



# A TAMIL BIBLE DICTIONARY

BY

A. C. CLAYTON

PART I

(PAGES 1—200)

4670

வேத அகராதி

முதலாம் பாகம்

(பக்கம் 200)

இதன்

வ. சி. கலைந்றன் ஐயரால்

இயற்றப்பட்டது

MAHARAHOPADHYAYA

DR. U. V. SWAMINATHA IYER LIBRARY  
BESANT NAGAR, MADRAS - 600 080.

THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA,  
MADRAS, COLOMBO AND LONDON

1911



GIF  
Qb 221: k (031)  
21 4

S. P. C. K. PRESS, VEPERY, MADRAS

1911

## P R E F A C E

THE *Tamil Bible Dictionary* is an attempt to present the result of the latest reliable Biblical scholarship in a form helpful to Tamil students of the Bible. It is a compilation, but a compilation based on recent research.

It is based on *The Dictionary of the Bible*, Five Volumes, edited by Dr. Hastings, 1898 to 1904, and *The Dictionary of the Bible*, One Volume, edited by Dr. Hastings, 1909.

The commentaries of Driver, Lightfoot, Sanday, G. A. Smith and similar scholars—not forgetting the incomparable Bengel—have been frequently consulted.

I am greatly indebted to the following writers for important articles that appear in Part I:—

The Rev. A. Fehlbeg: அற்புதம்—*Miracles*.

The Rev. G. E. Phillips, B.A.: இயேசுகிறிஸ்துவின் கீவிய சரித்திரம்—*The History of Jesus Christ*.

” இயேசுகிறிஸ்து அருளின உபதேசம்—*The Teaching of Jesus*.

” இயேசுகிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதல்—*The Resurrection of Jesus*.

” இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிய புதிய ஏற்பாட்டினுள்ள கோட்பாடுகள்—*The Christology of the New Testament*.

” எரேமியா—*Jeremiah*.

The Rev. L. Reichard: உபவாசம்—*Fasting*.

The Rev. H. Schomerus: எபிரேயருக்கு எழுதின கிருபம்—*The Epistle to the Hebrews*.

The articles அருஸ்தின், அக்கினி, அரியானர், அவஸ்தைப்புகதல், அழைப்பு, ஆத்தமா, ஒலீவம், are adapted from articles written by the late Dr. Bower.

For the remaining nine hundred articles I am responsible.

As no concordance to the whole Tamil Bible exists I have tried to mention all proper names in the Tamil Bible and a number of common words, such as அரண், அரம், அடை, உருள், which strictly speaking ought only to be found in a concordance.

There is some inconsistency in the spelling of proper names in the Tamil Bible, some names being spelt in three, four or even five different ways, and this has added much to the difficulty of preparing a complete list and necessitated a great many cross references. Usually a subject is dealt with under the spelling that comes first in alphabetical order. Thus யெசு, Jehu, is discussed under ஏசு.

## PREFACE

A word about these references may be of service. It was impossible to print in full the thousands of passages referred to in this volume. But the references are very important, have been carefully selected, and frequently give much information that is only outlined in the article in which the quotation appears. Hence to learn all that this *Bible Dictionary* has to teach the references need to be studied. In many cases it will be seen that only one reference is given after a proper name. This implies that the passage referred to will give all the available information. If the name is found to occur in a genealogical or geographical list, this will mean that at present no more is known about that person or place.

I need hardly add that in the references the ordinary figures give the numbers of the chapter and the 'superior' small figures give the numbers of the verses referred to.

I am deeply grateful to the American Tract Society, the Religious Tract Society, London, and the friends who have generously helped to make it possible to publish this book at a price within the means of all Tamil Preachers, Teachers, Evangelists and Biblewomen.

I may add that if health is continued the Second Part, completing half the work, will be published about the middle of 1911.

A. C. CLAYTON.

*January, 1911.*



தற்காலம் அதிக திறமையுற்ற வேத பண்டிதராகிய ஹேஸ்மூங்ஸ் ஐயரும் இன்னும் பல வேத சாஸ்திரிகளும் இங்கிலீஷில் எழுதிய வேத அகராதி, வேத வியாக்கியானம் முதலிய நூல்களை ஆதாரமாகக்கொண்டு இந்தத் தமிழ் வேத அகராதி எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

இப்பிரதி இந்த வேத அகராதியின் முதலாம் பாகம். இதில் அடியிற்கண்ட விஷயங்களைப்பற்றி எழுதினவர்களும் அவர்கள் எழுதிய நிபந்தங்களும்:

சங்: A. பெல்பெர்க் .... அற்புதம்.

,, G. E. பிலிப்ஸ், பி.ஏ. இயேசுகிறிஸ்துவின் ஜீவிய சரித்திரம்.

,, இயேசுகிறிஸ்து அருளின உபதேசம்.

,, இயேசுகிறிஸ்துவின் உயிர்த்தேழுதல்.

,, இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிய புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள கோட்பாடுகள்.

,, எரேமியா.

,, L. ரைகார்ட் .... உபவாசம்.

,, H. சொமோஸ் .... எபிரோயருக்கு எழுதின நிருபம்.

காலஞ்சென்ற வேத சாஸ்திரியாராகிய பவர் ஐயர் எழுதிய வேத அகராதியில் கண்ட அருஸ்தீன், அக்கினி, அரியானர், அவஸ்தைப்பூசதல், அழைப்பு, ஆத்துமா, ஒலிவம் என்னும் பெயர்கொண்ட நிபந்தங்கள் திருத்தஞ் செய்யப்பட்டு இந்த வேத அகராதியில் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன. மற்றத் தொளாயிரம் நிபந்தங்களும் என்னால் எழுதப்பட்டன.

தமிழில் முழு வேதாகம சொல்லகராதி இல்லாதினாலு் அதைப்போலும் உதவுமாறு அநேக பதங்கள் இதில் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

இந்த வேத அகராதியை வாசிப்போர் இதில் சொல்லியிருக்கும் ஒவ்வொரு நிபந்தத்தின் பொருளை முழுதும் அறியவேண்டும் என்று விரும்பினால், அந்தந்த நிபந்தத்தில் குறித்த வாக்கியங்களை எல்லாம் வேதத்தில் பார்ப்பது அவசியம்.

பல பதங்களைப்பற்றிய விசேஷம் அவ்வளவு இல்லாமையால், அவைகளைப்பற்றி அறியக்கூடியதெல்லாம் அடங்கியிருக்கும் ஒரே வாக்கியம் எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

தமிழ் வேதாகமத்தில் ஒரே ஆளின் பெயர் அல்லது ஒரே இடத்தின் பெயர் வெவ்வேறு வசனங்களில் வித்தியாசமான எழுத்தில் எழுதியிருக்கிறதினால், அவையெல்லாம் தமிழ் அகூர அட்டவணையின்படி இதில் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. உ-ம். ஏகு, யேகு; எசேர், எத்தேர், ஏசேர், ஏசேர், எத்தேர்; ஆனாக்ம், ஏனாக்ம்; உசியா, ஊசியா காண்க.

நிபந்தங்களில் எழுதியிருக்கும் பெரிய எண்கள் அதிகாரங்களையும், அவ்வெண்களுக்குமுன் மேலிருக்கும் சிறு எண்கள் வசனங்களையும் காட்டுகின்றன.

அமெரிக்கா தேசத்து கிறிஸ்தவ புஸ்தக சங்கமும், லண்டன் பட்டணத்து சன்மார்க்க புஸ்தக சங்கமும், இன்னும் பல சிநேகிதரும் இந்த வேத அகராதியைப் பிரசுரம் செய்யும் பொருட்டு புரிந்த பேருதவியினால் இவ்வளவு நேரத்தியாய் அச்சிடப்பட்ட இப்புஸ்தகம் சொற்ப கிரயத்துக்கு விற்பனையாகும்.

கடவுள் எனக்கு வேண்டிய சுகத்தை அளித்தால் இந்த வேத அகராதியின் இரண்டாம் பாகம் 1911-ஓ ஜூலை மாதத்திற்குள் வெளியாகும்.

1911-ஓ ஜனவரி.

ஏ. சி. கிலேற்றன்.



# TAMIL BIBLE DICTIONARY

## வேத அகராதி

அ.

**அ. எபிரெய், கிரேக்க பாஷைகளின் எழுத்துக்களில் முதல் எழுத்து. அல்பா ஆலேப் காண்க.**

**அகசாய். Ahazai.** = யாசெரா. 1 நாளா 9<sup>12</sup> நெகே 11<sup>13</sup>.

**அகசியா. Ahaziah.** [கர்த்தர் பிடித்திருக்கிறார்].

1. இஸ்ரவேல் இராசாவாகிய ஆகாபினுடைய மகன். 1 இரா 22<sup>51</sup>. ஏறக்குறைய இரண்டு வருஷம் அரசாண்டு, பாகால் சேபூபைத் தொழுது கடைசியில் எலியா சொன்ன வார்த்தையின்படியே இறந்துபோனான். 2 இரா 17.

2. யூதாவின் இராசாவாகிய யோராமினுடைய மகன். 2 இரா 8<sup>25</sup> 2 நாளா 22<sup>6</sup>. இவனுக்கு மறுபெயர் யோவாகாஸ். 2 நாளா 21<sup>17</sup>. இவனும் பாகால் முதலிய கானான் தேசத்துத் தேவதைகளை வணங்கி வந்தவன்.

**அகஸ்பாய். Ahasbai.** 2 சாமு 23<sup>34</sup>.

**அகபு. Agabus.** கிலவுதியுரையன் அரசாண்ட காலத்தில் (கி-பி. 41-54) கொடிய பஞ்சம் உண்டாகும் என்றும், பவுல் சிறையில் வைக்கப்படுவான் என்றும் முன்னுரைத்த தீர்க்கதரிசி. அப் 11<sup>27</sup> 21<sup>10</sup>.

**அகரா. Aharah.** 1 நாளா 8<sup>1</sup>. = அகிராம். எண் 26<sup>38</sup>. = எகி. ஆதி 46<sup>21</sup>.

**அகரி. Hagri.** 1 நாளா 11<sup>38</sup>.

**அகரிகேல். Aharhel.** 1 நாளா 4<sup>8</sup>.

**அகலியா. Hachallah.** நெகேமியாவின் தகப்பன். நெகே 1<sup>1</sup>.

**அகாஸ்வேநு. Ahasuerus.**

1. இவன் கி-மு. 529-521-ஆத்தில் பெர்சியா ராஜ்யத்தை ஆண்ட கோரேஸ் (Cyrus) என்பவனின் மகனாகிய கம்புசேஸ் (Cambyses)

888) என்னும் சக்கரவர்த்தி. இவ்விரண்டு பெயரும் ஒரு ஆளேத்தான் குறிக்கிறது என்பது சில வித்துவான்களுடைய அபிப்பிராயம்.

2. இவனுக்கு மறு பெயர் சக்சுடா (Xerxes). வட இந்தியாவின் மேற்கு எல்லை துவங்கி ஆபிரிக்கா கண்டத்தின் எத்தியோப்பியா மட்டுமுள்ள 127 நாடுகளை (கி-மு. 484-465) அரசாண்டான். தனது அரசமனையில் வஸ்தி ராணிக்குப் பதிஸ் எஸ்தரைப் பட்டத்து ராணியாக்கினான். எஸ்தர் காண்க.

3. தானி 9<sup>1</sup>. 'மேகிய குலத்தானாகிய அகாஸ்வேரு' என்பவனைப்பற்றி வேறொன்றும் தெளிவாய்ச் சொல்லப்படவில்லை. சிலர்கி-மு. 634-594-ஆத்தில் அரசாட்சி செய்த குவக்செரேஸ் (Cyaxares) இவன்தான் என்றும், இது அவனுடைய மறுநாமம் என்றும் சொல்லுகிறார்கள். சிலர் கி-மு. 594-559-ஆத்தில் அரசாண்ட குவக்செரேஸ் (Cyaxares) என்பவனுடைய மகனாகிய அஸ்தியகேஸ் (Astyages) இவன்தான் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

**அகாதம். Gulf.** அகாதம் என்றால் அடி காணாத ஆழம் என்பதைக் குறிக்கிறது. லூக் 16<sup>26</sup>-ல் 'பெரும் பிளப்பு' 'அகாதம்' என்பதைவிட சரியான மொழிபெயர்ப்பு.

**அகாய நாடு. Achala.** பூர்வீக கிரேக்க தேசத்தின் ஓர் பிரிவு. அதின் முக்கிய பட்டணம் கொரிந்து. அப் 20<sup>6</sup>. 'கிரேக்க தேசம்' என்றது அகாய நாடு. அந்த நாட்டில் யூதர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். அங்கேயும் கிறிஸ்தவ சபை அதிகமாய்ப் பெருகினது. அப் 17<sup>17</sup> 18<sup>4</sup>. 7. 27 1 கொரி 21.

**அகாயுக்கு. Achalcus.** 1 கொரி 16<sup>17</sup>. கி-மு. 146-ஆ ரோமாபுரியின் சேனாதிபதி ஒருவன் அகாய நாட்டை ஜெயித்து அகாயுக்கு என்னும் பெயர் பெற்றான். அவன்

சந்தியாருக்கும் அவன் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்களுக்கும் இப்பெயர் வழங்கி வந்தது. பவுல் அப்போஸ்தலன் கொரிந்தியருக்கு எழுதின முதலாம் நீருபத்தை அந்த ஊருக்குக் கொண்டுவரவேண்டியவர்களில் ஒருவன். இவன் அச்சேனுகிப்பதியின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவையிருக்கலாம்.

**அகரவா. Ahava.** எஸ்ரா 8<sup>15, 21</sup>. ஊரின் பெயர். அதிற் பாயும் ஆற்றுக்கும் அப்பெயர்தான். எஸ்ரா ஜனங்களை எருசலேமுக்கு நடத்திக்கொண்டு போனபோது அங்கே மூன்றுநாள் தங்கி இருந்தான். அது பாபிலோன் பட்டணத்திற்குச் சமீபமாயிருந்தது என்று எண்ணவேண்டும்.

**அகி. Haggi.** [உற்சவத்தில் பிறந்தவன்]. ஆதி 46<sup>16</sup>.

**அகிக்காம். Ahikam.** [என் சகோதரன் எழுந்துவிட்டான்]. 2 இரா 22<sup>13</sup>. யோசியா, யோயாக்கீம், காலத்தில் இராச சபையைச் சேர்ந்து எரேமியா தீர்க்கதரிசிக்கு உதவியாக இருந்தவன். எரா 26<sup>24</sup>.

**அகிஷாகாரி. Ahishakar.** 1 நாளா 7<sup>10</sup>.

**அகிஷாரி. Ahishar.** [என் சகோதரன் பாடினான்]. சாலொமோனின் அரமனை விசாரிப்புக்காரன். 1 இரா 4<sup>6</sup>.

**அகித்தாபு. Ahitub.** [என் சகோதரன் நன்மையாய் இருக்கிறான்].

1. ஏலியின் பேரன். 1 சாமு 14<sup>3</sup>.

2. ஆசாரியானகிய சாதோக்குவின் தகப்பன். 2 சாமு 8<sup>17</sup>.

3. இன்னொருவன். 1 நாளா 6<sup>11</sup>.

**அகித்தோப்பெல். Ahithophel.** [என் சகோதரன் மூடத்தனமாய் இருக்கிறான்]. கிலோ என்னும் ஊரில் பிறந்தவன். தாவீதின் பிரதான மந்திரி. அப்சலோம் இராசதுரோகம் செய்தபோது அகித்தோப்பெல் அவன் பக்கம் சேர்ந்தான். அப்சலோம் காண்க. 2 சாமு 16, 17 அதி. அப்சலோம் தனது ஆலோசனையைக் கவனியாமற் போனபோது இவன் தன் வீட்டுக்குப் போய்த் தற்கொலை செய்தான்.

**அகிமாஸ். Ahimaz.** 2 சாமு 15<sup>27, 36</sup>. [என் சகோதரன் கோபமாய் இருக்கிறான்].

1. அப்சலோம் துரோகம் செய்தபோது அடைக்கப்பட்டிருந்த சொல்லுகிற வேவுகாரனாய் வேகமாய் ஓடுகிற தூதனாய் இருந்தான். 2 சாமு 15<sup>27, 17</sup>.

2. சவுலின் மனைவியாகிய அகிநோவாம் என்பவளுடைய தகப்பன். 1 சாமு 14<sup>50</sup>.

3. சாலொமோன் ராஜாவின் அரமனைக்கு உணவுப் பொருட்களைச் சேகரிக்கிற 12 மணியகாரரில் ஒருவன். 1 இரா 4<sup>15</sup>.

**அகிமான். Ahiman.**

1. ஏறக்கின் வம்சத்தில் உள்ள ஒரு குடும்பம். எண் 13<sup>22</sup>.

2. லேவிய வாசற்காவலாளி. 1 நாளா 9<sup>17</sup>.

**அகிமெலேக்து. Ahimelech.** [இராசாவின் சகோதரன்].

1. அகித்தாபுவின் மகன். 1 சாமு 21<sup>1</sup>. இவனுக்கு அகியா என்றும், அபிமெலேக்கு என்றும் பெயர். 1 நாளா 18<sup>28</sup>.

2. தாவீதின் தலைவர்களில் ஒருவன். 1 சாமு 26<sup>9</sup>.

**அகிமோத். Ahimoth.** [என் சகோதரன் மாணமாய் இருக்கிறான்]. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 6<sup>25</sup>.

**அகியா. Ahiah. Ahijah.** [கர்த்தரின் சகோதரன்].

1. சவுலின் காலத்தில் இருந்த பிரதான ஆசாரியன். அகிமெலேக்கு இவன்தான். 1 சாமு 14<sup>3, 20</sup>. இவன் சவுலின் சேனையோடு போய்த் தேவனுடைய சித்தத்தை அறிவித்தான். தாவீது சவுலுக்குப் பயந்து தப்பியோடிப் போனபோது இவன் அவனுக்குத் தேவசமூகத்து அப்பத்தையும் கோலியாத்தின் பட்டயத்தையும் கொடுத்தான். இதினியித்தம் சவுல் இவனையும் இவன் இனத்தார் யாவரையும் கொன்றுபோட்டான். 1 சாமு 21, 22 அதி.

2. 1 இரா 4<sup>3</sup>.

3. ஒரு தீர்க்கதரிசி. 1 இரா 11<sup>29, 12</sup> 14<sup>2</sup>.

4. 1 இரா 15<sup>27</sup>.

5. 1 நாளா 2<sup>25</sup>.

6. 1 நாளா 11<sup>36</sup>.

7. 1 நாளா 26<sup>20</sup>.

8. நெகே 10<sup>28</sup>.

**அகியா. Haggiah.** [யேகோவாவின் உற்சவம்]. 1 நாளா 6<sup>30</sup>.

**அகியாம். Ahiam.** 1 நாளா 11<sup>35</sup>.

**அகியான். Ahian.** [சகோதரனைப் போன்றவன்]. 1 நாளா 7<sup>19</sup>.

**அகியூது. Ahihud.** [மிகமையுள்ள சகோதரன்].

1. ஆசேர் கோத்திரத்தின் பிரபு. எண் 34<sup>27</sup>.

2. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 8<sup>7</sup>.

3. சாலொமோனின் காரியதரிசிகளில் ஒருவன். 1 இரா 4<sup>3</sup>.

4. வியரோபெயாம் காலத்தில் ஓர் தீர்க்கதரிசி. 1 இரா 11<sup>29</sup> 14<sup>2</sup>.

**அகியேசேர். Ahiezer.** [உதவியான சகோதரன்].

1. தான் கோத்திரத்தின் பிரபு. எண் 1<sup>9</sup>.

2. தாவீது சவுலுக்கு பயந்தோடி ஒளித்திருந்தபோது அவ்வேறொருந்த வில்வித்தைக் காரரில் பிரதானமானவன். 1 நாள் 12<sup>1</sup>.

**அகியேர். Ahio.** [அவனுடைய சகோதரன்].

1. உடன்படிக்கைப் பெட்டி தாவீதின் பட்டணத்திற்குக் கொண்டுவரப்பட்டபோது இரத்தாரதிகள் இருவரில் ஒருவன். 2 சாமு 6<sup>3</sup>.

2. 1 நாள் 8<sup>31</sup>.

3. 1 நாள் 8<sup>14</sup>.

**அகிராம். Ahiram.** அகரா காண்க.

**அகிரிப்பா. Agrippa.** ஏரோது காண்க.

**அகிலாத். Ahilud.**

1. 2 சாமு 8<sup>16</sup>.

2. 1 இரா 4<sup>12</sup>.

**அகிலேஷ்காஃர். Aljeleth Hash-Shahar.** சங் 22 தலைப்பில் காண்க. இதின் அர்த்தம் 'விடியற்காலத்துப் பெண்மான்' 'அல்லது விடியற்காலத்து உதவி.' இது இராகத்தின் பெயர். இந்த இராகத்திற்கு இந்தச் சங்கீதம் பாடப்படும்.

**அகினதாப். Ahinadab.** 1 இரா 4<sup>14</sup>.

**அகினோவாம். Ahinoam.** [அமைதியான சகோதரன்].

1. சவுலின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 1 சாமு 14<sup>30</sup>.

2. தாவீதின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 1 சாமு 25<sup>43</sup> 27<sup>3</sup> 30<sup>18</sup>.

**அகிஷார். Ahishar.** 1 இரா 4<sup>5</sup>.

**அகிரா. Ahirah.** நப்தலியின் ஓர் பிரபு. எண் 1<sup>13</sup>.

**அஹுசாத். Ahuzzath.** ஆதி 26<sup>26</sup>.

**அஹுசாம். Ahuzzam.** 1 நாள் 4<sup>5</sup>.

**அருஸ்தீன். Augustine.** அருஸ்தீன் கி-பி. 354-ஆம் வட ஆபிரிக்காவில் உள்ள தகஸ்தே ஊரில் பிறந்தான். இவனுடைய தாய் மொனிக்கா (Monica) கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தில் சிறந்த பக்தியுள்ளவளாய் இவனுக்குப் பக்திக்குரிய விஷயங்களைப் போதித்துவந்தும் இவன் வாலிபப் பிராயத்திலே கருத்தாரு (Carthage) என்னும் ஊரி

லுள்ள சர்வ கலாசாலைக்குப் போய் அங்கே கிறிஸ்துவைப்பற்றிப் பல தப்பான கொள்கைகளைக் கற்று, அதிக துன்மமார்க்கமாய் நடந்தான். பிற்பாடு ஆபிரிக்கா தேசத்தை விட்டு இத்தாலியா தேசத்திற்குப் போனான். இப்படி இவன் இருக்குங்காலத்தில் வேதத்தில் தியானம் வைப்பதற்கு வேண்டிய விருப்பத்தை இயேசுகிறிஸ்து இவனுடைய மனதிலே அருளினான். அதினால் இவன் முப்பத்தைந்து வயதானபோது ஒருநாள் தன் மிக்கிரானுகிய அலிப்பியசை நோக்கி 'கற்றறிவில்லாதவர்கள் மோகும் சேரப் பிரயாசப்படுகிறார்கள். கற்றவர்களாகிய நாம் நிர்ப்பந்தராய் மாயையிலே அழுந்தி அவர்களைப் பின்பற்ற வெட்கப்படுகிறோம் அல்லவா? அவர்கள் காட்டுகிற முன்மாதிரியைப் பின்பற்றி நடக்கக்கடவோம்' என்று சொல்லித் தன் வீட்டை விட்டு அதிக துக்கத்தோடு தோட்டத்திற்குள் போய் ஒரு அத்திமரத்தின் கீழ் முகங்குப்புற விழுந்து தன் இருதயத்திற்கு குடி கொண்டிருக்கிற தீமை யாவையுமற்றி நினைத்து 'கர்த்தாவே! உம்முடைய கோபம் நானேக்குத் தனியுமோ? இப்போதே தனிய மாட்டாதோ?' என்று கண்ணீர்விட்டழுது அதிக அவாவாயும் ஊக்கமாயும் மன்றாடிக்கேட்டான். இவன் இவ்வித வியாசுலத்தில் இருக்கும்போது 'Tolle, lege; tolle, lege' என்னும் பாட்டைப் பாடுகிற ஒரு சிறு பிள்ளையின் இனிய ஓசையைக் கேட்டான். இப்பதங்களுக்கு 'எடுத்து வாசி, எடுத்து வாசி' என்னும் அர்த்தத்தை இவன் அறிந்து, உடனே பவுல் அப்போஸ்தலன் ரோமருக்கு எழுதின நிருபத்தை எடுத்து அதைத் திறந்து அதில் வாசித்தான். இவன் பிற்பாடு இதைப்பற்றி எழுதினதாவது: 'நான் அப்புஸ்தகத்தை எடுத்து அதைத் திறந்து அதில் முதற்கண்ட வசனத்தை மெனமாய் வாசித்தேன். அதாவது: களியாட்டும் வெறியும், வேசித்தனமும் காமவிகாரமும், வாக்குவாதமும் பொறுமையும் உன்னவர்களாய் நடவாமல், பகலிலே நடக்கிறவர்கள் போலச் சீராய் நடக்கக்கடவோம். துர் இச்சைகளுக்கு இடமாக உடலைப் பேண மலிருந்து, கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவைத் தரித்துக்கொள்ளுங்கள் (ரோ 13<sup>13, 14</sup>). இவைகளே போதும்; மற்ற வசனங்களை வாசிக்க வேண்டியதில்லை என்றறிந்தேன். அப்போதே சந்தேகத்தினால் முந்தி இருந்த இருள் எல்லாம் என்னைவிட்டு அகன்று போக, மீட்பின் ஒளி என் மனதில் பூணமாய் வீசினது.'



இவ்விதமாய் அருஸ்தின் குணப்பட்ட பின்பு அலிப்பியஸ் இதை அறிந்து 'விசுவாசத்தில் பலவீனமுள்ளவர்களைச் சேர்த்துக் கொள்ளுங்கள்' என்ற அடித்த வசனத்தை அருஸ்தீனுக்குக் காண்பித்து அதிலே தானும் குணப்பட்டதை அவனுக்குத் தெரிவித்தான். அருஸ்தின் உடனே அத்தனை வருஷகாலமாகத் தனக்காக ஜெபம் செய்து வந்த தன் மாதாவுக்கு இந்தச் சங்கதியைப் போய் அறிவித்தான்.

கி-பி. 387-ஹு இவன் ஞானஸ்நானம் பெற்றான். இவன் ஆபிரிக்காவுக்குத் திரும்பிப்போன பிற்பாடு இவனுடைய பக்தி வைராக்கியத்தைப் பார்த்து 391-ஹு இவனுக்குக் குருப்பட்டம் தரித்தார்கள். நாலு வருஷத்துக்குப் பிற்பாடு 45-ம் வயசிலே கண்காணியாய் அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டு ஆபிரிக்காவில் 31 வருஷகாலம் பதிதரோடு தர்க்கம் செய்து பக்திக்குரிய பல புல்தகங்களை வந்தீன் பாவையியல் எழுதி 76-ம் வயசில் (கி-பி. 430) இறந்துபோனான்.

அருஸ்தின் வேத சாஸ்திரத்தைக் குறித்துப் பல உபதேசங்கள் செய்தான். அவைகளில் முக்கியமானவை: ஆதாம் பாவம் செய்ததினால் அவன் சந்தியாராகியமனுஷ்யாவரும் ஜென்ம பாவத்தினால் முழுதும் ஆக்கினைக் குட்பட்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள். அவர்களில் சிலர் தேவனுடைய சித்தத்தின் படி அவருடைய இரக்கத்திற்கும், சிலர் தண்டனைக்கும் முன் குறிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். இவ்விதமாய்த் தேவனால் முன் குறிக்கப்பட்டவர்கள் தங்கள் நிலைமையை மாற்ற முடியாது. இதைப்பற்றியும் வேறெனக் விஷயங்களைப்பற்றியும் பதிதர்களுக்கு விரோதமாக இவன் அதிக உறுதியாய் எழுதி, இராசாங்கத்தார் அவர்களுடைய தப்பான கொள்கையினிமித்தம் அவர்களை வேதனைப்படுத்தித் தண்டித்து வரவேண்டுமென்று கிறிஸ்தவர்களுக்கு இவன் போதித்தது கிறிஸ்தவ சபையின் பலவிதமான அநியாயத்துக்கு ஏதுவாய் இருந்தது.

**அருஸ்து பட்டாளம்.** Augustus' Band. அப் 27<sup>1</sup>. இது ரோமராயனுடைய சேனையில் யுத்தத்திற்குப் போய்த் தைரியத்துடன் ஜெயம் அடைந்து ராயனுடைய பெயராகிய அருஸ்து என்னும் பெயர் பெற்ற ஒரு பட்டாளம். இதில் 500-1000 வரையில் போர்ச் சேவகர் இருந்தார்கள்.

**அருஸ்து ராயன்.** Augustus Caesar. ஹர் 2<sup>1</sup>. இவன் கி-மு. 63-ஹு பிறந்தான். 31-ஹு சர்வ அதிகாரமும் உடையவன்

ஆனான். கி-பி. 14-ஹு இறந்தான். இவன் காலத்தில் குடிமதிப்பு உண்டானதினால் யோசெப்பும் மரியாளும் தங்கள் முற்பிசாக்கள் வசித்த ஊராகிய பெத்லெகேமக்குப் போகவேண்டியதாய் நேரிட்டது. ரோமாபுரி காண்க.

**அதுபா.** Hakupa. ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 23<sup>1</sup>.

**அதுமாய்.** Ahumai. 1 நாளா 4<sup>3</sup>.

**அகெதோலிம்.** Haggadolim, நெகே 11<sup>14</sup>.

**அகோலியாப்.** Aholiab. [என் தகப்பனுடைய கூடாரம்]. யாத் 35<sup>34</sup>. ஆசரிப்புக் கூடாரத்தைச் செய்தவர்களில் ஒருவன்.

**அகோலான்.** Aholah, Oholah (R.V.) [கூடாரத்தில் உள்ளவன்]. எசே 23 அதி. அசீரியா தேசத்திலுள்ள சில ஸ்தலங்களுக்கு வேசிகள் போய்க் கூடாரங்கள் அடித்து அவைகளில் இருந்தார்கள். இப்பதத்தின் அர்த்தத்தின்படி இவளும் வேசினான். இது எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி சமாரியா தேசத்திற்கும் அதிலுள்ள 10 கோத்திரங்களுக்கும் உவமையாய்க் கொடுத்த பெயர்.

**அகோலிபாமா.** Oholibamah. ஒரு பிரபு. ஆதி 36<sup>41</sup>.

**அகோலிபாமான்.** Oholibamah. சொவின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 36<sup>2</sup>.

**அகோலிபான்.** Aholibah, Oholibah (R. V.) [அகோலான் என்பதற்குச் சமனான பதம்]. எசே 23 அதி. எசேக்கியேல் யூதாவைப்பற்றி இப்பெயரைக்கொண்டு உவமையாய்ப் பேசுகிறான்.

**அகோவா.** Ahoah. 1 நாளா 8<sup>4</sup> 2 சாமு 23<sup>9</sup>.

**அக்காத்.** Accad. ஆதி 10<sup>10</sup>. பாபிலோன் என்னும் மகா ராஜ்யத்திற்குப் பூர்வ காலத்தில் சிரேயார் தேசத்திலுள்ள நாலு ஊர்கள் சேர்ந்து மூலஸ்தானமாய் இருந்தன. அவ்ஊர்களில் அக்காத் ஒன்று. அது கி-மு. 3800-ஹுத்தில் முதலாம் சர்கோன் என்னும் பாபிலோன் ராசாவின் முக்கிய பட்டணம். அது இஷ்டார் என்னும் சந்திரதேவதையின் முக்கிய ஸ்தலம்.

**அக்கான்.** Akan. ஆதி 36<sup>7</sup>. 1 நாளா 1<sup>40</sup>. = யாக்கான்.

**அக்கிக்கல்.** Chrysolite. வெளி 21<sup>30</sup>. சில வித்துவான்கள் புதிய எருசலேமியை ஏழாவது அஸ்திபாரம் அக்கிக்கல் என்று தமிழில் மொழிபெயர்த்தார்கள். சிலர் இதற்

ருச் சுவர்ணரத்தினம் என்றுஞ் சொல்லுவார்கள். இது பசும்பொன் நிறமான ரத்தினங்களில் ஒன்று. இரத்தினம் காண்க.

அக்கிரமக்காரன். சங் 14<sup>4</sup> 28<sup>3</sup> 36<sup>12</sup> நீதி 10<sup>39</sup> ஏசா 55<sup>7</sup> மத் 7<sup>33</sup> லூக் 13<sup>37</sup> ரோ 5<sup>6</sup>.

அக்கிரமம். யாத் 34<sup>7</sup> யோபு 13<sup>36</sup> 22<sup>33</sup> சங் 25<sup>11</sup> 32<sup>2</sup> 66<sup>18</sup> 79<sup>8</sup> 103<sup>3</sup> ஏசா 14<sup>5</sup> 18 33<sup>24</sup> 40<sup>9</sup> 50<sup>1</sup> 53<sup>6</sup> எரே 3<sup>13</sup> 33<sup>8</sup> 50<sup>20</sup> எசே 43<sup>10</sup> ஒசி 14<sup>2</sup> ஆமோ 3<sup>3</sup> மீகா 7<sup>19</sup> மத் 24<sup>13</sup> ரோ 4<sup>7</sup> 6<sup>19</sup> 2 தெச 2<sup>7</sup> தித் 2<sup>14</sup>.

‘பரிசுத்த ஸ்தலத்தைப்பற்றிய அக்கிரமம்.’ எண் 18<sup>1</sup>.

‘ஆசாரிய ஊழியத்தைப்பற்றிய அக்கிரமம்.’ எண் 18<sup>1</sup>. பாவம் காண்க.

### அக்கினி. Fire.

1. தேவன் அக்கினி சூழ்ந்தவராக மோசேக்கும், ஏசாயாவுக்கும், எசேக்கியேலுக்கும், யோவானுக்கும் காட்சியாளர். யாத் 19<sup>18</sup> ஏசா 6<sup>4</sup> எசே 14<sup>4</sup> வெளி 1<sup>14</sup>. ‘உன் தேவனாகிய கர்த்தர் பட்சிக்கிற அக்கினி, அவர் எரிச்சலுள்ள தேவன்’ என்பது (உபா 4<sup>24</sup> எபி 12<sup>29</sup>). அவருடைய பரிசுத்தத்தையும் நீதியையும் குறிக்கின்றது. தேவனுடைய கோபம் அக்கினி என்னப்படும். எரே 48<sup>45</sup> உபா 32<sup>29</sup> ஏசா 33<sup>14</sup>.

2. அவர் புடமிருகிறவனுடைய அக்கினியைப்போல் இருப்பார் என்பது (மல்கி 3<sup>2</sup>) அக்கிரமக்காரரைத் தண்டித்துப் பட்சித்து, விசுவாசிகளைத் தம்முடைய உபதேசத்தால் சுத்திகரிக்கிற கிறிஸ்துவையும், அக்கினித் தூண் என்பது (யாத் 13<sup>21</sup>) அவருடைய ஆதரவையும், சுவாலையாய் எரிகிற அக்கினியோடு நியாயத்தீர்ப்புக்கு வருவார் என்பது (ஏசா 30<sup>30</sup> 2 தெச 1<sup>6</sup>), அவருடைய வல்லமையையும் குறிக்கின்றது.

3. பரிசுத்த ஆவியானவர் ஆத்துமாவைப் பிரகாசிப்பித்துச் சுத்திகரித்து, அன்பினாலும் வைராக்கியத்தினாலும் நிரப்புகிறபடியிலே, அவருடைய செய்கைகள் அக்கினி என்று சொல்லப்படுகின்றன. மத் 3<sup>11</sup> அப் 2<sup>3</sup>.

4. தேவனுடைய வேலைக்காரர் தங்கள் வேலைகளில் சுறுசுறுப்புள்ளவர்களானபடியால் அக்கினி என்னப்படுகிறார்கள். சங் 104<sup>4</sup>.

5. கர்த்தருடைய வார்த்தை அக்கினியைப் போல் இருக்கிறது. எரே 23<sup>39</sup>. சுத்திய வேதமானது அக்கினியைப்போல அனல் தந்து, களிம்பைப் பட்சித்து ‘ஆத்துமாவைச்

சுத்திகரிக்கிறது. 1 கொரி 3<sup>13</sup>. ‘அக்கினியைப் பூமியின்மேல் போடவந்தேன்’ என்பது (லூக் 12<sup>49</sup>) துன்பங்களையும் பிரிவினையையும் குறிக்கின்றது. சகரி 3<sup>3</sup>. கடவுள் எருசலேமுக்கு அக்கினி மதில். சகரி 2<sup>5</sup>. நாவு அக்கினியைப்போலிருக்கிறது. யாக் 35<sup>6</sup>.

6. திருச்சபையானது எல்லா விரோதங்களையும் மேற்கொண்டு விரோதிகளை எவ்வகிறபடியினாலே, யாக்கோபின் வீட்டார் அக்கினி என்னப்படுகிறார்கள். ஒப 18.

7. மனிதருடைய தந்திரம், பொய், கோள், வம்பு முதலியவை தீங்குசெய்கிறபடியால் அக்கினி என்னப்படும். ஏசா 50<sup>11</sup>.

8. பூர்வீகத்தார் மோளேரு என்ற விக்ரகத்திற்கு இத்தேசத்தில் வழங்கிவருகிற தருமராஜா பண்புகைக்கு ஒப்பாய் அக்கினியை மிதித்து, சூடுகளைப் போட்டுக்கொண்டு பல அருவருப்புளையும் நடத்தினார்கள். லேவி 15<sup>21</sup> 2 இரா 16<sup>3</sup> 23<sup>10</sup>.

9. (காலாக்கினி. சோதோம் அக்கினியால் பட்சிக்கப்பட்டதுபோல (ஆதி 19<sup>24</sup>) உலகமும் அக்கினியால் பட்சிக்கப்படும். 2 பேது 3<sup>7</sup> 13.

10. தேவனுக்கு இடப்பட்ட பலிகளைப் பட்சிக்கும்படி அக்கினி வானத்திலிருந்து இறங்கினது. ஆதி 15<sup>17</sup> லேவி 9<sup>24</sup> 2 நாளா 7<sup>1</sup> 1 இரா 18<sup>38</sup>.

11. நரகத்திற்குரியவர்களுடைய புழு சாகாமலும், அக்கினி அவியாமலிருக்கிறதென்பது (மாந் 9<sup>44</sup>) வியாசுலப்படும் மனச் சாட்சியையும், தேவனுடைய கோபத்தையும் குறிக்கின்றது. அருஸ்தீன், சீப்பிரியன் முதலான வேதசாஸ்திரிகள் நரகத்தில் புழுக்களும் அக்கினியும் உண்டென்கிறார்கள்.

அக்கினிப்பள்ளம். இன்னோம் காண்க.

### அக்கூப், Akkub.

1. 1 நாளா 3<sup>24</sup>.
2. 1 நாளா 9<sup>17</sup>.
3. எஸ்ரு 2<sup>42</sup>.
4. நெகே 8<sup>7</sup>.

### அக்கெல்தமா, Aceldama.

‘குயவன் வீடு’ (எரே 18<sup>1</sup>) என்பதும், ‘குயவனுடைய நிலம்’ (மத் 27<sup>7</sup>) என்பதும், ‘இரத்த நிலம்’ (அப் 1<sup>19</sup>) என்பதும் ஒரே நிலந்தான். பூர்வீகத்தில் யூதர்கள் இதற்கு அக்கெல்தமா என்று பெயரிட்டார்கள். இதற்கு ‘இரத்தம் சிந்தின வயல்’ என்று அர்த்தமாம். இது மோலேக் என்னும் தேவதையின் ஸ்தலமாகிய இன்னோம் பள்ளத்தாக்கிலே இருந்ததினாலே அபௌத்திர இடமாய் இருந்தது.

இதிலேதான் யூதாஸ்காரியோத்து தற்கொலை புரிந்தான். பாதேசிகளை அடக்கம் செய்து தற்காக ஆசாரியர் அவன் திருப்பிக் கொடுத்த 30 வெள்ளிக்காசைக்கொண்டு அந்த நிலத்தை வாங்கினார்கள்.

**அக்கோதல். Hakkoz.** ஒரு ஆசாரிய குடும்பம், 1 நாளா 24<sup>20</sup>.

**அக்கோபட்டணம். Acoo.** நியா 1<sup>31</sup>. மத்தியதரைக் கடலோரத்தில் தீருப்பட்டணத்திற்குத் தெற்கே ஏறக்குறைய 20 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு துறைமுகம். இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்தை ஜெயித்தபோது இந்த ஊரைப் பிடிக்கவில்லை. புதிய ஏற்பாட்டிலே இதற்குப் 'பித்தொலோமாய்' என்று பெயர். அப் 21<sup>7</sup>.

**அக்சாபு. Achsaph.** யோசா 11<sup>1</sup> 19<sup>25</sup>. கலிலேயா நாட்டிலுள்ள இரண்டு ஊர்கள்.

**அக்சாள். Achsah.** [காற் சிலம்பு]. காலேபின் மகன். நியா 1<sup>9</sup>. 13 யோசா 15<sup>19</sup>.

**அக்சீப். Achziel.**

1. தீரு பட்டணத்திற்குத் தெற்கே ஏறக்குறைய 20 மைல் தூரத்தில் கடலோரமாயுள்ள ஒரு ஊர். இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்தைப் பிடித்தபோது இதை ஜெயிக்கவில்லை. இது பரிசுத்த பூமியின் கடைசி எல்லை என்பது எபிரேய ரபிமாருடைய அபிப்பிராயம். இதற்குத் தென்கிழக்கே யுள்ள எந்த ஊருக்குள்ளும் பரிசேயர் தங்கள் ஆசாரத்திற்கு யாதொரு இடையூறும் நேரிடாதபடி திராகூரமும் அப்பமும் எண்ணையும் வாங்கிக்கொள்ளலாம் என்றும் இதற்குப் புறம்பே அவைகளை வாங்குவது தங்கள் ஆசாரத்திற்குக் கெடுதி என்றும் சொன்னார்கள். நியா 1<sup>31</sup>.

2. யூதாவிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசா 15<sup>44</sup>. = கெசீப். ஆதி 38<sup>5</sup>. = கோசேபா. 1 நாளா 4<sup>22</sup>.

**அக்பான். Ahban.** 1 நாளா 2<sup>29</sup>.

**அக்போர். Achbor.**

1. ஆதி 36<sup>38</sup>.

2. 2 இரா 22<sup>12</sup>. = அபதோன்.

**அக்மேதா. Achmetha.** எஸ்ரா 6<sup>2</sup>. இது மேதயாநாட்டின் முக்கிய பட்டணம். இதில் இராசாங்கத்திற்குரிய பத் திரங்கள் வைக்கப்பட்டிருந்தன. கிரேக்க இது காசர் இதற்கு எப்பத்தானு (Ecbatana) என்று பெயரிட்டார்கள். தள்ளுபடி ஆக மத்தார் இந்த ஊரைப்பற்றிப் பலமுறை எழுதியிருக்கிறார்கள். ஆனால் இந்த ஊரின் கீர்த்திப் பிரஸ்தாபம் குன்றிப்போயிருக்கி

மது. இதற்கு இப்போது வழங்குகிற பெயர் கமடான் (Hamadan).

**அக்ராபிம். Akrabim.** சாக்க்டவின் தென்புறத்திலிருந்து காணனின் தென்புறமாய்ச் செல்லுகிற 'தேள் நிறைந்த கணவாய்.' யோசா 15<sup>3</sup>.

**அக்லாப். Ahlab.** நியா 1<sup>31</sup>.

**அக்லாயி. Ahlai.**

1. ஒரு பெண். 1 நாளா 2<sup>31</sup>.

2. ஒரு போர்வீரன். 1 நாளா 11<sup>41</sup>.

**அங்கீனம். Blemish.**

1. லேவிய கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஆசாரியன் ஒருவன் அங்கீனமாய் அதாவது அவயவங்களில் ஒன்று குறைந்து அல்லது கூடி இருந்தால் அவன் தேவாலயத்தில் ஊழியஞ்செய்யப் பாத்திரனல்ல. லேவி 21<sup>18-20</sup>.

2. அங்கீனமுள்ள மிருகங்கள் பகலிகள் பலிக்கு உவந்தவையல்ல. சில பலிகளுக்கு இது கட்டாயமான பிரமாணமல்ல. லேவி 22<sup>20-24</sup> மல்கி 1<sup>13</sup>.

**அங்கீகரிப்பு. Acceptation.** ஏற்றுக் கொள்ளுதல். மல்கி 1<sup>13</sup> லூக் 4<sup>34</sup> அப் 10<sup>35</sup> 2 கொரி 8<sup>19</sup> 1 திமோ 1<sup>15</sup> 4<sup>9</sup>.

**அகசியா. Azaziah.** மூன்று பெயர். 1 நாளா 15<sup>21</sup> 27<sup>20</sup> 2 நாளா 31<sup>13</sup>.

**அசதியா. Hasadiah.** [யேகோவா தயை புரிந்தவர்]. 1 நாளா 3<sup>30</sup>.

**அசபியா, அஸபியா, அஷபியா, அஷபியா. Hashabiah.**

1. 1 நாளா 6<sup>45</sup>.

2. 1 நாளா 9<sup>14</sup>.

3. 1 நாளா 25<sup>2</sup>.

4. 1 நாளா 26<sup>30</sup>.

5. 1 நாளா 27<sup>17</sup>.

6. 2 நாளா 35<sup>9</sup>.

7. எஸ்ரா 8<sup>19</sup>.

8. எஸ்ரா 8<sup>24</sup>.

9. நெகே 3<sup>17</sup>.

10. நெகே 11<sup>22</sup>.

11. நெகே 12<sup>21</sup>.

**அசரியா. Azariah.** [கர்த்தர் அவனுக்குச் சகாயர்]. இந்தப் பெயர் எபிரேயர்களில் அநேகருக்கு வழங்கப்பட்டது. பழைய ஏற்பாட்டில் 24 பேருக்கு.

2 இரா 15<sup>1-7</sup>. யூதாவின் ராஜா, கி.மு. 782-737. 2 நாளா 26-ம் அதி. முதலிய இடங்களில் இவனுக்கு உசியா என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவன் 16 வயசாய் இருக்கும்போது யூதேயா தேசத்தை ஆண்

கொள்ளும்படி ஆரம்பித்தான். இவன் குஷ்டரோகியாய் இருந்தான். இவன்காலத்தில் ஏசாயா தீர்க்கதரிசனம் சொல்ல ஆரம்பித்தான். இவன்காலத்தில் யூதாவுக்கு அதிக செல்வமும் சுகமும் இருந்தது. உசீயா காண்க.

மூன்று பிரதான ஆசாரியர்கள் இப்பெயர் உடையவர்களாய் இருந்தார்கள். 1 இரா 4<sup>2</sup> 2 நாளா 26<sup>17</sup> 31<sup>10</sup>.

**அசிரியேல், அசரேயேல். Azarel.** [கடவுள் உதவி செய்கிறவர்].

1. = ஆசாரியேல். 1 நாளா 12<sup>6</sup>.

2. 1 நாளா 25<sup>18</sup>. = ஊசியேல். 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

3. 1 நாளா 27<sup>22</sup>.

4. எஸ்ரு 10<sup>41</sup>.

5. நெகே 11<sup>13</sup>.

6. நெகே 12<sup>36</sup>.

**அசர்மாவேத். Hazarmaveth.** ஆதி 10<sup>86</sup>.

**அசுறு. Scurvy.** வியாதி காண்க.

**அசனியா. Azanlah.** நெகே 10<sup>9</sup>.

**அசாயா. Asalah.** [யேகோவா செய்தார்].

1. 2 இரா 22<sup>12</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>36</sup>.

3. 1 நாளா 6<sup>30</sup>.

4. 1 நாளா 9<sup>5</sup>. = மாசெயா. நெகே 11<sup>5</sup>.

**அசாரேயேல். Asarel.** 1 நாளா 41<sup>6</sup>.

**அசிக்கீத்து. Asyncrius.** [ஒப்பில் லாதவன்]. ரோ 16<sup>14</sup>. ரோமாபுரியிலுள்ள சபையைச் சேர்ந்த கிறிஸ்தவர்களில் ஒருவன். அக்காலத்தில் அருஸ்தராயனுடைய வீட்டிலுள்ள ஒருவனுக்கு இந்தப் பெயர். ஒருவேளை அவன் இவனுக்குக்கலாம்.

**அசீசா. Aziza.**

1. அந்நிய ஜாதிப் பெண்களை மனைகளாகக் கொண்டதினால் தாங்கள் குற்றவாளிகள் எனக் கண்டு அவர்களைத் தள்ளிவிட்டுப் பாவ நிவர்த்திக்காகப் பலியிட்ட ஆசாரிய புத்திரர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>27</sup>.

2. தீர்க்கதரிசி ஒருவன். 2 நாளா 15<sup>1</sup>.

**அசிமா. Ashimah.** 2 இரா 17<sup>30</sup>. பாபிலோன் ராஜாவாகிய சர்கோன் அடிமைத்தனத்தில் தள்ளப்பட்ட இஸ்ரவேலருக்குப் பதிலாய்ச் சமாரியா பட்டணத்திலுள்ள ஆமாத்தின் மனுஷர்களை அவ்ஸூரில் வைத்தான். அவர்கள் அசிமா என்னும் தேவதையைத் தொழுதுவந்தார்கள். யூதருடைய பாரம்பரியத்தின்படி இந்த வக்கிர

கம் ரோமயில்லாமல் ஆட்டைப்போல் அல்லது யூனையைப்போல் இருந்தது.

**அசீரியா. Assyria.**

1. இது ஆதியில் திகிரிஸ் (Tigris) என்னும் இதெக்கேல் (ஆதி 2<sup>14</sup>) ஆற்றின் ஓரத்தில் அசூர், நினிலே என்னும் பட்டணங்களைச் சுற்றிலும் இருந்த ஒரு ராஜ்யம். இந்த ராஜ்யம் ஒரு காலத்தில் ஒடுக்கமும் இன்னொரு காலத்தில் விசாலமாயிருந்த படியால் இதற்கு எல்லை குறிக்கிறது கூடாத காரியம். இது அதிக கிரீத்தியடைந்திருந்த போது பலஸ்தீன, சீரியா, எபித்துவரையும் எட்டியிருந்தது.

2. இதின் ஜனங்கள் யுத்தஞ் செய்வதிலும், முற்றிக்கை போடுவதிலும் குரத்துவ முன்னவர்கள். கோட்டையைக் காப்பதில் பராக்கிரமசாலிகள். கொள்வையடிப்பதற்குத் துரமான இடங்களுக்குப் போக விரும்புகிறவர்கள். யுத்தத்திற் பிடிக்கப்பட்டவர்களைக் குரூரமாய் நடத்துகிறவர்கள். ஏசா 33<sup>19</sup>.

இதின் ராஜாக்களும் ஜனங்களும் தங்கள் நகரங்களைச் சிறப்பிக்கும்படி கோயில்களையும் விசேஷமாய் அராமங்களையும் கட்டி அவைகளை நூதனமான சித்திரவேலைகளால் அலங்கரித்துவந்தார்கள்.

3. இவர்கள் நாகரீகமுன்னவர்களாய் இருந்தார்கள். இவர்களுடைய ராஜ்யம் பாபிலோன் ராஜ்யத்திலிருந்து பிரிந்ததினாலும் இதற்கும் அதற்கும் சம்பந்தம் இருந்ததினாலும் இவர்கள் பாபிலோனியர்களைப்போலவே இருந்தார்கள் என்று நாம் நினைக்க வேண்டும்.

4. இவர்களும் பாபிலோனியரும் பல தேவர்களைத் தொழுதுவந்தார்கள். ஆனால் இவர்கள் அசூர் என்னும் முக்கிய ஸ்தலத்திலே பாபிலோனியர் வணக்காத 'அசூர்' என்னும் தங்கள் தேசத்தைக் காப்பாற்றுகிற தேவனைத் தொழுதுவந்தார்கள். பாபிலோன் தேசத்தில் ராஜாக்களைவிட ஆசாரியர்களுக்கே அதிகாரம் அதிகமாய் இருந்தது. அசீரியாவிலேயோ ராஜாதான் பிரதான ஆசாரியனாய் இருந்ததினால் ஆசாரியர் அவனுக்குப்பட்டவர்களாய் இருந்தார்கள்.

**சரித்திரம்.**—அசீரியா கி-மு. 2300-ஆவ்தில் அதாவது ஆபிரகாம் தான் பிறந்த இடத்தை விட்டுக் காணன் தேசத்திற்குப் புறப்பட்டுப்போன காலம் துவக்கி கி-மு. ஆறாம் நூற்றாண்டு வரையில், 1700 வருஷங்களாக இருந்தது. இந்த ராஜ்யம் நெபுதாத் நேச்சார் பாபிலோனின் ராஜாவாக வருகிற தற்கு இரண்டு வருஷத்துக்கு முந்தி மேதிய

ராலே ஜெயிக்கப்பட்டது. இந்த ராஜ்யத்தினதும் பாபிலோன் ராஜ்யத்தினதும் சரித்திரம் ஒன்றோடொன்று கலந்திருக்கிறது. பாபிலோன் கான்சு.

அசீரியா, பாபிலோனியா ராஜாக்கள்.

இந்த ராஜ்யங்களை ஏறக்குறைய 4000 வருஷங்களாக ஆண்டுவந்த அரசர்களின் நாம அட்டவணையைத் தானும் எழுதுகில் இச்சிறு புல்தகத்தில் இடம் போதாதிருக்க, அவர்கள் எல்லாருடைய சரித்திரத்தையும் இதில் அடக்கிச் சொல்வது கூடாத காரியமாகையால் நாம் வேதாகமத்தில் இருக்கிற ராஜாக்களைப் பற்றிய சரித்திரத்தைமாதிரம் சுருக்கமாய் பார்ப்போம்.

நிம்ரோத். Nimrod. ஆதி 10<sup>8-12</sup>.

இவன் அசீரியாவில் நிநிவே என்னும் பட்டணத்தைக் கட்டி அங்கே தன் ராஜ்யத்தை ஆரம்பித்தான் என்றும், பாபிலோன் அல்லது பாபேல் என்னும் நகரத்தைக் கட்டினான் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவனுடைய சரித்திரத்தைப் பார்ப்போமானால் ஆதியாகமத்திற் சொல்லியிருக்கிறபடி இவன் பிரபலமுள்ளவன் என்பதையும், பாபிலோனியருடைய பாணஷயில் இவனுடைய பெயரும் அவர்கள் தொழுதுவந்த மெரொதாக் (எரோ 50<sup>9</sup>.) என்னும் தேவனுடைய பெயரும் ஒன்றாயிருந்ததினால் அவர்கள் அவனைத் தேவனாக எண்ணிவந்தார்கள் என்பதையும் அறிவோம்.

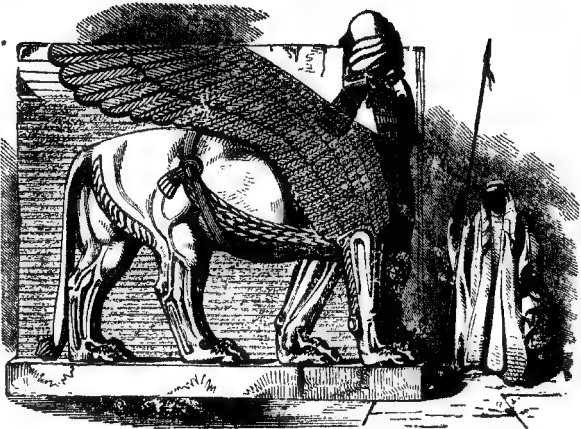
அம்ராப்பேல் Amraphel. ஆதி 14<sup>1-9</sup>.

ஆபிரகாமோடு சண்டை செய்த 'சினேயரின் ராஜாவாகிய அம்ராப்பேல்' என்பவனும், பூர்வீகத்தில் பாபிலோனியா ராஜாவாகிய கம்முராபி (Hammurabi) என்பவனும் ஒருவன்தான் என்று தோன்றுகிறது. ஏறக்குறைய கி-மு. 2300-வருத்தில் இருந்த இந்த கம்முராபி சுமார் 50 வருஷம் அரசாண்டான். ஆதியாகமத்தில் இவனைக்குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறவைகளினால் இவனுடைய மகத்துவத்தோன்றுவழியினும், முற்காலத்தில் கற்பலகைகளிலும் மண்ணிதாற் செய்த ஒடுகளிலும் இவனைக்குறித்து எழுதப்பட்டவைகளைப் பார்ப்போமானால் கீர்த்தி, பொருள், பொக்கிஷம் ஆகிய இவைகளில் இவன் மற்ற எல்லா ராஜாக்களைப்பார்க்கிலும் மேன்மையுள்ளவன் என்று நன்றாய் அறியலாம். கண்டெடுக்கப்பட்ட அப்பலகைகளில் இவன் எழுதின 282 கட்டளைச் சட்டங்களை நாம் வாசிக்கும்போது நீதி நியாயத்தின்பே

ரில் இவன் அதிக விருப்பமுள்ளவன் என்பதை அவைகள் காட்டுகின்றன. அவைகளில் பெரியோர், வித்துவான்கள், வைத்தியர்கள், வியாபாரிகள், பயிர் செய்வோர், வேட்டர், அடிமைகள், வேலையாட்கள், கடனாளிகள் முதலானவர்களுடைய கடமையைப் பற்றியும்; கோவில்களையும், கோவில் மானியங்களைப்பற்றியும்; நீதி ஸ்தலங்களுக்குரிய விசாரணை, சாட்சி, தண்டனை ஆகிய இவைகளைப்பற்றியும்; கோன்சொல்லுதல், நம்பிக்கைத்துரோகஞ்செய்தல், திருடுதல், கொலைபாதகம், விபசாரம், பில்லிகுனியம் ஆகிய இவைகளைப்பற்றியும்; விவாகமுறை, குடும்ப ஒழுக்கம், மறுமனையாட்டி வைத்தல், தன்னுதற்சீட்டுக் கொடுத்தல், சுதந்தரபாகம் ஆகிய இவைகளைப்பற்றியும் தகுந்த பிரமாணங்கள் ஏற்படுத்தியிருந்தான். இப்பிரமாணங்களுக்கும் மோசேயின் பிரமாணங்களுக்கும் வித்தியாசம் இருந்தபோதிலும், இரண்டும் பல விஷயங்களில் ஒன்றுக்கொன்று சம்பந்தப்பட்டிருக்கின்றமையால், சர்வ சாஸ்திரங்களிலும் கற்பிக்கப்பட்ட மோசே தன்னுடைய விசாரம் வருஷங்களுக்குமுன் எழுதப்பட்ட இந்த ஏற்பாடுகளை அறிந்திருப்பான் என்று நாம் நினைக்க இடமுண்டு.

ஆபிரகாமின் காலமுதல், சாலொமோன் ராஜா இறந்த காலம்வரையும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்துக்கும் யூதாவின் ராஜ்யத்துக்கும் அசீரியருக்கும் ஒரு சம்பந்தமுமில்லை. பிற்பாடு பாபிலோனியா ராஜாவாகிய நேபுகாத் நேச்சார் எருசலேம் பட்டணத்தை அழித்துப்போட்ட காலம்வரையும் அவைகளுக்குத் துவக்கத்தில் அசீரியரைப்பற்றியும் பிற்பாடு பாபிலோனியரைப்பற்றியும் எப்போதும் பயம் இருந்தது. இந்த ராஜ்யங்களைப்பற்றி நாம் வேதத்தில் வாசிக்கும்போது பூமியாஸ்திரப் படத்தில் பார்த்தால், சீரியா தேசத்தின் கிழக்கெல்லை அசீரியா தேசத்தின் மேற்கெல்லைவரையும் எட்டியிருந்ததென்றும்; சீரியா தேசத்துக்குத் தெற்கே இஸ்ரவேல் ராஜ்யமும், அதற்குத் தெற்கே யூதாவின் ராஜ்யமும் இருந்ததென்றும் அறிவோம். இப்படி அவைகள் ஒன்றுக்கொன்று சமீபமாய் இருந்தபடியால் அசீரியா ராஜ்யம் பெருகின்றபோது முதலாவது சீரியாவுக்கும், இரண்டாவது இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்துக்கும், கடைசியாய் யூதாவின் ராஜ்யத்துக்கும் அபாயம் நேரிட்டது. 1 இரா 20-ம் அதிகாரத்தை நாம் வாசித்தால் ஆகாப் என்னும் இஸ்ரவேல் ராஜாவுக்கும் பெனோதா என்னும் சீரியா ராஜாவுக்கும் நடந்த சண்டையைப் பற்றியும் அவர்கள் செய்துகொண்ட சமா

தான் உடன்படிக்கையைப் பற்றியும் அறியலாம். மேலும் அக்காலத்தில் அசீரியர்கள் கற்பலகைகளில் எழுதியிருந்த சரித்திரத்தைப் பார்ப்போமானால் சமாதானமான பிற்பாடு இவர்கள் அசீரியரோடு செய்த யுத்தத்தைப்பற்றி அறியக்கூடும். இருகட்சியாருக்கும் பெரிய யுத்தங்கள் நடந்த பிற்பாடு (ஏறக்குறைய கி-மு. 850-ஆர்தில்) அசீரியா ராஜாக்கள் மகா பராக்



அசீரியன் பதாலயத்தில் வசலுக்கும் விக்கிரம்.

கிரமசாலிகள் என்று சீரியரும் இஸ்ரவேலரும் அறிந்து சமாதானத்திற்காக அவர்களுக்குத் திறைகொடுக்கத் தொடங்கினார்கள்.

பெனாதா என்பவனுக்குப் பிற்பாடு ஆசகேல் (Hazeal) என்னும் சீரியாவின் ராஜா அசீரியர் தன் தேசத்தில் சிலகாலமாகத் தொந்தரவு ஒன்றும் செய்யாமல் இருக்கிறதைப் பார்த்து, இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தையும் யூதாவின் ராஜ்யத்தையும் முறியடிக்க எத்தனித்தான். 2 இரா 10<sup>32</sup> 12<sup>17</sup> 13<sup>32</sup>. இதிலுமித்தம் அசீரியா ராஜா கி-மு. 803-ஆர்தில் சீரியா தேசத்தில் பிரவேசித்து யுத்தஞ் செய்கையில் அவன் இஸ்ரவேல் ராஜா வாகிய யோவகால் என்பவனுடைய காலத்தில் அந்த ராஜ்யத்துக்கு 'இரட்சகன்'

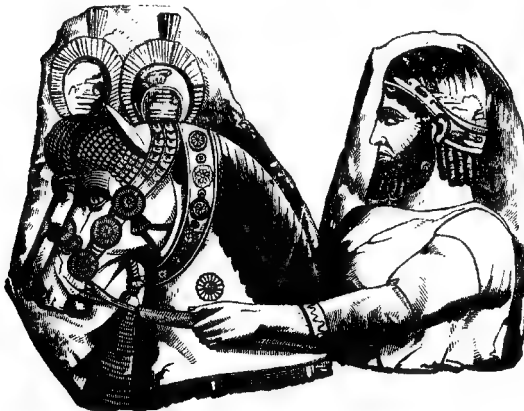
ஆனான். 2 இரா 13<sup>5</sup>. இந்த அசீரியா ராஜாவின் பெயர் வேதத்தில் இல்லாதிருந்தாலும், அசீரியர் கற்பலகைகளில் எழுதியிருக்கும் சரித்திரத்தினால் அவன் 2-ம் சல்மனசார்தான் என்று விளங்குகிறது.

இதற்குப் பிற்பாடு அசீரியா ராஜ்யத்தில் ஏதோ விபத்து உண்டானதினால் அதின் ராஜாக்கள் அதை விட்டு வெளியேறுகிறருந்த போது யோவாஸ் (Jehoaiah) என்னும் இஸ்ரவேலின் ராஜா சீரியரோடு யுத்தஞ் செய்து அவர்களை வெயித்தான். 2 இரா 13<sup>25</sup>.

யோவாஸ் இறந்தபின் (கி-மு. 781-ஆர்தில்) இரண்டாம் யெரொபெயாம் (Jero-bodan II) இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திலும், கி-மு. 782-ஆர்திலும் உசியா (Uzziah) என்ப

வன் யூதாவிலும் அரசாட்சி செய்துவந்தார்கள். அப்போது ஏறக்குறைய 40 வருஷகாலம் எல்லா ராஜ்யத்திலும் அமைதி இருந்தது. இப்படி இந்த ராஜ்யங்கள் நூற்பது வருஷம் அமைதியாயிருக்குங் காலத்தில் இஸ்ரவேலரும் யூதரும் இனிமேல் அசீரியர் தங்களை ஒன்றும் செய்ய மாட்டார்கள் என்று பயந்தெளிந்து துன்மார்க்கராயும் விக்கிரக ஆராதனைக் காரராயும் நடக்கத் தொடங்கினார்கள்.

ஆனால் இந்தச் சமாதானம் நீத்தியமாய் இருந்



அசீரியதேவதம் படி.



சனகெபி எபியோகளுக்குச் செய்யும் கேதேசம்

கும் என்று அவர்கள் ஏமாந்துபோகாத படி அவர்களுடைய பாவத்தினியித்தம் அவர் களைத் தண்டிக்கக் கடவுள் அசீரியரைத் திரும்பவும் அனுப்புவார் என்று ஆமோஸ், (கி-மு. 715-730) ஒசியா (713-737) என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் அவர்களை எச்சரித்து வந்தார்கள். ஆமோ 67 ஓசி 9<sup>1</sup> 11<sup>15</sup>. யூதாவின் ராசாவாகிய உசியா இறந்துபோன வருஷத்தில் யூதாவின் ராஜ்யத்திலும் ஏசாயா தீர்க்கதரிசி கி-மு. 701-ஆவதுதேவை அவர்களுக்கு நேரிடப்போகிற மோசத்தைப்பற்றிச் சொல்லிவந்தான். ஏசா 5<sup>26</sup> மூ. இதற்குப் பிற்பாடு மீகா என்னும் தீர்க்கதரிசியும் (720-ஆம்மட்டம்) அப்படியே அவர்களை எச்சரித்துவந்தான்.

பூல். Puh. 2 இரா 15<sup>19</sup>.

திசிலாப்பிலேசர் என்றும் (2 இரா 15<sup>29</sup>), தில்காப்பிலேசர் என்றும் - (1 நாளா 5<sup>26</sup>) மறு நாமங்கள் உள்ள இவன் சிறு பிராயத்தில் தோட்டக்காரனாயிருந்து பிற்பாடு போர்ச் சேவகத்தில் அமர்ந்து கொஞ்சக்காலத்திற்குள் யுத்த வித்தையில் சமர்த்தனாகி ஏசாயா தீர்க்கதரிசனும் உரைக்கிறதற்கு ஐந்து வருஷங்களுக்கு முன் அதாவது கி-மு. 745-ஆவதுதேவை அசீரியாவில் அரசாட்சிசெய்து, கி-மு. 740-ஆவது சீரியா ராஜ்யத்தை ஜெயிக்கும்படி வந்தான். இவனுடைய பராக்கிரமத்தைப் பார்த்த மெனகேகும் (Menahem) அவனுக்குப் பின் வந்தபெக்காவும் (Pekah) ஆகிய இஸ்ரவேல் ராஜாக்கள் இவனுக்குப் பயந்து வெருமதி கொடுத்தார்கள். 2 இரா 15<sup>19</sup>.

கி-மு. 734-ஆவது யூதாவின் ராஜாவாகிய ஆகாஸ் (Ahaz) இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பெக்காவுக்குப் பயந்து ஓநாயிடம் ஆட்டுக்குட்டி சாண்புகுந்ததுபோல் தனக்கு உதவி

செய்யும்படி பூல் இடத்தில் கேட்டான். 2 இரா 16<sup>7</sup> மூ. அப்பொழுது பாபிலோன் பட்டணத்தில் மெரோதாக்கப்பலாதான் (Merodach-Baladan) என்னும் ராஜா திகிலாப்பிலேசருக்கு விரோதமாய்ப் பல காரியங்கள் செய்ததினால் இவன் சீரியாவை விட்டுப் பாபிலோனுக்கு வந்து அதை ஜெயித்து அங்கேதான் திகிலாப்பிலேசர் என்னும் பெயர் அடைந்து அசீரியாவையும் பாபிலோனியாவையும் ஒன்றாக இணைத்து, கி-மு. 721-ஆவதுதேவை இறந்துபோனான்.

சல்மனசார். Shalmaneser. 2 இரா 17<sup>3</sup>.

இவன் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய ஓசெயா (Hoshea) என்பவனோடு யுத்தஞ்செய்து சமாரியாவை வருஷம் முற்றிக்கை போட்டு கி-மு. 722-ஆவதுதேவை அங்கேதான் இறந்து போனான். இவன் அசீரியா ராஜாக்களின் அட்டவீணையில் நாலாம் சல்மனசார். (Shalmaneser IV.)

சர்கோன். Sargon. ஏசா 20<sup>1</sup>.

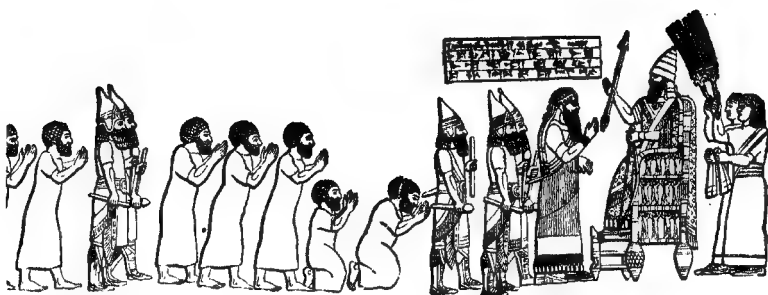
இவன் சல்மனசாரின் தலைவர்களில் ஒருவனாயிருந்து சல்மனசார் இறந்துபோக ராஜ்யத்தைத் தனதாக்கிச் சமாரியாவை ஜெயித்து பிராஜைகளில் 25,000 பேரைச் சிறைப்பிடித்துக் கி-மு. 722-701-ஆவது வரை அசீரியாவுக்கு ராஜாவாயிருந்தான். 2 இரா 17<sup>6</sup>.

இந்தச் சர்கோன் தன் ஜீவியகாலமெல்லாம் பல தேசங்களோடும் யுத்தஞ்செய்து தன் சத்துருக்களைக் கெடிகலங்கப்பண்ணினான். இவர்களில் முந்திச் சொன்ன திகிலாப்பிலேசார் காலத்தில் இருந்த மெரோதாக்கப்பலாதான் பிரதானமானவன்.

மெரோதாக்கப்பலாதான்.

Merodach-Baladan. ஏசா 39<sup>1</sup>.

இவனுடைய மறுநாமம் பெரோதாக்கப்பலாதான். 2 இரா 20<sup>1</sup>. இவன் அசீரியா ராஜாவாகிய பூல் என்பவனுடைய காலத்திலே பாபிலோனியாவைப் பிடித்தபோது, பூல் இவனை அங்கிருந்து தூரத்திலிட்டான். பிற்பாடு சல்மனசார் சமாரியாவை முற்றிக்கை போட்ட தருணத்தில் இரண்டாய்முறை இவன் பாபிலோனியாவைப் பிடித்து யூதாவின் ராஜாவாகிய எசேக்கியாவின்மீடத்தில் ஸ்தாபனதிகளை யனுப்பி, அசீரியரோடு யுத்தஞ் செய்வதற்குத் தனக்கு உதவிபுரி



சனகெரிப் புகு முன்பாக் கிற்கும் யூதாவிலிருந்து வந்த அடிமைகள்.

யும்படி அவனைக் கேட்டான். ஏசா 39-ம் அகி. ஆனால் அசீரியா ராஜாவாகிய சர்கோன் இவனை ஐயெய்த்துப் பாபிலோனை மறுபடியும் அசீரியாவோடு இணைத்தான். சர்கோன் கி-மு 705-ஆம் ஆண்டில் இறந்து போனபிறகு இவன் திரும்பிவந்து மூன்றாம் முறை பாபிலோனைப் பிடித்து சனகெரிப்பின் மகனைச் சிறையாக்கி ஆறு மாதக்களாக அதை ஆண்டுவந்தான். இவ்வீத நெதரிய சாலியான இவனைக் கடைசியாய் சனகெரிப் பாபிலோனிலிருந்து துரத்திவிட்டான்.

சனகெரிப். *Sennacherib*. 2 இரா 18<sup>13</sup>.

இவன் தகப்பனாகிய சர்கோனின் பட்டத்துக்கு வந்து மெரோதாக்க்பலாதானை ஐயெய்த்து, அசீரியாவையும் பாபிலோனையும் இணைத்து, ஏசாயா தீர்க்கத்தரிசனம் உரைத்தலை முடிக்குப்போது, கி-மு. 701-ஆம் அசீரியா தேசத்திற்கு விரோதமாய்ப் படை எடுத்து வந்தான். இதை யூதாவின் ராஜாவாகிய எசேக்கியா அறிந்து, தன் ராஜபதற்கு: மோசம் வந்துவிட்டதென்று இவனுக்குப் பயந்து, எகிப்தியர் தனக்குத் துணையாக நிற்பார்கள் என்று நம்பிக்கையோடிருந்தும் அது பிரயோஜனப்படாமல் போயிற்று. சனகெரிப் நாற்பத்தாறு கோட்டைகளைப் பிடித்து இரண்டு லக்ஷம் ஜனங்களைச் சிறையாகப் பிடித்துத் தன் தேசத்திற்கு அவர்களைக் கொண்டுவரானான்.

எசேக்கியா பயங்கரமான இந்த மோசத்தை அறிந்து சனகெரிப்புக்கு விண்ணப்பங்களையும் வெகுமிகளையும் அனுப்பினபோது, சனகெரிப் என்பவனுடைய சேனைத்தலைவன் முதலானவர்கள் எருசலேமுக்கு வந்து அங்கே எசேக்கியாவைக் கேலிபண்ணினார்கள். பிற்பாடு சனகெரிப் என்பவன் எருசலேம் பட்டணத்தை முற்றிக்கை போட்டான். அப்பொழுது கடவுள் சடுதியாய் அகோரமான கொள்ளைகளையே அசீரியரின்

சேனை யிறங்கியிருந்த பாளையத்தில் அனுப்பி எச்சினையோபேனா அழித்ததைச் சனகெரிபு கண்டு பயந்து திரும்பிப்போனான்.

இதற்குப்பிறகு பாபிலோனியாவில் அடிக்கடி தொந்தரவு செய்துகொண்டிருந்த மெரோதாக்க்பலாதானை இவன் ஐயெய்த்து அந்தப் பட்டணத்தையும் அதின் கோட்டைகொத்தனங்களையும் கிர்த்துளியாக்கி அசீரியாவின் முக்கிய பட்டணமாகிய நினிவேயை அலங்கரித்து, அதில் விரோதமான ராஜமானிகைகளையும், அப்பட்டணத்தைச் சுற்றி எட்டு மைல் நீளமுள்ள மதிலையும் கட்டினான்.

இந்தப் பெரிய ராஜா ஒருநாள் கோவிலிலே பணிந்துகொள்ளுகிறபோது, இவனுடைய குமாரர்களில் இரண்டுபேர் இவனைப் பட்டயத்தினால் வெட்டிக் கொன்று போட்டதினால் (2 இரா 19<sup>1</sup>), பிரதாபப் பட்டத்தக் வண்ணமாய் இவன் மரித்தான். கி-மு. 681.

எசரத்தோன். *Esarhaddon*.

எஸ்ரு 4<sup>2</sup> 2 இரா 19<sup>37</sup>.

சனகெரிப்புடைய மகனாகிய இந்த ராஜா பெரிய சேனையுடைய வித்துவானுமாய் இருந்தான். இவன் அசீரியாவையும் பாபிலோனியாவையும் ஒன்றாய் இணைத்து அரசு புரிந்துவந்தான் (கி-மு. 681-568). இவனுக்குக் கீழ் சிற்றரசனாய் இருந்த யூதாவின் ராஜாவாகிய மனசே இவனுக்கு விரோதமாய் ராஜ துரோகம் செய்ததினால் இவனுடைய சேனாபதிகள் அவனைப் பாபிலோனுக்குக் கொண்டுவரானார்கள். 2 நாளா 3:3<sup>11</sup>.

அஸ்னப்பார். *R. V. Osnapparr*.

A. V. Asnapper. எஸ்ரு 4<sup>10</sup>.

எசரத்தோனின் மகனாகிய இவன் கி-மு. 688-526-ஆம் வரை அசீரியாவையும் பாபி





கிங்கோத்

லோனையும் ஒன்றாய் இணைத்து அரசாண்டான். அசீரியர்கள் இவனுடைய பெயர் அசுர்பானிபால் (*Ashurbanipal*) என்று சொல்லுவார்கள். மண் பலகைகளில் இவன் தண்ணைக்குறித்து எழுதிவைத்த சரித்திரத்தினால் இவனைப்பற்றி நாம் அநேக காரியங்களை அறிவதோடு, இவன் தன் அராமனியில் வளர்த்த சிங்கங்களோடும் காடுகளிலுள்ள சிங்கங்களோடும் தனியே சண்டை செய்வதற்கு அஞ்சாத தைரியசாலியாய் இருந்தான் என்றும் காண்கிறோம்.

சனகெரிப் கொள்ளைநோயினால் துரத்தப் பட்ட பிற்பாடு அசீரியாவைப்பற்றி இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்கும் யூதாவின் ராஜ்யத்திற்கும் யாதொரு பயமும் இருந்ததில்லை. இதிலிருந்து ஏறக்குறைய நூறு வருஷத்திற்கிடையில் அசீரியா ராஜ்யம் குன்றிப்போகப் பாபிலோன் ராஜ்யம் உன்னத ஸ்திதி அடைந்துவந்தது. கி-மு. 630-ஓடு துவங்கி 50 வருஷங்களாகச் செப்பனியா, ஆபுகட், நாகும், எரேமியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் யூதாவின் ஜனங்களுக்கு அவர்கள் செய்யும் துன்மார்க்கத்தினியித்தம் கடவுள் பாபிலோனியரைக்கொண்டு அவர்களைத் தண்டிப்பார் என்று சொல்லி எச்சரித்துவந்தார்கள்.

நூறு வருஷங்களுக்குப் பிற்பாடு பாபிலோனின் மகா பரக்கிரமமுள்ள சக்கரவர்த்தியாயிருந்த நேபுகாத்நேச்சார் என்பவனைப்

பற்றி வேதத்திற் சொல்லியிருக்கிறதையும் அக்காலத்தில் கற்பலகைகளில் எழுதியிருக்கிறதையும் சேர்த்துப் பார்த்தால் அவனைக் குறித்து நாம் தெளிவாய் அறியக்கூடும்.

நேபுகாத்நேச்சார். *Nebuchadnezzar*.

2 இரா 24<sup>1</sup> எரே 27<sup>19</sup> இ.

இவன் கி-மு. 605-561-ஓடும்பட்டம் அரசாட்சி செய்து எகிப்தையும் யூதாவின் ராஜ்யத்தையும் தன் வசமாக்கி அவைகளுக்கிருந்த எல்லாக் கீர்த்தியும் குன்றிப்போகச் செய்தான். 2 இரா 24, 25 அதி. எரே 37 அதி. நேபுகாத்நேச்சாரின் ராஜசபையைச் சேர்ந்த வர்களில் தானியேலும் ஒருவன். இவன் மகா பக்தனாய்க் கோவில்களைக் கட்டி, சிலைகளையும் பொற்சிலைகளையும் செய்வித்து அவைகளை வணங்கினான். தானி 3<sup>1</sup> 4<sup>30</sup>. மேலும் இவன் பாபிலோனில் ஏரி குளங்களையும் கால்வாய்களையும் வெட்டி, துறைமுகமேடைகளையும், பட்டணத்தைச் சுற்றி மூன்று பெரிய மதில்களையும் கட்டினான். இவனுடைய காலத்தில் பாபிலோன் வெகு அலங்காரமாய்த் தோற்றினாலும் சீக்கிரத்தில் அதற்கும் முடிவு வந்தது.

ஏவிலமெரோதாக்க. *Evil Merodach*.

2 இரா 25<sup>27</sup> எரே 52<sup>31</sup>.

நேபுகாத்நேச்சாரின் குமாரனாகிய இவன் கி-மு. 561-559-ஓடு வரை ஏறக்குறைய இரண்டு வருஷம் அரசாட்சி செய்தான். இவன் யூதாவின் ராஜாவாகிய யோயாக்கீனைச் சிறைச்சாலையில்ருந்து விடுதலையாக்கினவன். இவனுக்கும் பாபிலோன் பட்டணத்தின் ஆசாரியர்களுக்கும் சச்சரவு இருந்ததினால் அவர்கள் இவனைக் கொன்றுபோடும்படி இவனுடைய சகோதரனை எவிலிடார்கள்.

எவிலமெரோதாக்குக்குப் பிற்பாடு வேதத்திற் சொல்லப்பட்டிராத இரண்டு ராஜாக்கள் பாபிலோனை ஆண்டார்கள். இவர்களில் பிந்தினவன் பாபிலோன் பட்டணத்திற்குள் வசிக்க விரும்பாமல் தன் குமாரனாகிய பெல்ஷாத்சார் (*Belshazzar*) என்பவனைத் தனக்குப் பதிலாக ஆளும்படி வைத்தான். இந்த பெல்ஷாத்சார் ராஜாவல்லாததினால் இவன் பாபிலோனின் பிரதிகாவலனாய் இருந்தான். தானி 5<sup>11</sup> 7<sup>1</sup>. ஆசாரிமார் செய்த துரோகத்தினால் பெர்சியா ராஜாவாகிய கோரேஸ் பாபிலோன் பட்டணத்தைப் பிடித்த அன்று ராத்திரியில் இவன் கொலைசெய்யப்பட்டான். (கி-மு. 539.) தானி 5-ம் அதி.

கோரோஸ் பாபிலோனைப் பிடித்து அதைப் பெர்சியாவோடு இணைத்து, அதைச் சிலகாலம் சிறப்பித்துவந்தாலும் அதின் கீர்த்தி குறைந்து வந்ததேயொழியச் திரும்ப ஒருக்காலும் ஒரு ராஜ்யமானதேயில்லை.

### அசுத்தம். Uncleaness.

I. பழைய ஏற்பாட்டிலே லேவியராக மத்திலும் இன்னும் சில இடங்களிலும் கட்டாயமாய்க் கவனிக்கவேண்டிய ஆசாரத்திற்குரிய விதிகளோடு இன்னது அசுத்தம் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(1) சயனம், பிரசவம் முதலியவற்றால் உண்டாகும் அசுத்தம். உபா 23<sup>10</sup> லேவி 15<sup>18</sup>, 19. 95. 2 12 அதி. இவைகளில் ஒவ்வொன்றுக்கும் சுத்திகரிப்பும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(2) புசிக்கத் தகாதவைகளைப் புசித்தல் அசுத்தம், நியாயப்பிரமாணத்தின்படி மிருகம், பட்சி, நீர்வாழ்வன, ஊர்வன ஆகிய இவற்றில் புசிக்கத் தகுந்தவைகள் எவை என்றும் தகாதவைகள் எவை என்றும் உபா 14<sup>4</sup> லேவி 11-ம் அதி. விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(3) குஷ்டரோகியும் அவனைத் தொட்டவனும் அசுத்தமானவர்கள். குஷ்டரோகி இருக்கும் இடமும் அவன் தொட்ட யாவும் அசுத்தமானவை. லேவி 13<sup>4</sup>. குஷ்டரோகம் காண்க.

(4) பிரேதத்தைத் தொடுதல் முதலியவற்றால் உண்டாகும் அசுத்தம். எண் 19-ம் அதி. இவைகளைப்பற்றி யோசிக்குமிடத்து ஆசுசும் பலவிதமாய் இருந்ததென்றும், அதினால் பலதடையும் வசதியீனமும் உண்டானதென்றும் நாம் அறிவோம். முக்கியமாய் ஒருவன் தேவாலயத்திற்குப் போவதற்கும் பலி செலுத்துவதற்கும் ஆராதனை செய்வதற்கும் உத்தரவு கிடையாதிருப்பது அவனுடைய தூர்ப்பே.

II. கி-மு. ஏறக்குறைய 5-ம் நூற்றாண்டிலே யூதர்கள் பாபிலோன் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்ததுமுதல் அவர்களில் நியாயப் பிரமாணத்திற்குரிய நியமங்களை அதிக நுட்பமாய் ஆசரித்தவர்களாகிய வேதசாஸ்திரிகளுக்கு அதிகாரம் பெருத்ததினால் அவர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்திற்குத் தாங்கள் நினைத்தபடி விபாக்கியானம் செய்து அதை அதிகமாய் விபரித்துச் சுத்தத்தைப் பற்றியும் அசுத்தத்தைப்பற்றியும் பலவிதமான ஏற்பாடுகளைச் செய்தார்கள். மாற் 7<sup>8</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து நீதி நியாயத்துக்குரிய ஒன்றையும் மாற்றமில் ஆசாரத்தைப்பற்றிப்

பாரம்பரியத்தினுண்டான கட்டளைகளை அகற்றி, இவைகளை அதுசரியாததினாலே அசுத்தம் உண்டாகிவிட்டன என்றும், வெளி ஆசாரத்தின்படி நடப்பது அல்ல இருதயத்தில் உண்டாகும் நிமையே அசுத்தம் என்றும், அசுத்தம் இன்னதென்பது பாரம்பரிய கோட்பாட்டினால் அல்ல மனச்சாட்சியினால் அறியவேண்டும் என்றும் தெரிவித்தார். மத் 15<sup>8</sup>.

யூதமார்க்கத்திற்குப் பிறந்த ஆதிக்கிறிஸ்தவர்கள் இயேசுகிறிஸ்து அருளின இப்போதையையே பூரணமாய் அறியாமல் நியாயப் பிரமாணத்தை அதுசரித்துவந்தார்கள். அவர்களில் யாக்கோபும் பேதுருவும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தை விட்டுவிட விரும்பவில்லை. கலா 2<sup>9</sup>, 14.

அப் 10<sup>15</sup>, 34-ல் அசுத்தத்தைப்பற்றிப் பேதுருவுக்கு அருளின போதனையை நாம் பார்க்கலாம். அசுத்தம் இன்னதென்பதைப் பவுலே முதல் முதல் அறிந்து பாரம்பரியத்தினால் உண்டான ஆசாரத்தை ஆதிக்கிறிஸ்தவர்கள் முழுதும் கைக்கொள்ளவேண்டிய தில்லை என்று தெரிவித்தான். ரோ 14<sup>14</sup>.

அசுத்தமானவை. கொலோ 3<sup>5</sup> எபே 5<sup>3</sup> 2 பேது 2<sup>10</sup>.

பாவத்தினால் அசுத்தமானவை. எசா 6<sup>5</sup> 35<sup>9</sup> 52<sup>1</sup> எசே 22<sup>26</sup> 36<sup>39</sup> ரோ 6<sup>19</sup> 14<sup>14</sup> 2 கொரி 6<sup>17</sup>.

அசுகரியிருக்கிறவன். அப் 10<sup>28</sup> எபே 5<sup>5</sup> எபி 9<sup>13</sup>.

அசுத்த ஆவி. மாற் 1<sup>23</sup> 3<sup>11</sup> லூக் 4<sup>33</sup> அப் 5<sup>16</sup>. அஞ்ஞானத்தினால் அசுத்தம். எஸ்ரு 6<sup>21</sup> 1 கொரி 7<sup>14</sup>.

அசுபா. Hasupha. எஸ்ரு 2<sup>43</sup>.

அசுபாள். Azubah.

1. காலேபின் மனைவி. 1 நாளா 2<sup>18</sup>.

2. யோசபாத்தின் தாய். 1 இரா 2<sup>43</sup>.

அசுப்பீம். Asupim. இது ஒரு காரணப்பெயர் அல்ல, பொக்கிஷசாலை அல்லது களஞ்சியம் என்று அர்த்தம்கொள்ளும் ஓர் பொதுப்பெயர். 1 நாளா 26<sup>15-17</sup>.

அசுபா. Hashubah. 1 நாளா 3<sup>20</sup>.

அசுரீம். Ashurim. அரபிதேசத்துக் கோத்திரங்களில் ஒன்று. ஆதி 25<sup>5</sup>.

அசுரீ. Assur, Ashur, Asshur, Asyria.

1. சேமுடைய மகன். ஆதி 10<sup>29</sup>.

2. அசுர் என்பதே அசிரியா. ஆதி 10<sup>11</sup> எண் 24<sup>23</sup> இ. அசிரியா காண்க.

3. அசிரியர் வணக்கின ஒரு தேவன். அவனுக்கு மறுபெயர் நிஸ்ரோகு 2 இரா 19<sup>37</sup>.

**அதூர்.** Azzur.

1. நெகே 10<sup>17</sup>.

2. எரே 28<sup>1</sup>.

3. எசே 11<sup>1</sup>.

**அசெக்கா.** Azekah, [வெட்டப்பட்ட இடம்]. 1 சாமு 17<sup>1</sup>. யூதாவின் எல்லைவிட லுள்ள ஒரு கோட்டை அல்லது பாளையம்.

**அசெனா.** Hassenah, நெகே 3<sup>3</sup>. =செனா.

**அசெனுவா.** Hassenuah, 1 நாளா 9<sup>7</sup>. = செனுவா.

**அசேரா, அசேரீம்.** Ashera, Asherim. நியா 37 6<sup>23</sup> 1 இரா 18<sup>19</sup> 2 இரா 23<sup>6</sup> வசா 27<sup>9</sup>. முதலிய பல இடங்களில் 'தோப்பு', 'தோப்பு விக்ரகம்,' 'தோப்பு விக்ரகங்கள்' என்று அஃறிணையாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிற பெயர்களை நாம் வாசிக்கும்போது 'அசேரா' அல்லது 'அசேரீம்' என்பவைபோல அவைகளை உயர்திணையாக எண்ணவேண்டும். அசேரா என்பதற்கு இரண்டு அர்த்தம்.

(1) காணுபவர் வணங்கின ஒரு தேவி. சிலர் நினைக்கிறபடி இத்தேவதையும் அஸ் தரோத்தம் ஒன்றுதான்.

(2) காணுபருடைய தேவ ஸ்தலங்களில் பலபீடமும், அவர்கள் வணங்கும் கற் றானும், தேவதைக்குப் பிரதிஷ்டை செய்த மரமும் இருந்தன. பிரதிஷ்டை செய்த இந்த மரத்திற்கு 'அசேரா' என்று பெயர். இந்துக்கள் துளசிமரத்தை வணங்குகிறது போல காணுபவர்கள் இதை வணங்கிவந்தார்கள் என்று சில வித்துவான்கள் நினைக்கிறார்கள்.

**அதசபோடுகிறது.** Chew the cud. லேவி 11<sup>3-7</sup>. 26 உபா 14<sup>6-8</sup>.

**அதசவாட்டப்படும் காணிக்கை.** Wave offering. பலி காண்க

**அசோகமரம்.** A. V. Ash. R. V. Fir. வசா 41<sup>14</sup>. இந்தியா தேசத்திலுள்ள அசோ கமரம் அல்ல. தேவதாரு விரகூடங்களில் இது ஒரு வகை.

**அச்சடையானங்கள்.** Marks, Stigmata. கலா 6<sup>17</sup>. பவுல் காலத்தில் ஒரு கோயிலில் பணிவிடை செய்யும் அடிமைக்கு அக்கோ யிற் கர்த்தாக்கள் அக்கோயிலிலுள்ள தேவ தையைக் காட்டும் அடையாளமாகக் குறி சுவிவார்கள். இக்குறியுள்ள அந்த அடிமை யை யாரும் தொந்தரவுசெய்தால் அத்தே வதை இவனைக் காத்துக்கொள்ளும் என்று நினைத்தார்கள். இதை அறிந்து பரி. பவுல் கலாத்தியரை நோக்கித் தனக்குச் சத்துராகி

கள் அடித்த அடிகளினால் உண்டான தழும் புகள் தான் இயேசுவின் ஊழியக்காரன் என் றும் இயேசு தன்னைக் காப்பாற்றுவார் என் றும் காட்டும் அச்சடையானங்கள் என்னும் கருத்தோடே சொல்லி, கலாத்தியர்கள் பயந்து தனக்கு இனி யாதொரு தொந்தரவும் செய்யாதபடி அவர்களை எச்சரிக்கிறான்.

**அச்சாரம்.** The earnest. 2 கொரி 1<sup>22</sup> 5<sup>5</sup> எபே 1<sup>14</sup>. வாங்குகிறவன் விற கிறவனுக்கு வாக்களித்த முழுத் தொகைக் காக உறுதியைக் காட்டும்படி தற்சமயத்தில் கொடுக்கும் பாகம். அல்லது வேலைக்கா ரன் வாங்கவேண்டிய முழுத் தொகைக்கா கத் தற்சமயத்தில் அவன் பெற்றுக்கொள் றும் பங்கு. வாக்களித்த மிச்சத் தொகை இனிமேற் கொடுக்கப்படும். இவ்விதமாய்ப் பரிசுத்தாவியானவர் நம்மில் உண்டாக்கும் நன்மையானது நாம் புத்திர சவிகாரத்தையு ம் நித்திய பாக்கியத்தையும் அடைவோம் என்பதற்கு உறுதியான அச்சாரம் என்று பவுல் அப்போஸ்தலன் காட்டுகிறான். அநா மானம் காண்க.

**அஸ்கலோன்.** Ashkelon, Ascalon. பெலஸ்தருடைய ஐந்து முக்கிய பட்டணங் களி லொன்று. இது அத்தேசத்திற்கு ஓர் பெரிய கோட்டை. இங்கே தாகோன் என்னும் தேவதையை வணங்கிவந்தார்கள். ஏரேமிபா, ஆமோஸ், செப்பனியா, சக ரியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் இதற்கு வரப் போரும் சாபத்தை முன் அறிவித்தார்கள். யோசு 13<sup>3</sup> நியா 1<sup>8</sup>.

**அஸ்காத்.** Azgad. எஸ்ரு 8<sup>12</sup>.

**அஸ்கெனாஸ்.** Ashkenaz, Ashchenaz.

1. கோமரின் மகன் ஆகி 10<sup>3</sup>.

2. அர்மீனியா தேசத்து ஒரு கோத்திரம். எரே 51<sup>27</sup>. சிலர் நினைக்கிறபடி இந்தக் கோத்திரமும் கொலோ 3<sup>11</sup>-ல் சொல்லி யிருக்கும் 'புறதேசத்தான்' (Scythian) என்பதும் ஒன்றுதான்.

**அஸ்தகடம்.** Armet. 2 சாமு 1<sup>10</sup>. சூப ரணம் காண்க.

**அஸ்தரோத்.** Ashtoreth.

1. சீதோனியர் வணங்கிவந்த சந்திர தேவி. சாலொமோன் இதைப் பின்பற்றி னான். 1 இரா 11<sup>5</sup>. சாலொமோன் இகற் காகக் கட்டின பலபீடத்தை யோசியா அழித்தான். 2 இரா 23<sup>13</sup>. காணுபவரைத் தவிர அசிரியர், பாலிலோனியர், மோவாபியர் இந்தத் தேவியை மிகவும் வணங்கிவந்தார்கள். இந்தத் தேவியின் தன்மையைப் பார்க்கப்

போனால் இது அவர்களுக்கு காமதேவியாயும் யுத்தஜெய தேவியாயும் மிருந்தது. இதைப் பிரியப்படுத்தும்படி வேசித்தனம் பலமுறையும் செய்வார்கள். சில விஷயங்களில் இத்தேவியின் தடவு பெறும்படி



அஸ்தரோத் தேவி.

குடும்ப ஸ்திரீகளும் இதின் ஆலயத்தில் வேசித்தனமாய் நடப்பார்கள். இதினியித்தம் இத்தேவியின் வணக்கம். ஸ்லாம் அகோரமாயிருந்தது என்று பழைய ஏற்பாட்டின் மூலமாய் நாம் அறியலாம்.

2. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே பாசான் தேசத்திலுள்ள ஓர் பெரிய பட்டணம். உபா 14.

**அஸ்தரோத் கர்னாயீம். Astaroth Karnaim.** [இரு கொம்புகளையுடைய சந்திர தேவி]. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கேயுள்ள ஒரு ஊர். இந்த ஊரிலே யோபு வாசஞ் செய்தான் என்பது பாரம்பரியம். ஜனங்கள் இரு கொம்புகளையுடைய அஸ்தரோத் தேவியின் சிலையை இந்த ஊரிலே வணங்கிவந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. ஆதி 14<sup>5</sup>.

**அஸ்தோத். Ashdod.** [கோட்டை]. யோசு 11<sup>22</sup> 1 சாமு 5<sup>6</sup> 2 நாளா 26<sup>8</sup> நெகே 47. = அசோத்து. அப் 14<sup>0</sup>. பெலஸ்தியருடைய ஐந்து பெரிய பட்டணங்களில் இது ஒன்று. இஸ்ரவேலர் இதைப் பிடியாததினாலே ஏனெனியருக்கு இது ஒரு புகலிடம் ஆனது. இப்பட்டணத்தாருக்கும் யூதருக்கும் எப்போதும் விரோதம். கி-மு. 711-ஆம் த்தில் அசீரியா ராஜாவாகிய சர்கோன் சமாரியாவைப் பிடித்தபிறகு இப்பட்டணத்தை முற்றிக்கையிட்டு அதைப் பிடித்தான். கி-பி. நாலாம் நூற்றாண்டில் இது கிறிஸ்தவ அத்தியக்ஷருக்கு வாசஸ்தலம் ஆனது. ஆனால் இதின் கீர்த்தி வரவரக் குறைந்து போனதினால் இது இருந்த இடத்திலே இப்போது ஒரு சிறு கிராமம் மாதிரி இருக்கிறது.

**அஸ்தோத் பிஸ்கா. Pisgah.** இது காரணப்பெயர் அல்ல. இதின் அர்த்தம் பிஸ்காமலையின் கீழ்ப்பாகம். உபா 3<sup>7</sup>.

**அஸ்பதானு. Hashbaddanah.** நெகே 84. **அஸ்பாதா. Aspatha.** எஸ்தர் 9<sup>7</sup>. **அஸ்பூக். Azbuk.** நெகேமியாவின் தகப்பன். நெகே 3<sup>16</sup>.

**அஸ்பேயா. Ashbea.** 1 நாளா 4<sup>21</sup>.

**அஸ்பேல். Ashbel.** [பாகாவின் மனுஷன்]. இவன் பென்யமீனின் மகன். ஆதி 46<sup>21</sup>.

**அஸ்பேனாஸ். Ashpenaz.** நேபுகாத் நெச்சாரின் பிரதானிகளின் தலைவன். தானி 1<sup>3</sup>.

**அஸ்மாவேத். Azmaveth.**

1. 1 நாளா 8<sup>36</sup>.

2. 2 சாமு 23<sup>31</sup>.

3. ஒரு ஊர். 1 சாமு 12<sup>3</sup>.

**அஸ்மோனா. Hasmonah.** எண் 33<sup>29</sup>.

**அஸ்மோன். Azmon.** எண் 34<sup>4</sup>. = ஆத்சேம். யோசு 15<sup>29</sup>.

**அஸ்ரா. Hasrah.** அரீகாஸ் காண்க.

**அஸ்ரீக்காம். Azrikam.**

1. 1 நாளா 3<sup>23</sup>.

2. 1 நாளா 8<sup>38</sup>.

3. 1 நாளா 9<sup>14</sup>.

4. 2 நாளா 28<sup>7</sup>.

**அஸ்ரீயேல். Asriel.** யோசு 17<sup>2</sup> 1 நாளா 7<sup>14</sup>.

**அஸ்ரீயேல். Azriel.**

1. 1 நாளா 5<sup>24</sup>.

2. 1 நாளா 27<sup>19</sup>.

3. எரே 36<sup>36</sup>.

**அஸ்ரீக்காம். அஸ்ரீக்காம் காண்க.**

**அஸ்வாத். Ashvath.** 1 நாளா 7<sup>33</sup>.

**அஸ்னா. Asna.**

1. இரண்டு ஊர்கள். யோசு 15<sup>33</sup>. 43.

2. ஒரு குடும்பத்தலைவன். எஸ்ரா 2<sup>50</sup>.

**அஸ்னாப்பர். Osnappar.** அசீரியா ராஜாக்கள் காண்க.

**அஸ்னோத் தாபோர். Aznoth Tabor.** யோசு 19<sup>34</sup>.

**அஷபானு. Hashabnah.** நெகே 10<sup>25</sup>.

**அஷரேலா. Asherelah.** எசேரேலா காண்க.

**அஷூரியீ. Ashurites.** இப்பெயர் அசீரியரையும் அசூரியையும் ஆதி 25<sup>3</sup> குறிக்காமல் ஒரு சீரிய கோத்திரத்தைக் குறிக்கிறது. 2 சாமு 2<sup>9</sup>.

**அத்சல்காஸ். Post.** ராஜாவின் மெய்காப்பாளரில் ராஜாக்கள் அனுப்பும் நிருபர்

கொண்டு வேக்மாய் தூதிகித சேவகன். 2 நாளா 30<sup>6</sup> எஸ்தர் 3<sup>14</sup> யோபு 9<sup>25</sup> எரோ 5<sup>131</sup>.

**அஞ்சனம்.** Omen. லேவி 20<sup>7</sup> உபா 13<sup>30</sup> 1 சாமு 28<sup>7</sup> 2 நாளா 33<sup>6</sup>. துளியம் காண்க.

**அஞ்ஞானி.** Heathen. சங் 135<sup>15</sup> மத் 67. 32 18<sup>7</sup> 1 கொரி 5<sup>1</sup> 10<sup>30</sup> 12<sup>2</sup>. கிறிஸ்த வர்களிற் சிலர் விக்கிரகங்களை வணங்கு கிறவனுக்கு இப்பெயர் சொல்லுவார்கள். ஆனால் மூலப்பாவையில் இப்பெயர் அந் நியன் அல்லது புறஜாதியான் என்பதை மாத்திரம் கருதுகிறது. எபிரெயர் தங் களுடைய சொந்தத் தேசம், ஆசாரம், கோத்திரம் ஆகிய இவைகளில் சம்பந்த மில்லாதவர்களுக்கு இப்பெயரை வழங் கிவந்தார்கள். வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் மேலேசொன்ன ஏழு வாக்கியங்களில் இப்பெயரைக் காட்டும் மூலபதங்களுக்கு 'அஞ்ஞானி' என்று சொல்லியிருந்தாலும், பெரும் பாலும் அவைகளுக்கு 'ஜாதிகள்' 'புற ஜாதிகள்' என்று எழுதியிருக்கிறார்கள். **ஜாத், புறஜாத்** காண்க.

**அ-நு. Pledge.** [அடைமானம், ஈடு]. கடனுக்காக வைக்கும் ஈடு. மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி ஏழை யொருவன் ராத்திரிகாலத்தில் பணிக்குப் போட்டிருக்கும் போர்வையையும் (யாத் 22<sup>26</sup>), விதவையின் வஸ்திரத்தையும் (உபா 24<sup>18</sup>), திரிகைக்கல்லையும் (உபா 24<sup>6</sup>) ஒருவரும் அடகாக வாங்கக்கூடாது.

**அடக்கம்.** Burial. பிரேத அடக்கம் காண்க.

**அடி. Beating.** மோசேயின் நியாயப் பிரமாணத்தின்படி ஒருவன் குற்றவாளி யாய்க் காணப்பட்டால் அவனுக்கு அதிக தண்டனை கொடாமல் 40 அடிவரையும் அடிக்கலாம். உபா 25<sup>1</sup> 2 கொரி 5<sup>3</sup> 11<sup>24</sup>. இந்தக் கட்டளையை மீற்தபடி யூதர்கள் குற்ற வாளியை 39 அடிகளையும் அடிப்பார்கள்.

**அடிமைத்தனம்.** Slavery.

1. கானானுடைய சந்ததியாரின் அடிமைத்தனம். ஆதி 9<sup>25</sup>. யூதர்கள் 'நாங்கள் ஒருவருக்கும் அடிமைகளாய் இருந்ததில்லை' என்று பெருமை பாராட்டினாலும் (யோவா 33 கலா 4<sup>31</sup>), எகிப்தியர், அசீரியர், ரோமர் முதலானவர்களுக்கு அடிமைகளைப்போல் இருந்தார்கள். **வேலைக்காரன்** காண்க.

2. பாவத்திற்கு அடிமை. ரோ 6<sup>16</sup> 17<sup>30</sup> எபி 2<sup>15</sup> 2 பெது 2<sup>19</sup>.

3. நியாயப்பிரமாணத்திற்கு அடிமை. ரோ 8<sup>15</sup> கலா 2<sup>4</sup> 3<sup>10</sup> 4<sup>9</sup>. 34.

4. அழிவு, மாணம் இவைகளுக்குரிய அடிமைத்தனம். ரோ 8<sup>30</sup>.

5. கடவுளுக்கு அடிமை. ரோ 6<sup>32</sup>.

6. ரோ 1<sup>1</sup> து. 'இயேசுகிறிஸ்துவின் ஊழியக்காரன்', என்று சொல்லும்போது 'ஊழியக்காரன்' என்பதும் 'அடிமை' என்பதும் ஒன்றுதான் என்று நாம் அறியவேண்டும்.

**அடை. Cake.** யாத் 29<sup>2</sup> லேவி 2<sup>4</sup>.



அடைக்கலப்பட்டணம்.

**அடைக்கலப்பட்டணம்.** Cities of Refuge. எண் 35 அதி. உபா 19<sup>11,12</sup> யோசு 20 அதி. 1 சாமு 14<sup>4</sup>. முற்காலத்தில் ஒரு வளை ஒருவன் கைப்பிசகாயாவது பகையினியித்தமாயாவது கொன்றுபோட்டால் கொல்லப்பட்டவனுடைய இனத்தார் கொலைபாதகனைக் கொல்வது நியாயம் என்று சொல்லி அப்படியே செய்துவந்தார்கள். இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்தை ஜெயித்த பிறகு கடவுள் கைப்பிசகாய் ஒருவனைக் கொன்றுபோட்டவன் ஒடிப்போய் இருக்கத் தக்கதாக ஆறு அடைக்கலப்பட்டணங்களைக் குறிக்கும்படி அவர்களுக்குக் கட்டளையிட்டார். அப்படியே இந்தப் பட்டணங்களை யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே மூன்றாம் மேற்கே மூன்றாமாக அவர்கள் ஸ்தாபித்தார்கள். காணன் தேசப்படத்தை நாம் பார்ப்போமானால் ஒருவன் தான் இருக்கும் இடத்திலிருந்து அடுத்த அடைக்கலப்பட்டணத்துக்குப் போகவேண்டிய தூரம் 30 மைலுக்கு மேற்படாதென்று அறிவோம். கைப்பிசகாய்க் கொலை செய்தவன் லேசாய் ஓடிப்

போகத்தக்கதாக இடையிலே யாதொரு தடையும் இல்லாமல் இப்பட்டணங்களுக்குப் போகும் வழிகள் செம்மையாய் வைக்கப்பட்டிருந்தன. உபா 19<sup>3</sup>. பழிவாங்குகிறவன் வந்து அடைக்கலப்பட்டணத்தில் இருக்கிற கொலையாளி கைப்பிசகாய் அல்ல, பகையினியித்தம் கொன்றவன் என்று அவன் மேல் குற்றஞ் சாட்டினால், சபையார் அதைப்பற்றி விசாரணைசெய்து கொலையாளி பகையினியித்தம் கொன்றான் என்று அறிந்தால் பழிவாங்குகிறவன் அவனைக் கொல்லும்படி இடங்கொடுப்பார்கள். கொலையாளி கைப்பிசகாய்க் கொன்றான் என்று சபையார் கண்டால் அவர்கள் அவனுக்கு யாதொரு சேதமும் வராதபடி அடைக்கலப் பட்டணத்தில் வைத்திருப்பார்கள். பிரதான ஆசாரியன் மரித்தபிற்பாடு அவன் அடைக்கலப்பட்டணத்தை விட்டுத் தன் சொந்த ஊருக்குப் பயமின்றிப் போகலாம். எண் 35<sup>38</sup>.

தேவாலயத்திலுள்ள பலிபீடம் அடைக்கல ஸ்தானமாயிருந்தது. 1 இரா 15<sup>0</sup> 2<sup>28</sup> யாத் 21<sup>14</sup>.

**அடைக்கலம். Refuge.** [புகலிடம்]. தேவன் தம்மை நம்பினவர்களுக்கு அடைக்கலமானவர் என்று உபமானமாய்ச் சொல்லப்படுகிறதை வேதத்தில் நாம் அடிக்கடி பார்க்கிறோம். சங் 46<sup>1</sup> 62<sup>7</sup> 91<sup>2</sup> நீதி 1-2<sup>6</sup> எசா 25<sup>1</sup> மூ.

**அடைக்கலான் குருவி.** பழைய ஏற்பாட்டிலே மூலபாஷையில் கீச்சு கீச்சு என்று சத்தமிடுகிற பட்சிகளுக்கு வழக்கமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிற ஒரே பதத்தை 'குருவி' 'அடைக்கலான் குருவி' 'பட்சி' என்று தமிழில் மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டிலே அடைக்கலான் என்று சொல்லப்படும் குருவிகள் இந்தியா தேசத்திலுள்ளவைகளைப் போன்றவைகள். அவைகள் பலஸ்தீனா தேசத்தில் வராமாயண்டு. அவைகள் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி பூசிப் பதற்கு விலக்கப்பட்டவைகளல்ல. சங் 84<sup>3</sup> நீதி 26<sup>3</sup> மத் 10<sup>29, 31</sup> லூக் 12<sup>6</sup>.

**அடைமானம். Pledge.** கொடுக்க வேண்டிய கிரயத்திற்கு அல்லது வெகுமதிக்கு சடு. ஆதி 38<sup>17</sup>. அச்சாரம், அபு கான்க.

**அடையாளம். Sign.** இப்பதம் கடவுளுடைய வாக்குத்தத்தத்திற்கு அல்லது ஒரு காரியம் கடவுள்தான் செய்தார் என்பதற்கு அத்தாக்கியாய் வேதத்தில் வழங்கப்படுகிறது. உ-ம்.

வானவில். ஆதி 9<sup>12</sup>.

விருத்தசேதனம். ஆதி 17<sup>11</sup>.

பத்து வாதைகள். யாத் 10<sup>9</sup>.

கிதியோனுக்கு. கியா 6-ம் அதி.

சவுலுக்கு. 1 சாமு 10<sup>7</sup>.

பூதர்களுக்கு. எசா 7<sup>14</sup> எரே 44<sup>39</sup> எசே 14<sup>8</sup>.

மேய்ப்பர்களுக்கு. லூக் 2<sup>18</sup>.

இயேசு கிறிஸ்துவம் அப்போஸ்தலரும் செய்த அற்புதங்கள் அடையாளங்களாய் இருந்தன. யோவா 3<sup>3</sup> அப் 15<sup>18</sup>.

உலகத்தின் முடிவைப் பல பயங்கரமான அடையாளங்கள் காட்டும். மத் 24<sup>30</sup> லூக் 21<sup>25</sup> 2 தெச 2<sup>3</sup> மூ.

பூதர்கள் அடையாளங்களுக்காக அற்புதங்கள் செய்யும்படி இயேசுவைத் தொந்தரவு செய்தார்கள். மத் 12<sup>28</sup> மூ. யோவா 4<sup>18</sup>.

**அட்டை. Leech.** பலஸ்தீனாவிலுள்ள ஆறுகளிலும் குளங்களிலும் அட்டைகள் அதிகம். நீதி 30<sup>15</sup>.

**அண்ணகன். Eunuch.** ஆண்மை இல்லாதவன். எசா 56<sup>3</sup>. இயல்பாகவே ஆண்மை இல்லாதவர்களும், அப்படிச் செய்யப்பட்டவர்களாகிய இவர்களை அரமனை அந்தப்புரத்தில் ஊழியர்களாக ராஜாக்கள் வைத்தார்கள். சில காலத்திற்குப் பிற்பாடு இப்பதம் அர்த்தம் மாறிப்போய் அரமனையிலுள்ள உத்தியோகஸ்தருக்குப் பொதுவாய் வழங்கப்பட்டது. பிரதானிகள் (2 இரா 9<sup>39</sup>), அரமனைப் பிரதானிகள் (எரே 41<sup>18</sup>), அரமனை வேலைக்காரர் (2 இரா 20<sup>18</sup>) இவர்களைக் குறிக்கும்படி மூலபாஷையில் இப்பதமே சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த அர்த்தத்தின்படியே (அப் 8<sup>25</sup>) அண்ணகனுக்கு மந்திரி என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

சீரியர் முதலானவர்கள் தங்கள் தேவர்களைப் பிரியப்படுத்துவதற்காகத் தங்களை அங்கலீன மாக்கிக்கொள்ளுகிறதை வெறுத்து மோசே அண்ணகர்களும்கூட தேவாலயத்தில் பிரவேசிக்கப்படாது என்று நியாயப்பிரமாணத்தில் சொல்லியிருக்கிறான். உபா 23<sup>1</sup>.

காம இச்சையை அடக்குவோர். மத் 19<sup>12</sup>.

**அதமி நெக்கேப். Adami-nekeb.** ஒரு பள்ளத்தாக்கு. யோச 19<sup>33</sup>.

**அதரோத். Ataroth.**

1. மூன்று ஊர்களின் பெயர். எண் 32<sup>3</sup> யோச 16<sup>2, 7</sup>.

2. ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

**அதரோத் அதரி. Ataroth addar.** [மகிமைமுள்ள கிரீடங்கள்]. யோச 16<sup>3</sup>.

**அதலியா. Adalia.** எஸ்தர் 9<sup>8</sup>.

**அதஞ்சி. Athanasius.** எகிப்து தேசத் திலே பல வருஷங்களாக மேற்றிராணியாய் இருந்த இவன் கி-பி. 296-ஆவ் பிறந்தான். இவன் அருந்தப்புகுரிந்த பரி. அந்தோனியாரைப் பார்த்து, தன் வாலிபப் பிராயத்தில் தானும் தபசு செய்துவந்தான். இவன் கி-பி. 325-ஆவ் மகா கொன்ஸ் தன்ரீன் ராயன் காலத்தில் நிசேயா (Nicaea) பட்டணத்தில் முதல் பொதுவான சங்கம் கூடினபோது, அரியானர் கொள்கைக்கு எதிரிடையாகக் குமாரானுஇயேசு கிறிஸ்து பிதாவோடொத்த ஒரே சபாவ முடையவராய் இருக்கிறார் என்று உறுதிப்படுத்தினான். இராஜசபையில் அதிகாரமுள்ள அரியானர் இவனைத் துன்பப்படுத்தி இவனுடைய ஜீவிய காலமெல்லாம் இவனுக்கு விரோதமாய் அநேக கட்டுப்பாடுகள் செய்தார்கள். ஒருநாள் இவன் ஆராதனை நடத்தும்போது அவர்கள் போர்ச்சேவகரை அனுப்பி இவனைத் தூத்திலிட்டு இவனைக் கொன்றுபோடுகிறவர்களுக்கு வெகு மதி கொடுப்போம் என்று விளம்பரஞ் செய்திருந்தார்கள். இவன் அத்தியக்ஷயிருந்த 49 வருஷங்களில் 20 வருஷம் தனது சத்துருக்கள் தனக்குச் செய்யவென் றெண்ணியிருந்த மோசத்திலிருந்து தற்காக்கும்படி வனத்திலும் தூர தேசங்களிலும் போய் அங்கே வசிக்கவேண்டியதாய் இருந்தது. இந்த 20 வருஷகாலத்தில் தனது சத்துருக்களின் சபாவி நியாயங்களுக்கு விரோதமாய்ப் புல்தகங்கள் பல எழுதி இயேசுகிறிஸ்துவைப் பற்றிய உண்மையான கொள்கையை ஸ்தாபிக்க முயன்றான். இவன் கி-பி. 373-ஆவ் இறந்துபோனான்.

**அதஃத்தா. Hadattah.** = ஆத்சோர் அதாத்தா.

**அதாயா. Adalah.** [யேகோவா அலங்கரித்தார்].

1. 2 இரா 22<sup>1</sup>.
2. = இத்தோ. 1 நாளா 6<sup>21</sup>. 41.
3. = சோமா. 1 நாளா 8<sup>13</sup>. 21.
4. 1 நாளா 9<sup>13</sup>.
5. = ஆதாயா. 2 நாளா 23<sup>1</sup>.
6. எஸ்ரு 10<sup>29</sup>.
7. எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.
8. நெகே 11<sup>5</sup>.
9. நெகே 11<sup>12</sup>.

**அதிகாரம், அதிகாரி. Authority, Rulers, Magistrates.**

1. எஜமானுடைய அதிகாரம், மத் 8<sup>9</sup>.

2. ராஜாவுக்கும் தேசாதிபதிக்கும் தங்கள் தேசத்தின்மேல் உள்ள ஆளுகை. லூக் 20<sup>20</sup> 23<sup>7</sup>.

3. மனதில் உறுதியை உண்டாக்கும் வல்லமை. மத் 7<sup>28</sup>

4. அனுமதி. மத் 21<sup>23</sup> அப் 9<sup>14</sup>.

5. இயேசுவின் அதிகாரம். மத் 9<sup>6</sup> 28<sup>18</sup> யோவா 5<sup>27</sup>.

6. அதிகாரத்துக்கு ஆதிகாரணர் கடவுள். ரோ 13<sup>1</sup>.

7. அதிகாரி = நியாயாதிபதி. நியா 18<sup>7</sup> அப் 16<sup>20</sup>.

8. **அதிகாரங்கள்.** கடவுள் உண்டாக்கின மனுஷர்களைவிட அதிக வல்லமையுள்ள ஆவிகள்; அல்லது நல்லவர்கள் அல்லது பொல்லாதவர்கள். எபே 3<sup>10</sup> 6<sup>12</sup> கொலோ 1<sup>15</sup> 2<sup>15</sup> 1 பேது 3<sup>22</sup>.

ஆகாயத்து அதிகாரப் பிரபுவாகிய ஆவி எபே 2<sup>2</sup>.

இருளின் அதிகாரம். கொலோ 1<sup>15</sup>.

9. அதிகாரங்கள் = நியாயாதிபதிகள். தீத் 3<sup>1</sup>.

**அதிசயமானவர். Wonderful.** இப்பதம் 'ஆலோசனைக் கர்த்தர்' என்பதோடு சேர்க்கப்பட்டுவெண்டும் அசீரியர் பட்டையெடுத்து வந்து யூதாவின் ஜனங்களைத் தண்டித்த பிறகு உண்டான அமைதியானகாலத்தில் கடவுள் அவர்களை நடத்தும்படி அதிசயமானவைகளைப் போதிக்க ஒருவரை அனுப்புவார் என்பது ஏசாயாவின் அர்த்தம். யூதசாஸ்திரிகள் 'அதிசயமானவர்' என்பது மேசியாவைக் கருதுகிறதென்றும், கிறிஸ்தவர்கள் இது இயேசுவைக் கருதுகிறதென்றும் சொல்லுகிறார்கள். ஏசா 9<sup>6</sup>.

**அதிதா. Hatita.** எஸ்ரு 2<sup>42</sup>.

**அதித்தாயீம். Adithalm.** யோச 15<sup>36</sup>.

**அதிபதி. A. V. Deputy; R. V. Proconsul.** ரோமை ராஜ்யத்தின் சில நாடுகள் ரோமை ராயன் கையிலும், சில நாடுகள் ராஜ்யத்தின் மேலான சங்கத்தாரின் கையிலும் இருந்தன. முதலாவதான நாடுகளுக்குத் தலைவன் 'சேனாபதி' என்றும், இரண்டாவதான நாடுகளுக்குத் தலைவன் 'அதிபதி' என்றும் சொல்லப்படுவார்கள். அப் 13<sup>7</sup>.

அப் 19<sup>38</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'சேனாபதிகள்' என்பதற்குப் பதிலாக 'அதிபதிகள்' என்றிருக்கவேண்டும்.

கிறிஸ்து 'அதிபதி' (அப் 5<sup>31</sup>) என்றும், 'இராட்சிப்பின் அதிபதி' (எபி 2<sup>10</sup>) என்றும் சொல்லப்பட்டார்.

**அதிபா. Hatipha.** எஸ்ரு 2<sup>54</sup>.

**அதிரசம். Waters.** யாத். 29<sup>2</sup>. 23 லேவி 2<sup>4</sup>.

**அத்ரமித்தியம்.** Adramyttium. சின்ன ஆசியாவிலுள்ள மீசியா நாட்டில் ஓர் கப்பல் துறைமுகப்பட்டணம். அப் 27<sup>9</sup>.

**அத்னே-ஏஸ்னி.** Adina-Ezni. 2 சாமு 23<sup>8</sup>.

**அதும்மீம்.** Adummim. சாக்கடலின் பள்ளத்தாக்கில் இருக்கிற எரிகோ என்னும் பட்டணத்திலிருந்து மலை நாட்டிலுள்ள எருசலேம்க்குப்போகும் கணவாய். இதின் ஓரத்தில் மலைக்குகைகள் அநேகம் இருப்பதால் இது கள்ளர் மிருத்தவழி. யோசு 15<sup>17</sup>. நல்ல சமாளியன் கள்ளர் கையில் அகப் பட்டவனுக்கு இரக்கம் காட்டின இடம் இதுதான். லூக் 10<sup>14</sup>.

**அதில்லம்.** Adullam. எருசலேம் நகரத்துக்குத் தென்மேற்கிலே யர்மூத் ஊருக்கும் அசேக்கா ஊருக்குச் சமீபத்திலிருந்து ஓர் ஊர். சவுலுக்குத் தாவிது பயந்துவந்து ஒளித்த குகை இதற்குச் சமீபமான மலையிலிருத்தது. ஆகி 38<sup>1</sup> யோசு 12<sup>15</sup> 15<sup>35</sup> 2 நாளா 11<sup>7</sup> நெகே 11<sup>30</sup> மீகா 1<sup>15</sup>.

**அதேர்.** Ater. எஸ்ரா 2<sup>16</sup>.

**அதோரம், அதோனிரம்.** Adoram, Adoniram. தாவிது, சாலொமோன், ரெகொபெயாம் என்னும் ராஜாக்களுக்குத் தீர்வை வாங்கிக் கொடுத்துவந்த பகுதி விசாரிப்புக் காரன். இவனை ஜனங்கள் கல்லெறிந்து கொன்றார்கள். 2 சாமு 20<sup>24</sup> 1 இரா 4<sup>6</sup> 12<sup>18</sup>.

**அதோராம்.** Hadoram.

1. ஆகி. 10<sup>27</sup>.

2. 1 நாளா 18<sup>10</sup>.

3. 2 நாளா 10<sup>18</sup>.

**அதோராமீம்.** Adoram. யூதாவில் எபிரோன் என்னும் பட்டணத்திற்கு ஏறக் குறைய 6 மைல் தூரமுள்ளது. இப்போது இது ஒரு சிறு கிராமமாயிருக்கிறது. 2 நாளா 11<sup>9</sup>.

**அதோனீசேதேக்.** Adonizedec. [நீதி யுள்ள கர்த்தர்]. எருசலேமின் எமோரிய ராஜாவாயிருந்தவன். இவன் யோசுவா எரிகோவையும் ஆயிரையும் பிடித்த சக்கதியைக் கேட்டு, மற்ற ராஜாக்களோடே கூடிக்கொண்டு, யோசுவாவோடே யுத்தஞ் செய்தான். அப்போது யோசுவாவிலே இவனும் இவனோடுருந்த ஐந்து ராஜாக்களும் சங்கரிக்கப் பட்டார்கள். யோசு 10 ஆகி.

**அதோனீபேசேக்.** Adonibezec. [பேசேக் என்னும் கானூனியர் வணங்கின ஒரு தேவன் கர்த்தராய் இருக்கிறான்]. கானூன் தேசத்திலிருந்த பேசேக் என்ற

ஊரின் ராஜா. இவன் மிகவும் குரூரனாய் அரசாண்டுகொண்டிருக்கையில் எழுபது ராஜாக்களுடைய கைகால்களின் பெருவிரல் களைத் தறித்து நாய்களைப்போல அவர்களைப் புசிக்கும்படி எப்படிச் செய்தானோ அப்படியே எபிரெயர்கள் இவனைப் பிடித்து இவனுக்குச் செய்தார்கள். நியா 15<sup>7</sup>.

**அதோனியா.** Adonijah. [கர்த்தர்தான் எஜமான்].

1. தாவீதின் நாலாம் மகன். 2 சாமு 3<sup>4</sup>. அப்சலோம் இறந்தபிறகு நியாயத்தின்படி இவன்தான் யூதாவின் ராஜனாய் வரவேண்டியது. தாவீது அதிக விருத்தாப்பியனாயிருத்தினால் பத்தேபான் தன் குமாரனாகிய சாலொமோனுக்கு ராஜ்யபாரம் சேரும்படி பிரயத்தனம் செய்வான் என்று இவன் அறிந்து, தான் ராஜாவாகிறதற்கு வேண்டிய முயற்சி செய்தும் தோல்வியடைந்து கடைசியில் கொல்லப்பட்டான். 1 இரா 1 அகி. 21-26.

2. யூதருக்கு நியாயப்பிரமாணம் கற்பிக்க யோசபாத் அனுப்பிய ஒரு லேவியன். 2 நாளா 17<sup>1</sup>.

3. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவர்களில் ஒருவன். நெகே 10<sup>16</sup>.

**அதோனிரம்.** Adoniram. [என் எஜமான் மோலானவர்]. 1 இரா 4<sup>6</sup>. அதோராம் காண்க.

**அத்சலியா.** Azaliah. 2 இரா 22<sup>3</sup>.

**அத்சாஹ்.** Hadassah. எஸ்தரின் யூதப் பெயர். எஸ்தர் 2<sup>7</sup>.

**அத்சேசெல்போனி.** Hazelelponi. ஒரு பெண். 1 நாளா 4<sup>3</sup>.

**அத்தலியா.** Attalia. அப் 14<sup>25</sup>. பவுலும் பன்னாவும் அந்தியோகியாவுக்குப் போகும்போது அவர்கள் பம்பிலியாநாட்டில் சந்தித்த ஒரு துறைமுகப்பட்டணம்.

**அத்தலியாஹ்.** Athaliah. 2 இரா 11-ம் அதிகாரத்தில் இவளுடைய சரித்திரம் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பெசபேலின் குமாரத்தியாகிய இவள் பாகாலை வணங்கிவந்தவள். யூதாவின் ராஜ்யத்தில் இவள் ஒருத்திகளின் ராஜ்யபாரத்தை நடத்தினாள்.

**அத்தாயா.** Athalah. நெகே 11<sup>4</sup>.

**அத்தாய்.** Attai.

1. 1 நாளா 23<sup>5</sup>.

2. 1 நாளா 12<sup>11</sup>.

3. 2 நாளா 11<sup>20</sup>.

**அத்தாராஹ்.** Atarah. யெர்மெயேலின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 1 நாளா 2<sup>26</sup>.



**அத்தாலியா.** Athallah. 1 நாளா 6<sup>36</sup>.

**அத்தீ.** Addi. லாக் 3<sup>38</sup>.

**அத்திமரம்.** Fig Tree. பலஸ்தீன தேசத்திலே அத்திமரம் அதிகமாயுண்டு. அத்திமரத்தின் நிழல் மிகவும் குளிர்ச்சியாய் இருப்பதினாலும், கிளைகள் நாலுபக்கமும் பரந்து இருப்பதினாலும், அதன்கீழ் ஜனங்கள் வாருசையாய் உட்காருவார்கள். மீகா 4<sup>4</sup> யோவா 1<sup>46</sup>. அத்திமரம் கனிகொடுக்கும் விதம் விநோதமாயிருக்கிறது.

மார்சுழி, தைமாதங்களில் அதின் இலைகள் எல்லாம் உதிர்ந்து, பங்குனி மாதத்தில் துளிர்விறம்போது (மத் 24<sup>32</sup> மாற்கு 13<sup>28</sup>) அது இலைகளோடே காயும் காய்க்கும். அக் காய்கள் பிஞ்சாயிருக்கும் பருவத்தில் காற்று விசினால் பெரும்பாலும் கீழே உதிர்ந்து விழும். உன். பா. 21<sup>3</sup> வெளி 61<sup>3</sup>. முதற் தரமான அத்திமரங்களிற் காய்க்கும் அந்தக் காய்கள் இடையிலே விழாமல் பழுத்தால் அவைகள் நற்கனிகளாய் இருக்கும். ஏசா 28<sup>4</sup> எரோ 24<sup>9</sup> ஒசி 9<sup>10</sup>.

இந்த முதற் கந்தாயத்துக் கனிகள் சொற்பமாயிருந்தாலும் அதிகக் கூவையுள்ளவைகளாகையால் ஜனங்கள் அதிக பிரியத்தோடு அவைகளைச் சாப்பிடுவார்கள். முதற் கந்தாயமாகிய இந்தப் பழக்காலத்தில் அதே மரத்தின் கிளைகள் மறுபடியும் துளிர்விட்டுக் காய்க்கும். இந்த இரண்டாவ் கந்தாயத்

துக் காய்கள் ஆவணி மாதம் பழுக்கும். இரண்டாம் கந்தாயத்திலே பழங்கள் அதிகமாய் இருப்பதினாலும் இதை அத்திப்பழக்காலம் என்று சொல்லக்கூடும். அத்திப்பழக்காலம் அல்லாத சித்திரை மாதத்தில், அதாவது பல்காப்பண்டிகை காலத்தில், இயேசு முதற் கந்தாயத்துச் சில கனிகள் அல்லது இரண்டாம் கந்தாயத்துப் பிஞ்சுகள் இருக்கவேண்டும் என்று அறிந்து இலைகள் நிறைந்த ஒரு அத்திமரத்தண்டை போய் அதில் இலைகளையென்றி பழமோ காயோ இல்லாமையால் அது பிரயோஜனமற்ற மர

மென்று நிச்சயமாய்க் கண்டார். மத் 21<sup>18</sup> மாற் 11<sup>19-21</sup>.

இயேசுவை நம்பாத யூதர்கள் கனிகொடாத அத்திமரத்தைப்போல் இருக்கிறார்கள். லூக் 13<sup>6</sup>.

இப்போது இருக்கிற மாகிரியாய் அப்போது அத்திப்பழங்களை வற்றலாக்கி அல்லது வடைகளாகத் தட்டிவைப்பார்கள் 1 சாமு 25<sup>18</sup>.

அத்திப்பழத்து அடை பிளவைக்கு நல்ல பற்று. 2 இரா 20<sup>7</sup>.

ஆகாம் ஏவான் அத்தியிலைகளைத் தைத்து உடுத்தினார்கள். ஆதி 3<sup>7</sup>.

சகேயு ஏறி உட்கார்ந்திருந்த மரம் ஒரு வகை அத்தி. லூக் 19<sup>4</sup>.

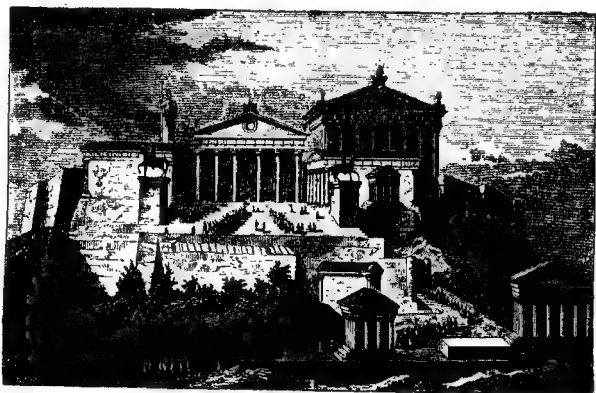
**அத்தீல்.** Hattil. எஸ்ரு 2<sup>57</sup>.

**அத்தூஸ்.** Hattush.

1. ஒரு ஆசாரிய குடும்பம். நெகே 12<sup>2</sup>.

2. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவன். எஸ்ரு 8<sup>2</sup>.

3. மதில் கட்டினவன். நெகே 3<sup>10</sup>.



அத்தேனேயிலுள்ள முக்கிய தோலயம்.

**அத்தேனே.** Athens. கிரேக்க தேசத்திலுள்ள நகரங்களில் கிரேஷ்டமான இந்நகரம் துறைமுகத்திலிருந்து மூன்று மைல் தூரம் ஒரு சமவெளியிற் கட்டப்பட்டிருந்தது. இதின் மத்தியில் ஒரு மலையிலே கல்விக்குச் சாஸ்வதிபோலச் சொல்லப்படும் 'அத்தேனே' தேவிக்கும், இந்த மலைக்கு அடுத்த மார்ஸ் மேடை என்னும் குன்றின்மேல் முருகக்கடவுளைப்போல 'மார்ஸ்' என்னும் தேவனுக்கும் கோயில்கள் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டிருந்தன. அத்தேனே பட்டணம் விநோதமான சிற்பசித்திரம் அமைந்த ஆல

யங்களும்கூட மானிகைகளும் சாலைகளும் நிறைந்திருந்தது. கி-மு. 5-ம் நூற்றாண்டில் சித்திரா சாஸ்திரிகள், கவிவாணர், வித்துவான்கள் ஆகிய இவர்களுக்குக் கீர்த்திபெற்ற இடமாயிருந்தது. கி-பி. 52-ஆம் பரி. பவுலின் காலத்தில் அது ரோமை ராஜ்யத்திற்குச் சேர்ந்திருந்ததினால் அவர்கள் அதின் கீர்த்தியைக் குறைக்காமல் அதைச் சிறப்பித்தேவந்தார்கள். பரி. பவுலின் காலத்தில் அங்கே பெரிய சர்வகலாசாலை யொன்றிருந்தது. அப் 17<sup>19</sup>. பூர்வீகத்தில் அத்தேனேயிலுள்ள 'மார்ஸ் மேடை' என்னும் இடத்தில் ஒரு சங்கம் கூடினதினால் அதற்கு 'மார்ஸ் மேடை' என்று பெயர் வழங்கிவந்தது அச்சங்கத்தார் அந்த ஊரிலே பிரசங்கம் செய்கிறவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுக்கவேண்டியிருந்ததினால் பரி. பவுல் அவர்களுடைய வேண்டுகோளின்படி அங்கே பிரசங்கப்பண்ணினான்.

**அத்பியேல்.** Adbeel. ஆதி 25<sup>13</sup>.

**அத்மா.** Admah. ஆதி 10<sup>19</sup> உபா 30<sup>23</sup> ஓசி 11<sup>8</sup>.

**அத்மாதா.** Admatha. ஒரு பிரதானி. எஸ்தர் 1<sup>4</sup>.

**அத்ரமலேக்த.** Adrammelech.

1. அத்ரமலேக்கும் அன்னமலேக்கும் சல்லமஞ்சார் தன் தேசத்திலிருந்து சமாரியாவுக்குக் கொண்டுவந்து குடியேற்றின ஜனங்கள் வணங்குவந்த தேவர்கள். இந்தத்தேவர்களுக்குப் பலியாக அவர்கள் தங்கள் பிள்ளைகளை அக்கினியில் தகனித்துவந்தார்கள். 2 இரா 17<sup>31</sup>.

2. சனகெரிப்பைக் கொலைசெய்த அவனுடைய இரண்டு குமாரர்களில் ஒருவன். ஏசா 37<sup>38</sup>.

**அத்லாய்.** 1. = Adial. 1 நாளா 27<sup>29</sup>.

2. = Hadial. 2 நாளா 28<sup>12</sup>.

**அத்லாய்.** Athial. எஸ்ரு 10<sup>28</sup>.

**அத்னா.** Adna. [இன்பம்].

1. எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

2. நெகே 12<sup>15</sup>.

3. 1 நாளா 12<sup>20</sup>.

4. 2 நாளா 17<sup>14</sup>.

**அநியாயம்.** Iniquity. 2 நாளா 19<sup>7</sup> யோபு 4<sup>8</sup> 15<sup>16</sup> சங் 119<sup>133</sup> நீதி 22<sup>8</sup> ஏசா 33<sup>25</sup> ஆப 2<sup>12</sup> மல் 2<sup>6</sup> 2 தீமோ 2<sup>19</sup>. அக்கிராமம் காண்க.

**அநீதிக்கிறிஸ்து.** Antichrist. [கிறிஸ்துவுக்கு எதிரான]. 2 கொரி 6<sup>15</sup> 1 யோவா

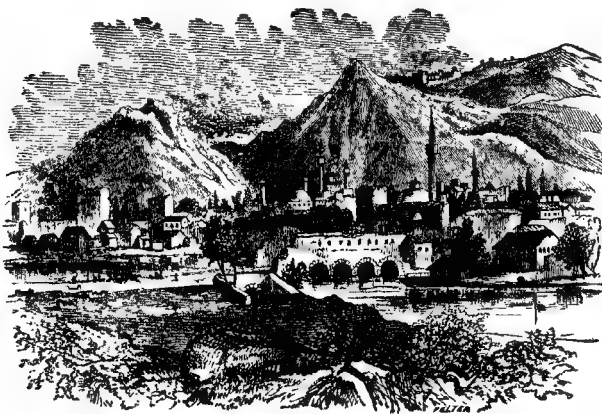
21<sup>22</sup> 4<sup>3</sup> 2 யோவா<sup>7</sup> வெளி 11<sup>4</sup> லு 13<sup>1</sup> லு 17-ம் அதி. 19<sup>11-21</sup> பார்க்கவும். 'பாவமனுஷன்.' 2 தெச 2<sup>3</sup>. ஆதிக்கிறிஸ்தவர்கள் இந்த உலகத்தில் இயேசுகிறிஸ்துவுக்கும் தங்களுக்கும் விரோதிகளாய் சாத்தானுடைய செயலின்படி சகல வல்லமையோடு தங்களைத் துன்பப்படுத்தும் ராயரும், தங்களைப் பகைக்கும் ஜனமும் அநீதிக்கிறிஸ்து என்று சொல்லிவந்தார்கள். ஆகவே வெவ்வேறான காலங்களில் இருக்கும் வெவ்வேறான வாதிகளை இப்பெயர் குறிக்கும். மேசியா வருவார் என்று எதிர் பார்த்திருந்த யூதர்கள் தங்கள் தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலைச்சலாக்கின சத்துருக்களையும், தங்களைத் துன்பப்படுத்தினவர்களையும், அநீதிக்கிறிஸ்து என்றும் அவர் வந்து அவர்களை அழிப்பார் என்றும் நம்பிக்கை யுடையவர்களாயிருந்தார்கள். கி-பி. 64-ஆத்தில் நேரோ, கி-பி. 94-95-ஆத்தில் தொய்த்தியான் என்னும் ரோம ராயர்கள் கிறிஸ்தவர்களை அதிக குரூரமாய்த் துன்பப்படுத்தினதினால் அவர்கள் அந்த ரோமர் ராயர்களை அநீதிக்கிறிஸ்து என்று நினைத்துவந்தார்கள். சில சமயங்களில் ரோமர் ராஜாங்கத்திற்கு இப்பெயர் வழங்குவதுண்டு. வெளிப்படுத்தப்பட்ட விசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கிறதாவது: அநீதிக்கிறிஸ்து, கிறிஸ்துவுக்கு விரோதமாய்க் கிரியை செய்து அவரை ஜெயிக்கிறவனுய்த் தோன்றினாலும், கடைசியில் கிறிஸ்துவே அவனை ஜெயிப்பார். வெளிப்படுத்தப்பட்ட விசேஷம் எழுதினதற்குப் பிறகு கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் தங்களுக்கும் தங்கள் கொள்கைக்கும் விரோதிகளான புறதஸ்தர்களை யும், சிலர் தங்களைப்போல நீனையாத வேறு கிறிஸ்தவர்களையும், சிலர் பல விஷயங்களில் சத்தியமார்க்கத்திற்கு இடமலாயிருக்கும் ரோமர் சபைக்குத் தலைவரான பாப்புவையும் அநீதிக்கிறிஸ்து எனச் சொல்லுவதுண்டு.

**அந்நிப்பத்திரி.** Antipatris. இது யோபு பா பட்டணத்திற்கு வடகிழக்கிலே ஏறக்குறைய 30 மைல் தூரத்திலிருக்கின்றது. யூதருடைய ராஜனாகிய பெரிய ஏரோது இந்த ஊரை விஸ்தாரமாகவுக் கிறிப்பாகவும் புதுப்பித்து, அந்நிப்பத்தர் என்னும் தன் தகப்பனுடைய பேரை இதற்கிட்டான். பவுல் அப்போஸ்தலனும் அவனைக் காத்திருந்த போர்ச்சேவகரும் எருசலேம் நகரத்திலிருந்து செசரியா பட்டணத்திற்குப் போகையில் இந்த ஊரிலே தங்கி இளைப்பாறிப் போனார்கள். அப் 23<sup>31-32</sup>.

**அந்திப்பா. Antipas.**

1. ஏசோது காண்க.

2. பெர்கமு பட்டணத்தில் உண்மையுள்ள இரத்தச்சாட்சியாயிருந்த கண்காணி. வெளி 2<sup>19</sup>.



சீரியாவிலுள்ள அந்தியோபே.

**அந்தியோகியா. Antioch.** கி-மு. 300-ஹத்தில் சீரியா முதலான தேசங்களை ஆண்ட அரசன் ஒருவன் கட்டின இப்பெயருள்ள 16 நகரங்களில் 2 நகரம் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கிறது.

1. சீரியாவிலுள்ள அந்தியோகியா. அப் 11<sup>19</sup>. அப்போஸ்தலருடைய காலத்திலே இது நாகரீகம் சிறந்த பெரிய பட்டணமாய் இருந்தது. ராஜாக்கள் கட்டின மாளிகைகளும், தேவாலயங்களும், கோட்டைகளும் வெகு அலங்காரமாயிருந்தன. இந்தப் பட்டணத்திற்கும் துறைமுகத்துக்கும் இடையில் கப்பல் லோக்கக்கூடிய பெரிய ஆறு இருந்ததினால் பல தேசங்களிலுமிருந்து வியாபாரிகள் வருவார்கள். இதிற் குடியிருக்கிறவர்கள் 5 லட்சம் பேர். அவர்கள் பல தேவர்களை வணங்கி, பல மதங்களை யுடையவர்களாயும் அதிக துன்மார்க்கராயும் இருந்ததினாலே இது 'முறை தலை இல்லாத ஊர்' என்று பெயர் அடைந்தது. இங்கே தான் முதல்முதல் கிறிஸ்துவை அனுசரித்தவர்கள் கிறிஸ்தவர்கள் என்ற பெயர் அடைந்தார்கள். அப் 11<sup>26</sup>. பவுலும் பரணாவும் அடிக்கடி அங்கிருந்து உபதேசம் பண்ணப் புறப்பட்டுப் போனார்கள்.

அந்தியோகியாவின் சபை செய்த தரும். அப் 11<sup>27</sup>.

அந்தியோகியாவில் புறஜாதிகள் நியாயப் பிரமாணத்திற் சொல்லியிருக்கிறவைகளின் படி நடக்கவேண்டியதைப்பற்றி வாக்குவாதம் துவங்கினது. அப் 15 அகி. கலா 2<sup>11</sup>. எருசலேம்பட்டணம் அழிந்தபிறகு சில

நூற்றாண்டுகளாக அந்தியோகியா கிறிஸ்தவ சபையின் முக்கிய பட்டணமாயிருந்தது. இங்கே பத்தாபொதுவான சங்கங்கள் நடத்தப்பட்டன.

பல சத்துருக்கள் பல முறையும் வந்து இதை முற்றிக்கை போட்டினாலும் பல தரம் இங்கே பூய் அகிர்ச்சி உண்டானதினாலும் இதின் கீர்த்தி படிப்படியாய் அற்றுப்போயிற்று.

2. பிச்தியாவிலுள்ள அந்தியோகியா. அப் 13<sup>14</sup> 14<sup>21</sup> 16<sup>6</sup> 18<sup>22</sup>. பரி. பவுல் இதை நாலுதரம் சுந்தித்தான்.

**அந்திரோயா. Andrew.** பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களில் ஒருவன், சீமோனுடைய சகோதரன். யோவா 1<sup>40</sup>. கலிலேயா நாட்டிலுள்ள பெத்சாயிதா ஊரான். யோவா 1<sup>44</sup>. செம்படவன். மத் 4<sup>18</sup>. சீமோனோடு ஒரே வீட்டில் வசித்தவன். மாற் 1<sup>29</sup>. இவன் இயேசுகிறிஸ்துவை அறிகிறதற்கு முந்தியோவான்ஸநானனுடைய பிரசங்கத்தைக் கேட்டு இயேசுவைக்குறித்து அவன் கூறின சாட்சியைக்கொண்டு அவருடைய சீஷனானான். யோவா 1<sup>35-44</sup>. இவன் தன் சகோதரனை இயேசுவின்ரிடத்தில் வரும்படி அழைத்தான். இயேசு இவன்பேரிலே அதிக பிரியம் வைத்தார். மாற் 1<sup>33</sup>. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் இவனைக் குறித்துச் சொல்லுகிறதாவது: இயேசுகிறிஸ்து உயிர்த்தெழுந்து பரலோகத்திற்குப் போனபிற்பாடு இவன் பல தேசங்களுக்கும் போய் இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றிப் பிரசங்கித்துவந்தான். இவனுடைய பிரசங்கத்தைக் கேட்டு அகாயு நாட்டின் தேசாதிபதியின் மனையாட்டி இயேசுகிறிஸ்துவில் பக்கிவைத்ததினால் அந்தத் தேசாதிபதி கோபம் மூண்டவனாய் அந்திரோயாவைப் பிடித்துச் சிறுவையில் அறைந்த

போது அதில் இரண்டு நாட்களாக இவன் வேளை அடைந்த சமயத்திலும் சுற்றி நின்றவர்களுக்கு இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றித் தைரியமாய் உபதேசித்து இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான்.

**அந்தோதியா.** Anthothiyah. 1நாளா 8<sup>24</sup>.

**அந்தோனியா.** Antonia. அப் 21<sup>31</sup> இு. சொல்லியிருக்கிற இந்த அரணை கோட்டையைப் பெரிய ஏரோது கட்டி, இந்த விசேஷித்த பெயரை இதற்கு வைத்தான். இந்தக் கோட்டையின் உப்பரிகையில் காவலாளி ஒருவன் எப்பொழுதும் இருந்து சமீபத்திலுள்ள தேவாலயத்தின் பிராகாரங்களில் ஏதாவது கலகமுண்டாகுமானால் உடனே உள்ளேயிருக்கும் சேனாதிபதிக்கும் போர்ச் சேவகருக்கும் அங்கிருந்து செய்தி தெரிவிப்பான். எந்சலேம் காண்க.

**அந்நியன்.** Stranger. இஸ்ரவேலவன் அல்லாத மறு தேசத்தான். லேவி 22<sup>19</sup> எண் 3<sup>28</sup> உபா 17<sup>15</sup> ஏசா 14<sup>1</sup> ஒசி 7<sup>18</sup> யோவே 3<sup>17</sup> ஒப 1<sup>11</sup> எபே 2<sup>19</sup>.

இஸ்ரவேலுக்கு விரோதி. ஏசா 17 எசே 7<sup>21</sup> 11<sup>9</sup>.

கள்ளப்போதகன். யோவா 10<sup>9</sup>.

லேவியன் அல்லாதவன். எண் 1<sup>51</sup> 3<sup>10</sup>.

ஆசாரியன் அல்லாதவன். யாத் 29<sup>33</sup> எண் 18<sup>4</sup>.

ஆரோனின் வம்சமல்லாதவன். யாத் 30<sup>33</sup>.

அந்நிய அக்கினி. லேவி 10<sup>1</sup>.

அந்நிய தேசம். 2 இரா 19<sup>24</sup>.

அந்நிய தேவன். சங் 81<sup>9</sup>.

அந்நிய பட்டணம். அப் 26<sup>11</sup>.

அந்நிய புத்திரன். லேவி 22<sup>25</sup>.

அந்நிய பெண். நீதி 2<sup>17</sup>.

அந்நிய ஸ்திரீ. நீதி 5<sup>20</sup>.

**அபக்தா.** Abagtha. அகாஸ்வேருவின் மாளிகையிலுள்ள பிரதானிகளில் ஒருவன். எஸ்தர் 1<sup>11</sup>.

**அபயம்.** Appeal. 'இராயருக்கு அபயம் இடுகிறேன்.' அப் 25<sup>11</sup>. ரோமர் ராஜ்யத்தின் நாடுகளில் கிரியின்ஸ் வழக்கு (Original cases)ச் சம்பந்தமாகத் தேசாதிபதி செய்யும் தீர்ப்புக்கு அந்நாடுகளிற் பிறந்தவர்கள் பெரும்பாலும் அபயம் என்னும் மனு செய்யக்கூடாது. ஆயினும் ரோமாபுரியில் உள்ளவர்களுக்கும் மற்ற நாடுகளில் அந்தச் சுதந்தரம் பெற்றவர்களுக்கும் அபயம் இடுகிற சிலாக்கியம் இருந்தது. பரி. பவுல் இருந்த காலத்தில் இந்தச் சிலாக்கியத்தைப்பெற்ற ஒருவன் கோர்ட்டில் விசாரணைக்குள் இருக்கையில் அவன் ராயனுக்கு அபயம் இட்டால்

தேசாதிபதி அவன் விஷயத்தில் இனி ஒன்றும் செய்யாமல், அந்தச் சங்கதியை ராயனுக்குத் தெரிவித்து உத்தரவுபெற்று அபயமிட்டவனை ராயனிடத்தில் அனுப்புவான். அப்போது ராயன் தானாக அல்லது ஒரு நியாயாதிபதியை ஏற்படுத்தி அதைப்பற்றி விசாரணை செய்வான். 2 தீமோ 4<sup>18</sup>.

**அபற்சாத்தியர்.** Aphareathchites. அசீரியாவிலிருந்து சமாரியாவுக்குக் குடியேற்றப்பட்ட ஜனம். எஸ்ரு 4<sup>9</sup>.

**அபாத்தியம்.** Unworthiness. அப் 13<sup>48</sup> 1 கொரி 6<sup>9</sup> 11<sup>27</sup> 11<sup>39</sup> லூக் 15<sup>19</sup>. காண்க.

**அபாயா.** Habalah. ஒரு ஆசாரிய குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>81</sup>.

**அபாரீயின் மேடுகள்.** Iye-abarim. [புறதேசத்தின் மேடுகள்]. எண் 21<sup>11</sup> 33<sup>44</sup>.

**அபிகாயில்.** Abigail. [தகப்பன் சந்தோஷமுள்ளவன்].

1. நாபாலின் மனைவியாகிய இவன் விதவையானபின் இவளைத் தாவீது விவாகஞ் செய்தான். 1 சாமு 25 அதி. 30<sup>5</sup> 2 சாமு 3<sup>3</sup>.

2. இன்னொருத்தி. 2 சாமு 17<sup>25</sup>.

**அபிசாய்.** Abishai. [என் தகப்பன் ஈசாய்]. இவன் தன் மாமனாகிய தாவீதுக்கு இருந்த பராக்கிரமசாலிகளில் பிரதானமான ஒருவன். 1 சாமு 26<sup>9</sup>. 2 சாமு 10 அதி. 16 அதி. 18 அதி. 21<sup>15</sup> 23<sup>18</sup>.

**அபிசுவா.** Abishua.

1. 1 நாளா 6<sup>4</sup>.

2. 1 நாளா 8<sup>4</sup>.

**அபிசூர்.** Abishur. [தகப்பன் சுவராய் இருக்கிறான்]. 1 நாளா 2<sup>28</sup>.

**அபிஷாக்.** Abishag. தாவீது வயது சென்றிருக்கையில் அவனுக்கு உதவிசெய்த ஒரு பெண். 1 இரா 1<sup>15</sup>. தாவீது மரித்த பிறகு இவளைத் தனக்கு விவாகம்பண்ணிக் கொடுக்கும்படி அதோனியா கேட்டதினிமித்தம் சாலொமோன் அவளைக் கொண்டு போட்டான்.

**அபிஷேகம்.** Anoint, Ordain.

1. எபிரெயர் ஒவ்வொரு எண்ணெயை வழக்கமாய்ப் பூசுவார்கள். மரித்தவர்களுக்குக் காத்த துக்கங்கொண்டாடும்போது எண்ணெய் பூசமாட்டார்கள். அவர்கள் உபசாரத்திற்காக விருந்தினருக்குத் தலையிலும் பாதத்திலும் எண்ணெய் வார்ப்பது வழக்கம்.

2. ராஜாக்களுக்கும் ஆசாரியர்களுக்கும் தேவனுடைய லட்சணம், வல்லமை, அவருடைய ஆவி அமைந்திருக்கின்றனவென்றும், அவர்களைக் கொலைசெய்பவர்கள் மாபாதகர் என்றும் காட்டும்படி பரிசுத்த தைலத்



அபிஷேகம்.

தால் அவர்களை அபிஷேகம் செய்வார்கள். 1 சாமு 16<sup>13</sup>.

3. 'அபிஷேகம் பண்ணினான்' என்று பொருள்கொள்ளும் 'மாஷாக்' என்னும் எபிரெய பதமாகிய வினையடியிலிருந்து வந்த 'மேசியா' என்னும் சொல்லுக்குச் சரியான அர்த்தமாவது 'அபிஷேகம்பண்ணப்பட்டவர்.' 'மேசியா' என்பதற்கு அதே அர்த்தமாய்க் கிரேக்குப் பாஷையில் 'கிறிஸ்து' என்னும் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எபிரெயர் கடவுள் அனுப்பப்போகிற இரட்சகருக்கு இப்பெயர் வழங்குவார்கள்.

4. தீர்க்கதரிசிகளில் எலிசாமாத்திரம் அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டான். 1 இரா 19<sup>16</sup>.

5. யாக்கோபு ஒரு துணையும், (ஆதி 28<sup>18</sup>) இஸ்ரவேலர் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தையும் அதிலுள்ள பணிமுட்டுகளையும் அபிஷேகம் பண்ணினார்கள். யாத் 30<sup>38</sup>.

மார்க்க ஆசாரத்தின்படி பரிசுத்தத்திற்காக இதைப்போலப் பல மாதங்களிலும் அபிஷேகம் செய்வதுண்டு.

**அபிடா.** Abida. [தகப்பன் அழிகிறான்]. ஆதி 25<sup>4</sup>.

**அபிதூப்.** Abitub. 1 நாளா 8<sup>11</sup>.

**அபித்தால்.** Abital. [தகப்பன் பணியாய் இருக்கிறான்]. தாவீதின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 2 சாமு 3<sup>4</sup>.

**அபிநோகாம்.** Abinoam. [தகப்பன் பிரியமாய் இருக்கிறான்]. நியா 4<sup>6</sup>.

**அபிமாவேல்.** Abimeael. ஆதி 10<sup>38</sup>.

**அபிமெலேக்து.** Abimelech. [தகப்பன் ராஜாவாய் இருக்கிறான்].

1. கோரானின் ராஜா. ஆதி 20 அதி.

2. கிதியோனின் மறுமனையாட்டி மகன். நியா 8<sup>30</sup> 9<sup>5</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 18<sup>16</sup>. = அகிமெலேக்கு 1 சாமு 21<sup>33</sup> இ.

4. பெலஸ்தியரின் ராஜாவாகிய ஆகீஸ் என்பவனுடைய மறு பெயர். சங் 34 தலைப்பு.

**அபியத்தார்.** Abiathar. சவுல் ராஜா நோபில் உள்ள ஆசாரியர்களைக் கொன்ற போது இவன் தாவீதன்னைத் தப்பியோடிப் போய் அவனோடிருக்கையில் அவனுக்கு உதவி செய்தவன். அதோனியா ராஜாதரோக்கு செய்தபோது இவன் அவனைச் சேர்ந்திருந்ததினால் சாலொமோன் ராஜா இவனையும் இவன் வம்சத்தாரையும் ஆசாரிய உத்தியோகத்திலிருந்து நீக்கிவிட்டான். 1 சாமு 22<sup>11-23</sup> 23<sup>6</sup> 2 சாமு 15<sup>39</sup> 1 இரா 1<sup>19</sup> 2<sup>37</sup>.

**அபியா.** Abijah, Abia. [மேகோவா என் தகப்பன்].

1. ரொகொபெயாயின் மகன். 2 நாளா 13<sup>1</sup>. = அபியாம். 1 இரா 14<sup>31</sup>.

2. சாமுவேலின் இரண்டாம் மகன். 1 சாமு 8<sup>2</sup>.

3. யெரொபெயாயின் மகன். 1 இரா 14<sup>1</sup>.

4. சகரியா சேர்ந்த ஆசாரிய வருப்பு. லூக் 1<sup>5</sup> 1 நாளா 24<sup>10</sup>.

5. 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

**அபியாசாப்.** Abiasaph. [தகப்பன் சேர்த்தான்]. யாத் 6<sup>24</sup> 1 நாளா 6<sup>23</sup>.

**அபியாம்.** Abiam. 1 இரா 14<sup>31</sup>. அபியா காண்க.

**அபியாஹ்.** Abiah.

1. எஸ்ரோனின் மனைவி. 1 நாளா 2<sup>24</sup>.

2. ஆகாசின் மனைவி. = ஆபி. 2 இரா 14<sup>9</sup> 2 நாளா 29<sup>1</sup>.

**அபியு.** Abihu. [அவன் தகப்பனாய் இருக்கிறான்]. ஆரோனுடைய இரண்டாம் மகன். மோசேயோடு சீனமலைமேல் போனவன். யாத் 24<sup>9</sup>. ஆசாரியன். யாத் 28<sup>1</sup>. அந்நிய அக்கினியைக் கொண்டுவந்ததினால் சாகடிக்கப்பட்டான். லேவி 10<sup>1</sup>.

**அபியுத்.** Abihud. [தகப்பன் மகிமையைப் பெற்றான்]. 1 நாளா 8<sup>3</sup> மத் 1<sup>13</sup>.

**அபியேசர்.** Ablezer. [தகப்பன் உதவியாய் இருக்கிறான்].

1. கிதியோனைச் சேர்ந்தவம்சம். நியா 6<sup>34</sup>.

2. தாவீதின் போர்வீரரில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>37</sup>.

**அபியேல்.** Abiel. [கடவுள் அவன் பிதா].

1. சவுல் ராஜாவின் பாட்டன். 1 சாமு 9<sup>1</sup>.

2. தாவீதின் பராக்கிரமசாலிகளில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>32</sup>.

**அபிராம். Abiram.** [அவனுடைய தகப்பன் மேலானவன்].

1. கோராசின் கூட்டத்தாரைச் சேர்ந்து மோசேக்கு விரோதமாய்க் கலக்கு செய்தவன். நிலம் பிளந்து அவனையும் அவர்களுடைய வீழ்ச்சிப்போட்டது. எண் 16, 17 அதி.

2. 1 இரா 16<sup>34</sup>.

**அபிலேனே. Abilene.** பெரேயாவுக்கு வடக்கிலுள்ள நாடு. இது லீபனோன் மலைக்கும் எர்மோன் மலைக்கும் இடையிலே இருந்தது. இதில் அபிலா என்னும் நகரமிருந்த படியிலே இதைக்கு அபிலேனே என்னும் பெயருண்டாயிற்று. ஓர் 3<sup>1</sup>.

**அபினதாப். Abinadab.** [தகப்பன் நன்றாய் நகிருன்].

1. ஈசாயின் மகன். 1 சாமு 16<sup>8</sup>.

2. சவுலின் மகன். 1 சாமு 31<sup>3</sup>.

3. உடன்படிக்கைப் பெட்டியை ஏற்றுக் கொண்டவன். 1 சாமு 7<sup>1</sup>.

**அபிடான். Abidan.** [என் தகப்பன் நியாயாதிபதியாய் இருக்கிறான்]. பென்யமீன் கோத்திரத்தில் ஒரு மூப்பன். எண் 1<sup>11</sup>.

**அபெதஸ். Ebez.** யோசு 19<sup>30</sup>.

**அபெத்தோன். Abaddon.** பாதாளத்தின் நாலு பாதங்களில் அடிப்பாகமாகிய இந்த இடத்தில் பாவிகள் தண்டிக்கப்படுவார்கள் என்பது எபிரேயரின் அபிப்பிராயம். யோவான் பாதாளத்தின் அதிகாரிக்கு இப் பெயர் சொல்லியிருக்கிறான். கிரேக்கு பாஷையில் இவன் பெயர் அப்பொல்வியோன். இதின் அர்த்தம் 'சங்காரன்.' வெளி 9<sup>11</sup>.

**அபெலே. Apelles.** இப்பெயர் பரி. பவுலின் காலத்தில் பேர்போன நாடகாசிரியனுக்கும் ரோமராயன் அரமணியிலுள்ள சிலருக்கும் இருந்தது. பவுல் ஒருவேளை இவர்களில் ஒருவனுக்கு வாழ்த்துதல் சொல்லுகிறான். ரோ 16<sup>10</sup>.

**அப். Ab.** காலம் காண்க.

**அப்சலோம். Absalom.** [அவன் தகப்பன் சமாதானம்].

1. தாவீதின் மூன்றாம் மகன். 2 சாமு 3<sup>3</sup>. இவனைப் பற்றிய விபரமான சரித்திரம் 2 சாமு 13-19 அதி. அப்சலோம் தன் தகப்பனுக்குச் செய்த துரோகத்தினிமித்தம் இவனுக்குப் பிறகு யூதர் அப்பெயரை ஒருக்காலும் வழங்கினதேயில்லை. நீதி 10<sup>7</sup>.

2. அப்சலோம் = அபிசலோம். (Abishalom) மாகாளின் தகப்பன். 1 இரா 15<sup>9</sup>.

**அப்சேஸ். Hapjzez.** 1 நாளா 24<sup>15</sup>.

**அப்தா. Abda.** [பணிவிடை செய்கிறவன்].

1. 1 இரா 4<sup>8</sup>.

2. நெகே 11<sup>17</sup>. = ஒபதியா. 1 நாளா 9<sup>16</sup>.

**அப்தி. Abdi.** [யேகோவாவின் ஊழியன்].

1. 1 நாளா 6<sup>44</sup>.

2. 2 நாளா 29<sup>19</sup>.

3. எஸ்ரா 10<sup>30</sup>.

**அப்தியேல். Abdiel.** [கடவுளின் அடிமை]. 1 நாளா 5<sup>15</sup>.

**அப்தேயல். Abdeel.** எரே 36<sup>9</sup>.

**அப்தோன். Abdon.** [அடிமையானவன்].

1. ஒரு நியாதிபதி. நியா 12<sup>13</sup>.

2. ஒரு கோத்திரம். 1 நாளா 19<sup>3</sup>.

3. ஒரு வம்சம். 1 நாளா 8<sup>30</sup>.

4. யோசியாவின் ராஜ்யப்பையைச் சேர்ந்தவன். 2 நாளா 34<sup>30</sup>. இவனுடைய மறுநாமம் அக்போர். 2 இரா 22<sup>15</sup>.

5. ஒரு ஊர். யோசு 21<sup>30</sup>. = எபிரோன். யோசு 19<sup>30</sup>.

**அப்பம். Bread, Cake.**

1. சில இடங்களில் 'அப்பம்' என்பதற்குப் பதிலாக 'ஆகாரம்' என்னும் பதம் உபயோகிப்பது நல்லது. ஆதி 18<sup>5</sup> நெகே 9<sup>15</sup> சங் 37<sup>35</sup> பிர 11<sup>1</sup> எசே 4<sup>15</sup> மத் 4<sup>4</sup> 6<sup>11</sup> 7<sup>9</sup> யோவா 6<sup>31</sup>.

2. யூதர்கள் செய்யும் பலவிதமான அப்பம். யாத் 29<sup>9</sup> லேவி 2-ம் அதி. எண் 15<sup>20</sup>.

3. பஸ்கா பண்டிகை நாட்களில் புசிக்கும் புளிப்பில்லாத அப்பம். யாத் 12<sup>8-13</sup>.

4. தேவசமூகத்தா அப்பம். பன்னிரண்டு கோத்திரங்களின்படி கர்த்தருக்கு முன்பாக வாரந்தோறும் ஒவ்வொருநாளில் மெல்லிய மாவிலால் சுட்டு வைக்கப்படும் பன்னிரண்டு அப்பங்கள். இவைகளை எடுத்து ஆசாரியர் பரிசுத்த ஆகாரமாகச் சாப்பிடுவார்கள். லேவி 24<sup>5</sup>.

5. தேவன் வளந்தரத்தில் இஸ்ரவேலருக்குக் கொடுத்த மன்னா. யாத் 16<sup>3</sup>.

6. உவமானமாக வாத்கோதுமை அப்பம். நியா 7<sup>13</sup>.

இடுக்கத்தின் அப்பம். 1 இரா 22<sup>25</sup>.

கண்ணிராகிய அப்பம். சங் 80<sup>5</sup>.

ஞானத்தால் அடைந்த நன்மையைக்குறிக்கும் அப்பம். நீதி 9<sup>5</sup>.

நிருப்பிப்போடாத அப்பம். ஒளி 7<sup>8</sup>.

சுவசேஷ நன்மையைக் குறிக்கும் அப்பம். மத் 15<sup>26</sup>.

வானத்திலிருந்து வந்த அப்பம் (மன்னா). யோவா 6<sup>31</sup>. அதாவது, இயேசுமின்து. யோவா 6<sup>41</sup>.

ஜீவ அப்பம். யோவா 6<sup>51</sup>.

‘ஒரே அப்பமாயிருக்கிற நாம் எல்லாரும்.’

1 கொரி 10<sup>17</sup>.

கர்த்தருடைய ராப்போஜனத்தில் அவர் ஆசீர்வதித்த அப்பம். லூக் 22<sup>19</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து வானத்திற்கு எழுந்தருளின பிற்பாடு கர்த்தருடைய ராப்போஜனத்தில் சீஷர்கள் புசித்த அப்பம். அப் 2<sup>43</sup> 20<sup>7</sup> 1 கொரி 11<sup>26</sup>.

**அப்பற்சாகியரும் அப்பற்சாத்தியரும்.** Aphersachites and Apharsathchites. அசீரியர் இஸ்ரவேலின் ராஜ்யத்தை ஜெயித்துத் தங்கள் கிழக்குத் தேசத்திலிருந்து சமாரியாவில் குடியேற்றின ஜனம். எஸ்ரு 4<sup>9</sup> 5<sup>6</sup> 6<sup>5</sup>.

**அப்பா. Father.** பல பாவைகளில் பொதுப்பட தகப்பனுக்கு இப்பெயர் வழங்குவார்கள். மாற் 17<sup>36</sup> ரோ 8<sup>15</sup> கலா 4<sup>9</sup>. இந்த வசனங்களில் இந்தச் சொல் கடவுளுக்கு மகா வணக்கமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. துடேப்பம் காண்க.

**அப்பாபீம். Appaim.** 1 நாளா 2<sup>30</sup>.

**அப்பாசிசியர். Apharsites.** அசீரியாவி்லிருந்து சமாரியாவில் குடியேற்றப்பட்ட ஜனம். எஸ்ரு 4<sup>9</sup>.

**அப்பியாள். Aphia.** இவன் பிலேமோனுடைய மனைவியாயிருக்கலாம். பிலே 1<sup>2</sup>.

**அப்பியபுரம். Apilforum.** ரோமாபுரியிலிருந்து தெற்கே 43-ம் மைலிலுள்ள அஞ்சல் ஸ்தானம். இங்கேதான் தபால்வண்டி மாற்றுவார்கள். அப் 28<sup>15</sup>.

**அப்பிராபீம். Hapharaim.** ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>19</sup>.

**அப்பொலியோன். Apollyon.** வெளி 9<sup>11</sup>. அபெத்தோன் காண்க.

**அப்பொல்லோ. Apollos.** அப் 18<sup>24-28</sup> 1 கொரி 12<sup>3</sup> 3<sup>4</sup> அப் 18<sup>24</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறதை நாம் பார்த்தால் இவன் அலெக்சந்திரியா பட்டணத்தின் யூதன் என்றும், இயேசுவின் சரித்திரத்தைப்பற்றி இவன் முதலில் அறியாதிருந்தும் யோவான்ஸ்தானனின் பிரசங்கத்தினால் அவரை நம்பினவன் என்றும் அறியலாம். இவன் அலெக்சந்திரியாவில் கல்வி சாதுரியம் அடைந்து இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றி அதிக தீரமாய்ப் பிரசங்கம் பண்ணினதைக் கேட்டு அநேகர் இவன் பக்கமாளுர்கள். அப்பொல்லோவுக்கும் பவுலுக்கும் ஒற்றுமை யிருந்தும் (1 கொரி 3<sup>18</sup>) அவரவர் பக்கம் சேர்ந்தவர்களுக்கிடையில் பிரிவினை உண்டானது. இவன் கொரிந்தை

விட்டுப் பவுலினிடத்திற்கு வந்திருக்கையில் பவுல் இவனைத் திரும்பவும் அங்கே போகும் படி வேண்டிக்கொண்டபோது, இவன் போக மனதில்லாமல் இருந்தான். 1 கொரி 16<sup>19</sup>.

**அப்பொல்லோனியா. Apollonia.** சின்ன ஆசியாநாட்டில் பவுல் சந்தித்த ஒரு ஊர். அப் 17<sup>1</sup>.

**அப்போகிரிப்பா. The Apocrypha.** [தள்ளுபடி ஆகமங்கள்]. ‘அப்போகிரிப்பா’ என்பது ‘மறைக்கப்பட்டது’ என்று அர்த்தமாம். முதலில் மற்றவர்கள் வாசியாத படி பழைய ஏற்பாட்டோடு சேராமல் மறைத்து வைத்த சில ஆகமங்கள் இருந்தன. அப்போகிரிப்பாவில் சேர்ந்த இந்த ஆகமங்கள் கிரேக்க பாவையில் எழுதினதினால் கிரேக்கு பாவையைப் பேசின யூதர்களும் கிரேக்க பாவையில் பழைய ஏற்பாட்டை மொழிபெயர்த்தவர்களும் இவைகளை அங்கீகரித்தும், பலஸ்தீனாவிலுள்ள யூதர்கள் தங்கள் எபிரேய பாவையில் எழுதின பழைய ஏற்பாட்டின் ஆகமங்களோடு இவைகளைச் சேர்த்துக்கொள்ளவில்லை.

ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் இவைகளை அனுசரித்தும், இந்தப் புஸ்தகங்களுக்கும் பழைய ஏற்பாட்டுக்குமுள்ள வித்தியாசத்தைக் கண்டறிந்தார்கள். இதினியித்தம் பழைய ஏற்பாட்டு ஆகமங்களைப்போல் இவைகளை ஏற்றுக்கொள்வதற்கு இவைகள் தகுந்தவைகளல்ல என்ற அபிப்பிராயம் உண்டானது. புதிய ஏற்பாட்டின் சேர்ந்த ஆகமங்களை எழுதினபிறகு இந்த ஆகமங்கள் படிப்படியாய் மகிமை குறைந்துபோயின. இவைகள் சத்தியவேதத்தில் உள்ள புஸ்தகங்களோடு சேர்க்கக்கூடாது என்று அபிப்பிராயம் உண்டானதினால் இவைகளுக்குத் தள்ளுபடி ஆகமங்கள் எனப் பெயரிடப்பட்டது.

இந்தத் தள்ளுபடி ஆகமங்கள் நாலு வகைப்படும்:—

## I. சரித்திரங்கள்.

௩. **முதலாம் மக்கப்பெயர்.** இது மக்கப்பெயரென்னும் சகோதரர் சீரியா ராஜாவினுடைய அதிகாரத்திலிருந்து யூதரை விடுதலையாக்கும்படி செய்த யுத்தத்தைப்பற்றிய உண்மையான சரித்திரம்.

௪. **இரண்டாம் மக்கப்பெயர்.** இது முதலாம் மக்கப்பெயர் என்னும் புஸ்தகத்திற்கு இரண்டாம் பாகம் அல்லாவிட்டாலும், அதே சரித்திரத்தை

விவரித்துச் சொல்லுகிறது. இதை எழுதினவன் இதில் பெய்யும் புளுகுமான காரியங்களைச் சேர்த்ததினால் முதற்புஸ்தகத்துக்குப்போல இதற்கு அவ்வளவு மதிப்பு இல்லை.

c. 1-ம் எஸ்றஸ். இதின் ஆக்கியோன் இதில் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள 'எஸ்ரு' என்னும் புஸ்தகத்தை விஸ்தரித்து இன்னும் அநேக விஷயங்களைச் சேர்த்திருக்கிறான்.

## II. பாரம்பரிய சரித்திரங்கள்.

1. எஸ்தர் சரித்திரத்திற்குப் புறவணி.
2. சூசன்னாளின் சரித்திரம்.
3. மூன்று பரிசுத்த பிள்ளைகள் பாடின பாட்டு.
4. பேலும் பாதாள சர்ப்படமும் என்னும் கதை.
5. தோபித்.
6. யூபித்.

## III. தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்கள்.

1. பாநூக். யூதர்கள் விக்கிரகாராதனையை விட்டு அடிமைத்தனத்திலிருந்து விடுதலையாகிப் பரிசுத்த யூயிக்கு வருவார்கள் என்னும் கருத்தை அடக்கிய ஓர் புஸ்தகம். இதோடு 'எரோமியாவின் நீதும்' சேர்த்திருக்கிறது.
2. மனசேயின் ஜெபம். இது மனசே அசீரியா ராஜாவின் கையிலகப்பட்டிருக்கும்போது (2 நாளா 33<sup>19</sup>) கடவுளை நோக்கிச் செய்த பிரார்த்தனை போல் தோன்றுகிறது.
3. 2-ம் எஸ்றஸ். இதில் எஸ்றஸ் என்பவன் கண்ட தரிசனங்கள் அநேகம் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

## IV. நீதியாகமங்கள்.

அப்போகிரிப்பாவில் நீதியைப் போதிக்கும் புஸ்தகங்கள் இரண்டு. அவைகளாவன:—

1. சாலோமோனுடைய நீதி.
2. சீராக்குவினுடைய நீதி.  
இந்த இரண்டும் எபிரேய பாவையில் அல்ல, கிரேக்க பாவையில் எழுதப்பட்டுள்ளன. இவை யாவருக்கும் பிரயோஜன முடையவையாகையால் இவைகளை வாசிக்கலாம் என்று எண்ணுவது நியாயம்.

இன்னும் தள்ளுபடிப் புஸ்தகங்கள் அநேகம் இருந்தாலும் இவைகளே இங்கிலிஷ் பைபிளில் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன. இந்தப் புஸ்தகங்களை எழுதினவர்கள், எழுதின காலம், எழுதின இடம் இவைகளைப்பற்றித் தீராத சந்தேகம் பல இருப்பதினால் இச்சிறு அகராதியில் இவைகளை விவரித்து எழுத முடியாது.

## V. அப்போகிரிப்பா சுவிசேஷங்கள்.

சுவிசேஷங்கள் காண்க.

அப்போஸ்தலரின் நடபடிகள். Acts of the Apostles. புதிய ஏற்பாட்டில் ஐந்தாம் புஸ்தகம். இது இயேசுகிறிஸ்து பாண்டலத்திற்கு எழுந்தருளினதுமுதல் கி-பி. 61-ஓடு வரையிலும் ஆதி திருச்சபையின் சரித்திரத்தைக் கூறுகிறது.

இதில் விசேஷமாய் இரண்டு பாகங்கள் அடங்கியிருக்கின்றன.

i. 1-12 அதி. சபை ஸ்தாபனம், பேதுரவின் சரித்திரம்; யூதர்கள் அல்லாத புறஜாதியாருக்குள் நடந்த சுவிசேஷ பிரபல்லியம்.

ii. 13-28 அதி. பவுலின் சரித்திரம்.

1. ஆக்கியோன். இதை எழுதினவன் 16<sup>th</sup>-ம் வசனத்தில் தன் பெயரைச் சொல்லாவிட்டாலும் பல விடங்களில் 'நாங்கள்' என்னும் பதத்தை வழங்குவதால், தான் பரி. பவுலோடு பிரயாணம் செய்கிறவன் எனக் காட்டுகிறது. இப்புஸ்தகத்தின் பாவை நடைமையக் கவனிக்கும்போது, இப்பாவை யை நன்றாய் அறிந்த வித்துவான்கள் இதை ஒரே ஆக்கியோன் எழுதினான் எனச் சொல்லுகிறார்கள். ஓர் 1<sup>st</sup>-ஓடு அப் 11-ஐ நாம் ஒப்பிட்டுப்பார்த்தால், இரண்டையும் பரி. ஓர்க்கா எழுதியிருக்கவேண்டும் என அறியலாம்.

2. காலம். கி-பி. 64, 65-ஓடுத்தில் நேரோராயன் பவுலுச் சிரச்சேதம் பண்ணினதையும் பேதுருவைச் சிறுவையில் அறைந்ததையும்பற்றி இப்புஸ்தகத்தின் சொல்லப் படாததினால் இத்துன்பங்கள் சம்பவிக்கிறதற்கு முன் எழுதப்பட்டது என்று நாம் நினைக்கலாம். சிலரோ இதின் ஆக்கியோன் இப்பெரிய உபத்திரவங்களைப்பற்றி வேறொரு புஸ்தகத்தில் எழுதக் கருதி இப்புஸ்தகத்தை கி-பி. 70-80 வருஷங்களுக்கிடையில் எழுதினான் என்று நினைக்கிறார்கள்.

3. நோக்கம். இப்புஸ்தகம் நடந்த சங்கதிகளின் காலக்கிரமத்தைக் கவனிப்பதைப் பார்க்கிலும் ஆதிசபை அடைந்த பிரபல்லி



யத்தை அதிகமாய்க் கூறுகிறது. பெந்தெ கொஸ்தே நான், ஏழு உதவிக்காரர் ஏற்படுத்தல், ஸ்தேவான் சரித்திரம், புறஜாதியாரான கொர்னேலியுவுக்கும் எத்தியோப்பியாவின் பிரதானிக்கும் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தல், எருசலேம் பட்டணத்தில் நடந்த முதல் பொதுச் சங்கம், பவுல் பல இடங்களில் யூதரல்லாதவர்களுக்குப் பிரசங்கஞ் செய்தல், அவன் ரோம அதிகாரிகளுக்கு முன் செய்த அறிக்கை முதலியவை. மேலும் யூதர்களுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் இடையில் உண்டான விரோதத்தைப்பற்றி அதிகம் தெளிவாய் இப்புஸ்தகத்தில் காணப்படுகிறது.

4. உண்மை. இப்புஸ்தகத்தை எழுதினவன் இதிறு குறித்திருக்கும் அதிகாரிகளுக்கு அவர்கள் இருக்கும் இடங்கள், அவர்களுடைய பட்டப்பெயர்கள், ஊர் வழக்கங்கள் ஆகிய இவைகளைப்பற்றி அதிக நிரூபணத்தையுடைய போது கப்பற் பிரயாணத்தில் நடந்த சங்கதிகளை அதிக திட்ட நுட்பமாய் எழுதியிருக்கிறான். இதினியித்தம் இந்தப் புஸ்தகத்தில் எழுதின சரித்திரம் முற்றிலும் நம்பத்தக்கது.

அப்போஸ்தலரின் விசுவாசப்பிரமாணம். Apostles Creed. விசுவாசப்பிரமாணம் காண்க.

அப்போஸ்தலன். Apostle. 'அப்போஸ்தலன்' என்றால் அனுப்பப்பட்டவன்; அல்லது ஒரு அதிகாரிக்குப் பதிலாக அதிகாரத்தோடு அனுப்பப்பட்டவன்; அல்லது ஒரு ராஜா உத்தியோகவிஷயமாய் தான் போக முடியாத காலத்தில் தனக்குப் பதிலாக உத்தியோகஸ்தர்களில் தன் அதிகாரத்துடன் அனுப்பின ஒருவன்.

இயேசுகிறிஸ்து இந்த உலகத்தில் இருந்த போது தமது ஊழியத்திற்கு பங்கு பெறவும், பாத்திரங்குத் தாம் ஏறினபிறகு அவ்வுழியத்தைத் தாங்களே செய்யவும், தமது சீஷர்களில் முக்கியமான பன்னிரண்டுபேரை நியமித்தார். லூக் 6<sup>13</sup> மத் 10<sup>1</sup> யோவா 17<sup>18</sup>. இயேசு பன்னிருவரையும் அனுப்பினதினால் பன்னிரண்டு கோத்திரத்தாரான இஸ்ரவேலருக்குள் சவிசேஷம் முதல் முதல் பிரபல் விபரமாகவேண்டுமெனக் கருகிறார். மத் 10<sup>16</sup>. அவர் காலத்திலே யூதர்கள் உலகத்திலுள்ள ஜாதிகள் எழுபது என்று எண்ணக்கொண்டிருந்ததினால் அவர் கடைசியாய் எருசலேமுக்குப் புறப்படுமபோது எழுபது பேரை நியமித்து அனுப்பினதினால் உலகத்தில்

எல்லா ஜாதியாருக்குள்ளும் சவிசேஷம் பிரஸ்தாபப்படவேண்டும் என்பதைத் தெரிவித்தார். லூக் 10<sup>1</sup>. இயேசு பாத்திரங்கு ஏறினபிறகு துரோகியான யூதாசுக்குப் பதிலாக மத்தியாவை அப்போஸ்தலனாக மற்ற அப்போஸ்தலர் நியமித்தார்கள். அப் 1<sup>25, 23</sup> 6<sup>6</sup>. 'அப்போஸ்தலர்' என்னும் இப்பெயர் தரித்தவர்கள் இப்பன்னிருவரும்ல்லாமல் பரி. பவுல் (அப் 14<sup>14</sup>), அன்றோனிக்கு, யூனியா, (ரோ 16<sup>7</sup>) கர்த்தருடைய சகோதரனாகிய யாக்கோபு (கலா 1<sup>19</sup>) இப்பெயரை யுடையவர்களாயிருந்தார்கள். இந்த வசனங்களை நாம் பார்க்கும்போது இப்பெயர் இயேசு ஏற்படுத்தின சீஷருக்கும் அல்லாமல், ஆதிசபையில் பயபத்தியுள்ள வேறு ஊழியர்களுக்கும் இடப்பட்டிருப்பதைக் காண்போம். ஆகவே, எந்த முகாந்தரத்தினால் இப்பெயரைப்பெற்றார்கள் என்று நமமால்திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. சிலர் கபடமாய் இப்பெயரைத் தரித்துக்கொண்டார்கள். 2 கொரி 11<sup>13</sup> வெளி 2<sup>2</sup>. 'அப்போஸ்தலன்' ஊர், வீடு இல்லாதவனும், ஒரு சபைக்கு அல்ல சபைகளுக்குப் பொதுவாக ஏற்படுத்தப்பட்டவனுமாயிருந்து தன் ஜீவியகாலபரியந்தம் இயேசுவுக்காக ஊழியஞ்செய்து அவருக்குச் சாட்சியாய் இருப்பது அவனுடைய முக்கிய கடமை.

அப்னேர். Abner. சவுலின் சேனைத் தலைவன். 1 சாமு 17<sup>55</sup>. சவுல் இறந்தபின் அவனுடைய மகனாகிய இஸ்போசேத் என்பவனை அப்னேர் ராஜாவாக்கினான். 2 சாமு 2-ம் அதி. ஆனால் இடையிலே உண்டான விரோதத்தினால் இவன் அவனைத் தாவீதின் கையில் ஒப்புவிக்க எண்ணியிருக்கும்போது யோவாப் தாவீதுக்குத் தெரியாமல் இவனைக் கொன்றுபோட்டான். இவன் சன்மார்சு களு யிராவிட்டாலும் சவுல் இறந்தபிற்பாடு அவன் பக்கத்தாரில் இவன் அதிக தீரனும் சாமர்த்தியமு முன்னவன். 2 சாமு 3<sup>37</sup>.

அமூசீசு லேவீ. Levy. அரசனின் கட்டாயத்திற்கு கல்வியல்லாமல் ஜனங்கள் அவனுக்கு அரமனை முதலான கட்டடங்களுக்கும் இன்னும் பாரமான வேலையையும் செய்தல். 1 இரா 9<sup>31</sup>.

அமூசீயா. Amaziah.

1. யோவாசின் மகனாகிய யூதாவின் ராஜா. 2 இரா 14<sup>3</sup>. இவன் யேகோவாவை விட்டுப் பின்வாங்கிப்போனவன். 2 நாளை 25<sup>15</sup>.

2. தீர்க்கதரிசியாகிய ஆமோசுக்கு விரோதமாய் முறையிட்டவன். ஆமோ 7<sup>10</sup>.



**அம்மோரியர். Ammorites.** வழக்கமாய் எம்மோரியர். பூர்வீகத்தில் பலஸ்தீனாவிலும் பாபிலோனியாவிலும் வசித்த ஜனம். ஆதி 14<sup>7</sup> எண் 21<sup>21</sup> உபா 1<sup>30</sup> 31<sup>4</sup> 2 இரா 21<sup>11</sup>.

**அம்மோனியர், அம்மோன். Ammonites, Ammon.** வட இஸ்ரவேலுக்குக்கிழக்கே வறண்டதரத்தில் இருந்த ஜனம். இஸ்ரவேலர் இவர்களைத் தங்களுக்குக் கீழானவர்கள் என்று நினைத்தார்கள். ஆதி 19<sup>38</sup>. இஸ்ரவேலர் காண் தேசத்தைப் பிடித்தபோது இவர்களுடைய இடத்தைப் பிடிக்கவில்லை. உபா 2<sup>38</sup> நியா 3<sup>13</sup>. அம்மோனியரும்மோவாபியரும் இஸ்ரவேலருக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தபோது யெப்தா இவர்களைத் துரத்திவிட்டான். நியா 11<sup>12</sup>. அம்மோனியரின் ராஜா மறுபடியும் இஸ்ரவேலர்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போனான். 1 சாமு 11 அதி. அம்மோனியா ராஜாவுக்கும் இஸ்ரவேலர்களுடைய ராஜாவுக்கும் விரோதம் இருந்ததினால் இவர்களுடைய ராஜா தாவீதுக்கு உதவி செய்தான். 2 சாமு 10<sup>3</sup>. அம்மோனியரின் ராஜாவுடைய மகன் சண்டை செய்த தினால் தாவீது இவனை அதிக கொடூரமாய்த் தண்டித்தான். 2 சாமு 10-12 அதி. பின்பு இவர்களுக்குள் சமாதானமிருந்தது. சாலொமோனுடைய மனைவிகளில் அம்மோனிய ராஜஸ்திரீ ஒருத்தி. 1 இரா 11<sup>1</sup>. ஆகாபின் காலத்தில் இவர்கள் சல்மனசார் என்னும் ராஜாவோடே சண்டை செய்தார்கள். இவர்கள் மறுபடியும் யூதாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தார்கள். 2 நாளா 20<sup>1</sup>. நெபுகாத்தநேச்சார் இவர்கள் யூதராஜ்யத்திற்குத் தொந்தரவு செய்யும்படி இவர்களை ஏவினான். 2 இரா 24<sup>2</sup>. பிறகு இவர்கள் யூதர்களோடு சேர்ந்து நெபுகாத்தநேச்சாருக்கு விரோதஞ்செய்தார்கள். எரே 27<sup>3</sup>. யூதர்கள் பாபிலோன் அடி

மைத்தனத்திலிருந்து திரும்பி வந்தபோது இவர்கள் எருசலேம் பட்டணத்தைப் புதிதாய்க் கட்டுகிறதற்கு ஆகேபனை செய்தார்கள். நெகே 2<sup>10</sup>. இதற்குப்பின் இவர்களுடைய சரித்திரம் தெரியவில்லை. இவர்கள் விக்ரி காராதனைக்காரராய் மில்கோம் என்னும் தெய்வத்தை வணங்கிவந்தார்கள். இவர்கள் மிகவும் குருமானவர்கள். ஆமோ 1<sup>13</sup>.

**அம்மோன். Hammon.**

1. நப்தலியின் ஒரு ஊர். ஒருவேளை அம்மாத்தும் இதுவும் ஒன்றுதான். 1 நாளா 6<sup>76</sup>.

2. ஆசேரின் ஒரு ஊர். யோசு 13<sup>28</sup>.

**அம்ராப்பேல். Amraphel.** ஆதி 14<sup>1</sup>. அசீரியா ராஜாக்கள் காண்க.

**அம்ராம். Amram.** [உயர்ந்த ஜனம்].

1. மோசேயின் தகப்பன். யாத் 6<sup>30</sup>.

2. எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

3. 1 நாளா 1<sup>41</sup>.



எபேகலிதூரன் அரங்கம்.

**அம்ராம். Hamran.** 1 நாளா 1<sup>41</sup>. = எம் தான். ஆதி 36<sup>96</sup>.

**அம்னோன். Amnon.**

1. தாமரைக் கற்பழித்த தாவீதின் மகன்.  
2 சாமு 3<sup>9</sup> 13<sup>1</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>90</sup>.

**அயா. Alah.** ஆதி 36<sup>94</sup>.

**அயினோன். Aenon.** [ஊற்றுக்கண்]. கலிலேயாக் கடலுக்குத் தெற்கே யோர்தான் நதியின் ஓரத்தில் 20 மைல் தூரத்திலுள்ள நீர் ஊற்றுக்கள் ஏழு. தண்ணீர் ஏராளமாயிருந்த அந்த இடத்தில் யோவான் ஞானஸ் நானம் கொடுத்தான். யோவா 3<sup>32</sup>.

**அரங்கசாலை. Theatre.** எபேசு ரோமை முதலிய பட்டணங்களில் மலைக்குன்றின் சார்பிலே பள்ளமாகத் தளம் வெட்டி, அல்லது பெரிய கற்களினால் கட்டடம் கட்டி, இரு பதினாயிரம்பேர் இருக்கத்தக்கதாக கல்லாசனங்கள் அவைகளில் சூழுவர வைப்பார்கள். இங்கே நாடகங்கள் விளையாடுவதுமல்லாமல் பெரிய கூட்டங்களும் வைப்பார்கள். அப் 19<sup>29</sup>.

**அரண். Fortress.** 'அரண்களின் தேவன்.' ஏசா 29<sup>7</sup> தானி 11<sup>38</sup>.

**அரபிதேசம்.**

**Arabia.** [வனந்தரம்]. இது தெற்குப் பலஸ்தீனா முதல் சீனா தீபகற்பம் உட்பட செங்கடலுக்குக் கிழக்குத்திசை வரையும் எட்டியிருக்கும் தேசம். இது மூன்று பாகங்கள் ஆவன: கல் அரபிநாடு, வனந்தரநாடு, செழிப்புநாடு. இவைகளில் கல்நாடு இஸ்ரவேல் தேசத்திற்குச் சமீபம். அரபியா மகமதியருடைய மதத்திற்கு உற்பத்தி ஸ்தானம். அவ்ருள்ள முகவிய பட்டணங்கள் மக்காவும், மதினாவும். 1 இரா 10<sup>15</sup> 2 நாளா 21<sup>17</sup> நெகே 2<sup>19</sup> ஏசா 21<sup>13</sup> கலா 1<sup>17</sup>.

**அரமனை. Palace.**

1. அரசன் மாளிகை. சாலொமோனுடைய மாளிகையின் விவரம்: 1 இரா 7<sup>1-12</sup>.

2. பிரதான ஆசாரியனுடைய வீடு. மத் 26<sup>3</sup>.

3. ஏரோதின் அரமனை. இது பெரிய ஏரோது எருசலேம் பட்டணத்தில் அவ்வுரின் தேசாதிபதி வந்து வாசம் பண்ணக் கட்டின ஒரு அழகான மாளிகை. மத் 27<sup>97</sup> மாற் 15<sup>16</sup> யோவா 18<sup>28, 33</sup> 19<sup>9</sup> அப் 23<sup>35</sup>.

4. 'அரமனை யெங்கும் உள்ளவர்கள்.' பிலி 1<sup>13</sup>. இது பிரித்தோரியம் (*Praetorium*) என்று சொல்லப்படும் ரோமராயருடைய மெய்காப்பாளர் பாளயம். இப்பாளயத்தில் பரி. பவுல் வைக்கப்பட்டான்.

5. 'ராயனுடைய அரமனை.' பிலி 4<sup>22</sup>. ராயனுடைய உயர்ந்த உத்தியோகஸ்தர் முதல் அடிமைகள் மட்டுமுள்ள பணிவிடைக்காரர் அனைவரையும் குறிக்கிறது.

**அரம். File.** 1 சாமு 13<sup>21</sup>.

**அராநி. Ararat.** சீரியா தேசத்துக்கு வடகிழக்கேயுள்ள செழிப்பான மைதானத்



அராநி மலை.

தையும் பெரிய மலைகளையும் உட்கொண்ட தேசம். தற்காலத்தில் அதற்கு ஆர்மீனியா (*Armenia*) என்று பெயர். ஆதி 8<sup>4</sup> 2 இரா 19<sup>37</sup>-ல் ஆராத் என்று எழுதியிருக்கிறது.

**அராபா. Arabah.** [அக்கரையிலுள்ள தேசம்].

1. சாக்கடலுக்கு வடக்கும் யோர்தான் நதிக்கு மேற்குமாயுள்ள ஒரு சமபூமி. இது லேதான் சோதோம் கொமோரா பட்டணங்கள் இருந்தன.

2. செங்கடலுக்கு வடக்கே சாக்கடல் வரையுமுள்ள ஒரு நாடு. இவ்விடத்தில் இஸ்ரவேல் புத்திரர் பிரயாணம் செய்து திரிந்தார்கள். எண் 20<sup>91</sup> உபா 2<sup>8</sup>.

**அராபி. Arab.** யோச 15<sup>58</sup>.

**அரஹா. Harhalah.** நெகே 3<sup>3</sup>.

**அரிசாய். Arisal.** எஸ்தர் 9<sup>8</sup>.

**அரிஸ்தர்க்கு. Aristarchus.** [சிறந்த மூப்பன்]. தெசலோனிக்கேயனுடைய ஒருவன். அப் 27<sup>9</sup>. பவுலோடு மூன்றாம் பிரயாணத்தில் சின்ன ஆசியாவிலே தோழனுயிருந்த இவன் அவனோடு சிறைச்சாலையில் வைக்கப்பட்டான். கொலோ 4<sup>10</sup>.

**அரிஸ்தோபூலு. Aristobulus.** [நல்ல ஆலோசனைக்காரன்]. ரோமாபுரியில் வாசமாயிருந்த பெரிய ஏரோது ராஜாவனுடைய பேரனுக்கு இப்பெயர் இருந்தது. ரோ 16<sup>10</sup>-ல் 'அரிஸ்தோபூலுவின் வீட்டார்' என்பவர்கள் இவனுடைய அடிமைகளாய் இருக்கலாம்.

**அரிதாத்தா. Aridatha.** எஸ்தர் 9<sup>3</sup>.

**அரிதாய். Aridal.** எஸ்தர் 9<sup>3</sup>.

**அரிமத்தியா. Arimathaea.** இந்த ஊரி லிருந்து யோசேப்பு என்னும் சீஷன் வந்தான் என்று சொல்லியிருக்கிறதேயொழிய இவனைப்பற்றி வேறு விசேஷம் சொல்லியிருக்கவில்லை. மத் 27<sup>57</sup>.

**அரியானா. Ariana.** நாலாம் நூற்றாண்டிலே அலெக்சாந்திரியா என்ற எகிப்துதேசத்திலுள்ள நகரியிலே திருச்சபைக்கு மூப்பனாய் இருந்த அரியான் என்பவன் கிறிஸ்துவுக்குப் பூரண தேவத்துவம் இல்லையென்ற கோட்பாடுள்ளவனாய் இருந்தான். அவனாலே அரியானாசிய பதிதர் தோன்றினார்கள். கி-பி. 325-ஹைத்திலே, மகா கொன்ஸ்தன்டின் என்ற இராயனலே நிசேயாநகரியிலே மற்ருங்குக்கந்தவிர 318 கண்காணிமார்கள் சேர்ந்த பொதுவான யோசனைச் சங்கத்திலே அதனாசு என்பவர் அரியான் என்பவனிடத்தில் தர்க்கித்தபோது கிறிஸ்துவின் தேவதன்மையைப்பற்றிய கொள்கை ஸ்தாபிக்கப்பட்டது. அரியான் என்பவன் சங்கத்துக்குமுன் கிறிஸ்து ஆகியிலிருந்து தேவதன்மையுடையவர் என்று சொல்லா

விட்டாலும் கிறிஸ்துவை தேவனுடைய வார்த்தை என்றும் கிருஷ்டிகரென்றும் மேலான கிருஷ்டியென்றும் தேவனாக உண்டாக்கப்பட்ட தேவன் என்றும் அவரை வணங்கக் கூடுமென்றும் பலவிதமாய்ச் சொன்னான். இவன் திருச்சபையினின்று விலக்கப்பட்டபின்பு மறுபடியும் அதிலே வந்து சேரும்படி மறுபாடாய் விசுவாசப் பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளுகிறேன் என்ற தினியமித்தம் இராயன் இவன் உண்மையுள்ளவன் என்று நம்பினான். ஆனால் அதனாசு இவன் தந்திரத்தை அறிந்து என்சபையிலே இவனைச் சேர்க்கமாட்டேன் என்றான். பின்பு கொன்ஸ்தன்டின் பட்டணத்திலிருந்த சபையிலே சேர எத்தனப்பட்டிருந்த ஒருநாளுக்கு முன்னே வயிற்றுவலியால் செத்தான்.

**அரியேல். Ariel.**

1. 'கடவுளுடைய பலிபீடம்' அல்லது 'கடவுளுடைய சிங்கம்' என்று அர்த்தம் கொண்ட இப்பெயர் எருசலேம் பட்டணத்திற்குக் கொடுக்கப்பட்டது. ஏசா 29<sup>1</sup>.

2. எஸ்ரு 8<sup>16</sup>.

3. 2 சாமு 23<sup>30</sup>. (R. V.)

**அரியோநு. Arloch.**

1. ஒரு அரசன். ஆதி 14<sup>1</sup>.

2. ஒரு சேனைத்தலைவன். தானி 2<sup>14</sup>-ல் இவன் பெயர் ஆரியோகு என்று எழுதியிருக்கிறது.

**அரியோப்பகஸ். Areopagus.** [மார்ஸ் மேடை]. அத்தேனே காண்க.

**அரிவாள். Sickle.** யோவே 3<sup>10, 13</sup> வெளி 14<sup>14, 18</sup>.

**அருமா. Arumah.** நியா 9<sup>41</sup>.

**அருமாபி. Harumaph.** நெகே 3<sup>10</sup>.

**அருள். Grace.** கீதபை காண்க.

**அருவநப்பு. Abomination.** இதற்கு மூலபாஷையில் நாறு பதங்களுண்டு. அவைகளில் ஒன்று பலிசெலுத்தின் மீதியான மாமிசம் கெட்டுப்போகும்போது அதற்குச் சொல்லப்பட்டபெயர். (லேவி 7<sup>18</sup>, மற்ற மூன்று பதங்கள் குலாசாரத்துக்கு விசேஷதமாயிருப்பவைகளையும் (ஆதி 43<sup>33</sup>) புறமதஸ்தர் வணங்கும் தேவர்களையும் (2 இரா 23<sup>13</sup>) சில முதலிய விகிரகங்களையும் (உபா 7<sup>23</sup>) சாப்பிடக் கூடாதவைகளையும் (லேவி 11<sup>10</sup>) பிள்ளி குனியத்தையும் (உபா 18<sup>19</sup>) முறைகேடான இச்சைகளையும் (லேவி 18<sup>29</sup>) அநியாயமான ஊதியத்தையும் (நீதி 11<sup>1</sup>) குறிக்கின்றன, கோடி காண்க.

**அரு.** Ru. பழைய திருப்புதலில் 'அரு' என்னும் சொல்லுக்குப் பதிலாக இப்போது 'மருக்கொழுந்து' என்று வழங்கப்படுகிறது. ஹக் 11<sup>48</sup>.

**அரேத்தா.** Aretas. இப்பெயர் சீரியாவின் ஓர் நாட்டிலுள்ள சில ராஜாக்களுக்குக் கோத்திரப்பெயராயிருந்தது. இவர்களில் நாலாம் அரசனுடைய சேனத்தலைவன் தமஸ்கு பட்டணத்தைக் காவல் செய்யும் போது பரி. பவுல் அவ்விடத்திலிருந்து கூடையில் இறக்கப்பட்டுத் தப்பினான். இந்த அரசன் அத்தேசத்தை எவ்வளவுகாலம் ஆண்டான் என்பது தெரியாது. 2 கொரி 11<sup>32</sup>.

**அரேலி.** Arell. ஆதி 46<sup>16</sup>.

**அரோசேத்து.** Harosheth. இந்த ஊரிலிருந்து கானானியரின் ராஜனாகிய யாபீன் என்பவனுடைய சேனாபதியாகிய சிசேரா வந்து எபிரையோடு யுத்தஞ்செய்தபோது பாராக் என்பவன் அவனை இந்த ஊர்வரைக்கும் வெட்டித் தூத்தினான். நியா 42-14.

இந்த ஊர் 'புறஜாதிக்குடைய பட்டணம்' என்று சொல்லியிருப்பதற்குக் காரணம் தெரியாது.

**அரோதி.** Arodi. = ஆரோத். ஆதி 46<sup>16</sup>.

**அர்காஸ்.** Harhas. 2 இரா 22<sup>14</sup> = அஸ்ரா. 2 நாளா 34<sup>22</sup>.

**அர்கீயி.** Arkites. இவர்கள் அர்கா பட்டணத்தார். அர்கா பட்டணம் சீரியாவைச் சார்ந்த பெனிக்கேயருடைய துறைமுகங்களில் ஒன்று. 1 நாளா 1<sup>15</sup>.

**அர்கூ.** Harhur. எஸ்ரு 2<sup>51</sup>.

**அர்கோயு.** Archelaus. மத் 2<sup>22</sup>. ஏரோது காண்க.

**அர்கோப்.** Argob.

1. கலிலேயாக் கடலுக்குக் கிழக்கில் பாசான் தேசத்திலுள்ள நாடு. உபா 3<sup>4</sup>.

2. ஒரு மெய்காப்பாளன். 2 இரா 15<sup>25</sup>.

**அர்கோல்.** R.V. Cricket, A. V. Beetle. ஒரு மாதிரியான வெட்டுக்கிளி. லேவி 11<sup>22</sup>.

**அர்கீப்பு.** Archippus. பிலேமோனுடைய வீட்டாரில் ஒரு பக்தன். பிலே 2-ம் வசனம். கொலோ 4<sup>17</sup>.

**அர்சா.** Arza. 1 இரா 16<sup>9</sup>.

**அர்ஷா.** Harsha. எஸ்ரு 2<sup>32</sup>.

**அர்தக்செட்சு.** Artaxerxes. அகாஸ்தேவருவனுடைய மகன். கி-மு. 465-424-ஆம் வரை அரசாண்டான். எஸ்ரு நெகேமியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் எருசலேமுக்குப்

போக அவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுத்த பெர்சியாவின் அரசன் இவன். எஸ்ரு 4<sup>7</sup>.

**அர்தேமிஸ்.** Artemis. அப் 19<sup>24</sup>. = தியானஸ்.

**அர்தோன்.** Ardon. 1 நாளா 2<sup>18</sup>.

**அர்த்தேமா.** Artemas. பரி. பவுலின் தோழர்களில் ஒருவன். தீத் 3<sup>12</sup>.

**அர்பக்சாத்.** Arphaxad. சேமின் மகன். ஆதி 10<sup>22</sup> 11<sup>10</sup>.

**அர்பா.** Arba. எபிரோன் காண்க.

**அர்பாத்.** Arpad. கலிலேயாக் கடலுக்கு வட கிழக்கில் 30 மைல் தூரமுள்ள ஒரு பட்டணம். 2 இரா 18<sup>34</sup>.

**அரமகெதோன்.** Armageddon. [மெகிதோ மலைகள்]. மெகிதோ என்னும் சமூபியில் பல யுத்தங்கள் நேரிட்டதினால் பரி. யோவான் சாத்தானுக்கும் கடவுளுக்குத் திருப்போர் நடந்த இடத்திற்கு உபமானமாக இப்பெயர் இட்டான். வெளி 16<sup>16</sup>. மெகிதோன் காண்க.

**அர்மேனிய சபை.** Armenian Church. அர்மேனிய கிறிஸ்தவர்கள் கிரேக்க சபையைச் சேர்ந்தவர்கள். இவர்கள் நாலாம் நூற்றாண்டில் கிறிஸ்தவர்களானார்கள். இந்தச் சபைக்குப் பேற்றியார்க்கு (Patriarch) என்று சொல்லப்பட்ட நூறு தலைவர்களுண்டு. கிறிஸ்தவர்கள் என்கிறவனுடைய காலத்திலே வேதம் அர்மேனிய பாஷையிலே செபத்துவகிந்து (Septuagint) என்னும் திருப்புதலிலிருந்து திருப்பப்பட்டது. இவர்கள் தங்கள் சொந்தப் பாஷையிலே ஆராதனை செய்வார்கள். இவர்கள் கிறிஸ்தவனுடைய இரண்டு சுபாவங்களும் ஒன்றேயென்று கலந்திருப்பதினால் தெய்வ சுபாவம் மனுவத சுபாவத்தை உட்கொள்ளும் என்றும் பரிசுத்தாவி பிதாவிலிருந்தே புறப்படுகிறார் என்றும் நம்புகிறார்கள். பதினாலாம் நூற்றாண்டு முதல் அர்மேனியரில் சிலர் ரோமசபையின் கொள்கைகளைச் சேர்ந்தவர்களாயிருக்கிறார்கள். அர்மேனியர் வார்த்தையாகிய தேவன் மனிதனை ஒரே ஆளாயும் ஒரே ஐக்கிய சுபாவமாயும் இருக்கிறார் என்றும் தேவன் மாறுதலில்லாமலும் வேற்றறமையில்லாமலும் மனிதனை என்றும் விசுவாசிக்கிறார்கள். இவர்கள் சுருபங்களை வணங்காமல் சிலுவையையும் படங்களை யும் ஆசரிக்கிறார்கள். இவர்களுடைய பிரதான குருக்கள் விவாகஞ் செய்யலாகாது. இவர்களுடைய ஆயுதில் ஒருதரம் எருசலே

மூக்கு யாத்திரைசெய்தால் புண்ணியம் உண் டென்கிறார்கள். இவர்கள் ஞானஸ்நானம் பண்ணும்பொழுது மூன்றுதரம் தண்ணீர் ரிலே முழுகப்பண்ணி மூன்றுதரம் தண்ணீர் தெளிப்பார்கள். இவர்கள் செத்தவர்களுக் காக வேண்டித் செய்வார்கள். அடிக்கடி உபவாசமாயிருப்பார்கள். சிலுவை அடை யாளத்தை வரைகிறார்கள். பரிசுத்த ஆவி யின் தன்மையை அறியாதவர்களாய் சுய கிரி யைகளினாலே இரட்சிக்கப்படுவோம் என்று எண்ணுகிறார்கள். இவர்களுக்குள்ளேயும் சங்கியாசிகளும் மடங்களுமுண்டு.

**அர்மோனி.** Armoni. ரிஸ்பாளரின் மகன். 2 சாமு 21<sup>8</sup>.

**அர்மோனி.** Chesnut tree. எபிரேய பாஷையில் இப்பெயர் கொண்ட மரம் அதிக பெரிதும் அழகுள்ளதுமாய் இருக்கும். ஆதி 30<sup>37</sup>.

**அர்வனு.** Araunah. தாவீதுராஜா குடி மதிப்பு எழுதினபோது உண்டான கொள் ளைநோயை நீக்குவதற்கு இவனுடைய போ ரடிக்கும் களத்தை அவன் கிரயத்திற்கு வாங்கி அங்கே ஒரு பலிபீடம் கட்டிக் கர்த் தருக்குப் பலிசெலுத்தினான். பிற்பாடு இந்த இடத்திலே தேவாலயம் கட்டப்பட்டது. 2 சாமு 24 அதி. நாளாகமத்தில் இவனுடைய பெயர் ஓர்னன் (Ornan). 1 நாளா 21<sup>18</sup>.

**அர்வாத்.** Arvad. சீதோனுக்கு வடக் கே பெனரிகேயருடைய முக்கிய துறை முகங்களில் ஒன்று. எசே 27<sup>8</sup>.

**அர்னன்.** Arnan. 1 நாளா 3<sup>21</sup>.

**அர்னெப்பர்.** Harnepher. 1 நாளா 7<sup>38</sup>.

**அர்னேன்.** Arnon. இப்பெயர் மோ வாப் தேசத்திற்கு வட எல்லையாய் இருக் கின்ற பள்ளத்தாக்குக்கும் அதிற் பாயும் நதிக் கும் சொல்லப்படும். எண் 21<sup>13</sup> நியா 11<sup>18</sup> ஏசா 16<sup>9</sup>.

**அலங்கரித்தல்.** Adorning.

1. ஆடை ஆபரணத்தாற் சிங்காரித்தல். ஏசா 61<sup>10</sup> 1 தீமோ 2<sup>9</sup> 1 பேது 3<sup>3</sup>.

2. குணசேவம். தீத் 2<sup>9</sup> 1 பேது 3<sup>5</sup>.

**அலங்காரம்.** Beauty.

1. அழகு. 2 சாமு 1<sup>19</sup> ஏசா 13<sup>19</sup>.

2. குணத்தின் சிறப்பு. சங் 110<sup>3</sup> நீதி 20<sup>9</sup>.

**அலங்கார வாகல்.** The Beautiful Gate. அப் 3<sup>9</sup>. தேவாலயம் காண்க.

**அலமேத்.** Alamoeth. [பாலத்துவம்]. பென்யமின் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

**அலம்மேலெக்.** Allamelech. யோச 19<sup>36</sup>.

**அலர்.** Willow. யோபு 40<sup>32</sup> சங் 137<sup>4</sup> ஏசா 15<sup>7</sup>.

**அலறுதல்.** Cry. ஆதி 27<sup>34</sup> ஏசா 5<sup>7</sup> எரே 25<sup>36</sup>.

**அலாமோத்.** Alamoeth. [சிறு பெண் கள்]. 46-ம் சங்கீதத்தின் முகவுரையை நாம் பார்த்தால் பெண்கள் குரலெடுத்து இன்னி சையோடு அதைப் பாடவேண்டும் என்று தோன்றுகிறது.

**அலெக்சீந்தர்.** Alexander.

1. கிறிஸ்துவின் சிலுவை மரத்தை அவ ரோடே எடுத்துக்கொண்டுபோன கிரேனே ஊரானான சீமோன் என்பவனுடைய குமா ரன். இவனும் இவன் சகோதராகிய ரூபும் கிறிஸ்தவர்களாயிருந்தார்கள். மாற் 15<sup>21</sup> ரோ 16<sup>13</sup>.

2. ஒரு சப்பானியைக் குணமாக்கினதி னிமித்தம் அப்போஸ்தலர்களைச் சிறைச்சா லையிலே போடுவித்த யூதர் சங்கத்தில் ஒரு வன். அப் 4<sup>6</sup>.

3. எபேச என்னும் ஊரில் ஒரு யூதன். அப் 19<sup>33</sup>.

4. கிறிஸ்தவனுபின்பு மறுதலித்தவன். 1 தீமோ 1<sup>20</sup>.

5. கன்னனாகிய அலெக்சந்தர். 2 தீமோ 4<sup>14</sup>.

6. மகா அலெக்சந்தர் (Alexander the Great) கிரேக்க தேசத்து ராஜா. இவ னுக்கு இலங்காந்தர் என்றும் பேர். இவன் கி-மு. 336-ஆத்திலே பட்டங்கட்டப்பட்டு பெர்சியா ராஜாவாகிய தாரியு மன்னனை ஜெயித்து இரண்டு தூற்றூண்டுகளாக நிலை நின்ற பெர்சியா ராஜ்யத்தைக் கட்டிக் கொண்டு கங்காநதிமட்டும் எல்லாவற்றையும் ஒரு குடையின்கீழ் ஆண்டுகொண்டிருந் தான். 1 மக்க 11<sup>9</sup>. கி-மு. 332-ஆ இவன் பாழாய்க்கிடந்த பழைய திருவின் கல்லுக் கரடுகளை வாரிப் புதுத் திருவைப் பிடிக்க, அதாலே கடலைத் தூர்த்து மடுவடைத்தான். அப்போது காசா பட்டணத்துக்கும் அதன் ராஜாவுக்கும் பெலிஸ்தருடைய மற்ற அயல் ஊர்களுக்கும் அழிவு வந்தது. சக 9<sup>9-5</sup> செப் 2<sup>4</sup>. பின்பு இவன் எருசலேமுக்கு வந்தபோது யாதுவா என்கிற பிரதான ஆசாரியன் ஜனங்களோடே இவனுக்கு எதி ராகப் போய் இவனால் வெகு தயவாய் ஏற் றுக்கொள்ளப்பட்டு பாரசு ராஜ்யம் கிரேக்க ராலே கட்டிக்கொள்ளப்படு மென்கிறதின் பேரிலே தானி 8<sup>21</sup> 11<sup>3</sup>லே எழுதிவைத்

திருக்கிற தீர்க்கதரிசனங்களை இவனுக்குக் காண்பித்தான்; இதைக் கேட்டு இவன் தேவாலயத்திலே கர்த்தருக்குப் பலியிட டான்; மேலும் சமாரியா இவனைத் தங்கள் கொவிலுக்கு வரச்சொல்லியும் இவனுக்கு கலகம் பண்ணினபோது அவர்களைச் சமா ரியா பட்டணத்தை விட்டுத் தூத்தினான் என்பது பாரம்பரியம். அந்தக் காலம்முதல் சீசேகம் என்னும் ஊர் சமாரியரின் தேவஸ்தல மாயிருந்தது. யோவா 4<sup>3</sup>-லே சீகார் என்று சொல்லப்படுகின்றது.

கி-மு. 326-ஆவதிலே இவன் போருஸ் என்ற இந்து ராஜாவோடே போர்புரிந்து விக்கினதோடே அவனை ஜெயங்கொண்டி கலான் என்ற ஒரு பிரபலமான ஞானியைக் கண்டு பெரித் திரும்பிப் பெர்சியா தேசத்துக் குப் போய்ச் சேர்ந்தான். கி-மு. 325-ஆ இவனுக்குப்பின் வடஇந்தியாவிலே ஒரு கிரேக்க ராஜ்யம் சிலகாலம் உண்டாயிற்று. இவன் தான் சென்றவிடமெல்லாம் வெற்றி யடைந்த பின்பு தான் ஜெயிக்கும்படி வேறொரு தேசமும் இல்லை என்று கூறிக் கடைசியிலே மதவினால் கெட்டழிந்து பாபி லோனுக்கு திரும்பி வந்து பெலன் என்ற விக்ரிக தேவனுடைய கோவிலை அலங் கரிக்கவேண்டுமென் றிருந்தபோது முகான் என்ற அவ்விடத்துச் சாஸ்திரிமார் இவ னுக்கு எச்சரிக்கைபண்ணின்படி முப்பத்தி ரண்டாம் வயதிலே காலம்சென்றான். கி-மு. 323-ஆ இவனுடைய பிரபுக்கள் அநே கம் கலகங்களைப் பண்ணினபின்பு இவனு டைய ராஜ்யத்தைச் சூரியா, ஆசியா, எகிப்து, மக்கெதோனியா என்று நாலு பிரிவாய்ப் பிரித்துப்போட்டார்கள்.

**அலெக்சந்திரியா.** Alexandria. அலெக் சந்திரியா மத்தியதரைக் கடலோரத்தில் மகா அலெக்சந்தராலே கி-மு. 331-ஆ ஸ்தா பிக்கப்பட்ட ஒரு பட்டணம். இது அதிக சிக்கிரத்தில் முக்கிய வியாபார ஸ்தலமா னது. இதில் அரமனைகள்மாத்திரம் 4,000 இருந்தன. இதிலுள்ள ஒரு பெரிய புஸ் தகசாலையில் ஏறக்குறைய ஏழு லட்சம் பிரதி கள் இருந்தன. இங்கேயுள்ள சர்வகலாசா லையில் உலகமெங்கும் கீர்த்திபெற்று விளங் கின அநேக வித்துவான்கள் இருந்தார்கள். ஆதிச்சபையில் மகா வேதசாஸ்திரிகளான கிலெமெந்து, ஒரிஜன், அந்தோனி என்ப வர்கள் இதில் கல்விதற் ற மாணவார். யூதர் கள் அநேகர் இந்த ஊரிலே வாசமாயிருந் தார்கள். பரி. மாற்கு இதிலேதான் கிறிஸ் தவ சபையை ஸ்தாபித்தான். அப் 6<sup>9</sup> 18<sup>34</sup> 27<sup>6</sup> 28<sup>11</sup>.

**அலெமெத்.** Alemeth. [மறைவிடம்].

1. ஒரு ஊர் = அல்மோன். 1 நாளா 6<sup>99</sup>.
2. சுவலின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 8<sup>36</sup>.
3. பெசேகின் மகன். 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

**அலெ.** Wave. யோபு 38<sup>11</sup> சங் 107<sup>25</sup> ஏசா 48<sup>18</sup> யாக் 1<sup>6</sup> யூதா 1<sup>13</sup>.

‘மரண அலைகள்.’ 2 சாமு 22<sup>5</sup>.

**அலோகேஸ், அல்லோகேஸ்.** Halloweah. எருசலேம் மதிலைக் கட்டினவர்க ளிற் சிலர். நெகே 3<sup>18</sup> 10<sup>94</sup>.

**அல்கூல்.** Halhul. யோசு 15<sup>58</sup>.

**அல்தத்ஷேத்.** Altaschit. Altasetheth. ‘அழிக்காதே’ என்னும் அர்த்தங்கொண்ட இப்பதம் 57, 58, 59, 75-ம் சங்கீதங்களின் தலைப்பில் எழுதியிருக்கிறது. இந்தச் சங் கீதங்கள் அப்பெயர்கொண்ட இராகத்தின் படி பாடவேண்டியது. ஒருவேளை ஏசா 65<sup>8</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது இப்பாட்டா யிருக்கலாம்.

**அல்பா, ஒமேகா.** Alpha and Omega. இவை கிரேக்க பாஷையில் முதலும் கடை சியுமான எழுத்துக்களாகையால், இயேசு கிறிஸ்து எல்லாருக்கும் எப்போதும் காரண கர்த்தராய் இருக்கிறார் என்று காட்டும்படி அவருக்கு இப்பெயர் கொடுக்கப்பட்டது. வெளி 1<sup>8</sup> 1<sup>11</sup> 21<sup>6</sup> 22<sup>13</sup>.

**அல்பானம்.** Galbanam. தூபத்தோடு கலக்கும் ஒருவிதமான பிசின். யாத் 30<sup>34</sup>.

**அல்பேயு.** Alphaeus.

1. அப். யாக்கோபின் தகப்பன். மத் 10<sup>3</sup>. இவனுடைய மறுபெயர் கிலேயோப்பாவாக இருக்கலாம். யோவா 19<sup>25</sup> லாக் 24<sup>18</sup>.
2. மத்தேயுவின் தகப்பன். மாற் 2<sup>14</sup>.

**அல்மோதாத்.** Al-modad. ஆகி 10<sup>26</sup>.

**அல்மோன்.** Almon. [மறைவிடம்]. யோசு 21<sup>18</sup>. அலெமெத் காண்க.

**அல்மோன் தீபலாத்தாயீம்.** Almon Diblathaim. இஸ்ரவேலர் பிரயாணம் செய்தபோது சந்தித்த இடம். எண் 33<sup>46</sup>.

**அல்யா.** Alvah. 1 நாளா 1<sup>31</sup>. = அல்வா. ஆகி 36<sup>40</sup>.

**அல்யாஹ்.** Allān. 1 நாளா 1<sup>40</sup>. = அல் வான். ஆகி 36<sup>33</sup>.

**அல்லேலூயா.** Hallelujah. [யேசோவா வைத்துதியங்கள்]. இது சங் 108, 111 டு. வெளி 19-ம் அதிகாரத்திலும் ஸ்தோத்திரத் தைக் குறிக்கப் பாவிக்கப்பட்டிருக்கிற எபி ரெய பதம்.



அல்லோன். Allon.

1. ஓர் பிரபு. 1 நாளா 4<sup>37</sup>.

2. ஓர் ஊர். யோச 19<sup>33</sup>.

அல்லோன் புகுதல். Allon-bachuth. [கண்மாரி சொரிந்த இடத்திலுள்ள கர்வாலி மரம்]. பெத்தேலுக்குச் சமீபமாயுள்ள ஒரு ஊர். ஆதி 35<sup>8</sup>.

அல்வா. அல்யா காண்க.

அல்வான். Alvan. அல்யான் காண்க.

அவஸ்தை பூசுதல். Extreme unction. இது ரோமான் சபையில் ஆசரிக்கப்படுகிற ஏழு சாக்கிரமெந்துக்களில் ஒன்று. நோயாளி மரணத்தறுவாயிலிருக்கும்பொழுது கண்காணியார் ஆசீர்வதித்த எண்ணெயைச் சுவாமியார் கொண்டுவிந்து அவனுடைய கண், காது, மூக்கு, கை, பாதமாகிய அவயவங்களில் பூசுவதினால் அவனுடைய ஆத்துமாவுக்குத் தைரியத்தையும் பெலீனையும் கொடுக்கிறதென்று நம்புகிறார்கள். ரோமான் சபையார் யாக்க 513-15-ம் வசனங்களில் இந்தச் சாக்கிரமெந்து ஸ்தாபிக்கப்பட்டிருக்கிறதென்று சொல்லுகிறார்கள். நாம் இவ்வசனங்களை உற்றுணர்ந்து பார்த்தால் தேகத்தில் எண்ணெய் பூசுவது அல்ல, விசுவாசத்தோடு ஜெபம் பண்ணுவதே பிரதான காரியமும் அவனைச் சொஸ்தப்படுத்துவதற்கு ஏதுவமாயிருக்குமென்று நன்கு விளங்கும். அன்றியும் ஆரோக்கியத்திற்காகத் தேகத்தில் எண்ணெய் பூசுவதேயொழிய வியாதிஸ்தன் அதினால் மோட்சகதி அடைவான் என்பதல்ல. அப்போஸ்தலர் நோயாளியின் சுகத்திற்காக எண்ணெய் பூசுங்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறதைத் தவிர இதினால் ஆத்துமாவுக்கு யாதொரு நன்மையுமில்லை. மாற் 613-ல் காண்கிறபடி பன்னிரண்டு சீஷர்களும் புறப்பட்டபின்போய் அநேக நோயாளிகளைச் சந்தித்து அவர்களுக்கு எண்ணெய் பூசி அவர்களைக் குணமாக்கினார்கள்.

அவபக்தி. Ungodliness. தேவ வணக்கம் இல்லாமை. ரோ 11<sup>18</sup> 11<sup>26</sup> 2 தீமோ 2<sup>16</sup> தீத் 2<sup>12</sup>.

அவயவம். Member.

1. சரீரத்தின் உறுப்பு. சங் 139<sup>16</sup> ரோ 613. 19 7<sup>23</sup> 1 கொரி 12<sup>12</sup>. 26 கொலோ 3<sup>5</sup>.

2. கிறிஸ்துவின் சரீரமாகிய சபையில் சேர்ந்த அங்கத்தவர். எபே 4<sup>95</sup> 5<sup>30</sup>.

அவிசுவாசம். Unbelief. தேவ அருளாகிய சத்தியத்தை அங்கீகரியாமை. யோவா 318. 36 எபி 31<sup>9</sup> 10<sup>26</sup> 1 யோவா 510. 19.

பூரண விசுவாசமில்லாமை. மத் 14<sup>30</sup> 17<sup>17</sup> மாற் 9<sup>19</sup>.

அவிசுவாசிகள் இரண்டிலிதமானவர்கள்.

1. சுவீசேஷத்தை அறியாத புறமதஸ்தர்கள். 1 கொரி 6<sup>6</sup> 2 கொரி 6<sup>14</sup>.

2. சுவீசேஷத்தைக் கேட்கும் அதைத் தள்ளிவிடுகிறவர்கள். லூக் 12<sup>47</sup> யோவா 3<sup>36</sup> தீத் 1<sup>15</sup> வெனி 2<sup>18</sup>.

சுகரியாவின் அவிசுவாசம். லூக் 1<sup>20</sup>.

நாசரேத்தாராருடைய அவிசுவாசம். மாற் 6<sup>5</sup>.

சீஷர்கள் அவிசுவாசத்தினாலே சந்திரரோகியைக் குணமாக்கக் கூடாதவர்களார்கள். மத் 17<sup>16</sup>.

இஸ்ரவேலரின் அவிசுவாசம். எபி 31<sup>9</sup> 4<sup>6</sup>. பவுல் முதலிற்கொண்ட அவிசுவாசம். 1 தீமோ 1<sup>13</sup>.

பூத்களுடைய அவிசுவாசம். ரோ 11<sup>20</sup>.

அவுழ்த்தம். Medicine. அவுழ்த்தைப் பற்றி வேதத்தில் சொல்லியிருப்பதை நாம் கவனித்தால் வழக்கமாய் எபிரேயர்கள் வியாதிக்குப் பால், தேன், அத்திப்பழம், வாதுமை, காடி முதலியவற்றைக் கொடுத்துப் போஜனத்தின்மூலமாய்ச் செளக்கியமாக்கப் பார்ப்பார்கள். கிலேயாத்தின் பிசின் தைலம், ஒந்தலம், வெந்தயம், சீரகம் வாயுரிவாரணி மருந்தாகவும்; உவாமண் பூச்சு மருந்தாகவும்; தூதாயீம் லேபன மருந்தாகவும் உபயோகிப்பார்கள். சிலுவையில் அறையப்பட்டவர்களுக்கு மருந்து கலந்த திராக்ஷரம் நித்திரை மயக்க மருந்தாகக் கொடுப்பது வழக்கம். யாக்க 514 எசா 1<sup>6</sup> 38<sup>21</sup> லூக் 10<sup>34</sup> ஆதி 30<sup>16</sup> 37<sup>25</sup> மத் 23<sup>23</sup>.

அவோத்யாயிரி. Havoth-Jair யோர் தான் நதிக்குக் கிழக்கே பாசான் அல்லது கிலேயாத் நாட்டிலுள்ள சில ஊர்கள். உபா 314.

அழைப்பு. Calling. சுவீசேஷத்தைநம்பி அதை ஏற்றுக்கொள்ளும்படிக்குக் கடவுளுடைய அருளடைதல். பிலி 314 எபி 31 2 தெச 1<sup>12</sup> ரோ 8<sup>28-30</sup>. இரோனியுசையர் வேதசாஸ்திரத்தில் அழைப்பையும் மெய்யறிவையுமுறித்த நார்பத்தேழும் அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக்கிறதாவது:

1. மனிதர்களெல்லாரும் பாவத்தினால் செத்தவர்களாய் இருக்கிறபடியால், முதலாவது அவர்களை விழிக்கச் செய்யவேண்டும். ஆவியானவர் தேவ ஊழியக்காரருடைய பிரசங்கத்தினாலும் வேத வசனத்தினாலும் படிச் செய்யச் சித்தமுள்ளவாயிருக்கிறார். ஆதிலே கிறிஸ்துவனால் ஏற்படுத்தப்பட்ட அப்போஸ்தலர்களும் அவர்களுக்குப்பின் ஏற்படுத்தப்பட்டுவருகிற மற்றப் போதகர்

களும் அவருடைய கட்டளையின்படி உலக மெங்கும் போய் இராட்சிப்பை அறிவித்து அந்த இராட்சிப்பையும் அதினாலே வருகிற மகிமையையும் ஏற்றுக்கொள்ளும்படிக்கு யாவரையும் அழைக்கிறார்கள். மத் 28<sup>19</sup> மாற் 16<sup>15-20</sup>. இதைக் கேட்கிறவர்களுக்கும் வாசிக் கிறவர்களுக்கும் பரிசுத்த ஆவி தமக்கேற்ற காலத்திலே புத்தியைப் பிரகாசிப்பிக்கிறார். இவர்கள் தங்கள் கெட்ட நிலைமையையும் கிறிஸ்துவினுடைய இராட்சிப்பையும் தெளி வாய் அறிந்து இந்த விசேஷங்களை அதிக மாய் ஆராய்ந்துபார்க்கும்படி மனதள்ளவர்க ளாகிறார்கள். அநேகர் அந்த அழைப்புக்கு விரைவாயும் விருப்பமாயும் செல்கொடாமல் இருக்கிறபடியால், கர்த்தர் பலவிதமாய் அவர் களை அழைப்பார். வெளி 3<sup>20</sup> அப் 2<sup>22, 36</sup> 33. 36 10<sup>36</sup>. 43 13<sup>17</sup>. 38 2 கொரி 5<sup>18</sup>. 21. இந்த அழைப்பைக் குறித்துச் சொல்லிய வேறு வாக்கியங்கள் என்னவெனில்: 1 தெச 2<sup>11</sup> 4<sup>7</sup> 5<sup>24</sup> 2 தெச 1<sup>12</sup> 2<sup>14</sup> 2 திமோ 1<sup>9</sup> 1 பேது 5<sup>10</sup> ரோ 4<sup>17</sup> 9<sup>11</sup> 8<sup>30</sup> கலா 5<sup>8</sup> எபே 1<sup>18</sup> 4<sup>4</sup> எபி 3<sup>1</sup> 2 பேது 1<sup>10</sup>.

2. இந்த அழைப்பு புற அழைப்பு, அக அழைப்பு என இருவகையா யிருக்கிறது. பரிசுத்த ஆவி புற அழைப்பைப் போதகர் மார் மூலமாயும் அக அழைப்பைத் தாமாக வும் நடத்திவருகிறார். அக அழைப்பு பிதா பாலிகளை இழுத்துக்கொள்ளுதல் என்றும், அவருடைய ஏவுதல் போதனை அருளென் றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பிதாவினு டைய ஆவியால் ஒருவனுடைய மனம் எவப் படுகிறதிலே அவன் அழைப்புக்குச் செலி கொடுத்துக் கிறிஸ்துநாதரை நம்புவான். யோவா 6<sup>44-46</sup> ரோ 8<sup>29</sup>. 30. இப்படி நம்புகிற வர்களே கிறிஸ்துவினுடைய ஆடுகள். பிதா இவர்களைக் கிறிஸ்துவுக்குக் கொடுத்தார். இவர்கள் கெட்டுப்போகார்கள். யோவா 10<sup>26</sup>. 29 6<sup>37</sup>. 40. புற அழைப்புக்கும் அக அழைப்புக்கும் செலிக்கொடாமல் கிறிஸ்துவி னுடைய இராட்சிப்பை அசட்டை பண்ணு கிறவர்கள் உண்டு. அவர்கள் கரடான வழிக் கும் கற்பாறைக்கும் முள்ளுள்ள இடத்துக் கும் ஒப்பாயிருக்கிறார்கள். மத் 13<sup>19</sup>. 22 20<sup>16</sup> 22<sup>14</sup>. அந்த அழைப்பை அவர்கள் அசட்டை பண்ணுகிறபடியால் தண்டனைக்கு உட்படு வார்கள். லூக் 7<sup>30</sup> அப் 28<sup>24</sup>. 38 2 தெச 1<sup>8</sup>. 9. தேவ ஆவி அவர்களுடைய உள்ளத்திலே ஓர் அளவாய்ச் சலிசேஷத்தின் மகிமை யைத் தோன்றப்பண்ணி அவர்களை அழைத் தும், அதை அவர்கள் தங்கள் சொந்த வெறுப் பினாலே எதிர்த்து அசட்டைபண்ணுவதைத் தடுக்க, அல்லது சுபாவப்படியிருக்கிற சுவா

தீனத்தை நீக்கமாட்டார். அதைப்பற்றிய முகாந்தரம் நமக்குத் தெரியாது; கடைசியிலே அதுவும் நமக்குத் தெளிவாகும்.

3. இப்படியானால், போதகர்களுடைய பிரசங்கம் அநேகருக்கு வினியிருக்குமே யென்று கேட்டால், அது வினையிராது. என் னத்தினாலெனில், சலிசேஷத்தைக் கேட்கப் போகிறவர்கள் இன்னர் என்று அவர்கள் அறியாமலிருக்கிறபடியால், மாண்பரியந் தம் யாவருக்கும் சலிசேஷத்தைப் பிரசங் கம் பண்ணவேண்டும். மேலும் ஒருவன் குணப்படமாட்டான் என்று சொல்லுகிற தற்கும் இடமில்லையே. இன்றைக்கு நம் முடைய அழைப்புக்குச் செலிக்கொடாதவன் ஒருவேளை நாளைக்கு அல்லது வருகிற வரு ஷத்தில் அல்லது கடைசி நேரத்தில் செலி கொடுப்பான். இயேசுகாதர் போதித்தபடி, சிலர் அதிகாலையிலும் சிலர் மூன்றாம்மணி வேளையிலும் சிலர் ஆறாம் ஒன்பதாம்மணி வேளையிலும் சிலர் பதிரோராம்மணி வேளையிலும் அழைக்கப்படுகிறார்கள். மத் 20<sup>9</sup>. 7. பவுல் அப்போஸ்தலன் சொல்லுகிற படி போதகர்கள் இராட்சிக்கப்படுகிறவர்களுக் குள்ளும் கெட்டுப்போகிறவர்களுக்குள்ளும் தேவனுக்குக் கிறிஸ்துவின் நம்கந்தமாயிருக் கிறார்கள். கெட்டுப்போகிறவர்களுக்குள்ளே மாணத்திற்கு ஏதுவான மாணவாசனையாக வும் இராட்சிக்கப்படுகிறவர்களுக்குள்ளே ஜீவ னுக்கு ஏதுவான ஜீவவாசனையாகவும் இருக் கிறார்கள். 2 கொரி 2<sup>15</sup>. 16. ஒருநிறத்தாரிடத் தில் தேவனீதியும் மற்றத்திறத்தாரிடத்தில் அவ ருடைய இரக்கமும் விளங்கும்; ஆதலால் உண்மையுள்ள போதகர்களுடைய பிரசங்கம் வீணைப்போகாது. மேலும் சலிசேஷத்தைக் கேட்கிறவர்களில் அநேகர் கிறிஸ்துவினிடத் தில் உடனே சோராமல் போனாலும், அவர்கள் அதிகமாய்ப் பாவஞ்செய்யாமல் சற்றேயோக் கியமாயும் சன்மார்க்கமாயும் நடக்கிறதற்கு ஏவப்படுவார்கள். அதுவும் பிரயோசனமல் லவா? ஆதலால் போதகர்கள் எப்பொழுதும் யாவரையும் கிறிஸ்துவினிடத்துக்கு அழைக் கவேண்டும். சலிசேஷ வசனத்தின் மூல மாய்ப் பாலிகளை இராட்சிக்கவேண்டுமென்று தேவனுடைய கட்டளையிருந்தும், போத கர்கள் தங்கள் வீணை யோசனையினாலே அதைப் பொதுவாக யாவருக்கும் போதியா மல் இருக்கிறதினால், மற்றவர்கள் சத்தியத்தை அறியாததினால் வரும் குற்றமெல்லாம் அப் போதகர்களைச் சாரும்.

தேவ ஆவியின் அழைப்பு நம்முடைய மறுபிறப்புக்கும் விசுவாசத்திற்கும் ஆரம்ப மானது.

அளவு, நிறை மூ. **Weights and Measures.**

**திறப்பு.**—இதில் இலவியம், தமிழ் அளவு நிறை முதலான வற்றின் பின்ன இலக்கங்கள் துடையவைக் கவனியாவல் உற் தேசம் இவ்வளவு எந்த போட்டிருக்கிறது.

### I. நீட்டல் அளவை

1. பழைய ஏற்பாட்டில் வழங்கியிருக்கும் நீட்டல் அளவை

எபிரேயருக்குள் அரசன் கந்தாயம் வாங்குவதற்காக அளக்கும் நீட்டல் அளவை பொதுவான அளவையையப்பார்க்கிலும்  $\frac{1}{3}$  நீளம்.

### நீட்டல் அளவையின் விவரம்

அளவாகிய அளவை.	பெறுபவ அளவை.		
1. வீரர்கடை. சுமார் 1 அங்குலம். $\frac{2}{3}$ அங்குலம்.			
2. உன்னக்கை, (4 வீரர்கடை). $3\frac{1}{2}$ ,, 3 ,,			
3. சாண், (12 வீரர்கடை). $10\frac{1}{2}$ ,, 9 ,,			
4. முழம், (2 சாண்). $20\frac{1}{2}$ ,, 18 ,,			
5. கோல், (6 முழம்). 124 ,, 106 ,,			

**திறப்பு.**—‘ஒரு நாட் பிராயணம்.’ எண் 11<sup>31</sup>.

இதின் தூரம் திட்டமாய்த் தெரியாது. ‘ஒரு முழம்.’ நியா 3<sup>16</sup>. இதில் எபிரேய பாணவியுற் சொல்லியிருக்கிற *Gomer* என்னும் பதத்தை ‘முழம்’ என்று மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. ஆனால் இதின் சரியான அளவு எவ்வளவு என்று தெரியாது.

2. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள நீட்டல் அளவை

- தமிழ். மசோ.
1. பாகம். *Orgua*. அப் 27<sup>38</sup>. 6 அடி.
  2. கந்தாடி. *Stadion*. வெளி 14<sup>30</sup>. 600 ,,
  3. மைல். *Million*. மத் 5<sup>41</sup>. 1614 கஜம்.
- இவ்விஷ மைலுக்கு இது கொஞ்சம் குறைவு.

**திறப்பு.**—‘ஒவ்வொரு நாட் பிராயணம்.’ அப் 1<sup>19</sup>. இது பழைய ஏற்பாட்டிற் சொல்லியிருக்கவில்லை. வேதசாஸ்திரிகள் ஒவ்வொரு நாளில் இரண்டாயிரம் முழத் தூரத்திற் கப்பால் ஒருவரும் பிரயாணம் செய்ய யக்கூடாது என்று கட்டளை செய்திருந்தார்கள்.

### II. சுதூர அளவை

‘பத்து ஏர் நிலம்.’ ஏசா 5<sup>10</sup>. ஒருநாளில் பத்து ஏர் மாடு உழக்கூடிய நிலம். அதாவது: 10 ஏக்கர் நிலம்.

### III. அளவு

1. பழைய ஏற்பாட்டில் வழங்கிய அளவு

எபிரேய.	தமிழ்.	இலவியம்.	தமிழ் (செங்கற்படி).
Homer ...	கலம்.		
Kor ...	மரக்கால்.	704 pints.	4½ மரக்கால்.
Lethek ...	ஒன்றரைக் கலம். ஒளி 3 <sup>2</sup> .	352 ,,	22 ,,
Ephah ...	எப்பா.		
Bath ...	குடம்.	72 ,,	{ 4½ ,, 36 படி.
Seah ...	படி.	24 ,,	12 ,,
Hin ...	படி.	12 ,,	6 ,,
‘Omer ...	ஒமர் ‘ஒரு மரக்காலில்	7½ ,,	3½ ,,
‘Issaron ...	பத்தில் ஒரு பங்கு.’		
Kab ...	காற்படி.	4 ,,	2 ,,
Log ...	ஆழாக்கு.	1 ,,	½ ,,

**திறப்பு.**—1. ‘கைப்பிடி.’ லேவி 2<sup>3</sup>. இது கட்டாயமான அளவு அல்ல. இது இவ்வளவுதான் கொண்டதெனத் திட்டமாய்த் தெரியாது.

2. ‘மரக்கால்.’ ஏசா 40<sup>13</sup>. மூலபாணவியுள்ள *Shalish* என்னும் இந்த அளவும் இவ்வளவு எனச் சரியாய்த் தெரியாது.

### 2. புதிய ஏற்பாட்டில் வழங்கும் அளவு

பழைய ஏற்பாட்டில் வழங்கிவந்த மூன்று அளவுகளுக்குப் புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் கிரேக்க பதங்களை வழங்கியிருக்கிறார்கள்.

கிரேகு.	எய்மெ.	தமிழ்.	சென்.
Batos.	Bath.	குடம்.	மத் 16 <sup>6</sup> .
Saton.	Seah.	படி.	மத் 13 <sup>33</sup> .
Koros.	Kor.	கலம்.	லூக் 16 <sup>7</sup> .

இவைகளைவிட இன்னும் மூன்று அளவுகள் சொல்லுவார்கள். அவையாவன:

Choenix 'படி.' வெளி 6<sup>6</sup>. இது சென்னைப் படிக்குச் சரி.

Modios 'மரக்கால்.' மத் 5<sup>15</sup>. சென்னை 5½ படிக்குச் சரி.

Metretes 'குடம்.' யோவா 2<sup>6</sup>. சென்னை 36 படி.

### IV. நிறை

1. பழைய ஏற்பாட்டில் வழங்கும் நிறை பழைய ஏற்பாட்டில் முழுநிறை, பாதி நிறை என இரண்டு நிறைகள் உண்டு.

'அரசனுக்குரிய நிறை.' 2 சாமு 14<sup>36</sup>.

'பரிசுத்த ஸ்தலத்தின் சேக்கல்.' யாத் 38<sup>36</sup>.

ஒழு நிறை. பாதி நிறை.

1. Gerah. கோரா. (சேக் கல்). ⅓<sup>1</sup> தோலா. ⅓<sup>1</sup> தோலா.
2. Beka. ⅓<sup>1</sup> சேக் கல். ⅓<sup>1</sup> தோலா. ⅓<sup>1</sup> தோலா.
3. Shekel. சேக் கல். 1 தோலா. ⅓<sup>1</sup> தோலா.
4. Maneh. இரு தல். 1½ பவுண்ட். ⅓<sup>1</sup> பவுண்ட்.
5. Kikkar. தாலந்த. 98 பவுண்ட். 49 பவுண்ட்.

### 2. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள நிறை

Litra. 1 இருத்தல் = 12 அவுன்சு. யோவா 12<sup>3</sup>.

திறிப்பு.—'தாலந்த.' மத் 25<sup>15</sup>. இது நிறை யல்ல, நாணயம். லூக் 19<sup>13</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் இருத்தலும் ஒரு நாணயந்தான்.

அளவுகோல். Measuring Rod. மூல பாவையின் 'அளவு கோலுக்கும்' 'நாணலுக்கும்' ஒரே. பதம். நாணல் அளவுகோலுக்கு உபயோகிக்கப்பட்டு வந்தது. ஏசே 40<sup>3</sup> வெளி 11<sup>1</sup>.

அளவு நூல். Measuring line. நூல் காண்க.

அறிவித்தல் புத்தகம். The Book of Revelation. வேளிப்படுத்தின விசேஷம் காண்க.

### அறிவு. Knowledge.

I. மனுஷர் அடையும் அறிவு.

(a) பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் அறிவு என்பது கல்வியினால் உண்டாகும் ஞானத்தை அல்ல கடவுள் அருளும் நீதி நியாயத்தைக் கிரகிக்கும் அறிவைக் குறிக்கிறது. ஏசா 11<sup>9</sup>. மெசியாவின் ராஜ்யத்தில் உள்ளவர்கள் தேவனிடத்திலிருந்து அறிவு பெற்றுக்கொண்டவர்கள். ஏசா 54<sup>13</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் முதலானவர்கள் தேவன் அருளும் அறிவை அடைந்தவர்கள் என்றாலும் சாஸ் திரம் முதலிய விஷயங்களைப்பற்றிய கல்வி ஞானமில்லாதவர்களாய் இருந்திருக்கலாம். யோபு 38, 39 அறி.

(b) புதிய ஏற்பாட்டில் சுவீசேஷங்களில் அறிவு என்னும் பதம் சன்மார்த்தத்துக்குரிய அறிவைக் குறிக்கிறது. இயேசுகிறிஸ்து கடவுளைப்பற்றிய பூரண அறிவுடையவர். இந்த அறிவு மனுஷர்களில் இல்லாவிட்டால் அவர்கள் இருளிலே நடக்கிறார்கள். மத் 5<sup>8</sup> யோவா 7<sup>17</sup> 17<sup>3</sup>. பவுல் எழுதின நிருபங்களில் கடவுளைக்குறித்த அறிவு ஆவியானவரின் ஈவு எனச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 கொரி 1<sup>5</sup> லூ 2<sup>6</sup> 12<sup>8</sup>.

அன்பு அறிவிலும் மேலானது. 1 கொரி 8<sup>1</sup>. பொய்யான அறிவு. 1 திமோ 6<sup>30</sup> கொலோ 2<sup>8</sup>.

மெய்யான அறிவு எல்லாம் இயேசுகிறிஸ்துவுக்குள் அடங்கியிருக்கிறது. கொலோ 2<sup>3</sup>. பவுல் கி.பி. 63-ஓவூ தீத்துவுக்கு நிருபத்தை எழுதும்போது 'தேவபத்திக்கேதுவான சத்தியத்தை அறிகிற அறிவு' என்பதைப்பற்றிப் பேசுகிறான். தீத் 1<sup>3</sup>.

### II. தெய்வீக அறிவு.

கடவுள் சர்வஞானம் உடையவர் என வேதவாக்கியங்கள் கூறுகின்றன. இதை விவரித்துச் சொல்லுதல் அனாவசியம்.

III. இயேசுகிறிஸ்து மனித அவதாரமாயிருந்த காலத்தில் அவருக்கு தெய்வீக தன்மை யிருந்தாலும், அவர் நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியாதவண்ணமாய்த் தம்மை மனுஷ சுபாவத்திற்கும் அறிவுக்கும் உட்படுத்தினதை நாம் சில விஷயங்களைக்கொண்டு அறிந்தகொள்ளக்கூடும். பிலி 2<sup>7</sup>.

(a) புத்தியிலே விருத்தியடைந்தார். லூக் 2<sup>59</sup>.

(b) அவர் கேட்ட சில வினாக்கள். மாற் 6<sup>38</sup> யோவா 11<sup>34</sup>.

(c) ஆச்சரியப்பட்டார். மத் 8<sup>10</sup>.

(d) ஜெபம் செய்தார். மத் 26<sup>39</sup>.

(e) சிலுவையில் அவர் சொன்ன வாக்குகள். மாற் 15<sup>34</sup>.

(f) தமக்கும் மறைபொருளாக வைத்த இரகசியம் உண்டு என்றார். மாற் 13<sup>35</sup>.

(g) அவர் தமது சவிசேஷத்தைப் பூரண ஞானத்தோடும் அதிகாரத்தோடும் அருளினார். ஆனால் கல்வி விரும்பிக்குரிய சாஸ்திரங்களைப்பற்றி நமக்குப் புது சமசாரங்களை அறிவிக்கவில்லை.

அறுபோத். Arubboth. 2 இரா 4<sup>10</sup>.

அறுப்புக்காலம். Harvest Time. பலஸ்தீன தேசத்தின் யோர்தான் நதியை அடுத்த நிலங்கள் பள்ளமும் செழிப்புமாயிருப்பதினால் அங்கே அறுப்புக்காலம் கொஞ்சம் முந்தியும் மலைநாடுகளில் கொஞ்சம் பிந்தியும் தொடங்கும். அறுப்புக்காலம் வழக்கமாய்ச் சித்திரை துவங்கி வைகாசி கடைசிவரையார் ஏழுவாரம் நடக்கும். கோதுமை அறுக்கிறதற்கு இரண்டு வாரத்துக்கு முந்தி வாற்கோதுமை அறுப்பார்கள். வயல்களின் ஓரங்களில் நிற்கும் பயிரை அறுக்காமலும் தரையில் விழுந்து கிடக்கும் கதிர்களை எடுக்காமலும் அவைகளை ஏழைகளுக்காக விட்டுவிடுவார்கள். லேவி 19<sup>9</sup> 23<sup>15</sup> உபா 16<sup>9</sup> 24<sup>19</sup> ரூத் 2<sup>9</sup>.

அறுமீன். Plaiades. நட்சத்திரம் காண்க.

அறை. Room, Chamber. வீடு காண்க.

அறைகிறது. Smiting. ஆக்கினை காண்க.

அற்கேவியர். Archevites. பாபிலோனியாவிலிருந்து சமாரியாவுக்குக் குடியேற்றப்பட்ட ஜனம். எஸ்ரா 4<sup>9</sup>.

அற்புதம். Miracles.

I. சத்தியவேதம் அற்புதங்களைத் துறித்துச் சொல்வதென்ன? திருவேதத்தில் பல அற்புதங்களைப்பற்றி வாசிக்கிறோம். தேவராஜ்யத்தின்பொருட்டு எக்காலங்கள் முக்கியமோ அக்காலங்களிலே அற்புதங்கள் மிகுதி. உதாரணங்கள்: இஸ்ரவேலர் எகிப்து தேசத்திலிருந்து இரட்சிக்கப்பட்டு காணல் நாட்டைக் கட்டிக்கொண்ட காலம்; எவியா, எவீசா என்ற தீர்க்கதரிசிகள் இருந்த காலம்; இயேசுநாதர் இவ்வுலகத்தில் தங்கிய காலம்; திருச்சபை உண்டான காலம்.

சத்தியவேதத்தில் அற்புதங்களுக்குச் சொல்லியிருக்கும் முக்கியமான மூன்று பெயர்கள் ஆவன: அற்புதம், பலத்த செய்கை அல்லது வல்லமை, அடையாளம் அல்லது அகிசயம். உபா 34<sup>10</sup> யோவே 2<sup>30</sup> மத் 24<sup>34</sup> யோவா 4<sup>48</sup>

அப் 21<sup>9-23</sup> ரோ 15<sup>18</sup> 2 கொரி 12<sup>18</sup> ஐ. அற்புதங்களால் கவனிப்பும் பிரமிப்பும் உண்டாகிறதினால் அவற்றிற்கு அற்புதமென்று பெயர். அவை சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமைக்குப் பொருந்தாத சம்பவங்களாதலின் அவற்றால் பிரமிப்பு. தேவசெயலென்று விளக்கிக் காட்டிய தேவவல்லமை அவற்றால் வெளிப்படும். ஆகையால் அவைகளுக்கு வல்லமை அல்லது பலத்த செய்கை என்று பெயர். லூக் 11<sup>20</sup> மத் 12<sup>28</sup> லூக் 4<sup>18</sup>.

அற்புதத்தால் விளங்கும் தேவவல்லமைக்கும் அற்புதம் செய்வோனது மனதாக்கும் இணக்கம் என்ன? அற்புதம் செய்வோன் தேவவல்லமையைத் தன்னைத் தெரியப்படுத்தும் கருவியாய் மாத்திரமல்ல, அது தேவச் செயலை அறிவிக்கும் சாட்சியாய் மாத்திரமல்ல, சன் சுயசித்தத்தோடு அதைக்கொண்டு புதுமை செய்கிறான். அற்புதங்கள் கடவுளுக்கே உரிய கிரியைகளென்று வேதம் சொல்லுவது மெய். யோவா 10<sup>37</sup> 53<sup>8</sup> 10<sup>25</sup> லூக் 5<sup>17</sup>. ஆயினும் பலம் குறைந்த கடைமகனால் தேவனது வல்லமை கிரியை செய்யாது. ஆதலால் அற்புதம் செய்வதற்கு விசுவாசம் வேண்டுமென்று கிறிஸ்து சொல்லுகிறார். மாற் 16<sup>17</sup>. விசுவாசம் தனித்து அற்புதம் செய்யக்கூடியதல்ல. ஆகிலும் விசுவாசமின்றி தெய்வீக அற்புதம் செய்ய முடியாது. மத் 17<sup>19</sup>. 90. அப்படியிருக்க அற்புதம் செய்வோன் அதைத் தன் சொந்த கிரியையாகவும் செய்கிறான். ஆகையால் (மாற் 5<sup>30</sup>) இயேசுவுக்குத் தெரியாமல் அவரிடமிருந்து அற்புத வல்லமை புறப்பட்டது என்று பொருள்படாது. மத் 13<sup>34</sup>. இவ்வாக்கியத்தால் அற்புதமும் ஞானமும் கூடியிருக்குமென்பது தெளிவு. புதுமைகாட்ட அற்புதச் செய்கைக்காரனுக்குக் கொடுக்கப்பட்டிருக்கும் கடவுளின் அதிகாரமே அவர்களை இதற்குச் சமர்த்தாக்கும். மத் 9<sup>6-8</sup> லூக் 9<sup>1</sup>. ஆதலால் இயேசுநாதர் யோவா 5<sup>35</sup>-ல் கடவுள் தமக்குக் கிரியை செய்யக் கற்பித்தார் என்கிறார். அற்புதம் பண்ணுகிறவன் தான் அதைச் செய்யக்கூடியவனென்று அறிவான். அவன் இவ்வுட்பத்துக் கேற்க எப்படி எங்கெங்கே தனக்குத் தேவ வல்லமை வேண்டுமோ அப்படி அங்கங்கே அவனுக்குக் கிடைக்கும் எனினும் கிறிஸ்து செய்த அற்புதங்களுக்கும் வேதத்தில் சொல்லியிருக்கும் மற்ற அற்புதக்காரர் செய்த அற்புதங்களுக்கும் பெரிய வேற்றுமை உண்டு. இவர்களுக்கு விசுவாசம் வேண்டியிருக்க கிறிஸ்துவுக்கும் விசுவாசம் வேண்டுமென்று சொல்லப்படாது. அவருக்குக்

கடவுளோடு இருக்கும் சம்பந்தம் ஒப்புமையுடையது. யோவா 14<sup>10, 11</sup>. ஆகையால் மற்றவர்கள் யாவரும் சொல்லக்கூடாத வண்ணமாக இயேசு தமது செய்கை பிதாவின் செய்கைக்கு இசையும் என்று சொன்னார். யோவா 5<sup>17</sup>. அற்புதம் செய்யும்படி இயேசுவுக்குப் பிதாவால் அதிகாரம் கிடைத்தது. மத் 9<sup>6-8</sup>. அவர் சீஷரோ அவராலே அதிகாரம்பெற்று (லூக் 9<sup>1</sup> மாற் 16<sup>17</sup>) அவர் நாமத்திலே அற்புதம்செய்தார்கள். அப் 3<sup>5-16</sup> 4<sup>9, 10</sup> 16<sup>18</sup>.

பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் நடந்த அற்புதங்கள் கிறிஸ்து செய்த அற்புதங்களுக்கு வித்தியாசமானவை. பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் நடந்த வல்லமைகள் வரப்போகிற இரட்சிப்புக்காக உலகத்தைச் சரிப்படுத்தும்படி கடவுள் புறச்சாதி யாரையும் சமய நிலைவரின் யூதரையும் தண்டிக்கப் போகிறார் என்பதைக் குறித்தன. ஆகையால் கிறிஸ்து உலகத்தில் வருமுன் நடந்த அடையாளங்கள் பலமுறையும் ஆக்கினைக் குரிய அற்புதங்கள். இயேசுநாதர் ஏராளமும் பலவகையுமான அற்புதங்களைச் செய்தார். மத் 16 9<sup>35</sup> 14<sup>35, 36</sup> 19<sup>2</sup> 11<sup>2-5</sup> லூக் 7<sup>18-23</sup>. அவர் உதவியின்பொருட்டும் தேற்றத்தின்பொருட்டும் அற்புதங்கள் செய்தார். லூக் 9<sup>34-36</sup> யோவா 3<sup>17</sup> யாத் 7<sup>12</sup> இரா 1<sup>9-17</sup> 2<sup>23, 24</sup>. மத் 12-ம் அதிகி.

கிரேக்க பாஷையில் அற்புதங்களுக்கு மூன்றாம் பதத்துக்கு அடையாளம் அல்லது அதிசயம் என்று அர்த்தமாம் தமிழ் வேதத்தில் இதற்கு அடையாளம் என்றுமாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள அற்புதங்களின் நோக்கம்: முதலாவது அற்புதம் செய்வோரைக் கடவுள் அனுப்பியவராக ரூபிப்பதும் (2 கொரி 12<sup>12</sup>), இரண்டாவது விசேஷமாய் பரலோக ராஜ்யம் வரப்போகிறதையும் வந்திருக்கிறதையும் காண்பிப்பதுமாம். ஆகையால் அவற்றிற்கு 'அடையாளம்' என்று பெயர். உதாரணமாக கிறிஸ்து செய்த புதுமைகள் அவரோ பரலோக ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்த இரட்சகர் என்பதற்கும் (மத் 12<sup>28</sup> லூக் 11<sup>20</sup>), தேவ ராஜ்யம் எல்லாத் தீமையையும் நீக்க இரட்சணியத்தை உலகத்தாருக்கு எண்டாக்கும் என்பதற்கும் (மத் 11<sup>5</sup>) அடையாளங்களாம்.

திருவேதத்தின் அற்புதங்கள் பரலோக ராஜ்யத்தின்பொருட்டு நடந்ததால் அவை தெய்வீக செய்கைகளாக மெய்ப்பட்டன. பிசாசுக்குரிய அற்புதங்கள் மனிதரைச் சத்தியத்துக்குக் கீழ்ப்படியப்பண்ணும் அந்நிருவிரோதமாய்ச் செய்யத் தூண்டும். உபா 13<sup>1-5</sup>.

ஓர் அற்புதத்தின் தன்மையை உணர்ந்து கொள்வதற்கு எப்போதும் அத்தோடு கூடியிருக்கும் அறிவிப்பையும் நோக்கத்தையும் நன்றாய்க் கவனித்தறியவேண்டும். இது தேவனது வசனத்திற்கும் நோக்கத்திற்கும் அமைந்தால் அவ்வற்புதம் தெய்வீகசெயலென்று நம்பலாம். மற்றப்படி அது பிசாசின் செயலும்பொய் அற்புதமும். சத்தியவேதத்தால் குறிப்பற்ற புதுமைக்காரர் தாங்கள் செய்த தீங்கை யனுபவிக்கும் சிலருக்கு மாத்திரமே அற்புதங்களால் உதவி புரிந்தார்கள். லூக் 11<sup>25-27</sup>. ஏனெனில் இரட்சிப்பின் நிறைவு இம்மையில் அல்ல மறுமையிலே வரும். ஆகையால் அற்புதங்கள் மோட்சத்தை முன் காட்டும் மெய்த் தீர்க்கதரிசனங்களென்று சொல்லலாம்.

திருவேதத்தில் சொல்லப்பட்ட மெய் அற்புதக்காரன் எவனும் தற்புதச்செய்யின் நிமித்தமும் அதிகாரப் பிரியத்தினிமித்தமும் லௌகீக நோக்கத்தினிமித்தமும் அற்புத அடையாளம் செய்யவில்லை. வேடிக்கைக்கென்று அவர்கள் வல்லமை நடப்பிக்கவில்லை. அற்புதம் செய்யும்படி சமயம் தேடவில்லை. அற்புதம் செய்யாவண்ணம் முயற்சி எடுத்தார்கள். இயேசுநாதர் அற்புதம் செய்வதல்ல சவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிப்பதே தமது வேலையின் முக்கியமென்று தெளிவாகக் காட்டினார். மாற் 13<sup>33-39</sup> லூக் 14<sup>29-44</sup>. அவர் யூதரின் விதேத ஆசைக்கு ஒருபோதும் இடங்கொடுக்கவில்லை. மத் 12<sup>38-42</sup> லூக் 11<sup>29-32</sup> மத் 16<sup>1-4</sup> யோவா 4<sup>48</sup>. அதிசயங்காணும் விசுவாசிக்கிறவர்களைப் புகழுகிறார். யோவா 20<sup>29</sup>. அவிசுவாசிகள் அற்புதங்களைக் கண்டு விசுவாசமடையும்படி அவர் புதுமை காட்டவில்லை. இருந்த விசுவாசத்தைப் பலப்படுத்துமபடி புதுமை காட்டினார். யோவா 2<sup>11</sup>. ஆகையால் அற்புதம் செய்யுமுன் விசுவாசம் வேண்டுமென்கிறார். மற் 13<sup>23</sup>. விசுவாசமற்றவர்களிடத்தில் அற்புதம் செய்யவில்லை. மத் 13<sup>58</sup> மாற் 6<sup>5-6</sup>. பாவத்தையும் அந்நுலுண்டாகும் எல்லாத் தீங்குகளையும் அழிப்பது அவரது இரட்சணிய வேலையானதால் அதிசயங்கள் செய்தார். மாற் 23<sup>12</sup>.

II. அற்புதமாவதென்ன? அற்புதம் இரண்டுவிதம். உள்ளான அற்புதம் ஒன்று, புறம்பான அற்புதம் ஒன்று. அல்லது மனத்துக்குரிய அற்புதம் ஒன்று, சடத்துக்குரிய அற்புதம் ஒன்று. மனத்துக்குரிய உள்ளான அற்புதமாவது தன் சொந்தப் பலத்தினாலும் வினவினாலும் கடவுளண்ணை சேரக்கூடாத மனிதனை உள்ளத்தில்

பிடித்து கடவுளிடம் இழுக்கும் தேவ கிருபையின் செயல். தேவ கிருபை இன்றியே இரட்சிப்புக் கிடையாது. தேவ கிருபை மனிதனைத் தேவ பலத்தால் மன மாற்றவேண்டும். இந்த மனதுக்குரிய அற்புதம் கிறிஸ்துமார்த்தத்தின் மூல அற்புதம். இந்த உள்ளான அற்புதத்தை இல்லையென்று மறுக்கிறவன் கிறிஸ்துமார்த்தம் முழுவதையும் கிராகரிக்கிறான். ஆனாலும் மனதுக்குரிய அற்புதத்தை விவரிக்காமல் இங்கு புறம்பான சடத்துக்குரிய அற்புதத்தைப் பரிசோதிப்போம். சடத்துக்குரிய அற்புதமானது நமது அன்றாட அனுபவத்தினால் விளங்காததும், நாம் அறிந்த இயற்கையான காரணங்களால்மாதிரி துலக்கமாகாததும், சடத்துக்கு மேலே கர்த்தர் ஒருவர் இருக்க வேண்டுமென்று காட்டுகிறதுமான சம்பவம். இந்த அர்த்தத்துக்கு ஏற்றபடி சரியாய்ப் பேசின ஒப்பீனையான அற்புதங்கள் (*Relative miracles*) அற்புதங்களல்ல, முற்றான அற்புதங்கள் (*Absolute miracles*) மட்டுமே அற்புதங்களென்று சொல்லவேண்டும். ஒப்பீனையான அற்புதமென்னவெனில், நாம் கண்டு அதிசயப்பட்டு முதலில் இன்னவிதமாயாயிற்று என்று சொல்ல முடியாதபோதிலும், சரியாய் கிதானிக்கிறபடி அது சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமைக்கு அமையவே நடந்த சம்பவம். இப்போர்ப்பட்ட சம்பவங்களும் தேவச்செயலென்று விசுவாசி சொல்லான் (*பிராமரிப்பு* காண்க). ஆகிலும் சரியாய்ச் சொல்லின் இவை அற்புதமல்ல. முற்றான அற்புதம் மனிதன் கிரிக்காததும், ஒருபோதும் கிரகிக்க முடியாததும், சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமையின்படி தோன்றாததுமாயிருந்து நேரே கடவுளின் செயலால் உண்டான சம்பவம். சத்திய வேதத்தில் சொல்லப்பட்ட அற்புதங்களில் பலவற்றை ஒப்பீன அற்புதங்களென்று சொல்லக்கூடாமையினும் தேவ பலவற்றை முற்றற்புதங்கள் தானென்று சொல்லவேண்டும்.

அற்புதம் 'சிருஷ்டியின் முறைமையை அழிக்கும் சம்பவம் என்று சொல்லலாகாது. கடவுள் உலகத்தைச் சிருஷ்டித்தபோது அது இனிமேல் ஒழுங்காய் இயங்கும்பொருட்டு சில பிரமாணங்களை ஏற்படுத்தினார். இப் பிரமாணங்களுக்குச் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்கள் (*Laws of nature*) என்று பெயர். திருஷ்டாந்தமாக, விதை பூமியில் அழிந்து முளைத்துப் பயிராகி உலர்ந்துபோவதும்; ஒரு கல்லை உயர எறிந்தால் அது மறுபடியும் தரையில் விழுவதும் சிருஷ்டிப் பிரமா

ணங்களாம். சிருஷ்டிப் பிரமாணங்கள் ஒன்றோடொன்று நன்றாய் இணைந்திருப்பதால் உலகம் ஒழுங்காய் இயங்கும். சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களில் ஒன்றை அழித்தால் உலகம் முழுவதும் அழிந்துபோவது நிச்சயம். அப்படியிருக்க, அற்புதம் ஒரு சிருஷ்டிப் பிரமாணத்தை அழித்து அவ்வாறு சிருஷ்டியின் முறைமையை நிரமூலமாக்கும் சம்பவம் என்று சொல்லலாகாது. அற்புதம் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களாலும் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களுக்கிணைந்தும் நடந்த சம்பவம். இதெப்படியென்றால் கடவுள் சிருஷ்டியில் நமக்குத் தெரிந்ததும் தெரியக்கூடியதுமானவைகளோடு நமக்குத் தெரியாதவண்ணமாய் நடந்த சில அற்புதங்களை இசைக்கிறார். இவைகளைத் தீர உணர்ந்தறிவது நம்மால் கூடாது. கூடாமாலும் அற்புதமாகாது. அற்புதமானதால் அது நமக்கு எப்போதும் இரகசியமாகும்.

III. அற்புதத்தைத் துறித்து கடந்தகாலத்து வித்துவான்கள் சொல்லதென்ன? ஆகித் திருச்சுப்பகாலத்தில் ஒருவனும் அற்புதம் உண்மையென்பதை ரூபிக்க வேண்டுமென்று நினைக்கவில்லை. அற்புதம் உண்மையாய் நடந்தது என்று எல்லாரும் ஒத்துக் கொண்டார்களே. அவிசுவாசிகளின் நிராகரிப்புக்கு எதிராக அற்புதம் நடக்கக் கூடமென்று முதன்மையாய் உறுதி சொன்னவர் ஓரிகேன் (*Origen* கி-பி. 185-254). அற்புதம் சிருஷ்டியின் முறைமைக்கு வேறுபாடல்லாமல் சிருஷ்டியின் முறைமைக்கு மேலானதென்று முதன்மையாய்ச் சாதித்தவன் அவனே. அருஸ்தின் (*Augustine* கி-பி. 354-430) அற்புதத்தை மெய்ப்பிக்க உலகத்திலுள்ளவையும் நடந்தவைபு மெல்லாம் அற்புதம், அதாவது கடவுள் செய்த செயலென்று கற்பித்தான். அதிசயம் சிருஷ்டி முறைமைக்கு விரோதமன்றி சிருஷ்டி முறைமையையப்பற்றிய நமது அறிவுக்கே விரோதமென்று சொன்னான். அற்புதம் உண்டாவதெப்படி என்ற வினாவுக்கு அவன், கடவுள் உலகத்தைப் படைத்தபோழுது அதில் அற்புத விதைகளை விதைத்துவிட்டார். ஏற்றகாலத்தில் இந்த விதைகள் தானாய் முளைக்க அற்புதங்கள் நேர்ந்தன என்றான். இந்த உபதேசத்தாலே கடவுள் உலகத்தைப் படைத்து இயங்கப் பண்ணிய பின் அதைக் கவனிக்காமல் விட்டாரென்று சொல்லும் பொய்ப் போதகம் (*Deism*) உண்டாயிற்று. அதுமுதல் வித்துவான்கள் அற்புதம் என்பதற்கு வேறு அர்த்தம் சொன்னார்கள். அல்பெர்டி மக்னூ (*Albertus*

**Magnus** கி-பி. 1193-1280) என்பவனும்; தோமா அக்வினோ (**Thomas Aquinas** கி-பி. 1225-1274) என்பவனும், அற்புதம் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்கள் ஒழிந்த சம்பவங்களையன்றி சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களை அழிக்கும் செயலுமாம் என்று போதித்தார்கள். அவர்களைப்போல் ரோமைச் சமயத் தவத எதிர்த்த சுவிசேஷ மார்க்கத்தின் முதன்மையான வேத சாஸ்திரிகளும் சொன்னார்கள். இந்தப் போதகத்துக்கு எதிர்த்து நின்ற முதலாவர் ஸ்பினோஸா (**Spinoza** கி-பி. 1632-1677) என்ற தத்துவ சாஸ்திரி. அவர் அவிசுவாசி, எல்லாம் தெய்வம் (**Pantheism**) என்று சொன்னவன். அவன் போதனையாவது: எல்லாம் தேவமானால் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களும் தேவம்; அப்படியிருக்க தேவன் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களை விரோதித்தால் தம்மையே விரோதிப்பார்; அது முடியாதகாரியமாகையால் அற்புதம் கிடையாது; அற்புதங்கள் நேரிடுமென்று சொல்பவர் தேவதூஷணம் சொல்வார்கள். எனென்றால் தேவன் அற்புதங்கள் செய்வாரென்று சொல்லும் அவர் முதலில் உலகத்தைப் பிழையின்றிப் படைக்கவில்லையாகையால் அவர் அதைப் பிற்பாடு அற்புதங்களால் சீர்திருத்த வேண்டியதாயிற்றென்று சொல்லும் இரண்டும் ஒன்றுதான். அவனைப் போலவே டேவிட் ஹும் (**David Hume** கி-பி. 1711-1776) சாதித்து, அற்புதங்கள் சம்பவிக்குமென்று விசுவாசிக்கும் விசுவாசமானது மூடபத்தி யென்றான். இவ்விரண்டு விசுவாசமற்ற வித்துவான்களைப்போல் முக்கியமாக டேவிட் பிரேடரிக் ஸ்டிராவஸ் (**David Frederick Strauss** கி-பி. 1808-1874) என்பவனும் எர்னெஸ்ட் ரேனான் (**Ernest Renan** கி-பி. 1823-1892) என்பவனும் அற்புதமில்லை யென்று சொன்னார்கள். இவர்கள் சொன்ன நியாயங்களுக்கு என்ன சொல்லுவோம்? அற்புதம் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களை அழிக்கும் செயலென்ற தப்புக்கோட்பாட்டைக் கவிழ்ப்பது தவிர இவர்கள் சொன்ன நியாயங்கள் நாம் மேற்கூறிய சரியான கோட்பாட்டைத் தொலைக்க முடியாது.

**IV. அற்புதங்கள் அவசியமா?** நம்மைப் போல கேவல மனிதனாய் இவ்வுலகத்தில் தோன்றின கிறிஸ்துவே தேவன் என்று எதினால் அறிவோம்? விசேஷமாக, அவர் மரித்தோரிலிருந்து மறுபடியும் உயிர்த்தெழுந்ததிலேதான். இதைப்பற்றி **இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதல்** என்னும் நிரந்தரத்தில் விபரமாகச் சொல்லியிருக்கிறது. அவர்

உயிர்த்தெழுதல் முற்றான அற்புதமென்பது தெளிவு 1கொவி. 15<sup>14</sup>. 17. 19. சிலர் இதற்கு ஆகேபம் சொல்வதுண்டு.

1. கிறிஸ்துமார்க்கம் மனத்துக்குரியமாய்க் கமேயன்றி வேறன்று. தேவன் புறம்பான அடையாளங்களால் சிருஷ்டியின் முறைமையில் தலையிடுவது தகுதியல்லவென்பார்கள். இதற்கு ஆகேப சமாதானமென்ன? அப்படிச் சொல்பவர்கள் கடவுள் சிருஷ்டியிலிரார் என்று சொல்வார்போலும். கடவுள் உலகத்தினுள்ளு மிருக்கிறாரே. அவருக்குச் சித்தான உலகம் அசித்தான உலகம் என்ற வேறுபாடில்லை. சித்தாசீதில் தொழில் செய்கிறார். இல்லையெனில், அவர் எல்லாம் நிறைந்தவருமல்ல எல்லாம் வல்லவருமல்ல கடவுளுமல்ல. மேலும், தேவன் அசித்தான உலகத்தைக் கேட்டுக்காக வேண்டி சிருஷ்டிக்கவில்லை. அசித்தான உலகத்தையும் இராட்சணியத்துக்காக வேண்டியே சிருஷ்டித்தார். ரோ 8<sup>19-21</sup>. சடத்துக்குரிய சம்பவங்களுமெல்லாம், இராட்சிப்பின்பொருட்டேசெய்ததெய்வீக அற்புதங்க ளினைத்தும் இராட்சிப்புக்காக கேரிடும்.

2. மற்றவர்கள் கடவுள் அதிகாரங்களைச் செய்வாரெனில் அவர் முகாந்தரமின்றி அடக்கொரு நினைவாய் தாமே சிருஷ்டித்த சிருஷ்டியின் முறைமையில் தலையிடுவார் என்பது போலும்; அப்படிச் சொல்வது கடவுளை இகழ்வதானென்று ஆகேபிப்பார்கள். இதற்கென்ன சொல்லோம்? கடவுள் இவ்வழிபாடுள்ளவரல்ல. உலகத்தோற்றத்துக்கு முன்னே இராட்சணியத்தைக் கருதின அவர் ஒவ்வொரு அற்புதத்தையும் முன் நியமித்தார். அப் 15<sup>18</sup>. அவர் விடாப்படியும் நிலையுமுள்ள மாருதவரானதலே அவர் அற்புதம் செய்வது அவசியம். தேவனுக்கு யேகோவா ('இருக்கிறவராக இருக்கிறேன்.' யாத் 3<sup>14</sup> எபி 13<sup>8</sup>) என்ற பெயர் நியாயமென்பதற்கு அற்புதங்கள்தான் ரூபகாரம். எப்படியெனில், பாவம் துழைந்த மனிதர்கள் கடவுள் அருளின இராட்சணிய தீர்மானத்திற்கு எவ்வளவு விரோதமாயிருந்தாலும், அவரது எண்ணத்தைக் கெடுக்க எவ்வளவு முயன்றாலும், அவர் உறுதியுடன் தமது எண்ணத்தை நிறைவேற்றுகிறவர் என்பது அற்புதங்களாலே விளங்கும். கடவுள் உலகத்தைச் சிருஷ்டித்த அதே நிலைமையில் உலகம், இப்போது இல்லையென்று நாம் மனதில் வைக்கவேண்டுமே. கடவுள் சுயாதீன சித்தமுள்ளவனாகப் படைத்த மனிதன் அவருக்கு எதிர்த்துப் பாவத்தில் துழைந்து, கடவுள்செய்த பேரின்ப தீர்மானத்தைக் கெடுத்



தான். பாவத்தினிமித்தமும் தமது இரட்சணிய ஆலோசனை நிறைவேறவும் கடவுள் பலத்த செய்கைகளாகிய அற்புதங்களாலும், முக்கியமாகத் தமது ஒரே பெருன குமாரனை அனுப்பதலாகிய மகா பெரிய அற்புதத்தாலும், உலகத்துக்கு இரட்சிப்பை யுண்டு பண்ண வேண்டியதாயிற்று.

V. அற்புதம் நடக்கக் கூடும்? கடவுள் எல்லாம் வல்லவராகையால் அவர் அற்புதம் செய்யக் கூடியவர். அவர் அற்புதங்களை நடப்பிக்குங்கால் அவர் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களை அழிக்காமல் அவற்றைத் தமது கோக்கத்திற்கேற்க இணைத்துக் கையாளுவார் என்று பார்த்தோம். இப்படி அவர் சிருஷ்டியின் சாதாரணமுறைமைக்கு வேறு பாடானவற்றை மாற்றி அதை அற்புதவண்ணமாய் நடப்பிப்பாரென்பது மெய்தான். ஆகிலும் இது கடவுளால் விரைந்தென்றால் கடவுள் மனிதரையும் மிருகங்களையும் பார்க்க வல்லமை குறைந்தவர் என்பதாம். மனிதரும் மிருகங்களும் பலதரம் சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமையைப் பலவாறாக மாற்றுவதுண்டு. திருஷ்டாந்தமாக, ஓர் புல் முளைத்து வளர்ந்து பூத்து உலர்ந்து சாவது சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமை. மாடு இளம் புல்லைக் கடித்துத் தின்றால் அது சிருஷ்டிப் பிரமாணத்தை அழிக்குமா? இல்லை. அது இன்னொரு சிருஷ்டிப் பிரமாணத்தால் சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமையை மாற்றுகிறதல்லவா? மனிதன் தரையில்லிருந்து பறப்பவ் கல் கலந்த பொன் உண்டை எடுத்துத் தீயில் போட்டு அதைக் களிப் பறச் சத்திகிரித்து நாணயமாக்குவான். அப்படிச் செய்வதால் அவன் ஒரு சிருஷ்டிப் பிரமாணத்தை இன்னொரு சிருஷ்டிப் பிரமாணத்தால் மாற்றுவானல்லவா? அப்படியே வைத்தியன் யருந்து கொடுத்து வியாதியைத் தீர்த்துச் சிருஷ்டியின் சாதாரண முறைமையை மாற்றுவான். இத்தெல்லாவற்றையும் நாம் நமது புலன்களாலும் வினாவிலுளும் உணர்ந்தறியக் கூடியதால் அது நமக்கு அதிகுமாயாதத் தோன்றுகிறதில்லை. கடவுள் அற்புதம் செய்தால் அவர் ஒரு காரியத்துக்காக வேண்டிச் சிருஷ்டியின் முறைமையை மாற்றிச் சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களைத் தம் விரும்பத்துக்கு ஏற்றபடி இணைத்து அப்படியே முன்னே காணாத புதுமையை உண்டாக்குவார். இதை நாம் நமது புத்தியாலும் ஐம்புலன்களாலும் உணர்ந்தறியக் கூடாதபடியால் அற்புதம் என்று சொல்வோம். கடவுளுக்கு அது ஆச்சரியமல்ல. சிருஷ்டியின் மேற்பூச்சு நமக்கு ஒருவாறு தெரிகிறதொ

ழிய அதன் இயல்பு தெரியாது. சிருஷ்டிப் பிரமாணங்களெல்லாம் நமக்குத் தெரியுமா? சில மாத்திரம் நமக்குத் தெரியும். மேலும் நமது அறிவு அநேக விஷயங்களில் பிழையுள்ளதென்று பல முறை நமக்குப் புலப்படும். நாம் ஓயாமல் தப்பெண்ணங்களை அகற்றிப் புதிய காரியங்களைச் சுற்றுக்கொள்ளவேண்டும். உதாரணமாக, கொபர்னிக்ஸ் (Copernicus, கி-பி. 1473-1543) என்ற வானசாஸ்திரி காலத்துக்குமுன் அனைவரும் சூரியன் பூமியைச் சுற்றுகிறதென்று நினைத்தார்கள். அவன் மூலமாய் பூமி சூரியனைச் சுற்றுவது சிருஷ்டிப் பிரமாணமென்று கற்றுக்கொண்டோம். முன்னே, ஒளி திண் பொருளை ஊடுருவிச் செல்ல முடியாதென்று எண்ணினோம். ரொன்ட்கன் (Roentgen, கி-பி. 1845 பிறப்பு) என்ற வித்துவானோடு முதன்மையாய் கனத்தமாக்கவினுடேபடங்களைப் பிடித்து ஒளி திண்பொருளையும் ஊடுருவிச் செல்லு மென்று மெய்ப்படுத்தினான். நமது அறிவு எவ்வளவு ஒங்கினாலும் நாம் ஓர் புதுமை காணுமிடத்து இத்தனும் சிருஷ்டிப் பிரமாணமொன்று கெட்டுப்போயிற்றென்று சொல்லக்கூடாது. ஆயிரக்கூக் கண்டத்தில் ஒருவன் சீமை நாட்டில் சிலவேளை தண்ணீர்மேல் மாட்டுவெண்டி போகக் கூடியவண்ணமாகத் தண்ணீர் சீதனத்தால் கல்லெப்போல் இருக்கிப்போகும்படிச் சொன்னபோது அத்தேசத்தார் அவன் தங்களுக்குப் பெய் சொல்லிக்கேலிசெய்வதாக நினைத்து அவனை அடிக்கப் போனார்கள். ஆலாங்கட்டி எப்படி யுண்டாகுமென்று அவர்கள் அறியாததால் அப்படி இருக்காதென்று எண்ணினார்கள். அற்புதம் எப்படியாமென்று நாம் அறியாததால் கடவுள் அற்புதம் செய்ய முடியாதென்பது கல்வியின்முள்ள அத்தேசத்தாரின் அறியாடையைப்போலொத்தது. மனிதன் சில விஷயங்களில் தன் புத்தியால் சிருஷ்டிகையைக் கையாளக் கூடியவனாயின்தனைக் கதிகமாகச் சருவ ஞானமும் சருவ வல்லமையும் நிறைந்த கடவுள் பிரபஞ்சத்தைக் கையாளுவார். அதுவுமன்றிக் கடவுள் மனிதரைப்போல அசித்துப் பொருளுக்குப் புறம்பானவரு மல்லாமல் அசித்துப் பொருளிலும் அவர் இருப்பவராம். ஆகவே கடவுள் இருக்கிறாரென்பது எவ்வளவு நிச்சயமோ, அற்புதம் நடக்கக்கூடும் என்பதும் அவ்வளவு நிச்சயம். அற்புதம் இல்லை என்று ஒருவன் சொன்னால் கடவுள் இல்லை என்று சொல்லவும் வேண்டும். ஆகையால் அற்புதம் நடக்கக் கூடுமென்பதை நான்ஸ்திகர் (Atheists) இடத்தில் ரூபிக்க முடியாது.

எனினும், அவர்களும் அற்புதம் இல்லை என்று சொல்லாமல் இருக்கமாட்டார்கள். உயிரினாலே உயிருண்டாகு மென்பது ஒரு சிறுஷ்டிப் பிரமாணம். முதலில் உயிர் உலகத்தில் வந்ததென்பது யென்று நாஸ்திகர்களேக் கேட்டால், அவர்கள் எங்களுக்குத் தெரியாதென்றும்; அல்லது, ஆதிகாலத்தில் பிறகு ஒருபோதும் உண்டாகாத வண்ணமாகவும் நமக்கு விளங்காத வண்ணமாகவும் தற்செயலாய் உயிர் உண்டாயிற்றென்றும் சொல்வார்கள். சிறுஷ்டிப் பிரமாணங்களைத்தவிர மீண்டும் அப்படியே உண்டாகாதவாறாயும் நமக்கு விளங்காதவிதமாயும் நடந்த இச்சம்பவத்திற்கு அற்புதமேஒழிய வேறென்ன பெயர்? ஆகவே நாஸ்திகரும் அற்புதம் உண்டு என்பதை ஒத்துக்கொள்ள வேண்டும். அவிசுவாசி அற்புதம் தற்செயலென்பான். விசுவாசி அற்புதம் தேவசெயலென்பான். அவர்கள் இருவரில் உண்மையை அறிந்தவன் யார்?

**VI. தற்காலமும் அற்புதம் நடக்குமா?**  
கிறிஸ்து தமது சீஷருக்கு அவர்களும் அற்புதம் செய்வார்களென்று வாக்களித்து, தாம் செய்த அற்புதங்களைவிடச் சிறப்பான அதிசயங்களைச் செய்வார்களென்று உறுதிசொன்னார். யோவா 14<sup>19</sup> மத் 17<sup>20</sup> டி. தற்காலமோ அற்புதங்கள் கிடையாது. ஆகவே, தற்காலம் கிறிஸ்துமார்க்கத்தில் சரியான விசுவாசமில்லை என்று சிலர் சொல்வதுண்டு. இதற்கென்ன சொல்வோம்? முதலாவது, இக்காலத்தில் அற்புதம் அரிதாயினும் அற்புதம் இல்லை யென்று சொல்லக்கூடாது. இரண்டாவது, சத்திய வேதத்தின்படி அற்புதம் செய்யும் வரம் கடவுள் விசுவாசிகளனைவருக்கும் கொடுத்ததல்ல. அற்புதம் செய்யும் வரம் இராட்சிப்படைபுயம் விசுவாசத்திற்கு அறிகுறியல்ல, அது திருச்சபையை ஸ்தாபித்த காலத்திலே சிலருக்கு மாத்ரிமர் அளித்த வரம். அக்காலத்திலும் அது வேண்டியதாயிற்று. பிற்காலத்திலோ அவசியமில்லை. அப்படியே பவுல் அப்போஸ்தலன் கடைசியாய்த் தீமோத்தேயவுக்கும் தீத்துவுக்கும் எழுதின நிருபங்களிலே சபையில் வேலைசெய்யும் தேவ ஊழியருக்கு அற்புதம் செய்யும் திறமை அவசியமற்றது சொல்லவில்லை. மேலும் கிறிஸ்து மாற் 12<sup>28-29</sup>-ல் சொன்ன உவமையால் திருச்சபையுண்டான காலத்திற்குப்பின் நீடிய காலமாக வல்லமைகள் நடக்காது என்று காட்டுகிறார். வேளாண்மைக்குப் பருவங்களுண்டு. அவையாவன: விதை விதைக்கிற காலம், பயிர் விளைகிற காலம், விளைவு சேர்க்கிற காலம். விதை

விதைக்கிற காலத்தில் மனிதன் கைப்பாடு படவேண்டியது. பயிர் விளைகிற காலத்தில் அவன் ஒன்றுஞ் செய்ய அவசியமில்லை. நிலம் தானாகவே முளை கதிர் தானியம் இவற்றைக் கொடுக்கும். விளைவு சேர்க்கிற காலத்தில் மனிதன் மறுபடியும் கைப்பாடு படவேண்டியது. அப்படித் திருச்சபைக்கும் மூன்று காலம் உண்டு. அவையாவன: திருச்சபை உண்டாகும் காலம், திருச்சபை வளருங் காலம், திருச்சபை மோட்சம் சேரும் காலம். திருச்சபை உண்டான காலத்தில் கடவுள் கையிட்டு அற்புதங்களால் காரியப்படுத்த வேண்டியதாயிற்று. திருச்சபை வளருகிற தற்காலத்தில் அற்புதங்கள் தேவையில்லை. திருச்சபை மோட்சம் சேரும் காலமாகிய கிறிஸ்து மறுபடியும் வரும் காலத்தில் கடவுள் மீண்டும் அற்புதங்களைச் செய்வார். அதைப்போலப் பவுல் அப்போஸ்தலனும் 1 கொரி 13<sup>8</sup>-ல் அற்புதங்கள் ஓய்ந்திருக்கும் காலம் வருமென்று சொல்லுகிறான். யோவா 14<sup>19</sup>-ல் இயேசுநாதர் தம்மை விசுவாசிக்கிறவர்கள் தாம்செய்த கிரியைகளைப்பார்க்கிலும் பெரிய கிரியைகளைச் செய்வார்களென்பது பெய். அவைகளாவன: சலிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தல், விசுவாசத்தைப் பிறப்பித்தல், மோட்சத்தை அளித்தல் முதலியவை. லுத்தர் (Luther கி-பி. 1483-1546) சொல்லுகிற படி இவைகளே தேவனுடைய சரியான முக்கிய அற்புதங்கள். இவ்வற்புதங்கள் தினந்தோறும் நடக்கும்.

**அற்புதங்கள். Miracles.**

**பழைய ஏற்பாட்டிற் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள்**

சோதோம் கொமோரா அழிக்கப்பட்டது. ஆதி 19<sup>24</sup>.

லோத்தின் மனைவி உப்புத்துன் ஆனது. ஆதி 19<sup>26</sup>.

ஈசாக்கின் பிறப்பு. ஆதி 21<sup>1</sup>.

எரிகிற முட்செடி வெந்துபோகாதது. யாத் 3<sup>3</sup>.

ஆரோனுடைய கோல் சர்ப்பமாக மாறினது. யாத் 7<sup>8</sup>.

**பத்து வாதைகள்.**

1. நதி ரத்தமாய் மாறினது. யாத் 7<sup>19</sup>.
2. தவளைகள். யாத் 8<sup>1</sup>.
3. தூசி பேரை மாறினது. யாத் 8<sup>16</sup>.
4. திரளான வண்டுகள். யாத் 8<sup>21</sup>.

5. மிருகங்கள்மேல் அனுப்பப்பட்ட கொள்ளைநோய். யாத் 9<sup>1</sup>.
6. கொப்புளங்கள். யாத் 9<sup>8</sup>.
7. கல்மழை. யாத் 9<sup>13</sup>.
8. வெட்டுக்கிளிகள். யாத் 10<sup>9</sup>.
9. காரிருள். யாத் 10<sup>31</sup>.
10. முத்தப்பேறுகள் கொல்லப்படுதல். யாத் 12<sup>29</sup>.
- செங்கடல் வறண்டுபோனது. யாத் 14<sup>21</sup>.
- மாராவின் தண்ணீர் தித்திப்பானது. யாத் 15<sup>33</sup>.
- மன்னாவை அனுப்பினது. யாத் 16<sup>14</sup>.
- ரெவீதியில் கல்லிலையில் தண்ணீர் சுரந்தது. யாத் 17<sup>5</sup>.
- தபேராவில் மூண்ட அக்கினி. எண் 11<sup>1</sup>.
- நாதாரும் அபியூவும் அழிக்கப்படுதல். லேவி 10<sup>1</sup>.
- கோராகைப் பூமி விழுங்கினது. மற்றவர்களை அக்கினி பட்சித்தது. எண் 16<sup>31</sup>.
- ஆரோனின் கோல் துளிர்ந்தது. எண் 17<sup>8</sup>.
- மோரிபாவிலே தண்ணீர் புறப்படச்செய்தது. எண் 20<sup>7</sup>.
- வெண்கலச் சர்ப்பத்தைப் பார்த்துச் சுகமடைந்தது. எண் 21<sup>8</sup>.
- பிலேயாயின் கழுதைபேசினது. எண் 22<sup>21</sup>.
- யோர்தான் நதி இண்டாகப் பிரிந்தது. யோச 34<sup>1</sup>.
- எரிகோவின் அலங்கம் விழுந்தது. யோச 6<sup>30</sup>.
- சூரியனும் சந்திரனும் நின்றது. கல்மழை. யோச 10<sup>12</sup>.
- சிம்சோனின் பலம். நியா 14-16 அதி.
- லேவியில் தண்ணீர் ஓடிவந்தது. நியா 15<sup>19</sup>.
- தாக்கோன் விழுந்தது. மூலவியாதி. 1 சாமு 51.
- பெத்ஷிமேசூராருக்கு வந்த வாதை. 1 சாமு 6<sup>13</sup>.
- இடிமுழக்கம். 1 சாமு 7<sup>10</sup>.
- இடிமுழக்கமும் மழையும். 1 சாமு 12<sup>18</sup>.
- முசுக்கட்டைச் செடியில் இரைச்சல். 2 சாமு 5<sup>33</sup>.
- ஊசா அழிக்கப்பட்டது. 2 சாமு 6<sup>8</sup>.
- யெரோபெயாமின் கைமரத்துப்போனது. 1 இரா 13<sup>4</sup>.
- பனியும் மழையும் பெய்யாதது. 1 இரா 17<sup>1</sup>.
- காகங்கள் எலியாவைப் போஷித்தது. 1 இரா 17<sup>4</sup>.
- கைம்பெண்ணின் மாவும் எண்ணெயும். 1 இரா 17<sup>14</sup>.

- அவளுடைய மகன் உயிரோடு எழுப்பப்பட்டது. 1 இரா 17<sup>17</sup>.
- வானத்திலிருந்து அக்கினி வந்தது. 1 இரா 18<sup>17</sup>.
- மழை வருஷித்தது. 1 இரா 18<sup>41</sup>.
- அக்கினி சேனைத்தலைவர்களைப் பட்சித்தது. 2 இரா 1<sup>10</sup>.
- எலியா யோர்தானைப் பிரித்தது. 2 இரா 2<sup>8</sup>.
- எலியா அக்கினி ரத்தின்மேல் பரமண்டலத்திற்கு ஏறிப்போனது. 2 இரா 2<sup>11</sup>.
- எலியா யோர்தானைப் பிரித்தது. 2 இரா 2<sup>14</sup>.
- உப்பு ஜலம் நல்ல தண்ணீரானது. 2 இரா 2<sup>29</sup>.
- கரடிகள் வாலிபரை அழித்தது. 2 இரா 2<sup>24</sup>.
- எலிசா தேசத்தைத் தண்ணீரிலால் நிரப்பினது. 2 இரா 3<sup>30</sup>.
- எலிசா கைம்பெண்ணின் எண்ணெயை அதிகரிக்கச் செய்தது. 2 இரா 4<sup>17</sup>.
- சூனேயியானுக்குப் புத்திர பாக்கியம். 2 இரா 4<sup>8</sup>.
- சூனேயியாளின் மகனை உயிரோடு எழுப்பினது. 2 இரா 4<sup>38</sup>.
- நஞ்சு கலந்த கூழைச் சுத்தமாக்கினது. 2 இரா 4<sup>38</sup>.
- தூறு மனிதர்களுக்குப் போஷித்தது. 2 இரா 4<sup>43</sup>.
- நாகமான் சொஸ்தமானது. 2 இரா 5<sup>14</sup>.
- கேயாசி குஷ்டரோகியானது. 2 இரா 5<sup>17</sup>.
- ஜலத்தில் இரும்பு மிதந்தது. 2 இரா 6<sup>5</sup>.
- சீரிய ராஜாவின் ஆலோசனையை வெளிப்படுத்தினது. 2 இரா 6<sup>8</sup>.
- சேனையின் கண்களைக் குருடாக்கினது. 2 இரா 6<sup>18</sup>.
- சேனைகள் கண்பார்வை அடைந்தது. 2 இரா 6<sup>30</sup>.
- எலிசாவின் எலும்பினால் பிரேதம் உயிர் அடைந்தது. 2 இரா 13<sup>21</sup>.
- சனகெரிப்புடைய சேனை அழித்தல். 2 இரா 19<sup>35</sup>.
- சூரிய சாயை பின்னிடிச்செய்தது. 2 இரா 20<sup>9</sup>.
- உசியா குஷ்டரோகத்தினால் வாதிக்கப்பட்டது. 2 நாள் 26<sup>19</sup>.
- அக்கினியிற் போடப்பட்ட மூன்று வாலிபர் வெந்து போகாதது. தானி 3<sup>19</sup>.
- தானியேல் சிக்கக்குகையிலிருந்து இரட்சிக்கப்பட்டது. தானி 6<sup>16</sup>.
- யோனா மச்சத்தின் வயிற்றிலிருந்து இரட்சிக்கப்பட்டது. யோனா 2<sup>10</sup>.

**புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள்**

- (i) **மத்தேயு** சலிசேஷத்தில்மாத்திரம் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் மூன்று: இரண்டு குருடர் பார்வை அடைந்தது. 9<sup>27</sup>, ஊமையனைப் பேசச்செய்தது. 9<sup>33</sup>, வரிப்பணம். 17<sup>24</sup>.
- (ii) **மாற்கு** சலிசேஷத்தில் மாத்திரம் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் இரண்டு: செவிடனும் தெத்துவாயனும் மானவனைக் குணமாக்கினது. 7<sup>31</sup>, பெச்சாயிதாவில் குருடன் ஒருவனும் குப் பார்வை யளித்தது. 8<sup>33</sup>.
- (iii) **லூக்கா** சலிசேஷத்தில் மாத்திரம் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் ஏழு: இயேசு ஜனங்கள் நடுவினின்று கடந்துபோனது. 4<sup>30</sup>, மீன்கள் அகப்பட்டது. 5<sup>4</sup>, நாயினார் விதவையின் மகனை உயிரோடு எழுப்பினது. 7<sup>11</sup>, கூனியைக் குணமாக்கினது. 13<sup>11</sup>, நீர்க்கோவையுள்ளவனைக் குணமாக்கினது. 14<sup>1</sup>, பத்துக் குஷ்டரோகிகளைக் குணமாக்கினது. 17<sup>11</sup>, மல்குவின் அறுபட்ட காதைச் சொஸ்தப்படுத்தினது. 22<sup>50</sup>.
- (iv) **யோவான்** சலிசேஷத்தில்மாத்திரம் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் ஏழு: தண்ணீரை ரசமாக்கினது. 2<sup>1</sup>, அதிகாரியினுடைய மகன் சொஸ்தமானது. 4<sup>46</sup>, 38 வருஷம் வியாதியாயிருந்தவன் சொஸ்தமானது. 5<sup>1</sup>, இயேசு தேவாலயத்தில் ஜனங்கள் நடுவினின்று மறைந்துபோனது. 8<sup>59</sup>, பிறவிக்குருடன் பார்வை அடைந்தது. 9<sup>1</sup>, லாசருவை உயிரோடு எழுப்பினது. 11<sup>38</sup>, 153 மீன்கள் அகப்பட்டது. 21<sup>1</sup>.
- (v) **மத்தேயு, மாற்கு** சலிசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் மூன்று: சீரோபேனிக்கேயாளின் மகனைப் பிடித்த அசுத்த ஆவியை நீக்கினது. மத் 15<sup>28</sup> மாற் 7<sup>34</sup>, நாலாயிரம்பேர் போஷிக்கப்பட்டது. மத் 15<sup>32</sup> மாற் 8<sup>1</sup>, கனியற்ற அத்திமரத்தைச் சயித்தது. மத் 21<sup>18</sup> மாற் 11<sup>23</sup>.

- (vi) **மத்தேயு, லூக்கா** சலிசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் இரண்டு: தூற்றுக்கு அநிபதியினுடைய வேலைக் காரனைச் சொஸ்தமாக்கினது. மத் 8<sup>5</sup> லூக் 7<sup>1</sup>, பிசாசு பிடித்த ஊமையும் குருடுமானவனைக் குணமாக்கினது. மத் 12<sup>29</sup> லூக் 11<sup>14</sup>.
- (vii) **மாற்கு, லூக்கா** சலிசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதம் ஒன்று: ஜெப ஆலயத்தில் பிசாசு பிடித்தவனைச் சொஸ்தமாக்கினது. மாற் 1<sup>33</sup> லூக் 4<sup>33</sup>.
- (viii) **மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா** சலிசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதங்கள் பத்து: பேதுருவின் மாயையைக் குணமாக்கினது. மத் 8<sup>14</sup> மாற் 1<sup>30</sup> லூக் 4<sup>38</sup>, கடலின் கொந்தளிப்பை அமர்த்தினது. மத் 8<sup>23</sup> மாற் 4<sup>37</sup> லூக் 8<sup>23</sup>, லேகியோன் என்னும் பேய்ப்பிடித்தவனைக் குணமாக்கினது. மத் 8<sup>28</sup> மாற் 5<sup>1</sup> லூக் 8<sup>26</sup>, குஷ்டரோகியைச் சொஸ்தமாக்கினது. மத் 8<sup>3</sup> மாற் 1<sup>40</sup> லூக் 5<sup>13</sup>, யலீரின் மகனை உயிரோடுஎழுப்பினது. மத் 9<sup>33</sup> மாற் 5<sup>23</sup> லூக் 8<sup>41</sup>, பெரும்பாடுள்ளவனைச் சொஸ்தம் ஆக்கினது. மத் 9<sup>30</sup> மாற் 5<sup>25</sup> லூக் 8<sup>42</sup>, திமிர்வாதக்காரனைச் சொஸ்தமாக்கினது. மத் 9<sup>3</sup> மாற் 2<sup>3</sup> லூக் 5<sup>18</sup>, சும்பின கையையுடையவனைச் சொஸ்தமாக்கினது. மத் 12<sup>10</sup> மாற் 3<sup>1</sup> லூக் 6<sup>6</sup>, சந்திரரோகியைக் குணமாக்கினது. மத் 17<sup>14</sup> மாற் 9<sup>14</sup> லூக் 9<sup>37</sup>, எரிகோவில் குருடர்களுக்குப் பார்வை அளித்தது. மத் 20<sup>29</sup> மாற் 10<sup>46</sup> லூக் 18<sup>35</sup>.
- (ix) **மத்தேயு, மாற்கு, யோவான்** சலிசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கும் அற்புதம் ஒன்று: இயேசு கடலின்மேல் நடந்தது. மத் 14<sup>25</sup> மாற் 6<sup>48</sup> யோவா 6<sup>15</sup>.
- (x) **நாது** சலிசேஷங்களிலும் சொல்லியிருக்கும் அற்புதம் ஒன்று: 5000 பேரைப் போஷித்தது. மத் 14<sup>15</sup> மாற் 6<sup>30</sup> லூக் 9<sup>10</sup> யோவா 6<sup>1</sup>.
- அற்போது.** Harbona. ஒரு அண்ணகன். எஸ்தர் 1<sup>10</sup> 7<sup>9</sup>.
- அனதெமா.** Anathema. 1 கொரி 16<sup>22</sup>.
- சாபத்தீடு** காண்க.

**அனனியா. Hananiah Onanias.** [யே கோவா கிருபையுள்ளவர்].

1. எருசலேமின் மதிலை மறுபடியும் கட்டினவர்களில் லொருவன். நெகே 3<sup>83</sup>.

2. ஒரு ஊர். நெகே 11<sup>39</sup>.

3. முதற் கிறிஸ்தவ சபை உண்டான போது அதில் தான் செய்த வஞ்சகத்தால் கொலையுண்ட மாயக்காரன். அப் 5 அதி.

4. பவுல் குணப்பட்ட சமயத்தில் கடவுளால் அறிவிக்கப்பட்டு வந்து பவுலுக்கு போதனை செய்த அந்தியோகியாவிலுள்ள சேஷன். அப் 9<sup>10</sup> 22<sup>19</sup>.

5. கி-பி. 57-ஆம் பவுல் எருசலேம் பட்டணத்தில் பிடிக்கப்பட்டபோது சதுசேய கொள்கை யுடையவனும் அதிக லோபியும் குரூரனுமான ஒரு பிரதான ஆசாரியன். இவன் பரி. பவுலுக்கு விரோதமாய்ப் பிராது செய்தான். கி-பி. 66-ஆம் சண்டை தொடங்கியபோது இவன் ரோமருக்குச் சார்பாய் நின்றுகொண்டே மற்ற யூதர்கள் இவனைக் கொன்றுபோட்டார்கள். அப் 23<sup>9</sup> 24<sup>1</sup>.

6. 1 நாளா 8<sup>24</sup>.

7. 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

8. 2 நாளா 26<sup>11</sup>.

9. கள்ளத்திர்க்கதரிசி. எரே 28<sup>11</sup>.

10. பிரபு. எரே 36<sup>12</sup>.

11. எரே. 37<sup>13</sup>.

12. 1 நாளா 3<sup>19</sup>.

13. நெகே 12<sup>19</sup>.

14. நெகே 7<sup>2</sup>.

15. =சாத்ராக், தானி 17.

**அனகராத். Anaharath.** யோசு 19<sup>19</sup>.

**அனமீம். Ananiam.** எகிப்து தேசத்தைச் சேர்ந்த ஒரு ஜாதி ஜனம். இவர்களைப் பற்றி நமக்குத் தெளிவாய் ஒன்றும் தெரியாது. ஆதி 10<sup>13</sup>.

**அனமேயேல். Hannamel.** எரோமியாவின் பெரிய தகப்பனாகிய சல்லூமின் குமாரன். எரே 32<sup>7</sup>.

**அனயா. Analah.** [யேகோவா பதில் சொன்னார்]. நெகே 8<sup>4</sup>.

**அனனி, ஐனனி. Hanani,** ஐந்து பெயர்.

1. நெகே 1<sup>9</sup>.

2. 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

3. 1 இரா 16<sup>1</sup>.

4. எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

5. நெகே 12<sup>38</sup>.

**அனனேயேல். Hananel.** [கடவுள் கிருபையுள்ளவர்]. எருசலேம் அலங்கத்தின் மேலுள்ள கோபுரம். நெகே 3<sup>1</sup>.

**அனியாம். Aniam.** 1 நாளா 7<sup>19</sup>.

**அனூப். Anub.** 1 நாளா 4<sup>8</sup>.

**அன்பு. Love.**

I. பழைய ஏற்பாடு.

பழைய ஏற்பாட்டில் இதற்கு வழக்கமாய் மூலபாஷையில் ஒரே பதம் சொல்லியிருக்கிறது. ஆனால் மொழி பெயர்த்தவர்கள்: அன்பு, ஆசை, சினேகம், நேசம், பட்சம்; பிரியம் என்னும் பெயர்ச்சொற்களையும், அன்புசூடா நேசிக்க முதலான வினைச் சொற்களையும் மூலபதத்திற்குச் சொல்லியிருக்கிறார்கள்.

இப்பதம் மூன்று விஷயங்களைக் குறிக்கிறது.

1. ஆசை. 2சாமு 13<sup>4</sup> 1இரா 11<sup>1</sup> எரே 23<sup>3</sup>.

2. சினேகம், குடும்பச் சினேகம். ஆதி 22<sup>2</sup> 25<sup>38</sup> யாத் 21<sup>5</sup> 1சாமு 18<sup>16</sup> 2சாமு 1<sup>26</sup> ஆ.

3. ஆவிக்குரிய அன்பு, ஞான அன்பு. எபி ரெயர் கடவுள் தமது ஜனங்களை நேசிக்கிறார் என்றும், அவருடைய ஜனங்கள் அவரை நேசிக்கவேண்டும் என்றும் உறுதியாய் நம்பி னார்கள். ஏசா 62<sup>35</sup> 63<sup>7-10</sup> ஒசி 214<sup>23</sup> 111<sup>4</sup>.

4. கடவுள் இஸ்ரவேலையும் நீதிமான்களையும் நேசிக்கிறார். உபா 43<sup>3</sup> 7<sup>1</sup> 1இரா 10<sup>9</sup> ஒசி 31<sup>9</sup> 11<sup>4</sup> 14<sup>4</sup> செப் 31<sup>7</sup> எரே 2<sup>2</sup> ஏசா 43<sup>4</sup> 48<sup>14</sup> 63<sup>9</sup> மல்கி 1<sup>2</sup> சங் 117<sup>4</sup> 47<sup>4</sup> 78<sup>8</sup> 87<sup>2</sup> 146<sup>8</sup> நீதி 31<sup>2</sup> 817 2நாளா 21<sup>1</sup>. இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்கு அழிவும் அந்த ஜனங்களுக்கு அடிமைத்தனமும் நேரிட்ட காலங்களில் கடவுள் காட்டின அன்பைக்குறித்துத் தீர்க்கதரிசிகள் அதிகமாய் உரைத்திருக்கிறார்கள். ஒசியாவிலும் ஏசாயா இரண்டாம் பாகத்திலும் நாம் இதைத் தெளிவாய்க் காணலாம்.

5. இஸ்ரவேலரும் நீதிமான்களும் கடவுளை நேசிக்கிறார்கள். யாத் 20<sup>6</sup> உபா 6<sup>5</sup> நெகே 1<sup>3</sup> 1இரா 33<sup>3</sup> சங் 51<sup>1</sup> 31<sup>23</sup> 116<sup>1</sup> 119<sup>97</sup> மீகா 6<sup>8</sup>.

அன்பைக்குறிக்கும் வேறு பதங்கள். உபா 7<sup>7</sup> 33<sup>12</sup> சங் 91<sup>14</sup> ஏசா 51<sup>1</sup> உன்னத 1<sup>13</sup>.

II. புதிய ஏற்பாடு.

பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுளின் அன்பைப்பற்றி முன் சொன்ன வண்ணமாய் அநேக வசனங்களில் சொல்லியிருந்தாலும் அன்பு என்பதிலால் நீமை செய்தவர்களின் மேலுள்ள கடவுளுடைய இரக்கம் முக்கியமாய் விளங்குகிறதென்று பழைய ஏற்பாட்டு ஆக்கியோன்கள் நினைத்தார்கள் எனத் தெரியவரும். புதிய ஏற்பாட்டில் பரி. பவுல்

அன்பைப்பற்றிப் பேசும்போது அதினால் வழக்கமாய் கடவுளை விசுவாசித்து அவருடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றப் பிரயாசப் படுகிறவர்களுக்கு அவர் அருளும் கிருபையைக் குறிக்கிறான். பரி. யோவான் தேவனை நம்பினவர்களுக்கு அவர் காட்டும் சிநேகத்தைக் குறிக்கிறான்.

புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் அன்புக்கு மூலபாஷையில் உள்ள இரண்டு பதங்களை உபயோகிக்கிறார்கள்.

1. *Agape*. இது நல் உதவி, நற்கிரியை புரியும் உத்தம அன்பைக் குறிக்கிறது. யோவான் எழுதின நிருபத்தில் அன்பு, நேசம் என்பதைக் காட்டுவதற்கு இந்த நேர்த்தியான பதம் எப்பொழுதும் உபயோகிக்கப் பட்டிருக்கிறது. மத் 5<sup>43-48</sup> 22<sup>37-39</sup> லூக் 6<sup>27</sup> யோவா 3<sup>16</sup> 11<sup>5</sup> 13<sup>34</sup> ரோ 13<sup>8</sup> 1 கொரி 8<sup>3</sup> கலா 2<sup>30</sup> 1 பேது 1<sup>22</sup> 1 யோவா 2<sup>10</sup>.

2. *Philia*. சிநேகிதன் சிநேகிதனுக்குக் காட்டும் நட்பு அல்லது பிரியம். மத் 10<sup>37</sup> யோவா 5<sup>20</sup> 11<sup>3</sup> 12<sup>25</sup> 16<sup>37</sup> 20<sup>2</sup> 21<sup>15</sup> 1 கொரி 16<sup>23</sup>.

அன்பைப்பற்றிய வேறே வாக்கியங்கள்.

கடவுள் அன்பாகவே யிருக்கிறார். 1 யோவா 4<sup>8-16</sup>. தேவனுடைய அன்புமனுஷ அறிவுக்கு எட்டாதது. யோவா 3<sup>16</sup>. உண்ணை மானது. 1 யோவா 3<sup>1</sup>. இலவசமாய் அருளப் படுவது. யோவா 17<sup>23</sup>. தேவன் பால்களை ரட்சிக்கும்படிக்குக் காட்டின அன்பு. ரோ 5<sup>5</sup>. 8. கிறிஸ்துவின் அன்பு. மாற் 10<sup>91</sup> யோவா 11<sup>33</sup> 15<sup>13</sup> ரோ 5<sup>36</sup> 2 கொரி 5<sup>14</sup> எபே 3<sup>19</sup> 5<sup>2</sup>. 25 வெளி 1<sup>6</sup> 1 யோவா 3<sup>16</sup>

சபையின் அன்பு. மத் 24<sup>12</sup> யோவா 21<sup>15</sup> ரோ 12<sup>9</sup> 2 கொரி 8<sup>8</sup>. 24 எபே 1<sup>15</sup> 5<sup>9</sup> 1 யோவா 21<sup>5</sup> 4<sup>16</sup>. 19 5<sup>3</sup> வெளி 24.

ஒருவரிலொருவர் கூறும் அன்பு. யோவா 13<sup>35</sup> 15<sup>17</sup> கொலோ 1<sup>3</sup> 1 பேது 1<sup>22</sup> எபி 10<sup>34</sup> 13<sup>1</sup> 1 யோவா 4<sup>18</sup> 3<sup>16</sup>.

போதகர் சபையினிடத்தில் கூறும் அன்பு: 1 கொரி 16<sup>24</sup> 2 கொரி 2<sup>4</sup>. சபையார் போதகரிடத்தில் கூறும் அன்பு. 2 கொரி 8<sup>7</sup>. 8 1 தெச 5<sup>13</sup> தீத் 3<sup>15</sup>.

அன்பு விசுவாசத்தைச் சிறப்பிக்கும். கலா 5<sup>6</sup>. சத்தியத்தின்பேரிலுள்ள அன்பு. 2 தெச 2<sup>10</sup> எபே 4<sup>15</sup>.

பேதுரு அப்போஸ்தலன் கிறிஸ்துவை மூன்றுதரம் மறுதலித்தபடியினாலே அவர் மூன்றுதரம் சீமோனே, என்னில் அன்பு கூருகிரியா என்று கேட்டார். யோவா 21<sup>15</sup>. மனைவியின்மேலுள்ள ஆசை. கொலோ 3<sup>19</sup> எபே 5<sup>25</sup>. 38. அன்பில்லார். யோவா 5<sup>22</sup>.

அன்பு விருந்து. Love Feast. கிரேக்கு பாஷையில் இதற்கு 'அகபே' (*Agape*) அதாவது 'அன்பு' என்று பெயர். கிறிஸ்தவ மார்க்கம் உற்பத்தியானகாலத்தில் ரோம ராஜ்யத்தின் பல இடங்களில் புறமதஸ்தர்கள் நடத்தின சங்கங்கள் அநேகம் இருந்தன. இவைகளைச் சேர்ந்தவர்கள் குறித்த நாட்களில் விருந்துபண்ணுவது வழக்கம். இவ்விதமாய் ஒரு பொதுவிருந்து வைப்பது கிறிஸ்தவ சபையாருக்குள்ளும் உண்டானது. அவர்கள் இந்த விருந்தில் தங்கள் மீது கியத்தைக் காட்டினபடியால் இதற்கு 'அன்பின் விருந்து' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் 'அகபே' என்னும் பெயர் இடப்பட்டது. பொது விருந்தும் நற்கருணையும் வெவ்வேறாய் இருந்தும், பொதுவிருந்திலே சேர்ந்த கிறிஸ்தவர்களுக்கு நற்கருணை பரிமாறப் படும். பொது விருந்துக்குக் கிறிஸ்தவர்கள் வந்தபிறகு பிரசங்கிமார் பிரசங்கம் செய்வார்கள். அப் 24<sup>6</sup> 20<sup>7</sup> 1 கொரி 11<sup>21</sup>.

இந்த விருந்து நடத்தப்பட்ட விதத்தைப்பற்றி இரண்டாம் நூற்றாண்டிலிருந்த தெர்த்துல்லியன் என்பவன் கிறிஸ்துமார்க்க விரோதிகளுக்குக் கெழுதின புஸ்தகத்திற் சொல்லுகிறதாவது: நாங்கள் எங்கள் விருந்துகளைச் செருக்காய்ச் செய்கிறோம் என்று நீங்கள் சொல்லும் பழி தகாது. எங்கள் விருந்துக்குப் பேரே 'அன்பு' (*அகபே*). அதில் நாங்கள் எவ்வளவு செலவழித்தாலும் அதனால் பக்தி வளருமாய்கையால் எங்களுக்கு அது லாபமே. அதில் நாங்கள் ஏழைகளுக்கு உதவிசெய்து அவர்கள் பசியை ஆற்றுகிறோம். அதிலே அசத்தமும், தாறுமாறும் எவ்வளவுவெறுமில்லை. ஏனெனில் கடவுளுக்கு விண்ணப்பம் செய்யுமுன்னே நாங்கள் (பந்தியில்) உட்காருகிறதில்லை. இரவிலே நாங்கள் கடவுளுக்கு ஆராதனை செய்யவேண்டியவர்களென நிறிந்து தருகியான பிரகாரமாகவே நாங்கள் பசியை யாற்றச் சாப்பிட்டு ஒழுக்கமுடையவர்போல அளவாய்ப் பானம் பண்ணுகிறோம். நாங்கள் கடவுளுடைய சந்நிதானத்தில் இருக்கிறவர்கள்போலப் பேசுகிறோம். கை கழுவித் தீப்பங்கள் ஏற்றினபின்பு ஒவ்வொருவரும் வேத சங்கீத மாவது, சுயமாய் இயற்றின கீர்த்தனையாவது, கடவுளுக்கு ஸ்தோத்திரமாகப் பாடுகிறதாண்டு; அதனால் அவனவன் அளவுக்கு மிஞ்சிப் பானம் பண்ணவில்லை என்று தோன்றும். எங்கள் விருந்து ஜெபத்தோடே ஆரம்பிப்பதுபோல ஜெபத்தோடு முடியும். பிறகு அவ்விடம் விட்டு சண்டை சச்சரவு செய்யாமலும் சந்திப்போரனைவரையும் உதா

சனித்துச் செறிந்ப உல்லாசத்திற் பிரவேசிக்காமலும், சரீர முயற்சிக்கடுத்த விருந்தனர்போல் அல்ல, ஞானபோஜனம் பண்ணினவர்கள்போல ஒழுக்கமும் கற்புமுடையோராய் நடக்கப் பந்தியினின்று கலைந்துபோகிறோம்.

இந்தமாதிரியான பொது விருந்திற்கு வந்தவர்கள் சமயாசமயத்தில் எல்லாவற்றையும் ஒழுங்கின்படி நடத்திக்கொள்ளவில்லை. 1கொரி 11<sup>17-34</sup>. கள்ளப் போதகர்கள் சிலர் முறைமைக்கு விரோதமானவைகளைச் செய்தார்கள். யூதா 1<sup>3</sup> 2பேது 2<sup>23</sup>.

வேலை முடிந்தபிறகு, சாயங்காலங்களில் இந்த விருந்து செய்யப்பட்டதினால் புறமதஸ்தர்கள் இதைப்பற்றி மார்க்கத்தின்பேரிலே ஆக்ஷேபணை பண்ணினார்கள். ஆதலால் பொது விருந்துகள் செய்கிற வழக்கம் ஒழிந்தபோனது. பிறகு நற்கருணை பொது விருந்தில்லாமல் செய்யப்பட்டது.

தற்காலத்தில் மொரேவியர்களுக்குள்ளும், மெதொடிஸ்தர் சங்கத்தாருக்குள்ளும் அன்பின் விருந்து என்று சொல்லப்படும் ஆராதனை நடத்தப்படுகிறது. அதற்கு வருகிறவர்கள் பொது விருந்தை ரூபகப்படுத்தும்படி கொஞ்சங் தண்ணீரும், அப்பத்துண்டும் சாப்பிட்டுச் சங்கீதம்பாடி ஜெபப்பண்ணிப் பக்திக்குரிய அனுபவத்தைச் சொல்லுவார்கள். இதைத் திரும்ப ஸ்தாபனம் செய்வதற்கு உவெஸ்லி ஜியர் பிரயாசப்பட்டார். பல இடங்களில் அப்பமும் தண்ணீரும் இல்லாமல் நடத்தப்படும் அனுபவசாட்சி ஆராதனைக்கு இந்தப் பெயர் வழங்கப்படும்.

அன்றேனீக்கு. Andronicus. [ஜெயவீரன்]. ரோமாபுரியிலுள்ள சபையில் சிறந்தவர்களில் இவன் ஒருவன். அக்காலத்தில் ரோமருடைய ராயனின் பரிவாரத்தில் இப்பெயர்கொண்ட ஒருவன் இருந்தான். இவன் அவனாயிருக்கலாம். ரோ 16<sup>7</sup>.

அன்னத்தோன். Hannathon. யோசு 19<sup>4</sup>.

அன்னமலேக்து. Anammelech. ஒரு தேவதை. 2இரா 17<sup>31</sup>. அந்தாமலேக்து காண்க.

அன்னா. Anna. கி-பி. 6-15-ஆம் பிரதான ஆசாரியன். அவ்வருஷத்தில் ரோம அபிபதி இவனை உத்தியோகத்திலிருந்து தள்ளினும் இவன் எருசலேமில் அதிக அதிகாரம் உடையவனானதினால் இயேசுவைப் பிடித்தவர்கள் பிரதான ஆசாரியனாகிய காய்பாவிடம் கொண்டுபோகிறதற்கு முந்தி அன்னாவிடம் அவரைக் கொண்டிப்போனார்கள்.

யோவா 18<sup>13</sup> டி. இவன் பேதுரு யோவான் இவர்களுடைய விசாரணையில் அதிகாரம் உடையவனுான். அப் 4<sup>1</sup>. இவன் சதுசேயன். பலிக்கு வேண்டியவைகள் இவன் கைவசத்திலும் இவன் பிள்ளைகளுடைய கைவசத்திலும் இருந்ததினால் இவர்கள் அவைகளில் வியாபாரஞ்செய்து அதிக ஆஸ்திக்காரர் ஆனார்கள். இயேசு தேவாலயத்திலிருந்து வியாபாரிகளைத் தூரத்தினது, இவனுக்கு விசனத்தை உண்டாக்கியிருக்கும்.

அன்னா. Hannah, Anna. [கிருபை].

1. சாமுவேலின் தாய். 1சாமு 1<sup>9</sup>.
2. வயோதிபமான தீர்க்கதரிசியானவன். ஹக் 2<sup>36</sup>.

அன்னியேல். Hannel. [கடவுளின் கிருபை].

1. என் 34<sup>23</sup>.
2. ஒரு வீரன். 1காநா 7<sup>39</sup>.

அன்னியோன்னியம். Fellowship. ஜக்கியம் காண்க.

ஆ.

ஆகா. Agag. சவுல் ஜெயித்துப் பிடித்து வந்த அமலேக்கியரின் இராஜாவாகிய இவனைச் சாமுவேல் கொன்றான். 1சாமு 15 அதி.

ஆகாசுடைய தூரிய கடியாஹ். Sundial of Ahaz. 2இரா 20<sup>11</sup>. எசேக்கியா காண்க.

ஆகாஸ். Ahaz. [இவன் பிடித்திருக்கிறான்]. கி-மு. 734-715-ஆம் யூதாவின் ராஜா. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பெக்காவும் சீரிய ராஜாவாகிய ரேச்சீனும் திகிலாத்திலே சர் ஆகிய அசீரியா ராஜாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போனபோது இவனும் துணையாக அவர்களோடு போகாததினால் அவர்கள் இவன்மேல் கோபம்கொண்டு எருசலேமுக்கு விரோதமாய்ப் படை எடுத்து வந்தார்கள். அப்போது ஏசாயா அவர்களுக்குப் பயப்படாமல் திடமனதாயிருக்கும்படி சொல்லியும் இவன் அசீரியா ராஜாவுக்குத் தன்னைக் கீழாக்கி அவன் உதவியைத் தேடினான். 2இரா 16 அதி. ஏசா 7 அதி. அசீரியா ராஜா சீரியரை ஜெயிக்கும்போது அசீரியாவின் ஆலயங்களில் இருக்கும் பலிபீடங்களைப்போல எருசலேம் தேவாலயத்திலும் புதுப் பலிபீடத்தை இவன் கட்டினான். இவன் ஆண்டகாலத்தில் இவனோடு எசேக்கியா பத்து வருஷங்களாக உடன் ராஜாவாயிருந்தான்.

**ஆகாபு. Grass-hopper. லேவி 11<sup>33</sup>.**  
கீரி காண்க.

**ஆகாபு. Ahab.**

1. ஏறக்குறைய கி-மு. 875-853-ஆம் ஆர சாண்ட இஸ்ரவேலரின் ராஜாவாகிய ஆகாபு பல விஷயங்களிலும் திறமையுள்ளவன். பேனிக்கேயரின் ராஜாவோடு இவன் உடன் பழக்கைபண்ணி அவனுடைய மகளாகிய யேசபேலுவிவாகஞ்செய்தான். 1 இரா 16<sup>31</sup>. பிறகு யூகாவின் ராஜாவாகிய யோராமோடு உடன் பழக்கை செய்து அவனுக்குத் தன் குமாரத்தியைக் கொடுத்தான். 2 இரா 8<sup>18</sup>. இவன் மகா ஐசுவரியவாளாயிருந்து தனக் காகத் தந்தத்தினால் மாளிகை ஒன்று கட்டினான். 1 இரா 22<sup>39</sup>. இவன் சீரியர்களோடு பலதடவை யுத்தஞ்செய்தபோது முதலில் சீரிய ராஜாவாகிய பெளதாத் இவனை ஜெயித்தான். 1 இரா 20<sup>9</sup>. இதைக்கண்டு இவன் அதிக பிரயத்தனஞ்செய்து பெளதாதை ஜெயித்து அவனைச் சிறைப்பிடித்துப் போனான். அந்த நாட்களில் அசீரியர்கள், சீரிய ராஜ்யத்திற்கும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்கும் விரோதமாய்ப் படையெடுக்கப் போகிறார்கள் என்று நினைத்து, ஆகாபு பெளதாதை விடுதலைசெய்து அவனோடு உடன் பழக்கை பண்ணினான். 1 இரா 20<sup>34</sup>. கி-மு. 854-ஆம் இவர்கள் ஒன்றாய்ச்சேர்ந்து அசீரிய ராஜாவாகிய இரண்டாம் சல்மனசாரை ஜெயித்தார்கள். இதற்குப் பிறகு சீரியருக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் விரோதம் மறு படியும் உண்டானபோது ஆகாபு தன் தேசத்தைக் காக்கும்படி அவர்களோடு செய்த யுத்தத்தில் மாண்புபோனான். 1 இரா 22<sup>31</sup>. ஆகாபு தீரத்தில் பெரிய அரசனாயினும் இவனுடைய மனைவியாகிய யேசபேல் பாகாலை வணங்கினதிலும், அவள் இவனையும் அதற்கு இசையும்படி செய்ததிலும் ஜனத்திற்கு அதிக நஷ்டம் கேரிட்டது. இதினிமித்தம் இவன் காலத்தில் யேகோவாவின் மார்க்கத்துக்கும் பாகாவின் மார்க்கத்துக்கும் விரோதம் உண்டானது. பாகால் பக்கத்தில் யேசபேலும் ஆகாபின் கூட்டத்தாரும், யேகோவாவின் பக்கத்தில் தீர்க்கதரிசியாகிய எலியாவும் சில பத்தரும் இருந்தார்கள். 1 இரா 17-19 அதிகி. இந்த விரோதம் இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் அழியுமட்டுமிருந்தது. இவன்மேல் யேசபேலுக்கு இருந்த அதிகாரத்தைப்பற்றி நாபோத்தின் சரித்திரத்தை வாசித்தால் தெரியும். 1 இரா 21 அதிகி.

2. ஒரு கள்ளத் தீர்க்கதரிசி. எரோ 29<sup>31</sup>.

**ஆகாயம். வானம், வானலோகம், பரம், பரமண்டலம். எபிரெய்: இந்த உலகம் ஒரு பெரிய சமூகம் என நினைத்தார்கள். இதின் கீழ்ப்பக்கம் இறந்துபோனவர்கள் இருக்க வேண்டிய பள்ளத்தாக்கு. உபா 32<sup>33</sup> நீதி 15<sup>34</sup>. பூமிக்குமேலே தேவனுடைய தேவதூதர்களும் உயிர்த்தெழுந்த பத்தர்களும் இருப்பார்கள். ஆதி 28<sup>13</sup> உபா 26<sup>15</sup> மத் 22<sup>30</sup>. வானத்தைத் தாங்கும் படி தூண்கள் இருக்கின்றன. 2 சாமு 22<sup>8</sup>. வானத்திற்குப் பலகணிகள் உண்டு. ஆதி 8<sup>3</sup>. வானத்திலிருந்து மழை (உபா 11<sup>7</sup>) உறைபனி (எசா 55<sup>10</sup>) மின்னல் (2 இரா 1<sup>10</sup>) இடிமுழக்கம் (2 சாமு 22<sup>14</sup>) உண்டாகின்றன. வானத்தில் சூரிய சந்திர நட்சத்திரங்கள் பதிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. ஆதி 17.**

எபிரெய் பல வானங்கள் உண்டு என்று நினைத்தார்கள். உபா 10<sup>14</sup>. உன்னத வானம் அரசனின் மாளிகையைப்போல இருக்கிற தென்றும், அதிலே கடவுள் ஒரு அரசனைப் போல் சிங்காசனத்தின்மீது வீற்றிருந்து எல்லாவற்றையும் பார்க்கிறார் என்றும் எண்ணினார்கள். சங் 11<sup>4</sup> எசா 63<sup>13</sup>.

யூத சாஸ்திரிகள் வானங்கள் ஏழு என்று நினைத்தார்கள். இதினிமித்தம் பவுல் 'மூன்றாம் வானம்' என்று சொல்லியிருக்கிறான். வழக்கமாய் மூன்றாம் வானத்திற்குப் பாதீச என்று பெயர். 2 கொரி 12<sup>2</sup>. நீதிமான்கள் பரமண்டலத்திற்குப் போவார்கள் என்று புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் நம்பினார்கள். யோவா 14<sup>2</sup> எபே 314 1 பேது 1<sup>4</sup>.

வானத்திலுள்ளவைகளைப்பற்றி வெளிப் படுத்தலில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆனால் இவ்விபரமெல்லாம் அவ்வவ் வஸ்துவின் பொருள் அளவில் அல்ல ரூபமாயும் உபமானமாயும் சொல்லியிருக்கிறது என்று நாம் நினைக்கவேண்டும்.

பழைய ஏற்பாட்டில் வானம் இடத்தைக்குறித்தாலும் புதிய ஏற்பாட்டில் அது இடமோ (அப் 1<sup>10</sup>), கதியோ என்பதைப் பற்றியும்; மரித்தவுடனே மனுஷர் அதை அடைவார்களோ அல்லது கிறிஸ்து திரும்பி வந்த பிற்பாடுதான் அதை அடைவார்களோ என்பதைப்பற்றியும் தீர்மானமாய்ச் சொல்லியிருக்கவில்லை.

யூதர்கள் இயேசுவிடம் இதைப்பற்றி விசாரித்தபோது (மாற் 12<sup>35</sup>), அவர் அதைக்குறித்துப் பூரணமாய்ச் சொல்லாததினாலே நமக்கு வெளிப்படுத்தியிருக்கும் கடவுளுடைய சித்தத்தை நாம் நிறைவேற்றப் பிரயாசப்படுவது முக்கியம் என்பதையும், பரத்தைப்பற்றி அவ்வளவு விசாரிக்க வேண்டியதில்லை.



என்பதையும் தெரிவித்திருக்கிறார். **பூதேஸ் காண்க.**

**ஆகாய். Haggai.**

1. திர்க்கதரிசி. கி-மு. 536-ஓஸ் யூதர்கள் பாபிலோனியாவிலிருந்து எருசலேமுக்குத் திரும்பிவரும்போது இவனும் அவர்களோடு வந்தான். யூதர்கள் அங்கே வந்தவுடனே தேவாலயத்தைக் கட்டத் தொடங்கி பதினேந்து வருஷமாக அதை முடிக்கப் பிரயாசப்பட்டவையிலே. இதினிமித்தம் கி-மு. 520-ஓஸ்தில் ஆகாயும் சகரியாவாகிய திர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களுக்கு இதைப்பற்றி நல்ல வவராகியும் உண்டாகப் போதித்தார்கள். அந்த வருஷம் யூதர்கள் கணக்கின்படி ஆறாம் மாதம் அதாவது புரட்டாசியில் ஆகாய் பிரசங்கம் துவங்கி அதை ஒன்பதாம் மாதத்தில் முடித்தான். இதைவிடவேறொரு விசேஷமும் ஆகாயைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கவில்லை.

2. ஆகாயின் திர்க்கதரிசனம் நாலுபாக மாய்ப் பிரிக்கப்படும். (a) 1 அதி. (b) 21-3. (c) 210-19. (d) 230-23.

யூதர்கள் அடிமைத்தனத்தில் விக்கிரகாராதனையிலிருந்து முழுவதும் விலகியிருந்ததினால் ஆகாயின் புல்தகத்தில் அதைப்பற்றி ஒரு வார்த்தையும் சொல்லியிருக்கவில்லை. சகரியா, மல்கியா இவர்களைப்போல் ஆகாய் சன்மார்க்க காரியங்களைக் குறித்து அவ்வளவு ஒன்றும் பேசவில்லை. தேவாலயத்தைச் சீக்கிரமாய்க் கட்டி முடிக்கவேண்டுமென்னும் நோக்கமே இவனிடம் இருந்ததென்று இவன் எழுதினவற்றால் தெரிகிறது.

**ஆகாரம். Food.**

1. எபிரெயர் குடும்ப விருந்து செய்யும் போதும், அகதிகளுக்கு விருந்து செய்யும் போதும், பலிசெலுத்தும் போதும் மாமிசமும் மற்றக்காலங்களில் பெரும்பாலும் தாபர பதார்த்தங்களும் சாப்பிடுவார்கள். ஆதியில் எல்லாரும் மாமிசம் சாப்பிடவில்லை என்பது முன்னோரின் அபிப்பிராயம். ஆதி 1<sup>39</sup>. பிற்காலத்தில் இதை விட்டுச் சாப்பாட்டில் சம்பிரமமாய் இருந்தார்கள். தாவீது அரசனுக்கும் சாலொமோன் அரசனுக்கும் இட்ட போஜினிகளைப் பார்த்தால், இதைப்பற்றித் தெரியவரும். 2சாமு 17<sup>38</sup> 1இரா 4<sup>32</sup>.

2. எபிரெயர்கள் முக்கியமாய்க் கோதுமை, வாற்கோதுமை, வறுத்தகோதுமை, 'வாற்கோதுமை அப்பங்கள்' இவைகளைச் சாப்பிட்டார்கள். ரூத் 2<sup>14</sup>.

3. பலவிதமான பயறு சாப்பிட்டார்கள். 2சாமு 17<sup>38</sup> எசே 4<sup>3</sup>. ஏசாவுக்கு யாக்கோபு

கொடுத்த 'சிவப்பான கூழ்' வெண்காயம், கோரை முதலியவை போட்டுச் செய்யப்பட்ட 'பயற்றங்கூழ்' தான். ஆதி 25<sup>39</sup>. எகிப்து தேசத்திலுள்ள கோவைகைகள் பல காலான தேசத்தில் பயிரிட்டிருந்தார்கள். எண் 11<sup>8</sup> நீதி 15<sup>17</sup>. இவைகளில் 'கசப்பானகோரை' (யாத் 12<sup>8</sup>), 'கடுகு' (மத் 13<sup>31</sup>) முதலிய பலவிதமான கோரைகள்.

4. ஒலிவமரத்தின் பழங்களையும் எண்ணெயையும் (யாச் 3<sup>19</sup>), அத்திப்பழம் அடைகளையும் (1சாமு 25<sup>18</sup> எரே 24<sup>2</sup>), திராகூப்பழ வற்றலையும், திராகூப்பழ ரசத்தையும், பேரீச்சம்பழத்தையும் பலவிதமான வாதுமை முதலிய கொட்டைகளையும் சாப்பிட்டார்கள். காணாமல்போன மகன் சாப்பிட்ட 'தவிடு' என்னவென்றால் ஒருவகை மரத்தின் கொட்டையின் கோது அல்லது தோல்.

5. சுத்தமான மிருகம் பட்சிகளின் மாமிசம்மாத்திரம் சாப்பிடுகிறதற்கு உத்தரவு இருந்தது. லேவி 11<sup>33</sup> உபா 14<sup>4</sup>. பெரும்பாலும் வெள்ளாடு, செம்மறியாடு, மாடு, மாட்டுக் கன்று இவைகளின் மாமிசம் சாப்பிட்டார்கள். 1இரா 4<sup>32</sup>. பன்றி, ஒட்டகம், முயல், கழுதை இவைகளை எபிரெயர் ஒருபோதும் சாப்பிடமாட்டார்கள். உபா 14<sup>8</sup>.

6. பலவிதமான மச்சங்களைச் சாப்பிட்டார்கள். உபா 14<sup>9</sup>.

7. காடை, கவுதாரி, கோழி, பெரிய வாத்து முதலிய பறவைகளையும் (உபா 14<sup>11-18</sup>), குருவிகளையும் (மத் 10<sup>29</sup>) சாப்பிட்டார்கள்.

8. சீரியர் அசீரியர் எபிரெயர் ஒருவிதமான வெட்டுக்கிளிகளைச் சாப்பிட்டார்கள். லேவி 11<sup>32</sup> மத் 3<sup>4</sup>.

9. பால் வெண்ணெய் முட்டை வழக்கமாய்ச் சாப்பிடுவார்கள்.

10. வெண்காயம், மிளகு, சோகம், உப்பு, உளுந்து முதலியவற்றைப் பதார்த்தங்களுக்குச் சுவை கொடுப்பதற்கு வழக்கமாய் உபயோகிப்பார்கள்.

11. எபிரெயர்கள் ஒருபோதும் ரத்தம், குடல், சில கொழுப்பு, தானிய இறந்து போன மிருகங்கள், காட்டுமிருகங்களினால் கொல்லப்பட்டவைகளாகிய இவைகளைச் சாப்பிடமாட்டார்கள். லேவி 3<sup>3</sup> 17<sup>15</sup> உபா 12<sup>16</sup> 14<sup>21</sup>. போஜனம் காண்க.

**ஆகாரியர். Hagarites.** அரபியர்களில் அல்லது சீரியர்களில் யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே வசித்த ஒரு கோத்திரம். 1நாளா 5<sup>10</sup>.

**ஆகாரி. Achar.** [கலங்கப்பண்ணுகிறவன்]. ஆகான் இஸ்ரவேலைக் கலங்கப்பண்ணினதனால் ஆகோர் என்னும் பன்னத்தார்

கிலேகொல்லப்பட்டான். இதற்காக இவன் பெயரை மாற்றி ஆகார் என்று எழுதினார்கள். யோசு 7 அதி. ஆகான் காண்க.

**ஆகாரி. Hagar.** [அன்னியன்]. சாராளின் அடிமைப் பெண். சாரானுக்குப் பிள்ளையில்லாத காலத்தில் அத்தேச வழக்கப்படி அவன் இவளைத் தன் புருஷனாகிய ஆபிரகாமுக்கு மறு மனைபாட்டியாகக் கொடுத்தான். ஆதி 16<sup>1</sup> 21<sup>9</sup> 25<sup>12</sup> கலா 4<sup>22</sup>.

**ஆகான். Achan.** [ஒருவேளை இதின் அர்த்தம் கலக்கம்]. சாபத்திடானதை எடுத்தவன். யோசு 7 அதி. ஆகாரி காண்க.

**ஆகி. Haggi.** [பண்டிகை கொண்டாடுகிறவன்]. காத்த வம்சத்தான். எண் 26<sup>15</sup>. = அகி. ஆதி 46<sup>16</sup>.

**ஆகிமோத். Ahimoth.** 1 நாளா 6<sup>25</sup>.

**ஆகிலா. Hachilah.** எபிரோனுக்குத் தெற்கேயுள்ள ஒரு மலை. 1 சாமு 23<sup>19</sup>.

**ஆகிசு. Achish.** பெலிஸ்தருடைய காத்த என்னும் பட்டணத்தின் அரசன். 1 சாமு 21<sup>10</sup>.

**ஆகித். Haggith.** [பண்டிகைக் குரியது]. அத்தோனியாவின் தாய். 2 சாமு 3<sup>4</sup> 1 இரா 1<sup>5</sup>.

**ஆகிம். Achim.** ஒரு வேளை ஆகிம், யோயாக்கீம் இவ்விரண்டும் ஒன்றுதான். மத் 1<sup>14</sup>.

**ஆகூர். Agur.** நீதி 30-ம் அதிகாரத்திலுள்ள வசனங்களை இயற்றினவன்.

**ஆகே. Agee.** 2 சாமு 23<sup>11</sup>.

**ஆகேர். Aher.** [இன்னொருவன்]. 1 நாளா 7<sup>13</sup>.

**ஆகோர் Achor.** [கலக்கம்]. எரிகோ பட்டணத்திற்கு மேற்கிலுள்ள இந்தப் பள்ளத்தாக்கிலே எபிரோயர் ஆகானைக் கொன்றார்கள். யோசு 7<sup>26</sup>.

**ஆக்கில்லா, பிரிஸ்கில்லா. Aquila, Priscilla.** புருஷனும் மனைவியும் ஆகிய இவர்கள் ரோமபுரியிலிருந்து துரத்தப்பட்டு (அப் 18<sup>2</sup>), கொரிந்து பட்டணத்திற்கு வந்து அங்கே பவுலுச் சந்தித்து அவனோடே எபேசவுக்குப் போனார்கள். அப் 18<sup>18</sup> 1 கொரி 16<sup>19</sup>. அங்கே அப்பொல்லோவைக் கண்டு அவனுக்கு உபதேசித்தார்கள். கி-பி. 57-ஆவத்தில் இவர்கள் மறுபடியும் ரோமாபுரியில் இருந்தார்கள். ரோ 16<sup>13</sup>. எட்டு அல்லது ஒன்பது வருஷங்களுக்குப் பிறகு மறுபடியும் எபேசு பட்டணத்திற்குப் போனார்கள். 2 திமோ 4<sup>19</sup>.

**ஆக்கினை, உபத்தரவம், தண்டனை, வேதனை. Punishment, Torture.** பழைய

ஏற்பாட்டில் ஒருவன் மற்றவனுக்குச் சேதஞ் செய்தால் அதற்குப் பதிலாக இவனும் சேதம் அடையவேண்டும். யாத் 21<sup>23</sup>. அல்லது ஒருவன் இன்னொருவனிடத்திலிருந்து ஒரு பொருளை அபகரித்தால் அதற்குப் பதிலாக அபகரித்த பொருளிலும் அதிகமாய்க் கொடுக்கவேண்டும். யாத் 22<sup>1-4</sup>. இத்தலிதமாகவே எபிரோயர்களும் சுற்றியிருக்கும் தேசத்தினுள்ளவர்களும் குற்றவாளிகளைத் தண்டித்துவந்தார்கள். வேதாகமத்திற் சொல்லியிருக்கும் தண்டனை, வேதனைகளில் மூக்கியமானவைகள்:

1. கல் எறிதல். விக்கிரகாராதனைக்கும் இன்னும் 17 குற்றங்களுக்கும்: லேவி 24<sup>14</sup> உபா 17<sup>7</sup>.

2. தீயிற்போடல். முறைகேடான குற்றத்திற்கு. லேவி 21<sup>9</sup>.

3. தூக்குதல். எகிப்து, பெர்சியா தேசங்களில் செய்த தண்டனை. ஆதி 40<sup>22</sup> எஸ்தர் 7<sup>10</sup>.

4. கழுவேற்றதல். உபா 21<sup>22</sup>.

5. சிலுவையில் அறைதல். இது ரோமர்கள் அதிக சனமான அடிமைகளுக்கும் தண்டனை. குற்றவாளியை முதலில் அடித்துச் சிலுவைமரத்தில் கைகளிலும் கால்களிலும் ஆணியறைவார்கள். சிலவேளை கைகளையும் கால்களையும் சிலுவையோடு கயிற்றினூற் கட்டுவார்கள். யோவா 19<sup>23</sup> பிலி 2<sup>8</sup>.

6. சிரச்சேதம் செய்தல். மத் 14<sup>10</sup>.

7. மலைச் சிகரத்திலிருந்து கீழே தள்ளி விழுத்தல். 2 நாளா 25<sup>19</sup>.

8. வாளால் அரிதல். எபி 11<sup>37</sup>.

9. அடித்தல். யூதர்கள் ஒன்று குறைய நாற்பது அடி சவுக்கினால் அல்லது பிரம்பினால் அடிப்பார்கள். உபா 25<sup>3</sup> அப் 22<sup>19</sup>.

10. ரோமர் பிரம்பினால் மிதமிஞ்சி அடித்தல் வழக்கமான ஒரு தண்டனை. அப் 16<sup>32</sup>.

11. ரோமர் வாரினால் அடிப்பது அதிக பயங்கரமானது. ஏனென்றால் வாரின் அந்தத்தில் எலும்புகளும் ஈயக்குண்டுகளும் கட்டியிருக்கும். யோவா 19<sup>1</sup> அப் 22<sup>24</sup>.

12. தொழுமரத்தில் மாட்டுதல். அப் 16<sup>24</sup>.

13. ரோமத்தைப் பிடித்தல். நெகே 13<sup>25</sup>.

14. கண்ணைப் பிடுங்குதல். கியா 16<sup>31</sup>.

15. கை காலின் விரல்களைத் தறித்தல். கியா 1<sup>5</sup>.

16. முள்ளுகளாலும் குறடுகளாலும் வாதித்தல். கியா 8<sup>16</sup>.

17. சிறையிற் போடுதல். இது பலவிதமாயிருந்தது. சிறைச்சாலைகளுக்கு உட்காவல் அறைகள் இருந்தன. அப் 16<sup>39</sup>. அந்

தத் தேசங்களிலுள்ள சிறைச்சாலைகள் அதிக அச்சங்கியமாயும் அகோரமாய் யிருந்தன.

**ஆசுசேல். Asahel.** [கடவுள் செய் வேன்].

1. தாவீதின் சகோதரி மகன். 2 சாமு 2<sup>18</sup>.
2. நியாயப்பிரமாணிகளுகிய ஒரு லேவியன். 2 நாளா 17<sup>6</sup>.
3. காணிக்கை பார்க்கிற லேவியன். 2 நாளா 31<sup>13</sup>.
4. இன்னொருவன். எஸ்ரா 10<sup>15</sup>.

**ஆசுசேல். Hazael.** சீரியரின் ராஜா. ஏறக்குறைய கி-மு. 844-ஆத்தில் தனக்கு முன்னிருந்த அரசனைக் கொன்று போட்டுத் தனக்குப் பட்டம் சூடினவன். பின்னால் வரும் வசனங்களைக்கொண்டு இவன் சரித் திரத்தை அறியலாம். 1 இரா 19<sup>15</sup> 2 இரா 68-69 914 10<sup>32</sup> 1217 133-93.

**ஆசரிப்புக் கூடாடம். Tabernacle.** கூடாடம் காண்க.

**ஆசுவேல். ஆசுசேல் காண்க.**

**ஆசனம். சிம்மாசனம், ராஜாசனம் Seat, Throne.** பழைய ஏற்பாட்டில்: மேன்மைக்குரிய விசேஷித்த ஆசனம் ஆசாரியர்களுக்கும் (1 சாமு 1<sup>9</sup>), நியாயாதிபதிகளுக்கும் (சங் 94<sup>20</sup>), சேனாதிபதிகளுக்கும் (எரே 11<sup>5</sup>) பெரும்பாலும் ராஜாக்களுக்குமுண்டு. சாலொமோன் கட்டின சிம்மாசனத்தின் விபரம் 1 இரா 10<sup>18</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது. தேவனுடைய சிம்மாசனத்தைப்பற்றி அடிக் கடி சொல்லியிருக்கிறது. சங் 9<sup>1</sup> ஏசா 6<sup>1</sup>. வழக்கமாய் 'ஆசனம்' என்னும் பதம் மகிமை அல்லது அதிகாரம் என்று கருதுகிறது. 2 சாமு 7<sup>16</sup> சங் 45<sup>6</sup>. 'கொடுங்கோலாசனம்.' சங் 94<sup>20</sup>.

வேத சாஸ்திரிகள் சிலர் தூதர்களில் ஒரு வகுப்பைச் 'சங்காசனங்கள்' என்று சொன்னார்கள். கொலோ 1<sup>16</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில்: பெரும்பாலும் கடவுளுடைய சிம்மாசனத்தைப்பற்றியும் இயேசு கிறிஸ்துவின் சிம்மாசனத்தைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 5<sup>34</sup> எபி 4<sup>16</sup> வெளி 1<sup>4</sup>. கிருபாசனம். எபி 8<sup>1</sup>. கிறிஸ்தவர்கள் இவ்வீதமாய் இயேசு கிறிஸ்துவினுடைய ராஜரீகத்தைப்பற்றிப் பேசுவது ரோம ராஜாங்கத்தார் கிறிஸ்து மார்க்கத்தை வெறுப்பதற்குக் காரணமாயிருந்தது.

**ஆசனம். மோசே உட்காடும் ஆசனம். Moses' Seat.** வேதபாரகர் தாங்கள் செய்த பிரமாணங்கள் முதன்மையானவைகள் என்றும், யாவரும் அவைகளின் அதிகாரத்துக்கும்

தீர்ப்படியவேண்டும் என்றும் விரும்பி மோசேயின் அதிகாரத்தைக் குறைத்துத் தங்களைச் சிறப்பித்து, நியாயஸ்தலத்திலிருந்து மோசேயை நீக்கி அவனுக்குப் பதிலாகத் தாங்களே நியாயாசனத்தில் உட்கார்ந்திருக்கிறதுபோலக் காட்டினார்கள். மத் 23<sup>2</sup>.

**ஆசா. Asa.**

1. யூதாவின் ராஜாவாகிய ஆசா கி-மு. 918-877-ஆம் அரசாண்டான். இவன் புறமதங்களுக்குச் சார்பாய் இருந்த தன் பிரஜைகளைக் கடவுளுக்குரிய மெய்ப்பக்கியில் மறுபடியும் சேர்ப்பதற்கு மிகவும் பிரயாசப்பட்டான். இவன் யுத்தத்தில் மிகவும் திறமையுள்ளவன். 1 இரா 15<sup>24</sup> 2 நாளா 14<sup>1</sup> 16<sup>13</sup>.
2. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 9<sup>6</sup>.
3. **Azzah.** பெலஸ்தரின் ஒரு ஊர். உபா 2<sup>23</sup>.

**ஆசாசோன் தாமாரி. Hazazon Tamar.** = என்கேதி. 2 நாளா 20<sup>2</sup>.

**ஆசாஸ். Azaz.** 1 நாளா 5<sup>8</sup>.

**ஆசாப். Asaph.** [சேர்க்கிறவன்].

1. 2 இரா 18<sup>18</sup>.
2. இராஜாவின் வனத்துக்குக் காவலாண். நெகே 2<sup>8</sup>.
3. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>1</sup>.
4. தேவாலயத்தில் சங்கீதம் பாடுகிற வம் சமாதிய ஒரு கட்டத்தார். 50-ம் சங்கீதம், 73-83-ம் சங்கீதங்கள் இவைகளின் தலைப்பில் 'ஆசாபயின் சங்கீதம்' என எழுதியிருக்கிறது. இந்தச் சங்கீதங்களை இந்தக் கோத்திரத்தார் இயற்றினார்கள்.

**ஆசாப்நேயா. Hashabneiah.**

1. நெகே 3<sup>10</sup>.
2. நெகே 9<sup>5</sup>.

**ஆசாரியர், லேவியர். Priests, Levites.** ஆசாரியர்களுக்கும் லேவியருக்கும் வெவ்வேறு நகரங்களில் வெவ்வேறு கட்டமைகளும் மானியங்களும் விடப்பட்டிருந்தமையால் இவர்களைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்ல முடியாது. யூதர்கள் பாபிலோன் அடிமைத்தனத்திலிருந்து வந்தபிறகு தேவாலயத்தை இரண்டாம் தடவை கி-மு. 536-ஆம் கட்டத் துவக்கின்போது ஆசாரியர் லேவியர் ஆகிய இவர்களுடைய வேலையின் விஷயத்தில் கண்டிப்பான சட்டங்கள் நியமித்திருந்ததினாலே அதுமுதல் கி-பி. 70-ஆம் பெரிய ஏரோது கட்டின தேவாலயம் அழியும்வரையும் அவைகளின்படி நடந்தார்கள். இதற்கிடையில் நடந்த இவர்களுடைய சில வரலாற்றைச் சொல்வது உபயோகமாயிருக்கும். இவ்வாறு லேவியராகமம் முழுவதிலும், எண்ணகமம்

பல இடங்களிலும், யாத்திராகமம் 25-27-ம் அதிகாரங்களிலும், 35-40-ம் அதிகாரங்களிலும் விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

### A. பிரதான ஆசாரியன்.

1. பிரதான ஆசாரியனும் இருந்தவனுடைய மூத்த மகனே இவ்வூழியத்திற்கு உரித்தானவன். பிரதான ஆசாரிய அபிஷேக முறை யென்னவென்றால் இவனுக்கு ஸ்நானம் செய்து விசேஷித்த உடை தரித்து எண்ணெய் பூசி காளை ஆட்டுக்கடா இவைகளைப் பலி செலுத்தி இவனைப் பிரதிஷ்டை செய்து வரர்கள். யாத் 29 அதி.

2. பிரதான ஆசாரியன் தையல் இல்லாத இளநீல அங்கியும் (யாத் 28<sup>31</sup>), விசித்திர வேலையான ஏபோத்தும் (யாத். 28<sup>4</sup>), மார்ப் பதக்கமும் (யாத் 28<sup>13</sup>), 'கர்த்தருக்குப் பரிசுத்தம்' என்று எழுதியிருக்கும் பொன் பட்டம் கட்டின பாகையும் (யாத். 28<sup>36</sup>) தரிப்பான்.



பிரதான ஆசாரியன்.

3. பிரதான ஆசாரியனின் கடமைகள்: நித்திய போஜனபலி செலுத்துதல் (லேவி 6<sup>30</sup>), ஜனங்களின் பாவத்துக்காகப் பலியின் இரத்தத்தைத் தெளித்தல் (லேவி 4<sup>17</sup>), பாவ நிவர்த்தியின் நாளில் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பாவ நிவர்த்தி செய்தல் (லேவி 16 அதி) ஆகிய இவைகளே.

### B. ஆசாரியன்.

1. இவன் ஆரோனின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவனும் இருக்கவேண்டும். இவன் தன் ஊழியத்திற்காக அபிஷேகம் செய்யப்படுவான். யாத் 29 அதி. லேவி 8 அதி. இவன் தரிக்கும் விசேஷித்த உடைகளாவன: சல்லடம், விசித்திர வேலையான அங்கி, இடைக்கச்சை, குல்லா. யாத் 28<sup>43</sup> 29<sup>8</sup> லேவி 13.

### 2. ஆசாரியனின் ஊழியம்:

a. பலி செலுத்தல். லேவி 1-6 அதி.

b. குஷ்டரோகம், கொண்ணோய் ஆகிய வியாதிகளைப்பற்றி விசாரித்துத் தீர்மானஞ் செய்தல். லேவி 13-14 அதி. மத் 8<sup>4</sup>.

c. பூரிகைகள் ஊதல். எண் 10<sup>16</sup> லேவி 23<sup>34</sup>.

3. ஆசாரியனின் சமரகூழை.

a. லேவியர் வாங்கும் தசம்பாகத்தில் இவர்களுக்குப் பத்தில் ஒரு பங்கு. எண் 18<sup>34</sup>.

b. முதற் பலன்கள். எண் 18<sup>19-19</sup>.

c. காணிக்கைகள். எண் 18<sup>9</sup> லேவி 24<sup>9</sup> ஆ.

### C. லேவியன்.

1. லேவியனுக்கு அபிஷேகம் கிடையாது. இவனைப் பிரதிஷ்டை செய்யும் நாளில் இவன் இரண்டு காளைகளைக் கொண்டு வருவான். ஆசாரியர்கள் இவனுக்கு ஸ்நானம் செய்து இவனைச் சுத்தமாக்கி அக்காளிகளைப் பலி செலுத்துவார்கள். அப்பொழுது பிரதான ஆசாரியன் இவன் தலைமேலே தன் து கையை வைத்து இவனை நித்திய பரிசுத்த ஊழியத்திற்காக நியமிப்பான். எண் 8<sup>3-32</sup>. லேவியர் வெவ்வேறு காலங்களில் 30, 25, அல்லது 20 வயதில் இந்த ஊழியத்திற்காக நியமிக்கப்படுவார்கள். எண் 4<sup>3</sup> 8<sup>34</sup> 1 நாளா 23<sup>3</sup>.

2. லேவியர் பிரமாணத்தில் ஆசாரியர்களுக்குக் கட்டாயமாய் இட்டிருக்கும் ஊழியத்தையல்லாமலும் தேவாலயத்திலுள்ள வேறு ஊழியத்தையும் செய்துவந்தார்கள். எண் 18<sup>3-7</sup> 35<sup>30</sup>. வஞ்சதரப் பிரயாணத்தில் ஆசரிப்பின் கூடாரத்தின் பணிமுட்டுச் சாமான்களைச் சுமந்து போவதற்கு நியமிக்கப்பட்டவர்கள் இவர்களே. இவர்களுடைய சமரகூழை இஸ்ரவேலர் கொடுத்த தசம்பாகம். எண் 18<sup>36</sup>.

D. லேவியருக்கு மற்றக் கோத்திரங்களோடே பங்கும் சுத்தரமும் இல்லாவிட்டாலும் மற்றவர்களுடைய நாடுகளிலுள்ள 48 ஊர்கள் இவர்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்டன. உபா 10<sup>9</sup>.

E. ஆசாரியர்கள் லேவியர்களுடைய உத்தியோக உற்பத்தியைப்பற்றிய பாரம்பரிய மாவது: இவர்கள் யாக்கோபின் பன்னிரண்டு பிள்ளைகளில் லேவி என்பவனுடைய கோத்திரத்தார். யேகோவா முதற் பேறு சகலத்திற்கும் பதிலாக இவர்களை ஏற்படுத்தினார். எண் 8<sup>18</sup>. லேவியரின் கோத்திரத்திலுள்ள மூன்று வம்சங்களாவன: கொர்சோன், கோகாத், மெராரி. யாத் 8<sup>16</sup>.

கடவுள் கோகாத் வம்சத்தைச் சேர்ந்த ஆரோன் என்பவனைப் பிரதான ஆசாரியனாக ஏற்படுத்தினதிலால் அவனுடைய சந்ததியார் ஆசாரியராயும் அவனுடைய குடும்பத்தில் தலைமுறையாக உள்ளவர்கள் பிரதான ஆசாரியராயும் இருந்தார்கள். மேலும் ஆரோனும் மோசேயும் கோகாத் வம்சத்தைச் சேர்ந்ததிலால் இந்த வம்சம் மேன்மையுள்ளதாயிருந்தது. ஆகையால் இதைச் சேர்ந்த லேவியர்கள் உடன்படிக்கைப் பெட்டி, பலிபீடம், தீபம் இன்னும் பரிசுத்தமான தேவாலயத்தின் பணிமுட்டுச் சாமான்களுக்குக் காவலாளிகளாய் இருந்தார்கள். எண் 3<sup>21</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு ஆசாரியன் (எபி 5<sup>1</sup>) என்றும், பிரதான ஆசாரியன் (எபி 10<sup>21</sup>) என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. பிரதான ஆசாரியனாக இயேசுகிறிஸ்து தமது ஊழியத்திற்கென்று நியமனம் பெற்றுச் சோதிக்கப்பட்டு நமக்காகத் தம்மைத்தானே பலிசெலுத்தி விசுவாசிகளைப் பரிசுத்தமாக்கிப் பரமண்டலம் சென்று அங்கே நமது மத்தியஸ்தராய் வீற்றிருக்கிறார். விசேஷமாய் எபி 4 5 7 8 10-ம் அதிகாரங்களைப் பார்க்க.

கிறிஸ்தவ சபை ஓர் ராஜரீகமான ஆசாரியக் கூட்டம். 1 பேது 2<sup>9</sup>.

கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் ஆசாரியர்களாயிருக்கிறார்கள் 'வெளி 1<sup>6</sup>. பவுல் நாம் நமது சரீரங்களை ஜீவபலியாக ஒப்புக்கொடுக்க வேண்டும் என்று சொல்லும்போது இதே கருத்தோடு பேசுகிறான்.

புதிய ஏற்பாட்டிலே விசேஷித்த முறைமையின்படி கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் ஆசாரியர்களென்று தாராளமாய்ச் சொல்லி இருக்கிறதேயல்லாமல் சபையிலுள்ள குருமார் ஆசாரியர் என்று சொல்லியிருக்கிறதில்லை.

ஆசாரியேல். அசரியேல் காண்க.

ஆசான், ஆஷான். 1. Ashan. யோச 15<sup>49</sup> 19<sup>1</sup>. 2. Azzan. எண் 34<sup>26</sup>.

ஆசியா. Asia. இந்தியா சீனா முதலிய நாடுகள் உள்ள பெரிய கண்டத்திற்கு ஆசியா என்று வழக்கமாய்ச் சொல்லுவோம். புதிய ஏற்பாட்டில் 'ஆசியா' என்றால் அது சின்ன ஆசியாவின் மேற்குப் பாகமாகிய ஒரு நாட்டைக் குறிக்கிறது. அது மிகவும் செழிப்பும் செல்வமும் பொருந்திய இடம். வெளிப்படுத்தின விசேஷம் ஆரம்பத்தில் சொல்லியிருக்கும் எபேசு சிமீரனா முதலிய சபைகள் இங்கே இருந்தன. பரி. பவுல் அநேக காலமாய் எபேசுவில் வசித்ததினாலே ஆசியா நாட்டில் சவிசேஷம் மிகவும் பிரபலவிய

மானது. அப் 2<sup>9</sup> 19<sup>36</sup> 20<sup>4</sup> 1 கொரி 16<sup>19</sup> 1 பேது 1<sup>1</sup> வெளி 1<sup>4</sup>.

ஆசியா நாட்டேத் தலைவர். Asiaroh. சின்ன ஆசியாவின் பட்டணங்களிலுள்ள சில பெரியோர்களுக்கு இப்பெயர் இடப்பட்டிருந்தது. இவர்கள் அந்த நாட்டின் ஆலோசனைச் சங்கத்தைச் சேர்ந்தவர்களாய் ரோமைதேவியையும் ரோமை ராயனையும் விக்கிரக ஆராதனைமூலமாய் வணங்கி வருவதை விருத்திசெய்து அதைப் பரிபாலிக்கும்படி நியமிக்கப்பட்ட உத்தியோகஸ்தர்கள். அப் 19<sup>31</sup>.

ஆசியேல். Asiel. 1 நாளா 4<sup>35</sup>.

ஆசியேல். Haziel. 1 நாளா 23<sup>9</sup>.

ஆசியேல். Jaaziel. 1 நாளா 15<sup>20</sup>. யாசியேல் காண்க.

ஆசீரி. Assir.

1. யாத் 6<sup>34</sup>.

2. 1 நாளா 6<sup>23</sup>.

ஆசூம். Hashum.

1. எஸ்ர 2<sup>19</sup>.

2. நெகே 8<sup>4</sup>.

ஆசூரி. Azzur. அதூரி காண்க.

ஆசேம். Hashem. 1 நாளா 11<sup>34</sup>.

= யாசேன் 2 சாமு 23<sup>32</sup>.

ஆசேரிம். Hazerim. இது காரணப் பெயர் அல்ல. இதின் அர்த்தம் 'ஊர்கள்.' உபா 2<sup>22</sup>.

ஆசேரி. Asher. [பாக்கியம் உடையவன்]. யாக்கோபின் இரண்டாம் மகன். ஆதி 30<sup>11</sup>. ஆசேர் கோத்திரத்தாரின் நாடுகாணன் தேசத்தில் வடமேற்கு மூலையில் உள்ளது. அது மிகவும் செழிப்பான இடம். இஸ்ரவேலரின் சரித்திரத்தில் ஆசேர் ஜனத்தைப்பற்றிய விசேஷம் ஒன்றுமில்லை. இவர்களுக்கும் காணரியருக்கும் அவ்வளவு விரோதம் ஒன்றும் இருக்கவில்லை. இவர்கள் மற்றக் கோத்திரங்களோடு சிசோவுக்கு விரோதமாகப் படையெடுத்துப் போகவில்லை. சியா 5<sup>17</sup>. ஆலன் இவர்கள் கிதியோனுக்கு உதவி செய்தார்கள். நியா 6<sup>35</sup>.

ஆசோ. Assos. ஆசியா நாட்டில் பவுல் சந்தித்த அரணை ஓர் பட்டணம். அப் 20<sup>11</sup>.

ஆசோ. Hazo. ஆதி 22<sup>22</sup>.

ஆசோத்து. Azotus. அஸ்தோத் காண்க. அப் 8<sup>40</sup>.

ஆசோரி. Azor. மத் 1<sup>13</sup>.

ஆசீரியம். Miracle. அற்புதம் காண்க.

**சூனரோத்.** Hazeroth. இஸ்ரவேலர் கூடாரம் அடித்த ஓர் இடம். எண் 11<sup>35</sup>.

**சூனலாத்.** Azenath. யோசேப்பின் மனைவியாகிய இவள் ஒன் என்னும் ஊரின் பிரதான ஆசாரியனாகிய போத்திபிராவின் மகன். ஆதி 41<sup>45</sup>.



சேய்பிழங்கு ஆடு.

**ஆடு.** Sheep. ஆட்டெமந்தைக்கு முன்னாக மேய்ப்பன் போவான். சங் 23<sup>3</sup> யோவா 10<sup>4</sup>. பிரயாணம் பண்ணும்போது மந்தைகளுக்கு முன்னாக ஒருவனும் பின்னாக ஒருவனுமாய் இரண்டு மேய்ப்பர் போவார்கள். நாலுபக்கமும் கற்களினால் மதில் கட்டியிருக்கும் கிடைக்குள் ஆட்டெமந்தையை ராத்திரியில் அடைத்து சமீபத்திலிருக்கும் மலைக்குகை யொன்றில் அல்லது குடிசையில் மந்தைக்குக் காவலாக இடையர் தங்கியிருப்பார்கள். யூதேயா தேசத்து ஆட்டின் வால் அதிக புஷ்டியும் நீளமுமுள்ளது. ஆடு அதிக சாந்தமுள் ஊதாகையால் இக்குணத்திற்கு இது அடிக்கடி உபமானமாய்ச் சொல்லப்படுகிறது. ஏசா 53<sup>7</sup> ஒசி 4<sup>16</sup>. கள்ளப்போதகரின் தந்திரத்தைத் தெரிவிக்கும்படி அவர்கள் ஆட்டைப்போல் வேஷம் தரிப்பார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. மத் 7<sup>15</sup> வெளி 13<sup>11</sup>.

**ஆட்டெயிர்.** Wool. வஸ்திரம் நெசவு செய்வதற்கு ஆட்டெயிர் உபயோகிக்கப்பட்டது. லேவி 13<sup>47</sup>. இது பூச்சிதின்னும் பொருளாதலால் பிரேத உடுப்பாகப் போடார்கள். ஏசா 51<sup>8</sup>. சணல் நூலும் ஆட்டெயிரும் ஒரேதுணியில் நெசவு செய்யார்கள். லேவி 19<sup>19</sup>. ஆட்டெயிர் துணிக்குச் சாயம் போடுவார்கள். எபி 9<sup>19</sup>. இது இயற்கையில் வெண்மையாய் இருக்கிறதினால் சுத்தத்தைக் குறிக்கிறது. சங் 14<sup>716</sup> ஏசா 1<sup>18</sup> தானி 7<sup>9</sup> வெளி 1<sup>14</sup>. இனங்களில் சொல்லியிருக்கும் 'பஞ்சு' மூலபாஷையில் ஆட்டு மயிரைக்

குறிக்கிறது. ஆட்டெயிர் வியாபாரம். ஏசே 27<sup>18</sup> 2 இரா 3<sup>4</sup>.

**சூனி.** Nail. கூடார ஆணி. ஏசா 22<sup>33</sup> நியா 4<sup>21</sup>.

**சூனி.** Pin. நெசவு ஆணி. நியா 16<sup>14</sup>.

**ஆணை.** Oath. எபிரெயன் ஒருவன் தான் சொல்வது சத்தியமாய் இராவிட்டால் கடவுளின் சாபம் தன்மேல் வரும் என்பதைக் காட்டுமப்படி அவன் செய்யும் உறுதி வாக்கு. பலவிதமாய் ஆணையிடுவார்கள். 1 இரா 2<sup>33</sup> ஏசா 29<sup>23</sup> 42<sup>5</sup> ஆதி 31<sup>50</sup>. 33 நியா 8<sup>19</sup> 1சாமு 20<sup>3</sup>. வழக்கமாய்க் கையை மேலே உயர்த்தி ஆணையிடுவார்கள். உபா 32<sup>40</sup>. சில சமயங்களில் கைகளைத் தொடையின்கீழ் வைத்து ஆணையிடுவார்கள். ஆதி 24<sup>4</sup> 47<sup>29</sup>. பொய் ஆணைக்கு ஏற்ற தண்டனை இருந்தது. லேவி 6<sup>1</sup>. உடன்படிக்கையை ஆணையினால் ஸ்திரப்படுத்துவார்கள். ஆதி 21<sup>31</sup> 26<sup>38</sup> 31<sup>33</sup> யோச 9<sup>15</sup> 2 இரா 11<sup>4</sup>. மனுஷர் தங்கள் வாக்கை ஆணையிட்டு ஸ்திரப்படுத்துவதுபோலக் கடவுளும் தமது வாக்கை ஆணையினால் ஸ்திரப்படுத்துகிறார் என்று எபிரெயர் சொல்லுவார்கள். ஆதி 22<sup>18</sup> எபி 6<sup>17</sup>.



சேய்பிழங்கு ஆட்டின் தலை.

**ஆதமா.** Adamah. யோச 19<sup>38</sup>.

**ஆதரியேல்.** Adriel. [கடவுள் என் துணை]. 1சாமு 18<sup>19</sup>.

**ஆதாதேசர்.** Hadadezer. [ஆதாத் என்னும் தேவன் என் உதவி]. சோபாவின் ராஜாவாகிய இவனைத் தாவிது ஹெய்த் தான். 2சாமு 8<sup>3</sup>. இவனுடைய பெயர் ஆதாரேசர் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. 1நாளா 18<sup>3</sup>.

**ஆதாத்.** Hadad.

1. எமோரியரும் பாபிலோனியரும் அசீரியரும் வணங்கிவந்த தேவன். ரிம்மோன்

தேவனும் ஆதாத் தேவனும் ஒன்றுதான். இடிமுழக்கம், மின்னல், வாயு இவைகளுக்குத் தேவன். ஆதாந்ரிம்மோன் என்பதில் இந்தத் தேவனின் இரண்டு பெயர் சேர்ந்திருக்கிறது. சக 12<sup>11</sup>.

ஆதாந்ரிம்மோனின் புலம்பல். எசே 8<sup>14</sup>. தம்முக காண்க.

2. இஸ்மவேலின் ஏழாம் மகன். 1 நாளா 1<sup>30</sup>.

3. ஏதோமின் நாவாம் ராஜா. ஆதி 36<sup>35</sup>.

4. ஏதோமின் எட்டாம் ராஜா. 1 நாளா 1<sup>50</sup>. = ஆதார். ஆதி 36<sup>39</sup>.

5. தாவீதின் காலத்திலுள்ள ஏதோமின் ராஜாவனுடைய குமாரன். 1 இரா 11<sup>14</sup>.

ஆதாந்ரிம்மோன். Hadad-Rimmon. சக 12<sup>11</sup>. ஆதாத் காண்க.



காட்டி.

ஆதாம். Adam. [படைக்கப்பட்டவன் அல்லது செந்நிறமுள்ளவன்]. 'ஆதாம்' என்றால் பெரும்பாலும் அது பொதுவாய் மனுஷர் எல்லாரையும் குறிக்கிறது. ஆகாமினுடைய சிருஷ்டிப்பு விஷயத்தைப்பற்றி இரண்டேடவை சொல்லியிருக்கிறது. முதல் சரித்திரம் அவன் சிருஷ்டிக்கப்பட்டவைகளில் பிரதானமானவன் என்று காட்டுகிறது. ஆதி 1<sup>26, 27</sup>. இரண்டாம் சரித்திரம் அவன் ஜீவன் யடையும் விஷயத்தைப்பற்றிக் குறிக்கிறது. ஆதி 2<sup>7</sup>. ஆகியாகமத்தில் எழுதியிருக்கிறபடி மனுஷன் வேலை செய்யவும் சமுசார நிலைமைக் குட்பட்டிருக்கவும், மிருகஜாதிகள்மேல் அதிகாரம் செலுத்தவும் படைக்கப்பட்டான் என்று அவன் நன்மை தீமை அறியாதவனாய்ச் செழிப்புற்ற பூங்காவனம் ஒன்றில் வைக்கப்பட்டான் என்றும் காண்கிறோம். இப்படியிருக்க அவன் தன் இஷ்டத்திற்கும் தேவனுடைய சித்தத்திற்கும் உள்ள வித்தியாசத்தைக் கண்ட காலத்தில் தன் ஆகைக்கிணங்கி இவ்வுலகத்தில் தீமை, வெட்கம், துன்பம், மரணம் ஆகிய இவை உண்டாகிறதற்கு இடங்கொடுத்தான்.

புதிய ஏற்பாட்டில்,

(a) சுவிசேஷங்களில்

1. இயேசு ஆகியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறதைப்பற்றிப் பேசுகிறார். மத் 19<sup>4</sup> மாற் 10<sup>6</sup>.

2. ஹக்கா சர்வஜனங்களுக்கும் தன் சுவிசேஷத்தை எழுதும்போது இயேசு ஆதாமின் சந்ததியைச் சேர்ந்தவர் என்று சொல்லி இவ்விதமாய் மனுஷரோடு அவர் சம்பந்தப்பட்டவர் என்று காட்டுகிறார். ஹக் 3<sup>38</sup>.

(b) நிருபங்களில் பவுல் ஆதாமைப்பற்றிப் பேசுகிறார்:

1. மனுஷர் எல்லாரும் கிறிஸ்துவின் மூலமாய்ச் சரீர விஷயத்திலும் ஆத்தாம விஷயத்திலும் ஒரே ஜனமாயும் ஒரே குடும்பமாயும் இருக்கிறார்கள். 1 கொரி 15<sup>22</sup>.

2. ஆதாமுக்கும் கிறிஸ்துவுக்கும் உள்ள வித்தியாசமும் ஒப்பினையும். ரோ 5<sup>12-21</sup>.

3. ஆதாமின் தன்மைக்கும் கிறிஸ்துவின் தன்மைக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தினால் நாம் உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றி நினைக்கவேண்டியவைகள். 1 கொரி 15<sup>44-47</sup>.

4. ஆதாம் மூலமாய் வந்த துன்பம். 1 தீமோ 2<sup>13</sup>.

ஆதாம். Adam. ஒரு ஊர். யோசு 3<sup>16</sup>.

ஆதாரோசர். Hadarezer. ஆதாதேசர் காண்க.

ஆதார். Hadar. ஆதாத் (5) காண்க.

ஆதார் மாசம். Adar. யூதருடைய பஞ்சாங்கத்தில் இது பன்னிரண்டாம் மாசம். இந்த மாதத்தில் 14வ் யூதர் பூரீம் பண்டிகைநாளாகக் கொண்டாடுவார்கள். எஸ்தர் 9<sup>19</sup>. காலம் காண்க.

ஆதாள். Adah. [பிரகாசம்].

1. லாமேக்கின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 4<sup>19</sup>.

2. = பஸ்மாத்து. ஏசாவின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 36<sup>2</sup>.

ஆதியாகமம். Genesis.

1. பொருளும் பிரிவுகளும். இப்புஸ்தகம் உலகத்தின் சிருஷ்டிப்பையும் மனிதர் உற்பத்தியையும் ஆதி பிதாக்களின் சரித்திரத்தையும் சொல்லுகிறது என்பது எபிரேயரின் அபிப்பிராயம். இதில் இரண்டு பாகங்கள் உண்டு.

(1) **ஆதி மனிதர்களின் சரித்திரம்.** 1-11 அதி. இதில் உலக கிருஷ்டிப்பு, பாவத்தின் துவக்கம், நாகரீகத்தின் ஆரம்பம், ஜலப்பிரளயம், ஜனங்கள் சிதறடிக்கப்படுதல் ஆகிய இவைகள் சொல்லியிருக்கின்றன.

(2) **ஆதி பிதாக்களின் சரித்திரம்** மூன்று பாகங்களாகப் பிரித்துப் பார்க்கலாம். ஆபிரகாம். ஆதி 12<sup>1</sup>-25<sup>18</sup>. ஈசாக்கு 25<sup>19</sup>-36 அதி. யாக்கோபு, யோசேப்பு. 37-50 அதி. இவர்களின் சரித்திரங்களோடு பல வம்ச அட்டவணைகளும் உண்டு. இவைகளில் எபிரெயர்களுக்குத் தெரிந்த ஜனங்களின் உற்பத்தியும் எபிரெய ஜனத்திலுள்ள முதல் விசேஷங்களும் கடவுள் இந்த ஜனத்தை மற்ற ஜனங்களிலிருந்து தெரிந்தெடுத்த நோக்கமும் காட்டப்பட்டிருக்கின்றன.

2. **புஸ்தகத்தின் ஆரம்பம்.** ஆதியாகமத்தில் இதின் ஆக்கியோனப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. இதின் தலைப்பிலே இப்புஸ்தகம் மோசேயினால் எழுதப்பட்டது என்று சொல்லியிருப்பினும் இதில் அவன் எழுதினவைகள் பல இருந்தாலும், முழுதும் அவன் எழுதினது என்று சொல்வதற்குப் பல தடைகள் உண்டு.

மோசே இந்தப் புஸ்தகம் எழுதினான் என்பது யூதசாஸ்திரிகளின் பாரம்பரியம். அந்தத் தலைப்பு இப்புஸ்தகம் எழுதின காலத்தில் அல்ல பிறகாலத்தில் எழுதப்பட்டதினாலே, இந்த விஷயத்தில் அது அத்தாட்சியாகாது. ஆதிபாவையியல் தேறின வித்துவான்கள் இந்தப் புஸ்தகத்தில் இரண்டு ஆக்கியோன்கள் எழுதிய புஸ்தகங்களை ஒன்றொரு ஆக்கியோன் ஒன்றாகச் சேர்த்திருக்கிறான் என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். இம்மூவர்களில் ஒரு ஆக்கியோன் கடவுளுக்கு 'யேகோவா' (Jehovah) அல்லது 'கர்த்தர்' என்றும், மற்றவன் அவருக்குத் 'தேவன்' (Elohim) என்றும், மூன்றாம் ஆக்கியோன் மார்க்காசாரம் இன்னது என்றும் சொல்லுகிறார்கள். மேலும் அந்த வித்துவான்கள் இப்புஸ்தகத்தின் பாவை நடைபயக் கவனித்து இதிலுள்ள முதல் இரண்டு ஆக்கியோன்களும் சாலொமோன் காலத்தில், அல்லது கிறிஸ்துவுக்கு 800 வருஷ முன், அதாவது ஏசாயாவின் காலத்திலும், மூன்றாம் ஆக்கியோன் அதற்குக் கொஞ்சம் பிந்தியும் எழுதினார்கள் என்று சொல்லுகிறார்கள். மற்றச் சேமியரைப்போலப் பூர்வீக எபிரெயரும் தங்கள் காலத்தில் நடந்த சம்பவங்களைப்பற்றிச் செங்குனளிற் சுருக்கமாய் எழுதியிருப்பார்கள் என்பதற்கு இடமுண்டு.

அல்லாமலும் குடும்பக் குடும்பமாக ஒருத்தருக் கொருத்தர் அச்சம்பவங்களை வாய்மொழியாய் அறிவித்துவந்தார்கள். மேலும் கல்வியற்ற சிறந்த மோசே எபிரெயருக்குள் சன்மார்க்கத்தை எதிர்ப்படுத்தும்படியான வேர்ப் புஸ்தகம் எழுதியிருப்பான் என்பது நம்பக்கூடியகாரியம். ஆதலால் முன்னேரும் மோசேயும் எழுதினவைகளும் வாய்மொழியாய்ச் சொன்னவைகளும் முதல் இரண்டு ஆக்கியோன்கள் எழுதின இரண்டு புஸ்தகங்களுக்கும் ஆதாரமாய் இருந்தன. பிற்காலத்தில் மூன்றாம் ஆக்கியோனான பிசாரியனொருவன் அந்த இரண்டு புஸ்தகங்களையும் ஒன்றாகச் சேர்த்து இன்னும் மார்க்காசாரத்தைப்பற்றி விபரமாய் எழுதின புஸ்தகந்தான் ஆதியாகமமாம்.

3. **இதிவள்ள சரித்திரம்.** சிலர் இதில் ஆபிரகாம் முதலியவர்களைப்பற்றிச் சொல்லியவைகள் பாரம்பரியமாய் வந்தவைகள் என்றும், இவைகள் உண்மையுள்ளவைகள் அல்ல என்றும் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் பாபிலோனியர், அந்நிய ராஜாக்கள், கானானியர் அவர்களின் மார்க்க ஆசாரம் பழக்க வழக்கம் முதலியவற்றை நாம் பார்த்தால் இப்புஸ்தகம் உண்மையுள்ளது என்றும், ஆபிரகாம், ஈசாக்கு, யாக்கோபு, யோசேப்பு இவர்கள் இந்த ஆகமத்தின் சொல்லியபடி நடந்தார்கள் என்றும் அறிவோம்.

4. **இப்புஸ்தகத்தின் பலன்.** இந்தப் புஸ்தகத்தில் ஆத்துமாவாக்குரிய போதனைகள் சொல்லியிருக்கிறதென யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். இதின் படி பூர்வ கோத்திரப் பிதாக்கள் கடவுளைய சித்தத்ததை அறிந்து தங்களுக்குத் தெரிந்த தபிரகாரம் உண்மையோடும் உற்சாகத்தோடும் விசுவாசத்தோடும் நடந்து பயப்பதியும் சன்மார்க்கமும் இன்னது என்பதை மற்றவர்களுக்குக் காட்டினார்கள். இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய் கடவுளுடைய சித்தத்ததை அறிந்தவர்களிலும் இருக்கக்கூடாத தப்பிதங்கள் பூர்வீகத்தாரில் இருந்தது என்று சொல்லியிருக்கிறதினாலே இப்புஸ்தகத்தின் ஆக்கியோனின் உண்மை காணப்படுகிறது. இப்புஸ்தகத்தை வாசிக்கும்போது ஆபிரகாம் முதலிய பத்தர்களின் குணசீசயங்கள் நல்லவைகளாய் இருந்தாலுஞ்சரி, குற்றமுள்ளவைகளாய் இருந்தாலுஞ்சரி, அவர்கள் அக்காலத்தில் இருந்த விக்கிரகாராதனை, அகோரமான துன்மார்க்கம், குரூரமான நரபலிகள் ஆகிய இவற்றை நீக்கி, இவைகளை அருவருத்து வெறுக்கும் மெய்யான கடவுளாகிய யேகோவாவைத் தைரியத்தோடு வணக்கி, தங்கள்



சொந்தத் நேசத்தை விட்டுப் பாதேசிகளாய் அந்நிய நேசங்களில் வளர்ந்து அங்கே இறக்கும்படி நேரிட்டபோதிலும் யேகோவாவை அவர்கள் மறந்துபோகாமல் அவருடைய சித்தத்தை கிறைவேற்றும்படியான விசுவாசமும் உறுதியுமுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள் என்பதை நாம் கண்டு இப்புஸ்தகத்தில் நல் நம்பிக்கை முதலியவற்றைப்பற்றிய ஆவிக்குரிய போதனைகள் அடங்கியிருக்கின்றன என அறிவோமாக.

**ஆதியல். Adiel.**

1. 1 நாளா 4<sup>36</sup>.
2. 1 நாளா 9<sup>12</sup>.
3. 1 நாளா 27<sup>25</sup>.

**ஆதிராக். Hadrach.** சீரியாவில் ஒரு இடம். சக 9<sup>1</sup>.

**ஆதிரியாக்கடல். Adriatic Sea, Adria, Hadria.** மேற்கே தென் இத்தாலியா, சிசிலியா, மெலித்தா இவைகளிலிருந்து கிழக்கே கிரேக்கா, கிரேத்தா தீவுவரையும் பார்திருக்கும் மத்தியதரைக் கடலின் ஓர் பாகம். அப் 27<sup>37</sup>.

**ஆதின், ஆதீன். Adin.**

1. செருபாபேலோடு வந்தவர்கள். எஸ்ரு 2<sup>15</sup>.
2. எஸ்ருவோடு வந்தவர்கள். எஸ்ரு 8<sup>6</sup> நெகே 10<sup>16</sup>.

**ஆதித். Hadid.** சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு பென்யமின் கோத்திரத்தார் வசித்த ஒரு ஊர். எஸ்ரு 2<sup>33</sup>.

**ஆதேஸ். Hades.** இது பழைய ஏற்பாட்டில் வழங்கியிருக்கும் 'ஷெலோ' (Sheol) என்னும் பதத்திற்கு பதிலாகப்பட்டிய ஏற்பாட்டில் வழங்கப்படுகிறது. இதற்குப் பாதாளம் அல்லது மரித்தோரின் ஆவிகள் போய் இருக்கும் இடம் என்று அர்த்தம். இது நரகம் அல்லது தண்டிக்கப்படும் இடம் அல்ல; தண்டனைக்குரிய நரகம் வேறே. மத் 11<sup>23</sup> 16<sup>13</sup> லூக் 10<sup>15</sup> 16<sup>33</sup> அப் 27. 31 வெளி 1<sup>18</sup> 6<sup>8</sup> 20<sup>13</sup>.

இது பாதாளம் என்று சொல்லலாம். மரித்தோர் எல்லாரும் இங்கே இருப்பார்கள் என்றும், முதலில் நல்லோர் தீயோருக்கு வித்தியாசம் இல்லை என்றும், பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் எபிரெயர் நினைத்தார்கள். பிற்பாடு யூத வேதசாஸ்திரிகள் இருபகுதியாருக்கும் அவ்விடத்தில் வித்தியாசம் உண்டு என்று கற்பித்தார்கள். லாசருவையும் ஐசவரியவாரையும்பற்றி இயேசு சொன்ன உவமை இதற்கு ஒத்திருக்கிறது. லூக் 16<sup>14</sup>.

அப்போஸ்தலர் இயேசு மரித்தபோது ஆதேசுக்குப் போனார் என நினைத்தார்கள் என்று விளக்குகிறது. அப் 2<sup>17</sup> ரோ 10<sup>7</sup> எபே 4<sup>9</sup> பிலி 2<sup>10</sup> 1 பேது 3<sup>18-20</sup> 4<sup>6</sup>.

எல்லா வேத சாஸ்திரிகளும் கடைசி இரண்டு வசனங்களின் அர்த்தத்தை ஒரே மாதிரியாகச் சொல்லுகிறதில்லை. ஆதிபிதாக்களில் அநேகர் அவர் நோவாவின் காலத்து ஜலப்பிரளயத்தில் மூழ்கினவர்கள் இருக்கும் இடத்திற்கும் போனார் என்றும், தற்கால போதகர் அவர் பொல்லாத ஆவிகளும் அல்லாமல் இறந்துபோன எல்லாரும் இருந்த இடமாகிய ஆதேசுக்குப் போனார் என்றும் சொல்லுகிறார்கள்.

**ஆதோன். Addon.** நெகே 7<sup>61</sup>.

**ஆதாசோன். Hazazon.** எங்கே? காண்க.

**ஆத்சாஹ் அதாஹ். Hazar-Addar.** = எஸ்ரோன். யோசு 15<sup>3</sup> எண் 34<sup>4</sup>.

**ஆத்சாஹ் அத்திகோன். Hazar-Hatticon.** [மத்தியிலுள்ள ஆத்சாஹ்]. எசே 47<sup>16</sup>.

**ஆத்சாஹ் காதா. Hazar-Qaddah.** யோசு 15<sup>37</sup>.

**ஆத்சாஹ் சுவால். Hazar-shual.** யூதாவின் தென்பாகத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>28</sup>.

**ஆத்சாஹ் சூசா, ஆத்சாஹ் சூசீம். Hazar-susah.** சிமியோனின் ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>5</sup> 1 நாளா 4<sup>31</sup>.

**ஆத்சாஹ் எனான். Hazar-enan.** இஸ்ரவேலின் வட எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். எண் 34<sup>9</sup>.

**ஆத்சாஹ். Azel.** சக 1<sup>45</sup>.

**ஆத்சேம். Ezem.** அஸ்மோன் காண்க.

**ஆத்சேல். Azel.** 1 நாளா 8<sup>37</sup>.

**ஆத்சோஹ். Hazar.**

1. யாபீனின் பட்டணம். யோசு 11<sup>1</sup>.

2. தென் யூதாவில் ஒரு பட்டணம். யோசு 15<sup>23</sup>.

3. எஸ்ரோன் என்னும் ஆத்சோர். யோசு 15<sup>25</sup>.

4. நெகே 11<sup>33</sup>.

5. காத்தோர். எரோ 49<sup>28</sup>.

**ஆத்சோஹ் அதாதா. Hazor-Hadattah.** யோசு 15<sup>25</sup>.

**ஆதாதா. Hathack.** ஒரு அண்ணகன். எஸ்தர் 4<sup>5</sup>.

**ஆதாதாத். Atad.** ஒரு ஊர். ஆதி 50<sup>30</sup>.

**ஆதாதாத். Hathath.** 1 நாளா 4<sup>13</sup>.

**ஆத்துமா.** Soul. மனம், புத்தி, சித்தம், அங்காரம் என்ற அந்தக்காண்டுகளை உடைத்தாகிச் சரீரத்தை ஆண்டு நடத்துகிற அருபமும், அபிரியாமையுமுள்ள வஸ்து. ஆதி 21.

ஆத்துமாவுக்கு மேற்சொல்லிய குணங்களானோ வேண்டிதல், வேண்டாமை இரண்டும் உண்டு; அவற்றால் மனிதன் சுவாதீனன் (moral agent) என்னப்படுகிறான். அதனாலே மனிதனுக்கும் மற்ற ஜீவபிராணிகளுக்கும் அந்த வித்தியாசமுண்டு. பிர 3<sup>21</sup>.

ஆத்துமா அபிரியாத வஸ்து என்பது விசேஷித்த கொள்கையாகையால் அதை நன்றாய் அறிந்து உறுதியாய் நம்பவேண்டியது. என்னெனில் இந்த விஷயத்தில் நம்பிக்கை உண்டாயிருப்பதினால் மற்ற ஜீவசெந்துக்களைப் பார்க்க மனுஷருக்கு உண்டாயிருக்கிற மேன்மையும், வேதத்தில் செய்யவேண்டுமென்று கூறிய காரியங்களின்படி நடப்பதில் உறுதியும், மனுஷர்களுக்குள்ளே சமாதானமும், வியாதியிலும் மரணத்திலும் வேண்டிய ஆறுதலும், நித்தியஜீவன் உண்டென்கிற மகிமையுள்ள நம்பிக்கையும் உண்டாகும். ஆத்துமாவைக்குறித்துப் பூர்வீக புறமதஸ்தர்கள் பலவிதமாய் நினைத்தவைகளையும், புத்தியினாலும் வேதத்தினாலும் ஆத்துமா நித்தியமென்பதற்கு நியாயங்களையும் எடுத்துக் காண்பிக்கிறோம்.

I. ஆத்துமா நித்தியவஸ்து என்று எல்லாவித மனுஷர்களாலும் எவ்விதத்திலும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்ட காரியமாயிருக்கிறது. சில ஞானிகள் ஆத்துமா தேவனுடைய அம்சமென்று சொல்லுகிறார்கள்; சிலர் ஆத்துமாவானது உலகத்திலிருக்கிற ஆவியோடொத்த ஆவியென்று நினைத்து, தண்ணீரானது சுமூத்திரத்திற்போய்ச் சேருகிறதுபோல அது உலக ஆவியோடே சேர்ந்துபோகிறதென்று சொல்லுகிறார்கள்; சிலர் ஆத்துமாவானது தானிருந்த சரீரத்தை விட்டு மற்றொரு சரீரத்தின் பிரவேசிக்குமென்று சொல்லுகிறார்கள்; சிலர் ஆத்துமாவானது பஞ்ச பூதங்களினுடைய கூட்டமென்று சொல்லுகிறார்கள்; சிலர் சரீரத்தில் தோன்றிய வாயுவின்னது விகாரமே ஆத்துமா என்று சொல்லுகிறார்கள்.

II. ஆத்துமாவானது நித்தியவஸ்து என்பதற்குச் சில திருஷ்டாந்தங்களாவன:—

1. உபமானம். உலகத்திலுள்ள வஸ்துக்கள் சுத்தகுணியமாய் அபிந்துபோகாமல் வேறொரு பதார்த்தமாய் மாறுவது உண்டு. மண் பளிங்காகும், பஞ்சலோகங்கள் உருக்கி வார்க்கப்படும், புழுக்கள் பறக்கிற பூச்சிகளாகும், முட்டைகள் குஞ்சுகளாகும். இப்படி இருக்கிறபடியால் ஆத்துமாவானது சரீரத்தை விட்டுப் பிரிந்து மற்றொரு நிலையில் நிற்கக்கூடாதா?

ரத்தை விட்டுப் பிரிந்து மற்றொரு நிலையில் நிற்கக்கூடாதா?

ஜீவகாலத்தில் சரீரத்துக்குச் சம்பவிக்கும் வியாதி முதலியவைகள் ஆத்துமாவைப் பற்றுகிறதில்லை. இந்தச் சரீரம் உண்டி முதலியவற்றால் பலமடைந்து வியாதி முதலியவற்றால் இளைத்துச் சுகமுதலியவற்றால் செழித்திருப்பதுண்டு. நேத்திரம் சிலகாலம் பார்வையில்லாமலிருந்து மறுபடியும் பார்வையைப் பெறும். இப்படிப்பட்ட மாறுதல் சரீரத்துக் குண்டாயிருந்தும் இவைகள் ஆத்துமாவுக் குண்டாகித்திலலை. சரீரத்தில் ஓர் அவயவமாகிய கையாவது காலாவது அறுத்துப்போடப்பட்டால் ஆத்துமாவின் வல்லமை அதினால் குறைந்துபோவதில்லை. சிலர் மாணவஸ்தையில் நிறைந்த சத்தியுள்ள ஆத்துமாவை உடையவர்களாயிருந்தும் தமக்கு ஆகாரமாகிய சரீரத்தின் பெலவீனத்தால் மயக்கமுள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள். அது எப்படியெனில் வீணையை வாசிக்கிறவன் தான் வல்லமையுள்ளவனாயிருந்தும் வீணையினது தோஷத்தால் அவன் திறமை காணப்படமாட்டாது. அநேகர் மாணவஸ்தையில் மயக்கமின்றித் தெளிவோ இருக்கிறார்கள்; மாணத்தின் பெருங்குரியாகிய நித்திரையிலும் ஆத்துமாவானது அசைவுள்ளதாகவே இருக்கின்றது.

உயிருள்ள அஃறிணைப் பொருள்களெல்லாம் தத்தமக்கேற்ற அறிவுள்ளவைகளாய் இருந்தும் மனிதர்களைப்போலப் பகுத்தறியும் இயல்பினையுடைய ஆத்துமாக்களையுடையன அல்ல.

2. சரீர தர்மத்துக்கும் ஆத்துமா தர்மத்துக்கும் வித்தியாசம் உண்டு. சரீரத்திற்குப் பூரித்தல், அசையாமை, பிரிவு, பளவு, நிறம் முதலியவை யுண்டு. ஆத்துமாவுக்கு எண்ணம், அறிவு, ஆசை முதலிய குணங்கள் உண்டு. ஆத்துமாவுக்கும் சரீரத்திற்கும் சம்பந்தம் உண்டாயிருந்தாலும் அவைகள் வெவ்வேறான பொருள்களேயாம். சரீரத்தை நடத்துகிற பொருளுக்கு ஆவி என்றும், மனம் என்றும், ஆத்துமா என்றும் பேர். அது அருபியாயிருக்கும் தன்மையால் ஆவி என்றும், பல குணங்களை உடைத்தாயிருக்கும் தன்மையால் மனம் என்றும், அபிரியாத் தன்மையை உடைத்தாயிருப்பதினால் ஆத்துமா என்றும் பேர்பெற்றது. ஆத்துமாவுக்கெத்த குணங்களின் மேன்மையினால் அது அபிரியாத வஸ்து என்று அறிந்துகொள்ளலாம். ஆத்துமாவுக்கு ஆலோசிக்கவும், தீர்மானிக்கவும், ஞாபகத்தில் வைக்கவும், ஒரு நிமிஷத்தில் கடவுளின் பாதம் அடைந்து அண்ட சரா

சாங்களையெல்லாம் கடந்து அன்பின் வல்லமையினாலாவது, பத்தி வைராக்கியத்தினாலாவது மெய் மறந்து சாவுக்கு அஞ்சாமலிருக்கவும் வல்லமை உண்டு. இப்படிப்பட்ட வல்லமையுள்ளதாகிய ஆத்துமா அழிவுக்கு உரியதென்று எப்படிச் சொல்லலாம்?

3. ஆத்துமாவானது விவேகத்தில் நான் தோறும் வளருகிறது. குருவியானது எப்போதும் தன் கூண்டை ஒரே மாதிரியாகக் கட்டுகிறது. இப்படியே உயிருள்ள அஃறிணைப் பொருள்கள் ஒரே நிலையுள்ள அறிவை உடைத்தாயிருக்கின்றன. ஆத்துமாவோ நாடோறும் கசடறக் கற்கும். இந்த உலகத்தின் காரியங்களையெல்லாம் அறிந்து பாலோகத்தில் தன் ஆசையைச் செலுத்தி அந்த உலகத்தின்கண்ணே நாட்டமாய் இருக்கின்றது; இத்தன்மையுள்ள ஆத்துமாவானது அழியும் என்று சொல்லக்கூடுமா?

4. மனுஷர் யாவரும் அழியாத ஆத்துமாவை உடையவர்களாய் இருக்கிறோம் என்றும் மரித்தபின்பு உயிரோடிருப்போம் என்றும் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். மனுஷர் பூலோகத்தில் புகழையும் கீர்த்தியையும் விரும்புகிறதேன்? மட்டில்லாத இந்தப் பேரின்ப ஆசையை லீனயக் கடவுள் நமக்குள்ளே வைத்திருப்பாரா?

5. மனுஷர்கள் தாங்கள் செய்கிற கிரியைகளுக்குத் தக்க பலனை அடைவோமென்கிற கருத்தோடிருக்கிறார்கள். நாம் நன்மை தீமை செய்ய வல்லமை உடையவர்களாய் இருக்கிறதும் நாம் செய்கிற நன்மையிலே சுகமும், தீமையிலே துக்கமும் அனுபவிக்கிறவர்களாய் இருக்கிறோம். பாவஞ் செய்தால் வெட்கமும் துன்பமும் உண்டாகிறது; நன்மை செய்தால் அதற்கேற்ற பலனை அனுபவிப்போம் என்கிற நம்பிக்கை நம்மில் அளவற்ற பாக்கியத்தை உண்டாக்குகிறது. ஆயினும் பெரும்பாலும் நன்மை தீமைக் கடுத்த பலன்களை இம்மையில் மனுஷர்கள் அனுபவிக்கக் காணோம். நீதிமான் துன்பத்தை அனுபவிக்கிறான்; அநீதிமான் இன்பத்தை அனுபவிக்கிறான். ஆகவே நீதியுள்ள கடவுள் இம்மையில் பாவ புண்ணியத்திற்கேற்ற பலா பலங்களைக் கொடாதிருந்தாலும் மறுமையில் எல்லாருக்கும் நன்மை தீமைக் கடுத்த பலனைக் கொடுப்பார் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. இதுவும் ஆத்துமா அழியாத வஸ்து என்று நம்புகிறதற்கு ஓர் விசேஷித்த நியாயமும்.

வேதாகமத்திலே ஆத்துமா அழியாத வஸ்துவென்று தெளிவாய்ச் சொல்லப்படுகிறது.

ஆதி 5<sup>24</sup> யாத் 3<sup>6</sup> 2 இரா 2<sup>11</sup> சங் 16<sup>10.11</sup> 17<sup>15</sup> 73<sup>36</sup> மத் 16<sup>27</sup> 22<sup>31</sup> 25<sup>31</sup> யோவா 5<sup>28</sup> 2 கொரி 5<sup>1-8</sup>.

‘ஆவியும் ஆத்துமாவும்’ என்று பிரித்துச் சொல்லுகிறது (1 தெச 5<sup>23</sup>), சித்தத்தையும் அறிவையும் குறிக்கும்.

தேவனுடைய ஆத்தமம் என்பது அவருடைய சபாவத்தைக் குறிக்கும். எரே 6<sup>8</sup>.

ஆத்துமாவைக்குறித்த சில பொதுவான வாக்கியங்களாவன: உபா 11<sup>13</sup> சங் 34<sup>22</sup> 49<sup>9</sup> நீதி 11<sup>30</sup> ஏசா 55<sup>2.3</sup> 58<sup>10</sup> எசே 18<sup>4</sup> மத் 10<sup>28</sup> யோவா 12<sup>27</sup> லூக் 12<sup>20</sup>.

ஆத்மோத் சோபான். Atroth Shophan. எண் 32<sup>35</sup>.

ஆநே. Aner.

1. கானைய பிரபு. ஆதி 14<sup>24</sup>.

2. ஒரு ஊர். 1 நானா 6<sup>70</sup>.

ஆக்கை. Owl. பலஸ்தீனாவில் பலவிதமாயிருக்கும். லேவி 11<sup>17</sup> 14<sup>16</sup> ஏசா 34<sup>11</sup>. கூகை, கோட்டான் காண்க.

ஆபகூக். Habakkuk.

1. இந்தத் தீர்க்கதரிசி தன்னைக்குறித்து ஆபகூக் ஆகமத்தில் எழுகியிருக்கிறதைத் தவிர வேறொன்றும் நமக்குத் தெரியாது.

2. ஆபகூக் தன் தேசத்தார் செய்த தீமையை அறிந்து அச்சம்தான் தண்டனையாக அவர்களுக்கு விரோதமாய்க் கல்தேயர் படை வெடுத்த வருவார்கள் என்று ஏற்கனவே அவர்களுக்கு எச்சரிக்கையாக இந்தத் தீர்க்கதரிசனத்தைச் சொல்லுகிறான்.

3. யோசியா இறந்தபிறகு எட்டாம் வருஷம் (கி-மு. 600) ஆபகூக் இந்தத் தீர்க்கதரிசனத்தைக் கூறினான் எனத் தெரிகிறது.

4. பிரிவுகள்.

(i) 1<sup>1-4</sup>. தீர்க்கதரிசி தீமைக்கு வேண்டிய தண்டனை ஏன் வருகிறதில்லை என்று கேட்கிறான்.

(ii) 1<sup>5-11</sup>. எருசலேமைத் தண்டிக்கக் கல்தேயர் வருவார்கள் என்று கூறுகிறான்.

(iii) 1<sup>12-17</sup>. கோபாவேசத்துடன் வந்த கல்தேயரை கடவுள் தண்டிக்கிறான்.

(iv) 2<sup>1-4</sup>. தண்டனை இருந்தாலும் நீதிமான் தன் விசுவாசத்தினால் பிழைப்பான் என்று கூறுகிறான்.

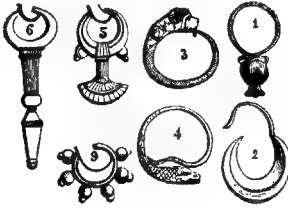
(v) 2<sup>5-20</sup>. கல்தேயரைக் கடவுள் அழைத்திருந்தாலும் அவர்கள் செய்த பாவங்களுக்குத் தண்டனை வரும் என்று மறுபடியும் கூறுகிறான்.

(vi) 3 அதி. தீர்க்கதரிசி கடவுளுடைய மகத்துவத்தைப் பாடி அவர்பேரில் தனக்

கிருக்கும் உறுதியான நம்பிக்கையைக் காட்டுகிறான்.

5. இந்தத் தீர்க்கதரிசி கடவுள் செய்யும் காரியங்களுக்குக் காரணங்களாக யறிய ஆவலுள்ளவனாயிருக்கிறான். இதில் யோபு என்னும் புஸ்தகத்திற்கும் அதற்குப் பின்வரும் தீர்க்கதரிசனங்களுக்குமுள்ள சம்பந்தத்தைக் காண்கிறோம்.

6. சில வித்துவான்கள் மூன்றாம் அநிகாரத்திலுள்ள பாட்டும் மற்ற அநிகாரங்களும் ஒரே ஆக்கியோனால் இயற்றப்படவில்லை என்று சந்தேகிக்கொள்ளுகிறார்கள். இந்தச் சந்தேகத்தைத் தீர்க்க நம்மால் முடியாது. ஆயினும் ஆபகூச் இந்தப் பாட்டை இயற்றினான் சரி, இயற்றாவிட்டாலுஞ் சரி, சர்வ வல்லமையுள்ள கடவுளின் செய்கைகளைப்பற்றி இதில் எழுதப்பட்டிருக்கிறதை நாம் வாசிக்கும்போது அது நமக்கு சன்மார்க்க போதனையைக் கொடுக்கிறது என்றறிவோம்.



ஆபரணம்—பரதணி.

**ஆபரணம். Ornament.** எபிரெயர் தரித்த ஆபரணவகை பின்வரும் நாலு அட்டவணையிற் பார்க்கலாம். யாத் 35<sup>22</sup> எண் 31<sup>50</sup> வசா 3<sup>18</sup> எசே 16<sup>11</sup>.

எபிரெய் ஸ்திரீகள் காதணிகள் தரித்தார்கள். ஆதி 35<sup>4</sup>.

மூக்கின் வலதுபக்கத்தில் மூக்குத்தியணிர்தார்கள். ஏசா 3<sup>21</sup>.

ஆதி 24<sup>22</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'காதணி' என்பது மூக்குத்தியாயிருக்கவேண்டும்.

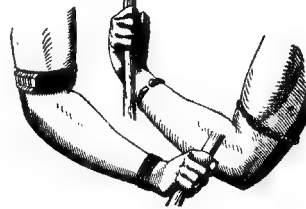
சமுத்தில் பலவிதமான ஆபரணம் பூண்டார்கள். உன்னத 1<sup>10</sup>.

யாவரும் கைகளில் அலங்காரமும் (2 சாமு 1<sup>10</sup>), விரல்களில் முத்திரை மோதிரமும், வச்சிரமணி மோதிரமும், கால்களில் பாதசரமும் அணிந்தார்கள். எண் 31<sup>50</sup>.

இந்த ஆபரணங்களில் அநேகம் பொன் அல்லது வெள்ளிக்கம்பியினால் செய்யப்பட்டன. இத்தேசத்தில் சத்திய வேத அறிவு இல்லாத ஜனங்களைப்போல எபிரெயர் தாயித்து குளிரும் முதலானவற்றையும் ஆபரணமாகக்

தரித்தார்கள் என நாம் நினைக்கவேண்டும். எகிப்திய தட்டார் விஞ்ஞானமான ஆபரணங்கள் செய்வதில் பேர்போனவர்கள்.

இரத்தினக் கற்களின் பெயர்கள். யாத் 28<sup>17</sup> எசே 28<sup>13</sup> வெளி 21<sup>18</sup>.



ஆபரணம்—அந்தகடல்.

**ஆபா. Avva.** ஆவா காண்க

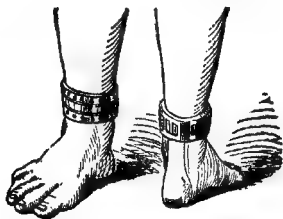
**ஆபி. Abl.** = அபியான் (2).

**ஆபிக். Aphik.** = ஆப்பெக்து.

**ஆபிரகாம், ஆபிராம். Abraham, Abram.** ஆதியாகமத்தின்படி இப்பெயருக்கு அர்த்தம் என்னவென்றால் 'திரளான ஜாதி களுக்குத் தகப்பன்.' ஆதி 17<sup>5</sup>. இதின் மூலார்த்தம் 'சிறப்பு அடைந்த தகப்பன்.' ஆபிரகாமுடைய சரித்திரத்தை இவ்விடம் விபரமாய்ச் சொல்வது அவ்வசியம். ஆதி 11-25 அநிகாரங்கள் பார்க்க.

ஆபிரகாம் பாபிலோனியா தேசத்திலிருந்து காணானுக்கும் எகிப்துக்கும் வந்து தன் ஜீவகாலபரியந்தம் அந்தந்த இடங்களில் கடாரம் அடித்து வசித்தான். இவனுக்கும் பாபிலோனியருக்கும் இப்படித் தேசவித்தியாசம் உண்டானதும்ல்லாமல் பக்திவிஷயத்திலும் பெரிய வித்தியாசம் இருந்தது. அது என்னவென்றால்: அவர்களைப்போல இவன் பல தேவர்களை வணங்காமல் யேகோவாவே தனக்கும் தன் குலத்துக்கும் தேவன் என்று அவர் ஒருவரையே வணங்கிவந்தான். ஆபிரகாம் தன் ஜீவியகாலமெல்லாம் யேகோவாவை நம்பி (கலா 3<sup>6</sup>), அவர் வெளிப்படுத்தின சித்தத்தை அறிந்து அதற்குக் கீழ்ப்படிந்து எல்லாநீதிக்கும் முன்மாதிரியாய் நடந்தான். மற்றக் காணனியர் தங்கள் தேவர்களுக்கு நரபலி செலுத்தினதுபோல இவனும் யேகோவாவின்பேரில் பக்தியுடையவனாய் தன் குமாரனைப் பலி செலுத்துவதற்கு இணங்கின போதிலும் யேகோவா இவன் மகனுக்குப் பதிலாக ஆட்டை பலியாக ஏற்றுக்கொண்டதினால், அதுமுதல் எபிரெயர் நரபலி யேகோவாவுக்கு வேறுப்பான காரியம் என்று அநிந்தார்கள் எனத் தோன்றுகிறது.

யேகோவாவுக்கும் ஆபிரகாமுக்கும் உடன் படிக்கை உண்டானது. அதற்கு அடையாளமாக விருத்தசேதனம் ஏற்பட்டது. ஆதி 17<sup>23</sup>. சாரான் மரித்த பிறகு ஆபிரகாம் மக் பேலா என்னுங் குகையைத் தன் குடும்பத்தினுள்ளவர்களுக்காக வாங்கினது அவர்கள் வசித்த இடமாகிய கானான் அவர்களுக்குச் சுதந்தர பூமியாயிருக்கும் என்னும் இவனுடைய நம்பிக்கையைக் காட்டுகிறது.



ஆபாணம்—பதசாஹ்.

ஆபிரகாம் உடைய மடி. Abraham's Bosom. மூலபாஷையின் வழக்கத்தின்படி விருந்திலே விருந்தாளிகள் உட்கார்ந்திருக்கையில், ஒருவன் அவனுக்கடுத்தவனின் மடியில் சாய்ந்திருப்பான் என்று சொல்வதினால் அது இருவருக்கு மிருக்கிற நேசத்தைக் காட்டும். லூக் 16<sup>22</sup> யோவா 13<sup>23</sup>. ஆதலால் ஆபிரகாம் லாசருவைத் தானிருக்கும்மோட்ச பாக்கியத்திலே பங்கடையும்படி சந்தோஷமாய் ஏற்றுக்கொண்டான் என்பதைக் காட்டுவதற்கு இப்படிச் சொல்லியிருக்கிறது.

ஆபீப். Abib. பயிர் கதிர் விடும் மாதம். இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த பிறகு அதற்கு 'நிசான்' என்னும் பெயர் இடப்பட்டது. யாத் 13<sup>4</sup>. இது எபிரேயருக்கு வருஷத்தின் முதலாம் மாதம். இதில் பஸ்காப் பண்டிகை கொண்டாடுவார்கள். நெகே 2<sup>1</sup>.

ஆபேக். ஆப்பெக்த் காண்க.

ஆபேத்நேகோ. Abednego. [நேபோ என்னும் தேவனின் ஊழியன்]. தானி 1<sup>7</sup>.

ஆபேல். Abel. [சுவாசம் அல்லது மூச்சு]. ஆபேல் செலுத்தின பலி மேன்மையுள்ளது என்பதற்குக் காரணம் ஆதியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கவில்லை. ஆதி 4<sup>2-10</sup>. எபி 11<sup>4</sup>-ல் இவனுடைய விசுவாசம் அத்தற்குக் காரணம் என விளங்குகிறது. இரத்தச் சாட்சிகளில் ஆபேல் முதல்வன் என்று இயேசு சொன்னார். மத் 23<sup>35</sup> லூக் 11<sup>31</sup>.

ஆபேல் சித்திம். Abel shittim. [வேல மாமுள்ள மேய்ச்சல் தரை]. மோவாப் தேசத்திலுள்ள ஒரு ஊர். எண் 33<sup>49</sup>.

ஆபேல் பெத்மாக்கா. Abel Beth-maacah. இஸ்ரவேலின் வட எல்லைக்குச் சம்பமாயுள்ள ஒரு ஊர். 1 இரா 15<sup>30</sup>.

ஆபேல் மாயீம். Abel Maim. [தண்ணீர் உள்ள பசும் புற்றரை]. ஆபேல் பெத்மாக்காவும் இதுவும் ஒன்றுதான். 2 நாளா 16<sup>4</sup>.

ஆபேல் மீஸ்காயீம். Abel Mizraim. [எகிப்தியர் இருந்த மேய்ச்சல் நிலம்]. ஆதி 50<sup>11</sup>.

ஆபேல் மேகோலாஹ். Abel Meholah. [கூத்து விளையாடும் மேய்ச்சல் தரை]. யோர் தான் நதியின் பள்ளத்தாக்கிலுள்ள ஓரிடம். எண் 7<sup>22</sup> 1 இரா 19<sup>16</sup>.

ஆபோஹ். Habor. ஒரு நதி. 2 இரா 17<sup>6</sup>.

ஆப்பெக்த். Aphek. [கோட்டை]. இந்தப் பெயர் பலஸ்தினிலுள்ள நாலு ஊர்களுக்கு இருந்தது.

1. யோசு 12<sup>18</sup>.
2. = ஆப்பீக். யோசு 13<sup>4</sup>.
3. 1 சாமு 29<sup>1</sup>.
4. 1 இரா 20<sup>36</sup>.



ஆபாணம்—நிபுஷணம்.

ஆபுரான். Hauran. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே எர்மோன் மலைக்குத் தெற்கேயுள்ள செழிப்பான ஒரு நாடு. எசே 47<sup>18</sup>.

ஆபுரான். Abana. தமஸ்கு பட்டணத்திலுள்ள ஆறு. 2 இரா 5<sup>12</sup>.

ஆமண்க்திச் செடி. Castor oil plant. எபிரேய பதம் 'சுரையைக்' குறிக்கிறது. யோனா 4<sup>6</sup>.

ஆமாத். Amad. யோசு 19<sup>36</sup>.

ஆமாத். Hamath. [கோட்டை]. இஸ்ரவேலின் வட எல்லையிலுள்ள சீரியா ராஜ்யத்திற்குள் ஒரு நாடும், அதின் தலை நகரியும். சாலொமோன் ராஜ்யமும், இரண்டாம் யெரொபொயாமின் ராஜ்யமும், ஆமாத்தின் எல்லைகள்வரையும் எட்டியிருந்தன. ஆமாத்

ஒரு பெரிய பட்டணம், 2 நாளா 8<sup>4</sup> 2 இரா 13<sup>25</sup> ஆமோ 6<sup>9</sup> ஏசா 11<sup>11</sup>.

ஆமாட்சோபா. Hamath Zobah. 2 நாளா 8<sup>3</sup>.

ஆமாம். Amam. யோச 15<sup>26</sup>.

ஆமால். Amal. 1 நாளா 7<sup>35</sup>.



ஆபாண்—மூத்தி.

ஆமான். Haman. யூதர்களுக்கு விரோதி. இவன் சரித்திரம் எஸ்தரின் புலதகத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. யூரீம் பண்டிகைநாளில் யூதர்கள் இவன் பேரைச் சபிப்பார்கள். சில சமயங்களில் இவனைப்போல் ஒரு பொம்மை செய்து தூக்குமாம் ஒன்றில் அதைத் தூக்குவார்கள். அப்படிச் செய்தல் சிலுவைமரத்தில் அறையுண்ட இயேசுகிறிஸ்துவைப் பரிசாசம் பண்ணுவதுபோல் இருக்கிறது என்று கி-பி. ஐந்தாம் நூற்றாண்டிலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள் எண்ணினதினால் இந்நிமித்தம் இவர்களுக்கும் யூதர்களுக்கும் அடிக்கடி சண்டை சச்சரவு உண்டானது.

ஆமி. Ami. = ஆமோன். எஸ்ரா 2<sup>57</sup> நெகே 7<sup>59</sup>.

ஆமுல். Hamul. [இரக்கம் பெற்றவன்]. ஆதி 46<sup>19</sup>.

ஆமென். Amen. இது 'உண்மையாகவே' அல்லது 'உறுதியாகவே' என அர்த்தங்கொள்ளும் எபிரேய பதம். இது ஜெபத்தின் உறுதிக்கும் அது நிறைவேறுதலுக்கும் உள்ள சம்பந்தத்தைக் காட்டுகிறது. சில சமயங்களில் இப்பதத்தை இரண்டு சடவை சொல்லுவார்கள். எண் 5<sup>22</sup> உபா 27<sup>15</sup> சங் 41<sup>13</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவ சபையார் இச்சொல்லுத்தங்கள் ஜெபத்தில் வழங்கினார்கள். 1 கொரி 14<sup>16</sup>. இப்பதம் புதிய ஏற்பாட்டில் 'மெய்யாகவே' என மொழி பெயர்த்திருக்கிறது. இயேசுகிறிஸ்து முக்கியமாய்க் கவனிக்க வேண்டிய விஷயங்களில் இந்த வார்த்தையைச் சொன்னார். மத் 5<sup>18</sup> யோவா 1<sup>51</sup>. இயேசுகிறிஸ்து உண்மையுள்ளவர் என்பதைக் காட்டுதற்கு 'ஆமென்' எனப் பெயர் அவருக்குச் சொல்லியிருக்கிறது. வெளி 3<sup>14</sup> 2 கொரி 1<sup>30</sup> காண்க.

ஆமை. Tortoise. பலவீன தேசத்தில் கல்லாமை நீராமைகள் உண்டு. லேவி 19<sup>39</sup>-ல் சொல்லியிருப்பது ஆமையல்ல, பெரிய ஒணன் என நாம் நினைக்கவேண்டும்.

ஆமோக். Amok. நெகே 12<sup>7</sup>.

ஆமோஸ். Amos. [சமை தாங்குகிறவன்].

I. தீர்க்கதரிசி. தீர்க்கதரிசனம் எழுதினவர்களில் இவன் முதல்வன். இவன் பெத் லெகேமுக்குத் தெற்கே தெக்கோலில் கம்பனியாடுகள் மேய்த்தவனும் புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் யோவான்ஸ்நானகன் வாசஞ்செய்த வறந்தரத்தில் காட்டத்திப்பழங்கள் பொறுக்கினவனுமாய் இருந்தான். கம்பனி ரோமம் கொண்டுபோய் பல ஊர்களிலும் வியாபாரஞ் செய்து திரிந்தவனாகையால் இவன் யூதாவின் ராஜ்யத்தில் இருந்தாலும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் நடக்கிற சங்கதிகளை அறிந்து யூதாவின் ராஜ்யத்தில் உசியாவும், இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் இரண்டாம் யெரோபெயாமும் கி-மு. 775-750-ஆம் ஆரங்காலத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தைப் பற்றித் தீர்க்கதரிசனங் கூறினான். ஆமோஸ்காலத்தில் 'தீர்க்கதரிசிகளின் புத்திரர்' என்ற ஒரு வகுப்பார் வழக்கத்தின்படி தீர்க்கதரிசனம் உரைக்கிறவர்களாய் இருந்தார்கள். ஆமோஸ் அந்த வகுப்பைச் சேர்ந்தவனல்ல. கடவுள் தனக்கறிவித்தவைகளைக் கபடு, தந்திரம் ஒன்றியில்லாமல் உண்மையாயும் உறுதியாயும் ஜனங்களுக்குத் தெரிவித்தான். இவனுடைய காலத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் செல்வம் பொருந்தியதாய் இருந்தும் அதில் எங்கும் பலவித அநியாயம், துன்மாரீசம், விக்கிரகாரத்தின், கடவுளை அலட்சியம் பண்ணுதல் முதலான அக்கிரமங்கள் நடந்தன. ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசனங்கூற ஆரம்பித்தபோது, கள்ளத் தீர்க்கதரிசியாகிய அமத் சியா என்பவன் அவனுக்கு விரோதியானான். ஆமோ 7<sup>10</sup>. ஆனால் ஆமோஸ் அவனுக்குப் பயப்படாமல் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் நடக்கும் பாவங்களுக்குத் தண்டனையாக அசீரியர் அவர்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வருவார்கள் என்று தீர்க்கதரிசனம் சொன்னான்.

II. இவன் கால நிலைமை. மெய்ப்பக்தியில்லாத ஆராதனை (2<sup>8</sup>) சன்மார்க்க முறையிலல்லாமல் (2<sup>7</sup>) தந்த மாளிகைகள் (3<sup>15</sup>) மதுபானம் (6<sup>6</sup>) அநியாயம் (2<sup>8</sup>) சிற்பினப்பிரியரான ஸ்திரீகளின் குரூரம் (4<sup>1</sup>) பரிதானம் (5<sup>19</sup>) வியாபாரத்தில் பொய்யும் திருட்டுமான லாபம் (8<sup>3</sup>) ஆகிய அக்கிரமங்களை

ஆமோஸ் கண்டு தீர்க்கதரிசனம் சொல்லத் துவங்கினான்.

### III. பிரிவுகள்.

(1) 1<sup>2-24</sup>. தமஸ்குவும், காத்தாவைச் சுற்றியிருக்கிற மற்ற ஜனங்களும் செய்த மாபா தகங்களும், அவைகளுக்காக வரும் தண்டனை களும்.

(2) 3<sup>1-5</sup><sup>27</sup>. மூன்று பிரசங்கம். இதில் பாவத்திற்காக ஜனங்கள் தமஸ்குவைக்கு அப் பாலே போகவேண்டும் என்று சொல்லுகிறான்.

(3) 6 அதி. நிரவ்சாரிகளுக்கு இன்னொரு பிரசங்கம்.

(4) 7<sup>1-9</sup><sup>10</sup>. இதில் வெட்டுக்கிளி, அக் கிளி, தூக்குதூல், கனி, பாழான தேவால யங்கள் ஆகிய ஐந்து காட்சிகள் சொல்லியிருக்கின்றன.

(5) 9<sup>11-14</sup>. முடிவுரை.

சில வித்துவான்கள் இந்த வசனங்கள் வேறே ஆக்கியோனால் இயற்றப்பட்டன என்று நினைக்கிறார்கள்.

IV. ஆமோஸ் செய்த போதனை. இவ ளுடைய காலத்திற்கு முன்னே ஜனங்கள் வெவ்வேறான தேசங்களில் வெவ்வேறான தேவர்கள் இருந்தார்கள் என எண்ணினார்கள். ஆமோஸ் எவ்வுமுன்ன யேகோவா வைத் தவிர வேறே கடவுள் இல்லையென்றும் (9<sup>1</sup>) யேகோவா நீதியுள்ள தேவன் என்றும் அநீதியுள்ளவர்களைத் தண்டிப்பார் என்றும் பஞ்சம், நோய் முதலியவை யேகோவா கடனின தண்டனைகள் என்றும் போதித்தான்.

எபிரெயர் யேகோவாவுக்கும் தங்களுக்கும் இருக்கும் சம்பந்தம் ஒருக்காலும் அழியாது என்று எண்ணமுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். இதைப்பற்றி ஆமோஸ் இந்தச் சம்பந்தம் சடங்காசாரத்தினால் அல்ல, உத்தம மெய்ப்பக்தியினால் நிலைநிற்கும்; அப்படியில்லாமல் அவர்கள் துன்மார்க்கராயிருந்ததினாலே சிறைப்பட்டுப்போவார்கள் என்று சொன்னான்.

ஆமோஸ். Amos. இவன் ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசியல்ல. லூக் 3<sup>25</sup>.

ஆமோத்க. Amoz. ஏசாயாவின் தகப்பன். இவன் ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசியல்ல. ஏசா 1<sup>1</sup>.

ஆமோனா. Hamonah. [தி ர ள்]. எசே 39<sup>16</sup>.

ஆமோன். Amon.

1. யூதாவின் ராஜா. 2 இரா 21<sup>19</sup>.

2. சமாரியா பட்டணத்துத் தலைவன். 1 இரா 22<sup>36</sup>.

3. இவன் பெயர் ஆமி என்றும் சொல்லப்படும். எஸ்ரா 2<sup>37</sup> நெகே 7<sup>39</sup>.

ஆமோன் கோகு. Hamon Gog. எசே 39<sup>11</sup>.

ஆயக்காரன். Publican. ரோமராயன் தன் ராஜ்யத்தில் ஒவ்வொருநாட்டிலும் வரி சேர்க்கும்படி பிலாத்துவைப்போலத்தேசாதிபதி ஒருவனை நியமித்திருந்தான். இவன் ஒரு ஊரிலிருந்து இன்னொரு ஊருக்கு வியாபாரம் முதலியவைகளுக்காகக் கொண்டுபோகப்படும் சாமான்களுக்கு வரி வாங்கும் படி ஆய்க்காருள்ள ஆயத்துறைகளில் ஆயக்காரரை நியமித்தான். இந்த ஆயக்காரர் ஜனங்களை அதிக தொந்தரவு செய்து அநியாயமாய் நடத்தினதினால் எந்தத் தேசத்து ஜனங்களும் அவர்களையும் அவர்கள் வேலையையும் வெறுத்தார்கள். அப்படியிருந்தும் பலஸ்தீன தேசத்திலுள்ள யூதர்களின் சிலர்தங்கனையும் தங்கள் தேசத்தையும் ஜெயித்து அரசாளும் ரோமை அதிகாரிகளின் தயவு தங்களுக்கு வேண்டியிருந்ததால் ஆயக்காரராயும் சாதாரண ஆயக்காரருக்குத் தலைவராயும் இருந்தார்கள். லூக் 19<sup>2</sup>. இகினியித் தம் மற்ற யூதர்கள் இவர்கள் பேரிலே பகையுள்ளவர்களானார்கள்.

ஆயத்தநாள். The day of preparation. யூதர்களுடைய ஓய்வுநாளுக்கும் முதல் ஓய்வுநாளுக்கும் ஒவ்வொரு பண்டிகைத்தினத்துக்கும் முந்தினநாள். இவைகளில் பஸ்காவுக்கு முந்தின ஓய்வுநாள் யூதருக்கு விசேஷித்தநாள். மத் 27<sup>63</sup> யோவா 19<sup>14</sup>.

ஆயம். Customs. எஸ்ரா 4<sup>13</sup>.

ஆயலோன். Aljalon.

1. தாண் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒரு ஊர். யோச 19<sup>42</sup>.

2. செபுலோனைச் சேர்ந்த ஒரு ஊர். நியா 12<sup>19</sup>.

ஆயா. Alja.

1. = ஆயியும். நெகே. 11<sup>31</sup>.

2. ரிஸ்பாளின் தகப்பன். 2 சாமு 3<sup>7</sup>.

ஆயாத்து. Alath. = ஆயி. ஏசா 10<sup>38</sup>.

ஆயி. Al.

1. யோச 7<sup>2</sup>.

2. எரே 4<sup>3</sup>.

ஆயிரம் வருஷம். Millennium. பிசாசானவன் கட்டப்பட்ட பிற்பாடு இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தவர்கள் கிறிஸ்துவோடு அரசாளும் காலம். முதல் உயிர்த்தெழுதல் இதற்குத் துவக்கம். இதின் முடிவில் பிசாசானவன் தான் அழிந்துபோவதற்கு முன் சிலகா

லம் விடுதலைபெற்று ஜனங்களை ஏமாற்ற அவனுக்குத் தருணம் கிடைக்கும். வெளி 20<sup>3</sup>-7.

வெளிப்படுத்தப்பட்ட வாக்கியத்தை எழுதின ஆக்கியோனைத்தவிர புதிய ஏற்பாட்டை எழுதின மற்றெந்த ஆக்கியோன்களும், இயேசுவும் இதைப்பற்றித் தெரிவிக்கவில்லை. யூதர்கள் மேசியாவின் வருகையையும் அவர் இந்த உலகத்தில் ஸ்தாபிக்கும் ராஜ்யத்தையும் குறித்து எப்படி கம்பினார்களோ, அப்படியே ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் இந்தக் காலம் வரும் என்று நினைத்து இதை ஒப்புக்கொண்டார்கள். இதுவரையும் சிலர் அப்படியே நினைக்கிறார்கள். ஆனால் வேதசாஸ்திரிகள் வெளிப்படுத்தப்பட்ட விசேஷத்தில் எழுதியிருக்கும் அநேக மறைபொருளான வாக்கியங்களைப் போலவே இதுவும் இருக்கிறது என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். ஆதி கிறிஸ்தவர்களும், அவர்களுக்குப் பின்னுள்ளவர்களும் சிலரும் அப்பேர்தைக்கப்போது ஆயிரம் வருஷ ராஜ்யத்திற்குக் காலம் சமீபமாய்விட்டது என்று கூறியிருக்கிறார்கள். ஆனால் இப்புஸ்தகத்தில் செய்யுள்போல எழுதின காட்சிகளை நாம் சொல்லாத்தமாய் எடுக்கப்படாது.

**ஆயின். Ain.** எபிரெய அக்ஷர வரியில் பதினாறாம் எழுத்து. சங் 119<sup>31</sup>.

**ஆயின். Ain.** [ஊற்ற].

1. லேவியரின் பட்டணங்களில் ஒன்று. யோசு 15<sup>32</sup>.

2. கானானுக்கு வடகிழக்கேயுள்ள ஒரு ஊர். எண் 34<sup>11</sup>.

**ஆயீ. Ai, Hal.** [சுவியல்]. ஆதி 12<sup>8</sup> 13<sup>3</sup> யோசு 7<sup>8</sup> 8<sup>1</sup>.

**ஆயுதம். Arms, Weapons.**

1. எபிரெயர் தங்கள் தேசத்திலுள்ள மற்ற ஜனங்களைப்போல் கவசம் முதலானவை தரித்து ஈட்டி முதலானவை பிடித்து யுத்தஞ் செய்வார்கள்.

யுத்தாயுதங்கள் பலவகையாயிருந்தன.

புதிய ஏற்பாட்டில் 'சொல்லியிருக்கும் ஆயுதங்கள் ரோமராஜ்யத்துப் போர்ச்சேவகர் அணிந்தவைகள். எபே 6<sup>11</sup>.

2. எபிரெயர் கையில் ஏந்தும் ஆயுதங்களில் சில:—

(1) எறிவல்லியம். யோபு 41<sup>33</sup>.

(2) வளைதடி. எசே 39<sup>9</sup>.

(3) வேல். எரே 50<sup>49</sup>. இது வளைதடியிலும் கொஞ்சம் பெரியது.

(4) ஈட்டி. யோசு 8<sup>18</sup> நெகே 4<sup>13</sup>.

இரானுவத்தலைவர்களும் ராஜாக்களும் நெகேமியாவின் காலத்திலுள்ள ஜனங்களும் தரித்த ஈட்டிகள் வேலைப்

பார்க்கிலும் பெரியனவாயிருக்கும். பாகாவின் தீர்க்கதரிசிகள் தங்களைக் கீறிக்கொண்ட ஈட்டிகள் (1 இரா 18<sup>38</sup>) பெரிய ஈட்டிகள் அல்ல எனத் தோன்றுகிறது.

(5) பட்டயம். எபிரெயருடைய பட்டயம் வளைவில்லாததும் குறுகினதாயும் இருந்தது. சில இருபுறமும் கருக்குள்ளன. சங் 149<sup>8</sup>. இருபுறமும் கருக்குள்ளது ஒருமுறும் நீளமுள்ள குத்துவான். நியா 3<sup>16</sup>. பட்டயத்தின் உறைவெண்கலத்தினாலும் தோலினாலும் செய்யப்பட்டது. 1 நாளா 21<sup>17</sup>. பட்டயம் உறைகச்சையில் தொங்கும். 2 சாமு 20<sup>8</sup>.



கவசம்.

(6) வில்லாயுதங்கள் பலவிதமாய் இருந்தன. யுத்தவில் பெரிதாயிருந்தது. சக 9<sup>10</sup>. அம்புகள் அம்பருத்தாணியில் வைக்கப்படும். யோபு 39<sup>33</sup> சங் 127<sup>3</sup>.

(7) கவண் யுத்தவீரரும் மேய்ப்பார்களும் உபயோகிப்பார்கள். 1 சாமு 17<sup>40</sup>. சேனையில் கவண்காரர் பலர் இருந்தார்கள். 2 இரா 3<sup>25</sup>. கவண் எறிவதில்பென்யமீன்கோத்திரத்தார் அதிக திறமையுள்ளவர்கள். நியா 20<sup>16</sup>.

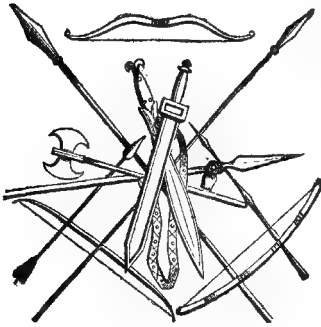
(8) இருப்பு முனையடித்த தண்டாயுதமும் வெட்டாயுதமும் சிலர் யுத்தத்திற்குக் கொண்டுவருவார்கள். எரே 51<sup>30</sup> எசே 9<sup>3</sup>.

(9) கேடகம். வழக்கத்தில் சிறிதாயிருக்கும். ஆனால் எபே 6<sup>16</sup>ல் சொல்லியிருக்கும் 'கேடகம்' ரோமைச் சேனைகள் பிடிக்கும் பெரிய பரிசை. 2 சாமு 22<sup>31</sup>.

(10) பரிசை முழுத் தேசத்தையும் காப்பதற்கு அணியும் கேடகம். எபே 6<sup>16</sup> சங் 35<sup>8</sup>.



- (11) தலைச்சேரா. இராணுவத்தலைவர்கள் வெண்கலச் சேராவும் (1சாமு 17<sup>5</sup>), சாதாரண போர்வீரர் தோற் சேராவும் தரிப்பார்கள். எபே 6<sup>17</sup>-ல் சொல்லியிருப்பது வெண்கலத் தலைச்சேரா.
- (12) கவசம். போர்க்கவசம். 1சாமு 17<sup>5</sup>, மார்க்கவசம். 1நாளா 26<sup>14</sup> எபே 6<sup>14</sup>. இது மார்க்பையும் முதுகையும் காக்கும் கவசம். சில கவசம் சந்துகளுள்ளவை. இவை தொடையைக் காக்கும் கவசம். 1இரா 22<sup>34</sup>.
- (13) வெண்கல காற்கவசம். 1சாமு 17<sup>6</sup>.



சட்டி, விட, சத்தி.

ஆயுதசாலை. Armoury. பல இடங்களிலேயும் இருக்கும். சாலொமோனின் மானிகையில் ஒன்றும் தேவாலயத்தில் ஒன்றும் இருந்தது. நெகே 3<sup>19</sup> 1இரா 10<sup>17</sup> 2இரா 11<sup>10</sup>.



கவசம்.

ஆயுததாரி. Armour-bearer. தன் எஜமானின் பரிசை கவசங்களையும் ஏனைய யுத்தாயுதங்களையும் கூடக் கொண்டுபோகிறவன். கியா 9<sup>34</sup> 1சாமு 14<sup>7</sup> 2சாமு 18<sup>15</sup>.



கேடகம்.

ஆரதா. Haradah. எண் 33<sup>34</sup>.

ஆராத். Ararat. ஆராத் காண்க.

ஆரா. 1. = Ara. 1நாளா 7<sup>38</sup>.

2. = Hara. இஸ்ரவேலர் சிறைப்பட்டுப் போன ஒரு ஊர். 1நாளா 5<sup>26</sup>.

3. = Arah. 1நாளா 7<sup>39</sup>.

4. = Arah. எஸ்ரா 2<sup>5</sup>.

ஆராதனை. Worship.

1. எந்தத் தேசத்திலும் எக்காலத்திலும் ஜனங்கள் கடவுளுக்குச் செய்யும் ஆராதனையில் வணக்கம், ஸ்தோத்திரம், விண்ணப்பம் ஆகிய இவைகள் சேர்ந்திருக்கும். இவைகளோடு எபிரெயர் கானானியர் முதலானவர்கள் அடிக்கடி பலியும் செலுத்துவார்கள். பிற்காலத்திலுள்ள யூதர்கள் ஆராதனை நடத்துமபோது பிரசங்கம் செய்வது வழக்கம்.

2. ஆராதனை தனியாராதனை, குடும்ப ஆராதனை, பகிரங்க ஆராதனை என மூன்று வகைப்படும். பஸ்கா பண்டிகையில் குடும்ப ஆராதனை அதிகம் விசேஷித்தது.

3. தேவாலயங்களில் செலுத்தின பலி பலவிதமாயிருந்தது. பலி காண்க.

4. கடவுள் பிரசன்னராயிருக்கிறார் என மனதிற்கொண்டு ஜெபத்தில் காட்டும் வணக்கம் பலவிதமுண்டு. பாதாட்சையைக் கழற்றிப்போடுவார்கள். யாத் 3<sup>5</sup>. முழங்கால் படியிடுவார்கள் அல்லது முடக்குவார்கள். 1இரா 19<sup>18</sup>. விகிரகாராதனைக்காரர் சிலையை மூத்தம் இடுவார்கள். ஒசி 13<sup>2</sup>. யாவரும் மார்பில் அடித்துக்கொள்ளுவார்கள். லூக் 18<sup>13</sup>. முகத்தை மூடிக்கொள்ளுவார்கள். யாத் 3<sup>6</sup>. முகம்

குப்புறவியுபவர்கள். ஆதி 17<sup>3</sup>. இவ்விதமாய் ராஜர்களுக்கும் பெரியோருக்கும் வணக்கஞ் செய்வார்கள். ஆதி 18<sup>1</sup> 2 சாமு 14<sup>2</sup>. யவீரு இயேசு கிறிஸ்துவுக்கு இவ்வித வணக்கம் செய்தான். மாற் 5<sup>22</sup>. ஆனால் இவ்விதமான வணக்கம் கடவுளுக்கு உரியது என்பது ஆதி கிறிஸ்தவர்களின் தீர்மானம். அப் 10<sup>38</sup> வெளி 19<sup>10</sup>.

5. ஸ்தோத்திரம் கடவுளுடைய நன்மை களுக்காகவும் அவருடைய குணதீசயங்களுக் காகவும் சர்வ ஜனங்களும் செய்யும் வழிபாடு. யாத் 15 ஆதி. சங் 104. தேவாலயத்தில் பாடுதற்குச் சந்தேககாரர் இருப்பார்கள். அவர் களும் மற்றவர்களும் மாறிமாறிப்பாடுவார்கள். சங் 136. புதிய ஏற்பாட்டில் தேவனுக்கும் கிறிஸ்துவுக்கும் செய்யும் ஸ்தோத்திரம் அழக் கடி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆரோக்கிய மானவர்களும் துன்பத்தில் ஆறுதல் அடைந் தவர்களும் பாவமன்னிப்புப் பெற்றவர்களும் அப்போஸ்தலர் முதலான பத்தர்களும் இவ் விதமாய் ஸ்தோத்திரம் செலுத்தினார்கள். வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் இதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்களுண்டு. ஆராதனையில் கீர்த்தனைகளினாலும் கீதவாத்தியங்களினாலும் ஸ்தோத்திரத்தார்கள். யாத் 15<sup>90</sup>. சில சம யங்களில் சந்தோஷத்திற்காக நடனஞ்செய் தார்கள். யாத் 15<sup>90</sup> 2 சாமு 6<sup>14</sup>.

ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் ஆராதனையில் கீதங் கள் கீர்த்தனைகள் முதலான பாட்டுகளை உற்சாகமாய்ப் பாடினார்கள். எபே 5<sup>19</sup> கொ லோ 3<sup>16</sup>. அவர்கள் பாடின பாட்டுகளுக்குள் 1 கொரி 13-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக் கும் அன்பைப்பற்றிய கீதம் ஒரு நல்ல திருஷ்டாந்தம்.

6. கடவுள் செய்த நன்மைகளை இன்னும் செய்யவும், ஆபத்துக்காலத்தில் உதவிபுரிய வும், தேகசுகம் மழை தானியவிளைவு முத லான விசேஷித்த நன்மைகளைச் செய்யவும் அவரை நோக்கி விண்ணப்பம் பண்ணுவது வழக்கம். யாத் 5<sup>22</sup> 8<sup>18</sup> மூ. தேவாலயத்தி லும் பகிரங்க ஆராதனையில் இவ்விதமாய் விண்ணப்பம் செய்வார்கள். சாலொமோன் ராஜா இவ்விதமாய் விண்ணப்பம் செய்தான். 1 இரா 8<sup>22-33</sup>. சீலோ என்னும் பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் அன்னாளும், தேவாலயத்தில் ஆயக்காரனும் தனிமையாய் விண்ணப்பம் செய்தார்கள். தங்கள் தங்கள் வீட்டிலேயும் ஆராதனை நடத்துவது எபிரேயருக்கு வழக் கம். தானி 6<sup>10</sup> அப் 10<sup>3</sup>.

7. பழைய ஏற்பாட்டில் ஆராதனையில் பூர்வீகத்தில் பிரசங்கம் செய்கிற வழக்க மில்லை. எபிரேயர் பாபிலோனிய சிறை

யிருப்பிலிருந்து வந்தபோது அவர்களில் அநேகர் எபிரேய பாஷை அறியாததினால், ஒய்வுநாள்தோறும் வேதசாஸ்திரிகள் அந்தப் பாஷையில் எழுதின மோசேயின் நியாயப் பிரமாணத்தை வாசித்து ஜனங்கள் வழங்கின பாஷையில் அதை வியாக்கியானம் செய் வார்கள். பிற்காலத்தில் ஆராதனையில் பிர சங்கம் செய்கிற வழக்கத்திற்கு இது ஆரம்ப மாயிருந்தது. நெகே 8<sup>3</sup>. இயேசுகிறிஸ்து வின் காலத்திலுள்ள யூதர்கள் எந்த ஜெப ஆலயத்திலும் ஒய்வுநாள்தோறும் வேதவாக்கி யத்தைப்பற்றி ஆராதனையில் பிரசங்கம் செய் வார்கள். இயேசு இவ்விதமாய்ப் பல தட வைகளில் திவ்விய உபதேசம் செய்தார். மத் 4<sup>23</sup> மாற் 1<sup>21</sup>. பவுலும் அப்படியே செய் தான். அப் 13<sup>14</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் 'கீர்க்கதரிசனம் சொல் லுகிறது' என்பதற்குப் பதிலாக 'பிரசங்கம் பண்ணுகிறது' என வாசித்தால் அர்த்தம் தெளிவாய்த் தோன்றும். 1 கொரி 11, 13, 14-ம் அதிகாரங்களில் இந்த அர்த்தமாகவே சொல்லியிருக்கிறது.

**ஆராதனைக்கூட்டத்தின் பரீவதம். The Mount of Congregation.** பாபிலோனியர் தங்கள் தேவர் தேவிகள் வட்டேசத்திலுள்ள உயர்ந்த மலைமேல் வசித்துக்கொண்டார்கள் என்று நம்பினார்கள். எசா 14<sup>13</sup>.

**ஆராத். Arad.**

1. யூதேயாவுக்குத் தெற்கே உள்ள ஒரு ஊர். எண் 21<sup>1</sup>.

2. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளை 8<sup>15</sup>.

**ஆராம். Aram.**

1. இதுவும் சீரியா ராஜ்யமும் ஒன்று தான். ஏறக்குறைய கி-மு. 1300-வாத்தில் ஆர்மீனியா முதலிய கீழ்த்தேசங்களிலிருந்து சில கோத்திரங்கள் பிரயாணம்செய்து சீரியா தேசம்வரையும் வந்து அங்கே குடியேறிச் சில ராஜ்யங்களை ஸ்தாபித்தார்கள். அவர்க ளிற் பெரிய வகுப்பார் தமஸ்கு பட்டணத் தை ஜெயித்து அங்கே தங்கள் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்து மற்றவர்களுக்குத் தலைவர்களாயி ருந்தார்கள். இவர்களும் எபிரேயரும் பல ஆண்டுகளாக சம்பந்தப்பட்டவர்களாய் இருந் தார்கள். தாவீது அரசன் ஆராமிலுள்ள கேசுரின் ராஜாவுடைய குமாரத்தியை விவா கம் செய்தான். 2 சாமு 3<sup>3</sup>. அவருடைய குமாரனாகிய அப்சலோம் கேசுருக்கு ஒடிப் போனான். 2 சாமு 13<sup>38</sup>. தாவீது தமஸ்கு வையும் சோபா முதலிய பட்டணங்களையும் ஜெயித்தான். 2 சாமு 8<sup>6</sup> 10<sup>18</sup>. தாவீது இறந்த

பிறகு தமஸ்கு ராஜ்யம் இஸ்ரவேலரின் ஆளுகையைவிட்டு நீங்கி சிலகாலமாக இஸ்ரவேலருக்கும் யூதாவுக்கும் மாறிமாறி உதவி செய்தது. ஆகாப் ராஜ்யபாரம் செய்தது முதல் தூறு வருஷமாக தமஸ்குவுக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் அடிக்கடி யுத்தம் நடந்தது. ஆகாஸ் அரசாண்டகாலத்திலும் தமஸ்கு யூதாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போனது. ஏசா 7 அதி.

கி-மு. 732-ஆத்தில் அசீரியர் இந்த ராஜ்யத்தை அழித்துவிட்டார்கள். பிற்காலத்தில் சிரியர்களில் அநேகர் கிறிஸ்துமார்க்கத்தைச் சேர்ந்தார்கள். அவர்கள் தங்கள் பாவஷயில் கிறிஸ்துமார்க்க புஸ்தகங்கள் அநேகம் எழுதினார்கள். ஆதாத்தேசம், ஆதாத், ஆசகேல், பனெதாத் காண்க.

2. கேமுவேலின் மகன். ஆதி 22<sup>௩</sup>.

3. சோமோரின் குமாரன். 1 நாளா 7<sup>34</sup>

4. எஸ்ரோமின் மகன். மத் 13<sup>4</sup>.

ஆராரி. Harari. [மலவாசி].

1. 2 சாமு 23<sup>11</sup>. 2. 2 சாமு 23<sup>33</sup>.

ஆரான். Haran, Charan.

1. ஆபிரகாமின் மூத்த சகோதரன். ஆதி 11<sup>36</sup>.

2. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 23<sup>9</sup>.

3. காலேபின் மகன். 1 நாளா 24<sup>6</sup>.

4. மெசொபொத்தாமியாவில் எமோரியர் ஸ்தாபித்த நாகோரின் ஊர். இதில் சந்திரன் அதிகமாய் வணங்கப்படும். ஆதி 11<sup>31</sup>.

ஆரியே. Arleh. [சங்கம்]. 2 இரா 15<sup>25</sup>.

ஆரியோத. Arlooh. அரியோத காண்க.

ஆரீப். Hariph. = யோரா. நெகே 7<sup>24</sup> எஸ்ரு 2<sup>18</sup>.

ஆரீம். Harim.

1. அந்நிய ஜாதியான ஸ்திரீகளை விவாகம்செய்த குடும்பத்தார். எஸ்ரு 10<sup>31</sup>.

2. இருபத்துநாலு ஆசாரிய வகுப்புகளில் மூன்றாவது. 1 நாளா 24<sup>8</sup>.

ஆரம். Harum. 1 நாளா 4<sup>8</sup>.

ஆரூத்ஸ். Haruz. 2 இரா 21<sup>19</sup>.

ஆரோதியர். Ardites. எண் 26<sup>40</sup>.

ஆரேத். Hereth. 1 சாமு 22<sup>5</sup>.

ஆரேப். Hareph. 1 நாளா 25<sup>1</sup>.

ஆரோகண சங்கீதம். A Psalm of ascents. 120-134 சங்கீதங்கள். 'ஆரோகண' என்பதற்கு 'மேலே ஏறிப்போகிற' என்றும் பொருள். ஒருவேளை இஸ்ரவேலர் பாபிலோனியாவின் சிறையிருப்பிலிருந்து எருசலேமுக்குத் திரும்ப 'ஏறிப்போகும்' போது அல்லது அவர்கள் வருஷத்தோறும்

பண்டிகை காலங்களில் எருசலேமை நோக்கி 'ஏறிப்போகும்' போது இந்தச் சங்கீதங்களைப் பாடினார்கள். ஸ்திரீ பிராகாரத்திலிருந்து மேலே இஸ்ரவேலர் பிராகாரத்திற்குப் பதினைந்து படிகள் உண்டு. இவைகளின்மேல் பிரயாணிகள் 'ஏறிப்போகும்' போது ஒவ்வொரு படியிலும் நின்று ஒவ்வொரு சங்கீதம் பாடுவார்கள் என்று சில வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள்.

ஆரோதியன். Harodite. ஆரோத்துக்குக் கிட்டப் பிறந்தவன். 2 சாமு 23<sup>25</sup>.

ஆரோத். Arod. = அரோதி. ஆதி 46<sup>16</sup> எண் 26<sup>17</sup>.

ஆரோத். Harod. கிப்போவா மலையருகேயுள்ள ஓர் நீர்நறு. இதிலிருந்து எப்பொழுதும் தண்ணீர் ஏராளமாய்ப் பாயும். கியா 7<sup>1</sup>.

ஆரோவே. Haroeh. = ராயா. 1 நாளா 2<sup>59</sup> 4<sup>2</sup>.

ஆரோவேர். Aroer.

1. ரூபன் கோத்திரத்தின் ஒரு ஊர். உபா 2<sup>26</sup> 4<sup>47</sup>.

2. யூதாவின் ஒரு ஊர். 1 சாமு 30<sup>28</sup>.

3. காத்த கோத்திரத்தின் ஒரு ஊர். யோச 13<sup>25</sup>.

ஆரோன். Aaron. 'ஆரோன்' என்பதின் அர்த்தம் நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியவில்லை. சிலர் நினைக்கிறபடி அத்தற்கு 'பிரகாசமுள்ளவன்' என்று அர்த்தம். 'மோசேயின் மூத்த சகோதரனாகிய இவன் எகிப்திலிருந்து வந்த பிரயாணத்தில் மோசேக்கு உதவிக்காரனாய் இருந்து ஜனங்களுக்கு யாத் திரையில் நற்போதனை செய்தவன். யாத் 4<sup>30</sup>.

இவன் பிறப்பு. யாத் 7<sup>1</sup>.

இவன் மோசேக்குச் செய்த உதவிகள். யாத் 4-16 அதி.

இவன் மோசேயின் கையை உயர்த்தி நின்றது. யாத் 17<sup>9</sup>.

இவன் மோசேயோடு சீனம் மலைக்குப் போனது. யாத் 24<sup>1</sup>.

இவன் பிரதான ஆசாரியன். யாத் 28-29 அதி. லேவி 8 அதி.

இவன் கோல் தளிர்த்தது. எண் 16, 17 அதி.

இவன் பொன்னினால் கன்றுகுட்டி செய்தது. யாத் 32 அதி.

இவனும் மிரியாமும் மோசேக்கு விரோதமாய் முறுமுறுத்தது. எண் 12 அதி.

இவன் மோசேயோடு கடவுள் இட்ட கட்டளையை மீறினது. எண் 20<sup>10</sup>.

பரிசுத்த பூமியில் அல்ல, ஓர் என்னும் மலையில் இறந்துபோனது. உபா 10<sup>6</sup>.

இவன் பிறந்து வளர்ந்து ஆசாரியனாய் அபிவேசம் அடைந்து, பல செலுத்தி, பன்னிரண்டு கோத்திரத்தின் பேர்களை மார்க்க வசத்தில் தரித்து, மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பிரவேசித்து, ஜனங்களுக்காக விண்ணப்பம் செய்து அவர்களை ஆசீர்வதித்துவந்ததினால் இவன் இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு முன்மாதிரியாயிருந்தான். லூக் 1<sup>5</sup> அப் 7<sup>40</sup> எபி 5<sup>4</sup> 7<sup>11</sup> 9<sup>4</sup>.

ஆரோனின் சந்ததியார். Children of Aaron. ஆசாரியன் காண்க.

ஆரோனுடைய தனித்த கோல். Aaron's Rod. எண் 17-ம் அதி. ஆரோனுடைய தனித்த கோல் சாட்சிப் பெட்டிக்குள் வைக்கப்பட்டது என்று பிற்காலத்துப் பாரம்பரியம் சொல்லுகிறது. எபி 9<sup>4</sup>.

ஆர். Ar. ஒரு ஊர். எண் 21<sup>15</sup> உபா 2<sup>36</sup>.

ஆர்து. Ard. = ஆதார். ஆதி 46<sup>21</sup> 1 நாளா 8<sup>3</sup>.

ஆர்லோத் மேடை. Gibeah-ha-araloth. யோசு 5<sup>3</sup>.

ஆலயம். Temple. தேவாலயம் காண்க.

ஆலா. Halah. அசிரியர் இஸ்ரவேலைக் கொண்டுபோய்ச் சிறையில் வைத்த இடம். 2 இரா 17<sup>6</sup>.

ஆலாக். Halak. யோசுவா கானானில் படையெடுத்துப் போனபோது அவன் இந்த மலைக்குத் தெற்கே போகவில்லை. யோசு 12<sup>7</sup>.

ஆலி. Hall. யோசு 19<sup>25</sup>.

ஆலுஸ். Alush. எண் 33<sup>14</sup>.

ஆலெப். Aleph. சங் 119<sup>1</sup>. அ காண்க.



ஆல.

ஆலே. Press. Fat. Vat. வழக்கமாய் ஒரு ஆலைக்கு மேலே பெரிதும் கீழே சிறிது மாண இரண்டு தொட்டிகள் உண்டு. மேல் தொட்டியில் திராட்சப்பழங்களைப் போட்டுக் காலால் மிதிக்க, ரசம் வாய்க்கால் வழியாக

கீழ்த் தொட்டிக்குள் பாயும். பின்பு பெரிய தொட்டியிலுள்ள சக்கையைச் செக்கில் ஆட வெதுபோல பிழிந்த மீதி ரசமும் பாயும். ஏசா 63<sup>3</sup> வெளி 19<sup>15</sup>.

ஆலோசனைக்காரன். Counsellor. பழைய ஏற்பாட்டில் அகித்தோப்பேலைப் போல் ராஜாவின் மந்திரி. அதிசயமானவைகளை ஆலோசித்திறவர் அசிரியாவிலிருந்து யூதாவை விடுதலைசெய்ய வருவார் என்று ஏசாயா சொல்லுகிறான். புதிய ஏற்பாட்டில் ஆலோசனைச் சங்கத்தைச் சேர்ந்தவனையும் குறிக்கிறது. 1 நாளா 27<sup>32</sup> ஏசா 9<sup>6</sup> மாத் 15<sup>43</sup> லூக் 23<sup>30</sup>.

ஆலோசனைக்கூகம். Sanhedrin. [கூட உட்கார்ந்து இருக்கிறவர்கள்]. மத் 5<sup>22</sup> அப் 5<sup>21</sup> 22<sup>5</sup> யோவா 11<sup>47</sup>.

அப்போகிரிப்பாவில் இச்சபையின் பெயர் முதலாவது காணப்படுகிறது. யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தகாலத்தில் விசேஷமாய் நியாயத்தீர்ப்புதற்கு இது ஏற்பட்டது என்று தோன்றுகிறது. கி-பி. 70-ஓரத்தில் எருசலேம் பட்டணத்துக்கு அழிவு நேரிட்ட போது இச்சங்கமும் அழிந்தது. இதற்குத் தலைவன் பிரதான ஆசாரியன். இதில் ஒரு வருக்கொருவர் விரோதிகளான சதுசேயர் பரிசேயர் ஆகிய இருக்கிக்காரர் இருந்தார்கள். அப் 23<sup>6</sup>. இயேசுவின் காலத்தில் இந்தச் சங்கத்தின் அதிகாரம் யூதேயாவில் மாத்திரம் இருந்ததினால் கலிலேயாவில் அவர் இருந்தபோது அவருக்கு விரோதமாய் இது ஒன்றும் செய்யக் கூடாததாயிருந்தது. அவர் இறந்தபிறகு இச்சங்கத்தின் அதிகாரம் எங்கும் பரம்பினதினால் தமஸ்குவிலிருந்த கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்தக் கூடியதாயிருந்தது. அப் 9<sup>3</sup>. மோசேயின் நியாயப் பிரமாணத்திற்குரியவைகளைப்பற்றி இச்சங்கம் செய்யும் தீர்மானத்துக்கு கீழ்ப்படியாத எந்த யூத நியாயாதிபதியும் மரண ஆக்கினைக்குள்ளாவான்.

இந்தச் சங்கம் நியாயப்பிரமாணத்தை மீறுதல், தேவதூஷணம் பேசுதல், கள்ளத் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தல் முதலியவைகளை விசாரிக்கிறதற்குப் புதிய ஏற்பாட்டில் உதாரணங்கள் உண்டு. மத் 26<sup>57</sup> யோவா 19<sup>1</sup> அப் 4<sup>5</sup> 7<sup>57</sup> 22<sup>30</sup>. சேவகர்களைக்கொண்டு குற்றவாளிகளைப் பிடித்து அவர்களை விசாரணைசெய்ய இதற்கு அதிகாரம் உண்டு. மத் 26<sup>47</sup>. ஆனால் மரண ஆக்கினைக்குத் தீர்க்கப்பட்ட குற்றவாளிகளைக் கொல்லுவதற்கு ரோமை அதிகாரிகளின் உத்தரவு பெறவேண்டும். யோவா 18<sup>31</sup>. ஸ்தேவானின் காலத்தில் எருசலே

மிலே ரோமை அதிகாரிகளின் அதிகாரம் கொஞ்சம் குறைந்ததினால் அவனைக் கொலைக்குத் தீர்த்தபோது உத்தரவுபெறாமல் அவனைக் கொன்றுபோட்டார்கள்.

குற்றவாளி முன்னிற்க இச்சங்கத்தார் அரைவாசி குழுவா உட்கார்ந்துகொண்டு அவனை விசாரணை செய்வார்கள். இதில் எழுபத்தொருபேர் இருந்தார்கள். அவர்களில் ஒருவன் குற்றவாளி பட்சமாய்ப் பேசினால், அவன் திரும்ப குற்றவாளிக்கு விரோதமாய்ப் பேசக்கூடாது. குற்றவாளியை நிர்தோஷி என அவர்கள் அறிந்தால், உடனே அவன் நிர்தோஷி எனத் தீர்ப்பார்கள். நிர்தோஷி அல்லவென்று கண்டால் மறுநாளைக்கு முன்னே தீர்மானம் செய்யமாட்டார்கள்.

**ஆவா, ஆபா. Avva.** இதுவும் ஈவா என்னும் ஊரும் ஒன்றுதான் எனத் தென்றுகிறது. இது எங்கே இருக்கிறதென்று தெளிவாய்த் தெரியாது. 2 இரா 17<sup>24</sup>.

**ஆவி. Spirit.** 'ஆவி' என்பதிலால் குறிக்கப்படுபவை பல.

தேவனின் தன்மை. யோவா 4<sup>24</sup>.

கடவுள் தம்மை அறியும் அறிவு. 1 கொரி 2<sup>16</sup>.

அசுத்த ஆவிகள். மத் 10<sup>1</sup> 1 தீமோ 4<sup>1</sup>.

பணிவிடை ஆவிகள். எபி 1<sup>14</sup> அப் 23<sup>8</sup>.

பாதாளத்திலுள்ளவர்கள். 1 பேது 3<sup>19</sup>.

மீட்கப்பட்டவர்கள். எபி 12<sup>23</sup>.

சத்திய ஆவி. 1 யோவா 4<sup>6</sup>.

வஞ்சக ஆவி. 1 யோவா 4<sup>6</sup>.

ஆகாயத்து அதிகாரப் பிரபுவாகிய ஆவி. எபே 2<sup>2</sup>.

அடிமைத்தனத்தின் ஆவி. ரோ 8<sup>15</sup>.

புத்திர சலிகாரத்தின் ஆவி. ரோ 8<sup>15</sup>.

பரிசுத்த ஆவியானவருக்கும் மனுஷருடைய ஆவிக்கும் உள்ள பேதம். ரோ 8<sup>16</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் நம்முடைய ஆவி என்பது பரிசுத்தாவியினாலே சுத்திகரிக்கப்பட்டுப் புதிப்பிக்கப்பட்ட நமது ஆத்துமாவைக் குறிக்கும். இதிலால் ஆவி என்பதற்கும் ஆத்துமா என்பதற்கும் வித்தியாசம் கண்டு கொள்ளலாம்.

பரிசுத்தாவி புது ஜீவனுக்குக் காரணராதலால் அந்த ஜீவன் ஆவிக்குரிய ஜீவனே.

ஆவிக் கேற்ற மாளிகை. 1 பேது 2<sup>5</sup>.

ஆவிக் கேற்ற பவி. 1 பேது 2<sup>5</sup>.

ஆவிக்குரிய விவேகம். கொலோ 1<sup>9</sup>.

ஆவிக்குரிய பாட்டு அல்லது 'ஞானப் பாட்டு.' கொலோ 3<sup>16</sup>.

'ஞானபோஜனம்' 'ஞானபானம்' 'ஞானகல்' இங்கே ஞானம் என்பது ஆவிக்குரிய ஞானத்தைக் குறிக்கிறது. 1 கொரி 10<sup>3, 4</sup>.

லௌகீக காரியங்களை மறந்து மேலானவைகளை நாமும் தியானம் அல்லது பாவசம். 1 கொரி 14<sup>14</sup> வெளி 1<sup>10</sup>.

'ஆவியன்படி' அதாவது உள்ளத்தின்படி. ரோ 2<sup>29</sup> 7<sup>6</sup> 2 கொரி 3<sup>9</sup>.

பழைய ஏற்பாட்டில் மனுஷனுடைய ஆவி தேவனிடமிருந்து வருகிறது என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>7</sup> ஏசா 42<sup>5</sup>.

புது ஜனனம் பரிசுத்தாவியினால் உண்டாகிறது. ரோ 8<sup>1-17</sup> 1 கொரி 2<sup>11, 12</sup>. பரிசுத்தாவியின் காண்க.

**ஆவியர். Avvim.** காண்க தேசத்தின் தென்மேற்கிலுள்ள பூர்வீகத்தார். உபா 21<sup>23</sup>.

**ஆவிலா. Havilah.** இந்த இடம் அராபி தேசத்தின் வடபாகமும் மத்திய பாகமுமாயிருக்கலாம். ஆதி 2<sup>11</sup>.

**ஆவீத். Avith.** ஆதி 36<sup>35</sup>.

**ஆவீம். Avim.** பென்யமீன் கோத்திரத்தாரின் ஒரு ஊர். யோசு 18<sup>23</sup>.

**ஆவேன். Aven, On.**

1. ஆவேன், ஒன், பெத்ஷிமேஸ் ஒன்றுதான். ஆமோ 1<sup>5</sup> ஆதி 41<sup>5</sup> எரே 43<sup>13</sup>.

எகிப்து தேசத்திலுள்ள இந்த நகரத்தில் அதிக உற்சாகத்தோடு சூரியனைக் கும்பிட்டு வந்தார்கள். இந்த ஆலயத்தின் ஆசாரிமார் மகா வித்துவான்களாய் இருந்தார்கள். கி-மு. ஏறக்குறைய 2000-வாத்தில் இதின் மகிமை படிக்குப்படி குறைந்து கிறிஸ்துவின் காலத்தில் முழுதும் இல்லாமற் போய்விட்டது. இப்பொழுது கல் ஸ்தம்பம் ஒன்று மாதிரி அது இருந்த இடத்தைக் காட்டுகிறது.

2. ஆவேன் பள்ளத்தாக்கு. (The Valley of Aven) முந்தி வட சீரியாவில் சிறந்த பட்டணமாகிய பாகால்பெக் (Baalbek) இருந்த பள்ளத்தாக்கு. இப்பொழுது அவ்விடத்தில் பெரிய பாழான தேவாலயங்கள் மாதிரி அதின் அழகையும் மகிமையையும் குறிக்கிறது. ஆமோ 1<sup>5</sup>.

**ஆளுகை. Government.** 1 கொரி 12<sup>28</sup>. தேவ ஊழியம் காண்க.

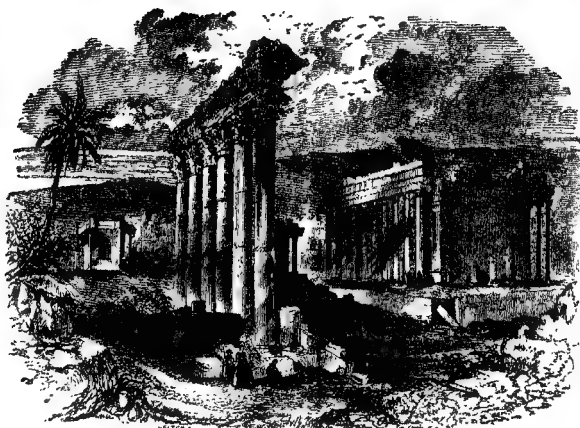
**ஆற்றலரி. Willow.** இது இரண்டுவிதமாயிருந்தது. லேவி 23<sup>40</sup> யோபு 40<sup>22</sup> சங் 137<sup>2</sup>.

**ஆற்றநு. Athach.** 1 சாமு 30<sup>30</sup>.

**ஆனதோத். Anathoth.**

1. எருசலேமுக்கு வடக்கே இரண்டு மைல் தூரமாயுள்ள ஒரு ஊர். இது எரோமியாவின் பிறப்பிடம். யோசு 21<sup>18</sup> 1 இரா 21<sup>8</sup> எரே 1<sup>1</sup>.

2. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>8</sup>.



உட. சீமாவில் பாழாக்கிடக்கும் ஆனேஸ்.

### அனா. Anah.

1. ஏசாவின் மனைவிகளில் ஒருத்தியின் தாய். ஆதி 36<sup>2</sup>.
2. சியோனின் மகன். ஆதி 36<sup>24</sup>.
3. ஓரியரின் பிரபு. ஆதி 36<sup>29</sup>.

**அனாத்த, அனாக்கீம், அனாகீம். Anak, Anakim.** [நெட்டைக் கழுத்துள்ளவன்]. (சில வசனங்களில் 'ஏனாக்கு' 'ஏனாக்கியர்' என்று தமிழில் எழுதியிருக்கிறது). யூதா கோத்திரத்தின் எல்லைக்குள் வசித்த மூன்று வருப்பாராகிய பூர்வீக ஜனங்கள். காலேப் இவர்களை அங்கிருந்து தூரத்திவிட்டான். யோசு 11<sup>21</sup> 15<sup>13</sup> 21<sup>11</sup> எண் 13<sup>22</sup>.

### அனாத்த. Anath.

1. சம்காரின் தகப்பன். நியா 3<sup>31</sup>.
2. பூர்வீகத்தில் பவெஸ்தீனாவில் வணங்கின ஒரு தேவி. நியா 1<sup>33</sup> ஏசா 10<sup>30</sup>.

**அனாப. Anab.** எருசலேமுக்குத் தெற்கேயுள்ள ஆனாக்கியர் வசித்த ஒரு மலைக் கோட்டை. யோசு 11<sup>21</sup>.

**அனாயா. Anaiah.** [யேகோவா பதில் சொன்னார்]. நெகே 10<sup>22</sup>.

**அனானி. Hanani.** அனானி காண்க.

**அனான். Hanan.** [கிருபை செய்கிறவன்]. ஏழு ஆட்களின் பெயர். நெகே 8<sup>7</sup> 13<sup>13</sup> 7<sup>49</sup> 1 நாளா 8<sup>33</sup> 8<sup>38</sup> 11<sup>43</sup> எரே 35<sup>4</sup>.

**அனான். Anan.** நெகே 10<sup>28</sup>.

**அனீம். Anim.** யோசு 15<sup>30</sup>.

**அனூன். Hanun.** [கிருபை பெற்றவன்].

1. ஆமோன் புத்திரரின் ராஜா. 2 சாமு 10<sup>9</sup>.

2. நெகே 3<sup>13</sup>.

3. நெகே 3<sup>30</sup>.

**ஆனேஸ். Hanes.** எழுபதிலுள்ள ஒரு ஊர். ஏசா 30<sup>4</sup>.

**ஆனேம். Anem.** 1 நாளா 6<sup>73</sup>.

**ஆனோக். Hanoch.**

1. ஆபிரகாமின் பேரன். ஆதி 25<sup>4</sup>.
2. ரூபனின் மூத்த குமாரன். ஆதி 46<sup>9</sup>.

**இ.**

**இகாயோன். Higgaion.** இதற்கு ஒரு வேளை 'பயபக்தியை உண்டாக்கும் ஒசையுள்ள இசை' என்றர்த்த மிருக்கலாம். இந்தச் சங்கீதத்தைப் பயபக்தியோடு பாடவேண்டும் எனத் தோன்றுகிறது. சங் 9<sup>16</sup>.

**இக்கப்போத். Ichabod.** [மகிமை இல்லாமை]. ஏலியின் பேரன். 1 சாமு 4<sup>19</sup>.

**இக்கேசு. Ikkeah.** [கபடமுள்ளவன்]. 2 சாமு 23<sup>25</sup>.

**இக்கோனியா. Iconium.** சின்ன ஆசியாவின் தென்பக்கமாய் மத்தியிலுள்ள ஒரு பட்டணம். இதற்கும் தொபைக்கும் இடையில் நல்ல ராஜபாதை உண்டு. இதற்கும் லீஸ்திராவுக்குமுள்ள தூரம் 18 மைல். இது செழிப்பான பூமி. வியாபாரத்துக்குப் பேர்போன இடம். இங்கே யூதர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். பவலும் பரன்பாவும் இந்தப் பட்டணத்தை இரண்டேதடவை சந்தித்தார்கள். அபு 13<sup>51</sup> 14<sup>21</sup>.

**இக்தலியா. Igdallah.** எரே 35<sup>4</sup>.

**இசக்கார்:** Issachar. [இப்பதத்தின் அர்த்தம் ஒருவேளை வெகுமதி]. இவன் பிறப்பு. ஆதி 30<sup>18</sup>. யாக்கோபு இவனுக்குக் கொடுத்த ஆசீர்வாதம். ஆதி 49<sup>14</sup>. மோசே இவன் கோத்திரத்தாருக்குக் கொடுத்த ஆசீர்வாதம். உபா 33<sup>18</sup>. சீனாயில் எழுதின இவன் கோத்திரத்தின் குடிமதிப்பு. எண் 1<sup>39</sup>. மோவாபில் எழுதின குடிமதிப்பு. எண் 26<sup>35</sup>. இவன் வம்சம். 1 நாளா 71<sup>5</sup>. இந்தக் கோத்திரத்தின் நாடு யோர்தான் நதிக்கு மேற்கே தாபோர்மலை துவங்கி கிள்போவா மலைவரையும் 20 சதுரமைல் பரந்திருந்தது. யோச 19<sup>17</sup>. இசக்கார் கோத்திரத்தார் சிசெராவுக்கு விரோதமாய் யுத்தஞ் செய்தார்கள். நியா 5<sup>15</sup>. தோலா என்னும் நியா யாதிபதி இந்தக் கோத்திரத்தான். நியா 10<sup>1</sup>.

**இஸ்காஹ்:** Iscah. ஆதி 11<sup>39</sup>.

**இஸ்கோத்:** Ish-hod. 1 நாளா 71<sup>5</sup>.

**இஸபா:** Ishbah, Ispah.

1. 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

2. 2 நாளா 8<sup>16</sup>.

**இஸபாக்:** Ishbak. ஆதி 25<sup>2</sup>.

**இஸபான்:** Ishpan. 1 நாளா 8<sup>29</sup>.

**இஸப் பெனோப்:** Ishbi-benob. 2 சாமு 21<sup>15</sup>.

**இஸபோசேத்:** Ishbosheth. [வெட்டுக்களின் ஆள்]. சவுலின் நாலாம் மகன். 2 சாமு 2<sup>8</sup>. = எஸ்பால். 1 நாளா 8<sup>33</sup>.

**இஸ்மவேல்:** Ishmael. [கடவுள் கேட்பாராக].

1. இவன் தாய் ஆகார். ஆதி 16<sup>4</sup>. இவன் கர்ப்பவதியாய் இருந்தபோது முதல்முறை வறண்டதாக்குத் துரத்தப்பட்டான். ஆதி 16<sup>6</sup> மூ. இவன் பிறப்பு. ஆதி 16<sup>3</sup>. சாரான் ஆகார இஸ்மவேலோடு இரண்டாம்முறை வறண்டதாக்குத் துரத்தினான். ஆதி 21<sup>9</sup>. தேவனுடன் மறுபடியும் ஆகாரைக் கண்டு அவனுக்கு ஆறுதல் சொன்னபிறகு பாரான் வறண்டதாத்தில் தாயும் மகனும் வசித்தார்கள். இவன் எகிப்து தேசத்தாளாகிய ஒரு பெண்ணை விவாகம் செய்தான். ஆதி 21<sup>21</sup>. பாரம்பரியத்தின்படி இஸ்மவேல் அரபியரின் கோத்திரப்பிதா. இவனுக்குப் பன்னிரண்டு புத்திரர் பிறந்தார்கள். ஆதி 25<sup>29</sup>. இவர்கள் சீனாய் மலையிலுள்ளவர்களின் கோத்திரப்பிதாக்கள். இவர்கள் ஆபிரகாமுடைய மறுமனையாட்டியின் புத்திரர் ஆனதினால் எபிரெயர் இவர்களை, தங்களுக்குக் கொஞ்சம் கீழானவர்கள் என்றெண்ணிவந்தார்கள். இவர்களைப்பற்றிய பிற்காலத்துச் சரித்திரம்

ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. இஸ்மவேலின் கோத்திரத்திலுள்ள சிலரின் பேர் மாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. 1 நாளா 2<sup>17</sup>. இஸ்மவேலுக்கும் இஸ்ரவேலுக்கும் எப்போதும் விரோதம். சங் 83<sup>6</sup>.

2. யோனத்தானின் சந்ததியானாகிய ஒருவன். 1 நாளா 8<sup>28</sup>.

3. ஒரு உத்தியோகஸ்தன். 2 நாளா 19<sup>11</sup>.

4. ஒரு சேனைத்தலைவன். 2 நாளா 23<sup>1</sup>.

5. தாவீதின் சந்ததியாரில் ஒருவன். எரோ 41<sup>1</sup>.

6. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

**இஸ்மாயா:** Ishmah, Iemalah.

1. 1 நாளா 12<sup>4</sup>.

2. 1 நாளா 27<sup>19</sup>.

**இஸ்மெராய்:** Ishmerai. 1 நாளா 8<sup>18</sup>.

**இஸ்ராகியா:** Izrahiah. 1 நாளா 7<sup>3</sup> 27<sup>8</sup>.

**இஸ்ரவேல்:** Israel.

1. பெயர். இப்பதம் வேதத்தில் நாலு அர்த்தத்தோடு சொல்லியிருக்கிறது: (1) யாக்கோபின் மறுபெயர், (2) எபிரெய ஜனம், (3) யூதாவிலிருந்து பிரிந்த இஸ்ரவேல் ராஜ்யம், (4) ஞானந்தமாய்த் தேவனுடைய பிள்ளைகள்.

இவ்விடத்தில் எபிரெயர் என்று சொல்லப்படும் ஜனங்களைப்பற்றிப் பேசுவோம்.

2. இவர்களின் சரித்திரம். இதைப் பற்றி வேதத்தைக்கொண்டும் பாபிலோனியா அசீரியா எகிப்து முதலிய தேசங்களின் ஜனங்களுடைய சரித்திரத்தைக்கொண்டும் அவர்கள் கற்கலில் வரைந்த அக்ஷராதினைக் கொண்டும் அறியவேண்டும். இவைகளை ஒன்றாய்ச் சேர்த்துப் பார்த்தால் சாலொமோன் ராஜாவுடைய மாண்பரியந்தம் சம்பலித்தவைகளின் சிலவற்றைப்பற்றிய சரித்திரம் கொஞ்சம் சந்தேகத்துக்குரியதாய் இருந்தாலும் அதற்குப்பின் நடந்தவை பொதுப்பட எல்லாம் தெளிவாய்த் தோன்றும்.

3. இஸ்ரவேலின் உற்பத்தி. இஸ்ரவேலரின் ஆதி பிதாக்களாகிய ஆபிரகாம் முதலியவர்களின் சரித்திரத்தை நாம் வாசித்தால் அசீரியாவிலிருந்து சீரியா வழியாய் அவ்ருமிக்கும் தங்கித் தரித்துப் பிரயாணம் செய்த சில கோத்திரத்தார் காணுந் தேசத்திற்கும் அதற்குத் தெற்கே சீனாய்மலை நாட்டிற்கும் போய் இருந்தார்கள் என்றும், இவர்களில் ஐபிராத்து நதியைத் தாண்டிப்போன ஆபிரகாமின் சந்ததியாருக்கு இக்காரணத்தினால் எபிரெயர் எனப் பெயரிடப்பட்டது என்றும், இந்த எபிரெயர் எகிப்துதேசத்திற்குப்

போய் அங்கே வசித்தபோது அடிமைத் தனத்திற் குட்பட்டார்கள் என்றும் அறிவோம். அங்கே இரண்டாம் ராமசேஸ் என்னும் ராஜா கி-மு. 1292-1225-ஆம் ஆளுகை செய்யும்போது, ராமசேஸ் பித்தோம் என்று பேர்கொண்ட பட்டணங்களைக் கட்டினார்கள். இரண்டாம் ராமசேஸ் மரித்த பிறகு அவனுடைய மகனாகிய மெனெப்தா என்னும் பார்வோன் கி-மு. 1225-1215-ஆம் ராஜாவாயிருந்தான். அவன் காலத்திலே எபிரெயர் வறந்தரத்தில் இருந்தார்கள் என்று எழுதின கற்பலகை கண்டெடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. இவன்காலத்தில் எபிரெயர் தாங்கள் அடிமைத்தனத்திலிருந்த எகிப்தை விட்டுப் புறப்பட்டார்கள் என்று அறியலாம்.

4. இவர்கள் பிரயாணம். அக்காலத்திலே பல்வேள்தீவுகளில் எகிப்தியருக்கு மேலுதிகாரம் இருந்ததினாலும், அடிமைத்தனத்திலிருந்து வந்த எபிரெயராகிய இவர்கள் ஐக்கியத்திலும் தீர்த்திலும் குறைந்தவர்களானதினாலும், மோசே இவர்களுக்குக் கற்பித்தயேகோவாவின் கட்டளைகளுக்கு இவர்கள் கீழ்ப்படியாதவர்களாய் பல்வேள்தீவுக்கு உடனே போகாமல் வறந்தரத்திலே நெடுநாள் அங்குமிங்கும் தங்கித் தரித்திருந்தார்கள். எண்ணாகமம் முதலிய ஆகமங்கள் இஸ்ரவேலர் வறந்தரத்திலே நாற்பது வருஷம் திரிந்தார்களென்று சொல்லும்போது 'நாற்பது வருஷம்' என்பது எபிரெய பாஷையில் பெரும்பாலும் நெடுநாள் என்று அர்த்தமாகும்.

5. நியாயாதிபதிகள், ராஜாக்கள். இஸ்ரவேலர் எகிப்திலிருந்து வந்தபிறகு இருந்து வருஷங்களாக (கி-மு. 1225-1025) அரசரின் ஆளுகை அற்றவர்களாய் இருந்தார்கள். முதலில் மோசேயும் யோசுவாவும் இவர்களை வழிநடத்தி, நியாயப்பிரமாணங்களை ஏற்படுத்தி, புறஜாதிகளைக் காணாது விட்டுத் தூரத்தி, அங்கே இவர்களைக் குடியேற்றினார்கள். இவர்களுக்குப் பிறகு ஏகூத், தெபோராள், கிதியோன், யெபதா, எலி, சாமுவேல் என்னும் நியாயாதிபதிகள் விசேஷமாய் இவர்கள்மேல் அதிகாரம் செலுத்தினார்கள். இந்தக் காலமெல்லாம் இவர்களுக்குத் தொந்தரவும் அபாயமும் அடிக்கடி நேரிட்டன. எப்படியென்றால், இவர்கள் முந்தி ஜெயித்தவர்கள் இவர்களுக்கு விரோதமாய் அடிக்கடி படையெடுத்து வந்தார்கள். இதினியத்தம் கடைசியில் இதுவரையுள் பிரிக்கப்பட்ட கோத்திரங்கள் ஒன்றாய்ச் சேர்ந்து சவுலை ராஜாவாக ஏற்படுத்தினார்கள். அந்தக் காலமுதல் இஸ்ரவேலர் ஒரே ஜனமாய் இருந்தார்களென்று சொல்லக்கூடும்.

சவுல் எத்தனைவருவும் அரசாண்டான் என்பது தெளிவாய்த் தெரியாதாயினும் இவன் மரித்தபிறகு தாலிது கி-மு. 1017-ஆம் ராஜாவாக அபிவேஷம் செய்யப்பட்டானென்று நிச்சயமாய்ச் சொல்லலாம். இவன் நாற்பது வருஷம் அரசாண்டு ராஜ்யத்தை ஸ்திராப் படுத்தி அதை விசாலமாக்கிச் சத்துருக்களை முறியடித்து எருசலேமைத் தன் ராஜ்யத்திற்குத் தலைநகரி யாக்கினதினால் அவன்காலத்தில் ராஜ்யம் சிறப்புற்றிருந்தது. சாலொமோன் கி-மு. 977-937-ஆம் அரசாண்டான். இவன் காலமவரையும் இஸ்ரவேலர் மேய்ப்பார்களும் பயிர்செய்கிறவர்களுமாய் இருந்த தீரு, நிளிவே, ஆவேன் என்னும் பட்டணங்களின் நாகரீகம், கல்வி, ஆஸ்தி முதலானவை அற்றவர்களுமாய் இருந்தார்கள். ஆயினும் சாலொமோன் எகிப்தின் ராஜகுமாரத்தியை விவாகம் செய்து பெனிக்கேயரின் சிற்பாசாரிகளைக் கொண்டு வந்து தேவாலயத்தையும், மாளிகைகளையும் கட்டுவித்து, கப்பல் மூலமாய் இந்தியாமட்டும் வியாபாரம் செய்து சீர்திருத்தின மற்ற ஜனங்களைப்போல் இவர்களுமும் நாகரீகத்தில் வீருத்தியடையச் செய்தான்.

6. ராஜ்யம் பிரிந்தது. இஸ்ரவேல் ஜனம் ஏறக்குறைய 80 வருஷகாலம் ஒரே ராஜ்யமாய் இருந்தும் வடபாகத்தில் உள்ளவர்களுக்கும் தென்பாகத்தில் உள்ளவர்களுக்கும் நல் ஐக்கியம் இருந்ததில்லை. சாலொமோன் மரித்தபிறகு வடபாகத்திலுள்ளவர்கள் பலட்சியமுள்ள அவன் மகனாகிய ரெகொபெயாமின் ஆளுகையின்னு தங்களை விலக்கி யெரொபெயாமைத் தங்களுக்கு ராஜாவாக்கினார்கள். ஆகவே கி-மு. 937-ஆம்முதல் பல்வேள்தீவுவில் இஸ்ரவேல் யூதாவென்னும் இரண்டு ராஜ்யங்கள் இருந்தன.

7. இரண்டு இராஜ்யங்களின் கரித்திரம்.

முதலாம் காலம்			
இஸ்ரவேல்.	கி-மு.	யூதா.	கி-மு.
யெரொபெயா	987-915.	ரெகொபெயா	987-920.
பாஷா	915-913.	அபியா	920-917.
பாஷா	913-889.	ஆசா	917-876.
பாஷா	889-887.	பேசாபத்	876-851.
பாஷா	887-876.		

இந்தக் காலத்தில் யூதாவுக்கும் இஸ்ரவேலுக்கும் உள்ள பகை அதிகமாய் இருந்தது. சேஷாக்கிய எகிப்தின் ராஜா பல்வேள்தீவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தும் இரண்டு ராஜ்யங்களும் சமாதானத்துக்கு வரவே இல்லை. 1 இரா 14<sup>55</sup>. யூதாவில் ஜனங்கள் பெரும்பாலும் மோசே ஸ்தாபித்த பிரமாணங்களையும் எருசலேம் தேவா



லயத்தின் ஆசாரத்தையும் தாலீதின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்த ராஜாக்களையும் பின்பற்றி வந்தார்கள். இஸ்ரவேலிலே யெரொபெயாம், பெத்தேல், தாண் என்னும் இடங்களில் கோவில்களைக் கட்டினதினால் அந்த நாட்டினுள்ளவர்கள் பெரும்பாலும் பூர்வீகத்தில் காணுமையருக்குள் இருந்த பழக்க வழக்கங்களை அனுசரித்துவந்தார்கள். 1 இரா 12<sup>9</sup>. மேலும் இஸ்ரவேல் ராஜாக்கள் ஒரே குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் அல்ல. தகப்பன்மார் ராஜாக்களாய் இருந்தும் அவர்கள் குமாரர் அரசாளாமல் அரசாண்ட ராஜாக்கள் பலர். தகப்பனுக்கு

ப்பிறகு அரசாண்டதாகச் சொல்லப்பட்டவர்கள் சிலரே. ஒரே குடும்பத்தில் மூத்திரம் நாலு தலைமுறைமட்டும் தகப்பனுக்குப் பிறகுமகன் அரசாண்டான். இப்படி யிருக்கும்போது பிரஜைருக்கும் ராஜாக்களுக்கும் ஐக்கியம் இருப்பதெப்படி? இந்தக் காலத்தில் ஆகா, பாஷாவிலிருந்து யூதாவைக் காப்பாற்றும் பொருட்டு சீரியாவின் ராஜாவாகிய பெனெதாதின் உதவியைத்தேடினான். இதுமுதல் அசீரியா அடிக்கடி இந்த இரண்டு ராஜ்யங்களுக்குவிரோதமாகச் செய்தவைகளை நாம் கவனிக்கவேண்டும். வேதத்தில் உம்ரியைப்பற்றிக் கொஞ்சம் சொல்லியிருந்தும் இவன் இஸ்ரவேலிலுள்ள ராஜாக்களில் பெரியவன் என்று அறிவோம். இவன் சமாரியாவில் சாமாரியாவென்னும் கோட்டையைக் கட்டினவன்.

## இரண்டாம் காலம்

இஸ்ரவேல், 12-9.	ஆகா, 876-851.	ஆகா, 851-848.	ஆகா, 848-842.	ஆகா, 842-836.	ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.
ஆகா, 876-851.	ஆகா, 851-848.	ஆகா, 848-842.	ஆகா, 842-836.	ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.	
ஆகா, 851-848.	ஆகா, 848-842.	ஆகா, 842-836.	ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.		
ஆகா, 848-842.	ஆகா, 842-836.	ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.			
ஆகா, 842-836.	ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.				
ஆகா, 836-796.	ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.					
ஆகா, 796-782.	ஆகா, 782-787.						
ஆகா, 782-787.							

இந்தக்காலத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் சுற்றுப்புறத்துள்ள ராஜ்யங்களோடு சேர்ந்து அவைகளின் நாகரீகத்தையும் கோடான சடங்காசாரங்களையும் பற்றிக்கொண்டது.



இரண்டாம் காலத்திற்கு எக. அனுப்பின எபிரேய கதாவுதிகள் வர்ப்பு கொடுத்தல். 12-9. 840.

னியித்தம் யேகோவாவின் வழிபாட்டை ஜனங்களுக்குள் ஸ்திரப்படுத்தும்படியும், ஆகாப் செய்த அநியாயத்தை நீக்கும்படியும், எலியா தீர்க்கதரிசி பிரயத்தனம் செய்தான். இந்தக்காலத்தில் யூதாவுக்கும் இஸ்ரவேலுக்கும் சமாதானம் உண்டானது. அசீரியர் முதலாவது இந்த இரண்டு ராஜ்யங்களுக்கும் விரோதமாய் சமீபித்து வந்தார்கள். அப் பொழுது ஆகாபும் சீரியா ராஜாவும் இன்னும் பத்து ராஜாக்களும் சேர்ந்து அசீரியரை ஜெயித்தார்கள். ஆனால் எலிசாவின் ஏவுதலினால் இஸ்ரவேலின் ராஜ்யத்தைப் பிடித்த ஏக, இரண்டாம் சல்மனசார் என்னும் ராஜாவுக்குக் கீழ் அடங்கினான். இந்தக்காலத்தின் கடைசியில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் உன்னத ஸ்திதி அடைந்தது.

மூன்றாம் காலம்

இஸ்ரவேல்.	இ-மு.	பூர.	உ-மு.
இரண்டாம்		அசீரியா (உசிய)	
யெரோபொம்	781-740.		782-787.
சகீயா	6 மாதம்.	யோத்தாம்	787-785.
சல்மூம்	740-737.	ஆகாஸ்	785-725.
மெனசேம்	737-735.	எசேகியா	725-696.
பெககியா	2 மாதம்.		
பெககா	735-733.		
ஓசியா	733-722.		

இரண்டாம் காலத்துக் கடைசியில் அசீரியர் முதலிய சத்துருக்களின் வல்லமை

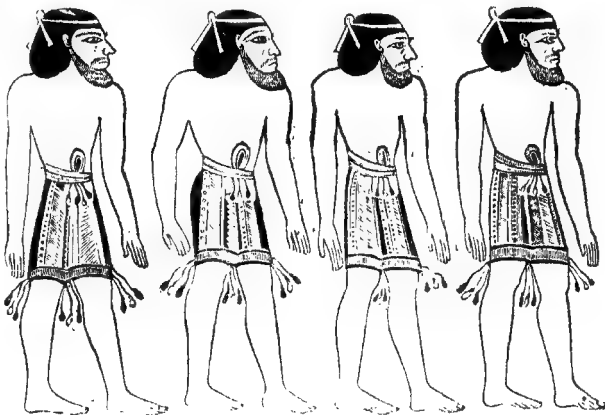
குறைந்து போனதினால் இரண்டாம் யெரோபொமும் உசியாவும் அரசாண்டபோது இஸ்ரவேல் ராஜ்யமும் யூதா ராஜ்யமும் அதிக விருத்தியடைந்தன. இந்த ராஜ்யங்களில் ஐசுவரியத்தின் திரட்சியினால் அநியாயமும் அக்கிரமமும் அதிகமாய்ப்பரம்பினது. இதினியித்தம் சில தீர்க்கதரிசிகள் இந்த அநியாயங்களைக் குறித்து உபதேசித்தார்கள். ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேல் ஜனங்களிலுள்ள தீமையாவற்றையும் கண்டித்துப் போதித்துவந்தான். ஓசீயா தீர்க்கதரிசி ஜனங்களைத் தீமையினின்றும் மீட்கும் யேகோவாவின் அன்பைப் பற்றி உரைத்தான். கிராமவாசிகளாகிய இந்த

தீர்க்கதரிசிகள் சுருக்கமாய் உரைத்தவைகளைக் கல்வி நாகரீகமுடைய ஏசாயா விவரித்துச் சொன்னான். இந்தக்காலத்தில் அசீரியா ராஜாவாகிய பூல் படையெடுத்து வந்து பெக்காவையும் சீரியா ராஜாவாகிய ரேச்சீனையும் ஜெயித்து பிராஜைகளில் பெரியவர்களாயிருந்த அநேகரைச் சிறைப்பிடித்துக் கொண்டபோனான். பெக்காவுக்குப் பதிலாக ஓசியா திரும்பவும் கலகம் பண்ணினதினால் நாலாம் சல்மனசார் இஸ்ரவேல் தேசத்தில் பிரவேசித்துச் சாமாரியாவை மூற்றுகைபோட்டான். சல்மனசார் இறந்து பிறகு சர்கோன் கடைசியாய்ச் சாமாரியாவைப் பிடித்து ஏறக்குறைய மூப்பதினையிரம்பேரைச் சிறையாகக் கொண்டபோனதுமல்லாமல் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தையும் நீரமூலமாக்கினான். கி-மு. 722.

நான்காம் காலம்

பூர.	இ-மு.
எசேகியா	728-697.
மனசே	697-641.
ஆமோஸ்	641-689.

அசீரியர் இவ்விதமாய்ச் சமீபித்து வந்தபோதிலும் யூதாவின் ராஜாவாகிய எசேகியா கீழ்ப்படிந்து நடத்தினால் இவனுடைய ராஜ்யத்திற்குச் சில வருஷமாக யாதொரு அபாயமும் கேரீடவில்லை. பிறகு எசேகி



உ-மு. 606. எலிததேசத்தில் சிறையடைந்த எயோபா.

த்து உபதேசித்தார்கள். ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேல் ஜனங்களிலுள்ள தீமையாவற்றையும் கண்டித்துப் போதித்துவந்தான். ஓசீயா தீர்க்கதரிசி ஜனங்களைத் தீமையினின்றும் மீட்கும் யேகோவாவின் அன்பைப் பற்றி உரைத்தான். கிராமவாசிகளாகிய இந்த

கியா, ஏசாயா தீர்க்கதரிசியின் போதனையை விட்டு விலகி எகிப்தியர்களோடும் இன்னும் சில ராஜாக்களோடும் சேர்ந்து அசீரியர்களுக்கு விரோதமாய்ச் கலகம் செய்தான். அப்பொழுது சனகரிப் என்னும் அசீரியர் ராஜா எகிப்திற்கும் பல்வஸ்திஷுவுக்கும் வந்து,

எருசலேம் பட்டணத்தைப் பிழக்காவிட்டாலும் (2 இரா 19<sup>35</sup>) எத்தனையோ இடங்களில் ஜெயமடைந்து ஜனங்களுக்குப் பயத்தை உண்டாக்கினான். இந்தக்காலத்தில் மீகா தீர்க்கதரிசி உபதேசம் செய்துவந்தான். இந்தக்காலமுதல் அந்நிய தேவர்களின் வணக்கம் அப்பட்டணத்தில் இல்லாததினால் எருசலேம் யேகோவாவின் முக்கிய ஸ்தலம் என்பது ஜனங்களின் மனதில் ஸ்திரப்பட்டிருந்தது. யோசியா அரசனுயிருந்தபோது எரோமியா ஜனங்களுக்குப் போதிக்கத் துவக்கினதினாலும், தேவாலயத்தில் உபாசகம் என்னும் புஸ்தகம் கண்டெடுக்கப்பட்டதினாலும், தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த போதனைகள் ஜனங்களின் மனதில் பதிந்திருந்ததினாலும் தேவாலயத்தில் யூதாவின் ஜனங்கள் நடத்தி வந்த ஆராதனை எல்லாம் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி பரிசுத்தமாய்க் கைக்கொள்ளப்பட்டதினாலும் சன்மாரக்கம் அபிவிருத்தியடைந்தது.

இந்தாம் காலம்

பூர்.	கி-மு.
யோசியா	639-608.
யோவாகம்	8 வசம்.
யோபாகம்	608-597.
யோபாகம்	8 வசம்.
சீதவா	597-586.

எருசலேம் அழிக்கப்பட்டது கி-மு. 586.

யோசியா எகிப்து ராஜாவாகிய நேகோ விலை ஜெயிக்கப்பட்டு இறந்தான். அப்பொழுது நேகோ யூதாவிலிருந்து அநேகரைச் சிறைப்பிடித்துக் கொண்டுபோனான். இந்தக்காலத்தில் எரோமியா ராஜ்யத்தின் பலம் குன்றிப்போக, பாபிலோன் ராஜ்யம் அதிக விருத்தியடைந்தது. பாபிலோன் ராஜாவாகிய நேபுகாத்நேச்சார் எகிப்தையும் மற்றும் சுற்றுப்புறத்துள்ள ராஜ்யங்களையும் ஜெயித்தான். யோயாக்கீம் கலகம் பண்ணினதினால் அவனுடைய மகனாகிய யோயாக்கீனின் காலத்தில் நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமை முற்றுகைபோட்டு அதைப் பிடித்தான். கி-மு. 597.

அப்பொழுது பிரபுக்களிலும் ஆசாரியர்களிலும் பதினாயிரம்பேரைச் சிறையாகத்தன் தேசத்திற்குக் கொண்டுபோனான். இக்காலத்தில் எரோமியாவும் எசேக்கியேலும் யூதர்கள் ஆவிக்குரிய பயபத்தியடைந்து பரிசுத்தவான்களாய் இருக்கவேண்டுமென்று போதித்தாலும் சிதேக்கியா கலகம் பண்ணினதினால் நேபுகாத்நேச்சார் மறுபடியும் எருசலேமுக்கு வந்து அதை அழித்தான். கி-மு. 586. 2 இரா 25<sup>8</sup>.

ஆறாம் காலம். கி-மு. 586-420.

சிறைநீர்ப்பிடுங்கித் திரும்புதல். கோரேஸ் மன்னன் பாபிலோனைப் பிடித்த பிறகு கி-மு. 538-ஆம் ஆங்கே சிறையாயிருந்த யூதர்களை அவன் விடுதலையாக்கி எருசலேமுக்குப் போகும்படி உத்தரவு கொடுத்தபோதிலும், செருபாபேலோடு திரும்பி வந்தவர்கள் சிலர்தான். ஆகாய், சகரியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் கி-மு. 520-ஆம் எருசலேமுக்கு வந்து தேவாலயம் இன்னும் கட்டப்படவில்லையே என்று புலம்பினார்கள். கி-மு. 516-ஆம் இத்தீர்க்கதரிசிகள் செய்த எச்சரிக்கையை ஜனங்கள் பின்பற்றினவர்களாய் தேவாலயத்தைக் கட்டி முடித்தார்கள். என்றோ 6<sup>15</sup>.

எஸ்ராவாகிய முக்கிய வேதபாரகன் கி-மு. 458-ஆம் எருசலேமுக்கு வந்தான். பிறகு நெகேமியா பாபிலோனையும் அயல்தேசங்களையும் அரசாண்ட அந்தசஷ்டா என்னும் சக்கரவர்த்தியிடமிருந்து எருசலேம் மதில்களைக் கட்டுவதற்கு உத்தரவு பெற்றுக் கொண்டு அங்கே வந்தான். நெகேமியா அதிக உற்சாகத்தோடு அந்த வேலையை நடப்பித்ததினால் அவன் வந்த அதேவருஷத்தில் மதில்களைக் கட்டி முடித்தான். (கி-மு. 444). அவனும் எஸ்ராவும் லேவியராகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் பிரமாணங்களின்படி தேவாலயத்தின் ஆராதனையையும் ஜனங்களின் ஆசாரத்தையும் சீர்திருத்தி நடத்திவந்ததினால் அப்பொழுது வேதபாரகர் அதிக மேன்மை பொருந்தினவர்கள் ஆனார்கள். நெகேமியா 432-ம் வருஷம் மறுபடியும் எருசலேமுக்கு வந்து அங்கே தலைவரையிருந்தான்.

ஏழாம் காலம் கி-மு. 420-168.

அதற்குப் பிறகு ஏறக்குறைய 250 வருஷங்களாக யூதர்கள் அந்நிய ராஜாக்களுக்குக் கீழடங்கி நடந்தார்கள் என்பதைத்தவிர, அவர்களிடமிருந்து வேறொன்றும் தெரியாது. ஆனால் இந்தக்காலத்தில் பிரதான ஆசாரியரும், ஆலோசனைச் சங்கத்தாரும் அதிகாரம் பெற்றார்கள். அந்நிய அரசர்களுக்கு யூதர்கள் இராஜ்யத்துக்குரிய விஷயங்களில் கீழ் அமைந்தவர்களாய் இருந்தாலும், ஆராதனை, சன்மாரக்கம் முதலிய விஷயங்களில் அவர்கள் பிரதான ஆசாரியர்களுக்கும், ஆலோசனைச்சங்கத்துக்கும் அதிக உற்சாகமாயும் வணக்கமாயும் கீழ்ப்படிந்து வந்தார்கள்.

எட்டாம் காலம்

மக்கபேயர் கி-மு. 108-83.

இந்த நூறுவருஷங்களில் மக்கபேயர் யூதர்களை அவர்களுக்கு விரோதமாயிருந்த அந்நிய ராஜாக்களுடைய கையிலிருந்து மீட்டு அவர்களை நடத்திவந்ததினால் யூதாவின் ராஜ்யம் மறுபடியும் மேல் நிலைக்கு வந்தது. இந்தக்காலத்திலும் பரிசேயர் சதுசேயர் என்பவர்களின் கொள்கைகள் உண்டாயிருந்தன. ஆனால் பிரதான ஆசாரியர்களுக்கும் யூதாவின் ராஜ்யத்திலுள்ள மற்றும் அதிகாரிகளுக்கும் இக்கியமில்லாததைக் கண்டு ரோமர்கள் கி-மு. 63-ஹு எருசலேமைப் பிடித்து அந்தத் தேசம் எல்லாம் தங்கள் அதிகாரத்திற் குட்படுத்தினார்கள்.

ஒன்பதாம் காலம். கி-மு. 83 முதல்

கி-பி. 44 வரை.

ஏரோதின் குடும்பத்தார்

இந்தக்காலத்தில் ஏரோதின் குடும்பத்தார் ரோமை ராயர்களுக்குப் பிரதி அரசர்களாயிருந்து பௌஸ்தீனாவிலே அதிகாரம் செலுத்தி வந்தார்கள். இவர்களில் கி-மு. 37-4. அரசாண்ட பெரிய ஏரோது முக்கியமானவன். அவன் எருசலேம் பட்டணத்தை அதிக அலங்காரமாய்ச் சிறப்பித்தான். அவன் காலத்தில் பரிசேயரின் கொள்கை பிரதான நிலைமைக்கு எட்டினது.

பத்தாம் காலம். கி-பி. 44-70.

ரோமர்கள் பௌஸ்தீனாவை வெயித்தது முதல் விடுதலையடையும் நம்பிக்கை யூதர்களுக்குள் அதிகரித்ததினால், அடிக்கடி அவர்கள் ரோமர்களுக்குத் தொந்தரவு கொடுத்து, கடைசியில் கி-பி. 66-ஹு பெரிய கலகம் செய்தார்கள். ஆனால் யூதர்களுக்குள் ஒற்றுமை யில்லாததினால் ரோமர்கள் எருசலேமை முற்றுகை போடும்போதே அவர்களுக்குள் பலவிதமான சச்சரவும் சண்டையும் அதின் தெருக்களிலும் தேவாலயத்திலும் நடந்தன.

ஆகவே கி-பி. 70-ஹு தீர்த்து என்னும் ரோமைச் சேனாதிபதி எருசலேமைப் பிடித்து அதின் மதில்களை இடித்துத் தரைமட்டமாக்கி அதிலுள்ள பணிமுட்டுச் சாமான்களை ரோமாபுரிக்குக் கொண்டுபோனான். இதற்குப்பிறகு சில யூதர்கள் சில சமயங்களில் கலகம் செய்தார்கள். ஆலோசனைச்சங்கம் சிலகாலம் வேரோர் ஊரில் கூடினது. ஆயினும் எருசலேம் பட்டணமும் அதின் தேவாலயமும் அழிந்ததோடு எபிரெயரின் சரித்திரமும் முடிவுபெற்றது என்று சொல்லத்தகும.

இஸ்ரவேலின் காலக்கணிதச் சுருக்கம்

பின் சொல்லப்படுகிற கணிதம் இஸ்ரவேலர் எகிப்தை விட்டுப் புறப்பட்டதுமுதல் துவக்குகிறது. அதற்கு முன்னுள்ள காலக் கணிதத்தைத் திட்டபுதுப்பமாய்க் காட்ட ஏது வில்லை. புதுப்பமான கணக்கின்பேரில் அடியில் வரும் கணிதம் கணிக்கப்பட்டிருக்கிறது. தேறின கணித சாஸ்திரிகள் எழுதியிருப்பவைகளையும் அதோடே ஒத்துப்பார்த்தும் இருக்கிறோம்.

## காலக்கணிதச் சுருக்கம்

வருஷம் கி-மு.	இஸ்ரவேலுடைய சரித்திரத்தில் அடங்கிய சக்திகள்.	மேலே நேரத்தில் அந்தந்த காலத்தில் இருந்தவர்களுக்கும் எடுத்த சக்திகளும்.
1215	இஸ்ரவேலர் எகிப்தை விட்டுப் புறப்பட்டது. யோசவாவின் மரணம் முதல் 1025-ஹு வரைக்கும் ஒத்தியேல், ஏகூத், தெபொரான், பாராக், கிதியோன், அபிமெலேக்கு, தோலா, யாவீர், யெப்தா, இபசான், ஏலோன், அப்தோன், சிம்சோன், ஏலி, சாமுவேல் என்பவர்கள் நியாயாதிபதிகளானது.	
1025	சவுல் ....	அம்மோன் ராஜாவாகிய நாகாஸ். அமலேக் ராஜாவாகிய ஆகாக்.
1017	தாவீது எப்ரோனிலும், இஸ்போசேத்து மக்னாயிலும் ஆண்டது.	

எழுத்து- பெயர்.	இஸ்ரவேலுடைய சரித்திரத்தில் அடங்கிய சம்பவம்.	வேதே தேவர்களில் ஆற்றப்பட்ட காலக்கணித இரகசியங்களும் உட்கூற சம்பவங்களும்.
1009	தாவீது எருசலேமில் சகல இஸ்ரவேலாரையும் ஆண்டது. நாத்தான், காத்திரக்கதரிசிகள்.	தீருவின் ராஜாவாகிய முதலாம் ஈராம் (அபி யால்), சோபாவின் ராஜாவாகிய ஆதாதே சர், ஆமாத்தின் ராஜா வாகிய தோயீ, அம் மோனின் ராஜாவா கிய ஆனான்.
977	தாவீது கர்த்தருடைய பெட்டியைக் கொண்டுவந்து சீயோ னில் வைத்தது; தனது ராஜ்யத்தை எகிப்து முதல் ஐபி ராத்துநதி வரைக்கும் விஸ்தாரமாக்கினது.	
973	சாலோமோன் பட்டத்துக்கு வந்தது. நாத்தான் தீர்க்கதரிசி.	ஏதோமில் ஆதாத், கே னுபாத்து, தீருவில் ஈராம்.
937	தேவாலயத்தைக் கட்டத் தொடங்கினது. அகியா தீர்க்கதரிசி.	
937	சாலோமோனின் மரணம், ராஜ்யம் பிரிக்கப்பட்டது.	950 எகிப்தின் ராஜா வாகிய சீஷாக்.
	<b>யூதா ராஜ்யம்</b>	<b>இஸ்ரவேல் ராஜ்யம்</b>
937	ரெகொபெயாம்.	யெரொபெயாம்.
932	செமாயா தீர்க்கதரிசி.	அகியா தீர்க்கதரிசி.
920	எருசலேம் சீவனாக்காவு, கொள்ளையிடப்பட்டது.	
920	அபியாம்.	தமஸ்குவில் தபரி மோன்.
917	யூதாவுக்கும் ....	இஸ்ரவேலுக்கும் யுத்தம் நடந்தது.
917	ஆசா.	915 நாதாட் .... 913 பாஷா ....
889	ஆசா சீரியாவின் ராஜா வாகிய பெனாதத்தின் உதவியைக்கொண்டு ஒதேத், அசரியா, அனனி யா தீர்க்கதரிசிகள்.	எகிப்தில் சேரா. தமஸ்குவில் முதலாம் பெனாதத்.
889	எலா.	துரத்தினது.
887	சிம்ரி (7 நாட்கள்).	
887	உம்ரி.	
876	யோசபாத்.	சமாரியா ராஜதானி யாக் சுப்பட்டது.
	875 ஆகாப்.	

சுருக்கம் பெ-ஞ.	இஸ்ரவேலுடைய சரிதிரம்மில் அடங்கிய சொற்கள்.	மேதே தேசம்மில் அடங்கிய சொற்களில் இருந்தவர்களும் படந்த சொற்களும்.
	ஆகாப் யேசபேலை மணம் புரிந்தது.	இவன் திருசீதோனின் ராஜாவாகிய ஏத்பாகா லின் மகன்.
இவன் .... ..	ஆகாபுக்கு உதவியாக..	தமஸ்கு ராஜாவாகிய இரண்டாம் பெனா தாத்துக்கு விரோத மாய் யுத்தஞ்செய்து, அபஜெயமடைந்தது.
அம்மோனியரையும் மோ வாபியரையும் ஜெயித்தது.	எலியா, மிகாயா தீர்க்கதரி சிகள்.	
	853 அகசியா. மோவாபின் கலகம்.	
யோசபாத்.... ..	851 யோராம். யோராமுக்கு உதவியாய்	மோவாபோடு போர் புரிந்தது.
851 யோராம். இதற்குமுன் இ வன் ஆகாபின் மகளாகிய அத்தாலியாளை மணம் புரிந்தது.		அசீரியா ராஜாவாகிய சல்மனாசாருக்கும் சீரி யா ராஜாவாகிய ஆதா தேசருக்கும் யுத்தம் (850, 849, 846).
யகாசியேல், எலியேசர் தீர்க்கதரிசிகள். எதோமியரின் கலகம்.	எலிசா தீர்க்கதரிசி (854- 805).	சீரியா ராஜாவாகிய ஆசகேல் (844-800).
843 அகசியா.		
இவன் .... ..	யோராமுக்கு உதவி யாக .... ..	தமஸ்குவின் ராஜா வாகிய ஆசகேலுடன் போர் புரிந்து, அபஜெ யமடைந்தது.
அகசியாவும், இவனோ டே .... ..	யோராமும் ஏகுவினால் கொல்லப்பட்டது.	
842 அத்தாலியான் ராஜ்யத்தை அபகரித்தது (இவன் 6 வருஷம் ஆண்டது).	842 ஏகா .... ..	அசீரியா ராஜாவாகிய சல்மனாசாருக்கு ஏக கப்பங்கட்டினது.
836 யோவாஸ்.		
814 ஆசகேல் காத்த பட்டணத் தைப் பிடித்ததும், அவன் எருசலேமை பயமுறுத்தி னதும்.	814 யோவகாஸ். இஸ்ரவேலரும் ஆசகேலா ல் அதிகமாய் நெருக்கப் பட்டது.	
சீரியர் யூதாவுக்கு விரோத மாய்ப் படையெடுத்தல்.		
796 அமத்தியா.	797 யோவாஸ். இவன் மூன்று தடவை .... ..	மூன்றாம் பெனாதா தை ஜெயித்தது.
அமத்தியா எதோமை ஜெயி த்தது. இவன் யோரோ சால் அபஜெயமடைந்தது		

வருவக் கி.மு.	இக்ரேஸ்டைய சரிதிரில்லில் அடங்கிய சம்பந்தம்.	மேதே தேசத்தில் அத்தந்த சம்பந்தம் இருக்கின்றதும் உட்பட சம்பந்தமும்.
782	அசிரியா (உசியா). இவன் ஏதோமியரின் து றைமுகப் பட்டணமாகிய வலோதை அரணுக்கினது.  ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி (775-750).	781 இரண்டாம் யெரொபெ யாம். இவன் சீரியரோடேபோர் புரிந்து இஸ்ரவேலின் எல்லைகளைத் திரும்பச் சேர்த்துக்கொண்டது.  753 ரோமாபுரி கட்டப்பட் டது. 747 பாபிலோனின் ராஜா வாகியநேபோனேசர். 745 அசிரியா ராஜாவாகிய பூலுஎன்னும்திவிவாத் திலேசர் (745-728).
741	ஏசாயா தீர்க்கதரிசி முத லாம் பாகம் (741-701).	740 ஓசியா தீர்க்கதரிசி (743-737). சகரியா (6 மாதம்). 740 சல்லூரம். 737 மெனோகேம்.
737	யோத்தாம்.	735 பெக்காகியா. 735 பெக்கா.  737 இஸ்ரவேலர் அசிரியா ராஜாவாகிய பூலுக் குக் கப்பம் கட்டினது.
735	ஆகாஸ்.  ஆகாஸ் .... { நெருக்கப்பட்டபோது அவர்களுடன் யுத்தம் பண்ண .... { ஒத்தேத் தீர்க்கதரிசி.	இஸ்ரவேலின் ராஜாவாகியபெ க்காவினாலும். .... { பூலு அநேக ஜன ங்களை சிறையாக 733 ஓசியா.  இவன் .... {
		733 சீரியா ராஜாவாகிய ரேத்சினாலும் அசிரியா ராஜாவாகிய பூலினுடைய உதவி பைத் தேடினது. அசிரியாவுக்கு அனுப் பினது. 733 ஓசியா அசிரியருக்குக் கப்பம் கட்டினது. எகிப்தின் ராஜாவோடு உடன்படிக்கை பண் ணி, அசிரியருடைய துகத்தடியைத் தன் னும்படி பிரயத்தனஞ் செய்தது.

வருஷம் சி-ஞ.	இஸ்ரவேலுடைய சரித்திரத்தில் அடங்கிய சம்பவம்.	மேதே தேசத்தில் அப்போது காலத்தில் இருந்தவரும் உட்கூற சம்பவமும்.
725	எசேக்கியா. முதலில் இவன் ஆகாசோடு ஏக்கால ராஜாவானான். இவன் பெலிஸ்தியரை வெயித்தது.	
720	மீகாதீர்க்கதரிசி (720-695).	<p>725 சமாரியா ....</p> <p>722 சர்கோன் சமாரியாவை அழித்தது. இஸ்ரவேலர் இஹையாக .... தேசம் அசீரியரால் குடியேற்றப்பட்டது.</p> <p>722 அசீரியா ராஜாவாகிய சர்கோன் (722-705). அசீரியாவுக்கு அனுப்பப்பட்டது.</p>
701	மீதியான யூதா ராஜ்யத்திற்கு விரோதமாய் வந்த சனகெரிப்பின் படையெடுப்பு.	<p>705 அசீரியா ராஜாவாகிய சனகெரிப் (705-681).</p>
697	மனாசே.	<p>பாபிலோனின் ராஜாவாகிய மெரோதாப் பலாதானின் ஸ்தானபதிகள்.</p>
641	ஆமோன். (?) நாகூம் தீர்க்கதரிசி.	<p>691 எகிப்தின் ராஜாவாகிய தீராக்கா (691-665). இவன் சனகெரிப்புடன் யுத்தம் பண்ணினது.</p>
639	யோசியா.	<p>681 அசீரியா ராஜாவாகிய எசரத்தோன்.</p>
626	எரேமியா தீர்க்கதரிசி (626-586).	<p>663 எகிப்தில் முதலாம் பிஸமெத்திக்கு (663-610).</p>
621	நியாயப்பிரமாணத்தின் ஆகமம் தேவாலயத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. மார்க்க திருத்தம். செப்பனியா, (?) நாகூம் தீர்க்கதரிசிகள்.	<p>625 பாபிலோனில் நேபாபொலேஸர் தன்னைச் சுயாதீனமாக்கிக்கொண்டது.</p> <p>610 எகிப்தில் நேகோ ஆண்டது (610-594).</p>



எழுத்து உ-ம்.	பலவுத்தி.	பாரசியா ராஜ்யம்.	மேதே தேசங்கள்.
608	யோசியா : நேகோவோடு யுத்தம்பண்ணி மெகிதோ லிலே கொல்லப்பட்டது.		
603	யோவாகாசு (3 மாதம்). யோயாக்கீம்.		
606-5	நேபுகாத்நேச்சார் யூத ராஜ்யத்தாரைத் தனக்குக் கப்பம் கட்டப்பண்ணினது 70 வருஷ சிறை யிருப்பு இந்த வருஷமுதல் துவங்குகிறதென்று பொதுப்பட்டத் தீர்மானிக்கப்பட்டிருக்கிறது.		606 மேதியர் நிநிவே யைப் பிடித்தது.
604	எரோமியா புஸ்தகச்சுருளை எழுதியது.		605 நேபுகாத்நேச்சார் கர்கி மேசில் நேகோ முறி யடிக்கப்பட்டது.
	(?) ஆபகக் தீர்க்கதரிசி.		604 நேபுகாத்நேச்சார் பாபி லோனுக்கு ராஜாவா னது (604-561).
597	யோயாக்கீன் (3 மாதம்). எருசலேமைக் கல்தேயர் பிடித்தது. யோயாக்கீன் சிறையாக்கப்பட்டது. சிதேக்கியா (மத்தானியா) கல்தேயருக்குக் கீழ் ஆண்டது.		
594	எசேக்கியேல் பாபிலோனியாவில் தீர்க்கதரிசனம் சொல்லத் தொடங்கினது.		594 எகிப்தின் ராஜாவாகிய இரண்டாம் பிஸமெத் திக்கு.
589	சிதேக்கியா பாபிலோனியருக்கு விரோதமாக எகிப்தி யருடைய உதவியை நாடினது.		588 எகிப்தின் ராஜாவாகிய ஒப்பிரா (ஆப்ரீஸ்) (588-569).
587	பாபிலோனியர் எருசலேமுக்கு முற்றுகைபோடுகிறது.		
586	எருசலேமின் அழிவு, ராஜா சிறையானது, அநேக ஜனங்கள் சிறையாக .... ..	....	பாபிலோனுக்கு அனு ப்பப்பட்டது. நேபுகாத்நேச்சார் தீரு வைப் பிடித்தது.
	நேபுகாத்நேச்சார் கெதலியாவை அனுகாரியாக ஏற் படுத்தினது. இவன் இஸ்மவேலால் கொல்லப் பட்டது. மீதியான யூதர் எகிப்துக்கு ஒடினது. (?) ஒபதியா தீர்க்கதரிசி.		
561	யோயாக்கீன் இதுமட்டும் பாபிலோனில் சிறைச்சா லையிலிருந்தது.		555 பெல்ஷாத்சார். 539 கோரேஸ் பாபிலோ னைப் பிடித்தது.
	பலெஸ்தீன பாரசியா ராஜ் யத்தில் ஒரு நாடாகச் சேர்க்கப்பட்டது.		
537	சிறையிருப்பினின்று முதலாவதாக கெருபா பேலோடு எருசலேமு க்கு.	கோரேசின் முதலாம் வரு ஷத்தில் வந்தவர்கள்.	
536	தேவாலயத்தைத் திரும் பவும் கட்டத் தொடங் கினது.	கம்புசே (529-522).	

சுருக்க கி-மு.	பலவகி.	பாபியா எழுத்து.	கேள் தோல்.
521	.... ....	தரியு ஐஸ்தாஸ்பிஸ் (521-485).	525 கம்புசே எகிப்தை ஜெயித்தது.
520	தேவாலயத்தைக்கட்டும் வேலை .. ....	தரியுவின் இரண்டாம் வருஷத்தில் மறுபடியும் தொடங்கப்பட்டது.	
520	ஆகாய், சகரியா: முதலாம் பாகம் (1-8 அதி.) தீர்க்க தரிசிகள்.		
516	தேவாலயங் கட்டி முடிந்தது.		509 ரோமர் கார்தேஜ்யூரியா ரோடே செய்த முதல் உடன்படிக்கை.
490	.... ....	தரியு கிரேக்குக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தது.	490 மர்தோன் யுத்தத்தில் பார்சியர் கிரேக்கரால் ஜெயிக்கப்பட்டது.
			486 எகிப்து பார்சியாவுக்கு விரோதமாய்க் கலகம் செய்ததும், அது மறுபடியும் ஜெயிக்கப்பட்டதும் (484).
485	.... ....	முதலாம் சர்க்சே (எஸ்தர் ஆதமத்திலுள்ள அகாஸ் வேரு) (485-465).	
480	.... ....	கிரேக்க தேசத்தின்மேல் படையெடுத்தது.	480 சர்க்சே சாலமீஸ் யுத்தத்தில் ஜெயிக்கப்பட்டது.
464	(?) மல்கியா தீர்க்கதரிசி.	முதலாம் அர்தசஷ்டா (எஸ்ரு 7-ல் சொல்லப்பட்ட அர்தசஷ்டா) (465-424).	461 அத்தேனில் பெரிக்கிளீஸ்.
458	சிறையிருப்பினின்று யூதர்கள் இரண்டாவதாக எஸ்ருவேடு எருசலேமுக்கு ....	அர்தசஷ்டாவின் உத்தரவின்பேரில்திரும்பினது.	
444	நெகேமியா 432 வருகும் எருசலேமில் 12 வருஷம் தேசாதிபதியாய் இருந்தது.		
432	ஆசாரியனாகிய மனாசே கெரிசீம் மலையில் ஒரு ஆலயத்தைக் கட்டினது.		431 பெலொப்பொனீஷியன் யுத்தம் ஆரம்பித்தது.
424	.... ....	இரண்டாம் சர்க்சே (424).	

சுருக்கம் இ.ம.	பெயர்/பகுதி.	பாடிய நாற்பது.	வேதே தேசம்.
	யோவேல் தீர்க்கதரிசி.	சொக்தியானு (424). இரண்டாம் தரியு (நோது).	சோக்கிரத்தே, செனே பன், தியுசுமியு என் பவர்கள் அத்தேனில் கீர்த்தியடைந்தது.
366	யோசுவா பிரதான ஆசா ரியனாகிய தன் சகோத ரன் யோதனனால் ஆல யத்தில் கொல்லப்பட்ட து.	அந்தசஷ்டா மிந்மோன் (405).	
	.... ....	அந்தசஷ்டா ஓக (362).	359 மக்தெனோனியா ராஜா வாகிய பிலிப்பு.
336	.... ....	அர்சேயு (அல்லது ஆரோ கு) (339). தரியு கதமனு....	336 அலெக்சந்தர் பிலிப்பு வுக்குப் பிற்பாடு பட் டத்துக்கு வந்தது.
332	பிரதான ஆசாரியனாகிய யதுவா எருசலேமுக்கு விரோதமாய் வந்த அலெக்சந்தரின் கோபத் தைத் தணித்தது.	தரியு கதமனு....	331 ஆர்பேலாவில் அலெக் சந்தரால் அபரெய மடைந்தது.
	சகரியா: இரண்டாம் பாகம் (9-14 அதி.)	அலெக்சந்தரின் மரணம் (323). எகிப்து ராஜ்யம். எகிப்தின் ராஜாவாகிய பித் தோலமியு சோந்தர் என் பவனால் பிடிபட்டது. எகிப்துக்குக் கொண்டு போகப்பட்டு அலெக்சந்த ரியாவில் குடியேற்றப்பட் டது.	
320	பெலஸ்தீனா ....	பித்தோலமியு மறுபடியும் கட்டிக்கொண்டது.	
	அநேக யூதர்கள் ....		
314	பெலஸ்தீனா சீரியாவின் ராஜாவாகிய அந்திக்கோ னுவால் பிடிபட்டது.		
301	பெலஸ்தீனாவை ....		
	(?) யோனா தீர்க்கதரிசி.		298 மூன்றாவது சாம்னித் யுத்தம்.
		பித்தோலமியு பிலதெல்பு.	286

வரலாறு பெயர்	பெயர்.	கேள்வி நேரம்.
	ஏறக்குறைய இந்தக் காலம் எபிரேய வேதாகமம் இ ரேக்கபாஷையில் திருப் பப்பட்டது	280
	பித்தோலமிய யுகர்த்தே.	247
	பித்தோலமிய பிலோப தொர்.	221
217 சீமோன் ....	{ பித்தோலமியபிலோபதொ ரைத் தேவாலயத்துக்குள் பிரவேசியாதபடி செய் தது.	இரண்டாவது பியூனிக் யுத்தம் (218-201).
		212 சைராக்ஸஸ் ரோமரால் பிடிபட்டது.
		201 பித்தோலமிய எப்பிப் பானேஸ்.
199 பௌஸ்தீன சீரியாவிலுள்ள அந்தியோருவால் பிடி பட்டு தனது ராஜ்யத்தில் சேர்க்கப்பட்டது.		
187 சீரியாவில் செலுகஸ் பிலோபதொர்.		
176 தேவாலயம் செலுகஸின் சேனாபதியின் பிரயத்தினத்தி னின்று பாதுகாக்கப்பட்டது.		
175 சீரியாவில் அந்தியோரு எப்பிப்பானேஸ் ராஜா வானது.		
168 அந்தியோரு எருசலேமைப் பிடித்து கொள்ளியிட்டு அசுசிப்படுத்தினது.		168 மக்கெதோனியா ராஜ் யம் முடிவடைந்தது.
167 மக்கபெயரின் தகப்பன் மரித்தது.		
166 (?) தானியேல் ஆகமம்.		
165 யூதா மக்கபெயு எருசலேமை யூதர் வசம் திருப்பிக் கொண்டது.		
161 யோனத்தான் மக்கபெயு யூதாவுக்குப்பின் ஆண்டது.		149 முன்றாவது பியூனிக் யுத்தம் (149-146).
		146 கார்த்தேஜ் புரியும் கொரி ந்து பட்டணமும் அழிவுண்டது. ரோ மர்கள் வட ஆபிரிக்கா வைப் பிடித்தது.
142 சீமோன் மக்கபெயு அந்நிய அரசாட்சியினின்று யூதர் களை விடுவித்தது.		
135 யோவான் இரக்கானு.		
	இவன் ஏதோமியரைக் கீழ்ப்படுத்தினது.	
120 இவன் சமாரியாவைப் பிடித்து, கலிலேயாவை வசப் படுத்தினது.		ரோமர்கள் அதிகாரம் அ திகமாய் அதிகரித்தது.
105 முதலாம் அரிஸ்தோபுலு.		
104 அலெக்சாந்தர் யன்னேயு.		

எருஷல்  
லிம.

பலெஸ்தின சம்ஸ்திவக.

- 91 இவன் கீலேத்தியரையும் மோவாபியரையும் ஜெயித்தது.  
 78 அலெக்சந்தரினான்.  
 69 இரக்கானுவுக்கும் இரண்டாம் அரிஸ்தோபுலுவுக்கும் ராஜ்யத்தைப்பற்றி உண்டான விவாதம்.  
 66 ரோமர்கள் சின்ன ஆசியாவையும் சீரியாவையும் எகிப்தையும் பிடித்தார்கள்.  
 65 இரக்கானுவும் அரிஸ்தோபுலும் ரோமைத்தலைவனாகிய பாம்பிக்குத் தங்கள் காரியத் தைத்தெரியப்படுத்தினது.  
 63 பாம்பி எருசலேமைப் பிடித்து யூதேயாவை ரோமருடைய அதிகாரத்துக்கு உட்படுத்தினது.  
 54 தேவாலயம் கிரச்சஸ் என்னும் ரோமைத்தலைவனால் கொள்ளையிடப்பட்டது.  
 48 பாஸேலியா யுத்தம். யூலியுகேசார் பாம்பியை ஜெயித்தது.  
 47 ரோமைத்தலைவனாகிய யூலியுகேசாரால் அந்திப்பத்தர் தேசாதிபதியாக நியமிக்கப் பட்டது.  
 44 யூலியுகேசார் கொன்றுபோடப்பட்டது.  
 43 ஏரோதும் பாசெயேலும்.  
 42 பிலிப்பி யுத்தம்.  
 40 எருசலேம் பாரதியரால் பிடிப்பட்டது.  
 37 பெரிய ஏரோது யூதர்களின் ராஜாவாயிருந்து எருசலேமை மறுபடியும் பிடித்துக் கொண்டது.  
 31 ஆக்மியம் யுத்தம்.  
 27 அகஸ்து ரோமருடைய ராயனானது.  
 20 ஏரோது ஆலயத்தைத் திரும்பக் கட்டத் துவங்கினது.  
 4 கிறிஸ்துவின் பிறப்பு.  
 பெரிய ஏரோதின் மரணம். அர்கெலாயு.  
 ௧௨.ப. 14 திபேரியு ராயனானது.  
 26 பொந்தியுபிலாத்து யூதேயாவில் தேசாதிபதி.  
 29 இயேசு சிலுவையில் அறைப்பட்டது.  
 36 பிலாத்து பலெஸ்தீனைவை விட்டுவிட்டது.  
 37 திபேரியுராயன் இறந்துபோனது. காயு ராயனானது.  
 41 கிலவுதியு ராயனானது.  
 52 கல்லியோன் கொரிந்தில் அதிபதி.  
 54 நேரோ ராயனானது.  
 64 ரோமாபுரி தீப்பற்றினது. கிறிஸ்தவர்களுக்கு மகா உபத்திரவம். பேதுருவும் பவுலும் இரத்தசாக்ஷிகளாய் இறந்துபோனது.  
 66 யூதர்கள் செய்த பெரிய கலகம்.  
 70 ரோமர்கள் எருசலேமை முற்றிலும் அழித்தது.  
 94 ரோமருடைய ராயனாகிய தொமித்தியன் கிறிஸ்தவர்களை உபத்திரவப்படுத்தினது.

இஸ்ரீ. Izrl. = சேரீ. 1 நாளா 25<sup>3</sup>. 11.இஸ்லியா. Izilah. 1 நாளா 8<sup>18</sup>.இஸ்வா. Ishvah. ஆதி 46<sup>17</sup>. ௨

இஸ்லி. Ishul, Jesul.

1. ஆதி 46<sup>17</sup>.

2. சவுலின் இரண்டாம் மகன். 1 சாமு

14<sup>40</sup>.

இஷி. Ishi.

1. 1 நாளா 2<sup>31</sup>.2. 1 நாளா 4<sup>20</sup>.3. 1 நாளா 5<sup>24</sup>.4. 1 நாளா 4<sup>42</sup>.

இஷியா. Ishlah, Ishlah, Jeshlah.

1. 1 நாளா 7<sup>3</sup>.

2. 1 நாளா 23<sup>30</sup>.3. 1 நாளா 24<sup>21</sup>.4. 1 நாளா 24<sup>25</sup>.5. எஸ்ரூ 10<sup>31</sup>.

**இஷ்தோப்.** Ish-tob, சீரியாவில் பெய்தா ஒளித்தோடின ஒரு நாடு. 2 சாமு 10<sup>6</sup>.

**இஷ்மா.** Ishma. 1 நாளா 4<sup>3</sup>.

**இடறுதல்.** Stumbling, Offence. மிருகம் பட்சி முதலானவற்றைப் பிடிக்க ஏற்றியிருக்கும் பொறியிலே இரை குத்திவைத்திருக்கும் ஆணிக்கு மூலப்பாஷையில் 'இடறுல்' என்று சொல்லப்படும். மத் 18<sup>7</sup> ஜாக் 17<sup>1</sup>.

**இடிமுழக்கம்.** Thunder. கடவுளின் வல்லமையையும் (1 சாமு 2<sup>10</sup>), அவர் செய்த தண்டனையையும் (ஏசா 30<sup>30</sup>), அவருடைய மகத்தவத்தையும் (யாத் 19<sup>16</sup> சங் 29) காட்டுமபடி உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இது தேவனுடைய சத்தம். சங் 10.<sup>7</sup> யோபு 37<sup>4</sup> யோவா 12.<sup>28</sup>. இடிமுழக்கம் மழக்கமாய்ச் கோடைகாலத்தில் இராது. 1 சாமு 12<sup>17</sup>.

**இதாலா.** Idalah. செபுலோனின் ஊர். யோசு 19<sup>15</sup>.

**இத்யேல், ஈந்த்யேல்.** Ithiel. [கடவுள் என் னோடிருக்கிறார்].

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். நெகே 11<sup>7</sup>.

2. ஆகூர் இதியேலுக்கு உபதேச வாக்கியங்கள் உரைத்தான். நீதி 30<sup>1</sup>.

**இதுமேயா.** Idumea. இதுவும் ஏதோமும் (Edom) ஒன்றுதான். முதலில் ஏதோமியர் மோவாபுக்குத் தெற்கே சீனய் நாடு வரையும் வசித்த ஒரு கோத்திரம். இவர்களுக்கு முற்பிறா ஏசா. ஏசாவும் யாக்கோபும் இரட்டைப்பிள்ளைகளானதினால் ஏதோமியருக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் நெருங்கிய சம்பந்தம் இருந்தது. ஆதி 25<sup>24</sup>. ஆனால் யாக்கோபுக்கும் ஏசாவுக்கும் விரோதம் (ஆதி 27<sup>7</sup> ஆதி) உண்டானதுபோல அவர்கள் சந்தியாராபிய இஸ்ரவேலருக்கும் ஏதோமியருக்கும் அடிக்கடி விரோதம் உண்டாகிக்கொண்டே இருந்தது. ஏதோமியர் தங்கள் தேசத்தின் வழியாய் இஸ்ரவேலர்களுடன் தேசத்திற்குப் போக இடங்கொடுக்கவில்லை. எண் 20<sup>18</sup>. சவுல் ஏதோமியரோடுபுத்தஞ்செய்தான். 1 சாமு 14<sup>7</sup>. தாவீது இவர்களை ஜெயித்தான். 2 சாமு 8<sup>13</sup>. சாலொமோன் காலத்தில் இவர்கள் விதேஸை அடைந்தார்கள். 1 இரா 11<sup>14</sup>. தூறு வருஷத்திற்குப்

பிற்பாடு யோசபாத் இவர்களை ஜெயித்தான். அவன் மோவாபியரோடு புத்தம் பண்ணின போது இவர்கள் அவனுக்கு உதவிசெய்தார்கள். 2 இரா 3<sup>9</sup>.

மறுபடியும் விதேஸையாணர்கள். 2 இரா 8<sup>30</sup>. அமத்தசியா இவர்களை ஜெயித்தான். 2 இரா 14<sup>7</sup>. இதற்குப் பிற்பாடு ஏதோமியர் அசீரிய ராஜாக்களுக்கு வரி கொடுத்தார்கள்.

**இ-மு.** 586-ஹு நெபுகாத்நேச்சார் எருசலேமை அழித்தபிறகு எயிரெயர் அநேகர் ஏதோமியலே போய் ஒளித்துக்கொண்டார்கள். ஏதோமியர் எருசலேமுக்கு வந்த நஷ்டத்திற்காகச் சந்தோஷம் அடைந்தார்கள். ஆகலால் ஒபதியா தீர்க்கதரிசி இவர்களுக்கு வரும் தண்டனையைப்பற்றிக் கண்டிப்பாய்ச் சொன்னான். ஒப 1<sup>1</sup>.

இதற்குப்பிறகு அரபியர் ஏதோமியருக்குத் தொந்தரவு கொடுத்துக்கொண்டிருந்ததினால் ஏதோமியர் யூதாவின் எல்லையைக் கடந்து அங்கே வசித்தார்கள்.

யூதாஸ் மக்கபெயு இவர்களோடு சண்டை செய்தான். இ-மு. 100-ஹு அளவில் யூதர்கள் இவர்களை ஜெயித்ததினாலே இவர்கள் விருத்தசேதனம் அடைந்து யூதமூத்ததைச் சேர்ந்தார்கள். இதேசுவின் காலத்தில் யூதர்களின்மேல் ஆளுகை செலுத்தின ஏரோதுன் குடும்பத்தார் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவர்கள்.

**இதேக்கேல்.** Hiddekel. இதுவும் திக் கிரீசும் ஒன்றுதான். வடமேற்காயுள்ள ஆர்மீனியாவிலிருந்து இந்தப் பெரிய நதி அசீரியா பாபிலோனியா நாடுகளுக்கடாகப் பாய்ந்து பாரசீகா குடாக்களுக்குள் விழு கிறது. ஆதி 2<sup>14</sup> தானி 10<sup>4</sup>.

**இத்சேயா.** Izhar.

1. லேவியின் பேரன். யாத் 6<sup>18</sup>.

2. = எத்சோகார். 1 நாளா 4<sup>7</sup>.

**இத்தரான்.** Ithran. [சிறந்தவன்].

1. ஆதி 36<sup>26</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>37</sup>.

**இத்தாகாத்சீன்.** Ittha-Kazin. செபுலோனின் எல்லையைக் குறிக்கும் ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>13</sup>.

**இத்தாமா.** Ithamar. ஆரோனின் இளைய மகன். யாத் 6<sup>23</sup>. ஆசாரியன், யாத் 26<sup>1</sup>. இவன் பணிவிடை... லேவி 10<sup>6</sup>. 12. 16. ஆசாரிப்புக் கூடாரத்தில் இவன் செய்யவேண்டிய பணிவிடை... எண் 4<sup>21</sup>. தாவீதின் காலத்தில் இருந்த இவன் சந்தியார். 1 நாளா 24<sup>4</sup>.

**இத்தாயி, ஈத்தாயி.** Ithai, Ittai.

1. தாவீதின் சேனாபதிகளில் ஒருவன். 2சாமு 15<sup>21</sup> 18<sup>2</sup>.

2. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 2சாமு 23<sup>39</sup>.

**இத்தாலியா தேசம்.** Italy. ஐரோப் பாக் கண்டத்திற்குத் தெற்கே மத்தியதரைக் கடலுக்குள் நீண்டிருக்கும் குடாநாடு. இதற்குத் தலைநகரி ரோமாபுரி. இத்தாலியாவில் துறைமுகங்கள் அநேகம் இருந்ததினாலும், இங்கேயுள்ள ஜனங்கள் யுத்த வீரத்துவம் உள்ளவர்களானதினாலும் இயேசுகிறிஸ்து உலகத்தில் இருந்த காலத்தில் மத்தியதரைக் கடலோரமாய் இருந்த தேசங்களில் இது பிரதானமானது. அக்காலத்தில் ரோமாபுரியிலுள்ள ராயன் பஸெஸ்தீனா, கிரேக்கு, சின்ன ஆசியா, ஆபிரிக்கா முதலிய மற்றத் தேசங்களில் சக்கரவர்த்தியா யிருந்தான். மக் 22<sup>17</sup> அப் 25<sup>11</sup> 27<sup>1</sup> ரோமாபுரியிலிருந்து நாளைகளைக்குமே போர்ச்சேவகர் போவதற்காக ரஸ்தாக்கள் போட்டிருந்தமையால் எந்தத் தேசத்திலுமுள்ள விவாபாரிகள் அங்கே வேசாயப் போக்குவரவு செய்யக்கூடியதாயிருந்தது. கிறிஸ்துவின் காலத்திற்கு முந்தியூதர்களில் அநேகர் அங்கே வந்து கூடுகிறதைக் கண்டு இத்தாலியர் அவர்களைப் பகைத்தார்கள். அப் 18<sup>3</sup>. ஆனால் பல யூதர்கள் அதை விட்டுப் போகாமலிருந்தார்கள். கிறிஸ்தவமார்க்கம் இத்தாலியா தேசத்தில் பரம்பினபோது புறமதஸ்தர்கள் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் யூதர்களுக்கும் உள்ள விர்தியாசம் தெரியாமல் இருபக்கத்தாரையும் ஒரேவிதமாய் இகழ்ச்சி செய்துவந்தார்கள்.

**இத்தாலியா பட்டாளம்.** The Italian Band. இது இத்தாலியா சேனையிலுள்ள போர்ச்சேவகரின் கூட்டம். இதில் ஐஞ்ஞாறு அல்லது ஆயிரம்பேர் இருப்பார்கள். இத்தாலியாவிலிருந்து இந்தக் கூட்டத்தார் வந்ததினால் இந்தப் பெயர் அவர்களுக்குக் கிடப்பட்டிருந்தது என்று தோன்றுகிறது. கொர்நேலியும் இதில் தூற்றுக்கு அதிகபதியாயிருந்தான். அப் 10<sup>1</sup>.

**இத்திரா, எத்திரா.** Ithra. தாவீதின் சகோதரி புருஷன். 2சாமு 17<sup>25</sup>.

**இத்திரான், இத்ரான்.** Ithran.

1. ஆதி 36<sup>26</sup>.

2. 1நாளா 7<sup>37</sup>.

**இத்தூரேயா.** Iturea. யோர்தான் நதிக்கும்கலிலேயாக்கடலுக்கும் கிழக்காய் உள்ள நாடு. இங்கேயுள்ளவர்கள் விலவீதையில்

பேர்போனவர்கள். யோவான்ஸ்கானன் பிரசங்கம் பண்ணின காலத்தில் பெரிய ஏரோதின் குமாரனாகிய பிலிப்பு இந்த நாட்டை ஆண்டுவந்தான். ஹக் 3<sup>1</sup>.

**இத்தோ.** Iddo.

1. எஸ்ரா 8<sup>17</sup>.

2. 1நாளா 27<sup>21</sup>.

3. 1இரா 4<sup>14</sup>.

4. 1நாளா 6<sup>21</sup>.

5. தீர்க்கதரிசியாகிய இவன் சரித்திரப் புஸ்தகம் ஒன்று எழுதினான். 2நாளா 9<sup>29</sup>.

6. சகரியாவின் தகப்பன். சக 1<sup>1</sup>.

7. ஒரு வம்சம். நெகே 12<sup>4</sup>.

**இத்பாஸ்.** Idbash. 1நாளா 4<sup>3</sup>.

**இத்மா.** Ithmah. தாவீதின் போர்வீரரில் ஒருவன். 1நாளா 11<sup>46</sup>.

**இத்ரியன்.** Ithrite. தாவீதின் போர்ச்சேவகரில் இரண்டொரு இந்த வம்சத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். 2சாமு 23<sup>38</sup>.

**இத்ரேயாம்.** Ithream. தாவீதின் ஆறாம் மகன். 2சாமு 3<sup>5</sup>.

**இத்னன்.** Ithnan. தெற்கே யூதாவுக்குச் சேர்ந்த ஒரு ஊர். யோசு. 15<sup>23</sup>.

**இத்திரா நீலம்.** Sapphire. இரத்தினம். காண்க

**இந்துதேசம்.** India. இது வட இந்தியாலைக் குறிக்கிறது. ஆனால் சாலொமோன் வாங்கின யானைத் தந்தங்கள், குரங்குகள், மயில்கள் ஆகிய இவைகளுக்கு மூலப்பாஷையிலே சொல்லியிருக்கும் பதங்களை ஆராயுமிடத்துதென் இந்தியாவிலிருந்து பஸெஸ்தீனாவரையும் வியாபாரம் நடந்தது என்று நாம் அறியலாம். எசேக்கியேல் சொல்லும் பதங்களும் இதற்கொத்திருக்கின்றன. 1இரா 10<sup>32</sup> எசே 27<sup>15</sup>. 19. 24. எஸ்தர் 1<sup>1</sup> 89.

**இப்தியா.** Iphdelah. [யேகோவா இரட்சிக்கிரார்]. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1நாளா 8<sup>25</sup>.

**இப்சாம்.** Ibeam. 1நாளா 7<sup>2</sup>.

**இப்சான்.** Ibzán. [மகிமையுள்ள ஒரு நியாயாதிபதி]. நியா 12<sup>8</sup>.

**இப்தா.** Iphtah. யோசு 15<sup>43</sup>.

**இப்தாவேல்.** Iphtah-el. யோசு 19<sup>14</sup>.

**இப்பார்.** Ibhár. [கடவுள் தெரிந்து கொள்ளுகிரார்]. தாவீதின் குமாரரில் ஒருவன் 2சாமு 5<sup>15</sup>.

**இப்ரி.** Ibri. 1நாளா 24<sup>37</sup>.

**இப்பெயரம்.** Ibleam. மஸேயின் மேற்பாக்கத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 17<sup>11</sup>.

**இப்பீயா.** Ibljah. 1 நாளா 9<sup>8</sup>.

**இப்பனையா.** Ibnelah. 1 நாளா 9<sup>8</sup>.

**இமெனேயு.** Hymenaeus. எபேசு பட்டணத்திலுள்ள ஒரு கன்னப் போதகன். 1 திமோ 1<sup>20</sup> 2 திமோ 2<sup>17</sup>.

**இம்மானுவேல்.** Emmanuel. [கடவுள் நம்மோடிருக்கிறார்]. ஏசா 7<sup>14</sup> 8<sup>8</sup> மக் 1<sup>3</sup>. ஏசா 9<sup>6</sup> காண்க.

ஏசாயா மேசியாவாகிய இயேசுகிறிஸ்து தமது ஜனங்களை இரட்சிக்கும்படி வருவார் என்று அறிவித்தான் என்பது அநேகருடைய அபிப்பிராயம். ஆனால் அக்காலத்தின் சரித்திரத்தை ஆராயுமிடத்து கி-மு. 735-ஓர் சீரியா ராஜாவும் இஸ்ரவேல் ராஜாவும் ஆகாஸ் என்னும் யூதாவின் ராஜாவுக்கு விரோதமாய் ஒருங்கு கூடினார்கள் என்றும், ஆகாஸ் இதிலால் பயந்து தன் தேசத்திற்குக் கெடுகி செய்துப்போகிற பூல் என்னும் அசீரியா ராஜாவோடு சமாதான சம்பந்தம் பண்ணினான் என்றும், ஜனங்கள் அதிக பயமும் கலக்கமும் உள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள் என்றும் ஏசாயா தீர்க்கதரிசி அறிந்து (2 இரா 16<sup>5</sup>) இந்த எல்லாப் பயத்தையும் நீக்க உடனே பிறக்கப்போகிற ஒரு பாலகன் தேன் முகலியவை சாப்பிட அறியுமுன், அதாவது ஐந்து பிராயமாகுமுன், சீரியாவும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யமும் ஜெயிக்கப்படும் என்று உரைத்தான். இவ்வீதமாய் இந்த அடையாளத்தைக்கொண்டு தீர்க்கதரிசி அவர்களுக்கு ஆறுதல் சொன்னாலும், இவர் அசீரியாவிலே அபஜெயம் அடைவார் (ஏசா 5<sup>8</sup>) என்று இன்னொரு வாக்கு உரைத்தான். யூதர்கள் சிறையிலிருப்பிலிருந்து யந்தபிறகு இந்த இரண்டு தீர்க்கதரிசனங்களையும் கண்டபடி கலந்து தங்கள் தேசத்திற்கு மேசியா வருவார் என்றும் அவர் தங்களுக்காகப் பாடுபடுவார் என்றும் நம்பி இம்மானுவேலே இராட்சகர் என நினைத்தார்கள். ஆகிறிஸ்தவர்களும் அப்படியே நினைத்தார்கள். கன்னிகா காண்க.

**இம்மெர், இம்மெர்.** Immer.

1. ஒரு ஆசாரிய குடும்பம். 1 நாளா 9<sup>12</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். எரே 20<sup>1</sup>.

3. ஒரு ஊர். எஸ்ரு 2<sup>29</sup>.

**இம்மை.** உலகம் காண்க.

**இம்ரா.** Imrah. ஒரு தலைவன். 1 நாளா 7<sup>36</sup>.

**இம்ரி.** Imri.

1. 1 நாளா 9<sup>4</sup>.

2. நெகே 3<sup>2</sup>.

**இம்லா.** Imla. ஆகாப் காலத்திலுள்ள ஒரு தீர்க்கதரிசி. 1 இரா 22<sup>8</sup>.

**இம்னா.** Imna, Innah, Jimna.

1. 1 நாளா 7<sup>35</sup>.

2. என் 26<sup>44</sup>.

3. 2 நாளா 31<sup>14</sup>.

**இயேசு என்னப்பட்ட யூஸ்து.** யூஸ்து காண்க.

**இயேசுகிறிஸ்துவின் ஜீவிய சரித்திரம்.** History of Jesus Christ. கி-பி. இருபதாம் முப்பதாம் ஆண்டுகளுக்கிடையில் நம்மிலொருவர் பௌத்தீனாதேசத்தில் வசித்திருப்போமென்றால் அத்தேசத்தின் அரசாளுகை முறை ராஜாங்கப் பிரிவினைகள், மார்க்கவைராக்கியக்கொண்ட வைதீகர்களுடைய அறுவ்ட்டான நிலை, சாமான்னிய ஜனங்களுடைய கருத்துக் கொள்கையும் இத்தியாதி விஷயங்களைக் கவனித்திருக்கக்கூடும். அப்போது ஊக்கா சுவீசேஷத்தின் துவக்கத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற சிலரைப்போல, இயேசுகாதர் வெளிப்பட்டகாலத்து ஆரம்ப முதல் எல்லாவற்றையுங் கண்ணாடிக் கண்டிருக்கலாம். அவ்வாறு எவைகளைக் கண்டிருக்கக்கூடுமோ, அவைகளையே இங்கு தொடர்பாக எழுதுவது எமது நோக்கம்.

1. இராஜாங்கப் பிரிவினைகள். நம்முடைய ஆண்டவர் திரு ஊழியஞ் செய்த காலத்தில் யூதோயாநாடும், சமாரியாநாடும் ரோம ராஜ்யத்து அகிபதியின் கவர்னர் அதிகாரத்துக்குள் இருந்தன. கி-பி. 26-ஓர் முதல் 36-ஓர் வரைக்கும் பொர்தியுயிராத்து என்பவன் இவைகளுக்கு அதிபதியாயிருந்தான். அவன் மகா கொடியவனென்று பெயர்பெற்றிருந்தான். ஊக் 13<sup>1</sup>. சொல்ல வேண்டுமானால், ரோமராஜ்யத்தில் பொதுவாகக் கண்டிப்பு அதிகமாயிருந்தது. அதிகாரிகள் பல துஷ்டரைக் கொன்றுவிட்டார்கள்; அடிக்கடி சிவ்வையில் அறைதலாகிய குரூர தண்டனையை விதித்தார்கள். ஆனபோதிலும் சாதாரணமாக அவர்கள் அந்நியாயங்களைச் செய்யவில்லை. வரிவாங்குகிறதற்குச் சில உத்தியோகஸ்தரை நியமித்தார்கள். இவ்வுத்தியோகஸ்தருக்கு ஆயக்காரர் என்று பெயர். இவர்கள் செய்த தொழில் யூதர் யாவருக்கும் இழிவாய்த் தோன்றினபடியால், இவர்கள் எல்லாரும் இகழப்பட்டும் பகைக்கப்பட்டும் வந்தார்கள்.



பலெஸ்தீனாவின் வடபாகத்தையும் கீழ்ப் பாகத்தையும் ஏரோதுவின் குமாரர் ஆண்டுவந்தார்கள். கலிலேயா நாட்டுக்கும், பெரேயா நாட்டுக்கும் அந்திப்பா என்பவன் (கி-மு. 4-கி-பி. 39) இராஜா. இயேசுவானவர் அவனைக்குறித்துச் சொன்ன ஒரு வார்த்தையால் அவனுடைய குணத்தை அறிந்துகொள்ளுகிறோம். அவன் ஒரு நரி. லூக். 13<sup>33</sup>. பகிரங்கமான பாவத்தில் ஜீவித்துக்கொண்டிருந்தான். இன்னொரு சகோதரனுடைய மனைவியாகிய ஏரோதியான் என்பவனை வைத்திருந்தான். ஆனாலும் அவன் முற்றிலும் உணர்வற்றவனாகியிருக்கவில்லை; மார்க்க சம்பந்தமான விஷயங்களை அறியவேண்டுமென்று விரும்பினான். மாற் 6<sup>30</sup> லூக் 23<sup>8</sup>. அவனுடைய முக்கிய பட்டணம் கலிலேயா கடலோரத்திலிருந்த திபேரியாவே.

இத்துரேயாவுக்கும், திராகொனித்திற்கும் ஏரோது பிலிப்பு இராஜாவாயிருந்து அத்தேசத்தை அமைதலாய் ஆண்டான். ஏரோதுவின் பிள்ளைகளில் நல்ல கீர்த்திபெற்றவன் இவனே.

2. மதசம்பந்தமான கட்சிகள். கதுசேயர் என்பவர்கள் ஆசாரிய வேலையைச் செய்த சில உயர்ந்த குடும்பங்களைச் சேர்ந்தவர்கள். அக்காலத்தில் அவர்களிலிருந்துதான் பிரதான ஆசாரியன் நியமிக்கப்படுவான். சனதிரீம் (Sanhedrin) என்கிற ஆலோசனைச் சங்கத்தில் அவர்கள் அதிக செல்வாக்குடையவர்கள். அவர்கள் எப்போதும் சமயத்துக்குத் தக்கதாகப் பேசுவார்கள். மத வைராக்கியமென்பது அவர்களுக்கில்லை. ரோமர் அவர்களுக்கு அதிகாரம் அதிகம் கொடுத்தார்கள். எப்படியாவது ஜனங்களுக்குள் கலகம் உண்டாகக் கூடாதென்பது அவர்கள் விருப்பம். கலகமுண்டானால் ரோமர் தங்களுடைய அதிகாரத்தைக் குறைத்துவிடுவார்களென்று பயந்தார்கள். இயேசுவைக் கொலை செய்யும்பொருட்டு அவர்களும் பரிசேயரும் ஒன்றுசேர்ந்தபோதிலும், அவர்களுக்கும் பரிசேயருக்கும் சில பெரிய வித்தியாசங்களிருந்தன. பரிசேயரைப்போல அவர்கள் முன்னோர்களின் பாரம்பரியத்தை மதிக்காமல் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள முதலெந்த புஸ்தகங்களை மாத்திரம் தங்கள் மார்க்கத்துக்கு மூலாதாரமாக எண்ணினார்கள். நடபடிகளின் புஸ்தகத்தில் நாம் பார்க்கிறபிரகாரம் இவர்களே எருசலேமில் கிறிஸ்துவின் சீஷர்களை அதிகமாய்த் துன்பப்படுத்தினவர்கள். 'பரிசேயர், அதாவது பிரிக்கப்பட்டவர்கள், சதுசேயரைப்போலிராமல், மார்க்கத்தில் மிக

வும் வைராக்கியமுள்ளவர்கள். தொகையில் அவர்கள் ஆறாய்ந்துக்கு அதிகமாய் இருந்தார்கள். ஒழுக்கமுறையில் வழுவாதவர்கள். ஆயினும் இயேசுவின் காலத்தில் அவர்கள் அநேக விஷயங்களில் கெட்டுப்போயிருந்தார்கள். புறம்பான சடங்குகாரங்களை மிதமிஞ்சின கண்டிப்போடு அறுசரித்துக்கொண்டு, அதனால் பெருமையுள்ளவர்களாகி, அகத்துக்குரிய கடமைகளை அசட்டை பண்ணினார்கள். மாற் 7<sup>1-13</sup> 12<sup>38-40</sup> மத் 23<sup>13-23</sup>. பரிசேயரில் அநேகர் வேதபாக்கி. நியாயப்பிரமாணத்தை றுட்பமாய்க் கிரகித்து, அதிலுள்ள போதனையை விளக்கிக் காட்டுவது அவர்கள் வேலைபாடும். அக்காலத்தில் அவர்கள்தான் தேவாலயங்களில் குருக்களைப்போல் மதிக்கப்பட்டவர்கள். இந்நியாவில் பிரசித்திபெற்ற மடங்களிலுள்ள சில குருக்களுக்குச் சாதாரண ஜனங்கள் எவ்வளவு வணக்கம் காட்டுவார்களோ, அவ்வளவு வணக்கம் பலெஸ்தீனாவிலிருந்த சில வேதபாடகருக்கு ஜனங்கள் காட்டினார்கள். இன்னொரு வருப்பாருக்குச் செலோத்தேயர் என்று பேர். இயேசுவின் சீஷரில் ஒருவன் இவ்வருப்பினன். மத் 10<sup>4</sup>. இவர்கள் ரோமரைப் பகைத்து, கடவுளே ஆனவேண்டிய இஸ்ரவேலரை எந்த அந்நிய இராஜாக்கமும் ஆளதல் தகாதென்று சொல்லி, ரோம அரசாட்சிக்கு விரோதமாக ஜனங்களுக்குள் கலக்கு செய்துகொண்டிருந்தார்கள். எருசலேம் நகரத்தை ரோமர் முற்றுகை போட்டபோது, அவர்களே ஜனங்களுக்குத் தலைவராய் நின்று போராடினார்கள். அதுடன் அருவருக்கத்தக்க சில துர்ச்செயல்களையும் செய்தார்கள். ஏரோதியர் ஏரோது வம்சத்து இராஜாக்களுடைய பந்து மித்திரர்களாம். இவர்கள் விசேஷமாகக் கிரேக்கர் வழக்கங்களைப் பலெஸ்தீனா தேசத்தில் ஸ்தாபனம் செய்தார்கள். இதற்கு முன்னமே சீரியாவின் ராஜாக்கள் கிரேக்கு முறைமையின்படி சில நகரங்களை ஸ்தாபித்திருந்தனர். யோர்தான் நதிக்கு அக்கரையிலிருந்த பத்து ஊர்கள் இப்படி உண்டாயிருந்தமையால், அவைகளுக்குத் தெக்கப்போலி என்னும் கிரேக்க பேர் வழங்கினது. செசிரியா என்னும் துறைமுகமும் இப்படிப்பட்ட ஊரே. இவ்விடங்களில் யூதர் அந்நிய தேசத்துக் கொள்கைகளைப்பற்றி அறிந்து கொண்டார்கள். அன்றியும் அநேக யூதர்கள் வியாபாரவிஷயமாய்த் துரதேச சஞ்சாரம் செய்து குடியிருந்து, பண்டிகைக்காலங்களில் எருசலேமுக்கு வந்தபடியால், அவர்கள் மூலமாயும் யூதர் அந்நியதேச வழக்கங்களையும், ஆசாரங்களையும் கற்றுக்கொண்

டார்கள். கிழக்குத் தேசங்களில் பிரபலமாயிருந்த சில கொள்கைகளும் யூதருக்குள் துழைந்திருந்தன. எசேனையீ என்று பேர் கொண்ட ஒரு வகுப்பார் பாரசீகருடைய கோட்பாடுகளில் சிலவற்றை யணுகித்து, குரியான நமஸ்கரித்து, ஸ்நானமுதலிய ஆசாரங்களைக் கைப்பற்றிப் பலியைத் தள்ளி, சரீரத்தை யடக்கி, தங்கள் உலகப் பொருள்களைச் சகலருக்கும் பொதுவாக வைத்தனுபவித்து வந்தார்கள். அவர்கள் சாக்கடலருகே ஒரு மடத்தில் வாசஞ்செய்து வந்தார்கள்.

யூதமார்க்கத்தின் பொதுவான நிலைமை இவ்வாறு பாகுபாட்டினை யுடையதாய்ப் பௌஸ்தீனாவில் சாதாரண ஜனங்களுக்குள் யூதமார்க்கம் எப்படி இருந்ததென்றால், அது முற்றிலும் தாழ்ந்ததாயும் இருக்கவில்லை, முற்றிலும் உயர்ந்ததாயும் இருக்கவில்லை என்பதே.

அதின் குறைகளில் சில:

1. கடவுளைப்பற்றி யூதமார்க்கத்தில் மிகவும் உயர்தரமான எண்ணம் இருந்தபோதிலும், அவர் எப்போதும் மனுஷனை விட்டு, அவர்களுக்குத் தாரத்திலிருப்பவராகத்தான் நிறர். யேசுவா இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் மேல் அதிக பிரியமுள்ளவரே யானபோதிலும், அவர் எல்லா ஜீவராசிகளினிடத்தும் அன்பாயிருந்து, ஒவ்வொரு சிருஷ்டியையும் நேசித்த தன்மையுடைய பரமபிதாவென்கிற எண்ணம் யூதருக்கு இருக்கவில்லை. மேலும் யூதர் நியாயப்பிரமாணத்தை மிதிமீஞ்சி மதித்தபடியாலும், நியாயப்பிரமாணத்தில் புறம்பாகச் செய்யவேண்டிய சடக்குகளைப்பற்றி விலகித்துச் சொல்லியிருக்கிறபடியாலும், அவர்கள் அகத்துக் குரிய நோக்கத்தை அசட்டை செய்தார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தின்படி கிரியைகளை எவ்வளவு செய்வார்களோ, அவ்வளவு புண்ணியம் கிடைக்குமென் றெண்ணினார்கள். அதினால் நமது ஆண்டவர் மலைமேல் செய்த உபதேசம் அவர்களுக்கு அவசியமென்பது திண்ணம். கிரியையினால் ரகிப்புக் கிடைக்குமென் றிருந்தார்கள். அக்கிரியைகளைச் செய்கிறதும் எப்போதும் இலேசான காரியமன்ற. நியாயப்பிரமாணத்தின் விதிகளை வழுவிவால் கைக்கொள்ளும்பொருட்டாக, அவைகளைச் சுற்றிலும் லேலியைப்போலப் பல கட்டளைகளை வேதபாரகர் ஏற்படுத்தி யிருந்தார்கள். இப்படிப்பட்ட எண்ணிறந்த சிறிய சட்டங்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நடக்கிறது அவர்களுக்குத் தாங்கள்கூடாத பாரமாய் இருந்தது. மேலும் இந்தச் சிறிய கட்டளைகளில் சில செவ்வையாயிருக்கவில்லை; திருஷ்டார்

தமாக 'கொர்பான்' என்பதைப்பற்றி மாற் 7:11-13-ல் பார்க்க. விசேஷமாக இச்சட்டங்களைக் கைக்கொண்டவர்களுக்குள் பெருமையென்னும் குற்றம் அதிகரித்தது. பரிசேயரும் வேதபாரகரும் மற்றச் சாதாரண யூதரை இழிவாய் எண்ணினார்கள். அதேபிரகாரமாக யூதர் யாவரும் மற்றத் தேசத்தாரைக் கேவலமாக நினைத்தார்கள். நற்குணசாலியாயிருப்பது பெரிய காரியமென்று எண்ணாமல், யூதவமிசத்தில் பிறக்கிறதே பெரிய சிலாக்கியமென்று கருதினார்கள். லூக் 3:1 யோவா 3:33, 39 ரோ 9:1-30.

இப்படிப்பட்ட பெருங்குறைவுகள் யூதமார்க்கத்தி் விருந்தபோதிலும், அதில் பல நல்விஷயங்களு மிருந்தன. நியாயப்பிரமாணத்தை மாத்திரமன்று, தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களையும், சந்தேகங்களையும் மதித்தோருடைய பக்தி முழுமையும் ஜீவனற்றுப்போவது முடியாது. ஆகையால் புதிய ஏற்பாட்டில் சகரியா, எலிசபெத்து, சிமியோன், அன்னா, நாதான்வேல், நிக்கொதேமு, அரிமத்தியா ஊரானுகிய யோசேப்பு முதலிய அநேக பக்தியுள்ள யூதரைக்குறித்து வாசிக்கிறோம். அக்காலத்தில் யூதரால் எழுதப்பட்ட ஏனோக்குப் புஸ்தகம், சாலொமோனுடைய சந்தேகங்கள், யூபிலிகளின் புஸ்தகங்கள், மோசே பரலோகம் செல்லுதல் முதலான நூல்களை நாம் வாசித்தால் உத்தம போதனைகள் பல அவைகளிற் காணலாம். சாதாரண யூதர்களுக்கு மத்தைப்பற்றி அந் திவ்யராக் கிய மிருந்தது. யூதர் யாவரும் தங்கள் தேசத்தை ஒரு திருச்சபையாக எண்ணி, தேசத்தைப் பற்றியும், மார்க்க ஆசாரங்களைப் பற்றியும், எருசலேம் ஆலயத்தைப் பற்றியும் மிகவும் அபிமான முள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். மார்க்கத்தைக்குறித்து அவர்கள் ஏனோதானே வெண் றிருக்கவில்லை.

மேலும் 9, 10, 22, 25, 35, 40, 69, 109 முதலிய சந்தேகங்களை நாம் வாசிக்கும்போது, அங்கே சிறுமையும் எளிமையுமானவர்கள், சாந்தகுணமுள்ளவர்கள், ஒடுக்கப்படுகிறவர்கள் என்று சொல்லப்படுகிற ஜனங்களைக் குறித்து வாசிக்கிறோம். துஷ்டர்களால் வரும் துன்பத்தை அவர்கள் அதிகமாய் அது பவித்தர்கொண்டிருந்தாலும், கர்த்தமேல் உறுதியான நம்பிக்கை வைத்து, பக்தியோடும் சாந்தத்தோடும் தங்கள் காலத்தைச் செலவழித்து, கர்த்தர் ரகிக்கும்நாள் எப்போது வருமோவென்று பொறுமையுடன் காத்துக் கொண்டிருந்தார்கள். விசேஷமாக யேசுவா வந்து நீதியுள்ள இஸ்ரவேலரை மீட்டுக் கொள்ளும் நாளுக்காக அவர்கள் யிருந்தவாறு

சையுள்ளவர்களா யிருந்தார்கள். புகிய ஏற் பாட்டுக் காலத்திலும் இருந்த யோசேப்பு, மரியாள், சகரியா, எலிசபெத்து, சிமியோன், அண்ணா ஆகிய இவர்கள் அவர்களைப் போன்றவர்கள். லூக் 14:35-ல் அவர்களின் வாஞ்சையைத் தெளிவாக்கப் பார்க்கிறோம். பஸெஸ்தீனாவில் இவ்வித நோக்கம் பொருந்தி யிருந்தவர்கள் கொஞ்சம்பேர் அல்லர். இவர்கள் இயேசுசாதருடைய போதனைகளை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதற்குப் பக்குவப்பட்ட மன துடையவரா யிருந்தார்கள்.

இன்றொரு விஷயத்தில் யூதமார்க்கத்தார் உணர்ச்சியடைந்திருந்தார்கள். பூர்வீகத்தில் அவர்களுடைய கொள்கைப்பிரகாரம் கடவு ளுக்கும் யூதஜாதிக்கும் சம்பந்தம் இருந்ததே யொழிய, கடவுளுக்குத் தனித்தனி ஆத்துமா வுக்கும் சம்பந்தமில்லை. இப்போதோ, எசேக் கியேல் புஸ்தகம் 18-ம் அதிகாரத்திலிருக் கிற உண்மையை நன்றாய் உணர்ந்திருந்தார் கள். ஒவ்வொரு ஆத்துமாவும் கடவுளுக்கு முன்பாக உத்தரவாதம் உடையது என்பது எல்லாருக்கும் தெரியவந்தது. அதுவுமன்றி, வியாபாரத்தினியித்தம் அநேக யூதர் அந் நிய தேசங்களிற் சஞ்சரித்தபடியினாலும், அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்து அநேகர் யூத மார்க் கத்தில் பிரவேசித்தபடியாலும், யூதர்களிற் சிலர் அந்நிய மார்க்கங்களிலுள்ள நம்போத னைகளை அறிய வந்தார்கள். லூக் 7:25 மார் 15:39 அப் 5:34. இவர்களின் உள்ளத்தில் கிறிஸ்துவின் சவிசேஷம் வேர்கொண்டது ஆச்சரியமன்று.

மேசியாவைப்பற்றிய நம்பிக்கை. எல் லாவற்றிலும் விசேஷமாக மேசியாவைப்பற் றிய நம்பிக்கையாலே இயேசுசாதருடைய வருகைக்கு யூதர் ஆயத்தம் பண்ணப்பட்டிரு ந்தார்கள். தானி 7-ம் அதிகாரத்தை ஆதார மாகக்கொண்டு யூதர்கள் இந்நம்பிக்கையை உறுதிப்படுத்தினார்கள். அதிலே மிருகங்க ளாற் குறிக்கப்பட்ட ராஜ்யங்கள் ஒழிந்த பின்பு, மனுஷகுமாரனுடைய சாயல்த் தரித்த ஒருவர் மேசுங்களுடனே வருகிறார். சகல ஜனங்களும் ஜாதியாரும், பாலைக்கார ரும் அவரையே சேவியார்கள்; அவருக் குக் காத்தத்துவமும், மகிமையும், ராஜரீகமும் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறதென்று வாசித்து, அதினாலே மேசியா (அல்லது நாம் வழங்கு கிறபடி ரக்ஷர்) ஒரு பெரிய போர்வீரனாக வந்து, ரோம ராஜ்யத்தைக் கவிழ்த்து, துவட் டரைத்தண்டித்து, சிஷ்டரை ரக்ஷித்துச் சதா காலமும் இஸ்ரவேலின் ராஜாவாக வீற் றிருப்பாரென்று நம்பிக்கொண்டிருந்தார்கள்.

சில பக்தர் அவருடைய ராஜ்யம் ஆவிக்குரிய தாயிருக்கும் என நம்பினார்கள். லூக் 22: 38. பெரும்பான்மையோருடைய நம்பிக்கையில் உலகப்பற்றும் ஜாதி அபிமானமும் கலந்திருந் தன. ஆனாலும் நாம் கவனித்தற்குரிய ஆச் சரியமான காரியம் என்னவென்றால், யூதர் எவ்வளவு கஷ்டத்தில் அகப்பட்டுக்கொண் டிருந்தபோதிலும், அவர்கள் தேசம் எவ்வ ளவு கஷ்டம் அடைந்தாலும், ரக்ஷகர் ஒருவர் வருவார் என்கிற நம்பிக்கையை அவர்கள் விட்டுவிடவே இல்லை. அந்த ரக்ஷகரைப் பற்றியும், அவர் ரக்ஷிக்கும் வித்ததைப்பற்றி யும் அவர் அளிக்கும் ரக்ஷிப்பைப்பற்றியும் அவர்களுக்குப் பல தவறான அபிப்பிராயங்க ளிருந்தபோதிலும், மேசியா வருவாரென் கிற உறுதியான நம்பிக்கை இயேசுகிறிஸ்துவை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதற்கு இயேசுரைப் பக்குவப்படுத்தி யிருக்கவேண்டும்.

இதுவரை குறிப்பிட்ட விஷயங்களை நாம் மனதில் வைத்துக்கொண்டால், இயேசுகிறிஸ்து செய்த சிறந்த ஊழியத்தைப்பற்றி தெ ளிவாயும் தொடர்பாயும் வாசிக்கலாம். அச் சொண்டைக்குறித்து மொத்தார்த்தமாக நாம் நிச்சயித்திருக்கிற இரண்டொரு காரியங் களை முதலில் சொல்லுவது உத்தமமென்று தோன்றுகிறது. (1) இயேசுகிறிஸ்து ஞான ஸ்நானம் பெற்ற நான் முதற்கொண்டு, தாம் மேசியா என்பதைப் பூரணமாய் உணர்ந்து கொண்டு, இவ்வுலகில் தாம் தேவனுடைய ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கவேண்டுமென்ற முழுத் தீர்மானம் உடையவராயிருந்தார். (2) அவ்வி ராஜ்யத்தைக்குறித்துச் சாதாரண ஜனங்களுக் குள்ளிருந்த கொள்கையை மாற்றவேண்டு மென்பது ஆதிமுதல் அவருக்கிருந்த நோக் கம். (3) அதைச் சரியாய் மாற்றவேண்டு மென்றால், முதல் ராஜாவைப்பற்றியன்று இராஜ்யத்தைப்பற்றியே விசேஷமாகப் பேச வேண்டியிருந்தது. ஆனபடியினாலே தாமே மேசியாவாக இருக்கிறதைக்குறித்து, முத லில் அவர் சாதாரணமாய்ப் பேசவில்லை. (4) ஆயினும் ராஜ்யத்தைப்பற்றிய கொள் கையை மாற்றினதின் நோக்கம், அந்த ராஜ் யத்தை ஸ்தாபனம் செய்தற்கேதான். ராஜா வாலேதான் ராஜ்யம் ஸ்தாபனமாகும். ஆகையால் முடிவில் ராஜாவைப்பற்றி விசேஷ மாக எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இயேசுவே அந்த ராஜாவென்று அவருடைய சரித்திரம் விவரமாய் சொல்லுகிறது.

நமது ஆண்டவர் செய்த திருத்தொண் டைக் காலக்கிரமப்படி பின் வருமாறு சில பிரிவுகளாகப் பிரிக்கலாம்:—

A. பிரவேசகாலம்: ஞானஸ்நானம் பெற்றதாமுதல் முக்கிய அப்போஸ்தலரைத் தெரிந்துகொண்ட காலம்வரையும்.

இடம்: விசேஷமாக யூதேயாநாடு: கலிலேயாவுங்கூட.

காலம்: கி-பி. 26-ஆம் குளிர்காலமுதல், 27-ஆம் பஸ்காபண்டிகைவரை. மத் 3<sup>1</sup>-4<sup>11</sup> மாற் 1<sup>1</sup>-13 லூக் 3<sup>1</sup>-4<sup>13</sup> யோவா 1<sup>6</sup>-4<sup>54</sup>.

B. பெருத்த கிரியைகளை நடப்பித்ததின் முதற்பாகம்: ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தல்.

இடம்: விசேஷமாக கலிலேயா; எருசலேயிலுங்கூட.

காலம்: கி-பி. 27-ஆம் சுமார் பெந்தே கோஸ்து காலமுதல், 28-ஆம் ஏறக்குறைய பஸ்கா பண்டிகைவரைக்கும். மத் 4<sup>13</sup>-13<sup>53</sup> மாற் 1<sup>14</sup>-6<sup>13</sup> லூக் 4<sup>14</sup>-9<sup>6</sup> யோவா 5 அதி.

C. நடுப்பாகம்: இயேசு செய்யும் கிரியைகளும், பரிசேயருடைய விரோதமும்.

இடம்: கலிலேயா.

காலம்: கி-பி. 28-ஆம்த்தில் பஸ்காமுதல் கூடாரப் பண்டிகைவரை. மத் 14<sup>1</sup>-18<sup>35</sup> மாற் 6<sup>14</sup>-9<sup>50</sup> லூக் 9<sup>7</sup>-50 யோவா 6 அதி.

D. கிரியைகளை நடப்பிக்கும்காலத்தின் முடிவு; பாடுகள் சமீபமாகக் காணப்படுகின்றன.

இடம்: யூதேயா. யோவா 7<sup>1</sup>-11<sup>54</sup>. பெரேயா. மாற் 10<sup>1</sup> யோவா 10<sup>40</sup>.

காலம்: கி-பி. 28-ஆம் கூடாரப் பண்டிகைமுதல், 29-ஆம் பஸ்கா பண்டிகைவரை. மத் 19<sup>1</sup>-20<sup>34</sup> மாற் 10<sup>1</sup>-52 லூக் 9<sup>51</sup>-19<sup>28</sup>. (இவைகள் காலவரிசையில் வைக்கப்படவில்லை.) யோவா 7<sup>1</sup>-11<sup>57</sup>.

E. எருசலேயில் மகிமையோடு பிரவேசித்தல்; கடைசியில் செய்த போதனை; பாடுகள், மாணம், உயிர்த்தேமுதல், பரலோகம் செல்லுதல்.

இடம்: பெரும்பாலும் எருசலேம்.

காலம்: கி-பி. 29-ஆம். பஸ்காவுக்கு 6 நாள் முன், பெந்தேகோஸ்துவுக்கு 10 நாள் முன்வரை. மத் 21<sup>1</sup>-28<sup>30</sup> மாற் 11<sup>1</sup>-16<sup>30</sup> லூக் 19<sup>29</sup>-24<sup>52</sup> யோவா 12<sup>1</sup>-21<sup>23</sup>.

A. பிரவேசப்பாகம்: ஞானஸ்நானம் பெற்றதாமுதல் முக்கிய அப்போஸ்தலரைத் தெரிந்துகொண்டதுவரை.

இடம்: விசேஷமாக யூதேயாதேசம்: கலிலேயாவுங்கூட.

காலம்: கி-பி. 26-ஆம்த்தின் குளிர்காலமுதல் 27-ஆம் பஸ்கா பண்டிகைவரை. மத் 3<sup>1</sup>-4<sup>11</sup> மாற் 1<sup>1</sup>-13 லூக் 3<sup>1</sup>-4<sup>13</sup> யோவா 1<sup>6</sup>-4<sup>54</sup>.

ஞானஸ்நானம், சோதனை, முதலாம் சேஷர், காணாடகரில் அம்புதம், முதல் பஸ்காபண்டிகை, தேவாலயத்தைச் சுத்திகரித்தது, கலிலேயாவுக்குப் போனது.

ஞானஸ்நானம். — யோவான்ஸ்நானம் என்ன பிரசங்கித்தானென்றால், மேசியா இப்போதே வந்து ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கப் போகிறார்; நியாயத்தீர்ப்பினால் அவர்தம் ஆளுகையைத் தொடங்குவார்; ஆனபடியினால் அவருடைய வருகைக்குத் தங்களை ஆயத்தப்படுத்திக்கொள்ள ஒரே வழியுண்டு; அதாவது பாவத்தைப் பணக்கத்து, பரிசுத்த ஜீவியம் செய்து, மேசியாவுக்காக எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருக்கவேண்டும். யோவான் சொன்ன வார்த்தைகளை மெய்யென்று ஒப்புக்கொண்டோர், ஒவ்வொருவராய் யோர்தான் நதியிலிறங்கி, தங்கன் பாவங்களை அழிக்கையிட்டே, நீரில் ஸ்நானம்செய்து, கரை ஏறி, புது ஜீவியம் செய்வார்கள். இதுவே அவர்கள் பரிசுத்தம் பெற்றதற்கு அடையாளமாம். இச்சடங்கினால் குறிக்கப்பட்டதை ஞானஸ்நானம் என்பார்கள். இது இயேசுவுக்கு உத்தமகாரியமாகத்தோன்றினபடியால், அவரும் அவ்வாறு ஞானஸ்நானம் பெற்றுக் கொண்டார். அச்சமயத்தில் பரிசுத்தஆவி அவர் மேல்இறங்கிவருகிறதையோவான்ஸ்நானம் தெளிவாகக் கண்டும், வானத்திலிருந்தாண்டான ஒரு அசிரீரிவாக்கைக் கேட்டும், இவர்தான்வரவேண்டியவர் என்று அறிந்துகொண்டான். அந்நிமிஷமுதற்கொண்டு, இயேசு தம்மை மேசியாவாகப் பூரணமா யுணர்ந்துகொண்டு, அதுமுதல் வீட்டுக்குப் போகாமல் தமது பகிரங்கமான தொண்டிக்குத் தம்மைத் தத்தம் செய்தனர். அன்றைக்குக் கண்ட காட்சியும், கேட்ட சத்தமும், யோவானையும் இயேசுவையும்தவிர மற்றவர்களுக்குத் தெரிந்தாலும் தெரியாவிட்டாலும், யோவான் அன்றைக்கு அதைச் சகலருக்கும் அறிவித்தபடியினாலே, அன்றைக்கு இஸ்ரவேலுக்கு ராசூக் வெளிப்பட்டாரென்று சொல்லவேண்டும். சிலர் அவர் அந்நாள்வரை சாமான்னிய மனுஷனு யிருந்தாரென்றும், அன்றுமுதல் தெய்வீகத்தன்மை அவர்மேல்வந்து அமர்ந்தது என்றும் நினைக்கிறார்கள். இதைக்குறித்து (1) இப்படி நினைக்கயாதொரு முகாந்தரமுமில்லை; (2) யோவான் சவிசேஷத்தின் ஆரம்பத்திலும், பவலுடைய நிருபங்களிலும் நாம் கிறிஸ்துவின் வரலாற்றைப்பற்றி வாசிக்கிறவைகளுக்கு இப்படி நினைத்தல் விரோதமாக இருக்கிறது; (3) மேலும் ஆதிமுதல் பொதுவான சபையின் கொள்கை இதுவன்று என அறியவேண்டும்.

ஆயினும் ஞானஸ்வானம் பெற்ற அன்றைக்கு இயேசு பகிரங்கமாய் வெளிப்பட்டு, தாம் செய்யவேண்டிய ஊழியத்தைப்பற்றிப் புது உணர்ச்சியடைந்து அதை நிறைவேற்றுவதற்குத் தக்க திறமை பெற்றார். அன்று முதல் அவர் தம்மை மேசியாவாக உணர்ந்து, மேசியா செய்யவேண்டிய அற்புதக் கிரியைகளைச் செய்து, சீஷர்களை நியமிக்க ஆரம்பித்து, வாக்கிலும் செய்கையிலும் திவ்விய அதிகாரமுள்ளவராய்க் காணப்படுகிறார்.

**சோதனைகள்.** — ஞானஸ்வானத்திற்குப் பின்பு இயேசுகிறிஸ்துவுக்கிருந்த உணர்ச்சியைப்பற்றி நாம் அவருடைய சோதனையைக்குறித்த சரித்திரத்தினால் கொஞ்சம் அறிந்துகொள்ளுகிறோம். அச்சரித்திரம் முதலாவதாக இயேசுவாலே சொல்லப்பட்டிருக்க வேண்டும். தமக்குச் சம்பவித்ததை யெல்லாம் அவர் தெளிவாகச் சாதாரண வார்த்தைகளில் சொல்லுகிறது அசாத்தியமாகையால் தமது அதுபவத்தை இப்படிச் குறிப்பிட்டிருக்கிறார். குறிப்பாகமாதிரி காட்டியிருந்த போதிலும், அதிலே சில காரியங்கள் தெளிவாயிருக்கின்றன. அவர் அந்தச் சமயத்தில் தம்மை மேசியாவாக எண்ணினதோடுகூட, தமக்குச் சில புதிய வல்லமைகள் உண்டென்றும் அறிந்திருந்தபடியால், தாம் செய்யப்போகிற ஊழியத்தைக்குறித்துச் சீக்கிரத்தில் சில தீர்மானங்களைச் செய்யவேண்டியதாக இருந்தது. யூதர் எதிர்பார்த்திருந்த பிரகாரமாக உலக ராஜ்யங்களை யெல்லாம் தமக்கு வசப்படுத்தி, தாவீதைவிட பெரிய மகிமையோடு எருசலேமில் மகாராஜாவாக வீற்றிருக்கவேண்டுமா? தமக்கிருக்கிற இப்புதிய அற்புத வல்லமையைத் தமது தற்பிரயோஜனத்திற்காக உபயோகிக்கலாமா? ஆச்சரியமான செய்கைகளால் தாமே பிரசித்திபெற்ற மேசியாவென்று ரூபகாரப்படுத்த வேண்டுமா? அல்லது மட்டில்லாத தமது அன்பைத் தமது கிரியைகளால் காட்டவேண்டுமா? இவ்வித கேள்விகளுக்கு அவர் சோதனைகாலத்தில் உத்தரவுகொடுத்து, அந்நாள் முதற்கொண்டு, முடிவுபரியந்தம் அத்தீர்மானங்களின்படி தமது ஊழியத்தை நடத்தினார். அவருடைய ராஜ்யம் உலக ராஜ்யமன்று; ஆன்மக்களை ஆளுகிற ராஜ்யம். அவருடைய அற்புத வல்லமை அவருடைய சொந்தக் கஷ்டங்களை நீக்க அல்ல; அவிசவாசமுள்ள ஜனங்களைப் பிரயிக்கச்செய்ய அல்ல; மனிதநுடைய குறைவுகளை நீக்கி, தேவனுடைய மகிமையையும் அன்பையும் வெளிப்படுத்துகிறதற்கேயாம்.

**முதற் சீஷர்.**—காளுஊரில் செய்த அற்புதம்.

சோதனைகள் முடிந்தவுடனே நேர்த்த சம்பவங்களை நாம் நான்காம் சுவிசேஷத்தில் பார்க்கலாம். இயேசு சிலகாலம் யோர்தான் நதியண்டை யோவான்ஸ்கானனுக்குச் சமீபத்திலிருக்கையில், யோவான் இரண்டொரு முறை (யோவா 1<sup>39, 38</sup>) அவரைச் சுட்டிக்காட்டினமையால், யோவானுடைய சீஷரில் சிலர் இயேசுவே வரவேண்டிய மேசியாவென்று நம்பி அவரைப் பின்தொடர்ந்தார்கள். அச்சீஷர்கள் பிற்காலத்தில் இயேசுவால் அப்போஸ்தலராகத் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டபோது எப்போதும் அவரோடுகூடவே இருந்ததுபோல ஆரம்பத்தில் இருக்கவில்லை. சில நாள் அச்சீஷர்கள் போய் அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்பார்கள். சிலகாலம் தங்கள் சாதாரண ஜீவனத்துக்குரிய தொழிலைப் பார்த்துக்கொள்ளுவார்கள். அவர்களுக்கும் இயேசுவுக்கும் இப்படிப்பட்ட சம்பந்தம் இருக்கும்போது, அவர்கள் யோர்தான் நதியை விட்டு கலிலேயாவுக்குப் போனார்கள். அந்நாட்களில் இயேசு யோசேபோப்பின் வீட்டை முற்றிலும் விட்டுவிடவில்லை. அப்பொழுது அவரோடுகூட அவருடைய தாயாரும் அவரிடம் புதிதாய்ச் சேர்ந்திருந்த சீஷரும் காளுஊரில் நடந்த கலியாணத்திற்கு அழைக்கப்பட்டார்கள். அங்கு அப்புதிய சீஷர்கள் அவர் செய்த முதலாம் அற்புதத்தைக் கண்டு, அவர்மேல் வைத்த விசுவாசத்தில் ஸ்திரப்பட்டார்கள்.

**முதலாம் பஸ்கா.**—அதன்பிறகு சிலகாலம் இயேசுநாதர் கப்பர்நகூமில் தங்கி, அங்கிருந்து பஸ்காபண்டுகைக்கு எருசலேமுக்குப் போனார். அதுசம்பந்தமாய் நாம் யோவான் சுவிசேஷத்தில் வாசித்த பிரகாரமாக, அவர் தேவாலயப் பிராகாரத்தில் வியாபாரம் செய்கிறவர்களையும் வாங்குகிறவர்களையும் அங்கிருந்து தூரத்தினார். மற்றச் சுவிசேஷர்களை நாம் வாசித்தால், இயேசு அதையப் பிழைத்திருந்த முந்தின வாரத்தில் அவர் இப்படிச் செய்ததாகப் பார்க்கிறோம். மாற் 11<sup>15-18</sup> ஒருவேளை அவர் இதை இரண்டு விசை செய்திருக்கலாம். அது சந்தேகத்துக் கிடமாயிருக்குமாயின், நமயில் பெரும்பான்மையோர் யோவான் அப்போஸ்தலனே நான்காம் சுவிசேஷத்தில் தாம் கண்ட காரியங்களைத் திட்டமாய் எழுதுகிறாரு என்று நம்புகிறபடியால், யோவான் எழுதியிருப்பதே சரியாயிருக்குமென்று நம்பவேண்டும். இயேசு வியாபாரிகளைத் தூரத்திய செய்கையால் தாம் மார்க்கச் சீர்திருத்தம் செய்கிறவ

ராகக் காணப்படுகிறார். மேலும் யாவரும் இவ்வளவு அதிகாரமுடைய இவர் யானென்று கேட்கவேண்டியது அவசியமாயிற்று. இக் காலத்தில் இயேசுவின் உபதேசத்தை ஏற்றுக்கொண்டோர் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள் என்று யோவான் சுவீசேஷத்தில் மாத் திரம் (யோவா 3<sup>39-41</sup>) வாசிக்கிறோம். அவர் எருசலேமில் இருந்த காலத்தில் யூத மகா சங்கத்தைச் சேர்ந்த நிக்கொதேமுலோடு செய்த சம்பாஷணையில் அவர் மறுபிறப்பைப்பற்றிய உபதேசத்தை அருளிச்செய்தார். சிறிது காலத்துக்குள் யோவான்ஸ்நானன் ஏரோது அந்திப்பாவால் சிறையில் வைக்கப்பட்ட போது இயேசு கலிலேயாவுக்குப் போனார். அவர் சமாரியாநாட்டின் வழியாகப் போய்ச் சீகோ என்னும் பெயருள்ள ஊரில் இரண்டொருநாள் தங்கி அநேகருக்கு உபதேசம் செய்தார். யோவா 4<sup>39-42</sup>. சமாரியாருக்குக் கடமேசியா வருகிறதைப்பற்றி ஒருவித நம்பிக்கையிருந்தது. இயேசு தாமே இந்நம்பிக்கையை நிறைவேற்றுகிறவரென்று அவர்களுக்குக் காட்டினதாக வாசிக்கிறோம். ஆனால் அக்காலத்தில் அவர் யூதருக்குத் தம்மை அவ்விதமாய் வெளிப்படுத்தவில்லை. யூதரல்லாதவர்களோடு ஒருவேளை அவர் தாராளமாய் பேசியிருக்கலாம். மாற் 7<sup>31</sup> யோவா 2<sup>13-42</sup>-ல் சொல்லப்பட்ட சம்பவங்களெல்லாம் மூன்று நாலு வாரத்துக்குள் நடந்திருக்கும். அப்போது ஆண்டவர் கலிலேயாவுக்குச் சென்று சிலகாலம் பகிரங்கமான ஊழியத்தை அதிகமாய்ச் செய்யாமலிருந்தார். அப்பொழுது அவருடைய சீஷர்கள் தங்களுடைய சாதாரணமான தொழிலுக்குத் திரும்பிப் போனார்கள்.

B. அதிகமான கிரியைகளை நடப்பிக்கிற முதற்பாகம். ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தல்.

இடம்: பெரும்பாலும் கலிலேயா, எருசலேம்.

காலம்: கி-பி. 27-ஆம் சுமார் பெந்தெகோஸ்துமுதல், 28-ஆம் ஏறக்குறைப பஸ்கா பண்டிகைவரைக்கும். மத் 4<sup>19-13</sup> மாற் 1<sup>14-613</sup> லூக் 4<sup>14-96</sup> யோவா 5 அதி.

இப்பாகத்தில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய விசேஷங்களாவன:—

1. பன்னிருவரை அழைத்தல்; பயிற்ற்ல்; அனுப்புதல். பிறகு, லூக்கா சுவீசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கிறபடி, எழுபதுபேரை அழைத்து அனுப்புதல்.

2. சிறிது சிறிதாய் யோவான்ஸ்நானன் ஊழியத்திற்கும் இயேசுவின் ஊழியத்திற்கு முள்ள வித்தியாசங்கள் வெளியாதல்; யோ

வானின் ஊழியத்தைவிட இயேசு செய்த ஊழியம் சிலாக்கியமாகத் தோன்றல்.

3. பாலோக ராஜ்யத்தின் யதார்த்தமான தன்மையைக்குறித்துச் சொல்லிய விவரமான உபதேசத்தல்.

4. மேசியாவுக்குரிய பல கிரியைகளை நடப்பித்தல்; விசேஷமாக விவாதியஸ்தரைச் சொஸ்தப்படுத்தல்.

5. இக்கிரியைகளைக் கண்ட சாதாரண ஜனங்கள் அதிகமாய்ப் பிரமித்துச் சந்தோஷப்பட்டாலும், இயேசுவின் உட்கருத்துக் களை உள்ளபடி அறியாமலிருத்தல்.

6. பரிசேயர், வேதபாசர், இவர்கள் கொள்கைக்கும், இயேசுவின் போதனைக்கு முள்ள பெரிய வித்தியாசம் மேன்மேலும் வெளியாக, அவர்கள் பகையும் அதிகரித்தல்.

7. அவருடைய சீஷர்கள் அவரது செய்கைகளையும் வார்த்தைகளையும் கவனித்து, அவரோ மேசியாவாக இருக்கவேண்டுமென்று நாளுக்குநாள் எண்ணிக்கொள்ளல். இவைகளைத் தனித்தனியே கவனிப்போம்.

(1) சீஷரை அழைத்தல். சீஷரை அழைத்தபிறகுதான் ஆண்டவர் தமது பகிரங்கமான ஊழியத்தை ஆரம்பித்தார். முதல் மூன்று சுவீசேஷர்கள் அவ்ஊழியத்தைப்பற்றிப் பேசுவதற்கு முன்னதாகவே சீஷரை அழைத்தலைப்பற்றி எழுதியிருக்கிறார்கள். ஒருநாள் மீன் பிடிப்பவர்களான சீமோனும் அந்திரேயாவும், யாக்கோபும் யோவானும் கடற்கரையில் தங்கள் வலைகளைப் பழுதுபார்த்துக் கொண்டிருக்கையில், இயேசு அங்கே வந்து நின்று, 'என்னைப் பின்பற்றி வாருங்கள்' என்று அழைக்கிறதைக் கேட்டார்கள். ஏற்கனவே அவர்கள் ஒருவிதமாய்ச் சீஷராயிருந்தபோதிலும் இது தூதனமான அழைப்பு. இதுமுதல் அவர்கள் இயேசுவோடே தரித்திருந்து அவருடைய உபதேசத்தைத் தொடர்ச்சியாய்ப் பெற்றுக்கொள்ளுகிறார்கள். அவர்கள் கேள்வி கேட்கும்போது, அவர் தக்க விடை சொல்லுவார். பிறகுக்குச் சொல்லாத சில விஷயங்களை விவரமாய் அவர்களுக்கு உபதேசிக்கிறார். அவர் இவ்விதமாய் அழைத்த பன்னிருவரில் உயர்ந்த அந்தஸ்துள்ளவன் இல்லை. ஆனாலும் சிலருக்குச் சொத்திருக்கலாம். சிலருக்குச் சில சொந்த படவுகளண்டு. மத்தேயு ஒரு ஆயக்காரன். இரண்டாம் சீமோன் செலோத்தியர் வகுப்பைச் சேர்ந்தவன். இயேசு இவர்களைத் தெரிந்து கொண்டே நோக்கம் என்னவென்றால், இந்தச் சீஷர்களே கற்றுக்கொள்ளுகிறதற்கு ஆயத்தமுள்ளவர்களும், தாங்கள் கற்றுக்கொண்டதை மற்றவர்களுக்குச் சொல்லக்கூடியவர்களும்

விரும்பார்கள் என்பதாம். அவர்களுக்கு அவர் தாம் மற்றோரிடத்தில் எடுத்துக் கூறப் போகிற போதனையை விவரமாகச் சொல்லியிருக்கிறார். அதின் பொருள் பரலோக ராஜ்யத்தின் ரகசியமே. அவர்கள் உடனே சகல காரியங்களையும் அறிந்தகொள்ளாமல், சிறிது சிறிதாகவும் அதிக தாமதமாகவும், உணர்வுடைந்தார்கள்.

சிலகாலமானபிறகு (ஒருவேளை 28-ஆவது தின துவக்கத்தில்) இயேசு தாம் போய்ச் சந்திக்காத சில நாடுகளுக்கும் கிராமங்களுக்கும் தமது சீஷர்களை அனுப்பினார். போதிக் கிறதற்கு அவர்களுக்கு அதிகாரம் அவர் கொடுக்கவில்லை. அவர்கள் சில அற்புதமான கிரியைகளைச் செய்து, பரலோக ராஜ்யம் சமீபித்திருக்கிறது என்கிற ஒரே விளம்பரத்தை எங்கும் கூறவேண்டும். மத் 10<sup>7</sup>. லூக்கா சவிசேஷத்தில் மாதீரம் எழுபது சீஷர்களை அனுப்பினதைப்பற்றிய விஷயம் சொல்லப் பட்டிருக்கிறதிலுளும், லூக் 10<sup>4</sup>-ல் சில கைப் பிரதிகள் 'எழுபத்திரண்டு' என்று சொல்லுகிறதிலுளும் சிலர் இதைப்பற்றி சந்தேகம் கொள்ளுகிறார்கள். ஏனெனில், பூர்வீகத்தில் உலகத்திலுள்ள ஜாதிகளின் தொகை 72 என்கிற ஒரு கொள்கையிருந்தது. அதனால் இஸ்ரவேலருக்கு எவ்வாறு 12 பேர் அனுப்பப் பட்டார்களோ, அவ்வாறே புறஜாதியாரான உலகத்திலுள்ள 72 ஜாதிகளுக்கும் 72 பேர் அனுப்பப்பட்டார்கள் என்று பிற்காலத்தில் எழுதப்பட்டிருக்கலாமென உத்தேசிக்கிறார்கள். ஆனாலும் அப்படிப்பட்ட யியத்துக்கு இடமில்லையென்று நம்மில் பெரும்பான்மை யோருக்குத் தோன்றும். பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களைத்தவிர இன்னும் அநேகர் சீஷர்களாய் இருந்தார்களென்பது உண்மை. அவர்களில் சிலருக்கு அவர் விசேஷித்த வேலையைக் கொடுத்திருக்கலாம். இது ஆச்சரியமான காரியமன்று. மேலும் நாம் லூக்கா 10-ம் அதிகாரத்தை வாசிக்கும்போது, இந்தச் சரித்திரம் உண்மையானதென்று தோன்றுகிறது.

(2) யோவான்ஸ்தானனுடைய ஊழியத்துக்கும் இயேசுவின் ஊழியத்துக்கும் மிகுந்த வித்தியாசங்கள் தெளிவாதல். — யோவான்ஸ்தானனும், இயேசுவும் இயேசுவுடைய சீஷர்களும் ஒரே விளம்பரத்தோடு தங்களுக்குரிய பிரசங்கத்தொழிலை ஆரம்பித்தார்கள். அந்தமட்டுந்தான் அந்த ஊழியம் ஒன்றாயிருந்தது. ஆனால் யோவான்முன்னே செய்த ஊழியத்தை இயேசு பிற்காலகாலத்தில் ஒருக்கே கவனித்தபோது, 'பரலோக ராஜ்யத்தில் சிறியவனுயிருக்கிறவன் அவனிலும் பெரியவனு

யிருக்கிறான்' என்று சொன்னார். மத் 11<sup>11</sup>. ஏனென்றால் யோவான் பரலோக ராஜ்யத்துக்குப் புறம்பே இருந்தான். யோவானுடைய ஊழியம் அதற்குரிய மண்கிரும்பு தலைப்பற்றிய உபதேசத்துடனே நின்றவிட்டது. தன் வேலையையே யோவான் சந்தியாசமாய் வனவாசஞ் செய்தான். இயேசுவோ அவ்விதம் செய்யவில்லை. அதுவே எல்லாராலும் முதலாவது கவனிக்கப்பட்ட ஒரு வித்தியாசம். மாத் 21<sup>18-22</sup> மத் 11<sup>18</sup>. ஆனால் புறம்பான வித்தியாசத்தைப்பார்க்கிலும் உள்ளான பெரிய வித்தியாசங்களிருந்தன. பரலோக ராஜ்யத்துக்காக ஒவ்வொருவனும் தன்னோச் சுத்தப்படுத்தி ஆயத்தம் பண்ணிக் கொள்ள வேண்டுமென்று யோவான் உபதேசித்தபோதிலும், அதின் ராஜாவைக்குறித்தும், அந்த ராஜ்யத்தின் தன்மையைக்குறித்தும் சாதாரண யூதருக்கிருந்த எண்ணமே யோவானுக்கும் இருந்தது. இயேசுவோ அந்த எண்ணத்தை மாற்றி, ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும் வகையையும் மாற்றும்படியே வந்திருந்தார். அதனாலே யோவான் தன்னுடைய அந்தியகாலத்தில் சிறைச்சாலையிலிருந்த போது, தன் வேலையெல்லாம் கெட்டுப்போனதே என்கிற விசாரத்துடன், தான் எதிர் பார்த்திருந்த நியாயத்தீர்ப்பு முதலிய அடையாளங்கையெல்லாம் இயேசு செய்யவில்லை என்று அறிந்து, சந்தேகமூற்று அவர் வாஸ்தவமாகவே மேசியாதானே அல்லது தான் அவரில்முன்கொண்ட நம்பிக்கையும் விசுவாசமும் வீணுப்போயினவோ என்று விசாரிக்கும்படி சீஷரை அவரிடத்துக்கு அனுப்பினான். அந்தச் சமயத்தில் இயேசு தம்மை மேசியா என்று ஜனங்களுக்குச் சொல்ல விரும்பாமையால், யோவானுக்கு யாதொன்றும் நேராக விளக்கிக் காட்டாமல், ஏசாயாவின் ஆகமத்திலுள்ள சில வாசகங்களை அவனுக்கு நினைப்பூட்டி, அவ்விதமாக அவனுக்கு மேசியாவைப்பற்றியும் அவர் செய்யும் கிரியைகளைப்பற்றியும் இருந்த எண்ணத்தை மாற்றும்படி பிரயாசப்பட்டார்.

(3) ராஜ்யத்தைப்பற்றிய உபதேசம். — யோவான்ஸ்தானன் கேட்க இயலாமலிருந்த அநேக உபதேசங்களைக் கவிலையாவில் கூடிவந்த திரளான ஜனங்கள் நாளுக்கு நாளைக் கேட்டுக்கொண்டிருந்தார்கள். விசேஷமாகப் பன்னிருவரும் அவைகளைக் கற்றுக் கொண்டு வந்தார்கள். அக்காலத்தில் ஆண்டவர் அருளிச்செய்த உபதேசத்தின் விசேஷித்த பொருளானது பரலோக ராஜ்யத்தின் தன்மையும், அதின் குடிகளின் குணத்தையங்களும். அதைக்குறித்து 'இயேசுவின்

போதனை' என்ஹி நிபந்தத்தில் விவரிக்கப் படும்.

(4) மேசியாவுக்குரிய பல கிரியைகளை நடப்பித்தல்.—மேலே குறிக்கப்பட்ட இந்தக் காலத்தில் இயேசு அநேக அற்புதங்களைச் செய்தார். அந்த அற்புதங்கள் வாஸ்தவமாய் நடந்தன என்பதைக்குறித்து தற்காலம் சவிசேஷ ஆராய்ச்சி செய்திருக்கிற ஒவ்வொருவருக்கும் சந்தேகம் கிடையாது. அற்புதங்கள் உலகத்தில் நடக்கவே முடியாது என்று சொல்லுகிறவர்களைத்தவிர, சவிசேஷங்களில் சொல்லப்பட்ட அற்புதங்களைப்பற்றிய அத்தாக்கியை ஆராய்ந்தவர்கள் எல்லாரும் இவைகள் யதார்த்தமென்று ஒப்புக்கொண்டிருக்கிறார்கள். அவைகளைப்பற்றி கவனிக்கவேண்டிய காரியங்களாவன:

இந்த அற்புதங்கள் எல்லாம் இயேசு யோவான்ஸ்தானனுக்குச் சொன்ன விடையில் குறிக்கப்பட்ட கிரியைகளைப்போலிருக்கின்றன. அதாவது, அவைகள் இரக்கத்தின் கிரியைகளாயிருந்து, பூர்வீகத்தில் சொல்லப்பட்ட அநேக தீர்க்கதரிசனங்களை நிறைவேற்றுகிறவைகள். மேலும் இயேசு ஒரேவிதமான அற்புதங்களைமாத்திரம் செய்தார். தம்முடைய கஷ்டத்தை நீக்கிக்கொள்ள அவர் அற்புதம் செய்யவில்லை. அடையாளம் வேண்டுமென்று விரோதிகள் கேட்டபோது யாதொரு அடையாளத்தையும் அவர் காண்பிக்கவில்லை. அவர் வாழ்மொழியாகச் சொன்ன அநேக உபதேசங்களைத் தாம் செய்த அற்புதங்களைக் கொண்டு உணர்த்திக் காட்டினார். அந்த அற்புதங்கள் போதனைக்கு ஏதுவாகவே இருந்தன. தாம் சொல்லிவந்ததற்கிசைய பரம ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பதற்குச் செய்யவேண்டிய கிரியைகளைச் செய்தாரே ஒழிய, ஜனங்களைப் பிரமிக்கப் பண்ணுவதின்மிதித்தம் அவர் யாதொன்றுஞ் செய்யவில்லை.

(5) இந்தக் கிரியைகளைக் கண்டு சாதாரண ஜனங்கள் அதிக ஆச்சரியமும் சந்தோஷமும் மடைந்தாலும், இயேசுவின் மன எண்ணத்தைச் சரியாய் அறிந்துகொள்ளாமல் இருத்தல்.—நாம் மேலே 4-ம் சவிசேஷத்திற்கிசையக் காட்டியிருக்கிறபடி இயேசு பன்னிருவரை அழைக்க முந்தி விசேஷித்த ஒழுங்கு ஒன்றுமின்றிச் சில இடங்களுக்குப் போய் ஊழியம் செய்துவந்தார். ஒருவேளை அந்தக் காரணத்தால்தான் நாம் மாற் 13<sup>34</sup>-ல் வாசிக்கிறபிரகாரம், அவர் தம்முடைய பகிரங்கமான ஊழியத்தை ஆரம்பித்த அன்றைக்கே கிரிஸ்தோஸ் ஜனங்களை அவரிடத்திற்குட்படவந்து அவருடைய கிரியைகளைக்குறித்தும் உபதேசத்தைக்குறித்தும் மிகுந்த கனிப்

படைந்தார்கள். அந்த நாளில் மாத்திரமன்று, அந்தக் காலத்திலெல்லாம் இயேசு எங்கே இருந்தாலும் கிரிஸ்தோஸ் ஜனங்கள் எப்போதும் அவரைச் சூழவே யிருந்தார்கள். ஜனங்கள் அவருக்கும் மற்ற ரபியாருக்கும் செய்கையிலும் வார்த்தையிலும் மிகுந்த பெரும வித்தியாசத்தைக் கண்டு அவர் அதிகாரத்தோடு பேசி, அதிகாரத்தோடு கிரியைகளை நடப்பிக்கிறார் என்று புகழ்ந்தார்கள். ஆளுமும் அவரே வரவேண்டிய ரக்ஷகரென்று அவர்கள் எண்ணவில்லை. பொதுவாக யோவான்ஸ்தானனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்டவர்கள் இச்சமயத்தில் அவைகளைப் பற்றிக் சுவனியாமலிருந்தார்கள். சாதாரண ஜனங்கள் மகா தீர்க்கதரிசி யொருவர் தோன்றியிருக்கிறார் என்றும்மட்டும் எண்ணினார்களென்று வூக் 7<sup>15</sup>-ல் பார்க்கிறோம்.

(6) பரிசேயர் விரோதித்தல்.—ஆரம்பத்திலே பரிசேயர் மற்றவர்களைப்போல இயேசுவுக்கும் அவருடைய சீஷருக்கும் சினகங் காட்டித் தங்கள் சொந்த வீடுகளுக்கு அவர்களைப் போஜனத்துக்கு அழைத்தார்கள். தீர்க்கதரிசி யொருவர் தோன்றுகிறது அசாத்தியமென்று அவர்கள் சொல்லக்கூடியவர்களல்லர். அவர்கள் தங்கள் சொந்த நோக்கத்தின்படி அவர் மெய்யான தீர்க்கதரிசியா இல்லையாவென்று திரும்பத் திரும்பச் சோதிக்கும்படி பிரயாசப் பட்டார்கள். யோவா 1<sup>9</sup> 7<sup>41</sup> மத் 12<sup>38</sup> 16<sup>1</sup> 19<sup>3</sup>. என்றாலும் சீக்கிரத்துக்குள் அவர்களுக்குள்ளே சமூசயங்கள் தோன்றின. மேலும் பரிசேயருடைய ஒழுக்க முறைகளெல்லாம் கண்டிப்பாயும், இயேசுவினுடைய ஒழுக்க முறைகளெல்லாம் இரக்கமாயும் இருந்தன. உபவாசம், ஸ்தானம்முதலிய அநேக காரியங்களில் அவருடைய வழக்கத்துக்கும் பரிசேயருடைய ஆசாரத்துக்கும் நேர் விரோதமிருந்தது. இதுவுமன்றி பரிசேயர் இகழ்ந்த ஜனங்களோடு இயேசு மனப்பூர்வமாய்ச் சுவாசம் பண்ணினார். மாற் 2<sup>15</sup>-17. அதோடு அவர் பரிசேயரை பகிரங்கமாகக் கண்டிக்க ஆரம்பித்தார். விசேஷமாக ஓய்வுநாளைப் பற்றிய விஷயங்களில் அவர்கள் செய்திருந்த சட்டங்களை அவர் மீறி, அவர்களுடைய இரக்கமில்லாத தன்மையைக் காட்டினார்.

(7) இயேசு இன்னொருவன்று சீஷருக்குச் சிறிது சிறிதாக வெளியாதல்.—இந்தக்காலத்தில் இயேசு தாம் மேசியா என்று யாருக்கும் தெளிவாய்ச் சொல்லவில்லை. பிசாசு பிடித்தவர்கள் அவரை அறிந்துகொண்டது ஆச்சரியம்; அவர்களை அவர் கண்டித்தது அதை விட ஆச்சரியம். அவர் அவ்விதம் செய்ததின் நோக்கமானது, ஜனங்கள் தாம் மேசியா



என்று அறியவந்தால், மேசியாவைப்பற்றி அவர்களது எண்ணம் தப்பிதமாயிருந்தமையால், உடனே அவர்கள் தம்மையாஜாவாக்கும் படி கலகம் உண்டாக்குவார்கள் என்பதுதான். மேலும் சேஷர்கள் தாம் தம்மைப்பற்றிச் சொல்வதிலென்று, தாங்களே தம்மைக் கவனிப்பதினாலே தாம் மேசியா என்று அறிந்துகொள்ள வேண்டுமென்று விரும்பினார். தவிர ராஜ்யத்தைக்குறித்து ஜனங்களுக்கிருந்த தப்பான எண்ணங்களை மாற்றின பிறகுதான் அதின் ராஜ்யம் இன்னொன்று அவர்களுக்குச் சொல்லவேண்டியது. ஆகையினாலே நாம் குறித்திருக்கிற இக்காலத்தில் அவர் தாமே மேசியாவென்று சொல்லாதபடிக்கு, மெய்யான மேசியாவுக்குரிய கிரியைகளை நடப்பித்து, அவ்வதமாய்த் தம்மைச் சிறுகச் சிறுக வெளிப்படுத்தினார்.

௮. நடுப்பாகம்: இயேசுவின் கிரியைகளும், பரிசேயருடைய விரோதமும்.

இடம்: கலிலேயா. ஒரு முறை பவெஸ்தீனாவின் வட எல்லையைத் தாண்டிப்போதல்.

காலம்: கி-பி. 28-ஆவதில் பஸ்காமுதல் கூடாரப் பண்டிகைவரையில். மத் 14<sup>1</sup>-18<sup>35</sup> மாற் 6<sup>14</sup>-9<sup>50</sup> லூக் 9<sup>7</sup>-50 யோவா 6 அதி. இதிலே பின்வரும் சங்கதிகள் கவனிக்கத்தக்கன.

1. சாதாரண ஜனங்கள் இன்னும் அதிகமாய் வைராக்ஷியங்கொண்டு, பிறகு அவர் தாங்கள் எதிர்பார்த்தவைகளைச் செய்ய மாட்டாரென்று கண்டு, அதையியப்பட்டுப் பின்வாங்கிப்போதல்.

2. வேதபாரகருக்குள்ளும் பரிசேயருக்குள்ளும் இன்னும் அதிகமான விரோதமுண்டாதல்.

3. சேஷருக்குள் சற்று அறிவுள்ள விசுவாசமுண்டாதல்; கடைசியாகப் பேதுரு தன் விசுவாசத்தை அறிக்கையிடுதல்.

4. மறுபுறமுண்டாதபோது பிதாவே இயேசுவைக்குச் சாட்சி பகருதல்.

5. ஜெயங்கொண்டேன் என்கிற எண்ணம் இயேசுவைக்குள் உண்டாகுதல். மத் 11<sup>35</sup>-30 லூக் 10<sup>17</sup>-24.

6. அதேசமயத்தில் அவர் வரப்போகிற பாலஸ்தீனமும் உயிர்த்தெழுத்தையும் தெளிவாகக் கண்டு, அவைகளைத் தெரிவிக்க ஆரம்பித்தல்.

இங்கே குறிக்கப்பட்ட இந்த ஆறுமாக காலங்களில் அவர் கலிலேயாவில் சிலகாலமாக தாமதித்திருந்து, 5000 பேரையும் 4000 பேரையும் போஷித்தல், ஜலத்தின்மேல் நடத்தல் முதலிய சில விசேஷித்த அற்புதங்களைச் செய்து, சில முக்கியமான போதனை

களை அருளிச்செய்தார். பிறகு இதுவரைக்கும் செய்யாத ஒரு பெரிய சற்றுப்பிரயாணம் பண்ணினார். அதில் அவர் தீருசீதோன் என்கிற அந்நிய நாடுகளைக் கடந்து, அப்புறம் பிவிப்பு செசுரியாவுக்குக் கிழக்குப் பக்கமாகத் திரும்பி, மறுபடியும் தெற்கே சென்று, தெக்கப்போலியின் ஊர்கள் வழியாய்க் கப்பர்நகூமுக்கு வந்தார். இந்தப் பிரயாணத்தின் நோக்கம் பிரசங்கம் பண்ணுவதன்று. கலிலேயாவின் ஜனங்களுக்குள் இக்காலத்தில் அவரைக்குறித்து உண்டான நம்பிக்கையால் அவரை ராஜாவாக்கலாமென்றெண்ணினார்கள். யோவா 6<sup>15</sup>. இதற்குத் தப்பிக்கொள்ளுகிறதற்கும், தமக்கு நேரிடப்போகிற முடிவைக்குறித்துச் சேஷரோடு சாவகாசமாய்ச் சம்பாஷணை செய்கிறதற்கும் ஜனக் கூட்டத்தை விட்டுச் சேஷரோடு தனித்துப் போனார். மற்றவர்கள் இந்தச் சமயத்தில் தம்மை அறியவேண்டுமென்று அவர் விரும்பவில்லை. மாற் 7<sup>24</sup>. 36 8<sup>30</sup> 9<sup>9</sup> மத் 11<sup>30</sup> முதலிய வாக்கியங்களில், அவர் கலிலேயாவில் செய்த ஊழியம் முடிவுக்கு வந்திருக்கிறதென்று பார்க்கிறோம்.

(1) சாதாரண ஜனங்கள்மேன்மேலும் வைராக்ஷியங்கொண்டு, பிறகு பின்வாங்கிப்போதல். கி-பி. 28-ஆவதுப் பஸ்கா பண்டிகைக்குச் சிறிதுகாலத்துக்கு முந்திக் கலிலேயா ஜனங்கள் இயேசுவைக் குறித்துக்கொண்டிருந்த எண்ணம் மேல்நிலைக்கு வந்தது. இதற்கு முகந்தரம் அவர் ஐயாயிரம்பேரைப் போஷித்ததுதான். அப்போது கூடின ஜனக் கூட்டத்தில் எருசலேமுக்கு யாத்திரை பண்ணப் போகிறவர்கள் அநேகம்பேர் இருந்திருப்பார்கள். தாங்கள் எதிர்பார்த்திருந்த ராஷ்டிர இவர்தான் என்று சொல்லி, இவருக்கு 'இஷ்டமானாலுஞ் சரி, இஷ்டமில்லாவிட்டாலுஞ் சரி, இவரையே ராஜாவாக்கி, ரோமரைத் தூரத்தவேண்டுமென்று, அவர்கள் துணிவுகொண்டார்கள். யோவா 6<sup>15</sup>. அவரோ அவர்களைவிட்டு விலகிப்போனார். சிலபேர் அவரைப் பின்தொடர்ந்துபோய்க் கப்பர்நகூம் தேவாலயத்தில் அவரைக் கண்டுபிடித்தபோது, அவர்களுக்கு அவர், நாம் யோவா 6<sup>36</sup>-51-ல் வாசிக்கிற பிரசங்கத்தைச் செய்தார். அது ஒருவேளை அவர்களுக்கு விளங்காமலிருந்திருக்கலாம். எப்படியாவது அதுமுதற்கொண்டு அவர்கள் அதையியப்பட்டு, அவரை விட்டுப் பின்வாங்கிப்போனார்கள்.

(2) பரிசேயருடைய விரோதம்.—இக்காலத்தில் இரண்டு மூன்று சம்பவங்களில் பரிசேயருடைய விரோதம் மிஞ்சிப்போயிருக்க

கிறதைப் பார்க்கிறோம். மாற் 8<sup>11-15</sup>. விசேஷமாக மாற் 7<sup>1-13</sup>-ல் அடங்கிய பிரசங்கத்தில் அவர் பரிசேயரை முற்றிலும் கண்டித்துத் தள்ளிவிட்டதால், அதுமுதற்கொண்டு பகிரங்கமான விரோதம் ஏற்பட்டிருக்கலாம்.

(3) பன்னிருவருடைய விசுவாசம். பேதுருவின் அறிக்கை.—சாதாரண ஜனங்கள் அதைரியப்பட்டு விவகிப்போனாலும், சீஷர் அவர்களைவிடத் தங்கள் எஜமானனை நன்றும் அறியக்கூடியவர்களாய் யிருந்தார்கள். அவர்களுக்கு மேசியாவைப்பற்றிப் பல தப்பிப் பிராயங்களுமே அவருடைய போதனைகளிற் பலவற்றை விளங்கிக்கொள்ளமாட்டாத கஷ்டமும் இன்னுமிருந்தபோதிலும், அவர்கள் அவர் மேலானவரென்று உறுதியாய் நம்பி வந்தார்கள். கடைசியாகப் பேதுரு, நீர் ஜீவனுள்ள தேவனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று பூரண மனதோடு அறிக்கையிட்டு, தங்களுடைய நம்பிக்கையை நன்றாக வெளியிட்டான். கிறிஸ்துவின் தன்மை இன்ன தென்பதையும், அவர் செய்யும் ஊழியம் இன்னதென்பதையும் பற்றிய அறிவு பேதுருவுக்குக் குறைவாயிருந்தாலும், இயேசு அவனை ஆசீர்வதித்து, அவனுடைய ஜீவனுள்ள நம்பிக்கையின்மேல் அஸ்திரபாரமிட்டுச் சபையைக் கட்டுவதாக வாக்கொருளினார்.

(4) மறுருபமடைதல்.—இந்தச் சம்பவத்தைக்கொண்டு பேதுருவின் அறிக்கை உண்மையென்று கடவுளால் ஸ்திரிப்படுத்தப்பட்டது. சில விஷயங்களில் இதற்கும் இயேசுவின் ஞானஸ்வரணத்திற்கும் ஒற்றுமையுண்டு. அப்போஸ்தலர் வானத்திலிருந்து வருகிற ஒரு சத்தம் தங்கள் ஆண்டவருடைய மகிமையைக் கூறுவதைக் கேட்கிறார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தின் ஸ்தாபனத்தையும், தீர்க்கதரிசனத்தின் ஸ்தாபனத்தையும் கூட்டுகின்ற அவர் அடையப்போகிற மாணத்தைக்குறித்துப் பேசுகிறதைக் கேட்கிறார்கள். இதின் முழு அர்த்தமும் அவர்களுக்கு அப்போது விளங்கியிருக்கமாட்டாது. மேலும் அவர்கள் இதைப்பற்றி மற்றவர்களுக்குச் சொல்லக்கூடாதென்று இயேசு கட்டளையிட்டார். ஆயினும் தெய்வ சாக்ஷி ஏற்பட்டதை யுணர்ந்து அவர்கள் விசுவாசத்தில் ஸ்திரிப்பட்டிருப்பார்கள். இயேசுவும் அதினால் திடன்கொண்டிருப்பார்.

(5) இயேசுவனுடைய ஜெயமுள்ள உணர்ச்சி.—மனிதர் பார்க்கிறபிரகாரமாகப் பார்க்கப்போனால், இயேசுவின் ஊழியம் இக்காலத்திற்குள் பலிதமற்றுப் போயிருந்தாகத்தோன்றும். கலிலேயாவில் செய்தவைகளைக்

குறித்து நாம் மத் 11<sup>30-34</sup> யோவா 12<sup>37-40</sup> முதலிய இடங்களில் வாசிக்கிறபடி, பொதுவான ஜனங்கள் நன்றியும் விசுவாசமும் அற்றுப்போயிருந்தார்கள். ஆனாலும் இந்தச் சமயத்தில்தான் அவர் ஆழமான கருத்துள்ள இரண்டு வார்த்தைகளை உரைத்தார். லூக் 10<sup>18</sup>-ல், பிசாசின் வல்லமையெல்லாம் ஒடுக்கப்பட்டுப் போனதென்று வாசிக்கிறோம். மத் 11-ம் அதிகாரத்தில் ஜனங்களுடைய விரோதத்தையும் நன்றியின்மையையும் குறித்துப் பேசினவுடனே, அவர் பிதாவுக்கு ஸ்தோத்திரம் செலுத்தி, 'சகலமும் என் பிதாவினால் எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது; குமாரனும், குமாரன் எவனுக்கு அவரை வெளிப்படுத்தச் சித்தமாயிருக்கிறோ, அவனும்தலிர், வேறொருவனும் பிதாவை அறியான்' என்று சொன்னார். அதற்குச் சம்பந்தமாகவே 'வருத்தப்பட்டுப் பாரம் சுமக்கிறவர்களே! நீங்கள் எல்லாரும் என்னிடத்தில் வருங்கள்' என்கிற கிருபையுள்ள அழைப்பையும் மனுஷருக்கு அருளிச்செய்தார். யார் யார் இந்த வாக்கியங்களை நன்றும் ஆராய்ந்து அறிந்து கொள்ளுகிறார்களோ, அவர்கள் கிறிஸ்து மார்க்கத்தின் சாரத்தை அறிகிறார்கள்.

D. கிரியைகளை நடப்பிக்கிற காலத்தின் முடிவு; பாடுகள் சமீபமாகக் காணப்படுகின்றன.

இடம்: யூதேயா. யோவா 7<sup>10</sup> 11<sup>54</sup>. பெரோயா. மாற் 10<sup>1</sup> யோவா 10<sup>40</sup>.

காலம்: கி-பி. 28-ஆவதுக் கூடாரப் பண்டிகைமுதல், 29-ஆவதுப் பஸ்கா பண்டிகை வரை. மத் 19<sup>1</sup>-20<sup>34</sup> மாற் 10<sup>1-34</sup> லூக் 9<sup>51</sup>-19<sup>38</sup>. (இது காலவரிசையில் வைக்கப்படவில்லை.) யோவா 7<sup>1</sup>-11<sup>57</sup>.

இந்தக் காலத்தைக்குறித்து நாம் விசேஷமாக யோவாவின் சவிசேஷத்திலிருந்துதான் அநேக காரியங்களை அறிந்துகொள்ளுகிறோம். இதில் அவர் புதியவிதமாகத் தம்மை ஜீவனையும் ஒளியையும் கொடுக்கிறவராகத் தம்முடைய போதனைகளில் வெளிப்படுத்தினார். இதற்கு முந்தி அவர் அருளியபோதனை விசேஷமாக ராஜ்யத்தைப் பற்றியது; இது முதல் அது விசேஷமாக ராஜ்யவைப் பற்றியது; தாமே ஜீவ அப்பம், ஜீவ தண்ணீர், உலகத்துக்கு ஒளி, நல்ல மேய்ப்பன், உயிர்த் தெழுதலும் ஜீவனுமென்று இப்போது தெளிவாய் தெரிவித்துக் கூறுகிறார். மேலும், இந்தக் காலத்தில் தமக்கு நேரிடப்போகிற மாணத்தை மூன்றுமுறை தெரிவிக்கிறார். பேதுரு அறிக்கை பண்ணினபோதே தமக்கு நேரிடப்

போகிற மரணத்தைக்குறித்தும், அதன் பின்பு வரப்போகிற உயிர்த்தெழுதலைக்குறித்தும் திருவுளம்பற்றினார். மாற் 8<sup>31</sup>. மறுநாடும் அடைந்தபின்பு அவ்வாறே மறுபடியும் எச்சரித்துப் பேசினார். மாற் 9<sup>31</sup>. 32. இந்தக் காலத்தின் முடிவிலே இன்னும் ஒருவிசை அதைப்பற்றி அவர் தம்முடைய சீஷருக்கு விவரமாகச் சொன்னார்.

அவருக்குப் பாடுகள் வரும் என்பது அந்தக் காலத்தின் தன்மையை நன்றாய்க் கவனித்த யாருக்கும் தெளிவாக யிருந்திருக்கக்கூடும். ஏரோது அந்திப்பாவும் அவனைச் சேர்ந்தோரும் அவருக்கு விரோதமாயிருந்தார்கள். அவர்களைவிட பரிசேயர் அவரை அதிகமாய்ப் பகைத்தார்கள். இந்தக்காலத்தில் இரண்டுமுறை அவரைக் கொலை செய்கிற தற்குப் பிரயாசப்பட்டார்கள். யோவா 8<sup>59</sup> 10<sup>39</sup>. அவர் இனிச் செய்யப்போகிறதெல்லாம் அவர்களுக்குப் பிரியமாயிருக்கப் போகிறதில்லை. ஆகவே அதின் முடிவு எவ்வாறு குமென்று அடைந்தபற்றி யூனரிக் கவனிப்பவர்களுக்குத் தெரியக்கூடியதுதான். ஆயினும் அப்படிப்பட்டவர்களுக்கு கிருந்ததைப்பார்க்கிலும் அதிக தெளிவான அறிவு அவருக்கிருந்தது. தீர்க்கதரிசிகள் துன்பப்படுகிறது ஒரு பிரமாணம். மத் 5<sup>13</sup> 23<sup>34</sup>. 37. யோவான் ஸ்தானுக்கு நேர்ந்த கதி அவருக்கு நூபகத்தில் இருந்தது. மாற் 9<sup>31</sup>. மேலும் வேத வாக்கு நிறைவேற வேண்டுமென்கிற உணர்ச்சி அவருக்குள் குடிக்கொண்டிருந்தது. லூக் 24<sup>25</sup>. 44. 46 முதலியன. பூர்வீக தீர்க்கதரிசனங்களை அவர் அறிந்திருந்தார். ஜெயன் சொன்னுகிற மேசியாவைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்கியங்களை, பாடுபடுகிற தேவனுடைய தாசனைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்கியங்களோடு ஒன்றாகச் சேர்த்துக்கொண்டு, அவைகளை மனப்பூர்வமாய் நிறைவேற்றினார். அதுமாதிரியல்ல, அவர் உலகத்தை ஜெயிக்கிறதற்கு ஒரு புது முறையை ஸ்தாபித்தார். மற்றவர்கள் முற்காலங்களில் பலாத்காரத்தினால் மேற்கொண்டிருக்க, அவரோ சாந்தத்தாலும், பலவீனத்தாலும், பொறுமையாலும் தீமையை மேற்கொண்டார். இந்தப் புதுமுறையால் பூரண ஜெயம்பெற வேண்டுமென்றால் மரணத்தையே அடையவேண்டுமென்று தெளிவாக அறிந்து சொன்னார். இதிலெல்லாம் தாம் தமது பிதாவின் சித்தத்தின்படி செய்கிறதாகப் பலமாய் உணர்ந்திருந்தார்.

E. முடிவு: எருசலேமில் மகிமையோடு பிரவேசித்தல், கடைசியான போதனை, பாடுகள், மரணம், உயிர்த்தெழுதல், பரலோகம் செல்லுதல்.

இடம்: எருசலேம்.

காலம்: கி.பி. 29-ஆம் பஸ்காவுக்கு 6 நாள் முந்தியிருந்து, பெந்தெகோஸ்துவுக்குப் பத்து நாளுக்கு முன்வரையில். மத் 21<sup>1</sup>-28<sup>30</sup> மாற் 11<sup>1</sup>-16<sup>30</sup> லூக் 19<sup>29</sup>-24<sup>49</sup> யோவா 12<sup>1</sup>-21<sup>33</sup>.

இந்தக்காலத்தில் நடந்த சம்பவங்களின் கால விவரங்களைக்குறித்து சில கேள்விகளுக்கு கிடமுண்டு. ஆனபோதிலும் அவைகளெல்லாம் சுவீசேஷங்களில் மொத்தமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறபடியே நடந்ததைப்பற்றி யாதொரு சந்தேகமும்மில்லை. நாலு சுவீசேஷங்களையும் ஒத்துப் பார்க்கும்போது கடைசி ஆறு நாட்களின் சம்பவங்கள் பின்வரும் வரிசையில் நடந்தனவென்று சொல்லலாம்.

சனிக்கிழமை. — குஷ்டரோகியாகிய சீமோன் வீட்டில் போஜனப்பங்கிக்குப் போதல்.

ஞாயிறு. — எருசலேமில் ஜெயகோலத்தோடு பிரவேசித்தல், தேவாலயத்தைச் சந்தித்தல், பெத்தானியாவுக்குத் திரும்புதல்.

திங்கள். — எருசலேமுக்குப் போய், வழியில் அத்திமரத்தைச் சபித்தல், தேவாலயத்தைச் சுத்திகரித்தல், பெத்தானியாவுக்குத் திரும்புதல்.

செவ்வாய். — எருசலேமுக்குப் போய், தேவாலயத்தில் போதித்தல், சதுசேயருக்கும் பரிசேயருக்கும் விடையளித்தல், சில உவமைகளைச் சொல்லுதல், பெத்தானியாவுக்குத் திரும்புதல்.

புதன். — இயேசு எருசலேமுக்குப் போய்ப் பரிசேயரைக் கண்டித்தல், கடைசிக் காலத்தைப்பற்றிப் பிரசங்கம் செய்தல், ஆலோசனைச் சங்கம் அவரைப்பற்றி ஆலோசித்தல், யூதாஸ்காரியோத்து அவர்களோடு ஏற்பாடு பண்ணுதல், இயேசு பெத்தானியாவுக்குத் திரும்புதல்.

வியாழன். — இயேசு பஸ்காவுக்கு ஆயத்தம் பண்ணுதல், இராப்போஜனம், கெத்தெமனே தோட்டத்தில் ஆத்தம் வேதனைப்படுதல், யூதாஸ் காட்டிக்கொடுத்தல், போர்ச்சேவகர் அவரைப் பிடித்து, பிரதான ஆசாரியன் வீட்டிற்குக் கொண்டுபோதல், அன்னா சில கேள்விகேட்டல்.

வெள்ளி. — பொழுது விடியுமுன் ஆலோசனைச் சங்கம் காய்பாவுடைய மாளிகையில் கூடிவந்து இயேசுவை விசாரணைசெய்து குற்றவாளியென்று தீர்த்தல், அவரைக்குட்டியடித்தல், பேதுரு மறுதலித்தல், விடியற்காலமானபிறகு பிலாத்து விசாரணைசெய்தல், ஏரோதுவின்மீதில் அனுப்புதல், மறுபடியும் பிலாத்து விசாரித்தல், தீர்ப்புச் சொல்லல், பரியாசஞ்செய்தல், வாரிலுலுத்தல்,

கொல்கொநாவுக்குச் செல்லுதல், ஒன்பது மணிக்கு (மாற்கு: அல்லது மத்தியானவேளையில் (யோவான்) அவரைச் சிலுவையில் அறைதல், மாணம், கல்லறையில் அவரை வைத்தல்.

இயேசு எருசலேமில் பிரவேசித்தபோது ஜனங்கள் ஆர்ப்பரித்தபோதிலும், அவர் 5000 பேருக்குப் போஜனமளித்தபோது அவர்களுக் குண்டான வைராக்ஷியத்தைப்போல இவ்வைராக்ஷியமும் நிலையற்றது. ஆர்ப்பரித்த சிலர் கலிலேயாவிலிருந்து எருசலேமுக்குப் பண்டுகைக்காக வந்தவர்கள். சிலர் அவர் லாசருவை உயிர்ப்பித்ததைக் கேள்விப்பட்டு வந்தவர்கள். இவர்களில் அநேகர் அவருடைய குணத்தை அறியாமல், மேசியாவைப்பற்றிய சாதாரண எண்ணமுள்ளவர்களாய் அவரை மேசியாவாக வாழ்த்தினார்கள். அதன்பிறகு இயேசு அவர்கள் நோக்கத்தின் படி செய்யாமல், கோவிலில் நின்றுகொண்டு அவர்களுடைய மார்க்கத்து அதிகாரிகளைக் கண்டித்து, ரோமருக்கு விரோதமாக ஒரு வார்த்தையும் சொல்லாமலிருக்கிறதை அவர்கள் பார்த்தபோது, அவர்களுக்குத் திடீரென்றுண்டான வைராக்ஷியம் திடீரென்று பகையாய் மாறிப்போனது. பரபரவாகிலும் தன் தேசத்துக்குச் செய்தது தெளிவாயிருந்தது; இவரோ எங்களுக்கு விளங்காதபிரகாரமாய் வெறுமப்பேச்சு பேசுகிறவரென்று நினைத்து, சில நாட்களுக்குள்ளே 'சிலுவையில் அறையும், சிலுவையில் அறையும்' என்று கூக்குரலிட்டார்கள்.

ஒருவேளை யூதாஸ்காரியோத்துக்கும் அந்த எண்ணமிருந்திருக்கலாம். ஒருவேளை யூதாஸநான் அவரை இப்போது அதிகாரிகளுக்குக் காட்டிக்கொடுத்தால், அவர் தம்மை மேசியாவாகப் பிரசித்தப்படுத்தித் தமது வல்லமையைக் காட்டுகிறதற்கு அவசியம் ஏற்படும்; அப்போது எல்லாரும் அவர் பகஷ்த்தில் சேர்த்துகொள்ள அவர் ராஜாவாக வீற்றிருப்பார் என்று நினைத்திருக்கலாம். இப்படி நினைக்க யாதொரு அத்தாட்சியு மில்லை. அவன் பணத்தின்பேரில் ஆசையுள்ளவனென்று யோவா 12<sup>5</sup>-னால் அறிகிறோம். அவ்வாசையோடு வேறு நல்லெண்ணங்களும் கலந்திருக்கலாம். அவன் முற்றிலும் கெட்டவனென்றால் இயேசு அவனைச் சீவுகைத் தெரிந்திருக்கமாட்டார்.

பரிசேயருக்கும் இயேசுவுக்கும் இக்காலத்தில் நேர் விரோதமிருந்தது. அவர்கள் இன்னும் அவரிடத்தில் கேள்விகளைக் கேட்கலும், அவர்களுடைய முழுநோக்கமும் பேச்சிலே அவரை அகப்படுத்தவேண்டுமென்பது

தான். ஆனாலும் இந்தக் கடைசிவாரத்தில் பரிசேயரைவிட, சதுசேயர்தான் அதிக மாய்ப் பகை காட்டினார்கள். இவர்களே விசேஷமாக இயேசுவைக் கொலை செய்கிறதற்கு ஏற்பாடு பண்ணினவர்கள். இவர்களும் பரிசேயரும் அவரை விரோதிக் கிறதற்கு ஒன்றாய்ச் சேர்ந்தாலும் இவர்களுடைய நோக்கமும் பரிசேயருடைய நோக்கமும் ஒன்றல்ல. யோவா 11<sup>48</sup>-ல் நாம் பார்த்திருக்காமா அவர்களுக்கு ரோமர் தங்களுடைய அதிகாரத்தைக் குறைத்துப்பாடுவார்கள் என்கிற கவலை இருந்தது. இந்தக் காலமுதற்கொண்டு அவர்களுடைய விரோதந்தான் அதிகமாயிருந்ததென்று பார்த்திருக்கும். ஆனாலும் சங்கத்தாருக்கு மாண ஆக்கியை விதிக்கிறதற்கு அதிகாரமில்லை. ஆகையால் ரோம அபிபிதி மூலமாகவே அவர்கள் தங்கள் காரியத்தை முடிக்கவேண்டும். அவர்கள் ஆலோசனைச் சங்கத்தில் அவர் தேவதூஷணம் சொன்னதாகக் குற்றம் பாரித்து தீர்ப்புச்செய்தார்கள். அந்தக் குற்றம் ரோமருக்குள் செல்லாதென்று கண்டு, அதை மாற்றி இவன் தன்னைக் கிறிஸ்து என்பப்பட்ட ராஜாவென்றும், இராயனுக்கு வரிகொடுக்க வேண்டுவதில்லை என்றும் சொல்லி, இவன் ஜனங்களைக் கலகப்படுத்தக் கண்டோம் என்று பிலாத்துவிடத்தில் பொய்க்குற்றஞ் சாற்றினார்கள். பிலாத்து விசாரித்து, அவரிடத்தில் குற்றம் இல்லையென்று சொல்ல, ஆலோசனைச் சங்கத்தார் ஜனக்கூட்டங்களைத் தூண்டிவிட்டு, பிலாத்துவின் கோழைத்தனத்தைக் கண்டு, தங்கள் இஷ்டத்திற்கு அவனை இணைச்சுச் செய்தார்கள். இவனை விடுதலை பண்ணினால், நீர் இராயனுக்குச் சிநேகிதனல்ல, இராயனேயல்லாமல் எங்களுக்கு வேறே ராஜா இல்லை யென்று அவர்கள் சொல்ல, அவன் பயந்து, தன் கைகளைக் கழுவி, அவர்கள்மேல் அந்த உத்தரவாதத்தைச் சுமத்தினான்.

இயேசு சிலுவையில் அறையப்பட்ட நாளைக்குறித்தும் மணிநேரத்தைக்குறித்தும் வித்தியாசமான அபிப்பிராயங்களுண்டு. முதல் மூன்று சவிசேஷங்களை நாம் வாசித்தால் இராப்போஜனம் பஸ்காவைப் புசித்த அன்றைக்கு நடந்தது என்று சொல்லியிருக்கிறது. யோவான் சவிசேஷத்தை வாசித்தால் (யோவா 13<sup>1</sup> 18<sup>38</sup> 19<sup>14.31</sup>) இராப்போஜனம் பஸ்காவுக்கு முந்தினநாளில் நடந்ததென்றும், மறுநாள் பஸ்காவுக்கு ஆட்டுக்குட்டியை அடிக்கிற அந்நாளிலே இயேசு பாடுபட்டாரென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. அதுபோலவே அவர் சிலுவையில்

அறையப்பட்ட நேரம் மாற் 15<sup>33</sup>-ல் நாம் வாசிக்கிறபிரகாரமாக மூன்றாம் மணிநேரம், அதாவது காலமே ஒன்பதாமணி. ஆனால் யோவா 19<sup>14</sup>-ல் சொல்லுகிறபடி ஆறாம் மணிக்குள், அதாவது பன்னிரண்டு மணிக்குள் விசாரணை முடியவில்லை. அநேகர் இவ்விஷயங்களில் நாலு சவிசேஷக்களையும் ஒற்றுமைப்படுத்தப் பிரயாசப்பட்டிருந்தாலும் முடியவில்லை. எதுதான் சரி என்று தீர்மானிக்கிறதற்கு நமக்குப் போதுமான சாதனங்களில்லை. இன்னொரு விஷயத்தைக்குறித்து நமக்குச் சந்தேகங்களுண்டு. இக்கடைசி வாரத்தில் இயேசு எருசலேமின் அழிவை முன் தெரிவித்தாரென்பது நிச்சயம். அதற்குச் சம்பந்தமாக மாற் 13-ம் அதிகாரத்தில் உலகத்தின் முடிவைக்குறித்தும் கடைசியியாயத்தீர்ப்பைக்குறித்தும், இயேசு வின் இரண்டாம் வருகையைக்குறித்தும் வாசிக்கிறோம். இவைகளின் சில வார்த்தைகளை அவர் எருசலேமின் அழிவைப்பற்றிச் சொன்னாரா, கடைசியியாயத்தீர்ப்பைப்பற்றிச் சொன்னாரா என்று அறிகிறது கஷ்டம். ஒருவேளை சீஷர் இவ்விரண்டு காரியங்களையும் கலந்து, எருசலேமின் அழிவு கடைசிகாலத்தின் ஆரம்பமாயிருக்கும் என்று எண்ணி, அந்த எண்ணத்தால் இரண்டு காரியங்களையும்பற்றிச் சொன்னவைகளைச் சேர்த்துத் தெரிவித்திருக்கலாம். சிலர் உத்தேசப்படி மாற் 13-ம் அதிகாரத்தைப் பிரித்து, 1-4. 21-23. 9. 11-13. 28-29. 32-35. இவ்வாக்கியங்களில் இயேசுவின் உண்மையான போதனையிருக்குமென்றும், மற்ற வாக்கியங்களில் மேற்சொன்ன எண்ணத்தால் அவர் சொன்னதாக சீஷர்கள் நினைத்திருந்த போதனையடங்கியிருக்குமென்றும் சொல்லுகிறார்கள். அது இருக்கக்கூடியதுதான். விசேஷமாக மாற் 13<sup>30, 31-32</sup> வாசிக்கும்போது இயேசு சொன்ன வார்த்தைகளைச் சீஷர் திட்டமாகத் தெரிவிக்கிறார்களேவென்று சந்தேகிக்கிறோம். இயேசு அந்தத் தலைமுறையிலே தாம் இரண்டாம்முறை வருவதாகத் தெரிவித்தாரா என்பது அதிக சந்தேகத்துக்குடமானது. எருசலேம் கி-பி. 70-ஓரத்தில் அழிந்துபோனதே அவருடைய இரண்டாம் வருகை என்று நிகழ்க்கிறவர்களும் இருக்கிறார்கள். ஆனாலும் அவருடைய இரண்டாம் வருகையின் காலம் யாருக்கும் தெரியமாட்டாதென்று அவர்தாமே சொன்னதைப் பல விடங்களில் வாசிக்கிறோம்.

இயேசு பாடுகள் மத்தியில் நடந்த விதம்.— அந்தக் கடைசியான நாளிலே இயேசு பேசின வார்த்தைகள்—சொற்பம், சாதாரண

மாய் அவர் பொய்யான குற்றங்கள் சுமத்தக் கேட்டும், பபாத பாடுகளைப் பட்டும், மவுனமாயிருந்தார். ஒருகரம் தாமே தேவனுடைய குமாரனென்று பிரதான ஆசாரியனுக்கு அறிக்கையிட்டு பிறகு பிலாத்துவோடு சில நேரம் சம்பாஷணை பண்ணினார். மற்றப்படி பேசாமலிருந்தார். அவருடைய மனதை நாம் அந்த மவுனத்தாலும், அவர் பேசின சில வார்த்தைகளாலும் அறியவேண்டும். ‘உங்கள் சத்துருக்களைச் சிநேகியுங்கள்; உங்களைப் பகைக்கிறவர்களுக்கு நன்மை செய்யுங்கள்’ (மத் 5<sup>44</sup>) என்று சொன்னவர் தாம் சிலுவையில் அறையப்பட்டபோது திருவுளம்பற்றின முதல் வார்த்தையால் அதற்கு முன் மாதிரி காட்டினார். சிலுவையண்டை போகையிலுங்கூட அவர் தம்மை மறந்து மற்றவர்களுக்காகப் பரிதபித்தார். லூக் 23<sup>34</sup>.

சிலுவையில் அறைதல். — சிலுவையில் அறைதல் ரோமரால் அடிமைகளுக்கும் கலக்காரருக்கும்மாத்திரம் விதித்த குரூரமான இச்சித்திரவதை பெரிய அவமானமாயிருந்தது. கைகளும் கால்களும் குத்தப்படுதல், காயமுள்ள அங்கங்களை அசைத்து இழுத்தல், இரத்த ஓட்டத்தைத் தடுத்தல், மரண வேதனைகளால் உண்டான பயங்கரமான தாகம் ஆகிய இவைகளைச் சொல்லமுடியாது. அப்படிப்பட்ட மரணத்தின் கொடுமையும் அவமானமும் இயேசுவுக்குப் பூரணமாயிருந்தது. போர்ச்சேவகர் அவருடைய உடம்புக்காகச் சீட்டுப்போட்டார்கள். அவரோடு சிலுவையில் அறையப்பட்ட ஒருவனும், கூடவந்திருந்த ஜனக்கூட்டங்களும், பிரதான ஆசாரியரும் அவவாப் பரிசாகும் பண்ணினார்கள். சிலுவையில் அறையப்பட்டவர்கள் வேதனையைச் சகிக்கிறதற்குச் சாதாரணமாய்க் குடிக்கும் மருந்தை அவர் குடிக்கவில்லை. ஆறு மணி நேரமாக அவர் வேதனைப் பட்டுக் கொண்டிருந்தார். மாற் 15<sup>35, 34</sup>. சாயங்காலம் மூன்று மணிக்கு அவர் மகா சத்தத்தோடு ஜீவனை விட்டார். மூன்று மணி நேரமாக இருள் மூடினது; தேவாலயத்தின் திரைச் சீலை கிழிந்தது. செத்தவர்கள் உயிரோடே மும்பினர்களென்று மத்தேயு சவிசேஷம் சொல்லுகிறது. முதல் மூன்று சவிசேஷங்களும் தூற்றுக்கு அதிபதி செய்த அறிக்கையைக் கூறுகின்றன.

கல்லறையில் வைத்தல். — இயேசுவனுடைய சிநேகிதர் ஜனக்கூட்டங்களுக்கு பயங்கிருந்தும், அவருடைய பிரேதத்தை மரியாதையாய் புதைக்கிறதற்காவது முயற்சி எடுத்துப் பிலாத்துவனிடத்தில் உத்தரவு பெற்றுக்கொண்டார்கள். அவர்களில் நிக்கொ

தேமுலும் அரிமத்தியா ஊரானகிய யோ சேப்பும் முக்கியமானவர்கள். அவர்கள் அவருடைய சரீரத்தைச் சிலுவையில்லுந்து இறக்கி, அதை மெல்லிய துப்பட்டியில் சுற்றி, கண்மூலையில் வெட்டியிருந்த கல்லறையில் வைத்து, அந்தக் கல்லறையின் வாசலில் ஒரு பெரிய கல்லைப் புரட்டி வைத்தார்கள். மத்தேயு சொல்லுகிறபிரகாரம், யூதர்கேட்டுக்கொண்டதன்பேரில், அதிகாரிகள் பிறகு அந்தக் கல்லுக்கு முத்திரை போட்டு போர்ச்சேவகரை காவலாக வைத்தார்கள். மூன்றாம்நாளில் இயேசு உயிர்த்தெழுந்தார். இயேசுவின் உயிர்த்தெழுந்தல் என்னும் நிகழ்ந்ததில் அதைப்பற்றி விரைமாகச் சொல்லப்படும்.

நமற்பது நாளாக அவர் அநேகம் பெருக்குத் தரிசனமாகிப் பின்பு வெற்றிவேந்தராகப் பரலோகம் சென்றார். சென்ற விதத்தைக் குறித்து நமக்குக் கொஞ்சந்தான் தெரியும். அப்போஸ்தலர் நடபடிகள் முதலாம் அதிகாரத்தில் 'அவர் உயர எடுத்துக்கொள்ளப்பட்டார்; அவர்கள் கண்களுக்கு மறைவாக ஒரு மேகம் அவரை எடுத்துக்கொண்டது' என்று சொல்லியிருக்கிறது. அவர் சென்ற விதம் நமக்கு முக்கியமான காரியமன்று; அவர் அடைந்த மகிமையே முக்கியமானதே.

**இயேசுவின் பிறப்பைப்பற்றிய அனுபந்தம்.**—முதலில் நாம் பவெஸ்தினுவில் ஆண்டவருடைய காலத்தில் வசித்தவர்கள் கண்டும் கேட்டும் இருக்கக்கூடிய காரியங்களை இம்மட்டும் சொல்லியிருக்கிறோம். இப்பொழுது அவருடைய பிறப்பைப்பற்றிப் பேசுவோம். மத்தேயு ஊக்கா எழுதின சரித்திரங்களிலும் அவர் அற்புதமாகத் தாவீதின் வம்சத்தில் கன்னிமரியாளிடத்தில் பெய்கேம் ஊரில் பிறந்தாரென்றும், பிறகு அவருடைய பெற்றோர் நாசரேத்தாரில் குடியாயிருந்தார்களென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. அதோடு இந்த இரண்டு கவிசேஷங்களும் தனித்தனியே இன்னும் அநேக விவரங்களைச் சேர்த்திருக்கின்றன. இரண்டு சரித்திரங்களின் மொத்தப்பொருள் என்னவென்றால், தரித்திரத்திலும் கஷ்டத்திலும் பிறந்த இயேசு பாலகன் பரலோகத்துக்குரிய மகிமையோடு வாழ்த்தப்பட்டார் என்பதே. இவைகள் அவருடைய ஜீவியகாலத்தில் ஜனங்களுக்குப் பொதுவாகத் தெரியாதிருந்தன. அவருடைய தாயார் மூலமாகத்தான் கடைசியாகத் தெரியவந்திருக்கவேண்டும். அநேக வருஷமாக இந்தச் சங்கதிகளைத் தன் இருதயத்திலே வைத்துச் சிந்தனைபண்ணி, பிறகு சில சிறகெதருக்குச் சொல்லியிருப்பான்.

அவர்கள் மூலமாக அது மத்தேயுவுக்கும் ஊக்காவுக்கும் தெரியவந்திருக்கும். இயேசுதாமே இந்தச் சங்கதிகளைப்பற்றி ஒரு நாளும் பேசவில்லை. அவர் யோசேப்பின் குமாரனாக எண்ணப்பட்டார். இவர் யோசேப்பின் குமாரனல்லவா என்று ஜனங்கள் அம்ரைக் குறித்து ஆகேப்பித்தபோது அவர் இல்லையென்று மறுக்கவில்லை. ஊக்காசுவிசேஷத்திலுங்கூட அவருடைய தாய் தகப்பன்மாரைக் குறித்து அடிக்கடி வாசிக்கிறோம். மேலும் மத்தேயுவிலும் ஊக்காவிலும் அவருடைய வம்ச வரலாறு இரண்டிலிதபாய் வித்தியாசமாக எழுதப்பட்டிருந்தபோதிலும் இரண்டிலும் அது யோசேப்பு மூலமாக, தாவீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்திருக்கிறதாகக் காட்டப்படுகிறது. பவுலினுடைய நிருபங்களை நாம் வாசித்தால் மரியான் கன்னிகையாய் இருந்து இயேசுவைப் பெற்றாள் என்பதைப்பற்றிப் பவுல் ஒன்றுஞ் சொல்லுகிறதில்லை. இதையெல்லாம் நாம் பார்க்கும்போது, கன்னிப்பிறப்பு இயேசுவிலும் அவருடைய அப்போஸ்தலராலும் ஒரு முக்கியமான காரியமாக எண்ணப்படவில்லை என்று நாம் சொல்லக்கூடும். ஆனபோதிலும் அற்புதமான இரகசியம் அற்புதமாகப் பிறத்தது நம்பக்கூடாத காரியமன்று. அற்புதமாக இம்மையில் தமது மனுஷிக ஜீவியத்தை முடித்தவர் அற்புதமாக அதை ஆரம்பித்திருப்பார் என்று நினைக்கிறதற்குத் தடையில்லை. (இயேசுவின் வம்ச அட்டவணை காண்க.)

இன்னொரு விஷயத்தைப்பற்றிச் சிலருக்கு உண்டாயிருந்த சந்தேகம் இப்போது நீங்கியிருக்கிறது. ஊக் 2<sup>ல்</sup> சிரோனியு என்பவன் தேசாதிபதியா யிருந்தபோது குடியமதிப்பு எழுதப்பட்டதென்று வாசிக்கிறோம். ஆனால் சிரோனியு 6-பி, 6-ஆவத்தில் சீரியா நாட்டுக்குத் தேசாதிபதியாக நியமிக்கப்பட்டாரென்று நமக்குத் தெரிகிறது. இந்த விஷயத்தில் ஊக்கா தப்பிடம் செய்திருப்பாரென்று அநேகர் நினைத்தார்கள். ஆனாலும் அதற்கு முந்தி சிரோனியுவுக்குச் சீரியாவில் உத்தியோகம் இருந்ததென்று இன்னொரு சாசனத்தால் தெரியவந்திருக்கிறது. மேலும் ரோம ராஜ்யத்தில் அந்நாட்களில் பன்னிரண்டு வருஷத்துக்கு ஒருமுறை குடியமதிப்பு எழுதுவது வழக்கம். ஆகையால் ஊக் 2<sup>ல்</sup> சொல்லப்பட்டது முற்றிலும் சரி என்பதற்கு ஆகேப்பினையிலே, அப்படியானால் சாதாரண கணக்கின்படி அல்ல, 6-மு. 2<sup>ல்</sup> தாம் அல்லது ஆறாம் ஆண்டில் இயேசு பிறக்கிறுப்பார்.

இயேசு அருளிச்செய்த போதனையைக் குறித்துப் பிந்தின நிபந்தத்தில் சொல்லப்படும். அவருடைய குணதீசயங்களை இங்கே விவரித்துச் சொல்லுகிறதற்கு இடமில்லை. சுவீசேஷகர் செய்ததுபோல நாம் அவருடைய ஜீவிய சரித்திரத்தைக்கொண்டு அவருடைய குணதீசயங்களை அறியலாமென்று சொல்லி அதை விட்டுவிடுகிறோம். அவர் உலகத்துக்குச் செய்தவெல்ல எவ்வளவு என்று யாரால் சொல்லமுடியும்? லெக்கி (Lecky) என்பவன் தன்னுடைய சரித்திரப் புஸ்தகத்தில் சொன்னதுபோல, ஞானிகளுடைய எல்லாப் பிரசங்கக்கணப்பாக்கிலும், சன்மார்க்கருடைய எல்லாப் போதனைகளைப் பார்க்கிலும், மனுஷரைப் புதுப்பித்து மிருதுவாக்குகிறதற்கு இயேசுவின்னுடைய ஊழியத்தின் மூன்று சுருக்கமான வருஷங்களை அதிகமாக நன்மையைச் செய்திருக்கின்றன.

இயேசுகிறிஸ்து அருளின் உபதேசம்.

**The Teaching of Jesus Christ. அவர் போதித்த முறை.**—இக்காலத்தில் ஒருவன் சில போதனைகளை உலகத்தில் பிரபல்லியமாக்க விரும்பினால், அவன் தன் கோட்பாடுகளையெல்லாம் ஒழுங்காகவும் தொடர்பாகவும் ஒரு புஸ்தகத்தில் எழுதிப் பிரசுரமாக்குவான். இயேசு உபதேசித்த முறை அப்படியல்ல. அவர் கண்டவர்களுக்குச் சமயோசிதமான சத்தியங்களை விளக்கிக் காட்டி, வாய்மொழியாகவே தம்முடைய உபதேசங்களை யருளிச்செய்தார். அப்படி அவர் தொடர்பின்றியும் குறித்த ஒழுங்கின்றியும் போதித்தபோதிலும், அவர் மனுஷருடைய இருதயத்தின் கருத்தைப் பூரணமாய் அறிந்து, அவர்களது ஆத்துமாவுக்கு அத்தியந்தவசியமான தேவ அறிவு முதலியவற்றை எப்போதும் ஊட்டிவரவரையடியால் அவர் சில சமயங்களில் தாம் பார்த்த சிலருக்குச் சொன்ன வார்த்தைகளானவை எச்சமயங்களிலும் எல்லாருக்கும் ஒருவாறு பொருந்தும். திருஷ்டாந்தமாக, சமாரியா ஸ்திரீக்கு அன்று உணர்த்திக் காட்டவேண்டிய சத்தியங்களை அவர் அவளுக்கு விளக்கத்தக்கதாய் காடுத்துக் காட்டினபோதிலும், 'தேவன் ஆவியாயிருக்கிறார், அவரைத் தொழுதுகொள்ளுகிறவர்கள் ஆவியோடும் உண்மையோடும் அவரைத் தொழுதுகொள்ளவேண்டும்' என்று அவர் அப்போது சொன்ன வார்த்தை எத்தேசத்தாருக்கும் எச்சமயத்திலும் பிரயோஜனமாகும். அவர் பவெஸ்தினுவின்ன சில இடங்களில் சில சேஷர்களுக்குச் சொன்ன மொழிகளில் அநேக

மானவை எக்காலத்திலும் உலகத்தார் யாவரும் கேட்கத்தக்கவைகளாகக் காணப்படும்.

அப்படியே அவர் தொடர்பில்லாமல் சொன்ன போதனைகள் சம்பந்தமில்லாமலும் பொருத்தமில்லாமலும் இருக்கவில்லை.

இவ்விடத்தில் கடவுளுடைய ராஜ்யம், பரம பிதா, மனுஷருடைய கடமைகள் ஆகிய இவைகளைப்பற்றி அவருடைய உபதேசத்தின் சாரத்தைக் காட்டுவது எமது நோக்கம்.

**I. கடவுளுடைய ராஜ்யத்தைப்பற்றிய போதனை.**—இயேசுகிறிஸ்து தம்முடைய திருத்தொண்டை ஆரம்பிக்காலத்தில் அவர் பூதருக்கு னாதனமான வார்த்தைகளை வழங்காமல், பூதர்களுடைய மார்க்க னூல்களிலும் யோவான்ஸநானனுடைய உபதேசத்திலும் வழங்கின மிகவும் பழக்கமான சொற்களால் பரம சத்தியத்தை விளக்கினார். பூதருக்கிருந்த உறுதியான நம்பிக்கை என்னவென்றால், மேசியா வருங்காலத்தில் கடவுளைத்தவிரத் தங்களுக்கு வேறே அரசன் இருக்கமாட்டான் என்பதும், இஸ்ரவேல் ஜனமே கடவுளுடைய ராஜ்யமாய் மாறிவிட மென்பதுமே யாம். யோவான்ஸநானனுடைய உபதேசத்தின் பொருள் 'தேவனுடைய ராஜ்யம் சமீபித்திருக்கிறது' என்னும் வார்த்தைகளில் அடங்கும். அதற்குத் தொடர்பாகவே நாம் மத் 4<sup>33</sup> மாற் 1<sup>14</sup> லாக் 8<sup>1</sup>-ல் வாசிக்கிறபடி இயேசு கல்லேயாவின் ஜெபாலயங்களில் எல்லாம் கடவுளுடைய ராஜ்யத்தின் சுவீசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தார். ஆயினும் நாம் அவருடைய ஜீவிய சரித்திரத்தில் பார்த்தது போல, சாதாரண ஜனங்களுக்கு ராஜ்யத்தைப் பற்றியிருந்த தப்பான அபிப்பிராயங்களை மாற்றுவதே அவருடைய முழுத்தீர்மானம். ராஜ்யத்தின் சுவீசேஷம் என்று சொல்லும்போது, உடனே அவருடைய உபதேசத்துக்கும் யோவான்ஸநானனுடைய உபதேசத்துக்குமுள்ள வித்தியாசம் தோன்றுகிறது. யோவான் ராஜ்யத்தைப்பற்றிப் பேசினபோது எல்லாரும் நடுநடுங்கி, பயந்து, மனஸ்தாபப்பட்டு, ராஜ்யத்தினால் தங்கள் மேல் வரக்கூடிய பயங்கரமான தீர்ப்புக்குத் தப்பிப் பிழைக்கக் கருதி, தங்கள் பாவங்களை விட்டுவிட்டார்கள். யோவானுடைய பிரசங்கத்துக்குச் 'சுவீசேஷம்' என்கிற பெயர் தகாது. இயேசுவோ அந்த ராஜ்யம் நல் ஈவு என்றும், எல்லாரும் நம்பித்தேடவேண்டிய இரகஸிப்பு என்றும் காட்டி, அதிலே இருதயம் நொறுங்குண்டவர்களுக்குக் காயங்கட்படுத்தும், சிறுமைப்பட்டவர்களுக்கு விடுதலையும், கட்டுண்டவர்களுக்குக் கட்டவிழ்த்

தலும் இருக்கிறதென்னும் நற்செய்தியைக் கூறினார். கேட்போர்களுக்கு அவர் வார்த்தைகள் கிருபையுள்ளவைகளாகத் தோன்றின. கடளுடைய ராஜ்யத்தில், அல்லது மத்தேயு சுவீசேஷத்தின்படி பரலோக ராஜ்யத்தில், மனிதருக்கு விலையேற்பெற்ற சிலாக்கியங்கள் அடக்கியிருக்கிறதென்று இயேசு சொன்னபோதிலும், அதிலுங்கூட அவருடைய போதனைக்கும் சாதாரண யூதருடைய கொள்கைக்கும் பெரிய பேதம் இருந்தது. அவர்கள் எதிர் நோக்கிய நன்மைகளாவன; சத்துருக்களை ஜெயித்து தேசத்திலிருந்து தூரத்திலிடுதல், யூதஜனம் மகிமையடைதல், தேசம் அற்புதமாய்ச் செழிப்படைதல், எல்லோரும் சுகபோகிகளாக ஜீவித்தல் முதலியன. இயேசு செய்த மலைப்பிரசங்கத்தை நாம் வாசித்தால், அவர் சொன்ன ராஜ்யமும் அதின் சிலாக்கியங்களும் ஆத்மீகமானவை, அகத்துக்குரியவை, நல்லொழுக்கத்தைப் பற்றியவை என அறிவோம். உலக போகத்துக்கும் அவைக்கும் யாதும் சம்பந்தம் இல்லை. ராஜ்யங்க விலகியவர்களுக்கும் அவைக்கும் கிர்ச்சித்தும் ஒற்றுமையில்கூட அவைகள் தரும் பாக்கியங்கள் பாவமன்னிப்பு, நீதி முதலியவைகளே. இயேசு உபதேசித்த ராஜ்யத்தில் பிரவேசிப்போர்க்குத் துன்பமிருக்கும்; ஆனால் அத்தன்மையில் மேலான பாக்கியம் கிடைக்கும். மத் 5<sup>10-12</sup>. அந்த ராஜ்யம் பிரத்தியட்சமாய் வராது. லூக் 17<sup>30</sup>. அதில் பிரவேசம் செய்வோர்க்கு விசுவாசம் அவசியமானதால், அது யூதருக்குமாத் திரும் உரியதன்று. யூதருக்கில்லாத விசுவாசத்தை அவர் சில சமயங்களில் புறஜாகியாரிடத்தில் கண்டார். மத் 8<sup>10-12</sup>. பரலோக ராஜ்யமாவது இன்னதென்று ஒருவாக்கியத்தில் சொல்ல முடியாது; ஆனால் பரமண்டல ஜெபத்தில் அதற்கு ஒரு நல்ல பொழிப்புரையுண்டு. 'உம்முடைய ராஜ்யம் வருவதாக' என்னும் விண்ணப்பத்தை இன்னும் தெளிவாய் விளக்கிக் காட்டும்படியாக, 'பரலோகத்தில் உம்முடைய சித்தம் செய்யப்படுகிறதுபோல, பூமியிலும் செய்யப்படுவதாக' என்று அதில் பிரார்த்திக்கப்படுகிறது. பரலோகத்தில் கடவுளுடைய சித்தம் செய்யப்படுவதுபோல, பூமியிலும் எங்கே செய்யப்படுகிறதோ, அங்கே பரம ராஜ்யம் உண்டென்று காண்கிறோம். அதின் தன்மையைப்பற்றி நாம் விசாரிக்கப் புகுந்தால், அது 'வருகிறது' (மத் 6<sup>10</sup>), 'கொடுக்கப்படுகிறது' (மத் 21<sup>43</sup>), 'ஏற்றுக்கொள்ளப்படுகிறது' (மாற் 10<sup>15</sup>), 'தேவனால் ஆயத்தம் புண்ணப்படுகிறது' (மத் 25<sup>34</sup>) என்று பார்க்கி

றோம். மேலும் மனிதர் அதைச் 'சுதந்தரித்துக்கொள்ளுகிறார்கள்.' மத் 25<sup>34</sup>. அதில் 'பிரவேசிக்கிறார்கள்.' மத் 25<sup>31</sup>. அதைத் 'தேடுகிறார்கள்.' மத் 6<sup>33</sup> 13<sup>45</sup> விலையேற்பெற்ற முத்தைப்பற்றிய உவமையில் காட்டியிருக்கிறதோபால், அதுவே ஒருவன் தேடக்கூடிய மேலான நன்மை. இந்நன்மையை வருவிக் கிறதில் மனிதருடைய பிரயத்தனங்கள் உதவியாயிருந்தாலும், அது மனிதருடைய பிரயத்தனங்களால் உண்டாகாமல், கடவுளுடைய கிருபையால் ஈவாகக் கொடுக்கப்படுகிறது. அது இயற்கையாய் உற்பத்தியாகாமல், வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கிற பரிசுத்த நகரத்தைப்போல கடவுளிடத்தினின்றும் பரலோகத்தை விட்டு இறங்கி வரவேண்டும். இது சம்பந்தமாக, இயேசு சொன்ன பரம ராஜ்யம், தற்காலத்தில் இருக்கிற ராஜ்யமா, இனிமேல் உலக முடிவில் வரப்போகிற ராஜ்யமா என்று ஒரு கேள்வி உண்டாகலாம். சில வசனங்களை நாம் பார்க்கும்போது, அந்த ராஜ்யம் வந்தாயிற்று என்பதுபோலத் தோன்றுகிறது. 'நான் தேவனுடைய ஆவியாலே பிசாசு னோத் தூர்த்துகிறபடியால், தேவனுடைய ராஜ்யம் உங்களுடத்தில் வந்திருக்கிறதே.' மத் 12<sup>28</sup> லூக் 11<sup>20</sup>. 'இங்கே நிற்கிறவர்களில் சிலர் தேவனுடைய ராஜ்யம் பலத் தோடே வருவதைக் காணுமூன், மாணத்தை ருசிபார்ப்பதில்லை என்று மெய்யாகவே உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.' மாற் 9<sup>1</sup>. 'தேவனுடைய ராஜ்யம் உங்களுக்குள் இருக்கிறதே' லூக் 17<sup>21</sup>, என்னும் திருவசனங்களைக் கவனிக்க. இன்னும் சில வசனங்களைப் பார்த்தால், ராஜ்யம் இப்போது ஆரம்பம் பண்ணியிருந்தாலும், அது பிற்காலத்தில் பெரிதாக ஒங்கி வளரும் என்று சொல்லியிருக்கிறது. கடுகு விதையைப்பற்றிய உவமை, புளித்தமாவைப்பற்றிய உவமை (மத் 13<sup>31-33</sup>, இரகசியமாய் விளங்க விதையைப் பற்றிய உவமை (மாற் 4<sup>35-29</sup>), இவைகளில் ராஜ்யத்தின் ஆரம்பம்சிறிது, அதின் வளர்ச்சி பெரிதென்று போதிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆயினும் அநேக இடங்களில் ராஜ்யம் கடைசிகாட்களில் வரவேண்டுமென்று பார்க்கிறோம். திருவுடாந்தமாக மத் 25<sup>34</sup>-ல் 'உலகம் உண்டானதுமுதல் உங்களுக்காக ஆயத்தம் பண்ணப்பட்டிருக்கிற ராஜ்யத்தைச் சுதந்தரித்துக் கொள்ளுங்கள்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ராஜ்யமானது இப்படிப் பூரணப்படுதலுக்கும் இயேசுவின் இரண்டாம் வருகைக்கும் நெருங்கிய சம்பந்தமுண்டு. அதின் காலம் மனுஷகுமாரனுக்குங்கூடத் தெரியா



விட்டாலும் (மாற் 13<sup>39</sup>) அது வருகிறதென்ப தற்குச் சில அடையாளங்கள் காணப்படும். அந்நாளில் மனுஷருமாரன் வல்லமையோடும் மிகுந்த மகிமையோடும் வானத்தின் மேகங்களிலே வந்து, எல்லாருக்கும் நியாயத்தீர்ப்புச் செய்து, சத்துருக்களைத் தண்டித்து, தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களை எத்திசைகளிலுமிருந்து சேர்த்து, ஒழிபாத ஒரு ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார். மத் 24 அதி. அப்போது நீதிமான்கள் தங்கள் பிதாவின் ராஜ்யத்திலே சூரியனைப்போலப் பிரகாசிப்பார்கள். மத் 13<sup>43</sup>.

இப்படி அந்த ராஜ்யம் இறந்த, நிகழ், எதிர் காலங்களிலும் இருப்பதில் என்ன பொருத்தமிருக்கிறதென்று கேட்டால், நாம் முன்னெ சொன்னபடி கடவுளுடைய சித்தம் பரலோகத்தில் செய்யப்படுகிறதபோல, பூமியில் எங்கெங்கே செய்யப்படுகிறதோ, அங்கேகே பரம ராஜ்யமுண்டு. ஆன: அடியினாலே இயேசு மனிதனுட்ப பூமியில் வந்து தமது பிதாவின் சித்தத்தின்படி செய்தபோதே அந்த ராஜ்யம் வந்தது. அதன்பிறகு யார் யாருக்கு எந்தமட்டுக்கு அவருடைய இலட்சணம் வந்ததோ, அவரவர்களுக்குள் அம்மட்டுக்கு அவ்விராஜ்யம் இருந்தது. குடும்ப விஷயங்களையும் ராஜாங்க விஷயங்களையும் நடத்துகிறவர்கள் கடவுளுடைய ஆளுகைக்கு எவ்வளவுக்கு அடங்கியிருக்கிறார்களோ, அவ்வளவுக்கு அக்குடும்பங்களிலும் அத்தேசங்களிலும் கடவுளுடைய ராஜ்யம் வந்திருக்கிறது. அவ்விராஜ்யம் வருகிறதற்கு, இயேசு வந்து தமது கிரிசுவனைச் செய்ததே துவக்கம். சீஷர்கள் அவரிடம் சேர்ந்து, அவரை நம்பி, அவரிடத்தில் கற்றுக்கொண்டபோது அது விருத்தியடைந்தது. பரிசுத்தஆவ் அருளப்பட்டபோது அந்த ராஜ்யத்தை விருத்திக்குக் கொண்டுவரும்படியான பலம் மனுஷருக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. அதன்பிறகு எந்தெந்தக் காலங்களில் விசேஷித்த சம்பவங்களால் மனிதர் கடவுளைச் சேவிக்கிறதற்குத் தங்களை ஒப்புக்கொடுத்திருக்கிறார்களோ, அந்தந்தக் காலங்களில் ராஜ்யத்தின் விருத்தி அதிகரிக்கிறது. கடைசியில் இயேசு தம்முடைய இரண்டாம் வருகையில் அதைப் பூரணப்படுத்துவார். அப்போது நடக்கப்போகிறது இன்னதென்று அவர் தெளிவாய்ச் சொல்லுகிறந்தபோதிலும், அந்தக் காலத்தில் கடவுளுடைய சித்தம் இப்பூலோகத்தில் பூரணமாய்ச் செய்யப்படுமென்று காட்டியிருக்கிறார்.

## II. பரம பிதாவைப்பற்றிய போதனை.—

இப்படியே இயேசு ராஜ்யம் என்கிற உப

மானத்தைக்கொண்டு கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் இருக்கும் சம்பந்தத்தை விளக்கிக் காட்டி, சந்தோஷமும் கூப்பிக்கையுமுள்ள ஒரு நற்செய்தியைக் கூறினார். அச்செய்தியிலடங்கிய சந்தோஷத்துக்குக் காரணம் அந்த ராஜ்யத்தை ஆளுகிறவர் கிருபையும் அன்புமுள்ள பிதாவாக இருப்பதுதான். அது பிதாவின் ராஜ்யம். ஆகையால் பிதாவாகிய தேவனைக்குறித்து இயேசு அருளின உபதேசத்தை நாம் இப்போது கவனிக்கவேண்டும். ராஜ்யத்தைப்பற்றிய உபமானத்தோடுகூட குடும்பத்தைப்பற்றிய உபமானத்தாலும் கடவுளுக்கு மனிதருக்குமுள்ள சம்பந்தத்தைக் காட்டினார். ஆகையால் கடவுளை நோக்கிக் கூப்பிடும்போதெல்லாம் பிதாவே என்று வழக்கமாய்க் கூப்பிடுவார். கடவுள் அரசனாயிருக்கிறதற்கும் பிதாவாயிருக்கிறதற்கும் தடை ஒன்றில்லை. இந்த ராஜ்யத்தை ஆளுகிறவர் ராஜ பிதாவாக இருக்கிறார். இயேசு உலகத்துக்கு அருளின புதிய உபதேசம் விசேஷமாகப் பிதாவைப்பற்றிய இந்தப் போதனைக்குள் அடங்கியிருக்கிறது. கடவுளுக்குப் பிதா என்கிற பெயரை வழங்குகிறது தூதனமல்ல. கிரேசுமாரக்க தூல்களிலும், இந்துமாரக்க தூல்களிலும், பழைய ஏற்பாட்டிலும் கடவுளுக்குப் பிதா என்னும் பெயர் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆனபோதிலும் கிறிஸ்துவர்க்கு முந்தி அப்பெயரைச் சொன்னவர்கள் சிறுஷ்டிகள், காப்பாற்றுகிறவர் என்கிற அர்த்தத்தோடு வழக்கினார்களேயொழிய, அதிலே மறைந்துகிடக்கிற அருமையான பொருள் அவர்களுக்குத் தெரியவரவில்லை. இயேசுவே மூதலாவது அதுவரைக்கும் புதைபொருளாய்க்கிடந்த அந்தப் பொக்கிஷத்தைக் காண்பித்து, அதை அறிவினருக்கும், படிப்பாளிகளுக்கும், பாவினருக்கும், யோக்கியர்களுக்கும் சுதந்தரமாகக் கொடுத்தார்.

உலகத்திலுள்ள ஒரு தகப்பனுக்கும் அவனுடைய பிள்ளைகளுக்குமுள்ள சம்பந்தத்தை நாம் பார்த்தால், அதிலே ஏகதேசம் பின்வரும் ஏழு காரியங்கள் அடங்கி நிற்கும். (1) தகப்பன் பிள்ளைகளுக்கு ஜீவனைக் கொடுத்திருக்கிறான். (2) பிள்ளைகள் அவனுடைய சாயலாக இருக்கிறார்கள். (3) பிள்ளைகளுக்குத் தேவையானதை அவன் சம்பாதித்துத் தருகிறான். (4) தகப்பன் பிள்ளைகளைப் படிப்பித்துச் சிட்சை செய்கிறான். (5) அவன் பிள்ளைகளோடு எப்போதும் கலந்து பேசுவான். (6) அவன் பிள்ளைகளுடைய தப்பிதங்களை மன்னிக்கிறதற்குச் சித்தமான மனதுள்ளவனாய் இருக்கிறான்.

(7) அவன் பிள்ளைகளுக்கு ஒரு சுதந்தரத்தைக் கொடுக்கிறான். கடவுளுக்கு மனிதருக்கு முன்ன சம்பந்தத்தில் இவையெல்லாம் இருக்கின்றனவென்று இயேசு போதித்தார். முதலிரண்டு காரியங்களும் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டபடியால், அவைகளை அவர் விசேஷமாய் வற்புறுத்தவேண்டிய அவசியமில்லை. மிகுதியான ஐந்தையும் அவர் காட்டுக்கொண்டே இருந்தார்.

(8) கடவுள் தம்முடைய பிள்ளைகளுக்குத் தேவையானதைக் கொடுத்திருக்கிறார். அவர்களுக்குத் தேவையானது இன்னதென்று அவருக்குத் தெரியும். பட்சிகளைப் பிழைப்பூட்டுகிறவரும், புஷ்பங்களை உடுத்து விக்ஷிவருமாகிய அவர், தம்முடைய பிள்ளைகளைப் பிழைப்பூட்டுகிறதும் உடுத்துவிக்ஷிவதும் நிச்சயம். மத் 6<sup>30-32</sup>. உலகத் தகப்பன்மார் தங்கள் பிள்ளைகளுக்கு நல்ல நலன்களைக் கொடுக்க அறிந்து இருக்கும்போது, அவர் தம்மிடத்தில் வேண்டிக்கொள்ளுகிறவர்களுக்கு நன்மையானதைக் கொடுப்பது அதிக நிச்சயம். மத் 7<sup>11</sup>.

(9) கடவுள் தமது பிள்ளைகளைப் படிப்பித்துச் சிட்சை செய்கிறார். இயேசு இதை ஒரு வசனத்தில் தெளிவாய்ச் சொல்லாதிருந்தபோதிலும், கடவுள் மனிதரை நடத்துவதைக் குறித்து இயேசு பொதுவாகச் சொன்ன போதனையில் இது அடங்கும். ஒரு பிள்ளை பள்ளியில் படிப்பது தனக்குக் கஷ்டமாயிருந்தாலும், அக்கஷ்டமே பின்பு நன்மையை விளைவிக்கிறது. அதுபோல் ஏழைகள், தயாரப்படுகிறவர்கள், நீதியினிமித்து துன்பப்படுகிறவர்கள் பாக்கியவான்களே என்று இயேசு கூறினார். தவிர, பிள்ளைகளுக்கு வரும் சிட்சை அவர்களுக்குக் கசப்பாகத் தோன்றினும், சிட்சை செய்யும் பிதாவை அவர்கள் நம்பவேண்டியதுபோல, நாமும் பிதாவின் மனதை அடிக்கடி அறியவாதிருந்தாலும், அவர் செய்வதெல்லாம் நன்மையெனக் கருதி, 'ஆம், பிதாவே, இப்படிச் செய்வது உமது திருவுளத்திற்குப் பிரியமாயிருந்தது' என்று இயேசு சொன்னதுபோலச் சொல்லுகிறவர்களாக இருக்க வேண்டும்.

(10) கடவுள் தமது பிள்ளைகளோடு கலந்து பேசுகிறார். தகப்பனும் அவன் பிள்ளையும் ஒருவரோடொருவர் பேசாமலிருப்பார்களா? ஆகையால் கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் ஐக்கியமுண்டென்று சொல்லி, மனிதர் ஜெபத்தையெண்ணி அவரோடு பேசலாமென்றும், அவ்வித ஜெபங்களைக் கேட்டு அவர் உத்தரவு அருளுகிறாரென்றும் இயேசு அறி

கமாய் வற்புறுத்திக் காட்டினார். உலகத்துக்குரிய சிலாக்கியங்களையும் ஆத்தமாவாக்குரிய சிலாக்கியங்களையும் சோர்வின்மிக் கேட்க வேண்டுமென்று பல உவமைகளைக்கொண்டு, லூக் 18<sup>1</sup> 11<sup>5</sup> முதலிய அநேக இடங்களில் அவர் உணர்த்திக் காட்டி, விசுவாசமுள்ளவர்களாய் ஜெபத்திலே எவையனைக் கேட்டாலும் அவையையெல்லாம் பெறலாமென்று கூறினார். மத் 21<sup>22</sup>. மனிதர் தங்கள் பரம்பிதாவோடு பேசவேண்டிய விதத்தை அவர் பரமண்டல ஜெபம் என்கிற சிறந்த திருவுத்தரத்தால் காட்டினார்.

(11) கடவுள் தமது பிள்ளைகளுடைய தப்பிதங்களை மன்னிக்கிறதற்குச் சித்தமான மனதுள்ளவராயிருக்கிறார். மனிதர் பாவம் செய்யினும், கடவுள் அவர்களைச் சத்தருக்களாகப் பாவித்து அவர்களுக்குத் தீமை செய்ய வேண்டுமென்று கருதாதவராயும், அவர்களைக் கடன்காரராகப் பாவித்து முழுக்கடனையும் வாங்கவேண்டுமென்னும் நோக்கமில்லாதவராயும், அவர்களைக்கெட்டுப்போன பிள்ளைகள்போலப் பாவித்து, அவர்கள் மனத்திரும்பினால், உடனே பிதாவடைவான அன்போடு ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதற்குச் சித்தமுள்ளவராயும் இருக்கிறாரென்றும், லூக் 15-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லிய மூன்று உவமைகளாலும் இன்னும் அநேக வார்த்தைகளாலும் இயேசு போதித்தார்.

(12) கடவுள் தமது பிள்ளைகளுக்கு ஒரு சுதந்தரத்தைக் கொடுக்கிறார். 'பயப்படாதே, சிறு மந்தையே, உங்களுக்கு ராஜ்யத்தைக் கொடுக்க உங்கள் பிதா பிரியமாயிருக்கிறார்' என்கிற வாக்கியம் இப்போதனைக்கு நல்ல திருஷ்டாந்தம். யோவா 14<sup>3</sup> பார்க்க.

பிதா என்னும் பதம் இப்பொருள்பட, கடவுள் எல்லாருடைய தகப்பனாயிருக்கிறாரா, அல்லது அவருடைய குடும்ப ராஜ்யத்தில் சேர்ந்திருக்கிறவர்களுடைய தகப்பனாக மாத்திரம் இருக்கிறாரா என்கிற ஒரு கேள்வி பிறக்கக்கூடும். இயேசுவின் போதனைப்பிரகாரம் கடவுள் எல்லாருக்கும் பிதாவாயினும், அவருக்குத் தூரத்திலிருந்து விரோதமாய் நடக்கிறவர்களை அவர் பிதாவுக்கேற்ற கரிசனையோடு நடத்துகிறது அசாத்தியம். ஒரு வாலிபன் தன் நல்ல தகப்பனுக் கடங்காமல், வீட்டை விட்டு தூரதேசம் போய் துர்ச்சகவாசம் பண்ணிக் கெட்டுப்போனால், அவ்வாலிபன் அத்தகப்பனுக்கு மகனல்லென்று சொல்வது வழக்கம். ஆகலும் அந்த நல்ல மனுஷன் அந்த வாலிபனுக்குத் தகப்பனல்லென்று சொல்லத் துணியமாட்டோம். அப்பிரகாரமாகவே கடவுள் எல்லோருடைய

பிதாவாயினும், பலர் 'அவருடைய' பிள்ளைகள் நடக்கவேண்டியவிதமாய் நடவாமல், பிள்ளைகளுக்குரிய மேற்சொன்ன சிலாக்கியங்களை இழந்துவிடுகிறார்கள். நாம் தேவனுடைய புத்திரர்களாயிருந்து பிள்ளைகளுக்கேற்ற சிலாக்கியங்களைப் பெற்றுக்கொள்ளுகிறதற்கு நிபந்தனைகள் யாவை யெனக் கேட்டால், ஆண்டவர் மத் 18<sup>3</sup>-ல் சொல்லும் வாக்கியம் கவனிக்கத்தக்கது. 'நீங்கள் மனந்திருப்பிப் பிள்ளைகளிப்போலாகாவீட்டால், பாலோக ராஜ்யத்தில் பிரவேசிக்கமாட்டீர்கள்.' இப்பரம குடும்பத்தில் பிரவேசிப்போர்கள் பிள்ளைகளுடைய இலட்சணங்க ளுள்ளவர்களாயிருக்கவேண்டும். அவைகளில் மூன்று இலட்சணங்களைக் குறித்து அவர் வெவ்வேறு இடங்களில் விவரமாய்ப் பேசியிருக்கிறார்.

(i) நம்புகிற சுபாவம்.—ஒரு குழந்தை தன் தகப்பனை முற்றிலும் நம்புகிறதபோல, ஒரு மனிதன் பிதாவாகிய கடவுளை விசுவாசிக்கவேண்டும். சீரோப்பெனிக்கியா ஸ்திரீயின் விசுவாசத்தையும், கப்பர்நகூயிலிருந்த நூற்றுக்கதிரியின் விசுவாசத்தையும் கண்டு இயேசு மிகவும் சந்தோஷப்பட்டாரென்று பார்க்கிறோம். கடவுளிடத்தில் விசுவாசமுள்ளவர்களாயிருக்கின்ற அவர் சேஷருக்குச் சொன்னார். அவரில் விசுவாசமுள்ளவர்களாயிருப்பதில் அவர் அனுப்பினவராகிய இயேசுவை நம்புவதே ஒரு பாகம்.

(ii) தன் குறைவை உணர்தல்.—ஒரு பிள்ளை தனக் கெல்லாம் இருக்கிறதென்று நினைப்பானா? அவன் மற்றவர்களுடைய கையிலிருந்து போஜன வஸ்திராதினை வாங்குகிறபடியால், அவன் தன்னைப் பூரணனென்றெண்ணாமல், தாழ்மையுள்ளவனாயிருக்கிறான். ராஜ்யத்தின் பிள்ளைகளுக்கு இத்தகுணம் விசேஷம். பசுதாகமுள்ளவர்களே பாக்கியவான்கள். மத் 50. தூரத்தில் நின்ற ஆயக்காரனே நீதிமானாக்கப்பட்டுத் தன் வீட்டுக்குத் திரும்பிப் போனான். லூக் 18<sup>13</sup>. ஆஸ்திக்காரனான வாலிபன் தன்னைக்குறித்துத் திருப்தியுள்ளவனாயிருந்ததால், ராஜ்யத்துக்குப் புறம்பானவன். மார் 10<sup>17</sup>.

(iii) தன் குற்றத்துக்காகத் துக்கப்படுதல்.—பிள்ளைகள் இயற்கையாகவே தாங்கள் செய்திருக்கும் ஏதாவது ஒரு குற்றத்தைக் குறித்து உணர்வுள்ளவர்களாயிருப்பார்கள். அதுபோலப் பரமபிதாவின் பிள்ளைகள் மனத்திரும்புவார்களென்று இயேசு முதலில் போதித்த போதனையில் விளங்கும். அவர் கஸிலேயாஸிலே வந்து, 'மனந்திரும்பி, சவி

சேஷத்தை நம்புங்கள்' என்று பிரசங்கித்தார். மார் 1<sup>15</sup>. அவர் கெட்ட குமாரன் உவமையில் மனத்திரும்புதலைக் குறித்துத் தெளிவாக நமக்கு உணர்த்தியிருக்கிறார்.

மனிதர் பரம பிதாவின் பிள்ளைகளாயிருப்பதால், மனிதனாயிருப்பது எவ்வளவு மேன்மை! மனிதன் உலகத்தைப்பார்க்கிலும் பிரதானமானவனாயிருக்கிறான் உலக முழுவதும் ஒரு மனிதனுடைய ஆத்துமவுக்கு ஈடன்று. இயேசு ஏழைகளையும், மானிடசாயலுள்ள எல்லோரையும் பார்க்கும், ஜீவனுள்ள தேவனது பிள்ளைகளாகிய நீங்கள் அநேக அடைக்கலான் குருவிகளைப்பார்க்கிலும் விசேஷித்தவர்கள் என்று சொன்னது மாத்திரமன்று, நீங்கள் உலக முழுவதையும் பார்க்கிலும் விசேஷித்தவர்களென்றும் சொன்னார். ஒருவனுடைய ஆத்துமாவின் அருமை இயேசுவிலுள்ளதன் முதலாவது வெளிக்கு வந்தது. நாம் பூர்வீககாலத்து மார்க்க நூல்களை ஒத்துப் பார்க்கும்போது இயேசு திருவாய்மலர்ந்தருளிய பிதாவைப் பற்றிய போதனையால் மனிதருக்கு எவ்வளவு ஆறுதலைக் கொடுத்திருக்கிறாரென்று பார்க்கிறோம். எத்தனையோ ருளிகளின் இருளில் அழுகிற பிள்ளைகளிப்போலக் கடவுளைப்பற்றி நிச்சயமில்லாமல் புலம்பியிருக்கிறார்கள். பாலகருக்கு வெளிப்படுத்தின சத்தியம் இயேசுவின் மூலமாகத்தான் வந்தது. 'குமாரனும், குமாரன் எவனுக்கு அவரை வெளிப்படுத்தச் சித்தமாயிருக்கிறாரோ, அவனும் தவிர, வேறொருவனும் பிதாவை அறியான்.' மத் 11 அதி. அதினுல்தான் வருத்தப்பட்டுப் பாரஞ்சுமக்கிறவர்கள் யாவரும் இயேசுவினிடம் போய்க் கற்றுக்கொண்டு இளைப்பாறுத லடையவேண்டும்.

III. மனிதர் நடக்கவேண்டிய விதம்.—இதைப்பற்றி இயேசு விசேஷமாய் வற்புறுத்திப் பேசின போதனையை நான்கு பிரிவுகளாய்ப் பிரிக்கலாம்.

(a) மனிதருடைய நல்லொழுக்க சம்பந்தமாய்ப் பரிசேயருக்கு வேண்டியமட்டும் நல்ல சட்டங்கள் இருந்தபோதிலும், அவர்கள் நல்லொழுக்கத்தையும் ஆசாரத்தையும் குழப்பி விட்டதால் இரண்டும் ஜீவனற்றுப்போயிருந்தன. அவர்கள் அபிப்பிராயப்படி, நன்மை செய்கிறதும், ஆசாரங்களைக் கைக்கொள்ளுகிறதும் ஒன்றே இயேசு நன்மை செய்வதுவேறு, ஆசாரம் வேறு என்று காட்டி, ஆசாரத்தைப்பார்க்கிலும் நன்மை செய்கிறதே பெரிய காரியமென்று உணர்த்தினார். யார் யார் தங்கள் உடன் மனிதரைப் பட்டினி

யாய்க்கிடக்கவிட்டு, தங்கள் பெற்றோருக்குக் கூட உதவி செய்யாமல் (மாற் 7<sup>11</sup>), கோவிலுக்குத் தருமப்பணத்தை அனுப்புகிறார்களோ, அவர்களை அவர் அதிக இழிவாக எண்ணுவார். பலியை அல்ல, இரக்கத்தை விரும்புகிறேன் என்கிறது அவருக்குப் பிரியமான வழக்கச்சொல்லா யிருந்தது. ஒளி 6<sup>6</sup> மத் 9<sup>13</sup> 12<sup>7</sup>.

(b) அவர் செய்கை யன்று, நோக்கமே பெரிதென்று எண்ணினார். ஒருவன் நல்ல கிரியையைக் கெட்ட நோக்கத்தோடு செய்தால், அதில் யாதொரு பலனும் இல்லை. நாம் தூர்க்காரியங்களைச் செய்யாமல், நற்காரியங்களைச் செய்தால்; அதுகூடப் போதாது. உள்ளம் சுத்தமாயும், இருதயத்தின் நோக்கம் செம்மையாயு மிருக்கவேண்டும். மலைப்பிரசங்கத்தின் ஒரு பெரிய பாகத்தில் இது விஸ்தரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. உள்ளத்தில் தோன்றும் தூயோசனை தூர்ச்செய்கைக்குச் சமமே.

(c) இயேசு நாம் நம்முடைய உடன் மனுஷருக்குச் செய்யவேண்டிய கடமைக்கு ஒரு புதிய நோக்கத்தைக் காட்டினார். அன்பே அந்நோக்கம். பிறனுக்குத் தீமை செய்யாமலிருப்பதோடு, நாம் அன்பினால் நம்மால் இயன்றவரை அவனுக்கு நன்மை செய்ய வேண்டும். சுருங்கச்சொல்லில், மனுஷனுடைய கடமையாவும் அன்பு என்னும் ஒரு பதத்தில் அடங்கும். மத் 22<sup>37</sup>. 39. நாம் சத்துருக்களையும் நேசித்து, சமாரியனைப்போல சகலருக்கும் உதவிசெய்து, நமக்குப் பிரதிநன்மைகளைச் செய்யக்கூடாதவர்களுக்கு நன்மைபுரிந்து (லூக் 6<sup>34</sup>), பசியுள்ளோர்க்கு அன்னமளித்து, தாகமுள்ளோர்க்குத் தாகத்தீர்த்து, வியாதியிலும் காவலிலுமிருக்கிறவர்களைப்போய்ச்சந்தித்து (மத் 24<sup>34-36</sup>), தீயோர்மேலும் நல்லோர்மேலும் தமது சூரியனை உதிக்கப்பண்ணி, நீதியுள்ளவர்கள்மேலும் அநீதியுள்ளவர்கள்மேலும் மழையைப் பெய்யச்செய்த பரம்பிதாவினுடைய புத்திரராய் நடக்கவேண்டும். மத் 5<sup>45</sup>.

(d) கடைசியாகச் சொன்ன காரியத்தில் இன்னொரு விசேஷமான போதனை விளங்குகிறது. மனுஷனுடைய கடமையை அளக்கிறதற்கு இயேசு ஒரு புதிய அளவுகோலை ஏற்படுத்தினார். கடவுள்தாமே மனுஷருக்கு முன்மாதிரி. 'பரலோகத்திலிருக்கிற உங்கள் பிதா பூரண சற்குணராய் இருக்கிறதேபோல, நீங்களும் பூரண சற்குணராய் இருக்கக்கடவீர்கள்.' மத் 5<sup>48</sup>. இதிலால் நாம் கடவுளுக்குச் சமமானவர்களாய் இருக்கவேண்டுமென்று அவர் சொல்லாமல், கடவுள் எப்படிப் பூரணப்பட்டவராய், நல்ல பிதாவாய் இருக்கிறாரோ, அதற்குத் தக்கபடி நாம் அவருக்குப் பூரணமாய் நல்ல பிள்ளைகளாயிருக்கிறது நம்முடைய கடமையென்றும், அப்படியாகுமட்டும் நாம் திருப்தியடையக் கூடாதென்றும் சொல்லியிருக்கிறார். பரம்பிதாவின் புத்திரன் இவ்வலகில் எப்படி நடப்பானென்று இயேசுவில் தெளிவாய்ப் பார்த்திருக்கிறோம். நம்முடைய நடக்கையை நாம் அளவிட வேண்டுமென்றால், வேறே அளவுகோல் நமக்குக் கிடையாது, நாம் வைக்கவும் கூடாது. இதற்குச் சம்பந்தமாக நாம் இயேசுவின் போதனையில் இன்னொரு விசேஷத்தைக் கவனிக்கலாம். அவருடைய சூலத்திற்குமுன் மனிதர் அதிக இழிவாய் எண்ணியிருந்த ஒருவித குணத்தை அவர் அதிகமாய் மெச்சிப் பேசினார். இக்குணத்தைப் பொறையுடைமை யென்று சொல்லலாம். துன்பப்படும்போது பொறுமையாயிருத்தல், தீமை செய்தவர்களுக்கு மன்னித்தல், எப்போதும் சாந்தகுணமுள்ளவர்களாயிருத்தல் முதலிய இவ்வித குணங்கள் இயேசுவின் காலத்திற்குமுன் பல ஜாதியாரால் நற்குணங்களாக எண்ணப்படவேயில்லை. இயேசுவோ அக்குணமுள்ளோரே பாக்கியவான் களென்று மலைப்பிரசங்கத்தில் கூறினார். தீமை செய்கிறவர்களுக்கு மன்னிக்கிறதை அவர் முக்கியமான விஷயமென மதித்து, நாம் மனுஷருக்கு மன்னிப்புக் கொடுத்தால் தான் கடவுளிடம் மன்னிப்புப் பெறவோமென்று எச்சரித்தார். இந்தியா தேசத்தில் தான் பூர்வீகத்திலிருந்து இந்தப் பொறையுடைமை அதிகமாய் மதிக்கப்பட்டதால், இயேசுவின் போதனையில் இப்பாகம் இந்தியா தேசத்தார் இலேசாய் ஏற்றுக்கொள்ளலாம்.

‘அகழ்வாரைத் தாங்கும் நிலம்போலத் தம்மை யிகழ்வார்ப் பொறுத்த நிலை.’ குற 151.

இயேசுகிறிஸ்து அருளின் உபநிபாசங்கள்.

The Discourses of Jesus Christ.

1. பிரசங்கங்கள்.

அவர் போதனையின் மூலாதாரம். யோவா 31-21.

மேசியாவின் ராஜ்யம் (மலைப்பிரசங்கம்). மத் 5 6 7 அதி.

சமாரியா ஸ்திரீக்கு மேசியாவைப்பற்றிய போதனை. யோவா 4 4-49.

நாசரேத்தரில் மேசியாவைப்பற்றிய பிரசங்கம். லூக். 4 16.

ஒய்வுகளைப்பற்றிய பிரசங்கம். யோவா 5 17.

பரலோக ராஜ்யத்தைப்பற்றிய பல உவமைகள். மத் 13 அதி.

பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலருக்கு எச்சரிக்கையாகச் சொன்ன போதனை. மத் 10 அதி.

எழுபது சேஷர்களுக்கு எச்சரிக்கையாகச் சொன்ன போதனை. லூக் 10<sup>1-20</sup>.

கடாரப்பண்டுகையில் செய்த உபநியாசம். யோவா 7<sup>14-39</sup>.

ஜீவ அப்பம். யோவா 6<sup>22-65</sup>.

உலகத்தின் ஒளி. யோவா 8<sup>12</sup>.

நல்ல மேய்ப்பன். யோவா 10 அதி.

மரயம், பயம், பொருளாசை மூ. லூக் 12 அதி.

மனந்திரும்புதல். லூக் 13<sup>1-10</sup>.

தாழ்மை, இடறல், மன்னிப்பு மூ. மத் 18 அதி.

இடையூறு, விசுவாசம் மூ. லூக் 17<sup>1-10</sup>.

தாழ்மை, தர்மம். லூக் 14<sup>1-14</sup>.

உபவாசம். மாற் 2<sup>18-22</sup>.

ஐசுவரியம். லூக் 16<sup>1-31</sup> மத் 19<sup>23-30</sup>.

வேதபாசகரையும் பரிசேயரையும் பற்றியது. மத் 23 அதி. 16<sup>6-12</sup>.

மெய்ச் சேஷன். லூக் 14<sup>25-35</sup>.

கடைசி நியாயத்தீர்ப்பு. மத் 25 அதி.

சேஷர்களுக்குப் பரிசுத்தாவியின் வருகை முதலியவற்றைப்பற்றிய ஆறுதலைக் கொடுக்கும் போதனை. யோவா 14-17 அதி.

2. ஆகேபுனைகளுக்கும் பிரதீயுத்தாம்.

ஓய்வுநாளிப் பற்றியது. மத் 12<sup>1-8</sup>.

ஓய்வுநாளில் சொஸ்தம் ஆக்கினைப்பற்றியது. லூக் 13<sup>14-17</sup>.

தம்மைப்பற்றிய சாட்சி. யோவா 8<sup>13-19</sup>.

தேவதூஷணம் (பெயெல்செய்யல்). லூக் 11<sup>14-23</sup>.

ஆயக்காரரோடும் பாவிகளோடும் உள்ள சினேகம். மத் 9<sup>10-13</sup> மாற் 2<sup>15-28</sup> லூக் 15<sup>1-2</sup>.

சேஷர்கள் உபவாசம்செய்யாதது. மத் 3<sup>14-17</sup>.

சேஷர்கள் பாரம்பரியத்தின்படி நடவாதது. மாற் 7<sup>1-6</sup>.

சேஷர்கள் பிசாசைத் துரத்தினவனைத் தடுத்தல். மாற் 9<sup>38-50</sup>.

சேஷர்கள் சிறு பிள்ளைகளைக் கொண்டு வந்தவர்களைத் துரத்தினது. மாற் 10<sup>13</sup>.

ஒசனனு சொன்னவர்களைக் கண்டித்தது. மத் 21<sup>13-16</sup> லூக் 19<sup>37-40</sup>.

இயேசு தமது மாணத்தைப்பற்றிப் பேசினபோது உண்டான தடை. மத் 16<sup>22</sup>.

யூதேயாவுக்குத் திரும்ப வருகிறதைப்பற்றி உண்டான தடை. யோவா 11<sup>8</sup>.

பூரண விசுவாச மில்லாதவர்களைப்பற்றி. லூக் 9<sup>39-43</sup>.

3. வினாக்களுக்குப் பிரதீயுத்தாம்.

ஓய்வுநாளில் சொஸ்தம் ஆக்கலாமா? மத் 12<sup>10-13</sup> லூக் 14<sup>1-6</sup>.

ராயனுக்கு வரிகொடுக்கலாமா? மத் 22<sup>17</sup>.

விபசார ஸ்திரீயைக் கல்லெறிந்து கொல்லலாமா? யோவா 8<sup>9-11</sup>.

நீர் கிறிஸ்துவா, ராஜாவா? யோவா 10<sup>24</sup> 18<sup>33</sup>.

மீட்கப்பட்டவர்கள் சிலர் மாத்திரமா? லூக் 13<sup>23-30</sup>.

பரலோக ராஜ்யம் எப்பொழுது வரும்? லூக் 17<sup>20</sup>.

தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுக்கலாமா? மத் 19<sup>3</sup>.

நித்தியஜீவன் அடைவது எப்படி? மத் 19<sup>16-26</sup> லூக் 10<sup>23-37</sup>.

இயேசுவைப் பின்பற்றுகிறவர்களுக்கு என்ன கிடைக்கும்? மத் 19<sup>27</sup>.

உயிர்த்தெழுதல் உண்டா? மத் 22<sup>23</sup>.

பிரதானமான கட்டளை என்ன? மத் 22<sup>34-45</sup> மாற் 12<sup>28-34</sup>.

4. சந்தேக நிவர்த்தி.

அடையாளம் தேடுகிறவர்களுக்கு. லூக் 11<sup>29-36</sup> மத் 16<sup>1-4</sup>.

அகிகாரத்தைத் தள்ளுகிறவர்களுக்கு. மத் 21<sup>23-45</sup>.

இயேசுகிறிஸ்துவா என்று சந்தேகிக்கிறவர்களுக்கு. மத் 26<sup>63-64</sup>.

5. முன் அறிவித்தல்.

மாணத்தையும் உயிர்த்தெழுதலையும் பற்றியது. மத் 16<sup>21</sup> மாற் 9<sup>12</sup> யோவா 2<sup>19</sup> 6<sup>53, 62</sup> 5<sup>28</sup>.

எரோதுவுக்கு முன் அறிவித்தல். லூக் 13<sup>31-35</sup>.

தமது மாணம் இன்னவிதமாய் இருக்கும் என்பதைப் பற்றியது. மத் 20<sup>17</sup> மாற் 10<sup>22</sup> லூக் 18<sup>31-34</sup>.

எருசலேமின் அழிவும் நியாயத்தீர்ப்பும். மத் 24 அதி. மாற் 13 அதி. லூக் 21 அதி.

பேதுருவின் மறுதலிப்பு. மத் 26<sup>34</sup> மாற் 14<sup>30</sup> லூக் 22<sup>31-34</sup> யோவா 13<sup>38</sup>.

6. எச்சரிக்கைகள்.

செய்யாமல் கேட்கிறதைப் பற்றியது. மத் 7<sup>24-27</sup> லூக் 6<sup>47-49</sup>.

ஐசுவரியவான்கள் முதலியவர்களுக்கு. லூக் 6<sup>24-26</sup>.

அறிந்தும் மனந்திரும்பாதவர்களுக்கு. மத் 11<sup>20-24</sup> லூக் 10<sup>13-15</sup>.

இயேசுவை அறிக்கையிடாதவர்களுக்கு. லூக் 12<sup>8-10</sup>.

பரிசேயருக்கும் நியாயசாஸ்திரிகளுக்கும். மத் 23<sup>13-35</sup> லூக் 11<sup>37-39</sup>.

எருசலேமைப் பற்றி. லூக் 13<sup>34</sup>.

**இயேசுகிறிஸ்து சொன்ன வாக்குகளில் எழுதப்படாதவை.** The unwritten sayings of Jesus. Agrapa. சுவீசேஷங்களில் இயேசு சொன்னவைகளில் சிலமாதிரம் எழுதியிருக்கிறதினால் ஆகி சபையார் சுவீசேஷங்களில் எழுதப்படாதவைகளை அவருடைய சீஷர்கள் மூலமாய்க் கேட்டறிந்து தங்கள் ரூபகத்தில் வைத்திருந்தார்கள் என்பது ஆச்சரியம் அல்ல. ஆயினும் வேதசாஸ்திரிகளின் சிலர் இவ்வசனங்களைக் கண்டறியும்படி ஆகி கிறிஸ்தவர்களின் புஸ்தகங்களை அதிக ஆவலோடு ஆராய்ந்து பார்த்தும் அவர்கள் கண்டுபிடித்தவைகள் வெகு சொற்பம். பெரும்பாலும் நாலு சுவீசேஷங்களில் எழுதினவைகளுக்கு இவைகள் ஒத்திருக்கின்றன.

சுவீசேஷங்களில் இல்லாத இயேசுவின் வார்த்தைகள் ஐந்துவிதமாய் எழுதியிருக்கின்றன.

1. புதிய ஏற்பாட்டின் கையெழுத்துப் பிரதிகளில் சுவீசேஷங்களின் ஆக்கியோன்களால் அல்ல, அப்பிரதிகளின் லிதிர்களால் எழுதிய இரண்டு மூன்று வாக்கியங்கள்.

(1) யோவா 8-ம் அதிகாரத்தில் விபசாஸ்திரீயைப்பற்றிச் சொல்லிய வசனங்கள் யோவானால் எழுதப்பட்டன அல்ல; அவை வேறொருவனால் எழுதப்பட்டு அதில் சேர்க்கப்பட்டன என்று தோன்றுகிறது. யோவா 7:33, 34.

(2) ஒரு கையெழுத்துப் பிரதியில் லூக் 64-க்குப் பிறகு வேறெங்கும் காணப்படாத வசனம் ஒன்று எழுதியிருக்கிறது. அதாவது: அதே நாளிலே ஓய்வுநாளில் வேலை செய்கிறவனை அவர் பார்த்து, 'மனிதனே! நீ செய்தது இன்னதென்று அறிந்தாயானால் பாக்கியவானும் இருப்பாய். அறியாவிட்டால் சபிக்கப்பட்டவனாயும் நியாயப்பிரமாணத்தை மீறுகிறவனாயும் இருப்பாய்' என்றார்.

(3) அப் 20:35-ல் சுவீசேஷங்களில் எழுதியிராத இன்னொரு வாக்கியம் இருக்கிறது. அதாவது: வாங்குகிறதைப் பார்க்கிலும் கொடுக்கிறதே பாக்கியம்.

2. இயேசுவைப்பற்றி ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் எழுதின அப்போகிரிப்பா என்னும் சுவீசேஷங்களில் நாலு சுவீசேஷங்களிலு மில்லாத இயேசு உரைத்த பதினொரு வாக்கியங்கள் உண்டு. இவைகளில் முக்கியமானது ஒன்றே. அதாவது: தேடுகிறவன் கண்டடையும்படி ஓய்ந்துபோகான்; கண்டடையும்போது ஆச்சரியப்படுவான்; ஆச்சரியப்பட்டு அரசாண்

வான்; அரசாண்டு இளைப்பாறுதல் அடைவான்.

3. ஆகி பிறக்கன் தங்கள் கேட்டறிந்த பாரம்பரியத்தின்படி சுவீசேஷங்களில் இல்லாத சில வாக்கியங்களை எழுதியிருக்கிறார்கள். ஆனால் இவைகளுக்கும் நாலு சுவீசேஷங்களில் எழுதின வாக்கியங்களுக்கும் அவ்வளவு வித்தியாசம் இல்லை. அவைகளில் புதிதாய் எழுதியிருப்பவைகள் மூன்று மாதிரம் உண்டு. அவையாவன:

(1) ஒருவனும் நாம் கேட்கவில்லை என்று சொல்லாதபடிக்கு நீங்கள் பன்னிரண்டு வருஷத்திற்குப் பிறகு உலகத்திற்குப் புறப்பட்டுப் போங்கள்.

(2) எனக்குச் சமீபமாய் இருக்கிறவன் நெருப்புக்குச் சமீபமாய் இருக்கிறான். எனக்குத் தூரமாய் இருக்கிறவன் ராஜ்யத்துக்குத் தூரமாய் இருக்கிறான்.

(3) உண்மையுள்ள காசுக்கடைக்காரர்களாய் இருங்கள்.

4. மகமதியர் எழுதின புஸ்தகங்களில் அவர்கள் பாரம்பரியத்தின்படி கேட்டறிந்த சில வாக்கியங்கள் உண்டு. அவைகளில் முக்கியமானவை:

(1) ஒருநாள் இயேசுவும் சீஷர்களும் வழியிலே நடந்துபோகும்போது செத்திருக்கும் நாய் ஒன்றைப் பார்த்தார்கள். சீஷர்கள் இது எவ்வளவு தூர்நாற்றம் அழிக்கிறது என்று வெறுப்பாய்ச் சொன்னார்கள். இயேசுவோ இதின் பற்கள் வெள்ளையாயும் எவ்வளவோ அழகாயும் இருக்கிறது என்று சொன்னார்.

(2) இயேசு சொன்னதாவது, உலகம் உங்களை அடிமைகள் ஆக்காதபடிக்கு உலகத்தை உங்களுக்கு எஜமானாக ஏற்படுத்தாதிருங்கள்.

5. எகிப்தில் அக்ஸிரிங்கஸ் (Oxyrhynchus) என்னும் இடத்தில் கி-பி. 1897-ஹு கண்டெடுக்கப்பட்ட சில கையெழுத்துப் பிரதிகளில் நாம் இதற்குமுன் அறியாத இயேசு சொன்ன வார்த்தைகள் சில எழுதியிருக்கின்றன. அவைகளில் முக்கியமானவை:

(1) நீங்கள் உலகத்துக்காக உபவாசியா விட்டால் தேவனுடைய ராஜ்யத்தைக் கண்டடையமாட்டீர்கள்; ஓய்வுநாளில் உண்மையாய் ஓய்ந்திராவிட்டால் பிதாவைப் பார்க்க மாட்டீர்கள்.

(2) நான் உலகத்தின் மத்தியிலே நின்றேன். சரீரத்திலே நான் அவர்களுக்குக் காணப்பட்டேன். எல்லாரும் மதுபானம் பண்ணுகிறவர்களும் தாகம் அற்றவர்களுமாய் இருக்கக் கண்டேன். மனுஷ புத்தி

ார்கள் இருதயக் குருடர்களாய்க் காணாத நிலை என் ஆத்தமா அவர்களின்பேரில் துக்கம் அடைகிறது.

(3) இருவர் தாங்கள் இருக்கும் இடத்தில் தேவன் இல்லாமல் இருக்கமாட்டார்கள். ஒருவன் தனியே இருக்கும் இடத்திலே நான் அவனோடு இருக்கிறேன். கல்லெப்பாட்டு, அங்கே என்னைக் கண்டடைவாய். மரத்தைப் பின், அங்கே நான் இருக்கிறேன்

**இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதல். The Resurrection of Jesus.**

(a) இக்காலத்தில் உயிர்த்தெழுதலைக் குறித்துப் பலமும் உறுதியுமான சாட்சி கூறினாலும், உலக அமைப்பின்படி அது நடக்கக்கூடாது. காரியம், புத்தியுள்ளோர் அதை நம்பமாட்டார்களென்பது சிலர் கூறும் ஆட்சேபனை. உலக அமைப்பு யாதென விசாரிக்கப் புகின், அதைப்பற்றி நமக்கு இருக்கும் அறிவு குறைவு; உலக அமைப்பின்படி எது நடக்கக்கூடும், எது நடக்கக்கூடாதென்று இலேசாய்க் சொல்ல முடியாது. தற்கால சாஸ்திரிகள் கண்டு பிடித்திருக்கிற அநேக காரியங்களைக்குறித்து யோசிக்குங்கால், சில வருஷங்களுக்குமுன் நமது அபிப்பிராயத்தின்படி உலக இயற்கைப் பிரமாணங்களுக்கு விரோதமாய்த் தோன்றின சில காரியங்கள் நமக்கு அக்காலத்தில் தெரியாதிருந்த இயற்கைப் பிரமாணங்களின் படியே நடக்கின்றனவென்று இப்போது நமக்கு விளங்கும். இம், சிந்து முதலானவற்றைக் குறித்து நமக்குப் பூர்வத்தியான அறிவு இருந்தாலும்கூடும் ஒரு காரியம் ஒருநாளும் கூடாதென்று சொல்லத் தகுந்தவர்களாய் இருப்போம். ஆகையால் அறிவாளிகள் இயேசு உயிர்த்தெழுந்தாரா இல்லையா என்பதற்கு இருக்கிற அத்தாட்சியைப் பொறுமையோடு சீர்தூக்கிப் பார்க்க்பார்கள்.

(b) வேறு சிலர் நினைக்கிறது யாதெனில், இயேசுநாதர் ஆவியின்பிரகாரமாய் எழுந்தார் என்பதற்கு யாதொரு சந்தேகமும் இல்லை, அதுவே நமக்கு வேண்டியது; ஜடப்பொருளாகிய அவருடைய சரீரத்தைக்குறித்து நாம் என் கவலைப்படவேண்டும்? உயிர்த்தெழுதலின் நம்பிக்கை நமக்கிருந்தால் வாஸ்தவமாய்க் கல்லறையை விட்டாரா இல்லையா என்கிற கேள்வியில் நமக்கு விசேஷித்த பிரயோஜனமில்லை என்பதே. இவ்விதம் நினைக்கிறவர்கள் கவனிக்காமல் விடுகிறது என்னவெனில், உயிர்த்தெழுதலுண்டென்கிற நம்பிக்கையாம். மூன்றாம் நாளில் இயேசு கல்லறையை விட்டாரென்பதும் சம்பந்தமில்லாமலி

ருக்கிறதில்லை என்பது நிச்சயம். வெறுமையான கல்லறையண்டையில்தான் உயிர்த்தெழுதலின் நம்பிக்கை பிறந்தது. மூன்றாம் நாளில் சீஷர்கள் கல்லறையண்டை வந்த நாழிகைமட்டும் அவர்களுக்கு உயிர்த்தெழுதலின் நம்பிக்கை இல்லை. சீஷர்கள் அவர் உயிர்த்தெழுந்திருப்பாரென்று உத்தேசித்து, வெறுமையான கல்லறையைப்பற்றிய கதைகளையெல்லாம் கற்பனை செய்தார்களென்று யாராவது சொல்லப் புகுந்தால், சாட்சிகள் எல்லாரும் அவ்வளவு பொய்யாகனென்று துணிந்து நினைக்கிறதற்கு யாதொரு வழியும் இல்லை. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள அத்தாட்சியைச் சிரத்தையோடு ஆராய்ந்து பார்த்தவர்கள் எல்லாரும் அது நம்பக்கூடியதாக அல்லவா என்று தீர்மானிக்கவேண்டும்.

**அத்தாட்சி. முதல் அத்தாட்சி** நான்கு சுவிசேஷங்களால்.

இந்தக் காரியத்தை ஆராய்கிற விஷயத்தில் அநேகர் தப்பிதமாய் ஆரம்பித்து, உடனே கஷ்டத்தில் சிக்கிக்கொள்ளுகிறார்கள். அவர்கள் நான்கு சுவிசேஷங்களிலுமுள்ள சரித்திரங்களை எடுத்து, ஒன்றோடொன்று ஒத்துப்பார்த்து, அவை ஒன்றுக்கொன்று வித்தியாசமாக இருக்கிறதைக் கண்டு தப்பெண்ணிக்கொள்ளுகிறார்கள். இந்த அத்தாட்சிக்கு ஆரம்பம் சுவிசேஷங்களால். சுவிசேஷங்கள் எழுதப்படுகிறதற்கு அநேக வருஷங்களுக்கு முன் இயேசு உயிரோடெழுந்தார் என்று ஆயிரக்கணக்கானபேர் நம்பி, அந்நம்பிக்கையால் மனம் மாறுதலடைந்து, உபத்திரவத்தின் மூலமாய்ப் பொதுவான திருச்சபையை ஸ்தாபித்தார்கள் அவர்கள் அப்படிச் செய்ததே உயிர்த்தெழுதலுக்கு முக்கிய அத்தாட்சி. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள ஒரு புல்தகமாவது எழுதப்பட்டதற்கு முந்தி இந்நம்பிக்கை தனக்குரிய கிரியையைச் செய்து கொண்டிருந்தது. இந்த நம்பிக்கை இல்லாவிட்டால், புதிய ஏற்பாட்டின் ஒரு புல்தகமாவது எழுதப்பட்டிருக்கமாட்டாது. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள பல அடையாளங்களைப் பற்றிய சரித்திரமும், வெறுமையான கல்லறையைப்பற்றிய சரித்திரமும், கவலையாலோ எருசலேமிலோ இயேசு சீஷருக்குத் தரிசனமானதைப்பற்றிய சரித்திரமுகிய இவை அவர் உயிர்த்தெழுந்ததற்கு முக்கிய அத்தாட்சிகள் அல்ல. புதிய ஏற்பாட்டின் ஒவ்வொரு ஏட்டிலும் நாம் காண்கிற புதிய ஜீவனும், உயிர்த்தெழுந்த இரட்சகர் கிறிஸ்தவர்களுக்குள் உயிர்ப்பித்த சக்தியுமாகிய இவைகளே உயிர்த்தெழுதலை நமக்கு நிச்சயப்படுத்துகின்றன.

இயேசு உயிர்த்தெழுந்ததினால், அவர் உயிர்த்தெழுந்ததாக அவர்கள் நம்பின நம்பிக்கையினாலே இந்த மாறுதல் நடந்ததென்று சொன்னால், அவர்களுடைய நம்பிக்கை எப்படி உண்டானதென்கிற கேள்வி உடனே பிறக்கும். அவர்களுடைய நம்பிக்கை சரித்திரத்தை உண்பெண்ணினதா, சரித்திரம் அவர்களுடைய நம்பிக்கையை உண்பெண்ணினதா? இதுதான் கிறிஸ்துமார்க்கத்தின் சாரத்துக்குச் சம்பந்தமான பெருங் கேள்வி. இயேசுவிற்குப் புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ளவைகளைக்கொண்டே நாம் உறுதியான விடை பகரக்கூடும்.

மேற்சொன்னபடி புதிய ஏற்பாட்டில் எங்கும் பரம்பியிருக்கிற அந்தப் பொதுவான அத்தாட்சி நீங்கலாக, நமக்குக் காலக்கிரமத்தில் முதலாவதாக நிற்கிற தூள் அத்தாட்சி கொரிந்தியருக்கு எழுதிய முதல் நிரும்பம் 15-ம் அதிகாரத்தில் அடங்கியிருக்கிறது. ஏறக்குறைய 16-17-ஆவது வரையில் அப்போஸ்தலனாகிய பவுல் சுமார் 16-17-ஆவது வரையில் கொரிந்தியர்களுக்குச் சென்றபோது அவர் போதித்த சங்கதிகள் அடங்கியிருக்கின்றன. பவுல் அங்கே போதித்தவைகளெல்லாம் பொதுவான கிறிஸ்தவர்களால் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டவைகள்; பவுல்கிறிஸ்தவனுடைய பொதுவான பெற்றுக்கொண்டு, மற்றவர்களுக்குக் கொடுத்துக்கொண்டிருந்தான். 1 கொரி 15<sup>3</sup>. பவுல் எப்போது குணப்பட்டானென்று விசாரித்தால், சிலர் கிறிஸ்துவின் மாணத்திற்கு ஏழு வருஷங்களுக்குப் பின் என்றும், சிலர் மூன்று நாடா வருஷங்களுக்குப் பின் என்றும், ஒருவர் ஒரே வருஷத்திற்குப் பின் என்றும் சொல்லுகிறார்கள். இயேசுவின் மாணத்துக்கு அவ்வளவு சமீபமான காலத்தில் கிறிஸ்தவமதத்தின் சாராம்சங்களாய் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டவை என்னவெனில், கிறிஸ்து நம்முடைய பாவங்களுக்காக மரித்து, அடக்கம் பண்ணப்பட்டு, மூன்றாம் நாளில் உயிர்த்தெழுந்து, மகிமையில் நிலைத்திருந்து, சிலபேருக்குத் தரிசனமானாரென்கிற இவைகளே. 1 கொரி 15<sup>3-4</sup>. அடக்கம் பண்ணப்பட்டதை இந்தக் குறிப்பிட்டது கவனிக்கத்தக்க காரியம்; ஏனென்றால், அடக்கம் எப்படிச் சீர்ப்பிரகாரமாக இருந்ததோ, அதின் பக்கத்தில் குறித்திருக்கிற உயிர்த்தெழுதலும் சீர்ப்பிரகாரமாகவே இருக்கவேண்டும். அதோடுகூட 'மூன்றாம் நாள்' என்கிற வார்த்தையையும் கவனிக்கவேண்டும். கிறிஸ்தவமார்க்கத்தை உண்பெண்ணின சம்பவம், அதாவது அதுமுதல் கிறிஸ்தவர்கள்

வாரத்தின் ஏழாம் நாள்தான் தவிர்த்து, வாரத்தின் முதலாம் நாளை ஆசரிக்கப்பண்ணின அவ்வளவு முக்கியமான சம்பவம் அன்றைக்கே நடந்தது. இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதலானது ஆவில்குரிய லோகத்தில் நடந்த சம்பவம்மத்திரம் அன்று; அது இவ்வுலகத்தில் உண்டானது; இவ்வுலக சரித்திரத்தில் அதற்குத் தேதியுண்டு. பிறகு பவுல் உயிர்த்தெழுந்த இயேசுவைத் தரிசித்தவர்களைக் காட்டுகிற அட்டவணையைக் கொடுக்கிறான். அவன் எழுதிய காலத்தில் அநேகர் ஜீவனோடு இருந்தார்கள். இந்த அட்டவணையை எழுதுகிறதில் ஒவ்வொரு தரிசனத்தையும் குறிக்க வேண்டுமென்பது அவனுடைய நோக்கம் அன்று. இயேசு யதார்த்தமாய்ப் பலருக்குத் தரிசனமானாரென்று உறுதியாய் ரூபிப்பதே அவனுடைய நோக்கம். ஆகையால் சில சேஷங்களில் சொல்லியிருக்கிறபடி இயேசு எருசலேமில் சில ஸ்திரீகளுக்குத் தரிசனமானதைப்பற்றிப் பவுலுக்கு ஒன்றுத் தெரியாது எனச் சொல்லக்கூடாது. மேலும் உயிர்த்தெழுந்த வித்தைப்பற்றி இந்த இடத்தில் சொல்வதும் அவனுடைய நோக்கம் அன்று. ஆண்டவர் எந்த உருவத்தோடு தரிசனமானாரென்று சொல்லப்புகின், பவுல் அதிகமாய்ச் சொல்லக்கூடும். ஆண்டவர் தனக்குத் தமஸ்கு பட்டணத்துக்குச் சமீபத்தில் மகிமையோடு தரிசனமானதைக் குறித்தும் விஸ்தாரமாய் எழுதியிருக்கலாம். ஆனால் ஆண்டவர் உயிர்த்தெழுந்தாரென்கிற சத்தியத்தையாதாரம் இங்கு கூறுவது அவனுடைய நோக்கம். பவுலுக்கு உண்டான தரிசனத்தையாற்றித் து நாம் இன்னும் ஆராய்ந்தால், அதில் சில சங்கதிகள் நமக்குத் தெளிவில்லாமல் இருந்தாலும், ஒரு விஷயம் மிகுந்த தெளிவாயிருக்கிறது. கல்லாரி மோட்டில் சிலுவையில் அறையப்பட்ட நாசரேத் தூரானாகிய இயேசு, தேவனுடைய வலதுபுற சத்தில் மகிமையோடும் வல்லமையோடும் உயர்த்தப்பட்டிருக்கிறார் என்கிற விஷயத்தைப்பற்றி, அத்தரிசனத்தைக் கண்டபிறகு பவுலுக்கு யாதொரு சந்தேகமுமில்லை. உயிர்த்தெழுதலுக்குறித்து அவன் எழுதும் போதெல்லாம் மகிமை, வல்லமை என்னும் இவ்விரண்டு பதங்களை அதிகமாய்ச் சொல்லுகிறான். பிதாவின் மகிமையாலே கிறிஸ்து மரித்தோரிலிருந்து எழுப்பப்பட்டார். ரோ 6<sup>4</sup>. மரித்தோரிலிருந்து உயிர்த்தெழுந்தனாலே தேவனுடைய சுதனென்று பலமாய் ரூபிக்கப்பட்ட தேவகுமாரனாயிருக்கிறார். ரோ 1<sup>5</sup>. தேவனுடைய வல்லமையின் மகாமேன்மையான மகத்துவத்தைக் காண்பிக்க



வேண்டுமானால், அவர் கிறிஸ்துவை மரித் தோரிவிருந்து எழுப்பி, எல்லாத் துறைத் தன்னதற்கும், அதிகாரத்துக்கும், வல்லமைக் கும் கர்த்தத்துவத்துக்கும் இம்மையில் மாத் திரமல்ல, மறுமையிலும் போப்பெற்றிருக்கும் எல்லா நாமத்துக்கும் மேலாய் இயேசு உயர்ந் திருக்கத் தக்கதாக அவரை உன்னதங்களில் தமது வலதுபாரிசத்தில் உட்காரும்படி செய் ததைத்திருஷ்டாந்தமாகக் கூறுகிறான். எபே 1<sup>19-23</sup>. சர்வ வல்லமை என்பது கிறிஸ்துவை உயிர்ப்பித்த வல்லமையே. அந்த வல்லமை நம்முடைய ஆத்துமாவின் எல்லா அவசரங்க ளுக்கும் போதுமானது. எபே 3<sup>20</sup> பிலி<sup>3:21</sup>-ல் அவன் உலகத்தில் நடமாடுகிற மனிதரு டைய அற்ப சரீரத்துக்கு எதிராக உயிர்த் தெழுந்த கிறிஸ்துவின் மகிமையான சரீரத் தை வைக்கிறான். உயிர்த்தெழுதலுக்குமுன் இயேசுவுக்கு இருந்த அற்ப சரீரத்திற்கும் அதற்குப்பின் இருந்த மகிமையான சரீரத் திற்கும் யாது சம்பந்தமென்று கேட்டால், பவுல் தனக்குத் தெரியாது எனச் சொல்லி வாண். அது பரமரகசியம். 1 கொரி 15<sup>51</sup>. ஆயினும் இரண்டிற்கும் சம்பந்தமில்லை எனப் பவுல் ஒருநாளும் சொல்லியிருக்கமாட்டான். அந்த அற்ப சரீரமே மறுருபமாக்கப்பட்டு, மகிமையின் சரீரமாக மாற்றப்பட்டதென்று சொல்லியிருக்கிறான் என்று 1 கொரி 15<sup>51</sup>-ல் பார்க்கிறோம்.

மற்ற நூல் அத்தாட்சி.

பவுலேத்தவிர இன்னும் யாருக்கு எவ்வி டங்களில் உயிர்த்தெழுந்த இயேசு தரிசன மாளுரென்று எழுதியிருக்கிறதென்று பார்த் தால், புதிய ஏற்பாட்டில் சில தரிசனங்க ளைப்பற்றி வெகு சுருக்கமாய்ச் சொல்லியிருப் பதை வாசிக்கிறோம். இதைக்கொண்டு திட் டமான ஒரு அட்டவணையை எழுதுகிறது கடினம். ஆனாலும் பின்வரும் அட்டவணை சந்தேஹக்குறைய சரியாயிருக்கும்.

1. கல்லறையிலிருந்து திரும்பிவந்த ஸ்தி ரிகளுக்கு. மத் 28<sup>8-10</sup>.
2. அதேநாளில் மகதவேளா மரியானருக்கு. யோவா 20<sup>11-18</sup>.
3. உயிர்த்தெழுந்தநாளில் எருசலேமில் பேதுருவுக்கு. லூக் 24<sup>34</sup> 1 கொரி 15<sup>5</sup>.
4. அன்று சாயங்காலம் எம்மாவுக்குச் சென்று இரண்டு சீஷருக்கு. லூக் 24<sup>13-35</sup> மாற் 16<sup>13, 14</sup>.
5. அன்று எருசலேமில் பத்து அப்போஸ்தலருக்கு. மாற் 16<sup>14-18</sup> லூக் 24<sup>36-49</sup> யோவா 20<sup>19-23</sup> 1 கொரி 15<sup>5</sup>.

6. ஒரு வாரத்துக்குப் பின்பு எருசலே மில் பதினொரு அப்போஸ்தலருக்கு. யோவா 20<sup>30-29</sup>.

7. கலிலேயாக் கடலருகே சில சீஷருக்கு. யோவா 21<sup>1-23</sup>.

8. ஐந்தாறுபேருக்கு அதிகமான சகோத ரருக்கு. 1 கொரி 15<sup>5</sup>. ஒருவேளை மத் 28<sup>16-20</sup>.

9. யாக்கோபுக்கு. 1 கொரி 15<sup>7</sup>.

10. பரலோகம் செல்லுமுன் எருசலே மில் அப்போஸ்தலருக்கு. லூக் 24<sup>30-52</sup> அப் 13<sup>3</sup> மாற் 16<sup>19</sup>.

இவைகளைத்தவிர இன்னும் அநேக தரி சனங்கள் இருந்திருக்குமென நினைக்க இட முண்டு.

இந்த அத்தாட்சி எல்லாம் சுத்தப் பொய் என்று இந்நாட்களில் கிறிஸ்துமார்க்க விரோ திகள்கூடச் சொல்லமாட்டார்கள். சில சீஷ ருக்கு ஏதோ ஒரு காட்சி காணப்பட்டதென் பது நிச்சயம். ஆனால் சீஷர்களுடைய மன தில் அதிக மலைவு இருந்ததால், அவர்கள் தாங்கள் இயேசுகளைக் கண்டதாக நினைத் தார்கள் என்பது சிலருடைய உத்தேசம். என்றாலும் உலக சரித்திரத்தில் இவ்வளவு ஆசீர்வாதமான கிரியைகளை நடப்பித்தது எதுவோ, அது சிலருடைய மயக்கத்திலி ருந்து உண்டாயிற்று என்று சொல்லுகிறது அதிக கஷ்டம். மேலும், ஏன் மூன்றாம் நாளில் எழுந்தாரென்று சொல்லியிருக்க வேண்டும்? மூன்றாம் நாளைக் குறித்து அப் போஸ்தலர்களெல்லாரும் கொடுத்த சாட்சி அதிக திட்டமாயிருக்கிறது. இயேசு உயி ரோடு எழுந்திருக்கவில்லையென்று நினைக்கி றவர்கள், அவர் எழுந்தாரென்கிற தப்பித் தான சரித்திரம் எப்படி உண்டானதென்று விளக்கிக் காட்டும்படி எவ்வளவுதான் பிர யாசப்பட்டபோதிலும், அது அவர்களால் முடியவில்லை.

இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதலின் அத்தாட் சியை நாம் சீர்தூக்கிப் பார்த்தையில், மூன்று விஷயங்களை நாம் மறக்கக்கூடாது.

முதலாவது, இது ஒரு சாதாரண மனித னுடைய உயிர்த்தெழுதல் அன்று; இது இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதல். ஏரோது அரசன் அல்லது ஒரு சாமானியமான மனி தன் எழுந்தானென்றால் அது அசாத்தியம். ஆனால் இயேசு உயிரோடிருந்தபோது, அவர் நடந்துகொண்ட வித்தையும், அவர் நடப்பித்த கிரியைகளையும் கவனித்தவர்கள் அவர் மானத்தினால் கட்டப்படுதல் கூடாத காரியம் என்று உணர்ந்தார்கள். அவ்வுணர்ச் சியே அவர் எழுந்திருந்தாரென்னும் நம்பிச்

கைக்கு ஒரு முகாந்தரமாயிற்று; உயிர்த்தெழுதலை நம்பமாட்டோம் என்று சொல்லுகிறவர்கள் இவ்விஷயத்தை அடிக்கடி மறந்து விடுகிறார்கள்.

இரண்டாவது, அப்போஸ்தலர்கள் இவ்வுயிர்த்தெழுதலை மனிதருக்குச் சொல்லிமுடியாத சந்தோஷத்தைக் கொடுக்கிற சவிசேஷமாகக் கூறினார்கள். உயிர்த்தெழுதல் விருதாவாய் நடந்தகாரியம் அல்ல, அது மனிதருடைய இருதயத்துக்கும், மனச்சாட்சிக்கும் மென்மையான பொருளாகத் தரக்கூடியது. உயிர்த்தெழுதலும் அதின் நோக்கமும் சேர்ந்து மனிதருக்குத் தேவனுடைய அழைப்புப் போலக் காணப்பட்டது. பாவமன்னிப்பு வேண்டாமென்றும்; செத்தபிறகு கணக்குக் கொடுக்கப்போகிறதில்லையென்றும்; இயேசு கிறிஸ்துவின் மரித்துப்போய் உயிர்த்தெழுந்திருக்கவில்லை எனச் சாதிக்கிறதினால் நஷ்டமென்ன என்றும் சொல்லக்கூடிய மனுவின் இருப்பான் ஆகில், அவன் உயிர்த்தெழுதலை ஒருநாளும் நம்ப முடியாதுதான். அதினுடைய அத்தாட்சியையும் அவனால் சீர்தாக்கிப் பார்க்க முடியாது. இப்படிச் சொல்லும் போது, அந்த அத்தாட்சி பலமற்றதென்று ஒப்புக்கொள்ளுகிறோமா? இல்லையே. கர்த்தரைக் கண்டிருக்கிறோம் என்று சொன்னவர்களுடைய சாட்சியை எல்லா அத்தாட்சிக்குமே மூலாதாரம். அவ்வத்தாட்சி மிகவும் பலமானதே. ஆனாலும் யார் யார் அந்த விஷயத்தில் மனிதருடைய இரட்சிப்புக்குரிய பெரிய காரியங்கள் அடங்கியிருக்கின்றனவென்று கண்டிருக்கிறார்களோ, அவர்களே அதினுடைய அத்தாட்சியைச் சரியாய் மதிக்கக்கூடியவர்கள். உயிர்த்தெழுதலானது அர்த்தமும் பிரயோஜனமும் அற்ற ஒரு சம்பவமென்றால், வேறெந்த அத்தாட்சியும் நமக்குப் போதுமானதாகத் தோன்றாது.

மூன்றாவது, இயேசு உயிர்த்தெழுந்தாரென்று நம்பினவர்கள் அதினால் மனம் திரும்பின விதத்தையும், அவர்களுக்கு வந்த ஆத்தம பலத்தையும், அவர்கள் அதினால் செய்த கிரியைகளையும், ஸ்தாபித்த திருச்சபையையும் கவனிக்கிறவர்கள், இவைகளெல்லாம் ஒரு பொய்யான கதையாலாவது, நாலுபெருடைய மயக்கத்தாலாவது உண்டாயிருக்குமா என்று கேட்பார்கள். ஏற்கனவே நாம் சொல்லியபடி, உயிர்த்தெழுதலுக்கு முக்கிய அத்தாட்சி யாதெனில், எம் புதிய ஏற்பாட்டில் காண்கிற மிதமில்லாத புது ஜீவனே. உயிர்த்தெழுதலுக்குரிய வல்லமை சன்மார்க்க கிரியைகளை நடப்பிக்கிறதென்று மனிதர் பூர்வீகத்திலிருந்தே கவனித்து,

பின்பு அதற்கு இருக்கும் மற்ற அத்தாட்சிகளைச் சீர்தாக்கிப் பார்த்து, அதை நம்பியிருக்கிறார்கள். அப்போஸ்தலர்கள் குணத்திலே மாறுதல் அடைந்ததும், திருச்சபை உண்டானதுமே உயிர்த்தெழுதலுக்கு முக்கிய அத்தாட்சி.

இம்மூன்று விஷயங்களையும் மனதில் வைத்துக்கொண்டு, நாம் நூல்களில் காண்கிற அத்தாட்சியைச் சீர்தாக்கிப் பார்த்தால், அது நமக்குப் போதுமானதாகத் தோன்றும்.

அது போதுமெனத் தோன்றினும், நமக்குச் சவிசேஷங்களிலுள்ள சரித்திரங்கள் எல்லாம் ஒற்றுமையுடையதாகத் தோன்றுமெனச் சொல்லக்கூடாது. சில விவரங்களில் மாத்திரம் வித்தியாசங்களிருந்தாலும், அதினால் அத்தாட்சி பலம் அற்றுப்போகாது. ஏனென்றால் அநேகர் ஒரு காரியத்தைப் பற்றி உண்மையான சாட்சி கூறுப்போது, சில வித்தியாசங்கள் இயல்பாய் வரும். அவர்கள் எல்லாரும் சேர்ந்து ஒரு கதையைக் கட்டினால்தான் யாதொரு வித்தியாசமும் தோன்றாது. அப்படியிருக்க நாம் நாலு சவிசேஷங்களில் வாசிக்கிற சரித்திரங்களில் இம்மாதிரிச் சிறு விவரங்களோக்குறித்து மாத்திரமல்ல, சில பெரிய விவரங்களோக்குறித்தும் பேதங்கள் காணப்படுகின்றன. நாம் வாசிக்கிற விவரங்களையெல்லாம் இணைத்து இசைவாகவும் தொடர்பாகவும் சரித்திரத்தைச் சொல்லுகிறது அரிது. இது அநேகருக்குப் பெரிய ஆட்சேபணையாகத் தோன்றும். ஆனால் முதலில் தரிசனங்கள் காணப்பட்ட நாட்களில் எல்லாருக்கும் அதிக பிரமிப்பும் மனவெழுச்சியும் இருந்திருக்குமென்பது நிச்சயம். இப்போதுள்ள சவிசேஷங்கள் அந்நாட்களுக்கு இருபது அல்லது முப்பது வருஷங்களுக்குப் பிந்தி எழுதப்பட்டபடியால், அந்நாட்களில் நடந்த சம்பவங்களின் விவரத் தொடர்ச்சியை துப்பமாய் அறிய முடியவில்லை. மேலும் நாம் சவிசேஷ சரித்திரங்களை இன்னும் ஆராயும் போது கண்ட தரிசனங்களை எல்லாம் ஒன்று தவறாமல் பதிவுசெய்வது எழுதினவர்களுடைய நோக்கம் அல்ல என்று பார்ப்போம். இயேசு உயிரோடெழுந்தாரென்றும், அவர் அப்போஸ்தலர்களுக்குத் தரிசனமாளுரென்றும், உலகமெங்கும் போய்த் தமக்கு எல்லோரையும் சீவர்களாக்கும்படி அவர்களுக்குக் கட்டளை யிட்டாரென்றும் சொல்லுகிறது அவர்கள் நோக்கமேயொழிய, எந்த ரூபத்தோடு தரிசனமாளுரென்பதையும், எவ்வெவ்விடங்களில் யார் யாருக்குத் தரிசன

மாணுரென்பதையும் சகல விவரங்களோடும் துப்பமாய் எழுதிவைக்கவேண்டுமென்பது அவர்கள் எண்ணம் அல்ல. அதற்குத்திருஷ்ட டாந்தமாக, லூக் 24-ம் அதிகாரத்தை வாசித் தால், உயிர்த்தெழுத நாளிலேயே இயேசு எம்மாவருக்குப் போன சேஷர்களுக்கும், சீமோ னுக்கும், பன்னிருவருக்கும் தரிசனமாகி, தம்மைப்பற்றிய வேதவாக்கியங்களை விளக் கிக் காட்டி, அப்போஸ்தலர்களைப் பெத்தா னியாவண்ணடையில் நடத்தி, அவ்கே அவர் களை ஆசீர்வதித்து, அவர்களை விட்டுப் பிரிந்து பரலோகஞ் சென்றருளென்று நினைப் போம். ஆனாலும் லூக்கா அப்போஸ்தலர் நடபடிகளின் புஸ்தகத்தில் வேறேவிதமாக எழுதியிருக்கிறான். அதிலே உயிர்த்தெழுத லுக்கு ஆறு வாரத்துக்குப் பிறகுதான் இயேசு பரலோகஞ் சென்றருளென்று எழுதியிருக் கிறது. இவ்விவரத்திற்கும் பொருத்தமுண் டென்று லூக்கா நினைத்திருக்கவேண்டும். ஒருவேளை சவிசேஷத்தை வாசித்தவர்கள் அதை நடபடிகளின் புஸ்தகத்தோடு சேர்த்து எப்போதும் வாசித்திருப்பார்கள். அவர்கள் எல்லாரும் லூக் 24-ம் அதிகாரத்தில் இச் சரித்திரங்களில் சொல்லியிருப்பதைக் கண் டிருப்பார்கள். லூக்கா தான் நடபடிகளின் புஸ்தகத்தில் விவரித்துச் சொல்லப்போகிற காரியங்களைச் சவிசேஷத்தின் 24-ம் அதிகா ரத்தில் சுருக்கிச் சொல்லியிருக்கிறான். உயிர்த்தெழுதல் நடந்தது யதார்த்தமல்ல வென்று சொல்ல இതിலே யாதொரு நிமித் தமுயில்லை. அதேபிரகாரமாக இயேசு தம் முண்டைய சேஷர்களுக்குத் தரிசனமான இடங் களைக்குறித்து நமக்கு மற்றபடி விளங்காம லிருக்கிற காரியங்களை விளக்கிக் காட் டலாம். மத்தேயு சவிசேஷத்தில் நாம் வாசித் தும்போது (26<sup>ம்</sup> 28<sup>ம்</sup> 28<sup>ம்</sup> 28<sup>ம்</sup>), அப்போ ஸ்தலர்கள் கலிலேயாவுக்குப் போய் அங்கே மாத்திரம் கர்த்தரைக் கண்டார்களென்று நினைப்போம். மாற்கு சவிசேஷம் சரியா னபடி முடிகிறதாய்க் காணப்படுகிறதில்லை. அது 16<sup>ம்</sup>ம் வசனத்தோடு முடிந்துபோகி றது. ஆயினும் மாற் 16<sup>ம்</sup>ம் வசனத்தை வாசிக்கும்போது மாற்குவும் தரிசனங்கள் கலிலேயாவிலே நடந்தனவென்றும் மத்தேயு வைப்போல எழுதியிருப்பானென்று நினைக் கவேண்டும். லூக்கா தன் சவிசேஷத்தை எழுதினபோது மாற்கு சவிசேஷத்தை நன் றாய் அறிந்ததான் எழுதினானென்பது சவி சேஷங்களை துப்பமாய் ஆராய்ச்சி செய்த வேதசாஸ்திரிகளுண்டைய கருத்து. ஆனாலும் இதுவரைக்கும் தரிசனங்கள் கலிலேயாவில் நடந்தனவென்று எழுதியிருக்கிற நூலை நன்

றாய் அறிந்த இவன் தான் குறித்திருக்கிற தரிசனங்களெல்லாம் எருசலேயிலேயே நடந் தனவென்று எழுதியிருக்கிறான். லூக்கா கலிலேயாவில் கண்ட தரிசனங்களைக் குறித் துப் பேசாமல், எருசலேயில் கண்ட தரி சனங்களைக் குறித்துமாத்திரம் எழுதியிருக் கிறான். முதலில் நாம் இதைப் பார்க்கும் போது, இதில் ஏதோ ஒரு பெரிய தப்பித் திருக்கிறதென்று நினைப்போம். ஆனாலும் மேற்சொல்லியபடி, உயிர்த்தெழுதலை நம் பின் நாலு சவிசேஷங்கள் உயிர்த்தெழு தலை நம்பின கிறிஸ்தவர்களுக்கென்றே தங் கள் சவிசேஷத்தை எழுதினபோது, எல் லாம் விவரமாய் எழுதாமல், சரித்திரத்தை அதிகமாகச் சுருக்கி, தங்களுக்கு முக்கிய மாகத் தோன்றின காரியங்களைமாத்திரம் தெரிவித்தார்கள். அந்தச் சவிசேஷர்க ளுக்கு முக்கியமாய்த் தோன்றின காரியங் கள் எவையென்று சவிசேஷ சரித்திரங் களில் நாம் பார்க்கலாம். அவையாவன: இயேசு சில சேஷரைப் பணிவிடைக்கென்று தெரிந்துகொண்டு, அவர்களோடு மூன்று வருஷகாலஞ் சுஞ்சரித்து, அவர்களுக்குப் போதித்து, அவர்களைத் தமக்குப்பிறகு தேவ தொண்டை நடத்தும்படி நியமித்திருந்தார் என்பதும்; அவர்களுக்கே அவர் தரிசனமாகி, அவர்களுக்கு உயிர்த்தெழுத்தின் அர்த்தத் தைக் காண்பித்தாரென்பதும்; அவர் திவ்விய மகிமையுள்ளவரும், தேவனுடைய வலது பாரிசத்தில் வீற்றிருக்கிறவருமானாரென்று அவர்கள் உணர்ந்தார்களென்பதும்; அவருக் குச் சகல அதிகாரமும் கொடுக்கப்பட்டிருக் கிறபடியால், பூலோகம் எல்லாவற்றையும் தமக்கு ஆதாயப்படுத்தும்படி அப்போஸ்தலர்களாகிய அவர்களை எங்கும் அனுப்பி னாரென்பதுமே. மற்ற விவரங்களில் சில வித்தியாசங்களிருந்தாலும், இந்த முக்கிய மான காரியங்களைச் சவிசேஷங்கள் எல்லா ரும் தெரிவித்திருக்கிறார்கள். இந்நோக்கத் தினால் அவர்கள் பல தரிசனங்களை ஒன் றாய்த் திரட்டி, ஒரே தரிசனத்தைப்போலக் குறித்திருப்பார்களென்று நாம் உத்தேசிக்க லாம். அப்படித் திரட்டிவைத்திருக்கிற அத் தரிசனம் மத்தேயுவும் மாற்குவும் கலிலேயா வில் அருளப்பட்டதாகச் சொல்லுகிறார்கள். லூக்காவோ எருசலேயில் அருளப்பட்ட தாகச் சொல்லுகிறான். யோவான் அது எருசலேயில் அருளப்பட்டதாகச் சொல்லி, பிறகு கலிலேயாவில் உண்டான இன்னொரு தரிசனத்தையும் தெரிவிக்கிறான். இயேசு தரிசனந் தந்த இடத்தையும் காலத்தையும் துப்பமாய் எழுதுவது அவர்கள் நோக்கம்

அன்று. அவர் எழுந்து, சீஷர்களுக்குத் தரிசனமாகி, அவர்கள் பூலோகம் எங்கும் போய் அவரைப் பிரசங்கிக்கவேண்டுமென்று கட்டளை கொடுத்தார் என்பதைப் பதிவு செய்து வதுதான் அவர்களுடைய நோக்கம். நாம் அவர்களைப் பார்த்து, உயிர்த்தெழுதலைப் பற்றி நீங்கள் எழுதிய சரித்திரங்களில் சில விவரங்களைச் சரியாய் எழுதவில்லை என்று சொன்னால் 'ஆம், இருக்கலாம்' என்று ஒப்புக்கொண்டிருப்பார்கள். அதினால் அவர்கள் உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றிக் கொடுத்த சாட்சிக்கு யாதொரு பலக்குறையும் இல்லை.

புதிய ஏற்பாட்டில் நாம் நான்கிற கிறிஸ்தவ மார்க்கம் உயிர்த்தெழுதலில்லாமல் கட்டப்பட்டிருக்க முடியாது. உயிர்த்தெழுதலை கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு அஸ்திபாரம் என்று சொல்லுகிறதில்லை. இயேசுவின் ஜீவியமும் ஊழியமும், அற்புதங்களும், பாடுகளும், உயிர்த்தெழுதலும் எல்லாம் ஒன்று சேர்ந்து தான் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தின் அஸ்திபாரம் ஆனபோதிலும், அப்போஸ்தலனாகிய பவுல் 1 கொரி 15:14-17-ல் சொன்னது இந்நாள் வரை மெய்யானவார்க்கத்தானே. 'கிறிஸ்து எழுந்திருக்கவில்லை என்றால், எங்கள் பிரசங்கமும் வீருதா. உங்கள் விசுவாசமும் வீருதா....நீங்கள் இன்னும் உங்கள் பாவங்களி் விருப்பீர்கள்.' இப்படியிருக்க உயிர்த்தெழுதலின் அத்தாட்சி அசைக்கக்கூடா தென்கிற உணர்ச்சி நமக்கு அதிக சந்தேகத்தைக் கொடுக்கிறது. நாம் கர்த்தரைக் கண்டிருக்கிறோம் என்று சொன்னவர்கள் மாறுதல் அடைந்து, புதிய ஏற்பாட்டுப் புஸ்தகங்களில் காணப்படுகிற அற்புதமான ஆத்ம ஜீவனடைந்தவர்களாய், கிறிஸ்தவ சபையை ஸ்தாபித்தார்கள். உயிர்த்தெழுதலின் நம்பிக்கை இந்நாள்வரைக்கும் அற்புத கிரியைகளை நடத்திவருகிறது.

இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிப் புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள கோட்பாடுகள். The Christology of the New Testament. இயேசுகிறிஸ்து அவதரித்த காலத்தில் அவர் யார், அவருக்கும் பிதாவுக்கும் இருக்கிற சம்பந்தம் என்ன, அவருக்கும் மனிதருக்கும் இருக்கிற சம்பந்தம் என்ன, இத்தியாதி காரியங்களைக்குறித்து அவருடைய சொந்த மனதிலும் ஆகி கிறிஸ்தவர்களுடைய மனதிலும் இருந்த எண்ணங்களை எடுத்துக் காட்டுவது இங்கு நோக்கம்.

இவ்விஷயத்தை நாம் பின்வருமாறு பிரித்து ஆராய்ந்தால் அது தெளிவாய் விளங்கும்:—I. முதல் மூன்று சலிசேஷங்களின்

உள்ள கோட்பாடுகள். II. அப்போஸ்தலர்கள் திருச்சபையை ஸ்தாபிக்காலத்தில் போதித்த போதனை; இதற்கு அப்போஸ்தலர் நடபடிகளின் புல்தகத்தில் குறித்திருக்கிற பேதுருவின் பிரசங்கங்கள் திருவுட்பாந்தம். III. அப்போஸ்தலனாகிய பவுல்தன்னுடைய நிருபங்களில் குறித்திருக்கிற கோட்பாடுகள். IV. எபிரெயர் நிருபத்தின் கோட்பாடுகள். V. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தின் கோட்பாடுகள். VI. யோவான் சலிசேஷத்தின் கோட்பாடுகள். VII. முடிவுரை.

I. முதல் மூன்று சலிசேஷங்களின் கோட்பாடுகள்.

(a) ஆண்டவருடைய மனுஷிக்கம்:—முதல் மூன்று சலிசேஷங்களில் இயேசு மெய்யான மனுஷிக்கத்தை யுடையவராகக் காணப்படுகிறார். அவர் சரீரத்திலும், புத்தியிலும், இயற்கையாய் வளர்ந்து, பசியும் தாகமும் அடைந்து, உபத்திரவங்களைச் சகித்து, மற்ற மனிதரைப்போல மரணத்தையுடைய கடவுளுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கவேண்டிய ஆவியை யுடையவராயிருந்தார். சந்தோஷம், துக்கம், சமாதானம், அன்பு, கோபமாகிய உணர்ச்சிகள் எல்லா மனிதருக்கு மிருப்பது போலவே, அவருக்கு மிருந்தன. தம் செய்துவந்த ஊழியத்துக்குப் பலத்தைப் பெறவும், பிதாவினால் நடத்தப்படவும், அவர் தாழ்மையாய்ப் பிரார்த்தனை செய்துவந்தார். தம் வல்லமையைத் தமக்காக உபயோகிக்க அவருக்கு உண்மையான சோதனைகள் நேர்ந்தன. சாதாரண இயற்கை விஷயங்களைக் குறித்து அவர் இருந்த தேசத்திலும் காலத்திலும் வழக்கமாயிருந்த அபிப்பிராயங்கள் அவருக்கு மிருந்தன. சாதாரண மனிதரைப்பார்க்கிலும் அவர் பிறருடைய உள்ளத்தை ஊன்றிப் பார்த்து அறிந்தாராயினும், சகலத்தையும் அறிகிற அறிவு அவருக்கு இருக்கவில்லை. மாற் 13<sup>35</sup>. காரியங்களை அறியக் கேள்விகளைக் கேட்டார். சிலபோது ஆச்சரியப்பட்டுத் தமது ஆச்சரியத்தை வெளியிடுவார். அத்திமரத்தில் கனியிருக்குமென்றெண்ணி அவர் அதன் கிட்டப்போனபோது அதில் கனியிருக்கவில்லை. மாற் 7<sup>34</sup> மத் 14<sup>19</sup> 21<sup>18</sup> லுக் 11<sup>30</sup>. முதலிய வசனங்களைப் பார்த்தும்போது, அவர் செய்த அற்புதங்களைத் தமது சொந்த சர்வவல்லமையால் செய்யாமல், கடவுளிடம் தாம் வைத்த விசுவாசத்தால் செய்தாரென நாம் நினைக்கவேண்டியதாயிருக்கிறது. இயேசு அவதார புருஷனாய் வந்தகாலத்தில் அவருக்கு மனுஷித்

தம், தெய்வ சித்தமாகிய இரண்டு சித்தங்களு மிருந்தனவென்று சிலர் உத்தேசித்திருக்கள். அப்படி உத்தேசிக்க இச்சுவிசேஷங்களில் யாதொரு அத்தாட்சியும் காணோம். உயிர்த் தேழுதலுக்குப் பிந்தி அவருக்கிருந்த மகிமை அத்து கு முந்தியு மிருந்திருக்குமென்று தப் பிதமாக நினைத்ததாலே, அவ்வெண்ணம் உண்டாயிருக்கவேண்டும். அவதாரமாய்வந்த தேவகுமாரன் இப்புவியில் எந்த மனிதருக் கும் பொதுவாயிருக்கிற சபாவத்தைப் பெற் றுக்கொண்டார்.

(b) மேசியாவைப்பற்றியது:—மேசியா அல்லது கிறிஸ்து என்கிற பேர் யூதருக்கு நன்றாய்த் தெரியும். இரண்டாம் சங்கீதத் தை வாசிப்பதினாலே இப்பதம் அவர்களுக்குப் பழக்கமாயிருக்கலாம். தமிழ் வேதபுலத் தத்தில் சங் 22-ல் 'அவர் (கர்த்தர்) அபிஷே கம்பண்ணினவர்' என்பது மூலபாஷையி ல் 'மேசியா' என்றும், கிரேக்கு மொழி பெயர்ப்பில் 'கிறிஸ்து' என்றும் விளங்கும். பரம ராஜ்யத்துக்குத் தலைவர், மீட்கப்பட்ட ஜனத்தின் புதிய அரசன் என்கிறதான அக்காலத்தில் இப்பதத்தின் தாற்பரியம். இயேசு அப்பெயரைச் சொல்லி, தம்மு டைய போதனையால் அதற்கு இருக்கிற அர்த்தத்தைப் புதுப்பித்து, 'ஆவிக்குரிய இரட்சிப்பைக் கொடுக்கிறவர்' என்கிற பொருளை அதற்குக் கொடுத்தார். ஆகையால் அவர் தமது தொண்டின் ஆரம்பநாட் களில் தம்மை மேசியாவென்று யாருக்கும் வெளியிடவில்லை. பிலிப்பசு செசரியாவின் திசைகளில் அவர் அதைக்குறித்துத் தமது சீஷரோடு பேசினபோது, பேதுரு செய்த அறிக்கையை அவர் மிகவும் புகழ்ந்தபோதி லும், காய்பாவுக்கு முன்பாக நின்ற சமயத் திலேதான் அவர் முதலாவதாக எல்லாருக்கு முன்பாகத் தம்மை மேசியாவென்று பகி ரங்கமாக வெளியிட்டாரென்று தோன்று கிறது. யோவான்ஸ்கானன் கேட்ட கேள் விக்கு இயேசு (மத் 112-4, கொடுத்த பதிலைப் பார்த்தால், மேசியாவினுடைய தொழில் இன்னதென்று நாம் பார்க்கலாம். ஆனால் மேசியா என்கிற அந்தப் பழைய பேருக்கு அவர் நூதனமும் மேன்மையுமான பொரு ளைக் கொடுத்தார். தீர்க்கதரிசிகள் ஆகியில் மேசியாவைக் குறித்து என்ன உரைத்தனர் களோ, அவையெல்லாம் அவர் நிறைவேற் றினதோடு, பழைய பெயரில் அடங்காத பல காரியங்களைச் சம்பந்தப்படுத்தினார். ஏசா 53-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லப்பட்ட பாடு படும்தேவனுடைய தாசனைக் குறித்து அதிக மாய்த் தியானஞ்செய்து, மேசியா உண்மை

யாக யூத ஜனத்தை இரட்சிக்கும்பொருட்டு அப்படியே பாடுபட நேரிடுமென்று உணர்ந் தார். ஆகையால் பழைய பெயரில் வைத்த புதிய அர்த்தங்கள் பழைய துருத்தியில் ஊற் றின புதிய ரசத்தைப்போலிருந்தன. ஆனாலும் பழைய பெயர் இன்னும் வழங்கப் பட்டு, கடவுள் தமது ஜனங்களைத் தீமையி லிருந்து மீட்டுக்கொள்ளுகிறதற்கு ஒரு இர ட்சகரை அனுப்பியிருக்கிறார் என்கிறதற் குச் சாட்சி பகருகிறது.

(c) மனுஷகுமாரன்:—ஆண்டவர் தம்மைக் குறித்துத் தாம் பிரியமாய் வழங்கிவந்த பெயர் இது. ஏறக்குறைய 40 விசை இந்தப் பெய ரால் தம்மைக்குறித்து வழங்கினதை நாம் சுவிசேஷங்களில் பார்க்கிறோம். எந்த அர்த் தத்தோடு இதைச் சொன்னாரென்று திட்ட மாகச் சொல்லுகிறது கஷ்டமானபோதி லும், அப்பெயரைக்குறித்து இரண்டொரு விஷயங்கள் தெளிவாயிருக்கின்றன. தானி 713, 14-ல் சொல்லப்பட்ட மனுஷ குமாரனை மூலாதாரமாக வைத்து, மனுஷ குமாரன் என்கிற பெயரால் இனி மகிமை யையும் ராஜ்யத்தையும் அடையப்போகிற மனுஷைத் தன்மையைக் குறித்தார். பிறகு அவர் அருளிய அநேக உபதேசங்களால் அதற்குப் 'பாடுபடுமீ பிராகிரிதியாகிய புரு ஷன்' என்பதுபோன்ற அநேக தாற்பரியங் களை அந்தப் பெயரில் அடக்கிவைத்தார். அந்தப் பெயரைக் கேட்டவர்கள் உடனே மேசியா என்கிற அர்த்தத்தைத் தெரிந்து கொள்ளமாட்டார்கள். இல்லாவிட்டால் நாம் மத் 1613-ல் வாசிக்கிற கேள்வி வீண் கேள்வி யாகும். கேட்டவர்களுடைய காதில் அது எப்போதும் ரகசியமான அர்த்தமுள்ள ஒரு பெயராக விழுந்தது. அவர் மனிதருடைய யோசனைவைத் தூண்டுகிறதற்கு இலேசாய் அர்த்தம் விளங்காத உவமைகளைக்கொண்டு எப்படிப் பேசினாரோ, அதே நோக்கத்தோடு அப்பெயரைச் சொன்னார் என்று தோற் றுகிறது. அப்பெயர் நமக்கும் அவருக்கும் பொதுவாயிருக்கிற மனுஷ சபாவத்தைக் குறித்தபோதிலும், அவர் நம்மைக்காட்டி லும் பெரியவர் என்று குறிப்பாக நினைப் பூட்டுகிறது. அவர் மனுஷரைப்போலத் தாழ்ந்த நிலைமையுள்ளவர் என்று சொல்வதுடன், இனி அவருக்கு வரப்போகிற மேன்மை யையும் அது காட்டுகிறது. இப்படியாகப் பாடுகளின் மூலமாகவே மகிமையை அடை கிறவர் என்னும் பொருள் மனுஷகுமாரன் என்கிற பெயரில் படிப்படியாய் விளங் கினது.

(d) தேவனுடைய தூமாரன்:—கிறிஸ்த வர்களாகிய நமக்கு இப்பெயரில் அடங்கிய மேலான பொருளானது, அதை முதலில் சொல்லுகிறவர்களுக்குத் தெரிய வில்லை. பிசாசு பிடித்தவர்கள் (மாற் 3<sup>11</sup>); விசுவாசியாத யூதர்கள் (மத் 27<sup>40</sup>), தூற்றுக்கதிபதி (மாற் 15<sup>30</sup>), காய்பா (மத் 26<sup>63</sup>) முதலாயினோர் மேசியா என்கிற பொருள்படமாத்திரம் அதை வழங்கிவந்தார்கள். அவர் ஞான ஸ்நானம் அடைந்தபோது அவரை நேச குமாரன் என்று பிரஸ்தாபப்படுத்தின வார்த்தை, சங் 27-ஐப் போலவே இருந்தமையால், மேசியா என்பதுதான் அதின் அர்த்தமெனப் புலப்படும். பழைய ஏற்பாட்டில் தெரிந்து கொள்ளப்பட்ட ஜனத்திற்கும், அவர்களை ஆண்டு அவர்களுக்குப் பிரதிநிதியாய்வேகோவாவிலில் நியமிக்கப்பட்ட அரசனுக்கும், இனி வரப்போகிற சம்பூரணமுள்ள அரசனுக்கும் தேவகுமாரன் என்னும் பெயர் வழங்கப்படுகிறது. குமாரனென்றால் பிதாவின்னுடைய மகிமையையும், வல்லமையையும் சுதந்திரத்துப் பிதாவின்னுடைய முழு அன்பையும் அதுபவித்துக்கொண்டிருக்கிறவர் என்பதாம். இரண்டாவது சொல்லப்பட்ட அந்த உள்ளான விஷயந்தான் இயேசுவின் மனதில் அதிகமாயிருந்தது. முதல் மூன்று சுவிசேஷங்களின்படி அவர் தம்மைக்குறித்துத் தேவனுடைய குமாரன் என்னும் பேரை வழங்கவில்லை. ஜனங்கள் தம்மை மேசியாவென்று முதலில் அறியவேண்டாமென்று அவர் விரும்பினது அத்தற்குக் காரணமாயிருந்திருக்கலாம். அவர் தமது தத்துவத்தைக் காட்டும்போது வெறும் 'குமாரன்' என்கிற வார்த்தையை உபயோகித்ததற்கு அத்தாட்சியுண்டு. அவ்வார்த்தை மூன்று விசேஷித்த இடங்களில் (மத் 11<sup>27</sup> 28<sup>19</sup> மாற் 13<sup>32</sup>) சொல்லப்பட்டது மாத்திரமன்று; திராட்டத் தோட்டத்தைப்பற்றிய உவமையிலும் (லூக் 20<sup>9-17</sup>), வரியைக்குறித்து அவர் பேதுருவிடம் கேட்ட கேள்வியிலும் (மத் 17<sup>25, 26</sup>), தாவீதினுடைய குமாரனைப்பற்றியும், தாவீதினுடைய ஆண்டவரைப்பற்றியும், அவர் வேதபாசரோடு பண்ணின சம்பாஷணையிலும் (மத் 22<sup>41-45</sup>) அந்த வார்த்தை குறிப்பாகக் காட்டப்பட்டிருக்கிறது. மேற் கூறியதைவிட உறுதியானது யாதெனில், அவர் கடவுளை நோக்கி 'என் பிதாவே' என்று சொல்லுகிற வழக்கம் (மத் 7<sup>21</sup> 10<sup>38</sup> 12<sup>50</sup> முதலிய இடங்களைக் கவனிக்க) அவரை மற்றவர்களிலிருந்து பிரிக்கிறது. இதுசம்பந்தமாய் நாம் முக்கியமாய் கவனிக்கவேண்டிய இடம், மத் 11<sup>27</sup>, 'சகலமும் என்

பிதாவிலில் எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது; பிதா தவிர வேறொருவனும் குமாரனை அறியான்; குமாரனும், குமாரன் அவரை எவனுக்கு வெளிப்படுத்தச் சித்தமாயிருக்கிறாரோ, அவனும்தவிர, வேறொருவனும் பிதாவை அறியான்.' இவ்வாக்கியத்திலே பிதாவுக்கும் குமாரனுக்குமுள்ள சம்பந்தம் பூர்த்தியானதென்று பார்க்கிறோம். தீர்க்கதரிசிகளும் பரிசுத்தவான்களும் பூரணமாய் அறியாத பரமபிதாவை அவர் பூரணமாய் அறிகிறார். அவ்வித அறிவும் தரிசனமும் மற்றவர்களுக்கு அவர் மூலமாகவே யன்றி மற்றப்படி வராது. அதேபிரகாரமாக இயேசுவின் சபாவமானது பிதாவுக்கே யன்றி, மற்றவர்களுக்குத் தெரிகிறதில்லை. மற்றவர்களுக்கும் கடவுளுக்குமே இருக்கமுடியாத நெருங்கிய ஐக்கியம் பிதாவுக்கும் குமாரனுக்கு முண்டு. கடவுளும் இயேசுவும் தங்கள் ஜீவனில் ஒன்றாகவே இருக்கிறார்கள். மனுமக்கள் இயேசுவின் மூலமாகவே தேவனுடைய புத்திரராகிறார்கள்.

இயேசு தம்மைக் 'குமாரன்' என்னுணர்ந்த உணர்ச்சி அவருடைய முழு ஜீவியத்துக்கும் பணிவிடைக்கும் மூலாதாரமாக இருந்தது. அவர் தம்மை மேசியாவென்றும், பிறகு தேவன் தமக்குப் பிதாவென்றும், உணர்ந்து, தாமே தேவனுடைய குமாரனாயிருக்கிறபடியால் மேசியா செய்யவேண்டிய இரட்சிப்பின் கிரியைகளைச் செய்து, பாலோக ராஜ்யத்துக்குத் தலைவராக இருந்து, மனுஷகுமாரனாக வந்தாரென்று பார்க்கிறோம். எல்லாரிலும் அவர் மேன்மையான இயல்புள்ளவரானதினாலே, எல்லாரிலும் மேலான கிரியைகளைச் செய்து முடித்தார்.

(e) இயேசுவுக்குத் தம்முடைய மேன்மையைப் பற்றியிருந்த எண்ணம்:—மேற் சொன்ன பெயர்களினால் மாத்திரமன்று, இயேசு செய்த பல காரியங்களினாலும், பேசின பல வார்த்தைகளாலும், அது தம்மை மற்றெல்லா மனிதரைப்பார்க்கிலும் உயர்ந்தவராக உணர்ந்தாரெனப் பார்க்கிறோம். சார்தமும் மனத்தாழ்மையு முள்ளவராகிய அவர் தமது நடத்தையில் சொல்லற்கரிய மேன்மை யுடையவராகக் காணப்பட்டார். அவருடைய சேஷர்களும், நாசரேத்து ஜெப ஆலயத்தில் கூடினவரும், பிசாசு பிடித்தவர்களாகிய யாவரும் இம்மேன்மையைக் கண்டார்கள். தாயைப்பார்க்கிலும் தம்மை நெரிக்க வேண்டுமென்று அவர் தமது சேஷர்களுக்குச் சொன்னபோது, அது அவர்களுக்கு அநியாயமாகத் தோன்றவில்லை. மத் 10<sup>37</sup> லாக் 18<sup>39</sup>. மேலும், அவர் அற்புதங்க

னைச் செய்கிறவராயிருந்ததினால் அல்ல, அவர் சிறப்பற்ற அதிகாரமுள்ளவராகக் காணப்படுகிறதினாலே, அவரை இவ்வளவாய்மேன்மைப்படுத்தினார்கள். பரலோக ராஜ்யத்தின் திருவுகோலை வைத்துக்கொண்டு, அதில் பிரவேசிப்பவர்கள் யாரானத் தீர்மானிக்க அதிகாரமுடையவராகப் பேசினார். பூர்வீக நியாயப்பிரமாணம் விதித்திருந்த பல காரியங்களைத் தள்ளிவிட்டு, வருத்தப்படுகிறவர்கள் யாவரையும் தம்மண்டை அழுத்து, பாவத்தை மன்னிக்கிறதற்குத் தமக்கு அதிகாரமுண்டெனச் சொல்லி, திரிபுவாதக்காரனாகும் மரிக்கும் தறுவாயிலிருந்த குற்றவாளிகளும் பாவமன்னிப்பை அளித்தார். கடவுள் மனிதரை எந்தமனதோடு பார்க்கிறார், அவர் எப்படி ஜெபத்தைக் கேட்கிறார், அவர் என்னத்தினாலே மனிதரை நியாயத்தீர்த்து பாவத்தை மன்னிக்கிறார், இத்தியாதி விஷயங்களில் கடவுளுடைய மனதைப் பூர்த்தியாய் அறிந்தவராகப் பேசினார். இவ்விஷயங்களைக் குறித்து ஒரு விஸ்டி நேரமாவது அவருக்குச் சந்தேக முண்டானதாகத் தோன்றுகிறதில்லை. அவர் பூமியில் வந்ததால் தீமையின் வல்லமை ஜெயிக்கப்பட்டாயிற்று; அவர் தமது மாணத்தால் அநேகரை மீட்டுக்கொள்ளுவார்; அவர் மரித்தோரிலிருந்து எழுந்து இனிமேல் உலகத்தை நியாயத்தீர்க்க வருவாரென்கிற உணர்ச்சி எல்லாக் காலங்களிலும் அவருக்கு இருந்தது. சீஷர்கள் அவருக்கும் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்ட பெரியோர்களுக்கும் வெகுதூரம் வித்தியாசமென்று உணர்ந்துகொண்டார்கள். மனிதர் தன்னுடைய நாமத்தை அறிக்கை செய்யவேண்டுமென்று எந்தத் தீர்க்கதரிசி சொல்லியிருந்தான்? எந்தத் தீர்க்கதரிசி சகலமும் என் பிதாவினால் எனக்கு ஒப்புக்கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறதென்று சாதித்தான்? இயேசுவோ, தம்மை விசுவாசிக்கிறவர்களுக்கு இரட்சிப்பு இருக்கிறதென்றும், தமது நாமத்தினாலே கூடிவருகிறவர்களின் மத்தியில் தாம் இருப்பதாக வாக்களித்தார் முதல் மூன்று சவீசேஷங்களில் இயேசுவினுடைய மனுஷிக் தன்மையைப்பற்றி மாத்திரம் எழுதியிருக்கிறதென்று சொல்லுகிறவர்கள் இக்காரியங்களைக் கவனியாமலிருக்கவேண்டும். இச்சவீசேஷங்களில் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக்குறித்துத் திட்டமான போதனை யொன்றுமில்லையாயினும், அப்போஸ்தலர்கள் பிறகு கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக்குறித்துத் தங்கள் பிரசங்கங்களில் சொன்ன காரியங்கள் வாஸ்தவமாயிருந்தால்தான், மேற்கூறிய விஷயங்கள் நமக்கு விளங்கும்.

II. அப்போஸ்தலர்கள் தீர்ச்சபையை ஸ்தாபிக்காலத்தில் போதித்த போதனை.

நடபடிகளின் புஸ்தகத்தில் குறித்திருக்கிற பேதுருவின் பிரசங்கங்களில் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக்குறித்துத் திட்டமான போதனை அவ்வளவு சொல்லப்படவில்லை. சீஷர்கள் அவரை இன்றொன்று அறிவதற்குச் சிலகாலஞ் சென்றது. பேதுரு இயேசுவைக்குறித்து முதலாவது பேசினதாவது, 'நசரேயனுடைய இயேசுவைக்கொண்டு தேவன் உங்களுக்குள்ளே பலத்த செய்கைகளையும், அற்புதங்களையும், அடையாளங்களையும் நடப்பித்து, அவைகளினாலே அவரை உங்களுக்கு வெளிப்படுத்தினார்.' அப் 2<sup>22</sup>. அப்படியே கொர்னேலியுவின் வீட்டில், 'நசரேயனுடைய இயேசுவைத் தேவன் பரிசுத்த ஆவியினாலும் வல்லமையினாலும் அபிஷேகம் பண்ணினார்; தேவன் அவருடனேகூட இருந்தபடியினாலே அவர் நன்குமை செய்கிறவராயும், பிசாசின் வல்லமையில் அகப்பட்ட யாவரையும் குணமாக்குகிறவராயும் திரிந்தார்' என்றான். அப் 10<sup>38</sup>. பேதுரு அந்த ஆரம்பநாட்களில் பிரசங்கித்த நற்செய்தியின் சுருக்கமானது; 'இந்த இயேசுவே வாக்குத்தந்தப் பண்ணப்பட்ட மேசியா; அதற்கு அவர் செய்த அற்புதங்களும், அவருடைய உயிர்த்தெழுதலும், அவர் மகிமையோடு பரலோகஞ் சென்றதும் அத்தாட்சி' என்பதே. இவ்வாறு சொன்னபோதிலும் அந்நாட்களில் இயேசுவை பெறும் மனுஷர்களுக்கும் அவர்கள் பாவத்தார்களென்று நாம் கிணக்கக்கூடாது. அவர் பிதாவினுடைய வலதுகரத்தினாலே உயர்த்தப்பட்டு, பரிசுத்த ஆவியைப் பெற்று அதைப் பொழிந்தருளியிருக்கிறார். அப் 2<sup>33</sup>. அவரோ உயிரோடிருக்கிறவர்களுக்கும் மரித்தோர்களுக்கும் பிதாவினால் ஏற்படுத்தப்பட்ட நியாயாதிபதி. அப் 10<sup>42</sup>. பிரசங்கிக்கப்படும் சவீசேஷமெல்லாம் அவரைப்பற்றியதே; அவரையே விசுவாசிக்கவேண்டும்; அவரை நோக்கி மனத்திரும்பிப் பாவமன்னிப்புக்கென்று ஞானஸ்நானம்பெறவேண்டும். அப் 2<sup>38</sup>. அவருடைய நாமத்தினாலே, அதாவது வெளிப்பட்ட அவராலே இரட்சிப்பு கிடைக்கும். அப் 2<sup>38</sup> 3<sup>16</sup> 4<sup>12</sup> 10<sup>43</sup>. அவரை நோக்கி ஜெபம்பண்ணப்படுகிறது. அப் 1<sup>9</sup> 7<sup>70</sup> 9<sup>14</sup>. ஆகையால் விசுவாசிகள் அப்போது கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தை வரையறுத்துப் பார்க்கிறதற்குப் பிரயாசப்படாமலிருந்தபோதிலும், அவரைச் சேவிக் கிறவர்களாயும் அவரை நம்புகிறவர்களாயுமிருந்தார்கள் என்பது தெளிவு. அவரோடு

புசித்துப் பானம் பண்ணினவர்கள், அவருடைய மாணத்தைக் கண்டவர்கள், அவரைப் பற்றி இவ்வித சிந்தனையுள்ளவர்களா யிருந்தார்கள்.

III. அப்போஸ்தலனாகிய பவுலினுடைய கொட்பாடுகள்.—பவுல் உலகத்தைப்பற்றி யோசித்த யோசனைக்கெல்லாம் கிறிஸ்துவே நடு மையம்; அவன் கிறிஸ்துவைப்பற்றி யோசித்த யோசனைக்கெல்லாம் இரட்சிப்பே நடு மையம். அவன் கிறிஸ்து மரித்து, எல்லா ரையும் இரட்சித்திருக்கிறாரென்கிற நிச்சயத்தை மூலாதாரமாக வைத்துக்கொண்டு, அந்த நிச்சயத்திலிருந்து துவங்கி, அந்த தெய்வ புருஷன் யாராக இருக்கவேண்டுமென்று அனுமானிக்கிறான். அவர் எல்லாருக்காகவும் மரித்தவர் எல்லாரோடும் விசேஷித்த சம்பந்தமுடையவராக இருக்கவேண்டுமானதால், அவருடைய கிரியையும் அவருடைய தத்துவமும் பவுலினுடைய மனதில் ஒன்றித்திருக்கின்றன. இயேசு கர்த்தர் என்பதே பவுலினுடைய விசுவாசப்பிரமாணச் சருக்கம். 1 கொரி 13<sup>9</sup> ரோ 10<sup>9</sup> பிலி 2<sup>11</sup>. மற்றவர்களைப்போல அவனும் முதலில் யூதருடைய மேசியாவைக்குறித்து எண்ணின போதிலும், அவன் சீக்கிரத்தில், இயேசு யூதருக்காக மாத்திரமல்ல, உலகத்தார் எல்லாருக்காகவும் வந்தவரென்கிற உணர்ச்சியை அடைந்தான். 'மனுஷகுமாரன்' என்கிற பெயரை ஒருதடையையாகிலும் வழங்காமல், 'தேவனுடைய ராஜ்யம்' என்னும் பெயரால் இயேசுகிறிஸ்துவனுடைய தத்துவத்தைக் குறிப்பிக்கக் காட்டுகிறான்.

1. நானு ச விசேஷங்களில் இயேசுவைக்குறித்து எழுதியிருக்கிற விவரங்களெல்லாம் பவுலுக்குத் தெரிந்திருக்கும். அவன் ஆண்டவருடைய வார்த்தைகளைப் பரம அதிகாரமுடையனவாக எண்ணி அவைகளை எடுத்துரைக்கிறான். ஆனபோதிலும் இயேசு செய்த அற்புதங்களைப்பற்றியாவது, அவர் மனுஷனாக மனிதர் மத்தியில் நடந்த வித்தைப்பற்றியாவது பவுலின் நிரூபங்களில் ஒன்றையும் காணோம். அவர் மனுஷனாய் பிறந்ததும், பாவமில்லாதிருந்ததும், இராப் போஜனத்தை ஸ்தாபித்ததும், சிலுவையில் மரித்ததும், மூன்றாம்நாளில் உயிர்த்தெழுந்ததுமாகிய இவைகளைமாத்திரம் பவுல் சொல்லுகிறான். மீட்பின் செயலைப்பற்றியும், அதினாலுண்டான சிலாக்கியங்களைப்பற்றியும் பவுல் முக்கியமாகச் சிந்தித்துக்கொண்டிருந்த படியால், இயேசு மனுஷனாகச் செய்த காரியங்களைக்குறித்து அவன் பேசாமலிருந்தது ஆச்சரியமன்று. ஆயினும் இயேசு வாஸ்

தவமாக மனுஷிக தன்மையுடையவரும் ஸ்திரீயினிடத்தில் பிறந்து, மாம்சத்தின்படி தாவீதின் சந்ததியாரில் ஒருவரும் என்பது பவுலின் விசுவாசம். ரோ 1<sup>3</sup>.

2. மாம்சமும் இரத்தமுமாகிய சரீரத்தைத்தவிர, இயேசுவிடத்திலிருந்த விசேஷம் என்ன வென்றால், 'பரிசுத்தமுள்ள ஆவி.' ரோ 1<sup>3</sup>. அதுவே அவருடைய இயல்பை முற்றிலும் ஆண்டது. அன்றியும், அவரை மரித்தோரிலிருந்து உயிர்ப்பித்த சக்தியும் அதுவே.

3. பூமியில் இயேசு செய்த காரியங்களைக் குறித்துப் பவுல் அதிகமாய் பேசாமலிருந்ததற்கு ஒரு காரணமிருந்தது. உயிர்த்தெழுந்த மகிமையுள்ள ஆண்டவரோடுதான் அவன் நானோடும் சகவாசம் செய்தான். உலகத்தின் இரட்சிப்பு உயிர்த்தெழுந்த கிறிஸ்துவிடத்தினின்றே வருகிறதென்று பவுல் அதிகமாய் உணர்ந்து, 'நாங்கள் கிறிஸ்துவையும் மாம்சத்தின்படி அறிந்திருந்தாலும், இனி ஒரு போதும் அவரை மாம்சத்தின்படி அறிவோம்' என்று சொன்னான். 2 கொரி 5<sup>13</sup>. ஆனாலும் அவர் சொல்லும் மகிமையுள்ள கிறிஸ்து சிலுவையில் லறையப்பட்ட கிறிஸ்து தான்; உலகத்தைத் தமது மாணத்தால் மீட்டுக்கொள்ளுகிற கிறிஸ்துதான். 2 கொரி 5<sup>19</sup>. பவுல் கிறிஸ்துவைப் பாலிசுத்திவிதமாகவது; தமஸ்குவுக்குப் போகும் வழியில் இரட்சகர் தனக்குத் தரிசனமானதுபோல, அவர் கடவுளுக்கு அடையாளமாகிய பிரகாசமான ஜோதியில் வாசமாயிருக்கிறார்; அவர் தமது பாலிகளால் செய்த ஒப்புரவாக்குதலின் வேலையைப் பூரணப்படுத்தக் கூடிய ஸ்திதியை அடைந்திருக்கிறார். அவர் சபைக்கு நாயகன் மாத்திரமல்ல, பூரண சர்வவல்லமையுமுடையவராகவும் இருக்கிறார். 'எல்லா துறைத்தனத்துக்கும், அதிகாரத்துக்கும், வல்லமைக்கும், கர்த்தத்துவத்துக்கும், இம்மையில் மாத்திரமல்ல, மறுமையிலும் பேர் பெற்றிருக்கும் எல்லா நாமத்துக்கும் மேலாய் அவர் உயர்ந்திருக்கத்தக்கதாக, தேவன் அவரை உன்னதங்களில் தம்முடைய வலதுபாரிசத்தில் உட்காரும்படி செய்து, எல்லாவற்றையும் அவருடைய பாதங்களுக்குக் கீழ்ப்படுத்தி இருக்கிறார். எபே 1<sup>20-22</sup>. அவருடைய மகிமை இவ்வளவாயிருந்தாலும், அது இனிமேல்தான் பூர்த்தி பெறப்போகிறது. பாலோகத்திலிருக்கிறவைகளும் பூலோகத்திலிருக்கிறவைகளுமாகிய சகலமும் கிறிஸ்துவுக்குள்ளே கூட்டப்படுவென மென்பது தேவனுடைய சித்தம். எபே 1<sup>9</sup>. அவருடைய ஆளுகை அவருடைய இரண்



டாம் வருகையில் மேல் நிலைக்கு வரும். இந்த மகிமையுள்ள ஆண்டவர் விசுவாசிகளுக்கு எட்டாத அதிக உயரத்திலிராமல், அவர்களுடைய பக்கத்திலும் அவர்களுக்குள்ளும் இருந்து கொண்டு, மட்டில்லாத அன்போடும் வல்லமையோடும் அவர்களை நடத்தி, எலி, ஆற்றி, அனல் மூட்டிக்கொண்டிருக்கிறபடியால், பவுல் தான் கிறிஸ்துவுக்குள்ளிருக்கிறதாகவும், தன்னுடைய ஜீவன் தன்னுடைய தாயிராமல், தனக்குள்ளே வாசமாயிருக்கிற கிறிஸ்துவனுடைய ஜீவனு யிருக்கிறதாகவும் சொல்லுகிறான். கலா 2<sup>90</sup>. பவுல் தன்னுடைய சபையாருக்காகப் பண்ணுகிற விண்ணப்பமாவது, விசுவாசத்தினாலே கிறிஸ்து அவர்களுடைய இருதயங்களில் வாசமாயிருக்கவேண்டுமென்பதே. எபே 3<sup>17</sup>. பவுலுக்கும் உயிர்த்தெழுந்த கிறிஸ்துவுக்கும் இருந்த சகவாசத்திற்கு 2 கொரி 12<sup>8-9</sup> திருஷ்டாந்தமாகும். பவுல் பயபக்தியோடு தன் ஆண்டவரோடு இக்கியப்பட்டு, இயல்பாகவே அவரை நோக்கி விண்ணப்பம் செய்துவந்தான். அவன் ஏன் கிறிஸ்துவை இப்படி தேவனுடைய ஸ்தானத்திலிருப்பவராகப் பாவித்தான் என்றால், (a) கிறிஸ்து மனுஷஜாதிக் குடும்பசகரானதினால், இரண்டாம் ஆதாம் என்கிற பேரில் குறித்திருக்கிற படி அவருக்கும் மனிதர் எல்லாருக்கும் விசேஷித்தசம்பந்தமுண்டு. ஆதாம் மூலமாய்ப்பிறந்த மனுஷஜாதிக் குடும்பம் தலைவனும், பிரதிநிதியுமாயிருந்ததுபோல, கிறிஸ்து தமது பாணத்தாலும், உயிர்த்தெழுந்தாலும் புதிதும் மீட்கப்பட்டதமாயிருக்கிற மனுஷ ஜாதிக் குத் தலைவரும் பிரதிநிதியுமாயிருக்கிறார். ரோ 5 அதிக. மனுஷருடைய வளர்ச்சி மாய் சத்துக்கும் ஆவிக்கும் உரியதான இரண்டு படிக்களை உடையது. கிறிஸ்துவிடமிருந்த ஜீவனிலும், கிறிஸ்துவின் மூலமாய் வந்த ஜீவனிலும் ஆவிதான் பிரதானம். ஆவிக்குரிய ஒரு புதுச் சிருஷ்டிப்புக்குத் தலைவரும் காரணமாகிய கிறிஸ்துவின் மூலமாகவே மனிதரைப் புகிப்பிக்கிறதற்குக் கடவுளின் கிருபை வருகிறது. (b) பவுல் கிறிஸ்துவை அவ்வளவு உயர்ந்த ஸ்தானத்திலிருப்பவராகப் பாவித்ததற்கு இரண்டாம் முகாந்தரம், கிறிஸ்து அவதாரமாக வராததற்கு முந்தி. ஆதியிலிருந்தே பரலோகத்தில் தேவனுடைய குமாரனாயிருந்தாரென்று அவன் நம்பினான். 1 கொரி 10<sup>4</sup> வாசித்தால், வறண்டதத்தில் யூத பிதாக்களுக்குத் தண்ணீரைக் கொடுத்த கன்மலை கிறிஸ்துவே என்று சொல்லுகிறான். 2 கொரி 8<sup>9</sup>-ல் கிறிஸ்து வலிய தமது மகிமையை விட்டாரென்று சொல்லியிருக்கிறது. 'நம்முடைய

கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் கிருபையை அறிந்திருக்கிறீர்களே; அவர் இசுவரிய முள்ளவராயிருந்தும் நீங்கள் அவருடைய தரித்திரத்தினால் இசுவரிய முள்ளவர்களாகும் படிக்கு, உங்கள் நிமித்தம் தரித்திராரானா? இவ்விஷயம் பிலி 2<sup>5-11</sup>-ல் இன்னும் தெளிவாய் விஸ்தரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. கிறிஸ்து தேவனுடைய ரூபமாயும் தேவனுக்குச் சமமாய் யிருந்தபோதிலும், எல்லா மனுஷர்களாலும் ஸ்தோத்தரிக்கப்படக் கூடியவராயிருந்தபோதிலும், அவைகளையெல்லாம் விட்டு, தம்மைத் தாழ்த்தி, மரித்து, இவ்விதமாய் மனுஷருடைய ஸ்தோத்திரத்திற்குப் பாத்திராரானார். இதிலே பவுல் தாழ்மையென்னும் பாடத்தைப் பிலிப்பியருக்கு உணர்த்துகிறான்.

4. பவுலுக்கு இம்மாதிரியான எண்ணங்க ளிருந்ததைக் கண்டால், கிறிஸ்து உலகத்தை யும் மனிதனையும் சிருஷ்டித்ததில் பங்கு பெற்றவரென்று அவன் நம்பினது ஆச்சரிய மல்ல. கொலோ 1<sup>13-18</sup>-ல் பின் கூறப்பட்டபாசா ரியங்கள் கவனிக்கப்படத்தக்கன. (1) கிறிஸ்துவைக்கொண்டே சகலமும் சிருஷ்டிக்கப்பட்டது. (2) அவர் சகலத்தையும் தாங்கிவருகிறார். (3) எல்லாம் அவரை இலக்காக வைத்து அவரிடம் செல்லுகிறது. இன்னொரு வாக்கியத்தில் ஒரே கடவுள் இருக்கிறார் என்று பவுல் சொல்லும்போதே, எல்லாம் கிறிஸ்துவின் மூலமாகவே உண்டாயிருக்கிறதென்று சாதிக்கிறார். 'பிதாவாகிய ஒரே தேவன் நமக்குண்டு; அவராலே சகலமும் உண்டாயிருக்கிறது; அவருக்கென்று நாமும் உண்டாயிருக்கிறோம். இயேசுகிறிஸ்துவென்னும் ஒரே கர்த்தரும் நமக்குண்டு; அவர் மூலமாய்ச் சகலமும் உண்டாயிருக்கிறது; அவர் மூலமாய் நாமும் உண்டாயிருக்கிறோம்.' 1 கொரி 8<sup>6</sup>. ரோ 9<sup>5</sup>-ல் கிறிஸ்து மேலான தேவனென்று சொல்லியிருக்கிறது; ஆனாலும் மூலபொருடையில் இவ்வார்த்தைகள் கிறிஸ்துவைக் குறிக்கிறதா, பிதாவைக் குறிக்கிறதாவென்று கண்டறிவது சந்தேகமாயிருக்கிறது. இப்படி இயேசுகிறிஸ்து தேவனுக்குச் சமமாயிருக்கிறவர் என்று பவுல் அடிக்கடி சொல்லி இருந்தபோதிலும், இன்னும் சில இடங்களில் கிறிஸ்து பிதாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டவராயிருக்கிறாரென்று அதிக தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறான். கடவுள் கிறிஸ்துவை ஈவாக உலகத்துக்குக் கொடுத்தார், அல்லது கடவுளே கிறிஸ்துவுக்கு மகிமையைக் கொடுத்தார் என்று பின்வரு மிடங்களில் பார்க்கிறோம். 'தம்முடைய குமாரனை தேவன் அனுப்பினார்.' கலா 4<sup>5</sup>,

‘தம்முடைய சொந்த குமாரனென்றும் பாராமல் அவரை ஒப்புக்கொடுத்தார்.’ ரோ 8<sup>32</sup>. ‘தேவன் எல்லாவற்றிற்கும் மேலாக அவரை உயர்த்தினார்.’ பிலி 2<sup>9</sup>. இவ்வாக்கியங்களைப்பார்க்கிலும் 1கொரி 11<sup>3</sup> தெளிவாயிருக்கிறது. ‘ஸ்திரீக்குப் புருஷன் தலையாயிருக்கிறா நென்றும், கிறிஸ்துவுக்குத் தேவன் தலையாயிருக்கிறார் என்றும் நீங்கள் அறியவேண்டும்.’ அதுபோல 1கொரி 15<sup>30</sup>-ல் ‘சகலமும் அவருக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கும்போது, தேவனை சகலத்திலும் சகலமுமாயிருப்பதற்கு, குமாரன் தாமும் தமக்குச் சகலத்தையும் கீழ்ப்படுத்தினவருக்குக் கீழ்ப்பட்டிருப்பார்.’ கிறிஸ்து எப்படி பிதாவுக்குச் சமமாயும் கீழ்ப்பட்டவராயும் இருக்கக் கூடுமென்கிறதைப் பவுல் விளக்கிக் காட்டுகிறதில்லை. அதைப்பற்றிப் பவுலுக்கு அக்காரையில்லை. அவனிடம் அதைப்பற்றிக்கேள்வி கேட்டிருப்போமானால், ஒரு தகப்பனுக்கும் அவன் குமாரனுக்கும் ஒரே இயல்பு இருக்கிறதானாலும், குமாரன் கீழ்ப்பட்டவனாயிருக்கிறதேபோல கிறிஸ்து பிதாவோடு ஒரே இயல்புள்ளவராகவும், பிதாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டவராகவு மிருக்கிறார் என்று ஒருவேளை சொல்லியிருப்பான்.

5. பவுல் கிறிஸ்துவைப்பற்றிப் போதித்தபோதனை மற்ற அப்போஸ்தலர்கள் போதித்தவைகளுக்குச் சார்பாகவே இருந்தது. பவுல் நூதனமான கிறிஸ்தவமार्க்கத்தை ஸ்தாபித்தான் என்று சிலர் சாதிக்கும் சாத்தனைக்கு யாதொரு அத்தாட்சியும் இல்லை. நமக்குத் தெரிந்தவரையில் அவன் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக் குறித்துப் போதித்த போதனை உடனே எல்லாருக்கும் நியாயமாகவே தோன்றி, எல்லாராலும் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டது. அவன் தன் எண்ணங்களில் முதலாம் அப்போஸ்தலர்களை மிஞ்சிப்போனென்பது வாஸ்தவமானபோதிலும், அவர்களுடைய எண்ணங்களை மறுக்காமல், பரிபூரணப்படுத்தினான். கிறிஸ்து நமது வாக்குக்கு எட்டாதவரானதால் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றி நமக்குத் திருப்தியைத் தரும் மொழிகளால் அதை விளக்குகிறது அசாத்தியம். ஆனபோதிலும் பவுல் மற்றவர்களைப்பார்க்கிலும் அவரைப்பற்றிச் சொல்லக் கூடியதை அதிக தெளிவோடும் கிரத்தோடும் சொல்லியிருக்கிறான் என்பது நிச்சயம்.

IV. ஏபிரேயி நீர்பத்தின் கோட்பாடுகள். — இந்நிருபத்தை எழுதினவனுடைய கொள்கையின்படி, கிறிஸ்து புதிதும் விசேஷித்ததுமான உடன்படிக்கைக்கு மந்தியஸ்த

ராக இருக்கிறார். அவர் ஒப்பில்லாத மகிமைபுள்ளவரானபடியால், புதிய உடன்படிக்கை பழைய உடன்படிக்கையைவிடச் சிறைத்தமானது.

1. உலகத்தில் அவதரித்த இயேசுவைக் குறித்து இங்கிருபம் வெகு விவரத்துடன் சொல்லி, அவர் மெய்யான மனிதனென்று அதிக உணர்வோடு வர்ணித்துக் காட்டியிருக்கிறது. அவருடைய ஜீவியகாலத்தில் நடந்த சில சம்பவங்கள் குறிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. 214 57 12<sup>2</sup> 13<sup>12</sup>. இயேசு என்னும் பெயர் பத்துவிசை வருகிறது. அவர் எல்லாமனிதரையும்போல வளர்ந்து, தாம் பட்ட பாடுகளினால் கீழ்ப்படிதலைக் கற்றுக்கொண்டார். 5<sup>8</sup>. எல்லாவிதத்திலும் நம்மைப்போல அவர் சோதிக்கப்பட்டும், பாவமில்லாதவராக இருந்தார். 41<sup>5</sup>. அவர் நமக்கேற்ற பிரதான ஆசாரியன் என்று காட்டும்போது, அவர் முற்றிலும் பாவமில்லாதவரென்று தெளிவாகச் சொல்லியிருக்கிறது. 7<sup>26</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் நாம் வேறெங்கும் காணாதபிரகாரமாக இயேசுவின் மனிததன்மைக்குரிய குணதீசயங்கள் இதில் அதிக உணர்வோடு விவரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. அவருடைய உண்மை (21<sup>17</sup> 3<sup>2</sup>), நம்பிக்கை (2<sup>13</sup>), பயபக்தி (57) முதலிய நற்குணங்களைப்பற்றி வாசிக்கிறோம். மனுஷருக்குரிய இந்த அநுபவத்தினால் அவர் பூரணரானார் என்று 5<sup>3</sup>-ல் நாம் வாசிக்கும்போது, அவருக்கு எப்போதாவது குற்றம் இருந்ததென்பது அதின் தாற்பரியமாயிராதபடிக்கு அவருக்குள் மறைந்துகிடந்த இலட்சணங்களெல்லாம் அவருடைய மனுஷிக அநுபவங்களால் வெளிக்குக் கொண்டுவரப்பட்டன என்பது அதின் பொருள். பிதாவினுடைய சித்தத்தின்படி செய்யும் மனதை அவர் உலகத்தில் கற்றுக்கொள்ளாமல், அந்த மனதுள்ளவராகவே உலகத்தில் பிரவேசித்தார். 10<sup>5-7</sup>. அவர் தம்மைத் தாழ்த்தி, மனுஷனாக வந்ததின் நோக்கமானது, எல்லாரின் நிமித்தம் பாடுபட்டு, மரித்து, பாவிகள் எல்லாரையும் பரிசுத்தப்படுத்துவதே. அவருக்கு நேரிட்ட அந்த மாணத்தின் அவஸ்தையையும், வெட்கத்தையும்பற்றி அதிக உணர்வோடு எழுதியிருக்கிறது. 57. 8 13<sup>12</sup>.

2. நிருபத்தின் ஆக்கியோன் இவ்வளவு தெளிவாக இயேசுவின் மனுஷிகதன்மையைக் காட்டியிருந்தபோதிலும், பவுலைப்போல அங்னும் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றி அதிக சிறப்புடன் பேசுகிறான். அவன் பார்க்கிற உயர்த்தப்பட்ட கிறிஸ்து மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசித்த பிரதான

ஆசாரியனும் (9<sup>38</sup>), பரலோகத்திலுள்ள மகத் துவ ஆசனத்தின் வலதுபாகிசத்தில் உட்கார்ந்திருக்கிறவருமாயிருக்கிறார். 9<sup>42</sup>. இவ்வெண்ணத்திலிருந்து கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தை அனுமானிக்கிறான். நிருபத்தின்துவக்கத்தில் குமாரன் என்பதாக அவரைக் கூறி (1<sup>9</sup>), அந்தக் குமாரன் மனுஷருக்கு மேலானவரென்று அநேகவிடங்களில் காண்பிக்கிறான். அவர் தேவனும் (1<sup>8</sup>), ஆகியிலும் சதாகாலத்திலும் என்றென்றைக்கு முன்னவரும் (7<sup>3</sup> 13<sup>1</sup>), பிதாவினுடைய மகிமையின் பிரகாசமும், அவருடைய தன்மையின் சொருபமுமாக இருக்கிறார். 1<sup>3</sup>. இப்படி நித்திய தேவனாயிருந்த அவர் தேவதூதரிலும் சற்றுச் சிறியவராக்கப்பட்டு (2<sup>9</sup>), சாவுக்குள்ளான மனிதராகிய நாம் தரித்திருக்கிற மாம்சத்தையும் இரத்தத்தையும் தரித்தாக்கொண்டது (2<sup>14-16</sup>) ஆக்கியோனுடைய இருதயத்தில் உணர்வுண்டாகச் செய்கிறது. கிறிஸ்து மனிதனாய் பிறந்ததற்கு முந்தி ஜீவித்த ஜீவன் இந்நிருபத்தில் விசேஷித்துக் கூறப்பட்டிருக்கிறது. மோசே தான் தரித்தநிறையை கிறிஸ்துவினிமித்தமே தரித்தான். 11<sup>30</sup>. கிறிஸ்து கர்த்தாவாயிருந்து, ஆகியிலே பூமியை அஸ்திபாரப்படுத்தினார். 1<sup>10</sup>. தம்மைப் பலியாக ஒப்புக்கொடுக்க வேண்டுமென்ற நோக்கத்தினாலேயே உலகத்தில் பிரவேசித்தார். 10<sup>3</sup>. அவர் மனித ஜாதியிலிருந்து உண்டானவரல்ல; அவர் மானிட ஜாதிக்குள் பிரவேசித்தவர். ஆனபோதிலும் அவர் மனிதனாக வாஸ்தவமாய் பாடுபட்டார்; அவர்தாமே சோதிக்கப்பட்டுப் பாடுபட்டினாலே, அவர் சோதிக்கப்படுகிறவர்களுக்கு உதவியாக வல்லமையுள்ள பிரதான ஆசாரியனாக இருக்கிறார். 2<sup>18</sup>.

அவர் குமாரனாயிருந்து, தம்மை மாணத்தின்மூலமாய் மனிதருடைய பேராலே ஒப்புக்கொடுத்து, மனிதருக்காக மரித்து, தம்முடைய பிரதான ஆசாரியத்தொழிலை முடித்தார். தம்மை நித்திய ஆவியினாலே கொடுத்தார் என்று 9<sup>14</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறபடியால், அவருடைய புருஷத்துவத்தில் ஆவிதான் சத்தாயிருந்ததென்றும், அந்த ஆவியால் அவர் மாணத்தில் அழிந்துபோகாமல், பரலோக ஸ்தலத்திலுங்கூடப் பிரதான ஆசாரியத்தொழிலைச் செய்துகொண்டிருக்கிறாரென்றும், அறிந்துகொள்ளுகிறோம். குமாரனாகிய அவர் இப்போதுங்கூடப் பரலோகத்தில் நமக்காகக் கிரியை செய்துகொண்டு, விசேஷமாக நமக்காகப் பரிந்து பேசுகிறவராக இருக்கிறார். 9<sup>34</sup> 4<sup>14</sup> 13<sup>3</sup>. குமாரனாகிய அவர் எல்லாவற்றுக்கும் சுதந்தரவாளியும் மேசியாவாகப் பிதாவினுடைய வலதுபாகிசத்தில் உட்கார்ந்திருக்கிறார்.

குமாரனாகிய அவர் தமது பலியைப் பிதாவினுடைய சமூகத்துக்கு முன்பாக நமது நிமித்தம் ஏந்திக்கொண்டு பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பிரவேசிக்கிறார். சொல்லப்புகின், கிறிஸ்து குமாரனாயிருப்பதே எபிரோயர் நிருபத்தின் கருத்து. அவர் குமாரனாயிருப்பதாலே நித்திய உடன்படிக்கை நிச்சயப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது.

V. வெளிப்படுத்தின் விசேஷத்தின் கோட்பாடுகள். — வெளிப்படுத்தின் விசேஷத்தில் யூதமார்க்கத்தோடு மிகவும் சம்பந்தப்பட்ட கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தைப் பார்க்கிறோம். பழைய ஏற்பாட்டிலும் மற்ற யூத புஸ்தகங்களிலும் மேசியாவைப்பற்றி சொல்லப்பட்ட காரியங்களே இதில் கிறிஸ்துவைக் குறித்துச் சொல்லப்பட்டவைகளுக்கு மூலாதாரம். ஆனபோதிலும் இந்தப் புஸ்தகத்தைப்பார்க்கிலும் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தை மேன்மைப்படுத்துகிற புஸ்தகம் வேறில்லை.

1. இப்புஸ்தகத்தில் கிறிஸ்துவின் உலக ஜீவனல்ல, பரலோகத்துக்குரிய அவருடைய ஜீவனே விசேஷமாகச் சொல்லப்பட்டிருந்தபோதிலும், புருஷத்துவத்தைக் குறிக்கிற இயேசு என்னும் பெயர் அடிக்கடி வழங்கப்படுகிறது. ஆண்டவர் தாவித்துக்கும் யூதாவுக்கும் வேறும் சந்தியுமாகக் காட்டப்படுகிறார். அவர் இருப்புக்கோலால் ஜாதிகளை ஆளுகிறவர். 2<sup>21</sup>. தானியேல் புஸ்தகத்தில் சொன்னதுபோல அவர் மனுஷகுமாரனுக் கொப்பானவராயிருக்கிறார். 14<sup>14</sup>. கடைசி ஜெய நாளின் பிரகாசமுள்ள விடிவெள்ளி நட்சத்திரமுமாயிருக்கிறார். 22<sup>16</sup>. ஆட்டுக்குட்டி என்கிற பெயரால் இயேசு சிலுவையில் மரித்து முடித்த தொழில் குறிப்பாகக் காட்டப்படுகிறது. ஆட்டுக்குட்டி என்கிற பெயர் தான் கிறிஸ்துவைக் குறிக்கிற பெயர்களில்ல்லாம் இந்த ஆக்கியோனுக்குப் பிரியமானதென்று சொல்லலாம்.

2. ஆனபோதிலும் அந்த ஆக்கியோன் உலகத்தில் நடந்தவைகளைக்குறித்து அவ்வளவாய்க் கவனிபாமல், உயர்த்தப்பட்ட கிறிஸ்துவின் மகிமையின்மேலே கண்ணாயிருக்கிறான். அவன் மேன்மேலும் கிறிஸ்துவை ஸ்தோத்திரித்து, கடைசியாகக் கிறிஸ்துவும் ஒன்றையென்று பாவிக்கிறுனென்று சொன்னாலும் சொல்லலாம். கிறிஸ்து மாணத்திற்கும் பாதாளத்திற்குமுரிய திறவுகோல்களை யுடையவராக இருக்கிறார். 1<sup>18</sup>. மனுஷருடைய கதியைப்பற்றிய இரகசியங்களை அவர் ஒருவரே திறந்துகாட்டமுடியும். 5 அதி. அவர் அக்கினி ஜுவாலை போன்ற கண்களால் மனிதருடைய உள்ளிற்

கிரியங்களையும் இருதயங்களையும் ஆராய்கிறவர். 2<sup>18</sup>, 23. அவர் சிருஷ்டிக்கு ஆதியும், தேவனுடைய வார்த்தையுமாய் இருக்கிறார். 3<sup>14</sup> 19<sup>13</sup>. கடவுளுக்கும் மாத்திரம் உரிய 'முற்றினவரும் பித்தினவரும்' என்கிற பெயர் (ஏசா 44<sup>6</sup> வெளி 1<sup>8</sup>) இந்தப் புஸ்தகத்தில் மகிமைபொருந்திய கிறிஸ்துவை மூன்று விசை குறிக்கிறது. 1<sup>17</sup> 2<sup>8</sup> 22<sup>13</sup>. அவரே எல்லாவற்றிற்கும் ஆதியும் அந்தமுமானவர். இது இப்புஸ்தகத்தில் திரும்பத் திரும்ப அதிக தாபந்தத்துடன் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஒரு சிருஷ்டியைத் தொழுது கொள்ளாமல், கடவுளைத் தொழுதுகொள்ளவேண்டுமென்று 19<sup>10</sup>-ல் சொல்லியிருப்பினும், பராபரனுக்கு மாத்திரம் செலுத்தப்பட வேண்டிய ஸ்தோத்திரம் இப்புஸ்தகத்தில் எங்கும் கிறிஸ்துவுக்குச் செலுத்தப்படுகிறது. தேவனும் ஆட்டுக்குட்டியும் சேர்ந்து, ஒரே தொழுகையோடு ஸ்தோத்திரிக்கப்படுகிறார்கள். 'அப்பொழுது வானத்திலும், பூமியிலும், பூமியின் கீழிருக்கிற சிருஷ்டிகள் யாவும், சமுத்திரத்திலுள்ளவைகளும், அவற்றுள் அடங்கிய வஸ்துக்கள் யாவும், சிங்காசனத்தின்மேல் வீற்றிருக்கிறவருக்கும் ஆட்டுக்குட்டியானவருக்கும் ஸ்தோத்திரமும் கனமும் மகிமையும் வல்லமையும் சதாகாலங்களிலும் உண்டாவதாக என்று சொல்லக் கேட்டேன்.' 5<sup>13</sup> 7<sup>10</sup>. இதிலே அப்போஸ்தலர்கள் எப்படி பராபரனாகிய கடவுளைச் சேவித்தார்களோ, அப்படியே உயர்த்தப்பட்ட கிறிஸ்துவையும் சேவித்தார்கள் என்பது தெளிவு.

3. ஆனாலும் இந்தப் புஸ்தகத்திலுங்கூட இயேசு பிதாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டவரென்று சில இடங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. அவர் 'என் தேவன்' என்று சொல்லுகிறார். வெளிப்படுத்தின விசேஷம் தேவனால் கிறிஸ்துவுக்கு ஒப்புவிக்கப்பட்டது. 1<sup>1</sup>. கிறிஸ்து தமது அதிகாரத்தைத் தேவனிடத்திலிருந்து பெற்றுக்கொண்டார். 2<sup>9</sup> 3<sup>21</sup> 5<sup>2</sup> 22<sup>13</sup> பார்த்தால், அவருக்கிருக்கிற மகிமை அவர் பூலோகத்தில் பட்ட பாடுகளின் பலனையிருக்கிறதென்று தோன்றுகிறது.

## VI. யோவான் சலிசேஷத்தின் கோட்பாடுகள்.

1. மற்றச் சலிசேஷங்களில் இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறவைகளுக்குப் பொருந்தாதவிதமாய் யோவான் சலிசேஷத்தில் எழுதியிருக்கிறதென்று சிலர் நினைத்தாலும், அப்படி நினைத்தற்கு நியத்தமில்லை. அதை எழுதினவன் ஒரு யூதன்,

அப்போஸ்தலர்களில் ஒருவன். மற்றச் சலிசேஷகரைப்போல அவனும் இயேசு மேசியாவாய் யிருக்கிறாரென்று காட்டவேண்டுமென்ற நோக்கத்துடன் எழுதியிருக்கிறான். 20<sup>31</sup>. இயேசு மேசியாவாய் இருக்கிறதில் எவ்வளவு அந்தம் அடங்கியிருக்கிறதென்பதைக் குறித்து அவன் மற்றவர்களைப்பார்க்கிலும் அதிகமாய்த் தியானித்து, மற்றவர்களைவிட விவரமாயும் விஸ்தாரமாயும் எழுதியிருக்கிறான் யொழிய, மற்றவர்கள் எழுதினவைகளுக்குப் பொருத்தமில்லாதவைகளை அவன் எழுதவே இல்லை. 1<sup>49</sup>-ல் நாதானுவேல் இயேசுவின் அறிவைக் கண்டு, அவரை மேசியாவாக வாழ்த்துகிறான். சமாரிய ஸ்திரீ அவரே மேசியாவாக இருக்கவேண்டுமென்று அனுமானிக்கிறார். 4<sup>4</sup> அதி. 7<sup>31</sup>-ல் 'கிறிஸ்துவரும்போது இவர் செய்கிற அற்புதங்களைப் பார்க்கிலும் அதிகம் செய்வாரோ' என்று கேட்ட ஜனக்கூட்டத்தார் அசேவிதமாய் யோசித்துக்கொண்டிருந்தார்கள். இயேசவுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட வேலை மேசியாவுக்குரிய வேலையே. செத்தவர்களை எழுப்பவும், நியாயந்தீர்க்கவும், பூர்வீக வாக்குத்தத்தின் படி ஆவியைக் கொடுக்கவும், சகலத்தின்மேலும் ஆளுகையை ஏற்றுக்கொள்ளவும் வந்திருக்கிறார். 3<sup>35</sup> 16<sup>15</sup>. இவையெல்லாம் மேசியா செய்யவேண்டிய வேலையே. ஆனாலும் ஒரே ஒரு வித்தியாசமுண்டு. யூதருடைய கொள்கையின்படி யூதஜாதிகுள்ளுமாத்திரம் மேசியாதன் வேலையைச் செய்யவேண்டும். இந்தச் சலிசேஷத்தை நாம் பார்த்தால், இயேசு சர்வலோகத்தாருக்கென்றே மேசியாவுக்குரிய தொழிலைச் செய்கிறவராகக் காணப்படுகிறார்.

2. இந்தச் சலிசேஷகன் மற்றவர்களைப் பார்க்கிலும் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றி துட்பமாயும் தெளிவாயும் பேசுகிறான். மூதல் மூன்று சலிசேஷங்களில் ஒரேதாம் தெளிவாய்ப் பேசப்பட்ட பிதாவுக்கும் குமாரனுக்குமுள்ள சம்பந்தமானது இக்கே விவரமாய்ப் பேசப்படுகிறது. இயேசுவினுடைய சேவத்துவத்தை ஆரம்பத்திலேயே சொல்லி, அதைக் கடைசியிலும் யோவான் சொல்லுகிறான். மற்ற சலிசேஷகர்கள் இயேசு அன்றாடக் ஜீவியத்தில் காட்டினதை யோவான் சலிசேஷகன் செவ்வையாய்ச் சொல்லி, விஸ்தரித்தும் காட்டுகிறான். அல்லது வேறேவிதமாகச் சொன்னால், மற்றச் சலிசேஷகர்கள் இயேசு மேசியாவாய் யிருக்கிறார் என்று சொல்லியிருக்க, எந்தக் காரணத்தினாலே அவர் மேசியாவாய் யிருக்கிறாரென்று இவன் எடுத்துக் காட்டுகிறான். கிறிஸ்து கடவுளுடைய நித்திய சுதனும், கடவுளைப் பரிபூரணமாய் வெளிப்படுத்தும்

திய புருஷனுமா யிருந்தகிலேதான் அவர் மேசியாவா யிருக்கவேண்டும். இதைத் தெளிவாகக் காண்பிக்கும்பொருட்டே இந்தச் சவிசேஷகன் இயேசுவின் ஜீவியத்திலிருந்து சிலவற்றைத் தெரிந்துகொண்டு, அவைகளை விஸ்தரித்து எழுதியவைத்திருக்கிறான்.

3. யோவான் சவிசேஷத்தில் நாம் பார்க்கிற படம் மாமசத்தில் வந்த பராபரனுடைய படமே. அதின் ஆரம்பம் முதற்கொண்டே இயேசு மனிதருக்கில்லாத மகத்துவமுள்ளவராகக் காணப்படுகிறார். ஆனபோதிலும் மனுஷருடைய சாதாரண ஜீவியம் அவருக்குத் தெரியாதென்று ஒருபோதும் சொல்லக்கூடாது. யோவான் எழுதின சவிசேஷத்தைக் கருத்துடன் வாசிப்பவர்களுக்கு இயேசு மெய்யான மனிதனுயிருக்கிறான் என்பதைக்குறித்துச் சந்தேகமிராது. யாக்கோபின் கணற்றண்டை அவருக்கிருந்த இளைப்பையும், லாசருவின் கல்லறையண்டை அவர் சித்தின கண்ணீரையும், பன்னிருவருடைய சிக்கியத்தில் அவருக்கிருந்த பிரியத்தையும், சிலுவையின்மேல் அவருக்கிருந்த தாக்கத்தையும், மறந்துபோக முடியுமா? விசேஷமாக இந்தச் சவிசேஷத்தில் அதிக தெளிவுடன் காட்டியிருக்கிறதோல, அவர் எந்நேரமும் பிதாவின்பேரில் சார்ந்துகொண்டதே அவருடைய மனுஷிக தன்மைக்கு அத்தாட்சி. 'பிதாவானவர் செய்யக் குமாரன் காண்கிற தெதுவோ அதையேயன்றி, வேறென்றையும் தாமாய்ச் செய்யமாட்டார்', 5<sup>19</sup> 7<sup>28</sup> 8<sup>28</sup> 10<sup>37</sup> முதலிய வாக்கியங்களை ஒத்துப்பார்க்க. அவர் நிரும்பத் திரும்பத் தாம் பிதாவினால் அனுப்பப்பட்டவரென்றும், தமது பிதா தம் மிலும் பெரியவரா யிருக்கிறாரென்றும், தமக்கு வார்த்தைகளும் கிரியைகளும் பிதாவினால் கொடுக்கப்பட்டனவென்றும், தமக்கு ஞானமும் வல்லமையும் பரிசுத்த ஆவியின் மூலமாய்த்தான் வருகிறதென்றும், தாம் பிதாவினுடைய மகிமையைத் தேடுகிறவரென்றும், பிதாவினுடைய சித்தத்தின்படி செய்து அவருடைய கிரியையை முடிப்பதே தமக்குப் போஜனமென்றும் சொல்லுகிறார். நித்தியகாலமாய்க் குமாரனாய் இருந்ததினாலே அவர் பூமியில் மனுஷனாய் இவ்விதமாக குமாரனாய் நடந்தார். அவருடைய முழு தத்துவத்துக்கும் பிதாவேவோர். ஆனபடியினாலே யோவான் சவிசேஷத்திலுங்கூட இயேசு பிதாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டவராகக் காணப்படுகிறார். அவர் மெய்யான மனிதனுயிருந்து, மற்ற மனிதருக்கும் கடவுளுக்கும் இல்லாத விசேஷித்த சம்பந்தமுள்ளவராக இருக்கிறார்.

4. பன்னிரண்டு சீஷர்களுக்கு இயேசுவினுடைய நோக்கத்தைப்பற்றியிருந்த லெனகே எண்ணக்கூடிய மாற்றம்படி இயேசு பிரயாசப்பட்டாரென்று நாம் மற்ற மூன்று சவிசேஷங்களில் வாசிக்கிறதபோல இதிலும் வாசிக்கிறோம். அவருடைய போதனைக்குப் பலனாக, அவர்கள் கொஞ்சகாலத்துக்குள்ளே அவர் தெய்வீக புருஷனென்றும், அவர் கொடுக்கிற சிலாக்கியங்கள் எல்லா மனிதருக்கும் உரியவையென்றும் உணர்ந்தார்கள். 'நீர் ஜீவனுள்ள தேவனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று நாங்கள் விசுவாசித்தும் அறிந்துயிருக்கிறோம்' என்று பேதுரு சொன்னான். 6<sup>69</sup>. ஆனாலும் அவர்கள் அவரைக் குமாரனாகத்தான் அறிகிறத அவருடைய விருப்பம். அவர் கடவுளைக்குறித்து 'என்ப பிதா' என்ற வார்த்தையை 30 விசையும், தம்மைக் குறித்து 'குமாரன்' அல்லது 'தேவனுடைய குமாரன்' என்பதை 17 விசையும் வழங்கியிருக்கிறார். 'குமாரன்' என்கிற வார்த்தையால் அவர் உலகத்துக்கு வந்த இயேசுவைக் குறிக்கிறாரென்றாலும், உலகத்தில் வந்தவர் குமாரனுயிருந்ததற்கு அவர் ஆதியிலிருந்தே குமாரனுயிருந்தது காரணமென்பது யோவானுடைய கொள்கை. உலகத்தோற்றத்துக்கு முன் (17<sup>24</sup>) அவருக்கும் பிதாவுக்கும் விசேஷித்த சம்பந்தமிருந்தது. அப்போதுங்கூட அவர் பிதாவின் மடியிலிருந்தார். 1<sup>18</sup>. 'பரலோகத்திலிருந்து இறங்கினவரும், பரலோகத்திலிருக்கிறவருமான மனுஷகுமாரனே யல்லாமல் பரலோகத்துக்கு ஏறினவன் ஒருவனுமில்லை.' 3<sup>19</sup>.

5. 'குமாரன்' என்கிற பெயரில் அடங்கிய பொருளை இயேசு இப்படி படிப்படியாகக் காட்டி, கடைசியாகத் தாம் மகிமையடைந்து தம்மைப் பின்பற்றினவர்களோடு சதாகாலமும் கூட இருப்பதாக 13-ம் அதிகாரம் முதல் கடைசி அதிகாரம் வரைக்கும் சொல்லிக் காட்டுகிறார். குமாரன் என்று பிதாவினால் விசேஷமாய் நேசிக்கப்பட்டவர் என்று முன்னமே அவர் சொல்லியிருக்க, குமாரன் என்றால், பிதாவினுடைய சர்வவல்லமையிலும் சர்வ ஆளுகையிலும் பங்கு பெறுகிறவர் என்று இப்போது காட்டுகிறார். அவருடைய கையில் பிதா எல்லாவற்றையும் ஒப்புக்கொடுத்திருக்கிறார். 13<sup>3</sup>. இயேசு உயிர்த்தெழுந்த பின்புதான் இந்த உபதேசம் சீஷர்களுடையமனத்தில் நன்றாய்ப் பதிந்தது. தோமா என்பவன் அதை உணர்ந்து, 'என் ஆண்டவரே, என் தேவனே' என்று கூப்பிட்டான். இயேசு மரணத்தை ஜெயித்தவரும் மகிமையின் ஆண்டவருமாக அவனுக்

ருத் தரிசனமானபோது, தான் யேகோவாவை எப்படி நம்பினானோ, அப்படியே இயேசுதான் கிறிஸ்து என்று அச்சமயத்தில் நம்பினான். யேகோவா எவ்வாறு தமது பத்தருக்கு இருக்கக்கூடுமோ, அவ்வாறே தனக்குக் கிறிஸ்து இருக்கிறாரென்று அறிக்கையிட்டான். கிறிஸ்தவமார்க்கத்தின் சாராம்சம் கிறிஸ்துவின் தெய்வீக தன்மையை அறிந்துணர்வது என்பதைப்பற்றி வேறெங்கும் இவ்வளவு தெளிவாய்க் காட்டப்படவில்லை.

6. 'மனுஷகுமாரன்' என்கிற பெயர் யோவான் சவிசேஷத்திலும் அடிக்கடி வருகிறது. ஆனால் தேவனுடைய குமாரனைப் பற்றிச் சொல்லப்பட்டவைகளெல்லாம் மனுஷ குமாரனைப்பற்றியும் சொல்லலாம். அவருடைய மகிமையைக்குறித்துப் பேசும் போதே மனுஷகுமாரன் என்பது அடிக்கடி வழங்கப்படுகிறது. 34 8<sup>28</sup> 12<sup>34</sup> 12<sup>35</sup> 13<sup>31</sup>. யோவான் அப்பெயரை வழங்கும்போது, அவர் மனுஷனாக வந்ததே பெரிய அற்புதமென்று உணர்ந்து அப்படிச் சொன்னான் என்று சொல்லுகிறது. மனுஷகுமாரனாயிருக்கிறவருக்குப் பரலோகம் திறக்கப்பட்டிருக்கிறது; அவர் சதாகாலமாக அங்கே இருந்துகொண்டு, பிதாவைக் காண்கிறார். 3<sup>13</sup>. அவர் முன்னே இருந்த இடத்திற்கு இனி எறிப்போகப் போகிறார். 6<sup>52</sup>.

7. கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக்குறித்து யோவான் சவிசேஷத்தில் இன்னும் பல வாராக விஸ்தரித்து எழுதப்பட்டிருக்கிறது. அவர் மெய்யான திராட்சச்செடியும் (15<sup>1</sup>), உயிர்த்தெழுதலும் ஜீவனும் (11<sup>25</sup>), ஜீவ அப்பமுமாக (6<sup>38</sup>) இருக்கிறார். இவைகளில் கிறிஸ்துவக்கும் அவரது சீஷர்களுக்குமுள்ள சம்பந்தம் பல உவமைகளைக்கொண்டு காட்டப்படுகின்றது. அவ்வித சம்பந்தமுள்ளவர் தெய்வீக தன்மையுள்ளவராகவே இருக்க வேண்டும். அதுவே கிறிஸ்துவின் தத்துவத்துக்கு மூலாதாரம். அவர் மனுஷருக்குச் செய்துவருகிற காரியங்கள் கடவுள்தான் செய்கிறவர்கள்.

8. இதுவரை கூறியவற்றைச் சுருக்கிச் சொல்லில், இயேசுவே 10<sup>30</sup>-ல் 'நானும் என் பிதாவும் ஒன்றாயிருக்கிறோம்' என்று சொன்னதே சித்தத்திலுமட்டும் ஒன்று என்பார்களானால், சித்தமே புருஷன் என்பது தற்காலத்தவர்களுக்குத் தெளிவுறத் தெரிந்த விஷயமே. சித்தத்தில் பூரண ஒற்றமையுள்ளோர் தத்துவத்தில் வேற்றமையாயிருப்பது அசாத்தியம்.

9. இனி சவிசேத்தின் ஆரம்பத்தில் 'பரம வாக்கு' என்ற தேவனுடைய வார்த்தை என்பவரைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிற விஷயங்களைக் கவனிக்கவேண்டும். பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் தேவனுடைய ஞானம், தேவனுடைய ஆவி, தேவனுடைய வார்த்தை முதலிய பெயர்கள் உலகத்தில் கிரியை செய்துவருகிற தேவனுடைய சக்தியைக் குறிக்கின்றன. பிறகு பைலோ (Philo) என்னும் சாஸ்திரி தேவனுடைய வார்த்தை என்பதைக்குறித்து ஒரு பெரிய தத்துவசாஸ்திர நூலை இயற்றினான். பைலோ என்பவன் போதித்ததை யோவான் எடுத்துக்கொள்ளாமலிருந்தபோதிலும், 'தேவனுடைய வார்த்தை' என்கிற பெயரை அவனிடமிருந்து பெற்றிருக்கலாம். தத்துவசாஸ்திரம் யோவானுக்குப் பெரிய காரியமல்ல; மனிதருடைய இராட்சிப்பே அவனுக்குப் பிரதானம். இயேசுகிறிஸ்துவிலே மனிதருக்கு வந்த ஒளிக்கும் ஜீவனுக்கும் 'தேவனுடைய வார்த்தை' என்கிற பெயர்தக்க பெயராக அவனுடைய அபிப்பிராயம். வார்த்தையாயிருந்தவரைக்குறித்தயோவான் 1<sup>1</sup>-ல் சொன்னதாவது: (1) வார்த்தையாகிய அவர் ஆதியிலிருந்தே இருக்கிறார்; (2) அவருக்கும் பிதாவாகிய தேவனுக்கும் இரண்டிபுருஷர்களுக்கு இருக்கக்கூடிய ஜீவனுள்ள சம்பந்தமிருந்தது; (3) அவர்தேவனாயிருந்தார். அதன்பிறகு சிருஷ்டிப்பும் வெளிப்படுத்தலும் யாவும் வார்த்தையின் மூலமாகவே வருகிறதென்று சொல்லியிருக்கிறது. அவர் மனிதருக்குள் ஜீவனும் ஒளியுமாயிருந்தார். ஆதியிலிருந்தே தெரியாதவிதமாக எவரருக்கும் இருந்த அவர், மனித அவதாரமாய் வந்து, தம்மை விசுவாசிக்கிறவர்களுக்குப் பரபரானுடைய புத்திரர்களாகும் அதிகாரத்தைத் தந்திருக்கிறார். முதல் வசனத்தோடு 14-ம் வசனம் நெருங்கிய அர்த்தமுடையதாய், வார்த்தை மாம்சமானதை இன்னும் விஸ்தரித்துக் காட்டுகிறது.

10. யோவான் எழுதிய முதலாம் நிருபத்தில் தேவனுடைய குமாரன் தோற்றத்தில் மட்டும்ல்ல, அவஸ்தவமாய் மாட்சத்தில் வந்திருக்கிறார் என்பதை உறுதிப்படுத்துவதே பிரதான நோக்கம். அதில் கிறிஸ்துவும் தேவனும் ஒன்றாயிருக்கிறார்கள் என்கிற உணர்வு அதிக பலமாயிருக்கிறதினால், 'கிறிஸ்து' 'தேவன்' என்னும் பதங்கள் சில இடங்களில் மாறிமாறிச் சொல்லப்படுகின்றன. 1 யோவா 5<sup>20</sup>.

VII. முடிவுரை. — புதிய ஏற்பாட்டில் கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிய கோட்

## இயேசுகிறிஸ்துவின் சகோதரர் வேத அகராதி இயேசுவின் வம்ச அட்டவணை

பாடுகளையெல்லாம் நாம் பார்க்கும்போது, மூலக் கியமாவது அக்காலத்து விசுவாசிகள் வெவ்வேறுவிதமான பதங்களைக்கொண்டு கிறிஸ்துவைக்குறித்து தங்களுக்கிருந்த எண்ணங்களை வெளியிட்டார்கள் என்பதே. அவர்களில் ஒவ்வொருவனும் தன் தன் கண்களால் கிறிஸ்துவைக் கண்டு, தான் கண்டதைத் தான் விரும்பின பதங்களைக்கொண்டு வெளியிட்டான். ஆயினும் எல்லாரும் கிறிஸ்துவில் கிருபையுள்ள கடவுள் தாமே உலகத்துக்கு வந்திருக்கிறார் என்று நம்பினார்கள். அதைப் பற்றி அவர்களில் ஒருவனுக்காவது சந்தேகமும் சந்தேகமிருக்கவில்லை; ஆனபடியால் அவ்வெண்ணமே மற்றக் கிறிஸ்தவப் போதனைக்கு வேராக இருக்கிறது. இந்த மூல சத்தியத்தை விளக்க அவர்கள் பற்பல பதங்களையும் பெயர்களையும் சொல்லியிருந்தாலும், சத்தியமோ ஒன்றுதான். இயேசு தன் ஜீவனிலும் உணர்விலும் மெய்யான மனிதனாக இருந்தாரென்பதும், உலக சரித்திரத்தில் தோன்றுகிற அவருடைய ஜீவன் நித்திய பிதாவினுடைய ஜீவனோடு ஒன்றாயிருக்கிற தென்பதும், புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் யாவருக்கும் நிச்சயமாகவே இருந்தன.

கிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக் குறித்து எழுதுவது அப்போஸ்தலர்களுடைய நோக்கமல்ல; அவர்கள் தத்துவ சாஸ்திரத்தைப் பற்றி அல்ல, இராட்சிப்பைப்பற்றியே கண்ணும் கருத்துமுடையவராய் இருந்தார்கள். என்றாலும் கிறிஸ்து மனிதரை இராட்சிக்கும் பொருட்டுக் கடவுளுக்கு மனிதருக்கும் இருக்கவேண்டிய சம்பந்தம் இராட்சிப்புக்கு விசேஷித்ததே. மனிதரைக் கிறிஸ்து தமது மரணத்தால் மீட்டுக்கொள்ளவேண்டுமென்றால், அவர் இன்னார் என்றும் அவர் தன்மை இன்னதென்றும் நமக்குக் காட்டும்பொருட்டே புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் பரிசுத்த ஆவியால் ஏவப்பட்டு கிறிஸ்து தத்துவத்தைக்குறித்து எழுதியிருக்கிறார்கள்.

**இயேசுகிறிஸ்துவின் சகோதரர். The Brethren of the Lord.** மரியான் முதற்பின்னையாகிய இயேசுவையெல்லாமல் இன்னும் நாலு ஆண்பிள்ளைகளையும் சில பெண்பிள்ளைகளையும் பெற்றார். லூக் 21 மத் 13<sup>35</sup>. மரியாளுடைய மற்றபிள்ளைகள் இயேசுவை நம்பாமல் அவரைப் பைத்தியம் பிடித்தவர் என்றெண்ணி, அவர் பிரசங்கம் செய்ய விடாதபடி அவரைத் தங்கள் ஆணைக்கீழ் வைக்கவேண்டும் என்று விரும்பினார்கள். மாற். 3<sup>31</sup>. அவர் உயிர்த்தெழுந்த பிற்பாடு

அவர் இன்னார் என்பதை அறிந்து அவரை நம்பினார்கள். அப் 1<sup>14</sup>.

மரியான் எப்பொழுதும் கண்ணிகையாய் இருந்தாள் என்று சிலர் கினைத்து, அந்தக் கொள்கையை ஸ்திரீப்படுத்தும்படி இயேசுவின் சகோதரர் என்று சொல்லப்படுகிறவர்கள் யோசேப்புமுந்தி விவாகம் செய்தமனைவியின் பிள்ளைகள் என்று சொல்லுகிறார்கள். சிலர் 'சகோதரர்' என்பது உடன்பிறந்த சகோதரனைக் குறிக்காமல் மரியாளின் சகோதரியும் அப்பேயுவின் மனைவியுமாகிய மரியாளின் பிள்ளைகளைக் குறிக்கிறது என்று சொல்லுகிறார்கள். இந்த மரியாளும் இயேசுவின் தாயாகிய மரியாளும் சகோதரிகள் என்பதற்குப் போதுமான அத்தாட்சியில்லை. இரண்டு சகோதரிகளுக்கு ஒரே பேர் இருப்பது அபூர்வம்.

**இயேசுவின் வம்ச அட்டவணை. The Genealogies of Jesus.** மத்தேயுவும் லூக்காவும் இயேசுவின் வம்ச அட்டவணையை வித்தியாசமாய் எழுதியிருக்கிறார்கள். மத் 1<sup>1</sup> லூக் 3<sup>23</sup>. இந்த வித்தியாசத்துக்குச் காரணம் என்னவென்றால், மத்தேயு எழுதின அட்டவணையில் 'பெற்றார்' என்னும் பதம் ஜெனம் விஷயத்தைக் காட்டாமல் புத்திரசுவிகாரத்தின் சிலாக்கியத்தைக் குறிக்கிறது. இயேசு தாவீது அரசனின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர் என்றும், ராஜபட்டத்துக்குரிய சுதந்தரவாளி என்றும் காண்பிக்கும்படி மத்தேயு ராஜர்களின் வம்சவரிசையை எழுதி, அதில் அவருடைய பெயர் சேர்ந்திருக்கிறது எனக் காண்பிக்கிறார். லூக்காவோ ராஜபட்டத்துக்குரிய இந்தச் சுதந்தரத்தைக் கவனியாமல் மனுஷகுமாரானாகிய இயேசு உண்மையாகவே மனுஷகுடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர் என்று காட்டும்படி யோசேப்பின் ஆதிபிதாக்களின் வம்ச அட்டவணையை எழுதி அதில் அவருடைய பெயர் சேர்ந்திருக்கிறது எனத் தெரிவிக்கிறார். யூதர்கள் தங்கள் குடும்ப அட்டவணையை எழுதி அதைப் பத்திரப்படுத்திவைப்பது வழக்கம். 1 நாளா 3 அதி.

**இரகசியம். Mystery.** புதிய ஏற்பாட்டில் இப்பதம் மனிதனுடைய அறிவுக்கெட்டாத உட்பொருளை அதாவது கிறிஸ்தவ தத்துவ ஞான உத்தமபொருளைக் குறிக்கிறது. ரோ 16<sup>25</sup> வெளி 10<sup>6</sup> 1 தீமோ 3<sup>16</sup> 1 கொரி 2<sup>7</sup>. அக்காலத்தில் கிரேக்கருக்குள் அந்தரங்க சபைகள் அநேகம் இருந்தன. இவைகளில் அடிமைகளையும் கைதிகளையும் தவிர மற்றவர்கள் எவரும் சேர்ந்து ஜாதிபேதமின்றிச்

சகோதர ஐக்கியமாய் இருப்பார்கள். இச்சபைகளில் சில மார்க்க சம்பந்தமாகத் தங்களுக்குள்ளே சடங்காசாரங்களையும் உற்சவங்களையும் நடத்துவார்கள். இவர்கள் நடத்தும் சடங்காசாரத்துக்கும் உற்சவத்துக்கும் 'இரக்கியம்' என்று பெயரிட்டுக்கொண்டார்கள். இச்சபைகளில் சில வாமசத்திரர் நடத்தின சடங்குகளைப்போல் தகாத சடங்குகள் உள்ளனவாயிருக்கும். ஆகையால் ரோம அதிகாரிகள் அவைகளின்பேரில் சமுசய முன்னவர்களாய் அநேக சட்டங்களை விதித்தார்கள். ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இவ்விதமான தகாத சபைகள் கூடுகிறார்கள் என்று ரோமை அதிகாரிகள் எண்ணினதே ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்கு அவர்கள் பல தடவைகளில் உபத்திரவம் செய்ததற்குக் காரணம்.

**இரக்கம். Compassion, Loving-Kindness, Mercy, Pity.** வேதாகமத்தில் இப்பதம் அன்புகூருதல், தயை, பரிதாபம், கிருபை, மனஉருக்கம் முதலியவற்றைக் குறிக்கிறது. ஒருவன் இன்னொருவனுக்கும், அரசன் பிரஜைகளுக்கும் சிறையாக்கப்பட்டவர்களுக்கும், கடவுள் நல்லவர்களுக்கும் பாவிகளுக்கும், தகப்பன் பிள்ளைக்கும், பரோபகாரி ஏழைக்கும் காட்டும் மனஉருக்கம் எல்லாம் இச்சொல்லில் அடங்கியிருக்கிறது. தீர்க்கதரிசிகள், சங்கீதக்காரர், அப்போஸ்தலர் இவர்கள் எல்லாரும் விசேஷமாய் நமது ஆண்டவரும் இதைக்குறித்துப்போதுத்துவந்தார்கள். ஆதி 43<sup>34</sup> சங் 78<sup>38</sup> 86<sup>15</sup> 103<sup>31</sup> ஏசா 55<sup>3</sup> 63<sup>9</sup> உபா 71<sup>2</sup> மீகா 7<sup>18</sup> மத் 57 ரோ 9<sup>23</sup> 12<sup>1</sup> யாக் 37 லூக் 16<sup>24</sup> 10<sup>25</sup> பிலி 2<sup>1</sup> 1 இரா 5<sup>50</sup> யாத் 15<sup>13</sup>.

**இரசத்தோட்டி. Wine press**—ஆலை.

**இரட்சகர், இரட்சிப்பு. Saviour, salvation.** கடவுள் செய்யும் எந்த மீட்புக்கு, 'இரட்சிப்பு' என்று பொதுவாய்ச் சொல்லப்படுகிறது. விசேஷமாய் இது அவர் மனுஷரைப் பாவத்திலிருந்து நீக்கும் மீட்பைக் குறிக்கிறது.

**1. பழைய ஏற்பாட்டில்.**

இஸ்ரவேலர் செங்கடலைக் கடந்து சென்றது இரட்சிப்பு. யாத் 14<sup>13</sup>.

யுத்தத்தில் ஜெயம் இரட்சிப்பு. யாத் 14<sup>15</sup>.

கடவுள் இஸ்ரவேலருக்கு இரட்சகரை அனுப்புகிறவர். நெகே 9<sup>37</sup>.

தாங்கள் செய்த தீமையினிமித்தம் மனஸ்தாப்பப்படுகிறவர்களும் நீதிமான்களும் இரட்சிப்பை எதிர்பார்க்கலாம். சங். 18<sup>1-3</sup>.

சத்துருக்களிலிருந்து மீட்கப்படுவதை விட அகியாயத்தினின்றும் தீமையினின்று

மும் மீட்கப்படுதலைப்பற்றித் தீர்க்கதரிசிகள் போதித்தார்கள். ஜனங்களிடத்தில் நீதி பூரணமாய் விளங்கும்போது இரட்சகரின் ராஜ்யம் அவர்களுக்குள்ளே பரம்பும். எரோ 31<sup>31</sup>.

இவ்விதமான இரட்சிப்பு அந்நிய ஜனங்களுக்கும் அருளப்படும். ஏசா 45<sup>22</sup>.

இதினால் அநேகர் இஸ்ரவேலின் ஆறுதல் வரும் என்று காத்திருந்தார்கள். லூக் 2<sup>25</sup>.

**2. புதிய ஏற்பாட்டில்.**

**Soteria** ஆகிய மீட்பு. தேகசகம் முதலான நன்மைகளுக்கு இப்பதம் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 9<sup>22</sup>. ஆனால் இது வழக்கமாய் இயேசுகிறிஸ்துவினால் உண்டாகும் ஆசீர்வாதங்களைக் குறிக்கும். அவர் பாவத்திலிருந்து தமது ஜனங்களை இரட்சிக்கிறார். மத் 1<sup>21</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து இரட்சகர். லூக் 2<sup>11</sup>. அவர் நம்மை இரட்சிக்கும்படி வந்தார். லூக் 19<sup>10</sup>. அவருடைய மாணமும் உயிர்த் தெழுதலும் நமது இரட்சிப்புக்கு ஏதுவானது. ரோ 5<sup>19</sup>. அவர் அதிபதியும் இரட்சகருமானவர். அப் 5<sup>31</sup>. அவரைத் தவிர வேறொருவராலும் இரட்சிப்பு இல்லை. அப் 4<sup>12</sup>.

சவிசேஷத்தினால் உண்டாகும் நன்மைகள் எல்லாவற்றிற்கும் 'இரட்சிப்பு' என்னும்பதம் அப்போஸ்தலரால் வழங்கப்பட்டுவந்தது. பிலி 1<sup>19</sup> எபி 2<sup>3</sup> 1 பேது 1<sup>9</sup>.



இரட்டு.

**இரட்டு. Sack cloth.** ஆட்டு ரோமத்தினாலும், ஒட்டக ரோமத்தினாலும் செய்த இரட்டை எயிரெயர் மாண துக்ககாலத்திலும் தங்கள் ராஜ்யத்தில் உண்டாகும் ஆபத்தக்காலத்திலும் தரிப்பார்கள். ஆதி 37<sup>34</sup> 1 இரா 21<sup>27</sup>.

**இரண்டாம் வருகை. The Second Advent.** வருகை காண்க.



**இரதம்.** Charlot. எபிரெயர் அசிரியர் முதலானோர் வழக்கமாய் யுத்தத்துக்கென்று இரதங்களை வைத்திருப்பார்கள். கனவான்களிறு சிலர் இரதங்களில் ஏறிப்போவார்கள். ஆதி 50<sup>9</sup> 2 இரா 5<sup>9</sup> எரே 17<sup>25</sup> அப் 8<sup>28</sup>. இரதம் இரு சக்கரங்களுக்கிடையில் அச்சுக்குமேல் பின் பக்கமும் மேற்பக்கமும் அடைப்பில்லாத பெட்டியைப்போல் இருக்கும். இதற்கு துகளும் துலாச்சட்டமும்



இரதம்.

இருக்கும். இதில் போர்ச்சேவகர் லேசாய் ஏற இறங்கத் தக்கதாகப் பின்பக்கம் திறந்திருக்கும். வழக்கமாய் ஒரு இரதத்தில் இரண்டு குதிரைகள்தான் கட்டுவதுண்டு. இதில் யுத்தகாலத்தில் இரதசாரதியோடு ஒரு போர்வீரன் இருந்து போவான். சில சமயங்களில் இவர்களுக்குப் பாதுகாப்பாகக் கேடகம் சுமப்போனும் போவான். இதின் இரண்டு பக்கங்களில் அம்பரூத்தானி முதலான யுத்தாயுதங்கள் வைக்கப்பட்டிருக்கும்.

**இரத்த நிலம்.** அக்கெல்தமா காண்க.

**இரத்த பேதி.** Dysentery. வியாதி காண்க.

**இரத்தம்.** Blood. எபிரெயரின் அபிப்பிராயத்தின்படி இதில் உயிர் அல்லது ஆத்தமா தங்கியிருக்கிறது. ஆதி 4<sup>10</sup> லேவி 17<sup>11</sup>.

**இரத்தம்பாம்பி.** Purple cloth. மத்திய தரைக் கடலின் கரைகளிலுள்ள ஒருவிதமான சிப்பிகளிலிருந்து எடுக்கப்படும் சிவப்பு நிறத்தால் தீரு முதலிய துறைமுகப் பட்டணங்களில் சாயவேலை செய்யப்படும் வஸ்திராதிதன் வழக்கமாய் ராஜாக்களும் தனவான்களும் தரிப்பார்கள். எசே 27<sup>17</sup> மாற் 15<sup>17</sup> அப் 16<sup>14</sup>.

**இரத்தினம்.** Jewel. வேதாகமத்தில் பிரதான ஆசாரியன் தரிக்கும் மார்ப்பதக்கம் (யாத் 28<sup>17</sup> 39<sup>10</sup>), தீரு ராஜா தரிக்கும் அலங்கார 'மூடி' (எசே 28<sup>13</sup>), புதிய எருசலேயின் அஸ்திபாரம் (வெளி 21<sup>10</sup>) இவைகளிற் சொல்லிய பலவிதமான இரத்தினங்களின் அட்டவணைகள் மூன்று.

இந்த மூன்று அட்டவணைகளைச் சேர்த்து வேதத்தில் குறித்திருக்கும் இரத்தின வகைகளின் பெயர்களைப் பின்வருமாறு எழுதியிருக்கிறோம். ஆனால் இதில் 'இந்திரநீலம்,' 'வைரேயம்' முதலிய பதங்களை நாம் வாசிக்கும்போது நமக்குத் தெரிந்த இந்த இரத்தின வகைகளுக்கும், எபிரெயருக்குத் தெரிந்த இந்த இரத்தின வகைகளுக்கும் வித்தியாசமிருக்கலாம் என்று நினைக்கவேண்டும்.

## இரத்தின அட்டவணை

தமிழ்	இங்லிஷ்	காலம்
அக்கிக்கல் இந்திரநீலம்	Chrysolite Sapphire	முந்தின மொழிபெயர்ப்பு. வெளி 21 <sup>20</sup> . யாத் 28 <sup>18</sup> 39 <sup>11</sup> எசே 28 <sup>13</sup> வெளி 21 <sup>19</sup> உன். பா 5 <sup>14</sup> .
கெம்பு	A. V. Ligure R. V. Jacinth }	யாத் 28 <sup>19</sup> 39 <sup>12</sup> .
கோமேதகம்	Onyx, Sardonyx	ஆதி 2 <sup>19</sup> யாத் 28 <sup>20</sup> 39 <sup>13</sup> எசே 28 <sup>13</sup> டோபு 28 <sup>16</sup> வெளி 21 <sup>20</sup> .
சந்திராகாந்தம்	Chalcedony	வெளி 21 <sup>19</sup> .
சுகந்தி	Amethyst	யாத் 28 <sup>19</sup> 39 <sup>19</sup> வெளி 20 <sup>21</sup> .
சுநீரம்	Jacinth	வெளி 21 <sup>20</sup> .
சுவர்ணரத்தினம்	Chrysolite	வெளி 21 <sup>20</sup> .
சொகுசா	R. V. Amber	சிலர் மூலப்பாஷையில் இப்பதத்தின் அர்த்தம் 'தம்பாக்கு' என்று நினைக்கிறார்கள். எசே 14. 27 8 <sup>9</sup> .

தமிழ்	இங்கிலிஷ்	கனகம்
படிக்கப்பச்சை	Beryl	யாத் 28 <sup>20</sup> 39 <sup>13</sup> எசே 28 <sup>13</sup> வெளி 21 <sup>20</sup> .
பத்மராகம்	Sardius	யாத் 28 <sup>17</sup> 39 <sup>10</sup> எசே 28 <sup>13</sup> வெளி 21 <sup>20</sup> .
பவளம்	Coral	யோபு 28 <sup>18</sup> எசே 27 <sup>16</sup> .
பளிங்கு	Crystal	யோபு 28 <sup>17</sup> .
புஷ்பராகம்	Topaz	யாத் 28 <sup>17</sup> 39 <sup>10</sup> எசே 28 <sup>13</sup> யோபு 28 <sup>19</sup> வெளி 21 <sup>20</sup> .
மரகதம்	Emerald	யாத் 28 <sup>18</sup> 39 <sup>11</sup> எசே 27 <sup>16</sup> 28 <sup>13</sup> வெளி 21 <sup>19</sup> .
மாணிக்கம்	Carbuncle	யாத் 28 <sup>17</sup> 39 <sup>10</sup> எசே 28 <sup>13</sup> .
முத்து	Pearl	யோபு 28 <sup>18</sup> மத் 13 <sup>45</sup> 1 <sup>1</sup> மோ 2 <sup>9</sup> வெளி 21 <sup>21</sup> .
யஸ்பி	Jasper	யாத் 28 <sup>20</sup> 39 <sup>13</sup> எசே 28 <sup>13</sup> .
ரத்தினம்	Ruby	நீதி 31 <sup>5</sup> 8 <sup>11</sup> 20 <sup>15</sup> 31 <sup>10</sup> .
வச்சிரம்	Diamond	யாத் 28 <sup>18</sup> 39 <sup>11</sup> எசே 3 <sup>9</sup> வெளி 21 <sup>19</sup> .
வெள்ளைக்கல்	Alabaster	மத் 26 <sup>7</sup> மாத் 14 <sup>3</sup> .
வைரேரியம்	Agate	யாத் 28 <sup>19</sup> 39 <sup>13</sup> வெளி 21 <sup>20</sup> .
வைரம்	Chrysoprase } Carbuncle	எசே 28 <sup>13</sup> .

இராபி. Rabbi, ரபி காண்க.

இராகம். Music. எபிரெயரின் இராகத்தைப்பற்றி நமக்கு அவ்வளவு தெளிவாய்த் தெரியாது. எபிரெயர் வழக்கமாய்ச் சத்தத்தை உயர்த்திப் பாடுவார்கள். சங்கீதங்களை நாம் பார்த்தால் அநேகம் தடவைகளில் அவைகளைப் பாடுகிறவர்கள் இரண்டு பிரிவுகளாக நின்று மாறிமாறிப் பாடுவார்கள் என்று தெரிகிறது. தேவாலயத்தில் பாடுகிறவர்களில் பலவிதமான பாடகர் உண்டு. 1 நானா 15<sup>16</sup>. இராகங்களின் பெயர்களில் சில 57-ம், 58-ம் சங்கீதங்களின் தலைப்பில் காண்க. பண்டிகை காலங்களிலும் ஊர்கோலம் செய்யும்போதும் நடனஞ்செய்து கீத வாத்தியங்கள் வாசிப்பார்கள். தேவாலயத்தில் மகா வணக்கத்தோடும் கெம்பீரத்தோடும் பாடுவார்கள்.

இராகாப். Rahab, ராகாப் காண்க.

இராசி. 'Mazzaroth.' நட்சத்திரம் காண்க.

இராஜா. King. பூர்வகாலத்திலே ராஜாதன் கோத்திரத்துக்கு ஆலோசனைக் கர்த்தாவாயிருப்பது சேமியர் ஜனங்களுக்குள் ஒரு வழக்கம் என்று தோன்றுகிறது. இவ்விதமான ராஜா எந்த ஊரிலும் இருப்பான்.

இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்துக்கு வந்த போது அவர்களுக்கு அரசன் என்னப்பட்ட ஒருவன் இல்லாவிட்டாலும் மோசேயும் யோசுவாவும் இந்த அரசரைப்போல அவர்களை ஆண்டு நடத்திவந்தார்கள். யோசுவா

வின் மாணத்துக்குப் பின் இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் தங்கள் தங்கள் கோத்திரங்களாகப் பிரிந்து ஒரு தலைவனுடைய அதிகாரத்துக்குள்ளும் சீழ்ப்பட்டிராத்தினால் தங்கள் சத்தருக்களின் கையில் அதிக இலகுவாய் அகப்பட்டார்கள். கிடியோன், சிம்சோன் முதலான 'நியாயாதிபதிகள்' வெவ்வேறான இடங்களிலும் காலத்திலும் சத்துருக்களின் கையிலிருந்து அவர்களை இரட்சித்தார்கள். ஆனால் இவர்களின் அதிகாரம் எல்லா ஜனங்களிடமேலும் இருந்ததில்லை. சவுல் தன் ஆளுகைக்குள்ளான இஸ்ரவேலர் எல்லா மேலும் முதலாவது தன் சுய அதிகாரத்தைச் செலுத்தினான்.

சேமியருக்கு அரசன் என்னப்பட்டவன் யுத்தத்தில் பிரதான சேனாபதியாயும், நியாயத்தில் மேலான நீதிபதியாயும், சன்மார்க்க விஷயத்தில் தலைவனாயும் இருந்தான். சவுலும் தாவீதும் பல செலுத்தினார்கள். 1 சாமு 13<sup>9</sup> 2 சாமு 6<sup>13</sup>. பிரதான ஆசாரியர்களை நியமிக்கவும் அவர்களை நீக்கவும் சாலோமோனுக்கு அதிகாரம் இருந்தது. ஆனால் எபிரெயருக்குள் சன்மார்க்க விஷயத்திற் பெரும்பாலும் ராஜாக்கள் பிரவேசிப்பதில்லை.

எபிரெயருக்குள்ளே ராஜா இறக்கும் போது இராஜ்யபாரத்தை அவன் மகன் பெற்றுக்கொள்ளுவான்.

பூதாவின் இராஜ்யத்தில் ராஜாக்கள் எல்லாரும் தாவீதின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்கள்.

எபிரெயருக்குள்ளே ராஜாக்கள் நியாயப் பிரமாணத்திற்கும் பழைய வழக்கத்திற்கும் விரோதமாய் ஒன்றும் செய்யக்கூடாது. திருஷ்டாந்தம், தாவீது உரியாயைக் கொண்டு போட்டு அவன் மனைவியைத் தன் மானிகையின் அந்தப்புரத்தில் வைத்திருந்தபோது அவன் கண அதிகாரமுடைய அரசனும் இருந்தாலும் தீர்க்கதரிசியாகிய நாத்தான் அவன் செய்த குற்றத்தைக் கண்டித்துப் பேசப் பயப்படவேயில்லை. ஆகாப் அரசன் நாத்தானுடைய திராட்சத்தோட்டத்தை அபகரிக்க முன் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி அவனை மூப்பர் குற்றவாளி என்று தீர்மானித்தார்கள். 2 சாமு 12<sup>1</sup> 1 இரா 21<sup>9</sup>.

முதல் ராஜாக்கள் ஜனங்களிடத்திலிருந்து குறைந்த வரி வாங்கினார்கள். சாலொமோன் ராஜாவோ அதிக வரி வாங்கி, வியாபாரிகளுக்கும் ஆயத்திறை இட்டான். பிற்காலத்தில் இஸ்ரவேலின் தேசத்துக்கு விரோதமாய் அந்நிய ராஜாக்கள் படையெடுத்து வந்தபோது அவர்களுக்குக் கப்பங்கட்டுவதற்காக எபிரெய ராஜாக்கள் தங்கள் பிராஜைகளிடத்திலிருந்து சில விசேஷித்த வரிகள் வாங்கினார்கள். சில சமயத்தில் தேவாலயத்தின் பொக்கிஷத்திலுமிருந்து பணம் எடுப்பார்கள். 1 சாமு 8<sup>15</sup> 1 இரா 10<sup>15</sup> 15<sup>13</sup> 2 இரா 23<sup>35</sup>.

கடவுள் 'இஸ்ரவேலின் ராஜா' என்றும் 'என் ராஜா' என்றும் சந்தேககாரரும் தீர்க்கதரிசிகளும் அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஏசா 43<sup>15</sup> 44<sup>6</sup> சங் 10<sup>16</sup> 24<sup>7</sup> 44<sup>4</sup> 74<sup>13</sup> 84<sup>3</sup>.

தீர்க்கதரிசிகள் மேசியா ராஜா என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். சக 9<sup>9</sup> ஏசா 32<sup>1</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசுகிறிஸ்து தேவனுடைய இராஜ்யத்தில் ராஜா என்று பலர் எழுதியிருக்கிறார்கள். யோவா 1833. 37 1 தீமோ 6<sup>15</sup> வெளி 17<sup>14</sup>.

இராஜாக்களின் புஸ்தகம். The Books of Kings. இப்போதிருக்கிற இரண்டு பாசங்களும் துவக்கத்தில் ஒரு புஸ்தகமாக ஆக்கியோன் எழுதினான். அவன் இப்புஸ்தகத்தில் யூதா, இஸ்ரவேல் ராஜாக்களின் 400 வருஷச் சரித்திரத்தைச் சொல்லுகிறான்.

அவன் இதில் சாலொமோனின் நடபடிக்கைகளைக் குறித்தினாலும், எவியா எலிசா என்னும் தீர்க்கதரிசிகளைப்பற்றி விவரமாய்ச் சொல்வதினாலும், சில ராஜாக்களைப்பற்றிச் சுருக்கமாகவும், சில ராஜாக்களைப்பற்றி அதிகமாகவும் பேசுவதினாலும், இந்தச் சரித்திரத்தை அவன் எழுதும்போது அவன் தனக்கு முந்தி எழுதினவர்களின் புஸ்தகங்களிலுள்ளவைகளைத் தெரிவித்து, அதோடே சன்மார்க்கத்துக்குரியவைகளைக் காட்டுவதே அவன் நோக்கமாய் இருந்தது என்று விளங்குகிறது.

எந்த ராஜாவைப்பற்றியும் அவன் எழுதும் போது அந்த ராஜாவின் வயது, ஆண்டகாலம், இவைகளையும் அவனைப்பற்றிய மற்ற விசேஷங்களையும் சொல்லி அவனுடைய குண லட்சணங்களைப்பற்றியும் பேசுகிறான்.

இந்த குண லட்சணங்களை எப்படித் தீர்மானம் செய்கிறான் என்றால் மேடைகளில் பலி செலுத்துப்படி இடங்கொடுத்த ராஜாக்கள் நல்லவர்கள் இல்லவென்றும், இடங்கொடாதவர்கள் நல்லவர்கள் என்றும் சொல்லுகிறான். இதிலால் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய யெரொபெயாம் முதலான ராஜாக்கள் பொன் கன்றுக்குட்டியை வணங்கினதிலே அவர்கள் பொல்லாதவர்கள் என்றும், மேடைகளை அருவருத்த சேசக்கியா, யோசியா ஆகிய இவர்கள் மற்றவர்களைவிட நல்ல ராஜாக்கள் என்றும் தீர்மானம் செய்கிறான். இதிலால் உபாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி எருசலேம் தேவாலயத்திலே யேகோவாவை வணங்குவதே அவனுடைய ஆவலாய் இருந்தது என்று அறிவோம். உபாகமத்தில் விவரமாய் எழுதியிருக்கும் இன்னொரு போதனை ராஜாக்களின் புஸ்தகத்தில் காணப்படுகிறது. அதாவது யேகோவாவுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நடக்கிறவர்கள்மாத்திரம் நல்வாழ்வை அடைவார்கள். தேவாலயம் பரிதிஷ்டையானபோது சாலொமோன் சொன்ன ஜெபத்தில் இதை அறியலாம்.

ராஜாக்களின் புஸ்தகம் முதற்பிரதி கி-மு. 600-ஆஸ்திலும், கடைசிப்பிரதி பாபிலோனியர் எருசலேமைப் பிடித்ததற்குச் சில வருஷங்களுக்கு முன்னும் கி-மு. 550-ஆஸ்தில் எழுதி முடிந்தன.

இராஜாத்தி, இராஜஸ்திரீ. இஸ்ரவேலில் ராஜாவின் மனைவிக்கு அதிகாரம் கொஞ்சந்தான். ராஜாவின் தாய்க்கோ அதிகாரம் அதிகம். திருஷ்டாந்தம்: பத்சேபா, யேசபேல், அத்தாலியாள்.

இராஜாவின் துளம். King's pool. இதுவும் சீலோவாக்குளமும் ஒன்றுதான் எனத் தோன்றுகிறது. நெகே 24<sup>4</sup>. சீலோவா காண்க.

இராஜாவின் தோட்டம். King's garden. இது சீலோவாக்குளத்தண்டை இருந்திருக்கலாம். 2 இரா 25<sup>4</sup>.

இராஜாவின் பள்ளத்தாக்கு. King's vale. எருசலேமுக்குக் கிட்ட இருந்த 'சாவே'

என்னும் பள்ளத்தாக்கு. ஆதி 14<sup>17</sup> 2 இரா 18<sup>17</sup>.

இராஜ்யம், தேவனுடைய இராஜ்யம், பாலோக இராஜ்யம். The Kingdom, The Kingdom of God, The Kingdom of Heaven. பழைய ஏற்பாட்டில்: கடவுள் எபிரெயர்களுக்கு ராஜா என்றும், அவர்களுடைய இராஜ்யம் அவருடையது என்றும் எல்லாரும் நினைத்தார்கள். பிறகு யேசு வரும்போது அவருடைய இராஜ்யத்தில் நீதியுள்ளவர்கள்மத்திரம் இருப்பார்கள் என்று சில தீர்க்கதரிசிகள் போதித்தார்கள். பிறகு இஸ்ரவேலரானாலுஞ்சரி, அந்நியரானாலுஞ்சரி, நீதிமான்கள் எல்லாரும் கடவுளுடைய இராஜ்யத்தில் சேர்ந்திருப்பார்கள் என்னும் கொள்கை உண்டானது.

புதிய ஏற்பாட்டில்: கிறிஸ்து வரும்போது பரம ராஜ்யம் ஸ்தாபிக்கப்படும் என்று அநேகர் எதிர்பார்த்திருந்தார்கள். லூக் 1<sup>67</sup>. அந்தக் காலத்தில் ரோமர்களின் அதிகாரம் யூதர்களுமேல் இருந்ததினால் மேசியா வந்து ரோமர்களைத் தூர்த்தி, எருசலேமிலே தமது இராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார் என்று யூதர்கள் நம்பினார்கள். யோவான்ஸநானனும் இவ்விதமாய் நினைத்தான் என்று தோன்றுகிறது. மத் 11<sup>3</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து தேவனுடைய இராஜ்யத்தையும் பாலோக இராஜ்யத்தையும்பற்றிப் போதிக்கும்போதெல்லாம் தமது இராஜ்யம் இவ்வுலகத்துக்குரியதல்ல என்று பிரசங்கித்தார். லூக் 17<sup>20</sup> யோவா 18<sup>36</sup>. இந்த இராஜ்யம் ஆவியில் எளிமையுள்ளவர்களுக்கும், நீதியினியீத்தம் துன்பப்படுகிறவர்களுக்கும், சிறுபிள்ளைகளைப்போன்றவர்களுக்கும் உரியது. மத் 5<sup>3</sup> 5<sup>10</sup> 16<sup>3</sup>. மேலும் இயேசு கிறிஸ்து மொழிந்தருளின உவமைகளில் இந்த இராஜ்யத்தில் அந்நிய ஜனங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படுவார்கள் என்றும், ஆசாரியர் மூப்பர்களாகிய இவர்களுக்கு முன் ஆயக்காரரும் வேசிகளும் பிரவேசிப்பார்கள் என்றும், அதில் கடவுளினுடைய சித்தம் நிறைவேறும் என்றும், அதில் பிரவேசித்தவர்கள் மறு ஜென்மம் அடைந்தவர்கள் என்றும் போதித்தார். மத் 6<sup>10</sup> 21<sup>28</sup> 43 யோவா 3<sup>3</sup>.

சுருக்கமாய்ச் சொன்னால் கடவுளினுடைய சித்தத்தை அறிந்து அதின்படி நடந்து அவருடைய கிருபையினாலே பாவத்திலிருந்து மீட்பைப்பெற்றவர்களே அவருடைய இராஜ்யத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். இந்த இராஜ்யம் இயேசுகிறிஸ்துவின்மேல் வைத்த விசுவாசத்தின் மூலமாய் இவர்களுக்குக் கிடைக்கும் ஆவீக்குரிய சுதந்தரம்.

இந்த இராஜ்யம் தோன்றுங்காலம் இரண்டே வகையாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. முதலாவது, கி-பி. 70-ஆம் எருசலேம் பட்டணம் அழிக்கப்பட்டபோது அது தோன்றுகிற தற்கு ஆரம்பம். மத் 16<sup>38</sup>. இரண்டாவது, நிலத்தில் விதைத்த விதையைப்போல முளைத்து, கிறிஸ்து எல்லாருக்கும் எல்லாமுமாய் இருக்கும் காலம், இது பூரணமாய் விளங்கும். மாற் 1<sup>36</sup> கொலோ 3<sup>13</sup>.

இராட்டினம். Spinning wheel (R. V. Distaff.) நீதி 31<sup>19</sup>.

இராட்சதர். Giants.

1. 'நெபிலீம்' என்னும் எபிரெய பதம் தமிழில் இராட்சதர் என்று மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. இந்த தேசத்திலே முன்னோர்கள் அசுரர் ஆகியவர்கள் எப்படி எண்ணப்படுவார்களோ, அப்படியே எபிரெயர்களும் இவர்களைப் பயங்கரவிதமாய் எண்ணுவார்கள். 'நெபிலீம்' அத்தேசங்களில் ஆகியிலிருந்த ஜனத்தைக் குறிக்கிறது என்று நினைக்கலாம். ஆதி 6<sup>4</sup> எண் 13<sup>33</sup>.

2. எபிரெயர் காணன் தேசத்துப் பூர்வ ஜனங்களுக்கு 'ரெப்பாயீம்' என்று சொல்லுவார்கள். 'ரெப்பாயீம்' என்னும் பதம் செத்துப்போன வீரர் (சுக் 88<sup>10</sup>), அல்லது முன்னிருந்த பெரியோர், அல்லது காலனிய பூர்வ ஜனங்கள் ஆகிய இவர்களைக் குறிக்கிறது. ஜனக்கீம், எமியர், சம்துமியர், சூசியர் காண்க.

3. பழைய ஏற்பாட்டில் ஒரு, கோலியாத் முதலிய சில நெட்டையான ஆட்களைப் பற்றி வரக்கொள்கிறது. இவர்களுக்கும் இராட்சதர் என்று சொல்லியிருக்கிறது. யோசு 12<sup>4</sup> 1சாமு 17<sup>4</sup> 2சாமு 21<sup>15</sup>.

இராத்தல். Pound. அளவும் நிறையும் காண்க.

இராப்போஜனம் என்னும் சாக்கிரமேந்து, ஐக்கிய லீந்ந்து, யூக்கரீஸ்த். The Lord's Supper, Holy Communion, Eucharist.

1. பெயர்கள். — கர்த்தருடைய இராப்போஜனத்திற்கு முதற் பெயர் 'ஸ்தோத்திரம் செலுத்துதல்' என்று அர்த்தம் கொள்ளும் 'யூக்கரீஸ்த்' இயேசுகிறிஸ்து இராப்போஜனத்தை ஏற்படுத்தினபோது ஸ்தோத்திரஞ் செலுத்தினதினால் இப்பெயர் வந்தது. மத் 26<sup>36</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து காட்டிக்கொடுக்கப்பட்ட அந்த இராத்திரியிலே பஸ்காபோஜனம்செய்கிற வேளையில் அவர் இதை ஏற்படுத்தின

நிலை இதற்கு இராப்போஜனம் என்று சொல்லப்படுகிறது.

அன்பு விருந்தில் சேர்ந்தவர்கள் கிறிஸ்து வினுடைய கிருபையில் தங்கள் ஐக்கிய முள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள் என்று காட்டுகிறார்கள். மேலும் கர்த்தருடைய இராப்போஜனத்தில் பங்கு பெறுகிறவர்கள் கிறிஸ்து செலுத்தின பவியில் தங்களுக்கு இருக்கும் நெருங்கிய ஐக்கியத்தைக் காட்டுகிறதினால் இதற்கு 'ஐக்கிய விருந்து' என்னும் பெயர் இடப்பட்டது. 1கொரி 10<sup>16</sup>.

புகிய ஏற்பாட்டில் பரிசுத்த நற்கருணைக்கு 'அப்பம் பிட்டுதல்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. அப் 2<sup>43</sup> 20<sup>7</sup>.

2. நியமனம்.—பரி. யோவான் இராப்போஜன நியமனத்தைப்பற்றி ஒன்றுஞ்சொல்லாவிட்டாலும் புகிய ஏற்பாட்டில் நாலு இடங்களில் இதைக்குறித்து விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 26<sup>26</sup> மாற் 14<sup>22</sup> லூக் 22<sup>14</sup> 1கொரி 11<sup>23</sup>. இ-பி. 53-ஆவத்திற்கு முன் 1கொரிந்தியர் என்னும் நிருபம் எழுதப்பட்டதினால் அகிலுள்ள சரித்திரம் சுவீசேஷங்களில் எழுதின சரித்திரத்துக்கு முந்தியது. இந்த நாலு சரித்திரங்களில் வித்தியாசம் கொஞ்சமுண்டு. ஒவ்வொரு ஆக்கியோனும் இயேசுகிறிஸ்து அருளின நன்மொழிகளில் சிலவற்றைமாத்திரம் எழுதியிருக்கிறதேயொழிய, அவர்களில் ஒருவரும் அவர் சொன்ன வாக்கியங்கள் எல்லாவற்றையும் எழுதவில்லை. இதினிமித்தம் இந்த நாலு புஸ்தகத்தைக்கொண்டே நாம் இந்த நியமன முறைமையைப்பற்றித் தெளிவாய் அறியவேண்டும். மற்றவர்கள் எழுதினதற்கும் லூக்கா எழுதினதற்கும் இடையில் பார்த்தவுடன் ஒரு வித்தியாசம் தோன்றுகிறது. அது என்னவெனில் இயேசு இரண்டு தடவை பாத்திரத்தை எடுத்துச் சேஷர்களுக்குக் கொடுத்தார் என்று லூக்கா சொல்லுகிறான். லூக் 22<sup>17</sup>, 20. ஆனால் இதைப்பற்றி நாம் ஆராயுமிடத்து லூக்கா எழுதினது தெளிவாய் விளங்கும். இயேசுகிறிஸ்துவும் சேஷர்களும் யூதருடைய முறைமையின்படி பஸ்காப்பண்டுகைவிரந்து ஈட்டித்தினார்கள். இந்த முறைமையின்படி அந்த விருந்திலே பாத்திரத்தை மூன்றுதடவை ஆசீர்வதித்துப் பானம் பண்ணுவது வழக்கம். விருந்தின் துவக்கத்திலே விருந்துக்குத் தலைவன் பாத்திரத்தை எடுத்து ஸ்தோத்திரஞ்செலுத்தி விருந்திலே கடவுளுடைய ஆசீர்வதைய் இருப்பதாக என்று சொல்லிக் கொடுப்பான். இதுதான் லூக்கா சொல்லும் முதலாம் பாத்திரம். இது இயேசு சேஷர்களுடைய கால்களை

கழுவினதற்கு முந்திக் கொடுத்ததென்று நினைக்கலாம். யோவா 13<sup>4</sup>. மற்றவர்கள் சொல்லும் பாத்திரமே லூக்கா சொல்லும் இரண்டாம் பாத்திரம். இது யூதருடைய பஸ்காப்பண்டுகை முறைமையின்படி மூன்றாம் பாத்திரம் எனத் தெரிகிறது. இது 'ஆசீர்வாதத்தின் பாத்திரம்.' 1கொரி 10<sup>16</sup>.

பன்னிரண்டு சேஷர்களைத் தவிர அந்த நேரத்தில் இயேசுவோடு வேறொருவருமில்லை. மாற் 14<sup>17</sup>.

யூதாஸ் என்பவனும் இன்னும் வெளியே போகவில்லை. லூக் 22<sup>21</sup>.

3. இதை ஏற்படுத்தின நோக்கம்.—

(a) பஸ்காவில் அடிக்கப்பட்ட ஆட்டுக்குட்டியின் இரத்தத்தினால் யூதர்கள் தங்கள் கோத்திரப் பிதாக்களின் குடும்பங்களிலுள்ள முதற்பேரூனவர்கள் இரட்சிக்கப்பட்டதையும், எகிப்தின் அடிமைத்தனத்திலிருந்து அடைந்த விடுதலையையும் நினைவுகூர்ந்து போல, இந்த நற்கருணையில் கிறிஸ்தவர்களாகிய நாம் உலகத்துக்காகச் சிலுவையில் அறையுண்டு, தமது இரத்தத்தைச் சிந்தி, பாவத்திலிருந்து நம்மை விடுதலையாக்கின கிறிஸ்தவாகிய பஸ்காவை நினைவுகூருகிறோம். லூக் 22<sup>19</sup>.

(b) சேமியர்களின் கொள்கையின்படி ஒருவன் தான் செலுத்தும் பவியை ஆசாரியன் பிரதிஷ்டை செய்தபிறகு, தான் அப்பவியின் ஓர் பங்கைப் புசித்து, தான் அதில் தான் வணங்கின தேவனோடு ஐக்கியப்பட்டவன் என்று நினைத்தான். இதன்படி பஸ்காப்பண்டுகையிலும் யூதர்கள் யேகோவாவோடு தங்கள் ஆவிக்குரியவிதமாய் ஐக்கியப்பட்டவர்கள் என்று நினைத்தார்கள். இந்த ஐக்கியத்திற்கு அந்த விருந்து எப்படி அடையாளமாயிருந்ததோ, அப்படியே பரிசுத்த நற்கருணையில் நாம் இயேசுகிறிஸ்து செலுத்தின உத்தம பவியின் மூலமாய்க் கடவுளோடு ஆவிக்குரியவிதமாக ஐக்கியமுள்ளவர்களாய் இருக்கிறோம் என்று நாம் நினைக்கலாம்.

4. இதின் கொள்கை.—இயேசுகிறிஸ்து அப்பத்தையும் இரசத்தையும் எடுத்து இவை தமது சரீரமும் இரத்தமும் என்று சொன்னதினால் ரோமான மரக்கத்தார், குருவானவர அப்பத்தையும் இரசத்தையும் பிரதிஷ்டை செய்தவுடனே அவை மெய்யாகவே கிறிஸ்துவின் சரீரமும் இரத்தமுமாக மாறிவிடுகிறது என்று நம்புகிறார்கள். இதை நாம் இப்படி எற்றுக்கொண்டால் இயேசு தாம் 'வாசலும்' 'மேய்ப்பனும்' 'திராட்சச் செடியும்' என்று சொன்னதைப்பற்றி நாம் என்ன

அர்த்தம் கொள்ளவேண்டும்? அவர் இப்படி உபமானமாய்ச் சொன்னதேதவிர வேறொரு அர்த்தமும் இகில் அடங்கி யிருக்கவில்லை. ஹாதர் ரோமான் கொள்கைகளுக்கு விரோத மாயிருந்தாலும் இந்தக் கொள்கையை அவர் கொஞ்சம் சார்ந்தவராயிருக்கிறார். அவர் போதித்ததாவது: அப்பமும் இராமும் உண்மையாகவே அப்பமும் இராமுமாயிருப்பதோடு அவை பிரதிஷ்டை செய்யும் சமயத்தில் கிறிஸ்துவினுடைய சரிமும் ரத்தமுமாயிருக்கிறது.

ரோமான் கொள்கைக்கு Transubstantiation, ஹாதரின் கொள்கைக்கு Consubstantiation என்று வித்துவான்கள் சொல்லுவார்கள்.

இராயனுடைய அரமனை யூஸுள்ளவர்கள். அரமனை காண்க.

இராயன். Emperor, Caesar. ரோமா புரி காண்க.

இருதயம். Heart.

பழைய ஏற்பாட்டில்:

இரத்தாசயம். ஆதி 45<sup>96</sup>. பல விடங்களில் இருதயம் தீமையான நினைவுகள் உள்ள மனதைக் குறிக்கிறது. ஆதி 6<sup>5</sup>. இதுமினி மித்தம் சங்கீதக்காரன் 'சுத்த இருதயத்தை எனக்குத் தாரும்' என்று வேண்டுகிறான். சங் 51<sup>10</sup>. இது ஆசை ஆவலுக்கெல்லாம் இருப்பிடம். உபா 19<sup>6</sup> 1 இரா 83<sup>8</sup>. புத்தி, சித்தம், சுகம், துக்கம், உணர்ச்சி, மனச்சாட்சி முதலியவை இதுவிலிருந்து உண்டாகின்றன. யாத் 14<sup>5</sup> நீதி 14<sup>10</sup> ஆதி 83<sup>1</sup> யோபு 27<sup>6</sup> மூ.

இது காரணத்தினாலே தீர்க்கதரிசிகள் தேவனுடைய பூரண கிருபையைப் பெற்றுக் கொள்ள விரும்புகிறவர்களுக்குப் புது இருதயம் அவசியம் என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். எசே 18<sup>31</sup> 36<sup>36</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில்:

இருதயத்தில் சுத்தமுள்ளவர்கள் தேவனைத் தரிசிப்பார்கள். மத் 5<sup>8</sup>.

விதைத்த நிலத்தைப்போல் இருதயமிருக்கிறது. ஹக் 8<sup>15</sup>.

ஆவீக்குரிய ரூணம் இருதயத்தில் தங்கியிருக்கும். மத் 13<sup>19</sup>.

இருதயம் எப்படியோ நடையும் அப்படியே. ஹக் 6<sup>45</sup>.

கடவுள் இருதயத்தை ஆராய்ந்து பார்த்துவர். ரோ 8<sup>27</sup>.

பரி. யோவான் மனச்சாட்சிக்குப் பதிலாக 'இருதயம்' எனச் சொல்லுகிறான். 1 யோவா 3<sup>20</sup>.

பரி. பவுலும் அப்படியே சொல்லுகிறான். ரோ 2<sup>15</sup>.

'பிரகாசமுள்ள மனக்கண்கள்.' எபே 1<sup>19</sup> 2 கொரி 4<sup>5</sup>.

இருதயம் சரித்தின் உயிருக்கு ஆதாரமும் காரணமுமாய் இருக்கிறதெனியத்தம் ஆகும் ஜீவனுக்கும் அது அப்படியே இருக்கிறது என்று சொல்வது வழக்கம்.

இருள். Darknes. யோவா 3<sup>19</sup> 8<sup>12</sup> 12<sup>46</sup> 1 யோவா 2<sup>1</sup>. ஒளி காண்க.

இரை. Food. ஏசா 9<sup>5</sup> 19. ஆகாரம் காண்க.

இரோமேஸ். Irshamesh. பெஷி மேஸ் காண்க.

இலவங்கப்பட்டை. Cinnamon. யாத் 30<sup>94</sup> நீதி 7<sup>17</sup> வெளி 18<sup>13</sup>. மூலப்பாஷையில் எழுதின பதம் இலங்கையில் வளருகிற இந்த மரத்தின் பட்டையைக் குறிக்கிறதினால் இலங்கைக்கும் பலெஸ்தீனவுக்கும் வியாபார சம்பந்தம் இருந்ததாகக் காணப்படுகிறது. எபிரேய ஸ்திரீகளுக்கு 'லவங்கம்' அதிக பிரியமான வாசனைச் சாக்கு.

இலக்கியா. Hilkiah.

1. எசேகியாவின் ஒரு உத்தியோகஸ்தன். 2 இரா 18<sup>18</sup>.

2. எரேமியாவின் தகப்பன். எரே 1<sup>1</sup>.

3. நியாப்பிரமாணப் புஸ்தகத்தைக் கண்டுபிடித்த பிரதான ஆசாரியன். 2 இரா 22<sup>3</sup>.

4. கெமரியாவின் தகப்பன். எரே 29<sup>3</sup>.

5. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 6<sup>45</sup>.

6. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>11</sup>.

7. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>7</sup>.

8. எஸ்ருவின் தோழன். நெகே 8<sup>4</sup>.

இல்லீரிக்கம். Illyrium. மக்கெதோனியா நாட்டிற்கும் ஆதிரியாக் கடலுக்கும் நடுவில் வட கிரேக்காவின் மேற்கெல்லையிலுள்ள பரி. பவுல் சந்தித்த ஒரு நாடு. ரோ 15<sup>19</sup>.

இல்லேல். Hillel. நியா 12<sup>13</sup>.

இளைப்பாறுதல், ஓய்வு, ஸுரீந்திந்தல். Rest. வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் இளைப்பாறுதலைப்பற்றிய போதனை விசுவாசிகளுக்கு மனத்தேறுதலாய் இருக்கிறது. கடவுள் தம்மை நம்பிக் கீழ்ப்படிந்து தமது சித்தத்தின்படி நடக்கிறவர்கள் கவலை, துக்கம் இல்லாமல் இருப்பதற்கு அருளும் ஆறுதலும் அமைதியும் இதுவே. நெடுநாளாய் பிரமாணம் செய்த இஸ்ரவேலருக்குக் காணவில் இளைப்பாறுதல். யாத் 33<sup>14</sup> உபா 3<sup>20</sup>.

இளைப்பாறுதல் அடையவேண்டும் என்று எவரும் விரும்புவார்கள். சங் 55<sup>5</sup>. இது

சோம்பல்தனம் அல்ல. ஆதி 49<sup>15</sup>. இது சன்மார்க்கத்துக்குரியது. சங் 37<sup>1</sup> எரே 6<sup>16</sup>. இது இயேசு அருளும் ஈவு. மத் 11<sup>28</sup>. பாவம் செய்த இஸ்ரவேலர் இதை அடையாமற் போனதுபோலப் பாவிகள் இதை யடையமாட்டார்கள். சங் 95<sup>11</sup> ஏசா 28<sup>12</sup> 57<sup>20</sup>. கடவுள் ஓய்ந்திருந்தார் என்று எபிரோயர் வணக்கமாப்ச் சொன்ன இந்தக் கொள்கைக்கு ஓய்வுநான், யூபிலி வருஷம் திருஷ்டாந்தங்கள். ஆதி 2<sup>2</sup> யாத் 20<sup>11</sup> லேவி 25<sup>4</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் மேலான இளைப் பாறுதலைக் குறித்து 'தேவனுடைய ஜனங்களுக்கு இளைப்பாறுகிற காலம் வருகிறது' என்று உறுதியாய் நம்பினார்கள். எபி 4<sup>9</sup> வெளி 14<sup>13</sup>.

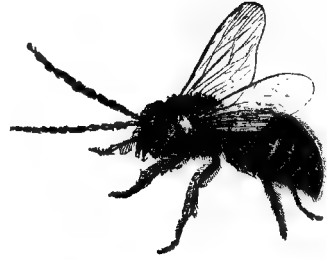
இறகு. 'Pen'. 3 யோவா 13-ம் வசனத்தில் சொல்லியிருக்கும் இப்பதம் நாணல் எழுதுகோலைக் குறிக்கிறது.



இன்சோகேல்.

இன்ரோகேல். Enrogel. [வண்ணம் ஊற்று]. இது யூதா பென்யமீன் நாடுகளுக்கு எல்லை. எருசலேமுக்குச் சமீபம். தாவீதின் வேவுகாரர் இங்கே தரித்திருந்தார்கள். அசோனியா இங்கே விருந்துபண்ணினான். 2சாமு 17<sup>17</sup> 1இரா 1<sup>9</sup>.

இன்னோம். Hinnom. இன்னோம் பள்ளத்தாக்கு அல்லது இன்னோம் குமாரனின் பள்ளத்தாக்கு எருசலேம் மதிலுக்குச் சமீபமாயிருந்தது. இதிலே காணியார் தாங்கள் வணங்கின தேவர்களுக்குத் தங்கள் பிள்ளைகளை அக்கினியில் பலியாகச் செலுத்தினதனால் எரோமியா அதற்குச் 'சங்கரப் பள்ளத்தாக்கு' என்று சொல்லியிருக்கிறான். இதிலே தோப்பேத் இருந்தது. எரே 7<sup>26</sup> 32<sup>35</sup> 2இரா 23<sup>10</sup> 2நாநா 28<sup>3</sup> 33<sup>3</sup>. கெகென்ன காண்க.



எதிபெயப்பாவிலுள்ள ஈ.

ஈ.

ஈ. Flies. 'எகிப்து நதிகளின் கடையாந்தரங்களிலுள்ள ஈ' தேனையைப்பார்க்கிலும் பெரிது. ஏசா 7<sup>18</sup>. மழைகாலத்தில் கோடிக்கணக்காய் ஜென்மக்கும் அந்த பயங்கரமான ஈக்கள் ஆடுபாடுகள் ஒட்டகங்கள் ஆகிய இவைகளுக்குச் சொல்லிமுடியாத உபத்திரவம் கொடுக்கிறது. அத்தேசத்தவர்கள் அவைகளுக்கு அதிபாய்ப் பாய்ப்படுவார்கள். அந்த ஈக்களின் தொத்தரவிலிருந்து கேடிமமாய் இருக்கும்படி அவர்கள் பெரியல் செபுலை வணங்குகார்கள்.

ஈகில். Igal.

1. எண் 13<sup>7</sup>.
2. 2 சாமு 23<sup>36</sup>.

ஈசாக்கு. Isaac. ஆபிரகாம் சாரான் இவர்களின் மகன். இப்பெயரின் அர்த்தம் 'நகைக்கிறான்.' இதற்குக் காரணம் மூன்று விதமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 17<sup>17</sup> 18<sup>21</sup> 21<sup>6</sup>. எட்டாம்நாளில் இவனுக்கு விருத்தசேதனம் செய்யப்பட்டது. ஆதி 21<sup>4</sup>. பாலியப் பிராயத்தில் பெயெர்செபாவிலே இருந்தான். தகனபலியாகச் செலுத்தும்படி இவன் மோரியா ஊருக்குக் கொண்டுபோகப்பட்டான். ஆதி 22<sup>13</sup> 26<sup>3</sup>. இவன் மனைவியாகிய ரெபெக்காள் ஆபிரகாம் முன்னிருந்த ஆரான் என்னும் ஊரிலிருந்தும் நாகோர் கோத்திரத்திலிருந்தும் வந்தவன். இவர்களுக்கு ஏசா, யாக்கோபு என்னும் இரட்டைப் பிள்ளைகள் பிறந்தார்கள். ஆதி 25<sup>21</sup>. பஞ்சம் உண்டானபோது இவன் பெலிஸ்தியாவைச் சேர்ந்த கேராருக்குப் போனான். ஆதி 26<sup>1</sup>. இவன் செல்வத்தினால் விருத்தியடைந்ததையிட்டு பெலிஸ்தியர் இவன்மேல் வெறுப்படைந்தார்கள். ஆதி 26<sup>20</sup>. ஆதலால் இவன் பெயெர்செபாவுக்குத் திரும்பிப் போனான்.

ஏசாவுக்குக் கொடுக்கும் ஈசாக்கினுடைய ஆசீர்வாதம் யாக்கோபுக்குக் கொடுக்கப்பட்

டது. ஆதி 27 அதி. சுசாக்கு '180-ம் வயதில்' மரித்து (ஆதி 35<sup>38</sup>), மக்பேலா கெபியிலே அடக்கம் பண்ணப்பட்டான். ஆதி 49<sup>31</sup>.

சுசாக்கு ஆபிரகாமைப்போலத் தைரியசாலி யல்லாவிட்டாலும் கடவுளின்பேரில் அதிக பயபத்தியுள்ளவன். ஆதி 22<sup>7-8</sup> 25<sup>31</sup>. சுசாக்கு அடக்கமான குணமுடையவன். எபி 11<sup>17</sup> யாக் 2<sup>31</sup>.

ஆமோ 7<sup>9-14</sup>. 'சுசாக்கு' என்றால் 'இஸ்ரவேலர்' என்று அர்த்தமாம்.

ஆதி 31<sup>42-53</sup>. 'சுசாக்கின் பயபத்திக்குரியவர்' என்பது இவன் மகர வணக்கமாய்த் தொழுதுகொண்ட டேகோவாவைக் குறிக்கிறது.

சுசாய். Jesse. தாவீதின் தகப்பன். 1 சாமு 14<sup>18</sup> 16<sup>1</sup> 17<sup>12</sup> 23<sup>3</sup>.

'சுசாய் என்னும் அடிமரம்' வரப்போகிற இரட்சகர் பிறக்கும் தாவீதின் வட்சத்தைக் குறிக்கிறது. எசா 11<sup>1</sup>.

சுசோப்பு. Hyssop. இது சுவரில் முளைக்கும் சிறு பூண்டாயிருந்தாலும் காடியில் அல்லது தண்ணீரில் தேய்த்த கடற்காளானை இதன் தண்டில் மாட்டித் தூக்கினால் அது முறிந்துபோகாத அவ்வளவு பெலனுள்ளது. சுசோப்புக் கொழுந்துகளின் கொத்தை எடுத்து, பஸ்காவின் இரத்தத்தில் தேய்த்துத் தெளிப்பதற்காகவும், குஷ்டரோகிகளைச் சத்திகரிப்பதற்காகவும் உபயோகிப்பார்கள். யாத் 12<sup>32</sup> லேவி 14<sup>4</sup> 1 இரா 4<sup>33</sup> யோவா 19<sup>39</sup>.

சுஷி. Ishi. [என் பத்தா]. இஸ்ரவேலர் யேகோவாவுக்குத் தங்கள் பயபத்தியைக் காட்டும்படி அவரை 'பாகாவி,' அதாவது 'என் எஜமானே' என்று சொல்லாமல், 'சுவசி,' அதாவது 'என் பத்தாவே' என்று சொல்லும்படி ஓசியா தீர்க்கதரிசி போதிக்கிறான். ஒசி 21<sup>6</sup>.

சுபி. Pledge. அடகு காண்க.

சுபி. Spear. ஆயுதம் காண்க.

சுந்தாய். Hiddai. = ஊராய். 2 சாமு 23<sup>30</sup> 1 நாளா 11<sup>32</sup>.

சுந்தாய். Ittai. இந்தாய் காண்க.

சுந்தியேல். Ithiel இந்தியேல் காண்க.

சுபும். Lead. கருக்கற்களில் வரைந்த அக்ஷரங்கள் துலாம்பரமாய் நெடுங்காலம் தோன்றும்படி சுயத்தை உருக்கி அழைகளில் வார்ப்பார்கள். யோபு 19<sup>24</sup>.

சுயீம். Ilm. யோசு 15<sup>29</sup>.

சுயேசேரி. Iezer. எண் 26<sup>30</sup>. = அபியேசர்.

சுயேல். Hiel. ஏறக்குறைய கி-மு. 850-ஆத்தில் எரிகோ பட்டணத்தை மறுபடியும் கட்டினவன். 1 இரா 16<sup>34</sup>.

சுலேன். Hilen. 1 நாளா 6<sup>38</sup>. = ஒலோன். யோசு 15<sup>31</sup>.

சுயோன். Ijon. பெருதாத்தம் பூவும் பிடித்த நப்தலியின் ஒரு ஊர். 1 இரா 15<sup>30</sup> 2 இரா 15<sup>39</sup>.

சுரால். Liver. துனியம் காண்க.

சுரா. Hirah, Ira.

1. ஆடு மேய்க்கிறதில் யூதாவின் பங்காளி. ஆதி 38<sup>1</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். 2 சாமு 20<sup>28</sup>.

3. ஒரு போர்வீரன். 2 சாமு 23<sup>28</sup>.

4. இன்னொரு போர்வீரன். 2 சாமு 23<sup>38</sup>.

சுராந். Irad. காயீனின் பேரன். ஆதி 4<sup>18</sup>.

சுராம். Hiram.

1. தீருவின் ராஜா. தாவீதும் இவனும் கிநேகிதர். சாலொமோனுக்கும் இவனுக்கு முள்ள ஏற்பாட்டினாலே சாலொமோன் இவனுக்குக் கோதுமையும் எண்ணெயும் வருஷந்தோறும் கொடுத்தான். இவனும் தேவாலயத்தைக் கட்டுவதற்கும் ஒப்பிருக்குக் கப்பல்போவதற்கும் உதவிசெய்தான். 2 சாமு 5<sup>11</sup> 1 இரா 5<sup>1</sup> 9<sup>6</sup>. சாலொமோன் இவனுக்கு இருபது ஊர்கள் கொடுத்தான் எனத் தோன்றுகிறது. 1 இரா 9<sup>10</sup>. ஒருவேளை சுராம் அவ்ஹர்களைச் சாலொமோனுக்குத் திரும்பவும் கொடுத்திருக்கலாம். 2 நாளா 8<sup>1</sup>.

2. தீருவிலிருந்த ஒரு சிற்பாசாரி. 1 இரா 7<sup>13</sup>. இவன் தகப்பன் தீரு பட்டணத்தான். இவன் தாய் நப்தலி அல்லது தாண் கோத் திரத்தான். 1 இரா 7<sup>14</sup> 2 நாளா 21<sup>4</sup>.

3. = Iram. ஒரு பிரபு. ஆதி 36<sup>43</sup>.

சுரு. Iru. காலேபின் மூத்தமகன். 1 நாளா 4<sup>15</sup>.

சுரோத் பள்ளத்தாக்கு. Pi-Hahiroth. இஸ்ரவேலர் சந்தித்த ஒரிடம். யாத் 14<sup>2</sup> எண் 33<sup>7</sup>.

சுரோன். Iron. ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>38</sup>.

சுரி. Ir. = இரி. 1 நாளா 7<sup>12</sup>.

சுலாய். Ilai. = சல்மோன். 1 நாளா 11<sup>39</sup> 2 சாமு 23<sup>38</sup>.

சுவா. Ivvah. ஆவா காண்க.

சுவ. Gift.

பழைய ஏற்பாட்டில்:

கணிசத்துக்காகவும் பெரியவர்களின் தயவு பெறும்படிக்காகவும் கொடுக்கப்படுகிறது. ஆதி 32<sup>30</sup> 43<sup>11</sup> நீதி 18<sup>16</sup>.



வெகுமதிக்குப் பதில் வெகுமதி கொடுக்கிறது. 1 இரா 10<sup>10, 13</sup>.

பெரும்பாலும் ஈவுக்கும் பரிதானத்துக்கும் வித்தியாசம் இல்லை. நீதி 17<sup>8</sup> அப் 24<sup>26</sup>.

அடிக்கடி ராஜாக்களுக்குக் கப்பம் கட்டுவதாகிய ஈவு. 1 சாமு 10<sup>17</sup> 1 இரா 4<sup>21</sup> சங் 72<sup>10</sup>.

நீர்க்கதரிசிகளுக்குக் கொடுக்கும் வெகுமதி. 1 சாமு 9<sup>7</sup> 2 இரா 8<sup>9</sup>.

லேவியருக்கும் ஆசாரியர்களுக்கும் சம்ரக்ஷணக்காகக் கொடுப்பது. யாத் 34<sup>20</sup>.

ராஜாக்கள் பலதடவை பிராஜைகளுக்கும் ஏழைகளுக்கும் அன்னதானமும் நன்கொடையும் அளித்தார்கள். எஸ்த 2<sup>18</sup>.

விவாக சம்பந்தமாகப் பரிசுத்தொடு பல வெகுமதியும் கொடுப்பது வழக்கமாய் இருந்தது.

அரசனுக்குச் செலுத்தும் காணிக்கையைப்போல் கடவுளுக்குச் செலுத்தும் பலியினால் கடவுளுடைய தயவைப் பெற்றுக் கொள்ளலாம் என்று பூர்வீகத்திலே எயிரோயர்கள் நினைத்தார்கள். பிற்காலத்தில் ஆவிக் குரிய பத்தர்கள் கடவுள் பரிதானத்தின்மேல் பிரியமுள்ளவர் அல்ல என்று அறிந்தார்கள். உபா 10<sup>18</sup>.

### புதிய ஏற்பாட்டில்:

தேவகுமாரன், நித்தியஜீவன், பரிசுத்தாவி, கடவுள் அளிக்கும் ஈவு.

கிறிஸ்தவ ஆராதனையில் மனப்பூர்வமாய்க் காணிக்கை செலுத்துவது கிறிஸ்தவ சிலாக்கையங்களில் ஒன்று. மத் 5<sup>23</sup> அப் 11<sup>29</sup> ரோ 15<sup>26</sup> 1 கொரி 16<sup>1</sup> 2 கொரி 8, 9-ம் அதிபலி 4<sup>16</sup>.

சுளி. Asthma, Consumption. உபா 28<sup>23</sup>. வியாதி காண்க.

### உ.

உக்கிராணக்காரன். Steward. வீட்டு விசாரணைக் கர்த்தன். ஆதி 15<sup>2</sup> 43<sup>19</sup>.

ராஜாவின் பிரதானிகளில் விசாரிப்புக்காரன். தானி 1<sup>11</sup>.

காரியகாரன். மத் 20<sup>8</sup> லூக் 8<sup>3</sup>.

உக்கிராணக்காரன். லூக் 16<sup>2</sup> கலா 4<sup>2</sup> 1 கொரி 1<sup>17</sup> தித்து 1<sup>7</sup> 1 பேது 4<sup>10</sup>.

உக்கோக். Hukok.

1. = எல்காத். 1 நாளா 6<sup>75</sup>.

2. யோசு 19<sup>24</sup>.

உசியா, ஊசியா. Uzziel. [யேகோவா என் பலம்].

1. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 6<sup>24</sup>.

2. ஒரு உத்தியோகஸ்தனின் தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>25</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>21</sup>.

4. ஒரு யூதன். நெகே 11<sup>4</sup>.

5. யூதாவின் ராஜா. அசீரியா காண்க.

உசீம், ஊசீம். Hushim.

1. = ருகாம், ஒரு குடும்பம். ஆதி 46<sup>23</sup> எண் 26<sup>42</sup>.

2. ஒரு பெண். 1 நாளா 8<sup>8</sup>.

உஷா. Husha. 1 நாளா 4<sup>4</sup>.

உஷாம். Husham. ஏதோயின் ராஜா. ஆதி 36<sup>34</sup>.

உஷ்ணம். Inflammation. உபா 82<sup>22</sup>. வியாதி காண்க.

உடன்படிக்கை. Covenant.

பழைய ஏற்பாட்டில்: இரண்டு பேருக்கிடையில் உண்டான ஏற்பாடு என்பது மூலபாஷையின் அர்த்தம்.

புதிய ஏற்பாட்டில்: இது இரண்டு பேருக்கிடையில் உண்டான ஏற்பாட்டையும் மரணசாதனத்தையும் குறிக்கும்.

1. உடன்படிக்கை செய்ய்தல்.—பூர்வீகத்தில் உடன்படிக்கை செய்கிறவர்கள் உடன் படிக்கைப் பலியின் இரண்டு பாகங்களுக்கு நடுவாகப் போவார்கள். ஆதி 15<sup>16, 17</sup>. பிற்காலத்தில் தேவன்பேரில் ஆணையிட்டு உடன் படிக்கை செய்வார்கள். ஆதி 26<sup>31</sup>. சில வேளை கையடித்துக் கொடுப்பார்கள். எஸ்ரு 10<sup>19</sup> எசே 17<sup>18</sup>. பூர்வீகத்தில் உடன் படிக்கைக்கு அடையாளமாகத் தூண் நடுவார்கள், அல்லது கல் குவிப்பார்கள். ஆதி 31<sup>44-53</sup>. பலதடவைகளில் தேவஸ்தலத்தில் அதின் தேவனைச் சாட்சியாக வைத்து உடன்படிக்கை செய்வார்கள். 2 இரா 11<sup>4</sup>. சில சமயங்களில் ஒருமித்து விருந்தசெய்வார்கள். 2 சாமு 3<sup>20</sup>. இரத்தம் தெளிப்பார்கள். யாத் 24<sup>8</sup>.

2. மறுவுரி செய்யும் உடன்படிக்கைகள்.—ஜனத்துக்கு ஜனம் செய்யும் உடன் படிக்கை. ஆமோ 1<sup>9</sup>. ராஜாக்களுக்குப் பிராஜைகள் செய்யும் உடன் படிக்கை. 2 சாமு 5<sup>3</sup>. சிநேகிதன் சிநேகிதனுக்காகச் செய்யும் உடன் படிக்கை. 1 சாமு 18<sup>3</sup>. விவாகம் ஓர் உடன்படிக்கை. நீதி 2<sup>17</sup>.

3. கடவுளுக்கும் மறுவுனுக்குமுள்ள உடன்படிக்கைகள்.—கடவுள் ஆதாமுக்குச் செய்த உடன்படிக்கை. ஆதி 2<sup>16</sup>. நோவாவுக்குச் செய்த உடன்படிக்கை. ஆதி 6<sup>18</sup>. ஆபிரகாமுக்குச் செய்த உடன்படிக்கை. ஆதி 5<sup>18</sup>. இது ஈசாக்கு யாக்கோபு இவர்களுக்கு

ஸ்திரப்பட்டிருந்தது. யாத் 2<sup>14</sup>. இஸ்ரவேலருக்கு மோசே மூலமாய்ச் சீனம் மலையில் செய்த உடன்படிக்கை. யாத் 19<sup>9</sup> 34<sup>10</sup>. மோவாபிலே இது ஸ்திரப் பட்டிருந்தது. உபா 29<sup>1</sup>. உடன்படிக்கை கற்பலகையில் எழுதிச் சாட்சிப் பெட்டிக்குள் வைக்கப்பட்டது. உபா 9<sup>9</sup> 10<sup>9</sup>.

4. சிலநூதகீ செய்த உடன்படிக்கை.—பிளெகாரின் சந்ததியில் ஆசாரியர் எப்பொழுதும் இருக்கும்படி செய்த உடன்படிக்கை. எண் 25<sup>12</sup>. தாவீதின் குடும்பத்தில் நித்தியமாய் ராஜரீகம் இருக்கும் எனச் செய்த உடன்படிக்கை. எரே 33<sup>21</sup>. யோசுவாவும், யோய்தாவும், எசேக்கியாவும், யோசியாவும், எஸ்ராவும் பேரோவாவை உறுதியாய் வணங்குகிறதற்கு உடன்படிக்கை செய்யும்படி ஜனங்களை வலிநார்கள். யோசு 24<sup>25</sup> 2 இரா 11<sup>17</sup> 23<sup>3</sup> 2 நாளா 29<sup>10</sup> எஸ்ரு 10<sup>3</sup>.

5. மோசேயின் உடன்படிக்கையின் நிவிர்த்தி.—பிற்காலத்திலுள்ள தீர்க்கதரிசிகள் புதிய உடன்படிக்கையை எதிர்பார்த்தார்கள். அது ஆவிக்குரியதும் இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்கு மாத்திரமல்ல, யேகோவாவை வணங்கும் எல்லாருக்கும் அளிக்கப்பட்டதுமான உடன்படிக்கை. இதில் ஆபிரகாமுக்குச் செய்த உடன்படிக்கை அற்றுப்போகாமல் நிறைவேறும். எரே 31<sup>31</sup> ஏசா 55<sup>3</sup> அப் 3<sup>25</sup> எபி 8<sup>7</sup> 13<sup>13</sup>. இயேசுகிறிஸ்து மூலமாய் புது உடன்படிக்கையாகிய 'வாக்குத்தத்தத்தின் உடன்படிக்கை' அருளப்பட்டது. எபி 8<sup>6</sup> 12<sup>24</sup> 2 கொரி 3<sup>6</sup> கலா 3<sup>16</sup> 4<sup>24</sup>.

6. மாறாத உடன்படிக்கை.—மூலபாவையின் 'உப்பின் உடன்படிக்கை' ஒருவன் இன் நெருவன் வீட்டில் ஒரு உப்புக் கல்லாகிலும் வாங்கினால் அவர்கள் இருவருக்கும் மாறாத சிறகம் இருக்கவேண்டும் என்பதைக் குறிக்கிறது. ஆதலால் 'மாறாத உடன்படிக்கை' 'உப்பின் உடன்படிக்கை' என எபிரெயர் சொல்லுவார்கள். 'உப்பிட்டாரை உள்ளவும் நீனை' என்ற பழமொழி இதற்கொத்திருக்கிறது. எண் 18<sup>19</sup>.

உடன்படிக்கைப் பெட்டி. Ark of the covenant. மூலபாவையில் 'பெட்டி' என்னும் பதம் சாதாரணமாய் எந்தப் பெட்டியையும் (2 இரா 12<sup>10</sup>), எகிப்தியர் சுகந்த வர்க்கமிட்டுப் பிரேதத்தை யடக்கஞ்செய்யும் பெட்டியையும் (ஆதி 50<sup>38</sup>), எபிரெயர்களின் உடன்படிக்கைப் பெட்டியையும் குறிக்கும்.



உடன்படிக்கைப் பெட்டி.

உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்கு வேறுபெயர்களும் உண்டு. அவையாவன:—'கர்த்தருடைய பெட்டி', 'யேகோவாவின் பெட்டி', 'தேவனுடைய பெட்டி', 'சாட்சிப் பெட்டி', 'பரிசுத்த பெட்டி'. இது மரத்தினாலே செய்யப்பட்டுப் பசும்பொன் தகட்டினால் உட்புறத்திலும் வெளிப்புறத்திலும் மூடப்பட்டிருந்தது. இதைச் சுமந்துகொண்டு போவதற்கு இருபக்கங்களிலும் வளையங்களில் தண்டுகள் மாட்டியிருக்கும். இதின் நீளம் ஏறக்குறைய 4 அடி, அகலமும் உயரமும் 2½ அடி.

உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்குள் நியாயப்பிரமாணப் பலகைகள் வைக்கப்பட்டிருந்தன. உபா 10<sup>9</sup>.

வனந்தரப் பிரயாணத்தில் இஸ்ரவேலர் இதை மகா வணக்கமாய் வைத்துத் தங்கனோடே கொண்டுபோனார்கள். எண் 10<sup>33</sup> மூ. அவர்கள் காணாதேசத்தைப் பிடித்தபோது இதையும் எங்கும் கொண்டுபோனார்கள். யோசு 3<sup>3</sup> 6<sup>6</sup>. கடைசியில் இதைச் சிலோ என்னும் தேவஸ்தலத்தில் வைத்தார்கள்.

பெவ்ஸ்தியர் இதை அபகரித்தபோதும், திரும்ப இது கீரியாத்யாரீயிலும், ஒபேத் ஏதோம் வீட்டிலும் இருந்தபோதும், தாவீது இதை எருசலேமிலும் சாலொமோன் தான்கட்டின தேவாலயத்திலும் வைத்திருந்தபோதும் யேகோவா இது இருந்த இடங்களிலே பிரசன்னராயிருந்தார் என்று இஸ்ரவேலர் நம்பினார்கள் எனத்தொகிறது. 1சாமு 4<sup>1-7</sup> 2சாமு 6<sup>10</sup> 1இரா 8<sup>1</sup>.

சாலொமோன் ராஜா இதைத் தேவாலயத்தில் வைத்தபிறகு இதைப்பற்றிய பிற்கால சரித்திரம் ஒன்றும் தெரியாது. ஒருவேளை இது கி-மு. 600-ஓர் அளவில் எரேமியாவின் காலத்தில் இருந்திருக்கலாம். எரே 3<sup>16</sup>.

ஆத சாஸ்திரிகளின் பாரம்பரியத்தின்படி நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைப் பிடிக்கும் முந்தி எரோமியா தீர்க்கதரிசி இந்தப் பெட்டியை மறைத்துவைத்தான். அதுமுதல் இது காணாமல் போய்விட்டது.

செருபாபேலும் ஏரோதும் கட்டின தேவாலயங்களில் உடன்படிக்கைப் பெட்டி வைக்கப்படவில்லை.

ஒருவேளை 'என் சமுதம்' (யாத் 33<sup>14</sup>) என்று சொல்லியிருப்பது உடன்படிக்கைப் பெட்டியைக் குறிக்கலாம்.

புகிய ஏற்பாட்டில் உடன்படிக்கைப் பெட்டி இரண்ட்தடவை சொல்லியிருக்கிறது. எபி 9<sup>4</sup> வெளி 11<sup>19</sup>.

உடன்படிக்கையின் புஸ்தகம். The book of the covenant. எபிரெயருடைய மூல நியாயப்பிரமாணங்கள், அதாவது யாத் 20<sup>29</sup>-23<sup>33</sup>. இதற்கு இந்தப் பெயர் சொல்லப் பட்டிருக்கிறது. யாத் 24<sup>7</sup>.

உடுக்கை. Tímberel. ஒரு மாதிரியான சிறு மிருதங்கம் அல்லது தம்புரு. கீதவாத்தியம் காண்க.

உடும்பு. R. V. Gecko. இது பவெஸ்தீ னூலிலுள்ள பல்லி வகைகளில் ஒன்று. லேவி. 11<sup>30</sup>.

உடை. Dress.

1. பூர்வீகத்தார் முதல் முதல் தோல் உடைகளைத் தரித்துவந்தார்கள். ஆதி 3<sup>21</sup>. பிற்காலத்தில் ஆட்டு ரோமத்தினாலும் சணல் நூலினாலும் செய்த உடைகள் அவர்களுக்குப் பிரியமாய் இருந்தன. பழைய ஏற்பாட்டிப் புஸ்தகத்தில் 'பட்டு' என எழுதியிருந்தாலும் பட்டு அந்தக் காலத்தில் அத்தேசத்தில் இருந்தது நிச்சயமில்லை.

புகிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் 'பட்டு' உடையைப்பற்றி நன்றாய்த் தெரியவந்தது. வெளி 18<sup>11</sup>.

2. உள் வஸ்திரம்.

(a) பூர்வீகத்தார் இடுப்பைச்சுற்றி வார்க்கச்சை, துணிக்கச்சை கட்டுவார்கள். பிற்காலத்தில் தீர்க்கதரிசிகள் மாத்திரம் இதைக் கட்டினார்கள். 2 இரா 1<sup>8</sup> மத் 3<sup>4</sup>. மற்றவர்கள் உட்சட்டை போட்டார்கள்.

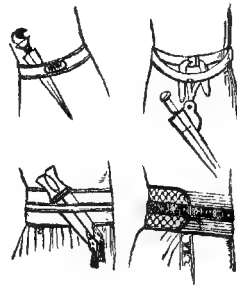
(b) அப் 19<sup>13</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'கச்சை' அடிமைகளும் ஏழைகளும் இடுப்பிலே கட்டும் துணி.

(c) முற்காலத்தில் ஆசாரியர்களும் தாவீது அரசனும் தரித்த 'எபோந்து' என்பது இடுப்பிற் கட்டின ஒருமாதிரியான உடையாயிருக்கலாம். 1 சாமு 2<sup>18</sup> 2 சாமு 6<sup>14</sup>.

(d) ஆசாரியர்கள் சல்லடங்கள் போட்டார்கள். பாபிலோனியர் 'நிசார்' உடுத்தினார்கள். யாத் 28<sup>48</sup> தாளி 3<sup>31</sup>.

(e) எபிரெயர்களில் ஆண்கள் ஒருமாதிரியான உட்சட்டை கழுத்திலிருந்து முழங்கால்வரையும், பெண்கள் பாதம்வரையும் தரிப்பார்கள். சில சட்டைகளுக்குக் கையுண்டு.

யோசேப்பின் 'பல வர்ணமான அங்கி' கையுள்ள நீண்ட சட்டையாயிருக்கலாம். சில சட்டைகள் கையில்லாமல் ஒரேமாதிரியாய் நெய்யப்பட்டிருந்தன.



கச்சை.

3. கச்சை.—எல்லாரும் துணியேல் அரையைச் சுற்றிக் கச்சை கட்டுவார்கள். ஏழைகள் இதற்குப் பதிலாகக் கயிறு கட்டுவார்கள். ஏசா 3<sup>24</sup>.

ஆசாரியர் தரிக்கும் கச்சை விசித்திரமாய்ச் செய்யப்பட்டிருக்கும். சிலர் பொற்கச்சை கட்டுவார்கள். யாத் 28<sup>8</sup> வெளி 15<sup>6</sup>.

இதிலே பட்டயத்தின் உறையாவது பண்ப்பையாவது தொங்கும்.



சட்டை.

4. மேல் வஸ்திரங்கள்.

(a) ஆண்களும் பெண்களும் சட்டையின் மேல் சணல் நூலினால் அல்லது ஆட்டு

ரோமத்தினால் செய்யப்பட்ட ஒருவிதமான சால்வை அல்லது கம்பளி போடுவார்கள். ஆதி 9<sup>33</sup> யாத் 12<sup>34</sup> நியா 8<sup>35</sup>.

மத் 5<sup>40</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'வஸ்திரம்' என்றால் ஒருமாதிரிச் சட்டை. 'அங்கி' என்றால் ஒருமாதிரிச் சால்வை. ஒருவன் உட்சட்டை போட்டிருந்தும் மேல்வஸ்திரம் தரித்திராவிட்டால் அவன் நிர்வாணி என்று நினைத்தார்கள். யோவா 2<sup>7</sup> ஏசா 20<sup>3</sup>.

(b) இன்னுமொரு மாதிரியான மேல் வஸ்திரம் மற்றெல்லா உடுப்புகளின்மேலும் போடுவார்கள். இதில் தலை நுழையக்கூடிய தாய் நடுவில் துவாரம் வெட்டப்பட்டிருக்கும் என்று தோன்றுகிறது. இது அதிக விலையுயர்ந்தது. ஓரங்களில் தொங்கல் உண்டு. இது கழுத்திலிருந்து பாதம்வரையும் நீண்டிருக்கும். சவுல், யோனத்தான், எஸ்ரா இவர்கள் போட்ட சால்வைகள் இவைகளே. 1 சாமு 24<sup>4</sup> 18<sup>4</sup> எஸ்ரா 9<sup>3</sup> யாத் 28<sup>3</sup>.

சாமுவேலின் 'சின்னச் சட்டை' இந்த மாதிரியான சால்வைதான். 1 சாமு 2<sup>19</sup>.



சால்வை.

(c) தீர்க்கதரிசிகள் ஒருமாதிரிச் சால்வை போட்டார்கள். 1 இரா 19<sup>19</sup>. இது வழக்கமாய் ஆட்டின் தோலிலும் ஆட்டு ரோமத்தினாலும் செய்யப்படும். இதற்கு 'மயிர்ப் போர்வை' (சக 13<sup>4</sup>) 'மயிர் உடை' (2 இரா 1<sup>8</sup>) என்று சொல்லியிருக்கிறது.

யோவான்ஸ்தானன் ஓட்டக மயிரினால் செய்த இந்தமாதிரியான சால்வை போட்டான். மத் 3<sup>4</sup>.

(d) 'மெல்லிய புடவை' இது சணல் நூலினால் செய்த அதிக மெல்லிய சால்வை. நீதி 31<sup>34</sup>.

(e) ரோமைப் போர்ச்சேவகர் இயேசுவின்மேல் போட்ட 'சிவப்பான மேல் அங்கி' ரோமைத் தலைவர்கள் கவசத்தின்மேலே போர்த்துக்கொள்ளும் ஓர் வஸ்திரம். மத் 27<sup>28</sup>.

பரி. பவுலின் 'மேல் அங்கி' பிரயாணிகள் போடும் ஓர் மேல் வஸ்திரம். 2 தீமோ 4<sup>13</sup>.

5. தலைப்பாகை. — ஆண்களும் பெண்களும் தலையில் பாகை அல்லது குல்லா தரிப்பார்கள். 'இராஜமுடி' (ஏசா 62<sup>3</sup>) 'குல்லா' (ஏசா 3<sup>33</sup>) தலைப்பாகையைக் குறிக்கின்றன. 'உறுமால்' (அப் 19<sup>19</sup>), 'சீலை' (யோவா 11<sup>44</sup> 20<sup>7</sup>) தலையில் கட்டும் தலைக்குட்டையைக் குறிக்கும்.



முக்காடு.

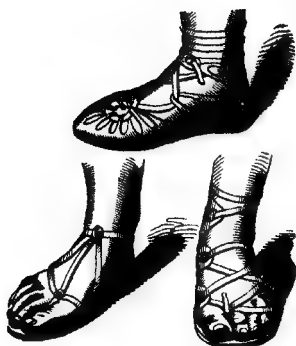
பெண்கள் முக்காடு போடுவார்கள். இது முழுத் தேகத்தையும் மூடுகிற மெல்லிய சால்வை. ஆதி 24<sup>85</sup> 38<sup>14</sup>.

மோசே போட்ட 'முக்காடு' ஒரு சிறிய முக்காடு. யாத் 31<sup>33</sup>.

6. ஐசுவரிபுழுள்ள பெண்கள் இவைகளைத் தவிர பல விசித்திரமான ஆடைகள் அணிவார்கள் இவைகளின் பெயர்கள் பல (ஏசா 3:19-24 எசே 16:10-19) நடக்குத் தெரிந்தாலும் இவைகள் இன்னமாதிரி என்பது திட்டமாய்த் தெரியாது.

7. பாதரட்சைகள். — எபிரேயர் பாதரட்சைகள் வெளியில் போடுவார்கள். புலம்பல் காலத்திலும், சிநேகிதர் விட்டுக்குப்போகும் சமயத்திலும், தேவாலயத்திலும் பாதரட்சை போடமாட்டார்கள்.

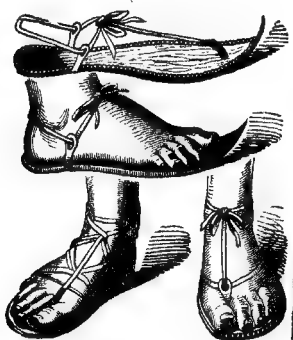
8. 'மாற்று வஸ்திரங்கள்' இவை பண்டிகைக்காலத்தில் போடும் அல்லது பெரியோர்கள் விசேஷித்த காலங்களில் கொடுக்கும் உயர்ந்த வஸ்திரங்கள். ஆதி 45<sup>22</sup>. ('கலி



பாதச்சர.

யாண வஸ்திரம்) மத் 22<sup>11</sup>. இந்தமாதிரி யான மாற்று வஸ்திரமாயிருக்கலாம்.

9. தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் மூல பாஷையில் உடைகளுக்குச் சொல்லியிருக்கும் பெயர்களின் அர்த்தத்தின்படி மொழி பெயராமல் பொதுவாய் 'அங்கி,' 'கச்சை,' 'சால்வை,' 'வஸ்திரம்' என்று சொல்லியிருக்கிறதினாலே இப்பதங்கள் குறிக்கும் உடைகள் இன்னின மாநியானவை எனத் தெரிந்துகொள்வது எளிதல்ல. உறுமால், கிரீடம், கீலை, பாகை, ஏபோத்து காண்க.



பாதச்சர.

**உதவிக்காரன்.** Servant, Minister, Deacon. பிலிப்பு எபேசு பட்டணங்களை நீக்கி மற்ற இடங்களில் கிரேக்க பதமாகிய *Diakonos* பணிவிடைக்காரர், வேலைக்காரர், ஊழியக்காரராகிய இவர்களைப் பொதுவாய்க் குறித்தது. மத் 20<sup>36</sup> யோவா 2<sup>5</sup> 2கொரி 6<sup>4</sup> 11<sup>13</sup> கொலோ 1<sup>23</sup> பிலி 1<sup>1</sup> 1 திமோ 3<sup>8-13</sup>.

சபைக்குரியவேலைக்கென்று முதலநியமிக்கப்பட்ட ஏழுபேருக்கு 'உதவிக்காரர்' என்று அப்போஸ்தலர் நட்புடிகளில் சொல்லியிரா

விட்டாலும், ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் ஒரு சபை ஆணவுடனே சபையின் விஷயத்தை விசாரிக்கவும், ஏழைகளைப் பராமரிக்கவும் உதவிக்காரரை ஏற்படுத்தினார்கள். அப் 6<sup>1-6</sup>.

பிலி 1<sup>1</sup>-லும் 1 திமோ 3<sup>8-13</sup>-லும் சொல்லியிருக்கும் 'உதவிக்காரர்' பிலிப்பு எபேசுபட்டணங்களில் உத்தியோகஸ்தர்களாயிருக்கும் ஒரு வருப்பு எனத் தோன்றுகிறது.

இவர்களுடைய ஊழியம் இன்னினன வென்று விவரமாய்ச் சொல்லியிராவிட்டாலும், இவர்கள் ஏழைகளைப் பராமரிக்கவும், சபையின் காரியகர்த்தர்களாயிருந்து தங்களால் இயன்றமட்டும் சபையின் விருத்திக்குரிய விஷயங்களைப் பார்த்து நடத்தவும் பிரயாசப்படுவார்கள்.

இவர்கள் மதுபானிகளையும் பேராசையுள்ளவர்களையும் கட்சிக்காரராயும் இராமல், நல்லொழுக்கம் நற்கிர்த்தி உள்ளவர்களாயும், குடும்பவிஷயத்தில் நல்லுறைப்படி அதை நடத்துகிறவர்களாயும், விசுவாசத்தில் தேறினவர்களாயும் இருக்கவேண்டும். இவர்கள் சிலகாலம் சோதிக்கப்பட்டுக் கண்காணியார், மூப்பர் ஆகிய இவர்களுக்கு இரண்டாவதாகச் சபையின் உத்தியோகஸ்தராய் வைக்கப்படுவார்கள்.

1 கி-பி. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் உதவிக்காரர் நியமிக்கப்பட்டிருந்தார்கள் என்பதில் சந்தேகமில்லை.

ஆகி சபையில் உதவிக்காரரை ஏற்படுத்தும் விதம் தெளிவாய்த் தெரியாவிட்டாலும் மூப்பர்கள் அவர்கள் தலையில் கைகளை வைத்து ஆசீர்வாதம் சொல்லுவார்கள் என்றும், சபையார் அதற்குச் சம்மதிக்கவேண்டும் என்றும் நாம் அறியலாம். 1 திமோ 5<sup>22</sup> அப் 6<sup>5</sup>.

இந்த உதவிக்காரர் பிற்காலத்தில் குருமாரின் கைக்கீழ் உத்தியோகம் செய்துவந்தார்கள்.

**உதவிக்காரி.** Deaconess. பெபேபான் ரோமைச் சபையிலிருந்த 'ஊழியக்காரன்' என்று மூலபாஷையில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் உதவிக்காரன் செய்த உத்தியோகமே உதவிக்காரியும் செய்தாள் என்று நாம் அறிந்துகொள்ளவேண்டும். ரோ 16<sup>1</sup> 1 திமோ 3<sup>11</sup>-ல் பவுல் 'உதவிக்காரி' என்று சொல்லாவிட்டாலும் அவன் சபை உத்தியோகஸ்தர்களாகிய உதவிக்காரிகளைக் குறித்துப் பேசுகிறான் என்று சிலர் உத்தேசிக்கிறார்கள். பிற்காலத்தில் உதவிக்காரிகள் என்னும் சபை உத்தியோகஸ்தர்கள் இருந்தார்கள் என்று நிச்சயமாய் அறிந்துகொள்ளுகிறோம்.

**உத்தரிக்கிற ஸ்தலம்.** Purgatory. மரித்த விசுவாசிகள் பாக்கியவாண்களாயிருந்தாலும், மோட்சவாசிகள் வாழும் இடத்தில் ஆண்டவரைப் பார்த்திறதற்குமுன் இன்னம் சில காலம் காத்திருக்கவேண்டும் என்று கொள்கையினால், அவர்களுடைய மகிமை நிறைவாகவும், பரிசுத்தமுள்ளவர்களுடைய பாக்கியத்தில் அவர்கள் இருக்கவும், மரித்தவர்களுக்காக மன்றாகுகிற முறைமை இரண்டாம் தூற்றானுடில் தொடங்கிற்று. இஷ்டப்பிரசாதத்தோடே மரித்தவர்கள் பாவக்கடன் முழுவதும் தீராமல் அந்தக் கடனைத் தீர்க்கும்படிக்கு உத்தரிக்கும் ஸ்தலம் ஒன்று உண்டு என்று பிற்காலத்தில் அநேகர் நினைத்தார்கள்.

இதைக்குறித்து ரோமான் மார்க்கத்தாரால் செய்யப்பட்டிருக்கிற ஞான உபதேசமாவது:

(i) புண்ணியவாண்களுடைய ஆத்தமர்கள் மோட்சம் போகிறதற்கு முன்னே அநித்திய ஆக்கினைகளைக்கொண்டு தங்கள் குற்றங்களை விமோசனம்பண்ணக் குறித்திருக்கும் ஸ்தலம் 'உத்தரிக்கிற ஸ்தலம்' என்று சொல்லப்படும்.

(ii) தங்கள் அற்பக் குற்றங்களையாகிலும் பொறுக்கப்பட்ட சாவான பாவங்களையாகிலும் உத்தரியாமல், தேவ இஷ்டப்பிரசாதத்தோடே மாணத்தை அடைகிறவர்களை உத்தரிக்கிற ஸ்தலத்துக்குப் போகிறவர்கள்.

(iii) நாம் அவர்களுக்கு உதவியாய்ப் பண்ணுகிற பூசை ஜெபதப தான தருமங்களைக் கர்த்தர் பார்த்து உத்தரிக்கிற ஸ்தலத்தில் இருக்கிறவர்கள் அனுபவிக்கிற வேதனைகளைக் குறைப்பண்ணுவதினால், அவர்கள் மோட்சம் அடைந்தவுடனே நமக்காக வேண்டிக்கொள்ளுவார்கள்.

இதற்கு உதாரணங்களாகத் தள்ளபடியாக மத்திலும் புதிய ஏற்பாட்டிலுமுள்ள சில வசனங்களைக் கொடுக்கிறார்கள். அவைகள் மூக்கியமானவை: 2மக் 12<sup>43-46</sup> மத் 12<sup>32</sup> லூக் 12<sup>48</sup> 1 கொரி 31<sup>1-15</sup> 15<sup>39</sup>.

இந்த வசனங்களை நாம் ஆராயுமிடத்து, இந்த உபதேசம் இவைகளில் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறதில்லை என்றும், இவ்வசனங்கள் இந்த உபதேசத்தைக் குறிக்கிறதில்லை என்றும் அறியவேண்டும். திருஷ்டாந்தமாக: 1 கொரி 31<sup>1-15</sup>-ம் வசனங்களில் சுவிசேஷத்தைப் போதிக்கிறவர்கள் மற்றவர்களைச் சிஷர்களாக்குகிற விதத்தைக் குறித்தும், அவர்களுடைய வேலைகள் அக்கினி என்னும் உபத்திரவத்தால் சோதிக்கப்படும் என்பதைக் குறித்தும் சொல்லியிருக்கிறதேயன்றி, உத்தரிக்கும் ஸ்தலத்தைக் குறித்து ஒன்றுஞ் சொல்லியிருக்கவில்லை என்று விளங்குகிறது.

இறந்தபோனைவர்களுடைய ஆத்தமாக்கக் கடைசி நியாயத்தீர்ப்பு நான்வரைக்கும் 'ஆதேஸ்' என்னப்பட்ட மரித்தோர் ஸ்தலத்தில் இருந்து, மோட்சத்துக் கேற்றவர்கள் மோட்சகதியையும், நரகத்துக் கேற்றவர்கள் நரகவேதனையையும் அனுபவித்துக்கொள்வார்கள் என்று வேதஞ் சொல்லுகிறதேயன்றி, அது உத்தரிக்கிற ஸ்தலத்தைப்பற்றித் தெளிவாய் ஒன்றும் சொல்லுகிறதேயில்லை. பவுல் அப்போஸ்தலன் 'அவனவன் செய்த நன்மைக்காவது தீமைக்காவது தக்க பலனை அடையும்படிக்கு நாமெல்லாரும் கிறிஸ்துவன் நியாயாசனத்திற்கு முன்பாக வெளிப்படவேண்டும்' என்று சொல்லுகிறான். 2 கொரி 5<sup>10</sup>.

கடைசியாக, இந்த உபதேசம் இயேசுகிறிஸ்துவின் புண்ணிய பலன்கள் நம்மைப் பூரணமாய் இரட்சிப்பதற்குப் போதாது என்று போதிக்கிறதாகத் தோன்றுகிறது. ஆதலால் புரோட்டெஸ்டாண்டு கிறிஸ்தவர்கள் இந்த உபதேசத்தைத் தப்பறை என்று எண்ணி இதை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதில்லை.

**உத்திரம்.** Beam. மத் 7<sup>1</sup>. வீடு காண்க.

**உபத்திரவம்.** Persecution. ஆதி கிறிஸ்தவர்களின் உபத்திரவங்களைப்பற்றித் துன்பம் காண்க.

**உபவாசம்.** Fasting. உபவாசம் எகிப்தியர், பெர்சியர், கிரேக்கர், ரோமர் ஆகிய இவர்களுக்குள் வழக்கமாயிருந்த ஒரு சடங்காசாரம். இச்சடங்காசாரம் மனுஷன் தேவனது சமூகத்தில் தன்னைத் தாழ்த்துவதைக் குறிக்கும் ஒரு அடையாளம். உபவாசம் செய்த எந்த ஜாதியும் அதை ஒரு புண்ணியமாக எண்ணினதில்லை. உபவாசித்தல் யூதர்களுக்குப் பிரமாணமாயிருந்தது. உபவாசம் என்பது இன்னதென்று லேவி 16<sup>13</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது. உபவாசித்தல் என்பது தன்னைத் தாழ்த்துதலே. அதற்கொத்த சிந்தனை இல்லாமல் உபவாசிப்பது தப்பு என்று தீர்க்கதரிசிகள் தெளிவாய்ச் சொல்லுகிறார்கள். ஏசா 58<sup>6</sup> யோவே 2<sup>13</sup>. மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் பாவ நிவிர்த்திக்காகப் பெரிய நாளில்மாதிரம் எல்லா ஜனங்களும் உபவாசிக்கவேண்டுமென்று கட்டளை யிடப்பட்டது. லேவி 16<sup>39</sup> 23<sup>37</sup> அப் 27<sup>9</sup>. பின்பு அபெஜெயமாகிலும் (நியா 20<sup>9</sup> 1 சாமு 20<sup>34</sup>), வாதைகளாகிலும் (யோவே 1<sup>14</sup>), தேவன் ஜனங்களை பயமுறுத்துதலாகிலும் (2 சாமு 12<sup>16</sup> 1 இரா 21<sup>37</sup>), ஜனங்களுக்குப் பொதுவான பாவமாகிலும் (1 சாமு 7<sup>9</sup> யோவே 2<sup>13</sup>) நேரிட்ட காலத்திலும் எல்லா இஸ்ரவேலரும்

உபவாச நாட்களை ஏற்படுத்தினார்கள். சிறையிருப்புக்குப் பிந்தினகாலத்தில் இஸ்ரவேலரின் ராஜ்யங்கள் அழிக்கப்பட்ட பெரிய சம்பவங்களை நினைப்பூட்டின நாட்களும் வருஷா வருஷம் உபவாச நாட்களாகக் கொண்டாடப்பட்டன. சக 7<sup>3</sup> 8<sup>19</sup>, கல்தேயர் முதல் முதல் பட்டணத்துக்குள் வந்த நாலாம் மாதத்திலும் (எரே 52<sup>6</sup>), தேவாலயமும் பட்டணமும் அழிக்கப்பட்ட ஐந்தாம் மாதத்திலும் (2 இரா 25<sup>5</sup> எரே 52<sup>13, 13</sup>), கெதலியாவும் அவனோடிருந்த பல யூதர்களும் கொன்றுபோடப்பட்ட ஏழாம் மாதத்திலும் (எரே 41<sup>1</sup>), எருசலேமைச் சுற்றி முற்றிக்கை போடத் தொடங்கின பத்தாம் மாதத்திலும் (எரே 41<sup>1</sup>) உபவாச நாட்கள் கொண்டாடப்பட்டன. இந்த உபவாச நாட்களைக் கொண்டாவது முழு ஜனங்களுக்கும் பிரமாணமாயிற்று. சரித்திரக்காரனாகிய யோசேபு (Josephus) சொல்லுகிறபடி இதற்குப் பிறகு பெரிப இக்கட்டு நேரிடக்காலங்களில் பெரிய பட்டணங்களிலுள்ளவர்களும் பல நாடுகளிலுள்ளவர்களும் தனி உபவாச நாட்களைத் தங்களுக்கு ஏற்படுத்தினார்கள். மேலும் மழையெய்யாவிட்டால் எருசலேமிருந்த ஆலோசனைச் சங்கத்தார் ஜனங்களெல்லாம் உபவாசிக்க வேண்டுமென்று கட்டளையிட்டார்கள். ஜனம் சிறையிருப்புக்குப் பிந்தினகாலத்தில் நியாயப்பிரமாணத்தால் ஏற்படுத்தப்பட்ட உபவாச நாட்களைத்தவிர வரவா அதிகமகிமையுள்ளும் விசேஷித்த காரணங்களில்லாமலும் வேறு உபவாச நாட்களையும் ஏற்படுத்தி, உபவாசித்தலைப் புண்ணியமாக எண்ணிக்கொள்ளத் தொடங்கினார்கள். சக 7<sup>5</sup> லாக் 23<sup>1</sup> மத் 9<sup>14</sup>. விசேஷமாக பரிசேயர் இப்படிச் செய்தார்கள். மத் 9<sup>14</sup> லாக் 18<sup>13</sup>. பரிசேயர் மோசே டீனும் மலேயின்மேல் ஏறின வாரத்தின் ஐந்தாம் கிழமையிலும், அவன் திரும்பி இறங்கின இரண்டாம் கிழமையிலும் உபவாசித்தார்கள். சாயந்தரத்திலிருந்து சாயந்தரமட்டும் உபவாசம் பண்ணினார்கள். சில சமயங்களில் இதைவிட அதிகநேரம் உபவாசித்தார்கள். எஸ்தர் 4<sup>15</sup> ஆ வசனங்களின்படி யூதர்கள் மூன்றுநாள் உபவாசமா யிருந்தார்கள். உபவாசித்தவர்கள் போஜனபான முதலிய வற்றையும் சாப்பிடாமலிருந்தார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தினால் ஏற்படாத உபவாச நாட்களிலோசை ஆகாரத்தைமாத்திரமறித்துத் திவைத்தார்கள். தானி 10<sup>1</sup> ஆ. ஆயினும் சில நாட்களாய் ஆகாரம் ஒன்றும் தொடாதவர்களும் இருந்தார்கள். எஸ்தர் 4<sup>15</sup>.

பாவிலிவிர்த்தி செய்யும் நாளில் வழக்கமான வஸ்திரத்துக்கு மேலே சாவு வஸ்திரம் என்னப்பட்ட ஒரு வெள்ளை உடுப்பையும் தலையின்மேலே சாவு குல்லா எனப்படும் ஒரு குல்லாவையும் ஜனங்கள் தரித்தக்கொள்வது வழக்கம். அவ்வழக்கத்தினால் பாவிலிவிர்த்தி செய்யும் நாளில் நடந்த உபவாசம் 'வெள்ளை உபவாசம்' என்னப்பட்டது.

அகிக விசனத்துக்கும் மனஸ்தாபத்துக்கும் அடையாளமாக அநேகம்பேர் தங்கள் வஸ்திரங்களைக் கிழித்துக் கறுப்பு இரட்டைக் கட்டிக்கொண்டு சாம்பலைத் தலையின்மேல் தெளித்துக்கொள்வார்கள். 2 சாமு 13<sup>19</sup> யோவே 1<sup>13</sup>. கறுப்புக்கம்பளி போட்டுக் கொண்டு உபவாசிப்பது 'கறுப்பு உபவாசம்' என்னப்பட்டது.

உபவாசித்தல் புதிய ஏற்பாட்டில் பிரமாணமாகக் கட்டளை யிடப்பட்டிருக்கிறதில்லை. யோவான்ஸ்நானும் அவன் சீஷர்களும் அடிக்கடி உபவாசித்தார்கள். ஆயினும் இயேசு மணவாளன் தங்களுடையருக்கையில் மணவாளனுடைய தோழர் துயரப்படுவார்களா என்றார். மத் 9<sup>15</sup>. மணவாளன் அவர்களைவிட்டு எடுபடும் நாட்கள் வரும், அப்போது தோழர் உபவாசிப்பார்கள். இதனால், அவர் தாம் இறந்தபின் கிறிஸ்தவர்கள் உபவாசிக்க வேண்டுமென்று சொல்லாமல் தாம் அவர்களோடு இராதகாலத்தில் அவர்களுக்குத் துக்கமும் கஷ்டமும் என்கிறஞான உபவாசம் வரும் என்று உவமானமாய்க் கருதுகிறார். பழைய ஏற்பாட்டுக்குரிய உபவாச சடங்கைத் தமது சீஷர்களுக்குப் பிரமாணமாக இயேசு வைக்கமாட்டார் என்பது மத் 9<sup>16, 17</sup> ம் வசனங்களுக்குப் பின்வரும் இரண்டு உவமைகளினால் விளங்கும். ஆகையால் உபவாசத்தைப்பற்றிய கட்டளையீக்கப்பட்டிருக்கிறது என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. அப்போஸ்தலரும் பூர்வ கிறிஸ்தவர்களும் அடிக்கடி உபவாசித்தார்கள். அப் 13<sup>2</sup> 14<sup>33</sup> 1 கொரி 7<sup>5</sup> 9<sup>7</sup> 2 கொரி 6<sup>3</sup> ஆ. ஆயினும் ஜெபத்தோடு சம்பந்தமாக மாத்திரம் சுயசித்தக்கொண்டு அப்படிச் செய்தார்கள். ஏனெனில் உபவாசம் அப்போஸ்தலரால் ஒரு இடத்திலும் பிரமாணமாக ஏற்படுத்தப்பட்டதுமில்லை; புண்ணியமாக எண்ணப்பட்டதுமில்லை. அதற்கு எதிரிடையாகப் பவுல் அப்போஸ்தலன் தேவனுடைய ராஜ்யம் புசிப்பும் குடிப்பும் அல்ல (ரோ 14<sup>17</sup>) என்று சொல்லுகிறான். மேலும் போஜனத்தையும் பானத்தையும் குறித்து ஒருவனும் உங்களைக் குற்றப்படுத்தாதாை என்பது அவன்

நமக்குச் சொன்ன புத்தியினை. கொலோ 2<sup>16</sup> கலா 4<sup>9, 10</sup>. அதுவுமல்லாமல் மனச்சாட்சியைப் பாரப்படுத்துகிற போஜனப் பிரமாணங்களைப் பிசாசுகளின் உபதேசம் என்கிறான். 1 தீமோ 4<sup>1-3</sup>. போஜன பானத்தைக் குறித்து அப்போஸ்தலர் கிறிஸ்தவர்களுக்குப் போதிக்கிறது இன்னது என்று பேதுரு சொல்லுகிறான். 1 பேது 4<sup>7</sup>. அதாவது தெளிந்த புத்தியுள்ளவர்களாயிருந்து ஜெபம் பண்ணுகிறதற்கு ஜாக்கிரதையாயிருங்கள் என்பதே. இதற்குப் போஜனத்திலாவது பானத்திலாவது தடை உண்டாகாதபடிக்கு ஜாக்கிரதையாயிருப்பது அவசியம் என்பது அர்த்தம். ஆயினும் அப்போஸ்தலர் உபவாசத்துக்குச் சம்மதித்ததால் பூர்வ கிறிஸ்தவர்களும் உபவாசத்தை நீக்காமல் அதை ஆவி மாம்சத்தை அடக்கும்படிக்கான எத்தனமாகவும், பாவ சங்கீர்த்தனத்தோடு சம்பந்தமாகவும் வழங்கிவந்தார்கள். ஆனால் அடிகள் அதை ஒருக்காலும் புண்ணியமாக நினைக்கவில்லை; பிரமாணமாக வைக்கவில்லை. உபவாசித்தல் திருச்சபையில் முதல் இரண்டு நூற்றாண்டுகளில் ஒவ்வொருவனுடைய இஷ்டத்தின்பிரகாரம் விடப்பட்டிருந்தது. மூன்றாம் நூற்றாண்டு முதல் கிறிஸ்தவ சபையில் உபவாசம் பிரமாணமாயிற்று. நாலாம் நூற்றாண்டில் சில டோகர்கள் உபவாசித்தல் பாவத்தை நவீகரித்தெய்தும் புண்ணியம் என்று போதிக்கத் துவங்கினார்கள். இத்த அபிப்பிராயம் ரோமர் சபையிலும் கிரேக்க சபையிலும் நிலைபெற்றது. யூசர்கள் இயேசுனைக் கொலைசெய்யத் தீர்மானித்த புன் கிழமையும், இயேசு மரித்த 'பெரிய வெள்ளிக்கிழமையும்' அந்தக் காலமுதல் உபவாச நாட்களாயிருந்தன. 'பெரிய வெள்ளிக்கிழமைக்கு' முந்தின நாற்பது நாட்கள் உபவாச நாட்களாயிருந்தது. மோசே (யாத் 34<sup>28</sup>) நாற்பது நாள் உபவாசத்தினாலும், இஸ்ரவேல் நாற்பது வருஷம் வனந்தரத்தில் பயணம் செய்ததினாலும், கிறிஸ்து வனந்தரத்தில் நாற்பது நாள் உபவாசித்ததினாலும், ஒரு சந்தி உபவாசம் நாற்பதுநாளாயிருக்கவேண்டுமென்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள். இன்னும் வேறே ஒருசந்தி காலங்களும் ஏற்படுத்தப்பட்டன.

ஒரே ஒரு உபவாசநாளாயிருந்தபட்சத்தில் ஆகாரத்தையெல்லாம் நிறுத்துவது பிரமாணமாயிருந்தது. பதினெந்தாம் நூற்றாண்டு முதல் சாயந்தரம் ஆறுமணிமுதல் மறுநாள் மத்தியானம்வரையில் மாத்திரம் உபவாசமாயிருக்கவேண்டும். பின்பு கண்ட யாவற்றை

யும் சாப்பிடலாமென்று கட்டளையிடப்பட்டது. அநேகநாளான உபவாசம் செய்கிறவர்கள் பட்டினியாயிருந்து சமயா சமயங்களில் கேவலமான சாப்பாட்டைமாத்திரம் சாப்பிட்டார்கள். கடைசியாக Trent என்னும் பொதுக் கூட்டம் சாதாரண ஒருசந்தி நாட்களிலாகிலும் காலத்திலாகிலும் பழம், பால், மாவு, மீன், முட்டை, வெண்ணெய் ஆகிய இவற்றைச் சாப்பிடலாமென்று கட்டளையிட்டது. ஆயினும் காணிக்கையாகப் பணம் கொடுத்தவர்களுக்கு வேறே ஆகாரத்தையும் சாப்பிடும்படிக்கு 'வெண்ணெய்க் காசுகள்' என்னப்பட்ட சீட்டுகளினால் உத்தரவு (Indulgences) கொடுக்கக் கண்காணிகளுக்குக் குருக்களுக்கும் அதிகாரம் இருந்தது.

திருச்சபை சீர்திருத்தம் (Reformation) ஆனபின், சுவிசேஷ திருச்சபை (The Reformed Church) சத்தவேதத்தின் பேரிலே உபவாசம் பிரமாணம் அல்லவென்றும் புண்ணியம் அல்லவென்றும் போதித்தும், உபவாசத்தைத் தள்ளினதில்லை. லூதர் (Luther) உபவாசமுதவிய சரீர ஒடுக்கம் புறம்பான நல்லொழுக்கம்தான்; சரீரம் நிறைந்திருந்தால் பிரசு கிப்பதற்கும், ஜெபிப்பதற்கும், படிப்பதற்கும், நன்மை செய்தற்கும் உதவாது. ஆதலால் புண்ணியம் அடையும்படிக்கு அல்ல, பராபரனுடைய வார்த்தையைக் கைக்கொள்ளவும், ஆவிற்கு இடம் இருக்கவும்மாத்திரம் உபவாசமாயிருக்கலாம். மற்றப்படி உபவாசம் வேண்டியதில்லை. இப்படியிருக்க உபவாசத்தில் இறைச் சிடியோ, மீனோ, கொஞ்சம் நாளோ, அநேகம் நாளோ என்று கவனிப்பது வீண் என்று சொன்னான். கல்வீனும் (Calvin) லூதரைப்போல் போதித்தான். ஆதலால் சுவிசேஷ திருச்சபையில் உபவாச ஒழுக்கு இல்லை. ஆகிலும் திரு இராப்போஜனத்துக்குப் பட்டினியாய்ப் போகும், தபசு நாட்களிலும் காலத்திலும் மட்டாகச் சாப்பிடுவதும் அநேகருக்கு வழக்கம். அப்படிச் செய்வது தேவவசனத்தைக் கேட்பதற்கும் ஜெபிக்கிறதற்கும் மாமிசத்தை ஒடுக்கிக் கீழ்ப்படுத்துகிறதற்கும் ஏதுவாய் இருக்கும் என்று அனுபவத்தில் கண்டால் சந்தோஷமாய் அப்படிச் செய்யலாம்.

#### உபாகமம். Deuteronomy.

1. உற்பத்தி. இந்தப் புஸ்தகத்தில் மூன்று பிரசுங்கலமும், இரண்டு சங்கீதங்களும், (i) 1<sup>6-40</sup> (ii) 51-2619 281-68 (iii) 29<sup>2</sup>-30<sup>30</sup> (iv) 32 அதி (v) 33 அதி. சில சரித்திரங்களும் எழுதியிருக்கின்றன.



பூர்வீககாலத்தில் புஸ்தகங்கள் எழுதின வர்களில் சிலர் விசேஷமாய் ஒரு உபதேசத்தை உரைக்க விரும்பினால் அவர்கள் தங்கள் உரைத்த உபதேசத்தைத் தாவீது, ஏனோக்கு, ஏசாயா முதலிய மகான்கள் கூறினார்கள் எனப் பாலித்து வாஸ்தவமாய்த் தாங்கள் எழுதினவைகளை அந்த மகான்கள் எழுதினதாகச் சொல்வது தப்பிடம் அல்ல என்று நினைத்தார்கள். மோசே இந்த ஆகமத்தில் கண்ட இந்தமாதிரியான பிரசங்கங்களையும் சங்கீதங்களையும் சொல்லியிருப்பான் என்றாலும், அவன் இதில் தன் மரணத்தைப்பற்றி எழுதியாட்டான் என்றும், இந்தப் புஸ்தகத்திலிருக்கும் பாலைஷ்க்கும் அவன் புகழ்க்கும் பாலைஷ்க்கும் வித்தியாசம் உண்டென்றும், இதில் சொல்லியிருக்கும் 'மேடைகள்' சடங்காசாரங்கள் ஆகிய இவைகளைக் குறித்த புத்தி போதனைகள் அவன் காலத்தில் அல்ல பிற்காலத்திலே உண்டானவைகள் என்றும் அறிந்து வேத சாஸ்திரிகள் அநேகர் இதில் மோசே போதித்தவைகள் அநேகம் இருந்தும் இந்தப் புஸ்தகம் மோசேயினால் அல்ல, பிற்காலத்தில் எழுதப்பட்டது என்று அபிப்பிராயம் கொள்ளுகிறார்கள். இதை எழுதினவன் யார் என்று நமக்குத் திட்டமாய்த் தெரியாது.

2. காலம். இஸ்ரவேலின் சரித்திரத்தை நாம் ஆராயுமிடத்து யோசியா செய்த மார்க்கதிருத்தத்துக்கு கி-மு 621-ஆ தேவாலயத்தில் கண்டெடுக்கப்பட்ட பிரமாணப் புஸ்தகம் ஆதாரமாய் இருந்தது என்று அறிவோம். 2 இரா 22<sup>8</sup>. இந்தப் புஸ்தகம் உபாகமத்தில் 5-ம், 28-ம் அதி. மட்டும் உள்ளதாகம் எனத் தோன்றுகிறது. வேத சாஸ்திரிகள் அநேகர் இந்தப் புஸ்தகம் பெரிய தீர்க்கதரிசியாகிய ஏசாயா (கி-மு. 741-701-ஆ), பயபக்தியுள்ள எசேக்கியா (கி-மு. 726-697-ஆ) இவர்களுடைய காலத்தில் எழுதப்பட்டது என்று நினைக்கிறார்கள். ஆனால் 1909-ஆ நவில் (Neville) என்பவன் எகிப்தியர் தங்கள் தேவாலயத்தைக் கட்டினபோது அதின் சுவர்களில் அல்லது அஸ்திபார்க்களில் சன்மார்க்கத்துக்குரிய புஸ்தகங்களைப் புதைத்துவைத்தார்கள் என்று தெரியப்படுத்தி, எகிப்து தேசத்தின் வழக்கங்களை நன்றாய் அறிந்த சாலொமோன் ராஜா தேவாலயத்தைக் கட்டுகையில் அதின் சுவரிலே பிற்காலத்தில் யோசியா கண்டெடுத்த நியாயப் பிரமாணமாகிய இந்தப் புஸ்தகத்தைப் புதைத்திருப்பான் என்று காட்டுகிறான். இது சரியானால் இந்த உபாகமப் புஸ்தகம் கி-மு 975-ஆ எழுதப்பட்டது என்று நினைக்கவேண்டும். (Expos. Times, Oct. 1909. p. 45.)

3. இந்தப் புஸ்தகத்தின் பொருட் சுருக்கம்.

(a) 5-11 அதி. யேகோவா அருளின வாக்குத்தத்தம், அவர் செய்த தண்டனை, அவருக்கும் தமது ஜனங்களுக்கும் உள்ள சம்பந்தம், ஜனங்கள் அவருக்குக் காட்ட வேண்டிய கீழ்ப்படிதல், பரிசுத்தமாய் இருத்தல்.

(b) 12-26 அதி. விக்கிரகாராதனை, பரிசுத்தஸ்தலங்கள், லேவியர்கள், புசித்தக்கவைகள், புசித்தக்காதவைகள், அபிமைத்தனம், பண்டிகைகள், பலிகள், தீர்க்கதரிசிகள், அடைக்கலப்பட்டணங்கள், யுத்தம், விவாகம், காணிக்கை முதலியவற்றைப் பற்றிய பிரமாணங்கள்.

(c) 28<sup>1-46</sup>. இப்பிரமாணங்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்தவர்களுக்கு ஆசீர்வாதமும் கீழ்ப்படியாதவர்களுக்குச் சாபமும் கூறியிருக்கின்றன. இந்த மூன்று பிரிவுகளுமே சேர்ந்த பிரமாணங்கள் தேவாலயத்தில் கண்டெடுக்கப்பட்ட 'நியாயப்பிரமாணப் புஸ்தகம்' என்பது அநேக வேதசாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம். நாம் உபாகமத்தின் போதனையைப் பார்த்தால் அபெஷரா, விக்கிரகாராதனை, அந்நிய தேவர்களின் வணக்கம், வேசித்தனம், பில்லிகுனியம், நரபலி ஆகிய அசுத்த செய்கைகளிலிருந்து விலகியே கோவாலின் வணக்கத்தில் பரிசுத்தமாய் இருக்கவேண்டும் என்பது ஆக்கியோனின் நோக்கம் என்பதை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். இதில் யேகோவாவின் பரிசுத்த தன்மையையும் அவருடைய ஜனங்கள் இருக்கவேண்டிய பரிசுத்தத்தையும் பற்றி லீவரமாய்ச் சொல்லியிருப்பதினாலே யேகோவா ஒருவர்தான் வணக்கத்துக்குரியவர் என்றும், அவரைப் பல இடங்களில் அல்ல ஒரே இடத்தில் (12<sup>1</sup> 17<sup>18</sup> இ) வணங்கவேண்டியது என்றும் எல்லாருடைய மனதிலும் பதியும்படி செய்வதே அவனுடைய விருப்பமாய் இருந்தது.

மேலும் அவன் மேடைகளில் நடந்த ஆராதனைகளை வெறுத்ததினாலே காணாமையின் வணக்கத்துக்கும் யேகோவாவை வணங்குதலுக்கும் உள்ள பெரிய வித்தியாசத்தைக் காட்டியிருக்கிறான்.

4. மீதியான பாக்கங்கள் 41-46. ஜனங்களுக்கு எச்சரிக்கையாகச் சொன்ன பிரசங்கம்.

27-ம் அதி. உடன்படிக்கை செய்து அதை வணக்கமாய் ஒப்புக்கொண்டதைப் பற்றியது.

29-ம் அதி. 'மோவாப் தேசத்தில் செய்த உடன்படிக்கை.' இதில் யேகோவாவுக்குக்

சீழ்ப்படியாதவர்களின் அழிவைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது.

32-ம் அதி. இஸ்ரவேலருக்குச் சொன்ன புத்திபோதனைகள் அடங்கிய பாட்டு.

33-ம் அதி. மோசேயின் ஆசீர்வாதம். யேகோவா இஸ்ரவேலருக்கு அருளின நன்மைகளைக் குறித்துப் பாடின சங்கீதம்.

5. இப்புல்தகத்தில் காணப்படும் முக்கிய போதனைகள்.

(a) யேகோவாவே உலகத்தில் எல்லாருக்கும் கர்த்தராயிருக்கிறார். 10<sup>14</sup>. ஆதலால் விகிரகாராதனை மகாபாவம். 6<sup>14</sup> டி.

(b) அவருடைய சித்தம் சன்மார்க்கப் பிரமாணமாம். 8<sup>4</sup>.

(c) அவர் தமது ஜனங்களை நேசிக்கிறார். 7<sup>7</sup>. ஆதலால் அவர்கள் சந்தோஷத்தோடு அவரை வணங்கி நேசிக்கவேண்டும். 6<sup>5</sup> 12<sup>18</sup>.

(d) அவர்கள் மற்றவர்களுக்கும் மிகுந்த ஜீவன்களுக்கும் காட்டவேண்டிய இரக்கம். 22<sup>1</sup> 24<sup>10</sup>.

(e) யேகோவா தமது இலட்சணங்களைத் தமது கிரியையினாலே காட்டியிருக்கிறார். ஆதலால் அவருடைய ஜனங்கள் யேகோவா செய்தவைகளைத் தங்கள் மனதில் வைப்பது அவசியமெனச் சொல்லியிருக்கிறது. 6<sup>9</sup> 9<sup>9</sup> 11<sup>19</sup>.

(f) அதேவண்ணமாய்ப் பண்டிகைக் காலங்களிலும் யே

கோவா செய்தவைகளைக் குறித்து ஞாபகமுள்ளவர்களாயிருந்து, கானூயர் வணங்கின பாகால் முதலிய தேவதைகள் அல்ல, யேகோவா அத்தேசத்தின் பலன்களைக் கொடுத்திருக்கிறார் என்று நினைவுகூருவது அவர்களுடைய விசேஷித்த கடமை.

(g) இவைகளைக்குறித்துத் தங்கள் பிள்ளைகளுக்கு விவரமாய்ப் போதிக்கவேண்டியது அவசியம். 6<sup>30</sup> 26<sup>5</sup>.

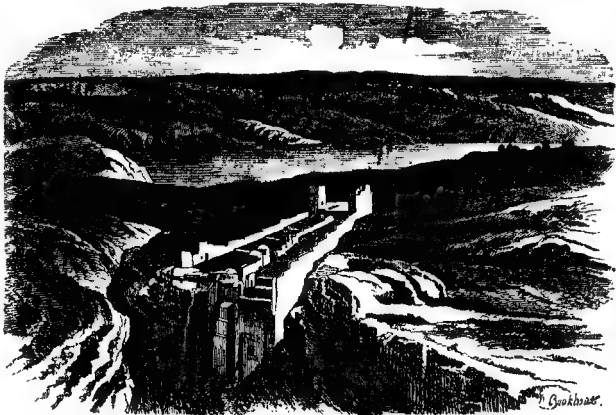
**உப்பரிகை.** Pinnacle, Roof. 2 சாமு 11<sup>3</sup>. ஹிடு காண்க. தேவாலயத்து உப்பரிகை. மத் 4<sup>5</sup>. தேவாலயம் காண்க.

**உப்பா.** Huppah. 1 நாளா 24<sup>13</sup>.

**உப்பாம்.** Hupham.—உப்பீம். ஆதி 46<sup>21</sup> எண் 26<sup>39</sup>.

**உப்பாசிர்.** Upharsin. மெனே காண்க.

**உப்பு.** Salt. சாக்கடலில் ஏராளமான உப்பு உண்டு. அதற்குச் சமீபத்தில் உப்பளங்கள் இருந்தன. செப் 2<sup>9</sup>. சாப்பாட்டில் உப்பை உபயோகித்தார்கள். பின்னை பிறந்த நாளில் அதை உப்பால் சுத்திகரிப்பார்கள். பல்நோவுக்கு உப்புக்கல் வைப்பார்கள். காய்கறிகள் முதலானவை கெட்டுப் போகாதபடி உப்புப் போட்டுப் பத்திரப்படுத்துவார்கள். படைக்கும் எல்லாப் பலிகளோடும் உப்பையும் படைப்பார்கள். லேவி 2<sup>13</sup>. தூபத்திலும் தேவசமுதத்து அப்பங்களிலும் உப்புச் சேர்த்திருந்தது. இவைகளினால் உப்புக்குக் கெட்டுப்போகாமல் காக்கிறதும் சுத்தமாக்குகிறதான தன்மை இருக்கிறது என அறியலாம்.

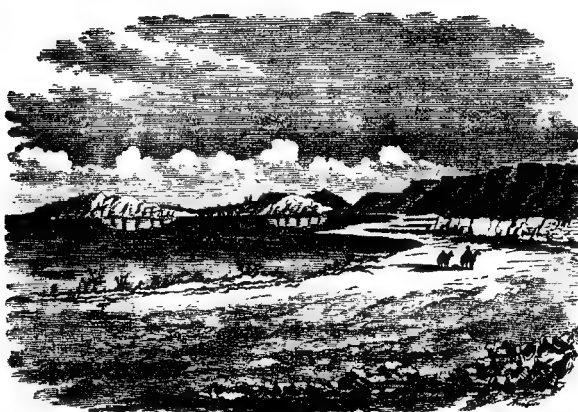


உப்புக்கடலும் அதிக் மேகையிலுள்ள சிற்பம் உருவம்.

இந்தக் கருத்தாகவே இடேசுகிறிஸ்து 'நீங்கள் பூமிக்கு உப்பாய் இருக்கிறீர்கள்' என்று சொன்னார். மத் 5<sup>13</sup>.

சாக்கடலின் ஓரத்தில் உப்பு அதிகமாய் இருப்பதினாலே அதின் கரைகளில் புல் பூண்டுகள் முளைப்பதாயில்லை, அதில் மீன்கள் வசிப்பதாயில்லை. ஆகையால் உப்பு ஜீவ உற்பத்திக்கு இடங்கொடாது என்றறிந்து அழிவைக் குறிக்கும்படி அது உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது என்று உத்தேசிக்கலாம். உபா 29<sup>33</sup> ரியா 9<sup>45</sup>. 'உப்பின் உடன்படிக்கை.' உடன்படிக்கை காண்க.

**உப்புக்கடல்.** Salt sea. இது மற்றக் கடல்களைப்பார்க்கிலும் அதிக உப்பாய் இருக்கிறதினாலே 'உப்புக்கடல்' (Salt sea) என்றும், சோதோம் முதலான சமூகியில் இருக்கிறதினாலே 'சமூகியைச்சேர்ந்த கடல்' என்றும், யூதேயா நாட்டிற்குக்கிழக்கே இருக்கிறதினாலே 'கீழ்க்கடல்' என்றும், அதில் மீன்கள் முதலிய பிராணிகள் இல்லாததினாலே 'சாக்கடல்' என்றும் சொல்லப்படுகிறது. ஆதி 14<sup>3</sup> உபா 4<sup>48</sup> எசே 47<sup>18</sup>. இதற்கு வேதத்தில் 'சாக்கடல்' என்று சொல்லப்படுகிறதில்லை.



உப்புக்கடலின் தென் கரை.

அரபியப் இதை 'லோத்தின் கடல்' என்று சொல்லுவார்கள். இதின் நீளம் 47 மைல், அகலம் 2 $\frac{1}{2}$ -3 மைல். இது ஆழமான பள்ளத் தாக்கிலே இருக்கிறதினால் மத்தியதரைக் கடலின் நீர்மட்டத்துக்கு 1,293 அடி கீழே இருக்கிறது. இதின் தண்ணீர் வேறிடங்களுக்குப் பாயாமல் சூரிய வெப்பத்தினால் உறிநிப்போகிறதினால் இதில் உப்பு அதிகமாய் உண்டு. இதின் ஓரத்திலுள்ள சில இடங்களில் பாய்கிற நல்ல நீர் ஊற்றுகளில் மாத்திரம் மீன்கள் உண்டு.

**உப்புப்பிட்டணம்.** City of salt. உப்புக்கடலின் மேற்குக் கரையிலுள்ள யூதாவில் ஒரு ஊர். யோச 15<sup>52</sup>.

**உப்புப்பள்ளத்தாக்கு.** Valley of salt. தாவீதம் அமத்தியாவும் வதோ மியரை முறியடித்த இடம். இது உப்புக்கடலின் தெற்கில் இருக்கிறது. 2 சாமு 8<sup>13</sup> 2 இரா 14<sup>7</sup>.

**உம்தா.** Humtah. யோச 15<sup>54</sup>.

**உம்மா.** Ummah. யோச 19<sup>30</sup>.

**உம்ரி.** Omri.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தானாகிய ஒரு வன். 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

2. யூதா கோத்திரத்தான் ஒருவன். 1 நாளா 9<sup>4</sup>.

3. = 'ஓம்ரி.' இசக்காரின் ஒரு பிரபு. 1 நாளா 27<sup>18</sup>.

4. இஸ்ரவேலின் இராஜா. கி-மு. 887-875-வா.

இவன் பாவநா என்பவன் கொல்லப்பட்ட பிறகு ராஜ்யத்தில் உண்டான உட்சண்டை

யில் ஜெயம் அடைந்து ராஜ்யபாரத்தைப் பெற்று, சமாரியாவைத் தன் முக்கிய பட்டணமாக்கி, அங்கே கோட்டை கொத்தனங்களைக் கட்டினான். இவன் பெனிக்கேயரோடு உடன்படிக்கை பண்ணி, தன் மகன் ஆகாப் என்பவனுக்குப் பெனிக்கேயரின் ராஜ குமாரத்தியாகிய யேசபேல விவாகம் செய்து வைத்தான். இவன் மோவாப் ராஜ்யத்தைத் தன் வசமாக்கினான். தூரமான இட

த்திலுள்ள அசீரியர்கள் இஸ்ரவேல் தேசம் 'ஓம்ரியின் வீடாகிய தேசம்' என்று அநேக காலம் சொல்லிவந்ததிலிருந்து ஓம்ரியின் மகத்துவத்தை அறியலாம். இவனுடைய பேத்தி அத்தாவியாள் யூதாவின் ராஜாவாகிய யோராமின் மனைவி. 1 இரா 16<sup>18-30</sup> 2 இரா 8<sup>26</sup>.

**உமரித்தேழ்தல்.** Resurrection. Future life.

1. பழைய ஏற்பாட்டில்:—எபிரெயர்கள் முதலில் பனிதரிலுள்ள ஜீவன் மாணத்திற்குப் பிறகு இருக்கும், அல்லது அற்றுப்போகும் என்பதைப்பற்றி ஒன்றும் தீர்க்கமாய்ச் சொல்லவில்லை. சந்தேககாரரும், தீர்க்கதரிசிகளும் இதைக்குறித்து வாவரத் தெளிவாய் ஆராய்ந்தறிந்து, மனிதர் மாணத்திற்குப் பிறகும் உயிரோடிருந்து, இவ்வுலகத்திற்குத் தாங்கள் செய்த நன்மை தீமைகளுக்காகச் சுபாசுபங்களை அனுபவிப்பார்கள் என்று போதித்தார்கள். எபிரெயர்கள் மனிதர் மறு உலகத்

தில் சரீரமில்லாமல் பாக்கியம் அடையமாட்டார்கள், ஆகையால் சரீரம் இருக்கவேண்டியது அவசியம் என்று நினைத்தார்கள். ஆதி 5<sup>24</sup> 2 இரா 2<sup>11</sup> யோபு 14<sup>13</sup> 19<sup>25</sup> சங் 16<sup>10</sup>. ஒரீயா தீர்க்கதரிசி உயிர்த்தெழுதல் உண்டு என்பதைப்பற்றி நம்பிக்கையுடையவனும் இருந்தான். ஒசி 6<sup>2</sup> 13<sup>14</sup>. ஆனால் இவனும் எசேக்கியேலும் (37<sup>1</sup>) சொன்ன வாக்கியங்கள் மரித்தவர்களின் உயிர்த்தலைப்பற்றியல்ல, இஸ்ரவேல் ஜனங்களைப்பற்றிப் பேசியிருக்கிறது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஏசாயா முதற்பாகத்தில் மரித்தோரின் உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றித் தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 26<sup>19</sup>. ஆனால் இஸ்ரவேலருக்குத்தவிர புறஜாதியாருக்கு உயிர்த்தெழுதல் இல்லை என்று அவன் எண்ணியிருக்கலாம். ஏசா 26<sup>14</sup>. கடைசியாய் தானியேல் தீர்க்கதரிசி நீதிமான் ஈனும் பாலிகளும் மாணத்திற்குப் பிற்பாடு உயிர்த்தெழுதவார்கள் என்று சொல்லுகிறான். தானி 12<sup>2</sup>.

2. கி-மு. 100-வாத்தில் எபிரெயர்கள் உயிர்த்தெழுதல் உண்டு என்பதைப்பற்றி உறுதியாய் நம்பினார்கள். 2 மக் 7<sup>14</sup> 12<sup>43</sup> 14<sup>48</sup>.

3. இயேசுகிறிஸ்துவின் காலத்தில் சாதாரணமானவர்களும் மரித்தவர்கள் கடைசியாளிலே உயிர்த்தெழுதவார்கள் என்று நம்பினார்கள். யோவா 11<sup>24</sup>.

4. புதிய ஏற்பாடு:—மாணத்திற்குப்பிறகு மனிதர் மறுபடியும் உயிர்த்தெழுந்திருப்பார்கள் என்பது இயேசுவின் போதனையில் எங்கும் அடங்கியிருக்கிறது. ஆயினும் மாணத்திற்குப்பின் நமது ஆக்தியா சரீரத்தோடு மறுபடியும் கூடியிருக்குமா என்பதற்கு அவர் தீர்மானமாய் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. அப்படியிருக்க, அவரே மறுபடியும் உயிர்த்தெழுந்து, முன்போலச் சாப்பிட்டபடியினாலே இவ்வுலகத்தில் நமக்கிருக்கும் சரீரத்திற்கும் மரித்தபிறகு இருக்கும் சரீரத்திற்கும் பல வித்தியாசம் இருக்குமானாலும், இரண்டிற்கும் ஒற்றுமை உண்டு என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். மத் 8<sup>11</sup> 10<sup>28</sup> மாற் 12<sup>25</sup> லூக் 13<sup>39</sup> 14<sup>24</sup> 20<sup>35</sup> 24<sup>41</sup> யோவா 5<sup>21</sup> 6<sup>40,44</sup> 11<sup>24</sup> 20<sup>19,20</sup>.

அப்போஸ்தலர்கள் இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றி அடிக்கடி சாட்டுக் கொடுத்தார்கள். அப் 2<sup>24</sup> 3<sup>15</sup> 5<sup>30</sup> இ. அவர்கள் நாம் எல்லாரும் மாணத்திற்குப் பிற்பாடு உயிரோடிருப்போம் என்று நம்பினார்கள். 1 கொரி 15<sup>5</sup> எபி 6<sup>1</sup> பிலி 3<sup>21</sup> வெளி 20<sup>5</sup>. பரி: பவுல் விலைக்கும் பயிருக்கும் சம்பந்தம் எப்படியிருக்கிறதோ, அப்படியே ஜெனம் சரீரத்திற்கும் ஆவிக்குரிய சரீரத்திற்கும் சம்பந்தம் இருக்கிறது என்று காட்டுகிறது. 1 கொரி

15<sup>35-41</sup>. மற்ற அப்போஸ்தலர்கள் சரீரத்தைப் பற்றி அவ்வளவு விவரமாய்ச் சொல்லவேயில்லை. எல்லாரும் கிறிஸ்து தம்மை நம் பின்வர்களுக்கு அருளும் நித்திய ஜீவனாகிய உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றிப் பேசுகிறார்கள். இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதல் காண்க.

இந்தப் பதத்தினால் 'உயிர்த்தெழுதல்' ஒரு நேரத்தில் நமக்கு உண்டாகும் மாறுதலைக் காட்டுவதும் அல்லாமல் நாம் பிரவேசிக்கும் நித்திய ஜீவன் என்னும் நிலைமையையும் அடிக்கடி காட்டுகிறது.

உயிர்த்தெழுதல். The Resurrection. இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதல் காண்க.

உரல். Mortar. எண் 11<sup>8</sup> யாத் 30<sup>36</sup> நிதி 27<sup>22</sup>.

உரீயா. Uriah, Urijah. ['யேகோவாவின் சுவாலை' அல்லது 'யேகோவா என் பிரகாசம்'].

1. தாவீதின் முப்பது போர்வீரர்களில் ஒருவன். இடன் அந்நிப ஜனத்தாலாகிய ஏத்தியானாலும் இவன் யேகோவாவை வணங்கினான் என்று இவன் பெயரினால் அறிந்துகொள்ளலாம். இவன் மனைவியைத் தாவித் தனக்கு மனைவியாக்கினான். 2 சாமு 11<sup>1-12</sup> 15.

2. ஆகாசின் காலத்திலுள்ள ஒரு பிரதான ஆசாரியன். ஏசா 5<sup>2</sup> 2 இரா 16<sup>10</sup>.

3. ஒரு தீர்க்கதரிசி. எரே 26<sup>20</sup>.

4. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 3<sup>4</sup>.

5. எஸ்ருவின் தோழர்களில் ஒருவன் நெகே 8<sup>4</sup>.

உந். Wheel. 1 இரா 7<sup>30-32</sup>. சக்கரம் காண்க.

உரோமாபுரியாக்கு எழுதின நிற்பம். Epistle to the Romans. ரோமருக்கு எழுதின நிற்பம் காண்க.

உரோமை. Rome. ரோமாபுரி காண்க.

உர்பானு. Urbanus. ரோமாபுரியிலுள்ள அடிமைகளுக்கு உத்தேசமாய்ச் சொல்லும் ஓர் பெயர். ரோமை ராயனுடைய ஆரமணியிலுள்ள சிலருக்கும் இப்பெயர் வழங்கிவந்தது. ரோ 16<sup>19</sup>.

உலகம், பூமி, பூச்சக்கரம், இம்மை. பிரபஞ்சம். World.

1. பழைய ஏற்பாட்டில்:—எபிரெயர்கள் 'வானமும் பூமியும்' என்பது சர்வலோகம் எனக் குறித்தார்கள். ஆதி 1<sup>1</sup>. மனுஷர் விக்கும் இடத்திற்கு 'பூமி', 'உலகம்', 'பூச்சக்கரம்' என்று சொன்னார்கள். ஆதி 1<sup>1</sup> சங் 9<sup>8</sup> 24<sup>1</sup> ஏசா 13<sup>11</sup>. இது கர்த்தருடைய

யது; இதில் பாவம் உண்டு; கர்த்தர் இதை நியாயம் தீர்ப்பார்.

II. புதிய ஏற்பாட்டில்:—‘உலகம்’ ‘இம்மை’ ‘பிரபஞ்சம்’ என்பனவையுடனாகக் காட்ட இரண்டு பதங்கள் வழக்கமாய்ச் சொல்லப்படுகின்றன.

1. *Aion*. இதின் அர்த்தம் ‘யுகம்.’ இதில் உலகம் துவக்கமும் முடிவும் உள்ளதென்றும், இது ஒரு காலத்துக்குத்தான் இருக்கிறதென்றும் காட்டப்படுகின்றன. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் உலகத்தைச் சிருஷ்டித்தவராகிய இயேசுகிறிஸ்து எல்லாவற்றிற்கும் எல்லாமுமாய் இருக்கிறார் என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள்.

‘உலகம்.’—மத் 13<sup>39</sup> 24<sup>3</sup> எபி 1<sup>2</sup> 9<sup>36</sup> 11<sup>3</sup> யோவா 9<sup>38</sup> அப் 15<sup>18</sup> தீத் 2<sup>19</sup>.

‘இம்மை.’—மத் 12<sup>32</sup> மாத் 10<sup>30</sup> லூக் 15<sup>30</sup> எபே 1<sup>21</sup>.

‘பிரபஞ்சம்.’—லூக் 20<sup>34</sup> 2 தீமோ 4<sup>10</sup>.

இந்த உலகம் பொல்லாதது; இதின் அபிப்பிராயங்கள் கிறிஸ்துவைக் கொன்றார்கள்; ‘இப் பிரபஞ்சத்தின் தேவனுனவன்’ அவிசுவாசிகளுக்குக் கெடுதி செய்கிறான். கலா 1<sup>4</sup> 1 கொரி 2<sup>8</sup> 2 கொரி 4<sup>4</sup>.

2. *Kosmos*. இது மனுஷர் வசிக்கும் படி கடவுள் ஒழுங்கு செய்த உலகத்தைக் குறிக்கிறது. யோவா 1<sup>10</sup>, இதில் பாவம் உண்டானது. ரோ 5<sup>19</sup>. இதற்குக் கிறிஸ்து வருகிறார். 1 தீமோ 1<sup>15</sup>. இதிலே கிறிஸ்தவர்கள் வாசமாய் இருக்கிறார்கள். ரோ 1<sup>8</sup>. இதில் கிறிஸ்து ஜெயம் அடைந்து அரசாளுவார். வெளி 11<sup>15</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலே உலகத்தைக்குறித்துச் சொல்லியிருக்கும் போதனை எல்லாவற்றையும் சுருக்கமாய் எழுதுவதற்குமாத்திரம் இடம் இருக்கிறது. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் உலகத்திற்கும் கிறிஸ்துவுக்கும் எப்பொழுதும் சண்டையிருக்கும் என்பதை மறவாமல் ஜீவித்துவந்தார்கள்.

உலகப்பொருள். Mammon, மம்மோன் கானக.

உலக்கை. Pestle, நீதி 27<sup>39</sup>.

உல்தாள். Huldah, [உக்கிர சீற்றமுள்ள சிறு கீரி]. கி-மு. 621-ஆ தேவாலயத்தில் நியாயப்பிரமாண புஸ்தகம் கண்டெடுக்கப் பட்டபோது, யோசியராஜா இதைக்குறித்து விசாரித்த தீர்க்கதரிசியாகிய ஒரு பெண். 2 இரா 22<sup>14</sup>.

உல்லா. Ulla, 1 நாளா 7<sup>39</sup>.

உவமைகள். Parables.

## I. பழைய ஏற்பாடு.

1. யோதாம்—மரங்கள் தங்களுக்கு இராஜாவை நியமிப்பது. நியா 9<sup>7</sup>.
2. சிம்சோன்—சிங்கத்தைப்பற்றிய விடுகதை. நியா 14<sup>14</sup>.
3. நாதான்—ஆட்டுக்குட்டி. 2 சாமு 12<sup>1</sup>.
4. தெக்கோவா விதவை—இரண்டு சகோதரரும் பழிவாங்கினவனும். 2 சாமு 14<sup>6</sup>.
5. அடியுண்ட தீர்க்கதரிசி—காவலில் வைக்கப்பட்டவன். 1 இரா 20<sup>35</sup>.
6. மிகாயா—இவன் கண்ட காட்சி. 1 இரா 22<sup>19</sup>.
7. யோவாஸ்—முட்செடியும் கேதுரு மாறும். 2 இரா 14<sup>9</sup>.
8. ஏசாயா—திராட்சத்தோட்டம். ஏசா 5<sup>1</sup>.
9. எசேக்கியேல்—சிங்கக்குட்டிகள். எசே 19<sup>2</sup>.
10. எசேக்கியேல்—இரண்டுமூல்களும் திராட்சச்செடியும். எசே 17<sup>9</sup>.
11. எசேக்கியேல்—கொறிக்கும் கொப்பரை. எசே 24<sup>3</sup>.

## II. புதிய ஏற்பாடு.

(i) மத்தேயு சுவிசேஷம்.

1. களைகள். 13<sup>1</sup>.
2. புதைத்திருக்கிற பெர்க்கிஷம். 13<sup>44</sup>.
3. விஸையுர்ந்த முத்து. 13<sup>45</sup>.
4. வீலை. 13<sup>47</sup>.
5. இரக்கமற்ற ஊழியக்காரன். 18<sup>33</sup>.
6. தோட்டத்தில் வேலையாட்கள். 20<sup>1</sup>.
7. இரண்டு குமாரர். 21<sup>28</sup>.
8. ராஜகுமாரனின் கலியாணம். 22<sup>1</sup>.
9. பத்துக் கன்னிகைகள். 25<sup>1</sup>.
10. தாலந்துகள். 25<sup>14</sup>.
11. செம்மறியாடுகளும் வெள்ளாடுகளும். 25<sup>31</sup>.

(ii) மாற்கு சுவிசேஷம்.

1. நிலத்தில் தெரியாதவிதமாய் முளைக்கும் விதை. 4<sup>26</sup>.
2. விழித்திருக்கும் ஊழியக்காரர். 13<sup>34</sup>.
- (iii) லூக்கா சுவிசேஷம்.
1. இரண்டு கடன்காரர். 7<sup>41</sup>.
2. நல்ல சமாரியன். 10<sup>35</sup>.
3. பாதி ராத்திரியில் அப்பத்துக்காக வந்த சிநேகிதன். 11<sup>5</sup>.
4. ஐசுவரியமுள்ள மகிகேடன். 12<sup>36</sup>.
5. எஜமானுக்காகக் காத்திருந்த ஊழியக்காரர். 12<sup>35</sup>.

6. அநியாயமுள்ள விசாரணைக்காரன். 12<sup>49</sup>.

7. கனிகொடாத அத்திமரம். 13<sup>6</sup>.

8. பெருவிரூத்து. 14<sup>16</sup>.

9. கோபுரம் கட்டுகிறவன். 14<sup>28</sup>.

10. மூத்தஞ்செய்யப்போகும் ராஜா. 14<sup>31</sup>.

11. காணாமல் போன வெள்ளிக்காசு. 15<sup>8</sup>.

12. கெட்டருமாரன். 15<sup>11</sup>.

13. அநீதியுள்ள உக்கிராணைக்காரன். 16<sup>1</sup>.

14. ஐசுவரியவானும் லாசருவும். 16<sup>19</sup>.

15. கீழ்ப்படிதலுள்ள ஊழியக்காரன். 17<sup>1</sup>.

16. ஊக்கமுடன் விண்ணப்பம் பண்ணின விதவை. 18<sup>1</sup>.

17. பரிசேயனும் ஆயக்காரனும். 18<sup>9</sup>.

18. ராத்தல். 19<sup>13</sup>.

(iv) மத்தேயு, லூக்கா கலிசேஷங்கள்.

1. கன்மலையின் மேலும் மணலின் மேலும் வீடு கட்டினவர்கள். மத் 7<sup>24</sup> லாக் 6<sup>47</sup>.

2. புனித்தமா. மத் 13<sup>33</sup> லாக் 13<sup>21</sup>.

3. காணாமல்போன ஆடு. மத் 18<sup>19</sup> லாக் 15<sup>4</sup>.

(v) மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா கலிசேஷங்கள்.

1. மரக்காலால் மூடிவைத்த விளக்கு. மத் 5<sup>15</sup> மாற் 4<sup>31</sup> லாக் 8<sup>16</sup>.

2. கோழுத்துண்டும் பழைய வஸ்திரமும். மத் 9<sup>16</sup> மாற் 2<sup>21</sup> லாக் 5<sup>36</sup>.

3. புது ரசமும் பழைய துருத்தியும். மத் 9<sup>17</sup> மாற் 2<sup>22</sup> லாக் 5<sup>37</sup>.

4. விதைக்கிறவன். மத் 13<sup>1</sup> மாற் 4<sup>1</sup> லாக் 8<sup>4</sup>.

5. கடுகுவிதை. மத் 13<sup>31</sup> மாற் 4<sup>39</sup> லாக் 13<sup>19</sup>.

6. திராட்சத்தோட்டமும் தோட்டக்காரரும். மத் 21<sup>33</sup> மாற் 12<sup>1</sup> லாக் 20<sup>9</sup>.

7. துளிர்விடும் அத்திமரம். மத் 24<sup>31</sup> மாற் 13<sup>28</sup> லாக் 21<sup>29</sup>.

உவர்மண். Nitre. எரே 2<sup>29</sup>, நீதி 25<sup>20</sup>-ல் 'வெடியுப்பு' என்பதற்குப் பதில் 'உவர்மண்' என்றிருக்கவேண்டும்.

உளி. Chisel, R. Plane. ஏசா 44<sup>13</sup>.

உளுந்து. A. V. Fitches, R. V. mg. Black Cummin. Nigella-Sativa, ஏசா 28<sup>25</sup>.

உள் இத்தீயங்கள். Reins. இருதயம் காண்க.

உறுமால். Handkerchief, Napkin. அப் 19<sup>19</sup>, தீலை காண்க.

உற்சாகபலி. Free-will offering. பலி காண்க.

உன்னதப்பாட்டு. The Song of Solomon.

1. இதைப்பற்றிய அபிப்பிராயம்.—எபிரேய பாஷையில் 'உன்னதப்பாட்டு' என்னும் பதத்துக்கு இச்சங்கீதம் எல்லாப் பாட்டுகளைப்பார்க்கிலும் மேலானது என அர்த்தமாகும். அதிகர் தேர்ந்த எபிரேய சாஸ்திரிகளாகிய ரபிமார்களில் சிலர் வேதா கமத்திலுள்ள மற்றப் புஸ்தகங்களோடு இதைச் சேர்ப்பதைப்பற்றிச் சந்தேகங்கொண்டிருந்தோரிலும், கிறிஸ்துவுக்குப் பின் முதலாம் நூற்றாண்டின் முடிவில் இதைச் சேர்க்கலாம் என்று தீர்மானஞ்செய்தார்கள்.

இது பஸ்கா பண்டிகையின் எட்டாம் நாளில் ஜெப ஆய்வுகளில் பாடுவார்கள். இதிலேயேகோவா தமது ஜனமாகிய இஸ்ரவேலரையும், இஸ்ரவேலர் யேகோவாவையும் நேசித்திருப்பதற் றிச் சொல்லியிருக்கிறது என்று எபிரேயர் அபிப்பிராயம் கொண்டதினால் இப்படி அவர்கள் செய்தார்கள் என்று நினைக்கவேண்டும்.

அப்படியே ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் இந்தப் பாட்டு கிறிஸ்துவுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் உள்ள அன்பைச் சிறப்பித்துக் காட்டுகிறது என்று நம்பினதினால் இதைத் தள்ளிவிடாமல் ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

2. தன்மை.

(a) சிலர் இது சாலொமோனுக்கும் அவன் விவாக மனைவிக்குமுள்ள அன்பைக் குறித்துப் பாடிய விலாசம் என நினைக்கிறார்கள்.

(b) சிலர் ஒரு மேய்ப்பனுக்கு நியமிக்கப் பட்ட ஒரு கன்னிகையைச் சாலொமோன் தன் மாளிகையின் அந்தப்புரத்தின் வைத்திருந்தான் என்றும்; சாலொமோன் அவள் அரமனை இராணி ஆவதற்கு விரும்பியல்லாமல் அந்த மேய்ப்பனில் அவள் வைத்த அன்பின் மிகுதியைக் கண்டு அவளை மறுபடியும் அந்த மேய்ப்பனிடத்திற்கே அனுப்பினான் என்றும் காட்டுகிற ஒரு விலாசம் எனச் சொல்லுகிறார்கள்.

(c) ஆனால் எபிரேயருடைய புஸ்தகங்களையும் சேமியரின் புஸ்தகங்களையும் நாம் பார்க்குமிடத்து அவைகளில் ஒரு விலாசமும் இல்லை. அது அப்படி ஓர் விலாசமானால் அதைச் சொல்லுகிறவர்களின் பெயரும் சொசைகளும் ஏன் காணப்படவில்லை?

இதைக்கண்டு வேறு சாஸ்திரிகள் கொள்ளும் வேறு அபிப்பிராயம் என்னவென்றால்: இந்நாள்வரையும் சமாரியாவில் விவாகம் நடத்தும்பொழுது அதற்கு வரும் இனத்தார் சிநேகிதர் இதிவள்ள பாட்டுகளைப்போன்ற பாடல்களைப் பாடுகிற வழக்கம் உண்டு. முற்காலத்தில் அதே வழக்கம் இருந்தது என்றும் அவர்கள் இந்தப் புஸ்தகத்திலுள்ள பாட்டுகளைப் பாடினார்கள் என்றும் எண்ணுவது நியாயம். இந்தப் புஸ்தகம் பல கீர்த்தனைக் கோவையாய் இருந்தாலொழிய இவைகளின் பிரிவுகளை அறிவது எப்படி? ஆதலால் இது விவாககாலத்தில் பாடும் ஓர் கீர்த்தனைக் கோவைதான்.

3. இதின் உட்பொருளின் சுருக்கம். இந்தக் கோவையில் ஏழு பிரிவுகள் உண்டு.

(1) 1<sup>2</sup>-27. மணவாளன் மணவாட்டி இருவரும் தங்கள் அன்பைப்பற்றிப் பாடுகிறார்கள்.

(2) 28-17. வசந்தகாலத்தில் மணவாளன் வருவதைப்பற்றியது.

(3) 31-11. மணவாட்டியின் சொப்பனம். 31-5. வேறு ஸ்திரீகள் பாடும் உப சங்கீர்த்தனம். 36-11.

(4) 41-51. மணவாளன் மணவாட்டிக்குத் தன் அன்பையும் அவளுடைய செளந்தரியத்தையும்பற்றிப் பாடியது.

(5) 53-63. மணவாட்டியின் இரண்டாம் சொப்பனம். இருவரும் ஒருவரை ஒருவர் புகழ்ந்து பாடியது.

(6) 610-84. மணவாட்டியின் மணமகிழ்ச்சியும், இருவரும் ஒருவரை ஒருவர் புகழ்வதும் அடங்கியது.

(7) 85-14. கலியாணகாலத்தில் இருவருக்குமுள்ள அன்பு.

4. காலம். சாலொமோன் இதை எழுதினான் என்று பாரம்பரியமாய்ச் சொல்லப்பட்டுவருகிறது. இதற்குக் காரணம் அவன் ஆயிரத்து ஐந்து பாட்டுகளைப் பாடினான். 1 இரா 4<sup>39</sup>. மேலும் பூர்வீகத்தில் ஒருவன் புஸ்தகம் எழுதினால் சாலொமோன் அந்தப் புஸ்தகத்திலுள்ளவைகளை உரைத்திருக்கலாம் என்று எண்ணி சாலொமோன் இந்தப் புஸ்தகத்துக்கு ஆக்கியோன் எனச் சொல்வது குற்றமில்லை என்று நினைத்திருப்பான். இந்தப் பாரம்பரை இப்படியே நெடுகிலும் இருந்தது என நினைக்கவேண்டும்.

ஆனால் கி-பி. முதலாம் நூற்றாண்டில் எபிரேய ரபிமாருக்குள் இந்தப் புஸ்தகத்தைப் பற்றிச் சந்தேகம் இருந்ததினாலும், எபிரேய

பாவையில் இல்லாத நூதன பதங்கள் இதில் இருந்ததினாலும், இது சாலொமோன் காலத்து இலக்கண நடைக்கு அல்ல, பிற்காலத்து இலக்கண நடைக்கு உரியதாகையால் கி-மு. மூன்றாம் நூற்றாண்டிற்குமுன் எழுதினதல்ல என்று தீர்மானிப்பது நியாயத்துக்கு விரோதமல்ல.

ஊ.

ஊகால். Ucal. நீதி 30<sup>1</sup>.

ஊ31. Uzzah.

1. நாளா 87.
2. எஸ்ரா 2<sup>49</sup>.
3. 2 சாமு 6<sup>3</sup>.
4. ஒரு தோட்டம். 2 இரா 21<sup>18</sup>.
5. 1 நாளா 6<sup>29</sup>.

ஊ31பேசே. Jushab-hesed. 1 நாளா 3<sup>30</sup>.

ஊசாயி. Hushai.

1. அப்சலோம் கலகம் செய்த காலத்தில் தாவீதுக்கு உதவி செய்த ஒருவன். 2 சாமு 15<sup>32</sup>.

2. = Uzai. நெகே 3<sup>25</sup>.

ஊ31ல். Uzal. ஆதி 10<sup>27</sup>.

ஊசி. Uzzil.

1. நாளா 6<sup>5</sup>.
2. 1 நாளா 7<sup>2</sup>.
3. 1 நாளா 7<sup>7</sup>.
4. நெகே 11<sup>22</sup>.
5. நெகே 12<sup>19</sup>.

ஊசிம். Hushim. உசிம் காண்க.

ஊசியா. Uziah. உசியா காண்க.

ஊசியின் கிது. Needle's eye. லூக் 18<sup>35</sup>.

ஊசியேல். Uzziel. [கடவுள் என் பலம்].

1. யாத் 6<sup>18</sup>.
2. 1 நாளா 4<sup>42</sup>.
3. 1 நாளா 7<sup>7</sup>.
4. = அசரியேல். 1 நாளா 25<sup>4.18</sup>.
5. 2 நாளா 29<sup>14</sup>.
6. நெகே 3<sup>8</sup>.

ஊசேன் சேரான். Uzzen-sherah. [சேரானின் பங்கு]. 1 நாளா 7<sup>24</sup>.

ஊடல். Woof. லேவி 13<sup>47</sup>. நேசவு காண்க.

ஊதல். Uz.

1. சேமின் பேரன். ஆதி 10<sup>23</sup>.
2. நாகோரின் மகன். ஆதி 22<sup>31</sup>.
3. ஓரியரில் ஒருவன். ஆதி 36<sup>36</sup>.

4. ஒரு தேசம். புல 4<sup>21</sup>.
5. பெலிஸ்தியாவுக்கும் எகிப்துக்கும் நடு விலுள்ள ஒரு தேசம். எரோ 25<sup>30</sup>.
6. யோபு வசித்த ஊர். இது பெலிஸ்தியாவுக்கும் அராபியா வுந் தரத்துக்கும் மத்தியிலுள்ள ஒரு தேசம் எனத் தோன்றுகிறது. யோபு 1<sup>1</sup>.

**ஊத்தாய். Uthal.**

1. = அத்தாயா. 1 நாளா 9<sup>4</sup> நெகே 11<sup>4</sup>.
2. எஸ்ரு 8<sup>14</sup>.

**ஊப்பால். Uphaz.** பொன் விளைகிற தேசம். ஒருவேளை இது ஒப்பீராய் இருக்கலாம். எரோ 10<sup>9</sup> தானி 10<sup>5</sup>.

**ஊமை. Dumbness.** வியாதி காண்க.

**ஊராய். Huram.**

1. 1 நாளா 8<sup>5</sup>.
- 2, 3. ஈராய் காண்க.

**ஊராய். Hural.** = ஈத்தாய்.

**ஊரி. Hurl.** 1 நாளா 5<sup>14</sup>.

**ஊரி. Uri.**

1. யாத் 31<sup>2</sup>.
2. 1 இரா 4<sup>19</sup>.
3. எஸ்ரு 10<sup>24</sup>.

**ஊரியேல். Uriel.** ['கடவுளின் சுவாலை' அல்லது 'கடவுள் என் பிரகாசம்'].

1. 1 நாளா 6<sup>24</sup>.
2. அப்போகிரிப்பாவில் எஸ்ருவுடன் பேசின தேவதூதன். 2 எஸ்ரு 4<sup>1</sup>.

**ஊரீம், தும்மீம். Urim and Thumim.** இப்பதங்களுக்கு 'ஒளி, தோச்சி' அல்லது 'மறு, மாசின்மை,' அல்லது 'மாணம், உயிர்,' அல்லது 'ஆம், இல்லீ' என அர்த்தமாம்.

இவைகளைப்பற்றி வேதவாக்கியங்கள் சொல்லுகிற மூன்று விஷயங்கள் என்னவென்றால்:

(a) இவைகள் எப்போத்து என்பதோடு சேர்த்த இரண்டு சீட்டுகள். ஆனால் எப்போத்தைப்பற்றித் திட்டமாய்த் தெரியாததினால், அதோடு இவைகளைச் சேர்த்த காரணமும் விதமும் தெரியாது.

(b) இவைகள் இரண்டு ஆனதினால் ஒரு சமயத்தில் இவைகளின் மூலமாய் ஒரு கேள்வியைமாத்திரம் விசாரித்து அறியலாம். அந்தக் கேள்விக்கு விழுந்த சீட்டினால் 'ஆம்' அல்லது 'இல்லீ' என்று பதில் இருக்கவேண்டும் எனத் தோன்றுகிறது.

(c) கேட்ட கேள்விக்கு 'ஆம்' அல்லது 'இல்லீ' என்று போதுமான பதில் இல்லாத

தருணங்களில், கேட்கிறவர்கள் சீட்டின் கருத்தைப்பற்றி முந்தியே ஏற்பாடு செய்ய வேண்டும். 1 சாரு 14<sup>41</sup> 23<sup>4</sup> 30<sup>1</sup> 2 சாரு 2<sup>1</sup>.

இவைகள் பிரதான ஆசாரியனின் 'நியாய விதி மார்ப்பதக்கத்தில்' வைக்கப்பட்டிருக்கும். யாத் 28<sup>30</sup> லேவி 8<sup>8</sup> எண் 27<sup>21</sup>.

ஒருவேளை கர்த்தரிடத்தில் விசாரித்தறியும் காலத்திலே மார்ப்பதக்கத்தில் வைக்கப்பட்ட இவைகளை எடுத்து எப்போத்தின் ஒரு பையிலே போட்டுக் குலுக்கி முதல் விழும் கல்லினால் தேவ சித்தத்தை அறிவார்கள். யோசு 16<sup>1</sup> 19<sup>1</sup>.

இவைகளின் மூலமாய் விசாரிப்பது ஆசாரியனின் கடமை. உபா 33<sup>8</sup> எஸ்ரு 2<sup>63</sup> நெகே 7<sup>63</sup>.

ஊரீம் தும்மீம் என்பதைப்பற்றிச் சரியாய் ஒன்றுத் தெரியாவிட்டாலும் சில வித்துவான்கள் இவைகள் பார்பிலோனியர் சீட்டுக்காக உபயோகித்த கூரில்லாத அம்புகளைப் போன்ற இரண்டு அம்புகள் (எசே 21<sup>21</sup>) என்று எண்ணுகிறார்கள். பெரும்பாலும் வேதசாஸ்திரிகள் இவைகள் இரண்டு சிறு கற்கள் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

சிறையிருப்பிலிருந்து யூதர்கள் வந்தபிற்பாடு ஊரீம் தும்மீம் இல்லை.

**ஊருணி வாசல். Fountain Gate.** எருசலேம் காண்க.

**ஊரி. Ur.**

1. 1 நாளா 11<sup>35</sup>.
2. 'ஊர்' என்கிற கல்தேய பட்டணம். இது தென் பார்பிலோனியா தேசத்தில் ஆகி காலத்திலுள்ள ஒரு ஊர். இங்கே சங்கிரதேவியை அதிகமாய் வணங்கினார்கள். இதிலிருந்து ஆபிரகாம் புறப்பட்டான். ஆதி 11<sup>28</sup>.
3. = Hur. 1 இரா 4<sup>8</sup>.

**ஊர்வன. Creeping things.** புழு, பூச்சி காண்க.

**ஊலாய். Ulam.**

1. 1 நாளா 7<sup>16</sup>.
2. 2 நாளா 8<sup>39</sup>.

**ஊலாய். Ula.** குசான் பட்டணத்திற்குச் சமீபமாய் இருக்கும் ஒரு ஆறு. தானி 8<sup>9</sup>.

**ஊவேல். Uel.** எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

**ஊழியக்காரன். உதவிக்காரன், வேலைக்காரன் காண்க.**

**ஊழியம். Ministry.** தேவ ஊழியம் காண்க.

**ஊற்று. Spring.** நீர்நீறு காண்க.



எ.

எ. He. எபிரெயர் எழுத்துக்களில் ஐந்தாம் எழுத்து. சங் 119<sup>39</sup>.

எகலேலேல். Jehaleleel.

1. 1 நாளா 4<sup>16</sup>.

2. 2 நாளா 29<sup>12</sup>.

எகலேல். Jehalleel. 2 நாளா 29<sup>12</sup>.

எகாப்சேயேல். Jehabzeel. = கப்சேயேல். யூதாவின் தெற்கெல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். நெகே 11<sup>25</sup> யோசா 15<sup>21</sup>.

எகாமியாம். Jekameam. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 23<sup>19</sup>.

எகிஸ்கியா. Jehizkiah. [யேகோவா பலப்படுத்துகிறார்]. 2 நாளா 28<sup>12</sup>.

எகிப்தியன். The Egyptian. பேலிசுலு ஜெயித்த, கலகக்காரன். அப் 21<sup>38</sup>.

எகிப்தின் நதி. The River of Egypt. இது எகிப்திலுள்ள ஹைல் நதியைக் குறிக்கிறதில்லை. படுவெஸ்திலே தேசத்துக்குத் தென்மேற்கில் அதற்கும் எகிப்து தேசத்துக்கும் எல்லையாய் இருக்கும் ஒரு சிற்றறு. எண் 34<sup>5</sup>.



பூங்கா எகிப்து ராஜ்யத்தில் பெரிய சிங்கம்.

எகிப்து. Egypt.

I. நிலவளம்.—ஹைல் (Nile) நதியானது மத்தியதரைக் கடலுக்குள் பாய்வதினால் முகத்துவாரத்துக் கெதிர் நிலமாய் உண்டான தரைக்கு எகிப்து தேசம் என்று சொல்லப்

படுகிறது. ஆனால் ஆபிரிக்காக் கண்டத்தின் சமரோகைமட்டுமுள்ள பூமியை எகிப்தியர் எகிப்து தேசம் என்று சொன்னார்கள். ஹைல் நதியின் கரைகளிலும் கால்வாய்களின் ஓரங்களிலும் பயிர் விளையக்கூடியதாய் இருந்த தினால் ஜனங்கள் அங்கேயே வாசஞ்செய்தார்கள். மற்றப் பாகமெல்லாம் பெரும்பாலும் வறண்டதாம். பூர்வீகத்திலே எகிப்து இரண்டு பிரிவுகளாய்ப் பகுக்கப்பட்டிருந்தது. 'கீழ் எகிப்து' என்று சொல்லப்படும் பிரிவு கடல்மட்டத்துக்குச் சரியாய் இருந்தது. 'மேல் எகிப்து' அல்லது 'மத்திய எகிப்து' கீழ் எகிப்திற்குத் தெற்கில் உள்ளது. எபிரெயர் கீழ் எகிப்திலே வசித்தார்கள். இப்பாகங்கள் நாகெளகப் பிரிக்கப்பட்டிருந்தன. ஒவ்வொரு நாட்டிற்கும் தலைநகரியும் இருந்தது. அந்தந்தத் தலைநகரியிலுள்ள கோவில்களின் தேவன் தேவியை வெவ்வேறான நாட்டிற்கு முக்கிய தேவதைகள் என்று நினைத்தார்கள். எகிப்திலே மழை அபூர்வமானபடியினாலே நதியிலிருந்து தண்ணீர் பாய்ந்தால்தான் பயிர்நிலம் செழிப்பாய் இருக்கும். நதிப்பாய்ச்சல் குறைந்து போனால் ஜனங்களுக்கு அதிக கஷ்டம். ஏசா 23<sup>3</sup> எசே 29<sup>9</sup>.

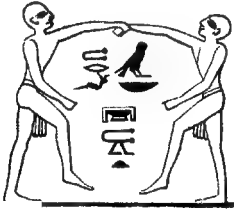
II. நாகரீகம்.—எகிப்தியர் நாகரீகத்தில் சிறந்தவர்களாய் இருந்தார்கள். அவர்கள் கல்வியில் தேர்ந்தவர்களாய் அநேக புஸ்தகங்களை எழுதினார்கள். அப் 7<sup>22</sup>. அவர்கள் சித்திரவேலையில் நிபுணர். அவர்கள் பெரிய தேவாலயங்களையும் மாளிகைகளையும் கட்டி, இந்நாள்மட்டும் வித்துவான்கள் ஆகியோர் புகழ்ந்து பேசும் சிறந்த கைவேலை யாகிய விரோதமான விக்ரிகாக் களை அங்கே செய்து வைத்தார்கள். அவர்கள் வைத்திய சாஸ்திரம் நன்றாய் அறிந்தவர்கள். அவர்கள் வாசனைத் திரவியமிட்டு அடக்கம் செய்த பிரேதங்கள் கெட்டுப்போகாமல் இந்நாள்வரையும் அப்படியே கண்டெடுக்கப்படுகின்றன.

III. சரித்திர வாலாறு.—எகிப்து தேசத்துச் சரித்திரம் கி-மு. 3300-ஆரத்தில் ஆரம்பித்ததினாலே அத்தனை வருஷங்களாயுள்ள ராஜ்யத்தின் சரித்திரத்தை இவ்விடத்தில் எழுதுவது கூடாதகாரியம். ஆகவே, வேதாகமத்திலுள்ள எகிப்து ராஜ்யக்களைப்பற்றிச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.



பூர்விக எகிப்து ராஜாக்களின் பெரிய சிலைகள்.

மேலும் முற்காலத்தில் அல்ல, பிற்காலத் திலிருந்து எகிப்து ராஜாக்களுக்கும் 'பெரிய வீடு' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் 'பார்வோன்' என்னும் பெயர் வேதாகமத்தில் வழங்கின தினாலே சிலவசனங்களில் குறித்த ராஜா இன்னான் என்று சொல்வது சந்தேகத்திற்குரியது.



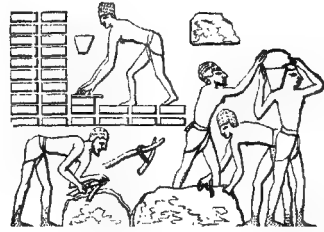
எகிப்தியரின் நடனம்.

குரியது. ஆனால் விந்துவான்கள் ஆராய்ந்து அறிந்து அவர்களைப்பற்றி எழுதின அபிப்பிராயத்தை நாம் தழுவி அந்த ராஜாக்களின் பெயர், சரித்திரம் இவைகளை இவ்விடத்தில் தெரிவிக்கிறோம்.

1. ஆபிரகாம் காலத்திலுள்ள பார்வோன். ஆதி 12<sup>10</sup>. இவனைப்பற்றித் தெளிவாய் ஒன்றும் தெரியாது.

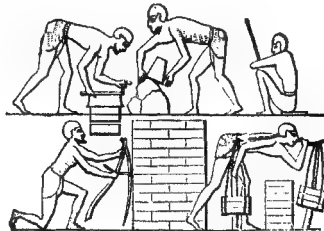
2. யோசேப்பு மந்திரியாய்ச் சேவித்த பார்வோன். ஆதி 40<sup>1</sup>. இவனைப்பற்றியும் விசேஷமாய் ஒன்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கவில்லை.

3. இஸ்ரவேலரைக் கொடுமையாய் நடத்தின பார்வோன். யாத் 1<sup>11</sup>. இவன் இரண்டாம் ராமசேஸ் (Raamases II. கி-மு.



எகிப்தில் ஆடிமைகள் செங்கல் செய்தல்.

1292-1225.). இவன் ஆலயங்களையும் பட்டணங்களையும் கட்டித் தன் தேசத்தை அலங்கரித்தான். சுகந்த திரவியமிட்டுக் காக்கப்பட்ட இவனுடைய பிரேதம் கி-பி. 1881-ஆம் ஆண்டில் கண்டெடுக்கப்பட்டு, கைரோ பட்டணத்தின் காட்சிசாலையில் வைத்திருக்கிறதை இப்பொழுதும் நாம் காணலாம்.



எகிப்தில் ஆடிமைகள் செங்கல் செய்தல்.

4. அவன் மகனாகிய மெநெப்தா (Meneptah) என்பவனுடைய காலத்தில் எபிரே

யர்கள் எகிப்திலிருந்து புறப்பட்டார்கள் என்று தோன்றுகிறது.

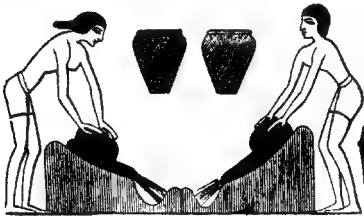
5. மேரேத்தின் மனைவி பித்தியான் (*Bit-hiah*) என்பவனுடைய தகப்பனாகிய பார்வோன். 1 நாளா 4<sup>18</sup>. இந்தப் பார்வோனைப் பற்றி ஒன்றும் விசேஷமாய்ச் சொல்லியிருக்கவில்லை.

6. சாலொமோனின் மனைவிகளில் ஒருத்தியின் தகப்பனாகிய பார்வோன். 1 இரா 3<sup>1</sup> 9<sup>18</sup>. இவனைப்பற்றியும் ஒன்றும் தெரியாது.

7. ஆகாத்தின் கிநேகிதனாகிய பார்வோன். இவன் அவனுக்கு ராஜாத்தியாகிய தாப்பெனெஸ் (*Tahpenes*) என்பவளின் சகோதரியை விவாகம் செய்துகொடுத்தான். 1 இரா 11<sup>18</sup>. இவனைப்பற்றியும் தெரியாது.

8. சிஷாக் (*Shishak*). 1 இரா 11<sup>40</sup> 14<sup>25</sup>. இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 950-ஆம் முதல் 21 வருஷம் அரசாண்டான். முதல் யெரோபெயாம் இவனிடத்தில் அடைக்கலம் புகும் படி வந்தான். இவன் கொடியெய்யாயின் 5-ம் வருஷத்தில் எருசலேமைக் கொள்ளையடித்தவன்.

9. சேரா (*Zerah*). 2 நாளா 14<sup>9</sup>. இவன் ஆசாவின் காலத்தில் கி-மு. 917-876-ஆம் அரசாண்டான். இவன் யூதாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போனவன். இவனைப்பற்றி வேறு விசேஷம் ஒன்றும் தெரியாது.

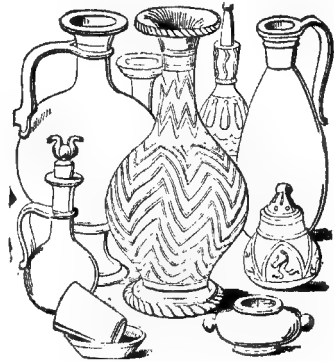


எகிப்து கன்னா.

10. சோ (*So*). இஸ்ரவேலின் ராஜாவாகிய ஒசியாவின் காலத்தில் கி-மு. 733-722-ஆம் அரசாண்டவன். 2 இரா 17<sup>6</sup>. இவன் எகிப்தில் ராஜாவாயிருந்தானே ராஜாவின் சேனாபதியாய் இருந்தானே என்பது சந்தேகம்.

11. திராகா (*Tirhakah*). 2 இரா 19<sup>9</sup>. இவன் எசேக்கியாவின் காலத்தில் ஏறக்குறைய கி-மு. 701-ஆத்தில் எகிப்தின் சேனாபதியாய் இருந்து அசிரியா ராஜாவாகிய சனகெரிப் ராஜாவோடு யுத்தம் செய்தவன். இவன் கி-மு. 691-685-ஆம் எகிப்துக்கு ராஜாவாய் இருந்தான். இவனுடைய ஆளுகை

யின் கடைசிக் காலத்தில் இவனுக்கும் அசிரியர்களுக்கும் ஓயாத சண்டை யிருந்தது.



எகிப்து பாசு பத்திரம்.

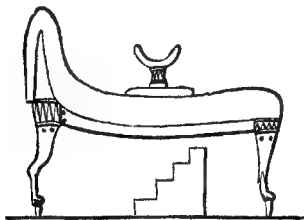
12. நேகோ (*Necho*). 2 இரா 23<sup>29</sup> எரே 46<sup>2</sup>. கி-மு. 610-594-ஆம் அசிரிய ராஜ்யத்தின் வல்லமை குறைந்து போன போது இவன் யூதா, இஸ்ரவேல், சிரியா முதலிய ராஜ்யங்களைப் பிடிக்கப்போய் மெகிதோ என்னுமிடத்தில் யோசியாவைக் கொன்று, அவனுக்குப்பின் ராஜ்யபாரத்தைப் பற்றிக்கொண்டயோவகாசைத் தள்ளி, அவனுக்குப் புதிலாக யோயாக்கீமை ராஜா வாக்கினான். நேபுகாத்நேச்சார் நேகோவை ஜெயித்து யூதா முதலிய நாடுகளை மறுபடியும் தன் கைவசமாக்கினான்.

13. ஒப்பிரா (*Hophra*). எரே 44<sup>30</sup>. கி-மு. 538-569-ஆம் இவன் நேகோவின் பேரன். கிரேக்கர்கள் இவன் பெயரை அப்ரீஸ் (*Apries*) என்று சொன்னார்கள் இவனுக்கும் நேபுகாத்நேச்சாருக்கும் சண்டை நடந்து கொண்டிருந்தது. நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைப் பிடித்தபோது அதை விட்டு ஒழிப்போன் எரேமியாவுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் ஒப்பிரா அடைக்கலம் கொடுத்தான். எரே 43<sup>6</sup>.

ஒப்பிராவுக்குப் பிறகு பழைய ஏற்பாட்டில் எகிப்தைப்பற்றிய சரித்திரம் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. கி-மு. 527-ஆத்தில் பெர்சியாவின் ராஜாக்கள் எகிப்தைத் தங்கள் ராஜ்யத்துக்குள்ளாக்கினார்கள்.

கி-மு. 405-ஆத்தில் எகிப்தியர் மறுபடியும் விடுதலையடைந்து அறுபது வருஷம் தங்கள் சொந்த ராஜாக்களின் ஆளுகைக்குள் இருந்தார்கள். ஆனால் கி-மு. 345-ஆத்தில் பெர்சியர்களால் மறுபடியும் ஜெயிக்கப்பட்டார்கள். கி-மு. 332-ஆம் பெரிய அலெக்

சந்தர் எகிப்தை ஜெயித்துத் தன் ராஜ்யத்  
தோடு சேர்த்து அங்கே அலெக்சாந்திரியா



எகிப்து கட்டிலும் தலைப்பணியும்.

என்னும் முக்கிய பட்டணத்தைக் கட்டினான். இவனுக்குப் பிறகு கிரேக்கர் எகிப்தைப் பல வருஷங்களாக ஆண்டார்கள். அக்காலத்தில் யூதர்கள் அலெக்சாந்திரியா முதலிய பட்டணங்களில் வாசம்பண்ணி, சாலொமோன் எருசலேமில் கட்டின தேவாலயத்தைப்போல அவர்களும் தங்களுக்கு அங்கே தேவாலயங் கட்டினார்கள். மேலும் அவர்கள் அக்காலத்தில் எபிரேய பாவையில் எழுதியிருந்த பழைய ஏற்பாட்டைக் கிரேக்க பாவையில் மொழிபெயர்த்தார்கள். அதற்கு செப்துவாகிந்த் (Septuagint) என்னும் பெயர் இருந்தது. கி-மு. 30-ஓடு ரோமர்கள்



எகிப்தியர் பயிர்தெல்.

எகிப்தைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடு இணைத்தார்கள். அப்போஸ்தலருடைய காலத்தில் அது அப்படியே ரோம ராஜ்யத்துக்குள் இருந்தது.

IV. மாரீக்கம். — எகிப்தியர் கட்டின தேவாலயங்களையும் சிலைகளையும் அவர்கள் எழுதிய புஸ்தகங்களையும் நாம் பார்த்தால் அவர்கள் பக்தி வைராக்கியத்தில் பேர்பெற்றவர்கள் என்று தோன்றுகிறது. மூவாயிரம் வருஷமாக இவர்கள் கைக்கொண்ட மாரீக்க ஆசாரத்தைப்பற்றி இவ்விடத்தில் எழுதுவது கூடாத காரியமாதலால், இஸ்ரவேலர் காலத்தில் முக்கியமாய் அவர்களுக்குள்ள என்ன வணக்கம் இருந்ததோ அதைப் பற்றிச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லுவோம்.

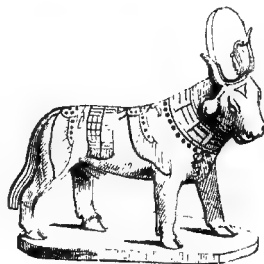
எகிப்தியரின் ஆசாரியர்களுக்குச் 'சுத்த முள்ளவர்கள்' அல்லது 'தேவீக பிதாக்கள்' என்று பெயர். இவர்களது சமரக்ஷண இவர்களிருந்த அந்தந்த தேவஸ்தான வரும்படியினால் நடத்தப்பட்டிருந்தது. இவர்கள் வெள்ளைச் சணல்தூள் வஸ்திரம் தரிப்பார்கள்;



எகிப்து ஆரம்பக.

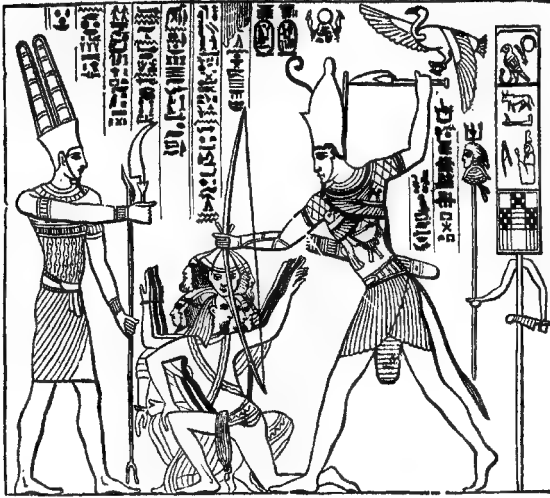
தலை முழுதும் மொட்டை யடிப்பார்கள், அடிக்கடி ஸ்நானம் செய்வார்கள். திருவிழா நாட்களில் எகிப்தியர்கள் தங்கள் விகிரகங்களைத் தூக்கிக்கொண்டு ஊர்கோலம் சுற்றி வருவார்கள்.

முற்காலத்தில் எகிப்தியர்கள் தூபபலியையும் பிற்காலத்தில் அதோடு தகனபலிகளையும் செலுத்தினார்கள். கனவுகளில் கடவுளுடைய சித்தம் தங்களுக்கு அறிவிக்கப்படும்படி சில சமயங்களில் தொண்டர்கள் தேவாலயத்தில் போய்ப் படுத்துக்கொள்வார்கள். குணியத்தில் அவர்களுக்கு அதிக நம்பிக்கை யுண்டு. கைகளிற் காப்புக் கட்டுவார்கள். மந்திரோபாய புஸ்தகங்களை எழுதுவார்கள்.



எகிப்தியர் வணக்கினை இடபம்.

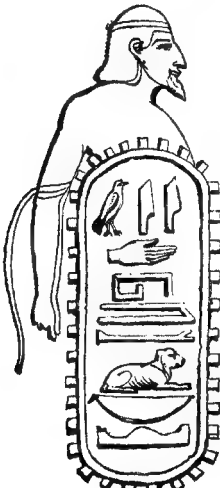
ஒவ்வொரு சாஸ்திரியும் தான் கொண்ட ஆபிப்பிராயத்தின்படியே நூல்களை எழுது



இரண்டாம் ராமசேஸ் புத்தம்பள்ளையூதல்.

வான், ஆனால் எல்லாரும் வித்தியாசமின்றி மாணத்திற்குப் பிறகு மனுஷனுடைய ஆவி பிழைத்திருக்கும் என்றும், மரித்தவர்களுக்கு ராஜாவாகிய தேவன் செத்தவர்கள் யாவரையும் நியாயம் விசாரித்துக் குற்றவாளிகளைக் குருரமான பிசாசுகளின் கையில் ஒப்புவித்து, நீதிமான்களைக் கீழ்லோகத்தில் செழிப்பான இடத்தில் சேர்த்து, அதிக உத்தமர்களைச் சூரிய வாகனத்தில் ஏற்றி வானத்திலே அதிக

கள். மேலும் அவர்களுக்கு மூன்றுவிதமான தேவதைகள் உண்டு. முதலாவது, சூரிய, சந்திர, நகூத்திரங்களிலும் பூமியிலுமுள்ள தேவதைகள். இரண்டாவது, யுத்தம், கல்வி, சத்தியம், நீதி முதலியவைகளுக்கு உறை விடமான தேவதைகள். மூன்றாவது, அந்தந்த இடத்திற்குரிய தேவதைகள். ஒவ்வொரு கோவிலிலும் அதின் முக்கிய தேவனைத்தவிர வேறநேக தேவதைகளும் இருந்தன. ஒவ்வொரு தேவனோடு தேவியும் ஒரு



பேலாக், கி.மு. 950.



பேலாக் என்றும் பாசோனிக் குராத்தி.

பிள்ளையும் உண்டு. எகிப்தியர் ஆபிஸ் (Apis) என்று சொல்லப்படும் இடபத்தை அதிகமாக வணங்கினார்கள். சில இடங்களில் குரங்கு, பூனை, நாரை, வண்டு முதலியவைகளை வணங்

கிளர்கள். எசுப்தியர் சில தேவர்களுக்கு மனுஷரூபம் உண்டென்றும், சில தேவர்களுடைய உடல் மனுஷரூபமும், தலை மிருகம், பட்சியினுடைய ரூபமும் உள்ளதாய் இருக்கிறது என்றும் நினைத்தார்கள். எசுப்தியருடைய மார்க்கம் அக்காலத்து வித்துவாத்தியமும் மற்றவர்களுக்கும் அதிகம்



தோகா ௨-௭. 691-665.

பிரியமுள்ளது, ஆனதினால் கிறிஸ்தவ மார்க்கம் உதயமான காலத்தில் அதற்கு எசுப்தியர்களுடைய மார்க்கமே விரோதமாய் இருந்தது.

**எசியா. Jehiah.** ஒரு லேவியன். 1 நாளா 15<sup>24</sup>.

**எசியேலி. Jehieli.** 1 நாளா 26<sup>31</sup>.

**எசியேல்** [கடவுள் இருப்பாராக]. i. = எசியேல், யெகியேல். **Jehiel.**

1. 1 நாளா 15<sup>18</sup>.
2. 1 நாளா 23<sup>8</sup>.
3. 1 நாளா 27<sup>32</sup>.
4. 2 நாளா 21<sup>9</sup>.
5. 2 நாளா 31<sup>13</sup>.
6. 2 நாளா 35<sup>8</sup>.
7. எஸ்ரு 8<sup>9</sup>.
8. எஸ்ரு 10<sup>9</sup>.
9. எஸ்ரு 10<sup>36</sup>.
10. எஸ்ரு 10<sup>31</sup>.

**எசியேல், ஏயெல், யேயெல், ஏகியெல்**  
ii. = **Jehel.**

1. 1 நாளா 5<sup>7</sup>.
2. 1 நாளா 11<sup>4</sup>.

3. 1 நாளா 15<sup>18</sup>.

4. 2 நாளா 35<sup>9</sup>.

5. 2 நாளா 26<sup>11</sup>.

6. எஸ்ரு 10<sup>43</sup>.

7. 2 நாளா 29<sup>14</sup>.

**எசுகியாள். Jehudijah.** இது ஒருத்தியின் பெயர் அல்லது, 'யூத ஸ்திரீ' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் பொதுப்பெயர். 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

**எசுஷி, எயுஷி, எயுஷி. Jeush.**

1. ஆதி 36<sup>5</sup> 1 நாளா 1<sup>35</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>10</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>39</sup>.

4. 1 நாளா 23<sup>10</sup>.

5. 2 நாளா 11<sup>19</sup>.

6. 1 நாளா 8<sup>10</sup>.

**எசுபா. Jehubbah.** 1 நாளா 7<sup>34</sup>.

**எகெசெகியேல். Jehезekel.** [யேகோவா பலப்படுத்துகிறார் = எசெக்கியேல்]. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 24<sup>16</sup>.

**எகெயால். Igeal.** 1 நாளா 3<sup>32</sup>.

**எகேத்யா. Jehdeiah.** [யேகோவா வாழ்த்துவாராக].

1. 1 நாளா 24<sup>30</sup>.

2. 1 நாளா 27<sup>30</sup>.

**எகொனியா. Jeconiah.** மத் 1<sup>11</sup> = யோயாக்கீன்.

**எக்கமியா. Jekameah.**

1. 1 நாளா 2<sup>4</sup>.

2. 1 நாளா 3<sup>18</sup>.

**எக்கானம். Cornet,** தானி 3<sup>5</sup>. கீதவாதியம் காண்க.

**எக்தூத்தியேல். Jekuthiel.** ஒரு யூதன். 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

**எக்கேர். Eker.** 1 நாளா 2<sup>27</sup>.

**எக்கொலியாள். Jecollah.** ஊசியா ராஜாவின் தாய். 2 நாளா 26<sup>3</sup>.

**எக்கொனியா, யோயாக்கீன். Jechoniah.** இவன் மறு பெயர் 'யோயாக்கீன்,' 'கோனியா.' இவன் தகப்பனாகிய யோயாக்கீம் பாபிலோனியா ராஜாவாகிய நேபுகாத்நேச்சாருக்கு விரோதமாய்க் கலகஞ் செய்ததினால் அந்த ராஜா அவனைத் தண்டிக்கும்படி வரும்போது அவன் மாணம் அடைந்தான். அவன் மகன் யோயாக்கீன் ஆகிய இவன் அப்போது ராஜ்யபாரம் பெற்று கி-மு. 597-ஆத்தில் அரசாண்ட மூன்று மாதத்திற்குள் நேபுகாத்நேச்சார் இவன் ராஜ்யத்தைப் பிடித்தான். இவன் பாபிலோனி

யாவிலே 37 வருஷம் சிறையிருந்தான். எவிலமெரோதாக் இவனைக் காவலிலிருந்து விடுதலை செய்தான். 2 இரா 24<sup>18</sup> 25<sup>27</sup> எரா 24<sup>1</sup> 28<sup>4</sup> 37<sup>1</sup> மத் 1<sup>11</sup>.

**எக்ரோன்.** Ekron. இஸ்ரவேலராத் பிடிக்கப்படாத பெயல்தரின் ஒரு பட்டணம். உடன்படிக்கைப்பெட்டி இங்கே கொண்டு வரப்பட்டது. இங்கே பாகாலசெபுலை வணங்கினார்கள். திக்கத்தரிசிகள் இதற்கு வரும் தண்டனையைக்குறித்து அறிவித்தார்கள். யோசு 13<sup>3</sup> 1 சாமு 5<sup>10</sup> 1 இரா 1<sup>2</sup> சக 9-10 அதி.

**எக்லாயிம்.** Eglaim. ஏசா 15<sup>8</sup>.

**எக்லாய்.** Eglai. [கிடாரிக் கன்று]. தாவீதின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 2 சாமு 3<sup>5</sup>.

**எக்லோன்.** Eglon. இஸ்ரவேலை வெய்த மோவாபின் ராஜா. ஏகடத் இவனைக் கொன்றான். நியா 3<sup>12</sup>.

**எசாத்தோன்.** Esarhaddon. 2 இரா 19<sup>27</sup>. அசீரியா ராஜாக்கள் காண்க.

**எசரோலா.** Jesharelah. — அஷாறோலா. 1 நாளா 25<sup>3-14</sup>.

**எசாயா.** Jeshalah. [யேகோவா செய்த மீட்டி].

1. 1 நாளா 3<sup>21</sup>.
2. 1 நாளா 25<sup>3</sup>.
3. 1 நாளா 26<sup>25</sup>.
4. எஸ்ரா 8<sup>7</sup>.
5. எஸ்ரா 8<sup>19</sup>.
6. நெகே 11<sup>7</sup>.

**எசீசாய்.** Jeshiah. [யேகோவா பூர்வ காலத்திலுள்ளவர்]. 1 நாளா 5<sup>14</sup>.

**எசீயோன்.** Hezion. சீரியா ராஜாவாகிய பெனாதத்தின் பாட்டன். 1 இரா 15<sup>18</sup>. இவன் ரேசோன் என்பவனும் இருக்கலாம். 1 இரா 11<sup>28</sup>.

**எசீயோன் கேபர்.** Ezion Geber. செங்கடலில் உள்ள ஒரு துறைமுகம். உபா 2<sup>8</sup> 1 இரா 9<sup>23</sup>.

**எசெபெயாப்.** Jeshabeab. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 24<sup>13</sup>.

**எசேக்.** Eshak. 1 நாளா 8<sup>39</sup>.

**எசேக்கியா.** Hezekiah.

1. பெரிய யூத ராஜாக்களில் ஒருவன். இவன் கி-மு. 725-ஓர் தன் தகப்பனாகிய ஆகாஸ் என்பவனோடு ஏககால அரசு னாயிருந்து பிறகு கி-மு. 715-697-ஓர் ஆளுகை செய்துவந்தான். இவன் ராஜ்யபாரம் செய்த கடைசி வருஷங்களில் இவனுடைய

மகனாகிய மனசே இவனோடு ஏககால அரசு னாய் இருந்தான். இதின்மீதும் சில விஷயங்களில் இவனுடைய ஆளுகையின் கால வரலாறு தெளிவாய் தெரியவில்லை. இவனுடைய தகப்பன் அசீரியர்களுக்குக் கீழ் அடங்கியிருந்ததினாலே அவர்கள் யூதா தேசத்திற்குத் தொந்தரவு கொடுத்துக்கொண்டு வந்தார்கள். இதை அறிந்து மெரோதாக் பலாதான் பாபிலோனியாவிலே அசீரியர்களுக்குள் கலகம் பண்ணும்போது அவன் அதிலே தனக்கு உதவியாய்க் கூடிவரும்படி எசேக்கியாவிடம் பிரதிக்ஷிதிகளை அனுப்பினான். ஏசா 39<sup>1</sup>. எகிப்தியர்களும் அசீரியர்களை ஜெயிப்பதற்குச் சம்மதமாயிருந்தார்கள்.

எசேக்கியா ஏசாயா திக்கத்தரிசியின் ஆலோசனைக்கு விரோதமாய் இந்தப் பிரதிக்ஷிதிகளையும் எகிப்தியரையும் நம்பி, அசீரியர்களுக்கு விசுவாசமுள்ள பெலிஸ்திய ராஜாவின் தேசத்தின்மேல் படையெடுத்துப் போனான். முதல்முறை எசேக்கியா ஜெயம் அடைந்தான். 2 இரா 18<sup>8</sup>. ஆனால் கி-மு. 701-ஓர்ப்பத்தில் அசீரியா ராஜாவாகிய சனகெரிப் எசேக்கியா முதலாகிய தன் விரோதிகளைத் தண்டிக்கும்படி நினைத்து அவர்களுடைய 'நாற்பத்தாறு மதில் சூழ்ந்த ஊர்களை' பிடித்தபோது, எசேக்கியா பயந்து, அவன் கீழ்ப்புகின்வனும் அவனுக்குக் கப்பம் கட்டினான். 2 இரா 18<sup>14</sup>. அதற்குக் தேவாலயத்திலுள்ள பொன் தகட்டையும் அவனுக்குக் கொடுத்தான். சனகெரிப் கப்பம் வாங்கிக் கொண்டுதன் தேசத்துக்குப் போனபிறகு ஒரு வேளை எசேக்கியா தான் செய்த ஏற்பாட்டின் படி நடவாமல் இருந்திருக்கலாம். ஏனென்றால் சனகெரிப் சில வருஷத்திற்குப் பிற்பாடு எருசலேமை முற்றிக்கை போட வந்தான். ஆனால் அப்பொழுது சதிதிராய் உண்டான ஒரு பெரிய கொள்ளைநோயினால் அவனுடைய சேனை அழிக்கப்பட்டதினால் பயந்து எருசலேமைப் பிடியாமல் திரும்பிப் போய் விட்டான். 2 இரா 19<sup>35</sup> ஏசா 37<sup>36</sup>. அதே காலத்தில் எசேக்கியா வியாதிப்பட்டமோணப் படுக்கையில் இருந்தபோது அவன் இன்னும் சிலகாலம் இருப்பான் என்பதற்கு ஒரு அடையாளம் கொடுக்கப்பட்டது. அதாவது ஆகாசுடைய சூரிய கடியாரத்தில் நிழல் பத்து ரோகை பின்னிட்டுப் போனது. இப்படி நடப்பது அசாத்தியம் என்று சிலர் சொன்னாலும் வான சாஸ்திரிகள் சொல்லுகிறதாவது: சில வேளைகளில் ஆகாயத்தில் கண்ணுக்குத் தெரியாத ஒருவிதமான மெல்லிய மேகம் வருவதுண்டு. இந்தமேகத்தை ஊடறுத்து, கீழே வரும் சூரிய சகிரிகள் வழக்கம்போல் ஒரு

சூரிய கடியாரத்தில் முந்திப் போகாமல் வளைந்து பின்னுக்குப் போவதுபோல் தோன்றும்.

எசேக்கியா யேகோவாவில் பத்தியுள்ளவனாய் மார்க்க சீர்திருத்தவியல்மாய் அநேக காரியங்கள் செய்தான். 'மோடெகளை அகற்றி, சிலைகளைத் தகர்த்து, மோசே பண்ணின் வெண்கலச் சர்ப்பத்தை உடைத்தான்.' 2 இரா 18<sup>4</sup>. இதில் ஏசாயா தீர்க்கதரிசி இவனுடைய ஆலோசனைக்காரனாய் இருந்தான். இவனுடைய சரித்திரத்தை நாம் வாசிக்கும்போது இவனிடத்திலுள்ள பயபத்தியை அறிந்து, இவனுடைய காலத்தில் அசீரியர் எகிப்தியர் ஆகிய இவர்களினால் பெரிய விக் கிணங்கள் நேரிட்டிருந்தாலும் இவன் தன் ராஜ்யத்தை யேகோவாவின் மார்க்கத்தில் உறுதியாய் ஸ்திரிப்படுத்தியிருந்தான் என்று தெரியவரும்.

2. = 'எஸ்கியா.' Hizkiah. செப்பனியா தீர்க்கதரிசியின் முன்னோர்களில் ஒருவன். செப் 1<sup>1</sup>.

3. ஒரு குடும்பத்தலைவன். எஸ்ரா 2<sup>16</sup>.

4. 1 நாளா 3<sup>23</sup>.

எசேக்கியேல். Ezekiel. [யேகோவா பலப்படுத்துகிறார்].

I. தீர்க்கதரிசி. — பூசியின் குமாரனாகிய எசேக்கியேல் ஒரு ஆசாரிய குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். இவன் யோயாக்கீன் என்னும் ராஜாவோடு கி-மு. 597-ஆம் பாபிலோன் தேசத்துக்குச் சிறையாகக் கொண்டுபோகப் பட்டான். சிறையில் இருந்த ஐந்தாம் வருஷம் தீர்க்கதரிசினம் உரைக்கத் தொடங்கினான். 1<sup>2</sup>. சிறையிருப்பின் 9-ம் வருஷம் அவன் மனைவி இறந்தாள். 2<sup>4</sup>13. இவனும் இவ்வேழருந்தவர்களும் மூப்பர்களால் கேபார் நதிக்கரையிலே நடத்தப்பட்டவர்கள். இவனுக்குச் சொந்த வீடு இருந்தது. 3<sup>15</sup>. 9<sup>4</sup>. இவன் (கி-மு. 592-570) இருபத்திரண்டு வருஷம் தீர்க்கதரிசினம் உரைத்துவந்தான். 1<sup>2</sup> 29<sup>17</sup>. இவன் பலமுறையும் 'கர்த்தருடைய கரம் என்மேல் அமர்ந்து' என்று சொல்வ திருலே யேகோவாவின் தரிசனம் இவனுக்குக் கிடைத்தது என்று காணப்படுகிறது. 13<sup>8</sup> 37<sup>1</sup> 40<sup>1</sup>. முதலில் இவன் செய்த போதனைகள் எபிரெயர்கள் கவனிக்கவே இல்லை. 3<sup>1</sup>. ஆனால் வரவர அவர்களில் அநேகர் இவன் உரைத்தவைகள் யாவும் உண்மை என்று அறிந்து இவன் போதனைகளைக் கேட்கும்படி இவனிடம் வந்தார்கள். 14<sup>1</sup>. இவன் தனக்கு வந்த தொந்தரவுகளினாலும் துக்கங்களினாலும் மனஞ் சோர்ந்து போகாமல், தன் அன்புள்ள மனைவி இறந்த

காலத்திலும் சன்மார்க்க விஷயங்களைக்குறித்து ஜனங்களுக்குப் புத்திபோதனை செய்வதில் தைரியசாலியாய் இருந்தான். 3<sup>14</sup> 24<sup>16</sup> 33<sup>7</sup>. எசேக்கியேல் முதலில் உரைத்த தீர்க்கதரிசனங்களிற் பாதி அவனால் எழுதப்பட்டது. 37<sup>16</sup>. பாதி வாய்மொழியாய்க் கூறப்பட்டது. 3<sup>10</sup>. இவன் தன் ஆசாரிய ஆசாரத்தில் சுத்தமுள்ளவனாய் இருந்தும் (4<sup>14</sup>), எப்போதும் இவன் சடங்காசாரத்தை யல்ல, நீதிநியாயத்தையே நாடினவன். 33<sup>3</sup> அதி. இவனுடைய விருத்தாப்பிய சரித்திர வரலாறு ஒன்றும் தெரியாது. சிலருடைய அபிப்பிராயம் என்னவென்றால், இவன் கண்டித்த விக்ரகாராதனைக்காரனாகிய ஒரு எபிரெயன் இவனைக் கொன்றான் என்பதே. பிற்காலத்தில் பாத்தாட் (Baghdad) கிட்ட இவன் அடக்கம் பண்ணப்பட்டான் என்னும் பாரம்பரியத்தை நம்பி யூதர்கள் அந்த இடத்திற்கு யாத்திரை செய்தார்கள்.

II. புல்தகம். — எசேக்கியேலின் புல்தகத்தில் யாவரும் தெளிவாய் அறிந்துகொள்ளத்தக்க இரண்டு பாகங்கள் உண்டு. இவைகளில் இவன் காலம் தேதியைப் பலதடவை காட்டுகிறான். 1<sup>1</sup> 8<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> 24<sup>1</sup> 26<sup>1</sup> 29<sup>1</sup>. 17 30<sup>10</sup> 31<sup>1</sup> 32<sup>1</sup>. 37 33<sup>21</sup> 40<sup>1</sup>.

α. முதலாம் பாகம். — இவன் கி-மு. 592-587-ஆம் ஆண்டில் உரைத்த போதனைகள் 1-24 அதிகாரங்களில் சொல்லியிருக்கின்றன. இவைகளில் எபிரெயர்கள் செய்த பாவங்களைக் கண்டித்து, வரப்போகிற நியாயத்திற் பைக்குறித்து விவரமாய்ச் சொல்லுகிறான். இதில் இருக்கிற பிரிவுகள்.

1. முகவுரை. இவன் கண்ட தரிசனம். 1<sup>1</sup>-3<sup>21</sup>.

2. சாதனையினாலும் போதனையினாலும் ஜனங்களை எச்சரித்தது. 3<sup>22</sup>-7<sup>27</sup>.

3. எருசலேயில் நடந்துவந்த அருவருப்பான தீமைகள். 8-11 அதி.

4. பாவங்களை அறிவித்துப் புத்திபோதனை செய்து வருங்கோபாக்கினையைக் குறித்து எச்சரிக்கை கூறினது. 12-19 அதி.

5. பாபிலோன் ராஜா வந்து செய்யப்போகிற தண்டனை சீக்கிரம் வரும் என்று உரைத்தது. 20-24 அதி.

β. இரண்டாம் பாகம். — தண்டனைக்குப் பிறகு எருசலேய் மனஸ்தாப்பப்பட்டு நல்ல நிலைமைக்கு வரும் என்று நம்பிக்கையைக் காட்டுகிறது.

1. விரோதிகள் தூர்த்தப்பட்டது. 25-32 அதி.



2. இஸ்ரவேலர் அறியவேண்டிய சன்மாய்க்கமும், கடைசியாய்ச் சத்துருக்களின் அழிவும். 33-39 அதி.

3. கடவுளுடைய நகரிக்கு வரும் சிறப்பும், அவருடைய ஜனங்களுக்கு வரும் சுகமும். 40-48 அதி.

III. எசேக்கியேலின் போதனைகளை வண.—எசேக்கியேல் இஸ்ரவேலரை அதிகமாய்க் கண்டித்துப் பேசுகிறான். அவர்கள் எகிப்திலிருந்து வந்ததுமுதல் எப்பொழுதும் பாவமே செய்தார்கள். 20<sup>5</sup>. எருசலேம் தீமை நிறைந்த ஊர். 16 அதி. விக்கிரகாராதீன அவர்கள் செய்த பாவங்களுக்குக் காரணம். ராஜாக்களும் ஆசாரியர்களும் மற்ற எல்லா ஜனங்களும் பாவம் செய்தவர்கள். ஒய்வுநாளை அசட்டைபண்ணி, தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலிசுசலாக்கி, வேசித்தனம் கொலை முதலிய அக்கிரமங்களைச் செய்து, கடவுளுடைய நீதியைத் தள்ளி, அவரால் தங்களுக்குச் சகாயம் செய்ய முடியாது என்று நினைத்து, தங்கள் இஷ்டப்படி நடந்தார்கள். யேகோவாவோ பாவம் நிறைந்த இந்த ஜனங்களை முழுதும் அழித்துப்போடாமல், தங்கள் பாவங்களை உணர்ந்து குணப்பட்டவர்களுக்கு வேண்டிய புது இருதயத்தைக் கொடுத்த, அவர்களுடைய சத்துருக்களைத் தூர்த்தி, அவர்களுடைய தேசத்தை ஆசீர்வதிக்கச் சித்தம் கொள்ளுகிறார். ஒவ்வொருவனும் தன் பாவத்திற்கு உத்தரவாதியாய் இருக்கிறான். ஆயினும் யேகோவா யாவருக்கும் தமது கிருபையைக் கொடுக்கச் சித்தமாய் இருக்கிறார். 18-33 அதி-ல் விசேஷமாய்க் காண்க. 40-48 அதி-ல் எசேக்கியேல் குணப்பட்ட இஸ்ரவேலரின் நிலைமையை விஸ்தரித்துக் காட்டுகிறான். நல்ல நிலைமைக்கு வந்த இந்தப் புது ராஜ்யத்திலே தேவாலயமும் அகின் ஆசாரமும் ஆராதனையும் முக்கியம் என்றும்; பிரதான ஆசாரியனும் தலைவனும் ராஜாவும் இதில் விசேஷமாய்க் காணப்படுகிறதில்லை என்றும் பார்க்கிறோம். பன்னிரண்டு கோத்திரங்களும் பரிசுத்த பூமிக்குத் திரும்பவும் வரும் என்றும்; யேகோவாவின் மகிமை எங்கும் இருக்கும் என்றும்; “அந்நாள் முதல் நகரம் “கர்த்தர் அங்கே இருக்கிறார்” என்னும் பெயர் பெறும்” என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. 48<sup>33</sup>. இந்தப் புஸ்தகத்தின் கடைசி அதிகாரங்களிலுள்ள தரிசனங்களோடு வெளிப்படுத்தப்பட்ட விசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கும் தரிசனங்களை ஒப்பிட்டுப் பார்த்தால், ஆதி கிரிஸ்தவர்கள் இப்புஸ்தகத்தை அதிகமாய்க் கவனித்தார்கள் என்று அறியலாம்.

IV. தீர்க்கதரிசியே இப்புஸ்தகம் எழுதினது.—வேதசாஸ்திரிகள் குறித்த காலங்களில் எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசிடான் இப்புஸ்தகத்தின் பாகங்களை எழுதி, எல்லாவற்றையும் ஒன்றாய்ச் சேர்த்தான் என்றும், ஒருவேளை இன்னொருவன் இதில் சில வசனங்களை மாத்திரம் சேர்த்திருந்தாலும் இப்புஸ்தகம் முழுதும் எசேக்கியேலின் புஸ்தகம் தான் என்றும் சொல்லுகிறார்கள்.

எசேர், எத்தேசர், எசேர், எசேர், எத்தேசர். Ezer. [உதவி].

1. ஆதி 36<sup>31</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>31</sup>.

3. 1 நாளா 4<sup>4</sup>.

4. 1 நாளா 12<sup>9</sup>.

5. நெகே 3<sup>19</sup>.

6. நெகே 12<sup>49</sup>.

எசேனையர். Essenee. கி-மு. 20) வருஷங்களுக்கு முந்திச் சன்மாய்க்கமும் நியாயப்பிரமாணத்துக்குரிய ஆசாரமும் குறைத்துபோனதினாலும், பெரியோர்கள் அக்காலத்தில் அதிகாரம் பெற்றிருந்த கிரேக்க ராஜாக்களின் சமயத்திற்கும் தத்வசாஸ்திரத்துக்கும் இசைந்து நடந்ததினாலும், யூதர்களின் சிலர் இவையகளைப் பார்த்து வெறுப்படைந்தவர்களாய் யேகோவாவின் மகிமை விளங்கச் செய்யவும், மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளவும், அந்த நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தின்படி முன்னோர்களைப் பார்க்கிலும் அதிக துட்பமாய் அதை அனுசரிக்கவும் துவங்கினார்கள். இவர்கள் கி-மு. 130-லு முதல் சபைகளாகச் சேர்ந்து, பரிசுத்த ஜீவியத்தைத் தேடினதினாலே பரிசுத்தவான்கள் என்று அர்த்தம்கொள்ளும் எசேனையர் என்னும் பெயர் இவர்களுக்கு உண்டானது. மோசேயின் பிரமாணத்தின்படி பரிசுத்தவான்களாய் இருப்பது இவர்களுடைய முக்கிய நோக்கம். எஸ்ரு 10<sup>11</sup>. ஆதலால் இவர்கள் கிரேக்கரும் அக்கிரமமாய் நடந்த ஆசாரியர்களும் போய்வந்த தேவாலயத்துக்குப் போகாதிருந்தார்கள். இந்தக் கொள்கையை மிக துட்பமாய்க் கைக்கொண்ட இவர்கள் பணம்பொருள் யாவற்றையும் நீக்கி, விவாகம் செய்யாதவர்களாய் வறந்தரமான சில ஊர்களின் போய் வசித்துவந்தார்கள். யோவான் ஸ்தானன் இவர்களுடைய கொள்கையை உடையவன் அல்லாவிட்டாலும், அதற்குச் சார்பாய் இருந்தான் என்றுதோன்றுகிறது. இவர்களுடைய பெரிய சபை சாக் கடலின் ஓரத்தில் இருந்தது.

எஸ்கியா, எசேக்கியேல் காண்க.

எஸ்கோல். Eschol. [கிராக்ஷப்பழக்குலை].

1. ஆபிரகாமின் சிநேகிதரில் ஒருவன். ஆதி 14<sup>15</sup>.

2. கிராக்ஷத் தோட்டங்களுள்ள பள்ளத் தாக்கு. எண் 13<sup>23</sup>.

எஸ்தரின் சரித்திரம். The Book of Esther.

1. வேதாகமத்தில் எப்படிச் சேர்க்கப் பட்டது?—யூதர்களிலும் ஆதி கிறிஸ்தவர்களிலும் அநேகர் இப்புஸ்தகத்தில் ஞானபோதனை குறைந்திருக்கிறது என்றும், இதில் யேகோவா அல்லது கடவுளின் பெயர் ஒரு தரமும் இல்லை என்றும் கண்டு இது ஒரு கதைபோலிருக்கிறது என நினைத்து இதை வேதாகமத்தில் சேர்க்கவில்லை. ஆனால் பெரும்பாலும் யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் இதை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறார்கள்.

2. காலமும் இடமும்.—இதின் பாஷைகடையைப் பார்த்தால் இது கி-மு. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்டது எனத் தோன்றுகிறது. யூதர்கள் சகல நாடுகளிலும் சிதறுண்டு பரம்பியிருக்கிறார்கள் (எஸ்தர் 3<sup>8</sup>) என்றதினாலே, யூதர்கள் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டுபோகப்பட்டதற்கு அநேக வருஷங்களுக்குப் பிற்பாடு இது எழுதப்பட்டது என அத்தாட்சி ஆகிறது.

ஆக்கியோனின் பெயர் திட்டமாய்த் தெரியாது.

3. இதின் பொருள்.—இது அகாஸ்வேரு, வஸ்தி, மொர்தெகாய், ஆமான், எஸ்தர் ஆகிய ஐந்துபேரைக் குறித்துச் சொல்லுகிறது. இதில் யூதர்கள் பூரீம் பண்டிகையில் கொண்டாடும் சந்தோஷத்திற்குக் காரணம் காட்டியிருக்கிறது. எஸ்தர் 3<sup>7</sup> 9<sup>15</sup>.

4. இதின் தன்மை.—இதில் சொல்லியிருக்கும் அகாஸ்வேரு கி-மு. 485-465-ஆவ்தில் அரசாண்ட சேர்க்ஜீஸ் (Xerxes) என்று சொன்னாலும், இதிலிருக்கும் சரித்திரத்தைப் பற்றி வேறொரு சாட்சியுமில்லை. இப்புஸ்தகம் சத்திய வேதத்தில் உள்ள மற்றப் புஸ்தகங்களைப்போல் ஞானத்துக்குரிய போதனைகளைக் கொடுக்கிறதில்லை யென்று கண்டாலும், இதில் நாம் சன்மார்க்கத்துக்குரிய சில விஷயங்களைக் காணக்கூடியதாய் இருக்கிறது.

எஸ்தரீ. Esther. [நட்சத்திரம்]. பெர்சியாவிலே இவளுக்கு அத்தான் என்று பெயர். எஸ்தர் 2<sup>1</sup>. இவள் சரித்திரம் எஸ்தர் புஸ்தகத்தில் சொல்லியிருக்கிறது.

எஸ்தாவோல். Eshtaoi. சிம்சோன் முதலாவது தேவ அருளைப் பெற்றதும் அடக்

கம் பண்ணப்பட்டதுமான தென் யூதாவில் ஒரு இடம். நியா 13<sup>25</sup> 16<sup>31</sup>.

எஸ்தெமோ. Eshtemoa.

1. ஒரு ஊர். யோசா 15<sup>20</sup>.

2. ஒரு ஆன். 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

எஸ்தோன். Eshton. 1 நாளா 4<sup>11</sup>.

எஸ்பாய். Ezbal. 1 நாளா 11<sup>37</sup>.

எஸ்பால். Eshbaal. = இஸ்போசேத்.

எஸ்பான். Eshban. ஆதி 36<sup>26</sup>.

எஸ்போன். Ezbon.

1. = ஒஸ்னி. ஆதி 46<sup>16</sup> எண் 26<sup>16</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>1</sup>.

3. = Heshbon. உபா 2<sup>26</sup> உன். பா 7<sup>4</sup>.

இது எமோரியரின் முக்கிய பட்டணம். சாக் கடலின் வட எல்லைக்கு ஏறக்குறைய 15 மைல் கிழக்கே இருந்தது. நேபோமலை இதின் சமீபமாய் இருந்தது.

எஸ்ராயி. எஸ்ரோ. Hezral. Hezro. 2 சாமு 23<sup>35</sup> 1 நாளா 11<sup>37</sup>.

எஸ்ரி. Ezri. 1 நாளா 27<sup>26</sup>.

எஸ்ரோ. Hezro. = எஸ்ராயி.

எஸ்ரோன். Hezron.

1. ஆதி 46<sup>9</sup>.

2. ஒரு குடும்பம். ஆதி 46<sup>12</sup>.

3. = ஆத்தார் அதார். ஒரு ஊர். யோசா 15<sup>3</sup> எண் 34<sup>4</sup>.

எஸ்லி. Esl. லூக் 3<sup>25</sup>.

எஸ்றா. Ezra.

1. ஒரு குடும்பம். நெகே 12<sup>1</sup>.

2. யூதர்களின் தலைவன் ஒருவன். எஸ்றா பாபிலோனியா சிறையிருப்பிலிருந்து அவ் விடத்திலுள்ள அர்தசஷ்டா ஆகிய பெர்சியா ராஜாவின் காலத்தில் கி-மு. 458-ஆவ யூதர்களை எருசலேமுக்குத் திரும்ப நடத்திக்கொண்டு போனவன். இவனைப்பற்றி விசேஷமாய் இவன் தான் எழுதின சரித்திரத்திலும் (எஸ்றா 7, 10 அதி), நெகேமியாவின் சரித்திரத்திலும், இன்னும் எஸ்றா நெகேமியா என்னும் புஸ்தகங்களின் மற்றப் பாகங்களிலும் காணலாம். இவன் 'இஸ்ரவேலின் தேவனாகிய கர்த்தர் அருளிய மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் தேறின வேதபாரகன்.' எஸ்றா 7<sup>6</sup>. இவன் காலத்தில் பாபிலோனியாவிலுள்ள யூதர்கள் ராஜாவின் தயவு பெற்றவர்களாய் நிர்ப்பந்த நிலைமையில் அல்ல, ஆஸ்தி கல்வி நாகரீகம் உடையவர்களாய்த் தீர்க்கதரிசிகளின் ஏவுதலினாலே யேகோவாவின் மார்க்கத்துக்கு

உண்மையோடு திரும்பினவர்களாய் இருந்தார்கள். அக்காலத்தில் ஜனங்கள் ஆதிபாஷையாகிய எபிரெய பாஷையைப் பேசாததினால் அப்பாஷை தெரிந்தவர்களுக்கும் அதில் சத்தியவேதத்தை எழுதக்கூடிய வேதபாசருக்கும் அதிகாரம் அதிகரித்தது. அவர்களில் பிரதானமானவன் எஸ்ரு. இவன் எருசலேமில் மீதியாயிருந்த யூதர்களுக்கு வந்த நிர்ப்பாக்கியத்தையும் தரித்திரத்தையும் அறிந்து, அவர்கள்மேல் பரிதாபக்கொண்டவனாய் எருசலேமில் மறுபடியும் பாபிலோனில் சிறையிருந்தவர்களை ஸ்தாபிக்கக் கருத்துக்கொண்டு, ராஜாவிடத்திலிருந்து சன்னத்துப் பெற்றான். எஸ்ரு 7<sup>11</sup>. கி-மு. 458-ஆத்தில் இவனும் பாபிலோனிலிருந்து போக விரும்பினவர்களும் புறப்பட்டு நாலு மாதத்திற்குப்பிறகு எருசலேமில் வந்து சேர்ந்தார்கள். இவன் அங்கே வந்து தனக்குக் கிடைத்த அதிகாரத்தின்படி எல்லாரும் நியாயப்பிரமாணத்துக் கிணங்கி நடப்பதற்கு ஏற்பாடு செய்து, விசேஷமாக அந்நிய ஸ்திரீகளை விவாகம் செய்கிறவர்களின் விஷயத்தில் ஒரு நியாய சங்கத்தையும் ஸ்தாபித்தான். எஸ்ரு 9<sup>9</sup>. இதற்குப்பிறகு பதின்மூன்று வருஷம் இவனைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை.

நெகேமியா எருசலேமுக்கு வந்து அதின் மதில்களைக் கட்டினபிறகு, கி-மு. 444-ஆத்தில் எஸ்ரு ஜனங்களுக்கு முன்பாக நியாயப்பிரமாணத்தின் புஸ்தகத்தை வாசித்தான் என அறிகிறோம். அக்காலத்தில் கூடாரப்பண்டுகை கொண்டாடினார்கள். நெகே 8<sup>13</sup>. இவன் செய்த பிரயத்தனத்தினாலே யூதர்கள் இதன்பின் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தை விடாமல் உறுதியாய்க் கைக்கொண்டார்கள்.

**எஸ்ருவின் புஸ்தகம். The Book of Ezra.**

1. முதலில் நாளாகமங்கள், எஸ்ரு, நெகேமியா என்னும் இம்மூன்று புஸ்தகங்களும் ஒரு புஸ்தகமாய் இருந்தது என்றும் எபிரெய ஆகமத்தை எழுதினவர்கள் இவைகளை வெவ்வேறு புஸ்தகமாகப் பிரித்தார்கள் என்றும் தோன்றுகிறது.

2. இதின் பிரிவுகள்.—இதில் இரண்டு பாகங்கள் உண்டு.

(1) 1-6 அதி. கோரேஸ் பாபிலோனியாவைப் பிடித்தபிறகு செருபாபேலின் காலத்தில் கி-மு. 537-ஆ அநேகர் எருசலேமுக்குத் திரும்பிப்போனார்கள் என்றும்; தேவாலயம் கட்டத் தொடங்கினார்கள் என்றும்; அப்போது சத்துருக்கள் அதைத் தடுத்தார்கள் என்றும்; ஆகாய் சகரியா தீர்க்கதரிசிகளின் எவுதலினாலே கி-மு. 516-ஆத்தில் யூசர்கள் அதைக் கட்டி முடித்தார்கள் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது.

(2) 7-10 அதி. ஏறக்குறைய அறுபது வருஷங்களில் சம்பவித்தவை ஒன்றுஞ் சொல்லப்படாமல், கி-மு. 458-ஆ எஸ்ரு பாபிலோனியாவிலிருந்து எருசலேமுக்கு அநேகரை நடத்திக்கொண்டு போனான் என்றும்; அவ்விடத்தில் அந்நிய ஸ்திரீகளை விவாகம் செய்துகொள்ளுகிறவர்களின்பேரில் அவன் ஏற்பாடு செய்தான் என்றும் விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. எஸ்ருவின் பிற்காலச் சரித்திரம் நெகேமியாவின் புஸ்தகத்தில் இருக்கிறது.

3. இதின் உண்மை.—பிற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகள் இப்புஸ்தகத்திலுள்ள நகல்கள் உண்மையுள்ளவைகள் என்று அறிந்து காலத்தையும் மற்ற விஷயங்களையும் ஆராய்ந்து இவைகளும் நம்பப்படத்தக்கவை என்றும், இப்புஸ்தகம் உண்மையுள்ள சரித்திரம் என்றும் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள்.

**எஷாநு. Jeshanah.** பெத்தேலுக்கு வடக்கே 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> மைல் தூரமாயுள்ள ஒரு ஊர். 2 நாளா 13<sup>19</sup>.

**எஷிமோன். Jeshimon.** ['வனந்தரம்'] அல்லது 'காடு'.

1. சாக்கடலுக்கு வடக்காயும், யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்காயுமுள்ள ஒரு வனந்தரம். எண் 21<sup>20</sup>.

2. சாக்கடலுக்குத் தெற்கிலுள்ள ஒரு மலை நாடு. 1 சாமு 23<sup>24</sup>.

**எஷியா. Jeshiah.**

1. 1 நாளா 12<sup>6</sup>.

2. இஷியா காண்க. 1 நாளா 23<sup>30</sup>.

**எஷியான். Eshan.** எபிரோன் மலைநாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 15<sup>52</sup>.

**எட்டி. Worm-wood.** கசப்பான ஒரு செடியும் அதின் கணியும். உபா 29<sup>18</sup> வெளி 81<sup>11</sup>.

**எண்கள். Numbers.** மூன்று, ஏழு என்னும் எண்கள் எபிரெயர்களுக்குள் விசேஷமான எண்கள். இவைகள் முதலிய சில எண்களைப்பற்றிச் சிலவற்றைக் கவனிக்க வேண்டும்.

**ஒன்று.** இது ஏகத்துவத்தையும், அபின்னமான தன்மையையும் குறித்தது. உபா 6<sup>4</sup> எபே 4<sup>5</sup>.

**மூன்று.** இது முழுமையைக் குறிக்கிறது. மூன்று வருஷப் பஞ்சம், மூன்று மாசச் சவ்

காரம், மூன்று நாள் கொள்ளேநோய். இவைகளில் தாவீது ஒன்றைத் தெரியவேண்டியது. 1 நாள் 21<sup>19</sup>. தம்ஸ்குவின் மூன்று பாதகங்கள். ஆமோ 1<sup>3</sup> 21<sup>20</sup>. மூன்றுமேய்ப்பர்கள். சக 11<sup>8</sup>. மூன்று புருஷர். தானி 3<sup>23</sup>. மூன்று வேலை ஜெபம். தானி 6<sup>13</sup>. மூன்று நாள் மூன்று ராத்திரி இயேசு கல்லறையில் இருந்தது. மத் 12<sup>40</sup>. திரியேசுத்தவம். 1 யோவா 5<sup>8</sup>.

**எழு.** இது பரிசுத்தத்தைக் குறிக்கும் விசேஷித்த எண். கடவுள் சிருஷ்டிப்பை முடித்து ஏழாம் நாள் ஓய்ந்திருந்தார். வாரத்தில் ஏழு நாள். ஏழாம் வருஷம் ஓய்வு வருஷம். கடவுள் ஜலப்பிரளயத்திற்கு முன் ஏழு நாள் காத்திருந்தார். எவ்வேழு சுத்த மிருகங்கள் பேழைக்குள் விடப்பட்டன. ஏழு வருஷம் யாக்கோபு ராக்கேலுக்காக வேலை செய்தான். எகிப்தில் ஏழு வருஷம் செழிப்பும் ஏழு வருஷம் பஞ்சமும். ஏழு நாள் புளிப்பில் லாத அப்பப்பண்டிகையும், கூடாரப்பண்டிகையும் கொண்டாடினது. ஏழு கிளை விளக்கு. எரிகோ பட்டணத்தை ஏழு ஆசாரியர்கள் ஏழு நாள் ஏழு எக்காளத்துடன் சுற்றினது. பழைய ஏற்பாட்டில் இன்னும் அநேக இடங்களில் இந்த எண் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இது எப்பொழுதும் பரிசுத்தமையும் தேவனுடைய சித்தத்திற்குப் பிரியமாய் இருப்பதையும் காட்டுகிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில், சபைகள், விளக்குத்தண்டுகள், ஆவிகள், நட்சத்திரங்கள், முத்திரைகள், எக்காளங்கள், இடிமுழக்கங்கள், கலயங்கள், வாதைகள், தூதர்கள், அந்திக்கிறிஸ்துவின் தலைகள் எவ்வேழாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

**நாற்பது.** இது அநேகம் என்பதைக் குறிக்கிறது. நாற்பது வருஷம் பிரயாணம். இஸ்ரவேலர் நாற்பது வருஷம் மன்னாவைச் சாப்பிட்டுக்கொண்டிருந்தார்கள். மோசே மலையின் நாற்பது நாள் நாற்பது ராத்திரி தங்கினான். மோசே நாற்பது வருஷம் வரை தரத்திலே இருந்தான். எகிப்து நாற்பது வருஷம் பாழான வரைதாமாயிருக்கும். எசே 29<sup>10</sup>. வலி நாற்பது ராத்திரி நாற்பது பகல் பிரயாணம் பண்ணினான். 1 இரா 19<sup>8</sup>. இயேசு நாற்பது நாள் வரைதரத்திலிருந்தார்.

**ஏழெழுபது.** இதுவும் 'முழுமை' என்பதைக் குறிக்கிறது. மத் 18<sup>32</sup>.

**அறுபது அறுபத்தாறு.** யூதர்களுக்குள் ஒரு சாஸ்திரத்தின்படி எழுத்தட்டவணையில் ஒவ்வொரு எழுத்தும் ஒவ்வொரு எண்ணைக் குறிக்கிறது. இதன்படி 'மிருகத்தின் இலக்

கம்' ஆகிய இது 'நேரோராயன்' என்னும் ரோமர் ராயனைக் குறிக்கிறது.

**எண்ணுகமம். Numbers.**

1. மோசே எழுதின புஸ்தகங்களில் இது நான்காவது என்று தலைப்பில் போட்டிருக்கிறது. ஆனால் வேதசாஸ்திரிகள் ஆகியாகமம் மோசேயினாலே எழுதப்படவில்லை என்று சொல்வதுபோலவே இப்புஸ்தகமும் அவனாலே எழுதப்படவில்லை என்று சொல்லுகிறார்கள். முதலில் ஆகியாகமத்தில் மூன்று புஸ்தகங்கள் இருந்ததுபோலவே இதுவும் முதலில் மூன்று புஸ்தகங்களாக இருந்தது என்றும், கடவுளுக்கு 'மேகோவா' என்று பெயரிட்டிருக்கிறவனும், 'தேவன்' என்று பெயரிட்டிருக்கிறவனும், ஆசாரத்தைப்பற்றிப் பேசுகிறவனும் ஆகிய மூவர் அப்புஸ்தகங்களுக்கு ஆக்கியோன்கள் என்றும் நினைக்கிறார்கள். இவர்கள் மோசேயிலிருந்து வாய்மொழியினாலும் கையெழுத்துப் பிரதிகளினாலும் தாங்கள் எழுதினவைகளில் பலவற்றைச் சேர்த்தது மோசே இதற்கு ஆக்கியோன் என்னும் யூதர்களின் அபிப்பிராயத்துக்குக் காரணம்.

2. **பிரிவுகள்.**—இந்தப் புஸ்தகத்தில் இஸ்ரவேலர் வரைந்தரத்தில் செய்த பிரயாணத்தைக்குறித்து அதின் துவக்கத்திலும் முடிவிலும் நடந்தவைகளை அதிக விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

'இதில் மூன்று பாகங்கள் உண்டு.

A. சேலம் மலையிற் கொடுத்த பிரயாணங்கள். 1<sup>1</sup>-10<sup>10</sup>. குடிமதிப்பு, பாளயத்தின் ஒழுங்கு, லேவியருக்குரிய ஆசாரம், அசுத்தம், காணிக்கைகள், சமுசய நிவிர்த்தி ஏற்பாடுகள், நசரேயரின் கொள்கை, ஆசீர்வாதங்கள், விலக்கு, லேவியரின் பிரதிஷ்டை, பஸ்காப்பண்டிகையைப்பற்றிய இரண்டாம் கட்டளை, மேகஸ்தம்பம், வெள்ளிப்பூரிகைகள்.

B. சேலம் மலையிலிருந்து ஏதோமுகுச்சுச் செய்த பிரயாணம். 10<sup>11</sup>-21<sup>1</sup>. பிரயாணத்தின் ஒழுங்கு, எத்திரோ ஜனங்களைப் போகவிடுதல், ஜனங்களின் முறுமுறுப்பு, எழுபது மூப்பர்களை நியமித்தல், மீரியாமும் ஆரோனும் செய்த கலகம், வேவுகாரரின் பயணம், போஜனபாணம், காணிக்கை, ஓய்வுநாள், கோராகு முதலியவர்கள் செய்த கலகம், லேவியரின் கடமைகள், செங்கடாரி சடங்கு, மீரியாயின் மரணம், மோசேயின் கோபம், ஆரோனின் மரணம், ஏதோனைச் சுற்றிப் போகிறது, வெண்கலச் சரப்பம்.

C. 21<sup>10</sup>-36<sup>13</sup>. ஏதோயிலிருந்து யோர்தான் கரைக்குப் பிரயாணம், பாட்டுகள்,

எமோரியரை ஜெலுத்தல், மோவாபைச் சந்தித்தல், பிலேயாமின் சரித்திரம், வேசித்தனம், விக்கிரகாராதனை, பினைகாஸ் ஆகிய பிரதான ஆசாரியனை நியமித்தல், இரண்டாம் குடிமதிப்பு, சுதந்தரஉரிமை, மோசேமரணத்திற்குத் தன்னை ஆயத்தப்படுத்துதல், காணிக்கைகள், பொருத்தனைகள், மீதியானியர் அழிக்கப்படுதல், ரூபேன் காத்தமனசே தங்களை யோர்தானுக்குக் கிழக்கே ஸ்தாபித்தல், இஸ்ரவேலர் செய்த பிரயாணத்தின் விவரம், காணல் தேசத்தில் அவர்கள் தங்களை ஸ்தாபிப்பதைப்பற்றிய நியமம், லேவியரின் ஊர்கள், அடைக்கலப் பட்டணங்கள்.

3. மேற்சொன்ன அட்டவணையை நாம் பார்த்தால் இந்தப் புலத்தகம் சரித்திரத்தை யல்லாமலும் நியாயப்பிரமாண விவரங்களைப் பற்றியும் சொல்லுகிறது என அறிந்து கொள்ளலாம். இஸ்ரவேலரைப்பற்றிய இந்தச் சரித்திரத்தில் மோசேயின் பயபத்தியையும் (12<sup>3</sup>), விசுவாசத்தையும் (10<sup>9</sup>), யேகோவாவின்மேல் இருந்த அவன் சிநேகத்தையும் (12<sup>6</sup>), இஸ்ரவேலரில் அவன் வைத்த அன்பையும் (11<sup>2</sup>, 10. 37 12<sup>1</sup> 21<sup>7</sup>), அவனுடைய பயத்தையும் (11<sup>10</sup>), ஜனங்கள் காட்டின வெறுப்பையும் (20 அதி) நாம் காணலாம். இவைகள் யாவையும் சேர்த்து இப்போது வேதத்தில் இருக்கும் புலத்தகமாய்ச் செய்தவன் இதை வாசிக்கிறவர்களுக்கு எச்சரிப்பும், புத்தி போதனையும் கூறுகிற ஒரு தீர்க்கதரிசியாய் இருக்கிறான். இந்தப் போதனைகளின்படி இஸ்ரவேலர் ஒரே கடவுளாகிய யேகோவாவுக்குக் கீழ்ப்படிந்து அவருடைய கட்டளைகளின்படி நடந்தாலன்றி அவர்களுக்குப் பாக்கியமுண்டாகும் என்பதைக் காட்டியிருக்கிறான்.

4. காலம். — ஆகியாகமம் எழுதப்பட்ட காலத்தில் இதுவும் எழுதப்பட்டது. இதின் முக்கிய பாகம் கி-மு. எட்டாம் நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்டது என்பது அநேகருடைய அபிப்பிராயம். ஆகியாகமம் காண்க.

எண்ணெய். Oil. வேதாகமத்தில் இருநூறு இடங்களில் சொல்லியிருக்கும் எண்ணெய் என்பது ஒலிவமரத்தின் எண்ணெயாம். இது தேசத்தில் பூசுகிறதற்கும், போஜனத்தில் சேர்ப்பதற்கும், விளக்கு எரிப்பதற்கும், மருந்துவகையில் கலப்பதற்கும் உபயோகித்து வந்தார்கள். சங் 10<sup>4</sup> 15 எண் 1<sup>8</sup> 1 நாளா 9<sup>9</sup> ஏசா 1<sup>6</sup> லூக் 10<sup>34</sup>. சடங்காசார முறையில் எண்ணெய் பலவிதமாய் உபயோகிக்கப்பட்டது. யாத் 30<sup>24</sup> லேவி 2<sup>1</sup> 5<sup>11</sup> 14<sup>10</sup>. எண்ணெய் காணியருக்கு அதிக லாபத்தைக் கொடுக்கும் வர்த்தகமாயிருந்தது. எசே

27<sup>17</sup> ஓசி 12<sup>1</sup>. 'தன் கால எண்ணெயிலே தோய்ப்பான்' (உபா 33<sup>34</sup>) என்பது அதிக செழிப்பைக் காட்டுகிறது. விருந்தாளிகளின் தலையில் எண்ணெய் பூசுவது சந்தோஷத்திற்கு ஒரு அடையாளம். சங் 45<sup>7</sup>.

எதிதாள். Jedidha. யோசியாவின் தாய். 2 இரா 22<sup>1</sup>.

எதுத்தான். Jeduthun.

1. தேவாலயத்தில் பாடின சங்கீதக்காரரில் ஒரு வகுப்பு. 1 நாளா 25<sup>1</sup>.

2. அல்லது கீதவாத்தியம் அல்லது ஒரு இராகத்தின் பெயர். சங் 39, 62, 77 தலைப்பு.

எதேத். Jetheth. ஆதி 36<sup>40</sup>.

எத்சேர். Jezer. எசேர் காண்க.

எத்சோகா. Jezoar. இச்சோயார் காண்க.

எத்சோகா. Jezoar. 1 நாளா 4<sup>7</sup>. சேகா கார் காண்க.

எத்தியோப்பியா, கூஷ். Ethiopia. இது எகிப்துக்குத் தெற்கே தற்காலத்தில் நூபியா (Nubia) அல்லது சூதான் என்னும் பெயர் கொண்ட வலுந்தரமான தேசம். இங்கே உள்ள ஜனங்கள் அதிக தைரியஸ்தராய் இருந்ததினாலே எகிப்திய ராஜாக்கள் இவர்களைத் தங்கள் சேனகளிற் சேர்த்தார்கள். எகிப்து ராஜ்யத்தின் வல்லமை குறைந்து போனபிறகு எத்தியோப்பியர் தங்களுக்கு ஒரு ராஜாவை நியமித்தார்கள். இவன் எப்பொழுதும் இவர்களுடைய முக்கிய தேவனாகிய அம்மோனைப் பணிந்து நடந்தான். பிறகு இவர்கள் எகிப்தை ஜெயித்து அதைச் சிலகாலம் (கி-மு. 715-664-ஆம்) ஆண்டார்கள். திராக்கா ஒரு எத்தியோப்பிய ராஜா. கி-மு. 24-ஆம் ரோமர்கள் எத்தியோப்பியரின் ராஜாத்தியாகிய கந்தாகே என்பவனோடு சண்டை செய்தார்கள். எரே 39<sup>15</sup> எசே 29<sup>10</sup> 2 இரா 19<sup>9</sup>.

எத்திரா. Ithra. இத்திரா காண்க.

எத்திரோ. Jethro. இவனுடைய மறு பெயர்கள் ரொடுவேல், ஒபாப். இவன் சீனிய தேசத்திலுள்ள மோசேயின் மாமன். யாத் 28. 18<sup>19</sup> எண் 10<sup>29</sup> நியா 4<sup>11</sup>.

எதிரே. Edrei.

1. பாசான் ராஜாவின் முக்கிய பட்டணம். உபா 1<sup>4</sup>.

2. ஒரு ஊர். யோச 19<sup>37</sup>.

எதிலோன். Hethlon. எசேக்கியஸ் தரிசனத்தில் கண்ட தேவ ராஜ்யமாகிய இஸ்ரவேலின் எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். எசே 47<sup>15</sup>.

எத்னான். Ethnan. 1 நானா 47.

எத்னி. Ethni. = யாத்திராயி. 1 நானா 69. 41.

எந்தோர். Endor. சவுலுக்குக் குறி சொன்ன அஞ்சனம் பார்க்கிற ஸ்திரீ வசித்த இடம். 1 சாமு 28<sup>7</sup> சங் 53<sup>9</sup>.

எபிரேய பாவை. Hebrew Tongue. பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்திலுள்ள எபிரேய பாவைக்கும் இயேசுவின் காலத்திலுள்ள யூதர்கள் பேசின எபிரேய பாவைக்கும் வித்தியாசம் இருந்தது. இதற்கு 'அரமேயா பாவை' என்பது விசேஷித்த பெயர். இயேசுவும் பவுலும் இந்தப் பாவையில் யூதருக்குப் பிரசங்கம் செய்தார்கள். மாற் 5<sup>41</sup> 15<sup>34</sup> அப் 21<sup>40</sup>. எப்பத்தா காண்க.

எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபம். The Epistle to the Hebrews.

I. இந்நிருபத்தை எழுதினவன்.—எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபம் என்னும் பெயருள்ள வேதாகமம் எழுதினவன் இன்னான் என்பது நமக்குத் தெரியவில்லை. அலெக்ஸாந்திரியா (Alexandria) புரத்திலுள்ள வேத சாஸ்திரிகளாகிய பார்தேனூஸ் (Pantae-nus) கிளமெந்து (Clemens) ஓரிகென் (Origen) என்பவர்கள் பவுல் அப்போஸ்தலன் இதை எழுதினவருகச் சாதித்தும், அவன் எழுதின வேறு நிருபங்களது பாவை நடைக்கும், இந்த நிருபத்தின் பாவை நடைக்கும் காணப்படும் வேறுபாட்டினால் அவன் ஓர் சீவனிக்கொண்டு இந்நிருபத்தை எழுதுவீத்தாகவும் சொல்லுகிறார்கள். தெர்துல்வியன் (Tertullian) என்பவன் பர்னபாஸ் (Barnabas) இதை எழுதினவருகச் சொல்ல, ரோமாபுரி சபையைச் சேர்ந்த சாஸ்திரிகளாகிய இரிநாயுஸ் (Irenaeus), ஹிப்போலித்துஸ் (Hippolytus) என்பவர்கள் பவுல் அப்போஸ்தலன் இதை எழுதினவன் அல்ல என்றும், எழுதினவன் இன்னான் என்பது தெரியாது என்றும் சாதிக்கிறார்கள். சிலர் சுமார் கி-பி. 90-ஆத்தில் ரோமாபுரியானுகிய கிளமெந்து (Clemens) என்பவனும், சிலர் அப்போஸ்தலோ (Apollo) என்பவனும் இதை எழுதினதாகப் பாவிக்கிறார்கள்.

II. இந்நிருபம் எழுதப்பட்ட காலம்.—முதல் நூற்றாண்டிலே ரோமாபுரிச் சபை கொரிந்துப்பட்டணத்துச் சபைக்கு எழுதின ஓர் நிருபத்திலே எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபத்திலுள்ள வாக்கியங்களை எடுத்துக் கூறினதை நாம் காண்கிறதினால், இந்நிருபம் முதல் நூற்றாண்டிலே எழுதப்பட்டது என்

பதில் ஐயமில்லை. வருஷம் இன்னதென்று உறுதியாகச் சொல்ல முடியாது. இந்நிருபத்தைப் பெற்றவர்களுக்கு யூதருடைய மதத்தைப் பற்றி அதிக விருப்பம் உண்டானது என்று சில சாஸ்திரிகள் அறிந்து, இது எருசலேம்பட்டணம் அழிக்கப்பட்ட கி-பி. 70-ஆத்துக்கு முன் எழுதப்பட்டிருக்கும் என்று சாதிக்க, வேறு சிலர். 37-11 3<sup>15</sup>-4<sup>11</sup>-ஐக் கொண்டு 70-ஆத்துக்குப் பின் எழுதப்பட்டிருக்கும் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

III. இந்நிருபம் பெற்றவர்கள்.—எபிரேயர்கள் யூதர்களில் கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்தவர்கள் என்பது இந்த நிருபத்திலுள்ள முழுப் பொருளாலும் விளங்கும். இந்நிருபம் பொதுவாகக் கிறிஸ்தவர்களான எல்லா யூதர்களுக்கும் எழுதப்படாமல் ஒரே சபைக்கு எழுதப்பட்டது. 2<sup>3</sup> 5<sup>12</sup> 10<sup>32</sup> 13<sup>19</sup>. அச்சபை இன்னது என்பது நமக்கு உறுதியாகத் தெரியாது. சிலர் அச்சபை அந்தியோகியா (Antioch) என்றும், சிலர் எருசலேம் என்றும், சிலர் பவஸ்தீனா நாட்டிலுள்ள ஒரு சபை என்றும், சிலர் அலெக்ஸாந்திரியா என்றும், சிலர் ரோமாபுரியிலுள்ள சபைகளில் ஒரு சபை என்றும் வெவ்வேறு ருன ரியாயங்களைக்கொண்டு உத்தேசிக்கிறார்கள்.

இந்தச் சபை இன்னது என்று உறுதியாகச் சொல்ல முடியாதாயினும், இதின் தன்மையை நிருபத்தில் கூறப்பட்டவைகளினால் அறிகிறோம். இதில் சேர்ந்தவர்கள் கிறிஸ்தவர்களாகி நெடுங்காலமாயிற்று. 5<sup>12</sup>. அவர்கள் இயேசுகிறிஸ்துவின்னுடைய சீஷர்களால் உபதேசம் பெற்றவர்கள். 2<sup>3</sup>. அவர்கள் பெற்ற உபதேசம் குறைவற்ற உபதேசம். 6<sup>1</sup>. 3. அவ்வுபதேசம் பலன் தந்தது. அன்பின் செயலாலும் (6<sup>10</sup>), இயேசுகிறிஸ்துவின்மீதம் பட்ட துன்பங்களில் விசுவாசத்தில் சேர்ந்து போகாமையாலும் (10<sup>32-34</sup>), அவர்கள் தங்களை உறுதியான கிறிஸ்தவர்களாகக் காட்டிக்கொண்டார்கள். நிருப மெழுதினவன் சென்ற காலத்தைப்பற்றி அவர்களை மெச்சிப் புழுத்துப்பேசி, நிகழ்காலத்தைப்பற்றி அவர்கள் ஆரம்பத்திலே கொண்ட நம்பிக்கையை முடிவுபரியந்தம் உறுதியாய்ப் பற்றிக்கொண்டிருக்கும்பொருட்டு (13<sup>14</sup>), அவர்களுக்குப் புத்தி சொல்லுகிறான். ஏனெனில் அவர்கள் நெகிழ்ந்த கைகளையும் தளர்ந்த முழங் காலங்களையும் உடையவர்களையும் பிசகிப்போகிறவர்களையும் (12<sup>12</sup>. 13) போன்றவர்களும், பாவப் பற்றுதலை எதிர்த்துநின்ற போராவிலே தளர்ந்தவர்களும் (12<sup>1-4</sup>), அறிவில்

தேரூமல் குறைந்துபோனவர்களும் (5<sup>11-14</sup>), முதலில் துன்பத்தைத் தளர்ச்சியின்றிப் பொறுத்தும் பிறகு அற்புதப்பத்தைப்பற்றி முறுமுறுக்கிறவர்களாய் இருந்தார்கள். 12<sup>4-11</sup> 13<sup>13</sup>. இயேசுகிறிஸ்துவின்மீதும் அற்புதப்பத்தைப் பொறுத்தாக்காட்டாமல் இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றினதினாலுண்டான நஷ்டத்தையும் லாபத்தையும் ஒப்பிடுகிறார்கள். 37-4<sup>10</sup>. சொ என்பவன் ஒருவேளைப் போஜனத்துக்காகத் தன் சிரேஷ்ட புத்திரபாகத்தை விற்றுப் போட்டதுபோல் (12<sup>16</sup>), அவர்கள் இம்மையை அனுபவிக்கும்பொருட்டு, கிறிஸ்தவர்கள் அனுபவிக்கும் பெரிய நன்மைகளை (12<sup>23, 24</sup>) அற்பமாக எண்ணினவர்கள். எல்லாபற்றிலும் சிறந்தவராகிய தேவனுடைய குமாரனையும் அவர் நமக்காகச் சிந்தினை இரத்தத்தையும் காலின்கீழ் மிதித்து (10<sup>29</sup>), இயேசுவைக் கொன்றுபோட்ட பாவிகள் செய்த பாவத்தை மீளவும் அவர்கள் செய்வார்கள் என்று நினைக்க ஏதுவுண்டு. அவர்கள் அவரை மறுதலிக்காது உறுதிப்படுமபொருட்டு நூலாசிரியன் இந்நிருபத்தை எழுதினான்.

IV. நீர்ப்பந்தின் பொருள்.—நூலாசிரியன் பழைய ஏற்பாட்டையும் புதிய ஏற்பாட்டையும் ஒப்பிடுகிறான். அவன் பழைய ஏற்பாடு கொடுக்கும் சிறந்த பலனை எடுத்துக்காட்டி இயேசுகிறிஸ்துவின்னாலுண்டான புதிய ஏற்பாடு அதிலும் சிறந்தது என்று ரூபித்துக் கூறுகிறான்.

1<sup>1-4</sup>. முகவுரை. இயேசுகிறிஸ்துவின்னாலும் நமக்குத் தரப்பட்டது இது என்று தொகுத்துக் கூறுகிறான்.

தேவசத்தனும், உலகத்தின் ஆண்டவருமாகிய இயேசுகிறிஸ்து தேவனுடைய சித்தத்தை அருளிச்செய்து நமது பாவங்களை நீக்கும் சுத்திகரிப்பை உண்டெண்ணினார்.

A. 1<sup>5-30</sup>. முதல் பாகத்தில் நூலாசிரியன் கடவுள் பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் யாரைக்கொண்டு தம்மை வெளிப்படுத்தினாரோ அவர்களையும் இயேசுகிறிஸ்துவை யும் ஒப்பிடுகிறான்.

α. தேவன் தம்மைச் சீனும் மலையில் தேவதூதர்களைக்கொண்டு வெளிப்படுத்தின தினால் பழைய ஏற்பாடு புதிய ஏற்பாட்டிலும் சிறந்தது என்று சொல்பவரை மறுத்து, இயேசு தேவசத்தனாகையாலும், தேவனுடைய சிம்மாசனத்தில் வீற்றிருக்கிறவராகையாலும், அவர் தேவதூதர்களில் பெரியவர் என்று கூறி, பெரியவராகிய இயேசுவின் திருவாக்குகளை அற்பமாக எண்ணும் பேதமையை உணர்த்துகிறான். 1<sup>5-24</sup>.

β. இயேசுகிறிஸ்து தேவதூதர்களிலும் பெரியவராகக் காணப்படாமல் மரிக்கவும், தேவதூதர்களின்கீழ் தாழ்த்தப்படவும் கண்டோம் என்று சொல்பவரை மறுத்து, நாம் வஞ்சகனாகிய பிசாசானவனோடும், பாவத் தோடும் செய்யவேண்டிய போராட்டத்தில் இயேசு நமக்குத் துணை என்பதற்கு அவருடைய மரணம் அத்தாட்சியாகையால், அவருடைய மரணம் அவரது அன்பின் மிகுதியைக் காட்டி, அது அவரையும், பிதாவையும் மகிமைப்படுத்துகிறது என்று உணர்த்துகிறான். 2<sup>5-18</sup>.

γ. தேவன் மோசேயை உண்மையுள்ளவரைத் தீர்த்துக் கணப்படுத்தினதினால் மோசே இயேசுவைக்கு ஒப்பானவன் என்று சொல்பவரை மறுத்து, மோசே உண்மையுள்ள தொண்டன் என்றும், இயேசு உண்மையுள்ள சகன் என்றும் காட்டுகிறான். 3<sup>1-6</sup>.

δ. பழைய ஏற்பாட்டின் பலன் இஸ்ரவேலருக்குப் பிறப்பினால் சொந்தமாகும் என்று பழைய ஏற்பாட்டின் மேன்மையை வலியுறுத்திச் சொல்பவரை மறுத்து, கிறிஸ்தவர்கள் விசுவாசித்தபு பேரின்பத்தை அடைவதையும், விசுவாசித்தாமல் தண்டிக்கப்படுவதையும்போல் இஸ்ரவேலரில் சிலர் பழைய ஏற்பாட்டின் பலனை விசுவாசித்து, அதை அடைந்ததையும், சிலர் விசுவாசித்தாமல் தண்டிக்கப்பட்டதையும் வேதப்பிரமாணத்தால் காட்டுகிறான். 37-1<sup>13</sup>.

ε. தேவன் பழைய ஏற்பாட்டிலே மோசேயைப்பற்றி ஆசாரியனாகிய ஆரோன் என்பனையும் நியமித்து வைத்தார். ஆசாரியனது தொழிலால் பாவமன்னிப்புக் கிடைக்கும் என்று பழைய ஏற்பாட்டைப் புகழ்ந்துரைப்போரை நோக்கி இயேசு ஆசாரியன் என்றும், அவர் பிதாவினால் உயர்த்தப்பட்டும் நமது குறைவுகளை அறியும் மேலான ஆசாரியன் என்றும் உணர்த்துகிறான். 4<sup>14-30</sup>.

5<sup>11-30</sup>. இரண்டாம் பாகத்தில் இயேசு மெய்யான ஆசாரியன் என்பதை நூலாசிரியன் விவரித்துக் காட்ட ஆரம்பிக்குமன் பலவகை புத்திமதிகளைச் சொல்லுகிறான்.

α. அவர்கள் எல்லாத்தியமையாமையைப் பற்றி நூலாசிரியன் கண்டித்து, 5<sup>11-63</sup>.

β. இயேசுவை மறுதலிக்காதபடி எச்சரிக்கிறான். 6<sup>4-20</sup>.

B. 7-10<sup>18</sup>. இரண்டாம் பாகத்தில் நிருபமெழுதினவன் இயேசுகிறிஸ்து மரித்து உயிரோடெழுந்து மெய்யான ஆசாரியன் ஆனார் என்று உணர்த்துகிறான்.

α. வேதம் இயேசுகிறிஸ்துவை மெல்கிசேதேக்கின் முறைமையின்படி பிரதான ஆசா

ரியனாகக் கூறலால், அவர் ஆரோன் என்னும் ஆசாரியனில் மேலான ஆசாரியன். ஆபிரகாமும் அவரை மேலான ஆசாரியனாகக் கணப்படுத்தினான். 71-10.

b. பழைய ஏற்பாட்டின் ஆசாரியரைப் போல இயேசுகிறிஸ்து நியாயப்பிரமாணத்தினாலன்றி அழியாத ஜீவனுக்குரிய வல்லமையால் ஆசாரியன் ஆனார். 711-17.

c. நம்மைக் குறைவின்றி மீட்டு ரட்சிக்க வல்ல ஆசாரியனாகவே கடவுள் இயேசுவை நியமித்தார். 718-25.

d. அவர் பரிசுத்தராயும், வானங்களில் உயர்ந்தவராயும், ஒரே பலியை இடுகிறவராயும் இருப்பது அவர் மெய்யான ஆசாரியனாக அத்தாட்சியாம். 728-28.

e. அவர் மனுஷரால் செய்யப்பட்ட ஸ்தலத்தில் அல்ல, கடவுளால் ஸ்தாபிக்கப்பட்ட மெய்யான கூடாரத்தில் ஆசாரிய ஊழியம் செய்யும் ஆசாரியன். 81-6.

f. நாம் பரிசுத்தமாவதற்கு ஏதுவாகிய நிலைபெற்ற புதிய உடன்படிக்கையைச் செய்த வித்தவர் அவர். 87-33.

g. பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் மகா பரிசுத்த ஸ்தலம் மறைத்ததினால் பழைய ஏற்பாடு குறைவாயிருந்து, குறைவற்ற புதிய ஏற்பாட்டைச் சுட்டிக் காட்டுகிறது. 91-10.

h. பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் பிரதான ஆசாரியன் வருஷத்தில் ஒருநாள் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குட் புகுந்து, குறிப்பாகச் செய்ததை, இயேசுகிறிஸ்து தமது இரத்தத்தைச் சிந்தி உண்மையாகவே செய்து முடித்தார். 911-14.

i. இயேசு இட்ட பலி, புதிய உடன்படிக்கையை உறுதிப்படுத்துகிறது. 915-28.

j. பழைய ஏற்பாட்டின் ஆசாரியர் மீண்டு மீண்டு பலி செலுத்தினது அந்தப் பலி பலன் தராததற்கு அத்தாட்சி. இயேசு இட்ட ஒரே பலி, குறைவற்ற பலன் தரும். 101-18.

C. 1019-1229. மூன்றாம் பாகத்தில் நூலாசிரியன் ஆசாரியனாகிய இயேசு இட்ட பலியையும், அதன் பலனையும் நினைத்து, கிறிஸ்தவர்கள் செய்யவேண்டியதை உணர்த்துகிறான். கிறிஸ்தவர்கள் இஸ்ரவேலரைப்போல விசுவாசிக்கவேண்டும்.

d. நூலாசிரியன் மூன் சொன்னவைகளை நினைப்பூட்டி இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கும் விசுவாசத்திலே நிலைநிற்க புத்தி சொல்லி (1019-28),

b. மறுதலிக்கிறவர்களுக்கு வரும் தண்டனையையும் (1026-31),

c. அவர்கள் முந்திக் காட்டின உறுதியையும் (1032-112),

d. திருஷ்டாந்தத்தினால் (113-40),

e. துன்பத்திலும் விளங்கிநிற்கும் கடவுளடைய அன்பையும் (121-11),

f. பாவப் பற்றுதலோடு நாம் செய்ய வேண்டிய போராட்டத்தையும் (1219-17),

g. உண்மையுள்ளவர்கள் அடையும் வீடாகிய பேரின்பத்தையும் காட்டிக் தன் போதனையை வலியுறுத்துகிறான். 1218-29.

D. முடிவுரை. 131-19. பலவகை புத்தி மதிகள்.

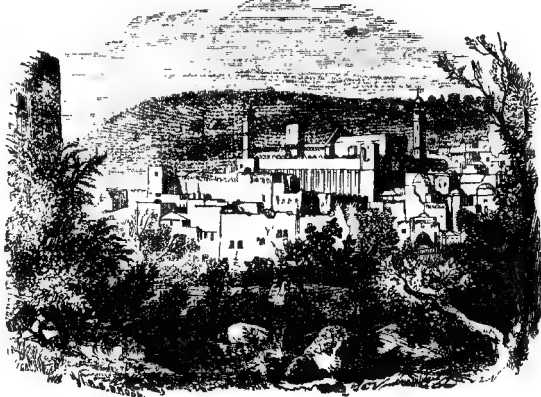
a. கிறிஸ்தவர்களுக்கு ஏற்ப நடக்கவும் (131-6),

b. யூதர்களையும் அவர்களுடைய மதத்தையும் விட்டுக் கிறிஸ்தவ சபையில் உண்மையாக இருக்கவும் (137-16),

c. சபையின் தலைவர்களுக்குக் கீழமைந்து, தனக்காக வேண்டித்ல் செய்யவும் (317-19), நூலாசிரியன் புத்திசொல்லி,

d. வாழ்த்துதல் கூறி (1320-25) நிருபத்தை முடிக்கிறான்.

எபிரெயர். Hebrews. இஸ்ரவேல்காரண்க.



தாவூத எபிரோன் பட்டணம்.

எபிரோன், எபிரோன். Hebron, Ebron

1. கோகாத்தின் மூன்றாம் மகன். யாத்

618.



2. கோராகின் தகப்பன். 1 காணா 2<sup>19</sup>.

3. = Hebron. எருசலேம் பட்டணத் துக்கு 20 மைல் தெற்கேயுள்ள ஒரு பட்டணம். இதின் முதற்பெயர் கீரியாத்அர்பா. இதின் எல்லைக்குள் இருந்த மக்பேலா என்னும் கல்வறையை ஆபிரகாம் எப்பெரோன் என்பவனிடத்திலிருந்து வாங்கினான். ஆதி 23<sup>3</sup>. இஸ்ரவேலர் காணான் தேசத்தில் பிரவேசித்தபோது ராகூதரைப்போன்ற மூன்று ராஜாக்கள் இதை ஆண்டார்கள். எண் 13<sup>22</sup>. காலேப் இதைப் பிடித்துச் சுதந்தரமாக்கிக் கொண்டான். யோசு 14<sup>19</sup>. தாவீது எருசலேமைப் பிடிக்கும்வரையும் இங்கே ஏழரை வருஷம் அரசாண்டான். 2 சாமு 5<sup>5</sup>. அபசலோம் இந்த இடத்தில் கலகம் செய்தான். 2 சாமு 15<sup>7</sup>. யூதர்கள் சிறைபிடிக்கப்பட்டுப் போனபிறகு ஏதோமியர் இதைக் கைப் பற்றினார்கள். நெகேமியாவின் காலத்தில் யூதர்கள் மறுபடியும் இதைத் தங்கள் வசமாக்கினார்கள். நெகே 11<sup>25</sup>.

எபுசியர், எபுசு, யெபுசியர். Jebusites, Jebus. தாவீது அரசன் எபுசைப் பிடிக்குமுன் அதில் வசித்த ஒரு காணானிய கோத்திரம் எபுசியரே. பிற்பாடு இந்த ஊருக்கு எருசலேம் என்று பெயர் வழங்கிவந்தது. இஸ்ரவேலர் காணான் தேசத்தில் பிரவேசித்த போது இவர்களை ஆண்ட ராஜனின் பெயர் அதோனிகேதேக். யோசு 10<sup>3</sup> நியா 19<sup>11</sup> 2 சாமு 5<sup>5</sup>. எருசலேம் காண்க.

எபெத்மெலேக். Ebed-Melech. [ராஜாவின் ஊழியன்]. எரேமியா தீர்க்கதரிசிக்கு உதவிசெய்த ஒரு எத்தியோப்பியன். எரே 38<sup>7</sup>.

எபென் ஏசை. Ebenezer. [உதவியின்கல்]. 1. உடன்படிக்கைப்பெட்டி இழந்துவிடப்பட்ட ஓர் போர்க்களம். 1 சாமு 4<sup>1</sup>.

2. பெரிய ஜெயம் அடைந்த போர்க்களம். 1 சாமு 7<sup>12</sup>. இதற்கு இந்தக் கல் ஜெய சின்னத்துக்காக நாட்டப்பட்டது.

எபேசியர் நிருபம். The Epistle to the Ephesians. பரி. பவுல் ரோமாபுரியிலே சிறையாய் இருந்தபோது இந்த நிருபத்தை எழுதி, கொலோசெயர், பிலேமோன் நிருபங்களோடு இதையும் தீகிக்குவினிடம் கொடுத்து அனுப்பினான்.

I. இந்தநிருபம் யாருக்கு எழுதப்பட்டது?—இதின் முகவுரையில் 'எபேசு' என்று சொல்லியிருக்கும் பதம் இரண்டு பூர்வீக கையெழுத்துப்பிரதிகளில் இல்லாததினாலும், இதில் எழுதினவைகள் பொதுவாய் இருக்கிறதினாலும், இது எபேசியருக்குமாத்திரம் அல்ல,

சின்ன ஆசியாவின் சபைகளுக்குப் பொதுவாய் எழுதப்பட்டது என்று வேதசாஸ்திரிகள் அநேகர் நினைக்கிறார்கள். அப்படியானால், இது லவோதிகேயோ சபைக்கு எழுதின் நிருபமாய் இருக்கலாம். கொலோ 4<sup>16</sup>.

II. நிருபத்தின் நோக்கம்.—எபேசியர் நிருபத்தையும், மற்ற நிருபங்களையும் நாம் ஒப்பிட்டுப் பார்த்தால் மற்ற நிருபங்கள் கிறிஸ்தவ சபையிலுள்ள தீமைகளைக் கண்டிக்கவும், கிறிஸ்தவமார்க்க கொள்கைகளை ஸ்திராபிபடுத்தவும் எழுதியிருக்கிறதாகத் தோன்றுகின்றன. இந்த நிருபமோ யூதர்களும், புறஜாதிகளும் கிறிஸ்தவவுக்குள் ஐக்கியப்பட்டு அவருடைய உத்தம ஆலோசனை நிறைவேறுகிறதைக் காட்டும்படி எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

III. முக்கிய போதனைகள்.—(1) கிறிஸ்தவ சபையானது தேவன் ஆதிமுதலாய்க் கொண்ட ஆலோசனையின் நிறைவேறுதல். கிறிஸ்தவ சபை சரீரம்; கிறிஸ்து அதற்குத் தலையாய் இருக்கிறார். 1<sup>22</sup> 2<sup>16</sup> 3<sup>6</sup> 4<sup>12</sup> 4<sup>16</sup>. கிறிஸ்தவ சபை கட்டடம்; கிறிஸ்து அதற்கு மூலைக்கல். 2<sup>21</sup>. சபை மனைவி; கிறிஸ்து தலைவன். 5<sup>23-27</sup>. (2) கிறிஸ்து செய்த பிராயச்சித்தம் இவ்வுலகத்தில் மாத்திரம் அல்ல, பரலோகத்திலும் முக்கியமானது. 1<sup>10</sup>. 14 2<sup>7</sup> 3<sup>10</sup>. (3) பரிசுத்தாவியின் ஊழியத்தைக்குறித்து இந்த நிருபத்தில் விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 1<sup>13</sup>. 17 2<sup>18</sup> 3<sup>16</sup> 4<sup>3</sup>. 30 5<sup>9</sup>. (4) ஐக்கியத்தையும் அதை உண்டாக்கும் குணதீசயங்களையும் காட்டி அதைப்பற்றிக் கிறிஸ்தவர்களுக்குச் சொல்லும் புத்தி போதனை. 4<sup>1-7</sup>. 15. 25-32 5<sup>2</sup>. (5) கிறிஸ்தவ இல்லற ஜீவியம். 5<sup>22-29</sup>. கிறிஸ்தவ போர்வீரனைப்பற்றி விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 6<sup>10-18</sup>.

IV. இந்தநிருபம் பரி. பவுல்தான் எழுதினது.—சிலர் இந்த நிருபத்துக்கும் இதற்கு முந்தி எழுதப்பட்ட நிருபங்களுக்கும் பாஷை நடைவிலும், அவைகளிலுள்ள கொள்கைகளிலும் வித்தியாசம் இருக்கிறது என்றும்; இதில் 'அப்போஸ்தலர்கள், தீர்க்கதரிசிகள்' (3<sup>6</sup> 4<sup>13</sup>) என்பவர்களைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறவைகள் பிற்காலத்தில் எழுதப்பட்டவைகள் என்றும் எண்ணினதினால் இந்த நிருபம் பரி. பவுலின்காலத்தில் அல்ல, பிற்காலத்திலே எழுதப்பட்டது என்பது அவர்கள் துணிவு.

இதற்கு மாறுத்தரமாக:

1. அந்த சமயத்திலே எழுதப்பட்ட கொலோசெயர், பிலிப்பியர் நிருபங்களும் இந்த நிருபமும் பாஷைநடையில் ஒன்று

தான். பவுல் மற்ற நிருபங்களில் வழங்கியிருக்கும் பதங்கள் இதிலும் உண்டு.

2. ஞாலாசியன் பொதுவாகச் சபைகளைப்பற்றியும், கிறிஸ்து ஆகியிலிருந்து எல்லாச் சிருஷ்டிப்புக்கும் காரணகர்த்தர் என்பதைப்பற்றியும் எழுதினதினால், சில வருஷங்களுக்கு முன்னே தெசலோனிக்கேயருக்கு எழுதின நிருபத்திற்கும் இதற்கும் வித்தியாசம் முதலிலே தோன்றினாலும், அவைகளில் எழுதப்பட்டவைகள் ஒன்றுக்கொன்று விரோதமானவைகள் அல்ல. மேலும், இயேசுகிறிஸ்து உடனே திரும்பிவராமல் அவர் கடவுளுடனே எல்லாரையும் வரவர ஐக்கியப்படுத்தித் தமக்குள்ளே கடவுளுடைய சித்தமெல்லாம் நிறைவேற்றுவார் என்று இதில் சொன்னதினாலே, பரி. பவுல் இதற்கு முந்தி எழுதின நிருபங்களில் காட்டியிருக்கும் எண்ணங்களுக்கு இது எதிராய் இல்லை. ஏற

க்குறைய மூன்று வருஷம் பரி. பவுல் சபைகளைக் கண்டு சந்திக்காமலும் சபைகளின் விஷயங்களில் பிரவேசியாமலும் ரோமாயுரிக்கு வந்து அதின் மகிமையைப் பூரணமாய் பார்த்தபின், சிறைவில் இருந்த காலத்தில் கிறிஸ்தவ ராஜ்யத்தைக் குறித்து யாதொரு ஆலோசனையும் செய்யாமல் இருந்திருப்பானோ? அவன் அதைப்பற்றித் தீர்க்கமாய் ஆலோசித்திருப்பான் என்று நாம் எண்ணவேண்டும். அப்படியிருக்க முன்னிருந்த நிருபங்களைவிட இந்த நிருபத்தில் அநேக காரியங்களைப்பற்றித் திட்டமாய் எழுதியிருப்பது ஆச்சரியமா?

3. 'அப்போஸ்தலர்' (தீர்க்கதரிசிகள்) இவர்களைப்பற்றி இதில் பேசுவதுபோலவே இதற்கு முந்திக்கொரிந்தியருக்கு எழுதின நிருபத்திலும் எழுதியிருக்கிறான். 1 கொரி 15<sup>38</sup>.

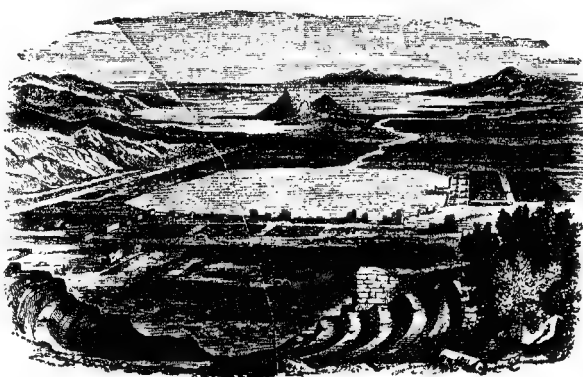
ஆதலால் பரி. பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதவில்லை என்று ஆட்சேபிப்பது எப்படி? மேலும், இந்த நிருபம் பிற்காலத்தில் இன்றொரு கிறிஸ்தவன் எழுதினது என்றால் அவன் யார்? அவன் இதைப் பரி. பவுலின் நிருபங்களோடு சேர்த்தது எப்படி?

மேலும் பாரம்பரியத்தினாலே பவுல்தான் இதை எழுதினான் என்று விளங்குகிறது. ஆகியிதாக்கள் இதை ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். இந்த நிருபத்தை அதிக ஆராய்ச்சியோடு வாசித்தவர்கள் இதைப் பரி. பவுல்தான் எழுதினான் என்று காண்பார்கள் என்பதற்கு ஐயமே இல்லை.

V. மற்ற நீதபங்களுக்கும் இதற்கு முள்ள சம்பந்தங்கள் சில.

1. கொரிந்தியருக்கு எழுதின நிருபம். 'பொருள்.' 1 கொரி 1<sup>15</sup>. 'சவிசேஷத்தின் இரகசியம்.' 1 கொரி 2<sup>7</sup>. ஆவியின் ஊழியம். 1 கொரி 2<sup>10</sup> 2<sup>14</sup>. கிறிஸ்துவுக்குள் எல்லாம் அடங்கி இருக்கிறது. 1 கொரி 15<sup>24</sup>.

2. பிலிப்பியருக்கு எழுதின நிருபம். கிறிஸ்துவின் மகிமை. பிலி 2<sup>9</sup> எபே 1<sup>30</sup>. உண்மையான விருத்தசேதனம். பிலி 3<sup>3</sup> எபே 2<sup>11</sup>. ஐக்கியம். பிலி 1<sup>27</sup> எபே 6<sup>17</sup>, 18. கிறிஸ்தவ நகராதினம். பிலி 1<sup>27</sup> 3<sup>30</sup> எபே 2<sup>19</sup>, 19.



அரங்காலிலிருந்து காணப்படும் பாழாய்ப்போன எபேசு.

எபேசு. Ephesus. ரோமை ராஜ்யத்திலுள்ள சின்ன ஆசியாவுக்குத் தலை நகரியாகிய இது கடலோரத்திலிருந்து மூன்று மைல் தூரம் ஒரு ஆற்றின் கரையில் இருந்த ஒரு பெரிய துறைமுகம். இதிலிருந்து சின்ன ஆசியாவிலுள்ள மற்றப் பட்டணங்களுக்குப் பாதைகளிருந்ததினால், இங்கிருந்து கிரேக்கு இத்தாலியாமுதலிய தேசங்களிலிருந்தும் பிரயாணிகளும் வியாபாரிகளும் போக்குவரவு செய்வார்கள். இதின் பக்கத்தில் ஒரு சிறிய குன்றின்மேல் கட்டப்பட்டிருந்த மிகவும் அழகான கோவில் ஒன்றில் தியானஞ் என்னும் தேவியை வணங்கும்படி லட்சக்கணக்கான ஜனம் வந்து உடும். தியானஞ் காண்க. இங்கே ஒரு மலைச்சார்பில் 24,000 ஜனம் கொள்ளக்கூடிய அரங்காலு ஒன்று

வெட்டப்பட்டிருந்தது. அதின் படம் 30-ம் பக்கம் பார்க்க. இந்தப் பட்டணத்திலுள்ள பெரியோர்கள் 'ஆசியாநாட்டின் தலைவர்கள்' என்னப்பெவார்கள். அப் 19<sup>31</sup>, இங்கே ரோமை ராஜ்யத்தின் நியாயசங்கம் இருந்தது. இது ஆசியாநாட்டின் தேசாதிபதி இருந்த மத்தியஸ்தானம். இங்கே யூதர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். இந்தப் பட்டணத்துக்குப்பரி, பவுலும் தீகிக்கும் தீமோத்தேயுவும் இன்னும் அநேக கிறிஸ்தவர்கள் வந்ததுமல்லாமல் அகதேபப்பற்றி நன்றாய் அறிந்திருந்தார்கள். பாரம்பரியத்தின்படி பரி. யோவான் அநேக வருஷகாலம் இதிலே கண்காணியாய் இருந்தான். எபேசு பட்டணத்தில் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு விரோதமாய்ப் பதை எப் பொழுதும் இருந்தது. 1 கொரி 15<sup>32</sup> 16<sup>9</sup> 2 கொரி 1<sup>8</sup> அப் 18<sup>19</sup> 19<sup>17</sup> 20<sup>17</sup> 21<sup>29</sup> 1 தீமோ 1<sup>4</sup> 2 தீமோ 4<sup>12</sup> எபே 6<sup>21</sup> கொலோ 4<sup>10</sup> 1 பேது 5<sup>13</sup> வெளி 1<sup>11</sup> 2<sup>1</sup>.

**எபேஸ் தம்மீம்.** Ephes - Dammim. 1 சாமு 17<sup>1</sup> = பாஸ் தம்மீம். 1 நாளா 11<sup>13</sup>.

**எப்சிபாள்.** Hephzi-bah. [அவளில் என் பிரியம்].

1. ராஜாவாகிய மனாசேயின் தாய். 2 இரா 21<sup>1</sup>.

2. உன்னத சீயோனுக்கு உவமானமாய்ச் சொல்லப்படும் பெயர். ஏசா 62<sup>4</sup>.

**எப்பத்தா.** Ephphatha. இப்பதத்திற்குச் சீரிய பாஷையில், 'திறந்திருக்கவேண்டும்' என்று அர்த்தமாய். இயேசுகிறிஸ்து பேசினவைகளில் இந்தப் பதமும், இன்னும் சில சீரிய பதங்களும் இருப்பதினாலே அக்காலத்தில் மற்ற யூதர்களைப்போல் அவர் வழக்கமாய்ச் சீரியா என்னும் அரமேயா (Aramaean) பாஷையை எப்பொழுதும் பேசிக் கொண்டார். மாந் 7<sup>34</sup>. இந்தப் பாஷையும் அக்காலத்தில் யூதர்கள் பேசின 'எபிரேய' பாஷையும் ஒன்றுதான். அப் 21<sup>40</sup>.

**எப்பனெத்து.** Epaenetus. பவுலை நேசித்தவர்களில் ஒருவன். ஒரு வேளை இவன் எபேசு பட்டணத்தானாய் இருக்கலாம். ரோ 16<sup>5</sup>.

**எப்பா.** Ephah.

1. அளவு காண்க.

2. ஒரு யூதன். 1 நாளா 24<sup>7</sup>.

**எப்பாப்பிரா.** Epaphras. ஒரு கொலோசேயன். கொலோ 17 4<sup>12</sup>. இவன் பவுலோடு காவலில் இருந்தவன். பிலே 1<sup>23</sup>.

**எப்பாப்பிரோதித்து.** Epaphroditus. பிலிப்பியர்கள் இவன் மூலமாய் ரோமாபுரி

யிலே சிறையாக்கப்பட்ட பவுலுக்கு உதவி செய்தார்கள். பிலி 2<sup>25</sup> 4<sup>18</sup>. இவன் ரோமாபுரியிலே அதிக ஊக்கத்தோடு தேவ ஊழியம் செய்தவன். பிலி 2<sup>26</sup>, 27.

**எப்பாள்.** Ephah. காலேபின் மறுமனை யாட்டி. 1 நாளா 24<sup>6</sup>.

**எப்பிக்குடாரி.** Epicureans. எப்பிக்குடாருள் கி.மு. 307-ஆத்தில் அத்தேனே பட்டணத்துக்கு வந்த ஒரு கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரி. இன்பமேகதி என்பது இவன் கொள்கை. இதினாலே மனிதர் சிறிதிற்பத்தை அல்லாமலும் பயம் துக்கம் நோவு துன்பம் முதலியவற்றையல்ல, எல்லாவற்றிலும் மனரம்பியத்தை நாடி, அதைப் பெற்றுக்கொள்ளவேண்டும் என்பது அவன் கருத்து. அக்காலத்தில் கிரேக்கர் வணங்கின தேவர்கள் உலகத்தைச் சிருஷ்டிச்சவரல்ல என்றும்; தந்தையலாய் அணுகுள் சேர்ந்து உண்டானது என்றும்; மனிதர் விஷயத்தில் தேவர்கள் பிரவேசிக்கமாட்டார்கள் என்றும்; யாணத்தில் நாம் ஒன்றும் உணருகிறதில்லை என்றும்; மாணத்துக்குப்பிறகு நமது ஆவியின் நிலைமைப்பற்றி நமக்கு யாதொரு அக்கறையும் இல்லை என்றும் போதித்தான். இவன் தேவன் இல்லை என்று சொல்லாவிட்டாலும் இவன் நாஸ்திரிகில் ஒருவன் என்று அநேகர் எண்ணுவார்கள். அப் 17<sup>18</sup>. அப்படியிருக்க முன்னிருந்த தேவர்களை வணங்கினவர்களின் மனதிலே சந்தேகம் உண்டானதினாலே அவர்களில் உண்மையை விரும்பினவர்கள் இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றிக் கேட்பதற்கு மனதில் ஆடத்தாய் இருந்தார்கள். இவ்விதமாய் இந்த நாஸ்திக மதக் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வழி திறந்தது.

**எப்பிராத்தா.** Ephratah.

1. இதற்குக் 'காலேபின் எப்பிராத்தா' என்றும் விசேஷ பெயர். 1 நாளா 2<sup>24</sup>. இதைப் பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது.

2. பெதலகேம் காண்க.

**எப்பிராயீம்.** Ephraim. [செழிப்புள்ள நாடு].

1. இவன் யோசேப்பின் மூத்த மகன். இவன் தாய் ஆஸ்தாத் என்னும் எகிப்திய ஸ்திரி. ஆதி 41<sup>50</sup>. யாக்கோபு இவனைத் தன் புத்திரர்களில் சேர்த்தான். ஆதி 48<sup>14</sup>.

2. எப்பிராயீம் கோத்திரம். முதலில் எப்பிராயீம் பெரிய கோத்திரம் அல்ல. எண் 1<sup>33</sup> 26<sup>37</sup>. முதலில் எப்பிராயீம் கோத்திரத்தாரும் மனாசே கோத்திரத்தாரும் தங்களைப் பிரிக்காமல் யோசேப்பின் கோத்திரத்தார் என்று நினைத்தார்கள். 2 சாமு 19<sup>30</sup> 1 இரா 11<sup>28</sup>. யெரோபெயாம் என்னும் இஸ்ரவேலின் முத

லாம் ராஜா எப்பிராயீம் கோத்திரத்தான். 1 இரா 1<sup>26</sup>. இவர்களுடைய நாடு காணான் தேசத்தில் உத்தம பாகம்.

3. எருசலேமுக்கு வடக்கே பாலாத்சோர் என்னும் ஊருக்குச் சமீபமாய் உள்ள ஒரு ஊர். 2 சாமு 13<sup>33</sup>.

4. லாசருவை உயிரோ டெழுப்பினதற்குப் பிற்பாடு இயேசு போன எருசலேமுக்கு வடமேற்கே உள்ள ஒரு ஊர். யோவா 11<sup>54</sup>.

5. எப்பிராயீம் காடு. இது யோர்தானுக்குக் கிழக்கே இருந்திருக்கலாம். 2 சாமு 18<sup>6</sup>.

6. எப்பிராயீம் மலை. இது மத்திய படுவஸ்திவைவினுள்ள மலைநாடு. ரியா 7<sup>24</sup>.

எப்பிராயீம் வாசல். எருசலேம் காண்க. எப்பிரோன். Hebron. எப்ரோன் காண்க.

எப்புனே, எப்புன்னே. Jephuneh.

1. காலேபீன் தகப்பன். எண் 13<sup>6</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>38</sup>.

எப்பெரோன். Ephron.

1. ஆபிரகாமுக்கு மப்பேலா விற்கு வந்தியன். ஆதி 23 அதி.

2. யூதாவின் வட எல்லையிலுள்ள மலை நாடு. யோசு 15<sup>9</sup>.

எப்பேரீ, எப்பேரீ. Hephher, Ephher.

1. எண் 26<sup>32</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>6</sup>.

3. 1 நாளா 11<sup>36</sup>.

4. ஒரு ஊர். யோசு 12<sup>17</sup>.

5. ஆபிரகாமின் சந்ததியாரில் ஒரு வன். ஆதி 25<sup>4</sup>.

6. 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

7. 1 நாளா 5<sup>24</sup>.

எப்பிராதா. Ephrathah.

எப்பிராயீத்தா

நாண்க.

எப்ரோன். Hebron. எப்ரோன் காண்க.

எப்ப்ரோனா. Ebronah. எண் 33<sup>4</sup>.

எப்பலாஸ். Ephlal. 1 நாளா 2<sup>37</sup>.

எம்மான். Jemimah. [‘நான் சுகம்,’ அல்லது ‘புறா’]. யோபின் புத்திரிகளில் ஒருத்தி. யோபு 42<sup>34</sup>.

எழுவேல் = ஜேமுவேல். Jemuel. ஆதி 46<sup>10</sup> எண் 26<sup>12</sup>.

எமோரியர். Amorites. அம்மோரியர் காண்க.

எமோர், ஏமோர். Hamor. [ஆண் கழுதை]. இவன் சீகேமின் தகப்பன். ஆதி 33<sup>19</sup> 34 அதி. யோசு 24<sup>39</sup> 988.

சீகேமில் குடியேறினவர்கள். ‘ஏமோரின் மனுஷர்’ ஆதலால் ஏமோர் என்பது ஒரு கோத்திரத்தைக் குறிக்கிறது.

எம்தான். Hemdan. அம்ராம் காண்க.

எம்மாவு. Emmaus. எருசலேமிலிருந்து ஏறக்குறைய 8 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு ஊர். லூக் 24<sup>13</sup>. இந்த இடம் இப்போது தெரியவில்லை.

எயூஷ். Jeush. எகஷ் காண்க.

எயோதியான். Euodia. இவள் ஒருவேளை பிலிப்பு பட்டணத்திலுள்ள சபையில் இருந்த ஊழியக்காரி. பிலி 4<sup>2</sup>.

எராபோலி. Hierapolis. [பரிசுத்த பட்டணம்]. சின்ன ஆசியாவிலே கொலோசெயா லவோதிக்கேயா பட்டணங்களுக்குச் சமீபமாய் உள்ள ஒரு ஊர். இதில் ஓர் வெநீர் ஊற்றுண்டு. கொலோ 4<sup>13</sup>.



மேடுவருத்த காணப்படும் எரிகோ சமூகம்.

எரிகோ. Jericho. யோர்தான் நதியின் பள்ளத்தாக்குக்கு மேற்கே சாக்கடலின் வட எல்லையிலிருந்து வடக்கே 5 மைல் தூரமாய் உள்ள ஒரு ஊர். இஸ்ரவேலர் காணான் தேசத்துக்கு வந்து இந்த ஊரை அழித்தார்கள். யோசு 1-7 அதி. பிறகு இது ஒரு சிறு கிராமமானது. ஆனான் அவமதித்த தாவீதின் சேனாபதிகள் இங்கே ஒளித்திருந்தார்கள். 2 சாமு 10<sup>5</sup>. மறுபடியும் ஈயேல் இதைத்

கட்டினான். யோசுவா சொன்ன சாபத்தை நீக்கும்படி அவன் தன் இரண்டு பிள்ளைகளைப் பலியாகச் செலுத்தினான் என்று சிலர் நினைத்தாலும், அது நிச்சயமானது என்று தோன்றுகிறதில்லை. 1 இரா 16<sup>34</sup>. தீர்க்கதரிசி புத்திரரின் சங்கம் இங்கே இருந்தது. 2 இரா 2<sup>5</sup>. இஸ்ரவேலர் தாங்கள் யூதா விலிருந்து பிடித்தவர்களை இங்கே விடுதலையாக்கினார்கள். 2 நாளா 28<sup>15</sup>. பாபிலோனியர் இங்கே சிதேக்கியாவை ஜெயித்தார்கள். 2 இரா 25<sup>5</sup>. பர்திமேயு சகேயு இங்கே இருந்தார்கள். இதற்குப் போகும் வழி நல்ல சமாரியனின் உவமையில் சொன்ன இடம். மாற் 10<sup>46</sup> வாச் 19<sup>1</sup> 10<sup>30</sup>. இதின் நிலம் மனுஷர் ஜீவிப்பதற்குச் சுகமான இடமாயில்லாவிட்டாலும் பயிர் செய்வதற்கு அதிக செழிப்பான பூமி.

**எரிச்சல்.** Wrath. ஆதி 4<sup>5</sup> யோவா 7<sup>33</sup> ரோ 10<sup>19</sup>.

**எரிபற்றம்.** Inflammation. வியாதி காண்க.

**எரிபாடி.** Jeribal. தாவீதின் போர்வீரர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>46</sup>.

**எரிமோத், எரேமோத், யெரிமோத்.** Jeremoth, Jerimoth.

1. 1 நாளா 7<sup>8</sup>.
2. 1 நாளா 8<sup>14</sup>.
3. 1 நாளா 23<sup>23</sup>.
4. 1 நாளா 25<sup>22</sup>.
5. 1 நாளா 27<sup>19</sup>.
6. எஸ்ரு 10<sup>26</sup>.
7. எஸ்ரு 10<sup>27</sup>.
8. எஸ்ரு 10<sup>29</sup>.
9. 1 நாளா 7<sup>7</sup>.
10. 1 நாளா 12<sup>5</sup>.
11. 1 நாளா 24<sup>30</sup>.
12. 1 நாளா 25<sup>4</sup>.
13. 2 நாளா 31<sup>13</sup>.
14. தாவீதின் மகன். 2 நாளா 11<sup>18</sup>.

**எரியா.** [யேகோவா காண்கிறார்].

1. **Irijah.** எரேமியா பிடித்த தலைவன். எரே 37<sup>13</sup>.

2. **Jeriah.** ஒருலேவியன். 1 நாளா 23<sup>19</sup>.

**எரியோத்.** Jerloth. காலேபின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 1 நாளா 2<sup>18</sup>.

**எருசலேம்.** Jerusalem.

**I. நிலைமை.**—பெலஸ்தினவுக்குத் தலை நகரியாகிய இது அத்தேசத்தின் மலைநாட்டில் கட்டப்பட்டிருந்தது; இதற்குச் சுற்றிவர எல்லையாக இரண்டு பள்ளத்தாக்குகள் உண்டு. (i) கீதரோன் ஆறு அல்லது யோசபாதின் பள்ளத்தாக்கு. 2 சாமு 15<sup>23</sup> யோவே 3<sup>3</sup>. இது வடக்கிலிருந்து தென்கிழக்காய்ப் போய் மறுபடி தெற்கே திரும்பி வரவர ஆழமாய் யூதா வனாந்தரம்வரையும் எட்டி

யிருக்கிறது. இது எருசலேமையும் ஒலிவ மலையையும் பிரிக்கிறது. (ii) இன்னோம்குமாரனின் பள்ளத்தாக்கு. எரே 7<sup>38</sup>. இது எருசலேமுகு வடமேற்கே இருந்து தென் கிழக்காய் போய் பட்டணத்திற்கு நேர் தெற்கே கீதரோன் பள்ளத்தாக்கோடு சேருகிறது. இன்னொரு பள்ளத்தாக்கு இந்த இரண்டு பள்ளத்தாக்குகளுக்கு ஊடாகப் போய் எருசலேமை இரண்டு பாகங்களாகப் பிரித்து கீதரோன் பள்ளத்தாக்கோடு சேருகிறது.

எருசலேம் பட்டணம் நாலு மலைக் குன்றுகளின்மேல் நாலுபாகமாகக் கட்டப்பட்டிருக்கிறது. 2 இரா 22<sup>14</sup>. அவையாவன: அக்கிரா (Ara), பெசெதா (Bezetha), சீயோன் (Zion), ஒபேல் (Ophel). ஒபேலில் மோரியா (Moriah) ஒரு பாகம். இந்தப் பெயர்கள் நமக்குத் தெரிந்திருந்தும் ஒவ்வொரு பாகத்தின் எல்லையைப்பற்றித் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

எருசலேமில் நீருற்றுக்கள் குறைவான படியினாலே ஜனங்கள் பட்டணத்தின் வெளியில் வெட்டியிருக்கும் கேணிகளிலிருந்து மழைகாலத்தில் தண்ணீர் வந்து விரும்படி சாலக்களைக் கட்டியிருந்தார்கள். 2 இரா 18<sup>17</sup> 20<sup>30</sup> எசா 7<sup>3</sup>. இவைகளில் விசேஷமாய் நமக்குத் தெரிந்தது சீலோவாம் குளம். தாவீது அரசன் சாலகத்தின் வழியாய்ப் போர்வீரரை அனுப்பி எருசலேமைப் பிடித்தான்.

**II. இதின் ஸ்தாபனம்.**

1. முதல் முதல் இதைக் கட்டினவன் இன்னொன்று நமக்குத் தெரியாது. வேதத்திற் சொல்லியிருக்கிறபடி சாலேமின் ராஜா வாகிய மெல்கிசேதேக் எருசலேமின் அரசனாய் இருந்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆதி 14<sup>18</sup>. அப்படியானால் எருசலேம் கி-மு. 2300-ஆத்தில் கட்டப்பட்டது என்று தோன்றுகிறது. கி-மு. 1450-ஆத்தில் ‘உருசலிம்’ என்னும் ஊரின் அரசன் எகிப்து அரசனுக்குக் கொடுத்த செங்கல்வில் பதித்த கடிதங்கள் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. எபிரேயர்கள் முதலில் இதற்கு ‘எபுசு’ என்னும் பெயர் இட்டிருந்தாலும் (யோச 18<sup>28</sup>) ஆதி தொடங்கி இதற்கு எருசலேம் என்னும் பெயர்தான் இருந்ததென்று அந்தக் கற்களிலுள்ள அட்சராதிகளைக்கொண்டு விளங்கும்.

2. தாவீது இதைப் பிடிக்கும்வரையும் இஸ்ரவேலருக்கு இது அந்நியமாய் இருந்தது. நியா 19<sup>1</sup>. எபுசியரிடமிருந்து இதைப் பிடித்த ஒபேல் பாகமும் சீயோன் பாகமும் ‘தாவீதின் நகரமாய்’ இருந்தது. 2 சாமு 5<sup>7</sup>.



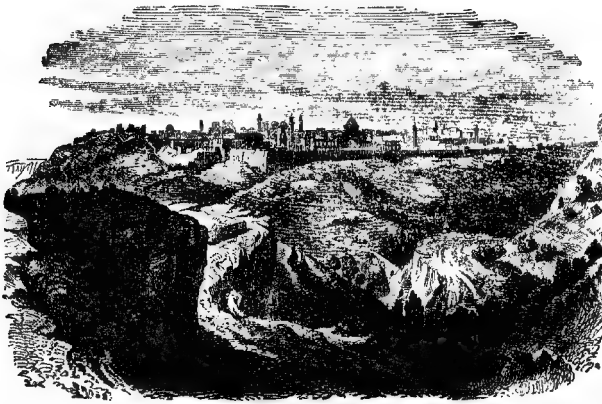
ஏலியாஸேபிலிருந்து காணப்படும் எருசலேம்.

இதற்குத் தாவீதும் சாலொமோனும் கட்டின 'மில்லோ' எது என்று தெரியாது. 2 சாமு 5<sup>9</sup> 1 இரா 9<sup>15</sup>. தாவீது இதை முக்கிய பட்டணமாக ஸ்தாபித்து இதில் உடன்படிக்கைப் பெட்டியைக் கொண்டுவந்து (2 சாமு 6<sup>13</sup>), இதற்கு ஒரு தேவாலயம் கட்ட விரும்பித்

தடையுண்டானதைக் கண்டபோதி லும் (2 சாமு 7<sup>4</sup>), எபுசியனாகிய அர்வா என்பவனுடைய போர் அடிக்கிற களத்தில் அதைக் கட்டும்படி ஏற்பாடுசெய்தான். 2 சாமு 24<sup>16</sup>. 'தாவீது அரசன் நகரத்துக்கு வெளியே' சாலொமோன் பல கட்டடங்களைக் கட்டி

இவைகளைப் பட்டணத்தோடு சேர்க்கும்படி புதிய எல்லைகளைப் போட்டான். 1 இரா 9<sup>24</sup>.

3. யூதாவின் ராஜாக்கள் ஆண்டகாலத்தில் இப்பட்டணத்தின் நாலுபாகங்களும் வரவரப் பெரிதாக்கப்பட்டன. எசேக்கியா ராஜா சிலோவாம் சாலகத்தைக் கட்டினான் என்று தோன்றுகிறது. பல ராஜாக்கள் இந்தப் பட்டணத்தின் மதில்களைப் பழுதுபார்த்து, அவைகளைப் புதிதாய்க் கட்டினார்கள். சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்தை யோசியா பழுதுபார்த்தான். கி-மு. 932-ஆத்தில் எகிப்திய அரசனாகிய சேஷாக் இதைப் பிடித்த போது இதை அழிக்கவில்லை. கி-மு. 586-ஆத்தில் நேபுகாத்தேசர் இதைப் பிடித்து முழுதும் அழித்தான்.



பெத்தாஸியிலிருந்து கணப்பெரு எருசலேம்.

4. கி-மு. 537-ஆத்தில் யூதர்கள் எருசலே முக்குத் திரும்ப வா ஆரம்பித்த காலத்தில் அதையும் அதிலுள்ள தேவாலயத்தையும் மறுபடியும் கட்டத் தொடங்கினார்கள். தேவாலயம் கட்டி முடிந்திருந்தாலும் நெகேமியா சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபோது, அவனுடைய ஏவுசலிலே கி-மு. 444-ஆத்தில் அதின் மதில்களையும் கோட்டைகளையும் மறுபடியும் கட்டினார்கள். நெகேமியா புஸ்தகத்தை நாம் பார்த்தால் அவன் காலத்தில் கட்டின மதில்களையும் வாசல்களையும்பற்றி விவரமாய் அறியலாம். வாசல்கள் எவையென்றால்:

(அ) இன்னோன் பள்ளத்தாக்கை நோக்கியிருக்கும் வாசல்கள்.

பள்ளத்தாக்கின் வாசல். நெகே 3<sup>13</sup>.

குப்பைமேட்டு வாசல். நெகே 3<sup>13</sup>.

(ஆ) கீதரோன் ஆற்றை நோக்கியிருக்கும் வாசல்கள்.

ஊருணி வாசல். நெகே 3<sup>15</sup>.

தண்ணீர் வாசல். நெகே 3<sup>16</sup>.

(ச) வடபக்கத்திலுள்ள வாசல்கள்.

குதிரை வாசல். நெகே 3<sup>18</sup>.

கிழக்கு வாசல். நெகே 3<sup>19</sup>.

மிப்காத் வாசல். நெகே 3<sup>21</sup>.

ஆட்டு வாசல். நெகே 3<sup>22</sup> யோவா 5<sup>3</sup>.

மீன் வாசல். நெகே 3<sup>3</sup>.

பழைய வாசல். நெகே 3<sup>6</sup>.

எப்பிராயீம் வாசல். 2 இரா 14<sup>13</sup>.

மூலை வாசல். 2 இரா 14<sup>13</sup>.

தேவாலயத்துக்கு இன்னும் சில வாசல்கள் இருந்தன.

சூர் வாசல்.

2 இரா 11<sup>6</sup>.

காவலின் பிற

கே இருக்கிற வா

சல். 2 இரா 11<sup>6</sup>.

சல்லெகெத்

அல்லதுமேற்புற

மான வாசல்.

1 நாளா 26<sup>15</sup>.

பர்பார் அல்

லது வெளிப்புற

மான வாசல்.

1 இரா 26<sup>18</sup>.

கிழக்கு வாச

ல். எசே 11<sup>1</sup>.

அலங்கார வா

சல். அப் 3<sup>10</sup>.

இவைகள் இ

ருந்த இடங்களை

ஆராய்ந்து அறியும்படி அநேகர் பிரயாசப் பட்டும் சிலவற்றைப்பற்றித்திட்டமாய் அறிய வில்லை.

5. கி-மு. 333-ஆத்தில் பெர்சியரின் அதிகாரத்தை கிரேக்கர் அழித்ததினாலே யூதர்கள் கிரேக்கருடைய ஆளுகைக்குப் பட்டார்கள். கி-மு. 168-ஆத்தில் கிரேக்க அரசனாகிய அந்தியோசு எப்பிப்பானேஸ் (Antiochus Epiphanes) என்பவன் யூத மாரக்கத்தை முழுதும் அழிக்கும்படி கருதி எருசலேமில்லுள்ள தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலைச்சலாக்கி, பல தேவதைகளை வணங்கும்படி யூதர்களை வருத்தப்படுத்தினான். இதினியித்தம் மக்கபெயர் கலகம்வண்ணி எபிரேய ராஜ்யத்தை மறுபடியும் ஸ்தாபித்தார்கள். அவர்கள் சந்தியார் ஒருவரோடொருவர் சண்டை செய்ததினாலே ரோமர்கள் கி-மு. 63-ஆத்தில் படைமெடுத்து வந்து

எருசலேமைப் பிடித்துத் தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலேச்சலாக்கி, அதிலுள்ள பொக் கிஷங்களைக் கைப்பற்றிச், சில வருஷங்க ளுக்குப் பிறகு ஏரோதின் வீட்டாருக்கு அதையானும் அதிகாரத்தைக் கொடுத்தார் கள்.

6. பெரிய ஏரோது கி-மு. 43-ஆத்தில் யூதேயாவை அரசாண்டு, எருசலேமை அலங் கரித்து, அதில் மாளிகைகளையும், அங்கோ னியா கோட்டையையும், இன்னும் இரண்டு கோட்டைகளையும், ஒரு பெரிய அரங்கசாலை யையும், விசேஷமாய்த் தேவாலயத்தையும் மிகவும் சிறப்பாய்க் கட்டினான்.

7. ஏரோது இறந்தபிறகு இயேசுவின் காலத்தில் எருசலேமைப்பற்றிய விசேஷம் ஒன்றும் இல்லை. அக்காலத்தில் கிறிஸ்த வர்களால் கணிசமாய் எண்ணப்பட்ட கல் வாரியமேடும், இயேசுவை அடக்கம்செய்த கல்லறையும் இருந்த இடங்கள் பிந்தின தூற்றாண்டுகளிலுள்ளவர்களுக்குக் குறிப் பாய் ஒன்றும் தெரியாது. தற்காலத்தில்

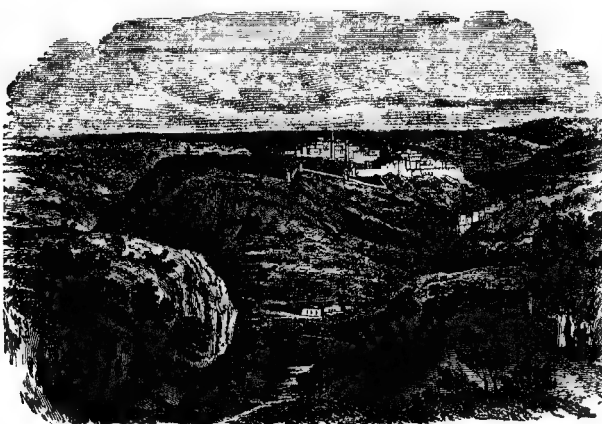
ளுக்கு யாத்திரை செய்தார்கள். கி-பி. 637- லுத்தில் மகமதியர் எருசலேமைப் பிடித்துச் சிலகாலம் தவிர இதுவரையும் அதில் ஆளு கை செய்துவருகிறார்கள். இப்பொழுது மறு படியும் அது பெரிய நகரமாய் இருக்கிறது.

9. எபிரெயர் தங்கள் சொந்தத் தேசத்தில் அல்லது ஊரதேசத்தில் அல்லது சிறையிருப் பில் எங்கேயிருந்தாலும் தாவீதின் காலமுதல் அவர்கள் எருசலேம் பட்டணத்தின்பேரில் அதிக வாஞ்சையும் பிரியமுமுள்ளவர்களாய் எப்பொழுதும் அதை நினைத்து, மறுபடியும் தேவனுடைய ராஜ்யம் அங்கே ஸ்தாபிக்கப் படும் என்றும், எருசலேமுக்கு மேசியா வரு வார் என்றும் எதிர்பார்க்கி யிருக்கிறார்கள். சங் 137<sup>3</sup> எசே 40-48 அதி. ஏசா 66 அதி. மூ. 'எருசலேம்' அல்லது 'சீயோனின் மகள்' என்பது யூதர்களை அல்லது தேவனுடைய ஜனங்கள் எல்லாரையும் குறிக்கிறது. ஏசா 11 40<sup>2</sup> செப் 3<sup>14</sup>.

இந்த நோக்கத்தின்படி ஆகி கிறிஸ்தவர் கள் தேவனுடைய குமாரனாகிய மேசியா

ஸ்தாபித்த ராஜ்ய த்திற்குப் 'புகிய எருசலேம்' அல் லது 'மேலான எருசலேம்' என் று சொன்னார் கள். நலா 4<sup>36</sup> வெளி 21<sup>2</sup>.

நாம் இவ்விட த்தில் எருசலே மைப்பற்றி மிகச் சுருக் கமாய்ச் சொல்லி யிருக்க றோம். ஆனால் இங்கே சொல்லி யிருக்கிறவைகளி னால் எருசலே மின்சரித்திரமும் இஸ்ரவேலின் சரித்திரமும் ஒன்



தெற்கிலிருந்து காணப்படும் எருசலேம்.

சிலர் குறிக்கிற இடங்கள் அவைகள் இருந்த இடங்கள் அல்ல என்பது நிச்சயம்.

கி-பி. 66-ஆத்தில் யூதர்கள் கலகம் பண் ணினதினால் ரோமர்கள் வந்து எருசலேமை முற்றிக்கை போட்டு கி-பி. 70-ஆத்தில் அதை அழித்துப்போட்டார்கள்.

8. அநேக வருஷங்களுக்குப் பிறகு ரோ மர்கள் அதை மறுபடியும் கட்டினார்கள். கி-பி. நாலாம் நூற்றாண்டில் கிறிஸ்தவர்கள் எருசலேமில் கட்டியிருக்கும் பரிசுத்த ஸ்த லங்கள் உண்மை என்று நம்பி அவ்விடங்க

றுதான் என அறியவேண்டும்.

எருசாள். Jerusha. யோதாம் ராஜாவின் தாய். 2 இரா 15<sup>33</sup>.

எருது. Bull. கன்று காண்க.

எரப்பேசேத். Jerubesheth. [வெட்கம் சண்டை செய்கிறது]. கீத்யோன் காண்க.

எரெமாயி. Jeremai. எஸ்ரு 10<sup>33</sup>.

எரேமியா. Jeremiah.

1. ஒரு போர்வீரன். 1 நாளா 12<sup>10</sup>.

2. இன்னொரு போர்வீரன். 1 நாளா 12<sup>13</sup>.



3. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 12<sup>4</sup>.
4. மனசே கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>24</sup>.
5. யோசியாவின் மனைவிகளில் ஒருத்தியின் தகப்பன். 2 இரா 23<sup>31</sup> 24<sup>18</sup>.
6. எரோமியா தீர்க்கதரிசியின் காலத்திலே ரோகாபியரின் தலைவன். எரே 35<sup>3</sup>.
7. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>1</sup>.
8. இன்னொரு ஆசாரியன். நெகே 10<sup>8</sup>.
9. பெரிய தீர்க்கதரிசி. அடுத்த நிபந்தம் காண்க.

எரோமியா. Jeremiah.

I. எரோமியாவின் ஜீவிய சரித்தரம்.—  
எருசலேம் நகரத்திலிருந்து வட கிழக்குத் திசையை நோக்கி நடந்துபோனால், தற்காலம் ஆனத்தா என்றும், பூர்வீகத்தில் ஆனதோத் என்றும் சொல்லப்பட்ட ஒரு ஊருக்கு ஒன்றேகால் மணிரேரத்தில் போய்ச் சேரலாம். அவ்ஊருக்கும் சாக்கடலுக்கும் இடையில் ஒரு பெரிய பாலைவனம் இருக்கிறது. அந்த ஊரில் பரம்பரையாய் விசித்துவந்த ஒரு ஆசாரிய குடும்பத்தில் எறக்குறைய கி-மு. 650-ஆஸ்தில் எரோமியா பிறந்திருப்பான். அவன் வாலிபனாக இருக்கையில் யூத ஜனங்கள் யேகோவாவைச் சரியானபடி வழிபடவில்லை. யேகோவாவைத் தவிர வேறு தேவர்கள் உண்டென்றும், யேகோவா தங்கள் ஜாதிகேயுரிய தேவனென்றும் அவர்கள் நினைத்து, அவரைக் காணையருடைய பொல்லாத சடங்காசாரங்களின்படி ஆராதித்துவந்ததோடு பாலைவன இடங்களில் ரூரிய சந்திர நகூத்திரங்களையும் சேவித்து, பல துன்மார்க்கமான சடங்குகளை அனுசரித்து வந்தார்கள். கி-மு. 621-ஆஸ்தில் ஒரு நியாயப்பிரமாணப் புல்தகம் எருசலேம் தேவாலயத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. அதின் பொருள் உபாகமம் என்னும் புல்தகத்தின் பொருளுக்கு ஒத்திருந்தது. யோசியா ராஜா அப்புல்தகத்தை அத்தந்த பயபத்தியோடு அங்கோரம் செய்து, அதிலே போதிகப்பட்டபிரகாரம் தன்னுடைய ராஜ்யத்தில் அதிக கண்டிதமான சீர்திருத்தம் செய்தான். 2 இரா 23 அதி. எரோமியா இந்தக் காரியங்களைப்பெல்லாம் கருத்தாகக் கவனித்திருப்பான். ஆயினும் அந்த விஷயத்தில் அவன் ராஜாவுக்கு உதவி செய்திருப்பானென்பதற்கு நமக்கு அத்தாட்சியில்லை. ஒருவேளை, ராஜாவுடைய கண்டிப்பான ஏற்பாடுகளால் ஜனங்களுடைய இருதயம் சீர்ப்படவில்லையென்றறிந்து, அது பிரயோஜனமற்றது என்று நினைத்திருப்பான். 8<sup>8</sup>. ஐந்து வரு

ஷங்களுக்குப் பின்பு (கி-மு. 616 அல்லது 617-ஆஸ்த), அவன் தீர்க்கதரிசன ஊழியத்திற்கு அழைக்கப்பட்டான். 14-16. தன் தாயின் வயிற்றிலிருந்தே ஆண்டவர் இவ்வேலைக்குத் தன்னைத் தெரிந்துகொண்டாரென்று உணர்ந்து, அவன் அன்றுமுதல் நாற்பது வருஷ காலமாக (626-586), அந்த வேலையையே செய்தான். அவனுடைய சொந்தக் குடும்பத்தார், சொந்த ஊரார், எருசலேமிலுள்ள ஆசாரியர், கள்ளத் தீர்க்கதரிசிகள், ராஜாக்கள், சேனைத்தலைவர் யாவரும் அவனை விரோதித்தார்கள். 11<sup>21</sup> 26<sup>8,9</sup> 20<sup>2</sup> 37<sup>13</sup> 36<sup>19,26</sup> 38<sup>4</sup>. அவன் உள்ளத்தில் அடிக்கடி வியாசும் உண்டானது. 9<sup>2</sup> 15<sup>16</sup> 20<sup>14</sup>. ஆனாலும் முடிவுபரியந்தம் உண்மையுள்ளவனாக இருந்தான். கடைசியில் அவன் தன் சொந்த ஜனங்களுடைய கையினாலே கொலை யுண்டானென்று பாரம்பரியமாய்ச் சொல்லப்படுகிறது. அவன் தன்னுடைய ஜனங்களினிடமிடம் இவ்வளவாகப் பாடுபட்டு, அவர்களால் புறக்கணிக்கப்பட்டதினாலே, அவன் கிரிஸ்துவுக்கு முன்னடையானமான புருஷனென்று உண்மையாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. கி-மு. 608-ஆஸ்த யோசியா எகிப்து ராஜாவாகிய நேகோவோடு யுத்தஞ் செய்து, மெகிப்டோ என்னுமிடத்தில் ஜெயிக்கப்பட்டு பரித்தான். அந்தச் சம்பவத்தினாலே, யூதா ஜனத்திற்கு நேரிட்ட நஷ்டம் கொஞ்சமன்று. மார்க்கத்தைச் சீர்திருத்தின பத்தியுள்ள ராஜன் இப்படிக் கொலையுண்டு போனேனென்று, அநேகம்பேர் அறிந்து தங்கள் பழைய வழக்கங்களுக்குத் திரும்பிப் போனார்கள். யோவாகால் என்ற யோசியாவின் குமாரன் மூன்று மாதத்தான் அரசாண்டான். அதற்குப்பிறகு நேகோ அவனைப் பிடித்து, எகிப்துக்குக் கொண்டுபோய், அவனுக்குப் பதிலாக யோபாக்கீமை ராஜை வைத்தான். யோவாகால் திரும்பவும் வரவேயில்லை. எரே 22<sup>10</sup>-லே அவனுக்காக எரோமியா செய்த புலம்பல் எழுதியிருக்கிறது. யோபாக்கீம், ராஜ்யத்தை முற்றிலும் கெடுக்கத்தக்க விதமாய் நடந்துகொண்டான், மார்க்கவிஷயங்களில் மனசே ராஜாவிலுள்ள நேரிட்ட தீமைகள் யாவும் அவனுடைய காலத்தில் மறுபடியும் அதிகரித்தன. ராஜாவுக்கு விஷயங்களில் அவன் ஸ்திராமாய் ஒன்றையாவது செய்யாமல், கடைசியில் எகிப்து ராஜாவாகிய நேகோ பாபிலோன் ராஜாவாகிய நேபுகாத்நேச்சாரினால் முறியடிக்கப்பட்டபிறகு தான் பாபிலோன் ராஜாவுக்கிட்ட ஆணையை மூன்று வருஷத்துக்குள் பீறினது தன் தேசத்தினமேல் அந்த ராஜாவின் கோபம்

மூன்றாம் படி காரணமாய் இருந்தது. ஏழைகளை ஒடுக்கி, தான் ஆடம்பரமாய் வாழ்ந்து (22<sup>13-17</sup>), தன் வார்த்தையை மீறிப் பேசினவர்களைக் குரூரமாய் நடத்திவந்தான். 26<sup>30-34</sup>. ஒரு கழுதையைப்போல அவன் புதைக்கப் பட்டவேண்டுமென்று எரேமியா சொல்லுகிறான். 22<sup>18-19</sup>. அவனுடைய காலத்தில் எரேமியா அநேக முக்கியமான தீர்க்கதரிசனங்களைச் சொன்னான். ராஜாங்க விஷயங்களைக் குறித்து எரேமியா அக்காலத்தில் ஒரே ஒரு புத்திமதியைத் திரும்பத் திரும்பச் சொல்லிக் கொண்டிருந்தான். அதாவது ராஜ்யம் நிலைபெற்று வாழவேண்டுமென்றால், எகிப்து ராஜாவை நம்பாமல், கர்த்தருடைய சித்தத்தால் ஐயங்கொள்ளப்போகிற பாபிலோன் ராஜாவுக்குக் கீழ்ப்படியவேண்டும் என்பதே. இவ்வுறுதியான எண்ணம் எரேமியாவுக்குள்ளே இவ்வளவு தெளிவாயும் ஸ்திரமாயும் இருந்தது ஆச்சரியம். கி-மு. 605-ஆஸ்தில் அந்த எண்ணம் மெய்யென்று பலமாய் ரூபிக் கப்பட்டது. கங்கெமீஸ் என்னுமிடத்தில் எகிப்து தேசத்து ராஜனாகிய நேகோவுடைய சேனைகளெல்லாம் பாபிலோனியரால் சின்னாபின்னமாய் முறியடிக்கப்பட்டன. 46-ம் அதிகாரத்தில் எரேமியாவுக்கு அது எப்படித் தோன்றிற்றென்று பார்க்கிறோம். அவன் பதின்மூன்று வருஷங்களைச் சொல்லிவந்த காரியம் இதிலே மெய்யென்று உறுதிப்பட்டது. பின்னும் சகல ஜாதியாரும் சிலகாலம் பாபிலோனுக்கு அடங்கி இருக்கவேண்டும் என்பது கடவுளுடைய சித்தம் என்று முன் சொன்னதைவிடப் பலமாகத் தெரிவித்தான். ஆனபோதிலும் எப்போதும் அப்படி இருக்கமாட்டாது என்றும், ஜனங்களுடைய சினை முடிந்தபிறகு ஒரு நல்ல காலம் பிறக்கும் என்றும், இஸ்ரவேல் ஜனம் எழுபது வருஷத்துக்குப் பின்பு சொந்தத் தேசத்துக்குத் திரும்பி வரும் என்றும், 25<sup>12</sup>-ல் போதித்தான். மூன்று வருஷத்துக்குப் பின்பு யோயாக்கீம் தான் பாபிலோனுக்குக் கட்டவேண்டிய கப்பம் கட்டாமல் நிறுத்த, நேபுகாத்நேச்சார் உடனே யுத்தத்திற்குச் சேனைகளைச் சன்னத்தமாக்கிக் கொண்டு யூதோயாவுக்கு வருகிறதற்குள் அவன் இறந்துபோனான். அவன் குமாருனாகிய யோயாக்கீன் பாபிலோன் அரசனால் சிறையாகக்கொண்டுபோகப்பட்டு, பாபிலோனில் மூப்பத்தேயு வருஷகாலம் சிறையிலிருந்தான். அவனோடுகூட அநேக பெரியவர்களும் சிறையாகக் கொண்டுபோகப்பட்டார்கள். கி-மு. 597-ஆ எரேமியா அவர்களுக்கு ஒரு நிரும்பம் எழுதி, அத்தேசத்தில் வீடு

கட்டி, தோட்டங்களை யுண்டாக்கி, கலியாணஞ் செய்துகொண்டு, நிலையிருக்கும் படியான ஏற்பாடுகளைச் செய்துகொள்ளும் படி தெரிவித்தான். 29 அதிக. யூதாவில் அரசனுயிருந்த சிதேக்கியா சிலகாலம் எரேமியா சொன்ன எச்சரிப்பின்படி பாபிலோன் ராஜாவுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நடந்தான். ஆனாலும் ஒபிரா என்னும் பேருள்ள ஒரு புது அரசன் எகிப்துதேசத்தில் சிங்காசனமேறினவுடனே, சிதேக்கியா எரேமியா சொன்ன புத்திமதியைத் தள்ளிவிட்டு, பாபிலோனுக்கு விரோதமாய்க் கலகப்பண்ணினதிலே நேபுகாத்நேச்சார் நேரே எருசலேமுக்கு வந்து, கி-மு. 587-ஆஸ்தில் எருசலேம் நகரத்தை முற்றுகை போட்டான். சிதேக்கியா பயப்பட்டு எருசலேமிலிருந்த அடிமைகள் ஆவலாய்ப் போர்செய்யும்படி அவர்களுக்குச் சுயாதீனத்தைக் கொடுத்தான். அச்சமயத்தில் எகிப்து அரசனுடைய சேனை யுத்தத்துக்கு வர நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைச் சிலகாலம் விட்டு எகிப்தியருக்கு விரோதமாகப் போனான். உடனே எருசலேமில் இருந்தவர்களுக்கு வீண் நம்பிக்கை உண்டாயிற்று. எரேமியா சொன்ன தீர்க்கதரிசனம் அவர்களுக்குப் பொய்யானதுபோலத் தோன்றிற்று. சிதேக்கியா தான் கொடுத்த வாக்கை மீறிச் சுயாதீனமாய்ப் போனவர்களை மறுபடியும் அடிமைத்தனத்துக்குள்ளாக்கினான். எரேமியாவெகுநாளாக சிறைச்சாலையில் வைக்கப்பட்டிருந்தான். இப்படியிருக்கையில் நேபுகாத்நேச்சார் ராஜா மறுபடியும் வந்து, எருசலேம் நகரத்தைச் சூழ்ந்துகொண்டான். எரேமியா சொல்லிவந்த வார்த்தைகளினால் ஜனங்கள் அதையியப்பட்டுப் போகிறார்களென்று சொல்லிச் சிதேக்கியாவின் சேனைத்தலைவர்கள் அவனைப் பிடித்து, யாதொரு தீர்க்கதரிசியையும் பட்டயத்தால் கொல்லக் கூடாதாகையால், ஒரு ஆழமான குழியில் போலித்து, அவன் பசியினால் சாகும்படி அவனைச் சேற்றிலே விட்டுவிட்டார்கள். அவன் அந்தப் பயங்கரமான நிலைமையிலிருந்து ராஜாவினுடைய ஒரு அடிமையால் காப்பாற்றப்பட்டான். ஒன்றரை வருஷமாக எருசலேம் நகரம் முற்றிக்கையிட்டப்பட்டதிலே, நகர்தார் சொல்லிமுடியாத வேதனைகள் சகித்தபிறகு பாபிலோன் சேனைவீரர் நகரத்தில் பிரவேசித்தார்கள். கி-மு. 586-ஆ நகரம் முழுமையும் தீக்கிரையாக்கப்பட்டது. ஜனத்தில் கொஞ்சக்குறைய விசேஷித்த மனிதர் எல்லாரும் பாபிலோன் தேசத்துக்குச் சிறையாகக் கொண்டுபோகப்பட்டார்கள். எரேமியா பாபிலோனுக்கு அதுகூலமாகப் பேசி

யிருந்தானென்று அதிகாரிகளுக்குத் தெரிய வந்தமையால், அவனைப் பாபிலோனுக்குக் கொண்டுபோகப் பல்வந்தம் பண்ணாமல் அவனுடைய இஷ்டத்தின்படியே செய்கிறதற்கு இடங்கொடுத்தார்கள். சொந்தத் தேசத்திலிருக்கவேண்டுமென்று எரேமியா தீர்மானித்து, பாபிலோனியரால் அழிபதியாக நியமிக்கப்பட்ட கெதலியாவின்விடத்திற்குப்போனான். இரண்டு மாதங்களுக்குப் பிறகு கெதலியா சதியாகக் கொண்டுபோடப்பட்ட, ஜனங்கள் எல்லாரும் பயந்து எகிப்து தேசத்துக்கு ஒடிப்போவோம் என்று யோசித்து, எரேமியாவின் ஆலோசனையைக் கேட்டார்கள்.

41, 42 அதி. அவன் பத்து நாளாக யோசித்து, கடைசியாக எகிப்துவுக்குப் போகவேண்டாமென்று தெரிவித்தான். ஆயினும் ஜனங்கள் எப்போதும்போல அவன் சொல்லைத் தள்ளிவிட்டார்கள். அவனுக்கு நேரிட்ட துக்கம் அவனுடைய ஜீவகாலப்பிரயத்தம் இருந்தது. அவர்களோடுகூட அவனும் எகிப்துக்குக் கொண்டுபோகப்பட்டு, அங்கேயும் அவர்கள் சந்திரனைக் கும்பிட்டபோது, அவன் அதற்கு விரோதமாகப் பேசினான். அவன் மரித்துப்போன வித்தைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. தன் சொந்த ஜனங்களுடைய கையால் கல்லெறியுண்டு மரித்ததாகப் பாரம்பரியமாய்ச் சொல்லப்பட்டுவருகிறது. நார்ப்பது வருஷகாலமாக உண்மையோடு செய்யப்பட்ட ஊழியம் இவ்வாறு முடிவடைந்தது.

II. எரேமியாவின் புஸ்தகம். 36-ம் அதிகாரத்தில் நாம் வாசித்தபடி கி-மு. 604-ஆஸ்தில் எரேமியா ஒரு புஸ்தகச்சுருளில் இம்மட்டும் தான் செய்த பிரசங்கங்களைச் சுருக்கி எழுதவேண்டுமென்று ஆண்டவரிடத்தில் கட்டளை பெற்றுக்கொண்டான். அந்தப்படி பாருக்கு என்ற ஒரு சீஷனை யழைத்து, தான் வாய்மொழியாய்ச் சொன்னதெல்லாம் எழுதினான். பாருக்கு அதை எழுதி முடித்தபிறகு, அவன் ஒரு பண்டிகை காலத்தில் தேவாலயத்தில் கூடிவந்திருந்த அநேக ஜனங்களுக்கு முன்பாக அதைப் பகிரங்கமாய் வாசித்தான். இந்தப் புஸ்தகச் சுருளையோயாக்கீம் ராஜா துண்டிதுண்டாகக் கிழித்து நெருப்பிலே எறிந்துவிட, எரேமியா அதற்கு அஞ்சாமல் மறுபடியும் அதன் பொருளைப் பாருக்குக்குச் சொல்ல, அவன் மீளவும் அதை எழுதினான். அந்தச் சுருளின் பொருள் நமக்குத் தெரிந்த எரேமியா புஸ்தகத்தின் முதல் பாகத்தின் அடங்கியிருக்கவேண்டும். இருபத்து மூன்று வருஷங்களில் சொன்ன தீர்க்கதரிசனங்களை அந்தந்தச் சம

யத்தில் உரைத்தபடியே திட்டமாக எழுதியிருக்கமாட்டான். அதிலேலேதான் சில பாகங்கள் துண்டுகளாகவும் சம்பந்தமில்லாமலும் இருக்கக் காண்கிறோம். அவன் சாதாரண ஜனங்களுக்குத் தன் போதனையின் சுருக்கத்தைச் சொல்லி, தான் இலரவேல் ஜனத்தின் சரித்திரத்தைப்பற்றியும், அதின் தற்கால ஸ்திதியைப்பற்றியும், அதற்கு நேரிடப்போகிற காரியங்களைப்பற்றியும், தான் கொண்ட எண்ணங்களை ஜனங்களுக்குக் காட்டுகிறதான அந்தப் புஸ்தகச் சுருளை எழுதினதின் ஷோக்கம். பிறகு இந்தச் சுருளில்லடங்கிய பாகங்களோடு வேறு சில பாகங்களும் உண்டு. பொதுவாக நாம் எரேமியாவின் புஸ்தகத்தை வாசித்தால், அதின் ஒழுங்கு காலக்கிரமத்துக்குச் சரியாய் ஒத்து வருகிறதில்லை. அந்தக் காரணத்தால்தான் இக்காலத்திலுள்ள அநேகருக்கு எரேமியா புஸ்தகம் சரியாய்த் தெரிகிறதில்லை.

அந்தப் புஸ்தகச் சுருளைத்தவிர, யோயாக்கீம் ராஜாவின் பிந்திய வருஷங்களிலும், யோயாக்கீன் சிதேக்கியாராஜாக்களின் காலங்களிலும் எரேமியா உரைத்த தீர்க்கதரிசனங்களும் நமக்குத் தெரிந்த எரேமியாவின் புஸ்தகத்தில் அடங்கியிருக்கின்றன. பிற்காலத்தில் எரேமியா மரித்தபிறகு அவனை நன்றாய் அறிந்த ஒருவன் அவனுடைய ஜீவிய சரித்திரத்தைப்பற்றிச் சில அதிகாரங்களை எழுதி அவைகளை இந்தப் புஸ்தகத்தில் சேர்த்திருக்கிறான். இந்தச் சரித்திரக்காரன் பாருக்குவாயிருக்கக்கூடும். சில சிறு பாகங்கள் எரேமியாவாலும் அந்தச் சரித்திரக்காரனாலும் எழுதப்பட்டால், இந்தப் புஸ்தகத்தில் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன. சில வேதசாஸ்திரிகள் இப்புஸ்தகத்தின் வாக்கியங்களைக் காலக்கிரமத்துக்குத் தக்கதாகப் பிரித்து ஒழுங்குபடுத்தும்படி பிரயாசப்பட்டிருக்கிறார்கள். எரேமியா அநேக வாக்கியங்கள் உரைத்த தருணங்கள் நமக்குத் தெரியாதிருந்தபோதிலும், ஏறக்குறைய பின்வரும் வரிசையின்படி நாம் வாசித்தால், புஸ்தகத்தின் பொருளைத் தெளிவாய் அறிந்துகொள்ளலாம்.

i. கி-மு. 626-604. புஸ்தகச் சுருளின் பொருள். 1. 2-4-19 21-13. 18-37 31-5. 19-25 43-9. 11-31 51-19. 33-31 6 அதி. 36-16 11 அதி. 121-3. 5-6 18 அதி. 7 அதி. 8 அதி. 91-21 1017-34 251-3. 7-11. 15-29 461-12 47 அதி. 481-20. 25. 28. 35-44 491-33.

ii. கி-மு. 604-597. யோயாக்கீமின் பிந்தியகாலத்தில் உரைக்கப்பட்டவை. 14 அதி. 151-10. 15-21 161-13. 16-18. 21 171-4. 14-18 127-17 351-14. 17-19.

யோயாக்கீன்காலம். கி-மு. 597. 13. அதி. சீதேக்கியா காலமும், பிந்திய காலமும். கி-மு. 596-586. 24 அதி. 29<sup>1</sup>. 3-15. 21. 22. 31. 32 49<sup>34-39</sup> 22 அதி. 23<sup>1-6</sup>. 9-18. 21-40 21<sup>1-10</sup>. 13. 14 20<sup>14-18</sup>. 7-12 32<sup>1</sup>. 2. 6-15. 24-44 33<sup>1</sup>. 4-13 237. 8 (= 1614.15) 30<sup>1-19</sup>. 13-21 31<sup>1</sup>. 9-9. 15-34. 38-40 46<sup>13-36</sup>.

iii. எரேமியாவின் சரித்திரத்தைப்பற்றியது. 19 அதி. 20<sup>1-6</sup> 26<sup>1-19</sup>. 24. 20-23 36 அதி. 45 அதி. 28<sup>1-2</sup>. 27<sup>1b-6</sup>. 8-22 28<sup>11-17</sup> 51<sup>39-64</sup> 34<sup>1-7</sup> 37<sup>5</sup>. 3. 6-10 34<sup>8-22</sup> 37<sup>4</sup>. 11-22 38<sup>1-28a</sup> 39 15-18 39<sup>3</sup>. 14 40<sup>6-16</sup> 41-43 அதி. 44<sup>1-28</sup>.

iv. எரேமியாவும் சரித்திரக்காரனும் எழுதாதவை. 10<sup>1-16</sup> 17<sup>19-27</sup> 39<sup>1</sup>. 2. 4-12 40<sup>1-6</sup> 50<sup>1-58</sup> 52 அதி.

எரேமியாவின்னுடைய குணலக்ஷணங்கள் எல்லாம் விசேஷமாய் உண்மை, பரிதாபம், கபடின்மை, மனவுருக்கம், தேவபக்தி, சில சமயங்களில் ஒருவிதமான கோபம் இவைகளை யெல்லாம் இந்தப் புஸ்தகத்தின் பாஷை நடையில் நாம் பார்க்கலாம். அவன் சொன்ன சில வாக்கியங்கள் அவற்றின் உறுதியினாலும், துயரப்போங்கினாலும் நமது காதுகளில் பல நாளாகத் தொனித்துக்கொண்டேயிருக்கக்கூடியன. திருவட்டாரத்தமாக: 'அறுப் புக்காலம் சென்றது, கோடைகாலம் முடிந்தது, நாமோ ரக்ஷிக்கப்படவில்லை.' 8<sup>20</sup>. 'இஸ்ரவேலின் நம்பிக்கையே, ஆபத்துக்காலத்தில் அதின் ரக்ஷகரே, நீர் தேசத்தில் பரதேசியைப்போலவும், இராத்தங்க இறங்குகிற வழிப்போக்களைப் போலவும் இருப்பானே?' என்கிறான். மாணத்தையும் நாசத்தையும் பற்றி அவனைப்போல வேறு யாரும் அவ்வளவு பயங்கரமானவிதமாய் வல்லமையோடு தெரிவிக்கவில்லை. 15<sup>1-9</sup> 43<sup>3-39</sup> பார்க்க. மாணத்தைத் தெரிவித்தபோதிலும், ஜீவனைப் பற்றியும், அதின் சத்தங்களைப்பற்றியும், சந்தோஷங்களைப்பற்றியுந்தான் அவனுக்கு அதிக நாட்டம். 7<sup>34</sup> 16<sup>1</sup>. அழுகையின் தீர்க்கதரிசி என்கிறபேர் அவனுக்கிருந்தாலும், சில சமயங்களில் ஆண்டவர் இனிமேல் கொண்டு வரப்போகிற நன்மைகளைப்பற்றி மிகவும் நேர்த்தியாகச் சிறப்பாய்ச் சொன்னான். 31 அதி.

III. எரேமியா புஸ்தகத்தின் போதனை.- எரேமியா புஸ்தகம் விசேஷித்த போதனைகளைச் சொல்லாமல் நமக்கு உத்தம பக்தியின் மும்மாதிரியைக் காட்டுகிறது. எரேமியாவிற்கு முந்தி பக்தர்கள் இல்லாமற்போகவில்லை. ஆனால் எரேமியா இவ்விதம் தன் ஜீவகாலமெல்லாம் இடைவிடாமல் கர்த்தருக்காகத் தான் நேசித்த ஜனங்களோடு செய்த

போரினாலே பக்தி இன்னதென்று முன்னே தெரிந்ததைவிட இப்போது அதிக தெளிவாய்த் தெரிவித்திருக்கிறான். பழைய நூல் அவனுடைய அனுபவத்தால் புதிப்பிக்கப்பட்டது. அதோடு சில புதிய போதனைகளும் இணைக்கப்பட்டன. பாவம் இன்னதென்று ஓசியாவைப்போலக் காட்டினான். இஸ்ரவேல் யேகோவாவைச் சேவித்துக்கொண்டிருந்தபோதிலும், உண்மையான இருதயத்தோடு அவரைச் சேவிக்காமலிருப்பதுதான் பெரிய பாவம் என்றான். மனுஷனுடைய இருதயத்தின் எண்ணத்தான் விசேஷம். இருதயமே திருக்குள்ளதும் மகா கேடுள்ளது மாயிருக்கிறது. 17<sup>9</sup>. அந்த இருதயமே மாறவேண்டும், நியாயப்பிரமாணமானது உள்ளத்தில் எழுதப்படவேண்டும் (24<sup>7</sup> 31<sup>31-34</sup>) என்று போஷித்தான். சாதாரணமாய் மறத்தீர்க்கதரிசிகளைப்போல எரேமியா இஸ்ரவேலோடு ஒரே ஜனமாகப்பாவித்து அவர்களுக்குப் போதனை கொடுத்தாலும், அவன் பாவத்தைப்பற்றி ஒவ்வொரு மனுஷனுக்கும் தனித்தனி உத்தரவாதமுண்டு என்னும் (31<sup>29, 30</sup>) புது உபதேசத்தைப் பிரசித்தப்படுத்தினான்.

கடவுளைப்பற்றி எரேமியா தனக்கு முன்னிருந்தவர்களைப் போலவே, போதித்தான். 14<sup>22</sup> 54<sup>2</sup>. 22 21<sup>16</sup> முதலிய வாக்கியங்களில் யேகோவா ஒரே தேவன், அவரோ வல்லமையுள்ளவர் என்று சொல்லியிருக்கிறான். ஆனால் அதோடு நிலவாது யேகோவாவுக்கும் அவருடைய ஜனங்களுக்குமுள்ள சம்பந்தத்தினால்தான் அவருடைய திவ்விய லக்ஷணங்கள் தெளிவாகக் காணப்படுகின்றன என்றும் சொல்லுகிறான். 319 14<sup>7-9</sup> 17<sup>13</sup>. 13 23<sup>23, 24</sup>.

மார்க்கம் இன்னதென்று தெளிவாகச் சொல்லுகிறான். 'மேன்மை பாராட்டுகிறவன் பூமியிலே கிருபையையும் நியாயத்தையும் நீதியையும் செய்கிற கர்த்தர் நான் என்று எனனை அறிந்து உணர்ந்திருக்கதைக் குறித்தே மேன்மை பாராட்டக்கடவென்று கர்த்தர் சொல்லுகிறார்; இவைகளின்மேல் பிரியமாயிருக்கிறேன் என்று கர்த்தர் சொல்லுகிறார்.' 19<sup>24</sup>. 'அவன் சிறுமையும் எளியையுமானவனுடைய நியாயத்தை விசாரித்தான்; அப்பொழுது சுகமாய் வாழ்ந்தான்; அப்படிச் செய்வதல்லவோ என்னை அறிகிற அறிவு என்று கர்த்தர் சொல்லுகிறார்.' 22<sup>16</sup>.

மார்க்கத்தின் அஸ்திபாரமே நம்பிக்கை. கர்த்தர்மேல் நம்பிக்கை வைத்து, கர்த்தரைத்தான் நம்பிக்கையாகக் கொண்டிருக்கிற மனுஷன் பாக்கியவான் என்றில்லாதாகக் கூறுகிறான். எரேமியாவின்னுடைய இயற்

கையான குணதீசயங்களில் பலவீனம் இருந்திருக்குமென்பதற்குச் சில அடையாளங்க ளிருக்கின்றன. 15<sup>10.18</sup> 9<sup>3</sup> 20<sup>14-18</sup>. எரோ மியா தனிமையாயிருந்த காலத்தில் அடிக்கடி மனஞ் சோர்ந்துபோனான். சில சமயங்களில் தன்னை மனுஷராலும் தேவனாலும் தள்ளப் பட்டவனாக நினைத்தான். ஆனாலும் மனுஷ ரால் எவ்வளவு கொடுமையாய்த் தள்ளுண் டானோ, அவ்வளவுக்கு அதிகமாய் அவன் கடவுளிடத்தில் கிடழ்ச் சேர்ந்து, ஐக்கியப் பட்டு, கடவுளை நம்பினான்.

**எரோமோத். Jeremoth. எரிமோத்**  
காண்க.

**எரோகாம். Jeroham.**

1. 1 சாமு 1<sup>1</sup>.
2. 1 நாளா 8<sup>27</sup>.
3. 1 நாளா 9<sup>12</sup>.
4. 1 நாளா 12<sup>7</sup>.
5. 1 நாளா 27<sup>22</sup>.
6. 2 நாளா 23<sup>1</sup> டு.

**எர்மா. Hermas.** ரோமைச்சபையில் ஒருவன். இந்தப் பெயர் அடிமைகள் அநே கருக்கு வழங்கி வந்தது. ரோ 16<sup>14</sup>.

**எர்மே. Hermes.** ரோமைச்சபையில் ஒருவன். இந்தப் பெயர் அடிமைகளுக்கு வழங்கி வந்தது. ரோ 16<sup>14</sup>.

**எர்மோகேனே. Hermogenes.** பவு லின் தோழர்களில் அவனை விட்டுப் பிரிந்த ஒருவன். 2 தீமோ 1<sup>15</sup>.

**எர்மோன். Hermon.** ஒன்பதினாயிரம் அடிக்குமேல் உயரமுள்ள சீரியாவின் ஓர் மலை. இது கலிலேயாக் கடலுக்கு வடக்கே ஏறக்குறைய முப்பது மைல் தூரமுள்ளது. இதின் பெயர் 'பிரிக்கப்பட்டது' அல்லது 'பரிசுத்த இடம்' என்று குறிக்கிறதினாலே இது ஆதியிலிருந்து பரிசுத்தஸ்தலமாய் எண் ணப்பட்டு வந்தது என நினைக்கவேண்டும். இதற்குப் 'பாகால் எர்போன்' என்னும் மறு பெயரும் இருந்ததினால் (பியா 3<sup>3</sup>) காணஸி யர் பாகாலை அக்கே வணங்கினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. பெனிக்கேயர் இதற்கு 'சீரி யோன்' என்றும், எம்மோரியர் 'சேசனீர்' என்றும் பெயரிட்டிருந்தார்கள். உபா 3<sup>9</sup>. ஒருவேளை இது இயேசு மறுசுபம் அடைந்த மலை. மாற் 9<sup>3</sup>. இது அதிக உயரமாய் இருந் ததினால் உறைபனி எப்பொழுதும் இக்கே இருக்கும்.

**எலாசா. Elasah.** [கடவுள் செய்தார்]. எஸ்ரு 10<sup>22</sup>.

**எலாதா. Eleadah.** 1 நாளா 7<sup>20</sup>.

**எலாமித்தர். Elamites.** அப் 2<sup>9</sup>. எலாம் காண்க.

**எலி. Mouse.** பௌஸ்தீனுவில் எலி பல விதமாய் இருக்கும். லேவி 11<sup>39</sup>.

**எலிக்கா. Elicka.** 2 சாமு 23<sup>35</sup>.

**எலிகு. Ellihu.** [அவர் கடவுளே].

1. சாமுவேலின் முன்னோர்களில் ஒரு வன். 1 சாமு 1<sup>1</sup> = எலியேல். 1 நாளா 6<sup>34</sup>. = எலியாப். 1 நாளா 6<sup>27</sup>.

2. தாவீதின் மூத்தமகன். 1 நாளா 27<sup>18</sup>. = எலியாப். 1 சாமு 16<sup>6</sup>.

3. 1 நாளா 12<sup>20</sup>.

4. 1 நாளா 26<sup>7</sup>.

5. யோபின் மூன்று சிநேகிதர்களில் இளை யவன். யோபு 32<sup>2</sup>.

**எலிசபாள். Elisheba.** ஆரோனின் மனைவி. யாத் 6<sup>23</sup>.

**எலிசபேத். Elizabeth.** [கடவுள் ஆணை யிட்டிருக்கிறார்]. சகரியாவினுடைய மனைவி. யோவான் ஸநான்கனுடைய தாய். இவள் ஆசாரிய குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். மரியா னுடைய இனத்தான். லூக் 1<sup>5.36.43</sup>.

எபிரேய பாவையில் இந்தப் பதம் 'எலிச பாள்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. யாத் 6<sup>23</sup>.

**எலிசா. Elisha.** ஆபேல்மேகொலாவில் பிறந்து ஆஸ்தியுள்ள ஒரு குடியானவனு டைய குடும்பத்தில் சேர்ந்தவன். ஒரோப் மலையிலிருந்துவந்த எலியா இவனைத் தீர்க்க தரிசனம் உரைக்கிறதற்கு அழைத்தபிறகு இவன் அவனுடைய உத்தம சீஷன். 'எலி யாவின் கைகளுக்குத் தண்ணீர் வார்த்தவன்' என்பது இவனுடைய பெயர். 1 இரா 19<sup>16</sup> 2 இரா 3<sup>11</sup>. எலியா பரலோகத்துக்குப்போன பிறகு இவன்தான் இஸ்ரவேலின் தீர்க்கதரிசி களில் பிரதானமானவன். 2 இரா 2<sup>15</sup>. இவன் யோராம், ஏகூ, யோவகாஸ், யோவாஸ் என்னும் இஸ்ரவேலின் நானூ ராஜாக்கள் காலத்தில் (கி-மு. 851-797-ஹ்) தீர்க்கதரிச னை உரைத்தான். விசேஷமாய் யோராம் காலத்தில் இவன்தான் தன் ஊழியத்தை நிறைவேற்றினான். 2 இரா 3<sup>1</sup> 9<sup>1</sup>. இவன் பேரின் அர்த்தம் 'கடவுள் இரட்சிப்பாய் இருக்கிறார்'. இவ்வளவுதான் இவனுடைய குணதீசயங்களும் ஊழியத்தின் ரோக்கமும் தோன்றும். இவன் பட்டணங்களில் வசித் தவன். இவனைப்பற்றிச் சொன்ன அற்புதங் கள் இரக்கமுள்ளவைகள். 2 இரா 2<sup>19</sup> 4<sup>1.38.49</sup> 5<sup>6</sup> 6<sup>1</sup> 8<sup>1</sup>. ஆனால் எலியாவைப்போல் இவ னும் பாவத்தைக் கண்டிப்பான். 2 இரா 2<sup>23</sup> 5<sup>27</sup>. [2 இரா 2<sup>23</sup>-ல் 'பிள்ளைகள்' என்பது எபிரேய பாவையில் 'நிறுப்பினைகள்' அல்ல

‘வாலிபர்கள்’ என்று அர்த்தமாம்]. இவன் யோராம் செய்த பாவத்தைக் கண்டிக்காமல் விடவில்லை. 2 இரா 3<sup>13</sup>.

ஆகாபின் வீட்டாருக்கு எலியா இட்ட சாபத்தின்படி எலிசா எகுவை ராஜாவாக அபிஷேகம் செய்தான். 2 இரா 9<sup>6</sup>. இவனுடைய கிர்த்திப் பிரஸ்தாபம் சீரியருக்குத் தெரியும். பெனாதாத என்னும் சீரியா ராஜா அனுப்பின ஆசகேல் தன் ஐமாளனைக் கொலை செய்து தான் சீரியாவின்மேல் ராஜா ஆவான் என்று தெரிவித்தான். 2 இரா 17. மரண காலத்தில் இவன் யோவாஸ் என்னும் ராஜாவுக்குச் சீரியரின்மேல் ஐயும் அடைவதைப் பற்றி அடையாளம் காண்பித்தான். 2 இரா 13<sup>15</sup>. இவன் பலதடவை வருகிற விஷயம் களை முன் அறிவித்தான். 2 இரா 4<sup>16</sup> 5<sup>36</sup> 6<sup>8</sup> 7<sup>1</sup> 8<sup>10, 12</sup> 9<sup>6</sup> 13<sup>15</sup>.

எலிசாமா, எலிஷாமா. Elishama.

1. யோசுவாவின் பாட்டன். எண் 1<sup>10</sup>.
2. தாவீதின் மகன். 2 சாமு 5<sup>16</sup>.
3. = எலிசுவா. 2 சாமு 5<sup>15</sup>. 1 நாளா 3<sup>6</sup>.
4. 1 நாளா 2<sup>41</sup>.
5. கெதலியாவைக் கொன்றவன். 2 இரா 25<sup>25</sup>.

6. வேதபாரகன். எரே 36<sup>12</sup>.

7. ஒரு ஆசாரியன். 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

எலிசுவா. Elishua. எலிசாமா காண்க.

எலிஷாபாத். Elishaphat. 2 நாளா 23<sup>1</sup>.

எலிதாத். Elidad. எண் 34<sup>21</sup>.

எலிபால். Eliphal. 1 நாளா 11<sup>35</sup>.

= எலிப்பெலேத். 2 சாமு 23<sup>34</sup>.

எலிபெலேத், எலிப்பெலேத். Elephelet.

1. தாவீதின் குமாரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 5<sup>16</sup>.

2. தாவீதின் போர்வீரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>34</sup>. = எலிபால். 2 நாளா 11<sup>35</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>39</sup>.

4. எஸ்ரு 8<sup>13</sup>.

5. எஸ்ரு 10<sup>33</sup>.

எலிப்பாகு, எலிபாகு. Eliphaz.

1. ஆதி 36<sup>4</sup>.

2. யோபினுடைய சிநேகிதரில் பெரியவன். யோபு 2<sup>11</sup>.

எலிப்பெலேது. Eliphelehu. 1 நாளா 15<sup>18</sup>.

எலிப்பெலேத். Eliphelet. எலிபெலேத் காண்க.

எலிமா. Eymas. இவன் மறுபெயர் பர்யேசு. அப் 13<sup>6</sup>. எலிமா என்பது ‘வித்துவான்’ அல்லது ‘மாயவிறைக்காரன்’ என

அர்த்தமாம். இந்த மாயவிறைக்காரர் அக்காலத்தில் பலவிறைகளையும் ஆராய்ந்து கலைஞானத்தோடு போலிஞானத்தையும் கலந்து பலரையும் வஞ்சித்துவந்தார்கள். இவர்கள் சத்தியம் நிறைந்த கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு முக்கிய விரோதிகள். ‘பர்யேசு’ என்றால் ‘இயேசுவின் மகன்’ என்று அர்த்தமாம். யூதர்களுக்குள் இயேசு என்னும் பெயர் வழங்கிவந்தது.

எலிமெலேக்கு. Elimelech. நகோமியின் புருஷன். ருத் 2<sup>1</sup>.

எலியா. Elijah. [யேகோவா தேவனும் இருக்கிறார்].

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 8<sup>27</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>21</sup>.

3. ஒரு யூதன். எஸ்ரு 10<sup>28</sup>.

4. தீர்க்கதரிசி.

எலியா ஆகாப் அகசிபா என்னும் இஸ்ரவேல் ராஜாக்களின் காலத்தில் (கி-மு. 875-851) தீர்க்கதரிசனம் உரைத்த ஓர் மகா பக்தன். கீலேயாத் நாட்டின் திஸ்பி என்னும் ஊரில் பிறந்தவன். 1 இரா 17. இவன் தகப்பனுடைய சரித்திரத்தைப்பற்றியும், இவன் தீர்க்கதரிசனம் உரைக்கிறதற்கு முந்திய காலத்தைப்பற்றியும் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. இவன் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்த காலத்தில் இஸ்ரவேலில் இருந்த சன்மார்க்க மெல்லாம் பாகாலை வணங்கினதினால் அழிந்துபோனதைப்போலத் தோன்றுகிறது. அக்காலத்திலிருந்த ஆகாப் என்னும் ராஜா ருசுபேல் என்னும் பெனிக்கேயான் ஆகிய ராஜகுமாரத்தியை விவாகம் செய்து அவனுடைய நோக்கத்துக் கிடைத்து இஸ்ரவேலரின் தேசத்திலே ஜனங்கள் எல்லாரும் சோரமாரக்கத்தில் நடக்கும்படி தூண்டிவிட்டான். எல்லாரும் அவன் போன வழியிலே நடக்கும் போதே எலியா தீர்க்கதரிசி வந்தான். இவன் மயிர் உடை தரித்து, தோற்றத்தில் நாகரீகம் ஒன்றுமில்லாமல் இருந்தான். ராஜாவும் ராஜாத்தியும் ஜனங்களும் செய்த துன்மார்க்கத்தையெல்லாம் கண்டித்து, யேகோவாவின் நீதியையும் சன்மார்க்க நடையையும் நாடும்படி போதித்து வந்தான். யேசுபேல் இவன் போதிக்கிறதெல்லாம் தான் விரும்பின மார்க்கத்துக்கு விரோதம் என்று கண்டு அவனை அகற்றும்படி கருதினான். 2 இரா 1<sup>8</sup> 1 இரா 16<sup>32</sup> 17<sup>3</sup>.

எலியாவின் சரித்திரம்.—1 இரா 17-19<sup>21</sup> 21<sup>1-29</sup> 2 இரா 1-2<sup>15</sup>. இவைகளோடு 2 இரா 9<sup>36</sup> 10<sup>10, 17</sup> 2 நாளா 21<sup>19</sup> ஒப்பிட்டுப்பார்க்க.

எலியாவின் நோக்கம்:

1. பொய்த்தேவர்களின் வணக்கத்தை இஸ்ரவேலரிவிருந்து நீக்குவது;

2. ராஜ்யத்தை நீதியாய் நடத்துவது;

3. இஸ்ரவேலர் தன்மார்க்கத்தில் நடவாமை யேகோவாவை வணங்கிப் பரிசுத்தத்தில் நடக்கச்செய்வது. எலியா விசேஷமாய் முதல் இரண்டு விஷயங்களைக் கருதிப் போதித்து வந்தான். அவனுக்குப் பின்வந்த தீர்க்கதரிசிகள் மூன்றாம் நோக்கத்தைத் தங்கள் போதனையிற் காட்டியிருக்கிறார்கள்.

வேதாகமத்தில் பிற்காலத்தில் எலியாவைப் பற்றிச் சொல்லியது என்னவென்றால்: கர்த்தருடைய நாள் வருகிறதற்கு முன் இவன் வருவான். மல் 4<sup>3</sup>. இதிலால் இவன் மேசியாவின் மூன்றாதுன் என்றும், யோவான் ஸ்நானன் இந்த வேலையை நிறைவேற்றினான் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 11<sup>14</sup>. இயேசு மறுபுறமடைந்தபோது தீர்க்கதரிசியாகிய இவன் அங்கே இருந்தான். மத் 17<sup>3</sup>. யூதர்கள் இவனுடைய போதனைகள் 'தீவட்டியைப்போல் அதிக பிரகாசமுள் ளது' என்று சொல்லி அவனைப் புகழ்ந்தார்கள். மகமதியர்களும் இவனை நன்கு மதிக்கிறார்கள்.

**எலியாக்கீம்.** Ellakim. [கடவுள் ஸ்திரப்படுத்துவார்].

1. எசேக்கியாவின் வீட்டாரில் ஒரு தலைவன். 2 இரா 18<sup>18</sup> ஏசா 22<sup>20</sup>.

2. யோசியாவின் மகன். பாரோன் நேகோ இவனைச் சிங்காசனத்தில் வைக்கும் போதே இவனுக்கு 'யேகோவா உயர்த்துகிறார்' என்று அர்த்தம்கொண்ட 'யோயாக்கீம்' என்னும் பெயர் இட்டான். 2 இரா 23<sup>34</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>41</sup>.

4. மத் 1<sup>13</sup>.

5. லூக் 3<sup>30</sup>.

**எலியாசா.** Eleasha. 1 நாளா 8<sup>37</sup>.

**எலியாசிப்.** Eliashib. [கடவுள் திரும்பக் கொண்டுவருகிறார்].

1. ஒரு பிரதான ஆசாரியன், நெகே 12<sup>10</sup>.

2. ஒரு பாடகன். எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

3. எஸ்ரு 10<sup>37</sup>.

4. எஸ்ரு 10<sup>38</sup>.

5. 1 நாளா 3<sup>24</sup>.

6. 1 நாளா 24<sup>12</sup>.

7. எஸ்ரு 10<sup>6</sup>.

**எலியாதா.** Eliada.

1. = பெலியாதா. 2 சாமு 5<sup>16</sup> 1 நாளா 14<sup>7</sup>.

2. 1 இரா 11<sup>33</sup>.

3. 2 நாளா 17<sup>17</sup>.

**எலியாத்.** Elead. 1 நாளா 7<sup>31</sup>.

**எலியாத்தா.** Eliathah. 1 நாளா 25<sup>4, 97</sup>.

**எலியாபா.** Eliabba. 1 நாளா 11<sup>33</sup>. = எலியூபா. 2 சாமு 23<sup>32</sup>.

**எலியாப்.** Ellab. [கடவுள் தகப்பனாய் இருக்கிறார்].

1. எண் 1<sup>9</sup>.

2. எண் 16<sup>1</sup>.

3. தாவீதின் மூத்த சகோதரன். 1 சாமு 16<sup>6, 7</sup>.

4. சீதவாத்தியக்காரன். 1 நாளா 15<sup>18</sup>.

5. 1 நாளா 12<sup>9</sup>.

6. 1 நாளா 6<sup>37</sup>.

**எலியாம்.** Eliam.

1. பத்சேபாளின் தகப்பன். 2 சாமு 11<sup>3</sup>. = அம்மியேல். 1 நாளா 3<sup>3</sup>.

2. 2 சாமு 23<sup>34</sup>.

**எலியூத்.** Eliud. மத் 1<sup>15</sup>.

**எலியூபா** = எலியாபா. Eliabba.

**எலியேசர்.** Eliezer. [கடவுள் உதவியாய் இருக்கிறார்].

1. ஆபிரகாமின் பிரதான ஊழியக்காரன். ஆதி 15<sup>22</sup>.

2. மோசேயின் மகன். யாத் 18<sup>4</sup>.

3. 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

4. 1 நாளா 27<sup>16</sup>.

5. தீர்க்கதரிசி. 2 நாளா 20<sup>37</sup>.

6. எஸ்ரு 8<sup>14</sup>.

7. எஸ்ரு 10<sup>18</sup>.

8. எஸ்ரு 10<sup>23</sup>.

9. எஸ்ரு 10<sup>31</sup>.

10. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 15<sup>24</sup>.

11. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>25</sup>.

12. லூக் 3<sup>29</sup>.

**எலியேல், எலியேல்.** Eliel. [கடவுள் கடவுளே].

1. 1 நாளா 6<sup>34</sup>.

2. தாவீதின் போர்வீரன். 1 நாளா 11<sup>46</sup>.

3. இன்னொரு போர்வீரன் 1 நாளா 11<sup>47</sup>.

4. 1 நாளா 12<sup>11</sup>.

5. 1 நாளா 5<sup>24</sup>.

6. 1 நாளா 8<sup>20</sup>.

7. 1 நாளா 8<sup>29</sup>.

8. 1 நாளா 15<sup>9</sup>.

9. 2 நாளா 31<sup>13</sup>.

**எலியேனாய்.** Ellenai. 1 நாளா 8<sup>26</sup>.

**எலியோனாய்.** Eliehoenai, Elloenai.

1. 1 நாளா 26<sup>3</sup>.

2. எஸ்ரு 8<sup>4</sup>.
3. 1 நாளா 4<sup>36</sup>.
4. 1 நாளா 7<sup>8</sup>.
5. 1 நாளா 3<sup>33</sup>.
6. எஸ்ரு 10<sup>23</sup>.
7. எஸ்ரு 10<sup>27</sup>.
8. நெகே 12<sup>41</sup>.

**எலீசா.** Elisah, யாவானின் 'மகன்.' ஆதி 10<sup>4</sup>. அல்லது தென் இத்தாலியாவி லுள்ள ஒரு நாடு, அல்லது வடஆபிரிக்கா விழுள்ள ஒரு நாடு. எசே 27<sup>1</sup>.

**எலுசாய்.** Eluzai. 1 நாளா 12<sup>5</sup>.

**எலுல்.** Elul. காலம் காண்க.

**எலெயாசா.** Eleasha. 1 நாளா 2<sup>39</sup>.

**எலெயாசாஃ.** Eleah, எரே 29<sup>3</sup>.

**எலெயாசாஃ.** Eleazar. [கடவுள் உதவி செய்திருக்கிறார்].

1. ஆரோனின் மகன். ஆரோனுக்குப் பிறகு இவன் பிரதான ஆசாரியனாய் இருந் தான். உபா 10<sup>6</sup> எண் 3<sup>2</sup> 20<sup>25</sup> 26<sup>1-63</sup> யோசு 14<sup>1</sup> 17<sup>4</sup> 19<sup>51</sup> 21<sup>1</sup> 24<sup>33</sup> யாத் 6<sup>35</sup>.

2. 1 சாமு 7<sup>1</sup>.
3. 2 சாமு 23<sup>9</sup>.
4. 1 நாளா 23<sup>21</sup>.
5. எஸ்ரு 8<sup>33</sup>.
6. எஸ்ரு 10<sup>25</sup>.
7. மத் 1<sup>15</sup>.

**எலெயாலே.** Elealeh. மோவாப் தேசத் திலுள்ள இஸ்ரவேலர் ஐயத்த ஒரு ஊர். எண் 32<sup>3</sup> ஏசா 15<sup>4</sup>.

**'எலோயீ, எலோயீ லாமா சபக்தானி.'**

**'Eloi, Eloi, Lama, Subachhani.'** மாந் 15<sup>34</sup>. 'எலோயீ' என்னும் பதத்திற்குப் பதிலாக 'ஏலி' என்னும் பதம் மத்தேயு சுவிசேஷத் தில் எழுதியிருக்கிறது. மத் 27<sup>46</sup>. இவ்வாக் கியத்திற்கு 'என் கடவுளே, என் கடவுளே, என் என்னை விட்டுவிட்டார்' என்றத்தொடர். மரணகாலத்தில் இயேசு இந்த அரமேயா பதங் களைக் கூறினதனால், அந்தப் பாஷை அவர் சொந்த அல்லது சிறுவயதுமுதல் பேசிவந்த பாஷையாய் இருக்கலாம். மரணநேரத்தில் இயேசு பிதாவாகிய தேவன் தம்மைவிட் டுப் பிரிந்திருந்தார் என்று சொன்னதினால், அந்த கூடினதிலே மனிதர் அடையவேண் டிய பாட்டை முழுதும் தாமே பட்டுத்தரித் தார் என்று காட்டினார் என்பது சில வேத சாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம். வேறு சில வேதசாஸ்திரிகள், மரண நேரத்தில் இயேசு சுவதிருந்த அளவற்ற வியாகுலத்தினாலும் வேதனையினாலும் இப்படி ஒலமிட்டார்

என்று சொல்லுகிறார்கள். எபிரேய பாஷை காண்க.

**எஸ்காத்.** Helkath. ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>25</sup>. = உக்கோக். 1 நாளா 6<sup>75</sup>.

**எஸ்காத் ஹூரீம்.** Elkath-Hazzurim. [பட்டயவாயின் போர்க்களம்]. கிபியோ னில் இருபத்துநாலு பேர் சண்டைசெய்த இடம். 2 சாமு 2<sup>16</sup>.

**எஸ்காய்.** Helkai. நெகே 12<sup>15</sup>.

**எஸ்கானா.** Elkanah. [கடவுள் பெற்றுக் கொண்டிருக்கிறார்]. 1. யாத் 6<sup>24</sup>. 2. அன் னாசின் புருஷன். 1 சாமு 1<sup>1</sup>. 3. 1 நாளா 6<sup>35</sup>. 4. 1 நாளா 6<sup>36</sup>. 5. 1 நாளா 9<sup>46</sup>. 6. 1 நாளா 12<sup>6</sup>. 7. 1 நாளா 15<sup>23</sup>. 8. ஒரு பிரதானி. 2 நாளா 28<sup>7</sup>.

**எஸ்கானான்.** Elhanan. [கடவுள் தயவுள்ளவர்].

1. 2 சாமு 21<sup>19</sup> 1 நாளா 20<sup>5</sup>. கோலியாத் காண்க.

2. 2 சாமு 23<sup>34</sup> 1 நாளா 11<sup>36</sup>.

**எஸ்சபாத்.** Elizabad.

1. 1 நாளா 12<sup>12</sup>.
2. 1 நாளா 26<sup>7</sup>.

**எஸ்சாபாத்.** எஸ்சாபாத் காண்க.

**எஸ்சாபான்.** Elzaphan, Ellzaphan.

1. ஒரு பிரபு. எண் 3<sup>30</sup>.
2. எண் 34<sup>25</sup>.

**எஸ்தாகா.** Eldaah. ஆதி 25<sup>4</sup>.

**எஸ்தாத்.** Eldad. இஸ்ரவேலர் வனாந் தரத்திலே இருந்தபோது அவர்களுடைய வழக்குகளைத் தீர்க்கும்படி நியமித்த எழுபது மூப்பர்களில் ஒருவன். எண் 11<sup>26</sup>.

**எஸ்தாய்.** Heldai.

1. ஒரு சேனைத்தலைவன். ஒருவேளை இந் தப்பெயரும், எலேப், எலேத் என்னும் பெயர் களும் ஒருவனையே குறிக்கலாம். 2 சாமு 23<sup>39</sup> 1 நாளா 11<sup>30</sup> 27<sup>15</sup>.

2. பாலிலோனிலிருந்து திரும்பி வந்த வன். சக 6<sup>10</sup>. = எலேம். சக 6<sup>14</sup>.

**எஸ்தெக்கே.** El-Teke. யோசு 19<sup>44</sup>.

**எஸ்தெகோன்.** El-Tekon. யோசு 15<sup>59</sup>.

**எஸ்தோலாத்.** El Tolad. யோசு 15<sup>30</sup>. = தோலாத். 1 நாளா 4<sup>29</sup>.

**எஸ்தாத்தான்.** Elnathan. [கடவுள் தத் திருக்கிறார்].

1. யோயாக்கீனின் பாட்டன். 2 இரா 24<sup>8</sup>.

2. புல்தகச்சுருளை நெருப்பிற் போடாத படி யோயாக்கீமை வேண்டிக்கொண்டவன். எரே 26<sup>22</sup> 36<sup>25</sup>.

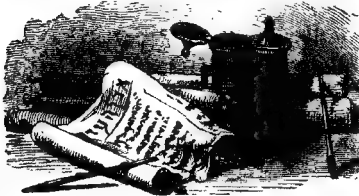
3. மூன்று பெயர்கள். எஸ்ரு 8<sup>16</sup>.



**எஸ்நாம்.** Elnaam. 1 நாளா 11<sup>46</sup>.  
**எஸ்பா.** Helbah. நியா 1<sup>31</sup>.  
**எஸ்பாரான்.** El-Paran. ஆதி 14<sup>6</sup>. பா  
 ரான் காண்க.  
**எஸ்பால்.** Elpaal. 1 நாளா 8<sup>11</sup>.  
**எஸ்பெலேத்.** Elpelet. 1 நாளா 14<sup>5</sup>.  
 = எஸ்பெலேத் (1).  
**எஸ்மோதாம்.** Elmadam. லூக் 3<sup>28</sup>.  
**எஸ்டை, எஸ்டைக்துறி.** Boundary, Bound-  
 ary mark. உபா 19<sup>14</sup> 27<sup>17</sup> ஒசி 5<sup>10</sup> நீதி 22<sup>28</sup>  
 23<sup>10</sup> யோபு 24<sup>2</sup>.

**எழுதப்படாதவை.** Agrapha. இயேசு  
 சொன்னவைகளில் எழுதப்படாதவை  
 காண்க. பக். 113.

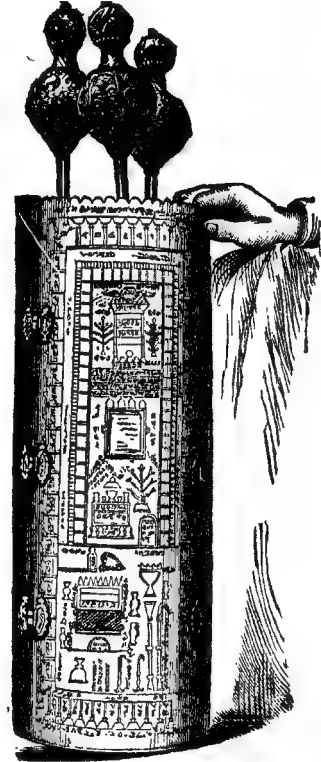
**எழுத்து.** Writing. ஆதிகாலத்தில் விளம்  
 பரம் ஒன்று செய்யவேண்டுமானால் வழக்க  
 மாய்த் தூதர்கள் அதை வாய்மொழியாய்க்  
 கூறுவார்கள். சாலொமோன் வாயால் உரைக்  
 கும் நீதிமொழிகளை ஜனங்கள் அவருக்கு  
 முன்பாக வந்து கேட்பார்கள். 1 இரா 4<sup>39</sup>.  
 தாலீதின் காலத்தில் ராஜாங்கத்துக்குரிய  
 விஷயங்களை அவன் பிரதானிகளில் ஒரு  
 வன் எழுதினான். 2 சாமு 8<sup>16</sup>. ஏசாயாவின்  
 காலத்தில் தீர்க்கதரிசிகள் சில சமயங்களில்  
 தாங்கள் கூறினவற்றை முழுதும் எழுதா  
 மல் சுருக்கமாய் எழுதுவார்கள். ஏசா 8<sup>1</sup>.  
 ஏரேமியாவும் அவனுக்குப்பின் இருந்த தீர்  
 க்கதரிசிகளும் தாங்கள் உரைத்தவைகளை விவ  
 ரமாய் எழுதினார்கள். ஏரே 36<sup>17</sup> ஆப 2<sup>2</sup>.



எஸ்பெருடைய புத்தகங்களுக்கும் கைகடலும்.

உபாகமம் என்னும் புஸ்தகம் எழுதப்  
 பட்டது. ஆனால் மோசேயின் காலமுதல்  
 உபாகமம் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட காலம்வரை  
 யில் நியாயப்பிரமாணம் எழுத்தில் ஆனவிதத்  
 தைப்பற்றித் தெளிவாய் ஒன்றும் தெரியாது.  
 ஏசுபேல் நிருபங்களை எழுதினான். 1 இரா  
 21<sup>8</sup>. யோபு, ஏசாயா, ஏரேமியா ஆகிய  
 இவர்கள் எழுதப்பட்ட பத்திரங்களைப்பற்  
 ரிப் பேசுகிறார்கள். யோபு 13<sup>28</sup> 31<sup>35</sup> ஏசா  
 10<sup>2</sup> ஏரே 3<sup>8</sup> 32<sup>16</sup>. யூதர்கள் சிறையிருப்பி  
 லிருந்து வந்தபிறகு அவர்களிடத்திலுள்ள

புஸ்தகங்கள் அநேகம் இருந்தன. பிர 12<sup>19</sup>.  
 அக்காலம் முதல் அவர்கள் தங்கள் வம்ச  
 அட்டவணையை எழுதிவந்தார்கள். கிறிஸ்து  
 துவக்கு நூறு வருஷத்துக்கு முன் புஸ்தக  
 சாலைகள் இருந்தன. 2 மக்கெபேயர் 2<sup>13</sup>.  
 எபிரெயர்கள் கற்பலகைகளிலும் மரப்பல



நியாயப்பிரமாண புத்தகங்களுக்கும் கைகடலும் விடுத்திடு உரை.

கைகளிலும் எழுதிவந்தார்கள். ஏசா 30<sup>8</sup>  
 யோபு 19<sup>24</sup>. ஒருவேளை செப்புத்தகுகளி  
 லும் எழுதியிருக்கலாம். ஏசா 8<sup>1</sup>. இவைக  
 ளில் இருப்பெழுத்தாணிகளால் எழுதுவார்  
 கள். சிலவேளை இந்த எழுத்தாணி கூட  
 மழுங்காதபடி அதன் துனியில் வச்சிரம்  
 பதிப்பார்கள். ஏரே 17<sup>1</sup>. சிறையிருப்புக்  
 குக் கொண்டொபாகப்படுமூன் எபிரெயர்கள்  
 புஸ்தகச்சுருளை உபயோகித்தார்கள். ஏசா  
 34<sup>4</sup> 37<sup>14</sup> ஏரே 36<sup>2</sup>. இவைகள் எகிப்திய  
 தேசத்திலுள்ள பெரிய நாணவின் மேற்பட்  
 டையினாலும் தோலினாலும் செய்யப்பட்டன.  
 நாணற் குச்சியை எழுதுகோலாக

உபயோகித்து மையினால் இவைகளை எழுதுவார்கள். எரே 36<sup>18</sup> எசே 23<sup>14</sup>. விசிறர்கள் மைக்கடும் (எசே 9<sup>8</sup>), எழுதுகோல் சீவுதற்குச் சூரியும் (எரே 36<sup>83</sup>), அரைக்கச்சையில் போட்டிருப்பார்கள்.

புகிய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் தோற்சுருள் அதிகமாய் உண்டு. 2 தீமோ 4<sup>13</sup>. அப்போஸ் தலர்கள் தங்கள் நிருபங்களை நாணற்காகிதங்களில் எழுதினார்கள். 2 கொரி 3<sup>3</sup> 2 யோவா 12 வச.

சகரியா எழுதின 'பலகை' மெழுகு வார்த்தை பலகையாய் இருக்கலாம். லூக் 1<sup>63</sup>.

எறும்பு. Ant. பௌஸ்தினு தேசத்தில் எறும்புகளில் அநேக வகை உண்டு. எறும்பு முண்ணறிவுக்கும் சுறுசுறுப்புக்கும் உதாரணமாகச் சொல்லப்படுகிறது. நீதி 6<sup>6</sup> 30<sup>25</sup>.

ஹெ, ஏனா. Hena. இந்தப் பதத்தைப் பற்றி வேதசாஸ்திரிகளுக்குச் சந்தேகம். இது ஐபிராத்து நதியின் கரையில் உள்ள ஒரு ஊர் எனச் சிலர் உத்தேசித்திருக்கிறார்கள். 2 இரா 18<sup>34</sup> 19<sup>13</sup> எசா 37<sup>13</sup>.

ஹெதாத். Henadad. [ஆதத்தின் தயவு]. எஸ்ர 3<sup>9</sup>.

என்ஹோர். En-Hazor. [ஆத்சோரின் ஊற்று]. யோசு 19<sup>37</sup>.

என்எக்லாயிம். En-eglaim. எசே 47<sup>10</sup>.

என்கன்னம். Engannim.

1. யூதாவில் ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>34</sup>.

2. கலிலேயாவுக்குத் தெற்கெல்லையாய் இருக்கும் ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>21</sup>.

என்காதா. En-haddah. யோசு 19<sup>21</sup>.

என்கேத். Engedi. [ஆட்டுக்குட்டியின் ஊற்று]. யூதா வஞ்சுத்தரத்தில் தாவீது ஒளித்திருந்த இடம். 1 சாமு 23<sup>39</sup> 2 நாளா 20<sup>2</sup> உன். பா 1<sup>14</sup> எசே 47<sup>10</sup>. இதற்கு ஆசாசோன் தாமர் என்றும் பெயர். ஆதி 14<sup>7</sup> 2 நாளா 20<sup>2</sup>.

என்சேமேஷ். En-Shemesh. [சூரியன் ஊற்று]. எருசலேமிலிருந்து எரிகோவுக்குப் போகும் வழியிலே பக்கத்திலுள்ள ஓர் நீர் ஊற்று. யோசு 15<sup>7</sup> 18<sup>17</sup>.

என்தப்புலா. Entappuah. = தப்புலா. யோசு 17<sup>7</sup> 16<sup>8</sup>.

என்மிஸ்பாத்து. En-mishpat. [நியாயத்தீர்ப்பின் ஊற்று]. யோசு 14<sup>7</sup>. காதேஸ்பர்நேயா காண்க.

என்ரிம்மோன். En-rimmon. [மாதனத்தின் ஊற்று]. பெயெர்செபாவுக்குச் சமீபமான ஊர். நெகே 11<sup>29</sup>.

என்ரோகேல். இன்ரோகேல் காண்க.

ஏ.

ஏகத்துவ மார்க்கத்தார். சோசினியர் காண்க.

ஏகி. Ehl. = அகரா காண்க.

ஏகியேல். Jehiel, ஏகியேல் காண்க.

ஏகூ, யேகூ. Jehu.

1. ஒரு தீர்க்கதரிசி. 1 இரா 16<sup>1</sup>.

2. ஒரு யூதன். 1 நாளா 2<sup>38</sup>.

3. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>35</sup>.

4. ஒரு போர்வீரன். 1 நாளா 12<sup>3</sup>.

5. இஸ்ரவேல் ராஜா.

ஆகாப் வீட்டார் செய்த காரியங்களைப் பற்றி இஸ்ரவேலர் அநேகருக்கு வெறுப்பு உண்டானது என்றும், எலியா ஆகாப் வீட்டாரின்மேல் சாபம் இட்டான் என்றும் இவனுக்கு நன்றாய்த் தெரியும். 2 இரா 9<sup>25</sup>. யோராம் ராஜாவுக்குப் பதிலாக இவன் கிலேயாத்திலுள்ள ராமோத்திலே சேனாபதியாய் இருக்கும்போது எலிசா அனுப்பின சீவன் இவனை இஸ்ரவேலின் ராஜாவாக அபிஷேகம் பண்ணினான். இவன் எக்ராண்க்கைப் பிடித்து, யோராம் ராஜாவையும் ஆகாப் வீட்டாரையும் கொலைசெய்து இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தை யாண்டுவந்தான் (கி-மு. 842-814.). இதினியித்தம் ஒசியா தீர்க்கதரிசி இவன் வீட்டில் பழி சுமரும் என்று கண்டான். ஒசி 1<sup>4</sup>. அசிரியர் செக்கற்களில் வரைந்த அக்ஷரங்களை நாம் பார்த்தால் இவன் இரண்டாம் சல்மனசர் என்னும் ராஜாவின் உதவியினாலே சீரியரை ஜெயிக்கும்படி அவனுக்குக் கப்பம் கட்டினான் என்று அறிவோம். அசிரியர்களோ கிழக்குத் தேசத்திலுள்ள சண்டைகளைப்பற்றிக் கவலைப்பட்டு எகூவுக்குத் தகுந்த உதவியெய்யாமல் இருந்ததினாலே இவன் அரசாண்ட கடைசி வருஷங்களில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்துக்குத் துன்பம் அதிகமாய் வந்தது.

ஏகூஸ். Jehush. 1 நாளா 8<sup>39</sup>.

ஏகூத். Ehud.

1. மோவாப் அதிகாரத்திலிருந்து இஸ்ரவேலை ரட்சித்தவன். நியா 3<sup>12</sup>.

2. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>10</sup>.

ஏசபேல், யேசபேல். Jezebel. தீரு ராஜாவின் மகளாகிய இவன் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய ஆகாபின் மனைவி. இஸ்ரவேல் தேசத்தில் யேகோவாவின்மார்க்கத்தை எதிர்த்து எலியாவைப் பகைத்து அநியாயம் செய்தவன். 1 இரா 18<sup>19</sup> 21<sup>1</sup> 2 இரா 9<sup>31</sup>. புகிய

ஏற்பாட்டில் நியத்திராசபையிலுள்ள மனு வுரை வஞ்சிக்கிற கள்ளதீர்க்கதரிசியானவ னைப்பற்றி இந்தப் பெயர் உபமானமாய்ச் சொல்லி யிருக்கிறது. வெளி 2<sup>30</sup>.

சசா. Esau. ['செம்மஞ்சள்' அல்லது 'அதிக ரோமம் உடையவன்']. இவன் மலை நாட்டாரை ஜெயித்து சேயீரிலே தன்னை ஸ்தாபித்தான். இவன் சரித்திரம் ஆதி 25<sup>29</sup>. 25. 99 26<sup>34</sup> 27<sup>30</sup> 28<sup>9</sup> 33<sup>4</sup> 36<sup>1</sup> ஒசி 12<sup>3</sup>. ஏதோ மியருக்குக் கோத்திரப் பிதா. ஆதி 36<sup>9</sup>. எபி 12 1<sup>8</sup>-ல் சசா உத்தம காரியங்களைக் கவனிக் காமல் ஆத்திரத்தோடு தாங்கள் விரும்பும் காரியங்களைச் செய்கிற சீர்கெட்டவர்களுக்கு முன் மாநிரியாய் இருக்கிறான்.

சசாயா. Isalah. ['யேகோவாவின் உதவி' அல்லது 'யேகோவா உதவி செய்கிறார்']. கி-மு எட்டாம் நூற்றாண்டில் நாலு பெரிய தீர்க்கதரிசிகள் இருந்தார்கள். இவர்களில் ஆமோஸ் பெத்தேலில் பிரசங்கித்ததற்கு இரு பது வருஷங்களுக்குப் பிறகும், ஒசியா பிர சங்கித்ததற்குச் சில வருஷங்களுக்குப் பிற கும், சசாயா பிரசங்கிக்கத் தொடங்கினான். சசாயா பிரசங்கித்த காலத்தில் மீகா பிரசங் கித்தான். சசாயா பிரதானமாய் யூதராஜ்யத் தைப்பற்றித் தீர்க்கதரிசனைக் கூறினான்.

சசாயா தீர்க்கதரிசனைப் புல்தகத்தில் எழுதியிருக்கிறவையெல்லாம் சேர்த்துப் பார்த் தால் இவனைப்பற்றி நாம் கொஞ்சம் அறிந்து கொள்ளலாம். இவன் உசியா, யோத்தாம், ஆகான், எசேக்கியா என்னும் ராஜாக்களின் காலத்தில் தீர்க்கதரிசனை ஊழியம் செய்தான் (கி-மு. 738-700.). இவன் அசீரியப் பல்லெஸ் தீனா, யூதா முதலிய தேசங்களுக்கு விரோத மாய் நாலுமுறை படையெடுத்துப் போன தைப் பார்த்தான். இவன் நாற்பது வருஷம் ஊழியம் செய்ததினாலே இவ்வூழியத்தைத் தான் முப்பதுவயதாய் இருக்கிறதற்கு முந்தித் தொடங்கினான் என்று நாம் அறியவேண்டும். இவன் தன் ஜீவியகால மெல்லாம் எருசலே மில் வசித்தான். ராஜாவும் ராஜ்யத்திலுள்ள மற்றும்பெரியோரும் இவனுக்கு நன்றாய்த் தெ ரிந்தவர்கள். 7<sup>1</sup> 8<sup>2</sup>. இவன் மனைவியும் தீர்க்க தரிசியானவளாய் இருந்தாள். 13<sup>3</sup>. இவன் தன் பிள்ளைகளுக்குச் சேயார் யாரூப், மகேர்-சா லால்-அஷ்-பாஸ் என்னும் காரணப் பெயர் கொடுத்தான். 7<sup>3</sup> 8<sup>3</sup>.

இவனுடைய போதனையில் அடங்கிய ஐந்து விஷயங்களின் சுருக்கம்.

1. அசீரியரின் மூலமாய் வாப்போகிற தண்டனையைப்பற்றி யூதர்களுக்குப் போ

தனை செய்தான். இந்தத் தண்டனைக்குக் காரணம் என்னவென்றால்:

(1) அவன் எங்கும் பார்த்த அநியாயமும் துன்மார்க்கமும். 2<sup>9</sup>-4<sup>1</sup> 5<sup>9</sup>-24.

(2) ஜனங்கள் யேகோவாவுக்குக் காட்டிய நன்றியின். 5<sup>1</sup>-7.

(3) ஜனங்கள் நீதி இரக்கம் செய்யாமல் வீண் சடங்காசாரங்களைச் செய்துவந்தது. 1<sup>2</sup>-31.

2. யேகோவா நீதியும் இரக்கமும் உள்ள வர், நீதியினியமித்தம் தமது ஜனங்களுடன் வழக்காடுகிறவர், தீமை பாவம் எல்லாவற்றை யும் ஜெயிக்கிறவர்.

3. யேகோவா சர்வத்தையும் ஆளுகிறவர், ஆதலால் யூதர்கள் அசீரியரின் அல்லது எகிப்தியரின் உதவியைத் தேடக்கூடாது. 7<sup>4</sup> 20<sup>1</sup> 30<sup>1</sup>-13 31<sup>1</sup>.

4. இஸ்ரவேலும் யூதாவும் தன்மக்கப் படும். இஸ்ரவேல் அழிக்கப்படும். 9<sup>9</sup>-10<sup>4</sup> 17<sup>1</sup>-11. அப்பொழுது மீதியாய் ஒருபாகம் இருக்கும் என்றும், இந்தத் தண்டனைக்குப் பிறகு 'நீத்புரம்' 'சத்தியநகரம்' என்னும் புதிய எருசலேம் இருக்கும் என்றும் சொல் லியது. 1<sup>26</sup> 5<sup>26</sup>-30 17<sup>6</sup> மூ.

5. மெசியாவாகிய சமாதானப் பிரபு வரு வார். 9<sup>1</sup>.

குரூரமுள்ள மனசே என்னும் அரசனின் காலத்தில் இவன் வாளினால் இரண்டாக வெட்டப்பட்டுச் செத்தான் என்பது பாரம் பரியமேயொழிய இவனுடைய மாணத் தைப்பற்றித் திட்டமாய் ஒன்றும் தெரியாது.

சசாயாவின் புல்தகம். The Book of Isalah. இந்தப் புல்தகத்தில் பல புல்தகங் கள் சேர்ந்து ஒரே புல்தகமாய் உண்டாக்கப் பட்டது என்று வேதசாஸ்திரிகள் தீர்மானிக் கிறார்கள். இந்தப் புல்தகத்தில் இரண்டு பாகம் அடங்கியிருக்கிறது என அறியலாம்.

முதலாவது, அசீரிய ராஜாக்களாகிய பூல், நாலாம் சல்மனசார், சர்கோன், சனகெரிப் ஆகிய இவர்கள் நாலுமுறை படையெடுத்து வந்த காலங்களில் சசாயா தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தவைகள். 1-39 அதி.

இரண்டாவது, 40-66 அதி. இந்த அதி காரங்களில் சொல்லியவை பலவிதமானவை. இவைகளுக்கு ஆக்கியோன் பெயர் இல்லை. இவைகளைச் சொன்னவர்கள் இவைகளில் தாங்களிருந்த காலத்தின் சரித்திரத்தை நமக்கு விளக்கமாய்ச் சொல்லாமல் ஆத்துமாவுக்கு நல் ஞானகாரமாகிய புத்தி போதனையைக் காட்டியிருக்கிறார்கள்.

இரண்டு பாகங்களாக எழுதியிருக்கும் தீர்க்கதரிசனங்கள் காலமுறையின்படி சொல்லியிருக்கவில்லை. உதாரணமாக: சசாயாவின் அழைப்பைப்பற்றி முதல் அதிகாரத்தில் அல்ல, ஆறாம் அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. முதலில் துண்டு துண்டுகளாக எழுதப்பட்ட முதலாம் பாகத்தின் வாக்கியங்களும் சசாயாவின் செஷ்களால் (8<sup>16</sup>) ஒன்றாகச் சேர்க்கப்பட்டது என்று நினைக்கலாம். கடைசியில் யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த சில காலத்துக்குப் பிறகு இவைகளும் இரண்டாம் பாகத்தின் வாக்கியங்களும் சேர்ந்த புஸ்தகம் இப்போது வேதத்தில் நாம் காண்கிற சசாயா புஸ்தகமே.

இப்புஸ்தகத்தில் சொல்லியவைகளைக் காலக்கிரமத்தின்படி துட்பமாய்ச் சொல்ல முடியாததினால் பின்னாற் சொல்லிய வரலாற்றின் படி நாம் இப்புஸ்தகத்தை வாசித்தால் ஒருவேளை அதில் அடங்கிய பொருளை அறிவோம்.

முதலாம் பாகம், 1-39 அதி.

1. ஏறக்குறைய கி-மு. 733-ஆத்தில் திக்கலாத் பிலேசர் என்னும் பூல் யூதாவுக்கு விரோதமாய் வருகிறதற்கு முந்திச் சொன்ன வாக்கியங்கள். 2<sup>1</sup>-10<sup>4</sup> 17<sup>1</sup>-14. இவைகளில் சசாயாவின் அழைப்பு, இஸ்ரவேல் யூதாவின் நிலைமை, அசீரியரின் வருகை, இஸ்ரவேலின் அழிவு, யூதாவில் யீட்பாரின் வருகை இவைகளைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. திக்கலாப்பிலேசர் வட இஸ்ரவேலில் ஒரு பாகத்தைப் பிடித்துத் தன் தேசம் சென்றான்.

2. ஏறக்குறைய கி-மு. 725-ஆத்தில் சல்மனசார் சமாரியாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போகிறதற்கு முன்னொன்ற தீர்க்கதரிசனங்கள். 28<sup>1</sup>-29 10<sup>5</sup>-11<sup>16</sup>. இஸ்ரவேலுக்கு வரும் அழிவைச் சொல்லி, யூதாவுக்கு எச்சரிக்கை செய்து, சீயோனுக்கு வரும் மகிமையைக் கூறுகிறான். கி-மு. 722-ஆத்தில் அசீரியர்கள் சமாரியாவை அழித்தார்கள்.

3. கி-மு. 711-ஆத்தில் சர்கோன் யூதா, மோவாப் முதலிய ராஜ்யங்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தான். அக்காலத்தில் சசாயா கூறின தீர்க்கதரிசனம். 10<sup>5</sup>-34 22<sup>1</sup>-25 36<sup>1</sup> 20<sup>1</sup>-6 21<sup>1</sup>-10 16<sup>1</sup>-13. 39<sup>1</sup>-8.

4. கி-மு. 701-ஆத்தில் சனகெரிப் சீதோன், ஏதோம், யூதா முதலியவைகளைத் தன் முக்கும்படி வந்தான். அதற்கு முன் சசாயா சொன்ன தீர்க்கதரிசனம் அநேகம். 29<sup>1</sup>-24 30<sup>1</sup>-33 31<sup>1</sup>-4 32<sup>1</sup>-20. இவைகளில் எருசலேமின் முற்றிக்கையைப்பற்றியும், வரப்போகிற மீட்பைப்பற்றியும் யூதர்கள் எகிப்தை நம்பக்கூடாது என்பதைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது. இக்காலத்தில் அந்நிய ஜாதி

யாரைப்பற்றிச் சொல்லியவைகள். 14<sup>34</sup>-39 17<sup>1</sup>-14 18<sup>1</sup>-7 19<sup>1</sup>-25 21<sup>1</sup>-17 23<sup>1</sup>-18. இக்காலத்திலும் சசாயா பின்வருமாறு சொல்லுகிறான். யூதாவுக்கு உண்டாகும் துன்பம். 11-31. எருசலேமில் நடக்கும் துன்பமர்க்கம். 22<sup>1</sup>-25. அசீரியர்கள் திரும்பிப் போருதல். 33<sup>1</sup>-34. இதோடு 36<sup>1</sup> 37<sup>1</sup>-8 பர்க்க. இதோடு 19 அதிகாரமும் சேர்ந்தது.

இரண்டாம் பாகம். 40-66 அதி. இதில் இரண்டே பிரிவுகள் உண்டு.

1. சசா 40-55 அதி. இந்த அதிகாரங்கள் பாபிலோனியாவில் இருந்த தீர்க்கதரிசியால் சிறையிருப்பில் இருந்த யூதருக்குச் சொல்லுகிறதபோல் தோன்றுகின்றன. இதில் தீர்க்கதரிசி சிறையிருப்பின் முடிவையும், யூதர்கள் பாழாய்ப்போன எருசலேமுக்குத் திரும்பிப் போவதையும், கோரோஸ் அரசனையும், பாபிலோனின் அழிவையும்பற்றிச் சொல்லுகிறான். 44<sup>28</sup> 45<sup>1</sup> 49<sup>1</sup>-21 51<sup>3</sup>. 17-23 52<sup>1</sup>-19 54<sup>1</sup>-17. இவ்வசனங்களோடு 46<sup>1</sup>-13 47<sup>1</sup>-15 அத்தாட்சியாகக் காண்க.

இந்த அதிகாரங்களில் தீர்க்கதரிசி சிறையிருப்பில் இருக்கிறவர்களுக்கு அவர்கள் தங்கள் துக்கமெல்லாம் விட்டு அவர்கள்மூலமாய் யேகோவா தம்மை மகிமைப்படுத்தி எல்லா ஜாதிகளுக்கும் சன்மர்க்கத்தைக் காட்டப் போகிறார் என்பதில் அவர்கள் நல்லம்பிக்கையுடையவர்களாய் இருக்கும்படி போதிக்கிறான். இதினியித்தம் விக்ரிகாராதனை வீண் என்றும், சர்வவல்லமையும் ஞானமும் உடையவராகிய யேகோவாவின் தொண்டராய் எல்லாரும் இருக்கவேண்டும் என்றும் சொல்லுகிறான். 41<sup>8</sup> 44<sup>1</sup>. 21 45<sup>4</sup> 49<sup>3</sup>.

2. சசா 56-66 அதி. இவைகளில் யூத சபையில் அந்நியர்கள் பிரவேசித்தல்; ஓய்வநாளேப்பரிசுத்தமாய் ஆசரித்தல் (56<sup>1</sup>-8), காவற்காரர்களின் அஜாக்கிரதை, விக்ரிகாராதனை, துன்மர்க்கமுள்ள சடங்கசாரங்கள் (56<sup>9</sup>-57<sup>21</sup>), எச்சரிப்பு (58, 59 அதி), யேகோவாவின் வருகை (60<sup>1</sup>), சீயோனின் மகிமை (60-62 அதி), ஏதோமின் அழிவு (63<sup>1</sup>), பாவஅறிக்கை (63<sup>1</sup>-64<sup>12</sup>), உண்ணையுள்ளவர்களினதும் உண்ணையில்லாதவர்களினதும் நிலைமை (66<sup>1</sup>-57<sup>21</sup>) ஆகிய இவைகளைப்பற்றித் தீர்க்கதரிசி விவரமாய்ச் சொல்லுகிறான். 40-55 அதிகாரங்கள் எழுதின காலத்தில் அல்லது அவைகளுக்குச் சற்றே முன்பின் இந்த அதிகாரங்கள் எழுதியிருக்கவேண்டும். இவைகள் அவ்வதிகாரங்களின் ஆக்கியோன்களால் எழுதப்பட்டவைகளாய் இருந்தாலுஞ் சரி, இல்லாவிட்டாலும் சரி, இவைகளில் மற்றெந்தப் பழைய ஏற்பாட்

முன் புல்தகங்களிலுள்ள போதனைகளைவிட ஆத்துமாவுக்குரிய நற்போதனைகள் அநேகமாய் அடங்கியிருக்கின்றன. சூரியன் உதிக்கும்போது அதின் பூரண பிரபையை எப்படி நாம் முன் அறிகிறோமோ, அப்படியே இயேசுகிறிஸ்து அறிவிக்கப்போகிற போதனையின் மகிமையை நாம் இந்த அதிகாரங்களில் முன்னதாகவே காணலாம். பொக்கிஷசாலையோன்ற பழைய ஏற்பாட்டில் பல விதமான ஞாபகாரணம் நிறைந்த புல்தகங்கள் இருக்கின்றன. அவைகளில் இதே விசேஷமானது.

**எசீர். Hezir.**

1. 1 நாளா 24<sup>15</sup>.

2. நெகே 10<sup>20</sup>.

**எசேர். எசேர் காண்க.**

**எசேக்து. Esek.** [வழக்கு]. ஈசாக்கு வெட்டிய கிணறு. இடம் தெரியாது. ஆதி 26<sup>20</sup>.

**எசேத். Heseb.** [தயவு]. 1 இரா 4<sup>10</sup>.

**எசேர். Jeshar.** காலேபின் மகன். 1 நாளா 2<sup>18</sup>.

**எசேர். Ezer.** எசேர் காண்க.

**எசேல். Ezel.** [புறப்படப்போகிறது]. யோனத்தானும் தாவீதும் சந்தித்த இடம் 1 சாமு 20<sup>19</sup>.

**எஸ்னி. Ezni.** 2 சாமு 23<sup>8</sup>.

**ஏதாம், ஏத்தாம். Etam, Etham.**

1. சிம்சோன் தன்னை மறைத்த இடம். ரியா 15<sup>8</sup>.

2. ஒரு ஊர். 1 நாளா 4<sup>32</sup>.

3. ஒரு ஊர். 2 நாளா 11<sup>6</sup>. ஒருவேளை இந்த மூன்று இடங்களும் ஒன்றுதான்.

4. இஸ்ரவேலர் தங்கின ஒரு இடம். யாத் 13<sup>20</sup>.

**ஏதான், ஏத்தான். Ethan.**

1. 1 நாளா 4<sup>31</sup> சங் 89 தலைப்பு காண்க.

2. 1 நாளா 6<sup>42</sup> == யோவா 1 நாளா 4<sup>21</sup>.

3. 1 நாளா 6<sup>44</sup>.

**ஏதேர். Eder.**

1. இரண்டு ஊர்கள். ஆதி 35<sup>21</sup> யோச 15<sup>21</sup>.

2. இரண்டு புருஷர்கள். 1 நாளா 8<sup>15</sup> 23<sup>23</sup>.

**எதேன் தோட்டம். Eden.** கடவுள் உண்டாக்கின தோட்டமும், அதில் பாய்ந்த நதிகளும், விருகங்களும், ஆதித் தாய் தகப் பனின் சரித்திரமும் ஆதியாகமத்திற் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>10-14</sup> 3<sup>22-24</sup>. வேதசாஸ்திரிகள் இஹி பாய்ந்துகொண்டிருந்த நாலு

நதிகளில் இரண்டு ஐப்பிராத்து, திகிரீஸ் தான் என்று ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். மற்ற இரண்டு நதிகள் இவை என்பது தெரியாது. மேலும் எதேன் தோட்டம் இருந்த இடத்தை நிதானமாய் அறியும்படி வேதசாஸ்திரிகள் வேண்டிய பிரயத்தனமெல்லாம் செய்தும் அனுகூலம் அடையவில்லை.

எதேன் என்னும் பதம் உத்தேசிக்குமிடத்து 'நேர்த்தியான' அல்லது 'திருப்தி கொடுக்கக்கூடிய' என அர்த்தமாம். செழிப்பான பூயிக்கு எதேன் அல்லது எதேன் தோட்டம் என்று சொல்லப்படுகிறது. ஆதி 13<sup>10</sup> ஏசா 53<sup>3</sup> எசே 31<sup>9, 18</sup> யோவே 2<sup>3</sup>.

சி-மு. யூதர்கள் பழைய ஏற்பாட்டில் இவ்வாத புல்தகங்களை எழுதினவர்களும் ஆதி கிறிஸ்தவர்களில் சிலரும் தங்கள் தங்கள் அபிப்பிராயத்தின்படி எதேன் தோட்டத்தைப்பற்றி விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறார்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் இதின் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கவில்லை. இதில் 'பரதீசு' என்று சொல்லப்பட்டதற்கு எதேனைப் பற்றிய அபிப்பிராயமே காரணம்.

**எதேன். Eden.** 1. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 29<sup>12</sup> 31<sup>15</sup>.

2. ஒரு ஊர். எசே 27<sup>23</sup>.

**எதேன் புத்திரர். The sons of Eden.** 2 இரா 19<sup>12</sup> ஏசா 37<sup>12</sup>.

**எதோம். Edom.** இதுமேயா காண்க.

**ஏத். Ed.** [சாக்தி]. யோர்தானின் கிழக்குக் கரையில் கட்டின பலிபீடத்தின் பெயர். யோச 22<sup>24</sup>.

**ஏத். Heth.** காணானின் மகன். ஆதி 10<sup>15</sup>. ஏசாவின் மனைவிகள் 'ஏத்தின் குமாரத்திகள்' எனச் சொல்லியிருக்கிறது. இவர்கள் ஏத்தியாசைச் சேர்ந்தவர்கள். ஆதி 27<sup>46</sup>. ஏத்தியர் காண்க.

**ஏத்தேர். எசேர் காண்க.**

**ஏத்தானிம். Ethanin.** காலம் காண்க.

**ஏத்தான். Ethan.** ஏதான் காண்க.

**ஏத்தியர். Hittites.** ஏத்தியர்கள் ஆதி காலத்தில் சின்ன ஆசியாவிலும், சீரியாவிலும் வசித்த ஓர் பெரிய ஜனம். ஆபிரகாம் ஒரு ஏத்தியனிடமிருந்து மகப்பேலாவை வாங்கினான். இஸ்ரவேலர் காணனுக்கு வருகிற தற்கு முன்னே அவ்கே ஏத்தியர் இருந்தார்கள். ஆதி 23 அதி. யாத் 3<sup>8</sup> எண் 13<sup>29</sup>. இவர்கள் சி-மு. 1500-ஓரத்தில் எகிப்தியருக்குக் கப்பம் கட்டிக்கொண்டிருந்தார்கள் என்றும், அதற்குப் பிறகு இவர்களுக்கும் எகிப்தியருக்கும் அடிக்கடி சண்டை நடந்துகொண்

டிருந்தது என்றும் தெரிகிறது. ஒருவேளை சிசெரா ஒரு எத்திய சேனைபதியாய் இருந்திருக்கலாம். நியா 4<sup>3</sup>. தாலீதின் காலத்தில் சில எத்தியர்களைப்பற்றியும், சாலொமோன் காலத்தில் இருந்த எத்திய ராஜாக்களைப்பற்றியும் வாசிக்கிறோம். 1 சாமு 26<sup>6</sup> 2 சாமு 11<sup>3</sup> 1 இரா 10<sup>39</sup>. பிற்பாடு அசிரியர் பல இடங்களில் எத்தியரோடு யுத்தம் செய்ததினாலே இவர்கள் தங்கள் ராஜ்யங்களைப் பல இடங்களில் ஸ்தாபித்திருப்பார்கள் என்பது நிச்சயம். பல இடங்களில் இருந்த இவர்கள் சேர்ந்து ஒரு சமயத்தில் ஒரு பெரிய ராஜ்யத்தைச் சின்ன ஆசியாவிலே ஸ்தாபித்தார்களோ இல்லையோ என்பது திட்டமாய்த் தெரியாது.

எத்திரோ. Jethro. எத்திரோ காண்க.

எத்தேர், யெத்தேர். Jether.

1. = எத்திரோ. மோசேயின் மாமன், யாத் 4<sup>18</sup>.

2. நியா 8<sup>20</sup>.

3. 1 இரா 2<sup>5</sup>.

4. 1 நாளா 2<sup>39</sup>.

5. 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

6. = இத்திரான். 1 நாளா 7<sup>38</sup>.

எத்தேர். Ether. யோச 51<sup>49</sup>.

எத்தபாகால். Eth-Baal. [பாகாவின் தயவுபெற்றவன்]. எசுபேலின் தகப்பனாகிய திரு சீதோன் என்னும் ஊர்களின் ராஜா. 1 இரா 16<sup>31</sup>.

எந்திரம். Mill-stone. எந்திரத்தின் அடிக்கல் மேற்கல்லைப்பார்க்கிலும் பெரிது. யோபு 41<sup>34</sup>. புதிய ஏற்பாட்டிற் சொல்லியிருக்கிற படி பெரிய எந்திரங்களை இரண்டு ஸ்கிரீகள் ஆட்டி அரைப்பார்கள். மத் 24<sup>41</sup>. புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் கழுதை கட்டியாட்டும் எந்திரங்களும் இருந்தன. இவைகள் அதிகம் பெரிதாய் இருக்கும். மத் 18<sup>6</sup>-ல் இயேசு சொன்ன எந்திரம் இதுதான். வீட்டுப் பெண்கள் வழக்கமாய் எந்திரம் ஆட்டுவார்கள். தனவான்களின் வீடுகளில் அடிமைகள் ஆண்களும் பெண்களும் இந்த வேலை செய்வார்கள். நியா 16<sup>31</sup> யாத் 11<sup>5</sup>. கஷ்டமான வேலையாதலால் இது அடிமைத்தனத்தைக் குறிக்கிறது. ஏசா 47<sup>2</sup>. எந்திரம் இல்லாமல் அன்றாடகச் சாப்பாட்டுக்குத் தானியம் அரைப்பது கூடாதாகையால் அதையல்லது அதின் ஓர் கல்லை அடகாக வாங்கப் ப்டாது. உபா 24<sup>6</sup>.



ஏபால், டீரீசும் ஊராகும், சீகேம் ஊரும்.

ஏபால். Ebal.

1. சீகேம் ஊருக்கு வடக்கே உள்ள ஒரு மலை. இதில் யோசுவா பலிபீடம் ஒன்று கட்டி நியாயப்பிரமாணத்தை மீறினவர்களுக்குச் சாபம் கூறினான். யோசு 8<sup>33</sup>.

2. 1 நாளா 1<sup>39</sup> = ஏபால். ஆதி 10<sup>28</sup>.

3. 1 நாளா 1<sup>40</sup>.

ஏபூசியர். Jebusites. ஏபூசியர் காண்க.

ஏபேத். Ebed. [அடிமை].

1. நியா 9<sup>36</sup>.

2. எஸ்ரு 8<sup>6</sup>.

ஏபர். Eber, Heber.

1. எபிரெயர்களுக்கு ஆதிபிதா. ஆதி 10<sup>31</sup>.

2. 1 நாளா 5<sup>13</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>19</sup>.

4. 1 நாளா 8<sup>39</sup>.

5. டெகே 12<sup>20</sup>.

6. ஆதி 46<sup>17</sup>.

7. யாவேலின் புருஷன். நியா 4<sup>17</sup>.

8. 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

9. 1 நாளா 8<sup>17</sup>.

ஏபோத்து. Ephod. உடை (2. c.) ஊரீம் துமரீம் காண்க.

ஏப்பா. Epah. ஒரு அரபிய கோத்திரம். ஆதி 25<sup>6</sup> ஏசா 60<sup>6</sup>.

ஏப்பாயி. Ephai. எரே 40<sup>8</sup> 41<sup>3</sup>.

ஏப்பேரி. Ephher, Hephher. எப்பேரி காண்க.

ஏமாம். Hemam. ஓரியர்களில் ஒரு கோத்திரம். ஆதி 36<sup>29</sup> = ஒமாம். 1 நாளா 1<sup>39</sup>.

ஏமான். Heman.

1. ஒரு சாஸ்திரி. 1 இரா 4<sup>31</sup>.

2. சங்கீதக்காரன் ஒருவன். 1 நாளா 2<sup>6</sup> சங் 88 தலைப்பு காண்க.

3. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 6<sup>33</sup>.

ஏமியர். Emims. மோவாபில் ராக்ஷதரைப்போன்ற பூர்வஜனம். உபா 2<sup>10</sup> ஆதி 14<sup>4</sup>.

ஏமோரியர். Amorites. அம்மோரியர் காண்க.

ஏமோர். Hamor. ஏமோர் காண்க.

ஏயேல். Jeiel. எக்யேல் காண்க.

ஏயுஸ். Jeush. எகூஷி காண்க.

ஏஸத்து. Erastus. அப் 19<sup>29</sup> ரோ 16<sup>23</sup> 2 தீமோ 4<sup>20</sup>. இந்த மூன்று வசனங்களும் ஒருவனைக் குறிக்குமாலை, கொரிந்து பட்டணத்திலுள்ள உக்கிராணக்காரனான இவன் ஆஸ்தியுடையவன் என நாம் நினைக்கவேண்டும்.

ஏரான். Eran. எண் 26<sup>36</sup>.

ஏரி. Eri. ஆதி 46<sup>16</sup>.

ஏரேக். Erech. பாபிலோனியா ராஜ்யத்தின் பூர்வ பட்டணம். ஆதி 10<sup>10</sup>.

ஏரேஸ். Heres.

1. ஒரு மலை. நியா 1<sup>34</sup>.

2. ஒரு ஆள். 1 நாளா 9<sup>15</sup>.

ஏரோதியர். Herodians. இவர்கள் யூதர்களில் ஏரோதுவின் கட்சிக்காரர். இவர்கள்

பரிசேயரோடு இயேசுவுக்கு விரோதமாய் இருந்தவர்கள். மாற் 3<sup>6</sup> 12<sup>13</sup> மத் 22<sup>16</sup>.

ஏரோதியான். Herodias. ஏரோது காண்க.

ஏரோதியோன். Herodion. ஒருவேளை ஏரோது வீட்டாரில் கிறிஸ்தவனை ஒருவன். ரோ 16<sup>11</sup>.

ஏரோது. Herod. ரோமர்கள் எகிப்து தேசத்தை ஜெயித்து எருசலேமை முதல் முறை பிடித்தபிறகு (கி-மு. 63) தங்கள் தேசத்தை ஆண்டுகொள்ளும் திராணி யூதர்களுக்குக் குறைந்ததினால் ரோமர்கள் அவர்களுடைய தேசத்தைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடு சேர்க்காவிட்டாலும், இதுமேயானகிய அநீதிப்பத்தேரி அதை ஆளும்படியான சிலாக்கியத்தை இவனுக்குக் கொடுத்தார்கள். இவன் யூதனல்ல, இதுமேயான யிருந்ததினால் பரிசேயர் இவனை 'பாதி யூதன்' என்று பரிசாசமாய் அழைத்தார்கள். இவன் உற்சாகமும் கபடமும் உள்ளவனாய்ப் பல வருஷங்கள் ஆளகைசெய்து கி-மு. 33-ஆவத்தில் மரித்தான்.

பெரிய ஏரோது. Herod the Great.

அந்திப்பத்தேரின் புத்திரர்களில் இவன் சாதாரியனும் புத்தி சிறந்தவனுமாயிருந்து கி.பி. 1-ஆவ வரையும் தன் ராஜ்யத்தை அதிக திறமையோடு ஆண்டு அத்தேசத்தையும், அத்தேசத்திலும் புறதேசங்களிலுமுள்ள யூதர்களுக்கும் காப்பாற்றி, எருசலேமிலே பெரிய மாளிகை கோட்டை கோபுரங்களையும், மறுபடியும் தேவாலயத்தையும் அதிக சிறப்புற்றதாய்க் கட்டி ஜனங்களுக்கு அநேக நன்மைகள் செய்துவந்தான். ஆனால் இவன் அதிக குரோதியும் சமூசயப்படுகிறவனுமாயிருந்து தன் குடும்பத்திலுள்ளவர்களிலும், யூதர்களிலுள்ள தனவான்களிலும் அநேகரைக் கொலைசெய்தான். இதினியித்தமும், இவன் கிரேக்க தத்துவ ஞானத்தையும் நாகரீகத்தையும் தழுவி நடத்தினியித்தமும் யூதர்கள் இவனை வெறுத்து இவன் அரசாண்ட காலத்திற் பலதடவை இவனுக்கு விரோதமாய்க் கலகம் செய்தார்கள். மத் 21 லாக் 15.

அர்கெலாயு. Archelaus.

பெரிய ஏரோது இறந்துபோனபிறகு அவனுடைய குமாரர்களுக்கு அவனுடைய தேசம் 'கார்பங்காக' பிரிக்கப்பட்டது. இவர்களில் அர்கெலாயு யூதேயாவிலும் இதுமேயாவிலும் அரசாண்ட இரண்டு மூன்று வருஷமான பிற்பாடு ரோமர்கள் இவனுக்கு ராஜ்யத்தை நடத்தும் திறமையிலேயென அறிந்து

கி-பி. 6-ஆம் முதல் யூதயாவிலே தேசாதிபதிகளை வைக்கத் தொடங்கினார்கள். மத் 2<sup>22</sup>.

ஏரோது அந்திப்பா. *Herod Antipas*.

பெரிய ஏரோதின் மகனாகிய அந்திப்பா கி-பி. 39-ஆம் வரையும் கலிலேயாவிலே அரசாண்டான். இவன் மிகுந்த துன்மார்க்கமுடையவன் என்பதற்குத் தன் சகோதரனாகிய பிலிப்புவின மனைவி ஏரோதியானை வைத்திருந்தது திருஷ்டாந்தம். யோவான்ஸ்நானைச் சிரச்சேதஞ்செய்தவனும், இயேசுவைப் பரிசாசம் பண்ணினவனும் இவன்தான். கடைசியாய் ரோமர்கள் இவன்பேரில் சமூசயப்பட்டவர்களாய் இவனை ராஜ்யத்திலிருந்து நீக்கவிட்டார்கள். மத் 14<sup>1</sup> லூக் 3<sup>19</sup> 9<sup>7</sup> 13<sup>33</sup> அப் 13<sup>31</sup>.

பிலிப்பு. *Philip*.

பிலிப்பு யோர்தான் நதிக்கும் கலிலேயாக்கடலுக்கும் இடையிலுள்ள இத்துரோயா என்னும் ராஜ்யத்திற்குக் காற்பங்கு தேசாதிபதியாய் இருந்தான். பெரிய ஏரோதின் குமாரரில் கல்வான் என்று சொல்லப்படுகிறவன் ஒருவன் இருந்தால் இவன்தான் அவன். இவன் கி-பி. 34-ஆம் வரையில் அரசாண்டான். லூக் 3<sup>1</sup>.

பிலிப்பு. *Philip*.

இந்த பிலிப்பும் முந்தினவனும் ஒருவனல்ல. இவன் ஏரோதியானின் புருஷன். இவன் அரசானாமல் ரோமாபுரியில் இருந்தான். மத் 14<sup>3</sup> மாற் 6<sup>17</sup>.

ஏரோதியான். *Herodias*.

ஏரோதியான் பெரிய ஏரோதுக்குப் பேத்தி. இவன் தன் புருஷனாகிய பிலிப்புவை விட்டு, ஏரோது அந்திப்பாவைச் சேர்ந்து மேலான அதிகாரத்தின்பேரில் ஆளக்கொண்டு இந்த அந்திப்பாவைக்குறித்து ரோமர்கள் சமூசயப்படத்தக்கந்தாட்சி சில காரியங்கள் செய்யும்படி அவனை ஏவினதினால் அவனுடைய கேட்டுக்கு இவனே காரணமாய் இருந்தான்.

சலோமே. *Salome*.

ஏரோதியானின் மகளாகிய சலோமே யோவான்ஸ்நானனின் தலையைக் கொடுக்கும்படி கேட்டவன். மத் 16<sup>3</sup> மாற் 6<sup>17</sup>.

முதலாம் ஏரோது அகிரிப்பா.

*Herod Agrippa I.*

பெரிய ஏரோதின் பேரனாகிய அகிரிப்பா ரோமாபுரியில் சக்கரவர்த்தியின் தயவுபெற்று, பிலிப்புவின அதிகாரமும் விசானியாவின் அதிகாரமும், அந்திப்பாவின் அதிகார

மும் உடையவனும் அரசாளும்படி. கி-பி. 39-ஆம் ஆண்டில் எருசலேமுக்கு வந்தான். இவன் கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்தி கி.பி. 42-ஆம் ஆண்டில் அதிக நிர்ப்பந்தமாய் மரித்தான். அப் 12<sup>20</sup>.

இரண்டாம் ஏரோது அகிரிப்பா.

*Herod Agrippa II.*

முதலாம் அகிரிப்பாவின் மகனாகிய இந்த அகிரிப்பாவுக்கு முன்பாகப் பரி. பவுல் பிரசங்கம் செய்தான். ரோமைச் சக்கரவர்த்தி இவன்பேரில் பலவிதமாய்த் தயவு வைத்தான். ஏறக்குறைய கி-பி. 100-ம் வருஷத்தில் இவன் ஏரோதுவின் குடும்பத்திலே கடைசியானவனும் மரித்தான். அப் 26 அதிக.

பெர்னீக்கே. *Bernice*.

இரண்டாம் அகிரிப்பாவின் சகோதரியாகிய பெர்னீக்கே மகா பொல்லாதவன் என்பது அக்காலத்திலுள்ளவர்களின் அபிப்பிராயம். அப் 25<sup>13, 23</sup> 26<sup>30</sup>.

துருசில்லா. *Drusilla*.

இரண்டாம் அகிரிப்பாவின் சகோதரியாகிய துருசில்லா தன் முதற் புருஷனை விட்டுப் பௌஸ்தீனாவின் தேசாதிபதியாகிய பேலீகஸ் என்பவனைத் தன் புருஷனாக்கிக்கொண்டாள். யூதஸ்தீரியாகிய இவன் இவ்விதமாய் நியாயப்பிரமாணத்தை மீறினதினால் யூதர்களுக்கு வெறுப்பு அதிகம் உண்டானது. அப் 24<sup>24</sup>.

ஏரோதின் குடும்பத்தார் இன்னும் அநேகர் இருந்தார்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கிறவர்களைப்பற்றி மாத்திரம் இவ்விடத்தில் எழுத இடமுண்டு. அந்தக் குடும்பத்தில் அறிவு அதிகாரம் அந்தஸ்து உடையவர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். ஆனாலும், அவர்கள் எல்லாரும் ஆண்களும் பெண்களும் துன்மார்க்கமாய் நடந்தார்கள்.

ஏர். *Er*.

1. ஆதி 38<sup>3</sup>.
2. 1 நாளா 4<sup>21</sup>.
3. லூக் 3<sup>28</sup>.

ஏலா. *Ela, Elah, Helah*.

1. 1 இரா 4<sup>18</sup>.
2. ஆதி 26<sup>41</sup>.
3. குடிவெறி முதலான துன்மார்க்கமான வழியில் நடந்த இஸ்ரவேலின் ராஜா (கி-மு. 889-887). 1 இரா 16<sup>8</sup>.
4. 2 இரா 15<sup>30</sup>.
5. 1 நாளா 4<sup>15</sup>.
6. 1 நாளா 9<sup>8</sup>.



7. தாவீதும் கோலியாத்தும் சண்டை செய்த இடம். இது எருசலேமுக்குத் தென் மேற்கே 12 மைல் தூரமாய் உள்ள ஒரு பள்ளத்தாக்கு. 1 சாமு 17<sup>3</sup>.

8. ஒரு பெண். 1 நாளா 4<sup>5</sup>.

ஏலாசார். Elasar. ஐயிராத்து நதிக்குக் கிழக்குக்கரையில் தென் பாபிலோனியா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். இதில் சூரிய தேவையை அதிகமாய் வணங்கினார்கள். இதின் ராஜாவாகிய அரியோகு கானானியருக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போனான். ஆதி 14<sup>1</sup>.

ஏலாத். Elath. செங்கடலின் வடகிழக்குக் கிணியிலுள்ள ஒரு துறைமுகம். உபா 2<sup>8</sup>. = ஏலோத். 1 இரா 9<sup>26</sup>. ஏலோத் என்பதற்குப் 'பெரிய மாங்கன்' என்று அர்த்தம். இவ்விடத்தில் மாங்கன் இருப்பதினால் சாலொமான் இங்கே கப்பல்களைச் செய்தான்.

ஏலாம். Elam, Helam.

1. ஆதி 10<sup>9</sup>.

2. 1 நாளா 26<sup>3</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>24</sup>.

4. எஸ்ரு 2<sup>7</sup>.

5. எஸ்ரு 2<sup>31</sup>.

6. நெகே 12<sup>42</sup>.

7. சீரியரின் ஒரு நாடு. 2 சாமு 10<sup>16</sup>.

ஏலாம். Elam. திகிரீஸ் நதிக்குக் கிழக்குப் பக்கத்தில் உள்ள ஒரு தேசம். இதின் தலைநகரி சூசான். ஏறக்குறைய கி. மு. 2300-ஹு ஆபிரகாம் இருந்த காலத்தில் ஏலாமியர் பாபிலோனியா ராஜ்யத்தில் அதிக மேலான அதிகாரமுடையவர்களாய் காணுவரையும் பரம்பியிருந்தார்கள். ஆதி 14<sup>1</sup>. இதற்குப் பிற்பாடு பாபிலோனியர் இவர்களை வெலுத்தார்கள். பிற்காலத்தில் ஏலாமியர் பாபிலோனியரோடு ஒன்றுகூடியிருந்தார்கள். திரக்கதாரிகன் மேதியரையும் ஏலாமியரையும் குறித்து ஒன்றுபோல் பாவித்து இவர்களுடைய பேரினால் பெர்சியா ராஜ்யத்தைக் குறிக்கிறார்கள். ஏசா 21<sup>2</sup> 22<sup>6</sup> எரே 25<sup>25</sup> 49<sup>34</sup> எசே 32<sup>24</sup>. பாபிலோனியா வில் சிறையிலிருந்த யூதர்கள் ஏலாமியரை மேலாக எண்ணினார்கள் என்பதற்குச் சிறையிருப்பி் விருந்தவர்களுக்கு இப்பெயர் வழங்கினது அத்தாட்சியாம். 1 நாளா 5<sup>34</sup> எஸ்ரு 2<sup>7</sup> 31.

ஏலி. Eli.

1. சீலோவிலே சாமுவேலுக்கு முன்னிருந்த சியாயாதிபதி. 1 சாமு 1<sup>19</sup> 2<sup>12</sup> 3<sup>1</sup> 4<sup>4</sup> 4<sup>16</sup>. இவன் நல்லவனும் தாழ்மை உள்ளவனுமாய் இருந்தான். ஆனாலும் குடும்பகாரியங்களை

யும் ராஜ்யபாரதையும் செவ்வையாய் நடத்தும் திறமை இவனில் இருந்ததில்லை என்று தெரிகிறது.

2. = Heli. யோசேப்பின் தகப்பன். லூக் 3<sup>23</sup>.

ஏலி ஏலி. Eli, Ell. எலோரீ காண்க.

ஏலிகோரேப். Eliphoreph. 1 இரா 4<sup>3</sup>.

ஏலிம். Elim. [கர்வாவி விருகங்கள்]. எபிரெயர்கள் வனந்தரத்தில் கண்ட பசுந்தரையும் நீருற்றும் உள்ள இடம். இது இருந்த இடம் திட்டமாய்த் தெரியாது. யாத் 15<sup>97</sup>.

ஏலியேல். Eliel. எலியேல் காண்க.

ஏலேக். Helek. என் 26<sup>30</sup>.

ஏலேத். Heled. எஸ்தாய் காண்க.

ஏலேப். 1. = Heleb. 2 சாமு 23<sup>29</sup>. எஸ்தாய் காண்க. 2. யோசு 18<sup>28</sup>.

ஏலேப். Heleph. யோசு 19<sup>33</sup>.

ஏலேம். Helem.

1. எஸ்தாய் காண்க.

2. 1 நாளா 7<sup>35</sup>.

ஏலோத். Elath. ஏலாத் காண்க.

ஏலோன். Elon.

1. யோசு 19<sup>43</sup>.

2. 1 இரா 4<sup>9</sup>.

3. என் 1<sup>9</sup>.

ஏல்-எல்லோகே-இஸ்ரவேல். El-Elohe-Israel. [கடவுள் இஸ்ரவேலின் கர்த்தராய் இருக்கிறார்]. சீகேமிலே வாங்கின இடத்தில் கட்டின பலிபீடத்துக்கு யாக்கோபு கொடுத்த பெயர். ஆதி 33<sup>20</sup>.

ஏல்-பெத்தேல். El-Bethel. [கடவுளின் வீடு]. யாக்கோபு தான் காட்சி கண்ட இடத்திற்கு இட்ட பெயர். ஆதி 35<sup>7</sup>.

ஏவாள். Eve. ['ஜீவன்' அல்லது 'உயிர் கொடுக்கிறது']. மனுஷஜாதியாருக்கு ஆதித்தாய். ஆதி 3<sup>20</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் இரண்டு இடத்தில் இப்பெயர் சொல்லியிருக்கிறது. 2 கொரி 11<sup>3</sup> 1 தீமோ 2<sup>13</sup>.

ஏவி. Evi. மீதியானியனான ராஜா. என் 31<sup>8</sup>.

ஏவியர். Hivites. காணவில் எபிரெயருக்கு முன்னிருந்த பூர்வ ஜனம். இவர்கள் இஸ்ரவேலருக்குப் பயந்ததினால் அவர்களோடு உபாயமாய் உடன்படிக்கை செய்து கொண்டார்கள். இவர்களைப்பற்றித் திட்டமாய் ஒன்றும் தெரியாது. ஆனால் இவர்களுக்கும் எபுசியர்களுக்கும் சம்பந்தம் இருந்தது என்று தோன்றுகிறது. யாத் 3<sup>8</sup> யோசு 9<sup>7</sup> 2 சாமு 24<sup>7</sup>.

எவில்-மெரோதாக். அசீரியா ராஜாக்கள் காண்க. பக். 12.

ஏழு. Seven. எண்கள் காண்க.

ஏனாஹ். Helah. 1 நாளா 4<sup>5</sup>.

ஏறெடுத்துப் படைக்கும் பலி. Heave offering. பலி காண்க.

ஏற்பாடு. Testament, கடவுள் தம்மை விசுவாசிக்கிறவர்களுக்குத் தாம் ஆதியிலும் இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாயும் கிருபையையும் உடன்படிக்கைகளையும் ஏற்படுத்தின தினாலே, இதை விவரித்துச் சொல்லும் வேதத்தின் முக்கியமான இரண்டு பாங்குகளுக்கும் 'பழைய ஏற்பாடு' 'புதிய ஏற்பாடு' என்று பெயரிடப்பட்டிருக்கிறது.

ஏற்றச்சால். = நீர்ச்சால். ஏசா 40<sup>15</sup> எண் 24<sup>7</sup>.

ஏனு. Hena. ஏனு காண்க.

ஏனக்த. Anak. ஆனக்த காண்க.

ஏனம், ஏனயீம். Enalm. யூதாவில் ஒரு ஊர். யோச 15<sup>34</sup>. 'நீர் ஊற்றுகள்' (ஆதி 38<sup>14,21</sup>) என்பதற்குப் பதில் 'ஏனயீம்' என்னும் ஊரின் பெயராய் இருக்கவேண்டும்.

ஏனன். Enan. எண் 1<sup>5</sup>.

ஏனோக்த. Enoch. [கற்றுக்கொண்டவன்].

1. காயீனின் மகன். ஆதி 4<sup>17</sup>.

2. காயீன் கட்டின ஒரு ஊர். ஆதி 4<sup>17</sup>.

3. சேத்தின் சந்ததியார்களில் உத்தம பக்தன். ஆதி 5<sup>18</sup> எபி 11<sup>5</sup> யூதா 14<sup>4</sup>.

ஏனோஸ். Enos. சேத்தின் மகன். ஆதி 4<sup>36</sup>.

ஏன். Hen. [அருள்]. சக 6<sup>14</sup>.

## ஐ.

ஐக்கியம், அன்னியோன்னியம். Communion, Fellowship. ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்குள் ஐக்கியத்தைப்பற்றிய அபிப்பிராயங்கள் பலவிதமாய் இருந்தன.

1. எருசலேமில் ஆரம்பத்திலே கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வந்தவர்கள் தங்களை ஓர் பெரிய குடும்பம்போல் நினைத்துத் தங்கள் தங்கள் ஆஸ்திகளைப் பொதுவாய் வைத்துப் பாலித்து ஒரே ஐக்கியமாய் இருந்தார்கள். அப் 2<sup>44</sup>.

2. சில காலத்திற்குப் பிறகு சபை அதிகரித்ததினாலே முன்னிருந்த மாதிரியான ஐக்கியத்துக்குப் பதிலாக ஏழைகளைக் காப்பாற்றும்படி ஆஸ்தி உள்ளவர்களிடமிருந்து காணிக்கைகள் வாங்கி அவர்களைத் தாபரித்து

நடத்தும்படி உதவிக்காரர்களை நியமித்தார்கள். அப் 6<sup>1</sup>. எருசலேம் பட்டணத்திலுள்ள சபை எப்போதும் ஏழைச்சபையாய் இருந்த தினால் பரி. பவுல் முதலான கிறிஸ்தவர்கள் மற்ற நாட்டுச் சபைகளில் உள்ளவர்கள் எருசலேம் சபையிலுள்ள தரித்திரருக்கு உதவி செய்யும் விஷயத்தில் ஏக ஐக்கியம் உடையவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று அவர்களுக்குப் போதித்ததினாலே அவர்கள் அப்படியே செய்துவந்தார்கள். ரோ 15<sup>9</sup> 2 கொரி 9<sup>13</sup> 8<sup>4</sup>. இப்படி ஏழைகளுக்காகக் காணிக்கை கொடுப்பது கிறிஸ்தவ ஐக்கியத்தின் ஓர் பாகம்.

3. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் துவக்கத்திலிருந்து கிறிஸ்தவமார்க்கத்தின் சிலாக்கியங்களாகிய ஐக்கிய விருந்து, இராட்சிப்பு, பரிசுத்தாவியைப் பெறுதல் ஆகிய இவைகளில் தங்கள் எல்லாரும் பங்கு பெற்றுச் சமாதானத்திலும் விசுவாசத்திலும் ஐக்கியப்பட்டவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று தீர்மானித்து அப்படியே நடத்துவந்தார்கள். 1 கொரி 1<sup>9</sup> 10<sup>16</sup> 2 கொரி 13<sup>14</sup> கலா 2<sup>9</sup> பிலி 2<sup>1</sup>.

4. கிறிஸ்தவ சிலாக்கியங்களில் அல்லாமலும் கிறிஸ்தவ கடமைகளை நிறைவேற்றுவதிலும் எல்லாக் கிறிஸ்தவர்களும் ஐக்கியப்பட்டிருந்தார்கள். கலா 2<sup>9</sup> பிலி 1<sup>7</sup> பிலே 1<sup>6</sup> எபி 13<sup>16</sup>.

5. இவைகளைவிட இயேசுகிறிஸ்துவோடும் தேவனோடும் கொள்ளும் ஐக்கியம் தங்களில் ஒவ்வொருவனுக்கும் இருக்கவேண்டும் என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் நினைத்தார்கள். இந்த நோக்கமாய் இயேசுவின் பாடுகளின் ஐக்கியத்தைப்பற்றிப் பரி. பவுல் பேசுகிறான். பிலி 3<sup>10</sup>. முக்கியமாய் பரி. யோவான் இந்த ஐக்கியத்தைப்பற்றி விவரித்துச் சொல்லியிருக்கிறான். யோவா 15<sup>4</sup> 1 யோவா 13<sup>3</sup>.

6. எவைகளில் சகோதர ஐக்கியம் இருக்கவேண்டும் என்று கேட்டால்: உபதேசம் (அப் 2<sup>42</sup>), எவப்படுதல் (எபி 10<sup>24</sup>), தேவபக்திகடுதல் முயற்சி (எபே 5<sup>21</sup>), கணம் பண்ணதல் (ரோ 12<sup>10</sup>), கினைகித்தல் (ரோ 12<sup>10</sup>), ஏகசிக்கை (ரோ 12<sup>15</sup>), ஜெபம் (எபே 6<sup>18</sup>).

ஐக்கிய விருந்து. Communion, Eucharist. இராப்போஜனம் காண்க.

ஐந்தி. Eutychus. அப் 20<sup>9</sup>.

ஐநேயா. Aeneas. அப் 9<sup>33</sup>.

ஐபிராத்து. Euphrates. இந்தப் பெரிய நதி ஏதென் தோட்டத்திலிருந்து உற்பத்தியாகிறது என்று எபிரெயர்கள் நினைத்தார்கள். ஆதி 2<sup>14</sup>. அவர்கள் இதற்குப் 'பெரிய

நதி' என்று சொல்லுவார்கள். தாவீதின் ராஜ்யம் இந்த நதிவரையும் எட்டியிருந்தது. 2 சாமு 8<sup>3</sup>. இந்த நதி அசீரியா பாபிலோனியா ராஜ்யங்களுக்கு மேற்கெல்லையாக இருந்தது என்று தோன்றுகிறது. ஆபிரகாம் இந்த நதியைக் கடந்து போனதினாலே எபிரெயர்களுக்குக் 'கடந்துபோனவர்கள்' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் 'எபிரெயர்' என்னும் பெயர் வழங்கினது. இந்த நதி பாபிலோன் பட்டணத்துக் கூடாகப் பாய்ந்து மொதாயீம் என்னும் சதுப்பு நில வழியாய்ப் பார்சியாக் குடாக்கடலுக்குள் விழுகிறது. எரே. 50<sup>21</sup>. இதற்கும் திகிரீஸ் நதிக்கும் இடையிலுள்ள பூமி அதிக செழிப்புள்ளது. இதற்கும் சீரியாவுக்கும் மத்தியில் ஒரு பெரிய வளைந்தம் இருக்கிறது. ஆதி 2<sup>14</sup> 15<sup>18</sup> 2 சாமு 5<sup>3</sup>.

ஐபூலு. Euboulos. ரோமைச் சபையில் பெரியவன் ஒருவன். 2 தீமோ 4<sup>21</sup>.

ஐயோதியாள். Euodia. எயோதியாள் காண்க.

ஐனக்கே. Eunice. விஸ்திராவில் வசித்த தீமோத்தேயுவின் தாய். அப் 16<sup>1</sup>. 2 தீமோ 1<sup>5</sup>.

ஓ.

ஓகேல். Ohel. 1 நாளா 3<sup>20</sup>.

ஓக்லாள். Hogloh. [கௌதாரி]. ஒரு பெண். யோசு 17<sup>3</sup>.

ஓகாமா. Hoshama. 1 நாளா 3<sup>18</sup>.

ஓசாயா. Hoshalah. [எகோவா இரட்டித்தார்]. நெகே 12<sup>32</sup>.

ஓஸ்னி. Ozni. = எஸ்போன். ஆதி 46<sup>16</sup>. எண் 26<sup>16</sup>.



ஒட்டகம்.

ஒட்டகம். Camel. கி-மு. 3000-வாத்தில் கானான் தேசத்தில் சேமியர்கள் ஒட்ட

கங்களை உபயோகித்தார்கள். கானானியர்களுக்கும் மீதியானியர்களுக்கும் ஒட்டகம் பெரும் ஆஸ்தி. நியா 7<sup>19</sup>. வளைந்தாத்திற் குடியிருந்த ஜாதிகள் ஒட்டக மாயிசம் சாப்பிட்டார்கள். இஸ்ரவேலரோ சாப்பிடவில்லை. உபா 14<sup>1</sup>. யோர்தானுக்குக் கிழக்கில் உள்ள நாடுகளில் ஒட்டகங்களை அதிக மாய் வளர்த்தார்கள். ஒட்டக ரோமத்தினால் ஒருமாதிரியான துணி நெய்வார்கள். மாற் 1<sup>6</sup>. இயேசு யூதர்களுக்குள்ளே ஒட்டகத்தைப் பற்றி வழங்கிவந்த பழமொழியை எடுத்துக் கூறுகிறார். மத் 19<sup>24</sup> 23<sup>24</sup>.

ஓதாயா. Hodaviah. 1 நாளா 3<sup>24</sup>.

ஓதாவியா. Hodaviah.

1. 1 நாளா 5<sup>24</sup>.

2. 1 நாளா 9<sup>7</sup>.

3. = ஒதியா. எஸ்ரு 2<sup>40</sup> நெகே 7<sup>43</sup>.

ஓதியா. Hodiah,

1. = ஓதாவியா. நெகே 7<sup>43</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>19</sup>.

3. நெகே 8<sup>7</sup>.

4. நெகே 10<sup>3</sup>.

5. நெகே 10<sup>18</sup>.

ஓத்தாம். Hotham. 1 நாளா 7<sup>32</sup>.

ஓத்தீர். Hothir. 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

ஓத்னி. Othni. 1 நாளா 26<sup>7</sup>.

ஓத்னியேல். Othniel. கீரியாத்செப் பேரைப் பிடித்து நாலேபின் மகளாகிய அக்சாளை விவாகம் செய்த நியாயாதிபதி. நியா 11<sup>3</sup>.

ஒநேசிமு. Onesimus. அடிமையாகிய இவன் தன் எஜமானாகிய பிலேமோனை விட்டு ரோமாபுரிக்கு ஒளித்தோடினபோது அங்கே பரி. பவுலின் போதனையினால் குணப்பட்டான். இவனை மன்னிக்கும்படிக்கும், மறுபடியும் இவனைத் தன்னிடம் அனுப்பும் படிக்கும் பவுல் பிலேமோனுக்கு ஒரு நிரூபம் எழுதினான். கொலோ 4<sup>9</sup>. பிலேமோன் நிரூபம் காண்க.

ஒநேசிப்போநு. Onesiphorus. சிறையிலிருந்த பவுலுக்கு உதவிசெய்த கிறிஸ்தவன் ஒருவன். 2 தீமோ 1<sup>16</sup> 4<sup>19</sup>.

ஒபதியா. Obadiah. [யேகோவாவின் அடியான்].

1. ஒபதியாவின் தரிசன் ஆக்கியோன். ஒபதியாவின் தரிசனம் காண்க.

2. எவியா முதலிய தீர்த்தரிசிகளைக் காப்பாற்றினவன். 1 இரா 18<sup>3</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>38</sup>.

4. 1 நானா 7<sup>3</sup>.
5. 1 நானா 3<sup>21</sup>.
6. எஸ்ர 8<sup>9</sup>.
7. நெகே 10<sup>5</sup>.
8. நெகே 12<sup>25</sup>.
9. 1 நானா 9<sup>16</sup> = அப்தா, நெகே 11<sup>17</sup>.
10. 1 நானா 12<sup>9</sup>.
11. 1 நானா 17<sup>39</sup>.
12. 2 நானா 17<sup>7</sup>.
13. 2 நானா 34<sup>12</sup>.

**ஒபதியாவின் தரிசனம்.** The book of Obadiah. பழைய ஏற்பாட்டில் ஒபதியா என்று பதின்மூன்றுபேர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறார்கள். இவர்களில் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்களில் அதிக சுருக்கமான இந்தப் புஸ்தகத்திற்கு ஆக்கியோன் இன்னுன் என்பது தெரியவில்லை. இது ஏதோம் என்னும் தேசத்துக்கு வரும் அழிவும் (1-7 வச 10-15 வச), எல்லா மனுஷருக்கும் விசேஷமாய் ஏதோமுக்கு வரும் நியாயத்தீர்ப்பும் (8. 9. 15. 16. 21 வச) கூறுகிறது.

ஏதோமியர் யூதர்களுக்கு வந்த ஆபத்தைக் கண்டு மனமகிழ்ச்சி கொண்டதினால் அவர்களுக்கு இந்த அழிவு நேரிட்டது என்று சொல்லியிருக்கிறதினாலே இப்புஸ்தகம் பாபிலோனியர் கி-மு. 586-ஆஸ்தில் எருசலேமைப் பிடித்த காலத்துக்குக் கொஞ்சம் பிந்தி எழுதப்பட்டது என்று தோன்றுகிறது. மேலும் தீர்க்கதரிசி நியாயத்தீர்ப்பைப்பற்றிச் சொல்லி யூதரும் இஸ்ரவேலரும் மறுபடியும் தங்கள் ராஜ்யத்தைப் பெறுவார்கள் என்றும், சீயோனிலே யேகோவா அரசாளுவார் என்றும் சொல்லுகிறதினாலே கி-மு. 537-ஆஸ்தில் சிறையிருப்பிலிருந்து இவர்கள் எருசலேமுக்கு வருகிறதற்கு முன் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று அறிந்துகொள்ளலாம்.

**ஒபாப்.** ஒபாப் Hobab. = எத்திரோ. எண் 10<sup>39</sup> நியா 4<sup>11</sup>.

**ஒபிரா, ஒப்ரா, ஒப்ரா.** Ophra.

1. ஒரு ஊர். யோச 18<sup>23</sup> 1 சாமு 13<sup>17</sup>.
2. கிதியோன் பிறந்த ஊர். நியா 6<sup>11</sup> 8<sup>97</sup>.
3. ஒரு யூதன். 1 நானா 4<sup>14</sup>.

**ஒப்பிரா.** Hophra. கி-மு. 588-569-ஆஸ்திரீஸ் (Apries) என்னும் எகிப்திய அரசனாகிய இவன் சீரியாவிலே நேபுகாநெச் சாரை ஜெயித்தான். பிற்பாடு நேபுகாநெச்சார் எருசலேமை அழித்தபோது அவ் கிருந்து ஓடிவந்தவர்களுக்கு இவன் அடைக்கலம் கொடுத்தான். எரே 43<sup>6</sup> 44<sup>30</sup>.

**ஒப்பீரி.** Ophir. ஒப்பீரி காண்க.

**ஒப்புரவாகுதல்.** Reconciliation. 'மாமிச சிந்தை தேவனுக்கு விரோதமான பகை' என்று பரி. பவுல் சொல்லியிருக்கிறான். ரோ 8<sup>7</sup>. இதினாலே பாவிகளாகிய நாம் எல்லாரும் தண்டனைக்குப் பாத்திரராய் இருக்கிறோம். இந்தப் பகையை நீக்கும்படி இயேசு கிறிஸ்து தமது மரணத்தின் மூலமாய்ப் பாவ நிவாரணம் செய்து தேவனையும் நம்மையும் ஒப்புரவாக்கியிருக்கிறார். ரோ 5<sup>10.11</sup> 2 கொரி 5<sup>18</sup> எபே 2<sup>16</sup> கொலோ 1<sup>20.31</sup>. பாவ நிவாரணம் காண்க.

**ஒப்பேசி.** Vopshi. எண் 13<sup>14</sup>.

**ஒப்னி.** Ophni. யோச 18<sup>24</sup>.

**ஒம்ரி.** Omri. உம்ரி காண்க.

**ஓரி.** Horl. ஆதி 36<sup>22</sup>.

**ஓரிகேன்.** Origen. கிறிஸ்தவ சபையில் ஆதி பிதாக்களில் அதிகல்துவாளுன ஒருவன். கி-பி. 185-253-ஆஸ்தில் அல்லது 254-ஆஸ்திவன் பதினாறு வயதில் எவ்வய் இருந்த போது தகப்பன் இரத்தச்சாட்சியாய் இறந்து போனான். அதற்குப் பிற்பாடு அதிகம் கஷ்டப்பட்டவனாய் உபாத்திலேயே செய்து தாயையையும் தன் சகோதரர் ஆறுபேரையும் தாபரித்தான். இவன் கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரம் எல்லாம் கற்று கிறிஸ்தவ வேதசாஸ்திர தத்துவ ஞானத்தைப்பற்றிச் சிறந்த போதனை போதித்துவந்தான். இவன் தான் வாசம்பண்ணின இடமாகிய அலெக்சந்திரியாவிலே தனக்குச் சத்தருக்கள் அநேகர் இருந்ததைக் கண்டு கி-பி. 230-ஆஸ்தில், அந்தப் பட்டணத்தை விட்டுப் பலெஸ்தீனாவுக்கு வந்து கிறிஸ்தவமார்க்கத்தை அங்கே போதித்தான். கிறிஸ்தவமார்க்க விரோதிகள் இவனை அதிகமாய் வேதனைப்படுத்தினாலும், தைரியம் விடாது தன் எழுபதாம் வயசுவரைக்கும் கிறிஸ்தவ ஞான போதனையைப் போதித்து அதைத் திறப்படுத்தினான்.

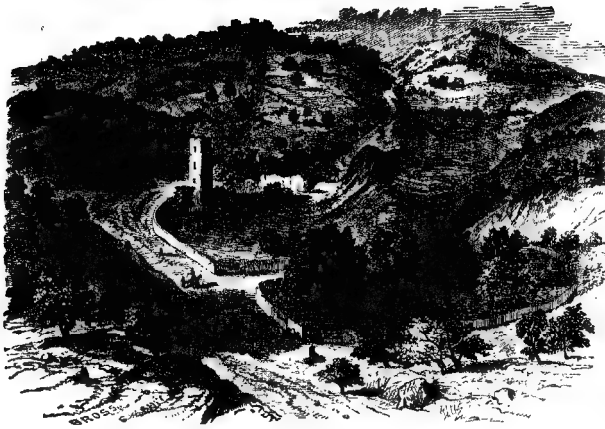
**ஓரோநாயீம்.** Horonaim. மோவாவிலுள்ள ஒரு ஊர். எசா 15<sup>5</sup>.

**ஓர்பாள்.** Orpah. ருத்தின் சகோதரி. ருத் 1<sup>4</sup>.

**ஓர்மா, ஓர்மா.** Hormah. 'பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டது' அல்லது 'சபிக்கப்பட்டது'. பூர்வகாலத்தில் 'சேப்பாத்' என்று பெயர்கொண்ட தென் யூதாவில் ஒரு ஊர். எண் 14<sup>45</sup> நியா 1<sup>17</sup>.

**ஓர்னன்.** Ornan. அர்னனு காண்க.

**ஓலிம்பா.** Olympas. ரோமைச் சபையில் ஒருவன். ரோ 16<sup>15</sup>.



ஒலிவமலை.

**ஒலிவமலை.** The Mount Of Olive. கீத ரோன் பள்ளத்தாக்கினால் எருசலேமிலிருந்து பிரிக்கப்பட்டு அங்கிருந்து அரைமைல் தூரத்திலுள்ள மலைக்குன்றுகள். பழைய ஏற்பாட்டில் இந்த இடம் சிலதடவை மாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. 2 சாமு 15<sup>30</sup> நெகே 8<sup>15</sup> எசே 11<sup>23</sup>. இயேசுகிறிஸ்துவைப் பற்றிய சரித்திரத்தின் முடிவிலே இதைப் பற்றி அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறது. லூக் 19<sup>41</sup> 21<sup>37</sup> மத் 24-25 அதி. அப் 1<sup>12</sup>. இந்த மலைச்சார்பில் கெத்செமனே தோட்டம் இருந்தது. மத் 26<sup>36</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இந்த மலையில் கன்னிமரியாரின் கல்லறை, இயேசு 'கர்த்தருடைய ஜெபம்' சொல்லிக்கொடுத்த இடம் முதலியவை இருந்தது என்று காட்டினார்கள். ஆனால் இதை நம்பத்தக்க அத்தாட்சி ஒன்றுமில்லை.

**ஒலிவம்.** Olive. ஒர் மரம். பலவிதமான ஒலிவமரங்கள் உண்டு; அவற்றில் நாட்டொலிவமரம் காட்டொலிவமரம் என்னும் இரண்டு வர்க்கங்களைக் குறித்துமாத்திரம் வேதத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. ஒலிவமரங்கள் அதிக உயரமாயும் பணிவாயுமிராமல் ஒருமட்டையிருக்கும்; அந்த மரம் புடைத்துப் புடைத்துக் குயின்போலிருக்கும். அதின் தோல் ஒப்புரவாயும் புகை வர்ணமாயுமிருக்கும்; அதின் உள் வயிரம் கட்டியாயும் மஞ்சள் கிறமாயுமிருக்கும். அதின் இலை பசுமையாயும் காம்பு வெள்ளையாயும் இலுப்பை இலைபோல நீண்டதாயுமிருக்கும். அதின் பூக்கள் கொத்துக் கொத்தாயிருக்கும். ஒவ்வொரு பூவாய்ப் பிரித்துப் பார்த்தால் இலுப்

பைப் பூப்போலிருக்கும். அதின் பிருசு பச்சையாயும், காய் மங்கின மேகவர்ணமாயும், கனி கறுப்பாயும் நாவற்பழுத்தைப் போலிருக்கும். அதின் கனிக்குள்ளே தசை பொதிந்த கொட்டை யுண்டு, அந்தக் கொட்டையை மூடியிருக்கும் தசைக் கனியைச் சாப்பிடுவார்கள்; அந்தக் கொட்டைக்குள்ளே இலுப்

பை முத்தைப்போல் சில முத்து இருக்கும். அந்த முத்தில் எண்ணெய் எடுப்பார்கள்; அந்த எண்ணெயைத் தலையிலே தேய்த்துக் கொள்ளுவார்கள், சோற்றிலே விட்டும் சாப்



ஒலிவம் பழம்.

பிடுவார்கள், கறியும் தாளிதம் பண்ணுவார்கள், விளக்கும் எரிப்பார்கள், வெட்டுக்காயங்களுக்கு மருந்தாகவும் போடுவார்கள். ஆதலால் அந்த மரங்கள் காணன் தேசத்தாருக்கு

# A TAMIL BIBLE DICTIONARY

BY

A. C. CLAYTON

PART II

(PAGES 201-352)

வேத அகராதி

இரண்டாம் பாகம்

(பக்கம் 201-352)

இசை

ஏ. சி. கிலேற்றன் ஐயரால்

இயற்றப்பட்டது

4670 (1905)

THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA,  
MADRAS, COLOMBO AND LONDON

1911

**S. P. C. K. PRESS, VEPERY, MADRAS**

**1 9 1 1**

## PREFACE TO PART II

IN Part II of the *Tamil Bible Dictionary* the authorities used are the same as those used in Part I.

The Rev. L. Reichardt has contributed a valuable article on *The Cross* (சிலுவை) to this Part.

For the other articles I am responsible.

I hope to be able to announce the publication of Part III within twelve months.

Maps will be included in the last Part.

April, 1911.

A. C. CLAYTON.

## மு க வு ரை

வேத அகராதி முதலாம் பாகம் எழுதுவதற்கு ஆதாரமாகக்கொண்ட நூல்களை இந்த இரண்டாம் பாகத்திற்கும் ஆதாரம்.

இப்பிரதியில் சங். L. ரைகார்ட் ஐயர் 'சிலுவை' என்பதைப்பற்றி விபரமாயும் பிரயோஜனமாயும் எழுதியிருக்கிறார்.

மூன்றாம் பாகம் அச்சிடப்படும் காலத்தைக் குறித்து ஒரு வருஷத்திற்குள் தெரிவிக்கக்கூடும் என்று நம்புகிறேன்.

வேதத்தில் சொல்லியிருக்கும் இடங்களைக் காட்டும் படங்கள் கடைசிப் பாகத்தில் சேர்க்கப்படும்.

1911-ஆம் ஏப்ரல்மீ.

ஏ. சி. கிலேற்றன்.



## ADDENDA

இந்த வேத அகராதியில் சேர்க்கப்படவேண்டிய பதங்கள்:

- |         |      |           |           |                      |                 |
|---------|------|-----------|-----------|----------------------|-----------------|
| பக்கம். | 36.  | அழிவு.    | Loss.     | கேடு                 | காண்க.          |
| „       | 58.  | ஆதாரீ.    | Addar.    | ஆரீது                | காண்க.          |
| „       | 72.  | ஆனந்தம்.  | Joy.      | எபி 1 <sup>o</sup> . | சந்தோஷம் காண்க. |
| „       | 313. | சீமியாத். | Shimeath. | சீமியாத்             | காண்க.          |

மிருந்த பிரயோஜன முள்ளதாயிருக்கின்றன. அந்த மரங்கள் அத்தேசத்தில் எங்குமுண்டு; விசேஷமாய் ஒலிவமரையில் மிருதியாயுண்டு. உபா 28<sup>40</sup> 6<sup>11</sup> யோசு 24<sup>13</sup> லியா 9<sup>8</sup> 1 நாளா 27<sup>88</sup> 1 சாமு 8<sup>14</sup> நெகே 5<sup>11</sup> ஒசி 14<sup>6</sup> யாக் 3<sup>12</sup>. சாலொமோன்றாஜா தான் கட்டின தேவாலயத்தில் உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்குமேல் ஒலிவமரத்தால் இரண்டு கேருபீன்களைச் செய்து வைத்திருந்தான். 1 இரா 6<sup>33</sup>.

ஒளி, பிரகாசம், வெளிகீசம். Light. ஒளி பரிசுத்தம் என்பது பூர்வீகத்தாரின் எண்ணம். வேதாகமத்தை எழுதினவர்கள் இது கடவுளுடைய தன்மையைக் குறிக்கிறது என நினைத்தார்கள். கடவுள் ஒளியிலே வசிக்கிறார். 1 தீமோ 6<sup>16</sup>. அவர் ஒளியைத் தரிக்கிறார். சங் 10<sup>42</sup>. அவர் ஒளியாய் இருக்கிறார். இருள் அவரிடத்தில் இல்லை. 1 யோவா 1<sup>5</sup>. அவருடைய மகிமை ஒளியே. வெளி 21<sup>23</sup>. இயேசுக்கிறிஸ்து உலகத்திற்கு ஒளியாய் இருக்கிறார். யோவா 14. 5. 9 8<sup>12</sup>. அவர் கடவுளின் மகிமையின் பிரகாசம். எபி 1<sup>3</sup>. ஒளியில் நடப்பது மீட்டி. யோவா 8<sup>12</sup> 12<sup>35</sup>. 36 1 யோவா 17 2 கொரி 4<sup>6</sup> எபே 5<sup>8</sup>. 14 1 தெச 5<sup>3</sup> 1 பேது 2<sup>9</sup>. கிறிஸ்தவர்கள் உலகத்திற்கு ஒளியாய் இருக்கவேண்டும். மத் 5<sup>14</sup>. 16 பிலி 2<sup>14</sup>. மெய்ஞ்ஞானமற்று நடப்பது இருள். யோவா 3<sup>19</sup> 8<sup>12</sup> 12<sup>46</sup> 1 யோவா 21<sup>1</sup>.



ஒந்தலம்.

ஒந்தலம். Mint. மத் 23<sup>23</sup>.

ஒன்று. என்கல் காண்க.

ஒ.

ஓகாத். Ohad. ஆதி 46<sup>10</sup>.

ஓகாம். Hoham. எபிரோனின் ராஜா. யோசு 10<sup>3</sup>.

ஓகரான். Ochran. எண் 1<sup>13</sup> 2<sup>27</sup>.

ஓது. Og. பாசானின் ராஜாவாகிய இவன் ராக்கூத ரூபமுடையவன். யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கிலுள்ள இவனுடைய ராஜ்யத்தை எபிரெயர்கள் வெய்தினார்கள். யோசு 12<sup>4</sup> உபா 3<sup>11</sup>. இவனுடைய இருப்புக்கட்டில் (உபா 3<sup>11</sup>) என்பது ஒருவிதமான கறுப்புக்கல்லினால் செய்த ஒரு கல்லறை என்று நாம் நினைக்கவேண்டும்.

ஓசன்னு. Hosanna. [காப்பாற்றும்]. இது எபிரெய பதம். மத் 21<sup>9</sup> மாற் 11<sup>9</sup> யோவா 12<sup>13</sup>. யூதர்கள் கூடாரப்பண்டிகையில் ஊர்கோலம் செய்யும்போது மரக்கிளைகளைப் பரப்பி 'ஓசன்னு, ஓசன்னு' என்று சொல்லி ஆர்ப்பரிப்பார்கள். அப்பண்டிகையின் ஏழாம்நாள் அவர்கள் இப்படி அதிகமாய் ஆர்ப்பரிப்பதினாலே அந்தத் தினத்திற்கு 'ஓசன்னு தினம்' என்னும் பெயர் வழங்கினது.

ஓசா. Hosah. [அடைக்கலம்].

1. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 16<sup>38</sup>.

2. ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>29</sup>.

ஓசாயா. Hoshalah. [யேகோவா ரட்சித்தார்]. எரே 42<sup>1</sup> 43<sup>2</sup>.

ஓசாய். Hozal. 2 நாளா 33<sup>19</sup>.

ஓசியா. Hosea. [காப்பாற்றும்].

1. தீர்க்கதரிசி.—இந்தப்பெயரும் 'ஓசெயா' என்னும் பெயரும் ஒரே பெயர்போல் இருக்கின்றன. கி-மு. 781-ஓ இரண்டாம் யெரொபெயாமின் காலத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் அதிக மகத்துவம் பெற்றிருந்தது. அவனுடைய காலத்துக்குப் பிறகு அதற்குக் கெடுதி அதிகமாய்ச் சீக்கிரத்தில் நேரிட்டது. ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்த சில வருஷங்களுக்குப் பிறகு ஓசியா ஏறக்குறைய கி-மு. 743-ஓ தீர்க்கதரிசனம் உரைக்கத் தொடங்கினான். ஓசியா தீர்க்கதரிசனம் உரைப்பதை முடிக்க முந்தி சசாயா 741-ஓத்தில் தீர்க்கதரிசனம் சொல்லத் தொடங்கினான். தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தவர்களாகிய ஆமோஸ், ஓசியா, சசாயா, மீகா என்பவர்களில் ஓசியா என்பவன் இரண்டாம் தீர்க்கதரிசி.

2. இவன் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்த காலம்.—ஓசியாவைப்பற்றி இந்த ஆகமத்தில் யாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. கி-மு. 740-ஓத்தில் இறந்துபோன இரண்டாம் யெரொபெயாமுக்குப் பிற்பாடு இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்குள்ளிருந்த சண்டை சச்சரவு ஒழுங்கினம் (7<sup>3</sup> 8<sup>4</sup>), எகிப்தியரும் அசீரியரும் சகாயம் தேடுதல் (5<sup>13</sup> 7<sup>11</sup> 8<sup>9</sup> 12<sup>1</sup>), அசீரியருக்கு

மெனாகேம் கப்பம் கட்டுதல் (5<sup>13</sup> 10<sup>15</sup>) ஆகிய இவைகளை நாம் இப்புஸ்தகத்தில் பார்க்கும் போது ஆமோஸ் கி-மு. 743-735-ஆஸ்தில் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று தோன்று கிறது.

3. இவனுடைய போதனை.-இவன் தன் மனைவி பிள்ளைகளைப்பற்றி உவமானமாய் எழுதியிருக்கும் முதலாம் இரண்டாம் அதி காரங்களைக்கொண்டு அறியக்கூடியது என் னவென்றால், இஸ்ரவேல் யேகோவாவின் இரக்கத்தைத் தள்ளிவிட்டபோதும் அவர் தமது மாருத காருண்ணியத்தைக் காட்டி பவியை அல்ல, இரக்கத்தையே விரும்பு கிறார் (6<sup>8</sup>) என்பதே. இதிலுலே, இஸ்ர வேல் யேகோவாவைச் சடங்காசாரத்தினால் அல்ல, பூரணஅன்பு, பயபக்தி, சன்மார்க்கம் இவைகளைக்கொண்டு சேவிக்கவேண்டும் என்று ஆமோஸ், ஏசாயா, மீகா ஆகிய தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்துப்போல இவனும் உரைத்துவந்தான்.

4. புஸ்தகம்.-1-ம், 3-ம் அதிகாரங்களில் இவன் தன் சரித்திரத்தையும், 2-ம் அதி காரத்திலும் 4-14 அதிகாரங்களிலும் புத்தி போதனைகளையும் சொல்லுகிறான். ஒசியா முதலில் இவ்வதிகாரங்களிற் சொல்லியவை களைத் துண்டுதுண்டுகளாக எழுதிப் பிரசுரஞ் செய்தான் என்றும், பிற்பாடு இயலாது இவனுக்குப்பின் வந்தவனாவது இவைகளை ஒன்றாகச் சேர்த்தான் என்றும், பிறகு சிலர் இப்புஸ்தகத்திலுள்ளவை யேகோவா வினால் அருளப்பட்ட சத்திய வார்த்தைகள் என அறிந்து யூதாவினுள்ள வேதபாரகர் வேதத்தில் சேரவேண்டிய புஸ்தகங்களை ஆராய்ந்துபார்த்துச் சேர்க்கும் காலம்வரை யும் இப்புஸ்தகத்தைப் பத்திரப்படுத்தி வைக் திருந்தார்கள் என்றும் வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் நினைக்கிறார்கள்.

ஓசெயா. Hoshea.

1. = யோசுவா. எண் 13<sup>8</sup> உபா 32<sup>44</sup>.
2. 1 நாளா 27<sup>20</sup>.
3. நெகே 10<sup>23</sup>.

4. இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தின் கடைசி ஆர சன் (கி-மு. 733-722). அசீரியரால் சிங் காசனத்தில் வைக்கப்பட்ட இவன் எகிப்தி யரின் ஏவதலினால் அசீரியருக்கு விரோத மாய்க் கலகம் செய்தபோது அசீரிய ராஜாக்க ளாகிய நாலாம் சல்மனசாரும் சர்கோனும் சமாரியாவை முற்றிக்கொண்டபோட்டு அதை அழித்தார்கள். 2 இரா 15<sup>30</sup> 17<sup>1</sup>.

ஓட்டம். Race. 2 தீமோ 4<sup>1</sup> எபி 12<sup>1</sup>. பந்தயம் காண்க.



ஒணன்.

ஒணன். Lizard. சாப்பிடக்கூடாது என்று விலக்கின லெஜ்ந்துக்களில் ஒன்று. லேவி 11<sup>30</sup>.

ஒதாவியா. Hodaviah. ஒதாவியா காண்க.

ஒதேஸ். Hodesh. [பிறை] ஒரு பெண். 1 நாளா 5<sup>9</sup>.

ஒதேத். Oded.

1. ஒரு தீர்க்கதரிசியின் தகப்பன். 2 நாளா 15<sup>1</sup>.

2. ஒரு தீர்க்கதரிசி. 2 நாளா 25<sup>9</sup>.

ஒத். Hod. [டகத்துவம்]. 1 நாளா 7<sup>37</sup>.

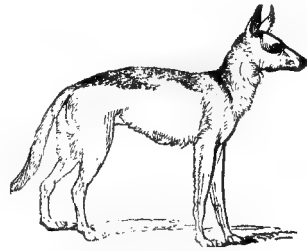
ஒத்தேம். Ozem.

1. தாவீதின் சகோதரன். 1 நாளா 2<sup>15</sup>.

2. 1 நாளா 2<sup>23</sup>.

ஒத்தாம். Hotham. 1 நாளா. 11<sup>44</sup>.

= ஒத்தாம். 1 நாளா 7<sup>32</sup>.



ஒநாய்.

ஒநாய். Wolf. பலெஸ்தினாவிலுள்ள ஒநாய் நாயைப்பார்க்கிலும் பெரிதாய் இருக்கும். அங்குள்ள ஒநாய்கள் கூட்டம் கூட்டமாய் அல்ல, ஜோடி ஜோடியாய்த் திரியும். அவை கள் இராத்திரியில் இரைதேடித் திரிகிறதின லே (எரே 5<sup>6</sup> செப் 3<sup>3</sup>) தனிமையான இடங்

களில் ஆடுகளுக்குக் காவலாக இருக்கும் மேய்ப்பர்கள் அவைகளுக்கு அதிகமாய்ப் பயப்படுவார்கள். ஆதி 49<sup>21</sup> ஆப 1<sup>8</sup> எசே 22<sup>27</sup> யோவா 10<sup>19</sup>.

கிறிஸ்தவ சபையைத் துன்பப்படுத்துகிற வர்கள் ஓநாய்களைப்போல் இருக்கிறார்கள். மத் 10<sup>16</sup> அப் 20<sup>29</sup>.

ஓபா. Hobah. ஆபிரகாம் கல்தேயரைத் தள்ளிவிட்ட இடம். ஆதி 14<sup>15</sup>.

ஓபாப். Hobab. ஓபாப் காண்க.

ஓபால். Obal. = ஏபால் (2).

ஓபில். Obil. 1 நாளா 27<sup>30</sup>.

ஓபேத். Obed.

1. தாலீதின் பாட்டன். ருத் 4<sup>17</sup> மத் 1<sup>5</sup>.

2. 1 நாளா 23<sup>7</sup>.

3. 1 நாளா 11<sup>47</sup>.

4. 1 நாளா 26<sup>7</sup>.

5. 2 நாளா 23<sup>1</sup>.

ஓபேத் ஏதோம். Obed-Edom.

1. உடன்படிக்கைப் பெட்டியை ஏற்றுக் கொண்ட பெலிஸ்தியன். 2 சாமு 6<sup>10</sup>.

2. காவற்காரன். 1 நாளா 15<sup>18</sup>.

3. பாடகர். 1 நாளா 15<sup>21</sup>.

ஓபேல். Ophel. எருசலேம் காண்க.

ஓப்பீர், ஓப்பீர். Ophir. சேபா, ஆவிலா என்னும் தேசங்களோடு இப்பெயரும் சொல்லியிருப்பதினாலே இது அரபி தேசத்தில் உள்ளது என்று நினைக்கவேண்டும். ஆனால் இது அராபியாவிலே எந்தத் திசையில் இருக்கிறது என்பது தெரியாது. ஆதி 10<sup>9</sup> 1 இரா 9<sup>28</sup> 10<sup>92</sup> 22<sup>48</sup> 1 நாளா 1<sup>23</sup> வேத சாஸ்திரிகளில் சிலர் இது ஒருவேளை தென் ஆபிரிக்காவில் இருந்தது என்றும், சிலர் இந்தியாவில் இருந்தது என்றும் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் இதற்குப் போதுமான அத்தாட்சி இல்லை.

ஓப்பீரா. Hophra. ஓப்பீரா காண்க.

ஓப்னீ. Hophni. எலியின் குமாராகிய ஓப்னீ பிநெகாஸ் என்பவர்களின் பாவத்தினிமித்தம் அவன் வீட்டில் தேவனுடைய சாபம் வந்தது. 1 சாமு 2<sup>34</sup> 4<sup>17</sup>.

ஓமாம். Homam. = ஏமாம்.

ஓமார். Omar. ஆதி 36<sup>11</sup>.

ஓமேகா. Omega. கிரேக்க பாஷையின் கடைசி எழுத்து. கடவுள் 'அல்பாவும் ஓமேகாவும்' என்பது அவர் ஆதியும் அந்தமுமாய் இருக்கின்றார் என்று அர்த்தமாம். வெளி 1<sup>8</sup> 21<sup>6</sup> 22<sup>13</sup> கு.

ஓய்வு. Rest. இளைப்பாறுதல் காண்க.

ஓய்வுநாள் கர்த்தருடையநாள். The Jewish Sabbath. The Christian Lord's day. தற்காலத்தில் வாரத்தின் முதல்நாளாகிய ஞாயிற்றுக்கிழமைக்குப் பொதுவாய் 'ஓய்வுநாள்' என்றும் 'கர்த்தருடைய நாள்' என்றும் சொல்லப்படுகிறது. ஆனால் யூதர்கள் வாரத்தின் ஏழாம் நாளுக்கு 'ஓய்வுநாள்' என்றும், ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் வாரத்தின் முதலாம் நாளுக்கு 'கர்த்தருடைய நாள்' என்றும் சொன்னார்கள் என்பதை நாம் மனதில் வைக்கவேண்டும். பழைய ஏற்பாட்டில் ஓய்வுநாள் என்பது எப்பொழுதும் வாரத்தின் ஏழாம் நாளைக் குறிக்கிறது.

1. யூதிகளின் ஓய்வுநாள்.—யூதர்களின் பாவநிலிர்ந்தி செய்யும் நாட்களிலும் மற்றும் திருநாட்களிலும் எபிரெயர் வேலையிலிருந்து ஓய்ந்திருந்ததினாலே (வேலி 16<sup>31</sup> 23<sup>39</sup>) இப்படி அவர்கள் ஓய்ந்திருக்கும் காரணத்தையிட்டு வாரத்தின் கடைசிகாளுக்குச் சபாத் (Sabbath) அல்லது ஓய்வுநாள் என்னும் பெயர் வந்தது. எபிரெயரின் பழைய ஏற்பாட்டில் புஸ்தகங்களை நாம் பார்த்தால் அவர்கள் வாரத்தின் ஏழாம் நாளை ஓய்வுநாளாக ஆசரித்த முறையை அறியலாம். யாத் 20<sup>8</sup> 23<sup>13</sup> 34<sup>21</sup> உபா 5<sup>12</sup>. கடவுள் உலகத்தை ஆறு நாட்களில் சிருஷ்டித்து, ஏழாம் நாள் ஓய்ந்திருந்தார் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறதே இப்படி அவர்கள் ஓய்வுநாளை ஆசரிப்பதற்குக் காரணம் என்று சொன்னார்கள். ஆதி 2<sup>3</sup>. எபிரெயர்கள் எருசலேமிலிருந்து பாயிலோனுக்குச் சிறையாகக் கொண்டுபோகப்படுமுன் அவர்கள் ஏழாம் நாளை ஆசரித்து வந்தார்கள். 2 இரா 11<sup>5</sup> 16<sup>18</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிற்பாடு இந்த நாளை முக்கியமாய்க் கவனித்து வந்தார்கள்.

2. இந்த நாள் நிறிக்கிறதென்ன?—முதலாவது ஆதியிலே இந்த நாள் யேகோவாவுக் கென்று பரிசுத்தநாளாய் நியமித்த நாள். இரண்டாவது வேலையிலிருந்து இளைப்பாறும் நாள். சிறையிருப்பிலிருந்தபோது இந்த நோக்கத்தோடு ஓய்வுநாளை அதிக துட்பமாய் ஆசரித்தவர்களும், அக்காலத்தில் அதிகாரம் பெற்றிருந்தவர்களாகிய வேதபாசரும் 'ஏழாம் நாள் ஓய்ந்திருப்பாயாக' என்னும் கட்டளை மனுஷர் செய்யமுடியாத அவ் வளவு பாரமானமாதிரியாய் விபரித்து அதற்குரிய ஏற்பாடுகள் செய்து, நியாயப்பிரமாணத்தில் மோசே ஓய்வுநாளில் விறகு பொறுக்கினவனைக் கொல்லும்படி கட்டளை யிட்டான் (என 15<sup>32</sup>) என்றும், அவன் நேருப்பு மூட்டாதபடி கட்டளையிட்டான் (யாத் 35<sup>3</sup>) என்றும் சொல்லியவைகளை முன்

எரிட்டு இந்தக் கண்டிப்பான கட்டளைகளை ஸ்தாபித்தார்கள். எபிரெயர் எருசலேமுக்குத் திரும்பிவந்த பிற்பாடு முக்கியமாய் ஆசரிக்க வேண்டியவைகளில் ஓய்வுநாளை ஆசரிப்பதும் ஒன்று எனத் தீர்மானித்தார்கள். நெகே 10<sup>31</sup> 13<sup>13, 17</sup>. எரேமியாவின் புஸ்தகத்திலும், ஏசாயா புஸ்தகத்தின் கடைசிப்பாகத்திலும் இந்தக் கொள்கை விளங்குகிறது. எரே 17<sup>21</sup> ஏசா 56<sup>2</sup> 58<sup>13</sup> 66<sup>23</sup>. மக்கபெயர் சிரியா ராஜாவிலிருந்து தங்கள் தேசத்தை விடுதலையாக்கும்படி யுத்தம் பண்ணும்போது ஓய்வுநாளிலே போர்செய்ய மாட்டோம் என்ற ஏற்பாடு சில யூத பக்தர்களுக்குள் இருந்ததினாலே சில தடவை தாங்கள் அபஜெயம் அடைந்ததைப் பார்த்து யேகோவாவுக்குப் பரிசுத்தக் குலேச்சலாய் நடந்த இந்த ராஜாவி லிருந்து தங்கள் தேசத்தைக் காக்கும்படி ஓய்வுநாளிலும் யுத்தம் செய்வது நியாயம் என்று தீர்மானித்தார்கள். 1 மக்கபெயர் 2<sup>31</sup>.

3. புதிய ஏற்பாடு.—புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் வேதபாரகர் ஓய்வுநாளைப்பற்றிப் பாராமும் கஷ்டமுமாய் விதித்த கட்டளைகளில் சில: அந்த நாளில் தானியம் கொய்து மையில் போட்டுக் கசக்கித் தின்பதும், தையல்காரன் தன் சட்டையில் தையல் ஊசி குத்தியிருப்பதும், கால் இல்லாதவன் மரக் கால் மாட்டி நடப்பதும், ஒருவன் படுக்கை எடுத்துக்கொண்டு போவதும் ஆகிய இவை முதலியவைகள் பாவம் என்று சொன்னார்கள். இதினியித்தம் அவர்களுக்கும் இயேசு கிறிஸ்துவுக்கும் அடிக்கடி தர்க்கம் உண்டானது. மத் 12<sup>1, 10</sup> மாற் 2<sup>27</sup> லூக் 4<sup>16</sup> 13<sup>14</sup> 14<sup>1</sup> யோவா 5<sup>9</sup> 7<sup>23</sup> 9<sup>14</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவ சபையில் யூதமார்க்கத்திலிருந்து வந்தவர்கள் ஏழாம் நாளை ஓய்வுநாளாக ஆசரித்தபோதிலும் வாரத்தின் முதலாம் நாளே கர்த்தருடைய நாள் என ஆசரித்தல் அதிகமாய்ப் பரம்பினதினாலே கிறிஸ்தவசபையில் எபிரெயர் கொண்ட பிரமாணம் குறைந்து போக, கர்த்தருடைய நாள் பெரும்பாலும் ஆசரிக்கப்பட்டுவந்தது. எபிரெயர் ஓய்வு நாளைப்பற்றிய பாரமான கட்டளைகளினால் ஜனங்களை வருத்தப்படுத்திவினைபாற்றிப் பாரி. பவுல் கிறிஸ்தவர்கள் நாட்களை விசேஷமாய் நினைவாடபடி எச்சரிக்கிறான். ரோ 14<sup>5</sup> கலா 4<sup>9</sup> கொலோ 2<sup>16</sup>.

4. 'கர்த்தருடைய நாள்'—கிறிஸ்தவர்கள் முதலில் சபையாகக்கூடித் தினந்தோறும் ஆராதனை நடத்திவந்தார்கள். வரவரச் சபை வளர்ந்து வந்தபோது தினந்தோறும் ஒவ்வொருவரும் ஆராதனைக்கு வருவது கூடாத காரியம் என்று கண்டு, ஆராதனைக்கென்று

குறித்த ஒருநாள் ஏற்படுத்த வேண்டியதாயிற்று. இயேசு உயிர்த்தெழுந்த நாள் அவருடைய சேஷருக்குச் சந்தோஷமான நாளானதினாலும், அந்த நாளிலே அவர் அவர்களுக்குத் தரிசனையானதினாலும், வாரத்தின் முதல் நாள் ஆராதனையின் நாளாயிற்று. அப் 20<sup>7</sup> 1 கொரி 16<sup>2</sup>. சிலகாலம் யூதமார்க்கத்திலிருந்து வந்த கிறிஸ்தவர்கள் வாரத்தின் ஏழாம் நாள் வாரத்தின் முதலாம் நாள் ஆகிய இரண்டையும் ஆசரித்துவந்தார்கள். ஆனால் கிறிஸ்தவ சபையில் ஆயிரக்கணக்காய்ப் புறமதஸ்தர்கள் சேர்ந்தபோது அவர்கள் வாரத்தின் முதலாம் நாளையே விசேஷமாக எண்ணி அதற்குக் 'கர்த்தருடைய நாள்' (வெளி 1<sup>10</sup>) என்றும், அவர்கள் அதை ஓய்வு நாளாக ஆசரித்ததினால் அதற்கு 'ஓய்வுநாள்' என்றும் பேர் ஏற்பட்டது. இந்த நாளில் இராப்போஜனம் வழக்கமாய்ப் பரிமாறினதினாலே இதற்கு 'அப்பத்தின் நாள்' என்று சிலர் சொன்னார்கள். புறமதஸ்தர்கள் வாரத்தின் முதல் நாளுக்கு 'சூரியன்' அல்லது 'சூரியற்றுக்கியும' என்று சொன்னார்கள். ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் அந்த நாளிலே 'நீதியின் சூரியன்' ஆன இயேசுகிறிஸ்து உயிர்த்தெழுந்ததினாலே புறமதஸ்தர்கள் இட்டுக் கொண்ட அந்தப் பெயரையே அவர்களும் இட்டார்கள்.

ஓய்வுநாள் பிரயாணம். A Sabbath Day's Journey. அளவு காண்க.

ஓரம். Corner. எபிரெயர் பலிபீடத்தின் ஓரங்கள் அல்லது கோடிக்கள் (சக 9<sup>13</sup>), வயல்களின் ஓரங்கள் (லேவி 19<sup>9</sup>), தாடியின் ஓரங்கள் (லேவி 19<sup>27</sup>) இவைகளை விசேஷமாய்க் கவனித்தார்கள். மூலக்கல் காண்க.

ஓரம். Horam. கேசேரின் ராஜா. யோசு 10<sup>33</sup>.

ஓரி. Jackal.

1. நரிகள் காணுந்தேசத்தில் ஏராளமாய் உண்டு. நியா 15<sup>4</sup> உன். பா 2<sup>35</sup> ஏசா 34<sup>14</sup> எரே 9<sup>11</sup>.

2. = Horl. என் 13<sup>13</sup>.

ஓரியீ. Horites. இப்பெயர் 'மலைக் குகைகளில் வாசஞ் செய்கிறவர்கள்' என அர்த்தம் கொள்ளுகிறது. ஏதோமியர் ஏதோம் தேசத்துக்கு வர முன் இவர்கள் அங்கேயுள்ள மலைகளில் குடியிருந்தார்கள். உபா 2<sup>19</sup>.

ஓரான். Oren. 1 நாளா 2<sup>35</sup>.

ஓரோபும் சேபும். Oreb and Zeeb. கிதி. யோன் ஜெயித்த 'காக்கையும்' 'ஓராயும்' என்ற இரண்டு பிரபுக்கள். நியா 7<sup>35</sup> 8<sup>3</sup> சங் 83<sup>11</sup>.

ஓரேப். Horeb. ஶீலும் காண்க.

ஓரேம். Horem. ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>38</sup>.

ஓரோனியன். Horonite. பெத்தோரோன் என்னும் ஊரில் குடியிருந்தவன். நெகே 2<sup>10</sup>.

ஓர். Hor.

1. சாக்கடலுக்கு நேர் தெற்கே ஏறக்குறைய நூற்பது மைல் தூரமாயுள்ள ஆரோன்

க.

க்சப்பு. Bitter. யாத் 15<sup>23</sup> உபா 32<sup>33</sup> நீதி 27<sup>7</sup> வெளி. 10<sup>9</sup>.

1. அருவருப்பு. நீதி 5<sup>4</sup> எரே 2<sup>19</sup>.

2. தயாரம். யோபு 7<sup>11</sup>.

3. கேடு. 2 சாமு 2<sup>96</sup>.

4. குரோதம். எபே 4<sup>31</sup>.

5. அவபத்தி. அப் 6<sup>33</sup> யாக் 3<sup>14</sup>.

6. தவறுதல். எபி 12<sup>15</sup>.

7. க்சப்பான ஜலம். எண் 5<sup>18</sup>. கலம் காண்க.

‘க்சப்பான சலம்,’ ‘பரிசுத்த சலம்,’ *Water of Jealousy*. புருஷன் தன் மனைவி விபசாரம் செய்தா னென்று சமூசயங்கொள் ளும்போது அவன் தேவா வயத்தில் தரையிற் படிந்த துசியைத் தண்ணீரிற்போ ட்டுக் குடிப்பான். எப்பொ யர்கள் அவன் அக்குற்றஞ் செய்திருந்தால் அதினால் அவன் மரித்துப்போவான் என்று நினைத்து இந்த நீரு க்குக் ‘க்சப்பான சலம்’

அல்லது ‘பரிசுத்த சலம்’ என்று சொன்னார் கள். எண் 5<sup>11</sup>.

8. க்சப்பான கிரை. யாத் 12<sup>8</sup> எண் 9<sup>11</sup>.

9. க்சப்பான தண்ணீர். யாக் 3<sup>11</sup> வெளி 8<sup>11</sup>.

10. க்சத்துகொள்ளல். கொலோ 3<sup>19</sup>.

கசிப்பியா. Casiphia. வட பாபிலோனி யாவில் உள்ள ஒரு நாடு. எஸ்ரா 8<sup>17</sup>.

கசீசை. Girdle. உடை காண்க.

கஜானு. Treasury. எஸ்ரா 6<sup>1</sup> 7<sup>21</sup>.

கஜான்சிகள். Treasurers. பொக்கிஷ அறைகளின்மேல் விசாரிப்புக்காரர். எஸ்ரா 7<sup>29</sup> நெகே 13<sup>13</sup>.

கல்பி. Cozbi. மீதியானிய ஸ்திரீ. எண் 25<sup>15</sup>.

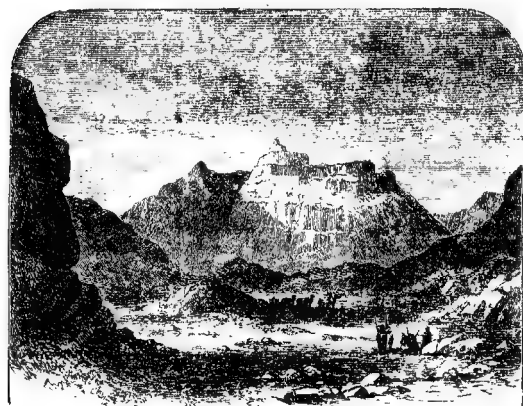
கஸ்லாகீம். Casulhim. பூர்வஜனம். ஆதி 10<sup>14</sup>.

கஷ்மு. Cashmu. கேஷெம் காண்க.

கடகம். Bracelet. ஆதி 24<sup>32</sup>. சூப ாணம் காண்க.

கடப்பாணா. Mattock. 1 சாமு 13<sup>30</sup>.

கடலுராஞ்சி. Osprey. மீன் பிடிக்கிற ஒருவிதமான கழுஞ். லேவி. 11<sup>13</sup>.



ஓர் எக்ஸூஸ் மலை.

இறந்துபோன ஒரு பெரிய மலை. இவ்விடத் திலுள்ள காட்டு ஜாதியார் இதை ஆரோனின் மலை என்று சொல்லுகிறார்கள். எண் 3<sup>37</sup>.

2. பவெஸ்தீனுவின் வட எல்லையிலுள்ள ஒரு மலை. எண் 3<sup>17</sup>. இது எர்மோன் மலை என நினைக்கவேண்டும்.

ஓர்மா. Hormah. ஓர்மா காண்க.

ஓலோன். Holon.

1. லேவியரின் பட்டணங்களில் ஒன்று. யோசு 15<sup>51</sup>.

2. மோவாபியரின் ஊர். எரே 48<sup>21</sup>.

ஒனம். Onam.

1. ஆதி 36<sup>23</sup>.

2. 1 நாளா 2<sup>36</sup>.

ஒனன். Onan. ஆதி 38<sup>8</sup>.

ஒனோ. Ono. பென்யமீன் தேசத்திலுள்ள ஒரு ஊர். 1 நாளா 8<sup>12</sup> நெகே 6<sup>9</sup>.

ஒன். On.

1. ஆவேன் காண்க.

2. எண் 16<sup>1</sup>.

ஒளா.

ஒளவுதம். Mediolina. நீதி 12<sup>18</sup> 13<sup>17</sup>. அவுழ்தம் காண்க.

கடல். See, பௌஸ்தீலியுள்ளகடல்கள்.

1. 'பெருங்கடல்' அல்லது 'பெலிஸ்தியரின் சமுத்திரம்' = மத்தியதரைக்கடல். யாத் 22<sup>33</sup>.

2. 'சமூரியின் கடல்' அல்லது 'சாக் கடல்' = உப்புக்கடல். 2 இரா 14<sup>25</sup>.

3. 'கின்னரோத் கடல்' அல்லது 'திபேரியாக் கடல்' = கலிலேயாக்கடல். யோவா 21<sup>1</sup>.

4. செங்கடல் = சிவந்த சமுத்திரம்.

கடவுள், தேவன், சரீலேஸ்வரன். God. கடவுள் இருக்கிறார் என்பதை எபிரெயர் உறுதியாய் நம்பினார்கள் என்பதற்கு முழு வேதமே அத்தாட்சியாய் இருக்கிறதினால் அவருடைய அஸ்தித்துவத்தைப்பற்றி இங்கே கூறவேண்டியதில்லை. ஆனால் ஆதிபிதாக்களும் தீர்க்கதரிசிகளும் கடவுளுடைய லட்சணங்களைக் குறித்து ஒரேவிதமாய் எண்ணினார்கள் என நினைக்க இடமில்லை. கடவுள் 'பூர்வகாலங்களில் பங்கு பங்காகவும் வகை வகையாகவும்' தம்மை வெளிப்படுத்தினார். ஏசா 28<sup>10</sup> எபி 1<sup>1</sup>. கடவுள் வெவ்வேறு காலங்களில் தம்மை நம்பினவர்களுக்குத் தாம் இட்ட கட்டளைகளையும் அவர்கள் அவைகளைக் கைக்கொண்ட விதத்தையும் பற்றித் தெரிவித்தார் என்று வேதத்தைக் கொண்டு நாம் அறிந்துகொள்ளலாம்.

1. பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுளுக்கு இடமிருக்கும் பெயர்கள்.

(a) எலோகீம், *Elohim*, = 'தேவன்.' வேதத்தில் சில இடங்களில் இப்பதம் தேவதைகளுக்கும், ஆவிகளுக்கும் நியாயாதிபதிகளுக்கும் சொல்லியிருக்கிறது 1 சாமு 28<sup>13</sup> சங் 82<sup>1</sup>. ஆனால் வழக்கமாய் இப்பதம் மேலான கடவுள் ஒருவரைக் குறிக்கிறது.

(b) எல், *El*, = 'தேவன்.' இப்பதம் 'பல முள்ளவர்' அல்லது 'ஆண்டுகொள்ளுகிறவர்' என்பதைக் காட்டுகிறது. ஆதி 31<sup>13</sup> யாத் 20<sup>5</sup>.

(c) எல்ஷட்டாய், *El Shaddai*. 'ஷட்டாய்' என்பதின் அர்த்தம் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஆனால் சர்வ வல்லவர் என்பதைக் குறிக்கிற பதம் என விளங்குகிறது. எல்ஷட்டாய் = சர்வ வல்லமையுள்ள தேவன். யாத் 6<sup>3</sup> எண் 24<sup>4</sup>.

(d) எல் எலியோன், *El Elyon*, = 'உன்னதமான தேவன்.' ஆதி 14<sup>18</sup> சங் 82<sup>6</sup>.

(e) அடோனாய், *Adonai*, = ஆண்டவர். அடிமைகள் எஜமானுக்கு இப்பதத்தைச் சொல்லுவார்கள். தீர்க்கதரிசிகள் இப்பதத்

தை அதிகமாய் வழங்கினார்கள். ஏசா 61<sup>1</sup> 21<sup>5</sup> ஏரே 46<sup>10</sup>.

(f) யேகோவா, *Jehovah, Jahweh, Yahweh*. இப்பதத்தின் மூலார்த்தம் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஆனால் மோசேயின் கால முதல் 'எப்போதும் இருக்கிறவர்' அல்லது 'இருப்பவர்' என்பதைக் குறிக்கிறது. கடவுளுடைய பெயர்களில் இது விசேஷமானது என்று எபிரெயர் நினைத்து வேதம் வாசிக்கும்போது இந்தப் பெயரை உச்சரிக்காமல் இதற்குப் பதிலாக 'அடோனாய்' என்று சொல்லுவார்கள். யாத் 3<sup>10</sup>.

(g) யா, *Jah*, தமிழில் இதற்கு 'கர்த்தர்' (யாத் 15<sup>2</sup>) என்றும், 'யேகோவா' (சங் 68<sup>4</sup>) என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. அல்லேலூயா காண்க.

(h) யேகோவா சபாயோத், *Jehovah Sabaoth*. = 'சேனைகளின் கர்த்தர்.' தீர்க்கதரிசிகளால் இப்பதம் அதிகமாய் வழங்கப் பட்டுவந்தது. கடவுள் இஸ்ரவேலின் சேனைகளுக்குக் கர்த்தர் என முதலில் வழங்கிவந்த இந்தச் சொல் பிற்பாடு அவர் தேவதூதர்களின் கர்த்தர் எனவும் கருதினது. ஏசா 19<sup>63</sup>.

(i) பல இடங்களில் மேற்கொண்ட பெயர்களில் இரண்டு சேர்ந்து சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 'யேகோவா எலோகீம்' எனப் பல முறையும் எழுதியிருக்கிறது.

2. ஆதி எபிரெயர்களின் அபிப்பிராயம்.

கடவுள் கற்றாண்கள், மரங்கள், நீராற்று கள் முதலான சிலகுறித்த இடங்களை விரும்பி அவைகளில் வசிக்கிறார் என்று கானானியர் முதலிய சேமியர் உறுதியாய் நம்பினார்கள் என்றும் எபிரெயர்கள் முதலில் இவ்விதமாய் எண்ணக்கொண்டார்கள் என்றும் தோன்றுகிறது. ஆதி 12<sup>7</sup> 13<sup>18</sup> 35<sup>7</sup> யோச 24<sup>26</sup>.

மேலும் எபிரெயர்கள் யேகோவாவைத் தவிர அந்நிய தேவர்கள் உண்டு என நினைத்தார்கள். ஆதி 31<sup>36</sup> நியா 17<sup>5</sup> 1 சாமு 29<sup>13</sup>.

சில சமயங்களில் எபிரெயர்கள் இந்த அந்நிய தெய்வங்களின் தயவு பெறும்படி இவைகளை வணங்கினார்கள். ஆனால் யேகோவா வே தங்கள் தேவன் என நம்பினார்களே யொழிய இவைகளைத் தங்கள் தெய்வங்களாக ஒருக்காலும் ஏற்றுக்கொள்ளவேயில்லை என்பது பழைய ஏற்பாட்டின் மூலமாய்த் தெரிகிறது.

3. மோசேக்குப் பிற்பாடு இந்நீத அபிப்பிராயம்.

இஸ்ரவேலர் பாகால், அஸ்தரோத் முதலிய தேவர்களைச் சிலவேளை பணிந்துவந்தா

லும் யேகோவா இஸ்ரவேலின் தேவன் என்றும், அவர் எல்லாத் தேவர்களிலும் மேலானவர் என்றும், அவருடைய ஜனங்கள் அவரைமாத்திரம் வணங்கவேண்டும் என்றும், அவர் அவர்களுக்கு உடன்படிக்கை செய்திருக்கிறார் என்றும் மோசே போதித்ததின் படி அவர்கள் வரவா அந்நிய தேவர்களை விட்டு யேகோவாவின்பெயரில் மாத்திரம் பக்தி வைத்தார்கள். அவர்கள் முதலில் யேகோவா மனுஷருபமாய் ராஜாவைப்போலிருக்கிறார் என்று நினைத்து அவருடைய கரம், வாய், உதடுகள், செங்கோல், சிங்காசனம் முதலியவற்றைப் பற்றிப் பேசிய யூத்தத்திலே அவர் தங்களுக்கு ஜெயம் கொடுப்பார் என்று எண்ணினார்கள்.

#### 4. தீர்க்கதரிசிகளின் அபிப்பிராயம்.

தீர்க்கதரிசிகள் யேகோவாவை ஆவிக்குரியவிதமாய்த் தியானித்து, எல்லா விக்ரிசு வணக்கத்தையும் கண்டித்து, யேகோவா எங்கும் இருக்கிறவர் (எரே 23<sup>24</sup>) என்றும், பரிசுத்தர் (ஏசா 6<sup>3</sup>) என்றும், அன்பு நிறைந்து தீமையை வெறுத்து அதிலிருந்து எல்லாரையும் ரட்சிக்க விரும்புகிறவர் என்றும் கற்பித்துவந்தார்கள். உபரா 4<sup>35</sup>, 39 6<sup>4</sup> 10<sup>14</sup> 1 இரா 8<sup>60</sup> ஏசா 37<sup>16</sup> 40<sup>12</sup>, 22, 28 41<sup>4</sup> 42<sup>5</sup> 43<sup>10</sup> 44<sup>6</sup>, 24 45<sup>5</sup>, 12, 18 46<sup>13</sup> எரே 10<sup>7</sup> எசே 35<sup>4</sup>, 9, 15 மல் 1<sup>5</sup>, 11, 16.

#### 5. சிறையிருப்புக்குப் பிற்பாடு உண்டான அபிப்பிராயம்.

சிறையிருப்புக்குப் பிறகு இஸ்ரவேலர் அந்நிய தேவர்களையும் விக்ரிசு ஆராதனையையும் முற்றிலும் விட்டுக் கர்த்தருடைய வாக்கு ஞானம் முதலியவற்றைப்பற்றி விபரித்து இயேசுவின் மூலமாய் வரும் போதனைக்கு ஆயத்தமுள்ளவர்களானார்கள்.

#### 6. புதிய ஏற்பாடு, கிறிஸ்தவர்களின் அபிப்பிராயம்.

புதிய ஏற்பாட்டில் கடவுள் சர்வ வல்லமையுள்ளவரும் அல்லாமல் எல்லாருக்கும் அவர் அன்புள்ள பிதாவாகவும் இருக்கிறார் என்று காட்டியிருக்கிறதை நாம் காணலாம். இயேசு இப்படிக்கடவுள் தமக்குப் பிதாவாய் இருக்கிறார் என்றும், சர்வ ஜனங்களுக்கும் விசேஷமாய்த் தமது சீஷருக்குப் பிதாவாய் இருக்கிறார் என்றும் பூரணமாய்ப் போதித்திருக்கிறார். இந்தச் சத்தியத்தைக் குறிக்கும் வசனங்களில் சில: மத் 6<sup>9</sup> லூக் 6<sup>35</sup> யோவா 20<sup>17</sup> அப் 17<sup>28</sup> யாக் 1<sup>17</sup> 1 பேது 1<sup>17</sup>.

#### 7. புதிய ஏற்பாடு கிறிஸ்தவ தத்துவஞானத்தை விபரித்துக் காட்டும் சாஸ்திரமல்ல.

திரியேகத்துவம் முதலியவற்றைப்பற்றி அறியவேண்டுமானால் அரியானீ, கோசீனியர், திரியேகத்துவம் பார்க்க.

கடற்காளான். Sponge. சிரியா தேசத்தைச் சேர்ந்த மத்தியதரைக் கடற்கரையில் இது ஏராளமாய் உண்டு. மத் 27<sup>48</sup> மாத் 15<sup>36</sup>.

#### கடன். Debt.

1. பழைய ஏற்பாடு.—நியாயப்பிரமாணம் கொடுக்கப்படும் காலத்தில் தரித்திரம் நேரிடும்போதுமாத்திரம் எபிரெயர்கள் கடன் வாங்குவார்களேயொழிய வியாபாரம் முதலிய தொழில் துறைகளுக்காகக் கடன் வாங்க மாட்டார்கள். இவ்விதமாய்க் கடன் வாங்கும் தரித்திரனிடத்திலிருந்து வட்டி வாங்குவது நல்லதல்ல. ஆகையால் வட்டி வாங்கப்படாது என்று சொல்லியிருக்கிறது. யாத் 22<sup>25</sup> லேவி 25<sup>35</sup> உபா 23<sup>19</sup> 28<sup>12</sup>, 44.

உபாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறபடி அந்நியரிடத்திலிருந்து வட்டி வாங்குவது நியாயம் என விளங்குகிறது. சில விஷயங்களில் மாத்திரம் அடகு அல்லது அடைமானம் வாங்கலாம். உபா 24<sup>10</sup> யோபு 24<sup>3</sup>. ஏழாம் வருஷத்தில் கடன் மன்னிக்கிறதைப்பற்றியது: உபா 15<sup>3</sup>.

வேதத்தின் சரித்திரத்தைப் பார்த்தால் அநேகர் மேற்சொல்லிய பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளவில்லை என்று தோன்றுகிறது. 2 இரா 4<sup>1</sup> ஏசா 24<sup>1</sup> 50<sup>1</sup> நெகெ 57 10<sup>31</sup> சங் 15<sup>3</sup> 37<sup>21</sup> நீதி 19<sup>17</sup> 22<sup>7</sup> 28<sup>8</sup> எரே 15<sup>10</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு.—புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் தரித்திரத்தினரிடத்தும் அல்லாமலும் வியாபாரம் முதலியவைகளுக்கும் முதல் வாங்கி அதற்கு வட்டியும் கொடுப்பது வழக்கமும் நியாயமுமாய் இருக்கும் என்பது இயேசுகிறிஸ்து சொன்ன பிரசங்கத்தினால் விளங்கும். மத் 25<sup>27</sup> லூக் 16<sup>5</sup> 19<sup>23</sup>.

கிறிஸ்தவ நெருவன் ஏழையின் விஷயத்தில் வட்டியைப்பற்றிக் கண்டிப்பாய் இருக்கப்படாது. லூக் 6<sup>34</sup>. கடன் பாவத்தனக்குறிக்கிறது. மத் 6<sup>19</sup> லூக் 7<sup>41</sup>.

கிறிஸ்தவர்களிடத்தி் விருந்தாவது, புறமத ஸ்தர்களிடத்தி் விருந்தாவது, தங்களுக்கும் சபைக்கும் தூக்கிர்த்தி அல்லது இடையூறு வராதபடி கிறிஸ்தவர்கள் கடன் வாங்காமல் இருப்பது நல்லது. ரோ 13<sup>8</sup>.

கடியாரம். Dial. எசேக்கியா, தூரிய கடியாரம் காண்க.

கடியாளன். Bit, Bridle. 'கடியாளன்' எனக் குறிக்கிற எபிரெய கிரேக்க பதங்கள் இலகான், வார், தலைகாடா ஆகிய இம்மூன்றையும் காட்டுகிறது. சங் 32<sup>2</sup> யாக் 3<sup>3</sup>.



**கடுகு. Mustard.** பல்லெண்ணெயில் ஏராள மாயுள்ள இந்தச் செடி 12 அடி உயரத்திற்கு வளரும். அதின் சிறு விதைகளைச் சாப்பிடும் படி பட்டிகள் அதில் வந்து தங்கும். மத் 13<sup>31</sup> 17<sup>30</sup> லாக் 13<sup>19</sup>.

களுக்கு இப்பதம் வழங்கினார்கள். கவிசேஷம் காண்க.

**கட்டுவிரியன். Basillek.** எப்பிரைய பதம் ஒரு வேளை கவிகல்பிதமான பயங்கர பறவை நாகத்தைக் குறிக்கிறது. ஏசா 11<sup>8</sup> 59<sup>5</sup> எரே 8<sup>17</sup>.



எப்பிரையன் கட்டிக்வேல் உட்காந்த ஓர் கருவியை.

**கணக்கன். Writer.** நியா 5<sup>14</sup> சங் 45<sup>1</sup> எசே 9<sup>9</sup>.

**கணவாய். Defile, Valley.** ஏசா 10<sup>38</sup>.

**கணிக்கிறவர்கள். Astrologers.** துளியம் காண்க.

**கண். Eye.** சரீரத் துக்குள் ஜன் னலைப் போல் கண்மூலமாய் வெளிச்சம் பிரகாசிக்கும் என்கிறது எப்பிரையின் அப்பிராயம். மத் 6<sup>22</sup>.

**அழகிய கண்கள். 1 சாரு 16<sup>19</sup> உன். பா. 11<sup>5</sup> 51<sup>2</sup>.**

**கடை. Market.**

1. கடைத்தெருவைக் குறிக்கிறது. எசே 27<sup>13</sup> மத் 11<sup>16</sup> மாற் 7<sup>4</sup>.

2. கிரேக்க பட்டணத்தில் அம்பலமான இந்த இடத்தில் வியாபாரத்திற்காகக் குடிசைகள் இருக்கும். இதைச் சுற்றி நியாயஸ்தலங்களும் கோவில்களும் பெரிய அரமனைகளும் கட்டப்பட்டிருந்தன. அப் 16<sup>19</sup> 17<sup>17</sup>.

**கட்கம். Sword.** நீதி 25<sup>18</sup>. ஆயுதம் காண்க.

**கட்டில். Beds, Couches.** எப்பிரையர்களுக்குள் ஏழைகள் பாய்களிலும், ஐசுவரியவான்கள் கட்டில்களிலும் தாங்குவார்கள். கட்டில்கள் பலவிதமாய் அலங்கரிக்கப்படும். உபா 3<sup>11</sup> ஆமோ 3<sup>15</sup>.

தந்தக்கட்டில். ஆமோ 6<sup>4</sup>.

**கட்டுக்கதைகள். Fables.**

1. உவமைகள் காண்க.

2. புதிய ஏற்பாட்டில். 1 தீமோ 1<sup>4</sup> 47 2 தீமோ 4<sup>1</sup> தீத் 1<sup>14</sup> 2 பேது 1<sup>16</sup>.

ஆகி கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் தத்துவசாஸ்திரத்திலுமயங்கி கிறிஸ்துபோதித்தவைகளைத் தங்கள் அப்பிராயத்தின்படி மாற்றி, அவருடைய சரித்திரத்தைத் தாங்கள் நினைத்தபடி விபரித்துத் தங்கள் இஷ்டத்தின்படி சமய பேதல்கொண்டவர்களாய் நடந்தார்கள். பேதுருவும் பவுலும் இவர்களுடைய கொள்கை

மோகக்கண். நீதி 6<sup>25</sup> ஏசா 3<sup>16</sup>. கூச்சப் பார்வை. ஆதி 29<sup>17</sup>. இது காமக்கண் எனக் கருதாமல் கூசிப்பார்க்கும் கண் எனக் கருதுகிறது.



கண்.

பெண்கள் கண்களுக்கு மையிலொார்கள். எரே 4<sup>30</sup> எசே 23<sup>40</sup>.

குஷ்டரோகி ஆரோக்கியமடைந்து சுத்திகரிக்கப்படும்போது அவன் கண்புருவம் சிரைக்கப்படும். லேவி 14<sup>9</sup>.

கண் பார்வைக்கு ஒருமாதிரியான பஸ்பம் கவிக்கம் போவொார்கள். வெளி 3<sup>18</sup>.

கண் பலவித உபமானமாய்ச் சொல்லப் படுகிறது. நீதி 30<sup>17</sup> மத் 6<sup>29</sup> 1 யோவா 2<sup>16</sup>.

கண்காணிகளும் முப்பர்களும். Bishops and Elders.

1. பதங்கள்.

(a) கண்காணி, *Episkopos*, அல்லது மேல் விசாரணைக்காரன். அப் 20<sup>28</sup> பிலி 1<sup>1</sup> 1 தீமோ 3<sup>2</sup> தீத் 17 1 பேது 2<sup>25</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் இந்த ஐந்து இடங்களில் மாத் திரம் இது சொல்லப்பட்டிருக்கின்றது.

(b) முப்பன், *Presbyteros*, அல்லது வயது முதிர்ந்தவன்.

பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் மூப்பர்கள் காணான் தேசத்தில் ஒவ்வொரு ஊரிலுமுள்ள காரியாதிகளைக் குறித்து நீதி விசாரணை செய்யும்படி அதிகாரம்பெற்ற தலைவர்களாம். பிற்காலத்தில் இவர்கள் ஜெப ஆவயக் கர்த்தாக்களாய் இருந்தார்கள். இவர்களைப்போலவே ஆதி கிறிஸ்தவ சபைகளில் கண்காணிகளும் மூப்பர்களும் இருந்தார்கள். கிறிஸ்தவ சபை ஸ்தாபிக்கப்பட்ட பத்தாம் வருஷம் (கி-பி. 44) பவுல் கொண்டு வந்த காணிக்கையை எருசலேமில் மூப்பர்கள் பெற்றார்கள். அப் 11<sup>30</sup>. ஆறு வருஷத்திற்குப் பிற்பாடு இவர்கள் கிறிஸ்தவ ஆலோசனைச் சங்கத்தில்கேள்விநுந்தார்கள். அப் 15<sup>6</sup>. எட்டு வருஷத்திற்குப் பிற்பாடு (கி-பி. 58) இவர்கள் பரி. பவுலை ஏற்றுக்கொண்டார்கள். அப் 21<sup>18</sup>.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் எந்த இடத்திலும் கண்காணிகளும் மூப்பர்களும் ஆகிய இந்த இரண்டு பேர்களும் சேர்ந்து சொல்லப்படாததினாலும்; பிலிப்பருக்கு எழுதின நிருபத்தில் மூப்பரைவிட்டு கண்காணிகளுக்கும் உதவிக்காரருக்கும் எழுதியிருக்கிறதினாலும்; 1 தீமோ 3-ம் அதிகாரத்தில் பவுல் எபேசு பட்டணத்திலுள்ள (அப் 20<sup>17</sup>) மூப்பர்களைப்பற்றிப் பேசாமல் கண்காணிகளைப்பற்றிப் பேசுகிறதினாலும்; தீத்து 1-ம் அதிகாரத்தில் கண்காணிகளைப்பற்றிச் சொல்லாமல் மூப்பர்களைப்பற்றிச் சொல்லியிருப்பதினாலும்; ஆதி கிறிஸ்தவ சபையில் கண்காணிகளும் மூப்பர்களும் ஒரேவிதமான ஊழியத்தைச் செய்ததினாலும்; எபேசு விலுள்ள மூப்பர்களைக் கண்காணிகள் என்று சொல்லியிருப்பதினாலும் (அப் 20<sup>17-28</sup>); கண்காணி, மூப்பன் ஆகிய இவ்விரு பதங்களும் ஏகார்த்தமுடையவைகள் என நினைக்கவேண்டும். சில இடங்களில் கண்காணி என்பது வெவ்வேறான உத்தியோகத்தைக் குறிக்கிறதாய் இருந்தாலும் அவ்வித்தியாசம் இன்னது என நமக்குத் தெரியவில்லை.

3. இவர்கள் நியமனம். ஆதி சபையில் பொதுச்சபையார்கள் இவர்களை நியமித்தலும், அப்போஸ்தலர்கள் அதை அனுமதித்து, ஜெபம் செய்து, தங்கள் கைகளை இவர்கள் தலைமேல் வைத்து இவர்களை அங்கீகரித்தலும் ஆகிய இவை இரண்டும் அவசியம் வேண்டும் என்று தோன்றுகிறது (அப் 6<sup>5</sup> காண்க). ஆனால் அப்போஸ்தலர்கள் தாமே மூப்பர்களை ஏற்படுத்தினார்கள் (அப் 14<sup>23</sup>) என்றும்; தீத்து மூப்பர்களை ஏற்படுத்தினான் (தீத் 1<sup>5</sup>) என்றும்; தீமோத்தேயு கண்காணிகளை ஏற்படுத்தினான் (1 தீமோ 3<sup>15</sup> 2 தீமோ 2<sup>2</sup>) என்றும் தெரிகிறது. அப்போஸ்தலர் காலத்திற்குப் பிற்பாடு அவர்களால் ஏற்படுத்தப்பட்டவர்கள் இவ்வுழியத்திற்குச் சபையினால் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களைக் கண்காணிகளாயும் மூப்பர்களாயும் ஏற்படுத்துவார்கள். இரண்டாம் நூற்றாண்டில் கண்காணிகள் பெரிய அதிகாரத்தைப் பெற்றார்கள் எனத் தோன்றுகிறது. அந்தக் காலத்தில் சுற்றியிருக்கிற ஊர்களிலுள்ள கண்காணிகள் புதுக் கண்காணியை நியமித்து வந்தார்கள். பிற்பாடு மேற்றிராணி என்பவன் கண்காணியைப் பிரதிஷ்டை செய்வது வழக்கம் ஆனது.

4. இவர்களின் கடமைகள்.

(a) மேல் விசாரணை. மூப்பர்கள், அப் 20<sup>28</sup> 1 தீமோ 5<sup>17</sup>. கண்காணிகள், 1 தீமோ 3<sup>3</sup>. பொதுவாய், 1 தெச 5<sup>12</sup>.

(b) போதனை. கண்காணிகள், 1 தீமோ 3<sup>2</sup> தீத் 1<sup>9</sup>. மூப்பர்கள், 1 தீமோ 5<sup>17</sup>. பொதுவாய், 1 தெச 5<sup>12</sup>.

(c) சபை பராமரிப்பு. விசேஷமாய் விபாதிபஸ்தரைச் சந்தித்தல், யாட் 51<sup>4</sup>. தரித்திரரையும் அந்நியரையும் பாதுகாத்தல், 1 தீமோ 3<sup>2</sup> தீத் 1<sup>8</sup>.

கண்ணாடி, நீர்ப்பணம். Looking glass. எபிரெயர் உபயோகித்த கண்ணாடி வட்டவடிவம் கைபிடி உள்ளதுமாய் வெண்மைத்திறை செய்யப்பட்டிருந்தது. யாட் 38<sup>8</sup> யோபு 37<sup>18</sup> 1 கொரி 13<sup>12</sup> 2 கொரி 13<sup>18</sup> யாட் 1<sup>23</sup>.

கண்ணாடிக் கடல். Sea of glass. யோவான் 'கண்ணாடிக் கடல்' என்று சொல்வதினால் அதின் பன்மையான பிரகாசத்தையும் அலங்காரத்தையும் காட்டுகிறது. வெளி 4<sup>6</sup> 15<sup>2</sup>.

கண்ணி, சுருக்கு, வலை. Snare, Gin. குருவினைப் பிடிப்பதற்கு வேட்கர்கள் கண்ணியேற்றுவார்கள். சங் 124<sup>7</sup> நீதி 1<sup>17</sup> ஒசி 51<sup>9</sup> ஆமோ 3<sup>3</sup> ரோ 19<sup>9</sup> 1 கொரி 7<sup>35</sup>.

**கத்தா. Qadara.** கலிலேயாக் கடலுக்குத் தென்கிழக்கில் ஆறுமலை தூரமாயுள்ள ஒரு ஊர். இதில் பேர்போன வெந்நீர் ஊற்றுக்கள் இருந்தன. இந்த ஊரில் இயேசு பிசாசு பிடித்தவர்களைச் சொல்தமாக்கினார். லூக் 8<sup>36</sup> மாற் 5<sup>1</sup>.

சில கையெழுத்துப் பிரதிகளில் இந்த ஊரார் 'கெர்கெசேனர் நாடு' என்று எழுதப் பட்டிருக்கிறது. மத்தேயு சுவிசேஷத்தில் அப்படியே எழுதப்பட்டிருக்கிறது. மத் 8<sup>38</sup>. கெர்கெசேனர் நாடு கிரகாசியர் நாடு என்பதைக் குறிக்கிறது. யோச 24<sup>11</sup>. ஆனால் பூர்விக கையெழுத்துப் பிரதிகளில் 'கெர்கெசேனர்' அல்ல, 'கெராசேனர்' என வாசிக்கிறோம்.

இந்த பதங்கள் கலிலேயாக் கடலிலுள்ள கெராசா என்னும் ஊரில் வசித்தவர்களைக் குறிக்கின்றன. இந்தக் கெராசா கலிலேயாக் கடலின் ஓரத்தில் தற்காலத்திலுள்ள கெர்சா என்னும் ஊர்.

**கதவு. Door.** 1 கொரி 16<sup>9</sup>. வீடு காண்க.

**கத்தி. Spindle.** நீதி 31<sup>19</sup>.

**கதை. Story.** உவமை, கட்டுக்கதை காண்க.

**கத்தரிகள். Snuffers.** தேவாலயம் காண்க.

**கத்தாம். Gatum.** ஒரு பிரபு. ஆதி 36<sup>11</sup>. 16.

**கத்தி. Knife.** ஆதியில் மற்ற ஜனங்களைப்போலவே எபிரேயரும் கத்தி உபயோகித்தார்கள். 'கருக்கான கத்தி' என்பது இதைக் குறிக்கிறது. யோச 5<sup>3</sup>. இந்தமாகிரியே பலிவெட்டுக் கத்தி. ஆதி 22<sup>5</sup>. சவரகன் கத்தி. எசே 5<sup>1</sup>. விதிகளின் குறிக்கத்தி. எசே 36<sup>33</sup>.

**கத்தொலிக்கு. Catholic.** கி-பி. 381-ஆஸ்திலில் உத்தமனாகிய மகாதேயோடொசியு என்ற ராயனுடைய காலத்தில் கொன்ஸ்தந்திநோயில் என்னும் பட்டணத்தில் இரண்டாம் பொதுச்சங்கம் கூடினபோது, ராயனுடைய கட்டளையின்படி மெய்யான உபதேசத்தை நம்புகிறவர்கள் 'கத்தொலிக்' என்று பொதுச் சபையில் எண்ணப்பட்டார்கள்.

'கத்தொலிக்' என்னும் பதத்திற்கு 'பொது' என்றர்த்தமாம். ஆதலால் எவ்விடத்திலும் எப்போதும் எல்லாராலும் நம்பப்பட்டதக்கது 'கத்தொலிக் சத்தியம்' என்று சொல்லவேண்டும். ரோமான மார்த்தந்தார்தங்கள் சபை தான் சத்தியமானதை முழுதும் கைக்கொள்ளுகிறது என்று சொல்லித் தங்கள் சபையே 'கத்தொலிக் சபை' என நினைக்கிறார்கள்.

ஆனால் சத்தியத்தைப் பற்றிக்கொள்ளுகிற யாவரும் இயேசுவின் பொதுச் சபையிலே உள்ளவர்களாய் இருக்கிறார்கள்.

**கத்மியேல். Kadmiel.** ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>40</sup>. அல்லது ஒரு லேவியன். நெகே 10<sup>9</sup>.

**கத்மோனியர். Kadmonites.** சாக்கடலின் கரையில் வசித்த ஆதிகாலத்து ஜனம். ஆதி 15<sup>19</sup>.

**கந்தகம். Brimstone.** சாக்கடலின் சமீபமாய் உள்ள நீற்றுத்தகளில் கந்தகம் சேர்ந்திருக்கும். வேதத்தில் பல இடங்களில் கேட்டுக்கு உபமானமாய் இப்பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 19<sup>34</sup> ஏசா 34<sup>9</sup>.

**கந்தவர்க்கங்கள். Spices.** எபிரேயர் பலவிதமான கந்தவர்க்கங்கள் உபயோகித்து வந்தார்கள். இவைகளினால் வாசனை தைலங்கள் செய்து பூசுவார்கள். உன். பா 4<sup>10</sup>. பிரேசங்களுக்குத் தைலமிவார்கள். 2 நாளா 16<sup>14</sup> மாற் 16<sup>1</sup>. நவதம் மூ காண்க.

**கந்தாகே. Candace.** எத்தியோப்பியரின் ராணி. இந்தப் பெயர் அந்த தேசத்திலுள்ள ராஜஸ்திரீகளில் சிலருக்கு வழங்கி வந்தது. அப் 8<sup>27</sup>.

**கபத்தா. Gabbatha.** எருசலேமில் 'தளவரிசை மேடை' என்பது இதன் மறுபெயர். எருசலேமில் அந்தோனியா என்னும் கோட்டைக்குச் சமீபமாய் இந்த மாதிரியான அம்பலம் ஒன்று இருந்தது. யோவா 19<sup>13</sup>.

**கபாலஸ்தலம். கல்வாரி** காண்க.

**கப். Kaph.** எபிரேய பாஷையில் பதினேராம் எழுத்து. சங் 119<sup>31</sup>.

**கப்செயேல். Kabzeel.** தென் யூதாவில் ஒரு ஊர். யேரக. 15<sup>21</sup>. எகாப்செயேல் காண்க.

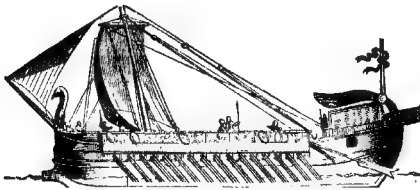
**கப்தோர். Caphtor.** பெலிஸ்தியர் ஆதி காலத்தில் இந்த தேசத்திலிருந்து பலெஸ்தீனாவுக்கு வந்தார்கள். இது எந்த தேசம் என்று திட்டமாய்த் தெரியாது. ஒருவேளை கிரேத்தா தீவாய் இருக்கலாம். ஆதி 10<sup>14</sup> ஆமோ 9<sup>7</sup>.

**கப்பத்தோக்கியா. Cappadocia.** என்ன ஆசியாவிலே ரோமை ராஜ்யத்தில் கிழக்குத் திசையிலுள்ள ஒரு பெரிய நாடு. இங்கே யூதர்கள் அநேகர் வசித்தார்கள். இந்த நாட்டுக்குப் பரி. பவுல் பிரயாணம் செய்யவில்லை. இதிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்குப் பரி.பேதுரு எழுதின முதலாம் நிருபம் அனுப்பப்பட்டது. அப் 2<sup>9</sup> 1 பேது 1<sup>1</sup>.

**கப்பம். Tribute.** சீரியரும் அசீரியரும் இஸ்ரவேலரை ஜெயித்தபோது இஸ்ரவேல

ரின் ராஜாக்கள் அவர்களுக்குக் கப்பம் கட்டி வந்தார்கள். அசிரியா ராஜா தனக்குக் கப்பம் கொண்டுவந்தவர்களுடைய படம் வரைந்த கற்கள் இந்நாள்வரையும் இருக்கின்றன. 2 இரா 23<sup>33</sup> எஸ்ர 4<sup>13</sup> எஸ்தர் 10<sup>1</sup>.

**கப்பர்நகம். Capernaum.** இயேசு கலிலேயாவிலே பிரசங்கம் செய்தபோது இர்தப்பட்டணத்தில் அடிக்கடி சுற்றித் திரிந்தார். இது கலிலேயாக்கடலின் வடகரையிலுள்ள ஒரு பெரிய நகரம். மத் 4<sup>13</sup> 8<sup>5</sup> 11<sup>23</sup> 17<sup>24</sup> மாற் 13<sup>1</sup> 2<sup>19</sup> 9<sup>33</sup> லூக் 4<sup>31</sup> 7<sup>2</sup> 10<sup>15</sup> யோவா 2<sup>19</sup> 4<sup>46</sup> 6<sup>59</sup>.



சோமனைய கப்பல்.

**கப்பல், படவு. Ship, Boat.**

1. பழைய ஏற்பாடு. முதலில் இஸ்ரவேலர் கப்பலிற் பிரயாணம் செய்து வியாபாரம் பண்ணினவர்கள் அல்ல. அவர்கள் காணுந் தேசத்துக்கு வந்தபோது கப்பலில் பிரயாணம் செய்து போனார்களோ அல்லவோ என்பது சந்தேகம். வரவர ஆசேர், தாண், செபுலோன், இசக்கார் ஆகிய கோத்திரத்தார் கப்பல் மார்க்கமாய்ப் பிரயாணம் செய்தார்கள். நியா 5<sup>17</sup> ஆதி 4<sup>9</sup> 13 உபா 33<sup>19</sup>. சாலொமோன் காலத்தில் இஸ்ரவேலர் அதிக தூரமான இடங்களுக்கு கடற்பிரயாணம் செய்தார்கள். இந்தியாவரையும் பிரயாணம் செய்யும் கப்பல்களைச் சாலொமோன் எசியோன்கேபேரிலே வைத்தான். ஆனால் அவன் மரித்தபிறகு இஸ்ரவேலுக்கும் யூதாவுக்கும் உள்ள பகையினிமித்தம் அடிக்கடி உண்டான யுத்தத்தினால் அநேககாலம் கப்பல் பிரயாணம் திரும்பவும் நிறுத்தப்பட்டிருந்தது. யோசபாத் ஒப்பீருக்கு அனுப்பின கப்பல்கள் சேதம் அடைந்தன. 1 இரா 9<sup>36</sup> 22<sup>48</sup>.

மக்கபெயர் காலத்தில் யோப்பா துறை முகமாக ஏற்படுத்திய பிற்பாடு யூதர்கள் வியாபாரிகள் பல இடங்களுக்கும் போய் வியாபாரம் செய்துவந்தார்கள்.

பெணிக்கேயர் எப்பொழுதும் கப்பலிற் பிரயாணம் செய்தார்கள். அவர்கள் வழக்கமாய் இங்கிலாந்துவரையும் போனதற்குப் போதிய அந்தாட்சி உண்டு.

அசிரியர்கள் ஐப்பிராத்து திகிரீஸ் என்னும் பெரிய நதிகளில் தெப்பங்களிலும் பாரிசுகளிலும் போக்குவரவு செய்தார்களே ஒழிய கப்பல்களில் பிரயாணம் செய்யவில்லை என்று தோன்றுகிறது.

பாபிலோனியர் வழக்கமாய் கப்பல் பிரயாணம் செய்தார்கள். ஏசா 43<sup>14</sup>.

எகிப்தியர்கள் நைல் நதியில் நாணல்களினால் செய்த படவுகளை (ஏசா 18<sup>2</sup>) அல்லது தெப்பங்களை உபயோகித்தார்கள். அவர்கள் பெரிய கப்பல்களையும் செய்து அவைகளைத் தண்டுகளினாலும் பாய்களினாலும் செலுத்துவார்கள். ஏசா 33<sup>21</sup> 23 எசே 27<sup>1</sup>.

## 2. புதிய ஏற்பாடு.

1. கலிலேயாக்கடலில் மீன் பிடிக்கிறதற்கும், அதின் கரைகளிலுள்ள ஊர்களில் வசித்தவர்கள் வியாபாரம் செய்வதற்கும் படவுகள் அநேகம் வைத்தார்கள். இவைகள் காற்றில் அகப்பட்டு மோசம் போனதென்றும், இவைகள் செம்படவர்கள் பிடித்த மீன்களால் நிறைந்து அதிக கஷ்டத்தோடு கரைக்கு இழுக்கப்பட்டது என்றும் சொல்லி இருப்பதினால் இவைகள் பெரிய படவுகள் அல்ல எனத் தோன்றுகிறது.

2. மத்தியதரைக்கடலிலுள்ள கப்பல்கள் அக்காலத்தில் பலவிதமாய் இருந்தன. அக்கடலில் சமீதியாய் புயல் வருவதினால் அவைகள் அடிக்கடி சேதம் அடைந்தன. 2 கொரி 11<sup>25</sup>. அப் 27-ம், 28-ம் அதிகாரங்களில் வியாபாரக் கப்பல்களைக் குறித்து அநேக காரியங்கள் சொல்லியிருக்கின்றன. பவுல் ஏறின முதல் கப்பல் தானியம் அதிகமாய் கொண்டுபோனதுமல்லாமல் அதில் 276 பேர்கள் இருந்து போகிறதற்கு அவ்வளவு இடமும் இருந்தது. அப் 27<sup>37</sup>. அதற்குப் பாய்மரமும் தண்டுகளாகிய சக்கான்களும் நக்கூரங்களும் (27<sup>39</sup>) இருந்தன. இந்தமாதிரியான கப்பல்களுக்கு ஒரு பாய்மரமும் அதற்குக் குறுக்கே பெரிய பாய்தாங்கி மரமும் உண்டு. இதில் பெரிய சதுரமான பாய் கட்டப்படும். முன்னணியத்திற்கும் பாய்மரத்திற்கும் இடையில் முக்கோணமான சிறுபாய் ஒன்று தொடுப்பார்கள். ஒரு பெரிய கப்பலுக்குப் பக்கத்தில் வழக்கமாய்ச் சிறு படவு கட்டித் தொங்கும். 27<sup>16</sup>. புயல் அடிக்கும் காலத்தில் ஆணிகளினால் ஒன்றுக்குமேல் ஒன்று வைத்துத் தைக்கப்பட்ட கப்பலின் பலகைகள் பிரிந்துபோகாதபடி சங்கிலிகளினாலும் வடக்கயிறுகளினாலும் அதன் எருக்கட்டைக்குக் கீழிருந்து மேற்

நனம் வரையும் சுற்றிச் சுற்றி நன்றாய் இறுக்கிக் கட்டிக் கப்பலைப் பெலப்படுத்துவார்கள். 'உபாயங்கள் செய்து கப்பலைச் சுற்றிக் கட்டினார்கள்' என்பது இதுதான் குறிக்கிறது. அப் 27<sup>17</sup>. மாலுமிகள் அடிக்கடி விழுது விட்டுப் பார்ப்பார்கள். 27<sup>28</sup>. திசையறி கருவி அக்காலத்தில் இல்லாததினால் கார்மேகம் உண்டாகும்போது மாலுமிகளுக்குத் திசை தெரியாததினால் கப்பல் சேதம் அடிக்கடி உண்டாகும். பெரிய கப்பல் 180 அடி நீளம் இருக்கும். போர்க்கப்பல்கள் இவைகளிலும் பெரிதாய் இருக்கும். அவைகளில் மூன்று வரிசைத்தண்டுகள் உண்டு. ஒவ்வொரு தண்டை வலிக்கிறதற்கு மூன்று அடிமைகள் இருப்பார்கள்.

சத்துராதிகளின் கப்பல்களை உடைப்பதற்குப் போர்க்கப்பல்களின் முன்னணியத் திலே பெரிய வெண்கலக் கொம்புகள் இருக்கும். முன்னோர் கப்பலின் முன்னணியத்தையும் பின்னணியத்தையும் அலங்காரமாய் வைப்பார்கள். வழக்கமாய் முன்னணியத்தில் ஒரு கண் வரைந்திருப்பார்கள். அங்கேதான் அக்கப்பலின்பேருள்ள தேவதையின் சிலை வைக்கப்பட்டிருக்கும். பவுல் ஏறின கப்பல்களில் ஒன்றின் பெயர் 'மிதுனம்.' சங் 48<sup>7</sup> 104<sup>26</sup> 107<sup>23</sup> நீதி 30<sup>19</sup> 31<sup>14</sup> ஏசா 60<sup>9</sup> எசே 27<sup>9</sup>.<sup>29</sup> யோனா 1<sup>3</sup> தானி 11<sup>30</sup> வெளி 18<sup>17</sup>.

3. ஆத்தம் நங்கூரம் கிறிஸ்தவ நம்பிக்கையைக் காட்டுகிறது. எபி 6<sup>19</sup>.

நாவு சுக்கானைப்போல் இருக்கிறது. யாக் 3<sup>4</sup>.



பேருடைய புத்த கப்பலின் முக்பாகம்.

கப்பாயி. Gabbal. நெகே 11<sup>8</sup>.

கமாலியேல். Gamalliel.

1. ஒரு பிரடி. எண் 1<sup>10</sup>.

2. இல்லேல் (Hillel) என்னும் மகா கிர்த்திப் பிரஸ்தாபமுள்ள வேத சாஸ்திரியின் பேரான்கிய கமாலியேல் இயேசு பிரசங்கித்த காலத்தில் யூதருடைய ஆலோசனைச் சங்கத்தில் ஒரு அங்கத்தவனாய் இருந்தான். இவன் யூதர்கள் அந்நியருக்குத் தயை காட்டவேண்டும் என்றும், ஸ்திரீகளுக்காக கவலை பரிதாபம் உற்றவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்றும், ஒய்வுநாள் ஆசரிப்பைப்பற்றி பாரமான கட்டளை யிடப்படாது என்றும் போதித்தவன். பரி. பவுல் இவனுடைய சேஷர்களில் ஒருவன். அப் 5<sup>34</sup> 22<sup>3</sup>.

கம்பர். Standard. எண் 21<sup>18</sup> ஏசா 30<sup>17</sup>.

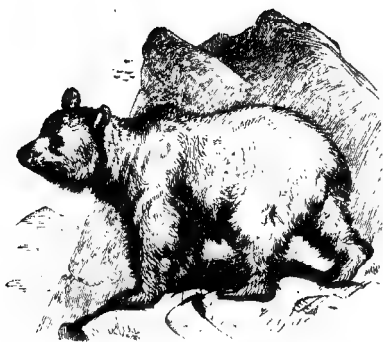
கம்பளம். Carpets. நீதி 7<sup>16</sup>.

கம்பு. Fitches. இது இந்த தேசத்திலுள்ள கம்பைப்போல் அவ்வளவு நல்லதல்ல. எசே 4<sup>9</sup> ஏசா 28<sup>25</sup>.

கம்மாட்டியம். Gammadim. இப்பதத்தின் அர்த்தம் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஒரு வேளை 'போர்வீரர்கள்' என்று அர்த்தம் இருக்கலாம். எசே 27<sup>11</sup>.

கம்முரபி. Hammurabi. அசீரியர் ராஜாக்கள் காண்க.

கயிறு. Cord, Rope. எபிரேயர்கள் பல விதமான கயிறுகளை உபயோகித்தார்கள். சிம்சோன் கட்டின 'அகணி நாரக்கயிறு' வில் ஞாண் என்று தோன்றுகிறது. நியா 16<sup>7</sup>.



சீரிய தேரத்தக் காடி.

**காடி. Bear.** சீரியாவில் எர்மோன் முதலிய மலைநாடுகளில் காடிகள் உண்டு. அவை மிகவும் பயங்கரமானவை. 1 சாமு 17<sup>34</sup> 2 இரா 2<sup>24</sup> 2 சாமு 17<sup>8</sup> நீதி 17<sup>12</sup> 2<sup>15</sup>. ஏசா 11<sup>7</sup> ஒசி 13<sup>8</sup>.

**காண்டி. Spoon, Shovel.** யாத் 27<sup>3</sup> 1 இரா 7<sup>45</sup>.

**காஷிமன். Ge-Harashim.** [சிற்பசாஸ் திரங்களின் பள்ளத்தாக்கு]. 1 நாளா 4<sup>14</sup> நெகே 11<sup>35</sup>. இடம் தெரியாது.

**கரியபோளம். Aloe.** இது இப்போது மருந்திற்கு உபயோகிக்கும் கரியபோளம்

அல்ல, இந்தியாவிலிருந்து வந்த வாசனை யுள்ள மரத்தின் பிசின்தான் என்று தோன்றுகிறது. நீதி 7<sup>17</sup> யோவா 19<sup>31</sup>.

**கருகலானவை. Doubts.** தானி 51<sup>2,16</sup>.

**கருங்காலி. Ebony.** விக்கிரகங்கள் முதலியவை செய்யும்படி பாபிலோனியரும் எகிப்தியரும் வட இந்தியாவிலிருந்தும், இலங்கையிலிருந்தும் கடல் மாரக்கமாயாவது தரை மாரக்கமாயாவது இந்த மரத்தை வருவித்தார்கள். எசே 27<sup>15</sup>.

**கருடன். Ossifrage. R. V. Gier Eagle.** சாக்கடலோரத்தில் வசிக்கும் இராஜாளி. இது சிறகு விரித்திருக்கும்போது பத்து அடி நீளமுள்ளது. இது அடிக்கடி தன் கூர்மையான நகர்களினால் ஆமையைப் பிடித்து உயர ஆகாயத்தில் கொண்டுபோய் ஆமையின் ஒடு உடைத்து சின்னா பின்னமாய்ப் போகும்படி அங்கிருந்து அதைக் கற்பாறை மேற் போட்டுக் கறியைப் பிடுகித் தின்னும். லேவி 11<sup>13</sup>.

**கருவாப்பட்டை. Cinnamon.** தித்திப்பும் காரமும் வாசனையுமுள்ள ஒரு மரத்தின் பட்டை. யாத் 30<sup>23</sup>. இலவங்கப்பட்டை காண்க.

**கருவாமாய். Cinnamon.** இலவங்கப்பட்டை காண்க.



எபிசேனிலுள்ள கருவாலி மரம்.

**கருவாலி மரம். Oak.** பலெஸ்தினாவில் கர்மேல், பாசான் முதலிய இடங்களில் இந்த மரங்கள் அதிகம். இவைகளில் ஒன்பது வகை

யுண்டு. இது பல நூற்றாண்டுகளாக இருக்கும். ஆதி 35<sup>4</sup> நியா 6<sup>11</sup> 2 சாமு 16<sup>9</sup> ஒசி 4<sup>13</sup> ஏசா 1<sup>29</sup> 2<sup>13</sup> எசே 27<sup>6</sup>.

**கரோய.** Kareah. 2 நாளா 25<sup>13</sup>.

**கரிகால்.** Carcas. எஸ்தர் 1<sup>13</sup>.

**கரிமேல்.** Carchemish. சீரியாவிலிருந்து அசீரியாவுக்குப் போகும் வழியில் இயிராத்து நதியைக் கடக்கும் இடத்தில் ஏத்தியர்கனின் ஓர் முக்கிய பட்டணமாகிய இது கட்டப்பட்டிருந்தது. ஏசா 10<sup>9</sup> எரே 46<sup>21</sup>.

**கரீக்கா.** Karka. தென் யூதாவில் ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>3</sup>.

**கரீக்கோர்.** Karkor. கிலெயாத்திலுள்ள ஒரு இடம். நியா 6<sup>10</sup>.

**கரிஷேனா.** Carshena. எஸ்தர் 1<sup>13</sup>.

**கரிதா.** Karta. செபுலோனின் ஒரு ஊர். யோசு 21<sup>34</sup>.

**கரிதான்.** Kartan. நப்தலியில் ஒரு ஊர். யோசு 21<sup>39</sup>.

**கரித்தத்துவங்கள்.** Dominions. கிரேக்க பாஷையில் இந்த பதம் பொதுவாக அதிகார ஆதினத்தையும் ஆளுகையையும் குறிக்கிறது. மேலும் இப்பதம் உலகத்திலுள்ள அதிகாரிகளின் அதிகாரம், அல்லது தூதர்கணத்தில் சிலருக்குள்ள அதிகாரம், அல்லது இயேசுவின் மேலான அதிகாரம் ஆகிய இவற்றைக் குறிக்கிறது. கொலோ 1<sup>16</sup> எபே 1<sup>29</sup> 2 பேது 2<sup>10</sup> யூசா 1<sup>8</sup>.

**கரித்தநடைய இராப்போஜனம்.** இராப் போஜனம் காண்க.

**கரித்தநடைய சுகோதாரி.** இயேசுகிறிஸ்துவின் சுகோதாரி காண்க.

**கரித்தநடைய ஜெபம்.** இயேசு தமது சிஷ்களுக்கு விண்ணப்பமும் ஸ்தோத்திரமும் செய்வதற்கு முன்மாத்திரியாக இந்த ஜெபத்தைக் கற்றுக்கொடுத்ததினால் இது கரித்தநடைய ஜெபம் என்று அழைக்கப்படுகிறது. மத் 6<sup>9-13</sup>. லூக் 11<sup>2-4</sup>.

**கரித்தநடைய நாள்.**

1. ஓய்வுநாள் காண்க.

2. = The Day of the Lord. பாவமுள்ள எப்பிரெயரையும், தமது சத்துருக்களையும் கர்த்தர் தண்டித்து தமது ஜனத்தில் நீதியுள்ள மீதியானவர்களை உலகத்தின்மேல் அதிகாரிகளாய் ஏற்படுத்தும் காலம். ஏசா 2<sup>19</sup> 34<sup>3</sup> எரே 46<sup>10</sup> எசே 30<sup>3</sup> யோவே 2<sup>11</sup> ஆமோ 5<sup>18</sup> செப் 1<sup>14</sup> மல்கி 3<sup>9</sup>.

**கரித்தநடைய யுத்த புஸ்தகம்.** The Book of the Wars of the Lord. எப்பிரெய பாஷையில் எழுதப்பட்ட இந்த பூர்வ புஸ்தகம் யுத்தத்தில் தமது ஜனங்களுக்கு உத

விசெய்த யேகோவாவைச் சிறப்பித்துப் பாடியிருக்கும் புஸ்தகம் எனத் தோன்றுகிறது. எண் 21<sup>15</sup>.

**கரித்தர்.** Lord. பழைய ஏற்பாட்டில் இப்பதம் யேகோவாவைக் குறிக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் 'கர்த்தர்', 'ஆண்டவர்' ஆகிய பதங்கள் கலந்து மாறி மாறிச் சொல்லியிருக்கிறது. கர்த்தர் = தேவன். மத் 1<sup>90</sup> அப் 5<sup>19</sup>. = இயேசு. 1 கொரி 12<sup>3</sup> ரோ 10<sup>9</sup> வெளி 19<sup>16</sup>.

**கரிமியன்.** Garmites. 1 நாளா 4<sup>19</sup>.

**கரிம்.** Carmi.

1. யோசு 7<sup>1</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>1</sup>.

3. 1 நாளா 5<sup>3</sup>.

4. எண் 26<sup>5</sup>.

**கரிம்.** Charmis. ஆகி 46<sup>9</sup>.

**கரிமேல்.** Carmel.

1. எபிரோனுக்குத் தெற்கேயுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>25</sup> 1 சாமு 25<sup>2</sup>.

2. தென் கிழக்கிலிருந்து மத்தியதரைக் கடலோரம்வரையில் நெடுகப்போகும் மலைத் தொடர். 1 இரா 16<sup>19</sup> இது மிகவும் செழிப்பான பூமி. ஏசா 33<sup>3</sup>. இங்கே மரங்கள் அதிகம். மீகா 7<sup>14</sup>.

**கலப்பை.** Plough. 1 சாமு 13<sup>20</sup> ஆமோ 6<sup>12</sup> ஏசா 30<sup>24</sup> உபா 22<sup>10</sup> லூக் 9<sup>62</sup>.

**கலம்.** Bason. 2 சாமு 17<sup>28</sup> 1 இரா 74<sup>5</sup> நீதி 19<sup>24</sup>. வெள்ளிக்கலம். எண் 7<sup>13</sup>.

**கலாத்தியருக்கு எழுதிய நிருபம்.** The Epistle to the Galatians.

1. இந்நூல் காரணம். இதை வாசிக்கும் போது பரி. பவுல் கலாத்தியரை இரண்டு தடவை சந்தித்தான் என்று அறிகிறோம். முதற்தடவை வியாதியாய் இருந்தான். 4<sup>13</sup>. இரண்டாம்தடவை யூசமார்க்க ஆசாரத்தைக் கவனிக்கவேண்டும் என்று சாதித்தவர்களுக்கு எச்சரிக்கை கூறுகிறான். அவன் இரண்டாம்தடவை சந்தித்ததற்குப் பிறகு யூத ஆசார அனுசாரிகள் மறுபடியும் வந்து கலாத்தியர் விருத்தசேதனம் பெறவேண்டும் என்றும், யூதமார்க்க ஆசாரங்களைக் கவனிக்கவேண்டும் என்றும் கட்டாயப்படுத்தினார்கள். இதைத் தடுக்கும்படி பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதினான். 1<sup>9</sup> 5<sup>3</sup>.

2. இந்நிருபம் யாருக்கு எழுதப்பட்டது? கலாத்தியர் என்னும் நிருபம் சோமை ராஜ்யத்தைச் சார்ந்த கலாத்தியாபாட்டில் பொதுவாய் இருக்கிற கிறிஸ்தவர்களுக்கு எழுதப்

பட்டது என்று சிலர் நினைத்தாலும், தற்காலத்தில் வேதசாஸ்திரிகள் இது விசேஷமாய், தொபை, லீஸ்திரா, இக்கோனியா, பிசீதியா விலுள்ள அந்தியோகியா என்னும் பட்டணங்களிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்கு எழுதப் பட்டது என்று நினைக்கிறார்கள். இப்பட்டணங்களைத்தவிர இவைகளுக்கு வடக்கே இருக்கும் கலாத்தியாவுக்குப் பரி. பவுல் போனாறே இஸ்லையோ என்பது சந்தேகம்.

3. ஆக்கியோன். பரி. பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதினான் என்பதற்கு மறுப்பாக வேத சாஸ்திரிகள் அவ்வளவு கவனிக்கத்தக்க காரணம் இல்லை என்று தீர்மானிக்கிறார்கள். மேலும் அவன் இதை எழுதினதற்குச் சாட்சியாக அவன் இதில் தன்னைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறவைகள் அநேகம். உதாரணமாக அவன் தான் அப்போஸ்தல அதிகாரம் அப்போஸ்தலர் மூலமாய் அல்ல, தேவனிடத்திலிருந்தே பெற்றான் என்பதையும், தனது குணப்படுதலையும், அப்போஸ்தலரை நேசித்தலையும், எருசலேமுக்குத் தான் போனதையும் (1<sup>8</sup> 2<sup>1</sup>), தான் அப்போஸ்தலரைப் பார்த்ததையும், இன்னும் அநேக காரியங்களை விபரமாயும் குறிப்பாயும் சொல்லியிருக்கிறான்.

4. காலமும் இடமும். பரி. பவுல் கலாத்தியரிடத்துக்கு இரண்டிடவை போனதைப் பற்றி நாம் தீர்மானமாய் அறிந்தால் இந்த நிருபம் எழுதப்பட்ட காலத்தைக் குறித்து அறிவோம். இதைப்பற்றி வேதசாஸ்திரிகளின் நாறு அபிப்பிராயங்களாவன:

1. பரி. பவுல் கலாத்தியரைச் சந்தித்த சமயங்கள் அப் 13<sup>3</sup> 14<sup>21</sup> வசனங்களிற் சொல்லியிருப்பவைகளானால், இந்த நிருபம் எருசலேமிலே கி-பி. 49 அல்லது 50-ஆத்தில் நடந்த முதல் பொதுவான சங்கத்துக்கு முந்தி எழுதப்பட்டது என்று அறியவேண்டும்.

2. இந்த இரண்டு சந்திப்புகளும் அப் 16<sup>8</sup> 18<sup>23</sup>-ல் சொல்லியபடியானால் இந்த நிருபம்,

(a) பவுல் இரண்டு கால் வருஷம் எபேசுவிலே இருக்கும்போது (அப் 19<sup>8</sup>) கி-பி. 54-56-ஆத்தில்,

(b) அல்லது எபேசு பட்டணத்தில் கலகம் உண்டானபிறகு சிலகாலம் அவன் மக்கெதோனியாவிலே தங்கினபோது (அப் 20<sup>1</sup>) கி-பி. 56-57-ஆத்தில் எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

3. பவுல் கலாத்தியாவைச் சந்தித்த சமயங்கள் அப் 13<sup>3</sup> 16<sup>8</sup>-ல் சொல்லியவையானால், அவனுடைய இரண்டாம் பிரயாணம்

முடிந்தபிறகு சீரியாவிலுள்ள அந்தியோகியாவிலே, கி-பி. 53-ஆத்தில் இதை எழுதினான் என்று அறியவேண்டும். தற்காலத்திலுள்ள வேதசாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம் இதுவே.

எப்படியாவது இந்த அபிப்பிராயங்களைச் சேர்த்துப் பார்த்தால் கிறிஸ்தவ சபை ஸ்தாபிக்கப்பட்ட முப்பது வருஷத்திற்குள்ளும் ரோமர் நிருபத்துக்கு முந்தியும் எழுதப்பட்டது என்று அறியலாம்.

5. இதன் பொருள் அடக்கம்.

1-2 அதி. பூதமார்க்க ஆசாரத்தை விரும்புவோருக்கு எச்சரிக்கை; பவுல் குணப்படுத்தல்; அவனுடைய ஜீவிய சரித்திரம்; தேவனால் அவன் அப்போஸ்தல ஊழியத்துக்கு அழைக்கப்படுதல்.

3<sup>1</sup>-5<sup>13</sup>. சுவிசேஷத்திலுள்ள விதலை; ஆபிரகாம் நியாயப்பிரமாணத்தினால் அல்ல விசுவாசத்தினால் நீதிமான் ஆனான், அப்படியே அவனுடைய புத்திரர் நீதிமான்கள் ஆகவேண்டும்; பூரண விதலை அடையும்படி நியாயப்பிரமாணம் நல்ல சித்தசை கொடுத்தாலும், அது சில காலத்துக்குமாத்திரம் இருந்ததினால் கிறிஸ்தவர்க்குள் பூரண விதலையடைந்த கலாத்தியர் மறுபடியும் அதற்கு இணங்குவது ஏன் என்பதைப்பற்றி போதிக்கிறான்.

5<sup>13</sup>-6<sup>10</sup>. புத்தி போதனைகள்; தாங்கள் அடைந்த விதலையையப் பத்திரமாய்க் கைப்பற்றிக்கொள்வதோடு அதில் தீமை விளையாதபடி ஜாக்கிரதையாய் இருக்கவேண்டும்.

6<sup>11</sup>-18. பவுல் தன் சொந்தக் கையினால் எழுதின முடிவுரை.

கலாத்தியா. Galatia. சின்ன ஆசியாவில் வடகிழக்கில் உள்ள நாடு. கி-மு. 278-ஆத்தில் ஐரோப்பாக்கண்டத்திலிருந்து கோல்ஸ் (Gauls) என்னும் பெயர்கொண்ட கலாத்தியர் இந்த நாட்டுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்த வந்து, ஐம்பது வருஷம் சண்டை செய்து, இதை ஜெயித்து, இதிற் குடியேறினார்கள். இவர்கள் அநேக வருஷம் சமீபத்திலிருந்த ரோமர்களின் தயவைப் பெற்றுத் தங்கள் ஆளுகையை நடத்திவந்தார்கள். கி-மு. 25-ஆத்தில் ரோமராயன் கலாத்தியருடைய இந்தத் தேசத்தைச் சுற்றியிருந்த தேசங்களோடு சேர்த்து, ஒரு பெரிய நாடாக ஸ்தாபித்தான். இதின் தென்பாகத்தில் தொபை, லீஸ்திரா, இக்கோனியா, பிசீதியாவிலுள்ள அந்தியோகியா இருக்கும். ஆகையால், 'கலாத்தியா' அத்தேசத்துத் கோல்சரின் சந்ததியாராகிய 'கலாத்தியர்' என்பவர்களின் நாட்டை, அல்லது ரோமை



ராஜ்யத்தைச்சேர்ந்த பெரிய நாட்டைக் குறிக்கிறது. 1 கொரி 16<sup>1</sup> 1 பேது 1<sup>1</sup> கலா 1<sup>2</sup>.

**கலீக்கம். Eye-salve.** விசேஷமாய் லவோனிக்கேபாலிலுள்ள வைத்தியர்கள் செய்த கீர்த்திபெற்ற நேத்திர பஸ்பம். வெளி 3<sup>18</sup>.

**கலியாணம், விவாகம். Marriage.**

1. எப்ரெயருக்குள்ளே புருஷனுடைய கோத்திரத்தை அவனுடைய மனைவியும் பிள்ளைகளும் சேர்ந்திருக்கவேண்டும். சூசி 2<sup>16</sup> எசா 62<sup>4</sup>. யூத்தகாலத்தில் மற்ற ஜனங்க ளிலிருந்து பலவந்தமாய்ப் பெண் கொண் டார்கள். நியா 5<sup>30</sup> 2<sup>18</sup>. இதைப்பற்றி ஒழுங்கு இருந்தது. உபா 21<sup>10</sup>. பிற்காலங் களில் எப்ரெயர்கள் முதிசம் கொடுத்தார்கள். நடைசியில் இருபகுதியாரும் நியாய சாஸ்திரிகளின் உத்தரவன்படி விவாக ஏற் பாடு செய்தார்கள்.

2. பலதார விவாகம். ஒருவனுடைய மனைவி மலடியாயிருந்தால் அவன் இரண்டாம் மனைவியை விவாகஞ் செய்துகொள்ள லாம் என்று முன்னோர் உத்தரவு கொடுத்தார்கள். ஆதி 16<sup>1</sup>. மற்ற ராஜாக்களோடு ஐக்கியம் கொள்வதற்காக சாலொமோன் முதலியவர்கள் அவர்களின் குமாரத்திகளை விவாகம் செய்தார்கள். 1 நாளா 7<sup>4</sup> உபா 17<sup>17</sup>. தனவான்களில் சிலர் இந்த முறை மையின்படி விவாகம் செய்தார்கள். 1 சாமு 1<sup>1</sup> 2 நாளா 24<sup>3</sup>. ஆனால் எப்ரெயர்கள் குடும்பத்தில் பகை பொருமை இராதபடி ஒருவனுக்கு ஒரு மனைவியை இருக்கவேண் டம் என்று தீர்மானித்தார்கள். 2 இரா 4-ம் அதி. சங் 12<sup>28</sup> நீதி 31 அதி.

பலதார விவாகத்துக்கு எப்ரெய வேத சாஸ்திரிகள் அனுசாரிகளாய் இருக்கவில்லை. யூதர்கள் வரவர இந்த வழக்கத்தை நிறுத்தி னார்கள். கி-பி. 1000-ஆத்தில் பிரான்சு, ஜெர்மனியிலுள்ள யூதர்கள் இதை நிறுத்தி விட்டார்கள். சில காலத்துக்குப் பிறகு ஐரோப்பாக்கண்டத்திலும் மற்ற இடங்களிலும் இது நிறுத்தப்பட்டது. ஆனால் மக மதியர் அரசாளுகிற இடங்களில் இப்போ தும் இவ்வழக்கம் நடக்கிறது.

3. பிரமாணங்கள். விவாகத்தைப்பற்றிய நியாயப்பிரமாணம். லேவி 18<sup>7</sup> 20<sup>31</sup> உபா 27<sup>30</sup> இ. ஆபிரகாம் உடன் பிறந்தசகோத ரியை அல்ல, தகப்பனின் இன்னொரு மனை வியின் மகளை விவாகம் செய்தான். ஆதி 20<sup>19</sup>. இதோடேயாத் 6<sup>30</sup> 2 சாமு 13<sup>13</sup> எசே 22<sup>11</sup> காண்க.

சுதந்தரவாளியாகிய பெண்ணின் விவாகம். என் 36<sup>9</sup>. ஆசாரியர்களின் விவாகம்

லேவி 21<sup>7-14</sup>. அந்நிய ஜாதியாரில் பெண் கொள்வதற்குத் தடை. ஆதி 24<sup>4</sup> 26<sup>34</sup>. தாவீது, சாலொமோன் முதலியோர் அந்நிய ஜாதி பெண்களை விவாகம் செய்தது. 2 சாமு 3<sup>3</sup> 1 இரா 3<sup>1</sup>. எப்ரெய ஸ்திரீகள் அந்நிய ஜாதி புருஷரை விவாகம் செய்தது. 2 சாமு 11<sup>3</sup> 1 இரா 7<sup>14</sup> 1 நாளா 2<sup>17</sup>. இவ்விதமான கலியாணம் காணையரோடு செய்யக்கூ டாது. யாத் 34<sup>16</sup>. மோவாபியரோடும் எகிப் தியரோடும் விவாகம் இருந்தது. ஆதி 41<sup>45</sup> உபா 23<sup>7</sup> ருத் 1<sup>14</sup>. எஸ்ராவும் நெகேமியா வும் இம்மாதிரியான விவாகங்களைத் தடுக் கும்படி பிரயாசப்பட்டார்கள். பிற்காலத்தில் யூதர்கள் அந்நியர்களோடு விவாக சம்பந்தம் வைக்கவேயில்லை. ஆனால் சின்ன ஆசியா விஷுள்ளவர்கள் இதை அவ்வளவாய்க் கவ னிக்கவில்லை. தீமோத்தேயுவின் தாய் எப் ரெய ஸ்திரீயாயிருந்தாலும் கிரேக்களை விவாகம் செய்தான். அப் 16<sup>1</sup>. வேசியின் பிள்ளை. உபா 23<sup>3</sup>.

4. எப்ரெயர்கள் சந்தானம் அற்றுப்போ காதபடி ஒரு சகோதரனுக்குப் பிள்ளையில லாமல் இறந்துவிட்டால், இறந்தவனுடைய மனைவியை அவனது சகோதரனுக்குக் கொ டுப்பார்கள். உபா 25<sup>5</sup> மத் 22<sup>24</sup>. இஸ்ரவே லர் காணன் தேசத்துக்கு வந்து யுத்தத்தில் குடும்பத் தலைவர்களில் அநேகர் கொல்லப் பட்டும் காலங்களில் இந்த வழக்கத்துக்கு ஏது காரணம் இருந்தும் பிற்காலங்களில் அற்றுப் போயிற்று.

5. கலியாண சடங்குகள்.

(1) பெற்றோர்கள் பிள்ளைகளுக்கு விவாகம் ஏற்படுத்தினார்கள். இத்தேசத்து வழக்கம் போல எப்ரெயர்கள் சிறு பிள்ளைகளுக்கு விவாகம் ஒருக்காலும் செய்யவேமாட்டா ர்கள். பெண்களின் சம்மதி கேட்பார்கள். ஆதி 24<sup>1</sup>. சில சமயங்களில் மகன் தனது பெற்றோரின் சம்மதத்திற்கு விரோதமாய் விவாகம் செய்வான். ஆதி 26<sup>34</sup>. சில சமயங்களில் மாப்பிள்ளையும் பெண்பிள்ளையும் விவாகம் ஏற்பாடு செய்வார்கள். 1 சாமு 18<sup>20</sup>.

(2) விவாக நியமனமான பிற்பாடு பெண்ணுக்குப் பேசின மாப்பிள்ளைக்கே யொழிய வேறொருவனுக்கும் அவளைக் கொடுக்கப்படாது. நியமனத்திற்குப் பிறகு பெண் சோரமார்க்கமாய் நடந்தால் அது விப சாரம். உபா 22<sup>28</sup> மத் 1<sup>19</sup>. கலியாண நிய மனத்தில் பெண்ணுடைய பெற்றோருக்குப் பரிசும் கொடுப்பார்கள். சில சமயங்களில் பெரும் கொடுப்பதற்குப் பதிலாக ஊழி யஞ் செய்வார்கள். ஆதி 29 அதி. 1 சாமு 18<sup>25</sup> உபா 22<sup>29</sup> யாத் 22<sup>16</sup>. பெற்றோர் பெண்

னுக்குச் சேதனம் கொடுப்பது வழக்கமா யிருந்தது. ஆதி 29<sup>84</sup> யோசு 15<sup>19</sup> 1 இரா 9<sup>16</sup>. விபசாரத்தினால் அல்லாமல் வேறெந்த முகாந்தரத்தினாலும் புருஷன் தன் மனைவிக் குத் தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுத்தால் இவன் கொண்டுவந்த இரந்தச் சேதனத்தைத் திரும்ப அவனுக்குக் கொடுக்கவேண்டும். மணவா ளன் சில நன்கொடைகள் அளிப்பான். ஆதி 24<sup>33</sup> எஸ்தர் 2<sup>9</sup>. நியமனமான பிற்பாடு பெண்ணின் பெற்றூர் அவளைப் பேசின மாப்பிள்ளைக்குக் கொடாவிட்டால் அது அவர்களுக்கு இகழ்ச்சி. 1 சாமு 18<sup>19</sup>.

(3) கலியாணச் சடங்கைப்பற்றி வேதத் தில் விபரமாய் ஒன்றும் சொல்லியிருக்க வில்லை. நியமனமான உடனே அல்லது சிலகாலத்திற்குப் பிற்பாடு விவாகம் செய்து கொள்ளுவார்கள். விவாகம் செய்யும்போது மணவாளனின் தோழர் ஊர்கோலம் செய்து மணவாட்டியை அழைத்துப்போவார்கள். மத் 9<sup>15</sup> 25<sup>13</sup> சங் 45<sup>15</sup>. மணவாளனும் மண வாட்டியும் அலங்காரமான உடை தரிப்பார் கள். சங் 45<sup>13</sup> வெளி 19<sup>8</sup>. ஊர்கோலம் செய் தபிறகு விரந்து கொண்டாவார்கள். ஆதி 29<sup>72</sup> யோவா 2<sup>1</sup>. விரந்துக்கு அழைக்கப் பட்டவர்கள் வராவிட்டால் கலியாணம் செய் கிறவர்களுக்கு அது பெரிய இகழ்ச்சியாக எண்ணப்பட்டது. மத் 22<sup>7</sup>.

விரந்துக்குப்பிறகு மணவாளனும் மண வாட்டியும் மணவறைக்குப் போவார்கள். யோவே 2<sup>16</sup>. இக்கலியாண விரந்து சில நாட்களாக நடக்கும். நியா 14<sup>10</sup>. இந்த நாட்களில் தோழர்கள் உண்ணதப்பாட்டுப் புஸ்தகத்திலுள்ள பாட்டுகளைப்போன்ற கீதங் களைப் பாடுவார்கள்.

கலியாணம் செய்து ஒரு வருஷத்திற்குள் ளாகப் புருஷன் யுத்தத்திற்குப் போகப் படாது. உபா 20<sup>1</sup> 24<sup>5</sup>. யூதர்கள் விவாகம் நடத்தும்போது மணவாளன் மணவாட்டி இவர்களுக்காகத் தேவ ஆசீர்வாதம் கேட் பார்கள், ஆனால் இதைப்பற்றி வேதத்தில் யாதொரு விபரம் சொல்லியிருக்கவில்லை.

6. மனைவி. எபிரெயருக்குள் மனைவி வழ க்கமாய்ப் புருஷனுடைய ஆசீனத்தில் இருந் தது என்றாலும் அவன் அவனுக்கேற்ற துணை யாய் இருப்பதினாலே (ஆதி 2<sup>18</sup>) பூர்வகாலம் துவங்கி எபிரெயர் புருஷர்கள் தங்கள் மனை விசனைக் கவனமாய் ஆதரித்தார்கள் என்று அறிவோம். ஆயினும் பிள்ளைகள் இல்லாத வளுக்கு தொந்தரவு இருந்தது. ஆதி 16<sup>4</sup> 30<sup>1</sup> 1 சாமு 1<sup>8</sup>. என்றாலும் புருஷன் தன் மனைவியைப் பகைத்தால் அவளுடைய பிள்

ளைகளின் சுதந்தரத்தை மாற்றக்கூடாது. உபா 21<sup>15</sup>.

7. விதவைகள். எபிரெயருக்குள் வித வைகள் பெரும்பாலும் மறு விவாகம் செய்ய வில்லை; ஆனால் அவர்களின் நிலைமை கீழாக எண்ணப்படவில்லை. வேண்டுமானாலும் அவர் கள் விவாகம் செய்துகொள்ளலாம். ரூத் 4<sup>13</sup>. பரி. பவுல் ஆதி கிறிஸ்தவ விதவைகளுக்கு மறு விவாகம் செய்துகொள்ளலாம் என்று உத்தரவு கொடுத்தான். 1 கொரி 7<sup>39</sup> 5<sup>14</sup>.

8. விபசாரம். பூர்வகாலத்தில் ஒருவன் இன்னொருவனுடைய மனைவியோடு விபசா ரம்செய்தால், அதினால் அவன் அவளுடைய புருஷனுக்கு அதிககெடுதி செய்கிறான் என எபிரெயர் நினைத்ததினால், அவர்களுக்குள் விபசாரத்தைக் குறித்துக் கண்டிப்பான பிர மாணங்கள் இருந்தன. உபா 22<sup>13</sup> யாத் 20<sup>14</sup> 22<sup>16</sup> லேவி 20<sup>10</sup> 21<sup>9</sup>.

பிற்காலங்களில் சன்மார்க்கத்தை விரும்பு கிற தீர்க்கதரிசிகள் விபசாரம் செய்யக் கூடாது என அடிக்கடி கண்டித்துவந்தார் கள். நீதிமொழியின் போதனையும் அப்ப டியே. நீதி 2<sup>16</sup> 5<sup>8</sup> 6<sup>36</sup>. புதிய ஏற்பாடு விபசா ரத்தினால் புருஷனுக்கும் மனைவிக்கும் உண் டாகும் கெடுதியை மல்லாமல் இதில் தேவ னுக்கு விரோதமான பாவத்தைக் காட்டு கிறது. மத் 5<sup>37</sup> அப் 15<sup>39</sup> 1 கொரி 5<sup>11</sup> 6<sup>9</sup> கலா 5<sup>19</sup> 1 தெச 4<sup>3</sup>.

9. தள்ளுதற்சீட்டு. பூர்வகாலத்தில் எபி ரெயருக்குள் புருஷன் தன் மனைவிக்குத் தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுப்பது உண்டு. லேவி 21<sup>17</sup> ஆதி 21<sup>14</sup>. இதைப்பற்றிய பிரமாணம், உபா 24<sup>1</sup>-ல் பார்க்க. பிற்காலத்தில் இச் சீட்டுகள் தீர்மானமாய் எழுதி நியாயாதிபதி கள் வேதசாஸ்திரிகளுக்கு முன்பாகக் கொ டுத்தார்கள். ஏசா 50<sup>1</sup> எரோ 3<sup>8</sup>. தள்ளுதற் சீட்டுக் கொடுப்பதற்கு சில தடைகள் உண்டு. உபா 22<sup>19</sup>. 39. புதிய ஏற்பாட்டிற்குத் தள்ளுதற் சீட்டுக் கொடுப்பதைப்பற்றிய உத்தரவு கண் டெடிப்பது அரிது. மரத் 10<sup>11</sup> லூக் 16<sup>18</sup> 1 கொரி 7<sup>10</sup>. ஆனால் விபசாரத்தினிமித்தம் தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுக்கலாம் என இயேசு கிறிஸ்து உத்தரவு கொடுத்தார் என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். மத் 5<sup>32</sup> 19<sup>9</sup>. தள்ளுதற் சீட்டுக்கொடுக்கப்பட்டவளின் மறு விவாகம். மத் 5<sup>32</sup>.

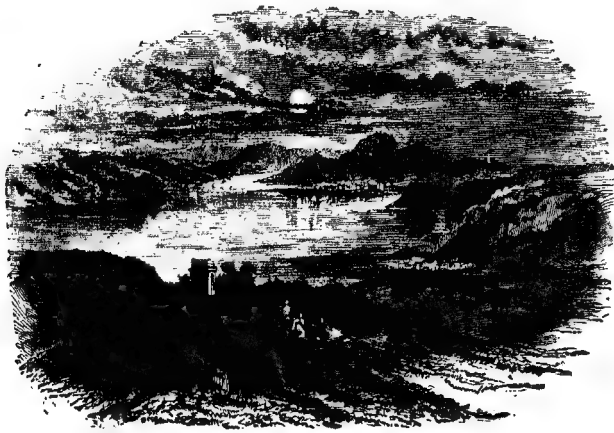
10. விவாக நிலைமை. யூதர்கள் விவாக நிலைமையைச் சிறப்பித்தார்கள். இயேசு சிலருக்கு விவாகநிலைமை ஏற்றதல்ல என்று சொன்னாலும் அது மேன்மை அற்றது என்று நினைக்கவில்லை. மத் 19<sup>12</sup>. பரி. பவுல் தேவ ஊழியம் செய்கிறவர்கள் சிலர் விவாக நிலை

மையிற் பிரவேசித்தால் அவ்ஜூழியம் பூரண மாய்ச் செய்வதற்குத் தடைகள் சில நேரிடும் என்று எண்ணினாலும் பாவத்துக்கு இட மிராதபடி கிறிஸ்தவர்கள் விவாகம் செய்து கொள்ளலாம் என்று சொல்லுகிறான். 1 தெச 4<sup>1</sup> 1 கொரி 7<sup>1</sup> அதி. பிற்காலத்தில் அவன் எழுதின நிருபங்களில் விவாக நிலைமை பரிசுத்தமும் மேன்மையும் உள்ளது எனச் சிறப்பித்தான். எபே 5<sup>32</sup> கொலோ 3<sup>18</sup> 1 தீமோ 3<sup>3</sup> து. பரி. பேதுருவும், எபிரேய நிருபத்து ஆக்கியோனும் அப்படியே சொல்லியிருக்கிறார்கள். 1 பேது 3<sup>1</sup> எபி 13<sup>14</sup>.

11. உவமைகள். பழைய ஏற்பாட்டில் விவாகம் உவமையாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. துசி 2<sup>16</sup> ஷா 54<sup>4</sup> 62<sup>4</sup> எரோ 31<sup>32</sup> எசே 16 அதி. மல்கி 2<sup>11</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில். மாற் 2<sup>19</sup> யோவா 3<sup>29</sup> எபே 5<sup>25, 27</sup> 2 கொரி 11<sup>2</sup> வெளி 19<sup>7, 9</sup> 21<sup>2, 9</sup> 22 1. 17.

12. நாம் வேதத்தில் விவாகத்தைப்பற்றிய பிரமாணம், வழக்கம் முதலியவற்றைப் பார்த்தால் எபிரேயர்கள் காணாமையரைப் போல் குற்றம் செய்தும் ஆவிக்குரியவியை மாய் கியாயாகிபதிகளும், தீர்க்கதரிசிகளும் விவாக நிலைமையின் பரிசுத்தத்தைப்பற்றிப் போதித்து வந்ததினால் பிற்காலத்தில் யூதர்கள், துன்மார்க்கத்தை வெறுத்து விவாகத்தை மேன்மைப்படுத்தினார்கள் என அறிந்து கொள்வோம். இயேசுவும் அப்போஸ்தலர்களும் இதின் உத்தம நிலைமையைக்குறித்துப் போதித்திருக்கிறார்கள். கிறிஸ்தவ சபையார் இதைப்பற்றி இயேசு அருளின போதனையைப் படிப்படியாய் அறிந்து புருஷனும் மனைவியும் ஐக்கியத்திலும் பரிசுத்தத்திலும் தேவனுடைய கிருநாமத்துக்குப் பணிவிடை செய்யவேண்டும் என்று உணர்ந்துகொண்டார்கள்.



உடமேற்கிலிருந்து காணப்படும் கலீலேயாக் கடல்.

கலீலேயா. Galilee. இயேசுவின் காலத்தில் சமாரியாவுக்கு வடக்கே, மத்திய தரைக்கடலோரத்திலுள்ள பெனிக்கியா நாடு துவங்கி கிழக்கில் கலீலேயாக் கடல்மட்டும் உள்ள தேசம். இதின் நீளம் ஏறக்குறைய அறுபது மைல், அசலம் இருபத்தைந்து மைல். லீபேனோன் மலையிலிருந்து இந்த நாட்டுக்கு அநேக ஆறுகள் பாய்கிறதினால் இது அதிக செழிப்புள்ளது. இது முதலில் அந்நிய ஜனம் அதிகமாய் வசித்த இடம். ஷா 9<sup>1</sup>. ஆதலால் ஆசேர், நபதலி, செபுலோன் கோத்திரத்தார் இங்கே வசித்தாலும், இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் அசீரியர்களால் அழி

கப்பட்ட பிறகு, அத்தேசத்தில் அந்நிய ஜாதியார்களில் அநேகர் மீதியாய் இருந்த இஸ்ரவேலரோடு கலந்திருந்ததினால், யூதர்கள் அத்தேசத்திலுள்ள ஜனங்கள் முழுதும் எபிரேய குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் அல்ல என்று சொல்லி அவர்களைக் குறித்துப் பரிசுசுமாய்ப் பேசுவதோடு அவர்கள் நாகரீகம் அற்றவர்கள் என்றும் எண்ணினார்கள். கலீலேயரின் பேச்சுக்கும் மற்ற யூதர்களுடைய பேச்சுக்கும் கொஞ்சம் வித்தியாசம் இருந்தது. யோவா 1<sup>16</sup> 7<sup>52</sup> மத் 26<sup>73</sup>. கலீலேயாவில் இயேசு பாலியப்பிராயத்தில் வசித்தபிறகு பலமுறையும் இங்கே சுற்றித் திரிந்து இங்

குள்ள கப்பர்நகும், காசரேத் என்னும் ஊர் களுக்குப் போய்க்கொண்டிருந்தார். அக்காலத்தில் இதை அரசாண்டவன் ஏரோது அந் திப்பா. பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களில் சிலரைத்தவிர மற்றெல்லாரும் கலிலேயர். ரோமர்கள் இதிற் கோட்டை கொத்தளங்கள் ஊர் மனைகள் கட்டினதினால் இயேசுவின் காலத்தில் ரோமர்களிலும் கிரேக்கர்களிலும் அநேகர் இங்கே வசித்தார்கள்.

இது தெபேராள், பாராக், யோனா, எலி சா முதலிய பெரியோர்களின் பிறப்பிடம்.

**கலிலேயாக் கடல்.** Sea of Galilee. இது பௌஸ்தீனாவுக்கு வடக்கே ஒரு மலைநாட்டில் இருக்கிறது. இதின் நீளம் ஏறக்குறைய பதின்மூன்று மைல், அகலம் எட்டு மைல். வடக்கிலிருந்து வரும் யோர்தான் நதி இதற் கூடாகத் தெற்கே பாய்கிறது. இதின் மறு பெயர்கள்: கின்னரேத், கின்னரேத், கெனேசரேத், திபேரியாக்கடல். எண் 34<sup>11</sup> உபா 3<sup>17</sup> யோச 11<sup>9</sup> 12<sup>3</sup> மத் 14<sup>34</sup> மாற் 6<sup>53</sup> லூக் 5<sup>1</sup> யோவா 6<sup>1</sup> 21<sup>1</sup>. இதின் கரையிலுள்ள கப்பர்நகும் முதலிய ஊர்களுக்கு இயேசு அடிக்கடி போய்க்கொண்டிருந்ததி னால் இதின் பிரஸ்தாபம் எங்கும் எட்டினது. இதற் பிடிக்கும் மீன்கள் ரோமை ராஜ்யத்தி லுள்ள தனவான்களுக்கு அதிக பிரியமுள் ளவைகள். இக்கடலில் அடிக்கடி புயல் காற்று வீசுவதுண்டு. 'கடல்' என்று சொல் வதினாலே சுவீசேஷ்கர்கள் கலிலேயாக் கட லைக் குறிக்கிறார்கள். லூக் 8<sup>22</sup> யோவா 6<sup>16</sup>.



கலைமான்.

**கலைமான்.** Gazelle, பௌஸ்தீனாவில் கலை மான்கள் அதிகம். 2சாமு 2<sup>18</sup>. வெளி மான் காண்க.

**கல்.** Stone, பௌஸ்தீனா கற்பாறையுள்ள இடமாகையால் அத்தேசத்தார் அவைகளைப் பலவிதமாய் உபயோகித்தார்கள். தலையணை. ஆதி 28<sup>18</sup>. ஆசனம். யாத் 17<sup>19</sup>. கிணற்று க்கு மேல்மூடி. ஆதி 29<sup>9</sup>. குகைக்கு மேல் மூடி. யோச 10<sup>18</sup> திரிகை. உபா 24<sup>6</sup>. மதில், வீடு, அரமனை, தேவாலயம் முதலிய வற்றைக் கற்களாற் கட்டுவார்கள். யுத்தம் செய்யும்போது கவணில் கல்வைத்து எறி வார்கள். முற்றுகை போடும்போது யற் திரங்களால் பெரிய கற்களை எறிவார்கள். 2நாளா 26<sup>15</sup>. ரூபகஸ்தம்பம், உயர்ந்த கற் குவியல். ஆதி 31<sup>45</sup> யோச 8<sup>29</sup>. எல்லைக்கல். யோச 15<sup>6</sup> உபா 19<sup>14</sup>. முதலில் ஒரு பெரிய கல்லினால் பரீட்சம் கட்டினார்கள். 1சாமு 6<sup>14</sup>. பிற்பாடு கல்தச்சரால் வெட்டப்படாத கற்களை வைத்துக் கட்டினார்கள். யாத் 20<sup>93</sup>.

காலானியர் பூமியிலே கற்றாண்களில் தேவதைகள் வசிக்கின்றன என்று எண்ணி னார்கள்.

பூர்வகாலத்தில் எப்போதும் அழியாமல் இருக்கவேண்டிய நியாயப் பிரமாணங்களைக் கற்களில் வரைந்து எழுதினார்கள். யாத் 24<sup>12</sup> உபா 27<sup>3</sup> யோச 8<sup>30</sup>. அஸ்திபார மூலைக் கல். எரே 51<sup>26</sup>. ஏசா 21<sup>16</sup>-ல் சொல்லியது அஸ்திபாரத்தின் முக்கிய கல்லாகையால் அது ராஜ்யத்தின் தலைவர்களுக்கு உபமான மாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 1சாமு 14<sup>38</sup> ஏசா 19<sup>13</sup>. சங் 118<sup>22</sup>-ல் சொல்லிய மூலைக் குத் தலைக்கல் இரண்டு மதில்களைக் கோணத் தில் இணைப்பதினாலே அது முக்கியமான கல். ஆகையால் அது இயேசுகிறிஸ்து வுக்கு உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 21<sup>42</sup> அப் 4<sup>11</sup> 1பேது 2<sup>6</sup>.

**வெள்ளைக்கல்.** (i) Alabaster இது நளதம் முதலிய வாக்ஷைத் தைலங்கள் வைப் பதற்கு உபயோகிக்கப்பட்டது. இது அதிக விலையுள்ளது. மத் 26<sup>7</sup> மாற் 14<sup>3</sup> லூக் 7<sup>37</sup>.

(ii) 'White stone' ரோமர்கள் முற்காலத்தில் வீளையாடும் பலவிதமான பந்தயங் களில் யுத்த பந்தயம் முக்கியமானது. அரங்க சாலையில் இலட்சக்கணக்கான ஜனங்கள் கூடிவந்திருக்கும்போது அவர்களுக்கு முன் பாக ஈட்டி, பட்டயம் முதலான யுத்தாயுதங்க ளோடு போர்செய்வதற்குத் தெரிந்துகொள் ளப்பட்டவர்கள் கட்டி கட்டியாக வந்து நிற் பார்கள். ஒரு கட்டி இன்னொரு கட்டியோடு யுத்தம் செய்யும்போது எந்தக் கட்டி ஜெயம் கொள்ளுமோ அந்தக் கட்டியோடு ஜெயம் கொண்ட இன்னொரு கட்டி யுத்தம் செய் யும். இப்படியே யுத்தம்செய்து கடைசியாக

எவன் ஜெயவீரனாய்க் காணப்படுவானோ அவனுக்கு யானைத்தந்தம் இழைத்த பலகை ஒன்றில் 'சிறப்போங்கியவன்' என்று எழுதி அதை அவனுக்கு ஜெயசின்னமாய்க் கொடுப்பார்கள். அதற்குப் பிற்பாடு இவனை 'சிறப்போங்கியவன்' என்று யாவரும் அழைப்பார்கள். 'வெள்ளைக்கல்' என்று சொல்லப்படும் இந்தத் தந்தாபரணத்தைப் பெற்ற இவன் அத்தேசத்துப் பெரியோர்கள் பிரஜைகளுக்கு இடம் எந்த விருந்திலும் பந்தியிருக்க உத்தரவுண்டு. இந்த ஜெயசின்னத்தை உதாரணமாகக்கொண்டு பரி. யோவான் 'வெண்மையான குறிக்கல்லையும் புதிய நாமத்தைதையும் கொடுப்பேன்' என்று எழுதியிருக்கிறான். வெளி 2<sup>17</sup>.

**கல்கோல். Calkol.** மாகோலின் வித்துவானாகிய மகன். 1 நாளா 2<sup>6</sup> 1 இரா 4<sup>31</sup>.

**கல்தீசர். Stone-cutters.** கல்தீசர் மலைகளில் பெரிய கற்களைப் பிளந்து (1 இரா 5<sup>17</sup>), அவைகளை வெட்டி (2 சாமு 5<sup>11</sup> 1 நாளா 14<sup>1</sup>), கட்டடங்களுக்காக அவைகளில் கொத்துவேலை முதலியவை செய்வார்கள். 1 நாளா 22<sup>15</sup>. இவர்கள் நிலத்தில் புதைபல் வெட்டி எடுப்பார்கள். ஏசா 5<sup>2</sup>. கல்லறைகளும் வெட்டிவார்கள். ஏசா 22<sup>16</sup>.

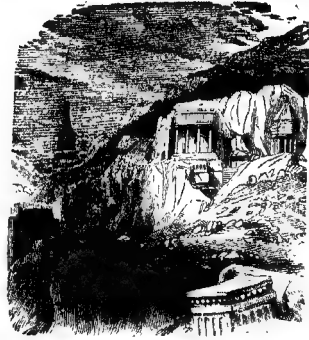
**கல்தேயர். Chaldeans.** இந்தப் பதம் பாபிலோனியாவின் சென் கிழக்கிலுள்ள ஒரு ஜாதியாரைத் திட்டமாய்க் குறிக்கிறது. இவர்கள் பலமுறையும் பாபிலோனியருக்குத் தொந்தரவு கொடுத்தார்கள். ஏசா 39<sup>1</sup>. வேதத்தில் இப்பதம் பெரும்பாலும் பாபிலோனியரைக் குறிக்கிறது. எரே 50<sup>10</sup> 51<sup>24</sup>.

**கல்தேயன். Chaldean.** ஒருவிதமான ஜோதிஷனைக் குறிக்கிறது. தானி 1<sup>4</sup>. சூரியம் காண்க.

**கல்பேத். Galeed.** [சாட்சியான கற்குவியல்]. யாக்கோபும் லாபானும் உடன்படிக்கை செய்தபோது ஈட்டின கற்குவியல். ஆதி 31<sup>47</sup>.

**கல்லறை. Tomb.** எபிரெயர்கள் வழக்கமாய்க் கற்பாறையில் வெட்டின குழிகளில் பிரேதங்களை அடக்கஞ்செய்வார்கள். தனவான்கள் மலைச்சார்பிலே சிறு அறைகள் வெட்டி, அவ்வறைகளில் சுவர்களில் மாடங்கள் செய்து, அவைகளில் பிரேதத்தை வைத்து, அவைகளின் வாசல்களைப் பெரிய கற்களால் மூடுவார்கள்.

லாசரு, இயேசு வைக்கப்பட்ட கல்லறைகள் இந்த மாதிரியானவை. இவைகளுக்கு மூடியாக வைக்கப்படும் சக்கரவடிவுள்ள கல் அக்கம் பக்கம் தள்ளித்திறந்து மூடத்தக்கதாக



மலைச் சார்பில் வெட்டப்பட்ட கல்லறைகள்.

உருளும் பெரிய சில்லைப்போல் செய்யப்படும். 1 சாமு 10<sup>2</sup> 2 சாமு 2<sup>32</sup> 1 இரா 13<sup>32</sup> 2 இரா 9<sup>28</sup> லூக் 11<sup>47</sup> யோவா 20<sup>12</sup>. பிரேதக்குழி. உபா 34<sup>6</sup> சங் 5<sup>9</sup>.

**கல்லாய். Kallai.** கொகே 12<sup>20</sup>.

**கல்லியோன். Gallio.** ரோமை ராயாகிய நேரோவின் மந்திரிகளின் பேர்போன செனெக்கா (Seneca) என்பவனின் தமையன். பவுல் கொரிந்து பட்டணத்துக்குப் போனபோது இவன் அகாயா நாட்டுக்கு அகிபதியாய் இருந்தான். அப் 18<sup>12</sup>.

**கல்வாரி, கொல்கோதா. Calvary, Golgotha.** இந்த இரண்டு பதங்களும் 'கபாலஸ்தலம்' என்று மொழிபெயர்த்திருக்கின்றன.

கொல்கோதா. மத் 27<sup>33</sup>.

கபாலஸ்தலம். லூக் 23<sup>33</sup>.

இது எருசலேமுக்கு வெளிப்புறத்தில் இருந்தது. எபி 13<sup>12</sup>. அதற்கருகில் இருந்தது. யோவா 19<sup>20</sup>. தூரமான இடத்திலிருந்து பார்க்கக்கூடியது. மாற் 15<sup>40</sup> லூக் 23<sup>49</sup>. இசுற்குச் சமீபமாய் ராஜபாதை இருந்தது. மத் 27<sup>39</sup>.

இதில் மரித்துப்போன குற்றவாளிகளின் கபாலங்கள் கண்டுபிடிக்கப்பட்டதினாலாவது, இக்குன்று கபாலவடிவம்போல் இருக்கிறதினாலாவது இதற்கு இப்பெயர் வந்தது என்பது முன்னோர்களின் அபிப்பிராயம். இதைப்போன்ற இரண்டு இடங்கள் எருசலேமுக்குக் கிட்ட இருக்கின்றன. ஆனால் அவைகளில் எது கபாலஸ்தலம் என்று சொல்ல முடியாது.

**கல்வி. Knowledge.**

1. எபிரெயர்களுக்குள் கல்விமான்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணங்களை ஆராய்ந்து படிப்பதினால் தேவனுடைய சித்

தத்தை மனுஷர் அறிந்துகொள்ளவேண்டும் என்று தீர்மானித்து அந்தப் பிரமாணங்களே உத்தம கல்வி என்று நினைத்தார்கள்.

2. பள்ளிக்கூடம் காண்க.

கல்வின். Calvin. யோவான் கல்வின் கி-பி. 1509-ஆத்தில் பிரான்சு தேசத்தில் பிறந்து 1564-ஆத்தில் இறந்துபோனான். அவ்விடத்திலிருந்த சுவிசேஷ சமயத்தாரின் மூலமாய்ச் சத்தியத்தை அறிந்து குணப்பட்டவனாய் இருக்கும்போது, அந்த ராஜ்யத்தில் கிறிஸ்தவர்களுக்கு உண்டான துன்பத்தினிமித்தம் 1536-ஆத்தில் ஜினிவா பட்டணத்திற்குப் போய் அங்கே குருவானான். அந்த ஈன்முதல் புரோட்டெஸ்டன்ட்டு மார்க்கத்தில் லூதரோடு பிரதான வேத சாஸ்திரியாய் இருந்து தன் போதனைகளை அநேக புஸ்தகங்களில் எழுதினான். இவைகளில் சுவிசேஷ சாஸ்திர நியாயத்தை விவரித்துச் சபையில் இருக்கவேண்டிய ஒழுங்கைக் தெரிவித்தான். இவன் தேவனின் தீர்மானம், தெரிந்து கொள்ளப்படுதல், பாவிகளின்மேலுள்ள தேவகிருபை ஆகிய இவற்றைக்குறித்து அதிக உறுதியாய்ப் போதித்துவந்தான்.

கவன். Sling. நியா 20<sup>16</sup> 1 சாமு 17<sup>40</sup> 2 நாளா 26<sup>14</sup>.

கவராசரி. Compasses. ஏசா 44<sup>13</sup>.

கவுதா. Cauda. கிலவுதா காண்க.

கவுதாரி, கேனதாரி. Partridge. பாறையான இடங்களில் வசிக்கும் சிவப்புக் கால் கள் உள்ள கவுதாரிகளும், சாக்கடலின் கரையோரங்களில் வசிக்கும் கவுதாரிகளும் பல்வேறு தேசத்தில் அநேகமாய் உண்டு. 1 சாமு 26<sup>30</sup> எரே 17<sup>11</sup>.

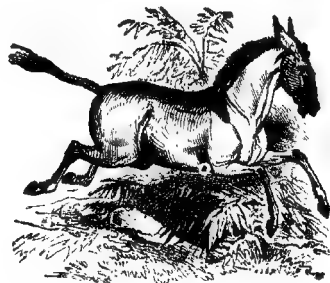
கழுலை. Wen. லேவி 22<sup>22</sup>.



கழுதை

கழுத. Eagle. இப்பதம் எபிரெய பாஷையில் கழுக்கையல்லாமலும் வல்லுறு என்

னும் பட்சியையும் குறிக்கிறது. உபா 22<sup>1</sup> 28<sup>30</sup> யோபு 39<sup>37, 38</sup> எரே 49<sup>16</sup> ஏசா 40<sup>3</sup> மீகா 1<sup>16</sup> ஆப 1<sup>8</sup> மத் 24<sup>28</sup>.

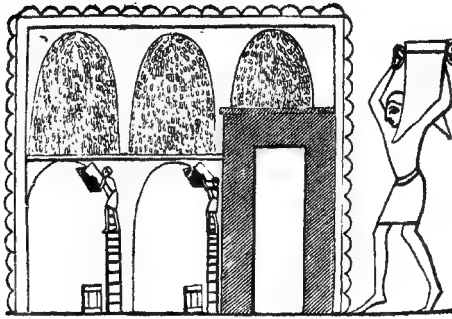


காட்டுக் கழுதை.

கழுதை. Ass. இது சீரியா தேசத்தில் குடி ஜனங்களுக்கு மிகவும் உபயோகமான மிருகம். விறகு தானியம் முதலானவை சுமந்துகொண்டு போகும். நெகே 13<sup>15</sup> ஆதி 22<sup>3</sup> எண் 22<sup>21</sup>. அத்தேசத்தில் வெண்ணிறமான கழுதைக்குக் குதிரையைவிட விலை அதிகம். ஏனென்றால் இது தனவான்கள் நியாயசாஸ்திரிகளுக்கு வாகனமாக எண்ணப்பட்டது. நியா 5<sup>10</sup>. அத்தேசத்தார் தற்காலத்தில் கழுதையையும் மாட்டையும் ஏறிற் கட்டி உழுகிறார்கள். இப்படிச் செய்வது எபிரெயர்களுக்கு வழக்கம் இல்லை. உபா 22<sup>10</sup>. மூன்று வருஷமட்டும் கழுதைக்குட்டியை வாகனமாக உபயோகிக்கக்கூடாது. காட்டுக்கழுதை (யோபு 24<sup>5</sup>) வறந்தரத்தில் அதிகமாய் உண்டு. இது வேகமாய் ஓடும். யோபு 39<sup>5</sup> ஆதி 16<sup>12</sup>.

கழுவுகிறது. Washing. எபிரெயர்கள் அதிக சுத்தமுள்ளவர்களாய் இருப்பதில் பிரியமுடையவர்கள். சாப்பாட்டில் பந்தியிருக்கிறதற்குமுன் கைகால் சுத்தி செய்வது வழக்கம். ஆதி 18<sup>4</sup> 24<sup>32</sup> மத் 15<sup>2</sup>. ஒருவன் இன்னொருவனின் பாதங்களைக் கழுவுவது மரியாதையையும் தாழ்மையையும் குறிக்கிறது. 1 தீமோ 5<sup>10</sup> யோவா 13<sup>3</sup>. இயேசு கிறிஸ்துவின் ரத்தம் பாவ அழுக்கைக் கழுவுகிறது என்பது உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. யோவா 13<sup>10</sup> 1 கொரி 6<sup>11</sup> தீத் 3<sup>3</sup> வெளி 1<sup>6</sup>.

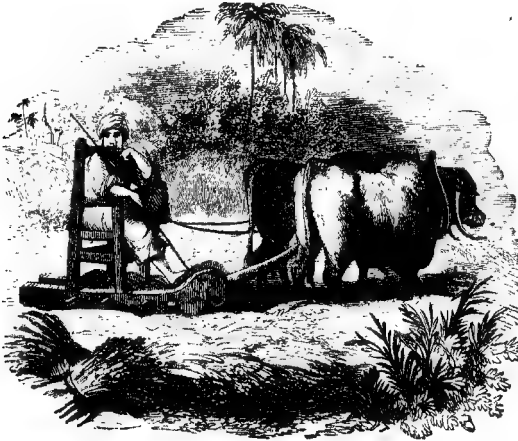
களஞ்சியம். Barn. தானியத்தைக் குடங்களிலாவது, அத்தென்று கட்டின அறைகளிலாவது (மத் 6<sup>26</sup> லூக் 12<sup>18</sup>), புதைபயர்களிலாவது (எரே 41<sup>8</sup>) வைப்பார்கள். நீதி 3<sup>10</sup> யோவே 17 ஆகாய் 2<sup>19</sup>.



எப்பதிரச்சுடைப களஞ்சியர்.

**களம். Threshing-floor.** ஒவ்வொரு ஊரிலும் களம் இருக்கும். எரே 51<sup>33</sup> ஆமோ 2<sup>13</sup> உபா 25<sup>4</sup>. போரடிக்கிற மாட்டை வாய் கட்டமாட்டார்கள். உபா 25<sup>4</sup>. சிலவேளை ஒரு பலகையின் கீழ்ப்பக்கத்தில்

கருக்கான கற்களை நட்டு மாடு கட்டிக் களத்திலேயை இழுத்து இவ்விதமாய்த் தானியம் வேறே பதர் வேறே யடிப்பார்கள். சில சமயங்களில் கற்களுக்குப் பதிலாக இருப்பு வட்டங்கள் கட்டுவார்கள். நீதி 20<sup>36</sup> ஏசா 28<sup>27</sup>.



**களவு. Theft.** திருட்டு. யாத் 20<sup>15</sup>. கன்னமிடுதல். யாத் 22<sup>2</sup>. எல்லக்கல்லுமாற்றுதல். உபா 19<sup>14</sup>. கள்ளத்தாசு. உபா 25<sup>15</sup>. பிறன் வயலில் மாடு மேயவிடுவது. யாத் 22<sup>5</sup>. அக்கினி கொளுத்துவது. யாத் 22<sup>6</sup>.

**களிகூநூல். Rejoice.** சங் 149<sup>2</sup> ஏசா 25<sup>3</sup> மத் 5<sup>13</sup> 1 பேது 4<sup>13</sup> வெளி 19<sup>7</sup>. சந்தோஷம் காண்க.

**களிமண். Clay.** குயவன் பாண்டங்கள் செய்யும் மண். ஏசா 29<sup>16</sup> 41<sup>35</sup> 64<sup>8</sup> எரே 18<sup>6</sup> நாகம் 31<sup>4</sup> தானி 23<sup>1</sup> ரோ 9<sup>31</sup>.

**களைகள். Tares.** களைகளும் நல்ல பயிர்களும் முளைக்கும்போது அவைகளுக்கு வித்தியாசம் தெரியாது. அவைகள் விளையும்போது நளைத்தானியத்துக்கும் நல்ல தானியத்துக்கும் வித்தியாசம் தெரியும். களையின் தானியங்களிற் சில நஞ்சுள்ளவைகளாகையால் அவை புசிக்கத்தக்கவைகள் அல்ல. அறுப்புக் காலத்துக்குமுன் பெண்களும் பிள்ளைகளும் களைகளைப் பிடுங்கி ஏறிவார்கள். மத் 13<sup>24</sup>.

**கறை. Spot.** எபே 57<sup>7</sup> 2 பேது 23<sup>13</sup> 31<sup>4</sup> யூதா 1<sup>19</sup>. 23.

**கற்பனைகள், பத்துக் கற்பனைகள். Ten Commandments.** கற்பனை என்னும் பதத்திற்கு எபிரேய பாஷையில் 'வாக்கு' என்று அர்த்தமாம். எபிரேயர் யேகோவா சினைய்மலையில் இந்தப் பத்துக் கற்பனைகளை உரைத்து இரண்டு கற்பலகைகளில் வரைந்து கொடுத்தார் என்று சொன்னார்கள். யாத் 20<sup>1</sup> 24<sup>12</sup> 31<sup>18</sup> 32<sup>15</sup> உபா 5<sup>35</sup> 9<sup>10</sup>.

இவைகள் உடைந்தபிறகு புதிய பலகைகளில் வரையப்பட்டன. யாத் 32<sup>19</sup> 34<sup>4</sup>. 28 உபா 9<sup>17</sup> 10<sup>9</sup>.

இந்தக் கற்பலகைகள் உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்குள் வைக்கப்பட்டிருந்தன. உபா 10<sup>5</sup>.

நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைப் பிடிக்கு முன் எரேமியா இந்த உடன்படிக்கைப் பெட்டியை மறைத்துவைத்தான் என்பது யூத பாரம்பரியம். அதற்குப்பிறகு சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்தில் வைத்திருந்த உடன்படிக்கைப் பெட்டியும் அதற்குள் வைத்திருந்த இந்தக் கற்பலகைகளும் எப்படியோ காணாமற் போய்விட்டன. 1 இரா 8<sup>9</sup>.

முதலில் பத்துக் கற்பனைகளும் கல்லில் வரைந்ததினாலே அவைகள் சுருக்கமாய் எழுதியிருந்தன என்பது வேத சாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம். உ-ம். 'ஓய்வுநாளிப் பரிசுத் தமாய் ஆசரிக்க நினைப்பாயாக' என்பது நாலாம் கற்பனைக்கு மூலவாக்கு.

ரோமான மார்த்தாதார்கள் விக்கிரக வணக்கத்தைக் கண்டிக்கும் இரண்டாம் கற்பனையை நீக்கி அதற்குப் பதிலாகப் பத்தாம் கற்பனை யை இரண்டாக வகுத்து பின்வருமாறு எழுதியிருக்கிறார்கள்.

1. உனக்குக் கர்த்தாவான சருவேசுரன் நாமே, நமக்கு முன்பாக உனக்கு வேறே சருவேசுரன் இல்லாதே போவதாக.
2. உன் ஆண்டவராகிய சருவேசுரனுடைய திருநாமத்தை வியர்த்தமாகச் சுவீகரியாதே யிருப்பாயாக.
3. சருவேசுரனுடைய திருநாட்களை ஆசரிக்கத்தக்கதாக நினைப்பாயாக.
4. பிதாவையும் மாதாவையும் சங்கித் திருப்பாயாக.
5. கொலை செய்யாமலிருப்பாயாக.
6. மோகம் அகமியாகமனம் பண்ணாதிருப்பாயாக.
7. களவாடாதிருப்பாயாக.
8. பொய்ச்சாட்சி சொல்லாதிருப்பாயாக.

9. பார் தாரத்தை அபேட்சியாதிருப்பாயாக.

10. பாருடைமையை அபேட்சியாதிருப்பாயாக. (நூன உபதேசம்.)

இஸ்ரவேலர் சில சமயங்களில் யேகோவாவின் விக்கிரகங்கள் செய்து (நியா 17<sup>3</sup>), அவைகளை வணங்கிவந்தார்கள் என்றும், விக்கிரக வணக்கத்தைக் கண்டித்த இரண்டாம் கற்பனையை மோசே எழுதவில்லை என்றும், சில வேத சாஸ்திரிகள் உத்தேசித்திருக்கிறார்கள். ஆனால் கானான் தேசத்திற்கு வந்த இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தை நாம் பார்ப்போமானால் விக்கிரக வணக்கம் அவர்களுடைய மார்க்க ஆராதனைக்கு முக்கிய இடமலாய் இருந்தது என்றும், அதைத் தடுக்கும்படி மோசே பிரயாசப்பட்டு இந்தக் கற்பனை கொடுத்தான் என்றும் அறியலாம். அக்காலத்திலுள்ள இஸ்ரவேலருக்கு நாகரீகமும் நீதி நியாயமும் நன்றாய்த் தெரியாததினால் சிறு பிள்ளைகளுக்குக் கொடுக்கும் போதனையைப்போல் அவர்களுக்கும் மோசே இந்தக் கற்பனைகளைச் சுருக்கமாய் தெளிவாயும் கொடுத்தான். இவைகள் நீதி இன்னது என்பதை விபரமாயும் பூரணமாயும் காட்டாவிட்டாலும் இவைகளில் நீதிக்குரிய மூல போதனைகள் அடங்கியிருக்கின்றன. மலைப்பிரசங்கத்தில் இயேசு தமது சீஷருக்கு இவைகளிலிருந்து ஆவக்குரிய போதனைகளை விபரித்துச் சொன்னார்.

**கற்பு. Virtue.** பிலி 4<sup>8</sup> வெளி 14<sup>4</sup>.

**கன்மலை. Rock.** ஒரேப், சேலா முதலிய கன்மலைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. இங்கே கழுகு, காட்டாடு, பாம்பு, தேனீ அதிகம். இம்மலைக்குகைகளில் பூர்வஜனங்கள் வசித்தார்கள். உபா 2<sup>12</sup>. கன்மலைகள் பலமும், உயரமும், நிழல் கொடுக்கிறதுமாய் இருப்பதினால் இப்பதம் கடவுளுக்கு வழங்கியிருக்கிறது. சங் 18<sup>9</sup> ஏசா 17<sup>10</sup> டு.

கன்மலை யுடைக்கிறது கடவுளின் பலத்துக்குத் திருஷ்டாந்தம். அசிரியர் பெரிய கன்மலைகள் தங்கள் தேவர்கள் என்று நினைத்தார்கள். 1 இரா 19<sup>11</sup> யோபு 14<sup>18</sup>.

கன்மலை உபமானமாய் இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறிக்கிறது. 1 கொரி 10<sup>4</sup>.

**கன்று, பொங்கன்று. Golden calf.** இஸ்ரவேலர் வறந்தரத்தில் கன்றுக்குட்டிகளை வணங்கினார்கள் என்பதற்கும் அதற்கு முந்தைய வருஷத்திற்குப் பிறகு அவைகளை மறுபடியும் வணங்கினார்கள் என்பதற்கும் காரணம் எகிப்தியர் அவைகளை வணங்கினது அல்ல, பெனிக்கியர், சிரியர் முதலிய சேமி



யர் எல்லாரும் பாகாலைப் பின்பற்றினதே. சேமியர்கள் இந்த விக்ரகங்களின் மூலமாய் அநேக தேவர்களின் பலத்தையும் சக்தியையும் காட்டுவார்கள். யேகோவாவின் கற்பனையை மறந்துபோன இஸ்ரவேலர் பூர்வ கொள்கையாகிய இந்த விக்ரக ஆராதனைக்கு இசைத்து ஆச்சரியம் அல்ல. இந்த ஆராதனை யேகோவாவின் மார்க்கத்துக்கு விரோதமானது என்று ஆமோஸ், ஓசியா திர்க்கதரிசிகள் காட்டினார்கள். யாத் 32 அதி. உபா 9<sup>1</sup> 1 இரா 14<sup>16</sup> மி ஓசி 8<sup>5</sup> 10<sup>5</sup> 13<sup>3</sup> ஆமோ 3<sup>14</sup>.

கன்னுன். Coppersmith. 2 தீமோ 4<sup>1</sup>

கன்னிகை. Virgin.

1. பழைய ஏற்பாட்டில் வெவ்வேறான அர்த்தங்கொண்ட இரண்டு பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

(a) Bethulah. இப்பதம் கன்னிகையைக் குறிக்கிறது. இது இஸ்ரவேலருக்கும் (ஆமோ 5<sup>1</sup>), சீயோனுக்கும் (2 இரா 19<sup>21</sup>), எகிப்துக்கும் (எரே 46<sup>11</sup>), பாபிலோனுக்கும் (ஏசா 47<sup>1</sup>) உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

கன்னிகைகளைப்பற்றிய பிரமாணங்கள். உபா 22<sup>33</sup>.

யோவேல் 1<sup>8</sup>-ல் செ. 1 ல்லியிருக்கும் 'பெண்' என்னும் பதம் நியமிக்கப்பட்டு புருஷனை அறியாத விதையைக் குறிக்கிறது.

(b) Alemah. இப்பதம் விவாகம் செய்து வந்த பருவத்துக்கு வந்த வாலிபனையும் (1 சாமு 17<sup>56</sup>), வாலிப்பெண்ணையும் (ஏசா 7<sup>14</sup>) குறிக்கிறது. இப்பதம் பெரும்பாலும் விவாகம் செய்யாத பெண்களைக் குறித்தாலும் சொல்லர்த்தமாய் இது யெனவன பருவத்தைமாத்திரம் காட்டுகிறது. இந்த அர்த்தமாகவே 'பெண்' (யாத் 2<sup>8</sup>), 'பிள்ளையாண்டான்' (1 சாமு 17<sup>56</sup> 20<sup>22</sup>) என்று சொல்லியிருக்கிறது.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் 'கன்னிகை' என்பது புருஷனை அறியாத பெண்ணைக் குறிக்கிறது. மத் 12<sup>23</sup> 25<sup>1</sup> லூக் 17<sup>25</sup> அப் 21<sup>9</sup> 1 கொரி 7<sup>28</sup> 2 கொரி 11<sup>2</sup> வெளி 14<sup>4</sup>.

கன்னே. Cannen. இந்த ஊர் எங்கே இருக்கிறது என்று தெரியாது. எசே 27<sup>23</sup>.

கா.

காகம். Raven. செத்துப்போனதும் நாரினதும் உடல்களைப்படுத்தித்திறுல் யூதர்கள் காக மாச்சம் சாப்பிடமாட்டார்கள்.

லேவி 11<sup>15</sup>. நோவாவின் பேழையில் இருந்தது. ஆதி 8<sup>7</sup> உன். பா 5<sup>11</sup> நீதி 30<sup>17</sup> ஏசா 34<sup>11</sup> யோபு 38<sup>41</sup> சங் 147<sup>9</sup> லூக் 12<sup>24</sup>. காகம் எலியாவைப் போஷித்தது. 1 இரா 17<sup>4</sup>.



காகம். Gaham. ஆதி 22<sup>24</sup>.

காகாரி. Gahar. எஸ்ரா 2<sup>47</sup>.

காகால். Gaal. சீகேமிலே கலகம் பண்ணினான். நியா 9<sup>28</sup>.

காகிதம். Paper. எழுத்து காண்க.

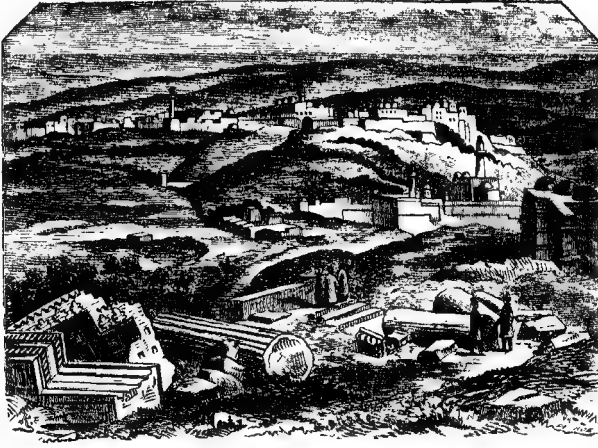
காகி. Gaza. பெலிஸ்தியரின் ஐந்து முக்கியப்பட்டணங்களில் ஒன்று. யூதா கோத்திரத்தின் எல்லைக்குள் இது இருந்தாலும் சில காலம்மாத்திரம் இது அவர்கள் வசம் இருந்தது. ஆதி 19<sup>19</sup> யோசு 10<sup>41</sup> 11<sup>32</sup> 15<sup>47</sup> நியா 16<sup>1</sup> மி.

காகாம். Gazzam. ஒரு குடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>48</sup>.

காசியா. Cassia. இலவங்கப்பட்டை காண்க.

காசு. Cash, Coin, Mite. பணம் காண்க.

சாசுக்காரர். Money changers. எருசலேம் தேவாலயத்தில் காணிக்கையாக எபிரெய நாணயம்மாத்திரம் போடவேண்டியதால் இயேசுவின் காலத்தில் ரோமை, கிரேக்கு, சீரியாமுதலிய இடங்களிலிருந்து தேவாலயத்துக்கு வந்த பிரயாணிகள் தங்கள் ஊர்களுக்குரிய பலவிதமான நாணயங்கள் மாற்றுவதற்குக் காசுக்காரர் அநேகர் எருசலேமில் இருந்தார்கள். அவர்கள் தேவாலயத்தின் பிராகாரங்களில் பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குச் சமீபமாய்க் காசுக்கடைகளை வைத்து வியாபாரம் நடத்தினதிலால் அங்கே உண்டான சந்தடி ஜனங்களின் பயபக்திக்கும் ஆராதனைக்கும் இடையூறாயிருந்தது. மத் 21<sup>19</sup> 25<sup>7</sup>.



தற்காலத்திக் காட்சி பட்டணம்.

**காசேஸ்.** Gazez. 1 நாளா 24<sup>6</sup>-ல் சொல்லி யிருக்கும் இரண்டுபேர்.

**காஞ்செறி.** Nettle. இப்பூண்டு காஞ்செறி தேசத்துப் பாழிடங்களில் அதிகம். யோபு 30<sup>1</sup> நீதி 24<sup>31</sup> ஏசா 34<sup>13</sup> ஒசி 9<sup>6</sup>.

**காடி.** Vinegar. எயிரெயர் செய்யும் திராக்ஷரம் சீக்கிரத்தில் புளித்துக் காடியாகும். அப்போது அதைத் தண்ணீரோடு கலந்து சாப்பிடுவார்கள். ரோமைச் சேனையினுள்ளர்கள் இந்தவிதமான காடி வழங்க மாய்ச் சாப்பிட்டார்கள். நசரேயர் இதைச் சாப்பிடமாட்டார்கள். எண் 6<sup>3</sup> ரூத் 2<sup>14</sup> யோவா 19<sup>29</sup>.

**காடு.** Forest. கர்பேல், தாடோர், லீப் ஹேன், பாசான் முதலிய இடங்களில் காடுகள் அதிகம்.



காடை.

**காடை.** Quail. கவுதாரி இனத்தைச் சேர்ந்த அதிக சிறுபட்சி. ஒவ்வொரு வருஷமும் சித்திரை மாதத்தில் காடைகள் திரள் திரளாய் ஆப்பிரிக்காக் கண்டத்திலி

ருந்து சீனாப் பல்லெஸ்தீனா நாடுகளுக் கூடாக ஐரோப்பாக் கண்டத்துக்குப் போகும். ஒரு வசந்தின் கடைசியில் திரும்பவும் ஆப்பிரிக்காவுக்குப்போகும். யாத் 16<sup>13</sup>.

**காட்சி.** Vision. தரிசனம் காண்க. **காட்டத்திமரம்.** (1)=Sycamine. ஒரு விதமான முசுக்கொட்டைச் செடியைக் குறிக்கிறது. லூக் 17<sup>6</sup>.

(2)=Sycomore. இது ஒரு மாதிரியான ஆலமரம். இது இப்போது அடி உயரத்துக்கு வளரும். இது நல்ல பழம் கொடாது. தச்சு வேலைக்கு நேர்த்தியான மரம். 1 இரா 10<sup>27</sup> ஏசா 9<sup>14</sup> ஆமோ 7<sup>14</sup> லூக் 19<sup>4</sup>.

**காட்டாடு.** 'Satyr', Wild-goat. ஏசா 34<sup>14</sup>.

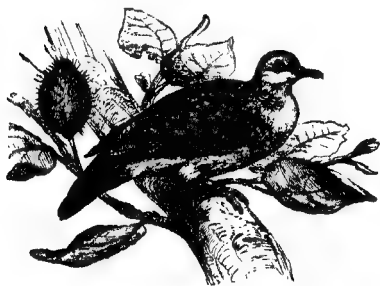
**காட்டுப்பன்றி.** Wild Boar. சாக்கடவின் கரையில் புதர்களில் வசிக்கும். அநேகம் பயிர்களை அழிக்கும். சங் 80<sup>13</sup>. யூதர்களும் மகமதியர்களும் இதைச் சாப்பிடமாட்டார்கள். லேவி 11<sup>7</sup>.

**காட்டுப்புற.** Dove. பல்லெஸ்தீனாவில் ஏழு மாதிரியான புறங்கள் உண்டு. அவைகளில் ஒரு ஜாதியான காட்டுப் புறக்கள் வசந்த காலத்தில் தெற்கேயுள்ள தேசங்களிலிருந்து கூட்டம் கூட்டமாய் வரும். சங் 55<sup>6</sup> ஏசா 60<sup>8</sup> எரே 67. எருசலேமில் தெருக்களிலும் கோவில் கட்டடங்களிலும் இருக்கும். 'புற' பிரீதியைக் குறிக்கும் பதம். உன். பா 1<sup>15</sup> 5<sup>9</sup>. அத்தேசத்தார் பெண்களுக்கு இப்பதம் சொல்லுவார்கள். இது மாசின்மையையும் கபடின்மையையும் குறிக்க



பலகைநிலைவாசல் ஒரு விதமான காட்டுப் புற.

கிறத. ஒசி 7<sup>11</sup> சங் 74<sup>19</sup> மத் 10<sup>16</sup>. ஆகையால் பரிசுத்தாவிக்கு வழங்கும் சொல் மத் 3<sup>16</sup>. எபிரேயர்கள் புறக்களைப் பலிகளாகச் செலுத்தினார்கள். ஆதி 15<sup>9</sup> லேவி 57.



இக்கொரு விதமான காட்டுப் புற.

காணிக்கை Gifts. ஈவு, பலிகள் காண்க.

காணிக்கைப் பெட்டிகள். 'Treasury' கடவுள் தங்களுக்கு அளித்த விசேஷ நன்மைகளினிமித்தம் போடுகிறவர்களுக்காகச் சில பெட்டிகளும், அதற்கு முந்தின வருஷங்களில் குறைவாய்க் காணிக்கை போட்டவர்களுக்குச் சில பெட்டிகளும், கோயிற் செலவுக்கென்று பொதுவாய்க் கொடுக்கிறவர்களுக்குச் சில பெட்டிகளுமாக இப்படியேயுள்ளன. காணிக்கைப் பெட்டிகள் எருசலேம் தேவாலயத்தில் வைக்கப்பட்டிருக்கும். மாற் 12<sup>41</sup> 21<sup>1</sup>. மத் 27<sup>6</sup>-ல் சொல்லிய காணிக்கைப் பெட்டி என்பது தேவாலயத்திலுள்ள பொக்கிஷசாலையைக் குறிக்கிறது.

காண்டாயிருகம். Unicorn. இது பெரிதும் அதிக மூர்க்குமுடையது. தன் இரண்டு கொம்புகளினால் வேடரைப் பீறும்.

இதற்கு இங்கிலிஷில் உச்சிக்கொம்பன் (Unicorn) என்று சொல்லாமல், காட்டுமோடு (Wild Ox) என்று சொல்வது சரியாய் இருக்கும். எண் 24<sup>8</sup> உபா 33<sup>17</sup> யோபு 39<sup>9</sup> சங் 22<sup>21</sup> 92<sup>10</sup> ஏசா 34<sup>7</sup>.

காதணி. Ear-rings. ஆபரணங்கள் தூய்மை காண்க.

காதியேல். Caddiel. எண் 13<sup>10</sup>.

காதீ. = Gadi. 2 இரா 15<sup>14</sup>.

= Gaddi. எண் 13<sup>11</sup>.

காது. Ear. அடிமை என்பதைக் காட்டும் படி. எஜமானன் அவன் காதைக் கம்பியால் குத்துகிறது வழக்கம். யாத் 21<sup>6</sup> உபா 15<sup>16</sup>. ஆசாரியன் கடவுளின் பிரமாணங்களுக்குச் செலிக்கொடுக்க வேண்டியவன் என்பதைக் காட்டுப்படி பிரதிஷ்டை செய்யும்போது பலி செலுத்தின கடாவின் இரத்தத்தில் ஒரு துளி அவன் வலதுகாதின் மடலில் தெளிப்பார்கள். யாத் 21<sup>6</sup> 29<sup>20</sup> லேவி 8<sup>23</sup> உபா 15<sup>17</sup> 1சாமு 9<sup>15</sup> ஏசா 6<sup>10</sup> எசே 23<sup>25</sup> மீகா 7<sup>18</sup> மத் 10<sup>27</sup> 11<sup>15</sup> 26<sup>51</sup> மாற் 7<sup>33</sup> லூக் 22<sup>50</sup> யோவா 18<sup>10</sup> அப் 17<sup>30</sup> வெளி 27.

காதேல், காதேல் பாதேயா. Kadeesh, Kadesh Barnea. [பரிசுத்தம்]. இதின் மறு பெயர் என்மிஸ்பாத், அதாவது 'நியாயத் தீர்ப்புச் செய்கிற ஊற்று.' இது சாக்கடலுக்குத் தெற்கே அல்லது தென்கிழக்கே ஐம்பதுமைல் தூரத்திலுள்ள ஏதோமின் தெற்கெல்லையைச் சேர்ந்த பாரான் வறண்டநீர்த் திவ் இருந்தது. இது பூர்வமுதல் நன்றாய்த் தெரிந்த இடம். ஆதி 14<sup>7</sup>. இங்கே கோராகு அலகம் பண்ணினான். எண் 16 அதி. மிரி 14<sup>1</sup> மத் 20<sup>1</sup>. யோசே இஸ்ரவேலருக்குத் தண்ணீர் கொடுத்த இடம். எண் 20<sup>2</sup>. இங்கிருந்து வேவுகாரர் போனார்கள். எண் 32<sup>8</sup>.

காதீ. Gad. [பாக்கியமுள்ளவன்].

1. சிப்பாளின் மூத்த குமாரன். ஆதி 30<sup>9</sup>.

2. யோந்தான் நதிக்குக் கிழக்கேயுள்ள காட் கோத்திரம். ஆதி 49<sup>19</sup> உபா 39<sup>20</sup> 1 நாளா 12<sup>8</sup> எண் 32<sup>34</sup>. காத்தியர் தாவீதுக்கு உதவி செய்தார்கள். 1சாமு 13<sup>7</sup>. இவர்கள் யெரோபெயாமுக்கு உதவிசெய்தார்கள். 1 இரா 12<sup>25</sup>. அசீரிய ராஜாவாகிய திகிலாத்திலேசர் இவர்களைச் சிறைப்பிடித்துக் கொண்டிப்போனான். 1 இரா 28<sup>20</sup>.

3. காணியரும் யேகோவாவின் கட்டளைகளை மீறி நடந்த இஸ்ரவேலரும் வணங்கின சகானுபோகம் கொடுக்கிற தேவதை. ஏசா 65<sup>11</sup>. இது பாகால் காட் முதலிய

இடங்களில் விசேஷமாய் வணங்கப்பட்டது. யோச 11<sup>17</sup>.

4. தாவீது காட்டிலே ஒளித்திருந்தபோது அவனொழுகுந்த மந்திரி. தாவீது குடிமதிப்பு எழுதினதினால் யேகோவா அவன்மேல் கொண்ட உக்கிரத்தைச் சொன்ன ஞான திருஷ்டிக்காரனும் தேவாலயத்தில் ஆராதனை ஒழுங்கு செய்தவனும் இவனே. 1 நாளா 29<sup>29</sup> 2 சாமு 24<sup>11</sup>.

காத். Gath. பெலிஸ்தியரின் ஐந்து முக்கிய பட்டணங்களில் ஒன்று. யோச 11<sup>22</sup> 1 சாமு 5<sup>8</sup>. கோலியாத் பிறந்த ஊர். 1 சாமு 17<sup>4</sup>. தாவீது இங்கேயுள்ள ராஜா விடம் சகாயம் பெற்றான். 1 சாமு 21<sup>10</sup>. தாவீது இதைப் பிடித்தான். 1 நாளா 16<sup>1</sup> 2 நாளா 26<sup>8</sup>. ஆசகேல் முற்றுகைபோட்டு இதைப்பிடித்தான். 2 இரா 12<sup>17</sup>. இதற்குப் பெரிய ஆபத்து கேரிட்டது. ஆனால் அது வந்த விடம் தெரியாது. ஆமோ 6<sup>2</sup>.

காத் ஏபேர். Gath Hephher. [வெட்டின ஆலை]. செபுலோன் எல்லைகளிலுள்ள யோனா குடியிருந்த இடம். 2 இரா 14<sup>25</sup>. = கித்தா-ஏபேர். யோச 19<sup>13</sup>.

காத்தா. Gaza. காண்.க.

காத்தோர். Hazor. ஆத்தோர் காண்.க.

காத்தாத். Kattath. யோச 19<sup>15</sup>.

காத்தான். Hakkatan. [மிகச் சிறிய வன்]. சிறையிலிருந்து திரும்பிவந்த குடும்பம். எஸ்ரா ௧<sup>12</sup>.

காத் பள்ளத்தாக்கு. The Valley of Gad. இது சாக்கடலின் கிழக்கோரத்தில் விழுமிரு ஒரு சிற்றூறு. 2 சாமு 24<sup>5</sup>.

காத்தீம்மோன். Gath-rimmon.

1. தாணில் ஒரு ஊர். யோச 19<sup>45</sup>.

2. மனசேயில் ஒரு ஊர். யோச 21<sup>25</sup>. = பிலியாம். 1 நாளா 6<sup>70</sup>.

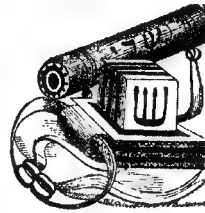
காபா. கோபா காண்.க.

காபிரியேல். Gabriel. [கடவுளுடைய மனுஷன்]. யூத வேதசாஸ்திரிகள் காபிரியேல் தூதர் சேனைகளில் ஏழு தலைவர்களில் ஒருவன் என்றும், யோசேபுக்கு வழி காட்டினான் என்றும் (ஆதி 37<sup>15</sup>), மற்றத் தூதர்களோடு மோசேயை அடக்கம்பண்ணினான் என்றும் (உபா 34<sup>6</sup>), அசீரியர் சேனையைக் கொண்டுவந்தான் என்றும் (2 நாளா 32<sup>21</sup>) சொல்லுவார்கள். மகமதியர் மகமதுவுக்கு காபிரியேல் குரான் (Koran) என்னும் தங்கன் வேதத்தை அறிவித்தான் என்று சொல்லுகிறார்கள். தானி 8<sup>15</sup> 9<sup>21</sup> லாக் 11<sup>1</sup>. 26.

காபூல். Cabul. 1 நாளா 9<sup>13</sup>.

காபோன். Cabbon. யோச 15<sup>40</sup>.

காப்பு. Anklet. சூபாணக்கள் காண்.க.



காப்பு ஈடக்கள்.

காப்பு நாடாக்கள். Phylactery. எபிரெயர்கள் சில வேதவாக்கியங்கள் எழுதி அவைகளை 'ஜெபங்கள்' என்னும் இரண்டு சதுரபாண தோற்குடுகளில் வைத்து நாடாக்களினால் இடது கையிலும் நெற்றியிலும் இந்தக் கூடுகளைக் கட்டுவார்கள். இவை



நெற்றியில் கட்டப்பெற்ற காப்பு ஈடாக்கள்.

களில் வைக்கப்பட்ட வேதவாக்கியங்கள் நாலு. அவை என்னவென்றால்: யாத் 13<sup>1-10</sup> உபா 64-9 11<sup>13-21</sup>.

ஸ்திரீகளும் பதினமூன்று வயதுக்குட்பட்ட பிள்ளைகளும் அடிமைகளும் ஆகிய இவர்களைத்தவிர மற்ற இஸ்ரவேலர் எல்லாரும் இவைகளைத் தரிப்பார்கள். மத் 23<sup>5</sup>. இவைகளில் கடவுளின் கிருபையைக் காண்பிக்கிற வேத வசனங்கள் அடங்கியிருக்கிறதினால் அவர்கள் ஞாபகக்குறிப்புகளாகிய இவைகளைச் சாதாரண காலஜெபநேரத்தில் கட்டுவார்கள். ஆனால் ஓய்வுநாட்களும் திருநாட்களும் அந்தக் கிருபைக்கு அடையாளங்களானதினால் அந்தத் தினங்களிற் கட்டமாட்டார்கள்.

எபிரெயர் இவைகளைத் தரிக்க ஆரம்பித்த காலம் திட்டமாய்த் தெரியாதிருந்தாலும் ஆதியிலே அவர்கள் காப்பு நாடாக்கள் கட்டவில்லை என்றும், கி.மு. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் பரிசேயர் அதிகாரம்பெறும்போது

இவைகளைக் கட்டத் தொடங்கினார்கள் என்றும் இயேசுகிறிஸ்துவின் காலத்தில் பரிசேயரைத்தவிர வேறு சிலரும் இவைகளைத் தரித்தார்கள் என்றும் விளங்குகிறது.



கைபில் கட்டப்படிக் காப்பு காடாக்கல்.

**காமாத்தியர்.** Hamathites. ஆமாத்தகாணக.

**காமின் தேசம்.** The Land of Ham. எகிப்து. சங் 76<sup>51</sup> 105<sup>23</sup>.

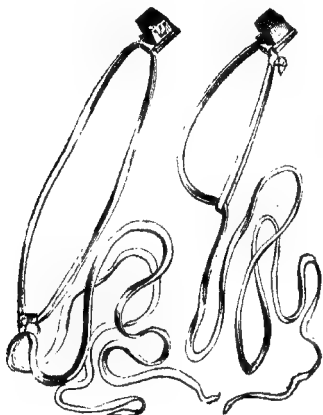
**காழுவேல்.** Gamul. 1 நாளா 24<sup>17</sup>.

**காமோன்.** Kamon. யாவிரை அடக்கம் செய்த இடம். இந்த இடம் எங்கேயிருக்கிறது என்று தெரியாது. நியா 10<sup>5</sup>.

**காம்.** Ham, [சுறுப்பு]. 'காம்' எகிப்தையும் அதின் ஜனங்களையும் குறிக்கிறது. ஆதி 9<sup>25</sup> 10<sup>6</sup> சங் 76<sup>51</sup> 105<sup>23</sup>. எபிரெயர்கள் தங்கள் ஜெயித்த காம் சந்ததியாரில் சேர்ந்த கானானியரும் பேபுகோவாவிலுல் சபிக்கப்பட்டவர்கள் என்று நினைத்தார்கள். ஆதி 9<sup>25</sup>.

**காம்.** Ham- குசியியர் இருந்த சேசம். ஆதி 14<sup>5</sup>. இது எந்தத்திசையில் உள்ளது என்பது தெரியாது.

**காயால்.** Gaash, ஒரு மலை. யோசு 22<sup>39</sup>.



எப்பு காடாக்கல்.

**காயினின்.** Cainan. லூக் 3<sup>36</sup>.

**காயின்.** Kain.

1. ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>57</sup>.

2. = கேனியன். எண் 24<sup>22</sup>.

**காயின்.** Cain. ஆதி 4<sup>1</sup>-ல் இதற்கு 'மனுஷனைப் பெற்றேன்' என்று அர்த்தம் சொல்லப்பட்டாலும் இந்தப் பதத்தின் அர்த்தம் 'கொல்லன்' என்று சில வேதசாஸ்திரிகள் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். ஆதி 4<sup>1</sup> எண் 24<sup>22</sup> நியா 4<sup>11</sup>. எபி 11<sup>4</sup> யூதா 11<sup>1</sup> 1 யோவா 3<sup>12</sup>.

இந்தச் சரித்திரம் ஆகாமியன் பின் சந்தியாருக்குள்ளிருந்த பகையினால் உண்டான பாவத்தையும் அதற்கு வந்த தண்டினையையும் காட்டி, கொலையினால் விளையும் அகோரமான தீமையையும், பாவம் செய்தவர்கள் தாங்கள் செய்த ஒரு பாவத்தினால் எவப் பட்டி இன்னொரு பாவம் செய்வார்கள் என்பதையும் குறிக்கிறது.

**காயு.** Caius.

1. பவுல் நூனஸ்நானம் கொடுத்த ஒரு கிறிஸ்தவன். அப் 20<sup>4</sup> ரோ 16<sup>23</sup> 1 கொரி 1<sup>14</sup>.

2. மக்கெதோனியாவிலிருந்து வந்த காயு. அப் 19<sup>29</sup>.

3. யோவான் சொன்ன காயு. 3 யோவா 1<sup>1</sup>. ஒருவேளை இம்மூன்று பெயர்களும் ஒருவனைக் குறிக்கலாம்.

**காய்ச்சல்.** 'Burning ague'. லேவி 26<sup>16</sup> உபா 26<sup>22</sup>.

**காயிபா.** Caiaphas. சதுசேயர் கொள்கையை உடைய கர்வம் உள்ள இவன் ரோமர்களினால் தன் மாமனாகிய அன்னா இருக்கும் காலத்தில் (கி-பி. 18-36.) பிரதான ஆசாரியனாய் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். இவன் நியாயத்துக்கு விரோதமாய் இயேசுவையும் அவருடைய சீஷர்களையும் வருத்தப்படுத்தினவன். மத் 26<sup>57</sup> மாற் 14<sup>53</sup> லூக் 22<sup>66</sup> யோவா 11<sup>47</sup> 18<sup>24</sup> அப் 4<sup>6</sup>.

**காயிமகாரம்.** Vindictiveness. 1 சாமு 15<sup>9</sup>.

**காரியக்காரர்.** Advocate. நியாயாதிபதிக்கு முன்பாகக் குற்றவாளிக்காகப் பரிந்து பேசுகிறவர். இவர் கிறிஸ்து. 1 யோவா 2<sup>1</sup>. பரிசுத்தாவி. யோவா 14<sup>16</sup> 15<sup>26</sup>.

**காரியக்காரன்.** Steward. உக்கிராணக்காரன் காணக.

**காரிநன்.** Blackness of darkness, யூதா 13 வச.

**காருண்யம்.** R. V. Virtue. 2 பேது 1<sup>3</sup>.

**காரோப்.** Gareb.

1. ஒரு போர்வீரன். 2 சாமு 23<sup>38</sup>.

2. ஒரு மலை. எரே 31<sup>39</sup>.

**கார்பு. Carpus.** பவுல் சந்தித்த ஒரு வன். 2 திமோ 4<sup>23</sup>.

**காலம். Time.**

1. நித்தியத்தில் ஒரு சிறு பாகம். சங் 90<sup>43</sup> 2 பேது 3<sup>8</sup> வெளி 10<sup>6</sup>.

2. தீர்க்கதரிசிகளின் தரிசனங்களில் 'காலம்' என்று சொல்லப்படுவது ஒரு வருஷத்தைக் குறிக்கிறது. தானி 4<sup>16.23</sup> 7<sup>25</sup> வெளி 12<sup>4</sup>.

3. நாளி. எபிரெயரின் அபிப்பிராயத்தின்படி ஆகியில் எல்லாம் இருட்டாய் இருந்தது. பிற்பாடு கடவுள் பகலை உண்டாக்கினபோது இரவும் பகலும் சேர்ந்து ஒருநாள் என்றும் சூரியன் அஸ்தமிக்கும் நேரமுதல் மறுபடி அஸ்தமிக்கும் நேரம் வரையில் ஒருநாள் என்றும் சொல்லிவந்தார்கள். ஆதி 1<sup>4</sup>. அவர்கள் ஒருநாளை மால நடுராத்திரி கால மத்தியானம் என நாலு பாகங்களாகப் பிரித்தார்கள். பூர்வீக எபிரெயர்கள் இந்தப் பாகங்களைத் தவிர வேறே பாகங்களைக் குறிக்கவில்லை. தானி 4<sup>19</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'நாழிகை' என்பது சிறு காலத்தைக் குறிக்கிறது. ஆகாசின் சூரிய கடியாரத்தில் 'பாகை' என்று சொல்லப்படுவது எவ்வளவு நேரத்தைக் குறிக்கது என்பது தெரியாது.

புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் சூரியன் உதிக்கும் நேரமுதல் அஸ்தமிக்கும். நேரம் வரையும் பன்னிரண்டு மணி என்று கணித்ததினால் அங்காலத்து யூதர்கள் கணித்த மணி நேரம், தற்காலம் எண்ணப்படும் மணிக்நேரத்தைப்போலிருந்தது. யோவா 11<sup>9</sup> 19<sup>14</sup>.

ரோமைச் சேவகர் இராக்காலத்தை நாலு ஜாமங்களாகப் பிரித்தார்கள். மத் 14<sup>25</sup> லூக் 12<sup>38</sup>.

'நிமிஷம்,' 'இமைப்பொழுது.' (1 கொரி 15<sup>52</sup>.) இவைகள் கூணநேரத்தைப் பொதுவாய்க் குறிக்கிறது.

4. மாசங்கள். எபிரெய மாசங்களின் பெயர்கள்.

(i) ஆபிப். *Abib*. யாத் 13<sup>14</sup>. இது பயிர் கதிர்விடும் சித்திரை மாசம். பிற்காலத்தில் இதற்கு 'நிசான்' (*Nisan*) என்று சொல்லப்பட்டது. நெகே 6<sup>1</sup>. இதில் பஸ்கா பண்டிகை கொண்டாடப்படும்.

(ii) சீப். *Zib*. 1 இரா 6<sup>1</sup>.

(iii) சீவான். *Sivan*. எஸ்தர் 8<sup>9</sup>. இதில் 'வாரங்களின் பண்டிகை' என்று சொல்லப்படும் பெந்தெகொஸ்தே கொண்டாடப்படும்.

(iv) தம்முல். *Tammuz*. சகரி 8<sup>19</sup>. இந்தப் பெயர் வேதத்தில் சொல்லியிருக்கவில்லை.

(v) அப். *Ab*. இதுவும் வேதத்தில் இல்லை.

(vi) எலுல். *Elul*. நெகே 6<sup>15</sup>.

(vii) எத்நானிம். *Ethanim*. 1 இரா 8<sup>9</sup>. எக்காளப்பண்டிகை, கூடாரப்பண்டிகை, பாவநிவாரண நாள் இதிலிருக்கும்.

(viii) பூல். *Bul*. 1 இரா 6<sup>38</sup>.

(ix) சீஸ்லே. *Chisleu*. நெகே 1<sup>1</sup>. இதில் சேவாலயப் பிரதிஷ்டையின் பண்டிகை கொண்டாடப்படும்.

(x) தெபேத். *Tebeth*. எஸ்தர் 2<sup>16</sup>.

(xi) சேபாத். *Shebat*. சகரி 1<sup>7</sup>.

(xii) ஆதார். *Adar*. எஸ்தர் 6<sup>15</sup>. இதில் பூரிம் பண்டிகை கொண்டாடப்படும்.

5. வாரம். கடவுள் சர்வ சிருஷ்டிப்பையும் உண்டாக்கி ஏழாம்களாலே ஓய்ந்திருந்தாராகையால் எபிரெயர்கள் அந்த நாள் முக்கியமானது என்று கினைத்தார்கள். கிறிஸ்தவர்கள், இயேசு வாரத்தின் முதல்நாள் உயிர்த்தெழுந்ததினால் அதை முக்கியமாய் அனுசரித்து அதில் அப்பம் பிட்டுக்குட்டி நற்கருணைக்கு வந்து காணிக்கை செலுத்து அது 'கர்த்தருடைய நாள்' என்று அதற்குப் பெயரிட்டார்கள். அப் 20<sup>7</sup> 1 கொரி 16<sup>9</sup> வெளி 1<sup>10</sup>.

எபிரெயர்கள் வாரத்தின் நாட்களுக்குத் தங்கள் செவ்வாய் முதலிய பெயர்கள் கொடாமல் 'முதலாம்காள்', 'இரண்டாம்காள்' என்று வழங்கிவந்தார்கள். ஓய்வுநாளுக்கு முந்தின வெள்ளிக்கிழமையில் ஓய்வுநாளுக்கு ஆயத்தப்படுத்துகிறதினால் அதற்கு 'ஆயத்த நாள்' என்று பெயர் வைத்தார்கள். மத் 27<sup>68</sup>.

பிற்காலத்தில் அந்தந்த வருஷத்தில் ஊழியஞ்செய்கிற பிரதான ஆசாரியனுடைய பெயரை அந்தந்த வருஷத்துக்கு வைத்தார்கள்.

காலா. *Calah*. நிநிவே பட்டணத்துக்கு இருபது மைல் தெற்கே உள்ள அசீரிய ராஜாக்கள் வசித்த ஒரு பட்டணம். ஆதி 10<sup>11</sup>.

காலாட்கள். *Foot soldiers*.

1. இஸ்ரவேலர்களின் சேனையில் அதிகமாய்ப் பதாநிகள்தான் இருந்தது. 1 சாமு 4<sup>10</sup> 15<sup>4</sup>. சேனை காண்க.

2. காலாட்கள் = சேவகர். *Footmen*. எண் 11<sup>1</sup> 1 சாமு 1<sup>10</sup> 2 சாமு 20<sup>4</sup> 1 இரா 1<sup>5</sup> எரே 12<sup>5</sup>.

காலான். Galai. இரண்டு லேவியர்கள். 1 நாளா 9<sup>15</sup> நெகே 11<sup>17</sup>.

காலீம். Callim. [குயியல்கள்]. எருச லேழுக்குச் சமீபமான ஒரு ஊர். 1 சாமு 25<sup>44</sup> ஏசா 10<sup>30</sup>.

காலேப். Caleb. [நாய்]. இவன் இஸ் ரவேலர் யேகோவாவுக்குக் கீழ்ப்படிதலுள்ள வர்களாகும்படி அவர்களைப் பக்குவப்படுத்து வதில் தைரியஸ்தனாயிருந்தான். வேவுகாரர் களில் இவனும் யோசவாவும் உண்மையுள் ளவர்கள். இவனுடைய சந்ததியார்கள் எபி ரோனைப் பிடித்தவர்கள். கடைசியாய் இவ னுடைய கோத்திரம் யூத கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தது. எண் 13<sup>6</sup> 14<sup>6</sup>. 24 உபா 1<sup>36</sup> யோச 14<sup>13</sup> 1 சாமு 30<sup>14</sup> 1 நாளா 24<sup>2</sup>.

காவலாளர், சாமக்காரர். Watchmen. பௌஸ்தீன தேசத்திலுள்ள ஊர்களில் காவற் காரர் இராமுமுவதம் திரிவார்கள். உன். பா 3<sup>3</sup> ஏசா 6<sup>25</sup>.

காவலிலுள்ள ஆவிகள். 'The Spirits in the prison.' 1 பேது 3<sup>19</sup>. ஆதேஸ் காண்க.

காவல். Prison. ஆதியிலே எபித்தியர் குற்றவாளிகளை அடைப்பதற்காகச் சிறைச் சாலைகள் கட்டினார்கள். ஆதி 39<sup>30</sup> 40<sup>3</sup>. யோசேப்பை அவன் சகோதரர் தண்ணீரற்ற ஆழமான துரலில் போட்டார்கள். ஆதி 37<sup>24</sup>. அதேமாதிரியான காவல்கிடங்குகள் அல் லது குழிகள் பல இருந்தன. யாத் 19<sup>29</sup> எரே 37<sup>16</sup> சுகரி 9<sup>11</sup>.

எரே 37<sup>15</sup>. 16-ல் சொல்லியிருக்கும் காவற் கூடமும் சிம்சோன்போடப்பட்ட சிறைச்சா லையும் ஒன்றுதான். வேறுவிதமான காவல் அறைகளும் சிறைச்சாலைகளும் இருந்தன. மத் 11<sup>3</sup> அப் 4<sup>3</sup> 16<sup>24</sup>. சிறைச்சாலைகளில் தொழுமரங்க ளிருந்தன. அப் 16<sup>24</sup> 2 நாளா 16<sup>10</sup>. அக்காலத்தில் சிறைச்சாலைகள் மிக வும் அசங்கியமாய் இருந்ததினால் கைதிகள் அநேகர் வியாதிப்பட்டு இறந்துபோனார்கள்.

காவல் அறை. Prison. காவல் காண்க. காவல்காரர். Watchmen. சேவகன் காண்க.

காவல் கிடங்கு. Prison. காவல் காண்க. காவல் கூடம். Prison. காவல் காண்க. காவல் வாசல். Gate of the guard. நதசலேம் காண்க.

காவற்காரர். Watchmen. காவலாளர் காண்க.

காவளாய். 'Furnace.' 'இருப்புக் காண வாய்.' உபா 4<sup>30</sup> 1 இரா 6<sup>31</sup> எரே 11<sup>4</sup>.

காண். Calif. கன்று காண்க.

காற்பங்கு தேசாதிபதி. Tetrarch. முற் காலத்தில் ஒரு பெரிய ராஜ்யத்தை நாலு பாகமாகப் பிரித்து ஒவ்வொரு பாகத்திற்கு அதிகாரியாயிருப்பவன் 'காற்பங்கு தேசாதி பதி' என்று சொல்லப்படுவான். ரோமர் கள் இப்பெயரைச் சிற்றரசருக்குப் பொது வாய்ச் சொல்லுவார்கள். லூக் 3<sup>1</sup>. ஏரோது காண்க.

காற்று. Winds. பௌஸ்தீனாவில் அடிக் கும் வாடைக் காற்று அதிகம் குளிர் உள்ளது. மேற்கிலிருக்கும் மத்தியதரைக் கடலிலி ருந்து வீசுங்காற்று ஈரமுள்ளது. கிழக்கே வுறைந்தாத்திலிருந்து மண் தூசு பொரி யிறைத்து வீசங் கொண்டல்காற்று வெப் பமுள்ளது. தெற்கிலிருந்து வருங்காற்று அதிகம் காங்கை உள்ளது. உன். பா 4<sup>16</sup> யோபு 37<sup>9</sup> ஒசி 13<sup>15</sup> 1 இரா 18<sup>44</sup> எசே 17<sup>10</sup> சங் 103<sup>16</sup> லூக் 12<sup>54</sup>. 55. சுழல்காற்று காண்க.

'யூரோக்கிலிதோன்' என்று சொல்லப் படும் காற்று மத்தியதரைக் கடலின் கிழக் குப் பாகத்தில் மோதியடிக்கும் கடுமீ புயல். அப் 27<sup>14</sup>.

கானு. 1. = Cana. இயேசு முதல் அற்பு தம் செய்த கவிலேயா நாட்டிலுள்ள நாச ரேத்துக்குச் சமீபமாயுள்ள ஒரு ஊர். யோவா 2<sup>1</sup> 4<sup>45</sup> 21<sup>2</sup>.

2. = Kana. எப்ராயீமில் ஒரு சிற்றூறு. யோச 17<sup>9</sup>.

3. ஆசேரில் ஒரு ஊர். யோச 19<sup>28</sup>.

கானுயிய ஸ்திரீ. Canaanite woman. கீரோபேன்கியோ காண்க.

கானுயியர். Canaanites. இஸ்ரவேலர் பௌஸ்தீனாவுக்கு வருமுன் அதின் தென்பா கத்தில் மத்தியதரைக் கடலோரத்தில் வசித்த சேமியர். ஆதி 24<sup>3</sup> யாத் 4<sup>17</sup> எண் 13<sup>29</sup> 14<sup>43</sup>. இவர்கள் பாலைக்கும் எமோரியர் எபிரெயர் பாலைக்கும் அவ்வளவு வித்தியா சம் இல்லை. பெலிஸ்தியர்கள் இவர்களின் கடலோரத்திலுள்ள ஊர்களைப் பிடித்தார் கள். பிற்காலத்தில் இவர்கள் பலவிடங்களி லும் வியாபாரம் செய்வதில் முயற்சியுள்ளவர் களாயிருந்ததினால் 'கானுயியன்' என்பது 'வியாபாரி' என்பதைக் குறித்தது. ஏசா 23<sup>8</sup> செப் 1<sup>11</sup> எசே 17<sup>4</sup> நீதி 31<sup>24</sup>.

கானுயியன். Canaanite. இயேசுவின் சீஷர்களில் சீமோன் என்பவனுக்கு இது மறுபெயர். மத் 10<sup>4</sup> மாற் 3<sup>18</sup>. இதின் மூலார்த்தம் 'எரிச்சல் உள்ளவன்.' ஆதலால்

இவனுக்கு ஓக்கா 'எரிச்சல் உள்ளவன்' என்னும் அர்த்தம்கொள்ளும் கிரேக்கபதமாகிய 'செலோத்தே' என்று சொல்லியிருக்கிறான். ஓக் 6<sup>15</sup> அப் 1<sup>13</sup>. செலோத்தியர் கி-பி. 6-ஆத்தில் ரோமர் அதிகாரிகளைத் துரத்தி மேசியாவின் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும்படி கலகம் செய்தார்கள். ரோமர் எருசலேமை முற்றுகை போட்டபோது இவர்கள் மகாவைராக்கியத்தோடு சண்டை போட்டார்கள். ஒருவேளை சீமோன் கிறிஸ்தவனுக்குமுன் இந்தக் கொள்கை உடையாடாது இருந்திருக்கலாம்.

காணன். Canaan. காம் காண்க.

காணன், பபெஸ்தீனா, பரிசுத்தபூமி  
Canaan, Palestine, The Holy Land.

1. காணன் என்றால் எப்பொழுதும் அநேகரிடம் அகலமுள்ளதாய் இருக்கும் தேசத்தைக் குறிக்கிறதில்லை. வழக்கமாய்ப் பழைய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் இது தாணிலிருந்து பெய்யாசெபா மட்டுமுள்ள தேசம் என்று சொன்னார்கள். இதின் எல்லைகள் வடக்கே லீபனோன் மலை, தெற்கே 'எகிப்து நதி' கிழக்கே பாசான் தேசம், மேற்கே மத்தியதரைக்கடல். ஆனால் அநேக காலம் மத்தியதரைக் கடலோரத்திலுள்ள பெலிஸ்தியர் தேசம் இதோடு சேர்ந்ததாய் இருக்கவில்லை. இது வடக்கேயிருந்து தெற்கே ஏறக்குறைய 120 மைல். ரோமர்கள் காணனுக்கு 'பபெஸ்தீனா' என்று பெயரிட்டார்கள். இதின் அர்த்தபடிவது, பெலிஸ்தியருடைய நாடு. பபெஸ்தீனா என்னும் பெயர் வேதத்தில் இல்லை. யூதர்கள் இந்தப் பெயரைச் சொல்லாமல் காணன் என்னும் பெயரைச் சொல்லிவந்தார்கள். அவர்கள் வழங்கிய பழையபடிவ காணன் பபெஸ்தீனாவின் தென்மேற்குப் பாகத்தைக் குறிக்கிறது. இயேசு கிறிஸ்து பபெஸ்தீனாவில் எங்கும் போய்த் திரிந்ததினாலே பிற்காலத்தில் இதற்குப் 'பரிசுத்த பூமி' என்று பெயர் வந்தது.

2. காணனில் மலை நாடுகள் அதிகம். மலைகளிலிருந்து ஆழமான பள்ளத்தாக்குகளில் மழைகாலத்தில் பாய்கிற சிறுதூர்கள் அநேகம். வடக்கிலிருந்து கலிலேயாக் கடலின் வழியாய்ச் சாக்கடல்வரையும் பாயும் யோர்தான் நதி விழுகிற பள்ளத்தாக்கு மிகவும் ஆழமுள்ளது. லீபனோன் கர்மேல் எர்மோன் இவைகள் காணனிலுள்ள முக்கிய மலைகள். கர்மேல் மலையடிவாரத்திலிருந்து மத்தியதரைக் கடலோரமாய் இருக்கும் சமவெளி மிகவும் செழிப்புள்ளது. மற்றப் பாகங்கள்

ளில் நஞ்சை விளையும் நிலங்கள் அவ்வளவு கிடையாது.

3. இத்தேசத்திலுள்ள ஆறுகள் பள்ளத்தாக்குகளில் விழுந்து ஒடுகிறதினால் ஜனங்கள் இவைகளிலிருந்து உதவிபெறாமல் மழை காலத்தில் பெரிய கிணறுகள், குளங்கள், தொட்டிகள் கட்டி அவைகளிலுள்ள தண்ணீரை வயல்களுக்குப் பாய்ச்சுவார்கள். அவ்வது மலைச்சாரலிலிருந்து ஊறும் நீருற்றுக்களில் தண்ணீர் எடுப்பார்கள். விசேஷமாய் யூதேயாவில் தண்ணீர் அற்ற வறண்டதர்கள் உண்டு. காணன் பெருப்பாலும் உஷ்ண தேசமாயிராவிட்டாலும் சாக்கடலின் பள்ளத்தாக்கிலுள்ள எரிகோ முதலிய ஊர்கள் உஷ்ணமான இடங்கள். அக்டோபர் மாசம் முதல் மார்ச் மாசம் வரையும் மழை பெய்யும். மற்ற மாசங்களில் மழை பெய்வது அபூர்வம்.

4. இத்தேசத்தில் கோதுமை, பயறு, கடலை, திராட்சச்செடி, பருத்தி, கத்தரி முதலியவை உண்டாகும். இங்கே நரி, ஓநாய், பலவிதமான மான், பன்றி, முயல், காட்டுப் பூனை, ஒட்டகம், எருமை, யாடு, ஆடு, கழுதை, நாய், கழுக்கு, கௌதாரி, புழு, கொக்கு, கோழி முதலியவைகள் உண்டு. சிங்கம் முற்காலத்தில் இருந்தது. ஆனால் தற்காலத்தில் இல்லை. பாம்பு பல்லிகள் அதிகம்.

5. கிறிஸ்துவின் பிறப்புக்கு 3000 வருஷத்துக்கு முன் காணன் தேசம் பாபிலோனியரின் அதிகாரத்துக்குள் இருந்தது என்பதைத் தவிர அதைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது.

ஏறக்குறைய கி-மு. 3000-ஆத்தில் காணன் தேசத்திலுள்ள மலைக்கெடிகளுக்குள் வாசம் பண்ணினவர்கள் பலர் இருந்தார்கள். ஓரியர் என்னப்படுகிறவர்கள் இவர்கள் தான்.

ஆதி 1:4

ஏறக்குறைய கி-மு 2500-ஆத்தில் சேபியர் இத்தேசத்தில் குடியேறினார்கள். இவர்கள் வேதத்தில் சொல்லியிருக்கும் சாணையர் அல்லது எம்மோரியர். இவர்கள் பாபிலோனியரின் அதிகாரத்துக்குள் இருந்தார்களோ இல்லையோ என்பது சந்தேகம். ஆதி 14<sup>15</sup>.

கி-மு. 1500-ஆத்தில் இஸ்ரவேலர் எகிப்தை விட்டுப் போனபோது காணன் எகிப்தியரின் ஆளுகையின்கீழ் இருந்தது. இஸ்ரவேலர் முதலில் காணன் தேசத்தின் சில பாகங்களைமாதிரம் பிடித்தார்கள். பெலிஸ்தியர் அநேககாலம் அவர்கள் ஆள்கைக்குட்பட்டவர்களாய் இருக்கவில்லை.

6. எபிரெயர்கள் காணன் தேசத்தைப் பன்னிரண்டு கோத்திரங்களுக்குப் பிரித்துக்கொ





எருசலேமில் எசேகியா பெட்டின ருளம்.

தெத்தார்கள். கி-மு. 937-இல் முதல் இதை இஸ்ரவேல், யூதா என்னும் ராஜ்யங்களாகப் பிரித்ததினால் அதற்குப் பிறகு கோத்திரங்களின் எல்லைகளைப்பற்றி முக்கியமாய் ஒன்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கவில்லை. இயேசுவின்

காலத்தில் யோர்தான் நதிக்கு மேற்கேயுள்ள பாகம் வடக்கே கலிலேயா, மத்தியில் சமாரியா, தெற்கே யூதேயா என்னும் மூன்று பாகங்களாகப் பிரிக்கப்பட்டிருந்தது. இஸ்ரவேல் காண்க.

கி.

கிச்சிலி. Orange. உன். பா 2<sup>5</sup> 7<sup>8</sup>.கிஸ்பா. Gishpa. நெகே 11<sup>21</sup>.

கிஸ்லேயு. காலம் காண்க.

கிஸ்லோத்-தாபோர். Chisloth-Tabor.

= கெசல்லோத். நாசரேத் ஊருக்குச் சமீபமாக உள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>12</sup> 18.கிஸ்லோன். Chislon. [பலம்]. எண் 34<sup>21</sup>.கிஷி. Kishi. = குஷாபா. 1 நாளா 6<sup>14</sup> 13<sup>17</sup>.கிஷியோன். Kishion. இசக்காரில் லேவியரின் ஊர். ஒருவேளை இதற்கு மறுபெயர் கேதேஸ். யோசு 19<sup>30</sup> 1 நாளா 6<sup>12</sup>.

கிடங்கு. Chamber. வீடு காண்க.

கிடாரி. Hefter. செங்கிடாரி, பலி காண்க.

கிடல, மந்தை. Fold. நரி ஓங்காய் முகலியவை ஏறக்கூடாத உயரத்துக்குக் கற்றளக்கி நாலுபக்கமும் சுவர்கள் எழுப்பி அக்கே ஆடு மாடுகளைப் பவெஸ்தினாலுள்ள மேய்ப்பார்கள் இராத்திரியில் அடைப்பார்கள். ஆபகூட் 3<sup>17</sup> யோவா 10<sup>16</sup>. கோழுவம் காண்க.

கிணறு, குளம், துறவு, தொட்டி. Well, Pool, Cistern. பவெஸ்தினோ தேசத்தில் ஆறுகள் பள்ளத்தாக்கில் பாய்கிறதினாலும், உஷ்ணகாலத்தில் சுத்தமான தண்ணீர் பாயாத்தினாலும் அத்தேசத்து ஐனங்கள் உழுக்கமாய்க் கிணறு, குளம், தொட்டி முதலியவை கட்டுவார்கள். ஆதி 26<sup>15</sup> 32 2 இரா 18<sup>31</sup>. அவர்கள் கிணறுகளைத் தூர்த்துப்போட்டால் தண்ணீர்ப் பஞ்சத்தினால் அத்தேசத்துக்குப்படை பெடுத்து வருகிறார்கள் அரிது. 2 இரா 31<sup>9</sup> 2 நாளா 32<sup>3</sup>. மழைகாலத்தில் மேற்கூடையிலிருந்து தண்ணீர் விழும்படி ஒவ்வொரு வீட்டிலும் தொட்டிகள், சில இடங்களில் மலைக்குள்ளே தண்ணீர் அறைகள் தூர்வுகள் குளங்கள் கட்டுவார்கள். 2 சாமு 23<sup>4</sup> 12 2 இரா 18<sup>17</sup> யோவா 5<sup>2</sup> 9<sup>1</sup>. எருசலேம் பட்டணத்தில் இம்மாதிரியான கிணறுகளுக்கும் தொட்டிகளுக்கும் கணக்கில்லை. ஒவ்வொரு தண்ணீர்த்தொட்டி அல்லது துறவுக்கும் மூடிவைப்பது கட்டாயப் பிரமாணம். யாத் 22<sup>23</sup>. சில சமயங்களில் வற்றிப்போன இத்தமாதிரியான குழிகளைக் காவற் கிடங்காக உபயோகிப்பார்கள். ஆதி 37<sup>20</sup> எரா 38<sup>8</sup>. ஊற்றிலிருந்து வரும் 'ஜீவதண்ணீர்' தூர்விலிருக்கும் தண்ணீரைப் பார்க்கிலும் மேலானது என்று சொல்லுவார்கள். எரா 23<sup>3</sup> சக 14<sup>8</sup> ஆதி 24<sup>13</sup> 30 29<sup>8</sup> யாத் 2<sup>16</sup>.

கிண்ணம். Pot. நியா 6<sup>38</sup> மாற் 74<sup>8</sup>.கிண்ணி. Bason. யாத் 27<sup>3</sup>. 'ராஜாக்களின் கிண்ணி.' நியா 5<sup>25</sup>.

கிதியோன். Oideon. ['வெட்டுகிறவன்' என்று அர்த்தம் இருக்கலாம்]. இவன் மறு பெயர்கள்: யெருபாகால் (நியா 6<sup>38</sup>), எருப்பேசேத் (2 சாமு 11<sup>21</sup>). இவனுடைய சரித்திரம் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. நியா 61<sup>37</sup>. இவன்காலத்தில் இஸ்ரவேலர் பாகால் தேவதையை வணங்கினார்கள். இவனோ யேகோவாவின் வணக்கத்தை ஸ்தாபிக்கும்பொருட்டு அதிக முயற்சி செய்தான். ஆனால் இவன்தான் இஸ்ரவேலருக்கு ராஜாவாக விரும்பாமல் அவர்களிடமிருந்து பொன் ஓபரணங்கள் முதலியவற்றை பெடுத்து 'எப்போத்து' என்னும் ஒரு மாதிரியான விகிதத்தை உண்டுபண்ணினான். நியா 8<sup>27</sup>.

கித்காத். Hor-Haggeldgad. [கெபியுள்ள மலை]. எண் 33<sup>32</sup>.

கிதா ஏபேர். Gith-Hepher. காத்த காண்க.

கித்தாயிம். Gittaim. ராமாவுக்குச் சமீபமாயுள்ள ஒரு ஊர். 2 சாமு 4<sup>3</sup> நெகே 13<sup>33</sup>.

கித்தியன். Githite. காத்த ஊரான். காத்த காண்க.

கித்தீத். Gittith. சங் 8, 81, 84 தலைப்பு. இப்பதம் ஒருவிதமான கீதவாத்சியத்தை அல்லது ராகத்தைக் குறிக்கிறது.

கித்தீம். Kittim, Cyprus. மத்தியதரைக் கடலிலுள்ள சீப்புருநீவு. எசே 27<sup>8</sup> அப் 11<sup>19</sup> 13<sup>4</sup>. இப்பதம் அங்கேயுள்ள பூர்வ ஜனங்களைக் குறிக்கிறது. ஆதி 10<sup>4</sup>. இந்தப் பதம் ரோமர்களைக் குறிக்கலாம். தானி 11<sup>30</sup>. இந்தத் தீவிலே காடுகளும் செம்பு லோகமும் அதிகமாய் இருந்தன. இதில் சீரியர் வணக்கின அஸ்தரோத் என்னும் தேவதைக்குத் தூர்கும்விஷயமாய்ப் பணிவிடை செய்துவந்தார்கள். பரின்பாவும் மிகு சோனும் இதீவீற் பிறந்தவர்கள். அப் 4<sup>36</sup> 21<sup>16</sup>. பரின்பாவும் பவுலும் இங்கே சுற்றித் திரிந்து இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றிப் போதித்தார்கள். இது ரோம ராஜ்யத்தில் ஒரு நாடு.

கித்ரோன். Kitron. நியா 13<sup>30</sup>.கிபலி, கிபீல். Gebal. பெனிக்கேயாவில் ஒரு ஊர். யோசு 13<sup>3</sup> 1 இரா 51<sup>8</sup> எசே 27<sup>8</sup>. கேபால் காண்க.கிபார். Gibbar. எஸ்ரா 2<sup>30</sup>.

கிபியா. Giblah. [மலை]. கேபா என்னும் ஊருக்குச் சமீபமாயுள்ள இரண்டு

இடங்களுக்கு இந்தப் பெயர் சொல்லப்பட்டது.

1. யூதாவின் மலைநாட்டிலுள்ள கிபியா. யோசு 15<sup>37</sup>.

2. பென்யமினிவருக்கும் கிபியா. நியா 19<sup>13</sup> 20<sup>33</sup> 1 சாமு 11<sup>4</sup> ஏசா 10<sup>29</sup>.

**கிபியோன்.** Gibeon. [உயர்வான இடம்]. எருசலேம் பட்டணத்துக்கு வடக்கே பெரிய பூர்வீக பட்டணம். பென்யமின் கோத்திரத்தில் லேவியரின் ஊர். இங்கே நீரூற்றுக்கள் அநேகம். 2 சாமு 2<sup>19</sup> 20<sup>8</sup> 21<sup>3</sup> யோசு 9<sup>3</sup> 10<sup>1</sup> 18<sup>25</sup> 1 இரா 3<sup>4</sup> எரே 41<sup>19</sup> நெகே 7<sup>25</sup>.

**கிபெத்தோன்.** Gibbethon. [மேடு]. தாணில் லேவியரின் ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>44</sup> 1 இரா 15<sup>27</sup> 16<sup>13</sup>.

**கிப்சாயீம்.** Kibzaim. = யோக்மேயாம். யோசு 21<sup>29</sup> 1 நாளா 6<sup>58</sup>.

**கிப்ரோத்-ஆத்தாவா.** Kibroth, Hattava. [காமத்தின் பிரேதக்குழி]. எண் 11<sup>34</sup> 33<sup>16</sup>.

**கிப்லீ, கிபலீ** காண்க.

**கிமெல்.** Gmel. எபிரேய பாவையின் மூன்றாம் அட்சரம். சங் 119<sup>17</sup>.

**கிம்காம்.** Chimham. இவன் கட்டின சத்திரத்துக்குக் கிம்காம் பேட்டை என்று பெயர். 2 சாமு 19<sup>37</sup> எரே 41<sup>17</sup>.

**கிம்சோ.** Gmzo. 2 நாளா 28<sup>18</sup>.

**கிபுன்.** Chlun. ஆமோ 5<sup>26</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் 'கியூன்' என்னும் 'நகரத்திராசி' அசிரியர் வணங்கிவந்த சனி தேவதையைக் குறிக்கிறது. இதுவும் 'சிக்குத்தும்' ஒன்றுதான். சப்பாய்ம் காண்க.

**கிரகங்கள்.** Planets. நட்சத்திரம் காண்க.

**கிரயம்.** Price. 1 இரா 10<sup>28</sup> யோபு 28<sup>15</sup> ஏசா 55<sup>1</sup> மத் 27<sup>6</sup> அப் 5<sup>2</sup> 1 கொரி 6<sup>20</sup> 7<sup>23</sup>.

**கிராணம்.** Eclipse. யோவே 2<sup>31</sup> வெளி 6<sup>19</sup>. சூரியன் காண்க.

**கிராரேசெத்.** Kir Hareseth. மோவாப் நாட்டிலுள்ள ஒரு பெரிய கோட்டை. ஏசா 16<sup>7</sup> 2 இரா 3<sup>25</sup>.

= கிராரேஸ். எரே 48<sup>31</sup>.

**கிரியைகள்.** Works.

1. ஜீவனத்துக்கடுத்த வேலைகள். யாத் 20<sup>9</sup> 31<sup>15</sup> உபா 5<sup>13</sup>.

2. நன்மை தீமைக்கேதுவான செய்கைகள். பிர 12<sup>14</sup> யோபு 34<sup>25</sup> நீதி 16<sup>3</sup> ஏசா 29<sup>15</sup> 41<sup>29</sup> யோனா 3<sup>10</sup> மத் 5<sup>16</sup> யோவா 4<sup>34</sup> 2 திமோ 1<sup>9</sup>.

3. நிரூபிப்பு. ஆதி 2<sup>3</sup> யோபு 34<sup>19</sup>.

4. பராமரிப்பு. யோவா 5<sup>17</sup>.

5. அற்புதம். யோவா 6<sup>38</sup> 7<sup>31</sup> 10<sup>29</sup>.

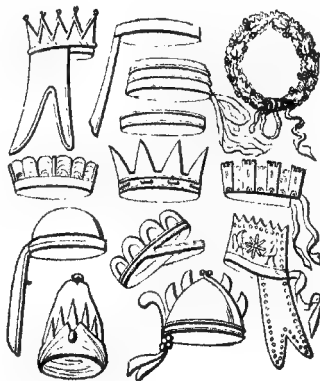
6. ஆக்கின. ஏசா 51<sup>9</sup> 28<sup>31</sup>.

7. இராட்சிப்பின் கிரியை திரியேக தேவனுடையதாயிருக்கிறது. 1 பேது 1<sup>3</sup> யோவா 6<sup>29</sup> 9<sup>4</sup> ரோ 3<sup>20</sup>. 24. 28.

8. மனதினாலும் செய்கையினாலும் தேவனுக்கும் மனிதருக்கும் செலுத்தவேண்டுமென்று வேதத்திற் சொல்லியிருக்கிற கடமைகளைப் பரிசுத்த இருதயத்தோடு தேவனிடத்தில் அன்புபுகர்ந்து அவருடைய சித்தத்திற் குட்பட்டி அவருடைய மகிமையை நோக்கி விசுவாசத்தோடே செய்யப்படுவதே நற்கிரியைகள் என்னப்படும். 1 கொரி 10<sup>31</sup> எபே 2<sup>10</sup>.

ஒரு மனிதன் கிரியைகளினாலும் (யாக் 2<sup>24</sup>), மனிதர்களுக்கு முன்பாகத் தான் விசுவாசமுள்ளவனென்று ரூபகரிக்கவேண்டும். யாக் 2<sup>18</sup>.

9. கிறிஸ்துவினுடைய நீதி அல்லது புண்ணியம் தீயோரை நீதிமான்களாக்குகிறதற்குக் காரணம். கலா 2<sup>16</sup>. நற்கிரியைகள் அதின் காரியமாயிருக்கிறது. எபி 10<sup>24</sup> யோவா 6<sup>29</sup> 9<sup>4</sup> 1 கொரி 3<sup>13</sup>. 14 ரோ 4<sup>6</sup> 9<sup>11</sup> 11<sup>6</sup> எபே 2<sup>9</sup> 2 திமோ 1<sup>9</sup>.



கிரீடம்.

**கிரீடம், முடி.** Crown.

I. பழைய ஏற்பாட்டில்:—கிரீடம், முடி இவைகள் மூல பாவையில் மூன்று பதங்களைக் கொண்டிருக்கிறது.

1. ஆசாரியர்கள் ராஜாக்கள் தாங்கள் அபிஷேகம் பெற்றதைக் குறிக்கும்படி முதலில் தலையைச்சுற்றி நாடாக் கட்டுவார்கள். பிரதான ஆசாரியன் காடாவிலால் நெற்றி

யில் பொற்றகடு கட்டுவான். 2சாமு 1<sup>10</sup>  
2இரா 11<sup>19</sup> யாத் 29<sup>6</sup> 39<sup>30</sup>.

2. அலங்காரத்துக்காகப் பெர்சியா ராஜாக்கள் தலைப்பாகை தரிப்பார்கள். எஸ்தர் 11<sup>2</sup> 17.

3. யூத ராஜாக்களும் அந்நிய ராஜாக்களும் விருந்தாளிகளும் மாலை அல்லது முடி சூடுவார்கள். 2சாமு 12<sup>30</sup> 1நாநா 20<sup>3</sup> ஏசா 28<sup>1</sup>. 'கிரீடம்' பல வசனங்களில் உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. நீதி 12<sup>4</sup> ஏசா 28<sup>5</sup>.

II. புதிய ஏற்பாட்டில்:—கிரேக்கப்பாஷையில் வித்தியாசமான கிரீடத்தைக் குறிக்கும் இரண்டு பதங்கள் தமிழில் பொதுவாய்க் 'கிரீடம்' என மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன.

1. Stephanos. ஸ்தெபனெஸ். இது பொன்னினால் செய்ததாமல்ல, ராஜத்துவத்துக்காகப் போடப்படுகிறதுமல்ல. இது கிரேக்கர்களும் ரோமர்களும் பந்தயங்களிலும் யுத்தங்களிலும் வெற்றியடைந்தவர்களுக்கு ஜெயசின்னமாய்ப் போடும் இலைகளினால் செய்த மாலை. 1கொரி 9<sup>25</sup> 2திமோ 2<sup>5</sup> 4<sup>8</sup>. 'ஜீவகிரீடம்.' யாக் 1<sup>13</sup> வெளி 2<sup>10</sup>. 'வாடாத கிரீடம்.' 1பேது 5<sup>4</sup>. இப்பதம் இயேசுவின் தலைமேல் போட்ட முள்முடி அல்லது முட்கிரீடத்தைக் குறிக்கிறது. மத் 27<sup>29</sup>. இது அடிக்கடி உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. பிலி 4<sup>1</sup> 1தெச 2<sup>19</sup> வெளி 4<sup>4</sup> 9<sup>7</sup> 14<sup>14</sup>.

2. Diadema. டியாதேமா. ராஜத்துவத்தைக் குறிக்கும் இக்கிரீடம் மூன்று இடங்களில்மாதிரிச் சொல்லியிருக்கிறது. வெளி 12<sup>3</sup> 13<sup>1</sup> 19<sup>12</sup>.

கிருபாசனம். Meroy seat. மூசனம், கடாரம் காண்க.

கிருபாதாபலி. Propitiation.

I. பழைய ஏற்பாட்டில்:—பாவநிலிர்க்கிக்காக ஒருவன் பாவியினித்தம் யேகோவாவின்மீது பரிந்து பேசவேண்டும். நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தின்படி இவ்விதமாய்ப் பரிந்து பேசுகிறவன் ஆசாரியன். இவன் பாவிக்காகச் செய்யும் பவியினால் கடவுள் கோபம்நீங்கி, பாவியின்மீது கிருபையைக் காட்டுகிறவராவார். எபிரெயர்கள் தகனபலி, குற்ற நிவாரணபலி, பாவநிவாரணபலி ஆகிய இவைகளை இந்த நோக்கத்தான் செலுத்தினார்கள். லேவி 4<sup>35</sup> யூ 6<sup>30</sup> யாத் 32<sup>30</sup> என் 25<sup>13</sup>. இதன்படி பாவநிவாரண நாளில் பிரதான ஆசாரியன் தேவாலயத்தின் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பிரவே

சித்து அங்கே கிருபாசனத்தின்மேல் பவியாய்ச் செலுத்தின காளையின் இரத்தத்தைத் தெளிப்பான். லேவி 16<sup>14</sup>.

II. புதிய ஏற்பாட்டில்:—பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியவைகளினால் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் 'கிருபாதாபலி' என்பதின் அர்த்தம் தெளிவாகும். ரோ 3<sup>25</sup> 1யோவா 2<sup>9</sup> 4<sup>10</sup>. பரி. பவுல் சொல்லுகிறதின்படி கிறிஸ்துவின் இரத்தம் கிருபாதாபலி என்றும்; அதினால்மாதிரிப் பாவம் நிவாரணமாகும் என்றும்; அதினால் பூர்வீகத்தார் செய்த பாவம் மன்னிக்கப்படும் என்றும்; விசுவாசத்தினாலே அதின் பலனை அடைவோம் என்றும்; அப்பலனைப் பெற்றவர்கள் தேவநீதியை யடைந்து, முழுவதும் நீதிமான்களாய் இருக்கிறார்கள் என்றும் நாம் அறிந்துகொள்ளலாம்.

கிருபை. Grace.

I. பழைய ஏற்பாட்டில் கிருபை என்னும் பதத்திற்கு மூலார்த்தம் 'தயவு.' ஆகி 6<sup>8</sup> 39<sup>4</sup>. ஆனால் சில வசனங்களில் 'அலங்காரம்' 'அழகு' 'சௌந்தரியம்' என்று அர்த்தமாகும். நீதி 3<sup>22</sup> 4<sup>9</sup> 31<sup>30</sup> சங் 45<sup>3</sup>. யேகோவா பாவிகள்தோல் 'கிருபையுள்ளவர்' அதாவது தயவு காட்டுகிறவர். யாத் 33<sup>19</sup> 34<sup>8</sup> யோவே 2<sup>14</sup>.

II. புதிய ஏற்பாட்டில் 'கிருபை' என்னும் கிரேக்க பதத்திற்கு மூலார்த்தம் 'சந்தோஷத்துக்கு ஏதுவானது' என்பதாம். கிறிஸ்தவமாரக்கம் முதலிலிருந்து கிருபையைக் குறித்து முக்கியமாய்ப் போதித்தது.

பரி. பவுல் அதைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறான். கிருபையானது மனுஷரை இரட்சிக்கும்படி தேவனை ஏவுகிற மூலகாரணம். கிருபாதாப மூர்த்தியாகிய கிறிஸ்துவின் மூலமாய் இது உண்டானது. இதினால் நாம் தேவனோடு ஒப்புரவாகி இயேசுவின் மூலமாய்ப் புது ஜென்மம் அடைந்தவர்களாய் இருக்கிறோம். யோவா 1<sup>17</sup> அப் 11<sup>23</sup> 13<sup>43</sup> தித் 2<sup>11</sup> ரோ 5<sup>1</sup> 6<sup>23</sup> 1கொரி 15<sup>9</sup> 1திமோ 1<sup>16</sup>. கிருபை பாவத்துக்கு நேர்விரோதமானது. கடவுள் பாவியினிடத்திலுள்ள பாவத்தை வெறுத்தும் அவன் பாவத்தை நீக்குவதற்குக் கிருபையுள்ளவராய் இருக்கிறார். ரோ 5<sup>90</sup> 6<sup>1</sup> 7<sup>1</sup>—5<sup>4</sup>.

ஒருவன் இயேசுவின்மேல் விசுவாசம் உள்ளவனாய் இருந்தால் அவருடைய கிருபை அவனை இரட்சிக்கிறதற்கு ஏதுவாயிருக்கிறது. எபே 2<sup>8</sup> தித் 2<sup>11</sup>.

கிருபையினாலுண்டாகும் இரட்சிப்பு கடனாக அல்ல இலவசமாகக் கொடுக்கப்படுகிறது. ரோ 3<sup>24</sup>. இயேசுகிறிஸ்து கடவு

ளின் கிருபைபைப் பூரணமாய்க் காட்டி அதை மனுஷர் யாவருக்கும் பூரணமாய்க் கொடுக்க விரும்புகிறார். 2 கொரி 13<sup>14</sup> 2 தெச 1<sup>11</sup> யோவா 1<sup>14</sup>. கிருபை அடைந்தவர்கள் பாவத்திலிருந்து மீட்கப்பட்டுச் சந்தோஷம் நிறைந்த நிலைமையில் இருப்பார்கள். ரோ 5<sup>2</sup> 2 திமோ 2<sup>1</sup>.

**கிரேஸ்கே.** Crescens. பவுல் கடைசியாய்ச் சிறைச்சாலையிலிருந்தபோது அவனுக்கு உதவி செய்த தோழன். 2 திமோ 4<sup>10</sup>.

**கிரேக்க சத்திய வேதம்.** Septuagint. கிறிஸ்தவர்க்குமுன் தூரதேசங்களிலுள்ளவர்கள் யூதமார்க்கத்துக்கு வந்து தங்களுக்குத் தெரிந்தாயிருந்த கிரேக்கபாஷையில் எபிரேய வேதாகமத்தை நூலாந்துமுறை மொழி பெயர்த்தார்கள். மேலும் அதோடே கிரேக்கபாஷையில் எழுதின அப்போகிரிப்பாவிலுள்ள புத்தகங்களை அதிலே சேர்த்தார்கள். அந்த மொழிபெயர்ப்புகளில், கி-மு. 285-150-ஆகத்துக்குள் அலெக்சந்திரியா பட்டணத்தில் எழுதின மொழிபெயர்ப்பு முக்கியமானது. எழுபத்திரண்டு சாஸ்திரிகள் ஒரு தீவிலே கூடிவந்து எழுபத்திரண்டு நாட்களில் அந்த மொழிபெயர்ப்பை முடித்தார்கள் என்றும் பாரம்பரியத்தைக்கொண்டு அதற்கு 'எழுபது' என்று அர்த்தமுள்ள 'செப்துவகிந்த்' (Septuagint) எனலத்தின் பெயர் கொடுக்கப்பட்டது.

**கிரேக்க சபை.** The Orthodox Greek Church. கிரேக்க தேசம் ரோமருடைய ராஜாக்களுக்குக் குட்பட்டிருக்கையில் கிறிஸ்து நாதர் யூதேயா தேசத்தில் பிறந்து உலகத் தாருக்கு ரட்சிப்பு உண்பெண்ணினதும் அவ்லாமல், அவரால் அனுப்பப்பட்ட அப்போஸ்தலர்கள் கிரேக்கதேசத்திலும் வந்து பிவிப்பி, தெசலோனிக்கே, அத்தேனே, கொரிந்து முதலான பட்டணங்களில் கிறிஸ்து சபைகளை ஸ்தாபித்தார்கள். அதுமுதல் கிறிஸ்து மார்க்கம் மேன்மேலும் விஸ்தாரமாகி வருகையில் புறமதங்கள் குறைந்துபோகத் துயங்கின. விசேஷமாகக் கிறிஸ்து பிறந்து 325-ஆகத்திலே கிறிஸ்தவனான கொன்ஸ்தந்தீன் என்னும் ராஜா ரோம நகரியை விட்டுக் கிரேக்க தேசத்தைச் சார்ந்த பிசந்தியம் (Byzantium) என்னும் ஊருக்குப்போய் அங்கே அரண்மனைகளைக் கட்டி வாசம் பண்ணி ஆளுகைசெய்து வந்தபோது அந்த ஊர் கொன்ஸ்தந்தீன்புரி என்னப்பட்டு ரோம ராஜாக்கத்திற்குத் தலைநகரியாயிற்று. அங்கே அவன் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தில் சேர்ந்து அதைத் தன் ராஜ்யத்தின் மார்க்கமாக ஏற்படுத்தினான்.

கி-பி. 324. அவனுக்குப் பின்பு 337-ஆகத்திலே இரண்டாம் கொன்ஸ்தந்தீன் என்பவன் கிரேக்க தேசத்தையும் கிழக்கிலேயிருந்த மற்றத் தேசங்களையும் ஆண்டு பார்வியரோடே யுத்தப்பண்ணி அவர்களை வெயித்து 361-ஆகத்திலே இறந்துபோனான். அப்போது அவனுடைய மகனாகிய யூலியானஸ் என்பவன் சிம்மாசனமேறினான். அதுவரைக்கும் அவன் தன்னைக் கிறிஸ்தவனென்று சொல்லிக் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தைப் பற்றிக்கொண்டு வந்தான். ராஜாவானவுடனே அவன் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தை வெறுத்துப் பூர்வீக மார்க்கத்தை ஸ்தாபிக்கப் பல யத்தனங்களைச் செய்தான். 363-ஆகத்திலே அவன் பார்வியரோடே யுத்தஞ்செய்யப் போகையில் கொலை செய்யப்பட்டான். அதற்குப் பிறகு முத்தின மார்க்கங்களை ஒருவரும் அனுசரிக்கவில்லை. கிறிஸ்தவ சபைக்கு யூலியான் செய்த துன்பங்களைத் தவிர கோத்தர், உன்னர் முதலான அந்நிய ஜனங்கள் பல துன்பங்களைச் செய்தார்கள். அதுவுமல் லாமல் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தை அனைத்துக் கொண்ட பல கல்வியான்களாலே சத்தியவசனம் பலவிதமாய்ப் புரட்டப்பட்டதினால் சபைக்குள்ளே மிகுந்த கலகம் உண்டானது. அவர்களில் ஆரியானஸ் என்பவன் கிறிஸ்துவானவருடைய சேவ தத்துவத்தை மறுதலித்து அநேகரைத் தன் பக்யமாய்ச் சேர்த்துக்கொண்டான். அதிலுடையும், பலவிதமான மற்றப் புரட்டுதல்களினாலேயும், கிறிஸ்தவ சபையிலே அநேகம் பிரிவினைகளும் துர்நடக்கைகளும் உண்டாயின. அவைகளை அமர்த்தும்படிக்கு ராஜாக்கள் பிரதானமான போதகர்களைக் கூடிவரச்செய்து, தர்க்கிக்கப்பட்ட உபதேசங்களைக்குறித்து விசாரணை செய்யப்பண்ணிப் பின்பு தங்கள் இஷ்டத்தின்படி தீர்ப்பு செய்து வந்தார்கள். அப்படிப்பட்ட சங்கத்தார் நியோ ஊரிலேயும், கொன்ஸ்தந்தீன்புரியிலேயும், எபேசு பட்டணத்திலேயும் கூடிவந்தார்கள். இவைகளினாலும் அமைதலுண்டாகவில்லை. மேலும் அக்காலத்திலே ரோமாபுரியிலிருந்த போதகம் மற்றப் போதகர்களிலும் தன்னை மேன்மைப்படுத்தத் தொடங்கினதினாலே மேற்குத் தேசங்களிலுள்ள ரோமாபுரியைச் சேர்ந்த சபைகளுக்கும், கிழக்குத் தேசங்களிலுள்ள கொன்ஸ்தந்தீன்புரியைச் சேர்ந்த சபைகளுக்கும் நசப்பான பகை உண்டானது. மேற்கிலுள்ள சபைகளுக்கு லத்தீன் சபை (Latin church) என்றும், கிழக்கிலுள்ள சபைகளுக்கு கிரேக்க சபை (Greek church) என்றும் பெயர்கள்.

கிரேக்க சபை போதிக்கிறதாவது:—ரோமா புரியிலுள்ள பாப்புவானவர் திருச்சபைக்குத் தலைவல் என்றும்; இராப்போஜனத்தில் பரிமாறும் அப்பமும் திராட்சப்பழரசமும் கிறிஸ்துவினுடைய சரீரமும் இரத்தமுமாக மாறுகிறதிலை என்றும்; எல்லாக் சபையாருக்கும் பாத்திரத்திலிருக்கிற திராட்சப் பழ ரசத்தையும் கொடுக்கவேண்டும் என்றும்; உத்தரிக்கிற ஸ்தலம் இல்லை என்றும்; எல்லாருமே வேத புஸ்தகத்தைச் சுயபாஷை யிலே வாசிக்கவேண்டும் என்றும்; குருமார் குருபட்டாபிவேதம் பெறுவதற்குமுன் விவாகம் செய்யலாம், ஆனால் அவர்கள் அபிவேத கம்பெற்றபின் முசுலாம் மனைவி இறந்தால் மறுபடியும் விவாகம் செய்யக்கூடாது என்றும்; பாவ நிவாரணத்தைக் கிரயத்துக்கு விற்பது ஆகாது என்றும்; பரிசுத்த ஆவியானவர் சுதனிபத்திலிருந்து அல்ல பிதாவினிடத்திலிருந்து புறப்படுகிறவராயிருக்கிறார் என்றும் அது போதிக்கிறது.

**கிரேக்க தேசம்.** Greece. ஐரோப்பாக்கண்டத்தைச் சேர்ந்த பத்தியதரைக் கடலில் நீண்டிருக்கும் ஒரு குடாநாடு. இது சின்ன ஆசியா இத்தாலியா நாடுகளிலிருந்து மத்திய தரைக் கடலினால் பிரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இதின் வடபாகத்தில் மலைகள் அதிகமாய் இருக்கிறதினால் அங்குள்ள ஜனங்கள் மற்றத் தேசத்தவர்களால் அநேக காலம் ஜெயிக்கப்படவில்லை. இது பல நாடுகளுள்ளது. இவைகளில் புகிய ஏற்பாட்டிற் சொல்லியமை: மக்ரெஸோனியா, அகாபா, பவுலின் காலத்தல் முக்கிய பட்டணங்கள்: கொரிந்து, அத்தேகே. அப் 20<sup>9</sup>.

**கி-மு.** 500-ஓஸுமுதல் நூறு வருஷங்கள் ஈக கிரேக்கதேசம் அதிகம் சிறப்புற்றிருந்தது. அக்காலத்தில் இச்சிறு தேசத்தில் நியாய சாஸ்திரிகளும், தத்துவ சாஸ்திரிகளும், கவிஞரும் இயற்றின புஸ்தகங்களை இந்நாண்டிலும் அதிக பிரியமாய் வாசித்துவருகிறோம். அக்காலத்தில் இத்தேசம் அடைந்திருந்த நாகரீகம் மற்றத் தேசத்தார்களால் அதிகம் மெச்சப்பட்டிருந்தது. அதற்குப் பிற்பாடு கி-மு. 336-323-ஓஸ் யுத்தத்திற் சபர்த்தனான பெரிய அலெக்சாந்தர் கிரேக்க தேசம் துவக்கி வட இந்தியா மட்டும் படையெடுத்து வந்து பலவிடங்களை ஜெயித்துப் பாபிலோனைத் தன் ராஜ்யத்திற்கு முக்கிய பட்டணமாக ஸ்தாபித்து, சில வருஷம் எண்ணிறந்த கிரேக்கிபெற்று அரசாண்டான் அவன் இறந்த பிறகு அவன் ஸ்தாபித்த இத் மேலான ராஜ்யத்தை அவனுடைய சேனாபதிகள் தங்களுக்குள் பிரித்துக்கொண்டார்கள். இத்த

குப் பிறகு கி-மு. 146-ஓஸ்தில் ரோமர்கள் வந்து கிரேக்க தேசத்தைப் பிடித்து அதின் நாடுகளைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடே டிணைத்தார்கள். ரோமர்கள் யுத்தத்தில் கிரேக்கர்களை ஜெயித்தும், கிரேக்கர்கள் நாகரீகத்திற் சிறந்தவர்களானதினால் இவர்களைத் தங்களுக்கு முன்பாதிரியாக வைத்து இவர்களின் கல்வி, பாஷையாதியவற்றை அதிக ஆவலோடு கற்றார்கள். இவர்களைக் கற்றுக்கொள்ள விரும்பினவர்கள் அத்தேசனே கொரிந்து பட்டணங்களிலுள்ள சர்வகலாசாலைகளிற் படித்து வந்தார்கள்.

கிரேக்கர் பல மார்க்கங்களை அனுசரித்தார்கள். அவர்களில் தத்துவ ஞானிகள் என்று சொல்லப்பட்டவர்கள் சிலர் கடவுள் இல்லை பென்றும், சிலர் சர்வமும் கடவுள் என்றும் கொள்கையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். சாதாரண ஜனங்கள் பல தேவர் தேவிகளையல்லாமல் தேவதைகளையும் உணங்கினார்கள். கொரிந்திலும் இன்னும் பல தேவாலயங்களிலும் சீரியர்களைப்போல் அவர்கள் அதிக துண்மார்க்கமாய்ச் சீரியர் தொழுத அஸ்தரோத் போன்ற காப தேவியை வணங்கினதினால் பலருக்குத் துண்மார்க்கத்துக்கும் சண்மார்க்கத்துக்கும் வித்தியாசம் இன்னது என்று தெரியாதிருந்தது. இதினாலே கொரிந்துபட்டணத்திலுள்ள சபையாருக்கு இடறல் உண்டானது என்று பரி. பவுல் அச்சபைக்கு எழுதின நிரூபத்தினால் அறிகிறோம். அகாயா, அத்தேசனே, அலெக்சாந்திரியா, இரகசியம், எப்பிக்காரி, கொரிந்து, ஸ்தோமிக்கி, நெசலோனிக்கா, பிலிப்பி, மு. காண்க.

**கிரேக்க பாஷை.** Greek Language. இக்காலத்தில் இங்கிலீஷ்பாஷை பிரயாணிகளும் உத்தியோகஸ்தரும் பல நாடுகளிலும் பேசுகிறதினால் எப்படி அது பரம்பிவருகிறதோ, அப்படியே இயேசுவின் காலத்தில் பெர்சியா முதல் இத்தாலியா மட்டும் கிரேக்க பாஷை பரவினது. இந்நினியத்தம் சுவிசேஷம் ரோம ராஜ்யமெங்கும் வேசாய்த்தெரியவந்தது. அப் 21<sup>37</sup> யோவா 19<sup>20</sup>.

**கிரேக்கர்கள்.** Greeks. புகிய ஏற்பாட்டில் 'கிரேக்கர்' என்னும் பதத்திற்கு மூன்று அர்த்தமுண்டு.

1. கிரேக்க தேசத்தார். அப் 16<sup>1</sup> 18<sup>4</sup> ரோ 14.
2. யூதர்கள் அல்லாதவர்கள். யோவா 12<sup>20</sup> ரோ 9<sup>13</sup> 10<sup>12</sup> கலா 13<sup>28</sup>.
3. யூதமார்க்கத்தைச் சேர்ந்த கிரேக்க பாஷையைப் பேசுகிறவர்களாகிய அந்நியர். அப் 6<sup>1</sup> 9<sup>30</sup>.

**கிரேத்தா. Crete.** ஒருவேளை இது கப் தோர். ஆமோ 9<sup>1</sup>. இது மத்தியதரைக் கடலில் கிரேக்க தேசத்துக்கு அறுபதுமைல் தெற்கே 150 மைல் நீளமாயுள்ள ஒரு பெரிய தீவு. கி-மு. 67-ஆம் ஆண்டில் ரோமர்கள் இதை வெயித்தார்கள். இங்கே யூதமார்க்கத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். அப் 2<sup>11</sup> 27<sup>7</sup>. இந்தத் தேசத்தார் நற்கிர்த்தி பெற்ற பிராததற்குக் காரணம் தெரியாது. தீத் 1<sup>12</sup>. இங்குள்ள சபைக்குத் தீத்து கண் காணியாய் இருந்தான்.

**கிரேத்தியரும், பிலேத்தியரும். Chere-thites and Pelethites.** சம்பளத்துக்குச் சேவித்த தாலீது அரசனின் மெய்க்காப்பாளர். 2 சாமு 8<sup>18</sup> 15<sup>28</sup>. இவர்கள் பெலிஸ் தியரின் கோத்திரத்தார் என்றும், ஒருவேளை கிரேத்தா தீவில் இருந்து வந்தார்கள் என்றும் தோன்றுகிறது. ஆமோ 9<sup>1</sup>.

**கிரகாசியர். Gilegashites.** காணன் தேசத்தின் பூர்விக் கோத்திரங்களில் ஒன்று. யோச 3<sup>10</sup> 24<sup>11</sup>.

**கிலவுதா. Cauda, Claudia.** சரியாய்ச் சொல்லுகில் இது 'கவுதா' என்றிருக்கவேண்டும். மத்தியதரைக்கடலில் பரி. பவுல் இருந்த கப்பல் புசல் காற்றினால் அடிக்கப்பட்டு, இந்தச் சிறு தீவுக்குச் சமீபமாய் வந்தது. அப் 27<sup>18</sup>.

**கிலவுதியாள். Claudia,** ரோமாபுரியிலுள்ள கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்தவள். சிலர் நினைக்கிறபடி இவள் இங்கிலாண்ட் தேசத்திலிருந்து வந்தவளும் ரோமாபுரியிலுள்ள பூதேஞ்சலின் மனைவியுமாயிருந்தாள். 2 திமோ 4<sup>21</sup>.

**கிலவுதியு. Claudius.** கி-பி. 41-54-ஆம் அரசாண்ட ரோமை ராயன். அப் 11<sup>28</sup> 18<sup>2</sup>. ரோமை ராஜ்யம் காண்க.

**கிலவுதியு லீசியா. Claudius Lysias.** எருசலேமில் அந்தோனியா என்னும் கோட்டையில் ரோமருடைய சேனையில் ஆயிரம் பேருக்குத் தலைவனான ஒரு கிரேக்கன். இவன் ரோமைபுரி வாசி என்னும் சுதந்தரத்தை அல்லது மானியத்தைப் பெற்றவன். அப் 22<sup>28</sup> 23<sup>30</sup>.

**கிலாலாயி. Gilead.** நெகே 12<sup>30</sup>.

**கிலியோன். Chillon.** [இளைத்துப்போகிறவன்]. மோவாப் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒர்பாளின் புருஷன். ருத் 1<sup>2</sup>.

**கிலேயோப்பா. Gileophas, கிலோபா காண்க.**

**கிலெமெந்து. Clement.** பவுலின் உடனுழியரில் ஒருவன். பிலி 4<sup>3</sup>.

**கிலேயாத். Gilead. கிலேயாத் காண்க.**

**கிலோ. Giloh.** அகித்தோப்பேல் பிறந்த தென் யூதாவில் ஒரு ஊர். யோச 15<sup>51</sup> 2 சாமு 15<sup>13</sup>.

**கிலோபா. Clopas.** கன்னிமரியாளின் சகோதரி புருஷன். இவன் கிலேயோப்பா என்றும் அல்பேயு என்றும் நினைக்கவேண்டும். மத் 10<sup>3</sup> லூக் 24<sup>13</sup> யோவா 19<sup>35</sup>.

**கில்கால். Gilgal.** [வட்டமாய் நாட்டியிருக்கும் கற்கள்]. காணன் தேசத்தில் பூர்வீக ஜனங்கள் தேவதைகளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்த இடத்தைக் காட்டும்படி வட்ட வடிவமாய்க் கற்களை நாட்டினார்கள். ஆதலால் இப்பெயர்கொண்ட இடங்கள் அத்தேசத்தில் பல உண்டு.

1. எரிகோவுக்குச் சமீபமாயுள்ளது. யோச 14<sup>6</sup> 1 சாமு 7<sup>16</sup> ஒசி 4<sup>15</sup> ஆமோ 4<sup>4</sup>.
2. யோச 12<sup>23</sup>.
3. 2 இரா 4<sup>38</sup>.
4. உபா 11<sup>30</sup>.
5. யோச 15<sup>7</sup>.

**கில்லோவா. Gilboa.** கலிலேயாநாட்டில் சவுலும் அவன் குமாரரும் சங்காரம் செய்யப்பட்ட மேடு. 1 சாமு 28<sup>4</sup> 31<sup>2</sup>.

**கில்மாத். Chilmad.** எசே 27<sup>23</sup>.

**கிழக்கத்திப் புத்திரர். Children of the East.** சீரியா வலந்தாரத்தில் திரிந்த கோத்திரத்தார். இவர்களில் சிலர் கல்வித்திறமையுடையவர்கள். நியா 6<sup>3</sup> எசா 11<sup>14</sup> 1 இரா 4<sup>30</sup> யோபு 1<sup>3</sup> எண் 23<sup>7</sup>.

**கிழக்கு வாசல். East Gate.** எருசலேம் காண்க.



கெ.

**கிளி. Grass-hopper, Locust.** மூல பாவையில் 'கிளி' என்னும் இனத்திற்குத் தமிழில் 'வெட்டுக்கிளி' என மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. எசே 46<sup>23</sup> 2 நாளா 7<sup>13</sup> ஆமோ 7<sup>1</sup>.





(i) கிறிஸ்துவை நம்புகிற நம்பிக்கை. இயேசுவின் சீஷர்கள் கிறிஸ்துவர்கள் என்று சொல்லப்படுவதற்கு முந்தியே அவர்பேரில் அவர்கள் வைத்த நம்பிக்கையினிமித்தம் 'விசுவாசிகள்' என்னப்பட்டார்கள்.

(ii) நம்பிக்கையோடு கூடிய கீழ்ப்படிதலின் வாஞ்சை. கிறிஸ்துவர்கள் சோம்பேறிகளாயிராமல் இயேசுவுக்காக உற்சாகத்துடனே பணிவிடை செய்து இவ்வலங்கத்தில் அவருடைய ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும்படி விரும்பி அவருக்கு உதவிக்காரராய் விளங்குகிறார்கள்.

(iii) கிறிஸ்தவமார்த்தம் சுய நயத்தை நாடாமல் பிறர் சுதந்தை நாகிறுவர்களுக்குரிய மார்த்தம். கிறிஸ்தவ ராஜ்யத்திலுள்ளவர்கள் எல்லாரையும் தங்கள் ராஜாவின் கீழ் இருக்கிற பிரஜைகள் என்று எண்ணி, ஒவ்வொரு விஷயம் சகோதரமாகக்கொண்டு, ராஜாவின்மேல் அன்புகூருவதுபோல் ஒருத்தர்க்கொருத்தர் அன்புகூரவேண்டிய மார்த்தம். இந்த அன்பைக்கொண்டு அவர்கள் பற்றவர்களைக் கிறிஸ்துவன்னைச் சேர்க்கும்படி விடாமுயற்சியோடு இருப்பார்கள்.

‘கிறிஸ்தவன்.’ ‘Christian.’

I. இப்பதத்தின் உற்பத்தி:—புதிய ஏற்பாட்டில் இது மூன்றுதரமாய்த்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. அப் 11<sup>26</sup> 26<sup>38</sup> 1பேது 4<sup>16</sup>.

கிறிஸ்தவர்கள் முதலில் இப்பெயரைத் தங்களுக்கு இட்டுக்கொள்ளவில்லை. அவர்கள் தங்களுக்கு இட்டுக்கொண்ட பெயர்கள்: ‘சீஷைகள்.’ அப் 11<sup>28</sup>. ‘சகோதரர்.’ அப் 9<sup>30</sup>. ‘தேவன் தெரிந்துகொண்டவர்கள்.’ ரோ 8<sup>33</sup>. ‘பரிசுத்தவான்கள்.’ ரோ 12<sup>13</sup>. ‘விசுவாசிகள்.’ 1தீமோ 4<sup>12</sup>. ‘மார்த்தம்.’ அப் 19<sup>9</sup>.

யூதர்கள் இயேசுவைக் கிறிஸ்து என்று ஒப்புக்கொள்ளாததினால் அவர்கள் அவருடைய சீஷைகளைக் ‘கிறிஸ்தவர்கள்’ என்று சொல்லாமல் ‘மதப்பேதம்’ (அப் 28<sup>22</sup>), அல்லது ‘நசரேயர்’ (அப் 24<sup>15</sup>) என்று அழைத்தார்கள். ஆகையால் அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவமார்த்தத்தின் உற்பத்தியைத் திட்டமாய் அறிந்த பரி. ஹர்கா எழுதினதின்படி அந்தியோகியாவின் ஜனங்கள் முதலில் இயேசுவின் சீஷருக்கு இப்பெயர் கொடுத்தார்கள் என்று நாம் நம்பவேண்டும். எப்படியென்றால் ஏறக்குறைய கி-பி. 40-ஆத்தில் பன்னபாவும் பவுலும் அந்தியோகியாவின் சந்தைத் தெருக்களில் செய்த பிரசங்கங்களில் ‘கிறிஸ்து’ என்னும் சொல்லை அவ்வூரார் அடிக்கடி கேட்டு, அதின் அர்த்தம் தெளிவாய்த் தெரியாவிட்டாலும் அவர்கள் இந்த நவீன

மார்த்தம் கொள்கைக்காரருக்கு இப்பெயர் தருந்தது என்று நினைத்து அவர்களுக்கு இப்பெயர் இட்டுக்கொண்டார்கள்.

II. இப்பெயர் பிரபல்யமானது:—அந்தியோகியர் இப்பெயரை பரிசுசத்திற்காக இட்டிருந்தாலும் கிறிஸ்துவைப் பின்பற்று கிறவனுக்கு ‘கிறிஸ்தவன்’ என்று சொல்வது தகுமானதினால் சீக்கிரத்தில் சில வருஷங்களுக்குள்ளாக இது எங்கும் தெரியவந்தது. கி-பி. 57-ஆத்தில் அகிரிப்பா ராஜாவும் ரோமை உத்தியோகஸ்தர்களுமும் இப்பெயரை அறிந்திருந்தார்கள். அப் 26<sup>38</sup>. அதற்குச் சில வருஷங்களுக்குப்பின் சின்ன ஆசியாவிலே இப்பெயர் எல்லாருக்கும் தெரிந்தது. 1பேது 4<sup>16</sup>. கி-பி. 64-ஆத்தில் ரோமை ராயனாகிய நேரோவின் காலத்தில் இப்பெயர் ரோமைராஜ்யம் எங்கும் பரம்பினது. அப்போது ஒருவன் கிறிஸ்துவனாவது பல்விடங்களிலும் பரண தண்டனைக்குரிய குற்றமாயிருந்தது. கி-பி. 150-ஆத்தில் பொலிக்கார்ப் (Polycarp) ஹேரியமாயும் சந்தோஷமாயும் தான் கிறிஸ்தவன் என்று சொன்னான். அதற்குப்பின் வரவர பல தேசங்களிலும் இப்பெயர் நம்கீர்த்தியடைந்தது.

III. கிறிஸ்தவன் என்பதின் அர்த்தம்.

1. முதலில் ஜனங்கள் ஏரோதின் பக்கத்தாருக்கு ஏரோதியர் என்று எப்படியும் சொன்னார்கள். அப்படியே கிறிஸ்துவனைச் சார்ந்தவர்களுக்கு ‘கிறிஸ்தவர்கள்’ என்று சொன்னார்கள். முதலில் பரிசுசமாய்ச் சொல்லப்பட்ட ‘கிறிஸ்தவர்கள்’ சில வருஷத்திற்குப் பிற்பாடு பல இடங்களிலும் கொலைபாதகருக்குச் சமானமாய் இருக்கிறார்கள் என அதிபதிகள் தீர்மானித்தார்கள். ஆனால் கிறிஸ்தவர்கள் அருளாபிஷேகம் செய்யப்பட்ட கிறிஸ்துவைப் போல் தாங்கள் தேவ அருளினால் ராஜாக்களாகவும் ஆசாரியர்களாகவும் அபிஷேகம் பெற்றவர்கள் என நம்பினார்கள்.

2. மேலும் புறமதஸ்தர்கள் சில சமயங்களில் கிறிஸ்து என்னும் சொல்லைச் சரியாய் உச்சரிக்கத் தெரியாமல் ‘கிரெஸ்து’ என்று சொன்னார்கள். ‘தயை உள்ளவர்’ என்பது இதின் அர்த்தம். அப்படியே ஆதிபிதாக்கள் கிறிஸ்துவருக்கு அந்தப் பெயரிட்டு அவரைப்போல் கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் தயை உள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று சொன்னார்கள்.

3. முதலில் கிறிஸ்தவமார்த்தம் யூதமார்த்தத்தில் ஓர் கொள்கையைப்போலத் தோன்றினது. கிறிஸ்தவன் என்னும் பெயர் பல

விடங்களிலும் பரம்பினைதிலே அது யூத மார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்தவ மார்க்கம் பிரிக்கப்பட்டது என்பதற்கு அத்தாட்சியே.

4. கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுக்கு இப்பெயர் சொல்லும்போது அவர்கள் பழறதியாருக்கு யூதமார்க்கமல்லாத ஒரு புதிய மார்க்கத்தைக் காட்டினார்கள் என்பதைக் குறித்தது.

5. கிறிஸ்தவர்கள் இப்பெயரைத் தங்களுக்குச் சொல்லுதலால் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு ஒரு புலத்தம் அல்லது தவ்வொனம் அல்லது ஓர் காட்சி ஆகிய இவைகள் அல்ல, கிறிஸ்துவே காரணம் எனக் குறித்தார்கள்.

கிறிஸ்து, மேசியா. Christ, Messiah. எபிரெயர்களில் ஒருவனைத் தீர்க்கதரிசி அல்லது ஆசாரியன் அல்லது ராஜாவாகக் கெண்மொறால் அவர்கள் அவனை அபிஷேகம் செய்வார்கள். 1 இரா 1<sup>39</sup> 19<sup>16</sup> பாற் 29<sup>7</sup>.

அபிஷேகம் செய்யப்பட்டவன் என்பதற்கு எபிரெயர்கள் தங்கள் பாவையில் 'மேசியா' என்று சொல்லுவார்கள். தீர்க்கதரிசிகள் கடவுளின் அருளினால் அபிஷேகம் செய்யப்பட்டுச் சிறையிலிருப்பவர்களை மீட்கும்படி வரும் ஒருவனை எதிர்த்தோக்கி யிருந்ததினால் பிற்காலத்தில் யூதர்கள் விசேஷமாய்ப் பரிசேயர்கள் அந்த மீட்பனுக்கு 'மேசியா' என்று பெயர் சொல்லுவதற்கார்கள். இயேசு வின்காலத்தில் யூதர்களில் அநேகரும் புறமதங்களிலிருந்து யூதபத்திற்கு வந்தவர்களும் சாதாரணமாய்க் கிரேக்க பாவைத் தோசினதினால் அவர்கள் 'அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டவன்' என்று அர்த்தக்கொண்ட 'மேசியா' என்னும் பதத்தைத் தங்கள் பாவையில் மொழிபெயர்த்து அந்த மீட்பனுக்கு 'கிறிஸ்து' என்று கிரேக்க பெயர் இட்டார்கள். இயேசு இப்பெயர் தமக்குச் சொன்னார். யோவா 20<sup>31</sup>. அபொண்டய சீஷர்கள் அடிக்கடி இப்பெயரை அவருக்குச் சொன்னார்கள். யோவா 1<sup>49</sup> மத் 16<sup>16</sup> லூக் 4<sup>41</sup>. யூதர்கள் அவர் கிறிஸ்துவோ இல்லையோ என்று சந்தேகப்பட்டார்கள். லூக் 3<sup>15</sup>. பிற்காலங்களில் வேதசாஸ்திரிகள் இயேசுவின் தெய்வீக தன்மையைப்பற்றிப் பேசும்போது கிறிஸ்து என்ற பெயரை வழங்குவதற்கார்கள். (கிறிஸ்துவின் ஜீவியம், உயிர்த்தெழுதல், போதனை இவைகளைப்பற்றி 'இயேசுகிறிஸ்து' காண்க.)

கிறிஸ்பு. Crispus. கொரிந்து பட்டணத்து யூதஜெபஆலயத் தலைவன். அப் 18<sup>8</sup> 1 கொரி 1<sup>15</sup>.

கீனீது. Cnidus. சின்ன ஆசியாவின் தென்மேற்குக் கரையிலிருக்கும் ஒரு ஊர். அப் 27<sup>7</sup>.

கிளேதோன். Ginnethon. கெகே 10<sup>1</sup> 12<sup>1</sup>.

கிளேஸ்திக்கர். Gnostics. கிறிஸ்தவ மார்க்கம் பரம்பினைபோது பல தவ்வொனிகள் என்று சொல்லப்பட்டவர்கள் ரோமர், கிரேக்கர், எகிப்தியர், கிறிஸ்தவர்கள் ஆகிய இவர்கள் கைக்கொண்ட கொள்கைகளிலிருந்து உத்தம சித்தாந்த ஞானம் ஒன்றை உண்டாக்குபபடிப் பலவீகமாய்ப் பிரயாசப்பட்டார்கள். நற்குணமுடைய சிருஷ்டிகர்த்தாவியிருந்து உலகத்தில் தீமை எப்படி வந்தது என்றும், மனுஷனுடைய ஜீவாத்பாசிறைச்சாலையைப்போல் பிருதவியில் கட்டப்பட்டது எப்படி என்றும் கேள்வியுடையவர்களாய், இவ்வுலகம் பரம கடவுளினால் அல்ல, பரிபூரண தெய்வத்துவமற்ற உபதவுளினாலேயே உண்டாக்கப்பட்டி அங்கே தீமை விளைபுட்படி இடமுண்டானது என்றும்; எல்லா மனுஷரும் தடோதனராய் நடக்கவேண்டும் அல்லது அடர்கள் நன்மை தீமை எல்லாம் ஒன்றுதான் என நினைத்துத் தங்கள் இறுதித்தீர்ப்படி நடந்துகொள்ளலாம். என்றும் சொன்னார்கள்.

இவர்கள் கிரேக்க பாவையில் 'கிளேசிஸ்' என்னும் ஞானம் மேலானது என்னும் கிரீனயம் உடையவர்களானதினால் 'கிளேஸ்திக்கர்' என்று கொல்லப்பட்டார்கள். பாவத்திலிருந்து சாதாரணமானவர்கள் அல்ல, இந்தப் பரம ஞானத்தை யடைந்தவர்களேமாதிரம் மீட்பு அடைவார்கள் என்று உறுதியாய் நம்பினார்கள். முதலில் புதிய ஏற்பாட்டில் கிளேஸ்திக்கரைப்பற்றி யொன்றும் தெளிவாய்த் தெரியவில்லை, ஆனால் கொலொசெயருக்கு எழுதின நிரபத்தில் பரி, பவுல் சொல்லும் கொள்கைகள் கிளேஸ்திக்கருடைய எண்ணங்கள்தான் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். கொலோ 1<sup>15-20</sup> 2<sup>9-15</sup> 14-23.

கின்னரம். Harp. கீதவாத்தியம் காண்க.

கின்னரேத் கடல். Sea of Chinnereth. கலிலேயாக்கடல் காண்க.

கி.

கியோன், கியோன். Gihon. [நீர் கொப்பளித்துப் பாய்கிறது].

1. எருசலேமின் தென்கிழக் கெல்லையிலிருந்து கூப்பிதொரத்தில் கீதரோன் பள்ளத்தாக்கிலுள்ள நேர்த்தியான நீருற்று. சிலர் வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறபடி இந்த ஊற்று எருசலேமுக்கு மேற்கே யிருந்தது என்பதற்குப் பொதுவான அத்தாட்சியில்லை.

1 இரா 1<sup>33</sup> 2 நாளா 32<sup>30</sup>. கீலோவான் காண்க.

2. வதென் தோட்டத்திலுள்ள நதி. ஒரு வேளை எகிப்திலுள்ள சிறந்த கைல் நதியைக் குறிக்கலாம். ஆதி 2<sup>13</sup>.

கீசோனியன். Qizonite. 1 நாளா 11<sup>34</sup>.



கேதரோன், மதங்க.

கீசோன். Kishon. கல்லேயாவின் தென்பாகத்தில் யெஸ்ரேல் என்னும் சம பூமியில் பாய்கிற ஆறு. மழைகாலத்தில் இதின் கரைகள் செங்குத்தாயும், இதில் சேறு நீர் அதிகமாயும் இருப்பதினால் இதைக் கடந்துபோகிறது கஷ்டம். ரியா 4<sup>7</sup> 5<sup>21</sup> சங் 8<sup>39</sup>.

கீஸ். Kish.

1. சவுலின் தகப்பன். 1 சாமு 9<sup>1</sup> அப் 13<sup>21</sup>.
2. 1 நாளா 8<sup>30</sup>.
3. 1 நாளா 23<sup>29</sup>.
4. எஸ்தர் 2<sup>5</sup>.

கீதம், கீத்தனை, சங்கீதம், பாட்டு. Hymn. எபிரெயர்கள் ஆராதனை நடத்தும் போது தேவர்கள் வழக்கமாய்ப் பாடுவார்கள். சங்கீத புஸ்தகம் தேவாலயத்திலும் வீடுகளிலும் பாடுகிற பாட்டுகள் நிறைந்த புஸ்தகம். கிறிஸ்தவ சபையாரும் அப்படியே ஆராதனையில் பாட்டுகள் பாடுவது வழக்கம். மத் 26<sup>30</sup> எபே 5<sup>19</sup> கொலோ 3<sup>16</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலும் சில தேவர்கள் இருக்கின்றன. அவையாவன: Magnificat, Benedictus, Gloria in Excelsis என்னும் பாட்டுகள். லூக் 1<sup>46-55</sup>, 68-79 2<sup>29-32</sup>.

மேலும் சிலர் நினக்கிறபடி ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் பாடின பாட்டுகளில் சில புதிய ஏற்பாட்டில் காணப்படுகின்றன. 1 கொரி 13<sup>1-13</sup> எபே 5<sup>14</sup> 1 தீமோ 1<sup>17</sup> 3<sup>16</sup> 6<sup>16</sup> 2 தீமோ 4<sup>18</sup>.

கேதரோன், கேதரோன். Kidron. [சிறு பாயும் பள்ளத்தாக்கு]. எருசலேமின் கிழக்குப் பக்கத்திலிருக்கும் ஆழமான பள்ளத்தாக்கு. மழைகாலமொழிய இதில் தண்ணீர் கிடையாது. இதின் மறுபெயர். 'யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கு.' 2 சாமு 15<sup>33</sup> யோவே 3<sup>1</sup> யோவா 18<sup>1</sup>. இங்கே யூதருடைய பிரேதக்குழிகள் இருந்தன. 2 இரா 23<sup>4</sup> எரே 26<sup>33</sup> 31<sup>40</sup>. ஒருவேளை இது வறண்ட ஊம்புகளின் காட்சி காணப்பட்ட பள்ளத்தாக்காயிருக்கலாம். எசே 37 இதில்.

கீதவாத்தியம். Musical Instrument. தமிழில் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் 'கின்னரம்,' 'சரமண்டலம்,' 'தம்புரு' என்னும் பதங்களைப் பொதுவாய் மாறி மாறிச் சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஆதலால் மூலபாஷையில் சொல்லிய கீத வாத்தியங்களை மூலபாஷையைக்கொண்டே நிதானமாய் அறியவேண்டும்.

எபிரெயர்கள் வாசித்துவந்த கீத வாத்தியங்கள்: தந்தி வாத்தியங்கள், ஊது வாத்தியங்கள், முழக்கு வாத்தியங்கள் என மூன்று வகையாயிருந்தன.



கீத வாத்தியங்கள்.

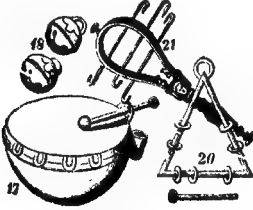
#### 1. தந்தி வாத்தியங்கள்.

(a) 'கின்னோர்' (Kinnor). இதற்குச் 'சரமண்டலம்' என்றும் (ஏசா 5<sup>12</sup> 1 சாமு 16<sup>16</sup> 2 சாமு 6<sup>5</sup> யோபு 21<sup>19</sup> சங் 150<sup>4</sup>), 'கின்னரம்' என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 4<sup>21</sup>. சரமண்டலம் கைவிரலினால் அல்லது கம்பியினால் தட்டி வாசிப்பார்கள்.

(b) 'நெபெல்' (Nebel). இதற்குத் 'தம்புரு' என்றும் (ஏசா 5<sup>12</sup> 1 சாமு 6<sup>5</sup> சங் 150<sup>4</sup>), 'வீணை' யென்றும் (ஆமோ 5<sup>32</sup>) சொல்லி

யிருக்கிறது. இது கின்னோராவிடப் பெரிய சுரமண்டலம்.

(e) வேதேவிதமான சுரமண்டலத்தைக் காட்டும் சில பதங்கள் உண்டு. ஆனால் இவைகளின் மாதிரி இன்னதென்று திட்டமாய்த் தெரியாது.



தோப் முதலிய கேத வாத்தியங்கள்.

## 2. ஊது வாத்தியங்கள்.

(α) 'காலீல்' (Chalil) 'நாக சுரம்.' 1 சாழு 10<sup>5</sup> ஏசா 5<sup>19</sup> 30<sup>29</sup> தானி 3<sup>5</sup>. விருந்துகளிலும் ஊர்கோலத்திலும் ஊதப்படும் இது பல மாதிரியாயிருந்தது. பிள்ளைகள் ஊதும் குழல். மத் 11<sup>17</sup>. 'புல்லாக்குழல்.' 1 கொரி 14<sup>7</sup>.

(b) 'ஊகாப்' (Ugab) இரண்டு மூன்று குழல்கள் சேர்ந்து பலவிதமான சத்தம் கொடுக்கும் வாத்தியம். இதற்கு 'நாகசுரம்' (ஆதி 4<sup>21</sup>) என்றும், 'கின்னரம்' (யோபு 21<sup>12</sup>) என்றும் சொல்லியிருக்கிறது.

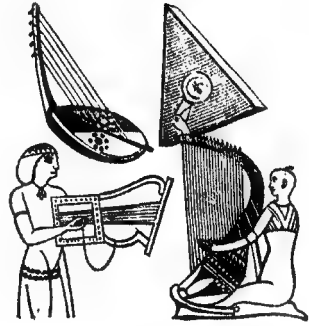
(c) 'நாகசுரம்.' தானி 3<sup>4</sup>.

(d) 'தம்புரு.' தானி 3<sup>4</sup>.



அசேரிய வாத்திய வீண.

(e) 'எக்காளம்' (Trumpet). எயிரோயர் வாசித்த எக்காளம் மாட்டுக்கொம்பு ஆட்டுக்கொம்புகளினால் செய்யப்பட்டது. தானி 3<sup>4</sup> நியா 2<sup>27</sup> சல் 150<sup>3</sup>. வேறுவிதமான எக்காளங்கள் வெள்ளியிலும் வெண்கலத்திலும் கோரம் செய்யப்பட்ட பூரிகைகள். எண் 10<sup>1</sup>.



எசேரிய வாத்திய கீத்யோன்.

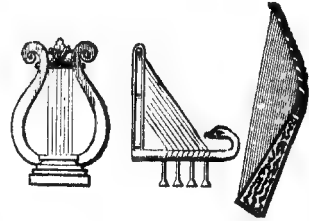
## 3. முழக்கு வாத்தியங்கள்.

(α) 'தோப்' (Toph). இதற்கு மேளம் என்றும் (ஏசா 5<sup>19</sup> 1 சாழு 6<sup>5</sup> 15<sup>6</sup>), தம்புரு என்றும் (யாத் 15<sup>20</sup> சல் 68<sup>22</sup> 150<sup>4</sup> யோபு 21<sup>12</sup>) சொல்லியிருக்கிறது. இவைகள் தமக்கு, சதங்கை, மேளம் முதலியவற்றைக் குறிக்கின்றன.

(b) 'கைத்தாளம்.' இதுவும் பல மாதிரியுள்ளதாயிருந்தது. 1 நாளா 16<sup>5</sup> 2 சாழு 6<sup>5</sup>.

(c) கம்பிகளுள்ள ஒருவித முக்கோண வாத்தியம். 1 சாழு 18<sup>6</sup>.

(d) 'வீண.' இது வெண்கலக் கம்பிகளினால் செய்யப்பட்டிருப்பதால் அடிக்கும் போது நல்லோசை கொடுக்கும். 2 சாழு 6<sup>5</sup>.



கீத்யோன். Gideonl. எண் 2<sup>22</sup>.

கீதோம். Gidom. நியா 20<sup>45</sup>.

கீத்தோன். Chidon. தூர் கனம். 1 நாளா 13<sup>9</sup>.

= நாகோன். 2 சாழு 6<sup>5</sup>. இடம் தெரியாது.

கீபையா. Gibeah.

1. காலேபின் பேரன். 1 நாளா 2<sup>49</sup>.

2. கீபியா காண்க.

கியா. Giah. 2 சாழு 2<sup>24</sup>.

**கீயு தீவு.** Chios. சின்ன ஆசியாவின் மேற்குக் கரையிலிருந்து கொஞ்சம் தூரத்திலிருக்கும் ஒரு தீவு. இங்கே யுள்ளவர்கள் கிரேக்கர்களில் கீர்த்திபெற்றவர்கள். அப் 20<sup>15</sup>.

**கீயோன்.** Gihon. = கீகோன்.

**கிராஹஸ்.** Kir-haresh. **கிராஹேசேத்** காண்க.

**கிரியாத்.** Kerlath. யோசு 18<sup>28</sup>. = கிரியாத் யாரீம்.

**கிரியாத் அர்பா.** Kirlath-arba. எபிரோனின் மறுபெயர். ஆதி 23<sup>2</sup> யோசு 14<sup>15</sup>.

**கிரியாத் ஹசோத்.** Kirlath-Huzoth. எண் 22<sup>39</sup>.

**கிரியாத் தாயீம்.** Kirlathaim.

1. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கேயுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 13<sup>19</sup>.

2. நப்தலியிலுள்ள ஒரு ஊர்.

= கர்தான். 1 நாளா 67<sup>7</sup> யோசு 23<sup>32</sup>.

**கிரியாத் சன்னா.** Kiriath-Sannah. யோசு 15<sup>49</sup>. = தெபீர்.

**கிரியாத் செபீர்.** Kirlath-Sepher. யோசு 15<sup>15</sup>. = தெபீர்.

**கிரியாத் பாஅல்.** Kirlath-Baal. = கிரியாத் யாரீம்.

**கிரியாத்-யாரீம், கிரியாத் யெயாரீம்.** Kirlath-Arim, Kirlath-Jearim. [காட்டிலுள்ள ஊர்]. எருசலேமுக்கு ஒன்பது மைல் தெற்கு யூதா பென்யமின் எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>10</sup>. இத்த ஊருக்குத் தாவீது உடன்படிக்கைப்பெட்டி கொண்டபோனான். 1 சாமு 7<sup>2</sup> எஸ்ரா 2<sup>25</sup>. இதின் பெறுபெயர்கள்: — கிரியாத் பாகால். யோசு 15<sup>60</sup>. பாலா. யோசு 15<sup>9</sup>. பாலை யூதா. 2 சாமு 6<sup>2</sup> எரே 26<sup>30</sup>.

**கிரியாத்-யெயாரீம்.** Kirlath-Jearim. = கிரியாத் யாரீம்.

**கிரியோத்.** Kerloth. மோவாபிலுள்ள மூக்கியமான ஒரு ஊர். எரே 48<sup>24</sup> ஆமோ 2<sup>2</sup>. ஒருவேளை இதுவும் கிராசேகம் ஒன்று தான். ஏசா 16<sup>11</sup>.

**கிரியோத்-எஸ்ரோன்.** Kerloth-Hezron. யோசு 15<sup>25</sup>.

**கீர்.** Kir.

1. அசீரியா ராஜ்யத்திலுள்ள ஒரு ஊர், இடம் தெரியாது. ஆமோ 1<sup>5</sup> 9<sup>1</sup> 2 இரா 16<sup>9</sup> ஏசா 22<sup>6</sup>.

2. மோவாபின் மலைநாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். ஏசா 15<sup>1</sup> 2 இரா 3<sup>25</sup>.

**கீர்த்தனை.** Hymn. கீதம் காண்க.

**கிலேயாத்.** Gilead. [சாட்சிக்கு அடையாளமாகப் போட்ட கற்குவியல்].

1. = கிலேயாத். எண் 26<sup>29</sup>.

2. 1 நாளா 5<sup>4</sup>.

3. ஒரு மலை. நியா 7<sup>3</sup>.

4. கலிலேயாக் கடல், யோர்தான் நதி, சாக்கடல் இவைகளுக்குக் கிழக்கேயுள்ள சீரியா வுறந்தாம்வரையும் பரந்திருக்கும் செழிப்பான ஒரு மலைநாடு. ஆதி 37<sup>25</sup> உண். பா 4<sup>1</sup>. இதின் வடபாகம் மனாசே கோத்திரத்துக்கும், தென்பாகம் ரூபன் கோத்திரத்துக்கும் சேர்ந்ததாயிருந்தது. நியா 57<sup>20</sup> 1 சாமு 13<sup>7</sup> ? சாமு 2<sup>9</sup> 17<sup>27</sup> 19<sup>31</sup> 1 இரா 27<sup>1</sup> 17<sup>1</sup> 2 இரா 15<sup>29</sup> 24<sup>6</sup> ஒசி 6<sup>8</sup> 12<sup>11</sup>.

**கிலேயாப்.** Chileab. தாலீதின் மகன். 2 சாமு 3<sup>3</sup>. = தானிபேல். 1 நாளா 3<sup>1</sup>.

**கிலோனியன்.** Gilonite. 2 சாமு 15<sup>19</sup>. கிலோ காண்க.

**கில்.** Bitumen, Pitch. சில இடங்களில் கில் நிலத்தின்கீழ் கேணிவளில் வடியும். சாக்கடலின் பள்ளத்தாக்கில் இது உண்டு. ஆதி 6<sup>14</sup> 14<sup>10</sup> யாத் 2<sup>3</sup> ஏசா 34<sup>9</sup>.

**கீறுதல்.** Cutting of the flesh. இறந்து போனவர்களுக்காகத் தங்கள் துக்கத்தைக் காட்டுமபடிக்கும், விசேஷமாக அவர்களின் ஆவி உயிரோடு இருக்கிறவர்களுக்குத் தொந்தரவு கொடாதபடிக்கும், சேம்பர்கள் முகத்திலும் நையிலும் திரைகத்திலும் இரத்தம் சிந்தச் சீறிக்கொள்வது வழக்கம். மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி இப்படிச் செய்யப்பட்டது. லேவி 19<sup>28</sup> உபா 14<sup>1</sup> எரே 41<sup>5</sup> 47<sup>5</sup> 48<sup>37</sup>.

**கீனா.** Kinah. யோசு 15<sup>22</sup>.

**கீனா.** Ginath. 1 இரா 16<sup>21</sup>.

கு.

**குகை, செபி.** Cave. பவெஸ்தீன தேசத்தின் மலைநாடுகளில் இயற்கையாயுள்ள குகைகளையிடப் பூர்வ ஜாதியாரான ஒரியர் முதலானவர்கள் வெட்டினை குகைகள் அநேகம் இருந்தன. இவைகளில் ஜனங்கள் வசித்தார்கள். இவைகளில் அவர்கள் தங்களை ஒளித்துக்கொண்டார்கள். எந்தக்காலத்திலும் இக்குகைகளில் பிரேதங்களை அடக்கம் பண்ணினார்கள். ஆதி 19<sup>30</sup> 23<sup>17</sup> யோசு 10<sup>16</sup> நியா 6<sup>9</sup> 1 சாமு 22<sup>1</sup> 2 சாமு 17<sup>19</sup> 1 இரா 18<sup>4</sup> எரே 48<sup>28</sup> யோவா 11<sup>28</sup>.

**துங்குமம்.** Saffron. எபிரெயர் கறிவகைகளுக்கும் வர்ணங்களுக்கும் உபயோகித்த மஞ்சள் மூன்றுவிதமாய் இருந்தது. அவைகளில் இது ஒன்று. உன். பா 4<sup>14</sup>.

**துங்குலியம்.** Onycha. தாபவர்க்கங்களில் ஒன்று. ஒருவிதமான கடல் நத்தையிவ்ருந்து இது செய்யப்படும். யாது 30<sup>34</sup>.

**துக்க.** Nall. சுவரில் அறையப்பட்ட குச்சு உறுதியாயிருக்கிறதுபோல இஸ்ரவேலர் தேவஸ்தலத்தில் உறுதியான அடைக்கலம் பெற்றுக்கொள்ளுவார்கள் என்பதைக் குறிக்கிறது. எஸ்ரு 9<sup>8</sup>.

**துஷாயா.** Kushalah. 1 நாளை 15<sup>17</sup> கிஷ் காண்க.

**துஷ்டம்.** Leprosy. வேதாக்கத்தில் குஷ்டம் நமக்குத் தெரிந்த பெருவியாதிபை மாதிரிமல்ல, யானைக் காலையும் குறிக்கிறது. குஷ்டரோகிகள் ஊலாவலிட்டு அட்புறத்தில் கசிக்கவேண்டும். தலைச்சுவரம் செய்து மேல் உதட்டின்மேல் மூடிக்கட்டி ராஜாசனையில் போகாமல் தாங்கள் போகும் வழிகளில் தங்களுக்கு எதிரே யாரும் வந்தால் 'அசத்தம், அசத்தம்' என்று உரத்த சத்தமாய்க் கடவிக் கொண்டு போகவேண்டும். எபிரெயர் இது கடவுளால் வரும் தண்டனை என்று நினைத்தார்கள். உ-ம். அசிரியா ராஜாவுக்கு வந்த குஷ்டம். 2 இரா 15<sup>5</sup>. எண் 5<sup>2</sup> 12<sup>14</sup> உபா 24<sup>8</sup> 2 சாமு 3<sup>29</sup> 2 இரா 5<sup>27</sup> 7<sup>3</sup> 15<sup>5</sup> மத் 8<sup>2</sup> 26<sup>6</sup> லுக் 4<sup>27</sup> 17<sup>12</sup>.

வீட்டுக் குஷ்டம். லேவி 14<sup>44</sup>. வஸ்திரக் குஷ்டம். லேவி 14<sup>55</sup>. இவைகள் ஒரு மாதிரியான பூசணம் படர்ந்ததாய் இருக்கலாம்.

**துடம்.**

1. = Bath. ஓரளவு. 1 இரா 7<sup>6</sup>. அவுவு காண்க.

2. = Barrel. தண்ணீர் எடுக்கவும், தானியம் போடவும் உபயோகிக்கப்படும் மட்பாண்டம். 1 இரா 14<sup>33</sup>.

3. = Pitcher. ஆதி 24<sup>14</sup> மாத் 14<sup>13</sup> எரே 35<sup>5</sup>.

**துடல்.** Bowels. கோபம், பயம் முதலியவற்றிற்கு இருப்பிடம் குடல் என்பது எபிரெயரின் அபிப்பிராயம். 'உன்எம்.' (சங் 40<sup>8</sup>), 'வயிறு' (சொ 63<sup>15</sup>), 'குடல்' (சங் 71<sup>6</sup>) குடலைக் குறிக்கின்றன. யோபு 30<sup>27</sup>.

**துடிக்கிறது.** Drink.

1. வழக்கமாய்த் தண்ணீர் சாப்பிடுகிறதைக் குறிக்கிறது. நீதி 5<sup>13</sup> யோவா 4<sup>13</sup>.

2. எதையும் அனுபவிக்கிறதைக் குறிக்கிறது. யோவா 4<sup>14</sup>.

3. மதுபானம் சாப்பிடுகிறது. 1 இரா 20<sup>16</sup>. மதுபானம் காண்க.

**துடிசை.** Booth. தோட்டங்களிலும் வயல்களிலும் பயிர்க்காலுக்காகவும் குளிர் நிழலுக்காகவும் மரக்கிளைகளினால் குடிசை கட்டப்படும். யோபு 27<sup>18</sup> யோனா 4<sup>5</sup> சொ 1<sup>8</sup>.

= கொட்டாரம். ஆதி 33<sup>17</sup>.

= கூபாரம். லேவி 23<sup>42</sup> 2 சாமு 11<sup>11</sup>.

**துடிமதிப்பு.** Census.

1. மோசே சீனும் மூலையில் இஸ்ரவேலரின் குடியமதிப்பு எழுதினான். மாத் 38<sup>26</sup>.

2. பிரயாணத்தில் இரண்டாம் வருஷம் மறுபடியும் குடியமதிப்பு எழுதினான். எண் 1<sup>1</sup>.

3. காணன் தேசத்தில் இஸ்ரவேலர் பிரவேசித்தபோது குடியமதிப்பு எழுதப்பட்டது. எண் 26<sup>4</sup> அதி.

4. தாவீது குடியமதிப்பு எழுதும்படி பிரயாணப்பட்டான். 2 சாமு 24<sup>1</sup> 1 நாளை 21<sup>5</sup> 24<sup>1</sup>.

5. ரோபர்கன் தங்கன் ராஜ்யத்தில் குடியமதிப்பு எழுதுவது வழக்கம். எகிப்து தேசத்தில் அவர்கள் பதினாறு வருஷத்துக்கு ஒரு முறை குடியமதிப்பு எழுதினது இதற்குத் திருஷ்டாந்தம். சீரியாவில் சிரோனியு அதி பதியாய் இருந்தபோது இரண்டொரு வருடியமதிப்பு எழுதப்பட்டது. முதல்தடவை யோசையும் மரியானும் பெருக்கெழுக்குப் போனார்கள். லூக் 21<sup>6</sup> 16-வது வரி யேற் படுத்தும்படி மறுதரமும் குடியமதிப்பு எழுதப்பட்டது. சிரோனியு காண்க.

**துடியிநுப்பு.** Habitation. வழக்கமாய்க் 'குடியிருப்பு' 'வாசஸ்தலம்' என்பதைக் குறிக்கிறது. எண் 35<sup>34</sup> அப் 17<sup>26</sup>.

**துடும்பம்.** Family.

1. துடும்பத்தில் உரிவாஸிகள். பூர்வீகத்தில் எபிரெயருக்குள் பாரித்த குடும்பத்திலுள்ளவர்கள்: வீட்டுத்தலைவன், அவன் மனைவிகள், அவர்கள் பிள்ளைகள், அவன் மறுமனைவாட்டிகள், அவர்கள் பிள்ளைகள், பகைவர்க்குப் பயந்து அவனிடம் வந்து அடைக்கலம் புகுந்தவர்கள், யுத்தகாலத்தில் சிறையாய்ப் பிடிக்கப்பட்ட அடிமைகள் (நீதி 5<sup>10</sup>), அவர்கள் பிள்ளைகள், பரஸ்திரீகளின் பிள்ளைகள் (நியா 11<sup>1</sup>), மருமக்கள், அவர்கள் பிள்ளைகள், அந்நியர்கள்.

பூர்வீகத்தில் எபிரெயர்கள் மறுமனைவாட்டி வைத்திருப்பது குற்றம் அல்ல என்று நினைத்தார்கள். மேலும் குடும்பத் தலைவ

னுக்கு இஷ்டமானால் அடிமைப் பெண்களை மறுமனையாட்டிக்களாக வைத்துக்கொள்ளலாம். ஆனால் தன் மனைவிக்குச் சேர்ந்த அடிமைப் பெண்களை அவளுடைய உத்தரவின்படி மறுமனையாட்டிக்களாக வைத்திருக்கக் கூடாது. ஆதி 16<sup>9</sup>. இந்த அடிமைப் பெண்கள் யுத்தத்தில் பிடிபட்டவர்களும் (நியா 5<sup>30</sup>), சிலவேளை ஏழைகளால் தனவான்களுக்கு விற்கப்பட்டவர்களும் யிருந்தார்கள். யாத் 21<sup>7</sup>. நியாயப்பிரமாணம் உரைக்கப்பட்ட போது பலதார விவாகத்தையும் மறுமனையாட்டி வைத்திருப்பதையும் அது முழுதும் தடுக்காவிட்டாலும், அவ்வழக்கம் முழுதும் அற்றுப்போகும்படியான சட்டங்கள் உண்டாயிருந்தன. உபா 17<sup>17</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் கடவுளுக்கு அவருடைய ஜனங்களுக்கு முள்ள ஐக்கியத்தைக் கட்டிமடுபது ஒரே புருஷனுக்கும் ஒரே பெண்ணுக்குமுள்ள விவாகத்தை உவமானமாய்ச் சொல்லி அந்த விவாகமே மேலானது என்று அதைச் சிறப்பித்திருக்கிறார்கள்.

2. மனைவி. புருஷனின் சொத்துக்களில் மனைவி ஒன்றுதான் என்பது பத்தாங் கட்டையினால் தெளிவாகிறது. பலதார விவாகம் இருந்தபோது மனைவியின் நிலைமை மகிமையுள்ளதாய் இருக்கவில்லை. விவாக மனைவியின் பிள்ளைகள் ஆஸ்தியின் பெரும் பாகத்திற்குச் சுதந்தரவாளிகளாய் இருந்தார்கள்.

புருஷனுக்கு மனைவியின்மேல் சர்வ அதிகாரமும் இருந்தது. அவன் தன் மனைவிக்குத் தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுக்கலாம். உபா 22<sup>13</sup> எசா 50<sup>1</sup> எரே 3<sup>8</sup> மல் 2<sup>16</sup>. ஆயினும் மனைவி தன் புருஷனுக்குத் தள்ளுதற்சீட்டுக் கொடுக்கப்படாது.

ஒருவன் தான் வாங்கின அடிமைப் பெண்களை விவாகம் செய்தால் அவர்களை அவன் மறுபடியும் விற்கப்படாது. யாத் 21<sup>17</sup> உபா 21<sup>14</sup>.

மனைவியானவள் எப்பொழுதும் கற்புள்ளவளாய் இருக்கவேண்டும் என்பதும், புருஷனே பாஸ்திரியிடம் போனால் அது அவ்வளவு குற்றமல்ல என்பதும் பூர்வீகத்திலுள்ள எபிரெயர்களின் அபிப்பிராயம். ஆதி 38<sup>1</sup>. ஆனால் யேகோவாவின் வணக்கத்தில் அபிவிருத்தி அடைந்த பக்திமான்கள் இதைக்குறித்து நல்லெண்ணக்கொண்டார்கள். நீதி 5<sup>5</sup>. கிறிஸ்தவ மார்க்கம் பரம்பின்போது மனைவி கற்புடையவளாய் இருப்பதுபோல் புருஷனும் சன்மார்க்கமும் இருக்கவேண்டும் என்று போதித்தது.

3. பிள்ளைகள். பல மனைவிகளும் மறுமனையாட்டிக்களுமுள்ள குடும்பத்திற்கு பிறக்

கும் பிள்ளைகளுக் கிடையில் வெறுப்பும் பகையும் உண்டாவது இயல்பே. ஆதி 25<sup>36</sup>. பிள்ளைகள்மேல் தாய்மாருக்கு அதிகாரம் இருந்தாலும் மேலான அதிகாரம் தகப்பனுக்கே யிருந்தது. தகப்பன் விவாக ஏற்பாடுகளைச் செய்வான். ஆதி 24<sup>4</sup> 28<sup>9</sup> நியா 14<sup>9</sup>. பிள்ளைகளை விற்பதற்கும் (யாத் 21<sup>7</sup>), மற்றச் சேமியர்களைப்போல சில சமயங்களில் பொருத்தனைக்காகப் பிள்ளைகளைப் பலியிடுவதற்கும் தகப்பனுக்கு அதிகாரம் இருந்தது. ஆதி 22<sup>9</sup> நியா 11<sup>39</sup> 2 இரா 3<sup>37</sup>. பிள்ளைகள் எந்தவிஷயத்திலும் பெற்றிருக்குக் கீழ்ப்படிந்தவர்களாய் இருந்தார்கள். துஷ்டத்தனமான பிள்ளைகளைக் கல்லெறிந்து கொல்லுவதற்கு மூப்பர்களுக்கு அதிகாரம் இருந்தது. உபா 21<sup>18</sup>.

4. சுதந்தரம். தகப்பன் மரித்தபிறகு அவனுடைய ஜேஷ்ட புத்திரன் குடும்பத்துக்குத் தலைவன். மறுமனையாட்டிகளின் பிள்ளைகளுக்கு இந்தச் சிலாக்கியம் சில சமயங்களில் இருந்தது. ஆதி 21<sup>10</sup> உபா 21<sup>17</sup> 1 நாளா 5<sup>1</sup>. தகப்பன் ஜேஷ்ட புத்திர சிலாக்கியத்தை ஒரு பிள்ளையிலிருந்து இன்னொரு பிள்ளைக்கு மாற்றலாம். ஆதி 21<sup>10</sup> 27<sup>37</sup>. நியாயப்பிரமாணத்தில் இந்த அதிகாரம் தடுக்கப்பட்டது. உபா 21<sup>15</sup>.

முதலில் பெண்களுக்கு முதற்பேரூன சுதந்தர சிலாக்கியம் இருக்கவில்லை. ஆனால் பிற்காலத்தில் அவர்கள் தங்கள் கோத்திரத்தில் விவாகம் செய்துகொள்ளவும் தகப்பன் ஆஸ்தியில் பாகம் பெற்றுக்கொள்ளவும் பிரமாணம் இருந்தது. எண் 27<sup>1</sup> 36<sup>1</sup> யோபு 42<sup>15</sup>.

தகப்பனின் சொத்துக்குப் பாத்தியக்காரர்கள். எண் 27<sup>8</sup> காண்க.

5. விதவை. விதவைக்குப் புருஷனுடைய ஆஸ்தியில் பங்குபாகம் இல்லை. ஆனால் சுதந்தரவாளி அவளைப் பராமரிக்கவேண்டும். புருஷன் பிள்ளையில்லாமல் இறந்துபோனால் அவளை அவன் சகோதரனுக்கு விவாகம் செய்துகொடுக்கலாம். ஆயினும் இந்த வழக்கம் வரவர அற்றுப்போயிற்று. உபா 25<sup>6</sup> மத் 22<sup>24</sup>. கலியாணம், துமாரன், சகோதரன், விதவை யு. காண்க.

குட்கோதா. Gudgodah. உபா 10<sup>7</sup>. = கித்காத் மலை. எண் 33<sup>33</sup>.

குட்டி. Foal. ஆதி 32<sup>15</sup> 49<sup>11</sup> எசே 31<sup>6</sup> சக 9<sup>9</sup> மத் 21<sup>4</sup>.

துண்காலி. Virtuous. ருத் 3<sup>11</sup> நீதி 12<sup>4</sup> 31<sup>10</sup>. 39.

**குணப்படுத்தல், மனந்திரும்புதல்.** Con-  
version. வேதத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள்  
இரண்டு கிரேக்க பதங்களைக் 'குணப்படுத்தல்,'  
'மனந்திரும்புதல்' என மாறி மாறிச் சொல்  
வியிருக்கிறார்கள். அந்த இரண்டு கிரேக்க  
பதங்களாவன:

(i) *Metanoeo*. இப்பதம் ஒருவன் தான்  
செய்யவேண்டியவைகளைப்பற்றியும், தன்  
நிலைமையைப்பற்றியும், கடவுளுடைய அரு  
ளைப்பற்றியும், தன் பாவ சபாவத்தைப்பற்  
றியும் முன்னிருந்த துரோணைத்தை மாற்றி  
மெய்குஞானம் அடைவதைக் குறிக்கிறது.

(ii) *Epistrepho*. இப்பதம் ஒருவன்  
நீமையிலிருந்து சத்தியத்திற்குத் தன்னைத்  
திரும்புதலைக் குறிக்கிறது. இதற்கு 'மனந்  
திரும்புதல்' என்று தமிழில் சொல்லியிருப்  
பது சரியான அர்த்தங்கொண்டதாய் இருக்  
கிறது. மூலபாஷையிலுள்ள இரண்டு பதங்  
களின் அர்த்தத்தையும் நாம் ஒன்றாய்ச் சேர்த்  
துப் பார்த்தால் குணப்படுத்தல் ஆவது இன்ன  
தென்று பூரணமாய் அறிந்துகொள்ளலாம்.  
அதாவது நாம் முன்னிருந்த பழைய நோக்  
கத்தையெல்லாம் மாற்றி நம்மை முழுதும்  
மெய்குஞானமாகிய சத்தியத்திற்கு முழுச்  
சித்தத்தோடு திருப்பவேண்டும் என்பதே  
குணப்படுத்தல்.

மனந்திரும்புதல். மத் 13<sup>15</sup> 18<sup>3</sup> அப் 15<sup>3</sup>  
சங் 51<sup>13</sup>.

குணப்படுத்தல். மாற் 4<sup>12</sup> லூக் 22<sup>32</sup> அப் 3<sup>20</sup>  
28<sup>7</sup>.

திரும்புதல். உபா 30<sup>10</sup> ஏசா 55<sup>7</sup> அப்  
9<sup>35</sup> 11<sup>21</sup>.

குணப்படுத்தலுக்குத் திருஷ்டாந்தம்: லூக்  
7<sup>47</sup> 15<sup>17</sup> 19<sup>8</sup> அப் 24<sup>1</sup> 8<sup>3</sup> 9<sup>3</sup>.

குணப்படுத்தலும் மனந்திரும்புதலும் ஒரே  
விஷயத்தில் இரண்டு பாகங்களைக் குறிக்கின்  
றன. இது நீதியான்களாவதற்கு முதற்படி.  
குணப்படுத்தலுக்கும் புது ஜென்மத்துக்கும்  
வித்தியாசம் உண்டு. குணப்படுத்தல் முதலில்  
நம்மால் ஆகவேண்டியது. புது ஜென்மம்  
பரிசுத்தஆவியினால் ஆகவேண்டியது.

**குணம்.** Virtue, Quality. இந்து தத்  
துவ சாஸ்திரத்தில் 'குணம்' என்பது சாத்  
வீகம், இராசதம், தாமதம் என்னும் ஆதிவஸ்து  
வின் மூன்று வட்சணங்களைக் குறிக்கிறது.  
ஆனால் வேதகாமத்தில் இப்பதம் அவைக  
ளைக் குறிக்காமல் பொதுவாய் நற்குணங்  
களைக் குறிக்கிறது.

**குணம் ஆக்குதல்.** Healing. எண் 12<sup>3</sup>  
2 இரா 20<sup>5</sup> சங் 6<sup>3</sup> 30<sup>3</sup> 41<sup>4</sup> 103<sup>3</sup> பிர 3<sup>3</sup>

ஏசா 19<sup>33</sup> 57<sup>18</sup> ஏரோ 17<sup>14</sup> ஒசி 6<sup>1</sup> 14<sup>4</sup> மாற்  
6<sup>5</sup> லூக் 9<sup>6</sup> 1 கொரி 12<sup>9</sup>.

**குதிரை.** Horse. எகிப்து தேசத்தில்  
குதிரைகள் அதிகம். ஆகி 47<sup>17</sup>. பிலெஸ்  
தீன தேசம் பெரும்பாலும் மலைநாடானதி  
னால் எயிசெயர் நிறையிருப்புக் காலம்வரையு  
ம் குதிரைகளை அல்ல கழுதைகளையும்  
கோவேறு கழுதைகளையும் உபயோகித்துவந்  
தார்கள். அவர்கள் இவ்விதமாய்க் குதிரை  
கள் யுத்தத்திற்குத் தகுந்த வாகனம் என்று  
எண்ணினார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தின்படி  
குதிரைகளை அதிகமாய் வைத்திருக்கப்படா  
து. உபா 17<sup>16</sup>.

தாவீதுக்குக் குதிரை ரதங்கள் சில இருந்  
தன. 2சாமு 8<sup>4</sup>. இஸ்ரவேலர் எகிப்திலி  
ருந்து குதிரைகளைத் தருவித்தார்கள். ஏசா 31<sup>1</sup>  
எசே 17<sup>15</sup>. சாலோமோன் இவ்விதமாய் அநேக  
குதிரை ரதங்களை வைத்திருந்தான். 1இரா  
10<sup>28</sup> 2நாளா 1<sup>16</sup>. அந்நியதேவர்களைத் தேடின  
ராஜாக்கள் சூரிய தேவனுக்குப் பிரதிஷ்டை  
செய்த குதிரைகளைத் தேவாலயத்தில் வைத்  
தார்கள். 2இரா 23<sup>11</sup> சங் 20<sup>7</sup> 32<sup>9</sup> 33<sup>17</sup> ஏசா  
5<sup>28</sup> 30<sup>16</sup> யோபு 39<sup>19</sup> ஏரோ 47<sup>3</sup> சக 14<sup>30</sup>.

**குதிரைவாகல்.** Horse gate. ஏநச  
லேம் காண்க.



குத்தவீள்கு.

**குத்துவிளக்கு, விளக்கு.** Candle stick.  
ஆதியில் ஜனங்கள் வெளிச்சத்திற்காகப் பரி  
னுள்ள மரக்கிளைகளை ஒன்றாகச் சூழ்கட்டி  
எரிப்பார்கள். கிடியோனின் சேனைகளிடமி  
ருந்த 'திவட்டிகள்' இவைகளாய் இருக்கலாம்.  
நியா 7<sup>16</sup>. பிறகு நாம் மாடத்தில் வைக்கும்  
சிறு விளக்குகளைப்போன்ற விளக்குகள் மண்  
னினால் செய்தார்கள். பிறகு மூடியுள்ள



விளக்குகளை உபயோகித்தார்கள். இவைகளில் திரிபோவேதற்காக மூக்குகள் ஒன்று, மூன்று, நாலு அல்லது ஏழு இருந்தன. வெண்கலத்தினாலும் வெள்ளியினாலும் செய்த விளக்குகள் சில இடங்களில் இருந்தன. ஆசரிப்புக் கூடாரத்திலும் தேவாலயத்திலும் பொன்னினால் செய்த விளக்குகள் இருந்தன. யாத் 39<sup>37</sup> 1 இரா 7<sup>49</sup>. திரிவழக்கமாய்ச் சண்டல் நூலினால் செய்வார்கள். ஏசா 4<sup>23</sup>. ஏழைகள் எப்பொழுதும் மண் விளக்குகளை உபயோகித்தார்கள். தனவான்கள் குத்துவிளக்குகள் எரித்தார்கள். குத்துவிளக்குகள் சில சல்லில் வெட்டுவார்கள். பிற்காலங்களில் சதாரணமான குத்துவிளக்குகள் உபயோகம் தண்டின்மேலும் அதிக நேரத்தியான குத்துவிளக்குகள் சிறுபீடத்தின்மேலும் வைப்பார்கள். ஆசரிப்புக் கூடாரத்திலிருந்த குத்துவிளக்கு அதிக விநோதமான வேலைபுள்ளது. விபரம். யாத் 25<sup>31</sup> 1 நாளா 2<sup>15</sup> காண்க.

ரோமர்கள் பெரிப எரோது கட்டின தேவாலயத்தை அழித்து அங்குள்ள குத்துவிளக்கை எடுத்துக் கொண்டுபோய் ரோமாபுரியில் அதைச் சுமந்து ஊர்கோலம் செய்தபடம் அங்குள்ள சுவர் ஒன்றில் வரைந்திருப்பதை இப்போதும் பார்க்கலாம்.

எபிரெயர்களுடைய வீடுகளில் விளக்கு ஒன்று எப்பொழுதும் எரிந்துகொண்டேயிருக்கும். 1 இரா 11<sup>36</sup> 2 இரா 8<sup>19</sup>. ஆதலால் விளக்கு அவிந்துபோவது குடும்பத்தின் அழிவைக் குறிக்கிறது. யோபு 18<sup>6</sup> நீதி 13<sup>9</sup>.

விளக்கு பல வசனங்களில் உபயோகமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. சங் 13<sup>27</sup> வெளி 22<sup>5</sup> மத் 5<sup>15</sup> யோவா 5<sup>35</sup> 2 சாமு 21<sup>17</sup>.

**துப்பி.** Box. ஒருவேளை தைலக்கொம்பும் இதுவும் ஒன்றுதான். 1 சாமு 10<sup>1</sup>.

**துப்பை வாசல்.** Dung gate. எருசலேம் காண்க.

**குமாரத்தி.** Daughter. இப்பதம் வழக்கமாய் மகளையும், சில சமயங்களில் இனத்தானையும் குறிக்கிறது. ஆதி 28<sup>5</sup>. ஒரு ஊரில் வசிக்கும் ஸ்திரீகள் எல்லாரும் அதின் 'குமாரத்திகள்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 3<sup>16</sup>. சீதோனியர் தீரு பட்டணத்தை ஸ்தாபித்ததினால் அதற்குச் 'சீதோன் குமாரத்தி' என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 23<sup>19</sup>. எல்லா ஜனத்திற்கும் பொதுவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 16<sup>1</sup>. **தூம்பம்** காண்க.

**குமாரன், புத்திரன், மகன்.** Son. இப்பதம் வழக்கமாய் மகனையும், சில வேளைகளில்

போர்ப்பிள்ளையையும், குடும்பத்தின் சேர்ந்தவனையும் குறிக்கிறது. ஆதி 29<sup>5</sup> 48<sup>5</sup> ருத் 4<sup>17</sup> மத் 1<sup>20</sup>. பெரியவன் சிறியவனை 'மகன்' என்று சொல்வதுண்டு. 1 சாமு 3<sup>6</sup>. ஒருவனுடைய குணத்தைக் காட்டும்படி எபிரெயர்கள் இவன் அக்குணத்தின் மகன் என்று சொல்லுவார்கள். இன்னதேசத்து மனிதர் என்பதற்கு அவர்கள் அத் தேசத்துப் புத்திரர் என்று சொல்லுவார்கள். உ-ம். 'கிழக்கத்திப் புத்திரர்.' நியா 6<sup>3</sup>. 'நாகத்தின் மகன்.' மத் 23<sup>15</sup>. 'பேலியாளின் மகன்.' நியா 19<sup>22</sup>. 'கீழ்ப்படியாபையின் புத்திரர்.' எபே 2<sup>3</sup>. 'கேட்டின் மகன்.' யோவா 17<sup>12</sup>.

**தூம்பி.** Bowl. 2 நாளா 4<sup>19</sup>.

**தூழல்.** Thunder. இடி. தூழக்கம் காண்க.

**தூம்பம்.** Pommel. 2 நாளா 1<sup>12</sup>.

**தூவனுடைய நிலம்.** Potter's Field. மத் 27<sup>10</sup>. அக்கெஸ்தா காண்க.



**தூவன்.** Potter. 2 சாமு 17<sup>28</sup> ஏசா 29<sup>16</sup> 41<sup>25</sup> எரோ 14<sup>2</sup> சகரி 11<sup>13</sup> ரோ 9<sup>21</sup>.

**தூங்கு.** Ape. பல்லெஸ்தீன தேசத்தில் குரங்குகள் இல்லை. வியாபாரிகள் சாவொமோனுக்காக இவைகளைக் கொண்டுவந்தார்கள். 1 இரா 10<sup>22</sup>. 2 நாளா 9<sup>21</sup>.

**தூ.** Teacher. லூக் 6<sup>40</sup>.

**தூநு.** Gier eagle, Vulture. பல்லெஸ்தீனவிலுள்ள பட்சிகளில் பெரியது இதுதான். அக்கே இவை அதிகம். லேவி 11<sup>18</sup> உபா 14<sup>17</sup>.

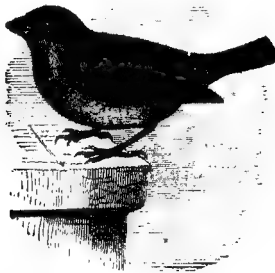
**தூநீ, தூநு.** Blind men, Blindness. பல்லெஸ்தீன தேசத்தில் குருடர் அதிகம். வெய்யில், தாசி, அழுக்கு, விருத்தாபியம்



குரு.

இதற்குக் காரணம். ஆதி 29<sup>17</sup> லேவி 26<sup>16</sup> 1 சாமு 3<sup>2</sup> 1 இரா 14<sup>4</sup>. எபிரேயர்கள் குருடு கடவுள் கொடுக்கும் சித்தை என்று நினைத்தார்கள். யாத் 4<sup>11</sup> அப் 13<sup>11</sup>. குருடன் ஆசாரியனை இருக்கப்படாது. லேவி 21<sup>18</sup>. குருடருக்கு இரக்கம் காட்டுவது அவசியம். லேவி 19<sup>14</sup> உபா 27<sup>18</sup>. இயேசு பலதடவை குருடருக்குப் பார்வை அளித்தார். மாற் 8<sup>22</sup> 10<sup>49</sup> யோவா 9<sup>1</sup>. பவுல் குருடானது. அப் 9<sup>8</sup>. குருடு அடிக்கடி அறிவினத்துக்கும் முக்கியமாய்த் தேவனுடைய அருளை அசட்டை செய்வதற்கும் உபபாணமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 42<sup>18</sup> மத் 15<sup>14</sup> யோவா 12<sup>40</sup> ரோ 2<sup>19</sup> 2 கொரி 4<sup>4</sup> 1 யோவா 2<sup>11</sup> வெளி 37.

**குருந்தோலை.** Palm Branch. யூதர்கள் சந்தோஷத்தைக் காண்பிக்கும்படி ஊர்கோலம் செய்யும்போது மரக்கொம்புகளைப் பிடிப்பார்கள். 1 மக்ப்பெயர் 13<sup>51</sup> யோவா 12<sup>13</sup> வெளி 7<sup>9</sup>.



அடைக்கலன் குருவி.

**குருவி, பட்சி, பறவை. Bird.**

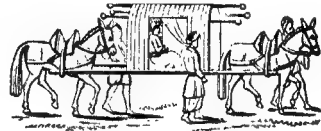
1. பழைய ஏற்பாட்டில்: குருவி. லேவி 14<sup>6</sup> சங் 84<sup>3</sup> 124<sup>7</sup>.

பட்சி. ஆதி 1<sup>21</sup> லேவி 17<sup>13</sup> யோபு 26<sup>7</sup> ஏசா 18<sup>6</sup> எசே 39<sup>4</sup> நீதி 17<sup>7</sup>.

பறவை. ஆதி 1<sup>30</sup> 15<sup>11</sup> 2 சாமு 21<sup>10</sup> எரோ 4<sup>25</sup> எசே 31<sup>6</sup>.

2. புதிய ஏற்பாட்டில்: பறவை. மத் 13<sup>4</sup> லூக் 13<sup>10</sup>. ஆனால் வெளி 18<sup>3</sup> 19<sup>17</sup>. இவைகளிற் சொல்லிய 'பறவைகள்' மாம்ச பட்சணிகளைக் குறிக்கின்றன.

3. பபெஸ்தினு தேசத்தில் பறவைகள் அதிகம். எபிரேயர்கள் அவைகளைக் கவனமாய்ப் பார்த்துவந்தார்கள். உபா 32<sup>11</sup> மத் 23<sup>37</sup> நீதி 27<sup>8</sup>.



குலாரி வண்டில்.

**குலாரி வண்டில்.** Litter. ஏசா 66<sup>30</sup>. வண்டி காண்க.

**குலோவெயாஸ்.** Chloe. இவன் கிறிஸ்தவனோ இல்லையோ என்பது தெரியாது. இவன் கொரிந்து அல்லது எபேசுப்பட்டணத்தில் வசித்தவன். இவளுடைய வீட்டாரில் சிலர் கொரிந்து சபையிலுள்ள பிரிவினை, வாக்குவாதங்களைப் பற்றிப் பவலுக்கு அறிவித்தார்கள். 1 கொரி 1<sup>11</sup>.

**குலுத்து.** Quartus. ரோமாபுரியில் கிறிஸ்தவன் ஒருவன். ரோ 16<sup>23</sup>.

**குழந்தை.** Infant. இப்பதம் அதிகமாய் உபபாணமாகச் சொல்லியிருக்கிறது. 1 கொரி 13<sup>11</sup> கலா 4<sup>1</sup> 1 கொரி 14<sup>20</sup>.

**குழல்.** Flute. கீதவாத்தியம் காண்க.

**குழாய்.** Pipe. சக 4<sup>2</sup>.

**குழி Pit, Hole.** மலைநாடாகிய பபெஸ்தினு தேசத்தில் மழை அதிகம் பெய்யாததினால் தண்ணீர் பிடிப்பதற்காகக் கட்டியிருக்கும் தொட்டிகளைத்தவிர குழிகள் அநேகம் வெட்டுவார்கள். அந்தக் குழிகளைச் சில சமயங்களிற் காவற் கிடங்குகளாக உபயோகிப்பார்கள். ஆதி 37<sup>20</sup> 1 சாமு 13<sup>6</sup> யாத் 21<sup>33</sup> சங் 28<sup>4</sup>. சில இடங்களில் மூலபாலை யின்படி 'குழி' என்பது கிணறு (லேவி 11<sup>36</sup>), துறவு (லூக் 14<sup>3</sup>) என்று சொல்லியிருக்கிறது.

**குழிசுல்.** Coney. சாக்கடலின் ஓரத்திலுள்ள மலைநாடுகளில் குழிமுசுல்கள் அதிகம். ஒருவன் கிட்டவந்தால் அவைகள் அதிவேகமாயோடி ஒளித்துக்கொள்ளும். லேவி 11<sup>6</sup> சங் 104<sup>18</sup> நீதி 38<sup>26</sup>.



குழி முகல்.

**குளம். Tank.** கிணறு காண்க.

**குளவி. Hornet.** குளவிகள் பலெஸ்தீன தேசத்தில் அதிகம். யாத் 23<sup>28</sup> உபா 7<sup>20</sup> யோசு 24<sup>13</sup>.

**குளியம். Amulet.** துளியம் காண்க.

**துளி. Cold.** நீதி 25<sup>13, 20</sup> யோபு 24<sup>17</sup> 37<sup>9</sup> சங் 147<sup>17</sup> யோவா 18<sup>18</sup> அப் 28<sup>9</sup> 2 கொரி 11<sup>27</sup> வெளி 3<sup>15</sup>.

**துளிகாலம். Winter.** பலெஸ்தீன தேசத்தில் கார்த்திகைமுதல் மாசிவரையும் மழையும் கல்மழையும் பெய்யும். மலைநாட்டில் சில சமயங்களில் உறைமழை பெய்யும். மழைகாலம், மார்காலம் காண்க.

**துறடு. Tonga.** ஏசா 6<sup>4</sup> 44<sup>12</sup>.

**துறிகாரர். Soothsayers.** துளியம் காண்க.

**துறிகூல்லை. To tell omens.** எண் 23<sup>23</sup> உபா 18<sup>10</sup>. துளியம் காண்க.

**துறப்படையாளம். Way-mark.** வழி காட்டும் கற்றாண் அல்லது கற்பலகை. எரே 31<sup>21</sup>.

**துறைபாடு. Quarrel.** கொலோ 3<sup>13</sup>.

**துறைவு. Want.** யோபு 30<sup>3</sup> உபா 28<sup>48</sup> 2 கொரி 8<sup>14</sup> பிலி 2<sup>25</sup> 4<sup>11</sup>.

**துற்றிவாரணம். Atonement.** பாவ நிவாரணம் காண்க.

**துற்றிவாரண காணிக்கை. Trespass offering.** பஸி காண்க.

**துற்றிவாரண பஸி. Trespass offering.** பஸி காண்க.

**துற்றமில்லாமை. Innocency.** தானி 6<sup>20</sup> யோபு 9<sup>28</sup> சங் 26<sup>5</sup> 73<sup>13</sup> மத் 27<sup>4</sup>.

**துற்றம். Fault, guilt.** தீமை, பாவம் காண்க.

கூ.

**கூகை. Night hawk.** இது மூல பதத் தின்படி ஒரு மாதிரியான ஆந்தை. லேவி 11<sup>16</sup> உபா 14<sup>15</sup>.

**கூசா. Chuza.** ஏரோது அருளிப்பா என் பவனுடைய காரியக்காரன். இவனுடைய மனைவியின் பெயர் யோவன்னன். லூக் 8<sup>3</sup>.

**கூசான் ரிஷதாயிம். Cushman-Rishathaim.** இஸ்ரவேலர் தங்களைக் காணுந் தேசத்தில் ஸ்தாபித்தபிறகு அவர்களைத் தொந் தரவு செய்த மெசொப்பொத்தாமியாவின் ராஜா. நியா 3<sup>8</sup>.

**கூஷான். Cushman.** ஆபக 3<sup>7</sup>.

**கூஷி. Cush.**

1. காமின் மகன். ஆதி 10<sup>6</sup>.

2. எகிப்து தேசம். எசே 29<sup>10</sup> 2 இரா 19<sup>9</sup>. எகிப்து காண்க.

3. சங் 7 தலைப்பு.

4. எலாம் தேசத்திலுள்ள ஒரு கோத்திரம். ஆதி 10<sup>6</sup>.

**கூடாரப்பண்டிகை. Feast of Tabernacle, பண்டிகை காண்க.**

**கூடாரம். 1. Pavillon.** இது ராஜா கூடாரம் ஆகிய பெரிய கூடாரம். இவை விசித்திர வேஷியுள்ள துணிகளினால் தூண்களுக்கு கிடையில் இணைக்கப்பட்டிருக்கும். 2 சாமு 22<sup>12</sup> 1 இரா 20<sup>12</sup> எரே 43<sup>10</sup>. கூடாரத்துணி நெசவு செய்வது ஒரு தொழிலாய் இருந்தது. அப் 18<sup>2</sup>.

**கூடாரம். 2. Tent.** அரபியர் கம்பங்க ளிலும் கயிறுகளிலும் ஆட்கொயிர் துணியை இணைத்துக் கூடாரங்கள் செய்வார்கள். ஆதி 25<sup>27</sup> உன். பா 1<sup>5</sup> எரே 4<sup>20</sup> யோபு 36<sup>8</sup> நியா 4<sup>21</sup>. இந்தக் கூடாரங்களின் பின்பாகம் பெண்கள் வசிப்பதற்காகத் திரையினால் மறைக்கப்பட்டிருக்கும். நியா 15<sup>1</sup> உன். பா 3<sup>4</sup>. விவாகம் செய்த மணவாளன் மணவாட்டிக்கென்று மணவறையாகக் கூடாரம் புது சாய்க் கட்டினார்கள். சங் 19<sup>5</sup> யோவே 2<sup>15</sup>.

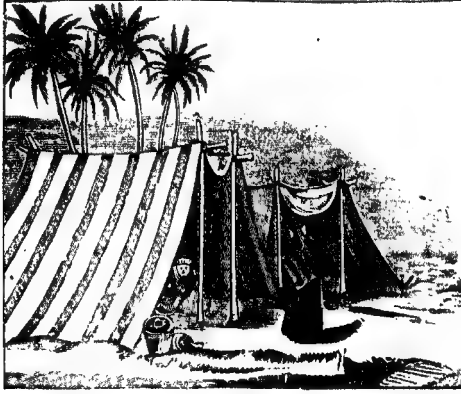
போர்ச்சேவகள் யுத்தத்திற்குப் போரும் போது கூடாரங்களைக் கொண்டுவரவார்கள். 2 இரா 7<sup>7</sup> எரே 37<sup>10</sup>.

**கூடாரம். 3. Tabernacle.**

1. பெயர்களை. ஆசரிப்புக் கூடாரம். யாத் 29<sup>49</sup>.

கூடாரம். யாத் 26<sup>9</sup>.

யேகோவானுடைய (கர்த்தருடைய) கூடாரம். 1 இரா 2<sup>28</sup>.



கடாரம்.

கர்த்தருடைய ஆலயமாகிய வாசஸ்தலம்.

1 நாளா 9<sup>23</sup>.

கர்த்தருடைய ஆலயம். யாத் 23<sup>19</sup>.

ஆசரிப்புக் கூடார வாசஸ்தலம். 1 நாளா 6<sup>39</sup>.

கர்த்தருடைய வாசஸ்தலம். லேவி 17<sup>3</sup>.

ஆசரிப்புக் கூடாரமாகிய வாசஸ்தலம். யாத் 39<sup>39</sup>.

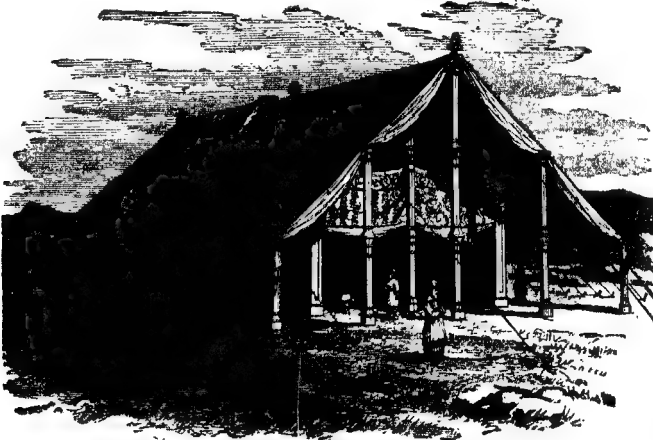
சேவனுடைய ஆலயமாகிய வாசஸ்தலம்.

1 நாளா 6<sup>48</sup>.

சாக்ஷியின் கூடாரம். எண் 9<sup>13</sup>.

சாக்ஷியின் வாசஸ்தலம். யாத் 38<sup>31</sup>.

பரிசுத்த ஸ்தலம். யாத் 25<sup>8</sup>.



ஆசரிப்புக் கூடாரம்.

2. முதல் கூடாரம். முதலில் சொல்லியிருக்கும் கூடாரம் லேவி கோத்திரத்தானல்லாத யோசுவா பணிவிடை செய்த பாளை யத்துக்குப் புறம்பே தூரமாய் வைத்திருந்த கூடாரம். யாத் 33<sup>7</sup> எண் 11<sup>16</sup> 12<sup>4</sup> 14<sup>10</sup>. இது அவ்வளவு அலங்கார முள்ளதல்ல.

இதைவிட லேவியர்கள் பணிவிடை செய்த பாளை யத்தின் மத்தியிலுள்ள மகா விநோத ஆசரிப்புக் கூடாரம் மேலானது.

3. ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் விபரம். மோசே முதலில் யேகோவாவை ஆசரிப்பதற்காகச் செய்த கூடாரத்தைப்பற்றி விப

ரம் ஒன்றும் சொல்லியிராவிட்டாலும் பெரிய ஆசரிப்புக் கடாரத்தைப்பற்றி நியாயப்பிரமாணப் புல்தகங்களில் பூரணமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இதைக் காட்டும் வசனங்கள்: யாத் 251-27<sup>21</sup> 301-31<sup>18</sup> 351-40<sup>38</sup>.

(ஈ) ஆசரிப்புக் கடாரத்தைச் சுற்றி 'வாசஸ்தலத்தின் பிராகாரம்' இருந்தது. இது கிழக்கிலிருந்து மேற்குவரையும் 100 முழம், வடக்கிலிருந்து தெற்குவரையும் 50 முழம். கிழக்குப்பக்கத்தில் இதற்குத் தொங்கு திரைகள் இருந்தன. மற்ற மூன்று பக்கங்களும் வெண்கலப் பாதங்களில் நாட்டியிருக்கும் தூண்களில் சணல்தூல் திரைச்சீலையினால் மறைக்கப்பட்டிருக்கும். யாத் 279<sup>16</sup>.

(ஐ) இந்தப் பிராகாரத்தில் 'தகன பலிபீடம்' அல்லது 'வெண்கலப் பலிபீடம்' இருந்தது. யாத் 271 38<sup>30</sup>. இதற்கு நாலு கொம்புகள் இருந்தன. இதின் கீழ்பாகத்தை மூடும் படி சுற்றிவரச் சல்லடையொன்று கட்டப்பட்டிருந்தது.

(ஓ) அதே பிராகாரத்தில் ஆசாரியர்கள் தங்களைச் சுத்திகரிக்கும்படி வெண்கலத்தின் ணீர்த்தொட்டி யிருந்தது. யாத் 3017 38<sup>8</sup>.

4. வாசஸ்தலம். எபிரெயர்கள் ஆசரிப்புக் கடாரம் விசேஷமாய் யேகோவாவைக் காண இருப்பிடம் என்று நினைத்து அதை மறைவிடமாகக் கட்டியிருந்தார்கள். யாத் 261.

(அ) அந்த இடம் கொக்கிகளுக்கிடையில் இணைக்கப்பட்ட விசித்திர தையல் வேலை யுள்ள சணல் தூலினால் நெய்த பத்து மூடு திரைகளினால் மறைக்கப்பட்டிருந்தது. இவைகளெல்லாம் ஒன்றாகச் சேர்ந்த இடம் யேகோவாவின் வாசஸ்தலம் என்று சொல்லியிருக்கிறது. யாத் 269.

(ஆ) இந்த அழகான சணல்தூல் கெட்டுப் போகாதபடி காப்பாற்றுவதற்கு மூன்று மூடிகள் இருந்தன. அவைகளாவன:

i. ஆட்டெயிரினால் செய்த பதிரெரு மூடு திரைகள். யாத் 267.

ii. ஆட்டிக்கடாத் தோலினால் செய்த மூடி. யாத் 261<sup>14</sup>.

iii. தகசுத்தோலினால் செய்த மூடி. யாத் 261<sup>14</sup>.

கடாரம் இவை யெல்லாவற்றினையும் பாரம் தாங்காதாகையால் அதற்காக நாற்பத் தெட்டுசாரமங்கள் நட்டிருப்பார்கள். இந்த மரங்களுக்குத் தயிர் வேதாகமத்தில் 'பலகைகள்' என்று சொல்லியிருப்பது தப்பு. 'பலகை' என்பதற்குப் பதிலாக கிராதி, சாரமம், ஏதண்டமம் என்று சொல்வது சரி. யாத்

261<sup>5</sup>. இந்தச் சாரமங்கள் பொன்தகட்டினால் மூடப்பட்டதாய் வெள்ளிப் பாதங்களில் நிறுத்தியிருக்கும். சாரமங்களை நிறுத்தின பிற்பாடு அவைகள் அசையாதபடி மூன்று வரிசையில் தாழ்ப்பாள் கம்பிகள் மாட்டிப் பலப்படுத்தியிருக்கும். யாத் 263<sup>6</sup>. ஆசரிப்புக் கடாரத்தை நிறுத்தும்போது முதலாவது இந்தப் பாதங்களில் சாரமங்களை நாட்டி அவைகளின்மேல் சணல்தூல் மூடு திரைகளைத் தொங்க விடவார்கள். பின்ன்க்கும், மற்றிருபக்கமும் மூடப்பட்டிருக்கும். முன்பக்கம்மாத்திரம் திறந்திருக்கும். இதை மூடும்படி ஐந்து தூண்களில் தொங்கு திரை கட்டியிருக்கும்.

5. பரிசுத்த ஸ்தலம். இவ்விதமான கடாரத்தின் நீளம் 30 முழம். இடில் யேகோவாவுக்கென்றுமாத்திரம் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தை மற்றப்பாகத்திலிருந்து பிரிக்கும்படி, கடாரத்துக்குள்ளே பின்ன்க்கத்திலிருந்து 10 முழம் மேற்கே நாலு தூண்களில் விசித்திர வேலைகள் செய்த திரைச்சீலை தொங்கும். கடாரத்தில் அத்திரைச்சீலைக்கு முன்பாகம் 'பரிசுத்த ஸ்தலம்' என்றும், பின்பாகம் 'மகா பரிசுத்த ஸ்தலம்' என்றும் சொல்லுவார்கள்.

6. பரிசுத்த ஸ்தலத்திலுள்ள பணிமூட்டுகள்.

(அ) தேவசமூகத்தப்பம் வைக்கும் மேசை. யாத் 253<sup>3</sup> எண் 47. இது பொன் தகட்டினால் மூடியிருக்கும் ஒரு சிறு மேசை. இதில் தட்டுகளும் தூபக்காண்டுகளும் வைக்கப்பட்டிருக்கும். யாத் 253<sup>9</sup> லேவீ 247.

(ஆ) குத்துவிளக்கு. யாத் 253<sup>1</sup>. இந்த விளக்குத்தண்டில் ஒரு விளக்கும், அதின் பக்கங்களில் ஆறு கிளை விளக்குகளுமுண்டு. அதற்காகக் கத்திரிகளும் சாம்பல் பாத்திரங்களும் வைக்கப்பட்டிருக்கும். யாத் 253<sup>8</sup>.

(இ) தூபபீடம். யாத் 301. இது ஒரு முழச் சதரம் உள்ளது. தேவசமூகத்தப்பம் வைக்கும் மேசை தென்பக்கத்திலும், குத்துவிளக்கு வடபக்கத்திலும், தூபபீடம் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தை மறைக்கும் திரைச்சீலைக்குமுன் வைக்கப்பட்டிருக்கும்.

7. மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்திலுள்ள பணிமூட்டுகள். மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் வைக்கப்பட்டிருந்தவை: (அ) உடன்படிக்கைப் பெட்டி; (ஆ) அதின்மேல் கிருபாசனம்; (இ) அதின்மேல் கேருபின்கள். உடன்படிக்கைப் பெட்டியில் பத்துக் கற்பனைகள் எழுதின இரண்டு கற்பலகைகள் வைக்கப்பட்டிருந்தன. ஆசரிப்புக் கடாரத்தில் மரம் முதலியவை பொன் தகட்டினால் மூடிய

ருத்தன. கிருபாசனமோ உடன்படிக்கைப் பெட்டியின்மேல் வைத்திருந்த பசும்பொன் பலகையா யிருந்தது. எபிரெயரின் அபிப் பிராயத்தின்படி உடன்படிக்கைப் பெட்டி, கிருபாசனம், கேருபீன்கள் ஆகிய இவைகள் சேர்ந்த இடம் உலகத்தில் மற்றெல்லா விடங்களையும்விட மகா பரிசுத்தமுள்ளது. யாத் 25<sup>10-32</sup>. அதில் யேகோவா மோசேயைச் சந்தித்து அவனுக்குக் கற்பிக்க வேண்டியவைகளைச் சொன்னார். மோசேயைக் கத்தோடு அதற்குள் போகலாம். யாத் 25<sup>32</sup>. அவனைத்தவிர பிரதான ஆசாரியன்மாத்திரம் பாவ நிவாரண நாளிலே மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிக்கலாம். லேவி 16<sup>14</sup>. ஆசாரியர்கள் பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிக்கலாம். ஜனங்கள் சுற்றியிருக்கும் காசஸ்தலத்தின் பிராகாரத்தில் நிற்க வேண்டும்.

8. ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் அர்த்தம். முதலில் மோசே பாணியத்துக்குப் புறம்பே கட்டின கூடாரத்தில் யேகோவாவைக் காண்பதாய் உணங்கினான். யாத் 33<sup>7</sup>. அந்தக் கூடாரம் அடையாளமாக விசேஷமாய் ஒன்றையும் குறிக்கிறதில்லை. யாத்திராகமத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கும் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் ஒவ்வொரு பாகத்திற்கும் அர்த்தம் உண்டு. வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் இவை ஒவ்வொன்றிற்குமுள்ள அர்த்தத்தை விளக்கிக் காட்டியிருக்கிறார்கள். சுருக்கமாய்ச் சொன்னால் பாளைபத்தின் நடுவில் இருந்த இந்த ஆசரிப்புக் கூடாரம் ஸ்காபித்த இடத்தினாலும், கட்டின மாதிரியினாலும், இதின் பாகங்களினாலும், இதிலுள்ள பனமுட்டிச் சாமான்களினாலும், யேகோவா ஒருவர், அவர் இஸ்ரவேலின் தேவன், அவர் அவர்களுடையருக்கிறார், அவர் மகிமை நீதியுள்ளவர், அவர் அருப்பியாய் இருக்கிறார் என்பதை அறிவிக்கும். யாத் 26<sup>6</sup>. இதில் யார் பிரவேசிக்கவேண்டியது என்பதைப்பற்றிய கட்டளையானது யேகோவாவின் பரிசுத்தத்தை முக்கியமாய்ச் காட்டுகிறது.

9. சரித்திரம். ஆசரிப்புக் கூடாரத்தைப் பற்றிய சரித்திரம் விபரமாய்ச் சொல்லமுடியாது. எபிரெயர்கள் காணும் தேசத்திற்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தபோது அவர்கள் கிங்காலிலே பாளையம் இறங்கினார்கள். அதில் சில வருஷம் ஆசரிப்புக்கூடாரம் இருந்தது என்று தோன்றுகிறது. அவர்கள் தேசத்தை வெயித்தபிறகு இது சிலோவாவிலே இருந்தது என்று சொல்லியிருக்கிறது. யோசு 4<sup>9</sup> 18<sup>1</sup> 1 சாமு 1<sup>9</sup>. பெலிஸ்தியர் உடன்படிக்கைப்பெட்டியைப்பிடிக்கு

முன் ஆசரிப்புக் கூடாரம் சாலொமோனின் காலம்வரையும் கிபியோனிலிருந்தது என்று தோன்றுகிறது. 1 சாள் 16<sup>39</sup> 2 சாள் 1<sup>5</sup>. தாவீது உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்காகத் தான் பிடித்த எருசலேமின் கோட்டையில் ஒரு கூடாரம் கட்டினான். 2 சாமு 6<sup>17</sup> 1 சாள் 15<sup>1</sup> 2 சாள் 1<sup>4</sup>. அந்தக் கூடாரம் சாலொமோன் மோரியா பஸ்யில் கட்டின தேவாலயத்தில் வைத்திருந்தது. 1 இரா 8<sup>4</sup> 2 சாள் 1<sup>4</sup>. உடன்படிக்கைப் பெட்டி, கேருபீன்கள், தூபபீடம், தகன பலபீடம், விளக்குத்தலே காண்க.

கூடு. Nest. உபா 22<sup>6</sup> 32<sup>11</sup> யோபு 39<sup>27</sup> சங் 84<sup>3</sup> 101<sup>17</sup> நீதி 27<sup>8</sup> ஏசா 16<sup>3</sup> மத் 8<sup>20</sup>. உபமானமாய் மலைபோலுள்ள கோட்டை. எண் 24<sup>21</sup> எரே 49<sup>16</sup>. வீடு. யோபு 29<sup>18</sup>.

கூடும். Possible. மத் 19<sup>28</sup> மாற் 9<sup>33</sup> லூக் 15<sup>27</sup> ரோ 12<sup>18</sup>.

கூடை. Basket. எபிரெயர்கள் பலவிதமான கூடைகளை உபயோகித்தார்கள். அலரி மீலாறுகளினாலும், நாணல்களினாலும், ஒலைகளினாலும் அவைகளைப் பின்னிஞர்கள். ஆதி 40<sup>21</sup> யாத் 29<sup>3</sup> உபா 24<sup>5</sup> நியா 6<sup>19</sup> எரே 24<sup>1</sup> ஆமோ 8<sup>1</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் இரண்டு மாதிரியான கூடை சொல்லியிருக்கிறது. அதில் ஒன்று கயிறு உள்ளது. அதைப் பலமாய்க் கட்டி முதுகில் போட்டுப்போவார்கள். மத் 1<sup>30</sup>. மற்றது பெரிதாயும் அகலமாயும் இருந்தது. மத் 15<sup>27</sup> மாற் 8<sup>8</sup> அப் 9<sup>25</sup>.

கூட்டம். Assembly. ஆபு 19<sup>6</sup> சக் 22<sup>17</sup> எபி 14<sup>1</sup> புல 1<sup>15</sup> ஏசா 1<sup>13</sup> எரே 34<sup>14</sup>. சபை, சங்கம் காண்க.

கூட்டாளி. Synzygus. சிலர் 'கூட்டாளி' என்று அர்த்தம் கொண்ட கிரேக்க பதமாகிய Synzygus ஆனின் பெயர் என்றும், சிலர் பொதுப்பெயராய் 'உடன் ஊழியன்' என்றும் சொல்லுகிறார்கள். பிலி 4<sup>3</sup>.

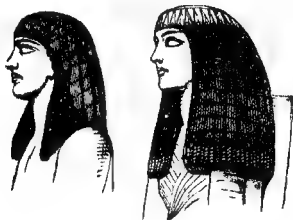
கூண்டு வண்டில். Waggon, Litter. எண் 7<sup>3</sup>. வண்டி காண்க.

கூத்தா. Cuth, Cuthah. அசிரியா ராஜாவாகிய சர்கோன் சமாரியாவிலிருந்து இஸ்ரவேலைத் துரத்தினபோது அவர்களுக்குப் பதிலாக கூத்தா என்னும் ஊரிலிருந்து அநேகரைக் கூட்டிக்கொண்டு வந்தான். கூத்தா பாபிலோனுக்குச் சம்பமாயிருந்தது. 2 இரா 17<sup>24</sup>.

கூத்து, நடனம். Dance. எபிரெயர்கள் நடனம் விளையாட்டுக்காக அல்ல, கடவுளுக்குத் தங்கள் களிப்பைக் காட்டும்படி செய்

வார்கள். சங் 150<sup>4</sup> யாத் 32<sup>19</sup> 1 சாமு 18<sup>6</sup>  
2 சாமு 6<sup>14</sup> பிர 3<sup>4</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் தனவான்  
களைப்பிரியப்படுத்தும்படி அவர்களுக்குமுன்  
நடனம் செய்யும் பெண்கள் வேசிகளானதி  
னால் ஏரோதியானின் மகளாகிய சலோமே  
நடனம் செய்தது மகா இகழ்ச்சியான காரி  
யம். மத் 14<sup>6</sup>.



எகிப்தியைக், ஆணும் பெண்ணும்.

கூந்தல், தலைமயிர், தாடிமயிர். Hair,  
beard. பெண்களுக்குக் கருங்கூந்தல் அழகு.  
உன். பா 41 5<sup>11</sup> 7<sup>3</sup> வெளி 9<sup>8</sup>. மொட்டை  
அல்லது குட்டைமயிர் கனவீனம். எசே 16<sup>7</sup>  
1 கொரி 11<sup>15</sup>.



இசுரேலியைக், ஆணும் பெண்ணும்.

முற்காலத்தில் புருஷர்கள் தலைமயிர் நீள  
மாய் வளர்ப்பார்கள். 2 சாமு 14<sup>26</sup> உன்.  
பா 5<sup>3</sup>. ஆசாரியர்கள் தலைமயிர் நீளமாய்  
வளர்க்கப்படாது என்ற பிரமாணம் இருந்  
தது. எசே 44<sup>30</sup>. புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்  
தில் புருஷர்கள் நீண்டமயிர் வைக்கமாட்  
டார்கள். 1 கொரி 11<sup>6</sup>. நசரேயர் ஒருபோ  
தும் தலைமயிர் வெட்டவில்லை. எண் 6<sup>5</sup> நியா  
13<sup>6</sup> 16<sup>13</sup> 1 சாமு 11<sup>1</sup>.

காணுனியர் முன்னந்தலையின் மயிர் வெட்  
டித் தேவதைக்குப் பிரதிஷ்டை செய்ததி  
னால் எபிரேயர்கள் அப்படிச் செய்யப்படாது  
என்ற பிரமாணம் இருந்தது. லேவி 19<sup>27</sup> 21<sup>5</sup>.

யேசுபேல் மயிரைப் பின்னித் தலையைச்  
சூழ்காரித்தான். 2 இரா 9<sup>30</sup>. யூதஸ்திரீகள்  
பொய் மயிர் பின்னித் கட்டுவார்கள். ஏசா  
3<sup>24</sup> எரே 7<sup>39</sup>. எகிப்தியர்களில் சிலர் பொய்த்  
தாடி கட்டுவார்கள். ஆனால் அவர்களில்  
அநேகர் தலை தாடி எல்லாம் சவரஞ்செய்  
வார்கள். ஆதி 41<sup>14</sup>. எகிப்தியர் சீப்புகள்  
உபயோகிப்பார்கள்.



அசிரியன்.

பவுலும் பேதுருவும் ஸ்திரீகள் தலைமயிரை  
அதிக அலங்காரமாய் வைத்திருக்கப்படாது  
என்று எச்சரித்தார்கள். 1 திமோ 2<sup>9</sup> 1 பேது  
3<sup>3</sup>. தலைமொட்டை யடிப்பதும் தாடைமயி  
ரைப் பிடுங்குவதும் அவமானம். 2 சாமு 10<sup>4</sup>  
ஏசா 7<sup>30</sup> 50<sup>6</sup> எரே 48<sup>37</sup>.

தலைமயிரை அவிழ்த்துவிடுவதும் (ஹக்  
7<sup>38</sup>), தலையை மொட்டை யடிப்பதும் (ஏசா  
15<sup>3</sup> எரே 16<sup>6</sup> ஆமோ 8<sup>10</sup>), தாடி மயிரைச்  
சவரஞ்செய்யாமல் நெடுநாள் அலங்கோல  
மாய் விடுவதும் (2 சாமு 19<sup>34</sup>), தலைமயிர்  
பிடுங்குவதும் (எஸ்ரா 9<sup>3</sup>) துக்கத்துக்கு அடை  
யாளங்கள்.

குஷ்டம் அறியும்படி மயிரின் கிறத்தைப்  
பார்ப்பார்கள். லேவி 13<sup>30</sup>. குஷ்டத்திலி  
ருந்து சுகமடைந்தவர்கள் தங்கள் மயிர் சிரைப்  
பார்கள். லேவி 14<sup>8</sup>.

எபிரேயன் ஒருவன் அடிமைப் பெண்ணை  
விவாகம் செய்யும்போது அவன் தன் தலை  
மயிர் எல்லாம் சிரைத்துவிடுவான். உபா  
21<sup>12</sup>. எபிரேயர்கள் தலைமயிரைக்கொண்டு  
அல்லது தாடியைக்கொண்டு ஆணையிடுவார்  
கள். மத் 5<sup>36</sup>. நரையயிருக்கும் (நீதி 16<sup>31</sup>),  
வெள்ளையிருக்கும் (தானி 7<sup>9</sup> வெளி 11<sup>4</sup>)  
கனம் உண்டு.

சவரகணும் கத்தியும். எண் 6<sup>5</sup> 13<sup>5</sup> உபா  
21<sup>5</sup> ஏசா 7<sup>30</sup> எசே 5<sup>1</sup>.

கூபி. Cub. கூபி என்பதும் பூத் என்ப  
தும் ஒன்றுதான் என்று தோன்றுகிறது.  
எசே 30<sup>5</sup> நாகூ 3<sup>9</sup> 2 நாளா 12<sup>5</sup>.

கூப்பிடுகிறது. Call. நீதி 1<sup>34</sup> சங் 31<sup>17</sup>  
50<sup>15</sup> 145<sup>18</sup> ஏசா 55<sup>6</sup>.

கூரீ. Sting. 1 கொரி 15<sup>55</sup> வெளி 9<sup>10</sup>.

கூரீபாகால். Gur-Baal. [பாகாவின்  
வீடு]. 2 நாளா 26<sup>7</sup>.

கூரீமலை. Gur. 2 இரா 9<sup>37</sup>.

கூலி. Wages. மீகா 3<sup>11</sup> மத் 20<sup>8</sup> ஹக்  
10<sup>7</sup>. = சம்பளம். ஆதி 31<sup>8</sup>.

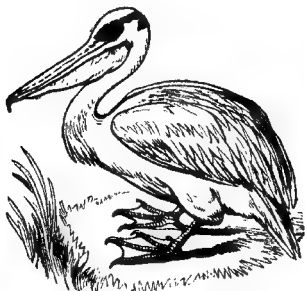
கூலிக்காரன், கூலியான். Hireling.  
லேவி 19<sup>13</sup> ஏசா 16<sup>4</sup> மல் 3<sup>5</sup> யோவா 10<sup>3</sup>  
மத் 20<sup>4</sup>.

‘கூலிக்காரன் நாட்கள்.’ யோபு 7<sup>1</sup> 14<sup>9</sup>.  
 ‘கூலிக்காரன் வருஷம்.’ ஏசா 16<sup>14</sup>. ‘கூலிப்  
 படை.’ எரோ 46<sup>21</sup>.

**கூலிப்படை.** Mercenaries. சேனை  
 காண்க.

**கூல்.** Hul. நமக்குத் தெரியாத ஒரு  
 கோத்திரம். ஆதி 10<sup>23</sup>.

**கூவேல்.** Geuel. [கடவுளின் மகிமை].  
 எண் 13<sup>15</sup>.



கூழ்க்கடா

**கூழ்க்கடா.** Pelican. லேவி 11<sup>18</sup> உபா  
 14<sup>17</sup>. சில இடங்களில் இதற்கு நாரை  
 என்று சொல்லியிருக்கிறது. செப் 2<sup>14</sup> ஏசா  
 34<sup>11</sup> சங் 10<sup>29</sup>.

பலஸ்தீன தேசத்தில் இந்த மாதிரியான  
 கூழ்க்கடாக்கள் மூக்கிலிருந்து வால்வரையும்  
 ஏறக்குறைய ஆறு அடி நீளம் உள்ளவை.  
 இவைகளுக்கு மூக்கின்கீழ் ஒரு பை உண்டு.  
 அதில் அவைகள் ஏரியில் பிடிக்கும் மீன்க  
 ளைத் தங்களுக்கும் குஞ்சுகளுக்கும் வைத்  
 திருக்கும்.

**கூழி.** Pottage. ஆதி 25<sup>29</sup> 2 இரா 4<sup>38</sup>.

**கூளி.** Kite. பெருங்கழுது. ஏசா 34<sup>15</sup>.

**கூளன்.** Crookbacked. லேவி 21<sup>20</sup>.

**கூளி.** Guni.

1. ஆதி 46<sup>24</sup>.

2. 1 நாளா 5<sup>15</sup>.

**கூன்.** Cun, Chun. 1 நாளா 18<sup>18</sup>.  
 = பேரொத்தாய். 2 சாரு 8<sup>8</sup>.

**கெ.**

**கெகென்னு.** Gehenna. இன்னோம்  
 பள்ளத்தாக்குக்கு மறுபெயர். 2 நாளா 28<sup>8</sup>  
 எரோ 31. இதில் பொய்த் தேவதைகளை  
 வணங்கினதிலும் செய்த மிருகங்களையும்  
 குற்றவாளிகளின் பிரேதங்களையும் இதில்  
 போடுகிறதிலும் இது அருவருப்பான இட

மாகையால் நரகத்துக்கு இப்பதம் சொல்லி  
 யிருக்கிறது.

ரபி மாரிற் சிலர் விபசாரக்காரரையும்  
 கோள் சொல்லுகிறவர்களையும் கெகென்னு  
 வில் எரியும் அக்கினி சுத்திகரிக்கும் என்றும்,  
 அது கடைசியில் அலிந்துபோகும் என்றும்  
 நினைத்தார்கள் எனத் தோன்றுகிறது.

புதிய ஏற்பாட்டில் இது பாவிகளுக்குக்  
 கிடைக்கும் நித்திய தண்டனையின் இடத்  
 தைக் குறிக்கிறது. மத் 5<sup>29</sup> 10<sup>28</sup>. ஆதேஸ்,  
 லெவோல் காண்க.

**கெங்கிரோபா.** Cenchreae. கொரிந்து  
 பட்டணத்தின் தென்கிழக்கிலுள்ள துறை  
 முகம். அதிலிருந்து சீரியாவுக்குக் கப்பல்  
 கள் போகும். அப் 18<sup>18</sup> ரோ 16<sup>1</sup>.

**கெசலோன்.** Chesalon. யோசு 15<sup>10</sup>.

**கெசீப்.** Chezib. = அச்சீப். ஆதி 38<sup>5</sup>.  
 யோசு 15<sup>44</sup>.

**கெசீல்.** Chesli. யோசு 15<sup>30</sup>.

**கெசுல்லோத்.** Chesulloth. = கின்  
 லோத்தாபோர். யோசு 19<sup>12</sup>. 18.

**கெதுரியி.** Geshurites. கெதுரி காண்க.

**கெஸ்ரியர்.** Gizzites, Gezzites. 1 சாரு  
 27<sup>8</sup>. கெசேரி காண்க.

**கெத்சுதல்.** Intreaty. சங் 119<sup>37</sup>.

**கெடுகிறது.** Perish. மத் 5<sup>29</sup> 18<sup>14</sup> யோவா  
 3<sup>15</sup> 10<sup>28</sup> 1 கொரி 1<sup>18</sup> 2 பேது 3<sup>9</sup>.

**கெதரோத்.** Gederoth. யோசு 15<sup>41</sup>.

**கெதரோன்.** Kedron. கீதரோன் காண்க.

**கெதர்லாகோமோ.** Chedor-laomer.  
 பூர்வகாலத்தில் எலாம் தேசத்தை அரசாண்ட  
 ராஜா. இவன் பல நாடுகளுக்கு அரசனாய்  
 இருந்தான். ஆதி 16<sup>1</sup>.

**கெதலியா.** Gedallah.

1. எரேமியாவைப் பாதுகாத்தவன். எரோ  
 26<sup>24</sup>. நெபுகாத்தெச்சார் இவனை யூதேயா  
 விலே அறிபுதியாக நியமித்தான். இரண்டு  
 மாதத்திற்குப் பிறகு இவனுடைய விரோதி  
 கள் இவனைக் கொன்றார்கள். 2 இரா 25<sup>25</sup>  
 எரோ 40 அதி. யூதர்கள் அதுமுதல் ஒவ்வொ  
 ருவருஷத்திலும் அந்த நாளிலே உபவாசம்  
 பண்ணுவார்கள்.

2. 1 நாளா 25<sup>3</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரா 10<sup>18</sup>.

4. ஒரு பிரபு. எரோ 38<sup>3</sup>.

5. செப்பனியாவின் பாட்டன். செப் 1<sup>1</sup>.

**கெதெமோத்.** Kedemoth. ரூபன் கோத்  
 திரத்தில் லேவியருக்கு நியமித்த ஒரு ஊர்.  
 யோசு 13<sup>18</sup> 29<sup>37</sup> உபா 2<sup>28</sup>.



**கெதேரா.** Gederah. யோச 15<sup>36</sup>  
1 நாளா 12<sup>4</sup>.

**கெதேர்.** Geder. யோச 12<sup>13</sup> 1 நாளா  
27<sup>28</sup>.

**கெதோர்.** Gedor.

1. ஓர் ஊர். யோச 15<sup>58</sup>.

2. ஒரு நாடு. 1 நாளா 4<sup>39</sup>.

3. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா  
8<sup>31</sup>.

4. ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 4<sup>4</sup>.

5. இன்னொரு குடும்பம். 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

**கெத்சீயான்.** Keziah. [இலவங்கம்].  
யோபின் மகன். யோபு 42<sup>14</sup>.

**கெத்சேமனே.** Gethsemane. கீத்  
ரோன் ஆற்றுக்குமேல் ஒலிவமலையின் மேற்  
சார்பிலிருந்ததோட்டம். மத் 26<sup>36</sup> மாற் 14<sup>32</sup>.

**கெபி.** Cave, Pit. ஆதி 19<sup>30</sup> 2 சாமு  
17<sup>9</sup>. துகை காண்க.

**கெபிரா.** Chephira. யோச 9<sup>17</sup> எஸ்ரா  
2<sup>25</sup>.

**கெமரியா.** Gemariah.

1. இல்கியாவின் மகன். எரே 29<sup>3</sup>.

2. சாப்பானின் மகன். எரே 36<sup>10</sup>.

**கெமல்லி.** Gemalli. எண் 13<sup>12</sup>.

**கெம்பு.** Sardius. இரத்தினம் காண்க.

**கெம்மரீம்.** Chemarim. கன்றுக்குட்டி  
விக்கிரகங்களை வணங்கின பூசாரிகள். 2 இரா  
23<sup>5</sup> ஒசி 10<sup>5</sup> செப் 1<sup>4</sup>.

**கெசேனா.** Gerasenes. கதா காண்க.

**கெராசா.** Gerasa. கதா காண்க.

**கெரான்.** Cheren. ஆதி 36<sup>26</sup>.



கெரிசம்.

**கெரிசீம்.** Gerizim. சிகேம் ஊருக்குக்  
கிட்ட உள்ள ஒரு மலை. இதில் யோசுவா  
இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்கு முன்பாக பிரமா  
ணத்தைக் கைக்கொண்டவர்களுக்கு ஆசீர்  
வாதம் கூறினான். பிற்காலங்களில் சமாரியர்  
கள் எருசலேமுக்குப் போகாமல் கெரிசீமை  
மேன்மைப்படுத்தி அங்கே தங்களுக்காகத்  
தேவாலயம் கட்டினார்கள். யோச 8<sup>3</sup> நியா 9<sup>7</sup>.  
ஏபால் காண்க.

**கெர்கேசேனா.** Gergesenes. கதா  
காண்க.

**கெர்சோம்.** Gershom. [‘அந்நியன்’  
அல்லது ‘அலைந்து திரிகிறவன்’].

1. மோசேயின் மூத்த குமாரன். யாத்  
2<sup>22</sup> 4<sup>25</sup> 18<sup>3</sup>.

2. 1 நாளா 6<sup>16</sup>.

3. எஸ்ரா 8<sup>2</sup>.

**கெர்சோன்.** Gershon, லேவியின்  
மூத்த மகன். ஆதி 46<sup>11</sup>. லேவி கோத்தி  
ரத்தில் இந்த வழிசத்துக்குக் கெர்சோனியர்  
என்று பெயர். எண் 3<sup>21</sup> 2 நாளா 29<sup>12</sup>.  
கெர்சோனில் இரண்டு குடும்பங்கள். எண்  
3<sup>21</sup> 1 நாளா 3<sup>37</sup>.

**கெர்சீசிப்பு.** Roaring. ஏசா 31<sup>4</sup> சங்  
104<sup>21</sup> யோவே 3<sup>16</sup> ஆமோ 3<sup>4</sup> 1 பேது 5<sup>8</sup>.

**கெலாயா.** Kelalah, கெலிதா காண்க.

**கெலால்.** Chelal. எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

**கெலிதா.** Kelita. = கெலாயா. எஸ்ரு 10<sup>33</sup> நெகே 87.

**கெலிலோத்.** Gelliloth. [வட்டமாய்க் கற்கள் பதித்த இடம்]. யூசா பெண்மயின் எஸ்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>17</sup>. இதின் மறுபெயர்கள்: கில்கால். யோசு 15<sup>7</sup>. பெத்தில்கால். நெகே 12<sup>29</sup>.

**கெல்போன்.** Helbon. தமஸ்குவைக்குச் சமீபமான ஒரு ஊர். எசே 27<sup>18</sup>.

**கெல்லூ.** Chelul. எஸ்ரு 10<sup>35</sup>.

**கெனானி.** Chenani. நெகே 9<sup>4</sup>.

**கெனானியா.** Chenanlah. 1 நாளா 15<sup>29</sup> 26<sup>29</sup>.

**கெனிசியர்.** Kenizzite. **கெனிசியர்** காண்க.

**கெனேசரேத்.** Gennesaret.

1. கலிலேயாக்கடல் காண்க.

2. கலிலேயாக்கடலின் மேற்கோரத்திலுள்ள ஒரு தேசம். மத் 14<sup>34</sup> மாற் 6<sup>33</sup>.

## கே.

**கேகீலா.** Kellah. தென் யூதாவிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>44</sup> 1 சாமு 23<sup>1</sup> நெகே 3<sup>17</sup>.

**கேசாம்.** Gesham. 1 நாளா 2<sup>47</sup>.

**கேசீல்.** Emek Keziz. யோசு 18<sup>21</sup>.

**கேதுர், கேதுரியர்.** Geshur. கலிலேயாக்கடலுக்கு வடமேல் கோரத்திலுள்ள தேசத்தில் வசித்த சீரியர் கோத்திரத்தார். இவர்கள் தாவீதின் காலம் வரையும் தங்கள் சொந்த ஆளுகைக்குள் இருந்தார்கள். தாவீது அந்தத் தேசத்து ராஜாவின் மகளை விவாகம் செய்தான். உபா 3<sup>14</sup> யோசு 12<sup>5</sup> 13<sup>11</sup> 1 சாமு 27<sup>8</sup> 2 சாமு 3<sup>3</sup> 1, 37 15<sup>8</sup> 1 நாளா 23<sup>3</sup>

**கேசேத்.** Chesed. ஆதி 22<sup>22</sup>.

**கேசேர்.** Gezer. பெலஸ்தியரின் நாட்டில் பூர்வ பட்டணம். கிறிஸ்துவுக்கு 3000 வருஷங்களுக்கு முன் பூர்வீக ஜனங்கள் அங்கே இருந்தார்கள். பிறகு காலானியர் வந்து அங்கே குடியேறினார்கள். எகிப்திய ராஜா இதைப் பிடித்துச் சாலொமோனின் மனைவிக்கு இதைச் சீதனமாகக் கொடுத்தான். சீமோன் மக்கபேயு இதை ஹெய்த்த பிறகு அவன் இங்கே வசித்த வீடு தற்காலத்தில் இங்கே பாழிலுமாக இருக்கும் இடத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது. நியா 1<sup>29</sup> 1 இரா 9<sup>16</sup> 1 நாளா 20<sup>4</sup> 1 மக்கபேயர் 13<sup>44</sup>.

**கேஷேம்.** Geshem. நெகேமியாவுக்கு விரோதமாய் இருந்த ஒரு அரபியன். நெகே 21<sup>9</sup> 61. = கஷ்டம். நெகே 67.

**கேடகம்.** Shield. சூயதம் காண்க.

**கேடு, அழிவு.** Destruction, Perdition.

1. அழிவு. லேவி 26<sup>38</sup> எண் 16<sup>33</sup> 17<sup>19</sup> உபா 8<sup>19</sup> 2 சாமு 17<sup>7</sup> யோபு 8<sup>13</sup> சங் 41<sup>5</sup> எரே 17<sup>28</sup> 2 பேது 37.

2. கேடு. 1 தீமோ 6<sup>9</sup> பிலி 1<sup>28</sup> எபி 10<sup>39</sup> யோவா 17<sup>19</sup> 1 நெசு 23.

3. சேதம். அப் 27<sup>21, 28</sup> யோவா 6<sup>19</sup>.

4. நாசம். வெளி 17<sup>8, 11</sup>.

5. கஷ்டம். பிலி 37<sup>8</sup> 1 கொரி 31<sup>5</sup>.

**கேட்கிறது.** Hearing.

1. செவியால் கேட்பது. உபா 5<sup>24</sup> 2 சாமு 15<sup>10</sup> மத் 11<sup>4</sup> அப் 13<sup>7</sup> வெளி 1<sup>3</sup>.

2. அருள்புரிந்து கேட்பது. 1 இரா 8<sup>34</sup> சங் 34<sup>6</sup> 116<sup>1</sup> யோபு 33<sup>1</sup>.

3. மனம் ஒத்துக் கேட்பது. மத் 17<sup>5</sup> மாற் 41<sup>8</sup> லூக் 16<sup>29</sup> யோவா 87<sup>1</sup> 107<sup>2</sup> தீமோ 47<sup>7</sup>.

4. சிலர்கேட்டும் உணராரிடுப்பது. உபா 14<sup>3</sup> ஏசா 6<sup>9</sup> மத் 13<sup>19</sup> யோவா 12<sup>40, 47</sup>.

5. கற்றறிவது. உபா 6<sup>4</sup> மத் 13<sup>17</sup> யோவா 14<sup>28</sup> 40 2 தீமோ 2<sup>2</sup>.

6. கவனமாய்க் கேட்பது நீதி 1<sup>8</sup> ஏசா 33<sup>13</sup> மீகா 1<sup>9</sup> 6<sup>9</sup>.

‘கர்த்தர் கேட்டார்’ என்பது பரிதாபம் நிறைந்த அவருடைய பூரண அறிவைக் குறிக்கிறது. ஆதி 17<sup>20</sup> யாத் 22<sup>1</sup> சங் 74<sup>21</sup>.

**கேதார்.** Kedar. கிழக்குப் பலெஸ்தீனாவில் கூடாரவாசிகளாய் இருந்தவர்கள். இவர்கள் விலங்குகளில் சமர்த்தர்கள். ஆதி 25<sup>13</sup> எரே 49<sup>28</sup> ஏசா 21<sup>17</sup> 42<sup>11</sup> 60<sup>7</sup> எசே 27<sup>21</sup> சங் 120<sup>5</sup> உன். பா 1<sup>5</sup>.

**கேதுரு மரம்.** Cedar. உற்ற இடங்களை விலைபிடு ஏன் மலையில் இம்மரங்கள் அதிகம் நோத்தியானவை சங் 21<sup>9</sup> ஏசா 35<sup>2</sup> 2 இரா 19<sup>23</sup> இதில் தைலம் போன்ற பிசின் இருப்பதால் விட்டு வேலைக்கும் (சங் 104<sup>14</sup>), விசிறிய வேலைக்கும் (ஏசா 44<sup>14</sup>) அதிக பிரயோஜனமுள்ளது இது தூறு அடி உயரத்திற்கு உளர்ந்து நல் நிழலைக் கொடுக்கும். எசே 31<sup>3</sup>. கேதுரு மரம் அநேக காலத்துக்குக் கொட்டுப்போகாமல் இருக்கும். ‘கேதுருக் கட்டை’ லேவி 14<sup>4</sup> எண் 19<sup>9</sup>. கேதுரு மரம் மலேச்சார்பில் உளருகிறதினால் எண் 24<sup>6</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் ‘தன்னணர் அருகே கேதுரு’ வேறு மரத்தைக் குறிக்கிறது என நினைக்கவேண்டும்.



சேதரு மரம்.

**கேதெரோத்தாயிம்.** Gederothalm. யோசு 15<sup>36</sup>.

**கேதேஸ்.** Kedesh.

1. யோசு 15<sup>23</sup>.

2. 1 நாளா 6<sup>72</sup>.

3. நப்தலியிலுள்ள அடைக்கலப்பட்டணமாகிய கேதேஸ். ஆதி 4<sup>6</sup> யோசு 20<sup>7</sup>. திக்கலாப்பிலேசர் இதைப் பிடித்தான். 2 இரா 15<sup>29</sup>.

**கேதோர்.** Gedor. கேதோர் காண்க.

**கேத்.** Heth. ஏந்து காண்க.

**கேத்துரால்.** Keturah. [தூபம்]. சாரான் மரித்தபிறகு ஆபிரகாமுக்கிருந்த மனைவி அல்லது மறுமனையாட்டி. ஆதி 25<sup>1</sup> 1 நாளா 1<sup>39</sup>.

**கேத்தேர்.** Gether. ஆதி 10<sup>23</sup>.

**கேத்மா.** Kedemah. இஸ்மவேலின் மகன். ஆதி 25<sup>15</sup>.

**கேபா.** Cephas. பேதுரு காண்க.

**கேபா.** Geba. [மலை]. பென்யமீன் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு கோட்டை. யோசு 18<sup>24</sup> 21<sup>17</sup> 1 சாமு 13<sup>3</sup> 1 இரா 15<sup>29</sup> 2 இரா 23<sup>8</sup> நெகே 11<sup>31</sup> ஏசா 10<sup>29</sup>.

**கேபார்.** Chebar. பாபிலோனியாவில் ஒரு பெரிய கால்வாய் அல்லது வாய்க்கால். எசே 1<sup>1</sup> 27<sup>9</sup>.

**கேபால்.** Gebal. சங் 83<sup>6</sup>.

**கேபீம்.** Gebim. ஏசா 10<sup>31</sup>.

**கேபேர்.** Geber. சாலொமோனின் ஊழியக்காரன். 1 இரா 4<sup>19</sup>.

**கேப்பார் அம்மொனாய்.** Chephar Ammoni. யோசு 15<sup>21</sup>.

**கேழவேல்.** Kemuel.

1. நாகூரின் மகன். ஆதி 22<sup>21</sup>.

2. ஒரு பிரபு. எண் 34<sup>24</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 27<sup>17</sup>.

**கேயாசி.** Gehazi. எலிசாவின் ஊழியக்காரன். 2 இரா 4<sup>12</sup> 5<sup>20</sup> 8<sup>4</sup>.

**கேரா.** Gera. ஆதி 46<sup>21</sup> நியா 3<sup>15</sup> 2 சாமு 16<sup>5</sup>.

**கேரா.** Gerah. சேக்கலில் இருபதில் ஒருபாகம். யாத் 30<sup>13</sup>. அனவு, பணம் காண்க.

**கேரார்.** Gerar. பெலிஸ்தியருடைய ஊர்களில் ஒன்று. ஆதி 10<sup>19</sup> 20<sup>1</sup> 26<sup>1</sup> 2 நாளா 14<sup>13</sup>.

**கேரீத்.** Cherlith. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே எலியா சந்தித்த ஓர் சிற்றூறு. 1 இரா 17<sup>9</sup>.

**கேருபீன்கள்.** Cherubim. ஆசரிப்புக் கூடாரத்தில் கிருபாசனத்தின்மேல் கேருபீன்களும், திரைச்சிலையில் விசித்திரவேலையான கேருபீன்களும், சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்தில் கேருபீன்களும் இருந்தமையால், இவை பரிசுத்த ஸ்தலங்களைக் காப்பாற்றுகிறவைகள் என்றும், யேகோவாவின் வாசனங்கள் என்றும் சொல்லக்கூடும். யாத் 25<sup>19</sup> 1 இரா 6<sup>23</sup> சங் 18<sup>10</sup> 80<sup>1</sup> எசே 10<sup>9</sup>. இவை பாத்சில் ஜீவ விரகூத்தைக் காப்பாற்றின. ஆதி 3<sup>24</sup> எசே 23<sup>14</sup>. இவைகளின் ரூபம் இன்னமாதிரியானது எனச் சொல்ல முடியாது. யூதவேதசாஸ்திரிகள் கேருபீன்

கள் பிரதான தேவனார்களில் ஒருவகையென்று நினைத்தார்கள். கிறிஸ்தவ வேத சாஸ்திரிகளும் இதே அபிப்பிராயமுடையவர்கள். பரி. யோவான் சொன்ன நாலு ஜீவன்கள் எசேக்கியேல் சொன்ன கேருபீன்கள் போன்றவை. எசே 41<sup>18</sup> வெளி 4<sup>9</sup>.

**கேரூப். Cherub.** செருபாபேலோடு சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த யூதன். எஸ்ரு 2<sup>59</sup> நெகே 7<sup>61</sup>.

**கேரோனுபுக். Kerenhappuch.** [கண்ணுக்கிடும் மைநிறைந்த கொம்பாகிய பாணி]. யோபு சுகமடைந்தபிறகு பிறந்தமகன். யோபு 42<sup>14</sup>.

**கேரோஸ். Keros.** எஸ்ரு 2<sup>44</sup>.

**கேலத்தா. Kehelathah.** எண் 33<sup>22</sup>.

**கேலிதா. Kelita.** கேலிதா காண்க.

**கேனஸ். Kenaz.**

1. ஆதி 36<sup>11</sup>.

2. ஆதி 36<sup>42</sup>.

3. யோச 15<sup>17</sup>.

4. 1 நாளா 4<sup>15</sup>.

**கேனத். Kenath.** யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கில் ஒரு ஊர். எண் 32<sup>42</sup> 1 நாளா 2<sup>33</sup>.

**கேனன். Kenan.** ஆதி 5<sup>9</sup>.

**கேனிசியர். Kenites.** [ஒருவேளை 'கொல்லன்']; அமெலேக்கியரைப்போல் கூடாரவாசிகள். இவர்கள் சினாய்மலை நாடு முதல் காணன் தேசம் வரையும் அலைந்து நிரிந்த ஜனம். ரேக்காப் சந்தியார் கேனனிபர்கள். எண் 10<sup>29</sup> நியா 1<sup>16</sup> 1<sup>11</sup> 1 சாமு 15<sup>6</sup> 27<sup>10</sup> 1 நாளா 2<sup>55</sup>.

**கேனிசியர். Kenizzite.** கேனான் சந்தியான். ஆதி 15<sup>19</sup> யோச 14<sup>6</sup> 1 நாளா 4<sup>13</sup>.

**கேனுபாத். Genubath.** ஆதாத்தின் மகன். 1 இரா 11<sup>20</sup>.

## கை.

**கை. Hand.** கையை விரித்து அல்லது ஏறெடுத்து ஜெபப்பண்ணுவது. யாத் 17<sup>11</sup> 1 இரா 8<sup>22</sup>.

கையை உயர்த்துகிறது பிரதிக்கிறையைக் குறிக்கிறது. ஆதி 14<sup>23</sup>.

'தொடையின்மீது கையை வைக்கிறது' என்பது ஆணையிடுவதைக் குறிக்கிறது. ஆதி 24<sup>3</sup> 47<sup>29</sup>.

உச்சதலைமேல் கைகளை வைப்பது ஆசீர்வாதத்தைக் காட்டுகிறது. ஆதி 48<sup>14</sup>.

ஒருவன் தான் பலியாகச் செலுத்தும் ஆட்டின் தலையின்மேல் தன் கைகளை வைப்பது

னால் தன் பாவ தோஷம் அந்த ஆட்டில் சுமத்துகிறான். யாத் 29<sup>10</sup> லேவி 14<sup>4</sup> 16<sup>31</sup>.

கையைக் கழுவுவது குற்றம் இல்லாமையைக் காட்டுகிறது. உபா 21<sup>6</sup> சங் 267 மத் 27<sup>24</sup>.

கைகளின் சுத்தம் நீதிக்கு அடையாளம். யோபு 22<sup>30</sup> சங் 14<sup>20</sup>.

கையோடே கைதட்டுவது கோபத்துக்கு அடையாளம். எண் 24<sup>10</sup>.

ஒருவனுடைய கைகளுக்குத் தண்ணீர் வார்த்திவன் தான் அவனுக்கு வேலைக்காரன் என்பதைக் காட்டுகிறது. 2 இரா 3<sup>11</sup>.

கையடித்துக் கொடுப்பது ஏற்பாடு பண்ணுகிறதைக் குறிக்கிறது. நீதி 61 11<sup>31</sup>.

கை முடக்கிக்கொள்வது சோம்பலைக் காட்டுகிறது. நதி 24<sup>33</sup>.

இடதுகையால் கவன்கல் எறிகிறவர்கள். நியா 20<sup>16</sup>.

இடதுகைப் பழக்கம். நியா 35<sup>21</sup>.

'கர்த்தரின் கை' என்பது அவருடைய சர்வவல்லமையைக் குறிக்கிறது. உபா 2<sup>15</sup>.

'கர்த்தருடைய கரம்' என்றமேல் இருந்தது என்பதிலால் தீர்க்கதரிசிபரிசுத்தஆவி தன்னை வலுவிடது எனக் காட்டுகிறது. எசே 8<sup>1</sup>.

'கர்த்தருடைய கரம்,' 'என் கை,' 'என் பிதாவின் கை' என்பவைகள் தேவனுடைய பராமரிப்பைக் குறிக்கிறது. எஸ்ரு 7<sup>6</sup> போவா 10<sup>28</sup> 29.

நியாயஸ்தலத்திலே சத்தூராகி வலதுபக்கத்தில் நிற்பான். சங் 109<sup>6</sup> சக 3<sup>1</sup>. காக்கிறவர் வலதுபக்கத்தில் நிற்பான். சங் 109<sup>31</sup>.

யது இராட்சரப் பரம பிதாவின் வலது பாரிசுத்திலே உட்கார்ந்திருப்பார். சங் 110<sup>1</sup> ரோ 8<sup>34</sup>.

**கைகளை வைப்பது. Laying on of Hands.**

1. கைகளை வைப்பது என்பது ஒருவனுடைய தலைமேல் தன் கையை வைக்கிறவன் தானும் அவனுட்கடவுளுக்கு முன்பாக ஐக்கியப்பட்டவர்கள் என்பதையும் தான் அவனுக்குக் கடவுளின் கிருபையைக் கொடுக்கிறது என்பதையும் குறிக்கிறது. ஆதி 48<sup>14</sup> உபா 34<sup>9</sup>.

2. ஒருவன் பலிசெலுத்தும்படி கொண்டு வருகிற ஆட்டின் தலைமேல் தன் கைகளை வைக்கிறதினால், தன் பாவதோஷத்தை அந்த ஆட்டின்மேல் சுமத்துகிறான். யாத் 29<sup>10</sup> லேவி 14<sup>4</sup> 16<sup>31</sup>.

3. புதிய ஏற்பாட்டில் கைகளை வைப்பது எப்பொழுதும் ஆசீர்வதிக்கிறதைக் குறிக்கிறது. பின்னகளை ஆசீர்வதிக்கும்போதும்

(மத் 19<sup>13</sup>), சொஸ்தம் ஆக்கும்போதும் (மாத் 14<sup>6</sup> லாக் 4<sup>40</sup> அப் 9<sup>13</sup>) கைகளை வைப்பார்கள்.

4. ஆதி சபையில் ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும்போது கைகளை வைப்பது வழக்கம். அப் 9<sup>17</sup> 19<sup>6</sup>. சில சமயங்களில் விசுவாசிகள் தேவ கிருபையை அடையும்படி ஜெபம் பண்ணும்போது கைகளை வைப்பார்கள். அப் 8<sup>17</sup> 9<sup>17</sup> 19<sup>6</sup>.

5. கர்த்தருடைய ஊழியத்திற்கு ஒருவனை நியமிக்கும்போது பெரியோர்கள் தங்கள் கைகளை அவன் தலைமேல் வைப்பார்கள். அப் 6<sup>6</sup> 13<sup>3</sup> 1 தீமோ 4<sup>14</sup> 2 தீமோ 1<sup>6</sup>.

6. மனஸ்தாபப்பட்ட குற்றவாளியை மறு படியும் சபையிற் சேர்க்கும்போது கைகளை வைத்து ஆசீர்வதிப்பது வழக்கம் என்று வேதசாஸ்திரிகள் சிலர் நினைக்கிறார்கள். 1 தீமோ 5<sup>22</sup>.

**கைத்தாய், தாதி. Nurse.** எபிரெயர்கள் தங்கள் கைத்தாய்களை கனம் பண்ணுவார்கள். 'தாதி.' ஆதி 2:39 35<sup>8</sup> 2 சாமு 4<sup>4</sup> 2 இரா 11<sup>3</sup>. 'கைத்தாய்.' ஏசா 49<sup>23</sup>. 'தாய்.' ரூத் 4<sup>16</sup> 1 தெச 2<sup>7</sup>.

**கைத்தாளம். Cymbal.** கீதவாதியம் காண்க.

**கைபிடிசுவரி. Battlement.** உபா 22<sup>8</sup>. ஃபீ காண்க.

**கைம்பெண், விதவை. Widow.** யாத் 22<sup>29</sup> லேவி 21<sup>14</sup> 22<sup>13</sup> உபா 27<sup>19</sup> 1 இரா 17<sup>9</sup> யோபு 24<sup>3</sup> 29<sup>13</sup> சங் 68<sup>5</sup> 146<sup>9</sup> ஏசா 9<sup>17</sup> எரே 7<sup>6</sup> எசே 22<sup>7</sup> சக 7<sup>10</sup> மத் 23<sup>14</sup> மாத் 12<sup>40</sup>. 42 லாக் 23<sup>7</sup> 71<sup>2</sup> 18<sup>3</sup> அப் 6<sup>1</sup> 1 கொரி 7<sup>8</sup> 1 தீமோ 5<sup>3</sup> யாக் 1<sup>27</sup>. இவ்வசனங்களை நாம் பார்த்தால் எபிரெயர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் கடவுள் விதவைகளுக்கு மிகுந்த கிருபையுள்ளவர் என்றும் அவர்களுக்கு நாம் நியாயமும் தர்மசின்னையும் உடையவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்றும் நினைத்தார்கள் என அறிவோம். விதவைகள் மறுபடியும் விவாகம் செய்வதைக் குறித்து வேதத்தில் தடை ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை.

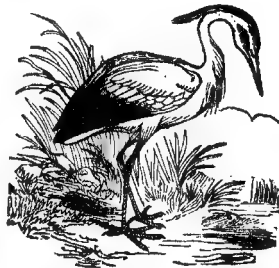
**கொ.**

**கொக்கு. Stork.** அரபியர்கள் கொக்குகளைப் பார்ப்பது சப லாப திருஷ்டி என்று நினைத்தார்கள். பயிர்களிலுள்ள புழுக்களைக் கொக்குகள் தின்பதினால் அவைகள் திரளாய் வந்தால் பயிர் அதிகமாய் விளையும் என்று நினைத்தார்கள். வேதாகமத்தில் பல வசனங்



எகிப்து தேசத்திலுள்ள கொக்கு.

களில் கொக்குக்கு நாரை என்று சொல்லியிருக்கிறது. லேவி 11<sup>19</sup> உபா 14<sup>18</sup> யோபு 39<sup>13</sup> எரே 8<sup>7</sup> சக 5<sup>8</sup>.



கலிலேயாவிலுள்ள கொக்கு.

**கொகடு. Gnat.** மத் 23<sup>24</sup>.

**கொடி, விநது. Banner, Ensign, Standard.** எகிப்தியரைப்போல இஸ்ரவேலரும் கொடி தூக்குவார்கள். ஆனால் அவைகளைப்பற்றி விபரம் தெரியாது. எண் 2<sup>2</sup> ஏசா 5<sup>26</sup> 10<sup>18</sup> உன். பா 2<sup>4</sup>. கொடிக்கும் கம்பத்துக்கும் வேதத்தில் வித்தியாசம் ஒன்றும் தோன்றவில்லை.

ரோமரின் சேனைகளில் ஒவ்வொரு பட்டாளத்திலும் கொடிச்சிலைகள் உண்டு. அவைகளில் அவர்கள் தங்கள் தேவர்களின் சொரூபங்களை வரைந்து அவைகளை வணங்கி வந்ததினால் அவைகள் 'பாமாக்குகிற அருவருப்பு' எனச் சிலர் நினைக்கிறார்கள். மாத் 13<sup>14</sup>.

**கொடுக்கு. Sting.** வெளி 9<sup>10</sup>.

**கொமேம.** Violence. சங் 58<sup>3</sup> நீதி 4<sup>17</sup>  
எசா 53<sup>9</sup> 60<sup>18</sup> எரே 51<sup>46</sup> எசே 45<sup>9</sup> மீகா 6<sup>19</sup>  
ஆபக. 1<sup>2</sup>.

**கொட்டகை.** Stable. எசே 25<sup>5</sup>.

**கொட்டாரம்.** Stall. ஆதி 33<sup>17</sup>.

**கொத்தமல்லி.** Corlander. யாத் 16<sup>31</sup>  
எண் 11<sup>7</sup>.

**கொத்தளம்.** Mound, முற்றுக்கையடுகிற  
வர்கள் கட்டின மேடு. எரே 51<sup>10</sup> எசே 4<sup>2</sup>  
2 சாமு 20<sup>15</sup> செப 1<sup>16</sup>. முற்றுக்கை காண்க.

**கொத்துகிறது.** Dig. லாக் 13<sup>8</sup> 16<sup>3</sup>.

**கொப்பரை.** Laver. 1 சாமு 2<sup>14</sup> 1 இரா  
7<sup>38</sup> 2 நாளா 4<sup>6</sup> எசே 24<sup>3,6</sup> மீகா 3<sup>3</sup>.

**கொப்பளம்.** Bolls. ஆறும் வாகை, இது  
திரேங்கத்தில் பருக்களினால் உண்டாகும்  
வாகை. யாத் 9<sup>9</sup>. லாசருவின் பருக்கள் இவ்  
விதமானவையாய் இருக்கலாம். லாக் 16<sup>20</sup>.

**கொப்பேர் மரம்.** Gopherwood. இது  
கேதுரு மரத்தை அல்லது மருத மரத்தைக்  
குறிக்கிறது. ஆதி 6<sup>14</sup>.

**கொமோரா.** Gomorah. சமபூமிய்  
லுள்ள பட்டணங்களில் காண்க.

**கொம்பு.** Horn. இஸ்ரவேலர் ஆட்  
டுக்கொம்பு மாட்டுக்கொம்புகளைப் பலவித  
மான வேலைக்கு உபயோகித்தார்கள். கொம்  
புகளாற் செய்த பரணிகளில் எண்ணெய்  
வைப்பார்கள் 1 இரா 1<sup>79</sup> 1 சாமு 16<sup>1</sup>. ஆட்  
டுக்கடாவின் கொம்புகளினால் ஒரு மாதிரி  
யான எக்கானவாத்தியம் செய்வார்கள். டோச  
6<sup>4</sup>. வல்லமையைக் குறிப்பதற்குக் கொம்பு  
உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. உபா  
33<sup>17</sup> சங் 18<sup>2</sup>. 'கொம்பு உயர்ந்திருக்கிறது'  
என்பது சகம் அல்லது ஜெயம் வந்திருக்கி  
றது என்பதைக் குறிக்கிறது. 1 சாமு 2<sup>1</sup>  
எசே 29<sup>21</sup>. 'கொம்பை உயர்த்தாதே' என்ப  
தற்குப் பொருமைக்கு இடம்கொடாதே  
என்று அர்த்தமாம். சங் 75<sup>4</sup>. 'கொம்பு வெட்  
டுகிறது' என்பது ஒருவனைத் தாழ்த்துபோக  
வும் அழிந்து போகவும் பண்ணுவதைக்  
குறிக்கிறது. எரே 48<sup>25</sup>. கொம்பு அரசனை  
அல்லது பெரியவனைக் குறிக்கிறது. தானி 7<sup>1</sup>.  
பலிபீடத்தின் நான்கு மூலைகளில் கொம்பு  
கள் வைக்கப்பட்டிருந்தன. 1 இரா 1<sup>50</sup>.

**கொம்பட்டிக்காய்.** Melon. இது எகிப்  
தில் வளுந்தரமான இடங்களில் அதிகம்  
உண்டு. எண் 11<sup>5</sup>.

**கொம்மை.** Tower. நெகே 3<sup>1,11</sup>. கோட்  
டை காண்க.



சொம்பட்டிக்காய்.

**கொரிந்தியருக்கு எழுதின முதலாம் நிருபம்.** The First Epistle to the Corinthians.

1. காரணம். கி-பி. 52-ஆத்தில் பரி.  
பவுல் கொரிந்து பட்டணத்தில் கிறிஸ்தவ  
சபையை ஸ்தாபித்தான். அவன் அவ்விடத்தி  
லிருந்து புறப்பட்டுப்போய் மற்ற ஊர்களுக்கு  
குப்பிரபாணம் பண்ணுகையில் அச்சபைக்கு  
அடிக்கடி சமாசாரங்கள் நிருபங்கள் மூலமாய்  
அறிவித்துக்கொண்டிருந்தான் என்று நாம்  
நினைக்கவேண்டும். உதாரணமாக: விபசா  
ரத்தைக் கண்டித்து ஒரு நிருபம் எழுதி  
னான். 5<sup>9</sup>.

இப்போது நாம் யோசிக்கும் நிருபம்  
கொரிந்தியருக்கு முதல் எழுதப்பட்டதால்  
புதிய ஏற்பாட்டில் இதற்குக் கொரிந்திய  
ருக்கு எழுதின 'முதலாம்' நிருபம் என்று  
சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 7<sup>1</sup>.

மேலும் சபையார் அவ்வாமலும் அப்பட்  
டணத்தைச் சந்தித்த பிரயாணிகளும் அங்கே  
நடந்த சங்கதிகளைப் பரி. பவுலுக்கு அறிவித்  
திருப்பார்கள். இவ்விதமாய்க் குலோலேயா  
ளின் வீட்டார்களுய் பல சமாசாரங்களை  
யும் பற்றி அவனுக்குச் சொல்லியிருப்பா  
ர்கள். 11<sup>1</sup>.

2. கொரிந்து சபையின் நிலைமை. அச்  
சபையில் யூதர்களிருந்தாலும் அவர்கள் பெ  
ரும்பாலும் கிரேக்க சபையிலிருந்து வந்தா  
ர்கள் என்று தோன்றுகிறது. ரோ 16<sup>39</sup>  
1 கொரி 6<sup>9</sup> 7<sup>18</sup> 9<sup>30</sup> 12<sup>2-13</sup>. இதனிடத்தம்  
சபையில் கற்புநெறி சன்மார்க்கம் இவைக  
ளைப்பற்றி அவர்கள் அவ்வளவு கவலையெடுத்த  
துக்கொள்ளாதினால்தான் மார்க்கமும் நீமையு  
ம் அதில் உண்டானது என்று அறிந்து  
பரி. பவுல் அவர்களுக்குச் சன்மார்க்கத்தைப்  
பற்றித் தெளிவாய்த் தெரிவித்தான். 17<sup>1</sup>.

3. கட்சிக்காரர். கிரேக்கர் எப்பொழு  
தும் கட்சிக்காரர் என்பது உலகப்பிரசித்தம்.

அப்படியே அச்சபையிலுள்ளவர்கள் நாலு கட்சிகளாய்ப் பிரிந்தார்கள். அப்பொல்லோவைச் சேர்ந்தவர்கள் தத்துவஞானம் முக்கியமானது என்றும், கேபாவைச் சேர்ந்தவர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணம் முக்கியமானது என்றும், கிறிஸ்துவைச் சேர்ந்தவர்கள் பவுலின் அதிகாரத்தை நீங்கினவர்களாயிருந்தார்கள் என்றும், பரி. பவுலைச் சேர்ந்தவர்கள் பவுலின் அதிகாரத்தை நன்குமதித்து மற்றவர்களை விரோதித்தார்கள் என்றும் தோன்றுகிறது. பரி. பவுல் இதெல்லாவற்றையும் அறிந்து இதனால் உண்டாகும் மோசத்தை அவர்களுக்குத் தெரிவித்துச் சபையானது எவ்வளவு பெரிதாயிருந்தாலும் அதிற் பிரிவினையிருந்தால் அது விருத்தியடைவது கூடாத காரியம் என்று காட்டுகிறான். 1<sup>12</sup>.

1. முறைகேடுகள். கொரிந்து சபையில் கட்சிகளைத்தவிர முறைகேடான செய்கையிருந்தது. ஒருவன் தன் தகப்பனின் மனைவியை வைத்திருந்தும் அவனை அச்சபையிலிருந்து விலக்காத்தினால் சன்மார்க்க நெறியைப்பற்றி அச்சபையார் அதிகமாய்க் கவனிக்கவல்லையென்று தோன்றுகிறது. இந்த விதமான முறைகேடு யூதருக்கு அருவருப்பான செய்கை. ஆமோ 2<sup>1</sup>. பரி. பவுல் இப்படி நடந்தவனைச் சாத்தானுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கிறேன் என்று சொல்லுகிறால் அவன் இவனைச் சபையிலிருந்து நீக்கிச் சன்மார்க்கத்தின் மேன்மையை அடங்குக்குக் காட்டுகிறான் (5 அதி.) என்று நாம் நினைக்கவேண்டும்.

5. கொரிந்து சபையாரின் வழக்க. அவர்கள் ஒருவருக்கொருவர் விரோதமாய் ரோமை நியாயாதிபதிகளுக்கு முன்பாகப் பிராது செய்ததினால் அவர்கள் கிறிஸ்தவ சபைக் கிருக்கவேண்டிய மேன்மையைப் புறமதஸ்தர்களுக்கு முன்பாகக் குறைக்கிறார்கள் என்றும், அப்படி யிராதபடி சபையில் உத்தமரும் அறிவாளிகளுமா யிருக்கிறவர்கள் அவர்களுக்குள்ள பிராதுகளை விசாரித்துத் தீர்க்கிறது நல்லது என்றும் பரி. பவுல் போதிக்கிறான். 6-11.

6. விவாகத்துக்குரியவை. இதற்கு அடுத்த பாகத்தில் (6<sup>12</sup>-7<sup>40</sup>) அப்போஸ்தலன் விவாக நிலைமைக்குரிய ஒழுங்கைப் பற்றிக் கற்புக்கு விரோதமான எந்தவித துன்மார்க்கமும் செய்யப்படாது என்றும்; விவாகம் செய்யாமலிருப்பது நல்லதானாலும் துரையைதனால் இழுக்கப்படாதபடி விவாகம் செய்துகொள்ள வேண்டும் என்றும்; கிறிஸ்தவனுள் இருக்கிறவன் கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு வராத தன் மனைவியைத் தள்ளிவிட

வேண்டியதில்லை என்றும்; அப்படியே கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு வந்த மனைவியும் கிறிஸ்தவனாகாத தன் புருஷனைத் தள்ளிவிட வேண்டியதில்லை என்றும்; கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு வராத புருஷனாவது மனைவியாவது பிரிந்துபோகப் பிரியப்படடால் போகலாம் என்றும்; கன்னிகைகளுக்கு விவாகம் செய்துகொடுப்பது நியாயந்தான் என்றும்; கால கஷ்டத்தினால் குடும்பத்தில் துன்பம் வருவதுண்டு என்றும்; கர்த்தருக்குப்பட்ட எவனும் விவாகம் செய்துகொள்ளப் பாக்கியம் பெற்றிருக்கிறான் என்றும்; விவாகத்தைக்குறித்து ஆகேபனை செய்கிறவர்களுக்குச் சொல்லுகிறான்.

7. இடறலாய் இருக்கிறவர்கள். (a) பிற்பாடு விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டவைகளைக் கிறிஸ்தவர்கள் சாப்பிடுகிறதினால் அறிவிற பூரணமற்ற சகோதானுக்கு அது இடறலாய் இருக்கு மாகையால் அதைப் பற்றி எச்சரிக்கையாய் இருக்கவேண்டும் என்று சொல்லுகிறான். 8<sup>1-13</sup>.

(b) தேவாலயங்களில் கிரேக்கர்களில் அநேகர் இருக்கும் பந்தியில் கிறிஸ்தவர்களிலும் சிலர் பந்தியிருந்தார்கள். இப்படிப் பந்தியிருக்கிறவர்கள் விக்கிரகங்களை வணங்கிச் சாப்பிடுவார்கள் என்று அறிவினமுள்ளவர்கள் சந்தேகிப்பார்களாகையால் அப்படிப்பட்ட விருந்துகளுக்குக் கிறிஸ்தவர்கள் போகப்படாது என்று பரி. பவுல் தீர்மானித்தான். 9<sup>10-13</sup> 10<sup>14</sup> 11<sup>1</sup>.

(c) கொரிந்து சபையாருக்கு விசேஷமாய்ச் சொல்லுகிற இந்தக் காரியங்கள் கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாருட் எப்பொழுதும் மற்றவர்களுக்கு இடறலாய் இராதபடி கைக்கொள்ளவேண்டும் என்பதாகச் சொல்லுகிறான். 9<sup>1</sup> 10<sup>13</sup>.

8. ஆராதனை. (a) ஸ்திரீகள் அக்காலத்து ஆசாரத்தின்படி தேவாலயத்தில் முக்காடு இட்டுக்கொள்வது நல்லது என்று அப்போஸ்தலன் சொல்லுகிறான். 11<sup>2-16</sup>.

(b) அன்பு விருந்து, கர்த்தருடைய இரப்போஜனம் இவைகளின் ஸ்தாபனத்தைக் குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லி அவர்களின் சிலர் இவைகளைத் தப்பிதமாய் நடத்திவந்ததைக் கண்டித்துப் புத்திமதிகள் கூறுகிறான். 11<sup>17-34</sup>.

(c) கடவுளைப் பற்றினவர்களுக்கு அவர் அருளும் பரிசுத்தாலியின் மூலமாய்ப் பெற்றுக்கொள்ளும் அந்நிய பாவைகளைப் பேசும் திறமை முதலிய வரங்கள் சந்தோஷத்துக் காகவல்ல, கிறிஸ்தவமார்க்க விருத்திக் கேதுவானவைகள் என்று சொல்லுகிறான். பென்

கள் சபையில் மௌனமாய் இருப்பது நல்லது என்று சொல்லுகிறான். 12<sup>1</sup>-14<sup>0</sup>. இந்தப் பாகத்தில் பரி. பவுல் அன்னைப்பற்றிச் சொல்லிய பாட்டு விசேஷமாய்க் கவனிக்கத்தக்கது. 13 அதி.

9. சரீர உயிர்த்தெழுதல், மூ. கொரிந்தியர் சரீர உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றிச் சந்தேகப்பட்டிருந்ததினால் பரி. பவுல் அதைக் குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லி இயேசுவின் உயிர்த்தெழுதலை அதற்கு அத்தாட்சியாகக் காட்டுகிறான்.

கடைசியாக யூதேயாவிலுள்ள ஏழைகளுக்குக் காணிக்கை சேர்ப்பதைப்பற்றி ஏற்பாடு பண்ணிப் பல புத்திரோத்தேசனைகள் செய்து முடிக்கிறான்.

10. காலம், உண்மை. கி-பி. 95-ஆத்தில் கிலெமெந்து முதலாம் ஆதி பிதாக்கள் அநேகம் கொரிந்தியருக்குப் பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களைப்பற்றிச் சொல்லுகிறார்கள். இதற்கும் அப்போஸ்தலர் நடபடிகளுக்கு முள்ள சம்பந்தங்கள் பல. கொரிந்தியர் இரண்டு நிருபங்களையும், ரோமர், கலாத்தியர் இவர்களுக்குக் கெழுதிய நிருபங்களையும் பரி. பவுல் எழுதினான் என்பதை நிச்சயம். கி-பி. 53-ஆத்தில் பரி. பவுல் எருசலேமுக்கு நாலாம் தடவை போனான். அதற்குப் பிறகு அவன் மூன்றாம் பிரயாணத்தில் எபேசு பட்டணத்திற்கு வந்து (அப் 18<sup>23</sup>) அங்கே இரண்டேகால் வருஷம் தங்கின போது கி-பி. 55-ஆ வருஷத்தில் கொரிந்தியருக்கு இந்த 'முதலாம்' நிருபத்தை எழுதியிருப்பான்.

கொரிந்தியருக்கு எழுதின இரண்டாம் நிருபம். The Second Epistle to the Corinthians.

1. காரணம். பரி. பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதுகிறபோது கொரிந்து சபையைப்பற்றித் தீர்த்து அவனுக்குத் தெரிவித்த சங்கதிகள், கொரிந்தியர் தான் முன் எழுதின நிருபத்தை வாசித்துச் செய்த காரியங்கள், குற்றவாளியாகிய ஒருவனுக்கு அவர்கள் செய்த தண்டனை ஆகிய இவைகளினிமித்தம் அவன் கவலையுள்ளவனாயிருந்தான் என்று நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். 2<sup>5</sup>-13 7<sup>8</sup> 11<sup>28</sup>.

2. கி-பி. 52-ஆத்தில் பரி. பவுல் இரண்டாம் பிரயாணத்தில்கொரிந்து சபையைஸ்தாபித்து அங்கே ஏறக்குறைய இரண்டு வருஷம் இருந்தான். மூன்றாம் பிரயாணத்திலே அதாவது கி-பி. 56-ஆத்தில் எபேசு பட்டணத்திலிருந்து கொரிந்து சபையில் நடந்து வந்த வேசித்தனத்தைப்பற்றி ஒரு நிருபம் எழு

தினான். அப் 18<sup>1</sup> 19<sup>1</sup> 1 கொரி 5<sup>9</sup>. இந்த நிருபம் காணும்போனது. ஒருவேளை அதே வருஷத்தில் எபேசுவிலிருந்து கொரிந்து பட்டணத்திற்குச் சிலகாலம் போயிருக்கலாம். 12<sup>14</sup> 13<sup>1</sup>.

இதற்குப் பிறகு கி-பி. 56-ஆத்தில் முதலில் நமக்குத் தெரிந்த முதலாம் நிருபத்தை யெழுதித் குற்றவாளிக்குச் செய்யும் தண்டனையைக் குறித்துத் தனது தீர்ப்பானத்தைத் தெரிவித்தான். அப்போது தான் கொரிந்துவுக்குத் தீர்ப்பாத்தேயுமைய அனுப்பினான். 1 கொரி 3<sup>17</sup> 16<sup>10</sup>.

பிறகு நமக்குத் தெரியாத இன்னொரு நிருபத்தைத் தீர்த்துவிடம் கொடுத்து அனுப்பியிருக்கலாம். 12<sup>8</sup>. பிறகு பரி. பவுல் எபேசுவிட்டு மக்கெதோனியாவுக்கு வந்தான். அங்கேதான் தீர்த்து அடனைச் சந்தித்து அச்சபையில் நடந்த சங்கதிகள் எல்லாவற்றையும் பற்றி விசேஷமாய்ச் சிலர் பரி. பவுலின் அநிகாரத்திற்குள் இருக்கிறதையும் சிலர் பரி. பவுல் உண்மையாய் அப்போஸ்தலன் அல்ல என்று சொல்லுகிறதையும், சிலர் எருசலேமிலுள்ள வறியவர்களுக்குக் காணிக்கை கொடுக்கிறதைக்குறித்து ஆகேசுபனை செய்கிறதையும், சிலர் துன்மார்க்கமாய் நடக்கிறதையும் பற்றி யறிவித்தான். 7<sup>1</sup>.

இவைகளினிமித்தம் பரி. பவுல் அந்த வருஷம் கடைசியில் சபைபார்களின் துன்மார்க்கத்துக்கு அவர்கள் செய்யும் தண்டனையைப் பற்றித் தனக்கிருந்த விசனத்தைக்குறித்தும், எருசலேம் சபையிலுள்ள துரிதப்பாருக்குக் காணிக்கை கொடுக்கும் தீர்ப்பு விவையத்தைப் பற்றியும், தன் அநிகாரத்தைப் பற்றியும் இந்த இரண்டாம் நிருபத்தை எழுப்பினான். இதற்குப்பிறகு மூன்றாம் பிரயாணத்தில் கொரிந்து பட்டணத்துக்குப் போய் அங்கே மூன்றா யாதம் தங்கினான். அப் 20<sup>3</sup> 2 கொரி 13<sup>1</sup>. அங்கே அவன் தங்கியிருந்தபோது சபையாருக்குள் சமாதானமும் பக்திவிரும்பத்தையும் உண்டாகி அவர்கள் எருசலேமிலுள்ள சபையாருக்குக் காணிக்கை சேர்த்து அவர்களின் சிலர் பரி. பவுலுடனேகூட அதைக் கொண்டு போனார்கள்.

3. காலம். இந்த நிருபத்தில் பரி. பவுல் மூன்றாம் பிரயாணத்தின் கடைசியில் கி-பி. 57-ஆத்தில் எபீரில்மீத்தில் எருசலேமுக்குக் கொண்டிப்போன காணிக்கையைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லி யிருக்கிறதினாலும், அவன் அதற்குமுன் மக்கெதோனியாவிலே சுற்றித்திரிந்து மூன்றாமாதம் கொரிந்துவிலே தங்கியிருந்ததினாலும், கி-பி. 56-ஆ அக்டோபர்மீ அவன் அதற்கு வர முந்தி அவன் இந்



நிருபத்தை எழுதியிருப்பான் என்று தோன்றுகிறது. ஆதலால் முதலாம் நிருபம் எழுதி ஆறு மாதத்திற்குப் பிறகு இந்த நிருபம் எழுதப்பட்டது என்று நாம் நினைக்கவேண்டும்.

4. உண்மை. இதை நாம் வாசிக்கும் போது இது ஒரே நிருபந்தான் என்று அறிவோம். மேலும் பரி. பவுல்தான் இதை எழுதினான் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

5. பாஷை நடை. இதில் பரி. பவுலின் மனதிலுள்ள எண்ணங்களையும் விருப்பங்களையும் துக்கங்களையும் பூரணமாய் அறியலாம். தீமையைக் குறித்து அதிக கண்டிப்புள்ளவனும் சவிசேஷத்தைச் சிறப்பிக்கும் விஷயத்தில் திடீர்த்தமுள்ளவனும் பாவிகளின்மேல் பரிதாபமுள்ளவனுமாகிய இவனுடைய ஞான அனுபவத்தை நன்றாய் இதிலே அறிந்துகொள்ளலாம். தான் கண்ட தரிசனம், தனக்கிருக்கும் 'முள்,' தனது தேக பலவீனம், தனக்கு தேரிட்ட உபத்திரவங்கள் ஆகிய இவைகளைப்பற்றி இதில் சொல்லுகின்றான். 4<sup>7</sup> 10<sup>10</sup> 11<sup>23</sup> 12<sup>1</sup>.

இதில் துன்பத்திலுண்டாகும் பாக்கியமும், பலவீனத்திலுண்டாகும் தைரியமும், பூரணமாய் அறியக்கூடும். இதில் மோசையின் நியாயப்பிரமாணமார்க்கமும், கிறிஸ்தவ மார்க்கமும், கிறிஸ்துவின் மாணமும், நித்திய ஜீவனும், கிறிஸ்துவின் அவதாரமும், திரியேக தத்துவமும் ஆகிய இவைகளைச் சூழித்துச் சொல்லிக் கிறிஸ்தவமார்க்க தத்துவ ஞானத்தைக் காட்டுகிறான். 3<sup>8</sup> 5<sup>14</sup> 4<sup>16</sup>-5<sup>8</sup> 8<sup>9</sup> 13<sup>14</sup>.

6. பொருளடக்கம்.

1. 1<sup>1</sup>-11. வாழ்த்துதல்.

2. 1<sup>12</sup>-7<sup>16</sup>. கொரிந்துவிலே பரி. பவுல் செய்த ஊழியத்தையும் தன்னையும் பற்றிச் சொல்லியது.

(a) 1<sup>12</sup>-2<sup>11</sup>. முன்னிருந்த அவனுடைய எண்ணங்களின் மாறுதல்.

(b) 2<sup>12</sup>-7<sup>3</sup>. ஊழியத்தின் எல்லமை (2<sup>14</sup>-4<sup>6</sup>), அதிலுண்டாகும் துக்கமும் நம்பிக்கையும் (4<sup>7</sup>-5<sup>10</sup>), அதின் நோக்கம் (5<sup>11</sup>-21), அதைத் தான் நிறைவேற்றினது. 6<sup>1</sup>-7<sup>3</sup>.

(c) 7<sup>4</sup>-16. நீத்து வந்து அறிவித்த செய்திகள்.

3. 8<sup>1</sup>-9<sup>15</sup>. எருசலேமின் சபையிலுள்ள தரித்திரருக்குச் செய்யவேண்டிய தர்மம்.

(a) 8<sup>1</sup>-5. மக்கெதோனியாவின் நல் முன்மாதிரி.

(b) 8<sup>6</sup>-9<sup>5</sup>. நீத்து அனுப்பப்பட்டது.

(c) 9<sup>8</sup>-15. இந்த விஷயத்தில் உற்சாகமாயிருக்கும்படி ஏவினது.

4. 10<sup>1</sup>-13<sup>10</sup>. தான் மூன்றாம்முறை கொரிந்துவுக்கு வந்து தன் எதிராளிகள் செய்தது நியாயமல்லவென்று காட்டுவதைப் பற்றிச் சொல்லியது.

(a) 10<sup>1</sup>-18. அப்போஸ்தல அதிகாரம் பெற்றதைப்பற்றிச் சொன்னது.

(b) 11<sup>1</sup>-12<sup>18</sup>. அப்போஸ்தல அதிகாரத்தின் மேன்மை.

(c) 12<sup>19</sup>-13<sup>10</sup>. கொரிந்தில் அவன் செய்யப்போகிறதைப் பற்றியது.

5. 13<sup>11</sup>-13. புத்திமதிகள்.

கொரிந்து. Corinth. வேதத்தை வாசிக்கிறவர்கள் கொரிந்துபட்டணம் தனசம்பத்தும் பெருங்கோத்திய முள்ளதுமாய் இருந்தது என்பதையும், அதிலுள்ளவர்கள் அக்காலத்து நாகரீகத்தில் பேர்போனவர்களாய் இருந்தார்கள் என்பதையும் அறிந்துகொள்வது அவசியம்; இல்லாவிட்டால் பரி. பவுல் கொரிந்தியருக்கு எழுதின நிருபங்களில் அநேக காரியங்கள் அவர்களுக்கு விளங்காது. கொரிந்து குடாக்கடல் கிரேக்க தேசத்தை இரண்டு பாகமாகப் பிரிக்கிறது அந்த இரண்டு பாகங்களும்கொரிந்து பூசத்தியினால் இணைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. இத்தாலியாவின் பட்டணங்களிலிருந்து சின்ன ஆசியாவுக்குப் போக விரும்புவோர் முதலில் ஒரு கப்பலில் ஏறிக் கொரிந்து குடாக்கடலில் பிரவேசித்து அங்கே இறங்கி பூசத்தியைத் தாண்டி அதற்குத் தென்கிழக்கிலுள்ள கெக்கிரோயா துறைமுகத்தில் இன்னொரு கப்பலில் ஏறிக் சின்ன ஆசியாவுக்குப் போவார்கள். அப்படியே இத்தாலியாவுக்கும் சின்ன ஆசியாவுக்கும் ஜனங்கள் போக்குவரத்தாய் இருந்தபடியினால் கொரிந்து பட்டணத்தில் வியாபாரம் அதிகமாய் நடந்தது.

மேலும் அவ்விடத்தில் உலகத்தில் பிரஸ்தாபமுள்ள சர்வகலாசாலை இருந்ததினால் பல தேசங்களிலுமிருந்து கல்வி கற்கும்படி அநேக மாணக்கர் அங்கே வருவார்கள்.

இவைகளைத்தவிர அப்பட்டணத்தில் காம தேவிகளென்று ஒரு பெரிய கோவில் கட்டப்பட்டிருந்தமையால் வேசிகள் அநேகர் அங்கே இருந்தார்கள். இதனால் எல்லாத் துன்மார்க்கத்துக்கும் கொரிந்து இருப்பிடமாய் இருந்தது.

மேலும் அந்தப் பட்டணத்தில் இரண்டு வருஷத்துக் கொருமுறை பந்தய விளையாட்டுகள் நடந்தனவாதலால் ரோமை ராஜ்யத்தின் எத்திசையிலுமிருந்து அவ்விளையாட்டுக்



தற்பல கொரிந்து.

கலைப் பார்க்கிறவர்களும் நடத்துகிறவர்களு  
மான கோடாகோடி ஜனங்கள் அங்கே வந்து  
கூடுவார்கள்.

கி-மு. 146-ஆத்தில் அப்பட்டணத்தை  
ரோமர்கள் அழித்தாலும் ஜூலியு கைசர்  
(Julius Caesar) அதைத் திரும்பவும் கட்  
டினதினால் சீக்கிரத்தில் அது முன்னிருந்  
ததுபோல் பெரிதாயும் தனசம்பத்துள்ளதா  
யும் வந்தது. பரி. பவுலின் காலத்தில் அதில்  
குடியிருந்தவர்கள் யார் என்றால்: அந்தப் பட்  
டணத்தை இரண்டாந்தரம் ஸ்தாபித்த ரோ  
மர்களின் சந்ததியார், ரோமை ராஜ்யத்தி  
லுள்ள உத்தியோகஸ்தர், வியாபாரிகள்,  
கிரேக்கர்கள், யூதர்கள், அந்நியர்கள் ஆகிய  
இவர்களே.

பரி. பவுல் முதல் வந்தபோது அங்கே  
தங்கவேண்டுமென்று அவன் கருதவில்லை  
எனத் தோன்றினாலும், அவன் கண்ட தரி  
சனத்தினால் அங்கே அவன் ஊழியம் செய்து  
ஒரு விசேஷித்த சபையை ஸ்தாபித்தான்.  
அங்குள்ள யூதர்கள் முதலில் பரி. பவுலை  
ஏற்றுக்கொண்டாலும் இயேசுகிறிஸ்துவைக்  
குறித்து அவன் செய்த பிரசங்கத்தைக்  
கேட்டு அவனுக்கு விரோதிகளானார்கள்.  
சிலரோ அவனுடையபோதனையைக்கேட்டு  
அவன் பக்கம் சேர்ந்தார்கள். அப் 18<sup>1-11</sup>  
ரோ 16<sup>21</sup> 1 கொரி 9<sup>30</sup>.

நாம் கொரிந்து சபையிலுள்ளவர்களின்  
பேர்களைப் பார்த்தால் புறமதங்களிலிருந்து  
வந்தவர்கள் அநேகர் என அறிவோம்.  
அப் 18<sup>7</sup> ரோ 16<sup>21</sup> 1 கொரி 12<sup>3</sup> 16<sup>17</sup>.

பரி. பவுல் சிலகாலம் அங்கே இருந்த  
பிறகு அவனுக்கு உதவியாகச் சீலாவும்  
திமோத்தேயுவும் வந்தார்கள். அவ்விடத்தில்  
அவன் தெசலோனிக்கேயருக்கு முதலாம்  
நிருபம் எழுதி அதற்குப் பதில் வந்தபிற்பாடு  
இரண்டாம் நிருபத்தையும் அவர்களுக்கு எழு  
தினான் என்று தோன்றுகிறது. 1 தெச 3<sup>6</sup>.

அவன் கொரிந்து பட்டணத்தில் இருந்த  
போது அவனுக்கு விரோதிகளான யூதர்கள்  
கல்லியோன் அதிபதிக்குமுன் கி-பி. 52-ஆ  
த்தில் அவனை விசாரணைக்காகக் கொண்டு  
வந்தார்கள். இதினால் கொரிந்து பட்டணத்  
தில் கிறிஸ்தவ சபை விருத்தியடைந்ததை  
யும், அதற்கு விரோதமாய் யூதர்கள் வெறுப்  
பும் விரோதமும் கொண்டதையும், அப்பட்  
டணத்திலுள்ள மற்றவர்கள் யூதர்களுக்கு  
விரோதமாய் நடந்ததையும் நாம் அறிந்து  
கொள்ளலாம். அப் 18<sup>27</sup>.

இங்கே கூடாரம் செய்கிறவர்களாயிருந்த  
பிரிஸ்கில்லாள், ஆக்கில்லா என்பவர்களு  
டைய வீட்டில் பரி. பவுலும் கூடாரவேலை  
செய்துகொண்டிருந்தான். இந்தச் சபை  
யிலுள்ளவர்களுக்குப் பரி. பவுல் இழந்து  
போன நிருபம் ஒன்றையும் (1 கொரி 5<sup>9</sup>),  
இப்போது வேதத்தில் இருக்கும் இரண்டு  
நிருபங்களையும் எழுதினான். அவன் மறுபடி  
யும் கி-பி. 56-57-ஆ மூன்று மாதமாகக்  
கொரிந்துவிலே இருந்தான். அப் 20<sup>3</sup>.

தன்மாமர்க்கமும் பற்பல மதங்களும் நிறை  
ந்த அப்பட்டணத்தில் பரி. பவுல் கிறிஸ்தவ  
சபையை ஸ்தாபித்தது கவிசேஷத்தின் வல்

லமைக்குச் சிறந்த அத்தாட்சியாய் இருக்கிறது.

**கொர்நேலியு.** *Cornellus*. யூதமார்க்கத்தில் விளங்கின உண்மையை அறிந்து அதிற் சேர விரும்பின அந்நியர்களில் அகேசர் அதற் குரிய எல்லாச் சிலாக்கியங்களையும் பெறுவதற்கு இடமில்லா விட்டாலும், அதிற் சேர்ந்துகொள்வதற்குத் தடையில்லை யென்று யூத வேதசாஸ்திரிகளின் உத்தரவு இருந்ததினால், அவர்கள் அதிற் சேர்ந்தார்கள். அவர்களில் கொர்நேலியு ஒருவன்.

யியா பட்டாளத்தில் ஹறுக்கு அபிபதியாய் இருந்தான். இவன் ஞானஸ்நானம் பெறுவது கிறிஸ்தவ சபை யூதருக்குள்ளே சிறு சங்கம் அல்ல, உலகத்தார் யாவரையும் கூட்டிச் சேர்க்கும் சங்கம் என்பதைக் குறிக்கிறது. அப் 10 அதி.

**கொர்பான்.** *Corban*. இப்பதம் பாபிலோனியரும் யூதரும் கடவுளுக்குக் கொடுக்க வேண்டிய காணிக்கையையும், அவர்கள் செய்யும் பொருத்தினையை நிறைவேற்றும் படி செலுத்துகிற காணிக்கையையும் குறிக்கிறது. 'காணிக்கை.' எசே 20<sup>28</sup>. 'பலி.' எசே 40<sup>43</sup>. 'கொர்பான்.' யாற் 7<sup>11</sup>. எபிரேயர்கள் சரியாய் யோசிக்காமல் தங்களுக்கும் தங்கள் தாய்தந்தையருக்கும் சம்ரக்ஷணக் காக வைத்திருக்கிறவகளைக் கடவுளுக்குக் கொடுப்பதாகப் பொருத்தினைசெய்து இவ்விதமாய்ப் பெரும்பாலும் தங்கள் பெற்றோரைக் கஷ்டத்தில் போடுகிறதினால், அவர்களுக்கு அநியாயம் செய்கிறதுபோலிருந்தது. யூத வேதசாஸ்திரிகள் இது அநியாயம் என்று அறிந்தும், முதலில் இதனால் தாய்தந்தையருக்குக் கஷ்டம் வந்தபோதிலும் செய்த பொருத்தினையை நிறைவேற்றவேண்டும் என்று தீர்மானித்தார்கள். உபா 23<sup>31</sup>. பிறகு கி-பி. 90-ஆவத்தில் அவர்கள் பெற்றோரைச் சம்ரக்ஷண செய்வது உத்தம கடமை என்று அறிந்து இப்படிப் பொருத்தினை செய்வதை விலக்கவேண்டும் என்று உத்தரவு கொடுத்தார்கள்.

**கொலாயா.** *Kolaiah*.

1. எரே 29<sup>21</sup>.

2. கெசே 11<sup>7</sup>.

**கொலை.** *Murder*. நியாயப்பிரமாணத்தில் வேண்டும் என்று செய்யும் கொலைக்கும், கைப்பிசகாய்ச் செய்யும் கொலைக்கு முள்ள வித்தியாசம் அதிக தெளிவாய்ச் காண்பித்திருக்கிறது. ஆதி 9<sup>6</sup> யாற் 20<sup>23</sup> 21<sup>14</sup> உபா 19<sup>4-11</sup> எண் 35<sup>9</sup>. 'எழுத்து கொல்லுகிறது' என்பதற்கு நாம் செய்த குற்றத்தி

னியித்தம் நாம் தண்டனைக்குப் பாத்திரமுள்ளவர்கள் என்று நியாயப்பிரமாணம் சொல்லுகிறது என்றத்தமாம். 2 கொரி 3<sup>6</sup>. அடைக்கலப் பட்டணம் காண்க.

**கொலைபாதகன்.** *Murderers*. பேலிங்ஸ் கி-பி. 52-ஆவத்தில் யூதேயாவிலே அபிபதியா யிருந்தகாலத்தில் கொலைபாதகர் என்று சொல்லப்படும் கள்ளர் கூட்டம் கலகம் செய்தார்கள். யூதருக்கும் ரோமாருக்கும் யுத்தம் நடந்தபோது இவர்கள் அதிக தைரியமாய் ரோமரோடு போர் புரிந்தார்கள். அப் 21<sup>38</sup>.

**கொல்கோதாமலை.** *Golgotha*. கல்வாரி காண்க.

**கொல்லன்.** *Smith*. 1 சாமு 13<sup>19</sup> 2 இரா 24<sup>14</sup> எசா 44<sup>12</sup> எரே 24<sup>1</sup>.

**கொலோசே.** *Colosse*. சின்ன ஆசியா விஜ்ஜன் பிரிகியாநாட்டில் ஓர் பட்டணம். பரி. பவுலின்காலத்தில் லவோதிக்கேயா பட்டணம் அதிக விருத்தியடைந்து வந்ததினாலே அகற்குக் கிட்ட உள்ள இப்பட்டணத்துக்குத் திருந்த மேன்மை கொஞ்சம் குறைந்தபோனது. பரி. பவுல் இப்பட்டணத்திற்குப் போகவில்லை. இங்கே எப்பாப்பிராவும் தீமோத்தேயுவும் தேவ ஊழியம் செய்தார்கள். கொலோ 1<sup>1</sup> 2<sup>1</sup> 4<sup>12</sup>.

**கொலோசேயருக்கு எழுதின நிர்ப்பம்.** *The Epistle to the Colossians*.

1. இதின் உண்மை. பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களில் இதுவும் ஒன்று என்று நிருச்சபையாரல்லாமலும் சமயவிரோதிகளும் ஒத்துக்கொண்டார்கள். இதுவும் பிலேமோனுக்கு எழுதின நிருபமும் ஒன்றுக்கொன்று அதிகமாய்ச் சம்பந்தப்பட்டிருக்கிறது.

2. காலம். இது பரி. பவுல்தான் எழுதினது என்பதற்குச் சந்தேகமேயில்லை. அவன் ரோமா புரியிலே சிறைச்சாலையிலிருந்த போது (கி-பி. 60-61) எபேசியர், பிலேமோன், கொலோசேயர், பிலிப்பியர் ஆகிய நாலு நிருபங்களை எழுதினான். 43<sup>18</sup>.

3. நோக்கம். கொலோசேயில் ஊழியம் செய்த எப்பாப்பிரா அங்கிருந்து ரோமா புரிக்கு வந்து அங்கே தங்கிப் பரி. பவுலுக்குக் கொலோசே சபையைக்குறித்துச் சொன்னதைக் கேட்டு அச்சபைக்கு இந்த நிருபத்தை யெழுதி தீகிக்கு கையிற் கொடுத்து அனுப்பினான். பிலே 1<sup>3</sup>. கொலோ 4<sup>3</sup>. இதில் பரி. பவுல் அச்சபையில் தனக்கிருக்கும் பிரியத்தையும் நேசத்தையும் காட்டி கிறிஸ்தவ நடக்கைக்கு விரோதமான கொள்கையைப் பற்றி எச்சரிக்கிறான். அச்சபையில் சமயப்

புரட்டான விஷயம் இன்னதென்று நமக்குப் பூரணமாய்த் தோன்றவில்லை. ஆனால் அது ஒருமாதிரியான தத்துவஞான சாஸ்திரத்துக்குரியது என்று நினைக்கவேண்டும். அநாவது கடவுள் தாமே சிருஷ்டிப்புக்குக் கர்த்தா அல்லவென்றும், தூதர்கள் மூலமாய் அதை யுண்டாக்கினார் என்றும், மனுஷர் வேஷ மதவைவராக்கியத்தினால் தங்கள் சரீரங்களை ஒடுக்கவேண்டும் என்றும், யூத சடங்கா சாரங்களின்படி நடக்கவேண்டும் என்றும், இந்தச் சாஸ்திரத்தினாலே உத்தம ஞானம் அடையலாம் என்றும் போதித்தது.

ஆகையினால் பரி. பவுல் இதில் ஒரே மத்தியஸ்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் மகத்துவத்தையும் அவரில் நம்பிக்கை வைக்கிறவர்கள் அடையும் விடுதலையையும்பற்றிப் போதிக்கிறான். 2<sup>16</sup>. 18. 23.

4. பொருளடக்கம். 1<sup>1-12</sup>. வாழ்த்துதல், ஸ்தோத்திரம், விண்ணப்பம்.

13<sup>1-23</sup>. காணமுடியாத கடவுளின் சுருபு மாகிய கிறிஸ்துவின் தன்மையும் ஊழியமும்.

24<sup>1-34</sup>. தத்துவசாஸ்திரத்தைப்பற்றிய போதனை. இயேசுவின் தேவத்துவத்தின் பரிபூரணம் எல்லாம் சரீரப்பிரகாரமாய் அடங்கியிருக்கிறது. அவர் மேலானவரும் ஜீவினாயனிக்கிறவருமாய் இருக்கிறார். கிறிஸ்துவடனே உயிர்த்தெழுக்கிறவர்கள் அவர் தேவனுடைய வலது பாரிசத்தில் உட்காருகிற இடத்திலுள்ள மேலானவைகளைத் தேடவேண்டும்.

35<sup>1-16</sup>. கிறிஸ்தவர்கள், புருஷர், மனைவிகள், பெற்றார், பிள்ளைகள், எஜமான்கள், அடிமைகள் ஒருவருக்கொருவர் செய்யும் கடமைகள்.

47<sup>1-18</sup>. தீகிக்கு, ஒரேசொழு, மாற்கு முதலியவர்களைப்பற்றியும், தன் சொந்த நிலைமையைப்பற்றியும் சொல்லியது.

கொல்லோசே. Col-hozeh. [எல்லாம் பார்க்கிறது]. ரெகே 3<sup>15</sup>.

கொழுப்பு. Fat. யூதருக்குள் ஆடுபாடுகளின் கொழுப்பும், சிரிபா தேசத்தின் ஆட்டின் பெரிய கொழுப்புள்ள வாலும் சாப்பிடலாகாது என்ற கட்டுப்பாடு இருந்தது. யாத் 29<sup>22</sup> வேலி 33 37 7<sup>22</sup>. 'இருதயம் கொழுத்திருக்கிறது' என்பது பொருளையைக் குறிக்கிறது. உபா 32<sup>15</sup> சங் 119<sup>9</sup> எரே 5<sup>28</sup>. கொழுப்பு உண்மையைக் குறிக்கிறது. ஆதி 27<sup>28</sup> ரெகே 9<sup>35</sup> சங் 63<sup>5</sup> எரே 31<sup>14</sup>.

கொழுவிரும்பு. Plough-share. 1 சாமு 13<sup>30</sup>.

கொள்ளுகிறது.

1. = To buy. ஆதி 38<sup>19</sup> வேலி 22<sup>11</sup> 2 சாமு 24<sup>21</sup> ஏசா 55<sup>1</sup> வெளி 31<sup>8</sup>.

2. = To contain. 1 இரா 8<sup>7</sup> 2 நாளா 61<sup>8</sup> யோவா 21<sup>25</sup>.

கொள்ளி. Fire-brand. நீதி 26<sup>18</sup> ஏசா 7<sup>6</sup> ஆமோ 4<sup>11</sup>.

கொள்ளியாய்ச் சரீர்ப்பம். Flery Serpent. பல்லெஸ்தினாலும் அத்தருத்தெற்கே யுள்ள வஞ்சகத்திலும் பாம்புகள் அநேகம் உண்டு. இவைகளில் விஷமுள்ள சில பாம்புகள் தீண்டும்போது அது தீயினால் சட்டவேதனையைப்போல் கொடிய வேதனையைக் கொடுக்கிறதினால் இவைகள் 'கொள்ளியாய்ச் சரீர்ப்பம்' என்றும், 'அக்கினிச் சரீர்ப்பம்' என்றும் சொல்லப்படுகின்றன. எண் 21<sup>6</sup> ஏசா 14<sup>29</sup>. இதினிமித்தம் எயிரோய பாஷையில்கொள்ளியாய்ச் சரீர்ப்பத்திற்கு சுவாலை என்னும் அர்த்தம்கொண்ட 'சேராப்' என்று பெயர். ஆனால் இது இன்ன ஜாதிய் பாம்பு என்று சொல்லமுடியாது.

கொள்ளை. Prey. ஆதி 49<sup>27</sup> எண் 14<sup>3</sup> 31<sup>27</sup> நியா 5<sup>30</sup> ஏசா 10<sup>6</sup> 33<sup>23</sup> 49<sup>24</sup> எசே 36<sup>4</sup>. பிலி 2<sup>6</sup>-ல் சொன்ன 'கொள்ளை' என்பதின் அர்த்தமாவது: 'பறித்துக்கொள்ளவேண்டிய பொருள்'.

கொள்ளைநோய். Murrain. இந்தாம் வாதை. யாத் 9<sup>3</sup>. வாதை காண்க.

கொறுக்கை. Reed. ஏசா 19<sup>6</sup>.

கொன்னியா, கொனனியா. Conanlah.

1. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 31<sup>19</sup>.

2. இன்னொரு லேவியன். 1 நாளா 35<sup>9</sup>.

கொன்ஸ்தந்தீன். Constantine. கி-பி.

306-ஹஸ்தில் ரோமை ராஜ்யத்துக்குக் கொன்ஸ்தந்தீன் ராயன் ஆனான். இவன் கி-பி.

312-ஹஸ்தில் கிறிஸ்தவனாகி, அதுமுதல் எல்லா மார்க்கத்திலும் கிறிஸ்தவமார்த்தம் உத்தமம் என்பதை அந்தப் பெரிய ராஜ்யத்தில் யாவருக்கும் காட்டும்படி முயற்சி செய்தான். பலமுறையும் துன்பப்படுத்தப்பட்ட திருச்சபை இவனால்தான் சமாதானமும் விரகத்தியும் அடைந்தது. இவன் விக்கிரக ஆராதனையையும் அதற்குரிய திருநாட்கள், தீர்த்தயாத்திரைகள், பலிகள் முதலிய சடங்காசாரங்களையும் அசுற்றி விக்கிரக கோவில்களைக் கிறிஸ்தவ கோவில்களாக்கும்படி பல இடங்களிலும் கட்டினாயிட்டான். ரோமாபுரிக்குப் பதிலாகத் தான் ஸ்தாபித்த கொன்ஸ்தந்திரோபரியைப் பெரிய ரோமை ராஜ்யத்துக்குத் தலைநகரி யாக்கினான். இப்பட்டணத்தில்

**அரமனை, கோட்டைகள், கோத்தியான கோ**  
வில், துறைமுகம் முதலியவைகள் கட்டி  
இதை அலங்கரித்தான். இவன் பள்ளிக்கு  
டங்களை ஸ்தாபித்தான். கதொசிச் சுருள்களி  
லும் தோற் சுருள்களிலும் வேதாகமத்தை எழு  
துவற்றது வெருமதி கொடுத்தான். இவன்  
மூலமாய்த் திருச்சபை விருத்தியடைந்தும்  
பல விஷயங்களில் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தை  
அதின் போதனையின்பிரகாரம் இவன் அனு  
சரிக்கவில்லை என்பதற்கும், அக்காலத்தில்  
இவனுடைய பெரிய உத்தியோகஸ்தர் இவன்  
தயவு பெறும்படி கிறிஸ்தவர்கள் ஆளுர்கள்  
என்பதற்கும் ஐயமேயில்லை. என்றாலும்  
இவன் காலம் முதல் கிறிஸ்தவமார்க்கம் விக்  
கிரக ஆராதனையை ஜெயித்துவந்தது என்று  
காண்கிறோம்.

கோ.

**கோகாத், கோகாத்தியர். Kohath.**  
லேலி கோத்திரத்தின் மூன்று முக்கிய குடும்  
பங்களில் ஒன்று. ஆதி 46<sup>11</sup> யாத் 6<sup>16</sup> எண்  
3<sup>17</sup> 1 நாளா 6<sup>1</sup> யோச 21<sup>5</sup>. கோகாத்தியர்க  
ளில் நாலு பிரிவுகள் உண்டு. இவைகளில்  
ஆரோன், மோசே பிறந்த அம்ராம் குடும்பம்  
விசேஷமானது. யாத் 6<sup>20</sup>. கோராகு இந்  
தக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். எண் 16  
அதி. இஸ்ரவேலர் வனாத்தரத்தில் இருக்  
கும்போது கோகாத்தியர் தங்கள் கூடாரத்தை  
ஆசரிப்புக் கூடாரத்துக்குத் தென்நிசையில்  
அடித்தார்கள். பயணம் பண்ணும்போது  
இவர்கள் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் பணிமுட்  
டுச் சாமான்களைத் தங்கள் தோள்களில் சுமந்து  
கொண்டு போவார்கள். எண் 3<sup>30</sup> 7<sup>9</sup>. இவர்க  
ளுக்கு இருபத்துமூன்று ஊர்கள் இருந்தன.  
யோச 21<sup>4</sup>. தேவாலயத்தில் இவர்களில்  
சிலர் பாடகராய் இருந்தார்கள். 1 நாளா 6<sup>31</sup>  
2 நாளா 20<sup>19</sup> 29<sup>12</sup>.

கோது, கோக். Cog.

1. எசேக்கியேல் திரங்குதிசி தரிசனத்தில்  
கண்ட யேகோவா இரட்சித்த இஸ்ரவேல  
ருக்கு விரோதமாய் பட்டையெடுத்துவந்த  
ஒரு சேனபதி. எசே 38-39 அதி. பரி.  
யோவான் இந்த அர்த்தங்கொண்டே 'கோது'  
என்று சொல்லுகிறான். வெளி 20<sup>7</sup>.  
2. கோக் ரூபன் குடும்பத்தில் ஒரு கோத்  
திரம். 1 நாளா 5<sup>4</sup>.

கோசாம். Cosam. ஓக் 3<sup>38</sup>.

**கோசான். Gozan.** கினிவே பட்டண  
த்திலிருந்து முப்பது மைல் கிழக்கிலிருந்த  
இடத்திற்கு அசிரியா ராஜா இஸ்ரவேலரைக்  
கொண்டுபோனான். 2 இரா 17<sup>5</sup> 19<sup>12</sup>.

கோசேன். Goshen.

1. யூதாவில் ஒரு ஊர். யோச 15<sup>51</sup>.  
2. தென்யூதாவில் ஒரு தேசம். யோச 10<sup>41</sup>.  
3. பௌஸ்தீனாவின் தெற்கெல்லைக்குச்  
சமீபமாய் எகிப்தில் இஸ்ரவேல் புத்திரருக்  
குக் கொடுக்கப்பட்ட செழிப்புள்ள ஒரு தே  
சம். ஆதி 45<sup>10</sup> எண் 11<sup>5</sup>.

கோஸ். Hak-koz. அக்கோதீஸ் காண்க.

**கோஸ். Kos.** கின்ன ஆசியாவுக்குத்  
தென்மேற்கேயுள்ள தீவு. இங்கே வியாபா  
ரம் அதிகமானதினாலும், மேற்குத் தேசங்களி  
லிருந்து எருசலேமுக்குப் போகிறவர்களுக்கு  
இது தங்குமிடமானதினாலும், இங்கே யூதர்  
கள் அநேகர் வசித்தார்கள். அப் 21<sup>1</sup>

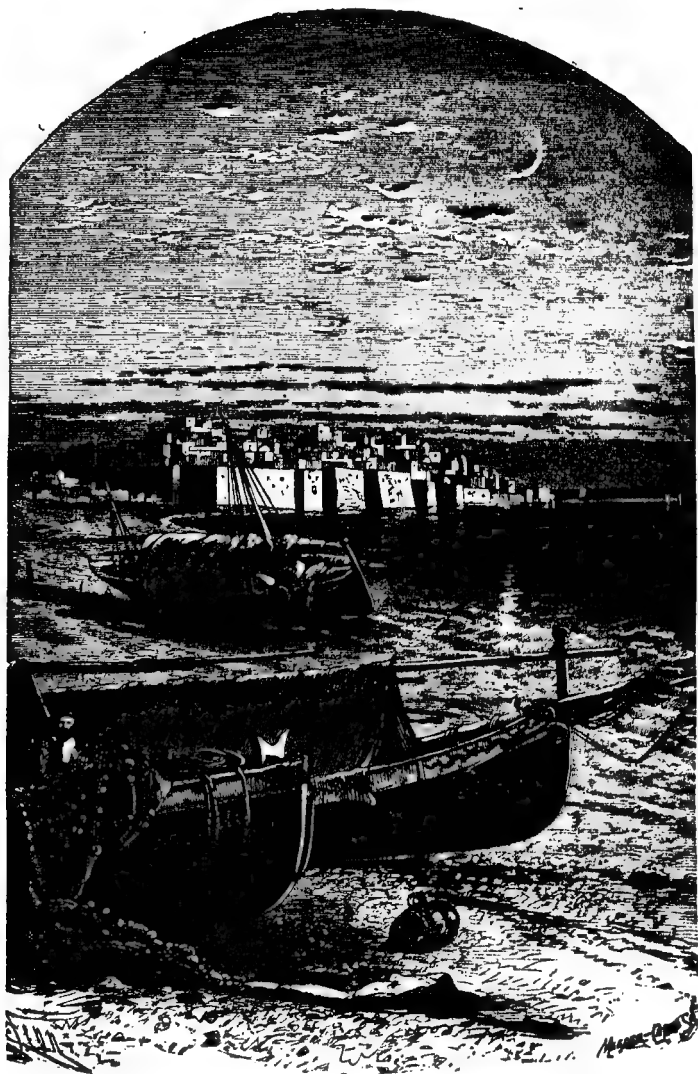
**கோடரி. Axe.** உபா 19<sup>5</sup> 1 சாமு 13<sup>20</sup>  
மத் 3<sup>10</sup>.

கோடி. Corner. ஓய் காண்க.

**கோடைகாலம். Summer.** பௌஸ்தீன  
வில் சீவான் மாசமாகிய ஆனிமுதல் ஏறக்  
குறைய மூன்றுமாசம் கோடைகாலம். அப்  
போது இரவும் பகலும் காங்கை அதிகம். ஆதி  
8<sup>22</sup> சங் 7<sup>11</sup> ஆமோ 3<sup>15</sup>.

**கோட்டான். Owl.** பௌஸ்தீனாவில் ஆந்  
தை இனத்தைச் சேர்ந்த பட்சிகளில் ஒன்று.  
லேலி 11<sup>17</sup> உபா 14<sup>16</sup> சங் 102<sup>6</sup>.

**கோட்டை. Fortress.** எபிரெயர்கள் தங்  
கள் ஊர்களைச் சுற்றி மதிலும், மதிலுக்கு வெ  
ளியே அலங்காரம் கட்டுவார்கள். மதிலின்  
மேல் கோபுரங்கள் கட்டிச் சத்துருக்கள் கொ  
தபடி பார்க்கிறதற்கு அவைகளில் காவற்கா  
ரரை வைப்பார்கள். இவ்விதமாய்த் தங்கள்  
ஒவ்வொரு ஊரையும் காப்பாற்றிவந்தார்கள்.  
பெரிய ஊர்களில் மலைக்குன்றுகளின்மேல்  
அல்லது மலைச்சார்பில் ஆரண்கள் கட்டுவா  
ர்கள். மேலும் பல தேசங்களிலுமிருந்து சத்  
துருக்கள் படையெடுத்துவந்து தங்கள் ஊர்  
களில் பிரவேசியாதபடி அவர்கள் தங்கள்  
ராஜ்யத்தின் எல்லைகளில் கோட்டைகளையும்  
கோபுரங்களையும் கட்டுகிற வழக்கம் இருந்தது.  
மலைக்குன்றின்மேல் ஸ்தாபித்திருந்த எருச  
லேம் பட்டணத்திற்குள் சத்துருக்கள் லே  
சாய்ப் பிரவேசியாதபடி கோட்டைகோபுரங்  
கள் பலமாய்க் கட்டியிருந்ததினால் அது அர  
ணிப்பான நகரியென்று கீர்த்திபெற்றது.  
பிற்காலத்தில் யூதர்கள் 'கோட்டை' என்று  
சொல்லிவந்த அந்தோனியா என்னும் கோட்  
டை பெரிய எரோதுவினால் கட்டப்பட்ட  
து. 2 சாமு 5<sup>7</sup> 20<sup>15</sup> 1 இரா 21<sup>23</sup> 2 இரா  
9<sup>17</sup> 1 நாளா 11<sup>5</sup> 2 நாளா 11<sup>21</sup> 27<sup>4</sup> நெகே 2<sup>8</sup>  
சங் 48<sup>13</sup> ஏசா 26<sup>1</sup> அப் 21<sup>34</sup> 22<sup>24</sup>. அந்தோ  
னியா காண்க.



மதில் குழந்தை போய் பட்டணம்.

கோனாய். Wolf. ஓனாய் காண்க.

கோதுமை. Wheat. தென் படுவெஸ்தினை  
வின் பள்ளத்தாக்குகளிலும், எர்மோன் மலைக்  
குக் கிட்ட இருக்கும் சமபூமியிலும் கோது  
மை அதிகமாய் விளையும். ஆகி 30<sup>14</sup> யாத்

34<sup>12</sup> உபா 32<sup>14</sup> நியா 15<sup>1</sup> 1 சாமு 12<sup>17</sup> சங்  
81<sup>16</sup> 147<sup>14</sup> மத் 3<sup>12</sup> 13<sup>25</sup> லாக் 3<sup>17</sup>.

கோத்திரத்தலைவன். Patriarch.  
இப்பெயர் தாவீதுக்குச் சொல்லப்படுகிறது.  
அப் 2<sup>29</sup>. கோத்திரப்பிதா காண்க.

**கோத்திரப்பிதா. Patriarch.**

1. ஜலப்பிரளயத்திற்கு முன் இருந்த பூர்வ பிதாக்கள்.

2. இவர்களோடு இஸ்ரவேல் ஜனத்தின் ஆதி பிதாக்களாகிய ஆபிரகாம், ஈசாக்கு, யாக்கோபு.

3. புகிய ஏற்பாட்டில் முன் சொன்னவர்களோடு யாக்கோபின் புத்திரருக்கும் தாவீதுக்கும் இப்பெயர் சொல்லப்படுகிறது. அப் 2<sup>30</sup> 7<sup>8</sup>.

**கோத்திரம். Tribe.** ஜனத்தின் பிரிவைக் குறிக்கிறது. ஆதி 17<sup>20</sup>. பன்னிரண்டு கோத்திரம் என்பது ஜனப்பெருக்கத்தைக் குறிக்கிறது. ஆதி 17<sup>20</sup> 22<sup>30</sup> 36<sup>15</sup>. கணக்கின் படி இஸ்ரவேலில் பதின்மூன்று கோத்திரம் உண்டு. ஆதி 29, 30 அதி. ஆனால் எபிரெயர்கள் மனாசே எப்பிராயிம் ஒரே கோத்திரமாக எண்ணிப் பன்னிரண்டு கோத்திரம் என்று சொல்லுவார்கள்.

**கோபம். Anger.** எபிரெய பாவையில் இதற்குப் பல பதங்கள் உண்டு. பெரும்பாலும் சொல்லியிருக்கும் பதத்துக்கு 'மூச்சு எறிதல்' என்பது மூலஅர்த்தமாகும். ஆதி 27<sup>45</sup> 30<sup>2</sup> யாத் 4<sup>14</sup> 11<sup>8</sup> 32<sup>19</sup>. 22 சங் 6<sup>1</sup> 103<sup>8</sup> 145<sup>8</sup>. எபிரெயர் யேகோவாவின் கோபம் உக்கிரமுள்ளதாயும் பயங்கரமுள்ளதாயும் கிறதென்று சொல்லி, அது எப்பொழுதும் நியாயமாயும் தீமைக்கு விரோதமாயும் இருக்கிறது என்றும், கீழ்ப்படிதல் அதைத் தணிக்கும் என்றும் நினைத்தார்கள். லேவி 10<sup>6</sup> உபா 13<sup>17</sup> சங் 103<sup>8</sup> ஏசா 12<sup>1</sup> யோவே 2<sup>13</sup> மீகா 7<sup>18</sup>.

புகிய ஏற்பாட்டில் இது அநியாயத்தைக் குறித்து நியாயமான கோபத்தையும், நியாயத்திற்கு விரோதமான கோபத்தையும் குறிக்கிறது. மாந் 3<sup>5</sup> லூக் 4<sup>28</sup> யோவா 3<sup>36</sup> 7<sup>23</sup> ரோ 2<sup>8</sup> எபே 4<sup>31</sup> கொலோ 3<sup>8</sup>.

**கோபு. Gob.** [துரவு]. 2 சாமு 21<sup>18</sup>.

**கோபுரம். Tower.** ஆதி 11<sup>4</sup> 2 இரா 17<sup>9</sup> உன். பா 4<sup>4</sup> 7<sup>4</sup> ஏசா 5<sup>9</sup> சக 14<sup>10</sup> மத் 21<sup>33</sup> லூக் 13<sup>4</sup>. கோட்டை காண்க.

**கோபு. Koph.** எபிரெய அட்சரங்களில் பத்தொன்பதாம் எழுத்து. சங் 119<sup>45</sup>.

**கோமீ. Gomer.** ஆதி 10<sup>9</sup> எசே 38<sup>6</sup>.

**கோமேதகம். Sardonyx.** இரத்தினம் காண்க.

**கோமீ. Gomer.** திப்லாயிமின் மகன். ஒசி 1<sup>3</sup>.

**கோரா, கோராது. Korah.**

1. ஏசாவின் மகன். ஆதி 36<sup>5</sup>.

2. காலேபின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 24<sup>3</sup>.

3. தேவாலயத்தின் காவற்காரர். 1 நாளா 9<sup>11</sup>. இவர்கள் தேவாலயத்தில் பாடகராயும் இருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. சங் 42, 44-49, 84, 85, 87, 88 தலைப்பு.

**கோராது, தாத்தான், அபிராம். Korah, Dathan, Abiram.** இவர்கள் செய்த கலகத்தின் சரித்திரம். எண் 16, 17 அதி. இவர்கள் கீழ்ப்படியாமைக்குத் திருஷ்டாந்தம். சீராக்குவின் நீதி 15<sup>18</sup> யூதா 11-ம் வசனம்.

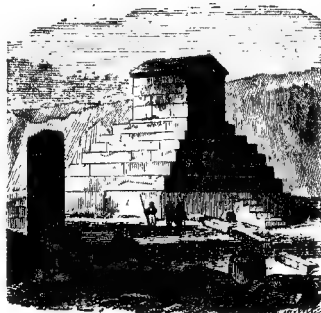
**கோராசின். Chorazin.** இயேசு எச்சரித்த இந்த ஊர் இருந்த இடம் தெரியாது. ஒருவேளை இது இப்போது கலிலேயாக்கடலின் வட எல்லையில் பாழாயிப்போயிருக்கும் ஒரு ஊராய் இருக்கலாம். மத் 11<sup>21</sup> லூக் 10<sup>13</sup>.

**கோரி. Tomb.** யோபு 21<sup>39</sup>. கல்லறை காண்க.

**கோரே. Kore.**

1. 1 நாளா 9<sup>19</sup>.

2. 2 நாளா 31<sup>14</sup>.



கோரேயின் கல்லறை.

**கோரேஸ். Cyrus.** முதலில் கோரேஸ் பெர்சியாவின் அரசனாய் இருந்தான். மேதியரின் சக்கரவர்த்தி இவனுக்கு மேலதிகாரம் உடையவனாய் இருந்தான். ஏறக்குறைய கி-மு. 550-ஓர் இவன் தான் மேல்அதி காரி யாகும்படி முயற்சி செய்து முதலில் மேதிய சக்கரவர்த்தியையும், சின்ன ஆசியாவிலுள்ள அரசர்களையும் வெயித்து, அப்புறம் பாபிலோனியாவைக் விரோதமாய்ப் படைவெடுத்துப் போனான். பாபிலோனியாவிலே பெல்ஷாத்தார் அந்த ராஜ்யத்தைக் காப்பாற்றும்படி பிரயாசப்பட்டும் கோரேஸ் அந்தப் பட்டணத்தை கி-மு. 539-ஓர் வெயித்துப் பல தேசங்களிலிருந்து அந்தத் தேசத்துக்குச் சிறையாகக் கொண்டுவரப்பட்டவர்.

களில் அநேகரைச் சிறையிலிருந்து மீட்டு, அவர்களைத் தங்கள் தேசங்களுக்கு அனுப்பி விட்டான். அப்பொழுது சிறையிலிருந்த யூதர்களையும் விடுதலை செய்தான். கி-மு. 529-ஆம் கோரேஸ் தனக்குப் பதிலாகத் தன் மகனை ராஜாவாக்கி, மூன்று வருஷங்களுக்குப் பிறகு இறந்துபோனான். ஏசாயா தீர்க்க தரிசனப் புஸ்தகத்தில் இரண்டாம் பாகத்தில் பாபிலோனியாவைத் தண்டிக்கவும், சிறையிலிருந்தவர்களை விடுதலை செய்யவும், பாழாக் கப்பட்ட எருசலேமைத் திரும்பப் பழுது பார்க்கவும், தேவாலயத்தைக் கட்டவும் யேகோவாவின் அபிஷேகம் பெற்றவனும் அவருக்குப் பிரியமானவனுமாகிய கோரேஸ் மன்னனைப்பற்றி (ஏசா 40-18 அதி.) அழக் கடி சொல்லியிருக்கிறது. கோரேஸ் யூதன் அல்லாவிட்டாலும் இவன் யேகோவாவைத் தொழுதுவந்தான் என்பதற்கு ஐயமே இல்லை. 2 நாளா 36<sup>22</sup> எஸ்ரா 1<sup>1</sup> 5<sup>13</sup> தானி 6<sup>28</sup> 10<sup>1</sup> ஏசா 44<sup>28</sup> 45<sup>1</sup>.

**கோரைப்புல்.** Flag. யோபு 21<sup>32</sup>.

**கோலாசனம்.** Throne. ஆதனம் காண்க.

**கோலான்.** Golan. கலிலேயாக்கடலுக்குக் கிழக்கேயுள்ள மூன்று அடைக்கலப் பட்டனங்களில் ஒன்று. உபா 4<sup>43</sup> யோசு 21<sup>27</sup>.

**கோலியாத்.** Goliath. ஏறக்குறைய ஒன்பது அடி உயரமுள்ள பெலிஸ்தியனாகிய இவன் ஆனக்கீம் என்னும் பூர்வ ஜனத்தைச் சேர்ந்த போர்வீரன். இவனைப்போன்ற மனிதருடைய கங்காளங்கள் கண்டுபிடிக்கப் படுகிறதினால் இவ்வளவு உயரமுள்ளவன் இருந்திருக்கவில்லையென்று சொல்ல முடியாது. தாலீது இவனைக் கொன்றான். 1 சாமு 17 அதி.

இது எபிரெயர் அக்கீரித்த பாரம்பரியம். ஆனால் நாம் எபிரெய பாஷையில் துட்பமாய் ஆராய்ந்து பார்த்தால், அல்லது அங்கிலேய புது திருத்த வேதாகமத்தைப் (Revised Version) பார்த்தால், எலக்காணன் என்பவன் இவனைக் கொன்றான் என்றும் (2 சாமு 21<sup>19</sup>), எலக்காணன் கோலியாத்தின் சகோதரனைக் கொன்றான் என்றும் (1 நாளா 20<sup>5</sup>) வித்தியாசமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது என்று அறிவோம். இதை முதலில் எழுதினவன் 'சகோதரன்' என்னும் பதத்தைக் கைப்பிசகாய் எழுதாமல் விட்டதினால் எலக்காணன் கோலியாத்தைக் கொன்றான் என்று எழுதியிருக்கிறது.

**கோல்.** Rod. யாத் 4<sup>2</sup> 7<sup>13</sup> 10<sup>13</sup> என் 17<sup>2</sup> 1 சாமு 14<sup>27</sup> சங் 23<sup>4</sup> ஏசா 10<sup>5</sup> எசே 37<sup>26</sup> மீகா 5<sup>1</sup> எபி 9<sup>4</sup> வெளி 12<sup>5</sup> 19<sup>15</sup>.

**கோல், ஆரோனுடைய தளிர்ந்த கோல்.** Aaron's Rod. லேவி கோத்திரத்தார்க்கு மாத்திரம் ஆசாரிய ஊழியம் செய்யவேண்டியது என்று காட்டும்படி யேகோவாவுக்கு முன்பாக வைத்த பன்னிரண்டு கோத்திரத் தலைவர்களின் கோல்களில் ஆரோனுடைய தளிர்ந்த கோல் அடையாளமாகும். இது எப்பொழுதும் சாட்சிப் பெட்டிக்குமுன் வைக்கப்படவேண்டியது. எண் 17<sup>10</sup>. பிற காலத்தில் யூதர்கள் அது சாட்சிப் பெட்டிக்குள் வைக்கப்பட்டிருந்தது என்று சொன்னார்கள். எபி 9<sup>4</sup>.

**கோவா.** Coah. எருசலேமுக்குக் கிட்ட ஓர் ஊர். எரே 31<sup>37</sup>.

**கோவா.** Koa. பாபிலோனியா தேசத்தில் வடகிழக்குப் பாகத்தில் வசித்த ஒரு ஜனம். எசே 23<sup>23</sup>.

**கோவேறு கழுதை.** Mule. 2 சாமு 13<sup>29</sup> 15<sup>9</sup> 1 இரா 1<sup>33</sup> 15<sup>5</sup> எஸ்தர் 3<sup>10</sup> சங் 32<sup>9</sup> சக 14<sup>15</sup>.

**கோழி.** Hen. மத் 23<sup>37</sup> லூக் 13<sup>34</sup>.

**கேவல்** காண்க.

**கோள்.** Backbiting. ந்ரு 16<sup>28</sup> 2 கொரி 12<sup>20</sup>.

**கோனியா.** Coniah. எரே 22<sup>24</sup>. யோயாக்சீன் காண்க.



கோதாரி.

**கோள்.**

**கோதாரி.** Partridge. கவுதாரி காண்க.

**ச.**

**சகீமர்.** Shahazumah. யோசு 19<sup>22</sup>.

**சகராயீம்.** Saharaim. 1 நாளா 8<sup>8</sup>.

**சகரியா.** Zechariah. [கடவுள் கீர்த்தி பெற்றவன்].

1. 1 நாளா 9<sup>37</sup>. = சேகேர். 1 நாளா 8<sup>31</sup>.

2. 1 நாளா 9<sup>21</sup>.



3. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 15<sup>18</sup>.
4. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 15<sup>24</sup>.
5. ஒரு கோகாத்தியன். 1 நாளா 24<sup>25</sup>.
6. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>11</sup>.
7. இத்தோவின் தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>21</sup>.
8. ஒரு பிரபு. 2 நாளா 17<sup>7</sup>.
9. ஆசாபின் புத்திரர்களில் ஒருவன். 2 நாளா 20<sup>14</sup>.
10. யோசபாத்தின் மகன். 2 நாளா 21<sup>2</sup>.
11. யோய்தாவின் மகனாகிய தீர்க்கதரிசி. இவன் யோவாஸ் ராஜாவின் கட்டளைப்படி விக்கிரக ஆராதனை செய்தவர்களைக் கண்டித் ததினால் அவர்கள் இவனைத் தேவாலயத்தின் பிராகாரங்களில் கொன்றுபோட்டார்கள். 2 நாளா 24<sup>20</sup> மத் 23<sup>35</sup> லாக் 11<sup>50</sup>.
12. உசியாவின் காலத்தில் இருந்த தீர்க்கதரிசி. 2 நாளா 26<sup>5</sup>.
13. இஸ்ரவேலின் ராஜாவாகிய இரண்டாம் பெரோபெயாயின் மகன். கி-மு. 840-  
<sup>18</sup> ன்ளத்தில் ஆறுமாசம் இவன் அரசாண்டான். 2 இரா 14<sup>29</sup> 13<sup>8</sup>.
14. எசாயாவின் காலத்தில் நம்பத்தக்கவனும் இருந்த ஒருவன். எசா 8<sup>2</sup>.
15. எசேக்கியாவின் தாயாரின் தகப்பன். 2 இரா 18<sup>2</sup>.
16. ஆசாப் சந்ததியாரில் ஒருவன். 2 நாளா 29<sup>13</sup>.
17. ரூபன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>7</sup>.
18. இன்னொரு கோகாத்தியன். 2 நாளா 34<sup>19</sup>.
19. தேவாலயத்தின் தலைவர்களில் ஒருவன். 2 நாளா 35<sup>8</sup>.
20. தீர்க்கதரிசி. சகரியாவின் ஆகமம் காண்க.
21. எஸ்ரு 8<sup>3</sup>.
22. எஸ்ரு 8<sup>11</sup>.
23. புத்திமான் ஒருவன். எஸ்ரு 8<sup>16</sup>.
24. எஸ்ரு 10<sup>28</sup>.
25. நெகே 11<sup>4</sup>.
26. நெகே 11<sup>5</sup>.
27. நெகே 11<sup>19</sup>.
28. நெகே 12<sup>25</sup>.
29. நெகே 12<sup>41</sup>.
30. யோவான்ஸ்நானளின் தகப்பன். யோவான் பிறக்குமுன் இவனுக்குத் தேவதாதன் தரிசனமானது; அவன் சொன்னதை இவன் நம்பாததினால் இவன் ஊமையானது; தன் குமாரனுக்கு யோவான் என்று பெரிட்டது; இவன் பாட்டுப் பாடினது; இவைகளைத் தவிர வேறென்றும் இவனைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கவில்லை. லாக் 1<sup>3-30</sup>.

சகரியாவின் ஆகமம். The Book of Zechariah. சகரியாவின் ஆகமம் இரண்டு பாகமாகத் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது.

A. 1-8 அதி. இவைகள் சகரியா எழுதின தீர்க்கதரிசனங்கள்.

B. 9-14 அதி. இவை வேறொரு தீர்க்கதரிசியால் எழுதப்பட்டவை. அவன் இன்னான் என்பது நமக்குத் தெரியாது.

A. 1-8 அதி. முதலாம் பாகம்.

1. காலம். கி-மு. 537-<sup>18</sup> ன்ள எருசலேமுக்குத் திரும்பிவந்த யூதர்கள் பதினெட்டு வருஷமாகத் தேவாலயத்தைக் கட்டாததினால் ஆகாய், சகரியா இந்தத் தீர்க்கதரிசனம் கி-மு. 520-<sup>18</sup> ன்ள முதல் அதைக் கட்டும்படி ஜனங்களையும் அங்குள்ள தலைவர்களையும் வலிஞர்கள். ஆகாய் தன் முதலாம் தீர்க்கதரிசனத்தை உரைத்ததற்கு இரண்டு மாதத்திற்குப் பிறகு, சகரியா தன் முதலாம் தீர்க்கதரிசனத்தை உரைத்தான். ஆகாய் மூன்று மாதம் மாத்திரம் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான். ஆகாய் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்ததற்கு இரண்டு வருஷத்திற்குப் பிறகு, சகரியா 7-8 அதிகாரங்களில் எழுதிய தீர்க்கதரிசனத்தைச் சொல்லி முடித்தான். இவை எல்லாம் தரியூ ராஜாவின் இரண்டாம், மூன்றாம், நான்காம் வருஷத்தில் அதாவது கி-மு. 520-518-<sup>18</sup> ன்ள வரையும் உரைக்கப்பட்டன. இந்த எட்டு அதிகாரங்களில் சொல்லியவையெல்லாம் தேவாலயத்தைத் திரும்பக் கட்டுவதைக் குறித்தன.

2. முதலாம் பாகத்தின் பொருளடக்கம்.

(i) 1<sup>1-6</sup>. இஸ்ரவேலர் கடவுளிடத்தில் திரும்பவும் வருவதற்கு எச்சரித்தல்.

(ii) 1<sup>7-6<sup>15</sup></sup>. எட்டு தரிசனங்களும் ஒரு செய்கையும்.

(a) 1<sup>7-17</sup>. நாலு குதிரைகள், தேவதாதனுடைய விண்ணப்பம், எருசலேமைக் குறித்து யேகோவாவின் வாக்குத்தத்தம்.

(b) 1<sup>18-21</sup>. நாலு கொம்புகளும் அவைகளை முறிக்கிற கன்னொரும்.

(c) 2 அதி. அக்கினி மதில்குழந்த புதிய எருசலேம். னெறுபிருந்தவர்களை அழைத்து அவர்களுக்குச் சொல்லும் பாட்டு.

(d) 3 அதி. எருசலேமில் பிரதான ஆசாரியனாகிய யோசுவாவுக்குத் தீர்க்கதரிசனமாக அளித்த வாக்கு.

(e) 4 அதி. ஏழு கிளைவிளக்கும் இரண்டு ஒலிவமரங்களும். செருபாபேலுக்கு எருசலேமில் தேவாலயத்தைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்குத்தத்தம்.

(f) 51-4. கள்ளரையும் பொய்யரையும் கண்டிக்கும்படி பறக்கும் புஸ்தகச்சுருள்.

(g) 55-11. மரக்காலில் உட்கார்ந்த அக்கிர மக்காரி பாபிலோனியாவுக்குப் போவது யூதேயாவிலிருந்து குற்றம் மாற்றப்படுகிற தைக் குறிக்கிறது.

(h) 61-8. நாலு ரதங்கள் யேகோவா பூமியை ஆளுகிறதைக் குறிக்கிறது.

(i) 69-13. எட்டு தரிசனங்களுக்குப் பிறகு எருசலேமின் மகிமைக்காக யோசகவா பட்டாபிஷேகம் பண்ணப்படுதல்.

(iii) 7, 8 அதி. உபவாசத்திற்குப் பதிலாக விருந்து. முந்தின தீர்க்கதரிசிகள் சொன்ன தின்படி நடப்பதும் நீதி நியாயம் செய்வதும் அவசியம். எருசலேமுக்கு வரும் சமாதானமும் சுகமும்.

3. முதலாம் பாகம் நிற்ப்பது. முந்தின தீர்க்கதரிசிகள் சொன்ன போதனையைச் சகரியா அறிந்து, ஜனங்கள் அப்போதனையைப்போன்ற உத்தம நீதி நியாயத்தைச் செய்யும்படி போதிக்கிறான். இவன் சமாதானம், யேகோவாவின் தயவு, தேவாலயத்தைப்பற்றிய நம்பிக்கை, சன்மாரக்கம், உண்மை ஆகிய இவைகளை விரும்புகிறான். ஆனால் இவன் பிரதான ஆசாரியனை அதிகமாய் நம்பினதினாலும், தேவாலயத்தைக் குறித்து அதிகமாய் மேன்மை பாராட்டினதினாலும், பிற்காலத்தில் யூதர்கள் இதைப் பிரமாணமாகக்கொண்டு தேவாலயத்தையும் அதற்குரிய சடங்காசாரத்தையும் மட்டுக்கு மிஞ்சி மேன்மைப்படுத்த ஆரம்பித்தார்கள் என்று நாம் இந்த ஆகமத்தில் அறிகிறோம்.

B. 9-14 அதி. இரண்டாம் பாகம்.

1. காலம்.—இரண்டாம் பாகம் முந்தின பாகத்திற்கு ஏறக்குறைய 200 வருஷத்திற்குப் பின் எழுதப்பட்டது என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். கி-மு. 332-301-ஆல் எழுதப்பட்டது என்பது எபிரேய பாகஷ்யில் தேரின் சிமித் (G. A. Smith) முதலிய வேதசாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம்.

2. பொருளடக்கம்.

(i) 9-11<sup>17</sup>. இஸ்ரவேலரின் விரோதிகளுக்கு வரும் தண்டனை, சமாதானப் பிரபுவின் வருகை, யேகோவாவின் மூலமாய் வரும் ஜெயம்.

(ii) 12<sup>1</sup>-13<sup>9</sup>. மேய்ப்பர்களின் கண்டிப்பு, எருசலேமுக்கு விரோதமாய் வரும் ஜனங்களின் அழிவு, விக்கிரகங்கள், கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகள், அசுத்தர்.

(iii) 14 அதி. எருசலேமின் முற்றுகை, சத்துருக்களுக்கு வரும் தண்டனை, ஆசாரம்.

பிற்காலத்தில் துன்பப்படுத்தப்பட்ட யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் இந்த அதிகாரங்களில் சொல்லியபடி தங்கள் சத்துருக்களுக்கு வரும் தண்டனையையும் தங்களுக்கு வரும் சுத்தையும் அதிக விரும்பத்தோடு கண்டறிந்தார்கள். இந்த அதிகாரங்களை எழுதினவன் ஆசாரத்தை மெச்சி அளவுக்கு மிஞ்சிச் சிறப்பித்தான் என்று நாம் நினைக்க ஏது உண்டு. வேதபாசுரர் யூதர்களுக்குள் அதிகாரம் அதிகமாய் பெற்றகாலத்தில் இந்த அதிகாரங்கள் எழுதப்பட்டன என்பதற்கு இது அத்தாட்சியாய் இருக்கிறது.

சகவான். Zaavan. ஆதி 36<sup>97</sup>.

சகோடி. Zaochaeus. ஆயக்காரரில் இவன் பெரியவனென்றும் மத்தேயுவிலும் பெரியவன் என்றும் தோன்றுகிறது. லூக் 19<sup>1</sup>-10.

சகோதா சநேகம். Brotherly Love. இயேசுவின் சீஷர்கள் எல்லாரும் சகோதரர் ஆனதினால் அவர்கள் ஒருவரை யொருவர் நேசிப்பார்கள். மத் 23<sup>8</sup> கலா 6<sup>10</sup>, விசுவாசிகளின் குடும்பத்தில் கிறிஸ்து முதற்பேருணவர். பிறநபர்கள் அவர் உடன் சகோதரமும் சுதந்தரவாளிகளுமாய் இருக்கிறார்கள். யோவா 20<sup>17</sup> ரோ 8<sup>14</sup>. கிறிஸ்தவன் கிறிஸ்தவனுக்குக் காட்டும் நேசம் அவன் உண்மையுள்ள சேஷனுயிருப்பதற்கு அடையாளம். யோவா 13<sup>34</sup> 15<sup>12</sup> 1 யோவா 27 1 பேது 2<sup>17</sup>. சகோதர சநேகம் கிறிஸ்தவன் கிறிஸ்தவனுக்கு உதவிசெய்வதற்குக் காரணமாம். கிறிஸ்தவன் கிறிஸ்தவனை ஏற்றுக்கொள்வான். 1 கொரி 12<sup>12</sup>-13<sup>13</sup> கலா 5<sup>13</sup> எபே 4<sup>31</sup>.

ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இந்தக் குணமுள்ளவர்களாய் அதிக ஊக்கத்தோடு நடந்து, தங்கள் ஊர்வழியாய் வருகிறவர்களை அனுசரித்து, ஏழைகளுக்கு உதவி செய்ததினால் திருச்சுபையில் அந்நியோர்நியம் இருந்தது. எபி 13<sup>1</sup> 2 பேது 1<sup>7</sup>.

சகோதரன். Brother.

1. உடன் பிறந்தவன். ஆதி 4<sup>9</sup> 27<sup>11</sup> மத் 4<sup>18</sup>.  
2. ஒப்புரவு. ஆதி 19<sup>7</sup>.  
3. பந்துத்தவம். யாத் 32<sup>27</sup> 2 சாமு 13<sup>8</sup>.  
4. இஸ்ரவேலன். உபா 15<sup>18</sup> நெகே 5<sup>7</sup>.  
5. சநேகன். 2 சாமு 1<sup>26</sup> 1 இரா 13<sup>10</sup>.  
6. கிறிஸ்தவன். அப் 9<sup>17</sup> ரோ 14<sup>15</sup> பிலி 2<sup>25</sup> 1 யோவா 2<sup>9</sup>. சகோதா சநேகம் காண்க.

சகோதரி. Sister.

1. உடன் பிறந்தவன். ஆதி 24<sup>th</sup> லேவி 18<sup>th</sup>.
2. இனத்தான். ஆதி 12<sup>th</sup> 20<sup>th</sup> 26<sup>th</sup>.
3. அன்புடையான். உன். பா 4<sup>th</sup> 9<sup>th</sup> 8<sup>th</sup>.
4. உவமானமாய்ச் சொல்லப்படும். எசே 16<sup>th</sup> 56 23<sup>rd</sup> எரோ 3<sup>rd</sup> 10<sup>th</sup>.
5. கிறிஸ்தவன். மத் 12<sup>th</sup> ரோ 16<sup>th</sup> 1 கொரி 7<sup>th</sup> யாக் 2<sup>th</sup>. சகோதர சிநேகம் காண்க.

சக்கரம். Wheel. உருள், வண்டி காண்க.

சக்கரம். Zaccoal. = சாபாய் (Zabbar). நெகே 3<sup>rd</sup> எஸ்ரு 2<sup>nd</sup>.

சங்கத்தலைவர். Master of Assemblies. பிர 12<sup>th</sup>.

சங்கம். General Council.

1. ஜலோசனைச்சங்கம் காண்க.

2. திருச்சபையில் கூடின பொதுவான சங்கங்கள் பல இருந்தன. பிற்காலத்தில் ரோமான சபையும் கிரேக்க சபையும் பிரிக் கப்பட்டு அவைகள் வெவ்வேறு பொது வான சங்கங்களை ஏற்படுத்தின. இவ்விடத் தில் முற்காலத்தில் ரோமான சபையும் கிரேக்க சபையும் பிரிக்கப்படும்முன் அவை கள் அங்கீகரித்த முதல் ஏழு சங்கங்களைப் பற்றிமாத்திரம் சொல்லுவோம்.

(i) கி-பி. 325-ஆம். மகா கொன்ஸ்தந்தீன் என்ற ராயன் நிசேயா நகரியிலே (Nice) குன்றாறுப் பதினெட்டுக் கண்காணியார் கூற அழைத்து ஒரு சங்கத்தைக் கூட்டினான். இது இயேசுகிறிஸ்து உயிர்த்தெழுந்த நாள் பூதருடைய பஸ்கா பண்டிகையின் நாளில் கொண்டாடாமல், இப்போது அனுசரிக்கிற முறையின்படி பெரிய வெள்ளிக்கிழமையையும் இயேசு உயிர்த்தெழுந்த திருநாளையும் கொண்டாட வேண்டுமென்றும் சொல்லிக் கிழக்குச் சபையாருக்கும் மேற்குச் சபையா ருக்குமுள்ள இதைப் பற்றிய தர்க்கத்தைத் தீர்த்தது. மேலும் இதில் பதிராகிய அரி யானருக்கு எதிராக இயேசுகிறிஸ்து பிதா வோடொத்த ஒரே சபாவமாய் இருக்கிறார் என்று உறுதிப்படுத்தி, நிசேயா நியாயப்பிர மாணத்தின் முதல்மாதிரி விளம்பரம் செய்யப் பட்டது.

(ii) கி-பி. 381. கொன்ஸ்தந்தீன் புரியில் (Constantinople) கூடின சங்கம் பரிசுத் தாவி 'கர்த்தருமாய், ஜீவனைக் கொடுக்கிறவரு மாய்ப், பிதாவிலிருந்து'... 'புறப்படுகிறவரு மாய்ப், பிதாவோடும் குமாரனோடும் கூடத் தெழுதுதோத்திரிக்கப்படுகிறவருமாய்' இரு

க்கிறார் என்று உறுதிப்படுத்தி, நிசேயா சங் கத்தில் தீர்ந்த விசுவாச நியாயப்பிரமாணத் தை விபரமாய் விளம்பரம் செய்தது.

(iii) கி-பி. 431. இச்சங்கம் எபேசு (Ephesus) பட்டணத்தில் கூடினது. கிறிஸ்துவின் மாளிட சரீரத்திற்கும் தெய்வீக தன்மைக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தை அதிக மாய் விவரித்து கிறிஸ்துவுக்குள்ள மனுஷிக் தன்மையும் தெய்வீக தன்மையும் ஒன்றுக் கொன்று பொருந்தியதல்ல என்று அவை சளைப் பிரித்துச் சொன்ன நெஸ்தோரியானரின் போலி நியாயத்தைத் தள்ளிவிட்டது.

(iv) கி-பி. 451. காலசேதோன் (Chalcedon) என்ற நகரியிலே கூடின இச் சங்கம் கிறிஸ்துவின் இரண்டு சபாவங்களை யும் ஒன்றோடொன்று கலந்து அவர் பிறந்த பிறகு அவருடைய தெய்வீக சபாவம் அவ ருடைய மனுஷிக் சபாவத்தை உட்கொண்ட து என்று போதித்த ஐத்திக்கியானருடைய உபதேசத்தைத் தள்ளிவிட்டது.

(v) கி-பி. 553. கொன்ஸ்தந்தீன் புரியில் (Constantinople) கூடின சங்கம் கிறிஸ்து வினிடத்தில் ஒரே சித்தமும் ஒரே நட படியும் உண்டென்றும், வார்த்தைமாதிரம் மனுஷ சபாவத்தைக்கொண்டு வேண்டுமென் றதை நடப்பிக்கிறது என்றும் சாதித்தவர் களின் உபதேசத்தைத் தள்ளிவிட்டது.

(vi) கி-பி. 680. கொன்ஸ்தந்தீன் புரியில் (Constantinople) கூடின இந்தச் சங்கம் கிறிஸ்து தெய்வீக சபாவத்திற்கும் மனுஷிக் சபாவத்திற்கும் அடுத்த இரு சித்தம் உடைய வராய் இராமல், ஒரே சித்த புருஷருடையே இருக்கிறார் என்ற போதனையைத் தள்ளி விட்டது.

(vii) கி-பி. 787. நிசேயா (Nice) நகரி யில் கூடின சங்கம் சூரபங்களுக்குச் செய்ய வேண்டிய வணக்கத்தையும் செய்யக் கூடாத வணக்கத்தையும்பற்றி ஏற்பாடு செய்தது.

சங்கரம். Destruction, Slaughter. ஏசா 10<sup>th</sup> 33<sup>rd</sup> எரோ 7<sup>th</sup>.

சங்கிலி, சரப்பணி. Chian.

1. கைதிகளைக் கட்டுகிற சங்கிலிகள். எசே 19<sup>th</sup> அப் 12<sup>th</sup> 28<sup>th</sup>.

2. சிலர் கணத்தினியித்தம் பொற்சங்கிலி கள் அணிவார்கள். ஆதி 41<sup>st</sup> நீதி 1<sup>st</sup>.

3. அந்தகாரச் சங்கிலிகள். 2 பேது 2<sup>nd</sup>.

சங்கீதங்கள். Psalms.

1. பூதர்கள் பழைய ஏற்பாட்டை 'நியாயப்பிரமாணம்,' 'தீர்க்கதரிசிகள்,' 'எழுதினவைகள்' என மூன்று பிரிவுகளாகப் பிரித்

தார்கள். அவர்கள் சந்தேசங்களை மூன்றாம் பிரிவில் வைத்தார்கள். இதற்குச் 'சந்தேசப் புஸ்தகம்' அல்லது 'சந்தேசங்கள்' என்று பெயரிட்டார்கள். ஓர் 20<sup>42</sup> 24<sup>44</sup> அப் 1<sup>90</sup>. இரதப் புஸ்தகத்தில் இருக்கும் சீதங்கள் தேவாலயத்தில் பாடகரால் பாடவேண்டியவைகள். தேவாத்தியங்கள் வாசித்து இவைகளைப் பாடுவார்கள். எயிரெய பாவையில் இதற்குத் 'துதியின் புஸ்தகம்' என்று பெயர். ஆனால் சந்தேசங்களிற் சில துதித்தற்கான சந்தேசங்கள் அல்ல. இந்தப் புஸ்தகத்தில் 150 சந்தேசங்கள் உண்டு. இவைகளிற் சில இரண்டாகப் பிரிக்கப்படும். அவை ஒரே கோவையாய் இருக்கின்றன. உ-ம். 9, 10; 42, 43. சில சந்தேசங்கள் சில வித்தியாசத்துடன் இரண்டிடையை எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. உ-ம். 14=53; 40<sup>13-17</sup>=70; 10<sup>8</sup>=57<sup>1-11</sup>+60<sup>9-12</sup>.

இப்புஸ்தகத்தில் இல்லாத சில சந்தேசங்கள் உண்டு. 1 சாமு 21<sup>1-10</sup> ஏசா 12 அதி. 3<sup>14</sup> 30-39 ஆப 3 அதி. ஓர்கா சவிசேஷம் முதலாம் அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக்கும் பாட்டுகளை நாம் பார்த்தால், யூதர்கள் இயேசுவின் காலத்திலும் பாட்டுகள் இயற்றிப் பாடிவந்தார்கள் என்று அறிவோம்.

2. சந்தேசப் புஸ்தகத்தின் கரித்திரம். இச்சந்தேசப் புஸ்தகம் ஒரேகாலத்தில் ஒரே ஆக்கியோனால் ஒரே புஸ்தகமாக எழுதப்படாமல், பல சமயங்களில் பல ஆக்கியோன்களால் எழுதப்பட்டது என்று தோன்றுகிறது. இச்சந்தேசங்களை இப்புஸ்தகத்தில் சேர்த்தவனைப் பற்றியும் சேர்த்த காலத்தைப்பற்றியும் திட்டமாய் ஒன்றும் தெரியாது. ஆனால் எழுத்து தேசத்தில் ஏறக்குறைய கி-மு. 200-ஆம் நூற்றாண்டு முன் எழுதிய பழைய ஏற்பாட்டின் கிரேக்க மொழிபெயர்ப்பை நாம் பார்த்தால், கி-மு. 150-ஆம் நூற்றாண்டு சந்தேசங்களெல்லாம் இப்போது இருக்கிறபிரகாரம் ஒரே புஸ்தகமாகச் சேர்க்கப்பட்டன என்றும், இவைகள் சேர்ந்த புஸ்தகம் இப்போதிருக்கிற சந்தேசப் புஸ்தகத்தான் என்றும் அறிவோம்.

3. முக்கிய பாட்டு புஸ்தகங்கள். இப்போது இருக்கிற சந்தேசப் புஸ்தகத்தில் சில சிறு பாட்டுப் புஸ்தகங்கள் சேர்க்கப்பட்டன. 72<sup>30</sup>-ல் ஒரு புஸ்தகத்தின் முடிவு. சில சீதங்கள் கோரானின் புத்திரருக்கு எழுதின சீதங்கள் என்று தலைப்புகளில் போட்டிருக்கிற சில, அவையெல்லாம் இவ்விதமான சிறு பாட்டுப் புஸ்தகத்தில் சேர்க்கப்பட்டவை என்று நாம் நினைக்கலாம்.

ஆனால் இதைப்பற்றித் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. பின் சொல்லியிருக்கிற சந்தேசங்கள் முற்காலத்து ஐந்து சந்தேசப் புஸ்தகங்களில் சேர்க்கப்பட்டன என்று உத்தேசிக்கலாம்.

(i) தாவீதின் சந்தேசங்கள். 3-41.

(ii) தாவீதின் சந்தேசங்கள் இன்னொரு கோவை. 51-72.

(iii) ஆசாப்பியர் என்னும் பாடகரின் சந்தேசங்கள். 50, 73-83.

(iv) கோராரு என்னும் பாடகரின் சந்தேசங்கள். 42-49, 84-89.

(v) ஆரோகண சந்தேசங்கள். 120-134. சில வேதசாஸ்திரிகள் இன்னும் இரண்டு சந்தேசப் புஸ்தகங்கள் உண்டு என்று சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் இவைகளைத் தெளிவாய்க் கண்டறிய முடியாது.

16, 56-50. இவைகளுக்கு 'எடுக்கப்பட்டன' என்று அர்த்தம்கொள்ளும். 'மஸ்கீல்' என்று பெயர் இருப்பதினாலும், 57 சந்தேசங்களுக்கு 'இராகத்துடன் பாடவேண்டிய பாட்டு' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் 'மிஸ்மோர்' என்று பெயர் இருப்பதினாலும், 55 சந்தேசங்களுக்கு 'இராகத்திலேனுக்கு எழுதப்பட்டன' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் பெயர் இருப்பதினாலும் இந்தச் சந்தேசங்களின் உற்பத்தியையும் தன்மையையும் பற்றிய முறையை நாம் அறியக்கூடும் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். சந்தேசங்களின் தலைப்பில் சொல்லியிருக்கும் 'அலாமோத்' முதலிய பதங்கள் இப்பாட்டுகளைப்பற்றிய விசேஷத்தைக் குறிக்கின்றன. இப்பதங்களின் அர்த்தம் அகூர் அட்டவணையின்படி இந்த வேத அகராதியில் எழுதியிருக்கிறோம்.

4. ஆக்கியோன்கள். இவைகளையெல்லாம் பார்த்து யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு மக்கபேயரின் காலம்வரையும் அவர்கள் அநேக சந்தேசங்களை இயற்றவும் பாடவும் பிரியமுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று நாம் நம்பலாம். சில சந்தேசங்களில் சிறையிருப்பைப்பற்றிய விஷயங்கள் சொல்லியிருப்பதினால் அச்சந்தேசங்கள் பாடின காலம் உத்தேசமாய் நாம் சொல்லக்கூடும். இதைப்போலத் தாவீது பல சந்தேசங்களை எழுதினனென்றும், இன்னும் பல சந்தேசங்களில் இருக்கிற வசனங்கள் அவனால் எழுதப்பட்டன என்றும் நாம் சொல்லக்கூடும். ஆனால் சந்தேசங்களில் எழுதியிருக்கும் தலைப்புகள் முற்காலத்தில் அல்ல, பிற்காலத்தில் எழுதப்பட்டதினாலே இப்போது சந்தேசப் புஸ்தகத்தில் எழுதியிருக்கிற மூப்பத்தைத் து சந்தேசங்களைத் தாவீது எழுதின நென்பதற்கு சரியான அத்தாட்சி இல்லை.

5. சங்கீத புஸ்தகத்தில் அடங்கிய பொருள். வித்தியாசமான காலங்களில் பல பக்தர்கள் எழுதிய இப்புஸ்தகத்தின் பொருளைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்வது கூடாதகாரியம். ஆனால் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு யூதர்கள் இவைகளைத்தேடி ஆவலோடு பாடினார்கள் என்றும், அக்காலத்தில் இருந்த வேத சாஸ்திரிகள் பல புஸ்தகங்களிலிருந்து சங்கீதங்களை எடுத்து இவைகளைத் திருத்தி ஒரே புஸ்தகமாகச் சேர்த்தார்கள் என்றும், இவைகளில் அக்காலத்திலுள்ள பத்திக்குரிய அனுபவமும், கடவுளுக்குரிய வணக்கமும், எபிரெயருக்கு வரும் பலனும், அவர்களின் நம்பிக்கையும் எழுதியிருக்கிறது என்றும் நாம் தெளிவாய் அறியலாம். சங்கீத புஸ்தகத்தில் பலர் பலதடவை இவ்விதமாய்ப் பாடின கீதங்கள் இருந்ததினாலே இப்புஸ்தகத்தில் தீமைக்கும் அநியாயத்துக்கும் வரும் தண்டனையையும், மனஸ்தாப்பபடுகிறவர்கள் செய்ய வேண்டிய அறிக்கையையும், துக்கப்பட்டவர்களுக்கு அருளப்படும் யேகோவாவின் இரக்கத்தையும், ஏழைகள்மேல் அவர் கொள்ளும் பரிதாபத்தையும், பக்தர்களுக்கு அவர் கொடுக்கும் ஆசீர்வாதத்தையும், அவர்கள் பெறப்போகும் மகிழ்ச்சியையும்பற்றி யாவரையும் பத்தியில் தூண்டியுமீடும்படி சொல்லியிருக்கிறது. இந்தப் புஸ்தகத்தில் நம்முடைய ஆத்தமாவக்குரிய எல்லா வாஞ்சையையும் அதற்குக் கடவுள் அருளும் விடையையும் தீர்க்கதரிசிகளின் போதனைகளைக் கற்றுக்கொண்ட பக்தர்கள் பூரணமாய்ப் போதிக்கிறார்கள்.

இதில் பாடகர் பல கீதங்களில் யேகோவா தமக்கு விரோதிகளாய் இருப்பவர்களின் மேல் பூர்வீக ராஜ்யினைப்போல்கோபம் உடையவர் என்று பாவித்தாலும், பெரும்பாலும் இவைகளில் சர்வலோகங்களுக்கும்மேலான கடவுள் தமக்குக் கீழ்ப்படிந்த யாவருக்கும் இரக்கமுள்ள காரணம் கர்த்தராய் இருக்கிறாரென்று நாம் அறியலாம். மேலும் பாடகர் இச்சங்கீதங்களில் அக்காலத்தில் நேரிட்ட அநியாயத்தையும் துன்பத்தையும் மறந்து, வருங்காலத்தில் மேசியாவின் மூலமாய்க் கடவுள் ஸ்தாபிக்கும் ராஜ்யத்தை விரைப் பார்த்தார்கள். இதினால்தான் யூதர்களில் அநேகர் பாவத்தின் அகோரத்தைப் பூரண துக்கத்தோடு முழுதும் வெறுத்து அதைப்பற்றிப் புலம்பி, தங்களை மீட்கும்படி இவ்வுலகத்தில் தமது ஆளுகையை ஸ்திரப்படுத்தப்போகிற கடவுளை நம்பின இந்நபர் சங்கீதங்களை ஆவலாய்ப் பாடினார்கள். கிறிஸ்தவர்களும் அந்தமன ஆறுதலோடு அவைகளைப்பாடி வந்தார்கள். அப்படியே எப்பொழுதும் யூத

களுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் சங்கீத புஸ்தகத்தின் மூலமாய்ச் சந்தோஷமும் மனத்தையமும் பூரணமாய் உண்டானது.

**சங்கீதம். Hymn.** கீதம் காண்க.

**சஞ்சரிக்கிறது. Sojourn.** 2 இரா 8<sup>1</sup> தானி 4<sup>24</sup> சங் 120<sup>3</sup> எபி 11<sup>8</sup> அப் 8<sup>6</sup> 1பேது 1<sup>17</sup>.

**சடங்குகள். Ceremonies.** ஆராதனைக் கடுத்த முறைகள். ஆலயம், விருத்தசேதனம், பலிகள், பண்டிக்கைகளும், புறம்பான ஆராதனை, ஸநானம், ஆசாரியப்பட்டமுதலிய நியம நிஷ்டைகளும், சடங்குப் பிரமாணத்தைச் சேர்த்தனவாம். எண் 9<sup>3</sup> மாற் 7<sup>4</sup>. சடங்குகளென்கிற துக்கத்தடி. அப் 15<sup>10</sup>. பத்திக்கு எழுப்புதலாயும் மிகவும் பிரயோஜனமுள்ள லேசான சில சடங்குள்மாத்திரம் புதிய ஏற்பாட்டில் நியமிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. மத் 28<sup>19.20</sup> 1கொரி 11<sup>33</sup> எபி 9<sup>1.10</sup>.

**சட்டம். Decrees.** அப் 16<sup>4</sup> எபே 2<sup>15</sup>.

**சட்டி. Pot.** யாத் 27<sup>3</sup> 38<sup>3</sup> 1சாமு 2<sup>14</sup> 1இரா 7<sup>45</sup> 2இரா 25<sup>14</sup> 2நாளா 4<sup>11</sup> யோபு 41<sup>20</sup>.

**சணல். Flax.** பவெஸ்தீனாவில் சணற்செடி அதிகமாய்ப் பயிர் செய்யப்படுகிறது. அதின் பூ நீலநிறம். சணற்செடி வளர்ந்து காய்ந்துபோகிற பருவத்தில் அதை வெட்டிக் கூடையால் வைத்து வெயிலில் உலர்த்தித் தண்ணீரில் போட்டு நார் உரித்து அதை நூலாக்கித் துணி செய்வார்கள். சணல் விதையிலிருந்து மிகவும் உபயோகமான எண்ணெய் எடுப்பார்கள். யாத் 9<sup>31</sup> யோசு 2<sup>6</sup> ஏசா 19<sup>9</sup> ஒதி 2<sup>9</sup>.

**சண்டை. War.**

1. எபிரெயருக்குள் ராஜாவின் ஆளுகை ஸ்தாபிக்கப்படுகிறதற்குமுன் சேனைகள் இல்லாததினால் அவர்கள் யுத்தத்திற்குப் போகும் பொழுது பல ஊர்களிலிருந்து சிறு கூட்டங்கூட்டமாகப் போவார்கள். நியா 4 அதி.

எபிரெயருக்கும் பெலிஸ்தியருக்கும் நெடுங்காலம் விரோதம் இருந்ததினால், எபிரெயர்கள் தங்களைக் காப்பாற்றும்படி தங்களுக்கு ராஜாக்களை ஏற்படுத்தினபிறகு அந்த ராஜாக்கள் சேனைகளை நியமித்தார்கள். எபிரெயர் மழைகாலத்திற்குப் பிறகு தங்கள் சத்துருக்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போவார்கள். போர்வீரரை யுத்தகனத்திற்கு அழைக்கும்படி எக்காளம் ஊதுவார்கள். 2சாமு 11<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> நியா 6<sup>34</sup> 1சாமு 13<sup>3</sup>. யுத்த சேனையில் இன்னொருச் சேர்க்கைகூடாது என்று கட்டளை இருந்தது. உபா 20<sup>3-8</sup>.

2. எபிரெயரின் அபிப்பிராயத்தின்படி சண்டைசெய்து விரோதிகளை ஜெயிப்பது

கடவுள் நியமித்த ஓர் கடமை. யுத்தத்தில் யேகோவாவின் சமூகம் தங்களுடைய இருக்கிறதென்று காட்டும்படி சாட்சிப்பெட்டியை எபிரெயர் போர்க்களத்திற்குக் கொண்டு போவார்கள். போருக்குப் போகுமுன் அவர்கள் தங்களைப் பரிசுத்தப்படுத்திப் பலிசெலுத்துவார்கள். சத்துருவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்துப் போகிறதற்குமுன் சீட்டுப் போட்டு யுத்தத்திற்கு ஏற்றசமயம் இன்னதென அறிவார்கள். பிற்காலத்தில் தீர்க்கதரிசிகளின் ஆலோசனையைக் கேட்பார்கள். எண் 21<sup>14</sup> நியா 1<sup>1</sup> 1சாமு 7<sup>9</sup> 13<sup>9</sup> 17<sup>45</sup> 23<sup>9</sup> 2சாமு 11<sup>11</sup> 1இரா 22<sup>5</sup> யோவே 3<sup>9</sup> ஏரே 6<sup>4</sup>.

3. சேனை போகிறதற்கு முன் வேவுகாரரை அனுப்புவது வழக்கம். யோசு 2<sup>1</sup> நியா 12<sup>4</sup> 1சாமு 26<sup>4</sup> 2சாமு 15<sup>10</sup>.

போர்வீரர் தங்கும் பாளையங்களைப்பற்றி நமக்குத் தெரியாது. முற்றுகை போடும் போது சிலசமயங்களில் கூடாரங்கள் அடித்து அல்லது சிறு குழுசைகள் கட்டி அவைகளில் தஞ்ஞவார்கள்.

சேனைத்தலைவனுக்குப் புறம்பாகப் பெரிய கூடாரம் அடித்திருக்கும். 2சாமு 11<sup>11</sup> 1இரா 20<sup>12</sup> காவற்காரர் இரவை மூன்று சாமங்களாகப் பிரித்துப் பாளையத்தைக் காப்பார்கள். நியா 7<sup>19</sup>.

யுத்தத்தில் ஆர்ப்பரிப்போடு கூக்குரலிட்டுச் சத்துருக்களிடத்தில் ஓடிப்போவார்கள். பலதடவை சேனைத்தலைவன் தன் சேனையை மூன்று பாகங்களாக அணிவகுப்பான். அடிக்கடி பதிலிருப்பது வழக்கம். பிற்காலத்தில் போர்க்களத்தில் சேனைத்தலைவர்கள் தங்கள் சேனைகளை அதிக சாமர்த்தியத்தோடு நடத்தினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. யோசு 8<sup>15</sup> நியா 7<sup>16</sup> 2சாமு 10<sup>9</sup> 1இரா 22<sup>31</sup>.

4. யுத்தத்தில் ஜெயமடைந்தவர்கள் ஜெயிக் கப்பட்டவர்களுக்கு இரக்கம் காட்டவில்லை. ஆனால் அசிரியரைப்போல் எபிரெயர்கள் அதிக குரூரமானவர்களாய் இருக்கவில்லை.

யோசியாவின் காலத்தில் எபிரெயர்கள் யுத்தத்தில் பிடிபட்ட பெண்களையும் பிள்ளைகளையும் கொல்வது கூடாது என்று நினைத்தார்கள். உபா 20<sup>14</sup>. வழக்கமாய் அவர்கள் தங்கள் யுத்தத்தில் பிடித்தவர்களைத் தங்களுக்கு அடிமைகளாக வைப்பார்கள் அல்லது விற்றுப்போடுவார்கள். யுத்தத்தில் கிடைத்த கொள்ளைப்பொருள்களைப் பங்கிட்டுச் சேனைத்தலைவர்களுக்கு விசேஷித்த பாகம் கொடுப்பது வழக்கம். 1சாமு 30<sup>24-26</sup>. யுத்தத்திலிருந்து போர்வீரர் தங்கள் ஊர்களுக்குத் திரும்பி வரும்போது அவர்களைச் சந்திக்கும்படி பெண்கள் பாட்டுப்பாடி நடனம்

செய்து போவார்கள். மக்கபேயர் ஜெயமடைந்ததற்காக ஸ்தோத்திர ஆராதனை நடத்தினார்கள். 1சாமு 18<sup>6</sup> 1மக்கபேயர் 4<sup>4</sup>.

சதிநினைக்க. Quarrel. மாற் 6<sup>19</sup>.

சதுசேயர். Sadducees. ஒருவேளை தாலீதின் காலத்தில் இருந்த பெரிய ஆசாரியனுடைய சாதோக்கு என்பவனின் பெயரைக்கொண்டு இவர்கள் தங்களுக்குச் 'சதுசேயர்' என்னும் பெயரை வழங்கி இதினால் ஆசாரியரின் கட்சியைத் தாங்கள் சேர்ந்தவர்கள் என்று குறித்தார்கள். 2சாமு 8<sup>17</sup>. எசேக்கியேலின் அபிப்பிராயத்தின்படி சாதோக்கின் புத்திரர்மாத்நீரம் உண்மையான ஆசாரியர்கள். எசே 40<sup>4</sup> 43<sup>19</sup> 44<sup>15</sup> 48<sup>11</sup>. ஏறக்குறைய கி-மு. 200-ஹு யூதர்களுக்குள் வெவ்வேறான கொள்கைகள் உண்டான போது அவர்களுக்குள் ஒரு வகுப்பினராகிய சதுசேயர்கள் எப்பொழுதும் ஆசாரியர்களுக்குரிய கணிசத்தையும் கீர்த்தியையும் நாடினவர்களாய் இருந்தார்கள். எல்லா ஆசாரியர்களும் சதுசேயர்கள் அல்ல. அவர்களில் சிலர் பரிசேயரும் வேதபாரகருமாயிருந்தார்கள். ஆனால் பெரும்பாலும் எந்த ஆசாரியர்களும், பிரதான ஆசாரியர்கள் எல்லாரும் சதுசேயர்களாய் இருந்தார்கள். யூதேயாவிலும் எருசலேமிலுமுள்ள சனவான்கள் இந்தக் கட்சியை வழக்கமாய் ஏற்றுக்கொண்டார்கள். இவர்கள் பலகாலமாக அதிக உற்சாகத்தோடு ராஜ்யந்தத்துக்குரிய காரியங்களை நடத்திவந்தும், இயேசுவின் காலத்தில் இவர்கள் பொதுவான ஜனத்தின் பலனை அல்ல, தங்கள் சொந்தப் பலனைமாத்நீரம் தேடி ஆசாரியர்களுக்குச் சன்மார்க்க விஷயங்களில் அல்ல, ராஜ்யங்க விஷயங்களில் எப்பொழுதும் மேலதிகாரத்தை ஏற்படுத்தும்படி பிரயாசைப்பட்ட. இதில் ஜனங்களின் அபிப்பிராயத்தின்படி இவர்கள் தேவனுடைய ராஜ்யத்தை அல்ல, தங்கள் சொந்த ஆதாயத்தைத் தேடினவர்களாய் இருந்தார்கள். இதினிமித்தம் ஆசாரியர்களுக்கு இருந்த கீர்த்தி குறைந்துபோனது. ஜனங்களும் சதுசேயர்களே முன்போல நம்பவில்லை. பரிசேயரின் கொள்கையில் பல தப்பிதங்கள் இருந்தும் அவர்கள் வேதத்தில் வைரக்கிய முன்னவர்களும் மேசியாவின் ராஜ்யத்தைப் பற்றி நம்பிக்கையுள்ளவர்களும் இருந்தினால் வெளிகே சிந்தையுள்ள சதுசேயர்களுக்கும் பரிசேயர்களுக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். மேலும் வேதசாஸ்திர தத்துவஞானத்தில் வேறொரு வித்தியாசம் இருந்தது. அதாவது சதுசேயர்

மனிதன் மரித்தபின் அவனுடைய ஆத்துமா உயிரோடிருக்கும் என்பதை மறுதலிக்கா விட்டாலும், இவர்கள் மரித்தபின் சரீரத் திற்கு உயிர்த்தெழுதல் உண்டு என்னும் கொள்கையையும், மனுஷருக்கு உதவிசெய்யும் தூதர்கள் உண்டு என்னும் கொள்கையையும் ஏற்றுக்கொள்ளாமல் இவைகளை நீக்கினவர்களாய் இருந்தார்கள். மாற் 12<sup>18</sup> அப் 23<sup>3</sup>. இயேசு வழக்கமாய்ச் சாதாரண ஜனங்களோடு சஞ்சரித்து அவர்களுக்குப் போதகம் செய்துவந்ததினால் பரிசேயர்கள் இயேசுவுக்கும் தங்களுக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தை அறிந்து அவருக்கு விரோதிகளானார்கள். முதலில் சதுசேயருக்கும் இயேசுவுக்கும் விரோதம் ஒன்றும் இருக்கவில்லை. ஆனால் வரவா எருசலேமில் சாதாரண ஜனங்களுக்குள் அவர் நிற்கீர்த்தி பெற்றதினாலும் ஜனங்கள் அவரிடத்தில் திரள் திரளாய் வந்துசேர்ந்ததினாலும் எருசலேமில் கலகத்துக்கு அவை காரணமாயிருக்கும் என்று பயந்து சதுசேயரைச்சேர்ந்த ஆசாரியர்கள் அவரைக் கொல்லும்படி தீர்மானித்தார்கள். யோவா 11<sup>49</sup>. இதினியுத்தம் சதுசேயர் ஆதி கிரிஸ்தவர்களுக்கு விரோதமாய் இருந்தார்கள். மத் 37 16<sup>1</sup> 22<sup>23</sup> மாற் 12<sup>18</sup> லூக் 20<sup>97</sup> அப் 4, 5 அதி.

சத்தம். Voice ஆதி 3<sup>8</sup> யாத் 15<sup>96</sup> சங் 29<sup>3</sup> ஆமோ 1<sup>2</sup> மீகா 6<sup>9</sup> மத் 17<sup>5</sup> யோவா 10<sup>4</sup> 12<sup>28</sup> அப் 10<sup>13</sup> 1தெச 4<sup>16</sup> வெளி 1<sup>10</sup> 14<sup>2</sup> 16<sup>1</sup> 21<sup>3</sup>.

சத்தி. Power. அப் 3<sup>19</sup>.

சத்திய வேதம். Bible. வேதாகமம் காண்க.

சத்தியம், உண்மை, மெய். Truth.

1. பழைய ஏற்பாட்டில்: மூலப்பாடையில் 'மெய்' என்பதற்கு 'ஸ்திரப்பட்டது' என்று அர்த்தமாம். முதலில் எபிரெயர் உண்மையைக் குறித்து அவ்வளவு திட்டமாய்க் கவனிக்கவில்லை. ஆதி 12<sup>11</sup> 20<sup>3</sup> 26<sup>7</sup> 27<sup>18</sup>. ஆனால் பத்துக் கற்பனையில் உண்மை பேசுவது அவசியம் என்று காட்டியிருப்பதை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். யாத் 20<sup>16</sup>.

தீர்க்கதரிசிகள் முதலிய பக்தர்கள் பொய்யைக் கண்டித்து உண்மையைச் சிறப்பித்து வந்தார்கள். ஒசி 4<sup>3</sup> சங் 59<sup>13</sup> நீதி 12<sup>29</sup>. சில வசனங்கள் உண்மையானது நியாதிபதி தீர்க்கும் நியாயத்தையும் (யாத் 18<sup>31</sup>), மெசியாவின் ஆளுகையையும் (ஏசா 42<sup>3</sup>), மனிதர் கடவுளுக்குக் காட்டும் விசுவாசத்தையும் (2இரா 20<sup>3</sup>), கடவுள் மனிதருக்கு விசுவாசமாய் இருப்பதையும் (ஆதி 32<sup>10</sup> சங் 31<sup>5</sup>)

குறிக்கின்றன. பிற்காலங்களில் 'சத்தியம்' வெளிப்படுத்தப்படும் வேதத்தையும் (தானி 8<sup>12</sup> 9<sup>13</sup>) அல்லது பாமஞானத்தையும் குறித்தது. நீதி 23<sup>23</sup>. தன்ருபடி ஆகமத்தில் 'சத்தியம்' அடிக்கடி பாம ஞானத்தைக் குறிக்கிறது.

2. புதிய ஏற்பாட்டில்: 'சத்தியம்' என்றால் தோற்றத்தில் அல்ல 'உள்ளபடி இருக்கிறது' என்று அர்த்தமாம். கிரிஸ்துவின் போதனையின்படி உண்மை பேசுவது இன்றியமையாத கடமை. இதினியித்தம் கிரிஸ்தவ சபையில் உண்மை பேசுவது சிறந்த லக்ஷணமாய் எண்ணப்பட்டது. எபே 4<sup>25</sup>. பரி. பவுல் மனிதனுக்குத் தெரிவிக்கப்படும் கடவுளின் சித்தத்துக்குச் 'சத்தியம்' என்று சொல்லுகிறான். ரோ 1<sup>16</sup>. தேவனுடைய சித்தம் இயேசுவின் சவிசேஷத்தில் விசேஷமாய் அறியப்படுகிறதினாலே 'சவிசேஷம்' என்பதும் 'சத்தியம்' என்பதும் ஒன்றுதான். 2கொரி 4<sup>2</sup> கலா 3<sup>1</sup> எபே 1<sup>13</sup> 1தீமோ 3<sup>15</sup> 2தீமோ 2<sup>15</sup>. மற்ற நிருபங்களிலும் இவ்விதமாய்ச் சில இடங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. எபி 10<sup>26</sup> யாக் 1<sup>18</sup> 1பேது 1<sup>99</sup>.

வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தைத் தவிர பரி. யோவான் தான் எழுதின ஆகமங்களில் சத்தியத்தைப்பற்றி அதிகமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறான். இயேசு சத்தியத்தின் தன்மையைக் காட்டி அதை வெளிப்படுத்தின விதத்தைப்பற்றிப் பரி. யோவான் எழுதின சவிசேஷம் ஒருஉபநியாசம்போல் இருக்கிறது. பரி. யோவானின் போதனையின்படி பொய்க்கும்மாயையான தோற்றம் எல்லாவற்றிற்கும் சத்தியம் இயற்கையில் வித்தியாசமாய் இருக்கிறது; பாமவாக்காகிய இயேசு சத்தியமும், சத்தியத்தை விளக்குகிறவருமாய் இருக்கிறார். அந்தச் சத்தியம் தேவனுடைய சித்தத்தை வெளிப்படுத்துகிறது; அது ஜீவனும் ஒளியுமாய் இருக்கிறது. யோவா 1<sup>18</sup> 3<sup>31</sup> 7<sup>17</sup> 8<sup>33</sup> 14<sup>6, 17</sup> 16<sup>13</sup> 17<sup>17</sup> 18<sup>31</sup> 1 யோவா 1<sup>8</sup> 2<sup>4</sup>.

சத்திரம். Inn. யூதர்கள் மற்ற ஊர்களிலிருந்து தங்கள் ஊருக்கு வருகிறவர்கள் தங்கிப்போகும்படி தங்கள் வீடுகளில் ஒரு அறையை அவர்களுக்கென்று வைப்பார்கள். இந்தவிதமான அறையில் இயேசுவும் சீஷர்களும் இராப்போஜனம் பரிமாறினார்கள். மாற் 14<sup>14</sup> லூக் 22<sup>11</sup>.

இவ்விதமான அறையைக் குறிக்கும் கிரேக்க பதம் லூக் 2<sup>7</sup>-ல் 'சத்திரம்' என்று மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. இது ஊர்களின் வீடுகளிலுள்ள அல்லது சத்திரத்தி



சத்திரன்.

லுள்ள அறையைக் குறிக்கிறது. லூக் 10<sup>34</sup>-ல் சொன்ன 'சத்திரம்' நமக்குத் தெரியும் சத்திரங்களைப்போலிருந்தது.

**சத்துந். Enemy.** பகைஞன். ஆதி 22<sup>17</sup> 49<sup>8</sup> லேவி 26<sup>8</sup> உபா 33<sup>29</sup> சங் 25<sup>19</sup> 80<sup>6</sup> 106<sup>46</sup> நீதி 25<sup>21</sup> ஏசா 26<sup>11</sup> 59<sup>19</sup> புல 1<sup>3</sup> மத் 5<sup>43</sup> லூக் 17<sup>1</sup> ரோ 5<sup>10</sup> 12<sup>20</sup> 1 கொரி 15<sup>26</sup>.

**சத்துவம். Power.** 1 நானா 29<sup>19</sup> சங் 68<sup>35</sup> எபே 1<sup>19</sup> 6<sup>10</sup>. சத்துவங்கள் லூக் 21<sup>26</sup>.

**சத்து. Zattu.** நெகே 7<sup>13</sup>.

**சந்தி. Generation.** ஆதி 22<sup>17</sup> யாத் 17<sup>33</sup> உபா 32<sup>3</sup> சங் 127 109<sup>13</sup> 112<sup>2</sup> நீதி 30<sup>12</sup> யோவே 1<sup>3</sup> மத் 11<sup>16</sup> 16<sup>4</sup> 24<sup>34</sup> லூக் 9<sup>41</sup> யோவா 8<sup>33</sup> அப 24<sup>40</sup> எபி 3<sup>10</sup>.

**சந்தனம். Lign-aloes, Aloes.** எபி ரெய பதத்திற்கு இங்கிலீஷில் *Lign-aloes*, *Aloes* என்று சொல்லியிருந்தாலும், இது *Aloes* என்ற கரியபோளம் அல்ல *Sandal* என்னும் சந்தனம்தான். பூர்வீக காலத்தில் வியாபாரிகள் சந்தனமரத்தை அரபியா முதலிய தேசங்களுக்குக் கொண்டுபோனார்கள் அப்படியே சந்தனமரம் எபிரெயர்களுக்குத் தெரியவந்தது. சந்தனமரம் பெட்டி முதலியவை செய்வதற்கும் வாசனைத் திரவியம் செய்வதற்கும் உபயோகித்தார்கள். எண் 24<sup>6</sup> சங் 45<sup>8</sup> நீதி 7<sup>17</sup> உன். பா 4<sup>14</sup>.

**சந்திரகாந்தம். Chalcedony.** இரத்தினம் காண்க.

**சந்திரோகி. Lunatic, Epileptic.** எபி ரெயரும் கிரேக்கரும், ஒருவன் காக்காய் வலி வந்து அறிவற்று விடுகிறதற்கு அவன் கிலாவில் சித்திரை செய்வதுதான் காரணம்

என்று சொன்னார்கள் இதினியித்தம் இந்த வியாதியுள்ளவனுக்குக் 'சந்திரோகி' என்று சொல்லுவார்கள் இந்த வியாதி சுவிசேஷங்களில் மூன்றிடத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 17<sup>15</sup> மாற் 9<sup>18</sup> லூக் 9<sup>38</sup> 'சந்திரோகி.' மத் 4<sup>24</sup> 17<sup>15</sup>.

**சந்திரன். Moon.** சந்திரன் இரவை ஆளும் சிறிய சுடர். ஆதி 1<sup>16</sup> சந்திரன் எல்லாரும் பார்க்கக்கூடியதாய்த் தோன்றி வளர்பிறை தேய்பிறையாய்ச் சுற்றிவருகிற நிலைச் சேமியர் எல்லாரும் அதை வணங்கி வந்தார்கள் அமாவாசை அவர்களுக்கு விசேஷித்தநான் 'சந்திரன்,' 'மாமம்' இவைகளை அவர்கள் ஒரே அர்த்தமாய் எண்ணினார்கள். ரூரியனைப்போல் சந்திரனும் ஒளி கொடுப்பதுமல்லாமல் மரம் செடி. பயிர் வளரும்படி செய்யத்தக்கதான தன்மையையும் உடையது உபா 33<sup>14</sup> இதினியித்தம் அவர்களுக்கு அமாவாசை நாட்களில் பலி செலுத்துவதும் எக்காளம் ஊதுவதும் வழக்கம். ஒருவேளை பெளரணிய நாட்களிலும் அப்படி செய்வார்கள் சங் 8<sup>13</sup>.

பழைய ஏற்பாட்டில் சந்திரன் யோசேப் புக்குக் கனாவில் தோன்றினது. ஆதி 37<sup>9</sup>. சந்திரன் ஆயலோன் பள்ளத்தாக்கின்மேல் கின்றது. யோபு 10<sup>12</sup> ஆப 31<sup>1</sup>. 'சத்தருடைய நாளில்' சந்திரன் இரத்தமயமாகும். யோவே 2<sup>10</sup> மாற் 13<sup>24</sup>. மீட்கப்பட்ட சீயோனில் ரூரிய வெளிச்சத்தைப்போல் சந்திர வெளிச்சம் இருக்கும். ஏசா 30<sup>26</sup>. யேகோவாவின் ராஜ்யத்தில் சந்திரன் இல்லை. ஏசா 20<sup>13</sup> வெளி 21<sup>28</sup>. அந்நியரைப்போல் எபிரெயர் சந்திரனை வணங்காதபடி சொல்லி



இருக்கும் எச்சரிக்கை. உபா 4<sup>19</sup> 17<sup>3</sup>. சந்திரனை வணங்கும்படி கையை முத்தம் இடிகிறது. யோபு 31<sup>96</sup>. எருசலேமில் சந்திர வணக்கம் இருந்தது. 2 இரா 23<sup>5</sup>. சந்திர தேவிக்கு 'சீன்' என்னும் பெயர் இருந்ததினால் சீனம் மலையில் சேமியர்கள் அதை வணங்கினார்கள் என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். எருசலேமில் சந்திரனை 'வானராக்கினி' என்னும் பெயர் சொல்லி வணங்கினார்கள். எரே 7<sup>18</sup> 44<sup>15</sup>. இதுவும் அஸ்தரோத்தம் ஒன்றுதான். நிலாவில் நித்திரை செட்வது சவுக்கியத்திற்கு ஈனம் என்று நினைத்தார்கள். பிற்காலத்திலுள்ளவர்களிலும் அநேகர் அப்படியே நினைத்தார்கள். சங் 121<sup>6</sup>. சந்திரோகி காண்க.

சந்தேகம், ஐயம், சமுதயம். Doubt, மத் 14<sup>31</sup> 21<sup>21</sup> 28<sup>17</sup> மாற் 11<sup>23</sup> லூக் 12<sup>99</sup> யோவா 10<sup>24</sup> 13<sup>29</sup> அப் 25<sup>30</sup> ரோ 14<sup>23</sup> கலா 4<sup>20</sup>.

சந்தை. Market. மத் 11<sup>18</sup> மாற் 7<sup>4</sup>. சந்தைவெளி. அப் 16<sup>19</sup> 17<sup>17</sup>. கடை காண்க.

சந்தோஷம், ஆனந்தம், களிகூர்தல், மகிழ்ச்சி, மென்மைபாராட்டேல். Joy. மூல பாண்டிகளில் சந்தோஷத்தைக் குறிக்கும் பல பதங்கள் உண்டு. பரி. பவுல் இதற்கு 'மேன்மை பாராட்டுகிறது' என்று அடிக்கடி விசேஷமாய்ச் சொல்லுகிறான். ரோ 5<sup>2</sup> மூ.

பழைய ஏற்பாட்டில்: யேகோவா தமது கிரியையைப்பற்றியும், தமது ஜனங்களைப் பற்றியும் சந்தோஷம் அடைகிறார். சங் 104<sup>31</sup> செப் 3<sup>17</sup>. நீதியான்கள் கடவுளிடத்தில் சந்தோஷம் அடைகிறார்கள். சங் 100. நீதிமாண்கள் கடவுளுடைய இரக்கம், உண்மை, இரட்சிப்பு, நியாயப்பிரமாணம் இவைகளைப் பற்றிச் சந்தோஷம் அடைகிறார்கள். சங் 97<sup>13</sup> 119 149<sup>3</sup>. கடவுள் தமது ஜனத்திற்குச் செய்த நன்மைகளைப்பற்றியும் வாக்குத்தத்தம் களைப்பற்றியும் அவர்கள் சந்தோஷம் அடைகிறார்கள். சங் 51<sup>8</sup> ஏசா 55 அதி. எரே 15<sup>16</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில்: மேசியா வருகிறதைப் பற்றிய சந்தோஷம் அதிகம். லூக் 14<sup>7</sup> 2<sup>39</sup>. பரலோக ராஜ்யத்தைப்பற்றிய சந்தோஷம். மத் 5<sup>10</sup> லூக் 10<sup>21</sup> 15 அதி. யோவா 15<sup>11</sup>. கிறிஸ்தவர்கள் சலிசேஷத்தின் பொக்கிஷத்தை அடைந்து சந்தோஷப்படுவார்கள். மத் 13<sup>44</sup> 1 தெச 1<sup>6</sup> ரோ 14<sup>17</sup> கலா 5<sup>39</sup>. சபையிலுள்ள சகோதர கிநேகத்தைப்பற்றி அவர்களுக்குச் சந்தோஷம். ரோ 12<sup>15</sup> பிலி 2<sup>9</sup>. சந்தோஷம் ஆவியின் களிகளில் ஒன்று. கலா 5<sup>29</sup>. இம்மையில் நேரிடும் துன்பம் சந்தோஷத்தை உண்டாக்குகிறது. மத் 5<sup>10</sup> ரோ 8<sup>35</sup> 2 கொரி 7<sup>4</sup> வெளி 7<sup>14</sup>.

சந்திதானம், சந்திதி. Presence of God. அதி 3<sup>8</sup> 4<sup>18</sup> உபா 12<sup>18</sup> 2 நானா 20<sup>9</sup> யோபு 1<sup>19</sup> 27 சங் 95<sup>3</sup> அப் 3<sup>19</sup> 1 தெச 1<sup>9</sup>. சமுதம் காண்க.

சந்திதிஸ்தானம். Oracle. [பேசுகிறதற்கிட்ட இடம்]. 1 இரா 6<sup>16</sup> 8<sup>6</sup> 7<sup>49</sup> 2 நானா 3<sup>15</sup> 4<sup>20</sup> 5<sup>7</sup>. தேவாலயம் காண்க.

சபிக்கப்பட்டவன். Anathema. சாபத்தீடு காண்க.

சபிக்கிறது. Curse. அதி 12<sup>3</sup> 27<sup>39</sup> லேவி 20<sup>9</sup> எண் 22<sup>11</sup> 1 சாமு 17<sup>43</sup> லூக் 6<sup>28</sup> ரோ 12<sup>14</sup>. துரியம் காண்க.

சபூத். Zabbud. எஸ்ர 8<sup>14</sup>.

சபெல்லியானர். Sabellians. பின்வரும் தப்பிதமான கொள்கையைப் போதித்த சபெல்லியஸ் என்பவனைப்பற்றி நமக்குத் தெளிவாய் ஒன்றும் தெரியாது. சபெல்லியானர் ஏகவஸ்துவாகிய கடவுள் திரியேகத்துவமாய் அல்லது மூவராய் இராமல், மூன்று நாமங்களைக்கொண்டு மூன்றுவிதமாய்த் தம்மை ஜனங்களுக்கு வெளிப்படுத்தி, பரமவாக்காக இவ்வுலகத்தைச் சிருஷ்டித்துக் காத்துவருகிறார் என்றும்; அவர் மனுஷ அவதாரமாக இவ்வுலகத்தில் வந்து பாவிகளுக்கு மரணமடைந்து அவர்களைத் தம்மோடு ஒப்புரவாக்கினார் என்றும்; அவர் பரிசுத்த ஆவியாக அப்போஸ்தலர்மேல் இறங்கித் திருச்சபையையும் தமது ஜனங்களையும் நடத்திவருகிறார் என்றும்; கடைசியில் மூன்று விதமாய்த் தோன்றின ஏகவஸ்துவாகிய கடவுள் இந்தத் தோற்றம் எல்லாம் விட்டு ஏகவஸ்துவாய் இருக்கிறார் என்றும் (1 கொரி 15<sup>28</sup>) ஒப்பிட்டுச் சொன்னார்கள். பிற்காலத்தில் உண்டான ஏகேசுர கொள்கை இந்தக் கொள்கைக்குப் பல விஷயங்களில் ஒத்திருக்கிறது.

சபேயர். Sabaeans. சேபா காண்க.

சபை. Congregation, Assembly, Church.

1. பழைய ஏற்பாடு: எய்ரோய பாவையின் சபையைக் குறிக்கும் இரண்டு பதங்கள் உண்டு. இவைகளில் ஒன்று யேகோவாவின் ஆளுகைக்குள் ஏகோபித்திருக்கும் இஸ்ரவேல் ஜனத்தைக் குறிக்கிறது. மற்றது ஜனக்கூட்டத்தைக் குறிக்கிறது. இவ்விரண்டிற்கும் வேறே வித்தியாசம் இல்லை.

'சபை.' யாத் 12<sup>6</sup> லேவி 4<sup>15</sup> எண் 16<sup>3</sup> நியா 20<sup>1</sup> அப் 7<sup>38</sup>.

'கர்த்தருடைய சபை.' எண் 16<sup>3</sup> 20<sup>4</sup> 27<sup>19</sup> 31<sup>18</sup>.

‘சபையார்.’ லேவி 4<sup>13</sup> எண் 14<sup>5</sup> 16<sup>5</sup> உபா 31<sup>30</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு: வேதாகமத்தைக் கிரேக்க பாஷையில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் முதல் எபிரேய பதத்திற்கு *Synagogue* என்றும், இரண்டாம் பதத்திற்கு *Ecclesia* என்றும் எழுதினார்கள். இயேசுவின் காலத்தில் ஒரு ஊரிலுள்ள ஜெபாலயத்தில் சேரும் கூட்டத்தை *Synagogue* என்று சொன்னதினாலும், யேகோவா இரட்சிப்புக்கென்று அழைத்த இஸ்ரவேலர் யாவரையும் *Ecclesia* என்று சொன்னதினாலும், ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் வழக்கமாய்க் கிறிஸ்தவ சபையை *Ecclesia* என்று சொன்னார்கள். அப் 5<sup>11</sup> 9<sup>31</sup> 13<sup>1</sup> 14<sup>33</sup> 15<sup>41</sup> 20<sup>17</sup> ரோ 16<sup>5</sup> 1 கொரி 1<sup>3</sup> கொலோ 4<sup>16</sup> 1 கொச 1<sup>1</sup>.

3. ஆதி கிறிஸ்தவ சபை. கிறிஸ்தவ மார்க்கம் பரம்பினபோது முதல் நூற்றாண்டில் (கி-பி. 70-ஆம்) எருசலேம் பட்டணம் அழிக்கப்படும்வரையும் எருசலேம் சபை மேலதிகாரம் பெற்றது. அப் 8<sup>1</sup> 15<sup>2</sup> 24<sup>17</sup> கலா 2<sup>9</sup>. ஆனால் பரலோக ராஜ்யமும் கிறிஸ்தவ சபையும் ஆவிக்குரியவிதமாய் ஒன்றுதான் என்று இயேசுகிறிஸ்து பல உவமைகளில் கூறின உபதேசம் உலகமெங்கு முள்ள ராஜ்யத்தைக் குறிக்கிறது என கிறிஸ்தவர்கள் அறிந்து பல இடங்களில் ஜனங்கள் பலவிதமாய் இருந்தாலும் திருச்சபையானது ஒன்றுதானென்ற கொள்கை உண்டானது.

இதினியமித்தம் பரி. பவுல் கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் அந்நியோந்நியமாய் இருக்கிறார்கள் என்றும் (எபே 2<sup>13</sup>), திருச்சபை கிறிஸ்துவின் சுதந்தரம் என்றும் (எபே 1<sup>14</sup>), பரிசுத்த ஆவியின் வாசஸ்தலம் என்றும் (எபே 2<sup>18</sup>), கிறிஸ்துவின் சரீரம் என்றும் (எபே 4<sup>19</sup>), தூணும் அஸ்திபாரமுமுள்ள தேவனுடைய வீடும் என்றும் (1 தீமோ 3<sup>15</sup>), கிறிஸ்துவின் மணவாட்டி என்றும் (எபே 5<sup>25</sup>) சொன்னான்.

புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசுகிறிஸ்து தமது சீஷர்களுக்குத் திருச்சபையைக் குறித்த ஏற்பாடு, முறை, சட்டம் கொடுத்ததினாலும், அது கடுகு விதையைப்போல் வளருமென்று போதித்ததினாலும், ஆவிக்குரிய விதமாய் அது எங்கும் வளருமென்று காட்டுகிறார். ஆசாரம், அதிகாரம், முறை, பாஷை, தேசம் முதலியவைகளில் அப்போஸ்தலருடைய காலத்தில் சபைகளில் வித்தியாசம் எப்படியிருந்ததோ அப்படியே இக்காலத்திலும் சபைகளில் அவ்விதமான வித்தியாசம்தோன்றினாலும் அவருடைய சித்

தத்தைத் தேடுகிறவர்கள் எல்லாரும் அவருக்குள் ஒரே சபையாய் இருக்கிறார்கள் என்று அவருக்கு நாம் நன்றி செலுத்துவது நியாயம். உதவிக்காரன், உதவிக்காரி, கண்காணி

4. அநீத்ய சபைகள். திருச்சபை வளரும் காலத்தில் பல பட்டணங்களிலும் அந்நியர் சேர்ந்து நடத்தின சபைகள் அநேகம் இருந்தன. இவைகளிற் சில உத்தியோகத்தின் பல்வினைப் பற்றியதாயிருந்தன. அப் 19<sup>27</sup>. சில குறித்த தேவதைகளை வணங்கும் படி கூடின. இவைகளிற் சில துன்மாரக்கமாய் நடத்தப்பட்டதினால் ரோமன அதிகாரிகளுக்கு அச்சபைகளைப்பற்றிச் சந்தேகம் இருந்ததினால் கிறிஸ்தவ சபையும் அதே மாதிரியானது என்று அவர்கள் நினைத்துக் கிறிஸ்தவர்களைப் பலமுறையும் துன்பப்படுத்தினார்கள்.

சபைக்குப் புறம்பாக்குதல். Excommunication. சாபத்தீடு காண்க.

சப்தா. Sabta. இது அரபியா தேசத்தில் கிழக்கெல்லிலுள்ள நாட்டை அல்லது அதில் அசித்த ஒரு கோத்திரத்தைக் குறிக்கிறது. ஆதி 10<sup>7</sup>.

சப்தி. Zabdī. [‘யேகோவாவின் ஈவு,’ ‘என் ஈவு’].

1. யோச 7<sup>1</sup>. = சிம்.ரி. 1 நாளா 2<sup>6</sup>.
2. 1 நாளா 13<sup>9</sup>.
3. 1 நாளா 27<sup>97</sup>.
4. நெகே 11<sup>17</sup>.

சப்திகா. Sabteca. ஆதி 10<sup>7</sup>.

சப்தியேல். Zabdīel. [கடவுள் எனக்கு ஈவாயிருக்கிறார்].

1. 1 நாளா 27<sup>9</sup>.
2. நெகே 11<sup>14</sup>.

சப்பரம். A. V. ‘Tabernacle.’ ஆமோஸ் 5<sup>30</sup>-ல் ‘சப்பரம்’ என்பது எபிரேயர் தாங்கள் வணங்கின விக்ரகத்தை வைத்துத் தூக்கிக் கொண்டுபோகும் கேடகமாம். மூலபாஷையில் இப்பதத்தின் அர்த்தத்தை நன்றாய் விசாரித்தறிந்த வேதசாஸ்திரிகள் அது ‘சப்பரம்’ அல்ல, முருகக் கடவுளைப்போன்ற சனியாகிய ‘சிக்குத்’ என்னும் அசிரியர் வணங்கின தேவதையைக் குறிக்கிறது என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள்.

சப்பாணி. Lame Man. சப்பாணிகள் ஆசாரியர்களாய் இருக்கக்கூடாது. லேவி 21<sup>18</sup>. யாக்கோபும் யோனத்தானின் மகனாகிய மேலிபோசேத்தும் சப்பாணியாய் இருந்தார்கள். ஆதி 32<sup>31</sup> 2 சாமு 4<sup>1</sup>. இயேசு

அநேக சப்பாணிகளைக் குணமாக்கினார். மத் 21<sup>24</sup> மூ. பேதுருவும் யோவானும் சப்பாணிகளைச் சொஸ்தமாக்கினார்கள். அப் 3<sup>9</sup>.

சப்பிரான். Sapphira. அப் 5<sup>1</sup>.

சப்பேதா. Shabbethal. எஸ்ரா 10<sup>15</sup>.

சமபூமி, சமனுவெளி, சமனுவபூமி. Plain.

1. இரண்மேலைக் குன்றுகளுக்கு இடையில் உள்ள சமனுவ பள்ளத்தாக்கு. லீபனோன் எர்மோன் என்னும் மலைகளுக்கிடையிலிருக்கும் சமவெளியும், மெகிதோவும் பிரதானமானவை. ஆதி 11<sup>3</sup> யோசு 11<sup>17</sup> 2 நாளா 35<sup>32</sup> நெகே 6<sup>3</sup> ஏசா 40<sup>4</sup> எசே 39<sup>2</sup>.

2. மேடில்லாத சமனுவ பூமி. உபா 3<sup>10</sup> சங் 26<sup>12</sup> ஏசா 40<sup>4</sup>.

3. சாக்கடல் இருந்த மலைகளுக்கு மத்தியில் உள்ள சமபூமிக்கு எபிரெயர் சமனுவெளி அல்லது வனூந்தாம் என்று அர்த்தம் கொள்ளும் 'அராபா' என்று சொல்லுவார்கள். யோசு 4<sup>13</sup> 18<sup>18</sup> 33<sup>19</sup> மத் 4<sup>1</sup>.

4. சோதோம் முதலிய இந்து பட்டணங்கள் உள்ள சமபூமி. ஆதி 14<sup>2</sup>.

5. 'செபேலா.' இது மத்தியதரைக் கடலோரத்தில் யூதோவின் எல்லையாய் அகன்று விசாலத்திருக்கும் சமனுவ பூமி. உபா 1<sup>7</sup> யோசு 10<sup>40</sup>.

6. இயேசு பிரசங்கித்த 'சமனுவ பூமி' இன்ன இடம் என்று சொல்லமுடியாது. லூக் 6<sup>17</sup>.

சமபூமியிலுள்ள பட்டணங்கள். Cities of the Plain. சோதோம், கொமோரா, அம்மா, செபோயீம், சோவார் அல்லது பேலா ஆகிய இவ்வைந்து பட்டணங்களுக்கும் இது பொதுப்பெயர். இவைகள் யோர்தான் பள்ளத்தாக்கில் இருந்ததினாலும், பெத்தேலிலிருந்து இவைகளைப் பார்க்கக்கூடியதாய் இருந்ததினாலும், இவைகள் எங்கேதிக்கு வடக்கே இருந்ததினாலும், இவைகள் சாக்கடலின் வட எல்லையில் இருந்திருக்கவேண்டும். சில வேதசாஸ்திரிகளோ இவைகள் அதின் தெற்கெல்லையில் இருந்தன என்று உத்தேசித்திருக்கிறார்கள். அக்காலத்தில் இருந்த இப்பட்டணங்களிலுள்ளவர்கள் துன்மார்க்கமாய் நடந்ததினாலும், அகோரமானவிதமாய் அவர்கள் அழிக்கப்பட்டதினாலும், எபிரெயர்கள் துன்மார்க்கத்திற்கும் அதற்கு வரும் தண்டனைக்கும் சோதோம் கொமோரா என்று குறிப்பாய்ச் சொல்லுவார்கள். இதே அர்த்தமாய்ப் புதிய ஏற்பாட்டில் இவைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கி

றது. ஆதி 13<sup>3</sup> 14<sup>7</sup> 18, 19 ஆதி. ஏசா 1<sup>9</sup> 13<sup>19</sup> எரோ 49<sup>18</sup> எசே 16<sup>46</sup> ஆமோ 4<sup>11</sup> செப் 2<sup>9</sup> மத் 10<sup>15</sup> மாற் 6<sup>11</sup> ரோ 9<sup>32</sup> 2 பேது 2<sup>6</sup> யூதா 1<sup>7</sup> வெளி 11<sup>8</sup>.

சமபூமியின் கடல். Sea of the Plain. உப்புக்கடல் காண்க.

சமயம். Sect. அப் 5<sup>17</sup> 15<sup>5</sup> 26<sup>3</sup>. 'மத பேதம்.' அப் 24<sup>15</sup> 14<sup>28</sup> 28<sup>22</sup>. சமயபேதமாகிய 'வேதப்புரட்டு.' 2 பேது 2<sup>1</sup>.

சமரியா. Shemariah. செமரியா காண்க.

சமனுவ நாடு. The Plain. சமபூமி காண்க.

சமா. Shama. 1 நாளா 11<sup>44</sup>.

சமாதான பலி. Peace-offering. பலி காண்க.

சமாதானம். Peace.

1. பழைய ஏற்பாட்டில் இது வழக்கமாய் விரோதிகள் செய்யும் பிரயத்தனங்களினின்று யாதொரு பயமுழில்லாமல் சுகத்தோடே காக்கப்படுகிலைக்குறிக்கிறது. இந்த அர்த்தமாய் ஒருவரையொருவர் சந்திக்கும் போது எபிரெயர் 'சாலோம்' அதாவது 'சமாதானம்' என்று சொல்லுவார்கள். 'சாலோம்' என்பதும் 'சலாம்' என்பதும் ஒன்று தான். ஆதி 43<sup>23</sup> சங் 12<sup>27</sup>. இப்படியே மேசியாவின் ராஜ்யத்தில் அனுபவிக்கப்படும் நன்மைகளில் சமாதானமும் ஒன்று. ஏசா 24<sup>9</sup> சக 9<sup>10</sup>. 'சமாதான கர்த்தர்.' ஆதி 49<sup>10</sup>. யேகோவாவுக்கும் அவர் ஜனங்களுக்கும் உள்ள ஐக்கியத்தின் சமாதானம். சங் 29<sup>11</sup>. ஆசாரியர்களுக்கு அளிக்கப்பட்ட யேகோவாவின் சமாதான உடன்படிக்கை. எண் 25<sup>12</sup> ஏசா 48<sup>18</sup> 54<sup>10</sup> சங் 119<sup>165</sup>.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் 'சமாதானம்' தொண்ணூறுதடவை சொல்லியிருக்கிறது. இவைகளில் என்பது புறத்திலுள்ள சமாதானத்தை அல்ல அகத்திலுள்ள சமாதானத்தைக் குறிக்கின்றன. லூக் 7<sup>50</sup> யோவா 14<sup>27</sup>. நிருபங்களின் முகவுரையில் சொல்லியிருக்கும் சமாதானமானது கிறிஸ்தவர்கள் கிருபையில் அடைந்த நிலையுள்ள ஆத்துமாவின் சுக செய்தியைக் குறிக்கிறது. ரோ 1<sup>7</sup> 1 கொரி 1<sup>3</sup> கலா 1<sup>3</sup>. மேசியா அருளும் சமாதானம். லூக் 17<sup>9</sup> 24. கடவுளுக்கும் மனிதனுக்கு முள்ள ஐக்கியத்தின் சமாதானம். யோவா 16<sup>33</sup> ரோ 8<sup>6</sup> 15<sup>33</sup>. மீட்கப்பட்டவர்களுக்குத் தேவன் அளிக்கும் சமாதானத்தைப் பற்றிப் பரி. பவுல் சொல்லுகிறான். ரோ 5<sup>1</sup> 2 கொரி 5<sup>18</sup> எபே 2<sup>13</sup> கொலோ 1<sup>20</sup>. நமது

இருதயங்களில் இயேசுகிறிஸ்து அருளும் சமாதானத்தினாலே பூயியெங்கும் சமாதானம் உண்டாகும். கொலோ 3<sup>15</sup>.

**சமாரியர். Samaritana.** இவர்கள் கி-மு. 722-ஆத்தில் சர்கோன் ராஜா சமாரியாவை ஜெயித்துச் சிறையாகத் தன் தேசத்திற்கு அனுப்பின இஸ்ரவேலருக்குப் பதிலாக அவன் குடியேற்றின அந்நிய தேசத்தாரின் சந்ததியார். இந்த அந்நியராகிய அசிரியர் முதலில் வந்தபோது, அவர்கள் தங்கள் தேவதைகளை விட்டுவிடாமல் அசிரியாவிலே அவைகளை வணங்கினதுபோல, இங்கேயும் அவைகளைத் தொழுதுகொண்டிருந்தும், தங்களுக்குப் பல துன்பங்கள் நேரிட்டது என்று பார்த்து இவர்கள் யேகோவா காணாதேசத்திற்குக் குலதெய்வம் என்று நினைத்து சிறையிருப்பதற்குக் கொண்டுவரப்பட்ட இஸ்ரவேலர்களில் திரும்ப வந்த ஒரு ஆசாரியனின் போதனையினால் யேகோவாவை வணங்கி வந்தார்கள். மேலும் இவர்கள் தங்களுக்குள் இதற்காக ஆசாரியர்களையும் ஏற்படுத்தினார்

கள். இதினியித்தம் யூதர்கள் இவர்களை மிகவும் வெறுத்தார்கள். 2 இரா 17<sup>33</sup>. பிற்காலத்தில் ஏறக்குறைய எண்பது வருஷங்களுக்குப் பிறகு அசிரியா ராஜா இன்னும் அநேக அந்நியரைச் சமாரியாவில் குடியேற்றினான். எஸ்ரா 4<sup>10</sup>. கி-மு. 536-ஆத்தில் யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவுடனே அவர்களுக்கும் சமாரியர்களுக்கும் விரோதம் உண்டானது. எஸ்ரா 4<sup>1</sup> நெகே 4<sup>1</sup>. சமாரியர் பிற்காலத்தில் கெரிசீம்மலையில் ஒரு பெரிய தேவாலயத்தைக் கட்டினார்கள். இதினியித்தமும் யூதர்கள் இவர்களைப் பதைத்தார்கள். இந்தப் பதை புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் அதிகம் இருந்தது. லூக் 17<sup>18</sup> யோவா 4<sup>29</sup>. இயேசு நல்ல சமாரியன் ஒருவனின் நற்குணத்தை வியந்து பேசினதும், சமாரியனை குஷ்டரோகிக்குச் சுகம் அளித்ததும், சமாரிய ஸ்திரீக்கு உத்தமபோதனை கொடுத்ததும் அவருடைய ராஜ்யத்தில் ஜாதிபேதம் இல்லை என்பதைக் காட்டுகிறது. லூக் 10<sup>33</sup> 17<sup>16</sup> யோவா 4<sup>9</sup>.



தந்தை சமாரியர்.

**சமாரியா. Samaria.** உம்ரி ராஜா சேமேரிலிருந்து தான் வாங்கின மலைக்குன்றின் மேல் சமாரியாவை ஸ்தாபித்து, அதில்கோட்டைகளைக் கட்டி, அதை முக்கிய பட்டணம் ஆக்கினான். 1 இரா 16<sup>34</sup>. முதலாம் பெனாதாத் இப்பட்டணத்துக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தான். 1 இரா 20<sup>34</sup>. ஆகாப் அங்கே பாகாலுக்குக் கோவிலையும், தனக்குத் தந்த மாளிகைகளையும் கட்டினான்.

இரண்டாம் பெனாதாத் இதற்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தும் ஜெயம் அடையாமற் போனான். 1 இரா 16<sup>33</sup> 20<sup>1</sup> 22<sup>39</sup>. யோராம் இங்கே ஆகாப் நாட்டின் பாகாலின் கற்றாணை அகற்றிவிட்டான். 2 இரா 3<sup>9</sup>. இரண்டாம் பெனாதாத் மறுபடியும் இதற்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தான். 2 இரா 6, 7 அதி. சமாரியா இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்கு முக்கிய பட்டணமாய் இருந்ததி

ஊல் தூற்றிருபது வருஷங்களில் நடந்த இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தின் சரித்திரத்தில் இதின் சரித்திரம் அடங்கியிருக்கிறது. கி-மு. 725-ஊல் அசிரியா ராஜாவாகிய நாலாம் சல்மனசார் சமாரியாவை மூன்று வருஷமாக முற்றுகை போட்டான். இவனுக்குப் பிறகு கி-மு. 722-ஊல் அசிரியா ராஜ்யத்தைப் பெற்ற சர்கோன் சமாரியாவை அழித்து அசிரியாவுக்கு இஸ்ரவேலரைச் சிறையாக அனுப்பி அங்கிருந்த ஜனங்களைக் கொண்டுவந்து சமாரியாவில் குடியேற்றினான். 2 இரா 17<sup>31</sup>.

பெரிய ஏரோது இங்கே மிகவும் நேர்த்தியான பல கட்டடங்களைக் கட்டினான். பிலிப்பு இங்கே ஊழியஞ்செய்து கிறிஸ்தவ சபையை ஸ்தாபித்தான். அப் 8<sup>5</sup>. இதற்குப் பிறகு இதின் கீர்த்தி குறைந்துபோனது.

**சமூகத்து அப்பம். Shewbread.** இது தேவசநிதி ஸ்தலத்தில் வைக்கப்பட்டதினால் இதற்குச் 'சமூகத்து அப்பம்' என்று பெயர். இதற்கு 'நித்திய அப்பம்' என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. எண் 4<sup>1</sup>. இது ஆசரிப்புக் கூடா ரத்திலும், நோப் என்னும் தேவஸ்தலத்திலும், சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்திலும் வைக்கப்பட்டது. லேவி 24<sup>5</sup> 1 சாமு 21<sup>6</sup> 1 இரா 6<sup>30</sup>. இது சாலொமோனின் தேவாலயத்தில் சநிதி ஸ்தலத்திற்குமுன் பரிசுத்த ஸ்தலத்திலுள்ள மேஜையின்மேல் அல்லது பீடத்தின்மேல் வைக்கப்பட்டது. 1 இரா 6<sup>30</sup> 7<sup>48</sup>. லேவியர்களில் நியமிக்கப்பட்டவர்கள் சமூகத்து அப்பம் கடவேண்டும். லேவி 24<sup>5</sup> 1 நாளா 9<sup>32</sup>. ஒய்வுநாள் தோறும் புகிதாய்ச் சுட்டிப் பிரதிஷ்டை செய்யப்படும் சதுரமான பன்னிரண்டு பெரிய ரொட்டிகளை அடுத்த ஒய்வுநாளில் ஆசாரியர்கள் தேவாலயத்திற்குள் சாப்பிடவேண்டும்.

பாபிலோனியர்கள் தங்கள் தேவதைகளுக்குப் புனிப்பில்லாத சமூகத்து அப்பங்கள் இஷ்டமான போஜனம் என்று நினைத்து, காணிக்கையாக அவைகளை அவைகளுக்குக் கொடுத்தார்கள். இதனால் தங்கள் தேவதைகள் தங்களுள்மேல் பிரியமுள்ளவைகளாய் இருக்குமென்று நம்பினார்கள். பிற்காலத்திலுள்ள எபிரெயர்களோ இவைகள் பன்னிரண்டு கோத்திரங்களும் யேகோவாவுக்குச் செலுத்தும் நன்றியைக் குறித்து என்று நினைத்தார்கள்.

**சமூகம். Presence.** யாத் 33<sup>14</sup> 35<sup>30</sup> 1 நாளா 16<sup>37</sup> சங் 16<sup>11</sup> 31<sup>30</sup> 51<sup>11</sup> 139<sup>7</sup> யோனா 1<sup>3.10</sup> எபி 9<sup>34</sup>. 'சமூகத்தின் தூதன்.' ஏசா 68<sup>9</sup>, சந்திநாணம் காண்க.

**சமூகயம். Doubt.** ரோ 14<sup>23</sup>. சந்தேகம் காண்க.

**சமூசாரம். Family.** துடும்பம் காண்க.

**சமூத்திரம். Sea.** ஆதி 1<sup>20</sup> யோபு 7<sup>19</sup> சங் 68<sup>33</sup> நீதி 8<sup>39</sup> ஏசா 42<sup>10</sup> எரே 49<sup>33</sup> 1 கொரி 10<sup>1</sup> வெளி 5<sup>13</sup> 7<sup>1</sup> 20<sup>13</sup> 21<sup>1</sup>. சிவந்த சமூத்திரம் காண்க

**சமையல். Cooking.** எபிரெயர்களுடைய வீடுகளில் கோதுமை பலவிதமான பயறு அரைப்பதற்குத் திரிகைக்கல்லும், மா பிசைவதற்குத் தொட்டியும், தண்ணீர் வைப்பதற்குப் பலவிதமான குடங்களும் கொப்பரைகளும், சமைப்பதற்குப் பலவிதமான பித்தளை செப்புப்பாத்திரங்களும் மண்பாத்திரங்களும் உண்டு. யாத் 8<sup>3</sup> 1 சாமு 2<sup>14</sup> 2 சாமு 17<sup>28</sup> லேவி 27. ராஜாக்கள் தனவான்களுடைய வீடுகளில் சமைக்கிறவர்கள் ஆண்களும் பெண்களும் சுயம்பாகிகளும் இருந்தார்கள். ஆதி 40<sup>1</sup> 1 சாமு 8<sup>13</sup> 9<sup>33</sup>. ஆகாரம் காண்க.

**சமையர்காரர். Cook.** 1 சாமு 9<sup>33</sup>. 'அப்பம் சுடுகிறவன்.' எரே 37<sup>4</sup> ஒசி 7<sup>4</sup>. 'அப்பம் சுடுகிறவன்.' 1 சாமு 8<sup>13</sup>.

**சம்காரி. Shamgar.** நியா 33<sup>1</sup> 5<sup>6</sup>.

**சம்காரி-நேபோ. Samgar-Nebo.** சேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைப் பிடித்தபோது அங்கே வந்த பாபிலோனியாவின் பிரபுக்களில் இவன் ஒருவன். ஒருவேளை இப்பதம் ஆளின் பெயரையல்ல, நேபோ என்னும் தேவதையினுடைய ஊழியன் அல்லது அந்தேவதையினுடைய ஆசாரியனைக் குறிக்கலாம். எரே 39<sup>3</sup>.

**சம்கூத். Shamhuth.** 1 நாளா 27<sup>8</sup>. சம்மா காண்க.

**சம்கூயிமி. Zamzumims.** காணல் தேசத்தில் இருந்த ஆதிகாலத்து ஜனம். உபா 2<sup>20</sup>. ரெப்பாயிம் காண்க.

**சம்சேராய். Shamsheal.** 1 நாளா 8<sup>36</sup>.

**சம்பத்து. A. V. Jewels R. V. Peculiar Treasure.** மல் 3<sup>17</sup>.

**சம்பந்தம். Union.** ஐக்கியம், சகோதர சிநேகம் காண்க.

**சம்பளம். Hire.** ஆதி 31<sup>8</sup>. ரோமர் போர்வீரருக்குக் கொடுத்த கூலி. லூக் 3<sup>14</sup>. ரோ 6<sup>23</sup> 2 கொரி 11<sup>3</sup>. கூலி காண்க.

**சம்பாரங்கன். Spices.** = மசாலா, எசே. 24<sup>10</sup>.

**சம்பிரதாயம். Tradition.** பாரம்பரியம் காண்க.

**சம்பிரதி. Recorder.** சம்பிரதியின் ஊழியம் இன்னது என்று வேதத்தில் எந்த இடத்திலும் சொல்லியிருக்கவில்லை. ஆனால் இவன் ராஜாவுக்கு அதிக நம்பிக்கையுள்ளவனாய் அவனுக்காக 'ருபங்கள் எழுதும் மந்திரியாய் இருந்ததினால் இவனுக்கு அதிகாரம் இருந்தது என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். 2 சாமு 8<sup>17</sup> 20<sup>25</sup> 2 நாளா 26<sup>7</sup>.

**சம்பூரணம். Fullness.** பரீபூரணம் காண்க.

**சம்மட்டி. Hammer.** எரே 23<sup>39</sup> 50<sup>23</sup> சங் 74<sup>6</sup>. சுத்தி. நியா 5<sup>26</sup> 4<sup>21</sup>.

கொல்லனுடைய சுத்தி. 1 இரா 6<sup>7</sup> ஏசா 44<sup>13</sup> எரே 10<sup>4</sup>.

தச்சனுடைய சுத்தி. ஏசா 41<sup>7</sup>.

**சம்மதிக்கிறது. Consent.** ஆதி 34<sup>15</sup> நீதி 1<sup>10</sup> அப் 18<sup>20</sup> 1 கொரி 7<sup>5</sup>.

**சம்மா. Shamma, Shammah.** 1. 1 நாளா 7<sup>37</sup>. 2. ஆதி 36<sup>13</sup>. 3. 1 சாமு 16<sup>9</sup> 17<sup>13</sup>. = சிமெயா. 2 சாமு 13<sup>3</sup>. சிமெயி. 2 சாமு 21<sup>21</sup>. 4. 2 சாமு 23<sup>11</sup>. 5. = சம்மோத். 1 நாளா 11<sup>27</sup>. சம்கூட். 1 நாளா 27<sup>8</sup>.

**சம்மாயி. Shammal.** 1. 1 நாளா 2<sup>28</sup>. 2. 1 நாளா 2<sup>44</sup>. 3. 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

**சம்முவா. Shammua.** 1. எண் 13<sup>4</sup>. 2. = சிமெயா. 2 சாமு 5<sup>14</sup> 1 நாளா 3<sup>5</sup>. 3. = செமாயா (7) நெகே 11<sup>17</sup> 1 நாளா 9<sup>16</sup>. 4. நெகே 12<sup>18</sup>.

**சம்மோத். Shammoth.** = சம்மா (4) 1 நாளா 11<sup>27</sup> 2 சாமு 23<sup>11</sup>.

**சம்லா. Samlah.** ஏதோமியரின் ராஜா. ஆதி 36<sup>26</sup>.

**சாகம். Mookery.** ஆதி 39<sup>17</sup>.

**சாப்பணி. Chain.** ஆதி 41<sup>49</sup> எசே 16<sup>11</sup> நீதி 1<sup>9</sup> தானி 5<sup>7</sup> உன். பா 4<sup>9</sup>.

**சாரம். Body.** பழைய ஏற்பாட்டில் எபிரேய பாஷையில் சரீரத்தைக் குறிக்கும் பல பதங்கள் உண்டு. சரீரத்திற்குப் பதிலாக 'மாமிசம்' என்று பல இடங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் சன்மார்க் கத்தையும் பயபக்தியையும் நாமுன் போதகர்களும் கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்தவர்கள் எல்லாரும் கற்பு நெறியுள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று போதித்திருக்கிறதே யொழிய அவர்கள் சரீரத்திற்குரிய இயற்கைக்கு விரோதமான கடுந்தபம் செய்யும்படி சொல்லியிருக்கவில்லை. பரி. பவுல் 'தாழ்மையான சரீரம்' பாவத்திற்கும் மரணத்திற்கும் ஏதுவாய் இருக்கிறது என்று சொன்

னாலும், அவன் அதை அற்பமாய் எண்ண மல் கிறிஸ்தவர்கள் சரீரத்தை வேசித்தனத்திற்குக் கொடாமல் அதைப் பரிசுத்தமாய்ப் பேணும்படி போதித்து, கிறிஸ்தவ சபை கிறிஸ்துவின் அவயவமாய் இருக்கிறது என்று ஒப்பிட்டு அதைச் சிறப்பித்துப் பேசுகிறான். ரோ 6<sup>6</sup> 7<sup>24</sup> 12<sup>1</sup> 1 கொரி 6<sup>13</sup>. 19 பிலி 3<sup>21</sup>.

**சருகேன். Sharuhē. சாராஹீம் காண்க.**

**சருவம். Caldron.** 1 சாமு 2<sup>14</sup>.

**சரேப்தா, சாஹிபாத். Sarepta, Zarephath.** சீதோன் ஊருக்குத் தெற்கே 8 மைல் தூரத்திலுள்ள ஓர் ஊர். 1 இரா 17<sup>9</sup> லூக் 4<sup>26</sup>.

**சரேத்சேரீ. Sharezer.**

1. சனகெரிப் கொன்றவர்களில் ஒருவன். 2 இரா 19<sup>27</sup>.

2. பெத்தேலின் பெரியோர்களில் ஒருவன். சக 7<sup>7</sup>.

**சர்கோன். Sargon.** அசீரிய ராஜாக்கள் காண்க.

**சர்கேகிம். Sarsechim.** பாபிலோனியா அரசாங்கத்தார்களில் ஒருவன். எரே 39<sup>3</sup>.



மழாப்போன் சிறை.

**சர்கீத. Sardis.** சின்ன ஆசியாவின் மேற்குப்பாகத்தில் மலேமேல் கட்டின லீதியா ராஜ்யத்தின் பூர்வீக தலைநகரி. இதைச் சுற்றியிருக்கும் கீழ்த்தேசங்களிலிருந்து ஒரே யொரு பக்கத்தில் ஒடுக்கமான ஒரேயொரு வழியாய் இதற்குள் போகவேண்டியதால் சத்துருக்கள் உள்ளே பிரவேசியாதபடி சிறந்த கோட்டை யொன்று கட்டியிருந்தது. இத்தேசத்தார்கள் வணங்கிவந்த தேவதையின் கோவில் ஒன்று இந்த நகரியில் இருந்தது. கி-பி. 17-ஆவதில் இங்கே பூக்கம்பம் உண்டானதினால் அதிக நஷ்டம் சேரிட்டதினியிந்தம் இதின் வியாபாரமும் சீர்த்தியும்

குறைந்துபோயின. இங்குள்ளவர்களில் அநேகர் வேறிடங்களுக்குப் போனார்கள். சில வருஷங்களுக்குப் பிறகு இங்கே ஸ்தாபிக்கப்பட்ட கிறிஸ்தவ சபை சீக்கிரம் அதிக கேவலம் அடைந்தது. வெளி 31. ஆனால் சிலகாலத்திற்குப் பிறகு அது விருத்தியடைந்து மேற்றிராணி யொருவனுக்கு இருப் பிடமாயிற்று.



விரியன்.

**சர்ப்பம். Serpent.**

கட்டுவிரியன். ஏசா 11<sup>8</sup> 14<sup>29</sup> 59<sup>5</sup>.

சர்ப்பம். ஆதி 31 49<sup>17</sup> யாத் 7<sup>9</sup> ஏசா 14<sup>29</sup> மத் 23<sup>33</sup>.

பாம்பு. உபா 32<sup>24</sup>.

வலுசர்ப்பம். உபா 32<sup>39</sup> சங் 91<sup>13</sup>.

‘வல்லூறு.’ ஏசா 34<sup>15</sup>. எபிரேய பதம் ஒருவிதமான பாம்பைக் குறிக்கிறது.

அக்கினி சர்ப்பம். ஏசா 14<sup>29</sup>.

கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பம். எண் 21<sup>6</sup>.

விரியன். யோபு 20<sup>14.16</sup> ஏசா 11<sup>8</sup> 30<sup>6</sup> சங் 140<sup>3</sup> உபா 32<sup>33</sup> நீதி 23<sup>39</sup>.

விரியன். மத் 37 12<sup>34</sup> 23<sup>33</sup> லூக் 37 அப் 28<sup>3</sup>.

மேற்சொன்ன அட்டவணியில் சர்ப்பத்தைக் குறிக்கும்படி தமிழ் வேதாகமத்தில் பலபதங்கள் சொல்லியிருக்கின்றன. மேலும் வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் ஒரே எபிரேய பதத்திற்கு வெவ்வேறான பதங்களை எழுதியிருக்கிறதினால் சில வசனங்களில் குறிக்கப்பட்ட பாம்பு இன்னதென்று அறியலாது அரிது. படுவஸ்தி இனத்திலும் முப்பதுக்குமேல் பலவிதமான பாம்புகள் உண்டு. இவைகளில் சில விஷமுள்ளவை. நல்ல பாம்பு என்று சொல்லப்படும் நாகப்பாம்பு அங்கே சில இடங்களில் இருக்கிறது. படுவஸ்தி இனத்தில் உள்ள பாம்பாட்டிகள் நாகப்பாம்புகளைப் பிடித்து ஆட்டுவார்கள். சங் 58<sup>5</sup>. அங்கே பல இடங்களில் இருக்கும் விரியனும் கட்டுவிரியனும் அதிக விஷமுள்ளவை. ‘அக்கினிச் சர்ப்பம்,’ ‘கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பம்’ ஒரு மாதிரியான விரியன். கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பம் காண்க.



நாகப்பாம்பு.

**சர்ப்பம், வெண்கலச் சர்ப்பம். The Brazen Serpent.** ‘கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பம்’ தீண்டினவர்களைச் சுகமாக்கும்படி மோசே வெண்கலச் சர்ப்பத்தை உயர்த்தினான். எண் 21<sup>4</sup>. இதுவும் ‘நெருஸ்தான்’ என்பதும் ஒன்றுதான். 2 இரா 18<sup>4</sup>. நெருஸ்தான் என்பது ‘வெண்கலக்கட்டி’ மாதிரம் குறிக்கிறது. இயேசு வெண்கலச் சர்ப்பத்தை உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறார். யோவா 3<sup>14</sup>.

**சர்வ சங்காரம். End of the World.** ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இவ்வுலகத்தின் முடிவிலே சர்வமும் காலாக்கினியால் அழிந்து போகும் என்றும், அக்காலத்தில் இயேசுகிறிஸ்து மறுபடியும் வந்து எல்லாரையும் நியாயம் தீர்ப்பார் என்றும் நம்பினார்கள். மத் 25<sup>41</sup> 2 பதே 37-13 வெளி 20<sup>10</sup>. வருகை காண்க.

**சர்வாங்க தகனபலி. Burnt-offering. பலி காண்க.**

**சர்வோகரன். Almighty. கடவுள் காண்க.**

**சலக்காரணம். A. V. ‘Release’. R. V. Rest.** எபிரேய பதம் ‘வேலையில்லாமல் விடுமுறை காலம்’ அல்லது ‘தீர்வை மன்னிப்பு’ என்று குறிக்கிறது. எஸ்தர் 2<sup>18</sup>.

**சலப்பிரளயம். Deluge. சலப்பிரளயத்தைப்பற்றி எபிரேயர்கள் சொன்ன சரித்திரம் ஆதியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 6<sup>3-9</sup> 17. வேதசாஸ்திரிகள் இந்தச் சரித்திரத்தைப்பற்றி ஒரு பாகத்தில் சொல்லியிருப்பதற்கும் இன்னொரு பாகத்தில் சொல்லியிருப்பதற்கும் சில வித்தியாசம் இருக்கிறது என்று அறிந்து, இந்த இரண்டு அதிகாரங்க**

ளில் இரண்டு சரித்திரங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன எனத் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். உ-ம். 6<sup>18</sup> 7<sup>9</sup>. மேலும் சலப்பிரளயம் இருந்த காலத்தைப்பற்றி வித்தியாசமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆகி 6<sup>3</sup> 6. ஆகவே சலப்பிரளயம் பூமியெங்கும் உண்டாயிற்று என்பதினாலும் மலையுச்சிவரையும் வெள்ளம் ஏறினது என்பதினாலும் இந்தச் சரித்திரத்தைப்பற்றிச் சொன்ன எபிரெயர்கள் தங்களுக்குத் தெரிந்த நாடுகளில் வெள்ளம் ஏராமாய் வந்தபோது அது பூமியெங்கும் பரவினது என்று நினைத்தார்கள் என்று நாம் அறியலாம். எந்த ஜனத்தாரும் தங்களுக்குத் தெரிந்த தேசங்கள் எல்லாவற்றிற்கும் ‘பூமியெங்கும்’ அல்லது ‘பூமியெல்லாம்’ என்று சொல்வது வழக்கம். உபா 2<sup>35</sup> 1 இரா 10<sup>24</sup> அப் 2<sup>5</sup> கொலோ 1<sup>93</sup>.

எபிரெயர்களுக்குப் பல நூற்றாண்டுகளுக்குமுன் பாபிலோனியர் செங்கல்வில் எழுதியிருந்த அக்ஷராதினைக்கொண்டு சலப்பிரளயத்தைக்குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறார்கள். அது என்னவென்றால்: மனிதர்கட்டின பட்டணம் ஒன்றைத் தேவர்களில் நால்வர் பெரு வெள்ளத்தினால் அழிக்க நினைத்தபோது ஒரு தேவன் ‘கில்கமேஸ்’ என்னும் ஒருவனுக்குப் பெட்டி பேழையைப்போல் ஒரு பேழை செய்யவும் அதில் நானுவிதமான விலங்கு பறவை மனிதர் எல்லாம் சேர்க்கவும் கட்டினையிட்டான். ஏழு நாள் சலப்பிரளயம் இருந்தபிறகு இந்தப் பேழை மலைமேல் தங்கினது. அப்போது கில்கமேசின் ‘ஆதிபிதா’ புறு, தகைவிலான் குருவி, காகம் இவைகளை வெளியே விட்டு விட்டான். பிற்பாடு கில்கமேஸ் பேழையைத் திறந்து, வெளியில் விட்ட மிருகங்களில் சிலவற்றைத் தேவர்களுக்குப் பலியிட்டான். இந்தச் சம்பவத்தை ஜனங்கள் ரூபத்தில் வைக்கும்படி அல்ததரோத் தேவதையானது வானவிலை ஸ்தாபித்தது. பிறகு தேவர்களுக்கும் மனிதர்களுக்கும் பெருஞ்சமாதானம் உண்டானது. இந்தச் சரித்திரத்தில் சலப்பிரளயத்திற்குக் காரணம் தோன்றுகிறது. அதாவது: பாபிலோனியா தேசம் இரண்டு பெரிய நதிகளுக்கு இடையிலுள்ள சமபூமி. இந்த நதிகள் வடக்கே பெரிய மலைத்தேசங்களிலிருந்து பாயும். அந்தமலைத் தேசங்களில் பெருமழை பெய்வதினால் அந்த நதிகளில் தண்ணீர் ஏராளமாய் இருக்கும் காலத்தில் பூமியுதிர்ச்சியிலாவது வேறு காரணத்தினாலாவது அந்த நதிகள் கரைபுரண்டு அந்தச் சமபூமியெங்கும் பாயும்போது பிரளயம் உண்டாகும்.

பாபிலோனியர் சொன்ன இந்தச் சரித்திரத்திற்கும் எபிரெயர் சொன்ன சரித்திரத்திற்கும் பெரிய வித்தியாசம் இருக்கிறது. எபிரெயர்களுக்கு மெய்ச் கடவுளைப்பற்றிய உத்தம ஞானம் இருந்தது என்பது அவர்கள் சொன்ன பாரம்பரியத்தில் தோன்றுகிறது. ஆகியாகமத்தில் பல தேவதைகளைப்பற்றியும், அந்த தேவதைகளுக்கு இந்தக் கட்சி, விரோதம் இவைகளைப்பற்றியும், அல்லது அவர்கள் மனுஷர்களுக்கு விரோதமாய் ஏதும் கருகிறார்கள் என்பதைப்பற்றியும் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. யேகோவா அருளின மெய்ஞ்ஞானத்தினால் எபிரெயர்கள் தங்கள் சொன்ன சலப்பிரளயச் சரித்திரத்திலே சன்மார்த்தத்திற்கு ஏதுவான பொருள் அடங்கியிருக்கிறது. அதாவது: யேகோவா ஒருவரும் எங்கும் வியாபித்திருக்கிறவருமாய் இருக்கிறார்; அவர் பாவத்தை வெறுத்து அதற்கேற்ற தண்டனை விதித்திருக்கிறார்; அவர் தமக்குக் கீழ்ப்படிந்தவர்களை நேசித்து அவர்களைக் காப்பாற்றி அவர்களோடு உடன்படிக்கை செய்கிறார் என்று காட்டுகிறார்கள்.

சலப்பிரளயத்தைப்பற்றிப் பழைய ஏற்பாட்டில் ஆகியாகமத்தைத் தவிர வேறு இரண்டு வாக்கியங்களிலும், புதிய ஏற்பாட்டில் ஐந்து வாக்கியங்களிலும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆகி 6<sup>5</sup>-9<sup>17</sup>. 28 10<sup>1</sup>. 32 11<sup>10</sup> ஏசா 54<sup>9</sup> சங் 29<sup>10</sup> மத் 23<sup>38</sup> லூக் 17<sup>27</sup> எபி 11<sup>7</sup> 1 பேது 3<sup>30</sup> 2பேது 2<sup>5</sup>.

இன்னும் பல தேசங்களில் பெரிய சலப்பிரளயங்கள் பல காலங்களில் நேரிட்டதினால் இந்துக்கள் கிரேக்கர் முதலிய ஜாதியார் அதைப்பற்றிய பாரம்பரிய சரித்திரங்களைச் சொல்லுவார்கள்.

கிரேக்கர்கள், தேசமெல்லாம் வெள்ளமாயிருக்கையிலே தைக்காலியோன் என்ற புண்ணியவான் ஒரு தோணியின்மேலே தப்பிப் போனபின்பு அவன் தேவனை நோக்கி தன்னைப் பரந்திக்கு எடுத்துக்கொள்ளவேண்டுமென்று மன்றாடியும் அவனாலே ஜனங்கள் மறுபடியும் குடிகள் பலுகின்றதென்று எழுதிவைத்தார்கள். அந்தப்படியே சத்தியவாதன் கிரேதாயுத்தில் ஒருநாள் எழுந்திருந்து ஸ்நானமும், அர்ச்சனையும் பண்ணிக்கொண்டு விஷ்ணுவின்மையிருக்கும்போது ‘கிரேதாயுகம் வருகின்றது; அந்தச் சந்தியிலே சலப்பிரளயமாயிற்று; ஆகில் எனக்குப் புத்தி என்ன?’ என்றான். அப்போது விஷ்ணு தன்னுடைய நாபிக்கமலமாகிய தாமரையிதழில் ஒன்றைத் தோணியாய் விட்டு அதிலே இடனை இருக்கச்சொல்லித் தான் மச்சமாய்த்



தன்னி அதைத் தாங்கிக்கொண்டான். மூன்  
மேழக்கால் நாழிகையிலே உலகமெங்கும்  
சலப்பிரளயம் உண்டாகச் சகல தாபரசங்க  
மும் அழிந்துபோயிற்று என்று இந்து சாஸ்திரத்திலே சொல்லியிருக்கிறது.

சலம். Water. நீர் காண்க.

சலாத்தியேல் Salathiel. செயல்தி  
யேல் காண்க.

சலீஷா. Shalishah. சீலோவுக்கு மேற்  
கிலுள்ள நாடு. இதில் பாகால் சலீஷா  
இருந்தது. 1 சாமு 9<sup>4</sup> 2 இரா 4<sup>42</sup>.

சலெகெத்வாசல். Shallecheth. எந்  
சலேம் காண்க.

சலோமே. Salome.

1. ஏரோதியாளின் மகன். ஏரோது  
காண்க.

2. இயேசு சிலுவையில் அறையப்பட்ட  
போது பக்கத்தில் நின்ற ஸ்திரீகளில் ஒருத்தி.  
மாற் 15<sup>10</sup> 16<sup>1</sup>. இவள் செபெதேயுவின்  
மனைவி, யாக்கோபு யோவான் என்பவர்க  
ளின் தாய். மத் 20<sup>30</sup> 27<sup>56</sup> 15<sup>40</sup>. இவளும்  
இயேசுகிறிஸ்துவின் தாயார் மரியானும்  
சகோதரிகள் என்பது சிலருடைய அபிப்  
பிராயம்.

சல்கா, சல்காய். Salecah. யோர்தான்  
நதிக்குக் கிழக்கிலுள்ள பாசானின் கிழக்  
கெல்லையில் கட்டியிருந்த கோட்டை. உபா  
3<sup>10</sup> யோசு 13<sup>11</sup>.

சல்மனசர். Shalmaneser. அசீரியா  
ராஜாக்கள் காண்க.

சல்மா. Salma. 1 நாளா 2<sup>54</sup>. சல்மோன்  
காண்க.

சல்மான. Shalman. இவன் இன்னான்  
என்பது தெரியாது. ஒசி 10<sup>14</sup>.

சல்முனா. Zalmunnah. 'சல்முனா'  
என்பது 'காப்பாற்றாதல் இல்லாதவன்',  
'சேபா' என்பது 'கொல்லப்படவேண்டிய  
பலி' என்று அர்த்தம். இந்த இரண்டு  
மீதியானிய ராஜாக்களையும் பழிவாங்கும்படி  
கிதியோன் கடைமைப்பட்டுத் தன் சொந்தக்  
கையினால் கொன்றுபோட்டான். நியா 8<sup>18</sup>.

இந்த ஜெயத்தினால் எபிரெயர் அடைந்த  
பலன் முதலில் நமக்குத் தெளிவாய்த் தோன்  
ருவிட்டாலும் பிற்காலங்களிற் சொல்லியிருக்  
கும் வேதவாக்கியங்களின் மூலமாய் இது  
பூர்வகாலத்தில் எபிரெயர்கள் அடைந்த முக்  
கியமான ஜெயங்களில் ஒன்று என அறி  
வோம். ஏசா 9<sup>4</sup> 10<sup>36</sup> சங் 83<sup>11</sup>.

சல்மோனா. Zalmonah. எண் 33<sup>41</sup>.

சல்மோனே. Salmons. சீரோத்தாவின்  
வடகிழக்குக் கரையிலுள்ள முனை. அப் 27<sup>7</sup>.

சல்மோன். Salmon. Zalmom.

1. ஒருவேளை இவனும் சல்மாவும் ஒரு  
வன்தான். 1 நாளா 2<sup>54</sup> ருத் 4<sup>20</sup>.

2. சீகேமுக்குக் கிட்ட ஒருமலை. நியா 9<sup>48</sup>  
சங் 68<sup>14</sup>.

3. = சலாய். 1 நாளா 11<sup>29</sup> 2 சாமு 23<sup>38</sup>.

சல்லடங்கள். Breeches. உடை காண்க.

சல்லாயி. Sallai.

1. நெகே 11<sup>8</sup>.

2. = சல்லு. நெகே 12<sup>7</sup>. 20.

சல்லு. Sallu.

1. நெகே 11<sup>7</sup> 1 நாளா 9<sup>7</sup>.

2. = சல்லாய் (2).

சல்லூ. Salu. எண் 25<sup>14</sup>.

சல்லூம். Shallum.

1. கி-மு. 740-737-ஆம் இஸ்ரவேல் ராஜ்  
யத்தில் கலகம் அதிகமாய் இருக்கும் காலத்  
தில் ஒரு மாகச் அரசாண்ட ராஜா. 2 இரா  
15<sup>10</sup>.

2. யூதாவில் யோவாகால் என்னும் ராஜா  
வுக்கு எரேமியா 'சல்லூம்' என்று பெயர்  
சொல்லுகிறான். எரே 22<sup>10</sup>.

3. உல்தாளின் புருஷன். 2 இரா 22<sup>14</sup>.

4. 1 நாளா 2<sup>40</sup>.

5. 1 நாளா 4<sup>25</sup>.

6. பிரதான ஆசாரியன். 1 நாளா 6<sup>12</sup>.

7. = சில்லேம். ஆதி 46<sup>34</sup> எண் 26<sup>49</sup>

1 நாளா 7<sup>13</sup>.

8. 1 நாளா 9<sup>17</sup>.

9. = மெஷேலேமியா, செலேமியா.

1 நாளா 9<sup>19</sup> 26<sup>1-14</sup>.

10. 2 நாளா 28<sup>19</sup>.

11. எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

12. எஸ்ரு 10<sup>42</sup>.

13. நெகே 3<sup>19</sup>.

14. எரேமியாவின் பெரிய தகப்பன்.  
எரே 32<sup>7</sup>.

15. எரே 35<sup>4</sup>.

சவரகன் கத்தி. Razor. எண் 6<sup>5</sup> யாத்  
13<sup>5</sup> 16<sup>17</sup> 1 சாமு 1<sup>11</sup> சங் 52<sup>3</sup> ஏசா 7<sup>30</sup> எசே  
5<sup>1</sup>. கூந்தல் காண்க.

சவாய். Shaving. ஆதி 41<sup>14</sup> அப் 21<sup>24</sup>.  
கூந்தல், சவரகன் கத்தி காண்க.

சவரியா. Xavier. 'இந்ததேசங்களுக்கு  
அப்போஸ்தலன்' என்று தீர்த்திபெற்று  
இயேசு சபையைச் சேர்ந்த பிரஞ்சேயு

சவரியார் (Francis Xavier) என்றபத்தியும் நல்லறிவுமுள்ள ஒரு குருவானவர் இந்தியாவுக்கு வந்து, கி-பி. 1542-ஆத்தில் கோவையிலிறங்கி அநேகரைக் கிறிஸ்தவர்களாக்கி, மலாக்கா, இலங்கை, ஜப்பான் முதலிய இடங்களுக்குப் போய், அநேகரைக் குணமாக்கி, சீனரைக் கிறிஸ்தவர்களாக்கப் போகையில் 1552-ஆத்திலே மரணமடைந்தான். 1622-ஆத்திலே பாப்பு சவரியாரை அர்ச்சியசிஷ்ட தொகைக்குட்படுத்தினான். ரோம சபையார்களில் சிலர், சவரியார் அற்புதங்களைச் செய்து ஜனங்களைத் திருப்பினான் என்பார்கள். கோவையில் இந்நாள்வரைக்கும் முக்கியமாயிருக்கும் அவனுடைய கல்லறையில் அற்புதங்கள் நடக்கிறதென்று அநேகர் நம்பி சவரியாரை மஃஸ்காரம் செய்கிறார்கள்.

சவிஷா. Shavsha. 1 நாளா 18<sup>16</sup>. = சேவா. 2 சாழு 20<sup>25</sup>. செராயா. 2 சாழு 8<sup>17</sup>. சீசா. 1 இரா 4<sup>3</sup>.

சவுக்காரம். 'Soap.' எபிரேய பதம் குறிக்கிறது இன்னதென்று திட்டமாய்த் தெரியாது. எரே 2<sup>32</sup> மல் 3<sup>2</sup>.

சவுக்கு. Scourge, Whip. 1 இரா 12<sup>11</sup> 2 நாளா 10<sup>11</sup> யோபு 5<sup>21</sup> நீதி 26<sup>3</sup> நாகு 3<sup>2</sup>. ஆக்கீனை காண்க.

சவுந்தரியம். Beauty. 'அலங்காரம்.' 1 நாளா 16<sup>29</sup> சங் 110<sup>3</sup> நீதி 20<sup>29</sup> ஒசி 14<sup>6</sup>. 'அழகு.' சங் 45<sup>11</sup> நீதி 6<sup>25</sup> ஏசா 3<sup>34</sup> புல 1<sup>6</sup>. 'சவுந்தரியம்.' ஆதி 6<sup>1</sup> 2 சாழு 11<sup>3</sup> 14<sup>25</sup> எஸ் தர் 1<sup>10</sup> நீதி 31<sup>30</sup> எசே 27<sup>3</sup> சங் 9<sup>17</sup>.

சவுரியன். Mighty. சங் 45<sup>3</sup> 89<sup>8</sup>.

சவுல். Saul. அப்போஸ்தலனாகிய பவுலின் முதற்பெயர். பவுல் காண்க.

சவுல். Saul. இவன் பென்யமீன் கோத்திரத்தான், சீசின் மகன், இஸ்ரவேலின் முதலாம் ராஜா. இவன் கி-மு. 1050-1017-ஆம் அரசாண்டான் என்று உத்தேசமாய்ச் சொல்லலாம். ஆனால் இவன். ராஜ்யபாரத்தை அடைந்த காலத்தையும் அரசாண்ட வருஷங்களின் தொகையையும் சொல்வது அரிது. முதலில் இவன் யுத்தத்தில் ஜெயவீரனாய் இருந்து எல்லா எபிரேயர்களுக்கும் அல்ல, சாழுவேல் தீர்க்கதரிசிக்குக் கீழ்ப்படிந்த நாடுகளுக்குமாத்திரம் சேனைத் தலைநிப்போல் இருந்தான். பிற்பாடு இவன் தென் படுவஸ்தீனாவை அதிக கொடுமையாய் நடத்தின பௌஸ்தியரை ஜெயித்தான். இவனுடைய பராக்ஷிரமத்தினாலே காக்கப்பட்டவர்கள் இவனுடைய அதிகாரத்துக் குட்பட்டபோது இவன் மகிமை

அடைந்தான். இவன் சரித்திரம் எல்லாம் 1 சாழு 9-31 அதிகாரங்களில் அடங்கியிருக்கிறது. அதில் இரண்டு பாகங்கள் உண்டு.

(i) முதலாம் பாகம்: சவுலுக்கும் சாழுவேலுக்குமுள்ள சம்பந்தம். சவுல் பென்யமினரிலுள்ள துன்பப்பட்ட எபிரேயர்களுக்கு அறியப்படாததற்குமுன் கடவுளின் கட்டளை யின்படி சாழுவேல் இவனை ராஜாவாக ஏற்படுத்தினான். இதினிமித்தம் இஸ்ரவேலர் இவனை யேற்றுக்கொண்டார்கள். முதல் இவன் ஒன்றும் செய்யாமல் சிலகாலம் பொறுத்துப் பிறகு அம்மோனியரின் நாட்டை ஜெயித்ததினால், எபிரேயர்கள் தாங்கள் இவனை ராஜாவாக்கும்படி முன்செய்த ஏற்பாட்டை உறுதிப்படுத்தினார்கள். இதற்குப் பிறகு சவுலும் யோனத்தானும் இஸ்ரவேலுக்கு வேண்டிய பாதுகாப்பு எல்லாம் செய்தார்கள். இக்காலத்தில் சவுல் பெருமையடைந்து சாழுவேல் சொன்ன புத்திமதி<sup>சாழுவேல்</sup> அசட்டையெண்ணிப் பலிபீடங்களைக் கட்டித் தானே பலிசெலுத்தத் தொடங்கினான். 1 சாழு 14<sup>31</sup>. பிறகு யேகோவாவின் கட்டளைக்குக் கீழ்ப்படியாமல் எபிரேயருக்கு மகா கொடுமை செய்த சத்துருவாகிய அமலேக்கியா ராஜாவைக் கொன்றுபோடாமல், அந்த ராஜ்யத்தின் கொள்ளைப்பொருளைத் தனக்காகவும் தன் ஜனத்திற்காகவும் வைத்திருந்தான். இவன் இவ்விதமாய் யேகோவாவுக்கு விரோதமான சத்துருக்களுக்குத் தண்டனை முழுவதும் செய்யாததினால் இவனுக்கும் சாழுவேலுக்கும் இருந்த ஐக்கியமும் யேகோவாவின் தயவும் அற்றுப்போயிற்று.

(ii) இரண்டாம் பாகம்: இதில் சவுலுக்கும் தாவீதுக்கும் உள்ள சங்கதிகளைச் சொல்லி ராஜ்யபாரம் சவுலை விட்டு எடுக்கப்பட்டதையும், தாவீதுக்கு ராஜபட்டம் கொடுப்பதையும் காட்டியிருக்கிறது. முதலில் சுரமண்டலம் வாசித்தவனும் தைரியமுடையவனுமான தாவீதுக்கும் சவுலுக்குமுள்ள நேசம் அதிகமாயிருந்தது. 1 சாழு 16-19 அதி. தாவீது கோவியாத்தை ஜெயித்தபிறகு சவுல் இவன்பேரில் பொருமைகொண்டு இவனைக் கொல்லும்படி வகைதேடினது. 1 சாழு 18<sup>10-25</sup> 19<sup>11</sup> 20<sup>39</sup>. தாவீது சவுலை விட்டு ஒடிப்போனபோது அவனுக்கு நோபிலுள்ள ஆசாரியர்கள் உதவிசெய்ததினால், சவுல் அவர்களைக் கொன்றுபோட்டான். இப்படியே அத்தேசத்திலுள்ள மற்ற ஆசாரியர்கள் தனக்கு விரோதக்கொள்ளும்படி சவுல் தானே தனது அதிகாரத்தைக் குறைத்திருப்பான். ஆனால் இவன் இதைக் கவனிக்காமல் தாவீதை யதிகமாய்ப் பகைத்து அவனைப்

பிடித்துக் கொல்லும்படியான கோக்கத்தை விடவேயில்லை. 1 சாமு 20-26 அதி. சவுலின் மாண சரித்திரத்தைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 1 சாமு 28, 31 அதி. இதில் இவன் யேகோவாவின் பேசிலும் யேகோவாவின் தீர்க்கதரிசிகள் ஆசாரியர்களின்பேரிலுமுள்ள நம்பிக்கையை விட்டுச் ஞானியக்காரரின் கபடமான ஆலோசனையில் நம்பிக்கை வைத்தான் என்பதை நாம் அறியலாம். இன்னியித்தம் இவன் செலவியவரால் கொல்லப்பட்டபிறகு எபிரெயர்கள் எல்லாரும் இவனுடைய வீட்டாரின்பேரில் நம்பிக்கை வைக்காமல் யேகோவாவுக்குக் கீழ்ப்படிந்த தாவீதுக்கு இசைந்தார்கள். சவுலின் பெயர் சில சந்தேகங்களின் தலைப்புகளிலும் புதிய ஏற்பாட்டில் ஒரு முறையும் சொல்லியிருக்கிறது. சங் 18, 25, 54, 57, 59 அப் 13<sup>21</sup>.

சவுல். Shaul.

1. ஏதோமியரின் ராஜா. ஆதி 36<sup>37</sup>.  
2. சிமியோனின் மகன். இவன் தாய் கானூனிய ஸ்திரீ. ஆதி 46<sup>10</sup> யாத் 6<sup>15</sup> எண் 26<sup>13</sup>.

3. சாமுவேலின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். இவன் மறுபெயர் 'யோவேல்.' 1 நாளா 6<sup>34</sup> 36.

சனூத். A. V. Shine. எரே 5<sup>38</sup>.

சனகெரிப். Sennacherib. அசீரிய ராஜாக்கள் காண்க.

சனோகா. Zanoah.

1. யோசு 15<sup>34</sup>.  
2. யோசு 15<sup>36</sup>.

சன்கன்னா. Sansannah. யோசு 15<sup>31</sup>.

சன்பல்லாத். Sanballat. நெகேமியாவின் எதிரிகளில் பிரதானமானவன். இவன் பெயர் அசீரிய பதம் ஆனதினாலும் அப்பதத்திற்கு 'சின் சந்திரதேவியே, உயிரைக் காப்பாற்றும்' என்பது அர்த்தம் ஆனதினாலும் இவன் அந்நியன் என்றும் பாபிலோனியர் வணங்கின தேவர்களை வணங்கினவன் என்றும் அறியலாம். நெகே 2<sup>10</sup> 4<sup>1</sup> 6<sup>1</sup> 13<sup>18</sup>.

சன்மார்க்க பிரமாணம். Moral Law. 'சன்மார்க்க பிரமாணம்' என்பது வேதத்தில் சொல்லியிருக்கவில்லை. வேதத்தில் 'பிரமாணம்' என்று சொல்லியிருப்பது மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தைக் குறிக்கிறது. ஆனால் தீர்க்கதரிசிகள் சந்தேககாரர் இவர்கள் சொன்ன போதனையை நாம் பார்த்தால், சன்மார்க்க பிரமாணமாவது இன்னது என்று அவர்களுக்குத் தெரியும் என்பதை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். மீகா 6<sup>8</sup> சங் 18<sup>5</sup> 24<sup>3</sup>.

சன்மார்க்க பிரமாணம் என்பது நியாயப் பிரமாணத்தில் அடங்கிய சடங்காசாரங்களைப்பற்றி விதித்தவைகள் அல்ல, உண்மை, நீதி, நேர்மை முதலிய நல்லடைகளைக் கற்பிக்கும் ஒழுங்குகளைக் குறிக்கும். இயேசு நாதர் கிறிஸ்தவர்கள் எப்பொழுதும் சுவனிக்க வேண்டிய சன்மார்க்க பிரமாணத்தைப்பற்றி மலைப்பிரசங்கத்தில் விவரமாய்ப் போதித்தார்.

சன்னதம். Oracle. சவுல் எத்தோரிலுள்ள ஞானியக்காரியிடத்திற் குறி கேட்கும் படி போனதைப் பார்த்தால், குறி சொல்லுகிறவர்கள் பின்வரும் காரியங்களை முன் அறிவிக்கக்கூடும் என்பதை எபிரெயர்கள் நம்பினார்கள் என்று நாம் அறியலாம். 1 சாமு 28<sup>7</sup>. குறியும் காண்க.

சன்னது. 'Letter.' அதிகார நிருபம். 'உத்தரவின் நகல்.' எஸ்து 4<sup>3</sup> 7<sup>11</sup>.

சா.

சாகாப். Shaaph.

1. 1 நாளா 2<sup>47</sup>.  
2. 1 நாளா 2<sup>49</sup>.

சாகாம். Zaham. ரெகொபெயாமின் மகன். 2 நாளா 11<sup>19</sup>.

சாகி. Shage. 1 நாளா 11<sup>34</sup>.

சாகியா. Shachia. 1 நாளா 8<sup>10</sup>.

சாகிறது. To die. ஆதி 2<sup>17</sup> 3<sup>4</sup> 20<sup>7</sup> யாத் 9<sup>4</sup> 10<sup>28</sup> 22<sup>14</sup> 28<sup>43</sup> லேவி 16<sup>9</sup> 1 சாமு 14<sup>44</sup> 22<sup>16</sup> 1 இரா 23<sup>7</sup> 43 எரே 26<sup>8</sup> எசே 3<sup>18</sup> 18<sup>4</sup> 33<sup>8</sup> ரோ 8<sup>13</sup> பிலி 1<sup>21</sup> வெளி 8<sup>9</sup> 16<sup>3</sup>. மாணம் காண்க.



'சாக்ருவி.'

சாக்ருவி, சாக்ருவி. A. V. Screech owl. R. V. Night Monster. தமிழில் 'சாக்ருவி' என்னும் பதத்திற்கு எபிரெய்

பாஷையில் 'லிலித்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. இது ஒரு யிருக்கத்தை அல்லது பகியைக் குறிக்காமல் எபிரெய் பயப்படும் ஒரு குரூ ரூபியைக் குறிக்கிறது. இந்த பயங்கரரூபி சர்வாவங்கமும் ரோமம் உள்ளதா யிருந்தாலும் செனத்திரியமுள்ள ஒரு மாதா வைப்போல் வேஷந்தரித்துப் பிள்ளைகளை ஏமாற்றி 'அவர்களைக் கொல்லும்' என்று நினைத்தார்கள். எபிரெய வேதசாஸ்திரிகளின் சிலர் ஏவான் சிருஷ்டிக்கப்படுமுன் 'லிலித்' ஆதாயின் முதல் மனைவி என்றும், இவன் பல பிசாசுகளுக்குத் தாய் என்றும் சொன்னார்கள். ஏசா 34<sup>14</sup>.

சாக்கார். Saacar.

1. =சாரார். 1 நாளா 11<sup>35</sup> 2 சாமு 23<sup>33</sup>.
2. 1 நாளா 26<sup>4</sup>.

சாசா. Zaza. 1 நாளா 2<sup>33</sup>.

சாசாசி. Shashal. எஸ்ரு 16<sup>40</sup>.

சாஸ்காஸ். Shaashgaz. ஒரு பிரதானி. எஸ்தர் 2<sup>14</sup>.

சாஸ்திரி. Magi. பெர்சியா தேசத்திலுள்ள சாஸ்திரிகள் அத்தேசத்தின் உயர்ந்த ஜாதியாராய் இருந்தார்கள். இவர்கள் அத்தேசத்தில் முன்னிருந்தவர்களானாலும் இவர்கள் அத்தேசத்தை ஜெயித்த பெர்சியருடைய ராஜ்யத்தில் அதிகாரம் அடையும்படி பெர்சியருடைய மார்க்கத்தை அனுசரித்துவந்தார்கள். 'ரப்பமா' என்பது இவர்களில் ஒருவனைக் குறிக்கிறது என்று நாம் நினைக்கலாம். ஏரே 39<sup>3</sup>. இந்நான்வரையும் பெர்சியர் புஷ்பத்தை முகத்துக்குமுன் பிடிக்கும் ஆசாரத்தை எசேக்கியேல் குறிக்கிறான். எசே 81<sup>7</sup>. பெர்சியருடைய மார்க்கத்தில் இல்லாத மூன்று வித்தைகளில் இந்தச் சாஸ்திரிகள் தேர்ந்தவர்களாய் அவைகளை விட்டு விடாமல் இருந்தார்கள். அவையாவன: ஜோசியமும், கருவின் அர்த்தம் சொல்லுதலும், ரூனியமும். பரி. மத்தேயு சொன்ன சாஸ்திரிகளுக்கு ஜோசியமும், கருவின் அர்த்தம் சொல்லுதலும் தெரியுமென்பதை அந்தச் சுவீசேஷத்தைக்கொண்டு நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். மத் 21<sup>9</sup>. பெர்சியர் யூதர்களைப்போல் தேவனுதர்களையும் பேய் பிசாசுகளையும் அதிகமாய் நம்பினவர்களாய் இருந்தார்கள். அவர்கள் எல்லா ஞானத்திலும் சிறந்த ஒரே கடவுளும், பிரதானமான ஆறு தேவனுதர்களும், கடவுளுக்கு விரோதமான பேய்களும் உண்டு என்று உறுதியாய் நம்பிக் கடவுளுக்கும் பிசாசுகளுக்கும் சண்டை எப்பொழுதும் இருக்கிறதென்றும், அவர் அதில் ஜெயமடைந்து தீமையெல்லாம்

போக்கடிப்பார் என்றும் நம்பினார்கள். அவர் களுடைய மார்க்கத்தில் அநேக நல்ல போதனைகள் இருந்ததினால் அவர்களின் பரி. மத்தேயு சொன்ன சாஸ்திரிகள் புது நட்சத்திரம் ஒன்றைக் கண்டு இது ஒரு மகா பத்தன் பிறந்திருக்கிறார் என்பதற்கு அடையாளம் என அறிந்த மேசியாவாகிய அவரை நம்பும்படி பெத்லெகேமக்குப் போனது அசாதியமான காரியமல்ல. நட்சத்திரம் காண்க.

சாஷாக். Shashak. 1 நாளா 8<sup>14</sup>.

சாட்சி. Witness. எபிரெய பாஷையில் இப்பத்தின் மூலார்த்தம் என்னவென்றால்: பலமுறையும் உறுதியாய் ஒரு சங்கதியைச் சொல்வதேயாம்.

பழைய ஏற்பாட்டில் 'சாட்சி' மூன்று விதமாய் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(i) ஒரு சமசாரத்தை ரூசப்படுத்தும் அடையாளம். திருஷ்டாந்தம்: கற்குவியல் (ஆதி 31<sup>46</sup>), மோசேயின் பிரசங்கம் (உபா 31<sup>16</sup>), யோபின் வியாதி (யோபு 16<sup>8</sup>), யோசுவா நாட்டின் கல் (யோசு 24<sup>17</sup>); இப்படி சேஷர்களின் காலில் படிந்த தூசி அவர்களை ஏற்றுக்கொள்ளாதவர்களுக்கு விரோதமான சாட்சி. மாந் 6<sup>11</sup>.

(ii) நடந்த காரியத்தைக் குறித்த உண்மையை ரூசப்படுத்துகிறவன். இந்த அர்த்தத்தைக்கொண்டு உண்மையை ஸ்திரிப்படுத்தும்படி கடவுள் சாட்சியாய் இருக்கிறார் என்று சொல்வது எபிரெயருக்குள் வழக்கமாயிருந்தது. ஆதி 31<sup>50</sup> யோபு 16<sup>19</sup>. இவ்விதமாய் பரி. பவுல் தன் உண்மைக்குக் கடவுள் சாட்சி என்று அடிக்கடி சொல்லுகிறான். ரோ 1<sup>9</sup> 2 கொரி 1<sup>23</sup>.

(iii) நியாயஸ்தலத்தில் அல்லது பத்திரத்தில் சாட்சியும்கிறவன். இதற்கு ஏரேமியா எழுதின பத்திரம் (ஏரே 32<sup>10</sup>), ரூத்தின் விவாக நியமனம் (ரூத் 4<sup>9</sup>) உதாரணங்களாம். பெய்ச்சாட்சியைப்பற்றி அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறது. நீதி 19<sup>5</sup> 21<sup>28</sup> 25<sup>18</sup> மூ.

புதிய ஏற்பாட்டில் அப்போஸ்தலர் இயேசுவின் ஜீவியம், மாணம், உயிர்த்தெழுதல் இவைகளுக்குச் சாட்சிகள். லூக் 24<sup>48</sup> அப் 1<sup>8</sup> 2<sup>39</sup>. இயேசுவுக்காகக் கொல்லப்பட்டவர்கள் 'சாட்சிகள்.' அப் 22<sup>20</sup> எபி 12<sup>1</sup> வெளி 2<sup>13</sup> 17<sup>6</sup>. இயேசு தாமே உண்மையுள்ள சாட்சி. வெளி 1<sup>5</sup> 3<sup>4</sup>.

சாட்சிப்பெட்டி. Ark of Testimony. யாத் 31<sup>7</sup>. உடன்படிக்கைப் பெட்டி காண்க.

சாட்சியின் வாசஸ்தலம். Tabernacle of Testimony, யாத் 38<sup>21</sup>. கூடாரம் காண்க.

**சாண். Span.** அனவு காண்க. பக்கம் 38.

**சாதனம், மரணசாதனம். Testament.** புதிய ஏற்பாட்டில் பெரும்பாலும் 'உடன் படிக்கை' யென்று அர்த்தங்கொள்ளும் இப் பதம் இரண்டு வாக்கியங்களில் மரணசாதனத்தைக் குறிக்கிறது. ஆயினும் இது அவைகளில் வித்தியாசமான அர்த்தமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

(i) கலா 3<sup>15</sup>. இதில் சொல்லியிருக்கும் உடன்படிக்கை கிரேக்கரின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி. மரணசாதனத்தைக் குறிக்கிறது. இந்தச் சாதனத்தில் சுதந்தரத்தையும் சுதந்தரவாளியையும்பற்றி எழுதப்படும். கிரேக்கரின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி ஒருவன் இந்தச் சாதனம் எழுதினபிறகு அவன் அதை மாற்ற முடியாது. ஆதலால் பரி. பவுல் இந்தக் கிரேக்கரின் சாதனம் அல்லது உடன்படிக்கை மாறுதற்போல கடவுள் செய்யும் உடன்படிக்கை மாறுதலு என்று உபமானித்துப் பேசுகிறான்.

(ii) எபி 9<sup>16-17</sup>. எபிரேய நிருபத்தை வாசிக்கிறவர்கள் அக்காலத்தில் ரோமை ராஜ்யம் எங்கும் இருந்த நியாயப்பிரமாணத்தைக் குறித்து அறிவார்கள். ரோமர்களின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி. மரணசாதனத்தை எழுதினவன் மரிக்கும்வரையிலும், அச்சாதனம் செல்லுகிறதில்லை. அவன் அதை மாற்றலாம், கிழிக்கலாம், அல்லது புதிதாய் எழுதலாம். ஆனால் அவன் மரித்த நியாயத்திலுமிருந்து அவன் எழுதின மரணசாதனம் உறுதியாயிற்று. ஆதலால் தேவனுக்கும் மனிதனுக்கும் உள்ள உடன்படிக்கையை இயேசுவின் மரணம் ஸ்திரப்படுத்துகிறது என்று சொல்லியிருக்கிறது.

**சாதுரியன். Eloquent.** சசா 3<sup>3</sup> அப் 18<sup>24</sup>.

**சாதோக்து. Zadok.** சாலொமோன் நியமித்த ஆசாரியன். 2 சாமு 8<sup>17</sup> 1 நாளா 6<sup>4</sup> 1 இரா 2<sup>26</sup>.

1. இவனுடைய சந்ததியார் ஆசாரியர்களில் முதன்மையானவர்கள். மக்கபேயர் காலம்வரையும் இருந்த பிரதான ஆசாரியர்கள் இந்தக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். ஆசாரிய பணிவிடை செய்யும் மானியம் இவர்களுக்கு இருந்தது. எசே 40<sup>46</sup> 48<sup>11</sup>.

2. தாவீதின் போர்வீரர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 12<sup>28</sup>.

3. 2 இரா 15<sup>33</sup>.

4. நெகே 3<sup>4</sup>.

5. நெகே 3<sup>29</sup>.

6. வேதபாசகன் ஒருவன். நெகே 13<sup>13</sup>.

7. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரையிட்டவன். நெகே 10<sup>21</sup>.

8. பிற்காலத்தில் பிரதான ஆசாரியர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 6<sup>19</sup>.

9. யோசேப்பின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். மத் 1<sup>14</sup>.

**சாத்தான். Satan.**

1. பழைய ஏற்பாட்டில் 'விரோதி' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் 'சாத்தான்' என்னும் பதம் முதலில் மூலபாஸஷியல் பொதுப்பெயராய்ச் 'சத்தூர்' என்பதைக் குறிக்கும். எண் 22<sup>22</sup> 2 சாமு 19<sup>22</sup>. பிற்பாடு யேகோவாவின் சமூகத்தில் வாக்கூடிய தேவபுத்திரர்களில் ஒருவனுக்கு இது பட்டப்பெயராய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இவன் மனுஷருக்குள்ள குற்றங்களை விசாரித்து யேகோவாவின் நியாயஸ்தலத்தில் அவர்களுக்கு விரோதமாய்க் குற்றம் சாட்டுவான். ஆனால் கடவுளின் உத்தரவு இல்லாமல் இவன் மனுஷருக்கு விரோதமாய் ஒன்றுஞ் செய்யக்கூடாது. யோபு 1<sup>8</sup> சச 3<sup>2</sup>. பிறகு 'சாத்தான்' பொதுப்பெயரை அல்ல, இஸ்ரவேலுக்கு விரோதமாயிருந்த ஒரு ஆவியின் விசேஷித்த பெயராயிருக்கிறது. 1 நாளா 21<sup>1</sup>.

2. தள்ளுபடி ஆகமத்திலும் அக்காலத்தில் எழுதின புஸ்தகங்களிலும் பேய் பிசாசுகளைப்பற்றி அதிகமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. சில வசனங்களில் சாத்தான் என்னும் பெயர்கொண்ட பிசாசுகள் பல இருக்கின்றன என்றும், தேவ சில வசனங்களில் பிசாசுகளுக்குத் தலைவருகிய சாத்தான் ஒருவன் இருக்கிறான் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. இந்தச் 'சாத்தான்கள்' மனுஷர்கள் தீமை செய்யும்படி தூண்டும் என்றும், மனுஷர் பேரிலே குற்றஞ் சாட்டும் என்றும், தீர்ப்புப் பெற்றவர்களுக்குத் தண்டனை செய்யும் என்றும், 'ஏனோக்கின் புஸ்தகத்தில்' சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 'சாலொமோனின் ஞானம்' என்னும் புஸ்தகத்தில் சர்ப்பமும் சாத்தானும் ஒன்றுதான் என்றும் இவனுல்தான் உலகத்தில் மரணம் உண்டாகிறது என்றும் சொல்லியிருக்கிறது.

3. புதிய ஏற்பாட்டில் சாத்தானையும் இவன் ராஜ்யத்தையும்பற்றி அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறது. மாற் 3<sup>26</sup> 4<sup>15</sup>. சாத்தானும் பெயெல்செபுலும் ஒன்றுதான் என்று தோன்றுகிறது. மத் 12<sup>26</sup>. இவனுக்குப் 'பொல்லாங்கன்' என்று பெயர். மத் 13<sup>19</sup>. இவன் பிசாசுகளின் தலைவன். மத் 12<sup>24</sup>. சாத்தான் பாலோகராஜ்யத்திற்கு விரோதமான ராஜ்யத்தின் அதிபதி. மத் 12<sup>26</sup>. இவன்

மனிதர்களை ஏமாற்றுகிறவன். 2 கொரி 11<sup>3</sup>. இவன் சோதிக்கிறவனும், குற்றஞ் சாட்டுகிறவனும், தண்டனை செய்கிறவனுமாய் இருக்கிறான். மத் 4<sup>1</sup> 1 கொரி 5<sup>5</sup> வெளி 12<sup>10</sup>. இவன் இருளில் இருக்கும் இவ்வகத்தின் அதிபதி. யோவா 16<sup>11</sup>. இவனுடைய கிருத்தியங்களை அழிக்கும்படி தேவ குமாரன் வந்தார். 1 யோவா 3<sup>8</sup>.

பரி. பவுலும் யோவானும் சர்ப்பமும் சாத்தானும் ஒன்றுதான் என்று உபமானமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள். ரோ 16<sup>20</sup> 2 கொரி 11<sup>2</sup>. பரி. பவுல் சாத்தானும் அவன் பரிவாரமும் வானத்திற்கும் பூமிக்கும் இடையில் வசிக்கிறார்களென்று எண்ணி சாத்தானுக்கு 'ஆகாயத்து அதிகாரப் பிரபு' என்று சொல்லுகிறான். எபே 2<sup>2</sup> 6<sup>12</sup>.

4. **முதல் மூன்று சுவீசேஷங்களில்** இயேசு பாவத்தின் ராஜ்யம் இருக்கிறதென்றும்; அதிலுள்ள அநேக பேய் பிசாசுகளும் அவைகளுக்கு மேலே தலைவனாகிய சாத்தானும் இருக்கிறார்கள் என்றும், இவர்கள் பல வியாதி முதலிய தீமைகளுக்குக் காரணமென்றும், தாம் அந்த ராஜ்யத்தையும் அதின் வல்லமையையும் அழிக்க வந்தார் என்றும் இயேசு போதித்தார். மாற் 14<sup>4</sup> 3<sup>13</sup> 4<sup>15</sup>. தமது சீஷர்கள் பேய்களைத் துரத்துவது சாத்தானின் அதிகாரத்தை அழிக்கிறது என்று தெரிவித்தார். லூக் 10<sup>18</sup>. பிசாசுகளானவை.

**சாத்திரம். Shadrach.** தானியேலின் தோழனாகிய அன்னியா என்பவனுக்கு நேபுக்காத்நேச்சாரின் பிரதானி சாத்திரம் என்று பெயரிட்டான். தானி 1<sup>7</sup> 2<sup>49</sup> 3<sup>13</sup>.

**சாந்தம். Meekness.** எண் 12<sup>3</sup> சங் 22<sup>26</sup> 25<sup>9</sup> 45<sup>4</sup> 14<sup>76</sup> மத் 5<sup>5</sup> 11<sup>29</sup> 21<sup>4</sup> 1 கொரி 4<sup>21</sup> 2 கொரி 10<sup>1</sup> கலா 5<sup>33</sup> 6<sup>1</sup> எபே 4<sup>9</sup> கொலோ 3<sup>12</sup> 1 திமோ 6<sup>11</sup> யாக் 1<sup>21</sup> 3<sup>13</sup> 1 பேது 3<sup>4</sup> 15.

**சாந்து. Mortar.** ஆதி 11<sup>3</sup> யாத் 1<sup>14</sup> லேவி 14<sup>42</sup> 45.

**சாந்துக்காறை. Crescent.** ஒரு மாதிரியான குளிசம் அல்லது தாயித்து. நியா 5<sup>21</sup>.

**சாபத்தீடு. Ban, Anathema, Excommunication.**

1. பூர்வகாலத்தில் காண்பெல்லிய முதலிய தேசங்களிலுள்ள ஜனங்கள் ஒருவருக்கொருவர் விரோதமாய் இருந்ததினால் அவர்களுக்குள் அடிக்கடி சண்டை உண்டானது. அவர்கள் தங்கள் செய்யும் யுத்தங்களில் தங்கள் வணங்கும் தேவதையின் சகா

யத்தைத் தேவதையுடன் ஒரு ஜனம் இன்னொரு ஜனத்தை ஜெயித்தால் ஜெயிக்கப்பட்டவர்களின் ஊரிலுள்ள ஆண்கள் பெண்கள் பிள்ளைகள் யாவரையும் ஜெயித்தவர்கள் அடிமைகளாக்கி அவர்கள் சொத்துக்களையும் தங்களுக்குச் சொந்தமாக வைத்துக்கொள்வார்கள். ஆனால் யுத்தத்திற்குப் போகிறவர்கள் தங்கள் சத்துருக்கள் தங்களை ஜெயிப்பார்கள் என்று பயந்தால் அவர்கள் தங்கள் தேவதையின் உதவியைச் சந்தேகமின்றிப் பெற்றுக்கொள்ளலாம் என்று நம்பி நங்கள் எங்கள் சத்துருக்களை ஜெயித்தால் எங்கள் தேவதைக்கு 'சாபத்தீடு' ஜெயிக்கப்பட்ட சத்துருக்களைச் சங்கரித்து, அவர்கள் நிலம் சொத்து முதலிய யாவையும் அழித்து விடுவோம் என்று உறுதியான பொருத்தனை செய்வார்கள். இதற்குச் 'சாபத்தீடு' என்று சொல்லப்படுகிறது. தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் 'சாபத்தீடு' என்பதற்குப் பதிலாகச் 'சபிக்கப்பட்டவர்கள்' என்று பல வசனங்களில் எழுதியிருக்கிறார்கள்.

2. பழைய ஏற்பாட்டில் யுத்த வீஷயத்தில் எபிரெயர்களுக்குள் வழங்கும் 'சாபத்தீடு' நாலுவிதமாயிருந்தது என அறிகிறோம்.

(i) யுத்தத்தில் ஜெயிக்கப்பட்ட சத்துருக்களின் சேனையையும், அவர்களின் ஊர் அவ்ருள்ள ஆண்கள் பெண்கள் பிள்ளைகள் இவர்களையும், ஆடு மாடு வீடுவாசல் பயிர் தானியம் யாவற்றையும் யேகோவாவுக்குச் சாபத்தீடு நிர்ப்பூலமாக்கிவிடுவார்கள். இவ்விதமாய் யோசவா எரிகோவையும், சவுல் அமலேக்கியரையும் அழிக்கும்படி கட்டினையிருந்தது. யோசு 6<sup>17</sup> 1 சாமு 15<sup>3</sup>. இவ்விதமான பொருத்தனை சில தடவைகளில்மத்திரம் இருந்தது.

(ii) எபிரெயர்கள் தங்கள் விரோதிகளைச் சேர்ந்த ஆண்கள் பெண்கள் பிள்ளைகள் இவர்களையெல்லாம் யேகோவாவுக்குச் சாபத்தீடு சங்கரித்து, ஆடுமாடுகள் முதலிய சொத்துக்களைத் தங்களுக்காக வைத்துக்கொள்வார்கள். உபா 23<sup>4</sup> 36<sup>7</sup> யோசு 11<sup>14</sup>.

(iii) சில தடவைகளில் ஆண்களையெல்லாம் சாபத்தீடு அழித்துப் பெண்களையும் பிள்ளைகளையும் தங்களிடத்தில் வைத்துக்கொள்வார்கள். இந்த வழக்கத்தைப்பற்றி உபாகமத்திலுள்ள நியாயப்பிரமாணத்தினால் நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். உபா 20<sup>13</sup>.

(iv) ஆண்கள் சில தடவைகளில்மத்திரம் கன்னிகைப் பெண்களைத் தங்களிடத்தில் வைத்துக்கொண்டு மற்றெல்லாரையும் சாபத்தீடு சங்கரிப்பார்கள். எண் 31<sup>17</sup>

சியா 21<sup>11</sup>. இவ்விதமாய் எபிரெயர்கள் யே கோவாவைக்குச் சாபத்தீடாகச் செலுத்தும் பிரதிக்வினைக்கும் மற்ற ஜனங்கள் தங்கள் தேவதைக்குச் சாபத்தீடாகச் செலுத்தும் பிரதிக்வினைக்கும் யாதொரு வித்தியாசமும் இல்லை யெனத் தோன்றினாலும் இஸ்ரவேலரின் சரித்திரத்தில் எபிரெயர்கள் காணாதேசத்திற்கு வந்தபோது காணுனியர் முதலானவர்கள் அதிக துன்பமார்க்கரும் பொல்லாதவர்களுமாய் இருந்ததினால் அவர்கள் யேகோவாவின் மார்க்கத்திற்கு இடறலாய் இருந்தார்கள் என்றும்; எபிரெயர்கள் சில தடவைகளில்மாத்திரம் இவ்விதமான பிரதிக்வினைகள் செய்தார்கள் என்றும் அறிகிறோம்.

3. மாரிக்கவிஷயத்தில் ஒருவிதமான சாபத்தீடு இருந்தது. எப்படியென்றால் யே கோவாவின் மார்க்கத்தை மறுதலித்த இஸ்ரவேல் ஜனமும், விக்கிரகாராதனையை நடத்திவந்த ஊரும் சாபத்தீடாக எண்ணப்பட்டது அழிக்கப்பட்டது. யாத் 22<sup>20</sup> உபா 13<sup>12</sup>.

4. யூதர்கள் சிறையிறப்பிவிருந்து வந்த பிற்பாடு பின்வாங்கிப்போனவர்களைக் கொன்றுபோடாமல், அவர்களை ஜனத்திலிருந்து புறம்பாக்கி, அவர்கள் சொத்தெல்லாம் தேவாலயத்திற்குச் சாபத்தீடாகக் கொடுத்தார்கள். ஒருவன் கடவுளுக்கு இன்னது கொடுப்பதாகச் செய்த பிரதிக்வினை என்று சொல்லப்படும் 'கொர்பான்' பிற்காலத்தில் சாபத்தீடாகச் செலுத்தும் பிரதிக்வினையாகிய வழக்கத்திற்கு ஆதிகாரணம். லேவி 27<sup>28</sup> எண் 18<sup>14</sup>. கொர்பான் காண்க.

5. யேகோவாவை மறுதலித்தவர்கள் ஜனத்திலிருந்து தள்ளப்படுவது சாபத்தீடு என்னும் வழக்கத்தின் ஓர் மாதிரி என்று நாம் பார்த்தோம். எஸ்ரா 10<sup>8</sup>. இதுதான் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் 'சபிக்கப்படுதல்' (anathema). புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்தில் தங்கள் மார்க்கத்தை மறுதலிக்கிறவனைக் கொல்வதற்கு யூதருக்கு அதிகாரம் இல்லையாயினும் அவர்கள் அவனைச் சபையிலிருந்தாவது, ஜெப ஆலயத்திலிருந்தாவது புறம்பாக்க அதிகாரம் இருந்தது. யோவா 9<sup>34</sup> 12<sup>42</sup> 16<sup>3</sup> லாக் 6<sup>33</sup>. புறம்பாக்கப்பட்டவனுக்கும் மற்ற யூதர்களுக்கும் யாதொரு சம்பந்தமும் இராது. அவன் மரண அவஸ்தையாய் இருந்தாலும் அவர்கள் அவனுக்கு யாதொரு உதவியும் செய்யமாட்டார்கள். ஆனால் சில தடவைகளில் இவ்விதமான தண்டனையைக் குறைத்துப்போடுவார்கள்.

6. ஆதி கிறிஸ்தவ சபையார் இவ்விதமாய் குற்றவாளிகளைப் புறம்பாக்கினார்கள். இதைப்பற்றிய ஆறு வாக்கியங்கள் உண்டு.

(i) மத் 18<sup>15</sup>. குற்றவாளியின் விஷயத்தில் ஆதி சபையார் அனுகூலித்த வழக்கம்.

(ii) 1 கொரி 5<sup>4</sup>. கிறிஸ்தவ சபை மகாபொல்லாதவன் ஒருவன் குணப்பட்டுப்படி அவனைப் புறம்பாக்குதல்.

(iii) 2 கொரி 2<sup>6</sup>. சபையார் தண்டனையாக இடம் புறம்பாக்குதலைக் குறைக்கும் படி பரி. பவுல் சொல்லுகிறான்.

(iv) 2 தெச 3<sup>14</sup>. கீழ்ப்படியாதவர்களைப் புறம்பாக்குதல்.

(v) 2 யோவா 10-ம் வசனம். கீழ்ப்படியாதவர்களின்பேரில் பரி. யோவான் செய்த புறம்பாக்குதல்.

(vi) 3 யோவா 9-ம் வசனம். யோவானைப் புறம்பாக்கும்படி பதிதர் செய்த ஏற்பாடு.

ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் தங்கள் சபையில் சேர்ந்தவர்களை அதிகமாய்ப் பாதகராப்பது வழக்கம். அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவமார்க்கத்திற்கு வந்தவர்களை அவர்கள் விட்டுவந்த மார்க்கத்தார் விரோதித்துத் துன்பப்படுத்தினதினால், சபையாரும் தங்களில் ஒருவனைச் சபைக்குப் புறம்பாக்கிவிட்டால் அவனுக்கு உதவிசெய்வார் ஒருவரும் இல்லாமல் அவன் அதிகம் கஷ்டப்படுவான். ஆகையால் இத்தண்டனை பயங்கரமானது.

சாபம். Curse. எண் 5<sup>21</sup> உபா 29<sup>30</sup> 30<sup>7</sup>. யோச 6<sup>18</sup> யோபு 31<sup>30</sup> நீதி 3<sup>33</sup> மல் 2<sup>3</sup> கலா 3<sup>10.13</sup> வெளி 22<sup>3</sup>.

சாபாத். Zabab. ['கொடுத்திருக்கிறார்,' 'சவு'].

1. நாளா 2<sup>36</sup>.

2. நாளா 7<sup>21</sup>.

3. நாளா 11<sup>41</sup>.

4. = யோசகார். 2 நாளா 24<sup>25</sup> 2 இரா 12<sup>21</sup>.

5. எஸ்ரா 10<sup>27</sup>.

6. எஸ்ரா 10<sup>33</sup>.

7. எஸ்ரா 10<sup>43</sup>.

சாபாய். Zabbai.

1. எஸ்ரா 10<sup>28</sup>.

2. நெகே 3<sup>30</sup>.

சாபூத். Zabud. 1 இரா 4<sup>3</sup>.

சாப். Saph. ஒரு பெலிஸ்திய போர் வீரன். 2 சாமு 21<sup>18</sup> 1 நாளா 20<sup>4</sup>.

சாப்பாத். Shaphat.

1. ஒரு வேவுகாரன். எண் 13<sup>3</sup>.

2. எலிசாவின் தகப்பன். 1 இரா 19<sup>16</sup> 2 இரா 31<sup>6.31</sup>.

3. = செபாத். 1 நாளா 3<sup>22</sup>.

4. 1 நாளா 5<sup>12</sup>.

5. 1 நாளா 27<sup>29</sup>.

**சாப்பாம். Shapham.** 1 நாளா 5<sup>12</sup>.

**சாப்பான். Shaphan.** [மூல முயல்].

1. ஒரு வேதபாரகன். இவன் யோசியாவுக்குத் தேவாலயத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட நியாயப்பிரமாண புஸ்தகத்தைக் காட்டினான். இவனுடைய சந்ததியார் எரோமியா தீர்க்கதரிசியின் சினைதர்கள். 2 இரா 22<sup>3</sup> எரா 26<sup>4</sup> 29<sup>3</sup> 36<sup>12</sup>.

2. ஒருவேளை சாப்பானுடைய மகனாகிய யசனியா இந்தக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். எசே 8<sup>11</sup>.

**சாப்பீர். Shappir.** பெலிஸ்தியா சம பூமியிலுள்ள ஒரு ஊர். மீகா 1<sup>11</sup>. ஒருவேளை இதுவும் சாமிரும் ஒன்றுதான். யோச 15<sup>48</sup>.

**சாப்பேர். Shepherd.** எண் 33<sup>23</sup>.

**சாப்போன். Zaphon.** [வடக்கு]. யோச 13<sup>7</sup> நியா 12<sup>1</sup>.

**சாப்புத்-பன்னேயா. Zaphnath-paaneah.** பார்வோன் யோசேப்புக்கு இட்ட பெயர். இதின் அர்த்தம் 'இவன் பிழைப்பான் என்று கடவுள் சொல்லுகிறார்' என்பதே. ஆதி 41<sup>45</sup>.

**சாமக்காரன். Watchman.** காவலாளிகாணக.

**சாமீர். Shamir.**

1. ஒரு ஆள். 1 நாளா 24<sup>24</sup>.

2. ஒரு ஊர். யோச 15<sup>48</sup>.

3. தோலா அடக்கம்பண்ணப்பட்ட இடம். நியா 10<sup>1</sup>.

**சாமு. Samos.** சின்ன ஆசியாவின் மேற்குலக்குச் சமீபமாய் இருக்கும் செழிப்பான ஒரு தீவு. இங்கே உள்ள ஜனங்கள் கலக்கியானத்திலும் வியாபாரத்திலும் பேர்போனவர்கள். இங்கே யூதர்கள் சிலர் இருந்தார்கள். மூன்றாம் பிரயாணத்தில் பரி. பவுல் திரும்பிவந்தபோது இத்தீவைச் சந்தித்தான். அப் 20<sup>16</sup>.

**சாமுவேலின் புஸ்தகங்கள். The Books of Samuel.**

1. சாமுவேலின் புஸ்தகங்கள் பூர்வீகத்தில் ஒரே புஸ்தகமாக இருந்தது. பூர்வீக காலத்து எபிரெயருடைய கைப்பிரதிகளில் அப்படியே எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இப்புஸ்தகத்துக்கு எபிரெய பாஷையில் 'சாமுவேல்' என்னும் பதம் ஒரு பெயரேயொழிய சாமுவேல் என்பவன் இப்புஸ்தகங்களை எழுதினான் என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. மேலும் இவைகளில் சாமுவேலுடைய காலத்திற்குப் பிந்தி நடந்த சங்கதிகளும் பல உண்டு.

2. பொதுளக்கம். இதில் சாமுவேலின் பிறப்பு முதல் தாவீதின் மாணம் வரையுமுள்ள சரித்திரம் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இம்-மு. 1070-970-ஓடு இஸ்ரவேலரின் சரித்திரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

இப்புஸ்தகங்களின் மூன்று பாகங்கள்.

I. 1 சாமு 1-15 அதி.

(1) 1 சாமு 1-7<sup>1</sup>. சாமுவேலின் வாலிப் பிராயம்.

(2) 1 சாமு 7<sup>2</sup>-12<sup>25</sup>. சாமுவேல் நியாயாதிபதியானது; சவுல் ராஜாவாக அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டது.

(3) 1 சாமு 13<sup>1</sup>-15<sup>35</sup>. சவுலின் ஆளுகை.

II. 1 சாமு 16<sup>1</sup>-2 சாமு 5<sup>3</sup>. தாவீது சகல இஸ்ரவேலருக்கும் ராஜாவாகிறதற்கு முந்திய சரித்திரம்.

(1) 1 சாமு 16<sup>1</sup>-21<sup>1</sup>. தாவீது சவுலின் அரமனையாக இருந்த காலம்.

(2) 1 சாமு 21<sup>2</sup>-2 சாமு 1<sup>27</sup>. சவுல் ராஜா தாவீதைத் தள்ளிவிட்டது.

(3) 2 சாமு 2<sup>1</sup>-5<sup>3</sup>. எப்பிரோனில் தாவீது அரசனாயிருந்தது.

III. 2 சாமு 5<sup>4</sup>-24<sup>25</sup>. தாவீது இஸ்ரவேல் எல்லாருக்கும் அரசன் ஆனது.

(1) 2 சாமு 5<sup>4</sup>-8<sup>18</sup>. எருசலேம் முக்கிய பட்டணமாய் ஸ்தாபிக்கப்படுதலும், தாவீதின் ஆளுகையும்.

(2) 2 சாமு 9<sup>1</sup>-20<sup>26</sup>. தாவீது செய்த பாவமும் அதினால் அவனுக்கு நேரிட்ட துன்பமும்.

(3) 2 சாமு 21<sup>1</sup>-24<sup>25</sup>. தாவீதின் ஆளுகையைப்பற்றி எழுதின அனுபந்தங்கள்.

3. இப்புஸ்தகங்களின் உற்பத்தியும் ஆக்கியோன்களும். இப்புஸ்தகங்களில் இவைகளுக்குமுன் தீர்க்கதரிசிகள் அல்லது 'தீர்க்கதரிசிகளின் புத்திரர்' எழுதின சில சரித்திரப் புஸ்தகங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன என்பது எபிரெய பாஷையில் தேரின சாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயம். இவைகள் இவ்விதமாய்ச் சேர்க்கப்பட்ட காலத்தைப்பற்றித் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. ஆனால் இவைகள் கி-மு. 700-ஓடு சேர்க்கப்பட்டன என்று நாம் சொல்லக்கூடும். சாமுவேலையும் தாவீதையும் பற்றிச் சொல்லும் சிலபாகங்கள் அவர்கள் உயிரோடருந்த காலத்தில் எழுதப்பட்டன.

4. இப்புஸ்தகங்கள் எழுதப்பட்ட நோக்கம். சாமுவேல், சவுல், தாவீது என்பவர்களைப்பற்றி அறிந்தவர்கள் எழுதின புஸ்தகங்கள் இவைகளில் சேர்க்கப்பட்டதினால், இவைகள் அந்தப் பெரியோர்களைக் கண்



ஹிபோல் துலாம்பரமாய்க் காட்டுகின்றன. மேலும் இப்புஸ்தகங்களில் இஸ்ரவேலர் ஒரே ஜனம் ஆனது தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. ராஜ்யம் உண்டானபோது தீர்க்கதரிசிகள் போதித்த சன்மார்க்கம், யேகோவாவின் வணக்கம், இஸ்ரவேலர் அனுசரித்த பலவிதமான ஆசாரம் முதலியவை இவைகளில் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. 1 சாமு 10<sup>5</sup> 19<sup>13</sup> 23<sup>5</sup> 2 சாமு 7<sup>22</sup>.

இவைகளின் ஆக்கியோன்கள் இவைகளில் பெரியோர்களையும் ராஜாக்களையும்பற்றிய சரித்திரத்தைச் சொல்லுவதும் அல்லாமல், அதின் மூலமாய் தங்கள் காலத்திலுள்ளவர்களுக்கு ஞான உபதேசத்தையும் கொடுக்க விரும்பினார்கள். அவர்கள் இஸ்ரவேலரின் சரித்திரத்தின் மூலமாய் யேகோவா தமது சித்தத்தை வெளிப்படுத்தி யிருக்கிறார் என்று உறுதியாய் நம்பினார்கள். ஆதலால் அவர்கள் தங்கள் காலத்தில் இருந்த எபிரெயர்கள் யேகோவாவின் சித்தத்தை அறியும்படிக்கும் அதை ஏற்றுக்கொள்ளும்படிக்கும் இந்தச் சரித்திரங்களை இந்தப் புஸ்தகங்களில் தெரிவித்தார்கள். இதை அறிந்து எபிரெய வேத சாஸ்திரிகள் 'சாமுவேல்' என்னும் புஸ்தகத்தை வேதாகமத்திலுள்ள தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களோடு சேர்த்தார்கள்.

**சாமுவேல். Samuel.** [கடவுளால் கேட்கப்பட்டவன்].

1. சாமுவேலின் ஜீவிய சரித்திரம் முதலாம் சாமுவேலில் விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இவன் தன் தாயார் செய்த ஜெபத்திற்குக் கடவுள் கொடுத்த புத்திரபாக்கியமானினாலும், அவன் இவனைச் சீலோவாவில் கடவுளுக்கு என்று பிரதிஷ்டை செய்ததினாலும், இவன் யேகோவாவின் பக்தர்களில் உத்தமனாய் இருந்ததினாலும் அந்காட்டிலுள்ள இஸ்ரவேலருக்கு நியாயாதிபதியானான். இவன் நியாயஸ்தலத்திலிருந்து விசாரணை செய்த நியாயாதிபதி என்று நாம் சொல்ல முடியாது. சீலோ, ராமா, மிஸ்பே முதலிய ஊர்களுக்குப் போய் அந்கங்கே விசாரிக்கவேண்டிய விஷயங்களை விசாரித்து அவைகளைத் தீர்மானிக்கும்படி கர்த்தருடைய வார்த்தைகளைக் கூறினான். இவனுடைய காலத்தில் பெலிஸ்தியர் எபிரெயர்களுக்கு விரோதமாய் வந்து பலவிதமாகவும் அவர்களை மோச நாசம் செய்ததினால், இஸ்ரவேலருக்கு ராஜாவை ஏற்படுத்தவேண்டாம் என்று இவன் மூலமாய் யேகோவாவின் வார்த்தை அறிவிக்கப்பட்டது. இப்படி ஏற்பாடு செய்வதினால் இஸ்ரவேலர் இனிமேல்

பல கோத்திரங்களாகப் பிரிக்கப்படாமல் ஒரே ஜனமாக இருப்பார்கள் என்பது இவனுடைய நோக்கமாய் இருந்தும் அப்படியாகுமோ என்பதைப்பற்றி இவனுக்குச் சந்தேகம் இருந்தது. மேலும் ஜனங்கள் ராஜாவை ஏற்படுத்தும்படி பிரியத்தைக் காட்டினதினால் அவர்கள் தான் செய்த நன்மையை மறந்து நன்றியின்மாயிருந்ததை அறிந்தான். இதைப்பற்றி இவன் தன் கடைசிப் பிரசங்கத்தில் தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறான். 1 சாமு 12 அதி.

2. இதற்குப்பிறகு ராஜ்யபாரம் சவுலை விட்டுக்கொண்டுத் தாவீதுக்குக்கொடுக்கப் படுவதைக் குறித்த சரித்திரத்தில் மறுபடியும் சாமுவேலைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. அங்கே சாமுவேல் சவுலின்பேரில் யேகோவாவின் கோபம் இருந்ததைப்பற்றிக் கூறுகிறான். 1 சாமு 13<sup>13</sup> 15<sup>10</sup>. சவுலுக்குப் பதிலாகத் தாவீதை ராஜாவாக இவன் அபிஷேகம் செய்தான். 1 சாமு 16<sup>1</sup>. தாவீது சவுலை விட்டு ஓடிப்போனபோது அவன் சாமுவேல் அண்டை வந்தான். 1 சாமு 19<sup>18</sup>. இவன் மரித்தபோது இஸ்ரவேலர் எல்லாரும் இவனுக்காகப் புலம்பினார்கள். 1 சாமு 25<sup>1</sup>. மேலும் சவுலும் இவனுக்கு வணக்கம் உள்ளவனாய் இருந்தான் என்பதற்கு அவன் எந்தோரிலே உள்ள சூனியக்காரியை நோக்கி அவன் சாமுவேலைத் தனக்குக் காட்டப்படுகேட்டுக் கொண்டது அத்தாட்சியாம்.

3. இவை யெல்லாவற்றையும் நாம் பார்த்து சாமுவேல், பாராக்கு, கிதியோன் முதலிய நியாயாதிபதிகளைப்போலவும் சவுல், தாவீது முதலிய ராஜாக்களைப்போலவும் யுத்தத்தில் சாமுவேல் பெரிய சேனாதிபதியாய் இராவிட்டாலும், இவன் யேகோவாவின்பேரில் அதிக பயபக்தியுள்ளவனாயும், இஸ்ரவேலரின் நன்மைக்காக அநேக விஷயங்களில் புத்தி யோசனையுள்ளவனாயும், இஸ்ரவேலர் இனிமேல் பல கோத்திரங்களாகப் பிரிக்கப்படாமலும் ஜெயிக்கப்படாமலும் இருந்து அவர்கள் யேகோவாவுக்குப் பயந்து ஒரே ராஜ்யமாக ஒரே ராஜாவின் ஆளுகைக்குள் சகம் அனுபவிக்கிறவர்களாகவும் இருப்பதை விரும்பினவனாயும் இருந்ததினால் இவன் அதிக மேன்மை யுற்றவனாயிருந்தான்.

**சாமுவேல். Shemuel.** [கடவுளால் கேட்கப்பட்டவன்]. 'சாமுவேல்' என்பதும், 'சேமுவேல்' என்பதும் ஒன்றுதான்.

1. இவன் காணாத் தேசத்தைப் பங்கிட்டவர்களில் ஒருவன். எண் 34<sup>20</sup>.

2. 1 நாளா 7<sup>2</sup>.

**சாமெக். Samech.** எபிரேய எழுத்துக்களில் பதினேந்தாம் எழுத்து. சங் 119<sup>113</sup>.

**சாமெத். Shamed.** 1 நாளா 8<sup>12</sup>.

**சாமேரி. Shemer.** 1 நாளா 6<sup>31</sup>. சேமேரி காண்க.

**சாமோத்திராக்கே. Samothrace.** சின்ன ஆசியாவின் வடமேற்கு எல்லைக்கும் கிரேக்க தேசத்தில் பிலிப்பி பட்டணத்து நெயாப் போலி என்னும் துறைமுகத்துக்கும் இடையிலுள்ள ஒரு தீவு. பரி. பவுல் இரண்டாம் பிரயாணத்தில் பிலிப்பி பட்டணத்துக்குப் போகும் வழியில் இதைச் சந்தித்தான். அப் 16<sup>11</sup>.

**சாம்பல். Ashes.** ஜனங்கள் தாங்கள் அடைந்த அபஜெயத்தினாலும் தேசத்தில் வந்த கொள்ளைநோயினாலும் குடும்பத்தில் நேரிட்ட விக்கினத்தினாலும் உண்பான துக்கத்தைக் காட்டும்படி சாம்பலையும் புழுதியையும் தலைமேல் வாரி இறைப்பார்கள். 2சாமு 13<sup>19</sup> நெகே 9<sup>1</sup>.

மனஸ்தாபப்பட்டுவர்களுக்கும் துக்கப்பட்டவர்களுக்கும் சாம்பலில் உட்காருவார்கள். அல்லது அதிலே புரளுவார்கள். யோபு 2<sup>8</sup> ஏரே 6<sup>29</sup> யோனா 3<sup>6</sup> எசே 27<sup>30</sup> புல 3<sup>16</sup>.

இழிவையும் தாழ்மையையும் காட்டும்படி சாம்பல் உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 18<sup>27</sup> யோபு 13<sup>19</sup> 30<sup>19</sup> சங் 102<sup>10</sup> ஏசா 44<sup>20</sup>.

**சாம்பிராணி. Frankincense.** சில வசனங்களில் தூபம் அல்லது தூபவர்க்கம் என்பதற்குப் பதிலாக 'சாம்பிராணி' என்று இருக்கவேண்டும். ஏசா 43<sup>23</sup> 60<sup>6</sup> 66<sup>3</sup> ஏரே 6<sup>20</sup> 17<sup>26</sup> 41<sup>5</sup>. இது தென் அரபியாவில் சாம்பிராணிமரத்தின் பட்டையிலிருந்து வடியும் பிசின். சமூகத்து அப்பம் வைக்கும்போது இத்தையும் தூபவர்க்கத்தோடு கலந்து வைப்பார்கள். யாத் 30<sup>34</sup> லேவி 24<sup>7</sup> உன். பா 4<sup>5</sup>.

**சாயல். Likeness.** ஆதி 1<sup>26</sup> 51<sup>3</sup> 9<sup>6</sup> உபா 4<sup>23.25</sup> சங் 17<sup>15</sup> ஏசா 40<sup>18</sup> எசே 15<sup>16.28</sup> 8<sup>2</sup> 10<sup>1</sup> ரோ 6<sup>5</sup> 83<sup>39</sup> 1 கொரி 15<sup>49</sup> 11<sup>7</sup> 2 கொரி 3<sup>18</sup> 4<sup>4</sup> பிலி 2<sup>7</sup> யாத் 3<sup>9</sup>. சில, சுருபம், விக்ரகம் காண்க.

**சாயனான். Zaanan.** ஒரு வேளை இதுவும் சேனானும் ஒன்றுதான். யோசு 15<sup>37</sup> மீகா 1<sup>11</sup>.

**சாயீரி. Zair.** 2 இரா 8<sup>21</sup>.

**சாயின். Zain.** எபிரேய எழுத்துக்களில் ஏழாம் எழுத்து. சங் 119<sup>40</sup>.

**சாராப். Saraph.** 1 நாளா 4<sup>22</sup>.

**சாராயி. Sharai.** எஸ்ரு 10<sup>40</sup>.

**சாராயீம். Shaaraim.**

1. யூதாவில் ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>26</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>31</sup>. = சருகேன், சில்லீம். யோசு 19<sup>6</sup> 15<sup>29</sup>.

**சாராயி. Sarai.** சாராளின் முதற்பெயர். சாராள் காண்க.

**சாராசி. Sharar.** சாக்காசி காண்க.

**சாராஸ். Sarah.**

1. ஆதி 17<sup>15</sup>-வரையும் இவளுக்குச் 'சாராய்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. வேத சாஸ்திரிகள் சாராள் என்பதற்கும் சாராய் என்பதற்கும் அர்த்தத்தில் வித்தியாசம் இல்லை என்று நினைக்கிறார்கள். சாராள் என்பதற்கு அர்த்தம் 'ராஜகுமாரத்தி.' இவள் ஆபிரகாமின் மனைவி. இவளுக்கும் ஆபிரகாமிக்கும் ஒரே தகப்பன். ஆனால் ஆபிரகாமின் தாய் வேறே, சாராளின் தாய் வேறே. ஆதி 12<sup>13</sup> 20<sup>12</sup>. எகிப்து ராஜாவும் கோராரின் ராஜாவும் சொந்தரியமுள்ள இவளை ஆபிரகாம் இடத்திலிருந்து அபகரித்துத் தங்கள் அந்தப்புரத்திலே வைத்தபோது, அவர்கள் யேகோவாவினால் தண்டிக்கப்பட்டு இவளைத் திரும்பவும் ஆபிரகாமிடத்தில் அனுப்பப்பட்டார்கள். இவள் மலடியாய் இருந்தாலும் யேகோவாவின் அருளினால் இவளுக்கு ஈசாக்கு பிறந்தான். ஆதி 21<sup>1</sup> எபி 11<sup>12</sup>. இவள் ஆகாருக்குச் செய்த காரியங்கள். ஆதி 16, 21 அதி. இவள் 127 வயதில் இறந்து போனாள். ஆதி 23 அதி. பழைய ஏற்பாட்டில் ஆதியாகமத்தைத் தவிர ஏசா 51<sup>2</sup>-ல் மாத்திரம் சாராளைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது.

புதிய ஏற்பாட்டில் இவளுடைய பெயர் நாலுதடவை மாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. ரோ 4<sup>19</sup> 9<sup>9</sup> எபி 11<sup>21</sup> 1 பேது 3<sup>6</sup>. இவளுக்கும் ஆகாருக்குமுள்ள சமாசாரத்தை பரி. பவுல் உபமானமாய்ச் சொல்லுகிறான். கலா 4<sup>21.51</sup>.

2. ஆசேருடைய குமாரத்தி. எண் 26<sup>46</sup>.

**சாரீத். Sarid.** யோசு 19<sup>10</sup>.

**சாரேத், சேரேத். Sered.** ஒரு பள்ளத்தாக்கு. எண் 21<sup>12</sup> உபா 2<sup>13</sup>.

**சாரோன். Sharon.** [சமூயி].

1. யோப்பா பட்டணம் முதல் கர்மேல் வரையும் சமாரியா தேசத்தின் மேற்கெல்லையில் மத்தியதரைக்கடற்கரையிலுள்ள சமூயி. இது தெற்கிலிருந்து வடக்குவரையும் ஏறக்குறைய 50 மைல். இதின் வடபாகத்தில் கருவாலிமரம் அதிகம். இங்கே புல்லுள்ள மேய்ச்சல் தரை அதிகமாய் உண்டு. ஒலிவ

மாரும் கிச்சிலி மாரும் பல வர்ணமான புஷ்பங்களும் இங்கே கன்றாய் வளரும். 1 நாளா 27<sup>9</sup> உன். பா 2<sup>1</sup> ஏசா 33<sup>9</sup> 35<sup>9</sup> 65<sup>10</sup> அப் 9<sup>35</sup>.

2. தாபோர் மலைக்கும் கலிலேயாக் கடலுக்கும் இடையில் உள்ள இன்னொரு சாரோன். ஒருவேளை 'லசரோன்' என்பது இதைக் குறிக்கலாம். யோசு 12<sup>18</sup>.

3. பாசான் தேசத்தில் உள்ள இன்னொரு சாரோன். 1 நாளா 51<sup>6</sup>.

சார்தான், சேரோதா, சேரோத். Seretan. இந்த மூன்று பதங்களும் யோர்தான் நதியின் ஓரத்தில் இருக்கும் ஒரு ஊரைக் குறிக்கிறதாகத் தோன்றுகிறது. யோசு 3<sup>16</sup> 1 இரா 11<sup>36</sup> நியா 7<sup>22</sup>.

சாலகம். Conduit. எபிரெயர் காணாதேசத்தில் தங்களை ஸ்தாபிக்குமுன் அத்தேசத்திலுள்ள எபுசியர் முதலான பூர்வ ஜனங்கள் தங்கள் சத்துருக்கள் தங்களை ஊர்களை முற்றுடை போடும்போது தங்களுக்குத் தண்ணீர் குறைந்துபோகாதபடி வெளியே நீர்நீர் களிலிருந்து பூமிக்குள்ளாக வெட்டின சாலகங்களின் வழியாய்த் தண்ணீர் பாய்ந்து தங்கள் ஊருக்குள்ளே வரும்படி செய்துகொள்வார்கள். இந்தச் சாலகங்களில் எசேக்கியா ராஜா கியோன் ஊற்றிலிருந்து வெட்டின சிலோவாம் குளத்திற்கு வரும் சாலகம் முக்கியமானது. இது ஒபேல் மலைக்குள்ளே ஏறக்குறைய 1,700 அடி நீளமுள்ளது. வண்ணா துறைவழியிலுள்ள மதகு யாவருக்கும் நன்றாய்த் தெரிந்த இன்னொரு சாலகமாய் இருந்தது. ஆனால் அது இருந்த இடம் இப்பொழுது தெரியாது. தாவீது சாலகம் வழியாய் எருசலேமுக்குள் பிரவேசித்து எபுசியரை ஜெயித்தான். 2 இரா 16<sup>17</sup> 20<sup>30</sup> ஏசா 7<sup>3</sup>.

சாலமி. Salamis. இது சீப்பருநீவின் கிழக்குக் கரையில் வியாபாரத்தில் பேர்போன பட்டணம். பவுலும் பர்னபாவும் முதல் பிரயாணத்தில் இதைச் சந்தித்தார்கள். இது அத்தீவின் கிழக்குப்பாகத்தின் தலைநகரி. அப் 13<sup>5</sup>. கிரேக்கர் கப்பல் யுத்தத்தில் சர்க்கேயை ஜெயித்த இடமாகிய சாலமி வேறே.

சாலா. Shelah. லூக் 3<sup>35</sup>. சேலா (2) காண்க.

சாலாபீன், சாலிம், சால்பீம். Shaalbim. நியா 1<sup>35</sup> யோசு 19<sup>49</sup> 1 இரா 4<sup>9</sup>. ஒருவேளை இதுவும் சால்போனும் ஒன்றுதான். 2 சாமு 23<sup>35</sup>.

சாலாப். Salaph, செசே 3<sup>30</sup>.

சாலிம். Salim. அயினோனுக்கு சமீபமாய் யோர்தான் நதிக்கு மேற்குக் கரையில் உள்ள ஒரு ஊர். இது சமாரியாநாட்டின் வடகிழக்கு மூலையில் இருந்தது என்று நாம் நினைக்கலாம். யோவா 3<sup>35</sup>.

சாலீம். Shaalbim. சால்பீன் காண்க.

சாலேப். Sheleph. ஆதி 10<sup>36</sup>.

சாலேம். Salem, Shalem.

1. மெல்கிசேதேக் அரசாண்ட ஊர். இதுவும் எருசலேமும் ஒன்றுதான் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். ஆதி 14<sup>18</sup>.

2. சீகேமுக்குக் கிட்ட ஒரு ஊர். ஆதி 33<sup>18</sup>.

சாலோமோனின் நட்படி புஸ்தகம். The Book of the Acts of Solomon. பலர் சாலோமோனின் சரித்திரத்தை எழுதினார்கள். 2 நாளா 9<sup>9</sup>. 'சாலோமோனின் நட்படி புஸ்தகம்' என்பது அவர்கள் எழுதின ஆகமங்களைக் குறிக்கலாம். 1 இரா 11<sup>41</sup>. அக்காலத்து ராஜாக்கள் தாங்கள் செய்த சமாரங்களை தங்கள் பின்சந்தியார் அறியும்படி எழுதுவதற்குச் சம்பிரதிகளை நியமிப்பது வழக்கம்.

சாலோமோனுவடைய மண்டபம். Solomon's Porch. யோவா 10<sup>33</sup> அப் 3<sup>11</sup> 5<sup>19</sup>. தேவாலயம் காண்க.

'சாலோமோனுவடைய வேலையாட்களின் புத்தரி.' 'The Children of Solomon's Servants.' எஸ்ரு 2<sup>55, 58</sup> நெகே 7<sup>57</sup> 11<sup>3</sup>. இவர்கள் தேவாலயத்தில் பல்விதமான சேவகம் செய்தார்கள். நீதனியார் காண்க.

சாலோமோன். Solomon. [சமாதானம்].

1. தாவீதின் மகன், சகல இஸ்ரவேலருக்கும் அரசன். ராஜாக்களின் புஸ்தகங்களிலும் நாளாகம புஸ்தகங்களிலும் சாலோமோனின் சரித்திரம் விபரமாய் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இந்த இரண்டு புஸ்தகங்களிலும் இவனுடைய ஞானம், ஐசுவரியம், மகிமை முதலியவை அதிகமாய்ச் சிறப்பித்துச் சொல்லியிருப்பதினால் பிற்காலத்தில் எபிரெயர்கள் தங்கள் தேசத்தில் வந்த துன்பத்தைப் பார்த்து சாலோமோனின் காலம் கிரேதாயுக்கதைப் போல் அதிக பாகியமுள்ள காலம் என்று நினைத்தார்கள்.

2. காலம். சாலோமோன், சீஷாக், ஈராம் என்பவர்களைப்பற்றிய காலக்கணக்கு அதிக துட்பமாய்ச் சொல்லியிராவிட்டாலும் அவர்களின் சரித்திரத்தைப் பார்த்து சாலோமோன் கி-மு. 977-937-ஆம் அரசாண்டான் என்று சொல்லலாம்.

3. சாலோமோனின் வாலிப்புரியம். இவனுடைய தாயாகிய பத்சேபான் இவனை ராஜாவாக்கும்படி கருத்துள்ளவளாய் இருந்ததினால் தாவீது இவனை உபராஜாவாய் நியமித்தான். இவனுடைய மறையொளியை 'யெகிதியா' என்பதற்கு 'யேகோவாவுக்கு பிரியம் உள்ளவன்' என்று அர்த்தமாம். இதனால் நார்தான் தீர்க்கதரிசி கடவுள் தாவீது செய்த குற்றத்தை மன்னித்திருப்பார் என்று குறித்தான். 2 சாமு 12<sup>25</sup>. அதோனியா ராஜ்யம் தனக்குச் சேரவேண்டும் என்று பிரயாசைப்பட்டாலும், பத்சேபானும் நார்த்தானும் செய்த பிரயத்தனத்தினால் இவனை ராஜாவாளுன்.

4. சாலோமோன் ராஜாவானது. சாலோமோன் முதலில் சத்துருக்களிலிருந்து தன்னையும் தன் ராஜ்யத்தையும் காப்பாற்றும்படி அவர்களின் சிலரைக் கொன்று தன் ஆளுகையை ஸ்திரப்படுத்திச் சீக்கிரத்தில் தன் ராஜ்யம் விருத்தியடையும்படி செய்தான். தாவீது அரசனின் ஆளுகையில் இஸ்ரவேலர் எல்லாரும் ஒரேஜனமாக ஐக்கியமாயிருந்தார்கள். சாலோமோன் இஸ்ரவேலர் அந்நிய ஜனங்களுக்கு முன்பாக மேன்மையடையும்படி எருசலேமிலுள்ள கோட்டையை நன்றாய் பலப்படுத்தி இன்னும் பல கோட்டைகளைக் கட்டிச் சில ராஜாக்களை ஜெயித்துச் சிலரோடு சமாதான உடன்படிக்கையும் செய்தான். 1 இரா 3<sup>15-34</sup> 2 நாளா 8<sup>3</sup>. வியாபாரம் விருத்தியடையும்படி அவன் செய்த ஏற்பாடுகளில் முக்கியமானவை: எகிப்தியரோடு செய்த உடன்படிக்கை. 1 இரா 3<sup>19</sup>16. பெனிக்கேயரோடு செய்த உடன்படிக்கை. 1 இரா 5<sup>1-12</sup>.

5. சாலோமோனுடைய ராஜ்யத்தில் உண்டான பலன். முதலில் வியாபாரம் விருத்தியடைந்ததினாலும் அவனுடைய ராஜ்யம் மற்றவர்களுக்கு முன்பாக மேன்மையடைந்ததினாலும், இஸ்ரவேலருக்கு மனரம்மியமும் திருப்தியும் உண்டானது. ஆனால் சாலோமோன் தேவாலயத்தைத் தவிர இன்னும் பல தேவாலயங்களையும் அநேக சிறந்த மாளிகைகளையும் கோட்டைகளையும் கட்டினதிலும், அமருகி வேலையில் அநேகரையைத் திருந்தினாலும், அரமனையில் செலவு மிகுதியாய் செய்ததினாலும், தங்களிடத்திலிருந்து வரி அதிகமாய் வாங்கினதைக் கண்டு அநேகர் விசனப்பட்டார்கள். இதுதான் உவரோபெயாம் செய்த கலகத்திற்குக் காரணம். 1 இரா 4<sup>1</sup> 5<sup>13</sup> 6<sup>38</sup> 7<sup>1</sup> 9<sup>38</sup> 10<sup>15</sup> 11<sup>1</sup>. இவன் மற்ற ஜனங்களுக்கு முன்பாக எவ்வளவு புகழ்ச்சியடைந்தாலே அவ்வளவுக்குத்

தன் ஜனங்களை அழிவுக்குக் கொண்டுவந்தான் என்று சொல்ல நியாயம் உண்டு. ஆயினும் இவன் காலத்தில் யேகோவாவின் வணக்கம் அதிக கீர்த்திபெற்றது.

6. சாலோமோனின் ஞானம். யூதர்கள் சாலோமோனின் ஞானம் மற்ற எல்லா நீதி ஞானத்துக்கும் மூலம் என்று கினைத்து நீதி மொழிக்கும், உன்னதப்பாட்டுக்கும், பிரசங்கி என்னும் புஸ்தகத்துக்கும், வேதத்தில் இல்லாத சில சந்தைப் புஸ்தகங்களுக்கும், தன்னுடைய ஆகமத்திலுள்ள சில நீதி புஸ்தகங்களுக்கும் சாலோமோன்தான் ஆக்கியோன் என்று சொன்னார்கள். 1 இரா 3<sup>5</sup> 4<sup>30</sup> 10<sup>1</sup>.

7. சாலோமோனுடைய துணைச்சயக்கன். இவன் யேகோவாவின் உத்தம வணக்கத்தை ஸ்திரப்படுத்தவும், இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் விருத்தியடையும்படி செய்யவும், மற்ற ஜனங்களுக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் உடன்படிக்கை ஏற்படுத்தவும் முதலில் முயன்று தன் மன உற்சாகத்தைக் காண்பித்தான். ஆனால் இவன் தான் வைத்திருந்த அநேக மனைவிகளின் ஏவுதலினால் அந்நிய தேவர்களை வணங்கினதினாலும், வீணை ஆடும்பாங்களுக்காகக் கணக்கில்லாத பணம் செலவழித்ததினாலும், தன் தேசத்தில் தான் உண்டாக்கின விருத்தியை எல்லாம் அழித்தான். தனக்கு இருந்த ஞானத்தினால் தன்னைத்தான் நடத்திக்கொள்ளத் திறமை இல்லாததினால் தன் நயத்தினாலும் பெருமையினாலும் தனக்கு முன்னிருந்த மேன்மையைக் குறைத்தான்.

சால்பீம். Shaalbim. சாலபீன் காண்க.

சால்போன். Shaalbon. 2 சாமு 23<sup>32</sup>. சாலபீன் காண்க.

சாலவை. Mantle. உடை காண்க.

சாவி. Mildew. 1 இரா 8<sup>37</sup> 2 நாளா 6<sup>38</sup>.

சாவி. Key. திறவுகோல் காண்க.

சாவு. Death. சாக்றது, பிரேத அடக்கம் காண்க.

சாவே கீரியத்தாயிம். Shaveh-Kirialthaim. மோவாப் தேசத்திலுள்ள ஒரு சம பூமி. ஆதி 14<sup>5</sup>.

சாவே பள்ளத்தாக்கு. Valley of Shaveh. ராஜாவின் பள்ளத்தாக்கு காண்க.

சாற்பாத். Zarephath. சரேபத்தா காண்க.

சானாயிம். Zaanaim. இதுவும் சானானிம் ஒன்றுதான். நியா 4<sup>11</sup> யோசா 19<sup>33</sup>.

சானுனிம். Zaaninnim. சானுனிம் காண்க.

சி.

**சிகரோன்.** Shiggalon. சங் 7 தலைப் பிலும், ஆபகட் 31-லும் சொன்ன இந்தப் பதம் ஒருவேளை அதிக உற்சாகத்தோடு பாட வேண்டிய ஒரு இராகத்தைக் குறிக்கலாம்.

**சிக்நூத்.** Slocuth. ஆமோ 5<sup>26</sup>. சப்பரம் காண்க.

**சிக்ரி, சிக்கரி.** Zlohri.

1. = சித்ரி. யாத் 6<sup>31</sup>.

2, 3, 4, 5. நாலு பென்யமீன் கோத் திரத்தார். 1 நாளா 8<sup>19</sup>. 23. 27 நெகே 11<sup>9</sup>.

6. 1 நாளா 9<sup>15</sup>.

7. 1 நாளா 26<sup>25</sup>.

8. 1 நாளா 27<sup>16</sup>.

9. 2 நாளா 17<sup>16</sup>.

10. 2 நாளா 23<sup>1</sup>.

11. 2 நாளா 28<sup>7</sup>.

12. நெகே 12<sup>17</sup>.

**சிக்ரோன்.** Shikkeron. யோசு 15<sup>11</sup>.

**சிக்லாக்.** Ziklag. காத் ராஜ்யத்தில் தாலிக்குக் கொடுத்த ஒரு ஊர். 1 சாமு 27<sup>6</sup> 30<sup>1</sup> 2 சாமு 4<sup>10</sup> நெகே 11<sup>28</sup>. இது யூதா அல்லது சியியோன் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோசு 15<sup>31</sup> 19<sup>5</sup>.



சிங்கம்.

**சிங்கம்.** Lion. எல்லாக் காட்டுமிருகங்களிலும் பெலனும், வீரமும், மூர்க்கமுமுள் ளது. இது வேங்கையிலும் பெரிதாயிருக்கும். இதின் தலை உருண்டையாயும் பருப்பமாயும், காது வட்டமாயும், கண்கள் தீப் பொறிபோல் சிவப்பாயும், வாய் விசாலமாயும், கடைவாய்ப் பற்கள் மிகுந்த உறுதியாயும், மற்றப் பற்கள் கூர்மையாயும், மீசை நீண்டதாயும், நெஞ்சு படர்ந்ததாயும், கால்கள் குட்டையும் பருப்பமும் திறமாமாயும், நகம் வளைந்து சுருக்கி நீட்டிக்கொள்ளத்தக்கதாயும் இருக்கும். சிங்கத்தின் நிறம் மானிறமா

யிருக்கும். ஆண் சிங்கத்துக்குப் பிடரியிலே குதிரையின் பிடர்மயிரைப்போல் இருபக் கண்களிலும் ரோமம் வளர்ந்திருக்கும். பெண் சிங்கத்துக்கு அப்படி இராது. மேற்பம் பிடித்து மிகுந்த தூரத்திலுள்ள மிருகங்களையும் கண்டறியும்; பூனைபோல கண் பாதி விழித்துக்கொண்டு சற்றுநேரம் தூங்கும்; இதின் கொர்சிப்பின் சத்தம் இடிமுழக்கம் போலிருக்கும்; இதற்கு யாவும் பயப்படும். இது தன் குட்டிகளிடத்தில் மிகுந்த ஆரவாயிருக்கும். இதின் குட்டிகள் பிறந்து சில நாள்வரைக்கும் கண்கள் திறவாமலிருக்கும். பசியில்லாவிட்டால் சிங்கம் சிறு மிருகங்களைச் சாடையாய் விட்டுவிடும். பசியிருந்தால் மாத்திரம் கொன்று தின்னும். வல்லவர்கள் சிலர் இந்தச் சிங்கக்குட்டிகளைப் பிடித்துப் பழக்கி வளர்த்துச் சங்கிலியிற் பூட்டிக் கொண்டு திரிவார்கள்.

எபிரேயர்கள் பெரிய சிங்கம், பால சிங்கம், பெண் சிங்கம், கொர்ச்சிக்ஹ சிங்கம் ஆகிய இவைகளைக் காட்டும்படி ஐந்து பதங்கள் வழங்கினார்கள். அப்பதங்களையும் வேதத்தில் சொல்லியிருக்கும் பலவசனங்களையும் நாம் பார்த்தால் சிங்கங்கள் ஏறக்குறைய ஐந்து வகைகளாகப் பல்வகைகளாகப் பிடித்தல் இல்லாதிருந்தும் முற்காலத்தில் இவைகள் அங்கே ஏராளமாய் இருந்தன என்று நாம் அறியலாம். யோர்தான் நதியின் பள்ளத்தாக் கிலுள்ள காடுகளில் இவைகள் அநேகமாய் இருந்தன. எரே 49<sup>19</sup>. இவைகள் ஆடுமாடுகளையும் மனிதர்களையும் பட்சிக்கும். 1 சாமு 17<sup>34</sup> 1 இரா 13<sup>24</sup> 2 இரா 17<sup>25</sup> ஏசா 31<sup>4</sup> ஆமோ 3<sup>12</sup> மீகா 5<sup>8</sup>. இதின் பயங்கரமான கொர்சிப்பு பலதடவை வேதத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. எரே 25<sup>30</sup> ஒசி 5<sup>14</sup> யோவே 3<sup>16</sup>. யூதாவும், தாணும், இஸ்ரவேலும் சிங்கம் என்று உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 49<sup>9</sup> உபா 3<sup>32</sup> எண் 23<sup>24</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் 'சாத்தான் கொர்ச்சிக்ஹ சிங்கம்' என்று சொல்லப்படுகிறது. 1 பேது 5<sup>8</sup>. 'யூதா கோத்திரத்துச் சிங்கம்' என்பது மேசியாவைக் குறிக்கிறது. வெளி 5<sup>5</sup>.

**சிங்காசனம்.** Throne. ஆசனம் காண்க.

**சிக்ராரம்.** Beauty. சவுந்தரியம் காண்க.

**சிக்ரோ.** Sisera.

1. காணுன் தேசத்து ராஜாவாகிய யாபீனுடைய சேனாபதி. பாராக் இவனை ஜெயிக்கும்போது யாகெல் இவனைக் கொன்றான். நியா 4, 5 அதி. சங் 83<sup>9</sup>.

2. நிதனீமியர்களில் ஒருகுடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>33</sup>.

சில் 212. சாக்கடலிலிருந்து யூதா வின் மலைகாட்டுக்குப் போகும் பள்ளத்தாக்கு. 2 நாளா 20<sup>16</sup>.

சில்மாய். Zilmal. 1 நாளா 24<sup>0</sup>.

**சிதறியிருக்கிறவர்கள். The Dispersion.** பவலஸ்தீன தேசத்தில் அல்லாத யூதர்களுக்குச் 'சிதறியிருக்கிறவர்கள்' என்று பெயர். 2 மகப்பெயர் 1<sup>27</sup> யோவா 7<sup>35</sup> யாக் 1<sup>1</sup> 1 பேது 1<sup>1</sup>. ஆகாப் ராஜாவின் காலமுதல் இஸ்ரவேலரில் சிலர் தங்கள் தேசத்தை விட்டு அந்நிய தேசங்களுக்குப் போனார்கள். 1 இரா 20<sup>34</sup>. ஆயினும் நேபுகாத்நேச்சார் யூதர்களைச் சிறையாக்கிப் பாபிலோனியாவுக்குக் கொண்டுபோனதுமுதல் இஸ்ரவேலர்களில் அநேகர் முதலாவது அந்நிய தேசங்களில் குடியேறினார்கள். அந்த ராஜா ஏறக்குறைய அரை லட்சம்பேர் தமது ராஜ்யத்திலுள்ள பட்டணங்களில் வசிக்கும்படி இடங்கொடுத்தான். 2 இரா 24<sup>12</sup> எரே 52<sup>15</sup> எசே 3<sup>15</sup> எஸ்ரா 8<sup>17</sup>. பாபிலோனியாவிலிருந்து சிலர் எருசலேமுக்குத் திரும்பிப் போனார்கள். மற்றவர்கள் அத்தேசத்திலும் மற்றும் அநேக தேசங்களிலும் வியாபாரம் பண்ணி ஜீவனம் செய்தார்கள்.

எகிப்து தேசத்தில் அநேக யூதர்கள் இருந்தார்கள். அவர்கள் அதிலேதான் கி-மு. 170-ஆத்தில் ஒரு தேவாலயக் கட்டினார்கள். ஆனால் யூதர்கள் யாவரும் எருசலேமிலுள்ள பெரிய தேவாலயத்திற்கு வருஷந்தோறும் கானிக்கை யனுப்பி, கூடுமானால் பண்டிகை காலங்களில் அதற்குப் பிரயாணம் பண்ணும்படி விரும்புவார்கள். எரே 44<sup>1</sup> அப் 2<sup>10</sup>. இவ்விதமாய்ச் சிதறியிருக்கிறவர்கள் வழக்கமாய் எபிரெய பாவைஷ் வழங்காமல் கிரேக்க பாவைஷையை வழங்குவார்கள். அவர்களும் அப்பாவைஷையிலே வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தார்கள். இதினினித்தம் யூதா தேசத்திலுள்ளவர்கள். இவர்கள் தங்களுக்குக் கீழானவர்களு என்று நினைத்தார்கள்.

**சீதேக்கியா. Zedekiah.**

1. கி-மு. 597-586-ஆம் மட்டும் யூதாராஜ்யத்தில் அரசாண்ட ராஜா. இவன் சிம்மாசனத்திற்கு வந்த யோசியாவின் மூன்றாம் மகன். நேபுகாத்நேச்சார் கி-மு. 597-ஆத்தில் முதலாவது எருசலேமைப் பிடித்துப் பாபிலோனியாவுக்கு எண்ணூயிரம் பெரியோர்களைக் கொண்டுபோகும்போது இவனை யூதாவிலே ராஜா வாக்கினான். இவன் முதல் பெயர் மத்தனியா. ஆனால் நேபுகாத்நேச்சார் இவனுக்கு 'யேகோவாவின் நியாயம்' என்று அர்த்தங்கொண்ட 'சீதேக்கியா' எனும் மறு

பெயர் கொடுத்து, தானே யேகோவாவின் தயவிலே எருசலேமை ஜெயித்தான் என்பதைக் காட்டினான். அக்காலத்தில் சீதேக்கியா நேபுகாத்நேச்சாருக்குத் தான் கீழ்ப்படிந்து நடக்கும்படி உறுதியான வாக்குத்தத்தம் கொடுத்தான். 2 இரா 24<sup>17</sup> எசே 17<sup>13</sup>. பாபிலோன் ராஜா தன் தேசத்திற்குப் போனபிறகு யூதர்கள் புத்தியினமாய் அப்பெரிய ராஜாவுக்கு விரோதமாய்க் கலகம் செய்யும்படி பிரயாசப்பட்டார்கள். எரே மியா தீர்க்கதரிசி அவர்கள் இவ்விதமாய்ச் செய்யக்கூடாதென்று உரைத்தாலும், மற்றத் தீர்க்கதரிசிகள் எகிப்து ராஜா அனுப்பின ஸ்தாஸ்பதிகளை நம்பிக் கலகம் செய்யும்படி சீதேக்கியாவை ஏவினார்கள். இதையறிந்து நேபுகாத்நேச்சார் உடனே வந்து முதலாவது எகிப்தியர்களை முறியடித்துப் பிறகு எருசலேமை முற்றுகை போட்டான். யூதர்கள் இதைப் பார்த்துப் புத்தியடையாமல் எரேமியாவைக் கொல்லும்படி கருதினாலும், சீதேக்கியாவின் பிரதானிகளில் ஒருவன் அவனைக் காப்பாற்றினான். எரே 38 அதி. சீதேக்கியா நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமை உடனே ஜெயிப்பானென்று அறிந்து தன்னைத் தப்புவீக்கும்படி இரகசியமாய் ஒடிப்போகும் போது, நேபுகாத்நேச்சார் இவனைப் பிடித்து, இவன் பின்னேகளை இவனுக்கு முன்பாகச் சங்கரித்து, இவனுடைய கண்களைக் குருடாக்கி இவனைப் பாபிலோனியாவுக்குக் கொண்டுபோனான். அங்கேதான் மரித்தான். 2 இரா 25<sup>4</sup>.

2. ஆகாபின் அரமனையிலுள்ள கள்ளத் தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவன். 1 இரா 22<sup>11</sup>.

3. யோயாக்கீன் காலத்தில் பாபிலோனியாவுக்குக் கொண்டுபோகப்பட்ட ஒரு தீர்க்கதரிசி. இவன் மகா பெல்லாதவன் என்று தோன்றுகிறது. எரே 29<sup>31</sup>.

4. ஒரு பிரபு. எரே 36<sup>12</sup>.

5. நெகே 10<sup>1</sup>.

**சித்தம். Will.**

1. கடவுளை ராஜாவாக அல்லது தகப்பனாகப் பாவித்து அவருடைய சித்தத்தைப்பற்றி வேதத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எசா 46<sup>10</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் இது அடிக்கடி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 6<sup>10</sup> 12<sup>50</sup> 26<sup>39</sup> யோவா 4<sup>34</sup> 6<sup>38</sup> அப் 21<sup>14</sup> ரோ 9<sup>19</sup> 12<sup>2</sup> கொலோ 1<sup>1</sup> 1 தெச 5<sup>18</sup> 2 பேது 3<sup>9</sup>.

சில வசனங்களில் இது தேவனுடைய பிரமாணத்தைக் குறிக்கிறது என்று சொல்லாம். மத் 7<sup>21</sup> ரோ 12<sup>2</sup>.

சில வசனங்களில் கடவுள் செய்த ஆலோசனையைக் குறிக்கிறது. அப் 13<sup>36</sup> எபே 1<sup>10</sup> பிலி 1<sup>13</sup> யாக் 1<sup>18</sup> 1 பேது 3<sup>17</sup>.

2. பழைய ஏற்பாட்டிலும் புதிய ஏற்பாட்டிலும் மனுஷர் சுயாதீன சித்தமுடையவர்கள் என்று காட்டியிருக்கிறது. உ-ம். ஆதாம், ஆபிரகாம், யோபு.

புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசு, பரி. பவுல் முதலியவர்கள் இவ்விதமாய்ப் போதித்தார்கள். லூக் 15<sup>18</sup> யோவா 5<sup>14</sup> ரோ 7<sup>18</sup> எபி 13<sup>18</sup> 2 தீமோ 3<sup>19</sup>. கடவுள் எல்லாரையும் ரட்சிக்கும்படி விரும்பியும், மனுஷர்கள் தான் அந்த ரட்சிப்பை அங்கீகரிக்கவேண்டும் என்பது இந்தக் கொள்கையோடு இசைந்திருக்கிறது. 2 பேது 3<sup>9</sup> 1 தெச 2<sup>4</sup>. இதைப்பற்றி அழைப்பு காண்க.

3. பல இடங்களில் மனுஷனுடைய சித்தம் என்று சொல்லப்பட்டிருப்பது அவனுடைய விருப்பத்தையும் நோக்கத்தையும் ஏற்பாடு செய்யக்கூடிய திராணிமையும் காட்டுகிறது. மத் 21<sup>31</sup> லூக் 12<sup>47</sup> யோவா 1<sup>3</sup> 2 பேது 1<sup>21</sup>.

சித்திரம். A. V. Picture, R. V. Imagery. ஏசா 2<sup>16</sup>. சிலே காண்க.

சித்திரவேலை. Carved work. யாத் 31<sup>5</sup> 35<sup>32</sup> 1 இரா 6<sup>18</sup>. 35. 35 சங் 7<sup>46</sup>.

சித்தீம், சீத்தீம். R. V. Acaia, Shittim-wood. A. V. Shittah. வஞ்சகங்களில் வளரும் நல்ல வேலைக்குரிய மரம். இப்பதம் இரண்டு மூன்றுவிதமான மரங்களைக் குறிக்கலாம். இந்த மாதிரியான மரங்கள் சாக்கடலின் பள்ளத்தாக்கில் அநேகம் இருந்திருக்கலாம். ஆசரிப்புக் கூடாரத்தில் வைக்கப்பட்ட உண்பழக்கைப்பெட்டி இந்த மரத்தினால் செய்யப்பட்டது. யாத் 25<sup>5</sup>. 10 26<sup>15</sup> 27<sup>1</sup> உபா 10<sup>3</sup> ஏசா 41<sup>19</sup>.

சித்தீம். Siddim. சாக்கடலுக்குச் சமீபமாய் இருந்த ஒரு பள்ளத்தாக்கு. இது இருக்கும் இடம் கிட்டமாய்ச் சொல்லியிருக்கவில்லை. ஆனால் சமூயேலின் பட்டணங்களிலிருந்து இது அகிக்தாரம் இருந்ததில்லை யென்று நாம் சொல்லக்கூடும். ஆதி 14<sup>3</sup>.

சித்தீம். Shittim.

1. எரிகோ பட்டணத்துக்கு எதிராய் இஸ்ரவேலர் இறங்கியிருந்த பாளையம். இதிலிருந்து யோசுவா வேவுகாரரை அனுப்பினான். இங்கே இஸ்ரவேலர் மோவாபிய ஸ்திரீகளை விவாகம் செய்கிறதற்குத் தொடங்கினார்கள். எண் 25<sup>1</sup> யோக 21<sup>31</sup>.

2. மீகா 6<sup>5</sup>-ல் சொன்ன சித்தீம் இன்ன இடமென்று தெரியாது.

3. எருசலேமிலிருந்து சாக்கடலுக்குச் செல்லும் ஒரு பள்ளத்தாக்கு. யோவே 3<sup>18</sup>.

சித்ராய். Shitral. 1 நாளா 27<sup>99</sup>.

சித்ரி. Sithri. யாத் 6<sup>29</sup>.

சித்ரி. Zithri. சிக்ரி (1) காண்க.

சித்ரு. Sittah. [சண்டை]. கோரால் வெட்டின கிணற்றின் பெயர். ஆதி 26<sup>91</sup>.

சிடெயாஹ், சிடெயாஹ், சிடெயாஹ். Shinar. பழைய ஏற்பாட்டில் இந்தப் பதம் பாபிலோனிய தேசத்தையும் ராஜ்யத்தையும் குறிக்கிறது. ஆதி 10<sup>10</sup> 11<sup>2</sup> 14<sup>2</sup> ஏசா 11<sup>11</sup> சக 5<sup>11</sup> தானி 1<sup>2</sup>.

சிடெயாவ். Shinab. அத்மாவின் ராஜா. ஆதி 14<sup>2</sup>.

சிந்தீகேயாஹ். Syntyche. பிலிப்பிசபையில் ஒரு கிறிஸ்தவன். இவன் அச்சபையில் உதவிக்காரியாய் இருக்கலாம். பிலி 4<sup>2</sup>.

சிந்தை. Thought. யோபு 17<sup>11</sup> சங் 119<sup>113</sup> மத் 15<sup>19</sup> மாற் 7<sup>21</sup> லூக் 23<sup>4</sup> ரோ 2<sup>15</sup> 1 தீமோ 4<sup>15</sup>. நீனைவு காண்க.

சிபியாஹ். Ziblah. ராஜாவாகிய யோவா சின் தாய். 2 இரா 12<sup>1</sup>.

சிபியோன். Zibeon. ஆதி 36<sup>2</sup>. 20. 24.

சிபோலேத், ஷிபோலேத். Sibboleth, Shibboleth. 'ஷிபோலேத்' என்னும் எபிரேய பதத்திற்கு 'ககிர்' அல்லது 'சிற்றறு' என்பது பொருள். எப்பிராயிம் கோத்திரத்தார் 'ஷி' என்னும் அட்சரத்தைச் சரியாய் உச்சரிக்காமல் 'சி' என்று சொல்லுவார்கள். ஆகையால் சிலேயாத்தியர்களுக்கும் எப்பிராயிமருக்கும் சண்டையிருக்கும்போது, சிலேயாத்தியர் தங்கள் கொல்லப்போகிற எப்பிராயிமரை அறியும்படி தங்கள் அவர்கள் சந்தித்தவர்களெல்லாரும் 'ஷிபோலேத்' என்பதைச் சொல்லும்படி கட்டாயப்படுத்தினார்கள். 'சிபோலேத்' என்கிறவர்கள் எப்பிராயிமர்தான் என்றறிந்து உடனே அவர்களைச் சங்கரிப்பார்கள். நியா 12<sup>1</sup>.

சிப்தாஹ். Shiphtan. எண் 34<sup>24</sup>.

சிப்பாய். Sippai. = சாப். 2 சாரு 21<sup>18</sup> 1 நாளா 20<sup>4</sup>.

சிப்பியோன். Ziphon. ஆதி 46<sup>16</sup>.

சிப்பிராஹ். Shiphrah. எபிரேய மருத்துவர்களில் ஒருத்தி. யாத் 1<sup>15</sup>.

சிப்போராஹ். Zipporah. [ஊர்க்குருவி]. எத்திரோவின் மகன், மோசேயின் மனைவி. யாத் 2<sup>21</sup> 4<sup>24</sup> 18<sup>3</sup>.

**சிப்போர்.** Zippor. [ஊர்க்குருவி]. பாலாக்கின் தகப்பன். எண் 22<sup>3</sup> நியா 11<sup>25</sup>.

**சிப்போன்.** Zephon, எண் 26<sup>15</sup>.

**சிப்மா, சேபாம்.** Sibmah, Sebam. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே ருபன் நாட்டில் நேபோ மலைக்குக் கிட்டேயுள்ள ஒரு ஊர். இதுவும் சேபாவும் ஒன்றுதான். எண் 32<sup>3</sup> ஏசா 16<sup>8</sup> ஏரே 48<sup>32</sup>.

**சிப்மியன்.** Shiphmit. 1 நாளா 27<sup>27</sup>.

**சிப்மோத்.** Siphmoth. 1 சாமு 30<sup>28</sup>.

**சிப்ராயிம்.** Sibraim. எசேக்கியேல் கண்ட காட்சியில் பரிசுத்த பூமியின் வட எல்லை. எசே 47<sup>16</sup>. ஒருவேளை இதுவும் சிப்ரோனும் ஒன்றுதான்.

**சிப்ரோன்.** Ziphron. காணன் தேசத்தின் வட எல்லையிலுள்ள ஓர் இடம். எண் 34<sup>9</sup>. ஒருவேளை இதுவும் சிப்ராயிமும் ஒன்றுதான்.

**சிமாத்தியர்.** Shimeathites. காலேபின் குடும்பத்தின் ஒரு பங்கு. 1 நாளா 2<sup>55</sup>.

**சிமியா, சிமீயா, சிமேயா, சிமேயா.** Shimea.

1. = சம்முலா. 1 நாளா 3<sup>5</sup> 2 சாமு 5<sup>14</sup>.

2. 1 நாளா 6<sup>30</sup>.

3. 1 நாளா 6<sup>39</sup>.

4. = சம்மா. 1 சாமு 16<sup>9</sup> 2 சாமு 13<sup>3</sup>.

5. = சிமியாம். 1 நாளா 8<sup>32</sup> 9<sup>38</sup>.

**சிமியாத்.** Shimeath. 2 இரா 12<sup>21</sup>.

**சிமியோன்.** Simeon. [கேட்டுதல்].

1. யாக்கோபுக்கும் லேயாளுக்கும் பிறந்த இரண்டாம் மகன். ஆதி 29<sup>33</sup> 30<sup>20</sup>. இவன் சந்ததியார் காணன் தேசத்தில் யூதாவின் தென்மேற்குப் பாகத்திற்கும் பெலிஸ்தியரின் தேசத்தின் தென்பாகத்திற்கும் இடையிலுள்ள நாட்டில் வசித்தார்கள். யாக்கோபு லேவி கோத்திரத்தையும் சிமியோன் கோத்திரத்தையும் சயித்தான். ஆதி 49<sup>5</sup>. யூதா கோத்திரத்தோடு காணனியருக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தவன். நியா 1<sup>3</sup>. இந்தக் கோத்திரத்தைப்பற்றி யூதாராஜ்யத்தின் பின் சரித்திரத்தில் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. இந்தக் கோத்திரத்தார் சீக்கிரத்தில் யூதா கோத்திரத்தில் கலந்திருந்தார்கள். முந்தி சிமியோனுக்குக் கொடுத்த ஊர்கள் பிறகு யூதாவின் ஊர்களோடு எழுகியிருப்பது இதற்கு அந்தாட்சி. யோசு 19<sup>2-3</sup> 1 இரா 19<sup>3</sup> 1 சாமு 27<sup>5</sup>.

2. யூதா மக்கபெயுவின் பாட்டனின் தகப்பன். 1 மக்கபெயர் 2<sup>1</sup>.

3. பாலகனிய இயேசுவைக் கையில் ஏந்தி ஆசீர்வதித்த விருத்தாப்பியான பக்தன். லூக் 2<sup>35</sup>.

**சிமீயோன்.** Symeon.

1. இயேசுவின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>30</sup>.

2. அந்தியோகியா சபையிலுள்ள ஒரு தீர்க்கதரிசி. அப் 13<sup>1</sup>.

3. = சிமோன் பேதுரு. அப் 15<sup>14</sup>.

**சிமீர்னா.** Smyrna. இது சின்ன ஆசியாவின் மேற்கு எல்லையில் உள்ள ஒரு துறைமுகம். பூர்வகாலத்தில் ஸ்தாபிக்கப்பட்ட இந்த ஊரைப் பலதடவை சத்துருக்கள் அழித்தார்கள். ஆனால் ஒவ்வொரு தடவையும் திரும்பத் திரும்ப மேனிலைக்கு வந்தது. கடைசியில் கி-மு. 290-ஆம் இது ஸ்தாபிக்கப்பட்டது. இங்கே நல்ல துறைமுகம் ஒன்று இருந்ததினால் சின்ன ஆசியாவுக்கு அநேக ஜனங்கள் போக்குவரவு செய்தார்கள். ஆகையால் இங்கே வியாபாரம் அதிகமாய் நடந்தது. இந்த ஊர் அதிகம் அழகுள்ளதாயிருந்ததினாலும், இங்கேயுள்ள ஜனங்கள் தங்கள் பக்தியில் சிறந்தவர்களானதினாலும், அவர்கள் ரோமைராயருக்கு விசுவாசமுள்ளவர்களாய் இருந்ததினாலும், ரோமை அதிகாரிகள் இதன்மேல் தயவுள்ளவர்களும் பிரியமுள்ளவர்களும் இருந்தார்கள். இங்கே 'சுவர்ணவீதி' என்று சொல்லப்படும் அழகான பாதை யிருந்தது. இது இருந்த நாட்டில் அடிக்கடி பூமியதிர்ச்சி உண்டாகும். பரி. யோவான் இங்கேயுள்ள கிறிஸ்தவ சபைக்கு எழுதின நிரூபத்தினால் அச்சபையைச் சேர்ந்தவர்கள் உண்மையுள்ளவர்களும் வருத்தத்தையும் துன்பத்தையும் சகித்து இருதயத்தில் உண்மையான ஐசுவரியமுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று அறிவோம். இங்கேயுள்ள யூதர்கள் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு அதிகம் விரோதமாய் இருந்தார்கள். இவ்வூரிலேதான் பொலிக்கார்ப் இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான். வெளி 2<sup>8</sup>.

**சிமேயி, சிமேயி, சிமேயி.** Shimei. [யகோவா பிரஸ்தாபமுள்ளவர்]. இந்தப் பெயர் எபிரேயருக்குள் அடிக்கடி வழங்கி வந்தது. ஆனால் இந்தப் பெயருள்ளவர்களில் பலரைப்பற்றி அவ்வளவு விசேஷம் இல்லை.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தையும் சவுலின் குடும்பத்தையும் சேர்ந்த தாவீதுக்கு விரோதமானவன். தாவீது சிலகாலமாக இவனை மன்னித்துப் பிற்பாடுசாலொமோன் இவனுக்கு தண்டனை செய்யும்படி கட்டளை யிட்டான். 2 சாமு 16<sup>5</sup> 19<sup>18</sup> 1 இரா 2<sup>8</sup>. 3<sup>36</sup>.





சென்னை.

2. சாலொமோனின் பரிவாரத்தில் ஒரு வன். 1 இரா 1<sup>8</sup> 4<sup>18</sup>.

3. தாவீதின் திராட்சத்தோட்டங்களுக்குத் தலைவன். 1 நாளா 27<sup>27</sup>.

4. ஒரு பிரபு. 1 நாளா 31<sup>19</sup>.

5. சியியோன், ரூபன் கோத்திரங்களின் அட்டவணையில் சொல்லியிருக்கும் பெயர். 1 நாளா 4<sup>26</sup> 5<sup>4</sup>. = சேமா. 1 நாளா 5<sup>8</sup>.

6. லேவியின் பேரன். யாத் 6<sup>17</sup>.

7. 1 நாளா 6<sup>29</sup>.

8. 1 நாளா 6<sup>42</sup>.

9. தேவாலயத்து சில பாடகர்களில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 25<sup>17</sup>.

10. எசேக்கியாவின் காலத்தில் தேவாலயத்தில் சீர்திருத்தம் செய்த ஒரு லேவியன். 2 நாளா 29<sup>14</sup>.

11. எஸ்ரு 10<sup>23</sup>.

12. எஸ்தர் 2<sup>5</sup>.

13. = சம்மா. 1 சாமு 16<sup>9</sup> 2 சாமு 21<sup>21</sup>.

14. = சேமா. 1 நாளா 8<sup>13</sup>. 31.

15. சிமேயி குடும்பம். சக 12<sup>13</sup>.

சீம்சாயி. Shimsal. எஸ்ரு 4<sup>8</sup>.

சீம்சோன். Samson.

1. சீம்சோனுடைய சரித்திரம் நியாயாதிபதி புஸ்தகத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்

கிறது. நியா 13<sup>34</sup>-16<sup>30</sup>. இதிலே சீம்சோன் மகா பராக்ரமசாலி என்றும், பல தடவைகளில் பயமின்றிப் பெலிஸ்தியர்களை ஏமாற்றினான் என்றும், இருபது வருஷமாக இஸ்ரவேலரைக் காப்பாற்றினான் என்றும் அறிவோம். ஆனால் இந்த அதிகாரங்களில் சொன்ன ஊர்களைப்பற்றி நாம் விசாரித்தால், சீம்சோன் எல்லாக் கோத்திரங்களுக்கும் அல்ல, தென் காணலில் ஒரு நாட்டிலுள்ள எபிரெயர்களுக்குமாத்திரம் நியாயாதிபதியாயிருந்தான் என்று அறியவேண்டும்.

2. இவன் சரித்திரத்தில் கி-மு. ஏறக்குறைய 1000-ஆவதுக்கு முன் தங்கள் ஊர்களில் எபிரெயர்கள் நடத்தின சடங்கா சாரங்களை நாம் தெளிவாய்ப் பார்க்கக்கூடும். ஆனால் நாம் அந்த சரித்திரத்தைப் பார்க்கும் போது அக்காலத்திலுள்ள எபிரெயர்கள் பல விஷயங்களில் சன்மார்க்கத்தைப்பற்றியும், யேகோவாவின் வணக்கத்தைப்பற்றியும் அவ்வளவு ஜாக்கிரதையில்லாமல் இருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது.

இந்த அதிகாரங்களிலேயொழிய சீம்சோனுடைய பெயர் பழைய ஏற்பாட்டில் மறுபடியும் சொல்லப்படவில்லை. புதிய ஏற்பாட்டில் ஒரு தடவைமாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எபி 11<sup>32</sup>.

சிற்பம்: Zimran. 1 நாளா 4<sup>37</sup>

சிற்பகாரன்: Taronah. ஐக்கை காரன்

சிற்பத்: Shimrath. 1 நாளா 8<sup>1</sup>

சிற்பான்: Zimran. ஆபிரகாமுக்கு கேத் தாரன் பெற்ற ஆரும் மகன். ஆதி 25<sup>3</sup>.

சிற்பி: Shimri.

1. 1 நாளா 4<sup>37</sup>.

2. 1 நாளா 11<sup>45</sup>.

3. 1 நாளா 26<sup>10</sup>.

4. 2 நாளா 29<sup>13</sup>.

சிற்பி: Zimri.

1. பிண்கால் கொன்ற சிமியோன் கோத் திரத்தில் ஒரு பிரபு. எண் 25<sup>6</sup>.

2. = சப்தி. ஆகாமின் பாட்டன். யோசு 7<sup>1</sup> 1 நாளா 2<sup>6</sup>.

3. 1 நாளா 8<sup>36</sup>.

4. சிமரியினுடைய ராஜாக்கள் கிழக்குத் தேசங்களிலுள்ள ஜனங்களைக் குறிக்கலாம். எரே 25<sup>25</sup>.

5. கி-மு. 887-ஓஸ் வலா ராஜாவைக் கொன்றுபோட்டு எழு நாட்களாக இஸ்ரவேலில் அரசாட்சிசெய்து உம்ரியினால் கொல்லப்பட்ட ராஜா. 1 இரா 16<sup>9</sup>.

சிற்பீத்: Shimrith. 2 நாளா 2-3<sup>6</sup>. = சீமியாத்.

சிற்போன்: Shimron.

1. எண் 26<sup>24</sup>.

2. யோசு 11<sup>1</sup> 19<sup>15</sup>.

சிற்போன் மேரோன்: Shimron-Meron.

இதாவும் சிம்ரோனும் ஒன்றுதான். யோசு 11<sup>1</sup> 12<sup>20</sup>.

சிகாந்து, சொறி: Itch. சீரியாதேசத்தில் தற்காலத்திலுள்ள இந்த வியாதி முற்காலத்திலும் இருந்தது. இது தேகத்தைச் சுத்தமாய்ப் பேணாததினால் உண்டாகிறது. இதினிமித்தம் இந்த வியாதியுள்ளவர்கள் ஆசாரியர்களாய் இருக்கப்படாது. லேவி 21<sup>30</sup> உபா 28<sup>9</sup>.

சிரிக்கிறது: Laugh. நகைக்கிறது காண்க.

சிருஷ்டிப்பு: Creation. ஆதியாகமத்தில் சிருஷ்டிப்பின் வரலாறு இரண்டுவதமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இந்த இரண்டு வரலாறும் வெவ்வேறுருன்காலத்தில் வெவ்வேறுருன ஆக்கியோன்களால் எழுதப்பட்டவை என்பது எபிரேய பாவையில் தேறினவர்களுடைய அபிப்பிராயம்.

முதலாவது, ஆறு நாட்களில் (i) வானமும் பூமியும், ஒளியும் இருளும்; (ii) ஆகாய விரிவும்; (iii) சமுத்திரமும் தரையும், புல்

பூண்டதும்; (iv) சந்திர சூரிய கட்சத்திரங்களும்; (v) மச்சங்களும், பட்சங்களும், மிருகங்களும் சிருஷ்டிக்கப்பட்டபின் (vi) தேச சாயலான புருஷனும், ஸ்திரீயும் சிருஷ்டிக்கப்பட்டார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 1-2<sup>4</sup>.

இரண்டாவது, கடவுளுக்கு யேகோவா என்று பெயர் சொல்லியிருக்கிறவன், யேகோவா வானத்தையும் பூமியையும் சிருஷ்டித்தார் என்றும், பூமி புல் பூண்டு இல்லாமல் வெட்டாந்தரையாய்க் கிடந்ததென்றும், யேகோவா மனுஷனைச் சிருஷ்டித்தார் என்றும், அவனுக்காக ஒரு தோட்டம் உண்டாக்கினான் என்றும், அதில் அவன் வேலைசெய்தான் என்றும், அவனுக்குதவியாக கடவுள் ஸ்திரீயை உண்டாக்கினார் என்றும், அந்தத் தோட்டத்தில் சர்ப்பம் அவர்களை மொற்றினது என்றும், அவர்களுக்கு யேகோவா தண்டனை விதித்தார் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 2-3<sup>24</sup>.

இந்த இரண்டு வரலாற்றையும் பார்த்து, இவைகளுக்கும், எபிரேயர் சொன்ன இந்தச் சிருஷ்டிப்பின் வரலாறுகளுக்கும் பல தூற்றுகளுக்கு முந்தி பாபிலோனியா தேசத்தார் தங்கள் தேசத்து தேவர்களில் 'மார்துகு' என்று பெயர்கொண்டவன் செய்த உலக சிருஷ்டிப்பைப்பற்றிய சரித்திரத்துக்கும் பல வித்தியாசம் உண்டு. ஆனால் இவைகளில் வானம் நட்சத்திரம் மனுஷன் சிருஷ்டிக்கப்பட்டதைப்பற்றிய ஒற்றுமைகள் பல உண்டு. இவைகளையெல்லாம் சேர்த்துப் பார்த்தால் அக்காலத்தில் சேமியர் யாவரும் பூமி கடலில் தெப்பம்போல் வைக்கப்பட்ட ஒரு பெரிய சமபூமியென்றும், வானம் எல்லாவற்றையும் மூடும் கூரைபோன்ற ஒரு மண்டலம் என்றும், எல்லா நட்சத்திரங்களிலும் சூரியனும் சந்திரனும் பெரியவை என்றும் நினைத்தார்கள் எனத் தோன்றுகிறது.

இவைகளை அறிந்து நாம் ஆதியாகமத்தில் உள்ள சரித்திரத்தை எழுதினவர்கள் தங்களுக்குத் தெரிந்தமட்டும் உலக சிருஷ்டிப்பைப்பற்றிச் சொன்னாலும், அவர்களுக்கு உலக சிருஷ்டிப்பின் வரலாறு தெரிந்தது என்று சொல்ல முடியாது. வானசாலத்திரம் பூகோள உறுப்பிலக்கண சாஸ்திரங்களில் தேறினவர்கள் இப்பூமி ஆறு நாட்களில் அல்ல, ஆறு யுகங்களிலுமல்ல, யுகா யுகங்களில் சிருஷ்டிக்கப்பட்டது என்றும், அது இப்போதிருக்கிற நிலைமைக்கு படிப்படியாய் வந்தது என்றும், உலகம் சிருஷ்டிக்கப்படுமுன் அநேக நட்சத்திரங்கள் உண்டாக்கப்பட்டது என்றும், சந்திரன் ஒரு பெரிய

நட்சத்திரமல்ல, ஆறின தீப்பொறியைப் போல் இருக்கிறது என்றும் ஆதியாகமத்தில் சொல்லியிருப்பதற்கு எதிரான நியாயத்தைச் சொல்லுகிறார்கள்.

இதினியித்தம் ஆதியாகமம் சொல்வது வீண்கதைபோல் இருக்கிறது என்று சொல்லலாமா? அல்ல. முன்சொன்ன பாபிலோனியா கதையோடு ஆதியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறதை நாம் ஒப்பிட்டால் எபிரெயர்கள் அடைந்த இரண்டு மூன்று முக்கியமான உண்மைகளை நாம் கவனிக்கவேண்டும். அவையாவன:

(i) பல தேவர்கள் இல்லை; ஒரே கடவுள் தான் உண்டு. அந்நியர்கள் வணங்கின பல தேவர்களில் உள்ள குற்றம் குறைகள் அவரில் இல்லை.

(ii) அவர் தமது நற்சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படி உலகத்தையும் அதிலுள்ள யாவற்றையும் சிருஷ்டித்தார்.

(iii) அவர் மனிதர்களை நேசித்து அவர்கள் நன்மை செய்யும்படி விரும்பிக் கட்டளை கொடுத்தும், அவர் மனுஷரைச் சுயநீனை சித்தமுடையவர்களாய்ச் சிருஷ்டித்தார்.

(iv) ஒவ்வொரு மனுஷனும் உத்தமனாயிருக்கவேண்டும்.

(v) கடவுள் மனுஷனை நேசிக்கிறார். ஆனால் தீமை செய்கிறவனைத் தண்டிப்பார். தண்டனை செய்யும்போது அவனுக்கு ஜீவ வழியைக் காட்டுவார். இவைகளையும் இன்னும் நல்ல புத்தி போதனைகளையும் அறிந்து, இந்த அதிகாரங்களில் வாணசாள்திரத்திற்கும் பூகோள உறுப்பிலக்கணத்திற்கும் ஆதாரம் இல்லாவிட்டாலும், இதிலே ஆவிக்குரிய சத்தியம் உண்டு என்று எபிரெயர்கள் அறிந்து அவர்கள் கற்பித்த உத்தம போதனையை அறிந்துகொள்வோமாக. ஆகி 1<sup>1</sup> சங் 96<sup>5</sup> 134<sup>3</sup> ஏசா 40<sup>28</sup> 42<sup>5</sup> 44<sup>24</sup> 48<sup>13</sup> ஏரே 10<sup>11</sup> அப் 4<sup>24</sup> 14<sup>15</sup> எபி 11<sup>3</sup>.

சிரோஷ். Zeresh, ஆமானின் மனைவி. எஸ்தர் 5<sup>10</sup>.

சிரோனியு. Cyrenius, Quirinius. சிரோனியு சீரியா தேசத்தில் இரண்டுமுறை தேசாதிபதியாய் இருந்தான். கி-பி. 6-ஓடு இவன் இரண்டாம்முறை தேசாதிபதியாய் இருந்து குடிமகிப்பு எழுதுவித்தான் என்பதற்கு அத்தாட்சி உண்டு. ஆனால் இந்தக் குடிமகிப்பு ஊக்கா கவிசேஷ்கன் சொன்ன 'முதலாம் குடிமகிப்பு' அல்ல, சிரோனியு எழுதின இரண்டாம் குடிமகிப்புதான். சிரோனியு எழுதுவித்த 'முதலாம் குடிமகிப்பு'

இவன் முதலாம் முறை சீரியாவில் தேசாதிபதியாய் இருந்தபோது எழுதினது. எகிப்து தேசத்தில் ரோமர்கள் பதினாறு வருஷத்துக்கு ஒருமுறை குடிமகிப்பு எழுதினதுபோல் சீரியாவிலும் எழுதினார்கள் என்று நினைக்க இடம் உண்டு. இதன்படி சிரோனியு செய்த 'முதலாம் குடிமகிப்பு' ஏறக்குறைய கி-மு. 7-ஓடு துவங்கியிருந்தது. அந்தக்காலத்தில் சிரோனியு சீரியா தேசத்துக்குச் சாதாரண தேசாதிபதியாய் அல்ல, சீரியா தேசத்தாருக்கும் சமீபத்திலுள்ள சிலீசியாநாட்டின் மலைத் தேசத்தாருக்கும் சண்டை உண்டானது ஓலே இவன் ரோமராயனிடத்திலிருந்து அதிகாரம்பெற்றுச் சாதாரண தேசாதிபதியுடன் விசேஷித்த தேசாதிபதியாய் இருந்து, குடிமகிப்பு முதலியவற்றைப் பார்த்து வந்தான். இந்த 'முதலாம் குடிமகிப்பில்' யூதர்களைப் பிரியப்படுத்தித் தங்கள் முறையின்படி அவர்களில் ஒவ்வொருவனும் தான் பிறந்த ஊருக்குப் போய் அங்கேதான் கோத்திர அட்டவீணையில் பெயர் எழுதும்படி ஏற்பாடு செய்தான். இரண்டாம்தடவை இவன் தேசாதிபதியாய் இருந்தபோது ஜனங்கள் தாங்கள் இருந்த இடங்களிலே அவர்கள் பெயர் எழுதும்படி இவன் ஏற்பாடு செய்ததினால் இது யூதர்கள் தங்கள் ஆசாரத்திற்கு விரோதமானது என்று பயந்து பெரிய கலகம் பண்ணினார்கள். லூக் 2<sup>1</sup> அப் 5<sup>37</sup>.

சிரோனே. Cyrene. சிரோனே வட ஆப்பிரிக்காவில் லீபியாநாட்டின் தலைநகரி. இதிலுள்ள யூதர்களும் அலெக்சந்தரியாபட்டணத்து யூதர்களும் எருசலேம் பட்டணத்தில் தங்களுக்கு ஒரு ஜெப ஆலயம் கட்டினார்கள். இவர்களில் அநேகர் கிறிஸ்தவர்களானார்கள். மாற் 15<sup>21</sup> அப் 2<sup>10</sup> 6<sup>9</sup> 11<sup>30</sup> 13<sup>1</sup>.

சிரைக்கிறது. Shave. லேவ் 14<sup>9</sup> உபா 21<sup>12</sup> நியா 16<sup>19</sup> 2 சாமு 10<sup>4</sup> யோபு 1<sup>30</sup> 1 கொரி 11<sup>6</sup>. கூந்தல், சவரம் காண்க.

சிலந்திப்பூச்சி. Spider. யோபு 8<sup>14</sup> ஏசா 59<sup>5</sup>. இந்த இரண்டு வசனங்களில் இதின் வலை உபமானமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. நீதி 30<sup>28</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் பதம் எபிரெய பாஷையில் சிலந்திப்பூச்சியை அல்ல, வீட்டுப்பல்லியைக் குறிக்கிறது.

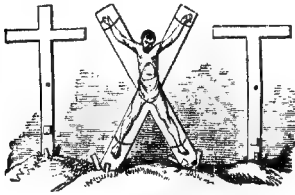
சிலம்பம். Buffet. 1 கொரி 9<sup>26</sup>.

சிலம்பு. Anklets. ஏசா 3<sup>18</sup>. ஆபரணமாகண்க.

சிலாம்புகள். Scales. அப் 9<sup>18</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் பரி. பவுலின் கண்களிலிருந்து விழுந்த 'மீன் செதில்கள்' என்பதற்குப் பதிலாக அவ்வசனத்துக்குப் பக்கத்தில் 'சிலா

புகள்' என்று மொழிபெயர்த்தவர்கள் எழுதியிருக்கிறார்கள். அவனுடைய கண்களை மூடியிருந்த படலத்தைக் குறிக்கும்படி இப்பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

**சிலிசியா.** Cilicia. சின்ன ஆசியாவின் தென்கிழக்கிலுள்ள நாடு. இதின் கிழக்குப் பாகம் சீரியாவின் எல்லையை அடுத்தது. சீரியாவிலும் சிலிசியாவிலும் உள்ள சபைகளுக்கு இக்கியம் இருந்தது. சர்வகலாசாலை இருந்த தர்சுபட்டணம் இதின் தலைநகரி, இதில் பரி. பவுல் மாணக்களும் இருந்து படித்தான். அப் 6<sup>9</sup> 15<sup>23</sup> 21<sup>39</sup> 22<sup>3</sup> கலா 1<sup>21</sup>.



மூலத் 12 மான சிலுவைகள்.

### சிலுவை. The Cross.

1. சிலுவைமரம். சிலுவை பாராசேர், மேதியர், சீரியர், கர்தாகியர் இவர்கள் உபயோகித்த வாத்தைக் கருவி. ரோமர் சிலுவையைத் தண்டனைசெய்யும் கருவியாகக் கையாடினார்கள். இக்கருவிக்குப் பூர்வீகத்தில் பல பெயர்கள் இருந்தன. பிந்தினகாலத்திலே இதற்குக் குருக்ஸ் (Crux) என்னும் லத்தீன் பதம் பொதுவாய் வழங்கினது. சிலுவையில் நெடுமரம் குறுக்குமரம் என இரண்டு மரங்கள் உண்டு. பூமியில் நட்பிருக்கும் நெடுமரத்தின் துனியின்மேலாகிலும் (T) அதற்குச் சந்திர கீழாகிலும் (+) சிலுவைகளில் குறுக்குமரம் கைக்கப்படும். அந்திரோயாவின் சிலுவை X என்னும் அட்சரத்தைப் போன்றது. இந்தச் சிலுவை ஒன்றில் அப்போஸ்தலனாகிய அந்திரோயா அறையப்பட்டான் என்பது பாரம்பரை. ரோமாபுரியில் தரையிலுள்ள கெபிகளில் (Catacombs) வெட்டப்பட்ட கல்லறைகளின் சுவரில் இதுவரையப்பட்டிருக்கிறது. இது கிரேக்க பாஷையில் கிரிஸ்து என்கிற பதத்தின் முதல் எழுத்தைக் குறிக்கிறது.

இந்தச் சிலுவை மரங்கள் இரண்டும் கரடு முரடுள்ளவை. குறுக்குமரம் ஒரு ஆளின் இரண்டு கைகளையும் நீட்டி அதில் அவைகளை அறையத்தக்க நீளமானது. ஆண்டவருக்குத் தாகம் உண்டானபோது ஒருவன் அவர் குடிக்கிறதுக்குக் காடி நிறைந்த கடற்

காளானை ஈசோப்புத்தண்டு ஒன்றில் மாட்டி அவர் வாய்க்குக் கிட்ட நீட்டினான் என்று யோவா 19<sup>39</sup>ல் வாசிக்கிறோம். ஈசோப்புத்தண்டு 1-2 அடி நீளமானது. ஆதலால் நெடுமரம் ஆள் உயரத்துக்கு அவ்வளவு அடி உயரமானது என்பது விளங்கும். பெரும்பாலும் நெடுமரம் பூமிக்குள் நடப்பட்டபிறகு மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவன் குறுக்குமரத்தை அந்த இடத்திற்குச் சுமந்துகொண்டு போவான். அங்கே இக்குறுக்குமரத்தை நெடுமரத்தோடு பதிப்பார்கள். பிற்பாடு குற்றவாளியின் கைகளையும் காலங்களையும் கயிறுகளால் சிலுவையோடு சேர்த்துக் கட்டுவார்கள் அல்லது ஆணிகளால் அறைவார்கள்.

கால் நிற்கிறதுக்கு நெடுமரத்தில் ஒரு கட்டை அமைக்கப்பட்டிருந்ததோ என்பது சந்தேகம். சில சமயங்களில் திரேகத்தைத் தாங்குகிறதற்கு நடமாத்தில் ஒரு கட்டை தைத்திருக்கும்.

மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவனைச் சிலுவையில் அறைவதற்குக் கொண்டு போகும்தோது அவன் செய்த குற்றம் இன்னதென்று காட்டுகிற ஒரு எழுத்துப் பலகை (Titulus) அவன் கழுத்தைச் சுற்றிப் போட்டிருக்கும். இப்பலகை (மத் 27<sup>37</sup> மாற் 15<sup>26</sup> லூக் 23<sup>38</sup> யோவா 19<sup>39</sup>) இயேசுவின் சிரசுக்குமேல் பதிக்கப்பட்டதால் அவரை அறைந்த சிலுவை நமக்குத் தெரிந்த குருசுபோல இருந்ததென்பது நிசம்.

### 2. சிலுவை என்பதுக்குரிய குாலித்தம்.

(a) கிரிஸ்து சிலுவையில் தொங்கி இறந்தது அவர் நடப்பித்த இராட்சணியகிரியையில் எல்லாவற்றிலும் முக்கியமானதால் (யோவா 3<sup>14</sup>) இராட்சிப்பைக் கூறும் சுவீசேஷம் எல்லாம் சிலுவையைப்பற்றிய சுவீசேஷம் என்பப்பட்டிருக்கிறது. 1 கொரி 1<sup>18</sup>.

(b) அதுவுமன்றி சிலுவை அதேகாரணத்தால் கிரிஸ்து நமக்கு உண்டுபண்ணின இராட்சிப்புக்கும் அவர் ஏற்படுத்தின கிரிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கும் அடையாளமே.

(c) மேலும் சிலுவை கிரிஸ்து இராட்சணிய கிரியையினியித்தம் பட்டனுபவித்த பாடுகளுக்கும் மாணத்துக்கும் அடையாளமானதால் அது கிரிஸ்தவனுக்கு வரும் எந்தத் துன்பத்தையும் அல்ல, இயேசு இராட்சகரை அவன் பின்செல்வதிலுமும் அவரைக் குறித்து அறிக்கையிடுவதிலுமும் வரும் துன்பங்களையும் அவமானத்தையும் குறிக்கிறது.

3. சிலுவையில் அறைதல். சிலுவையில் அறைதல் மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவனை மிக

வும் அவமானப்படுத்துவதும் கரே வேதனைப் படுத்துவதுமேயாம். உபா 21<sup>33</sup> கலா 3<sup>12</sup>.

செத்தவர்களையும் அவமானத்துக்காக சிலுவையில் அறைவது உண்டு. கொரே வேதனையோடு மனுஷர்களைக் கொல்வது யூதர்களுக்கு அருவருப்பாகவே இருந்ததால் 'தூக்கிப்போடுதல்' என்னும் எயிரெய பதம் சத்தியவேதத்தில் மூந்திக் கொல்லப்பட்டவர்களினது பிரேதங்களைப் பின்பு எச்சரிப்புக்காகவும் அவமானத்துக்காகவும் ஒரு மாத்திலாவது தூக்குமரத்திலாவது தூக்கிப்போடுதலைக் குறிக்கும் என்பதைப்பற்றிச் சந்தேகமில்லை. ஆதி 40<sup>19</sup> யோசு 10<sup>36</sup> உபா 21<sup>32</sup>. பிந்தின காலத்தில் யூதர்கள் பெனிக்கியர்களைப்போல் இவ்வாறு குற்றவாளிகளையும் சத்தாருக்களையும் கொல்லுவார்கள்.

ரோமர், கர்தாகியர் செய்ததுபோல் யூதர்கள் முதலில் அடிமைகளிமாத்திரம் சிலுவையில் அறைந்துவந்தும் பின்பு சுயாதீன ஜனங்களையும் சிலுவையில் அறைந்தார்கள். ஆயினும் சிலுவையில் அறையப்பட்டவர்கள் பெரும்பாலும் தாழ்ந்த ஜனங்களாயிருந்தார்கள். கொலை, கலகம், திருட்டு, வஞ்சனை ஆகிய இவைகள் சிலுவையில் அறைவதற்கு எதுவாயின. அறையுமுன் மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவனை அடிப்பது ரோமருக்குள் வழக்கம். மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவன் அடிமையாயிருந்தால் வாரிஞ்ஞம் சுயாதீனமுள்ளவையிருந்தால் தடியினாலும் அடிக்கப்படுவான்.

பல ஊர்களில் சிலுவைகளை நடுவதற்கு நியமிக்கப்பட்ட இடம் ஒன்று இருந்தது. அவ்விடம் ஊருக்கு வெளியே எங்கும் காண்கிற மேடுகளின்மேலும் ஜனங்கள் நடக்கும் வழி ஓரத்திலும் இருந்தது. மாணத்தீர்ப்புக்குள்ளானவனுடைய வஸ்திரம் சிலுவையில் அறையும் சேவகருக்குச் சொந்தம்.

கொரே வேதனையினாலும் இரத்தஞ்சிந்துதலினாலும் காயங்களால் உண்டான காய்ச்சலினாலும் அறையப்பட்டவர்கள் சீக்கிரத்தில் இறந்தது ஆச்சரியமல்ல. ஆயினும் பலர் இரண்டு மூன்று நாட்களாக அவஸ்தைப்பட்டபின்மாத்திரம் இறப்பார்கள். அப்படி சிலுவையில் தொங்கினவர்கள் வெகுநேரம் அவஸ்தைப்படாதபடிக்குக் காவலாளர் இவர்களைக் கால்களை முறித்தாவது ஈட்டியினால் குத்தியாவது கொன்று பிரேதங்களைக் காட்டுமிருங்களுக்கு இரையாக விட்டார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தின்படி (உபா 21<sup>33</sup>) சிலுவையில் அறையப்பட்டவர்களின் பிரேதத்தை இரவில் தொங்கவிடுதல் கூடாதகாரியமானதினாலும், ஒய்வுநாள் சமீபித்ததினாலும்

யூதர்கள் சாயந்தரத்தில் சிலுவையில் தொங்கின இயேசுநாதருக்கும் இரண்டு குற்றவாளிகளுக்கும் கால்களை முறித்துக் கொல்லும்படி கேட்டுக்கொண்டார்கள். சிலுவையில் தொங்கினவர்களுக்கு மயக்கம் உண்டாகும்படிக்கு மருந்து கலந்த பானம் கொடுப்பது யூதர்களுக்கு வழக்கமாய் இருந்தது. இயேசு இதைக் குடிக்கவில்லை. மத் 27<sup>34</sup>.

நாலாவது நூற்றாண்டுவரையில் சிலுவையில் அறைதல் ஆகிய தண்டனை வழங்கி வந்தது.

4. சிலுவை வரைதல் (போடுதல்). கிறிஸ்தவர்கள் சிலுவை வரைதல் இரண்டாம் நூற்றாண்டில் வழங்கினது என்பது நிச்சயம். வெளியே போகும்போதும், உள்ளே வருகும்போதும், துணிகளை உடுத்தும்போதும், குறித்து முழுங்கும்போதும், சாப்பிடும்போதும், விளக்குகளைக் கொளுத்தும்போதும், படுக்கும்போதும், உட்காரும்கோதும் நெற்றியில் சிலுவை வரைதல் எங்களுக்கு வழக்கம் என்றும், இவ்வழக்கம் மூந்தி நெடுநாள் இருந்தது என்றும் தெரித்துல்லியர்கள் (Tertullian. கி-பி. 160-230) எழுதிவைத்தான். சிலுவை வரைதல் அப்போஸ்தலர் ஏற்படுத்தின ஒரு முறைமை என்று பசிலியு (Basili. கி-பி. 329-379) சாதிக்கிறான். கொன்ஸ்தந்தீனுக்குப் பிந்தின காலத்தில் இம்முறைமை அதிகமாய் வழங்கத் தொடங்கிற்று. சாப்பிடுமுன் உணவின்மேல் சிலுவை வரைந்துவந்தார்கள். சண்டைக்குப் போகும் போர்ச்சேவகன் நெற்றியில் சிலுவை வரைவான். ஆராதனையில் ஜெபஞ் செய்யும்போதும், சலிசேஷ வாக்கியத்தை வாசிக்கும்போதும், பிரசங்கம் தொடங்குவதற்கு முன்னும், எந்தத் திருப்பெயரையாவது சொல்லும்போதும், குருவாகிலும் சபையாராகிலும் சிலுவை வரைந்துவந்தார்கள். திருஞானஸ்ரானம் பெற்றுக் கொள்பவன் முழுகுமுன் அவனுடைய மார்பிலும், நெற்றியிலும் சிலுவை வரையப்பட்டது. இப்படி மற்ற ஆராதனை முறைமைகளிலும் சிலுவை வரைதல் வழங்கிற்று. ரோமான சபையில் மீசா (Misas) என்னும் ஆராதனையில் சிலுவை அடிக்கடி வரைதல் முறைமை. சீர்திருத்த சபையில் சிலுவை வரைதல் அரிது. சில இங்கிலீஷ் சபைகளிலும், பல லுத்தரன் சபைகளிலும், திருஞானஸ்ரான முறைமையிலும், திருஇராப்போசன முறைமையிலும், ஆசீர்வாதம் கூறும்போதும் இது வரையப்படுகிறது. இதை வரைகிறவர்கள் கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கும், ஞான நிரலியங்களுக்கும் இயேசுவின் சிலுவை ஊற்றும் காரணமும் என்று சபையாருக்கு நினைப்பூட்டவே

தற்கு ஆராதனையில் சிலுவை வரைதல் அடையாளமே என்று சொல்லுவார்கள்.

5. சிலுவை வணக்கம். கிறிஸ்தவ மாரக்கம் பாம்பினபின் கோவில்களிலும், கோவில்களுக்கு முன்பாகவும், பீடங்களின் மேலும், கல்லறைத் தோட்டங்களிலும், வழி ஓரத்திலும் சிலுவை வைப்பது வழக்கமாயிற்று. சிலுவைகள் இயேசுகிறிஸ்து நமக்காகப் பட்ட பாடுகளையும், அடைந்த மாணத்தையும் நினைப்பூட்டுவதற்குத்தான் முதலில் வைத்திருந்தும், பிந்தினகாலத்தில் அந்தச் சிலுவைகளே வணக்கத்துக்குப் பொருளாயின. எத்தனைக்கு அதிகமாய்ச் சபையார்கள் சிலுவைகளை வணங்கினார்களோ, அத்தனைக்கு அதிகமாய்ச் கிறிஸ்துவை மறந்து விட்டார்கள். இக்காரணத்தால் சீர்திருந்தின திருச்சபையில் எங்கே விண்பத்தியெல்லாம் குலைந்துபோனதோ அங்கே சிலுவை வணக்கமும் அகன்றுபோனது. சலிசேஷ கிறிஸ்தவர்கள் கோவில்களிலும் கல்லறைத் தோட்டங்களிலும் சிலுவையை வைப்பதால் சிலுவையின் அடையாளம் அவர்களுக்கு கிறிஸ்துவினால் உண்டான இரட்சிப்பையும் நித்திய ஜீவனின்மேலுண்டான நம்பிக்கையையும் குறிக்கும் அருமையான அடையாளத்தைத் தவிர வேறல்ல.

சில. Image. பாத் 23<sup>24</sup> 34<sup>13</sup> லேவி 26<sup>30</sup> எண் 33<sup>32</sup> உபா 7<sup>5</sup> 16<sup>22</sup> நியா 4<sup>18</sup> 1 இரா 14<sup>23</sup> 2 இரா 3<sup>2</sup> 17<sup>10</sup> எரே 43<sup>13</sup> தானி 2<sup>31</sup> 3<sup>1</sup> ஒசி 3<sup>4</sup> 10<sup>1</sup>. சாயல், சுநபம், விக்ரகம் காண்க.

சில, சுநபம், சொநபம், விக்ரகம். Image. ஆதியில் சேமியர்கள் சிலைகளை வையாமல் ஆராதனை செய்தும் அவர்கள் கற்றுண்களையும் 'அசேரா' என்னும் மாஸ்தம் பங்களையும் வைத்தார்கள். பிறகு சித்திர வேலையான சிலைகளையும் சொருபங்களையும் செய்தார்கள். 'தேராயிம்' என்பவைகள் பிரயாணஞ் செய்யும்போது லேசாய்க் கொண்டு போகத்தக்க சிறு விக்ரகங்களாய் இருந்தன. ஆதி 31<sup>19</sup>. விக்ரகங்களைக் குறிக்கும் பதின்ந்து பதங்கள் பழைய ஏற்பாட்டில் உண்டு. இவைகள் சித்திர வேலைபுள்ள விக்ரகங்கள், பொன் முதலிய லோகத்தினால் வார்க்கப்பட்ட விக்ரகங்கள் முதலியவற்றைக் குறிக்கின்றன. சில விக்ரகங்கள் கன்றக்குட்டி, சர்ப்பம் இவைகளின் சாயலாயும் மனுஷரின் சாயலாயும் இருந்தன. எசே 26<sup>17</sup> ஏசா 44<sup>13</sup> சங் 115<sup>4</sup> யாத் 32<sup>8</sup> 1 இரா 12<sup>38</sup> அப் 19<sup>35</sup>. இவைகளைக் களிமண், மரம், வெள்ளி, பொன் இவைகளால் செய்தார்கள். ஏசா

44<sup>15</sup> ஒசி 8<sup>4</sup>. இவைகளுக்கு வர்ணம் பூசி, உடுத்தி, சில சமயங்களில் முழகுட்டி, தேவாலயங்களில் இவைகள் விழாதபடி கட்டி வைத்து, இவைகளுக்கு ஆகாரம் படைத்து, பவி செலுத்தி, தூபங்காட்டி, முத்தஞ்செய்து ஊர்கோலம் கொண்டுபோவார்கள். நியா 17<sup>5</sup> ஏசா 41<sup>7</sup> 44<sup>13</sup> 46<sup>7</sup> 65<sup>11</sup> எரே 10<sup>4-2</sup> ஒசி 8<sup>4</sup> 13<sup>2</sup>. அசேரா, சுநபம், சாயல், விக்ரகம், விக்ரகாராதனை காண்க.

சில்கி. Shilhi. 1 இரா 22<sup>42</sup>.

சில்சா. Shilehah. 1 நாளா 7<sup>37</sup>.

சில்தாயி, சில்த்தாயி. Zillethal.

1. 1 நாளா 8<sup>90</sup>.

2. 1 நாளா 12<sup>90</sup>.

சில்த்தாயி. Zillethal. சில்தாயி காண்க.

சில்லா. Silla. 2 இரா 12<sup>90</sup>.

சில்லாள். Zillah. ['சிலல்' அல்லது 'இருள்']. லாமேக்கின் இரண்டு மனைவிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 4<sup>19</sup>.

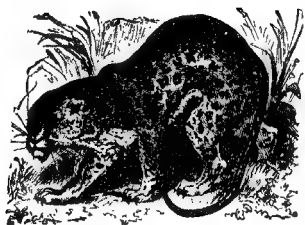
சில்லீம். Shilhim. யோசு 15<sup>39</sup>. = சாராயம் 2.

சில்லேம். Shilleim. = சல்லூம் 7. 1 நாளா 7<sup>13</sup> ஆதி 46<sup>24</sup>.

சில்வாஹு. Silvanus. சீலா காண்க.

சுவீர்தசமுத்திரம், செங்கடல். The Red Sea. தெற்கிலிருந்து வடக்கே ஆயிரம் மைல்தூரம் ஆப்பிரிக்காவுக்கும் அராபியாவுக்கும் இடையிலிருக்கும் ஒடுக்கமான கடல். இது வடக்கே சீனாக்குடாட்டினால் இரண்டு குடாக்கடலாகப் பிரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இஸ்ரவேலர் எகிப்திலிருந்து பிரயாணஞ் செய்தபோது இந்த இரண்டு குடாக்கடல்களில் மேற்குக் குடாக்கடலைக் கடந்து போனார்கள். ஆனால் அவர்கள் கடந்து போன இடம் நிதானமாய்ச் சொல்லமுடியாது. யாத் 14 அதி. இந்தக் கடல் சிவப்பு என்று சொல்வதற்குக் காரணம் தெரியாது. இதில் கிழக்கிலுள்ள குடாக்கடலின் வடபாகத்தில் எலாத்து, எசியோன் கேபேர் என்னும் துறைமுகங்கள் இருந்தன. இவைகள் எருசலேமுக்குத் தெற்கே 80 மைல் தூரத்திலிருந்தினால் யூத ராஜாக்கள் அனுப்பும் கப்பல்கள் இவைகளிலிருந்து ஒப்பீருக்குப் போகும். யாத் 10<sup>19</sup> 15<sup>4</sup> 23<sup>31</sup> எண் 21<sup>4</sup> நியா 11<sup>18</sup> 1 இரா 9<sup>36</sup> 22<sup>48</sup>.

சீவப்பு. Scarlet Red. ஆதி 25<sup>30</sup> 38<sup>28</sup> 49<sup>12</sup> யாத் 25<sup>4</sup> 28<sup>6</sup> 35<sup>35</sup> 39<sup>1</sup> லேவி 14<sup>51</sup> யோசு 2<sup>17</sup> 2 இரா 3<sup>22</sup> எஸ்தர் 1<sup>6</sup> உன். பா 4<sup>3</sup> ஏசா 1<sup>18</sup> 63<sup>3</sup> சக 1<sup>8</sup> 6<sup>3</sup> மத் 27<sup>68</sup> எபி 9<sup>19</sup> வெளி 6<sup>4</sup> 12<sup>3</sup> 17<sup>3</sup> 18<sup>16</sup>.



சிவிங்கி.

சிவிங்கி, சிறுத்தை. Leopard. சிவிங்கி யைப்பற்றிச் சொல்லியிருப்பவை: இதின் தோலிலுள்ள புள்ளிகள் (எரே 5<sup>6</sup>); மூர்க்கம் (ஒசி 13<sup>7</sup>); வேகம் (ஆப 1<sup>8</sup>); முாட்டுத்தன்ம (வசா 11<sup>6</sup>).

சில ஊர்களின் பெயர்கள் சிவிங்கிகள் இருக்கும் இடத்தைக் குறிக்கிறதிலே சிவிங்கிகள் காணத் தேசத்தில் அடேகம் இருந்தன என்று நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். உ-ம். நிம்ரா, நிம்ரீம். எண் 32<sup>1</sup> உன். பா 4<sup>8</sup> வசா 15<sup>6</sup> எரே 48<sup>34</sup>.

‘புலி’ என்பதும் ‘சிறுத்தை’ என்பதும் சிவிங்கியைக் குறிக்கலாம். வசா 11<sup>6</sup> வெளி 13<sup>2</sup>. இந்த மிருகம் புலியிலும் சிறிதாயிருக்கும். ஆனால் பாய்ந்து அடித்துக் கொல்வதில் புலியைப்பார்க்கிலும் பயங்கரமானது. இதின் மஞ்சள் வர்ணமான முதுகில் கறுப்புப் புள்ளிகள் இருப்பதினால் இது அழகுள்ளதாய்த் தோன்றும்.

சிறு. Wings, Feathers. சங். 55<sup>6</sup> 68<sup>13</sup> 91<sup>4</sup> திதி 32<sup>5</sup> வெளி 4<sup>8</sup> 12<sup>14</sup>.

சிறுத்தை. Cheetah. சிவிங்கி காண்க.

சிறுமலை. Mizar. சங். 42<sup>6</sup>. ‘சிறுமலை’ குறிக்கும் எபிரேய பொதுப்பெயர் ஆகிய ‘மிச்சகார்’ என்பது இடத்தின் பெயராய் இருந்து எர்மோன் மலையின் சிகரங்களில் ஒன்றாய்க் குறிக்கலாம்.

சிறை. Captive.

1. யுத்தத்தில் அகப்பட்ட சிறை. ஆதி 31<sup>26</sup> உபா 21<sup>11</sup> நியா 51<sup>2</sup> 2 இரா 5<sup>2</sup> 24<sup>16</sup> 2 நாளா 28<sup>11</sup> வசா 61<sup>1</sup> எரே 13<sup>7</sup> 52<sup>15</sup> சங். 68<sup>18</sup> 85<sup>1</sup> எசே 16<sup>53</sup> யோவே 3<sup>1</sup> ஆமோ 9<sup>14</sup> ஆப 1<sup>9</sup>.

2. உவமானமாய்ச் சொன்ன சிறை. ரோ 7<sup>3</sup> 2 கொரி 10<sup>5</sup> எபே 4<sup>8</sup> வெளி 13<sup>10</sup>.

சிறைச்சாலை. Prison. காவல் காண்க.

சிறையிருப்பு. Captivity. கி-மு. 597-ஹத்திலும், 586-ஹத்திலும் நேபுகாத்நேச் சார் இரண்டு தடவைகளில் யூதேயாவிலிருந்து பாபிலோனியாவுக்கு மொத்தமாக

ஏறக்குறைய அரை லட்சம் யூதர்களைக் கொண்டுபோனான். இவர்களில் தனக்கு விரோதமாய்க் கலகம் பண்ணக்கூடிய சிலரைச் சிறைச்சாலையில் போட்டுச் சிலரைத் தன் அரமனையில் பிரதானிகளாய் வைத்தான். சாதாரணமான ஜனங்களைத் தன் ராஜ்யத்திலுள்ள சில நாடுகளில் குடியேற்றி அவர்கள் தங்களுக்கு வீடுகள் கட்டவும், பயிர் வியாபாரம் செய்யவும், தங்கள் ஆசாரத்தின்படி ஆராதனை செய்யவும், தாங்கள் ஏற்படுத்தின மூப்பர்களால் நடத்தப்படவும் அவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுத்தான். இதிலுள் பாமாய்ப்போன எருசலேமிலே மீதியாய் இருந்த யூதர்கள் அதிக தரித்திரரான போது சிறையிலிருந்தவர்கள் நல்ல கிழமை யில் அதிக விருத்தி யடைந்தார்கள். எரே 29<sup>5</sup> 41<sup>5</sup> எசே 31<sup>5</sup> 81<sup>2</sup> 20<sup>1</sup> 24<sup>18</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்த யூதர்கள் முன்போலத் தேவாலயத்திலே சடங்காசாரங்களை நடத்தக்கூடாத்தினால், அவர்கள் தாங்கள் பக்திக்குரியவிதமாய்க் கடவுளை வணங்கவேண்டும் என்பதை அறிந்துகொண்டார்கள். சிறையிருப்பிலே அவர்களுக்கு ராஜா இல்லாததினால் தங்களை ஆளும்படிக்குப் புதிதாய்த் தாவீதின் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பதற்கு வரப்போகிற மேசியாவைக் குறித்து அதிக வாஞ்சையோடு காத்திருந்தார்கள். இக்காலத்தில் அவர்கள் நியாயப்பிரமாணப் புஸ்தகங்களையும் சாஸ்திரப் புஸ்தகங்களையும் முன்னிருந்த தீர்க்கதரிசிகளின் ஆகமங்களையும் அதிக கவலை யோடு தேடி ஆராய்ந்து திருத்தஞ்செய்து பிரசுரம் செய்தார்கள். இக்காலத்திலும் எசேக்கியேல், ‘இரண்டாம் வசாயா’ ஆகிய தீர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களின் பயபக்திக்குத் தூண்டெலாகப் போதனை செய்தார்கள். கி-மு. 539-ஹு கோரேஸ் பாபிலோனியாவை வெய்தித் போது சிறையிலிருந்த யூதர்களும் மற்ற யூதர்களும் தங்கள் தங்கள் தேசங்களுக்குப் போகும்படி உத்தரவு கொடுத்தான். இந்த உத்தரவின்படி செருபாபேல், எஸ்ர, நெகேமியா என்பவர்களால் நடத்தப்பட்டவர்கள் எருசலேமுக்குத் திரும்பிப் போனார்கள். ஆனால் திரும்பிப் போனவர்கள் அநேகம்போர் அல்ல, பாபிலோனியாவிலே நின்றவர்களுே அநேகர். பாபிலோனியாவில் யூதர்கள் கி-பி. 1000-ஹு மட்டுமே ஆயிரத்தைஞ்ஞாறு வருஷக்காலமாக அத்தேசத்திலே குடியிருந்தார்கள். அவர்களில் நியாயசாஸ்திரிகள் அநேகர் யூதருக்குள் எங்கும் பெயர் பிரஸ்தாபமுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள். கி-பி. 1000-ஹு முதல் அத்தேசத்தில் ஆளுகை செய்த அராபியர்கள்

தங்களுக்குச் செய்த தொந்தரவினியத்தம் யூதர்கள் காலத்துக்குக் காலம் அத்தேசத்தை விட்டுப் புறப்பட்டுப் போனார்கள்.

**கிற்பாசாரிகள்.** Stone-squarers. இவர்கள் கல்தச்சர்கள் வெட்டின கற்களில் சித்திரவேலை செய்கிறவர்கள். 1 இரா 5<sup>18</sup> ஆமோ 5<sup>11</sup>.

**சினம்.** Anger. சங் 7<sup>49</sup> எசே 7<sup>19</sup>. கோபம் காண்க.

**சினேகம்.** Love, Friendship. எரா 31<sup>3</sup> நீதி 15<sup>17</sup> யாக் 4<sup>4</sup>. அன்பு, சகோதர சினேகம் காண்க.

**சினேகிதன்.**

1. அன்பன். 2 சாமு 19<sup>5</sup> நீதி 14<sup>19</sup> 17<sup>17</sup> 18<sup>24</sup> 27<sup>6</sup> யோபு 2<sup>11</sup> மீகா 7<sup>5</sup> மத் 20<sup>13</sup> 22<sup>12</sup> 26<sup>30</sup> லூக் 7<sup>6</sup> யோவா 11<sup>11</sup>.

2. உவமானமாய். லூக் 16<sup>9</sup> யோவா 15<sup>13</sup> யாக் 4<sup>4</sup>.

3. 'தேவனுடைய சினேகிதன்.' யாக் 2<sup>23</sup> 2 நாளா 20<sup>7</sup> வசா 41<sup>8</sup>. அன்பு, சகோதர சினேகம் காண்க.

**சினையார்.** Shinar. சினேயார் காண்க.

**சீ.**

**சீகா.** Zlr, Ziha.

1. 1 நாளா 5<sup>13</sup>.

2. எஸ்ரு 2<sup>43</sup>.

**சீகாரீ.** Sychar. தென் சமாரியா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். சிலர் நினைக்கிறபடி சீகேம் என்ற ஊரும் இதுவும் ஒன்றுதான். ஆனால் வேதசாஸ்திரிகள் இவைகள் இரண்டும் வெவ்வேறான ஊர்கள் என்று நினைக்கிறார்கள். இதற்குத் தெற்கே இரண்டுமைல் தூரத்தில் இந்த இரண்டு ஊர்களிலிருந்து யாக்கோபுடைய கிணறு இருந்தது. இது எருசலேமிலிருந்து ஏறக்குறைய 35 மைல் நேர் வடக்கே உள்ளது. யோவா 4<sup>5</sup>.

**சீகேம்.** Shechem. இது யாக்கோபு சிலகாலம் இருந்த இடம். இது எருசலே முக்கு 35 மைல் நேர் வடக்கே இருந்தது. இதற்குத் தென் கிழக்கே யாக்கோபின் கிணறு இருந்தது. ஆதி 33<sup>18</sup> யோவா 4<sup>19</sup>. இதற்குச் சமீபமாய்க் கருவாலிமரத்தின் அடியில் யாக்கோபு தன் குடும்பத்தார் வணங்கின சிலைகளைப் புதைத்தான். ஆதி 35<sup>4</sup>. இவ்விடத்தில் யோசகவா மூப்பர்களுக்குக் கடைசிப் பிரசங்கம் செய்தான். யோச 24<sup>1</sup>. இது அடைக்கலப்பட்டணங்களில் ஒன்று. யோச 20<sup>7</sup>. இஸ்ரவேலர் இவ்விடம் முழு

தும் ஐயுக்கவில்லை. இதில் பாகால் பேரீத் என்னும் தேவதையின் ஆலயம் இருந்தது. நியா 9<sup>4</sup>. யெரொபொயம் இங்கே கோட்டை கட்டினான். 1 இரா 12<sup>1.25</sup>. இதற்குப் பிறகு இதைப்பற்றிய விசேஷம் ஒன்று மில்லை. எரா 41<sup>5</sup>. தற்காலத்தில் இது ஒரு பெரிய ஊராய் இருக்கிறது.

**சீகேம், செகேம், சேகேம்.** Shechem.

1. சீகேம் ஊரை ஸ்தாபித்தவன். ஆதி 33<sup>19</sup> 34<sup>3</sup>.

2. = செகேம், செகேம். மனசேகோத்திரத்தில் ஒரு குடும்பம். எண் 26<sup>31</sup> யோச 17<sup>2</sup>.

**சீகோர்.** Shihor. இப்பதம் எகிப்து அல்லது எகிப்து நதியைக் குறிக்கிறது. வசா 23<sup>3</sup> எரா 2<sup>18</sup>. அல்லது கானானுக்கும் எகிப்துக்கும் இடையிலுள்ள எல்லையைக் குறிக்கிறது. யோச 13<sup>2</sup> 1 நாளா 13<sup>5</sup>.

**சீகோர்-லிப்னா.** Shihor-Libnath. ஆசேர் கோத்திரத்தின் எல்லையிலிருந்த ஒரு ஊர். யோச 19<sup>26</sup>.

**சீகோன்.** Shlon. இது நசரேத்து ஊருக்குக் கிழக்கே மூன்று மைல் தூரம் இசக்காரி லிருந்த ஒரு ஊர். யோச 19<sup>19</sup>.

**சீகோன்.** Shon. இஸ்ரவேலர் கானான் தேசத்தில் பிரவேசித்தபோது யோர்தான் நதிக்கும் சாக்கடலுக்கும் கிழக்கேயுள்ள எமோரியாநாட்டின் ராஜா. இஸ்ரவேலர் வறந்தரத்திலிருந்து கானான் தேசத்திற்குப் போனபோது அவர்கள் தன் தேசத்தின் வழியாய்ப் பிரயாணஞ்செய்ய அவர்களுக்கு இவன் இடங்கொடாத்தினால், அவர்கள் இவனையும் பாசான் தேசத்து ராஜாவாகிய ஒருவையும் ஜெயித்து, இவனுடைய தலைநகரியாகிய எஸ்போனைப் பிடித்து, இந்த இரண்டு ராஜாக்களின் தேசங்களை ரூபன், காத், மனசே என்னும் கோத்திரங்களுக்கு இருப் பிடமாக்கினார்கள். எண் 21<sup>21</sup> உபா 2<sup>28</sup> நியா 11<sup>19</sup> நெசே 9<sup>32</sup> சங் 135<sup>11</sup> 136<sup>19</sup>.

எரா 48<sup>45</sup>-ல் 'சீயோன்' என்பது எஸ் போனைக் குறிக்கிறது.

**சீசா.** Shisha, Shiza, Ziza.

1. = சலிஷா 1 நாளா 18<sup>16</sup> 1 இரா 4<sup>3</sup>.

2. 1 நாளா 11<sup>42</sup>.

3. 1 நாளா 4<sup>37</sup>.

4. 2 நாளா 11<sup>20</sup>.

**சீஷன்.** Disciple. இந்தியாவில் குருவுக்குச் சீஷர் இருப்பதுபோல், பூர்வகாலத்தில் எபிரேய சாஸ்திரிகளுக்கும், கிரேக்க தத்துவ ஞானிகளுக்கும் சீஷர்கள் இருந்தார்கள். இவர்கள் தங்கள் குருமாருக்குப் பணி



விடைசெய்து, அவர்கள் போதித்தவைகளைக் கற்றுக்கொண்டு, பிற்காலங்களில் அவைகளை மற்றவர்களுக்குப் போதித்து வந்தார்கள். இந்தச் சேஷர்களின் சிலர் தங்கள் குருமார் போரும் இடமெல்லாம் அவர்களோடுகூடப் போவது வழக்கம். மத் 14<sup>13</sup> மாத் 21<sup>8</sup>. இயேசுவின் சேஷர்கள் இரண்டுவகையாய் இருந்தார்கள்.

(i) இயேசுவைமேசியா என்றும் பின்வர்கள். இவர்கள் எல்லாரும் வழக்கமாய்த் தங்கள் சொந்த ஊர்களில் வசித்தார்கள். லூக் 6<sup>13</sup> 19<sup>37</sup>.

(ii) பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலராகிய சேஷர்கள். இவர்கள் தங்கள் ஊர்களையும் தொழில் துறைகளையும் விட்டு இயேசு போன இடமெல்லாம் அவருடனே கூடப் போனார்கள். இவர்கள் ஜனங்கள் இயேசுவுக்குக் கொடுத்த காணிக்கைகளை வாங்குவதோடு, அவருக்குப் பணிவிடையும் செய்தார்கள். இவர்களும் இயேசுவும் ஒருவரிலொருவர் அன்பு கூர்ந்ததினால் இவர்கள் அவருடைய ஊழியத்தில் அவருக்கு உதவிபுரிந்தார்கள். இயேசு பாமண்டலக்கு சென்ற பிற்பாடு இவர்கள் பல தேசங்களுக்கும் போய்ச் சுவிசேஷத்தைப் பிரபலியப்படுத்தும்படி உபதேசித்துவந்தார்கள். மத் 10<sup>1</sup> 12<sup>1</sup> 15<sup>33, 39</sup> யோவா 16<sup>37</sup>. அப்போஸ்தலர் காண்க.

**சேஷாச். Shishak.** யெரொபெயாமுக்கு அடைக்கலக்கொடுத்து ஏறக்குறைய கி-மு. 932-ஆம் எருசலேமைக் கொள்ளையிட்ட எபித்திய அரசன். 1 இரா 11<sup>40</sup> 14<sup>25</sup>. இவனைப்பற்றி முன்னோர்கள் பின்வரும் கதையைச் சொன்னார்கள்: இவன் அநேக ஊர்களைப் பிடித்து, அநேக ராஜாக்களைச் சிறையாக்கி, அவர்களைத் தன் இரத்தத்தை இழக்கும்படி செய்தான். இப்படி இவன் இரத்தத்தை இழத்த ராஜாக்களிடிலொருவன் சக்கரத்தையே உற்றுப் பார்த்துக்கொண்டிருந்தான். சேஷாச் என்பவன் இதைக் கண்டு ஏன் சக்கரத்தை உற்றுப்பார்க்கிறாய் என்றான். அதற்கு அவன், இந்தச் சக்கரம் சுழலுகிற வண்ணமாகவே உலகச்செல்வம் சுழலுகிறது என்றான்.

“துகடூர் பெருஞ்செல்வம்

தோன்றியச் காற்றொட்டிப்

பகடு நடந்தகடும்

பல்லாரோ மீன்க

வகடு மார்பாட்டி

நிலலாது செல்வஞ்

சுடக்காற் போல வரும்.” (நாலடியார்.)

செல்வமானது யாவரிடத்தும் நடுவு நிலைமையினை யுடையதாய் நிலைபெற்று நிற்காமல்

வண்டிலுருளைப்போலச் சீழ்மேலாகச் சுழன்றுகொண்டே செல்லுமாதலால், ஒருவனுக்குச் செல்வம் பெரிதாகத் தோன்றுமானால், தோன்றிய காலத்தொடங்கி எத்தொழிலார் கிடைத்த அன்னத்தைப் பல விருந்தாளிகளுடனே கூடிக்கொண்டு உண்ணக்கடவன் என்பதாம்.

**சீட்டு. Lot.** சிட்டுப்போகிறது இல்லாவேலருக்கு வழக்கம். துளியிம் காண்க.

**சீட்டு. Bill.** வாங்கின பொருளுக்கும் பணத்திற்கும் விற்கிறவனுக்கு எழுதிக்கொடுக்கும் மொத்தக்கணக்கு. லூக் 16<sup>3</sup>. கடனை காண்க.

**சீதனம். Cold.** ஆகி 8<sup>32</sup>. துளிர் காண்க.

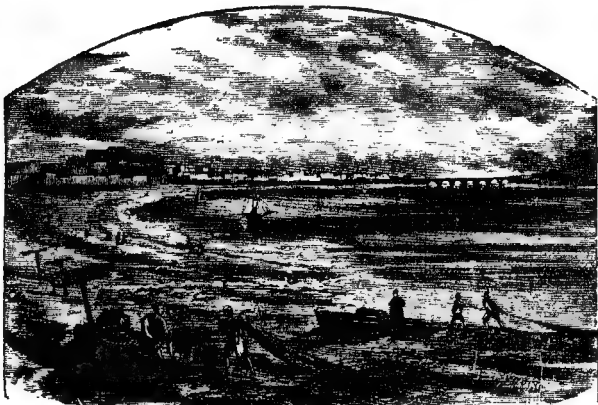
**சீதோன். Sidon, Zidon.** தீரு பட்டணத்துக்கு ஏறக்குறைய 20 மைல் வடக்கே சீரியாவின் மேற்குக்கரையிலுள்ள ஒரு துறைமுகம். இது பெனிக்கியரின் தலைநகரி. ஆகி 10<sup>15</sup> யோச 11<sup>8</sup>. சீதோனியர் கப்பல் ஒட்டுவதிலும், நெசவுவேலை லோகத்தினால் சித்திரவேலை செய்வதிலும், அதிக திறமையுடையவர்களாய் இருந்ததினால் அவர்கள் தேசம் அதிக கீர்த்திபெற்றிருந்தது. இஸ்ரவேலர் காலனுக்கு வந்தபோது சீதோனியரை ஜெயிக்கவில்லை. நியா 10<sup>19</sup>. சாலொமோனின் காலத்தில் சீதோனைப்பார்க்கிலும் தீரு அதிக மேன்மையுற்றிருந்தது. அசீரியர்கள் சீதோனை ஜெயித்தார்கள். பிற்காலத்தில் சீதோனியர்கள் நெபுகாத்நேச் சாருக்கு விரோதமாய்க் கலகப்பண்ணினார்கள். எரே 27<sup>3</sup>. யூதர்கள் அக்காலத்தில் இவர்களோடு சேர்ந்தபோது அந்த ராஜா எருசலேமுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்து வந்தபிறகு சீதோனை ஜெயித்தான். எசே 28<sup>31</sup>.

பிற்காலங்களில் அநேக ராஜாக்கள் சீதோனை ஜெயித்து அதை அரசாண்டார்கள். கடைசியில் ரோமர்கள் அதைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடு இணைத்தார்கள். இயேசுவின் காலத்தில் இது மறுபடியும் கீர்த்தியடைந்தது. இயேசு ஒருவேளை இப்பட்டணத்துக்குப் போயிருப்பார். தற்காலத்தில் இங்குள்ளவர்கள் மீன் பிடிக்கிறவர்களும் கிச்சிலித் தோட்டம் செய்கிறவர்களுமாய் இருக்கிறார்கள். முந்தியிருந்த சீதோனின் செல்வம் குறைந்துபோயிற்று. மத் 11<sup>31</sup> 15<sup>31</sup> மாத் 3<sup>8</sup> 7<sup>31</sup> அப் 12<sup>30</sup> 27<sup>3</sup>.

**சீத்திம். Ziddim.** யோச 19<sup>35</sup>.

**சீத்திம் யாமி. Acacia,** சீத்திம் காண்க.

**சீதியர். Sinite.** காலான் தேசத்தின் பூர்வ காலத்திலுள்ள ஒரு ஜனம். ஆகி 10<sup>37</sup>.



உட்கிவிருத்த காணப்படு 9நோன்.

**சீபா. Ziba.** சவுலின் ஊழியரில் ஒருவன். இவன் சவுலின் மகனாகிய மேவி போசேத்துக்கு நியமிக்கப்பட்ட உக்கிராணக்காரன். இவன் தாவிது அப்சலோமை விட்டு ஒடிப்போனபோது தன் வசத்திலிருந்த மேவிபோசேத் என்பவனின் பேரிலே பொய்யாய்க் குற்றம் சாட்டினான். 2 சாமு 9<sup>1</sup> 16<sup>1</sup> 19<sup>4</sup>.

**சீபியா. Ziba.** பென்யமினின் கோத் திரத்தில் ஒருவன். 1 நாளா 8<sup>9</sup>.

**சீபேக்தாய். Sibbechal.** = மெபுனாய். 2 சாமு 23<sup>37</sup> 21<sup>18</sup>.

**சீப். Ziph.**

1. 1 நாளா 4<sup>16</sup>.

2. யோசு 15<sup>24</sup>.

3. எப்பிரோனாக்குத் தெற்கேயுள்ள ஒரு ஊர். இது இருந்த வனாந்தரமான இடத்தில் சவுலிலிருந்து தாவிது தன்னைக் காப்பாற்றினான். ரெகொபெயாம் இங்கே தனக்கு ஒரு கோட்டையைக் கட்டினான். யோசு 15<sup>35</sup> 1 சாமு 23<sup>14</sup> 2 நாளா 11<sup>9</sup>.

**சீப். Ziv.** எபிரெயரின் பஞ்சாங்கத்தில் இரண்டாம் மாதம். 1 இரா 6<sup>1</sup>. காலம் காண்க.

**சீப்பா. Ziphah.** 1 நாளா 4<sup>16</sup>.

**சீப்பி. Shipli.** 1 நாளா 4<sup>37</sup>.

**சீப்பிரியன். Cyprian.** கர்த்தாரு என்ற நகரில் ஏறக்குறைய கி-பி. 200-ஆத்தில் இவன் பிறந்து கிறிஸ்தவனாகி அங்கேயுள்ள சபைக்கு கி-பி. 248-ஆத்தில் கண்காணியாய் இருந்தான். அக்காலத்தில் அநேக கிறிஸ்தவர்கள் குருவானவன் உண்மையுள்ள

கிறிஸ்தவனாய் இருந்தாலும் சரி, பதினாறு இருந்தாலும் சரி, அவன் கொடுக்கும் ஞானஸ் நானத்திற்கு ஆகேஷனை இல்லை என்னும் கொள்கையுடையவர்களாய் இருந்தார்கள். இவனே பதிதர்கள் ஞானஸ்நானம் கொடுப்பது வீண் என்று சாதித்தான். இதினிமித்தம் ரோமாபுரியிலிருந்த கண்காணி இவனை மார்க்கத்திலிருந்து தள்ளிவிட்டான். ஆனால் இவன் இதிலே ரோமாபுரியிலுள்ள கண்காணிக்கு அதிகாரம் இல்லை என்று உறுதிப்படுத்தினான். இவன் இயேசுவக்காக கி-பி. 258-ஆத்தில் இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான்.

**சீப்புரு. Cyprus.** எபிரெயர் சீப்புரு தீவுக்கு 'கித்திம்' என்று பெயர் சொன்னார்கள். கித்திம் காண்க.

**சீமியாம். Shimeam.** 1 நாளா 9<sup>38</sup>. = சிமியா (5).

**சீமேயி. Shimeel.** சீமேயி காண்க.

**சீமோன். Simon.**

1. இயேசுவின் சீடர்களில் ஒருவன். இவன் முழுப்பெயர் காணையனாகிய சீமோன். அல்லது செலோத்தே என்னப்பட்ட மோன். இதனாலே இவன் பல்லெஸ்தின தேசத்திலிருந்து ரோமர்களை நகருமபடி அதிக வாஞ்சை உள்ளவனாய் இருந்தான் என்று அறிவோம். இவனைப்பற்றி வேறு விசேஷம் இல்லை. மத் 10<sup>4</sup> மாற் 3<sup>18</sup> லாக் 6<sup>15</sup> அப் 1<sup>13</sup>. காணையன் காண்க.

2. இயேசுவின் சகோதரர்களில் ஒருவன். மத் 13<sup>35</sup> மாற் 3<sup>31</sup> யோவா 7<sup>3</sup> அப் 1<sup>14</sup>. இயேசுகிறிஸ்துவின் சகோதரர் காண்க.

## 3. பேதுரு காண்க.

4. குஷ்டரோகியான சீமோன். பெத்தானியாவில் வசித்துவந்த இவன் ஒருவேளை மார்த்தாளின் புருஷன் அல்லது மார்த்தான் மரியாளின் தகப்பனாய் இருக்கலாம். மத் 26<sup>6</sup> மாற் 14<sup>3</sup>.

5. பாவமுள்ள ஸ்திரீக்கு இயேசு கிருபை காட்டும்போது, அவர் பந்தியிருந்த வீட்டின் எஜமான். இவன் ஒரு பரிசேயன். சிலர் நினைக்கிறபடி இவனும் குஷ்டரோகியான சீமோனும் ஒருவன்தான். லூக் 7<sup>40</sup>.

6. யூதாஸ்காரியோத்தின் தகப்பன். யோவா 6<sup>71</sup> 13<sup>2, 38</sup>.

7. இயேசுவின் சிலுவையைச் சுமந்தவன். மத் 27<sup>38</sup> மாற் 15<sup>21</sup>. இவன் சிரேனே ஊரான். லூக் 23<sup>38</sup>.

8. யோப்பா பட்டணத்தில் சீமோன் பேதுருவை ஏற்றுக்கொண்ட தோல் பதனிடுகிறவன். அப் 9<sup>43</sup>.

சீமோன் என்னும் மாயவித்தைக்காரன்.

Simon Magus. அப்போஸ்தலனாகிய பிலிப்பு சமாரியாவிலே சுவிசேஷப் பிரசங்கம் பண்ணும்போது, அவ்வுரில் மாயவித்தைக்காரனாகிய சீமோன், பிலிப்பு அசுத்த ஆவிகளைத் தூர்த்தினதையும், வியாதிக்காரரைச் சுகப்படுத்தினதையும் கண்டு, இவனும் ஞானஸ்நானம் பெற்றான். பேதுருவும் யோவா னும் அவ்வுருக்கு வரும்போதே, அவர்கள்

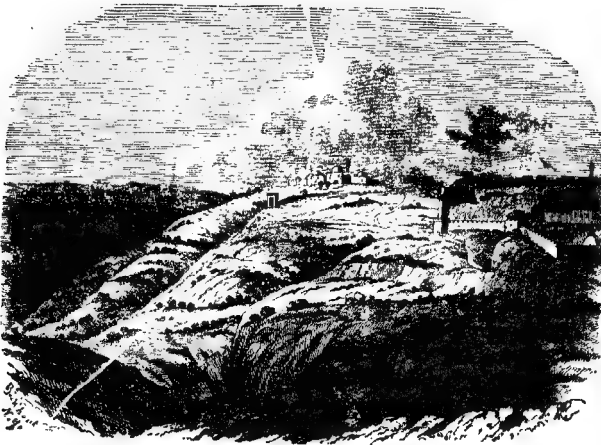
மூலமாய் கிறிஸ்தவர்களின்மேல் பரிசுத்த ஆவி இறங்கினதை அறிந்து, அதே வல்லமையைத் தானும் பெறும்படி, இவன் அப்போஸ்தலரிடத்திற்குப் பணம் கொண்டு வந்தான். இதைப்பற்றிப் பேதுரு இவனிடத்தில் மனஸ்தாபமுண்டாகும்படி இவனைக் கண்டித்தான்.

ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இந்த சீமோன் மகா பொல்லாதவனென்றும், இவன் ரோமாபுரிக்குப் போய், தான் செய்த மாயவிதையை னால் ரோமர் தன்னை வணங்கவும், தனது சிலைக்கு வணக்கம் செய்யவும் அவர்களை வொற்றினென்றும், இவன் பரி. பேதுருவுக்கு மகா விரோதியாய் இருந்தானென்றும், கடைசியில் இவன் ரோமாபுரியில் பரலோகத்திற்குப் பறக்கப் பிரயாசப்படும்போது, பரி. பேதுரு செய்த ஜெபத்தினாலே ஆகாயத்திலிருந்து விழுந்து செத்தானென்றும் சொன்னார்க்கு. இவனுக்கு 'தேவனுடைய பெரிதான சக்தி' இருந்ததென்ற சமாரியரின் அபிப்பிராயம் இதற்கு இணங்குகிறது. அப் 8<sup>9</sup>.

சீயா. Sia. = சீயாகா. எஸ்ரு 2<sup>44</sup> நெகே 7<sup>47</sup>.

சீயாகா. Slaha. எஸ்ரு 2<sup>44</sup>. சீயா காண்க.

சீயோர். Zlor. யூதாவில் ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>54</sup>.



தங்கலக் தென் மெலே இருந்த ஊரைப்படும் சீயோர்.

சீயோன். Zion. எருசலேம் பட்டணத்தில் நூறு குன்றுகள் உண்டு. இவைகளில் சீயோன் ஒன்று. 2 சாமு 5<sup>7</sup>. இக்காலத்

தில் இந்தப் பெயர் தென்மேற்கு குன்றைத் தான் குறிக்கிறது. பூர்வகாலத்தில் 'சீயோன்' தென்கிழக்குக் குன்றைக் குறித்தது.

சீயோன் என்பதற்கு தாலின் ஊர் என்று சொல்லப்பட்டது. பூர்வகாலத்தில் இதுவும் எபுசும் ஒபேலும் ஒன்றுதான். சீயோன் என்பது பலமுறை எருசலேமைக்கு குறிக்கிறது. சங் 7<sup>45</sup> 87<sup>3</sup> 126<sup>5</sup> ஏசா 8<sup>18</sup> எரே 8<sup>19</sup> மீகா 4<sup>2</sup>. எருசலேம் காண்க.

**சீரகம்.** Cummin. காணத் தேசத்தார் சீரகச்செடி பயிரிடுவார்கள். செடியைக் காயவைத்துத் தடிக்களினால் அடித்து அதின் விதையைச் சேர்த்து அப்பத்திற்கும் கறிக்கும் மருந்துகளுக்கும் உபயோகிப்பார்கள். ஏசா 28<sup>37</sup> மத் 23<sup>33</sup>.

**சீரகூசா.** Syracuse. இத்தாலியா தேசத்திற்குத் தெற்கே மத்தியதரைக்கடலில் இருக்கிற சிசிலியா என்னும் பெரிய தீவின் கிழக்குக்கரையிலுள்ள தலைநகரி. கி-மு. 212-ஆம் ஆண்டில் ரோமர்கள் அதைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடு சேர்த்தார்கள். பரி. பவுல் கப்பல் சேதம் ஆனபிறகு மெலித்தா தீவிலிருந்து ரோமாபுரிக்குக் கப்பல் பிரயாணம் பண்ணினபோது, அவன் போன கப்பல் மூன்று நாளாக சீரகூசாவில் தங்கினது. அப் 28<sup>12</sup>.

**சீரா.** Sirah. 2 சாமு 3<sup>28</sup>.

**சீரியா.** Syria. இயேசுவும் அப்போஸ்தலரும் இருந்தகாலத்தில் சீரியா என்பது மத்தியதரைக் கடலின் கிழக்குத் திசையிலுள்ள வடக்கில் சின்ன ஆசிரியாவிலிருந்து தெற்கிலே எகிப்து தேசமட்டும் 600 மைல் பரவியிருந்த தேசத்தைக் குறித்தது. இதின் தென்பாகம் யூதேயா. இதற்கு மத்தியில் தமஸ்கு பட்டணம். இதற்கு வடக்கிலே அந்தியோகியா பட்டணம். அப்பொழுது இதெல்லாம் ரோம ராஜ்யத்துக்குள் ஒரு நாடாய் இருந்தது. நியா 10<sup>6</sup> 1 இரா 19<sup>15</sup> 2 இரா 5<sup>1</sup> 13<sup>3</sup> ஏசா 7<sup>2</sup> 17<sup>3</sup> எசே 16<sup>5</sup> 27<sup>16</sup> ஆமோ 1<sup>5</sup> மத் 4<sup>24</sup> லூக் 2<sup>2</sup> அப் 15<sup>23</sup> கலா 1<sup>21</sup>. குராம் காண்க.

**சீரியோன்.** Siron. பெனிக்கேயர் எர்மோன் மலைக்கு டிட்ட பெயர். உபா 3<sup>9</sup>. எர்மோன் காண்க.

**சீரோபேனிக்கேயா.** Syrophenicia. சீரோபேனிக்கேயா ஸ்திரீ சீரியா தேசத்திலுள்ள பெனிக்கேநாட்டில் பிறந்தவன். பரி. மத்தேயு இவன் 'காணாயி ஸ்திரீ' என்று சொல்லி இவன் எபிரேய ஜாதியானவனல்ல, எபிரேயர்களுக்கு முந்தி காணத் தேசத்திலிருந்த ஒரு ஜாதியைச் சேர்ந்தவன் என்று சொல்லுகிறான். மத் 15<sup>22</sup> மாற் 7<sup>26</sup>.

**சீலா.** Silas. அப்போஸ்தலர் நடபடிக்கில் சொல்லியிருக்கிற சீலா என்பவனும்

நிருபங்களில் சொல்லியிருக்கிற சில்வானு என்பவனும் ஒருவன்தான். சீலா எருசலேயிலுள்ள கிறிஸ்தவ சபையில் பேர்பெற்ற தீர்க்கதரிசியாயிருந்து எருசலேயின் கிறிஸ்தவ ஆலோசனைச் சங்கத்தில் புறமதங்களிலிருந்து வந்தவர்களைப்பற்றிச் செய்த தீர்மானத்தை அந்தியோகியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்குத் தெரிவிக்கப் போனவன். அப் 15<sup>32</sup>. பரி. பவுலின் இரண்டாம் பிரயாணத்தில், சீலா, பரி. பவுலுக்குத் தோழனாய் இருந்தான். அப் 15<sup>40</sup> 16-ம் அதி. பரி. பவுல் அத்தேனே பட்டணத்திற்குப் போகும்போது தீமோத்தேயுவையும் சீலாவையும் பெரோயாவிலே விட்டுவிட்டான். அப் 17<sup>14</sup>. இவர்கள் அவனிடத்திற்கு வந்தபிறகு அவன் இவர்களை மக்கதோனியாவுக்கு அனுப்பினான் என்று தோன்றுகிறது. 1 தெச 3<sup>1</sup>. எப்படியாவது பரி. பவுல் கொரிந்தாவிலே இருக்கும்போது சீலாவும் கூட அவனோடு இருந்தான். 2 கொரி 1<sup>19</sup> 1 தெச 1<sup>1</sup> 2 தெச 1<sup>1</sup>. சீலா பிற்காலத்தில் பரி. பேதுருவுக்கு உதவிக்காரனாயிருந்து அவன் எழுதின முதலாம் நிருபத்தைச் சின்ன ஆசிரியாவில் உள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்குக் கொண்டுபோனான். 1 பேது 5<sup>12</sup>.

**சீலா.** Napkin. பிரயோஜனமில்லாத ஊழியக்காரன் ராத்தலை வைத்துப் புதைத்த சீலா. லூக் 13<sup>30</sup>. மரித்துப்போனவர்களின் முகத்தைக் கட்டும்படி உபயோகித்த சீலா. மோவா 11<sup>44</sup> 20<sup>7</sup>.

இதுவும் அப் 19<sup>12</sup>-ல் சொன்ன உறுமாலும் ஒன்றுதான். அல்லது இது ஒரு மாதிரி பெரிய கைக்குட்டை அல்லது முக்காடு, அல்லது அகலக் கட்டையான ஒரு அங்க வஸ்திரத்தைக் குறிக்கிறது.

**சீலோ.** Shiloh. இஸ்ரவேலர் காணத் தேசத்தை ஷெயித்தபின், அவர்கள் இங்கே பெரிய கூட்டமாகச் சேர்ந்துவந்தார்கள். யோசு 18<sup>1</sup> 22<sup>19</sup>. நியாயாதிபதிகள் இருந்த காலத்தில் இது இஸ்ரவேலருக்கு ஒரு முக்கிய ஸ்தலம். இதற்கு அவர்கள் திரன் திரளாய் போவார்கள். நியா 18<sup>31</sup> 21<sup>19</sup> 1 சாமு 1<sup>2</sup>. இதில் ஆசிரிப்புக் கூடாரத்திற்குப் பதிலாக ஒரு கட்டடம் இருந்தது. 1 சாமு 4<sup>13</sup>. பெலிஸ்தியர் உடன்படிக்கைப் பெட்டியை எடுத்தபிறகு இசுன் கீர்த்தி குறைந்துபோயிற்று. 1 சாமு 4<sup>13</sup> சங் 88<sup>60</sup> எரே 7<sup>12</sup> 26<sup>6</sup>. இந்த ஊர் எருசலேமுக்கு 20 மைல் தூரம் நேர் வடக்கே எப்பிராயீம் கோத்திரகாட்டில் இருந்தது. இங்கே கல்ல நீர் ஊற்று இருக்கிறது.



சீலா.

சீலோனியன். Shilonite.

1. தீர்க்கதரிசியாகிய அகியா. 1 இரா 11<sup>29</sup> 14<sup>2</sup>.
2. ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 9<sup>5</sup>.



சீலாவாஸ் குகை.

சீலோவா, சீலோவாம். Siloam.

[அனுப்புகிறது]. 'ராஜாவினுடைய குளமும்' சீலோவாம் என்பதும் ஒன்றுதான். நெகே 2<sup>14</sup>.

எருசலேமுக்குக் கிழக்கே இருந்த மதிலுக்கு வெளிப்பக்கத்தில் உள்ள ஆழமான கீதரோன் பள்ளத்தாக்கிலே நீலூற்று ஒன்று இருந்தது. பூர்வீகத்தில் எபுசியர் தங்கள் கோட்டையைக் கட்டினபோது இந்த நீலூற்றிலிருந்து தண்ணீர் மொண்டிருப்பார்கள்.

பிறகு கற்களினால் கட்டின வாய்க்கால் வழியாகக் கோட்டையின் அஸ்திபாரத்திற்குச் சமீபமாய்த் தண்ணீர் கொண்டுவந்தார்கள். எசேக்கியா ராஜா தண்ணீருக்காக இந்த வாய்க்காலுக்கு மதிலிலிருந்து வெளியே போவது மோசம் என்று அறிந்து ஒபேல் மலை மூலமாய் ஏறக்குறைய மூன்றுபர்லாங்கு (1700 அடி) நீளமுள்ள சாலகம் வழியாகத் தண்ணீர் வரும்படி செய்து, தண்ணீர் விழும் படி பட்டணத்திற்குள்ளே ஒபேல் மலை யடிவாரத்தில் இக்குளத்தை வெட்டினான். 2 இரா 20<sup>20</sup> 2 நாளா 32<sup>30</sup>. இந்தச் சாலகத்தில் 'மெதுவாய்ப் பாய்கிற தண்ணீரை'ப் பற்றி ஏசாயா பேசுகிறான். ஏசா 8<sup>6</sup>. இதின் நீளம் 75 அடி, அகலம் 71 அடி. இயேசுவின் காலத்தில் இதின் நாலு பக்கத்திலும் ஒரு மண்டபம் கட்டப்பட்டிருந்தது. இதின் பக்கத்தில் மலைக்குன்றின்மேல் கட்டின வீடுகளிலிருந்து இதற்குப் போவதற்காகப் படிக்கல் இருந்தன. நெகே 3<sup>15</sup> லாக் 13<sup>4</sup> யோவா 9<sup>7</sup>.

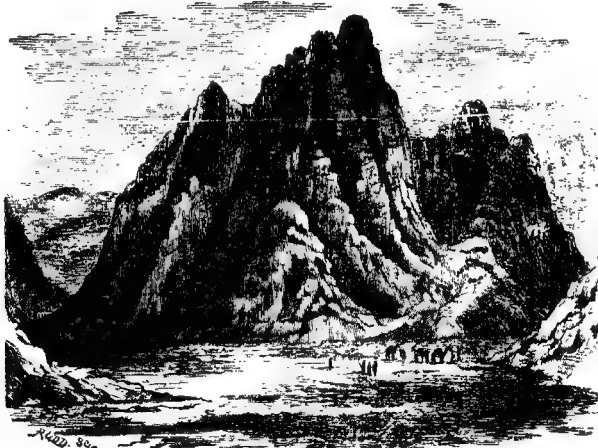
சீவான். Sivan. எபிரெயரின் பஞ்சாங்கத்தில் மூன்றாம் மாதம். எஸ்தர் 8<sup>9</sup>. காலம் காண்க.

சீனா. Sina. 1 நாளா 23<sup>10</sup>.

சீனாய். Sinai. செங்கடலின் வடபக்கத்தில் இருக்கிற இரண்டு குடாக்கடல்களுக்கு இடையிலுள்ள குடா நாடு. இது வடக்கிலிருந்து தெற்கே ஏறக்குறைய 120 மைல் நீளம். இது வனூந்தரமும் மலையு

முள்ள நாடு. இங்கே நீருற்றுக்கள் சில உண்டு. பெரும்பாலும் இந்த நாட்டிலே காட்டு ஜனங்கள் எனையோழிய இங்கே குடியேறினவர்கள் சிலர்மாத்திரம் உண்டு. முற்காலத்தில் இது எகிப்துக்குச் சேர்ந்தது. இங்கே ஒருவிதமான நீலரத்தினம் உண்டாகிற சுரங்கங்கள்

இருக்கிறதனால் எகிப்தியர்கள் இவைகளை வாங்கும்படி இந்த மலைநாட்டுக்கு அடிக்கடி வருவார்கள். இங்கேயுள்ள மலைகள் 8,000 அடிவரையும் உயர்ந்திருக்கும். நீருற்றுக்கள் இருக்கிற பள்ளத்தாக்குகள்மாத்திரம் புல் பூண்டுகள் உள்ளதாயிருக்கும்.



சீனம் மலை.

**சீனம் மலை. Mount Sinal.** இதற்கு மறுபெயர் ஒரேப். 'சீனம்' என்பதற்கு 'சீன் என்னும் சந்திரதேவதைக்குப் பிரதிஷ்டை செய்த மலை' என்று அர்த்தமாம். இந்த மலையிலிருந்துதான் மோசே நியாயப் பிரமாணப் பலகைகளைக் கொண்டுவந்தான். முன்னோர்கள் சொன்ன பாரம்பரியத்தின் படி சீனம் குடாநாட்டிலுள்ள 'மோசேயின் மலை' என்னும் சிகரம் இதுதான்.

ஆதி கிறிஸ்தவ சந்நியாசிகள் இந்தச் சிகரத்திற்குக் கிட்ட கோட்டைபோன்ற மடம் ஒன்று கட்டினார்கள். அதில் ஐம்பது சந்நியாசிகள் தற்காலத்தில் இருக்கிறார்கள். இஸ்ரவேலர் சீனம்மலைக்குப் பிரயாணம் செய்ததையும் அங்கிருந்து அவர்கள் நியாயப் பிரமாணம் பெற்றதையும்பற்றி யாத்கிராக மத்திலும் எண்ணகமத்திலும் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. யாத் 16, 19, 24, 31, 34 அதி. எண் 1, 3, 9, 10, 25, 33 அதி.

புகிய ஏற்பாட்டில் பரி. பவுல் 'சீனம்' என்பதை உபமானமாய்ச் சொல்லுகிறான். கலா 4<sup>35</sup>.

**சீனிம். Sinim.** சீனிம் தேசம் யூதர்களுக்குத் தெரிந்த எல்லா தேசங்களுக்கும் தெற்கே அல்லது கிழக்கேயுள்ளது. சிலர்

நினைக்கிறபடி இதுவும் தற்கால சீனாவும் (China) ஒன்றுதான். ஆனால் இதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. ஏசா 49<sup>12</sup>.

**சீன். Sin.** சீன் வறந்தரம். எபிரெயர்கள் எகிப்திலிருந்து சீனம்மலைக்குப் போன போது சீனம் என்னும் குடாநாட்டிலுள்ள எலிமை விட்டுக் கடந்துபோன வறந்தரம். யாத் 16<sup>1</sup> 17<sup>1</sup> எண் 33<sup>11</sup>.

**சீன். Sin.** மத்தியதரைக் கடலுக்குக் கிட்ட எகிப்திலுள்ள சீன் ஒரு பெரிய கோட்டையாய் இருந்தது. எசே 30<sup>15</sup>.

**சீன். Sin.** இது யூதாவுக்குத் தெற்கே செங்கடலின் வடகிழக்குக் குடாக்கடலிலிருந்து சாக்கடல்வரையும் பரந்திருக்கும் வறந்தரம். எண் 13<sup>21</sup> 20<sup>1</sup> 27<sup>14</sup> 33<sup>35</sup> 34<sup>3</sup> உபா 32<sup>21</sup> யோச 15<sup>1</sup>.

சு.

**சுகந்தவர்க்கம். Spices.** இது ஊபத் திற்காக உபயோகிக்கப்பட்ட சாம்பிராணி முதலிய வாசனைத் திரவியங்களுக்குப் பொதுப்பெயர். யாத் 30<sup>23</sup> 35<sup>2</sup> 2 நாளா 16<sup>14</sup>.

**சுகந்த வர்க்கம் இடல். Embalm.** பிரேத அடக்கம் காண்க.

**சுகந்தம். Sweet Savour.** ஆதி 8<sup>81</sup> யாத் 29<sup>18</sup> 30<sup>23</sup> 39<sup>33</sup> லேவி 23<sup>18</sup> எண் 29<sup>9</sup> எபே 5<sup>9</sup> பிலி 4<sup>18</sup>.

**சுகந்திக்கல். Amethyst.** இரத்தினம் காண்க.

**சுகம். Health.**

௫. தேக சுகம். ஆதி 29<sup>6</sup> 2சாமு 20<sup>9</sup> 2இரா 4<sup>36</sup>.

௭. ஆத்தம சுகம். 3யோவா 2-ம் வசனம்.

**சுக்கான்கள். Rudder.** பூர்வகாலத்தில் ரோமர் கிரேக்கர்களுடைய கப்பல்களுக்குப் பின்பக்கத்தில் இரண்டு சுக்கான்கள் இருந்தன. இவைகள் பெரிய தண்டுகளைப்போல் இருக்கும். அப் 27<sup>39</sup>. கப்பல் காண்க.

**சுக்கோத். Succoth.** [குடிசைகள்].

1. யோர்தான் நதிக்கு மூன்று மைல் கிழக்கே யாப்போக் என்னும் சிற்றூருக்குச் சமீபமாயுள்ள இடம். யாக்கோபு இந்த வழியாகத் திரும்பி வந்து இங்கே குடிசைகளைக் கட்டினான். ஆதி 33<sup>17</sup>. கிடியோன் இந்த

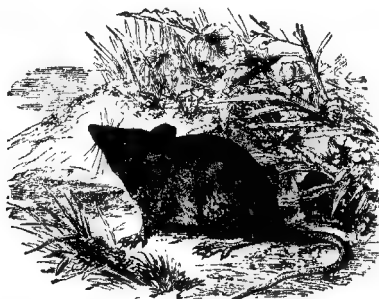
வழியாகவே மீதியானியரைத் தொடர்ந்து போனான். நியா 8<sup>5</sup>. இதற்குக் கிட்ட ஒரு பள்ளத்தாக்கு உண்டு. யோசு 13<sup>37</sup> சங் 60<sup>6</sup>. இது காத்தோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோசு 13<sup>37</sup>.

2. இஸ்ரவேலர் எகிப்திலிருந்து பிரயாணஞ் செய்தபோது ராமசேஸ் பட்டணத் தைக் கடந்துவந்து முதலாவது பாளையம் இறங்கின இடம். யாத் 12<sup>37</sup> 13<sup>30</sup> எண் 33<sup>5</sup>.

**சுக்கோத்பேனோத். Succoth-Benoth.** அசிரியாவிலிருந்து சமாரியா பட்டணத்தில் குடியேறிய அந்நியர்கள் வணங்கின ஒரு தேவி. இது பாபிலோனியர்கள் வணங்கின 'மார்துகு' என்னும் பிரதான தேவனின் மனைவியாய் இருக்கலாம். 2இரா 17<sup>36</sup>.

**சுடர். Light.** ஆதி 1<sup>14</sup> 3<sup>24</sup> பிலி 2<sup>14</sup>.

**சுடுகிறது. Burn.** ஆதி 11<sup>3</sup>. அப்பம் சுடுகிறது. ஆதி 19<sup>3</sup> யாத் 12<sup>39</sup> 16<sup>23</sup> லேவி 24<sup>5</sup> 26<sup>26</sup> 28<sup>24</sup> ஏசா 44<sup>15</sup>. 19 எசே 46<sup>20</sup>. சுட் டெரிக்கிறது. எண் 19<sup>5</sup> யோசு 8<sup>28</sup> 2இரா 23<sup>4</sup> ஏரே 32<sup>29</sup> அப் 19<sup>19</sup>.



சுண்டெலி.

**சுண்டெலி. Mouse.** காணுன் தேசத்தில் எலிகள் பலவிதமாய் உண்டு. அவைகளில் இது ஒன்று. அத்தேசத்தில் அந்நிய தேவதைகளை வணங்கினவர்களிற் சிலர் மந்திர வித்தை ஆராதனையில் எலியைத் தின்பார்கள். எபிரெயர்கள் இந்தப் பழக்கத்தை வெறுத்தார்கள். லேவி 11<sup>29</sup> 1சாமு 6<sup>4</sup> ஏசா 66<sup>17</sup>.

**சுண்ணாம்பு. Lime.** சிப்பியைப்போன்ற கற்களை அல்லது எலும்புகளைச் சுட்டு சுண்ணாம்பு செய்கிறது இஸ்ரவேலருக்கு நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தது. வீடுகள் கட்டும் போது கற்களை ஒன்றோடொன்று இணைக்கவும் வெள்ளை அடிக்கவும் சுண்ணாம்பை உப

யோகித்தார்கள். உபா 27<sup>2</sup> ஏசா 27<sup>9</sup> 33<sup>19</sup> ஆமோ 2<sup>1</sup> மத் 23<sup>37</sup> அப் 23<sup>3</sup>.

**சுதந்தாரம். Inheritance.** ஆதி 31<sup>14</sup> 48<sup>6</sup> லேவி 20<sup>24</sup> எண் 26<sup>34</sup> 27<sup>9</sup> 36<sup>5</sup> உபா 10<sup>9</sup> யோசு 13<sup>6</sup> ரூத் 4<sup>5</sup> சங் 2<sup>8</sup> 16<sup>5</sup> 28<sup>9</sup> 79<sup>1</sup> 105<sup>11</sup> நீதி 13<sup>32</sup> 19<sup>14</sup> ஏசா 19<sup>35</sup> எசே 44<sup>28</sup> ஓப 17-ம் வசனம். மத் 21<sup>38</sup> மாற் 12<sup>7</sup> லூக் 20<sup>14</sup> அப் 7<sup>5</sup> 26<sup>18</sup> ரோ 8<sup>17</sup> கலா 3<sup>18</sup> எபே 13<sup>14</sup> 14<sup>18</sup> 5<sup>3</sup> கொலோ 1<sup>19</sup> 3<sup>23</sup> 1பேது 1<sup>4</sup> எபி 9<sup>15</sup> 11<sup>8</sup>. துடும்பம் காண்க.

**சுதந்தரவாளி. Heir.** ஆதி 15<sup>3</sup>. 4 21<sup>10</sup> 2சாமு 14<sup>7</sup> ஏரே 49<sup>1-9</sup> மீகா 1<sup>15</sup> மத் 21<sup>38</sup> மாற் 12<sup>7</sup> லூக் 20<sup>14</sup> ரோ 4<sup>14</sup> கலா 3<sup>39</sup> 41.7. 30 தித் 3<sup>6</sup> எபி 1<sup>14</sup> 6<sup>17</sup> 11<sup>7</sup> யாத் 2<sup>5</sup> 1பேது 37. துடும்பம் காண்க.

**சுத்தம். Clean, Pure.**

1. ஆசாரத்தின்படி சரிசுத்தம், தீட்டில் லாமை. ஆதி 7<sup>3</sup> லேவி 12<sup>7</sup> 13<sup>3,39</sup> 14<sup>9,33</sup> எண் 5<sup>33</sup> 9<sup>13</sup> 18<sup>11</sup> எஸ்ரா 6<sup>30</sup> மத் 23<sup>36</sup> யோவா 13<sup>10</sup> மாற் 8<sup>3</sup>.

2. குற்றமில்லாமை. நீதி 16<sup>3</sup> 21<sup>8</sup> 20<sup>9</sup> யோபு 14<sup>4</sup> 17<sup>9</sup> சங் 19<sup>3</sup> 24<sup>4</sup> எசே 36<sup>35</sup> மத் 5<sup>8</sup> யோவா 13<sup>10</sup> 1 தீமோ 5<sup>32</sup> 3<sup>9</sup> தீத் 1<sup>15</sup> யாக் 3<sup>17</sup> 1 யோவா 3<sup>3</sup>.

3. சுத்த இருதயம். சங் 51<sup>10</sup> 24<sup>4</sup> நீதி 19<sup>30</sup> மத் 5<sup>8</sup> 1 தீமோ 1<sup>5</sup> 1 பேது 1<sup>32</sup>.

**சுத்தி. Hammer.** 1 இரா 6<sup>7</sup>. சம்மட்டி காண்க.

**சுத்தேலாக். Shuthelah.** எப்பிராயிமி லுள்ள கோத்திரத்தின் ஒருபாகம். எண் 26<sup>35</sup> 1 நாளா 7<sup>30</sup>.

**சுநீரம். Jaolnth.** இரத்தினம் காண்க.

**சுபவேல், துபவேல், செபுவேல். Shubael, Shebuel.**

1. 1 நாளா 23<sup>16</sup> 24<sup>30</sup>.

2. 1 நாளா 25<sup>4,30</sup>.

**சுபாவம். Nature.**

1. இயற்கையான தன்மை அல்லது முறை. ரோ 1<sup>36</sup> 2<sup>14</sup> 11<sup>24</sup> கலா 4<sup>8</sup> 1 கொரி 11<sup>14</sup> யாக் 1<sup>33</sup> 3<sup>7</sup> யூதா 10-ம் வசனம்.

2. பிறந்த நிலை. ரோ 2<sup>7</sup> 11<sup>21</sup> கலா 2<sup>15</sup> எபே 2<sup>3</sup>. 'ஜெனம் சுபாவமுள்ள மனுஷன்.' 1 கொரி 2<sup>14</sup>. 'திவ்விய சுபாவம்.' 2 பேது 1<sup>4</sup>.

**சுப்பாம். Shupham.** எண் 26<sup>39</sup>. = சுப் பீம் (Shuphim). 1 நாளா 7<sup>12</sup>. = செப்புப் பான் (Shephuphan). 1 நாளா 6<sup>5</sup>. = முப் பீம் (Muphim). ஆதி 46<sup>31</sup>.

**சுப்பீம். Shuphim.** சுப்பாம் காண்க.

**சுமக்கிறது. Bear.** ஏசா 53<sup>4,11</sup> மத் 27<sup>32</sup> 8<sup>17</sup> லூக் 14<sup>27</sup> கலா 6<sup>9,5</sup> எபி 9<sup>38</sup> 1 பேது 2<sup>34</sup>.

**சுமாத்தியர். Shumathites.** 1 நாளா 2<sup>33</sup>.

**சுமை. Burden.** தமிழ் வேதாகமத்தில் வழக்கமாய்ப் 'பாரம்' என்று சொல்லப்படும். எரோ 17<sup>37</sup> ஒசி 8<sup>10</sup> மத் 11<sup>30</sup>.

**சுயம்பாகி. Baker.** ஆதி 40<sup>1</sup> ஒசி 7<sup>4</sup>.

**சுயாதீனம். Free Will.** அழைப்பு, சித்தம் காண்க.

**சுரமண்டலம். Harp.** கீதவாத்தியம் காண்க.

**சுருக்கு. Snare.** ரோ 11<sup>9</sup>. கண்ணி காண்க.

**சுருங்கு. Wrinkle.** யோபு 16<sup>3</sup>.

**சுருள். Roll.** சிறையிருப்புக் காலமுதல் எபிரெயர்களின் சிலர் தோலினால் செய்யப் பட்ட சுருள்களிலும், சிலர் நீல நதிக்கரையில் வளரும் நாணற்பட்டையினால் செய்த நீண்ட சுருள்களிலும் புஸ்தகங்கள் எழுதுவார்கள். தோற்சுருள்கள் செய்யும் விதம் என்னவென்றால்: பதனிட்ட நேர்த்தியான தோல்களைச் சதுரமாய் வெட்டி ஒன்றோடொன்று பொருத்துவார்கள். இந்தச் சுருள்கள் அதிக நீளமாயிருக்கும். இவைகளை ஒரு சட்டத்தில் சுருட்டுகிறதினால் இவைகளுக்குச் 'சுருள்கள்' என்று பெயர் வந்தது. இவ்விதமாய்த் தோலினால் செய்யப்பட்ட கைப் பிரதிகளை எழுதுவதற்கு அதிக கவனமும் சாமர்த்தியமும் அநேக நாட்களும் வேண்டுமாதலால் இவைகள் உயர்ந்த விலையுள்ளவைகள். எஸ்ரா 6<sup>3</sup> எரோ 36<sup>3</sup> எசே 2<sup>3</sup> 31 சக 5<sup>1</sup>. எழுத்து காண்க.

**சுருபம், சோருபம். Image.** ஆதி 31<sup>19</sup> யாத் 20<sup>4</sup> லேவி 26<sup>1</sup> 1 சாழு 6<sup>5</sup> ஆமோ 5<sup>31</sup> மத் 22<sup>30</sup> மாற் 12<sup>16</sup> லூக் 20<sup>9,4</sup> எபி 1<sup>3</sup> வெளி 13<sup>14</sup> 14<sup>9</sup> 15<sup>3</sup> 16<sup>3</sup> 19<sup>30</sup> 20<sup>4</sup>. தோராயீன், சாயல், சிலை, விக்ஃரகம் காண்க.

**சுரை. Courd.** யோனாவுக்கு நிழலிட்ட ஆமணக்கு அல்லது சுரை. யோனா 4<sup>6</sup>. இது சிக்கிரம் வளர்ந்ததினாலும் நல்ல நிழல் கொடுத்ததினாலும் இது சுரைதான் என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

**சுவர். Wall.** லேவி 14<sup>37</sup> எண் 22<sup>35</sup> 1 சாழு 19<sup>10</sup> 1 இரா 6<sup>6</sup> எசே 8<sup>8</sup> 12<sup>5</sup> 41<sup>5</sup> அப் 23<sup>3</sup>. கோட்டை, மதில், வீடு காண்க.

**சுவர்ணாத்தினம். Chrysolite.** இரத்தினம் காண்க.

**சுவாசம். Breath.** ஆதி 27 7<sup>28</sup> 6<sup>17</sup> 2 சாழு 2<sup>16</sup> யோபு 4<sup>9</sup> 19<sup>17</sup> 33<sup>4</sup> சங் 33<sup>6</sup> 104<sup>39</sup> 135<sup>17</sup> ஏசா 42<sup>5</sup> எரோ 51<sup>17</sup> அப் 17<sup>35</sup>.

**சுவாதீனம். Possession.** 2 பேது 2<sup>19</sup>.

**சுவிகாரம். Adoption.** புத்திர சுவிகாரம் காண்க.

**சுவிசேஷ அட்டவணை. Harmony of the Gospels.** நான்கு சுவிசேஷர்களும் இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றி எழுதிய நாலு சுவிசேஷங்களையும் காலக்கிரமத்தின்படி ஆதி கிறிஸ்தவ சபையிலுள்ள தாதியன் (Tatian) முதல் விளக்கிக் காட்டினான். அடியில் கண்ட சுவிசேஷ அட்டவணையில் நாலு சுவிசேஷங்களில் எழுதப்பட்ட சமசாரங்கள் காலக்கிரமத்தின்படி காட்டப்பட்டிருக்கின்றன.



சுவிசேஷ அட்டவணை

A Harmony of the Gospels

I. இயேசுவின் பிறப்பும் பாலியமும்

விஷயங்கள்.	இடம்.	மத்தேயு.	மாற்கு.	லூக்க.	யோவான்.
லூக்கா எழுதின முகவரை ....	.....	....	....	1 <sup>1-4</sup> .	
இயேசுவின் தெய்வீக தன்மை ....	.....	....	....	....	1 <sup>1-5</sup> .
வம்ச அட்டவணை ....	.....	1 <sup>1-17</sup> .	....	3 <sup>23-38</sup> .	
சுகரியா தேவதூதனைக் கண்டது..	எருசலேம்	....	....	1 <sup>5-25</sup> .	
மரியான் தேவதூதனைக் கண்டது..	நாசரேத்	....	....	1 <sup>26-38</sup> .	
மரியான் எலிசபெத்தைச் சந்தித்தது.	.....	....	....	1 <sup>39-56</sup> .	
யோசேப்பு கண்ட காட்சி ....	நாசரேத்	1 <sup>20-25</sup> .	....	....	
யோவான் ஸ்நானனின் பிறப்பு ....	.....	....	....	1 <sup>57-80</sup> .	
இயேசுவின் பிறப்பு ....	பெத்லெகேம்	....	....	2 <sup>1-7</sup> .	
மேய்ப்பர்கள் ....	”	....	....	2 <sup>8-20</sup> .	
விரூத்தசேதனம். தேவாலயத்தில்	.....	....	....	....	
ஒப்புவித்தது ....	எருசலேம்	1 <sup>25</sup> .	....	2 <sup>21-38</sup> .	
சாஸ்திரிகள் ....	பெத்லெகேம்	2 <sup>1-12</sup> .	....	....	
எகிப்துக்கு ஒழிப்போனது. ஏரோ	.....	....	....	....	
தின் கொடுமை ....	.....	2 <sup>13-18</sup> .	....	....	
திரும்பினது ....	.....	2 <sup>19-23</sup> .	....	2 <sup>39-40</sup> .	
இயேசு தேவாலயத்திற்குப் போ	.....	....	....	....	
னது ....	.....	....	....	2 <sup>41-52</sup> .	

II. A. பிரவேசப்பாகம்: ஞானஸ்நானம் பெற்றதுமுதல் முக்கிய அப்போஸ்தலரைத் தேர்ந்துகொண்டதுவரை

இடம்: விசேஷமாக யூதேயாதேசம்: கலிலேயாவுக்கூட.

காலம்: கி-பி. 26-ஹுத்தின் குளிர்காலமுதல் 27-ஹு பஸ்கா பண்டிகைவரை.  
மத் 3<sup>1-4</sup>11 மாற் 1<sup>1-13</sup> லூக் 3<sup>1-4</sup>13 யோவா 1<sup>6-4</sup>54.

யோவான் ஸ்நானனின் ஊழியம்..	.....	3 <sup>1-12</sup> .	1 <sup>1-8</sup> .	3 <sup>1-20</sup> .	1 <sup>6-15</sup> .
இயேசுவின் ஞானஸ்நானம் ....	யோர்தான் நதி	3 <sup>13-17</sup> .	1 <sup>9-11</sup> .	3 <sup>21, 22</sup> .	
சோதனை ....	வனந்தரம்	4 <sup>1-11</sup> .	1 <sup>12, 13</sup> .	4 <sup>1-13</sup> .	
யோவான் ஸ்நானன் கூறின சாட்சி.	பெத்தாபரா	....	....	....	1 <sup>19-35</sup> .
முதல் சீஷர்கள் ....	”	....	....	....	1 <sup>37-51</sup> .
முதல் அற்புதம் ....	கானா	....	....	....	2 <sup>1-12</sup> .
முதல் பஸ்கா. தேவாலயத்திலிரு	.....	....	....	....	
ந்து வியாபாரிகளை முதல்முறை	.....	....	....	....	
தூத்தினது ....	எருசலேம்	....	....	....	2 <sup>13-23</sup> .
நிக்கொதேமு... ....	”	....	....	....	3 <sup>1-21</sup> .
யோவான் ஸ்நானன் கூறின கடை	.....	....	....	....	
சிச் சாட்சி....	அயிலேன்	....	....	....	3 <sup>23-36</sup> .
இயேசு சமாரியாவுக்குப் போனது.	.....	....	....	....	4 <sup>1-42</sup> .
இயேசு கலிலேயாவுக்குப் போய்க்	.....	....	....	....	
கானாவிலே ராஜாவின் உத்தி	.....	....	....	....	
யோகஸ்தனுடைய மகனை சொ	.....	....	....	....	
ஸ்தமாக்கினது ....	.....	....	....	....	4 <sup>43-54</sup> .

**B. அதிகமான கிரியைகளை நடப்பித்ததின் முதற்பாகம்:**  
**ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தல்**

**இடம்:** பெரும்பாலும் கலிலேயா, எருசலேம்.

**காலம்:** கி-பி. 27-ஆம் சுமார் பெந்தெகோஸ்துமுதல், 28-ஆம் ஏறக்குறைய பஸ்கா பண்டிகைவரைக்கும். மத் 4<sup>12</sup>.13<sup>53</sup> மாற் 14<sup>6</sup>.13 லூக் 4<sup>4</sup>.9<sup>8</sup> யோவா 5 அகி.

விஷயங்கள்.	இடம்.	மத்தேயு.	மாற்கு.	லூக்.	யோவா.
பெதஸ்தா குளத்தண்டை வியாதிஸ் தன் சுகமானது ....	எருசலேம்	....	....	....	51-47.
யோவான்ஸ்தான் காவலில் வைக் கப்பட்டபின்பு, இயேசு கலிலே யாவில் பிரசங்கம்செய்து நாச ரேத்துக்குப் புறம்பே தள்ளப் பட்டுக் கப்பர்நகூமில் குடியிருந் தது ....	கலிலேயா	413-17	61-6	414-31.	
அந்திரோயா, பேதுரு, யாக்கோபு, யோவான் இவர்களை அழைத்தது.	கப்பர்நகூம்	418-22	116-20	51-11.	
மிகுதியான மீன்களைப் பிடித்தது.	„	....	121-28	431-37.	
ஜெபஆலயத்தில் அசுத்த ஆவி பிடித் தவனைச் சொஸ்தமாக்கினது....	„	814-17	129-34	438-41.	
பேதுருவின் மாமியையும் மற்றவர் களையும் சொஸ்தமாக்கினது ....	„	....	135	442.	
தனிமையாய் ஜெபம் செய்யும்படி போனது ....	கலிலேயா	....	135-39	442-44.	
கலிலேயாவில் பிரயாணம்செய்தது.	„	81-4	140-43	512-16.	
குஷ்டரோகி சுகமானது ....	„	....	145	516.	
தனிமையாய் ஜெபம் செய்யும்படி போனது ....	கப்பர்நகூம்	91-8	21-12	517-26.	
கிமிர்வாதக்காரன் சுகமானது ....	„	99-17	213-22	527-39.	
மத்தேயுவை அழைத்தது	„	121-8	223-28	61-5.	
சீஷர்கள் ஓய்வுநாளில் கதிற்களைக் கொய்து தின்றது ....	கலிலேயா	129-14	31-12	66-11.	
ஓய்வுநாளில் கும்பின கையுடைய வன் சுகமானது ....	கப்பர்நகூம்	....	....	612.	
தனிமையாய் ஜெபம் செய்யும்படி போனது ....	.....	102-4	313-19	613-16.	
பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலரை அழைத்தது ....	.....	51-81	....	617-49.	
மலைப்பிரசங்கம் ....	.....	85-13	....	71-10.	
நூற்றுக்கு அதிகபதியின் வேலைக்கா ரன் சொஸ்தமானது ....	கப்பர்நகூம்	....	....	711-17.	
விதவையின் மகன் உயிர்த்தெழுந் தது ....	நாயின்	112-19	....	718-33.	
யோவான்ஸ்தான் சீஷர்களை அனுப்பினது ....	.....	....	....	730-50.	
பாலியான ஸ்திரீ தைலம் பூசினது.	கப்பர்நகூம்	....	....	....	

விடயங்கள்.	இடம்	புத்தே.	மத்த.	சூகம்.	வோகம்.
இயேசு பன்னிருவரோடு கவிலேயாவில் பிரயாணம் செய்தது....	கவிலேயா	....	....	81-3.	
குருடும் ஊமையுமான பிசாசு பிடித்தவன் சொஸ்தமானது. தேவதூஷணத்தையும் அசுத்த ஆவியையும்பற்றிய பிரசங்கம் ....	,,	1222-46	320-30	[1114-23].	
இயேசுவின் தாயும் சகோதரரும் வந்தது ....	.....	1246	331-35	819-21.	
உவமைகள்:—					
விதைக்கிறவன் ....	.....	131-23	41-25	84-18.	
விதை ....	.....	....	426.		
கிளைகள் ....	.....	1324.			
கடுகு ....	.....	1331	430	1318. 19.	
புளித்தமா ....	.....	1333	....	1320. 21.	
விளக்கு ....	.....	....	421	816.	
பொக்கிஷம் ....	.....	1344.			
முத்து ....	.....	1345.			
வலை ....	.....	1347-53.			
இயேசு கடற்கொந்தளிப்பை அமர்ந்தினது ....	.....	818-27	435-41	823-25.	
லேகியோன் சொஸ்தமானது ....	கொராசா	828-34	51-15	826-40.	
யவீரின் குமாரத்தி உயிர்த்தெழுந்தது. பெரும்பாடுள்ள ஸ்திரீ சுகமானது ....	கப்பர்நகம்	918-26	522-43	841-56.	
இரண்டு குருடர் சுகமானது ....	,,	927-30.			
ஊமையன் சுகமானது....	.....	932. 33.			
இயேசு பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலரைப்போதித்து அனுப்பினது.	.....	101. 5-42	67-13	91-6.	

### C. நடுப்பாகம்: இயேசுவின் கிரியைகளும், பரிசேயருடைய விரோதமும்

இடம்: கவிலேயா. ஒருமுறை பௌஸ்தினுவின் வட எல்லையைத் தாண்டிப் போதல்.

காலம்: கி-பி. 28-ஆத்தில் பஸ்காமுதல் கூடாரப் பண்டிகைகவரையில். (ஏப்ரில்-அக்டோபர்) மத் 14<sup>1</sup>-18<sup>35</sup> மாற் 6<sup>14</sup>-9<sup>50</sup> ஜாக் 9<sup>7</sup>-50 யோவா 6 அதி.

யோவான்ஸ்தான் சிர்ச்சேதம் ..	மக்கேரு கோட்டை	141-12	614-29	97-9.	
இயேசு ஐயாயிரம்பேரைப் போஷித்தது ....	பெத்சாயிதா	1413-21	630-44	910-17	61-14.
இயேசு நீர்மேல் நடந்தது ....	கவிலேயாக்கடல்	1422-38	645-56	....	615-21.
ஜீவ அப்பத்தைப்பற்றிய பிரசங்கம்.	கப்பர்நகம்	....	....	....	622-70.
பரிசேயரும் வேதபாரகரும் விரோதமாயிருந்தது. இயேசு சுத்தத்தைப்பற்றிப் பிரசங்கம்செய்தது.	,,	151-20	71-23.		
சீரோபேனிக்கியா ஸ்திரீயின்மகள் சுகமானது....	சீரியா	1531-29	724-30.		

விஷயங்கள்.	இடம்.	ஆதேய.	மாநா.	வாக்க.	பொருள்.
செவிடும் ஊமையுமானவனும் மற்ற வர்களும் சுகமானது ....	தெக்கப்போலி	1530-31.			
இயேசு நாலாயிரம்பெயரைப் போ வித்தது ....	.....	1532-39	81-10.		
பரிசேயரின் புளித்தமாவைக் குறித்த எச்சரிப்பு ....	.....	161-12	811-22.		
ஒரு குருடனுக்குப் பார்வை அளித்தது ....	பெத்சாயிதா	....	822-27.		
பேதுருவும் மற்ற சீஷர்களும்செய்த அறிக்கை ....	செசரியாபிலிப்பி	1613-21	827-30.		
இயேசு முதல் முறை தாம் அடையும் மரணத்தை முன்னறிவித்தது ....	”	1621-28	331-38	922-27.	
மறுமரணமானது ....	கலிலேயா	171-13	92-13	928-36.	
சந்திரரோகி சொஸ்தமானது ....	”	1714-21	914-29	937-42.	
இயேசு தமது மரணத்தையும் உயிர்த்தெழுதிலையும் மறுபடியும் முன்னறிவித்தது ....	”	1722-23	930-32	943-45.	
வரிப்பணம் செலுத்தினது ....	கப்பர்நகும்	1724-27.			
தாழ்மை, மன்னிப்பு, தன்னடக்கம் என்பவைகளைப்பற்றிய போதனை ....	”	181-18	933-50	946-50.	
இரக்கமற்றவோல்காரன் ....	”	1823-35.			

D. கிரியைகளை நடப்பிக்கிற காலத்தின் முடிவு: பாடுகள் சமீபமாகக் காணப்படுகின்றன

இடம்: யூதேயா. யோவா 7<sup>10</sup> 11<sup>54</sup>. பெரேயா. மாற் 10<sup>1</sup> யோவா 10<sup>40</sup>.

காலம்: கி-பி. 28-வருத்துக் கூடாரப் பண்டிகைமுதல், 29-வருத்துப் பஸ்கா பண்டிகைவரை. (28-வரு அக்டோபர்ஸ் முதல் 29-வரு ஏப்ரில்ஸ் வரை.) மத் 19<sup>1</sup>-20<sup>34</sup> மாற் 10<sup>1</sup>-52 னாக் 9<sup>51</sup>-19<sup>28</sup>. (இது கால வரிசையில் வைக்கப்படவில்லை.) யோவா 7<sup>1</sup>-11<sup>57</sup>.

கடைசியாகக் கலிலேயாவை விட்டு இயேசு சமாரியா வழியாகக் கூடாரப்பண்டிகைக்குப்போனது.	சமாரியா	....	....	951-62.	
கூடாரப் பண்டிகை. (அக்டோபர்ஸ்) இயேசு செய்தபோதனை.	எருசலேம்	....	....	....	71-46.
சேவகர் அவரைப் பிடித்துக்கொள்ளும்படி வந்தது ....	”	....	....	....	730-46.
விபசார ஸ்திரீக்கு அருளின மன்னிப்பு ....	”	....	....	....	33-11.
பிரசங்கங்கள் ....	”	....	....	....	313-59.
பிறவிக்குருடன் சுகமானது	”	....	....	....	91-41.
‘வாசல்,’ ‘நல்ல மேய்ப்பன்’	”	....	....	....	101-18.
இயேசு எருசலேமை விட்டு, எழுபது சீஷர்களை அனுப்பினது ..	யூதேயா	....	....	101-16.	
எழுபது சீஷர்கள் திரும்பி வந்தது.	”	....	....	1017-24.	

விஷயங்கள்.	இடம்.	பத்திய.	பாற்.	தூர்.	பேரளவு.
நல்ல சமாரியன் என்னும் உவமை.	யூதேயா	....	....	10 <sup>25-37</sup> .	
மார்த்தான் மரியான் என்பவர்களுடைய வீட்டுக்குப் போனது ....	பெத்தானியா	....	....	10 <sup>38-49</sup> .	
சேவர்களுக்கு ஜெபம் பண்ணப்போதித்தது ....	யூதேயா	[6 <sup>5-13</sup> ]	....	11 <sup>1-13</sup> .	
இயேசு ஊமையின சொஸ்தப்படுத்தி, தேவதூஷணத்தைக் கண்டித்தது ....	..	[12 <sup>22-45</sup> ]	[3 <sup>30-30</sup> ]	11 <sup>14-28</sup> .	
பிரசங்கங்கள்:—					
நினிவே ....	..	12 <sup>41</sup>	....	11 <sup>29-32</sup> .	
விளக்கு....	..	....	....	11 <sup>33-36</sup> .	
ஊர்க்குருவிகள், பராமரிப்பு.	..	....	....	12 <sup>1-12</sup> .	
மதிகேடான ஐசுவரியவான்..	..	....	....	12 <sup>13-21</sup> .	
கொல்லப்பட்ட கலிலேயர்..	..	....	....	13 <sup>1-5</sup> .	
கனிகோடாத அத்திராமர் ....	..	....	....	13 <sup>6-9</sup> .	
கூனி சொஸ்தமானது ....	.....	....	....	13 <sup>10-17</sup> .	
தேவாலயப் பிரதிஷ்டை (மசெம்பர்ஸ்) பண்டிகைக்குப்போனது.	எருசலேம்	....	....	....	10 <sup>22-30</sup> .
யூதர்கள் கல் எறிந்தது ....	..	....	....	....	10 <sup>31-38</sup> .
இயேசு திரும்பி யோர்தானுக்கு அப்புறம் போனது ....	.....	....	....	....	10 <sup>39-40</sup> .
இரட்சிக்கப்பட்டவர்கள். ஏரோதைக்குறித்து எச்சரிப்பு ....	.....	....	....	13 <sup>22-33</sup> .	
ஒய்வுநாளில் பரிசேயன் வீட்டில் நீர்க்கோவையுள்ளவனைச் சொஸ்தமாக்கினது ....	.....	....	....	14 <sup>1-14</sup> .	
பெரிய விருந்தைப்பற்றிய உவமை.	.....	....	....	14 <sup>15-24</sup> .	
மெய் சேஷன் ....	.....	....	....	14 <sup>25-34</sup> .	
உவமைகள்:—					
‘காணமல் போன ஆடு’ ....	.....	....	....	15 <sup>1-7</sup> .	
‘காணமல் போன வெள்ளிக் காசு’ ....	.....	....	....	15 <sup>8-10</sup> .	
‘கெட்ட குமாரன்’ ....	.....	....	....	15 <sup>11-32</sup> .	
‘அநீதியுள்ள உக்கிராணக்காரன்’ ....	.....	....	....	16 <sup>1-18</sup> .	
‘ஐசுவரியவானும் லாசருவும்’.	.....	....	....	16 <sup>19-31</sup> .	
லாசரு வியாதியாயிருந்தது ....	பெத்தானியா	....	....	....	11 <sup>1-10</sup> .
இயேசு யூதேயாவுக்குத் திரும்பி வந்தது ....	..	....	....	....	11 <sup>11-16</sup> .
லாசரு உயிரோடெழுந்தது ....	..	....	....	....	11 <sup>17-46</sup> .
ஆலோசனைச் சங்கத்தில் காய்பாவின் யோசனை ....	எருசலேம்	....	....	....	11 <sup>47-63</sup> .
இயேசு எப்பிராயிமிலுள்ள ஊருக்குப் போனது ....	எப்பிராயிம்	....	....	....	11 <sup>54-57</sup> .
இயேசு எருசலேமுக்குக் கடைசியாகச் செய்த பிரயாணம் ....	சமாரியா நாடு	19 <sup>1</sup>	10 <sup>1</sup>	17 <sup>11</sup> .	
பத்துக் குஷ்டரோகிகள் சொஸ்தமானது ....	..	....	....	17 <sup>12-19</sup> .	

விஷயங்கள்.	இடம்.	அத்தேய.	வரு.	தூண்.	பொருள்.
அநீதியுள்ள நியாயாதிபதி ....	சமாரியா நாடு	....	....	181-3.	
பரிசேயனும் ஆயக்காரனும் ....	”	....	....	189-14.	
மனைவியைத் தள்ளிவிடுதலைப் பற்றியது ....	”	193-12	102-12.		
இயேசு சிறு பிள்ளைகளை ஆசீர்வதித்தது ....	”	1913-15	1013-16	1815-17.	
ஐசுவரியமுள்ள வாலிபன் ....	”	1916-22	1017-31	1818-20.	
திராட்சத்தோட்டத்திலேவிலையாட்களைப்பற்றிய உவமை ....	”	201-16.			
இயேசு மூன்றாம் முறை தமது மாணத்தையும் உயிர்த்தெழுதலையும் முன்னறிவித்தது ....	”	2017-19	1032-34	1831-34.	
யாக்கோபும் யோவானும் செய்த விண்ணப்பம் ....	”	2020-28	1035-45.		
பர்திமேயுவுக்குக் கண்பார்வை அளித்தது ....	எரிகோ	2029-34	1046-52	1835-43.	
சகேயு ....	”	....	....	191-10.	
பத்தூராத்நலைப்பற்றிய உவமை....	”	....	....	1911-28.	

E. முடிவு: எருசலேமில் மகிமையோடு பிரவேசித்தல், கடைசியான போதனை, பாடுகள், மரணம், உயிர்த்தேழுதல், பரலோகம் செல்லுதல்

இடம்: எருசலேம்.

காலம்: கி-பி. 29-ஆம் பஸ்காவுக்கு 6 நாள் முந்தியிருந்து, பெந்தெகோஸ்தவுக்குப் பத்து நாளுக்கு முன்வரையில். (29-ஆம் ஏப்ரில்-ஜூன்.)  
மத் 21<sup>1</sup>-28<sup>30</sup> மாற் 11<sup>1</sup>-16<sup>20</sup> லூக் 19<sup>29</sup>-24<sup>53</sup> யோவா 12<sup>1</sup>-21<sup>23</sup>.

சன்கீழமை.

சீமோன் வீட்டில் விருந்து. மரி

யாள் தைலத்தை வார்த்தது .... பெத்தானியா

266-13

143-9

....

121-11.

ஞாயிற்றுக்கீழமை.

இயேசு எருசலேமுக்குள் பிரவே

சித்தது .... எருசலேம்

211-11

111-10

1929-44

1212-19.

அவர் தேவாலயத்தைப் பார்த்து

பெத்தானியாவுக்குத் திரும்பிப்

போனது ....

.....

....

1111.

திங்கட்கீழமை.

கனிகொடாத அத்திமரம் பட்டுப்

போனது ....

ஒலிவமலை

2118-19

1112-14.

இரண்டாம் முறை தேவாலயத்தி

லிருந்து வியாபாரிகளைத் தூத்தி

னது ....

எருசலேம்

2112-17

1115-18

1945-48.

பெத்தானியாவுக்குத் திரும்பிப்போ

னது ....

”

2117

1119.

பட்டுப்போன அத்திமரத்தைப் பற்

றிய பாடம் ....

.....

2120-22

1120-25.

விஷயங்கள்,	இடம்.	மத்தேயு.	மற்கு.	லூக்கா.	யோவான்.
<b>செவ்வாய்க்கிழமை.</b>					
தேவாலயத்தில் செய்த பிரசங்கங்கள்:—					
தேவகுயாரனுடைய அதிகாரம் ....	எருசலேம்	21 <sup>23-27</sup>	11 <sup>27-33</sup>	20 <sup>1-8</sup> .	
இரண்டு குமாரரைப்பற்றிய உவமை ....	”	21 <sup>28-32</sup>			
பொல்லாத தோட்டக்காரர் ..	”	21 <sup>33-46</sup>	12 <sup>1-12</sup>	20 <sup>9-19</sup> .	
ராஜகுமாரன் கலியாணம் ....	”	22 <sup>1-14</sup> .			
மூன்று கேள்விகள்:—					
(i) பரிசேயரும் ஏரோதியரும் இராயனுக்கு வரிகொடுப்பதைப்பற்றிக் கேள்வி கேட்டது ....	”	22 <sup>15-22</sup>	12 <sup>13-17</sup>	20 <sup>20-26</sup> .	
(ii) சதுசேயர் உயிர்த்தெழுத லைப்பற்றிக் கேள்வி கேட்டது ....	”	22 <sup>23-33</sup>	12 <sup>18-27</sup>	20 <sup>27-40</sup> .	
(iii) நியாயசாஸ்திரி பிரதான கற்பனையைப்பற்றிக் கேள்வி கேட்டது ....	”	22 <sup>34-40</sup>	12 <sup>28-34</sup> .		
கிறிஸ்துவானவர் தாலீதின் மகன். அது எப்படி? ....	”	22 <sup>41-46</sup>	12 <sup>35-37</sup>	20 <sup>41-44</sup> .	
<b>புதன்கிழமை.</b>					
வேதபாரகரையும் பரிசேயரையும் எச்சரித்தது ....	”	23 <sup>1-33</sup>	12 <sup>38-40</sup>	20 <sup>45-47</sup> .	
விதவை இரண்டு காசு கொடுத்தது.	”	....	12 <sup>41-44</sup>	21 <sup>1-4</sup> .	
கிரேக்கர்கள் வந்தது ....	”	....	....	....	12 <sup>30-36</sup> .
அலிசுவாசமுள்ளவர்கள்	”	....	....	....	12 <sup>36-50</sup> .
இயேசு தேவாலயத்தைவிட்டுப் புறப்படும்போது அதின் அழிவையும் எருசலேமின் அழிவையும் முன்னறிவித்தது ....	ஒலிவமலை	24 <sup>1-28</sup>	13 <sup>1-23</sup>	21 <sup>5-24</sup> .	
இரண்டாம்வருகையைப்பற்றியது.	”	24 <sup>28-51</sup>	13 <sup>24-37</sup>	21 <sup>24-26</sup> .	
உவமைகள்:—					
பத்துக் கன்னிகைகள் ....	”	25 <sup>1-13</sup> .			
ஐந்து தாலந்து ....	”	25 <sup>14-30</sup> .			
செம்மறியாடுகளும் வெள்ளாடுகளும் ....	”	25 <sup>31-46</sup> .			
ஆலோசனைச் சங்கம். யூதாஸ் செய்த துரோகம் ....	எருசலேம்	26 <sup>1-16</sup>	14 <sup>1-11</sup>	22 <sup>1-6</sup> .	
<b>வியாழக்கிழமை.</b>					
பஸ்காவை ஆயத்தம் செய்தது ....	”	26 <sup>17-19</sup>	14 <sup>12-16</sup>	22 <sup>7-13</sup> .	
சீஷர்களுக்குள் உண்டான வாக்குவாதம். பஸ்கா போஜனம் ....	”	26 <sup>20</sup>	14 <sup>17</sup>	22 <sup>14-18</sup> .	
இயேசு சீஷர்களின் பாதங்களைக் கழுவினது ....	”	....	....	....	13 <sup>1-20</sup> .
அப்பத்தைப் பிடுகுதல் ....	”	26 <sup>26</sup> .	14 <sup>22</sup> .	22 <sup>19</sup> .	

விஷயங்கள்.	இடம்.	மத்தேயு.	மார்கு.	லூக்கா.	யோவான்.
'உங்களில் ஒருவன் என்னைக் காட்டிக்கொடுப்பான்' ....	எருசலேம்	26 <sup>21-25</sup>	14 <sup>18-19</sup>	22 <sup>21-23</sup>	13 <sup>21-25</sup>
துணிக்கையைக் கொடுத்தது ....	"	....	....	....	13 <sup>26-27</sup>
யூதாஸ் புறப்பட்டுப் போனது ....	"	....	....	....	13 <sup>28-35</sup>
இயேசு பேதுருவின் மறுதலிப்பையும், சீஷர்கள் சிதறடிக்கப்படுவதையும் முன்னறிவித்தது ....	"	26 <sup>31-35</sup>	14 <sup>27-31</sup>	22 <sup>24-28</sup>	13 <sup>36-38</sup>
இயேசுபாத்திரத்தை ஆசீர்வதித்தது.	"	26 <sup>27-29</sup>	14 <sup>22-25</sup>		
இராப்போஜனத்துக்குப் பிறகு சீஷரைத் தேற்றும்படி இயேசு பரிசுத்த ஆவியையும், மெய்யான இராட்சச்செடியையும், தமது மாணத்தையும், தாம் அடையும் ஜெயத்தையும் பற்றிப் பிரசங்கம் செய்தது ....	"	....	....	....	14 <sup>1-16</sup> 38.
இயேசு சீஷர்களுக்காகச் செய்த ஜெபம் ....	.....	....	....	....	17 <sup>1-26</sup>
கீதம். புறப்பட்டது ....	.....	26 <sup>30</sup>	14 <sup>26</sup>	....	18 <sup>1</sup> .
இயேசு வியாகுலப்பட்டது ....	கெத்தெமனே	26 <sup>36-46</sup>	14 <sup>32-42</sup>	22 <sup>29-45</sup>	
இயேசுகாட்டிக்கொடுக்கப்பட்டது.	"	26 <sup>47-50</sup>	14 <sup>43-46</sup>	22 <sup>47-48</sup>	18 <sup>2-9</sup> .
பேதுரு மல்குவின் காளை வெட்டினது ....	.....	26 <sup>51-56</sup>	14 <sup>47-49</sup>	22 <sup>49-53</sup>	18 <sup>10-11</sup> .
சீஷர்கள் ஒடிப்போனது ....	.....	26 <sup>56</sup>	14 <sup>50-52</sup>		
அன்னாவுக்குமுன் முதல் விசாரணை.	எருசலேம்	....	....	....	18 <sup>12-14</sup> .
<b>வெள்ளிக்கீழமை.</b>					
காய்பாவுக்கும் ஆலோசனைச் சங்கத்துக்கும் முன் இரண்டாம் விசாரணை. பேதுரு மூன்றாமாம் இயேசுவை மறுதலித்தது. யூதர்கள் இயேசுவைப் பரிசுதாக்கு செய்தது ....	"	26 <sup>57-75</sup>	14 <sup>53-72</sup>	22 <sup>54-71</sup>	18 <sup>15-27</sup> .
பிலாத்துவுக்குமுன் மூன்றாம் விசாரணை ஆரம்பமானது ....	"	27 <sup>1-2</sup>	15 <sup>1-2</sup>	23 <sup>1-5</sup>	18 <sup>28-32</sup> .
யூதாஸ் மன்னஸ்தாபமும், மாணமும்.	"	27 <sup>3-10</sup>			
பிலாத்தாவும் இயேசுவும் செய்த சம்பாஷணை ....	"	....	15 <sup>3-5</sup>	....	18 <sup>33-38</sup> .
பிலாத்து இயேசுவை ஏரோதுவின் னிடத்திற்கு அனுப்பினது ....	"	....	....	23 <sup>6-12</sup>	
பிலாத்து இயேசுவை விடுதலைசெய்யக் கருதினது. அவன் மனைவிகண்ட சொப்பனம். அவன் கை கழுவினது. யூதர்கள் பரபாசை விடுதலைசெய்யக் கேட்டது ....	"	27 <sup>11-26</sup>	15 <sup>6-15</sup>	23 <sup>13-19</sup>	18 <sup>38-40</sup> .
இயேசு வாரினால் அடிப்பட்டது. போர்ச்சேவகர் பரியாசுக்கு செய்தது ....	"	27 <sup>26-31</sup>	15 <sup>15-20</sup>	23 <sup>20-25</sup>	19 <sup>1-16</sup> .
சிரோனியனாகிய சீமோன் சிலுவை சுமந்தது ....	"	27 <sup>32</sup>	15 <sup>21</sup>	23 <sup>26-39</sup>	



விவரங்கள்.	இடம்.	முதலா.	பாற்.	குறிய.	பொருள்.
இயேசு சிலுவையில் அறையப்பட்டது ....	கல்வாரி மலை	27 <sup>33-55</sup>	15 <sup>32-41</sup>	23 <sup>33-49</sup>	19 <sup>17-48</sup>
இயேசு அருளின் ஏழு வாக்குகள்:-					
(i) 'பிதாவே, இவர்களுக்கு மன்னியும்' ....	"	...	....	23 <sup>34</sup>	
சேவகர்கள் அவருடைய வஸ்திரத்தைப் பங்கிட்டது ....	"	27 <sup>35</sup>	15 <sup>34</sup>	23 <sup>34</sup>	19 <sup>33</sup>
யூதர்கள் செய்த பரிசாசம். இரண்டு கள்ளர்கள் ....	"	27 <sup>39-44</sup>	15 <sup>39-39</sup>	23 <sup>35-43</sup>	
(ii) 'இன்றைக்கு...பரதிசுவிரூபபாய்' ....	"	....	....	23 <sup>43</sup>	
(iii) 'ஸ்திரீயே, அதோ உன் மகன் மு' ....	"	....	....	....	19 <sup>36, 37</sup>
இரவு ....	"	27 <sup>45</sup>	15 <sup>33</sup>	23 <sup>44, 45</sup>	
(iv) 'என் தேவனே, ஏன் என்னைக் கைவிட்டீர்' ....	"	27 <sup>46</sup>	15 <sup>34</sup>		
(v) 'தாகமாய் இருக்கிறேன்'.	.....	....	....	....	19 <sup>38</sup>
காடி கொடுக்கப்பட்டது ....	கல்வாரி மலை	27 <sup>48</sup>	15 <sup>36</sup>	....	19 <sup>39</sup>
(vi) 'முடிந்தது' ....	"	....	....	....	19 <sup>30</sup>
(vii) 'பிதாவே, உம்முடைய கைகளில் என் ஆவியை ஒப்புவிக்கிறேன்' ....	"	....	....	23 <sup>46</sup>	
தேவாலயத்தின் திரைச்சீலை கிழிந்தது ....	எருசலேம்	27 <sup>51</sup>	15 <sup>38</sup>	23 <sup>45</sup>	
கல்லறைகள் திறந்தது ....	"	27 <sup>52</sup>			
நூற்றுக்கு அதிபதி கூறின சாட்சி.	கல்வாரி மலை	27 <sup>54</sup>	15 <sup>39</sup>	23 <sup>47</sup>	
ஸ்திரீகள் பார்த்துக்கொண்டது ....	"	27 <sup>55</sup>	15 <sup>40</sup>	23 <sup>49</sup>	
போர்த்தேவகன் ஈட்டியினால் அவர் விலாவில் குத்தினது ..	"	....	....	....	19 <sup>34</sup>
அடக்கம் ....	எருசலேம்	27 <sup>57-60</sup>	15 <sup>42-47</sup>	23 <sup>50-56</sup>	19 <sup>38-48</sup>
கல்லறையண்டை காவல் வைத்தது.	"	27 <sup>62-66</sup>			

இயேசு உயிர்த்தெழுந்தபிறகு நாற்பது நாட்கள்

மூன்றாம் நாளில் ஸ்திரீகள் கல்லறைக்குப் போய் இயேசு உயிர்த்தெழுந்திருக்கிறார் என்று அறிந்து, தேவதூதர்களைப் பார்த்துச் சீஷர்களுக்கு இதை அறிவிக்கும் படி போகையில் இயேசுவைக் கண்டது ....	தோட்டம்	28 <sup>1-10</sup>	16 <sup>1-8</sup>	24 <sup>1-10</sup>	20 <sup>1, 9</sup>
பேதுருவும் யோவானும் கல்லறைக்குப் போனது ....	"	....	....	24 <sup>11, 12</sup>	20 <sup>3-10</sup>
காவலாளர் பிரதான ஆசாரியனுக்கு நடந்தவை அறிவித்தது ....	எருசலேம்	28 <sup>11-15</sup>			
மகதலேனா மரியாள் இயேசுவைக் கண்டது ....	தோட்டம்	....	16 <sup>9-11</sup>	....	20 <sup>11-18</sup>

விஷயங்கள்.	இடம்.	மத்தேயு.	மாற்கு.	லூக்கா.	யோவான்.
எம்மாவுக்குப் போகிற இரண்டு சீஷர்கள் இயேசுவைக் கண்டது.	வழியில்	....	16 <sup>19-13</sup>	23 <sup>13-35</sup> .	
பேதுரு இயேசுவைக் கண்டது (1 கொரி 15 <sup>5</sup> )	....	....	....	23 <sup>34</sup> .	
பத்து சீஷர்கள் இயேசுவைக் கண்டது	....	....	....	24 <sup>35-49</sup>	20 <sup>19-23</sup> .
பத்து சீஷர்களும் தோமாவும் இயேசுவைக் கண்டது	....	....	16 <sup>14-18</sup>	....	20 <sup>24-29</sup> .
கலிலேயாவுக்குப் போன சீஷர்கள் இயேசுவைக் கண்டது	கலிலேயாக்கடற் கரை	....	....	....	21 <sup>1-24</sup> .
கலிலேயாவிலுள்ள ஒரு மலைமேல் சீஷர்கள் இயேசுவைக் கண்டது (1 கொரி 15 <sup>5</sup> )	கலிலேயா	28 <sup>16-20</sup> .	....	....	....
500 சீஷர்கள் இயேசுவைக் கண்டது (1 கொரி 15 <sup>6</sup> ).	....	....	....	....	....
யாக்கோபு இயேசுவைக் கண்டது (1 கொரி 15 <sup>7</sup> ).	....	....	....	....	....
இயேசு பரலோகம் சென்றது	பெத்தானியா	....	16 <sup>19, 20</sup>	24 <sup>50-53</sup> .	....
சுவிசேஷத்தின் நோக்கம்	....	....	....	....	20 <sup>30, 31</sup> .
முடிவுரை	....	....	....	....	21 <sup>25</sup> .

சுவிசேஷிகள். Evangelist. சுவிசேஷம் என்பதற்கு மூலார்த்தம் 'நல்வார்த்தை' ஆனதினால் ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் அந்த நற்செய்தியைக் கூறுகிறவனுக்குச் 'சுவிசேஷகன்' என்று பெயர் இட்டார்கள். இதின் படி பிலிப்பு என்பவனுக்குச் சுவிசேஷகன் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அப் 21<sup>8</sup>. ஆகி சபையில் சுவிசேஷகனின் ஊழியம் ஒரு உத்தியோகமல்ல. சுவிசேஷம் பிரபலியம் ஆகும்படி அதைப் பிரசங்கம் செய்வதற்குத் திராணியுள்ளவன் எவனும் சுவிசேஷகனாய் இருந்தான். எபே 4<sup>11-13</sup>. இப் படியே பரி. பவுல் எபேசுபட்டணத்தில் கண்காணியாகிய தீமோத்தேயு சுவிசேஷக ஊழியத்தைச் செய்யும்படி ஏவுகிறான். 2 தீமோ 4<sup>5</sup>.

சுவிசேஷம். Gospel. Gospel என்பது 'தேவனுடைய வாக்கு.' மூலபாஷையில் சுவிசேஷம் என்பதற்கு 'நற்செய்தி' அல்லது 'நல்வார்த்தை' என்று அர்த்தமாம். இந்த நற்செய்தி என்னவென்றால் தேவசமாதானம், இராட்சிப்பு, அவருடைய அருள், ராஜ்யம் ஆகிய இவைகளே. மத் 4<sup>23</sup> 9<sup>35</sup> 24<sup>14</sup> மாற் 1<sup>14</sup> அப் 20<sup>24</sup> ரோ 15<sup>19</sup> எபே 1<sup>13</sup>. 'சுவிசேஷம்' என்பது இயேசுவின் மூலமாய் அருளப்பட்ட இவைகளை முற்றிலும் குறிக்கும் பொதுப்பெயர். மாற் 1<sup>15</sup> 8<sup>35</sup> 14<sup>9</sup> 16<sup>15</sup>

அப் 15<sup>1</sup> ரோ 11<sup>28</sup> 2 கொரி 8<sup>18</sup>. ரோ 10<sup>16</sup>-ல் 'சுவிசேஷம்' தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த போதனையைப் பொதுவாய்க் குறிக்கிறது. வெளி 14<sup>6</sup>-ல் 'சுவிசேஷம்' தேவனுதன் கூறின சமாசாரத்தைக் குறிக்கிறது.

மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா, யோவான் எழுதின புஸ்தகங்களுக்கு ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் 'சுவிசேஷம்' என்று பெயர் சொல்லவில்லை. கி-பி. 150-வரு முதலாவது இவைகளுக்கு இந்தப் பெயர் வழங்கப்பட்டது.

ஆகி சபையில் நாலு சுவிசேஷங்களைத் தவிர 'எபிரெயருடைய சுவிசேஷம்,' 'எகிப்தியருடைய சுவிசேஷம்,' 'யாக்கோபினுடைய சுவிசேஷம்,' 'தோமாவின் சுவிசேஷம்' இன்னும் ஏறக்குறைய இருபது சுவிசேஷங்கள் வெவ்வேறான காலங்களிலும் வெவ்வேறான சபைகளிலும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டிருந்தன. இவைகளில் மரியானைக் குறித்தும், இயேசுவின் பிறப்பைக்குறித்தும், அவருடைய பாலியப் பிராயத்தைக்குறித்தும், பிலாத்து செய்த விசாரணையைக்குறித்தும் பல சங்க்திகள் உண்டு. ஆனால் இவைகளில் சொன்ன சமாசாரங்களுக்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லாததினாலும், இவைகளின் ஆக்கியோன்கள் தங்கள் அபிப்பிராயத்தின் படி இவைகளில் பல கதைகளை எழுதினதினாலும் பதிதர்கள் தங்கள் கொள்கைகளை

உறுதிப்படுத்தும்படி. 'சுவிசேஷங்கள்' சில எழுதினதினாலும் ஆதி கிறிஸ்தவசபை இவைகளில் ஒன்றையும் பொதுவாய் அங்கீகரிக்காமல், இவைகளைப் பத்திவிரும்பிக்காகமாத்திரம் வாசிக்கலாம் என்று உத்தரவு கொடுத்தார்கள். இந்தச் சுவிசேஷங்களை ஆராய்ந்து பார்க்கும்போது மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா, யோவான் இவர்கள் எழுதின சுவிசேஷங்களில் இல்லாத விசேஷம் ஒன்றும் இவைகளில் இல்லையென்று அறியலாம். மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா, யோவான் காண்க.

சுழல்காற்று, துறவன். Whirlwind. அராபியாதேசத்தில் சுழல்காற்று அதிகமாய் உண்டாகும். உறைந்தமான இடங்களில் இறங்கி காற்று அடிக்கும்போது தாசு மணல் பிரயாணிகளைச் சில வேளைகளில் மூடிக்கொள்ளும். தூரத்திலிருந்து இதைப் பார்த்தால் இது பூமியிலிருந்து வானத்துக்குப் பெரிய ஸ்தம்பம்போல் தோன்றும். இதைப் பார்க்கப் பயங்கரமாய் இருக்கும். எயிரேய பதங்கள் இந்தமாதிரியான சுழல் காற்றையும் அதிக மும்முரமாய் வீசி அடிக்கும் குருவளிக்காற்றையும் குறிக்கின்றன. 'சுழல்காற்று.' ஏசா 17<sup>3</sup>, 'குருவளி.' யோபு 37<sup>1</sup> நீதி 17<sup>1</sup>, 'பெருங்காற்று.' யோபு 21<sup>18</sup> 38<sup>1</sup>. சவ் 83<sup>15</sup> ஏசா 29<sup>6</sup> எரே 23<sup>19</sup>.

சுழற்படி. Winding stairs. 1 இரா 6<sup>8</sup>. தேவாலயம் காண்க.

சூ.

சூகா. Shuhah. 1 நாளா 4<sup>11</sup>.

சூகாஃ. Zuar. எண் 1<sup>8</sup>.

சூகாஸ். Shual. ஆசேர் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>26</sup>.

சூகாஸ். Shuah. ஏபேரின் மகள். 1 நாளா 7<sup>32</sup>.

சூகியன். Shuhite. யோபு 21<sup>18</sup> 81 181 25<sup>1</sup> 42<sup>9</sup>.

சூக்கியர். Sukklm. எகிப்து ராஜா வாகிய சேஷாக்கின் சேனையோடு வந்த ஒரு கோத்திரம். 2 நாளா 13<sup>3</sup>.

சூசன்னா. Susanna.

1. தன்னுடைய ஆகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் சுழல்காற்று ஸ்திரியாகிய சூசன்னாவின் சரித்திரம் காண்க.

2. லூக் 8<sup>3</sup>.

சூசான், சூஷான். Shushan. பெர்சியா ராஜ்யத்தில் மூன்று முக்கிய நகரிகளில் இதுவும் ஒன்று. இது திகிரிஸ் நதிக்குக்

கிழக்கே ஏறக்குறைய நூறு மைல் தூரத்தில் பெர்சியாக்குடாக்கடலுக்கு வடக்கே நூற்று நூற்பது மைல் எலாம் என்னும் நாட்டில் இருந்தது. தானி 5<sup>3</sup> நெகே 1<sup>1</sup> எஸ்தர் 1<sup>1</sup>.

சூசி. Sual. எண் 13<sup>11</sup>.

சூசியர். Suzims. ஒருவேளை இவர்களும் சமசூரியரும் ஒரு ஜனந்தான். இவர்கள் தென் பல்ஸத்தினாவில் உள்ள பூர்வீக ஜனம். ஆதி 14<sup>5</sup> உபா 2<sup>90</sup>.

சூஷாஹிதா. Shushanohites. சூஷான் நாட்டிலிருந்து வந்து சமாரியாவில் குடியேறினவர்கள். எஸ்ரா 4<sup>3</sup>.

சூ. Heat. தானி 3<sup>19</sup> பிர 4<sup>11</sup> லேவி 13<sup>8</sup>.

சூதி. Sleight. எபே 4<sup>14</sup>.

சூநேம். Shunem. 1 சாமு 28<sup>3</sup>. தூனேம் காண்க.

சூபவேல். Shubael. சுபவேல் காண்க.

சூப். Suph. சூப் என்பதற்கு 'நீரில் வளரும் களைகள்' என்று அர்த்தமாம். அராபியாதேசத்தார் செங்கடலுக்குக் 'களைகளின்கடல்' என்று அர்த்தக்கொண்ட 'யம்சூப்' என்னும் பெயர் சொல்லுவார்கள். ஆதலால் உபா 1<sup>1</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் சூப் செங்கடலின் வடக்கிலுள்ள இரண்டு குடாக்கடல்களில் ஒன்றைக் குறிக்கிறது.

சூப். Zuph.

1. சாமுவேலின் முற்பிதாக்களில் ஒரு வன். = சோபாய். 1 சாமு 1<sup>1</sup> நாளா 6<sup>26</sup>, 35.

2. சூப்தேசம் தென் காணலில் இருந்தது. ஆனால் இதின் எல்லைகளைத் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. 1 சாமு 9<sup>5</sup>.

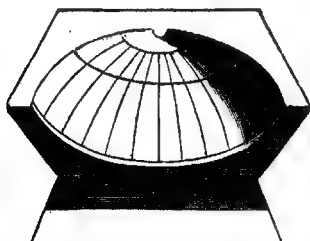
சூப்பா. Supha. எண் 21<sup>14</sup>.

சூம்பின கை. Withered hand. சூம்பின கை உடையவனுடைய கை நரம்புகளும் எலும்புகளும் முற்றிலும் மாத்ததுபோல் இருந்தது. மத் 12<sup>10</sup> மாற் 3<sup>1</sup> லூக் 6<sup>6</sup> யோவா 5<sup>3</sup>.

சூரிஷதா. Zuriashaddai. எண் 7<sup>36</sup>.

சூரிய ஆராதினை. Sun Worship. காலான் தேசத்தில் பூர்வ ஜனங்கள் சூரியனை வணங்கி அதற்குச் சிலைகளை உண்டாக்கினார்கள். ஆதி 37<sup>9</sup> யாத் 23<sup>24</sup> லேவி 26<sup>30</sup> ஏசா 17<sup>8</sup>. இஸ்ரவேலர்களில் ஒருவன் இந்த மார்க்கத்தில் இசைந்தால் அவன் கல்லெறிந்து கொல்லப்படவேண்டும். உபா 17<sup>3</sup>. பிற்காலங்களில் எருசலேமிலே சூரியனை வணங்கும் ஆலயங்களில் இந்துக்கள் யானைகளை வைத்திருப்பதுபோல சூரிகளை வைத்தார்கள். சில சமயங்களில் இஸ்ரவேல் சாலொமோன்

சட்டின தேவாலயத்தின் பிராகாரங்களில் சூரிய ஆராதனையை நடத்திக்கொண்டார்கள். 2 இரா 23<sup>5-11</sup> 2 நானா 14<sup>5</sup> 34<sup>4</sup> எசே 61<sup>6</sup>.



பூமிக் காலத்தின்படி ஒரு சூரிய கடிகாரம்.

**சூரிய கடிகாரம்.** Dial, சூரிய கடிகாரம் என்னும் கருவியில் ஒரு பலகையின் மேல் ஆணிபோன்ற ஒரு குச்சி பதிக்கப் பட்டிருக்கும். அப்பலகையில் அந்த ஆணியைச் சுற்றிப் பாகையைக் குறிக்கும் ரேகைகள் வரைந்திருக்கும். பகலில் குச்சியின் நிழல் பாகைகளில் விழுந்து செல்லும்போது பார்த்திருப்பவர்கள் அந்த ரேகைகளை எண்ணி இத்தனை மணிநேரம் என்று அறிந்துகொள்ளுவார்கள். இந்தமாதிரியான கடிகாரம் நம் எல்லாருக்கும் நன்றாய்த் தெரியும். இசற்கும் ஆகாஸ் ராஜனுடைய கடிகாரத்திற்கும் வித்தியாசம் உண்டு. எப்படி என்றால் அதில் ஒரு ஸ்தம்பத்தைச் சுற்றிச் சூரியன் நிழல் விழும்படிக்கான பாகைகள் காட்டுவதற்குப் படிக்கள் கட்டப்பட்டிருந்தன. இவைகளில் விழும் நிழலைப் பார்த்து மணிக் கணக்குச் சொல்லக்கூடும். 2 இரா 20<sup>11</sup> எசா 33<sup>8</sup>. முன்போன சாயை பின்னிட்டுப் போனதை அறியும்படி எசேக்கியா காண்க. பக். 162.

**சூரியன்.** Sun. எபிரெயர்களின் அபிப்பிராயத்தின்படி வானஜோதிகளில் சூரியன் நட்சத்திரங்களைவிடப் பெரியது. அவர்கள் பூமி தட்டை என்றும்; பகலில் சூரியன் கிழக்கிலிருந்து மேலே மேற்கு முகமாய்ப் பறந்து அங்கிருந்து பூமிக்குக் கீழே திரும்பவும் கிழக்கே வரும் என்றும் நினைத்தார்கள். ஆதி 1<sup>16</sup> யாத் 16<sup>21</sup> உபா 33<sup>14</sup> நியா 5<sup>31</sup> யோபு 30<sup>28</sup> சங் 121<sup>6</sup> பிர 11<sup>7</sup> எசா 30<sup>26</sup> யோவே 2<sup>31</sup> மத் 13<sup>43</sup> வெளி 6<sup>19</sup> 21<sup>32</sup>. யோசுவா சூரியன் கிபியோன்மேலே நிற்கும்படி விண்ணப்பம்செய்ததினால் இஸ்ரவேலர் சூரியன் வாஸ்தவமாய் நின்றது என்று எண்ணினார்கள். யோசு 10<sup>12</sup> ஆப 3<sup>11</sup>. நமது அபிப்பிராயத்தின்படி அவர்கள் தங்கள் தலைவன்

உற்சாகமாய் விண்ணப்பம் செய்ததினாலும், தாங்களும் அதிக முயற்சியோடு அந்நாளிலே அநேக காரியங்கள் செய்து முடித்ததினாலும் சாதாரண நாட்களைவிட அந்த நாளிலே பல நாழிகைகள் கூட இருந்தது என்று நம்பினதே இந்தப் பாரம்பரியத்துக்குக் காரணமாய் இருக்கலாம். வான சாஸ்திரிகளும் கணித சாஸ்திரிகளும் பலதடவை கணக்குப் பார்த்துச் சூரியன் ஒருபோதும் நிற்கவேயில்லையென்றும், பூமி தன் சுற்றோட்டத்தில் எப்போதும் ஒரே மாதிரிபாய்ப் போய்க்கொண்டிருக்கிறதென்றும் சொல்லுகிறார்கள்.

சூரியேல். Zuriel, எண் 3<sup>35</sup>.



சூர.

**சூராக்கேடி.** Juniper-tree, இது பல்பெ ஸ்திஸ்திலும் சீனையக் குடாநாட்டின் வரைந்தரமான இடங்களிலும் அதிகம். 1 இரா 19<sup>5</sup> சங் 120<sup>4</sup>.

**சூர்.** Sur, ஒரு வாசல். 2 இரா 11<sup>6</sup>. எந்சலேம் காண்க.

**சூர்.** Shur, எகிப்தின் வடகிழக்கெல்லையிலுள்ள ஒரு இடம். ஆதி 16<sup>7</sup> 20<sup>1</sup>.

**சூர்.** Zur.

1. எண் 25<sup>15</sup>.

2. 1 நானா 6<sup>30</sup>.

**சூலமித்தி.** Shulamite, சூலேம் அல்லது சூனேம் ஊரான். உன். பா 6<sup>13</sup>.

**சூவா.** Shua, யூதாவின் கானானிய மனைவியின் தகப்பன். ஆதி 36<sup>3</sup> 1 நானா 2<sup>3</sup>.

**சூவா.** Shuah, ஆபிரகாமுக்கும் கேத் தாராளுக்கும் பிறந்த ஒரு மகன். ஆதி 25<sup>1</sup> 1 நானா 1<sup>39</sup>.

சுவாக். Suah. ஆசெர் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>36</sup>.

சுவால். Shual. பெலிஸ்தியர் பட்டையெடுத்த தேசம். 1 சாமு 13<sup>17</sup>.

சூனா. Furnace. ஆகி 15<sup>17</sup> 19<sup>28</sup> யாத் 9<sup>8</sup> நெகே 3<sup>11</sup> 12<sup>28</sup> தானி 3<sup>6</sup> நாடா 3<sup>14</sup> மத் 13<sup>42</sup> வெளி 9<sup>2</sup>. 'செங்கற்சூனா.' 2 சாமு 12<sup>31</sup>.

சூனாகன் கொம்மை. Tower of the furnaces. எருசலேமின் மதிலில் ஒரு கோபுரம். நெகே 3<sup>11</sup>.

சூறவளி. Whirlwind. சுழல்காற்று காண்க.

சூனி. Shuni. ஆகி 46<sup>16</sup>.

சூனியயித்தை. Magic.

1. இதைத்தூற்று வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் பதங்கள்.

அஞ்சனம். லேவி 27<sup>27</sup> 1 சாமு 26<sup>3</sup> 2 இரா 21<sup>6</sup>.

அமாவாசி கணிக்கிறவன். ஏசா 47<sup>13</sup>.

அம்புகளைக் குலுக்குதல். எசே 21<sup>21</sup>.

ஈரலால் குறிப்பார்ப்பது. எசே 21<sup>21</sup>.

ஊரீம் தும்மீம். யாத் 2<sup>30</sup> லேவி 8<sup>8</sup>

உபா 33<sup>8</sup> யோசா 16<sup>1</sup> 1 சாமு 14<sup>41</sup>.

எத்தர்கள். 2 தீமோ 3<sup>13</sup>.

கல்தேயர். தானி 1<sup>4</sup>.

குறிசொல்லுதல். லேவி 27<sup>27</sup> 1 சாமு 28<sup>3</sup> எசே 21<sup>21</sup> உபா 18<sup>10</sup>.

குறி கேட்கிறவன். உபா 18<sup>11</sup>.

சன்னதக்காரன். உபா 18<sup>11</sup>.

சாஸ்திரி. தானி 2<sup>27</sup>.

சீட்டுப்போடுதல். லேவி 16<sup>8</sup> யோசா 21<sup>4</sup> நியா 20<sup>9</sup> நீதி 16<sup>33</sup> 1 சாமு 14<sup>41</sup> யோனா 17.

சூனியம். ஏசா 47<sup>19</sup>.

சூனியவித்தை. மீகா 5<sup>12</sup>.

சூனியக்காரி. யாத் 22<sup>18</sup>.

சொப்பனக்காரன். ஆகி 37<sup>19</sup> உபா 13<sup>1</sup> யூதா 1<sup>8</sup>.

ஜோசியர். ஏசா 47<sup>12</sup>.

ஸ்தம்பனவித்தை. ஏசா 47<sup>12</sup>.

ஞானதிருஷ்டி. ஆகி 44<sup>5</sup> அப் 10<sup>10</sup>.

தரிசனம் சொல்லுதல். சக 13<sup>4</sup> என் 24<sup>3</sup> 16.

'தெராபீம்.' ஆகி 31<sup>19</sup> நியா 15<sup>24</sup> 1 சாமு 19<sup>13</sup> 2 இரா 23<sup>24</sup> எசே 21<sup>21</sup>.

நட்சத்திரம் பார்க்கிறவன். ஏசா 47<sup>13</sup>.

நியித்தம் பார்க்கிறவன். எசே 21<sup>21</sup>.

நானைச் சபிக்கிறவர். யோபு 3<sup>8</sup>.

நான் பார்க்கிறவன். உபா 18<sup>10</sup> ஏசா 2<sup>6</sup>.

'பாம்பாட்டிகள் ஊதும் சத்தம்.' சங் 58<sup>8</sup>.

பில்லிசூனியம். 1 சாமு 15<sup>23</sup> 2 இரா 9<sup>2</sup> கலா 5<sup>30</sup>.

மந்திரவாதி. ஆகி 41<sup>8</sup> உபா 18<sup>11</sup> ஏசா 19<sup>3</sup> அப் 19<sup>13</sup>.

மாயவித்தைக்காரன். உபா 18<sup>11</sup>.

முணுமுணு என்று ஒதுகிற குறிகாரர். ஏசா 8<sup>19</sup>.

2. சூனிய உற்பத்தி. முதலில் தேவனுடைய சித்தத்தை அறியவேண்டும் என்ற வாஞ்சையே சூனியம் செய்வதற்குக் காரணம். ஆகியிலே காணுந் தேசத்தில் உள்ளவர்களுக்குள் நியமிக்கப்பட்ட பூசாரிமாராகிய ஆசாரியர்கள் ஜனங்கள் தங்கள் தேவதைகளைத் தொழுது செய்யும் விண்ணப்பத்திற்குக் கொடுக்கும் உத்தரவை அவர்களுக்குத் தெரிவிப்பார்கள். இப்படித் தெரிவிக்கிறவர்கள் எல்லா ஆசாரியருமல்ல, அவர்களில் சிலர் மாத்திரந்தான். அவர்கள் வணங்கிவந்த தேவர்கள் பலரானதினாலும், அவர்களை வணங்கினவர்கள் பலரானதினாலும், அவர்களுடைய வணக்கம் பலவிதமாய் இருந்ததினாலும், விண்ணப்பம் செய்கிறவர்களுக்கு பூசாரிகள் கொடுக்கும் உத்தரவும் பலமாதிரியாய் இருந்தது.

எபிரெயர்கள் காணுந் தேசத்திற்கு வந்தபோது அவர்கள் யேகோவாவை வணங்குவதோடு, அஸ்தோரத் முதலியவர்கள் வாஸ்தவமாய்த் தேவர்கள் என்று நம்பினதினால் அந்தத் தேவர்களின் தயவு தங்களுக்குக் கிடைக்கும்படி பூர்வீகத்தார் வணங்கின அந்தத் தேவர்களைத் தாங்களும் பலமுறையும் வணங்க நேரிட்டது. இவ்விதமாய்ப் பூர்வீகத்தார் வணங்கின தேவர்களின் தயவைப் பெறுவதும், மறைபொருளை அறிவதுத்தான் எபிரெயர்களுக்குள் நடந்த சூனியத்துக்குக் காரணம். இதினிமித்தம் யேகோவாவுக்குச் செய்யும் வணக்கத்திற்கும் இந்தவிதமான சூனியத்திற்கும் தீராத விரோதம் இருந்தது என்று நியாயப்பிரமாணத்தினும் தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களிலும் பலமுறையும் பார்த்தோம். இஸ்ரவேலர் வரவா யேகோவாவை உண்மையாக நம்பி அந்நிய தேவர்களின் ஆசாரத்தோடு சேர்ந்த சூனியம் எல்லாவற்றையும் கண்டித்து வந்தார்கள். யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிற்பாடு அவர்களில் சிலர் சூனியத்தை அனுசரித்துவந்தாலும் பெரும்பாலும் அவர்கள் ஆவிக்குரியவியதமாய் யேகோவாவை வணங்கி அதை முற்றிலும் வெறுத்தார்கள்.

3. இஸ்ரவேலருக்குள்ளே இருந்த சூனியத்தின் வரலாறு.

(1) ஆபிரகாம் முதலிய ஆகி பிதாக்களின் காலமுதல் அசீரியர்கள் இஸ்ரவேலருக்கு விரோதமாய்ப் பட்டையெடுத்து வந்த காலம்

வரையும், எபிரெயர்களில் மந்திரவாதிகளாய் இருந்தவர்கள் 'தெராயீம்' என்னும் சுருப வணக்கம், சொப்பனூர்த்தம், மரித்தோரைப் பாதாளத்திலிருந்து அழைக்கும் மந்திரம் ஆகிய இவைகளை அனுசரித்தார்கள். மந்திரங்களைச் சொல்லித் தேவனுடைய சித்தத்தை அறியலாம் என்பது எல்லாத் தேசத்தார்களுக்கும் பொதுவான நம்பிக்கையாய் எப்படி இருந்ததோ அப்படியே சூனியவித்தையில்தேறினவர்கள் மரித்தோரைப் பாதாளத்திலிருந்து அழைக்கக்கூடும் என்னும் நம்பிக்கையும் எபிரெயர்களுக்கு உறுதியாயிருந்தது.

நியாயப்பிரமாணத்தில் எபிரெயர்கள் சீட்டுப் போடுவதினாலும், குறி கேட்பதினாலும், யேகோவாவின் சித்தத்தை அறிவது நியாயமாயினும், யேகோவாவை வணக்கினவர்கள் சூனியத்தினால் அதை அறியும்படி பிரயாசைப்படுவது பெருந்தீமை என்று தீர்மானித்து அந்தக் குற்றத்திற்கேற்ற தண்டனைகள் ஏற்படுத்தினார்கள். அப்படியே முதல் ராஜாவாகிய சவுல் இப்படிச் செய்தவர்களை தேசத்தில் இராதபடி துரத்திவிட்டான். யாத் 22<sup>18</sup> 1சாமு 28<sup>3</sup>.

(ii) அசீரியர்கள் இஸ்ரவேலருக்கு விரோதமாய் வந்தபோது இஸ்ரவேலர் சுற்றிலுமிருந்த ஜனங்களோடு ஐக்கியப்பட்டவர்களாய் அந்த ஜனங்கள் நடத்தின சூனியவித்தை பழகும்படி தங்கள் தேசத்தில் அவர்களுக்கு இடங்கொடுக்கவேண்டியதாய் வந்தது. ராஜாவாகிய எசேக்கியாவும் யோசியாவும் அந்நிய தேவர்களின் விக்கிரக ஆராதனையையும் பலவித சூனியத்தையும் தெராயீம் முதலிய தேவர்களையும் தேசத்திலிருந்து அகற்றும்படி பிரயாசைப்பட்டார்கள். 2 இரா 18<sup>4</sup> 23<sup>24</sup> ஏசா 2<sup>6</sup> எரே 10<sup>12</sup>.

(iii) எபிரெயர்கள் பாபிலோனியாவில் சிறையிருப்பில் இருக்கும்போது பலவித விநோதமான சூனியத்தைப்பற்றி அறிய வந்தார்கள். பாபிலோனியாவில் சூனியவித்தையும் மறைபொருள் தெரிவிப்பதும் ராஜாவின் பரிவாரங்களில் உள்ள பலருக்கு உத்தியோகமாய் இருந்தது. மந்திரம் எழுதுகிறவர்களும், பில்லிசூனியம் வைக்கிறவர்களும், மருந்து போடுகிறவர்களும், மாயவித்தைக்காரர்களும், ஜோசியர்களும் இருந்தார்கள் என்று தானியேலின் ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தானி 2<sup>3</sup> ஏசா 47<sup>13</sup>.

(iv) புதிய ஏற்பாட்டில் மாயவித்தைக்காரனாகிய சீமோன், எலிமா என்பவர்களைப்பற்றியும் தந்திர மந்திரங்களைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது. எபேசு பட்டணத்தில் மந்திரவாதிகள் அநேகர் இருந்தார்கள். அப்

8<sup>9</sup> 13<sup>8</sup> 19<sup>9</sup>.

4. சூனியத்தின் விசேஷ நோக்கங்களாவன:

A. வரப்போகிற காரியங்களை அறிதல். (Divination.)

B. நினைத்த காரியத்தை இரகசியமாய் முடித்தல். (Magic.)

A. வரங்காரியங்களை அறிதல்.

(i) எபிரெயர்கள் தங்கள் ஜனத்தையும் தங்களையும் நடத்திக்கொள்ளுவது, விசாரணையில் குற்றவாளிகளைக் கண்டுபிடிப்பது, ஆராதனையில் காணிக்கையாகக் கொடுத்த மிருகத்தைத் தெரிந்தெடுப்பது, தேசத்தைப் பங்கிடுவது, விசேஷித்த ஊழியத்திற்காக ஆட்களை நியமிப்பது ஆகிய இவைகளில் யேகோவாவின் சித்தம் இன்னதென்று அறிவதற்குச் சீட்டுப்போடுதல் நியாயந்தான் என்று நினைத்தார்கள்.

‘ஊரீம் துமமீம்’ என்பது ஒரு மாதிரியான சீட்டுப்போடுதலைக் குறிக்கலாம்.

சில வேளைகளில் அம்புமூத்துணியைக் குலுக்கி அகிலிருந்து பலரும் அம்பினால் தேவனுடைய சித்தத்தை அறிவார்கள். எசே 21<sup>21</sup>.

சில வேளைகளில் பலியிட்ட மிருகங்களின் ஈரலைப் பார்த்துக் குறிசொல்லுவார்கள். எசே 21<sup>22</sup>.

(ii) கனுவின் மூலமாய் யேகோவாவின் சித்தத்தை அறியக்கூடும் என்பது இஸ்ரவேலருக்குள் உறுதியான நம்பிக்கையாய் இருந்தது. இது சிலதடவை உண்மையாய் இருந்தாலும், கள்ளத்தீர்க்கதரிசிகள் இதினால் பலரை ஏமாற்றினார்கள். உபா 13<sup>1</sup> எரே 23<sup>35</sup>. தீர்க்கதரிசிகளோ உண்மையுள்ள தேவதரிசனங்களைத்தவிர மற்ற எல்லாச் சூனியமும் மந்திர தந்திரங்களும் மோசமானவைகளே என்று தீர்மானித்தார்கள். ஏசா 28<sup>7</sup> எண் 24<sup>3</sup>.

(iii) குறிசொல்லுதல் பலவிதமாய் இருந்தது. சில மந்திரவாதிகள் பாத்திரத்தில் தண்ணீர் அல்லது ரசம் வார்த்து அஞ்சனக் காரர்களைப்போல் அதைப் பார்த்து, வரும் காரியங்களை முன் அறிவிக்கிறோம் என்று சொன்னார்கள். யோசேப்பு வைத்திருந்த பாத்திரம் இதைப்போன்றது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆதி 44<sup>5</sup>. மேகங்களுக்கும் நிச்சத்திரங்களையும் பார்த்துக் குறிசொல்லுகிற ஜோசியர்கள் விசேஷமாய்ப் பாபிலோனியாவில் இருந்தார்கள். தானியேல் பாபி

லோனிய ஞானிகளில் சிரேஷ்டனாயிருந்தாலும் இவ்விதமான சாஸ்திரங்களில் தேறினவனாயிருந்தாலே இவ்வேயோ என்பது நமக்குத் தெரியாது.

(iv) குனியத்தில் தேறினவர்கள் வருவகாரியங்களை அறியும்படி ஆவிகளையும் மரித்தோர்களையும் அழைக்கக்கூடும் என்று இவ்வேலர் உறுதியாய் நம்பினார்கள். குனியக்காரர் தங்களிடத்தில் குறிகேட்கிறவர்களுக்கு இந்த ஆவிகளைக் காண்பிப்பார்கள். அல்லது அவைகளின் சத்தம் கேட்கும்படி செய்வார்கள். யூதர்கள் அல்லாமலும் கிரேக்கரும் இந்தவிதமான அதிகாரம் குனியக்காரருக்கு உண்டென்று நம்பினார்கள். மரித்தோரின் ஆவிகள் இந்த உலகத்திற்குத் திரும்பவும் வராதென்று நம்மால் சொல்லமுடியாது. கடவுளுக்குச் சித்தமானால் அவைகள் வரமுடியும். ஆனால் குனியத்தினால் ஒருவன் இவைகளை அழைக்கக்கூடும் என்பதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. ஏசாயா சொன்ன 'முணுமுணு என்று ஒதுகிறவர்களும்', பரி. பவுல் சொன்ன 'எத்தர்களும்' இந்த மாதிரியான குனியக்காரர்தான்.

(v) 'தெராபீம்' குடும்பத்தைக் க்ஷேமமாய்க் காப்பாற்றும் கிராம தேவதைகளைப்போன்ற தேவர்கள். முற்காலத்தில் எபிரெயர்களில் சிலர் மரித்தவர்களிடத்திலிருந்து தேவசித்தத்தை அறியும்படி எப்படி பிரயாசைப்பட்டார்கள்னோ, அப்படியே தெராபீம் இடத்திலிருந்து அறியும்படி பிரயாசைப்பட்டார்கள் என்று நாம் நினைக்கலாம். பிற்காலங்களில் இவைகளின் மூலமாய் மற்றவர்களை மோசஞ் செய்யும்படி பிரயாசைப்பட்டார்கள் என்று தென்றுகிறது.

B. நினைத்த காரியத்தை இரகசியமாய் முடித்தல்.

புதைக்கப்பட்டிருக்கும் திரவியம் முதலிய வற்றை அடைவது, விரோதிகளுக்கு மோசம் செய்வது ஆகிய இவைகளைச் குனியத்தின் மூலமாய் முடித்துக்கொள்ளலாம் என்று எபிரெயர்கள் நம்பினார்கள். மேலும் கண்திருஷ்டி, மரணம், வியாதி நீங்கும்படியும் இவைகளினால் மற்றவர்களை உபாதிக்கும்படியும் குனியம் செய்வார்கள்.

(i) மற்றவர்கள் செய்த குனியத்தின் மூலமாய் உண்டான மோசம் நீங்கும்படி செய்யும் குனியம் நல்லது என்பது அக்காலத்தவர்களின் அபிப்பிராயம். இவ்விதமான பொல்லாத ஆவிகளும் சத்துருக்களும் செய்த பிரயத்தனத்தினின்றும் தங்களைக் காப்பாற்றும்படி பாபிலோனியா அசீரியா ராஜர்கள்

ஜோசியர் முதலியவர்களைத் தங்கள் அரமனையில் வைத்துச் சமரக்ஷணை செய்துவந்தார்கள். இதினியித்தம் குளியம், காப்பு முதலியவைகளை அநேகர் அணிந்துவந்தார்கள். வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் 'பிறைச் சிந்தாக்கு', 'காதணி' முதலியவைகள் இப்படிப்பட்ட தாயித்துகளாய் இருந்தனவென்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. ஏசா 3<sup>18</sup>.

(ii) மற்றவர்களுக்கு விரோதமாய்ச் செய்த குனியத்தை தீர்க்கதரிசிகள் அழிக்கடி கண்டித்துவந்தார்கள். இந்தச் குனியம் பலவிதமாய் இருந்தது. சிலர் மந்திரம் ஒதிக் கிரைகளைச் சமைத்து அதைத் தெளித்துச் சாபம் இடுவார்கள்; சிலர் மருந்துபோடுவார்கள்; சிலர் கயிறுகளில் முடிச்சுக் கட்டுவார்கள்; சிலர் சபாசபினைக்களைக்குறித்துச் சொல்லுவார்கள்; சிலர் சத்துருவைப்போல் சுருபம் செய்து அதில் காயத்தைக் கரிடும் சிலவடுக்கள் பண்ணுவதினால் அந்தச் சத்துருவுக்கு மோசம் உண்டாகுமென்று நினைத்தார்கள்.

(iii) ஆதி கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் குனியத்திற்குப் பயப்பட்டார்கள். ஆனால் அவர்கள் வரவர ஆவிக்குரியவிதமாய்க் கடவுளின் சித்தத்தை அறிந்து குனியத்தில் யாதொரு உண்மையும் இல்லவென்று தீர்மானித்தார்கள். பேதைமை உள்ளவர்கள் குனியக்காரர்களின் சிலர் தங்கள் இருந்தகாலத்தில் மற்றவர்களுக்குத் தெரியாத கலைக்கியானத்தை அடைந்து, மற்றவர்களுக்கு அற்புதமாய்த் தோன்றுகிற காரியங்களைச் செய்தார்கள் என்றும், அகஸ்மாத்தாய்ச் குனியக்காரர் சொன்னதன்படி நேரிட்டவைகளைப் பார்த்துப் பயந்து குனியக்காரர் அதிசயமானவைகளைச் செய்யக்கூடியவர்கள் என்றும் எண்ணிக்கொண்டார்கள். ஆனால் கிறிஸ்தவ வேதமாகிய ஒளி உதித்த தேசங்களிலுள்ள ஜனங்கள் புத்திபோதனையில் விருத்தி அடைந்த அளவுக்குத்தக்கபடி குனியவத்தை அகன்று போயிற்று.

துனேமியான். Shunammite. எலிசாவக்குப் பணிவிடை செய்த குனேம் ஊரான். 2 இரா 4<sup>19</sup>.

துனேம். Shunem. இசக்கார் கோத்திரத்தின் தேசத்திலுள்ள ஒரு ஊர். ஒரு வேளை தாபோர் மலைக்குக் கிட்ட எலிசா கண்ட ஊர் வேதே. யோச 19<sup>18</sup> 1சாமு 28<sup>4</sup> 2இரா 4<sup>8</sup>.

துனேம். Shunem. அபிஷாக் பிறந்த ஊர். 1இரா 1<sup>3</sup> 2<sup>22</sup>.

செ.

செகரியா. Sheariah. 1 நாளா 8<sup>38</sup>.செகரியா. Shehariah. 1 நாளா 8<sup>36</sup>.

செகனியா, செக்கனியா. Shechaniah.

1. 1 நாளா 3<sup>21</sup>.2. எஸ்ரூ 8<sup>3</sup>.3. 1 நாளா 24<sup>11</sup>.4. 2 நாளா 31<sup>15</sup>.5. எஸ்ரூ 10<sup>9</sup>.6. செகே 3<sup>29</sup>.7. நெகே 6<sup>18</sup>.8. நெகே 12<sup>3</sup>.

செகூப். Segub.

1. 1 இரா 16<sup>34</sup>.2. 1 நாளா 2<sup>21</sup>.

செகேம். Shechem. சீகேம் காண்க.

செக்கனியா. Shechaniah. செகனியா காண்க.

செக்காக்கா. Secacah. யோசு 15<sup>61</sup>.செக்குந்து. Secundus. தெசலோனிக் கே சலையிலுள்ள இவன் எருசலேமுக்கு பரி. பவலுடன் பிரயாணம் பண்ணினான். அப் 20<sup>6</sup>.

செங்கடல். Red Sea. சிவந்த சுழத் தீர்ம் காண்க.

செங்கல். Brick. பாபிலோனியாவிலும், எகிப்திலும், காணுநிலும் ஆபிரகாமின் காலத்திற்கு அநேக நூற்றாண்டுகளுக்கு முந்தி மண்ணினால் உருவாக்கப்பட்டுப் பெரும்பாலும் சூரிய வெயிலில் காய்ந்த கற்களைப் பண்ணுவது அத்தேசத்தார்களுக்கு வழக்கம். சில வேளைகளில் அவைகளைச் சூளையில் போட்டு சூடாக்குவார்கள். மண் கெட்டியாயிருக்கும்படி அதில் வைக்கோல் கலந்து செய்வார்கள். பாபிலோனியாவிலே மண்ணினால் பலகைகளைப் பண்ணி அவைகளின்மேல் அடமானங்கள் முதலியவைகளை எழுதி அவைகளை வெயிலில் வைத்து அல்லது சூளையிற் போட்டுச் சூடாக்குவார்கள். இம் மாதிரி மண்பலகைகளில் வீடு, நிலம், பட்டணம் ஆகிய இவைகளின் பட்டங்களை வரைந்திருப்பார்கள். இவ்விதமாய் அநேக புஸ்தகங்களை எழுதினார்கள். இவைகளுக்குக் கறையான், ஈரம் முதலியவைகளால் உண்டாகக்கூடிய கெடுதிகள் வராததினால், ஆபிரகாம் காலத்திற்கு முந்தி இவைகளை எழுதினவர்களும் அவர்களும் இருந்த பட்டணங்களும் முற்றிலும் அற்றுப்போயிருந்தாலும், அந்தச் செங்கற் புஸ்தகங்களும் அடமானங்களும் இங்

நான்மட்டும் இருக்கிறது. வேதசாஸ்திரிகள் இவைகளில் சொல்லப்பட்டிருந்த விஷயங்களை வாசித்து மொழிபெயர்த்து, இவைகளின் பொருள்களை நமக்குத் தெரிவித்து வந்திருக்கிறார்கள். எகிப்தியர் செய்த கற்கள் அகலத்திலும் நீளம் அதிகமாயிருந்தது. பாபிலோனியர் செய்த கற்கள் சதுரமாயிருந்தது. ஆகி 11<sup>3</sup> யாட் 5<sup>7</sup> 2 சாமு 12<sup>31</sup> ஏசா 65<sup>3</sup> எரே 43<sup>9</sup> ஏசே 4<sup>1</sup> நாசு 3<sup>14</sup>. 'தட்டோடு.' லாக் 5<sup>19</sup>.

செங்கிடாரி. Red Helfer. எபிரேயரின் அபிப்பிராயத்தின்படி பிரேதத்தைத் தொட்டவன் முற்றிலும் தீட்டுப்பட்டிருப்பான். இப்படித் தீட்டுப்பட்டவன் சுத்தமாவது எப்படியென்றால்: ஆசாரியன் செங்கிடாரி ஒன்றைப் பாளையத்திற்கு வெளியே கொண்டுவந்து அதை முழுதும் தகனித்துச் சாம்பலாக்கி அந்தச் சாம்பலை ஒரு பாத்திரத்திற் போட்டு அதில் ஊற்றுவீர் விட்டுக் கலந்து, தீட்டுப்பட்டவன்மேல் 'தீட்டுக் கழிக்கும் ஜலம்' ஆகிய இந்த நீரை மூன்றாம் நாளிலும் ஏழாம் நாளிலும் தெளிப்பான். ஏழாம் நாளில் தீட்டுப்பட்டவன் சுத்தமாவான். இந்தச் சடங்காசாரம் யேகோவாவின் ஜனங்களாகிய இஸ்ரவேலர் பரிசுத்தமாய் இருப்பது அவசியமென்பதைக் காட்டும்படி அறிகுறியாயிருந்தது. எண் 19 அதி. எபி 9<sup>13</sup>.

செங்கோல். Sceptre. ஆகி 49<sup>10</sup> எண் 24<sup>17</sup> சங் 45<sup>6</sup> 110<sup>3</sup> ஏசா 14<sup>5</sup> எசே 19<sup>11</sup> ஆமோ 1<sup>5</sup> சக 10<sup>11</sup> எபி 1<sup>8</sup>. 'பொற்செங்கோல்.' எஸ்தர் 4<sup>11</sup> 5<sup>2</sup> 5<sup>4</sup>.

செகரியா. Caesarea. ரோமை ராயர்களுக்கு 'சேசர்', 'கேசர்', 'கைசர்' என்னும் பட்டப்பெயர் இருந்தது. ஆதலால் பெரிய ஏரோது யூதேயாவின் கடலோரத்தில் யோப்பா பட்டணத்திற்கு வடக்கே ஏறக்குறைய 40 மைல் தூரத்தில் ஓர் பெரிய பட்டணம் ஸ்தாபிக்கும்போது, ரோமை ராயனுடைய தயவைப் பெறும்படி, அதற்குச் 'செசரியா' என்னும் பெயரிட்டான். இதுமகா அலங்காரமாயிருந்தது. இதில் துறைமுகத்தைச் சுற்றிப் பெரிய மதிலும், அதில் கூடகோபுரங்களும், பயணக்காரருக்குச் சத்திரங்களும், ரோமை ராயனுடைய விகிர்க்கத்திற்கு ஒரு தேவாலயமும், நகரத்திற்குத் தண்ணீர் பாயும்படி பெரிய கால்வாய்களும், அரங்கசாலைகளும், நியாயஸ்தலங்களும் ஆகிய இவை முதலானவைகளையும் கட்டினான். பெரிய ஏரோதின் மகனாகிய அர்கெலாய் தூதர்ப்பட்டபிறகு, ரோமை ராயன் அனுப்பின தேசாதிபதிகளுக்குச் செசரியா தலைநகரியாயிருந்



தது. இதில் சீக்கிரத்திலே கிறிஸ்தவ சபையுண்டானது. அப் 8<sup>1</sup>. கொர்னேலியு இங்கே வசித்தான். அப் 10<sup>1</sup>. இதில் பரி. பவுல் இரண்டு வருஷத்திற்கு மேலே சிறையாக வைக்கப்பட்டிருந்தான். அப் 23, 26 அகி. இதில் ஒரு சமயத்தில் யூதர்கள் ரோமை ராயனுக்கு விரோதமாய்க் கலகம் பண்ணின தினாலே 20,000 யூதர்கள் கொல்லப்பட்டார்கள். இதில் கிறிஸ்தவ பொதுவான சங்கங்கள் சில வைக்கப்பட்டிருந்தன. தற் காலத்திலே இந்தப் பட்டணம் பாழான இடமாய் இருக்கிறது.

**செசரியா பிலிப்பி, பிலிப்புச் செசரியா.** Caesarea Philippi. பெரிய ஏரோதின் மக னாகிய பிலிப்பு, கலிலேயாக் கடலுக்கு ஏறக் குறைய 30 மைல் வடக்கே முன்னிருந்த ஒரு சிறிய ஊரில் கட்டடங்கள் கட்டி, அதை அலங்கரித்து, ரோமைராயனுடைய தயவைப் பெறும்படிக்குச் செசர் அல்லது 'கைசர்' (Caesar) என்னும் அவனுடைய பெயரையும் தன் பெயரையும் சேர்த்து இதற்குச் 'செசரியா பிலிப்பி' என்று பெயரிட்டான். இங்கே அந்நியதேவர்களின் தேவாலயம் ஒன்று இருந்தது. இதற்குச் சமீபமாய் பேதுரு இயேசுவை மேசியா என்று அறிக்கையிட்டான். மத் 16<sup>18</sup> மாத் 8<sup>31</sup>.

**செஸ்பாத்தசாரீ, செஸ்பாத்தசாரீ, செஸுசாரீ.** Sheshbazzar, Shenazzar. 'சூரிய தேவனே, பிரபுவைக் காப்பாற்றும்' என்று அர்த்தக்கொண்ட 'செஸ்பாத்தசாரீ' என்னும் பெயர் யூதாவின் பிரபு ஒருவனுக்கு இருந்தால், அப்பதம் பாபிலோனிய பாஷையில் உள்ள பதம் என நாம் அறியவேண்டும். நெபுகாத்நேச்சார் எடுத்த பணிமுட்டுகளைக் கோரேஸ் தேசாதிபதியாகிய இவனிடம் கொடுத்தபோது, அவைகளை இவன் எருசலேமுக்குக் கொண்டிபோனான். தேவாலயம் மறுபடியும் கட்டுகிறவிஷயத்தில் செருபாபேல் தலைவனாய் இருந்தபோது ராஜாங்க காரியங்களில் இவனும் கோரேஸ் அனுப்பின 'தேசாதிபதியாய்' இருக்கலாம். எஸ்ரு 1<sup>8</sup> 5<sup>14</sup>. ஒருவேளை இவனும் 'சேனாசார்' என்பவனும் ஒருவன்தான். 1 நாளா 3<sup>18</sup>. ஒருவேளை இவனும் செருபாபேலும் ஒருவன்தான்.

**சேட்டை.** Wing.

1. பகலிகளின் சிறகு. யாத் 37<sup>9</sup> யோபு 39<sup>13</sup> பிர 10<sup>30</sup> ஏசா 6<sup>2</sup> 40<sup>31</sup> எசே 17<sup>3</sup> தானி 7<sup>4</sup>.

2. ஆதரவு. உபா 32<sup>11</sup> சங் 36<sup>7</sup> 91<sup>4</sup> மல் 4<sup>3</sup> மத் 23<sup>37</sup>.

**சேதில்.** Scale. லேவி 11<sup>9</sup> உபா 14<sup>9</sup> அப் 9<sup>18</sup>. சிலாம்புகள் காண்க.

**செப சூலயம்.** ஜெப சூலயம் காண்க.

**செபத்தியா, செபத்தியா, செப்பத்தியா.** Shephatiah. [யேகோவா நியாயத்தீர்ப்பு செய்தார்].

1. 2 சாமு 3<sup>4</sup>.

2. எஸ்ரு 2<sup>4</sup>.

3. எஸ்ரு 2<sup>57</sup>.

4. நெகே 11<sup>4</sup>.

5. 1 நாளா 9<sup>8</sup>.

6. எரே 36<sup>3</sup>.

7. 1 நாளா 12<sup>5</sup>.

8. 1 நாளா 27<sup>16</sup>.

9. 2 நாளா 21<sup>2</sup>.

**செபத்தியா, செப்பத்தியா.** Zebadiah.

1. 1 நாளா 6<sup>15</sup>.

2. 1 நாளா 6<sup>17</sup>.

3. 1 நாளா 12<sup>7</sup>.

4. 1 நாளா 27<sup>7</sup>.

5. எஸ்ரு 8<sup>8</sup>.

6. எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

7. 1 நாளா 26<sup>3</sup>.

8. 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

9. 2 நாளா 19<sup>11</sup>.

**செபத்தியா.** Shephatiah. செபத்தியா காண்க.

**செபம்.** Prayer. ஜெபம் காண்க.

**செபனியா, செப்பனியா, செப்பானியா.** Shebaniah, Zephaniah.

1. நெகே 9<sup>4</sup>.

2. நெகே 10<sup>4</sup>.

3. நெகே 10<sup>19</sup>.

4. 1 நாளா 15<sup>24</sup>.

5. 1 நாளா 6<sup>36</sup>.

6. 2 இரா 25<sup>18</sup> எரே 21<sup>1</sup> 29<sup>35</sup> 37<sup>5</sup> 52<sup>24</sup>.

7. சக 6<sup>10</sup>.

**செபாரீம்.** Shebarim. யோசு 7<sup>5</sup>.

**செபீனா.** Zebina. எஸ்ரு 10<sup>43</sup>.

**செபுதாள்.** R. V. Zebidah, Zebudah. யோயாக்கீமின் தாய். 2 இரா 23<sup>39</sup>.

**செபுலோன்.** Zebulun. [வாசம்]. யாக் கோபின் பத்தாம் மகன்; லேயாளின் பிள்ளைகளில் ஆறாம் மகன். ஆகி 30<sup>20</sup>. செபுலோன் மூன்று வம்சங்களுக்கு ஆதிபிதா. ஆகி 46<sup>14</sup> யோசு 19<sup>10</sup> ஏண் 1<sup>31</sup>. இந்தக் கோத்திரத்தின் நாடு கலிலேயாக்கடலுக்கு மேற்கே ஆசேர் தாபோர் வரையும் பரந்திருந்தது. மத் 4<sup>13</sup>. இதற்குச் சமீபமாய்ச் சிதோன் பட்டணம் இருந்தது. இங்குள்ளவர்கள் கப்பல்யாத்திரை

செய்வதில் ஹைரியசாலிதன். ஆதி 49<sup>13</sup> உபா 33<sup>19</sup>. இந்த நாடு அதிக செழிப்புள்ளது. இதின் குழுக்கள் அதிக ஹைரியஸ்தர்கள். நியா 4<sup>10</sup>. நியாயாகுபதியாகிய ஏலோன் இந்தக் கோத்திரத்தான். நியா 12<sup>11</sup>. அசிரியர்கள் வட இஸ்ரவேலை ஜெயித்தபோது அவர்கள் செபுவேல் கோத்திரத்தை அழித்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. 2 இரா 15<sup>29</sup>. இதின் சரித்திரத்தைப்பற்றி வேறே விசேஷம் ஒன்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை.

செபுவேல். Shebuel. 1 நாளா 23<sup>16</sup>. துபுவேல் காண்க.

செபெதேயு. Zebedee. யாக்கோபு யோவான் என்பவர்களின் தகப்பன். இவனுக்குக் கூலியாட்கள் இருந்ததினால் இவன் ஆஸ்தியுள்ளவனும் இருந்தான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. இவன் மனைவியின் பெயர் சலோமே. மத் 4<sup>21</sup> 10<sup>3</sup> 20<sup>20</sup> 26<sup>37</sup> 27<sup>56</sup> மாற் 1<sup>30</sup> லூக் 5<sup>10</sup> யோவா 21<sup>3</sup>.

செபேலா. Shephelah. சமபூமி காண்க.

செபோயீமீன் பள்ளத்தாக்கு. The Valley of Zebolm. [சமுதாயப் புலிகளின் பள்ளத்தாக்கு]. எருசலேம் இருக்கும் மலை நாட்டிலிருந்து யோர்தான் நதிக்கு இறங்கிப் பெயர் பள்ளத்தாக்கு. 1 சாமு 13<sup>18</sup> 1நெகே 11<sup>34</sup>.

செபோயீம். Zebolm. சமபூமியிலுள்ள பட்டணங்களில் ஒன்று. ஆதி 10<sup>19</sup> 14<sup>2</sup> ஒசி 11<sup>8</sup>.

செப்துவசின்த். Septuagint. கிரேக்கச் சுத்தியவேதம் காண்க.

செப்பத்தா. Zephathah. 2 நாளா 14<sup>10</sup>.

செப்பதியா. Zebadiah. செபதியா காண்க.

செப்பத்தியா. Shephatiah. செபத்தியா காண்க.

செப்பர்வாயீம். Sepharvaïm.

1. அசிரியர் பிடித்த ஊர்களில் ஒன்று. ஏசா 36<sup>19</sup> 37<sup>30</sup>. ஒருவேளை இதுவும் வட இஸ்ரவேலில் சிப்பராயும் ஒன்றுதான். எசே 47<sup>16</sup>.

2. வடபாபிலோனியாவில் உள்ள ஒரு ஊர். சமாரியா அழிக்கப்பட்டபிறகு அசிரிய ராஜா இங்கிருந்து ஜனங்களைக் கொண்டு போய்ச் சமாரியாவிற்குப் பெயற்றினான். இது பாபிலோனியாவின் தலைநகரிகளில் ஒன்று. 2 இரா 17<sup>24</sup>.

செப்பனியா. Zephaniah. [யேகோவா பொக்கிஷமாக வைத்திருக்கிறார்].

1. 1 நாளா 6<sup>36</sup>.

2. இஸ்கியாவின் பேரானிய 'இரண்டாம் ஆசாரியன்.' நெபுகாத்நேச்சார் எருசலேமை ஜெயித்தபிறகு அவன் இவனை ரிப்லாவிலே கொண்டுபோட்டான். 2 இரா 25<sup>18</sup> எரே 21<sup>1</sup> 29<sup>25</sup> 37<sup>3</sup> 52<sup>24</sup>.

3. சக 6<sup>10</sup>.

4. அடுத்த லிபந்தத்தைக் காண்க.

செப்பனியா தீர்க்கதரிசி. Zephaniah.

1. தீர்க்கதரிசி. செப்பனியாவைக் குறித்து இவன் இயற்றின புத்தகத்தில் நமக்குச் சில விஷயங்கள் தெரியவருகிறது. கி-மு. 639-608-ஆம் மட்டும் யூதா ராஜ்யத்தில் அரசாண்ட யோசியாவின் காலத்தில் இவன் தீர்க்கதரிசனத்தை உரைத்தான். இவனுடைய ஆகமத்திலே இவன் அந்நிய தெய்வத்தை வணக்குகிறதைப்பற்றி உரைத்தவை நாம் பார்த்துயோசியா யூதா தேசத்திலிருந்து விலகிக் கிரேக்கநாயைத் தூர்த்தும் முந்தி இந்தத் தீர்க்கதரிசிப் போதகத்தைப் போதித்தான் என்று தீர்மானிக்கிறோம். இந்த ஆகமத்தின் முதல் வசனத்தில் இவனுடைய முன்னோர்களைப்பற்றிச் சொன்னவைகளைப் பார்த்து அதில் சொன்ன 'எஸ்கியா' என்பவன் எசேக்கியா ராஜாவாயிருந்தான். ஆதலால், செப்பனியா ராஜகுடும்பத்தைச் சேர்ந்தவனென்று அறிகிறோம்.

2. செப்பனியாவின் ஆகமம். இதில் இரண்டு பாக்களுண்டு. முதல் இரண்டு அதிகாரங்கள் சேர்ந்து ஒரே பிரசங்கமாயிருக்கிறது. பிறகு மூன்றாம் அதிகாரம் இன்னொரு பிரசங்கமாயிருக்கிறது.

(i) 1, 2 அதி. இந்த அதிகாரங்களில் பூமிக்கு வரும் நியாயத்தீர்ப்பும், யூதா, பிலிஸ்தியா, மோவாப், எத்தியோப்பியா, அசிரியா என்னும் தேசங்களுக்கு வரும் தண்டனையும், அத்தண்டனைக்குக் காரணங்களும் விபரமாய்ச் சொல்லப்படுகிறது. இரண்டாம் அதிகாரத்தில் உண்மையுள்ளவர்களுக்கு இரண்டு வாக்குத்தத்தங்கள் உண்டு. செப் 2<sup>3-7</sup>.

(ii) 3-ம் அதிகாரத்தில் எருசலேமின் பாவமும், சர்வலோகத்திற்கு வரும் தண்டனையும், சிறையிருப்பிலிருந்து மீட்கப்பட்டவர்களுக்குக் கிடைக்கும் மேன்மையும் சொல்லப்படுகிறது.

மனுஷர்கள் யாவரும் யேகோவாவைத் தொழுதுகொள்ளுவார்கள் என்று தீர்க்கதரிசி இதில் உறுதியாய்க் கூறுகிறான். இந்த ஆகமத்திலுள்ள பெருகளை விசாரித்து, செப்பனியா தீர்க்கதரிசி அந்நிய தேவர்களை அகற்றிவிட்டு உண்மையோடே யேகோவாவை வணங்கும்படி இஸ்ரவேலர்களுக்குப் புத்தி

போதனையைக் கொடுக்கிற தீர்க்கதரிசியா யிருந்தானென்று தெளிவாய் அறிகிறோம். இவன் ஜனங்கள் உண்மையோடும் உற்சாகத் தோடும் யேகோவாவைத் தொழுதுகொள்ள வேண்டுகொண்டு கூறியதினாலே, 75 வருஷங்களுக்கு முந்தி எசேக்கியாவின் காலத்திலுள்ள முதலாம் ஏசாயா தீர்க்கதரிசியைப் போன்றவனு யிருந்தான் என்று சொல்ல வேண்டியது.

செப்பாத். Shaphat. 1 நாளா 3<sup>32</sup>. =காப்பாத் (3).

செப்பாஹி. Sephar. ஆதி 10<sup>30</sup>.

செப்பாஹியா. Zephaniah. செபஹியா காண்க.

செப்பி. Shephi. 1 நாளா 1<sup>40</sup>. =செப் போ. ஆதி 36<sup>23</sup>.

செப்பி, செப்போ. Zephi. Zepho. ஆதி 36<sup>11</sup> 1 நாளா 1<sup>36</sup>.

செப்புப்பாஹி. Shephuphan. சுப்பாம் காண்க.

செப்போ. Shepho. =செப்பி.

செப்போ. Zepho. செப்பி காண்க.

செப்பு. Shebna. ஏசாயா கண்டித்த அரமனை விசாரிப்புக்காரன். 2 இரா 18<sup>18</sup> ஏசா 22<sup>15</sup> 36<sup>3</sup>.

செமகியா. Semachiah. 1 நாளா 26<sup>7</sup>.

செமராமியம். Zemaraim. யோசு 18<sup>39</sup> 2 நாளா 13<sup>4</sup>.

செமரியா. Shemariah. [யேகோவா காப்பாற்றினார்].

1. 1 நாளா 12<sup>5</sup>.

2. 2 நாளா 11<sup>19</sup>.

3. எஸ்ரு 10<sup>32</sup>.

4. எஸ்ரு 10<sup>41</sup>.

செமா. Shema. செமா காண்க.

செமாயா, செமாயா. Shemalah. [யேகோவா கேட்டார்].

1. ஒரு தீர்க்கதரிசி. 1 இரா 12<sup>22</sup> 2 நாளா 12<sup>5</sup>.

2. 1 நாளா 3<sup>22</sup>.

3. ஒரு காவலாளி. நெகே 3<sup>29</sup>.

4. 1 நாளா 4<sup>37</sup>.

5. 1 நாளா 5<sup>4</sup>.

6. 1 நாளா 9<sup>14</sup>.

7. 1 நாளா 9<sup>16</sup>.

8. 1 நாளா 15<sup>8</sup>.

9. ஒரு வேதபாரகன். 1 நாளா 24<sup>5</sup>.

10. 1 நாளா 26<sup>4</sup>.

11. 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

12. 2 நாளா 29<sup>14</sup>.

13. 2 நாளா 31<sup>15</sup>.

14. 2 நாளா 35<sup>9</sup>.

15. எஸ்ரு 8<sup>16</sup>.

16. எஸ்ரு 8<sup>13</sup>.

17. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>21</sup>.

18. எஸ்ரு 10<sup>31</sup>.

19. கள்ளத்தீர்க்கதரிசி. நெகே 6<sup>10</sup>.

20. நெகே 10<sup>8</sup>.

21. நெகே 12<sup>34</sup>.

22. ஒரு ஆசாரியன் நெகே 12<sup>35</sup>.

23. ஒரு பாடகன். நெகே 12<sup>36</sup>.

24. ஒரு பாடகன். நெகே 12<sup>42</sup>.

25. எரே 26<sup>30</sup>.

26. எரேமியாவுக்கு விரோதமாயிருந்த

ஒரு தீர்க்கதரிசி. எரே 29<sup>24</sup>.

27. எரே 36<sup>19</sup>.

செமாரியி. Zemarites. காண்க தேசத் திலுள்ள ஒரு பூர்வீக ஜனம். ஆதி 10<sup>18</sup>.

செமீரா. Semirah. 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

செமீராமோத். Shemiramoth. 1 நாளா 15<sup>18</sup> 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

செமினித். Sheminith. சங் 6, 12 தலைப் பில் சொல்லியிருக்கும் இந்த எயிரெய பதத் தின் அர்த்தம் நமக்குத் திட்டமாய்த் தெரியாது. வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறபடி இப் பதம் இந்தச் சந்தேகம் பாடவேண்டிய முறையைக் குறிக்கிறது.

செமிதா. Shemida. எண் 26<sup>32</sup>.

செமேபேர். Shemeber. செயோயீமியரின் ராஜா. ஆதி 14<sup>2</sup>.

செம்பு. Copper. லீபனோன் எர்மோன் மலைகளில் செம்பு விளையும். சீனாய் குடாநாட்டில் எகிப்தியர்கள் நிலத்திலிருந்து செம்பை அதிகமாய் வெட்டி யெடுத்தார்கள். செம்பும் வெள்ளியும் கலந்து வெண்கலமும், செம்பும் துத்தநாகமும் கலந்து பித்தளையும் செய்வார்கள். உபா 8<sup>9</sup> யோபு 28<sup>2</sup>. பழைய ஏற்பாட்டில் சில இடங்களில் 'வெண்கலம்' என்று சொல்லியிருப்பது செம்பைக்குறிக்கிறது. மத் 10<sup>1</sup>-ல் 'செம்பு' என்பது செம்புக்காசைக் குறிக்கிறது.

செம்புகம். Cuckoo, இந்தப் பட்சி நமக்குத் தெரிந்த செம்புகம் அல்ல, கடலோரத்தில் வசித்து மீன்பிடிக்கும் பட்சிகளில் ஒரு வகை. லேவி 11<sup>16</sup> உபா 14<sup>15</sup>.

செயல்தியேல். Shealtiel. = சலாத்தியேல். எஸ்ரு 3<sup>1</sup> 1 நாளா 31<sup>7</sup> மத் 1<sup>12</sup>.

செயால். Sheal. எஸ்ரு 10<sup>29</sup>.

செயோரீம். Seorim. 1 நாளா 24<sup>8</sup>.

செய்யுள். Poetry. பழைய ஏற்பாட்டி-  
லே சங்கீதம், நீதிமொழி, யோபு என்னும்  
புஸ்தகங்கள் செய்யுளாக எழுதப்பட்டிருக்கி-  
றது. இவைகளில் நீதியைப் பற்பலவிதமாக  
வாணித்திருக்கிறது. உன்னதப்பாட்டு விவாக-  
கம் நடக்கும் காலத்தில் பாடவேண்டிய கீத-  
மாலை யிருக்கிறது. ஏசாயா இம்மாதிரிப்  
பாட்டை நினைத்து 5-ம் அதிகாரத்தில் திராட்-  
சத்தோட்டத்தைப்பற்றி ஒரு பாட்டுப் பாடு-  
கிறான். மரித்தோர்களைப்பற்றிய மாலைகள்  
உண்டு. 2 சாமு 1<sup>17</sup> 3<sup>33</sup> எரே 9<sup>17</sup>. எரே  
மியா பாடின புலம்பலும் ஓர் செய்யுள். யுத்-  
தத்தில் ஐயுமடைந்தவர்களைச் சிறப்பிக்கும்  
படி பாட்டுப் பாடுவது வழக்கம். புதிய ஏற்-  
பாட்டிலே சில வாக்கியங்களைத்தவிர செய்-  
யுள் இல்லை. கீதம் காண்க.

செராகியா. Zerachiah.

1. 1 நாளா 6<sup>8</sup> எஸ்ரு 7<sup>4</sup>.

2. எஸ்ரு 8<sup>4</sup>.

செராகியா. Zerachiah. = செரகியா.

செராத, செரா, செராத. Zerah.

1. ஆதி 36<sup>13</sup>.

2. ஆதி 36<sup>30</sup>.

3. எண் 26<sup>13</sup>. = சோகார். ஆதி 46<sup>10</sup>.

4. 1 நாளா 6<sup>21</sup>.

5. தென் எகிப்திலிருந்து யூதாவுக்கு  
விரோதமாய்ப் படை எடுத்துப்போன ஒரு  
அரசன். 2 நாளா 14<sup>9</sup>.

செராயா. Seraiah. [யேகோவா பிரபு  
வாய் இருக்கிறார்].

1. = சவிஷா. 2 சாமு 6<sup>17</sup> 1 நாளா 18<sup>16</sup>.

2. சிதேகியாவின் காலத்திலுள்ள பிர-  
தான ஆசாரியன். எரே 52<sup>24</sup> எஸ்ரு 7<sup>1</sup>.

3. எரே 40<sup>9</sup>.

4. யோவாபின் தகப்பன். 1 நாளா 4<sup>13</sup>.

5. ஏகுவின் பாட்டன். 1 நாளா 4<sup>35</sup>.

6. = அசரியா. எஸ்ரு 2<sup>9</sup> நெகே 7<sup>1</sup>.

7. = அசரியா. நெகே 10<sup>9</sup> 1 நாளா 9<sup>11</sup>.

8. எரே 36<sup>36</sup>.

9. எரே 51<sup>59</sup>.

செருகாஸ். Seruah. யெரொபெயாயின்  
தாய். 1 இரா 11<sup>36</sup>.

செருக், செருக். Serug. [கிளை]. ஆதி  
11<sup>30</sup> லாக் 3<sup>35</sup>.

செருபாபெல், கோரோபாபெல். Ze-  
rubbabel. இவன் தாவீது கோத்திரத்தான்.  
இவன் கோரோவின் காலத்தில் சிறையிருப்பி-  
லிருந்த யூதர்களை எருசலேமுக்கு நடத்தி  
வந்த அவர்களுக்குத் தலைவனாய் இருந்தவன்.

செ-மு. 520-ஆ ஆகாய் சகரியா என்னும்  
திர்க்கதாரிகள் இவனும் பிரதான ஆசாரிய  
னாகிய யோசவாவும் தேவாலயத்தைத் திரும்-  
பக் கட்டும்படி யேகோவாவினால் விசேஷ  
மாய் நியமிக்கப்பட்டவர்கள் என்று கூறி-  
னார்கள். ஆகாய் இவனை யேகோவாவின்  
‘முத்திரை மோதிரம்’ என்கிறான். சில  
வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறபடி சகரியா  
இவனுக்குக் ‘கிளை’ என்று பெயரிட்டுத்-  
தன் அபிப்பிராயத்தின்படி இவன்தான் எபி-  
ரேயர்களை மீட்கும் மேசியா என்று காட்டி-  
னான். இவன் தேவாலயம் கட்டும்படி பிர-  
யாசைப்பட்டபோது யூதர்களின் சத்துருக்-  
கள் பல இடறல் செய்து இதைக்குறித்துத்  
தரியு என்னும் பெர்சிய ராஜாவுக்கு விண்-  
ணப்பம் எழுதினார்கள். ஒருவேளை செருபா-  
பேலுக்குச் செஸ்பாத்தார் என்னும் பெயர்  
மறுபெயராய் இருந்திருக்கலாம். ஆனால்  
இதைக்குறித்துத் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல  
முடியாது. யோசேப்டும் மரியாளும் இவ-  
னுடைய சந்ததியார்கள். 1 நாளா 3<sup>19</sup> எஸ்ரு  
2<sup>2</sup> 6<sup>1</sup> நெகே 7<sup>6</sup> ஆகா 1<sup>1</sup> 2<sup>23</sup> சக 3<sup>8</sup> 4<sup>1</sup> 6<sup>9</sup>  
மத் 1<sup>19</sup> லாக் 3<sup>37</sup>.

செருயா, செருயாஸ். Zeruah. யோவா-  
வின் தாயார். 1 நாளா 2<sup>16</sup>.

செரெபியா. Shereblah. நெகே 8<sup>7</sup>.

செரேத். Sered. ஆதி 46<sup>14</sup>.

செரேத்தகாசி. Zereth-Shahar. யோச-  
13<sup>19</sup>.

செர்கியு பவுல். Sergius Paulus. பரி.  
பவுலும் பன்னபாவும் சீப்புருநீவைச் சந்தித்-  
தபோது அதில் செர்கியு பவுல் ரோமம்  
அதிபதியாய் இருந்தான் இவன் அச்சிட்ட  
நாணயம் ஒன்று கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்-  
கிறது. அப 13<sup>7</sup>.

செர்கீசேஸ். Xerxes. அகாஸ்தேது  
காண்க.

செலவு. Expense, Charge. எஸ்ரு 6<sup>4</sup>  
லாக் 1-30 அப 21<sup>24</sup> 1 கொரி 9<sup>7</sup> 18.

செலூக்கியா. Selucia. வட சீரியா-  
வின் தலைநகரியாகிய அந்தியோகியா பட்ட-  
ணத்தின் துறைமுகம். இதில் பெரிய  
கோட்டை ஒன்று இருந்தது. பரி. பவு-  
லும் பன்னபாவும் அந்தியோகியாவிலிருந்து  
புறப்பட்டுமுதலாம் பிரயாணத்தில் அவர்கள்  
இங்கே கப்பல் ஏறினார்கள். பெரிய அந்தி-  
யோகியாவுக்குப் போய்வருகிற ஜனம் அநே-  
கமாய் இருந்ததினால் இந்தத் துறைமுகத்தில்  
வியாபாரம் அதிகம் நடந்தது. அப 13<sup>4</sup>.

செலூமியேல். Shelumiel. எண் 10<sup>19</sup>.

**செலெமியா, செலெமியா, செல்மியா. Shelemlah.** [யேகோவா வெகுமதியாயிருக்கிறார்].

1. எஸ்ர 10<sup>39</sup>.
2. எஸ்ர 10<sup>41</sup>.
3. நெகே 3<sup>30</sup>.
4. நெகே 13<sup>13</sup>.
5. எரே 37<sup>3</sup>.
6. எரே 37<sup>13</sup>.
7. 1 நாளா 26<sup>14</sup>.
8. எரே 36<sup>14</sup>.
9. எரே 36<sup>26</sup>.

**செலெமோத். Shelomoth.** = செலோமித் (3). 1 நாளா 23<sup>18</sup> 24<sup>22</sup>.

**செலெமியா. Shelemlah. செலெமியா** காண்க.

**செலோமி. Shelomi.** எண் 34<sup>27</sup>.

**செலோத்தே. Zelotes.** அப்போஸ்தலனு சிமோனின் மறுபெயர். லூக் 6<sup>15</sup>. கானானியர், சிமோன் காண்க.

**செலோப்பியாத். Zelophehad.** மனசே கோத்திரத்தான். இவனுக்குக் குமாரனில் வாத்தினால் இவனுடைய குமாரத்திகள் சுதந்தரத்தைப் பெற்றார்கள். எண் 26<sup>33</sup> 27<sup>1</sup> 36<sup>1</sup> யோச 17<sup>3</sup>. துமேபம் காண்க.

**செலோமித். Shelomith.**

1. யேகோவாவின் நாமத்தை நினைத்த தினியித்தம் கொல்லப்பட்டவனின் தாய். லேவி 24<sup>11</sup>.
2. செருபாபேலின் மகன். 1 நாளா 3<sup>19</sup>.
3. = செலெமோத். 1 நாளா 23<sup>18</sup> 24<sup>22</sup>.
4. ரெகொபெயாமின் மகன். 2 நாளா 11<sup>30</sup>.
5. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த ஒரு குடும்பம். எஸ்ர 8<sup>10</sup>.
6. மோசேயின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 26<sup>25</sup>.
7. கொச்சோனியரில் ஒருவன். 1 நாளா 23<sup>9</sup>.

**செல்சா. Zelza.** 1 சாமு 10<sup>2</sup>.

**செல்மியா. Shelemlah. செலெமியா** காண்க.

**செவி. Ear.** உபா 32<sup>1</sup> நெகே 9<sup>30</sup> யோபு 32<sup>11</sup> சங் 34<sup>15</sup> 39<sup>12</sup> 40<sup>6</sup> பிர 1<sup>8</sup> ஏசா 32<sup>9</sup> 48<sup>8</sup> 50<sup>5</sup> 64<sup>4</sup> எரே 6<sup>10</sup> 7<sup>24</sup> 36<sup>6</sup> எசே 8<sup>18</sup> மாற் 7<sup>35</sup> 2 திமோ 4<sup>4</sup>.

**செவிடீ. Deaf.** யாத் 4<sup>1</sup> லேவி 19<sup>14</sup> சங் 38<sup>13</sup> ஏசா 29<sup>18</sup> 35<sup>5</sup> 42<sup>18</sup> 43<sup>8</sup> மீகா 7<sup>16</sup> மத் 11<sup>5</sup> மாற் 7<sup>32</sup> 9<sup>25</sup> லூக் 7<sup>22</sup>.

**செவித்தினவுள்ளவர். 'Having Itching ears.'** 2 திமோ 4<sup>3</sup>.

**செலெமேனே. Syene.** தென் எகிப்தில் நைல் நதிக்கரையோரமாயுள்ள ஒரு பெரிய நகரம். கி-மு. 500-ஆர்த்திற்கு முந்தி முதல் இதிலே அநேக யூதர்கள் இருந்தார்களென்று நமக்குத் தெரியும். அவர்கள் இதிலே யேகோவாவை ஒரு நேர்த்தியான ஆலயங் கட்டினார்கள். அவர்களுடைய சத்துருக்கள் இதை அழிக்கும்போது இதைக்குறித்து ஒருவன் இதை கி-மு. 411-ஆர்த்தில் திரும்பக் கட்டும் படிக்குச் செய்த விண்ணப்பம் நமது கைவசத்திலிருக்கிறது. எசே 29<sup>10</sup> 30<sup>6</sup>.

**செழிப்பு. Fat, Fertile.** 1 நாளா 4<sup>40</sup> நெகே 9<sup>35</sup> நீதி 11<sup>25</sup> 28<sup>25</sup> ஏசா 28<sup>1</sup>.

**செனா. Sennaah.** செருபாபேலோடு பாபிலோனியாவிலிருந்து வந்து எருசலேமின் மதிலைக் கட்டின ஒரு குடும்பம். = அசெனா. எஸ்ர 2<sup>35</sup> நெகே 3<sup>3</sup>. இந்தக் குடும்பத்துக்கு 'அசெனாவா,' 'செனாவா' மறுபெயர்களாயிருக்கலாம். 1 நாளா 9<sup>7</sup> நெகே 11<sup>9</sup>.

**செனுவா. Senuah, Hasenuah.** = அசெனாவா. 1 நாளா 9<sup>7</sup> நெகே 11<sup>9</sup>.

**சே.**

**சேகேம். Shechem.** சீகேம் காண்க.

**சேகேர். Zecher.** 1 நாளா 8<sup>31</sup>.

**சேக்கல். Shekel.** ஆதி 23<sup>15</sup> யாத் 21<sup>39</sup> 30<sup>24</sup> லேவி 27<sup>3</sup> எண் 18<sup>16</sup> யோச 7<sup>21</sup> 1 சாமு 17<sup>5</sup> 2 இரா 7<sup>18</sup> ஆமோ 8<sup>3</sup>. 'அரைச்சேக்கல்,' ஆதி 24<sup>22</sup> யாத் 30<sup>13</sup>, 'கால்சேக்கல்.' 1 சாமு 9<sup>8</sup>. அவவு (பக். 38) பணம் காண்க.

**சேக்து. Secu.** 1 சாமு 19<sup>32</sup>.

**சேசாக்து. Sheshach.** பாபிலோனுக்கு ஒரு பெயர். எரே 25<sup>26</sup> 51<sup>41</sup>.

**சேசாய். Sheshal.** காலேப் ஜெயித்த ஒரு கோத்திரம். யோச 15<sup>14</sup>.

**சேசான். Sheshan.** 1 நாளா 23<sup>1</sup>.

**சேஷ்டபுத்திர பாகம். Birth-right.** தகப்பன் இறந்துபோனபிறகு சேஷ்டபுத்திரனுக்குத் தகப்பனுடைய ஆஸ்தியில் மற்றப் பிள்ளைகளைவிட இரட்டிப்பான பாகமிருக்கும். உபா 21<sup>17</sup>. சேஷ்டபுத்திரன் குற்றவாளியானால் இந்தப் பாத்தியம் அவனுக்குக் கிடைக்கமாட்டாது. ஆதி 49<sup>3</sup> 1 நாளா 5<sup>1</sup>. இந்தப் பாத்தியம் மகா சிறப்புள்ளதென்று எபிரெயர்கள் நினைத்து, இதை அற்பமாய் எண்ணின ஏசாவே மகா துஷ்டன் என்று தீர்மானித்தார்கள். ஆதி 25<sup>33</sup> எபி 12<sup>16</sup>. துமேபம் காண்க.

**சேஷ்டபுத்திரன்.** First-born. இஸ்ரவேலர் முதற்பேரூன் பிள்ளைகள் யேகோவாவுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவர்களைன்று அறிந்து அவர்களுக்காக யேகோவாவுக்குக் காணிக்கை செலுத்துவார்கள். யாத் 13<sup>9</sup>. இதைக்குறித்து நியாயப்பிரமாண புஸ்தகங்களில் பல பிரமாணங்கள் விதிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. யாத் 13 அதி. 22<sup>29</sup> 34<sup>19</sup> எண் 3<sup>11</sup> உபா 15<sup>19</sup>. அக்காலத்தில் கானான் தேசத்திலுள்ள பூர்வீக ஜனங்கள் சில சமயங்களில், சேஷ்டபுத்திரன் தெய்வங்களுக்குப் பிரியமான காணிக்கையா யிருப்பானென்று நினைத்து மோசம் நேரிடுங் காலங்களிலே இவனை நரபலியாகச் செலுத்துவார்கள். 2 இரா 3<sup>27</sup> மீகா 6<sup>7</sup>. துலேயம் காண்க.

**சேண்.** Shen. [பல்]. மிஸ்பாவுக்குச் சமீபமாயுள்ள ஒரு இடம். 1 சாமு 7<sup>12</sup>.

**சேதம்.** Loss. கேடு (5) காண்க.

**சேதாத்.** Zedad. பரிசுத்த பூமியின் வட எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். எண் 34<sup>8</sup> எசே 47<sup>15</sup>.

**சேதாரீ.** Shethar. ஒரு பிரபு. எஸ் தர் 1<sup>14</sup>.

**சேதாரீ.** Zethar. ஒரு பிரதானி. எஸ் தர் 1<sup>10</sup>.

**சேதேயூர்.** Shedeur. எண் 1<sup>5</sup>.

**சேத்தாம்.** Zetham. 1 நாளா 23<sup>8</sup>.

**சேத்தாரீ-பொஸ்னாய்.** Shethar-Boznai. எஸ்ரு 5<sup>3</sup> 6<sup>6</sup>, 13.

**சேத்தான்.** Zethan. 1 நாளா 7<sup>10</sup>.

**சேத்.** Seth. Sheth. [பதியம், முனை].

1. ஆதாமின் மூன்றாம் மகன். ஆதி 4<sup>25</sup> 5<sup>3</sup> 1 நாளா 1<sup>1</sup> லூக் 3<sup>38</sup>.

2. எண் 24<sup>17</sup>-ல் சொன்ன 'சேத் புத்திரர்' என்பதற்கு 'கலகத்தின் புத்திரர்' என்பது அர்த்தமே.

**சேத்தூர்.** Sethur. எண் 13<sup>13</sup>.

**சேபா.** Zeba. சல்முனா காண்க.

**சேபா.** Seba. கூவுதின் மூத்த மகன். ஆதி 10<sup>7</sup> சங் 7<sup>210</sup> எசா 43<sup>3</sup>. சேபா என்பது ஆபிரிக்காவில் செங்கடலின் மேற்குக்கரையிலுள்ள ஒரு ஜனத்தைக் குறிக்கலாம்.

**சேபா.** Sheba.

1. தாவீதின் காலத்தில் வட இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் சிங்காசனத்தைப் பிடிக்கும்படி கலஞ்செய்தவன். யோவாப் இவன் இருந்த ஊரை முற்றுகை போட்டபோது, அந்த ஊரை இவனைச் சிர்ச்சேதம் செய்தார்கள். 2 சாமு 20<sup>1</sup>.

2. காத் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>13</sup>.

3. ஒரு ஊர். யோச 19<sup>9</sup>.

**சேபா.** Shebah, Shiba. [ஆணை]. இத்தத் தூவு அபிமெலேக்கும் ஆபிரகாமும் செய்த உடன்படிக்கைக்கு அடையாளம் ஆனதினால் அவர்கள் இதற்கு 'ஆணையின் கிணறு' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் 'பெயர் செபா' என்னும் பெயர் இட்டார்கள். ஆதி 21<sup>30</sup>. ஈசாக்கு இந்தப் பெயர்கொண்ட தூவை வெட்டினான் என்பது அவன் தந்தகப்பன் வெட்டின தூவு தூர்த்துபோன போது அதைத் தோண்டினான் எனக் குறிக்கிறது என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். ஆதி 26<sup>33</sup>. பெயர்சேபா காண்க.

**சேபா ஜனம்.** Sheba. தென் அராபியாவில் செங்கடலின் கிழக்கு ஓரத்தில் ஒரு நாடு. ஆதி 10<sup>7</sup>, 25<sup>3</sup>. இது அதிகம் செழிப்புள்ளது. இதில் பொன் வீணத்தது. சங் 7<sup>215</sup> எசா 6<sup>20</sup> எசே 27<sup>22</sup> 38<sup>13</sup>. இதின் தேசத்தார்கள் கள்ளரும், ஜனங்களை மோசம் செய்கிறவர்களுமாய் இருப்பார்கள். யோபு 1<sup>15</sup> 6<sup>19</sup>. இவர்கள் அடிமைகளை விற்பார்கள். யோவே 3<sup>8</sup>. இவர்கள் கொஞ்சம் நாகரீகமுள்ளவர்கள். சூரிய சந்திரனை வணங்குவார்கள்.

**சேபாவின் ராஜஸ்திரீ.** Queen of Sheba. சேபா தேசத்தை ஆண்டவர்களின் அட்டவணையில் சில ராஜஸ்திரீகளின் பெயர்களும் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. இவன் சாலொமோனைப் பார்க்கவந்ததைத் தவிர இவனைப்பற்றி வேதத்தில் வேறென்றும் சொல்லியிருக்கவில்லை. 1 இரா 10 அதி. 2 நாளா 9 அதி.

**சேபாத்.** Shebat. காலம் காண்க.

**சேபாம்.** Sebam. சிப்மா காண்க.

**சேபூல்.** Zebul. நியா 9<sup>28</sup>.

**சேபேர்.** Sheber. 1 நாளா 24<sup>8</sup>.

**சேப்.** Zeeb. [ஓராய்]. ஒரேயும் சேயும் காண்க.

**சேப்பாத்.** Zephath. நியா 17<sup>7</sup>. ஓர்மா காண்க.

**சேப்பாம்.** Shepham. எண் 34<sup>10</sup>.

**சேப்பாராத்.** Sepharad. சின்ன ஆசியாவில் சிறையாகக் கொண்டுபோன சில யூதர்கள் வசித்த நாடு. ஒப 20-ம் வசனம்.

**சேமா.** Shema, Shemaah.

1. = சமெயி (5) 1 நாளா 5<sup>8</sup>.

2. = சமெயி (14) 1 நாளா 8<sup>23</sup>, 21.

3. நெகே 8<sup>4</sup>.4. யூதாவிலுள்ள ஒரு ஊர். 1 நாளா 24<sup>3</sup>.5. 1 நாளா 12<sup>3</sup>.

சேமாயா. Shemalah. சேமாயரீகாண்க.

சேமியரீ. Shemites. தற்காலத்து வேத சாஸ்திரிகள் காணுள், சேரியா, பெனிக்கேயா, அசேரியா, அரபியா, பாபிலோன் என்னும் தேசங்களில் வசித்த ஜனங்களுக்குச் 'சேமியர்' என்கிற பொதுப்பெயர் வழங்கிவருகிறார்கள். இந்த அர்த்தத்தின்படி நாம் இந்தப் பதத்தை இந்த அகராதியில் பல இடங்களில் வழங்கிவந்திருக்கிறோம்.

சேமுவேல். Shemuel. சாமுவேல் காண்க.

சேமேயேன். Semeln. லூக் 3<sup>26</sup>.சேமேரீ. Shemer. 1 இரா 16<sup>24</sup>.

சேம். Shem. [கிரீத்தி, பெயர்]. நோவாவின் இரண்டாம் மகன். பூர்வீக காலத்திலுள்ள எபிரெயர்களுக்குத் தெரிந்த தேசங்களுக்குள் மத்திய தேசங்களில் குடியேறின ஜனங்களுக்குக் கோத்திரப் பிதா. இதின் படி பாபிலோனியா, எலாம் தேசங்களிலுள்ள ஜனங்களுக்கு இவன்தான் ஆகி பிதா. ஆதி 6<sup>18</sup> 9<sup>20</sup> 10<sup>21</sup> 11<sup>10</sup>.

சேயா-யாதுப். Shear-Jashub. 'மீதியானது திரும்ப வரும்' என்னும் அர்த்தங் கொண்ட இந்தப் பதம் ஏசாயாவின் புத்திரர்களில் ஒருவனுடைய பெயர். இதினாலே கடவுள் இஸ்ரவேலுக்குத் தண்டித்து மறுபடியும் அவர்களைத் தங்கள் தேசத்திற்குத் திரும்பக் கொண்டு வருவார் என்று இது குறிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 7<sup>3</sup> 8<sup>18</sup> 10<sup>20</sup>.

சேயிரா. Selrah. நியா 3<sup>26</sup>.

சேயிரீ. Selr.

1. பவெஸ்திலுக்குத் தெற்கே சாக்கடலிலிருந்து சிவந்த சுழுத்திரத்தின் கிழக்கிலுள்ள குடாக்கடலுமட்டும் 50 மைல் தூரம் எட்டின மலைநாடு. இதுவும் ஏதோமும் ஒரே நாடு தான். இதில் ஓர் என்னும் மலை இருந்தது. சேயிரீ நாட்டில் 'ஒரியர்' என்னும் மலைக்குகைகளில் வசிக்கிற ஜனங்கள் குடியிருந்தார்கள். இந்தத் தேசத்தின் வழியாய் இஸ்ரவேலர் மோவாப் தேசத்திற்கு வந்தார்கள். ஆதி 14<sup>6</sup> 32<sup>3</sup> 36<sup>30</sup> உபா 2<sup>12</sup>.

2. யூதா கோத்திர நாட்டின் எல்லைகளில் ஒரு ஊர். யோச 15<sup>10</sup>.

சேரா. Zerah. சேராத் காண்க.

சேராபீன்கள். Seraphim. சேராபீன்கள் வேதாகமத்திலுள்ள ஒரு வாக்கியத்தில்

சொல்லப்படுகிறது. ஏசா 6<sup>3</sup>. இதிலே ஏசாயா தேவாலயத்தில் ஆறு சிறகுகளைக் கொண்டு யேகோவாவின் சிம்மாசனத்திற்குச் சமீபமாய்ப் பறந்து, தாழ்மையையும், வணக்கத்தையும் காட்டின ஜீவன்களைப்பற்றிச் சொல்லுகிறான். ஆனால், இவைகளின் ரூபத்தைப்பற்றி அவன் வேறொன்றும் விபரமாய்த் தெரிவிக்கவில்லை. ஆகவே சேராபீன்கள் யேகோவாவின் பணிவிடைக்காரர்கள் என்பதே பொய்யான நாம் ஒன்றும் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது. ஏசாயா பார்த்த சேராபீன்களையும், எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசிகண்ட ஜீவன்களையும், பரி. யோவான் கண்ட கண்கள் நிறைந்த ஜீவன்களையும் நாம் ஒப்பிட்டுப் பார்த்தால், இந்த மூன்று தரிசனங்களிலும் பார்த்த இவைகள் ஒரேவிதமான தோற்றத்தான் என்று உத்தேசிக்கலாம். ஏசா 6<sup>3</sup> எசே 1, 2 அகி. வெளி 1<sup>3</sup>.

சேராஸ். Sheerah. 1 நாளா 7<sup>24</sup>.சேரீ. Zerl. 1 நாளா 25<sup>3</sup>. = இஸ்ரீ.

சேருக். Zerug. = செருக்.

சேரோல். Sheresh. 1 நாளா 7<sup>16</sup>.

சேரோதா. Zeredah. 1 இரா 11<sup>26</sup>. சார்தான் காண்க.

சேரேத். Zered, Zereh.

1. சாரேத் காண்க.

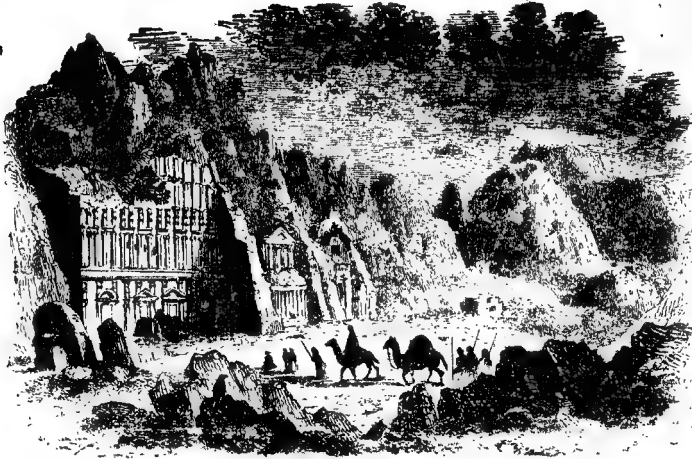
2. ஒரு யூதன். 1 நாளா 4<sup>7</sup>.

சேரோரா. Zererah. சேரோத் என்பதற்குப் பதிலாகச் சேரோரா என்று சொல்ல வேண்டும். நியா 7<sup>23</sup>. சார்தான் காண்க.

சேரோத். Zererah. இந்தப் பெயர் சேரோரா என்று இருக்கவேண்டும். சார்தான் காண்க.

சேரோரீ. Zeror. 1 சாமு 9<sup>1</sup>.சேரீ. Zer. யோச 19<sup>35</sup>.

சேலா. Sela. [பாறை, செங்குத்தான மலை]. சேலா சாக்கடலுக்குத் தெற்கே 50 மைல் தூரத்திலுள்ள பெரிய செங்குத்தான மலைகளினால் சூழப்பட்ட ஆழமான பள்ளத்தாக்கிலுள்ள ஒரு ஊர். ஏதோம் ராஜ்யம் அபிந்தப்போனபிறகு ஈபத்தேயர் (Nabateans) என்னும் ஓர் வகை ஜனம் ஏதோமியர்களுக்குப் பதிலாகத் தங்கள் ராஜ்யத்தை அத்தேசங்களில் ஸ்தாபித்து, அதற்கு இந்தப் பள்ளத்தாக்கிலுள்ள சேலா தலைநகரியாக ஏற்படுத்தினார்கள். அக்காலத்தில் அவ்விடத்திலேவியாபாரம் அதிகமாயிருந்தது. அந்த ஊர் இப்போது பாழாய்ப்போயிருந்தும், அதிலிருந்தவர்கள் மகா கஷ்டத்தோடும், பொறு

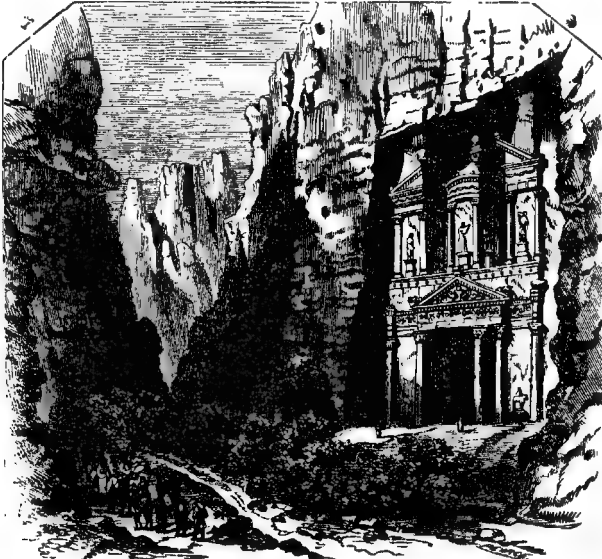


சேலா பந்தாரத்திலுள்ள மலைமீல் கெட்டப்பட்ட ஆலயங்கள்.

மையோடும், சாமர்த்தியத்தோடும் சுற்றியிருக்கிற மலைச்சார்புகளில் வெட்டின தேவாலயங்களும், அரங்கசாலைகளும், கல்லறைகளும் இந்நாள்மட்டுமிருக்கின்றன. இவைகளைப் பார்ப்பது பிரயாணிகளுக்கு ஆச்சரியமாயிருக்கும். கிரேக்கர்கள் இதற்குப் பாதை

என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'பெட்ரா' என்னும் பெயரிட்டார்கள். எசேனியர் என்னும் கொள்கைக்காரரில் அநேகர் இந்த ஊரில் வசித்தார்கள். 2 இரா 14<sup>7</sup> ஏசா 16<sup>1</sup>.

சேலா. Selah. இந்த சேலா என்னும் பதம் சங்கீத புஸ்தகத்தில் 71 முறையும், ஆப



சேலா பந்தாரத்திலுள்ள மலைமீல் கெட்டப்பட்ட ஆலயம்.



கூட்கின் ஆகமத்தில் 3 முறையும் ஆக 74 முறை சொல்லியிருக்கிறது. மேலும் யூதர்கள் தங்கள் ஜெப ஆலயத்தில் வழங்கிவந்த ஆராதனைப் புஸ்தகத்திலும், சாலொமோன் சங்கீதம் என்னும் புஸ்தகத்திலும் இப்பதம் சொல்லப்படுகிறது. இப்பதம் உரத்த சத்தத்தோடே பாடவேண்டிய வசனங்களையும் அல்லது தேவாத்தியங்கள் வாசிக்கவேண்டிய இடங்களையும் குறிக்கலாம். ஆனால் கிட்டமாய்ச் சொல்வது நம்மால் முடியாது. சங் 3<sup>24</sup> ஆப 3 அதி.

சேலா. Shelah.

1. யூதாவின் இனையமகன். ஆதி 3<sup>85</sup> எண் 26<sup>30</sup>.

2. = சாலா ஆதி 10<sup>84</sup> லாக் 3<sup>35</sup>.

சேலா. Zela. இது பென்யமீன் கோத் திராட்டில் சவுலின் குடும்ப அடக்கம் பண்ணும் இடம். யோச 18<sup>28</sup> 2 சாமு 21<sup>14</sup>.

சேலா-அம்மாலிகோத். Sela Ham-mahlekoth. மாகோன் வறாந்தரத்திலுள்ள ஒரு மலை. 1 சாமு 23<sup>38</sup>.

சேலேக். Zelek. 2 சாமு 23<sup>37</sup>.

சேலேஸ். Shelesh. 1 நாளா 7<sup>35</sup>.

சேலேத். Seled. 1 நாளா 2<sup>30</sup>.

சேவகீ. Guard. ராஜாக்களின் அரண்மனைகளிலுள்ள மெய்க்காவலாளர்களுக்கும், ராஜாக்களின் ரதத்திற்கு முந்தி ஒகிடுவர்களுக்கும், பிரதான ஆசாரியர்களின் காவலாளருக்கும், தேவாலயக் காவலாளருக்கும் இந்தப் பெயர் வழங்குகிறது. 1 சாமு 22<sup>17</sup> 2 சாமு 15<sup>1</sup> 2 இரா 10<sup>25</sup> மத் 5<sup>25</sup> 26<sup>38</sup> மாற் 14<sup>54</sup> லாக் 12<sup>15</sup> யோவா 7<sup>32</sup> அப் 5<sup>22</sup>. காவலாளர், ஜெப ஆலயம் காண்க.

சேவல். Cock. யூதர்கள் ஏறக்குறைய கி-மு. 200-ஊத்தில் பெர்சியா தேசத்திலிருந்து தங்கள் தேசத்திற்குக் கோழிகளைக் கொண்டுவந்தார்கள். நியாயப்பிரமாணத்தில் இவைகளைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லாததினால் பூர்வகாலத்தில் கோழிகளைப்பற்றி எபிரேயருக்குத் தெரியாது என்று நினைக்கவேண்டும். இவைகள் 'சுத்தமான' மிருகங்களில் ஒரு ஜாதி. பாவநிவாரண நாளுக்கு முந்தின மாலையில் யூதர்கள் தங்கள் குடும்பங்களிலுள்ள ஒவ்வொரு புருஷனுக்காக ஒரு சேவலும், ஒவ்வொரு பெண்ணுக்காக ஒரு பெட்டைக் கோழியும் பலி செலுத்துவார்கள். சேவல் கூவும் ஜாமம் இராவிய் மூன்றாவது ஜாமம். இது பொழுதுவிடியுமுன் ஜாமம். இந்த நேரத்தில் சேவல் அடிக்கடி கூவுகிறதிலே இந்த ஜாமத்திற்கு இப்படிப் பெயர் வந்தது.

மத் 26<sup>34.74</sup> மாற் 13<sup>35</sup> 14<sup>30.68.78</sup> லாக் 22<sup>34.60</sup> யோவா 13<sup>38</sup> 18<sup>37</sup>.

சேவா. Shava.

1. 1 நாளா 2<sup>49</sup>.

2. = சலிஷா. 2 சாமு 20<sup>25</sup> 1 நாளா 18<sup>16</sup>.

சேவிக்கிறது. Serve. ஆதி 14<sup>4</sup> 15<sup>13</sup> 25<sup>23</sup> யாத் 20<sup>1</sup> 21<sup>2</sup> லேவி 25<sup>40</sup> யோச 24<sup>15</sup> நியா 3<sup>8</sup> 2 இரா 17<sup>41</sup> எஸ்தர் 1<sup>11</sup> அப் 27<sup>23</sup> ரோ 1<sup>9</sup>.

சேறு. Caly. யோபு 8<sup>11</sup> 30<sup>19</sup> சங் 40<sup>9</sup> ஏசா 10<sup>6</sup> 57<sup>90</sup> நாசு 3<sup>14</sup> யோவா 9<sup>8</sup> 2 பேது 2<sup>29</sup>. 'உளர்' ஏரே 38<sup>6.22</sup>.

சேனு. Zenas. நியாயசாஸ்திரி ஒருவன் தீத் 3<sup>13</sup>.

சேனாசீ. Shenazzar. யோயாக்கீனுடைய மகன். இவனும் சேஸ்பாத்தாரும் ஒருவனாய் இருக்கலாம். 1 நாளா 3<sup>18</sup>.

சேனாபதி, சேனைத்தலைவன், தலைவன். Captain.

1. பழைய ஏற்பாட்டில் அதிகபதி, காவல் சேனாபதி, சேனைத்தலைவன் என்னும் பதங்கள் அடிக்கடி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இப்பதங்கள் இஸ்ரவேல் கோத்திரங்களில் பெரியவர்களையும், அதில் அதிகாரம் பெற்றவர்களையும், ராஜாவின் பரிவாரங்களில் பிரதான மானவர்களையும் குறிக்கின்றன என்றாலும், எபிரேய பாவஷயில் இந்த அதிகாரிகளைக் குறிக்கும்படி சொன்ன பதின்மூன்று வெவ்வேறான பதங்களின் அர்த்தங்களையும் இன்னவென்று நினைத்துச் சொல்ல முடியாது. எண் 23 1 சாமு 8<sup>12</sup> 22<sup>2</sup> 1 இரா 20<sup>14</sup> 2 இரா 18<sup>24</sup> ஏரே 39<sup>9</sup> 52<sup>14</sup> ஏசே 23<sup>12</sup>.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் கிரேக்க பாவஷயில் சேனையில் மேலான அதிகாரத்தைப் பெற்றவர்களைக் குறிக்கும்படி இரண்டு பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

(i) Chilaiarchos. இது ரோமர்களுடைய சேனையில் ஆயிரம்பேர் அடங்கிய பட்டாளத்திற்குத் தலைவன் என்பதைக் குறிக்கிறது. எருசலேம் பட்டணத்தில் பெரிய கோட்டையாகிய அந்தோனியாவிலே இந்த மாதிரிப் பட்டாளமிருக்கும். இந்தப் பட்டாளம் எருசலேமில் யூதர்கள் கலகஞ் செய்யாதபடிக்கு எப்பொழுதும் ஜாக்கிரதையாய்க் காவல் செய்துகொண்டிருக்கும். இவர்களின் தலைவன் இயேசுவைப் பிடிக்கும்படி போர்ச்சேவகரோடே வந்தான். யோவா 18<sup>12</sup>. இந்த உத்தியோகத்தைக் கொண்ட சேனாபதி பரி. பவுலைத் தேவாலயத்தின் பிராகாரத்தில் பிடித்தான். அப் 21<sup>31</sup> 22<sup>28</sup> 23<sup>10</sup> 24<sup>7</sup> 25<sup>23</sup>. பரி. யோவான் இந்தப்

பதத்தைப் போர்ச்சேவகர்களில் அதிகார முடையவனைக் காட்டும்படி பொதுவாய்ச் சொல்லுகிறான். வெளி 6<sup>15</sup> 19<sup>18</sup>.

(ii) *Strategos*. இந்தப் பதம் தேவாலயத்தின் பிரகாரங்களில் கூடிவந்த ஜனங்களில் சண்டை சச்சரவு வராதபடிக்கும், இராத்திரியில் அதற்குக் காவலாயிருக்கும் படிக்கும், ஆசாரியர்களால் நியமிக்கப்பட்ட சேவகர்களின் தலைவனைக்குறிக்கிறது. இவன் ஒரு லேவியன். இவன் ஆசாரியர்களின் கட்டளைகளின்படி நடந்து இயேசுவுக்கும் அப்போஸ்தலர்களுக்கும் விரோதமாய் வந்தான். லூக் 22 4.<sup>52</sup> அப் 4<sup>1</sup> 5<sup>24</sup>, 36.

3. அப். 28<sup>16</sup>-ல் சொன்ன சேனாபதியின் உத்தியோகம் இன்னதென்று திட்டமாய்த் தெரியாது. எப்படியாவது இவன் ரோமோபுரியில் பெரிய உத்தியோகத்தையிருந்தான் என்று நினைக்கவேண்டும்.

சேனன். *zenan*. யோசு 15<sup>37</sup>.

சேனி. *Senir*. எர்மோன் காண்க.

சேனே. *Seneh*. 1 சாமு 14<sup>4</sup>.

சேனே. *Army*.

1. சவுல் ராஜாவாகுமட்டும் இஸ்ரவேலர் பெலிஸ்தியர் முதலிய சத்துருக்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்கும்போது தாங்கள் விரும்பின தலைவர்களோடே கூட்டங் கூட்டாமாய் யுத்தத்திற்குப் போவார்கள். யுத்தம் செய்தபிறகு அவர்கள் தலைவனை விட்டு விட்டு முன்போலத் தங்கள் ஊர்களுக்குப் போய் ஜீவனம் பண்ணுவார்கள். அவர்கள் இவ்விதமாய் யுத்தத்திற்குப் போக ஆயத்தம் இல்லாததினால், அவர்களுடைய சத்துருக்களுக்கு ஜெயம் அதிகமாய்க் கிடைத்தது. சவுல் ராஜா இதைப்பார்த்துச் சத்துருக்கள் வருங்காலத்தில் அவர்களைத் தடுக்கும்படி தமது ராஜ்யத்தில் எப்பொழுதும் ஆயத்தமுள்ள ஒரு சேனை இருக்கவேண்டியது அவசியம் என்று அறிந்து அதற்காகப் பிரயாசப்பட்டான். 1 சாமு 13<sup>3</sup>. தாவீது முதலில் தன்னைச் சவுலிலிருந்து காப்பாற்றும்படி தனக்கு வந்தவர்களை ஒரு சேனையாகச் சேர்த்தபிறகு, தான் ராஜாவானபோது 600 பராக்கிரமசாலிகளைத் தனக்கு மெய்க் காவலாளராக ஏற்படுத்தினான். இவர்களோடு சம்பளத்திற்கு வந்த அந்நியராகிய கித்தியரும், கிரேத்தியரும், பிலேத்தியரு யிருந்தார்கள். மேலும் விரோதிகள் வரும் சமயங்களில் தனக்கு முன்னிருந்த நியாயாபிதிகள் அழைத்ததபோலவும் தானும் ஊர்களிலிருந்து ஜனங்களை அழைப்பான். 1 சாமு 23<sup>13</sup> 30<sup>9</sup> 2 சாமு 10<sup>7</sup> 15<sup>18</sup> 16<sup>6</sup>. இதற்குப் பிற்பாடு

யூதாலிலும், இஸ்ரவேலிலும் எப்பொழுதும் ஆயத்தமுள்ள சேனைகள் வழக்கமாய் இருந்தன.

2. எபிரெய பட்டாளங்களில் ஆயிரம் பேர் இருப்பார்கள். ஒவ்வொரு பட்டாளத்தில் போர்ச்சேவகர் தூறு தூறுகளும், ஐம்பது ஐம்பதாகளும், பத்துப் பத்தாகளும் வருக்கப்பட்டிருந்தார்கள். 1 சாமு 8<sup>13</sup> 17<sup>18</sup> 22<sup>7</sup>. ஒவ்வொரு வருப்புக்கு ஒரு தலைவனும், முழுவதற்கும் ராஜா நியமித்த ஒரு சேனாபதியும் இருந்தார்கள். உபா 20<sup>5</sup>.

3. பூர்வீககாலத்தில் சுட்டி, கேடகம், பட்டயம் ஆகிய யுத்தாயுதங்களை உபயோகிப்பதில் கைபடிந்த காலாட்கள் சேனையில் பெரும்பாலு மிருந்தார்கள். இவர்களோடு வில்லாளரும் கவண்கல் எறினின்றவர்களு மிருந்தார்கள். 1 சாமு 4<sup>10</sup> 15<sup>4</sup> 1 நாளா 5<sup>18</sup> 2 நாளா 26<sup>14</sup>. சாலொமோனின் காலத்தில் எபிரெயர்களுடைய சேனையில் போர்வீரர்களிற் சிலர் இரதங்களில் ஏறிப்போகிற வழக்கம் ஆரம்பித்தது. 1 இரா 4<sup>36</sup> 9<sup>39</sup>.

4. தலைவர்கள் இருபது வயதுமுதல் ஐம்பது வயதுமட்டுமுள்ள ஆட்களை யுத்தத்திற்கு வரும்படி அழைப்பார்கள். எண் 1<sup>3</sup> 2 நாளா 25<sup>5</sup>. ஆசாரியர்களுள் இன்னும் சிலரும் யுத்தத்திற்குப் போகவேண்டிய தில்லை. உபா 20<sup>5</sup> எண் 23<sup>3</sup>.

5. பூர்வகாலத்தில் ஒவ்வொரு ஊர் அதிலிருந்து யுத்தத்திற்குப் போனவர்களுக்குச் சவரக்ஷணை செய்தது. மேலும் யுத்தவீரர்கள் தங்கள் ஜெயித்த ஊர்களில் கிடைத்த கொள்ளைப்பொருள்களையும் பங்கிட்டுக் கொண்டார்கள். மக்கபெயர் காலமுதல் போர்ச்சேவகர்களுக்குச் சம்பளம் ஏற்பாடாயிற்று. கிடைத்த பொருள்களைப் பங்கிடுகிற விதத்தைக்குறித்து யாவருக்கும் தெரிந்த ஒழுங்கு இருந்தது. 1 சாமு 30<sup>24</sup>.

6. புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன போர்ச்சேவகர்களும், தூற்றுக்கிபிதிகளும் ரோமை ராயனுடைய சேனையைச் சேர்ந்தவர்கள் தான். இவர்கள் யுத்தத்தில் தேக அப்பியா சத்திலும், ஆயுதங்களை உபயோகிக்கிறதிலும், மகா சாமர்த்தியமுள்ளவர்களாயும், பராக்கிரமசாலிகளாய் யிருந்ததினாலே, இயேசுவின் காலத்தில் ரோமை ராஜ்யம் மகா மேன்மையுள்ளதாயிருந்தது. ரோமை போர்ச்சேவகர் தங்கள் தலைவர்களுக்கு எப்பொழுதும் கீழ்ப்படிந்தவர்களாய் நடந்ததினாலே அவர்கள் பல விஷயங்களில் கிறிஸ்தவர்களுக்கு முன்மாதிரியாக உபமானமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறார்கள். அந்ஸ்து பட்டாளம், சேனாபதி காண்க.

7. 'சேனை' என்பது பலமுறை உபமான மாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 32<sup>3</sup> உபா 4<sup>10</sup> 2 இரா 17<sup>16</sup> 21<sup>3</sup> 23<sup>4</sup> 2<sup>7</sup> நானா 18<sup>18</sup> 33<sup>3</sup> நெகே 9<sup>6</sup> சங் 33<sup>6</sup> 103<sup>21</sup> 148<sup>8</sup> சசா 34<sup>4</sup> 40<sup>26</sup> எரே 8<sup>8</sup> 19<sup>13</sup> 33<sup>22</sup> தானி 8<sup>10</sup> செப் 1<sup>5</sup> லாக் 23<sup>3</sup> அப் 74<sup>9</sup> வெளி 9<sup>16</sup> 19<sup>14</sup>.

சேனைகளின் கர்த்தர். The Lord of Hosts. = 'யேகோவா சபாயோத்.' கடவுள் காண்க.

சேனைத்தலைவர். Ethnarch. 2 கொரி 11<sup>32</sup>-ல் சொன்ன 'சேனைத்தலைவர்' என்னும் தமிழ் பதத்திற்குக் கிரேக்க பாஷையில் எழுதப்பட்ட பதத்தின் சரியான அர்த்தம் இன்னதென்று திட்டமாய்ச் சொல்லமுடியாததால், அந்நிய தேசத்தில் வசிக்கிற ஒரு கோத்திரத்தலைவனுக்கு இது பெயராயிற்று. பரி. பவுல் தமஸ்கு பட்டணத்து நகரத்தலைவனைக் குறிக்கும்படி இப்பெயரைச் சொல்லுகிறான். இப்பதம் பிரதான ஆசாரியனாகிய சீமோன் என்பவனைக் குறித்துச் சொல்லப்படுகிறது. 1 மக்கபெயர் 14<sup>47</sup> 15<sup>1</sup>.

## சொ.

சோகாரி, சோகாரி. zohar.

1. ஆதி 23<sup>8</sup>.
2. ஆதி 46<sup>10</sup>. = சோரா. எண் 26<sup>13</sup>.
3. = எத்சோகார். 1 நானா 47. = இத்சேயார். யாத் 6<sup>13</sup>.

சோநுசா. R. V. Amber. இரத்தினம் காண்க.

சோக்கவெள்ளி. Pure silver. 'சொக்கவெள்ளி' என்பதற்குப் பதிலாக 'சுத்தவெள்ளி' என்று தமிழ் வேதாகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 22<sup>25</sup>.

சோசுபத்தர். Soisater. பரி. பவுல் பிறந்த தேசத்தில் பிறந்தவன். ஒருவேளை இவனும் சோபத்தரும் ஒருவன்தான். ரோ 16<sup>21</sup>.

சோசினியர். Socinians. பால்தஸ் சொசினஸ் (Faustus Socinus) என்பவனுடைய கொள்கைக்காரர். இவன் கி-பி. 1598-ஓடு போலோனியா ராஜ்யத்திலே கிறிஸ்து இரட்சகர்பேரிலே ஒரு புஸ்தகத்தை எழுதினான். இவன் வேதத்தில் மனிதருடைய புத்திக் கெட்டாத தொன்றும் இருக்கலாகாதென்றும், வேத உபதேசங்களைப் புத்தியினாலே பரிட்சை செய்யவேண்டுமென்றும், கிறிஸ்து மனுஷனொழிய தேவன் அல்லவென்றும், பரிசுத்த ஆவி தேவவல்லமை மாத்திரமென்றும், தேவத்துவத்தில் ஒரே ஆன் உண்டென்றும், கிறிஸ்து நல்ல மாதிரியைக்

காண்பிக்கப் பாபெட்டாரொழிய பாவத்துக் காக உத்தரவாதம் பண்ணவில்லை யென்றும், ஜென்ம பாவமே இல்லையென்றும், சொன்னான்.

சொஸ்தம். Health. நீதி 14<sup>20</sup> மத் 4<sup>23</sup> 87<sup>9</sup> 99<sup>1</sup> 10<sup>8</sup> லாக் 84<sup>3</sup> 13<sup>14</sup> யாக் 5<sup>16</sup>.

சொஸ்தனே. Soesthenes.

1. கொரிந்த பட்டணத்தின் ஜெப ஆலயத்தின் தலைவன். அப் 18<sup>17</sup>.

2. பரி. பவுல் எபேசு பட்டணத்தில் கொரிந்தியருக்கு முதலாம் கிறுபம் எழுதும் போது அவனோடே இருந்த கிறிஸ்தவன். 1 கொரி 1<sup>1</sup>. இவனும் முன் சொன்ன ஜெப ஆலயத்தலைவனும் ஒருவரையிருக்கலாம்.

சொப்பனக்காரர். Dreamer. தூனியம் காண்க.

சொப்பனம். Dream. ஆதி 20<sup>3</sup> 28<sup>19</sup> 31<sup>10</sup> 37<sup>5</sup> 40<sup>8</sup> 41<sup>7</sup> நியா 7<sup>13</sup> 1 இரா 3<sup>3</sup> தானி 21<sup>4</sup> 45<sup>5</sup> 71<sup>1</sup> யோவே 2<sup>28</sup> மத். 1<sup>30</sup> 2<sup>19</sup> 27<sup>19</sup> அப் 27<sup>1</sup>. தூனியம் காண்க.

சொரிமணல். Quicksand. வட ஆப் பிரிக்காவின் கரைக்குக் கிட்ட மத்தியதரைக் கடலில் சொரிமணல் இடங்கள் சில உண்டு. அலெக்சந்திரியா பட்டணத்திற்கு மேற்கே ஏறக்குறைய 600 மைல் தூரத்தில் பெரிய சொரிமணல் இடம் ஒன்றிருக்கிறது. இவ்விடங்களில் கடலுக்கு அடியிலுள்ள மணல் அடிக்கடி தெரியாதவிதமாய் அசைகிறதினாலே கப்பல் இவைகளுக்குள்ளே சிக்கிக் கொள்வதால் கப்பற் சேதம் உண்டாகும் என்று மாலுமிகள் பயப்படுவார்கள். அப் 27<sup>17</sup>.

சொநுபம். Image. கருபம் காண்க.

சொறி. Itch. லேவி 21<sup>20</sup>. சீரங்கு காண்க.

## சோ.

சோ. So. கி-மு. 722-ஓஸ்தில் எகிப்து தேசத்திலுள்ள சேனாபதி. 2 இரா 17<sup>4</sup>. எகிப்து காண்க.

சோகாம். Shoham. 1 நானா 24<sup>27</sup>.

சோகாரி. Zohar. சோகாரி காண்க.

சோகெலெத். Zoheth. [நாகரத்தினம், பிரகாசம் கிறைந்தகல்]. இன்றோகே லக்கருகிலுள்ள ஒரு கற்பாறை அல்லது ஸ்தம்பம். 1 இரா 1<sup>9</sup>.

சோகேத். Zoheth. 1 நானா 4<sup>30</sup>.

சோக்கோ, சோகோ. Socco, Socoh.

1. யூதாவில் மலைக்குன்றின்மேல் கட்டியிருந்த ஒரு கோட்டை. யோசு 15<sup>38</sup> 1 சாரு 17<sup>1</sup> 1 இரா 4<sup>10</sup>.

2. யோசு 15<sup>48</sup>.3. 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

**சோஷனிம்.** Shoshannim. சங் 45, 69-ம் சங்கீதங்களின் தலைப்பில் சொல்லியிருக்கிற இந்தப் பதம் எபிரேய ராகங்களில் ஒரு ராகத்தின் பெயர் என்று தோன்றுகிறது.

**சோஷானிம் எதே.** Shoshannim-Eduth. 80-ம் சங்கீதத்தின் தலைப்பில் சொல்லியிருக்கிற இந்தப் பதம், இந்தச் சங்கீதம் பாடவேண்டிய ராகம் இன்னதென்று குறிக்கிறது.

**சோதனை, சோதிக்கிறது, பரீட்சை.** Temptation.

1. 'சோதனை' என்பதற்கு இரண்டு அர்த்தங்களுண்டு.

(i) ஒருவனுடைய குணகிரியங்களை அறியும்படி விசாரித்தல். ஆகி 22<sup>1</sup> யாத் 20<sup>30</sup> உபா 4<sup>34</sup> 7<sup>19</sup> 29<sup>3</sup> நியா 2<sup>33</sup> 3<sup>4</sup> நீதி 17<sup>3</sup> சங் 81<sup>7</sup> மத் 4<sup>1</sup> அப் 20<sup>19</sup> 1 பேது 1<sup>6</sup>.

(ii) தீமை செய்வதற்குத் தூண்டதல். மத் 6<sup>13</sup> எபி 4<sup>15</sup> யாக் 1<sup>1</sup> 1<sup>13</sup> வெளி 2<sup>10</sup>.

2. 'பரீட்சை' என்பதற்கு அதேமாதிரி யான இரண்டு அர்த்தங்களுண்டு.

(i) ஒருவனிடத்திலுள்ள கிருபை முதலிய நற்குணங்களை யறிவதற்குச் செய்கிற விசாரணை. வேதாகமத்தில் இப்பதம் யேகோவாவின் கிருபையைக்குறித்து முழுமுறுத்த இஸ்ரவேலரைப்பற்றி அடிக்கடி வழங்கிவருகிறது. யாத் 17<sup>2</sup> எண் 14<sup>29</sup> உபா 6<sup>16</sup> சங் 78<sup>18</sup> 106<sup>14</sup> யாக் 1<sup>3</sup>.

(ii) சில விஷயங்களில் தீமை செய்யும் பொருட்டாக ஏவுதல். மல் 3<sup>15</sup> மத் 4<sup>7</sup>.

3. 'சோதனைக்காரன்.' மத் 4<sup>3</sup> 1 தெச 3<sup>3</sup>.

**சோதாய்.** Sotal. எஸ்ரு 2<sup>55</sup>.

**சோதி.** Sodl. எண் 13<sup>10</sup>.

**சோதோம்.** Sodom. சமபூமியிலுள்ள பட்டணங்கள் காண்க.

**சோபத்தர்.** Sopater. எருசலேமுக்குப் போகிற பரி. பவுலுடன் பிரயாணம்பண்ணின ஒரு கிறிஸ்தவன். அப் 20<sup>4</sup>. ஒரு வேளை இவனும் சொசிபத்தரும் ஒருவன் தான்.

**சோபா.** Zobah. சீரியாதேசத்தில் தாவீதுக்கு விரோதமாய்ப் படை எடுத்த ஒரு கோத்திரம். 1 சாமு 14<sup>47</sup> 2 சாமு 8<sup>3</sup>.

**சோபாக்.** Shobach. தாவீது ஹெய்த்த சோபாயின் சேனாபதி. 2 சாமு 10<sup>16</sup>.

**சோபாக்.** Zophah. 1 நாளா 7<sup>35</sup>.

**சோபாப்.** Shobab.

1. 2 சாமு 5<sup>14</sup>.

2. 1 நாளா 2<sup>18</sup>.

**சோபாய்.** Shobai. எஸ்ரு 2<sup>49</sup>.

**சோபாய்.** Zophal. = சூப் 1 நாளா 6<sup>35</sup> 1 சாமு 1<sup>1</sup>.

**சோபால்.** Shobal.

1. ஆகி 36<sup>30</sup>.

2. 1 நாளா 4<sup>1</sup>.

**சோபி.** Shobi. தாவீதுக்கு இரக்கம் காட்டின அம்மோனியனை ராஜ குமாரன். 2 சாமு 17<sup>27</sup>.

**சோபேக்.** Shobek. நெசே 10<sup>34</sup>.

**சோபேபாக்.** Zobebah. 1 நாளா 4<sup>8</sup>.

**சோப்பாரி.** Zophar. யோபினுடைய மூன்று சிநேகிதர்களில் ஒருவன். யோபு 2<sup>11</sup> 11<sup>1</sup> 20<sup>4</sup> 42<sup>9</sup>.

**சோப்பீம்.** Zophim. எண் 23<sup>14</sup>.

**சோமேர்.** Shomer. = சேமேர் (3). 2 இரா 12<sup>21</sup> 1 நாளா 7<sup>39</sup>.

**சோம்பல்.** Idleness. 'சோம்பல்.' யாத் 58<sup>17</sup> நீதி 19<sup>15</sup> 31<sup>27</sup> பிர 10<sup>18</sup> 1 தீமோ 5<sup>13</sup> 'சோம்பன்.' மத் 25<sup>30</sup>. 'சோம்பேறி.' நீதி 6<sup>6</sup> 10<sup>36</sup> 12<sup>34</sup> 27 13<sup>4</sup> 15<sup>19</sup> 19<sup>24</sup> 20<sup>4</sup> 21<sup>35</sup> 22<sup>13</sup> 24<sup>30</sup> 26<sup>13</sup> 16.

**சோரா, சோரியா, சோராத்தியர்.** Zorah, Zoreah, Zorathites. யோசு 15<sup>33</sup> நியா 13<sup>9</sup> 16<sup>31</sup> 1 நாளா 2<sup>53</sup> 2 நாளா 11<sup>10</sup>.

**சோரியா.** Zorah. சோரா காண்க.

**சோரேக்.** Sorek. சோராவுக்குக் கிட்ட தெல்லாள் வசித்த பள்ளத்தாக்கு. நியா 16<sup>4</sup>.

**சோரோபாபேல்.** Zorobabal. சேது பாபேல் காண்க.

**சோலையாம்.** Bald locust. ஒருமாதிரி கிளி. வெலி 11<sup>29</sup>.

**சோவா.** Shoa. திகிலில் நதிக்கரையில் அலைந்து திரிந்த ஒரு கோத்திரம். எசே 23<sup>35</sup>.

**சோவார்.** Zoar. ஆகி 19<sup>30</sup>. சமபூமியிலுள்ள பட்டணங்கள் காண்க.

**சோவான்.** Zoan. தென் எகிப்திலே ஒரு முக்கிய பட்டணம். இதில் ஒரு பெரிய தேவாலயமும் 90 அடி உயரமுள்ள ஒரு விக்ரகமும் இருந்தது. எண் 13<sup>29</sup> சங் 78<sup>13</sup> எசா 19<sup>11</sup> எசே 30<sup>14</sup>.

**சௌ.**

**சௌந்தரியம்.** Beauty. சவுந்தரியம் காண்க.

ஜ.

ஜலட. Look of hair. நியா 16<sup>13</sup>.

ஜப்தி. Forfeit. எஸ்ரு 10<sup>8</sup>. சாபத்தீடு காண்க.

ஜலப்பிரளயம். Deluge சலப்பிரளயம் காண்க.

ஜலம். Water. நீர் காண்க.

ஜனங்கள், ஜாதிகள். Nations. பழைய ஏற்பாட்டில், 'ஜாதிகள்', 'ஜனங்கள்', 'ஜனம்' என்னும் மூன்று பதங்கள் தமிழ் வேதாகமத்திலே சொல்லப்படுகிறது. இவைகளில் ஜாதிகள் என்பதற்கும், ஜனங்கள் என்பதற்கும் முதலிலே பேதம் தோன்றாவிட்டாலும், எபிரெய்ச் சொல் வழக்கத்தின்படி வித்தியாசமிருந்தது. 'ஜாதிகள்' என்பதற்குப் புறஜாதிகள், அந்நியஜாதிகள், அந்நியதேவர்களை வணங்கின ஜாதிகள் என்பதே அர்த்தம். 'ஜனங்கள்' என்பது பலதேசங்களின் குடியினையே குறிக்கிறது. யாத் 34<sup>10</sup> உபா 2<sup>33</sup> 4<sup>6</sup>. 'ஜனம்' என்பது, வழக்கமாய் இஸ்ரவேல் ஜனம் என்பதைக் குறிக்கும். சசா 1<sup>3</sup> ஓன 1<sup>10</sup> மீகா 6<sup>6</sup>. 'ஜாதிகள்.' ஆதி 1<sup>10</sup> 2நாளை 20<sup>8</sup> சங் 21.8 9<sup>5</sup> 33<sup>10</sup> 46<sup>10</sup> சசா 11<sup>10</sup> 49<sup>22</sup> 54<sup>3</sup> 60<sup>3.5</sup> எரே 4<sup>7</sup> 49<sup>14</sup> மல் 1<sup>11</sup> லேவி 26<sup>33</sup> 1இரா 16<sup>3</sup> 17<sup>8</sup> எஸ்ரு 6<sup>21</sup> எசே 12<sup>16</sup>. 'புறஜாதிகள்.' லேவி 25<sup>44</sup> 26<sup>38</sup> சங் 79<sup>1</sup> 115<sup>2</sup> சசா 42<sup>1</sup> எரே 10<sup>3</sup> 16<sup>19</sup> எசே 20<sup>14</sup> செப் 2<sup>11</sup> யோவே 3<sup>9</sup> மத் 20<sup>19</sup> லூக் 21<sup>34</sup> அப் 4<sup>28</sup> 11<sup>1</sup> 13<sup>46</sup> ரோ 11<sup>11</sup> கலா 21<sup>4</sup> 3<sup>8</sup> கொலோ 3<sup>11</sup> எபே 2<sup>11</sup> 1திமோ 2<sup>7</sup>.

முதலில் இஸ்ரவேலர் காணத் தேசத்திற்கு வரும்போது தங்களுக்கு யேகோவா கடவுளாய் எப்படி இருக்கிறாரோ, அப்படியே மற்ற ஜனங்களுக்கும் பாகால் முதலிய தேவர்களிருக்கும் என்று அபிப்பிராயம் கொண்டார்கள். பிறகு அவர்கள், யேகோவா எல்லா தேவர்களுக்கும் மேலானவாயிருக்கிறார், அல்லது யேகோவாமாதிரும் உண்மையுள்ள தேவையுருக்கிறார் என்று அறிந்து, மற்ற ஜனங்களை இகழ்ந்து, அவர்கள் தங்களுக்குக் கீழானவர்களென்று தீர்மானித்தார்கள். உபா 3<sup>24</sup> 10<sup>17</sup> சங் 9<sup>3</sup> 2இரா 21<sup>3</sup> சசா 2<sup>6</sup> 17<sup>10</sup> எரே 35<sup>15</sup> ஆமோ 3<sup>15</sup> 9<sup>10</sup>. இந்தக் கொள்கையின்படி இஸ்ரவேலர் மற்றத் தேசத்தாரின் குமாரத்திகளை விவாகத்தில் கொள்ளமாட்டார்கள். உபா 7<sup>2</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்து யூதர்கள் தங்கள் காணத் தேசத்திலுள்ளவர்கள் வணங்கின தேவதைகளைத் தொழுதுகொண்டதே தங்களுக்கு வந்த கஷ்டத்திற்குக் காரணம்

என்றறிந்து, தாங்களே மற்ற ஜனங்களிலிருந்து பிரிக்கப்பட்டுப் பரிசுத்தவான்களாய் இருக்கவேண்டுமென்று தீர்மானித்தார்கள். எசே 40-48 அதி. இந்த அபிப்பிராயம் கொண்டு அவர்கள் இயேசுவின் காலத்திலும், யூதமார்க்கத்தாரல்லாதவர்களுக்கும் தங்களுக்கும் ஒற்றுமையில்தான் என்றிருந்தார்கள். முதல் கிறிஸ்தவர்கள் யூதர்களாயிருந்து இயேசுகிறிஸ்துவின் சவிசேஷத்தின் மூலமாய்ப் புறஜாதியார் மீட்பை அடைவது ஆச்சரியமான காரியமென்று நினைத்தார்கள். ஆனால் சிக்கிரத்திலே அவர்கள் இயேசுவாவரையும் இரட்சிக்க விரும்புகிறார் என்பதைக் கற்றுக்கொண்டு எல்லா தேசங்களிலும் சவிசேஷத்தைப் பிரபலமாய்க் கருவனார்கள். இதைக்குறித்து அப்போஸ்தலர் நடபடிகளில் விபரமாய்ப் பார்க்கவேண்டும். அப் 10<sup>48</sup>.

இந்தியா தேசத்தில் வழங்கும் ஜாதிபேதத்தைப்போல எபிரெயர்களுக்கு அல்லது ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்கு ஜாதிவித்தியாசம் ஒன்றும் தெரியவில்லை.

ஜன்னல். Window. ஆதி 26<sup>8</sup> யோச 21<sup>15</sup> நியா 5<sup>28</sup> 2இரா 13<sup>17</sup> 2சாமு 6<sup>16</sup> அப் 20<sup>9</sup> 2கொரி 11<sup>33</sup>. வீடு காண்க.

ஜா.

ஜாக்கிரதை. Diligence. நீதி 12<sup>24.27</sup> 13<sup>4</sup> 21<sup>5</sup> 22<sup>29</sup> ரோ 12<sup>6</sup> 2கொரி 8<sup>7.22</sup> தித் 3<sup>19</sup> 2பேது 1<sup>5.10</sup>.

ஜாதி. People, Nation. ஜனங்கள் காண்க.

ஜாதிலீங்கம். Vermillion. எரே 22<sup>13</sup> எசே 23<sup>14</sup>.

ஜீ.

ஜீவ அப்பம். Bread of Life. யோவா 6<sup>35.48.51</sup>.

ஜீவ ஊற்று. Fountain of Life. சங் 36<sup>9</sup> நீதி 13<sup>14</sup> 14<sup>27</sup>. ஜீவதண்ணீர்நூற்று. வெளி 21<sup>6</sup>.

ஜீவ கிரீடம். Crown of Life. யாக் 1<sup>12</sup> வெளி 2<sup>10</sup> 3<sup>11</sup>.

ஜீவங்கள். A. V. Beasts, R. V. Living Creatures. எசே 1 அதி. 3<sup>13</sup> 10<sup>15</sup> வெளி 5, 6, 8, 11 அதி.

ஜீவ தண்ணீர். Water of Life. உன். பா 4<sup>15</sup> எரே 2<sup>13</sup> சக 14<sup>8</sup> யோவா 4<sup>10</sup> வெளி 21<sup>6</sup> 22<sup>1.17</sup>.

**ஜீவ புஸ்தகம்.** The Book of Life. யூதர்கள் எந்த மனிதனும் செய்யும் நன்மை தீன்மையைப்பற்றி நிதானமான கணக்கு வைக்கும்படி கடவுள் ஜீவ புஸ்தகம், மாண புஸ்தகம் என்னும் இரண்டு புஸ்தகங்களைக் கொடுத்து, இவைகளை எழுதும்படி தூதர்களை ஏற்படுத்தியிருக்கிறார் என்றும்; ஜீவ புஸ்தகத்தில் பெயர் எழுதப்பட்டவர்கள் மேசியாவின் ராஜ்யத்தில் பங்கு பெற்றவர்கள் என்றும்; பிரதான தூதனாகிய மிகாவேல் இந்தக் கணக்குக்கு மேல்விசாரணைக்காரன். என்றும் நினைத்தார்கள். ஜீவ புஸ்தகம் பழைய ஏற்பாட்டிலும் புதிய ஏற்பாட்டிலும், மாண புஸ்தகம் யூதசாஸ்திரிகள் எழுதின வேறு ஆகமங்களிலும் சொல்லியிருக்கின்றன. தானி 12<sup>1</sup> மல் 3<sup>16</sup> சங் 69<sup>26</sup> பிலி 4<sup>3</sup> வெளி 3<sup>5</sup> 13<sup>8</sup> 17<sup>3</sup> 21<sup>27</sup>.

**ஜீவ விருட்சம்.** Tree of Life. ஆதி 2<sup>9</sup> நீதி 3<sup>18</sup> 11<sup>30</sup> 15<sup>4</sup> வெளி 22<sup>2,14</sup>.

**ஜீவன்.** Life.

**I. பழைய ஏற்பாட்டில்:**

1. நடமாடுவதினாலும் சுவாசிக்கிறதினாலும் ஜீவன் அறியப்படும் என்றும்; பச்சை மாத்துக்கும் பட்டமாத்துக்கும் வித்தியாசம் இருந்தும் அவைகளுக்கு ஜீவன் இல்லை என்றும்; மனுஷர் மிருகங்களுக்கும் மாத்திரம் ஜீவன் உண்டு என்றும்; ஜீவனுக்கு இரத்தம் இருப்பிடம் என்றும்; சாப்பிடுவதற்கு மிருகங்களை அடிக்கும்போது அவைகளின் இரத்தத்தைச் சாப்பிடுவது கூடாது என்றும்; எபிரேயர்கள் நினைத்தார்கள். லேவி 3<sup>17</sup> 7<sup>26</sup> 1 சாமு 14<sup>33</sup> யோபு 14<sup>7</sup> ஏசா 11<sup>1</sup> அப் 17<sup>25</sup>.

கடவுள் ஜீவனுக்குக் காரணகர்த்தரும் அதைக் காப்பாற்றுகிறவருமாய் இருப்பதினாலும் அவருக்கு 'ஜீவனுள்ள தேவன்' என்று பெயர். சங் 36<sup>9</sup> 42<sup>2</sup>.

2. ஜீவன் உடையவனுருப்பது மனுஷனுக்கு உத்தம பாகீயம். மாணமோ அவனுக்கு கேடு. உபா 30<sup>19</sup> சங் 34<sup>12</sup>.

'ஜீவனைக் கண்டடைவது' பிழைத்திருப்பதையும் அல்லாமல் கடவுளுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நீதியாய் நடப்பதையும் குறிக்கிறது. நீதி 3<sup>16</sup> 6<sup>35</sup>.

3. 'நித்திய ஜீவன்' என்பது சிறையிருப்பின் காலத்திற்குப் பிறகு எழுதப்பட்ட தானியேலின் புஸ்தகத்தில் ஒருதடவைமாத்திரம் சொல்லியிருக்கிறது. இதைப்பற்றிய நம்பிக்கை பழைய ஏற்பாட்டில் தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கவில்லை. தானி 12<sup>3</sup> ஏசா 38<sup>11,18</sup> பிர 9<sup>3,10</sup> யோபு 14<sup>14</sup>.

**II. தன்ருபடி ஆகமத்தில்:** சிறையிருப்புகாலத்திற்குப் பிறகு யூதர்கள் மாணத்திற்குப்பின் ஜீவன் உண்டு என்றும், நீதி மாண்கள் மாணம் அடையாமல் தேவனோடு நித்தியமும் வாழ்வார்கள் என்றும், தீயோர் தாங்கள் செய்யும் தீமைக்குத் தக்கதாக்கத் தண்டனை அடைவார்கள் என்றும் நம்பினார்கள். சாலொமோனின் நீதி 3-5 அதிகி.

**III. புதிய ஏற்பாட்டில்:**

1. பதங்கள்: ஜீவனுக்குக் கிரேக்க பாஷையில் மூன்று பதங்கள் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன.

(i) *Zoe* என்பது நடமாடுகிறதும் கிரியை செய்கிறதமான உயிரைக் குறிக்கிறது. மத் 7<sup>14</sup> லூக் 12<sup>15</sup> அப் 11<sup>18</sup> ரோ 5<sup>10</sup> 2 தீமோ 1<sup>10</sup>. 'நித்திய ஜீவன்' என்பதில் 'ஜீவன்' என்பது *Zoe*.

(ii) *Psyche* என்பது பிராணனை அல்லது உயிரோடிருக்கிற ஆத்துமாவைக் குறிக்கிறது. 'பிராணன்.' மத் 20<sup>30</sup> ரோ 11<sup>3</sup> 16<sup>4</sup> அப் 20<sup>24</sup>. 'ஜீவன்.' மத் 6<sup>35</sup> 10<sup>39</sup> 20<sup>28</sup> யோவா 12<sup>25</sup>.

(iii) *Bios* என்பது இம்மையை அல்லது இப்பிரபஞ்சத்தைக் குறிக்கிறது. 1 தீமோ 2<sup>1</sup> 2 தீமோ 2<sup>4</sup> 1 யோவா 2<sup>16</sup> 3<sup>17</sup>.

2. இயேசு அருளின போதகம். அவர் எந்த இடத்திலும் இம்மையிலுள்ள ஜீவனைக் குறித்து அற்பமாய்ப் பேசவில்லை. அது உத்தம நன்மையென்று பலமுறையும் சொன்னார். மத் 5<sup>21</sup> 10<sup>39</sup> 11<sup>19</sup>. ஆனால் இதைப்பற்றி அளவுக்குமிகு சுவலைப்படுவதும், அதற்காக அதிகமாய் ஆஸ்திரியைச் சேர்த்து வைப்பதும் நல்லதல்ல என்றும்; தமக்காக ஒருவன் தன் ஜீவனை இழந்துவிடுவது நலம் என்றும் சொன்னார். மத் 6<sup>19,32</sup> 16<sup>25</sup> லூக் 12<sup>15</sup> யோவா 12<sup>25</sup>. இயேசு தாம் 'நித்திய ஜீவன்' என்று அடிக்கடி உரைத்தார். மத் 19<sup>17,39</sup> மாற் 10<sup>30</sup>. அவருடைய போதனையில் அவர் சொன்ன 'ஜீவன்' என்பது பலமுறையும் நித்திய ஜீவனைக் குறிக்கிறது. மத் 7<sup>14</sup> 19<sup>17</sup> மாற் 9<sup>43</sup> யோவா 3<sup>36</sup> 10<sup>11</sup>.

3. யோவான் சுவிசேஷம். யோவான் எழுதின சுவிசேஷத்தில் இயேசு நித்திய ஜீவனைப்பற்றி அருளின உபதேசம் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இது கடவுளுடைய ராஜ்யத்திலுள்ளவர்கள் அவருடைய ஆளுகையின்படி நடப்பதைக் குறிக்கிறது. இது இம்மையில் ஆரம்பமாகும். இதற்கு இயேசுவை அறிவது மூலாதாரம். அவரோ

ஜீவன், அவரில் பிழைக்கிறவர்கள் நித்திய ஜீவனை அடைவார்கள். யோவா 14<sup>38</sup> 5<sup>94</sup> 6<sup>47</sup> 14<sup>6</sup> 17<sup>3</sup>.

4. புதிய ஏற்பாட்டில் மற்ற ஆகமங்க ளில் ஜீவனைப்பற்றி அடிக்கடி சொல்லி யிருக்கிறது. யோவான் எழுதின முதலாம் நிருபத்துக்கு இதுதான் முக்கியகாரியம். பரி. பவுல் கிறிஸ்துவின் மூலமாய் ஜீவன் உண் டாகும் என்றும், கிறிஸ்தவ ஜீவியம் கிறிஸ்து தான் என்றும், அவர் ஜீவனை உண்டாக்கினா ரென்றும் சொல்லியிருக்கிறான். ரோ 6<sup>33</sup> கலா 2<sup>90</sup> பிலி 1<sup>21</sup> கொலோ 1<sup>16</sup> 3<sup>3</sup>. பரி. பவுல் சொல்வதன்படி பலமுறையும் ஜீவன் என்பது நித்திய ஜீவனைக் குறிக்கிறது. ரோ 5<sup>17</sup> 2 கொரி 5<sup>4</sup> பிலி 2<sup>14</sup>. கிறிஸ்தவ ஜீவன் ஆவிக்ருரிய ஜீவன். ஆனதினால் அது எவ்வி தத்திலும் சன்மார்க்கத்தையே நாமும். ரோ 8<sup>6</sup>.

வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் 'ஜீவ கிரீடம்', 'ஜீவ ஊற்று' முதலியவை கிறிஸ்து வுக்குள் ஜீவிக்கிற நித்திய ஜீவனைப்பற்றிய நோக்கத்தைக் காட்டுகின்றன.

ஜீவாதிபதி. Prince of Life. அப் 3<sup>15</sup>.

ஜூ.

ஜூரம். Fever. மத் 8<sup>14</sup> மாற் 1<sup>30</sup> லூக் 4<sup>38</sup> யோவா 4<sup>52</sup> அப் 28<sup>8</sup>.

ஜெ.

ஜெகரீசகதுநா. Jegar-sahadutha. 'சாட்சியாகக் கட்டப்பட்ட கற்குவியல்' என் றத்தற்கொள்ளும் இப்பெயர்கொண்ட கற் குவியலைத் தாங்கள் செய்த உடன்படிக்கைக்கு அடையாளமாக லாபானும், யாக் கோபும் கட்டினார்கள். ஆதி 31<sup>47</sup>.



ஜெப ஆலயத்தின் வரை.

ஜெப ஆலயம். The Synagogue.

1. ஜெப ஆலயத்தின் சுரீத்தரம். 'ஜெப ஆலயம்' என்பது சில வசனங்களில் ஒரிடத் திலே தேவனைத் தொழுதுகொள்ளும்படி கூடிவந்த சபையார்களின் சங்கத்தைக் குறிக்கிறது. அப் 9<sup>2</sup> வெளி 2<sup>3</sup>. ஆனால் யிம்புதக் கதிகமான வசனங்களில் 'ஜெப ஆலயம்' சபையார்கள் ஆராதனை நடத்திக்கொள்ளும் படி கட்டின வீட்டைக் குறிக்கிறது. மத் 4<sup>33</sup> யூ. -சிறையிருப்பில் இருந்த எபிரெயர்

கள் பாபிலோனியா தேசத்தில் தேவாலயத் தின் ஆசாரத்தை நடத்திக்கொள்ளாமல், வேதாகமத்தையும் தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த வாக்கியங்களையும் கேட்கும்படி கூடி வருவார்கள். இவ்விதமாய் அவர்கள் எசேக்கியே லின் வீட்டுக்கு வந்தார்கள். எசே 8<sup>1</sup> 20<sup>1</sup>. ஒருவேளை அப்போது இத்தகையவே ஜெப ஆலயங்களைக் கட்டினார்கள். எப்படியாவது நெகேமியாவின் காலமுதல் நியாயப்பிரமா ணத்தைப்பற்றிப் போதனை அடையும்படி.

தாங்கள் இருந்த ஊர்களிலெல்லாம் தேவாலயங்களைக் கட்டினார்கள்.

2. ஜெப ஆலயக் கட்டடமும் அந்நிருந்த பணிமுட்டுகளும். வழக்கமாய் ஜெப ஆலயம் சதுரமாயிருக்கும். அந்நின் வாசல் தெற்குத்திசையை நோக்கியிருக்கும். ஸ்திரீகளுக்கு அதற்குள்ளே பிரத்தியேகமான இடமிருக்கும். நியாயப்பிரமாணச் சுருளை வைக்கும்படி நேர்த்தியான பெட்டி ஒன்றும், அப்பெட்டிக்கு முன் இராப்பகலாய் எரிந்து கொண்டிருக்கும் தீபமும், வேதாகமத்தை வாசிக்கும் பிரசங்கப்பண்ணவும் ஒரு பீடமும், அதைக் கேட்கும்படி கூடிவந்தவர்களுக்காக ஆசனங்களும், பெரியவர்களுக்குப் பீடத்திற்கு முன்பாக விசேஷித்த ஆசனங்களமிருக்கும். அந்த விசேஷித்த ஆசனங்களுக்கு 'முதன்மையான ஆசனங்கள்' என்று பெயர். மத் 23<sup>6</sup>.

3. ஜெபஆலயத்து உத்தியோகஸ்தர்களை. மூப்பர்கள் தங்கள் ஊரிலுள்ள ஜெப ஆலயத்தைப் பார்த்துக்கொள்ளுவார்கள். அவர்கள் ஒருவனைக் காரியஸ்த்தைகை ஏற்படுத்துவது வழக்கம். இவன் 'ஜெப ஆலயத் தலைவன்' மாத் 5<sup>29</sup> லாக் 8<sup>41</sup> 13<sup>14</sup>. இந்தத் தலைவன் அதிலுள்ள ஆராதனையைப்பற்றிய ஒழுங்கு செய்வான். அப் 13<sup>15</sup>. ஜெப ஆலயத்தைப் பெருக்கிச் சுதந்த்ரசெய்யவும், பெட்டியிலிருந்து சுருளை எடுக்கவும், மதுபடியும் அதைப் பெட்டியில் வைக்கவும், குற்றவாளிகளை வாரினால் அடிக்கவும் 'ஜெப ஆலயத்துப் பணிவிடைக்காரன்' ஒருவ னிருந்தான். மத் 10<sup>17</sup> 23<sup>34</sup> லாக் 4<sup>30</sup>.

4. ஜெப ஆலயத்து ஆராதனை. புதிய ஏற்பாட்டின் காலத்திற்குப்பின் நடத்தின ஜெப ஆராதனையின் முறை நமக்குத் தெரியும். இயேசுவின் காலத்தில் இந்த முறையின்படி ஆராதனை நடந்தது என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். அந்த ஆராதனையில் நூறுபாகங்களுண்டு.

(i) முதலாவது, எல்லாரும் நின்று சில வேதவசனங்களை உரத்த சத்தத்தோடு ஒருமித்துச் சொல்லுவார்கள். அந்த வாக்கியங்களாவன: உபா 6-9 11<sup>13-21</sup> எண் 15<sup>37-41</sup>. பிறகு ஸ்தோத்திர வசனம் சொல்லுவார்கள்.

(ii) பிறகு ஒருவன்மாத்திரம் நின்று மற்றவர்களுக்காக ஜெபம்பண்ணுவான்.

(iii) ஜெபஞ்செய்தபின் சிலர் பீடத்தின் மேல் நின்று நியாயப்பிரமாணத்தில் ஒரு பாடத்தை வாசிப்பார்கள். ஒய்வுநாட் கால ஆராதனையில்மாத்திரம் இன்னொருவன் தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களில் தானே தெரிந்தெடுத்த வேத பாடத்தை வாசிப்பான். இவ்வாறே,

இயேசு நாகரேத்தாரிலே ஏசாயா தீர்க்கதரிசனத்திலிருந்து பாடம் வாசித்தார். லாக் 4<sup>16</sup>.

அநேகருக்கு வேதாகமம் எழுதப்பட்ட எபிரேய பாஷை தெரியாததினால், வாசித்த வேத பாடங்கள் ஜனங்கள் வழங்கின பாஷையில் மொழிபெயர்த்துச் சொல்லப்பட்டன. இயேசுவின் காலத்தில் ஜெப ஆலயங்களிலே யூதர்கள் சங்கீதங்கள், நீதிமொழி, யோபு, உன்னதப்பாட்டு, ரூத், புலம்பலு, பிரசங்கி, தானியேல், எஸ்ரா, நெகேமியா, நாளாகமப் புல்தகங்கள் வாசித்தபிறகு, ஒருவன் பீடத்தின்மேல் உட்கார்ந்து ஜனங்களுக்குப் பிரசங்கம் செய்யலாம்.

(iv) கடைசியிலே ஒரு ஆசாரியன் மோசே அருளின மொழிகளை ஆசீர்வாதமாகச் சொல்லுவான். (எண் 6<sup>24-26</sup>). ஆசாரியன் இல்லாவிட்டால், இன்னொருவன் ஜெபம்பண்ணி ஆராதனையை முடிப்பான்.

5. ஜெப ஆலயத்தின் பிரயோஜனம். ஜெப ஆலயத்தின் மூப்பர்கள் குற்றவாளிகளை நியாயத்திற்கும்படி அதில் கூடுவார்கள்; அதிலே பிள்ளைகளுக்காகப் பள்ளிக்கூடமிருக்கும். ஒய்வுநாள் தோறும் மற்றும் சில நாட்களிலும் அதில் ஆராதனை நடக்கும்.

ஆகலால் ஜெப ஆலயங்கள் எந்த ஊர்களிலும் சன்மார்க்கத்திற்கு அடையாளமாகவும் ஏதுவாகவு மிருந்தது. இவைகளில் பல செலுத்தாமலும், சடங்காசாரங்க எல்லாமலும், ஆவிக்குரியவிதமாய் கட்டவீன வணங்கும்படி யூதர்கள் பழகிவந்தார்கள். சிற்றியிருக்கிறவர்களும் பல தேசங்களில் தங்களுக்காக ஜெப ஆலயங்களைக் கட்டினார்கள். இவைகளில் புறமதஸ்தர்கள் மெய்க்கடவுளைப்பற்றிய வணக்கத்தை அறிந்துகொள்ளுவார்கள். தேவாலயம் அல்ல, ஜெப ஆலயமே கிறிஸ்தவ சபைகளுக்கு முன்மாதிரியாக இருந்தது.

ஜெபம். Prayer. வேதாகமத்தில் ஜெபம், கட்டவீன நோக்கி நன்மைகளைப் பெறும்படிக்கான மன்றாட்டையும், பாவ அறிக்கையையும், துதி தோத்திரத்தையும், பிரதிக்கினைகளையும், ஆசீர்வாதங்களையும், சரபத்தையும் குறிக்கிறது. சிலவேளை ஜெபம் கட்டவீனோடே செய்யும் சம்பாஷணைபோலிருக்கிறது.

1. ஜெபம் துரித்தும் பதங்கள். பழைய ஏற்பாட்டிலே, யேகோவாவின் நாமத்தினால் சகாயம் தேடுதலும், மனதிலுள்ள துன்பத்தை யறிவித்தலும், அவருடைய தயவை வேண்டிக்கொள்ளுதலும், ஜெபத்தியானம் பண்ணுதலும் ஆகிய இவைகள் ஜெபத்திற்கு



மறுபெயர்கள். ஆதி 4<sup>36</sup> நியா 3<sup>9</sup> உபா 3<sup>33</sup> சங் 72<sup>19</sup> 105<sup>4</sup> யோபு 15<sup>4</sup> எரே 7<sup>16</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில், ஜெபம் என்பது ராஜாக்களுக்கும், பெரியோர்களுக்கும் விண்ணப்பம் செய்யத்தலை, கடவுளுக்குச் செய்யும் விண்ணப்பத்தைமாத்திரம் குறிக்கிறது. கடவுளுடைய 'நாமத்தைத் தொழுதுகொள்ளுதல்' ஜெபம்தான். அப் 9<sup>14</sup>. ஜெபத்திற்கு 'வேண்டிக்கொள்ளுதல்' இன்னொரு பெயர். மத் 6<sup>8</sup> யோவா 17<sup>9</sup> அப் 8<sup>22</sup> ரோ 8<sup>37</sup>.

2. ஜெபம் செய்யுங் காலமும், இடமும், விதமும்.

(i) எபிரெயர்கள் எந்தக் காலத்திலும், எந்த இடத்திலும் ஜெபம் பண்ணுவதே தக்கது என்று தீர்மானித்தார்கள். ஆதி 24<sup>19</sup> சங் 42<sup>5</sup> 6<sup>19</sup>. இயேசு ஜெபம் பண்ணுகிறதற்கு எந்த இடமும், எந்தக் காலமும் நல்லதென்று போதித்தார். யோவா 4<sup>31</sup>. ஆனால் எபிரெயர்கள் முதலிலே உடன்படிக்கைப் பெட்டியிருந்த இடமாகிய சீலோவாவிலேயும், சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்திலேயும் விசேஷமாய் ஜெபம் பண்ணினார்கள். 1 இரா 8<sup>39</sup> சங் 28<sup>3</sup>. பிற்காலங்களில் எந்த ஊர்களிலுமுள்ள ஜெப ஆலயங்களிலே ஜெபம் பண்ணுவது வழக்கமாயிற்று. அப் 16<sup>13</sup>. சிலரோ, யாவரும் தங்களைப் பார்த்து மெச்சிக்கொள்ளும்படி பகிரங்கமான இடங்களிலே நின்று ஜெபம் பண்ணுவார்கள். மத் 6<sup>5</sup>. பயபத்தியுள்ளவர்கள் தினம் மூன்றுதரம் ஜெபம் பண்ணுவார்கள். தானி 6<sup>1</sup>. அப் 10<sup>9</sup>. எபிரெயர்கள் நிமிர்ந்து நின்று ஜெபம் பண்ணுவார்கள். 1 சாமு 1<sup>36</sup> லூக் 18<sup>11</sup>. அவர்களில் அநேகர் முழங்காற்படியிட்ட ஜெபம் பண்ணுவார்கள். ஏசா 45<sup>23</sup> அப் 7<sup>80</sup> எபே 3<sup>14</sup>. சிலர் குப்புற விழுந்து ஜெபம் பண்ணுவார்கள். யாத் 34<sup>8</sup> மத் 26<sup>39</sup>. சிலர்களை உயர்த்தி அண்ணாந்துபார்த்து ஜெபம் பண்ணுவார்கள். சங் 28<sup>9</sup> 134<sup>3</sup> ஏசா 1<sup>15</sup> 1 தீமோ 2<sup>8</sup>.

(ii) எபிரெயர்கள் பலி செலுத்துங் காலத்திலே வானத்திற்கு ஏறுகிற தூபத்தின் புகையைப் பார்த்து, ஜெபத்திற்குத் தூபமானது உபமானமாய்ச் சொன்னார்கள். சங் 141<sup>9</sup> லூக் 1<sup>10</sup> வெளி 5<sup>8</sup> 8<sup>3</sup>. உபவாசித்து விசேஷமான விண்ணப்பங்களைச் செய்வார்கள். ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் அப்படியே செய்தார்கள். நெகே 1<sup>4</sup> சங் 35<sup>13</sup> அப் 13<sup>3</sup> 14<sup>23</sup>. யூதர்கள் வழக்கமாய்ச் சொன்ன ஜெபங்களாவன: உபா 21<sup>7</sup> 8 26<sup>5-15</sup>. இயேசு போதித்த கர்த்தருடைய ஜெபம்: மத் 6<sup>9</sup> லூக் 11<sup>3</sup>. யோவான்ஸ்தான் தனது சீஷர்களுக்கு ஜெபங்களைக் கற்றுக்கொடுத்தான். லூக் 11<sup>1</sup>.

3. பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள ஜெபம்.

(i) ஆபிரகாம் முதலிய கோத்திரப்பிதாக்கள் யேகோவாவை நோக்கி சம்பாஷணையையும், விண்ணப்பத்தையும், பிரதிக்கினையையும் செய்தார்கள். ஆதி 15<sup>1</sup> 17<sup>15</sup> 16<sup>33</sup> 28<sup>30</sup> 32<sup>11</sup> 43<sup>14</sup>.

(ii) நியாயப்பிரமாணம் ஜெபஞ்செய்கிறதைப்பற்றி அவ்வளவு சொல்லுகிறதில்லை.

(iii) மோசே ஜெபத்தில் ஊக்கமாய் ஜெபம் பண்ணினான். யாத் 5<sup>38</sup> 6<sup>1</sup> 8<sup>19</sup> 32<sup>11</sup> எண் 11<sup>11</sup> உபா 33<sup>6</sup>. யோசுவாவும், கிடியோனும், இஸ்ரவேலரும் பண்ணின ஜெபங்கள். யோசு 7<sup>7</sup> 10<sup>14</sup> நியா 6<sup>6</sup> 11.

(iv) சாமுவேல் ஜனங்களுக்காகப் பரிந்து பேசி, அடிக்கடி ஜெபத்திலே விண்ணப்பம் பண்ணினான். 1 சாமு 7<sup>5</sup> 12<sup>23</sup>. தாவீது செய்த பல ஜெபங்கள். 1 சாமு 23<sup>3</sup> 24<sup>13</sup> 2 சாமு 12<sup>16</sup> 24<sup>17</sup>. சாலொமோன் ஞானத்திற்காகச் செய்த ஜெபம். 1 இரா 3<sup>3</sup>. தேவாலயம் பிரதிஷ்டை செய்யுங்காலத்தில் அவன் செய்த ஜெபம் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 1 இரா 8<sup>39-53</sup>. எலியா செய்த ஜெபங்கள். 1 இரா 17<sup>30</sup> 18<sup>36</sup> 19<sup>9</sup>. எலிசா செய்த ஜெபங்கள். 2 இரா 4<sup>33</sup> 6<sup>17</sup>. எசேக்கியேல் செய்த ஜெபங்கள். 2 இரா 19<sup>15</sup> 20<sup>3</sup>.

(v) தீர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களுக்காக ஜெபத்திலே விண்ணப்பத்தையும், வேண்டதிலையும் வழக்கமாய்ச் செய்வார்கள். எந்தத் தீர்க்கதரிசன் ஆகமத்திலும் இதற்கு உதாரணங்களுண்டு. ஆமோ 7<sup>8</sup> எரே 14, 15 அதி.

(vi) சிறையிருப்பிலும் அதற்குப் பிந்தின காலத்திலும் எபிரெயர்கள் பாவத்தைப்பற்றித் தங்களுக்குள்ளே நல்லரிவடைந்து, ஜெபம் வழக்கமாய்ச் செய்வார்கள். ஏசா 63<sup>7-64<sup>19</sup></sup> எஸ்ரு 9<sup>5-15</sup> நெகே 14<sup>9</sup> 5<sup>6</sup>.

(vii) சங்கீத புஸ்தகம் ஒரு ஜெபமாவே போலிருக்கிறது. இதிலே அக்காலத்தில் லாமலும் சர்வகாலத்துக்கும், பாலிகளும், பத்தர்களும் செய்யவேண்டிய எந்த தேத்திரமும், விண்ணப்பமும், பாவ அறிக்கையும் அடங்கியிருக்கிறதென்று சொல்லக்கூடும். தேசககம், துன்பத்தில் ஆறுதல் இவைகளை யல்லாமலும் ஆவிக்குரிய நன்மைகளை யடையும்படி, இவைகளில் எத்தனையோ மன்றாட்டுகள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. சங் 6<sup>1</sup> 42, 51, 69<sup>30</sup> 77, 109, 119. நீதிமொழி புஸ்தகம் ஜெபம் பண்ணுவதைச் சிறப்பிக்கிறது. நீதி 15<sup>8</sup> 28<sup>3</sup> 30<sup>7</sup>. யோபினுடைய சரித்திரத்தில் யோபு பலதடவை கடவுளோடு தாக்கம் பண்ணுவதைப்போல ஜெபம் செய்கிறான். யோபு 10, 42 அதி.

# A TAMIL BIBLE DICTIONARY

BY

A. C. CLAYTON

PART III

(PAGES 353—576)

வேத அகராதி

மூன்றாம் பாகம்

(பக்கம் 353—576)

இஃது

ஏ. சி. கலேற்றன் ஐயரால்

இயற்றப்பட்டது

THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA,  
MADRAS ALLAHABAD CALCUTTA RANGOON COLOMBO

1916

**S. P. C. K. PRESS, VEPERY, MADRAS**  
**1 9 1 6**

4670  
[7905]

## NOTICE

Part IV, completing the work is in the press, and should be out by March, 1916.

வி ள ம் ப ர ம்

இந்த அகராதியின் கடைசியான பாகம், அதாவது நான்காம் பாகம், 1916-ம் ஆண்டு மார்ச்சுமீத்தில் பிரசுரம் செய்யப்படும் என்று நம்புகிறோம்.



4. தன்னுடைய சுகமத்தில் பத்திமாண்கள் செய்த அநேக ஜெபங்கள் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. அக்காலத்திலுள்ள யூதர்கள் அடிக்கடி ஜெபத்திலே கடவுளை நோக்கி அவருடைய தயவைத் தேடுவார்கள் என்பது இதில் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. யுத்தத்திற்கு முந்தியும் பிந்தியும், யுத்தகாலத்திலும், மக்கள் பெயர் ஜெபம் பண்ணினார்கள். இந்தக்காலத்திலும் யூதர்கள் தாங்கள் ஜெபம் பண்ணவும், நியாயப் பிரமாணத்தைப்பற்றி வியாக்கியாணப் பிரசங்கத்தைக் கேட்கவும் எந்த ஊரிலேயும் ஜெப ஆலயங்களைக் கட்டினார்கள்.

#### 5. புதிய ஏற்பாடு.

I. இயேசுவின் முன்மாதிரியும் போதகமும்.—யோவானும் ஓர்காவும் எழுதின சுவிசேஷர்களில் இயேசு செய்த ஜெபங்களையும், ஜெபம் பண்ணுகிற விதத்தையும்பற்றித் தமது சேஷர்களுக்கு அவர் அருளிய போதனை விசேஷமாய் எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

(i) இயேசு காட்டிய முன்மாதிரி.—அவர் விசேஷித்த காலங்களில் ஜெபம் பண்ணுவது வழக்கம். ஞானஸ்நானம் பெற்று (லூக் 3<sup>21</sup>), அப்போஸ்தலர்களை ஏற்படுத்தி (லூக் 6<sup>19</sup>), அற்புதம் செய்து (லூக் 9<sup>15</sup> யோவா 11<sup>4</sup>), மறுபிறப்பித்து (லூக் 9<sup>38</sup>), கெத்செமனே தோட்டத்தில் துக்கப்பட்டு (லூக் 22<sup>39</sup>), சிலுவையில் அறையுண்டு (லூக் 23<sup>46</sup>), சேஷர்களுக்காக மன்றாடி (லூக் 22<sup>39</sup> யோவா 17 அதி.) ஜெபம் பண்ணினார். பலதடவை அவர் தனிமையாய்ப்போய் ஜெபம் பண்ணினார். மாற் 13<sup>35</sup> லூக் 6<sup>12</sup>.

(ii) இயேசு அருளிய போதனை.—சாதாரண நன்மைகளுக்காகவும், ஆவிக்குரிய நன்மைகளுக்காகவும் ஊக்கத்தோடே ஜெபம் பண்ணவேண்டும். மத் 6<sup>33</sup> லூக் 11<sup>5</sup> 18<sup>3</sup>. ஜெபம் பண்ணுகிறவர்கள் தாமதமையோடே தங்களுக்குத் தீமை செய்கிறவர்களுக்கு மன்னிப்புச் செய்து ஜெபம் பண்ணவேண்டும். மத் 6<sup>14</sup> லூக் 18<sup>3</sup>. மற்றவர்கள் தங்களைப் பார்த்துத் தங்களைப் புகழும்படி ஜெபம் பண்ணும் வழக்கம் நல்லதல்ல. மத் 6<sup>5</sup> லூக் 6<sup>12</sup>. அலப் புதல் இல்லாமல் உண்மையோடே ஜெபம் பண்ணுவது அவசியம். மாற் 11<sup>23</sup> 12<sup>40</sup>. விசுவாசிகள் ஏகோபித்து இயேசுவின் நாமத்தினாலே ஜெபம் பண்ணவேண்டும். மத் 18<sup>19</sup> யோவா 14<sup>13</sup> 15<sup>16</sup> 16<sup>33</sup>.

#### II. அப்போஸ்தலர் காலத்தில்:

(i) ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் உற்சாகத்துடனே ஜெபஞ்செய்தார்கள். அப் 3<sup>16</sup> 4<sup>31</sup> 10<sup>4</sup> 12<sup>5</sup> 16<sup>25</sup>. சுகப்படுத்தும்போதும், ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும்போதும், ஊழியத்திற்கு

ஏற்படுத்தும்போதும் ஜெபம் பண்ணினார்கள். அப் 8<sup>14</sup> 13<sup>3</sup> 28<sup>8</sup>. ஆராதனையில் ஆண்களும் பெண்களும் ஜெபம் பண்ணுவார்கள். தீத் 2<sup>1</sup> 1 திமோ 5<sup>5</sup> 1 கொரி 11<sup>4</sup> 14<sup>4</sup> யாக் 5<sup>13</sup>.

(ii) பரிசுத்தாவி ஜெபம் பண்ணுகிறதற்கு உதவிபுரிவார். ரோ 8<sup>14</sup> எபே 6<sup>18</sup>. இயேசு நமக்கு இதிலே உதவி செய்கிறார். கலா 4<sup>4</sup> ரோ 8<sup>34</sup> எபி 4<sup>15</sup>. கிறிஸ்துவுக்குச் சொல்லப்படும் ஜெபம், அப் 7<sup>59</sup>. ஜெபஞ்செய்யும் போது விசுவாசமும் அதற்குத்தக்க நடக்கையும் வேண்டும். யாக் 4<sup>3</sup> 1 யோவா 3<sup>28</sup> ரோ 12<sup>18</sup> கொலோ 4<sup>3</sup> 1 தெச 5<sup>16</sup> 1 பேது 4<sup>7</sup>. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுக்காகவும், அப்போஸ்தலர்களுக்காகவும் மன்றாட்டையும் ஸ்தோத்திரத்தையும் சொல்லுவார்கள். ரோ 10<sup>1</sup> 15<sup>3</sup> 15<sup>32</sup> பிலி 1<sup>3</sup> 1 தெச 2<sup>13</sup> 1 திமோ 1<sup>18</sup> 2 திமோ 1<sup>3</sup>. புதிய ஏற்பாட்டின் கடைசி வசனங்கள் ஒரு ஜெபந்தான். வெளி 22<sup>30</sup>.

ஜெபம். Victory. 2 சாமு 19<sup>3</sup> 1 இரா 16<sup>5</sup> 1 னாநா 29<sup>11</sup> சங் 98<sup>3</sup> ஏசா 25<sup>5</sup> மத் 12<sup>28</sup> யோவா 16<sup>33</sup> 1 கொரி 15<sup>34</sup> 1 யோவா 3<sup>10</sup> 4<sup>4</sup> 5<sup>4</sup> வெளி 27.11.17.38 35.19.1 11<sup>7</sup> 12<sup>11</sup> 13<sup>7</sup> 15<sup>3</sup> 17<sup>14</sup> 21<sup>7</sup>.

ஜென்ம சுபாவம். Nature. எபே 2<sup>3</sup>

ஜென்ம நாள். Birthday. ஆகி 40<sup>30</sup> மத் 14<sup>6</sup> மாற் 6<sup>21</sup>.

ஜென்ம பாவம். Original sin. பாவ நிவாரணம் காண்க.

#### ஜே.

ஜேஷ்ட புத்திரன். Birthright. உபா 21<sup>17</sup> 2 இரா 37<sup>7</sup> எரோ 31<sup>9</sup> எபி 12<sup>16</sup>. செஷ்ட புத்திர பாகம், தலைக்கண், முதற்பெறு, முதன்மகன் காண்க.

#### ஜோ.

ஜோசியர். Astrologers. ஏசா 47<sup>13</sup>. துவியம் காண்க.

ஜோடிப்பு. Beauty. ஏசா 28<sup>3</sup>.

#### ஸ.

ஸ்காரியோத். Isacariot. இப்பதத்திற்குக் கீரியோத்தென்னும் ஊரில் வசிக்கிறவன் என்பது அர்த்தம். அந்த ஊர் தென்னுதாலிலுள்ள கீரியோத்-எஸரோன் என்று இருக்கலாம். ஆதலால் யூதாஸ்காரியோத் அந்த ஊரான் என்று நினைக்கவேண்டும். யோவா 6<sup>71</sup> 14<sup>28</sup>. யூதாஸ்காரியோத் காண்க.

**ஸ்குதியன்.** Scythian. தென் ஐரோப் பாவில் அலைந்து திரிந்த நாகரீகமற்ற குரூரமான ஓர் ஜனம். தமிழ் வேதாக்கத்தில் 'ஸ்குதியன்' என்பதற்குப் பதிலாக 'புறதேசத்தான்' என்று சொல்லப்படுகிறது. கொலோ 3<sup>11</sup>. புறதேசத்தான் காண்க.

**ஸ்கேவா.** Sceva. எபேசு பட்டணத்தில் அசுத்த ஆவிகளைத் தூர்த்தும்படி இயேசுவின் நாமத்தை மந்திரமாகச் சொன்ன சில யூதர்களில் பிரதான ஆசாரியனான ஸ்கேவாவின் புத்திரர் இருந்தார்கள். இந்த ஸ்கேவாவைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது. அப் 19<sup>14</sup>.

**ஸ்தம்பம்.** Pillar. நெகே 9<sup>19</sup> சங் 99<sup>7</sup>. மேகஸ்தம்பம். யாத் 13<sup>31</sup> 14<sup>19</sup> 33<sup>9</sup> உபா 31<sup>15</sup>. மேகத் தூண். எண் 12<sup>5</sup>. அக்கினிஸ்தம்பம். யாத் 13<sup>31</sup> நெகே 9<sup>19</sup>. தூண் காண்க.

**ஸ்தம்பன வித்தை.** Enchantments. ஏசா 47<sup>19</sup>. சூனியம் காண்க.

**ஸ்தலம்.** Place. 1 இரா 6<sup>30</sup> 2 நாளா 6<sup>3</sup> எஸ்ரு 2<sup>58</sup> சங் 33<sup>14</sup>. 'வாசஸ்தலம்.' யாத் 39<sup>30</sup> லேவி 17<sup>3</sup> 1 இரா 8<sup>39,49</sup>. 1 நாளா 9<sup>30</sup> 2 நாளா 6<sup>30</sup>. 'பரிசுத்த ஸ்தலம்' யாத் 25<sup>8</sup> லேவி 7<sup>16</sup> எஸ்ரு 9<sup>8</sup> எசே 45<sup>4</sup>. ஆசரிப்புக் கூடாரம், தேவாலயம் காண்க.

**ஸ்தனம்.** Breast. நீதி 51<sup>9</sup> உன். பா 7<sup>8</sup> எசே 23<sup>3</sup>.

**ஸ்தாக்கி.** Stachys. ரோமாபுரியிலுள்ள சபையில் பரி. பவலுக்கு கன்றாய்த் தெரிந்த ஒரு கிரிஸ்தவன். ரோ 16<sup>9</sup>.

**ஸ்தாதி.** Stadium. 600 அடி தூரம். வெளி 14<sup>20</sup> 21<sup>15</sup>. அளவு காண்க. (பக் 35).

**ஸ்தானம்.** Place. யாத் 15<sup>17</sup> 1 இரா 8<sup>13</sup> எஸ்ரு 51<sup>6</sup> எசே 31<sup>9</sup> 43<sup>7</sup> மீகா 1<sup>3</sup>.

**ஸ்தாஸூபதி.** Ambassador. ராஜாக்களும், சேனாபதிகளும், பெரியோர்கள் முதலியவர்களும் முக்கிய காரியங்களைப்பற்றித் தங்களுக்குப் பதிலாக ஏற்பாடு செய்யும்படி அனுப்பப்பட்டவர்களே ஸ்தாஸூபதிகள். சத்துருக்களும் ஸ்தாஸூபதிகளைக் கணம்பண்ணுவார்கள். ஒருவன் ஸ்தாஸூபதியை அவமானஞ் செய்தால், அது அந்த ஸ்தாஸூபதியை அனுப்பினவரை அவமானஞ் செய்ததுபோலிருக்கும். எண் 20<sup>14-21</sup> உபா 2<sup>36</sup> நியா 11<sup>19</sup> யோசு 9<sup>4</sup> ஏசா 30<sup>4</sup> எசே 17<sup>15</sup> லூக் 14<sup>39</sup> 19<sup>14</sup>. ஏரோமியா 49<sup>14</sup>-ல் சொன்ன ஸ்தாஸூபதி ஒரு தேவதூதனைக் குறிக்கலாம். புதிய ஏற்பாட்டிலே ஸ்தாஸூபதி உவமானமாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 2 கொரி 5<sup>30</sup> எபே 6<sup>30</sup>.

**ஸ்திதி.** State. எஸ்தர் 2<sup>18</sup>.

**ஸ்திரீ.** Woman.

1. பழைய ஏற்பாடு. பூர்வகாலத்திலுள்ள எபிரெயருக்குள்ளே புருஷனைப்போல் ஸ்திரீக்குக் கணினம் இல்லாதிருந்தாலும் அவள் புருஷனுக்கு அடிமையாய் அல்ல, ஏற்ற துணையாயிருக்கவேண்டுமென்பது எபிரெயருடைய அபிப்பிராயமாயிருந்ததென்று தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. ஆதி 2<sup>18</sup> 3<sup>16</sup>. சாராநாம், ராபேக்காரும், ராசேலும் தங்கள் புருஷர்களைப்போல மென்மை பெற்றவர்கள். மோசேயையும், ஆரோனையும்போன்ற மரியாம் கீர்த்தியுள்ளவன். மீகா 6<sup>4</sup>. தெபோரான் நியாயாதிபதியாயிருந்தான். நியா 4<sup>4</sup>. ராஜ ஸ்திரீகளாகிய யேசுபேலும், அத்தாலியாளும் ராஜாங்க காரியங்களை நடத்தினவர்கள். புருஷர்களோடே மனைவிகளும் தேவஸ்தலங்களுக்குப் போவார்கள். 1 சாமு 1<sup>1</sup>. பவி செலுத்தும்போது ஸ்திரீகளும் அதற்கு உதவிசெய்வார்கள். நியா 13<sup>33</sup>. அவர்கள் தேவாலயத்திலே சங்கீதங்களைப் பாடுவார்கள். எஸ்ரு 2<sup>65</sup>. நியாயப்பிரமாதத்தில் அவர்களுக்கு அநியாயம் இல்லாதபடிக்குப் பலநியாயங்களுண்டு. லேவி 12, 15 அதி. உபா 22 அதி. எண் 27 அதி. தீர்க்கதரிசிகள் மேற்கூறிய நியாயத்தின்படி ஸ்திரீகளுக்குச்செய்த அநியாயங்களைக் கண்டித்தார்கள். ஏரோ 7<sup>6</sup> எசே 22<sup>7</sup> மல் 21<sup>5</sup>. மங்கன ஸ்திரீயின் சிறப்பு. நீதி 31 அதி.

2. புதிய ஏற்பாடு. இயேசு தமது போதகத்திலே எப்போதும் ஸ்திரீகளைக் கணப்படுத்திப் பேசுகிறார். அவர்கள் கற்புள்ளவர்களாலுஞ் சரி, பாவிகளாலுஞ் சரி, அவர் தமது ராஜ்யத்திலே எல்லாரையும் ஏற்றுக் கொள்ளும்படி கித்தமுள்ளவராயிருந்தார். மத் 5<sup>37</sup> 19<sup>3</sup> லூக் 7<sup>37</sup> 8<sup>3</sup> யோவா 4<sup>37</sup> 11<sup>1</sup>. ஆதி கிரிஸ்தவ சபையில் ஸ்திரீகள் புருஷர்களைப்போல அதிக கணம் அடைந்தவர்கள். அப் 14<sup>2</sup> 21 ரோ 16<sup>1</sup>. அச்சபையில் உதவிக்காரர்களைப்போல, உதவிக்காரிகளும் இருந்தார்கள். 1 தீமோ 3<sup>11</sup>. பரி. பவல் இயேசு உடனே வருவார் என்றும், கிரிஸ்தவர்களுக்குத் துன்பம் வருகிறதென்றும் நம்பி, கலியாணத்தினால் பத்திக்குரிய விஷயத்தில் அநேகருக்கு இடறல் இருக்குமென்று பயந்தான். 1 கொரி 7 அதி. பிற்காலத்தில் எழுதியிருப்பதில் விவாதத்தைச் சிறப்பிக்கிறான். எபே 5<sup>39</sup>. கொரிந்துப்பட்டணம் மகா துன்மார்க்கம் நிறைந்த ஊர் ஆனதினால் கிரிஸ்தவ பெண்களின் பேரில் புறமதஸ்தர்கள் பரிசாசமாய்ப் பேசாதபடிக்கு ஸ்திரீகள் சபையில் மெனமாயிருக்கும்படி அவன் அவர்களுக்குப் புத்தி

மதி சொன்னான். 1 கொரி 14<sup>34</sup>. கிறிஸ்துவுக்கு முன்பாக எல்லாரும் ஒரே நிலையிலிருக்கிறார்கள் என்பது அவனுடைய அபிப்பிராயம். கலா 3<sup>38</sup>.

**ஸ்தேவான். Stephen.** ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் ஏழைகளைக் காப்பாற்றும்படி நியமித்தவர்களில் ஸ்தேவான் ஒருவன். இவர்கள் முதல் உதவிக்காரர்களாய் யிருந்தார்கள். இவர்களில் ஸ்தேவான் பிரதானமானவன். இவன் வாக்குவல்லவனு யிருந்து அதிக திறமையோடு சலிசேஷத்தைப்பற்றிப் பிரசங்கம் செய்ததினால் யூதர்கள் இவன்பேரில் கோபம் மூண்டவர்களாய் இவனை இரக்கமின்றிக் கல்லெறிந்து கொன்றார்கள். இவனை கிறிஸ்தவ சபையில் முதலாம் இரத்தசாட்சியாக மரித்தான். இவன் தனக்காக ஆலோசனைச் சங்கத்தாருக்கு முன்பாகச் செய்த பிரசங்கமும் மாண சரித்திரமும் அப் 7-ம் அதிகாரத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இவன் மரிக்கும்போது சவுலாகிய பவுல் அதற்குச் சாட்சியாக இருந்தான். அப் 7<sup>58</sup> 51. யூதர்கள்செய்த இந்த உபத்திரவத்தினியித்தம் கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் எருசலேயிலிருந்து வேறு அநேக ஊர்களுக்குப் போய் அவைகளில் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தைப்பற்றி அறிவித்தார்கள். இவ்விதமாய் ஸ்தேவானுடைய மாணத்தின் மூலமாய் இயேசுவின் ராஜ்யத்திற்குப் பலன் உடனே உண்டானது. அப் 11<sup>19</sup> 22<sup>30</sup>.

**ஸ்தேவான். Stephanas.** கொரிந்து பட்டணத்தில் வசித்த ஒரு கிறிஸ்தவன். பரி. பவுல் இவன் குடும்பத்திற்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தான். இவன் எபேசு பட்டணத்திற்கு வந்து பரி. பவுலுக்கு அதிக உதவி செய்தான். 1 கொரி 1<sup>16</sup> 16<sup>15</sup>.

**ஸ்தோத்திர பலி. Thank-offering.** லேவி 7<sup>13</sup> 22<sup>29</sup> 2 நாளா 29<sup>31</sup> சங் 107<sup>33</sup> 116<sup>17</sup> ஆமோ 4<sup>5</sup>. பலி காண்க.

**ஸ்தோத்திரம். Praise. Thanks.** லூக் 1<sup>54</sup> 1 கொரி 14<sup>16</sup> 15<sup>37</sup> 2 கொரி 4<sup>13</sup> 9<sup>11</sup> எபே 5<sup>4</sup> பிலி 4<sup>6</sup> வெளி 4<sup>9</sup> 7<sup>19</sup>. துதி காண்க.

**ஸ்தோயிக்கர். Stolce.** கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரிகளில் எப்பிக்காரரும், ஸ்தோயிக்கரும் பிரதானமானவர்களாய் யிருந்தார்கள். பரி. பவுல் அத்தேனே பட்டணத்தில் இவர்களுக்கு உபநிசாயசம் செய்தகாலத்துக்கு 350 வருஷங்களுக்குமுன் இந்த ஸ்தோயிக்கர் தத்துவஞானம் ஆரம்பமானது. இதை முதலாவது போதித்த சேனோ (Zeno) என்பவன் கிரேக்க பாவஷயில் 'ஸ்தோவா'

என்னும் மண்டபத்தில் முதலாவது சீஷர்களுக்குப் போதித்ததினாலே, இவர்களுக்கு ஸ்தோயிக்கர் என்னும் பெயர் வழங்கிவந்தது. ஸ்தோயிக்கருடைய போதனையாவது: ஒரு மனுஷன் எப்பொழுதும் புத்திக்கு இணங்கி நடக்கவேண்டும். புத்தியை மடைவதும் அதின்படி தன்னை ஆண்டுகொள்வதும் அவனுடைய கடமை. அவர்கள் சர்வமும் தேவன் என்னும் கொள்கையை அதுசரித்திருந்தார்கள். அவர்கள் சன்மார்க்கத்தையும் சிறப்பித்தும் இரக்கத்தையும், பரிதாபத்தையும் அற்பமாய் எண்ணிவந்தார்கள். உற்சாகத்துடனே சன்மார்க்கத்தை நடுவது அவர்களுடைய தத்துவத்தின் மேன்மை. இது போதிக்கும் சன்மார்க்கமும், கிறிஸ்தவ சன்மார்க்கமும் சில விஷயங்களில் ஒற்றுமையுடையனவாய் இருந்தாலும் இந்தக் கொள்கையில், நித்திய ஜீவனைக் கொடுக்கும் ஏது இல்லாததினால் இது சீக்கிரத்திலே கிரீத்தி குறைந்து அற்றுப் போயிற்று. அப் 17<sup>18</sup>.

**ஸ்நானம். Bathing.** எபிரெயர்கள் தேச சுத்திக்காக அடிக்கடி ஸ்நானம் செய்கிறது வழக்கம். அவர்கள் ஆசாரத்தின்படி திட்டானவைகளைத் தொட்டால் ஸ்நானம் செய்வார்கள். பெரும்பாலும் ஸ்நானம் என்பது சர்வாங்க ஸ்நானத்தைக் குறிக்கிறது. கேசேர்பட்டணத்தில், சீமோன் மக்கபேயுவின் அரமனையில், ஸ்நானம் செய்யும் அறைகளும் அவைகளில் பெரிய கல் தொட்டிகளும் கட்டப்பட்டிருந்தன. யாத் 2<sup>5</sup> லேவி 15<sup>6</sup> 16<sup>38</sup> 17<sup>16</sup> எண் 197-19 2 சாமு 11<sup>2</sup> 1 இரா 22<sup>38</sup> எரோ 2<sup>39</sup>. அகந்தம், செங்கீடாரிகாண்க.

**ஸ்பானியா. Spain.** ஐரோப்பாக்கண்டத்தில் தென்மேற்கிலுள்ள தேசம். அப்போஸ்தலருடைய காலத்தில் இது ரோமை அரசாட்சிக்கு குட்பட்டிருந்த ஒரு நாடு. இதின் குடிகள் பயிர்த்தொழில் செய்வதல்லாமல், மலைநாடுகளிலுள்ள சுரங்கங்களிலிருந்து வெள்ளி, செம்பு முதலிய உலோகங்களை வெட்டி எடுப்பார்கள். ஸ்பானியாவிலுள்ள தனவான்களும் அரசாங்கத்தார்களும் அக்காலத்து நாகரீகத்தில் நன்றாய்த் தேறினவர்களாய் யிருந்தார்கள். அவ்விடம் போரும்படி பரி. பவுலுக்கு அதிக வாஞ்சையாயிருந்தது. அவன் போனாலே இஸ்ஸையோ என்பது தெரியவில்லை. ரோ 15<sup>34</sup>.

ஷி.

**ஷிப்போலேத். Shilboleth. சிப்போலேத்** காண்க.



**ஷிமியோன். Shimeon.** அந்நிய தேசத் தாரை விவாகம் செய்தவர்களில் ஒருவன். எஸ்லு 10<sup>31</sup>.

**ஷீ.**

**ஷீமோன். Shimon.** 1 நாளா 4<sup>30</sup>.

**ஷீலோ. Shiloh.** தமிழ்வேதாகமத்தில் 'சமாதான கர்த்தர்' என்பதற்குப் பதிலாக பக்கத்தில் 'ஹீலோ' என்று எழுதியிருக்கிறது. இந்த வசனம் மெசியாவின் வருகையைக் குறிக்கிறது. ஆனால் 'ஹீலோ' என்பதின் அர்த்தம் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. ஒருவேளை 'உடையவர்' என்பது அர்த்தமாம். ஆதி 49<sup>10</sup>.

**ஷீன். Shin.** எபிரேயருடைய எழுத்து அட்டவணியில் இருபத்தோராம் எழுத்து சங் 119<sup>11</sup>.

**ஷெ.**

**ஷெவோல். Sheol.** எபிரேய பதமாகிய 'ஷெவோல்' என்பதற்குச் சில வசனங்களில் 'நாகம்' என்று தமிழிலே சொல்லியிருக்கிறது. உபா 32<sup>28</sup> சங் 9<sup>17</sup>. பெரும்பாலும் இதற்குப் 'பாதாளம்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. 2 சாமு 22<sup>6</sup> யோபு 11<sup>8</sup> 26<sup>6</sup> சங் 16<sup>10</sup> 18<sup>5</sup> 86<sup>13</sup> நீதி 5<sup>5</sup> 15<sup>11</sup> ஏசா 5<sup>14</sup> 14<sup>9</sup> எசே 31<sup>15</sup> 32<sup>21</sup> ஆமோ 9<sup>9</sup> யோனா 2<sup>2</sup>. எபிரேயர்கள் அபிப்பிராயத்தின்படி ஊசு ஊபு மூலிக்குக் கீழே மரித்தோர்கள் சஞ்சரித்த இடம். இதில் மரித்தோர்கள் நடமாடுகிறவர்களாயிருக்கிறார்களோ அல்லது ஒன்றும் தெரியாமல் மெனன நிலையிலே யிருப்பார்களோ என்பதைக் குறித்து எபிரேயர்கள் தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறதில்லை. எப்படியாவது இதில் மரித்தோர்களுக்குத் தண்டனை செய்யுமிடம் இல்லாததினால், இதற்கு 'நாகம்' அல்ல, 'பாதாளம்' என்று சொல்வது சரிதான். சங் 86<sup>13</sup> 94<sup>17</sup> யோபு 14<sup>3</sup> எசே 32<sup>21</sup>. ஆதேஸ், கெகென்னு காண்க.

**ஷெ.**

**ஷேபா. Sheba.** சேபா காண்க.

**ஞா.**

**ஞாபகத்தறி. Memorial offering.** லேவி 22<sup>9,16</sup>. பலி காண்க.

**'ஞான இநுதயம்.' A heart of wisdom.** யாத் 31<sup>6</sup> 36<sup>8</sup> நீதி 10<sup>8</sup>.

**ஞானஸ்நானம். Baptism.**

**I. பதங்கள்.**

**1. கிரேக்க பழைய ஏற்பாடு.**—'ஞானஸ்நானம்' 'ஞானஸ்நானம் கொடுத்தல்' என்

பவைகளைக் குறிக்கும் கிரேக்கபதங்களின் அர்த்தத்தைத் தெளிவாய் அறியவேண்டுமானால் ஏறக்குறைய கி—மு. 250—ம் வருஷம் எபிரேய பாஷையிலிருந்து கிரேக்கபாஷையில் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட செப்துவகிந்த் (Septuagint) என்னும் பழைய ஏற்பாட்டை ஆராய்ச்சி செய்யவேண்டும், ஏனென்றால் இந்த நூலிலேதான் இந்த கிரேக்கப் பதங்கள் முதலாவது தோன்றுகின்றன.

(i) கிரேக்க பாஷையில் **பப்தைன் (Baptizein)** என்னும் வினைச்சொல் ஒன்று உண்டு. இந்த வினைச்சொல்லின் பகுதிதான் ஞானஸ்நானத்தைக் குறிக்கும் மற்றப் பதங்களுக்கும் பகுதி. 'பப்தைன்' என்னும் வினைச்சொல்லுக்கு இரண்டு அர்த்தம் உண்டு. பல வசனங்களில் அது 'தோய்த்தல்' என்று பொருள்படுகிறது. யாத் 12<sup>28</sup> லேவி 4<sup>6,17</sup> 9<sup>9</sup> 14<sup>6,16,31</sup>. ஒரு வசனத்தில் அது 'அமிழ்த்தல்' என்ற அர்த்தத்தில் மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 9<sup>31</sup>.

(ii) 'பப்தைன்' என்னும் வினைச்சொல்லின் பகுதியடியாகப்பிறந்த 'பப்திசைன்' (Baptizēn) என்னும் வினைச்சொல் கிரேக்க மொழிபெயர்ப்பிலே நாலுதடவை வருகிறது.

(iii) நாகமான் யோர்தான் நதியிலே 'முழு குளம்' லுரா 5<sup>14</sup>.

(b) யூதீத் 'முழுகுளம்.' யூதீத் 12<sup>17</sup>.

(c) தீர்க்கதரிசி, வெள்ளத்தின் தண்ணீர் ஒருவனை மூழ்கச்செய்கிறதுபோல அநியாயம் தன்னை 'மூழ்கச்' செய்கிறது என்று சொல்லுகிறான். ஏசா 24<sup>4</sup>. [இந்த வாக்கியம் கிரேக்க மொழிபெயர்ப்பிலேமாத்திரம் தோன்றுகிறது.]

(d) இறந்துபோனவனைத் தொட்டுத் தீட்டுப்பட்டவன் தன்னைச் சுத்திகரிக்கும்படி 'முழுக்' வேண்டும். சீராகு 34<sup>35</sup>.

மேலும் கிரேக்க சரித்திர சாஸ்திரி ஒரு வன் கடலில் அமிழ்த்துபோகிற கப்பல் களைப்பற்றிப் பேசும்போது, அவைகள் தண்ணீரில் 'முழுக்கிப்போகிறது' என்று குறிக்கும்படி 'பப்திசைன்' என்னும் பதத்தை எழுதுகிறான். இந்த வசனங்களைப் பார்க்கும்பொழுது 'பப்திசைன்' என்னும் பதத்திற்கு 'முழுகுதல்' என்பது அர்த்தம் என்று சொல்லலாம். ஆனால் லூக்கா சலிசேஷுகன் யூதர்கள் போஜனம் பண்ணும் முன் தங்கள் கைகால்களைக் கழுவுகிறதைக் குறித்துப் பேசும்போது 'கழுவுதல்' என்னும் அர்த்தத்திலே 'பப்திசைன்' என்னும் பதத்தை எழுதியிருக்கிறான். லூக் 11<sup>38</sup> யோவா 13<sup>10</sup> காண்க.

(iii) புதிய ஏற்பாட்டில் அடிக்கடி வருகிறதும் ஞானஸ்நானத்தைக் குறிப்பதுமான 'பப்திஸ்மா' (Baptisma) அல்லது பப்திஸ்மோஸ் (Baptismos) என்னும் பெயர்ச் சொற்கள் கிரேக்க பழைய ஏற்பாட்டில் இல்லை.

## 2. புதிய ஏற்பாடு.

(i) புதிய ஏற்பாட்டிலே 'பப்தைன்' (Baptism) என்னும் பதம் 'தோய்த்தல்' என்று அர்த்தத்தில் மூன்றுதடவை வருகிறது.

'விரலின் துணியைத் தண்ணீரில் தோய்த்து' லூக் 16<sup>24</sup>.

'இந்தத் துணிக்கையைத் தோய்த்து' யோவா 13<sup>36</sup>.

'இரத்தத்தில் தோய்க்கப்பட்ட வஸ்திரம்' வெளி 19<sup>13</sup>.

(ii) 'பப்திசைன்' (Baptizein) என்னும் பதம் புதிய ஏற்பாட்டில் அடிக்கடி வருகிறது.

(a) லூக் 11<sup>38</sup>-ல் போஜனம் பண்ணுகிற தற்குமுன் 'கழுவுகிறதை'க் குறிக்கிற இந்தப் பதம் ஆசாரத்தின்படி 'சுத்திகரித்தல்' அல்லது 'கைகழுவுதலை'க் குறிக்கிறது. (யோவா 13<sup>10</sup> காண்க). மாற் 7<sup>4</sup>-ல் இப்பதத்துக்கு ஸ்நானம் பண்ணுதல் என்பது அர்த்தம் என்று வாசிக்கிறோம். ஆனால் பிரதானமான கையெழுத்துப் பிரதிகளை நாம் விசாரித்தால் இந்த வசனத்தில் 'பப்திசைன்' என்னும் பதம் அல்ல 'தெளித்தல்' என்று அர்த்தம் கொண்ட 'ரஃதிசைன்' என்னும் பதம் காணப்படுகிறது.

(b) இரண்டு வசனங்களில் இயேசு நாம் பட்டப்போகிற பாடுகளைக் குறிக்க இப்பதத்தை உபயோகிப்பதில் சொல்லுகிறார். மாற் 10<sup>38,39</sup> லூக் 12<sup>50</sup>.

(c) இந்தப் பதம் யூதஆசாரத்திற்குரியவைக் குறித்தினால், புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் ஆவீக்குரிய சுத்திகரிப்புக்கு அடையாளமான 'முழுதலை'க் குறிக்கும்படி இப்பதத்தை வழங்கினார்கள். இவ்வியைக்கவே யோவான் யோர்தான் நதியைக்கடையே வந்தான் 'ஞானஸ்நானம்' கொடுத்தலையும், 'கிறிஸ்தவ சபையில் பிரவேசிக்கிறவர்களுக்கு' 'ஞானஸ்நானம்' கொடுத்தலையும் குறிக்கும்படி இந்த வினைச்சொல் பிரயோகிக்கப்பட்டிருக்கிறது. மத் 3<sup>11</sup> மாற் 1<sup>4</sup> யோவா 1<sup>25</sup> 3<sup>22,26</sup> 4<sup>1</sup> 1கொரி 1<sup>14,16</sup>.

(iii) பெயர்ச்சொற்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் 'பப்திஸ்மா' (Baptisma) 'பப்திஸ்மோஸ்' (Baptismos) என்னும் இரண்டு பதங்கள் உண்டு.

(a) இவைகளில் 'பப்திஸ்மோஸ்' என்னும் பதம் மூன்று வசனங்களில் மாதிரியாக வருகிறது.

மாற் 7<sup>4,8</sup>-ல் செம்பு முதலியவற்றை ஆசாரத்தின்படி 'கழுவுதலை'க் குறிக்கும்.

எபி 9<sup>10</sup>-ல் நியாயப்பிரமாணத்தில் கட்டையிட்ட 'ஸ்நானங்களை'க் குறிக்கிறது.

எபி 6<sup>3</sup> 'ஸ்நானங்களுக்கடுத்த உபதேசம்'. ஒருவேளை இந்த 'ஸ்நானங்கள்' நியாயப்பிரமாணத்திலுள்ள ஸ்நானங்களையல்லாமல் கிறிஸ்தவ ஞானஸ்நானத்தையும் குறிக்கும்.

(b) புதிய ஏற்பாட்டிலும் திருச்சபைப் பிதாக்கள் எழுதின தூல்களிலும் 'பப்திஸ்மா' என்னும் பதம் அதிகமாய் வருகிறது.

யோவான்ஸ்நானம் கொடுத்த 'ஸ்நானம்' அல்லது 'ஞானஸ்நானம்.' மத் 3<sup>7</sup> 21<sup>25</sup> மாற் 11<sup>30</sup> லூக் 7<sup>29</sup> 20<sup>4</sup> அப் 1<sup>2</sup> 10<sup>37</sup> 18<sup>35</sup>.

மனநிற்கும்புதலுக்கேற்ற ஞானஸ்நானம். மாற் 1<sup>4</sup> லூக் 3<sup>5</sup> அப் 13<sup>24</sup> 19<sup>4</sup>.

கிறிஸ்தவசபையில் பிரவேசிக்கிறவர்களுக்குக் கொடுத்த ஞானஸ்நானம். ரோ 6<sup>4</sup> 1கொரி 12<sup>13</sup> கொலோ 2<sup>12</sup> எபே 4<sup>5</sup> 1பேது 3<sup>5</sup>.

யோவான்ஸ்நானம் கொடுத்ததற்குப் போய் இந்த ஞானஸ்நானத்தைப் பெற்றுக்கொண்ட கிரேக்கர்கள் இந்தச் சடங்குக்கு 'பப்திஸ்மா' என்னும் பதத்தை வழங்கிவந்ததினால் கிறிஸ்தவர்களும் அந்தச் சடங்குக்கு 'ஞானஸ்நானம்' அல்லது 'பப்திஸ்மா' என்று பெயர்வழங்கிவந்தார்கள் என நினைக்கிறதற்கு இடமுண்டு.

இயேசு உலகத்திலிருந்தகாலத்து யூதர்கள் புறமதங்களிலிருந்து தங்கள் மதத்தில் பிரவேசித்தவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தவருவதற்கோ இல்லையோ என்பதைப் பற்றிச் சந்தேகம் உண்டு. அக்காலத்தில் அவர்கள் அப்படிச் செய்யாவிட்டாலும் அதற்குச் சில வருஷத்துக்குப் பிற்பாடு அதை நடத்த ஆரம்பித்தார்கள்.

இது எப்படியானாலும் முதலில் இப்பதம் யூதர்கள் தங்கள் சடங்குசாரத்தின்படி செய்துவந்த சுத்திகரிப்பை மட்டுமே குறித்தது.

யோவான் கொடுத்த இந்த ஸ்நானம் யூதர்களுடைய ஆசாரத்தின்படி செய்த சுத்திகரிப்பைக் குறிக்காமல், அதைப் பெற்றுக் கொண்டவன் தான்செய்த பாவத்தைப்பற்றி மனஸ்தாப்பப்பட்டு பாவமன்னிப்பாகிய சுத்திகரிப்பைப் பெறும்படி காத்துக்கொண்டிருப்பதைக் குறிக்கும்.

மேலும் யோவான் தான் கொடுத்த ஸ்நானம் குறைவுள்ளது என்று அறிந்து தனது

சேஷர்கள் தனக்குப் பின்வருகிற மேசியாவின் மூலமாய் ஆவீக்குரிய ஞானஸ்நானம் பெற்றுப் பூரண சுத்தத்தை அடையவேண்டுமென்று போதித்தான். மாந் 1<sup>8</sup>.

II. இயேசு அந்நினைபோதனை.—இயேசு எல்லா நீதியையும் நிறைவேற்றுவது தமக்குத் தகுதியாயிருக்கிறது என்று சொல்லி யோவான்ஸநானனிடத்தில் ஞானஸ்நானம் பெற்றார். - மத் 3<sup>15</sup> மாந் 1<sup>9</sup> யோவா 1<sup>39</sup>.

இயேசு தாமே ஞானஸ்நானம் கொடுக்க வில்லை. அவருடைய சேஷர்கள் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தார்கள். அவர்கள் யாருக்கு, எந்த நோக்கத்துடன், எவ்விதமாய் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தார்கள் என்பதைப்பற்றி நமக்கு விவரம் தெரியாது. ஆனால் அவர்கள் அவருடைய உத்தரவில்லாமல் ஞானஸ்நானம் கொடுத்தார்கள் என்று நினைக்க முடியாது. யோவா 4<sup>9</sup>.

பன்னிருவருடையும் எழுபதுபேரையும் அனுப்பும்போது இயேசு அவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும்படி கட்டளையிட்டு வில்லை. மத் 10<sup>5</sup> லூக் 10<sup>1</sup>.

கிறிஸ்தவ ஞானஸ்நானம் ஆவீக்குரியது. யோவா. 7<sup>39</sup>. அவர் போனபின்பு இந்த ஞானஸ்நானம் வரும். அப் 1<sup>4</sup>.

III. கிறிஸ்தவ சபை. — பரிசுத்த ஆவி கிறிஸ்தவ சபையின்மேல் இறங்கியபின்பு கிறிஸ்தவர்கள் ஞானஸ்நானம் சடங்கை நடத்த ஆரம்பித்தார்கள். இந்தச் சடங்கை நடத்துகிறதற்கு இயேசு கட்டளை கொடுத்தார் என்று நினைக்க இடம் உண்டு. மத் 28<sup>19</sup>.

அடியறிக்கண்ட வசனங்களில் இயேசுவின் பெயர்மாத்திரம் வருகிறபடியினால் ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும் போது திரியேசு தேவனுடைய நாமத்தை யல்ல இயேசுவின் நாமத்தைமாத்திரம் சொல்லி ஞானஸ்நானம் கொடுத்தார்களென்று சில சாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள். அப் 2<sup>38</sup> 8<sup>15</sup> 10<sup>48</sup> 19<sup>5</sup> 1 கொரி 13<sup>15</sup>. இதற்கு மாறுத்தரமாக வேறு சிலர் இவ்வசனங்களில் ஞானஸ்நானத்தைப்பற்றி எழுதினவர்கள் அதைக் கொடுக்கும் முறையை விவரமாய்ச் சொல்லாமல் சுருக்கமாய் எழுதினபடியால் இயேசுவின் நாமத்தினால் திரியேசு தேவனின் நாமம் குறிக்கப்பட்டிருக்கிறது என்று நினைக்கிறார்கள்.

இது எப்படியானாலும், மத் 28<sup>19</sup>-ம் வசனத்தைப் பார்க்கும்போதும் திருச்சபைப் பிரதானம் எழுதின நூல்களை விசாரிக்கும் போதும் திரியேசு தேவனுடைய நாமத்தினால் ஞானஸ்நானம் கொடுப்பது பூர்வகா

லத்துத் திருச்சபை வழக்கம் என்று அறிந்து கொள்ளுகிறோம்.

IV. ஞானஸ்நானம் அவசியம்.—கிறிஸ்தவ சபையிலே பிரவேசிக்கிறவர்கள் ஞானஸ்நானம் பெறுவது அவசியம் என்பது ஆதி கிறிஸ்தவர்களுடைய அபிப்பிராயம் 1 கொரி 12<sup>13</sup> கலா 3<sup>27</sup> அப் 2<sup>37</sup> 8<sup>15</sup> 9<sup>18</sup> 10<sup>48</sup> 11<sup>15</sup> 22<sup>16</sup>.

V. பரி. பவுல்.—பரி. பவுல் வழக்கமாய் ஞானஸ்நானம் கொடாவிட்டாலும் அவசியமான சமயங்களில் அந்தச் சடங்கை நடத்தினான். அவன் எழுதிய நிருபங்களில் அது அவசியம் என்பதைத் தான் உணர்ந்ததாகச் சொல்லுகிறான். அப் 16<sup>15</sup> 1 கொரி 1<sup>14</sup>.

VI. ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும் முறை.—புதிய ஏற்பாட்டை நாம் எவ்வளவு அதிகக் கவனமாய் ஆராய்ந்து பார்த்தாலும் அதிலே ஞானஸ்நானங்கொடுக்கும் முறையைப்பற்றி விபரமாய் ஒன்றும் சொல்லவில்லை. அப் போஸ்தலர் செய்த பிரசங்கத்தைக் கேட்டவர்களில், ஒருவன் தன்னிலுள்ள தீமையைக் குறித்துத் துக்கப்பட்டு மனந்திரும்பி இயேசுவின்மேல் பூரண பக்தி வைத்தால் அவன் ஞானஸ்நானத்தைப் பெற முடியும் என்று அப்போஸ்தலர் நடபடிகளில் அடிக்கடி வாசிப்பதும் அல்லாமல், அதின் முறையைப் பற்றி இன்னும் சில விஷயங்களையும் அறிந்துகொள்ளுகிறோம்.

யோவான்ஸநானன் காலமுதல் தண்ணீரினால் ஞானஸ்நானம் கொடுக்கப்பட்டது. மேலும் உஷ்ணமான அந்தத் தேசங்களில் ஞானஸ்நானம் பெறப்போகிறவன் சாதாரணமாய்த் தண்ணீரில் முழுகி அதைப் பெறுவதுதான் அக்காலத்து வழக்கம் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. ஆனால் பரிசுத்த ஆவியின் அருள் ஞானஸ்நானம் பெறுகிறவன்மேல் இறங்கி வருகிறதைக் காட்டும்படி, போதகன் ஞானஸ்நானம்பெற விரும்புகிறவனுடைய கிரசினமேல் தண்ணீர் தெளிக்கும் வழக்கம் திருச்சபையில் சீக்கிரம் ஆரம்பித்தது.

இரண்டாம் நூற்றாண்டுமுதல் கிறிஸ்தவ சபையில் தண்ணீர் தெளித்தலும், தண்ணீரில் முழுகுவதுமாகிய இந்த இரண்டு முறைகளும் அனுசரிக்கப்பட்டு வந்தது என்று நினைக்கிறதற்கு அத்தாட்சியுண்டு.

ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும் விதத்தைப் பற்றித் திருச்சபையிலே பல நூற்றாண்டுகளாகப் பிரிவினையிருந்தது என்று இந்த வேத அகராதியை வாசிக்கிற யாவருக்கும் நன்றாய்த் தெரியும். இந்தனை வருஷக்காலமாக இருக்கும் பிரிவினையை நம்மாலே தீர்க்க

முடியும் என்று நாம் நம்புகிறதில்லை. ஆனால் இரண்டு மூன்று விஷயங்களைச் சொல்லத் துணிகிறோம்.

(i) ஞானஸ்நானம் முதலாவது உஷ்ண தேசங்களில் கொடுக்கப்பட்டது. அத்தேசங்களில் தண்ணீரில் மூழ்குகிறது அசைக்கியத்துக்குக் காரணம் அல்ல. குளிரான தேசங்களிலோ தண்ணீரில் இறங்குவது அநேகருடைய சுகத்துக்கு அபாயகரமானது. அப்படியிருக்க உஷ்ணதேசங்களுக்கும் தருதியான முறை வடபாகங்களிலுள்ள குளிரான தேசங்களுக்கும் தகுதியில்லாததினாலே, இருபாகத்தாரும் ஒரேமுறையைக் கட்டாயமாய் அனுசரிப்பது எப்படி?

(ii) ஞானஸ்நானம்பெற விரும்புகிறவன் முழுதி அதைப் பெறுவது அநேக சமயங்களில் கூடாதகாரியம். பிலிப்பி பட்டணத்திலுள்ள காவற்காரனுடைய வீட்டில் பவுல் திடீரென ஞானஸ்நானம் கொடுக்க கேர்ந்தபோது அந்த வீட்டார் யாவரும் முழுக்குறதற்கு அங்கே தண்ணீர் இருந்திருக்கும் என்று சொல்லத் துணிவது சற்று அரிதே. அப்படியே எருசலேம் பட்டணத்திற்குச் சமீபமாய் ஆறு இல்லாததினாலும், அந்தப் பட்டணத்திலே பெரிய ஏரிகள் இல்லாததினாலும், சிலோவாம் பெதஸ்தா என்னும் குளங்கள் சிறியவையானதினாலும், ஒரே நாளிலே 3,000 பேர் முழுதி ஞானஸ்நானம் பெறுவது ஆச்சரியமே.

(iii) ஞானஸ்நானம் பெறுமபோது தண்ணீரில் இறங்கி முழுதிப் பெறுகிறதுதான் சரி, அல்லது தண்ணீர் தெளிக்கிறதுதான் சரி என்று புதிய ஏற்பாட்டில் கட்டளை இல்லை, ஏனென்றால் புதிய ஏற்பாட்டிலே இந்தச் சடங்கை ஆசரிக்கும் விதத்தைப்பற்றியல்ல, இதின் ஞானார்த்தத்தைக் குறித்தேவிசேஷமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும் முறை அல்ல, அதினால் குறிக்கப்பட்ட ஆசீர்வாதமே முக்கியம் என்று சொல்லத் துணியோம்.

VII. ஞானஸ்நானத்தினால் குறிக்கப்பட்ட நன்மைகள். — தாங்கள் செய்கிறது இன்னதென்று நன்றாய்த் தெரிந்துகொண்டு பூரண அறிவோடு ஞானஸ்நானம் பெற்றவர்கள் பரிசுத்த ஆவியின் உதவியினால் அடையும் நாலு நன்மைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் அடையாளமாயிருக்கிறது என்று புதிய ஏற்பாட்டினால் வாசிக்கிறோம்.

(a) பாவ மன்னிப்பு. அப் 2<sup>38</sup> 1 கொரி 6<sup>11</sup> எபி 10<sup>38</sup> 1 பேது 3<sup>12</sup>.

(b) பாவத்துக்கு மரித்த கிறிஸ்தவர்களுள் உயிர்த்தெழுதல் அதாவது புதிய ஜீவனில் பிரவேசித்தல்.

இதற்கு வேதசாஸ்திரிகள் 'புது ஜென்மம்' என்று பெயர் வழங்குகிறார்கள். இந்தப் புது ஜென்மம் ஞானஸ்நான சடக்கினால் அல்ல பரிசுத்த ஆவியின் அருளினாலே உண்டாகிறது என்று நாம் எப்போதும் நினைக்க வேண்டும். உண்மையோடும் நம்பிக்கையோடும் பத்தியோடும் ஞானஸ்நானம் பெற்றவனுக்குப் புது ஜென்மம் எப்பொழுதும் உண்டாகிறது. திருச்சபையின் ஆதிபிதாக்கருடைய அபிப்பிராயமும் இதற்கு இசைந்திருக்கிறது. எப்படியெனில் கிறிஸ்தவ உபதேசத்தைப் பெற்றுக்கொண்டு இயேசுவின் மேல் பத்திவைத்து ஞானஸ்நானம் பெறுமுன் இடேசுகிறிஸ்தவர்களாக இரத்தசாட்சியாய் மரித்தவனும், இயேசுவர்களாக இரத்தசாட்சியாய் மரிக்க மனமுடனவனும் இந்த நன்மையை அனுபவிப்பார்கள் என்று அவர்கள் போதித்துவந்தார்கள். (Ambros. de obitu Valent Consol, 52 Tertul. de poeni. vi). ரோ 6<sup>3</sup> கொலோ 2<sup>12</sup>.

(c) கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் ஏகசபையாகிய கிறிஸ்தவின் சரீரத்தில் ஐக்கியப்படுதல், 1 கொரி 12<sup>13</sup> கலா 3<sup>17</sup> எபே 4<sup>5</sup>.

(d) இயேசு அருளும் சுத்திகரிப்பு. யோவா 3<sup>5</sup> எபே 5<sup>26</sup> தீத் 3<sup>5</sup>.

VIII. சிறுவருக்குக் கொடுத்தும் ஞானஸ்நானம்.—சிறுபிள்ளைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பதைப்பற்றிப் புதிய ஏற்பாட்டில் ஒன்றும் சொல்லியிராததினாலே சிறுவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம்கொடுப்பது நியாயமல்ல என்று வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் சொல்லுகிறார்கள்.

(i) சிறுவர் ஞானஸ்நானத்தைப் பற்றிப் புதிய ஏற்பாட்டிலே ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை என்பது நாம் ஒத்துக்கொள்ளவேண்டியதே; ஆனால் பூர்வகாலமுதல் திருச்சபையில் சிறுவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும் வழக்கம் இருந்தது என்பதற்கு அந்த தாட்சிகள் உண்டு. இரண்டாம் நூற்றாண்டிலே அந்த வழக்கம் இருந்ததென்று திருச்சபைச் சரித்திரத்தினால் அறிகிறோம். சிறுவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பது தப்பிதமானால், அப்போஸ்தலர் அருளிய போதகத்தைக் கேட்டிருந்தவர்கள் இப்படிச் செய்வார்களா?

(ii) ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் சிறுபிள்ளைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தார்கள் என்று புதிய ஏற்பாடு சொல்லாததினால், அவர்கள் அந்த வழக்கத்தை அனுசரிக்கவில்லை என்று

சொல்வது நியாயம் அல்ல. ஏனென்றால், புதிய ஏற்பாடு ஆகி கிறிஸ்தவ சபையின் ஆசாரநூல் அல்ல. அது மூப்பர் நியமிப்பு, ஐக்கிய விருந்து, இராப்போஜனம் பரிமாறல் முதலிய ஆகி கிறிஸ்தவ ஆசாரங்களைப்பற்றி ஒன்றும் விபரமாய் எப்படிச் சொல்லவில்லையோ அப்படியே ஞானஸ்நானத்தைப் பற்றியும் விபரமாய்ச் சொல்லவில்லை.

(iii) யூதர்கள் தங்கள் குழந்தைகளுக்கு விருத்தசேதனம் பண்ணி அந்தப் பிள்ளைகளைக் குழந்தைகளாயிருக்கும்போதே தங்கள் மார்க்க சிலாக்கியங்களுக்கு உட்படச் செய்தார்கள். இப்படியே யூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வந்த ஆகி கிறிஸ்தவர்களும் தாங்கள் பெற்ற ஞானஸ்நானத்தைத் தங்கள் பிள்ளைகளுக்கூடப் பெறவேண்டும் என்று நினைத்திருப்பார்கள்.

(iv) கிரேக்கர் ரோமர் முதலியவர்கள் மார்க்க விஷயங்களில் பெற்றேருக்கும் பிள்ளைகளுக்கும் வித்தியாசம் பாராட்டவில்லை. அப்படியே அவர்கள் அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்தவத்துக்கு வந்தபோது தகப்பனுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட ஞானஸ்நானம் பிள்ளைக்கும் கொடுக்கப்படக்கூடும் என்று அபிப்பிராயங் கொண்டிருப்பார்கள். அப்படிச் செய்வது கூடாதகாரியும்; ஆனால், அதைப் பற்றித் தெளிவான கட்டளையை எதிர்பார்த்திருப்பார்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் அதைப் பற்றி ஒன்றும் சொல்லாததினால் புதிய ஏற்பாடு எழுதியகாலத்தில் சிறுபிள்ளைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பதைக்குறித்த ஆக்கேபனை யிருந்ததில்லை என்று நாம் அனுமானிக்கலாம். மேலும் கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் இந்த விஷயத்திலும் இதர விஷயங்களிலும் ஒரே ஆசாரத்தை அனுசரித்து வந்தார்கள் என்று நாம் நினைக்கக்கூடாது. திரியேக தேவன், தேவவாக்கு முதலிய கொள்கைகளைக் குறித்து ஆதிமுதல் திருச்சபையில் எப்படி அபிப்பிராய பேதங்களிருந்ததோ, அப்படியே இந்த விஷயத்தைக் குறித்தும் பேதம் இல்லாதிருந்தால் அது ஆச்சரியமே. திருச்சபையின் சரித்திரத்தில் நாம் விசாரித்தால் அந்தச் சபையில் ஆசாரம் போதகம் முதலிய விஷயங்களில் அபிப்பிராய பேதம் எப்பொழுதும் இருந்ததென்பதை நாம் அறிந்துகொள்வோம். பிந்தின நூற்றாண்டுகளில் திருச்சபை இவைகளைப்பற்றி வெவ்வேறான அபிப்பிராயங்களைக் கொள்வது கண்டிக்க வேண்டிய பாவம் என்று தீர்மானித்ததினால் பல நூற்றாண்டுகளாக திருச்சபையில் உண்டான பிரிவினைகளுக்கும், கொடூரமான உபத்திரவங்களுக்கும் இடம் உண்டாயிற்று.

(v) கொர்னேலியு ஞானஸ்நானம் பெற்ற போது அவனுடைய 'உறவின் முறையாரும்' விசேஷித்த சிகேதிரும் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்களென்றும் (அப் 10<sup>34,48</sup>); லீதியான் ஞானஸ்நானம் பெற்றபோது அவளுடைய வீட்டாரும் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்களென்றும் (அப் 16<sup>15</sup>); பிலிப்பிப் பட்டணத்து சிறைச்சாலைக்காரன் ஞானஸ்நானம் பெற்ற போது அவனுடைய வீட்டிலிருந்த அனைவரும் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள் (அப் 16<sup>33</sup>) என்றும் வாசிக்கிறோம். இந்த மூன்று வகுப்பாருக்குள்ளும் சிறுபிள்ளைகள் இல்லை என்று நாம் சொல்லமுடியுமா? இவ்வசனங்களில் கண்டிருக்கிற கிரேக்க பதங்கள் பெரியவர்களையும், சிறியவர்களையும், வேலைக்காரரையும், அடிமைகளையும் பொதுவாய்க் குறிக்கும்.

இதெல்லாம் பார்த்துப் புதிய ஏற்பாட்டை ஆராய்ச்சி செய்யும்போது ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் குழந்தைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்துவந்தார்கள் என்று தெளிவாய்ச் சொல்லியிராவிட்டாலும், அவர்கள் சிறுவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கவே இல்லை என்று சொல்வதற்குப் பூரணமான நியாயம் இல்லை என்று தீர்மானித்து இரண்டாம் நூற்றாண்டு முதல் சிறுபிள்ளைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தவந்த கிறிஸ்தவர்கள் புதிய ஏற்பாட்டுப் போதனைகளை மீறவில்லையென்றே நாம் சொல்லவேண்டியது.

IX. ஞானஸ்நானத்தில் மூன்று பாகத்தார்.—கிறிஸ்தவ சபையில் பிரவேசிக்கிற தற்கு ஏற்படுத்தப்பட்ட சடங்காகிய ஞானஸ்நானத்தில் மூன்று பாகத்தார் சம்பந்தப்படுகிறார்கள்.

(i) ஞானஸ்நானம் பெறுகிறவன் இயேசுவின் அருளினால் அதைப் பெற்றுக்கொள்வான்.

(ii) கிறிஸ்தவ சபையார் ஞானஸ்நானம் பெறுகிறவனைத் தங்கள் சபையிலே ஏற்றுக் கொண்டு இவன் கிறிஸ்தவனுதற்குச் சாட்சிகளாயிருக்கிறார்கள்.

(iii) சபைத்தலைவராகிய இயேசுவோ ஆலிக்குரியவீதமாய் இவனை ஏற்றுக்கொண்டு, இவனைச் சுத்திகரித்து, இவன்மேல் பரிசுத்த ஆவியின் கிருபை இறங்கச்செய்வார். இவனை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதற்கு இந்தச் சடங்கு அடையாளமே.

X. மரித்தவர்களுக்காகப் பெறும் ஞானஸ்நானம்.—1 கொரி 15<sup>38</sup> Those who are baptized for the dead. இந்த வசனத்துக்கு வேதசாஸ்திரிகள் பலவித வியாக்கியானம் எழுதியிருக்கிறார்கள்.

தெர்த்துல்லியான் (Tertullian) காலத்தில் (கி-பி. 150-240) ஞானஸ்நானம் பெறாமல் மரித்துப்போனவர்களுக்குப் பதிலாக சில கிறிஸ்தவர்கள் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள் என்பது நிச்சயமாய்த் தெரியும். தெர்த்துல்லியான் காலத்துக்கு முன்னே அந்த முறை அனுசரிக்கப்பட்டுவந்ததோ இல்லையோ என்பது தெரியாது. அனுசரிக்கப்பட்டிருந்தால் பரி. பவுல் அதற்கு அனுமதி கொடுக்காவிட்டாலும், இந்த வசனத்தில் அவ்வித ஞானஸ்நானம் பெற்றவர்களைக் குறித்து எழுதிக்கொண்டிருக்கிறான். இம் முறை அனுசரிக்கப் படாதிருந்தால், இவ்வசனம் எதைக் குறிக்கிறதென்று நிச்சயமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

ஞானநிருஷ்டி. Divination. ஆதி 4:13<sup>15</sup> மாற் 14<sup>65</sup> லூக் 22<sup>64</sup> அப் 10<sup>10</sup> 11<sup>5</sup> 2:17.

ஞானநிருஷ்டிக்காரன். Seer, எபிரெய பாஷையில் இரண்டு எபிரெய பதங்களுக்குத் தமிழிலே ஞானநிருஷ்டிக்காரன் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

(1) Chozeh. 2 சாமு 24<sup>11</sup> 2 இரா 17<sup>13</sup> 2 நாளா 9<sup>29</sup> 29<sup>30</sup> ஏசா 29<sup>30</sup>.

(2) Roeh. 1 சாமு 9<sup>9</sup> 2 சாமு 15<sup>97</sup> 1 நாளா 9<sup>28</sup> 2 நாளா 16<sup>7</sup> ஏசா 30<sup>10</sup>.

இந்த இரண்டு பதங்களுக்கும் வித்தியாசம் சொல்வது அரிது. இரண்டும் தரிசனத்தில் பார்க்கிறவனைக் குறிக்கின்றன. தீர்க்கதரிசிகளுக்கு Roeh என்பது பூர்வ காலத்துப் பெயர். சூரியவித்தை காண்க.

ஞானமற்றவர். Fools. எபே 5<sup>13</sup>.

ஞானம், ஞானாகமங்கள். Wisdom Literature. பழைய ஏற்பாட்டில் நீதிமொழிகள், யோபு, உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கி என்னும் நாலு புஸ்தகங்களும், தன்னுபபு ஆகமத்தில் 'சீராக்குவின் மகனாகிய இயேசுவின் ஞானம்' 'சாலொமோனின் ஞானம்' என்னும் இரண்டு புஸ்தகங்களும், யூதர்கள் வழங்கிவந்த நீதிநூல்கள். இந்த நூல்களில் முதியோர்கள் உரைத்த ஞானோபதேசம் அநேகம் இருந்தாலும், இப்போதிருக்கிற நூல்கள் ஏறக்குறைய கி-மு. 350-150 வருஷங்களில் எழுதப்பட்டதென்பது எபிரெய கிரேக்க பாஷைகளில் தேறினவர்களுடைய அபிப்பிராயம். இந்த நீதிநூல்களில் எபிரெயர்கள் இவைகளில் சொன்ன கடவுளின் நீதி, நியாயம், நியாயப்பிரமாணம், சன்மார்க்கம் முதலானவைகளைப்

பற்றி ஞானிகள் தீர யோசித்துத் தாங்கள் கற்றுக்கொண்ட போதகத்தை யாவரும் அறிந்துகொள்ளும்படி பொழிப்புகரையாய்ச் சொல்லுகிறார்கள்.

சிறையிருப்புக்குக் கொண்டிபோகப்படுமுன் எபிரெயர்களில் அநேகர் ஞானத்தில் சிறந்தவர்களானதினால் நீதிநூல்களை எழுதினவர்கள் தங்களுக்கு முன்னிருந்தவர்கள் சொன்ன புத்தியைக் கற்றுக்கொண்டு பிரதானமான ஞானோபதேசத்தில் தேர்ச்சியடைந்தார்கள் என்று இவைகளில் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. ஆதலால் இந்த ஆகமங்களின் உற்பத்தியை அறியவேண்டுமானால் முற்காலத்திலுள்ள எபிரெயர்களுக்குப் போதிக்கப்பட்ட ஞானத்தையும் அதைப் போதித்த ஞானிகளையும்பற்றி விசாரிக்க வேண்டும்.

### 1. முதியோரின் ஞானம்.

சிறையிருப்புக்கு முந்தி எபிரெயர்கள் ஒரு வனுக்கு விசேஷித்த திறமையும், சாமர்தியமும் இருந்தால் அது கடவுள் அவனுக்கு அருளின விசேஷித்த சுவ என்று எண்ணி, அதற்கு 'ஞானம்' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் எபிரெய பதமாகிய Cochema என்று பெயர் சொன்னார்கள். தமிழ் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் Cochema என்னும் இந்தப் பதத்திற்கு பலதடவை 'யுத்தி', 'புத்தி' என்று எழுதியிருக்கிறார்கள். எபிரெயர்களோ 'யுத்தி', 'புத்தி' என்பவைகளின் வித்தியாசம் தெரியாமல் கடவுள் அருளின எல்லாத் திறமைகளுக்கும் 'ஞானம்' என்று சொன்னார்கள். உதாரணமாக, அவர்கள் அபிப்பிராயத்தின்படி இந்த சுவ கிழக்குத் தேசத்தாருக்கும், எகிப்தியர்களுக்கும், சிசொராவின் தாயாருக்கும், தீருபட்டணத்தாருக்கு மிருந்தது (ஆதி 41<sup>8</sup> நியா 5<sup>39</sup> 1 இரா 4<sup>30</sup> எரே 10<sup>1</sup> எசே 27<sup>8</sup>). இந்த 'ஞானம்' ராஜாக்களுக்கும், ஞானிகளுக்கும், பெரியவர்களுக்கும், ஸ்திரீகளுக்கும் இருக்கலாம் (உபா 16<sup>19</sup> 2 சாமு 14<sup>1</sup> 20<sup>31</sup> 1 இரா 10<sup>28</sup> யோபு 32<sup>9</sup>). இந்த 'ஞானம்' விசேஷமாகிய முதியோர்களுக்கு அருளப்பட்டது (உபா 1<sup>15</sup> யோபு 12<sup>13</sup> 32<sup>7</sup>). ஆதலால் எபிரெயர்கள் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டிபோகப்படுமுன் அவர்களுடைய முதியோர்களில் 'ஞானிகள்' என்னும் பட்டப்பெயர்கொண்ட சிலர் இருந்தார்கள் என்று தெரியவருகிறது (பிர 9<sup>17</sup> எரே 18<sup>28</sup>).

### 2. இந்த ஞானத்தின் முறைகள்.

முதியோர்கள் அடைந்த 'ஞானம்' பல விதமாயிருந்தது. வெண்கல வேலையில்

தேவியை சித்திரக்காரனுக்கும், ராஜாங்கவியுயத்தில் திறமையுடைய ராஜாவுக்கும், வியாபாவிவியுயத்தில் வருமானம் அடைகிற கெட்டிக்காரனான வியாபாரிக்கும், விவேகமாய் நடந்துகொள்ளுகிறவர்களுக்கும், யுத்தகாலத்தில் புத்தியோடு நடக்கிற சேனாபதி களுக்கும் 'ஞானம்' உண்டு (உபா 4<sup>5</sup> 2 சாமு 14<sup>3</sup> 20<sup>16</sup> 1 இரா 2<sup>6</sup> 3<sup>16</sup> 5<sup>13</sup> 7<sup>14</sup> ஏசா 10<sup>13</sup> எசே 2<sup>4-7</sup>). கடவுள் ஞானத்தினால் இவ்வுலகத்தைப் படைத்தார் என்று எரேமியா சொல்லுகிறான் (எரே 10<sup>19</sup>). ஆனால் சீக்கிரத்திலே இந்த விஷயங்களைப்பற்றி ஆராய்ச்சி செய்கிறவர்கள் சண்மர்க்கத்திற்கும், தெய்வ வணக்கத்திற்கும் ஏதுவான புத்திக்கு 'ஞானம்' என்கிற விசேஷித்த பெயரைச் சொன்னார்கள். தீமையை வெறுத்து, நன்மையை விரும்பி, கடவுளுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நடப்பதே 'ஞானம்' 'இதோ, ஆண்டவருக்குப் பயப்படுவதே ஞானம், பொல்லாப்பை விட்டு விலகுவதே புத்தி' என்று தங்களுக்குத் தெரிந்தமட்டில் ஞானத்தின் சாரத்தை விளக்கிக் காட்டியிருக்கிறார்கள் (யோபு 28<sup>36</sup>).

### 3. ஞானமும் தீர்க்கதரிசனமும்.

சிறையிருப்புக்காலத்திற்கு முந்தி இஸ்ரவேலிலே 'ஞானிகள்' அல்ல 'தீர்க்கதரிசிகள்' தான் முக்கியமானவர்கள். தீர்க்கதரிசிகள் ஞானிகளைப்போல விடுகதை, உவமை, பழமொழி முதலிய திருஷ்டாந்தங்கள் மூலமாய்ப் போதனை கொடுத்தார்கள் (நியா 9<sup>8</sup> 14<sup>14</sup> 1 சாமு 10<sup>13</sup> 2 சாமு 12<sup>1</sup> ஏசா 5<sup>1</sup> 28<sup>3</sup> எரே 31<sup>9</sup>). தீர்க்கதரிசிகள், கடவுள் ஒருவரே என்றும், ஒவ்வொரு மனுஷனும் தான் செய்த குற்றங்களைக்குறித்துக் கடவுளுக்கு உத்தரவாதியாயிருக்கிறானென்றும், கடவுளின் தயவைப் பெறும்படி காணிக்கை அல்ல நல்லொழுக்கத்தான் அவசியம் என்றும் போதித்தார்கள். தீர்க்கதரிசிகளுக்குப் பிற்பாடு ஆசாரியர்கள் ஆசாரத்தைச் சிறப்பித்துவந்தாலும், ஞானிகள் தீர்க்கதரிசிகள் போதித்த உண்மைகளை ஞானகமங்களில் எழுதிவைத்து அவைகளின்மூலமாய் 'ஞானம்' என்பதைக் கற்றுக்கொடுத்தார்கள்.

தங்கள் காலத்தில் பத்தியை அழிக்கிற சட்டகாசாத்தின்மூலமாயும், கடவுளுடைய நீதி, நியாயத்தைப்பற்றிய சந்தேகங்களின் மூலமாயும், யூதர்கள் புதிதாய் அறிந்துகொண்டுவந்த கிரேக்கருடைய நாகரீகத்தின்மூலமாயும், யேசுவாவின் வணக்கத்திற்கு நேரிடும் மோசத்தை நீக்குவது இந்த ஆகமங்களின் நோக்கம்.

### 4. ஞானமும் தத்துவ சாஸ்திரமும்.

நீதினல்களில் தத்துவ சாஸ்திரம் இல்லை என்று சொல்லத் துணிகிறோம். கடவுள் இருக்கிறார் என்பதைப்பற்றியும், நாம் கடவுளுடைய சித்தத்தை அறிகிற விதத்தைப்பற்றியும், சித்தாந்தத்தைப்பற்றியும், ஆத்தமத்தின் தன்மையைப்பற்றியும் இந்தப் புஸ்தகங்களை எழுதினவர்கள் விசாரணை செய்யவில்லை. இவர்கள் கடவுள் இருக்கிறார் என்றும், நியாயப்பிரமாணத்தின் மூலமாயும் தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த போதனைகளின் மூலமாயும் அவருடைய சித்தத்தை அறிவோம் என்றும், அவர் இவ்வுலகத்தை ஆண்டுகொண்டு வருகிறார் என்றும், சந்தேகமின்றி நம்பி மனுஷர்கள் நியாயஸ்தலம், கடை, வீதி, வீடு, வயல் முதலிய இடங்களில் கடவுள் அருளின் பிரமாணத்தைக் கைக்கொண்டு, அதின்படி நடக்கவேண்டியவிதம் இன்னதென்று தெரிவிக்கும்படி முதியோர்களும் தாங்களும் சொன்ன மொழிகளை ஒன்றாய்ச் சேர்த்து இந்த ஞானகமங்களை இயற்றிவந்தார்கள்.

### 5. ஞானத்தின் தன்மை.

ஞானகமங்களில் சொன்ன 'ஞானம்' என்பது இருவிதமாய் உண்டு.

(i) மனுஷர்கள் அடையக்கூடிய ஞானம்.

இது மனுஷர்களை மாற்றுகிற சோதனைகளையும், தீமைகளையும் கண்டித்து அவர்களுக்கு இருக்கவேண்டிய கற்பு, நியாயம், இரக்கம் முதலியவற்றின் உத்தமத்தைக் காட்டி, மனுஷர்கள் ஒருவருக்கொருவர் செய்யவேண்டிய கடமைகளைத் தெளிவாய்க் குறிக்கிறது. நீதி 1<sup>2.7</sup> 2<sup>2.10</sup> 14<sup>6</sup> பிர 1<sup>13.17</sup> 7<sup>11</sup> 9<sup>16</sup>.

(ii) மனுஷர்கள் அடையமுடியாத தெய்வீக ஞானம்.

இது இவ்வுலகத்தைப் படைத்து ஆண்டு கொள்ளுகிற வல்லமை. இது மனுஷர்களுக்குச் சுதந்திரம், ஜீவன் மாணம் அளிக்கிற பிரமாணம் ஆகிய இவைகளைக் குறிக்கிறது. நீதி 3<sup>19</sup>. இந்த 'ஞானம்' மனுஷர்கள் சிறிசில சமயங்களில் குறிப்பாய்க் கவனித்துப் பார்த்தாலும் இதை முழுமையும் அறியக்கூடிய திறமை அவர்களுக்கு இல்லை (யோபு 28 அதி). மேலும் சாலொமோனின் ஞானகமத்திலும், நீதிமொழிப் புஸ்தகத்திலும் 'ஞானம்' தேவனுக்குப் பணிவிடைசெய்கிற அதிகாரமுள்ள ஒரு தோழிக்குச் சமானமாக வர்ணித்துச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஞானத்தினாலே அவர் சக

ஸத்தையும் சிருஷ்டித்திருக்கிறார் என்றும், ஞானத்தினாலே நீதிமான்களுக்கு இரக்கம் காட்டுகிறார் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது (நீதி 4<sup>1</sup> 7<sup>1</sup> 9<sup>1</sup> 13.33 யோபு 28<sup>13</sup>. சாலொமோனின் ஞானம் 8<sup>1</sup> 9<sup>1</sup> 10<sup>1</sup>).

சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் ஞானகாமங்களில் மனுஷர்கள் கடவுளுக்கும், மற்றவர்களுக்கும் செய்யவேண்டிய கடமைகளைப்பற்றி எபிரெயர்கள் அடைந்த உத்தம போதனைகள் உண்டு. இந்த ஆகமங்களில் உண்மை, நீதி, நியாயம் முதலிய நற்குணங்களைக்குறித்து எபிரெயர்களுக்கிருந்த வாஞ்சையை அறிகிறோம். இவைகளின் கிரகித்துக்கொள்ளுகிற 'ஞானம்' எபிரெயர்களின் மூலமாய் அக்காலத்தில் அன்னியர்களில் அநேகருக்கும் நன்னெறிபடைக்காட்டினது. இவ்விதமாய் ஞானகாமங்களிற் சொல்லிய 'ஞானம்' கிறிஸ்தவ உபதேசத்தை ஏற்றுக்கொள்ளும்படி அநேகரை வலிவது.

6. ஞானகாமங்களின் போதனை.

(i) நீதிமொழிப் புஸ்தகத்தில் ஞான முன்னவர்கள் முன்னோர்கள் நடந்த வழிகளில் நடக்கவேண்டும் என்றும், அவர்கள் நீதி நியாயத்தைச் செய்தால் அவர்களுக்கு இவ்வுலகத்தில் பலன் உண்டாயிருக்கும் என்றும், பக்திமான்களுக்குச் சுகம் இருக்கும் என்றும் தெரிவித்திருக்கிறது. இந்த ஆகமத்தை இயற்றினவர்கள் ஒருவன் நல்லவனாய் நடந்தால், அவன் பாக்கியசாலியாய் இருப்பான் என்றும், அவன் தரித்திரத்தை யடைந்தால் குற்றஞ் செய்கிறவனாயிருப்பான் என்றும், அபிப்பிராயமுன்னவர்களாயிருந்தார்களென்று தோன்றுகிறது. நல்லொழுக்கமே உத்தமம் என்பது அவர்களுடைய கருத்து.

(ii) யோபின் புஸ்தகத்தில் நீதிமொழிப் புஸ்தகத்திலல்லாத ஓர் விஷயத்தைக்குறித்து விசாரணையுண்டு. அதாவது நீதிமான் பலதடவை துக்கமும் கேடும் அதிகமாய்ச் சுகிப்பது அவனுக்கு நியாயமாவென்கிற சந்தேகத்தைத் தீர்ப்பதே யோபின் ஆகமத்தின் நோக்கம். இதன்படி வருத்தப்பட்டவன் இவ்வுலகத்தில் தனக்கு நேரிடும் பல விஷயங்களில் கடவுள் ஆளுகின்ற விதத்தை அறியாமல் இருந்தால், அவன் தன் ஜீவியகாலத்தில் தனக்குக் கஷ்டநஷ்டம் நேரிடுவதைப் பற்றி ஆச்சரியப்படாமல், கடவுள் முடிவிலே எல்லாவற்றையும் நன்மையாக வாய்க்கச் செய்வார் என்பதை உறுதியாய் நம்பி, பொறுமையோடு இருக்கவேண்டும் என்று துக்கப்பட்ட நீதிமான்களை ஆற்றித் தேற்றும்படி

இதில் ஞானோபதேசமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(iii) உன்னதப்பாட்டை ஞானகாமங்களிற் சேர்த்துக்கொள்வதற்குக் காரணம் முதலில் கமக்குத் தோன்றுகிறதில்லை. ஆனால் அக்காலத்தில் யூதர்களுக்குத் தெரிந்த அன்னிய மார்க்கங்களில் எல்லா சன்மார்த்தத்திற்கும் விரோதமாயிருந்த சடங்காசாரங்களை நாம் அறிந்துகொண்டு வந்தால், கற்பு, நல் அன்பு, இல்லறவொழுக்கம் ஆகிய இவைகளைச் சிறப்பித்த இந்த ஆகமம் ஞானகாமங்களோடு சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. நியாயத்தான் என்று கமக்கு வெளிப்படும்.

(iv) பிரசங்கி என்னும் புஸ்தகத்தில் கடவுள் மனுஷர்களுக்கு இருக்கவேண்டிய உண்மையையும், நன்னடக்கையையும் கவனிக்கிறாரா என்பதைப்பற்றியும், நல்லவனுடைய நிலைமைக்கும், பொல்லாதவனுடைய நிலைமைக்கும் வித்தியாசம் இருக்கிறது என்பதைப்பற்றியும் விசாரணை செய்யப்பட்டிருக்கிறது. இந்த ஆகமத்தின் ஆக்கியோன் பல காரணங்களினிமித்தம் இவைகளைக்குறித்துச் சந்தேகத்திற்கு இடம் கமக்கு இருக்கிறது என்று ஒத்துக்கொண்டாலும், கடவுள் எல்லாரையும் நேசித்து, எல்லாருக்கும் நன்மைசெய்யும்படி விரும்புகிறார் என்று நம்பி, நாம் எல்லாரும் மன உற்சாகத்தோடு அவர் கமக்கு அளித்திருக்கிற கடமைகளைச் சரிவர நிறைவேற்றினால் கமக்குப் பாக்கியம் கிடைக்கும் என்று புத்தி சொல்லுகிறது.

(v) கிரேக்க பாஷையில் எழுதப்பட்ட கிராக்குவின் மகனாகிய இயேசுவின் ஞானம் அல்லது கிராக்குவின் நீதி (*Ecclesiastical, the Wisdom of Jesus the son of Sirach*), என்னும் ஆகமத்தில் ஒரு வித்துவான் யூதர்கள் கிர்த்திபெற்ற தங்கள் முன்னோர்களைப்போல சன்மார்த்தத்திலும், பக்தியிலும் சிறந்தவர்களாய் நடக்கவேண்டுமென்றும், யூதர்கள் எப்பொழுதும் தங்கள் முன்னோர்கள் காட்டின முன்மாதிரியைப் பின்பற்றி நடக்கும்படி ஞானமுன்னவர்களாயிருக்கவேண்டுமென்றும் அவர்களை எச்சரிக்கிறது. நீதிநூல் காண்க.

(vi) கிரேக்க பாஷையில் எழுதப்பட்ட 'சாலொமோனின் ஞானம் அல்லது சாலொமோனுடைய நீதி அல்லது ஞானத்தின் ஆகமம் அல்லது ஞானம்' (*The Book of Wisdom, The Wisdom of Solomon*) என்னும் ஆகமத்தின் ஆக்கியோன் கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரத்தின்மூலமாய் அடையவேண்டிய உண்மையைக் கற்றுக்கொண்டு.



தனக்கு முன்னிருந்த எபிரேய ஞானிகள் போதித்த உண்மையோடே இதைச் சேர்த்து யூதர்கள் அடையக்கூடிய ஞானம் அந்நியர் அடையக்கூடிய ஞானத்தைப்பார்க்கிலும் சிறிஷ்டம் என்று காட்டி, யூதர்களுக்குள் விரிந்த ஞானத்தைச் சிறப்பித்துவருகிறான். நீதிநூல் காண்க.

இந்த ஆறு புத்தகங்களையும் வாசித்து நாம் இந்த ஞானிகள் கடவுளின் அருளினால் பல விதமான ஞானத்தை அடைந்தார்களென்று பார்த்தபோதிலும் மெய் ஒளியான கிறிஸ்து நாதரையல்லாமல், வேறு ஞானம் மனுஷர்களுக்குப் பூரண திருப்தியைக் கொடுக்க முடியாது என்று தீர்மானிக்கிறோம். விடிவெள்ளி வெளிச்சத்தைப்போல இந்த ஆகமங்களில் சன்மார்க்கம், பக்தி முதலியவை களைப்பற்றிய போதனை அநேகமுண்டு. அருணேதயம்போன்ற இயேசுவின் போதனையோ இவ்வுலகத்தில் ஜீவ பிரயாணம் பண்ணுகிற பாதேசிகளாகிய நமக்கு நாம் நடக்கவேண்டிய வழியைக் காட்டும்படி பிரகாசம் அருளும்.

ஞானம். சாலொமோனின் ஞானம். The Wisdom of Solomon. நீதிநூல் காண்க.

ஞானம். சீராக்குவின் ஞானம். Ecclesiasticus. நீதிநூல் காண்க.

ஞானவான். Wise. ஞானமுள்ளவன் நீதி 3<sup>35</sup> 9<sup>1</sup> 13<sup>14</sup> 14<sup>3</sup> 16<sup>14</sup> 21<sup>30</sup> 24<sup>5</sup> பிர 8<sup>1</sup> 9<sup>15</sup> 12<sup>9</sup> எசா 9<sup>12</sup> ஓசி 1-9 ரோ 16<sup>37</sup> எபே 6<sup>3</sup>.

‘ஞானமுள்ள தேவன்’ 1 தீமோ 1<sup>17</sup>.

ஞானகமங்கள். Books of Wisdom. ஞானம் என்னும் நிரந்தத்திலே பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள நீதிமொழி, யோபு, உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கி என்னும் நாலு புத்தகங்களைத்தவிர, தன்னுபடி ஆகமத்திலுள்ள சீராக்குவின் மகனாகிய இயேசுவின் நீதி சாலொமோனின் நீதி என்னும் இரண்டு நூல்களும் அடங்கும். பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள நீதிநூல்களைப்பற்றி விபரம் தெரிய வேண்டுமானால் அந்தத் தலைப்புகளை விசாரிக்கவேண்டும். தன்னுபடியாகமத்திலுள்ள புத்தகங்களைப்பற்றி நீதிநூல் என்னும் தலைப்பைப் பார்க்கவேண்டும்.

ஞானி. The Wise. வித்துவான். தானி 2<sup>19.21</sup> 4<sup>7</sup> 5<sup>7</sup> யோபு 5<sup>13</sup> 15<sup>18</sup> 34<sup>3</sup> சங் 49<sup>10</sup> நீதி 1<sup>6</sup> 9<sup>12</sup> 13<sup>30</sup> 22<sup>17</sup> 29<sup>6</sup> 29<sup>11</sup> பிர 2<sup>14</sup> 6<sup>8</sup> 7<sup>4</sup> 8<sup>17</sup> 9<sup>1</sup> 10<sup>9</sup> எசா 5<sup>21</sup> 29<sup>14</sup> 44<sup>25</sup> எசே 8<sup>8</sup> 9<sup>33</sup> 10<sup>7</sup> 18<sup>18</sup> 50<sup>35</sup> மத் 11<sup>25</sup> 23<sup>34</sup> லூக் 10<sup>21</sup> ரோ 14<sup>28</sup> 16<sup>19.27</sup> 1 கொரி 11<sup>26</sup> 3<sup>18</sup>. சாஸ்திரி. ஞானம் காண்க.

ஞானுமான திரவியங்கள். Sacraments. இந்தப் பதம் வேதத்திலில்லை. ரோமான் சபையில் ஞானஸ்நானம், உறுதியூசுதல், நகருணை, பச்சாந்தாபம், அவஸ்தைப்பூசுதல், குருத்தாவம், மெய்விவாகம் என்னும் ஏழு முக்கியமான சடங்குகளுக்கும், மற்றச் சபைகளில் ஞானஸ்நானம், கர்த்தருடைய இராப்போசனமாகிய இவ்விவாகம், அல்லது சர்க்கிரமெந்து என்ற லத்தீன் பெயர் பொதுப்பெயராக வழங்கிவருகிறது.

வேதபிரமாணப்படி யூதர்களுக்கு விருத்த சேதனம், பல்காலைப் புசித்தல் ஆகிய இவ்விவாகம் ஞானதிரவியாநுமானங்கள் உண்டு. அப்படியே கிறிஸ்தவர்களுக்கும் ஞானஸ்நானம், இராப்போசனமாகிய இரண்டு ஞானுமான திரவியங்கள் உண்டு (யோவா 3<sup>21-26</sup> 4<sup>1</sup> மத் 28<sup>20.36</sup> மாற் 6<sup>4</sup>).

1160-ஓஸ் இறந்தவருகியபேதுருலோம்பார்து என்ற பாரிஸ் மேற்றிராணி தாம் எழுதிய வேதசாஸ்திரத்தில் ஏழு சர்க்கிரமெந்து என்ற ஞானதிரவியாநுமானம் உண்டு என்று போதித்தபின்பு, 1198-1216-ஓஸ் பட்டத்திலிருந்த மூன்றாம் இன்னோ செஞ்சி பாப்பு அதை ஸ்திரப்படுத்தினான்.

டா.

டாலெத். Daleth. இது எபிரேய பாலை எழுத்தட்டவீணியில் நாலாம் எழுத்து. எபிரேய பாஷையிலே 119-ம் சங்கீதம் 25-ம் வசனம் முதல் 32-ம் வசனம் முடிய ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்துக்கு முதல் எழுத்து டாலெத்.

டே.

டேகை. Hawk. பவெஸ்தினை தேசத்தில் பதினெட்டுஜாதி பருந்துகள் உண்டு. எபிரேய பதங்கள் குறிக்கிற விசேஷித்த ஜாதி இன்னதென்று சொல்வது அரிது. ஆனால் டேகை என்பது இந்த ஜாதிகளில் சாதாரண ஜாதியைக் குறிக்கிறது என்று தோன்றுகிறது. லேவி 11<sup>15</sup> உபா 14<sup>15</sup> யோபு 31<sup>28</sup>-ல் சொன்ன ‘ராஜாஜி’ இந்தமாதிரிப் பருந்துதான். இது அசுத்தமான மிருகங்களில் ஒன்று.

த.

தகக். Badger. ஆசிரிப்புக் கூடாரத்தின் மேல்மூடி தககத்தோலினால் செய்யப்பட்டிருந்ததாக யாத்திரையாகமத்தில் வாசிக்கிறோம். யாத் 25<sup>5</sup> 26<sup>14</sup>. தகசு என்பது பெருச்சாளிபோல் தரையில் குழிபறித்து அதிலே வாசம்பண்ணும் ஒரு சிறு மிருகம்.

அதின் தோல்மயிர் சிவப்புக்கலந்த தவிட்டு நிறமாயிருக்கும். இதின் தோலினால் கூடா மூடி செய்யலாம். ஆனால் தகச சிறுமிருகம் ஆனதினாலும் தென்பெலஸ்தீனாவில் அபூர்வமானதினாலும் இதன் தோல் மேற்சொன்ன காரியத்துக்கு அவ்வளவு தகுந்த தல்லாத தினாலும், இந்தப்பதம் ஒருவித ஆட்டைக் குறிக்கிற எபிரெயப்பதம் என்று அனுமானிக்கவேண்டியிருக்கிறது.

ஆங்கிலேய பாஷையில் புதிய மொழிபெயர்ப்பாகிய Revised Version நாம் பார்த்தால் தகச என்பதற்குப் பதிலாக Seal's Skin அல்லது Porpoise Skin என்று சொல்லியிருக்கிறது. இந்தப் பதங்கள் சமூகத் திரத்தில் கடல் பன்றியைக் குறிக்கும். ஆனால் இந்த மொழிபெயர்ப்பைப்பற்றி சந்தேகம்.

தகபானேஸ்-தக்பானேஸ். Tahpanhes. எகிப்து தேசத்திலுள்ள கோசேன் நாட்டில் ஏறக்குறைய கி-மு. 650-ம் வருஷத்தில் கட்டப்பட்ட ஒரு பட்டணம். பூர்வ காலத்தில் இப்பட்டணத்தைச்சுற்றி இருந்த நாடு லீல நதிக்காலவாய் ஒன்றினால் நீர்ப் பாய்ச்சப்பட்டு செழிப்புற்றிருந்தது. ஆனால் எகிப்து வணிகரத்திலிருந்து காற்று அடித்துக்கொண்டுவந்த மணலினால் இந்தக் கால் வாய் பிறகாலத்தில் மூடப்பட்டபடியால், இப்போது இங்காடு செழிப்பற்றுக் கிடக்கிறது. ஆசிரியா நாட்டிலிருந்து வரும் விரோதிகளைத் தடுக்கும்பொருட்டு எகிப்து இராஜர்கள் இந்தப் பட்டணத்தில் ஒரு கோட்டை கட்டினார்கள். கி-மு. 586-ஆம் கெதவியா கொலைசெய்யப்பட்டபின்பு, யோகனான் எரேமியாவையும் மற்ற யூதர்களுக்கும் எருசலேம் பட்டணத்திலிருந்து தகபானேசுக்குக் கொண்டுபோனான். எரே 2<sup>6</sup> 43<sup>7</sup> 44<sup>1</sup> 46<sup>14</sup> எசே 30<sup>18</sup> யூதீத் 1<sup>9</sup>.

தகப்பன், பிதா. Father.

(i) தந்தை ஆதி 9<sup>18</sup> யாத் 20<sup>12</sup> லூக் 15<sup>2</sup> எபி 12<sup>9</sup>.

(ii) முன்னோர் ஆதி 4<sup>30</sup> 15<sup>15</sup> உபா 1<sup>8</sup> யோபு 15<sup>18</sup> மத் 3<sup>9</sup> யோவா 4<sup>20</sup> 5<sup>85</sup> அப் 33<sup>3</sup> ரோ 4<sup>16</sup> 9<sup>5</sup>.

(iii) உபகாரி ஆதி 45<sup>8</sup> நியா 17<sup>10</sup> யோபு 29<sup>16</sup>.

(iv) வந்தனம் 2 இரா 2<sup>12</sup> 5<sup>13</sup>.

(v) கடவுள் உபா 32<sup>6</sup> ஏசா 63<sup>15</sup> 64<sup>8</sup> மத் 6<sup>23</sup> லூக் 11<sup>9</sup> யோவா 20<sup>17</sup> ரோ 8<sup>15</sup>.

(vi) உலமையாக. யோபு 17<sup>14</sup> 33<sup>38</sup>. 'ஜோதிகளின் பிதா' யாத் 17. 'பிதாவாகிய பிசாசு' யோவா 8<sup>44</sup>.

(vii) தகப்பனுடைய அதிகாரம். யாத் 21<sup>15</sup> வேலி 20<sup>9</sup> உபா 21<sup>18</sup>. துமேபம் காண்க.

(viii) தகப்பனுடைய கடமை. யாத் 12<sup>36</sup> உபா 4<sup>9</sup> 6<sup>6</sup> 11<sup>18</sup> சங் 78<sup>5</sup> நீதி 22<sup>6</sup> எபே 6<sup>4</sup>. 'நித்திய பிதா' ஏசா 9<sup>6</sup>. துமேபம் பிதா காண்க.

தகரம். Tin. எண் 31<sup>22</sup> ஏசா 1<sup>35</sup> எசே 22<sup>18</sup> 27<sup>19</sup>. 'தகரம்' என்னும் பதம் சாதாரண மாய் வெள்ளியம் பூசப்பட்ட இருப்புத் தகடுகளைக் குறிக்குமாயினும் பழைய ஏற்பாட்டிலே அது வெள்ளியத்தையே குறிக்கும். இதையும் செம்பையும் கலந்தால் வெங்கலம் உண்டாகும் பெனிக் தேயர் இங்கிலாந்துக்கு மேற்கிலுள்ள தீவுகளிலிருந்து இந்த லோகத்தைக் காணும் முதலிய தேசங்களுக்குக் கப்பல்களில் கொண்டுவந்தார்கள்.

தகர்க்கிறது. Break. யாத் 34<sup>13</sup> 2 இரா 15<sup>4</sup> 2 நாளா 23<sup>17</sup> 31<sup>1</sup> மாந் 5<sup>4</sup>.

தகனபலி. Burnt offering. ஆதி 22<sup>7</sup> 50<sup>9</sup> யாத் 10<sup>25</sup> 15<sup>12</sup> 20<sup>34</sup> 29<sup>18</sup>. 35. 48 32<sup>6</sup> 30<sup>9</sup> வேலி 1<sup>6</sup> 5<sup>7</sup> 6<sup>9</sup> 7<sup>37</sup> 9<sup>7</sup> 10<sup>19</sup> 14<sup>13</sup> 16<sup>3</sup> 22<sup>18</sup> எண் 6<sup>18</sup> 7<sup>15</sup> 15<sup>3</sup> 25<sup>3</sup> 29<sup>3</sup> உபா 12<sup>5</sup> யோச 22<sup>23</sup> நியா 13<sup>16</sup> 6<sup>36</sup> 1 சாமு 6<sup>14</sup> 7<sup>9</sup> 13<sup>9</sup> 15<sup>38</sup> 2 சாமு 6<sup>17</sup> 24<sup>24</sup> 1 இரா 34<sup>8</sup> 84<sup>18</sup> 2 இரா 16<sup>13</sup> 2 நாளா 29<sup>38</sup> 7<sup>1</sup> எஸ்ரா 3<sup>3</sup> யோபு 15<sup>42</sup> சங் 40<sup>6</sup> 50<sup>8</sup> 51<sup>16</sup>. 19 66<sup>13</sup> ஏசா 11<sup>40</sup> 16 43<sup>3</sup> 56<sup>7</sup> 61<sup>8</sup> எரே 6<sup>30</sup> 7<sup>21</sup> 14<sup>13</sup> 17<sup>36</sup> 19<sup>5</sup> 33<sup>18</sup> எசே 40<sup>38</sup> 43<sup>18</sup> 44<sup>11</sup> 45<sup>15</sup> 46<sup>3</sup> ஒசி 6<sup>6</sup> ஆமோ 5<sup>22</sup> மீகா 6<sup>6</sup> எபி 10<sup>6</sup> மாந் 12<sup>33</sup>. பலி காண்க.

தகன பலிபிடம். Altar of Sacrifice. தேவாலயம் காண்க.

தகாதவை. Unseemly. நீதி 19<sup>10</sup> 26<sup>1</sup> ரோ 1<sup>28</sup> எபே 5<sup>4</sup>.

தகைவிலான் குருவி. Swallow.

(i) எபிரெயபாஷையில் *Deer* என்னும் பெயர்கொண்ட தகைவிலான் குருவி எப்போதும் ஒரே இடத்தில் நிலைவராமாயிராமல் வருஷந்தோறும் உஷ்ணதேசங்களிலிருந்து காணும் தேசத்துக்குவரும். சங் 84<sup>3</sup> நீதி 26<sup>3</sup>.

(ii) எபிரெய பாஷையில் *888*, *818*. என்னும் ஒருவித 'தகைவிலான் குருவி' என்பதற்குப் பதிலாக ஏசா 38<sup>14</sup>-ல் 'நமுடு' என்றும், எரே 8<sup>7</sup>-ல் 'கொக்கு' என்றும் தமிழ் வேதாகமத்தில் தப்பிதமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

(iii) தமிழ் வேதாகமத்தில் ஏசா 35<sup>14</sup> எரே 8<sup>7</sup>-ல் சொன்ன 'தகைவிலான்' எபிரெய பாஷையில், *ayur* என்று பெயர் கொண்ட ஒருவித கொக்கைக் குறிக்கின்றது.

காணுந்தேசத்தில் பத்துவிதமான தகை விலான் உண்டு.



தகைவிலான்.

தக்கமோனி. Tahchemonite. ஒரு குடும்பப் பெயர். 2 சாமு 23<sup>8</sup>. = அக்மோனி 1 நாளா 11<sup>11</sup> 27<sup>32</sup>.

தக்பானேஸ். Tahpanhes. தகபனேஸ். காண்க.

தங்கம். Gold. பொன் காண்க.

தங்குகிறது. Abide. சங் 15<sup>1</sup> 61<sup>4</sup> எஸ்ரு 8<sup>15</sup> யாத் 24<sup>18</sup> யோச 8<sup>9</sup> 1 சாமு 26<sup>3</sup> லூக் 24<sup>29</sup> 19<sup>5</sup> 2<sup>8</sup> யோவா 1<sup>33</sup> கலா 1<sup>18</sup>.

தங்குகிறது. Sojourn. ஆதி 12<sup>10</sup> 32<sup>4</sup> 47<sup>4</sup> யாத் 3<sup>33</sup> லேவி 17<sup>8</sup> நியா 17<sup>1</sup> எஸ்ரு 1<sup>4</sup> எரே 42<sup>22</sup> எசே 20<sup>38</sup>.

தங்கை. Younger sister. நியா 15<sup>3</sup> எசே 23<sup>4,11</sup>. துடும்பம் காண்க.

தசம்பாகம் Tithes. கோத்திரப் பிதாக்கள் தசம்பாகம் செலுத்தினதிலே தசம்பாகம் செலுத்துகிறது எபிரெயர்களுக்குள்ளே ஆதிகாலத்து வழக்கந்தான் என்பதை அறிவோம். ஆதி 14<sup>30</sup> 28<sup>32</sup>. மேலும் மற்ற ஜனங்கள் கைக்கொண்ட பாரம்பரியங்களையும் நாம் ஆராயும்போது எபிரெயர்களும் பாபிலோனியர்களுமே அல்லாமல் வேறு அநேக ஜாதிகளும் ஆடுகளிலும் பயிற்சிக்கைகளிலும் யுத்தக் கொள்ளுப்பொருள்களிலும் தங்கள் தேவர்களுக்குக் காணிக்கையாக தசம்பாகம் கொடுக்கும் வழக்கத்தை அனுசரித்துவந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. இந்த வழக்கத்துக்குக் காரணம் என்னவென்று பழையேற்பாட்டில் நாம் ஆராயும்போது, இதற்கு இரு விதமான காரணங்களைக் காண்கிறோம்.

எபிரெயர்கள் தங்கள் தேசம் கடவுளுக்குச் சொந்தமானதிலே அவருக்குத் தசம்பாகம் கொடுப்பது அவசியம் என்றும், கொடாவிட்டால் பிற்காலத்தில் அந்த நிலத்துக்கு ஆசிர

வாதம் இருக்கமாட்டாதென்றும் எண்ணினார்கள். லேவி 27<sup>30</sup>. மேலும் கடவுள் செய்ததன்மைகளுக்காக நன்றியறிதலைக் காட்டும்படி தாங்கள் பெற்றுக்கொண்ட எல்லாவற்றிலும் அவருக்குத் தசம்பாகம் கொடுத்துவந்தார்கள். ஆதி 28<sup>30</sup>. பூர்வகாலத்தில் ஒவ்வொரு குடும்பத்திலேவனும் இந்தத் தசம்பாகம் செலுத்தி வந்ததாகத் தெரிகிறது. ஆசிரிப்புக் கூடாரத்தின் பணிவிடையைச் செய்கிற லேவியர்கள் ஏகோவாவை வணங்க வந்தவர்கள் செலுத்தின தசம்பாகத்தைத் தங்கள் சுதந்தரமாக அனுபவித்துவந்தார்கள்.

எண்ணகமத்தில் சொல்லியபடி, லேவிக் கோத்திரத்தாருக்குக் காணுந் தேசத்திலே பங்கு இல்லாததினாலே, இந்த தசம்பாக சுதந்தரம் அவர்களுக்குரியதாயிற்று. எண் 18<sup>31</sup>.

வருஷத்துக் கொருதரம் தசம்பாகம் செலுத்துவது வழக்கம். உபா 14<sup>22</sup>. சிலர் இந்த வழக்கத்தைக் கவனிக்கவில்லை. ஆமோ 4<sup>4</sup>. சில சமயங்களில் ராஜாவாக்கும் தசம்பாகம் செலுத்தப்பட்டது. ஆதி 14<sup>30</sup> 1 சாமு 8<sup>17</sup>.

தச்சன். Carpenter. எகிப்து தேசத்தில் அதிக சமர்த்தர்களாயிருந்த தச்சர்கள் பெட்டி ஏர் ஏணி முதலியவைகளைச் செய்கிறதும் அல்லாமல், விக்கிரகம் நிருமித்தல் முதலிய விசித்திர வேலைகளையும் செய்வார்கள். அப்படியே எபிரெயர்களுக்கும் இவ்ருந்த தச்சர்களும் இவ்வித வேலைகளைச் செய்வார்கள். பல வசனங்களில் அவர்களைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. 2 சாமு 5<sup>11</sup> 2 இரா 12<sup>11</sup> 22<sup>5</sup> 1 நாளா 14<sup>1</sup> 22<sup>15</sup> 2 நாளா 24<sup>32</sup> எஸ்ரு 3<sup>7</sup> ஏசா 41<sup>7</sup> 44<sup>13</sup> எரே 24<sup>1</sup> 29<sup>1</sup> சக 1<sup>30</sup> ('தொழிலாளர்') மத் 13<sup>55</sup> மாற் 6<sup>3</sup>.

தச்சர்கள் உபயோகித்த ஆயுதங்களாவன. கோடரி. உபா 19<sup>5</sup>. வாச்சி. எரே 10<sup>4</sup> சங் 74<sup>5</sup>. சம்மட்டி. சங் 74<sup>5</sup> எரே 10<sup>4</sup>. சுத்தி. நியா 4<sup>21</sup>. வான். ஏசா 10<sup>15</sup>. நூல். ஏசா 44<sup>13</sup>. உளி. ஏசா 44<sup>13</sup>. கவராசம். ஏசா 44<sup>13</sup>. அளவுதூல். எரே 31<sup>39</sup>.

தூதர்களுக்குள்ளே தச்சவேலை மேன்மையானது.

தஸ்தா அறை. Library. புத்தககாலை எஸ்ரு 6<sup>1</sup>.

தடவுகிறது. Feel. ஆதி 27<sup>12,31</sup> உபா 28<sup>29</sup> நியா 16<sup>36</sup> யோபு 6<sup>14</sup> 12<sup>35</sup> ஏசா 59<sup>10</sup> அப் 17<sup>77</sup>.

தடி. Staff. யாத் 12<sup>10</sup> எண் 13<sup>33</sup> 22<sup>97</sup> 1 சாமு 17<sup>40,43</sup> 2 சாமு 23<sup>31</sup> 1 நாளா 11<sup>33</sup> சங் 23<sup>4</sup> ஏசா 10<sup>15</sup> மத் 26<sup>47,55</sup> 10<sup>10</sup> மாற் 14<sup>63,68</sup> 6<sup>8</sup> லூக் 22<sup>59</sup> 9<sup>9</sup>.

தடிப்பு. 'Soab' லேவி 13<sup>30</sup> 14<sup>36</sup>. துஷ்டம் காண்க.

தடுக்கிறது. Forbid. மாற் 9<sup>38</sup> லூக் 9<sup>49</sup> 2 பேது 2<sup>16</sup>.

தடை. Hindrance. ஆதி 2<sup>56</sup> எண் 22<sup>16</sup> எஸ்ரு 6<sup>1</sup> மத் 19<sup>14</sup> மாற் 10<sup>14</sup> லூக் 6<sup>9</sup> 11<sup>39</sup> 16<sup>16</sup> அப் 8<sup>36</sup> 16<sup>6</sup> 24<sup>28</sup> 28<sup>31</sup> ரோ 15<sup>39</sup> 1 கொரி 9<sup>19</sup> 14<sup>39</sup> கலா 5<sup>7</sup> 1 தெச 2<sup>16</sup> 18 1 யோவா 1<sup>10</sup> 1 பேது 3<sup>7</sup>.

தட்சணமண்டலங்கள். The chambers of the South. யோபு 9<sup>9</sup>-ல் கண்ட எபிரெய பதங்கள் வானமண்டலத்தின் தென் திசையிலுள்ள நகரத்திற்குக் குறிக்கிறது.

தட்டான். Goldsmith. நெகி 3<sup>8</sup> 31 ஏசா 40<sup>19</sup> 41<sup>7</sup> 46<sup>6</sup> ஏரே 10<sup>9</sup> 14 51<sup>17</sup>. தட்டான் வேலை. மல் 3<sup>3</sup> நீதி 17<sup>3</sup> 2<sup>7</sup> யாத் 25<sup>11</sup> 18 26<sup>39</sup> 30<sup>3</sup> 37<sup>17</sup> 39<sup>3</sup> எண் 8<sup>4</sup> 31<sup>50</sup> 1 இரா 10<sup>16</sup> 2 நானா 9<sup>15</sup>.

தட்டுகிறது. Knock. 1 இரா 19<sup>5</sup> உன். பா 5<sup>3</sup> மத் 7<sup>7</sup> லூக் 11<sup>9</sup> 12<sup>36</sup> அப் 12<sup>13</sup> வெளி 3<sup>30</sup>.

தட்டோடு. Tile. லூக் 5<sup>19</sup>. செங்கல் காண்க.

தட்டுமுட்டி. Vessels. ஏரே 49<sup>39</sup>. பாத்திரம் மண்பாண்டம் காண்க.

தண்டல் தண்ணீருத. Tax. உபா 15<sup>3</sup> 2 இரா 23<sup>35</sup> 2 இரா 15<sup>30</sup>. 'தண்டற்காரன்' தானி 11<sup>20</sup> ஏசா 60<sup>17</sup>. டியும், கப்பம், நீர்வை, வட்டி, வரி காண்க.

தண்டனை. Punishment. ஆக்கினை காண்க.

தண்டாயுதம். Maul. நீதி 25<sup>18</sup> ஏசா 10<sup>5</sup> 1<sup>5</sup>. ஆயுதம் காண்க.

தண்டு. Oar. எசே 27<sup>36</sup>-39 யோனா 1<sup>13</sup> மத் 6<sup>48</sup> யோவா 6<sup>19</sup>. கப்பல் காண்க.

தண்டுகள். Staves. யாத் 25<sup>14</sup> 27<sup>6</sup> 30<sup>4</sup> 35<sup>13</sup> 37<sup>4</sup> 38<sup>5</sup> எண் 4<sup>6</sup> 1 இரா 8<sup>6</sup> 2 நானா 5<sup>3</sup>.

தண்ணீர். Water. நீர் காண்க.

தண்ணீர் வாசல். Water-gate. நெகே 8<sup>1</sup> 12<sup>37</sup>. எருசலேம் காண்க. பக். 178.

ததேயு. Thaddaeus. இவன் பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலரில் ஒருவன். மத் 10<sup>13</sup> மாற் 3<sup>18</sup>. லூக்கா சொன்ன 'யாக்கோபின் சகோதரனாகிய யூதா' இவன்தான். லூக் 6<sup>16</sup> அப் 1<sup>13</sup>. யோவான் சொன்ன 'ஸ்காரி யோத்தல்லாத யூதா' இவன்தான். யோவா 14<sup>23</sup>. இவனுக்கு மறநாமம் லெபேயு. மத் 10<sup>3</sup>. லெபேயு என்னும் பதத்துக்கு அருத்தம் விளங்கவில்லை. அரமேய பாஷை

யிலே ததேயு என்னும் பதம் மாப்பையும், லெபேயு என்னும் பதம் நெஞ்சையும் குறிக்கிறதிலே, வேதாகமப் பிரதிகளைப்பெயர்த்தெழுதிய ஒருவன், இந்த வசனத்தில் ததேயு என்னும் பெயரோடு லெபேயு என்னும் பெயரையும் சேர்த்து எழுதினதாகச் சிலர் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். பூர்வகாலத்துக் கையெழுத்துப் பிரதிகளில் இந்த வசனத்தில் லெபேயு என்னும் பதம் இல்லாததினால் ஆங்கிலேய பாஷையில் (Revised Version) லெபேயு என்னும் பதம் இல்லை.

ஒரு பாரம்பரியத்தின்படி ததேயு இயேசு அழைத்த எழுபது சீஷர்களில் ஒருவன். லூக் 10<sup>1</sup>. இவன் பெர்சியா தேசத்துக்குப் போய், வியாதிப்பட்டிருந்த அந்தத் தேசத்து ராஜாவைச் சுகப்படுத்தி அந்த ராஜாவையும் அந்தத் தேசத்து ஜனங்களையும் கிறிஸ்தவர்களாக்கி, அந்தத் தேசத்திலே பல வருஷம் ஊழியம்செய்து மரித்தான்.

இன்னொரு பாரம்பரியத்தின்படி இவன் சிலுவையில் அறையுண்டு இரத்தச்சாட்சியாக மரித்தான்.

தத்தளிக்கிறது, தத்தளிப்பு. Tremble. 1 சாமு 4<sup>13</sup> ஏசா 32<sup>11</sup> எசே 32<sup>10</sup> ஓசி 12<sup>1</sup> சக 12<sup>3</sup>.

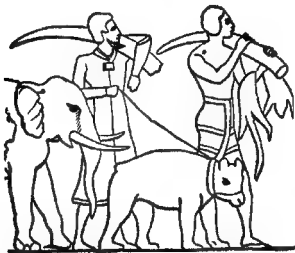
தத்மோர். Tadmor. 1 இரா 9<sup>18</sup> 2 நானா 8<sup>4</sup>. வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் எபிரெய கையெழுத்துப் பிரதிகளில் சிலவற்றை அத்தாட்சியாகக் கொண்டு இது யூதேயா வலுந்தரத்தில் உள்ள தாமார் என்னும் கோட்டையைக் குறிக்கிறது என்று அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். அப்படியல்லாமல் இது சீரியா வலுந்தரத்தில் ஸ்தாபகமான தத்மோர் என்னும் மிகவும் அழகிய பட்டணத்தைக் குறிக்கும். இப்பட்டணம் ஒரு வலுந்தரத்திலே இருந்தும், இவ்விடத்தில் நீருற்றிகள் அதிகமாயிருக்கிறதினால் சீரியா தேசத்திலிருந்து பாபிலோனியா தேசத்துக்குப் போகும் பிரயாணிகள் இங்கே தங்குவார்கள். இந்த தேசங்களிலிருந்து பல வியாபாரிகள் இந்தப் பட்டணத்துக்கு வந்து இங்கே வியாபாரம் அதிகமாய் பண்ணினார்கள். பித்தின காலங்களில் ரோமர் இந்த தேசத்தை ஜெயித்த இதில் நேர்த்தியான தேவாலயங்களைக் கட்டி இதைச் சிறப்பித்துவந்தார்கள். அந்தக்காலத்தில் இதற்கு பல்மையா (Palmyra) என்று பெயர். ஆனால் சில நூண்டுகளுக்குப் பின்பு ரோம ராஜ்யத்தின் மேன்மை குறைந்தபோது இந்தப் பட்டணத்தின் சிறப்பும் அற்றுப்போய்விட்டது. இப்பொழுதோ, ரூரியதேவனுக்குக் கட்டப்

பட்ட தேவாலயத்தைச் சேர்ந்த 390 தூண்களில் அறுபது அல்லது எண்பது தூண்களும், இடிந்து கிடக்கிற சில கட்டிடங்களும், உடைந்துபோன வக்கிரங்களும், பாழாய்க்கிடக்கிற கல்லறைகளும் வீடுகளுமே தத்மோர் முன்னிருந்த இடத்தைக் காட்டுகிறது. சாலொமோன் காலமுதல் அப்போஸ்தலர் காலம்வரை தத்மோருக்கும் பஸெஸ்தினவுக்கும் வியாபாரம் இருந்தும் வேறுவித சம்பந்தம் இல்லாததினால், தத்மோரைப்பற்றி வேதாகமத்தில் விபரம் இல்லை.

**தத்னய்.** Tatal. தரியு ஐஸ்தால்பிஸ் இருக்கும் காலத்தில் (கி-மு. 521-485), மச்சியதரைக் கடலின் கரையிலுள்ள சீரியா தேசத்தைச் சேர்ந்த பெனிக்கேயா முதலிய நாடுகளுக்குத் தலைவன். எஸ்ரு 5<sup>3</sup> 13.

**தத்தம்.** Ivory. எபிரெய பாவையில் தந்தத்துக்கு பல் என்றும், யானைத்தந்தம் என்றும் பெயர் இருக்கிறதினால் எபிரெயர்களுக்குத் தெரிந்த தந்தமும், நமக்குத் தெரிந்த தந்தமும் ஒன்றுதான் என்று நாம் நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது. 1 இரா 10<sup>9</sup> 2 நானா 9<sup>31</sup>. பூர்வகாலமுதல் யானைத்தந்தம் யூதர்களுக்குள் மிக அருமையானது. ஆபரணங்களுக்காகவும் மாளிகை அலங்காரிப்பதற்காகவும் இதை உபயோகித்தார்கள். இதிலே சாலொமோன் அலங்கரித்த ஒரு அரமனைக்கு 'தந்த மாளிகை' என்று பெயர். 1 இரா 22<sup>39</sup>. சாலொமோனுக்கு யானைத்தந்தத்தினால் செய்யப்பட்ட ஒரு சில்காசனம் இருந்தது. 1 இரா 10<sup>18</sup>. யானைத்தந்தத்தினால் செய்யப்பட்ட கட்டில்களை உபயோகித்த கனவான்களை ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி கண்டிக்கிறான். ஆமோ 6<sup>4</sup>. எசேக்கியா ராஜா சனகெரிப் ராஜாவுக்கு இந்தமாதிரி தந்தக் கட்டில்களைக் கப்பமாகக் கொடுத்தான் என்று அசீரியா ராஜாக்கள் வரைந்துவைத்த களிமண் பலகைகளில் காண்கிறோம்.

தந்தம் அழகுக்கு உவமையாய் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உன். பா 7<sup>4</sup>.



வானையும், யானைத்தந்தமும் கொண்டிருந்தவர்கள்.

**தத்திரம்.** Craft. ஆதி 31<sup>27</sup> 35 2 இரா 10<sup>19</sup> யோபு 5<sup>13</sup> 15<sup>5</sup> சங் 83<sup>3</sup> நீதி 7<sup>10</sup> மத் 26<sup>4</sup> லூக் 20<sup>33</sup> 1 கொரி 3<sup>19</sup> 2 கொரி 4<sup>2</sup> 12<sup>16</sup> 11<sup>3</sup> 12<sup>16</sup> எபே 4<sup>14</sup> 2 பேது 21.

**தத்திரவாதி.** Subtle. 1 சாமு 23<sup>32</sup> 2 சாமு 13<sup>3</sup>.

**தந்தை.** Father. எசா 49<sup>3</sup>. குடும்பம் தகப்பன் காண்க.

**தபாகோத்.** Tabaoth. எஸ்ரு 2<sup>43</sup> நெகே 7<sup>45</sup>. நிதனீமியர்களில் ஒரு குடும்பம்.

**தபீத்தாள்** அல்லது **தோற்காள்.** Talitha, Dorcas. சீரியப்பாவையில் 'தபீத்தாள்' என்பதற்கு மான் என்று அர்த்தம். கிரேக்கர்கள் அசே அர்த்தக்கொள்ளும் 'தொற்காள்' என்னும் பெயரை இவளுக்கு வழங்கி வந்தார்கள். இவள் யோப்பா என்னும் துறைமுகப் பட்டணத்தில் வசித்த தர்மகுணமுள்ள ஒரு கிறிஸ்தவன். பரி. பவுல் செய்த ஜெபத்தினாலே மரித்துப்போன இவளுக்குத் திரும்பவும் உயிர்வந்தது. அப் 9<sup>35</sup>.

**தபேயால்.** Tabeel. சீரியா ராஜாவும் இஸ்ரவேல் ராஜாவும் யூதா ராஜாவைத் தொர்வாவுசெய்யும்படி இவனுடைய மகனை ஏவி விட்டார்கள். எசா 7<sup>5</sup>.

**தபேர.** Taberah. வனாத்தரத்தில் பிரயாணம்பண்ணின இஸ்ரவேலர் சந்தித்த ஒரு இடம். இதைப்பற்றி நமக்கு வேறொன்றும் தெரியாது. எண் 11<sup>3</sup> உபா 9<sup>32</sup>.

**தப்பறை.** Error, Heresy. மதபேதம் காண்க.

**தப்பீதம்.** Fault, error. ஆதி 31<sup>6</sup> யோபு 19<sup>4</sup> பிர 10<sup>5</sup> ரோ 12<sup>7</sup> எபி 9<sup>7</sup>. தீங்கு, தீமை, போல்லாங்கு காண்க.

**தப்புக்கிறது.** Escape. ஆதி 19<sup>17</sup> நியா 3<sup>35</sup> 1 சாமு 14<sup>41</sup> 19<sup>10</sup> 1 இரா 18<sup>40</sup> சங் 124<sup>7</sup> 141<sup>10</sup> நீதி 19<sup>5</sup> பிர 7<sup>96</sup> எரோ 11<sup>11</sup> ஆமோ 9<sup>1</sup> மத் 23<sup>33</sup> லூக் 21<sup>36</sup> ரோ 2<sup>3</sup> 1 கொரி 10<sup>13</sup> எபி 2<sup>4</sup> 11<sup>34</sup> 12<sup>25</sup> 2 கொரி 11<sup>33</sup> 2 பேது 1<sup>4</sup> 21<sup>8</sup> 1 தெச 5<sup>3</sup>.

**தப்புவா.** Tappuah.

1. எப்ரோனின் மகன். 1 நானா 24<sup>3</sup>. இது தென் யூதாவிலுள்ள ஒரு பட்டணத்தைக் குறிக்கிறது. யோச 15<sup>34</sup>.

2. = என்-தப்புவா. யோச 16<sup>8</sup> 17<sup>1</sup>.

3. யோர்தான் நதிக்கு மேற்கிலுள்ள ஒரு பட்டணம். ஒருவேளை இதுவும் என்-தப்புவாவும் ஒன்றுதான். இதற்குத் கிப்சா என்று பெயர். யோச 12<sup>17</sup> 2 இரா 15<sup>16</sup>.

**தப்பிரமோன்.** Tabrimmon. சீரியா ராஜாவாகிய பெனோதாத்தின் தகப்பன். 1 இரா 15<sup>18</sup>.

**தமக்கை.** Sister. யாழ் 2<sup>4.7</sup> எசே 16<sup>46</sup>.

**தமஸ்கு.** Damascus. இரண்டு ஆறுகள் பாயும் ஒரு செழிப்பான சமூபியிலுள்ள இந்த அழகிய பட்டணம் வடசீரியாவின் தலைநகரம். இது எருசலேமுக்கு வடக்கே 120 மைல் தூரத்தில் இருந்தது. உன். பா 7<sup>4</sup>. இதைச் சுற்றிலுமுள்ள தோட்டங்களில் கனிவர்க்க விருகூங்கன் வராளம். இதிலே இப்போது ஏறக்குறைய ஒன்றரை அல்லது இரண்டு லக்ஷம் ஜனங்கள் இருக்கிறார்கள். இரப்பட்டணத்துத் தச்சர் கொல்லர் முதலிய வர்கள் அதிக சமர்த்தரானபடியாலும், அதன் பக்கத்திலே அலைந்து கிரிந்த ஜனங்களுக்கு வேண்டிய யாவற்றிற்கும் இங்கே கடை இருந்தபடியாலும், சீரியா தேசத்திலிருந்து மெக்காவைக்கு வருஷந்தோறும் பிரயாணம் பண்ணிய மகமதியர் இந்தப் பட்டணத்தில் ஒன்றுகூடித் தங்கள் பிரயாணத்தைத் தொடங்கினதினாலும், அரபிதேசத்துக்குப் போகும் புகைரதப் பாசை இங்கே இருந்து ஆரம்பித்தபடியாலும், இரப்பட்டணம் தற்காலத்தில் ஒரு விசேஷித்த ஸ்தலமாயிருக்கிறது. ஆபிரகாமின் சரித்திரத்தில் இதன்பேர் கண்டிருக்கிறபடியால், இது அவனுடைய காலத்துக்கு முந்தி ஸ்தாபிக்கப்பட்டது என்று அறிகிறோம்.

1. பழைய ஏற்பாட்டில் இதன் சரித்திரம்.

ஆபிரகாம் இதற்கு ஐந்து ராஜாக்களைத் துரத்தினான். ஆதி 14<sup>15</sup>. ஆபிரகாமின் ஊழியக்காரனாகிய எலியேசர் தமஸ்குவிலிருந்து வந்தவன். ஆதி 15<sup>3</sup>. ஆபிரகாமின் காலத்திலிருந்து தாவீதின் காலமட்டும் தமஸ்குவைப் பற்றி வேதாகமத்தில் ஒன்றும் சொல்லப் படவில்லை. தாவீது அதைப் பிடித்து தனக்குக் கீழ்ப்படுத்தினான். 2 சாமு 8<sup>5</sup> 1 நாளா 18<sup>5</sup>. சாலொமோன் காலத்தில் ரேசோன் என்னும் சேனைத்தலைவன் இதற்குத் தன்னை ராஜாவாக்கிக்கொண்டு இஸ்ரவேலரைத் தொந்தரவுபண்ணினான். 1 இரா 11<sup>35</sup>. ஆசாவோ பரிசாவுக்குச் சண்டையுண்டான போது ஆசா யூதாவுக்குச் சகாயம் செய்யும் பொருட்டு, தமஸ்குவின் ராஜாவாகிய பெனோதாத்தை வேண்டிக்கொண்டான். 1 இரா 15<sup>17</sup>. இப்படியே ஆகாபின் காலமட்டும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்துக்கும் தமஸ்குவுக்கும் விரோதம் இருந்தது. ஆகாப் பெனோதாத் என்பவனோடு சமாதானம் பண்ணினதினாலே ஒரு தீர்க்கதரிசி அவனைக் கண்டித்தான்.

1 இரா 20<sup>49</sup>. குஷ்டரோகத்திலிருந்து சொஸ்தமடையும்படி தமஸ்கு ராஜ்யத்திலிருந்து வந்த நாகமான் சொன்ன வார்த்தைகளால் யோர்தான் நதிக்கும் தமஸ்குவின் பக்கத்தில் பாய்கிற ஆபுளூ பர்பார் என்னும் நதிகளுக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தைக் காண்கிறோம். 2 இரா 5<sup>13</sup>. தமஸ்குவின் ராஜா யூதாவுக்கு விரோதமாய் மறுபடியும் படை யெடுத்தான். 2 நாளா 24<sup>33</sup>. இரண்டாம் யெரோபொயாம் தமஸ்குவை மறுபடியும் முற்றுகைபோட்டுப் பிடித்தான். 2 இரா 14<sup>38</sup>. ஆனால் தமஸ்கு சீக்கிரத்தில் அவன் அதிகாரத்தைவிட்டு நீங்கியது. அதின் ராஜாவாகிய ரேத்சேன் ஆகாசைத் தொந்தரவுபடுத்தினான். 2 இரா 16<sup>5</sup>.

ஆகாஸ் தமஸ்குவின் ராஜாவுக்குப் பயந்து அசீரியா ராஜாவாகிய திகிலாத் பிலேசர் தனக்கு உதவியெய்யும்படி வேண்டிக்கொண்டதினால் அசீரியாவின் மூலமாய் இஸ்ரவேலுக்குப் பெருந்த கெடுதிலாகும் என்று ஏசாயா முன்னறிந்து ஆகாசைக் கண்டித்தான். ஏசா 7<sup>18</sup> 10<sup>9</sup> 17<sup>3</sup>. வேறு தீர்க்கதரிசிகள் எபிரெயர்களுக்குத் தமஸ்கு காட்டின பகையைக் கண்டிக்கிறார்கள். எரே 49<sup>38</sup> ஆமோ 1<sup>8</sup> சக 9<sup>1</sup>. தமஸ்குவில் நடந்த வியாபாரத்தைப்பற்றி எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி சொல்லுகிறான். எசே 27<sup>18</sup>. இஸ்ரவேலுக்கு மேன்மை வருங்காலத்தில் அதின் ராஜ்யத்தின் எல்லைகள் மறுபடியும் தமஸ்குவரைக்கும் எட்டும் என்று எசேக்கியேல் தரிசனத்தில் கண்டான். எசே 47<sup>17</sup>.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் இதன் சரித்திரம்.

பலதடவை தமஸ்குவுக்குப் போய் அங்கே தங்கிவந்த பரி. பவுல் அந்தப் பட்டணத்தில் தானே குணப்பட்டு, கூடல்வழியாய் அப் பட்டணத்திலிருந்து தப்பித்துப்போய் அரபி தேசத்தில் சிலகாலம் ஒளித்திருந்தபிறகு தமஸ்குப் பட்டணத்துக்கே திரும்பிவந்தான். அப் 9<sup>3</sup>, 18-22 26<sup>13</sup> 2 கொரி 11<sup>33</sup> கலா 1<sup>17</sup>. பரி. பவுலின்காலத்தில் தென் சீரியாதேசத்தை அரசாண்ட ராஜாவின் சேனாபதி தமஸ்குமேல் படை எடுத்துச் சிலகாலம் இதன் மேல் அதிகாரம் செலுத்தினான். மற்றப்படி இது ரோம ராஜ்யத்தில் சீரியா நாட்டைச் சேர்ந்தது. அநேக்தா காண்க.

மேற்கூறியவற்றைத் தவிர தமஸ்குவைப் பற்றிய புதிய ஏற்பாட்டில் வேறொன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

3. புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்துக்குப் பிறகு ரோமராயர்கள் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தை அனுசரித்து, தமஸ்குவில் கட்டப்பட்டிருந்த அந்

ஞானக் கோயில்களைக் கிறிஸ்தவ தேவாலயங்களாக மாற்றினார்கள். இ-பி. 635-ஆம் மகமதியர் தமஸ்குவை ஜெயித்து அந்தக் கிறிஸ்தவ தேவாலயங்களைத் தங்கள் மதப்பள்ளிகளாக்கினார்கள். அக்காலமுதல் தமஸ்கு மகமதியர் கைவசத்தில் இருக்கிறது.

தமையன். Brother. ஆதி 42<sup>38</sup> 1 சாமு 20<sup>9</sup> 2 சாமு 13<sup>3</sup>.

தம்பிரான். God. 2 கொரி 4<sup>4</sup> 'பிரபஞ்சத்தின் தேவனுனவன்' = 'உலக தம்பிரான்'.

தம்புந். Timbrel. யாத் 15<sup>30</sup>. கீதவாத் தியம் காண்க.

தம்முக். Tammuz. பாபிலோனியர் வணக்கின இந்தத் தெய்வதை பிந்தின காலங்களில் பெனிக்கேயர்கள் வணங்கினார்கள். தம்முக் என்பதற்கு ஜீவனின் மகன் என்று அர்த்தம். சூரியதேவனும் கொலை செய்யப்பட்ட ஒரு மேய்ப்பனுமாகிய இவனை ரட்சிக்கும்பொருட்டு இவனுடைய தேவியாகிய அஸ்தரோத்து யமலோகத்துக்கு இறங்கிச் சென்றான் என்று ஜனங்கள் நம்பி தம்முக் என்னும் ஜூன்மாதத்தில் இவனுக்காக வருஷந்தோறும் புலம்பினார்கள். இவர்கள் சொன்ன இக்கதையானது குளிக்காலத்தில் சூரியனுடைய மேன்மை குறைவதையும் வசந்தகாலத்தில் பெருகி வருவதையும் காட்டுகிறது. மரித்துப்போன இவனுக்காக ஸ்திரீகள் செய்த புலம்பலைப்பற்றி எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி பேசுகிறான். எசே 8<sup>14</sup>.

இந்தப் புலம்பலைப்பற்றி இன்னும் சில இடத்தில் சொல்லியிருக்கிறது என்று நினைக்கலாம். ஆமோ 8<sup>10</sup> சக 12<sup>10</sup>.

புலம்புகிறவர்கள் பாடிய பாட்டைக்குறித்து எரேமியா பேசுகிறான் என்று உத்தேசிக்கலாம். எரே 22<sup>18</sup>.

தயவு. Favour. ஆதி 30<sup>37</sup> 39<sup>31</sup> யாத் 38<sup>1</sup> 1 சாமு 16<sup>22</sup> யோபு 10<sup>13</sup> பிர 9<sup>11</sup> சங் 30<sup>5</sup> 45<sup>18</sup> 89<sup>17</sup> 119<sup>58</sup> நீதி 6<sup>35</sup> அப் 24<sup>7</sup> 74<sup>5</sup> 25<sup>3</sup>. தயை காண்க.

தயிர். Curds. யோபு 10<sup>10</sup>.

தயை. Favour. ருத் 2<sup>13</sup> 1 சாமு 20<sup>39</sup> எஸ்தர் 2<sup>13</sup> 5<sup>3</sup> சங் 102<sup>13</sup> நீதி 34<sup>1</sup> 11<sup>27</sup> 12<sup>3</sup> 13<sup>15</sup> 14<sup>35</sup> 16<sup>15</sup> 16<sup>32</sup> 19<sup>6</sup> 22<sup>1</sup> எரே 16<sup>13</sup>. தயவு காண்க.

தரம். Times. யாத் 23<sup>17</sup> லேவி 4<sup>6</sup> 16<sup>14</sup> 2 இரா 4<sup>35</sup> உபா 16<sup>16</sup> யோசு 6<sup>4</sup> மத் 18<sup>32</sup>.

தராசு. Balances. இந்தியா எகிப்துபலேஸ்தீன முதலிய தேசங்களில் உபயோகித்த தராசுகளுக்கு அவ்வளவு வித்தியாசம் இல்லை

என்று நினைக்கலாம். இந்தத் தராசு ஒரு கோலோடு கயிறினால் தொடுக்கப்பட்ட இரண்டு தட்டுகள் உள்ளது. ஏசா 40<sup>13</sup> 46<sup>6</sup>. சாமான் சரக்குகளை நிறை கணிக்கும்படிக்கடைக்காரனிடத்தில் படிக்கல்லுகள் இருக்கும். முதலில் அவைகள் வெறும் கல்லுகள் தான். பிற்காலங்களில் வியாபாரிகள் இரும்பு முதலிய லோகங்களைப் படிக்கல்லுகளாக உபயோகித்தார்கள். கடைக்காரர்வைத்திருக்கும் தராசுகளையும் படிக்கல்லுகளையும் சோதிக்கும்படி ராஜாக்களும் மூப்பர்களும் நியமித்த விசாரணைக்காரர் தங்கள் வேலையை அஜாக்கிரதையாய்ச் செய்யும்போது கடைக்காரர்கள் கள்ளத்தராசுகளை வைத்துக்கொண்டு பெரிய அநியாயம் செய்வார்கள். ஆதலால் சுமுத்திரையான தராசை வைத்திருப்பது நியாயமும் கள்ளத்தராசை வைத்திருப்பது கடவுளுக்கு முன்பாக பெரிய குற்றமுமாய் இருக்கிறதென்று தீர்க்கதரிசிகள் அடிக்கடி போதித்து வந்தார்கள். லேவி 19<sup>36</sup> உபா 25<sup>13</sup> நீதி 11<sup>1</sup> 6<sup>11</sup> 20<sup>10</sup> எசே 45<sup>10</sup> ஆமோ 8<sup>5</sup> ஒசி 12<sup>1</sup> மீகா 6<sup>11</sup>. பூர்வகாலத்தில் அச்சிடப்பட்ட நாணயங்கள் இல்லாததினால் வியாபாரிகள் பொன் வெள்ளி முதலியவைகளைத் தராசிலே வைத்து நிறைகணித்து வியாபாரப் பண்ணுவார்கள். ஆதி 23<sup>16</sup> 43<sup>31</sup> யோபு 31<sup>6</sup> எரே 32<sup>10</sup>. கோதுமை முதலியவைகளைத் தராசிலே வைத்து அதிக திட்டவட்டமாய் அவைகளின் நிறையைக் கணிப்பது பஞ்சத்தின் மூலமாய்வந்த கஷ்டத்தைக் குறிக்கிறது. லேவி 26<sup>36</sup> வெளி 6<sup>5</sup>.

தரிக்கிறது. 1. Abide, வாசம்பண்ணுகிறது. ஆதி 29<sup>19</sup> யோசு 2<sup>32</sup>.

2. Put on, Wear. உடுத்துகிறது. லேவி 16<sup>4</sup> 21<sup>10</sup> உபா 22<sup>5</sup> எஸ்தர் 5<sup>1</sup> யோபு 29<sup>14</sup> ஏசா 59<sup>17</sup> ரோ 13<sup>19</sup> 1 கொரி 15<sup>33</sup> கலா 3<sup>37</sup> எபே 4<sup>24</sup> 6<sup>11</sup> கொலோ 4<sup>10</sup> 1 தெச 5<sup>8</sup>.

தரிசனம், தரிசனை. Vision. யூதர்கள் அபிப்பிராயப்படி சொப்பனங்களுக்கும் தரிசனங்களுக்கும் அவ்வளவு வித்தியாசம் இல்லை. இவை இரண்டின் மூலமாயும் கடவுள் மனுஷர்களுக்குத் தமது சித்தத்தை வெளிப்படுத்திவருகிறார் என்று நம்பினார்கள். வேதாகமத்தில் இவைகளுக்குள் தோன்றிய வித்தியாசம் கூறவேண்டுமானால் சொப்பனம் என்பது ஒருவன் தன் மனத்தில் கடவுள் சித்தத்தை அறியும்படி தான் கண்ட அடையாளம். தரிசனம் என்பது தீர்க்கதரிசியின் மனத்தில் கடவுள் வெளிப்படுத்தின போதனை. இராத்நியில் கண்ட சொப்பனங்களில் கடவுள் தரிசனமாவார்

அல்லது தேவதூதன் ஒருவன் தரிசனமாவான் என்று யூதர்கள் நினைத்தார்கள். ஆதி 46<sup>3</sup> எண் 24<sup>3</sup> யோபு 4<sup>13</sup> தானி 2<sup>19</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்களுடைய அபிப்பிராயமும் இப்படித்தான் இருந்தது. அப் 16<sup>9</sup>. ஒருவன் உபவாசம்பண்ணி, ஜெபஞ்செய்து இச்சையடைக்கமாயிருந்தால் அவன் ஞானதிருஷ்டியடைந்து யாகொரு சந்தேகமில்லாமல் கடவுளின் சித்தத்தை அறியக்கூடும் என்று அவர்கள் நினைத்தார்கள். தானி 10<sup>9</sup> அப் 10<sup>9</sup> 11<sup>5</sup> 22<sup>17</sup>. இப்படியாக தரிசனங்கள் விசேஷித்த காலங்களிலும்பட்டும். கடவுள் நியமித்தவர்களுக்கு மாத்திரம் தோன்றும் என்று யாவரும் நினைத்தார்கள்.

தீர்க்கதரிசிகளில் அநேகர் சொப்பனம் விசேஷம் என்று நினையாமல், கடவுள் அருளிச்செய்த சித்தத்தைப்பற்றித் தியானஞ்செய்து, அவருடைய எவுதலினால் தாங்கள் அடைந்தும் தாங்கள் உரைக்கவேண்டியதுமான அறிவுக்குத் தரிசனம் என்று சொல்லி இந்த தரிசனங்களின் ஆவிக்குரிய அர்த்தத்தை உரைப்பார்கள். சங் 89<sup>19</sup> ஏசா 1<sup>1</sup> 2<sup>1</sup> 6<sup>5</sup> எரே 1<sup>7</sup> எசே 3<sup>19</sup> ஆமோ 7<sup>14</sup>. இவ்விதமாய் அவர்கள் தரிசனங்களின் ஆவிக்குரிய அர்த்தத்தை அறிவித்தார்கள்.

2. புதிய ஏற்பாட்டிலே தரிசனங்களைப் பற்றிச் சில இடத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. பரி. பவுல் தரிசனங்களைக் கண்டான். 2 கொரி 12<sup>1</sup>. அவன் தமஸ்குவுக்குப்போகும் போது இயேசுகிறிஸ்து அவனுக்குத் தரிசனமாய்த் தோன்றினதினால் அவன் கிறிஸ்தவனானான். அப் 9<sup>3</sup> 1 கொரி 9<sup>1</sup> 15<sup>5</sup> கலா 1<sup>11</sup>. இவன் கண்டவெறு தரிசனங்கள்: அப் 23<sup>11</sup> 27<sup>23</sup>.

பரி. லூக்கா எழுதின புஸ்தகங்களில் சில தரிசனங்களைப்பற்றிப் பார்க்கிறோம். சுகரியாவுக்குத் தேவதூதன் தரிசனமானான். லூக் 1<sup>11</sup>. மரியானுக்குத் தேவதூதன் தரிசனமானான். லூக் 1<sup>29</sup>. தேவதூதர்கள் மேய்ப்பர்களுக்குத் தரிசனமானார்கள். லூக் 2<sup>9</sup>. கொர்னேலியுவுக்குத் தேவதூதன் தரிசனமானது. அப் 10<sup>3</sup>. பேதுருவுக்குத் தரிசனமானது. அப் 10<sup>17</sup>.

மத்தேயு சுவிசேஷத்தில் தேவதூதன் சொப்பனத்திலே யோசேப்புக்கும் சாஸ்திரிகளுக்கும் தரிசனமானான். மத் 1<sup>30</sup> 2<sup>13</sup> 13<sup>19</sup>. இயேசு மறுமூலமடைந்து சீஷர்களுக்குத் தரிசனமாய்த் தோன்றினார். மத் 17<sup>9</sup>. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் பல தரிசனங்களைப் பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. சில சமயங்களில் தான் கண்ட தரிசனங்களின் அர்த்தத்தைப் பரி. யோவான் சொல்லுகிறான்.

ஆனால் நான்காம் அதிகாரம் முதற்கொண்டு அக்காலத்திலுள்ள உபத்திரவத்தில் விழப்போகிற கிறிஸ்தவர்களுக்கு ஆறுதலைக் கொடுக்கும்படி தான் எழுதின தரிசனங்களின் அர்த்தத்தை அவன் சொல்லாததினால் அநேகர் அர்த்தத் தரிசனங்களுக்கு வெவ்வேறான அர்த்தங்களைச் சொல்லி வந்திருக்கிறார்கள். குஷியும், கொப்பனம் காண்க.

தரித்திரம், தரித்திரர். Poverty. The Poor. யாத் 23<sup>3</sup> 30<sup>15</sup> லேவி 14<sup>21</sup> ருத் 3<sup>10</sup> யோபு 5<sup>16</sup> நீதி 30<sup>8</sup> 13<sup>18</sup> 23<sup>21</sup> 14<sup>21</sup> 19<sup>4</sup> 22<sup>9</sup> 16 26<sup>8</sup> 11 21<sup>17</sup> ஏசா 14<sup>30</sup> ஆமோ 27 4<sup>1</sup> 5<sup>11</sup> 8<sup>5</sup> மத் 26<sup>11</sup> 11<sup>5</sup> 19<sup>31</sup> மாற் 14<sup>5</sup> லூக் 6<sup>30</sup> 4<sup>18</sup> யோவா 12<sup>6</sup> ரோம 15<sup>26</sup> 2 கொரி 8<sup>2</sup> 6<sup>10</sup> கலா 2<sup>10</sup> யாக் 2<sup>3</sup> வெளி 2<sup>9</sup> 3<sup>17</sup>. வறுமை காண்க.

தரியு. Darius. 1. தரியு ஐஸ்தாஸ்பில். கி-மு. 521-185 வரையில் பெர்சியா ராஜ்யத்தை அரசாண்ட இவன் ஒரு மகா சக்கரவர்த்தி. தன் தேசத்தில் சிறையிருப்பிலிருந்த யூதர்களுக்கு விரோதமாய் இவன் ஒன்றும் செய்யாமல், அவர்கள் பவெஸ்தினு தேசத்துக்குத் திருப்பிப்போகவும் அங்கே தங்கள் தேவாலயத்தைக் கட்டிக்கொள்ளவும் உத்தரவு கொடுத்தான். யூதர்கள் அந்த வேலையைச் செய்யும்படி தீர்க்கதரிசிகளாகிய ஆகாயும் சுகரியாவும் அவர்களைத் தூண்டும்பொழுது அந்நாட்டிலுள்ள பெர்சியா அதிபதி அவர்கள் நடபடிகளைப்பற்றிச் சந்தேகப்படுவதைத் தரியு அறிந்து ஒரு தாக்கீது எழுதி அந்த வேலையை நடத்துகிறதற்கு உதவியும் செய்தான். எஸ்ரு 4<sup>5</sup> 5<sup>7</sup> 6<sup>1</sup> ஆகாய் 1<sup>1</sup> 2<sup>10</sup> சக 1<sup>1</sup>.

2. பெர்சியனாகிய தரியு. இவன் கி-மு. 336-330 வரை பெர்சியா ராஜ்யத்தை அரசாண்ட கடைசி ராஜாவாகிய தரியு சதமனு வாக இருக்கலாம். (Darius Codomanus.) நெகே 12<sup>39</sup>.

3. மேதியனாகிய தரியு. அகாஸவேருவின் மகனாகிய இவன் பெல்ஷாத்சார் மரித்தபின்பு பாபிலோனிய ராஜ்யத்தை அடைந்தான். என்று தானியேல் ஆகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. தானி 5<sup>31</sup> 9<sup>1</sup> 11<sup>1</sup>. பாபிலோனிய அரசாண்ட ராஜாக்களில் தரியு என்ற ஒருவனைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. கோரேஸ் என்னும் சக்கரவர்த்தியின் சேனாபதிகளில் காபிரியா (Gobryas) என்னும் பெயர்கொண்ட ஒருவன் கோரேசுக்காக பாபிலோனியாவைப் பெற்று அதிலே தேசாதிபதிகளாகியிருந்த, பெல்ஷாத்சாரா ஜெயிக்கும் போர்வீரர்களுக்குத் தலைவனாக இருந்தான் என்று பாபிலோனியர் எழுதி



வைத்த சரித்திரங்களால் அறிவோம். இவனும் மேதியனாகிய தரியுவும் ஒன்றுதான் என்ற கிளைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

**தரோய.** Tahrea. மேலிப்போசேத்தின் போரன். 1 நாள் 94.

**நரை.** Ground. ஆதி 18<sup>3</sup> 19<sup>1</sup> 33<sup>3</sup> 38<sup>9</sup> 44<sup>14</sup> யாத் 9<sup>30</sup> லேவி 21<sup>25</sup> நியா 4<sup>21</sup> ரூத் 2<sup>10</sup> 1 சாமு 20<sup>41</sup> 2 சாமு 2<sup>28</sup> யோபு 2<sup>13</sup> சங் 74<sup>6</sup> 89<sup>44</sup> ஏசா 3<sup>36</sup> தானி 8<sup>18</sup> ஆமோ 3<sup>14</sup> மத் 10<sup>30</sup> 15<sup>35</sup> மாற் 9<sup>30</sup> லூக் 22<sup>44</sup> யோவா 8<sup>6</sup> 9<sup>6</sup> 18<sup>6</sup>. 'கனிமண்தரை' 1 இரா 7<sup>45</sup> ஸ்தலம், நிலம், பூமி காண்க.

**தர்கோன்.** Darkon. எஸ்ரூ 2<sup>56</sup>.

**தர்க்க சாஸ்திரி.** Disputer. 1 கொரி 1<sup>20</sup>.

**தர்க்கம்.** Dispute. மாற் 9<sup>34</sup> அப் 6<sup>9</sup> 9<sup>39</sup> 15<sup>7</sup> 24<sup>12</sup> யூதா 1<sup>9</sup> 1 திமோ 6<sup>5</sup>.

**தர்க்தும்.** Targums. சர்கோன் என்னும் அசிரியா ராஜா ஏறக்குறைய கி-மு. 722-ஆம் சமாரியாவிலிருந்து அசிரியாவுக்குக் கொண்டுபோன இஸ்ரவேலருக்குப் பதிலாக சமாரியாவில் குடியேற்றின அந்நியருக்கு எபிரேயபாஷை சுத்தமாய்த் தெரியாததினாலும் கி-மு. 537-ஆம் முதல் பாபிலோனிய சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்த யூதர்களுக்குத் தாய்பாஷையாகிய எபிரேயபாஷை நன்றாய்த் தெரியாததினாலும், அக்காலமுதல் பல்வகையினாலேயே எபிரேயபாஷை அவ்வளவு வழங்கவில்லை. அதற்குப் பதிலாக சாதாரண ஜனங்கள் அரமேய அல்லது சிரியா பாஷையைப் பேசி வந்தார்கள். இதினால்தான் எபிரேய பாஷையில் எழுதப்பட்ட பழைய ஏற்பாட்டு வேதாகமங்களை யூதர்கள் அறியவேண்டுமானால், அரமேய பாஷையிலே யாராவது ஒருவர் அதை மொழிபெயர்க்கவேண்டியிருந்தது. இதினால்தான் எஸ்ரூ முதலியவர்கள் நியாயப்பிரமாணப் புஸ்தகத்தைத் திரிக்கமாக வாசித்து அரமேய பாஷையில் ஜனங்களுக்கு அதன் அர்த்தத்தைச் சொல்லி விளக்கிக் காட்டினார்கள். நெகே 1<sup>8</sup>. அந்தக் காலமுதல் ஜெப ஆலயங்களில் எபிரேய பாஷையில் எழுதப்பட்ட வேதாகமங்களை ஒருவன் நின்று மொழிபெயர்த்துச் சொல்வது வழக்கமாயிற்று. இவனுக்குத் துவிபாஷி என்று அர்த்தங்கொண்ட மெதுர்கெமான் (Methurgeman) என்னும் பெயர் இருந்தது. இவன் செய்த மொழிபெயர்ப்புக்குத் தர்க்கம் (Targum) என்று பெயர். முதலிலே ஒவ்வொரு துவிபாஷியும் தனக்குத் தெரிந்த மட்டும் எபிரேய வேதாகமத்தை மொழிபெயர்ப்பான். பித்தின காலங்களில் யூதர்

களுக்குள் இருந்த சில பெரிய போதகர்கள் இந்த அரமேய மொழிபெயர்ப்பை எழுதினார்கள். இவ்விதமாய் எபிரேய பாஷையிலிருந்து அரமேய பாஷைக்குத் திருப்பப்பட்ட சில மொழிபெயர்ப்புகள் நமக்குக் கிடைத்திருக்கிறது. நமக்குத் தெரிந்த ஆங்கில தமிழ் மொழிபெயர்ப்புகளைப்போல் தர்க்கம் வேதாகமத்தில் சொல்லப்பட்டவைகளைத் திட்ட துட்பமாய்க் கூறி, அதோடே எபிரேய பதங்களின் அர்த்தத்தை விளக்கி அதன் வியாக்கியானத்தையும் உரைக்கும்.

**தர்சு.** Tarsus. தற்காலத்துச் சின்ன ஆசிரியாவின் தென் எல்லையிலே மத்தியதரைக் கடலின் வடபாகத்தை நோக்கியதும், ரோம ராஜ்யத்தைச் சார்ந்ததுமான சிரியா தேசத்தின் வடபாகத்திலே உள்ள சிலியொ நாட்டில் ஒரு பட்டணம். பரி. பவுல் பிறந்த இரத்தப் பூர்விக தர்சுப்பட்டணத்தினூடே பாய்ந்த ஆறு அவ்விடத்தினின்றும் விலகி விட்டதினால் அது இப்போது செழிப்பும் மேன்மையும் அற்றுப் பாழாய்க்கிடக்கிறது. இப்பிரதான பட்டணத்தைப்பற்றிய சில விஷயங்களை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம்.

பூர்வீகத்தில் அத்தேசத்தார் அங்கே பாயும் ஆறு சங்கமாகி ஏரியை நல்ல துறைமுகமாக வெட்டி அதன் கரையிலே கோட்டை கொத்தளம் முதலியவைகள் கட்டியிருந்தார்கள். இந்தத் துறைமுகத்துக்கு எகிப்திலிருந்தும் சிரியாவிலிருந்தும் பல கப்பல்கள் வியாபாரத்துக்காக வரும். தர்சுவுக்குச் சமீபத்திலிருந்த மலைகளுக்கு ஊடே சின்ன ஆசிரியாவில் உள்ள அநேக பெரிய பட்டணங்களுக்கு ராஜபாதை போனதினால், ரோம ராஜ்யத்திலுள்ள எல்லாப் பட்டணங்களிலிருந்தும் தர்சுப்பட்டணத்திற்கு வியாபாரத்துக்காக ஜனங்கள் வருவார்கள். வியாபாரிகளையல்லாமல் கல்வியாளர்களில் அநேகரும் இங்கு வந்து சிறந்த சர்வகலாசாலையை ஸ்தாபித்தார்கள். ஏறக்குறைய கி-மு. 175-ஆம் முதல் சிரியாதேசத்தை அரசாண்ட ராஜாக்கள் தர்சு முதலிய பட்டணங்களைச் சிறப்பித்து அவற்றின் குடிசைகளுக்கு அநேக சிலாக்கியங்கள் கொடுத்து அநேக யூதர்களை இப்பட்டணங்களில் குடியேற்றினார்கள். ஏறக்குறைய கி-மு. 100-ஆம் ஆண்டில் ரோமர் சிலியொநாட்டை ஸ்தாபித்து நாற்பது வருஷங்களுக்குப் பிற்பாடு தர்சுப்பட்டணத்தை அந்நாட்டிற்குத் தலைநகரமாக்கி, அதிலுள்ள பெரியவர்களுக்கு ரோம ராஜாங்க பிரஜா சிலாக்கியம் கொடுத்தார்கள். இவ்விதமாய் இந்த சிலாக்கியம்

பவுலின் முற்பிதாக்களுக்கும் அவனுக்கும் கிடைத்தது என்று நினைக்கலாம்.

ஸ்தோயிக்கர் சமயத்தைச் சேர்ந்தவனும்தோ மராயனாகிய அகஸ்துவுக்குப் பல வருஷங்களாகப் போதகனும் இருந்தவனுமாகிய அத்தேடோடாஸ் (Athenodorus) (கி-மு. 74-கி-பி. 7) என்பவன் கி-மு. 15-ஆத்தில் தர்சுவுக்கு வந்து இந்நிலை தங்கினான். இவனும் இவனுக்குப் பின்வந்த இன்னொரு கல்விமானும் இந்தப் பட்டணத்துச் சர்வகலாசாலையில் அதிக அதிகாரம் உடையவர்கள் ஆனதினால், இந்தச் சர்வகலாசாலையில் படித்த பரி. பவுல் ரோமர்களும் கிரேக்கர்களும் கற்றுக்கொண்ட தத்துவசாஸ்திரம் முதலியவற்றில் தேர்ச்சி அடையும்படிக்கு அவர்கள் உதவிசெய்திருப்பார்கள் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

தர்சுப்பட்டணத்தார் இந்தியா தேசத்துக்கு வந்த ஆரியர்கள் வணங்கின வருணதேவனைப்போன்ற ஒரு தேவனைத் தொழுதுவந்தார்கள். இவன் தங்களுக்குத் தானியம் முதலியவற்றை அருளினான் என்று நம்பி, விமானத்தில் வீற்றிருக்கும் ஒரு விக்கிரகத்தை இவனுக்காக உண்டாக்கி அதைத் தங்கள் தேவாலயத்திலே நிறுத்தினார்கள். சுப்பிரமணியனைப்போன்ற மகாவீரனும் வில் வாள் தண்டாயுதம் முதலியவற்றைத் தரித்திருந்த வனுமாகிய இன்னொரு தேவனையும் அவர்கள் வணங்கினார்கள். அப் 91.30 11<sup>35</sup> 21<sup>39</sup> 22<sup>3</sup>.

தர்ஷிஸ். Tarshish. பழைய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் அடிக்கடி இந்த இடத்தைப்பற்றிப் பேசுகிறார்கள். ஆனால் அவர்கள் எழுதினவைகளை விசாரிக்கும்போது தர்திஸ் இருக்கும் இடம் இன்னதென்று தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது. இது பௌஸ்தீனாவிலிருந்து அதிக தூரத்திலிருந்ததென்றும் மத்தியதரைக் கடலின் மேற்குக்கரையிலிருந்ததென்றும் உத்தேசிக்கலாம். இந்தப் பதம் ஒரு பட்டணத்தையாவது அல்லது ஒரு தேசத்தையாவது குறிக்கலாம்.

சில வசனங்களில் தர்ஷிசைச்சேர்ந்த தீவுகளைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறதிலே தர்திஸ் கடற்கரையிலுள்ள ஓர் ராஜ்யத்தையும் அதைச் சேர்ந்த தீவுகளையும் குறிக்கும். ஒருவேளை இதுவும் திராசும் (Tirash) ஒன்றுதான். ஆகி 10<sup>3</sup>.

சிலர் நினைக்கிறபடி இதுவும் பரி. பவுல் பிறந்த தர்சுப்பட்டணமும் ஒன்றுருக்கலாம், ஆனால் இதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. ஆகி 10<sup>3</sup> 10<sup>4</sup> சங் 72<sup>10</sup> ஏசா 60<sup>9</sup> 66<sup>19</sup> எசே 38<sup>13</sup> யோன 1<sup>3</sup> 4<sup>3</sup>.

வியாபாரிகள் தர்ஷிசிலிருந்து வெள்ளி, இரும்பு, வெள்ளியம், காரீயம் முதலிய வற்றைக் கொள்வெருவார்கள். எரோ 10<sup>9</sup> எசே 27<sup>12</sup>.

‘தர்ஷிசின் கப்பல்கள்’ என்பது தர்ஷிஸ் துறைமுகத்திலிருந்துவந்த கப்பல்களைக் குறிக்காமல், வியாபாரத்துக்காக ஊர்தேசங்களுக்குப் போகும் ஒருவிதமான பெரிய கப்பல்களைக் குறிக்கிறது. 1 இரா 10<sup>32</sup> 22<sup>18</sup> 2 நாளா 9<sup>21</sup> 20<sup>35</sup> சங் 48<sup>7</sup> ஏசா 21<sup>6</sup> 23<sup>1</sup> எசே 27<sup>15</sup>.

தர்தா. Darda. இவன் சாலொமோன் காலத்துக்கு முன்னே உள்ள ஒரு மகாவீத்வான். இவனைப்பார்க்கிலும் சாலொமோன் ராஜா கல்வியில் சிரேஷ்டமானவன் என்று சொல்லி இருக்கிறது. தர்தா=தாரா 1 இரா 4<sup>31</sup> 1 நாளா 2<sup>6</sup>.

தர்தாகு. Tartak. அசீரியாவிலிருந்து சமாரியாவுக்கு வந்த அந்நியர் தொழுதுகொண்ட ஒரு தெய்வம். இதைப்பற்றியும் அவர்கள் வணங்கிவந்த நிபேகாஸ் என்னும் தெய்வத்தைப்பற்றியும் இதுவரைக்கும் நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. 2 இரா 17<sup>31</sup>.

தர்த்தான். Tartan. அசீரியா பாஷைப் பதமாகிய ‘தர்த்தான்’ என்பதற்குச் சேனாபதி என்று அர்த்தம். அசீரியா ராஜாக்களாகிய சர்கோனும் சனகெரியும் இப்பெயர்கொண்ட சேனாபதியைப் பெலிஸ்தியருக்கும் யூதருக்கும் விரோதமாய் அனுப்பினார்கள். 2 இரா 18<sup>17</sup> ஏசா 20<sup>1</sup>.

தர்பெலியீ. Tarpelites. அசீரியாவிலிருந்து சமாரியாவுக்குக் குடியேற்றப்பட்ட ஜனம். எஸ்ரு 4<sup>9</sup>.

தர்ப்பணம். Mirror. கண்ணாடி காண்க.



கண்ணாடி

தர்மப்பெட்டி. Treasury. யோவா 8<sup>30</sup>-ல் சொன்ன தருமப்பெட்டி இருந்த இடம் தேவாலயத்தில் யூதர்கள் செலுத்தும் காணிக்

கைக்காக வைக்கப்பட்ட 13 காணிக்கைப் பெட்டிகள் நிற்கும் இடமே. இது ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்துக்குப் பக்கத்தில் உள்ள ஒரு கல்லண்டபம். காணிக்கைப்பெட்டிகள் காண்க.

தர்மம். Aims. ஈதல், அறம். 'தர்மசகாயம்.' ரோ 16<sup>31</sup>.

'வரியார் கென்றீவதே யிகை, மற்றெல்லாங் குறியெதிர்ப்பை ஈர தடைத்த.' [குறள்.]

'தர்மம்.' மத் 6<sup>1</sup> அப் 10<sup>3</sup> 24<sup>17</sup> 9<sup>36</sup>, 'பிச்சை.' லூக் 11<sup>41</sup> 12<sup>33</sup> அப் 3<sup>3</sup>.

தர்மத்தைப்பற்றிய வேதவசனங்கள்.

தர்மம் கடவுளுக்குப் பிரியமானது. 2 கொரி 9<sup>7</sup> எபி 13<sup>16</sup>.

அதைக் கடவுள் மஹத்துவிடமாட்டார். எபி 6<sup>10</sup>.

கிறிஸ்து அதற்கு மாதிரி காட்டியிருக்கிறார். 2 கொரி 8<sup>9</sup>.

அது பரிசுத்தவான்களின் குணங்களிலொன்று. சங் 112<sup>9</sup> ஏசா 32<sup>8</sup> 2 கொரி 9<sup>9</sup>.

அது அன்பில்லாமல் செய்தால் பயன்படாது. 1 கொரி. 13<sup>3</sup>.

தர்மம்.

தேவ பணிவிடைக்கும். யாத் 35<sup>21-29</sup>. பரிசுத்தவான்களுக்கும். ரோ 12<sup>13</sup> கலா 6<sup>10</sup>.

வேலைக்காரருக்கும். உபா 15<sup>12-14</sup>. எளியவர்களுக்கும். உபா 15<sup>11</sup> ஏசா 55<sup>7</sup>.

பாதேசிகளுக்கும். லேவி 25<sup>35</sup>. சத்தருக்களுக்கும். நீதி 25<sup>31</sup>.

சகலருக்கும். கலா 6<sup>10</sup>.

கடன் கேட்கிறவர்களுக்கும். மத் 5<sup>49</sup>. பிச்சை கொடுக்கிறதிலும். லூக் 12<sup>33</sup>.

ஆதாவற்றவர்களுக்குச் சகாயஞ்செய்வதிலும். ஏசா 55<sup>7</sup>.

தேவ ஊழியர்களுக்கு உதவிசெய்கிறதிலும். பிலி 4<sup>14-16</sup>.

சரீர உதவிசெய்வதிலும். பிலி 2<sup>30</sup>. ஆடம்பரமில்லாமலும். மத் 6 1-3.

ஐக்கியத்தோடும். ரோ 12<sup>8</sup>.

கிராணிக்குத் தக்கதாகவும். உபா 16<sup>10-17</sup> 1 கொரி 16<sup>2</sup>.

மணப்பூர்வமாயும். யாத் 25<sup>8</sup> 2 கொரி 8<sup>13</sup>. ஏராளமாயும் செய்யவேண்டும். 2 கொரி 8<sup>7</sup> 9<sup>11-13</sup>.

அதைச் செய்யாமை.

சாபத்தை வருவிக்கிறதாயும். நீதி 28<sup>7</sup>.

தேவனை நேசியாமைக்கு அத்தாட்சியாகவும். 1 யோவா 3<sup>17</sup>.

விசுவாச இன்மைக்கு அத்தாட்சியாகவும் இருக்கிறது. யாத் 2<sup>14-16</sup>.

தர்மத்தினால் வரும் ஆசீர்வாதங்களாவன. சங் 41<sup>1</sup> நீதி 22<sup>9</sup> அப் 20<sup>35</sup>.

அதைக் குறித்த வாக்குத்தந்தங்களாவன. சங் 112<sup>9</sup> நீதி 11<sup>25</sup> 28<sup>7</sup> பிர 11-3 ஏசா 59<sup>18</sup>.

அதைக் குறிக்கும் போதனையாவது. லூக் 3<sup>14</sup> 11<sup>41</sup> அப் 20<sup>35</sup> 1 கொரி 16<sup>1</sup> 1 திமோ 6<sup>17-18</sup>.

திருஷ்டாந்தங்கள்.

இஸ்ரவேலின் பிரபுக்கள்—எண் 7<sup>9</sup>. போ வாஸ்—ரூத் 2<sup>16</sup>. தாவீது—2 சாமு 9<sup>7-10</sup>. பர்சிலா முதலானவர்கள்—2 சாமு 17<sup>28</sup>. அர்வனா—2 சாமு 24<sup>22</sup>. குனேமியான்—2 இரா 4<sup>8-10</sup>. யூதா—2 நாடா 24<sup>10-11</sup>. நெகே மியா—நெகே 7<sup>10</sup>. யூதர்கள்—நெகே 7<sup>11-12</sup>. யோபு—யோபு 29<sup>15-16</sup>. நேபுசராதான்—எரோ 40<sup>4-5</sup>. யோவான்னா முதலானவர்கள்—லூக் 8<sup>3</sup>. சகேயு—லூக் 19<sup>8</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள்—அப் 24<sup>5</sup>. பர்னபா—அப் 4<sup>36-37</sup>. தொற்கான்—அப் 9<sup>36</sup>. கொர்நே வியு—அப் 10<sup>9</sup>. பவுல்—அப் 20<sup>34</sup>. ஸ்தேவான் முதலானவர்கள்—1 கொரி 16<sup>17</sup>.

விசேஷித்த திருஷ்டாந்தம்.

இஸ்ரவேலர்—யாத் 36<sup>5</sup>. ஏழைக் கைம் பெண்—மாற் 12<sup>42-44</sup>. மக்கெதோனியா சபைகள்—2 கொரி. 8<sup>1-5</sup>.

தலித்தாகடம். Talitha Cumi. இயேசு கிறிஸ்து பஸெஸ்தீனேதேசத்தில் சஞ்சரித்த காலத்தில் அந்தத் தேசத்தார் சாதாரணமாய் எபிரேயபாஷையைப் பேசாமல் சீரியா என்னும் அரமேய பாஷையைப் பேசுவர் தார்கள். இயேசுகிறிஸ்துவும் ஜனங்களுக்குப் பிரசங்கம் பண்ணும்போது இந்தப் பாஷையை வழங்கினார் என்பதற்குச் சந்தேக மில்லை. பரி. மாற்கு தான் கிரேக்கப்பாஷையில் எழுதிய சுவிசேஷத்தில் இயேசு சொன்னசில அரமேயப்பதங்களைச் சொல்லியிருக்கிறான். இவைகளில் 'தலித்தாகடம்' என்பது ஒன்று. 'தலித்தா' என்பதற்குச் 'சிறுபெண்ணே' என்றும் 'கூடம்' என்பதற்கு 'எழுந்திரு' என்றும் அர்த்தம். மாற் 5<sup>41</sup> 7<sup>11-34</sup> 14<sup>36</sup> 15<sup>34</sup>.

தலை. Head. தலை அல்ல இருதயமே புத்திக்கு இருப்பிடம் என்று எபிரேயர்கள் நினைத்தாலும் தலை ஜீவனின் இருப்பிடம் என்று நினைத்து அதை மேன்மைப்படுத்தினார்கள். ஆகலால் 1 சாமு 28<sup>5</sup>-ல் 'மெய்க் காவலன்' என்பதற்குப் பதிலாகத் 'தலைக்காவலன்' என்று நாம் வாசித்தால் எபிரேய

பதத்தின் அர்த்தத்தையும் எபிரெயர்களுடைய கருத்தையும் பூரணமாய் அறிந்து கொள்வோம்.

இப்படியே 'சொசின் பேரில் சத்தியம் பண்ணுவது' என்பது பிரதானமான ஆணையைக் குறிக்கிறது. மத் 5<sup>36</sup>. அவயவங்களில் தலை முக்கியமானதில் ராஜா அதிபதி முதலிய பெரியவர்களுக்குத் 'தலைவன்' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எண் 1<sup>4</sup> 10<sup>4</sup> உபா 28<sup>14</sup> ஏசா 9<sup>14</sup>. தலைவன் காண்க.

இவ்வதமாய்ப் பரி. பவுல் மனைவிக்குப் புருஷன் தலை என்றும் சபைக்குக் கிறிஸ்து தலை என்றும் சொல்லுகிறான். எபே 4<sup>15</sup> 5<sup>23</sup> கொலோ 1<sup>18</sup> 2<sup>19</sup>. 'தலை உயர்த்துகிறது' என்பது மேன்மை பாராட்டுகிறதைக் காட்டுகிறது. ஆதி 40<sup>13</sup> சங் 2<sup>1</sup> 27<sup>6</sup>. தமிழ்வேதாகமத்தை பொழிபெயர்த்தவர்கள் 'தலையை எடுப்பது' என்பதை இந்தக் கருத்தோடு சொல்லியிருக்கிறார்கள். சங் 110<sup>7</sup>. தலையின்மேல் புழுதியை வாரிப் போட்டுக்கொள்வதுபோல் சொசின்மேல் கையை வைப்பதும் தலையை மூடிக்கொள்வதும் துக்கத்துக்கு அடையாளங்கள். 2 சாமு 1<sup>2</sup> 13<sup>19</sup> 15<sup>30</sup> புல 2<sup>10</sup> ஏரே 23<sup>7</sup> 14<sup>3</sup>. அப்படியே தலைப்பாகையை அவிழ்த்துத் தலைமயிரைப்பாப்புகிறதும் தலைமயிரைச் சவரம்பண்ணுவதும் துக்கத்துக்கு அடையாளங்கள். லேவி 10<sup>6</sup> 13<sup>45</sup> யோபு 1<sup>20</sup> ஏசா 15<sup>2</sup> 22<sup>12</sup> எசே 7<sup>18</sup> 24<sup>17</sup> ஆமோ 8<sup>10</sup>. ஆசாரியர் தலைமயிரைச் சிரைக்கக்கூடாது. லேவி 21<sup>5</sup>. காணுளியரைப் போல பொய்த் தேவர்களுக்கு நேர்ந்து கொண்ட பொருத்தனைக்காக இஸ்ரவேலர்தங்கள் தலைமயிரைச் சிரைக்கக்கூடாது லேவி 19<sup>27</sup> உபா 14<sup>1</sup>. மற்றப்படி இறந்து போனவர்களுக்காக கொண்ட துக்கம் முடிந்ததையும், நசரேய பொருத்தனை முடிந்ததையும் லேவியன் தன்னைச் சுத்திகரித்துக் கொண்டதையும் குறிக்கும்படி தலைமயிரைச் சவரம்பண்ணுவது வழக்கம். எண் 6<sup>9</sup> 8<sup>7</sup> உபா 21<sup>13</sup> அப் 18<sup>18</sup>. பல்லியெம்பொழுதுமிருக்கத்தின் தலையின்மேலும், ஆசீர்வாதம் கொடுக்கும்பொழுதும், பிரிவிதனை செய்யும் பொழுதும் நீயிக்கப்பட்டவன் தலையின்மேலும், கைகள் அடையாளமாய் வைக்கப்பட்டது. லேவி 16<sup>31</sup> ஆதி 48<sup>14</sup> எண் 27<sup>3</sup> அப் 6<sup>6</sup>. மனுஷனைக் குறிப்பிக்கும்படி எபிரெயர்கள் எப்படி 'முகம்' என்னும் பதத்தைச் சொன்னார்களோ அப்படியே 'தலை' என்னும் பதத்தையும் சொன்னார்கள். எண் 1<sup>3</sup> சங் 7<sup>18</sup> நீதி 26<sup>23</sup> ரோ 12<sup>30</sup>. கூந்தல் காண்க.

தலை சினைத்தல். Shaving the head. கூந்தல், தலை காண்க.

தலைமயிரி. Hair. கூந்தல், தலை காண்க, தலை முக்காடு. Muffler. ஏசா 3<sup>19</sup>. உடை காண்க.

தலைச்சின். First born. சங் 78<sup>31</sup> 105<sup>36</sup> 136<sup>10</sup>. ஜெஷ்ட புத்திரன், தலைப்பிள்ளை, முதம்பெறு, முதம்மகன் காண்க.

தலைச்சீரா. Helmet. 1 சாமு 17<sup>5,33</sup> 2 நாளா 26<sup>14</sup> ஏசா 59<sup>17</sup> ஏரே 46<sup>4</sup> எசே 23<sup>38</sup> 27<sup>10</sup> 38<sup>5</sup> எபே 6<sup>17</sup> 1 தெச 5<sup>8</sup>. ஆயுதம் காண்க.

தலைப்பிள்ளை. First born. உபா 25<sup>6</sup> சங் 135<sup>8</sup> ஏசா 14<sup>30</sup>. ஜெஷ்ட புத்திரன், தலைச்சின், முதம்பெறு, முதம்மகன் காண்க.

தலைமாடு. 'Bolster' 1 சாமு 19<sup>13,16</sup> 26<sup>7,11,19,15</sup>. இந்த ஆறு வசனங்களில் எழுதின எபிரெய பதத்தின் சரியான அர்த்தம் என்னவென்றால் 'தலைமாடு' என்பது அல்ல, 'தலை இருக்கும் இடம்' என்பதே. \* வேறு வசனங்களில் 'தலைமாடு' என்பது சொல்லப்படுகிறதில்லை.

தலைமுறை. Generation. சங் 127 100<sup>5</sup> ஏசா 30<sup>10</sup> 51<sup>9</sup> கொலோ 1<sup>25</sup>.

தலையணை. Pillow. எசே 13<sup>18</sup> மாற் 4<sup>38</sup>-ல் சொன்ன தலையணை படவைத் தண்டு வலித்தவர்கள் உட்கார்த்திருந்த பலகையின்மேல் போடப்பட்டிருந்த சிறு மெத்தைகளைக் குறிக்கும்.

தலையாரி. Officer. காவலாளர், சேவகர் காண்க.

தலைவன், பிரபு. Prince. அதிபதி, விசாரணைக்காரன், தலைவன், பிரபு முதலிய வற்றைக் காட்ட எபிரெய பாஷையில் பல பதங்கள் உண்டு. வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் இந்தப் பதங்களை விசாரித்து ஒவ்வொரு எபிரெய பதத்தின் அர்த்தத்தையும் தெளிவாய் அறிந்து அதற்கு அதின் அர்த்தத்தைக் காட்டுப்படி தகுந்த தமிழ்ப்பதத்தை அந்த எபிரெய பதங்கள் வரும் இடங்களிலெல்லாம் பிரயோகியாமல், ஒரே எபிரெய பதத்துக்குப் பல தமிழ்ப் பதங்களை மாறி மாறி சொல்லியிருக்கிறதினாலே பல வசனங்களில் இந்தப் பதங்களின் விசேஷித்த அர்த்தத்தோன்றவில்லை. இவை எல்லாவற்றையும் திருத்துவது நம்மாலே முடியாத காரியமானாலும், தமிழ் வேதாகமத்தை வாசிக்கிறவர்கள் பல வசனங்களைத் தெளிவாய் அறியும்படி நாம் எபிரெய பதங்களையும் அவைகளுக்குப் பதிலாக தமிழ்

வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற தமிழ்ப் பதங்களையும் எடுத்துக் காட்டுகிறோம்.

### 1. சர். (Sar).

(i) மற்ற எபிரேய பதங்களைப்பார்க்கிலும் இதுதான் சாதாரண பதம். இதற்கு அதிகாரமுடையவன் என்றும் அரசாட்சி செய்கிறவன் என்றும் அர்த்தம். இந்தப் பதம் அதிகாரிகளையும் ராஜாக்கள் நியமித்த உத்தியோகஸ்தர்களையும் சேர்ப்பதிலும் ராஜாவின் வீட்டில் உத்தியோகம் செய்கிறவர்களையும், இஸ்ரவேலரின் விசாரணைக் காரரையும் குறிக்கிறது. பிந்தினகாலத்தில் அபிபதி என்னும் அர்த்தம்கொண்ட இந்தப் பதம் ஜாதிகளின் தூதர்களுக்கும் பிரதான தூதனாகிய மிகாவேலுக்கும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தானி 10<sup>13,20</sup> 12<sup>1</sup>.

‘சர்’ என்பதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் சொன்ன பதங்களாவன:

‘அபிபதி’ எண் 21<sup>18</sup> தானி 10<sup>13</sup> 12<sup>1</sup> எரோ 51<sup>33</sup>.

‘அதிகாரி’ நீதி 8<sup>16</sup>.

‘தலைவன்’ ஆதி 40<sup>3,16</sup> 1 சாமு 22<sup>3</sup> ஆதி 39<sup>21</sup> தானி 17.

‘பிரபு’ ஆதி 12<sup>15</sup> 1 சாமு 18<sup>30</sup> 1 இரா 11<sup>3</sup> 9<sup>22</sup> 2 இரா 24<sup>12</sup> எசா 21<sup>5</sup> தானி 10<sup>20</sup>.

‘விசாரணைக்காரன்’ யாத் 1<sup>11</sup>.

(ii) ‘சர்’ என்னும் ஆண்பால் பதத்துக்கு சூரூ (Sūrū) அல்லது சூரூன் என்பது பெண்பால். இது ராஜகுலத்துப் பெண்களையும் ராஜாத்திகளையும் குறிக்கிறது. இதற்கு ‘பிரபுக்கள் குலத்தான்’ ‘பெரியவன்’ ‘நாயகி’ என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 இரா 11<sup>3</sup> புல 1<sup>1</sup> நியா 5<sup>29</sup> எசா 49<sup>23</sup>.

### 2. நாகிட் (Nagid).

‘நாகிட்’ என்பதற்கு உயர்ந்தவன், ஜனங்களால் நன்றாய்க் காணப்பட்டவன், கிர்த்தி பெற்றவன் என்று அர்த்தம். பெரிய உத்தியோகத்தை நடத்துகிறவனுக்கு இந்தப் பதம் வழங்கப்படும்.

இதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் சொன்ன பதங்களாவன:

‘அபிபதி’ 1 சாமு 9<sup>16</sup> 10<sup>1</sup> 13<sup>14</sup> 25<sup>30</sup> 2 சாமு 5<sup>3</sup> 2 இரா 20<sup>5</sup>.

‘அராமனைத் தலைவன்’ 2 நாளா 28<sup>7</sup>.

‘தலைவன்’ 2 நாளா 11<sup>29</sup>.

‘தேவாலய விசாரணைக்கர்த்தன்.’ 2 நாளா 31<sup>23</sup>.

‘பொக்கிஷு பிரதானி.’ 1 நாளா 26<sup>34</sup>.

‘வம்சத்தின் தலைவன்.’ 2 நாளா 19<sup>11</sup>.

### 3. நாகீ. (Nāsī).

‘நாகீ’ என்பதற்கு உயர்த்தப்பட்டவன் என்று அர்த்தம். இது கோத்திரத் தலைவர்களுக்குச் சாதாரணமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எசேக்கியேல் தான் தரிசனத்தில் கண்ட ராஜ்யத்தலைவனுக்கு இந்தப் பெயர் சொல்லுகிறான். இதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் சொன்ன பதங்களாவன:

‘பிரபு’ ஆதி 17<sup>20</sup> 23<sup>6</sup> 34<sup>3</sup> யாத் 34<sup>31</sup> எண் 13<sup>2</sup>.

‘அபிபதி’ எஸ்ரு 1<sup>8</sup> எசே 34<sup>34</sup>.

### 4. நாகிட். (Nādīb).

‘நாகிட்’ என்பதற்கு விரும்புகிறவன், இஷ்டமானவன், சிறந்த குணமுள்ளவன் என்று அர்த்தம். பல வசனங்களில் இது சாதாரணமாய்ப் பன்மையில் வருகிறது. வழக்கமாய் இதற்குப் பிரபு என்று தமிழ் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருந்தாலும் வேறு பதங்களும் இதற்கு வழங்கியிருக்கிறது. இதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் சொன்ன பதங்களாவன:

‘பிரபு’ 1 சாமு 2<sup>8</sup> சங் 47<sup>9</sup> 107<sup>40</sup> நீதி 8<sup>16</sup>. ‘மேன்மக்கள்’ எண் 21<sup>18</sup>.

‘அபிபதி’ சங் 83<sup>11</sup>.

5. இந்தப் பதங்களைத்தவிர சில வசனங்களில்மாத்திரம் தோன்றிய வேறே பதங்களும் உண்டு. இவைகளில் சிலவற்றைச் சொல்லுவோம்.

அவைவாயவன்:—

நாகீக். (Nāsik) = நியமிக்கப்பட்டவன், ‘பிரபு.’ சங் 83<sup>11</sup>.

பரிதேயீம். (Partemim) = நடத்துகிறவன் ‘ராஜகுலத்தார்.’ தானி 1<sup>3</sup>.

காதீன். (Qūtsim) = நியாயத்தீர்ப்புச் செய்கிறவன்.

‘அபிபதி’ யோசு 10<sup>24</sup>.

‘சேரூபதி’ நியா 11<sup>6</sup>.

ஷாலிஷ். (Shālīsh) = அதிகாரமுடையவன்.

‘அபிபதி’ யாத் 15<sup>4</sup>. ‘சேரூபதி’ 2 இரா 9<sup>24</sup>.

‘சேர்வைக்காரர்’ 1 இரா 9<sup>29</sup>.

செகானீம். (Segānīm) = பிரதிநிதி.

‘அபிபதி’ எசே 23<sup>6,12</sup>.

‘அதிகாரி’ எரோ 51<sup>23</sup>.

ராகோன். (Rāzon) = பெரியவன்; ரோத் சோன் என்னும் ராஜாவின் பெயர் இந்தக் கருத்தைக்கொண்டது. 1 இரா 11<sup>23</sup>.

‘தலைவன்’ நீதி 14<sup>28</sup>.

தானியெல் என்னும் புஸ்தகத்தில் பெர் சியா ராஜ்யத்தின் பல வரிசையைச் சேர்ந்த பிரபுக்களுக்கு விசேஷித்த பெயர்கள் எழு தப்பட்டிருக்கிறது. இந்தப் பதங்களின் அர்த்தத்தைத் திட்டநுட்பமாய்ச் சொல்வது அரிது. தானி 3:27 6:7.

புதிய ஏற்பாட்டிலே 'ஆளுகிறவன்' என்று அர்த்தங்கொண்ட மூன்று பதங்கள் உண்டு.

1. அர்கேகஸ். (Archegos).

'அதிபதி' அப் 3<sup>15</sup> 5<sup>31</sup> எபி 2<sup>10</sup>.

'துவக்குறவர்' எபி 12<sup>2</sup>.

2. அர்கோன். (Archon).

'தலைவன்' மத் 9<sup>34</sup> 12<sup>24</sup> மாற் 3<sup>22</sup>.

'அதிகாரி' மத் 20<sup>25</sup>.

'பிரபு' 1 கொரி 2<sup>8</sup> எபே 2<sup>9</sup> வெளி 1<sup>5</sup>.

3. ஏகேமோன். (Hegemon).

'அதிபதி' மத் 2<sup>6</sup>. அதிபதி, சேனுபதி காண்க.

தல்போன். Dalphon. ஆமானுடைய இரண்டாம் மகன். எஸ்தர் 9<sup>7</sup>.

தல்மனூத்தா. Dalmanutha. இயேசு கிறிஸ்து காலாயிரம்பேரைப் போஷித்த பிறகு, கலிலேயாக்கடலைத் தாண்டி இந்த தேசத்துக்கு வந்தார். மாற் 5<sup>10</sup> மத் 15<sup>39</sup>-ல் கண்ட இப்பதத்துக்குப் பதிலாக சில கிரேக்க கையெழுத்துப் பிரதிகளில் 'மக்தலா' என்று சொல்லியிருக்கிறதினால், தமிழ் வேதாகமத் திலும் 'மக்தலா' என்று சொல்லியிருக்கிறது. இந்த வசனத்தில் 'மக்தலா' என்பதற்குப் பதிலாக பூர்வீகத்தில் எழுதப்பட்ட வேறு சில முக்கியமான கையெழுத்துப் பிரதிகளில் 'மகடன்' (Magadan) என்று சொல்லியிருக்கிறது. இந்தப் பெயர்கள் குறிக்கும் இடங்கள் இன்னதென்று நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியாது.

தல்மாதீயா. Dalmatia. இது மத்திய தரைக் கடலைச் சார்ந்த ஆத்ரியாதிக்க் கடலின் கிழக்குக்கரையிலே ரோமர் ஸ்தாபித்த இல்லிரிக்கம் என்னும் நாட்டின் தென்பாகத்திலே உள்ள ஒரு மலைநாடு. தீத்து இந்த நாட்டுக்குப் போய் அவ்விடத்தில் சலிசேஷத்தைப் பிரபல்லியமாக்கின காலமுதல் அங்கே ஒரு கிறிஸ்தவ சபை இருக்கிறது. 2 தீமோ 4<sup>10</sup>.

தல்மாயி. Talmal.

1. எப்ரோனில் வசித்த ஓர் அங்கிய ஜாதி. இவர்கள் ஆளுக்கியர்களைப்போல ராகுதர்கள். காலேப் இவர்களை ஜெயித்தான். எண் 13<sup>39</sup> நியா 1<sup>10</sup> யோச 15<sup>14</sup>.

2. கேசூர் ராஜாவின் மகன். தாவீது இவனுக்குத் தன் மகளை விவாகஞ்செய்து கொடுத்தான். 2 சாமு 3<sup>5</sup> 13<sup>37</sup>.

தல்முத், பாரம்பரியம். Talmud, Tradition. இயேசுவும் பவுலும் முன்னோர்களுடைய பாரம்பரியத்தைப் பற்றிப் பல தடவை பேசுகிறார்கள். மத் 15<sup>2,3,8</sup> மாற் 7<sup>3,5,8,9,13</sup> கலா 1<sup>14</sup> கொலோ 2<sup>8</sup>.

பூதர்கள் கைக்கொண்ட பாரம்பரியங்களைப் பற்றித் தெளிவாய் அறியவேண்டுமானால் ரபிமார் இயற்றிய 'தல்முத்' என்னும் நூலையும் அதற்கு முந்தின நூல்களையும் ஆராய்ச்சி செய்யவேண்டும்.

'சொல்லப்பட்ட பிரமாணம்' வேதே, 'எழுதப்பட்ட பிரமாணம்' வேதே என்று பூதசாஸ்திரிகள் போதித்து வந்தார்கள். 'எழுதப்பட்ட பிரமாணம்' மோசே இயற்றிய ஐந்து ஆகமங்களில் முற்றிலும் அடங்கி இருக்கிறது என்றும்; அது அவன் இஸ்ரவேலருக்குக் கற்பித்த எல்லாப் பிரமாணங்களுக்கும் சுருக்கமானதினால் அவற்றின் அர்த்தத்தைப் பூரணமாய் விளக்கிக் காட்டும் படி சினாய் மலையில் கடவுள் தனக்குச் சொன்னவைகளை அவன் யோசவாவுக்குச் சொன்னான் என்றும்; யோசவா இவைகளை மூப்பர்களுக்குச் சொல்ல மூப்பர்கள் தீர்க்கதரிசிகளுக்கும், தீர்க்கதரிசிகள் எஸ்ரூஸ்தாபித்த 'பெரிய ஜெப ஆலயம்' என்று பெயர் கொண்ட சங்கத்தாருக்கும் அவைகளைச் சொன்னார்கள் என்றும் நம்பினார்கள். இது எப்படியாயினும் எஸ்ரூவின் காலமுதல் ஜனங்கள் ஊர்களுக்கும் சந்தைகளுக்கும் வரும்போது திங்கள் வியாழக்கிழமைகள் தோறும் ஜெபஆலயங்களில் நியாயப்பிரமாணத்தை வாசிப்பதும் அரமேய பாஷையில் வியாக்கியானத்துடனே அதன் அர்த்தத்தைச் சொல்லுவதும் வழக்கமாயிற்று. இந்த வியாக்கியானங்களுக்கு 'விசாரணை' என்று அர்த்தங்கொண்ட மித்ராஷ் (Midrash) என்று பெயர். நெகே 8<sup>6</sup>. பிந்தின காலங்களில் இந்த 'மித்ராஷ்' எல்லாவற்றையும் சேர்த்து அதற்கு மிஷ்னா அல்லது 'இரண்டாம் நியாயப்பிரமாணம்' என்று பெயரிட்டார்கள். இந்த மிஷ்னா எழுதப்பட்டகாலத்தில் ரபிமார் கற்பித்த போதக மெல்லாவற்றையும் திரட்டிக் கூறுவது கூடாதகாரியானதினாலும், பிந்தின காலங்களில் பெரிய ரபிமார் புதிய போதகனை உபதேசித்ததினாலும், முதல் மிஷ்னாவைத் தவிர வேறு நூல்களும் உண்டாயின. 'பிரபு' என்னும் மறுபெயர் கொண்டவனும்

கல்லியில் சிரேஷ்டனுமாகிய எருதா என்பவன் தன் காலத்துக்கு முந்தினவர்கள் எழுதின இந்த நூல்கள் எல்லாவற்றையும் சேர்த்து ஏறக்குறைய கி-பி. 200-ஆம் நகம் குத்தெரிந்த மீஷ்டுவைக்கடைசியாக எழுதினான். இதில் பண்டுகைகள், பெண்கள், நீக்கு, பரிசுத்தமானவை இவைகளைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

‘எழுதப்பட்ட நியாயப்பிரமாணத்தில்’ கூறிய எல்லாவற்றையும் மீஷ்டு எப்படி விபரமாய்ச் சொல்லுகிறதோ, அப்படியே மீஷ்டுவில் கற்பித்த எல்லாவற்றையும் விபரமாய் அறிவிக்கும்படி ‘கல்வி’ என்று அர்த்தங்கொண்ட தல்முத் என்னும் நூலை யூதாபிமார் இயற்றினார்கள். கோடா கோடி பாரம்பரியங்கள், வியாக்கியானங்கள், தர்க்கசாஸ்திரங்கள் முதலியவை அடங்கிய கலாசாகரமாகிய இந்தத் தல்முத்தை வேதசாஸ்திர சாலைகளில் உள்ள மாணாக்கர் படித்து வந்தார்கள். கவனிக்கவேண்டிய அநேக விஷயங்கள் இதில் இருந்தபோதிலும் வீணை சடங்கு சாரங்களைப்பற்றிய எண்ணிறந்த பிரமாணங்களும் பிரயோஜனமற்ற விஷயங்களைப்பற்றிய ஆழ்ந்த தர்க்கங்களும் அதிகமாய் இருக்கிறபடியால் இதை வாசிக்கிறது அதிக கஷ்டம்.

இதில் கண்ட நன்மொழிகளுக்குச் சில உதாரணங்களாவன:—

நீது பேசுகிறதற்கு வாய் திறவாதே.

நாம் விரும்பாதவைகளை மற்றவர்கள் நமக்குச் செய்யாதபடிக்கு அவர்கள் விரும்பாததை நாம் அவர்களுக்குச் செய்யக் கூடாது.

ஏழைகளுக்குச் சகாயம் செய்யாதவர்கள் வைத்தியனுக்குச் சம்பளம் கொடுப்பார்கள்.

மத்தியானத்தில் தீபம் ஏற்றுவது ஏன்? பெரிய குடத்தில் ஆடும் சிறிய காசு அதிக சத்தம் செய்யும்.

மாணாக்கர்களுக்குப் போதனை கொடுக்கப்பாததினாலே எருசலேம் நகரம் அழிந்தது.

பள்ளிக்கூடத்துக்குப் போகும் சிறுபிள்ளைகளினாலே உலகம் மீட்கப்படுகிறது; தேவாலயத்தைத் திரும்பக் கட்டும்பொழுது கூட பிள்ளைகளுக்குப் புத்திபோதனை கொடாமல் இருக்கக்கூடாது.

கல்லிமான் யாரென்றால் எல்லாரிடத்திலிருந்தும், எல்லாவற்றிலிருந்தும் கற்றுக் கொண்டவன்; வல்லவன் யாரென்றால் பொறுமையுள்ளவன்; ஆஸ்திக்காரன்

யாரென்றால் தனக்குண்டானவைகளில் திருப்தியுள்ளவன்; கீர்த்திமான் யாரென்றால் மற்றவர்களை மேன்மைப்படுத்துகிறவன்.

மேற்கூறியவற்றைப்போன்ற ஆயிரக்கணக்கான நல்ல உவமைகளும் பழமொழிகளும் தல்முத்தில் இருந்தும், இயேசு கண்டித்த பாரமான பிரமாணங்கள் இதில் ஏராளமாய் இருக்கின்றன. தனது சட்டையிற் றாசியைக் குத்திவைத்திருந்த தையற்காரன் ஓய்வுகளில் அதை எடுக்க மறந்துவிட்டு அதோடு நடந்தால், அவன் இருமுனைச் சுமந்தகொண்டு போனதினாலே ஓய்வுகளிற் றீறி கடவுளுக்கு விரோதமாய்ப் பாவஞ்செய்தவனோ இல்லையோ என்பதும், காலந்துப் போனவன மரக்கால் போட்டுக்கொண்டு ஜெப ஆலயத்துக்கு நடக்கலாமோ நடக்கக் கூடாதோ என்பதும்; ஜெபம் பண்ணும் போது ஒருவன் தனது பாதங்களைச் சேர்த்து நிற்கவேண்டுமோ அல்லது விரித்து நிற்க வேண்டுமோ என்பதும் முதலிய வீணை காரியங்களைப்பற்றித் தல்முத்தில் வாசிக்கிறோம்.

யூத வேத சாஸ்திரிகள் ‘சொல்லப்பட்ட பிரமாணம்’ ஆகிய இந்தத் தல்முத்தம் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணமும் ஒரேவிதமான அதிகாரம் உடையவைகள் என்றும், வேதா கமத்திலுள்ள பிரமாணங்களைப்போலவே தல்முத்திலுள்ள பிரமாணங்களும் பிரதானமானவைகள் என்றும் அபிப்பிராயம் கொண்டார்கள்.

தல்முத்திலுள்ள கற்பனைகளை இயற்றின ரபிமார்கள் இயேசுவின் காலத்திலும் அதற்குப் பிந்தின நூற்றாண்டுகளிலும் ஜீவித்ததினால் கிறிஸ்துமதத்தைப்பற்றி அவர்களுக்குத் தெரியும் என்று நாம் சொல்லத் துணிவலாம். ஆனால் இந்த விஷயத்தைப்பற்றி ஆராய்ச்சி செய்த வேதசாஸ்திரிகள் கிறிஸ்தவர்களைக் குறித்தாவது கிறிஸ்துமதத்தைக் குறித்தாவது இதுவரைக்கும் இந்தப் பெரிய கலாசாகரத்தில் ஒன்றும் தெளிவாய்க் கண்டபிடிக்கவில்லை. பாரம்பரியம் காண்க.

தல்மோன். Talmon. தேவாலயத்தின் வாசற்காலவாணரில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 9<sup>17</sup> ஏஸ்ரு 2<sup>48</sup>.

தவழ்கிறது. Creep. 1 சாமு 14<sup>33</sup>.

தவனை. Frog. தவனைகள் எபிரெயர்களுக்கு அருவருப்பானவைகள். அவைகள் எகிப்தியர் வணங்கிய ‘ஹக்கா’ என்னும் தெய்வத்துக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவைகள். இரண்டாம் வாதையில் தவனைகள் தவ்

கன் தேசத்தில் அதிகமாய்ப் பரவினதினாலும் தங்கள் மந்திரவாதிகள் அவைகளை அகற்ற சக்தியற்றவர்களாய் இருந்ததினாலும், அந்தத் தேவன் தங்களோடு கோபமாய் இருக்கிறான் என்று அவர்கள் ஆச்சரியப்பட்டிருப்பார்கள் என்பதை நாம் நினைக்கலாம். யாத் 8<sup>3</sup> லேவி 11<sup>10</sup> சங் 78<sup>48</sup> 105<sup>30</sup>. பரி. யோவான் தவளை யைச் சர்வ அசுத்தத்திற்கும் அடையாளமாகச் சொல்லுகிறான். வெளி 16<sup>13</sup>. பௌஸ்தீன தேசத்தில் தவளைகளும் தேரைகளும் வெகு சாதாரணம்.

தவிக்கிறது, தவிப்பு. Sigh சங் 31<sup>10</sup> ஏசா 21<sup>2</sup> 3<sup>10</sup>.



தவிடு

தவிடு. Husk. லத்தீன் பாவையில்த் *Ceratonia Siliqua* என்ற பெயர்கொண்டதும் பத்து அங்குலநீளமான காய்களை உடையதுமான ஒரு ஜாதி மரம் பௌஸ்தீன தேசத்தில் உண்டு. இது மே மாசம் முதல் ஆகஸ்டு மாசம் வரைக்கும் காய்க்கும். இந்தக் காய்களில் தின்கிறதற்கேற்ற சதையும் அந்தச் சதைக்குள் அநேக நல்ல விதைகளும் உண்டு. நமது தேசத்திலே வெள்வேலின் நெற்றுக்களை ஆடுகளுக்கு இரையாக உபயோகிப்பது போல, பௌஸ்தீன தேசத்தில் இந்த மரத்தின் பழங்களையும் மிகுக்களுக்கு இரையாகக் கொடுப்பார்கள். கஷ்டகாலங்களில் ஏழைகள் இவைகளைத் தின்பார்கள். இந்த மரத்தின் பழங்களுக்குத்தான் லூக்கா சவிசேஷத்தில் தவிடு என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆகையால் கெட்டகுமாரன் நமக்குத்தெரிந்த கவிட்டை அல்ல இந்த மரத்தின் பழங்களைத்

தான் சாப்பிட்டான் என்று நாம் நினைக்க வேண்டும். லூக் 15<sup>16</sup>. வெட்டுக்களிகளை அல்ல இந்தப் பழங்களைத்தான் யோவான் ஸ்நானகன் சாப்பிட்டான் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். மத் 3<sup>4</sup>.

தழல். 'Glowing Coals.' பௌஸ்தீன தேசத்தாருக்கு நிலக்கரியைப்பற்றித் தெரியாததினால், அத்தேசத்தார் வீறகுக்காக பல மாதிரி மரங்கள் வைத்து அதின் விறகையும் கரியையும் நெருப்புக்காக உபயோகிப்பார்கள். 1 இரா 19<sup>6</sup> ஏசா 6<sup>6</sup> 41<sup>14</sup> சங் 120<sup>4</sup>. அவர்கள் கரியைக் கணப்புமுட்டியிலே வைத்துக் குளிர்காய்வார்கள். எரா 36<sup>22</sup> மாற் 14<sup>54</sup>. இந்த அடுப்புக்கரியும் அதன் தழலும் சில வசனங்களில் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 2 சாமு 14<sup>7</sup> 28<sup>9</sup> சக 12<sup>6</sup> சங் 18<sup>8</sup> 140<sup>10</sup> நீதி 6<sup>28</sup> 25<sup>22</sup> எசே 11<sup>3</sup> உன். பா 8<sup>6</sup>.

தழுவனை. Cushion. எசே 13<sup>18. 30</sup>. தலையனை காண்க.

தழை. Sprouts. A V Mallows. R. V. Salt-wort. இதற்குரிய எபிரெய பதங்களை நாம் திட்டமாய் ஆராய்ந்து பார்க்கும்போது இது தழையை அல்ல ஒருவிதமான செடியைக் குறிக்கிறது. சாக்கடலின் கரையிலுள்ள சதுப்புநிலங்களில் வளரும் இந்தச் செடியினுடைய புளிப்பான இலைகளை ஜனங்கள் கஷ்டகாலங்களில் சாப்பிடுவார்கள். யோபு தனக்குவந்த கஷ்டகாலத்தைக் குறிக்கும்படி சாக்கடலின் கரையில் வளர்ந்த பிரயோஜனமற்ற முட்செடிகள் இருந்த இடத்திலுள்ள இந்தப் புளிப்பான செடியைப் பிடுங்கித்தின்பதை உவமையாகச் சொல்லுகிறான். யோபு 30<sup>4</sup>.

தழைக்கிறது. Make to flourish. யாத் 1<sup>21</sup>.

தளக்கீத்தன். A. V. Captain. R. V. Marshal. சேனாபதிகளில் மேலான அதிகாரமுடைய ஒரு அதிகபதி. எபிரெய பதங்களை விசாரிக்கும்போது அசிரியா ராஜாவின் அரமனையில் ராஜகட்டளைகளைக் களிமண் பலகைகளில் பதிவுசெய்கிறவர்களுக்கு இப்பெயர் முதலிலே சொல்லப்பட்டது என்று அறிகிறோம். எரா 51<sup>47</sup> நாகு 3<sup>17</sup>.

தளம். Floor. 1 இரா 6<sup>15. 30</sup> 7<sup>1</sup>. வீடு காண்க.

தளம்பினவன். Unstable. ஆதி 49<sup>4</sup>.

தளருக்கிறது. Soak. செப் 31<sup>18</sup>.

தளவாடம். Tackling (R. V. Mg. Furniture.) இந்தப் பதம் கப்பலின் பாய், பாய்



மரம், தண்டு, சுக்கான்கள் முதலியவற்றைச் சேர்ந்த கயிறு முதலானவைகளைக் குறிக்கிறது. அப் 27<sup>19</sup>.

தள்ளுகிறது. Put away, divorce. லேவி 21<sup>14</sup> 22<sup>13</sup> எண் 30<sup>9</sup> உபா 24<sup>1</sup> 22<sup>19</sup> ஏசா 50<sup>1</sup> எரே 3<sup>1</sup> எசே 44<sup>28</sup> மத் 1<sup>19</sup> 5<sup>31</sup> 19<sup>7</sup> யாற் 10<sup>4</sup> லூக் 16<sup>18</sup> 1 கொரி 7<sup>11</sup>.

தள்ளுண்டவன். Cast away. மீகா 4<sup>6.7</sup>.

தள்ளுதற்சீட்டு. Writing of divorce. உபா 24<sup>1.3</sup> ஏசா 50<sup>1</sup> மத் 5<sup>31</sup> 19<sup>7</sup> மார் 10<sup>4</sup>. கலியாணம், 9, 9, காண்க.

தள்ளுபடி. ஆகமம். Apocrypha. அப் போகிரிப்பா, ஜானம், நீதிநூல், மக்க பேயர், யூதீத் மூ. காண்க.

தள்ளுபடி கவிசேஷங்கள். Apocryphal Gospels. கவிசேஷம் காண்க.

தறிக்க. Cut off. உபா 25<sup>12</sup> நியா 1<sup>6</sup> 2 சாமு 4<sup>19</sup> மத் 5<sup>30</sup> 18<sup>8</sup> மார் 9<sup>43-45</sup> கலா 5<sup>12</sup>.

தற்போட்டி. Self interest. எரே 22<sup>17</sup>. பொருளாகை காண்க.

தன்குமேத். Tanhumeth. கெதலியாவிலிடத்துக்கு வந்த எபிரேய சேனாபதிகளில் ஒருவன். 2 இரா 25<sup>33</sup> எரே 40<sup>8</sup>.

தன்னு. Dannah, யோசு 15<sup>49</sup>.

## தா.

தாகம். Thirst. நியா 15<sup>18</sup> யோபு 24<sup>11</sup> சங் 44<sup>3</sup> 63<sup>1</sup> 69<sup>21</sup> ஏசா 55<sup>1</sup> 44<sup>3</sup> எரே 48<sup>13</sup> 49<sup>10</sup> மத் 5<sup>6</sup> யோவா 43<sup>15</sup>. 63<sup>5</sup> 7<sup>31</sup> 19<sup>38</sup> ரோ 12<sup>20</sup> 1 கொரி 4<sup>11</sup> 2 கொரி 11<sup>27</sup> வெளி 7<sup>16</sup> 22<sup>17</sup>.

தாகாஸ். Tahash. நாகோரின் மகன். ஆதி 22<sup>24</sup>.

தாகாத். Tahath.

1. ஒரு லேவியன். 1 நானா 6<sup>24</sup>.

2, 3. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த இரண்டு குடும்பங்கள். 1 நானா 7<sup>20</sup>.

4. வரைத்தரத்தில் இஸ்ரவேலர் சந்தித்த ஒரு ஸ்தலம். இது இப்பொழுது நமக்குத் தெரியாது. எண் 33<sup>35</sup>.

தாகான். Tahan. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒரு குடும்பம். எண் 26<sup>35</sup> 1 நானா 7<sup>25</sup>.

தாகோன். Dagon. காசாலிலும் அஸ்தோத்திலும் பெத்தாகோனிலும் பெலிஸ்தர் விசேஷமாய்த் தொழுதுகொண்ட ஒரு தேவன். யோசு 15<sup>41</sup> நியா 16<sup>3</sup> 1 சாமு 5<sup>2</sup>. பெலிஸ்தரைத் தவிர காணியரிலும் அநேகர் இந்தத் தேவனை வணங்கிவந்தார்

கள். இவன் மீன் தேவதையானதிலால் இவன் விக்கிரகத்தின் மேல்பாகம் மனுஷ ரூபமும் கீழ்பாகம் மீன் ரூபமுமாய் இருந்த தென்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். வேறு சிலர் நினைக்கிறபடி இவன் முதலிலே விவசாயத் துக்குத் தேவனாயிருந்து பின்னின் காலங்களில் யுத்ததேவனானான். பெலிஸ்தர் வணங்கின தேவர்களில் இவன் பிரதானமானவன் என்று தோன்றுகிறது. 1 சாமு 5<sup>4</sup> 6<sup>18</sup> 1 நானா 10<sup>10</sup>.

தாக்கீது. Decree. ராஜா இட்ட கட்டளை. தானி 67.8.19. சன்னது, நகல் காண்க.

தாங்குகிறது. Support. அப் 20<sup>35</sup> 1 தெச 5<sup>14</sup> ரோ 15<sup>1</sup>.

தாசன். Servant. அதாவது 'யேகோவாவின்னுடைய தாசன்' அல்லது 'யேகோவாவின்னுடைய ஊழியன்.' 'யேகோவாவின்னுடைய தாசன்' காண்க.

தாடி. Beard. லேவி 13<sup>29</sup> 14<sup>9</sup> 19<sup>27</sup> 1 சாமு 17<sup>35</sup> 21<sup>13</sup> 2 சாமு 10<sup>4</sup> 20<sup>9</sup> 1 நானா 19<sup>5</sup> எஸ்ரு 9<sup>3</sup> சங் 133<sup>2</sup> ஏசா 7<sup>30</sup> 15<sup>9</sup> எரே 41<sup>5</sup> 46<sup>37</sup> கூந்தல் காண்க.

தாடை. Jaw bone. உபா 19<sup>3</sup> நியா 15<sup>15</sup> யோபு 41<sup>2</sup>.

தாண் கோத்திரம். Dan. ஆதியாகமத்தில் தாண் என்பவன் யாக்கோபின் ஐந்தாம் மகன் என்றும், நட்பலியின் அண்ணன் என்றும், இவனுடைய தாயார் ராகேலின் வேலைக்காரி என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 30<sup>6</sup>. எபிரேயர் அபிப்பிராயத்தின்படி 'தாண்' என்பதற்குக் 'கடவுள் எனக்காக கியாயத்தின்படி செய்தார்' என்று அர்த்தம். இவனைக்குறித்தும், இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்தில் பிரவேசித்த காலம்வரைக்கும் இவனிலிருந்து உற்பத்தியான கோத்திரத்தைக் குறித்தும் நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது.

அக்காலத்தில் இந்தக் கோத்திரம் பெரிய கோத்திரம் என்று ஒரே ஒரு வசனத்தில் சொல்லியிருந்தாலும் (எண் 1<sup>38</sup>) வேறு சில வசனங்களில் இது பெரிய கோத்திரம் அல்ல என்று தெரியவருகிறது. எப்படி யென்றால் தாண் என்பவனுக்கு ஒரே ஒரு மகன்தான் உண்டென்றும், எபிரேயபாஷையில் விசாரித்தால் 'தாண் கோத்திரம்' என்பதற்குப் பதிலாகத் 'தாண் குடும்பம்' (Mishpachah) என்று சொல்லியிருக்கிறது என்றும் இஸ்ரவேலர் காணனில் பிரவேசித்த போது இந்தக் கோத்திரத்துக்கு ஒடுக்கமான நாடு கொடுக்கப்பட்டது என்றும் பார்க்கிறோம். ஆதி 46<sup>23</sup> நியா 18<sup>11</sup> எண் 26<sup>42</sup>.

முதலில் எப்பிராயிம் கோத்திரத்துக்குத் தெற்கேயும் பெலிஸ்தியர் தேசத்துக்கு வடகிழக்கேயும் உள்ள ஓர் ஒடுக்கமான மலைநாடு இந்தக் கோத்திரத்துக்கு இருந்தது. ஒருவேளை இவர்களுடைய மேற்கெல்லை மத்தியதரைக்கடல்மட்டம் எட்டினது. நியா 5<sup>17</sup>. ஆனால் கானானியர் செய்த தொந்தரவினியித்தம் இவர்களுக்குச் செளகரியம் இல்லாததினால், இவர்களில் சிலர் தென் பவெஸ்தீனாவிலுள்ள தங்கள் நாட்டிலிருந்து புறப்பட்டு கானான் தேசத்தின் வட எல்லையிலுள்ள எர்மோன் மலையின் தென்சாரலுக்கு அடுத்த நாட்டிலே லாயில் என்னும் ஊரைப் பிடித்து அங்கே குடியேறினார்கள். அக்காலமுதல் தாண் என்னும் அந்த இடம் கானான் தேசத்துக்கு வட எல்லை என்று சொல்வது வழக்கம் ஆயிற்று. யோசு 19<sup>47</sup> நியா 13<sup>39</sup>. அவ்விடத்திலே மீகாஸ்தாபித்த விக்ஹாகம் தெராபீம் முதலியவைகளை இக்கோத்திரத்தார் கைப்பற்றிக் கொண்ட நான்முதல் அவ்விடம் எப்போதும் விக்ஹாக ஆராதனைக்கு முக்கிய ஸ்தலமாய் இருந்தது. தென் தேசத்திலே அவர்கள் வீட்டுப்போன மீதியான குடும்பங்கள் படிப்படியாய் அற்றுப்போனதாகத் தோன்றுகிறது. இந்தக் கோத்திரத்தாரில் இரண்டு பெயர் முக்கியமானவர்கள்.

(1) ஆசுரீப்புக் கூடாரத்துச் சித்திரவேலையில் மகா சமர்த்தனை அகோலியாப். யாத் 31<sup>6</sup>.

(2) சிம்சோன். நியா 13<sup>3</sup>.

தாண் கோத்திரத்துக்கு 'சர்ப்பம்' என்றும், 'பாலசெங்கம்' என்றும் சொல்லியிருக்கிறபடி இந்தக் கோத்திரத்தார் தங்கள் சத்துருக்களுக்காகப் பதிலிருக்கவும் திடீரென்று பாய்ந்து சண்டைபோடவும் தகுந்தவர்களார்கள் என்று அறிவோம். ஆதி 49<sup>17</sup> உபா 33<sup>39</sup>.

தாண் பட்டணம், லாயில், லேசேம். Dan, Lash, Leshem. இஸ்ரவேலர்களான தேசத்துக்குள் பிரவேசிக்குமுன்னே லாயில் அல்லது லேசேம் என்னும் பெயர்கொண்ட கோட்டையின் பக்கத்தில் அசீரியா ராஜ்யத்திலிருந்துவந்த நாலு ராஜாக்களும் சேர்தோம் முதலிய பட்டணங்களின் ஐந்து ராஜாக்களும் சண்டை செய்தார்கள். ஆதி 14<sup>14</sup> யோசு 19<sup>47</sup> நியா 13<sup>39</sup>. இஸ்ரவேலர்களான தேசத்தில் குடியேறினபிறகு தாண் கோத்திரத்தாரில் சிலர் லாயில் பட்டணத்தைப் பிடித்தார்கள். 1 சாமு 3<sup>30</sup> 2 சாமு 24<sup>9</sup> எரோ 4<sup>15</sup> எசே 48<sup>1</sup>. மீகா என்பவன் இந்த ஊரில் ஸ்தாபித்த விக்ஹாகம் முதலிய

வைகளைத் தாண் கோத்திரத்தார் கைப்பற்றியதுமுதல் அது விக்ஹாக வணக்கத்துக்கு முக்கியஸ்தானம் ஆயிற்று. பெரொபெயாம் இங்கே இருந்த தேவஸ்தலத்தைச் சிறப்பித்த காலம்முதல், இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் இருந்த காலம் எல்லாம், இங்கு நடந்த விக்ஹாக ஆராதனை யேகோவாவை நன்றியுணங்காத படிக்கு எபிரெயர்களுக்கு இடையூறாயிற்று. 1 இரா 12<sup>39</sup> 2 இரா 10<sup>39</sup> ஆமோ 8<sup>14</sup>. இதுவும் 'தாண்யானும்' ஒன்றானல் யோவாப் குடியமறிப்பு எழுதும்போது இந்த ஊரைக் கணக்கிட்டான். 2 சாமு 24<sup>6</sup> சீரியா ராஜாவாகிய பெனாதாத் இதைப் பிடித்தான். 1 இரா 15<sup>30</sup>. அது இருந்த இடம் இப்போது பாழாய்க்கிடக்கிறது.

தாண்யான். Dan-Jaan. 2 சாமு 24<sup>6</sup>.

தாதீ. Nuree. ஆதி 24<sup>59</sup> 35<sup>8</sup> யாத் 2<sup>5</sup> 2 சாமு 4<sup>4</sup> 2 இரா 11<sup>2</sup>. கைத்தாய் காண்க.

தாதீம்-ஓத்சி. Tahtim-Hodshi. குடியமறிப்பு எழுதும்போது யோவாப் யோர் தான் நதிக்குக் கிழக்கே சந்தித்த ஒரு நாடு. 2 சாமு 24<sup>6</sup>.

தாத்நான். Dathan. கோராது காண்க.

தாபசேத். Dabbesheth. யோசு 19<sup>11</sup>.

தாபாஸ். Habitation. சங் 91<sup>9</sup> எரோ 9<sup>10</sup> 25<sup>37</sup> எசா 32<sup>18</sup> 33<sup>30</sup> 34<sup>13</sup>.

தாபாந், தாபீராந். Daberath. செபுலோன் கோத்திரத்தின் எல்லைகளுக்குள்ளே, அல்லது இசக்கார் கோத்திரத்தின் எல்லைகளுக்குள்ளே தாபோர் மலைக்குச் சமீபமான ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>19</sup> 21<sup>38</sup> 1 நாளா 67<sup>9</sup>.

தாபாந். Tabbath. இந்த இடத்தைப் பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. நியா 7<sup>32</sup>.

தாபாந். Taphath. சாலொமோனுடைய மகளாகிய இவள் அபினதாபின் மகனுக்கு மனைவியாயிருந்தாள். 1 இரா 4<sup>11</sup>.

தாபீராந். Daberath. 1 நாளா 67<sup>9</sup>. தாபாந் காண்க.

தாபெயேல். Tabeel. ஒரு பெர்சிய உத்தியோகஸ்தன். எஸ்ரா 7<sup>4</sup>.

தாபோர். Tabor.

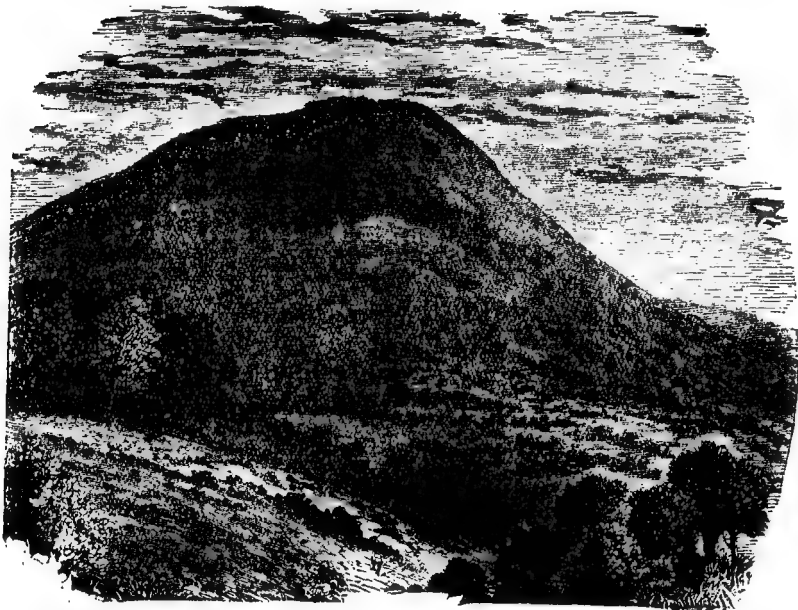
1. செபுலோன் கோத்திரத்தின் எல்லைகளுக்குள்ளே லேவியர்களுக்கு நியமிக்கப்பட்ட ஓர் ஊர். ஒருவேளை இதுவும் கிஸ்லோத்தாபோரும் ஒன்றுதான். யோசு 19<sup>13</sup> 1 நாளா 67<sup>7</sup>.

2. ஒப்பா என்னும் ஊருக்குச் சமீபமான ஓர் இடம். நியா 8<sup>18</sup>.

3. பென்யமீன் கோத்திரத்திலுள்ள ராமர் விலிருந்து கிபியாவுக்குச் செல்லும் பாதை 'தாபோரிலுள்ள சமபூமி' வழியாய்ப் போகும். 1 சாமு 10<sup>3</sup>.

தாபோர் மலை. Mount Tabor. கர்மேல் மலையின் அடிவாரத்திலிருந்து கிழக்கு முகமாய்ப் பரவின யெஸர்யேல் சமபூமியின் வடகிழக்கே, கலிலேயா நாட்டிலுள்ள நாசரேத்தாருக்குக் கிழக்கே 7 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு மலை. நாசரேத்தாருக்கும்

இதற்கும் இடையில் ஒரு பன்னத்தாரு இருக்கிறதினால், மேடான அந்த ஊரில் வசிக்கிறவர்கள் இந்த மலையை நன்றாய்ப் பார்க்கக்கூடும். இதன் உயரம் 1,843 அடி. மாத்திரமானாலும் மிக மேன்மையான தோற்றமுடையதாகையினாலும் இது பர்வதங்களில் பிரதானமானது என்று எபிரேயர்கள் சொல்லுவார்கள். சங் 89<sup>12</sup> ஏரே 46<sup>18</sup>. இம்மலையின்மேல் ஏறினவர்கள் வினோத காட்சியாகிய யெஸர்யேலின் சமபூமி எல்லாம் பார்



தாபோர் மலை.

கக்கூடும். இஸ்ரவேலர் காணுக்குள் பிரவேசிக்கும்பொழுது இது செபுலோனுக்கும் இசக்காருக்கும் உள்ள எல்லைகளுக்குள் விடப்பட்டது. யோசு 19<sup>12</sup>. அந்தக்காலத்தில் இங்கே பலியிடும் தேவஸ்தலம் ஒன்று இருந்ததாகத் தோன்றுகிறது. உபா 33<sup>18</sup>. கிசெராவுடன் சண்டை செய்யும்படி தெபோராளும் பாராக்கும் தங்கள் சேனைகளை இந்த மலையில் கூட்டினார்கள். கியா 4<sup>6</sup> கியா 8<sup>18</sup>-ல் சொன்ன 'தாபோர்' இந்த மலையை அல்லது ஒரு ஊரைக் குறிக்கலாம். கி-பி. மூன்றாம் நூற்றாண்டுகளில் கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் இயேசு மறுருபமான மலை இதுதான் என்று கினைத்தார்கள். மாற் 9<sup>1</sup> லூக் 9<sup>38</sup>. ஆனால்

சுவிசேஷத்தில் இதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. இதில் கி-மு. 3-ம் நூற்றாண்டில் மலைச்சாரலில் கட்டப்பட்ட ஒரு பட்டணமும், ஏறக்குறைய கி-பி. 50-ல் ரோமருக்கு விரோதமாய்க் கட்டப்பட்ட ஒரு கோட்டையும் இருந்தது. ஏறக்குறைய கி-பி. 1030-ல் மகமதியரிடத்திலிருந்து பரிசுத்த பூமியை மீட்கும்படி கிறிஸ்தவர்கள் செய்த சிவ்வையுத்தகாலங்களில் பல வருஷமாக கிறிஸ்தவர்கள் கைவசத்திலிருந்த ஒரு கோட்டை இம்மலையில் இருந்தது. கி-பி. 1212-ல் மகமதியர் இதை ஜெயித்துத் தங்கள் ஊக்காக இந்த மலையில் ஒரு கோட்டை கட்டினார்கள். இப்போது பாழாய்க்கிடக்கிற

அக்கோட்டைகளுக்குப் பதிலாக இந்த மலையின்மேல் அதிக செழிப்பான தோப்புகள் இருக்கின்றன. இந்த மலையில் கிரேக்க சபையாரும் ரோம சபையாரும் தங்களுக்காக மடங்களையும் சத்திரங்களையும் கட்டியிருக்கிறார்கள்.

தாப்பெனெஸ். Tahpanes. பார்வோனின் மனைவியாகிய இந்த ராஜஸ்திரீயின் சகோதரியை எதோமியரின் ராஜாவாகிய ஆதாத்துக்குப் பார்வோன் கலியாணம் செய்துகொடுத்தான். இவள் ஆதாத்துக்குப் பெற்ற மகன்பெயர் கேனுபாத். 1 இரா. 11<sup>19</sup>.

தாமரி. Damaris. அச்சேனே பட்டணத்திலுள்ள ஒரு கிறிஸ்தவன். அப் 17<sup>34</sup>.

தாமா. Temah. நிதனீமியர்களில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>53</sup>.

தாமார். Tamar.

1. காளுனியஸ்திரீ. ஆதி 38<sup>11</sup> ரூத் 4<sup>19</sup> 1 நாளா 2<sup>4</sup> மத் 1<sup>3</sup>.

2. அப்சலோமின் சகோதரி. 2 சாமு 13<sup>1</sup>.

3. அப்சலோமின் மகன். 2 சாமு 14<sup>27</sup>.

4. எசேக்கியேல் கண்ட திரீக்கதரிசனத்தில் மீட்டுக்கொண்ட இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்துக்குத் தென்கிழக்கு எல்லை. இது சாக்கடலின் தென்பக்கத்தில் இருந்திருக்கலாம் ஆனால் பாழாய்க்கிடக்கிற அந்தத் தேசத்தில் இப்பெயர்கொண்ட ஒரு ஊர் இப்போது இல்லை. எசே 47<sup>19</sup> 48<sup>28</sup>. ஒருவேளை இதுவும் 'வனந்தர வெளியிலுள்ள தத்மோரும்' என்றுதான். 1 இரா 9<sup>18</sup>.

தாமீத்து. Amulet. துனிய வித்தை பக். 334 காண்க.

தாய். Mother. மாதா. ஏசா 8<sup>4</sup> யாத் 2<sup>8</sup> 20<sup>19</sup> 23<sup>19</sup> நீதி 20<sup>20</sup> மத் 1<sup>18</sup> 12<sup>49</sup> யோவா 19<sup>86</sup> எபே 6<sup>3</sup> 1 தீமோ 5<sup>3</sup>.

பாட்டி. 1 இரா 15<sup>10</sup>.

தாதி. ரூத் 4<sup>16</sup> 1 தெச 27.

முன்னோர்களில் ஒருத்தி. ஆதி 3<sup>80</sup>.

அன்புடையவள் அல்லது தர்மசாலி. ஸ்யா 57 ஏசா 49<sup>15</sup> ரோ 16<sup>13</sup> எரோ 16<sup>3</sup>.

இஸ்ரவேல் ராஜ்யம். எசே 19<sup>2,10</sup>.

தலைகரி. 2 சாமு 20<sup>19</sup>.

எருசலேம். கலா 4<sup>26</sup>.

பாபிலோன். வெளி 17<sup>5</sup>.

எபிரெயர்கள் தாய்மாரைக் கணப்படுத்தினார்கள். ஆதி 37<sup>10</sup> யாத் 20<sup>29</sup> லேவி 19<sup>3</sup> உபா 5<sup>16</sup> 1 இரா 2<sup>19</sup> நீதி 15<sup>20</sup> 23<sup>32</sup> 30<sup>11</sup> மத் 15<sup>4</sup> மாற் 7<sup>10</sup>. துமேப்பம் காண்க.

தாரா.

1 = Dara. தாரா = தர்தா. 1 இரா 4<sup>31</sup> 1 நாளா 2<sup>6</sup>.

2 = Terah. இஸ்ரவேலர் வனந்தரத்தில் சந்தித்த ஓர் இடம். எண் 33<sup>27</sup>.

தாராலா. Taralah. பென்யமீன் கோத்திரத்தின் எல்லைகளுக்குள் இருந்த ஓர் ஊர். யோசு 18<sup>27</sup>.

தாரை. Trumpet. = எக்காளம். மத் 6<sup>3</sup>. கீதவாத்தியம் காண்க.

தாலந்து. Talent. பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன பொன் தாலந்து ஏறக்குறைய 6,150 சவரன் = ரூ. 92,250.

வெள்ளித்தாலந்து = 96 ராத்தல் வெள்ளி நிறை. இதின் விலை 410 சவரன் = ரூ. 6,150. யாத் 35<sup>24,27</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன தாலந்து 240 சவரன் அல்லது 3,600 ரூ. பெறுமான ஒருபொன் நாணயம். மத் 15<sup>34</sup>. பணம் காண்க.

தாலம். Dish. A. V. Charger. எண் 713<sup>84</sup> 2 இரா 21<sup>13</sup> மத் 14<sup>8</sup> 26<sup>33</sup> மாற் 6<sup>23</sup>.

தாவீதின் நகரம். The City of David. எருசலேம் II. 2, சீயோன் காண்க.

தாவீது. David. [நேசிக்கப்பட்டவன்] யூதாக்கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவனும் பெத்தலேகேம் ஊரில் பிறந்தவனும் ஈசாயின் எட்டு ஆண்மக்களில் இளையவனும் இஸ்ரவேலின் இரண்டாம் ராஜாவாகிய இவனைப்பற்றி வேதாகமத்திலுள்ள சரித்திர நூல்களிலும் சங்கீத புஸ்தகத்திலும் பல விஷயங்களை வாசிக்கிறோம். 1 சாமு 16<sup>3</sup> 1 இரா 2<sup>11</sup> 1 நாளா 11<sup>1</sup> 29<sup>30</sup>.

1. பாலிய பருவம்.

தாவீதின் தகப்பனுடைய சொத்துக்கள் விசேஷமாய் ஆடுமாடுகளானதால் தாவீது சிறு பிராயமுதல் ஆடுமாடுகளுக்கு மேய்ப்பனையிருந்தான். இவைகளைக் காக்கும்படி இவன் சிங்கத்தையும் கரடையையும் கொண்டு போட்டதினால் தன் தைரிய குணத்தைக் காட்டினான். 1 சாமு 17<sup>34,35</sup>. இவனுடைய கீர்த்தி இஸ்ரவேலருக்குள்ளே பிரபலியமாகிதற்கு மூன்று விஷயங்கள் காரணமாயிருந்தன:—

i சவலுக்குப் பதிலாக வேறொரு ராஜாவை யேகோவா ஸ்தாபிக்கப்போகிறார் என்று சாமுவேல் தரிசனத்தினால் அறிந்து பெத்தலேகேமுக்கு வந்து யேகோவாவின் கட்டளையின்படி தாவீதைத் தெரிந்து

கொண்டு அவனை அபிவேசகம்பண்ணினான். 1 சாமு 16<sup>1-13</sup>.

ii. தாவீதின் தைரிய குணத்தைப்பற்றிய கீர்த்தியே யல்லாமல் சுரமண்டலம் வாசிக்கிறதில் இவனுக்கிருந்த திறமையைப்பற்றிய கீர்த்தியும் அத்தேசத்தில் சிலருக்குத் தெரிந்திருந்ததினால் சவுலைப் பிடித்திருந்த பொல்லாத ஆலையைத் தூத்துப்படிக்கு அவன்முன் சுரமண்டலம் வாசிப்பதற்கு வா விபளுகிய தாவீதைத் தெரிந்துகொண்டார்கள். இதினியித்தம் சவுல் தாவீதைத் தனக்கு ஆயுத்தாரியாக நியமித்தான். 1 சாமு 16<sup>14-23</sup>.

iii. கோவியாத் என்னும் ராகுதனோடு சண்டைசெய்த தன் கவணினால் எறிந்த கூழாங்கற்களினால் அவனைக் கொன்றுபோட்டதினாலே, பாலியளுகிய தாவீது இஸ்ரவேலர் எல்லாருடைய கண்களிலும் மேன்மையடைந்தான். 1 சாமு 17.

இந்த மூன்று விஷயங்களினால் தாவீது யே கோவாலினால் கேசிக்கப்பட்டவன் என்றும், சவுலர்களில் கிறந்தவன் என்றும், யுத்தத்தில் தைரியசாலி என்றும் தோன்றுகிறது. 'நேசிக்கப்பட்டவன்' என்று அர்த்தக்கொண்ட 'தாவீது' என்னும் பெயர் 'யேகோவா இவனை விசேஷமாய் நேசிக்கிறார்' என்பதைக் குறிக்கிறதென்று எபிரெயர் அபிப்பிராயப்பட்டார்கள்.

## 2. உத்தியோக பதவம்.

தாவீது கோவியாததை ஜெயித்ததினால் சவுலின் குமாரனாகிய யோனத்தானுக்கு இவன்மேல் நல்லேசமும் ராஜாவாகிய சவுலுக்கு இவன்பேரில் தீராத சமுசயங்களும்கூடாயின. சவுல் தாவீதின்மேல் தன் ஈட்டியை இரண்டுதடவை எறிந்ததினால் அந்த சமுசயம் முதலாவது வெளிப்பட்டது. 1 சாமு 18<sup>10</sup>. அப்புறம் சவுல் தாவீதின்மேல் பட்சம் காட்டினாலும், அவன் பெலிஸ்தியர் கையில் மடியும்படி தந்திரம்பண்ணினான். 1 சாமு 18<sup>17</sup>.

இந்த உபாயமும் பலிதப்படாமற் போன பின்பு தன் மகளாகிய மீகாளை இவனுக்கு விவாகம்செய்து கொடுத்தான். 1 சாமு 18<sup>27</sup>. தாவீதினியித்தம்போனத்தான் செய்த முயற்சியினால் சவுலுக்கும் தாவீதிற்கும் திரும்பவும் சமாதானம் உண்டாயிருந்தாலும் தாவீதைக் கொன்றுபோடும்படி சவுல் இன்னொருதாரமும் பிரயாசப்பட்டு தன் ஈட்டியைத் தாவீதின்மேல் எறிய அவன் அதற்குத் தப்பித்துக்கொண்டான். 1 சாமு 19<sup>8-10</sup>.

தாவீதைக் கொல்லும்படி சவுல் மறுபடியும் எத்தனித்து இவனைக் கொண்டெவரும்படி

சேவகர்களை அனுப்பும்போது இவன் மனைவியாகிய மீகான் செய்த தந்திரத்தினால் இவன் தப்பித்துக்கொண்டான். 1 சாமு 19<sup>11-17</sup>. தாவீது இப்பொழுது ராமாவில் வசித்த சாமுவேல் தீர்க்கதரிசியினிடத்துக்குப் போய் சவுலோடு தான் சமாதானம் ஆக்கக்கூடுமோ என்று யோனத்தான் மூலமாய்க் கடைசித் தரமாக விசாரித்து, சமாதானத்தைப்பற்றிய நம்பிக்கை இல்லை என்று தீர்மானித்து வரைத் தரத்துக்குப் போய் அங்கே வாசம்பண்ணினான். 1 சாமு 20.

## 3. வனவாச பதவம்.

அப்பால் தாவீது கோபு என்னும் தேவஸ்தலத்துக்குப் போய் தான் முன்னே கோவியாத்தினிடத்திலிருந்து உருவி அவ்விடத்தில் வைத்திருந்த அவனுடைய பட்டயத்தை எடுத்துக்கொண்டு பெலிஸ்தர் தேசத்துக்கு வந்து சிலகாலம் அங்கே ஒளித்திருந்தான். 1 சாமு 21<sup>1-15</sup>. பின்பு அங்கேயிருந்து அதுல்லாம் என்னும் கெபிக்குப் போய் அந்தக் கெபியையே தனக்கு ஒளிப்பிடமாக ஏற்படுத்திக் கொண்டு தன்னிடத்திற்கு வந்த எல்லாரையும் சேனையாகச் சேர்த்தான். 1 சாமு 22<sup>1</sup>. அப்பால் மிஸ்பே என்னும் காட்டிலுள்ள மோவாப் ராஜாவினிடத்துக்குத் தன் தாய் தகப்பன்மாரைக் கொண்டுபோய் விட்டு விட்டு ஆரேத் என்னும் காட்டுக்குத் திரும்பப் போனான். 1 சாமு 22<sup>3-5</sup>. அங்கேயிருந்து கேகிலா என்னும் ஊர்மேல் படையெடுத்து பெலிஸ்தர்களை ஜெயித்து அதிலே சிலகாலம் தங்கியிருந்தபோது, கோபிலுள்ள ஆசாரியர்களுக்குச் சவுல் செய்த கொரேத்தைப்பற்றிக் கேள்விப்பட்டான். 1 சாமு 23<sup>1-13</sup>.

சவுல் அனுப்பின வேவுகாரர் தாவீது இங்கே இருப்பதைத் தெரிந்துகொண்டதினாலும், அவ்வுரார் ராஜாவுக்குப் பயந்த தனைக் காட்டிக்கொடுத்துவிடவார்கள் என்று தாவீது கீனைத்ததினாலும் கேகிலாவை விட்டு சீப், மாகோன், என்கேதி என்னும் மலை நாடுகளுக்குப் போனான். 1 சாமு 23<sup>14-29</sup>. சவுல் இவ்விடத்திற்கும் தாவீதிற்குப் பின் சென்றும், அவன் ராஜாவினை கைக்குத் தப்பிக்கொண்டான். 1 சாமு 24<sup>1-16</sup>. இந்தக் காலத்தில் தன்னோடு விவாதம்செய்த நாபால் இறந்தபிறகு அவனுடைய மனைவியாகிய அபிகாயிலைத் தாவீது விவாகஞ்செய்தான். 1 சாமு 25 இதற்குப்பிறகு சீப்பியர் மூலமாய்த் தாவீது இருக்கும் இடத்தை அறிந்த சவுல் அவனுக்கு விரோதமாய்த் தன் பரிவாரத்தோடு சென்றபொழுது, தன் கையில்

அகப்பட்ட சவுலைத் தாவீது கொன்றுபோடாமற் காப்பாற்றினதினால், சவுல் தான் செய்த குற்றத்தைப்பற்றி மறுபடியும் மனஸ் தாப்பப்பட்டுத்தாவீதோடு சமாதானம் பண்ணினான். 1 சாமு 16. இந்தச் சமாதான ஏற்பாடு சிலகாலம்மட்டும் இருந்ததினால்தாவீது திரும்பவும் பெலிஸ்தரிடத்துக்குப் போய்த் தன்னை ஒளித்துக்கொண்டான். பெலிஸ்தர்களுடைய ராஜா இவனுக்குச் சிக்லாக் என்னும் ஊரைக் கொடுத்தான். 1 சாமு 27. பெலிஸ்தருக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் சண்டை உண்டானபோது தாவீது தங்கள் பக்கத்தில் உண்மையுள்ளவனாக யிருக்கமாட்டான் என்று பெலிஸ்த பிரபுக்கள் சந்தேகப்பட்டதினால் இவன் தங்களுோடு யுத்தத்துக்கு வர அவர்கள் சம்மதிக்கவில்லை. 1 சாமு 29. இதினியித்தம் தாவீது பெலிஸ்தரின் ராஜாவுடைய அரசுமனையை விட்டுச் சிக்லாக்குக்குப் போய்த் தான் இல்லாதகாலத்தில் அமலேக்கியர் அங்கே வந்து அந்த ஊரை அழித்துவிட்டார்கள் என்று கண்ட உடனே அவர்களைப் பின்தொடர்ந்துபோய் அவர்களை ஜெயித்து, அவர்களிடத்திலிருந்து தான் கைப்பற்றிய கொள்ளைப்பொருளில் ஒருபங்கை யூதாவினுள்ள தன் சிநேகிதர்களுக்கு அனுப்பிவைத்தான். 1 சாமு 30. இப்படியாகத் தாவீது அமலேக்கியரோடு சண்டைசெய்யப் போய் விட்டதினால் பெலிஸ்தர்களும் இஸ்ரவேலரும் யுத்தம்செய்யும்போது இவன் யுத்தகளத்தில் இருக்கவில்லை. இவன் சிக்லாக்குக்குத் திரும்பிவந்து அங்கே தங்கியிருக்கும்போது தான் யுத்தத்தில் சவுலுக்குவந்த அபஜெயத்தை ய் அவனுடைய மாணத்தையும்பற்றிக் கேள்விப்பட்டான். 2 சாமு 11. சவுல் இறந்துபோனபின்பு யூதாக்கோத்திரத்தார் ஏறக்குறைய ஓ—மு. 1017ஆத்தில் எபிரோனிலே தாவீதை ராஜாவாக அபிஷேகம்பண்ணினார்கள். 2 சாமு 24.

#### 4. ராஜாங்க பநுவம்.

ராஜாவாகிய தாவீதின் சரித்திரத்தை நாம் படிக்கும்போது முதலாவது இவனுடைய ராஜ்யத்தில் நடந்த விஷயங்களையும், இரண்டாவது இவன் சுற்றுப்புறத்தாருக்குச் செய்த விஷயங்களையும் பார்க்கவேண்டும்:—

##### i. உள்நாட்டு விஷயம்.

தாவீது ராஜாவானபிறகு நெடுநாளாக இவனுக்கும் சவுலின் வம்சத்தாருக்கும் சண்டை இருந்தது. 2 சாமு 31. ஏழுவருஷம் இவன் எபிரோன் என்னும் பட்டணத்தைத் தன் ராஜாங்கத்துக்குத் தலைநகரியாக வைத்துக்கொண்டு அரசாட்சி செய்துவந்தான். இவன் சவுலின்

குடும்பத்தாரை ஜெயித்தபிறகு இஸ்ரவேலர் எல்லாருக்கும் தலைவராய் இருந்ததினால், எபிரோனைப்பார்க்கிலும் தருதியான ராஜதானியைத் தேடி எயுசியருடைய கோட்டையாகிய எருசலேமைப் பிடித்து, சீயோன் மலையின்மேல் தனக்காக ஒரு பெரிய கோட்டையைக் கட்டி, அதையே தன் ராஜ்யத்துக்கு முக்கிய ஸ்தானமாக்கி (2 சாமு 5) உடன்படிக்கைப் பெட்டியையும் அங்கே கொண்டுவந்தான். 2 சாமு 6. இதிலே தேவாலயத்தைக் கட்ட இவனுக்கு விருப்பமானாலும் யேகோவா இதற்கு உத்தரவு கொடுக்கமாட்டார் என்றும் இவன் மகன் அதைக் கட்டுவான் என்றும் நரத்தான் தீர்க்கதரிசியின் மூலமாய் அறிந்தான். 2 சாமு 7.

இயேசுகிறிஸ்து அருளின சலிசேஷத்தைக் கற்றுக்கொண்ட உத்தம குணசீலரைப் போல், தாவீது கடவுளுடைய சித்தத்தைப் பூரணமாய் உணர்ந்து அதின்படி தவறாமல் நடந்தான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடமில்லை. தன்னால் இயன்றமட்டும் இவன் யேகோவாவின் சித்தத்தின்படி செய்ய நாடினான் என்பது நிச்சயமானாலும், பல விஷயங்களில் இவன் அக்காலத்திலுள்ளவர்களைப்போல தனது ஆசையின்படி நடந்தான் என்பதற்கு இவன் பத்தேசபாளைத் தனக்கு மனையியாக எடுத்துக்கொண்ட விஷயமே உதாரணமாகும்.

தாவீது அரசாட்சி செய்யும்போது இவன் மகளுகிய அப்சலோம் செய்த கலகத்தினால் இவனுடைய ஆளுகைக்குப் பெருத்தமோசம் சிலகாலம் இருந்தது. 2 சாமு 15-18<sup>33</sup>. சேபா செய்த கலகத்தினால் அவ்வளவு மோசம் நேரிடவில்லை. 2 சாமு 20. தாவீதினுடைய ராஜ்யபாரத்தின் முடிவிலே அதோனியா செய்த குழப்பத்தைக் கலகம் என்று சொல்ல முடியாது. 1 இரா 1.

##### ii. புறநாட்டு விஷயங்கள்.

தாவீது தனது ராஜ்யத்தை ஸ்திரமாய் ஸ்தாபித்தபிறகு, தீருபட்டணத்தின் ராஜாவோடு சமாதானம் பண்ணினான். 2 சாமு 51<sup>1</sup> நானா 14. பின்வரும் ஜாதியாரோடு தாவீது சண்டைசெய்தான்.

பெலிஸ்தர். 2 சாமு 51<sup>7</sup>.

மோவாபியர். 2 சாமு 53.

சோபாபியர். 2 சாமு 53.

சீரியர். 2 சாமு 55.

ஏதோமியர். 2 சாமு 81<sup>4</sup>.

அம்மோனியரும் சீரியரும். 2 சாமு 10<sup>6</sup> 11<sup>1</sup> 12<sup>36</sup>.

பெலிஸ்தர். 2 சாமு 21<sup>15</sup>.

தாவீது இவர்களை ஜெயித்ததினால் இவனுடைய ராஜ்யத்தின் எல்லைகள் சீரியாகாட்டின் எல்லைகள்மட்டும் எட்டினது. இந்த யூதர்களை நடத்துப்படி இவன் பெரிய சேனையை ஸ்தாபித்தான். 1நாள் 27. இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 977-ஆஸ்திஸ் இறந்து போனான்.

தாவீது யூத்தத்தில் வல்லவனும், தைரியத்தில் தீரனும், ராஜ்யப்பரிபாலனத்தில் அநிசமர்த்தனுமாய் இருந்ததினால், எபிரெயர் இவனை மகா மேன்மையாக மகித்து இவனுடைய பெயர் பிரஸ்தாபங்களை மெச்சுவந்திருக்கிறார்கள். சில சமயங்களில் இவன் சகன்கோபஸ்தனாய் இருந்தாலும், தன் பிரஜைகளும் சிநேகிதரும் ஊழியக்காரரும் தன்னை நேசிக்கத்தக்கதாக பெரும்பாலும் பட்சத்தையும் நலநேசத்தையும் அவர்களுக்குக் காட்டினான். இதிலுயிர்த்தம் அவர்கள் இவன் இயற்றிய சங்கீதங்களை ரூபகத்தில் வைத்துக் கொண்டு பல வருஷங்களாக அவற்றைப் பாடிவந்தார்கள். 2 சாமு 117-71 2 சாமு 229-31 சங் 18 ஆமோ 6<sup>5</sup>.

பின்வரும் சங்கீதங்களைத் தாவீது பாடினான் என்று அவற்றின் தலைப்புகளில் கண்டிருக்கிறது. சங் 3-9, 11-32, 34-41, 51-65, 68-70, 86, 108-110, 138-145. தாவீது இந்தனை சங்கீதங்களை இயற்றவில்லை என்பது வேத சாஸ்திரிகளில் அநேகருடைய அபிப்பிராயம். இது எப்படியானாலும் எபிரெய் கவிஞர்களில் பிரதானமானவருகிய இவனை இவற்றில் மிகுதியானவற்றைப் பாடினான் என்பது ஈச்சம். சங்கீதங்கள் காண்க.

தாவீதராஜா செய்த முக்கிய விஷயங்கள் இரண்டு. முதலாவது, இவன் இஸ்ரவேல் கோத்திரங்கள் எல்லாவற்றையும் அவர்களுடைய ஈடுகளையும் ஒரே ராஜ்யமாக இணைத்து, எல்லாருக்கும் எருசலேமில் முக்கிய தேவஸ்தலத்தை ஏற்படுத்தினான். இவன்காலமட்டும் பற்பல தேவஸ்தலங்களில் யேகோவாவை வணங்கின இஸ்ரவேலர் இவன் காலத்துக்குப் பிறகு பல சமயங்களில் பிறஸ்தலங்களுக்குப் போனாலும், யேகோவாவைத் தொழுதுகொள்ளவேண்டிய ஸ்தலம் எருசலேமே என்பதை ஒப்புக்கொண்டார்கள். இவன் காலத்தில்தான் மார்க் விஷயங்களுக்கும் ராஜாங்க விஷயங்களுக்கும் எருசலேம் இஸ்ரவேலர் எல்லாருக்கும் தலைப்பட்டணம் ஆனது. சாலொமோனுக்குப் பிறகு வடநாட்டார் யூதக் கோத்திரத்திலிருந்து பிரிந்துபோனாலும், எருசலேமின் கீர்த்தி அதனுலே

குறைந்துபோகவே இஸ்ரவேலும், மேலும் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்த யூதர்கள் தங்களை மீட்கும்படி வருகிற மேசியா தாவீதின் வம்சத்தில் பிறப்பார் என்று நம்பினதினால், தாவீதுக்கு அழியாக்கீர்த்தி உண்டானது.

தாழ்ப்பாள். Bar. யாத் 26<sup>6</sup> 36<sup>31</sup> உபா 8<sup>3</sup> கெகே 3<sup>3</sup> யோபு 38<sup>10</sup> சங் 107<sup>15</sup> 147<sup>13</sup> ஏசா 45<sup>4</sup> நீதி 18<sup>19</sup> எசே 38<sup>19</sup> ஆமோ 1<sup>5</sup> யோனா 2<sup>8</sup>.

தாழ்மை. Humility.

1. பத்தர்களுக்குள் இருக்கிற நற்குணம். உபா 8<sup>3</sup> சங் 113<sup>6</sup> 147<sup>6</sup> மீகா 6<sup>8</sup> நீதி 15<sup>33</sup> 18<sup>19</sup> 22<sup>4</sup> 29<sup>43</sup> மத் 11<sup>29</sup> 18<sup>4</sup> 23<sup>19</sup> லூக் 14<sup>11</sup> அப் 8<sup>33</sup> 2 கொரி 10<sup>1</sup> 12<sup>31</sup> பிலி 2<sup>8</sup> கொலோ 2<sup>33</sup> 3<sup>19</sup> யாத் 4<sup>6</sup> 1 பேது 5<sup>5</sup>.

2. கீர்கேடு. உபா 21<sup>14</sup>.

தாடி. Stubble. கதிர் அறக்கும்பொழுது, தரையில்லிருந்து கதிர்மட்டும் உள்ள பாகமாகிய தானை அறுத்தபின் அதற்கு 'வைக்கோல்' என்றும் தரையில் விடப்பட்டிருக்கிற பாகத்துக்கு 'தாளடி' என்றும் சாதாரணமாய் பெயர். செங்கல் செய்யும்போது அதைக் கெட்டிப்படுத்தும்படி களிமண்ணோடு வைக்கோலைக் கலந்து செய்வது எகிப்துதேசத்து வழக்கம். இஸ்ரவேலர் எகிப்தியர்களுக்கு அடிமைகளாக இந்தவேலை செய்தபொழுது, இதற்குத் தகுதியானதும் தாங்கள் கனங்களுக்குப் போய் கஷ்டமில்லாமல் சம்பாதிக்கக்கூடியதுமான வைக்கோலை அவர்கள் உபயோகிக்கவொட்டாமல் அதற்குப் பதிலாக அவர்கள் தேசம் எங்கும் அலைந்து திரிந்து அகப்படுகிற இடங்களில் தாளடிகளை வேண்டிய அளவுக்குக் கஷ்டப்பட்டுப் பிடுங்கிச் சேர்த்து முன்போலவே செங்கல் செய்யும்படி எகிப்தியர் அவர்களைக் கொடுமைப்படுத்தினது அநியாயமே.

வைக்கோல், தாளடி, பதர் முதலியவற்றைச் சேர்த்து எரித்து உரமாக்கி உபயோகித்துவருவது அத்தேசத்து வழக்கமாகையினால் அதிசேக்கிரத்தில் அழிந்துபோரும் விஷயத்தைக் குறிக்கும்படி தாளடி பல வசனங்களில் உவமையாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யாத் 5<sup>19</sup> 15<sup>7</sup> ஏசா 33<sup>11</sup> 41<sup>9</sup> 47<sup>14</sup>.

தாளம். Cymbal. 2 சாமு 6<sup>5</sup>. 'கைத்தாளம்' 1நாள் 13<sup>8</sup> 15<sup>16,38</sup> 16<sup>5</sup> 25<sup>1</sup> 2நாள் 5<sup>19</sup> 29<sup>35</sup> எஸ்ரு 3<sup>10</sup> சங் 150<sup>5</sup> 1 கொரி 13<sup>1</sup>. கீத வாத்தியம் காண்க.

தாளுக்கிறது. 'Abide.' யோவே 2<sup>11</sup>. (சகிக்கிறவன் என்பதற்குப் பதிலாக பகச்சத்தில் கண்ட பதம்).

தான். Stalk. ஆதி 41<sup>5,29</sup> யாத் 9<sup>31</sup>.  
தாறுமாறு. Confusion. ஆதி 117<sup>9</sup>.  
தாற்றுக்கோல். Goad. நியா 3<sup>31</sup> 1 சாமு  
13<sup>31</sup> பிர 12<sup>11</sup>. முன் என்பதற்குப் பதிலாக  
தாற்றுக்கோல் என்று வாசிக்கவேண்டும்.  
அப் 9<sup>5</sup> 26<sup>14</sup>.

தானதருமங்கள். Alms. அப் 10<sup>31</sup>. தர்மம்  
காண்க.

தானம். Almsgiving. தர்மம் காண்க.

தானம். Place. ஸ்தானம் காண்க.

தானாக. Taanach.

காணியரின் முக்கிய பட்டணங்களில்  
ஒன்றாகிய இது இசக்காரின் எல்லைக்குள்  
இருந்தாலும் மனசேகோத்திரத்தாரைச் சேர்ந்  
தது. இதிவிருந்து அவர்கள் காணியரைச்  
தூரத்தவையிலை. யோச 12<sup>31</sup> 17<sup>11</sup> நியா 1<sup>31</sup>  
1 இரா 4<sup>13</sup>. இது லேவியருக்கு நியமிக்கப்  
பட்ட பட்டணங்களில் ஒன்று. யோச 21<sup>35</sup>.  
இதில் ஒரு கோட்டை இருந்தது. 1 நானா 7<sup>39</sup>.  
தெபொரானும் பாராக்கும் சிசெராவுடன்  
இருந்தான் யுத்தம் செய்தார்கள். நியா 5<sup>19</sup>.  
இவ்விடம் இப்போது பாழாய்க்கிடக்கிறது.

தானத் தீலோ. Taanath Shilo. எப்பிரா  
யீம் கோத்திரத்தாரின் வடகிழக்கு எல்லையி  
லுள்ள ஓர் ஊர். யோச 16<sup>9</sup>.

தானியேலின் ஆகமம். The Book of  
Daniel.

1. இதில் அடங்கிய சரித்திரமும் தரிசு  
னங்களும்.

தானியேல் ஆகமத்தை நாம் வாசிக்கும்  
பொழுது இதில் இரண்டு பாகங்கள் உண்டு  
என்று பார்ப்போம். முதல் பாகத்தில் தானி  
யேல் என்பவனைக் குறித்தும், அவனுடைய  
தோழர்களைக் குறித்தும் சில சரித்திரங்களும்  
இரண்டாம் பாகத்தில் தானியேல் கண்ட  
சில தரிசனங்களும் உண்டு. இந்த ஆகமத்  
தின் பொருளின் சுருக்கம் என்னவென்றால்:  
யோயாக்கீம் யூதாவுக்கு ராஜாவான 3-ம் அல்  
லது 4-ம் வருஷத்தில் (கி-மு. 606), நேபு  
காத்நேச்சார் எருசலேம் பட்டணத்தை முதல்  
தரம் பிடித்துக்கொண்ட சமயத்தில் தானி  
யேலும் அவனைப்போட உயர்குலத்தாராகிய  
வேறு சில வாலிபரும் சிறைக்குள்ளாகி  
பாபிலோனுக்கு வந்தார்கள். மூன்று வருஷ  
மாக அவனுடைய தோழராகிய அன்னியா,  
மீஷாவேல், அசரியா இம் மூவரோடும்  
அவன் கல்தேய கல்வியைக் கற்றுக்கொண்டு  
ராஜாவினிடம் இனி தருந்த உத்தியோகம்  
பார்க்கிறதற்கான அறிவும் திறமையும் உடைய  
வன் ஆனான். தாங்கள் விக்கிரகாராதனைக்

கடுத்தவற்றால் தீட்டுன்னவர்களாகாதபடிக்கு  
தெய்வபத்தியுள்ள அந்த நாலு வாலிபரும்  
ராஜாவின் விருந்தில் தங்களுக்குக் கொடுக்  
கப்பட்ட உணவையும் பாணத்தையும் தொ  
டாமல் இருந்தார்கள்.

தானியேலும் மற்ற மூன்று வாலிபரும்  
கல்தேய கல்வியைக் கற்று முடித்தபின் ராஜா  
வினிடம் பரீட்சை கொடுத்து கல்தேய  
ஞானிகளைப்பார்க்கிலும் அதிக சமர்த்தராகி  
(1<sup>30</sup>) ராஜ்யத்தில் உத்தியோகஸ்தர் ஆனார்  
கள். சொப்பனங்களை விபரீதி செய்தவதற்  
குக் கடவுள் தானியேலுக்கு அளித்திருந்த  
விசேஷித்த வரத்தால் அவன் நேபுகாத்நேச்  
சார் கண்ட சொப்பனத்துக்கு அர்த்தம்  
சொன்னான். மற்றெல்லா கல்தேய ஞானிக  
ளாலும் சொப்பனம் அர்த்தப்படுத்த முடியா  
மலிருக்க, தானியேல் அதன் அர்த்தம் சொன்  
னபடியால் ராஜா அவனைப் பாபிலோன்  
என்னும் ஜில்லாவுக்குத் (District) தோ  
கிபதியும் எல்லா சான்றிதிரார்களுக்கும் தலை  
வனும் ஆக்கினான் (தானி 2). ஆயினும்  
தானியேல் செய்த விண்ணப்பத்தின்படி  
ராஜா மேற்சொல்லிய மூன்று வாலிபரும்  
அந்த ஜில்லாவை ஆண்டவரும்படி அவ  
ளோடு வைத்தான். தானி 2<sup>19</sup>.

3-ம் அதிகாரத்தில் பாபிலோனியா ராஜா  
தானியேலையும் அவன் தோழரையும் தான்  
கிறுத்தின சிலையையாகிலும் தன்விருந்தி  
லும் கும்பிடச் செய்யும்பொருட்டு பிராயசப்  
பட்டபோது அவர்கள் யேகோவாவை மறந்  
தல்காமல் பெரிய ஆபத்துக்குட்பட்டும் கட  
வுள் அவர்களை ஆச்சரியப்படுத்தக்கவாறு  
காப்பாற்றினார் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

4-ம் அதிகாரத்தில் நேபுகாத்நேச்சார்  
கண்ட ஒரு சொப்பனத்தைப்பற்றியும், 5-ம்  
அதிகாரத்தில் பெல்ஷாத்சார் விருந்திட்ட சம  
யத்தில் சுவரில் கண்ட ஆச்சரியமான எழுத்  
துக்களைப்பற்றியும் விவரித்துச் சொல்லியி  
ருக்கிறது. அந்தச் சொப்பனமும், எழுத்  
துக்களும் இந்த ராஜாக்கள் இருவருக்கும்  
அவர்கள் அகந்தையினாலும் அவர்கள் எருச  
லேம் பட்டணத்திலிருந்த பரிசுத்த ஸ்த  
லத்தை சேதப்படுத்தி ஈங்கிவைத் செய்ததின  
லும் வந்த அழிவைக் குறிக்கிறது.

6-ம் அதிகாரம் சிங்கக்கெப்பியில் தானி  
யேல் காட்டின தைரியத்தைப்பற்றிய சரித்  
திரம்.

7-ம் அதிகாரத்தில் சொன்ன தரிசனத்  
தில் தானியேல் கண்ட நாலு பெரிய பிரா  
ணிகள் அதாவது, நாலு பெரிய உலக ராஜ்  
யங்களாகிய கல்தேய, பெர்சிய, கிரேக்க,



சோமராஜ்யங்கள், ஒன்றுக்குப்பின் ஒன்றாக வருதலையும் அவைகள் அழிவுக்குட்படுதலையும் நித்திய தேவராஜ்யத்தின் உபத்திரவங்களையும் குறிக்கிறது.

8-12-ம் அதிகாரம் வரையிலுமுள்ள இரண்டாம் பாகம். அதில் மூன்று தரிசனங்கள் சொல்லியிருக்கின்றன. மேலும் தானியேல் (9-ம் அதி.) யூதஜனத்துக்கு வந்த தண்டனை நியாயமாக வந்ததென்று ஒப்புக்கொண்டு, யூதஜாதி யேகோவாவுக்கு விரோதமாய்ச் செய்த எல்லாப் பாவங்களையும் மனஸ்தாபத்தோடு அறிக்கையிட்டு, எரோமியா தீர்க்கதரிசிமுன் சொன்னபடி அவர்கள் பாபிலோனில் சிறையாயி 70 வருஷம் கழிந்தபின் (எரோ 21<sup>10</sup> 25<sup>11</sup>) பாழாய்க்கிடந்த எருசலேம் பட்டணத்தையும் அதிலுள்ள பரிசுத்த ஸ்தலத்தையும் திரும்பக் கட்டுவதற்குப் பாராபீனை வேண்டிக்கொண்டபோது, கார்பிரியேல் என்னும் தேவதூதன் தீர்க்கதரிசிக்குத் தரிசனமாகி இரட்சனைய ஆலோசனை உலகத்தில் பூர்த்தியாய் நிறைவேறும் காலத்தைத் தெரிவித்தான்.

8, 10, 11, 12-ம் அதிகாரங்களில் சொல்லியிருக்கிற தரிசனங்களில் தேவதூதன் தேவராஜ்யத்தின் சரித்திரத்தைக்குறித்து நடந்த வற்றையும், நடப்பவற்றையும் விளக்கி ஒரு புதிய ராஜ்யம் தேவராஜ்யத்தோடு சண்டை செய்து, குறித்தகாலத்தில் ஒழிந்துபோன பின்பு கடைசி சத்துருவாகிய நாலாவது ராஜ்யத்தின் வல்லமை உலகத்துக்கு நேரிடும் நியாயத்தீர்ப்பினால் ஒழிந்துபோம் என்று காட்டுகிறான்.

தானியேல் கண்ட இக்கடைசி இரண்டு தரிசனங்களுக்கும் நோக்கம் இன்னதென்று தானி 12<sup>4-13</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது. தேவதூதன் தானியேலை அவன் கண்ட எல்லா தரிசன காட்சிகளையும் ஒரு புஸ்தகத்தில் எழுதிவைத்து வருங்காலங்களின் உபயோகத்துக்காகப் பத்திரப்படுத்தச் சொன்னான். 12<sup>10</sup>.

ஆதலால் இந்த நூலின் பொதுவான நோக்கம் சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், நியாயத்தீர்ப்பு பூர்த்தியாக நிறைவேறும் வரையில் நடக்கும் போராட்டங்களையும் உபத்திரவங்களையும் விசுவாசிகள் அறிந்து கடைசியாக வரும் ஜெயத்தின்மேல் நம்பிக்கைவைத்து நிலைபெற்று சுத்திகரிப்படைவதுதான்.

தானியேலின் மரணத்தைப்பற்றி ஒன்றும் தெரியாதிருக்க அவன் எருசலேமைக்குத் திரும்பிவந்து இறந்தான் என்பதே யூத பாகம்பரை.

2. துக்கியோனும் காலமும். இதிலுள்ள சரித்திரத்தை நாம் வாசிக்கையில் நேபுகாத் நேச்சாரும் அவனுக்குப் பின்வந்த ராஜாக்களும் அரசாட்சி செலுத்திய காலமும் எரோமியா எசேக்கியேல் என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் இருந்த காலமுமாகிய கி-மு. 6-ம் நூற்றாண்டில் தானியேல் என்பவன் தரிசனம் கண்டு ஏறக்குறைய கி-மு. 600-ஓடு இதை எழுத ஆரம்பித்தான் என்று தோன்றுகிறது. ஆனால் எபிரெய் பாஷையில் தேரின வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் இந்த நூலை அதிக துட்பமாய் ஆராய்ச்சிசெய்து இது எரோமியா எசேக்கியேல் என்னும் தீர்க்கதரிசிகளின் காலத்தில் எழுதப்பட்டது என்பதற்குச் சில ஆகேப்பனைகளைக் கண்டிருக்கிறார்கள். இவற்றில் சிலவற்றைக் கீழே கூறுகிறோம்:

(i) தமிழ் ஆங்கிலேய வேதாசிரமங்களில் தானியேல் ஆகமம் எரோமியா எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசன் ஆகமங்களுக்கு அடுத்திருந்தாலும், எபிரெய் ரபிமார்க் அதைத் தீர்க்கதரிசன் ஆகமங்களோடு சேர்க்காமல் அவற்றினும் சற்றே குறைந்த மதிப்புடைய நானாகமம், எஸ்தர் முதலியவை அடங்கிய கடைசிப்பாகத்தில் அதைச் சேர்த்தார்கள்.

(ii) தானி 24-7<sup>9</sup>. சீரியா பாஷையாகிய அரமேய பாஷையில் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. அந்தப் பாஷை கி-மு. 600-ம் வருஷத்தில் பாபிலோனியா தேசத்தில் வழங்கப்பட்டததினால், அந்தத் தேசத்திலிருந்த தானியேல் அங்கு வழங்காத பாஷையில் இந்நூலின் ஒரு பாகத்தை எழுதுவானே? மேலும் மற்ற அதிகாரங்கள் எபிரெய் பாஷையில் எழுதப்பட்டிருந்தாலும் அவற்றின் நடை எரோமியா தீர்க்கதரிசியின் காலத்தில் வழங்கின எபிரெய் பாஷையின் நடையைப் போலிராமல் பிந்திய காலத்துப் பாஷை நடையை ஒத்திருக்கின்றது. இதில் கண்ட மூன்று கிரேக்கப் பதங்களும் இது பிந்திய காலத்தில் எழுதப்பட்டதைக் குறிக்கும்.

(iii) கி-மு. 200-ம் வருஷத்தில் எழுதப்பட்ட 'சிராகுவின் ஞானம்' என்னும் நூலின் ஆசிரியன் இஸ்ரவேலின் சரித்திரத்தை விவரமாய்ச் சொல்லும்போது தானியேலைப் பற்றிச் சொல்லாததினால் அவனுக்குத் தானியேல் ஆகமம் தெரியாது என்று தோன்றுகிறது.

(iv) பெல்ஷாத்தார் பாபிலோனுக்கு ராஜா என்றும் (5<sup>1</sup>), நேபுகாத்நேச்சார் அவனுக்குத் தகப்பன் என்றும் (5<sup>3</sup>), மேதியனாகிய தரியு பாபிலோனைக் கட்டிக்கொண்டான் என்

றும், (5<sup>31</sup>) சொல்லியிருக்கிறது. இவை பாபிலோனிய சரித்திரத்தோடு பொருந்தாததினால், இந்த நூலாசிரியன் அக்காலத்தில் அல்ல அதற்கு அநேக வருஷங்களுக்குப் பிற்பாடு காலத்தில் இருந்தான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. அசீரியா, தரியு, பாபிலோன் காண்க.

(v) 11-ம் அதிகாரத்தை நாம் பார்க்கும் போது சீரியாவின் ராஜாவாகிய அந்தியோகு எப்பிப்பானேஸ் (*Antiochus Epiphanes*), என்பவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 164-ம் வருஷத்தில் யூதர்களை உபத்திரவப்படுத்தின பொழுது நடந்த சம்பவங்களை இந்நூலாசிரியன் எழுதுகிறதிலே, அவன் எப்பிப்பானேஸ் ராஜாவின் காலத்துக்கு முந்தியவன் அல்ல என்று நினைக்கலாம்.

சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் இந்நூலாசிரியன் சிறையிருப்பின் காலத்தில் பத்தியிலும் நூனத்திலும் தேறின தானியேல் என்னும் ஒருவனைப்பற்றி உண்டாயிருந்த பாரம்பரியங்களைச் சேர்த்து அந்தியோகு ராஜா செய்த கொடிய உபத்திரவத்தினால் துயரப்பட்ட யூதர்கள் காட்டவேண்டிய தைரியம் வைராக்கியம் முதலிய குணங்களுக்கு இவனை உதாரணமாக வைத்து இவன் கண்ட தரிசனங்களின்மூலமாய் துன்பப்பட்டவர்களுக்கு ஆறுதல் சொல்லுகிறான் என்று மேற்கூறிய வேதசாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள்.

3. பாவை. முன் சொன்னதுபோல 24<sup>78</sup>. எபிரெய பாவையில் அல்ல அரமேய பாவையில் எழுதப்பட்டிருக்கிறதனால் இந்நூலில் அரமேய பாவையில் எழுதப்பட்ட ஒரு நூலும் எபிரெய பாவையில் எழுதப்பட்ட இன்னொரு நூலும் ஒன்றாய்ச் சேர்க்கப்பட்டதினால் இந்த பாணை வந்தியாசம் தோன்றுகிறது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இப்பற்றிய சந்தேகத்தை கிவீர்த்திக்கக்கூடிய நியாயம் தெரியாவிட்டாலும் ஒரே நூலாசிரியன் இந்நூல் முழுவதையும் ஒரே நூலாக இயற்றினான் என்பது தற்காலத்து வேத சாஸ்திரிகளின் பொதுவான அபிப்பிராயம்.

4. நோக்கம். உபத்திரவப்பட்டவர்களுக்கு ஆறுதல் கொடுக்கும்படி இந்த நூலாசிரியன் தேவராஜ்யம் ஸ்தாபகம் ஆகிறதைக் குறித்துப் பல தரிசனங்களை எழுதி அந்த தரிசனங்களின் அர்த்தத்தை விவரமாய்ச் சொல்லிக் கடவுளுக்காக உண்மையாய்ச் சாட்சி கொடுத்தவர்களும், கடவுளின் கற்பனைகளை மீதினவர்களும், கியாயத்திப்படி

நாளில் உயிரோடு மூந்திருப்பார்கள் (தானி 12<sup>2</sup>) என்றும்; உண்மையுள்ளவர்களைக் காக்கும்படிக்கும், யேகோவாவின் சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படிக்கும், மிகாவேல் முதலிய தேவதூதர்கள் இவ்வுலகத்தில் சஞ்சரிக்கிறார்கள் என்றும்; இவர்கள் கர்வங்கொண்ட ராஜாவைத் தண்டிப்பார்கள் என்றும் சொல்லி, கடவுளினுடைய சித்தத்தை வெளிப்படுத்தி எதினாலே இந்தநூல் எபிரெயர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் எழுதின வெளிப்படுத்தல் என்னும் பெயர்கொண்ட பல நூல்களுக்கு முதலில் என்று சொல்லுவோம்.

5. அநுபந்தங்கள். செப்துவகிந்து என்னும் கிரேக்க மொழிபெயர்ப்பில் தானியேல் 3<sup>3</sup> முதல் எபிரெய பாவையில் இல்லாத 67 வசனங்கள் உண்டு. இவைகளில் மூன்று வாலிபர் செய்த ஜெபமும், சூனையைச் சூடாக்குகிற விஷயமும், ஓர் ஆசிரிவாதமும், விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தன்னுடைய கமத்தில் இந்த நூலோடு சூசன்னை சரித்திரமும், பேலும் வலுசர்ப்பமும் என்னும் நூலுமாகிய இரண்டு பாரம்பரியக் கதைகள் சேர்ந்திருக்கிறது. ஆதி கிறிஸ்தவர்களால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட இவைகள் தானியேல் என்பவனைப்பற்றிப் பேசினாலும், தானியேல் நூல் வேறே இவைகள் வேறே என்று நாம் தீர்மானிக்கவேண்டும்.

தானியேல். Daniel.

1. தாலீதின் இரண்டாம் மகன். இவனுக்கு மறுபெயர் கிலேயாப். 2 சாமு 3<sup>3</sup> 1 னா 31.

2. எஸ்ராவோபாபிலோனிலிருந்து எருசலேமுக்கு வந்து உடன்படிக்கைக்கு முத்திரையிட்ட ஓர் ஆசாரியன். எஸ்ர 8<sup>9</sup> நெகே 10<sup>8</sup>.

3. திரக்கதரிசி — தானியேலின் ஆகமம் காண்க.

தி.

திகிலாத் பிலேசர். Tiglath Pileser. அசீரியா ராஜாக்கள் காண்க.

திகில். Wonder. Fear. யோபு 7<sup>14</sup> ஏசா 66<sup>4</sup> எரே 30<sup>5</sup> 49<sup>24</sup>.

திகைக்கிறதி, திகைப்பு. Wonder. ஏசா 29<sup>9</sup> எரே 4<sup>9</sup> எசே 32<sup>10</sup>.

திகத்திறவர். Destitute. சங் 102<sup>18</sup> புல 5<sup>3</sup> டோவா 14<sup>18</sup>.

திக்கா. Tikvah. = திக்வா (2.) எஸ்ர 10<sup>18</sup>.

திக்நுவாய். 'Slow of speech.' A. V. யாத் 4<sup>10</sup>.

திக்கா. Diklah. ஆதி 10<sup>17</sup>.

திக்கா. Tikva.

1. உத்தாளின் மாமன். 2 இரா 22<sup>14</sup>  
2 நாளா 34<sup>29</sup>. 2 நாளா 34<sup>32</sup>-ல் ஆங்கிலேய  
R. V-ல் திக்கா என்பதற்குப் பதிலாகத்  
தோகாத் (Tokhath) என்று எழுதப்பட்ட  
மிருக்கிறது.

2. = திக்கா. எஸ்ரு 10<sup>15</sup>.

திசாகாப். Dizahab. மோவாப் தேசத்தில்  
செங்கடலுக்குச் சமீபமான ஒரு இடம்.  
உபா 1<sup>1</sup>.

திசக. Region. யோவே 2<sup>20</sup> சங் 48<sup>3</sup>  
மத் 4<sup>15</sup>.

திஸ்பி. Thisbe. இது தீர்க்கதரிசியாகிய  
எலியா பிறந்த ஊர். 1 நாளா 17<sup>1</sup>. இது  
கலிலேயா நாட்டில் இருந்திருக்கலாம்.

திஸ்பி, திஸ்பியன். Tishbeh, Tishbite.  
கிலேயாத் நாட்டில் உள்ள ஓர் ஊர். இதில்  
எலியா பிறந்ததால் இவனுக்கு அடிக்கடி  
திஸ்பியன் என்று சொல்லியிருக்கிறது.  
1 இரா 17<sup>1</sup> 21<sup>17</sup>.

திஷான். Dishan. சேயீரின் மகன்.  
ஆதி 36<sup>21</sup>. திஷோன் காண்க.

திஷோன். Dishon.

1. சேயீரின் மக்களில் ஒருவன். ஆதி  
36<sup>21</sup>.

2. ஆளுகுவின் மகன். ஆதி 36<sup>25</sup>. =  
திஷான். ஆதி 36<sup>25</sup>. பூதேயா மலைநாட்டில்  
உள்ள ஓரியருக்குள்ளிருந்த ஒரு வம்சத்தார்  
ருக்குத் 'திஷான்' என்றும் இன்னொரு வம்  
சத்தாருக்குத் 'திஷோன்' என்றும் பெயர்  
எனத் தோன்றுகிறது.

திடம். Strength. யோசா 16<sup>7.9</sup> உபா 31<sup>6</sup>  
சங் 27<sup>14</sup> 31<sup>24</sup> ஏசா 35<sup>4</sup> 41<sup>6</sup> ஆகாய் 2<sup>4</sup>  
1 கொரி 16<sup>13</sup> 1 தெச 5<sup>14</sup> பிலி 1<sup>14</sup>.

திடுக்கிடுக்கிறது. To be terrified. யோபு  
31<sup>34</sup> எசே 4<sup>9</sup> எசே 41<sup>7</sup> 32<sup>10</sup>.

திட்டு. Little hill. ஏசா 42<sup>15</sup>.

திதான். Dedan. தெதான் காண்க.

திதிமு. Didymus. [இரட்டைப்பிள்ளை].  
யோவா 11<sup>15</sup> 20<sup>34</sup> 21<sup>2</sup>. அப்போஸ்தலனாகிய  
தோமாவின் மறுபெயர். தோமா காண்க.

திதியால். Tidal. ஆதி 14<sup>1</sup>. பூர்வீக பாபி  
லோனியா ராஜாங்கத்தில் ஏறக்குறைய  
கி-மு. 2250-ஹத்தில் ஆபிரகாம் கானான்  
தேசத்தில் இருக்கும் காலத்தில் அம்ராபெல்  
முதலிய மூன்று சிற்றாசர்களோடு சேர  
தோம் முதலிய பட்டணங்களுக்கு விரோத  
மாகப் படையெடுத்த ராஜாக்களில் ஒருவன்.

இவனுக்கு 'ஜாதிகளின் ராஜா' என்பது மறு  
பெயரானதினாலே இவன் பல கோத்திரங்க  
ளுக்கு அரசன் என்று தோன்றுகிறது. பாபி  
லோனியா சரித்திரத்தில் இவன் தன் தகப்ப  
னுக்கு விரோதமாய்க் கலகம்பண்ணினான்  
என்று தெரிகிறது. இதைத்தவிர இவனைப்  
பற்றி வேறென்றும் தெரியாது.

திச்சியன். Tizite. தாவீதின் போர்வீர  
னாகிய யோகாவுடைய மறுபெயர். 1 நாளா  
11<sup>15</sup>.

தித்திப்பு. Sweet. நீதி 9<sup>17</sup> 27<sup>1</sup> ஏசா 5<sup>30</sup>  
யாக் 3<sup>11</sup>.

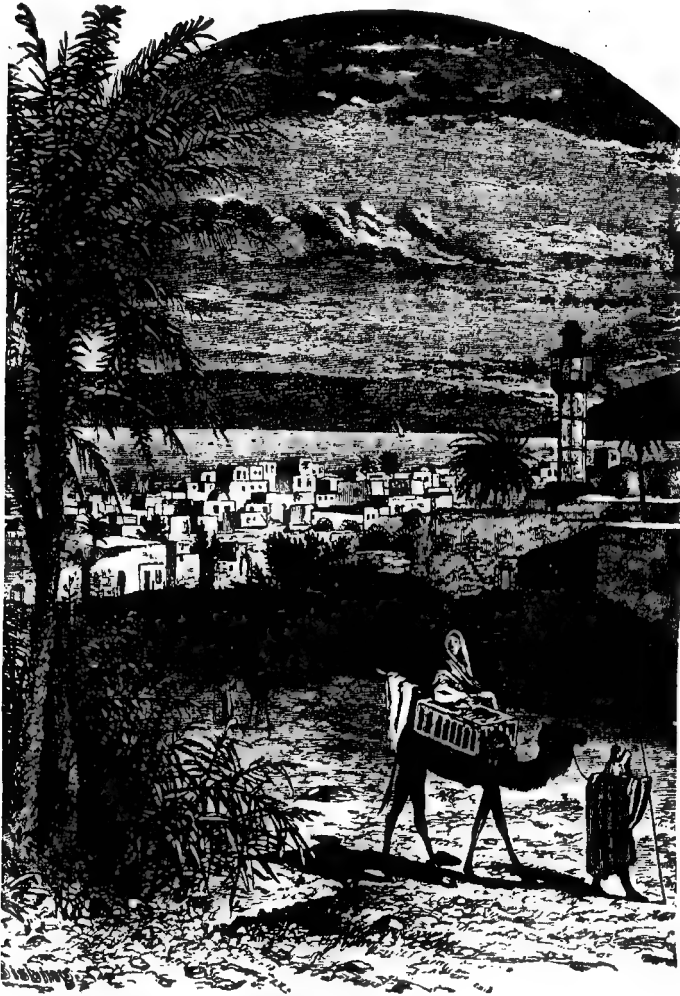
திபேரியா. Tiberias.

ஏரோது அந்திப்பா கட்டின ஒரு பட்ட  
ணம். இதற்கு 'இராயனாகிய திபேரியுவின்  
பட்டணம்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'திபே  
ரியா' என்று அந்த இராயனுக்கு முகஸ்துதி  
யாக ஏரோதுபெயரிட்டான். அவன் இதை  
ஸ்தாபித்த இடம் முன்னே சுகோடு ஆனதி  
னால் யூதர்களுக்கு இந்த ஸ்தலம் வெறுப்பாய்  
இருந்தது. ஆதலால் ஏரோது அவ்விடத்  
திலே பலவந்தமாய்க் குடியேற்றின ஜனங்கள்  
யூதர்களுக்குள்ளே உயர்குலத்தார் அல்ல  
தாழ்ந்த குலத்தாரோ.

கிரேக்க தேசத்திலுள்ள பட்டணங்களின்  
மாதிரியின்படி ஏரோது இதைக்கட்டி இதில்  
அவர்களுடைய தேவதேவதைகளுக்குத்  
தேவாலயங்களை ஸ்தாபித்தான். இது கலி  
லேயாக்கடல் மேற்கரையின் மத்தியில் கட்ட  
ப்பட்டது. இதின் பெயர் ஏரோ ஒருதாம்  
மாத்திரம் புதிய ஏற்பாட்டிலே சொல்லப்பட்  
டிருக்கிறது. யோவா 6<sup>33</sup>. திபேரியாப் பட்ட  
ணம் கலிலேயாக்கடலின் கரையிலே  
இருப்பதினால் அதற்குத் 'திபேரியாக்கடல்'  
என்று பெயர். யோவா 6<sup>1</sup> 21<sup>1</sup>. எருசலேம்  
பட்டணம் அழிந்துபோனபிறகு இதற்குத்  
தப்பிவந்த யூதர்களில் சிலர் கிர்த்திபெற்ற ரபி  
மாரானதினால் முன்னே அவர்கள் வெறுத்த  
இந்தப் பட்டணத்தில் யூதர்கள் எல்லாரும்  
மேன்மையாய் மதித்துவந்த ஒரு வேதசாஸ  
்திர கலாசாலை ஸ்தாபகமானது.

திபேரியாக்கடல். The sea of Tiberias.  
கலிலேயாக்கடல் காண்க.

திபேரியு. Tiberius. அருஸ்து என்பவ  
னுக்குப் பிற்பாடு ரோம் ராஜாங்கத்தில் சக்  
காவர்த்தியான இவன் கி-மு. 42-ம் வரு  
ஷத்தில் பிறந்த கி-பி. 37-ம் வருஷத்தில்  
இறந்தான். இவன் முாட்டுக்குணமுள்ள  
வனுதால் தனக்குப்பின் இவனைச் சக்கா  
வர்த்தியாக நியமிக்க அருஸ்தாபயனுக்குப்



திபேரியா.

பிரியயில்லை. ஆனாலும், இந்த அதிகாரத்  
தைப் பெறத்தருந்த தன் இனத்தான் வேறொரு  
ருவனும் இல்லாததினால் அந்த ராயன்  
கி-பி. 11-ம் வருஷத்தில் சக்கரவர்த்தியின்  
மேலான அதிகாரத்தில் இவனைத் தன்னோடு  
சேர்த்துக்கொண்டான். கி-பி. 14-ம் வரு  
ஷத்தில் அருள்து சக்கரவர்த்தி இறந்த  
பின்பு, திபேரியு மேலான அதிகாரம் அனைத்  
தையும் பெற்றுக்கொண்டு, கி-பி. 37-ம் வரு

ஷமட்டும் 23 வருஷங்களாக ரோமராஜ்  
யத்தை ஆண்டுவந்தான். இவன் திறமை  
யுள்ளவனானாலும் சமூசயமும் பயமும் நிறைந்  
தவனானதினால் தனது ஊழியக்காரரில் அநே  
கர் தன்னைக் கொலைசெய்யும்படி சதியாலோ  
சனை செய்கிறார்கள் என்று அடிக்கடி  
நினைத்து அநேகரை அகியாயமாய்க் கொன்று  
போட்டான். இவன் அரசாண்ட வருஷங்  
களைக் கணக்கிடும்போது, இவன் ஆரம்பத்

தில் அருஸ்தராயனோடு சேர்ந்து மேலான அதிகாரத்தை நடத்தின முதல் வருஷமே இவனது ராஜ்யபாரத்துக்கு முதல் வருஷம் என்று சாதாரணமாய் எண்ணப்பட்டதினால், ஹக் 31-ல் சொன்ன இந்தச் சக்கரவர்த்தியனுடைய 13-ம் வருஷம் கி-பி. 25-26 (ஸ்ர குறிக்கலாம், மற்றப்படி கி-பி. 28-29 ஸ்ர குறிக்கும்).

**திங்காத்.** Tibhath. வடசீரியாவிலுள்ள சோபா ராஜ்யத்திலுள்ள ஒரு பட்டணம். 1 நாளா 16<sup>5</sup>.

= தேபா ஆதி 22<sup>24</sup>.

= பேத்தா 2 சாமு 8<sup>3</sup>.

**திப்சா** Tiphseh. [கடந்துபோகும் இடம்].

1. சாலொமோனுடைய ராஜாங்கத்தின் வடகிழக்கு எல்லை. இவ்வடத்திலே வழிப் போக்கர் ஐப்பிராத்து நதியைக் கடந்துபோவார்கள். 1 இரா 4<sup>24</sup>.

2. தப்புவா. 2 இரா 15<sup>16</sup>.

**திப்ரி.** Dibri. லேவி 24<sup>11</sup>.

**திப்லா.** Diblah. எசேக்கியேல் சொன்ன இந்த ஊர் இருக்கிற இடம் இன்னதென்று நமக்குத் தெரியாது. எசே 6<sup>14</sup>.

**திப்லாயிம்.** Diblaim. தீர்க்கதரிசியாகிய ஒசியாவின் மனைவியாகிய கோமேரின் தகப்பன். ஒசி 1<sup>3</sup>.

**திப்னி.** Tibni. இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தின் ராஜாவாகிய உமரி என்பவனோடு நாலு வருஷமாக சண்டைசெய்து அவனாலே ஜெயிக்கப்பட்டவன். 1 இரா 16<sup>21</sup>.

**திமிங்கலம்.** Sea monster. யோபு 7<sup>10</sup>. தீர்க்கதரிசியாகிய யோனாவை விழுங்கின பெரிய மீன் திமிங்கலத்தான் என்று சிலர் நினைத்து யோனா ஆகபத்தில் சொன்ன 'பெரிய மீன்' என்பதற்குப் பதிலாகத் திமிங்கலம் என்று சொல்ல விரும்புகிறார்கள். மத்தியதரைக்கடலில் சில சமயங்களில் திமிங்கலம் இருக்கிறதினால் இந்தப் 'பெரிய மீன்' திமிங்கலம் அல்ல என்று சொல்லத் துணிய மாட்டோம். ஆனால் எபிரேய பதத்தின் அர்த்தத்தை நாம் விசாரிக்கும்போது, இது திமிங்கலம் என்பதைக் குறிக்கிறது என்று சொல்வதற்குப் போகிய அத்தாட்சி இல்லை. திமிங்கலத்தைத் தவிர ஒரு மனுஷனை ஒரு மிக்க விழுங்கக்கூடிய சுறாமீன்களையும் நாம் அந்தக் கடலில் பார்த்திருக்கிறோம். ஒரு வேளை இந்தப் பதம் இவைகளைக் குறிக்கலாம். யோபு 7<sup>10</sup>-ல் சொன்ன 'திமிங்கலம்' என்னும் பதம் எவ்விதமான பெரிய சமூத் திர ஜெந்துவையும் பொதுவாய்க் குறிக்கும்.

கடலில் விழுந்த ஒருவனைத் திமிங்கலம் உயிரோடு விழுங்கின பிற்பாடும் அவன் அதற்குள்ளிருந்து சுவாசித்துச் சில மணிகேரம் சாகாமல் உயிரோடிருப்பான் என்று சமூத் திரத்தில் திமிங்கலம் பிடிக்கிற மாலுமிகள் நிச்சயமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள்.

**திமிர்வாதம்.** Palsey. மத் 4<sup>24</sup> 8<sup>6</sup> 9<sup>3</sup> மாத் 2<sup>3</sup> அப் 8<sup>7</sup> 9<sup>33</sup>. வியாதி காண்க.

**திமேயு.** Timaeus. பார்த்திமேயுவின் தகப்பன். மாத் 10<sup>46</sup>.

**திமோன.** Dmonah. யூதாக்கோத்திரத்தின் தெற்கிலுள்ள ஊர்களில் ஒன்று. யோச 15<sup>32</sup>. ஒருவேளை இதுவும் திபோனும் ஒன்றுதான். செகே 11<sup>25</sup>. திபோன் காண்க.

**திம்ன.** Dimnah. யோச 21<sup>35</sup>.

**திம்ன.** Timna, Timnah.

1. எதோமியர்களில் ஒரு பிரபு. ஆதி 36<sup>40</sup>.  
2. எப்ரோன் பட்டணத்துக்குக் கிழக்கே யூசா மலைநாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். ஆதி 36<sup>43</sup>. யோச 15<sup>57</sup>.

3. யூதாக்கோத்திரத்தின் வடஎல்லையிலுள்ள ஓர் ஊர். ஒருகாலத்தில் தான் கோத்திரத்தையும் இன்னொரு காலத்தில் பெலிஸ்தாரையும் சேர்ந்திருந்த இந்த ஊரிலே சிம்சோன் தன் கலியாணச்சட்டக்கை நடத்தினான். இதற்கு 'திம்னா' என்று இன்னொரு பெயர் உண்டு. யோச 15<sup>10</sup> 19<sup>43</sup> சியா 1:1 15<sup>6</sup> 2 நாளா 28<sup>15</sup>.

**திம்னா.** Timnah. யோச 19<sup>43</sup>. திம்னா (3) காண்க.

**திம்னா எரேஸ், திம்னாத் சேரா.** Timnath-Heres, Timnath-Serah. எப்பிராயிம் மலைநாட்டைச் சேர்ந்த இந்த ஊரில் யோசுவா சிலகாலம் குடியிருந்து இதிலே மரணமடைந்தான். திம்னாத் எரேஸ் என்பதற்கு சூரியனுடைய மானியம் என்று அர்த்தமானதினால் இந்த ஸ்தலத்தில் பூர்வீக ஜனங்கள் சூரியனை வணங்கினார்கள் என்று நினைக்கலாம். இதற்கு இந்த அர்த்தம் உண்டாகாத படிக்கு பிற்காலங்களில் விக்ராக ஆராதனையை வெறுத்த வேதபாரகர், சூரியன் என்னும் அர்த்தங்கொண்ட எரேஸ் என்னும் பதத்தை அர்த்தமில்லாத சொல்லாகிய சேரா என்னும் பதமாக மாற்றினார்கள். யோச 19<sup>30</sup> 24<sup>30</sup> சியா 2<sup>9</sup>.

**திம்னாத் சேரா.** Timnath-Serah திம்னாத் எரேஸ் காண்க.

**திம்னா.** Timna.

1. ஈசாவின் மகனாகிய எலீபாசின் மறு மனையாட்டிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 36<sup>19</sup>.

2. மலைநாட்டிலுள்ள ஓரியர் கோத்திரத் தைச் சேர்ந்த ஒரு ஸ்திரீ. ஆதி 36<sup>22</sup>.

**தியத்திரா. Thyatira.** சின்ன ஆசிரியர் வின் மேற்குபாகத்தில் இருக்கிற வீதியாவி லுள்ள இந்தப் பட்டணத்தை சிமிர்னா சர்தை முதலிய பெரிய பட்டணங்களிலிருந்து வடக்கேபோகிற ராஜபாதை ஊடாறுத்துச் சென்றதினாலும், ரோமாபுரியிலிருந்து இப் பாதைவழியாய்ச் செல்லுகிற அஞ்சல்கார ருக்கு இப்பட்டணம் ஒரு கெடிஸ்தலமாகையினாலும் இதிலுள்ள கடைகளுக்கு வியாபாரி முதலியவர்கள் அநேகர் வருவார்கள். இதில் ஒரு பெரிய கோட்டையும் இருந்தது. இந்த ஊரார் தங்கள் குடும்பங்களுக்கு ஆதித்தகப்ப ளாகிய ஒரு போர்வீரனுடைய சிாசைத் தவ் கள் நாணயங்களில் சொருபமாக அச்சிட்டு, இவனையும் இன்னும் சில தேவதேவிகளையும் வணங்கிவந்தார்கள். இதில் யூதர்க ளுக்கு ஒரு ஜெபஆலயம் இருந்தது. பிலிப் பிப்பட்டணத்திலுள்ள வீதியான் இந்த ஊரி லிருந்து வந்தவன். அப் 16<sup>14</sup>. அந்தக்காலத் திலிருந்த தட்டார், கொல்லர், கண்ணர், வர் ணப்பூச்சுக்காரர், நெசவுத்தொழிலாளர் முத லியவர்கள் தங்கள் தங்கள் தொழிலின் அபி விர்த்திக்காக சங்கங்களை ஏற்படுத்தி அவற் றைநடத்திவருவது அத்தேசங்களில் வழக்கம். அப்படிப்பட்ட அநேக சங்கங்கள் இந்த தியத்திரா பட்டணத்தில் இருந்தன. இதில் செய்த வெங்கலவேலை எங்கும் பேர்போவது. வெளி 2<sup>18</sup>-ல் கண்டபடி பரி. யோவான் இதிலுள்ள கிறிஸ்தவ சபைக்கு நிரும்ப எழு தினதினால், கிறிஸ்தவ சபை உற்பத்தியான வுடனே இப்பட்டணத்திலும் சிலர் சபை யை ஸ்தாபித்திருந்தார்கள் என்று கிளைக்க லாம். அந்தச் சபையில் நிக்கொலாய் மதஸ் தர் இருந்தார்கள் என்பதற்கு அந்நிருபத்தில் அத்தாட்சி இருந்தபோதிலும் அவர்கள் அந் தச் சபையில் போதித்த கள்ளப்போதகம் இன்னதென்று தெளிவாய் அறிய முடிய வில்லை, வெளி 11 2<sup>18-29</sup>.

தியானம்; தியானிக்கிறது. Meditation யோசா 1<sup>8</sup> சங் 12<sup>5</sup> 19<sup>14</sup> 49<sup>3</sup> 104<sup>34</sup> 119<sup>15-48</sup>.

**தியானுள். Diana.** எபேசு பட்டணத் தார் அதிக வைராக்ஷியத்துடனே வணங் கின அர்தெமிஸ் என்னும் தேவிக்கு லத்தின் பாஷையில் தியானுள் என்று பெயரான தினால் ஆங்கிலேய பாஷையில் வேதாக மத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் இவளுக்குத் 'தியானுள்' (Diana) என்னும் பெயரையே எழுதியிருக்கிறார்கள். தமிழ் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்களும் இதைக்கொண்டு



தியானுள்.

அர்தெமிஸ் என்பதை தியானுள் என்று தமிழில் மொழிபெயர்த்திருக்கிறார்கள். இவள் மகா மாதா என்றும் பிள்ளைகள் பெ றும்படி சக்திகொடுக்கிறவள் என்றும் யாவ ரும் வளரும்படி. உதவிசெய்கிறவள் என்றும் எபேசியர் நினைத்து பல ஸ்தனங்களையுடைய ஒரு பெண்ணின் ரூபத்தை இவளுக்கு விச் கிரகமாக ஏற்படுத்தி, இவளை வணங்கி வந் தார்கள். எபேசியர்கள் இவளுக்காக எபேசு பட்டணத்திலே உலகமெங்கும் பிரசித்திய டைந்திருந்த ஓர் அலங்காரமான கோயிலைக் கட்டியிருந்தார்கள். இதிலே இந்தத் தேவி யின் சொரூபத்தைக் காட்டுகிறதற்கு அநேக விக்கிரகங்களும் வானத்திலிருந்து விழுந்த ஒரு கல்லும் இருந்தது. அநேக தாசிகளைத் தனக்கு ஊழியக்காரிகளாக உடைய இந்தத் தேவியின் வணக்கம் பலவிதமான வேசித் தனத்துக்கு இடங்கொடுத்தது. அப்பட்ட ணத்தில் உள்ள தட்டார் அந்த அலங்கா ரமான கோயிலையும் அதற்குள் இருந்த தெய் வத்தையும் காட்டும்படி செய்த சிறிய வென் ளிச் சிலைகளைத் தனவான்களும், சலவைக் கல்லினால் அல்லது களிமண்ணினால் செய் யப்பட்ட சிலைகளை ஏழைகளும் வாங்கி அவைகளைக் கோயிலுக்குக் கொண்டுபோய் ஆசாரியர்களுக்கு வேண்டிய காணிக்கை கொடுத்து அவற்றை ஆலயத்தில் பிரதிஷ் டைசெய்து வைப்பார்கள். இவைகளைச் சில காலம் கோயிலில் வைத்திருந்தபின்பு, ஆசா ரியர் கற்சிலைகளையும் மண்சிலைகளையும் ரூப் பையில் ஏறித்துவிட்டு வெள்ளிச் சிலைகளைத்

தட்டார்களிடத்தில் கொடுத்து அவைகளைப் புட்டிவிட்டு உருக்கி அவ்வெள்ளியைத் தாங்களே எடுத்துக்கொள்ளுவார்கள். குப்பையில் எறியப்பட்ட இந்தச் சிலைகளில் அநேகத்தை அந்தேசத்தார் சமயாசமயங்களில் இப்போதும்கூடத் தோண்டி யெடுக்கிறார்கள். தியானுள் தேவியை வணங்கும்படி வந்த தனவான்கள் அநேகரானதினால் அந்த ஊரில் இந்தச் சிறிய வெள்ளிக்கோயில்களைச் செய்த தொழிலாளிகளின் சங்கத்துக்கு அதிக லாபம் கிடைத்தது. அப் 19<sup>33</sup>.34.37.34.35. பரிசாரகிகாண்க.

**தியோனீசியு.** Dionysius. அத்தேனை பட்டணத்தில் மார்க்ஸ்மேடை என்னும் இடத்தில் கூடிய சங்கத்தார் அந்த நகரில் பிரசங்கம்செய்ய விரும்புகிறவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுக்க அதிகாரமுடையவர்களாய் இருந்தார்கள். பரி. பவுல் அவர்களுக்கு முன்பாக பிரசங்கம் பண்ணினான். அந்தச் சங்கத்தைச் சேர்ந்தவர்களில் தியோனீசியு என்பவன் கிறிஸ்தவனுான். அப் 17<sup>34</sup>.

**தியோத்திரோப்பு.** Diotraphes.

பரி. யோவானுக்கு விரோதமாய்ப் பொல்லாப்பு பேசுவந்தவனும், கிறிஸ்தவர்களை ஏற்றுக்கொள்வதற்குத் தடைசெய்தவனுமாகிய ஒரு கிறிஸ்தவன். இவனைப்பற்றி நமக்கு வேறொன்றும் தெரியாது. 3 யோவா 2<sup>9</sup>.10.

**கிரீனை.** Crown. Rim. யாத் 25<sup>11</sup>.34 30<sup>4</sup> 37<sup>11</sup> 1 இரா 7<sup>9</sup>.

**திரவியம்.** Riches. வெளி 3<sup>17</sup>.

**திரள்.** Multitude. எரே 10<sup>13</sup> யோவே 3<sup>14</sup> சகரி 2<sup>4</sup> மத் 4<sup>23</sup> 5<sup>1</sup> 8<sup>1</sup> 15<sup>30</sup> மாற் 9<sup>14</sup> லூக் 5<sup>15</sup> வெளி 7<sup>9</sup>.

**திராக்கோனிதி.** Traconitis. சமஸ்கு பட்டணத்துக்குத் தென் கிழக்கில் கலிலேயாக் கடலுக்குக் கிழக்கே உள்ள வலுந்தரமான ஒரு நாடு. இதிலே மலைக்குகைகள் பல இருந்ததினால் கள்ளர்கள் இவைகளில் ஒளிந்திருப்பார்கள். இந்நாடு காற்பங்கு தேசாதிபதியாகிய பிலிப்புவின் அதிகாரத்துக்குள் இருந்தது. லூக் 3<sup>1</sup>.

**திராட்ச்செடி.** Vine. பூர்வகால முதற் கொண்டு பௌஸ்தீனா தேசத்தார் திராட்ச்செடியைப் பயிரிட்டு வந்திருக்கிறார்கள். அந்தத் தேசத்தில் வெயில்காலம் நீண்டதாகையினாலும் இராத்திரியில் பனி அதிகமானதினாலும் மலைச்சாரல்களில் திராட்ச்செடி செழிப்பாய் விருத்தியாகும். எரே 31<sup>5</sup> ஆமோ 9<sup>13</sup>. திராட்ச்செடியில் பல ஜாதி உண்டு. வேதாகமத்தில் 'நற்கனி' கொடுக்

கும் 'உயர்குல திராட்ச்செடியை'ப்பற்றிச் சில வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 4<sup>9</sup> ஏசா 5<sup>1</sup> எரே 2<sup>31</sup>. திராட்ச்செடி கனி கொடுக்கிறதற்குச் சில வருஷங்கள் செல்லுகிறதினால், ஜனங்கள் அதை விருத்திபண்ணுகிறதற்கு சண்டையில்லாத சமாதான காலமாயிருக்கவேண்டும். யுத்தகாலத்தில் இந்த தொழிலுக்கு ஈட்டும் உண்டாகும். ஆதலால் வேதாகமத்தில் "திராட்ச்செடியின் கிழவில" குடியிருப்பது தேசத்தின் சமாதான காலத்தைக் குறிக்கும்படி உவமையாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. 1 இரா 4<sup>35</sup> மீகா 4<sup>4</sup> சக 3<sup>10</sup> செப் 1<sup>13</sup>. திராட்ச்செடியின் கிழலுக்காகச் சில நாடுகளில் ஜனங்கள் தங்கள் வீட்டு வாசலுக்கு முன்பாக திராடியினால் ஒரு பந்தல்போட்டு அதினமேல் அந்தச் செடியைப் படரவிடுவார்கள். இஸ்ரவேலர் காணாதேசத்தில் பிரவேசித்தபோது பல இடங்களில் நாட்டப்பட்டிருந்த திராட்சத்தோட்டங்களைத் தங்களுக்குச் சொந்தமாக்கிக்கொண்டார்கள். உபா 6<sup>11</sup> யோசு 24<sup>13</sup> நெகே 9<sup>35</sup>.

திராட்சத்தோட்டத்தை நாட்டுகிறதைப் பற்றி ஏசாயா தீர்க்கதரிசி விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். ஏசா 5. அதற்குச் சேதம் வராத படிக்கு வேலி அல்லது சுவர் அவசியம். சங் 80<sup>12</sup>. திராட்ச்பழங்களிலிருந்து ரசம் பிழியும்படி மலைகளில் ஆலைகளை உண்டாக்குவார்கள். திருடராவது நரிகளாவது காட்டுப் பன்றிகளாவது உள்ளேவந்து செடிகளைப் பறிக்காதபடி காவற்காரனுக்கு ஒரு கோபுரம் கட்டுவார்கள். சங் 80<sup>13</sup> உன். பா 2<sup>15</sup> ஏசா 5<sup>1</sup> மத் 21<sup>33</sup>. கனி பழங்கும் காலத்தில் திராட்சத்தோட்ட எஜமானும் அவனுடைய வேலைக்காரரும் தோட்டத்திலே குடியிருப்பார்கள். வசந்தகாலத்தில் செடிகளுக்கு மத்தியில் உள்ள தரை எல்லாம் அதிக கவலையோடு தோண்டி களை நறுக்கிகளை பிடுங்குவார்கள். வேலி 25<sup>5</sup> ஏசா 5<sup>6</sup>. இதைக்குறித்து அஜாகிரையாயிருந்தால், தோட்டம் சீக்கிரத்தில் பாழாய்ப்போம். நீதி 24<sup>30</sup>. சில ஜாதி திராட்ச்பழக் குலைகள் அதிக பெரிதாய் இருக்கும். என் 13<sup>33</sup>. திராட்ச்சக்கனி அமுத்தப்பிறகு குளிக்காலத்தில் திராட்ச்செடியின் இலைகளெல்லாம் உதிருகிறதினால், அக்காலத்திலே திராட்சத்தோட்டங்கள் அலங்காரமற்றுக் கிடக்கும். ஏசா 34<sup>4</sup>. திராட்ச்செடி கனி கொடாவிட்டால் கடவுள் தமது ஜனங்களைத் தண்டிக்கிறான் என்றும் அந்தச் செடிகள் நல்ல பலனைக் கொடுத்தால் அவர் அவர்களை ஆசீர்வதிக்கிறான் என்றும் இஸ்ரவேலர் நம்பினார்கள்.

லேவி 26<sup>1</sup> சங் 78<sup>4</sup> ஏரோ 8<sup>13</sup> ஆப 3<sup>17</sup>. பூர்விககாலத்தில் அத்தேசத்தில் திராட்சப்பழம் அதிகமானதினாலே அத்தேசத்தார் திராட்சரசத்தினால் தேன்போன்ற ஒருவித பாகு செய்துவார்கள். வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற தேன் என்னும் பதம் சில சமயங்களில் இந்தப்பாகைக்குறிக்கலாம். பல இடங்களில் இஸ்ரவேலர் திராட்சச்செடிக்கு உவமிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். எசே 15, 17 அதி. ஏசா 5 அதி. சங் 80<sup>8,14</sup>. பூதர்கள் தங்கள் நாணயங்களின்மேல் திராட்ச இலைபின் உருவத்தை அச்சிடுவார்கள்.

புதிய ஏற்பாட்டிலும் திராட்சச்செடி உவமையாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 20<sup>1</sup> 21<sup>38</sup> யோவா 15<sup>1</sup> வெளி 14<sup>19</sup>.

உபா 32<sup>39</sup>-ல் சொல்லப்பட்ட 'சோதோமில் பயிரான திராட்சச்செடி' தித்திப்பில்லாதது பிரயோஜனமற்றதுமான ஒரு செடியைக் குறிக்கிறது. நல்ல சதைப்பற்றில்லாத இதன் கனிபார்வைக்கு அழகாய் இருந்தாலும் சாப்பிடும்போது சாம்பலாயும் கசந்த மாவையுப்போல இருக்கிறதினால், இது பொதுவாய் உபயோகமற்ற செடியைக் குறிக்கும் என்று நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது.

திராட்சரச ஜாடிகள். Wine Jars.

இக்காலத்தில் வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் சமாரியா என்னும் நாட்டிலே ஆராய்ச்சியைச் செய்து அத்தேசத்தில் அருஸ்துராயனுக்கென்று ஏரோதுராஜாவால் கட்டப்பட்ட ஒரு பெருங் கோவிலைத் தோண்டினபோது அந்தக் கோவிலின் அஸ்திபாங்களுக்குக் கீழாக, இன்னொரு கட்டடம் இருக்கிறதாகக் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள். அந்தக் கட்டடம் ஏறக்குறைய ஒன்றரை 'ஏக்' விஸ் தீரணமுள்ள ஓர் கட்டடமாம். பலமுறை அது ஆகாபின் அரமணியாக இருந்திருக்கலாம் என்று சொல்லுகிறார்கள். அதிலே, திராட்சரசமும், எண்ணெயும் வைக்கப்பட்ட ஜாடிகளையும், இன்னும் சில பாணிகளையும் கண்டுபிடித்தார்கள். ஏரோ 4<sup>13</sup>. அதுவுமன்றி, எபிரெய பாஷையிலே எழுதப்பட்ட ஒரு வித பொருள் அட்டவணை அந்த ஜாடிகளோடிருந்தது; அதாவது, அந்தந்த ஜாடியில் வைக்கப்பட்ட திராட்சரசம் எந்தெந்த இடத்திலிருந்து வந்ததென்றும், யார் யாரால் அனுப்பப்பட்டதென்றும் அந்த அட்டவணையில் எழுதியிருந்தது. ஏறக்குறைய மூவாயிரம் வருஷங்களுக்குமுன் எழுதிய இந்த அட்டவணையவிட, எபிரெய பாஷையில் எழுதப்பட்ட வேறு பழைய எழுத்துக்கள் இதுவரையிலும் எவ்வேயாவது கண்டுபிடிக்கப்

படவில்லை. அந்த அட்டவணையில், வேதாகமத்திலிருக்கும் பல பெயர்கள் காணப்படும். மேலும், அந்தப் பெயர்களில் அநேகம், 'பாகால்' என்னும் பேரோடு சேர்ந்திருக்கும். 1 இரா 16<sup>30-33</sup> 18<sup>18,19</sup> நாம் பார்த்தால், ஆகாப் என்பவன் பாகால் என்கிற தேவதைக்குக் கோவில்களைக் கட்டினதாகவும், அந்தப் பெயர்த்தேவனை வணங்கினதாகவும், அந்தத் தேவதைக்குப் பணிவிடை செய்த அநேக ஆசாரியர்களுக்குச் சம்ரக்ஷணை செய்ததாகவும் காண்கிறோம். ஆகவே, அத்தருணத்தில் அநேகம் பிள்ளைகளுக்குப் பாகால் என்கிற பேர் இடப்பட்டிருக்கும் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. இதுவும், ஆகாபைக் குறித்து வேதத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறதும் மெய் என்பதற்கு, இப்போது கண்டுபிடிக்கப்பட்ட அந்த அட்டவணை ஓர் அத்தாக்கியாகும்.

திராட்சரசமும் மதுபானமும். Wine and strong drink.

1. பெயர்கள். வேதாகமத்தை எழுதினவர்கள் திராட்சரசம் மதுபானம் என்னும் பதங்களினால் மயக்குசெய்யக்கூடிய எவ்விதபானத்தையும் குறிக்கிறார்கள். லேவி 10<sup>9</sup> 1 சாமு 1<sup>15</sup> நீதி 20<sup>1</sup> லாக் 1<sup>15</sup>. வேதாகமத்தில் சொல் வழக்கின்படி 'திராட்சரசம்' என்பது திராட்சப்பழரசத்தையும் 'மது' அல்லது 'மதுபானம்' என்பது மற்ற சாராயங்களையும் குறிக்கும். சில வசனங்களில் 'திராட்சரசம்' என்பது அத்திப்பழரசத்தினால் செய்யப்பட்ட சாராயத்தைக் குறிக்கும். இதற்கு எபிரெய பாஷையில் வழங்கின பதங்களை நாம் விசாரிக்கும்போது பல வசனங்களில் தீரோஸ் (Tirosh) என்னும் ஒரு பதத்தைப் பார்க்கிறோம். அது திராட்சக் குலைகளிலிருந்து பிழிந்தெடுக்கப்பட்டதும் மயக்குச் செய்யாததுமான ரசத்தைக் குறிக்கிறது. இதற்குரிய வசனங்களையெல்லாம் இங்கே எடுத்துக் கூறுதல் நம்மால் இயலாது. உபா 7<sup>13</sup> 11<sup>14</sup> நெகே 10<sup>37</sup> ஏசா 24<sup>7</sup>. இந்தப் பதத்தைப் 'புதுத்திராட்சரசம்' (New Wine) என்று சொல்வது நல்லது. சில சமயங்களில் பூதர்கள் இதை உடனே சாப்பிடாமல், இதில் லாகிரி உண்டாகும்படி கொஞ்சக்காலம் வைத்திருந்து பிற்பாடு இதைச் சாப்பிடுவார்கள். ஆதலால் ஒளி 4<sup>11-12</sup>ல் தீரோஸ் என்பதற்கு மயக்கம் கொடுக்கும் 'மதுபானம்' என்று சொல்லியிருக்கிறது.

பலவிதமான திராட்சரசமும் அவற்றைக் குறிக்கும் பல பதங்களும் உண்டு. இவற்றின் வித்தியாசம் நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரி



## திராட்சரசமும் மதுபானமும் வேத அகராதி திராட்சரசமும் மதுபானமும்

யாததினால் எல்லாப் பதங்களையும் 'திராட்சரசம்' என்று மொழிபெயர்ப்பது அவசியம் ஆயிற்று. யோவே 1<sup>5</sup> ஆமோ 9<sup>13</sup> ('மதுபானம்') அப் 2<sup>15</sup>, ('கலப்புள்ள சாராயம்') நீதி 23<sup>30</sup>, திராட்சரசத்தை 'திராட்சப்பழங்களின் இரத்தம்' என்று எபிரெயர்கள் உவமையாகச் சொன்னார்கள். ஆதி 49<sup>11</sup> மத் 26<sup>39</sup> உபா 32<sup>14</sup> எஸ்ரு 6<sup>9</sup> தானி 5<sup>1</sup>.

2. திராட்சரசம் இறக்கும் விதம். திராட்சச்செடி அதிக செழிப்பாய் விருத்தியாகும். காணுந் தேசத்தில் ஏராளமான திராட்சத்தோட்டங்கள் உண்டு. 2 இரா 18<sup>39</sup>, (திராட்சச்செடி காண்க). அந்தத் தேசத்தில் அநேக நாடுகள் பாழாய்க்கின்றதினால் முன்போல செழிப்பான திராட்சத் தோட்டங்கள் தற்காலத்தில் அங்கே இல்லாவிட்டாலும், அந்தத் தோட்டங்களைக் காக்கும்படி கட்டப்பட்ட கோபுரங்களின் அஸ்திபாங்களும் திராட்சரசம் இறக்கும்படி வைத்திருந்த ஆலைக்கற்களும் அத்தோட்டங்கள் முன்னே இருந்த ஸ்தலத்தைக் காட்டுகின்றன. மேலே பெரிதும் கீழே சிறிதுமான இரண்டு சிறிய தொட்டிகள் இந்த ஆலைக்குச் சாதாரணமாய் உண்டு. பெரிய தொட்டியில் திராட்சக்கனிகளைப்போட்டு, காலால் யிதித்து ரசம் வாய்க்காலின் மூலமாய்க் கீழ்த்தொட்டியில் பாயும்படி செய்து சக்கையை ஒருவித செக்கிலே போட்டு ஆடடி மீதியான ரசத்தையும் இறக்குவார்கள். சில சமயங்களில் இரண்டு மூன்று தொட்டிகள் இருக்கும். 'ஆலையை யிதிக்கிறதை'ப்பற்றி வேதாகமத்தில் அநேக வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 5<sup>9</sup> 63<sup>3</sup> நெகே 13<sup>15</sup> வெளி 14<sup>20</sup> 19<sup>15</sup>.

கீழ்த்தொட்டியில் விழுந்த புதரசத்தை மொண்டு துருத்திகளிலாவது பெரிய ஜாடிகளிலாவது வைத்துவைப்பார்கள். ஆகாய் 2<sup>16</sup> மத் 9<sup>17</sup>. ரசம் பொங்கும்போது சில சமயங்களில் துருத்திகள் கிழிந்தும் ஜாடிகள் வெடித்தும்போம். (திராட்சரச ஜாடிகள் காண்க). இது பொங்கிவெறிகொடுக்கும் தன்மை யடைந்தபின்பு, இதை வடிகட்டி சிறு துருத்திகளிலும் ஜாடிகளிலும் அடைத்து வைத்துக்கொள்ளுவார்கள். மத் 23<sup>34</sup> ஏசா 25<sup>6</sup> ஏரே 4<sup>19</sup>. பிரயாணம் செய்கிறவர்கள் தங்களுக்கு வேண்டிய திராட்சரசத்தை துருத்திகளில் கொண்டுபோவார்கள். யோசு 9<sup>4</sup>.

திராட்சரசத்தை நெடுங்காலம் வைத்திருக்கவேண்டுமானால் அதை ஜாடிகளில் வார்த்து முத்திரைபோட்டு பண்டகசாலைகளில் அதை வைத்திருப்பார்கள். 1 நாளை

27<sup>7</sup>. லீபேனோன், கெல்போன் என்னும் நாடுகளிலிருந்துபோப்போன திராட்சரசம் வரும். ஏசே 27<sup>18</sup> ஒசி 14<sup>1</sup>.

3. வேறு ரசபானங்கள். அத்திப்பழத்திலிருந்து ரசம் செய்யும்முறை பாயிலோனியர்களுக்கு நன்றாய்த் தெரிந்திருந்ததினால், எபிரெயர்களுக்கும் அது தெரிந்திருக்கும் என்று நினைக்கலாம். அத்தேசங்களில் ஜனங்கள் திராட்சரசம் செய்யும் முன்னே அத்திப்பழங்களிலிருந்து ரசம் செய்தார்கள். இறையல்லாமல் மாத்தளம்பழத்திலிருந்தும் ஒருவித ரசம் எடுத்தார்கள். உண். பா 8<sup>9</sup>.

4. மதுபான மயக்கம். எபிரெயர் உபயோகித்த திராட்சரசத்தில் வெறியுண்டாக்கும் வாசிரி அவ்வளவு இல்லாததினால் அவர்கள் இதை வழக்கமாய்ச் சாப்பிட்டும் அவர்களுக்குள்ளே வெறிமயக்கம் உண்டாவது அபூர்வம். அதிக வெறிமயக்கம் உண்டாகும்படி பலவிதமான சாராயங்களைக் கலந்து வைக்கிறத பெரிய குற்றம் என்று ஏசாயா தீர்க்கதரிசி கண்டிக்கிறான். ஏசா 5<sup>39</sup>.

சில சமயங்களில் திராட்சரசத்தில் கந்தவர்க்கம் கலந்திருக்கும் உண். பா 8<sup>9</sup>. மதுபானங்கூடித்து வெறிகொள்ளுவது துர்வழக்கம் என்று தீர்க்கதரிசிகள் சொல்லுகிறார்கள். ஏசா 5<sup>11</sup> 28<sup>1</sup> நீதி 20<sup>1</sup> 23<sup>31, 39</sup> ஒசி 4<sup>11</sup> ஆப 2<sup>15</sup>. பிந்தின காலங்களில் சிலுவையில் அறையுண்டோரின் அகோர வேதனையைத் தணிக்கும்படி ரோமாபுரி முதலிய ஸ்தலங்களிலுள்ள சில பரோபகாரிகள் குற்றவாளிகள் விஷயத்தில் பரிதாபம்கொண்டு, அவர்கள் சிலுவையில் இருக்கும்போது, மயக்கமடைந்து, ஸ்மரணையற்று, அதிக உபத்திரவம் இல்லாமல் உயிர் நீங்கும்பொருட்டு, கந்தவர்க்கம் கலந்த திராட்சரசத்தை அவர்களுக்குக் குடிக்கக் கொடுத்தார்கள். இயேசு அவ்வித மரணமடைய விரும்பவில்லை, மாற் 13<sup>34</sup> மத் 27<sup>34</sup>.

5. திராட்சரசம் சாப்பிடும் வழக்கம். திராட்சரசத்தை சாப்பிடாதபடி பொருத்தனை செய்துகொண்ட கசரேயர், ரோகாயி யர் முதலியவர்களைத் தவிர எபிரெயர் எல்லாரும் திராட்சரசத்தைச் சாப்பிடுவார்கள். ஆசாரியர்கள் தங்கள் முறைமையின்படி தேவாலயத்தில் பணிவிடை செய்துவரும் காலத்தில் திராட்சரசம் அருந்தக்கூடாது. ஏரே 35<sup>14</sup> தானி 1<sup>8</sup> லேவி 10<sup>9</sup>. திராட்சரசம் தேவாலயத்தில் மற்றப் பலிகளோடு செலுத்தப்பட்டது. யாத் 29<sup>40</sup> எண் 6<sup>3</sup> 15<sup>5</sup>.

6. மதுபான கண்டனம். திராட்சரசத்தின் மூலமாய்வந்த கெடுதிகளைப்பற்றி வே

தாகமத்தில் பல இடங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 9<sup>1</sup> 19<sup>31</sup> 1 சாமு 25<sup>3</sup> 2 சாமு 13<sup>38</sup> 1 இரா 20<sup>13</sup> எஸ்தர் 1<sup>10</sup> தாணி 5<sup>33</sup> வெளி 17<sup>3</sup>. திராட்சரசத்தைப்பற்றி உவமையாய்ச் சொன்னவைகள்:—

பரியாசம் செய்யும். நீதி 20<sup>1</sup>. மனமயக்கம், துக்கம், வழிதப்புதல் முதலியவற்றை விளைவிக்கும். நீதி 23<sup>39</sup> ஏசா 5<sup>3</sup> 28<sup>1</sup> 56<sup>13</sup> ஒசி 4<sup>11</sup> 7<sup>3</sup> ஆமோ 6<sup>6</sup> யோவே 3<sup>3</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் திராட்சரசம் குடிப்பதைப்பற்றிய எச்சரிப்புகள் உண்டு. ரோ. 14<sup>13</sup> 1 கொரி 8<sup>5</sup> 1 திமோ 3<sup>3</sup>. இந்த வசனங்களில் அடங்கிய கருத்தின்படி, கிறிஸ்தவர்கள் அதைச் சாப்பிடுகிறதினால் தங்கள் சரீரத்துக்கு நேரிடக்கூடிய கெடுதி இல்லாவிட்டாலும், அதினால் உண்டாகக்கூடிய நன்மை இல்லை என்றும் அது அநேகருக்கு இடமலாய் இருக்கிறது என்றும் அறிந்து, அதைச் சாப்பிடாமலிருப்பதும் மற்றவர்களுக்கு அதைக் கொடாமலிருப்பதும் கிறிஸ்தவ ஆசாரத்துக்கு இசைந்திருக்கிறது என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள்.

தறிப்பு.—2 சாமு 6<sup>19</sup> 1 நாளா 16<sup>3</sup> ஒசி 3<sup>1</sup> உன். பா 5<sup>3</sup>—ல் சொன்ன 'திராட்சரசம்' என்பதற்குப் பதிலாக, 'திராட்சப்பழ அடை' என்று சொல்லவேண்டும்.

திராணி. Ability. 1 கொரி 10<sup>13</sup>.

திராத்தியர். Tirathites. வேதபாரசுகில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 2<sup>55</sup>.

திரிகிறு. Wander. எரோ 2<sup>20</sup> யோபு 15<sup>33</sup> 1 திமோ 5<sup>13</sup> எபி 11<sup>37</sup>.

திரிகை. Wheel. எரோ 18<sup>3</sup>. குயவன், மண்பாண்டம் காண்க.

திரிபேனும், திரிபோசானும். Tryphaena and Tryphosa. இவர்கள் பெயர்களின் அர்த்தத்தை நாம் விசாரித்தால் செல்வமாய் வாழ்ந்தவள் என்று அர்த்தம். இந்த அர்த்தமுடைய பெயரை யுடைத்தாயிருந்தாலும் இவர்கள் மகா கஷ்டத்தோடு ரோமப்புரியிலுள்ள சபையில் ஆண்டவருக்காகப் பணிவிடை செய்தார்கள். ரோ 16<sup>13</sup>. அக்காலத்து ரோம ராயின் ஊழியக்காரர் அடக்கம்பண்ணப்பட்ட கல்லறைகளில் ஒன்றிலுள்ள கற்பலகையின்மேல் திரிபேனாளின் பெயர்கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறதினால், இவள் ராயனுடைய ஆரமணியிலுள்ளவர்களில் ஒருத்தி என்று நினைக்க இடமுண்டு. பிலி 4<sup>29</sup>. கிரேக்க இலக்கணத்தில் தேநின்வர்கள் கிரேக்க இலக்கணத்தின்படி இவர்களுடைய பெயர்கள் இவர்கள் கூடப்பிறந்த சகோதரிகள் அல்ல

லது இனத்தார்கள் என்று குறிக்கிறது என்றும் அப்பிராயம் கொண்டிருக்கிறார்கள்.

திரிபோசான். Tryphosa. ரோ 16<sup>13</sup>. திரிபேனா. காண்க.

திரியா. Tiria. 1 நாளா 4<sup>14</sup>.

திரியேகத்துவம். Trinity.

I. திரியேகத்துவமாவது என்ன:

1. இந்தக்கொள்கை பரிமாசுரியம். சபாவ புத்தியினால் கடவுளிருக்கிறாரென்றும், அவர் பற்பல இலட்சணங்களை உடையவரென்றும் அறிந்துகொள்ளக்கூடாதுவரும், சபாவ புத்தியினால் கடவுளின் தத்துவம் அல்லது அவருடைய தன்மை (God-head) இன்னதென்று அறிந்துகொள்ள முடியாது. கடவுள் ஒருவரே என்பது சந்தேகமற்ற விவகாரமானாலும், அந்த ஒருமையைப் பற்றி (unity) பூரணமாய் உணர்வது அரிது.

கடவுளாகிய பொருள் (being) அல்லது வஸ்து இன்னதென்றும், அவருடைய முக்கியமான தன்மை (essence) இன்னதென்றும், சபாவ புத்திக்கு எட்டவே மாட்டாது. நாம் பஞ்சேந்திரியத்தினால் அறிந்துகொள்ளுகிற அநேக வஸ்துக்களின் தன்மையே இன்னதென்று நமக்குத் தோன்றாமலிருக்கும்போது ஆதிப்பொருளாகிய கடவுளினுடைய தன்மை இன்னதென்று நமக்கெளிதாய் விளங்குமோ? 'வானத்துக்கேறி இறங்கினவர் யார்? காற்றைத் தமது கைப்பிடிசளில் அடக்கினவர் யார்? தண்ணீர்களை வஸ்திரத்திலே கட்டினவர் யார்? பூமியின் எல்லைகளையெல்லாம் ஸ்தாபித்தவர் யார்? அவருடைய நாமமென்ன? அவர் குமாரனுடைய நாமமென்ன? அதை அறிவாயோ?' நீதி 30<sup>4</sup>.

கடவுளினுடைய தன்மை சிற்றறிவாளராகிய நம்முடைய புத்திக்கு விஷயமாகாததாய் இருக்கிறபடியால், வேதத்தின் மூலமாய் அவருடைய தன்மையைக் குறித்து நமக்கு அறிவித்ததையே உண்மையோடும் பத்தியோடும் நாம் அங்கீகரிக்கவேண்டும். அவருடைய சபாவத்தைக்குறித்து அறிவித்ததாவது: 'தேவன் இருக்கிறவராக இருக்கிறேன்' என்றார். யாத் 3<sup>14</sup>. 'தேவனுடைய அந்தரங்க ஞானத்தை நீர் ஆராய்ந்து சர்வவல்லவருடைய சம்பூரணத்தை நீர் அறியக்கூடமோ?' யோபு 11<sup>7</sup>. 'இஸ்ரவேலே கேள் நம்முடைய தேவனாகிய கர்த்தர் ஒருவரே கர்த்தர்.' உபா 6<sup>4</sup>. 'தேவன் ஆவியாய் இருக்கிறார், அவரைத் தொழுதுகொள்ளுகிறவர்கள் ஆவியோடும் உண்மையோடும் தொழு

வேண்டும்.' யோவா 4<sup>24</sup>. 'நித்தியமும் அழிவில்லாமையும் அதரிசனமுமுள்ள இராசனுமாய் அவரைத் தொழுதுகொள்ள ஒருவராக ஞானமுள்ள தேவனுமாயிருக்கிறார்.' 1 தீமோ 1<sup>17</sup>. இப்படி ஏகத்துவமாய் இருக்கிறவரைக்குறித்து அவர் திரியேகத்துவமாய் இருக்கிறார் (Trinity) என்று சொல்வது பரமரகசியமானாலும் நாம் மிகுந்த வணக்கத்தோடும் விசுவாசத்தோடும் அன்போடும் அதை அங்கீகரிப்பதே நமது கடமை. மற்றப்படி 'அண்டரண்டல் கடந்து நிற்கின்ற ஜோகி' ஆகிய கடவுளின் தன்மையை யார் அறிந்து சொல்வார்?

நித்தியனே! காலத்தினதழிவின்

நிலையது மாறுபாடு நெறியும்

நீ குணமாரும். சராசரப் பொருட்கு நிலப்புள பொருளெனும் பெரியோய், உத்தமனே! நீ தனிக் கடவுளாம். இவ் குமைவிடத் தேவனு மில்லை.

உறர் திரியேக சுவாமியே! மகிமை யுள்ளநின் சமூகமே பொதுவாய் எந்திசை மேலி நின்றவற் சலமாய், யாவையுந் தழுவி நிச்சயமாய் [கொண் இரங்கி, ஆதரித்தே, நடத்தி, ஆண்டு டுடைவிடா திருந்து நீ வாழ்வாய். பத்தர்க ளுளையேகடவுளென்றுரைப்பார். பகாவே நென்னையு மறியார். பாவிக ளுளையே யறியவும் அப்பாற் பார்க்கவும் மகியினை யுளரோ.

2. இந்தக் கொள்கையின் பொருளாவது: கிறிஸ்தவ வேதசாஸ்திரிகள் இந்தப் பரமரகசியத்தைப்பற்றிய ஆக்ஷேபினைகளை நிராகரிக்கும்படி செய்த வரையறுப்பு வாக்கியங்கள் அநேகம். இவைகளில் இரண்டுமட்டும் சொல்வது போதும்.

(i) 'பொதுவான விசுவாசமாவது, ஏகதேவனைத்திரித்துவமாகவும், திரித்துவத்தைஏகத்துவமாகவும் வணங்கவேண்டும் என்பதே. தேவத்துவமுள்ளவர்களைக் கலவாமலும், தேவத்துவத்தைப்பிரியாமலும் இருக்கவேண்டும். பிதாவானவர் ஒருவர், குமாரனவர் ஒருவர், பரிசுத்தஆவியானவர் ஒருவர். ஆளுமும் பிதாவுக்கும் குமாரனுக்கும் பரிசுத்தஆவிக்கும் ஒரே தேவதன்மையும் சமமகிமையும் சமநித்திய மகத்துவமும் உண்டு' என்று அதனாசிய (Athanasius) என்பவனின் விசுவாசப்பிரமாணம் சொல்லுகிறது. (III. 8. கீழே காண்க.)

(ii) ஆங்கிலேய நிருச்சபை வேதசித்தர்தப் பிரமாணங்கள்: 'ஜீவனுள்ள ஒரே மெய்த்தேவன் உண்டு. சரீரம் இல்லாதவர்,

பருக்கப்படாதவர், அளவில்லாத வல்லமையும் ஞானமும் கிருபையும் உள்ளவர். காணப்படுகிறதும் காணப்படாததமாகிய சகலத்தையும் கிருஷ்டித்துக் காப்பாற்றுகிறவர். இந்த ஒரே தேவத்துவத்தில் ஒரே தன்மையையும், வல்லமையையும், நித்தியத்துவத்தையும் உடைய பிதா குமாரன் பரிசுத்தஆவியாகிய மூவர் உண்டு.' (Articles of Religion 1)

II. புதிய ஏற்பாட்டில் இந்தக் கொள்கையைப்பற்றிக் கூறியது.

1. புதிய ஏற்பாட்டில் அடங்கிய போதனை. திரியேகத்துவத்தைப்பற்றிப் புதிய ஏற்பாட்டில் கூறப்பட்டுள்ள விஷயங்களை நாம் விசாரித்தால் அவை பத்து எனக் காண்போம்.

(i) சதாகாலமாய்ப் பிதாவானவராகிய ஒரே கடவுள் இருக்கிறார்.

(ii) அவரோடு சதாகாலமாய்ப் பரிசுத்தாவியானவர் இருக்கிறார்.

(iii) அவருடன் அவருடைய ஒரே போன குமாரன் அறிவும் மகிமையும் பொருந்தினவராய் சதாகாலமாய் இருக்கிறார்.

(iv) காலம் கிறைவானபோது குமாரன் மனித அவதாரமாயும் தாழ்மையாயும் உலகத்தில் பிரவேசிக்கச் சித்தங்கொண்டு பிதா பரிசுத்தாவி என்பவர்களால் அனுப்பப்பட்டார். மத் 1<sup>18</sup> லாக் 1<sup>35</sup> யோவா 1<sup>14</sup> பிலி 2<sup>7</sup>.

(v) அவர் இவ்விதமாய் வருவது மனுஷர்களுடைய இரட்சிப்பின் பொருட்டே. அவர் வரும்முன் பிதாவினுடைய அன்பு மனுஷர் பேரில் இருந்தது, அவர் போனபின்பு பரிசுத்தாவியின் ஊழியம் அவர்களுக்குக்கிடைக்கிறது.

(vi) குமாரன் மனுஷரை மீட்கும்படி செய்யும் ஊழியத்தில் பரிசுத்தஆவி அவருக்கு அளவற்ற உதவிபுகிறார்.

(vii) தாழ்மையையும் மாணத்தையும் கல்லறையையும் அடைந்த குமாரன் உயிர்த்தேமுதலையும் மகிமையையும் பெற்றவராய்ப் பிதாவினிடத்துக்கு ஏறினர். பரிசுத்தாவியானவர் இதிலே உடன் ஊழியராய் இருக்கிறார். 1 பேது 3<sup>18</sup>.

(viii) குமாரன் இவ்விதமாய்ப் பிதாவினிடத்திலிருந்து அனுப்பப்பட்டு, சாத்தானுடைய அதிகாரத்தை ஜெயித்து, உத்தம வரமாகிய பரிசுத்தஆவியையும், அவருக்குள்ளான சகல தெய்வீக வரங்களையும் மனுஷர்களுக்காகப் பெற்றுக்கொண்டு, தாம் செய்த மீட்பிலே மனுஷர்களும் பங்கு பெறும்படி.

பரிசுத்தாவியாணவரை இங்ஙனம் வகுத்திலே அனுப்பிவைத்தார்.

(ix) திருச்சுபைக்கும் பிதாவுக்கும் மந்தியஸ்தராய் இருக்கிற இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய் மீட்டும், பரிசுத்தாவியின் மூலமாய் உத்தம ரூபமும் வருகிறது.

(x) கடைசியில் குமாரன் திரும்புவதற்கு நியாயத்தின்படிச் செய்து, தமது ராஜ்யத்தைப் பிதாவினிடத்தில் ஒப்புக்கொடுப்பார். 1 கொரி 15:28-29.

2. புதிய ஏற்பாட்டில் இந்தக் கொள்கையை ரூசுப்படுத்தும் சில வாக்கியங்கள்.

கடவுள் ஒருவராயிருக்கிறதன்மையினை, மூவராயிருக்கிறார் என்று ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் அப்பிராயம் கொண்டார்கள். அம்மூவரும் மூன்று தேவர்களல்ல, ஒரே தேவனாயிருக்கிறார் என்று புதிய ஏற்பாட்டில் பல வேத வாக்கியங்களினால் விளங்குகிறது.

(i) 'இயேசு பரமண்டலத்திற்கு எழுந்து போகிறதற்கு முன்னே அவர் தம்முடைய சீஷர்களை நோக்கி: நீங்கள் பிதா, குமாரன் பரிசுத்தஆவியின் நாமத்திலே அவர்களுக்கு ரூனஸ்நானம் கொடுங்கள் என்று கட்டளை விட்டார்.' மத் 28:19.

ரூனஸ்நானத்திலே நாம் தேவனுக்குப் பணிவிடைக்காராக நம்மை ஒப்புக்கொடுத்து வருகிறோமே. இந்த வாக்கியத்திலே நாம் நம்மைப் பிதா குமாரன், பரிசுத்தஆவியாகிய மூவருக்கும் ஒப்புவிக்கவேண்டும் என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் தேவன் ஒரேவிதமான தன்மையையுடைய மூவராகவே இருக்கவேண்டும். இல்லாவிட்டால் நாம் நம்மைப் பிதாவாகிய தேவனுக்குமாத்திரமல்ல. தேவன் அல்லாத வேறு பேர்களுக்கும் ஒப்புக்கொடுக்கிறதாயிருக்குமே.

(ii) 'சுத்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின்னுடைய கிருபையும் தேவனுடைய அன்பும் பரிசுத்தஆவியின்னுடைய ஐக்கியமும் உங்களுள்வரோடுங்கூட இருப்பதாக' என்று பவுல் அப்போஸ்தலன் எழுதியிருக்கிறார். 2 கொரி 13:13. இந்த வாக்கியத்தினாலும் தேவன் மூவராயிருக்கிறார் என்று தோன்றுகிறது. அல்லவென்றால் தேவனைத்தவிர வேறொருவர் கிருபையைக் கொடுக்கிறார் என்றும், வேறொருவருடனே நாம் ஐக்கியப்படலாம் என்றும் நினைக்கவேண்டியதாயிருக்கும். அப்படி நினைக்கக்கூடாதே.

(iii) நான் என்னைக்குறித்துச் சாட்சிகொடுக்கிறவனாயிருக்கிறேனென்றும் என்னை அனுப்பின பிதாவும் என்னைக்குறித்துச் சாட்சி கொடுக்கிறாரென்றும் பரிசுத்தஆவியும்

வரும்பொழுது என்னைக்குறித்துச் சாட்சி கொடுப்பாரென்றும் இயேசுகிறிஸ்துவாதர் சொல்லியிருக்கிறார். யோவா 8:17-18 15:26 1 யோவா 5:1. இதிலே தேவன் மூவராயிருக்கிறாரென்று விளங்குகிறது.

3. இந்தக் கொள்கையை விளக்கும் உபமானங்கள்.

ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் பலவிதமான உபமானங்களினால் திரியேசத்துவத்தைக் குறித்துச் சொன்னார்கள். மனிதர்களுக்குள்ளே மூன்று ஆட்களுக்கு மனுஷ சுபாவம் ஒரேவிதமாய் எப்படி உண்டோ, அப்படியே திரியேசத்துவத்திலும் வேறு தத்துவ சுபாவம் கனையல்ல, ஒரே தத்துவத்தை (essence) யுடைய மூவரும் நம்முடைய சொற்ப புத்திக்குத் தோன்றும்படியாக மூன்று ஆட்களாய் இருக்கிறார்கள் என்றும்; (persons, hypostases, subsistences,) சத்தி, (power,) புத்தி, (reason,) சித்தம் (will,) ஆகிய திரி குணங்கள் ஏகமனைத்துக் குறித்தாய் இருக்கிறதுபோல தேவத்துவத்திலும் ஒரே தத்துவமூன்று இருக்கிறார்கள் என்றும்; சூரியனில் அசைவு, ஒளி, வெப்பம் ஆகிய திரி குணங்களிருப்பதுபோலத் திரியேசத்துவத்திலும் மூவர் இருக்கிறார்கள் என்றும் உபமானமாய்ச் சொன்னார்கள். வேறு சிலர் கடவுள் இருவ்குடிப்பு, இரட்சிப்பு, சுத்திகரிப்பு ஆகிய மூன்று தொழில்களினால் மூவராயிருக்கிறார் என்றார்கள். இவைகள் உபமானங்களையொழிய அவர் தன்மையை விளக்குவதற்கும் திருஷ்டாந்தங்களல்ல. 'இப்படியிருக்கத் தேவனை யாருக்கு ஒப்பிடுவீர்கள்? எந்தச் சரயிலை அவருக்கு ஒப்பிடுவீர்கள்?' ஏசா 40:18 46:5. திரியேசத்துவத்திலே மூன்று ஆட்களிருக்கிறார்களென்பது அநேகருக்கு விளங்காமையால் அவர்கள் அதைப்பற்றி விபரீத அர்த்தங்களைக் கொள்ளுகிறார்கள். ஆன் (person) என்பது நான், நீ, அவன் என்ற தன்மை, முன்னிலை, படர்க்கைக்குரிய புத்தி சித்தமுன்ன உயர்திரிணப் பெயராலாவும், கடவுளின் தொழில் முதலியவற்றில் திரியேசத்துவத்தில் வித்தியாசம் நாம் காண்பிக்கக்கூடும் மெழிய தேவத்துவத்தில் வித்தியாசம் காண்பிக்க முடியாது. அப்படிச் சொல்வோமாகில் திரியேசத்துவத்தை ஏகத்துவமில்லாத திரித்துவம் ஒத்தவோம். அந்த கோக்கம் வேதத்தோடு ஒத்துவராது. (அறியாநர், சுபெல்லியாநர் சோசீனியர் காண்க.)

III. இந்தக் கொள்கையின் சரித்திரம்.

கவனிப்பு.—(1.) முற்காலங்களில் வேத சாஸ்திரிகள் திரியேசத்துவத்தைப்பற்றிய

கொள்கையை யூதர்கள் ஏற்றுக்கொண்டார்கள் என்று நம்பி, அதைச் காட்டும்படி பின்வருகிற வசனங்களை எடுத்துக் கூறினார்கள்:—

(a) கர்த்தருடைய புஸ்தகத்திலே தேடி வாசியுங்கள்; அவருடைய வாய் இதைச் சொல்லிற்று; அவருடைய ஆவி அவைகளைச் சேர்க்குமென்று கர்த்தர் திருவுளம்பற்றியிருக்கிறாரென்று சொல்லியிருக்கிறது (ஏசா 34<sup>16</sup>). இந்த வாக்கியத்திலே அம்மூவரில் ஒருவர் பேசியிருக்கிறார். அவர் பிதாவையும் அவருடைய ஆவியையும் குறித்துப் பேசியிருக்கிறார். இதினாலே தேவன் மூவரென்று விளங்குகிறது.

(b) கர்த்தராகிய ஆண்டவரும் அவருடைய ஆவியும் என்னை அனுப்பினாரென்று கர்த்தர் திருவுளம்பற்றியிருக்கிறாரென்று சொல்லியிருக்கிறது (ஏசா 48<sup>16</sup>). இதிலே வார்த்தையானவர் பேசியிருக்கிறார். ஆதலால் இதினாலேயும் மூவரென்பது விளங்குகிறது.

(c) கர்த்தருடைய வார்த்தையினால் வானங்களும், அவருடைய வாயின் சுவாசத்தினால் அவைகளின் சர்வசேனையும் உண்டாக்கப்பட்டதென்று தாவீது சொன்னார். சங் 33<sup>6</sup>.

இதிலே சொல்லியிருக்கிற வார்த்தையானவர் கிறிஸ்துவையும், சுவாசமானது பரிசுத்த ஆவியையும் குறிக்கின்றன. அவ்விரண்டும் தேவனுடையதென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆனதால் தேவன் மூவராயிருக்கிறாரென்று இதினாலேயும் விளங்குகிறது.

(d) (i) மேலும் எபிரேயபாஷையில் தேவலக்ஷணங்களைக் குறிக்கிற அவருடைய பெயராகிய எலோகிம் (Elohim) என்பது பன்மைப் பெயராய் இருப்பதும் அந்தப் பன்மைப் பெயர் சில வசனங்களில் பன்மை வினைச்சொல்லோடேயும் வேறு அநேக இடங்களில் ஒருமை வினைச்சொல்லோடேயும் கூட்டப்பட்டிருப்பதும் யூதர்கள் மேற் சொன்ன கொள்கையுடையவர்களாயிருப்பதற்கு ஏதுவாயிருந்தன. இவ்விதமாக 'மது சாயவாகவும் மது ரூபத்தின்படியேயும் மனுஷனை உண்டாக்குவோமாக' (ஆதி 1<sup>26</sup>) என்ற வசனத்தைப்போல பல வசனங்களில் தேவன் தன்மைப் பன்மைப் பெயரைப் பிரயோகிப்பதைப் பார்த்து, இதுவும் இந்தக் கொள்கைக்கு அந்தாட்சியாய் இருக்கிறது என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் கினைத்தார்கள்.

(ii) எபிரேய பாஷையின் ஈடையையும் சீரியா அசீரியா முதலிய தேசங்களில் வழங்கின மற்ற பாஷைகளின் வழக்க ஈடையை

யும் நன்றும் ஆய்ந்தறிந்த தற்காலத்த வேத சாஸ்திரிகளோ, மேலே காட்டிய இலக்கணக் குறிப்பு இந்தக் கொள்கையைக் குறிக்கிறதில்லை என்றும், எலோயிம் என்னும் பெயர்ச் சொல் பன்மையாய் இருப்பதும் சில இடங்களில் பன்மையோடு சேர்க்கிறிருப்பதும் எபிரேய பாஷையின் ஈடையேயன்றி வேறல்ல என்றும், அந்த உயர்திரிணப் பன்மை மேன்மையைமட்டும் குறிக்கிறதென்றும் கூறுகிறார்கள்.

2. பழைய ஏற்பாட்டிக்குக் காலம். யூதர்கள் கடவுளின் தன்மையைக் குறித்துக்கொண்டிருந்த அபிப்பிராயங்கள் அனைத்தையும் சுருக்கமாகச் சொல்லுவதற்கும் இந்த அகராதியில் இடம் இல்லாததினாலும், சில விஷயங்களைமாதிரி இங்கே எடுத்துக்காட்டுவோம். முதலிலே, பாபிலோனியர், அசீரியர், பெலிஸ்தர் முதலியவர்களைப்போலவே, எபிரேயர்களும் யேகோவாவைப்போல பாகால் அஸ்தரோத் முதலிய அநேக தேவர்கள் உண்டு என்று நம்பினார்கள். மோசேயின் மூலமாய் இவர்கள் யேகோவாவைப்பற்றி நற்போதனைகளை அடைந்தபோதிலும், யேகோவா தங்கள் தேசத்துக்கே மெலான தேவன் என்றும், யேகோவாவைத் தவிர வேறு அநேக தேவர்கள் மற்ற தேசங்களில் அதிகாரம் உடையவர்களாய் இருக்கிறார்கள் என்றும் அவர்கள் தயவைப் பெறும்படி அவர்களுக்கும் காணிக்கையைச் செலுத்த யேகோவாவுடன் அவர்களுடைய வணங்குவதல்வது என்றும் தீர்மானித்து, அப்படியே பலதடவை செய்துவந்தார்கள்.

தீர்க்கதரிசிகளின் காலமுதல் ஒரே தேவன் உண்டு என்பதின் அர்த்தத்தை எபிரேயர் அறிய வந்தார்கள். சுருக்கமாகச் சொல்ல வேண்டுமானால், அதற்குப் பிற்பாடு தேவனுக்கும் தங்களுக்கும் இடையில் ஒரு மத்தியஸ்தன் இருக்கவேண்டுமென்று விரும்பி 'தேவதூதர்கள்', 'ஞானம்', 'வார்த்தை', 'வெளிப்படுத்தல்', 'யேகோவாவின் தாசன்' முதலிய பதங்கள் வரப்போகிற மெசியாவைக் குறித்தது என்று நம்பிவந்தார்கள். இதைக் குறித்துப் பற்பல விஷயங்களை அவர்கள் அறிந்தவந்தாலும் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றியாவது, பரிசுத்தஆவியைக் குறித்துப் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற கொள்கையைப் பற்றியாவது அவர்கள் ஒன்றும் அறியவேயில்லை. திரியேகத்துவத்தின் மூன்றாம் ஆளாகிய பரிசுத்தஆவியைப் பற்றிய கொள்கை இயேசுகிறிஸ்து அருளின போதனையில் முதல்முதல் தோன்றுகிறது.

3. புதிய ஏற்பாட்டிலே திரியேகத்துவம் என்னும் கொள்கையைப்பற்றி ஒரு வாக்கியத்தில் கூட விபரமாய்ச் சொல்லியிராவிட்டாலும், நாம் மூன்றே எடுத்துக்காட்டிய வாக்கியங்களிலேயும் அப்போஸ்தலர் எழுதின எல்லா ஆகமங்களிலும் அதவே மூல போதனையா யிருக்கிறது. பரி. பவுல் முதலியவர்களுடைய மனதில் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றிய கொள்கை இல்லாவிட்டால், கடவுள் செய்த ஊழியத்தைப்பற்றி அவர்கள் சொன்னவைகளை அறிவது அரிது. ஆனால் அப்போஸ்தலர் இயற்றிய நூல்களில் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றிய மாறுபாட்டில்லாத கொள்கை இருந்தும், ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் அனைவரும் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றி பல அப்பிராயங்களுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள். சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், இரண்டாம் மூன்றாம் நூற்றாண்டுகளில் உள்ள கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் பிதா குமாரன் பரிசுத்தஆவி என்னும் பெயர்களை வழங்கிவந்தாலும் அவர்கள் அப்பெயர்களில் அடங்கிய அர்த்தத்தையும் அம்மூவருக்கு முன்ன சம்பந்தத்தையும் நிதானமாயும் தீர்மானமாயும் விபரிக்கவில்லை. பதிதர்கள் குமாரனுடைய சுபாபத்தைப்பற்றியும் பரிசுத்த ஆவியின் ஊழியத்தைப்பற்றியும் கள்ள உபதேசங்களைப் பிரபலியமாக்கின காலமுதல் திருச்சபையில் சத்திய உபதேசம் நிலைநிற்கவேண்டும் என்று விரும்பினவர்கள் இந்தப் பரம கொள்கையைக்குறித்துப் பொதுவான சங்கங்களில் விசாரணைசெய்து சத்திய உபதேசத்தை நிரணயம் பண்ணி, அந்த உபதேசத்தையே பொதுவான விசுவாசப் பிரமாணங்களுக்குள் அடக்கிப் போதித்துவந்தார்கள்.

கி-பி. 325-ஆம் பிரசுரமான நிகியின் விசுவாசப்பிரமாணத்தில் (Nicene Creed) பிதாவிற்கும் குமாரனுக்கும் இருக்கிற சம்பந்தத்தை விபரித்து கி-பி. 381-ஆம் காண்ஸ்தந்தீன்புரியில் (Constantinople) கூடிய சங்கத்தார் பரிசுத்த ஆவி 'பிதாவிலும் குமாரனிலும் இருந்து புறப்படுகிறவர்' என்பதை உறுதிப்படுத்தி அந்தத் திரியேகத்துவத்திலுள்ள சம்பந்தத்தை மனுஷர்களுடைய அறிவுக்கெட்டினமட்டும் விளக்கிக் காட்டினார்கள். ஏறக்குறைய கி-பி. 500-ஆம் பிரசுரமான அதனாசிய விசுவாசப்பிரமாணம் அதனாசிய என்பவன் இயற்றின விசுவாசப் பிரமாணம் அல்ல. இதை இயற்றினவனுடைய பெயர் தெரியாது. ஆனால் இதை ஐரோப்பாக்கண்டத்தின் மேற்குத் தேசங்களில் இருக்கிற சபைகள் ஏற்றுக்கொண்டது

என்றும், அந்த விசுவாசப்பிரமாணத்தில் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது என்றும் பார்த்து கிறிஸ்தவ சபை 6-ம் நூற்றாண்டு முதல் இதில் சொன்ன உபதேசத்தை அங்கேகித்து வந்தது என்று நம்பலாம். கிரேக்க சபை மேற்குத்தேசங்களிலிருந்த சபையைப்போல பரிசுத்தாவி 'பிதாவிலும் குமாரனிலும் இருந்து புறப்படுகிறவர்' என்று சொல்லாமல், அவர் பிதாவில் இருந்து புறப்படுகிறவராயிருக்கிறார் என்றும்பத்திரம் சொல்லுகிறது. இதில் கிரேக்க சபைக்கும் மேற்கிலுள்ள சபைகளுக்கும் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றிய முக்கிய வித்தியாசம் தோன்றுகிறது.

அக்காலம்முதல் வேதசாஸ்திரிகளிலும் தத்துவ சாஸ்திரிகளிலும் அநேகர் இந்தப் போதனையை விளக்கிக் காட்டும்படி பிரயாசைப்பட்டு தர்க்கசாஸ்திர நூல்களையும் தத்துவசாஸ்திர நூல்களையும் பல தேசங்களிலும் பல பாஷைகளிலும் எழுதியிருந்தாலும் மறைவான இந்தப் போதனை எப்பொழுதும் மறைபொருள்தான் என்று தீர்மானிக்க வேண்டியிருக்கிறது.

திருக்கு. Decelt. எரே 17<sup>9</sup>.

திருச்சபை. The Church. சபை காண்க.

திருஷ்டாந்தம். Example. 1 கொரி 10<sup>6,11</sup> 2 பேது 2<sup>6</sup>.

திருஷ்டி. Divination. மாற் 14<sup>48</sup> லாக் 22<sup>64</sup>. ஜான்திருஷ்டி காண்க.

திருடன், கள்ளன், திருடுகிறது. Thief, Theft, Robber. (a) திருடன். யாத் 22<sup>8</sup> உபா 24<sup>7</sup> யோபு 24<sup>14</sup> நீதி 6<sup>30</sup> 29<sup>34</sup> 30<sup>9</sup> எரே 29<sup>8</sup> 4<sup>37</sup> ஒசி 7<sup>1</sup> ஒப 1<sup>5</sup> மத் 6<sup>19</sup> 24<sup>43</sup> லாக் 12<sup>33,39</sup> யோவா 12<sup>6</sup> 1 கொரி 6<sup>10</sup> 1 தெச 5<sup>3</sup> எபே 4<sup>38</sup> 1 பேது 4<sup>15</sup> 2 பேது 3<sup>10</sup> வெளி 3<sup>3</sup> 16<sup>15</sup>.

(b) கள்ளன். யோபு 30<sup>8</sup> எரே 7<sup>11</sup> எசே 18<sup>10</sup> மத் 21<sup>13</sup> 26<sup>55</sup> 27<sup>38</sup> மாற் 11<sup>17</sup> 14<sup>48</sup> 15<sup>9</sup> லாக் 10<sup>30</sup> 19<sup>48</sup> யோவா 10<sup>1,3</sup> 16<sup>40</sup> 2 கொரி 11<sup>36</sup>. ஆக்கின காண்க.

திருநாட்கள் Holy day. பண்டிகை காண்க.

திரும்புதல். Return. ஆகி 14<sup>17</sup> யாத் 13<sup>17</sup> எண் 10<sup>36</sup> உபா 30<sup>8</sup> ரியா 11<sup>31</sup> யோபு 10<sup>22</sup> சங் 116<sup>7</sup> பி 12<sup>7</sup> எசா 10<sup>31</sup> 35<sup>10</sup> 51<sup>11</sup> 55<sup>7,10</sup> எரே 31<sup>8</sup> ஒசி 3<sup>8</sup> மல் 1<sup>4</sup> எபி 11<sup>15</sup>.

தீரைக்கீலை. Vell. ஆசரிப்புக் கூடாரம், தேவாலயம் காண்க.

தீர்காணு. Tirkannah. காலெப்பின் மகன். 1 ஈனா 2<sup>48</sup>.

**திசை.** Tirzah. [களிப்பு] யோசவா பிடித்த 31 பட்டணங்களில் ஒன்று. முதலாம் பெயரோபெயராம் முதலிய ராஜாக்கள் வாசம் பண்ணின ஓர் அழகான பட்டணம். இது சமாரியா நாட்டில் இருந்தது என்பதைத் தவிர இதைக்குறித்து நமக்கு ஒன்று தெரியாது. யோச 12<sup>24</sup> 1 இரா 14<sup>17</sup> 15<sup>21</sup> 16<sup>5</sup> உன். பா 6<sup>4</sup>.

**திசை.** Tirzah. [களிப்பு] மனசே கோத்திரத்தில் சுதந்தரம்பெற்ற செலோப்பியாத்தின் ஐந்து குமாரத்திகளில் ஒருத்தி. என் 26<sup>33</sup> 27<sup>1</sup> 36<sup>11</sup> யோச 17<sup>3</sup>.

**திர்ஷாதா.** Tirshatha. டெர்சிய பாவைஷியில் திர்ஷாதா என்னும் பதம் முதன்மையுடையவன் அல்லது சங்கை பொருந்தியவன் என்று பொருள்படும். இவன் ராஜாவுக்காக விசேஷித்த உத்தியோகஞ்செய்து அவனுக்குப் பதிலாக அரசாட்சி செய்யும்படி அனுப்பப்பட்ட ஒரு பெரிய அதிகாரி. இந்த அர்த்தங்கொண்ட இப்பெயர் செருபாபேல் என்பவனுக்கும் நெகேமியா என்பவனுக்கும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எஸ்ரு 2<sup>8</sup> நேகே 7<sup>10</sup> 8<sup>10</sup> 10<sup>1</sup>.

**திலியான்.** Dilan. யோச 15<sup>38</sup>.

**தில்காத்திபிநேசர்.** Tilgath Pilneser. பூல் அல்லது தில்காத்திபிநேசர் என்பவனுக்கு இதமறுபெயர். 1 கானா 5<sup>26</sup>. அசீரியா ராஜாக்கள், 10-ம் பக்.—காண்க.

**தில்விய.** Divine. 2 பேது 13<sup>4</sup>.

**திறக்கிறது.** Open. யோபு 41<sup>14</sup> சங் 51<sup>18</sup> 104<sup>28</sup> 105<sup>41</sup> 118<sup>19</sup> நீதி 24<sup>8</sup> 31<sup>8</sup> உன். பா 5<sup>3</sup> எரே 32<sup>11</sup> எசே 37<sup>13</sup> மத் 21<sup>17</sup> யோவா 1<sup>51</sup> 9<sup>10</sup> அப் 16<sup>26</sup> 1 கொரி 16<sup>9</sup> கொலோ 4<sup>3</sup> வெளி 3<sup>8</sup> 5<sup>3</sup> 20<sup>19</sup>.

**திறப்பு.** Breach. எசே 26<sup>10</sup> ஆமோ 6<sup>11</sup>.

**திறவுகோல்.** Key.

1. கதவின் பூட்டுக்குத் திறவுகோல். பூதர்களுடைய வீட்டு வாசல்களிலிருக்கிற கதவுகளுக்கு நமக்கு இருக்கிற இருப்புப் பூட்டுகளைப்போன்ற சிறு பூட்டுகள் இல்லை. வழக்கமாக, அந்தக் கதவைத் திறக்கும்படிக்கும் சாத்தும்படிக்கும் மாத்தினால் செய்த ஒரு பெரிய தாழ்பாள் இருக்கும். இந்தத் தாழ்பாளைத் தன்னுடைய அரை ஊடறுத்துச் செல்லுகிற சில தவாரங்களில், அதற்கு மேலேயிருக்கிற சில ஆணிகள் தாழ்பாளை இழுக்க முடியாதபடி இறங்கிக்கொள்ளும். கதவைத் திறக்கவேண்டுமானால் அந்த ஆணிகளை ஏற்றும்படி மாத்தினால் செய்த திறவுகோலை அவர்கள் உபயோகிப்பார்கள். கதவின் தாழ்பாளை

பாளிலே தவாரங்கள் எப்படி இருக்குமோ அப்படியே இந்தத் திறவுகோலிலும் சில ஆணிகள் இருக்கிறதில், இந்தத் திறவுகோலைத் தாழ்பாளுக்குத் தேடிப் போட்டு ஆணிகளினாலே தாழ்பாளுக்கு ஊடே இறங்கின ஆணிகளை மேலே ஏற்றி தாழ்பாளைப் பின்னாக இழுத்து இப்படியாகக் கதவைத் திறக்கவேண்டும். நியா 3<sup>35</sup> நேகே 3<sup>8</sup> உன். பா 5<sup>4</sup> ஏசா 22<sup>23</sup>. பட்டணங்களுக்கும் கோட்டைகளுக்கும் மாளிகைகளுக்கும் உள்ள கதவுகளின் பூட்டுகள் மிகப் பெரிதாயிருக்கும்.

2. உவமையாக அறிவாகிய திறவுகோல். லூக். 11<sup>35</sup>. தாவீதின் திறவுகோல். வெளி 3<sup>1</sup>.

‘திறவுகோல்கள் என்பதின் அதிகாரம்’ The power of the Keys. கிறிஸ்தவ திருச்சபைச் சரித்திரத்தை நாம் விசாரிக்கும்போது இயேசுகிறிஸ்து பிரதமஸ்தானத்தையும் ஜனங்களை தேவனுடைய ராஜ்யத்தில் பிரவேசிக்கச் செய்கிறதற்கும் தன்னுடைய தற்கும் உரிய சர்வாதிகாரத்தையும் பரி. பேதுரு அப்போஸ்தலனுக்குக் கொடுத்தருளினார் என்னும் அபிப்பிராயத்தை ரோமான் சபையாரும் மற்றவர்களும் கைக்கொண்டு வந்திருக்கிறார்கள் என்று காண்கிறோம்.

மத் 16<sup>18,19</sup>-ல் இயேசு அதைக்குறித்து அருளின வாக்கியமாவது:

மேலும், நான் உனக்குச் சொல்லுகிறேன், நீ பேதுருவாய் இருக்கிறாய், இந்தக் கல்வின்மேல் என் சபையைக் கட்டுவேன்; பாதாளத்தின் வாசல்கள் அதை மேற்கொள்வதில்லை. பரலோகராஜ்யத்தின் திறவுகோல்களை நான் உனக்குத் தருவேன்; பூலோகத்திலே நீ கட்டுகிறது எதுவோ அது பரலோகத்திலும் கட்டப்பட்டிருக்கும், பூலோகத்திலே நீ கட்டவில்லாதது எதுவோ அது பரலோகத்திலும் கட்டப்பட்டிருக்கும்.

இந்தக் கொள்கைக்குத் ‘திறவுகோலின் அதிகாரம்’ என்று வேதசாஸ்திரிகள் பேர் சொல்லுவார்கள். மேற்காட்டிய இவ்வசனங்களை ஆதாரமாகக்கொண்டு, ரோமான் சபையார், பேதுருவுக்கும் அவனுக்குப்பின் ரோமாபுரியிலிருந்த பாப்புகளுக்கும் இந்த அதிகாரம் இருக்கிறது என்றும் பேதுருவும் பாப்புகளும் அவர்கள் ஏற்படுத்தியவர்களும்மாத்திரம் இயேசுகிறிஸ்துவுக்குப் பதிலாக இவ்வகத்திலே அதிகாரம் செலுத்தக்கூடியவர்கள் என்றும் தீர்மானமாய்ச் சொல்லுவார்கள். ஆனால் இவ்வசனத்தை நாம் ஆராய்ந்து பார்த்துப் போது இந்தக் கொள்கைக்கு இங்கே

காரணம் இல்லை என்று அறிவோம். இதைக் குறித்த சில விஷயங்களைக் கவனிப்போம்:-

i. இதில் இயேசுகிறிஸ்து பேதுருவுக்கு அதிகாரத்தை அருளினதையும் பேதுரு தான் பல சபைகளுக்கு அஸ்திபாரகல்லாய் இருப்பதையும், அவன் கிறிஸ்தவ சபையில் பிரதம அதிகாரத்தைச் செலுத்துகிறதையும் நாம் ஒத்துக்கொள்ளவேண்டியதே.

ii. பரி. பேதுரு 'கீர் ஜீவனுள்ள தேவனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து' என்று அறிக்கையிட்டதினாலே அவன்தான் முதல் கிறிஸ்தவன் என்பதை நாம் ஒத்துக்கொள்ள வேண்டும்.

iii. இயேசு பரலோக ராஜ்யத்தின் திறவுகோலை அவனுக்குக் கொடுத்ததினாலே, அவன் தன் ஆண்டவருடைய பொக்கிஷ சாலைக்கு விசாரணைக்காரனாயிருந்து மற்றவர்களைப் போலித்தவனெனும் என்பது சில வேத சாஸ்திரிகளுடைய அபிப்பிராயம். ஓரக் 12<sup>4</sup>.

iv. பரி. பேதுரு பொக்கிஷசாலைக்கு மேல்விசாரணைக்காரனாய் இருந்தாலும் இந்த வசனத்தினாலே அவன் மேல்விசாரணைக்காரனாக அல்ல, வீட்டுவாசல் காவற்காரனாக, இந்தத் திறவுகோலைப் பெற்றுக்கொண்டான் என்பதும், இப்படியே பெந்தெகோஸ்து நாளில் யூதர்களுக்கும் செசரியாவில் புறஜாதிகளுக்கும் பரலோக வாசலைத் திறந்தான் என்பதும் பொதுவான அபிப்பிராயம். அப் 2<sup>4</sup> 10<sup>34</sup> 15<sup>7</sup>.

v. இந்த வசனத்தில் கட்டுவதைப்பற்றியும் கட்டவீழ்ப்பதைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறதினாலே பரி. பேதுரு சபையார் பரிசுத்தசபையில் பிரவேசிக்கிறதற்கும் தன் மார்க்கம் செய்கிறவர்களைத் தூர்த்துகிறதற்கும் அதிகாரம் பெற்றான் என்பது ஒத்துக் கொள்ளவேண்டிய விஷயமே. ஆயினும் அவன் மற்ற அப்போஸ்தலர்களோடும் மூப்பர்களோடும் அந்த அதிகாரத்தைச் செலுத்தினான் என்பதும் நாம் கவனிக்கவேண்டியதே. அப் 15<sup>6</sup> 15<sup>33</sup>.

vi. ஆனால் இவ்விடத்தில் நாம் பார்க்க வேண்டிய ஒரு காரியமும் உண்டு. அது என்னவென்றால், பரலோகத்திலே கட்டி கிறதும் கட்டவீழ்ப்பதமாகிய இந்தச் சிலாகியத்தைப் பெற்றவன் பேதுருமாதிரி அல்ல, மற்ற ஷேர்களும்தான் இதைப் பெற்றிருந்தார்கள் என்று பார்க்கிறோம். மத் 15<sup>18</sup>. மேலும் பரி. பேதுருவுக்குப் பிரதானமான அதிகாரம் இல்லை. அப் 15<sup>33</sup> கலா 2<sup>11</sup>.

பேதுரு யூதர்களுக்கும் புறஜாதியார்களுக்கும் பரலோகராஜ்யத்தின் வாசலைத் திறந்ததேபோலவே, மற்ற கிறிஸ்தவர்களும் அந்த ஊழியத்தை நடத்தி ஜனங்களுக்கு விசுவாசத்தின் கதவைத் திறந்தார்கள். அப் 6<sup>4</sup> 11<sup>19</sup> 13<sup>8</sup> 14<sup>7</sup>.

vii. இவை எல்லாவற்றையும் பார்க்கும் போது, பரி. பேதுருவுக்கிருந்த அதிகாரத்தைக் குறிக்கும்படி இயேசுகிறிஸ்து இந்த வாக்கை அருளினாலும் இவ்வதிகாரமும் சிலாக்கியமும் அவனுக்குமாதிரி இருந்ததென்று சொல்வதற்கு அத்தாட்சி இல்லை.

viii. மேலும் மத் 18<sup>18</sup>-ல் இயேசு அருளின வாக்கு அப்போஸ்தலர்களுக்குமாதிரி அல்ல, ஷேரானவருக்கும் பொதுவாகக் கொடுக்கப்பட்டதினாலே, மெய்க்கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் இதை அடையலாம் என்று நாம் சொல்லமுடியும்.

ix. இயேசு உயிர்த்தெழுந்தபிறகு, பாவங்களை மன்னிக்கிறதற்கும் மன்னியாதிருக்கிறதற்கும் ஷேர்களுக்கு வல்லமை கொடுத்தார். யோவா 20<sup>23</sup>. ஆனால் அவர் இந்த அதிகாரத்தை அப்போஸ்தலர்களுக்குமட்டும் கொடாமல் பொதுவாய்ச் சபையைச் சேர்ந்தவர்களாகிய ஷேர் அனைவருக்கும் பரிசுத்த ஆவியின் மூலமாய் இந்தச் சிலாக்கியத்தைக் கொடுத்தார். கலா 6<sup>1</sup> ஓரக் 24<sup>33</sup> 1 யோவா 2<sup>30</sup>.

நிறுவு. Tyrannus. பரி. பவுல் மூன்று மாசமாக எபேசுப்பட்டணத்தில் பிரசங்கம், பன்னிய காலம் எல்லாம் யூதர்கள் தனக்கு அதிக விசாரதமாய் இருந்தார்கள் என்று கண்டு அவர்களைவிட்டு விலகி திறனு என் பவனுடைய வித்தியாசாலையில் கிறிஸ்தவ சபையை ஸ்தாபித்து அங்கே போதித்தவர்தான் என்று வாசிக்கிறோம். அப் 19<sup>9</sup>. நாம் கிரேக்கபதத்தை விசாரித்தால், இந்த வித்தியாசாலை சிறுபிள்ளைகளுக்காக ஸ்தாபிக்கப்பட்ட பள்ளிக்கூடம் ஆவது அல்லது பெரிய மாணுக்கர்களுக்காக ஸ்தாபிக்கப்பட்ட 'பிரசங்கசாலை' ஆவது குறிக்கலாம். ஆதலால் திறனு ஒரு பள்ளிக்கூடத்திற் உபாத்தியாயராயாவது அல்லது பெரியவர்களுக்கு உபநித்யாசகனாவது இருக்க வேண்டும். அவன் பள்ளிக்கூடத்திற் உபாத்தியாயராய் இருந்தால் அந்தப் பள்ளிக்கூடம் அவன் வீட்டில் ஓர் அறையாய் இருக்கும். அவன் பெரியவர்களுக்கு உபநித்யாசகனாய் இருந்தால் அவனுடைய கலாசாலை அந்தப் பட்டணத்தில் ஓர் அலங்காரமான சபாபண்டமாய் இருக்கும். இவன் கிறிஸ்தவனே இல்லையோ என்பதைப்பற்றித் தெரியாவிட



டாலும் இவன் திறிஸ்தவர்களுக்குச் சத்துரு அல்ல என்பது நிச்சயம்.

தினவு. Ithong. 2 திமோ 4<sup>3</sup>.

திண. Millet. எசே 4<sup>3</sup>. சூகாரம் காண்க.

தின்காபா. Dinhabah. பூர்வீககாலத்து எதோமியரின் ராஜாவாகிய பேலா என்பவனின் மூக்கிய பட்டணம். ஆதி 36<sup>39</sup>.

தின்கிறது. Eat. 1 இரா 13<sup>38</sup> 14<sup>11</sup> சங் 106<sup>30</sup> பிர 5<sup>11</sup> யோபு 40<sup>13</sup> நீதி 30<sup>17</sup> யோவே 14.

தின்பண்டம். Eatables. ஆதி 45<sup>38</sup>. சூகாரம் காண்க.

தி.

தீக்கிது. Tychicus. சின்ன ஆசியாநாட்டில் பிறந்த இவன் பரி. பவுல் எருசலேமருக்குக் கடைசியாகப் பிரயாணம் செய்தபோது அவனுக்குத் தோழனாயிருந்தான். அப் 20<sup>4</sup>. ஆசியாநாட்டிலுள்ள எபேசுமுதலிய சபைகளுக்குப் பவுல் எழுதிய நிருபங்களை இவன் கொண்டுபோனான். எபே 6<sup>21</sup>. அப்படியே கொலோசெ பட்டணத்துக்குப் பவுல் எழுதிய நிருபத்தையும் கொண்டுபோனான். கொலோ 4<sup>7</sup>. பரி. பவுல் ரோமாபுரியில் சிறைச் சாலையிலிருந்தபோது தீக்கிடுவைக் கிரேத் தாந்திவுக்கு அனுப்பும்படியாக யோசனை யாக இருந்தான். தீத் 3<sup>12</sup>. ஆனால் அவன் இவனை எபேசுப்பட்டணத்துக்கு அனுப்பி விட்டான். 2 திமோ 4<sup>13</sup>.

தீக்ரீஸ் நதி. River Tigris. இதேக் கேல் காண்க.

தீகிறது. Blast. ஆதி 41<sup>6,23,37</sup> 2 இரா 19<sup>36</sup> ஏசா 37<sup>37</sup>.

தீக்குருவி. Ostrich. தீக்குருவியைக் குறிக்கிறதற்கு எபிரேய பாஷையில் மூன்று பதங்கள் உண்டு. தமிழ் வேதாகமத்திலும் ஆங்கிலேய A. V. நிருப்புதலிலும் தீக்குருவியைக் குறிக்கும் பதத்தை கோட்டான் அல்லது ஆத்தை (Owl) என்று சில வசனங்களில் மொழிபெயர்த்திருக்கிறது. ஆங்கிலேய R. V. நிருப்புதலிலே தீக்குருவி (Ostrich) என்னும் சரியான பதம் வருகிறது. லேவி 11<sup>16</sup> உபா 14<sup>15</sup> புல 4<sup>5</sup> யோபு 39<sup>13</sup> ஆகிய இந்த வசனங்களில் தீக்குருவி என்னும் சரியான பதத்தைக் காண்கிறோம். யோபு 30<sup>39</sup> ஏசா 13<sup>21</sup> 34<sup>13</sup> 43<sup>30</sup> எசா 50<sup>39</sup> மீகா 1<sup>8</sup>. ஆகிய இவ்வசனங்களில் நாம் வாசிக்கிற 'கோட்டான்' அல்லது 'ஆத்தை' என்பதற்குப் பதிலாகத் தீக்குருவி என்னும் பதம் இருக்கவேண்டும்.

ஆப்பிரிக்கா கண்டத்திலும் அரபி தேசத்திலும் சீரியாவுக்குத் தென் கிழக்கிலுள்ள வனந்தாங்களிலும் தீக்குருவிகள் இருக்கிறது. பெட்டைத் தீக்குருவி தன் முட்டைகளைப் பற்றிக் கவனிக்கிறதில்லை என்று யூதர்கள் நினைத்தார்கள். யோபு 39<sup>13</sup>. ஆனால் இந்தத் தீக்குருவியின் இயல்பைப்பற்றி விசாரித்தறிந்தவர்கள் சொல்லியிருக்கிறதாவது, ஒவ்வொரு ஆன் குருவிக்கும் மூன்று அல்லது நாலு பெட்டைக்குருவிகள் இருக்கும். இவைகள் எல்லாம் ஒன்றுசேர்ந்து வனந்தாத்திலுள்ள மணலில் பள்ளத்தோண்டும், பெட்டைக்குருவிகள் மூப்பது அல்லது நாற்பது முட்டைகளை அந்த ஒரே குழியிலே இட்டு, அத்தேசங்களில் போதிய குரிய உஷ்ணம் இருக்கிறபடியினால், அம் முட்டைகளைப் பகலில் அவயவங்காக்காமல், மணலை அப்பள்ளத்தில் தள்ளி மூடிவிட்டு இரவுதோறும் அந்த மூன்று அல்லது நாலு குருவிகளும் மாறிமாறி அந்த முட்டைகளுக்குக் குளிர் வராதபடி அவற்றை அடைகாக்கும்.



தீக்கோழி.

தீக்குருவிகள் தங்கள் செட்டையை அசைவாட்டி ஒடுகிற வேகமான ஒட்டத்தையும் அவைகள் அலறுகிற துக்கமான சத்தத்தையும்பற்றி வேதாகமத்திலே சொல்லியிருக்கிறது. யோபு 39<sup>13,18</sup> மீகா 1<sup>8</sup>. எபிரேயர் இதன் இறைச்சியைப் புனிக்கிறதில்லை. லேவி 11<sup>16</sup> உபா 14<sup>15</sup>.

தீங்கு. Evil. ஆதி 14<sup>34</sup> உபா 31<sup>17</sup> பிர 2<sup>21</sup> 5<sup>13</sup> 10<sup>5</sup> ஏசா 45<sup>7</sup> எரோ 11<sup>11</sup> எசே 7<sup>5</sup> 1 கொரி 13<sup>5</sup>. நீமை, பொல்லாப்பு காண்க.

தீங்கு, துற்றம். Crimes.

ஆசாரத்துக்கும் நடக்கைக்கும் உரிய அநேக குற்றங்கள் நியாயப்பிரமாண ஆகமங்களில் கண்டிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அவை அனைத்தையும் விரிவாய்ச் சொல்லுவது முடியாததினால், அருக்கமாய்ச் சொல்லுகின்றோம்.

1. ஆசாரத்துக்கு விரோதமான குற்றங்கள். யேகோவா ஒருவரே தங்களுக்குக் கடவுள் என்று எபிரெயர் அறிந்தபொழுது அவர்கள் அந்நிய தேவர்களைத் தொழுது கொள்ளுவதையும் வானாசிகளின் வணக்கத்தையும் விக்கிரகாராதனையையும் தேவதூஷணத்தையும் பில்லிகுரிய வித்தையையும் மகா பாவங்களாகத் தீர்மானித்து அவைகளைக் கண்டித்தார்கள். யாத் 20<sup>3</sup> 22<sup>30</sup> லேவி 20<sup>9</sup> 24<sup>13</sup> உபா 13<sup>19</sup> 17<sup>3</sup> 17<sup>5</sup> 27<sup>15</sup>.

இப்படியே ஓய்வுநாளில் (Sabbath) வேலை செய்வதற்கும் மரண தண்டனை விதிக்கப்பட்டிருந்தது. யாத் 31<sup>15</sup>. பாவ நியாரண நாளிலே உபவாசம் செய்யாதவனும், பலகாப்பண்புகளையும் ஆசரியாதவனும், தன் ஜனத்தாரில் இராமல் அறுப்புண்டுபோவான். லேவி 23<sup>39</sup> எண் 9<sup>13</sup>. அபிஷேகத்தை ஏற்பாட்டில் பரிசுத்தக் குலச்சல் செய்கிறவனுக்கும் இரத்தம் புசிக்கிறவனுக்கும் இதே தண்டனை கூறப்பட்டிருக்கிறது. லேவி 7<sup>17</sup> யாத் 30<sup>33</sup>.

2. குடும்ப ஆசாரத்துக்கு விரோதமான குற்றங்கள்:—எபிரெயர்கள் குடும்ப ஆசாரத்தைக்குறித்து அதிக ஜாக்கிரதையுள்ளவர்கள். குடும்பத்துக்குத் தீங்கு உண்டாக்கும் காரியங்களைச் செய்தவன் மகா பொல்லாதவன் என்று அவர்கள் நினைத்து அவ்வித தீங்குகளுக்குக் கொடிய தண்டனையை ஏற்படுத்தியிருந்தார்கள்.

அத்தீங்குகளில் விசேஷித்தவையாவன:—விபசாரம். யாத் 20<sup>14</sup> லேவி 20<sup>10</sup> உபா 22<sup>39</sup>.

கன்னிகையைக் கெடுத்தல். யாத் 22<sup>15</sup> உபா 22<sup>39</sup>.

பெண்ணைப் பலவந்தமாய்ச் சேர்த்தல். உபா 22<sup>35</sup>.

ஆண் புணர்ச்சி. லேவி 15<sup>39</sup> 20<sup>13</sup>.

மிருகங்களோடு புணர்தல். யாத் 22<sup>10</sup> லேவி 20<sup>15</sup>.

முறைகேடான பதினேழு வகை விவாகங்கள். லேவி 15<sup>3-18</sup>.

தகப்பன்மனைவியோடும் மருமகளோடும் சயனித்தல். லேவி 20<sup>11</sup>.

வேசித்தனம். லேவி 19<sup>39</sup> 21<sup>9</sup> உபா 22<sup>11</sup> 23<sup>17</sup>.

தாய் தந்தையரை அசட்டை செய்தல். யாத் 20<sup>13</sup> 21<sup>15</sup> 21<sup>17</sup> லேவி 20<sup>9</sup> உபா 21<sup>18</sup>.

3. ஜனசங்கத்துக்கு விரோதமான தீங்கு. பரிதானம். யாத் 23<sup>8</sup>.

பொய்ச்சாட்சி. யாத் 20<sup>14</sup> உபா 19<sup>15</sup>.

கோட்சொல்லுதல். யாத் 23<sup>1</sup> லேவி 19<sup>35</sup> உபா 22<sup>13</sup>.

களவு. யாத் 20<sup>15</sup>.

கண்ணமிட்தல். யாத் 22<sup>9</sup>.

எவ்லைக்கல்லைத் திருட்டுத்தனமாய் நகட்டுதல். உபா 19<sup>14</sup>.

பிறனுடைய நிலத்தில் திருட்டுத்தனமாய் பிரவேசித்தல். யாத் 22<sup>5</sup>.

கள்ளத்தாசு. லேவி 19<sup>35</sup> உபா 25<sup>15</sup>.

நீவைத்தல். யாத் 22<sup>6</sup>.

4. ஜீவனுக்குச் செய்யுந் தீங்கு.

மனுஷரை அடித்தல், திருமெதல், கொலை செய்தல் முதலிய பாவங்களைப்பற்றி பல ஒழுங்குகள் உண்டு. யாத் 21 அதி. எண் 35 அதி. உபா 19, 24 அதி.

இதில் சொன்ன குற்றங்களை எபிரெயர் எப்பொழுதும் கண்டித்தார்கள் என்று நாம் சொல்லக்கூடாமனாலும் அந்த நியாயங்களைச் செலுத்தும்படி அதிகாரிகள் இல்லாத காலங்களில் இந்தத் தீங்குகளைச் செய்கிற துஷ்டர்களுக்குப் பலதடவை தண்டனை இல்லை என்று ராஜாக்களின் சரித்திரத்தினாலும் தீர்த்தாரிகளின் இயற்றிய ஆகமங்களினாலும் தெளிவாய் அறிகிறோம். ஆனால் பூர்வீக கால முதல் ஆசாரம் ஜனசங்கம் முதலியவைகளைக்குறித்து நல்ல முறையைக் கைக்கொண்டதினாலே, எபிரெயர்கள் படிப்படியாக சன்மாரக்கவிஷயத்தில் சித்தியும் சிறப்பும் அடைந்தார்கள். கிறிஸ்தவசபை பல விஷயங்களில் யூதர்கள் கைக்கொண்ட சன்மாரக்கப் பிரமாணங்களை அனுசரித்து வந்ததினாலே, எபிரெய சன்மாரக்கம் இக்காலத்திலே கிறிஸ்தவ நாகரீகத்து அஸ்திபாரமாய் இருந்தது என்று சொல்லத் துணிகிறோம். ஆக்கீனை, கலியாணம், அடைக்கலப் பட்டணங்கள், நீமை, பழிவாங்குதல், பாவம் காண்க.

தீட்டு. Defilement. ஆதி 34<sup>5,13</sup> 49<sup>4</sup> லேவி 13<sup>46</sup> 15<sup>4</sup> எண் 5<sup>9</sup> 35<sup>34</sup> 19<sup>90</sup> 1நாநா 5<sup>1</sup> எரோ 16<sup>18</sup> 3<sup>9</sup> எசே 15<sup>11</sup> 22<sup>11</sup> மத் 15<sup>18</sup> மாற் 7<sup>15</sup> யோவா 16<sup>38</sup> எபி 12<sup>15</sup> அசுத்தம், சுத்தம் காண்க.

தீட்டுக் கழிக்கும் ஜலம். Water of sep-  
aration. (R. V. Marg. Water for Impu-  
rity). என் 19 அதி. 31<sup>23</sup>. செங்கீடாரி  
காண்ச.

தீண்டுகிறது. Handle. கொலோ 2<sup>31</sup>.

தீத்து. Titus.

அந்நியமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமார்ச்  
சத்துக்கு வந்தவன். பரி. பவுல் செய்த  
பிரசங்கம் இவன் குணப்படுகிறதற்குக் கா  
ணமாயிருக்கலாம். தீத் 1<sup>4</sup>. இவனுடைய வய  
சும் பிறந்த வகையும் நமக்குத் தெரியாது. பரி.  
பவுலோடு இவன் அந்தியோகியாவிலிருந்து  
எருசலேமுக்குப் பிரயாணம் பண்ணினான்.  
அப் 15<sup>3</sup> கலா 2<sup>1</sup>. அந்தியோகியாவிலுள்ள  
சபையில் கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்த யூதர்  
கள் புறமத்திலிருந்துவந்த இவனுக்கும் மற்ற  
வர்களுக்கும் ஞானஸ்நானத்தை அல்லா  
மல் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணப்படி  
விரும்பத்தேனை சடங்கையும் செய்ய விரும்பி  
னாலும், புறஜாதியான கிறிஸ்தவர்களும் அப்  
போஸ்தலனும் இதற்கு இணங்கவே இல்லை.  
எருசலேமில் கூடின முதலாம் பொதுவான  
சங்கத்தாரும் அப்படியே ஏற்பாடு செய்தார்  
கள். அப் 15<sup>38</sup>. ஆதலால் தர்க்கங்களைத்  
தீர்க்கும்படி அந்தச் சங்கம் கூடுகிறதற்கு  
தீத்துவின் விஷயம் காரணமாய் இருந்தது.  
இதற்குப்பின் பத்துவருஷங்களாக இவனைப்  
பற்றிய ஒரு விஷயமும் நமக்குத் தெரிய  
வில்லை. ஆனால் பரி. பவுல் கொரிந்திய  
ருக்கு எழுதின இரண்டாம் நிருபத்தினால்  
இவன் கொரிந்துப் பட்டணத்துக்கு மூன்று  
தரம் போயிருக்கலாம் என்று காண்கிறோம்.  
2 கொரி 5<sup>1</sup> 12<sup>18</sup>. இவன் கொரிந்துவிலி  
ருந்து போய்விட்டபின், அந்தச் சபையில்  
சில குழப்பங்கள் உண்டாயிருந்ததினாலே,  
இவன் மறுபடியும் அவ்விடத்துக்குப் போ  
னான். 2 கொரி 2<sup>13</sup>. இவன் பரி. பவுலைச்  
சந்தித்தபிறகு ஏறக்குறைய கி-பி. 57-ல்  
மூன்றாந்தரமும் கொரிந்துப் பட்டணத்துக்  
குப்போய் நமது வேதாமதத்திலுள்ள கொரிந்  
தியருக்கு எழுதின இரண்டாம் நிருபத்தை  
அந்தச் சபையாருக்குக் கொடுத்து, அவர்  
கள் அளித்த காணிக்கையையும் பெற்றுக்  
கொண்டான். 2 கொரி 8<sup>16</sup>.

இவனைக்குறித்து இதற்குப்பின் ஏழு வரு  
ஷமாக நாம் ஒன்றும் கேள்விப்படாவிட்டா  
லும், பரி. பவுல்தான் ரோமாபுரியில் கி-பி.  
64-ல் கடைசிக்கட்டையாகச் சிறைச்சாலையி  
ல் இருக்கும்முன்னே இவனுக்கு எழுதிய  
நிருபத்தினால், தீத்து கிரேத்தாதீவிலே  
கிறிஸ்தவ சபையில் சகல விஷயத்தையும்

ஒழுங்குபண்ணவும் மூப்பர்களை ஏற்படுத்த  
வும் ஆரோக்கியமான உபதேசத்தைப் போதி  
க்கவும் கண்காணியாய் இருந்தான் என்று  
அறிகிறோம். தீத் 1<sup>5</sup> 2<sup>1</sup> 2<sup>13</sup> 3<sup>9</sup>.

இந்த நிருபத்திலே பரி. பவுல் தீத்து  
நிக்கொப்போலி என்னும் பட்டணத்திலே  
தன்னைச் சந்திக்கும்படி சொல்லுகிறான்.  
பரி. பவுல் இவ்விதமாய் நிக்கொப்போலிக்  
குப் போனானே இல்லையோ என்பது தெரி  
யாது. அவன் அப்பட்டணத்துக்குப் போ  
கும் முன்பே கடைசியாகச் சிறைச்சாலையில்  
வைக்கப்பட்டிருந்தச்சாட்சியாய் மரித்த  
தாகத் தோன்றுகிறது. இது எப்படியாயி  
னும் இதற்குப் பிற்பாடு தீத்துவைப்பற்றி  
நமக்கு வேறொன்றும் தெரியாது. ஒரு பாரம்  
பரியத்தின்படி இவன் தனது ஆயுசுகாலம்  
எல்லாம் விவாகஞ்செய்யாமல் அதிக விரைத்  
தாப்பியம் அடைந்து கிரேத்தாதீவிலே  
கிறிஸ்தவசபைக்கு கண்காணியாய் இருந்த  
தாகத் தெரிகிறது.

தீத்துவுக்கு எழுதின நிருபம். The Epistle  
to Titus. பரி. பவுல் ரோமாபுரியில் நேரோ  
ராயனுக்கு அபயம் இட்டபிறகு அவன்  
விடுதலையாகி கலிசேஷப் பிரபலியத்தின்  
நியித்தம் சிலகாலம் பிரயாணம் பண்ணுகை  
யில், கிரேத்தாதீவைச் சேர்ந்தான் என்று  
தோன்றுகிறது. ரோமாபுரி தீப்பற்றின  
பின்பு நேரோ ராயன் கிறிஸ்தவர்களுக்கு  
விரோதமாய் செய்த உபத்திரவத்தில் அவன்  
மறுபடியும் பிடிக்கப்பட்டு இரத்தச்சாட்சி  
யாய் மரித்தான். ஆதலால் இது கி-பி.  
61-க்கும் 64-க்கும் இடையில் எழுதப்பட்  
டது என்று சொல்லலாம்.

இது எழுதப்பட்ட காலத்தில் தீத்து கிரேத்  
தாதீவிலே பரி. பவுலுக்குப் பதிலாக கண்  
காணி அதிகாரத்தைச் செலுத்திக்கொண்டி  
ருந்தான். கிரேத்தாதீவிலுள்ள சில பட்ட  
ணங்களில் கிறிஸ்தவ சபைகளும், அச்சபை  
களுக்கு மூப்பர்களும் இருந்தபடியால் இந்  
தத் தீவிலே கிறிஸ்துமார்க்கம் சில வருஷங்  
களாக இருந்திருக்கிறது என்று அறிகிறோம்.  
கிரேத்தாதீவார் சன்மார்க்கம் அற்றவர்கள்  
என்று முன்னோர் சொன்னார்கள். ஆதலால்  
இந்த நிருபத்திலே பரி. பவுல் கிறிஸ்தவர்க  
ளிடத்தில், உண்மை, பரிசுத்தம், நல்லடக்  
கை முதலிய நற்குணங்களை ஸ்திரப்படுத்தி,  
கட்சிக்காரரையும் கள்ளப் போதகர்களையும்  
கண்டிக்கிறான். 1<sup>10</sup> 1<sup>16</sup> 1<sup>18</sup> 2<sup>1</sup> 2<sup>13</sup> 3<sup>9</sup> 10

இந்த நிருபத்தில் சொன்ன கள்ளப்போ  
தகம் யூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமார்க்  
சத்துக்கு வந்தவர்கள் அனுசரித்த கொன்னை

என்று தோன்றுகிறது. கிரேத்தாநிலிலே யூதர்கள் அநேகரானதினிலே யூதமார்க்கத்தி லிருந்து கிறிஸ்தவர்களானவர்களும் அநேகர் என்று அறிகிறோம். தீத்து மூப்பர்களுையும் கண்காணிகளையும் ஏற்படுத்தி அச்சபையில் உண்மையான கிறிஸ்தவ போதகத்தையும் ஒழுங்கையும் ஸ்தாபிக்கும்படி அதிகாரம் பெற்றான். தீத் 1<sup>5</sup> 17.

பொருளடக்கம். 11-4 வாழ்த்துதல் 13-311. தீத்துவுக்குக் கொடுத்த புத்திமதிகள்.

α. 1<sup>5</sup>-16. தகுந்த ஊழியங்காரர்களை ஏற் படுத்தல்.

β. 21-311. அந்தச்சபையில் தீத்து ஸ்திரீப் படுத்தவேண்டிய கிறிஸ்தவ குணங்கூணங் கள்.

i. 21-15. முதிர் வயதள்ளவர்களும் பாலி யர்களுமான ஸ்திரீ புருஷரும் அடிமைகள் எஜமான்கள் முதலியவர்களும் கவனிக்க வேண்டியவைகள்.

ii. 31-8. கிறிஸ்தவர்கள் அந்நியர்களுக்குக் காட்டவேண்டிய குணங்கள். அதிகாரிக ளுக்கு அடங்கியிருத்தல். யாவரிடத்தும் சாந் தருணம்.

iii. 39-11. தீத்துவுக்குச் சொன்ன சில புத்திமதிகள்.

319-15 முடிவுரை.

இந்த நிருபத்திலே பரி. பவுல் கிறிஸ்து மதக் கொள்கைகளைக்குறித்த ஆழ்ந்த போத னையை சாஸ்திர யுத்தமாய்க் கொடுக்க விரும் பாமல் தீத்துவுக்கும் தனக்கும் உள்ள விஷ யங்களைக் குறித்தமாத்நிரம் எழுதுகிறான் என்பது இந்த நிருபத்தை வாசிக்கிறவர்கள் கவனிக்கத்தக்கது. கிறிஸ்தவ சபை இந்த நிருபத்தை வேதாகமத்தில் வைத்துக்கொ ண்டு, எப்பொழுதும் இதை விசேஷமாய்ப் பாராட்டிவரும் என்பதை பரி. பவுல் ஒருக்கா ளும் நினைத்திருக்கவேமாட்டான். தற்காலத் தில் ஒரு தகப்பன் மகனுக்கும், ஒரு சிறகி தன் தன் சிறகெதனுக்கும் எப்படிச் கடிதம் எழுதி அனுப்புவானோ, அப்படியே அவன் அக்காலத்திலும் தீத்துவுக்கு இந்த நிருபத்தை எழுதினான். ஆதலால் இந்த நிருபத்திலே பரி. பவுலின் மனதில் இருந்த கோக்கங்களை யும் மற்ற கிறிஸ்தவ ஊழியர்களுக்குக் காட் டின சேர்த்தையும் நாம் நன்றாய்ப் பார்க்க லாம்.

தீபம். Lamp. சங் 119<sup>105</sup> தானி 10<sup>5</sup> நீதி 13<sup>9</sup> 20<sup>30</sup> வெளி 4<sup>5</sup>. துத்துவிளக்கு காண்க.

தீபோன். Dibon.

1. சாக்கடலுக்குக் கிழக்கே அர்ஜூன் நதியின் வடகரையிலுள்ள ஓர் ஊர். இஸ்ரவே லர் காலான தேசத்துக்கு வருமுன் எமோரிய ராஜாவாகிய சீகோன் இதை மோவா பியரிடத்திலிருந்து பிடித்திருந்தான். காத் கோத்திரத்தார் இதை மறுபடியும் சட்டி. இதற்குத் தீபோன்-காத் என்று பெயரிட் டார்கள். ஆனால் மோவாபியர் இதை மறு படியும் பிடித்துக்கொண்டார்கள். எண் 21<sup>30</sup> 32<sup>3</sup> 33<sup>45</sup> ஏசா 15<sup>9</sup> ஏரே 48<sup>17</sup>. ஏசா 15<sup>9</sup>-ல் சொன்ன தீமோன் இதுதான் என்று நினைக் கலாம்.

2. யூதாநாட்டில் ஒரு ஊர். ஒருவேளை\* இதுவும் திமொனாவும் ஒன்றுதான். யோச 15<sup>22</sup> நெகே 11<sup>25</sup>.

தீபோன்-காத். Dibon-Gad. எண் 33<sup>4</sup>. தீபோன் காண்க.

தீமை. Evll. ஆதி 2<sup>9</sup> 3<sup>5</sup> 1 சாமு 20<sup>9</sup> சங் 5<sup>4</sup> 109<sup>5</sup> நீதி 15<sup>28</sup> ஏசா 5<sup>30</sup> ஏரே 5<sup>19</sup> மீகா 3<sup>9</sup> ஆப 1<sup>13</sup> யோவா 5<sup>99</sup> ரோம 3<sup>8</sup> 12<sup>9</sup> 12<sup>17</sup> 12<sup>29</sup> 1 தெச 5<sup>15</sup> 1 தீமோ 6<sup>10</sup> எபி 5<sup>14</sup> 1 பேது 3<sup>17</sup>

தீமை, பாவம் முதலியவற்றைப்பற்றிப் பிந்தின காலங்களில் ரபிமாரும் வேத சாஸ்தி ரிகளும் தத்துவ சாஸ்திரிகளும் பல தூல்களை இயற்றிவந்திருந்தும், வேதாகமத்தில் இவற் றைக் குறிக்கும் தூல் அல்லது சாஸ்திரம் இல்லை என்றே சொல்லத் துணிகிறோம். இதைக்குறித்த சாஸ்திரத்தை ஒழுங்காய் அறி யவேண்டுமானால் வெவ்வேறு காலங்களிலே வெவ்வேறு ஆசிரியர்கள் எழுதிய புஸ்த கங்களினின்றும் வெவ்வேறான பல வசனங் களைத் தொகுத்தெடுத்து, அவற்றோடு நானு விதமான மனுஷ சுபாவத்தையும், குணங்கூ ணங்களையும், நாம் அறிந்த வேறு விஷயங்க ளையும் சேர்த்து ஒரு கொள்கையை ஏற்பெத் தலாம். பரி. பவுல் முதலியவர்கள் 'பாவம்' என்பதைக்குறித்த போதித்தவைகளிற் சில வற்றைப் பாவம் என்னும் நிபந்தத்திலே கூறுகிறோம். எபிரெயர்களும் கிறிஸ்தவர் களும் தீமை என்னும் விஷயத்தைப்பற்றிப் பொதுவாய் நம்பினவைகளைமட்டும் இங்கே சொல்லுகிறோம்:—

1. பழைய ஏற்பாடு. பூர்வீகத்தில் எபி ரெயர்கள் சன்மார்க்கத்துக்கு விரோதமான வற்றை யொழிய தகாதவற்றையுமே தீமை (rā) என்று சொன்னார்கள். ஆதி 28<sup>8</sup> யாத் 21<sup>5</sup> ஏரே 24<sup>5</sup>. ஆனால் சன்மார்க்கத் துக்கு விரோதமான விஷயங்களும் சீர்கே டும் ஜீவனையும் பாக்கியத்தையும் அழித்த தைக் காட்டும்படி இந்தப் பதத்தைப் பிரயோ

இத்துவந்தினால், இதே பதத்துக்கு பல வசனங்களில் 'தீங்கு' 'பொல்லாங்கு' 'தீமை' என்று தமிழ்வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. இவ்வுலகத்தில் தீமை உண்டாயிருக்கைப்பற்றி எபிரேயர்கள் முதலில் சந்தேகப்படவே இல்லை. அவர்கள் அக்காலத்தில் உள்ள அந்நிய ஜாதியார் வணக்கினதெய்வங்களைப்போலவே யேகோவாவும் நன்மை தீமை செய்யக்கூடியவராயிருக்கிறார் என்று நினைத்தார்கள். இதற்கு அத்தாட்சியாக அநேக வசனங்கள் உண்டு. யாழ் 12<sup>28</sup> 2 சாமு 24<sup>1</sup> 74<sup>13</sup> 1 இரா 22<sup>28</sup> சங் 76<sup>49</sup> ஆமோ 3<sup>6</sup> எசே 14<sup>9</sup>. ஆனால் அவர்கள் கடவுளினுடைய பரிசுத்தத்தைக் குறித்த உண்மையைக் கொஞ்சம் அறிந்தபிறகு யேகோவா தாமே பாவம் செய்யும்படி மனுஷர்களை எவகிறார் என்பது தப்பிடம் என்று உணர்ந்து, பரிசுத்தம் கிறைந்த யேகோவா அல்ல, பொய்யுரைக்கும் ஆவிகளே இப்படிச் செய்தன என்று தீர்மானித்தவர்கள். கியா 9<sup>33</sup> 1 சாமு 16<sup>14</sup> 1 இரா 22<sup>28</sup>. இந்த எண்ணத்தின்படி ஆசிரியாகமத்தில் சர்ப்பம் ஏவாளைப் பாவஞ்செய்யும்படி எவின்னு என்று எழுதியிருக்கிறது. ஆதி 3<sup>1</sup> 2 கொரி 11<sup>3</sup>. பிறகு எபிரேயர்களில் அநேகர் யேகோவாவுக்கு பெரிய சத்துருவாகிய சாத்தான் யேகோவாவின் உத்தரவன்படி மனுஷர்களைத் தீமை செய்யும்படி எவகிறார் என்று நினைத்தார்கள். சக 3<sup>1</sup>. இதற்குப்பின், முற்றிலும் பரிசுத்தத்தையே எப்பொழுதும் விரும்புகிற கடவுளுக்கு விரோதமாய் அந்நியர் வணக்கின தேவதைகள் மனுஷரைப் பாவஞ்செய்ய எவகின்றன என்று வாசிக்கிறோம். உபா 32<sup>4</sup> 32<sup>17</sup> சங் 106<sup>37</sup> ஆப 1<sup>13</sup>. யூதர்கள் சிறையிருப்புக்குப் போன பிறகு எழுதப்பட்ட நூல்களில், பாவத்தில் விழுந்த தாதர்களும், அவர்கள் ராஜாவாகிய சாத்தானும் கடவுளுடைய ராஜ்யத்துக்கு விரோதமான ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தார்கள் என்று யூதர்கள் அப்பிராயம்கொண்டார்கள். இதற்கு இணங்க பரி. பேதுருவும் யூதாவும் சொல்லுகிறார்கள். 2 பேது 2<sup>4</sup> யூதா 1<sup>6</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு. புதிய ஏற்பாட்டிலே பரிசுத்தமான கடவுளின் சுபாவம் முற்றிலும் பரிசுத்தமாய் இருக்கிறது என்றும், அவரிடத்தில் தீமை இல்லை என்றும், தீமை செய்யும்படி அவர் மனுஷரை எவமாட்டார் என்று சொல்லியிருக்கிறது. ரோம 1<sup>18</sup> 5<sup>10</sup> யாழ் 1<sup>13</sup> 1 யோவா 1<sup>5</sup> 2<sup>16</sup> 3<sup>4</sup>. மனிதர்களுடைய மனதில் உண்டாகும் தீமையும் பொல்லாங்கும், சாத்தானுடைய வேலை. மத்

6<sup>13</sup> 13<sup>19</sup> 1 யோவா 5<sup>19</sup>. இந்தச் சாத்தான் அவ்வுலக பிசாசானவனே மனிதர் தீமை செய்வதற்கும் தீமை செய்யும்படி எவப்படுகிறதற்கும் காரண கர்த்தாவாய் இருக்கிறான். மத் 4<sup>10</sup> 13<sup>29</sup> மாற் 4<sup>15</sup> லூக் 22<sup>31</sup> யோவா 8<sup>44</sup> 13<sup>37</sup>. சாத்தானும் அவனுடைய தாதர்களும் தேவதூரோகம் செய்ததினால் வானலோகத்திலிருந்து தள்ளப்பட்டு இவ்வுலகம் எங்கும் சுற்றித் திரிகிறார்கள். மத் 25<sup>41</sup> எபே 4<sup>27</sup> 6<sup>11</sup> யாழ் 4<sup>7</sup> 1 பேது 5<sup>8</sup> வெளி 12<sup>9</sup>. இவர்கள் கடைசியில் சிறையில் வைக்கப்படுவார்கள். வெளி 20<sup>9,10</sup>. சிவையுக்காகவும் பத்திவிருத்திக்காகவும் சாத்தானும் அவனுடைய தாதர்களும் பத்தர்களை வருத்தப்படுத்துகிறார்கள் என்று சில வசனங்களிலும், கடவுள் தாமே அப்படிச் செய்கிறார் என்று வேறு சில வசனங்களிலும் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 5<sup>38</sup> லூக் 13<sup>16</sup> 2 கொரி 12<sup>7</sup> 1 தெச 3<sup>3</sup> எபி 12<sup>5</sup> வெளி 3<sup>19</sup> 9<sup>1</sup> 12<sup>13</sup>. நாம் இவையெல்லாவற்றையும் பார்த்து இவ்வுலகத்தில் தீமையுண்டாகிறதற்குக் காரணம் இன்னதென்றும், பரிசுத்தராகிய கடவுள் தாம் சிருஷ்டித்த உலகத்தில் அதற்கு இடங்கொடுக்கும் காரணம் இன்னதென்றும் வேதாகமத்தில் பூரணமாய்ச் சொல்லப்படுகிறதில்லை என்று தீர்மானமாய் அறியவேண்டும். ஆகிகிறிஸ்தவர்கள் தத்துவசாஸ்திரத்தைப் பற்றியல்ல சமனார்ச்சுத்தைப்பற்றியே எப்பொழுதும் சிந்தித்து, நமக்கு நேரிடும் நோய் துக்கம் ஆக்கின இவற்றின் மூலமாய் நமக்கு உண்டான நீதிக்குரிய பெலனும் பாவத்தை அகற்றும் சிலுவையின் ஜெயமும் முக்கியம் என்று எண்ணுகிறார்களேயொழிய இவற்றின் காரணங்களின் மறைபொருளை விளக்கிக் காட்டுகிறதில்லை. யோவா 12<sup>31</sup> ரோம 8<sup>18-39</sup> 1 கொரி 13<sup>13</sup> 13<sup>34</sup> கொலோ 2<sup>15</sup> யாழ் 5<sup>11</sup> எபி 12<sup>7</sup> 1 பேது 4<sup>13</sup>.

தீமோத்தேயு. Timothy. சின்ன ஆசிரியாவில் பிறந்தவருகிய இவனுடைய தகப்பன் கிரேக்கன். இவனுடைய தாய் யூதஸ்திரி. அப் 16<sup>1</sup>. இவன் தாயாகிய ஐனிக் கையோளும் பாட்டியாகிய லோவிசாளும் இவனைச் சிறுபிராயமுதலே யூதருடைய வேத சாஸ்திரத்தில் நன்றாய் பழக்கிவந்தார்கள். 2 தீமோ 1<sup>5</sup> 3<sup>15</sup>. பரி. பவுல் முதல்தரம் லீஸ்திராவுக்கு வரும்போது இவனும் இவனுடைய தாயாரும் கிறிஸ்துமார்ச்சுத்துக்கு வந்ததாகத் தோன்றுகிறது; ஏனென்றால் பரி. பவுல் இரண்டாந்தரம் வரும்போது இவன் சபையில் பெயர்பெற்றவனாயிருந்தான். அப் 16<sup>1</sup>. பரி. பவுலே தீமோத்தேயுவைக் கிறிஸ்தவனாக்கினான் என்று ஒரு வசனத்தில்

தோன்றுகிறது. 1 கொரி 4<sup>17</sup>. இது எப்படியாயினும், பவுல் தனது இரண்டாம் பிரயாணத்தில் இவனைத் தனக்குத் தோழனாக ஏற்படுத்திக்கொண்டான். அப் 16<sup>3</sup>. பவுலோடு சுவீசுவேலோ செய்யும்பொருட்டு லீஸ்திராவிலுள்ள மூப்பர்களும் பவுலும் இவனைப் பிரதிஷ்டை செய்தார்கள். 1 திமோ 4<sup>14</sup> 2 திமோ 1<sup>6</sup>. இவன் தாயார் யூதஸ்திரியானதனால், இவனுக்கு மோசேயின் சியாயப் பிரமாணத்தின்படி விருத்தசேதனம் செய்ய யாவிட்டால் யூதர்களுக்குள்ளே இவன் ஊழியஞ்செய்வதற்கு ஆகேற்பணை உண்டாகும் என்று தீர்மானித்து, பரி. பவுல் இவனுக்கு விருத்தசேதனம் பண்ணினான். அப் 16<sup>3</sup>.

இந்தப் பிரயாணத்தில் திமோத்தேயு பரி. பவுலுடன் ஐரோப்பாக் கண்டத்திலுள்ள மக்கெதோனியா நாட்டுக்குப்போனான். பரி. பவுல் அத்தேனேப் பட்டணத்துக்குப் போகும்போது திமோத்தேயு பெரோயாவில் தங்கி விட்டான். அப் 17<sup>14</sup>. இங்கேயிருந்து அத்தேனே நகரத்துக்கு வந்து, தெசலோனிக்கே பட்டணத்துக்குத் திரும்பிப்போய்க் கொரிந்துவுக்கு வந்து அங்கே அப்போஸ்தலனை மறுபடியும் சந்தித்தான். அப் 18<sup>1</sup> 1 தெச 1<sup>13</sup> 2 தெச 1<sup>1</sup>. பரி. பவுல் மூன்றாம் பிரயாணம்பண்ணும் போது திமோத்தேயு எபேசுப் பட்டணத்தில் பவுலோடு தங்கியிருந்து, பின்பு மக்கெதோனியாவுக்குப் போனான். அப் 19<sup>22</sup>. பரி. பவுல் கொரிந்தியருக்கு நேராய் அனுப்பின முதலாம் நிருபத்தில் திமோத்தேயு மக்கெதோனியா நாட்டின் மூலமாய் அவ்விருக்கு வருவான் என்று தெரிவிக்கிறான். 1 கொரி 4<sup>17</sup> 16<sup>10</sup>. இதில் கண்டபடி திமோத்தேயு கொரிந்துவுக்கு வந்து சேர்ந்தானே இல்லையோ என்பது சந்தேகம். இது எப்படியாயினும், இவன் மறுபடியும் மக்கெதோனியாவில் இருப்பதாக 2 கொரி 1<sup>1</sup>-ல் பார்த்தோம். இதற்குப் பிற்பாடும் கொரிந்துவுக்கு வந்தான் என்பது தெரியும். ரோம 16<sup>31</sup>. அப்பால் பவுலும் இவனும் சின்ன ஆசியா நாட்டிலுள்ள துரோவாவுக்கு வந்தார்கள். அப் 20<sup>4</sup>.

பரி. பவுல் ரோமாபுரியில் சிறைச்சாலையில் இருந்தபோது திமோத்தேயு அவனுடன் இருந்தான். பிலி 1<sup>1</sup> 2<sup>19</sup> கொலோ 1<sup>1</sup> பிலே 1<sup>1</sup>. பரி. பவுல் இராயனுக்கு அபயமிட்டு விடுதலையடைந்தபிறகு இவன் சின்ன ஆசியாவிலுள்ள எபேசுப் பட்டணத்திலே இருந்தான். 1 திமோ 1<sup>4</sup> 3<sup>14</sup>. பரி. பவுல் இரண்டாந்தரம் ரோமாபுரியில் சிறைச்சாலையில் இருக்கும்போது திமோத்தேயுவைத் தன்னிடம் வரும்படி அழைத்தான். 2 திமோ 4<sup>9</sup> 21. இதற்குப்பின்பு திமோத்தேயு சிறைச்

சாலையில் வைக்கப்பட்டான். எபி 13<sup>28</sup>. ஒரு பாரம்பரியத்தின்படி இவன் பல வருஷங்களாக எபேசுப் பட்டணத்தில் கண்காணியாக இருந்து இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான்.

திமோத்தேயுவுக்கு எழுதப்பட்ட நிருபங்கள். The two Epistles to Timothy. பரி. பவுல் எழுதிய நிருபங்களில் திமோத்தேயுவுக்கு எழுதின இரண்டு நிருபங்களும் தீத்துவுக்கு எழுதின நிருபமும் ஒன்றோடொன்று ஒற்றுமையுடையவைகள். அவன் எழுதிய மற்ற நிருபங்கள் சபைகளுக்கு எழுதப்பட்டவை. இந்த நிருபங்களையோ சபையில் அதிகாரம்பெற்றவர்களும், தனக்கு நன்றாய்த் தெரிந்தவர்களுமான தனது இரண்டு சிநேகிதர்களுக்கு எழுதினான். இந்த நிருபங்களில் அவர்கள் சபையை நடத்துகிற விஷயங்களையும் தனது மனசில் இவர்கள் மேலிருந்த நல் நேசத்தையும் பவுல் பூரணமாய்க் காட்டுகிறான். திமோத்தேயுவுக்கு எழுதப்பட்ட இந்த இரண்டு நிருபங்களில் இது விசேஷமாய்த் தோன்றுகிறது. இவற்றைக் குறித்து இந்த சிபந்தத்திலே சொல்லுகிறோம்.

1. ஆக்கியோன். பரி. பவுலே இவ்விரண்டு நிருபங்களையும் எழுதினான் என்பதற்கு இவைகளில் சொல்லப்பட்ட வசனங்களும் கிறிஸ்தவ சபை கைக்கொண்டு வந்திருக்கிற பாரம்பரியங்களும் போதிய சாட்சி. ஐரோனேயு, அலெக்சந்திரியானுயி கிலெமெந்து, போலிக்கார்ப்பு (Irenaeus, Clement of Alexandria, Polycarp) முதலியவர்களுக்கு இந்நிருபங்கள் நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தது. அக்காலத்திலே இவைகளைத் தள்ளினவர்கள், பரி. பவுல் இவைகளை எழுதவில்லை என்று சொல்லாமல், இவைகளிலுள்ள போதனையை வெறுத்து இவைகளைத் தள்ளினார்கள். தற்காலத்திலே கிறிஸ்துமார்த்தத்துக்கு நேர் விரோதமாய் இருக்கிறவர்களைத் தவிர வேதசாஸ்திரிகள் யாவரும், பரி. பவுலே இவைகளை எழுதினான் என்று ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். கிறிஸ்துமார் திரிகளுங்கூட, இவைகளில் பரி. பவுல் எழுதிய வாக்கியங்கள் அநேகம் உண்டு என்றே சொல்லுவார்கள்.

2. காலம். இந்நிருபங்கள் எழுதப்பட்ட காலத்தைப்பற்றி, இவைகளிலே பல விஷயங்கள் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. அதுவது அப்போஸ்தலர் நடபடியாகமத்தில் சொன்ன சிறையிருப்பு முடிந்தபிறகு, பரி. பவுல் சுவீசுவேதப் பிரசங்கம் செய்யும்படி

இன்னொரு பிரயாணம்பண்ணி, எபேசுப் பட்டணத்தில் திமோத்தேயுவை விட்டுவிட்டு, மக்கெசோனியாவுக்குப் போய், அங்கேயிருந்து திமோத்தேயுவுக்கு நிருபங்களை அனுப்பிவிட்டு, துரோவார், கொரிந்து, மிலெத்து, கிரேத்தாத்திலு முதலிய இடங்களுக்குப் பிரயாணம்பண்ணினான். 1 திமோ 1<sup>4</sup> 3<sup>14</sup> 2 திமோ 4<sup>13</sup> 4<sup>30</sup> தித் 1<sup>5</sup> 3<sup>13</sup>. பரி. பவுல் இராயனுக்கு அபயமிட்டபிறகு கி-பி. 61-ஆம் விடுதலையடைந்தாலும், ரோமாபுரி தீப்பற்றி னபின்பு கி-பி. 64-ஆம் மறுபடியும் பிடிக்கப்பட்டு, சிறைச்சாலையில் கடைசியாய் வைக்கப்பட்டான். ஆதலால் கி-பி. 61-ஆம் துக்கும் 64-ஆம் துக்கும் இடையில் இந்த நிருபங்கள் எழுதப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது.

3. கள்ளப் போதனையைப் பற்றியது. இவைகளில் பரி. பவுல் பலதடவை பதிதர் கைக்கொண்ட கள்ளப் போதனைகளைக் குறித்து எழுதுகிறான். இதற்குத் திருஷ்டாந்தம்:—

முடிவில்த வம்ச வரலாறுகள். 1 திமோ 1<sup>4</sup> தித் 3<sup>9</sup>.

நியாயப்பிரமாணப் போதகராயிருக்க விரும்புதல். 1 திமோ 1<sup>7</sup>.

விருத்தசேதனம். தித் 1<sup>10</sup>.

யூதர்களுடைய கட்டுக்கதைகள். தித் 1<sup>14</sup> 1 திமோ 1<sup>4</sup>.

நியாயப்பிரமாணத்தைக் குறித்த வாக்குவாதங்கள். தித் 3<sup>9</sup>.

விவாகம்பண்ணி இருக்கப் பிசாசின் உப தேசங்கள். 1 திமோ 4<sup>2</sup>.

உயிர்த்தெழுதல். கடந்தாயிற்று என்னும் கொள்கை. 2 திமோ 2<sup>18</sup>.

இவைகளைப் பார்க்கும்போது இந்தக் கள்ளப்போதகர்கள் இன்னதென்று நாம் தெளிவாய்ச் சொல்லமுடியாதிருந்தாலும், யூத ஆசாரம் அனைத்தையும் கிறிஸ்துமார்க்கத்தோடு இணைக்கும்படி விரும்பின பதிதர்கள் இந்தக் கள்ளப்போதனைகளில் சிலவற்றையும்; துதர்கள், யுகங்கள் முதலிய கள்ளப் போதனைகளைக் கற்பிக்கிற கிரேக்கஸ்திகர்கள் என்னும் தத்துவஞானக் கொள்கைக்காரர் மற்றவைகளையும் போதித்துவந்தார்கள் என்று சொல்லலாம். கிரேக்கஸ்திகர்கள் காண்க.

4. கிறிஸ்தவ போதனையைப் பற்றியது.

இந்த நிருபங்களில் பரி. பவுல் கிறிஸ்துவின் பெயரில் கிறிஸ்தவனுக்கு இருக்க வேண்டிய பத்தியாகிய விசுவாசத்தைப்பற்றிப் பேசினதும், அன்றி, கிறிஸ்தவர்கள் நம்ப

வேண்டிய விசுவாசத்தைப்பற்றியும் கிறிஸ்தவ சபையில் நன்றாய்த் தெரிந்த 'உண்மையான வார்த்தைகளை'ச் சொல்லி, அக்காலத்திலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள் கைக்கொண்ட ஒருவிதமான விசுவாசப் பிரமாணத்தைப் பற்றியும் நினைத்திருக்கலாம். 1 திமோ 1<sup>14</sup> 3<sup>1</sup> 4<sup>9</sup> 2 திமோ 2<sup>11</sup> தித் 3<sup>8</sup>. இதைப்போலவே இன்னொரு வசனத்தில் கிறிஸ்தவ சபையில் பாடப்பட்ட ஒரு ஞானப்பாட்டை வரைகிறான். 1 திமோ 3<sup>16</sup>. கீழ்க் காண்க.

5. சபை ஆசாரத்தைப் பற்றியது. சபை ஆசாரத்தைப்பற்றி இந்த நிருபங்களில் சில விஷயங்கள் தோன்றுகிறது:

அப்போஸ்தலனுக்குப் பிரதான அதிகாரம் உண்டு. 1 திமோ 1<sup>30</sup> 2<sup>1</sup> 2<sup>8</sup>.

திமோத்தேயு அவனுடைய ஸ்தானபதி. 1 திமோ 1<sup>3</sup> 3<sup>14</sup> 4<sup>13</sup> தித் 3<sup>19</sup>.

கண்காணிக்கும் மூப்பனுக்கும் வித்தியாசமில்லை. தித் 1<sup>5-7</sup>.

ஸ்திரீகளையும் விதவைகளையும் பற்றிச் சில ஒழுங்குகள் உண்டு. 1 திமோ 3<sup>11</sup> 5<sup>2</sup>.

இந்த நிருபங்களில் பரி. பவுல் தீர்க்கதரிசிகளைக் குறித்து ஒன்றும் சொல்லுகிறதில்லை. 1 கொரி 16<sup>39</sup>.

6. பொருளடக்கம் - முதலாம் நிருபம்.

1 திமோ 1<sup>1-2</sup> வாழ்த்துதல்.

1<sup>3-20</sup>. முகவுரை. திமோத்தேயுவின் ஊழியத்தைப்பற்றிய எச்சரிப்பும் கிறிஸ்து இயேசு வின் பேரில் பவுலுக்கிருந்த நன்றியறிதலும்.

A. 2<sup>1-15</sup>. சபை ஆசாரம்.

(1) 2<sup>1-7</sup>. பகிரங்க ஜெபம் நடத்துகிறதைப் பற்றியது.

(2) 2<sup>8-15</sup>. சபைக்கூட்டத்தில் புருஷரும் ஸ்திரீகளும் அனுசரிக்கவேண்டிய ஒழுங்கு.

(3) 3<sup>1-15</sup>. சபையை நடத்துகிறவர்களைப் பற்றியது.

௮. 3<sup>1-7</sup>. மூப்பனாகிய கண்காணி.

௮. 3<sup>8-14</sup>. உதவிக்காரன்.

௮. 3<sup>11</sup>. ஸ்திரீகள். (ஒருவேளை இவர்களும் உதவிக்காரராய் இருக்கலாம்.)

௮. 4<sup>1-5</sup> கள்ளப் போதகத்தைப்பற்றி எச்சரிப்பு.

B. 4<sup>6-16</sup> திமோத்தேயுவுக்குச் சில புத்திமதிகள்.

(1) 4<sup>6-16</sup> திமோத்தேயு செய்யவேண்டிய போதகத்தைப்பற்றியும் நடக்கவேண்டிய ஒழுங்கைப்பற்றியும் சில புத்திமதிகள்.

(2) 5<sup>1-6</sup>. புருஷர், ஸ்திரீகள், விதவைகள், மூப்பர், அடிமைகள் முதலியவர்களுக்கு இவன் காட்டவேண்டிய குணங்கள்.

6<sup>3-11</sup> முடிவு.

a. 6<sup>3-10</sup>. கள்ளப் போதகர்களைக் குறித்துத் திரும்பவும் எச்சரித்தல்.

b. 6<sup>11-14</sup>. ஆலிக்குரிய விஷயங்களைப் பற்றித் தீமோத்தேயுவை எவதல்.

c. 6<sup>15-16</sup>. கடவுளை ஸ்தோத்திரித்தல்.

d. 6<sup>17-21</sup>. தடைசி வசனங்கள். சில புத்திமிகளும் வாழ்த்துதல்களும்.

7. பொநீன் அடக்கம்—இரண்டாம் தீரு பம். 1<sup>1-5</sup>. வாழ்த்துதலும் நன்றி செலுத்துதலும்.

A. 1<sup>6-23</sup>. பவுல் தனது நிலைமையை நினைத்துத் தீமோத்தேயுவுக்குக் கொடுத்த புத்திமிகள். தீமோத்தேயு தன்னில் விருத்தி செய்யவேண்டிய ஹதிரியம் உண்மை முதலிய குணங்கூணங்கள்.

B. 2<sup>14-18</sup>. பவுல் தீமோத்தேயுவின்கு நிலைமையை நினைத்து, மற்றவர்களுக்கு இவன் கற்பிக்கவேண்டிய போதகத்தைப் பற்றி இவனை எச்சரித்தல். அதாவது, தர்க்கவாதம், துரிதச்சை, வீண் விசாரனை, கள்ள போதகம் இவற்றை நீக்கி, அப்போஸ்தலனுடைய போதகத்தைக் கைவிடாமல் பொறுமையோடு சுவீகரிக்கவேண்டிய நிலைமையை வேண்டியது.

4<sup>2-23</sup>. முடிவு. பவுல் தீமோத்தேயுவைத் தன்னிடம் வரும்படி அழைத்து, இயேசுவின் கிருபையைப்பற்றி இவனுக்கு ரூபகப் படுத்தி சில வாழ்த்துதல் சொல்லல்.

தீமோன். Dimon. = தீபோன். ஒரு ஊர். ஏசா 15<sup>1</sup>. தீபோன் (1) காண்க.

தீமோன். Timon. [சிறப்புள்ளவன்]. சபையின் ஏழு உதவிக்காரரில் ஒருவன். அப் 6<sup>5</sup>.

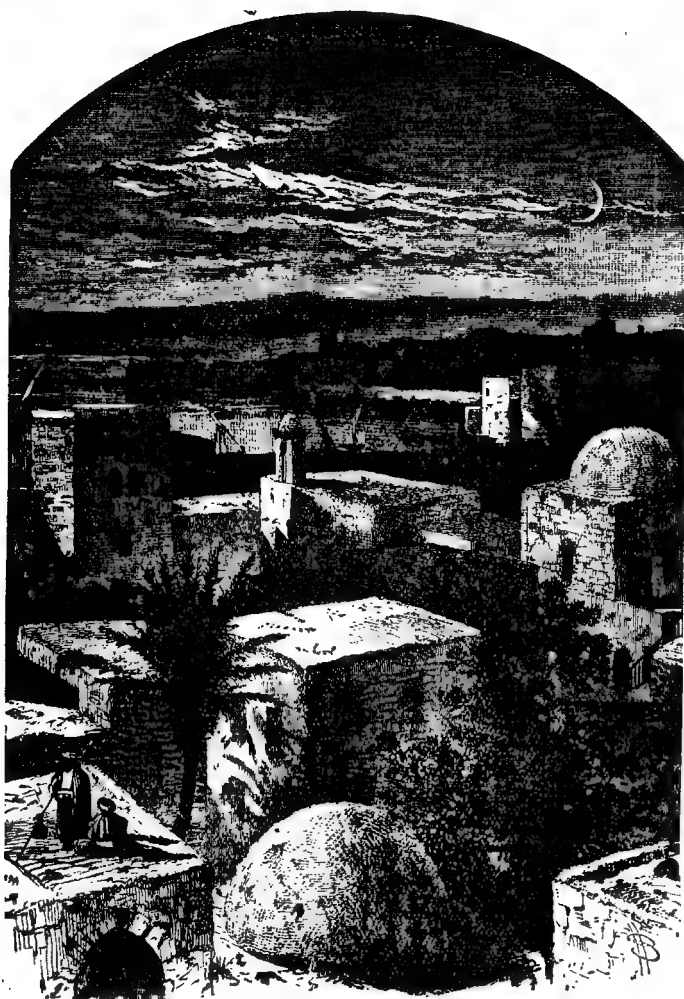
தீய நோக்கம். A. V. 'Thought of foolishness.' நீதி 2<sup>9</sup>.

தீராக்கா. Tirhakah. 2 இரா 19<sup>3</sup>. எகிப்து (பக். 158) காண்க.

தீராஸ். Tires. யாப்பேத்தினுடைய ஏழாம் மகன். ஆதி 10<sup>3</sup>. இந்தப் பெயர் மக் கெதோனியாவுக்குத் தெற்றிலுள்ள Thrace என்னும் கிரேக்கநாடு, அல்லது தர்சு (Tharsus,) அல்லது தர்ஹீஸ் என்பதைக் குறிக்கலாம். ஒருவேளை தீராசியர் என்பவர்கள் சீரியாவுக்கும் எகிப்துக்கும் விரோதமாய்ப் படை எடுத்த துருஷர் (Turusha) என்னும் ஒரு ஜினமாய் இருந்தார்கள்.

தீரு. Tyre. இது பரிசுத்த பூமிக்கு வடமேற்கே சீதோன் பட்டணத்துக்கு ஏறக்குறைய பதினைந்து மைல் தூரத்துக்குத் தெற்கே, மத்தியதரைக் கடற்கரையின் பக்கத்திலுள்ள தீவில் கட்டப்பட்டிருந்த ஒரு பட்டணம். இது இருந்த இடம் பாறையான பூமியானதினால், பாறை என்று அர்த்தங்கொண்ட தீரு என்னும் பெயர் இதற்கு வந்தது. இது அறி பூர்விக் காலத்திலேயே அஸ்திபாரம் போடப்பட்ட பட்டணம். ஏசா 23<sup>1</sup>. இதற்குச் சீதோன் குமாரத்தியென்னும் பெயர் இருந்ததினால், தீருவைவிட சீதோன் பூர்விகமானது எனத் தோன்றுகிறது. ஏசா 23<sup>12</sup>. பூர்விக் கிரேக்க கலிராயனாகிய ஒமர் (Homer) என்டவன் இயற்றிய காவியங்களிலும், கி-மு. 1430—ஹெரிகிப்தியர் செங்கற் பலகைகளில் எழுதின அக்ஷரங்களிலும் தீருவைப்பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றது. யோசவா காணுள் தேசத்தைப் பிடித்தகாலத்தில், அவன் தீருநாட்டை ஏறக்குறைய கி-மு. 1,100—ஹெரிகிப்தியர் தூத்துக்குக் கொடுத்தான். யோசா 19<sup>3</sup>. ஆனால் இஸ்ரவேலர் தீருவை ஜெயிக்கவே இல்லை. கி-மு. 1000 ஹெரிகிப்தியர் தாவீது காணுள் தேசத்தை அரசாணும்போது தீருவிலே ராஜாவாய் இருந்த ஈராம் கடற்கரையோரத்திலுள்ள பழைய பட்டணத்தைப் புதுப்பித்து, சமீபத்தில் இருக்கிற சில தீவுகளில் கோட்டை முதலியவற்றைக் கட்டி, அதற்குப் புதிய தீரு என்று பெயரிட்டு, அலைதாங்கிச் சுவர் ஒன்று கட்டி, அனைத்தையும் ஒரு பட்டணமாக்கினான். இந்தப் புதிய தீரு பட்டணத்திலே, தன் தெய்வத்துக்காக பெரிய தேவாலயத்தையும் தனக்காக சிறப்பான மாளிகையையும், இன்னும் பல கட்டடங்களையும் கட்டி, அந்நகரை அலங்கரித்தான். தீரியர் அந்தக் கடற்கரையிலுள்ள ஒருவது கிப்பியிலிருந்து யாவரும் விரும்புகிற இந்நிரலீலத்தைச் செய்து மத்தியதரைக்கடலின் சர்வ திசைகளிலும் பிரயாணம் பண்ணி, வியாபாரம் நடத்தி, தனவந்தர் ஆனார்கள். அவர்களின் சிலர் இங்கிலாந்து தேசமட்டும் கப்பற்பிரயாணம் பண்ணி அங்கேயிருந்து வெள்ளியம் (Tyne) கொண்டுவந்து விற்பனை செய்தார்கள். தாவீது சாலொமோன் என்னும் எபிரெய அரசர்களுக்கு மராமுக்கும் அதிகச் சிநேகம் இருந்ததினால், தங்கம்கொண்டவரும் படி ஈராமின் கப்பலாட்களோடு சாலொமோன் ஒப்பிருக்குத் தன் கப்பல்களை அனுப்பிவிட்டான். 1 இரா 9<sup>26</sup> 10<sup>22</sup>. ஈராமின் கல்லறை இந்நாள்மட்டும் இருக்கிறது. தீருவுக்கு வட ராஜாவாய் இருந்த சீதோனியரின் அரசனாகிய ஏத் பாகா





நகரத்தின் திரு

வின்ரு மாரத்தியாகியயேசுபேல் ஆகாபுராசு  
னுக்கு மனைவியானான். 1 இரா 16<sup>ம்</sup>. கி-மு.  
800-ஆ அசீரியர் சீரியா முதலிய ராஜ்யங்  
களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்கும்  
பொழுது, திருவுக்கு உபத்திரவகாலம் ஆரம்  
பித்தது. அசீரிய ராஜாக்கள் பலதடவை  
இதை முற்றுகை போட்டார்கள். அசீரியா  
ராஜ்யத்தின் வல்லமை குறைந்த போன  
போது, ஏறக்குறைய கி-மு. 600-ஆ திருப்

பட்டணம் சிலகாலம் அதிர்ந்தி பெற்றது.  
இக்காலத்தில் இதிவிரூந்த ஐசுவரியத்தைப்  
பற்றியும் பொல்லாங்கைப்பற்றியும் எசேக்கி  
யேல் விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். எசே  
27. 28. அதி.

கி-மு. 606-ஆ பாபிலோனிய ராஜாக்கள்  
அசீரிய ராஜ்யத்தின்மேல் ஜெயங்  
கொண்டபிறகு தீரியருக்கும் எகிப்தியருக்  
கும் சிலகாலம் சமாதானம் இருந்தது. இக்

தக்காலத்தில் நான் தீரியர் அதற்கு முன் ஒருவரும் செய்யாததும் யாவரும் மெச்சத் தக்கதுமான ஒரு காரியம் செய்தார்கள். அநென்னவென்றால், சிவந்த சமுத்திரத்தில் கப்பல் ஏறி பெரிய கண்டமாகிய ஆப் பிரிக்காவைச்சுற்றி ஓடி, மூன்று வருஷம் கழித்து மத்தியதரைக் கடலுக்குள் புருந்து திருவைச் சேர்ந்தார்கள். இதேகாலத்தில் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற நேபுகாத் நேச்சார் பதின்மூன்று வருஷம் திருவை முற்றுகைபோட்டு, பழைய பட்டணத்தை அழித்துவிட்டாலும், புதிய பட்டணத்தை அவன் பிடிக்கவே இல்லை. எசே 26<sup>7</sup> 29<sup>18</sup>. இந்த முற்றுகை நடக்கும் காலத்தில் திருவுக்கு அநிக் கஷ்டம் விளைந்தது. மேலும் நேபுகாத் நேச்சாருக்கும் எபிக்கியருக்கும் சண்டையிருந்த காலத்தில் நேபுகாத் நேச்சார் இதைப் பிடித்தான். எரோ 44<sup>30</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் தீருப் பட்டணத்தாருடைய மேட்டையமைப்ப பற்றியும், அவர்கள் செய்த அநிக் யாயத்தையும், அடிமையையாபாரத்தையும் பற்றியும் சொல்லுகிறார்கள். எசே 28<sup>3</sup> ஆமோ 1<sup>9</sup> யோவே 3<sup>4</sup>. பாபிலோனிய ராஜ்யத்தை ஜெயித்துப் பாரசிக ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்த கோரோஸ், சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்த யூதர்கள் எருசலேயில் திரும்பவும் கட்டும் தேவாலயத்துக்குத் தீரியர் கேதுருமாங்களை அனுப்பும்படி கட்டளையிட்டான். எஸ்ரு 3<sup>1</sup>. தீரியர் எருசலேயில் மீன் வியாபாரம் செய்தார்கள். நெகே 13<sup>15</sup>. கி-மு. 351-ஹு சீதோனும் திருவும் பாரசிக ராஜ்யத்துக்கு ராஜதிரோகம் பண்ணினதிலே அந்த ராஜா சீதோனுக்கு விரோதமாய் வந்த போது தீருப் பட்டணத்தார் மறுபடியும் அவனோடு சமாதானத்துக்கு வந்தார்கள். கி-மு. 332-ஹு மகா அலெக்சந்தர் இந்தப் பட்டணத்தை முற்றுகைபோட்டு, இதைப் பிடித்து, இதன் குடிகளில் 8,000 பெயரைச் சங்கரித்து, 2,000 பெயரைச் சிலுவையில் அறைந்து 30,000 பெயரை அடிமைகளாக விற்று இந்தப் பட்டணத்தை முற்றிலும் அழித்தான்.

இதற்குப் பின்பு, தீரியர் இந்த நல்ல துறைமுகத்தைத் திரும்பவும் கட்டி, முன் போலவே செல்வம் அடைந்தார்கள். ரோமர்கள் இந்தப் பட்டணத்தாருக்குச் சுய ராஜ்ய சிவாக்கியம் கொடுத்தார்கள்.

இயேசுகிறிஸ்துவின் காலத்தில் மறுபடியும் பெரிய நகரமாய் இருந்த இகிலிருந்து தீரியரில் சிலர் அவருடைய உபதேசத்தைக் கேட்கும்படி வந்தார்கள். மாற் 3<sup>8</sup> லாக் 6<sup>17</sup>. இயேசு தாமே இந்தப் பட்டணத்

துக்குப் போனார். மத் 15<sup>31</sup> மாற் 7<sup>24</sup> லாக் 10<sup>13</sup>. இதைப்பற்றி இயேசு சில சமயங்களில் பேசினார். மத் 11<sup>31</sup> லாக் 10<sup>13</sup>. அப்போஸ்தலர் நடபடி ஆகமத்தில் இதன் பெயர் மூன்று தடவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அப் 12<sup>30</sup> 21<sup>37</sup>. இந்தப் பட்டணத்தில் முன்னே ஒரு பெரிய விக்கிரக ஆலயம் இருந்த இடத்தில், மகா அலங்காரமான ஒரு கிறிஸ்தவ கோயில் கட்டப்பட்டிருந்தது. தற்காலத்தில் இது பாழாய்க்கிடக்கிறது.

**தீர்க்கதரிசனம்-தீர்க்கதரிசி. Prophecy, Prophet.**

**பழைய ஏற்பாடு.** இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திலிருந்த தீர்க்கதரிசிகள் பல நூற்றாண்டுகளாக நீதி சியாயங்களைப்பற்றி விசாரித்து அதைக்குறித்து ஜனங்களுக்குப் போதினை செய்திருந்தாலும், அந்தப் போதனைகளில் இஸ்ரவேலரோபொழிய மனுஷர் யாவரும் கவனிக்கத்தக்கவை பல ஆனதிலும், இதைப் பற்றிச் சற்றே விபரமாய் யோசித்து இதில் அடங்கியிருக்கிற நூலு விஷயங்களைப்பற்றிச் சொல்லுவோம். அவையாவன:—

- I. தீர்க்கதரிசனத்தைப்பற்றிய சரித்திரம்.
- II. தீர்க்கதரிசிகளுக்குத் தேவவாக்கு உண்டான விதம்.
- III. தீர்க்கதரிசிகளின் நோக்கமும் அவர்கள் செய்த போதகமும்.
- IV. மேசியாவைப் பற்றிய தீர்க்கதரிசனம்.

I. 1. இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தை நாம் வாசிக்கும்போது, கடவுளின் சித்தத்தை உரைக்கிற தீர்க்கதரிசிகள் தாவீது அரசன் காலமுதல் ராஜாங்க விஷயங்களிலும் ராஜாவின் குடும்ப விஷயங்களிலும் அதிக அதிகாரம் பெற்றவர்களாய் இருந்தார்கள் என்றும், இதற்கு முந்தின காலங்களிலும் இஸ்ரவேலர் தேவசித்தத்தை விளக்குகிற இவர்களை அதிகமாய்ச் கவனித்தார்கள் என்றும், அறிதிரேமும். ஆனால், ஆரம்பத்திலே, தேவசித்தத்தை இப்படி விளக்கிச் சொன்னவர்கள் ஆசாரியர்களைப்போல ஒரு வம்சம் அல்லது ஒரு குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் அல்ல. அவர்கள் கடவுளுடனே அந்தாங்கமாய் பேசி, அவரிடம் கட்டளைகளை ஜனங்களுக்குத்தொரிவிக் கக்கூடியவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று நாம் பொதுவாய்ச் சொல்லலாம். பூர்வகாலத்தில் பல செலுத்தும் சட்டங்கை நடத்துகிறவர்கள் அதன்குறிப்புக்களைக் கவனித்து நமது தேசத்து மந்திரவாதிகளைப்போல கடவுள் சித்தத்தைப் பலிகொண்டு வந்தவர்களுக்குத் தெரிவித்தார்

## திர்க்கதரிசனம்-திர்க்கதரிசி , வேத அகராதி திர்க்கதரிசனம்-திர்க்கதரிசி

கன். ஆனால் இஸ்ரவேலர் படிப்படியாக இந்த மந்திரவாதிகளை இகழ்ந்து சடங்கை கடத்து கிறவர்கள் மூலமாய் தேவசித்தம் வெளிப் படும் என்பதை நம்பாமல் ஆசாரியர்கள் லாத திர்க்கதரிசிகளாகிய ஒருவித பக்தர் மூல மாய் தேவசித்தம் அருளப்படுமென்று நம்பி வந்தார்கள். உபா 16<sup>10</sup>.

2. திர்க்கதரிசியைக் குறிக்கும்படி சில பதங்களைப் பிரயோகித்து வந்தார்கள்.

3. மூன்று பதங்கள் விசேஷமாய்க் கவ னிக்கப்படத்தக்கவை.

i. *Nabi* நபி. இந்தப் பதம் முந்தையதாற் றுக்குமேல் வருகிறது. தமிழ் வேதாகமத் தில் திர்க்கதரிசி என்று சாதாரணமாய் மொழி பெயர்க்கப்பட்டிருக்கிற இப்பதத்தின் மூல அர்த்தம் இன்னதென்று திட்டமாய்ச் சொல் வது முடியாதென்றாலும், தெரிவிக்கிறவன் அல்லது கூறுகிறவன் என்பது இதன் அர்த் தமாய் இருக்கலாம்.

ii. *Ro'eh* ரோகே. ஒன்பதுதரம் சொல் லப்பட்டிருக்கிற இந்தப் பதத்துக்குக் காண் கிறவன் என்பது மூல அர்த்தம். இது தமிழ் வேதாகமத்தில் ஞானதிருஷ்டிக்காரன் என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. 1 சாமு 1<sup>9</sup> 2 சாமு 15<sup>27</sup> 1 நாளா 9<sup>22</sup> 2 நாளா 16<sup>7</sup> ஏசா 3<sup>10</sup>.

iii. *Chozeh* கோசே. இருபதுதரம் சொ ன்ன இப்பதத்துக்கு உரைக்கிறவன் என்று அர்த்தம். இதுவும் தமிழ் வேதாகமத்தில் ஞானதிருஷ்டிக்காரன் அல்லது தரிசனம் பார்க்கிறவன் என்ற மொழிபெயர்க்கப்பட் டிருக்கிறது. 2 சாமு 24<sup>11</sup> ஏசா 29<sup>30</sup> ஆமோ 7<sup>13</sup> மீகா 3<sup>7</sup>.

இவற்றைத் தவிர, கடவுளுடைய சித் தத்தை உரைக்கிறவனுக்கு 'தேவனுடைய மனுஷன்' 'கர்த்தருடைய தூதன்' 'ஆவி யைப்பெற்ற மனுஷன்' என்னும் பெயர்களும் வருகிறது. ஆகா 1<sup>13</sup> ஒசி 9<sup>7</sup>.

4. யேகோவாவினால் நியமிக்கப்பட்டு அவருடைய சித்தத்தைத் தெரிவித்துவந்த சிலருக்குப் பூர்வீகத்தில் திர்க்கதரிசி என்ற பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உதா ரணம்:—

ஆபிரகாம். ஆகி 20<sup>7</sup>.

கோத்திரப் பிதாக்கன். சங் 105<sup>18</sup>.

ஆரோன். யாத் 7<sup>1</sup>.

இஸ்ரவேலர் வகுத்தரத்தில் இருந்தபோது எல்தாத் மேதாத் என்னும் மூப்பர்களின் மேல் திர்க்கதரிசனம் உரைக்கிற ஆவி வந்தது. எண் 11<sup>25</sup>. இஸ்ரவேலரல்லாதவர்க

ளுக்கும் திர்க்கதரிசனம் உரைக்கும் வல்லமை இருந்ததென்பதைப் பீலேயாயின் சரித்திரத் தில் காண்கிறோம். எண் 22—24 அதி. தரி சனத்தின் மூலமாயும் சொப்பனத்தின் மூல மாயும் தேவசித்தத்தை அறிகிற அறிவைப் பார்க்கிலும் விசேஷமான அறிவுமோசேக்கு இருந்தது. எண் 12<sup>5</sup> உபா 18<sup>15</sup>.

தெபேரான் நியா 4<sup>4</sup>.

சாமுவேல் 1 சாமு 3<sup>20</sup>.

5. சாமுவேலின் காலத்துக்குமுன் சிலர் திர்க்கதரிசனம் சொல்லிவந்தார்கள். அதற் குப் பிற்பாடு திர்க்கதரிசனம் இல்லாத காலம் இல்லை. திர்க்கதரிசிகளின் புத்திரர் என்னும் சங்கங்களைப்பற்றி நமக்குப் பூரணமாய்த்தெரி யாவிட்டாலும் சாமுவேலின் காலம்முதல் திர்க்கதரிசிகளில் சிலர் ஷேக்ஸ்களைச் சேர்த் துக்கொண்டு சில நூற்றாண்டுகளாக திர்க்க தரிசிகள் எப்போதும் இருக்கத்தக்கதாக, குரு சிஷ்ய முறையில் ஓர் ஏற்பாடு பண்ணினா் கள் என்று அறிகிறோம். இந்தமாதிரிச் சக் கங்கள் பலவற்றைப்பற்றி வேதாகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 சாமு 19<sup>18</sup> 1 இரா 20<sup>35</sup> 2 இரா 23<sup>61</sup> ஆமோ 2<sup>11</sup> 7<sup>14</sup>.

இந்தத் திர்க்கதரிசிகளுக்கும் முற்றினகா லத்துத் திர்க்கதரிசிகளுக்கும் ஒரு வித்தியா சம் தோன்றுகிறது. அத்தென்னவென்றால் முந்தியகால திர்க்கதரிசிகள் சில சமயங்களில் மாத்திரம் இந்த வரத்தைப்பெற்று மற்றக் காலங்களில் சாதாரண ஜனங்களைப்போல் ஜீவித்தவர்களாயிருக்க, சாமுவேலின் கால முதல் இருந்த திர்க்கதரிசிகளும் திர்க்கதரிசிக ளின் புத்திரரும் இந்த வரத்தை எப்பொழு தும் உடையவர்களாயிருந்து, ஜனங்களுக் குப் போதகர்களைப்போல அடிக்கடி புத்திமதி களைச் சொல்லுவார்கள். இவ்வாறாக சாமு வேலின் காலமுதல் திர்க்கதரிசிகள் ஒருவருப் பார் ஆளுர்கள். இதன்படி இஸ்ரவேல் சரித் திரத்தில் பல திர்க்கதரிசிகளைக் குறித்து வா சிக்கிறோம். திருஷ்டாந்தம்:—

நாத்தான். 2 சாமு 7<sup>2</sup>.

காத். 2 சாமு 24<sup>11</sup>.

அகியா. 1 இரா 11<sup>20</sup>.

இத்தோ. 2 நாளா 9<sup>20</sup>.

எவியா. 2 இரா 1<sup>8</sup>.

எவியா. 1 இரா 19<sup>14</sup>.

6. முதலிலே திர்க்கதரிசிகள் தங்கள் போ தனையையுள்ளவர்களில் எழுதவே இல்லை. அவர் கள் பொதுவான போதனைகொடாமல் சம யத்துக்குத் தக்கதாகமாத்திரம் போதித்தார் கள். மேலும் இப்போதனை பல தருணங்

களில் ஒருவனுக்கும்ப்டுமே புகட்டப்பட்டது. இவ்விதமாய் எவியா ஆகாப் ராஜாவையும், எவியா எகூ ராஜாவையும் கண்டித்தார்கள். பித்தின காலங்களில் திர்க்கதரிசிகள் ஜனங்கள் எல்லாரும் அனுசரிக்க வேண்டிய நீதி நியாயங்களைக் குறித்த யே கோவாவின் சித்தத்தை அறியும்படி பிரயாசப்பட்டதினாலும், பற்பல ஊர்களில் அநேகர் அவர்கள் உரைத்த வாக்குகளைச் சித்தித்துக் கொள்ளும்படி விரும்பினதினாலும், இந்தத் திர்க்கதரிசிகள் அல்லது அவர்களுடைய சிஷ்யர்கள் இவற்றைப் புஸ்தகம் முதலியவற்றிலே எழுதிவைத்தார்கள். ஏரே 38<sup>9</sup>. அக்காலமுதல் எப்பிரயாசைக்குச் சன்மாரக்கத்தைக் குறித்துப் போதிக்கும் போதகர்களான இந்தத் திர்க்கதரிசிகளுடைய பெயரைக் காலக்கிராமமாய்ச் சொல்வது அரிதானாலும், உத்தேசமாய்ப் பின்வருமாறு நாம் சொல்லக்கூடும்:

ஆமோஸ்	கி-மு. 775 முதல் 750 வரை.
ஒசியா	„ 743 „ 737 „
ஏசாயா	„ 741 „ 701 „
மீகா	„ 720 „ 695 „
ஏரோமியா	„ 626 „ 586 „
செப்பனியா	„ (?) 620 „
நாகூம்	„ (?) 620 „
ஆபகூக்	„ (?) 604 „
எசேக்கியேல்	„ 594 „ 570 „
ஒபதியா	„ 586 „ „ „
ஆகாய்	„ 520 „ „ „
சுகரியா	„ 520 „ „ „
மல்கியா	„ (?) 464 அல்லது 430 „
யோவேல்	„ (?) 400 „
யோனா	„ (?) 300 „
தானியேல்	„ (?) 166 „

அசிரியர் பவெஸ்தினுவுக்கு விரோதமாய் வரும்போது ஆமோஸ் ஒசியா என்பவர்கள் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திலும், ஏசாயா மீகா என்பவர்கள் யூதா ராஜ்யத்திலும் ஜனங்களுக்கு யேகோவா செய்யப்போகிற தண்டனையைக் குறித்தும், அதற்குத் தப்பித்துக்கொள்ளும்படி ஜனங்கள் அனுசரிக்கவேண்டிய நீதி நியாயங்களைக் குறித்தும் போதித்தார்கள். பாபிலோனிய ராஜ்யம் மேன்மைக்கு வரும் போது செப்பனியாவும் நாகூமும் யூதர்களுக்குப் புத்திமிகினைச் சொன்னார்கள். பாபிலோனிய ராஜாவாகிய நெபூதநேச் சார் யூதாவின்மேல் படையெடுத்த காலத்தில், ஏரோமியாவும் ஆபகூக்கும் திர்க்கதரிசனம் சொன்னார்கள்.

யூதர் பாபிலோனியாவில் சிறையிருக்கும் காலத்தில், எசேக்கியேல் அவர்களுக்காக

யேகோவா புதியாய் ஸ்தாபிக்கப்போகிற ராஜ்யத்தைக் குறித்துத் தான் கண்ட தரிசனங்களைத் தெரிவித்தான். பாபிலோனியாவிலிருந்து சிலர் எருசலேமுக்குத் திரும்பி வந்த பிறகு, ஆகாயும் சுகரியாவும் விசேஷமாய்த் தேவாலயத்தைத் திரும்பக் கட்டுகிறதைப்பற்றிப் பேசினார்கள். எஸ்ராவோடும் நெகேமியாவோடும் சிறையிருப்பிலிருந்து பின்னும் சில யூதர்கள் வருங்காலத்தில், மல்கியா திர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். யோவேல், யோனா, ஒபதியா, ஏசாயா ஆகமத்தின் இரண்டாம்பாகம் ஆகிய இந்தத் திர்க்கதரிசன ஆகமங்களின் காலத்தைக் குறித்து அவ்வளவு நிச்சயமாய் நமக்குத் தெரியாது.

7 சன்மார்க்கத்தைக் குறித்தே புத்திபோதனைகளைப் புகட்டிக்கொண்டவந்த மேற்கூறிய திர்க்கதரிசிகளைத் தவிர, சில கள்ளத் திர்க்கதரிசிகளும் இருந்தார்கள். இவர்களைக் குறித்துத் திட்டமாய்ச் சொல்வது அரிது. இவர்களில் சிலர் நமது தேசத்திலுள்ள யோபாடிகளைப்போல இருந்தார்கள் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. 1 சாமு 16<sup>15</sup> 1 இரா 22<sup>39</sup>. இந்தக் கள்ளத்திர்க்கதரிசிகள் சன்மார்க்கத்தை விரும்புகிற மெய்த்திர்க்கதரிசிகளுக்கு விரோதமான கட்சிக்காரர். 1 இரா 18<sup>39</sup> 22<sup>11</sup> எசே 34<sup>9</sup> ஏரே 13<sup>14</sup> 14<sup>14</sup> 23<sup>35</sup> 26<sup>15</sup> 28<sup>9</sup>. இவர்கள் ஜனங்களுக்குக் கொடுத்த கள்ளப்போதனையை நீக்கும்படி ஏரோமியா திர்க்கதரிசி வெகு உற்சாகத்துடனே பிரயாசப்பட்டான்.

8. யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்தபிறகு, கடவுளினுடைய சித்தத்தை விளக்குகிற பெரிய திர்க்கதரிசிகள் அனபதற்குள் இல்லை. அப்பொழுது ஆசாரியர்களுள் வேத பாரகரும் பிரதான அதிகாரத்தைச் செலுத்தி வந்தார்கள். திர்க்கதரிசிகளைப்போல இவர்கள் நீதி நியாயம் முதலியவற்றைப்பற்றிய தேவசித்தத்தை முக்கியமாய் விசாரிக்காமல், ஆசாரம் முறைமை நல்லொழுக்கம் முதலியவற்றைப்பற்றி விசேஷமாய்க் கவனித்துவந்தார்கள். திர்க்கதரிசிகளில் ஒவ்வொருவரும் யேகோவாவின் சித்தத்தைப்பற்றிப் புதிய விஷயங்களை ஜனங்களுக்கு அறிவித்தவர்களாயிருக்க, ஆசாரியர்களும் வேதபாசர்களுடைய புதிய சங்கதிகளை நாடாமல், முன்னோர்களுடைய வழக்கபழக்கங்களை அறியும்படிக்கே எப்பொழுதும் நாடி, அவற்றிற்குரிய பற்பல பிரமாணங்களை ஏற்படுத்துவதை முக்கியம் என்று தீர்மானித்தார்கள். சுருக்கமாய்ச் சொல்ல வேண்டுமானால், திர்க்கதரிசிகள் கொடுத்த ஜீவனுள்ள வாக்குகளுக்குப் பதிலாக இவர்கள் முன்னோர்களுடைய பாரம்

## திர்க்கதரிசனம்-திர்க்கதரிசி வேத அகராதி திர்க்கதரிசனம்-திர்க்கதரிசி

பரியத்தையே வெருவாகப் பாராட்டிவந்தார்கள். சல் 74<sup>9</sup>.

II. திர்க்கதரிசிகளுக்குத் தேவ வாக்கு உண்டான விதம்.

பூர்வத்திலே திர்க்கதரிசி சொப்பனங்களின் மூலமாயும் தரிசனங்களின் மூலமாயும் தான் கண்ட குறிப்புகளின் மூலமாயும் தேவ சித்தத்தை அறிந்தான். எண் 12<sup>6</sup> உபா 13<sup>1</sup> எரே 24<sup>1</sup>.

திர்க்கதரிசி இந்த அடையாளங்களைக் காணும்போது, தான் யேகோவாவின் சித்தத்தைக்கூறும் சத்தம் என்பதை அறிந்துகொள்ளுவான். ஏசா 40<sup>6</sup>. முதலிலே ஜனங்கள் நியாயாதிபதியை அல்லது ராஜாவை ஏற்படுத்துவதைப்பற்றியும், யுத்தத்தில் செய்ய வேண்டிய காரியங்களைப்பற்றியும், ராஜா செய்யவேண்டிய நியாயத்தைப்பற்றியும், வருஷத்தில் ஜனங்கள் பண்ணவேண்டிய பிரயாசைகளைப்பற்றியும், தேவ கட்டளைகளைத் தெரிவிப்பது விசேஷமான காரியம் என்று திர்க்கதரிசிகள் நினைத்தார்கள். இவ்வண்ணமாகவே யோசேப்பு சாமுவேல் எலியா முதலியவர்கள் திர்க்கதரிசனம் உரைத்தார்கள். திர்க்கதரிசனம் சொல்லும் நேரத்திலே மாத்திரம் திர்க்கதரிசன ஆவியானது இவைகளைத் தெரிவிக்கும்படி பூர்வீக திர்க்கதரிசிகளை எவ்வித பிந்தின காலங்களில் இந்த ஊழியத்துக்கு நியமிக்கப்பட்டவர்கள் மேற்கூறியவைகளைப்பற்றிய விஷயங்களை அல்லாநன்றம் தீமைகளைப்பற்றி யேகோவாவின் சித்தத்தைப் பொதுவாய்த் தெரிவிக்கும்படி நியமிக்கப்பட்டவர்களாய் இருந்து, பல வருஷங்களாக அந்த ஊழியத்தை கிறைவேற்றும் படி பிரயாசப்பட்டபு பலவிதமான போதனையை ஜனங்களுக்குக் கொடுத்தார்கள். நியா 63<sup>4</sup> 1 சாமு 10<sup>8</sup> 1 இரா 18<sup>46</sup> 2 நாணா 24<sup>30</sup> ஏசா 6<sup>8</sup> எரே 15<sup>17</sup> 20<sup>9</sup> மீகா 3<sup>8</sup>.

பூர்வீக திர்க்கதரிசிகளுக்கும் அந்தக் காலத்திலுள்ள குறிசொல்லுகிறவர்களுக்கும் வித்தியாசம் சொல்வது அரிது. ஆனால் ஏசாயா முதலிய பெரிய திர்க்கதரிசிகள் குறிசொல்லுகிறவர்கள் அல்ல, இவ்வகைத்திலுள்ள ஜனங்கள் யாவரும் கவனிக்குவென்பது நீதி நியாயங்களைக் குறிக்கிறவர்களாயிருந்தார்கள்.

கள்ளத் திர்க்கதரிசிகளுக்கும் மெய்த் திர்க்கதரிசிகளுக்கும் உள்ள வித்தியாசம் என்ன வென்றால் கள்ளத் திர்க்கதரிசிகள் சமயத்துக்குத் தக்கதாக ஜனங்கள் கேட்க விரும்புகின்ற விஷயங்களையும் தங்களுக்கு லாபம் உண்டாக்குகிற விஷயங்களையுமே நாடுகிறவர்களாயிருக்க, மெய்த் திர்க்கதரிசிகளோ

ஜனங்களின் விருப்பத்தையும் தங்கள் லாபத்தையும் தேடாமல் நீதி நியாயத்தைமாதிரம் அனுசரித்து வருவார்கள். மெய்த் திர்க்கதரிசி இன்னுள் என்பதும் கள்ளத் திர்க்கதரிசி இன்னுள் என்பதும் அவர்கள் அச்சமயத்தில் சொன்ன புத்திமிகளிலே அல்ல, அவற்றின் பலனைக் கண்டே நாம் தீர்மானிக்க வேண்டும்.

தற்காலத்தில் நாம் திர்க்கதரிசனத்தையும் திர்க்கதரிசிகளையும் குறித்து நினைக்கும் போது, சாதாரணமாய் நாம் திர்க்கதரிசன நூல்களைக் குறித்தே நினைத்துக்கொள்ளுகிறோம். ஆனால் யேகோவாவின்னுடைய ஆவியிலே எவப்பட்டவர்கள் தங்கள் அவ்வாக்குகளை ஜனங்களுக்கு வாயால் கூறும்படி யேகோவாவேதங்களை எவ்விதான்று நினைத்தார்கள். யேகோவா தனக்கு அருளின வேத வாக்கியங்களை அறிவிக்கும்படி திர்க்கதரிசி தேவசமுக்கத்தினின்ற உடனே ஜனங்களிடம் போவான். அந்தச் சமயத்திலே, தான் கூறியவற்றை அவன் எழுதவே இல்லை. அவன் அவற்றை எழுத விரும்பினால், அது சிலரால் அல்லது சிலமாசம் அல்லது சிலவருஷத்துக்குப் பிறகுதான் எழுதப்படும். இவ்விதமாக பாருக்கு இருபது வருஷங்களில் எரேமியா சொன்ன வார்த்தைகளை ஒரு புலதகச் சுருளிலே எழுதினான். எரே 36<sup>4</sup>. சில சமயங்களில் திர்க்கதரிசி அல்ல, அவனுடைய சீஷர்கள் அவன் உரைத்தவற்றை ஒரு நூலில் சேர்த்தெழுதுவார்கள். இப்படியே ஏசாயா என்னும் புலதகத்தில் பல வாக்கியங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. இதை நாம் பார்க்கும்போது, திர்க்கதரிசனம் உரைக்கும்படியேகோவா திர்க்கதரிசிகளுக்கு எப்படி நேராய் அருள்புரிந்தாரோ அப்படி அதே திர்க்கதரிசனங்களைப் புலதகங்களில் எழுதுகிறதற்கு அவர் அவர்களுக்கும் அவர்களுடைய சீஷர்களுக்கும் அருள்புரிய இல்லை என்று நாம் சொல்வது நியாயமே. ஆனால் அந்த ஆகமங்களில் சேர்க்கப்பட்ட வாக்கியங்கள் சுருக்கமாயும், உரைத்தகாலத்துக்குப் பிற்பாடும் சொல்லியிருந்தாலும், அவைகள் நீதி நியாயத்தைச் செய்யும்படி தேவவல்லமை உடையவைகளாயிருக்கிறது என்றும் எபிரேய ஜனங்கள் திர்க்கதரிசிகள் உரைத்தவார்த்தைகளின் மூலமாய் யேகோவாவின் சித்தத்தை எப்படி அறிந்தார்களோ, அப்படியே இக்காலத்திலுள்ள நாம் இந்த ஆகமங்களின் மூலமாய் அவருடைய சித்தத்தை அறியக்கூடும் என்றும் கண்டே யேகோவா தேவவாக்கு கூறும்படி இந்த ஆகமங்களிலே சேர்த்தெழுதுவதற்கு அந்தத் திர்க்கதரிசிகளையும் அவர்கள்

ளுடைய சிஷர்களையும் ஒருவிதமாய் எவி னர் என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியும்.

III. திர்க்கதரிசிகளின் நோக்கமும் அவர் கள் செய்த போதனையும்.

சவுலின் வேலைக்காரன் சாமுவேலினி டத்தில் எப்படிச் காணாமற்போன கழுதைக ளைக் குறித்து விசாரிக்க விரும்பினானோ, அப்படியே பலர் சாதாரண விஷயங்களைக் குறித்துத் திர்க்கதரிசிகளிடத்தில் விசாரித் தார்கள். இவர்களில் சிலர் சரித்திரங்களை எழுதுவார்கள். 1 நாளா 29<sup>30</sup>. சிலர் ராஜா களுக்கு முத்திரிகளாய் இருந்தார்கள். இவர் களுக்கு யேகோவாவின்னுடைய மனுஷன் என்னும் பெயர் இருந்ததினாலே ஜனங்க ளுக்கு யேகோவாவின் சித்தத்தைத் தெரி வித்து அதின்படி ஜனங்கள் நடப்பதற்குப் பிரயாசப்படுகிறதே அவர்களுடைய முழு நோக்கம். முற்காலத்தில் நடந்த சம்பவங்க ளைக் குறித்து யோசிப்பதும், தற்காலத்தில் நேரிடுகிறவைகளைக் குறித்து எச்சரிப்பதும் பிற்காலத்தில் வரும் விஷயங்களைக் குறித்து முன்னறிவிப்பதும் அவர்களுக்கு வழக்க மான காரியமானாலும் எப்போதும் அவர்கள் யேகோவா தமது ஜனத்தில் தேடுகிற சண் மார்க்கத்தைக்குறித்து அதிக உற்சாகத்து டனே பேசுவார்கள். ஏசா 1, 38 அதி. மீகா 6 அதி. எசே 18 அதி. இவர்கள் தன்னயம், குடிவெறி, வேசித்தனம், ஏழைகளுக்குச் செய்யும் அநியாயம், சிறிதன்பம், பெருமை, விக்ரகாராதனை முதலிய பாவங்களைக் கண் டித்து பரிசுத்தம், சுற்பு, இரக்கம், நல் நடக்கை முதலிய நற்குணங்களைக் குறித்துப் போதித்தார்கள்.

திர்க்கதரிசிகள் முதலிலே ராஜாவுக்கு அல்லது தனவான் ஒருவனுக்குப் புத்திமதி சொன்னாலும், வேதாகமத்தில் சொல்லப் பட்ட திர்க்கதரிசிகள் இயற்றிய நூல்களை நாம் ஆராயும்பொழுது, அந்தப் பெரிய தீர்க் கதரிசிகள் ஜனங்கள் யாவருக்குமே பொது வாய்ப் புத்திமதிகளைச் சொன்னார்கள் என்று பார்க்கிறோம். சில சமயங்களில் சத்துருக் களுக்குப் பயப்படாமல் திடமனதாய் இருக் கும்படி ஜனங்களை எவ்வார்கள். 2 இரா 19<sup>1</sup>. சில சமயங்களில், இரண்டு பெரிய சத்து ருக்கள் தங்களோடு சண்டை செய்யும்பொ முது, இஸ்ரவேலர் அதில் தலையிடாமல் சமாதானமாய் இருக்கும்படி போதிப்பார் கள். ஏசா 30 அதி. சில சமயங்களில் பெரிய சத்துருக்களுக்குக் கீழடங்கியிருக் கும்படி ஜனங்களுக்குப் புத்தி சொல்லுவார்

கள். எரோ 21<sup>4</sup>. அவர்கள் இவ்விதமாய்க் கொடுத்த புத்திமதி ஜனங்களுக்கும் ராஜா வுக்கும் சில சமயங்களில் பிரியமாயும் சில சமயங்களில் வெறுப்பாயும் இருக்கும். இதற்கு எரோமியா ஆசமத்தில் நல்ல திருஷ்ட டார்தம் பல உண்டு. ஆனால் திர்க்கதரிசிகள் இவ்விதமாய் ராஜாங்க விஷயங்களைக் குறித் தப் பேசுகையில் அவர்களுடைய முக்கிய நோக்கம் ஜனங்கள் யேகோவாவுக்கு அட ங்கி அவர் இட்ட பிரமாணங்களை நிறை வேற்றுவதே உத்தம நன்மை என்பதே. ஒவ்வொரு தேசத்துக்கும் ஒவ்வொரு ஜனத் துக்கும் ஒரு தேவதை உண்டு என்று நினைத்த இஸ்ரவேலர் திர்க்கதரிசிகள் உரைத்த இந்தச் சண்மார்க்க போதனைகளின் மூலமாய் முதலாவது மற்ற தேவர்களைப் பார்க்கிலும் யேகோவா பெரியவர் என்றும், அப்புறம் அவர் மற்ற தேவர்களைவிட பரிசுத் தர் என்றும், பிறகு யேகோவா ஒருவரே கடவுள் என்றும் நம்பி வந்தார்கள். இது தான் திர்க்கதரிசிகளின் முக்கியபோதனை. இவற்றையெல்லாம் பார்த்து, திர்க்கதரிசிக ளைப் பெரிய வித்வான்கள் என்றும் ராஜாங்க விஷயங்களில் அதிசமர்த்தர் என்றும் மகா பக்தர் என்றும் சொல்லி, இவற்றைவிட திர்க்கதரிசனம் மேலானதல்ல என்று இகழ்ந்து கூறுவது நியாயமா? திர்க்கதரிசி கள் இருந்த காலங்களை நாம் ஆராய்ந்து பார்க் கும்போது இஸ்ரவேலருடைய பவங்கா மான பாவநிலைமையையும் அவர்களைச் சுற்றி யிருக்கிற ஜனங்களைப்போலவே அவர்கள் செய்த ஆகோரமான துன்மாரிக்கத்தையும் அந்தத் திர்க்கதரிசிகள் கண்டு, விடாமுயற்சியு டனே ஜனங்களைச் சண்மார்க்கத் துக்குத் திருப்பவும் ஜனங்களிடத்தில் பரிசுத்தத்துக் குரிய நல் உணர்ச்சியை உண்டாக்கவும் கூறின புத்திபோதனைகளை நாம் யோசித்து, அவர்கள் கடவுளிடத்திலிருந்து விசேஷ வரத்தை அடைந்திருந்தார்களென்று தீர்மா னமாய்ச் சொல்லவேண்டும். சம்பவங்களை முன்னறிவிப்பது அவர்கள் பெற்றிருந்த விசேஷ வரத்துக்கு அந்தாட்சியாய் இருந்தா லும் அவர்கள் அக்காலத்தில் ஜனங்களுடைய மனதில் உண்டாக்கின மாறுதலை இதை விசேஷமாய் ஸ்திரப்படுத்துகிறது.

IV. மேசியாவைக் குறித்த திர்க்கதரிச னம்.

ஜனங்களுக்குச் சிஷை கொடுப்பதைப் பார்க்கிலும் ஜனங்களுடைய மனதில் நம்பிக் கையுண்டாக்குவதே திர்க்கதரிசிகளுக்கு முக் கிய கடமையாயிருந்தது. ஜனங்கள் யேகோ

வாவின் சித்தத்தை கிறைவேற்றினால் அவர் அவர்களை ஆசீர்வதிப்பார் என்று கூறி, உபத்திரவத்தில் விழுந்த ஜனங்களுக்கு வருங்காலங்களில் சுகம் கிடைக்கும் என்று உறுதியாய் போதித்து வந்தார்கள். பிந்தின காலங்களில், இந்தச் சுகம் எல்லாம் மெசியாவின் மூலமாய் வரும் என்று போதித்தார்கள்.

அந்நிய மார்க்கத்தானாகிய கோரேஸ் என்பவனைப்பற்றி 'மேசியா' என்னும் பதம் முதல்முதல் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 45<sup>1</sup>. 'முதலுறைய கி-மு. 200-ஆம் தானியேவின் ஆகமத்தில் 'பிரபுவாகிய மேசியா' என்பவனைப்பற்றி வாசிக்கிறோம். திர்க்கதரிசிகள் உரைத்த, 'கிளை' 'மனுஷருமாரன்' 'யே கோவாலினுடைய தாசன்' என்பவற்றைக் குறித்து நாம் விசாரிக்கும்போது சர்வ நீதி நியாயங்களையும் ஸ்தாபிக்கப்போகிற மீட்பர் ஒருவர் வருவார் என்று திர்க்கதரிசிகளும் ஜனங்களும் நம்பிவந்தார்கள் என்று பார்ப்போம். 'யேகோவாலினுடைய தாசன்' காண். சங் 2, 8, 16, 45, 72 இவற்றையெல்லாம் நினவர்கள் இவ்விதமாகவே தங்கள் காலத்தைக் குறித்து நினைத்து, வருங்காலத்தில் வருகிறவரைக் குறித்துப் பாடினார்கள் என்று சொல்லத் துணிகிறோம். இப்படியே ஏசாயா 53-ம் அதிகாரத்தை இயற்றினவன் அந்தக்காலத்திலுள்ள உபத்திரவப்பட்ட இஸ்ரவேலரைக் குறித்து நினைத்தும், வருங்காலத்தில் அவர்கள் அடையவேண்டிய பரிசுத்தத்தைக் குறித்து அறிவித்தும் வந்ததினாலே, கிறிஸ்தவ வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் அவன் இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறித்தே பேசுகிறார்கள் என்று தீர்மானித்து வந்திருக்கிறார்கள். சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், ஜனங்களுக்கு மீட்பையும் பரிசுத்தத்தையும் அருளும்படி 'அதிசயமானவர், ஆலோசனைக் கர்த்தா, வல்லமையுள்ள தேவன், நித்திய பிதா, சமாதானப் பிரபு' என்னப்பட்டவர் வரவேண்டியது அவசியம் என்று அறிந்து, திர்க்கதரிசிகள் அந்த வருகையைக் குறித்து யூதர்களுடைய மனதிலே விருப்பம் உண்டாக்கினார்கள். மக்கபேயர் காலத்திலே, உண்மையுள்ளவர்களுக்குச் சொல்லமுடியாத வருத்தம் அந்நியர்கள் மூலமாய் உண்டானதினால், யூதர்கள் இன்னும் அதிக ஆவலுடனே அந்த வருகைக்காக எதிர்பார்த்திருந்தார்கள். இவ்வண்ணமே இயேசு பிறந்தபோது, யூதர்களுக்குள்ளே இருந்த பத்தர்களில் அநேகர் மேசியா வருங்காலம் சுமீபித்திருக்கிறதென்று உணர்ந்து, அந்தகாலக் காலத்திருந்தார்கள். மத் 14<sup>5</sup> லாக் 2<sup>35</sup> 2<sup>36</sup>. மேல்கூறிய பத்தர் மனதிலுள்ள விருப்

பத்தை நாம் காணும்போது கடவுள் ஒருவராயும் பரிசுத்தராயும் இருக்கிறார் என்பது திர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களுக்கு அறிவித்த முக்கிய போதனை என்றாலும், மெசியாவின் வருகையைப்பற்றி அவர்கள் அவர்களுக்கு அறிவித்த நல்லம்பிக்கையே சகல உபத்திரவங்களிலும் அவர்களுக்கு ஆறுதல் என்று சொல்வது அவசியம். திர்க்கதரிசிகள் இவ்விதமாய் ஜனங்களுக்குச் சன்மார்த்தத்தைக் குறித்து நற்போதனை கொடுத்து, மெசியாவின் வருகையைப்பற்றி நல்லம்பிக்கையுண்டாக்கி இஸ்ரவேலருக்கும் யூதருக்கும் சன்மார்க்கத்திலே அளவில்லாத உதவிசெய்தார்கள்.

V. புதிய ஏற்பாட்டிற்கு காலத்துத் திர்க்கதரிசிகள். Prophets in New Testament Times.

1. பெயர். கிரேக்கப்பாஷையில் 'பிரோபேதேஸ்' (Prophetes) என்னும் பதத்துக்குத் தமிழ் புதிய ஏற்பாட்டிலே 'திர்க்கதரிசி' என்று சொல்லியிருக்கிறது. 'பிரோபேதேஸ்' என்னும் இந்த வார்த்தைக்கு 'தெளிவாய் பேசுகிறவன்', 'மனறொருவன் விபரமாய்ச் சொல்லுகிறவன், முன்கூறுகிறவன்' என்பது மூலார்த்தம். சாதாரணமாய் வேதாகமத்தின் மூலமாயாவது, தன்னிடத்திலுள்ள பரிசுத்தஆவியின் உதவியினாலாவது தான் அறிந்த விஷயங்களைக் கிறிஸ்தவ சபைக்குள்ளே சொல்லுகிற அல்லது பிரசங்கிக்கிற 'திர்க்கதரிசிக்கும்' பிந்தின காலங்களிலுள்ள பிரசங்கிகளுக்கும் உள்ள வித்தியாசம் என்னவென்றால், இந்தத் திர்க்கதரிசி தான் பிரசங்கஞ்செய்யுங்காலத்தில், பரிசுத்தஆவியின் விசேஷித்த எவதலினாலே ஜனங்களுக்குப் போதனைவாய்ச் செய்வான்

2. சீமீயோன் முதலியவர்கள். பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்திலே யூதர்களுக்குள்ளேயிருந்த திர்க்கதரிசிகளைப்போன்ற சில திர்க்கதரிசிகளைப்பற்றிப் புதிய ஏற்பாட்டிலே வாசிக்கிறோம்.

அன்னாள் லாக் 2<sup>36</sup>.

சகரியா லாக் 1<sup>67</sup>.

சமீயோன் லாக் 2<sup>25</sup>.

யோவான்ஸ்தான் மத் 11<sup>9</sup> 14<sup>5</sup> 21<sup>36</sup> மாத் 11<sup>32</sup> லாக் 7<sup>35</sup> 20<sup>5</sup>.

3. இயேசுகிறிஸ்து. இயேசுகிறிஸ்துவே ஒரு திர்க்கதரிசியாய் இருந்தார். வரப்போகிற திர்க்கதரிசியைக் குறித்து உபாகமத்தில் சொல்லியிருந்ததினாலே, யூதர்களில் அநேகர் அவருடைய வருகைக்காக எதிர்பார்த்

திருந்தார்கள். உபா 18<sup>15</sup> யோவா 6<sup>14</sup> அப் 3<sup>28</sup> 7<sup>37</sup>. அவருடைய சீஷர்களும் ஜனங்களும் அவர் திர்க்கதரிசி என்றே நினைத்தார்கள். மத் 21<sup>11</sup> லூக் 24<sup>19</sup>. தாம் திர்க்கதரிசி என்று அவர் தாமரை சொல்லியிருக்கிறார். மத் 13<sup>57</sup> லூக் 13<sup>33</sup>. பரிசுத்த ஆவியின் மூலமாய் அவர் எப்போதும் தமது சீஷர்களுக்குத் திர்க்கதரிசன வரத்தை அருளுவார். யோவா 167:13 எபே 4<sup>13</sup>. பெருந்தோஷது ஈளினால் இந்த வரம் வெளியாகாமல் அருளப்பட்டது. இவ்வரம் அவருடைய கிருபைக்கு அத்தாட்சி. 1 கொரி 14<sup>3</sup> வெளி 19<sup>10</sup> அப் 21<sup>16</sup>.

4. திர்க்கதரிசிகளின் அழைப்பு. மூப்பர்களும் கண்காணிகளும் வேறு மூப்பர்களையும் கண்காணிகளையும் உதவிக்காரரையும் ஏற்படுத்துவதும் பிரதிஷ்டை செய்வதும் எப்படி வழக்கமோ, அப்படிப்பட்ட வழக்கம் திர்க்கதரிசிகளை ஏற்படுத்தும் விஷயத்தில் இல்லை. பரிசுத்த ஆவியானவர் இவர்களை அழைத்து ஏவுவார். ஆதலால் இவ்விதமாய் அழைக்கப்பட்ட திர்க்கதரிசிகள் தாங்கள் சந்திக்கும் எந்தச் சபையிலும் தாங்கள் ஏவப்பட்டபொழுது தங்களுக்குத் தெரிந்தமட்டும் தங்களுக்கு உண்டான தேவவாக்கைச் சொல்லுவார்கள். இந்தத் திர்க்கதரிசிகளில் பிரதானமானவர்கள் அப்போஸ்தலர்தான் என்று சொல்வது நியாயம். அப் 6<sup>4</sup> 13<sup>1</sup>.

5. கிறிஸ்தவ திர்க்கதரிசியின் ஊழியம். அப்போஸ்தலர் விசேஷமாய் அந்நிய ஜாதிகளுக்கும், போதகர்கள் விசேஷமாய்க் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் சவிசேஷத்தையும் புத்தி போதனைகளையும் கூறுவார்கள். திர்க்கதரிசிகள் சமயோசிதமான சத்தியத்தை பரிசுத்த ஆவியின் சகாயத்தினால் உணர்ந்து கர்த்தருடைய சித்தத்தைப்பற்றிய புதிய விஷயங்களைச் சொல்லுவார்கள். 1 கொரி 12<sup>28</sup> 14<sup>4</sup> கலா 2<sup>1</sup> 1 யோவா 4<sup>1</sup>. இவ்விதமாய் இவர்கள் பக்திவிரத்தியும், புத்தியும் ஆழதலும் உண்டாகத்தக்கதாகப் பிரசங்கம் பண்ணுவார்கள். 1 கொரி 14<sup>3</sup>. விசேஷித்த காலங்களில் கர்த்தருடைய சித்தத்தை இவர்கள் வெளிப்படுத்துவார்கள். திருஷ்டாந்தமாக, பன்னாடையையும் பவிலையும் சவிசேஷ ஊழியத்துக்குப் பிரித்துவிடும்படி தேவகட்டளையைத் திர்க்கதரிசிகள் அறிவித்தார்கள். அப் 13<sup>1</sup>. கிறிஸ்த சமயங்களில் வரும் விஷயங்களையும் முன் அறிவிப்பார்கள். அப் 11<sup>28</sup> 21<sup>10</sup>.

6. புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற கிறிஸ்தவ திர்க்கதரிசிகள். யூதாவும் சிலாவும். அப் 15<sup>29</sup>.

அந்தியோகியாவிலுள்ள திர்க்கதரிசிகள். அப் 13<sup>1</sup>.

அகபுவம் எருசலேமிலுள்ள திர்க்கதரிசிகள். அப் 11<sup>27</sup> 21<sup>10</sup>.

சவிசேஷகருதிய பிலிப்புவின் குமாரத்திகள். அப் 21<sup>9</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டை வாசிக்கும்போது நாம் சில திர்க்கதரிசிகளினுடைய பெயர்களைமாதிரம் பார்த்தாலும், திர்க்கதரிசிகள் சிலர்தான் என்று சொல்வது முடியாததாரியம். ஒரே சபையில் அக்காலத்தில் அநேக திர்க்கதரிசிகள் இருந்தார்கள் என்றும், அவர்களுக்கு அதிக செல்வாக்கும் கீர்த்தியும் இருந்தது என்றும், பரி. பவுல் எழுதிய நிருபங்களினால் அறிகிறோம். 1 கொரி 12<sup>28</sup> 15<sup>29</sup> எபே 2<sup>20</sup>. பூர்வீக காலத்துத் திர்க்கதரிசிகளில் சிலர் தூல்களை இயற்றினதுபோல, புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்திலும் சில திர்க்கதரிசிகள் தூல்களை எழுதினார்கள். இதற்குத் திருஷ்டாந்தம் வெளிப்படுத்தின விசேஷம் என்னும் தூல். வெளி 1<sup>3</sup> 22<sup>7</sup>. ஏறக்குறைய கி-பி. 120-ம் வருஷத்துக்குமுன் எழுதப்பட்டதும், அக்காலத்துச் சபை ஒழுங்கைப்பற்றி நமக்குப் பல விஷயங்களைத் தெரிவிப்பதுமான 'போதகம்' (Didache) என்னும் தூலிலே திர்க்கதரிசிகளுக்கு அதிகக் கீர்த்திப் பிரஸ்தாபம் உண்டு என்றும், கண்காணிகளையும் உதவிக்காரரையும் பார்க்கிலும் இவர்களுக்குச் சபைகளில் அதிக மேன்மை இருந்தது என்றும் அறிகிறோம். ஆனால் திர்க்கதரிசிகளின் அதிகாரத்தை விரும்பிய கள்ளத் திர்க்கதரிசிகள் அநேகர் இருந்ததினாலும், கண்காணிகளும் உதவிக்காரரும் தங்கள் சபைகளில் படிப்படியாய் அதிக அதிகாரம் அடைந்ததினாலும், திர்க்கதரிசிகளின் கீர்த்திவரவர்க்குறைந்துபோனது. ஏறக்குறைய கி-பி. 150-ம் வருஷத்துக்குப் பிற்பாடு கிறிஸ்தவ சபையில் 'திர்க்கதரிசிகள் இல்லை' என்று அறிகிறோம்.

திர்க்கதரிசிகளின் புத்திரர். The sons of the Prophets. திர்க்கதரிசிகளின் புத்திரர் என்பது திர்க்கதரிசிகளின் மக்களை அல்ல அவர்கள் ஸ்தாபித்த சில சங்கங்களைச் சேர்ந்த மாணக்கரைக் குறிக்கும். இந்தச் சங்கங்களில் திர்க்கதரிசிகள் சன்மார்க்கத்துக்குரிய விஷயங்களைப்பற்றித் தங்கள் சீஷர்களுக்குப் போதித்து, பிற்காலங்களில் தங்களுக்குப் பதிலாக அவர்களே ஜனங்களுக்கு வேண்டிய புத்திமதிகளைக் கொடுக்கும்படி அவர்களை ஆயத்தப்பண்ணுவார்கள். சாமுவேல் சந்தித்த சில ஊர்களில் இந்தச் சங்கம்



கள் இருந்ததினால், சாமுவேலே இச்சங்கம் களை முதலாவது ஏற்படுத்தினான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. இது எப் படியாயினும், சாமுவேலுக்குப் பிறகு சில காலம் இவைகள் இருந்தன என்பது நிச்சயம். 1 சாமு 10<sup>5</sup> 19<sup>18</sup> 1 இரா 18<sup>13</sup> 20<sup>35</sup> 22<sup>5</sup> 2 இரா 2<sup>3</sup> 6<sup>1</sup> ஆமோ 2<sup>11</sup> 7<sup>14</sup>.

தீர்க்கதரிசியின் அடையாளங்கள். The mark of the Prophets. 1 இரா 20<sup>37</sup> சச 13<sup>6</sup>. இவ்வசனங்களில் தீர்க்கதரிசிகளுக்கு இருந்த காயத்தைக் குறித்து வாசிக்கிறோம். முக்கூட்டிலும் இந்தக் காயம் மறைக்கப்பட்டபடியால் இக்காயம் முகத்திலே இருந்தது என்று தீர்மானமாச் சொல்ல வேண்டும். மேலும் தீர்க்கதரிசி தன் முக்கூட்டை நீக்கினவுடனே ராஜா இவன் தான் தீர்க்கதரிசி என்று அந்தக் காயத்திலே அறிந்ததினால், தீர்க்கதரிசிகள் ஒரு காயம் அல்லது தழும்பை தங்கள் ஊழியத்துக்கு அடையாளமாக நெற்றியில் தரித்திருப்பார்கள் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

தூர்ப்பு. தமிழ் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற 'சாம்பல்' என்னும் பதத்துக்குப் பதிலாக மேற்கூறிய வசனங்களில், 'மூக்காடு' என்னும் பதம் இருக்க வேண்டும். ஆங்கிலேய R. V. வேதாகமத்தில் மேற்சொன்ன வசனங்களைக் காண்க.

தீர்க்கதரிசியானவன். Prophetess.

1. தீர்க்கதரிசியின் மனைவி. ஏசா 8<sup>3</sup>.
2. தீர்க்கதரிசன ஊழியம் செய்கிறவன். மிரியாம். யாத் 15<sup>20</sup>.

தெபோரான். நியா 4<sup>6</sup>.

உல்தான். 2 இரா 22<sup>14</sup>.

நொவதியான். நெகே 6<sup>14</sup>.

3. புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்ட தீர்க்கதரிசியான ஸ்திரீகள். யூதஸ்திரியா கிய அன்னாள். லூக் 2<sup>38</sup>. சில கிறிஸ்தவ ஸ்திரீகள். அப் 21<sup>9</sup> 1 கொரி 11<sup>5</sup>.

வெளி 2<sup>30</sup>-ல் சொன்ன கள்ளத் தீர்க்கதரிசியானவளுக்கு ஏசுபேல் என்று பெயரானதினாலே, இவன் தீயத்தீரா சபையில் உள்ள கிறிஸ்தவர்களைப் பெரிய பாவத்துக்கு அவன் ஒரு ஸ்திரீ என்று தோன்றுகிறது.

தீர்க்கிறது, தீர்ப்பு. Determination, Judgement. யாத் 21<sup>22</sup> 1 இரா 3<sup>38</sup> 7<sup>1</sup> எஸ்ரு 7<sup>36</sup> மத் 7<sup>1</sup> யோவா 5<sup>30</sup> 7<sup>34</sup> அப் 25<sup>15</sup> 24<sup>25</sup> ரோ 1<sup>38</sup> 5<sup>16</sup>.

தீர்மானம். Determination. 1 சாமு 20<sup>7</sup> செப் 3<sup>8</sup> சங் 2<sup>7</sup> அப் 3<sup>13</sup> 20<sup>16</sup> 25<sup>21</sup> 27<sup>1</sup> ரோ 1<sup>32</sup> 1 கொரி 2<sup>2</sup>.

தீவை, வரி. Tribute, Toll, Taxing.

பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் ராஜாக்களுக்குக் கிடைத்த வருமானமாவது:—

i. யுத்தத்தில் ஜெயித்த ராஜாக்களிடத்திலிருந்து வாங்கும் கப்பம். 2 நாளா 17<sup>11</sup>.

ii. வியாபாரிகள் கொடுக்கும் ஆயம். ஆயக்காரன் காண்க.

iii. பிரஜைகள் செலுத்தும் பல வரிகள். தானி 11<sup>20</sup> எஸ்ரு 4<sup>13</sup>.

iv. ஜனங்கள் பல தடவைகளில் செய்யும் அமஞ்சுவேலை. 1 இரா 5<sup>13</sup> 9<sup>21</sup> 10<sup>14</sup> 2 இரா 23<sup>33</sup> எஸ்ரு 4<sup>13</sup> 7<sup>24</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் ஜனங்கள் கொடுக்கவேண்டிய வரிகள் பல உண்டு:—

1. Telos. நெலாஸ். ரோமர்கள் ஒவ்வொரு நாட்டிலும் பட்டணத்திலும் வியாபாரிகள் கொண்டு வந்த வர்த்தகத்தின்மேல் வரி வசூலிக்கும்படி, தமிழ் வேதாகமத்தில் நாம் வாசிக்கிற 'ஆயக்காரரை' ஏற்படுத்தியிருந்தார்கள். கலிலேயா நாட்டில் இந்த வரி ஏரோது ராஜாவுக்குக் கொடுக்கப்படும். இந்த வரிக்குத் 'தீவை' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 9<sup>17</sup> 17<sup>25</sup> ரோ 13<sup>7</sup>.

2. Phoros. பராஸ். இது இத்தேசத்துத் தீர்வையைப்போன்ற நிலத்தீர்வை. ரோமராயனுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட இந்த தீர்வைக்கு 'வரி' என்று தமிழ்வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. ரோம. 13<sup>7</sup>.

3. Kensos. கென்சாஸ். தலைவரி. மத் 17<sup>25</sup> 22<sup>17</sup> மாற் 12<sup>14</sup>. இதுவும் ரோமராயனுக்குச் செலுத்தப்பட்டது. இதற்காகத்தான் வரிக்காசைக் கொடுக்கவேண்டும். பணம் காண்க. இதற்கு 'வரி' என்று சொல்லியிருக்கிறது.

4. Didrachmon. டிடிராக்மான். மத் 17<sup>24</sup> வசனத்தில் சொன்ன இந்த 'வரிப் பணம்' எருசலேம் தேவாலயத்து தேவஸ்தானத்துக்கு ஒவ்வொரு இஸ்ரவேலனும் வருஷந்தோறும் செலுத்தவேண்டிய அரைச்சேக்கல். யாத். 30<sup>13</sup>. இது ரோமர்களால் ஏற்படுத்தப்படாமல், யூதர்களே ஏற்படுத்திக்கொண்ட ஒரு தலைவரி.

மேற்கூறிய இவ்வரிகளைத்தவிர பல நாட்டிலும் ஊர்களிலும் வேறுவிதமான வரிகளும் இருந்தது. பகுதி காண்க. \*

**திலோன்.** Tilon. சீமோனின் \* மகன்.  
1 நாளா 4<sup>30</sup>.

**தீவட்டி.** Torch. நியா 7<sup>16</sup> ஏசா 62<sup>1</sup>  
நாகு 2<sup>4</sup> சக 12<sup>6</sup> மத் 25<sup>1.4</sup> யோவா 16<sup>3</sup> வெளி  
8<sup>10</sup>. குத்துவிளக்கு, பந்தம் காண்க.

**தீவினை.** Evil. நீதி 13<sup>21</sup> யோபு 4<sup>8</sup>. தீமை,  
பொல்லாப்பு காண்க.

**தீவு.** Island. எபிரேய பாவையில்  
வழங்கும் பதம் தீவுகளையன்றி சுழத்திரத்  
தின் ஓரத்திலுள்ள நிலங்களையும் குறிக்கலாம்.  
இவ்விதமாகவே 'ஐாதிகளுடைய தீவுகள்'  
என்பது மத்தியதரைக் கடலிலுள்ள தீவுகளையும்  
அதன் ஓரத்திலுள்ள இராஜ்யங்களையும்  
குறிக்கும். ஆதி 10<sup>5</sup> எஸ்த 10<sup>1</sup> சங் 72<sup>10</sup>  
ஏசா 23<sup>9</sup> 42<sup>10</sup> எசே 26<sup>18</sup> செப் 2<sup>11</sup>.

கித்தீம் தீவு = சீப்புரு. எரே 2<sup>10</sup> எசே 27<sup>6</sup>.  
சீப்புரு தீவு - அப் 4<sup>36</sup> 11<sup>19</sup> 13<sup>4</sup> 15<sup>39</sup> 21<sup>3,16</sup>  
27<sup>4</sup>.

கிரோத்தாத்தீவு - அப் 27<sup>7,12</sup> தீத் 1<sup>5</sup>.

கிலவுதா தீவு - அப் 27<sup>16</sup>.

மெலித்தாத்தீவு - அப் 28<sup>1</sup>.

பத்மு - வெளி 1<sup>9</sup>. கித்தீம் உ - காண்க.

**தினா.** Dinah. யாக்கோபுக்கும் லேயா  
ளுக்கும் பிறந்த மகன். ஆதி 30<sup>21</sup>. யாக்  
கோபுக்கு இருந்த வேறு குமாரத்தினைப்  
பற்றி நமக்கு ஒன்று தெரியாது. ஆதி 37<sup>35</sup>  
46<sup>7</sup>. எவியரின் பிரபுவாகிய ஜேகம் இந்தத்  
தினாைக் கொண்டுபோய் அவளைக் கற்பழித்  
ததைப்பற்றியும், சிமியோனும் லேவியும்  
இதற்காக அவனிடத்தில் பழிவாங்கினதைப்  
பற்றியும் ஆதி 34-ம் அதிகாரத்தில் வாசிக்கி  
றோம். ஆதி 49<sup>5</sup>.

**தினலியர்.** Dinaites. அசீரியாவிலிருந்து  
சமாரியாவுக்குக் குடியேற்றப்பட்ட ஜனம்.  
எஸ்ரு 4<sup>9</sup>.

**து.**

**துக்கம்.** Sorrow. சங் 8<sup>5</sup> ஏசா 29<sup>9</sup> லூக்  
22<sup>45</sup> யோவா 16<sup>30</sup> 2 கொரி 7<sup>10</sup> பிலி 2<sup>97</sup>  
வெளி 18<sup>7</sup>. பிரேத அடக்கம் காண்க.

**துக்கீப்பு.** Mourning. ஆமோ 8<sup>10</sup> பிர 7<sup>8</sup>.

**துபேப்பு.** Oar. ஏசா 27<sup>6</sup>. கப்பல் காண்க.

**துடைப்பம்.** Besom. ஏசா 14<sup>32</sup>.

**துணிகிறது.** Venture. மாற் 15<sup>43</sup>.

**துணிக்கை.** Morsel. மத் 14<sup>30</sup> மாற் 6<sup>43</sup>  
7<sup>38</sup> யோவா 13<sup>36</sup>.

**துணிவு.** Rashness (R. V. marg.)  
2 சாமு 6<sup>7</sup>.

**துணை.** Help. ஆதி 2<sup>18</sup> யாத் 18<sup>1</sup> சங்  
40<sup>17</sup> 46<sup>1</sup> 146<sup>5</sup>.

**துண்டம்.** Part. நியா 19<sup>30</sup> லேவி 1<sup>8</sup>.

**துண்டிக்கிறது.** Hew in pieces. நியா 20<sup>6</sup>  
1 சாமு 11<sup>7</sup> 15<sup>33</sup> தானி 3<sup>39</sup>.

**துதி.** Praise. ஆதி 29<sup>35</sup> யாத் 15<sup>11</sup>  
1 நாளா 16<sup>36</sup> நகே 12<sup>8</sup> சங் 47<sup>6</sup> 66<sup>8</sup> சங் 102<sup>39</sup>  
113<sup>1</sup> - 118<sup>29</sup> 136<sup>1</sup> 145<sup>1-21</sup> ஏசா 12<sup>1</sup> ஏரே  
17<sup>14</sup> தானி 2<sup>23</sup> எபி 13<sup>15</sup> லூக் 2<sup>20</sup> அப் 16<sup>35</sup>  
வெளி 19<sup>5</sup> புகழ் காண்க.

**துப்பட்டி.** Sheet. நியா 14<sup>12</sup> ஏசா 4<sup>33</sup>  
மத் 27<sup>59</sup> மாற் 15<sup>46</sup> அப் 10<sup>11</sup> 11<sup>5</sup> - 'மெல்லிய  
புடவை' நீதி 31<sup>24</sup>. உடை காண்க.

**தும்மம்.** Thummim. ஊரீம் காண்க.  
(பக். 155).

**துயரம்.** Sorrow. மத் 5<sup>4</sup> சங் 107<sup>39</sup>.

**துரத்துகிறது.** Drive out. ஆதி 3<sup>24</sup> யாத்  
6<sup>1</sup> யோசு 24<sup>18</sup> சங் 44<sup>3</sup> யோவா 21<sup>5</sup> அப் 7<sup>45</sup>.

**துரவு.** Cistern. ஆதி 24<sup>30</sup> நீதி 51<sup>5</sup> பிர  
12<sup>6</sup> ஏசா 51<sup>1</sup> லூக் 14<sup>5</sup>. கிணறு காண்க.

**துரிக்சில்.** Bat.

பலெஸ்தீன தேசத்தில் பறினேழுமுகைத்  
துரிக்சில் உண்டு. பாழாய்க்கிடக்கும் ஊர்களிலும்,  
கல்லறைகளிலும், மலைச்சாரலில்  
உள்ள குகைகளிலும், கெபிகளிலும் இவை  
கள் ஏராளமாய் வசிக்கும். இவைகளுக்கும்  
பட்சிகளுக்கும் வித்தியாசம் உண்டு என்பதை  
எபிரேயர்கள் அறிந்திருந்தாலும், இவை  
கள் பட்சிஜாதிகளில் ஓர் இனம் என்றே  
நிறைத்துவந்தார்கள். லேவி 11<sup>19</sup> உபா 14<sup>18</sup>  
ஏசா 2<sup>21</sup>.

**துரு.** Rust. மத் 6<sup>19</sup> யாத் 5<sup>3</sup>.

**துருக்கம்.** Tower. சங் 61<sup>3</sup> நீதி  
18<sup>10</sup> ஏசா 32<sup>14</sup> எரே 6<sup>37</sup> மீகா 4<sup>8</sup> செப் 3<sup>6</sup>.  
கோட்டை, கோபுரம் காண்க.

**துருசில்லா.** Drusilla. ஏரோது காண்க.

**துருத்தி.** = Leather bottle, wine skin.  
ஆதி 21<sup>14</sup> யோசு 9<sup>4</sup> நியா 41<sup>9</sup> 1 சாமு 16<sup>30</sup>  
யோபு 32<sup>19</sup> சங் 56<sup>8</sup> 119<sup>33</sup> லூக் 7<sup>5</sup> ஆப 21<sup>3</sup>  
மத் 9<sup>17</sup> மாற் 2<sup>22</sup> லூக் 5<sup>37</sup>.

= Bellows எரே 6<sup>29</sup>.

**துருப்பு.** Stubble. யோபு 13<sup>35</sup> சங் 83<sup>13</sup>  
ஏசா 40<sup>24</sup> 41<sup>18</sup> ஒப 1<sup>18</sup> மல் 4<sup>1</sup>.

**துருவசுக்காம்.** Aroturus.

நேர் வடக்கே இருக்கும் நகரத்திற் ராசி.  
துருவநகரத்திரம் நமது கண்ணுக்கு அசை  
வற்றதாய்த் தோன்றுகிறது. யோபு 9<sup>9</sup> 38<sup>38</sup>.

**துரை.** Lord. எஸ்ரு 7<sup>5</sup>.

துரைத்தனம். Dominion. எபே 1<sup>90</sup>  
கொலோ 1<sup>16</sup>.

துரோக்லியம். Trogyllum.

இது சின்ன ஆசியாவின் மேல்கரையிலே  
எபேசுப்பட்டணத்துக்குத் தெற்கே இருக்கிற  
ஒரு ஸ்தலம். பரி. பவுல் ஏறின் கப்பல் இந்த  
இடத்தைச் சந்தித்தது என்று சில கிரேக்க  
கையெழுத்துப் பிரதிகளில் கண்டிருக்கிறது.  
ஆங்கிலேய A. V. அப் 20<sup>15</sup> காண்க.

துரோப்பீழ. Trophimus.

எபேசுப் பட்டணத்திலே பிறந்தவனும்  
அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்து வந்தவனுமாகிய  
இவன் பவுலுடனே எருசலேமுக்குப் போன  
போது, பவுலையும் இவனையும் பட்டணத்  
திலே பார்த்த யூதர்கள் பவுல் புறமதஸ்த  
னாகிய இவனைத் தேவாலயத்துக்குத் தன்  
னோடு கூட்டிக்கொண்டுபோய் அதைப் பரி  
சுத்தக் குலைச்சலாக்கியிருப்பான் என்று ஆத்  
திரமாகத் தீர்மானித்து அவனோடு சண்டை  
யிட்டார்கள். சில வருஷத்துக்குப் பிற்பாடு  
இவன் மிலேத்துவிலே இருந்தான். அப்  
20<sup>4</sup> 21<sup>29</sup> 2 தீமோ 4<sup>30</sup>.

துரோவா. Troas. சின்ன ஆசியாவில்  
மீசியா நாட்டின் மேற்குக்கரையில் உள்ள  
ஒரு துறைமுகப்பட்டணம். மக்கதோனி  
யாவுக்குப் போக்குவரத்தாயுள்ள கப்பல்கள்  
எல்லாம் இத்துறைமுகத்துக்கு வந்தபடி  
யால் இங்கே அதிக வியாபாரம் நடந்தது.  
பவுலும் சிலாவும் தீமோத்தேயுவும் இப்பட்ட  
ணத்தைச் சந்தித்தார்கள். அப் 16<sup>8</sup> 20<sup>5</sup>  
2 கொரி 2<sup>12</sup> 2 தீமோ 4<sup>13</sup>.

துர்க்கந்தம். Stink. ஏசா 3<sup>24</sup>.

துர்க்குணம். Iniquity. சங் 18<sup>33</sup>.

துர்க்கண பிரவாகம். 'Floods of the  
ungodly.' 2 சாமு 22<sup>5</sup> சங் 18<sup>4</sup>.

துவளுக்கிறது. Faint. எரே 51<sup>46</sup>.

துளி. Drop. உபா 32<sup>8</sup> ஏசா 40<sup>15</sup>.

துளிர். Bud. ஆதி 40<sup>10</sup> எண் 17<sup>8</sup> உன்.  
பா 6<sup>11</sup> எபி 9<sup>4</sup>.

துள்ளுகிறது. Leap. சங் 29<sup>6</sup> 65<sup>16</sup> 114<sup>4</sup>  
உன். பா 2<sup>8</sup> லூக் 1<sup>41</sup>.

துறடு. Hook. யாத் 27<sup>8</sup> எண் 14<sup>2</sup> இரா  
19<sup>38</sup> 1நாநா 28<sup>17</sup> யோபு 41<sup>2</sup> ஏசா 37<sup>29</sup>  
எசே 29<sup>4</sup> 33<sup>4</sup> ஆமோ 4<sup>2</sup>.

துன்பம். Persecution. சங் 10<sup>2</sup> 31<sup>19</sup>  
119<sup>157</sup> மத் 13<sup>21</sup> மாற் 41<sup>7</sup> 10<sup>30</sup> அப் 8<sup>1</sup> ரோ  
8<sup>36</sup> 2 கொரி 12<sup>10</sup> கலா 5<sup>11</sup> 2 தெச 1<sup>4</sup>  
2 தீமோ 3<sup>11,19</sup>. தீமை காண்க.

துன்பம். Persecution. கிறிஸ்தவர்க  
ளுக்குத் துன்பம் இருக்கும் என்று இயேசு  
கிறிஸ்து தாமே தமது சீஷர்களுக்கு அறி  
வித்தார். ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்கு உண்டான  
துன்பங்கள் பல ஆனாலும், கிறிஸ்தவ சபை  
சாதாரணமாகக் கணிக்கிறபடி பத்துத் துன்  
பங்கள் திருச்சபைக்கு உண்டானது. அவை  
களின் விவரமாவது:

முதலாம் துன்பம் கி-பி. 64—(ஆஸ்திலே  
2 தீமோ 4<sup>17</sup>—லே 'சிங்கம்') என்னப்பட்ட  
குரூரமான இராயனாகிய நேரோன் (Nero)  
ரோமாபுரியைச் சுட்டழித்துவிட்டு அந்நிய  
மார்க்கத்தார்களால் ராஜ துரோகிகள் என்று  
தூஷணிக்கப்பட்ட கிறிஸ்தவர்கள் பெய  
ரிலே குற்றத்தைச் சாட்டினான். ஆனால்  
அவர்கள் தாங்கள் அல்ல என்று சாதித்த  
போது, அவன் மிகவும் கோபங்கொண்டு  
யாதொரு கேள்வியுரையில்லாமல் அவர்க  
ளைத் தண்டிக்கவேண்டுமென்று விளம்பரம்  
செய்து, முதலாவதாக வேதமார்க்கத்துக்குப்  
பெதுவான துன்பத்தை மிகவும் வரப்பண்  
ணிநான். அதெப்படியென்றால், கிறிஸ்  
தவர்களில் அநேகரைக் கழுவுவற்றி, சில  
பூசியிருக்கும் வஸ்திரம் உடுத்திவித்து, அவர்  
களைத் தீவட்டிக்களைப்போல் கொளுத்தி,  
அவர்களில் அநேகரைத் துஷ்டமிருக்களு  
டைய தோற்களினால் மூடுவித்து, ஓராய்க  
ளால் கடிக்கவிட்டான். அப்போது பரி.  
பவுலும் பெதுருவும் இரத்தசாட்சிகளாய்  
மரித்தார்கள்.

இரண்டாம் துன்பம் கி-பி. 95—(ஆஸ்த  
திலே தோமதியன் (Domitian) என்னப்  
பட்ட கொடிய இராயனுடைய காலத்தில்  
உண்டாயிற்று. இக்காலத்திலும் கிறிஸ்தவ  
மார்க்கம் ராஜதுரோகம் என்னப்பட்டது.  
அதினாலே அந்நிப்பா என்ற இரத்தச்சாட்சி  
உயிரிழந்துபோனான் என்றும், இதில் கிறிஸ்  
தவர்களுக்கு ஆறுதல்சொல்ல வெளிப்படுத்  
தின் விசேஷம் எழுதப்பட்டது என்றும்  
தோன்றுகிறது. (வெளி 2<sup>13</sup>).

மூன்றாம் நாலாம் துன்பங்கள் கி-பி.  
107—(ஆஸ்திலும், 125—(ஆஸ்திலும், திரா  
ஜன் (Trajan) ஆதரியன் (Hadrian) என்  
னும் இராயர்களாலே உண்டாயிற்று. ஆனால்  
அவைகள் பொதுப்படவல்ல, சில தேசங்க  
ளிலேமாதிரம் கிறிஸ்தவர்களுக்கு நேரிட்  
டன. அந்தத் துன்பங்களிலே கிலெமென்  
தும், அந்தியோகியாவில் திருச்சபைக் கண்  
காணியாயிருந்த இன்னசியும், (Ignatius)  
மற்றும் அநேக இரத்தச்சாட்சிகளும் குரு  
மாரும் மரித்தார்கள். இதற்குப் பிறகு

இ-பி. 155-ஆத்தில் சிமிர்ன என்னும் ஊரில் பொலிக்கார்ப்பு (Polycarp) அவ் விடத்தில் உண்டான ஒருதன்பத்தில் இரத் தச்சாட்சியாய் மரித்தான். (பொலிக்கார்ப்பு காண்க).

ஐந்தாம் தூன்பம். இ-பி. 165-ஆத்தில் மாற்கு ஆரேலியு (Marcus Aurelius) ரோம ராயனுயிருக்கும்போது ஐந்தாம் தன் பத்தைச் சில அறிபதிகள் துவக்கி, இராய னுடைய சுருபத்தை ஒரு செய்மராக வணங் கும்படி சொல்லி, 'மாட்டோம்' என்ற கிறிஸ்தவர்கள் பேரிலே குற்றஞ் சாட்டி னார்கள். அந்தத் தன்பத்திலே யூஸ்தினும் (Justin Martyr) வருத்தத்துடனும் பொறு மையுடனும் பின்னபெற்ற பெலிசிடாஸ் (Felicitas) என்ற பாக்கியவதியும் இரத்தச் சாட்சிகளுடைய கிரீடம் தரிப்பிக்கப்பட்டார் கள், என்று நினைக்கலாம்.

ஆறாம் தூன்பம் இ-பி. 202-ஆத்தல், ரோமராயனாகிய செப்தீமியஸ் செவோஸ் (Septimius Severus) காலத்தில் சில இடங்களில் கிறிஸ்தவர்களுக்குத் துன்பங் கள் உண்டாயின, ஆனால் கவனிக்கவேண்டி யது என்னவென்றால், இதற்குமுன் ஏறக் குறைய இ-பி. 150-ஆ முதல் ரோமராஜ யத்தில் ஏழைகளைக் காப்பாற்றவும் திக்கற்ற வர்களை அடக்கம் செய்யவும், ஸ்தாபகமான சங்கங்களுக்கு உத்தரவு பத்திரம் கொடுத்த அதிகாரிகள் பல தேசங்களில் கிறிஸ்தவ சபைகளுக்கும் இடம் கொடுத்தார்கள்.

ஏழாம் தூன்பம் இ-பி. 235-ஆத்திலே மாக்ஸிமின்ஸ் (Maximinus) என்னும் இராயனுடைய காலத்திலே உண்டாயிற்று. ஓரிகேன் என்பவர் அப்போது உயிரோடிரு ந்து துன்பப்பட்டவர்களுக்கு ஆறுதலாயிருந் தார்.

முதலிலே கிறிஸ்தவ சபைகள் தனித்தனி யாய் இருந்ததினால் ஒரு இடத்தில் அதிகாரி கள் கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்தினும், மற்ற இடங்களிலுள்ள அதிகாரிகள் அவர்க ளைத் துன்பப்படுத்தாமல் இருக்கலாம். இர ண்டாம் நூற்றாண்டிலே கிறிஸ்தவ சபைகள் தனித்தனியாய் அல்ல, ஒரே பெரிய சபை யில் சேர்ந்ததினாலும், அந்தப் பெரிய சபை யில் லட்சக் கணக்கானவர்கள் பிரவேசித்ததி னாலும், அந்தச் சபை ரோமராஜ்யத்தில் அனு சரித்த விசாக ஆராதனையை அனுசரிக்காத தினாலும், இராஜ்யத்தில் மற்ற ஜனங்களைப் போல கிறிஸ்தவசபை ரோமராயனுடைய சிலையை வணங்காததினாலும், ரோமராயர்கள் இந்தப் பெரிய சபையின் பெயரிலே திராத

சமூசயம் வைத்து, எப்படியாவது தங்களுக்கு விரோதமாயிருக்கிற இந்தச் சபையை முற்றி லும் அழிக்கும்படி தீர்மானித்து, ரோமராஜ யம் முழுவதிலும் கிறிஸ்தவர்களை உபத்திர வப்படுத்தும்படி உத்தரவு கொடுத்தார்கள்.

எட்டாம் தூன்பம் இ-பி. 249-ஆத்திலே டெசியஸ் (Decius) என்னும் இராயனு டைய காலத்திலுண்டாயிற்று. இதுகொடிய தூன்பம். இதில் அநேகம்பெயர் பலவிதமாய் கிறிஸ்தவின் காமத்தை மறுதலிக்கும் பாவத் துக்குள்ளானார்கள். வேறு அநேகர் கஸ்தி வாகைகளுக்கு அஞ்சி வகுந்தாரத்திலே போ யிருந்ததினால், கிறிஸ்தவ சபைக்குள் வன வாச முறைமை உண்டாயிற்று. இந்தத் துன் பம் பத்துவருஷங்களாக நடந்தது.

ஒன்பதாம் தூன்பம் இ-பி. 257-ஆத்தில் வலேரியானஸ் (Valerianus) ராயனுயிருக் கும்போது உண்டாயிற்று. இந்தத் துன்பத் திலே கர்த்தாகேவின் மேற்றிராணியாகிய சீப்பிரியான் (Cyprian) என்பவன் தலை வெட்டுண்டான். ரோமாபுரி லாவரோசு (Lawrence) என்பவன் சுடுதட்டின்மேலே வறுக்கப்பட்டு மரித்தான். நூறுபேர் பொங் குகிற சண்ணைப்பிலே போடப்பட்டார்கள்.

இ-பி. 260 கல்லியேனஸ் (Galienus) என்ற ராயன் கிறிஸ்தவ சபை ராஜாங்க அவ் கோரம்பெற்ற ஒருசங்கமாக உத்தரவு கொடுத் தபிறகு 40-ஆக்காலம் சமாதான நிலையி லிருந்தது.

பத்தாம் தூன்பம் இ-பி. 303-ஆத்திலே தியொகிலேதியன் (Diocletian) என் னும் ரோமருடைய ராயன் பத்தாம் துன் பத்தை ஆரம்பித்து அதைப் பத்துவருஷம் நடத்தினதினால் ராஜாங்கத்தில் எங்கும் எண் ணிக்கைக்குள்ளடங்காத இரத்தச்சாட்சிகள் உபாதிக்கப்பட்டார்கள். கிறிஸ்தவமதவிரோ திகள் ஜெபவெகளை நிர்முலமாக்கி, வேதபுஸ்தகங்களைச் சுட்டெரித்தார்கள். இந்தத் துன் பத்தில் அலெக்சந்திரியா நகரியிலே பிறந்த கத்தரினான் என்கிற தேவபத்தியுள்ள கன்னி யாஸ்திரீ சொல்லமுடியாத உபத்திரவம் அடைந்து தலை வெட்டுண்டுபோனான். இப் படி வேததுன்பங்களினால் அநேகமாயிரம் கிறிஸ்தவர்கள் அழித்துப்போடப்பட்டா லும், அவர்கள் சிந்தின இரத்தம் கிறிஸ்து மார்க்கத்துக்கு விதையாய் இருந்தது. இந்தத் துன்பங்களுக்குப் பிந்தின காலங்களில் கிறி ஸ்தவர்களுக்குள்ளும் சிலவேளைகளில் வித் தியாசக் கொள்கையினால் உண்டாகும் தகாத யோசனையினாலும், உலகப் பெருமையின லும், வின் வைராக்கியத்தினாலும், ஒருவரை

ஒருவர் துன்பப்படுத்தினதன்னை. "சலிசேஷு மோ பகையையும் கரேத்தையும்ல்ல, சமாதானத்தையும் இரக்கத்தையுமே படிப்பிக்கிறது. 1 கொரி. 13 அதி.

இக்காரியத்தைக்குறித்துநாலாவதுதூற்றுகுண்டிலே மிகவும் சாதாரியமுள்ள வேதசாஸ்திரியாயிருந்த லக்தாஞ்சியஸ் (Lactantius) என்பவன் எழுதினதாவது:—கொடுமையும் கட்டாயமும் செய்யலாகாது; ஏனெனில், வேதம் கட்டாயத்தால் பிரபலியப்படாது. மனிதர்கள் உபத்திரவத்தினால்ல்ல, நியாயத்தினாலே யாதொரு விஷயத்தை அங்கிகரித்துக்கொள்ளவேண்டும். சங்காரகூடமும் தேவபக்தியும் ஒன்றையொன்று விரோதிக்ரும்; சக்தியத்திற்கும், கட்டாயத்திற்கும், நீதிக்கும், கொரேத்திற்கும் பொருத்தமில்லை. வேதம் மற்றெல்லாவற்றிற்கும் மேலானகாரியமானபடியால், கட்டாயத்தினால் அதைக் காத்துப் பிரபலியப்படுத்த வேண்டுமென்பவர்கள் வேதத்தின் தன்மையையும் அதைக் காக்கவேண்டிய விதத்தையும் அறியாதவர்களே. ஏனெனில் வேதத்தைக் கொலையினாலும் கொரேத்தினாலும் அக்கிரமத்தினாலும் அல்ல. உற்சாகத்தினாலும் பொறுப்பையினாலும் விசுவாசத்தினாலுமே காக்கவேண்டும். மற்றவர்களுடைய இரத்தஞ் சிந்துதலினாலும் உபத்திரவங்களினாலும் துன்பத்தினாலும் வேதத்தைக் காக்க நாகெற்றவர்கள் வேதத்தைக் காக்காடல், அதின் பிரமாணங்களை மீறிக்கெடுத்துப்போடுகிறார்கள். அதே நெனியில், வேதத்தை மனிதர்கள் தெரிந்துகொள்வதற்கு அகத்தியமாய் உற்சாகம் வேண்டும். உற்சாகமில்லாமல் வேதத்தை ஏற்றுக்கொள்வது பிரயோசனமற்ற காரியமே.

துன்மார்க்கன். Ungodly, wicked. ஆதி 18<sup>25</sup> யோபு 3<sup>17</sup> 2<sup>17</sup> சங் 1<sup>1</sup> 10<sup>2</sup> 3<sup>20</sup> நீதி 1<sup>17</sup> பிர 8<sup>10</sup> ஏசா 26<sup>10</sup> ஏசே 3<sup>18</sup> ஆப 1<sup>4</sup> யூதா 1<sup>18</sup>. அக்கிரமம், நீமை, பாவம் காண்க.

தூ.

தூக்கம், தூங்குகிறது. Slumber. 1 இரா 18<sup>27</sup> சங் 12<sup>14</sup> நீதி 6<sup>10</sup> 2பு<sup>13</sup> 1 தெச 5<sup>5</sup> அப் 20<sup>9</sup>. நீத்திரா காண்க.

தூக்கு நூல். Plumb line. ஏசா 28<sup>17</sup> ஆமோ 7<sup>7</sup> சக 4<sup>20</sup>. நூல் காண்க.

தூக்குமார். Gallows. உபா 2<sup>22</sup> யோச 8<sup>22</sup> எஸ்தர் 5<sup>15</sup> 6<sup>7</sup> 9<sup>9</sup> லூக் 23<sup>31</sup> அப் 5<sup>30</sup> 1பு<sup>30</sup> கல் 3<sup>13</sup> 1 பே 2<sup>24</sup>. ஆக்கினை காண்க.

தூசி. Dust. துக்கத்தைக் காட்டும்படி தலைமேல் தூசியை அல்லது சாம்பலைப்

போட்டுக்கொள்வது வழக்கம். யோச 7<sup>6</sup> ஏசா 47<sup>1</sup> புல 3<sup>29</sup>.

தூசி கீழ்வருவனவற்றைக் குறிக்கும்:

i. மரணம் அல்லது சரீரம் நிலையாமம். ஆதி 3<sup>19</sup> யோபு 7<sup>29</sup>.

ii. திரன். ஆதி 13<sup>16</sup>.

iii. எளிய நிலைமை அல்லது ஈனஸ்திதி. 1 சாமு 2<sup>8</sup> சங் 113<sup>7</sup>.

iv. தூசியை அல்லது தரையை மூத்தம் இடுகிறது மண்ணை நக்குகிறதுப் பயத்தோடு கூடிய தாழ்மையைக் குறிக்கிறது. சங் 72<sup>9</sup> ஏசா 49<sup>23</sup>.

v. தூசியைத் தூற்றுவது மகா அவமரியாதை. 2 சாமு 16<sup>13</sup> அப் 22<sup>29</sup>.

vi. பாதங்களில் படிந்த தூசியை உதறுவது முன்னுள்ள சம்பந்தத்தை நீக்குவதைக் காட்டும். மத் 10<sup>14</sup> மாற் 6<sup>11</sup> அப் 13<sup>31</sup>.

vii. மழையைத் தூசியாக மாற்றுவது கடவுளின் சாபத்தைக் குறிக்கும். உபா 23<sup>24</sup>. தூன், புழுதி, பொடி காண்க.

தூஷணம். Blasphemy.

1. பழைய ஏற்பாடு. பழைய ஏற்பாட்டில் தூஷணம் என்பது கடவுளைப்பற்றியும் அவரது ஆளுகையைப்பற்றியும் இகழ்ந்து பேசுவதைக் குறிக்கிறது. லேவி 24<sup>10-16</sup> 2 இரா 19<sup>5</sup>. தேவாலயத்தையும் கடவுளின் திருநாமத்தையும் மதிக்காமல் அவமரியாதையாய்ப் பேசுவதும் தூஷணம். உபா 5<sup>11</sup> ஏசா 52<sup>5</sup> ஏசே 36<sup>20</sup>.

அந்நிய மார்க்கத்தின்படி நடப்பதும், கடவுளின் பிரமாணங்களைக் கவனிக்காததும் தூஷணம். எண் 15<sup>30</sup> ஏசே 20<sup>9</sup>. ஓய்வுகளில் விறகு பொறுக்குகிறது இதற்கு திருஷ்டாந்தம். எண் 15<sup>32</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு. புதிய ஏற்பாட்டில் தூஷணம் என்பதைக் காட்டும் கிரேக்கபதம் தேவதூஷணத்தை அல்லாமல், இகழ்ச்சியாய்ப் பேசுவதையும் சிந்திப்பதையும் பொதுவாய்க் குறிக்கிறது. மத் 15<sup>19</sup> ரோ 3<sup>8</sup> 14<sup>16</sup> 1 கொரி 4<sup>13</sup> எபே 4<sup>21</sup> கொலோ 3<sup>8</sup> 1 திமோ 6<sup>1</sup> 1 பேது 4<sup>4</sup>. இயேசுகிறிஸ்து தமக்குத் தெய்வீகத்தன்மையும் தேவலக்ஷணங்களும் உண்டு என்று போதித்ததினாலே யூதர்கள் அவர்மேல் தேவதூஷணமாகிய குற்றத்தைச் சாட்டினார்கள். மாற் 2<sup>7</sup> 14<sup>64</sup> யோவா 10<sup>33</sup>. யூதர்கள் இயேசுகிறிஸ்துவின்மேல் காட்டின விரோதம் தேவதூஷணமே என்பது சலிசேஷுகர் அபிப்பிராயம். மாற் 15<sup>30</sup> லூக் 22<sup>65</sup> 23<sup>39</sup> அப் 13<sup>45</sup> 18<sup>6</sup>. பரி. பவுல் கொ

டுத்த போதனை தங்கள் தெய்வமாகிய தியானஞ்சு விசேஷமான தேவ தூஷணம் என்று எபேசுப் பட்டணத்தார் நினைத்தார்கள். அப் 19<sup>37</sup>.

3. தேவதூஷணத்துக்குத் தண்டனை மாணம். லேவி 24<sup>15</sup> யோவா 19<sup>7</sup>. இதினிமித்தம் யூதர்கள் ஸ்தேவானைக் கொன்றார்கள். அப் 6<sup>13</sup> 7<sup>58</sup>.

4. பரிசுத்த ஆவிக்கு விசேஷமான தூஷணம். இது சுயத்தன்மையுடைய மனுஷன் கடவுள் தனக்குக் கொடுத்த இந்த வல்லமையை வேண்டிமென்று துர்ப்பிரயோகப்படுத்தி, தான் செய்தது இன்னதென்று தெளிவாய் அறிந்திருந்தும் கடவுளின் அதிகாரம் அனைத்தையும் நீக்கிவிட்டு, தீமையை முற்றிலும் விரும்புகிறதையும், கடவுளுக்கு விசேஷமாகக் காட்டும் தீராத பகையையும், அவர்பேரில் நிரந்தரமாகிய இகழ்ச்சியை கூறுகிறதையும் குறிக்கிறது. மத் 12<sup>31</sup> மாற் 3<sup>29</sup> லுக் 12<sup>10</sup>.

தூண். Pillar.

1. 'அம்முட்' ('mmud.) தூண் என்பது எபிரிய பாவையில் வழங்கின இரண்டு பதங்களைக் குறிக்கும். இவற்றுள் அம்முட் ('mmud.) என்பது மாளிகைகளிலும் ஆசிரிப்புக் கூடாரத்திலும் உள்ளவைகளும்வெண் கலத்தினாலும் மரத்தினாலும் செய்யப்பட்டவைகளான தூண்களைப் பொதுவாய்க் குறிக்கும். யாத் 26<sup>32</sup> நியா 16<sup>31</sup> 1 இரா 7<sup>2</sup>. உவமையாய் இந்தப் பதம் மேகஸ்தம்பத்தையும் அக்கினிஸ்தம்பத்தையும் குறிக்கும். யாத் 13<sup>21</sup> நியா 20<sup>4</sup>. தூண் என்பது புதிய ஏற்பாட்டிலே உவமையர்கமரத்திரம் வழங்கப்பட்டிருக்கிறது. கலா 2<sup>9</sup> 1 திமோ 3<sup>15</sup> வெளி 3<sup>12</sup>.

மக்கேபா. (Mazzebah.) சில வசனங்களில் தூண் என்பது மச்சேபா (Mazzebah.) என்னும் எபிரியபதத்தைக் குறிக்கிறது. 'மச்சேபா' என்னும் இத்தூண்கள் மூன் சொன்ன வெண்கலம் மரம் முதலியவற்றால் செய்யப்பட்ட மாளிகைத் தூண்கள் அல்ல, சில இடங்களில் நிறுத்தப்பட்டிருந்த கல் தூண்கள். கானானியர் பெனிக்கெயர் முதலியவர்கள் இவ்வித கல்தூண்கள் பலவற்றை நட்புவைத்திருந்தார்கள். பூர்வீகத்தில் எபிரியர்களும் அப்படியே செய்துவந்தார்கள்.

பழைய ஏற்பாட்டில் 'மச்சேபா' தூண்கள் மூன்று விஷயங்களுக்காக நிறுத்தப்பட்டது என்று காண்கிறோம்.

i. மரித்தவர்களுக்கு ஞாபகஸ்தம்பமாய் நடப்பட்ட கல்தூண்கள். ஆதி 35<sup>20</sup> 2 சாமு 18<sup>18</sup>.

ii. சாட்சிக்காக நிறுத்தப்பட்ட கல்தூண்கள். இவைகள் தேவதூஷண தரிசனமானதை அல்லது கடவுள் செய்த ஒரு விசேஷித்தசகாயத்தைக் குறிக்கும். தமிழ் வேதா கமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் இந்த வசனங்களில் தூண் என்பதற்குப் பதிலாகக் கல் என்றமத்திரம் சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஆதி 25<sup>18</sup> 31<sup>13,44</sup> 35<sup>14</sup> யோசு 4<sup>7</sup> 24<sup>47</sup> 1 சாமு 7<sup>12</sup>.

iii. கானானிய தேவஸ்தலங்களிலுள்ள பலிபீடத்தின் பக்கத்தில் நிறுத்தப்பட்டிருந்த கல்தூண்கள். எபிரியர்கள் காணாதேசத்தில் பிரவேசித்தபிறகு இந்த ஸ்தலங்களில் அவர்கள் பூஜைசெய்யும்போது இக் கல்தூண்களை வணங்கிவந்ததினாலே, இவ்வித தூண்களை நிறுத்தக்கூடாதென்று நியாயப்பிரமாணத்திலே கண்டிப்பாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. தமிழ் வேதா கமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் சில வசனங்களில் இந்த மாதிரிக் கல்தூண்களைச் 'சிலா' என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஆயினும் இவை சிலா அல்ல, உளியால் வெட்டப்படாத வெறுங்கல். தரையில் கிடக்கும் இப்படிப்பட்ட கல்லைக் கானானியர் எடுத்து, அதை உளியால் வெட்டாமல் பூமியில் நிறுத்துவார்கள். உபா 7<sup>5</sup> 12<sup>3</sup> ஓசி 3<sup>4</sup> 10<sup>1</sup>.

இதாவது அல்லாமல் சூரிய ஆராதனையில் ஒருவிதமான கல்தூணை அந்நியமார்க்கத்தார் நிறுத்துவார்கள். லேவி 26<sup>30</sup> 2 நானா 16<sup>5</sup> எசா 27<sup>9</sup>.

'மச்சேபா' என்னும் கற்கள் 2 அடி முதல் 10 அடி மட்டும் உயரமாய் இருக்கும். இவைகளின் துணி வருவமுட்பாய் இருந்ததினாலே இதின்மேல் எண்ணெய் பூசினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. பூர்வீகத்தில் இந்தக் கல் தூண்கள் ஞாபகஸ்தம்பமாய் நிறுத்தப்பட்டிருந்தாலும், இவற்றின் பக்கத்தில் பலிபீடத்தைக் கட்டினதினாலே, தாங்கள் வணங்கின தெய்வத்துக்கு இவை இருப்பிடம் என்ற முறையினால் நிறுத்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. இதின்மேல் எண்ணெய் பூசுவது அல்லது பலியின் இரத்தத்தைத் தடவுவது அசுமரஞ் குடியிருந்த தெய்வத்துக்கு ஆகாரம். பிந்தின காலங்களில் எபிரியர் முதலிய சேமியர்கள் கடவுளினுடைய ஆவீக்குரிய தன்மையை இன்னும் தெளிவாய் அறிந்ததினாலே, அவர்கள் வானலோக வாசிகளான தெய்வங்களுக்கு இந்தக் கல்தூண்கள் இருப்பிடம்

அல்ல, அவைகளுக்கு ஞாபகஸ்தம்பங்களாய் மட்டும் இருந்தன என்று எண்ணிவந்ததாகத் தோன்றுகிறது.

3. யாக்கீனும் போவாசும். *Jachin and Boaz*. 1 இரா 7<sup>15 22</sup> 2 நாளா 1<sup>17</sup>.

இவ்வசனங்களில் சொன்ன யாக்கீனும் போவாசும் இரண்டு பெரிய வெண்கலத் தூண்கள். சிற்பாசாரியாகிய ஈராம் மகா விஜேதமாவும் அவங்காரமாகவும் நாற்பது அடி உயரத்தில் செய்த இந்தத் தூண்கள் சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்தின் மண்டபத்தின் முன் நின்றது. இவைகள் அம்மண்டபத்தைத் தாங்கும் தூண்கள் அல்ல; இத்தேசத்துத் தேவாலயம்மேளில் தனித்தனியாய் நிற்கும் ஸ்தம்பங்களைப் போன்றவை. 'யாக்கீன்' என்னும் பதத்துக்கு 'அவர் ஸ்தாபித்தார்' என்றும், 'போவாஸ்' என்பதற்கு 'இதில் பலம்' என்றும் அர்த்தஞ்சொல்லுவதற்கு காரணம் இருந்தபோதிலும், இவற்றின் அர்த்தம் இன்னதென்று திட்டமாய்ச் சொல்வது அரிது. பெனிக்கேயர் தங்கள் தேவஸ்தலங்களில் எப்பொழுதும் பலிபீடத்தின் பக்கத்தில் கல்தூண்களை நிறுத்துவதை ஈராம் பார்த்திருந்ததினால், அவன் இவ்வீதமாய் இந்த வெண்கலத்தூண்களை நிறுத்தியிருப்பான்; அல்லது தேவாலயத்தின் அலங்கரிப்பைமட்டும் கருதி இப்படிச் செய்திருப்பான். இவற்றையன்றி, வேறே காரணம் கமக்குத் தோன்றவில்லை.

தூண்டில். *Hook*. ஏசா 19<sup>8</sup> யேபு 41<sup>1</sup> ஆமோ 4<sup>3</sup> மத் 17<sup>27</sup>.

தூதன். *Angel*.

I. பழைய ஏற்பாடு.

1. இக்கொள்கையின் உற்பத்தி. வேதாகமத்தை நாம் வாசிக்குப்போது எபிரெயர்கள் தூதர் இருப்பதாக எப்பொழுதும் நம்பிவந்தார்களென்று அறிகிறோம். ஆரம்பத்தில் எபிரெயர்கள், காணுனியர் முதலியவர்களைப்போல கடவுளுக்கும் தூதர்களுக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தைத் தெளிவாய்த் தெரிந்துகொள்ளாததினாலே யேகோவாவும் தூதர்களும் சோதோமை அழிக்குமுன்னே ஆபிரகாமிடத்தில் வருடப்போது, அவர்களைப் பற்றி 'மூன்று புருஷர்' என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 18<sup>9</sup> 19<sup>1</sup>. அப்படியே முட்செடியின் அக்கினி ஜுவாலையின் மத்தியிலிருந்தவரைப்பற்றி 'கர்த்தருடைய தூதனாவார்' என்றும் 'கர்த்தர்' என்றும் 'தேவன்' என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. யாத் 33<sup>4</sup>. முதலில் தூதர்கள் சிலரே என்றும், பிந்தினகாலங்களில் கணக்கில்லாத சேனைகள் என்றும் எபிரெயர்கள் நினைத்தார்கள். ஆதி 28<sup>13</sup> 31. யேகோவாலினுடைய பரிசுத்த தன்மையை அவர்கள் அறிந்தபோது அவர் இவ்வுலகத்தில் இற விருவது முடியாது என்று தீர்மானித்து, அவர் தாமே வராமல் தமது சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படி தம்முடைய தூதர்களை அனுப்புவதாக நினைத்தகாலமுதல், இத்தேவதூதர்கள் யேகோவாவைப்போல தெய்வீமுடையவர்கள் அல்ல என்றும், அவர்கள் யேகோவாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டவர்கள் என்றும் அபிப்பிராயங்கொண்டார்கள்.

2. பதங்கள். எபிரெய பாவஷயில் 'மலக்' (*Mal'ak*) என்னும் பதத்தின் கருத்தை தூதன் என்னும் பதம் நன்றாய்க் காட்டுகிறது. சில வசனங்களில் இந்தப் பதம் மனிசரைக் குறிக்கும்படி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த வசனங்களில் வேதாகமத்தைத் தம்முடைய மொழிபெயர்த்தவர்கள் இதற்கு 'ஆட்கள்' அல்லது 'ஸ்தானாதிக்கள்' என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஆதி 32<sup>1</sup> உபா 28<sup>25</sup> நியா 63<sup>3</sup>.

தூதர்களுக்கு வழங்கும் சில பெயர்:

தேவருமாரர். ஆதி 6<sup>24</sup>.

பலவான்களின் புத்திரர். சங் 29<sup>1</sup> 89<sup>6</sup>.

பராக்ரமசாலிகள். யோவேல் 3<sup>11</sup>.

பரிசுத்தவான்கள். சக 14<sup>5</sup>.

ஜாமக்காரர். ஏசா 62<sup>6</sup>.

காவலாளர். தானி 4<sup>14</sup>.

கர்த்தருடைய சேனை. யோசு 5<sup>14</sup>.

உன்னதமான சேனை. ஏசா 24<sup>21</sup>.

வான சேனை. உபா 17<sup>3</sup>.

மரணதூதர். நீதி 16<sup>14</sup>.

3. தூதர்களுடைய தன்மை. தூதர்கள் மானிடருபத்தை அடைந்து மனுஷர்களைப் போல பேசுவார்கள். 1 இரா 19<sup>5</sup>.

போஜனபானம் பண்ணுவார்கள். ஆதி 18<sup>5</sup>. நீதிமான்களைக் காக்கும்படி சண்டைசெய்வார்கள். ஆதி 32<sup>1</sup> 2 இரா 19<sup>35</sup> ஏசா 37<sup>36</sup> யோவே 3<sup>11</sup>.

அறிவுள்ளவர்கள். 2 சாமு 14<sup>17</sup>.

அவர்களுக்குப் பூரண அறிவு இல்லை. யோபு 4<sup>18</sup>.

பறக்கக்கூடியவர்கள். ஏசா 6<sup>6</sup>.

மறைந்துபோகும் தன்மையுடையவர்கள். 2 இரா 6<sup>17</sup>.

அவர்களில் கேருபீன்கள் சேராபீன்கள் என்று இருவகுப்பு உண்டு.

4. தூதர்களுடைய பொதுவான ஊழியம். இஸ்ரவேல் புத்திரரை நடத்துவார்

கன். யாத் 22<sup>30</sup>. தூதர்கள் ஆபிரகாமின் வேலைக்காரனையும் தீர்க்கதரிசிகளையும் நடத்தினார்கள். ஆதி 24<sup>7</sup> 1 இரா 13<sup>18</sup> 19<sup>9</sup> சக 1<sup>9</sup>.

மனுஷர்மேல் தக்க தண்டனை செலுத்துவார்கள். 2 சாமு 24<sup>16</sup> சங் 35<sup>6</sup> நீதி 16<sup>14</sup>.

மனுஷர்களைக் காக்கிறார்கள். ஆதி 19<sup>15</sup> சங் 34<sup>7</sup> 91<sup>11</sup>.

இவ்வுலகத்தில் நடக்கும் விஷயங்களைக் கடவுளுக்குத் தெரிவிப்பார்கள். யோபு 1<sup>6</sup> 2<sup>1</sup> சக 1<sup>8</sup>.

கடவுளைத் துதிப்பார்கள். சங் 103<sup>30</sup>.

5. பிந்தினகாலத்து அபிப்பிராயங்கள். 'மலக்' என்னும் பதம் எசேக்கியேல் ஆக மத்தில் சொல்லப்படாவிட்டாலும், கடவுள் அனுப்பின தூதர்களைப்பற்றிய பல விஷயங்கள் இதில் உண்டு. 'ஆவி' 'புருஷன்' என்னும் பதங்கள் இந்த ஆகமத்தில் தேவதூதர்களுக்குச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எசே 2<sup>9</sup> 3<sup>12</sup> 11<sup>5</sup> 4<sup>3</sup>. கடவுள் அனுப்பின சொப்பனங்களின் அர்த்தத்தைத் தூதர்கள் மனுஷர்களுக்குச் சொல்லுவதாக எசேக்கியேல் ஆக மத்திலும் சகரியா ஆகமத்திலும் அறிகிறோம். சகரியா ஆகமத்திலே, தூதர்களுக்கும் வேவ்வேருள வகுப்புகள் உண்டு என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சக 2<sup>3</sup> 3<sup>1</sup>. தானியேல் ஆகமத்தில் தூதர்கள் ஜாமக்காராய் இருந்து இஸ்ரவேலோக் காக்கிறார்கள் என்று சொல்லியிருப்பதுடன், பிரதான தூதர்களாகிய மிகாவேல் கார்பியேல் என்பவர்களின் பெயர்களும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தானி 1<sup>13</sup> 8<sup>16</sup> 10<sup>13</sup>.

பாரசேகரும் பாபிலோனியரும் தூதர்களைப் பற்றித் தங்கள் மார்க்கங்களில் கொண்டிருந்த அபிப்பிராயங்களுக்கும் பூதர்கள் கொண்டிருந்த அபிப்பிராயங்களுக்கும் பல விஷயத்தில் சம்பந்தமுண்டு.

II. அப்போகிரிப்பா. தேவதூதர்கள் மனுஷரும் அடைந்து, மனுஷர்களைப் போல பேசி, மனுஷர்களை நடத்தி, துஷ்டர்களைத் தண்டித்து, நோயாளிகளுக்குச் சுகம் கொடுத்து, பக்தர்களைச் சொப்பனங் காணும் படி செய்து, அந்தச் சொப்பனங்களின்மூலம் மாய் அவர்களுக்குப் புத்தி போதனைகளை அறிவித்து பக்தர்களுடைய விண்ணப்பங்களைக் கடவுளுக்கு ஞாபகப்படுத்தி, அந்நிய மார்க்கத்தில் விழாதபடி அவர்களைக் காப்பாற்றி, பேய் பிசாசுகளைத் தூத்தி, பல அகிசயங்களைச் செய்து கடவுளைத் துதித்துவருவார்கள் என்று அப்போகிரிப்பாவில் வாசிக்கிறோம். இயேசுகிறிஸ்து பிறந்த காலத்திலும் அதற்குப் பிந்தின காலங்களிலும் பூத சாஸ்திரிகள் இவ்வண்ணமாகவே தேவதூதர்களைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லிவந்த கணக்கில்லாத விஷயங்களை இங்கே எடுத்துக்கூற இடம் இல்லை.

### III. புதிய ஏற்பாடு.

1. இயேசுகிறிஸ்துவின் போதனை. தூதர்கள் வானலோகத்தில் இருக்கிறார்கள். மத் 18<sup>10</sup> யோவா 1<sup>9</sup>.

தூதர்கள் மனுஷரைப்பார்க்கிலும் பெரியவர்கள், ஆனால் பாலோகத்தில் நீதிமான்களிலும் அவர்கள் பெரியவர்கள் அல்ல. லூக் 20<sup>36</sup>.

மரித்தவர்களின் ஆத்துமாக்களை இளைப்பாறுதலுக்குக் கொண்டுபோவார்கள். லூக் 16<sup>22</sup>.

தூதர்களுக்கு ஆன்மைபென்மை இல்லை. மத் 22<sup>30</sup>.

அவர்கள் அநேகர். மத் 26<sup>53</sup>.

இரண்டாம் வருகையில் கிறிஸ்துவுடனே வருவார்கள். மத் 13<sup>39</sup> 16<sup>27</sup> 24<sup>31</sup> 25<sup>31</sup> மாற் 8<sup>38</sup> லூக் 9<sup>36</sup>.

பொல்லாத தூதர்களும் உண்டு. மத் 25<sup>41</sup>.

தூதர்களுக்குச் சர்வ ஞானம் இல்லை. மத் 24<sup>36</sup>.

அவர்கள் சிறு பிள்ளைகளைக் காக்கிறார்கள். மத் 18<sup>10</sup>.

மனிதர் நன்மை செய்கிறதில் அவர்கள் மிகுபுகிறார்கள். லூக் 15<sup>10</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து அருளின போதகத்துக்கும், அவருக்கு முன் இருந்தவர்களின் போதகத்துக்குமுள்ள வித்தியாசத்தைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், அவை மூன்று:—

i. பாலோகத்தில் தூதர்கள் விசேஷமாய் ஊழியரு செய்கிறார்கள்.

ii. இயேசுகிறிஸ்துவும் 'பரிசுத்த' ஆவியும் மனுஷர்களிடத்தில் நேராய்ப் பேசுகிற தினாலே, இந்த தேவதூதர்கள் கடவுளுக்கும் மனுஷர்களுக்கும் இடையிலுள்ள மத்தியஸ்தர் அல்லது பிரதிநிதிகள் அல்ல.

iii. இயேசுவின் இரண்டாம் வருகையில் தேவதூதர் விசேஷித்த உத்தியோகம் வகிப்பார்கள்.

2. சுவிசேஷகருடைய போதனை. தூதர்கள் மனுஷர்களுக்குக் கடவுள் அனுப்பின கட்டளைகளைத் தெரிவிக்கிறார்கள் என்றும், இந்தத் தூதர்கள் கிறிஸ்துவுக்குப் பணி



விடை செய்கிறார்கள் என்றும் சவிசேஷகர் சொல்லுகிறார்கள். மத் 1<sup>30</sup> 2<sup>13</sup> 4<sup>11</sup> 28<sup>5</sup> மாற் 1<sup>13</sup> லூக் 1<sup>28</sup> (22<sup>43</sup>) 24<sup>33</sup>.

3. அப்போஸ்தலர் நடபடி ஆகம போதனை. தேவதூதர்கள் மனுஷர்களுக்குப் பிரத்தியக்ஷமாத் தரிசனமாகி அல்லவது சொப்பனங்களின் மூலமாய்த் தோன்றி அவர்களுக்கு வேண்டிய புத்தி போதனைகளையும் ஆறுதலையும், வருங்காரியங்களைப்பற்றிய எச்சரிப்புக்களையும் கொடுப்பார்கள். அப் 5<sup>19</sup> 7<sup>30</sup> 8<sup>38</sup> 10<sup>3</sup> 14<sup>13</sup> 12<sup>8</sup> 27<sup>33</sup>. 'ஆவிகளுக்கும்' 'தேவதூதர்களுக்கும்' வித்தியாசம் உண்டு என்று இந்த ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அப் 12<sup>15</sup> 23<sup>8</sup>.

4. பவுல் எழுதின் நிருபங்களின் போதனை.

கிறிஸ்து தூதர்களை உண்டாக்கினார். கொலோ 1<sup>16</sup>.

அவர்களில் பல வருப்புகள் உண்டு. 1 தெச 4<sup>10</sup>.

மனுஷர்களுடைய விஷயங்களில் அவர்கள் பிரவேசிப்பார்கள். 1 கொரி 4<sup>9</sup> 11<sup>10</sup> ரோ 8<sup>38</sup> 1 திமோ 5<sup>21</sup>.

தூதர்களின் மூலமாய்த் கடவுள் மனுஷர்களைப் பேசுகிறதில்லை. கலா 1<sup>8</sup>.

தூதர்களை வணங்கக்கூடாது. கொலோ 2<sup>18</sup>.

கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையில் தூதர்களும் வருவார்கள். 2 தெச 1<sup>7</sup>.

5. எபிரேயநகீத எழுதின் நிருப்போதனை. எசேக்கியேல் ஆகமத்தில் தூதர்களைப் பற்றிச் சொன்ன விஷயங்கள் இந்த நிருபத்தில் காணப்படுகிறது. எபி 1<sup>4</sup> 2<sup>7</sup> 12<sup>32</sup> 13<sup>3</sup>.

6. பேதுருவும் யூதாவும் எழுதின் நிருபங்களின் போதனை. இவர்கள் தேவதூதரைக் குறித்துத் தெளிவாய் ஒன்றும் போதியா விட்டாலும் பாவஞ்செய்த தூதர்களுக்கு வந்த தண்டனையைப்பற்றி இவர்கள் பேசுகிறார்கள். 2 பேது 2<sup>4</sup> யூதா 1<sup>6</sup>.

7. வெளிப்படுத்தின விசேஷ ஆகமத்தின் போதனை. தூதர்களைப்பற்றி ஏராளமான விஷயம் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 'தூதன்' என்னும் பதம் சபையைக் குறிக்கும். தூதர்கள் தவ்ஷ்டர்களின் மேல் வாதைகளை வரச்செய்கிறார்கள். மனிதர்களுக்குப் புத்தி போதனை கொடுக்கிறார்கள். கடவுளைத் துதிக்கிறார்கள். இயேசு கிறிஸ்துவைக் குறித்துச் சாட்சி கொடுக்கிறார்கள். வெளி 1<sup>30</sup> 5<sup>11</sup> 12<sup>7</sup> 14<sup>13</sup> 21<sup>9</sup> 22<sup>6</sup> 22<sup>16</sup>.

IV. ஏழு சபைகளின் தூதர்கள். The angels of the Seven Churches. வெளி 1<sup>30</sup> 2 அதி. 3 அதி. இந்த ஏழு சபைகளின் தூதர்களைக் குறித்து வேதசாஸ்திரிகள் மூன்று அபிப்பிராயங்கொண்டிருக்கிறார்கள்.

i. இவர்கள் இந்தச் சபைகளில் பிரதானமான மூப்பர்களாய் அல்லது கண்காணிகளாய் இருந்தார்கள் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் வெளி 1<sup>30</sup>-ல் இவர்களுக்குச் சொல்லியிருக்கிற மேன்மை மனுஷர்களுடைய அறிவுக்கு எட்டாதது என்று சொல்லலாம்.

ii. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தின் மற்பாகத்தில் தூதன் என்பது தேவதூதர்களைக் குறிக்கிறதிலும், சிறு பிள்ளைகளைக் காப்பாற்றும்படி தேவதூதர்கள் இருக்கிறார்கள் என்று இயேசுகிறிஸ்து சொல்லியிருக்கிறதிலும், சிலர் ஒவ்வொரு சபையையும் காக்கும்படி ஒரு தேவதூதன் இருக்கிறான் என்று அபிப்பிராயங்கொண்டிருக்கிறார்கள். இதற்கும் சத்தியவேதத்தில் போதிய அத்தாட்சி இல்லை.

iii. இந்த ஏழு தூதர்கள் ஏழு சபைகளை உவமையாய்க் குறிக்கிறதேயன்றி இவர்கள் தேவதூதர்கள் அல்ல என்று நினைப்பது நியாயமே. இவ்வண்ணமாகவே இச்சபைகள் தூண்டுவன்களுக்காகவும் நஷ்டதீரங்களாகவும் உவமிக்கப்பட்டிருந்தன.

இந்த ஆகமத்தில் கணக்கில்லாத விஷயங்கள் உவமையாய்ச் சொல்லியிருப்பதினாலே, இந்த வசனங்களிலும் பரி. யோவான் இந்தத் தூதர்களை உவமையாகச் சொல்லுகிறான் என்று நினைக்கவேண்டும். ஆனால் தீர்மானமாய் ஒன்றும் சொல்லவது அரிது.

V. கர்த்தருடைய தூதனானவன். The angel of the Lord. பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன தூதர்களில் 'கர்த்தருடைய தூதனானவன்' அல்லது 'யேகோவாவின்னுடைய தூதனானவன்' மகா பிரதானமானவன். இவன் மற்றத் தூதர்களில் ஒருவன் அல்ல. மனுஷர்களுக்குள் யேகோவாவின் பிரதிநிதியாகிய இவன் இஸ்ரவேலைக் காக்கும்படி பலதரம் வருவான். ஆதி 22<sup>11,13</sup> யாத் 3<sup>3</sup> 14<sup>19</sup> 23<sup>23</sup> எண் 22<sup>33</sup> நியா 6<sup>11</sup> 2 இரா 1<sup>3</sup> சக 1<sup>9</sup>. சாதாரணமாய் இவன் மனுஷருடைய மடைந்து வருவான். சில வசனங்களில் இவனுக்கும் யேகோவாவுக்கும் வித்தியாசம் இல்லை. ஆதி 48<sup>15</sup> நியா 6<sup>19</sup>.

சில வசனங்களில் யேகோவாவே இவனை அனுப்பியிருக்கிறபடியால், இவனுக்கும் யே

கோவாவுக்கும் வித்தியாசம் உண்டு. ஆதி 16<sup>11</sup> 21<sup>17</sup> 24<sup>7</sup> சக் 1<sup>13</sup>.

மோசேயின் போதகத்தினால் எபிரெயர்கள் யேகோவாலினுடைய மூக்கிய தன்மையையும் அவருடைய பரிசுத்தத்தையும் படிப்படியாய் அறிந்து, யேகோவா தாமே மனுஷர்களுக்குள்ளே வரமாட்டார் என்றும் தமது சித்தத்தை மனுஷர்களுக்குத் தெரிவிக்கும் படி ஒரு ஸ்தாபனபதியை அனுப்புபவார் என்றும் நம்பி, யேகோவா விசேஷித்த காலங்களில் அனுப்பின தூதனுக்கு 'கர்த்தருடைய தூதனுவர்' என்று பெயர் வழங்கிவந்தார்கள்.

'கர்த்தருடைய தூதனுவர்' என்பது இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறிக்கிறது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள்.

புதிய ஏற்பாட்டில் நாம் வாசிக்கிற 'கர்த்தருடைய தூதன்' இவன் அல்ல, அவன் சாதாரண தேவதூதன்தான் என்று நினைக்க வேண்டும். மத் 1<sup>20</sup> லாக் 2<sup>9</sup>.

தூதாயீம். Mandrake.

எபிரெய பதமாகிய இது ஒருவகைச் செடியைக் குறிக்கிறது. ஆனால் இந்தச் செடி இன்னதென்று திட்டமாய்க் தெரியாததினாலே வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் அந்த எபிரெய பதத்தையே தமிழில் எழுதியிருக்கிறார்கள். பௌஸ்தீனா தேசத்தில் வெகு ஏராளமாய்க் காணப்படும் ஒரு



தூதாயீம்.

விதக் கிழங்குதான் இந்தத் தூதாயீம் என்று வேத சாஸ்திரிகளில் அகேகர் நினைக்கிறார்கள். இதன் பழம் சமைத்த தக்காளிப்பழம் போல் சிவப்பாய் இருக்கும். நித்திரை கொடுக்கும் வாசனை இதற்கு உண்டு. இதன் விதை நஞ்சு. வைத்தியப் பிரயோகத்துக்கும், வசேஷ்டாய்க் காமஇச்சை உண்டாக்கவும் பூர்வீகத்தார் இதைச் சாப்பிட்டார்கள். ஆதி 30<sup>14</sup> உன். பா 7<sup>13</sup>.

தூபகலசம். Censer. லேவி 10<sup>1</sup> என் 16<sup>30</sup> 1 இரா 7<sup>30</sup> 2 நானா 26<sup>19</sup> எசே 6<sup>11</sup> எபி 9<sup>4</sup> வெளி 8<sup>3</sup>. கூடாரம், தேவாலயம், நெடுப்புக்கட்டி காண்க.

தூபபீடம். Altar of Incense, யாத் 30<sup>8</sup> 37<sup>25</sup> 1 நானா 6<sup>49</sup> 2 நானா 30<sup>14</sup> லாக் 1<sup>11</sup>. கூடாரம், தேவாலயம் காண்க.

தூபம். Incense.

வெள்ளைப்போளும் சாம்பிராணி முதலிய கந்தவர்க்கங்களால் பலிபீடத்தில் கடவுளுக்கு முன்பாக ஆசாரியர் தூபங்காட்டுவார்கள். யாத் 30<sup>14</sup>-38. ஒவ்வொருநாள் காலையிலும் மாலையிலும் ஆசாரியர்கள் பலிபீடத்திலிருந்து அக்கினி எடுத்து இந்தக் கந்தவர்க்கப் பொடிகளை அதில் போட்டு, தூபங்காட்டுவார்கள். யாத் 30<sup>7</sup> லாக் 1<sup>9</sup>. பாவநிவாரண நாளிலே பிரதான ஆசாரியன் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்திலே தூபங்காட்டுவான். ஆரோன் குடும்பத்தைச்சேர்ந்த ஆசாரியர்மாதிரம் தூபங்காட்டவேண்டும். என் 16 அதி. 2 நானா 26<sup>14</sup>. ஆசாரியர் தூபங்காட்டுப்போது ஜனங்கள் வெளியே நின்று ஜெபம் பண்ணிக்கொண்டிருப்பார்கள். தூபங்காட்டுகையில் அதின் புகை வானத்துக்கு ஏறுகிறதுபோல தங்கள் ஜெபங்களும் ஏறும் என்று எபிரெயர்கள் நினைத்தனாலே, தூபம் ஜெபத்துக்கு உவமையாய்க் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. என் 30<sup>37</sup> சக் 14<sup>12</sup> மல் 1<sup>11</sup> லாக் 1<sup>10</sup> வெளி 5<sup>8</sup>. வக்கிரங்களுக்குத் தூபங்காட்டுவது பாவம். எரே 11<sup>13</sup>. அந்நியமார்க்கத்தி லிருந்துவந்த ஆதிகிறிஸ்தவர்கள் மோசேயின் நியாயப் பிரமாணத்தில் நியமிக்கப்பட்ட சடங்குகளை அனுசரிக்காதபோல, அவர்கள் முதலில் இந்தச் சடங்கையும் அனுசரிக்கவில்லை. கிறிஸ்தவர்கள் துன்பப்படுத்தப்பட்ட பீர்தின் காலங்களில் குகை முதலான மறைவான இடங்களில் அவர்கள் ஆராதனை நடத்தும்போது அங்குள்ள தூர்நாற்றத்தை நீக்கும் படி சுந்த வாசனையுள்ள தூபவர்க்கங்களை எரிக்க ஆரம்பித்தார்கள் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள். இது எப்படியாயினும், கி-பி. 6-ம் நூற்றாண்டில் கிறிஸ்தவர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் ஏற்படுத்தின கட்டளையை அனுசரித்த அல்லது தவ்வினைச் சுற்றியிருந்த அந்நிய மார்க்கத்தாருடைய வழக்கங்களைப் பின்பற்றி, கிறிஸ்தவக் கோயில்களிலே தூபங்காட்டத் தொடங்கினார்கள்.

'தூபஸ்தம்பம்' 'Pillars of smoke'. உன். பா 3<sup>8</sup>.

தூபவர்க்கம். Frankincense. தூபவர்க்கமானது சில மரங்களின் பட்டையி

விருக்கும் ஒருவகைப் பிசின். சகந்த வாசனையுள்ள இந்தத் தூபவர்க்கத்தை வியாபாரிகள் அரபிதேசத்திலிருந்து பல்வெளிநாடு தேசத்துக்குக் கொண்டுவருவார்கள். தேவாலயத்துத் தூபபீடத்தின்மேல் காட்டப்பட்ட தூபத்தில் இது ஒரு பாகம். தேவசமுக்கத்து அப்பம் செலுத்தும்போது ஆசாரியர் இதையும் செலுத்தினார்கள். யாத் 30<sup>34</sup> லேவி 2<sup>1</sup> 10<sup>1</sup> 24<sup>1</sup> உன். பா 4<sup>6</sup> ஏசா 43<sup>23</sup> 60<sup>8</sup> எரே 6<sup>20</sup> 17<sup>38</sup> 41<sup>5</sup> எசே 8<sup>11</sup> மத் 2<sup>11</sup> வெளி 5<sup>8</sup> 8<sup>3</sup> 18<sup>13</sup>. காம்பிராணி காண்க.

தூபால். Tubal. யாப்பேத்தின் மகனாகிய இவன் பெயர் சின்ன ஆசியாவின் தென்கிழக்குப் பாகத்தில் அசீரியா ராஜ்யத்துக்கு ஒருகாலத்தில் விசோதமாயிருந்த ஒரு ஜனத்தைக் குறிக்கிறது. இவர்கள் அடிமை வியாபாரமும் வெங்கலபத்திர வியாபாரமும் செய்தார்கள். ஆதி 10<sup>2</sup> ஏசா 66<sup>19</sup> எசே 27<sup>23</sup>.

தூபால்-காபீன். Tubal-Cain. 'கன்னாருக்கும் கொல்லாருக்கும் தகப்பனாகிய இவன்' விசேஷமாக இந் வேலைசெய்கிற தூபால் என்னும் கோத்திரத்தின் ஆதிப்பிதா. இவன் லாமேக்குவின் மகனும் காயின் வம்சத்தைச் சேர்ந்தவனுமாய் இருக்கிறான் என்று ஆதியாகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 4<sup>32</sup>.

தூமா. Dumah. [மெனன்].

1. இஸ்மவேலின் பன்னிரண்டு மக்களில் ஒருவனாகிய இவனுடைய பெயர் பல்வெளிநாடு தேசத்துக்கு ஏறக்குறைய 200 மைல் தூரத்துக்கு கிழக்கே அரபிதேசத்தில் வசித்த ஒரு கோத்திரத்தைக் குறிக்கிறது. ஆதி 25<sup>14</sup> ஏசா 21<sup>11</sup>.

2. யூதர் மலைநாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>32</sup>.

தூரா. Dura. தூரா சமூகம் பாபிலோன் நகரத்துக்குச் சமீபத்தில் இருந்தது. உலர்ந்த எலும்புகளின் தரிசனத்தை எசேக்கியேல் இந்தச் சமூகியில் கண்டான் என்று யூத வேதசாஸ்திரிகள் சொன்னார்கள். தானி 3<sup>1</sup> எசே 37<sup>1</sup>.

தூலம். Threshing Instrument. ஏசா 28<sup>27</sup>. களம் காண்க.

தூள். Dust. ஆதி 13<sup>16</sup> 15<sup>27</sup> என் 23<sup>10</sup> 1 இரா 20<sup>10</sup> 2 இரா 23<sup>5</sup> யோபு 22<sup>34</sup> ஏசா 29<sup>5</sup> புல 3<sup>39</sup>. தூசி காண்க.

தூற்றுகூடை. 'Fan'. தூற்றுக்கூடையைக் குறிக்கும் எபிரேய பதம் இந்தத் தேசத்தில் வழங்கும் முறங்களை அல்ல, காலடி நீள முள்ளதும் துனியில் எழுந்த கவர்களே

யுடையதுமான மரக்கோல்களைக் குறிக்கும். போரடிக்கப்பட்ட தானியத்தை இதனால் தூற்றி, மணியையும் பதரையும் பிரித்ததினாலே, தூற்றுக்கூடை கடவுள் மனிதர்களுக்குச் செய்கிற விசாரணைகளுக்கு உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. றுத் 3<sup>2</sup> ஏசா 30<sup>24</sup> எரே 4<sup>11</sup> 15<sup>1</sup> 51<sup>2</sup> மத் 31<sup>1</sup> லூக் 3<sup>17</sup>.

தெ.

தெகாவியர். R. V. Dehaites. A. V. Dehavites. அசீரியா ராஜாவாகிய அஸ்ரூப்பார் சமாரியாவில் குடியேற்றின கோத்திரங்களில் ஒன்று. எஸ்ரு 1<sup>9</sup>.

தெகினு. Tehinnah. 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

தெக்கப்போலி. Decapolis. தெக்கப்போலி என்னும் கிரேக்க பதத்துக்குப் 'பத்துப்பட்டணங்கள்' என்று அர்த்தம். இயேசு வின்காலத்தில் தமஸ்கு என்னும் ஒரு பட்டணத்தைத் தவிர மற்ற ஒன்பது பட்டணங்களும் கலிலேயா கட்டலுக்குத் தென்கிழக்கில் உள்ள நாட்டில் இருந்தது. அப்பட்டணங்களுக்குச் சுற்றியிருந்த நாட்டில் கொள்ளைக்காரக் கோத்திரத்தார்களால் தங்களுக்கு இடையூறு வராதபடிக்கு, இப்பட்டணங்களில் உள்ள ஜனங்கள் தங்களுக்குள் மனசாரா தான ஏற்பாடுகளைச் செய்துகொண்டு அந்தக் கொள்ளைக்காரர்களை பயமுறுத்தித் துறத்துவார்கள். இயேசுகிறிஸ்து இப்பட்டணங்களில் சிலவற்றைச் சந்தித்தார். மத் 4<sup>25</sup> மற் 5<sup>30</sup> 7<sup>31</sup>.

தெக்கேல். Tekel. தானி 5<sup>5</sup>. மெனே காண்க.

தெக்கோவா. Tekoah. இது பெத் லெகேம் ஊருக்குத் தெற்கே 5 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு மலைக்கோட்டை. அப்சலோ முக்காகப் பரிந்துபெசின 'புத்திசாலியானஸ்திரி' இந்த ஊரிலிருந்து வந்தவள். 2 சாமு 14<sup>2</sup>. வறந்தரம் இதற்குச் சமீபமாய் இருந்தது. 2 நாளா 20<sup>30</sup>. ரெகொபெயாம் இதில் ஒரு கோட்டை கட்டினான். 2 நாளா 11<sup>6</sup> எரே 6<sup>1</sup>. தீர்க்கதரிசியாகிய ஆமோஸ் இதில் மேய்ப்பெருண் இருந்தான். ஆமோஸ் 1<sup>1</sup>.

தெசலோனிக்கே. Thessalonica. இது கிரேக்கு தேசத்திலே மக்கெதோனியா நாட்டிலே உள்ள ஒரு சிறப்பான ஊர். ரோமர் கிரேக்கு தேசத்தை வெய்தியபிறகு, மக்கெதோனியா நாட்டிற்குத் தெசலோனிக்கேப் பட்டணத்தைத் தலைநகரி ஆக்கி, அந்நகர விஷயங்கள் அனைத்தையும் தாங்களே நடத்துமபடிக்கு அப்பட்டணத்தாருக்குச் சிலாக்கியம் கொடுத்தார்கள். இதில் யூதர்கள் அசே

## தெசலோனிக்கேயருக்கு வேத அகராதி எழுதின முதலாம் நிருபம்

கராயிருந்ததினாலே, அவர்கள் தங்களுக்காக ஜெப ஆலயங்களைக் கட்டியிருந்தார்கள். பரி. பவுல் இந்தப் பட்டணத்துக்கு வந்தபோது யூதர்கள் அவனியித்தம் பெரிய கலகம் பண்ணினார்கள். இப்பட்டணத்துக் கிறிஸ்தவ சபையார் பரி. பவுலுக்கு உதவியெய்தார்கள். இவர்களுக்குப் பரி. பவுல் இரண்டு நிருபங்களை அனுப்பினான். தேமா ரோமா புரியை விட்டு வெளியேறினபிறகு தெசலோனிக்கேப் பட்டணத்துக்குப் போனான். அப் 17<sup>11</sup> பிவி 4<sup>16</sup> 2 தீமோ 4<sup>10</sup>.

தெசலோனிக்கேயருக்கு எழுதின முதலாம் நிருபம். The First Epistle to the Thessalonians.

1. காலம். பரி. பவுல் தனது இரண்டாம் பிரயாணத்திலே பிலிப்பிப் பட்டணத்திலிருந்து தெசலோனிக்கேயருக்கு வந்து அங்கே பிரசங்கம் பண்ணினபோது சிலர் அவன் சொன்னதை நம்பினார்கள். இதனியித்தம் யூதர்கள் கலகம் பண்ணினபோது, பரி. பவுல் பெரோவாவின் மூலமாய் அத்தேனேப் பட்டணத்துக்குப் போய்விட்டான். அவன் இங்கேயிருந்து கொரிந்து பட்டணத்துக்குப் போனபோது தீமோத்தேயு தெசலோனிக்கேயலிருந்து அவனிடத்துக்கு வந்து சேர்ந்தான். அப் 17<sup>16</sup> 16<sup>5</sup> 1 தெச 3<sup>6</sup>. தீமோத்தேயு அந்தச் சபையைப் பற்றிச் சொன்ன சமாசாரத்தைப் பவுல் கேட்டபின்பு, கொரிந்துவிலிருந்து தெசலோனிக்கேயருக்கு இந்த முதலாம் நிருபத்தை எழுதினான். பரி. பவுல் கொரிந்து பட்டணத்தில் ஒன்றரை வருஷம் இருந்ததினாலும், தெசலோனிக்கே சபை அடைந்த விருத்தி அதிகம் என்று அவன் இங்கிருபத்தில் சொன்னதினாலும், இந்த நிருபம் அந்த ஒன்றரை வருஷத்தின் கடைசிப்பாகத்தில், அதாவது, ஏறக்குறைய கி-பி. 52-ஆல் எழுதப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது. பரி. பவுல் சபைகளுக்கு எழுதின நிருபங்கள் எல்லாவற்றிலும் இதுதான் முதல் நிருபம்.

2. பொருள். ரோமருக்கும் வேறு சில சபைகளுக்கும் எழுதப்பட்ட பெரிய நிருபங்களைப்போல, இதிலே சன்மார்க்கத்தைக் குறித்து நியாயதோரணையான போதனையை எழுதாமல், சபைக்கடுத்த விஷயங்களைப்பற்றிய சில புத்திமதிகளைப் பரி. பவுல் அதிக நேசத்துடனே எழுதுகிறான். ஆகையால் இதில் அடங்கிய பொருளை ஒரு அட்டவணையிலே எழுதுவது அரிது. ஆயினும் பின்வருமாறு இதிலடங்கியவற்றைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

A. 1<sup>1</sup>—3<sup>13</sup>. தன்னையும் சபையாரையும் குறித்துச் சொன்ன விசேஷங்கள்.

1<sup>1</sup>—10. தெசலோனிக்கேயர் அடைந்த மன மாறுதலைக்குறித்து பரி. பவுலுக்குண்டான திருப்தி.

2<sup>1</sup>—12. தெசலோனிக்கேயர் சுவசேஷப் பிரசங்கத்தை அடைந்ததையும் அவர்கள் அதிலே காட்டின நற்குணத்தையும் பற்றினது.

2<sup>13</sup>—16. அவர்கள் இயேசுவின் நிமித்தம் சகித்த துன்பங்கள்.

2<sup>17</sup>—30. அவர்களை மறுபடியும் பார்க்கும்படி பரி. பவுல் விரும்புதல்.

3<sup>1</sup>—13. தீமோத்தேயு அந்தச் சபையைப் போய்ப் பார்க்கும் அடைந்ததையும் கொடுத்த நற்சாட்சியினால் பரி. பவுல் அடைந்த மகிழ்ச்சி.

B. 4<sup>1</sup>—5<sup>33</sup>. சன்மார்க்கத்துக்குரிய புத்தி போதனைகள்.

4<sup>1</sup>—8. சுத்தத்தையும் பரிசுத்தத்தையும் பற்றியது.

4<sup>9</sup>—12. சகோதர சினேகம் சுறுசுறுப்பு முதலியவை.

4<sup>13</sup>—18. மரித்தவர்களைப்பற்றிய நம்பிக்கை. கர்த்தர் வரும்பொழுது அவர்கள் உயிர்த்தெழுந்திருப்பார்கள்.

5<sup>1</sup>—11. இதனியித்தம் அவர்கள் தங்களை ஆயத்தப்படுத்தி உற்சாகத்துடனே காத்திருக்கவேண்டும்.

5<sup>12</sup>—23. சபை ஒழுங்கைப்பற்றிய சில புத்திமதிகள்.

5<sup>23</sup>—33. விண்ணப்பமும் எச்சரிப்பும், வாழ்த்தலும்.

3. இதற்கு அகநாடிக். இங்கிருபத்திலுள்ள விஷயங்களெல்லாம் பரி. பவுலின் விஷயத்துக்கும் நிலைமைக்கும் அக்காலத்திலுள்ள அந்தச் சபையின் நிலைமைக்கும் ஒத்திருக்கிறதினாலும், புதிய ஏற்பாட்டின் மொழி பெயர்ப்புக்களாகிய அரமேய வத்தின் பாஷைகளில் செய்த பூர்வீக காலத்து மொழி பெயர்ப்புக்களில் இந்த நிருபம் இருக்கிறதினாலும், திருச்சபையின் பாரம்பரியமும் இதை அனுசரிக்கிறதினாலும், பரி. பவுலே இச்சுரு ஆக்கியோன் என்பது நிச்சயம். இதைக்குறித்து விசேஷ ஆராய்ச்சியெய்த வேத சாஸ்திரிகள் எல்லாரும் இது பரி. பவுல் எழுதின நிருபந்தான் என்று அபிப்பிராயங்கொண்டிருக்கிறார்கள்.

4. நோக்கம். இதில் பரி. பவுல் இயேசுவின் தெய்வீகத்தன்மை, அவர் மனுஷர்க

னக்காகப் பட்ட பாடு, அவருடைய உயிர்த் தெழுதல், அவருக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் உள்ள ஐக்கியம், பரிசுத்த ஆவியாகிய ஈவு, இவைகளைப்பற்றிச் சொல்லி, இவைகள் மனசிலே ஏற்றுக்கொள்ளக் கூடியவைகளாய் இருப்பதோடு, இவைகளை கிறிஸ்தவனுக்கு ஜீவனைக்கொடுக்கும் சத்திய வசனம் என்றும் சொல்லிக் காட்டுகிறான். இந்த நிருபத்தின் கோக்கத்தைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், கிறிஸ்தவ ஜீவியத்தை விரும்பி செய்வதுதான்.

இதெல்லாம் பரிசுத்தப்போது இந்நிருபம் அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்து மார்க்கத்துக்கு வந்தவர்களுக்கு விசேஷமாய் எழுதப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது.

தெசலோனிக்கேயருக்கு எழுதின இரண்டாம் நிருபம். The Second Epistle to the Thessalonians.

1. காலம். தான் இயேசுவின் இரண்டாம் வருகையைப்பற்றிக் கொடுத்த போதனையைக் குறித்துச் சிலர் தப்பிப்பிராயங்கொண்டதினாலும், சபையிலே உபத்திரவம் இருந்ததினாலும், சிலர் ஒழுங்கினமாய் நடத்தினாலும், சிலர் அப்போஸ்தலர்களுடைய பெயரைவைத்துக் கள்ள நிருபங்களை எழுதினதினாலும், பரி. பவுல் தெசலோனிக்கேயருக்கு முதலாம் நிருபத்தை எழுதிக் கொஞ்சக்காலத்துக்குள்ளே இந்த இரண்டாம் நிருபத்தை எழுதுவது அவசியமாயிற்று. ௧-பி. 52-ம் வருஷக் கடைசியில், கொரிந்து பட்டணத்திலிருந்து இந்நிருபம் அனுப்பப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது.

2. பொருள். 1<sup>1-2</sup>. வாழ்த்துதல்.

13-19. சபையாநிமித்தம் ஸ்தோத்திரம் செலுத்தி, அவர்களைத் துன்பப்படுத்தினவர்களுக்கு தண்டனைவரும் என்று கூறியது.

29-32. இரண்டாம் வருகையைப்பற்றிய போதனை.

213.17. ஸ்தோத்திரமும் எச்சரிப்பும்.

31-3. சபையார் தனக்காக ஜெபம் பண்ணும்படி கேட்கிறான்.

33-5. அவன் அவர்கள்மேல் வைத்த நம்பிக்கை.

34-15. ஒழுங்கினமாய் நடக்கிறவர்களைப் பற்றிய எச்சரிப்புக்கள்.

316-18. முடிவுரை.

3. இத்தத் அந்தட்டி. முதல் நிருபத்துக்குக் கூறிய அத்தாட்சியே இதற்கும்

உண்டு. மேலும் போலிக்காரர் என்பவன் இதிலிருந்து சில வர்க்கியங்களை எடுத்துக் கூறுகிறான். இதற்கும் முதல் நிருபத்துக்கும் கடைசியில் ஒற்றுமையம் பொருளில் நெருங்கிய சம்பந்தமும் உண்டு. கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையைக்குறித்து இந்த நிருபத்தில் கற்பித்த போதனையைப்பற்றிச் சிலர் ஆகேபணை செய்திருக்கிறார்கள். ஆனால் இந்தப் போதனையைக் குறித்துத் திட்டபறுட்டமாய் விசாரிக்கும்போது இதற்கும் முதல் நிருபத்தில் கண்ட போதனைக்கும் விரோதம் இல்லையென்றே கானலாம். இதில் கண்ட போதனைகளுக்கும் மற்ற நிருபங்களில் பரி. பவுல் கொடுத்த போதனைகளுக்கும் ஒற்றுமை இருக்கிறதினாலே, பரி. பவுல்தான் இந்த நிருபத்தை எழுதினான் என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்வது நியாயமே.

4. நோக்கம். காம் முன் சொன்னபடி, முதல் நிருபம் அக்கியமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தவர்களுக்கும், இந்த இரண்டாம் நிருபம் யூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தவர்களுக்கும் எழுதப்பட்டதென்று சில வேத சாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். இது எப்படியாயினும், இதை வாசிப்பவர்களின் மனசிலே இயேசுகிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையைப்பற்றியும் கிறிஸ்துமார்க்க சபை ஒழுங்கைப்பற்றியும் தெளிவான அறிவை உண்டாக்கும்படி, இந்த இரண்டாம் நிருபத்தை அப்போஸ்தலன் எழுதி அனுப்பினான் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை.

தெபீர். Debrir.

1. யோசுவா எக்லோன் ராஜாவாகிய தெபீரையும் மற்ற நாலு ராஜாக்களையும் மக் கொவிலே ஜெயித்தான். யோசு 10<sup>3</sup>.

2. எப்ரோன் ஊருக்குச் சமீபமாய் இருந்த ஓர் ஊர். யோசு 10<sup>38</sup> 15<sup>15</sup>. இசுரேலு முதல்பெயர் கீரியாத் செப்பேர் அல்லது கீரியாத் சன்னா. யோசு 15<sup>15, 49</sup>.

3. யூதாநாட்டின் வடஎல்லையிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>7</sup>.

4. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே காத்தாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 13<sup>36</sup>.

தெபோரா. Deborah. [தேனீ]

1. ரெபேக்காளின் தாதி. ஆதி 2:39 35<sup>8</sup>.

2. இஸ்ரவேலின் நியாயாதிபதிகளில் நாலாம் நியாயாதிபதி. இசுக்கார் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவளும் லயிதோத்தின் மனைவியுமாகிய இவள் (கியா 4<sup>4</sup> 5<sup>15</sup>) பெத்தேஷுக்

ரும் சாமாவக்கும் மத்தியிலுள்ள மலைநாட்டில் வசித்தான். இவன் மகா புத்திசாலியாகையினாலே, யாபீன் ராஜாவின் கொடூர ஆளுகையினின்றும் நீங்கும்படி இஸ்ரவேலருக்கு வேண்டிய உதவியெய்தான். எபிரோயர்களுக்குள்ளே ஜனசங்கை விஷயமாய் ஸ்திரீகள் தாழ்த்த ஸ்திதியில் இருந்ததினால், இந்தத் தீர்க்கதரிசியானவளுக்கு ஜனங்கள் செய்த மேன்மையைப்பற்றி ஆச்சரியப்படுகிறோம். தான் ஜெயம் அடைந்தபிறகு இவன் பாடினபாட்டு, எபிரோய கவிகளில் பிரதானமானதாகத் தோன்றுகிறது.

தெப்பம். R. V. Raft. A. V. Float. 1 இரா 5<sup>9</sup>.

தெமெனி. Tameni. [செல்வமுடையவன்] 1 நாளா 4<sup>6</sup>.

தெமேத்திரியு. தெமேத்திரியு. Demetrius.

1. எபேசு பட்டணத்தில் பரி. பவுலுக்கு விரோதமாய்க் கலகம்பண்ணின ஒரு கன்னன். அப் 19<sup>34</sup>.

2. பரி. யோவானால் மெச்சிக்கொள்ளப்பட்ட ஒரு கிறிஸ்தவன். 3 யோவா 1<sup>12</sup>.

தெயுதாஸ். Theudas.

தெயுதாஸ் என்பவன் நானூறுபேரைச் சேர்த்துக்கொண்டு ரோமருக்கு விரோதமாய்ப் பலெஸ்தீனாவில் கலகம் பண்ணினான் என்று கமாலியேல் சொன்னான். அந்தக் காலத்தில் பலெஸ்தீனா தேசத்தில் இவ்விதமாய்ப் பலபெயர் கலகம்பண்ணினாலும், இவனைப்பற்றி எமக்கு விசேஷம் ஒன்று தெரியாது. ஆனால் கமாலியேல் பேசின காலத்துக்குப் பத்துவருஷத்துக்குப் பிறகு இன்னொரு தெயுதாஸ் ரோமருக்கு விரோதமாய்க் கலகம்பண்ணினான் என்று யோசேப்பு (Josephus) என்னும் சரித்திரக்காரன் எழுதிய நூலிலே வாசிக்கிறோம். அப் 5<sup>33</sup>.

தெயிவம். Godhead. அப் 17<sup>99</sup>. கடவுள், திரியேகத்துவம் காண்க.

தொபிந்து. Terebinth.

ஆதி 43<sup>11</sup>-ல் சொன்ன இந்த தொபிந்து கருவாலியும் ஒன்றுதான் என்று வேதசாஸ்திரிகளில் அகோர் நினைத்ததினாலே நயிழ் வேதாகமத்தில் பல வசனங்களில் இதைக் கருவாலியென்று சொல்லியிருக்கிறது. கருவாலி காண்க.

ஆனால் நாம் இதைப்பற்றித் திட்டமாய் விசாரிக்கும்போது இது கருவாலிமாம் அல்லவென்றும், நல்ல வாசனையுடையதும் நல்ல சிழில் கொடுத்ததும் சாதாரணமாய்க்

கல்லறைகளின் பச்சத்தில் நடப்பட்டது மான ஒருவகை மரம் என்றும் அறிகிறோம்.

தெரிந்து கொள்ளப்பட்டவளாகிய அம்மான். The Elect Lady.

(i) இந்தப் பெயர் எபேசு பட்டணத்தில் உள்ள ஒரு கிறித்த கிறிஸ்தவ சீமாட்டியைக் குறிக்கும் என்று சில வேதசாஸ்திரிகளும்,

(ii) இது அந்த சபையை உவமையாய்க் குறிக்கிறது என்று வேறு சிலரும் சொல்லுகிறார்கள்.

(iii) மூலபாஷையில் எழுதின இரண்டு கிரேக்கப்பதங்களாலாகிய எக்லெக்டி குரியா (Eklekte Kurya) என்னும் பதங்களினால் ஒன்று ஒரு பெண்ணினுடைய விசேஷித்த பெயராய் இருக்கும் என்றும், அப்படியானால் அவளுடைய பெயர் 'தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட குரியா' அல்லது 'சீமாட்டியாகிய எக்லெக்டி' என்று மறுபிறப்பிக்கவேண்டும் என்றும் வேறு சிலர் சொல்லுகிறார்கள். இதைப்பற்றி ஒன்றுத் திட்டமாய்ச்சொல்ல நம்மால் முடியாது. ஆனால் அந்தக் காலத்திலே ஒரு தனவானுடைய வீட்டிலே நூற்றுக்கணக்கான வேலைக்காரரும் அடிமைகளும் சேர்ந்திருந்ததினாலே ஒரே தனவாட்டியின் வீட்டில் ஒரு சபை முழுவதும் இருப்பது அசாத்தியம் அல்ல என்பதைக்கண்டு, இந்தப் பதங்கள் தனவாட்டியான ஒரு கிறிஸ்தவப் பெண்ணையும் அவளுடைய வீட்டில் கூடின சபையையும் குறிக்கிறது என்று உத்தேசிக்கிறோம். 2 யோவா 12<sup>13</sup>.

தெரிந்துகொள்ளுதல். Election.

தெரிந்துகொள்ளுதல் என்னும் கொள்கையைப்பற்றி வேதசாஸ்திரிகள் வெகுவாகத் தர்க்கம்பண்ணி, இதையொட்டி எண்ணிறந்த நூல்களை எழுதியிருக்கிறார்கள். இந்தக் கொள்கையையெல்லாம் இந்த் நிபந்தனத்திலே விபரமாய்ச் சொல்லாமல் வேதாகமத்தில் இதைக்குறித்துச் சொன்ன விஷயங்களை மட்டும் இதிலே சுருக்கமாய்ச் சொல்வது போதும் என்று நினைக்கிறோம்.

1. பழைய ஏற்பாடு. தெரிந்து கொள்ளப்பட்டவர்கள் யார்? தெரிந்துகொள்ளுதலாவது என்ன? கடவுள் தமது சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படி ஒரு ஜனத்தை அல்லது ஒரு ஆளைத் தெரிந்துகொண்டு விசேஷித்த ஊழியம்செய்ய கட்டளையிடுவார் என்பது பூர்வ காலத்து எண்ணம் என்று பழைய ஏற்பாட்டில் பார்க்கிறோம். இவ்விதமாக அவர் மற்ற ஜனங்களினின்றும் இஸ்ரவேல் ஜனத்தையும் (உபா 4<sup>7</sup> 7<sup>1</sup> சங் 105<sup>8</sup>), பன்னிரண்டு கோத்திரங்களில் லேவீக்கோத்திரத்தையும், லே

விக் கோத்திரத்தில் ஆரோன் குடும்பத்தையும், மோசே, தாவீது, கோரோஸ் முதலிய ஆட்களையும், பிரித்தெடுத்துத் தமது ஊழியத்துக்காக, நியமித்திருக்கிறார். 1 இரா 6:16 சங் 106:23 ஏசா 42:1 44:1 45:6.

இவ்விதமாக கடவுள் ஆபிரகாமை அழைத்து, அவன் மூலமாக உலகத்தார் யாவருக்கும் ஆசீர்வாதம் உண்டாகும் என்று வாக்களித்து, ஈசாக்கையும் யாக்கோபையும் இரண்டொருட்டே நியமித்து, இஸ்ரவேலின் மூலமாய் அந்த வாக்கை நிறைவேற்றும்படி வழியை வழிகாட்டுகிறார். காணாதேசத்தில் தங்களுக்கு வேக ஐஸ்வரிய சகசம்பிரமங்கள் உண்டாகும்பொருட்டு கடவுள் தங்களைத் தெரிந்துகொண்டு வந்திருக்கிறார் என்று இஸ்ரவேலரில் அநேகர் பூர்வீகத்தில் நம்பினாலும், பிந்தினகாலங்களில் கர்த்தர் தம்முடைய 'ஊழியக்காரனை' நியமித்து அவன் மூலமாய் இஸ்ரவேலருக்கு மட்டும் அல்ல, எல்லா ஜனங்களுக்கும் இந்த ஆதீக பாக்கியத்தை அருளுவார் என்று சிலர் நம்பினதிலே, யேகோவா நியமித்த இந்த 'மேசியா'வின் வருகையின்மூலமாய் ஜனங்கள் அடையவேண்டிய மீட்புக்காக அவர்கள் எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருந்தார்கள்.

## 2. புதிய ஏற்பாடு.

பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன 'தெரிந்துகொள்ளுதலுக்கும்' புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன 'தெரிந்துகொள்ளுதலுக்கும்' இரண்டு விதமான வித்தியாசம் இருக்கிறது. முதலாவது, பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுள் எப்பொழுதும் ஒரு ஜனத்தைத் தெரிந்துகொண்டு அதன்மூலமாய் உலகத்துக்கு மீட்பைக்கொடுக்க விரும்புகிறவராயிருக்க, புதிய ஏற்பாட்டிலோ, ஒவ்வொரு ஆளையும் தனித்தனியாய்த் தெரிந்துகொள்ளுகிறார். இரண்டாவது, பழைய ஏற்பாடு தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்கள் கடவுளுக்கு விசேஷித்த ஊழியத்தையும்படி தெரிந்துகொள்ளப்பட்டிருக்கிறார்களென்று கூறுகிறது; ஆதி 12:3 யாத் 1:3 உபா 4:34 ஆமோ 3:2 ஏசா 41:49 அதி. புதிய ஏற்பாடோ தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்கள் விசேஷமாய் நன்கொள்கிய இராகுணியத்தைப் பெறும்படி தெரிந்துகொள்ளப்பட்டிருக்கிறார்களென்று கூறுகிறது இவ்விதமாய்த் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்கள் மீட்பை அடைந்து உலகத்துக்கு ஒளியாயும் கடவுளுக்கு உடன் ஊழியக்காரராயும், யாவரும் வாசிக்கக்கூடிய ஜீவனுள்ள இருபங்களாயும் இருந்து, தங்களைத் தெரிந்துகொண்டவரின் லக்ஷணங்களை மற்றவர்களுக்கு

குத் தெரிவிக்கும்படி பிரயாசப்படுவார்கள். மத் 5:1 கொரி 3:2 கொரி 3:1 பேது 2:9.

இராகுணியமாகிய நவைப் பூரணமாய்ப் பெறுகிறவர்களைக் கடவுள் தெரிந்துகொள்ளுகிறார் என்பதையும் இதைக் குறித்துக் கிறிஸ்தவர்களாகிய நமக்கு அனுபவ சாட்சியுண்டு என்பதையும் யாவரும் ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். ரோம. 6:16.

கடவுள் ஒருவனை ஒரு ஊழியத்துக்குத் தெரிந்துகொள்ளும்பொழுது, அவன் அந்த அழைப்பைத் தள்ளிவிடக்கூடாமோ கூடாதோ என்றும்; மீட்புக்குத் தெரிந்துகொண்டவன் அந்த நிலைமையில் பிரவேசித்தபிறகு அந்த நன்மையினின்று நீங்கி மறுபடியும் பாவத்தில் விழக்கூடாமோ கூடாதோ என்றும்; கடவுள் மீட்புக்குச் சிலளையும், தண்டனைக்குச் சிலளையும் தெரிந்துகொள்ளும்போது அவர்கள் நித்தியமாய் அந்தத் தண்டனையில் இருப்பார்களோ அல்லது கடைசியில் மோகூத்தை அடைவார்களோ என்றும்; மனுஷர்களுடைய சுயாதீனத்துக்கும் கடவுளுடைய தெரிந்துகொள்ளுதலுக்கும் எவ்விதமான சம்பந்தம் இருக்கிறது என்றும், தத்துவசாஸ்திரிகள் ஓயாத தர்க்கவாதம் செய்வார்கள். இதைக் குறித்து மூன்று விஷயங்களை நாம் கவனிக்கவேண்டும்.

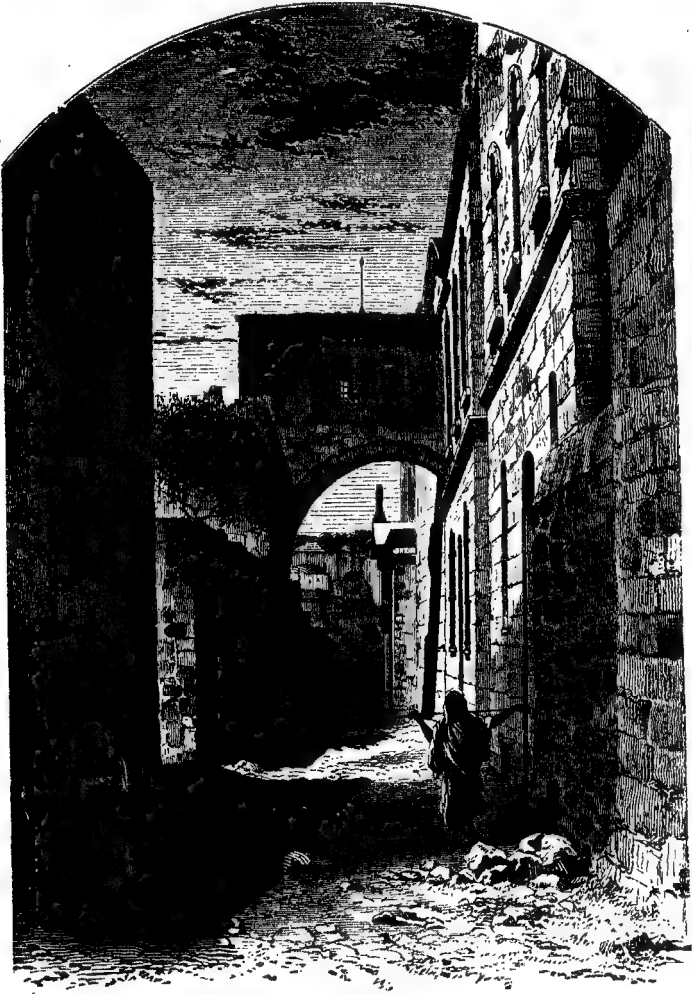
முதலாவது, கடவுள் செய்ததெல்லாவற்றையும் பூரணமாய் அறியும்படி மனுஷர்களுக்கு அவ்வளவு அறிவு இல்லை.

இரண்டாவது, கடவுள் எல்லாவற்றையும் நியாயமாய்ச் செய்வார்.

மூன்றாவது, கடவுள் அளவற்ற கிருபை உன்னவராயிருந்து சகலத்தையும் தமது கிருபையின்படி செய்வார்.

## தெரு. Street.

பலெஸ்தின தேசத்து ஊர்களிலுள்ள தெருக்கள் எல்லாம் நெருக்கமாயும் ஒடுக்கமாயும் கோணலாயும் இருக்கும். தமஸ்குப்பட்டணத்திலிருந்து 'நேத்தெரு' என்னப்பட்ட தெரு நமது அபிப்பிராயத்தின்படி கோராய் இல்லாவிட்டாலும், அத்தேசத்திலுள்ள மற்ற நெருக்கண்போல அவ்வளவு கோணலாய் இராதினில் இதற்கு இந்தப் பெயர் வழங்கலாய்ற்று. தமிழ் வேதாகமத்தில் வீதி, தெரு, சந்து என்னும் பதங்கள் சொல்லியிருந்தாலும், இவைகளைத்தையும் சந்து என்று சொல்வதே தகுதி. இச்சந்தைகள் சந்திக்கும் முச்சந்தி நான்கந்திகளிலும் ஊர் வாசலண்டையிலும் விசாலமான வீதி சில இருக்கும். இவைகளில் சந்தைகளும் ஊர் மூப்பர் கூட



எருசலேம் பட்டணத்திலுள்ள 'தக்கத்தின் தெரு' என்னும் தெரு.

டங்களும் நடக்கும். ஏரோ 5<sup>1</sup> லாக் 14<sup>21</sup> அப் 9<sup>11</sup>, கடை, கந்தை, வீதி காண்க.

தேசேக. Teresh. அகாஸ்வேருவின் பிரதானிகளில் ஒருவன். எஸ் 2<sup>31</sup>.

தெர்தியு. Tertius. [மூன்றாம் புத்திரன்.]

பரிசுத்த பவுலின் காலத்தில் லிகிதர்களில் சிலர் மகா சாமர்த்தியமான ஒருவிதக் குறிப் பெழுத்துகளினால் தாங்கள் கேட்கும் பிர

சங்கங்களை எழுதுவார்கள். அவர்கள் ஒரு வன் பேசும்போது அவன் சொல்லுகிற எல்லாவற்றையும் இவ்விதக் குறிப்பெழுத்தினால் எழுதி, பிற்பாடு சாவகாசமாக அவையனைத்தையும் சாதாரண அகூரங்களில் எழுதுவார்கள். பரி. பவுல் சபைகளுக்குத் தமது கிருபங்களை எழுதினபோது, இந்த லிகிதர்களில் ஒருவனை அழைத்து தான் சொல்லப்போகிறதையெல்லாம் அவனுக்குத் தெரிவிப்



பான். இந்த லிவிதன் அதைச் சாதாரண அக்ஷரங்களில் பெயர்த்தெழுதிக்கொண்டு வரும்போது, பரி. பவுல் தனது சொந்தக் கையெழுத்தாலே வாழ்த்துதலையும் கையெழுத்தையும் எழுதுவான் என்று தோன்றுகிறது. ரோம சபைக்கு இவ்விதமாய் நிறுபம் எழுதினவன் தெர்தியு. ரோம 16<sup>22</sup> 1 கொரி 16<sup>21</sup> கலா 6<sup>11</sup> கொலோ 4<sup>18</sup> 2 தெச 3<sup>17</sup>. இவனைப்பற்றி வேறொன்றும் நமக்குத் தெரியாது.

தேர்த்துலியான். Tertullian.

இவன் கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்த லத்தீன் சபைப் பிதாக்களில் முதல்வன். இவன் செ-பி. 160-ல் பிறந்து ஏறக்குறைய கி-பி. 240-ல் இறந்தான். இவனுடைய ஜீவிய சரித்திரம் நமக்குத் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஆனால் இவன் எழுதின புத்தகங்கள் அநேகமானதினாலே, இவன் அந்நியமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தவன் என்றும், ரோமராஜாங்க நியாயப்பிரமாணங்களில் தேறினவன் என்றும் தர்க்கசாஸ்திரத்தில் நிபுணன் என்றும் தர்க்கவாதத்தில் ஆத்திரானுமுடையவன் என்றும், கிறிஸ்தவ மதத்தை ஸ்தாபிக்கிறதற்கு அதிக வாஞ்சையுள்ளவன் என்றும், பதிதர்களுக்குப் யூதர்களுக்கும் விரோதமாய் ஆகேப்பனைப்பண்ணினவன் என்றும் கிறிஸ்தவசபையில் பரிசுத்தத்தையும் ஒருவித நபசு ஏற்பாட்டையும் நியமித்தவன் என்றும் தெளிவாய் அறிகிறோம்.

கள்ளத்தர்க்கதரிசிகளின்மேல் பக்திவைத்த மந்தனார் (Montanists) என்பவர்களுடைய கொள்கைக்கும் கொஞ்சம் இசைந்தவனானதினாலே இவன்பேரில் சிறிது ஆகேப்பனைக்கு இடம் இருந்தாலும், இவன் கிறிஸ்தவசபையைச் சிறப்பித்து, புறமதத்தை எப்பொழுதும் நிராகரித்துப்பேசி, அக்காலத்துச் சபையுப் பிதாக்களிலே பிரதானமானவனாய் இருந்தான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

தேர்த்துலு. Tertullus.

பேலிக்ஸ் என்னும் அதிபதிக்குமுன்பாக பவுல் அப்போஸ்தலனுக்கு விரோதமாய்ப் பேசும்படி யூதர்கள் நியமித்த ஒரு தர்க்கவாதி. இவன் பெயர் லத்தீன்பதம் ஆனதினாலே, இவன் ரோமானியருக்கலாம் என்று நினைக்க இடம் உண்டு. அப் 24<sup>1</sup>.

தேர்பை. Derbe.

சின்ன ஆசியாவிலே ரோமர் ஏற்படுத்தின நாடாகிய கலாத்தியா நாட்டிலே உள்ள ஓர் ஊர். அவர்கள் உண்டபண்ணின பெரிய

ராஜபாதை இதின் ஊடேபோனதினாலே, இதில் வியாபாரம் அதிகமாய் இருந்தது. ஆனால் பவுல் சந்தித்த அந்தியோகியா இக்கோனியா என்னும் ஊர்களைப்போல இது பெரிய ஊர் அல்ல. அப் 14<sup>5</sup> 16<sup>1</sup> 20<sup>4</sup>.

தெலாசார். Tellaasar.

இந்தப் பதத்துக்கு 'அருகின்மேல்' என்று அர்த்தம். இது அசீரியா ராஜ்யத்தின் வடகிழக்கு எல்லையில் இருந்ததாகவும், அசீரியா ராஜாவாகிய சனகெரிப் இதில் ஏதேன் புத்திராசு சங்கரித்ததாகவும் தோன்றுகிறது. 2 இரா 19<sup>19</sup> ஏசா 37<sup>19</sup>.

தெலாஸா. Delalah. [யேகோவா மீட்பராய் இருக்கிறார்.]

1. 1 நாளா 3<sup>24</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 24<sup>18</sup>.

3. செமாயாவின் மகன், எசா 36<sup>19</sup>.

4. நெகே 6<sup>10</sup>.

5. குடும்பத்தலைவன், எஸ்ரு 2<sup>60</sup>.

தெலாயிம். Telaim. [ஆட்டுக்குட்டிகள்.]

யூதாநாட்டின் தென்தேசத்திலுள்ள இவ்விடத்திலே சவுல் தனது சேனைகளை ஒரு தரம் சேர்த்தான். 1 சாமு 15<sup>4</sup>. ஒருவேளை இதுவும் தேலெமும் ஒன்றுதான். யோசு 15<sup>24</sup> 1 சாமு 15<sup>4</sup>.

தெல்லோன். Dellah. [காமாக்கி]

பெலிஸ்தருடைய நாட்டிலே குடியிருந்த ஒரு பெண். இவள் சிம்சோன் என்னும் நியாயாதிபதியைத் தன் வசப்படுத்தி அவனுடைய சத்திருக்களின் கையில் அவனைக் காட்டிக்கொடுத்தாள். நியா 16<sup>4</sup>.

தெல் ஹர்ஷா. Tel Harsha. பாபிலோனியா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். இது இருந்த இடம் இன்னதென்று நமக்குத் தெரியாது. எஸ்ரு 2<sup>58</sup> நெகே 7<sup>61</sup>.

தெல் ஆபிப். Tel Abib. [தானியமுள்ள மலை] பாபிலோனியாநாட்டில் கேபார் ஆற்றின் ஓரத்திலுள்ள ஊர், இதின் இடம் இன்னதென்று நமக்குத் தெரியாது. எசே 31<sup>5</sup>.

தெல் மெலா. Tel Melah. [உப்புமலை] பாபிலோனியாநாட்டில் நமக்குத் தெரியாத ஒரு ஊர். எஸ்ரு 2<sup>58</sup> நெகே 7<sup>61</sup>.

தெளிக்கிறது. Sprinkling. யாத் 24<sup>6</sup> 29<sup>16</sup> லேவி 14<sup>7.15</sup> 2 இரா 16<sup>13</sup> ஏசா 52<sup>18</sup> 64<sup>3</sup> எசே 36<sup>25</sup> எபி 9<sup>13</sup> 10<sup>22</sup> 12<sup>24</sup> 1 பேது 1<sup>9</sup>.

தெள்ளுப்பூச்சி. Fleas. பலெஸ்தின தேசத்தில் தெள்ளுப்பூச்சி அதிகம். 1 சாமு 24<sup>14</sup> 26<sup>30</sup>.

தெற்றுவாசல். R. V. Rampart. 2 சாமு 20<sup>15</sup>.

தென்நேசம் South country. Nageb பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன தென் திசை அல்லது தென்னேசம் எயிரோன் ஊருக்குத் தெற்கே வளந்தாமவரை சென்றதும் கிழக்கே உப்புக்கடல்மட்டும் எட்டினதும் மேற்கே பெலிஸ்தியருடைய நாடுவரை பரவினதுமான ஒரு நாடு. விபசாய வேலைக்கு அனுகூலமல்லாத இந்நாட்டில் ஆடுமாடுகளுக்கு மேய்ச்சல் அதிகம் இருந்தது. ஆயிரகாம் ஆகப் ஈசாக்கு யாக்கோபு வேவுகாரர் முதலியவர்கள் இந்நாட்டில் நடமாடினார்கள். இது வழக்கமாய் அமெலேக்கியரைச் சேர்ந்தது. ரோமருடைய காலத்தில் ஜனங்கள் இந்நாட்டில் ஏரிகளை வெட்டினதினாலே, இது சிறப்புற்றிருந்தது. ஆனால் ஏறக்குறைய கி-பி. 500-ஓடு முதல் தற்கால வரை எல்லாம் பாழாய்க்கிடக்கிறது. ஆதி 12<sup>9</sup> 13<sup>16</sup> 20<sup>1</sup> 24<sup>63</sup> எண் 13<sup>17</sup> உபா 1<sup>7</sup> யோச 10<sup>40</sup> 19<sup>8</sup> 1 சாமு 27<sup>10</sup> எரோ 13<sup>19</sup> 32<sup>44</sup>.

தென்றல். South Wind. யோபு 3:17 உன். பா 4<sup>16</sup> லூக் 12<sup>35</sup> அப் 27<sup>13</sup> 26<sup>13</sup>. காற்பு காண்க.

தே.

தேசம். Body. சரீரம் காண்க.

தேதுவேல். Deuel. காத்தோத்திரத்திலுள்ள ஒரு பிரபு. எண் 1<sup>4</sup> 2<sup>14</sup> 7<sup>43</sup> ரெதுவேல் காண்க.

தேக்கோர். Dekar. 1 இரா 4<sup>9</sup>.

தேசம். Country. அப் 7<sup>3</sup>.

சுயதேசம் எயி 11<sup>14</sup>.

தூரதேசம் லூக் 15<sup>13</sup> 19<sup>13</sup>.

பாமதேசம் எயி 11<sup>16</sup>.

பாழந்தேசம் ஏசா 17.

புறந்தேசம் மத் 23<sup>14</sup>.

வடதேசம் எரோ 46<sup>10</sup>.

கிழக்குதேசம். ஏசே 47<sup>8</sup> (மத் 2<sup>6</sup>) சக 67.

தெற்குதேசம் சக 67 ஆதி 24<sup>62</sup>.

தேசாதிபதி. Procurator.

மத் 27<sup>1</sup>-ல் சொன்ன 'தேசாதிபதி' என்னும் பதம் ரோமராயனால் நியமிக்கப்பட்ட ஒரு உத்தியோகஸ்தனைக் குறிக்கும். இராயனுக்கே கீழ்ப்பட்டிருந்த இந்தத் தேசாதிபதிகள் ரோமராயனுக்குப் பதிலாகச் சில நாட்களில் அரசாட்சி செய்தவருவார்கள். இவர்களுக்கும் Proconsul என்னும் 'அதிபதி

களுக்கும்' வித்தியாசம் என்னவென்றால், 'அதிபதிகள்' இராயனால் அல்ல ரோமாபுரியிலுள்ள பெரிய சங்கத்தாராலே நியமிக்கப்பட்டி, அச்சங்கத்துக்கே கணக்கொப்புவிக்க வேண்டும். பிலாத்து தேசாதிபதியும் கல்வியோன் அதிபதியுமாய் இருந்தார்கள். அப் 16<sup>13</sup>. மத் 14<sup>1</sup>-ல் சொன்ன 'தேசாதிபதி' பிலாத்துவைப்போல அவ்வளவு பெரிய உத்தியோகஸ்தன் அல்ல. வந்தபதி, காற்பங்கு தேசாதிபதி காண்க. தானி 23<sup>31</sup> 63-ல் சொன்ன 'தேசாதிபதி' பாரதே ராஜ்யத்தில் அரசாட்சி செய்ந்துகிற ஓர் உத்தியோகஸ்தனைக் குறிக்கும்.

தேடுகிறது. Seek. ஆதி 37<sup>16</sup> சங் 34<sup>4</sup> ஏசா 55<sup>5</sup> எசே 34<sup>16</sup> செப் 2<sup>3</sup> மத் 7<sup>1</sup> 6<sup>33</sup> லூக் 154<sup>9</sup> யோவா 133<sup>3</sup> 1 கொரி 13<sup>5</sup> கொலோ 3<sup>1</sup>.

தேதான். Dedan. ஆபிரகாமுடைய பேரன். ஆதி 25<sup>3</sup>. = திதான். வட் அரபி தேசத்திலுள்ள ஒரு கோத்திரம். ஆதி 10<sup>7</sup> எசே 25<sup>13</sup> 27<sup>30</sup>.

தேத். Teth. எயிரெய அக்ஷர வரியில் ஒன்பதாம் எழுத்து. சங் 119<sup>65</sup>.

தேபா. Tebah. சோபாநாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். = திப்காத. ஆதி 22<sup>24</sup> 1 ராநா 18<sup>18</sup>. = பேத்தா 2 சாமு 8<sup>3</sup>.

தேபேசு. Thebez. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஓர் ஊர். இதற்கும் சமாரியா பட்டணத்துக்கும் ஏறக்குறைய 10 மைல் தூரம். இதில் அபிமெலேக்கு இறந்தான். கியா 5<sup>30</sup> 2 சாமு 11<sup>31</sup>.

தேபேத். Tebeth. எஸ் 2<sup>16</sup> வருஷத்தில் பந்தாம் மாதத்தின் பெயர். காலம் காண்க.

தேமல். Spot. 'வெண்ணத் தேமல்'. லேவி 13<sup>39</sup>. துஷ்டம் காண்க.

தேமா. Demas.

இவன் ரோமாபுரியில் பரி. பவுல் முதல் தரம் சிறையாக்கப்பட்டபொழுது அவனுக்குத் தோழனாய் இருந்தான். கொலோ 4<sup>14</sup> பிலே1<sup>24</sup>. பரி. பவுல் இரண்டாந்தரம் ரோமாபுரியில் சிறையாக்கப்பட்டபொழுது கிறிஸ்தவர்களுக்கு மிகுந்த உபத்திரவம் உண்டானதினாலே, தேமா பரி. பவுலை விட்டுவிட்டு தெசலோனிக்கே பட்டணத்துக்குப் போய் விட்டான். 2 திமோ 4<sup>10</sup>.

தேமா. Tema.

இஸ்மவேலின் புத்திரர்களில் ஒருவனாகிய இவனுடைய பெயர் அரபிதேசத்தின் மேற்கு பாகத்தில் உள்ள ஒரு கோத்திரத்தை இந்நாண்மட்டும் குறிக்கிறது. இக்கோத்திரத்

தார் இருக்கிற இடம் அரபிதேசத்திலிருந்து அசிரியாவுக்கும் சிரியாவுக்கும் போகும்வழியில் இருப்பதினாலே இந்த ஜனங்கள் வியாபாரக் கட்டட்தாருக்குக் காவலாக வருவார்கள். ஆகி 25<sup>13</sup> யோபு 6<sup>19</sup> ஏசா 21<sup>14</sup>.

தேமா. Temah.

நிதனீயியர்களில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>33</sup>. இதற்குத் தமிழ்வேதாகமத்தில் 'தாமா' என்று சொல்லியிருக்கிறது. கொசே 7<sup>15</sup>.

தேமான். Teman.

எதோம் தேசத்திலுள்ள ஒருகோத்திரமும் அதைச்சேர்ந்த நாமும். இந்தக் கோத்திரத்தார் அறியில் சிறந்தவர்கள் என்று மற்ற ஜனங்கள் யாவரும் நினைத்தார்கள். யோபுக்குப் புத்தி சொன்னவர்களில் ஒருவன் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன். ஆகி 36<sup>11, 43</sup> யோபு 2<sup>11</sup> எசே 25<sup>13</sup> ஆமோ 1<sup>19</sup> ப 1<sup>9</sup> ஆப 3<sup>3</sup>.

தேமேத்தீரிய Demetrius. தேமேத்தீரிய காண்க.

தேயோப்பீலு. Theophilus. [கடவுளுக்குப் பிரியமுள்ளவன்.]

பரி. லூக்கா தமது சுவீசேஷ நூலையும் அப்போஸ்தலர் நடபடி என்னும் நூலையும் இவனுக்கு அனுப்பினான். 'மகா கணம்பொருத்திய' அல்லது 'உத்தமனையி' என்னும் தமிழ்ப்பதங்களால் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட கிரேக்கபதங்கள் மேன்மையிலும் ஆஸ்தியிலும் சிறந்தவனுக்கு மாத்திரம் பொருந்தாமையால், இவன் பௌத்த, பெஸ்தா என்னும் அதிபதிகளைப்போல ரோமராயனுடைய பரிவாரங்களில் ஒரு பெரிய உத்தியோகஸ்தனும் இருக்கலாம் என்று தோன்றுகிறது. அப் 23<sup>36</sup> 26<sup>15</sup>. அந்நியர்கள் இந்தப் பெயரை வழங்காததினால், தேயோப்பீலு என்பது இவனுடைய குடும்பப் பெயராய் இராமல், இவன் கிறிஸ்துமாரக்கத்தைச் சேர்ந்தபிறகு ஞானஸ்நானத்தில் பெற்ற பெயராய் இருக்கவேண்டும். லூக் 1<sup>3</sup> அப் 1<sup>1</sup>.

தேராத. Terah.

1. ஆபிரகாமின் தகப்பன். இவனும் இவனுடைய மூன்று மக்களும் தென் பாபிலோனியா தேசத்திலுள்ள ஊர் (Ur) என்னும் ஸ்தலத்தைவிட்டு, ஆரான் என்னும் இடத்துக்கு வந்து அக்கேருடியேறினார்கள். இவன் அந்நிய தேவர்களை வணங்கி வந்தான். ஆகி 11<sup>14</sup> யோசு 24<sup>3</sup> 1 நாளா 1<sup>16</sup> லூக் 3<sup>34</sup>.

2. = 'தாராகு'. இஸ்ரவேலர் வலுந்தாத்திலே தங்கின ஓர் இடம். எண் 33<sup>37</sup>.

தேராயீம். Teraphim.

இஸ்ரவேலர் வணங்கின சொருபங்களில் 'தேராயீம்' ஒருவகை சொருபம். இவைகள் ஆலயங்களில் வைக்கப்பட்ட விகிரைகளையோ அல்லவோ பெரிய விகிரைகளையும் இராமல், இந்தக்களின் வீட்டு தேவதைகளைப் போல வீட்டுக்குள்ளேயே வைக்கப்பட்டு அந்த வீட்டைக் காப்பாற்றும் தேவதைகளாய் இருக்கலாம் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. பாபிலோனியரும் சிரியரும் இவைகளை வணங்குவதற்காக. இவைகளில் சில மானிட ரூபம் உடையவை. ஆகி பிதாக்கன் காணாதேசத்துக்கு வருங்காலத்திலும், விசேஷமாய் நியாயாதிபதிகள் காலத்திலும் இவைகளை எபிரெயர் வணங்கி வந்தாலும் அதற்குப் பிந்தினகாலங்களில் சிலர் மாத்திரம் இவைகளை ஆராதித்து வந்தார்கள். ஆகி 31<sup>19</sup> நியா 18<sup>90</sup> 1 சாமு 19<sup>13</sup> எசே 21<sup>13</sup> ஒசு 34. ராஜாவாகிய யோசியா இவைகளை வணங்குகிறதை நிறுத்தினாலும், அவன் காலத்துக்குப்பிறகு யூதாவில் சிலர் இந்த ஆராதனையை மறுபடியும் நடத்தினார்கள். 2 இரா 23<sup>34</sup> சக 10<sup>2</sup>. எபிரெயர்கள் தேராயீங்களை வணங்குகிறவிதம் இன்னதென்று கமருத்தெரியாது. ஆனால் இவைகளை வணங்கினதினாலே மந்திரக்காரர் வருங்காரியங்களைக் குறித்துக் குறி சொல்லுவார்கள் என்பது எபிரெயர்களின் அபிப்பிராயம். யூதர்கள் தீர்க்கதரிசிகள் கொடுத்த தெய்வீகப்பொதையைப் படிப்படியாய் அறிந்தபிறகு அவர்கள் இந்த ஆராதனையை நடத்தவில்லை. இசுதகுப்பின்பு அகே நூற்றாண்டுகளாக ஜனங்களை மொற்ற விரும்புகிற ஞானியக்காரர் தேராயீக்களைவைத்தவனங்கி அவற்றின் உத்தியினாலே மந்திரவித்தையை அறிந்ததாகப் பாசாங்கு பண்ணிவந்தார்கள். தமிழ் வேதாகமத்தில் 'தேராயீம்' என்னும் பதத்துக்குப் பதிலாக 'சொருபம்' என்னும் பதம் வருகிறது. கருபம் தூணியம் வீக்காகம் காண்க.

தேலாக். Telah. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>15</sup>.

தேலேம். Telem. 1. = தெலாயீம். யோசு 15<sup>31</sup> 1 சாமு 15<sup>4</sup>.

2. அந்நிய ஜாதியான மனைவியைக்கொண்ட காவலான். எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

தேவனழியக்காரர். தேவனழியம். பணிவிடைக்காரர். பணிவிடை Ministers. Ministry.

குறிப்பு. வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் தேவனழியத்தைக் குறிக்கும்படி மூலப்பாஷையிற் சொன்ன பதங்களை மொழிபெயர்க்கும்பொழுது மூலவத்தியா

சங்களைக் கவனிக்காமல் அதை இந்த நாலு பதங்களினாலே மனம் நேர்ந்தபடி மொழி பெயர்த்திருக்கிறார்கள்.

மூலபாஷையில் கண்ட ஒரே பதத்துக்குச் சில வசனங்களில் 'ஊழியக்காரன்' என்றும் சில வசனங்களில் 'பணிவிடைக்காரன்' என்றும் சொல்லியிருக்கிறதினாலே மூலபாஷையில் தோன்றும் வித்தியாசத்தைச் சில வசனங்களில் குறிக்காதபடிக்கும் சில வசனங்களில் மூலபாஷையில் இல்லாத ஒரு வித்தியாசத்தைக் குறிக்கும்படிக்கும் மொழி பெயர்த்திருக்கிறார்கள்.

1. பழைய ஏற்பாடு.

பணிவிடையைப் தேவ ஊழியத்தையும் எயிரெய பாஷையில் ஷாரத் (Sharath) என்னும் பதம் குறிக்கும். இது யோசவா மோசேக்குச்செய்த வேலையையும், தேவதூதர்கள்கூடிய ஊழியத்தையும், சாலொயோனுடைய வேலைக்காரர்கூடிய வேலையையும் விசேஷமாக ஆசாரியர்களும் லேவியர்களும் ஆசரிப்புக்கடாரத்திலும் தேவாலயத்திலும் செய்த பணிவிடையையும் குறிக்கும். இதெல்லாம் பார்க்கும்போது பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் தேவனுக்குப் பணிவிடைசெய்கிறதற்கும் கணவான்களுக்கு வேலைசெய்கிறதற்கும் ஒற்றுமை இருந்தது என்று அறியவேண்டும். மேலும் ஆசாரியர்களைத்தவிர, தேவதூதர் முதலியவர்களும் தேவனுக்காகப் பணிவிடைசெய்யக் கூடியவர்களாய் இருந்தார்கள் என்றும் அறிகிறோம். ஆனால் விசேஷமாக 'பணிவிடை' 'ஊழியம்' என்னும் பதங்கள் ஆசாரியர்கள் தங்கள் ஆசாரத்தின்படி நடத்தும் பணிவிடையைக் குறிக்கும். யாழ் 24<sup>13</sup> யோச 1<sup>1</sup> இரா 10<sup>5</sup> சங் 103<sup>31</sup> 104<sup>4</sup> 1 இரா 6<sup>11</sup> எஸ்ரு 8<sup>17</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு.

ஊழியத்தை அல்லது பணிவிடையைச் செய்கிறவனைக் குறிக்கும்படி புதிய ஏற்பாட்டிலே மூன்று பதங்கள் உண்டு.

i. ஹிப்பெரெடேஸ் (Hyperetes). இத்தப்பதம் ஐந்து வசனங்களில் வருகிறது.

லூக் 4<sup>30</sup>-ல் இது ஜெபஆலயத்தில் பிரசங்கஞ்செய்கிறவனுக்குப் புல்தகக்கொடுக்கிற ஊழியக்காரனைக் குறிக்கும். ஜெப ஆலயம் காண்க.

அப் 13<sup>3</sup>-ல் இப்பதம் யோவான் மாற்கு என்பவன் அப்போஸ்தலர்களுக்குச் செய்த வேலையைக் குறிக்கும்.

லூக் 1<sup>3</sup> அப் 28<sup>16</sup> 1 கொரி 4<sup>1</sup>. இந்த மூன்று வசனங்களிலும் இப்பதம் கிறிஸ்தவசபையில் கிறிஸ்தவர்களுக்காகவும் தேவனுக்காகவும்

சுவிசேஷத்தைப் பிரபலமாக்குதற்கும் சபையார்களைக் காக்கும்படிக்கும் உற்சாகத்துடனே பிரயாசப்படுகிறவனைக் குறிக்கும். இதில் இந்த ஊழியம் செய்கிறவர்களுக்கும் பிரதிஷ்டைபண்ணப்பட்டு ஆசாரத்தின்படியாவையும்செய்த ஆசாரியர்களுக்கும் சம்பந்தம் இல்லை. எந்தக் கிறிஸ்தவர்களும் செய்ய வேண்டிய ஊழியத்தை இது குறிக்கும்.

ii. லெதெனர்கஸ் (Leitourgos.) இந்தப் பதம் முதலாவது மூலபாஷையில் ஆசாரியர்களுக்கேய்த பணிவிடையை அல்ல, கிராமங்களிலும் பட்டணங்களிலும் உள்ளவர்களைக் காப்பாற்றும்படி ஒருவன்செய்த பிரயாசையைக் குறிக்கும். ஆனால் ஏறக்குறைய கி-மு. 285-ஆம் பழைய ஏற்பாட்டை எயிரெய பாஷையில்லுந்து கிரேக்கபாஷையில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் 'லெதெனர்கஸ்' என்னும் பதத்தை ஆசாரியர்களையும் ஆசாரியர்கூடிய பணிவிடையையும் குறிக்கும்படி மொழிபெயர்த்திருக்கிறார்கள். புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்கள் இந்தக் கருத்தோடு இப்பதத்தைச் சொல்லாமல் அந்நியர்களுக்குச் சுவிசேஷப்பிரசங்கஞ் செய்கிறதைப்பற்றியும் கிறிஸ்தவர்களுக்கு உதவி ஜெபம் தர்மம் முதலியவைகளைச் செய்கிறதைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறார்கள். அப் 13<sup>3</sup> ரோம 15<sup>16</sup> 2 கொரி 9<sup>13</sup> பிலி 2<sup>35.30</sup>. மேலும் அவர்கள் யூதர்கள் நடத்தின ஆராதனையைப்பற்றிப்பேசும்போதும், இந்தப்பதத்தை வழங்கிவந்தார்கள். லூக் 1<sup>3</sup> எபி 9<sup>1</sup> 10<sup>11</sup> அவர்கள் கிறிஸ்தவர்களைப்பற்றி இந்தப்பதத்தை வழங்கும்போது முற்காலத்திலுள்ள ஆசாரியர்களுக்கும் கிறிஸ்தவசபையில் ஊழியஞ்செய்கிறவர்களுக்கும் ஒற்றுமை உண்டு என்று கினைக்கவே இல்லை.

iii. டையக்கனஸ், டையக்கானியா (Diakonos, Diakonia). கிறிஸ்தவசபையில் போதனைகொடுக்கிறவர்களுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கு உதவியும் தர்மமும் செய்கிறவர்களுக்கும் சபை விஷயங்களை ஒழுங்காய் நடத்துகிறவர்களுக்கும் 'டையக்கனஸ்' என்னும் பதம் சாதாரணமாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இப்பதம் ஒரு வீட்டிலேயாவது ஒரு ஊரிலேயாவது தங்களுக்குக் கட்டினிடப்பட்ட விஷயங்களைச் செய்தவர்களையும், சாதாரண வேலைக்காரரையும் தாழ்த்த நிலைமையிலுள்ளவர்களையும் குறிக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டை எழுதின பரி. பவுல் முதலியவர்கள் கிறிஸ்தவசபையில் ஊழியஞ்செய்கிறவர்களுக்கு இப்பதத்தை வழங்கினதினாலே, பலவிதமாயிருக்கிற அந்த ஊழியத்தைச் செய்கிறவர்கள் முற்காலத்தில் பல சொக்கி

யங்கனையும், அதிகாரங்களையும் மேன்மையையும் உடையவர்களாய்த் தேவாலயத்து ஆசாரச்சடங்குகளை நடத்தின ஆசாரியர்களைப்போல் அல்ல, கிறிஸ்தவர்களுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் எந்த விஷயங்களிலும் உதவி புரியும்படி ஜாக்கிரதையுள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று கருதியே இந்தப் பதத்தைச் சொல்லுகிறார்கள். மார்த்தானும் மரியாரும் இயேசுவுக்குச் செய்த பணி விடையையும் தீமோத்தேய முதலியவர்கள் பரி. பவுலுக்குச்செய்த பணிவிடையையும் குறிக்கும்படி இந்தப் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 27<sup>55</sup> லாக் 10<sup>40</sup> யோவா 12<sup>3</sup> அப் 19<sup>32</sup>. கிறிஸ்துவுக்குப் பின்செல்பவன் கிறிஸ்துவுக்கும் சகோதரர்களுக்கும் செய்த ஊழியத்தைச் குறிக்கும்படிக்கும் இப் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோவா 12<sup>35</sup> 1 கொரி 12<sup>3</sup> 1 பேது 4<sup>10</sup>. இவ்விதமாய்க் கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் தேவ ஊழியத்தைச் செய்கிறவர்களாயும் தேவ ஊழியக்காரராயும் இருக்கவேண்டும்.

முதலிலே கிறிஸ்தவசபையில் ஆராதனை செய்கிறவர்களுக்கும், ஆராதனை நடத்துகிறவர்களுக்கும், சாதாரண சபையாருக்கும், சபை ஒழுங்கைப் பார்க்கிறவர்களுக்கும், சபை அதிகாரிகளுக்கும், ஒரு வித்தியாசமும் இல்லை. ஆனால் சீக்கிரத்திலே சவிசேஷப் பிரசங்கத்தைச் செய்யும்படி திராணி யுள்ளவர்கள், சபை விஷயங்களை ஒழுங்காய்ப் பார்க்கக்கூடியவர்கள், ஏழைகளுக்குத் தர்மஞ்செய்கிற விஷயத்தில் அதிக விருப்பம் உடையவர்கள் ஜனங்கள் பேசுகிற பாஷைகளில் சவிசேஷப் பிரசங்கத்தை மொழிபெயர்க்கக்கூடியவர்கள் முதலானவர்கள் தங்கள் செய்யத்தக்க விஷயங்களில் அதிக ஊக்கமும் உற்சாகமும் உடையவர்களாயிருந்ததினாலே மற்றவர்கள் இதைப் பார்த்துப் பிரசங்கம்செய்கிறதற்குச் சிலருக்கும், தர்மஞ்செய்யும்படி சிலருக்கும், சபை விஷயத்தைப் பார்க்கும்படி சிலருக்கும் இடங்கொடுத்தார்கள். அப் 6<sup>1</sup> கொரி 12<sup>3</sup> 2 கொரி 3<sup>5</sup> எபே 3<sup>6</sup> 1 தீமோ 4<sup>5</sup>. சபை மூப்பர்கள் தங்களைப் பிரதிஷ்டை செய்ததினாலே அல்ல தாங்கள் ஒருவிதமான ஊழியத்தில் அதிக முயற்சியோடு நடத்தினாலே ஆகிகிறிஸ்தவ தேவ ஊழியக்காரர் அந்தத் ஊழியத்தைச் செய்யும்படி சமயம் பெற்றார்கள். அவர்களுக்கு அதிகாரமாவது மேலான உத்தியோகமாவது இல்லை. இயேசுவுக்காகவும் சபைக்காகவும் வேலைசெய்யும்படிக்கு அவர்களுக்குச் சமயம் மாத்திரமே கிடைத்தது. இவர்களுள்ளாரும் தேவஊழியஞ் செய்தார்கள்.

கிறிஸ்தவசபை உண்டாகி சில வருஷம் ஆனபிறகு, சபையிலே சபையார்களுக்கு உதவிபுரிசிறவர்களுக்கும் சபையை ஒழுங்காய் நடத்துகிற மூப்பர்கள் அல்லது கண்காணிகளுக்கும் விசேஷித்த அதிகாரம் வந்தது. அக்காலமுதல் சபைகளில் சேர்ந்தவர்கள் இந்த இரண்டிலேயுள்ள ஊழியங்களை நடத்தும்படி ஊழியக்காரராயும் கண்காணிகளாயும் ஏற்படுத்தத் தொடங்கினார்கள்.

சபையில் இவ்விதமாய் விசேஷித்த ஊழியஞ் செய்கிறவர்களுக்கு உதவிக்காரர் என்னும் பெயர் சொன்னார்கள். உதவிக்காரன் கண்காணி காண்க.

3. புதிய ஏற்பாட்டுத் தேவ ஊழியத்தின் உற்பத்தியும் லக்ஷணங்களும்.

நாம் முன்சொன்னபடி முதலிலே சாதாரண கிறிஸ்தவர்களுக்கும் கிறிஸ்தவசபை உத்தியோகஸ்தர்களுக்கும்பேதம் இல்லாவிட்டாலும் ஒருசேலும் பட்டணத்திலுள்ள சபை ஏழைகளுக்காக ஏழு உதவிக்காரரை ஏற்படுத்தினதினாலே அப்போஸ்தலர்களுடைய வேலை வேறே இவர்களுடைய வேலைவேறே என்று நாம் சொல்லவேண்டும். அப்போஸ்தலர் விசேஷமாய்ச் சவிசேஷத்தை பிரபல் வியமாக்கும்படிக்கும் உதவிக்காரர் விசேஷமாய்ச் சபையைக்காக்கும்படிக்கும் ஏழைகளுக்கு வந்தார்கள். பரி. பவுல் இந்த வித்தியாசத்தைக் குறித்துப் பல வசனங்களில் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 11<sup>7</sup> 9<sup>5</sup> 2 கொரி 3<sup>6</sup> 4<sup>1</sup> கொலோ 1<sup>3</sup>. இவ்விதமாய் ஆகிசபையில் பிரசங்கஞ் செய்கிறவர்களுக்கும் சபை விஷயங்களை ஒழுங்காய் நடத்துகிறவர்களுக்கும் கூடிய சீக்கிரத்தில் ஒரு வித்தியாசம் உண்டானது. ஆகிகிறிஸ்தவ சபையில் அப்போஸ்தலர்களைத் தவிர தீர்க்கதரிசிகள் என்பவர்களும் சவிசேஷகர் என்பவர்களும் போதகர்கள் என்பவர்களும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் அந்நிய மதஸ்தர்களுக்கும் சவிசேஷத்தைத் தெரிவித்துவந்தார்கள். அப் 11<sup>37</sup> 15<sup>33</sup> 21<sup>8</sup> கொரி 12<sup>28</sup> எபே 4<sup>12</sup> 1 தீமோ 2<sup>2</sup> தீமோ 4<sup>5</sup>. இவர்களில் அநேகர் சவிசேஷத்தைப் பிரசங்கம் பண்ணும்படிக்கு ஒரே ஊரில் தங்காமல் பல இடங்களுக்கும் பிரயாணம் பண்ணினதினாலே கிறிஸ்தவசபை இவர்கள் மூலமாய் அதிக விரித்தியடைந்தது. யூதர்களுடைய சபைகளில்போல கிறிஸ்தவசபைகளிலும் அதிகா ல்தொடங்கி விருத்தாப்பியத்தில் பிரவேசித்தவர்கள் கனமும் மதிப்பும் அடைந்து சபையில் ஆசாரப்போதகம் முதலியவற்றைக்குறித்து இயல்பாகவே அதிகாரம் உடையவர்களாய் இருந்தார்கள். முதலிலே இவர்கள்

ஒரு உத்தியோகத்துக்கு விசேஷமாய் நியமிக்கப்பட்டவர்கள் அல்ல. இவர்கள் கிறிஸ்துமார்சு அனுபவத்தில் தேறினவர்களானதினாலும், வயசில் மூப்புடையவர்களானதினாலும், அந்தத் தேசத்து வழக்கப்படி சபையில் கணம் அடைந்தார்கள். சபை பெருகின பின்பு வயோதிபர் எல்லாரும் சபை விஷயங்களை நடத்துகிறதற்குத் தகுந்தவர்களல்லாததினாலே சபையார்கள் சிலரைமாதிரியும் இதற்காக ஏற்படுத்துவார்கள். சபையார் இதற்கு விசேஷமாய் நியமித்த இவர்களுக்கு முப்பார் என்றும் பெயர் வழங்கிவந்தது. மூப்பர்களிலும் சிலர் சவிசேஷப் பிரசங்கஞ் செய்வார்கள் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. மூப்பர்களில் சிலர் சபைக்குத் தலைவராகிய கண்காணிகளானார்கள். ஆகவே ஒவ்வொரு சபையிலும் தேவ ஊழியத்தைச் செய்யும்படி நியமிக்கப்பட்டவர்கள் யாரென்றால்:—

௩. கண்காணி அல்லது மூப்பன் அல்லது மூப்பரின் கூட்டம். இவர்கள் எல்லாரும் சபையை நடத்திக் காப்பாற்றிப் பல மற்றவர்களைத் தேற்றி, வியாதியஸ்தரைச் சந்தித்து, அவர்களுக்காக ஜெபமண்ணி, குற்றஞ்செய்தவர்களைச் சி க்ஷித்து, சபையை நடத்திச் சபையார்களுக்காக உபதேசம் பண்ணிவந்தார்கள். அப் 20<sup>17</sup> 1 தீமோ 3<sup>3</sup> யாச் 5<sup>14</sup>.

௪. உதவிக்காரர்களும் உதவிக்காரிகளும். இவர்கள் வீவீடாய்ப்போய் எழைகளைக் குறித்து விசாரணைபண்ணி அவர்களுக்கு உதவிபுரிந்து வருவார்கள். இவர்கள் வழக்கமாய் உபதேசம் கொடுக்கவில்லை. பிலி 1<sup>1</sup> 1 தீமோ 3<sup>5</sup> 5. உதவிக்காரர்களுக்கும் மூப்பர்களுக்கும் கண்காணிகளுக்கும் பிந்தினகாலங்களில் மேன்மையிலும் அதிகாரத்திலும் இருந்த வித்தியாசம் ஆகியில் இருந்தது என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. நாம் முன் சொன்னபடி ஆகிசபையில் தேவ ஊழியஞ் செய்யும்படி ஒருவனுக்கு ஒருவிதமான திராணியிருந்தால், அதை நிறைவேற்றுகிறதற்குச் சபையார் அவனுக்கு இடங்கொடுத்தார்கள். இவ்விதமாய் முதலிலே தேவ ஊழியக்காரர் நியமிக்கப்பட்டார்கள். அப்போஸ்தலன், உதவிக்காரன், கண்காணிகளைப் காண்க.

தேவகுமார், தேவபுத்திரர். The Children of God.

பழைய ஏற்பாட்டிலே சில வசனங்களில் 'தேவகுமார்' என்பது தேவனுதர்களைக் குறிக்கும். ஆதி 6<sup>1</sup> யோபு 1<sup>6</sup> 2<sup>1</sup> 38<sup>7</sup>. இவற்றைத்தவிர மற்றவசனங்களில் 'தேவகுமார்'

என்னும் பதத்தொடர் கடவுளுக்கும் மனுஷருக்கும் உள்ள மோலான சம்பந்தத்தைக் குறிக்கிறது. இதிலே மனுஷர்கள் தேவ சபாவத்தையும் தேவலக்ஷணங்களையும் உடையவர்களாயிருந்து, அவர்மேல் அன்பும் நம்பிக்கையும் வைத்து, பிதாவாகிய அவருக்குக் கீழ்ப்படிதலுள்ள பிள்ளைகளாய் இருக்கிறார்கள் என்பது குறிக்கப்படும். இதன்படி இஸ்ரவேல் ஜனம் யேகோவாவுக்குக் குமாரனாய் இருக்கிறது. ஒசி 11<sup>1</sup>. கடவுள் இஸ்ரவேலைத் தன் குமாரன்போல் வளர்த்துவருகிறார் என்று ஏசாயா சொல்லுகிறான். ஏசா 1<sup>3</sup>. இஸ்ரவேலர் கடவுளுக்குக் குமாரரும் குமாரத்திகளுமாய் இருக்கிறார்கள். உபா 3<sup>2</sup> 19. கடவுள் தமது பிள்ளையாகிய இஸ்ரவேலை நேசித்துக் காப்பாற்றினதினாலே, இஸ்ரவேல்கடவுளைக் கணப்படுத்துவது அவசியம். ஏசா 43<sup>6</sup> சங் 68<sup>5</sup> 103<sup>13</sup>. இந்த விஷயத்தில் பழைய ஏற்பாட்டுக்கும் புதிய ஏற்பாட்டுக்கும் ஒரு பெரிய வித்தியாசம் உண்டு. நாம் மேலே சொன்னபடி பழைய ஏற்பாட்டில் சில வசனங்களில் இஸ்ரவேலர் தேவபுத்திரராய் இருக்கிறார்கள் என்று சொல்லியிருந்தாலும், சாதாரணமாய்க் கடவுள் தமது ஜனத்துக்குப் பிதாவாய் அல்ல, ராஜாவாய் அல்லது நியாயாதிபதியாய் இருக்கிறார் என்று சொல்வது சரி. புதிய ஏற்பாட்டிலோ கடவுள் மனுஷர்களுக்கு நேசமுள்ள தகப்பனும், மனுஷர் கடவுளுக்குப் புத்திரர்களமாய் இருக்கிறார்கள் என்னும் கொள்கை வெகு தெளிவாய் எந்த தூவிலும் கூடப் பட்டிருக்கிறது. மத் 6<sup>33</sup> லுக் 15<sup>1</sup> அதி. 11<sup>2</sup>. இயேசுகிறிஸ்துவுக்கும் கடவுளுக்கு உள்ள சம்பந்தம் பிதா புத்திர சம்பந்தமானதினாலே, அது மனுஷருக்கும் கடவுளுக்கும் உள்ள சம்பந்தத்திற்கு அடையாளமாய் இருக்கிறது. அவருடைய பிதா நமது பிதா. யோவா 1<sup>3</sup> 11<sup>22</sup> 20<sup>17</sup> 1 யோவா 3<sup>1</sup> 5<sup>2</sup>. பரி. பவுல் இதற்குப் பலவிதமான அத்தாட்சி கொடுக்கிறான். ரோ 8<sup>15</sup> பிலி 2<sup>15</sup>. பரி. யோவான் தகப்பனுக்கும் பிள்ளைகளுக்கும் இயற்கையின்படியுள்ள சம்பந்தத்தைப்பற்றி நினைத்ததினாலும் பரி. பவுல் ரோமர்களுடைய நியாயப் பிரமாணத்தின்படி புத்திர சலிக்கார சிலாக்கியங்களைப்பற்றி அதிகமாய் நினைத்ததினாலும், இவர்கள் இருவரும் கொடுத்த உபதேசத்தில் கடவுள் மனுஷர்களுக்கு ஈந்த சிலாக்கியத்தின் தன்மையை நாம் லேசாய்ப் பார்க்கலாம். கலா 4<sup>1</sup>. எபிரேயருக்கு எழுதின நிரூபத்தின் ஆக்கியோன் கொடுத்த போதனையும், பரி. யாக்கோபு பேதரு இவர்கள் கொடுத்த போதனையும் இதற்கு ஒத்திருக்கலாம்.

கித. எபி 2<sup>9</sup> 12-13 யாச 1<sup>18</sup> 1 பேது 1<sup>33</sup>. ஆகிதிரிஸ்தவர்கள் இந்தச் சிலாக்கியத்தைக் குறித்து அதிகமாய் ஆழதல் அடைந்தார்கள். வெளி 21<sup>7</sup>.

தேவதாரி, தேவதாரு. Fir tree.

அங்கிலேய வேதாகமத்தில் உரிய Fir என்னும் பதம் Cypress என்னும் மரத்தைக் குறிக்கும். பெரிதும் எப்பொழுதும் பசுமையாய் உள்ளதுமான இந்தச் 'சைப்ரஸ்' மரம் லீபனோன் மலையாட்டில் ஏராளமாய் உண்டு. இது வெட்டுமரங்களுக்கும் கப்பல் செய்கிறதற்கும் உபயோகமாகும். 2 சாமு 6<sup>5</sup> 1 இரா 5<sup>8</sup> 6<sup>15</sup> 2 இரா 19<sup>33</sup> சங் 10-1<sup>16</sup> ஏசா 14<sup>8</sup> 60<sup>13</sup> எசே 31<sup>8</sup> ஒசி 14<sup>8</sup>.

தேவதீர்மானம். Divine Decree.

தேவதீர்மானமாவது சகலமும் இப்படியுண்டாகவும் இப்படி நடக்கவும் வேண்டுமென்கிற சித்தமேயாம். அது கடவுளினுடைய சித்தத்தின் ஆலோசனையென்றும், அவருடைய முன்யோசனையென்றும், அவருடைய தையுள்ள சித்தமென்றும், அவருடைய முன்னறிவென்றும், அவருடைய முன்குறிப்பென்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 46<sup>10</sup> ரோம 8<sup>28,29</sup> எபே 1<sup>5,9,11</sup> மத் 11<sup>26</sup>.

அவருடைய தீர்மானமாகிய சித்தம் நித்தியமாயும், ஒருவராலும் எதிர்க்கப்படாத சுயாதீனமாயும், அளவில்லாத விவேகமாயும், மாறுமையாயும், சகலத்தையும் அணைக்கிறதாயும் இருக்கிறது. ஆதலால் அவர் உலகத்தோற்றத்திற்குமுன் இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய் நம்மைத் தெரிந்துகொண்டாரென்றும் சகலத்தையும் ஏற்படுத்திவருவென்றும் வேதத்திலே விஸ்தாரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. எபே 1<sup>4</sup> 2 தீமோ 1<sup>9</sup> 1 கொரி 11<sup>17</sup> ரோம 11<sup>35</sup>. சர்வவல்லமை, சர்வஞானம் முதலான மகிமையுள்ளவருடைய தீர்மானங்கள் அப்படியே நிற்குமென்று இயல்பாய்த் தோன்றுகிறது.

1. கடவுள் சகலத்தையும் அறிகிறபடியால் உலகத்தோற்றத்திற்கு முன்னமே சகலமும் அவருக்கு நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தன. அவைகளையும் அவைகளுடைய தன்மைகளையும், ஒன்றோடொன்றும் இருக்கும் சம்பந்தங்களையும், ஒன்றால் ஒன்று பிறப்பவைகளையும், அவர் ஒரே நோக்கத்திலே பார்த்தறிந்தார். அந்த ஒரே நோக்கம் ஒரு வித்தியாசமுயில்லாமலும் ஆகியில்லாமலும் நித்தியமாயிருக்கிறது. அன்றியும் அவர் அளவற்ற விவேகமுள்ளவரானபடியினால் தம்முடைய மகிமைக்கும் உலகத்தின் செளக்கியத்திற்கும் ஏற்றவைகளையும் ஏற்காதவைகளையும் நன்றாயறிந்து,

ஏற்றவைகளைமாத்திரம் நடப்பிக்கிறதற்கு வேண்டிய எத்தனங்கள் யாவையும் ஏற்படுத்தினார். அன்றியும் அவர் சர்வவல்லமையுள்ளவரானபடியினால் அவர் தகுதியாகத்தெரிந்துகொண்டதை நிறைவேற்றவும் தகுதியுள்ளவராயிருக்கிறார்.

ஆகையால் தாம் ஆகியிலே உண்டாக்கும் லோகத்திலே சகலத்தையும் குறித்துத் தீர்மானம்செய்யவும், அந்தத் தீர்மானத்தின்படி சகலத்தையும் நடப்பிக்கவும் தக்கவராய் இருக்கிறார். அவருடைய தீர்மான சித்தமில்லாமல் ஒன்றும் நடக்கமாட்டாதே.

2. வேதத்திலேயும் அப்படியே சொல்லியிருக்கிறது. யோபு 23<sup>13</sup> ஏசா 44<sup>10</sup> அப் 15<sup>18</sup> சங் 10-1<sup>31</sup>. இந்த வாக்கியங்களினாலே சகலமும் கடவுளுடைய சித்தத்தின்படியே இருக்கிறதென்று நன்றாய் விளங்குகின்றது. அப்படியல்லவென்றால், சாவஞானம், சர்வவல்லமை, மாறுமை, சுயாதீனம் என்ற குணங்கள் அவருக்கு இருப்பது எப்படி?

3. சகலமும் அவருடைய சித்தத்தின்படியே நடக்கிறதென்பது இத்தேசத்தார் சொல்லுகிற விதிக்கு ஒப்பாயிருக்கிறதல்லவா என்று கேட்டால், அப்படிச் சொல்லக்கூடாது. என்னத்தினாலென்றால், இத்தேசத்தார் சொல்லுகிற விதியினால் மனிதனுடைய மனோநோக்கத்தையும், சுயாதீனத்தையும், நீதியையும், அநீதியையும், அவைகளுக்கேற்ற நற்பலனையும் தூர்ப்பலனையும், அழித்துப்போடுகிறார்களே. கடவுளுடைய சித்தமாகிய தீர்மானம் அப்படிச் செய்கிறதில்லையே. ஒருவன் தன் இஷ்டத்தின்படியே நன்மையையாவது தீமையையாவது செய்யலாம், செய்யாமலும் இருக்கலாம். கடவுள் தமது திருச்சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படிக்கு அவ்விண்ணொலைகளையும் நடத்திக்கொள்ளுகிற ரேயல்லாமல், கட்டாயஞ் செய்கிறதில்லை.

திருஷ்டாந்தமாக, கடவுளுடைய கற்பனைக்கு விரோதமாக ஒருவனை ஒருவன் கொலைசெய்கிறான்; அந்தக் கொலைபாதகத்தைச் செய்யும்படிக்கு கடவுள் அவனைப் பலவந்தஞ்செய்யவில்லை. கொலைசெய்யப்பட்டவனிடத்தில் தம்முடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றும்படிக்கு அந்தப் பாவத்தைச் செய்கிறதற்கு இடம்மாத்திரம் கொடுக்கிறார். அந்தப் பாவத்தைச் செய்ததற்காக அவனைத் தண்டித்தும் வருகிறார். கடவுள் அவனைப் பலவந்தஞ் செய்வாரானால், அவனை அதற்காகத் தண்டிப்பாரா? தண்டிப்பாரானால் அது அநியாயமாயிருக்குமே. தேவன் அநியாயஞ் செய்வாரோ? (ரோம 3<sup>5,6</sup>) விதியின்படி.

அவன் அந்தப் பாதகத்தைச் செய்வானென்றால், அந்தக் குற்றத்தை விதியின்மேல் வைக்க வேண்டுமென்றறி, அதினுடைய ஏவுதலின் படி செய்த மனிதன்மேல் வைக்கக்கூடாதே. ஆதலால் விதிக்கும் தேவதீர்மானத்துக்கும் மிகுந்த வித்தியாசமுண்டு.

4. சகலமும் தேவனுடைய சித்தத்தின்படியே நடக்கிறதானால், கடவுளைப் பாவத்துக்குக் காரணரென்று சொல்லவேண்டுமெனென்றால், அப்படியே சொல்லக்கூடாது. கடவுளுடைய தன்மையை அறியாதவர்கள் அப்படியே சொல்வார்களெயல்லாமல், அதை அறிந்தவர்கள் அப்படியே சொல்லமாட்டார்கள். பரிசுத்தமும் நீதியும் அன்புமுள்ளவர் எப்படியும் பாவத்துக்குக் காரணராயிருப்பார்? பாவமுள்ள தாய் தகப்பன்மார்களும் கூட தங்கள் பிள்ளைகள்கே இதியானவைகளைச் செய்யும்படி பார்க்கமாட்டார்கள். பரிசுத்தமுள்ள கடவுள் அப்படியே செய்வாரா? பாவத்துக்குக் கடவுள் காரணராயிருக்கிறாரென்று வேதத்திலே சொல்லியிருக்கவில்லையே. மனிதர்கள் தங்களைத் தாங்களே கெடுத்துப்போட்டார்களென்றும்; பாவத்திற்காகக் கடவுள் அவர்களைத் தண்டிக்கிறாரென்றும்; அக்கிரமம் அவரிடத்திலே தங்கமாட்டாதென்றும், அநேக வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது.

அப்படியிருந்தும், பாவம் உலகத்திலே வந்திருக்கிறது. அது அவருடைய உத்தரவு இல்லாமல் வரவும்மாட்டாது என்பது மெய்தான். ஆகிலும் அதினாலே தேவன் பாவத்திற்குக் காரணராயிருக்கிறாரென்று ஒருக் காலும் சொல்லாமல் பாவம் வருகிறதற்குக் கடவுள் இடங்கொடுத்தாரென்று மாத்திரம் சொல்ல வேண்டும். பாவம் வராதபடிக்குக் கடவுள் தடைசெய்யக்கூடாது என்று கேட்டால், தடைசெய்ய வல்லமையுண்டு. இருந்தும், அவர் உலகத்தை உண்டாக்கினபின்னடி அருபிகளில் சிலரும் ஆகிமனிதர்களும் பாவஞ் செய்வார்களென்று முன்னறிந்து, அவர்களுடைய சுயாதீனத்தை அழிக்கக்கூடாது என்றும் பாவஞ் செய்யாதபடிக்குத் தடை செய்கிற அவருடைய வல்லமையைச் செலுத்தாமல், அதற்கு இடங்கொடுக்கவேண்டுமென்றும் தீர்மானப்பண்ணினார் என்று நாம் கினைக்கக்கூடும். அப்படியே தீர்மானிக்கிறதற்கு அவரிடத்தில் தகுதியான நியாயமுண்டாயிருந்தது என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. அந்த நியாயம் நமக்கு இப்பொழுது தெரியா திருந்தாலும், கடைசிகளிலே அவர் இவ்வுலகத்தைக்குறித்து ஆகியில் செய்த யோசனை முழுவதும் கிறைவேறும்பொழுது அது

நமக்கு அதிக தெளிவாய்த் தெரியும். ஆதலால் இந்தக் காரியம் இப்பொழுது நமக்கு மறைவாயிருக்கிறதிலே, கடவுள் பாவத்திற்குக் காரணராயிருக்கிறாரென்று சொல்ல வேகடாது.

5. சகலமும் அவருடைய சித்தத்தின்படியே நடக்கிறதென்று சொல்லும்போது, மனிதருக்குச் சுயாதீனமில்லையென்று சொல்ல வேண்டுமெனென்றால், அப்படியும் சொல்லக்கூடாது. சுயாதீனம் இல்லாவிட்டால் கடவுள் பாவிகளைத் தண்டிக்கலாமா? ஆதலால் அவருடைய தீர்ப்புக்குக் குறைவுவராது. மனிதர்களும் தங்களுக்குச் சுய இஷ்டமுண்டென்றும், தாங்கள் மற்றொருவருடைய கட்டாயத்தினால் அல்ல தங்கள் இஷ்டப்படியே அநேக காரியங்களைச் செய்துவருகிறார்கள் என்றும் தங்கள் மனத்திலே உணர்ந்திருக்கிறார்கள். அந்தச் செய்கைகள் யாவையும் கடவுள் ஆகியிலே அறிந்தார். மேலும் அவைகள் நல்லவைகளானாலும், பொல்லாதவைகளானாலும் தமது அளவற்ற யோசனையை நிறைவேற்றுகிறதற்குத் தகுதியானவைகள் எவ்வளவோ அவ்வளவுமாத்திரம் செய்யப்படுமபடிக்கு இடங்கொடுத்தார். அவ்வளவு மாத்திரம் செய்யப்பட்டும் வருகிறது. அதினாலே மனிதருடைய சுயாதீனம் அழிக்கப்படாது; அழிக்கப்படுமானால் மோசே யூதர்களை நோக்கி, இன்னதென்று நான் ஜெனுகேற்றவைகளையும் மாண்த்துக்கேற்றவைகளையும் உங்களுக்குமுன் வைத்தேன்; நீங்கள் தெரிந்துகொள்ளுங்களென்று சொல்லுவானா? (உபா 30<sup>19</sup>) இயேசுவும் யூதர்களை நோக்கி, உங்களை என்னிடத்திலே சேர்த்துக் கொள்ள அநேகந்தாம் தேடினேன், நீங்கள் வரமாட்டோம் என்கிறீர்களென்றும் (லூக் 13<sup>34</sup>), உங்களுக்கு நித்தியஜீவன் கிடைக்கும்படிக்கு என்னை விசுவாசிக்கமாட்டீர்கள் என்றும் சொல்லுவாரா? (யோவா 5<sup>40</sup>)

6. கடவுளுடைய தீர்மானமாகிய சித்தத்தின்படி சகலமும் நடக்கிறதானால், மனிதர்கள் தங்களைச் சீர்ப்படுத்துவதற்குத் தடையுண்டாகுமல்லவா என்று கேட்டால், அப்படியும் இருக்கமாட்டாது. நாம் நம்மைச் சீர்ப்படுத்தப் பிரயாசப்படக் கூடாதென்று கடவுள் கட்டினாயிடவில்லையே. நாம் செய்ய வேண்டியவைகளைச் செய்யாமலிருக்க அவர் சொல்லவில்லையே; நம்மைச் சீர்ப்படுத்துகிறதற்கு வேண்டிய எத்தனங்களை அதுக்கிரகம் பண்ணாமல் இருக்கவில்லையே. அந்த அதுக்கிரகம் பெற்று உண்மையாய்ப் பிரயாசம்



எடுத்தவன் ஒருவனாலும் சீர்ப்படுத்தப்படாமல் இருக்கவுமில்லையே, நம்மைச் சீர்ப்படுத்தும்படிக்குப் பிரயாசப்படவேண்டுமென்றும் தீர்மானஞ் செய்தாரோ. பிலி 2<sup>19</sup>. ஆதலால் நாம் நம்மைச் சீர்ப்படுத்தும்படிக்கு அவருடைய தீர்மானம் எப்படித் தடையாயிருக்கும்? சரீரத்துக்கேற்றவைகளும் கடவுளுடைய சித்தத்தின்படி நடந்துவருகிறது. ஒருவன் பயிர்செய்கிறவனு யிருக்கவேண்டுமென்றும், ஒருவன் கல்விமானு யிருக்கவேண்டுமென்றும், இவைகளையும் ஆதிமுதற் கொண்டு கடவுள் தீர்மானம்பண்ணினார். அதிலே பயிர்செய்கிறவன் இந்த வருஷத்திலே எனக்குப் பலனுண்டாகுமானால், நான் என் நிலத்திலே உழுது, விதை விதைத்தாலும் விதையாமலிருந்தாலும் பலன் வருமென்று நினைத்துச் சும்மாவிருப்பானா? படிக்கிறவன் நான் கல்விமானாகத் தீர்மானமாக்கப்பட்டிருந்தால், ஜாக்கிரதையாய்ப் படித்தாலும் சும்மாவிருந்தாலும் கல்விமானாக வாமேயென்று நினைத்துச் சும்மாவிருப்பானா? பலனை அடையும்படிக்கும் கல்விமானாகும் படிக்கும் வேண்டிய முயற்சிகளைச் செய்வார்களல்லவா? அதுபோல நாம் சீர்ப்படுத்தப்படும்படிக்கு வேண்டிய ஜெபம் முதலான எத்தனங்களையும் செய்யவேண்டும். அந்த எத்தனங்களை அவரே கட்டினையிட்டார். ஆகையால் அவர் சகலத்தையும் தமது திருச் சித்தத்தின்படி நடத்துக்கொண்டிருக்கையில், அந்த எத்தனங்களும் அந்தச் சித்தத்தின்படியே இருக்கிறபடியால் அவைகளை விட்டு விடக்கூடாதே.

தேவதூஷணம். Blasphemy. தூஷணம் காண்க.

தேவதூதன். Angel. தூதன் காண்க.

தேவத்துவம். Godhead. ரோம 1<sup>30</sup> கொலோ 2<sup>9</sup>.

தேவபக்தி. Godliness.

வேதாகமத்திலே தேவபக்தி என்பது கடவுளைச் சரியாய் வணங்குகிறதையும் அவருக்குப் பணிவிடை செய்கிறதையும் குறிக்கும். கடவுளைத் தன் முழு இருதயத்தோடும் நம்பி, அவர்மேல் மிக பக்தி உள்ளவன் எப்பொழுதும் அவர் சித்தத்தின்படியே நடக்க விரும்புகிருன். ஆதி 5<sup>22-24</sup> யோபு 4<sup>6</sup> சங் 12<sup>1</sup> மீகா 6<sup>8</sup> மல்கி 2<sup>15</sup> 1 தீமோ 4<sup>7,8</sup> தித் 2<sup>19</sup> 1 தீமோ 4<sup>7,8</sup> தித் 2<sup>19</sup> 1 பேது 1<sup>6</sup>.

தேவபக்திக்கு நாலு பிரதானமான லக்ஷணங்கள் உண்டு:

i. மெய் அறிவு. சங் 119<sup>99</sup> 2 கொரி 6<sup>5</sup> கொலோ 2<sup>2</sup> 2 பேது 1<sup>5</sup>.

ii. நன்னடக்கை. சங் 15<sup>9</sup> 17<sup>3</sup> ரோம 6<sup>4</sup> 13<sup>13</sup>.

iii. வைராக்கியம். 1 இரா 19<sup>30</sup> 1 கொரி 4<sup>19</sup> 2 கொரி 9<sup>3</sup> கலா 4<sup>18</sup> கொலோ 4<sup>13</sup>.

iv. பரிசுத்தம். ஏசா 35<sup>8</sup> 2 கொரி 7<sup>1</sup> கலா 5<sup>34</sup> பிலி 4<sup>8</sup> தெச 2<sup>10</sup>.

சுகம், கிரீத்தி, நற்சீர், சமாதானம் முதலியவை தேவபக்தியின் பயனாலும் அது 'ஆகாயத்தொழில்' அல்ல. 1 தீமோ 6<sup>3</sup> 2 தீமோ 3<sup>5</sup> 2 பேது 1<sup>3</sup> 2<sup>6</sup> 37<sup>11</sup>.

1 தீமோ 1<sup>16</sup>-ல் சொன்ன 'தேவபக்திக்குரிய ரகசியம்' சர்வபக்திக்கும் மூலாதாரமாக இயேசு அருளின போதகத்தைக் குறிக்கும். தேவபயம் காண்க.

தேவபயம். The fear of God.

I. தேவபயம்: நமது கடமை. உபா 10<sup>13</sup> நெகே 5<sup>9</sup> நீதி 14<sup>3</sup> பிர 12<sup>13</sup> அப் 4<sup>19</sup> தேவபயமில்லாமை துர்க்குணத்தைக் குறிக்கும். நீதி 14<sup>3</sup>.

II. கடவுள் பயப்படத்தக்கவர். இதற்கு அத்தாக்ஷி:

1. அவர் செய்கைகள். உபா 10<sup>21</sup> யோச 4<sup>23</sup> பிர 3<sup>14</sup>.

2. அவர் மகிமை. உபா 28<sup>38</sup>.

3. அவர் சர்வவல்லமை. யோச 4<sup>24</sup> ஏரோ 5<sup>22</sup>.

4. தீசுடையின்பேரில் அவர் கோபம் ஓங்க 23<sup>40</sup> எபி 12<sup>28,29</sup>.

5. அவர் ராஜாவாயும் பிதாவாயும் இருப்பது. மல் 1<sup>6</sup>.

6. அவர் அருளின பாவமன்னிப்பு. சங் 130<sup>4</sup>.

III. கடவுள் தமக்குப் பயத்தைக் காட்டுகிறவர்களுக்கு அருளின நன்மைகள்.

1. துன்பத்திலிருந்து இராட்சிப்பு. 2 இரா 17<sup>36</sup> சங் 34<sup>7</sup> 145<sup>19</sup> பிர 7<sup>18</sup>.

2. சுகமும் செல்வமும். சங் 25<sup>13</sup> 31<sup>19</sup> 34<sup>9</sup> 111<sup>5</sup> 125<sup>1</sup> நீதி 10<sup>27</sup> 22<sup>4</sup>.

3. நீமையிலிருந்து மீட்பு சங் 85<sup>9</sup> மல் 4<sup>9</sup> அப் 13<sup>26</sup>.

4. இரக்கம். சங் 103<sup>11,13,17</sup> ஓக் 1<sup>80</sup>.

5. ஆவிக்குரியவிதமான ஆசீர்வாதங்கள் சங் 31<sup>19</sup> 115<sup>13</sup> நீதி 14<sup>27</sup> பிர 8<sup>19</sup> ஏரோ 32<sup>39,40</sup> வெளி 11<sup>18</sup>.

6. கனம்பண்ணுதல். 1 சாமு 2<sup>30</sup> சங் 60<sup>4</sup>.

7. பிரியம். சங் 147<sup>11</sup> அப் 10<sup>35</sup>.

8. போதகம். சங் 25<sup>18</sup> 111<sup>10</sup> யோபு 25<sup>38</sup>.  
நீதி 9<sup>10</sup>.

9. பராமரிப்பு. சங் 33<sup>18</sup>.

IV. தேவபயத்தின் பலன்.

1. ஞானம் அடைதல். யோபு 28<sup>38</sup> சங் 111<sup>10</sup> நீதி 9<sup>10</sup>.

2. பரிசுத்தச் சூலைச்சூலைச் செய்யாமை. லேவி 22<sup>32</sup> நெகே 5<sup>9</sup>.

3. நல்ல ஊழியம் செய்தல். உபா 6<sup>13</sup> 1 சாமு 12<sup>24</sup> நெகே 5<sup>15</sup> யோச 24<sup>14</sup>.

4. கற்பனையை கைக்கொள்ளல். ஆதி 22<sup>13</sup> உபா 5<sup>29</sup> 6<sup>3</sup> 10<sup>18</sup> 13<sup>4</sup> பிர 12<sup>13</sup> எரோ 32<sup>40</sup> 2 கொரி 7<sup>1</sup> எபே 5<sup>31</sup>.

5. பாவத்தை நீக்குதல். யாத் 20<sup>30</sup> சங் 19<sup>3</sup> நீதி 37<sup>8</sup> 14<sup>15,37</sup> 16<sup>6,16</sup>.

6. உண்மை. யாத் 18<sup>31</sup>.

7. தைரியம். நீதி 14<sup>3</sup> ஏசா 50<sup>10</sup>.

V. அதன் உத்தம தன்மை. சங் 34<sup>11-14</sup> நீதி 15<sup>16</sup> நீதி 8<sup>13</sup>.

தேவ விசாரிப்பு. Providence. பராமரிப்பு காண்க.

தேவனுடைய இராஜ்யம். The Kingdom of God. இராஜ்யம் காண்க.

தேவன். God. கடவுள் காண்க.

தேவாநாதனை. Worship. ஆநாதனை, கீதம் காண்க.

தேவாலயம். Temple.

பொருள் அடக்கம்.

I. சீலோவிலுள்ள தேவாலயம்.

II. சாலொமோனின் தேவாலயம்.

III. எசேக்கியஸின் தேவாலயம்.

IV. செருபாபேலின் தேவாலயம்.

V. ஏரோதுவின் தேவாலயம்.

VI. வேறு இரண்டு தேவாலயங்கள்.

தேவாலயம் Temple.

I. சீலோவிலுள்ள தேவாலயம்.

இஸ்ரவேலர் காணாத தேசத்துக்கு வந்த பிறகு ஆசிரிப்புக்கடாரத்திலுமாதிரியும் யே கோவாவை வணக்கிவந்தார்கள் என்று சாதாரணமாய்ச் சொல்லுகிறோம். அவர்கள் வறந்தாத்திலும் காணாதேசத்திலும் இருந்த போது யேகோவாவை ஆசிரிப்புக்கடாரத்திலே வணக்கினார்கள் என்பது மெய்யாயினும் சாலொமோன் யேகோவாவுக்குத் தேவாலயத்தைக் கட்டுமுன் இஸ்ரவேலர் ஆசிரிப்புக் கடாரத்தைத்தவிர வேறு சில

ஸ்தலங்களிலே ஆநாதனை நடத்தினார்கள் என்பதற்கு அத்தாட்சி உண்டு. கடவுள் தரிசனத்திலே நாத்தான் திர்க்கதரிசியின்முகமாய்த் தாவீதுக்கு 'இந்நான்வரைக்கும் நான் ஒரு ஆலயத்திலே வாசம்பண்ணாமல் ஒரு கடாரத்திலிருந்து மறுகடாரத்திற்கும், ஒரு வாசஸ்தலத்திலிருந்து மறுவாசஸ்தலத்திற்கும் போனேன்' என்றதிலுலே, இஸ்ரவேலர் பல இடங்களில் கடவுளுக்காகக் கடாரங்களையும் ஆலயங்களையும் பிரதிஷ்டை செய்திருந்தார்கள் என்று அறிகிறோம். 1 சாமு 1<sup>9</sup> 1 நாளா 17<sup>3</sup>. அவர்கள் காணாதேசத்தில் பிரவேசித்தபிறகு சீலோவிலே ஆசிரிப்புக்கடாரத்தை காட்டியிருக்கலாம். மேலும் பெலிஸ்தருக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் சண்டை உண்டாயிருந்தகாலத்தில் தேவனுடைய பெட்டி சீலோவிலேவைக்கப்பட்டிருந்ததினால் சாமுவேலின் இளம்பிராயகாலத்தில் சீலோ மற்ற ஸ்தலங்களைவிட முக்கியஸ்தலமாய் இருந்தது என்று சொல்லவேண்டும். பெலிஸ்தர் தேவனுடைய பெட்டியைப் பிடித்துக்கொண்ட பொழுது சீலோவிலுள்ள கடாரத்தை அழித்துப்போட்டார்கள். 1 சாமு 1<sup>3</sup> 4<sup>11</sup>. பெலிஸ்தர் தேவனுடைய பெட்டியைத் திரும்ப அனுப்பினபோது அது கீரியாத் யாரீம் என்றும் ஊரிலே வைக்கப்பட்டதினாலே, அது இருந்த வீடு ஒருவதே தேவஸ்தலமாய் இருக்கலாம் என்று எனைக்கவேண்டும். 1 சாமு 7<sup>2</sup>. சீலோவிலே ஏவியும் அவனுடைய புத்திரரும் ஆநாதனையை நடத்திவந்தார்கள். சீலோ அழிந்துபோனபிறகு இவர்கள் நோபிலே இருந்தார்கள். 1 சாமு 2<sup>1</sup>. நோபிலிருந்த தேவஸ்தலத்தில் இஸ்ரவேலர் பிந்தினகாலங்களில் ஆநாதனையை நடத்திவந்தாலும், தாவீதுராஜா சீயோன் என்னும் எருசலேமையும் அதன் கோட்டையையும் எழுசியரிடத்திலிருந்துபிடித்து அதைத்தனக்கு முக்கியபட்டணமாய் ஏற்படுத்தி சீயோனிலே தேவனுடையபெட்டியை வைத்தபிறகு அந்தஸ்தலம் அந்நாள்முதல் எபிரெயர்களுக்கு முக்கிய தேவஸ்தலம் ஆயிற்று. 2 சாமு 6<sup>13</sup> 15<sup>3</sup>. எருசலேமில் கட்டப்பட்ட தேவாலயங்கள் மூன்று:

1. சாலொமோன் கட்டின தேவாலயம்.

2. செருபாபேல் கட்டின தேவாலயம்.

3. பெரிய ஏரோது கட்டின தேவாலயம்.

4. இவற்றோடு தரிசனத்தில் எசேக்கியேல் கண்ட தேவாலயத்தையும் சேர்க்கலாம்.

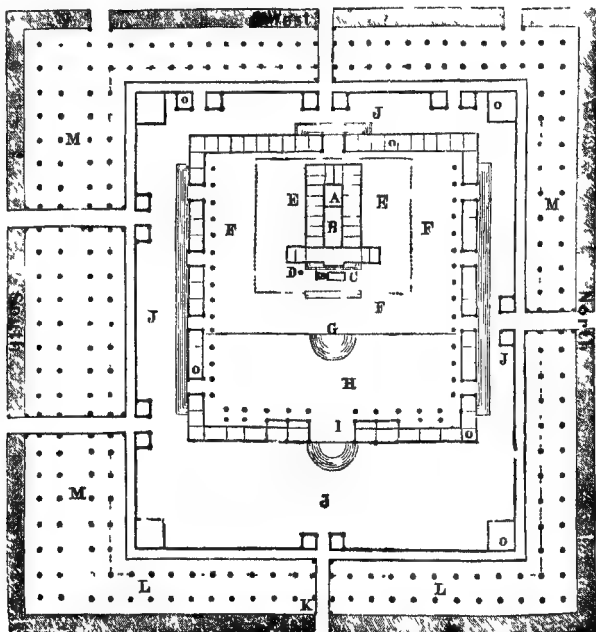
இந்த தேவாலயங்கள் ஒரே இடத்தில் தான் நின்றன. எருசலேம் நகரத்தின் பட்டத்தை நாம் பார்த்தால், அதன் கிழக்குப்பாகத்

தில் மற்ற பாகங்களைவிடக் கொஞ்சம் உயரமான ஒரு மலை இருக்கிறது. இம்மலைக்குள்ள இரண்டு பங்குகளில் தென்பங்குக்கு ஒபேல் என்றும் வடபங்குக்கு மோரியா என்றும் பெயர். ஒபேல் மலை நெருக்கமாயும் கோணலாயும் இருக்கிறது. மோரியா மலையின்மேல் ஒரு நல்ல மைதானம் இருக்கிறது இந்த மைதானத்திலேதான் தேவாலயம் கட்டப்பட்டிருந்தது. இந்த மைதானத்திலே தேவாலயத்தின் அஸ்திபாரங்கள் இருக்கிற சில எல்லைகளின்பற்றி வேதசாஸ்திரிகளுக்குள்ளே அபிப்பிராயபேதம் இருந்தாலும், இப்பொழுது மகமதியருடைய பெரிய மசூதி இந்த அஸ்திபாரத்தின்மேல்தான் இருக்கிறது. தாவீது அரசன் காலத்தில் இங்கே அவ்வளவு கனம் இருந்தது. 2 சாமு 2:1<sup>18</sup> 1 நாளா 2:1<sup>1</sup>

## II. சாலோமோனின் தேவாலயம்.

1 சாலோமோன்கட்டிய தேவாலயத்தின் விபரம் வேதாகமத்தில் எழுதியிருக்கிறது. இதை வாசிக்கும்போது, அந்தத் தேவாலயத்தைக் குறித்து நன்றாய் அறியக்கூடும். 1 இரா 6:1-38 7:13-51. ஆனால் அந்த விபரங்களை எழுதின சரித்திரக்காரர், அதிலுள்ள அலங்காரவஸ்துக்களைக் குறிக்கும்படி நமக்கும் எபிரேய சாஸ்திரிகளுக்குத் தெரியாத பல பதங்களைச் சொல்லியிருக்கிறதினாலே, அந்த அதிகாரங்களில் எழுதின சில விஷயங்களை அறிவது கஷ்டம்.

1 சாலோமோன்கட்டிய தேவாலயம் உள்ளவில 60 முழ நீளமும் 20 முழ அகலமுமாய் கிழக்குநோக்கி நின்றது. அதின் முன்பக்கத்தில் 10 முழ நீளமான ஒரு மனை



ஏரோதின் தேவாலயம்

- A. மகா பரிசுத்த ஸ்தலம்.
- B. பரிசுத்த ஸ்தலம்.
- C. தகன பஸீடம்.
- D. வெண்கலத் தொட்டி.
- E. ஆசாரியர்கள் பிராகாரம்.
- F. இஸ்வேலின் பிராகாரம்.
- G. சிகரெட் வாகனம்.

- H. ஸ்தல்களின் பிராகாரம்.
- I. அலங்கார வாகனம்.
- J. அந்தரங்கினின் பிராகாரம்.
- K. ஆசான் மண்டபம்.
- M. சாபு மண்டபம்.
- N. நதில்.
- O. அறைகள்.

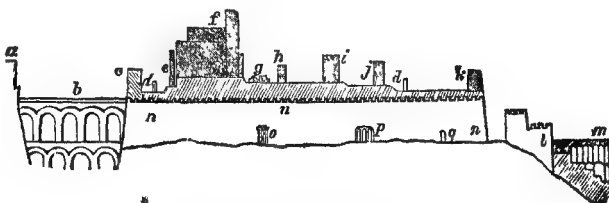
டபம் இருந்தது. உள்ளே ஆசரிப்புக்கடா ரத்தைப்போல 60 முழமான இந்த ஆலயம் இரண்டு அறைகளாகப் பிரிக்கப்பட்டிருந்தது. முதலாவது 10 முழ நீளமான பரிசுத்தஸ்தலமும் அதற்கப்பால் 20 முழ சந்திஸ்தானம் என்னும் மகா பரிசுத்தஸ்தலமும் இருந்தது. இந்த சந்திஸ்தானம் 20 முழ நீளமும் 20 முழ அகலமும் 20 முழ உயரமுமாயிருந்தது. பரிசுத்தஸ்தலத்தின் உயரம் 30 முழம். 1 இரா 6<sup>30</sup>. மண்டபம் நின்ற முன்பக்கத்தைத் தவிர மற்ற மூன்று பக்கங்களிலும் மூன்றங்குமெத்தன் அறைகள் கட்டப்பட்டிருந்தன. இவைகளுக்குள் பிரவேசிக்கும்படி தென்பக்கத்தில் ஒரு வாசல் இருந்தது. தேவாலயத்தின் சுவா அடியில் அதிகக் கனமாயும் மேலே லேசாயும் இருந்ததினாலே, கீழே இருக்கிற அறைகள் 5 முழ அகலமும், இரண்டாம் அடுக்கில் உள்ள அறைகள் 6 முழ அகலமும், மூன்றாம் அடுக்கிலுள்ள அறைகள் 7 முழ அகலமுமாய் இருந்தன. இந்த ஆலயத்துக்குச் சன்னல்களும் பலகணிகளும் இருந்தாலும், அவைகள் இருந்த மாதிரியும் இடமும் திட்டமாய்ச் சொல்லமுடியாது. 1 இரா 6<sup>4</sup>. மேல் அறைகளுக்குப் போகிறதற்குச் சுழற்படிகள் இருந்தன. 1 இரா 6<sup>8</sup>.

2. இதின் உட்புறம்.

கிழக்குமுகம் பார்த்த மண்டபத்தின் மூலமாய் ஒரு வாசலுக்கு வந்து அந்த வாசலின் மூலமாய் பரிசுத்தஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிக்கவேண்டும். அந்த வாசலுக்கு மூத்தினால் செய்த பெரிய இரட்டைக்கதவு விசித்திரவேலை செய்யப்பட்டுப் பொன் தகடு அடிக்கப்பெற்றதாய் இருந்தது. 1 இரா

6<sup>34</sup>. பரிசுத்தஸ்தலத்தில் தாவாரிசையின் மேல் கல்பாலி அதற்குமேல் தேவதாருமாய் பலகை போட்டு, அதற்குமேல் பொன்தகட்டால் மூடியிருந்தது. பரிசுத்தஸ்தலத்தின் சுவரையும் சந்திஸ்தானத்தின் சுவரையும் கேதுருமாய் பலகையினாலும், இப்பலகைகளைப் பொன்தகட்டாலும் மூடிவைத்திருந்ததினால், அந்தக் கல்சுவரைக் காணமுடியாது. சந்தி ஸ்தானத்துக்கும் பரிசுத்தஸ்தலத்துக்கும் மத்தியில் ஒரு சுவர் இருக்கவேண்டும். அதில் ஒலிவமரத்தினால் செய்யப்பட்ட ஒரு கதவு இருந்தது. இந்த சந்திஸ்தானத்தின் மத்தியில் ஒலிவமரத்தினால் செய்யப்பட்ட இரண்டு கேருபீன்கள் நின்றன. 10 முழ உயரமான இவைகளின் சிறகுகள் 10 முழம் பரவின. இவற்றின் நிழலிலே தேவனுடைய பெட்டி இருந்தது. 1 இரா 6<sup>33</sup> 2 நாளா 3<sup>13</sup>. இதற்குள்ளிருந்த எந்த வஸ்துவும் பொன்தகட்டால் மூடப்பட்டிருந்தது.

N.B.—வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் தேவாலயத்திலுள்ள இத்தனை வஸ்துக்களை மூடுகிறதற்கு வேண்டிய அளவு பொன் அக்காலத்தில் இஸ்ரவேலரிடத்தில் இருப்பது கூடாதகாரியம் என்று தீர்மானித்து, ராஜாக்களின் புஸ்தகத்தை எழுதின வேதபாரகர் சாலொமோனின் ஆலயத்தைச் சிறப்பித்துக் கூறும்படி இத்தனை வசனங்களில் பசும்பொண்ணைப்பற்றிப் பேசுகிறார்கள் என்று அப்பிராயம் கொண்டிருக்கிறார்கள். இது எப்படியாயினும் சாலொமோன் தன்னால் இயன்றமட்டும் பொன்னினாலே தேவாலயத்தை அலங்கரிக்க விரும்பினான் என்பது தெளிவாய் விளங்கும்.



தெருவிருந்த தேவாலயத்தின் பக்கம்.

n. n. தென் மதில்.

a. சீயோன் மலை.

b. சீயோன் மலைக்கும் தேவாலயத்திற்கும் இடையிலுள்ள பாலம்.

c. p. y. வாசல்.

d. ஒபேல் கோபுரம்.

m. சீரோன் ஆற்றின்மேல் போகும் பாலம்.

k. சாலொமோன் மண்டபம்.

e. மண்டபம்.

d. சுவர்.

e. மதில்.

f. தேவாலயம்.

g. பஸீடம்.

h. மண்டபம்.

i. சீரோன் வாசல்.

j. அலங்கார வாசல்.

## 3. உட்புறத்திலுள்ள பணிமுட்டுகள்.

சன்னிதி ஸ்தானத்தில் கேருபீன்களும் தேவனுடைய பெட்டியும் இருந்தன. எபிரெயருடைய பாரம்பரியத்தின்படி, பூர்வகாலத்திலே இந்த தேவ பெட்டிக்குள்ளே பத்துக்கற்பனைப் பலகையும் ஆரோணுடைய துளிர்த்தகோலும் மன்னு வைக்கப்பட்ட பொன்பாத்திரம் ஒன்றும் இருந்தன. இவைகள் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தில் இருந்திருக்கலாமாயினும், சாலொமோனின் தேவாலயத்துக்கு இவைகளைக் கொண்டுவந்தார்கள் என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. பரிசுத்தஸ்தலத்துக்குள்ளே சந்திதிஸ்தானத்தின் வாசலுக்கு முன்பாக தேவசமுத்த அப்பய வைக்கிறதற்கு கேதுருமரத்தினால் செய்யப்பட்டதும் பலிபீடம் போன்றதுமான ஒருமேஜை இருந்தது. பிந்தினகாலங்களில் இந்த மேஜையும் தூபிடமும் வேறாய் இருந்தாலும், இந்தக் காலத்தில் இவை ஒன்றுதான் என்று தோன்றுகிறது. இவைகளைத்தவிர விளக்குத்தண்டிகள், கத்தரிக்கோல்கள், கிண்ணங்கள், தூபகலசங்கள் முதலிபலவகளும் இருந்தன. 1 இரா ௨௫<sup>௧௭</sup> எரே 5<sup>௨</sup><sup>19</sup>. இந்த சமுத்தப் பந்து மேஜையின் வலதுபுறத்தில் 5 விளக்குத்தண்டிகளும், இடதுபுறத்தில் 5 விளக்குத்தண்டிகளும் கின்றன. மோசே செய்த வெண்கலச்சர்ப்பம் தேவாலயத்தில் இருந்த இடம் நமக்குத் தெரியாது. 2 இரா 1௦<sup>4</sup>.

## 4. தேவாலயத்தின் பிராகாரங்கள்.

சாலொமோன் கட்டின தேவாலயமும் ராஜாவின் மாளிகையும் சிம்மாசன மண்டபமும் விட்டுநேன் மாளிகையும் இன்னும் சில கட்டடங்களும் பேரியா மலையின்மேலுள்ள சமதரையில் இருந்தன. இவைகளைச் சுற்றியிருந்த பெரிய பிராகாரத்தில் ஜனங்கள் யாவரும் உலாவிவரலாம். 1 இரா 7<sup>9</sup>. தேவாலயத்தைச் சுற்றியிருக்கிற இடம் ஒரு சுவரினால் அந்தப்பெரிய பிராகாரத்திலிருந்து பிரிக்கப்பட்டது. இந்தச் சுவருக்கும் தேவாலயத்துக்கும் இடையிலிருந்த முற்றத்துக்கு 'உட்பிராகாரம்' என்று பெயர். 1 இரா ௭<sup>௧௩</sup> 7<sup>1௩</sup>. இவற்றுள்ளே தேவாலயம் கின்றது. ஆனால் ஜனங்கள் எப்படி பெரிய பிராகாரத்தில் பிரவேசிக்கலாமோ அப்படியே 'உட்பிராகாரத்திலும்' பிரவேசிக்கலாம் என்று தோன்றுகிறது. 1 இரா ௭<sup>௧௩</sup> எரே 35<sup>1</sup> 36<sup>10</sup>. இந்த விஷயத்தை நாம் கவனிக்கவேண்டும். ஏனென்றால் இதிலே சாலொமோன் கட்டின தேவாலயத்து ஆசாரத்துக்கும் மற்ற தேவாலயங்களின் ஆசாரத்துக்கும் உள்ள வித்தியாசம் காணப்படுகிறது. இந்த உட்பிராகாரத்துக்குள் ராஜா உட்பிரவேசிக்கும் மண்டபமும் காவலாளர் வாசல் பென்யயின் வாசல்முதலிய வாசல்களும் இருந்தன. இவைகள் இருந்த திசைகள் எல்லாம் நம்மாலே சொல்வது அரிது. 2 இரா 11<sup>௧9</sup> 16<sup>18</sup> 1 நாணா 9<sup>18</sup> எரே 20<sup>3</sup>. இந்தப் பிராகாரத்தில் தேவாலயத்திற்குமுன் நிற்கிற மண்டபத்துக்கு நோர் முன்னே வெண்கல தகன பலிபீடம் இருந்தது. இதின் நீளமும் அகலமும் 20 முழம், உயரம் 10 முழம். 1 இரா 9<sup>௧5</sup> 2 நாணா 4<sup>1</sup>. ஆகாஸ் ராஜா இந்த வெண்கல பலிபீடத்துக்குப் பதிலாக தான் தமஸ்குவிலே கண்டபெரிய பலிபீடத்தைப்போல இன்னொரு அலங்காரமான பலிபீடத்தைச் செய்துவைத்தான். 2 இரா 16<sup>10</sup>. பலிபீடத்துக்கும் தேவாலயத்துக்கும் ஒரு நோர்கோல வரைந்தால் அதற்குச் சற்று தெற்கே வெண்கலக்கடல் என்ற தொட்டி கின்றது. 1 இரா 7<sup>௩</sup>. இத்தொட்டி வட்டவடிவாயும் 10 முழ குறுக்களவும் 5 முழ ஆழமும் உடையதாகும் இருந்தது. வெண்கலத்தினால் செய்யப்பட்ட இத்தொட்டி பன்னி



1

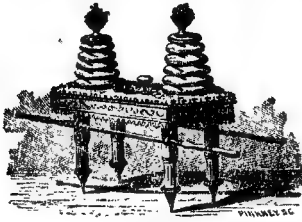


ஏழு விளக்குள்ள குத்தலிவக்கு

ரண்டு வெண்கல எருதுகளின்மேல் கின்றது. இந்த எருதுகளில் மூன்று வடக்கையும் மூன்று தெற்கையும் மூன்று கிழக்கையும் மூன்று மேற்கையும் நோக்கி கின்றன. பெரிய வெண்கலத்தொட்டியைத்தவிர, தமிழ் வேதாகமத்தில் 'வெண்கலக் கொப்பரைகள்' என்று சொல்லப்பட்ட தொட்டிகளும் இருந்தன. இவைகளைக் கொண்டபோகவேண்டிய இடங்களுக்கு லேசாய்க் கொண்டுபோகும்படி இவற்றின் ஆதாரங்களுக்குச் சக்கரங்களைப்போன்ற உருவங்கள் இருந்தன. மண்டபத்துக்குமுன் யாக்கீம் போவாஸ் என்னும் பெரிய வெண்கலத்தூண்கள் இருந்தன. (தூண் காண்க.)

சாலொமோனுக்கு கட்டடவேலையில் உதவிசெய்யும்படி நீரு ராஜாவாகிய ஈராம் அனுப்பிய ஈராம் சிற்பாசாரி மகா உதவி புரிந்தான். இவனுடைய தாயார் கத்தலி

கோத்திரத்தானாலும், இவனுடைய தகப் பன் அக்காலத்தில் நாகரீகத்தில் மேன்மையடைந்திருந்த திருப்பட்டணத்தைச் சேர்ந்தவன். இதினாலே அந்நியதேவர்களை வணங்



சமூக அப்பத்தின் மேகை.

கும் மார்க்கத்துக்கும் அக்காலத்திலுள்ள மெய் தேவருகிய யேகோவாவைத் தொழுதுகொள்ளும் மார்க்கத்துக்கும் அவ்வளவு விரோதம் இல்லை என்று தோன்றுகிறது.

#### 5. இதின் சரித்திரம்.

சாலொமோன் தேவாலயத்தைக் கட்ட ஏழு வரையும்கூடச் சென்றது. 1 இரா 6<sup>37</sup>, அது 33 வருஷக்காலம் பழுதில்லாமல் கின்ற பிறகு எகிப்து ராஜாவாகிய ஷோக்கு அதைக் கொள்ளையடித்தான். 1 இரா 14<sup>25</sup> 2 இரா 12<sup>9</sup>. சில சமயங்களில் யூதராஜாக்கள் தங்கள் தேசத்துக்கு விரோதமாய் வருகிற அந்நிய ராஜாக்களைச் சமாதானப்படுத்தும்படி தேவாலயத்திலுள்ள பொன்னதகை முதலிய பொக்கிஷங்களை எடுத்துக் கொடுத்திருப்பார்கள். 1 இரா 15<sup>18</sup> 2 இரா 12<sup>18</sup> 16<sup>5</sup> 15<sup>15</sup> 23<sup>38</sup>.

இந்த தேவாலயம் 350 வருஷம் கின்ற பிறகு நேபுகாத்நேச்சார் கி-மு. 586-ஆம் ஆதை முற்றிலும் அழித்துப்போட்டான். அந்த மூன்றரை நூற்றாண்டுகளில் இஸ்ரவேலருடைய ஆசாரவழக்கத்தில்வந்த வித்தியாசம் இருவிதமானது. அவர்கள் யேகோவா ஒருவரே கடவுள் என்றும் அவரைப் பல தேவஸ்தலங்களில் அல்ல எருசலேயில்மாதிரித் தொழுதுகொள்ளவேண்டும் என்றும் நம்பினார்கள்.

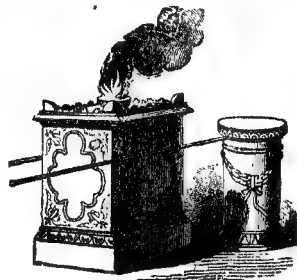
#### III. எசேக்கியேலின் தேவாலயம்.

எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி தரிசனத்திலே கண்ட தேவாலயத்தைக்குறித்து வேதாமத்திலே விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. எசே 40-43 அதி. இந்தத் தேவாலயம் தரிசனத்திலேமத்திரம் காணப்பட்டதாயினும், எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசிடான் கண்ட இந்தத் தரிசனத்தின்மூலமாய் யூதர்கள் தேவாலயத்தைக் குறித்து கவனிக்க

வேண்டிய விசேஷித்த போதனையை அவர்களுக்குத் தெரிவித்தான். அநாவது தேவாலயம் பரிசுத்த கதிர்த்தில் உள்ள பரிசுத்த மலையின்மேல் நிற்கும் பரிசுத்த ஸ்தலமாயிருக்கவேண்டும். அதைப் பரிசுத்தக் குலச் சலாக்கும் காரியங்கள் கிருத்தித்தேனும் இராதபடி பலவித எச்சரிப்புகள் கூறப்பட்டிருக்கிறது. அந்நிய தேவர்களை வணங்கினவர்களில் ஒருவனும் அதனுள் செல்லக் கூடாது. தேவாலயத்தைச் சுற்றிலும் ஆசாரியர்களைத்தவிர வேறொருவரும் பிரவேசிக்கக்கூடாத பிராகாரத்தை அவன் தன் தரிசனத்திலே கண்டதினால் பிற்காலத்தில் ஏரோதின் தேவாலயத்தில் இருந்த ஆசாரியர்களுடைய பிராகாரத்துக்கு இந்தத்தரிசன ஆலயப் பிராகாரம் முன்மாதிரியாய் இருந்தது. இந்தத் தீர்க்கதரிசி யேகோவாவின்னடைய பரிசுத்தத்தைக்குறித்து அடைந்த அறிவே இவையாவற்றிற்கும் காரணம்.

#### IV. சேருபாபேலின் தேவாலயம்.

பாபிலோன் தேசத்துச் சிறையிருப்பிலிருந்து கி-மு. 537-ஆம் கோரேஸ் சக்கரவர்த்தியின் உத்தரவின்படி எபிரெயர்களில் சிலர் சேருபாபேலோடு திரும்புவரும்போது அவர்கள் தேவாலயத்தை மறுபடியும் கட்டும்படி தொடங்கினார்கள். ஆனால், அவர்கள் சில பெயர்மத்திரமானதினாலும், அந்த ஊழியம் அதிகக் கஷ்டமானதினாலும், கி-மு. 520-ஆம் ஆகாய் சகரியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் அந்த விஷயத்தில் அவர்களை ஏவல் காலமட்டும் தாமதம் பண்ணினார்கள். அந்தத் தீர்க்கதரிசிகள்செய்த உதவியினால் கி-மு. 516-ஆம் அந்தத் தேவாலயம் கட்டப்பட்டது.



தாயிட

டது. இதைப்பற்றி வேதாமத்திலே விபரம் இல்லை. ஆனால் அவர்கள் தங்களால் கூடியமட்டும் சாலொமோனின் தேவாலயத்தைப்போலவே இதையும் கட்டப் பிரயாசப்பட்டிருப்பார்கள் என்று நினைக்கவேண்டும்.

இந்தத் தேவாலயத்திலே தேவனுடைய பெட்டி இல்லாததினால், சந்நிதிஸ்தானம் வெறுமையாயிருந்தது. மேலும் இதிலே பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்கும் சந்நிதிஸ்தானத்துக்கும் இடையிலுள்ள சுவருக்குப் பதிலாகத் திரைச் சீலைமாத்திரம் இருந்தது. இந்தத் தேவாலயத்துக்கு இரண்டு உட்பிராகாரங்கள் இருந்தன. புறத்திலிருக்கிற பிராகாரத்தில் ஜனங்கள் யாவரும் தடையின்றி வரலாம். தேவாலயத்தைச் சுற்றி இருக்கும் உட்பிராகாரத்துக்குள்ளே ஆசாரியர்களும் லேவியர்களும்மாத்திரம் பிரவேசிக்கலாம். இந்தத் தேவாலயத்திலும் தகனபலிபீடம் வெண்கலத்தினாலே அல்ல கற்களினாலே செய்யப்பட்டிருந்தது. சிரியாஜாஜாகிய அந்தியோகு எப்பிப்பாணேஸ் கி-மு. 162-ஆம் ஏருசலேமைப் பிடித்து தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக்குலைச்சலாக்கி, அதன் பலிபீடத்தின்மேல் தனது தேவர்களுக்குப் பலியிட்டதினாலே, மக்கப் பேயர் அவனைத் துரத்திவிட்டுத் தங்கள் தேசத்தை மீட்டபிறகு புதிய தூபவர்க்கபீடம் தேவசமுத்த அப்பமேமையு விளக்குத்தண்டு முதலிய பணிமுட்டிகளைச் செய்தார்கள். இந்தத் தேவாலயம் ஏரோதின் காலமட்டும் ஏறக்குறைய நானூறு வருஷமாக நின்றது.

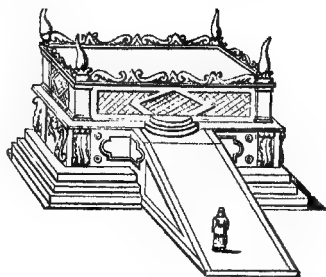
### V. ஏரோதுராஜாவின் தேவாலயம்.

#### 1. காலம்.

தேவாலயத்தை மறுபடியும் கட்டும்படி யூதர்களிடத்திலிருந்து உத்தரவு பெறுகிற தற்குப் பெரிய ஏரோது பலகாலம் முயற்சி பண்ணி கி-மு. 20-ஆம் அதற்கு உத்தரவு பெற்றவு வேலையை ஆரம்பித்தான். ஆசாரியர்களும் லேவியர்களும் ஆயிரம்பெயர் கல்தச்சவேலையைக் கற்றுக்கொண்டு ஒன்றரை வருஷத்துக்குள்ளே பரிசுத்த ஸ்தலத்தையும் சந்நிதிஸ்தானத்தையும் நிரும்பக் கட்டினார்கள். மற்ற பாகங்களை முடிக்கிறதற்குப் பல வருஷங்கள் சென்றன. இயேசுகிறிஸ்துவின் காலத்திலும் அவை முடிவுபெறவில்லை. மத் 24<sup>1</sup>. மேலும் ரோமசேனாபதியாகிய தீத்து கி-பி. 70-ஆம் ஏருசலேமையும் தேவாலயத்தையும் முற்றிலும் அழிக்கிறதற்கு ஆறு ஏழு வருஷங்கள் இருக்கும்போதுதான் அந்த வேலை அனைத்தும் முடிவுபெற்றன.

#### 2. அது நிற்றும் இடத்தின் அளவு.

ஏரோதுராஜா மோரியாமலியின் சாரவிலே மகா கனமான கற்களினாலே அஸ்திபாரங்களை வேண்டியமட்டும் கட்டி அப்புறம் அவைகளுக்குள்ளே மணல் அடக்கி அந்த மலைமேலிருக்கிற மைதானத்தை அகலமாக்கினான்.



தகனபலிபீட

கினான். இவ்வதமாய்த் தேவாலயம் இருக்கும் இடம் வடக்கிலிருந்து தெற்குமட்டும் 400 செஜமும் கிழக்கிலிருந்து மேற்குமட்டும் ஏறக்குறைய 340 செஜமுமாய் இருந்தது.

#### 3. மண்டபங்கள்.

இந்தப் பெரிய மைதானத்தைச் சுற்றி ஏரோதுராஜா நேர்த்தியான மண்டபங்களைக் கட்டினான். கிழக்குப்பக்கத்து மண்டபத்துக்குச் 'சாலொமோனின் மண்டபம்' என்றும் தெற்குமண்டபத்துக்கு 'ராஜமண்டபம்' என்றும் பெயர். யோவா 1:23 அப் 31<sup>1</sup> 519. இந்த மண்டபங்களில் யூதர்கள் வழக்கமாய் உலாவிக்கொண்டிருப்பார்கள்.

#### 4. புறஜாதியாருடைய பிராகாரம்.

இந்தப் பெரிய மண்டபங்களுக்குள்ளே இருக்கிற பிராகாரத்துக்குப் 'புறஜாதியாருடைய பிராகாரம்' என்று பெயர். இதிலே யூதரும் அந்நிய ஜாதியாரும் தடையின்றிப் பிரவேசிக்கலாம். எபிரேயர்கள் அச்சிட்ட பரிசுத்த பணம்மாத்திரம் தேவாலயத்திலே செல்லுமாய்கையால் அந்நியதேசத்திலிருந்து வந்தவர்கள் தங்கள் பணத்தை மாற்றும்படி இந்தப் பிராகாரத்தில் காசுக்காரர் இருப்பார்கள். பலிசெலுத்த விரும்புகிறவர்கள் இங்கேதான் சந்தையில் வாங்குகிறதபோல ஆடு மாடு புற முதலியவைகளை வாங்குவார்கள். மத் 21<sup>1</sup>. இந்த வியாபாரங்களினால் ஆசாரியர்களுக்கு அதிகலாபம் இருந்தது. இந்தப் பிராகாரத்துக்குள்ளே இருந்த ஒரு சிறு சுவர் யூதர்கள்மாத்திரம் பிரவேசிக்கும் உட்பிராகாரத்தைப் பெரிய பிராகாரத்திலிருந்து பிரித்தது. இந்தச் சுவருக்கு சோரேக் (Soreg) என்று பெயர்.

#### 5. தேவாலயத்து மதில்.

தேவாலயம் நின்ற சமதரையைச் சூழ ஒரு பெரிய மதில் இருந்தது. இந்த மதிலின் மேல் சில கோபுரங்கள் இருந்தன. கிழக்கு மதில் இம்மேன் என்னும் செங்குத்தான

பன்னத்தாக்குக்கு மேலே இருந்ததினாலே அதின்மேல் கட்டப்பட்ட உப்பரிசைகளிலிருந்து விழுவது மாணந்தான். மத் 4<sup>1</sup>.

இந்த மதிலுக்குச் சில வாசல்கள் இருந்தன. தேவாலயம் இருக்கும் சமதரையிலிருந்து அந்தோனியா என்னும் ரோமருடைய மகா கோட்டைக்குப் போகும் படிக்கல் வடமேற்கு மூலையில் இருந்தன. மேற்குப்பக்கத்து மதிலில் தேவாலயத்திலிருந்து எருசலேமுக்குள் கோடாகோடி ஜனங்கள் குடியேறின ஆக்ரா என்ற பாகத்துக்கு ஒரு பன்னத்தாக்கின்மேல் போட்டிருந்த ஒரு பாலத்தின்மேல் ஓர் வழியிருந்தது. தென்பக்கத்தில் 'உல்தான் வாசல்கள்' என்னும் இரண்டு விசேஷித்த வாசல்கள் இருந்தன. இவை களைத்தவிர எருசலேம் பட்டணத்திலுள்ள பன்னமான சில இடங்களிலிருந்து அந்த அஸ்திபாரத்தின் மூலமாய் அப்பெரிய பிராகாரத்துக்குள் பிரவேசிக்கும் சில சுரங்கவழிகளும் இருந்தன. யூதர்கள் புறஜாதியாரின் பிராகாரத்திலிருந்து சோரேக் என்னும் சிறு சுவரைக் கடந்து சில படிக்கல்வழியாய் தேவாலயம் இருக்கும் சமதரைக்கு வறிச்செல்வார்கள். இந்த இடத்தைச்சுற்றிலும் இருந்த பெரிய மதில் அதிக கனமானதால், இது தேவாலயத்துக்கு லேசாய் ஒரு கோட்டையைப்போல் இருக்கலாம். இந்த மதிலில் வடபக்கத்தில் ஈராலு வாசல்களும் தென்பக்கத்தில் ஈராலு வாசல்களும் கிழக்குப்பக்கத்தில் ஒரு வாசலுமாக ஒன்பது வாசல்கள் இருந்தன. ஒவ்வொரு வாசலுக்கும் மேலே ஒரு சாவற்றோபுரம் இருந்தது. கிழக்குப் பக்கத்திலிருந்த வாசல் முழுவதும் வெண்கலமான திலே, பார்வைக்கு அது மகா மேன்மையாகத் தோன்றும். இந்த வெண்கலம் கொரிந்துப்பட்டணத்திலிருந்து வந்ததினாலே இதற்குக் 'கொரிந்துவாசல்' என்றும், அலக்சாந்திரியாப் பட்டணத்திலுள்ள லிக்காகோர் என்றும் யூதன் இதைக் கட்டினதினாலே, 'லிக்காகோர் வாசல்' என்றும் அலங்காரமாய் இருத்ததினாலே 'அலங்காரவாசல்' என்றும் இதற்குப்பெயர். அப் 3<sup>1</sup>. ஒவ்வொரு வாசலின் கதவுகளும் இருபதுமுது உயரமும் பத்துமுது அகலமுமாய் இருந்தன.

#### 6. ஸ்திரீகளின் பிராகாரம்.

வழக்கமாய் யூதர்கள் அலங்காரவாசல் மூலமாய்த் தேவாலயம் இருக்கும் முற்றத்தில் பிரவேசித்த முதலாவது ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்துக்குள் வருவார்கள். இந்தப் பிராகாரம்மட்டும் ஸ்திரீகள் வரலாம். இதில் அவர்களுக்காக வடபக்கத்திலும் கிழக்குப்பக்கத்திலும்

தென்பக்கத்திலும் படிக்கல் மூலமாய் வறிச்செல்லவேண்டியபடிமேடைகள் இருக்கும். தேவாலயத்தில் ஆராதனை நடக்கும் போது ஜனங்கள் ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்தில் நிற்பார்கள். லூக் 1<sup>10</sup>.

இந்த ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்தில் பதின்மூன்று காணிக்கைப் பெட்டிகள் இருந்தன. மாற் 12<sup>49</sup>. காணிக்கைப் பெட்டிகள் காண்க.

#### 7. இஸ்ரவேல் புருஷரின் பிராகாரம்.

ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்துக்கும் இடைவிட உயரமான சமதரையாயிருந்த இன்னொரு பிராகாரத்துக்கும் இடையில் ஒரு பெரிய சுவர் மேற்குப்பக்கத்தில் இருந்தது. கீழ்ப்புறமுது உயரமான ஒரு வாசல்மூலமாய் இந்த உயர்ந்த பிராகாரத்துக்கு இஸ்ரவேலரான புருஷர்கள் மாத்திரம் பிரவேசிக்கலாம். இந்த வாசலுக்கு மேல்வாகுல் என்று பெயர். இது 50 முது உயரமும் 40 முது அகலமுமாய் இருந்ததினாலே, ஸ்திரீகளின் பிராகாரத்தில் ஆராதனைசெய்ய நிற்கிறவர்கள் ஆசாரியர்கள் பலிபீடத்தின்மேல் நடத்தும் ஆராதனையை எல்லாம் இந்த வாசலின் மூலமாய்ப் பார்க்கலாம். இஸ்ரவேல் புருஷரின் பிராகாரம் தேவாலயம் நிற்கும் சமதரையின் வடக்குக் கிழக்குத் தெற்குத்திசைகளில் இருந்தது. இதற்கு வடக்கிலும் தெற்கிலும் தேவாலயப் பணிமுட்டுகளுக்காக சில அறைகள் கட்டப்பட்டிருந்தன. இந்தப் பிராகாரத்துக்குள்ளே தேவாலயம் இருக்கும் ஸ்தலம் இருந்தது.

#### 8. ஆசாரியர்களின் பிராகாரம்.

தேவாலயத்தின் சுவர்களைச் சேர்ந்த இடத்திற்கு ஆசாரியர்களின் பிராகாரம் என்று பெர். இத்தையும் இஸ்ரவேல் புருஷரின் பிராகாரத்தையும் பிரிக்கும்படி ஒரு சுவர் இருந்ததோ இல்லையோ என்பது சந்தேகம். இது எப்படியாயினும், ஆசாரியர்களின் பிராகாரத்தின் எல்லைக்குள்ளே ஆசாரியர்க்குமாத்திரமே பிரவேசிக்க முடியும். இந்த ஆசாரியர்களின் பிராகாரத்தில் தேவாலயம் நின்றது.

#### 9. தேவாலயம்.

பெரிய ஏரோது கட்டின இந்தத் தேவாலயம் சாலொமோனின் தேவாலயத்தைப் போல் இருந்தது. ஆனாலும் இது அதைப் பார்க்கிலும் கொஞ்சம் உயரமாய் இருந்ததாகவும், முழுவதும் வெள்ளைக் கல்லினாலும் பசும் பொன்னினாலும் கட்டப்பட்டிருந்ததாகவும் தோன்றுகிறது. சாலொமோனின் தேவாலயத்தைப்போலவே இதற்கும் ஒரு பெரிய மண்டபமும் இரண்டு பாகங்களாகப்



பிரித்தப்பட்ட விசாலமான ஓர் அறையும் உண்டு.

i. அந்த மண்டபம் 96 முழ உயரமும் 40 முழ நீளமும் 10 முழ அகலமுடையது. இதிலுள்ள வாசலின் மூலமாய் ஆசாரியர்கள் பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிக்கலாம். பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிக்கும் இந்த வாசல் 20 முழ உயரமும் 10 முழ அகலமுமாய் இருந்தது. இதன் கதவுகள் முழுவதும் பசும்பொன் தகட்டால் மூடப்பட்டிருந்தன. இதன் கதவுகளுக்கு முன் பாயினோனியாவிலிருந்து வந்த ஒரு திரைச்சீலை தொங்கினது.

ii. பரிசுத்தஸ்தலம் 40 முழ நீளமும் 40 முழ உயரமும் 20 முழ அகலமுமாய் இருந்தது. இதற்கும் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்கும் இடையில் அதிகக் கனமும் அலங்காரமுமான இன்னொரு திரைச்சீலை இருந்தது. மத் 27<sup>51</sup> எபி 6<sup>19</sup>.

iii. மகா பரிசுத்தஸ்தலம் 20 அடி நீளமும் 20 அடி உயரமும் 20 முழ அகலமுமாய் இருந்தது. சாலொமோனின் தேவாலயத்தைப்போலவே, ஏரோதுவின் தேவாலயத்திலும் பரிசுத்தஸ்தலம் மகா பரிசுத்தஸ்தலம் என்னும் பாகங்களின் சுவர்களில் சில அறைகள் இருந்தன. மேலும் தேவாலயத்தின் உயரத்தை அதிகமாக்கும்படி, பரிசுத்த ஸ்தலத்தின்மேலும் மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தின்மேலும் வெறுமையான இன்னொரு அடுக்கு அறை கட்டப்பட்டிருந்ததாகத் தோன்றுகிறது.

10. ஏரோதுவின் தேவாலயப் பணி ஈட்டுகள்.

மண்டபத்துக்குமுன்னே ஆசாரியர்களின் பிராகாரத்தில் தகனபலிபீடம் இருந்தது. இது வெட்டாத கற்களினால் கட்டப்பட்டு அடிப்பாகத்தில் 32 முழ நீளமும் 32 முழ அகலமும், மேல்பாகத்தில் 24 முழ நீளமும் 24 முழ அகலமுமாய் இருந்தது. சில படிகளினாலே ஆசாரியர்கள் இதன்மேல் ஏறுவார்கள். பலிசெலுத்தும்படி ஏறிச் செல்வதற்கு படிகளில்லாதவேறொரு பாதை இருந்தது. பலிபீடத்தின் மேற்குப்பக்கத்தில் ஆசாரியர்கள் ஸ்நானம் செய்வதற்காக ஒரு வெண்கலத்தொட்டி இருந்தது. பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் திரைச்சீலைக்குமுன் தூபபீடம் நின்றது. தென்கவருக்கு சமீபத்தில் ஏழு கிண்களூள்ள தங்க விளக்குத்தண்டு நின்றது. கிழக்குச் சுவரண்டையில் தேவசமூகத்த அப்ப மோஜை இருந்தது. மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள்ளே பாவ விவாரண

காளிலே பிரதான ஆசாரியன் கொண்டு வரும் தூபவர்க்க கலசத்தை வைக்கும் ஒரு கல்லுத்தவீர வேறொன்றும் இல்லை. ரோம சேனாபதியாகிய நீத்து எருசலேம் பட்டணத்தை அழிக்கும்போது பரிசுத்த ஸ்தலத்திலுள்ள விளக்குத்தண்டையும் சமூகத்தப்ப மோஜையையும் ரோமாபுரிக்குக் கொண்டு போனான். அவன் அங்கே கட்டின ஒரு மண்டபத்தில் இப்பணிமுட்டுகளின் வடிவத்தைச் சிற்ப ஆசாரிகள் வெட்டிவைத்திருக்கிறார்கள்.

இவ்விதமாய்ப் பொன்னினாலும் வெண்கலத்தினாலும் வெண்ணைக்கற்களினாலும் பல வித விசித்திர வேலையினாலும் அலங்கரிக்கப்பட்ட இப்பெரிய தேவாலயம், அக்காலத்தில் லோகப்பிரஸ்தாபமான கட்டிடங்களில் ஒன்று. மலைமேலே கட்டப்பட்டு மதில்களினாலும் படிப்படியாய் ஒன்றைவிட ஒன்று உயரமாய் எழும்புகிற பிராகாரங்களினாலும் சூழப்பட்டு வெண்ணைக்கல்லினாலும் தங்கத்தினாலும் மூடப்பட்ட இந்தத் தேவாலயம் உறை பணியினால் மூடப்பட்ட ஒரு பெரிய மலைபோல் இருக்கிறது என்று யூத வேதசாஸ்திரிகள் சொன்னார்கள்.

#### IV. தேவாலயத்தின் தினசரி ஆராதனை.

தேவாலயத்தில் நடந்த அன்றாடக் ஆராதனை என்னவென்றால், விடியற்காலத்தில் ஆசாரியர்கள் எழுந்திருந்து, ஸ்நானம் பண்ணி, தங்கள் ஊழியத்துக்குரிய ஆடைகளைத் தரித்துக்கொண்டு, ஒவ்வொரு சடங்குக்கும் உரிமவர்களை ஏற்படுத்தும்படி சீட்டுப்போடுவார்கள். இவ்விதமாய் பலிபீடத்திலிருந்து சாம்பலை எடுத்தல், விறகுபோடுதல், ஆட்டுக்குட்டிகளை வெட்டுதல், தூபபீடத்தைச் சுத்தமாக்குதல், விளக்குத்தண்டுகளை விளக்குதல் முதலிய பல வேலைகளைச் செய்யும்படி சிலரை ஏற்படுத்துவார்கள். சூரியன் உதயமாகும்போது தேவாலயத்தின் வாசல்களைத் திறந்து ஆட்டுக்குட்டிகளை வெட்டி, தூபபீடத்தை ஆயத்தஞ்செய்வார்கள். அப்பால் தூபங்காட்டி, வெட்டப்பட்ட ஆட்டுக்குட்டிகளைப் பலியாகசெலுத்தி ஆராதனை நடத்துவார்கள். பிறகு ஜனங்கள் யாவரும் பலியின் புகையைப் பார்த்து முகங்குப்புற விழுந்து ஜெபம்பண்ணுகையில், நியமிக்கப்பட்ட ஆசாரியன் தூபகலசத்தை எடுத்து தேவாலயத்துக்கு முன்னிருந்த மண்டபத்தின் மூலமாய்ப் பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசிப்பான். லூக் 1<sup>9</sup>. அவன் தூபங்காட்டினபின்பு திரும்பிவந்து மண்டபத்தின் வாசலில் நின்று ஜனங்களை ஆசீர்வ

திப்பான். பின்பு ஆசாரியர் பலியை பலி  
பீடத்தின்மேல் தகனித்து, பாணபலியை  
வார்ப்பார்கள். இதைக்கண்டு லேவிக் கோத்  
திரத்தைச்சேர்ந்த அகேக பாடகர் அந்த  
நாளுக்கு நியமிக்கப்பட்ட சந்தேதத்தைப்பாடு  
வார்கள். அவர்கள் பாடுகையில் இரண்டு  
ஆசாரியர்கள் எக்காளத்தைப் பிடித்துத் தொ  
னிக்கும்போது, ஜனங்கள் மறுபடியும் முகங்  
குப்புற விழுந்து வணங்குவார்கள். சந்தேத்  
பாடியவுடன் பசிரங்க ஆராதனை முடிவு  
பெறும்.

பிறகு தங்களுக்காகப் பலிசெலுத்தும்படி  
வந்தவர்கள் தங்கள் பலிகளைக் கொண்டுவரு  
வார்கள். சாயங்காலத்திலும் ஏறக்குறைய  
நாலுமணிக்கு மறுபடியும் இதேமாகிரி ஆரா  
தனை நடக்கும். இந்த ஆராதனையில் பரி  
சுத்த ஸ்தலத்திலுள்ள விளக்குத்தண்டின்  
மேல் தீபம் ஏற்றுவார்கள். கி-பி. 70-ஆம்  
தேவாலயம் அழிக்கப்பட்டபிறகு இந்த  
ஆராதனை நடத்தப்படவே இல்லை.

#### VI. வேறு இரண்டு தேவாலயங்கள்.

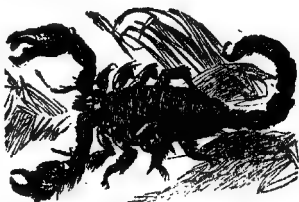
எகிப்து தேசத்துக்குப்போன யூதர்கள்  
கி-மு. 525-ஆம் யேகோவாவைத் தொழுது  
கொள்ளும்படி ஒரு தேவாலயத்தைக் கட்டி  
னார்கள் என்றும், எகிப்திய ஆசாரியர்கள்  
கி-மு. 411-ஆம் இதை அழித்தார்கள் என்  
தும் தோன்றுகிறது. மேலும் கி-மு. 770-ஆம்  
லேயான்தோபோலி (Leontopolis) என்  
னும் ஊரிலே ஒனியா (Onias) என்பவன்  
செருபாபெல் கட்டின தேவாலயத்தைப்  
போல ஒரு சிறு தேவாலயத்தைக் கட்டின  
தாகவும் தோன்றுகிறது. இந்த இரண்டு  
தேவாலயங்களும் சாதாரண ஜெப ஆலயங்  
களாவிட விசேஷித்தவைகள் ஆயினும் யூதர்  
கள் எருசலேமிலுள்ள தேவாலயங்களைப்  
போல் இவைகளை அவ்வளவாய் மதிக்க  
வில்லை.



சிரான்கள் தேவாலயத்தின் பணிமுட்டிகளைக் கொண்டுபோதல்.

தேவி. Goddess. 1 இரா 11:33 அப்  
19:27,38,37. அந்தரோத். தியானக் காண்க.

தேன். Scurption. பல்லெந்திர தேசத்  
தில் பத்துவிதமான தேன்கள் உண்டு. இவை  
களில் அகேக ஜாதித்தேன் ஜனங்களைக்  
கொட்டினால், அவர்களுக்கு அதிக ரோவும்  
அதிகப் பலவீனமும், நெய்பின்னாகளைக்  
கொட்டினால், மாணமும் உண்டாகும். உபா  
6:15 எசே 2:6 லாக் 10:11,12 வெளி 9:3. சில  
வசனங்களில் தேன் என்பது உவமையாய்ச்  
சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 இரா 12:11  
2 நாணா 10:11.



தேன்.

தேறினவன். Perfect. இயேசுநிறின்று  
வின் புண்ணிய பலத்தினால் நிலைபெற்ற  
தீதிமான. 1 கொரி 2:6 பிலி 3:15 கொலோ 1:28  
4:12 2 திமோ 3:16.

தேற்றரவாளன். Comforter. யோபு  
16:9 யோவா 14:16,36 15:35 16:7. பரிசுத்தஸூய்  
காண்க.

#### தேனீ, தேன். Bees, Honey.

பல்லெந்திரதேசத்தில் தேனீ அதிகமாய்  
இருக்கிறது. சாக்கடலின் கரையிலுள்ள  
மலைகாட்டில் காட்டுத் தேனீ ஏராளம். இக்  
காலத்தில் குடியானவர்கள் அகேகர் தேனீ  
கட்டும் தேனுக்காக தேனீக்களை வளர்த்து  
வருவார்கள். செத்துப்போன சிவகத்  
தின் உடலில் தேனீக்கட்டமும் பிரவேசிப்  
பது ஆச்சரியமே. ஆனால் காளுந்தேசத்  
தில் வழியோரத்தில் கிடக்கும் மிருகங்க

ளின் எலும்புக்கூட்டில் தே  
னீக்கட்டப் பிரவேசிப்பது தெ  
ரியாத விஷயமல்ல. இத்தே  
சத்திற்போல் அத்தேசத்திலும்  
தேனீக்களுக்கு கோபம் உண்  
டானால் அவை பட்டி அல்லது  
மிருகம் அல்லது மனுஷரைக்  
கொட்டிச் சில சமயங்களில்  
கொன்றுபோடும். உபா 1:44  
நியா 14:8 சங் 118:19. காட்டுத்  
தேனீக்களைப்போல அசிரியர்  
அதிக கோபமுள்ளவர்களான

தில் அவைகள் அவர்களுக்கு உவமை  
யாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எசா 7:12.

எபிரெயர்களுக்குப் பிலெஸ்தினேசத்தில் தேன் அதிகமாய்க் கிடைத்ததினாலே, அந்தத் தேசம்பாலும் தேனும் ஒடுகிறதேசம் என்று அதைச் சிறப்பித்துக் கூறினார்கள். யாத் 3<sup>8</sup>. பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்னதேன் காட்டுத் தேனே சேர்த்த தேன். உபா 32<sup>13</sup> 1 சாமு 14<sup>26</sup>. ஜனங்கள் பூர்வீககாலமுதல் அந்தத் தேனை பலகாரங்களிலே கலந்தும் தனியாகவும் சாப் பிட்டு வந்தார்கள். மத் 34 மாற் 1<sup>6</sup> லூக் 24<sup>48</sup> யாத் 16<sup>31</sup>. தேன் வெயிலில் புளிப்படைந்து லாகிரிவஸ்துவாய் ஆகிறதினாலே ஜனங்கள் அதைத் தேவாலயத்திலே காணிக் கையாகக் கொடுக்கவேண்டுமானால், அவர்கள் அதை பீடத்தின்மேல் செலுத்தும் எந்தப் பவலியிலும் கொடுக்கக்கூடாது. லேவி 2<sup>11</sup>. வீட்டிலேதேனை ஜாடிகளில் சேர்த்து அதை விற்கும்படி மற்றத் தேசங்களுக்கு இஸ்ரவேலர் கொண்டுபோவார்கள். ஆதி 43<sup>11</sup> 1 இரா 14<sup>3</sup> எசே 27<sup>17</sup>.

ஆதி 43<sup>11</sup> எசே 27<sup>17</sup>-ல் சொன்ன தேன் திராட்சப்பழத்திலிருந்து செய்த ஒரு மாதிரி திராட்சாசத்தைக் குறிக்கிறது என்று சில சாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள்.

தேன் உவமையாய்ப் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 19<sup>10</sup> 119<sup>103</sup> நீதி 16<sup>24</sup> 24<sup>13</sup> உன். பா 4<sup>11</sup> 5<sup>1</sup>. திராட்சச்செடி காண்க.

### தை.

தைக்கிறது. Sew. ஆதி 3<sup>7</sup> யோபு 16<sup>15</sup> பிர 3<sup>7</sup> எசே 13<sup>18</sup>.

தையல். Needlework, Embroidery. யாத் 26<sup>36</sup> 27<sup>16</sup> 28<sup>39</sup> 33<sup>17</sup> கியா 5<sup>39</sup> சங் 45<sup>14</sup> எசே 27<sup>1</sup>. பாபிலோனியர்கள் முதலாவது ஊசியினால் சித்திரத்தையல் வேலையைச் செய்தார்கள். எகிப்தியர்களும் இந்த வேலையை நன்றாய்ச் செய்தார்கள்.

தைரியம். Courage, Boldness. யோசு 2<sup>11</sup> 2 சாமு 10<sup>13</sup> 1 நாளா 19<sup>13</sup> நீதி 25<sup>1</sup> ('தைரியவான்' ஆமோ 2<sup>16</sup>) அப் 28<sup>13</sup> 43<sup>31</sup> 9<sup>29</sup> 14<sup>3</sup> 1<sup>36</sup> 19<sup>8</sup> 2 கொரி 7<sup>4</sup> 10<sup>8</sup> எபே 3<sup>12</sup> பிலி 1<sup>30</sup> 1 தீமோ 3<sup>13</sup> எபி 10<sup>30</sup> 1 யோவா 4<sup>17</sup>.

தைலக்காரன். Apothecary, Perfumer. 'தைலக்காரன்' என்பதற்குப் பதிலாக 'கந்தவர்க்கம் விற்கிறவன்' அல்லது 'வாசனைத்திரவியங்கள் விற்கிறவன்' என்று இருக்க வேண்டும். யாத் 30<sup>25</sup> 33<sup>37</sup> 2 நாளா 16<sup>14</sup> நெகே 3<sup>8</sup> பிர 10<sup>1</sup>. பரிமளதைலம் காண்க.

தைலக்குப்பி. Box of Ointment. 2 இரா 9<sup>1</sup> 1 சாமு 10<sup>1</sup>. ஒருவேளை இதுவும் 'தைலக்கொம்பும்' ஒன்றுதான். 1 இரா 1<sup>39</sup>. கொம்பு காண்க.

தைலக்கொம்பு. Horn of oil. 1 சாமு 16<sup>13</sup> 1 இரா 1<sup>39</sup> கொம்பு, தைலக்குப்பி காண்க.

### தைலம். Ointment.

ஆங்கிலேய வேதாசமத்தில் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்ட Ointment என்னும் பதம் வழக்கமாய் எண்ணெயைத்தான் குறிக்கிறது. எபிரெயர்கள் ஸ்நானம் செய்கையில் எண்ணெய் உபயோகிப்பது வழக்கம். மேலும் அவர்கள் எண்ணெயைக் காய்ச்சி அதில் வாசனைத்திரவியங்கள் பலவற்றைச் சேர்த்து நற்கந்தம் உண்டாக்கி அதை உபயோகிப்பார்கள். யோபு 41<sup>31</sup> ரூத் 3<sup>3</sup> சங் 104<sup>13</sup> உன். பா 1<sup>3</sup> மத் 6<sup>17</sup> லூக் 7<sup>46</sup>. இதற்காக வெள்ளைப்பொளத்தை அடிக்கடி உபயோகிப்பார்கள். இதற்குத் 'தைலம்' அல்லது 'பரிமளதைலம்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உன். பா 1<sup>3</sup>. பிரேதங்களை இவ்வித சுகந்த தைலங்களால் பூசுவதும் உண்டு. லூக் 23<sup>36</sup>. சில சமயங்களில் தனவான்கள் மருந்துச் சாக்குகள் கலந்த தைலத்தை வாங்குவார்கள். ஏசா 39<sup>9</sup> ஆமோ 6<sup>6</sup>. இவற்றில் 'நளதைலம்' அதிக விலையுயர்ந்தது. உன். பா 4<sup>13</sup> மாற் 14<sup>3</sup> யோவா 12<sup>3</sup>. எகிப்தியர்களைப்போலவே எபிரெயர்களும் தைலங்களை வெள்ளைக்கல்லில் வெட்டப்பட்ட பாணிகளில் வைத்திருப்பார்கள்.

ஆசரிப்புக்கடாரம், தேவசமுக்கத்து அப் பமேசை, கடாரப்பணிமுட்டுகள், விளக்குத்தண்டு, தூபபீடம், தகனபலிபீடம், வெண்கலத்தொட்டி முதலியவற்றின்மேல் 'பரிசுத்த அபிஷேக தைலத்தை' ஆசாரியர்கள் பூசி அவற்றைப் பிரதிஷ்டை பண்ணுவார்கள். மேலும் ஆசாரியர்கள் அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டபொழுதும் இந்தப் பரிசுத்த தைலம் அவர்கள்மேல் பூசப்படும். யாத் 29<sup>7</sup>. 37<sup>29</sup> 40<sup>9</sup> சங் 133<sup>3</sup>. இந்தப் பரிசுத்த அபிஷேகதைலம், வெள்ளைப்போளம் கருவாப் பட்டை வசம்பு என்பவை கலந்த ஒலிவ எண்ணெயால் செய்யப்பட்டது. யாத் 30<sup>23-25</sup>. தேவஸ்தலத்துக்காகச் செய்யப்பட்ட இந்தப் பரிசுத்த தைலத்தை தன் சொந்த உபயோகத்துக்கென்றாவது அந்நியன் ஒருவனுடைய உபயோகத்துக்கென்றாவது பிரயோகிக்கிறவன் பரிசுத்தக்குலச்சலான காரியத்தைச் செய்தபடியால் ஜாதிப்பிரஷ்டனாகத் தள்ளிவிடப்படுவான்.

### தொ.

தொகரிமா, தொகரிமா. Togarmah, யாப் பேத்தின் பேரன். இவன் தகப்பன் கோமேர். ஆதி 10<sup>3</sup>.

‘தோகர்மா வம்சத்தார்.’ எசே 27<sup>14</sup> 36<sup>5</sup>. வியாபாரம் செய்கிற இவர்கள் தென் அர்மேனியா அல்லது அசீரியாதேசத்திலிருந்து வந்தார்கள்.

தொங்கல்கள். Fringes. எபிரெயர்கள் போர்த்துக்கொண்டமேல்சால்வையின் மூலைகளில் தொங்கல்களும், அத்தொங்கல்களில் சேர்த்துக் கட்டிய ஒரு இளநீல நாடாவும் இருக்கும். எண் 16<sup>37</sup> உபா 22<sup>13</sup>. முன்காலத்திலே தொங்கல்களைக் கட்டும் வழக்கம் எபிரெயர்களுக்குள் இருந்தும் அது குறிக் கும் நோக்கம் இன்னதென்று தெரியவில்லை. ஆனால் பிந்தின் காலங்களில் அவர்கள் இத் தொங்கல்களை ரூபகக்குறிப்புக்களாக எண்ணி இவைகளைப் பார்த்துவிடாமல் யேகோவாவின் ஜனங்களாகிய தாங்கள் அவருடைய நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கவேண்டும் என்று தொங்கல்களை ரூபகப்படுத்திக்கொண்டார்கள். எண் 15<sup>37</sup> உபா 22<sup>13</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன ‘ஓரம்’ என்னும் பதம் சில வசனங்களில் தொங்கல்களையுடைய இவ்விதச் சாலைவகையே குறிக்கிறது. மத் 9<sup>30</sup> 14<sup>36</sup> மாத் 6<sup>56</sup> லூக் 8<sup>44</sup>. இந்நாள்வரைக்கும் யூதர்கள் ஜெபம் பண்ணும்பொழுது தொங்கல்கள் கட்டப்பட்ட தலீத் (Tallith) என்னும் ஒரு சாலையைப் போர்த்துக் கொள்ளுவது வழக்கமாயிருக்கிறது.

தொடருகிறது. Follow. பின்பற்றுகிறது காண்க.

தொடுகிறது. Touch. ஆதி 3<sup>3</sup> லேவி 5<sup>9</sup> எண் 4<sup>15</sup> எஸ்த 5<sup>3</sup> யோபு 6<sup>7</sup> சங் 10<sup>4</sup> லூக் 5<sup>44</sup> 11<sup>46</sup> 24<sup>39</sup> யோவா 20<sup>17</sup> 1 கொரி 7<sup>1</sup> 2 கொரி 6<sup>17</sup> கொலோ 2<sup>21</sup> 1 யோவா 1<sup>1</sup>.

தொடை. A. V. Shoulder. உபா 18<sup>3</sup> எசே 24<sup>4</sup> 34<sup>21</sup>.

தொடை. Legs. யாத் 12<sup>9</sup> லேவி 1<sup>9</sup> 8<sup>21</sup>.

தொடைக்கீழ். Sinew of the thigh. ஆதி 32<sup>25-39</sup>.

தொட்டி. 1. Laver. யாத் 30<sup>18</sup> 31<sup>9</sup>. ஆசரிப்புக்கூடாம் காண்க.

2. Cistern. எரோ 2<sup>13</sup>. கிணறு காண்க.

தொதாவாவு. Dodavahu. [யேகோவா விலை நேசிக்கப்பட்டவன்]. யோசபாத்து என்னும் ராஜாவுக்கு புத்திசொன்ன தீர்க்க தரிசியின் தகப்பன். 2 நாளா 20<sup>37</sup>.

தொதாவீம். Dodanim. யாவாணுடைய இளையமகன். ஒரு கோத்திரம். ஆதி 10<sup>4</sup> 1 நாளா 1<sup>7</sup>. ஒருவேளை இவர்களும் ரோது

தீவில் வசித்த ரோதானீம் என்னும் கோத்திரத்தாரும் ஒன்றுதான்.

தொபியா. Tobiah, Tobijah. [யேகோவா நல்லவர்.]

1. யூதர்கள் பாபிலோனியா தேசத்திலிருந்து எருசலேமுக்குத் திரும்பி வந்தபிறகு, நெகேமியாவையும் அவன் செய்த ஊழியத்தையும் பகைத்து விரோதித்த அம்மோனி ஜாதியைச் சேர்ந்த ஒருவன். நெகே 2<sup>10</sup> 4<sup>3</sup> 6<sup>17</sup> 13<sup>4</sup>.

2. சிறையிருப்பினின்று வந்த ஒரு குடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>60</sup>.

3. யூதாவில் உபதேசம் பண்ணின ஒரு லேவியன். 2 நாளா 17<sup>5</sup>.

4. பாபிலோனிலிருந்து எருசலேமுக்கு வந்தவன். சக 6<sup>10,14</sup>.

தொப்கா. Dophkah. எண் 38<sup>13</sup>.

தொய்கிறது. Faint. சங் 61<sup>9</sup>.

தொழிலாளி. Workman. ஆதி 4<sup>39</sup> நியா 5<sup>26</sup> சக. 1<sup>30</sup>.

தொழில். Work. 1 தீமோ 8<sup>5</sup>.

தொழில்துறை. Market. எசே 27<sup>13,17,25</sup>. கடை காண்க.

தொழுகிறது. Worship. ஆதி 22<sup>5</sup> சங் 29<sup>9</sup> யோவா 4<sup>30,23</sup> எபி 11<sup>21</sup> வெளி 11<sup>18</sup>. வணங்குகிறது, பணிக்கிறது காண்க.



தொழுகும்.

தொழுவம். Stocks. யோபு 13<sup>37</sup> 33<sup>11</sup> எரோ 29<sup>26</sup> அப் 16<sup>24</sup>.

தொழுவம், தொழும். Fold. எண் 32<sup>16</sup> சங் 50<sup>9</sup> 7-70 ஏசா 65<sup>10</sup> மீகா 2<sup>13</sup> செப் 2<sup>6</sup> யோவா 10<sup>16</sup>.

தொற்காங். Dorcas. தபித்தாள் காண்க.

## தோ.

தோகர்மா. Togarmah. தோகர்மா காண்.

தோகாத். Tokhath. 2 நாளா 34<sup>12</sup>-ல் ஆங்கிலேய R. V.-ல் 'திக்கா' என்பதற்குப் பதிலாக 'தோகாத்' என்று சொல்லியிருக்கிறது.

தோகு. Tohu. [தாழ்மை]. சாமுவேலின் முன்னோர்களில் ஒருவன். இவன் மறுபெயர்கள் நாகாத், தோவா. 1 சாமு 1<sup>1</sup> 1 நாளா 6<sup>30,34</sup>. நகாத் காண்.

தோகென். Tochen. சிமியோன் கோத் திரத்தைச் சேர்ந்த ஒரு ஊர். 1 நாளா 4<sup>29</sup>.

தோஷம். Defflement. லேவி 13<sup>48</sup> 14<sup>34</sup>. அசுத்தம் காண்.

தோட்டக்காரன். Gardener, Husbandman. மத் 21<sup>33</sup> மாற் 12<sup>1</sup> லூக் 20<sup>9</sup> யோவா 20<sup>16</sup> 15<sup>1</sup>. விவசாயம் காண்.

தோட்டம். Garden.

பலெஸ்தினேதேசத்தில் நரி முதலியவை அதிகமாயிருக்கிறதிலும், வெய்யில் அகோரமானதிலும், நீர்ப்பாய்ச்சல் குறைவாய் இருப்பதிலும், ஒருவன் நக்கனி கொடுக்கும் விருகூஜாதிக்களையும் புஷ்பச்செடிகளையும் வளர்க்க விரும்பினால், அவன் ஓர் இடத்தைச் சுற்றிலும் வேலியடைத்து, அதில் கிணறுதோண்டி, நீர்க்கால்களை வெட்டி இத்தேசத்திலுள்ள தோட்டங்களைப்போலவே ஒரு தோட்டத்தை உண்டெண்ணவேண்டும். இதினியித்தம் எபிரெயர்களும் அத்தேசத்திலுள்ள யாவரும் கிரேத்தோட்டங்களையும், கனிவர்க்கத்தோட்டங்களையும், புஷ்பத்தோட்டங்களையும் வைத்திருப்பார்கள். இத்தோட்டங்களில் கிச்சிலி, எலுயிச்சை, மாதனை, ஒலிவம் முதலிய கனிவர்க்க விருகூஜாதிக்களை வளர்ப்பார்கள். சாயக்காலங்களில் இத்தோட்டங்களில் உள்ள மனோகரமான நிழலில் உலாவுவார்கள். இவற்றில் நண்ணில் அதிகமாயிருக்கிறதிலே அங்கிய மதஸ்தர்கள் தோட்டங்களிலுள்ள தோப்புக்களில் விக்கிரக ஆராதனையையும் பொல்லாத சடங்காசாரங்களையும் வழக்கமாய் நடத்தினார்கள். இந்தத் தோட்டங்களில் உள்ள பாறைகளிலே பிரேதங்களை அடக்கச் செய்கிறதற்கு கல்லறைகளை வெட்டுவது வழக்கமாயிற்று. உபா 11<sup>20</sup> 1 இரா 21<sup>5</sup> 2 இரா 21<sup>18</sup> 25<sup>4</sup> செகே 2<sup>8</sup> உன். பா 4<sup>16</sup> 6<sup>8</sup> 6<sup>11</sup> ஏசா 57<sup>5</sup> 58<sup>11</sup> ஏரே 29<sup>5</sup> ஆமோ 4<sup>1</sup>. 'கிரேக்கொல்ல' 1 இரா 21<sup>1</sup>. ஏதென் தோட்டம் காண்.

தோதாயி. Doda. 1 நாளா 27<sup>4</sup>.

தோதோ. Dodo.

1. தாவீதின் பரக்கிரமசாலியாகிய எலெயாசாரின் தகப்பன். 2 சாமு 23<sup>9</sup>.

2. எலக்கானுவின் தகப்பன். 2 சாமு 23<sup>34</sup>.

3. நியாயாதிபதியாகிய தோலாவின் பாட்டன். நியா 10<sup>1</sup>.

தோத்தான். Dothan.

இது யோர்தான் நதிக்கு மேற்கே, கில் போவாமலுக்குத் தெற்கே, மனசே கோத்திரத்திலுள்ள ஒரு சிறு மலைக்கோட்டை. எகிப்து தேசத்திலிருந்து பலெஸ்தினேதேசத்தின்மூலமாய்த் தமஸ்குப் பட்டணத்துக்குப் போகிற ராஜபாணைக்குச் சமீபமாய் இது இருந்ததினாலும், இதில் நீருற்றுகள் மிகுதியாய் இருந்ததினாலும், இதற்குக் கிட்ட இருந்த இடம் நல்ல மேய்ச்சல் தரையானதிலும், பூர்வகாலத்திலே இக்கோட்டை விசேஷமான தாய் இருந்தது. தற்காலத்திலே எல்லாம் பாழாய்க்கிடக்கிறது. ஆதி 37<sup>17</sup> 2 இரா 6<sup>12</sup>.

தோபத்தோனியா. Tob Adonigah. [சுர்தராகிய யேகோவா நல்லவர்] யூதா பட்டணங்களில் போதனை கொடுத்த லேவியர்களில் ஒருவன். 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

தோபித்து. Tobit.

கிரேக்கபாணைவழியை வழங்கும் எபிரெயர்கள் அதிகமாய் விரும்பின தன்னுபடி ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற ஒரு நூல். இதில் பக்தனாகிய தோபித்து, நினிவேப்பட்டணத்தில் சிறையாக்கப்பட்டு, பல சுதூக்கங்களை அனுபவித்து, அப்பால் அதிலிருந்து ஒடிப் போகும்பொழுது வழியில் அவனுக்கு நேரிட்ட கஷ்டநஷ்டங்களெல்லாம் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதில் பிரதான பிசாசு, ராபாவேல் என்னும் பிரதான தூதன், சாரான் என்னும் கற்புள்ள ஸ்திரீ முதலியவர்களைப்பற்றியும் ஒரு நாய், ஒரு பெரிய மீன், தோபித்தின் மகனாகிய தோபிதா செய்த கவியாணம்முதலிய அநேக வினோதமான காரியங்களும் கூறப்பட்டிருக்கிறது. இந்த நூல் இயற்றப்பட்ட காலத்தைப்பற்றி நமக்குத் திட்டமாய் ஒன்றும் தெரியாவிட்டாலும், தேவாலயம், கவியாணச்சடங்கு, பிரேத அடக்கம் முதலியவற்றைக்குறித்து இப்புத்தகத்தில் அடங்கியவற்றைக் கவனிக்கும் போது, இது கி-மு. 200-முதல் கி-மு. 100 லுத்திற்குள் எழுதப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது. முதலிலே இது அரமேயா என்னும்

சீரியப்பாஷையில் எழுதப்பட்டதென்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆகிதிரிஸ்தவசபைப்பிதாக்களில் சிலர் இதைச் சபையில் பகிரங்கமாய் வாசிக்கும்படி உத்தரவுகொடுத்தார்கள். இப்புஸ்தகத்தில் நம்பக்கூடாத அநேக காரியங்கள் இருந்தாலும், இது சன்மார்க்கத்தைச் சிறப்பித்துக்கூறும் ஓர் நல்ல கதை என்று நாம் சொல்லலாம்.

தோபேத். Tophet. இன்னோம் பள்ளத் தாக்குக்கு மறுபெயர். காணியர் தாங்கள் வணங்கின தேவர்களுக்குத் தங்கள் பிள்ளைகளை தகனப்பலியாகச் செலுத்தின இன்னோம் பள்ளத்தாக்கிலே, ஆகாப் மனசே என்னும் ராஜாக்களின் காலத்தில் எபிரெயர்களில் சிலர் அவ்வித பொல்லாத ஆராதனையை நடத்திவந்தார்கள். யோசியா ராஜா அந்த இடம் தகாது என்று தள்ளி, அதிலே எருசலேம் நகரத்துக் குப்பை முதலிபவற்றைப் போட்டு அவற்றைச் சுட்டெரித்ததினாலும் அது எப்போதும் அசத்தமும் புகையும் ஈற்றைத் திருத்ததினாலும் அதின் பெயர் நகரத்துக்கு ஓர் அடையாளமும் உவமையுமாயிற்று. இதுவும் 'கெகெனலுவும்' என்றுதான். 2 இரா 23<sup>10</sup> ஏசா 30<sup>33</sup> எரே 7<sup>31</sup> 19<sup>6</sup>. இன்னோம் கெகெனலு காண்க.

தோப். Tob. [சன்மை] தமஸ்கு பட்டணத்துக்குத் தெற்கிலுள்ள தேசம். இதில் யெப்தா குடியிருந்தான். நியா 11<sup>3</sup>.

தோப்பு. Grove. ஆதி 2<sup>133</sup> 1 சாமு 22<sup>6</sup> 3<sup>13</sup>. பல வசனங்களில் 'தோப்பு' 'தோப்பு விகிரகம்' என்னும் பதங்களுக்குப் பதிலாக 'அசேரா' என்பது இருக்கவேண்டும். அசேரா காண்க.

தோப்பு விகிரகம். அசேரா காண்க.

தோப்பேல். Tophel. சீனும் வறந்தரத்திலுள்ள ஓர் இடம். உபா 1<sup>1</sup>. ஒருவேளை இதுவந்திகாபா என்னும் இடமும் ஒன்றுதான்.

தோமா. Thomas. குடும்பத்தில் இவனுக்கு வழங்கின பெயர் என்னவென்று நமக்குத் தெரியாது. 'திதிமு' என்னும் பெயரைப்போல 'இரட்டைப்பிள்ளை' என்று அர்த்தமொன்றும் 'தோமா' என்னும் பெயரும் ஒருவிதமான வசைப்பெயராய் இருந்தது. இதிலேதான் கலிசேஷத்தில் இவனுக்கு இந்தப் பெயர்மாத்திரம் வழங்கப்படுகிறது. இவன் பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களில் ஒருவன். முதல் மூன்று கலிசேஷகர்களும் இவனுடைய பெயரைமாத்திரம் அப்போஸ்தலரின் நாம அட்டவணியில் சொல்லுகிறார்கள். பரி. யோவான்மாத்திரம்

இவனைக்குறித்து இரண்டு மூன்று காரியங்கள் சொல்லுகிறேன். இயேசுகிறிஸ்துவின் ராஜ்யத்தைப்பற்றி நேரிட்ட விஷயங்களை முதற் சேஷர்கள் நம்பினதுபோல இவன் முதலிலே நம்பாவிட்டாலும், அவற்றை மனசிலே வைத்து அவற்றைப்பற்றி ஆழ்ந்த ஆராய்ச்சி செய்திருப்பான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. இவன் எந்த விஷயத்தைக் குறித்து விசாரணைபண்ண விரும்பினாலும், அதற்குப் போதுமான அத்தாட்சியில்லாவிட்டால், இவன் மற்றவர்கள் சொல்லும் எதையும் நம்பமாட்டான். அதிலே, இவனுடைய குணம் ஐயக்குணம் என்று நாம் சொல்லலாம். யோவா 14<sup>5</sup> 20<sup>24</sup>. இவன் ஒரு விஷயத்தைக் குறித்துப் போதுமான அத்தாட்சியடைந்தால், பின் அதை விட்டுவிடவே மாட்டான். இவன் யூதர்களின் கையில் இயேசுவோடுகூட மாணம் அடையும்படி விரும்பினான். யோவா 11<sup>14</sup>. இவன்தான் உயிர்த்தெழுந்த இயேசுவைப் பார்த்து 'என் ஆண்டவரே என் தேவனே' என்று சேஷர்களில் முதலாவது பூரண நம்பிக்கையோடே சொன்னான். யோவா 21<sup>38</sup>. இதற்குப் பிற்பாடு இவன் இயேசுவைக் குறித்த சந்தேகம் எல்லாம் நீக்கி அதிக உற்சாகத்துடனே அவருக்காக ஊழியஞ்செய்தான். இயேசு உயிர்த்தெழுந்தபிறகு இவன் ஏழு சிலரோடு கலிலேயாவுக்குப் போய் இயேசுவைச் சந்தித்தான். யோவா 21<sup>2</sup>. ஆகிதிரிஸ்தவ பாரம்பரியத்தின்படி இவன் கிழக்கேபோய் பெர்சியாதேசத்தைத்தாண்டி, பார்த்தியா (Parthia) தேசத்தில் பிரசங்கம் பண்ணி, அங்கே கிறிஸ்தவ சபையை ஸ்தாபித்தான்.

வேறொரு பாரம்பரியத்தின்படி, இவன் இந்தியாதேசத்துக்கு வந்து திருவாங்கூரிலும் கொச்சியிலும் இருக்கிற சபைகளை ஸ்தாபித்து, பல இடங்களுக்குப் போய்ச் சலிசேஷத்தைப் பிரபல்வியடக்கிக்கட்டையியல் மயி லாப்பூரிலே வேலாயுதத்தினால் குத்துண்டு இரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான். வேறு சிலர் காண என்னும் ஊரிலிருந்து தோமா என்னும் ஓர் பெரிய வியாபாரி சீரியாதேசத்துப் போதகருடனே வந்து திருவாங்கூரில் உள்ளவர்களுக்குப் பிரசங்கம் பண்ணினதினாலே அப்போஸ்தலனாகிய தோமா ஸ்தாபித்த சபையை ஸ்திரப்பித்தினான் என்று சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் இதைக்குறித்து விசாரித்த சாஸ்திரிகள் இந்தச் சீரிய கிறிஸ்தவர்கள் பரிலோனியா நாட்டில் உள்ள கிறிஸ்தவசபையிலிருந்து வந்தவர்கள் என்றும், இந்தக் கிறிஸ்தவ சபைகள் கி-பி. 6-ம் நூற்றாண்டி-

மேல் ஸ்தாபகமாயின என்றும் அப்போஸ்தலனாகிய தோமா இந்தியா தேசத்துக்கு வர வில்லை என்றும் பெரும்பாலும் நினைக்கிறார்கள்.

தோயீ, தோயு. Tol, Tou. தாவீதின் காலத்தில் காணாத தேசத்துக்கு வடகிழக்கிலுள்ள ஆமாத் தேசத்தின் ராஜா. 2 சாமு 8<sup>9</sup> | நாளா 18<sup>9</sup>.

தோயு. Tou. 1 நாளா 18<sup>9</sup>. தோயீ காண்க.

தோர். Dor. யோசவாவுக்கு விரோதமாய்ச் சண்டைசெய்த ஊர்களில் ஒன்று. இதுமேல் மனசெயுக்கும் ஆசெருக்கும் இடையில் கர்மேல் மலைக்குச் சமீபத்தில் இருந்தது. இதிலிருந்த பூர்வஜாதியாரை இஸ்ரவேலர் அகற்றவே இல்லை. சாலொமோன்காலத்தில் இது அவனுடைய ராஜ்யத்திலிருந்தது. இதைப் பற்றி வேறொன்றும் நமக்குத் தெரியாது. யோசு 11<sup>3</sup> 12<sup>33</sup> 17<sup>11</sup> நியா 1<sup>27</sup> 1 இரா 4<sup>11</sup>.

தோலா. Tola [புழு.]

1. இசக்காருடைய மூத்தருமான். ஆதி 46<sup>13</sup> எண் 26<sup>33</sup> 1 நாளா 7<sup>1</sup>.

2. நியாயாதிபதிகளில் ஒருவன். நியா 10<sup>1</sup>.

தோலாத். Tolad. தென் யூதாவிலுள்ள ஒரு ஊர். 1 நாளா 4<sup>29</sup>. எஸ்தோலாத் காண்க.

தோல் பதனீகேறவன். Tanner. அப் 9<sup>43</sup> 10<sup>39</sup>. ஊர்களுக்குப் புறம்பே இவர்கள் தங்கள் வேலைசெய்வது அவசியம்.

தோவா. Toah. [தாழ்மை] 1 நாளா 6<sup>34</sup> நகாத் (2) காண்க.

தோவேக்து. Doege. சவுல் ராஜாவின் சேவகர்களில் ஓர் ஏதோமியன் இவன் ஆசாரியனாகிய அகிமெலேக்கின்மேல் குற்றம் சாட்டி, சவுலின் கட்டளையின்படி அந்த ஆசாரியனையும் மற்ற ஆசாரியர்களையும் கொலைசெய்தான். 1 சாமு 21<sup>7</sup> 22<sup>9-16</sup> சங் 52 தலைப்பு.

தோழம். Fold. தோழவம் காண்க.

தோழன். Friend. 1 சாமு 15<sup>28</sup> சங் 13<sup>3</sup> 38<sup>11</sup> 88<sup>18</sup> ஏசா 1<sup>33</sup> ஆப 2<sup>15</sup>. அன்பு காண்க.

தோன். Shoulder. ஆதி 49<sup>15</sup> யாத் 28<sup>7</sup> யோசு 4<sup>5</sup> ஏசா 9<sup>4</sup> 10<sup>27</sup> சக 7<sup>11</sup> மத் 23<sup>4</sup> லூக் 15<sup>5</sup>.

தோற்குந் Roll. எழுத்து, புஸ்தகம் காண்க.

தோற்றம். Vision. யோபு 4<sup>13</sup>. நிர்சனம் காண்க.

தோனூதிஸ்தர். Donatists.

தோனூஸ் (Donatus) என்பவனுடைய சீஷர்களுக்குத் தோனூதிஸ்தர் என்று பெயர். இவர்கள் கிறிஸ்துமார்த்தத்தைக் குறித்துப் பொய்க் கொள்கைகளை அனுசரியாவிட்டாலும், சபை ஒழுங்கைப்பற்றித் தப்பான எண்ணங்களைக் கைக்கொண்டதினாலே கிறிஸ்தவ சபைப் பிதாக்கள் அவர்களை வேதப்பாடடரான பதிதர் என்று நினைத்தார்கள். கி-பி. 4-ம் நூற்றாண்டில் ஆப்பிரிக்காவில் உள்ள கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் இரத்தச்சாட்சிகளின்மேல் அளவிறந்த பக்தி வைராக்கியம் வைத்து அவர்களுக்குத் தெய்வத்துக்குரிய மரியாதை செலுத்தினார்கள். இதைச் சிலர் கண்டுகொர்த்தாகே நகரிலுள்ள சபைக்கு ஒரு கண்காணியாரை நியமித்தவேண்டிய காலத்தில், இரத்தத் தப்பு எண்ணத்தைக் கண்டிக்கும்படி செசிலியன் என்பவனை அதற்கு நியமித்து, குருப்பட்ட அபிஷேகஞ் செய்தார்கள். ஆனால் இரத்தச்சாட்சிகளை வணங்க விரும்பினவர்கள் கி-பி. 311-ஆம் இரத்தப் பட்டம் நியாயவிரோதமாய்ச் செய்யப் பட்டதென்று தீர்மானித்து அத்தேசத்திலுள்ள கண்காணிகள் எல்லாரையும் அழைத்துச் சங்கங்கட்டி செசிலியனைத் தள்ளி விட்டு அவனுக்குப் பதிலாக இன்னொருவனை ஏற்படுத்தினார்கள். கி-பி. 313-ஆம் இவன் இறந்துபோக இவனுக்குப் பதிலாகத் தங்கள் பக்கத்துக்கு இசைந்த கொள்கைக்காரான தோனூஸ் என்பவனை அந்த மேலான உத்தியோகத்துக்குக் குரு அபிஷேகம் செய்தார்கள். தோனூதிஸ்தர் தங்கள் பக்கத்துக்கு வருகிற மற்ற கிறிஸ்தவர்களுக்கு மறுபடியும் ரூனஸ்நான்ம் கொடுத்ததினாலே, அவர்களுக்கும் மற்ற கிறிஸ்தவர்களுக்கும் உண்டான பிரிவினை அதிகரித்தது. ரோமராயனாகிய பெரிய கொன்ஸ்தன்டீன் இவர்கள் விஷயத்தை விசாரணைசெய்து இவர்களை மறுபடியும் பொதுவான சபையிலே சேர்க்கும்படி பட்ட பிரயாசை வீணய்ப்போயிற்று. அவனுக்குப்பிறகு கொன்ஸ்தன்ஸ் என்னும் இராயன் இவர்களைப் பொதுவான திருச்சபையில் சேர்க்கும்படி பலவந்தமாய்ப் பிரயாசப்பட்டபொழுது அத்தேசத்தில் அனைவுக்கு மிருசின வைராக்கியங்கொண்ட அநேகர் தோனூதிஸ்தராகி, மற்றவர்களைப் பயப்படுத்தும்படிக்கும் தங்களைக் காப்பாற்றும்படிக்கும் சண்டைசெய்து, அங்கும் இங்கும் அலைந்து திரிந்து, ஊர்களைக் கெடுத்துப் பல அநியாயங்களைச் செய்தார்கள். மகா பிரதான பிதாவாகிய அருஸ்தீன் என்பவன் இவர்களுக்கு விரோதமாய்த் தர்க்கம்பண்ணி

ஊர். கி-பி. 415—இந்தக் கொள்கைக் காரருடைய சபைக்குப் போகக்கூடாது என்று ஒரு ராஜதீர்மானம் உண்டாயிற்று. அதற்குப்பிறகு 5-ம் நூற்றாண்டில் வடதே சத்திலிருந்துவந்த ஜெர்மானியர் அவர்களில் அகேசரைக் கொன்றுபோட்டார்கள். கடைசியாக 7-ம் நூற்றாண்டில் மகமதியர் அவர்களை முற்றிலும் சங்கரித்துவிட்டார்கள்.

## தெள.

தேள. Tau. எபிரெயருடைய எழுத்து அட்டவண்ணியில் இருப்பத்திரண்டாம் எழுத்து. சங். 119-ல் இருப்பத்திரண்டாம் பாகம் குறிக்கும். சங் 119<sup>169</sup>.

## த்.

த்சாடே. Tsade. எபிரெயருடைய எழுத்து அட்டவண்ணியில் பதினெட்டாம் எழுத்து. சங் 119<sup>37</sup>.

## ந்.

நகசோன். Nahshon. ஆரோனின் மனைவியின் சகோதரனும், யூதா கோத்திரத்தானுமாகிய இவனுடைய சந்ததியார்களில் தாலீதம் இயேசுவும் இருந்தார்கள். யாத் 6<sup>23</sup> எண் 7<sup>13</sup> ரூத் 4<sup>30</sup> மத் 14.

நகமணி. Nahamani. சிறையிருப்பினின்று திருப்பிவந்த யூதர்களில் பன்னிரண்டு பெரிடவர்களான பன்னிருவரில் ஒருவன். லெகே 7<sup>6</sup>.

## நகம். Nali.

பூர்வீககாலத்து அரபியர்களில் விதவை யானவன் இறந்துபோன தன் புருஷனுக்காகத் துக்கம் கொண்டாடினபோது நகங்களை வெட்டாமல் வளரவிடுவான். ஒருவேளை இந்தவழக்கம் எபிரெயர்களுக்குள்ளும் இருந்தது. உபா 21<sup>12</sup>.

நகராத். Naarah. [பெண்பிள்ளை] எப்பிராயம் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். = நாரான் யோசு 16<sup>7</sup> 1 நாளா 7<sup>3</sup>.

நகராய். Naharai. யோவாபின் ஆயுததாரி. 2 சாமு 23<sup>37</sup>.

நகலால், நாகலோல். Nahalai. செபுலோன் நாட்டில் லேவியர்க்கு கொடுக்கப்பட்ட நாசரேத்தாருக்குச் சமீபமான ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>13</sup> 21<sup>35</sup> நியா 1<sup>30</sup>.

நகல். Copy. எஸ்ரு 4<sup>11,33</sup> 5<sup>6</sup> 7<sup>11</sup> எஸ்தர் 4<sup>8</sup> 8<sup>13</sup>. 'பிரதி' உபா 17<sup>18</sup>.

## நகாத், நாகாத். Nahath. [தாழ்மை]

1. ஏசாவின் புத்திரர்களில் ஒருவன். ஆகி 36<sup>13</sup>.

2. சாமுவேலின் முன்னோர்களில் லேவியனாகிய ஒருவன். இவன் மறுபெயர்கள்: தோகு, தோவா. 1 சாமு 1<sup>1</sup> 1 நாளா 6<sup>35,34</sup>.

3. ஒரு லேவியன் 2 நாளா 31<sup>13</sup>.

நகாலியெல். Nahaliel. [கடவுளினுடைய சுதந்தரம்]. மோவாப் தேசத்துக்கு வடக்கிலும் எரிகோ பட்டணத்துக்குக் கிழக்கிலுமுள்ள ஓர் ஊர். இஸ்ரவேலர் இதில் தங்கினார்கள். எண் 21<sup>19</sup>.

நகைக்கிறது Laugh. ஆகி 17<sup>17</sup> 18<sup>19</sup> ஆகி 21<sup>6</sup> யோபு 9<sup>33</sup> 5<sup>22</sup> 29<sup>24</sup> சங் 24<sup>3</sup> 71<sup>13</sup> 52<sup>6</sup> 54<sup>8</sup> நீதி 21<sup>26</sup> பிர 34 மத் 9<sup>34</sup> மாற் 54<sup>0</sup> லூக் 8<sup>33</sup>.

நகைப்பு. Laughter. யோபு 8<sup>31</sup> சங் 12<sup>63</sup> நீதி 14<sup>13</sup> பிர 2<sup>2</sup> 7<sup>3</sup> யாக் 4<sup>9</sup>.

## நகோமி. Naomi.

பெதல்கேமில் பிறந்த எலிமலேக்கின் மனைவியாகிய இவள் ரூத் என்பவளின் மாமி. நகோமி என்னும் பதத்துக்கு 'என்னுடைய பிரியம்' என்று அர்த்தம். ரூத் 1<sup>20</sup>. இவள் சரித்திரம் எல்லாம் ரூத் என்னும் ஆகமத்திலே அடங்கியிருக்கிறது.

நக்துக்கிறது. Lok. 1 இரா 21<sup>19</sup> 22<sup>38</sup> சங் 72<sup>3</sup> எசா 49<sup>33</sup> மீகா 7<sup>17</sup> லூக் 16<sup>91</sup>.

நங்காய். R. V. Naggal. A. V. Nagge இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>25</sup>.

நங்கூரம். Anchor. அப் 27<sup>29,30,40</sup> எபி 6<sup>19</sup>. கப்பல் காண்க.

## நசரேயர். Nazarites.

'நசர்' என்னும் பதத்துக்கு 'பிரிக்கிறது' என்பது மூல அர்த்தம். ஆதலால் நசரேயன் என்பவன் 'பிரிக்கப்பட்டவன்' 'நியமிக்கப்பட்டவன்' அல்லது 'ஏற்படுத்தப்பட்டவன்' என்று சொல்லலாம். இவர்கள் சர்வ அசுத் தத்தினின்றும் பிரிக்கப்பட்டு, தேவனுடைய கட்டளைகளை நிறைவேற்றும்படி நியமிக்கப்பட்டவர்களும், யாவரும் அறியக்கூடிய அடையாளத்தினாலே அந்த நிலைமைக்கு ஏற்படுத்தப்பட்டவர்களுமாயிருந்தார்கள். ஆதலால் நசரேயர் திராட்சப்பழரசத்தைக் குடியாமலும் தங்கள் தலையினைச் சிராயாமலும், பிரதேத்களைத் தொடாமலும் நியாயப் பிரமாணத்தில் நீக்கப்பட்ட ஆகாரத்தைப் புசியாமலும் இருந்தார்கள். எண் 6<sup>3</sup> நியா 13<sup>8</sup> 16<sup>17</sup> புல 4<sup>7</sup> ஆமோ 21<sup>11</sup>.

அத்தேசத்தில் பெய்த்தேவர்களை வணங்கின பூர்வீக ஜனத்தார் தங்கள் தேவதைகளுக்குத் திராக்ஷசத்தைக் காணிக்கையாக



வார்த்தைஇலே, நசரேயர் அன்த உபயோகிக்கவில்லை. நசரேயப் பொருத்தனை செய்தவர்கள் யேகோவாவின் பேரிலே அதிக வைராக்கியம் உள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். இவர்கள் மேல்யேகோவாவின் விசேஷித்த ஆசீர்வாதம் இருக்கும் என்று இவர்களுடைய தாய்மார் நினைத்து தங்கள் பிள்ளைகள் இந்தப் பொருத்தனை செய்வார்கள் என்று வாக்களித்தார்கள். சிலசமயங்களில் இந்தப் பிரதிக்கினை செய்து கொண்டவர்கள் தங்கள் ஜீவியகாலமெல்லாம் இதன்படி நடப்பார்கள். இப்பொருத்தனை பண்ணினவன் இதை அனுசரிக்கும் காலவரையறையைத் தானே ஏற்படுத்திக் கொள்ளாவிட்டால், இது எப்படியாவது முப்பது நாளைக நடக்கவேண்டும் என்று ரபியார் சொன்னார்கள். இந்த நாட்களுக்குள்ளே தங்களுக்கு யாதொரு தோஷம் வராதபடி அவர்கள் அநேக சடங்குகளை அனுசரிக்கவேண்டும். இவ்வித பொருத்தனை செய்துகொண்ட நசரேயர் பத்திமார்க்கத்தில் சிறந்தவர்களானதினால், எபிரேயர்கள் எல்லாரும் இவர்களை மேன்மைப்படுத்தினார்கள். சிலர் நினைக்கிறபடி யோவான்ஸ்கான கனும் இயேசுவின் சகோதரருகிய 'நீதியுள்ள யாக்கோபும்' நசரேயர்களே. ஆனால் இதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. நசரேயர்கள் செய்த பிரதிக்கினைக்கும் ரோகாப் பியர் செய்த பிரதிக்கினைக்கும் சம்பந்தம் இருந்தபோதிலும், நசரேயர் வேறேரோகாப் பியர் வேறே. பவுலும் தேவாலயத்தில் அவனோடுருந்த நாறு மனிதரும் செய்த பொருத்தனை நசரேயப் பொருத்தனை என்று நினைக்கிறதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. அப் 16<sup>18</sup> 21<sup>33</sup>. பொருத்தனை காண்க.

நஷ்டம். Loss. பிலி 37 1 கொரி 3<sup>15</sup> கேடு காண்க.

நஞ்சு. Gall. = ஒரு செடியின் கசப்பான பால். உபா 29<sup>18</sup>.

= விஷப்பூண்டு. ஒசி 10<sup>4</sup> யோபு 20<sup>14</sup>. ஒருவேளை இந்தச் செடி கஞ்சாச்செடியைக் குறிக்கும்.

நடக்கிறது. Walk. ஆதி 24<sup>65</sup> யாத் 2<sup>5</sup> யோபு 9<sup>8</sup> ஏசா 3<sup>16</sup> மத் 14<sup>39</sup> யோவா 5<sup>11</sup>.

ஊது ஜீவியத்தைப்பற்றியது. எசே 11<sup>21</sup> சங் 15<sup>9</sup> 26<sup>11</sup> ரோம 6<sup>4</sup> 8<sup>1</sup> எபே 4<sup>1</sup>.

அறியாமையாகிய இருளில் நடக்கிறது. 1 யோவா 16<sup>21</sup>.

பகலிலே நடக்கிறது. சங் 89<sup>15</sup> யோவா 11<sup>9</sup> 12<sup>35</sup> ரோம 13<sup>13</sup> 1 யோவா 16<sup>7</sup>.

கடவுளுடனே நடக்கிறது. ஆதி 5<sup>34</sup> வெளி 3<sup>4</sup>.

துன்பமாகிய அக்கினியில் நடக்கிறது. ஏசா 43<sup>9</sup>.

மாய்சத்தின்படி நடக்கிறது. ரோம 8<sup>14</sup> 2 கொரி 10<sup>3</sup>.

நடக்கை. 'Walk' 'Conversation'. கலா 1<sup>13</sup> எபே 4<sup>23</sup> 1 திமோ 4<sup>19</sup> எபி 13<sup>7</sup> யாக் 3<sup>13</sup> 1 பேது 1<sup>15:18</sup> 2<sup>19</sup> 3<sup>1:16</sup>.

நடத்துகிறது, நடப்பிக்கிறது. Lead. யாத் 20<sup>9</sup> உபா 8<sup>9</sup> சங் 23<sup>3</sup> 25<sup>5</sup> 31<sup>3</sup> 43<sup>3</sup> 80<sup>1</sup> 136<sup>16</sup> ஏசா 63<sup>12</sup> யோவே 2<sup>26</sup> ஆமோ 2<sup>10</sup> ரோம 8<sup>14</sup> கலா 5<sup>18</sup> வெளி 7<sup>17</sup>.

நடனம். Dancing. சங் 149<sup>3</sup> கூத்து காண்க.

நடுகிறது, நட்டுகிறது. Plant. சங் 44<sup>9</sup> 80<sup>8</sup> 92<sup>13</sup> பிர 2<sup>4</sup> ஏசா 5<sup>9</sup> 40<sup>24</sup> மத் 15<sup>13</sup> லூக் 17<sup>6</sup> 1 கொரி 3<sup>6</sup>.

நடுக்கம், நடுங்குகிறது. Tremble. ஆதி 27<sup>33</sup> யோபு 21<sup>6</sup> சங் 99<sup>1</sup> ஏசா 66<sup>9</sup> மாற் 5<sup>33</sup> அப் 16<sup>99</sup> 1 கொரி 2<sup>3</sup> 2 கொரி 7<sup>15</sup> எபே 6<sup>5</sup> பிலி 2<sup>19</sup> யாக் 2<sup>19</sup>.

நட்சத்திரம். Stars.

I. எபிரேயநடைய அபிப்பிராயம். நட்சத்திரங்களைக் குறித்து எகிப்தியர்களும் பாபிலோனியர்களும் அடைந்த அறிவு எபிரேயர்கள் அடையவே இல்லை. வேதாகமத்தில் அவர்கள் நட்சத்திரங்களைப்பற்றி அறிந்து கொண்டவற்றைப் பின்வருமாறு சுருக்கமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

ஆதியிலே தேவன் நட்சத்திரங்களையும் சூரிய சந்திரர்களையும் படைத்து அவைகளை வானத்தில் வைத்தார். ஆதி 1<sup>16</sup>. பகற்காலத்திலே நாம் நட்சத்திரங்களைப் பார்க்காவிடினும் அவைகள் எப்பொழுதும் வானத்திலே இருந்து சூரியன் அஸ்தமிக்கும்போது தோன்றும். நெகே 4<sup>31</sup>. சில நட்சத்திரங்கள் பெரிதாயும் சில சிறிதாயும் இருக்கின்றன. 1 கொரி 15<sup>41</sup>. நட்சத்திரங்களின் தொகை எண்ணிறந்தது. ஆதி 15<sup>5</sup> உபா 1<sup>10</sup>. கடவுள்மாத்திரம் அவைகளின் தொகையை அறிவார். சங் 1<sup>174</sup> ஏசா 40<sup>26</sup>. சூரிய சந்திரர்கள் பெரிதாயும் நட்சத்திரங்கள் சிறிதாயும் இருந்தன. ஆதி 1<sup>16</sup>. கப்பற்காரர் நட்சத்திரங்களைப் பார்த்துப் பிரயாணம் பண்ணுவார்கள். அவைகள்தோன்றாவிட்டால் அவர்களுக்குச் சொல்லமுடியாத கஷ்டம். அப் 27<sup>30</sup>. சில நட்சத்திரங்கள் விசேஷமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவையாவன:—அறு

மீன் (Pleiades) ஆமோ 5<sup>8</sup> யோபு 35<sup>31</sup>. மிருகசீரிஷம் (Orion) ஆமோ 5<sup>8</sup> யோபு 35<sup>31</sup>. துருவச்சக்கர நட்சத்திரம். யோபு 5<sup>9</sup> 35<sup>32</sup>. 'இராசிகன்' என்னும் பதம் வானத்தில் தெளிவாயிருக்கிற நட்சத்திரக் கூட்டங்களைக் குறிக்கும். யோபு 35<sup>32</sup> ஏசா 13<sup>10</sup>. 'தக்ஷண மண்டலங்கள்' என்பது வானத்தின் தென் திசையில் தோன்றுகிற நட்சத்திரங்களைக் குறிக்கலாம். யோபு 9<sup>9</sup>. 'கியுன்' 'சிக்ருத்' 'ரோம்பான்' என்று மூன்று பெயர்கொண்ட அசிரிய தேவதை ஒரு நட்சத்திர தேவதையைக் குறிக்கலாம் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள் (ஆங்கிலேய R. V. வேதாகமம் காண்க) ஆமோ 5<sup>85</sup> அப் 7<sup>43</sup>.

II. உபமானங்கள். எபிரெயர்கள் நட்சத்திரங்களைக் குறித்து உவமையாய் அநேக விவரங்கள் சொல்லுவார்கள். நட்சத்திரங்கள் பாடுகின்றன. யோபு 35<sup>1</sup>. நட்சத்திரங்கள் யுத்தம் பண்ணுகின்றன ரியா 5<sup>30</sup>. ஒரு வேளை இந்த வசனத்தில் நட்சத்திரங்கள் என்பது தூதர்களைக் குறிக்கலாம். இவ்விதமாய் பரி. யோவான் எழு சபைகளுக்கு நட்சத்திரங்களான எழு தூதர்கள் இருக்கிறார்கள் என்று சொல்லுகிறான். வெளி 1<sup>20</sup>. வானத்திலே ஒரு புதிய நட்சத்திரம் தோன்றினால் அது நேரிடப்போகிற ஒரு பெரிய சம்பவத்தை முன் குறிக்கிறது என்று அந்த தேசங்களிலுள்ளவர்கள் யாவரும் நினைந்தார்கள். ஏன் 24<sup>17</sup> மத் 2<sup>2</sup>.

இவ்விதமாய்க் கிறிஸ்துமார்க்கத்தை அல்லது தேவபக்தி விருத்தியடைகிறதைக் குறிக்கும்படி பரி. பேதுரு 'விடிவெள்ளி' இருதயங்களில் உதிக்கிறதைப்பற்றிச் சொல்லுகிறான். 2 பேது 1<sup>19</sup>. இயேசுகிறிஸ்து தான் அந்த விடிவெள்ளி. வெளி 22<sup>16</sup>. பக்திவிருத்திக்கடுத்த நல்ல சன்மார்க்கத்துக்குரிய முன் மாதிரியைக் காட்டுகிறவர்கள் நட்சத்திரங்களைப்போல் இருக்கிறார்கள். தானி 12<sup>3</sup>. கர்த்தருடைய இரண்டாம் வருகையைப்பற்றி நட்சத்திரங்களில் அடை யாளங்கள் தோன்றும். லூக் 21<sup>25</sup>. எழு அல்லது பன்னிரண்டு நட்சத்திரங்களைப் பற்றிப் பேசுவது ஒருவகைச் செய்யுள் நடை வழக்கம். வெளி 1<sup>16</sup> 12<sup>1</sup>. இவ்விதமாய் ஒரு நட்சத்திரத்துக்கு 'எட்டி' என்று பெயர். வெளி 5<sup>11</sup>. நட்சத்திரங்கள் தேவனுடைய மகிமையைக் குறிக்கின்றன. சங் 8<sup>3</sup>. அவைகள் கட்டவுளுக்கு ஒரு சேனை. உபா 4<sup>19</sup> சங் 24<sup>10</sup> 33<sup>5</sup> 148<sup>2</sup>.

III. நட்சத்திர வணக்கம். நட்சத்திரங்களை வணங்குகிறது தகாதகாரியம் என்றும்

அப்படிச் செய்கிறவர்களுக்குத் தண்டனை மாணம் என்றும் கட்டினையிடப்பட்டிருக்கிறது. உபா 4<sup>19</sup>. எபிரெயர்கள் பலதடவை இந்தப் பாவத்திலே விழுந்தார்கள் என்பதற்கு அநேக அத்தாட்சிகள் உண்டு. இதற்கு இரண்டு திருவ்தடாந்தங்கள் விசேஷமானவை.

i. எரேமியாவின் காலத்தில் எருசலேம் பட்டணத்தாரும் எகிப்துதேசத்துக்குத் தூரத்தப்பட்டவர்களும் வானராக்னியை வணங்கினார்கள். எரோ 7<sup>18</sup> 44<sup>15</sup>. இந்த தேவதையானவளுக்கு அஸ்தரோத் என்று பெயர். அவளை வணங்குப்போது தூபங்காட்டி, பானபலிகளை வார்த்து, பணியாரங்களைச் சுட்டு, அவளுக்குப் படைத்துப் பணிந்துகொண்டார்கள். அஸ்தரோத் காண்க.

ii. ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி 'கியுன்' 'சிக்ருத்' என்று இருபெயர்கொண்ட தேவதையை வணங்குவதைக் கண்டிருக்கிறான். தமிழ்வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் ஆமோ 5<sup>26</sup>-ல் விசேஷ பெயர்களான 'கியுன்' 'சிக்ருத்' என்னும் பதங்களைப் பொதுப்பெயர்களாக நினைத்து, அவைகளுக்கு 'கூடாரம்' 'சப்பரம்' என்று எழுதியிருக்கிறார்கள். தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகளோ இந்தப் பெயர்கள் அசிரியர் வணங்கின கிரகமாகிய சனிஸ்வரனே என்று நினைக்கிறார்கள். அசிரிய பழையத்தில் இவன் பெயர் 'கைவனு'; இவன் மறுபெயர் 'நிநிப்'; இவன் முருகதேவனைப் போல யுத்தத்துக்குத் தேவன். இஸ்ரவேலர் எகிப்து தேசத்திலிருந்து வருமுன் எகிப்தியர் அக்காலத்தில் தங்களுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருந்த எருசலேம் நாட்டிலே இந்தத் தேவதைக்குத் தேவாலயம் கட்டியிருந்தார்கள். கிரேக்க பழையத்தில் பழைய ஏற்பாட்டை மொழிபெயர்த்தவர்களும் அப்போஸ்தலர் நடபடி எழுதின பரி. லூக்காவும் 'கிரின்' என்பதற்குப் பதிலாக 'ரோம்பான்' அல்லது 'ரோப்பான்' என்று எழுதியிருக்கிறார்கள்.

ஜோதிட சாஸ்திரத்தைப்பற்றிப் பழைய ஏற்பாட்டிலே சில வசனங்களிலேமாதிரி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் இரண்டாம் ஏசாயாவின் காலத்தில் எபிரெயர்களுக்குள் ஜோசியர்கள் அநேகிருந்தார்கள். ஏசா 47<sup>13</sup>. பாபிலோனியா ராஜ்யத்திலே இவர்கள் வரானம். தானி 2<sup>27</sup>. துனிய வித்தை காண்க.

பாரதேச தேசத்தில் நட்சத்திரங்களை அதிக ஜாகிரதையோடே பார்க்கிற சாஸ்திரிகள் ஒருவிதமான ஜோசியர்கள் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. கஸ்திரி காண்க.

IV. சாஸ்திரிகள் கிழக்கில் கண்ட நட்சத் திரம். இதைக்குறித்து இரண்டு அபிப்பிராயங்கள் உண்டு.

1. சிலர் நினைக்கிறபடி இது அச்சமயத்தில் இயேசுவின் பிறப்பைக் குறிக்கும்படி அகிசயமாய்க் கடவுள் உண்டாக்கின ஒரு நட்சத்திரமே.

2. வேறு சிலர் நினைக்கிறபடி இந்த நட்சத்திரம் அந்த விஷயத்திற்கென்று அற்புதமாய் உண்டாக்கப்பட்டதா யிராமல் கடவுளுடைய இயற்கைப் பிரமாணத்தின்படி அக்காலத்தில் தோன்றின ஒரு வெள்ளியாய் மட்டுமிருந்தது.

i. சிலர் ஜோதிட சாஸ்திரிக் கணக்கை விசாரித்து கி-மு. 7-ஆம் புதன் சனி என்னும் இரண்டு பெரிய கிரகங்களும், கி-மு. 7-ஆம் புதன் சக்கிரன் என்னும் இரண்டு கிரகங்களும், ஒன்றை யொன்று சமீபித்து ஒரு பெரிய பிரகாசத்தை உண்டாக்கினதினாலே ஜோதிட சாஸ்திரிகள் இதைப் புதிதாய்தோன்றின ஒரு நட்சத்திரம் என்று நினைத்ததாகச் சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் இந்தக் கிரகங்கள் ஒன்றுக்கொன்று சமீபித்திருந்தாலும், ஜோதிடர் இவற்றை ஒரே நட்சத்திரமாகக் கூறமாட்டார்கள்.

ii. 1910-ஆம் நமக்குத் தோன்றின வால் வெள்ளியைப்போல (Halley's comet) இந்த நட்சத்திரமும் அந்தக்காலத்தில் தோன்றின ஒரு வால்வெள்ளியாயிருக்கலாம் என்று வேறு சிலர் அபிப்பிராயங்கொள்ளுகிறார்கள்.

iii. வானசாஸ்திரிகள் சென்ற ஐம்பது வருஷக்காலத்தில் துரதிருஷ்டிக் கண்ணாடிகளைக்கொண்டு, நட்சத்திரங்களை அதிக ஜாக் கிரதையாய் ஆராய்ந்து பார்த்து, அறிந்து சொல்லுகிறபடி, சில சமயத்தில் கண்ணுக்குப் புலப்படாத இரண்டு நட்சத்திரங்கள் வானமண்டலத்திலே தங்கள் தங்கள் பாதைகளில் செல்லும்போது அநிபலமாய் ஒன்றின்மேல் ஒன்று மோதி, தீப்பற்றி, கண்ணைக் கவரும்வண்ணம் அக்கினி சுவாலித் தெரிந்து, பிறகு அவிந்து சாம்பலாகி கழித்து, கண்ணுக்குப் புலப்படாமல் மறையும். பூக்கண்ணாடியில்லாதவர்கள் சில நாளாக சுவாலித்தெரிகிற இந்தப் பிரகாசத்தைமாத் திரம் பார்த்து ஒரு புது நட்சத்திரம் தோன்றியிருக்கிறது என்று நினைக்கலாம். ஒரு வேளை இந்தக் கிழக்கத்திய சாஸ்திரிகள் அப்படியே நினைத்தார்களேபோலும்.

சாம் இதைக்குறித்து யாதும் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல ஏதுவில்லை. ஆனால் தெளிவான அடையாளமில்லாமல் சாஸ்திரிகள்

கிழக்கு தேசத்திலிருந்து வரமாட்டார்கள் என்பது நிச்சயமாகையால், அவர்கள் ராத்திரிகாலத்திலே மேல்திசையில் வானமண்டலமும் பூமண்டலமும் கலப்பதுபோல் நமது கண்ணுக்குத் தோன்றும் சக்கரவானரேகைக்கு சற்று மேலே ஒரு பெரியவெளிச் சத்தைப் பார்த்தார்கள் என்பது தெளிவாகும்.

இந்த நட்சத்திரத்தைக் கண்டு யூதேயா தேசத்தில் ராஜகுமாரன் ஒருவன் பிறந்திருக்கிறான் என்று கிழக்குத்தேசத்து சாஸ்திரிகள் ஏன் நினைக்கவேண்டும் என்று ஒரு கேள்வி கேட்கலாம். பிலேயாம் தீர்க்கதரிசி 'யாக் கோபினி' என்று ஒரு நட்சத்திரம் உதிக்கும்; ஒரு செங்கோல் இஸ்ரவேலிலிருந்து எழும்பும்' என்று சொன்ன வாக்குமொழி இயேசு பிறந்த காலத்தில் பாபிலோனியா நாட்டிலிருந்த யூதர்களுக்கு நன்றாய்த் தெரிந்திருந்ததினால், அவர்கள் மூலமாய் அவ்விஷயம் அத்தேசத்து சாஸ்திரிகளுக்குத் தெரியவந்தது என்று அனுமானிக்க இடமுண்டு. இது எப்படியாயினும், நாம் அக்காலத்தில் எபிரேயர்கள் எழுதின நூல்களையும் ரோம கவிராயர்களாகிய விர்கிஸ் (Virgil) ஹாரஸ் (Horace) என்பவர்கள் இயற்றின காவியங்களையும் விசாரித்தால், அக்காலத்தில் கிழக்கு தேசங்களிலும் ரோமராஜ்யத்திலும் வரப்போகிற ஒரு பெரிய மகாத்துமாவக்காக ஜனங்கள் எதிர்பார்த்திருந்தார்கள் என்று அறிவோம். அக்காலத்தில் ஏதோ ஒரு காணத்தினால் வானத்தில் ஒரு தூதன்மான நட்சத்திரமோ, அல்லது ஒரு வால் வெள்ளியோ, அல்லது ஒருவகைப் பிரகாசமோ தோன்றினதினால் அதைக் கவனித்தவர்கள் அப்பெரியவர் பிறந்திருக்கிறார் என்று நினைத்திருப்பார்கள். அவர்களில் அதிக நம்பிக்கையுடையவர்கள் அம்மகாத்துமாவைப் பார்த்தும்படி. நெடும் பிரயாணம் செய்தது அத்தனை ஆச்சரியமான காரியம் அல்ல.

நதி. River. 'ஆறு' சங் 137<sup>1</sup> ஏசா 41<sup>18</sup> எசே 31<sup>3</sup> 35<sup>3</sup> தாவி 8<sup>3</sup>.

'ஒடை' எசே 6<sup>3</sup>.

'நதி' ஆதி 2<sup>10</sup> 41<sup>1</sup> யாத் 12<sup>3</sup> 71<sup>8</sup> உபா 17<sup>2</sup> இரா 51<sup>12</sup> யோபு 29<sup>6</sup> சங் 46<sup>4</sup> 80<sup>11</sup> உன். பா 51<sup>12</sup> ஏசா 71<sup>8</sup> 23<sup>3</sup> 66<sup>12</sup> எசே 29<sup>3</sup> யோவா 7<sup>38</sup>.

'நீர்வனம்' ஆதி 13<sup>10</sup>.

நதி. River, பௌத்தினுதேசத்தில்பெரிய ஆறு யோர்தான்மாத்நிரமே இதைத்தவிர மழைகாலத்திலே மலகனிலிருந்து அதிக வேகமாய் ஓடுகிற அநேக சிற்றாறுகளும் இருந்தன. இவற்றில் அநேகம் வெய்

யில் காலத்திலே வற்றி வறண்டுபோம். இந்நியித்தம் காணியர்களும் எபிரெயர்களும் தண்ணீரைக் கட்டிவைப்பதற்காகப் பலவிதமான ஏரிகளை உண்டாக்கி, அது பாய்கிற தற்காகப் பலவித ஓடைகளையும் கால்வாய்களையும் வெட்டி, தோட்டங்களையும் வயல்களையும் நீர்ப்பாய்ச்சுவார்கள். யோர்தான் நதியைத் தவிர வேறு சில ஆறுகளைப்பற்றியும் வேதாகமத்தில் வாசிக்கிறோம்.

எகிப்துதேசத்து நீலநதி அல்லது நைல் நதியைப்பற்றிப் பலதடவை சொல்லியிருக்கிறது. ஆகி 41<sup>1</sup> யாத் 2<sup>3</sup> ஏசா 19<sup>7</sup> ஏரே 46<sup>7</sup>.

திகிரில் நதி. ஆகி 2<sup>16</sup> தானி 10<sup>4</sup>.

ஐப்பிராந்து நதி. ஆகி 15<sup>18</sup> யாத் 23<sup>31</sup> யோசு 1<sup>4</sup>.

எகிப்துக்கும்காணத்தேசத்துக்கும்எல்லையைக் காண்பிக்கிற ஒரு சிற்றூற்றுக்கு எகிப்தின் நதி என்றும் பெயர். எண் 34<sup>5</sup> யோசு 15<sup>4</sup> 15<sup>47</sup> 2 இரா 2<sup>17</sup> 2 நானா 7<sup>8</sup> ஏசா 2<sup>19</sup>.

தமஸ்கு பட்டணத்துக்குக் கிட்ட ஆப்பூ, பெர்பா என்ற இரண்டு சிறு ஆறுகள் இருக்கின்றன. 2 இரா 5<sup>19</sup>.

கோசான் ஆறு. 2 நானா 17<sup>6</sup>. கோசான் காண்க.

யாபோக். ஆகி 32<sup>34</sup> கியா 11<sup>13</sup>.

அர்னோன். எண் 21<sup>13</sup> ஏசா 16<sup>9</sup>.

வேதாகமத்திலே நதி உவமையாய்ப் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. வெள்ளம் அதிக கோபத்துடனே வேகமாய் வருகிற சத்துருக்களின் சேனையை குறிக்கும். ஏரே 46<sup>7</sup> 47<sup>7</sup> ஏசா 5<sup>7</sup>.

நதியிலிறங்கி அக்கரைக்குச்செல்வது தக்கத்தில் பிரவேசித்துச் செல்லுவதைக் குறிக்கிறது. ஏசா 43<sup>3</sup>.

ஆறு செல்வத்தையும் செழிப்பையும் குறிக்கும். யோபு 29<sup>9</sup>.

நதி தேவதயவைக்குறிக்கும். சங் 46<sup>4</sup> எசே 47<sup>9</sup>.

நல்ல சமாதானம் எப்போதும் பாயும் ஆற்றைப்போல் இருக்கிறது. ஏசா 30<sup>28</sup> 45<sup>18</sup>.

நீதி ஆற்றைப்போல் பெரிதாயும் சுகங்கொடுக்கிறதாயும் இருக்கிறது. ஆமோ 5<sup>34</sup>.

மோசத்தைக் குறிக்கும்படி 'காட்டாய்' கூறப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 6<sup>15</sup>.

**நத்தை. Snail.**

நத்தை தான் போனவழியிலே தனக்குப் பின்னால் மெழுகைப்போன்ற ஒரு தடம்



நத்தை.

வைத்துவிட்டுப் போகிறதினாலே அது கரைந்து போகிறதுபோல் தோன்றுகிறது. சங் 5<sup>8</sup>.

**நப்தலி. Naphthali.**

பில்காளின் இரண்டாம் மகனும் யாக்கோபின் ஆறாம் மகனுமாகிய இவன் பெயருக்குப் 'போராட்டம்' என்று அர்த்தம். ஆகி 30<sup>7</sup>. இவனுக்கு நாலு பிள்ளைகள் உண்டு. ஆகி 46<sup>24</sup>.

இஸ்ரவேலர் எகிப்துதேசத்திலிருந்து வரும்போது இவர்கள் அகேகராயிருந்தார்கள். எண் 1<sup>49</sup> 26<sup>48</sup>. இவர்களுக்கு நியமித்த நாடு பௌஸ்திதேசத்தில் கிழக்குப்பாகத்திலுள்ள லீபனோன் மலையிலிருந்து கின்ன ரோத் கடல்மட்டம் செல்வதும் ஆசேர் காட்டுக்கும் கிழக்கு மனசேகாட்டுக்கும் இடையிலுள்ளதுமான நாடுதான். யோசு 19<sup>39</sup>. அதிகச் செழிப்பும் மிகுந்த நீர்ப்பாய்ச்சலும் உள்ள இந்தத்தேசத்தின்மூலமாய்ப் பலபாதைகள் சென்றன. இந்தக் கோத்திரத்தார் யுத்தத்தில் பேர்போனவர்கள். கியா 5<sup>18</sup>. காணியிரோடே இவர்கள் பலதடவை சண்டை செய்தார்கள். யாக்கோபும் மோசேயும் இந்தக் கோத்திரத்தை ஆசீர்வதித்தார்கள். ஆகி 49<sup>31</sup>. உபா 33<sup>33</sup>. சாலொமோன்காலத்தில் தேவாலயத்தில் சித்திரவேலைசெய்த ஈராமின் தாயார் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவள். 1 இரா 7<sup>14</sup>. கிரிய ராஜாவாகிய பெனாதாத் இந்த காட்டைப் பாழாக்கினான். 1 இரா 15<sup>30</sup>. அசீரியர் இதைச் சர்வநாசம் செய்துவிட்டார்கள். 2 இரா 15<sup>29</sup>.

**நப்துஹிம். Naphthuhim.**

எகிப்துதேசத்தைக் குறிக்கும் மிஸ்ராயீம் என்பவனுடைய நாலாம் மகன். ஆகி 10<sup>13</sup> 1 நானா 1<sup>11</sup>. இந்தப் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த குடியேறின ஜனங்களில் ஒரு ஜனத்தைக்குறிக்கும். இது மத்தியதரைக்கடலின் ஓரத்துக்குச் சமீபத்திருந்தது என்று தோன்றுகிறது.

நமஸ்கரிக்கிறது, நமஸ்காரம். Worship. சங் 106<sup>19</sup> ஏரோ 41<sup>19</sup> எசே 8<sup>16</sup>. 'சாவட்டாங் கம்' மத் 2<sup>11</sup>.

நழுடு. Crane. ஏசா 38<sup>14</sup> தகைவிலான் குழவி காண்க

நம்பிக்கை. Hope.

i. பழைய ஏற்பாட்டிலே நம்பிக்கைக் கும் விசுவாசத்திற்கும் உள்ள வித்தியாசம் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறதில்லை. அதில் நம்பிக்கை என்பது யேகோவா செய்யப்போகிற பெரிய காரியங்களைக் குறித்த எதிர்நோக்க மும் அவர் வல்லமையைப்பற்றிய ஸ்திரமான எண்ணமுமே நம்பிக்கை என்று அர்த்தம் கொண்ட எபிரேய பதங்கள் ஆயு.

i. முதலாம் பசம் யேகோவாவின்மேல் வைத்த விசுவாசத்தைக் குறிக்கிறது யோபு 6<sup>90</sup> சங் 10<sup>9</sup>.

ii. இரண்டாம் பதம் ஸ்திரமான துணிவைக் காட்டுகிறது யோபு 6<sup>16</sup> 31<sup>24</sup> சங் 7<sup>67</sup>.

iii மூன்றாம் பதம் அடைக்கலம் என்று பொருள்படுகிறது. ஏரோ 17<sup>17</sup> யோவே 3<sup>16</sup>.

iv-vi. மற்ற மூன்று பதங்களும் நன்மை வரும்வரை காத்திருப்பதையும், அந்த நன்மை எப்படியாவது வரும் என்று நிச்சயம் கொள்ளுகிறதையும், திடமனம் கொண்டிருக்கிறதையும் குறிக்கிறது ரூத் 1<sup>12</sup> யோபு 6<sup>11</sup> 14<sup>14</sup> சங் 25<sup>5</sup> 25<sup>21</sup> 33<sup>18</sup> 33<sup>22</sup> 146<sup>5</sup> எசே 37<sup>11</sup> ஒசி 2<sup>15</sup>.

பழைய ஏற்பாட்டிலே சொல்லியபடி தேவனுடைய ராஜ்யத்தைப்பற்றிய நம்பிக்கை என்னவென்றால், தேவன் தாமே இவ்வுலகத்தில் ஒரு இராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்து, அதிலே தமது ஜனமாகிய இஸ்ரவேலுக்கு மிகுந்த சுகக்கூலங்களை அருளுவார் என்பதே. சங் 72<sup>36-38</sup> ஏசா 9<sup>6</sup> 11<sup>1</sup> 55 அதி 60 அதி. பிற்காலத்திலிருந்த தீர்க்கதரிசிகள் இந்த நம்பிக்கையை விஸ்தரித்து ஆவிக்குரியவரையும் அதைக் கிரகித்து அதைக் குறித்துப் பேசினார்கள். இவ்விதமாகக் கடவுளுக்கு 'நம்பிக்கையின் தேவன்' என்றும் 'இஸ்ரவேலின் நம்பிக்கை' என்றும் பெயர் கூறியிருக்கிறது. ஏரோ 14<sup>8</sup> 17<sup>13</sup>. பாபிலோனியர், பாரசீகர், சீரியர், ரோமர் முதலியவர்களுடைய ஆணைக்குள் தங்கள் தேசம் இருப்பதை இஸ்ரவேலர் கண்டபோது, அவர்கள் விசேஷமாகப் மேசியா ஸ்தாபிக்கப்போகிற ராஜ்யத்தைப்பற்றியும் மரித்தோரின் உயிர்த்தெழுதுவதற்கும் ஆழ்ந்த நம்பிக்கை வைத்தார்கள். ஏசா 25<sup>8</sup> 26<sup>19</sup> தானி 12<sup>9</sup> (இராஜ்யம் காண்க.)

2. புதிய ஏற்பாட்டிலே அப்போஸ்தலர்கள் இயற்றின நிருபங்களில் நம்பிக்கையைப் பற்றி விசேஷமாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அக்காலத்தில் அந்நியர்கள் கீதி, நியாயம், மறுமை முதலியவற்றைப்பற்றி நம்பிக்கை இல்லாதவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று அப்போஸ்தலர் எழுதிய ஆகமங்களிலேமாதிராம் அல்ல அந்த அந்நியர்கள் இயற்றின தூல்களிலும் தெளிவாய்ப் பார்க்கிறோம். எபே 2<sup>12</sup>. கிறிஸ்தவர்களோ யூதர்களேவிட அதிக நம்பிக்கையுடையவர்களாய் இருந்ததில் கிறிஸ்துமார்த்தம் நம்பிக்கை நிறைந்த மார்த்தம் என்று சொல்வது நியாயம். அப் 13<sup>32</sup> 24<sup>6</sup> 26<sup>6</sup> 26<sup>30</sup> 1 பேது 1<sup>3</sup> 2 பேது 1<sup>19</sup>.

நம்பிக்கையைக் குறிக்கும்படி கிறிஸ்தவர்கள் வழங்கின பதத்தின் மூல அர்த்தம் என்னவென்றால் வரப்போகிற நன்மைக்காகவும் தீமைக்காகவும் காத்திருப்பதே கிறிஸ்தவர்களோ அப்பதத்தை வரப்போகிற தீமையைக் குறிக்கிறதற்கு ஒருக்காலும் வழங்காமல், வரும் நன்மையைக் குறிக்கிறதற்கே வழங்குவதற்குள் மேலும் இவ்விதமாக விசுவாசத்துக்கும் நம்பிக்கைக்கும் தோன்றுகிற வித்தியாசம் என்னவென்றால்: விசுவாசம் கடவுள் செய்த இரகசியப்பையும், இப்பொழுது அவர் ஈகிற அருளையும் குறிக்கிறது; நம்பிக்கையோ அவர் செய்யப்போகிற நன்மையைக் குறிக்கும்படி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது

சில வசனங்களில் கிறிஸ்தவர்கள் அடைய வேண்டிய அருளுக்கு 'நம்பிக்கை' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. கலா 5<sup>5</sup> கொலோ 1<sup>5</sup> 17<sup>12</sup> தீத் 2<sup>13</sup> எபி 6<sup>18</sup>. இப்பதம் வரும் அருளுக்காக சாந்தகுணத்தோடும் பொறுமையோடும் உற்சாகத்தோடும் எதிர்நோக்குவதாகிய கிறிஸ்தவ குணத்தைச் சாதாரணமாய்க் குறிக்கிறது. ரோம 8<sup>19-25</sup> 1 கொரி 1<sup>5</sup> கலா 5<sup>5</sup> பிலி 1<sup>20</sup>. தேவனுடைய மகிமையும், அவருடைய ராஜ்யத்தின் விருத்தியும், இயேசு உலகமெங்கும் செட்கோல் செலுத்துவதும், பத்தர்கள் நித்தியஜீவனை அடைகிறதுமே கிறிஸ்தவ நம்பிக்கையின் நோக்கம். ரோம 8<sup>24</sup> 8<sup>25</sup> 1 கொரி 1<sup>34</sup> 15<sup>35</sup> பிலி 2<sup>9</sup> 2 தெச 1<sup>10</sup> வெளி 17<sup>14</sup>. இந்த நம்பிக்கையை அடைவதற்கு முதல்படி மரித்தோரின் உயிர்த்தெழுதுவதல். 1 கொரி 15<sup>12</sup> 1 தெச 4<sup>16</sup> பிலி 3<sup>21</sup>. மரித்தோரின் உயிர்த்தெழுதுவதற்கு நம்பிக்கையுடையவர்களாய் இருப்பார்கள். யோவா 14<sup>2</sup> லூக் 20<sup>35</sup> வெளி 7<sup>14</sup>. இந்த நம்பிக்கைக்கு தேவவாக்கே அஸ்திபாரம். மத் 24<sup>30</sup>

எபி 6<sup>13</sup>. இயேசு உயிர்த்தொழுக்ததும், பாத் துக்கேறிச் சென்றதும் இதற்கு உதிகி. அப் 17<sup>31</sup> எபே 1<sup>18</sup>. நமக்குள் இருக்கிற பரிசுத்த ஆவி இந்த நம்பிக்கைக்கு அச்சாரம். ரோம 6<sup>16</sup> 2 கொரி 1<sup>30</sup>.

அன்போடும் விசுவாசத்தோடும் கூடிய குணமாகிய இந்த நம்பிக்கை சுவீசேஷத் தின் லக்ஷணமும் பத்தர்களின் பொக்கிஷமு மாயிருக்கிறது. யோவா 10<sup>27</sup> ரோம 5<sup>1</sup> 1 கொரி 13<sup>13</sup> 2 கொரி 1<sup>7</sup> கலா 5<sup>5</sup> எபே 4<sup>1-4</sup> 1 தெச 1<sup>3</sup> 4<sup>13-18</sup> வெளி 2<sup>17</sup>. சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானாலும் கிறிஸ்தவ நம்பிக் கை எல்லாம் இயேசுகிறிஸ்துவுக்குள் அடங்கியிருக்கிறது. 1 தீமோ 1<sup>1</sup>. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் அவருடைய இரண்டாம் வரு கையைப்பற்றி அதிக நம்பிக்கை உடையவர்களாய் இருந்தார்கள். 'நமது ஆண்டவர் வரு கிறார்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'மரனா' என்னும் அரமேயபதத்தை அவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் பார்க்கும்போது அடிக்கடி சொல்லுவார்கள். 1 கொரி 16<sup>39</sup> கொலோ 1<sup>5</sup> தீத் 2<sup>13</sup>. அவர்களிடத்தில் இருந்த நம்பிக்கையினாலே அவர்கள் சொல்லிமுடியாத துக்கங்களையும் உபத்திரவங்களையும் சகித்து ஜெயநகொண்டார்கள். ரோம 6<sup>18</sup> எபி 6<sup>18</sup> வெளி 7<sup>13</sup>.

நயம், நயவசனிப்பு. Enticing words. நியா 14<sup>15</sup> 16<sup>5</sup> நீதி 1<sup>10</sup> கொலோ 2<sup>4</sup>.

நாகம். Hell.

நாம் வசிக்கிற பூச்சுக்கமானது நமக்கு மேலிருக்கிற வானத்துக்கும் கீழே இருக்கிற ஒரு பெரிய செபிக்கும் இடையில் வைக்கப் பட்டிருக்கிறது என்று பூர்வீக எபிரோயர்கள் நினைத்தார்கள். ஷெவோல் என்று அவர்கள் பெயரிட்ட இந்தச் சீழ் மண்டலத்துக்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் பாதுகாண் என்று சொல்லியிருக்கிறது. இம்மண்டலத்தில் மரித்தோர் இருப்பதாக எபிரோயர் நினைத்து வந்தாலும், அவர்கள் மரித்தோரின் நிலை மையைப்பற்றியும், அனுபவித்த சுகதுக்கங் களைப்பற்றியும் பூர்வீக வேதாகமநூல்களில் விபரமாய் ஒன்றும் கூறவில்லை பிந்தியகாலங்களில்தான் அவர்கள் தீயோருக்கு மாணத்திற்குப் பிற்பாடு தண்டனை இருக்கும் என்னும் கொள்கையை விபரித்துச் சொன்னார்கள். தானி 12<sup>9</sup>. தீயோர் தண்டனையடையும் இடத்துக்குப் புதிய ஏற்பாட்டிற்கு காலத்தில் கேகேன்னு என்று பெயர். இது இன்னோம் பன்னத்தாக்குக்கு மறுபெயர். 2 நாளா 26<sup>3</sup>. தமிழ்ப் புதிய ஏற்பாட்டிலே இதற்கு நாகம் என்று பெயர் கூறப்பட்ட

முருக்கிறது. இந்த இன்னோம் பன்னத்தாக்கிலே பூர்வீக காலனியர் அகோரமான நர பலிகளைச் செலுத்தினதிலும், பிந்தியகாலங்களில் எருசலேம் நகரத்தார் அதில் ரூப்பை உலங்கனையும் கொலசெய்யப்பட்ட குற்றவாளிகளின் பிணங்களையும் போட்டுச் சுட்டெரித்ததிலும், அது சபிக்கப்பட்ட இடமாய் இருந்தது. நரகத்தில் தீயோர் சபிக்கப்பட்ட நிலையிலிருந்து தேவ சாபத்துக்குள்ளாகி அதேவிதமாய் எரியும் அக்கினியில் விழுவார்கள் என்று நினைத்தார்கள்.

'நரகம்' மத் 5<sup>30</sup> 10<sup>28</sup> 23<sup>15</sup> 23<sup>33</sup> லூக் 12<sup>5</sup>. 'எரி நரகம்.' மத் 5<sup>22</sup> 18<sup>9</sup>.

'அக்கினியுள்ள நரகம்.' மாத் 943.35.

'நரக அக்கினி.' மாத் 947 யாக் 3<sup>6</sup> ஆதேஸ், ஷெவோல் காண்க.

\* நாயம். Sinew. ஆகி 32<sup>38</sup> யோபு 10<sup>11</sup> 40<sup>17</sup> எசே 37<sup>8</sup> ஏசா 46<sup>4</sup>.

நிர். Fox. Jackal. நியா 15<sup>4</sup> நெகே 4<sup>3</sup> சங் 63<sup>10</sup> உன். பா 2<sup>15</sup> புல 5<sup>18</sup> எசே 13<sup>4</sup> மத் 6<sup>30</sup> லூக் 9<sup>58</sup> 13<sup>33</sup>. 'குழி நிர்' உன். பா 2<sup>15</sup>. ஓர் காண்க.

நதங்குண்டவர்கள். Broken hearted. சங் 34<sup>18</sup> 51<sup>17</sup> 74<sup>14</sup> 117<sup>3</sup> ஏசா 61<sup>1</sup> லூக் 4<sup>18</sup> நொறுங்குகிறது காண்க.

நரை. Hoary, grey. லேலி 19<sup>32</sup> நீதி 20<sup>39</sup> ஏசா 46<sup>4</sup> 'நரையினர்' ஆகி 42<sup>38</sup> 1 இரா 2<sup>6</sup> நீதி 16<sup>31</sup> சங் 71<sup>13</sup>. நொறுங்குகிறது, கூந்தல் காண்க.

நீக்கி. Narcissus.

ரோமாபுரியிலுள்ள சபையைச்சேர்ந்த இவனுடைய வீட்டாருக்குப் பரிசுத்த பவுல் வாழ்த்துதல் செலுத்தினதிலே, இவன் ஒரு பெரிய குடும்பத்துக்குத் தலைவன் என்று தோன்றுகிறதாலும் இவனைக் குறித்து வேறொன்றும் நிச்சயமாய்ச் தெரிகிறதில்லை. ஆனால் அநேகர் நினைக்கிறபடி, இவன் ரோமராயனாகிய கிலவுதியுவுக்குக் காரிய தரிசி பரி. பவுல் ரோமாபுரிக்கு நிருபம் அனுப்புகிறதற்கு முன்னு வருஷத்துக்கு முன்னே, சிமமான்னம் ஏறின ரோரா யனுடைய தாயார் ஏறக்குறைய கி-பி. 55ல் இவனுக்கு நஞ்சுட்டி கொன்றுபோட்டாள். இதன்படி பரி. பவுல் இவனுக்கு வாழ்த்துதல் செலுத்தாமல் இவன் வீட்டாருக்கு மாத்திரம் வாழ்த்துதல் செலுத்துகிறான். ரோம 16<sup>19</sup>.

நல்ல துறைமுகம். Fair Havens. கிரேத் தாதீலின் தென் கரையிலுள்ள ஒரு துறைமுகம். அப். 27<sup>3</sup>.

நல்லாழி. 'the good path', கீதி 2<sup>9</sup>.

நனதம். Splkenard.

இந்தியாதேசத்தில் வளர்ந்த ஒரு செடியி லிருந்து எடுக்கப்பட்ட சுந்த வாசனையுள்ள ஈண்ணெய்க்கு நனத தைலம் என்று பெயர். ஐரபிதேசத்து வியாபாரிகள் இதை இந்தியா தேசத்திலிருந்து பல்லெந்தினு தேசத்திலும் ஈராம ராஜ்யத்திலும் உள்ள பட்டணங்களுக் க்குக் கொண்டுபோய் அங்கே விற்பார்கள் ழந்தத் தைலம் சுத்தமாய் இருக்குயபோது, புது அதிகவிலையுயர்ந்தது உன். பா 4<sup>13</sup> மாற் 4<sup>3</sup> யோவா 1-3.

நற்கீரணம். Sacrament. அன்பு, விந்நுது, ஈராப்போஜனம் காண்க.

நற்கீரியை Good Work. மத் 26<sup>10</sup> மாற் 14<sup>6</sup> யோவா 10<sup>19</sup> அப 9<sup>36</sup> ரோம 13<sup>3</sup> 2 கொரி 9<sup>8</sup> எபே 2<sup>10</sup> பிலி 1<sup>5</sup> 1 தீமோ 2<sup>10</sup> 6<sup>18</sup> தீத் 2<sup>7-14</sup> 3<sup>1-8</sup> எபி 10<sup>24</sup> 13<sup>21</sup> 1 பேது 2<sup>12</sup>. கீரியைகல் காண்க.

நன்மை, நன்று Good. ஆதி 1<sup>31</sup> 45<sup>18</sup> 2 நாளா 15<sup>7</sup> யோபு 22<sup>17</sup> சங் 4<sup>6</sup> 3-14 14<sup>1</sup> 133<sup>1</sup> நீதி 3<sup>27</sup> 17<sup>13</sup> 31<sup>12</sup> பிர 24<sup>4</sup> 31<sup>2</sup> 9<sup>18</sup> ஏசா 1<sup>19</sup> ஆமோ 5<sup>14</sup> மத் 7<sup>11</sup> 12<sup>35</sup> 19<sup>16</sup> லூக் 16<sup>5</sup> யோவா 14<sup>6</sup> ரோம 14<sup>16</sup> பிலே 1<sup>6</sup> எபி 9<sup>11</sup> 10<sup>1</sup>

நன்றியறிதல். Thanks.

நன்றியறிதல், பெற்றுக்கொண்ட நன் னைக்காக அன்புகூருதல்.

‘நன்றி மறப்பது நன்றன்று, நன்றல்வ தன்றே மறப்பது நன்று.’

‘எந்நன்றி கொன்றார்க்கு முயவுண்டா முயவிலலை செய்ந்நன்றி கொன்ற மகற்கு.’

(குறள்.)

தமிழ் வேதாகமத்தில் பல வசனங்களில் ‘ஸ்தோத்திரம்’ என்பது ‘நன்றியறிதல்’ என் பதைக் குறிக்கும். அப 24<sup>3</sup> கொலோ 3<sup>15</sup>.

நா.

நாகசூரம் Trumpet

1 இரா 14<sup>0</sup> ஏசா 5<sup>12</sup> தானி 34<sup>10</sup> 15. கீதவாத் தியம் காண்க

நாகபி. Nahbi. மோசே அனுப்பின வேவுகாரரில் நபதலி கோத்திரத்தானாகிய இவன் ஒருவன். எண் 13<sup>14</sup>.

நாகமா. Naamah யூதா சமூய்யிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>37</sup> யோபு 2<sup>11</sup>.

நாகமான். Naaman. [இன்பம்.]

1. பென்னியமினுடைய மக்களில் ஒரு வன். ஆதி 46<sup>31</sup> எண் 26<sup>40</sup>.

2. எலிசா தீர்க்கதரிசியிடத்துக்கு வந்த சிரியருடைய சேனுபதி. எலிசா இவனுக் குச் செய்த அற்புதத்தின் சரித்திரம்வேதாக மத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கி மது. 2 இரா 5 அதி.

நாகலோல். Nahalal. கியா 1<sup>30</sup>. நகலால் காண்க.

நாகாஷ் Nahash.

1 அம்மோன் தேசத்து ராஜா. புதிதாய் ராஜபட்டாபிஷேகமடைந்த சவுல் இவனை ஜெயித்தான். இவன் தாலிதுக்குச் சத்துரு. 1 சாமு 11<sup>1</sup> 2 சாமு 10<sup>9</sup> 17<sup>27</sup>.

2 யோவாபின் தாயாகிய செருயாளின் தகப்பன் 2 சாமு 17<sup>25</sup>

நாகாத் Nahath. நகாத் காண்க.

நாகாம் Naam, Naham.

1. காலேபின் மக்களில் ஒருவன். 1 நாளா 4<sup>15</sup>.

2 காலேபின் சந்ததியார்களில் ஒருவன். இவன் கேகிலாவின் தகப்பன். 1 நாளா 4<sup>19</sup>

நாகூம் Nahum. [ஆறுதல் நினைந்தவன்.]

நாகூம் தீர்க்காரிசி எஸ்கோஸ் என்னும் ஊரைச் சேர்ந்தவன் என்பதைத் தவிர அவ னைப்பற்றி நமக்கு வேறொன்றும் தெரியாது. இந்த எஸ்கோஸ் சிமியோன் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த நாட்டிலே இருந்ததினால், இவன் எருசலேம் பட்டணத்துக்குச் சமீபத்தில் குடியிருந்தான் என்று நாம் நினைக்கலாம். ஆனால் இதற்குப்போதிய அத்தாட்சி இல்லை.

2. நாகூமின் ஆகமம்.

இந்த ஆகமத்தில் இரண்டு பாகங்கள் உண்டு. அவையாவன.—

I. 1<sup>1-22</sup>.

II 2<sup>3-319</sup>.

I. 1<sup>1-22</sup>.

இந்தப் பாகம் ஒரு சந்தேகம். இதில் தீர்க்க தரிசி முதலாவது யேகோவாவினுடைய நீதி நியாயங்களைக் குறித்து ஜனங்கள் யாவரை யும் எச்சரித்து, விசேஷமாய் யூதாவுக்கும் நினிவேப்பட்டணத்தாராகிய அசிரியருக்கும் யேகோவா செய்யப்போகிற தண்டனையை விபரித்துச் சொல்லுகிறான்.

II. 2<sup>3-319</sup>. இந்தப் பாகத்தில் இரண்டு விஷயங்கள் விசேஷமாய்ச் சொல்லப்பட் டிருக்கின்றன

1. முதலாவது நினிவேப்பட்டணத்தின் முற்றுகையையும், அதின் அழிவையும், அது பாழாய்க்கிடக்கும் நிலைமையையும் தீர்க்கதரிசி தெளிவாயும் சுருக்கமாயும் சொல்லுகிறான்.

ii. இரண்டாவது இவன் மறுபடியும் சினி வேக்கு வரும் செவிதியைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். இதில் அவன் யுத்தத்தைக் குறிக்கும்படி வெகு தெளிவாய்க் கூறுகிற வசனங்களில் அமைந்துள்ள பதப்பிரயோகங்களைப் போன்றவை வேதாகமத்தில் வேறெங்கும் கிடையாது.

அசிரியருடைய பொல்லாப்பையும், வேகிகளைப்போல அவர்கள் செய்த உபாயங்களையும், தீர்க்கதரிசி கண்டித்து எகிப்துதேசத்தில் உள்ள பெரிய பட்டணமாகிய 'கோ-அம்மோனாக்கு' வந்த அழிவு நினிவே அடையும் சர்வ நாசத்துக்கு அந்தாட்சியாய் இருக்கிறது என்று சொல்லுகிறான்.

கடைசியாய்த் தீர்க்கதரிசி அதின் ராஜாவை நோக்கி அவனுடைய ராஜ்யத்தாகும் அதன் முக்கிய பட்டணத்துக்கும் அழிவு அதிகக் கண்டிப்பாய் வரும் என்று கூறுகிறான்.

3 காலம் இந்த ஆகமத்தில் தீர்க்கதரிசி கோ-அம்மோன் அழிவுக்குப் பின்னும், நினிவேப்பட்டணத்தின் அழிவுக்கு முன்னும் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று பார்க்கிறோம். ஆகவே இவன் தீர்க்கதரிசனம் கூறிய காலம் கி-மு 661-க்கும் 606-க்கும் இடைப்பட்டகாலம் கி-மு 666-ஹு நினிவேப் பட்டணத்தில் அசிரியா ராஜாவாகிய அசூர் பானிபால் என் பவன் மரித்தபிற்பாடு, அசிரிய ராஜ்யத்தின் மகிமை குறைவடைந்தது தீர்க்கதரிசி அக்காலத்தில் அந்த ராஜ்யத்தின் அரசர்கள் செய்த கொடூரத்தினிமித்தம், அவர்களுடைய ராஜ்யத்துக்குத் தண்டனை வருகிறதைப்பார்த்து இந்தத் தீர்க்கதரிசனத்தை உரைத்தான் என்றும், ஏறக்குறைய கி - மு 626-ல் இந்த நூலை இயற்றினான் என்றும் வேத சாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயங்கொள்ளுகிறார்கள். ஆகவே இவனும் எரேமியா செபபனியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகளும் ஏககாலத்தினர்.

4. நடையூர் நோக்கத்து. இதிலே பன் உவமைகள் உண்டு. மிகாணப்போல நாகம் யூதா நாட்டார் செய்த குற்றங்களைப்பற்றி கினைக்காமல், அசிரியர் செய்த அகிராயங்களைப்பற்றியே நினைத்து, யேகோவா அவர்களுக்கு அளிக்கப்போகிற தண்டனையைக் குறித்து அவர்களை எச்சரிக்க முயலுகிறான்.

நாகோர். Nahor.

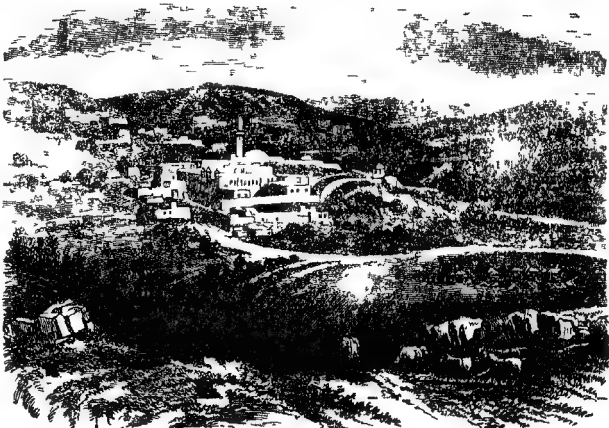
1. ஆபிரகாமின் பாட்டன். ஆதி 11<sup>30</sup> ஹக் 3<sup>34</sup>

2. முன்சொன்ன நாகோரின் பேரன் ஆபிரகாமின் சகோதரன் ஆரான் ஊரிலே குடியேறின இவனுக்குப் பன்னிரண்டு புத்திரர். அசிரியா தேசத்துக்கும் சீரியா தேசத்துக்கும் இடையிலுள்ள நாகெளிலும் வரைந்தரங்களிலும் அலைந்துதிரிகிற ஜாதியாருக்கு இவன் தான் கோத்திரப்பிதா. ஆதி 11<sup>36</sup> 22<sup>30</sup> 24<sup>10</sup> 31<sup>33</sup>.

நாகோன் Nachon. கீத்தோனின் கனம். இதில் ஊசா செத்தான் இடம் தெரியாது. 2 சாமு 6<sup>6</sup> 1 நாளா 13<sup>9</sup>.

நாகூ. Tongue. நாவு காண்க.

நாசமலை Mount of corruption ஒலிவ மலையில் மில்கோம் தேவதையின் ஸ்தலம். 2 இரா 23<sup>13</sup>.



தற்காலதே நாசமலை.

நாசம். Loss. கேடு காண்க.

நாசரேத்து. Nazareth. [இதன் பெயருக்கு அர்த்தம் தெளிவாய் விளங்கவில்லை] கலிலேயாநாட்டின் தென்பாகத்திலுள்ள செபுலோன் கோத்திரத்தைச்சேர்ந்த மலை



நாட்டில் உள்ள ஓர் ஊர். இதற்கும் கலிலே யாக்கடலுக்கும் உள்ள தூரம் ஏறக்குறைய 20 மைல். இது மத்தியதரைக்கடலுக்கு ஓரத்திலுள்ள கர்மேல் மலைக்கு ஏறக்குறைய 24 மைல் தூரத்திலும், எருசலேமுக்கு ஏறக் குறைய 60 மைல் தூரத்திலும், இருந்தது. பழைய ஏற்பாட்டிலே இதன் பெயரும் கூடக் கூறப்படவில்லை. இதற்கு யாதொரு மேன்மையும் இல்லை. யோவா 1<sup>46</sup>. இதிலே யோசேபும் மரியாளும் வசித்தார்கள். லூக் 1<sup>26</sup>.

அவர்கள் எகிப்துதேசத்திலேயிருந்து திரும்பிவந்தபோது இதிலேதான் வாசஞ்செய்தார்கள். மத் 2<sup>23</sup> லூக் 2<sup>39</sup>. இயேசு தமது வாலிபப்பிராயமெல்லாம் இந்த ஊரில்தான் வளர்ந்தார். அவர் இதில் உள்ள ஜெப ஆலயத்தில் பிரசங்கஞ் செய்தபிறகு இந்த ஊரார் அவரைத் தள்ளிவிட்டார்கள். மத் 13<sup>54</sup> லூக் 4<sup>29</sup>. பிற்காலங்களில் கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் இந்த ஊருக்குப் புண்ணியயாத்திரை 'பண்ணினார்கள்.



தற்காலத்து நாசரேத்தாரின் கீழ்மூ.

நாசி. Nostril. ஆதி 2<sup>7</sup> 7<sup>22</sup> 2 சாமு 22<sup>9</sup> யோபு 4<sup>9</sup> சங் 18<sup>8</sup> ஏசா 2<sup>22</sup> ஆமோ 4<sup>10</sup>.

நாஸ்திகம்.—Atheism.

எபிரெயர்களும் மற்றவர்களும் கடவுள் உண்டு என்பதைக் குறித்துக் கிஞ்சித்தும் சந்தேகப்படாததினால், வேதாகம நூலாசிரியர் கடவுள் உண்டு என்பதைக் குறித்துத் தர்க்கம் பண்ணாமலும் அதற்கு விபரமாய் அத்தாட்சி கூறாமலும் இருக்கிறார்கள். ஆகையால் சங்கீதக்காரன் 'தேவன் இல்லையென்று சொல்லுகிறவன் மதிகேடன்' என்றும் பரி. பவுல் 'தேவன் இல்லை என்று சொல்லுகிறவர்கள் சாக்குப்போக்குச் சொல்ல இடம் அற்றவர்கள்' என்றும் சொல்கிறார்கள். சங் 14<sup>1</sup> ரோம 1<sup>30</sup>. நாஸ்திகக் கொள்கைக்காரர் ரோமராஜ்யத்தில் இருந்தாலும் இவர்களுக்கு விரோதமான தர்க்கவாதம் புதிய ஏற்பாட்டிலே இல்லை. தேவன் இல்லை என்று சொன்ன பூர்வகாலத்து நாஸ்திகர்களுக்கும் தற்காலத்து நாஸ்திகர்களுக்கும் விரோதமாய்த் தர்க்கவாதம் பண்ணுவது பெரும்பாலும் வீண் வேலையே. ஏனென்றால் இவ்வுலகத்திலுள்ள

வினோதமான காரியங்களையும் பூகோளக்கோள சாஸ்திரங்களையும் மனுஷ சரித்திரங்களையும் சுற்றறிந்தவர்கள் தேவன் இல்லை என்று சாதிக்கும்பொழுது அவர்களுடைய தப்பெண்ணங்களை கிராகரிக்கும்படி நாம் சொல்லும் நியாயங்களை அவர்கள் கவனிப்பார்களா? நாம் நாஸ்திகத்தை கண்டிக்காமல் நாம் நன்றாய் அறிந்துணர்ந்த இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறித்து நமது அநுபவ சாட்சியைக் கொடுப்போமானால், ஒருவேளை நாஸ்திகர்கள் அதை கவனித்து அதின் மூலமாய் உண்மையை அறிந்துகொள்ளுவார்கள்.

நாடா. Shuttle. 'நெய்கிறவன் எறிகிற நாடா.' யோபு 7<sup>6</sup>.

நாடாக்கள். Phylacteries. Frontlets. யாத் 1:1-10 உபா 6<sup>4</sup> 11<sup>13</sup> மத் 23<sup>5</sup>. காப்பு நாடாக்கள் காண்க.

நாடு. Province. பாபிலோனியா பெர்சியா முதலிய ராஜ்யங்களில் பல நாடுகள் இருந்தன. அவற்றை ஸ்தாபிக்கும் விபரம் நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியவில்லை. ஆனால் வழக்கமாய் இந்த ராஜ்யங்களின் சக்கர

வர்த்திகள் ஒரு நாட்டிற்கு ஒரு தலைவன் ஏற்படுத்தும்பொழுது, அத்தலைவன் தங்களுக்குச் செலுத்தவேண்டிய தீர்வையின் தொகையைக் கட்டாயமாய் ஏற்படுத்துவார்கள். தனக்குச் சீழ்ப்பட்ட ஜனங்களுக்குக் கஷ்டமாயிருந்தாலுஞ்சரி, இல்லாவிட்டாலுஞ்சரி, நியமிக்கப்பட்ட இந்தத் தொகையை அந்நாட்டின் அதிபதி செலுத்தியே தீர்க்கவேண்டும். இத்தொகைக்குமேலே அவன் வருவீர்த்தால் அது அவன் சொந்த உபயோகத்துக்காகுமாதலால் வழக்கமாய் அந்நாடுகளின் தலைவர்கள் தங்களுக்கு ஆஸ்திசேர்க்கும்படிவிரும்பிப் பிரஜைகளுக்குப் பலவிதமான அநியாயங்களைச் செய்வார்கள்.

இயேசுவின் காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்திலுள்ள நாடுகள் இரண்டில்தமாய்ப் பிரிக்கப்பட்டிருந்தன. ஒருநாடு சண்டையல்லாமலும் ரோமசேனைகள் அதில் இருப்பது அவசியம் இல்லாமலும் இருந்தால், அது ரோமராஜாங்கத்தின் மேல்விசாரணைச் சங்கமாகிய 'செனேட்' (Senate) என்னும் கூட்டறையன் அதிகாரத்துக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கும். அந்த நாடுகளின் தலைவர்கள் இந்தச் சங்கத்தாரால் நியமிக்கப்படுவார்கள். ஒரு நாடு அமைதி அற்றுக் கலகத்துக் கிடமானதாயும், அந்நாட்டின் காரியங்களை ஒழுங்குபண்ணுகிறதற்கு ராஜாங்கசேனையை அங்கே வைக்கவேண்டுவது அவசியமாயும் இருந்தால், அந்த நாடு ரோமராயனுடைய அதிகாரவன் அப்ப

டிப்பட்ட நாடுகளில் தலைவர்களை ஏற்படுத்துவான். மேலும் எந்த நாட்டிலும் தீர்வையைப் பற்றிய விசாரணைச் சந்தனை ரோமராயனே. இங்கு கூறிய ஒழுங்கின்படி புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன சின்ன ஆசியா, ஆப்பிரிக்கா, சீப்பருநீவு, கிரேத்தாநீவு, மக்கெதோனியா, என்னும் இந்நாடுகள் செனேட் என்னும் மேல்விசாரணைச் சங்கத்தின் அதிகாரத்திலும்; எகிப்து, யூதேயா, சீரியா, கலாத்தியா என்னும் நாடுகள் ரோமராயனுடைய அதிகாரத்திலும் இருந்தன. மேல்விசாரணைச் சங்கத்தால் ஏற்படுத்தப்பட்டவர்களுக்குச் சம்பளம் இல்லை. ரோமராயனால் ஏற்படுத்தப்பட்டவர்களுக்கு பரி. பவுலின் காலத்திற்குப் பிற்பாடு ஏறக்குறைய கி-பி. 30-ஆ முதல் சம்பளம் இருந்தது. நாடுகளை நடத்துகிறவர்களில் அநேகர் அளவற்ற திரவியம் சேர்த்துக்கொள்ளுவார்கள். திருஷ்டாந்தமாக நீதியையும் நியாயத்தையும் விரும்பின செசேரோ (Cicero) என்னும் சிலியியாநாட்டிபதி வருஷம் ஒன்றுக்கு ஏறக்குறைய மூன்று லக்ஷம் ரூபாய் சம்பாதித்

தான் என்றால் அநியாயமாய்ப் பணம் சேகரிப்பவர்கள் அடைந்த திரவியம் எத்தனை லக்ஷமோ! வெவ்வேறு நாடுகளிலுள்ள பிரஜைகளுக்கு வெவ்வேறான சலாக்கியங்களும், தீர்வைகளும் இருந்தன.

நாட்டுகிறது. Plant. நடுகிறது காண்க.

நாணல். Bulrush, Reed, Flag.

நாணல் பலவிதமாய் இருக்கிறதிலுமும், நாணலைக் குறிக்கும்படி மூலப்பாஷையில் வழங்கின பதங்கள் பலவானதிலுமும், அந்தப் பதங்களினாலே எயிரொயர்கள் குறித்த வெவ்வேறான நாணல் செடிகளை துட்பமாய்ப் பிரித்துக் கூறுவது முடியாதகாரியம். யோர்தான் நதியின் பள்ளத்தாக்கைப்போன்ற சதுப்பு நிலங்களில் நாணல் அதிகமாய் இருக்கும். இது வழக்கமாய் 20 அடி வரை வளரும். இச்செடியின் பக்கங்களில் வெடிக்கிற இளங்கொழுந்து ஆடுமாடுகளுக்கு நல்ல இரையானதிலால், இப்படிப்பட்ட கொழுந்துகள் வேரிலிருந்து அதிகமாய் வெடித்து வளரும்படிக்கு அந்நாட்டார் வெயிலில் காய்ந்துபோன நாணல் செடிகளை நீழுட்டி எரித்துவிடுவார்கள். இது இருக்கிற இடங்களில் மரங்கள் இல்லாததினால் இதன் கீழல் அதிகப் பிரயோஜனமாகும். (யோபு 40<sup>31</sup>). இது இருபது அடி உயரமாயும் பெரிதாயும் இருந்த போதிலும், காய்ந்துபோன பிறகு இதிலே உறுதி இல்லாததினால், இது லேசாய் நெரிந்துபோம். ஆதலால் நெரிந்து

போன நாணல்பொருளை உபயோகப்படுத்தாமலும்பு வது சுத்த மூடத்தனம் என்று வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. 2 இரா 15<sup>1</sup> ஏசா 36<sup>6</sup>. நாணல்தண்டு கோரானதிலால், அதை வழக்கமாய் அளவுகோலாக உபயோகித்தார்கள். எசே 40<sup>3</sup> வெளி 11<sup>1</sup>. நாணல்பற்றிச் சொல்லிய வேறு வசனங்களாவன: யாத் 2<sup>3</sup> யோபு 6<sup>11</sup> 1 இரா 14<sup>15</sup> 2 இரா 18<sup>29</sup> சங் 65<sup>30</sup> ஏசா 36<sup>6</sup> 42<sup>3</sup> எரே 51<sup>39</sup>.

எகிப்தியர் லீலநதியின் ஓரத்தில் வளர்ந்த நாணலின் பட்டையைப் பதப்படுத்தி, நேர்க்கியான காகிதமாக உபயோகித்து வந்தார்கள். தமிழ் வேதாகமத்தில் சொன்ன 'மடல் உள்ள செடி' இந்நாமாதிரி நாணலைக் குறிக்கிறது. ஏசா 19<sup>7</sup>.

‘வசம்பு’ என்னும் பதத்தினால் ஸ்வாசனையுள்ள ஒருவித நாணல் அல்லது ஒருவகைப் பட்டை குறிக்கப்படுகிறது. யாத் 30<sup>28</sup> உன். பா 3<sup>14</sup> எசே 27<sup>19</sup>.

நாணல் படவு. (A. V. vessels of bulrushes.) ஏசா 18<sup>3</sup> யோபு 9<sup>36</sup> காண்க. கப்பல் (பக். 211) காண்க.

நாதாப். Nadab.

1. ஆரோனின் மூத்தமகன். இவன் மோசேயுடன் சேனம்ஸைக்குப்போனான். இவன் ஆசாரியனாகப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்ட நாளினின்று நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்துக்கு விரோதமாகத் தூபங்காட்டினதினால் மாண்டு போனான். யாத் 6<sup>38</sup> 26<sup>1</sup> லேவி 10<sup>1</sup> எண் 3<sup>9</sup>. அபியு காண்க.

2. யெர்மெயேலின் சந்தியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 2<sup>38</sup>.

3. பென்யமீன் கோத்திரத்தாரில் ஒருவன். 1 நாளா 5<sup>30</sup>.

4. யெரோபொயாமின் மகன். இவன் இரண்டு வருஷக்காலம் (அதாவது கி-மு. 915-913.) இஸ்ரவேல் இராஜ்யத்தில் அரசாட்சிசெய்து பாசா என்னும் இவனது சேனாபதியினால் கொலைசெய்யப்பட்டான். 1 இரா 14<sup>20</sup> 15<sup>25</sup>.

நாதான். Nathan. 1 நாளா 2<sup>36</sup>. நாத்தான் (6) காண்க.

நாத்தான். Nathan. [கொடுக்கிறவன்.]

1. தாவீதின் மூன்றாம் மகன். இவன் தாயார் பத்சேபான். 2 சாமு 5<sup>14</sup> லுக் 3<sup>31</sup>.

2. தாவீதின் ஆலோசனைக்காரர்களில் தீர்க்கதரிசியாகிய ஒருவன். இவன் தேவாலயத்தைக் கட்டுகிறதைப்பற்றி ஆலோசனை சொல்லி பத்சேபானிடத்தில் ராஜாசெய்த விபராரத்தைப்பற்றி அவனைக் கண்டித்து, அஞ்சனியா சிம்மாசனத்தை அபகரிக்கும் படி செய்த ராஜாதுரோகத்தைப்பற்றி எச்சரிப்புக் கூறினான். 2 சாமு 7<sup>1</sup> 12<sup>1</sup> 1 இரா 1<sup>8</sup>. இவன் தாவீதின் சரித்திரத்தை எழுதினான். 1 நாளா 2<sup>9</sup>.

3. தாவீதின் போர்வீரனாகிய ஈகாலின் தகப்பன். 2 சாமு 2<sup>36</sup>.

4. எஸ்ருவுடன் பாபிலோனியா நாட்டிலிருந்து திரும்பிவந்தவர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 6<sup>16</sup>.

5. அங்கியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் பண்ணினவர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

6. ஓர் யூதன். 1 நாளா 2<sup>36</sup>.

7. யோவேலின் சகோதரன். 1 நாளா 11<sup>38</sup>.

8. ஓர் பெரியவன். சக 12<sup>18</sup>.

நாத்தான்வேல். Nathaniel. [கடவுள் கொடுக்கிறவர்.] கலிலேயா நாட்டில் காணுணரில் பிறந்தவருகிய இவன் இயேசுவின் முதல் சீஷர்களில் ஒருவன். இயேசு உயிர்த்தெழுத்திற்கு இவனும் வேறு ஆறு சீஷர்களும்

களும் கலிலேயாக்கடலில் மீன்பிடிக்கும் போது இயேசுவைக் கண்டார்கள். யோவான் சவிசேஷத்திலே 'நாத்தான்வேல்' என்று சொல்லப்பட்ட இவனுக்கு மற்ற சவிசேஷங்களில் 'பந்தொலொமேயு' என்னும் பெயர் கூறப்பட்டிருக்கிறது 'பந்தொலொமேயு' என்பதற்கு 'தல்மாயுவின் மகன்' என்று அர்த்தம். ஆதலால் இவனுடைய முழுப்பெயர் என்னவென்றால் 'தல்மாயுவின் மகனுகிய நாத்தான்வேல்' என்பதே. மத் 10<sup>3</sup> மாற் 3<sup>18</sup> லுக் 6<sup>14</sup> யோவா 1<sup>45</sup> 21<sup>9</sup>. 'தல்மாயு' என்பது எபிரேயர்களுக்குள் வழக்கமான பெயர்தான். தல்மாயு காண்க.

ஆதிகிரிஸ்தவர்களில் சிலர் இவன் எத்தியோப்பியாவோடு சேர்ந்த சிந்துதேசத்துக் கடற்கரைகளில் போயிருந்து அக்கே சவிசேஷத்தைத் தெரிவித்தான் என்றும்; அதன்பின்பு இவன் வடதிசையாக அர்மேனியா தேசத்தில் அநேகரைக் கிரிஸ்தவ மார்க்கத்திற்குத் திருப்பினான் என்றும்; அவ்விடத்து அல்பாநோப்புவியில் சிலுவைமரத்தில் அறையப்பட்டான் என்றும் நம்பினார்கள்.

நாபால். Nabal. [புத்தியில்லாதவன்.] யூதா நாட்டிலுள்ள மாகோனில் குடியிருந்த இவனுடைய சரித்திரம் 1 சாமு 25-ம் அதிகாரத்தில் விவரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவன் இறந்தபின் இவனுடைய மனைவியாகிய அபிகாயில் தாவீதின் மனைவியானான். 1 சாமு 25 அதிகு. 27<sup>8</sup> 30<sup>5</sup> 2 சாமு 2<sup>2</sup>.

நாபீஸ். Naphish. இஸ்மவேலின் புத்திரர்களில் ஒருவன். ஆதி 25<sup>15</sup>.

நாபோத்து. Naboth. இராஜாவின் தோட்டத்துக்குக் கிட்ட ஒரு தோட்டத்தை உடையவருயிருந்த இவனை ராஜாவாகிய ஆகாப் அநியாயமாய்க் கொன்றுதோட்டத்தை இஸ்ரவேலர் எப்போதும் மனதில் எண்ணிக்கொண்டே யிருந்தார்கள். இவனுடைய சமராசாரம் இராஜாக்களின் புல்தகத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 இரா 21 அதிகு. 2 இரா 93<sup>1-25</sup>.

நாமம். Name.

I. தேவனைக் குறிக்கும்போது,

1. அவருடைய தன்மையையும், யாத் 33<sup>14</sup> 6<sup>3</sup>

2. அவருடைய லக்ஷணங்களையும், யாத் 33<sup>19</sup> 34<sup>6,7</sup> 1 தீமோ 6<sup>1</sup>

3. அவருடைய திருவுளத்தையும், யோவா 17<sup>6,7</sup>

4. அவருடைய உதவியையும், 1 சாமு 17<sup>15</sup>

5. அவருடைய மகிமையையும், சங் 76<sup>1</sup>  
6. அவருடைய திருவாக்கையும், அன்  
பையும், சங் 5<sup>11</sup> 20<sup>17</sup> 22<sup>22</sup> யோவா 17<sup>28</sup>  
அப் 9<sup>15</sup>

7. அவருடைய ஞானத்தையும், சங் 8<sup>19</sup>

8. அவரை அடுத்த ஆராதனையையும்,  
உபா 14<sup>33</sup> 1 இரா 5<sup>5</sup> மல் 1<sup>6</sup>

9. தம்மைத் தாமேயும், சங் 29<sup>3</sup> 34<sup>4</sup> 61<sup>6</sup>,  
குறிக்கும்.

தேவநாமத்தை வீணில் வழங்குவது (யாத்  
20<sup>7</sup>) அவருடைய நாமத்தில் பொய்ச்சத்தி  
யும்பண்ணி அதைத் தகர்த்தவையாம் உச்சரிப்  
பதே. 'நாமகிங்கை' என்பது (லேவி 24<sup>16</sup>)  
தேவ தூஷணமே.

வேறு தேவர்களுடைய பெயரை உச்சரிக்க  
கூடாது என்று கட்டளையிருந்தது. யாத்  
23<sup>13</sup>. சில பொய்யர் கர்த்தருடைய நாமத்தி  
னாலே கள்ளத்திற்குத் தரிசனம் உரைப்பதும்  
உண்டு. எரோ 14<sup>14,15</sup> 27<sup>15</sup> மத் 7<sup>22</sup>.

II. கிறிஸ்துவைக் குறிக்கும்போது,

1. அவருடைய தேவீகத்தையும், வெளி  
19<sup>12,13,16</sup>

2. அவருடைய அதிகாரத்தையும், மத்  
7<sup>22</sup> மத் 10<sup>22</sup> 19<sup>22</sup> மாற் 9<sup>41</sup> அப் 4<sup>7</sup> வெளி  
2<sup>13</sup>

3. அவருடைய அந்ந மகிமையையும்  
பிலி 2<sup>10</sup> எபே 1<sup>20</sup> குறிக்கும்.

III. குழந்தை பிறந்தவுடனே வழக்க  
மாய் அதற்குப் பெயர் கொடுக்கப்படும்.  
அதன் தாய் அதற்குப் பெயர்கொடுப்பான்.  
ஆதி 4<sup>25</sup> 19<sup>37</sup> 29<sup>32</sup>. தகப்பனும் சில சமயங்க  
ளில் அதற்குப் பெயர் இடுவான். ஆதி 16<sup>25</sup>  
21<sup>3</sup> 2 சாமு 12<sup>24</sup>. சில சமயங்களில் ஆயலார்  
பெயரிடுவதும் உண்டு. ரூத் 4<sup>17</sup> லூக் 1<sup>35</sup>.

IV. எபிரெயர்களுடைய அபிப்பிராயத்  
திற்படி ஒரு குழந்தைக்கு இடப்பட்ட பெய  
ரானது அக்குழந்தையின் குணத்தையாவது,  
அதின் பிறப்பு விபரத்தையாவது, அதின்  
பெற்றோரின் விருப்பத்தையாவது, குறிக்க  
வேண்டும். திருஷ்டாந்தமாக 'ஆதீன்' என்  
பதற்கு 'அலங்காரம்' என்று அர்த்தமான  
தினால், அப்பெயர் பிள்ளையின் செனந்தரி  
யத்தைக் குறிக்கும். 'அம்சாயி' என்பதற்குச்  
'சுமைதாங்கி' என்று அர்த்தமாகையால்,  
அப்பெயர்கொண்ட பையன் தன் குடும்பத்  
திலிருந்த தரித்திரம் அல்லது துக்கத்தை  
நீக்குகிறவன் என்பது குறிக்கப்படுகின்றது.  
'சாலொமோன்' என்பதற்குச் 'சமாதானம்  
உள்ளவன்' என்று அர்த்தமானதினால்,  
இவன் இஸ்ரவேல் தேசத்திலே சமாதானத்

தை உண்டாக்கினவன் என்னும் கருத்துத்  
தோன்றுகிறது. இந்த நோக்கத்துடனே ஏசா  
யாவும் ஒசியாவும் எரேமியாவும் தங்கள் பிள்  
ளைகளுக்கு வருங்காரியங்களைக் குறிக்கத்  
தக்க பெயர்களை இட்டார்கள். ஏசா 7<sup>3</sup> 8<sup>3</sup>  
ஒசி 14<sup>6,9</sup> எரோ 20<sup>7</sup>. இவ்விதமாகத் தங்களுக்  
குண்டான நம்பிக்கையைக் குறிக்கத்தக்கதா  
கக் கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுக்கு ஒரு புதுப்பெ  
யர் இட்டுக்கொண்டார்கள் என்று வெளிப்  
படுத்தின விசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கி  
றது. வெளி 2<sup>17</sup> 19<sup>13</sup>.

4. இந்த அகராதியிலே வரும் பல பெயர்கள்  
ளின் அர்த்தத்தை அவற்றின் நிபந்தங்களின்  
தலைப்புக்களில் சொல்லியிருக்கிறோம். அந்த  
அர்த்தம் [ ] என்னும் சதுர அடைப்புக்க  
ளாகிய அடையாளத்தால் குறிக்கப்பட்டிருக்  
கிறது.

இவ்விதமாய்ப் பெயர்களைக்குறித்து நாம்  
விரிக்கும்பொழுது அநேகருக்குப் புல்,  
பூண்டு, மாஞ் செடிகளின் பெயர் கொடுக்  
கப்பட்டிருந்ததென்று பார்ப்போம். உதார  
ணமாகத் 'தாமார்' என்பதற்கு 'நச்சுமரம்'  
என்றும்; 'அல்லு' என்பதற்கு 'முள்ளுச்  
செடி' என்றும்; 'சூசனனன்' என்பதற்கு  
'லீலிப்புஷ்பம்' என்றும் அர்த்தம். இந்த  
தேசத்திற்போலவே தேவபக்தியை அல்லது  
சன்மார்த்தத்தைக் குறிக்கும் பெயர்கள் அநே  
கருக்கு இடப்பட்டது. 'பாகால்' என்பது பா  
கால் தேவதையின் பெயர். 'ஒபேத் ஏதோம்'  
என்பவன் ஏதோம் தேவதையின் தாசன்.  
'அபியா' என்பதற்கு 'யா' அல்லது 'யேகோ  
வா' என்னுடைய தகப்பன்' என்றும், 'நாத்  
தான்வேல்' என்பதற்குக் கடவுள் கொடுக்கிற  
வர் என்றும் அர்த்தம்.

அநேகருக்கு மிருகங்களின் பெயர் கொ  
டுக்கப்பட்டது. திருஷ்டாந்தமாக: 'ராகேல்'  
என்பதற்குப் 'பெண் ஆடு' என்றும் 'காலேப்'  
என்பதற்கு 'நாய்' என்றும் அர்த்தம்.

கி-மு. நாலாம் நூற்றாண்டு முதற்கொண்டு  
பிள்ளைகளுக்கு அவர்களுடைய இனத்தா  
ரின் பெயர்களைக் கொடுப்பது வழக்கமா  
யிற்று. லூக் 1<sup>59</sup>.

'பார்த்திமேயு' 'பந்தாலொமேயு' 'பா  
பாஸ்' என்னும் பதங்களில் 'பர்' அல்லது  
'பார்' அல்லது 'பற்' என்பதற்கு 'மகன்'  
என்று அர்த்தமாகையால், இப்பெயர்கள்  
முறையே 'தீமேயுவின் மகன்' என்றும் 'தல்  
மாயுவின் மகன்' என்றும் 'அபாஸுவின்  
மகன்' என்றும் பொருள்படும். இதற்குப்  
பின்பு யூதர்கள் அந்நிய ஜாதியாராட்டு  
அதிகமாய் வியாபாரம் செய்யத்தொடங்கி,

அங்கியதேசங்களோடு போக்குவரவாசி, அங்  
கியபாஷைகளை வழங்குவத்போது, ஒருவ  
னுக்கு வெவ்வேறான பாஷைகளில் வெவ்  
வேறு பெயர்கள் இருக்கும். உதாரணமாக  
எப்பொய பாஷையில் 'சவுல்' என்னப்பட்ட  
வனுக்குக் கிரேக்க பாஷையில் 'பவுல்'  
என்று பெயர். அப் 13<sup>9</sup>. இதுமுற்கொண்டு  
ஒருவனுக்கு இரண்டுபெயர் கொடுப்பது  
வழக்கமாயிற்று. இதற்கு திருஷ்டாந்தம்:  
யூதாமக்கபேயு, மாற்கு என்னும் மறுபெயர்  
பொண்ட யோவான், செலோத்தே என்னப்  
பட்ட சீமோன். அப் 11<sup>3</sup>.

#### 5. இடப்பெயர்கள்.

பலெஸ்தினேதேசத்தில் உள்ள இடப்பெயர்  
கள் எப்பொயர்களுக்கு முன்னே அத்தேசத்  
திலிருந்த ஜாதியாரால் இடப்பட்ட பெயர்  
கள். இப்பெயர்கள் சாதாரணமாய் அந்தந்த  
இடங்களின் தன்மையைக் குறிக்கும். உதா  
ரணமாக 'பெயர்செபா' என்பதற்கு 'ஏழு  
ஊறுகள்' என்றும், 'பெத்பகே' என்பதற்கு  
'அத்திப்பழங்களின் வீடு' என்றும் அர்த்தம்.

இடப்பெயர் அவ்விடங்களில் நடந்த சமா  
சாரங்களைக் குறிக்கும். திருஷ்டாந்தமாக 'மிக்  
தால் எல்' என்பதற்குக் 'கடவுளினுடைய  
காவற்கோபுரம்' என்றும், 'சுக்கோத்தி' என்  
பதற்கு 'இடையர்க்கள் கட்டின குழிசைகள்'  
என்றும், 'எபெனேசர்' என்பதற்கு 'உதவி  
யின் கல்' என்றும் அர்த்தம். 1 சாமு 7<sup>13</sup>.

சில பெயர்கள் அவ்விடத்தில் உண்டான  
தேவதரிசனத்தையாவது, அங்கே நடந்த  
தேவ ஆராதனையையாவது குறிக்கும். உதா  
ரணமாக: 'பாமோத்பாகால்' என்பதற்கு  
'பாகால் தேவதைபை வணங்கும் மேடு'  
என்று அர்த்தம்.

பல இடங்களுக்கு மிருகங்களின் பெயர்  
கொடுக்கப்பட்டது. திருஷ்டாந்தம்:—

லாயிஷ்-சிங்கம்.

என்கேதி-சிறு ஆட்டிக்குட்டியின் கிணறு.

வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற சிறப்  
புப்பெயர் எல்லாம் எப்பொய ஜனங்கள் நம்  
பின் விஷயங்களையும் அவர்கள் தேசத்தில்  
நடந்த சமாசாரங்களையும், அவர்களுக்கு முன்  
னே அத்தேசத்திலிருந்தவர்கள் நடத்திவந்த  
தேவவணக்கத்தையும், அக்காலத்தில் நடந்த  
வேறு விசேஷங்களையும் குறிக்கிறதிலே,  
நாம் எப்பொழுதும் வேதாகமத்தில் காணும்  
சிறப்புப்பெயர்களின் அர்த்தத்தை அறிய  
முயலவேண்டும். அப்பெயர்களின் அர்த்  
தத்தைத் தெளிவாய் அறிவது எப்போதும்  
சாத்தியமானதல்ல. ஆனால் நாம் இப்பெயர்

களைக்குறித்து விசாரிக்கும்போது, பூர்வீகத்  
திலுள்ள எப்பொயர்களும் அவர்களுக்கு முன்  
னே அத்தேசத்திலிருந்த கானானியர் முத  
லானவர்களும் குடியேறின இடங்களைக்  
குறித்து நாம் வழக்கமாய் அநேக விஷயங்  
களை அறியக்கூடும்.

நாமாள். Naamah.

1. தூபால்-காயீனுடைய சகோதரி.  
ஆதி 4<sup>22</sup>.

2. ரெகொபெயாமின் தாய். அவன் அம்  
மோன் ஜாதியானவன். 1 இரா 14<sup>21</sup>.

நாயகர். Husband. உவமைசொல்.  
ஏசா 54<sup>5</sup> ஏரோ 31<sup>32</sup>.

நாயகன். Lover. 'சோநாயகர்' ஏரோ  
4<sup>30</sup>. அன்பு கண்க.

நாயின். Nain. கலிலேயா நாட்டிலுள்ள  
தாபோர்மலைக்குத் தெற்கேயும், கலிலேயாக்  
கடலுக்கு ஏறக்குறைய பத்துமைல் மேற்கே  
யும் உள்ள ஓர் சிறிய ஊர். இதற்கும் நாச  
ரேத்தாருக்கும் ஏறக்குறைய 6 மைல் தூரம்.  
இதிலே இயேசு இறந்துபோன ஓர் வாலிப  
னுக்குத் திருப்பவும் உயிர்கொடுத்தார். இப்  
பெயர்கொண்ட ஓர் ஊர் இந்நாள்மட்டும்  
இருக்கிறது. ஆனால் இவ்வுரின் சரித்திர  
முழுவதும் நமக்குத் தெரியவில்லை. லூக் 7<sup>13</sup>.

நாயோத். Naloth. [ ? இருப்பிடம்.]  
திர்க்கதரிசியாகிய சாமுவேல் குடியிருந்த  
ஓர் ஊர். 1 சாமு 19<sup>13</sup> 14<sup>15</sup> 29<sup>1</sup>.

நாய். Dog. யோபு 30<sup>1</sup>-ல் சொன்ன நாய்  
கள் இடையர்களால் ஆகிகளைக் காப்பாற்  
றும்படி வளர்க்கப்பட்டவைகளும் புத்திக்  
கூர்மையுள்ளவைகளுடைய இருந்தன. மற்ற  
வசனங்களில் நாய் என்பது இந்தத் தேசத்  
தின் தெருக்களில் அலைந்துகொண்டிருந்த நாய்க  
ளைப்போன்ற கேவலமான நாய்களைக் குறிக்  
கும். இந்தமாதிரி நாய் பலெஸ்தினேதேசத்  
தில் எந்த ஊரிலும் உண்டு. அவைகள் ஊ  
ரின் அசுத்தங்களை எல்லாம் தின்னும். ஏருச  
லேம் நகரத்தில் விசேஷமாய் இன்னோம்  
பள்ளத்தாக்கிலே இவைகள் செத்துப்போன  
சமுதாய முதலியவற்றின் நன்றமான பிணங்  
களைத் தின்னும்படி கூட்டங்கூட்டமாகத்  
திரியும். சண்ணை அல்லது கொள்ளோய்  
உண்டாகும்போது அவைகள் செத்த பிணங்  
களையும் தின்னும். இவ்விதமாகச் சகல  
அசுக்கியத்துக்கும் உதாரணமான இந்த நாய்  
களின்பேரிலே எப்பொயர்கள் சாபம் இடு  
வார்கள். லூக் 16<sup>21</sup> 2 சாமு 3<sup>8</sup> 1 இரா  
14<sup>11</sup> 2 இரா 9<sup>10</sup> சங் 65<sup>33</sup> ஏரோ 15<sup>3</sup>. இந்த  
நாய்களுக்கு ஒரு வழக்கமிருக்கிறது. அதா

வது: ஒரு நாய்க்கூட்டமுள்ள தெருவிலே இன்னொருநாய் பிரவேசித்ததற்கு அவைகள் இடங்கொடுக்கிறதில்லை. வேறொரு தெருவிலிருந்து அந்தத் தெருவுக்கு ஒரு நாய் அல்லது நாய்க்கூட்டம் வந்தால் பெரிய சண்டையுண்டாகும். இராக்காலத்தில் ஒருசலேம் நகரத்தில் ஏராளமாய் இருந்த நாய்ச்சண்டையினியித்தம் உண்டான சத்தம் அதிகம். சங் 59<sup>6,14</sup>. இந்த நாய்கள் தனித்தனியாய் இருக்கும்போது மனிதருக்குப் பயப்பட்டாலும், அவை கூட்டமாக வரும் போது அத்தேசத்தார் அவைகளுக்குப் பயப்படுவார்கள். நீதி 26<sup>17</sup>. சில சமயங்களில் ஒரு நாய்க்கூட்டம் ஒரு சத்திரத்தைச் சேர்ந்து அதற்குள் இராக்காலத்தில் ஒருவரும் வராத படி அதற்குக் காவலாக இருக்க விரும்பும். ஏசா 56<sup>10,11</sup>. ஒருவனை நாய் என்று சொல்வது மகா அவமானம். 1 சாமு 17<sup>43</sup>. 2 இரா 8<sup>13</sup>. செத்துப்போன நாய் முற்றிலும் அசங்கியமானதினாலே மகா இழிவையும் தாழ்மையையும் குறிக்கும்படி அந்தப் பதம் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 சாமு 24<sup>14</sup> 2 சாமு 9<sup>8</sup>.

நாய் இவ்வீதமாய் இகழ்ச்சியானதினாலும், அப்பம் பரிசுத்தமானதினாலும் நாய்களுக்கு அப்பம் போடுவது தகாதது என்று இந்நாள் மட்டும் அத்தேசத்தார் நினைக்கிறார்கள். மத் 7<sup>6</sup> மாற் 7<sup>37</sup>.

உபா 23<sup>18</sup>-ல் சொன்ன 'நாய்' என்பது கானுனியருடைய தேவாலயங்களில் புரு

ஷனை ஒப்புக்கொடுத்த புருஷர்களைக் குறிக்கும். பிலி 3<sup>3</sup> வெளி 22<sup>15</sup>-ல் சொன்ன 'நாய்கள்' பொல்லாதவர்களையாவது ரோமராஜ்யத்தில் அக்காலத்தில் இருந்த மேற்கூறிய அசுத்தரையாவது குறிக்கலாம்.

நாராய். Naarah. தாலிதைச்சேர்ந்த பராக்கிராமசாலிகளில் ஒருவன். இவன் மறுபெயர் பாராய். 2 சாமு 23<sup>35</sup> 1 நானா 11<sup>37</sup>.

நாராய். Naarah. [பெண்பிள்ளை.] ஆருரின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. 1 நானா 4<sup>5</sup>.

நாரான். Naaran. 1 நானா 7<sup>38</sup> நகராத்த காண்க.

நாரை. Pelican, Stork. தமிழ் வேதாகமத்தில் 'நாரை' என்றது மூன்று எபிரேய பதங்களின் மொழிபெயர்ப்பாகும்.

(i) கூழக்கடா. சங் 102<sup>6</sup> ஏசா 34<sup>11</sup> செப் 21<sup>4</sup>. கடற்கரையிலும் ஏரிகளின் ஓரத்திலுமே எப்பொழுதும் வாசஞ்செய்த இரத்தப்பட்டிக்கு அதன் நீண்ட அலகுக்குக்கீழே

ஒரு பை இருக்கும். இந்தப் பட்சி நான் பிடித்த மீன்களைத் தனக்காகவும் தன் குஞ்சுகளுக்காகவும் இந்தப் பையிலே போட்டு வைத்துக்கொள்ளும். கூழக்கடா காண்க.

(ii) கொக்கு. யோபு 39<sup>13</sup> எரோ 3<sup>7</sup> சக 5<sup>9</sup>. கொக்கு காண்க.

(iii) மூன்றாவது பதம் ஆங்கிலேய A V. இல் இரண்டு வசனங்களில் Syonah என்னும் 'அன்னப்பட்சி' என்றும் தமிழ் வேதாகமத்தில் 'நாரை' என்றும் மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருந்தாலும், பிற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகள் இது ஒருமாதிரி ஆந்தையைக் குறிக்கிறது என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். லேவி 11<sup>18</sup> உபா 14<sup>16</sup>.

நார்க்கயிது. Cord. யோபு 41<sup>1</sup>. கயிது காண்க.

நாலுகிறது. Hang. 'நான்றுகொண்டு.' 2 சாமு 17<sup>33</sup> மத் 21<sup>3</sup>.

நாவு. Tongue.

தீயினாற் சுட்டபுண் ணுள்ளாறு மாறாதே, நாவினாற் சுட்ட வடு. (குறள் 129.)

'பேச்சு' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'நாவு' என்னும் பதத்தை எபிரேயர்கள் வழங்குவதார்கள். யோபு 6<sup>30</sup> சங் 57<sup>4</sup> நீதி 6<sup>17,34</sup> 10<sup>30,31</sup> 12<sup>18</sup> 15<sup>4</sup> 18<sup>1</sup> 25<sup>15</sup> ஏசா 30<sup>37</sup> எரோ 9<sup>8</sup> யாக் 1<sup>36</sup> 3<sup>5,8,18</sup>.

நாழிகை. Hour. 60 நாழிகை ஒரு நாள். இப்படிப்பட்ட ஒரு நாழிகையில் ஒரு மனிதன் நடக்கத்தக்கது ஒரு நாழிகை வழியாம். அப்படிப்பட்ட ஏழாராநாழிகை வழி ஒரு காதமாம். ஒரு காதத்திற்குப் பத்து இங்கிலீஷ் மைலாம். மத் 13<sup>33</sup> 24<sup>35,49,50</sup> 25<sup>13</sup> மாற் 13<sup>11,39</sup>. காலம் காண்க.

நானாகமங்கள். Chronicles.

நானாகமங்களும் எஸ்ரு நெகேமியா என்னும் புஸ்தகங்களும் முதலிலே ஒரே பெரிய சரித்திரப்புஸ்தகமாய் இருந்தன என்று இந்த நூல்களின் பொருளையும் பாஷை நடைபய்யும் ஆய்ந்து விசாரித்தவர்கள் சந்தேகமின்றிக் கூறுகிறார்கள். முதலிலே நானாகமங்கள் சாஸுவேல், இராஜாக்கள் என்னும் புஸ்தகங்களில் சொன்ன விஷயங்களை மறுபடியும் சொன்னதினால் பழைய ஏற்பாட்டிலே நூல்களைச் சேர்த்தவர்கள் நானாகமம் என்னும் பாகத்தை விட்டுவிட்டு எஸ்ரு நெகேமியா என்னும் பாகங்களையொத்திரம் எபிரேய வேதாகமத்தில் சேர்த்தார்கள். பிறகு நானாகமம் என்னும் பாகத்தை அவர்கள் வேதாகமத்திலே சேர்த்துக்கொண்டதி

ஆலே நாளாகமங்கள் எபிரேய வேதாகமத்தில் கடைசியில் வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

நாளாகமங்களும், எஸ்தர் நெகேமியா என்னும் நூல்களும் ஒன்றாய் இருந்ததினாலும், நெகேமியா ஆகமத்தில் யதுவாவைப்பற்றியும் பெர்சியனாகிய தரியுவைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறதினாலும் (நெகே 1:1-22), அவர்களுடைய காலத்துக்குப் பின்னே, அதாவது கி-மு. 330-300-ம் வருஷத்துக்குள் நாளாகமம் என்னும் புஸ்தகம் எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

## 2. உற்பத்தி.

இப்புஸ்தகங்களின் ஆக்கியோன் சாமுவேல், இராஜாக்கள் என்னும் புஸ்தகங்களை விசாரித்து, இஸ்ரவேல் யூதாராஜாக்களின் சரித்திரம், நாத்தான் முதலிய தீர்க்கதரிசிகள் எழுதிய சரித்திரங்கள் முதலிய நூல்களையும் அடிக்கடி படித்து இந்த ஆகமங்களை எழுதினான். 1 நாளா 9<sup>1</sup> 29<sup>22</sup> 2 நாளா 9<sup>39</sup> 12<sup>15</sup> 16<sup>11</sup> 24<sup>27</sup> 25<sup>25</sup> 26<sup>37</sup> 27<sup>7</sup> 28<sup>28</sup> 33<sup>18</sup> 35<sup>27</sup> 36<sup>8</sup>.

## 3. பொருள்.

நாளாகமம் என்னும் புஸ்தகத்துக்கு எபிரேய பாவஷயில் 'நாட்களைக்குறித்த வாக்கியங்கள்' என்று பெயரானதினால், இது இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தைக் குறிக்கும்படி எழுதப்பட்ட ஒரு நூல் என்று தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. ஆனால் இந்நூலை இயற்றினவன் முன்காலத்துச் சம்பவங்களில் சில விஷயங்களைக்குறித்து விசேஷமாய்ப் பேசுவிரும்பி அவற்றை அதிகமாய் விவரித்துக் கூறுவான். இவனுடைய நோக்கத்தைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால்:

i. இவன் யூதா ராஜ்யத்தைவிட அதிகப் பெரிய ராஜ்யமாகிய இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தைக்குறித்து அவ்வளவு கவனிக்கிறதில்லை.

ii. இவன் எருசலேம் பட்டணத்தில் உள்ள தேவாலயத்தில் நடந்த ஆராதனையை அதிக ஆவலாய் விரும்பி, முற்காலத்தில் சாலொமோன் கட்டின ஆலயத்தில் நடந்த ஆராதனையை அடுத்த பல விஷயங்களைக் கண்டறிந்து அவைகளை வெகு விபரமாய்ச் கூறுவான்.

iii. யூதா ராஜ்யத்தின் மகத்துவத்தையும் தாவீது ராஜாவினுடைய சந்ததியாரின்மேன்மையையும் பரிசுத்தத்தில் எருசலேம் நகருக்குரிய முதன்மையையும் லேவியர்களின் சிலாக்கியங்களையும் இந்நூலாசிரியன் அதிகமாய்ச் சிறப்பித்துக் கூறுகிறான்.

iv. இதனியித்தம் இவன் தாவீதுசெய்த குற்றங்களையும், அப்சலோமின் கலகத்தையும், சாலொமோன் அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் செய்ததையும், இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தின் சரித்திரத்தில் பல விஷயத்தையும் சொல்லாதொழித்து, எருசலேம் தேவாலயத்தையும் அதில் நடந்த ஆராதனையையும் ஆசாரியர்களின் குடும்ப அட்டவணைகளையும் சன்மான் எச்சரிக்கையையும் விசேஷரிசிகள் சொன்ன எச்சரிக்கையையும் விசேஷமாய்ச் கூறுவான். 1 நாளா 10<sup>13</sup> 13, 15, 16 அதி 22-29 அதி. 2 நாளா 8<sup>11</sup> 12<sup>9</sup> 13<sup>3</sup> 15<sup>1</sup> 16<sup>7</sup> 20<sup>37</sup> 21<sup>10</sup>.

v. இந்த நோக்கத்துடனே இவன் சன்மார்க்க விஷயத்தில் ஆசாவும் யோசபாப்தும் செய்த சீர்திருத்தத்தைப்பற்றிச் சொல்லும்போது இராஜாக்கள் என்னும் நூலை இயற்றினவன்பார்க்கிலும் அவற்றை மட்டுக்கு மிகுதி அதிகரித்து ராஜாக்களின் சேனை, அவர்களுடைய பொக்கிஷம், வீரர்களின் தொகை, முதலியவற்றை அளவுக்கு மிகுதி விஸ்தரித்துச் சொல்லுகிறான். பின்வரும் வசனங்களை ஒப்பிட்டுப் பார்க்க:

1 இரா 15<sup>14</sup>..... 2 நாளா 14<sup>5</sup>

1 இரா 22<sup>43</sup>..... 2 நாளா 17<sup>6</sup>

2 சாமு 8<sup>4</sup>..... 1 நாளா 18<sup>4</sup>

2 சாமு 24<sup>24</sup>..... 1 நாளா 21<sup>25</sup>

## 4. பொருளடக்கம்.

i. 1 நாளா 1-9 அதி. ஆகாமுதல் சவுலின் மரணமட்டும் உள்ள சரித்திர சுருக்கம். இதில் யூதா லேவி என்னும் கோத்திரங்களின் அட்டவணைகள் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

ii. 1 நாளா 10-29 அதி. சவுலின் மரணம், தாவீது செய்த அரசாட்சி, சாலொமோன் சிங்காசனம் ஏறுதல்.

iii. 2 நாளா 1-9 அதி. சாலொமோன் செய்த அரசாட்சி.

iv 2 நாளா 10-36 அதி. இஸ்ரவேல் யூதா என்னும் ராஜ்யங்களின் சரித்திரமும் அவற்றின் அழிவும், யூதா சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிப்போகிறதற்குக் கோரேஸ் ராஜா கொடுத்த உத்தரவும்,

இவற்றை எல்லாம் நாம் பார்த்து யூதர்கள் பாபிலோனியா சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்புவந்த காலத்தில் இந்த நாளாகமங்கள் இயற்றப்பட்டதினாலும்; இந்நூலாசிரியன் தன் காலத்தில் தான்கண்ட தேவாராதனையைச் சிறப்பிக்கும்படி முந்தின காலங்களில் லேவியர்களுக்கும் தேவாலயத்துக்கும் உள்ள

கீர்த்தியை அதிகரித்துக் கூறியிருக்கிறதிலுமும்; இவை தவிர, சாலோமோன் என்னும் அரசர்களின் காலத்தில் நடந்த விஷயங்களைக் குறித்துக் கூறும் சாமுவேல், இராஜாக்கள் என்னும் ஆகமங்களைப்போல அவ்வளவு கீர்த்திபெற்ற தூல்கள் அல்லாவிட்டாலும், தீர்க்கதரிசிகள் முதலியவர்கள் எழுதின பூர்வீக காலத்து தூல்களில் தான் கண்ட விஷயங்களை இவன் இந்நூலில் எழுதினதினாலும்; எப்பொழுதும் இவன் நீதி நியாயத்தை விரும்புகிறதிலும்; மேகோவாவை வணங்குகிற விஷயத்தில் இவன் மிக வைராக்கியம் உள்ளவனானதாலும்; இந்த நூலிலே இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தைப்பற்றிக் கவனிக்கவேண்டிய அநேக விஷயங்களை யும், எபிரெயர்கள் சன்மார்த்தக் விஷயத்தில் விருத்தியடைந்த அநேக காரியங்களையும் அறிகிறோம்.

நான். A Day. எபிரெயருக்கு ஒருநாள் என்பது ஒரு சாயங்காலம் தொடங்கி அடுத்த சாயங்காலம் வரையுள்ள காலம். சாயங்கால முதல் சூரியன் உதிக்கும்மீடும் மூன்று ஜாமமும், சூரியோதயம்தொடங்கி சூரியாஸ்தமனமட்டும் பன்னிரண்டுமணி நேரமும் உண்டு. ஆதலால் அவர்களுடைய ஆறாம் மணியும் நமது பன்னிரண்டாம் மணியும் ஒன்றுதான். காலம், நாழிகை காண்க.

சில வசனங்களில் 'நான்' உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

i. நீண்டகாலம். ஆதி 1<sup>5</sup> சங் 90<sup>4</sup> 2 பேது 3<sup>8</sup> வெளி 20<sup>10</sup>.

ii. கடவுள் தண்டனைசெய்யும் காலம். ஏசா 21<sup>13</sup> எசே 13<sup>6</sup>.

iii. இயேசுவின் இரண்டாம் வருகை. 1 தெச 5<sup>3</sup>.

iv. சுவிசேஷத்தின் பிரகாசம். 1 தெச 5<sup>3</sup>.

v. நியாயத்தீர்ப்புநாள். மத் 11<sup>22</sup> 2. 50 2 தீமோ 1<sup>18</sup>.

தீர்க்கதரிசிகள் கண்ட தரிசனங்களின் அர்த்தத்தை விபரமாய்ச் தெரிவிக்க விரும்புகிறவர்கள் அத்தரிசனங்களில் சொன்ன 'நான்' ஒரு வருஷத்தைக் குறிக்கிறது என்று சொல்லுகிறார்கள். எசே 4<sup>5</sup>. ஆனால் இசுரேல் குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை.

நான்பார்க்கிறவன். R.V. 'One that practiseth augury' உபா 18<sup>10</sup> தூனியவித்தை காண்க.

நாறுகிறது, நாற்றம். Stink. யாத் 7<sup>18, 21</sup> சங் 36<sup>5</sup> ஏசா 34<sup>3</sup> யோவே 2<sup>30</sup> ஆமோ 4<sup>10</sup> யோவா 11<sup>39</sup>.

நாற்காஸி. Stool. 2 இரா 4<sup>10</sup>.

நாற்பது. Forty. எண்கள் (பக். 167) காண்க.

நாற்றம். Stink. நாறுகிறது காண்க.

நாற்றம். Plant. ஏசா 57 17<sup>10</sup> எசே 34<sup>30</sup> மத் 15<sup>13</sup> கீளை, நாட்டுகிறது காண்க.

நி.

நிகழ்காரியங்கள். 'Things present' ரோம 5<sup>38</sup> 1 கொரி 3<sup>22</sup>.

நிதஸ்தான். Nehustan. 2 இரா 15<sup>4</sup> சரீப்பம் (வெண்கல) காண்க.

நிக்கானோர். Nicanor. [விஜயன்] எழு உதவிக்காரரில் ஒருவன். அப் 6<sup>5</sup>.

நிக்கொதேமு. Nicodemus. [ஜனங்களை ஜெயிக்கிறவன்.] இவன் ஆலோசனை சங்கத்தின் அங்கமும், பரிசேய சமயத்தைச் சேர்ந்தவனும், முதிர்வையுள்ளவனும், ஐசுவரிய வாணமாய் இருந்தான். யோவா 31 34 7<sup>50</sup> 19<sup>39</sup>. பரி. யோவான்மார்த்திரம் இவனைக் குறித்துப் பேசுகிறான். நிக்கொதேமைக் குறித்துச் சொல்லப்பட்டிருக்கிற மூன்று விஷயங்களாவன:—

i. இயேசு தமது ஊழியத்தை ஆரம்பித்து பஸ்காப் பண்டிகைக்காக எருசலேமுக்குப் போகும்பொழுது நிக்கொதேமு இவர் மேசியாவோ அல்லவோ என்று ஐயங்கொண்டு அவரோடே பேசும்படி அவர் இருந்த லீட்டுக்கு இராக்காலத்தில் வந்தான். அந்தச் சமயத்தில் இயேசு தாம்செய்த அற்புதங்களைக் குறித்துத் தாக்கம்பண்ணாமல், மனுஷர் யாவரும் அடையவேண்டிய மறுஜெனனத்தைக் குறித்துப் பேசினதினாலே இந்தப் போதகன் சுவிசேஷத்தின் சாரத்தை யோசிக்கத் தொடங்கினான்.

ii. இயேசு தாம் ஊழியம்செய்த மூன்றாம் வருஷம் அக்டோபர் மாதத்தில் கூடாரப் பண்டிகைக்காக எருசலேமுக்குப் போகும் பொழுது ஆலோசனைச் சங்கத்தார் அவரைக் கொலைசெய்யும்படி யோசனை பண்ணுகையில், நிக்கொதேமு தான் இயேசுவின்மேல் நம்பிக்கை வைத்திருந்ததாகச் சொல்லியிராவிட்டாலும் அவர்கள் செய்த யோசனைக்கு ஆட்சேபண்பண்ண முயன்றான்.

iii. இயேசு சிலுவையில் அறையுண்ட பிறகு நிக்கொதேமும் அரிமத்தியா ஊராளுகிய யோசேப்பும் மிக்க மரியாதையுடனே இயேசுவைக் கல்லறையில் அடக்கம்பண்ணினார்கள்.



ஆதிநிஸ்தவர்கள் சொன்ன பாரம்பரியங்களின்படி பேதருளும் யோவானும் நிக்கொதேமுக்கு ஞானஸ்வானம் கொடுத்த பிறகு, யூதர்கள் இவனைப் பகைத்து எருசலேயிலிருந்து, இவனைத் தூத்திவிட்டார்கள். ஆதிநிஸ்தவர்கள் வாசித்த நூல்களில் 'நிக்கொதேமுவின் சலிசேஷம்' என்று ஒன்றிருந்தது. இயேசுகிறிஸ்து அடக்கம் பண்ணப்பட்ட காலத்திலும் அவர் உயிர்த்தெழுந்த காலத்திலும் நடந்த விஷயங்கள் இந்த நூலில் மகா அற்புதமானவிதமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறதிலே இது கிறிஸ்தவர்கள் மனதில் பக்தியை உண்டாக்கக் கூடிய பல கதைகள் நிறைந்த ஒரு சரித்திரமே அல்லாமல், நடந்த விஷயங்களைக் குறித்துக் கூறும் ஓர் உண்மையான சரித்திரநூல் அல்ல என்றே நாம் சொல்ல வேண்டும்.

**நிக்கொப்போலி.** Nicopolis. [ஜெய நகரம்.] ரோமராயனாகிய அகஸ்து ௧-மு. 31-ஆவ் தனது சத்தருக்களை ஜெயித்த பிறகு தான் பானியம் இறக்கியிருந்த இடத்தில் தன் ஜெயத்தைக் குறிக்கும்படி இந்தப் பட்டணத்தைக் கட்டினான். இது கிரேக்கு தேசத்தில் எபிரு என்னும் நாட்டின் மேற்கு ஓரத்தில் இருந்தது. இப்பட்டணத்தில் நடந்த பேர் பிரஸ்தாபமான பந்தயங்களுக்காகவும் இவ்விடத்தில் நடந்த வியாபாரத்துக்காகவும் அநேக ஜனங்கள் இதற்கு வருவார்கள். பரி. பவுல் ரோமாபுரியிலிருந்து தீத்துவுக்கு அனுப்பின கிருபத்தில், தான் இராயனுக்கு அபயமிட்டு விடுதலையடைந்த பிறகு நிக்கொப்போலி என்னும் ஊரிலே மாரிகாலத்தில் தரித்திருக்கும்படி போவதாகத் தெரிவித்திருக்கிறது. தீத் 3<sup>12</sup>. ஆனால் இதன்படி அவன் இரண்டாமிதவை ரோமாபுரியில் சிறையிலிருக்குமுன் இப்பட்டணத்துக்கு வந்தாலே இல்லையோ என்பது தெரியாது.

**நிக்கொலா.** Nicolas. [ஜனங்களை ஜெயிக்கிறவன்.] முதல் ஏழு உதவிக்காரர்களில் ஒருவருகிய இவன் ஆர்சிய ஜாதியிலிருந்து யூதமார்க்கத்துக்கு வந்தவன். இவன் அந்தியோகூப் பட்டணத்தான். அப் 6<sup>5</sup>. சிலர் நினைக்கிறபடி இவன்தான் நிக்கொலாய் மதத்தை ஸ்தாபித்தவன். வெளி 2<sup>8</sup>. ஆனால் நிக்கொலா என்னும் பெயரையுடைய ஒருவன் இந்த மதத்தை ஸ்தாபித்தான் என்பதைத் தவிர, அப்போஸ்தலர் நடபடி ஆகமத்தில் சொன்ன நிக்கொலாவும் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் சொன்ன நிக்கொலாவும் ஒரு

வன்தான் என்பதற்குப் போதிய அந்தாட்சி இல்லை.

**நிக்கொலாய் மதஸ்தர்.** Nicolaitans. இந்த மதத்தை ஸ்தாபித்த நிக்கொலா இன்ன என்பதும், இந்த மதஸ்தர் விசேஷமாய் அநுசரித்த கொள்கைகள் இன்ன தென்பதும் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஆனால் இவர்கள் கிறிஸ்தவமத ஒழுங்குப்படி நடக்க வில்லை என்றும் அப்போஸ்தலருடைய அநிகாரத்துக்குள் அடங்கவில்லை என்றும் தோன்றுகிறது. வெளி 2<sup>8, 15</sup>.

**நிசார்.** 'Hosea' நிசார் என்னும் பதத்துக்குப் பதிலாக எபிரேய பாவஷயில் வழங்கும் பதம் ஒருவிதமான காம்சட்டையை அல்லது ஒருசட்டையைக் குறிக்கும். தானி 3<sup>1</sup>. உடை காண்க.

**நிசான்.** Nisan. இது வருஷத்தில் முதல் மாதத்திற்குப் பெயர். நிசான் மாதமும் ஆயிப் மாதமும் ஒன்றுதான். நெகே 2<sup>1</sup> எஸ்தர் 3<sup>1</sup>. காலம் காண்க.

**நிச்சயம்.** Certainty. யோச 23<sup>13</sup> எரே 26<sup>15</sup> ஹக் 1<sup>3</sup> அப் 21<sup>34</sup> 22<sup>30</sup>.



நிஸ்ரோகு.

**நிஸ்ரோகு.** Nisroch. அசீரியர் வணங்கின ஒரு தேவதை. 2 இரா 19<sup>37</sup>. இத்தேவதையின் ஆலயத்தில் சனகெரிப் என்னும் ராஜா கொலையுண்டான்.

**நிணம்.** Fat. 2 சாமு 1<sup>23</sup> ஏசா 58<sup>11</sup>.

**நிநீயீமியர்.** Nethinim. எஸ்ரு 8<sup>30</sup>. நெதவீமியர் காண்க.

**நித்திய ஜீவன்.** Eternal life. புதிய ஏற்பாட்டிலே விரிவாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிற நித்திய ஜீவனைப்பற்றிப் பழைய ஏற்பாட்டில் விபரமாய்ச் சொல்லப்படவில்லை. தானியேவின் ஆகமத்தில் 'நித்திய ஜீவன்'

என்னும் பதங்கள் சொல்லியிருந்தாலும், மாணத்திற்குப் பிற்பாடு மனுஷர்கள் அடையும் நிலைமையைப்பற்றி மற்ற ஆகமங்களில் தெளிவான போதனை இல்லை. யோபு 14<sup>14</sup> பிர 9<sup>9</sup> ஏசா 38<sup>11</sup> தானி 12<sup>3</sup>. தன்னுபய ஆகமத்தில் நீதிமான்கள் மாணத்துக்குப் பிற்பாடு முழுவிலுறாத ஜீவனை அடைவார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. திருஷ்டாந்தமாக: சாலொமோனுடைய நீதி 3-5 அதி.

இயேசுகிறிஸ்து தமது சேஷருக்கு நித்திய ஜீவன் உண்டு என்று தெளிவாய்ப்போதித்து அது ஒரு சுதந்தரம் அல்லது ஈவு என்று சொல்லுகிறார். மத் 19<sup>17</sup> 19<sup>30</sup> மாற் 10<sup>30</sup>. நித்திய ஜீவனைக் குறிக்கும்படி 'ஜீவன்' என்னும் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 7<sup>14</sup> மாற் 9<sup>43</sup>. பரி. யோவான் எழுதின சலிசேஷத்தில் இயேசு சொன்ன போதகம் விபரமாய்க் கூறப்பட்டிருக்கிறது. யோவா 3<sup>36</sup> 10<sup>10</sup> 17<sup>3</sup>. இயேசுவின் பெயரில் பக்தி வைத்தவர்கள் இப்போதுதானே நித்தியஜீவனைப் பெற்றுக்கொண்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள், ஏனென்றால் பிதாவானவரையும் இயேசுகிறிஸ்துவையும் அறிவதே நித்திய ஜீவன். யோவா 3<sup>36</sup> 5<sup>34</sup> 6<sup>47</sup>. ஆனால் பல வசனங்களில் நித்திய ஜீவன் மாணத்துக்குப் பின் நாம் அடையவேண்டிய நன்மை என்று காண்கிறோம். மத் 25<sup>46</sup> மாற் 10<sup>30</sup>. 'நித்திய ஜீவன்' என்னும் பதங்கள் யோவான் சலிசேஷத்தில் 17 தடவையும், யோவான் எழுதின முதலாம் நிருபத்தில் 6 தடவையும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதற்கொப்பாகவே இயேசுகிறிஸ்து நித்திய ஜீவனைக் குறித்து அருளிய போதனையையும் அவருக்குள்ளே நாம் இந்த ஜீவனை அடைவதையும்பற்றி பரி. பவுல் அதிக தெளிவாய்க் சொல்லுகிறான். நித்தியஜீவனைக் குறிக்கும்படி 'ஜீவன்' என்னும் பதத்தை அவன் அடிக்கடி சொல்லுகிறான். இப்படியே வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் 'ஜீவ கிரீடம்', 'ஜீவ ஊற்று', 'ஜீவ தண்ணீர்' முதலியவற்றைப்பற்றிக் கூறப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 6<sup>23</sup> 5<sup>2</sup> கொரி 5<sup>4</sup> பிலி 1<sup>21</sup> 2<sup>14</sup> வெளி 2<sup>10</sup> 2<sup>16</sup> 2<sup>23</sup>.

நித்தியவாசி. 'He that inhabiteth eternity.' ஏசா 57<sup>15</sup>.

நித்தியம், சதாகாலம் Eternity. எபிரோய பதமாகிய 'ஒலாம்' (olam) என்பதற்கும் கிரேக்க பதமாகிய 'ஆயோன்' (aion) என்பதற்கும் சமீப வேதாகமத்தில் 'நித்தியம்' என்னும் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த மூல பதங்களுக்கு யுகம் என்பது அர்த்தம். இந்தப் பதங்கள் நாலாவதமாய் வழங்கப்படும்.

i. நீடித்திருப்பது, நீடித்திருக்கிற காலம். ஆதி 17<sup>8,13,19</sup> 49<sup>36</sup>. 'நித்திய கட்டளை' லேவி 16<sup>34</sup>. 'நித்திய மலிகன்' உபா 38<sup>12</sup>.

ii. ஆதி இல்லாமை. 'சதாகாலமுமுள்ள தேவன்' ஆதி 21<sup>33</sup>. தேவனுடைய 'நித்திய புயங்கள்' உபா 33<sup>37</sup>. 'அனதி சிநேகம்' எரோ 31<sup>3</sup>. 'ஆதிகாலம்' எபே 3<sup>11</sup>.

iii. முடிவில்லாமை. 'என்றென்றைக்கும் ஆசாரியராயிருக்கிறீர்' சங் 110<sup>4</sup>.

'காணப்படாதவைகளோ நித்தியமானவை' 2 கொரி 4<sup>18</sup>.

'சதாகாலங்கள்' 1 தீமோ 1<sup>17</sup>.

'நித்திய இராட்சிப்பு' ஏசா 45<sup>17</sup> எபி 5<sup>9</sup>.

'—இராஜன்' எரோ 10<sup>10</sup>.

'—இலச்சை' எரோ 20<sup>11</sup> 23<sup>40</sup>.

'—உடன்படிக்கை' ஆதி 9<sup>16</sup> 2 சாமு 23 எபி 13<sup>30</sup>.

'—கிருபை' ஏசா 54<sup>8</sup>.

'—சுதந்தரம்' எபி 9<sup>15</sup>.

'நித்திய நடை' ஆப 3<sup>5</sup>.

'நித்திய நியாயத்தீர்ப்பு' எபி 6<sup>9</sup>.

'—மகிமை' 1 பேது 5<sup>10</sup>.

'—மகிழ்ச்சி' ஏசா 35<sup>10</sup> 51<sup>11</sup> 61<sup>17</sup>.

'—மாட்சிமை' ஏசா 60<sup>15</sup>.

'—மீட்டி' எபி 9<sup>12</sup>.

'—வழி' சங் 139<sup>34</sup>.

'—வெளிச்சம்' ஏசா 60<sup>19</sup>.

iv. ஆதியிந்தமில்லாமை.

கடவுளின் தன்மை. சங் 41<sup>13</sup> 90<sup>3</sup> 103<sup>17</sup> ரோம 1<sup>25</sup> வெளி 4<sup>10</sup> 10<sup>7</sup> 11<sup>15</sup>.

'நித்தியமும் அழிவில்லாமையும் அதரிசனமுமுள்ள ராஜன்' 1 தீமோ 1<sup>17</sup>.

'நித்திய ஆவி' எபி 9<sup>14</sup>.

'நித்திய பிதா' ஏசா 9<sup>6</sup>.

'யேகோவா நித்திய கன்மையாயிருக்கிறார்' ஏசா 26<sup>4</sup>.

நித்திய ஆக்கினையைப்பற்றிய வசனங்கள்: மத் 18<sup>3</sup> 25<sup>46</sup> 2 தெச 1<sup>9</sup> 2 பேது 2<sup>17</sup> யூதா 1<sup>13</sup> வெளி 1<sup>11</sup> 20<sup>10</sup>.

நித்திய ஜீவனைப்பற்றிய வசனங்கள்: தானி 12<sup>3</sup>.

மத் 19<sup>16</sup> 25<sup>46</sup>.

மாற் 10<sup>17</sup>.

ஓக் 10<sup>35</sup>.

யோவா 3<sup>15</sup> 5<sup>39</sup> 6<sup>44,48</sup> 10<sup>28</sup> 12<sup>50</sup> 17<sup>8</sup>.

அப் 13<sup>46</sup>.

ரோம 6<sup>29</sup>.

1 திமோ 6<sup>12</sup>.

1 யோவா 1<sup>9</sup> 3<sup>15</sup> 5<sup>11</sup>.

வெளி 22<sup>5</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து நமக்கு நித்தியஜீவனைக் கொடுக்கிறார். யோவா 6<sup>47</sup> 10<sup>28</sup> 14<sup>6</sup> ரோம 6<sup>23</sup>.

நித்திரை. Sleep.

1. அனந்தல், தூக்கம். ஆதி 28<sup>11</sup> சங் 132<sup>4</sup> நீதி 64.9.10 2<sup>33</sup> பிர 5<sup>12</sup> வாச் 9<sup>29</sup> அப் 12<sup>6</sup>.

2. உவமையாய்:

i. நிர்வசாரமான பாவநிலைமை: எபே 5<sup>14</sup> தானி 12<sup>9</sup>.

ii. மரணம். 1 இரா 10<sup>2</sup> 15<sup>8</sup> சங் 4<sup>8</sup> எரே 51<sup>39</sup> மத் 9<sup>24</sup> 27<sup>52</sup> லூக் 1<sup>32</sup> யோவா 11<sup>11,13</sup> 1 கொரி 15<sup>20,51</sup> 1 தெச 5<sup>10</sup>. தூக்கம் காண்க.

நிந்தனை, நிந்தை. Reproach.

i. அவதூறு, தூஷணம். சங் 79<sup>12</sup> ஏசா 51<sup>7</sup> எரே 6<sup>10</sup> ரோம 1<sup>3</sup> 2 கொரி 12<sup>10</sup>.

ii. அவதூற்றி. ஆதி 30<sup>23</sup> யோசு 5<sup>9</sup> 1 சாமு 17<sup>26</sup> நெகே 2<sup>17</sup> நீதி 6<sup>33</sup> எரே 23<sup>40</sup> லூக் 1<sup>24</sup> 1 திமோ 3<sup>7</sup> 4<sup>10</sup> எபி 11<sup>26</sup>.

நிபந்தனை. Bond. எண் 30<sup>9</sup>.

நிபேகாஸ். Nibhaz. அசிரியா ராஜா வாகிய சர்க்கான் சாமாரியாநாட்டில் குடியேற்றின ஆவியர் என்னும் ஜனம் நிபேகாஸ் என்னும் தேவதையை வணங்கினார்கள். 2 இரா 17<sup>31</sup>.

நிப்சான். Nibshan. யூதா வனந்தாத்திலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>69</sup>.

நிம்சி. Nimshi. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய யெசுவின் பாட்டன். 1 இரா 19<sup>16</sup> 2 இரா 9<sup>9,14,20</sup> 2 நாஹ 22<sup>7</sup>.

நிம்பா, நிம்பாஸ். Nymphas. ஆதிகாலத்தில் கிரேக்கபாஷையில் எழுதப்பட்ட கையெழுத்துப் பிரதிகளை நாம் விசாரிக்கும் பொழுது, கொலோ 4<sup>15</sup>-ல் சிலவற்றில் பெண் பாலாகிய 'நிம்பா' என்னும் பெயரையும் சிலவற்றில் ஆண்பாலாகிய 'நிம்பாஸ்' என்னும் பெயரையும் பார்க்கிறோம். கொலோசே சபையில் கீர்த்திபெற்ற ஒரு கிறிஸ்தவன் அல்லது கிறிஸ்தவனாகிய இந்த நிம்பாவின் வீட்டிலே அந்தப் பட்டணத்திலிருந்த கிறிஸ்தவ சபையார் ஆராதனை நடத்திவந்தார்கள்.

நிம்ரா, பெத்-நிம்ரா. Nimrah, Beth-Nimrah. [சிலிக்கியின் வீடு.] யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே ருபன் கோத்திரம் வசித்த நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். சாக்கடலுக்கும் இதற்கும் 10 மைல் தூரம். ஒருவேளை இதுவும் நிம்ரீழம் ஒன்றுதான். எண் 32<sup>9,36</sup> யோசு 13<sup>37</sup>.

நிம்ரீம். Nimrim. ஏசா 15<sup>8</sup> எரே 48<sup>34</sup> சாக்கடலின் தென்கிழக்குக் கரைக்குச் சமீபமான ஓர் ஊர். ஒருவேளை இதுவும் நிம்ராவுமே ஒன்றுதான்.

நிம்ரோது. Nimrod. நிம்ரோது என்பவன் ஆதிகாலத்தில் நாலு பெரிய பட்டணங்களை ஆண்டு அசிரிய ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தான் என்று ஆதிகாலத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த நிம்ரோதும் பாபிலோனியர்கள் சொன்ன ஆதிகாலத்து அரசனாகிய கில்காமேஸ் (Gilgamesh) என்பவனும் ஒரே ராஜாவனுடைய பெயர்தான் என்று நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது. நிம்ரோது பராக்கிரமசாலியும் பலத்த வேட்டைக்காரனுமாய் இருந்தான் என்று எப்படி எபிரெயர்கள் சொன்னார்களோ அப்படியே பாபிலோனியர்களும் இந்தக் கில்காமேஸ் பிரபல போர்வீரனும் வேட்டையாடிச் சிங்கங்களைக் கொல்லுவவனுமாய் இருந்தான் என்று சொன்னார்கள். ஆதி 10<sup>8</sup> 1 நாளா 1<sup>10</sup> மீகா 5<sup>6</sup>.

நியமம். Ordinance. யாத் 12<sup>43</sup> எண் 19<sup>2</sup> யோபு 3<sup>33</sup> எரே 31<sup>35</sup> ரோம 13<sup>9</sup>.

நியமிக்கிறது. Betrothal. உபா 20<sup>7</sup> 25<sup>30</sup> ஒசி 2<sup>19</sup> கலியாணம் காண்க.

நியாயசாஸ்திரி. Lawyer. மோசே கொடுத்த நியாயப்பிரமாணத்தையும் அதைப் பற்றி ரபிமார் செய்த கட்டளைகளையும் பாரம்பரியங்களையும் விவரித்து அவைகளுக்கு வியாக்கியானம் சொல்லுகிறவர்கள். அவர்களுக்கும் வேதபாடகருக்குமுள்ள வித்தியாசம் இன்னதென்று சொல்லுவது அரிது. மத் 22<sup>35</sup> தித் 3<sup>13</sup> லூக் 10<sup>25</sup> 11<sup>52</sup> 14<sup>3</sup>. வேதபாடகர் காண்க.

நியாயசாதுரியன். Orator. அப் 24<sup>1</sup> 'சாதுரியன்' ஏசா 3<sup>3</sup>.

நியாயஸ்தலம். Place of Judgement. பிர 3<sup>3</sup>.

நியாயத்தீர்ப்பின் பள்ளத்தாக்கு. The valley of decision. யோவேல் தீர்க்கதரிசி யோசபாத் பள்ளத்தாக்கில் கூடிவந்த ஜனங்களின் பேரிலே யேகோவா நியாயத்தீர்ப்புச் செய்வார் என்று சொல்லி, அந்தப் பன்

எந்தாக்குக்கு இந்தப்பெயர் இடுகிறான். இது ஏருசலேம் பட்டணத்தின் கிழக்குப்பாகத் தக்கும் ஒலிவமலைக்கும் இடையிலுள்ள பன்னத்தாக்கு. யூதர்களின் அபிப்பிராயத் தின்படி மற்ற இடங்களில் அடக்கம் பண்ணப்பட்டவர்கள் நியாயநீர்க்கப்பபெும்படி இந்தப் பன்னத்தாக்குக்கு வரவேண்டியதான தால் இவ்வலகத்தில் மற்ற இடங்களைப்பார்க் கிலும் இந்தப் பன்னத்தாக்கு அடக்கம்பண் ணுகிறதற்கு மிகவும் ஏற்றது. யோசபாத் ராஜாவின் கல்லறை என்னும் பெயர் கொண்ட ஒரு கல்லறை இதில் இப்பொழுது இருக்கிறது. ஆனால் இது அந்த ராஜா வின் கல்லறைதான் என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. யோவே 39.13,14.

**நியாயத்தீர்ப்பு: Judgment.** வேதாகமத்தில் பழைய ஏற்பாட்டில் பலநூல்களிலே மனுஷர்களுக்கு விதிக்கப்படும் நியாயத்தீர்ப்பைப்பற்றி அவ்வளவு தெளிவாய்ச் சொல்லியவாவிடாலும், பிற்காலத்த ஆகமங்களில் யேகோவா சர்வ ராஜ்யங்களுக்கும் சர்வ ஜாதிகளுக்கும் சர்வ மனுஷர்களுக்கும் தருந்த நியாயத்தீர்ப்புச் செய்வார் என்னும் கொள்கை வரவரத் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. புதிய ஏற்பாட்டிலே இதைக் குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் நியாயத்தீர்ப்பைப் பற்றிச் சொன்ன போதனையின் பொறிப்பாவன:

உலகத்தின் முடிவிலும், காலத்தின் அந்  
தத்திலும் இயேசுகிறிஸ்து சருவ சிருஷ்டி  
யையும் நியாயந்தீர்ப்பார். அப். 17<sup>31</sup>.

இந்த நியாயத்தீர்ப்பு உவமையாய்ச்  
சொன்ன ஆயிர வருஷத்தின் முடிவிலே  
நடக்கும். வெளி 20<sup>9</sup>.

நியாயத்தீர்ப்பு நமது மனச்சாட்சியின்படி நடக்கும். ரோம 2<sup>15</sup>.

நியாயத்தீர்ப்பு இயேசு நமக்கு அருளின  
போதனையின்படி நடக்கும். யோவா 12<sup>48</sup>.

அது ஜீவபுஸ்தகத்தில் நம்மைக்குறித்து எழுதியிருக்கிற கணக்கின்படி இருக்கும். லாக்  $10^{80}$  வெளி  $3^5 20^{12}$ .

நியாயத்தீர்ப்புச் செய்யுங்காலமும் அது  
நிகழுங்காலமும் நமக்குத் தெரியாது. மத்  
2436.

அது திடீரென வரும். 1 தெச 4<sup>16</sup>.

அதிலே இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு மேன்மையும் அவருடைய சீஷர்களுக்குக் கீர்த்தியும் உண்டாகும். மத் 19<sup>38</sup>.

மத், 20-ல் சொன்ன உவமைகளில், நியாயாதிபதி நீதிமாண்களையும் துணைமார்க்கர்களையும் பிரித்து அவர்களுக்கு நித்திய ஜீவனையும் நித்திய தண்டனையையும் அளிப்பாள் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

நியாயத்தின்படி நாாளிலே 'பிரசாஸனம்', 'ஆதேசம்', 'மாணமும்', 'மிருகமும்', 'கள்ளத்திற்க்கதாரியும்' அக்ஷிணிக்கடவில்தன் னுண்டு தண்டிக்கப்படுவார்கள். வெளி 20  
10-14

பின்வரும் வசனங்களிலும் நியாயத்தீர்ப்பு  
பைக்குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறது. மத்  
10<sup>15</sup> 12<sup>36</sup> 15<sup>31-46</sup> 26<sup>84</sup> யோவா 6<sup>38</sup> ரோம  
14<sup>10</sup> 2 தெச 1<sup>5-10</sup> 2 பேது 2<sup>9</sup> 3<sup>7</sup> 1 யோவா  
4<sup>17</sup> வெளி 20<sup>19</sup>.

**நியாயப்போமானம். The Law.**

I. பழைய ஏற்பாடு.

1. நியாயப்பிரமாணம் கொடுத்தவன். யூதர்கள் நம்பினபடி மோசேதான் யேகோவாவினிடத்திலிருந்து நியாயப்பிரமாணங்களைப் பெற்றுக்கொண்டு அவைகளை இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்குத் தெரிவித்தான். யோவா 17. இந்த நியாயப்பிரமாணம் சன்மார்த்தம், ஜனசங்க ஆசாரம், குடும்ப ஒழுக்கம், ஒழுங்கு முதலவற்றையும் ஏற்படுத்தியது. இஸ்ரவேலருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி கர்த்தருடைய நியாயப்பிரமாணம் தங்கள் ஜீவியம் அனைத்தையும் நடத்தவேண்டும். ஆதலால் இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்கும்பேரிவினை சந்ரும் சண்டைகளும் பலவிதமான கட்டுகளும் உண்டானபோதிலும், அவர்கள் எல்லாரும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணம் கர்த்தர் கொடுத்த நியாயப்பிரமாணம் என்று நம்பி வந்ததினாலே, அழிக்கமுடியாத ஒரு சமாதானக்கட்டு அவர்களுக்குள் இருந்தது. இஸ்ரவேல் ஜனம் இந்நாள்மட்டும் ஒரு ஜாதியாக நிலைத்திருக்கிறதற்குக் காரணம் மோசே கொடுத்த இந்த நியாயப்பிரமாணமே.

2. நியாயப்பிரமாணத்தின் உற்பத்தி. எப்  
ரெயர்கள் எகிப்துதேசத்துக்குப் போருமுன்  
கோத்திரப்பிதாவின் சித்தமே அவன் பிள்  
ளைகளுக்குப் பிரமாணமாய் இருந்தது. எப்  
ரெயர்கள் எகிப்து தேசத்தில் பல வருஷக்கா  
லம் அடிமைத்தனத்திலே இருந்ததினாலும்,  
அவர்களுக்குள்ளே தலைவர்கள் இல்லாததி  
னாலும், அவர்கள் எகிப்துதேசத்தில் இருந்து  
வருந்தார்த்துக்கு யாத்திரை செய்யும்போது  
அவர்களுக்குள்ளே யாதாயினும் ஓர் விஷ  
யத்தைப்பற்றி பிரிவினையாவது வாக்குவாத  
மாகது இருந்தால் அவர்கள் யோசேயினிடம்

தங்கு வந்த அவன் அதைத் தீர்க்கும்படி கேட்பார்கள். அதுமுதல் மோசே இந்த விஷயங்களில் தீர்ப்புச்செய்யும்படி சில புத்திமான்களை ஏற்படுத்தினான். பிறகு இவர்கள் தீர்க்கமுடியாத காரியங்களைக் குறித்து அவன் பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் யேகோவாவின்னுடைய சித்தம் இன்னதென்று விசாரித்துத் தீர்ப்புச்சொல்லுவான். இவ்விதமாய் நியாயத் தீர்க்கும் விஷயத்தில் யேகோவாவின்னுடைய சித்தத்தை அறிந்தவர்கள் சொன்ன தீர்மானங்களுக்கும், பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் மோசே அறிந்த தீர்மானங்களுக்கும் நியாயப்பிரமாணம் என்று அர்த்தம்கொண்ட 'தோரா' என்னும் பெயரை வழங்கினார்கள். விசேஷமாய்ச் சீனாவிலேயே யேகோவாவின்னுடைய விருந்து மோசே நேரே கேட்டறிந்த பிரமாணங்களுக்கு இந்தப் பெயர் வழங்கினார்கள். 'தோரா' என்பதற்கு 'வேதம்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 19<sup>1</sup> 119<sup>17</sup>. 66<sup>1</sup> ஓசி 6<sup>12</sup>. 'தோரா' என்பதற்கு 'வேதப் பிரமாணம்' என்று யோபு 22<sup>9</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது. பிந்தினகாலத்தில் இந்த வாய் மொழிப்பிரமாணம் எல்லாம் எழுதப்படும் பொழுது இந்தப் பிரமாணங்களைக்கொண்ட பழைய ஏற்பாட்டின் முதல் ஐந்து ஆகமங்களுக்கும் 'தோரா' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டது.

3. தோராவின் நோக்கம். ஆசாரியர்கள் வழக்கமாய்த் தாங்கள் நடத்தின ஆராதனைக்கும் ஆசாரத்துக்கும் நியாயப்பிரமாணத்தான் மூல அதிகாரம் என்று நினைத்து, பிந்தின காலங்களில் அந்த ஆசாரத்தை அடுத்த தங்களுடைய சிலாக்கியங்களையும் அந்த ஆசாரத்தின் முதன்மையையும் மெச்சிவந்தார்கள். தீர்க்கதரிசிகளோ நியாயப்பிரமாணம் முக்கியமாய்ச் சன்மார்க்கத்தையும் நலநடக்கையையும் விருத்தியாக்கவே ஏற்படுத்தப்பட்டிருந்ததென்று சொன்னார்கள். சங் 19<sup>7</sup> 40<sup>1</sup> 119<sup>18</sup> ஏசா 24<sup>5</sup> ஏரே 7<sup>26</sup> ஆமோ 2<sup>4</sup> ஆகாய் 2<sup>11</sup>. இயேசுவின் காலமட்டும் ஆசாரியர்களும் வேதபாரகரும் ஆசாரம் உத்தமம் என்று நினைத்ததினாலே சாதாரண ஜனங்கள் நீதி நியாயத்தை விசேஷமாய்த் தேடாமல் ஆசாரத்தைக் கைக்கொண்டெவந்தார்கள். மத் 57-48.

4. நியாயப்பிரமாணத்தின் மூலப்பங்குகள். நியாயப்பிரமாணத்தை நாம் விசாரித்தால் அதில் சில மூலப்பங்குகளைப் பார்க்கிறோம்.

i. பத்துக்கற்பனை. இது இரண்டெடவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யாத் 20,

உபா 5 அதி. இதோடே யாத் 34-ம் அதிகாரத்தில் சொன்ன கற்பனைகளையும் சேர்த்துப் படிக்கவேண்டும். இந்தப் பத்துக்கற்பனைகள் மோசே ஜனங்களுக்குக் கொடுத்த பத்து வாக்கியங்கள்தான் என்று நினைக்கிறதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. கற்பனைகள் பத்துக் காண்க.

ii. உடன்படிக்கையின் புல்தகம். பழைய ஏற்பாட்டின் முதல் ஐந்து ஆகமங்களில் சொன்ன பிரமாணங்களை நாம் விசாரணை செய்யும்போது, பூர்வீக காலத்து ஜனங்களுக்கு நியமிக்கப்பட்ட நியாயப்பிரமாணங்கள் ஒரு சிறிய தூலில் சேர்க்கப்பட்டிருந்தது என்று அறியக்கூடும். இது யாத் 20<sup>9</sup>-23<sup>33</sup>-ல் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இதில் ஆசாரம் வியாபாரம் ஆஸ்தி முதலியவற்றைப்பற்றி அவ்வளவு விபரமாய்ச் சொல்லாவிட்டாலும், யேகோவா நியமித்த நீதி நியாயத்தையும் இரக்கத்தையும் இதில் நாம் நன்றாய் அறியக்கூடும். இதற்கு உடன்படிக்கையின் புத்தகம் என்று பெயர். யாத் 24<sup>1</sup>. மோசேதானே இந்த உடன்படிக்கையின் புத்தகத்தை ஜனங்களுக்கு முன்பாக வாசித்தான் என்று சொல்லியிருக்கிறது.

iii. உபாகமம். உபாகமம் என்னும் புல்தகத்தில் எழுதப்பட்ட பிரமாணங்கள் கி-மூ. 621-ஹு யோசியா ராஜாவின் காலத்தில் மறுபடியும் கண்டுபிடிக்கப்பட்டாலும், அந்தப் பிரமாணங்கள் அக்காலத்துக்கு முந்தியே இருந்தன என்று நினைக்கிறதற்குக் காரணம் உண்டு என்று உபாகமம் என்னும் நிரந்தரத்தில் சொல்லியிருக்கிறோம். ஆனால் நாகரீகத்தில் தேறினவர்களுக்கும், ஆராதனையையும் ஆசாரத்தையும் அதிகமாய் விருப்பினவர்களுக்கும் உரிய பிரமாணங்கள் அநேகம் இருக்கிறதினால், ராஜாக்களின் காலத்தில் எபிரெயர்கள் கைக்கொண்ட பிரமாணங்களை நாம் இதில் அறியக்கூடும். உபாகமம் காண்க.

iv. பரிசுத்தத்தின் பிரமாணம். லேவியர் ஆகமத்தில் நல் ஒழுங்கு ஆசாரமென்னும் விஷயங்களைக் குறித்துக் கூறும் விசேஷமான ஒரு பாகத்துக்குப் 'பரிசுத்தத்தின் பிரமாணம்' என்று வேதசாஸ்திரிகள் பெயர் கூறுகிறார்கள். இதில் விபசாயம், பலிகள், குடுமப் ஒழுங்கு, பரிசுத்தம், அசுத்தம், பண்டுகை, யூபிலி அடிமைகளுக்குக் காட்ட வேண்டிய இரக்கம் முதலியவற்றைக் குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. லேவி 17-26 அதி.

v. ஆசாரியர்களுடைய பிரமாணங்கள். ஆசாரியர்கள் எபிரெயர்களுக்குள்ளே அதிக

அநிகாரமுடையவர்களானதினால், அவர்கள் தங்களுடைய சிலாக்கியங்களைப்பற்றியும், தங்கள் எடுத்துகிற ஆராதனையைப்பற்றியும், ஜனங்கள் கொடுக்கவேண்டிய காணிக்கைகளைப்பற்றியும், சுத்தாசுத்தங்களைப்பற்றியும் பல துற்றாண்டுகளுக்கிடையில் உண்டான ஏற்பாடுகளெல்லாம் கடவுளால் உண்டானவை என்று அபிப்பிராயம்கொண்டு, அவற்றை மற்ற நியாயப்பிரமாணங்களோடு சமமாய் எண்ணி, யாத்திரையாகமத்தின் கடைசி அதிகாரங்களிலும், லேவியர் ஆசிரமம் முழுவதிலும், எண்ணாகமம், உபாசகம், யோசுவா என்னும் ஆசிரமங்களிலும் சேர்த்தார்கள். எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி விசேஷமாய் இவைகளைக் குறித்துச் சொல்லுகிறான். இந்தப் பிரமாணங்களில் நாம் இஸ்ரவேலர் நடத்தின ஆராதனையைக் குறித்தும், சன்மார்ச்சுத்தைப்பற்றி அவர்கள் கைக்கொண்ட விஷயங்களைக் குறித்தும், நன்றாய் அறிவிக்கும். எசேக்கியேல் தான் தரிசனத்தில் கண்ட நகரத்துக்கு 'யேகோவா அங்கே இருக்கிறார்' என்று அர்த்தம்கொண்ட 'யேகோவா ஷம்மா' என்னும் பெயர் இட்டு, அந்நிய மதங்களையும் எவ்வதமான அசுரியையும் கீக்குகிறதைக் குறித்துப் போதித்து எபிரெயர்கள் யேகோவாவுக்கு முன்பாக பரிசுத்தமுன்னவர்களாய் இருக்க வேண்டும் என்று தெரிவிக்கிறான். எசே 48<sup>35</sup>.

5. நியாயப்பிரமாணத்தின் பலன். முன் சொன்னபடி நியாயப்பிரமாணத்தில் சேர்க்கப்பட்ட பிரமாணங்களெல்லாம் ஒரேகாலத்தில் உண்டானவை அல்லாததினால், அவற்றை நாம் விசாரிக்கும்போது, ஒழுங்கு ஆசாரம் நாகரீகம் பயபக்தி முதலியவற்றில் இஸ்ரவேலர் காலாகாலத்தில் அடைந்த விருத்தியை நாம் காணமுடியும். திருவட்டாந்தமாக, ஒருவன் புத்திர சந்தானம் இல்லாமல் மரித்தால் அவனுடைய சகோதரன் மரித்துப்போனவனுடைய மனைவியைத் தனக்கு மனைவியாகக்கொண்டு, தன் சகோதரனுடைய பெயர் இஸ்ரவேலில் அற்றுப்போகாதபடி அவனுக்குச் சந்தானம் உண்டாக்கவேண்டும் என்னும் பிரமாணமும், பூர்வாங்குகிறதைப்பற்றிய பிரமாணமும், பூர்வீக காலத்து நாகரீகத்துக்குரியது. உபா 19<sup>6</sup> 25<sup>5</sup>. ஆகிலும் கடவுளை முழுமுனையோடு நேசித்திறைப்பற்றியும், தன்னைப்போல் பிறனை நேசித்திறைப்பற்றியும் கூறின பிரமாணங்கள் உத்தம தேவபக்தியைக் குறிக்கின்றன. லேவி 19<sup>18</sup> உபா 6<sup>5</sup> 10<sup>18</sup>. பொதுவாய்ச் சொல்ல வேண்டுமானால் மோசேயின் ஆசிரமத்தில் கூறியிருக்கிற பிரமாணங்கள், பத்தர்களு

டைய மனதிலே மயங்கிவைப்பது அல்ல பழுவையே உண்டாகும். ஆதியில் கற்பனைகளின்மேல் எழுதப்பட்ட நியாயப்பிரமாணம் எப்பொழுதும் கலைப்போல் கடினமாய் இருந்தது என்று சொல்வது நியாயமே. அடிமைகளோடு எஜமான பைசுத்திறைப்போல் நியாயப்பிரமாணமானது மனிதர் செய்ய வேண்டியவைகளைப் பற்றியும், தவிரக்க வேண்டியவைகளைப் பற்றியும், மனுஷர்களுக்குப் பல கடினமான விதிவிலக்குகளை ஏற்படுத்தினது. ஆதலால் பரி. யோவான் 'நியாயப்பிரமாணம் மோசேயின் மூலமாய்ச் கொடுக்கப்பட்டது, கிருபையும் சத்தியமும் இயேசுவின் மூலமாய் உண்டாயின' என்று நன்றாய்ச் சொன்னான். யோவா 1<sup>17</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் இதைச் செவ்வையாய்த் தெரிந்து கொண்டதினால் யேகோவா வருங்காலத்தில் தமது ஜனங்களோடு புது உடன்படிக்கை பண்ணி அவர்கள் மனதிலே தூலைப் பதித்தருளுவார் என்ற எதிர்நோக்கம் உடையவர்களாய் இருந்தார்கள்.

## II. புதிய ஏற்பாடு.

1. இயேசுகிறிஸ்துவும் நியாயப்பிரமாணமும்.

இயேசு பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுளினுடைய சித்தத்தைத் தெரிவிக்கும் எல்லா பிரமாணங்களையும் 'நியாயப்பிரமாணம்' என்னும் பதத்தினாலே குறித்து ஒருவன் வினைவைகளை அழிப்பதுபோல, தாம் அவைகளை அழிக்கவரவில்லை என்றும்; தாம் தம்மிலும், தாம் செய்த பலியிலும், தாம் அருளின மீட்பிலும், தாம் ஸ்தாபித்த ராஜ்யத்திலும் நியாயப்பிரமாணத்தை நிறைவேற்றுகிறார் என்றும்; தமது ஷேர்களுக்குப் போதித்தார். மத் 5<sup>17</sup> லூக் 4<sup>17</sup> 16<sup>16</sup> 24<sup>27</sup> லோவா 1<sup>17</sup> 64<sup>10</sup> 10<sup>34</sup> 12<sup>34</sup> 15<sup>32</sup>. மேலும் அவர் பாரம்பரியங்களைக் குறித்து அதிக ஆவல் உடைய வேதபாசுரங்கள் 'கொற்கள்', 'ஒய்வுகள்' 'ஸ்ரீயாம்' முதலியவற்றைப்பற்றி ஏற்படுத்திய கற்பனைகள், தேவசித்த பிரமாணங்களாயிராமல், தேவ சித்தத்துக்கு விரோதமானவைகளாய் இருக்கின்றன என்றும் தெரிவித்தார். மாற் 2<sup>27</sup> 7<sup>1</sup> 7<sup>14</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து மற்ற எபிரெயர்களைப் போல நியாயப்பிரமாணத்துக்குச் சீழ்ப்படிந்தவரானாலும், அவர் பூரண கல் நேசத்தைப் பற்றிய பொற்பிரமாணங்களைக் கொடுத்து உத்தம போதனை அளித்ததினாலே, மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் அடங்கிய மூலசாரத்தை விளக்கி, மெய்ப்பக்தியின் தன்மை

இன்னதென்று அறிவித்தார். மத் 22<sup>34</sup>  
ஆர் 10<sup>35</sup> கலா 4<sup>1</sup>.

இவ்விதமாய் அவர் விவாகம், பழிவாங்கு  
தல் முதலிய விஷயங்களைப்பற்றிப் பூர்வீககா  
லத்தவர்க்கே நியமிக்கப்பட்ட கற்பனைகளையு  
ம், குறைவுடைய கற்பனைகளையும் சீர்ப்  
படுத்தி, ஆலிக்குரியவிதமாய் இவைகளின்  
நோக்கத்தைத் தெரிவித்தார். மத் 5<sup>18</sup> 11<sup>3</sup>  
மாற் 7<sup>14</sup>.

இயேசு தாம் சாலொமோனையும் ஆபிரகா  
மையும் தேவாலயத்தையும்விட மேன்மை  
யுடையவராகையால், தர்க்கம் பண்ணுகிற  
நியாயசாஸ்திரியைப்போல பேசாமல், பிர  
தம அதிகாரத்துடனே பேசுகிறார். யூசர்  
கள் அவர் இவ்வண்ணமாய்ப் பேசுகிறது  
தேவதூஷணம் என்று நினைத்தாலும், அவர்  
அருளின நன்மொழிகள் மோசேயின் நியா  
யப்பிரமாணத்துக்குப் பதிலாக இவ்வுலகத்  
தில் யாவருக்கும் உரிய பிரமாணம் ஆனது.

## 2. பரி. பவுல்.

பரி. பவுல் ரோமருக்கும் கலாத்தியருக்  
கும் எழுதின நிருபங்களில் 'நியாயப்பிரமா  
ணம்' என்னும் பதத்தை 103 தடவை சொல்  
லுகிறதினால், பரிசேய சமயத்தைச்சேர்ந்த  
இந்த அப்போஸ்தலன் அதைக்குறித்து  
ஆழ்ந்த யோசனை செய்தான் என்று தோன்று  
கிறது. நியாயப்பிரமாணத்திற்கு அடிமையா  
யிருந்த அவன் அதைவிட்டு நீங்கிக் கிறிஸ்து  
வின் அருளினால் விடுதலை அடைந்ததைக்  
குறிக்கும்படி, 'தேவனுக்கென்று பிழைக்  
கும்படி நான் நியாயப்பிரமாணத்தினாலே  
நியாயப்பிரமாணத்துக்குப் பரிந்தேனே'  
என்று சொல்லுகிறான். கலா 2<sup>19</sup>, பரிசேய  
னும் நியாயப்பிரமாணத்தினாலே நீதியைத்  
தேடினவனுமாகிய பவுல் அந்த நியாயப்பிர  
மாணத்தன்னிடத்திலிருந்த தீமையை அழிக்  
காமல், அதைத் துண்டிவிடுகிறது என்று  
அறிந்து அது மனுஷர்களுக்கு மாணத்தின்  
பிரமாணம் என்று சொல்லுகிறான். அப் 13<sup>38</sup>  
ரோம 4<sup>15</sup> 5<sup>20</sup> 7<sup>1-3</sup> 8<sup>2</sup> 9<sup>31</sup> 10<sup>3</sup> 1 கொரி 15<sup>35</sup>.

ஆனால் அவன் இதைக்குறித்து யோசிக்  
கையில் நியாயப்பிரமாணம் கிறிஸ்துவினி  
டத்துக்கு மனுஷர்களைக் கொண்டுவரும்  
உபாத்தி என்றும், அது நமக்குள் பாவத்  
தைக்குறித்து மனச்சாட்சியை உணர்த்துகி  
றது என்றும் சொல்லுகிறான். கலா 3<sup>94</sup> 4<sup>1-5</sup>.  
மேலும் பரி. பவுல் மோசே இயற்றின பிர  
மாணத்தைத்தவிர இயற்கைப் பிரமாணத்  
தையும் அந்நியர்களுக்குள்ளே பார்த்திரு  
கிறான். இவ்விதமாய் யூதர்களுக்கேயன்றி மனுஷர்  
யாவருக்கும் நன்மை தீமை இன்னதென்று

தெளிவாய்த் தெரிவிப்பதும் நீக்கக்கூடாதது  
மான பிரமாணம் உண்டென்று நம்புகிறான்.  
ரோம 2<sup>13</sup> 3<sup>9</sup>. இப்படியாக மோசேயின் பிர  
மாணத்தைக் கைக்கொண்டவர்கன்மரத்திரம்  
அல்ல, மனுஷர்கள் யாவரும் தங்களுக்குத்  
தெரிந்த பிரமாணத்தின்படி கடவுளுக்கு  
முன்பாகக் குற்றவாளிகளாய் இருக்கிறார்  
கள். இதன்படி மனுஷர்களைக் குற்றவா  
ளிகளென்று காட்டுவதே நியாயப்பிரமாணத்  
தின் முக்கிய நோக்கம். கிறிஸ்துவுக்குள்  
ளே நியாயப்பிரமாணத்துக்கு முடிவு இருக்  
கிறது. ஏனென்றால் அவர்மூலமாய் குற்ற  
வாளிகள் நீதிமான்களாகலாம் (ரோம 13<sup>8</sup>  
கலா 5<sup>13</sup>) என்றும், இனி நீதிமான்கள் மோ  
சேயின் நியாயப்பிரமாணத்துக்குக் கீழ்ப்படிந்  
தவர்களாயிராமல், கிறிஸ்துவின் பிரமாணத்  
தினாலே ஜீவனுடைய ஆவியின் பிரமாணத்  
துக்குக் கீழ்ப்பட்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள்  
என்றும், தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறான்.  
ரோம 8<sup>2</sup>.

யூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்தவ மார்க்கத்  
துக்கு வந்த ஆகிகிறிஸ்தவர்களில் சிலர் அந்  
நிய மார்க்கத்திலிருந்து வந்தவர்கள் யாவரும்  
மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்துக்குக் கீழ்ப்  
படிந்து நடக்கவேண்டுமென்று சொன்ன  
போது, பரி. பவுல் யூதனாய் இருந்தும்  
யூதர்களுக்கு இட்ட பிரமாணங்களையும்,  
சட்டக்காரர்களையும்பற்றி இனி ஆவலுள்  
ளவனாயிராமல், அவர்களுக்கும் பரி. பேது  
ருவுக்கும் மாறாக ஆட்சேபனை பண்ணி,  
கிறிஸ்தவ சபை மோசேயின் நியாயப்பிர  
மாணத்துக்குக் கீழ்ப்பட்டுப்போகாதபடி செ  
ய்தான். 1 கொரி 7<sup>18</sup> கலா 2<sup>11</sup> 3<sup>9</sup> 5<sup>1-4</sup> 6<sup>15</sup>.

## 3. எபிரேயர் நிருபம்.

இந்த நிருபத்தின் ஆக்கியோன் தேவால  
யம், ஆசாரம், இஸ்ரவேலின் சிலாக்கியங்  
கள், பலிகள் முதலியவைகளைச் சிறப்பித்  
துப் பேசி இவைகள் யாவும் கிறிஸ்துவின்  
மூலமாய் நாம் அடையவேண்டிய நன்மை  
களைக் குறிக்கும் ஒரு சாயல் அல்லது அடை  
யாளம் என்று சொல்லுகிறான். எபி 7<sup>18</sup>  
8<sup>1</sup> 9<sup>1-10</sup> 14. பவுலோபோல இவனும் நியா  
யப்பிரமாணத்தின் மூலமாய்ப் பாவமன்னிப்  
பை அடைவது கூடாதகாரியமென்றும்,  
இயேசுதான் மகா பரிசுத்தஸ்தவத்துக்குள்  
புதிதும் ஜீவனுள்ளதமான மார்க்கத்தை  
உண்டாக்கினார் என்றும் கூறுகிறான். எபி  
10<sup>22</sup>.

## 4. பரி. யாக்கோபு.

இயேசு மலைப்பிரசங்கத்தில் சொன்ன  
போதகத்தின்படி நியாயப்பிரமாணம் அவ

ருக்குள் ஆவிக்குரியவிதமாய்ச் சீர்திருத்தப் பட்டும், மகிமையடைந்துயிருக்கிறது என்று யாக்கோபு 1ம் பி, இயேசு இவ்விதமாய்த் தமது சீஷர்களுக்கு ராஜரீகப் பிரமாணத்தையும் சுயாதினப் பிரமாணத்தையும் அருளி இவைகளே பத்தனை நடத்துமபடி கட்டளை யிட்டார் என்று நம்புகிறான். யாக்கோபு 2<sup>8-13</sup>.

5. பரி. யோவானும், பரி. பேதுருவும் எழுதின நிருபங்களில் நியாயப் பிரமாணம் என்னும் பதம் சொல்லப்படவில்லை.

நியாயம். Justice. ஒரு காரியத்தைப் பற்றி விசாரித்து, உள்ளத்தின்படி தீர்மானம் செய்வது.

i. மனுஷனுடைய நல்ல குணங்களில் ஒன்று ஆதி 18<sup>19</sup> 2 சாமு 6<sup>13</sup> 1 இரா 10<sup>9</sup> சீதி 21<sup>7</sup> ஏசா 56<sup>1</sup>

ii தேவனுடைய லக்ஷணங்களில் ஒன்று. யோபு 37<sup>23</sup> சங் 82<sup>1</sup> 89<sup>14</sup> 97<sup>9</sup> உபா 32<sup>4</sup> தானி 4<sup>37</sup>.

நியாயம், நீதி Justice. வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் 'இன்' 'மிஷ்பாத்' (Din, mishpat) என்னும் இரண்டு எய் ரெய பதங்களுக்கு 'நியாயம்' என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். 'இன்' என்பது விசாரணை செய்து தீர்ப்பிடுகிறதையும், 'மிஷ்பாத்' என்பது பிரமாணம் விதிக்கிறதையும் விவாதங்களைத் தீர்க்கிறதையும், பிரமாணங்களின்படி ஜனங்களை நடத்திடுகிறதையும் குறிக்கும் இன் = நியாயம். யோபு 33<sup>17</sup> தானி 4<sup>37</sup>. மிஷ்பாத் = நியாயம். ஆதி 18<sup>19</sup> உபா 25<sup>1</sup> யோபு 37<sup>23</sup> சங் 89<sup>14</sup>. 'நீதி' என்று வழக்கமாய் மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிற 'தசெடெக்' என்னும் பதத்தின் மூல அர்த்தம் நியாயமாயும் செம்மையாயும் செய்வதே. ஆதி 16<sup>19</sup> உபா 25<sup>1</sup> 32<sup>4</sup> யோபு 37<sup>23</sup> சங் 89<sup>14</sup> எரே 50<sup>7</sup>. மனுஷர்களின் உத்தம லக்ஷணங்களில் நியாயம் ஒன்று. மூப்பர்களும் தலைவர்களும் மற்ற அதிகாரிகளும் நியாயத்தின்படி தீர்ப்புச்செய்யவேண்டும். உபா 1<sup>16</sup> 2 சாமு 23<sup>2</sup> 2 னாநா 19<sup>6</sup> சங் 82. இதன்படி கடவுள் நியாயம் நிறைந்தவர் என்றும், நியாயமாய்ச் செய்வது அவருக்குப் பிரியம் என்றும், நியாயம் செய்கிறவர்கள் அவர் அருளும் ஆசீர்வாதத்தைப் பெறுவார்கள் என்றும், வேதாகமத்தில் பல வசனங்களில் பார்க்கிறோம். ஆதி 15<sup>35</sup> உபா 32<sup>4</sup> சங் 89<sup>14</sup> 97<sup>9</sup> ஏசா 30<sup>18</sup> தானி 4<sup>37</sup>.

நியாய விசாரணை. Administration of Justice.

1. பூர்விக் காலம்.

i. கோத்திரப்பிதாக்களின் காலம். ஆதி காலத்தில் குடும்பத்தின் தலைவனுக்கு அல்லது தகப்பனுக்கு அக்குடும்பத்தைப்பற்றிய சர்வாதிகாரமும் இருந்தது. குடும்பத்தின் சகல காரியங்களையும் நடத்துதலும், குடும்பத்தில் குற்றஞ்செய்தவர்களுக்குத் தண்டனை செய்தலும், தனக்குச் சித்தமானால் குற்றவாளிகளுக்குக் கொலைத்தீர்ப்புதெலும், குடும்பத்தலைவனுக்கு உரியதே. வேறொரு குடும்பத்தான் இவன் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு அநியாயம் செய்தால், இவன் தனது குடும்பத்தாரைக் காப்பாற்றவேண்டும். ஒரு குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன் இன்னொரு குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவனைக் கொன்றுபோட்டால், கொலையுண்டவனுடைய இதைத்தான் யாவரும் கொல்செய்தவனுடைய இதைத்தாருக்குள்ளே எப்படியாவது ஒருவனைக் கொன்று பழிவாங்கவேண்டும் என்பது அத்தேசங்களில் எங்கும் வழக்கம்.

ii முப்பர்களின் அதிகாரம் இஸ்ரவேலர் தங்கள் கோத்திரங்களில் உள்ள மூப்பர்களை எப்பொழுதும் கணப்படுத்தி வந்தார்கள். இவ்விதமாய் ஒரு கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த பல குடும்பங்களின் பெரியோர்கள் ஒரு ஊரிலேயாவது ஒரு நாட்டிலேயாவது கூடி, சகல விஷயங்களையும்பற்றி நியாய விசாரணை செய்வார்கள். வழக்கமாய் இவர்கள் ஊரின் ஒவ்முகவாசலில் ஜனங்களுக்கு முன்பாக விசாரணைசெய்வார்கள். உபா 21<sup>19</sup> 22<sup>15</sup> சக 81<sup>6</sup> ஆமோ 5<sup>19</sup>. இஸ்ரவேலர் எளித்து தேசத்திலிருந்து வராதத்தில் அலைந்து திரிந்தபோது மோசேதானே மூப்பர்களை ஓர் ஆலோசனைச்சங்கமாய் நியமித்ததாகத் தோன்றுகிறது. யாக்கோபு 16<sup>13</sup>. இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் காணாதேசத்தில் குடியேறினபிறகு மூப்பர்கள் அதிகாரம் செலுத்தினார்கள் என்பதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. உபா 21<sup>18</sup> 1 இரா 21<sup>8</sup>. சீதி யோன்முதலிய நியாயாதிபதிகள் விசேஷித்த காரியங்களுக்காக ஜனங்களால் நியமிக்கப்பட்டவர்கள் இவர்களில் சிலர் தங்களுக்குருந்த மேலான அறிவினால் அதிக திறமையுடையவர்களாய் ஜனங்களை நடத்தி எவ்விதமான காரியங்களிலும் நியாயவிசாரணை செய்து தீர்மானம் பண்ணுவார்கள். 1 சாமு 7<sup>14</sup>.

2. ராஜாக்களின் காலம்.

i. ராஜாக்களின் காலத்திலே ஜூயிபுத்தல் ராஜாதானே எவ்விதமான பெரிய காரியங்களையும்பற்றி விசாரணைசெய்து தீர்மானம் பண்ணுவான். சாலோமோன் ராஜா



நியாயவிசாரணை செய்யும்படி ஒரு மண்டபம் கட்டினான். 1 சாமு 8<sup>10</sup> 2 சாமு 14<sup>1</sup> 15<sup>1</sup> 1 இரா 7<sup>1</sup>. ஆனால் பித்தின்காலங்களில் நியாயவிசாரணை செய்கிறதற்கு ராஜாக்களுக்குப் போதிய சாவகாசம் இல்லாததினால், தங்களுக்குப் பதிலாக நியாயம் விசாரிக்கும்படி உத்தியோகஸ்தர்களை நியமித்தார்கள். இதுமட்டும் நியாயவிசாரணைசெய்த குடும்பத்தலைவர்களும் மூப்பர்களும் ராஜாக்களும் நீதியை விரும்பி நியாயத்தின்படி தீர்மானஞ் சொல்லுவார்கள் என்று நாம் கற்பனம். நியாயவிசாரணை செய்யும்படி ராஜாக்கள் உத்தியோகஸ்தர்களை ஏற்படுத்தினபிறகு, இவர்கள் குடும்பத்திலும் ஊரிலும் நீதி நியாயத்தை ஸ்தாபிக்க அவ்வளவு ஆவலில்லாதவர்களாய் இருந்து, முதலாவது தங்கள் சொந்த லாபத்தைத் தேடிப் பரிதானம் வாங்கினார்கள் என்பதற்கு வேதாகமத்தில் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. தீர்க்கதரிசிகள் இதைக்குறித்து அடிக்கடி பேசுகிறார்கள். ஏசா 1<sup>23</sup> 5<sup>1</sup> மீகா 3<sup>11</sup>.

ii. ஆசாரியர்கள் இஸ்ரவேலருக்குள்ளே செல்வாக்கடைந்த காலத்தில் அவர்கள் அநேக விஷயங்களைக்குறித்து விசாரணை செய்யும்படி அதிகாரம் பெற்றார்கள். இதற்குப் பல காரணங்கள் உண்டு. விசேஷமாய் ஆசாரத்துக்கும் கடவுளுடைய கட்டளைக்கும் விரோதமான குற்றங்களைக்குறித்து ஆசாரியர்களின் மூலமாய் யேகோவாவின் சித்தத்தை அறிவது நகுதி என மூப்பர்கள் நினைப்பார்கள் என்று நாம் சொல்லலாம். யாத் 22<sup>8</sup> உபா 17<sup>8</sup> 19<sup>15</sup> 33<sup>8</sup>. ஊரீம் தும்மீம் காண்க. ஆதலால் ராஜாக்களின் காலத்தில், ராஜாக்களோடு ஆசாரியர்களும் மூப்பர்களும் எப்பிரோயருக்குள்ளே நியாயவிசாரணை செய்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது.

3. சீறையீரூப்பின் காலத்துக்குப் பிற்பாடு எஸ்ராவின் காலத்தில் ஒவ்வொரு ஊரிலும் அதின் மூப்பர்கள் நியாயவிசாரணை செய்யும் ஒரு சங்கமாக ஏற்படுத்தப்பட்டார்கள். சிறு ஊர்களில் இந்தச் சங்கங்களில் ஏழு அங்கங்களும் பெரிய பட்டணங்களில் இருபத்திமூன்று அங்கங்களும் உண்டு. இச்சங்கங்கள் ஏதாவது ஒரு விஷயத்தைக் குறித்துத் தீர்மானஞ்செய்ய முடியவில்லை யென்றால், எருசலேம் பட்டணத்தில் ஸ்தாபகமான மகா ஆலோசனைச்சங்கமாகிய சனேதரீம் (Sanhedrin) சங்கத்தார் அந்த விஷயத்திலே தீர்மானஞ் சொல்லுவார்கள்.

இந்த ஊர்ச்சங்கங்கள் விசாரணை நடத்தும்பொழுது, வாதியானவன் ஜனங்களுக்

கும் மூப்பர்களுக்கும் முன்பாக பிரதிக்ஷிப்பின்பேரிலே குற்றஞ்சாட்டுவான். பிறகு பிரதிவாதி அதற்குப் பதில் சொல்லுவான். சில சமயங்களில் எதிராளி தன் வழக்கை எழுதிக்கொடுப்பதும் உண்டு. யோபு 31<sup>3-5</sup>. பின்பு இரண்டு சாட்சிகள் ஒவ்வொரு விஷயத்தையுக்குறித்துச் சாட்சி கொடுக்கவேண்டும். பெண்களும் சிறுபிள்ளைகளும் சாட்சிகளாய் இருக்கக்கூடாது. அடிமைகள் சாட்சி சொல்லலாம், ஆனால் அவர்கள் சொன்னதை ரகசப்படுத்தும்படி வேறு சாட்சிகள் இருக்கவேண்டும். ஒரு காரியத்தில் சாட்சிகள் இராவிட்டால், நியாயாதிபதிகள் கேள்விகளைக்கேட்டு, உண்மையை அறிந்துகொள்ளவேண்டும். தள்ளுபடி ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்ட ருசன்களை எப்பவளின் சரித்திரத்தில் நியாயவிசாரணை நடப்படிக்கு நல்ல திருஷ்டாந்தம் உண்டு.

#### 4. புதிய ஏற்பாடு.

புதிய ஏற்பாட்டிலே இஸ்ரவேலர் நியாயவிசாரணைசெய்கிற விதத்தைத்தவிர, ரோம ராஜ்யத்தில் விசாரணை நடந்த மாதிரியைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது. அப் 16 அதி. 24-28 அதி. 2 தீமோ 4<sup>10</sup>. ரோமர்களுடைய வழக்கத்தின்படி ரோம ராஜாவ்கத்தில் பிரஜா சிலாக்கியம்பெற்றவன், நியாயாதிபதிகளுக்கு முன்பாகக் குற்றஞ் சாட்டப்படும்பொழுது அந்த வழக்கை விசாரணைசெய்த நியாயாதிபதி அந்த வியாஜ்யத்தை விசாரிக்கும் தினத்தைத் தன் இஷ்டப்படி குறிக்கலாம். அந்த விசாரணைத்தினம் சில நாள் பொறுத்துவந்தாலும் சரி, பல மாசங்கள் கழித்துவந்தாலும் சரி, நியாயாதிபதி, அந்தக் காரியத்தைக்குறித்து விசாரிக்கும்வரையில் குற்றஞ் சாட்டப்பட்டவன் சிறைச்சாலையில் வைக்கப்படுவான். இது குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவர்களுக்கு அதிகக் கஷ்டம். ஆனால் நியாயாதிபதிக்குப் பிரியம் இருந்தால் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன் காவலறையிலே அல்ல தன் வீட்டிலே இருக்கலாம். அப்பொழுது இவனுடைய வலதுகாறும் ரோம போர்ச்சேவகன் ஒருவனுடைய இடதுகாறும் ஒரு விலங்கினால் பிணிக்கப்பட்டிருக்கும். அப் 12<sup>6</sup> 21<sup>33</sup>. சில சமயங்களில் நியாயாதிபதிக்குப் பிரியம் இருந்தால் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவனுக்காக ஒரு பெரிய தனவான் அல்லது உத்தியோகஸ்தன் ஜூபினாய் ஏற்படும்பட்சத்தில் அவன் தன் ஊரிலேயே கஷ்டமில்லாமல் வாசஞ்செய்யலாம். ரோம பிரஜா சலாக்கியம் பெற்றவர்களுக்கு இப்படிப்பட்ட கஷ்டங்கள் இருந்தாலும்,

## நியாயவிசாரணை மண்டபம் வேத அகராதி நியாயாதிபதிகளின் புஸ்தகம்

இன்னொரு விஷயத்தில் அவர்களுக்குப் பெரிய சிலைக்கியம் இருந்தது. அது என்னவென்றால், அவர்கள் ரோம் ராஜாக்களாக நான்கில் கடைசியான நாட்டிலே இருந்தாலும், அவர்கள் நியாயாதிபதிக்கு முன்பாக 'ராயனுக்கு அபயமிடுகிறேன்' என்று சொன்ன பிறகு ரோமாபுரிவிலுள்ள ராயனே அந்த வழக்கை விசாரணைசெய்து தீர்மானம் பண்ணுவான். அப் 25<sup>11</sup>. இதன்படி பரி. பவுல் இராயனுக்கு அபயம் இட்டபிறகு, ரோமாபுரிக்குப் போனான். ஆனால் இந்தச் சிலைக்கியத்தைப் பெற்றவர்கள் அற்பக் காரணத்துக்காக இவ்விதமாக அபயமிடமாட்டார்கள். ஏனென்றால் ரோமாபுரிக்குப் பிரயாணம் பண்ணுவது அதிக கஷ்டம் என்றும் அவர்கள் ரோமாபுரிக்கு வந்தபிறகு ராயன் நெடுவ்காலம் அந்த வழக்கை விசாரிக்காமல் இருக்கலாம் என்றும், அவர்கள் செய்த அபயம் வீணாய்போனால், அவர்களுக்கு அதிக தண்டனை இருக்கும் என்றும் அவர்களுக்கு கண்ணாய்த் தெரியும். அபயம் காண்க.

நியாயவிசாரணை மண்டபம். Porch of Judgement. 1 இரா 77.

நியாயாசனம். Judgement seat. மத் 27<sup>19</sup> யோவா 19<sup>13</sup> அப் 18<sup>23</sup> 25<sup>6,10</sup> ரோம 14<sup>10</sup> 2 கொரி 5<sup>10</sup>. ரோமர்கள் நியமித்த அதிபதிகள் நியாயவிசாரணைசெய்யும் காலத்தில் அவர்கள் உட்கார்ந்த நாற்காலி யானத்தர் சத்தினாலும் தங்கத்தினாலும் அலங்கரிக்கப்படும். யாக் 2<sup>5</sup>-ல் சொன்ன 'நியாயாசனம்' என்பதற்கு 'விசாரணை' என்று அர்த்தம்.

நியாயாசனம். Throne of Judgement. சங் 122<sup>5</sup> தீதி 20<sup>8</sup>.

நியாயாதிபதி. Judge.

i. நியாயம் விசாரிக்கிறவன். உபா 1<sup>16</sup> 19<sup>8</sup> நியா 2<sup>19</sup> ரூத் 1<sup>1</sup> 1 சாமு 8<sup>1</sup> 2 நானா 19<sup>6</sup> எஸ்ரு 7<sup>35</sup> யோபு 31<sup>11</sup> சங் 2<sup>10</sup> மீகா 7<sup>3</sup> லூக் 12<sup>14</sup> 18<sup>3</sup> மத் 5<sup>35</sup>.

ii. தேவன். ஆதி 18<sup>25</sup> 1 சாமு 24<sup>15</sup> சங் 50<sup>6</sup> எசா 33<sup>22</sup> எபி 12<sup>23</sup>.

iii. கிறிஸ்து. அப் 10<sup>43</sup> 2 திமோ 4<sup>8</sup> யாக் 5<sup>8</sup>.

நியாயாதிபதிகளின் புஸ்தகம். The book of Judges.

1. பெயர்.

எபிரேய பாஷையில் இதற்கு 'நியாயாதிபதிகள்' என்றமாதிரியும் பெயர். சில பராக்ஷிமசாலிகளும் புத்திமான்களும் இஸ்ரவேலுக்காகச் செய்த அரிய பெரிய காரியங்களைப்பற்றி இப்புஸ்தகம் சொல்லுகிறத.

மத. ஆனால் இவர்களுக்கு 'நியாயாதிபதி' என்னும் பெயர் இடுகிறதற்குக் காரணம் தெளிவாய்த் தென்றுகொடுக்கவில்லை. மேலும் இவர்களில் ஏகூத், டாராக், கிதியோன் என்பவர்களுக்கு நியாயாதிபதி என்னும் பெயர் கூறப்பட்டிருக்கவில்லை.

2. பொருள்.

இந்தப் புஸ்தகம் மூன்று பங்களாகப் பிரிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

i. 1<sup>1</sup>-2<sup>5</sup>. யூதா, சிமீயோன் கோத்திரங்கள் அடைந்த ஜெயங்கள்; காலேப்பைப்பற்றிய விஷயம்; இஸ்ரவேலர் ஜெயங்கொள்ளாத நாட்கள்; இஸ்ரவேலருடைய அவபத்தியும், மனஸ்தாபமும்; டேகோவாலினிடத்திற்குத் திருப்புதல்.

ii. 2<sup>6</sup>-16<sup>31</sup>. ஒவ்வொரு கோத்திரத்திற்கும் ஒரு நியாயாதிபதியாக பன்னிரண்டு நியாயாதிபதிகளின் சரித்திரங்கள். திருஷ்டாந்தமாக ஆத்னியேல் யூதாக்கோத்திரத்தான், ஏகூத் பென்யமீன் கோத்திரத்தான், கிம்சோன் தான் கோத்திரத்தான்.

2<sup>8</sup>-3<sup>8</sup>. இஸ்ரவேல் செய்த தேவதுரோகமும் பட்டபாபும்.

37-11. ஆத்னியேல்.

313-30. ஏகூத்.

331. சம்கார்.

4-5 அதி. பாராக்.

61-83<sup>5</sup>. கிதியோன்.

9-ம் அதி. அபிமலேக்கு.

10<sup>6</sup>-12<sup>7</sup>. பெய்தா.

128-10. இப்பசான்.

1211-12. ஏலோன்.

1213-15. அப்தோன்.

13-16 அதி. கிம்சோன்.

iii. 17-21 அதி. இந்த அதிகாரங்களில் இராஜாக்களுக்கு முந்தினகாலத்தில் நடந்த இரண்டு சம்பவங்கள் கூறப்பட்டிருக்கிறது.

17-18 அதி. எப்பிராயீம் கோத்திரத்வதச்சேர்ந்த மீகா என்பவன் செய்த வித்திரக ஆராதனை.

19-21. அதி. பென்யமீன் கோத்திரத்தைச்சேர்ந்த கியாபட்டணத்தார் லேவியன் ஒருவனுடைய மறுமனையாட்டியின் பேரில் செய்த அநியாயமும், இஸ்ரவேலர் பென்யமீனரின் பேரிலே பழிவாங்குதலும்; பென்யமீனியர் தங்கள் கோத்திரம் அற்றுப் போகாதபடி பெண்கொள்ளும்பொருட்டுச் செய்த படையெடுப்பும்.

### 3. இந்தப் புலதகம் உண்டானவதும்.

ஆதியிலே இஸ்ரவேலர் கிடியோன் முதலிய பெரியவர்கள் செய்த காரியங்களை வாய் மொழியாகச் சொல்லி அவற்றைக்குறித்த தங்கள் பிள்ளைகளுக்கு ஞாபகம் உண்டாகும்படி செய்வார்கள். இவ்விதமாய் ஒரு நாட்டிலே ஒரு கியாயாதிபதியைப்பற்றியும் இன்னொருநாட்டிலே வேறொரு கியாயாதிபதியைப்பற்றியும் ஜனங்களுக்கு ஞாபகம் உண்டாய் இருக்கும். பிறகு சிலர் கர்ண பரம்பரையாய்வந்த இந்தச் சரித்திரங்களை பெல்லாம் புஸ்தகத்தில் எழுதி வைத்துக் கொள்ளுவார்கள். ஆதலால் இந்தப் புஸ்தகத்தில் இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் ராஜாக்களின் காலத்துக்கு முன்னே தங்கள் தேசத்தில் சம்பவித்தவைகளைப்பற்றிய சரித்திரத்தைச் சொல்லுகிறார்கள் என்று நாம் நினைக்க வேண்டும். ஆனால் முதலில் இந்த ஆகமத்தில் சொன்ன சரித்திரங்களை இயற்றினவர்கள் இன்னார் என்றும், இந்தச் சரித்திரங்களை ஒரே ஆகமமாகச் சேர்த்தவன் இன்னான் என்றும் சொல்வது நம்மாலே முடியாத காரியம். இது எப்படியாயினும், இந்த ஆகமத்தில் சாமுவேல் தீர்க்கதரிசியின் காலத்துக்கு முன்னே இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்கு ரோட்டி பல சம்பவங்களைப்பற்றியும், அவர்கள் திரும்பத் திரும்ப அந்நிய தேவர்களை வணங்கினதைப்பற்றியும், அவர்கள் மறுபடியும் யேகோவாவை நாடித் தேவதைப்பற்றியும், அவர்கள் தேசத்திலே உள்ள பல வழக்கங்களைப்பற்றியும் நாம் நன்றாய் அறியக் கூடும். அக்காலத்தில் அவர்கள் யேகோவா வினுடைய உத்தம தன்மையை அறியாமல், தங்களைக் காக்கும் ஒரு குலதேவதையைப் போலமாத்திரம் அவரை வழக்கமாய் நினைத்தாலும், சில விஷயங்களில் அவர்கள் அவர் எப்பொழுதும் நீதி நியாயத்தை விரும்புகிறவர் என்று அறிந்திருந்ததைப்பற்றியும், சாமுவேலின் காலத்துக்குமுன்னே இஸ்ரவேலர் இருந்த நிலைமையைப்பற்றியும் இந்த ஆகமம் நல்ல சாட்சி கொடுக்கிறது என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

நிருபம். Epistle. நிருபம் என்பதற்குத் தற்காலத்தில் கடிதம் என்று வழக்கமாய்ச் சொல்லுகிறோம். நிருபங்களின் மூலமாய் நடந்த விஷயங்களைப்பற்றியும், நமது மனதில் உள்ள சங்கதிகளைப்பற்றியும், இனி செய்யப்போகிற காரியங்களைப்பற்றியும், நமக்குத்தெரிந்தவர்களுக்கு அறிவிக்கிறோம், அல்லது நம்மிலும் உயர்ந்தவர்களிடமிருந்து கன்மைகளை வேண்டிக்கொள்ளுகிறோம்.

அல்லது நமக்குத் கீழ்ப்பட்டவர்களுக்குக் கட்டளை கொடுக்கிறோம். முன்னோர்களும் இப்படியே நிருபங்களை எழுதினார்கள். திருஷ்டாந்தம்: 2 சாமு 11<sup>14</sup> 1 இரா 21<sup>8</sup> 2 இரா 5<sup>5</sup> 19<sup>14</sup> எரா 29<sup>1</sup> எஸ்ரு 4<sup>7</sup> நெகே 27 அப் 9<sup>2</sup> 22<sup>5</sup> 23<sup>35</sup> 26<sup>31</sup> 2 கொரி 10<sup>10</sup> 2 தெச 2<sup>3</sup>. புதிய ஏற்பாட்டிலே பரி. பவுல் எழுதின பதின்மூன்று நிருபங்களும், யாக்கோபு எழுதின ஒரு நிருபமும், பேதுரு எழுதின இரண்டு நிருபங்களும், யோவான் எழுதின மூன்று நிருபங்களும், யூதா எழுதின ஒரு நிருபமும், எபிரோயர்களுக்கு எழுதப்பட்ட ஒரு நிருபமுமாக, இருபத்தொரு புஸ்தகங்களுக்கு 'நிருபம்' என்னும் பெயர் வழக்கமாய்க் கூறப்படும். இவைகளில் வேத சாஸ்திரத்துக்குரிய பல விஷயங்களைப்பற்றிய அநேக காரியங்கள் விபரிக்கப்பட்டிருந்தும், இந்த நூல்கள் இயேசுகிறிஸ்துவின் மேல் பாயத்தி நிறைந்த சிலர் மற்ற கிறிஸ்தவர்களுக்கு அனுப்பின கடிதங்களேயல்லாமல் இவைகள் வேதசாஸ்திர கிரந்தங்கள் அல்லது தத்துவ சாஸ்திர பிரபந்தங்கள் அல்ல என்பதை நாம் எப்பொழுதும் ஞாபகத்தில் வைத்துக்கொள்ளவேண்டும்.

நிர்ணயிக்கிறது. To appoint. 2 நானா 2<sup>1</sup> ஏசா 19<sup>17</sup> அப் 2<sup>23</sup> ரோமா 14<sup>1</sup>.

நிர்ந்தானி. Destruction. சங் 9<sup>3</sup>.

நிப்பந்தம். Affliction. யோபு 6<sup>2</sup> ரோமா 7<sup>34</sup> துக்கம், துன்பம் காண்க.

நிப்பாக்கியம். Wretched. வெளி 3<sup>17</sup>.

நீழ்பாடர். Fools. யோபு 5<sup>2,3</sup> சங் 10<sup>7</sup> நீதி 9<sup>13</sup> ஏசா 44<sup>25</sup>.

நீழலமான பட்டணம். Ir-ha-heres.

ஏசாயா தீர்க்கதரிசி 'நீர்மூலமான பட்டணம்' என்பதினாலே எகிப்துதேசத்தில் யூதர்கள் குடியேறும் ஐந்து பட்டணங்களில் ஒன்றைக் குறிக்கலாம். இந்தப் பட்டணத்தில் யூதர்கள் தங்கள் தாய்ப்பாஷையைப் பேசி யேகோவாவை வணங்குவார்கள் என்று கூறுகிறான். இந்தப் பெயரினாலே இவன் ஆவேன் என்னும் ஊரைக் குறிப்பித்து, அந்த ஊரில் விசேஷமாய் வழங்கின சூரிய ஆதாரனை யேகோவாவினுடைய உண்மையினாலே ஐயுறுக்கப்பட்டு நீர்மூலமாகும் என்று தெரிவிக்கிறான் என வேதசாஸ்திரிகள் பொதுவாய் நினைக்கிறார்கள். கி-மு. 175-ஆம் ஆவேன் இருக்கிற நாட்டில் யூதர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள் என்பதும் அவர்கள் தங்களுக்காக அந்த நாட்டிலே ஒரு குலயத்தைக் கட்டினார்கள் என்பதும், அவ்வாசுயத்தைக் கட்டினவர்கள் தங்கள் செய்கைக்கு

இந்த வாக்கியத்தை ஆதாரமாகக் காட்டினார்கள் என்பதும் தெரிந்த விஷயமே.

நீர்மூலம். Utter destruction. உபா 4<sup>36</sup>  
2 இரா 23<sup>14</sup> ஏசா 45<sup>17</sup> புல 2<sup>17</sup> 2 கொரி 10<sup>3</sup>.

நீர்வாணி. Naked. ஆதி 2<sup>25</sup> யோபு 1<sup>21</sup>  
புல 5<sup>15</sup> ஏசே 16<sup>7</sup> ஒசி 2<sup>3</sup> மாந் 14<sup>22</sup> எபி 4<sup>13</sup>  
அப் 19<sup>16</sup> 1 கொரி 4<sup>11</sup> வெளி 3<sup>17</sup> 16<sup>15</sup> 17<sup>16</sup>.

நிலம். Ground. ஆதி 2<sup>5,19</sup> 4<sup>3</sup> மத் 13<sup>8</sup>  
லூக் 8<sup>8</sup> யோவா 4<sup>5</sup> 12<sup>24</sup>.

நிலக்கிறது. Abide. யோவா 8<sup>35</sup> 15<sup>4,5,7</sup>  
1 கொரி 3<sup>14</sup> 7<sup>30</sup> 1 யோவா 2<sup>6,17</sup>.

நிலைமை. Estate, State. பிர 3<sup>18</sup> ஏசா 22<sup>19</sup> 1 கொரி 7<sup>30</sup>.

நிவாரணம். Expiation. பாவ நிவாரணம் காண்க.

நிழல். Shade, shadow.

1. சாயை. ரியா 9<sup>15,36</sup> அப் 5<sup>15</sup> 2 இரா 20<sup>9</sup>  
1 னானா 29<sup>15</sup> யோபு 8<sup>9</sup> 14<sup>3</sup> 17<sup>1</sup> சங் 102<sup>11</sup>  
144<sup>4</sup> உன். பா 4<sup>6</sup> ஏசா 32<sup>2</sup>.

2. அடைக்கலம். யோபு 7<sup>2</sup> சங் 17<sup>9</sup> 57<sup>1</sup>  
121<sup>5</sup> ஏசா 25<sup>4</sup> 30<sup>3</sup> 49<sup>2</sup>.

3. பழைய ஏற்பாடு புதிய ஏற்பாட்டுக்கு ஒரு குறிப்பாயிருந்தபடியினாலே ரியாயப் பிரமாணம் வரப்போகிற நன்மைகளின் நிழல் என்னப்படுகிறது. எபி 8<sup>5</sup> 10<sup>1</sup>.

நிறுக்கிறது. To weigh.

1. வஸ்துக்களின் பாரத்தை அறிகிறது. ஆதி 23<sup>16</sup> யாத் 22<sup>17</sup> எஸ்ரா 6<sup>37</sup> எரே 3<sup>2,10</sup>.

2. காரியங்களைப் பகுத்தறிவது. யோபு 31<sup>6</sup> சங் 58<sup>2</sup> நீதி 16<sup>3</sup> தானி 5<sup>27</sup>.

நிறைகல். Weight. லேவி 19<sup>36</sup> உபா 25<sup>13</sup> நீதி 11<sup>1</sup> 16<sup>11</sup> 20<sup>10,23</sup> மீகா 6<sup>11</sup> அளவு (பக். 38) பணம் காண்க.

நிறைகிறது. 'Full' மத் 23<sup>28</sup> ரோம 8<sup>14</sup> அப் 6<sup>5</sup> யோபு 14<sup>1</sup> ஏசே 9<sup>9</sup>.

நிறைவு. Fulness. உபா 33<sup>16</sup> சங் 24<sup>1</sup> 96<sup>11</sup> நீதி 28<sup>20</sup> ரோம 11<sup>19,25</sup> 1 கொரி 10<sup>36</sup> கலா 4<sup>4</sup> எபே 1<sup>25</sup> பரிபூரணம் காண்க.

நிறைவேறுகிறது. To be fulfilled. மத் 5<sup>18</sup> 1<sup>22</sup> 2<sup>15</sup> 2<sup>18,33</sup> 6<sup>17</sup> 12<sup>17</sup> 13<sup>35</sup> 21<sup>4</sup> 26<sup>55</sup> 27<sup>35</sup> மாந் 1<sup>15</sup> லூக் 1<sup>57</sup> யோவா 12<sup>38</sup> 13<sup>18</sup> 19<sup>28</sup> எபே 1<sup>9</sup>.

நிறைவேற்றுகிறது. To fulfil. ஆதி 29<sup>27</sup> சங் 20<sup>5</sup> மத் 3<sup>15</sup> ரோம 13<sup>8,10</sup> அப் 13<sup>39</sup> யாத் 2<sup>5</sup>.

நிற்கிறது. Stand. தேவ ஊழியஞ் செய்கிறது. உபா 10<sup>8</sup> 1 சாமு 6<sup>20</sup> சங் 106<sup>23</sup> 135<sup>2</sup>.

கடவுளுக்குமுன் நிற்பது. ஆதி 16<sup>22</sup> உபா 4<sup>10</sup> 1 இரா 17.

உறதியாய் இருப்பது. சங் 33<sup>13</sup> ஏசா 40<sup>8</sup> தானி 2<sup>44</sup> 1 கொரி 10<sup>13</sup> எபே 6<sup>12,14</sup> 1 பேது 5<sup>13</sup> ரோம 5<sup>2</sup> தீமோ 2<sup>19</sup>.

நினைவே. Nineveh. ஆதிகாலமுதல் அசிரியாதேசத்தில் ஓர் விசேஷித்த நகரமாய் இருந்த இப்பட்டணத்துக்கு நம்மோர் ராஜா அஸ்திபாசம் போட்டான் என்பது பாரம் பரியம். பாபிலோனிய ராஜாவாகிய கம்சு ராபி இதைத்தன் ராஜ்யத்தில் சேர்த்துஇதில் சந்திரதேவிக்கு ஒரு ஆலயத்தைக் கட்டினான். அசிரியர்கள் பிந்தின காலங்களில் தங்கள் ராஜ்யத்தை நடத்துப்பொழுது, சண்செரீப் ராஜா இப்பட்டணத்தைத் தன் ராஜ்யத்துக்குத் தலைநகரி ஆக்கினான். இது நிமிரிஸ் நகரியோரத்தில் இருக்கிறது. கி-மு. 606-ஆம் இதற்கு வந்த அழிவைப்பற்றி நாகுமும் செப்பனியாவும் சொல்லுகிறார்கள். இப்பொழுது இது இருந்த ஸ்தலமெல்லாம் பாழாய்க் கிடக்கிறது. ஆதி 10<sup>11</sup> 2 இரா 19<sup>36</sup> யோனா 1<sup>3</sup> மூ நாகும. 1<sup>1</sup> 2<sup>8</sup> செப் 2<sup>13</sup> மத் 12<sup>4</sup> லூக் 11<sup>30</sup>. தற்காலத்தில் சாஸ்திரிகளில் சிலர் நினைவே இருந்த ஸ்தலத்தைத் தோண்டி களிமண் பலகைகளின்மேல் எழுதப்பட்ட அவர்களுடைய நூல்களைக் கண்டு பிடித்து அவற்றை ஆராய்ச்சிசெய்து, அவர்களுடைய ராஜ்யத்தின் சரித்திரத்தைப்பற்றி அநேக விநோதமான காரியங்களை நமக்குத் தெரிவித்திருக்கிறார்கள். அசீரிய ராஜாக்கள் காண்க.



நினைவு பட்டணத்தார் வணங்கின ஒரு தேவன்.

நினைக்கிறது, நினைவு கூருகிறது. To think, to remember.

1. கடந்துபோனதை நினைக்கிறது. உபா 15<sup>15</sup> 24<sup>9</sup> 1 னானா 16<sup>13</sup> சங் 137<sup>1</sup> பிர 9<sup>15</sup>.

2. ஸிந்திக்கிறது. யாத் 20<sup>8</sup> உபா 8<sup>15</sup> சங் 63<sup>6</sup> 74<sup>22</sup> 119<sup>22</sup> பிர 12<sup>1</sup>.

3. மறவாமலிருக்கிறது. ஏசே 16<sup>53</sup> சங் 25<sup>6</sup> 89<sup>40</sup> லூக் 22<sup>44</sup> 22<sup>19</sup>.

நினைவு. Thought.

1. ஆலோசனை. சங் 33<sup>11</sup> நீதி 12<sup>5</sup> எபி 4<sup>18</sup>.
2. னேக்கம். உபா 15<sup>9</sup> எரே 23<sup>30</sup>.

நீதி.

நீதர். Niger. [சுறுப்பன்.] அந்தியோகியா பட்டணத்திலுள்ள சபையைச் சேர்ந்த மெதியோன் என்னும் தீர்க்கதரிசியினுடைய மறுபெயர். சிலர் இவன் கிறிஸ்தவனுடைய சிலுவையைக்கட்டச் சமர்த்தவனென்றும், வேறுசிலர் இவன் எழுபது ஷேஷர்களில் ஒருவனென்றும் சொல்லுகிறார்கள். அப் 13<sup>1</sup>.

நீதர். R. V. Fools, Base men. யோபு 30<sup>5</sup> எரே 5<sup>4</sup> மல் 2<sup>9</sup> தரித்திரம் காண்க.

நீடித்த நாட்கள். Long life. நீதி 3<sup>9</sup>.

நீட்டுகிறது. Stretch. தேவன் தம்முடைய கையை நீட்டினான் என்பது, அவருடைய வல்லமையைக் காண்ப்பதைக் குறிக்கும். யாத் 7<sup>5</sup> 2 இரா 2<sup>13</sup> ஏசா 23<sup>11</sup> அப் 4<sup>30</sup>. பாவிசன் இரட்சிக்கப்படும்படி கை நீட்டி அவர்களை அழைக்கிறார். நீதி 1<sup>4</sup>. மனிதன் தன் கையை நீட்டினான் என்பது விரோதத்தைக் குறிக்கும். யோபு 15<sup>25</sup> லூக் 22<sup>31</sup>. கை நீட்டுகிறது என்பது வின்னப்பம் பண்ணுகிறதைக் குறிக்கும். யோபு 11<sup>13</sup> சங் 85<sup>9</sup> 143<sup>6</sup>.

நீதி. Righteousness.

1. பதம்.

வேதாகமத்தில் ஏறக்குறைய ஐந்துறு வசனங்களில் நீதியைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. இந்த வசனங்களில் சொன்ன எயிரெய்பதமாகிய 'த்சொடெக்' என்பதற்கு 'நேக்கம்' என்பது மூல அர்த்தம்.

2. வழக்கச்சொல்.

எயிரெயர்கள் பூர்வீககாலத்திலிருந்தே நீதியைப்பற்றி அதிக ஆவலுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள். வேதாகமத்தில் இதற்குப் பல நிறுஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. நியாய விசாரணையிலே நீதியைத் தேடவேண்டும். உபா 2<sup>1</sup> ஏசா 5<sup>30</sup>. நியாயாதிபதிகள் நீதியின்படி நியாயத்தின்படிச் செய்யவேண்டும். உபா 16<sup>18</sup>. வருகிற மேசியா நீதியைச் செய்வார். ஏசா 11<sup>4</sup> 16<sup>15</sup>. நியாயஸ்தலம் நீதிசெய்யும் இடம். பிர 3<sup>16</sup>. பரிசுத்தமாக்கப்பட்ட எருசலேமிற்கு நீதிபுரம் என்று பெயர். ஏசா 1<sup>26</sup>. பரிசுதான வாங்கும் நியாயாதிபதிகள் நீதியைக் கெடுக்கிறார்கள். ஆமோ 2<sup>6</sup> 5<sup>7</sup> ஏசா 5<sup>28</sup>. நீதியின் உத்தம தன்மை. நீதி 16<sup>3</sup>.

சமுத்திரையான் தாசு முதலியவைகள் நீதியுள்ளவைகள். லேவி 19<sup>36</sup> மீகா 6<sup>11</sup>. நீதியுள்ள உதிகள் உண்மைப்பேச்சைக் குறிக்கிறது. நீதி 16<sup>3</sup>.

3. சன்மார்க்கத்தில்.

சன்மார்க்கத்தைக் குறித்துச் சொன்ன விஷயங்களில் நீதியைப்பற்றி அதிகமாய்க் கூறியிருக்கிறது. கடவுள் நீதியுள்ளவர் என்று முதல் முதல் அறியவந்தவர்கள் எயிரெயர்கள் தான். நீதியாவது தேவனுடைய சித்தத்தின்படி நேர்மையாய் இருக்கிறது. அதாவது நீதி தேவனுடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றுகிறது. எசே 18 அதி. 33 அதி. மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்துக்குக் கீழ்ப்படிதல் நீதி. உபா 6<sup>35</sup>. உத்தமனுடைய குணம் நீதி. சங் 1. கடவுளுக்காக வைராக் கியம்கொண்டு, செய்த கிரியை நீதி. சங் 11<sup>7</sup> 106<sup>35</sup>.

இஸ்ரவேல் ஜனம் நீதியை நாடவேண்டும். சங் 14<sup>5</sup> 97<sup>11</sup> 118<sup>30</sup> ஏசா 41<sup>8-11</sup> 51<sup>1</sup>. நீதி என்பது கடவுளுடைய உத்தம தன்மை. உபா 32<sup>4</sup> எரே 12<sup>1</sup>.

அவருடைய சிம்மாசனம் நீதி. சங் 89<sup>14</sup>.

அவருடைய வழி எல்லாம் நீதியுள்ளது. சங் 145<sup>17</sup>.

இஸ்ரவேல் ஜனம் செய்யும் பாவத்திற்கு யேகோவா தண்டனை செய்கையில் தமது நீதியைக் காட்டுவார். ஏசா 1<sup>7</sup> 51<sup>6</sup> 10<sup>39</sup>.

இஸ்ரவேல் அநியாயம் செய்கிறவர்களுக்குக் கடவுள் தண்டனைசெய்து தமது நீதியைக் காண்பிப்பார் என்னும் எண்ணம் பிந்தின ஆகமங்களில் தோன்றுகிறது. சங் 40<sup>98</sup>.

ஏசா 40—66 அதிகாரங்களில் பல வசனங்களிலே நீதி என்பது நீதிமானுக்குகிறதை அல்லது மீட்பைக் குறிப்பதாகத் தோன்றுகிறது. ஏசா 45<sup>5</sup> 46<sup>13</sup> 51<sup>5</sup> 56<sup>8</sup> 59<sup>9</sup> 61<sup>11</sup> 62<sup>1</sup>. சங்கீத புஸ்தகத்தில் இப்பதம் இந்த அர்த்தத்தானே சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 22<sup>31</sup> 24<sup>5</sup>.

'நீதியின் குரியன்'. மல் 4<sup>9</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலே நீதி என்பது கடவுளுடைய சித்தத்துக்கு இணங்குவதையும் அதின்படி செய்வதையும் குறிக்கிறது. ஆனால் இயேசுகிறிஸ்து அருளின மூலப்பிரசங்கத்திலும் அப்போஸ்தலர் எழுதின நிருபங்களிலும் கிறிஸ்துவின் ஷேஷர்கள் அடைய வேண்டிய நீதி ஆவிக்குரியவிதமான நீதி என்று போதிக்கப்பட்டிருக்கிறது. மத் 23<sup>18</sup>

5<sup>6</sup> 5<sup>30</sup> 6<sup>33</sup> 9<sup>13</sup> ரோம 1<sup>17</sup> 5<sup>7</sup> 9<sup>30</sup> 10<sup>4</sup> பிலி 1<sup>11</sup>  
1 திமோ 6<sup>11</sup> எபி 11<sup>33</sup> 1 யோவா 2<sup>99</sup>.

**நீதிநூல்கள்.** The books of wisdom. பழைய ஏற்பாட்டில் நீதிமொழி, யோபு, உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கி என்னும் நாலு புஸ்தகங்களும் தள்ளுபடியாகமத்தில் சிராக் கூவின் மகனாகிய இயேசுவின் நீதி, சாலொமோனின் நீதி என்னும் இரண்டு புஸ்தகங்களும் இவ்வாறு புஸ்தகங்களேயே யூதர்கள் வழங்கிவந்த நீதிநூல்கள். பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள நாலு நீதிநூல்களைக் குறித்து விபரமாக அறியவேண்டுமானால் ஞானம், நீதிமொழி, யோபு, உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கி காண்க. தள்ளுபடியாகமத்தில் கண்ட இரண்டு நீதிநூல்களைப்பற்றி இங்கே கூறுவோம்.

**I. சிராகுவின் ஞானம்.** The Wisdom of Sirach. சிராகுவின் மகனாகிய இயேசுவின் ஞானம். The Wisdom of Jesus the son of Sirach எக்லெசியாஸ்டிக்கல் Ecclesiasticus.

i. பெயர். 'நீதிமொழி' 'சாலொமோனடைய ஞானம்' முதலிய நீதிநூல்களைப்போல இதுவும் ஒரு நீதிசாஸ்திரம். இதற்குச் சாதாரணமாய்ச் 'சிராகுவின் ஞானம்' என்னும் பெயர் வழங்கிவந்தது. திருச்சுப்பையிலே இந்த நூல் அதிகமாய் வாசிக்கப்பட்டு வந்ததினால் 'சுப்பைக்குரியது' என்று அருத்தங்கொண்ட 'எக்லெசியாஸ்டிக்கல்' என்னும் லத்தீன்பெயர் இதற்கு இடப்பட்டது. இந்த லத்தீன்பதம் கிரேக்கப்பாஷையிலும் வழங்கிவந்ததினாலே வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் இந்த நூலைப்பற்றிப் பேசும்போது 'எக்லெசியாஸ்டிக்கல்' என்னும் பதத்தையே உபயோகிப்பார்கள். இந்த நூலின் முகவுரையில் கண்டபடி, இதை இயற்றியவன் 'சிராகுவின் மகனாகிய இயேசு' ஆனதினாலே சிலர் இதற்கு 'சிராகுவின் மகனாகிய இயேசுவின் நீதிநூல்' என்று பெயர் வழங்கிவந்தார்கள்.

ii. ஆக்கியோன். இந்நூலின் முகவுரையை எழுதினவன் இதன் ஆக்கியோன் தன்பாட்டினாகிய இயேசு என்றும், அவன் நியாயசாஸ்திரத்தையும் தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களையும் ஆராய்ந்து பார்த்து, ஜனங்களுக்குப் புத்திபோதனை கொடுக்கும்படியாகவும் சன்மார்க்கத்தை விருத்திசெய்யும்படியாகவும் இந்த நூலை எழுதினான் என்றும் சொல்லுகிறான். இந்தப் புஸ்தகத்தின் தலைப்பின்படி இந்த இயேசு என்பவன் சிராகு என்பவனுடைய மகன். இந்த இயேசு என்பவனும்

இந்தச் சிராகு என்பவனும் இன்னார் என்று நமக்குத் தெரியாததினாலே, இவ்விரண்டு நாமங்களையல்லாமல் இந்த நூலின் ஆசிரியரைப்பற்றி நாம் வேறென்றும் நிச்சயமாப்ப்சொல்ல முடியாது. 50<sup>31</sup>-ல் இந்நூலாசிரியன் தான் 'எருசலேமில் வசித்த எலெயாசார் ஆகிய சிராகுவின் மகனாகிய இயேசு' என்று தனது பெயரை விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். ஆனால் இதினால் இவனுடைய நிலைமையையும், இவன் இருந்த காலத்தையும்பற்றி நாம் ஒன்றும் தெரிந்துகொள்ள முடியாது. வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் எபிரேய, கிரேக்க அரமேய பாஷைகளிலுள்ள கையெழுத்துப் பிரதிகள் பலவற்றை ஆராய்ச்சிசெய்து பின்வருமாறு இவர்களுடைய வம்ச அட்டவணை வரைகிறார்கள்:—

1. இந்த நூலைக் கிரேக்கப்பாஷையில் மொழிபெயர்த்த இயேசு.
2. இவனுடைய தகப்பனாகிய சிராகு.
3. இந்நூல் மொழிபெயர்த்தவனுடைய பாட்டினாகிய இயேசு.
4. இயேசுவின் தகப்பனும் எலெயாசார் என்று மறுநாமக்கொண்டவனுமாகிய சிராகு.

### iii. பாஷை.

1896-ம் வருஷம்மட்டும் சிராகுவின் ஞானம் கிரேக்க பாஷையில் முதல் முதல் எழுதப்பட்டது என்று வேதசாஸ்திரிகள் நம்பிவந்தார்கள். சில வித்துவான்கள் எபிரேய பாஷையில் எழுதப்பட்ட அந்தக் காலம்வரையில் தெரியாத சில கையெழுத்துப் பிரதிகளை அந்த வருஷம்முதல் விசாரித்து இப்புஸ்தகத்திலுள்ள 51 அதிகாரங்களில் 39 அதிகாரங்களை இதுவரையும் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள். இதுபட்டும் ஆராய்ச்சி செய்யப்படாத சில எபிரேய கைப்பிரதிகளில் மீதியான அதிகாரங்கள் கிடைக்கும் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. இதினியத்தம் இதன் மூலபாஷை எபிரேய பாஷைதான் என்று சந்தேகமின்றிச் சொல்லத்தணிவோம். அந்தக்காலத்தில் எபிரேய பாஷை பேசின யூதர்கள் சிலர் ஆனதினாலும், அவர்களில் அநேகருக்குச் சாதாரண பாஷை கிரேக்க பாஷையாகையினாலும், சீக்கிரத்தில் இந்த நூல் எபிரேய பாஷையில் இருந்து கிரேக்க பாஷையில் மொழிபெயர்க்கப்பட்டது என்று நினைக்கலாம். மேலும் எபிரேய பாஷை பேசுகிற யூதர்களுக்குத் தங்கள் பாஷையில் இந்த நூலைக்கொண்ட கைப்பிரதிகள் சொற்பமாயிருந்ததினால் கிரேக்க பாஷையில்மாத்திரம் இதை வாசித்தவர்

கள் இதன் மூலபாஷை கிரேக்க பாஷை தான் என்று அபிப்பிராயம்சொண்டு வந்தார்கள்.

#### iv. காலம்.

வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறபடி சோருவின் மகனாகிய இயேசு என்னும் ஒரு சாஸ்திரி கிறிஸ்தவக்குமுன் மூன்றாம் நூற்றாண்டில் மூலபாஷையாகிய எபிரேய பாஷையில் இதை இயற்றினான். இவனுடைய பேரன் ஏறக்குறைய கி-மு. 132-ஆல் இதைக் கிரேக்க பாஷையில் மொழிபெயர்த்தான்.

#### v. பொருள்.

இப்புத்தகத்தில் அடங்கிய பொருளைச் சுருக்கிச் சொல்லுவதில் கூடாதகாரியம். ஏனென்றால் இந்நூலாசிரியன் இதை எழுதும்போது யாதாமொரு வரிசைக்கிராமத்தை அனுசரியாமல் பற்பல விஷயங்களைத் தன் மனதில் தோன்றியபடியே இங்கும் அங்குமாக எழுதிவைத்தான் என்று நினைக்க வேண்டியிருக்கிறது. இந்த விஷயத்திலும் இன்னும் பல விஷயங்களிலும் நீதிமொழி என்னும் புத்தகத்துக்கும் இதற்கும் ஒற்றுமை உண்டு. இந்நூலிலே ஞானியாகிய ஒருவன் எபிரேயர்களுக்குத் தெரிந்த ஞானத்தின்படி தன் மனதில் உண்டான அபிப்பிராயங்களைச் சொல்லுகிறான் (ஞானம் காண்க.). கடவுளைப்பற்றி இவன் பேசும் போது யூதமார்க்கத்தில் அதிக பக்தி உள்ளவனாலும் கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரத்தில் இவன் அதிக தேர்ச்சியுடையவன் என்பதைக் காண்கிறோம். 18<sup>10</sup> 42<sup>21</sup> 43<sup>17</sup>. இவ்வசைக்களில் கடவுள் சர்வேஸ்வரன், நியாயாதிபதி, பக்தியுள்ள பரமராஜா, கருணாகரன் என்று சொல்லுகிறான். வேறு சில வசனங்களை நாம் பார்த்தால் இந்நூலாசிரியன் சதுசேய சமயக்கொள்கைக்கு இசைந்தவனாய்த் தோன்றுகிறான். சதுசேயர் காண்க. இந்த நூலிலே தேவதூதர்களையும் சரீர உயிர்த்தெழுதல் நித்தியஜீவன் என்பவையையும்பற்றி ஒன்றும் பேசவில்லை. மாணத்தற்குப் பின்பு மரித்தோருடைய நிலைமையைப்பற்றி சங்கீதம் பாடினவர்கள் என்ன நினைத்தார்களோ அப்படியே இந்நூலாசிரியனும் நினைக்கிறான். ஆதலால் காண்க. இந்நூலிலுள்ள 51 அதிகாரங்களில் சன்மார்க்கத்தையும் நல் நடக்கையையும்பற்றிப் பற்பல புத்திபோதனை புகட்டுவதுதான் இவனது முக்கிய நோக்கம். இவ்விதமாக 'தாழ்மையுள்ளவன் செய்யும் ஜெபம் மேகமண்டலங்களை ஊடாடுத்துச் செல்லும்' 'சமுதாயத்தின் தீனியும் தடியும் பாரமும்; வேலைக்காரனுக்கு

ஆகாரமும் சிணகியும் ஊழியமும்;' 'திராட்சாசம் பலரை அழித்துப்போட்டிருக்கிறது' 'மட்டான சாப்பாட்டால் நல் நித்திரை உண்டாகும்;' 'தன் மனைச் சிணகிசெய்கிறவனுக்கு அவனால் லாபம் உண்டாம்;' 'சுப்பான ஜீவனைப்பார்க்கிலும் மாணம் நல்லது,' என்னும் பல வசனங்களை இங்கே காண்கிறோம். சில வசனங்களிலே இவன் பெண்களைக் கண்டித்தும், வைத்தியம், வியாபாரம் பணம் தர்மம் இரக்கம் இவைகளை விசேஷமாய்ச் சுற்றிப்பித்தும் பேசுகிறான்.

#### vi. இதின் மேன்மை.

இந்நீதிநூலை இயற்றிய காலமுதல் இது வரையும் இதன் மேன்மை அதிகரித்து வந்திருக்கிறது. முன்கூறியபடி வெகுசேக்கிரம் இது கிரேக்க பாஷையில் மொழிபெயர்க்கப்பட்டது. கிறிஸ்தவ திருச்சபை உண்டானதுமுதல் கிறிஸ்தவர்கள் அதிரியத்தோடு இந்நூலை வாசித்துவந்தார்கள். பேரலிக்கார்ப்பு, தெர்த்துல்லியன் முதலிய திருச்சபைப் பிதாக்கள் தாங்கள் எழுதிய நூல்களில் இப்புத்தகத்திலிருந்து பல வசனங்களை மேற்கோளாக எடுத்து எழுதியிருக்கிறார்கள். தன்னுபயாகமத்திலுள்ள சகல புத்தகங்களிலும் இதுதான் சிறந்தது.

II. சாலோமோனுடைய ஞானம். The Wisdom of Solomon, the Book of Wisdom.

#### i. பெயர்.

யூதர்களுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி தாலீதராஜா எப்படி சங்கீதக்காரருக்குள்ளே கிரேஷ்டமானவனாயிருந்தானோ அப்படியே சாலோமோன் ராஜா ஞானிகளுக்குள்ளே கிரேஷ்டமானவன். 1 இரா 3<sup>7</sup> சோ 47<sup>18</sup> பிர 1<sup>15</sup>. ஒரு நூலாசிரியன் ஒரு நூலை இயற்றும்போது தான் சொல்லுகிற விஷயங்களைத் தாலீதாவது சாலோமோனாவது சொல்லியிருக்கலாம் என்று எண்ணினால் அவர்களே அந்த நூல்களை இயற்றியதாக கூறுவது அக்காலத்து வழக்கத்தின்படி குற்றமில்லை. இப்படியாகத்தான் பிரசங்கி என்னும் புத்தகத்துக்கும் சாலோமோனின் நீதி என்னும் புத்தகத்துக்கும் சாலோமோன் இராஜாவே ஆசிரியன் என்று சொல்லுவார்கள். இந்த இரண்டு நூல்களையும் நாம் ஆராய்ந்து பார்க்கும்போது சாலோமோன் ராஜா இவைகளை எழுதவில்லை என்று அறிவோம். சாலோமோன் பிரசங்கி என்னும் புத்தகத்தை எழுதவில்லை என்பதற்குக் காரணம் காணவேண்டுமானால் பிரசங்கி காண்க. சாலோமோனுடைய ஞானம் கிரேக்க

பாஷையில் எழுதப்பட்டதினாலே, அந்த பாஷையை அறியாத சாலொமோன் ராஜா அதற்கு ஆசிரியனாயிருப்பது கூடாதகாரியம். மேலும் பிரசங்கி என்னும் புஸ்தகத்தின் ஆசிரியன் தான் இயற்றிய புஸ்தகத்திலே சாலொமோன் ராஜா பல விஷயங்களைக் குறித்துச் சந்தேகங்கொள்ளுவதாகக் காட்டியிருக்க, சாலொமோனின் நீதி என்னும் புஸ்தகத்தை இயற்றியவன், அதற்கு விரோதமான கோட்பாட்டை யுடையவனாய், தான் எழுதின புஸ்தகத்திலே சாலொமோன் ஞானம் நம்பிக்கையும் பத்தியும் உடையவன் என்று காட்டி, தனது புஸ்தகத்துக்குச் சாலொமோன் ராஜாவை ஆசிரியனாகப் பாவித்து, அதற்குச் சாலொமோனின் நீதி என்று பெயரிட்டான் என்பது வேதசாஸ்திரிகளின் பொது அபிப்பிராயம்.

ii. பாஷை, காலம், ஆக்கியோன்.

கிரேக்கர்களுடைய கல்வி தத்துவசாஸ்திரம் முல்விய பல விஷயங்களை ஆராய்ந்து கிரேக்க பாஷையிலே தேர்ச்சியடைந்து அலெக்சந்திரியா பட்டணத்தில் வசித்த ஒரு யூதன் இந்தப் புஸ்தகத்துக்கு ஆக்கியோன் என்பதும், அவன் கிறிஸ்துவின் பிறப்புக்கு ஏறக்குறைய 100 வருஷத்துக்குமுன் இதை எழுதினான் என்பதும் வேதசாஸ்திரிகளுடைய அபிப்பிராயம். அவன் இப்புஸ்தகத்தை கிரேக்கபாஷையில் எழுதினான்

iii. தன்மை.

இது 19 அதிகாரங்கள் அடங்கிய ஒரு நீண்ட புஸ்தகம். இப்புஸ்தகத்தின் ஆசிரியன் கிரேக்க ஞானம் கல்வி தத்துவசாஸ்திரம் முதலியவைகளை நன்றாய் ஆராய்ந்தறிந்திருந்தும், யூதகொள்கைகளையும் ஆசாரங்களையும் மாற்ற விரும்பாமல் அவைகளை வெகு ஜாக்கிரதையாய் அனுசரித்து வந்ததுமன்றி தந்தூலை வாசிக்கிறவர்களும் அவ்வண்ணமே செய்யும்படி போதிக்கிறான். விக்கிரகாரா தனைக்காராரை முற்றிலும் வெறுத்துவந்தது மல்லாமல், யூதமார்க்கத்தை விட்டு கிரேக்க தத்வ சாஸ்திரங்களைக் கைக்கொண்டு அவ நம்பிக்கைக்கும் துன்மார்க்கத்துக்கும் இடம் கொடுத்த யூதர்களைக் கண்டிக்கிறான். அவர்களிடத்துள்ள குற்றங்களை விலக்கும்படி பல வித முயற்சி செய்கிறான். 1<sup>6</sup>-2<sup>34</sup> 13<sup>10</sup>-14<sup>31</sup>.

iv. நோக்கம்.

இந்த நூல் எழுதப்பட்டகாலத்தில் யூத மார்க்கத்தில் பல குறைவுகள் இருந்தன. யூதர்களில் அநேகர் தங்கள் மார்க்கத்தைப்படி நடக்கவில்லை. அவர்களுக்குள்ளே பல கட்சிகள் இருந்தன. அநேகர் கிரேக்க தத்வ

சாஸ்திரத்தின்மேல் பிரதிபலிப்போடு யேசோவாவின் வணக்கத்தின்மேல் பக்திக் குறைவுள்ளவர்களானார்கள். 2<sup>1</sup> 2<sup>10</sup> 3<sup>10</sup> 4<sup>14</sup> 5<sup>8</sup>. கிரேக்க தத்வ சாஸ்திரத்திலே ஞானத்தைத் தேடிநின்ற இவர்களுக்கு யூதமார்க்கத்தின் மெய்ஞ்ஞானத்தை அறிவிக்கும் பொருட்டுத்தான், இந்நூலாசிரியன் இப்புத்தகத்தை இயற்றினான். இவன் கிரேக்க தத்வசாஸ்திரம் பொய்யென்று சொல்லாமல் அதிற் சொன்ன உண்மையினத்தையும் பற்றிக் கொண்டு பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லப் பட்ட ஞானம் எல்லாவற்றையும் திரட்டி அந்த ஞானம் கடவுளுடையது என்றும், அது கடவுளுடைய தன்மையுள்ளது என்றும், அது கடவுள்பக்கத்து சுயதன்மையுடையது என்றும் சொல்லுகிறான். ஞானமானது இவ்வுலகத்தில் பிரவேசித்து கடவுளுக்குக் காப்ப பல விஷயங்களைச் செய்து யாவற்றையும் நடமாடச்செய்கிற அவரது வல்லமையாக பல வசனங்களில் கூறப்படுகிறது. இதைக்குறித்துக் கூறும்போதெல்லாம் அதைப் பெண்பாலாகப் பாவித்துக் கூறுகிறான். ஞானம் கடவுளிலிருந்து தோன்றியவன். பரிசுத்தமுள்ளவன். சர்வத்திலும் வியாபக முள்ளவன். மனுஷருக்குச் சர்வ கல்வியும் கற்பித்தவன். வேதசாஸ்திரத்தைத் தெரிவிக்கிறவன். சர்வ சன்மார்க்கத்திலும் மனுஷர்களுக்குப் புத்திபோதனைகளைக் கொடுக்கிறவன். 7<sup>22</sup> 7<sup>25</sup> 8<sup>3</sup> 8<sup>6</sup> 8<sup>9</sup> 9<sup>4</sup> 9<sup>17</sup> 10<sup>1</sup>. தமிழ் வேதாகமத்தில் இது விளங்காவிட்டாலும், அங்கிலேய வேதாகமத்தில் இதை வாசிக்கிறவர்கள் நீதிமொழியாகமத்தை இயற்றினவன் இந்தக் கருத்தோடு ஞானம் என்பவனைக் குறித்துப் பேசுகிறதைக் காணலாம்.

v. பொருள்.

(a) 1-5 அதிக. மெய்ஞ்ஞானத்துக்கும் இவ்வுலகத்திலுள்ள தேவனுக்கு விரோதமான பொய் ஞானத்துக்கும் உள்ள போரும் மெய்ஞ்ஞானத்தை யடைந்தவர்களுடைய ஜெயமும்.

1<sup>1-18</sup>. நியாயாதிபதிகளுக்கும் பெரியோர்களுக்கும் புத்திபோதனை.

2<sup>1-5</sup>. ஞானம் அற்றவர்களுடைய அஜாகிராதை.

2<sup>6-9</sup>. அவர்கள் தேடின சிற்றின்பம்.

2<sup>10-20</sup>. நீதிமான்களுக்கு அவர்கள் செய்த துன்பம்.

2<sup>21</sup> - 5<sup>23</sup>. மெய்ஞ்ஞானமில்லாதவர்களுடைய நிரப்பந்தமான நினைமையும், அவர்களுக்கு வரும் நியாயத்தீர்ப்பும், அவர்கள்



செய்த குற்றங்களும், நீதிமான்களுடைய நல் நிலைமையும் அவர்கள் பட்ட துன்பங்களினால் அவர்கள் அடையவேண்டிய பாக்கியமும்.

(b) 6-9 அதி. ஞானத்தின் வெருமதி.

6<sup>13-23</sup>. விசேஷமாய்ப் பெரியோர்கள் ஞானத்தை அறியும்படி புத்திபோதனை.

6<sup>13-23</sup>. ஞானத்தின் கிரேஷ்டம். பெரியோர்கள் அதை விரும்பவேண்டியது. நூலாசிரியன் அதின் கிரேஷ்டத்துவத்தை விபரிக்க ஆரம்பிக்கிறான்.

7<sup>1-8</sup>. நூலாசிரியன் சாலோமோன் ராஜாவைப்போல ஞானத்தைச் சிறப்பித்து, ஞானத்தின் மகிமையைக் காட்டி ஞானத்தின் மூலமாய்த் தான் அடைந்த நன்மைகளை விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான்.

8<sup>9-21</sup>. ஓர் விநோதமான உவமையினால் தான் ஞானத்தை யடைந்தவிதத்தைச் சொல்லுகிறான்.

9<sup>1-18</sup>. அந்த ராஜா ஞானத்துக்காகச் செய்த சிறந்த விண்ணப்பம்.

(c) 10-19<sup>32</sup>. இஸ்ரவேலின் சரித்திரத்தில் ஞானம் செய்த அநிசயங்கள்.

10<sup>1-11</sup>. கிருஷ்டிப்புமுதல் இஸ்ரவேலர் சிலந்த சமுத்திரத்தைக் கடந்துபோகும்மட்டும் செய்த அநிசயங்கள்.

11<sup>9-12</sup><sup>27</sup>. வனாந்தரத்தில் செய்த அதிசயங்கள்.

13<sup>1-15</sup><sup>19</sup>. ஞானத்தை அறியாதவர்களும், பொய்த்தேவர்களை வணங்குகிறவர்களும் செய்த பொல்லாங்கும், மெய்ஞ்ஞானத்தை அறிந்தவர்களுடைய நிலைமையும்.

16<sup>1-19</sup><sup>32</sup>. இந்த நீண்டபாகத்தில் நூலாசிரியன் கடவுள் இஸ்ரவேலருக்குச் செய்த சகாயத்தையும், எகிப்தியர்களுக்கு அளித்த தண்டனையையும் காட்டி, எகிப்தியர் நிலைமைக்கும் இஸ்ரவேலருடைய நிலைமைக்கு முன்ன வித்தியாசத்தை விபரித்து, கடவுள் தமது ஜனங்களுக்கு ஈந்த அருளைக் காட்டுகிறான்.

vi. நீதிநூலின் சன்மார்க்கம்.

இந்த நூலாசிரியன் கடவுள் தாம் கிருஷ்டித்த கிருஷ்டியனைத்தையும் கேசித்துக் காப்பாற்றிவருகிறார் என்றும் அவர் மனத்திரும்புதலுக்கேற்ற சமயங்களைப் பொல்லாதவர்களக்கும் அடிக்கடி கட்டினாய்கிறார் என்றும், யூதர்களுக்குத் தகப்பனைப்போல சிணுக்கொடுக்கிறார் என்றும் அந்நிய ஜனங்களுக்கு அவர் தலைவரைப்போல தண்டனை

யளிக்கிறார் என்றும் சொல்லுகிறான். 11<sup>9</sup> 12<sup>10</sup>.

மறுவுக்களைப்பற்றி, மனிதர் நித்தியஜீவனுள்ளவர்கள் (2<sup>33</sup> 6<sup>19</sup> 12<sup>1</sup>) என்றும், நீதிமான்கள் அந்த நித்தியஜீவனை அடைவார்கள் (5<sup>15</sup>) என்றும் அந்த நித்தியஜீவனுக்குக் கடவுளை அறிவது மூலாதாரம் (15<sup>3</sup>) என்றும் ஆதேஸ் என்னும் இடத்தில் இறந்துபோன தீயோர் தண்டனையடைவார்கள் என்றும் சொல்லுகிறான்.

பழைய ஏற்பாட்டில் இவ்விதமாய் நித்திய ஜீவனைப்பற்றித் தெளிவான போதனை இல்லாததினாலே இந்நூலில் நாம் பார்த்த போதனையானது புதிய ஏற்பாட்டில் தெளிவாய்க் காட்டப்பட்ட போதனைக்கு உற்பத்தி என்று நாம் சொல்லலாம். இதைப்பற்றி இந்நூலில் சொல்லியிருப்பவைகளை நாம் ஆராய்ச்சி செய்யாவிட்டால், புதிய ஏற்பாட்டுப் போதனையின் உற்பத்தியைப் பூரணமாய் அறிப முடியாது. 2<sup>33</sup> 4<sup>30</sup> 5<sup>15</sup> 6<sup>19</sup> 12<sup>1</sup> 15<sup>3</sup>.

இந்த நூலாசிரியன் மேசியாவைப்பற்றியும், கர்த்தருடைய ஊழியனைப்பற்றியும் விபரமாய் ஒன்றும் சொல்லவில்லை. கடவுள் அந்நியர்களின் இராஜ்யம் ஒன்றை ஸ்தாபிப்பார் என்று சொன்னாலும் இவன் மேசியா ஸ்தாபிக்கப்போகிற இராஜ்யத்தைப்பற்றி நினைத்ததாகத் தோன்றவில்லை. 3<sup>8</sup> 5<sup>16</sup> 14<sup>1</sup> 14<sup>14</sup>.

vii. இந்த நீதிநூல் பழைய ஏற்பாட்டில் சேர்க்கப்படாவிட்டாலும் பத்தி விஷயத்தில் இதில் குறைவு இருக்கிறதென்று நினைக்கவதாவில்லை. நீதிமொழி என்னும் புஸ்தகத்தைப்போல இதுவும் அதிக பிரயோஜனமுள்ளது என்றும், உன்னதப்பாட்டுபிரசங்கி என்னும் புஸ்தகங்களைப்பார்க்கிலும் இது அதிக சிறந்தது என்றும் சொல்லத் துணிவோம். தமிழிலே இந்த நூல் கிடைப்பது அரிது. 1728-ம் வருஷத்தில் இந்த நீதிநூல் தமிழிலே மொழிபெயர்க்கப்பட்டுத் தரக்கம்பாடியில் அச்சிடப்பட்டது.

நீதிநெறி. Paths of uprightness, நீதி 2<sup>33</sup> நீதிபார். The righteous Lord. நீதியாயிருக்கிற கர்த்தர். வசா 4<sup>5</sup> 21 ஏரோ 23<sup>6</sup> புல 1<sup>18</sup> 1 யோவா 2<sup>1</sup>.

நீதிமான். The Just; the righteous, ஆதி 6<sup>9</sup> 7<sup>1</sup> 18<sup>33</sup> உபா 25<sup>1</sup> யோபு 12<sup>4</sup> சங் 1<sup>3</sup> 3<sup>75</sup> 5<sup>5</sup> 10<sup>72</sup> 9<sup>7</sup> 11<sup>2</sup> 14<sup>15</sup> நீதி 9<sup>9</sup> 12<sup>10</sup> 31<sup>1</sup> பீரா 7<sup>15</sup> வசா 3<sup>10</sup> 26<sup>7</sup> எசே 3<sup>30</sup> 18<sup>30</sup> 33<sup>18</sup> மத் 9<sup>13</sup> 13<sup>43</sup> ரோம 1<sup>17</sup> 3<sup>10</sup> கலா 3<sup>11</sup> 1 பேது 3<sup>18</sup> 4<sup>18</sup>.

நீதிமான்களாக்குகிறது. Justification.

1. நீதிமான்களாக்குகிறது கடவுள் கிறிஸ்துவனியமித்தம் பாவிகளைக் குற்றமற்றவர்களென்றும், ஆக்கினைக்கு விடுதலையாயிருக்கிறவர்களென்றும், நித்தியஜீவனுக்குப் பார்த்திரவாண்களென்றும் அங்கீகரிக்கிறதேயாம். இப்படி மனிதர்கள் கிறிஸ்து இயேசுவின் மேலுள்ள விசுவாசத்தினாலே கடவுளுக்கு முன்பாக மாசில்லாத நீதிமான்களாக அங்கீகரிக்கப்படுகிறார்கள். கிறிஸ்துவினுடைய புண்ணியபலன்களெல்லாம் அவர்களுக்குக் கொடுக்கப்படுகின்றன.

மேலும், மனிதர்கள் தாங்களாக ஒரு நீதியையும் செய்யாமல் தேவனுடைய கிருபையினாலே இந்த மகிமையைப் பெற்றுக்கொள்ளுகிறபடியால், இதுகைம்மாரில்லாத நீதியென்றும், கடவுளே அதை நமக்காக ஏற்படுத்தினபடியால் கடவுளால் வருகிற நீதியென்றும், கிறிஸ்துவின்பலமாய் வருகிற படியால் கிறிஸ்துவினுடைய நீதியென்றும், கிறிஸ்துவும் நம்முடைய நீதியென்றும், விசுவாசமாகிய கருவியால் வருகிறபடியால் விசுவாசத்தின் நீதியென்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 3<sup>21</sup> தி<sup>3</sup> 3<sup>6</sup> மத் 6<sup>33</sup> ரோம 10<sup>3,6</sup> 1 கொரி 1<sup>30</sup> ரோம 1<sup>17</sup> 2 பேது 1<sup>1</sup>.

மேலும், இப்படி விசுவாசிகளை நீதிமான்களாக்கி அவர் அவர்களுடைய பாவங்களை மன்னிக்கிறார் என்றும், கடனைத் தீர்க்கிறது போல அவைகளைவிட்டு விலக்குகிறார் என்றும், அவைகளைக் குலைக்கிறார் என்றும், அவைகளை சிவிர்த்திசெய்கிறார் என்றும், அவைகளை மூடுகிறார் என்றும், அவைகளை அவர்கள்மேல் சுமத்தாமலிருக்கிறார் என்றும், அவர்களை வெண்மையாக்குகிறார் என்றும், அவர்களைக் கழுவிச் சுத்திகரிக்கிறார் என்றும், அவர்களைக் கடவுளோடே ஒப்புரவாக்குகிறார் என்றும், அவர்களை மீட்கிறார் என்றும் சொல்லப்படும். கொலோ 1<sup>14</sup> ஏசா 1<sup>18</sup> எசா 3<sup>38</sup> லூக் 7<sup>47,48</sup> அப் 10<sup>43</sup> எபி 1<sup>3</sup> 1 யோவா 1<sup>7,9</sup> வெளி 1<sup>6</sup> ரோம 5<sup>9,10</sup>.

2. பாவிகள் விசுவாசத்தினால் நீதிமான்களாக்கப்படுவார்களென்பது, பழைய ஏற்பாட்டின் காலத்திலும் விசுவாசிகளுக்குக் காட்டப்பட்டிருந்தது. திருஷ்டாந்தமாக, ஆபேல் பவியிட்டதினாலே அவன் அங்கீகரிக்கப்பட்டான் (ஆதி 4<sup>4</sup>); ஆபிரகாம் தேவனை விசுவாசித்தான், அது அவனுக்கு நீதியாக எண்ணப்பட்டது. ஆதி 15<sup>6</sup> ரோம 4<sup>3</sup>. சங் தேக்காரன் இந்த நீதியைக்குறித்துச் சொல்

வியிருக்கிறான். சங் 22<sup>3</sup> 23<sup>3</sup> 35<sup>38</sup> 36<sup>6</sup> 89<sup>18</sup> 119<sup>40</sup> ரோம 4<sup>3,6</sup>). ஏசாயா தீர்க்கதரிசனத்தினாலே இந்த நீதியைக்குறித்து மிகவும் சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 33<sup>3</sup> 42<sup>11</sup> 45<sup>24</sup> 46<sup>13</sup> 51<sup>8</sup> 53<sup>11</sup> 54<sup>17</sup> 61<sup>10</sup>.

3. மனிதர்கள் தங்களுடைய மாசும் குறைவுமுள்ள நீதியினாலல்ல, கிறிஸ்துவினுடைய மாசில்லாத பூரண நீதியினாலே அங்கீகரிக்கப்படுகிறபடியால், அவர்கள் நித்திய ஜீவனுக்கும் பார்த்திரவாண்களாகிறார்கள். ஆதலால் இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறவனெவனோ அவன் பாவமன்னிப்பைப் பெற்றுக்கொள்ளுகிறதும்ல்லாமல், நித்தியஜீவனையும் அடைகிறானென்று கவிசேஷத்தில் விஸ்தாரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. அப் 2<sup>6,8</sup>. இது நம்முடைய புத்திக்கும் சரியென்று தோன்றுகிறது. எப்படியென்றால், நாம் கிறிஸ்து இயேசுவை விசுவாசிக்கிறதினாலே முன்செய்த பாவங்களுமாத் திரம் மண்ணைப் படுமென்றும், நாம் விசுவாசிக்கத் தொடங்கியபின்பு புண்ணியத்திற்கேதவாகிய நல்ல முயற்சிபண்ணி நித்தியஜீவனாகிய மோட்சத்தை அடையவேண்டுமென்றும் சொன்னால், நமனம் இராட்சிக்கிறது நம்மாலே கூடாததாயிருக்கும். எப்படியெனினால் விசுவாசிகள் யாவரும் மாண்பரியந்தமும் அநேக குற்றங்களைச் செய்து பரிசுத்தத்தில் குறைவானவர்களானபடியினாலும், அதினியத்தம் நீதியுள்ள கடவுள் அவர்களைத் தன்னவேண்டியதாய் யிருக்கிறபடியினாலும், ஒருவராலும் நித்தியஜீவனை அடைகிறதற்கு இடவிராதே. அந்தக் குறைவினாலே நாம் நித்தியஜீவனை அடைவதைக்குறித்து எப்பொழுதும் சமூசயமும் பயமுமுள்ளவர்களாயிராமல் கடவுளோடே சமாதானமுண்டாயிருக்கும்படி வேதமானது நாம் கிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறதற்கு முன்னாவது அதற்குப் பின்னாவது செய்த நற்கிரியைகளினால் நித்தியஜீவனை அடையவேண்டுமென்று சொல்லாமல், இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறவனெவனோ அவனுக்கே நித்தியஜீவனுண்டென்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் விசுவாசம் பாவமன்னிப்புக்குமாத் திரமல்ல, நித்தியஜீவனுக்கும் ஏதுவாயிருக்கிறது.

4. இப்படியானால் விசுவாசிகள் பாவஞ் செய்தாலும் மோட்சத்தை அடைவார்களா என்றால், அவர்கள் மறுபடியும் பிறந்து பாவசம்பந்தமாகிய பழைய மனித சுபாவத்தைக்கொண்டு புதிய மனிதசுபாவத்தைத் தரித்திருப்பார்களே. அப்போஸ்தலன் சொல்லுகிறபடி கடவுளால் பிறந்த எவனும் பாவஞ்

செய்யான், அவன் தன்னைக் காக்கிறான்.

1 யோவா 3<sup>9</sup> 5<sup>18</sup>. ஆனதால் விசுவாச முன்னவன் பாவஞ்செய்தால் அது அவனுடைய புதிய மனதினால், அவனுக்குள் அடக்கமாயிருக்கிற பழைய மனதின் பாவமென்று சொல்லவேண்டும். ரோம 7:13. அது குற்றத்தான், ஆகிலும் அவன் அதை உணர்ந்தவுடனே வெட்கப்பட்டு மனஸ்தாபத்தோடே இயேசுகிறிஸ்து செய்த புண்ணியத்தினாலே மன்னிப்பைப் பெற்றுத் தன்னைச் சுத்திகரித்துக்கொள்வானே. ஆதலால், விசுவாசிபானவன் இவ்விதமாய்ப் பாவஞ்செய்தாலும் மோட்சத்தில் அடைவானென்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. தாவீது இராஜனும், பேதுரு அப்போஸ்தலனும் அதற்குத் திருஷ்டாந்தங்களாயிருக்கிறார்கள். சல் 5:1 யோவா 2:19. அவனுடைய பழைய மனித சத்துவத்திற்கும் புதிய மனித சத்துவத்திற்கும் எப்போதும் போராட்டமுண்டு. மறுபிரப்பினாலே விசுவாசமுள்ளவன் பரிசுத்தத்தின்மேல் பிரியப்பட்டு தன்னுள்ளே கெட்ட ஆசைகளுக்கும் பொல்லாத உலகவாடிக்கைகளுக்கும் பிசாசின் கெட்ட யோசனைகளுக்கும் எதிர்த்து நிதகவும் அவைகளை ஜெயிக்கவும் தகுதியுள்ளவனாய் நாடோறும் ஜாக்கிரதையாயிருக்கவேண்டும்; இல்லாவிட்டால் பாவத்தைச் செய்து தனக்கு மிகுந்த சஞ்சலங்களை உண்டாக்குவான். ஆதலால் அப்போஸ்தலர்கள் விசுவாசிகளே நோக்கி விழித்துக்கொள்ளவும், விண்ணப்பம் பண்ணவும், விசுவாசத்தில் எப்பொழுதும் முயற்சி பண்ணவும், தீமைகளை ஜெயிக்கவும் புத்தி சொல்லுகிறார்கள். 1 பேது 1:23 யூதா 1:10, 11 1 பேது 5:8, 9. மீட்கப்பட்டவன் ஒருவேளை விழுந்தாலும் மறுபடியும் எழுப்புவான். சல் 3:24.

5. கிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறதினால் கைம்மாரில்லாத கிருபையைக்கொண்டு இரட்சிக்கப்படுகிறதைக் குறித்து அரியாமல், சிலர் கடவுளுடைய கற்பனைகளின்படி செய்கிற கிரியைகளினால் இரட்சிக்கப்பட வேண்டுமென்றும், சிலர் முதலாவது நல்லவர்களாகிப் பின்பு கிறிஸ்துவின்னுடைய புண்ணியத்தை விசுவாசித்து இரட்சிக்கப்படவேண்டுமென்றும், சிலர் முதலாவது கைம்மாரில்லாத இரக்கத்தினாலே மன்னிப்பைப்பெற்ற பின்பு நற்கிரியைகளைச் செய்கிறதினாலே தேவனுக்கு முன்பாக நீதிமான்களாக்கப்பட வேண்டுமென்றும், சிலர் நற்கிரியைகள் எவ்வளவாகிலும் வேண்டுவதில்லை, விசுவாசம்மாத்திரம் வேண்டுமென்றும் சொல்லி, வீணான தர்க்கம்பண்ணுகிறார்கள்.

இவர்களில் தங்கள் கிரியைகளினாலே எவ்வளவாகிலும் நீதிமான்களாக்கப்படும்படி பார்த்திருக்கிறார்கள் தங்கள் கெட்ட நிலைமையையும் கடவுளுடைய பரிசுத்தத்தையும் நீதியையும் மறந்துவிடுகிறார்கள். நாம் செய்கிற கிரியைகளில் கடவுளுக்குப் பிரியமாயிராதே. புத்தியின் கிரியைகளும் சித்தத்தின் கிரியைகளும் சரீரத்தின் கிரியைகளுமாயி சகலமும் பாவத்தினால் அசுசிப்பட்டிருக்கிறதே. அன்றியும், அநேகம் பாவங்களைச் செய்கிறவர்களாகிய நாம் அவருக்கு முன்பாக நம்மைக் குற்றவாளிகளாக்குகிறோம். அவர்தமது நீதிக்குத் திருத்திசெய்யாமல் ஒரு பாவத்தையாகிலும் மன்னிக்கக்கூடாதே. சல் 49: மீகா 6:8.

மேலும், நாம் பாவிகளாகிறதற்குமுன் கிரியையுடன்படிக்கை தகுதியாயிருந்தது; நாம் பாவிகளானபின்பு, கிருபையுடன்படிக்கை மாத்திரம் தரும். அந்தக் கிருபையும் நீதியை நிறைவேற்றாமலிராதே. இரண்டையும் ஸ்தாபிக்கும்படிக்குக் கடவுள் கிறிஸ்துவை ஏற்படுத்தினார். அவர் நமது பாவத்திற்குப் பிராயச்சித்தமாக மரித்தபின்பு அதினால் வருகிற பலனைப் பிரித்து, நமது கிரியைகளையும் ஒருவகையான இரட்சிப்புக்கேதுவாகச் சேர்ப்பாரா? மேலும், நம்முடைய கிரியைகளும் ஒருவகையாய் இரட்சிப்பை உண்டாக்குமானால் அவைகள் இரட்சிப்பு முழுமையையும் செய்யலாமே. அதற்காக கிறிஸ்து வரவும் பாடுபடவும் மரிக்கவும் வேண்டியதில்லையே! ஆகையால் தேவகிருபையினால் கிறிஸ்துவின்னுடைய நீதியைக்கொண்டுமாத்திரம் இரட்சிக்கப்படுகிறது நியாயமாயிருக்கிறதல்லாமல், நமக்கு அதிக நிச்சயமாயும் அதிக ஆறுதலாகக் கொடுக்கிறதாயும் கடவுளுக்கு அதிக மகிமையாயும் இருக்கிறது என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. ஆதலால், ஒரு மனிதனாகிலும் நியாயப்பிரமாணத்திற்கேற்ற கிரியைகளினாலே கடவுளுக்கு முன்பாக நீதிமானாக்கப்படுவதில்லை யென்றும், கைம்மாரில்லாமல் வருகிற அவருடைய கிருபையினாலே கிறிஸ்து இயேசுவின்னுள் மீட்பைக் கொண்டு நீதிமானாக்கப்படுகிறானென்றும், அது கிருபையினால் உண்டாயிருக்கிறபடியால், அது கிரியைகளினால் ஆகவில்லை என்றும் தோன்றுகிறது அப்படி அல்லவென்றால், கிருபையானது கிருபையாயிராது. அன்றியும் அது கிரியைகளினால் உண்டாயிருந்தால், அது கிருபையினால் இராது.

அல்லவென்றால், கிரியையானது கிரியை அல்லவென்றும், பவுல் அப்போஸ்தலன் தீர்மானித்திருக்கிறான். ரோம 2<sup>4</sup> 4<sup>1</sup> 11<sup>6</sup>. நம்முடைய சொந்த நீதிகளெல்லாம் மனிதர்களுக்கு முன்பாக எவ்வளவு பிரகாசமாயிருந்தாலும் கடவுளுக்கு முன்பாகத் தீட்டானவஸ்திரம்போல் இருக்கின்றன. ஏசா 64<sup>6</sup>.

கிரியைகள் எவ்வளவாகிலும் வேண்டுவதில்லை, விசுவாசம்மாத்திரம் வேண்டுமென்று சொல்லுகிறதும் தப்பிதம். எப்படியெனில், நம்முடைய பாவங்களை நிவிர்த்திசெய்திருந்திருக்கிற நம்முடைய கிரியைகள் வேண்டுவதில்லை, விசுவாசமே போதும். அது மெய்தான். ஆகிலும் நம்முடைய விசுவாசத்தின் உண்மையைக் காட்டும்படிக்கு நற்கிரியைகள் வேண்டுமே. திருஷ்டாந்தமாக அன்பின் கிரியைசெய்திருந்த விசுவாசமே உதவுமென்று பவுல் அப்போஸ்தலனும் சொல்லியிருக்கிறான். கலா 5, 6 அதி. நாம் விசுவாசத்தினால் செய்கிற கிரியைகள் நம்முடைய பாவத்தை நிவிர்த்திசெய்யாது. அதை நிவிர்த்திசெய்யும்படிக்கு கிறிஸ்தவின்னுடைய கிருபையும், அதை ஏற்றுக்கொள்ளுகிற விசுவாசமும் ஏற்படுத்தப்பட்டிருக்கின்றனவே. பின்பு அந்த விசுவாசத்தினால் நாம் தேவனுக்குத் தோத்திரமாகச் சகலவிதமான நற்கிரியைகளையும் சந்தோஷமாகச் செய்யவேண்டும். அப்படிச் செய்யாமலிருக்கிற விசுவாசம் மெய்யான விசுவாசமல்லவே.

6. நற்கிரியை யில்லாமல் விசுவாசத்தினாலேமாத்திரம் நீதிமான்களாக்கப்படுகிறோம் என்று பரி.பவுல் அப்போஸ்தலன் சொல்லியிருக்க, விசுவாசத்தினாலே மாத்திரமல்ல, கிரியைகளினாலேயும் நீதிமான்களாக்கப்படுகிறோம் என்று பரி. யாக்கோபு அப்போஸ்தலன் 2<sup>14</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறானே என்று கேட்டால், பவுலினுடைய விசுவாசத்தைக் குன்றிருந்த சபைகளிடத்தில் சில கள்ளப்போதகர் வந்து, சுவீசேஷத்திற்கேற்ற விசுவாசத்தினால்ல, கிரியைகளினாலேயும் நீதிமான்களாக்கப்படுகிறோம் என்று சொன்னார்கள். அது தப்பித்தமென்று ரோமாபுரியிலும் கலாத்தியா நாட்டிலுமுள்ள சபையாருக்குக் காண்பித்தான். அதன் பிற்பின்னால் கிரியைசெய்கிற விசுவாசமே உதவும் என்றும் சொன்னான். யாக்கோபினுடைய விசுவாசத்தைக்குன்றிருந்த சபைகளிடத்தில் சிலர் வந்து நற்கிரியைகளைச் செய்யாமல் விசுவாசத்தினாலே நீதிமான்களாக்கப்படலாம் என்றார்கள். அதுவும் தப்பித்தமானபடியினாலே யாக்கோபு அதை அவர்களுக்குக் காட்டி,

கிரியையில்தான் விசுவாசம் செத்ததென்று அறிவித்திருக்கிறான். யாக்கோபு 2<sup>14</sup>. இப்படி அப்போஸ்தலர் இருவருடைய கொள்கையும் ஒருவகையேயன்றி வேறில்லை என்றும் விளக்கிறது.

ஆனபடியினாலே பாவியானவன் கடவுளுக்கு முன்பாக நீதிமானாக அங்கீகரிக்கப்படும்படிக்குக் கிறிஸ்துவையன்றி வேறொன்றையும் நோக்கவும் பற்றிக்கொள்ளவும் கூடாது. அப்படி ஆரம்பத்திலே மாத்திரமல்ல, கடைசியிலுமாயத்திரப்புகான் பரியந்தமும் செய்யவேண்டும். கிறிஸ்தவின்னுடைய மாசில்லாத நீதிமாத்திரம் நம்மைக் குற்றப்படுத்துகிற மனச்சாட்சியையும் தேவப்பிரமாணத்தையும் சமாதானப்படுத்துகிறதற்கு ஏதுவாயிருக்கிறது. கடவுள் நமக்காகவே அதை ஏற்படுத்தியிருக்கிறார். ஒரு நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளுவது நீதிமான்களாகிறதற்கு ஏதுவாயிருக்குமானால் அவர் அப்படி ஏற்படுத்துவாரல்லவா? பிரமாணங்கள் யாவும் நமக்கு நான் உயிரைக் கொடுக்கத் தருகியில்லாதவைகளாயிருக்கிறபடியால், கடவுள் கிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறதினாலே நம்மை நீதிமான்களாக்கச் சித்தமுள்ளவராயிருக்கிறார். கலா 3<sup>19</sup>. விசுவாசமே நாம் பரிசுத்தமாய் நடக்கும்படிக்கு பலமாய் நம்மை ஏவுகிறது. ஆதலால் இந்த உதவையை ஒருவிதத்தாலும் விட்டுவிடக் கூடாது. ஊத்தர் சொன்னபடி இந்த உபதேசத்தினாலே ஒரு சபை நிற்கும், அல்லது விழும். ஒரு சபையார் சுவீசேஷத்தின்படி இதை உண்மையாய்ப் பற்றிக்கொள்ளுமளவாக தேவபத்தியும் நீதியும் பரிசுத்தமுமுள்ள மார்க்கத்திற் நடத்தேறுவார்கள். அதைத் தள்ளினால் நன்மார்க்கத்தைச் சீக்கிரமாய் விட்டுத் திவ்விய ஜீவனில்லாதவர்களாய்ப் போவார்கள். ரோமான் மார்க்கத்தார் இந்த உபதேசத்தைப் புரட்டித் தங்கள் கருமங்களையும் முன்னிருந்த பரிசுத்தவான்களுடைய கருமங்களையும் கிறிஸ்துநாதருடைய புண்ணியத்தோடே கூட்டி, இப்படி ரட்சிக்கப்படுகிறதற்கு வழி உண்டுபண்ணினதினாலே அதற்குத் திருஷ்டாந்தமாயிருக்கிறார்கள். கிறிஸ்துநாதர் தமக்குரிய மகிமையில் எவ்வளவாகிலும் மற்றொருவனுக்குக் கொடுக்கவேமாட்டார். (இரோனியுஸ் ஃபர் வேதசாஸ்திரம் ஐம்பதாம் அதிகாரம் காண்க.)

1. நீதிமொழி. Proverb, saying. பழமொழி காண்க.

நீதிமொழி. The book of Proverbs. எபிரேயர்கள் பழைய ஏற்பாட்டுப் புத்தகங்களை 'நியாயப்பிரமாணம்' 'சீர்க்கதரிசிகள்',

‘எழுதப்பட்டவைகள்’ என மூன்று வகை யாகப் பிரித்தார்கள். எழுதப்பட்டவைகளில் ‘நீதிமொழி’ இரண்டாம் பாகம். இதில் எபிரேய ஞானிகளுக்குத் தெரிந்த ஞானத்தை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம்.

## 2. இப்புல்தகத்தின் பொருடைக்கம்.

i. 1<sup>1</sup>-9<sup>10</sup>. சாலொமோனின் நீதிமொழிகளில் முதலாம் கோவை. இதில் அறிவீனம், சிற்றின்பம் ஆகிய இவைகளை விலக்கித் கடவுளுக்குப் பயப்படுதலின் போதனையை காடித் தேடவேண்டும் என்று குரு சீஷர்களுக்கு உரைக்கிறார்.

ii. 10<sup>1</sup>-22<sup>10</sup>. சாலொமோனின் நீதிமொழிகளில் இரண்டாம் கோவை. இந்தப் பாகம் நீதிமொழி புல்தகத்திற்கு மூலாதாரம். இதில் ஒவ்வொரு வாக்கியமும் ஒன்றோடொன்று சம்பந்தப்படாமல் தனித்தனியே பூரண வாக்கியமாய் இருக்கிறது. இதில் ‘உத்தமருடைய நீதி’ ‘செட்டையானவர்களுடைய நீதி’ இவைகள் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

iii. 22<sup>11</sup>-24<sup>22</sup>. ஞானிகளுடைய வார்த்தைகளில் முதலாம் கோவை. இதுவுள்ள வசனங்கள் தனித்தனியாய் இராமல் ஒன்றோடொன்று சம்பந்தப்பட்டவைகளாய் இருக்கின்றன. இதில் ஞானிகள் பொருளாசை, அநியாயம், துன்மார்க்கம், சிட்டுச்சை, மதுபானம், ஞானம் இவைகளைக் குறித்துச் சொல்லுகிறார்கள்.

iv. 24<sup>23</sup>-34<sup>1</sup>. ஞானிகளின் வார்த்தைகளில் இரண்டாம் கோவை முதாட்சணியத்தையும் சோம்பல்தனத்தையும் கண்டிக்கும் சில வாக்கியங்கள்.

v. 25<sup>1</sup>-29<sup>27</sup>. ‘எசேக்கியாவின் மனுஷர்கள் பெயர்த்தெழுதின சாலொமோனின் நீதிமொழிகள்’. இந்தப் பாகத்திற்கும் (10<sup>1</sup>-22<sup>10</sup>) இரண்டாம் பாகத்திற்கும் பல ஒற்றுமைகள் உண்டு. இதில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய அனேக நல் உவமைகள் இருக்கின்றன. ஆனால் இவைகளில் பத்திக்குரிய காரியங்கள் அவ்வளவு சொல்லாதிருந்தாலும் புத்திமான்ளுக்கு அவசியமாய் இருக்கவேண்டிய ஒழுக்கத்தைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது.

vi. 30 அதி. ஆசூர் உபதேச வாக்கியங்கள். இதில் சன்மார்க்கத்துக்குரிய சில நல்மொழிகள் விடுகதையையும் உபமானமாயும் சொல்லியிருக்கின்றன.

vii. 31<sup>1</sup>-2. ராஜாவாகிய லேமுலேலுக்கு அடுத்த வசனங்கள். நலநடக்கையைப்பற்றிய புத்தி போதனைகள்.

viii. 31<sup>10</sup>-31. நல்லீனயானுடைய குணவட்சணங்களும் கீர்த்தியும்.

## 3. இதின் தன்மை.

ஒவ்வொரு பாகத்தையும் விஷயம் விஷயமாக எழுத முடியாது. ஒரே விஷயத்தைக் குறித்து ஒரே அதிகாரத்தில் எல்லா மொழிகளும் சொல்லுகிறதில்லை. பெரும்பாலும் ஒவ்வொரு வசனமும் ஒன்றுக்கொன்று சம்பந்தமில்லாமல் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இதிலே இவைகளை எழுதின எபிரேய ஞானிகள் உரைத்த ஞானவாக்குகளின் தன்மையை அறிவதற்குச் சில தடைகள் உண்டு. ஆனால் இவைகளை ஒப்பிட்டுப் பார்ப்போமானால் மனுஷருடைய ஜீவன் நல்லது என்றும், மனுஷருக்கு வருடம் நன்மைகள் பலவதம் என்றும், இவைகளினிமித்தம் மனுஷர் நன்றியுள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்றும், நீதிமான்கள் சுகந்தோடு வாழுகிறார்கள் என்றும், உண்மை எப்பொழுதும் நல்ல பலனைக் கொடுக்கிறது என்றும், மதுபானம், சிற்றின்பம், துன்மார்க்கம் என்பவைகள் சரீரத்தையும் ஆத்தமாவையும் அழிக்கிறது என்றும், ஏழைகளுக்கு இரங்குவது அவசியம் என்றும் போதிக்கிறார்கள். முதற்பாகத்தில் ஞானத்தைச் சிறப்பித்து அதை யடைவதிலே உண்டாகும் பலனைக்குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

## 4. இப்புல்தகத்தின் மாதிரி.

நாம் இதை நன்றாய் ஆராய்ந்துபார்த்தால் இதில் எட்டுக்கோவைகள் சேர்ந்திருக்கின்றன எனத் தெளிவாய் அறிந்துகொள்ளலாம். இவைகள் எல்லாம் நீதிமொழி புல்தகத்தில் சேர்ந்தவதும் தெரியாது. ஆனால் வித்துவான்கள் நினைக்கிறபடி எபிரேயர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு முந்தின காலங்களில் ஆசிரியர்கள் எட்டுப்பாகங்களில் எழுதின நல்மொழிகளை வேதபாசுரர் அல்லது வேதசாஸ்திரிகள் இந்த ஆகமத்தில் சேர்த்தார்கள்.

## 5. காலம்.

முதலில் இதுவுள்ள வாக்கியங்கள் உரைக்கப்பட்ட காலத்தை நம்மாற் சொல்ல முடியாது. சில மொழிகள் சாலொமோன்காலத்திலும் அல்லது அதற்கு முந்தியும், சில வாக்கியங்கள் அதற்குப் பிந்தியும் சொல்லப்பட்டிருக்கலாம். ஆனால் இவைகளை ஒரே புஸ்தகமாய்ச் சேர்த்த காலம் கி-மு. 350-ஆம் என்று சொல்லலாம்.

நீதியின் சூரியன். The sun of righteousness. மல். 4<sup>2</sup> வெளி. 22<sup>5</sup>.



எடுப்பதேசத்தி இறைப்பெட்டி.

முறையு. Fountain, spring. லேவி 11<sup>36</sup> ஆதி 16<sup>7</sup> எண் 33<sup>9</sup> யோச 15<sup>9</sup> 1 இரா 15<sup>5</sup> சங் 114<sup>8</sup> உன். பா 4<sup>12,15</sup> வெளி 14<sup>7</sup>.

நீர், தண்ணீர். Water. பௌஸ்தீனாதேசம் மலைநாடானதினிலே அதில் தண்ணீர் அபூர்வம். வருஷம் முழுவதும் ஓடிக்கொண்டிருந்த யோர்தான் நதியானது அதின் கரையிலுள்ள நஞ்சைப் பூமிக்கு பிரயோஜனமாயிருந்தும், அந்த ஆறு ஆழமான பள்ளத்தாக்கிலே ஓடினதால் அதின் தண்ணீர் மேடான இடங்களிலுள்ள வயல்களுக்குப் பிரயோஜனப்படவில்லை. பௌஸ்தீன தேசத்தில் யோர்தான்நதியையும் பள்ளத்தாக்கும், மத்திய தரைக் கடலின் கரையிலுள்ள பெலிஸ்தியா தேசமும், கர்மேல் மலையின் வடகிழக்கிலுள்ள சமபூமியும் தவிர வேறு செழிப்பான பாகங்களைக் கண்டுபிடிப்பது அரிது. மற்ற நாடுகளில் பல நீரூற்றுகள் இருந்தாலும், மழைகாலத்தில் மத்திரம் அவைகளில் தண்ணீர் இருக்கும். உஷ்ணகாலத்திலே அவைகள் வறண்டுபோம். அந்தத் தேசத்தில் ஏப்ரல் முதல் அக்டோபர் வரை பெய்கிற மழை சொற்பமானதினாலும், மற்ற மாதங்களில் மழை இல்லாததினாலும் ஜனங்கள் தண்ணீர் கட்டிவைக்கக் குளம் குட்டை முதலியவைகள் வெட்டாவிட்டால், பயிர்தொழில் செய்வதற்கும், தாங்கள் குடிப்பதற்கும் தண்ணீர் கிடைப்பது கூடாத காரியம். ஆதலால் அவர்கள் மலைச்சாரவிலுள்ள கெபிகளைத் தூவுகளாக உபயோகித்து, பல இடங்களில் கிணறு குளம் முதலியவைகளை வெட்டி,

தங்கள் வீடுகளின்மேல் மழைத்தண்ணீர் நிற்பதற்குத் தொட்டிகளைக் கட்டி, இப்படியாகத் தங்களுக்கும் தங்கள் மிருகஜீவன்களுக்கும் உஷ்ணகாலத்தில் உதவும்படி வேண்டியமட்டும் தண்ணீர் சேர்த்துவைக்கப் பிரயாசப்படுவார்கள். தண்ணீர் இத்தனை அருமையாயிருந்ததினால் நீர்வளமான தேசங்களை யேகோவா விசேஷமாய் ஆசீர்வதிக்கிறார் என்று எபிரெயர் நினைத்து வந்தார்கள்.

மத்தியதரைக் கடலின் கரையிலுள்ள சமபூமிகளில் தூவுகளை வெட்டுவது வழக்கம். ஆதி 26<sup>15</sup>. யுத்தகாலத்திலே கிணறுகளையும் நீரூற்றுகளையும் தூர்த்துப்போடுவது பெருந்த அநியாயம். 2 இரா 3<sup>19</sup> 2 நாளா 32<sup>3</sup>.

தாமுள்ளவர்களுக்குத் தண்ணீர்கொடாமல் இருப்பது பெரிய குற்றம். ஆதி 24<sup>17</sup> யோவா 4<sup>7</sup>. அந்தத் தேசத்திலே வழிப்போக்கர்களுக்காக வழியோரத்தில் தண்ணீர்க்குடம் வைப்பது தருமம் என்று யாவரும் நினைத்தார்கள்.

பல இடங்களில் தண்ணீர் அதிக அபூர்வமானதினிலே கிணற்றங்களாயில் அடிக்கடி சண்டை உண்டாகும். ஆதி 24<sup>19</sup> 26<sup>30</sup> 29<sup>3</sup> யாத் 2<sup>16</sup>. சில சமயங்களில் அத்தேசத்து மிருகஜீவன்களுக்காகத் தண்ணீர் விலக்கு வாங்குவார்கள். உபா 2<sup>5</sup>. இறைப்பெட்டியினாலாவது ஒருவித ஏற்றத்தினாலாவது தண்ணீர் இறைத்துப் பல சிறிய வாய்க்கால்கள் வழியாய்க் கிரேத்தோட்டங்களுக்கும் கனிவர்க்கத் தோட்டங்களுக்கும் தண்ணீர்

பாய்ச்சுவார்கள். சங் 1<sup>3</sup> 65<sup>10</sup> எசே 17<sup>7</sup> பிர 2<sup>6</sup>, எகிப்து தேசத்தார் இவ்வித வாய்க் கால்களை அடைப்பதற்கும் திறப்பதற்கும் மண்வெட்டிகளை உபயோகியாமல் காலினாலே அதைச் செய்துவந்தபடியினால் காலால் நீர்ப்பாய்ச்சலைப்பற்றி உபாகமத்திலே சொல்லியிருக்கிறது. உபா 11<sup>10</sup>.

கிணற்றின் வாய்க்குமேலே ஒரு பெரிய கற்பலகையை மூடியாகப் போடுவது வழக்கம். ஆதி 29<sup>9</sup>.

வீட்டுவேலைக்காகத் தண்ணீர் மொண்டு கொள்ளுவது ஸ்திரீகளின் வேலை. ஆதி 24<sup>11</sup> 1 சாமு 9<sup>11</sup> யோவா 4<sup>1</sup>.

வனந்தாரத்தைக் கட்டுதற்போக வேண்டுமானால் தோல் துருத்திகளில் தண்ணீர் கொண்டுபோவது அவசியம். ஆதி 21<sup>14</sup>.

வந்த அதிதி கைகால் கழுவுவதற்கு அவனுக்குத் தண்ணீர் கொடுப்பது வீட்டெஜமானுடைய கடமை. லூக் 7<sup>44</sup>. எஜமானின் கைகளில் தண்ணீர் வார்ப்பது வேலைக்காரனுடைய கடமை. 2 இரா 3<sup>11</sup>.

வேதகிரந்த கர்த்தாக்கள் ஊற்றிலிருந்து வருகிற 'ஊற்று நீர்' அல்லது 'ஜீவதண்ணீர்' என்பதற்கும் குளத்திலிருக்கிற தண்ணீருக்கும் உள்ள வித்தியாசத்தைப் பல வசனங்களில் காண்பிக்கிறார்கள். லேவி 14<sup>6</sup> எசே 2<sup>13</sup> சங் 1<sup>3</sup>. இசுரேலியத்தம் கடவுளுடைய அருளுக்கு 'ஜீவதண்ணீர்' உவமையாகச் சொல்லியிருக்கிறது. எசே 21<sup>18</sup> 15<sup>18</sup> சக 14<sup>8</sup> யோவா 4<sup>10</sup> ஏசா 29<sup>8</sup> 55<sup>1</sup> வெளி 22<sup>1</sup>.

யூதர்களுக்குத் தண்ணீர் எவ்வளவு அருமையானது என்பதைப் பல வசனங்களில் பார்க்கிறோம். நீதி 25<sup>25</sup> ஏசா 12<sup>3</sup> 44<sup>1</sup> எசே 17<sup>8</sup> லூக் 16<sup>34</sup> யோவா 7<sup>31</sup> வெளி 22<sup>17</sup>.

ஆசரிப்புக் கூடாரப்பண்டுகையில் சிலோவாம் குளத்திலிருந்து தண்ணீர் மொண்டு தேவாலயத்துக்குக் கொண்டுவந்து கடவுளுக்கு முன்பாக வார்ப்பது வழக்கம். 1 சாமு 7<sup>6</sup> ஏசா 12<sup>3</sup> யோவா 7<sup>31</sup> வெளி 22<sup>17</sup>.

ஒடுக்கமான பள்ளத்தாக்குகளில் ஓடிக்கொண்டிருக்கும் சிறுநீறுகள் மழைகாலத்திலே பிரவாகங்கொண்டு ஆற்றின் இருகரையிலும் உள்ள மனிதர்களுக்கும் மந்தைகளுக்கும் கெடுதலிசெய்வது வழக்கமாகையினாலே திடீரெனவரும் மோசத்துக்கும் சரீரம் நிலையாமைக்கும் எபிரெயர்கள் நீரை உவமையாகச் சொல்லுவார்கள். சங் 18<sup>18</sup> 32<sup>6</sup> 58<sup>7</sup> யோபு 11<sup>16</sup> ஏசா 26<sup>17</sup>.

சில வசனங்களில் தண்ணீர் நிலையற்ற மனதைக் குறிக்கிறது. ஆதி 49<sup>4</sup> எசே 21<sup>7</sup>.

தண்ணீர் கண்ணீரைக் குறிக்கும். எசே 9<sup>1</sup>. வெள்ளம் துன்பத்தைக் குறிக்கும். சங் 61<sup>1</sup> புல 34<sup>4</sup>.

'திருட்டுத்தண்ணீர்' என்பது வேசித்தனத்தினால் அடையும் இன்பத்தைக் குறிக்கும். நீதி 9<sup>17</sup> கிணறு, ஜீவதண்ணீர் காண்க.

நீர்க்காகம். Cormorant. பவெஸ்தீன தேசத்தில் மத்தியதரைக்கடலின் ஓரத்திலும் சாக்கடலின் அருகிலும் நீர்க்காகம் வசிக்கும். இவைகளில் சில மூன்று அடி உயரமாய் இருக்கும். எப்பொழுதும் மீன் பிடிக்கிறதே இப்பட்சிக்கு வழக்கமாகையால், இது சாதாரணமாய்க் கடலில் நீந்தித் திரிந்து மீன் பிடிக்கும்படி தண்ணீரில் முழுதிச் செல்லும். எபிரெயர்கள் இந்தப் பட்சியைத் தின்னமாட்டார்கள். லேவி 11<sup>17</sup> உபா 14<sup>17</sup>.

நீர்க்கோவை. Dropsy. லூக் 14<sup>2</sup>. தற்காலத்தில் எருசலேம் பட்டணத்தார் அநேகர் நீர்க்கோவை வியாதிபுள்ளவர்களாயிருக்கிறார்கள். வியாதி காண்க.

நீரிச்சால். Bucket, ஏசா 40<sup>15</sup> என் 24<sup>7</sup>. ஏற்றிச்சால் காண்க.

நீர்யானை. பிகேமோத்து காண்க.

நீர்வளம். 'Well-watered.' பவெஸ்தீன தேசத்தில் பல நாடுகள் வனந்தரமாயும் தண்ணீர் அற்றதாயும் இருப்பதினாலே யோர்தான் பள்ளத்தாக்கில் மிக்கச் செழிப்புள்ள பாகங்களை எபிரெயர்கள் அதிகமாய்ச் சிறப்பித்துக் கூறினார்கள். ஆதி 13<sup>10</sup>.

நீர்வாழும் ஜெந்துக்கள். 'Fishes.' சமூத் திரத்தில் நீரில்வாழும் மச்சங்கள் முதலியவை. ஆதி 1<sup>21</sup>. மீன் காண்க.

நிலாத்தினம், இந்நீர்தினம். Sapphire. யாத் 28<sup>18</sup> 39<sup>11</sup> எசே 28<sup>13</sup> ஏசா 54<sup>11</sup>. இரத்தினம் காண்க.

று.

றுகத்தடி, றுகம். Yoke.

பவெஸ்தீன தேசத்தில் பயிர் செய்கிறவர்கள் தங்கள் மாடுகளுக்குக் கட்டின றுகத்தடிக்கும் தென் இந்தியாவில் சமூசாரிகள் கட்டும் றுகத்தடிக்கும் வித்தியாசம் என்னவென்றால், இத்தேசத்தார் மாட்டின் கழுத்தின்மேல் றுகத்தடியைக் கட்டும்படி ஒரு தோலைச் சுற்றிக் கட்டுவார்கள். பவெஸ்தீன தேசத்தாரோ றுகத்தடியில் இரண்டு சிறிய மரத்தடிகளைத் தொங்கவைத்து அந்த றுகத்தடியை மாடு மேலே இழுத்துப் போடாதபடி அவை இரண்டையும் கீழே ஒரு கயிற்றி

னல் சேர்த்துக் கட்டுவார்கள். உபா 21<sup>3</sup> 1 சாமு 67.

எபிரெயர்கள் துஷ்ணையும் துகத்தடியையும் உவனையாய் அடிக்கடி சொல்லுவார்கள்.

துகம் அடிமைத்தனத்தைக் குறிக்கிறது. 1 இரா 12<sup>4</sup>.

இருப்புதுகம் கொடிய அடிமைத் தனத்தைக் குறிக்கும். உபா 28<sup>48</sup>.

துகத்தைக் கழற்றுகிறது மீட்பையும் விடுதலையையும் குறிக்கும். எசா 58<sup>6</sup> எரோ 2<sup>38</sup>.

சிலதடவை துகத்தை நீக்குகிறது நல்ல அதிகாரத்தை நீக்குகிறதையும் குறிக்கும். எரோ 6<sup>3</sup>.

துகம் என்பது பாவபாரத்தைக் குறிக்கிறது. புல 1<sup>14</sup>.

துகம் நல் ஒழுக்கத்தைக் குறிக்கிறது. புல 3<sup>7</sup>.

தமக்குக் கீழ்ப்படுகிறது லேசானதே என்பதைக் குறிக்கும்படி 'என் துகம் இலகுவாயிருக்கிறது' என்று நமது ஆண்டவர் சொன்னார். மத் 11<sup>29</sup>.

மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் சொன்ன கட்டளைகள் பாரமானவைகளானதினால் அத்தகு துகம் என்னும் பேர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அப் 15<sup>10</sup> கலா 5<sup>1</sup>.

'அடிமைத்தன துகம்.' 1 தீமோ 6<sup>1</sup>.

பிலி 4<sup>3</sup>-ல் 'கூட்டாளி' என்பது ஒரு வண்டியின் ஒரே துகத்தடியைச் சுமக்கிற இரண்டு எருதுகளைப்போல, ஒரே ஊழியத்தில் உடனவேலையாளாய் இருந்து தன்னோடு கூட அந்த ஊழியத்தை நடத்துகிற மற்ற ஊழியக்காரனைக் குறிக்கும்.

நுழுகிறது. Creep. யோவே 2<sup>9</sup> மத் 20<sup>34</sup> கலா 2<sup>3</sup> 2 தீமோ 3<sup>6</sup> யூதா 1<sup>4</sup>.

நுஈ. Top. ஆதி 25<sup>13</sup> எஸ்தர் 5<sup>3</sup>.

நூர்.

நூல். Line. அளவூதல். 2 இரா 7<sup>15</sup>. எசா 34<sup>11</sup> 44<sup>13</sup> எரோ 31<sup>36</sup> புல 2<sup>8</sup> சகரி 1<sup>16</sup> 2<sup>1</sup>. 'துக்குநூல்.' எசா 28<sup>17</sup> ஆமோ 7<sup>1</sup>. 'மட்டநூல்.' 2 இரா 21<sup>13</sup>.

நூல் பாவை. 'Beam of the loom.' நியா 16<sup>14</sup>. படைமரம் காண்க.

நூற்றுக்கத்பதி. Centurion.

ரோமர்களுடைய சேனைகளில் பட்டாளம் என்பதற்கு 'லேகியோன்' (Legion) என்று பெயர். இயேசுவின் காலத்தில் ஒவ்வொரு லேகியோனிலும் ஏறக்குறைய 6000

போர்வீரர் இருந்தார்கள். ஒவ்வொரு லேகியோனும் பத்துக் கூட்டங்களாக (Cohort) பிரிக்கப்பட்டிருந்தது. ஒவ்வொரு 'கூட்டமும்' தூறு போர்வீரர் அடங்கிய பத்து பங்கினளாக மறுபடியும் வகுக்கப்பட்டிருந்தது. இந்தப் பங்கிகளின் தலைவர்களுக்கு 'நூற்றுக்கத்பதி' என்று பெயர்.

வழக்கமாய் நூற்றுக்கத்பதி தன் போர்வீரருடன் கோட்டைக்குள்ளே அல்லது பட்டணத்துக்குள்ளே இருக்கவேண்டும். ஆனால் சில சமயத்தில் விசேஷித்த ஊழியம் செய்யும்படி சேனாபதிகள் இவர்களை நியமித்து அனுப்புவார்கள். இவ்விதமாய்க் கொர்நேலியு செசாரியா என்னும் ஊரிலே பலகாலம் இருந்தான். நூற்றுக்கத்பதிகள் ரோமசேனையில் மேலான உத்தியோகத்துக்கு வருவது அரிதான காரியம் என்று தோன்றுகிறது. மத் 8<sup>5</sup> 27<sup>54</sup> மாற் 15<sup>39</sup> லூக் 7<sup>3</sup> 23<sup>47</sup> அப் 21<sup>39</sup> 22<sup>35</sup> 23<sup>17</sup> 27<sup>6</sup> 27<sup>43</sup> 28<sup>16</sup>.

நூன். Nun.

1. எபிரெய எழுத்தடவணையில் பதினொன்றாம் எழுத்து. சங் 119-ல் பதினொன்றாம் பாகத்தில் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதமும் 'நூன்' என்னும் எழுத்தில் தொடங்குகிறது.

2. யோசவாவின் தகப்பன். யாத் 33<sup>11</sup> எண் 11<sup>26</sup> உபா 1<sup>38</sup> யோசு 1<sup>1</sup>.

நெ.

நெகரியா. Neariah. [யேகோவா தூரத்திலுர்.] சமியோன் கோத்திரத்தான் 1 நாளா 4<sup>42</sup>.

நெகிலோத். Nehloth.

நெகிலோத் என்பது ஒருவகை ஊது வாத்தியத்தை அல்லது ஒரு ராகத்தின் பெயரைக் குறிக்கும். சங் 5-தலைப்பு.

நெகினோத். Neginoth.

சங் 4, 6, 54, 55, 61, 67, 76 இவற்றின் தலைப்புகளில் சொன்ன 'நெகினோத்' என்பது கின்னரம் வீணை முதலிய நரம்பு வாத்தியங்களைக் குறிக்கும். கீதவாத்தியம் காண்க.

நெதுஸ்தான். Nehustan, சரீப்பம், பச் 28<sup>6</sup> காண்க.

நெகும். Nehum.

பாபிலோனிய சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த யூதர்களின் பன்னிரண்டு தலைவர்களில் ஒருவன். நெகே 7<sup>1</sup>. இவனும் ரெகும் ஒருவன்தான் என்று நினைக்கவேண்டி யிருக்கிறது. எஸ்து 2<sup>3</sup>.



நெகெலாமியன். Nehelamite.

எரேமியாவுக்கு விரோதமாயிருந்த கன்னத் தீர்க்கதரிசியாகிய செமாயா நெகெலாம் என்னும் ஊரில் பிறந்தவன். நெகெலாம் என்பதைப் பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. எரே 29<sup>34</sup>.

நெகேமியா. Nehemiah. [யேகோவா என் ஆறுதல்.]

1. யூதர்களுடைய பன்னிரண்டு மூப்பர்களில் ஒருவன். எஸ்ரா 2<sup>3</sup> நெகே 7<sup>1</sup>.

2. எருசலேமின் மதிலைப் பழுதுபார்த்த வர்களில் ஒருவன். நெகே 3<sup>16</sup>.

3. அகலியாவின் குமாரனாகிய நெகேமியா. இவன் பெர்சியா இராஜாவுக்குத் தகுப் பெரிய அரசனாகிய அர்த்தசுஷ்டா என்பவனுக்குப் பாணபாத்திரக்காரன். இவன் செருபாபேலுடனே பௌஸ்தீனாவுக்குப் போன யூதர்களுடைய கிர்ப்பந்த நிலைமையைக் குறித்துக் கேள்விப்பட்டு அவர்களுக்குச் சகாயம் செய்யும்படி அங்கே போக உத்தரவு கேட்ட, அரசன் இவனுக்குக் கொஞ்சக்காலம் போரும்படி உத்தரவு கொடுத்தான். இவன் கி-மு. 444-ம் (ஹ்) எருசலேமுக்கு வந்து, அதின் மதிலை மறுபடியும் கட்டும்படி அங்கே வந்த யூதர்கள் யாவரையும் திடீன் கொள்ளச்செய்து, மார்க்க விஷயங்களில் சீர்திருத்தம் பண்ணி, ஜனங்கள் மறுபடியும் யேகோவாவோடு உடன்படிக்கை பண்ணும்படி செய்து, பெர்சியா ராஜாவின் அரண்மனைக்குத் திரும்பப்போனான். இவன் மறுபடியும் கி-மு. 433-ம் (ஹ்) எருசலேமுக்கு வந்து, தேவாலயத்தில் சீர்திருத்தவேண்டிய சில காரியங்கள் உண்டு என்றும், யூதர்கள் ஓய்வுகளைப் பரிசுத்தமாய் ஆசரிக்கிறதில்லை என்றும், அவர்கள் அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம்பண்ணி வந்தார்கள் என்றும் தண்டி, மறுபடியும் மார்க்கவிஷயத்தைக் குறித்துச் சீர்திருத்தம் பண்ணினான். இவன் முதல்தடவை பன்னிரண்டு வருஷக்காலம் எருசலேமுக்குத் தலைவனாக இருந்தான். ஆனால் இந்தக்காலத்தில் இவன் பெர்சியா ராஜாவின் அரண்மனைக்குத் திரும்பிப்போய் அங்கே சிலவருஷம் தங்கியிருந்தான் என்று தோன்றுகிறது. நெகே 5<sup>16</sup> 13<sup>6</sup> இவன் இரண்டாம்தடவை எருசலேமுக்கு வந்து தங்கினகாலம் எவ்வளவு என்று நாம் தீர்க்கமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

நெகேமியா என்னும் ஆகமத்தில் நாம் நெகேமியாவின் குணவுகூணங்களை நன்றாய் அறியக்கூடும். இவன் கருமத்தில் சுறுசுறுப்புள்ளவனும், ராஜாவின் அரண்மனைக்குள்

ளே அனுசரிக்கவேண்டிய முறைமைகளைத் தெரிந்தவனும், ஜனங்களுக்குள்ளே தைரியத்தை உண்டாக்கச் சாமர்த்தியமுள்ளவனும், பயபத்தியில் சிறந்தவனும், ஆளுந்திறமை யுள்ளவனுமாய் இருந்தான். எருசலேமுக்குத் திரும்பிவந்தவர்கள் பயப்பட்டு எருசலேமின் மதிலைத் திரும்பக் கட்டத் தவறினகாலத்தில் இவன் வந்து அவர்களைத் திடப்படுத்தி, சத்துருக்கள் செய்த தங்கிரங்களை நீக்கி, எருசலேமின் மதிலைக் கட்டினதினாலே எருசலேம் நகரம் பின்காலங்களில் அடைந்த மேன்மையை ஆரம்பித்தவன் இவனே என்றும், இவன் வராதிருந்தால் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவர்கள் திகைப்படைந்து தங்களை யும் தங்கள் நகரத்தையும் காப்பாற்றாமல் தங்கள் சத்துருக்களின் கையில் அகப்பட்டு முற்றிலும் நாசம் அடைந்திருப்பார்கள் என்றும் சொல்வது தகுந்தது.

நெகேமியாவின் புஸ்தகம். The Book of Nehemiah.

1. பெயர். முதலிலே எஸ்ராவும் நெகேமியாவும் சேர்ந்து ஒரே புஸ்தகமாய் நாளாகமப் புஸ்தகங்களுக்குக் கடைசிப் பாகமாக இருந்தன. ஆனால் இதின் பிந்தின் அதி காரங்களிலே நெகேமியாவின் சரித்திரம் விபரமாய்ச் சொல்லியிருப்பதினாலே, வேதபாரசு இந்தப் பாகத்தைப் பிரத்தியேகமான நூலாக எழுதி இதற்கு 'நெகேமியா' என்று பெயரிட்டார்கள்.

2. பொருளடக்கம்.

இப்புஸ்தகத்தில் அடங்கிய சரித்திரத்தை மூன்று பாகமாக வகுக்கலாம்.

i. நெகேமியா தானே எழுதின விஷயங்கள்.

(1) 1<sup>1</sup>-7<sup>5</sup>. இதில் நெகேமியா தன்னுடைய நோக்கத்தையும் தான் செய்த பிரயாசையையும் எருசலேமிலே மதில் கட்டுகிற விஷயத்தையும்பற்றிச் சொல்லுகிறான்.

(2) 12<sup>27</sup>-13. இதில் மதில் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டதைப்பற்றி நெகேமியா சொல்லுகிறான்.

(3) 13<sup>4</sup>-31. இதில் நெகேமியா தான் எருசலேமுக்குத் திரும்ப வருகிறதையும் தான் செய்த காரியங்களையும்பற்றிச் சொல்லுகிறான்.

ii. சில வேதபாரசுரால் எழுதப்பட்டு நெகேமியாவிலுல் இப்புஸ்தகத்தில் சேர்க்கப்பட்ட நாம் அட்டவணைகள் இந்தப் பாகத்தில் அடங்கியிருக்கிறது.

(1) 76-78. பாபிலோனியாவிலிருந்து ஒரு சுவைமூக்குத் திரும்பி வந்தவர்களின் பெயரட்டவணை.

(2) 111-35. எருசலேம் நகரத்தில் குடியேறும்படி சீட்டுப்போட்டவர்கள்.

iii. எஸ்ஸு நெகேமியா முதலியவர்கள் செய்த காரியங்களைக் குறித்தும் விசேஷமாய் ஜனங்கள் செய்த உடன்படிக்கையைக் குறித்தும் ஒரு சரித்திரக்காரன் எழுதிய பாகம்.

(1) 773-1040. இது நெகேமியா செய்த காரியங்களைப்பற்றிய சரித்திரமே.

(2) 121-36. இதில் கண்ட வம்ச அட்டவணியில் நெகேமியாவின் காலத்துக்குப் பிற்பாடு இருந்த சிலருடைய பெயர் இருக்கிறதினாலே, பிற்கியகாலத்தில் இச்சரித்திரம் அனைத்தையும் ஒரே தூலாய்ச் சேர்த்து எழுதினவனாலே இந்தப் பாகம் எழுதப்பட்டது என்று நாம் சொல்லலாம்.

இவை யெல்லாவற்றையும் பார்த்து, இந்நூலில் ஓர் பெரிய பாகத்தை நெகேமியாவே எழுதினான் என்றும், இன்னொரு பெரிய பாகம் நெகேமியாவையும் எஸ்ஸுவையும் நன்றாய் அறிந்திருந்த ஒருவனாலே எழுதப்பட்டது என்றும், அந்தக் காலத்துக்குப் பிற்பாடு ஒரு சிறிய பாகம்மாத்திரம் இத்துடன் சேர்க்கப்பட்டது என்றும் தீர்மானித்த வேத சாஸ்திரிகள் இப்புஸ்தகம் எவ்வியமாயும் நம்பத்தக்க தூல் என்றே நினைக்கிறார்கள்.

நெகோதர். Nekoda.

1. நெதனியர்களில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ஸு 248.

2. சிறையிருப்பிலிருந்து யூதர்களுடனே வந்தும், தாங்கள் யூதர்கள் என்று ரூபிக்க முடியாத ஒரு குடும்பம். எஸ்ஸு 260.

நெசவு. Spinning and weaving.

எபிரெயர்கள் தொண்டுதொட்டே, ஆட்டுமயிர், சணல் முதலியவற்றை நெய்துவந்தார்கள். நெசவுத் தொழிலைப்பற்றி வேதாகமத்தில் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

சணலை வெய்யிலில் காயவைக்கிறது. யோசு 25.

சணல் நெய்கிறது. ஏசா 193.

நெசவு நாடா. யோபு 75.

நெசவுதூல் பாவை. நியா 1614.

இராட்டினம். நீதி 3113.

கதிர். நீதி 3119.

பாவு. லேவி 1348.

ஊடை. லேவி 1346.

எகிப்தியர்களைப் போலவே எபிரெயர்களும் நெசவுத்தொழிலில் சாமர்த்தியமுள்ளவர்களாய் இருந்தார்கள். இதற்குத் திருஷ்டாந்தம் தையலில்லாமல் முழுவதும் நெசவுத் தொழிலான இயேசுவின் அங்கி. யோவா 1933.

நெசவுத்தரியிலிருந்து புதிதாய் எடுக்கப்பட்ட துணி அல்லது கோடித்துணியைப் பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 945 மாற் 21. விசுத்திரமான உட்சட்டை என் பது ஒருவே நெசவு வேலைகளைக் குறிக்கிறது. யாத் 284.

சில சமயத்தில் பிரதான ஆசாரியனுடைய வஸ்திரம் பொன் தூல் கலந்து நெய்திருக்கும். யாத் 285 399. ஏரோது அகிரிப்பாவின் ராஜவஸ்திரம் வெள்ளிதூலால் நெய்யப்பட்டிருந்ததென்று சரித்திரக்காரன் ஒருவன் சொல்லுகிறது. அப் 1221. பழைய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் பாபிலோனிலிருந்தும் பெனிக்கேயா தேசத்திலிருந்தும் வியாபாரிகள் நல்ல துணிகளைக் கொண்டுவருவார்கள். ராஜாக்களின் காலத்தில் எருசலேம் பட்டணத்தில் நெசவுத் தொழிற்காரர் தங்கள் தொழில் அபிவிருத்திக்காகப் பல சங்கங்களை ஏற்படுத்தினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. 1 காணா 421. எபிரெயர்கள் இந்தத் தொழில் இழிவான தொழில் என்று நினைத்து நெசவுக்காரர்களைச் சிறப்பிக்கவில்லை. ஆனால், யூத வேத சாஸ்திரிகளில் சிலர் இந்த வேலை செய்தவந்ததினால், பரி. பவுல் இத்தொழில் செய்வது ஆச்சரியம் அல்ல. அப் 183 2 கொரி 119.

நெஸ்டோரியானர். Nestorians.

நெஸ்டோரியஸ் (Nestorius) கி-பி. 428-ஆம். கொன்ஸ்தந்தீன்புரியில் மேற் றிராணிப்பட்டம் அடைந்தான். மரியான் இயேசுவனுடைய மானிட சபாவத்தக்கு மாத்திரம் தாயார் என்றும், அவனைச் 'சர் வேஸ்வரானுடைய மாதா (Theotokos)' என்று சொல்லக்கூடாது என்றும், இயேசுவின் சரீரம் தெய்வீகத்தன்மையுடைய 'வார்த்தைக்கு' ஆலயமாய்ப்பட்டும் இருந்தது என்றும், அவரது தெய்வ சபாவமும் மனுஷிக சபாவமும் இவ்விதமாய்ப்பிரிக்கப்பட்டிருந்த போதிலும் ஒரே ஆளின் பெயரிலே அவை இணைக்கப்பட்டிருந்தது என்றும், இவன் உபதேசித்தான். ஒரே ஆளில் இரண்டுபெயர் இருக்கிறதாக நெஸ்டோரியஸ் சொல்லாவிட்டாலும், இவனுடைய உபதேசத்தைக்கேட்ட அநேகர், சர்வேஸ்வரானுடைய தன்மையுள்ள ஒரு ஆளும், மனுஷிக சபாவமுள்ள இன்

ஒரு ஆளுமாக இரண்டு ஆட்கள் இயேசு கிறிஸ்துவுக்குள்ளே அடங்கியிருக்கிறதாக இவன் போதித்தான் என்று நினைத்ததினாலே, அக்காலத்தில் உள்ள கிறிஸ்தவ சபையில் ஒரு பெரிய பிரிவினை உண்டாயிற்று. கி-பி. 431-ஆம் எபேசு பட்டணத்தில் கூடிய பொதுவான சங்கத்தைச் சேர்ந்தவர்கள் இவனுடைய போதகத்தைத் தள்ளி விட்டார்கள். இதற்குப் பிற்பாடு இவன் கொன்ஸ்தன்டினியிலிருந்து அரபிதேசத்துக்குத் தூரத்துண்டு அங்கிருந்து எகிப்து தேசத்துக்கு ஓடி அங்கே மரித்தான். நெஸ்டோரியானர் நெஸ்டோரியஸ் போதித்த போதகத்தைக் கைக்கொண்டதினாலே, ரோமாமார்யத்திலிருந்து தூரத்தப்பட்டு பெரியா, இந்தியா, சீன முதலிய தேசங்களுக்குப் போனார்கள். இந்த நெஸ்டோரிய கொள்கையுடைய ஒருவனிடத்திலிருந்தே மகமது கிறிஸ்தவ மதத்தைக் குறித்துக் கேள்விப்பட்டான் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள்.

கி-பி. 14-ம் நூற்றாண்டுமுதல் அத்தேசங்களில் வந்த உபத்திராவங்களின் நிமித்தமும், ரோமான கத்தோலிக் சபையைச் சேர்ந்தவர்கள் செய்த பிரயத்தனங்களின் நிமித்தமும், இவர்களில் அநேகர் ரோமாபுரியிலுள்ள பாப்புவானவருக்குக் கீழ்ப்பட்டினார்கள். இவர்களுக்குத்தான் 'கஸ்தேயக் கிறிஸ்தவர்கள்' என்று பெயர். இவர்களுடைய ருருக்கள் கலியாணம் செய்யலாம். ஆனால் இவர்கள் கண்காணிமார் கலியாணமற்றுச் சந்திராச நிலைமையில் இருக்கவேண்டும். இவர்கள் பலதடவை உபவாசம் பண்ணுவார்கள். தென் இந்தியாவில் மலையாளக் கரையில் உள்ள 'சீரிய கிறிஸ்தவர்கள்' இந்தக் கொள்கையைச் சேர்ந்தவர்கள்.

நெதபியா. Nedabiah. [யேகோவா விரும்புகிறார்.] தாவீதின் சந்தியாரில் ஒருவன் 1 நாளா 3<sup>18</sup>.

நெதனியா, நெதானியா, நெத்தனியா, நெத்தானியா. Nethaniah. [யேகோவா ஈடுகிறார்.]

1. கெதலியாவைக் கொன்றுபோட்ட இஸ்மவேலின் தகப்பன். 2 இரா 25<sup>23</sup> எரே 40<sup>8</sup> 41<sup>1</sup>.

2. தாவீதின் காலத்தில் இருந்த ஒரு பாடகன். 1 நாளா 25<sup>2</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

4. எருதின் தகப்பன். எரே 36<sup>14</sup>.

நெதனீமியர். Nethinim.

'நெதனீமியர்' என்னும் பதத்துக்கு 'ஏற் படுத்தப்பட்டவர்கள்' என்று அர்த்தம். பூர்வ காலத்தில் ஆசாரியர்களுக்குத் தங்கள் வேலை விஷயமாய்க் கஷ்டமே இல்லை. ஆனால் பின் தின காலங்களில் எபிரேயர்கள் தேவாலயத்துக்குள்ளே கணக்கில்லாத தகனபலிகளைச் செலுத்திவந்தபொழுது விறகு வெட்டுகிறதும், நெருப்பு மூட்டுகிறதும், கத்திகளைத் தீட்டுகிறதும், தண்ணீர் மொள்ளுகிறதும், சாம்பல் அள்ளுகிறதும், பீடத்தைப் பணிமுட்கொளையும் கழுவுகிறதும், வெகு கஷ்டத்தான். ஆதலால் தேவாலயத்திலே இந்த வேலைக்காக ஆசாரியர்களுக்கு உதவி செய்யும்படி ஏற்படுத்தப்பட்டவர்களுக்கு 'நெதனீமியர்' என்று பெயர்.

[தமிழ் வேதாகமத்தில் 'நெதனீமியர்' என்பதற்குப் பதிலாக 'நீதனீமியர்' என்று சொல்லியிருக்கிறது.]

இவர்கள் தாவீதின் காலத்திலே லேவியர்களுக்கு வேலையாட்களாய் இருந்தார்கள். தாவீதும் பிரபுக்களும் இந்த வேலை செய்யும்படித் தங்கள் அடிமைகளைத் தேவாலயத்துக்குக் கொடுத்தாகத் தோன்றுகிறது. ஆகவே இவர்கள் முதலில் தேவாலயத்தின் அடிமைகளாய் இருந்தார்கள். எஸ்ர 8<sup>30</sup>. இவர்களும் 'சாலொமோனுடைய வேலையாட்களின் புத்திரரும்' ஒரே வகுப்பார்தான் என்று தோன்றுகிறது. எஸ்ர 2<sup>58,58</sup> நெகே 7<sup>57,58</sup> 11<sup>3</sup>. இவர்களில் அநேகர் அந்நியர்களாய் இருந்தார்கள் என்று சொல்வதற்கு அத்தாட்சி உண்டு. எசே 44<sup>1</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்து யூதர்கள் திரும்பியரும்பொழுது, தேவாலயத்துக்குள் வேலை செய்கிறவர்கள் அந்த ஊழியம் செய்வதினாலே கனம் அடைந்திருந்தார்கள் என்று யூதர்கள் அயிப்பிராயம் கொண்டதினாலும்; நெதனீமியர் மற்ற யூதர்களோடே பாவிலோனியாவுக்குப் போனதினாலே சிறையிருப்புக்காலத்தில் இவர்களுக்கும் மற்ற யூதர்களுக்கும் இருந்த வித்தியாசம் அற்றுபோனதினாலும்; யூதர்கள் இவர்கள் அந்நியர் என்பதை மறந்துவிட்டார்கள். இவர்கள் அக்காலமுதல் யூதர்களாய் இருந்த, யூதர்களைப்போல் விரும்பாதே தனம் செய்துகொண்டு, ஆசாரியர்களுக்கும் லேவியர்களுக்கும் கீழ்ப்பட்டவர்களாயிருந்தாலும், ஜனங்கள் வழக்கமாய் இவர்கள் ஒரு விதமான தேவஊழியக்காரர் என்றே நினைத்தார்கள். இவ்விதமாய் எஸ்ராவும் நெகேயியாவும் ஆசாரியர் லேவியர் முதலியவர்களின் பெயர் அட்டவணையை எழுதும்பொழுது

நெதனீயியர்களின் பெயர்களுமும் எழுதினார்கள். எஸ்ரு 2<sup>35</sup> நெகே 7<sup>45</sup>. எஸ்ருவுடனே 220. நெதனீயியர்கள் பாபிலோனியாவிலிருந்து வந்தார்கள். எஸ்ரு 8<sup>30</sup>. ஆசாரியர்களைப்போலவே இவர்களும் வரி செலுத்தவில்லை. எஸ்ரு 7<sup>24</sup>. இவர்கள் ஒரு சங்கமாகித் தேவாலயம் இருக்கிறமலையில் ஒபேல் என்னும் பாகத்தில் தண்ணீர்வாசல் அண்டையில் வாசஞ்செய்தார்கள். நெகே 3<sup>36</sup>. இவர்களில் சிலர் யூதேயாவில் உள்ள மற்ற ஊர்களில் வசித்தார்கள். எஸ்ரு 27<sup>10</sup>.

இதற்குப் பிற்பாடு இவர்கள் மற்ற யூதர்களைப்போல, இருந்து யூதர்களுடனேமாத்திரம் சம்பந்தம் செய்துவந்தார்கள். நெகே 10<sup>38</sup>. பிந்தின் காலத்தில் லேவியர்களுக்கும் இவர்களுக்கும் உள்ள வித்தியாசம் தெரியவில்லை.

நெதனேயேல். Nethaniel. [கடவுள் ஈகெர்.]

1. இசக்காரின் பிரபுக்களில் ஒருவன். எண் 1<sup>6</sup> 10<sup>15</sup>.

2. தாவீதின் சகோதரரில் ஒருவன். 1 நாளா 2<sup>14</sup>.

3. தாவீதின் காலத்தில் இருந்த ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 15<sup>24</sup>.

4. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 24<sup>6</sup>.

5. ஒபேத்-ஏதோமின் புத்திரரில் ஒருவன். 1 நாளா 26<sup>5</sup>.

6. யோசபாத் ராஜா ஜனங்களுக்குப் போதனை கொடுக்கும்படி அனுப்பினவர்களில் ஒருவன். 2 நாளா 17<sup>1</sup>.

7. யோசியாவின் காலத்தில் லேவியர்களில் ஒரு தலைவன். 2 நாளா 35<sup>9</sup>.

8. அந்ரிய ஜாதிப்பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

9. யொயதீமின் காலத்திலுள்ள ஓர் ஆசாரியன். நெகே 12<sup>21</sup>.

10. ஒரு லேவியன். நெகே 12<sup>34</sup>.

நெதானியா. Nethaniah. நெதனியா காண்க.

நெத்சீயா. Neziel. நெதனீயியர்களில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>34</sup>.

நெத்சீப். Netzib. எப்ரோன் பட்டணத்துக்கு வடமேற்கே ஏழுமைல் தூரத்தில் உள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>48</sup>.

நெத்தனியா. Nethaniah. நெதனியா காண்க.

நெத்தானியா Nethaniah. நெதனியா காண்க.

நெத்தோபா. Netophah.

யூதா காட்டிலே எருசலேமுக்குத் தெற்கே பெத்லெகேமுக்குச் சமீபத்திலுள்ள ஒரு ஊர். 2 சாமு 23<sup>38</sup> 2 இரா 25<sup>33</sup> நெகே 7<sup>36</sup>.

நெபலாத். Neballat.

பென்யமீனார் வசித்த ஓர் ஊர். நெகே 11<sup>34</sup>. இது எருசலேமுக்கு வடமேற்கே ஏறக்குறைய 20 மைல் தூரத்தில் இருந்தது.

நெபாலோத்து. Nebaloth.

வட அரபி தேசத்திலுள்ள ஒரு கோத்திரம். இதின் கோத்திரப் பிதாவாகிய நெபாலோத்து இஸ்மவேலின் மூத்த பகன். ஆதி 25<sup>15</sup> 28<sup>9</sup>. அசீரியா ராஜாவாகிய அசூர் பாணிபால் ஏறக்குறைய கி-மு. 650-இல் இவர்களை ஜெயித்தான். இவர்கள் ஒரு காலத்தில் பௌஸ்தினுவின் தென்கிழக்கு எல்லைவரைக்கும் பரவினார்கள். ஏசா 60<sup>7</sup>.

நெபாய். Nebai.

நெகேமியாவின் காலத்தில் உடன்படிக்கைக்கு முத்திரைபோட்டவன். நெகே 10<sup>19</sup>.

நெபுஷீம். R. V. Nephushesim. நெகே 7<sup>33</sup> நெபுசீம் காண்க

நெபிலீம். Nephilim.

இந்த எபிரேய பதம் பழைய ஏற்பாட்டில் இரண்டு வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 6<sup>4</sup> எண் 13<sup>33</sup>. இராகுத்தீ காண்க. பக். 135.

நெபுகராதான். Nebuzaradan.

இப்பாபிலோனிய பதத்துக்கு 'நபு' என்னும் தேவன் விதை கொடுத்திருக்கிறான்' என்று அர்த்தம். இவன் நெபுகாத் நேச்சாரின் மெய்க்காவலானருக்குத் தலைவன். ராஜா எருசலேமைப் பிடித்தபிறகு இவன் யூதாவுக்குத் தேசாதிபதியாய் இருந்தான். 2 இரா 25<sup>8</sup> ஏரோ 39<sup>9</sup> 10<sup>1</sup> 52<sup>13</sup>.

நெபுசீம். Nephusim. அரபி தேசத்தில் வசிக்கும் ஒரு கோத்திரம். =நெபுஷீம் எஸ்ரு 2<sup>30</sup> நெகே 7<sup>33</sup>.

நெப்தோவா. Nephtoa.

யூதா பென்யமீன் காடுகளுக்கு இடையில் இருக்கிற எல்லைப் பற்றி ஒரு ஊர். இது எருசலேமுக்கு வடமேற்கே இரண்டமைல் தூரத்தில் இருக்கிறது. இதில் தண்ணீர் ஊற்ற அதிகம் என்று சொல்லியிருக்கிற தினலே, இதுவும் இப்போது இருக்கிற 'சாலொமோன் குளங்களுடைய ஏத்தானும், ஒன்றான' என்று தோன்றுகிறது. யோசு 15<sup>9</sup> 18<sup>15</sup>.

நெப்பெக். Nepheg. [துளிர்.]

1. கோராவின் சகோதரன். யாத் 6<sup>1</sup>.
2. தாவீதின் புத்திரரில் ஒருவன். 2 சாமு 5<sup>15</sup>.

நெயாப்போலி. Neapolis.

பிலிப்பிப் பட்டணத்தின் துறைமுகமாகிய இதின் மூலமாய்ப் பரி. பவுல் முதல் முதல் ஐரோப்பாக் கண்டத்துக்குள் பிரவேசித்தான். இதற்கும் பிலிப்பிப் பட்டணத்துக்கும் 10 மைல் தூரம். ஐரோப்பாக் கண்டத்திலிருந்து பிரயாணம் செய்கிறவர்கள் வழக்கமாய்ப் பிலிப்பிப் பட்டணத்தின் மூலமாய் நெயாப்போலிக்கு வந்து, அங்கே கப்பல் ஏறி, சின்ன ஆசியாவில் உள்ள துறைமுகத்தில் இறங்கி சீரியாவுக்கும் ஆசியாவுக்கும் பிரயாணம் பண்ணுவார்கள். இப்பட்டணம் மக்கெதோனியா நாட்டைச் சேர்ந்தது. அப் 16<sup>11</sup>.

இத்தாலியா தேசத்தில் ரோமாபுரிக்குத் தெற்கே இன்றொரு நெயாப்போலி இருந்தது. ஆனால் இதைப்பற்றி வேதாகமத்தில் ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

நெயாரியா Neariah. [யேகோவா தூத்துகிறார்.] தாவீதின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 3<sup>32</sup>.

நெர்சல். 'Broken.' லேவி 22<sup>29</sup>. அசுத்தம் காண்க.

நெர்நீசல். Brier. நியா 87 ஏசா 56 7<sup>33</sup> உவமையாய்: ஏசா 10<sup>17</sup> 27<sup>4</sup> எசே 28<sup>24</sup> மீகா 7<sup>4</sup>. முள்ளு காண்க.

நெருக்கம் Affliction. ஏசா 63<sup>9</sup> எரே 15<sup>11</sup> 2 கொரி 6<sup>4</sup>.

நெருக்குண்டு செத்தது. 'Things strangled.'

கழுத்தை நெருக்கித் தற்கொலை செய்து கொள்ளுவதும், கழுத்தை நெருக்கி ஒருவனைச் சாகும்படி செய்வதும் எபிரெயர்களுக்குத் தெரிந்த காரியம். யோபு 7<sup>13</sup>. அகித்தோபேலும் யூதாஸ் காரியோத்தும் நன்றுகொண்டு மாண்டார்கள். 2 சாமு 17<sup>33</sup> மத் 27<sup>5</sup>. ஆனால் அப் 15<sup>30,39</sup> 21<sup>35</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிற 'நெருங்குண்டு செத்தவைகள்' என்பது எபிரெய ராயினர்கள் அதிக துட்பமாய் ஏற்படுத்தின ஆசாப்பிரமாணங்களின்படி கொல்லப்படாமல் அந்நியருடைய வழக்கத்தின்படி வெட்டுண்ட ஆடு மாடு கோழி முதலியவைகளைக் குறிக்கிறது.

நெருப்புச்சட்டி, தூபகலசம். Fire pan, Censer.

இது வெண்கலத்திலாவது வெள்ளியிலாவது பொன்னிலாவது செய்த ஒரு விதச் சட்டி. யாத் 27<sup>3</sup> 1 இரா 7<sup>30</sup>. பெரிய காண்டியைப்போல் இருக்கும் இவற்றைக் கொண்டு தகனபலி பீடத்திலிருந்து சாம்பல் கரி முதலியவற்றை எடுப்பார்கள். சில சமயங்களில் இவ்வித நெருப்புச்சட்டியில் அக் கிரிக்கரியை வைத்து அதின்மேல் தூபவர்க்கம்போட்டு அதைத் தூபகலசமாக உபயோகிப்பார்கள். இச்சட்டியைக்கொண்டு பொன்விளக்குத்தண்டிலிருந்து எரிந்துபோன திரியை எடுப்பார்கள். லேவி 10<sup>1</sup> 16<sup>19</sup> எண் 4<sup>14</sup> 1 இரா 7<sup>30</sup>.

நெர்கல் சரேத்சேர். Nergal-sharezer.

பாபிலோனியா பாவைஷயில் இந்தப் பதத்துக்கு 'நெர்கால் என்னும் தேவன் ராஜாவைக் காப்பாற்றுகிறான்' என்று அர்த்தம். நெர்கால் காண்க. இந்த 'நெர்கல் சரேத்சர்' பாபிலோனியா தேசத்தில் 'ரம்மாக' என்னும் உத்தியோகஸ்தையும் இருந்தான். அதாவது இவன் பாபிலோனியா ராஜாவின் அரமனையில் பிரதம ஜோசியனும் அல்லது பிரதான சால்திரியாய் இருந்தான். சால்திரி காண்க. இவன் சிறைச்சாலையிலிருந்த எரேமியாவை விடுதலை பண்ணினான். எரே. 39<sup>3</sup>.

நெறி. Path. 'நீதி நெறி.' நீதி 2<sup>13</sup>.

நெற்றி. Forehead. யாத் 28<sup>38</sup> 1 சாமு 17<sup>49</sup> 2 நாளா 26<sup>19</sup> எசே 9<sup>4</sup> 16<sup>19</sup> எரே 3<sup>3</sup>. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் பரிசுத்தவான்களின் நெற்றிகளில் முத்திரை போடப்படுகிறது என்பதற்கு அவர்கள் சத்தியத்துக்குச் சாட்சிகளும் நன்னடக்கையினால் தேவசாயலை யுடையவர்களமாய் இருக்கிறார்கள் என்று அர்த்தமே. வெளி 7<sup>3</sup> 14<sup>1</sup> 22<sup>4</sup>. அப்படியே தீயோர் ஒரு முத்திரையைப் பெறுவார்கள். வெளி 13<sup>16</sup> 14<sup>9</sup>. 'ஸ்திரீயின்' நெற்றியில் எழுதினதாவது. வெளி 17<sup>5</sup>. முத்திரை காண்க.

நே.

நேக்யெல். Nelel. [கடவுளின் இருப்பிடம்.] இதுவும் நேயாவும் ஒன்றாய் இருக்கலாம். யோசா 19<sup>27</sup>.

நேகோ. Necho.

எகிப்துதேசத்தின் ராஜாக்களில் ஒருவன். 2 இரா 23<sup>29</sup>. எகிப்து, பக். 158 காண்க.

நேசர். Lover. Friend.

உன். பா 2<sup>16</sup> எரே. 3<sup>3</sup> 22<sup>29</sup> 30<sup>14</sup> புல 1 ஒசி 2<sup>5</sup> 8<sup>9</sup>. அன்பு. காண்க.

நேபாத். Nebat.

முதல் பெயரெபெயாமின் தகப்பன்.  
1 இரா 11<sup>26</sup>.

நேபுகாத்நேச்சார். Nebuchadnezzar.

‘நேபுகாத்நேச்சார்’ என்னும் பெயரைச் சரியாய் எழுதவேண்டுமானால் ‘நேபுகாத் நேச்சார்’ என்மெழுதவேண்டும். நேபுகாத் நேச்சாரின் தகப்பன் பாபிலோனியாவிலே இ-பி. 625-இல் பெரிய ராஜாங்கத்தை ஸ்தாபித்தான். தவிர நேபுகாத்நேச்சார் யூதையாதேசத்தின் ராஜாவாகிய யோசியாவை ஜெயித்து அத்தேசத்தை விட்டு எகிப்துதேசத்திற்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்கப் போகும்போது, முதல்தடவை எருசலேமை முற்றிக்கைபோட்டு தன் தகப்பன் மரித்துப்போன சங்கதியைக் கேள்விப்பட்டு, பாபிலோனியாவிற்குப் போய் தன் ஆளுகையை ஸ்திரப்படுத்தி அசற்குப் பிற்பாடு திரும்பிவந்து எருசலேமை மறுபடியும் முற்றிக்கைபோட்டு அதிலிருந்த ஜனங்களைல்லாரையும் சிறையாக்கிப் பாபிலோனியாவிற்குக் கொண்டிபோனான் என்று தோன்றுகிறது. இவன் பாபிலோன் பட்டணத்திற்கு மூன்று மதில்களையும் அதிலே அநேக ஆலயங்களையும் கட்டி, சொல்லமுடியாத மேன்மையுடனே அப்பட்டணத்தை அதிக விரோதமாய் அவ்ளகரித்தான். இவன் சிலகாலம் ஒருவகமான பைத்தியம் பிடித்தவனாயிருந்தபோதிலும் இவன் பாபிலோனியா ராஜ்யத்தில் அரசாட்சி செய்தவர்களில் மிகவும் விசேஷத்தவனாயிருந்தான் என்று சொல்லலாம். இவன் இ-மு. 60.-இல் முதல், 561-இல் வரைக்கும் ஆளுகை செய்தான். 2 இரா 24<sup>1</sup> 2 நாளா 36<sup>5</sup> எஸ்ரு 1<sup>7</sup> எரே 21<sup>3</sup> 24<sup>1</sup> 25<sup>1</sup> 25<sup>3</sup> 34<sup>1</sup> 39<sup>1</sup> 46<sup>13</sup> 52<sup>13</sup> தானி 1, 2, 3, 4, 5 அந்.

நேபுசஸ்பான். Nebushazban.

பாபிலோனியா பாவையிலு் இந்தப் பெயருக்கு ‘நபு’ என்னும் தேவனே என்னை ராக்கித்துக்கொன்’ என்பது அர்த்தம். இவன் ‘ராப்சாரீஸ்’ என்னும் உத்தியோகஸ்தனாய், பாபிலோனிய ராஜாவின் அரமனையிலு் பெரிய ஸ்தானத்திலிருந்தான். நேபுகாத்நேச்சார் எருசலேமைப் பிடிக்கும்போது இவன் ராஜாவோடே இருந்தான். எரே 39<sup>13</sup>.

நேபோ. Nebo.

1. இந்துக்கள் வணங்கும் சரஸ்வதிதேவியைப்போல் பாபிலோனியர்கள் நேபோ என்னும் தேவனை வணங்கி, இந்தத் தேவன் சகல கல்விக்கும் சர்வ சாஸ்திரத்துக்கும் கர்த்தாவாய் இருக்கிறான் என்று நினைத்தார்கள். இவன் பெயரின் அருத்தம் என்ன



நேபோ தேவன்.

வென்றால் ‘சங்கதி தெரிவிக்கிறவன்’ என பதே. அவர்கள் சொன்னபடி இந்தத் தேவன் மனுஷருக்கு எழுத்துகளைத் தெரிவித்தான். இவனுடைய பெயரைச் சரியாய்ச் சொல்ல வேண்டுமானால் ‘நபு’ என்பதாம். ‘நேபுகாத் நேச்சார்’ ‘நேபுகாதான்’ முதலிய பாபிலோனிய பதங்களில் இந்தப் பதம் சேர்ந்திருப்பதினாலே, இந்தப் பெயர்கொண்டவர்கள் விசேஷமாய் இந்தத் தேவனை வணங்கினார்கள் என்று அறியவேண்டும். ஏசா 46<sup>1</sup>.

2. யூதா நாட்டில் எருசலேமுக்கு வடமேற்கில் ஏறக்குறைய பன்னிரண்டு மைல் தூரத்தில் உள்ள ஓர் ஊர். எஸ்ரு 2<sup>39</sup>.

3. மோவாப் தேசத்தில் உள்ள ஓர் ஊர். இது இருந்த இடம் இன்னதென்று நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியவில்லை, ஆனால் இது நேபோ மலைநாட்டில் இருக்கலாம். எண் 32<sup>3</sup> ஏசா 15<sup>3</sup> எரே 48<sup>1</sup>.

4. நேபோ மலை யோர்தான் நதிக்குக் கீழ்க் கே மோவாப் தேசத்தின் வடஎல்லையில் சாக் கடலின் வடமூலையிலிருந்து ஏறக்குறைய 10 மைல் தூரத்தில் இருந்த ஒரு மலைநாடு. இந்த மலைநாடு யோர்தான் நதியின் பன்னத் தாக்குக்கு மேலே சென் இந்தியாவிலுள்ள சேர்வராய மலையைப்போல ஏறக்குறைய 4000 அடி உயரம் இருக்கும். இதன்மேல் நித்

கிற ஒருவன் எழுபது மைல் தூரத்திலுள்ள தாபோர் மலையையும் மேற்கிலுள்ள யூதா தேசத்து மலைநாட்டையும் நன்றாய்ப் பார்த்துக் கட்டும். இந்த மலைமேலே மோசே நின்று பரிசுத்த பூமியைப் பார்த்தபிறகு இதில் மரித்தான். இதின் மறுபெயர் 'பிஸ்கா' உபா 32<sup>10</sup> 34<sup>1</sup>. பிஸ்கா காண்க

5. ஒரு யூதன். எஸ்ரா 10<sup>43</sup>.

6. நொபய் காண்க. நேகே 10<sup>19</sup>.

நேமிக்கிறது. Appoint.

மிகா 6<sup>9</sup>.

நேமுலேல். Nemuel.

1. = ஏமுலேல். ஆதி 4<sup>10</sup> எண் 26<sup>12</sup>.

2. ரூபன் கோத்திரத்தான். எண் 26<sup>9</sup>.

நேயா. Neah. செபுலான் நாட்டில் உள்ள இந்த ஊர் இருந்த இடத்தைப்பற்றி நமக்குத் தெரியாது. யோச 19<sup>13</sup>.

நேரி. Nerl.

இயேசுவின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். ஊக் 3<sup>37</sup>.

நேரியா. Neriah. [யெகோவா ஓளியாய் இருக்கிறார்.] பாருக் என்னும் வேதபாசுக்களின் தகப்பன். எரே 32<sup>12</sup> 36<sup>8</sup> 51<sup>19</sup>.

நேரேயு. Nereus.

ரோமாபுரிச்சபையிலுள்ள ஒரு கிறிஸ்தவன். இவனுக்கும் இவன் சகோதரனுக்கும் பரி. பவுல் வந்தனம் செலுத்துகிறான். ரோம 16<sup>15</sup>.

நேரோ. Nero.

நேரோ என்பவனுடைய பெயர் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்படாவிட்டாலும், இவனுக்குப் பரி. பவுல் அபயம் இட்டதினாலும், இவன் அரமேனியிலும் சேனியிலும் இருந்த சிலர் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வந்ததினாலும், '66' என்னும் இலக்கம் இவனுடைய நாமத்தை ரகசியார்த்தமாய்க் குறிக்கிறதினாலும், இவனுடைய பெயரை நாம் இந்த அகராதியிலே சேர்க்கவேண்டும். அப் 25<sup>10</sup> பிலி 4<sup>29</sup> வெளி 13<sup>18</sup>.

ரோம ராஜ்யத்தில் ஒரு பெரிய சேனாபதியாகிய இவனுடைய தகப்பன் கி-பி. 40-ஆம் மரித்தபிற்பாடு, கிவலியுராயன் இவனுடைய தாயை விவாகம் பண்ணிக் கொண்டான். இவனுடைய தாய் செய்த பிரயத்தனத்தினால் அந்த ராயன் இவனைத் தனது தந்தைப்பூர்கிராகை ஏற்படுத்தினபிற்பாடு, கி-பி. 54-வருஷத்தில் அந்த ராயன் நஞ்சுட்டப்பட்டு கொலை செய்யப்பட்ட

பொழுது, இவன் ரோமாஜாக்களுக்கு ராயன் ஆனான். இவன் கி-பி. 54-68 வரை 14 வருஷமாக ஆளுகை செய்தான். இவன் அரசாட்சி செய்த முதல் 5 வருஷங்களில் இவனுடைய மந்திரிகளில் சிறந்த வித்தவானாகிய செனக்கா (Seneca) என்பவனும் நியாயத்தை விரும்பின சேனாபதியாகிய புரஸ் (Burra) என்பவனும் இவனுக்கு நல்ல புத்திமிகளைக் கொடுத்தினாலே, அந்த வருஷங்களில் இவன் நியாயத்தின்படி ஆளுகை செய்தான். ஆயினும் இவனுடைய குணவீட்சணங்கள் அதிக கேடுள்ளவைகளானதினாலும், இவன் தாய் தகப்பன் பொல்லாதவர்களானதினாலும், இவனுடைய பரிவாரங்களில் கொடிய துஷ்டர்கள் அநேகர் இருந்ததினாலும் இவன் சீக்கிரத்திலே காமக்குரோதங்களில் விழுந்து சொல்லமுடியாத தீபைகளேச் செய்யும்படி ஆசைப்பட்டான். இவன் தன் சகோதரனை நஞ்சு உண்ணச்செய்து தன் சொந்த தாயாரையும், தன் மனைவியையும் கொன்றுபோட்டான். நல்லவனாகிய அந்தச் சேனாபதி இறந்துபோனபிறகு, அந்த வித்துவான் இவனுக்குப் பயந்து ராஜாவின் அரமேனையை விட்டுத் தனது சொந்த ஊருக்குப் போய்விட்டான். இதற்குப் பிற்பாடு தான் செய்த துஷ்டத்தனத்தினாலே, தான் இஷ்டப்பட்டுத் தோழர்களைத் தவிர ரோமாபுரியிலும் மற்றப் பாகங்களிலும் உள்ள யாவரையும் இவன் பயமுறுத்தினான். சில துஷ்டர்கள் செய்த உபாயத்தினாலே கி-பி. 64-ஆம் ரோமாபுரியில் தீப்பற்றிப் பல பாகங்களில் அநேக வீடுகள் எரிந்து, அந்த நகரில் மூன்றில் இரண்டு பாகங்களிலும் அக்கினிக்கு இரையானது. அக்காலத்தில் ராயன் ஜனங்களுக்குச் சம்பவித்த துன்பத்துக்காக இரக்கங்காட்டாததினியித்தம் அநேகர் இவன் பெயரில் கோபக்கொண்டதினாலே, இவன் தன் மேல் இருந்த அந்தக் கோபத்தை மாற்றும்படி, கிறிஸ்தவர்கள் இந்தப் பெரிய துரோகத்தைச் செய்திருக்கிறார்கள் என்று சொல்லி அவர்களமேல் குற்றம் சாற்றினான். அக்காலத்துச் சரித்திரக்காரர் இது பொய்யென்றே சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் அந்த நகரத்தார் தங்கள் செய்த பாவங்களினியித்தம் கிறிஸ்தவர்கள் தங்களைக் கண்டித்ததினாலே அந்தக் கிறிஸ்தவர்களின்பேரில் பகையுள்ளவர்களாய் இருந்து ராஜா செய்த ஏதாவதின் படி கிறிஸ்தவர்களை இடையிடையாக நல்லது என்று இதற்குச் சம்மதித்தார்கள். இதின் படி ராஜா அநேக கிறிஸ்தவர்களைப் பிடித்துக்கொண்டு அவர்களுக்குச் சொல்லமுடியாதவிதமாய்ப் பல வேதனைகளைச் செய்து

செங்கங்களுக்கும் புலிகளுக்கும் அநேகரையும் பைத்தியம்பிடித்த எருதுகள் அவர்களை மிதிக்கும்படி நிருவாணிகளாய் அநேகரையும் ஏறிந்துவிட்டு, பலருக்குக் கீல் பூசப்பட்ட வஸ்திரங்களைக் கட்டி தன் அரமணியின் தோட்டத்தில் அவர்களை தீப்படுத்தப்படுகணை வைத்து, தன் மனதிலிருக்கிற குரூர குணம் எல்லாவற்றையும் காட்டினான்.

இதற்குப் பிற்பாடு கி-பி. 65-ஆம் தனது பரிவாரங்களில் சிலர் தன்னைக் கொல்லும் படி விரும்புகிறார்கள் என்று இவன் சாக்குச் சொல்லி அவர்களில் அநேகரைக் கொன்று போட்டான். அக்காலத்தில் அந்த நல்ல வித் துவானையும் கொலைசெய்தான். அக்காலத்தில் தான் இரண்டாம் முறை விவாகஞ்செய்த மனைவி கர்ப்பவதியாயிருந்தபோது இவன் அவளைக் காலால் உதைத்துக்கொன்றுபோட்டான். இவனால் கொல்லப்பட்டவர்களின் தொகையைச் சொல்வது அரிது. கடைசியாக இவனுடைய பரிவாரங்கள் இவன் செய்த கொடுமைகளைச் சகிக்க முடியாதவர்களாயிருந்து போர்ச்சேவகருடனே உடன்பாடு பண்ணி கி-பி. 68-ஆம் இவனைக் கொன்று போட்டார்கள். இவனைத் துறந்த நாம் இரண்டு விஷயங்கள் கவனிக்கவேண்டும்:

1. பரி பவுல் இந்த இராயன்பேரிலே அபயமிடக் காலம் இவனுது நல்ல மந்திரிகள் இவன்மேல் செல்வாக்குடையவர்களாய் இருந்த காலமே. இத்தினியித்தம் பரி. பவுல் ரோமாபுரிக்கு வந்து (அப் 28.) பலகாலம் அந்த நகரத்தில் வைக்கப்பட்டிருந்தாலும் கடைசியிலே ஏறக்குறைய 61-ஆம் இராயன் அவனை விசாரணைபண்ணி அவனை விடுதலை செய்தான்.

2. கி-பி. 64-ஆம் ரோமாபுரியில் தீப்பற்றியபிறகு ராயன் கிறிஸ்தவர்களில் அநேகரைப் பிடித்துக் கொன்றகாலத்தில், ரோம உத்தியோகஸ்தர்கள் பவுலை மறுபடியும் பிடித்து அவனை ரோமாபுரிக்கு அனுப்பின பொழுது ராயன் அவனைப்பற்றி நியாய விசாரணை செய்யாமலே அவனுக்குக் கொலைத்தீர்ப்பு விதித்தான்.

நேர். Ner. [வெளிச்சம்.] அப்போதின் தகப்பன். 1 சாமு 14<sup>30</sup> 26<sup>5</sup>.

நேர்கால். Nergal.

பாபிலோன் தேசத்தார் வணங்கின இந்த தேவதையைச் சர்கோன் ராஜா சமாரியா தேசத்தில் குடியேற்றின ஜனங்கள் சமாரியாவிலே தொழுதுகொள்ள ஆரம்பித்தார்கள். 2 இரா 17<sup>30</sup>. யுத்தத்துக்கும் வேட்டைக்கும்

தேவனுடைய இவன் வியாதியையும் கூட அனுப்புவதாக அவர்கள் எண்ணினார்கள்.

நேற்று. Yesterday.

1 முத்தின நான். ஆதி 31<sup>30</sup> யாத் 51<sup>1</sup>  
1 சாமு 20<sup>17</sup> யோவா 4<sup>30</sup> அப் 7<sup>30</sup>.

2 கடந்துபோன காலம். யோபு 8<sup>9</sup> சங் 90<sup>4</sup> எபி 13<sup>8</sup>.

நை.

நைல் நதி. The River Nile.

எகிப்தியர்கள் வழக்கமாய்ப் பெரிய நதி என்று பெயரிடக் இந்த நதிக்கு எபிரெயர் சாதாரணமாய் 'நதி' என்று மாத்திரம் சொன்னார்கள். இது ஆபிரிக்காக் கண்டத்தின் மத்தியிலிருந்து எகிப்து தேசத்தின் மூலமாய்க் கடலுக்குப் பாய்ந்து, அந்தத் தேசத்தின் சர்வ செல்வத்துக்கும் காரணமாயிருக்கிறது. ஏனென்றால் இந்த நதியின் ஓரத்தில் தவிர மற்றப் பாகங்களில் எல்லாம் எகிப்து தேசம் வளுந்தராமாய் இருக்கிறது. இது பெரிய நதியானதினால் தென் எகிப்திலிருந்து வட எகிப்துக்குப் பிரபாணிகளும் வியாபாரிகளும், கப்பல் ஏறி இதின் மூலமாய் யாத்திரை செய்வார்கள். இதில் நீர் யானையும் மீன் முதலே முதலிய நீர்வாழும் ஜெந்துக்களும் அதிகம். மழைகாலத்தில் இந்த ஆற்றில் தண்ணீர் அதிகமானதினால் அது கரைபுரண்டோடிப் பக்கத்தில் உள்ள பூமி எல்லாவற்றையும் நீர்ப்பாச்சம். மழை காலம் முடிந்தபிறகு தண்ணீர் சிறிது சிறிதாய் வற்றிப்போகையில் சமுசாரிகள் உடனே ஈரமான வயல்களில் பயிர் இடுவார்கள். இதின் தண்ணீர் கொஞ்சம் குறைந்து போனபிறகு ஏற்றத்தின் மூலமாயும் தண்ணீர்ச் சக்கரத்தின் மூலமாயும் தண்ணீர் இறைத்து நீர்ப்பாய்ச்சல் செய்வார்கள். எகிப்தியர் னைல் நதியாகிய தெய்வத்தை வணங்கினார்கள். ஆதி 41<sup>1</sup> யாத் 1<sup>30</sup> 2<sup>3</sup> 7<sup>17</sup> 17<sup>5</sup> ஏசா 19<sup>8</sup> 3<sup>21</sup>. நதி காண்க.

நைவேத்தியம். Offering. பலி காண்க.

நொ.

நொண்டி. Lame. நீதி 26<sup>7</sup> மீகா 4<sup>7</sup> செய 3<sup>19</sup>. சுப்பாணி, ழுடம் காண்க.

நொவதியா. Noadiah.

எஸ்ருவின் காலத்தில் உள்ள ஒரு லேவியன். எஸ்ரு 8<sup>33</sup>.

நொவதியான். Noadiah.

நெகேயியாவுக்கு விரோதமாய் இருந்த தீர்க்கதரிசியான ஒருத்தி. நெகே 6<sup>14</sup>.



25<sup>15</sup> எசா 57<sup>15</sup> எரோ 23<sup>30</sup> 51<sup>30</sup> தானி 2<sup>30</sup> 6<sup>34</sup> வெளி 27.

நொறுங்குறறு. Broken. 2 நானா 34<sup>4</sup> யோபு 13<sup>15</sup> 16<sup>14</sup> சங் 2<sup>9</sup> 16<sup>14</sup> 34<sup>15</sup> 51<sup>17</sup> நீதி.

நோ.

நோ, நோ-அம்மோன். No, No-ammon.

எகிப்து தேசத்திலுள்ள ஒரு பெரிய நகரம். இதற்கு தேபஸ் (Thebes) என்று மறுபெயர். இது மத்தியதரைக் கடலுக்கு நேர் தேற்கே ஏறக்குறைய 400 மைல் தூரத்தில் நைல் நதியின் ஓரத்தில் இருந்தது. இதற்குச் சுற்றிலும் உள்ள தேசம் எல்லாம் வறண்டராமாய் இருந்தாலும், நைல் நதி இதின் மூலமாய்ப் பாய்கிறதினாலே இது மிக்கச் செழிப்புற்றிருந்ததெனியத்தம் எகிப்திய ராஜாக்களில் சிலர் இதைத் தக்களுக்குத் தலைநகரியாக வைத்துக்கொண்டார்கள். பின் காலத்தில் அது எகிப்து ராஜ்யத்துக்குத் தலைப்பட்டணமாய் இராமற்போனாலும், இதில் அம்மோன் தேவனைக்கு ஆலயங்களை ஏற்படுத்தினதினாலே இதிலே அம்மோன் தேவதைப வணங்குகிறவர்கள் எப்பொழுதும் அந்தத் தேவதைபை விசேஷமாய்த் தொழுதுகொள்வார்கள். அசிரிய ராஜாவாகிய அசூர்பானிபால் என்பவன் கி-மு. 666-ஆம் நோ-அம்மோனுக்குச் செய்த அழிவைப்பற்றி நாகும் தீர்க்கதரிசி சொல்லுகிறான். ஆனால் இதற்குப் பிற்பாடு இதின் ஆசாரியர்கள் இதின் ஆலயங்களை மறுபடியும் கட்டினார்கள். இயேசுகிறிஸ்துவின் காலத்துக்கு முந்தி இது முற்றிலும் அழிந்துபோய்ற்று.

எகிப்தியர்கள் நோ பட்டணத்தில் வணங்கின அம்மோன் தேவனும் சூரிய தேவனும் ஒருவன்தான் என்றும், இவன் மானிடசாயலைத் தரித்தவன் என்றும், இவன் பச்சை நிறமுள்ளவன் என்றும் சொன்னார்கள். எரோ 46<sup>25</sup> எசே 30<sup>14</sup> நாகும் 3<sup>8</sup>.

நோகா. Noga. [பிரகாசிக்கிறது.]

தாவீதின் புத்திரரில் ஒருவன். 1 நானா 37.

நோகா. Nohah. [இளைப்பாறுதல்.] பென்யமினின் நாலாம் மகன். 1 நானா 6<sup>9</sup>.

நோக்குறறு. Look. யோபு 6<sup>38</sup> எசா 45<sup>25</sup> மீகா 7<sup>1</sup> ஊக் 22<sup>61</sup> 2 கொரி 4<sup>17</sup> பிலி 2<sup>4</sup>.

நோதாப். Nodab.

ரூபன் கோத்திரத்தார் ஜெயித்த ஒரு கோத்திரம். 1 நானா 6<sup>19</sup>.

நோத். Nod. [அலைந்து திரிந்த நோ.]

காயின் ஆபேலைக் கொலைசெய்தபிறகு போன தேசம். இது இருந்த இடத்தைத் தெளிவாய்க் குறிப்பிட முடியாது. ஆதி 4<sup>16</sup>.

நோபாக். Nobah.

1. கேனாட் ஊரைப் பிடித்த ஒரு கோத்திரம். எண் 32<sup>43</sup>.

2. யாபோக் நதியின் பக்கத்தில் இருந்த ஓர் ஊர். இதின் பக்கத்தில் சேபா முதலிய வர்களைக் கிடையோன் தூத்தினான். நியா 8<sup>11</sup>. இதுவும் நோப்பாவும் ஒன்றாய் இருக்கலாம். எண் 21<sup>30</sup>.

நோப். Nob.

சிலோ என்னும் பரிசுத்த ஸ்தலம் அழிக் கப்பட்டபின்பு, அதின் ஆசாரியர்கள் குடியேறின ஒரு ஊர். இது பென்யமின் நாட்டிலே எருசலேமுக்கு வடக்கே இருந்தது. இதிலேதான் தாவீதுக்குச் சகாயஞ்செய்த ஆசாரியர்களைத் தோவேக்குக் கொலைசெய்தான். 1 சாமு 21<sup>1</sup> 22<sup>9</sup> நெகே 11<sup>38</sup> எசா 10<sup>33</sup>.

நோப். Noph.

எகிப்து தேசத்தில் தற்காலத்துக் கைரோப் பட்டணம் இருக்கும் இடத்துக்குத் தெற்கே இருந்த இப்பட்டணம் பல நூற்றாண்டுகளாக எகிப்து ராஜ்யத்துக்குத் தலைநகரியாய் இருந்தது. இதற்கு மெம்பிஸ் (Memphis) என்று மறுபெயர். தற்காலத்தில் நாம் மிக்க ஆச்சரியத்துடனே காண்பவைகளும், நோப் பட்டணத்தில் அரசாட்சிசெய்த ராஜாக்களின் கல்லறைகளும் மாகிய செய்குன்றுகள் (Pyramids) இங்கே இருந்தன. திரகா, நோகோ, ஆப்பிரா என்னும் ராஜாக்கள் இதிலே ஆளுகை செய்தார்கள். கி-மு. 332-ஆம் அலெக்சாந்திரியாப் பட்டணம் அஸ்திபாசம் போடப்பட்டபிறகு இதின் மேன்மை குறைந்துபோனது. எகிப்தியர் இதில் ஆபிஸ் (Apis) என்னும் எருதை வணங்கினார்கள்.

இது 'நோப்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எசா 19<sup>13</sup> எரோ 2<sup>16</sup> 44<sup>1</sup> 46<sup>14</sup> எசே 30<sup>13</sup>.

இது 'மோப்' என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஓசி 9<sup>6</sup>. இதற்கு மெம்பிஸ் என்னும் பெயரும் கூறப்பட்டிருக்கிறது. பக்கத்துநிப்பு காண்க.

நோப்பா. Nophah. நோபாக் காண்க.

நோவா. Noan. [இளைப்பாறுதல்.]

ஜலப்பிரவாகத்தைப்பற்றியும் நோவாவைப்பற்றியும் உள்ள சமாசாரம் எல்லாம், ஆதி

5, 6, 7, 8, 9-ம் அதிகாரங்களில் சொல்லப் பட்டிருக்கிறது. 1 நாளா 14 ஏசா 54<sup>9</sup> ஏசே 14<sup>14</sup> மத் 24<sup>21</sup> லூக் 3<sup>36</sup> 17<sup>36</sup> எபி 11<sup>1</sup> 1 பேது 3<sup>30</sup> 2 பேது 2<sup>5</sup>. சுலப்பிராயம் காண்க.

நோவாள். Noah. [முகஸ்துதி.]

செலோப்பியாத்தின் குமாரத்தினில் ஒருத்தி. அவனுக்குக் குமாரர்கள் இல்லாத தினால் அவன் குமாரத்திகள் அவனுக்குச் சுந்தரவாளிகளாய் இருக்கும்படி ஏற்பாடு உண்டாயிற்று. எண் 26<sup>33</sup> 36<sup>11</sup>.

நோவு. Pain.

யோபு 33<sup>19</sup> ஏரே 51<sup>8</sup>. வாதை, வேதனை காண்க.

ப.

பகல். Day.

யாத் 13<sup>21</sup> யோவா 9<sup>4</sup> 1 தெச 5<sup>5</sup> வெளி 4<sup>8</sup> 7<sup>15</sup> 21<sup>25</sup>. நான் காண்க.

பகவன். The Blessed One 'அயன், அரன், அரி, கடவுள், அருகன், குரு, புத் தன்.' கடவுள் காண்க.

பகிந்கிறது. Distribute.

யோபு 21<sup>16</sup> அப் 4<sup>35</sup> 1 கொரி 7<sup>17</sup> 2 கொரி 10<sup>13</sup>.

பக்தி. (1)=Matter. தத்துவ சாஸ்திரத்தில் 'பகுதி' என்பது 'இயல்பு' அல்லது 'பிரகிருதி' என்பதைக் குறிக்கிறது.

(2)=Tax. குடியிறை.

யூதர்கள் தேவனுடைய ஆளுகைக்குப்பட்டிருந்து அவர்கள் வருஷாந்தரம் தலையொன்றிற்கு அரைச்சேக்கல் விழுக்காடு தேவாலயத்திற்குக் கொடுத்தார்கள் யாத் 30<sup>13</sup> மத் 17<sup>25</sup> காண்க.

இராஜர்களுக்குக் குடிகள் வரி செலுத்துவது நியாயம். தானி 11<sup>30</sup> எஸ்ரு 4<sup>18</sup> 2 நாளா 17<sup>11</sup> மத். 22<sup>17</sup> ரோம 13<sup>7</sup>.

காணன் தேசத்தார் எபிரெயர்களுக்குப் பகுதிகட்டினார்கள். யோசு 16<sup>10</sup> நிபா 1<sup>30.33</sup>.

சாலொமோன் பத்துக்கோத்திரங்களுக்கும் பகுதிகட்டச் செய்தான். 1 இரா 5<sup>13</sup>. தீரீவை காண்க.

பகூரீம். Bahurim.

பென்யமீன் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். 2 சாமு 3<sup>16</sup> 16<sup>5</sup> 17<sup>18</sup> 1 நாளா 11<sup>33</sup>.

பகை. Hatred.

பழைய ஏற்பாட்டிலே சத்துருக்களைப் பகைக்கிறது கண்டிக்கப்படவில்லை, ஆனால் இயேசுவனுடைய சீஷர்கள் ஒருவரையும் பகைக்கக்கூடாதென்று புதிய ஏற்பாட்டி

லே தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. யாவரிடத்திலும் எப்பொழுதும் கிறிஸ்தவர்கள் காட்டவேண்டிய குணம் பகை அல்ல, அன்பே. மத் 5<sup>43</sup> 22<sup>37</sup> கிறிஸ்தவர்கள் தீமையைப் பகைக்கக் கூடும். எபி 1<sup>1</sup> யூதா 1<sup>28</sup> வெளி 2<sup>6</sup> 17<sup>16</sup>. இயேசுகிறிஸ்துவின் ஹுடைய சித்தத்துக்குக் கீழ்ப்படியாதபடிக்கு இடறல் செய்கிறதை ஒருவன் பகைக்கக் கூடும் என்பதை 'வெறுக்கிறது' என்னும் பதம் இரண்டு வசனங்களில் காண்பிக்கிறது. லூக் 14<sup>26</sup> யோவா 12<sup>25</sup>.

பகையைக் குறிக்கும் சில வசனங்கள். ஆதி 3<sup>15</sup> யாத் 23<sup>5</sup> சங் 25<sup>19</sup> 34<sup>21</sup> நீதி 13<sup>24</sup> ஏரே 44<sup>4</sup> யோவா 7<sup>1</sup> ரோம 13<sup>7.73</sup> கலா 5<sup>30</sup> யாத் 4<sup>4</sup>.

பகைஞன். Enemy. விரோதி. ஆதி 24<sup>60</sup> யாத் 15<sup>6.9</sup> 1 இரா 21<sup>30</sup> சங் 37<sup>1</sup> அப் 13<sup>10</sup>.

'பக்கவழி. நுழைகிறது.' 'Privily brought in.' கலா 2<sup>4</sup> யூதா 1<sup>4</sup>.

பக்தி. Godliness. எபி 12<sup>28</sup>. தேவபக்தி காண்க.

பக்தியில்லாதவர்கள். 'The ungodly.' சங் 4<sup>31</sup> 'தேவபக்தியில்லாதவர்.' 2 பேது 37.

பக்தி வைராக்கியம். Zeal. 2 கொரி 7<sup>11</sup>.

பக்பக்கார். Bakbakkar. 1 நாளா 9<sup>15</sup>.

பக்புக்கியா, பக்பூக்கியா. Bakbukia. [யேகோவா பாழாக்குகிறார்.]

1. ஒரு லேவியன். நெகே 11<sup>17</sup>.

2. ஒரு சுமைகாரன். நெகே 12<sup>25</sup>.

பக்பூக். Bakbuk. எஸ்ரு 2<sup>51</sup>.

பங்து. Lot, part, portion. ஆதி 14<sup>24</sup> 31<sup>14</sup> எண் 18<sup>30</sup> 32<sup>34</sup> உபா 10<sup>9</sup> 32<sup>9</sup> யோசு 11<sup>23</sup> 15<sup>1</sup> 17<sup>1.14</sup> 19<sup>9</sup> 22<sup>25</sup> 2 சாமு 20<sup>1</sup> யோபு 20<sup>29</sup> 27<sup>18</sup> சங் 16<sup>5</sup> 119<sup>57</sup> 142<sup>5</sup> பிர 3<sup>29</sup> 5<sup>18</sup> 9<sup>9</sup> 11<sup>9</sup> ஏசா 17<sup>14</sup> மத் 24<sup>41</sup> லூக் 10<sup>48</sup> 12<sup>48</sup> 15<sup>19</sup> யோவா 13<sup>8</sup> அப் 11<sup>17</sup> 8<sup>21</sup> 2 கொரி 6<sup>15</sup> வெளி 21<sup>8</sup>.

பசாசு. Demon, devil. பிசாசு காண்க.

பசி. Hunger. 2 சாமு 17<sup>29</sup> நீதி 19<sup>15</sup> புல 4<sup>9</sup> மத் 4<sup>2</sup> 25<sup>35</sup> லூக் 6<sup>21</sup> 15<sup>17</sup> ரோம 12<sup>30</sup> 1 கொரி 4<sup>11</sup> 2 கொரி 11<sup>27</sup> பிலி 4<sup>13</sup> உவமை யாய்: சங் 107<sup>8</sup> மத் 5<sup>5</sup> யோவா 6<sup>35</sup> பிலி 4<sup>19</sup> வெளி 7<sup>16</sup>.

பசு. Cow. லேவி 22<sup>28</sup> ஏசா 11<sup>7</sup>.

'இளம்பசு' ஏசா 7<sup>31</sup>.

'சினு' யோபு 21<sup>10</sup>. ம<sup>10</sup> காண்க.

பசேயாது, பாசேயாது. Paseah.

1. யூதாவின் சந்தியாநிலம் ஒரு வன்.  
1 நாளை 4<sup>19</sup>.

2. அலங்கத்தைக் கட்டினவர்களில் ஒரு வன். ரெகே 3<sup>5</sup>.

3. நெதனீமியரில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>19</sup>.

பரசையாரு. Paseah. பரசையாரு காண்க.  
பச்சாந்தாபம். Contrition. மனஸ்தாபம் காண்க.

பச்சிலை. 'Green thing.' யாத் 10<sup>15</sup>.

பச்சை. 'Green thing.' ஏசா 15<sup>5</sup>. புல், பூண்டு காண்க.

பச்சை குத்துகிறது. Cutting marks, Tattooing. லேவி 19<sup>28</sup>. கீறுதல், தீர்க்க தரிசியின் அடையாளங்கள் காண்க.

பச்சைப்புழு. 'Palmer worm' 'Caterpillar.' யோசுவா 14<sup>23</sup> ஆமோ 4<sup>9</sup>. வெட்டுக்கிளி காண்க.

பச்சைமரம். Bay tree. சங் 31<sup>35</sup>. இந்தப் பதம் கேது நமரத்தைக் குறிக்கலாம்.

'பச்சையான மரம்.' Green tree. உபா 12<sup>2</sup> 1 இரா 14<sup>23</sup> 2 இரா 16<sup>4</sup> 17<sup>10</sup> ஏசா 57<sup>5</sup> எரே 3<sup>6</sup> 17<sup>2</sup> லூக் 23<sup>31</sup> அசோரா, நோப்பு, விநாடகம் காண்க.

பச்சோந்தி. Chameleon. விலக்கப்பட்ட மிருகங்களில் ஒன்று. லேவி 11<sup>30</sup>.

பஸ்கா. Passover.

யூதர்களால் அனுசரிக்கப்பட்ட முக்கியமான பண்டிகை. இஸ்ரவேலர் எகிப்திலிருந்து புறப்படுமுன்னே, தாங்கள் இந்தப் பண்டிகையை ஆசரித்தார்களென்றும்; இந்தப் பண்டிகை வசந்தகாலத்திலே ஆசரிக்கப்பட்டு, ஆடுமாடுகளின் தலையிறுக்களைத் தேவனிடத்தில் பலியிடுவதற்காக இது உண்டாக்கப்பட்டதென்றும்; இதன் உற்பத்தியை ஆபேல் கர்த்தருக்குக் காணிக்கையாகக் கொண்டுவந்த தலையிறுகளில் காணலாமென்றும், சாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயம் கொண்டுள்ளார்கள். அப்படி யிருந்தாலும் இஸ்ரவேலர் எகிப்திலிருந்து அடிமைத்தனம் நீங்கி புறப்பட்டுப் போனதால், இந்தப் பண்டிகை புதிய கருத்து அடைந்து அவர்களுக்கு முக்கியமான பண்டிகையானது.

அந்நாள் தொடங்கி, இந்நாள் வரைக்கும், யூதர்கள் இந்தப் பண்டிகையைத் தாங்கள் அடிமைத்தனத்திலிருந்து விடுதலை அடைந்ததை ஞாபகப்படுத்தத் தக்கதாக அனுசரித்து வந்தார்கள்.

பஸ்காப்பண்டிகைக்கு முதலாம் சரித்திரம். யாத் 12<sup>1-17</sup>-ல் காணலாம். இதில் ஒவ்வொரு குடும்பத்திலும் ஒரு ஆட்டுக்குட்டியை எடுத்து அடித்து, இரத்தத்தை அடையாளமாகக் கதவு நிலையில் தெளிக்க, தேவதூதன் வீட்டிலுள்ளவர்களை அழியாதபடிக்கு இவ்வீடுகளைக் கட்டுதலுபோலவர் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்தக் கிரியை நித்திய நியமமாக ஆசரிக்கப்படவேண்டும். யாத் 12<sup>24</sup>.

பிந்தின சரித்திரங்களில் வேறு கட்டளைகள் கூட்டப்பட்டன. உபா 16<sup>1-8</sup>-ல் இரத்தத்தைத் தெளிக்கிறதைக் கூறாமல், பஸ்காவின் பலியைக்குறித்து விசேஷமாகச் சொல்லியிருக்கின்றன. இந்தப் பலியை வீடுகளில்லவ், தேவனுடைய ஆலயத்திலே பலியிடவேண்டும். உபா 16<sup>3</sup>. இவ்வசனங்களில் பஸ்காப்பண்டிகை புனிப்பில்லாத அப்பகுதிகளில் பண்டிகையோடு இணைக்கப்பட்டது. எசே 45<sup>21</sup> காண்க.

கடையாக நியாயப்பிரமாண புல்தகங்களில் வேறு கட்டளைகள் தோன்றின. லேவி 23<sup>5</sup> யாத் 12<sup>1-13-43-51</sup> எண் 93-14. இவைகளில் யூதர்கள் பாபிலோனியா தேசத்தில் சிறையிருப்பிலிருந்தபோது, பஸ்காப்பண்டிகையை அதிக திட்டமாய் அனுசரித்தார்கள் என்று எண்ணலாம். சிறையிருப்பில் இருந்து திரும்பி வந்தபின்பு எருசலேமில் இந்தப் பண்டிகையை முக்கியமாய் ஆசரிக்கத் தொடங்கினார்கள். எஸ்ரு 6<sup>19-22</sup>.

இயேசு கிறிஸ்துவினுடைய காலத்தில், யூதர்கள் பண்டிகையில் ஆட்டுக்குட்டியைச் சாப்பிடும்படிக்கு நிற்பதும், கதவு நிலைகளில் இரத்தத்தைத் தெளிப்பதும் முதலிய சில சடங்குகளைக் கைக்கொள்ளாமலிருந்தாலும், அதிக வணக்கத்தோடும் பயபத்தியோடும் இந்தப் பண்டிகையைக் கொண்டாடினார்கள். எவ்விதமாயென்றால், ஆபீப் அல்லது நசான் என்னும் மாதத்திலே 13-ம் தேதி குடும்பத்தலைவர் யாவரும் தங்கள் வீடுகளிலிருக்கும் புனித்தமாவைத் தேடிச் கண்டு பிடித்து அகற்றிப்போடுவார்கள். 14-ம் தேதி முதல், ஏழாட்களாய்ப் புனித்தமாவை ஒருவனும் சாப்பிடக்கூடாது. அந்தப் பதிலுலாம் தேதியில், யாதொரு வேலையும் செய்யமாட்டார்கள்.

சாயங்காலத்திலே ஜனங்கள் பத்துப்பேர் முதல் இருபதுபேர் வரைக்கும் அடங்கிய கூட்டங்களாய்க் கூடி, தங்கள் ஆட்டுக்குட்டிகளைக் கொண்டிப்போக, ஒவ்வொரு கூட்டத்திலிருந்து ஒரு ஆள் ஆட்டுக்குட்டியோடு ஆல்

யப்பிராகாரத்துக்குள் உட்பிரவேசிப்பான். எக்கானசத்தம் கேட்கும்பொழுது அவ்வே வந்து ஒவ்வொருவனும் தான் கொண்டுவந்த ஆட்டுக்குட்டியை அடிப்பான். ஆசாரியர் இரத்தத்தை எடுத்து, அதைப் பலபீடத்தின் அடியில் தெளித்து, கொழுப்பைப் பீடத்தில் வைத்துப் பலியிடுவார்கள். பலியிடும் கூட்டங்கள், ஆட்டுக்குட்டிகளை எடுத்துக்கொண்டு, தங்கள் வீடுகளுக்குத் திரும்பிவருவார்கள். பத்துமணிக்குப் பஸ்காலிருந்து சாப்பிடுவார்கள். அதில் பலியிட்ட ஆட்டின் மாயிசத்தையும், கசப்பான பூண்டுகளையும், புளிப்பில்லாத அப்பங்களுையும் சாப்பிட்டு, திராட்சரசத்தின் பாத்திரத்தில் நாலுதரம் பாணம் பண்ணுவார்கள். இடையிலே, 'அல்லேல்' என்னும் பேர்பெற்ற 113-118 சங்கீதங்களைப் பாடுவார்கள். மாற் 14<sup>26</sup>. இரண்டாம் பாத்திரத்தைப் பாணம் பண்ணின பின்பு, மகன் தன் தகப்பனை கோக்கி, 'இந்த விருந்துக்குக் கருத்தென்ன?' என்று கேட்க, தகப்பன் விபரமாய்ச் சொல்லவேண்டும். யாத் 12<sup>26</sup>.

பஸ்காப்பண்டுகை கொண்டாடுவதற்காக புறதேசங்களிலிருந்து ஆயிரக்கணக்கான யூதர்கள் எருசலேமுக்குப் போவார்கள். மற்ற யூதர்களைப்போல, இயேசுவும் பண்டுகை காலத்திலே எருசலேமுக்குப் போவார். யோவா 213.33 12.1.12. இயேசுவும் அவருடைய சீஷரும் பஸ்கா போஜனம் செய்கிற வேளையில், அவர் கர்த்தருடைய இராப்போஜனம் அல்லது 'நற்கருணை' ஏற்படுத்தினார். மத் 26<sup>17-30</sup> மாற் 14<sup>17-26</sup> லூக் 22.14-30. பஸ்காப் பண்டுகைக்குப் பதிலாக கிறிஸ்தவசபை, இயேசு கட்டளையிட்ட இந்த இராப்போஜன விருந்தை நடத்தி, இயேசுகிறிஸ்துவைத் தங்கள் பஸ்காப்பலியாக எண்ணவேண்டும். 1 கொரி 5<sup>7-8</sup>. அன்பு விடுத்து, இராப்போஜனம் காண்க.

பஸ்குர். Pashkur.

1. எரேமியா தீர்க்கதரிசிக்கு விரோதமாயிருந்த ஒரு யூதபிரயு. எரே 21<sup>1</sup> 38<sup>1</sup>.

2. எரேமியாவை வருத்தப்படுத்தின ஒரு ஆசாரியன் 'மாகோர் யீசாயீப்' காண்க. எரே 20<sup>1-5</sup>.

3. கெதலியாவின் தகப்பன். எரே 35<sup>1</sup>. (ஒருவேளை இவனும் முன்சொன்ன இராண்கொயர்களில் ஒருவனும் ஒரே ஆளாய் இருக்கலாம்.)

4. குடும்பத்தலைவன். எஸ்ரு 2<sup>38</sup> நெகே 11<sup>12</sup>.

5. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவர்களில் ஒருவன். நெகே 10<sup>3</sup>.

பஸ்மாத்து. Bashemath. [வாசனையுள்ளவன்.]

1. ஏசாவின் மனைவிகளில் இரண்டொன்றின்.

(i) ஏலோனின் குமாரத்தி. ஆதி 26<sup>34</sup>.

(ii) இஸ்ரவேலின் குமாரத்தி. ஆதி 36<sup>3</sup>.

2. சாலொமோனின் குமாரத்தி. 1 இரா 4<sup>15</sup>.

பஸ்லீத். Bazlith. நெகே 7<sup>54</sup>. = பஸ்லூத் எஸ்ரு 2<sup>39</sup>.

பஸ்லூத். Bazluth. = பஸ்லீத்.

பஞ்சதாது. Five elements.

மண்ணை யைந்து, பூதம் காண்க.

பஞ்சம். Famine.

முற்காலத்திலே சீரியா எகிப்து, என்னும் தேசங்களில் நாலு காரணங்களினால், பஞ்சம் உண்டானது. அவையாவன:—

1. ஏற்காலத்திலே மழை பெய்யாமை. 1 இரா 17.

2. கல்மழையாவது, மழைத்தாரையாவது சொரிந்து, தானியத்தையும் பழங்களையும் அழித்தல். யாத் 93.31 39.

3. வெட்டுக்களிகளும், வேறு ஜெந்துக்களும் வீளைவுகளை அழித்தல். யாத் 10<sup>15</sup> யோவா 4<sup>1</sup>.

4. யுத்தத்தினாலும், சத்துருக்களினாலும் வந்த நாசம். உபா 27.31-36 2 இரா 6<sup>34</sup>.35.38.

பஞ்சத்தினால் ஆபிரகாம் எகிப்துதேசத்திற்கும், ஈசாக்கு, கோர் பட்டணத்திற்கும் போகவேண்டியதாய் நேரிட்டது. ஆதி 12<sup>10</sup> 26<sup>1</sup>. யோசேப்பு எகிப்திலிருந்த காலத்திலே ஓர் கொடிய பஞ்சம் அத்தேசம் முழுவதிலும் பரம்பிற்று. ஆதி 41<sup>54-57</sup>. யோசேப்பு, பயன் சொன்ன சொப்பனத்திலே, பார்வோன் எச்சரிக்கப்பட்டு, பரிபூரணமுள்ள ஏழு வருடங்களில், மிகுதியான தானியத்தைச் சேர்த்துவைத்து, பஞ்சமுள்ள வருடங்களுக்கு அதைக் கட்டிவைக்கும்படி, கட்டளையிட்டான். இப்படியே எகிப்துதேசத்திலும், வேறு தேசங்களிலும், பஞ்சமுண்டாயிருந்தாலும், எகிப்து தேசத்திலேமாதிரிய ஆகாரமிருந்தது. ஆதி 41. ரோமை இராயலுகிய சிலவகிய அரசாண்டகாலத்திலே, (கி-பி. 41-54.) ரோமை இராஜ்யத்தில் எங்கும் கொடிய பஞ்சமுண்டாயிற்று. அப் 11<sup>28</sup>.

பலஸ்திண தேசத்திலே. கி-பி. 46 வருஷத் திலே, பஞ்சம் வாவாக் கொடிதாயிருந்தது. ருத் 1<sup>1</sup> 2 சாமு 21<sup>1</sup> மத் 24<sup>7</sup>.

பஞ்சமார்பாதகம். The five capital vices.

‘கொலை, பொய், களவு, கன், குருநிந்தை.’

‘கொலைகளவு கட்காமம்

கோபம் விட்டார்க்கன்றோ

மலையிலக்காம் நின்னருந்தான்

வாய்க்கும் பராபரமே.’

(தாயுமானவர்.)

பஞ்சலோகம். ‘The five simple metals.’

பொன், வெள்ளி, செம்பு, இரும்பு, சுயம்.

பஞ்சாகுரம். The Salvite mantra.

சைவ சித்தாந்தத்தில் மூலமந்திரமாகிய ஈ-ம-சி-வா-ய.

பஞ்சு. Cotton.

மூலபாஷையில் ஒருதரம்மாத்திரம் இத் தப் பதம் தோன்றுகிறது. எஸ்தர் 1<sup>6</sup>-ல் ‘பச்சை, தொங்குகிரைகள்,’ என்னும் பதத்திற்குப் பதிலாக, ‘பஞ்சுத்தொங்கு திரைகள்’ என்று சொல்லவேண்டும். முற்காலத்திலே பலஸ்திண தேசத்திலே பருத்தி விளைய வில்லை ஆனாலும் அகாஸவேரு இந்தியாதேசம் வரைக்கும் அரசாண்டபடியினால் ஒரு வேளை இந்தியாவிலிருந்து பஞ்சு கொண்டுவந்து தன் அரசமனையை அலங்கரித்திருக்கலாம். யாத் 25<sup>4</sup>. எஸ்தர் 1<sup>6</sup>-ல் ‘பச்சை’ என்பதற்குப் பதிலாக ‘பஞ்சு’ என்று எழுதப் பட்டிருக்கவேண்டும்.

படீ. ‘Eat as doth a canker.’ 2 தீமோ 2<sup>17</sup>.

படர். Bright spot. வெள்ளைப்படர். லேவி 13<sup>3-19</sup> 14<sup>36</sup>. துஷ்டம் காண்க.

படவு. Boat. மாற் 4<sup>1</sup> லாக் 5<sup>3</sup> யோவா 6<sup>33-38</sup> அப் 27<sup>16-30-33</sup>. ‘நாணல் படவு’ ஏசா 18<sup>2</sup>. ‘வலித்திற படவு’ ஏசா 33<sup>21</sup>. கப்பல் காண்க.

படிகப்பச்சை. Beryl. யாத் 2<sup>30</sup> 39<sup>13</sup> உன். பா 5<sup>14</sup> எசே 1<sup>16</sup> 10<sup>9</sup> 28<sup>13</sup> தாமி 10<sup>6</sup> வெளி 21<sup>30</sup> சூரத்தனம் காண்க.

படிகள். Steps, stair. யாத் 20<sup>86</sup> 1 இரா 10<sup>19</sup> 2 இரா 9<sup>33</sup> நெகே 3<sup>15</sup> 9<sup>4</sup> 12<sup>37</sup> எசே 40<sup>6</sup> அப் 21<sup>33,40</sup> ‘சுழற்படிகள்’ 1 இரா 6<sup>8</sup>.

பிதூழி. Pit.

யோபு 33<sup>18</sup> ஏசா 24<sup>17</sup> எரோ 4<sup>1-43</sup> எசே 19<sup>4,8</sup>. கிணறு, குழி. காண்க.

பிடுக்கை. Bed.

1. மஞ்சம். யாத் 8<sup>3</sup> லேவி 15<sup>4</sup> 2 சாமு 4<sup>3</sup> யோபு 33<sup>13</sup> சங் 6<sup>6</sup> சங் 132<sup>3</sup> பிர 10<sup>30</sup> மத் 9<sup>3</sup> மாற் 2<sup>9</sup> லாக் 5<sup>18</sup> 17<sup>34</sup> யோவா 5<sup>8</sup> அப் 5<sup>15</sup> 9<sup>34</sup>.

2. உவமையாய்: யோபு 17<sup>13</sup> சங் 139<sup>8</sup> ஏசா 57<sup>9</sup> கட்டில், மந்திரம் காண்க.

பிடுக்கை அறை. Bed chamber. யாத் 8<sup>3</sup>. பள்ளிஅறை, வீடு. காண்க.

படைக்கிறது. Make, create. ஏசா 41<sup>20</sup> 45<sup>7</sup> தமிழ் வேதாகமத்தில் ‘படைக்கிறது’ என்பது அல்ல ‘சிருஷ்டிக்கிறது,’ ‘உண்டாக்குகிறது,’ ‘உண்டபண்ணுகிறது’ என்பவைவழக்கமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சிருஷ்டிப்பு காண்க. ‘படைப்பு’ லேவி 7<sup>14</sup>.

படைக்கிறது. Offer. ‘படைக்கப்படுகிற முன்னத்தொடை’ யாத் 29<sup>37</sup> ‘படைக்கும் பவி’. லேவி 7<sup>14</sup> ‘படைக்கும் காணிக்கை’. எண் 15<sup>19</sup> ‘படைப்பானம்’. யாத் 29<sup>38</sup> ‘படைப்பு’. லேவி 7<sup>14</sup> எண் 15<sup>8,34</sup>. ‘ஏறெடுத்துப் படைக்கும் படைப்பு’. லேவி 7<sup>14</sup> பவி காண்க.

படைமரம். ‘Weavers beam’ 1 சாமு 17<sup>2</sup> 2 சாமு 21<sup>19</sup> 1 நாளா 11<sup>33</sup>. நூல்பாவை காண்க.

பட்சபாதம். Partiality, respect of person. மல் 2<sup>9</sup> அப் 10<sup>34</sup> ரோம 2<sup>11</sup> எபே 6<sup>9</sup> 1 தீமோ 5<sup>31</sup> கொலோ 3<sup>35</sup> யாத் 21<sup>9</sup> 31<sup>7</sup> 1 பேது 1<sup>17</sup>.

பட்சி. Bird. ஆதி 1<sup>21</sup> 7<sup>14</sup> ஏசா 46<sup>11</sup> எரோ 12<sup>9</sup>. காகம், தந்தி, தந்தி முதலியவை காண்க.

பட்சிக்கிறது. Devour. ஆதி 37<sup>20</sup> 49<sup>87</sup> சங் 14<sup>4</sup> 18<sup>8</sup> தீதி 30<sup>14</sup> மத் 23<sup>14</sup> 2 கொரி 11<sup>30</sup> எபி 10<sup>36</sup> மாற் 12<sup>40</sup> கலா 5<sup>15</sup> லாக் 6<sup>5</sup>.

பட்டங்கொடுக்கிறது. Appoint. அபிஷேகம் காண்க.

பட்டணத்து அதிகாரிகள். ‘Rulers of the city’. தெசலோனிக்கே பட்டணத்தின் தலைவர்களுக்கு (Politarchai) ‘பட்டணத்த அதிகாரிகள்’ என்னும் கிரேக்கு பட்டப்பெயர் இருந்தது. அப் 17<sup>6</sup>.

பட்டணத்துச் சம்பிரதி. Town clerk. ரோம ராஜாங்ககாலத்தில் நின்ன ஆடியாவிலுள்ள பட்டணங்களில் பட்டணத்தச் சம்பிரதி என்று பெயர்கொண்ட பெரிய

கணக்கன், அப்பட்டணத்துக் கட்டத்தி லே சம்மதமான ஏற்பாடுகளையும் செய்யப் பட்ட கட்டுப்பாடுகளையும் நியாயத்தின்படி விளம்பரம் செய்யவேண்டிய உத்தியோகஸ்தன். இதினியித்தம் எபேசுபட்டணத்துச் சம்பிரதிகான் கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு விரோதமாய்க் கட்டுப்பாடு செய்யப்போகிற விஷயத்தைப்பற்றி ரோம அதிகாரிகள் தண்ணைத் தண்டிப்பார்கள் என்று பயந்து அந்தக் கட்டத்தைக் கலைக்கப் பிரயாசப்பட்டான். அப் 19<sup>35</sup>.

பட்டணம். City.

வேதகமத்தில் எண்ணிறந்த பட்டணங்களைப்பற்றிச் சொல்லியிருந்தாலும், எபிரெயர்கள் அப்பெயரைப் பெரிய நகரங்களுக்கு மட்டும் அல்ல, சிறு ஊர்களுக்கும் சொல்லுவார்கள் என்பதை நாம் அறியவேண்டும். இந்த ஊர்களுக்குச் சாதாரணமாய் மதில் இருந்ததினாலே இவைகள் தென் இந்தியாவிலுள்ள ஊர்களைப்போல அல்ல, வட இந்தியாவில் நாம் காணக்கூடிய ஊர் + னைப்போன்றிருந்தன. இந்த ஊர்களைக் கட்டினவர்கள் மூன்று காரியங்களைக் கவனிப்பார்கள். முதலாவது: வருஷம் முழுவதும் பாய்ந்துகொண்டிருக்கும் நீருற்றைத் தேடுவார்கள். இரண்டாவது: அவ்வுர் கோட்டை கட்டுகிறதற்குத் தகுந்தோ இல்லையோ என்பதை ஆராய்வார்கள். மூன்றாவது: தங்கள் ஆமொடு முதலியவைகளுக்காக மேய்ச்சல்பூய்யும் பயிர் விளைவிக்கும் பக்கத்தில் இருக்கிறதோ இல்லையோ என்பதைக் கவனிப்பார்கள். இதினியித்தம் பவெஸ்தீன தேசத்தில் எந்த ஊற்றண்டையிலும் இவ்வித பட்டணங்களை நாம் காணக்கூடும். எண் 13<sup>38</sup> உபா 1<sup>38</sup>. அத்தேசத்தார் சில காலங்களில் திரிகிற கள்ளர் கொள்ளைக்காரர் முதலியவர்களுக்குப்பயந்து, கோட்டைபோன்ற இம்மதில்களுக்கு வெளியே தங்கள் வீடுகளைக் கட்டத் துணியாமல், இம்மதில்களுக்குள்ளேயே சகல வீடுகளையும் கட்டினதினாலே, இந்த ஊர்களில் வீடுகள் நெருக்கமாயும் வீதிகள் ஒடுக்கமாயும் இருக்கும். இந்த மதில்களில் சிலவற்றின்மேல் வீடுகள் கட்டப்பட்டிருப்பதும் உண்டு. யோசு 2<sup>15</sup>. சில பட்டணங்கள் நல்ல கோட்டைகளாய் இருப்பதினாலே, இவை சுற்றிலும் உள்ள ஊர்களுக்குத் தாய்ப்பட்டணம் ஆகும். யோசு 15<sup>38</sup> 2 சாமு 20<sup>13</sup>. இப்பட்டணங்களிலுள்ள மூச்சந்தி நூச்சந்திகளில் சந்தையும் கடைகளும் இருக்கும். ஜனங்கள் ஊர்விஷயங்களைப்பற்றிப் பேசுகிறதற்குக் கூடுகிறதும் பிள்ளைகள் விளையாடுகிறதும் இவ்விடங்களிலேதான்.

மூப்பர்கள் இவ்வித மூச்சந்தி நூச்சந்திகளிலும், ஒலிமுக வாசல் என்ற பட்டணத்து வாசல்களிலும் அவ்வுர் வழக்குகளை நியாயம் தீர்ப்பார்கள். மதிலின் வாசல்கள் ராக்காலத்தில் பத்திரமாய்ச் சாத்தப்படும். யோசு 2<sup>5</sup>. காவலாளர் மதிலின்மேல் நின்றும் ஊர்த்தெருக்களில் நடமாடியும் கள்ளர் முதலியவர்கள் வராதபடி காப்பார்கள். ஏசா 62<sup>6</sup> உன். பா 3<sup>3</sup>.

ஒவ்வொரு தொழிற் செய்கிறவர்களும் ஒரேதெருவில் வாசலுசெய்வார்கள். அவர்களுடைய வீடுகள் சிறிதானதினாலே பட்டணத்தார்கள் தெருப்பக்கங்களில் உட்கார்ந்து வேலை செய்வதும் அயலகத்தாரோடு பேசிக்கொண்டிருப்பதும் வழக்கம். ஒவ்வொரு ஊரிலும் ஒரு கோட்டை அல்லது காவற கோபுரம் இருக்கும். நியா 9<sup>31</sup> 2 சாமு 5<sup>1</sup> 24<sup>1</sup>. விரோதிகள் வந்து முற்றுகை போடுவதில்லாமல், உஷணகாலத்திலும் தண்ணீர் இருக்கும்படி இந்தப் பட்டணங்களில் தடாகம் வெட்டப்பட்டிருக்கும்.

காணுனிய பட்டணங்கள் ஒவ்வொன்றிலும் அதினதின் ராஜாவுக்குச் சர்வதிகாரம் இருந்தது. எபிரெயர்களுக்குள்ளே ஒவ்வொரு ஊரிலும் அதினதின் மூப்பர்கள் சகல விஷயங்களையும் நடத்திவருவார்கள். உபா 19<sup>13</sup> 21<sup>3</sup> ரூத் 4<sup>3</sup>. பட்டணத்துக்கு வந்த அந்நியர்களுக்குப் பரதேசிகளுக்கும் அடிமைகளுக்கும் அந்த ஊர் விஷயங்களில் பக்கு இல்லா.

காணுனியர்கள் தங்கள் கட்டின பட்டணங்களிலாவது அந்தப் பட்டணங்களுக்குச் சமீபத்திலாவது தங்கள் தேவதைகளை வணங்கும்படி மேட்டின்மேலே ஒரு ஆலயம் கட்டிவார்கள். 1 சாமு 9<sup>13</sup>. எபிரெயர்களுக்குள்ளே அநேகர் காணுனியருடைய மார்க்கத்துக்கு இசைந்து, பிற்காலங்களில் தாங்களும் இப்படியே செய்துவந்தார்கள். அப்படியும் அவர்கள் பட்டணங்கள்தோறும் ஊர்கள் தோறும் ஜெப ஆலயங்களைக் கட்டத் தொடங்கினார்கள். அடைக்கலபட்டணம், கிணறு, தெரு, மேடு, வீடு காண்க.

பட்டயம். Sword.

யாழ் 15<sup>9</sup> கியா 31<sup>6</sup> 1 சாமு 17<sup>31</sup> 25<sup>13</sup> 2 சாமு 20<sup>8</sup> சங் 149<sup>3</sup>.

உவமையாய்.

யுத்தம். ஏசா 34<sup>5</sup> வெளி 19<sup>31</sup>. அதிகாரம். ரோம 13<sup>4</sup>. நியாயத்திப்படி. உபா 32<sup>41</sup> சங் 17<sup>13</sup>. சூயுகம் காண்க.

பட்டாளம். Band. அப் 10<sup>1</sup>. அநுஸ்து பட்டாளம், சூத்தாளியா பட்டாளம் காண்க.

பட்டினி. Hunger. யாத் 16<sup>3</sup> யோபு 18<sup>13</sup> 24<sup>10</sup>.

பட்டி. Silk. வெளி 18<sup>11</sup>. தமிழ் வேதாகமத்தில் எசே 16<sup>10,13</sup>-ல் 'பட்டி' என்னும் பதத்தினால் மொழி பெயர்க்கப்பட்ட எபிரேய பதத்தின் அர்த்தத்தைப்பற்றி வேத சாஸ்திரிகளுக்குச் சந்தேகம்.

பணம், Money.

குறிப்பு. இதில் இக்கிலிஷ் தமிழ் சிறை அளவு முதலானவற்றின் பின்ன இலக்கங்களை றப்பெயர்க்க வணியாமல் உத்தேசமாய் போட்டிருக்கிறோம்.

பணநிறை.

பழைய ஏற்பாடு.

பூர்வகாலமுதல் எபிரேயர்கள் வியாபார விஷயத்தில் அதிக சிரோஷ்டமானவர்களாய் இருந்தாலும் கி-மு. 500-வருஷத்திற்குமுன்னே அச்சிட்ட நாணயங்களை அவர்கள் வழங்காமல், பொன் வெள்ளி செம்பு இவற்றைத் தராசிலே நிறுத்து இவ்விதமாய்க் கொள்வனவிற்பனை செய்வார்கள். இதினிமித்தம் பழைய ஏற்பாட்டில் நாம் நாணயங்களைப் பற்றி யல்ல பொன்னிறை வெள்ளிநிறை என்பவைகளைப்பற்றியே வழங்குமாய் வாசிக்கிறோம்; எபிரேய பாவையிலே 'செலவு கொடுக்கிறது' என்னும் வினைச்சொல்லுக்கு மூல அர்த்தம் 'தராசிலே நிறுக்கிறதே.' ஆதி 23<sup>16</sup> யோபு 26<sup>15</sup> எரே 32<sup>10</sup> ஆமோ 8<sup>5</sup>.

'வர்த்தகரிடத்தில் செல்லும்படியான சேக்கல்' என்பது ஒரு நாணயம் அல்ல, வர்த்தகருடைய குறியிட்ட சில பொன் தகடுகளையும்

வெள்ளித் தகடுகளையும் குறிக்கிறது. ஆதி 23<sup>16</sup>. பொன் வெள்ளி முதலியவற்றை நிறுக்கிறதற்கு வர்த்தகர்கள் சில கல் நிறைக்கல்லுகளைக்கொண்டுபோவார்கள். நீதி 16<sup>11</sup>. இஸ்ரவேலர் பாபிலோன் சிறையிருப்புக்குப் போகுமுன், வழக்கமாய் பணத்தைச் சேக்கலாகவும் தாலந்தகளாகவும் எண்ணுவார்கள். வேறு விதமாய்ச் சொல்லியிராவிட்டால் அந்தச் சேக்கல், தாலந்து என்பவை வெள்ளிச் சேக்கலையும் வெள்ளித்தாலந்தையும் குறிக்கும். பொன்சேக்கல் அல்லது பொன் தாலந்தைக் குறித்துப் பேசும்போது அது பொன் என்று தெளிவாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கும். 1 நாளா 21<sup>25</sup>. பழைய ஏற்பாட்டில் ஒரே ஒரு நாணயம் மத்திரம் குறிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இதற்கு தரீக்காக (Dario) என்று பெயர். தமிழ் வேதாகமத்தில் இதற்கு 'தங்கக்காக' என்று சொல்லியிருக்கிறது. 1 நாளா 29<sup>1</sup> என்று 2<sup>69</sup> 5<sup>27</sup> நெகே 7<sup>10,19</sup>. ஏறக்குறைய கி-மு. 520-வருஷம் முதல் அது பாரசிக ராஜ்யத்தில் சென்றது. அதன் விலை ஏறக்குறைய 16 ரூபாய் அது நமது சுவரன் காசைவிட கொஞ்சம் பெரியது.

எபிரேயர்களுக்குள்ளே பொன்னை நிறுக்கும்படி மூன்று நிறைகளும், வெள்ளியை நிறுக்கும்படி மூன்று நிறைகளும் இருந்தன. இந்நிறைகளுக்குப் பெயர் ஒன்றியிருந்தாலும் அவைகள் வேறு என்பதை நாம் எப்போதும் நினைக்கவேண்டும். அந்த நிறைகள் என்னவென்றால்,

வெள்ளி.			ப.	ஷி.	பெ.	ரூ.	அ.
கேரா ....	Cerah	யாத் 3ப <sup>13</sup> லேவி 27 <sup>35</sup> எண் 34 <sup>7</sup> எசே 47 <sup>19</sup>	0	0	1½	0	1½
சேக்கல் ....	Shekel = 20 கேரா	ஆதி 23 <sup>15</sup> யாத் 21 <sup>32</sup> யோசு 7 <sup>21</sup>	0	2	9	2	0
இராத்தல் ....	Mina = 50 சேக்கல்	எஸ்ரு 2 <sup>69</sup> நெகே 7 <sup>71</sup>	6	16	0	102	0
தாலந்து ....	Talent = 3000 சேக்கல்	யாத் 38 <sup>27</sup> 2 இரா 5 <sup>5</sup> 23 <sup>33</sup>	410	0	0	6150	0

பொன்.			ப.	ஷி.	பெ.	ரூ.	அ.
சேக்கல் ....	Shekel	2 இரா 6 <sup>5</sup> 1 நாளா 1 <sup>25</sup>	2	1	0	31	0
இராத்தல் ....	Mina = 50 சேக்கல்	1 இரா 10 <sup>17</sup>	102	10	0	1537	0
தாலந்து ....	Talent	யாத் 25 <sup>39</sup> 2 சாமு 12 <sup>30</sup> 1 இரா 10 <sup>10</sup>	6150	0	0	92250	0

ஒரு வெள்ளித் தாலந்தின் நிறை 96 இங்கிலிஷ் பவுண்  
ஒரு பொன் தாலந்தின் நிறை 108 இங்கிலிஷ் பவுண்

பூதர்களுக்குள்ளே முதல்முதல் நாணயங்களை அச்சிட்டவர்கள் மக்கபெயர்தான். அவர்கள் அச்சிட்ட நாணயங்கள் சேக்கலும் அரைச்சேக்கலுமே.

பரிசுத்த ஸ்தலத்துச் சேக்கல் ஒரு விசேஷித்த நாணயம் அல்ல என்றும், தேவாலயத்தில் ஆசாரியர்கள் அதிதுட்பமாய் ஏற்படுத்தின ஒரு நிறை என்றும் நாம் அறியவேண்டும். வர்த்தகமும் ஜனங்களும் வழங்கின சேக்கல் முதலிய நிறைகளும் நாணயங்களும் காலாகாலத்தில் விலை ஏற்றம் இறக்கமாய்ப்போய்விட்டால், ஆசாரியர்கள் தேவாலயத்தில் செலவழிக்கவேண்டிய காணிக்கைக்காகச் சரியான காசு அல்லது நிறையைமாத்திரம் வாங்குவார்கள். யாழ் 30<sup>13</sup> 36<sup>24</sup> லேவி 5<sup>15</sup> 27<sup>25</sup> என் 34<sup>7</sup> 71<sup>3</sup>.

யோசு 7<sup>31</sup>-ல் சொன்ன 'பொன் பானம்' ஒரு நாணயம் அல்ல. வழக்கமாய் ஆபரணங்கள் பண்ணும்போது குறித்த நிறையில் அவ்வாபரணங்களைச் செய்வார்கள். உதாரணமாக ரேபேக்காவின்கடக்கங்கள் 10 சேக்கல் இடை பொன் உள்ளன. ஆதி 24<sup>39</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன நாணயங்கள்:

ரோம ராஜ்யத்தில் செல்லும் நாணயங்கள்தான் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆனால் அவைகள் எல்லாம் ரோமர்கள் அச்சிட்ட நாணயங்கள் அல்ல. கிரேக்கர் முசுலியவர்கள் அச்சிட்ட நாணயங்களும் ரோம ராஜ்யத்தில் சென்றது. எருசலேம் போட்டணத்துக்குப் பல தேசங்களிலேயிருந்து பிடியானிகள் ஏராளமாய் வருகிறது. வழக்கமானபடியால், அந்த நகரத்தில் எல்லாவிதமான காசுகளும் செல்லும். ஆனால் தேவாலயத்திலே ஆசாரியர்கள் தங்கள் ஏற்படுத்தின அரைச்சேக்கல் முதலிய நாணயங்களையாத்திரம் வாங்குவார்கள். இகினி மித்தம் தேவாலயத்தின் பிராகாரங்களில் புற தேசத்துக் காசுகளை ஆசாரியர் வாங்கும் சேக்கல் காசுகளாக மாற்றும்படி காசுக்காரர்கடவைத்திருப்பார்கள். மத் 21<sup>12</sup> 25<sup>27</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன நாணயங்களாவன.

i. திராக்மே (Drachme) வெள்ளிக்காசு. லூக் 15<sup>2</sup>-ல் சொன்ன இந்த வெள்ளிக்காசு கிரேக்கர்கள் அச்சிட்ட நாணயம். இதன் விலை 9<sup>1</sup> அணா.

ii. திடிராக்மோன் (Didrachmon). மத் 17<sup>24</sup>-ல் சொன்ன இந்த 'வரிப்பணம்' அல்ல

வது 'அரைச்சேக்கல்' பெனிக்கேயர் அச்சடித்த ஒரு நாணயம். ஆசாரியர்கள் இந்தக் காசைத் தேவாலயத்துப் பொக்கிஷத்திலே ஏற்றுக்கொள்ளுவார்கள். தேவாலயக் காணிக்கைக்கு ஆளுக்கு அரைச்சேக்கல் வீதம் வாங்கவேண்டியிருந்தது.

iii. ஸ்தாதேர் (Stater) 'வெள்ளிப்பணம்'. மத் 17<sup>27</sup>-ல் சொன்ன இது பெனிக்கேயர் அச்சடித்த வேறொரு வெள்ளிக்காசு. இதன் விலை ஏறக்குறைய 2 ரூபாய். பூதாசுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட முப்பது வெள்ளிக்காசுகள் ஸ்தாதேர்தான் என்று வேத சாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள். மத் 26<sup>15</sup> 27<sup>3</sup>.

iv. லெப்தோன் (Lepton) 'காசு'. மாற் 12<sup>42</sup> லூக் 12<sup>59</sup> 21<sup>3</sup>. இது பூதர்கள் வழங்கும் காசுகளில் சிறியது. இதன் விலை நமது பைக்குக் கொஞ்சம் குறைந்தது.

v. தேனாரியோன் (Denarion). ரோம ராஜ்யத்தில் வழங்கும் நாணயங்களில் இது தான் அதிக சாதாரணமானது. இது நமது கால் ரூபாய்க்குக் கொஞ்சம் பெரியது. இதன் விலை ஏறக்குறைய 9<sup>1</sup> அணா. இதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற பெயர்கள் என்னவென்றால்,

'பணம்', மத் 26<sup>2</sup> மாற் 6<sup>37</sup> 12<sup>15</sup> 14<sup>5</sup> லூக் 10<sup>35</sup> 29<sup>24</sup> யோவா 6<sup>7</sup> 12<sup>5</sup> வெளி 6<sup>9</sup>.

'வெள்ளிப்பணம்' மத் 18<sup>28</sup>.

'வெள்ளிக்காசு' மத் 22<sup>19</sup> லூக் 7<sup>4</sup>.

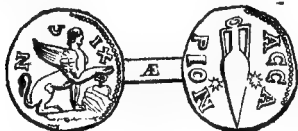
vi. அசாரியோன் (Assarion) 'காசு'. இது செம்புக்காசு, இதன் விலை நாலு பை. மத் 10<sup>39</sup> லூக் 12<sup>6</sup>.

vii. கொதிராந்தேஸ் (Kodrantēs) 'காசு' மத் 5<sup>26</sup>. 'துட்டு' மத் 12<sup>42</sup>. இது கால்-அசாரியோன் விலையானதிலே இதன் விலை 1 பை என்று நாம் உத்தேசமாய்ச் சொல்லலாம்.

கவனிப்பு. (i) 'தாலந்து'. Talent மத் 18<sup>25</sup> 25<sup>15</sup>. இது ஒரு நாணயம் அல்ல, ஒரு பணத்தொகைதான். இதன் விலை ஏறக்குறைய 240 பவுண் அல்லது 3600 ரூபாய். இதைக்கொண்டு மத் 18<sup>25</sup>-ல் சொன்ன உவமையில் சொல்லப்பட்ட வேலைக்காரர் இருவருடைய கடன்களின் தொகையையும் கணித்துப் பார்ப்போமானால் 10,000 தாலந்து கடன்காரனுடைய தொகை 24,00,000 பவுண்; அதாவது 3,60,000 ரூபாய் (3 கோடியே 60 லட்சம்), மற்ற வேலைக்காரருடைய கடனோ ஏறக்குறைய 62 ரூபாய் மாதிரம்.



(ii) இராத்தல். ஓரக் 19<sup>13</sup>-ல் சொன்ன இராத்தல் அல்லது பவுண் ஒரு நாளையதை அல்லது தொகையைமட்டுமே குறிக்கும். இது மத் 18<sup>23</sup>-ல் சொன்ன தாலத்தில் ௪௪. இதன் விலை 4 பவுண் அல்லது 60 ரூபாய்.



‘அசாரியோன்’ என்னும் செம்புக்காசு.



செப்தோன் என்னும் செம்புக்காசு.



மக்கபெயர் அச்சிட்ட சேக்கல்.



தெனிரியோன் என்னும் வெள்ளிக்காசு.

பணி, பணிவிடை. Service. யாத் 30<sup>16</sup> 36<sup>1</sup> எண் 37 4<sup>49</sup> 1 நாளா 9<sup>13,19</sup>.

பணிகிறது. Worship, Serve. தானி 3<sup>5</sup> 10 ஆதி 24<sup>36</sup> யாத் 24<sup>21</sup> உபா 29<sup>26</sup> 2 சாமு 15<sup>38</sup> 2 இரா 21<sup>31</sup> சங் 95<sup>6</sup> செப் 1<sup>5</sup> மத் 22<sup>11</sup>. மத் 8<sup>9</sup> ஓரக் 4<sup>8</sup> யோவா 9<sup>38</sup> அப் 7<sup>43</sup>. ‘சாவ்த டாங்கம்’ மத் 2<sup>11</sup>. தொழுகிறது, வணங்குகிறது காண்க.

பணிமுட்டு. Vessels. யாத் 25<sup>39</sup> 37<sup>16</sup> எண் 3<sup>31</sup> 1 இரா 7<sup>45</sup> 15<sup>15</sup> 2 இரா 14<sup>14</sup> 24<sup>13</sup> 1 நாளா 9<sup>28</sup> 2 நாளா 4<sup>18</sup> 15<sup>18</sup> 36<sup>7</sup> எஸ்ரு 1<sup>7</sup> நெகே 10<sup>39</sup> எரே 27<sup>16</sup> 28<sup>3</sup> (தானி 1<sup>9</sup> காண்க.) எபி 9<sup>21</sup>. தேவாலயம் காண்க.

பணியாரம். Cakes. எரே 44<sup>19</sup>.

பணிவிடைக்காரன். Servant. 1 இரா 9<sup>29</sup> 2 இரா 10<sup>19</sup> ஓரக் 12<sup>43</sup> அப் 17<sup>25</sup>. அடிமைத்தனம், வேலைக்காரன் காண்க.

பணிவிடைக்காரி. ‘Maiden’ R. V. நீதி 9<sup>7</sup>. வேலைக்காரன் காண்க.

பரிணயம். Pledge. = வேசிப்பணியம். எசே 16<sup>33</sup> துதி 2<sup>12</sup>.

பண்டகாலம். R. V. Treasuries. பொக் கிஷம் வைக்கும் இடம். யோபு 38<sup>22</sup>.

பண்டகாலம் பட்டணங்கள். R. V. Store cities. எகிப்து தேசத்து ராஜாக்கள் தானியம் முதலியவை வைத்த நகரங்கள். திருஷ்டாந்தம், பித்தோம், ராமசேஸ். ஆதி 41<sup>48</sup> யாத் 1<sup>11</sup>. சாலொமோன் இவ்வித பட்டணங்களைக் கட்டினான். 1 இரா 9<sup>19</sup> 2 நாளா 8<sup>4</sup>.

பண்டிகை. Feast. எபிரெயர்கள் நடத்தின பண்டிகைகளைப்பற்றி வேதமாகத்தில் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவர்கள் ஆரம்பத்தில் காணாயிர முதலிய சேமியர்களைப்போலத் தங்கள் ஊர்களிலே திருவிழாக்களை நடத்தினார்கள். நியாயப் பிரமாணத்தை அவர்கள் அதுசரித்தபின் அவர்கள் ஒவ்வொரு ஊரிலும் அல்ல, எருசலேம் நகரத்திலே மாத்திரம் வருஷத்துக்கு மூன்றுதரம் பெரிய திருவிழாக்களை நடத்திவந்ததினாலே, பிற்காலங்களில் ‘பண்டிகை’ என்பது அந்த மூன்று திருவிழாக்களையும் விசேஷமாய்க் குறிக்கிறது. யாத் 23<sup>14</sup> 34<sup>23</sup> உபா 16<sup>16</sup>. பெனிக்கேயர் முதலிய சேமியர்கள் தங்கள் ஊர்களில் திருவிழா நடத்தின காலங்களில் வேசித்தனமுதலிய அகோரமான விஷயங்களை நடத்திக் கொண்டதுபோல எபிரெயர்கள் யேகோவாவின் வணக்கத்தை அனுசரித்தகாலத்தில் தங்கள் திருவிழாக்களை நடத்தவில்லையென்று நாம் பொதுவாய்ச் சொல்லக்கூடுமானாலும், சமயாசமயத்தில் அவர்களும் இந்த மகாபாதகங்களைச் செய்தார்கள் என்பதற்கு அத்தாட்சிகள் உண்டு. உபா 23<sup>18</sup> 1 சாமு 1<sup>13</sup> 2 இரா 23<sup>7</sup> ஆமோ 2<sup>7</sup>.

I. ஷப்பாத்த் (Sabbath) என்னும் பெயர் கொண்ட பண்டிகைகள்.

‘ஷப்பாத்த்’ என்பது ஏழாம் நான். எபிரெயர்களின் அபிப்பிராயத்தின்படி ஏழு என்னும் எண் பரிசுத்தமாயிருந்தது; இந்நிலையில் வாழத்தின் ஏழாம் நாளையும், வருஷத்தின் ஏழாம் மாசத்தையும் கவனித்துப் புளிப்பில்லாத அப்பப்பண்டிகைகளையும் கூடாது பண்டிகைகளையும் ஏழுநாட்களாக நடத்தினார்கள் என்றும்; பெருந்தேவோஸ்தே பண்டிகையைப் புளிப்பில்லா அப்பப்பண்டிகைக்கு நார்பத்தொன்பது நாளுக்குப்பிறகு நடத்தி

னாகள் என்றும்; பஸ்காப் பண்டுகையையும் கூடாப் பண்டுகையையும் மாசத்தின் பதி னாலும் நாளிலே ஆரம்பித்தார்கள் என்றும்; வருஷத்தில் விசேஷித்துக் குறிக்கப்பட்ட சபை கூடும் நாட்கள் ஏழு என்றும் பார்க்கி றோம்.

### 1. 'ஷப்பாத்த்' என்றும் ஓய்வுநாள்.

கடவுள் ஆறுநாட்களில் சர்வ இருஷ்டிக னையும் உண்டாக்கி ஏழாம் நாளாகிய ஓய்வு நாளிலே ஓய்ந்திருந்தார் என்பது எபிரெயர் களின் அபிப்பிராயம். ஆகி 2<sup>3</sup> யாத் 2<sup>0</sup> 31<sup>17</sup>. கடவுள் எகிப்து தேசத்திலிருந்து இஸ் ரவேல் புத்திரரை மீட்டுக்கொண்ட காரியத் துக்கு இது ஞாபகக்குறி என்று பலர் நினைத் தார்கள். உபா 5<sup>14</sup>. மேலும் நியாயப்பிரமா ணத்தின்படி ஏழாம் நாளிலே அடிமைகளும் எருதும் கழுகையும் இளைப்பாறவேண் டும். யாத் 23<sup>12</sup>. ஏழாம் நாளில் எபிரெ யர்கள் எவ்விதமான தொழிலும் செய்யக் கூடாது. அந்நாளிலே கால பலியும் மாலை பலியும் இரண்டெகவை செலுத்தப்பட வேண்டும். எண் 28<sup>9</sup>. அந்நாளிலே வேலை செய்தவனுக்கு மாணதண்டனை இடப்பட் டது. யாத் 31<sup>14</sup> எண் 15<sup>33</sup>. ஆபிரகாம் முதலிய கோத்திரப் பிதாக்களின் காலத்தில் ஜனங்கள் ஓய்வுநாளை ஆசரித்தார்கள் என்ப தற்கு அத்தாட்சி இல்லை. எபிரெயர்கள் சிறையிருப்புக்குப் போகிறதற்கு முன்னே, ஏழாம் நாளை அதிக வைராக்கியத்துடனே ஆசரித்தார்கள் என்பதற்கும் போதிய அத் தாட்சி இல்லை. சில வசனங்களிலேமட்டும் அதை அனுசரிக்கிறதைக் குறித்துச் சொல் லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 56<sup>2</sup> 56<sup>13</sup> எரோ 17<sup>30</sup> எசே 20<sup>19</sup>. சிறையிருப்புக்குப் பின் னேதான் அவர்கள் இந்த நாளை அதிக பக்தி யுடனே ஆசரிக்கத் தொடங்கினார்கள். வேத பாரகரும் ரபிமார்களும் இதைப்பற்றி மித் மிஞ்சின வைராக்கியப் கொண்டவர்களாய் அநேகவித ஏற்பாடுகளை உண்டுபண்ணினா் கள். நெகே 13<sup>15</sup>. ஓய்வுநாள் காண்க.

### 2. மாதப்பிறப்பு அல்லது அமாவாசி

மாசத்துவக்கத்தில் விசேஷித்த பலிகளைச் செலுத்துவது எபிரெயர்களுக்கு வழக்கம். அக்காலத்தில் ஆசாரியர்கள் வெள்ளிப் பூரி கைகளை ஊதுவார்கள். எண் 10<sup>10</sup> 28<sup>11</sup>. வியா பாரம், விவசாயம் முதலிய வேலைகளெல் லாம் நிறுத்தப்படும். ஆமோ 8<sup>5</sup>. இந்தக் காலத்திலே இனத்தார் ஒரே குடும்பத்தாராய் ஒரோவீட்டில் சேர்ந்து சாப்பிடுவார்கள் என் றும்; தீர்க்கதரிசிகளிடத்தில் வினாவது இக்

காலத்தில்தான் என்றும் தோன்றுகிறது. 1 சாமு 20<sup>5</sup> 2 இரா-<sup>13</sup> ஆமோ 8<sup>5</sup>.

### 3. எக்காஸ்ப்பண்டுகை.

ஏழாம் மாதமாகிய திஸ்ரி அல்லது ஏத்தா னீம் என்னும் புரட்டாசி மாசத்தில் 1-ம் தேதி எக்காஸ்ப் பண்டுகை நடத்துவார்கள். இக்காலத்தில் கடவுளுக்கும் தங்களுக்கும் உள்ள உடன்படிக்கைகளை ஞாபகப்படுத் தும்படி பூரிகைகளையும் எக்காளங்களையும் ஊதி விசேஷித்த பலிகளைச் செலுத்துவா் கள். இது எபிரெயர்கள் கொண்டாடின மாதப்பிறப்புப் பண்டுகைகளில் விசேஷ மானது. எண் 29<sup>1</sup> லேவி 23<sup>34</sup>.

4. ஓய்ந்திருக்கும் வருஷம் (ஷப்பாத்த் வருஷம்) அல்லது விதேலையின் வருஷம். உபா 31<sup>10</sup>. ஓய்ந்திருக்கும் வருஷத்தைப்பற்றி அநேக பிரமாணங்கள் உண்டு. ஜனங்கள் ஆறு வருஷக்காலம் கஷ்டப்பட்டு ஜீவனம் பண்ணியபின்னு, ஏழாம் வருஷத்தில் ஓய்ந் திருக்கவேண்டியது. இப்படியே அடிமை களுக்கும் பூமிக்கும் ஓய்வுவேண்டும். இந் தப் பிரமாணத்தை எபிரெயர்கள் அதிக துட்பமாய்க் கைக்கொண்டார்கள் என்ப தற்கு அத்தாட்சி இல்லை. இந்தப் பிரமா ணங்களின்படி நடப்பது மிக்க அரிதாயி னும், அவர்கள் ஏழாம் வருஷம் ஒவ்வொன் றிலும் மற்ற வருஷங்களிற்போல் வியாபா டம் முதலிய விஷயங்களில் அதிக கஷ்டப் படவில்லை என்று தோன்றுகிறது. இந்த வருஷத்தைப்பற்றிய பிரமாணங்களாவன:

i. எபிரெய அடிமை ஆறு வருஷம் மாத் திரம் அடிமைத்தனத்திலிருந்து இந்த ஏழாம் வருஷத்தில் விடுதலை பெறுவான். அந்த விடு தலையை அவன் விரும்பாவிட்டால், அவன் எப்பொழுதும் அடிமையாயிருக்கவேண்டும். யாத் 21<sup>9</sup> உபா 15<sup>1</sup>.

ii. விபசாயத்தொழில்களெல்லாம் ஓய்வு வருஷத்தில் நிறுத்தப்படவேண்டும். யாத் 23<sup>10</sup> லேவி 25<sup>1</sup>.

iii. கடன்காரர் தாங்கள் பட்ட கடனை ஏழாம் வருஷத்தில் செலுத்தவேண்டிய தில்லை. உபா 15<sup>2</sup>.

iv. ஏழாம் வருஷத்துக் கூடாரப்பண்டி கையிலே நியாயப்பிரமாணம் வாசிக்கப்பட வேண்டும். உபா 31<sup>10</sup>.

5. யூபிலி. ஐம்பதாம் வருஷத்திற்கு 'யூபிலி' என்று பெயர். இந்த வருஷத்தைப் பற்றிய விபரம் லேவி 25-ம் அதிகாரத்தில்

கண்டிருக்கிறது. 49-ம் வருஷம் கழிந்து பின் ஐம்பதாம் வருஷம் ஆரம்பிக்கிறபோது ஆசா ரியர்கள் எக்காளங்களை ஒலிக்க, அடிமைகள் யாவரும் விடுதலை அடைவார்கள். இந்த வரு ஷத்திலும் நிலம் எல்லாம் பயிரிடப்படாமல் இருக்கவேண்டும். வேறு வம்சங்களுக்குத் தங்கள் சொந்த நிலம் மாறிப்போகாதபடி, சொந்தக்காரர் ஈடு செய்யப்பட்ட வீடு நிலம் முதலியவைகளை இந்த வருஷத்தில் திரும்ப மீட்டுக்கொள்ளுகிறதைப்பற்றிச் சில பிரமா ணங்கள் உண்டு.

யூபிலியைக் கொண்டாடுகிறதைப்பற்றி வேதாகமம் சொல்லுகிற வசனங்கள் சொற் பம். எபிரெயர்கள் இந்த யூபிலி வருஷத்தைக் கவனியாமல் போனதினாலேதான் அவர்கள் சிறையிருப்புக்காலத்தில் எழுபது வருஷம் நீலத்தைப் பயிர் செய்யாமல் காலியாய்ப் போடவேண்டியிருந்தது என்பது யூத ரபி மாரின் அபிப்பிராயம். 2 கானா 36<sup>31</sup>. எரோ 25<sup>9</sup> 29<sup>10</sup>.

அவ்வருஷங்களில் அடிமைகள் விடுதலை அடைகிறது. எரோ 31<sup>8</sup>.

கடன் மன்னிக்கிறதைப்பற்றி நெகே 10<sup>31</sup>-ல் சொல்லியிருக்கிறது.

ஈடு பத்திரம் எழுதிக்கொடுத்த வீடு நிலம் முதலியவைகள் விற்கிறதைப்பற்றித் தெளி வாய் ஒரு வசனத்திலும் சொல்லப்பட வில்லை.

தீர்க்கதரிசிகளும் பத்தர்களும் யேகோவா தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும் காலத்தையும் அதின் நல் நிலைமையையும் குறிக்கும்படி யூபிலி என்னும் இவ்வருஷத்தைச் சொல்லு வார்கள். ஏசா 61<sup>1</sup> லாக் 4<sup>18</sup>.

## II. பெரிய திருவிழாக்கள்.

1. பஸ்காவும் புளிப்பில்லாத அப்பப் பண்டிகையும்.

முதலில் இவ்விரண்டு பண்டிகைகளும் வெவ்வேறாய் இருந்தும் பிற்காலங்களில் இவைகள் ஒன்றாயின என்று யூதர்கள் அபிப் பிராயங்கொண்டார்கள். லேவி 23<sup>5</sup> எண் 28<sup>16</sup> மாற் 14<sup>19</sup> லாக் 22<sup>1</sup>. இது ஆபிப் அல் லது ரிசான் என்னும் பங்குனி மாசத்தில் ஈடந்தது. பஸ்கா காண்க.

### 2. பெந்தேகோஸ்தே பண்டிகை.

புளிப்பில்லாத அப்பப் பண்டிகைக்குப் பின் ஐம்பதாம் நாளாகிய ரிசான் மாசத்தின் 16-ம் தேதி அறுப்புக் காலத்தைக் குறித்து

இப்பண்டிகை ஈடத்தப்பட்டது. கோதுமை, வாற்கோதுமை இவைகளின் அறுப்புக்குப் பின்னே வரும். இதற்கு வேறு பெயர்கள் எவ்வன:

‘வாரங்களின் பண்டிகை,’ யாத் 34<sup>39</sup>.

‘அறுப்புக்காலப் பண்டிகை,’ யாத் 23<sup>16</sup>.

‘முதற்கணிகளைச் செலுத்தும் பண்டிகை கள்’. எண் 26<sup>36</sup>.

வழக்கமாய் இப்பண்டிகை சீவான் என் னும் குன் அல்லது வைகாசி மாசம் 16-வ் தொடங்கி இரண்டு நாள் நடக்கும். இந் நாட்களில் ஜனங்கள் யாதொரு தொழிலையும் செய்யாமல் திருக்கூட்டத்துக்கு வா வேண்டும். விசேஷித்த பலிகள் செலுத்தப் படும். லேவி 23<sup>37</sup>. ஏழைகளுக்கும் அந்நியர்க ளுக்கும் தரும் செய்யவேண்டும். லேவி 24<sup>39</sup>. தேவாலயத்துக்குக் காணிக்கை செலுத் தவேண்டும். உபா 16<sup>10</sup>.

பெந்தேகோஸ்து நாளில் பரிசுத்தஆவி ஆதி கிறிஸ்தவர்கள்மேல் இறங்கினதினால், இது கிறிஸ்தவர்கள் நடத்தின பெரிய பண் டிகைகளில் ஒன்றாயிற்று. இத்திருநாள் உப வாசம் பண்ணாமலும், ஜெபம் பண்ணும்பொழுது முழங்காற்படி யிடாமலும், மனமகிழ்ச்சியாயிருக்கவேண்டிய காலம் என்றும்; குழந்தைகளுக்கும் பெரியவர்களுக்கும் ஞானஸ்கானங் கொடுக்கிறதற்குத் தகுந்த காலம் என்றும் நினைத்தார்கள்.

### 3. கூடாரப்பண்டிகை.

கனிவர்க்கம் எண்ணெய் திராக்ஷரசம் முத விய சகல பலன்களையும் சேர்த்தபிறகு, கூடாரப்பண்டிகை என்ற சேர்த்தபின் பண் டிகை ஈடத்தப்படும். யாத் 23<sup>14</sup> 34<sup>38</sup> உபா 16<sup>13</sup>. இது ஏழு அல்லது எட்டுநாள் நடக்கும். லேவி 23<sup>34</sup> எண் 29<sup>12</sup>. புரட்டாசி மாசமாகிய திஸ்ரிமாசம் 15-வ் ஆரம்பிக்கும். அந்நாட்களில் ஜனங்கள் கூடாரங்களிலும், தாங்கள் போட்ட பந்தங்களிலும், கட்டின குச்சுகளிலும் குடியிருப்பார்கள். பட்ட ணங்களில் வீடுகளுக்குப் பக்கத்தில் தோட் டங்கள் இல்லாததினாலே, ஜனங்களில் அநேகர் பட்டணத்தின் வெளிப்புறத்துக் குப் போய் அங்கே கூடாரங்களைப் போடு வார்கள். இந்தப் பண்டிகையில் அநேக தகைபலிகளைச் செலுத்துவார்கள். ஓய்வு வருஷத்தில் இந்தப் பண்டிகையில் நியாயப் பிரமாணம் ஜனங்களுக்கு முன்பாக வாசிக் கப்படும். உபா 31<sup>10</sup>. சாலொமோன் ராஜா

இந்தப் பண்டிகைகாலத்தில் தேவாலயத்தை பிரதிஷ்டை பண்ணினான். 1 இரா 8<sup>3</sup> 2 நாளா 7<sup>8</sup>. ஜனங்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு, இந்தப் பண்டிகையை நடத்தும் படி விரும்பினார்கள். எஸ்ரா 3<sup>4</sup>. அந்தக் காலத்திலே இவர்கள் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி இதை நடத்திவந்தார்கள். நெகே 81<sup>6</sup>. பெயரோபெயாம் ராஜா விக்ரிகாராதனையை ஸ்திரிப்படுத்தும்படி கூடாரப் பண்டிகை போன்ற ஒரு பண்டிகையை எட்டாம் மாசத்திலே ஏற்படுத்தினான். 1 இரா 12<sup>39</sup>. வருஷத்தின் பழம் எண்ணெய் முதலியவற்றைச் சேர்த்தபின் கூடாரப்பண்டிகை நடத்தினாலே இது சந்தோஷத்தைக் குறிக்கும்படி ஏற்படுத்தப்பட்டது என்று தோன்றுகிறது. ஆனால் இதில் தானியம் முகலியவற்றைக் காணிக்கையாகச் செலுத்துவது வழக்கம் இல்லை என்பதை நாம் கவனிக்கவேண்டும். ரபிமாரூடைய அபிப்பிராயத்தின்படி இஸ்ரவேலர் வருந்தரத்தில் பிராயணம் பண்ணினதைக் குறிக்கும்படி இந்தப் பண்டிகை ஏற்படாது. சபைகடும் நாட்கள் மூன்றிலும் இதை விசேஷமாய்க் கவனித்தார்கள். ஆகையால் தீர்க்கதரிசியாகிய சகரியா யேகோவாவின் ராஜ்யத்துக்கு வரும் மகிமையையும் புகழ்ச்சியையும் குறிக்கும்படி இவ்வூத ஜனங்களெல்லாரும் கூடாரப்பண்டிகை நடத்துகிறதற்கு எருசலேமுக்கு வருவார்கள் என்று சொல்லுகிறான். சக 14<sup>16</sup>. பிற்காலங்களில் இந்தப் பண்டிகையில் ஜனங்கள் நான்தோறும் பலிபீடத்தைச் சுற்றிவருவார்கள். ஏழாம் நாளிலே ஏழுதாரம் சுற்றி வருவார்கள். முதல் ஏழு நாட்களிலும் சிலோவாம் குளத்துக்குப் போய்த் தண்ணீர் மொண்டு, தேவாலயத்துக்குக் கொண்டுவந்து, பலிபீடத்தின் அடியில் அதை ஊற்றுவார்கள். இதைப்பார்த்து இயேசு, யோவா 7<sup>37</sup>-ல், ஜீவதண்ணீரைப் பற்றிச் சொல்லுகிறார். மேலும் இந்தப் பண்டிகைகாலத்தில் தேவாலயத்தில் ஸ்திரிகளின் பிராகாரத்தில் நாலு பெரிய பொன் குத்துவிளக்குகள் ஏற்றப்பட்டிருந்தாலே, இயேசு இதைப் பார்த்து 'நான் உலகத்துக்கு ஒளி' என்று சொன்னார். யோவா 8<sup>19</sup>.

III. மற்றப் பண்டிகைகள். இந்த மூன்று பெரிய திருவிழாக்களைத்தவிர பிற்காலங்களில் யூதர்கள் விசேஷமாய் நடத்தின உற்சவங்கள் மூன்று.

1. பூரீம். சிறையிருப்பிலிருந்து வருமுன் பார்சிக ராஜ்யத்தில் சிறையிருந்த யூதர்களுக்கு ஆமான் செய்த சதியுபாயத்தினின்றும்

வந்த மீட்பை ஞாபகப் படுத்தும்படி பூரீம், பண்டிகை ஏற்பாடானது. முதலிலே இப்பண்டிகையில் விசேஷித்த ஆராதனை இல்லை. பிற்காலத்தில் யூதர்கள் ஜெபஆலயங்களிலே கூடிவந்து எஸ்தரின் சரித்திரத்தை வாசித்து, ஆமாளைச் சபித்து, எஸ்தரின் பெயரையும் மொர்தெகாயின் பெயரையும் ஆசீர்வதித்து வீட்டுக்குப்போய் விருந்துண்பார்கள். சில சமயங்களிலே இதற்கு 'மொர்தெகாயின் நான்' என்று பெயர். எஸ் 37 33 91<sup>5</sup> 2 மக்கபெயர் 15<sup>36</sup>. பூரீய் ஏற்பாட்டில் யோவா 51-ல் சொன்ன பண்டிகை இந்தப் பூரீம் பண்டிகைதான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆயினும் இது பஸ்காப்பண்டிகைதான் என்பது வேத சான்றிதிகளுடைய பொதுவான அபிப்பிராயம்.

## 2. பிரதிஷ்டைப் பண்டிகை.

அந்நிய ராஜாவாகிய அந்தியோகூ எப்பிப்பானேஸ் என்பவன் கி-மு. 165-ஆம் எருசலேமைப் பிடித்துத் தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தஞ்ஞலைச்சல் ஆக்கினபிற்பாடு, யூதாஸ் மக்கபெயர் கி-மு. 165-ஆம் டிசம்பர் மாசமாகிய கிஸ்லேம் 25வ் அதைச் சுத்திகரித்து அதிலே மறுபடியும் தேவாராதனை நடத்தும்படி பிரதிஷ்டைச்சடங்கு செய்ததிலே அந்நான் முதற்கொண்டு யூதர்கள் அனைவரும் வருஷந்தோறும் எட்டு நாளாகத் தங்கள் வீடுகளிலே அத்தினத்தை ஞாபகப்படுத்தும்படி விருந்து செய்தபின் குருத்தோலை பிடித்து ஜெப ஆலயங்களுக்குப்போய், 'அலேல்' அல்லது 'ஸ்தோத்திரம்' என்னும் 113-118 சந்தைக்களைப் பாடுவார்கள். அந்த நாட்களிலே அவர்கள் உபவாசம் பண்ணக் கூடாது. இரவுதோறும் அவர்கள் ஒவ்வொரு வீட்டிலும் சிட்டி விளக்குகளை ஏற்றுவது வழக்கமாகையால் இப்பண்டிகைக்கு தீபோற் சவம் என்றும் பெயர். 1 மக்கபெயர் 4<sup>39</sup> 2 மக்கபெயர் 10<sup>6</sup> யோவா 10<sup>92</sup>.

## 3. விருது கொண்டேவரும் பண்டிகை.

வருஷத்துக்கு ஒன்பது நாட்களில் தேவாலயத்துக்கு விருது கொண்டேபோய், அதைத் தகனபலிக் காணிக்கையாகக் கொடுப்பது தருதி. இந்த நாட்களில் விசேஷமாய்ப் பங்குனிமாசத்துக்குச் சரியான ஆயிப் மாசம் 15-ம் தேதியில் இவ்விதஞ் செய்வதாஸல்லது. இதிலியித்தம் இந்தத் தினத்துக்கு 'விருதுப் பண்டிகை' அல்லது 'விருதுக்காரப் பண்டிகை' என்று பெயர். தேவாலயம் அழிந்த பிறகு இப்பண்டிகையும் அற்றுப்போனது. நெகே 10<sup>34</sup> 13<sup>31</sup>.

4. இந்தப் பண்டிகைகளைத் தவிர யூதர்கள் 'நியாயப்பிரமாணம் வாசிக்கிற பண்டிகையை' வேறு சில பண்டிகைகளையும் ஆசரித்துவந்தவர்கள். இவைகள் முக்கியமானவை அல்ல என்றும் சில இடங்களிலேமாதிரம் அனுசரிக்கப்பட்டவைகள் என்றும் தோன்றுகிறது.

#### IV. பாவநிவர்த்தி செய்யும் நாள். Day of atonement.

பாவநிவர்த்திசெய்யும் நாள் ஒரு பண்டிகை அல்ல, ஒர் உபவாசதினம். ஆனால் எபிரெயர்கள் கவனித்த சபைகூடும் நாட்களைப் பற்றி நாம் பேசும்போது இந்த நாளைக்குறித்தும் நாம் பேசுவது தகுதி. யூதர்கள் உபவாசம் செய்யும் முறைமையைப்பற்றி உபவாசம் என்னும் சிபந்தத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறோம். ஆதலால் உபவாசத்தைப்பற்றி இவ்விடத்தில் நாம் ஒன்றும் சொல்லவேண்டியதில்லை. பழைய ஏற்பாட்டில் நாம் காணும் ஆசாரத்தின் கிரீடமான இஸ்ரவேல்பற்றி வேதாகமத்தில் பல இடங்களிற் சொல்லியிருக்கிறது. யாழ் 30<sup>15</sup> லேவி 16-ம் அதி 23<sup>26,32</sup> எண் 29<sup>7</sup>. இவைகளில் விசேஷமானது லேவி 16-ம் அதி. இந்த நாள் திஸ்ரி மாதமாகிய செப்டெம்பர் ஏறக்குறைய 30வ் நடத்தப்பட்டது. இந்த நாளிலே மற்ற உட்பபாத்து நாட்களிற்போல தொழில் செய்வது விலக்கப்பட்டிருந்ததோடு இது உபவாசநாளும் ஆனபடியால் இது யூதர்களுடைய பண்டிகைகளில் விசேஷமானது.

இந்த நாளின் சடங்காசாரங்கள் ஐயைகப்படும்.

#### i. ஜயந்தம் பன்னுதல். லேவி 16<sup>3,10</sup>.

விசேஷத்த காலைபலிகள் செலுத்தின பின்பு (எண் 29<sup>8</sup>), பிரதான ஆசாரியன் தனக்காகவும் தன் 'விட்டாருக்காகவும்' (அதாவது ஆசாரியருக்காகவும்) பலியாகச் செலுத்த வேண்டிய காணையையும் ஆட்டுக்கடாவையும் நியமித்து, ஜனங்களுக்காக இரண்டு வெள்ளாட்டுக்கடாக்களையும் ஒரு ஆட்டுக்கடாவையும் ஏற்படுத்தி, அந்த இரண்டு வெள்ளாட்டுக்கடாக்களிற்பேரில் சீட்டுப்போட்டு, அவைகளில் ஒன்றைப் பலிக்காகவும், ஒன்றைப் 'போக்காடாக விடும்படியாகவும்' நியமிப்பான்.

நிறிப்பு. 'போக்காடாகிய வெள்ளாட்டுக்கடா'. எபிரேய பாவையின் இந்த வார்த்தைகளுக்கு மூல பதம் 'அசாசேல்' (Azazel) என்னும் ஒரே வார்த்தைதான்.

'அசாசேல்' என்பது வனந்தரத்தில் வசிக்கும் ஒரு பெரிய தேவதை. இந்த தேவதையின் பெயரில் இஸ்ரவேலின் பாவத்தைச் சுமத்தும்படி இந்தத் தவ்விட தேவதையினிடத்துக்கு இக்கடாவை அனுப்பினார்கள். இப்படிப்பட்ட தேவதைகள் உண்டு என்று, இஸ்ரவேலர் உறுதியாய் நம்பினார்கள். காக்குநூல்காண்க. இந்த 'அசாசேல்' தேவ புத்திரருக்கு மனுஷ குமாரத்தினிடத்தில் பிறந்த குமாரரில் ஒருவன் என்றும், பாவத்தில் விழுந்து போன தேவதார்களின் மகாபிரபு என்றும் பிற்காலத்து யூதர்கள் நம்பினார்கள். ஆதி 6<sup>3</sup>. இதன்படி அங்கிலேய A. V.-இல் சொல்லியிருக்கிற Scapgoat என்பதற்குப் பதிலாக அங்கிலேய H. V.-இல் Azazel (அசாசேல்) என்று சொல்லியிருக்கிறது.

ii. மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பிரவேசித்தல். லேவி 16<sup>11,14</sup>. பிரதான ஆசாரியன் இவ்விதமாய்ச் சகலத்தையும் ஆயத்தப்படுத்தின பின்பு, தனக்காகவும் ஆசாரியர்களுக்காகவும் பாவநிவாரணம் செய்யும்பொருட்டுக் காலைபலி செலுத்தி, தூபகலசத்தை எடுத்து மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள் பிரவேசித்து, தானும் பிறரும் பரிசுத்த கிருபாசனத்தைப் பார்க்காமல் தூபகலசத்தில் தூபவர்க்கமிட்டு, தூபங்காட்டி, அதின் புகையானது மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தை நிரப்பும்படி செய்வான். யாழ் 33<sup>20</sup>. இதன்பிறகு வெளியே வந்து பலிசெலுத்தின காளையின் இரத்தத்தை எடுத்து, திரும்பவந்து கிருபாசனத்தின்மேல் ஒரு தடவையும், உடன்படிக்கைப் பெட்டியின் முன்பாக தரையில் ஏறுதடவையும் அதைத் தெளிப்பான்.

iii. ஸ்தலத்தைப் பரிசுத்தம் ஆக்குதல். லேவி 16<sup>16,19</sup>. இதற்குப்பின்பு பிரதான ஆசாரியன் மறுபடியும் வெளியே வந்து, பலிக்காகக் கொல்லப்பட்ட வெள்ளாட்டுக் கடாவின் இரத்தத்தை எடுத்து, மூன்றாம்தடவை மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்தில் பிரவேசித்து, அந்த இரத்தத்தை முன்போல் தெளித்து, வெளியே வந்து பரிசுத்த ஸ்தலத்தையும் தேவாலயத்தின் புறங்களையும் தகன் பலிபீடத்தையும் பாபதோஷத்தினின்று பரிசுத்தமாக்கும்படி காளையின் இரத்தத்தையும் ஆட்டுக்கடாக்களின் ரத்தத்தையும் அவைகளின்மேல் தெளிப்பான்.

iv. வனந்தரத்துக்கு ஆட்டை அனுப்புதல். லேவி 16<sup>20-22</sup>. இவ்விதமாய்த் தன்னையும் தேவாலயத்தையும் பரிசுத்தமாக்கின்றபிறகு, பிரதான ஆசாரியன் ஜனங்களைப் பரிசுத்தமாக்கும்படி 'அசாசேலுக்கு' நியமிக்கப்

பட்ட வெள்ளாட்டுக்கடாவைக் கொண்டு வந்து, அதின் தலைமேல் தன் கைகளை வைத்து, ஜனங்கள் செய்த பாவங்களுக்காக அறிக்கையிட்டு, ஜனங்களின் பாவத்தைச் சுமக்கிற அந்த ஆட்டுக்கடாவை மனுஷர் சஞ்சார மற்ற காட்டுக்குட் போகவிடும்படி அதை ஒரு ஆள்வசம் அனுப்பிவிடுவான். பிரதான ஆசாரியன் செய்த பாவஅறிக்கையை ரபிமார் தங்கள் நூல்களிலே மிகக் கவலையாய் எழுதினார்கள். புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில், ஆட்டுக்கடாவைக் கொண்டுபோன ஆள் அதை எருசலேம் பட்டணத்துக்குக் கிழக்கே பன்னிரண்டு மைல் தூரத்திலுள்ள ஓர் பெரிய மலையின்மேல் கொண்டுபோய்ச் செங்குத்தான மலையிலிருந்து ஆழ்ந்த பள்ளத் தாக்கிலே அதைக் கொல்லும்படி எறிந்து விடுவான்.

v. முடிவு. லேவி 16<sup>23-28</sup>. பிரதான ஆசாரியன் ஸநானஞ்செய்தபின் மறுபடியும் விசேஷித்தவஸ்திரங்களை உடுத்திக்கொண்டு தனக்காகவும் ஜனங்களுக்காகவும் தகனபலிகளைச் செலுத்துவான். பின்பு இவ்வேலைக்கென்று நியமிக்கப்பட்ட ஒருவன் பாவ நிவாரண பலியாகிய கானையின் உடலையும் ஆட்டுக்கடாவின் உடலையும் வெளியே கொண்டு போய் அவற்றை நெருப்பிலே தகனித்து விடுவான். 'அசாசேலுக்கு' ஆட்டுக்கடாவைக் கொண்டுபோனவனும் கானே ஆட்டுக்கடா இவற்றின் உடலை எரித்துவிடப் போனவனும் ஸநானம் பண்ணாமல் ஊருக்குள்ளே மறுபடியும் வரக்கூடாது.

இவை யெல்லாவற்றையும் பார்த்து இந்தச் சட்டவகின் முக்கிய கருத்து என்னவென்று ஆராய்வோமானால், பாவம் அகோரமானது என்றும், அதை நீக்க வழிதேடுவது அவசியம் என்றும், பாவநிவாரண பலிகளை இடுவதினால்மத்திரம் கடவுளோடு ஐக்கியமாக முடியும் என்றும் அறியவேண்டும்.

இவைகளில் பாவத்தின் அகோரத்துக்குத் திருஷ்டாந்தங்களாவன:

- ஜனங்கள் செய்த பாவங்கள் தேவாலயத்தையும் அசுசிப்படுத்தும்.
- பிரதான ஆசாரியன் தானே தன்னைச் சுத்திகரிக்கும்படி பலி செலுத்தவேண்டும்.
- வஞ்சகத்துக்கு ஆட்டுக்கடாவைக் கொண்டுபோனவன் அதைக் கையாலே தொட்டபடியால் அது சுமந்துகொண்டு போன பாவத்தினாலே அசுசிப்பட்டிருக்கிறான்.
- பிரதான ஆசாரியன் பாவஅறிக்கை செய்யும்போது ஆட்டுக்கடாவின் தலைமேல்

தன் கைகளை வைக்கிறதினாலே தான் அறிக்கையிட்ட பாவங்களை அதற்குள் செலுத்துவது விசேஷித்த திருஷ்டாந்தம்.

பூர்வீக காலங்களில் ஜனங்கள் வஞ்சகராத் துக்கு அனுப்பிவிடப்பட்ட ஆட்டுக்கடாவின் மூலமாய்த் தாங்கள் செய்த பாவங்களை 'அசாசேல்' என்னும் துஷ்ட தேவதைக்கு மாற்று வதாக நம்பினாலும், பிந்தின காலங்களில் யூதர்கள் இதில் ஆவிக்குரிய கருத்தைத் தெரிந்துகொண்டு, பாவநிவாரணம் அடையும் விசுத்தை இது காட்டுகிறது என்று அறிந்தார்கள்.

இவ்விதமாகவே எபிரெயர் நிருப ஆக்கியோன் பிரதான ஆசாரியன் செய்த பாவ நிவாரணத்தையும் இயேசுகிறிஸ்து பரிபூரணமாய்ச் செய்தருளிய உத்தம பாவநிவாரணத்தையும் ஒப்பிட்டு, பிரதான ஆசாரியன் செய்த பாவநிவாரணம் இயேசு அருளிய பாவநிவாரணத்துக்கு ஓர் அடையாளம் என்று உறுதியாய்ச் சொல்லுகிறான். எபி 7<sup>25</sup> 4<sup>12</sup>. பலி, பலிகள், பாவநிவாரணம் காண்க.

பண்டிதர். 'Wise men'. எஸ்தர் 1<sup>14</sup>.

பண்ணை. Husbandry, 1 கொரி 3<sup>9</sup>. விவசாயம் காண்க.

பதி. Chaff. யோபு 21<sup>18</sup> சங் 1<sup>4</sup> 35<sup>3</sup> ஏசா 33<sup>11</sup> 29<sup>5</sup> 41<sup>15</sup> ஏரோ 23<sup>28</sup> ஓசி 13<sup>3</sup> மத் 3<sup>12</sup> லூக் 3<sup>17</sup>.

பதான், பதான் அராம். Padan, Padan Aram. [அராமியன் சமூகம்] ஐபிராத்து, திரிபீஸ் நதிகளுக்கு இடையிலுள்ள சமூகியின் வடபாகம். ஆதி 25<sup>30</sup> 28<sup>5.7</sup> 31<sup>18</sup> 46<sup>18</sup> 48<sup>7</sup>. =மெசொபொத்தாமியா. சங் 60 தலைப்பு. ஆராம் காண்க.

பதில் அளிக்கிறது, பதின்செலுத்துகிறது, பதின்செய்கிறது. Recompense, repay. உபா 7<sup>10</sup> 32<sup>35</sup> 2 சாமு 22<sup>21</sup> சங் 15<sup>30</sup> லூக் 14<sup>12</sup> ரோம 11<sup>3</sup> 12<sup>19</sup> எபி 10<sup>30</sup>.

பதிவிரக்கிறது. Lie in wait. யோசு 8<sup>4</sup> நியா 16<sup>18</sup> சங் 10<sup>9</sup> 59<sup>3</sup> நீதி 7<sup>12</sup> 2 நாளா 20<sup>29</sup> 'சதிபண்ணுகிறது' 1 சாமு 29<sup>8.11</sup>. 'பதிவிடையாட்கள்' நியா 20<sup>29</sup>. 'பதிவிடை' யோசு 3<sup>9</sup> 2 நாளா 13<sup>13</sup>.

பத்ஷுவா. Bath-shua. [செல்வத்தின் மகள்.]

1. =பத்சேபான். 1 நாளா 3<sup>5</sup>.

2. =ரூவா. ரூவா காண்க.

பத்சேபான். Bath-sheba. [ஆணையின் மகள்.] உரியாவின் மனைவியாகிய இவளோடு

தாவீது வீபசாரம் செய்து, இவன் புருஷன் சாகும்படி உபாயம் பண்ணி, அவன் செத்த பிறகு இவனைத் தன் மனைவியாக எடுத்துக் கொண்டான். 2 சாமு 11<sup>3-7</sup>. நாத்தான் தீர்க்க கதரிசி இதைக்குறித்து தாவீதைக் கண்டித்தான். 2 சாமு 12<sup>7</sup>. இவன் பெற்ற குழந்தை இறந்துபோனது. 2 சாமு 12<sup>18</sup>. பிறகு இவன் சாலொமோனைப் பெற்றான். 2 சாமு 12<sup>24</sup>. அதோனியா அரசாட்சியை அபகரிக்கும்படி ராஜதரோகம் பண்ணினபோது, நாத்தான் தீர்க்கதரிசியின் உதவியினால் இவன் அந்த ராஜதரோகத்தை அடக்கி தன் மகனாகிய சாலொமோன் இஸ்ரவேலுக்கு ராஜாவாயிருக்கும்படி செய்தான். 1 இரா 1 அதி. இவன் அதோனியாவுக்கு அபிஷாகைக் கொடுக்கும்படி விண்ணப்பம் பண்ணினான். சாலொமோன் அந்த விண்ணப்பத்துக்கு இணங்காமல் இதிலினியத்தம் அதோனியாவைக் கொன்றான். 1 இரா 21<sup>23</sup>. இவளுக்கு 'பத்சவா' என்றும் பெயர். 1 நாளா 3<sup>5</sup>.

பக்தாரா. Patara. சின்ன ஆசியாவின் தென் திசையிலுள்ள நாடாகிய லீசியாவில் ஒரு பெரிய கடல் துறைமுகம். இதிலிருந்து கப்பல்கள் பெனிக்கேயா தேசத்துக்கும் எகிப்து தேசத்துக்கும் நேராய்ப் போவது வழக்கம். அப் 21<sup>2</sup>.

பக்திரோபா. Patroba. ரோமாபுரியிலுள்ள சபையைச் சேர்ந்த ஒரு கிறிஸ்தவன். ரோம 16<sup>14</sup>.

பத்து கற்பனைகள். The ten commandments. கற்பனைகள் காண்க.

பத்மராகம். Sardius. யாத் 28<sup>17</sup> 39<sup>10</sup> எசே 24<sup>13</sup> வெளி 21<sup>30</sup>. இரத்தினம் காண்க.

பத்மு. Patmos.

சின்ன ஆசியாவுக்கு மேற்கே, பதிலுற மைல் விஸ்திரணமுள்ள ஒரு தீவு. ஆகி கிறிஸ்தவர்களுடைய பாரம்பரியங்களின்படி ரோமராயனாகிய தோயித்தியன் இத்தீவுக்குப் பரிசுத்த யோவானைத் தூரத்திலிட, பரி. யோவான் இதிலுள்ள ஒரு குகையில் வசித்து; வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் கண்ட காட்சிகளை இந்தக் குகையில் எழுதினான். வெளி 1<sup>3</sup>.

பத்ராபிம். Bath-rabbim. [அநேகரின் மகள்.] எஸ்போன் ஊரின் வாசற்களில் ஒன்று. உன், பா 7<sup>4</sup>.

பத்ருசீம். Pathrusim. ஆகி 10<sup>14</sup>. பத்ரோஸ் காண்க.

பத்ரோஸ். Pathros. எகிப்து தேசத்தின் தென்பாகம். கி-மு. 525-ஹு முதல் இதிலிருக்கிற செவேலே பட்டணம் முதலிய ஊர்களில் யூதர்கள் அநேகர் இருந்தார்கள். ஏசா 11<sup>11</sup> எரே 44<sup>1</sup> எசே 29<sup>14</sup> 30<sup>14</sup>.

ஆகி 10<sup>14</sup>-ல் 'பத்ருசீம்' என்பதற்கு 'பத்ரோஸ் தேசத்தார்' என்று அர்த்தம்தான்.

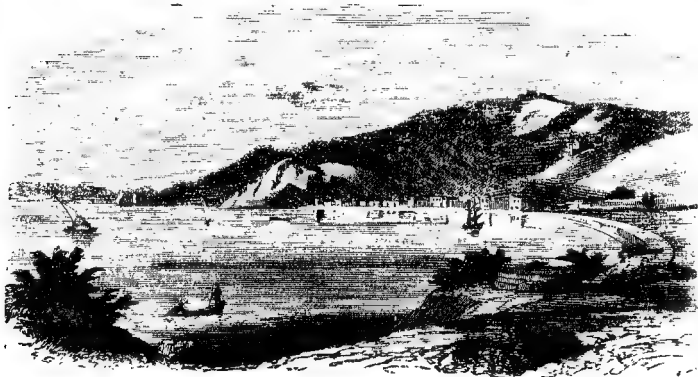
பந்தம். Torch. லியா 15<sup>4</sup> யோபு 41<sup>19</sup> யோவா 18<sup>3</sup>. தீவட்டி. துத்துவிளக்கு காண்க.

பந்தயச்சாலை. Race course. 1 கொரி 9<sup>24</sup>. பந்தயம் காண்க.

பந்தயம். Races.

கிரேக்கர்கள் குதிரைப்பந்தயம், ரதமீது சவாரிப்பந்தயம், ஆட்கள் ஓடும்பந்தயம், மல்யுத்தம் முதலிய விளையாட்டுக்களைக் கொண்டாடிவந்தார்கள்.

நாறு வருஷத்துக்கொருநடவை கொண்டு டாடப்படுகிற ஒலிம்பிக் (Olympic) என்

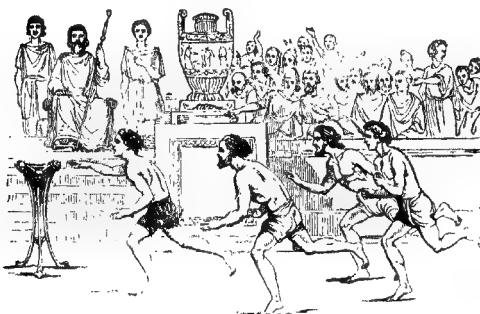


பத்மு பட்டணத்தின் துறைமுகம்.

னும் பந்தய ஒட்டம் எல்லாவற்றிலும் விசேஷமானது. இவைகளுக்காகச் சகல ராஜ்யங்களிலுமிருந்து இந்த விளையாட்டுக்களில் அதிக திறமையுள்ளவர்கள் பந்தயம் பெறும் படி ஏராளமாய் வருவார்கள். இவைகளைத் தவிர இந்தமாதிரியான பந்தய ஒட்டங்கள் எபேசு, கொரிந்து முதலிய பட்டணங்களிலும் நடந்துவந்தன. எந்த ஊரிலும் பந்தய சாலைகளிருந்தன. பரி. பவுல் ஒடுகிறவர்கள் தெற்காலமாய்த் தங்களை அப்பியாசப்படுத்த வேண்டிய பந்தய ஒட்டத்தையும் (1 தீமோ 4:7 2 தீமோ 2:5), கால் ஒட்டத்தையும் (2 தீமோ 4:7 பிலி 3:12,16 ரோம 9:16 கலா 2:5 5:7 பிலி. 2:14 அப் 20:34), திருஷ்டாந்தங்களாக சொல்லுகிறான்.

இந்த ஒட்டங்களில் ஜெயிக்கும் பந்தயப் பெருந் ரத்தினதிகள் பதித்த கிரீடமல்ல, இலைகளினால் செய்யப்பட்ட ஒரு முடியாம். ஒலிம்பிக் பந்தய ஒட்டங்களில் காட்டொலிவ மரங்களின் இலைகளினால் செய்த முடி வைப்பார்கள். சில இடங்களில் பந்தய இலக்கை முதல் அடைந்தவனுக்குக் குருத்தோலை கொடுப்பார்கள் (வெளி 7:1 1 கொரி 9:34). ஜெய சின்னமாக இலைகளினால் செய்த இந்த முடியைப் பெறுகிறவன், அழிவுள்ள கிரீடத்தையல்ல, நித்தியகீர்த்தியைப் பெறுவதற்காக அவனுடைய பேரைப் பல இடங்களிலும் பிரஸ்தாபப்படுத்துவார்கள். எபே 4:37 6:12.

மேலும் பரி. பவுல் தஷ்டமிருகங்களுடனே போராடினேன் (1 கொரி 15:3) என்று சொல்லி அக்காலத்தில் ஜனங்கள்



பந்தயம்.

ஆவலாய்ப் பார்க்க விரும்பின காட்சியைக் குறித்துப் பேசுகிறான். எபே 4:37 6:12. அநேக கிறிஸ்தவர்கள் துஷ்டமிருகங்களோடு போராடும்படி அவைகளுக்குமுன் போடப்பட்டு இரத்தச் சாட்சிகளாய் மரித்தார்கள்.

பந்தய ஒட்டங்களைப் பார்க்கும்படி ஜனங்கள் திரள் திரளாய் வருவார்கள். எபி 12:1. கல், வெள்ளைக்கல் காண்க.

பந்தி. Table, company of guests.

1. விருந்து. 1 சாமு 20:29 சங் 23:5 69:39 உன். பா 1:12.
2. விருந்தாளிகளின் கூட்டம். லூக் 9:14.
3. போஜனம். அப் 6:4 ரோம 11:9.
4. = பலி. எல் 17:12.
5. உவமையாய். லூக் 22:30.
6. கர்த்தருடைய நற்கருணை. 1 கொரி 10:21.

பந்தி விசாரிப்புக்காரன். 'Ruler of the feast.' விருந்தை ஒழுங்காய் நடத்தவும், தான்கள் நல்லொழுக்கத்தின்படி சாப்பிடவும் பான்பண்ணவும் பந்தியிலிருக்கிறவர்கள் தங்களுக்கு ஒரு பந்தி விசாரிப்புக்காரனை நியமிப்பது வழக்கம். யோவா 2:8.

பம்பிலியா. Pamphylia.

சின்ன ஆசியாவின் தென்பாகத்தில் ஒரு நாடு. இது லீசியா நாட்டுக்கும் சிலீசியா நாட்டுக்கும் இடையில் இருந்தது. கிழக்கிலிருந்து மேற்குவரை இது 80 மைல் தூரம். தெனரஸ் (Taurus) என்னும் மலைகள் இதின் வட எல்லையாய் இருந்தது; தென் எல்லை மத்தியதரை கடல். இதின் தலைநகர்பெர்கே. முதல் பிரயாணத்தில் பவுலும் பான்பாவும் பெர்கே என்னும் ஊருக்கு வந்தபின் யோவான் மாற்கு இவர்களை விட்டுப் பிரிந்து ஒரு சலேமுக்குத் திரும்பிப் போனான். இவர்கள் பிரயாணத்தை முடித்து பெர்கேக்கு திரும்பி வந்தார்கள். அப் 13:13 14:25. பம்பிலியா நாட்டில் கிறிஸ்தவசபை அவ்வளவு விரும்பி அடையவில்லை.

பயங்கரம். Fearfulness.

உபா 2:58 சங் 76 7:11 ஏசா 21:4 எரே 6:25 லூக் 21:11 எபி 10:31.

பயபக்தி. 'Fear. யோபு 1:6

'பயபக்தி' குரியவன்? ஆதி 3:42,53.

பயப்படத்தக்கவர். To be feared. யாத் 15:11 சங் 96:4 89:7.

பயம். Fear.

1. அச்சம். ஆதி 9:3 யாத் 15:16 23:37 மத் 14:26 லூக் 1:12 அப் 24:25 ரோம 8:15 1 கொரி 2:3 2 தீமோ 1:7 1 யோவா 4:18 வெளி 11:11.
2. வணக்கம். மல் 1:6 ரோம 13:7 1 பேது 2:18 3:15.



3. தைரியமில்லாமை. எசா 6<sup>19</sup> நீதி 29<sup>35</sup> எஸ்ரா 3<sup>3</sup> எசே 30<sup>13</sup> ரோம 8<sup>15</sup> 1 கொரி 2<sup>3</sup> 2 கொரி 7<sup>3,15</sup>. தேவபயம் காண்க.



பயற்றல்செடி.

பயறு. Lentils. வறுத்த பயறு. 2 சாமு 17<sup>28</sup>. பெரும் பயறு (Beans) 2 சாமு 17<sup>28</sup> எசே 4<sup>9</sup>. சிறு பயறு (Lentils). 2 சாமு 17<sup>28</sup> 23<sup>11</sup> எசே 4<sup>9</sup>. வறுத்த சிறு பயறு. 2 சாமு 17<sup>28</sup>. பயற்றல்கூழ். ஆகி 25<sup>34</sup>.

பயித்தியக்காரன். Fool. பைத்தியக்காரன் காண்க.

பயித்தியக்காரி. Foolish woman. யோபு 2<sup>10</sup>.

பயித்தியம். Madness. பைத்தியம் காண்க.

பயிர் இடுகிறது. Husbandry. ஆகி 9<sup>20</sup> 2 நாளா 26<sup>10</sup> எரே 31<sup>24</sup> யோவே 1<sup>11</sup> ஆமோ 5<sup>16</sup> சக 13<sup>5</sup> 2 தீமோ 2<sup>6</sup> யாக் 5<sup>7</sup>. விவசாயம் காண்க.

பாசெயேல். Barachel. [கடவுளால் ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவன்] எலிகுவின் தகப்பன். யோபு 32<sup>9,8</sup>.

பாஸ்திரி. Strange woman. நீதி 21<sup>7</sup> 53 59<sup>0</sup> 64 7<sup>5</sup> 22<sup>14</sup> 23<sup>37,33</sup>.

பாணி. Box. 'பாணி.' லூக் 7<sup>37</sup>. 'வெள்ளைக்கல் பாணி.' மத் 26<sup>7</sup> மாற் 14<sup>3</sup>. 'சுகந்த பாணி.' எசா 4<sup>19</sup>.

பாதிசு. Paradise. மூல பாவைகளில் 'பாதிசு' என்பதற்குச் சிங்காரவனம் அல்லது தோட்டமென்று அர்த்தமாம். பழைய ஏற்பாட்டின் மூலபாவையில் சில வசனங்களில் 'பாதிசு' (Paradise) என்பது இக்கருத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றது. உன். பா 4<sup>13</sup> பிர 2<sup>5</sup> ரெகே 2<sup>8</sup>. உன். பா 4<sup>13</sup> எண் 24<sup>5-8</sup>-ல் 'தோட்டம்' ரெகே 2<sup>8</sup>-ல் 'வனம்' ஆகி 28.10.15 33.3.33.34-ல் 'தோட்டம்' என்பவை 'சிங்காரவனம்' என்பதைக் குறிக்கிறது.

பாதிசைக்குறித்து யூதர்கள் மெத்த நூதனமா யெண்ணினார்கள். ஏதேன் தோட்டத்திற்கும், மரித்துப்போனவர்களுடைய ஆத்மாத்கள் தங்குமிடத்திற்கும், மோட்சத்திற்கும், 'பாதிசு' என்று யூதர்கள் வழங்கி வந்தார்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் இப்பதம் மிகச் சொற்பமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றது. லூக் 23<sup>43</sup>-ல் மரித்துப்போனவர்கள் தங்கும் ஸ்தலம் பாதிசு என்று இயேசு சொல்லுகிறதாகத் தோன்றுகின்றது. 2 கொரி 12<sup>3</sup>-ல் பரி. பவுல் 'பாதிசு' என்பது ஆவிக்குரியவிதமாய் அடைந்த பரமநூனம் என்று சொல்லுகிறான். 2 கொரி 12<sup>3</sup>-ல் சொன்ன 'மூன்றாம் வானம்' என்பதற்கும் வெளி 2<sup>7</sup>-ல் ஜெயம்கொண்ட பரிசுத்த வானங்களின் கடைசியான வாசஸ்தலமாகிய மோட்சம் என்பதற்கும் ரபிமார் 'பாதிசு' என்று பெயர் இட்டார்கள். வானம் காண்க. இதன்படி அந்நாள் முதற்கொண்டு விசுவாசிகள் அடையும் மோட்சகதிக்குக் கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் பாதிசு என்று சொல்லுவார்கள். ஏதேன் காண்க.

பாதேசி. Pilgrim, Stranger, Sojourner. ஆகி 47<sup>9</sup> 15<sup>13</sup> 23<sup>4</sup> யாத் 22<sup>2</sup> 64 12<sup>19-49</sup> லேவி 17<sup>15</sup> 25<sup>33-47</sup> எண் 35<sup>15</sup> உபா 23<sup>7</sup> யோபு 19<sup>15</sup> சங் 39<sup>12</sup> 105<sup>33</sup> எபி 11<sup>8,13</sup> 1பேது 1<sup>17</sup> 2<sup>12</sup>. 'அரதேசிகளும் பாதேசிகளும்' 1 நாளா 29<sup>15</sup>.

பாபாஸ். Barabbas. [தகப்பனுடைய மகன்] கலகப்பண்ணி, அந்தக் கலகத்தில் கொலைசெய்த கள்ளன் ஒருவன். இவன் மகா குற்றவாளி ஆனாலும் யூதர்கள் தாங்கள் இயேசுவின் பெயரில் வைத்த பகையினியித்தம் இயேசுவையல்ல இவனை விடுதலையாக்க வேண்டும் என்று கேட்டார்கள். மத் 27<sup>16</sup> மாற் 15<sup>7</sup> லூக் 23<sup>8</sup> யோவா 18<sup>40</sup>.

பரம. 'Heavenly.' 'பரம காரியங்கள்'. யோவா 3<sup>19</sup>. 'பரம சேனை'. லூக் 2<sup>13</sup>. 'பரம தரிசனம்'. அப் 26<sup>19</sup>. 'பரம தேசம்'. எபி 11<sup>16</sup>. 'பரம நன்மைகள்'. எபே 1<sup>4</sup> (பக்கத்தில்). கிரேக்க பதத்துக்குப் 'பரம காரியங்கள்' அல்லது 'பரமண்டலம்' அல்லது 'உன்னதம்' என்று அர்த்தமாம்.

'பரம அழைப்பு'. எபி 3<sup>1</sup>. 'பரம ஈவு'. எபி 6<sup>4</sup>. 'பரம எருசலேம்'. எபி 12<sup>29</sup>. 'பரம பிதா'. மத் 64.36-39 15<sup>13</sup> 18<sup>38</sup> லூக் 11<sup>13</sup>.

'பரம ராஜ்யம்'. 2 தீமோ 4<sup>18</sup>.

பரமண்டலம், Heaven. எபிரெயர்கள் ஒரு மெத்தைவீட்டுக்கு மேல்வீடுகள் எப்படியிருக்கின்றனவோ அப்படியே பரலோகங்கள் சமஸ்தியுள்ள இவ்வுலகத்திற்கு மேற்கூரைகளாய் இருக்கிறது என்றும்; அதைத் தாங்கும்படி ‘அஸ்திபாரங்கள்’ அல்லது ‘தூண்கள்’ உண்டு, என்றும் (2 சாமு 22<sup>8</sup> யோபு 26<sup>11</sup> நீதி 37<sup>7</sup>); பரமண்டலங்கள் ஏழு அல்லது ஏழுக்கு மேற்பட்டவை இருக்கின்றன என்றும் (உபா 10<sup>14</sup>); மேலான லோகத்தில் கடவுளுடைய நிகர்சாசனம் இருக்கிறது என்றும் (சங் 11<sup>4</sup> 103<sup>19</sup> ஏசா 14<sup>3</sup>); மூன்றாம் லோகம் பரதீச என்றும் (2 கொரி 12<sup>3</sup>) நம்பினார்கள். சிலருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி தண்டனைக்காக வைக்கப்பட்ட தவ்ஷ ஆவிகளும் தூதர்களும் இரண்டாம் லோகத்தில் இருந்தார்கள். எபே 6<sup>12</sup> வெளி 12<sup>7</sup> காண்க. மோட்சமாகிய பரமண்டலம் தேவனுடைய விசேஷமான கிரியையாயிருக்கிறது சங் 19<sup>1</sup> 33<sup>8</sup> நீதி 37<sup>7</sup> ஏசா 42<sup>5</sup>. ‘வாஸ்திவானங்கள்’ என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிற வசனங்களாவன: உபா 10<sup>14</sup> 1 இரா 37<sup>2</sup> 2 நானா 2<sup>6</sup> 6<sup>18</sup> நெகே 9<sup>6</sup> சங் 143<sup>4</sup>. கடவுள் தமது வேலையை எவ்விதத்திலும் செய்தும், அவர் விசேஷமாய்ப் பரலோகத்தில் வாசம் பண்ணுவார். சங் 2<sup>4</sup> 103<sup>19</sup> 104<sup>2</sup> 115<sup>3</sup>. அவ் கையிருந்து கடவுள் உலகங்களெல்லாவற்றையும் ஆளுகையெய்துவருகிறார். 2 நானா 6<sup>18-23</sup>. பிற்காலத்தில் பூதர்கள் அது எண்ணிறந்த அருபிகளாகிய தூதர்களும் பரிசுத்தவான்களும் இருக்கிற இடம் என்று நினைக்கவந்தார்கள். கிறிஸ்தவர்கள் அது மீட்கப்பட்டவர்கள் இருக்கிற இடம் என்றும்; அவர்கள் அங்கே கடவுளினுடைய ஆசனத்தைச் சூழ நின்று கொண்டு அவரை ஸ்தோத்திரப்பண்ணி, அவருடைய கட்டளைகளை நிறைவேற்றுகிறார்கள் என்றும்; அது பரிசுத்தமும் பாக்கியமுமுள்ள நித்திய இடமாயிருக்கிறது என்றும்; அசுத்தமும் நிரப்பாக்கியமும் அங்கே இல்லை என்றும்; நிஷ்களங்கமான நன்மை எக்காலமும் அங்கே உண்டு என்றும்; அன்றியும் அதுவே விசுவாசிகள் யாவரும் இளைப்பாறிக் சந்தோஷப்படும்படிக்கான இடமாயிருக்கிறது என்றும்; அது நித்திய ஒளி பொருந்தியது என்றும் நம்பினார்கள். அதுவும் அன்றி வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் பரமண்டலம் ஒரு இடம் அல்ல, மாணத்தகுப் பிற்பாடு பாக்கியசாலிகள் அடையும் கதிதான் என்று போதித்துவந்தார்கள். பரமண்டலத்தைப்பற்றி நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியாததினால் நாம் இதைப்பற்றித் தீர்மானமாய்ச் சொல்லாமல், எப்படியாவது ‘பர

மண்டலம்’ விசுவாசிகள் அடையும் உத்தம பாக்கியத்தைக் குறிக்கிறது என்று சொல்லத்தானிகிறோம். ஆகாயம் காண்க.

பரம்புகிறது. Spread. அப் 4<sup>17</sup>.

பரலோக ராஜ்யம். The kingdom of heaven. இராஜ்யம் (பக். 135) காண்க.

பரவசம். Trance. அப் 10<sup>10</sup>-ல் பக்கத்தில் ‘ஞானநிருஷ்டி’ என்பதற்குப் பதிலாக ‘பரவசம்’ என்ற எழுதியிருக்கிறது.

பராக்கீரமகாலிகள். Mighty ones. யோவே 3<sup>11</sup>. தூதர்கள் காண்க.

பராபரன். The Supreme Being. கடவுள்; சர்வவியாபகம், சர்வஞானம், சர்வவல்லபம், ஆதியந்தமில்லாமை, மாருமை, சுயம்பு, சம்பூரணம், அளவில்லாத பரிசுத்தம், நீதி, விவேகம், சத்தியம், அன்பு, இரக்கம் முதலிய இலட்சணங்களை உடையவராய் இருந்தி. திதி சங்கராக்கிரியைகளை நடத்துகிறவராய் ஜீவனும் புத்தியுமுள்ள அருபியாய் ஒப்புலமையில்லாத பாக்கியப்பொருளே கடவுள்.

‘ஆதியந்தமில்லாத காலந்தன்னி  
லனுகியாய்நின்றதே பரமென்றரும.’

(கௌதமர்.)

‘கடையிலா ஞானத்தோடு  
காட்சியீ ரியமேயின்ப  
மிடையுறு நாமமின்மை  
விதித்தகோத் திரங்களின்மை  
யடைவிலா வாயுவின்மை  
யந்தரா யங்களின்மை  
யுடையவன் யாவன்மற்றிற்  
வுலகினுக் கிறைவருமே.’

(சூளாமணி நிகண்டி.)

குறிப்பு.—வேதாகமத்திலே கடவுளுக்கு ‘தேவன்’ என்கிற பதம் உபயோகிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ‘தெய்ஸ்’ (θεός) என்னும் கிரேக்குமொழியும் ‘தேவன்’ என்னும் சமஸ்கிருதமொழியும் ஒரேமொழி. ‘கடவுள்’ என்பது தமிழ் பதமே. அதின் பொருள் ‘கடந்த உள்ள்ம்’ (Infinite existence) என்பதே.

I. சர்வத்தையும் படைத்து ஆண்டு கொண்டுருகிற ஒரு ஆதிகாரணக் கடவுள் உண்டென்று இயல்பாய் யாவருக்குத் தெரியும். அகங்காரமுள்ள நான்மீதர் சிலர்மாதிராம் தேவன் இல்லையென்று எண்ணுகிறார்கள். அந்த மயக்கத்தை நீக்குதற்குச் சில நியாயங்கள் உண்டு: அவையாவன:—

1. காரணமில்லாமல் ஒரு காரியமும் இல்லை.

உலகத்தில் அநேகம் பொருள்களும் நடக்கைகளும் நிறைந்திருக்கிறபடியால் அவற்றிற்கு ஒரு காரணம் உண்டென்று தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. அந்தக் காரணம் கடவுளே. எப்படி இரண்டும் இரண்டும் மூன்றாகவோ, அப்படியே ஒன்றுமில்லாமையினின்று ஒன்றும் தோன்றுது என்பது சத்தியப் பிரமாணம். புகைகாணுமிடத்திலே தீ இருக்குமென்ற அதுமானப் பிரமாணத்தின்படியே சிருஷ்டியிருக்க, அதனைச் சிருஷ்டித்தவரும் இருக்கவேண்டும் அல்லவா? காணப்பட்ட உலகினாலே காணப்படாத கடவுளின் உண்மையைச் சொல்லவேண்டி,

‘அகர முதல வெழுத்தெல்லா மாதிரி பகவன் முதற்றே யுலகு’

என்று குறளில் சொல்லியிருக்கிறது. ‘எந்தவீடும் ஒருவனால் உண்டாக்கப்படும். எல்லா வற்றையும் உண்டாப்பண்ணினவர் தேவன்,’ எபி 3<sup>4</sup> ரோம 1<sup>20</sup>.

2. விஸ்தாரமான உலகம் மிகவும் ஒழுங்காய்ச் செய்யப்பட்டிருக்கிறதினாலும், சிருஷ்டிக்கப்பட்ட வஸ்துக்களெல்லாம் ஒன்றோடொன்று இசைவாயும் ஒன்றுக்கொன்று உதவியாயும், இருக்கிறதினாலும் கடவுள் உண்டென்று விளங்குகிறது.

சராசரங்களெல்லாம் தற்செயலாய் உண்டாயின என்பது அறிவீனமாயிருக்கிறது. ஒரு சவடியின் ஏடுகளையெல்லாம் உருவிக் கலைத்துக் குலுக்கித் தரையில் போடுவோமானால், ஏடுகளெல்லாம் வாசிக்கத்தக்கதான ஒழுங்காய் விருமோ? விழுமோ? அப்படியிருக்க, இந்த வினோதமான உலகம் இவ்வளவு சிருள்னதாய் ஒருவராலுண்டாக்கப்படாமல் தன்னினத்தானே ஒழுங்குசெய்து கொள்ளக் கூடுமோ? தற்செயலாய் உண்டான வீடு எங்கேயாகிலும் உண்டா? இல்லையே. தற்செயலாய் ஒன்றும் ஒழுங்குபடாதாகையால் ஒழுங்குப்பிரமாணத்திற்கு அடங்கியிருக்கிற சந்திரன், சூரியன், பூமி, நட்சத் திரம் முதலியவை தற்செயலாய் அல்ல, அளவில்லாத புத்தியுள்ள ஒரு வஸ்துவினாலே உண்டாயின என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. அந்த வஸ்துவே கடவுள்.

3. இவ்வுலகத்திலுள்ள பொருள்கள் யாவும் ஒவ்வொரு காரியத்திற்காக ஏதோ ஒரு நோக்கத்தோடே ஏற்படுத்தப்பட்டவைகளாயிருக்கிறதினாலேயும் கடவுள் உண்டென்று விளங்குகிறது.

ஒவ்வொரு பொருளும் வீணாகவல்ல, ஒரு பிரயோஜனத்திற்காகவே உண்டாக்கப்பட்டிருக்கிறது. உலகத்திலிருக்கிற பொருள்

களில் சில புத்தியுள்ளதும், சில புத்தியில்லாததாயிருக்கிறது. புத்தியுள்ள சில வஸ்துக்களும் அநேக காரியங்களை யோசனையில்லாமல் இயல்பாய்ச் செய்கின்றன. திருஷ்டாந்தமாக, மனிதனைவன் தான் சாப்பிடுகிற பொழுதத்தை இப்படி ஜீரணிக்கவேண்டும் என்றும், அதின் சாரத்தை இப்படித் தேகத்துக்குள்ளே பகிர்ந்தொடுக்கவேண்டும் என்றும் யோசிக்கிறதில்லையே. ஆதலால் இந்தக் காரியங்களை ஏற்படுத்துகிறதற்கு ஒரு காரணம் வேண்டுமே. அந்தக் காரணம் தேவனே. இயல்வினாலே அப்படியாக மாட்டாதா என்று கேட்டால், ஆக மாட்டாது. இயல்பானது ஒரு பொருளுக்குப் புறம்பான ஒரு காரணமல்ல, அந்தப் பொருளின் தன்மையாயிருக்கிறது. அந்தத் தன்மையை யோசித்து உண்டாக்க ஒருவர் வேண்டும்; அப்படிச் செய்கிறவர் கடவுளே.

4. உலகமாகிய உடலையும் அதற்குண்டாயிருக்கிற அசைவையும் சிந்திக்கிறதினாலேயும் கடவுள் உண்டென்று விளங்குகிறது.

உடலானது நித்தியமாயும் தானையும் இருக்கும் என்றாவது, அல்லது வேறொருவஸ்துவினாலே உண்டாக்கப்பட்டிருக்கும் என்றாவது சொல்லவேண்டும். உடலானது செயலற்ற பதார்த்தம்; அதற்கு உணர்வும் யோசனையும் இல்லை; ஆதலால் அது மிகவும் மேன்மையான குணங்களாகிய நித்தியமும் சுயம்புவுமானதென்று சொல்வது புத்தியினமாயிருக்கும். உடலானது ஆதியிலே வேறொரு வஸ்துவினாலே உண்டாக்கப்பட்டதென்றால் அந்த வஸ்துவே கடவுள். அல்லாமலும் அசைவானது உடலுக்கு இயல்பாயிருக்கும் என்றாவது, அல்லது ஒருவரால் உடலுக்குக் கொடுக்கப்பட்டதாய் இருக்கும் என்றாவது சொல்லவேண்டும். அசைவானது உடலுக்கு இயல்பு என்று புத்தியான்கள் சொல்லார்கள். உடலானது தன்னைத் தான் அசைக்குத் தன்மை தனக்கில்லாதிருக்க அது மற்றொன்றை அசைக்கக்கூடுமோ? கூடாதே. ஆதலால் அது மற்றொரு வஸ்துவினாலே அசைக்கப்பட்டவேண்டும் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. அப்படிச் செய்கிற வஸ்துவே அளவில்லாத புத்தியும் வல்லமையுமுள்ள கடவுள்.

5. மிகவும் ஆச்சரியப்படத்தக்க நம்முடைய சரித்திரிலே வாசமாயிருக்கிற ஆத்தமாவின் தன்மைகளைச் சிந்திக்கிறதினாலேயும் கடவுள் உண்டு என்று அறிந்தகொள்ளலாம்.

நம்முடைய ஆத்தமா அநாதியாயிருக்கும் என்றவது, உடலினால் உண்டாயிருக்கும் என்றவது, மற்றொரு வஸ்துவினால் உண்டாக்கப்பட்டிருக்கும் என்றவது சொல்ல வேண்டும். இவைகளில் ஆத்தமா அநாதியாயிருக்கும் என்று சிலர் சொன்னாலும், புத்திமான்கள் அப்படிச் சொல்லுகிறதற்கு இடமில்லை. அதற்கு ஆதியுண்டென்று பிரத்தியட்சமாய்த் தோன்றுகிறதே. இரண்டாவது ஆத்தமா உடலினால் உண்டாயிருக்கும் என்பது கூடாதகாரியம். அதெப்படியென்றால், உடலானது ஆத்தமாவுக்கு மேன்மையானதல்லவே. அற்பமானது மேன்மையானதைப் பிறப்பிக்குமா? உயிரும் புத்தியுமில்லாத உடலானது உயிரும் புத்தியுமுள்ள ஆவியை எப்படிப் பிறப்பிக்கும்? ஆத்தமர்களுக்கு உலகமெல்லாவற்றையும் குறித்துச் சிந்திக்கிறதற்கும், திரிகாலவித்தியாசங்களைக்குறித்து நினைக்கிறதற்கும், அநேக அதிகசயமான தொழில்களை யோசிக்கிறதற்கும், இந்தப் பூமியையல்லாமல் வானத்திலேயும் நுழைந்து கடவுளையும் நித்தியத்தையும் ஆராய்ந்து பார்க்கிறதற்கும் ஏற்ற திறமைகளுண்டு. இப்படிப்பட்ட ஆத்தமர்களை ஒன்றையும் செய்யத் திராணியில்லாத உடல் எப்படியுண்டாக்கும்? ஆதலால் மூன்றாவது, நம்முடைய ஆத்தமா மிகவும் மேன்மையான ஒரு வஸ்துவிலே உண்டாக்கப்பட்டிருக்கவேண்டும் என்பதே தீர்மானம். அந்த வஸ்து கடவுளே. ஆத்மியா காண்க.

6. நம்முடைய மனம் சொல்லுகிற சாட்சியினால் கடவுள் உண்டு என்று விளங்குகிறது.

அதெப்படியென்றால், நாம் ஒரு குற்றத்தைச் செய்யத் தொடங்கும்போதாவது ஒரு குற்றத்தைச் செய்தபோதாவது நம்முடைய மனதிலே ஒருவிதமான பயம் தோன்றுகிறதே. குற்றம் நமக்குள்ளே கலக்கத்தை யுண்டாக்கி, அதிலே அகத்தாரப்பாளுகிய மனம் சாட்சி நம்மைக் குற்றவாளிகள் என்றும், ஆக்கினைக்குப் பாத்நிரவான்கள் என்றும் தீர்மானிக்கிறதே. 'தன்னெஞ்சுரியாப் பொய்யுமில்லை', 'தன்வினை தன்னைச் சுடும்' என்பது மெய்யாயிருக்கிறதுமன்றி, கடவுள் உண்டு என்பதற்கு ஓர் அத்தாட்சியாயிருக்கிறது. தேவனில்லாவிட்டால் குற்றத்திற்குப் பயமேன்?

7. உலகத்திலுள்ள சகலவித ஜனங்களும் இந்த விஷயத்தைக் கைக்கொள்ளுகிறதினாலேயும் கடவுள் உண்டு என்று இயல்பாய் விளங்குகிறது.

பூமியிலுள்ள மனிதர்களெல்லாரும் பல்வித்தியாச முறைமைகளையும் கொள்கைகளையும் கொண்டிருந்தாலும், கடவுள் உண்டென்கிற பிரமாணத்தை ஒத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள். பூமியில் சில விடங்களிலே கல்வி, விவேகம் முதலானவைகளில்லாத ஜனங்களுமுண்டு. கடவுள் இல்லை என்று சொல்லுகிற ஒரு ஜனம் எங்குமில்லை. இப்பூமியிலுள்ள ஜனங்களில் அநேகம்பேர் மெய்யான கடவுளைக் குறித்து அறிவில்லாதவர்களாயிருந்தும் ஒரு கடவுள் இருக்கவேண்டுமென்றெண்ணி, கல், மண், மாம் முதலியவைகளில் உருவங்கள் செய்து அவைகளைக் கடவுளாகப் பாவித்து வணங்குகிறார்கள். யாவருமுண்டென்று எண்ணுகிற பொருள் மெய்யாயிருக்கவே யிருக்கும் ஆதலால் கடவுள் உண்டு என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

II. தேவன் ஆவியாயிருக்கிறபடியால் நம்முடைய இந்திரியங்களுக்குத் தோன்றுகிறவால்ல; அவருடைய தத்துவத்தைச் சிற்றிவள்ள மனிதர்களாகிய நாம் பூரணமாய் அறியாமல் அவருடைய ஆச்சரியமான கிரியைகளினாலே அவருடைய இலட்சணங்களில் சிலவற்றைமாதிரி நாம் அறிந்துகொள்ளுகிறோம். அவர் அருளிய அற்புத ஆகமமாகிய வேதத்தினாலே விசேஷமாய் அவருடைய குறைவற்ற இலட்சணம் முதலியவைகளைக் குறித்து அறிந்துகொள்ளலாம்.

கடவுள் இருக்கிறார் என்கிற சத்தியம் யாவருக்கும் தெரிந்திருக்கிறபடியால், சத்தியவேதம் அதைத் தெரிவிக்கும்படி தர்க்கம் பண்ணாமல் கடவுள் ஒருவரே என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறது. அவர் ஒருவரே மெய்யான காரணக்கடவுள் என்பதற்கு இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் அதுபவித்த நன்மைகளும், அவர்கள் கண்டு கேட அற்புதங்களும், அவர்களுடைய மகாத்துமாக்கள் மொழிந்த தவறாத தீர்க்கதரிசனங்களும் பூரண திருஷ்டாந்தங்களாயிருக்கிறது.

சத்தியவேதத்தில் கடவுளைக்குறித்து எபிரெயர்களும் யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் நம்பினவைகளை நாம் மூன்றுவிதமாய் அறியலாம். அவையாவன:

முதலாவது, அவருடைய நாமங்களைக் குறித்தும்;

இரண்டாவது, அவருடைய கிரியைகளைக் குறித்தும்;

மூன்றாவது, அவருடைய இலட்சணங்களைக் குறித்தும் சொன்ன வேதவசனங்கள்.

கடவுள் ஒருவரானபடியாலும், அவர் உப்புலமையில்லாதவரானபடியாலும், அவருடைய தத்துவத்தில் எவ்வளவுதான் வேற்றுமை இல்லாதவரானபடியாலும், கடவுளுடைய தத்துவத்தைக் குறிக்கும் நாமங்கள் இல்லை. ஆனாலும், கடவுள் நிர்த்துணரல்லாதவராகையால் அவரை மனிதர்கள் அறிந்து கொள்ளும்படிக்கு அவருடைய ருணங்களைக்குறிக்கும் காரணப்பேர்கள் அவருக்குண்டாயிருக்கின்றன.

பழைய ஏற்பாட்டில் யூதர்கள் கடவுளுக்குத் தற்பான் அல்லது சுயம்பு அல்லது 'இருக்கிறவர்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'யேகோவா' என்றும் (எசா 42<sup>8</sup>), 'கடவுள்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'ஏலோகீம்' என்றும் (ஆதி 1<sup>1</sup>), 'ஆண்டவர்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'அடோனாய்' என்றும் (ஆதி 15<sup>3</sup>), 'கடவுள்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'எல்' என்றும் (ஆதி 31<sup>13</sup>), 'உன்னதமானவர்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'எலியோன்' என்றும் (ஆதி 14<sup>18</sup>), 'எல்லாவற்றையும் செய்யக்கூடியவர்' என்றத்தற்கொள்ளும் 'ஷட்டாய்' என்றும் (ஆதி 17<sup>1</sup>), 'தற்பான்' அல்லது 'இருக்கிறேன்' (I am) என்றத்தற்கொள்ளும் 'எகிய' என்றும் (யாந் 34<sup>1</sup>), இய்விதமாய்த் தருந்த பல நாமங்களினால் ஆதிகாரணராகிய கடவுளைக் குறித்திருக்கிறார்கள் (யாந் 34<sup>6</sup> காண்க.) கடவுள் தானாக

புதிய ஏற்பாட்டில் கிரேக்கபாஷையிலே தேவன் அல்லது கடவுள் என்றத்தற்கொள்ளும் 'தெயோஸ்' (theos) என்றும், கர்த்தர் அல்லது ஆண்டவர் என்றத்தற்கொள்ளும் 'சூரியோஸ்' (kyrios) என்றும், கடவுளுக்கு நாமங்கள் இடப்பட்டிருக்கிறது.

இங்கிலிஷ் வேதபுல்தகத்தில் தேவன் என்றத்தற்கொள்ளும் 'காட்' (God) என்பதற்குப் பொருள் 'நன்மை'. கர்த்தர் என்றத்தற்கொள்ளும் 'லார்ட்' (Lord) என்பதற்குப் பொருள் 'ஆண்டவர்'.

2. வேதம் கடவுளுடைய செய்கைகளின் வழியாய் அவரை நமக்கு அறிவிக்கிறது. அவர் வானத்தையும் பூமியையும் ஒன்று மில்லாமையினின்று தம்முடைய வார்த்தையின் சக்தியினாலுண்டாக்கி அவற்றிலுள்ள எல்லா வஸ்துக்களையும் சிருஷ்டித்தாரென்று படிப்பிக்கிறது. இதிலால் சிருஷ்டிக்கத்தக்கவர் அநாதியாய் இருக்கவேண்டுமென்றும், மற்றவைகளுக்கு உயிரை உண்டாக்கத்தக்கவர் சுயம்புவாய் இருக்கவேண்டுமென்றும், ஆச்சரியமான அநேக அண்டங்களைப்

படைத்தவர் சர்வ வல்லவரென்றும், இந்த அண்டங்கையெல்லாம் ஒழுங்காய் படைத்தவர் சர்வ குரூரமுடையவரென்றும், அவர் செய்தவையெல்லாம் பிரயோஜனமானவைகளானதால் சர்வ நன்மையுடையவரென்றும் படிப்பிக்கிறது. அன்றியும் மனிதர்கள் பாவிகளானபோது, அவர் அவர்களுக்குச் செய்த நன்மைகளினால் அவருடைய அன்பும் இரக்கமும் ஆச்சரியமாய் வெளிப்படுத்தப்பட்டன.

கடவுளுடைய செய்கைகளைக் குறித்து வேதம் அறிவிக்கும்போது நம்முடைய சிற்றறிவுக்குத் தோன்றும்படியாக நமக்குள் வழங்கும் பாஷைகளைப்படிக்கடவுள் மனிதனைக் கையால் சிருஷ்டித்தாரென்றும், அவருடைய சாயலில் சிருஷ்டித்தாரென்றும், அவர் நாகியின் சுவாசத்தை ஊதினாரென்றும், மனஸ்தாப்பப்பட்டாரென்றும் சில வாக்கியங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. கடவுள் ஆவியானவராகையால் இந்த உவமையான வாக்கியங்களுக்குத் தகுந்தபடி வியாக்கியானம் பண்ணவேண்டும்.

3. மேலே எடுத்துக்காண்பித்த கடவுளுடைய செய்கைகளினால் அவருடைய இலட்சணங்கள் தோன்றும் இன்னமும் தேவவஸ்து ஒன்றென்றும் (உபா 6<sup>4</sup> 32<sup>39</sup> எசா 44<sup>1-3</sup> 1 கொரி 15<sup>46</sup> ஏபே 4<sup>8</sup> 1 தீமோ 2<sup>5</sup>), தேவன் ஆவியென்றும் (யோவா 4<sup>24</sup>), தேவன் வெளிச்சமென்றும் (1 யோவா 1<sup>5</sup>), தேவன் அன்பென்றும் (1 யோவா 4<sup>8</sup>), அவர் நித்தியமும் அழிவில்லாமையும் அதரிசைமுமுள்ள இராஜனென்றும், குரானமுள்ள தேவனென்றும் (1 தீமோ 1<sup>17</sup>) சொல்லுகிறது.

தேவவஸ்து ஒருவரேயென்று வேதம் அறிவிக்கிறது. அதற்கு உலகத்தில் தோன்றுகிறவைகளில் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு சிருஷ்டிப்புகள் செய்யப்பட்டிருக்கிற விதமும், ஒவ்வொரு ஜாதியைச் சோந்திக்கிற வஸ்துக்களின் ஒரே தன்மையும் அவைகளில் தோன்றுகிற ஒற்றுமையும், ஒரே காரணர் இருக்கிறாரென்றும் திருஷ்டாந்தப்படுத்துகிறது. (From an uniformity of plan is inferred the operation of one designer.) இந்த உலகத்தில் நாம் எங்கே போனாலும், எந்த வஸ்துக்களைக் கண்டாலும் அந்த வஸ்துக்களில் காணப்படும் சம்பந்தத்தினாலே காரணப்பொருள் ஒருவரேயென்று நினைப்பது நியாயம். இந்தப் பொருள் வேதத்தில் திரியேகமென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்னவைகளை நாம் விசாரித்தால் தேவதத்துவத்தில்

மூலமும் ஒருபொருளானபடியாலும் மூலமும் சிறுஷ்டி, ஸ்திதி, சங்காரக் கிரியைகளை விசற்பயில்லாமல் எதிர்த்தையாய் நடத்துகிற படியாலும் உலகத்திலுள்ள வஸ்துக்களெல்லாம் ஒரே தன்மையுள்ளதாயிருக்கிறது. ஒரு கடியாரத்தைச் செய்ய ஒருவனுடைய வல்லமை போதும்; ஆனாலும் அந்த ஒரே கடியாரத்தை ஒருமணப்பட்ட மூவர் சேர்த்தும் செய்யலாமே. அப்படியே திரியேகர் சர்வதேயயுஞ் செய்து நடத்துகிறான்னு வேதம் சொல்லுகிறது. (திரியேகத்துவம் காண்க)

III. கடவுளைக்குறித்து மேற்சொல்லிய நியாயங்களை விரோதிக்கிற நாஸ்திகன் தேவனில்லையென்று சாதிப்பான் காரணமில்லாமல் காரியமில்லை. ஆகையால் எல்லாவற்றிற்கும் தேவன் காரணரென்று நாம் சொல்லும்போது, அதை நாஸ்திகன் ஆட்சேபித்துத் தகப்பனல் பிள்ளையும், குயவனல் பாணையும் உண்டாகவில்லையோ என்பான். மேலும், மனிதன் போக்ககூடாதவிடமாகிய வனஞ்சரத்தில் மரம் எப்படி வளரும் என் போமானால், அவன் சாணியில் புழு உற்பத்தியாகிறதுபோல வனஞ்சரத்தில் மரங்கள் இயல்பாயுண்டாகிறது என்பான் அதற்கு நாம், விதநிலை சமபிரதாயமுண்டோ தகப்பனில்லாமல் பிள்ளையுண்டாமோ என் போமானால், நாஸ்திகன் உத்தரஞ்சொல்ல மாட்டாமல் எல்லாம் பிரகிருதியிலிருந்து தற்செயலாய் உண்டாகிறது என்பான் அப்படியாயினும், பிரகிருதியில் இருக்கும் திராணி உண்டாக்கினது எப்படி? முதலில் அதை உண்டாக்குகிற ஒரு பொருள் இருக்கவேண்டும் அப்படியே எல்லா காரணங்களுக்கும் முதலில் ஆதிகாரணம் ஒன்று இருக்கவேண்டும் அந்நிப பொருளை நாம் ஜீவனும புத்தியுமுள்ள ஆதிகாரணக் கடவுள் என்போம்.

அப்படிச் சொன்னாலும், பிரகிருதியின் சுபாவமே வஸ்துக்களுக்குக் காரணமென்பவனுக்கும், தேவனே வஸ்துக்களுக்குக் காரணமென்பவனுக்கும் வித்தியாசமுண்டு — அந்த வித்தியாசமென்னவென்றால், பிரகிருதியின் சுபாவமே எல்லாவற்றுக்கும் காரணம் என்கிறவன் வெறும் வஸ்துவாகிய அந்நிப பிரகிருதிக்குத் தேவதன்மை உண்டு என்று சொல்லுகிறான். தேவனே சர்வவஸ்துக்கும் காரணமென்பவன் சிறுஷ்டிகள் யாவற்றிற்கும் அவற்றின் சுபாவங்களுக்கும் ஒரே சிறுஷ்டிகர்த்தா உண்டென்று நியாயமாய் ஸ்தாபனம் பண்ணுகிறான்.

நாஸ்திகர்களில் சிலர் 'கூடாதே' என்று தேவனைக் காண்கூடாதாக்கையாக் அவர் இல்லையென்று சொல்லுவார்கள். அப்படிச் சொல்லுகிறது புத்தியா? மனிதனை மனிதன் காணவில்லையே. அந்நிபபடியேனில், நாம் காண்கிற ஒரு மனிதனுடைய சரிசம் 'நான்' என்று சொல்லி அந்தச் சரிசத்தை நடத்தும்பொருளை பார்த்திருக்கிறோமா? அப்படியே காணப்பட்ட உலகத்தினாலே காணப்படாத கடவுளின் உண்மை விளங்கும். காண்பதைமாதிரி நம்புவோமானால், உலகத்திலுள்ளவை எத்தனையோ பொய்யென்று தீர்மானிக்க வேண்டியதாகும்.

அத்துவைதர்களாகிய வேதாந்திகள் பார்ப்பிரமம் உண்டென்று சொல்லியும், சமஸ்தமும் அவரே என்றும்; பார்ப்பிரமம் நிற்குணப்பொருளாய் இருக்கிறது என்றும், நாம் காண்டெல்லாம் மாயை என்றும்; சமுத்திரத்தில் குமிழிகள் தோன்றி மறைவதுபோலவும் உலகத்திற் கணவகாண்கிறதுபோலவுஞ் சகலமுந் தோன்றி மறையும் என்றும் சொல்லுகிறார்கள் அப்படியே காண்பதெல்லாம் மாயையா யிருக்குமானால், மாயையாகிய பொய்யைக்கொண்டு மெய்யாகிய பார்ப்பிரமம் உண்டென்று திருஷ்டாந்தப்படுத்தக் கூடுமா? பொய் மெய்யை விளக்குவாக்குமா? கூடாதே. எல்லாம் பொய்யென்று சாதிப்பவன், தன் சொல்லை மெய்யென்று காட்டப் பார்ப்பானே. எல்லாம் பொய்யாயிருக்குமானால், தான் உறுதியாய்ச் சாதிப்பதும் பொய்யாகுமே இவர்கள் பார்ப்பிரத்தை மேன்மைப்படுத்தப்போய் உள்ளதை இல்லையென்று கூறுவது நியாயமா? இந்தக் கொள்கை மனதில் மகா ஆணுவத்தை யுண்டாக்கி மனிதனைத் தேவன் என்றும், ஆகதமா பிரமத்தின் அமசம் என்றும் சொல்லத் துணியவைக்கும். ஆதியிலே ஆக்தமா தேவ 'சாயலில்' உண்டாக்கப்பட்டது என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது, ஆயினும் அது தேவதன்மையில் உண்டாகப்படவில்லை. அதற்கிருந்த பூர்வச்சாயலையும் அது பாவமாகிய அகநாதையினால் இழந்துபோயிற்று. இந்தக் கொள்கை தன்னைத்தான் அறியாத அவிவேகத்தின் பயன் 'தன்னையறிந்தவன் தலைவனாய்' என்பது மெய். ஒரு மனிதன் தன்னை ஒரு பொருளென்று பிரதியிட்சமாய் அறிந்துகொள்ளும்போது தன்னைத்தான் உண்டாக்கிக்கொள்ளும் வல்லமை தனக்கில்லாதிருக்கிறபடியால், ஓர் ஆதிகாரணக் கடவுள் இருக்கவேண்டுமென்று நிச்சயித்துக் கொள்ளுகிறான். அந்த நிச்சயத்துக்குப் பல

திருஷ்டாந்தங்கள் அவன் அகத்திலும் புறத்திலும் தோன்றுகிறபடியால், சந்தேகமற அந்த நிச்சயத்தை ஏற்றுக்கொள்வது நியாயம். இந்தக் கருத்தைக்கொண்டு காரியப் பொருளாகிய மனிதன் தனக்குள்ளே வல்லமையும் அறிவுமிருக்கக் காணும்போது தன்னை உண்டாக்கினவர் முடிவில்லாத வல்லமையும் அளவில்லாத அறிவுமுடையவர் என்றும்; தனக்குள்ளே அன்பும் இரக்கமும் கொஞ்சமாகிவல் காணும்போது தன்னை உண்டாக்கினவருக்கு அளவில்லாத அன்பும் அளவில்லாத இரக்கமுமுண்டு என்றும்; தான் குறையும் பாவமுமற்றவன் ஆனதும் தனக்குள் சில நற்காரியங்கள் இருப்பதினால், கடவுள் பரிபூரண நற்குணராய் இருக்கிறார் என்றும் அறிந்தகொண்டு, கடவுள் எல்லாவரையும் எல்லாவற்றையும் நல்ல கோக்கத் துடனே சிருஷ்டிக்கிறாருக்கிறார் என்றும் யோசித்து மனதினால் அறியக்கூடிய கடவுளை மனதினாலே தொழுது துதிக்கவேண்டுமென்றும் தீர்மானித்துக்கொள்ளுகிறார்.

‘தன்னையறிவது மெய்யறிவாகும்  
பின்னையறிவது பேயறிவாமே.’

கடவுளைக்குறித்துப் பலவிதமாய் மனிதர்கள் பேசிக்கொள்வதற்கு ஒரு முகாந்தரம் உண்டு. அது பாவத்தின் பயனாகிய கர்வத்தினாலுண்டாகும் அறிவீனமே. சிலர் தேவன் துர்க்குணமுள்ளவர் என்று சொல்லுவதற்கு இந்த அறிவீனமே காரணம். இப்படி ‘தேவனைத் தங்களைப்போலொத்தவரென்று எண்ணி’ (சங் 50<sup>21-22</sup>), இஷ்டமானபடி அவருடைய தத்துவத்தையும் குணங்களுய்தெளிவாய் அறியாமல் அவைகளைப்பற்றித் தப்பிதமான கொள்கைகளை ஏற்றுக்கொள்ளுவார்கள்.

சைவசித்தாந்தம் என்னும் தத்துவ சாஸ்திரத்தை நன்றாய் அறிந்த மகா புலவராகிய தாயுமானவர் ‘பொருள்’ என்பதைப்பற்றிச் சொன்ன பாட்டைக் கவனிக்கவேண்டும்.

‘பூதலயமாகின்ற  
மாயைமுத லென்பர்சிலர்  
பொறிபுல னுட்குமிடமே  
பொருளென்பர் சிலர்காண  
முடிவென்பர் சிலர்குணம்  
போனவிட மென்பர்சிலபேர்  
நாதவடி வென்பர்சிலர்  
விந்துமய மென்பர்சிலர்  
நட்டாடுவேயிருந்த  
நாமென்பர் சிலருருவ  
மாமென்பர் சிலர்கருதி  
நாடிவரு வென்பர்சிலபேர்

பேதமற வுயிர்கெட்ட  
நிலைமென் றிவெர்சிலர்  
பேசினரு வென்பர்சிலபேர்  
பின்னுமுன் னுங்கெட்ட  
குணியம தென்பர்சிலர்  
பிறவுமே மொழிவரிவையாற்  
பாதரசமாய் மனது  
சஞ்சலப் பமெலாற்  
பாமசக நிட்டைபெறுமோ  
பார்க்குமிட மெங்குமொரு  
நீக்கமற நிறைகின்ற  
பரிபூர னானந்தமே.’

(தாயுமானவர்.)

கடவுளைக்குறித்துப் பலவிதமாய் எண்ணினதுமன்றி, ஒருவராலும் காணக்கூடாத அளவில்லாத மகத்துவமுள்ள ஆதிக்காரணக் கடவுள் ரூபமற்றவராயிருக்க அவருடைய கட்டளைக்கு விரோதமாய் (யாத் 20<sup>4</sup> உபா 4<sup>15</sup> உ.), சத்தியத்தைப் பொய்யாக மாற்றினவர்கள் என்றென்றைக்கும் ஸ்துதிக்கப்படத்தக்க சிருஷ்டிகரை மறந்துவிட்டு பல உருக்கள் செய்து சிருஷ்டிகளைத் தொழுதுகொண்டார்கள் என்று பரி. பவுல் எழுதினான். தற்காலத்திலும்கூட மெய் அறிவை விரும்பாத அநேகர் இப்படியே செய்கிறார்கள் என்று தோன்றுகிறது. ரோம 1<sup>25</sup>.

‘அஞ்செழுத் தயிருமல்ல  
அரிசிவன் பிரமனல்ல  
வஞ்சிய சத்தியோடு  
விந்துடன் நாதமல்லத்  
தஞ்சமாஞ் சிவனுமல்லச்  
சாருபந் தானுமல்லவ  
அஞ்சொலாம் பரமசோதி  
யப்புறக் கடந்தவாதே.’

(சிவவாக்கியம்.)

‘அண்ணலாம் பரமசோதி  
அற்புத மறியாதாலே  
கண்ணிலே கண்டதெல்லாம்  
கதிதருங் கடவுளென்று  
மண்ணுளோர் வணக்கினார்கள்  
வரன்முறைப் படியீதென்ன  
எண்ணியே நடந்துமோட்ச  
மிழந்தெரி நாகில்வீழ்வார்.’

நாம் கடவுளை அவர் அருளிச்செய்த வேதத்தினாலே அறிந்துகொள்ளவேண்டியது. சத்தியவேதத்தில் கண்டிருக்கும் கடவுள் நிர்க்குணருமல்ல, துர்க்குணருமல்ல நற்குணராயிருக்கிறார். காணக்கூடாத இவரைக் காண்கிற கண் மெய்ப்பத்தியே. ‘விசுவாச மில்லாமல் தேவனுக்குப் பிரியமாயிருப்பது

கூடாதகாரியம்; ஏனென்றால், தேவனிடத்தில் சேருகிறவன் அவர் உண்டு என்றும், அவர் தம்மைத் தேடுகிறவர்களுக்குப் பலன் அளிக்கிறவர் என்றும் விசுவாசிக்கவேண்டும் (எபி 11<sup>6</sup>). மனிதன் செய்யும் நன்மையெல்லாம் இந்த விசுவாச பத்தியின் உண்மையே. அவன் செய்யும் தீமையெல்லாம் இந்தப் பத்தியின் இன்மையே. தேவனை அறிவதே ஞானம், அவரைப் பணிவதே நீதி; அவரில் அன்புக்கருவதே பாக்கியம். மத் 22<sup>37</sup>. கடவுள், யேசுவாச கால்கள்.

#### பராமரிப்பு. Providence.

1. தமிழ்வேதாகமத்தில் 'பராமரிப்பு' என்றும் பதம் சில வசனங்களில் மாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருந்தாலும், அப்பதத்தால் குறிக்கப்படுகிற தருத்தவேதாகமத்தில் எவரும் தோன்றுகிறது.

2. இயேசுகிறிஸ்து பிறக்கும் முன்னே ஞானஆகமங்களை இயற்றினவர்கள் பராமரிப்பு என்னும் விஷயத்தைப்பற்றிப் பல தடவை பேசி, கடவுள் சகலத்தையும் நன்மைக்கென்றே உலகத்தில் நடத்திவருவார் என்று உறுதியாய் நம்பினார்கள்.

3. பழைய ஏற்பாட்டிலே மூலபாஷையில் 'பராமரிப்பு' என்று அர்த்தம்கொண்ட எபிரேயபதம் சொல்லப்படவில்லை. ஆனால் வேதாகமத்தை வாசிக்கும்பொழுது அது முதலிலிருந்து கடைசியுட்கடவுள் காட்டிய பராமரிப்பை வெளிப்படுத்துகிறது என்று அறிகிறோம். எபிரேய சரித்திரக் காரர் கடவுள் தமது ஜனத்தையும் தம்மைத் தேடின யாவரையும் இரட்சிக்கும் நோக்கத்தையும், அந்த ரகஸிப்பை நிறைவேற்றின விதத்தையும் தங்கள் இயற்றின நூல்களில் விபரித்துச் சொல்லுகிறார்கள். ஆதி 50<sup>30</sup> யாத் 6<sup>39</sup> உபா 33<sup>3</sup>. இதை நியாயாதிபதிகள், ரூத், சாமுவேல் என்னும் ஆகமங்களில் எந்த அதிகாரத்திலும் நாம் பார்க்கலாம். எபிரேய கவிஞர்களும் கடவுள் காட்டிய இரக்கத்தையும் அவரது பரிதாப சிந்தையையும் சிறப்பித்துக் கூறுவார்கள். சங் 29, 37, 104, 136, 145. தீர்க்கதரிசிகள் கடவுள் அருளும் மீட்பு அவரது பாதுகாவல் முதலிய கிரியைகளைச் சொல்லி, தற்காலத்தில் பத்தர்கள் ஞானத்தை அடையவேண்டும் என்றும் வருங் காலத்துக்காக அவர்கள் தைரியசாலிகளாய் இருக்கவேண்டும் என்றும் போதிக்கிறார்கள். உபா 32<sup>7</sup> ஏசா 51<sup>2</sup> ஆகாய் 2<sup>9</sup> மல் 4<sup>4</sup>.

யோபின் சரித்திரத்தில் நீதிமான்னருக்கு வந்த துன்பத்தைப்பற்றியும், இவ்வுலகத்து விஷயங்களில் கடவுளுடைய ஆளுகை நியாயம் விசாரணை தீர்மானம் முதலியவற்றைப் பற்றியும் நாம் தெளிவாய் அறியக்கூடும். யோபு 27, 34<sup>10</sup> 36<sup>38</sup> 37<sup>11</sup> 38<sup>6</sup>.

4. கடவுள் அருளும் பராமரிப்பைப் பற்றி நாம் விசாரிக்கும்போது அவர் தீர்க்குணராக இராமல் சற்குணராக இருக்கிறார் என்பதை அறிவோம். ஏனெனில் தீர்க்குண தெய்வத்துக்கு மனிதர்களைக்குறித்து யாதொரு கவலையும் இல்லை. நீதி 16<sup>38</sup> ஏசா 14<sup>36</sup> மத் 10<sup>39</sup> அப் 17<sup>34</sup> எபே 1<sup>11</sup>. இதற்கு இயேசு அருளிய போதகம் ஒத்திருக்கிறது. இயற்கைப் பிரமாணங்களும் நியாயப் பிரமாணங்களும் பரமபிதா காட்டுகிற இரக்கத்தையும் அவரது உத்தம ஞானத்தையும் அவருடைய பரிசுத்த சித்தத்தையும் குறிக்கின்றன என்று இயேசு போதித்தார். மத் 6<sup>38</sup> 10<sup>39</sup> டோவா 5<sup>17</sup>. இந்தப் பரமபிதாவானவர் இயேசுகிறிஸ்துவை நமக்காக இவ்வுலகத்தில் அனுப்பியிருக்கிறார் என்றும், இம்மைக்காகவும் மறுமைக்காகவும் அவர் இயேசுகிறிஸ்துவின்மூலமாய்த் தமது கிருபையையும் நம்மைக்குறித்த அவருடைய நல்கோக்கங்களையும் விளக்கியிருக்கிறார் என்றும் அறிவோம். இதிலே சமயாசமயத்திலே நாம் அவர் செய்யும் கிரியைகளைப் பூரணமாய் அறியாவிட்டாலும்கூட அவர் நம்க்கு வரும் கஷ்ட நஷ்ட துக்கங்கள் மூலமாய் நம்க்கு நன்மையேசெய்து இவைகளிலும்கூட நம்மைப் பராமரிக்கிறார் என்று நாம் நிச்சயமாய் நம்பவேண்டும். ரோம 8<sup>28</sup> 2 கொரி 4<sup>3</sup> 1 பேது 1<sup>6</sup>.

கவனிப்பு. அப் 27<sup>3</sup>-ல் 'பராமரிப்பு' என்பது ஒருவனுடைய சிநேகிதர்கள் அவனுக்குச் செய்யக்கூடிய உதவியைக் குறிக்கும்.

பராமரிப்பைப்பற்றிய வேதவசனங்கள்.

பராமரிப்பு கடவுளின் ஜனங்களின்மேலிருக்கும். சங் 145<sup>3</sup>.

அது,

தமது கிருஷ்டிகளைக் காப்பாற்றுகிறதிலும். நெகே 9<sup>6</sup> சங் 36<sup>6</sup> மத் 10<sup>39</sup>.

தமது கிருஷ்டிகளுக்கு வேண்டியவைகளைக் கொடுக்கிறதிலும். சங் 104<sup>37,38</sup> 136<sup>35</sup> 147<sup>9</sup> மத் 6<sup>38</sup>.

பரிசுத்தவான்களை விசேஷமாய்க் காப்பாற்றுகிறதிலும். சங் 37<sup>38</sup> 91<sup>11</sup> மத் 10<sup>39</sup>.

பரிசுத்தவான்களின் காரியங்களைச் சித்தியாக்குகிறதிலும். ஆதி 24<sup>48,56</sup>.

பரிசுத்தவான்களைத் தற்காக்கிறதிலும். சங் 91<sup>4</sup> 140<sup>7</sup>.



பரிசுத்தவாண்களை விடுவிக்கிறதினாலும். சங் 31<sup>1</sup> ஏசா 31<sup>1</sup>.

பரிசுத்தவாண்களை நடத்துகிறதினாலும். உபா 8<sup>3.15</sup> ஏசா 63<sup>19</sup>.

தமது வாக்கை கிறைவேற்றுகிறதினாலும். எண் 26<sup>65</sup> யோச 21<sup>15</sup> லூக் 21<sup>35.33</sup>.

மனுஷரை வழிநடத்துவதினாலும். நீதி 16<sup>9</sup> 19<sup>1</sup> 20<sup>34</sup>.

மனுஷரின் சீர்நிருவாகங்களை நியமிக்கிறதினாலும். 1 சாமு 27<sup>8</sup> சங் 75<sup>6.7</sup>.

மனுஷ ஆயுளைத் தீர்மானிக்கிறதினாலும். சங் 31<sup>18</sup> 39<sup>5</sup> அப் 17<sup>26</sup>.

தூராலோசனைகளை வியர்த்தமாக்குகிறதினாலும். யாத் 15<sup>9-11</sup> 2 சாமு 17<sup>14.15</sup> சங் 33<sup>10</sup>.

தூர்ச்செய்கைகளை நன்மையாக மாற்றுகிறதினாலும். ஆதி 45<sup>5-7</sup> 50<sup>30</sup> பிலி 11<sup>9</sup>.

சபாவமுறையைக் காத்துக்கொள்ளுகிறதினாலும். ஆதி 8<sup>32</sup> யோபு 26<sup>10</sup> சங் 104<sup>5-9</sup>.

சகல சம்பவங்களையும் நடத்துகிறதினாலும். யோச 71<sup>4</sup> 1 சாமு 6<sup>7</sup> நீதி 16<sup>33</sup> ஏசா 44<sup>7</sup> அப் 1<sup>36</sup>.

சூதியங்களை ஆளுகிறதினாலும். யோபு 37<sup>9</sup> ஏசா 50<sup>5</sup> யோனா 14<sup>15</sup> நாகு 14<sup>1</sup>.

அறப்பொருள்களையும் ஆண்டுகொள்ளுகிறதினாலும். மத் 10<sup>39</sup> லூக் 21<sup>18</sup>. விவாங்குகின்றது.

அது,

நீதியுள்ளதாயிருக்கிறது. சங் 145<sup>17</sup> தானி 43<sup>7</sup>.

இடைவிடாத காப்பாற்றதலாயிருக்கிறது. சங் 121<sup>4</sup> ஏசா 27<sup>3</sup>.

சர்வ வியாபகமுள்ளது. சங் 139<sup>1</sup>.

சிலவேளை அழிகிறதற்கு அரிதாயும் அந் தரங்கமாயும் இருக்கின்றது. சங் 36<sup>6</sup> 73<sup>16</sup> 77<sup>19</sup> ரோம 11<sup>33</sup>.

அதனால்,

தமது மகிமைக்காகவும் (ஏசா 63<sup>14</sup>), பரிசுத்தவாண்களுடைய நன்மைக்காகவும் (ரோம 8<sup>38</sup>) சகலமும் ஏற்படுத்தப்படுகிறது.

துன்மார்க்கரும் அதின் கோக்கத்தை சித்தியாக்கும்படி உண்டாக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். ஏசா 10<sup>5</sup> அப் 31<sup>7</sup>.

அது,

ஐசுவரியத்திலும். உபா 8<sup>18</sup> 1 நாளா 29<sup>12</sup>.

தரித்திரத்திலும். யோபு 1<sup>1</sup> சங் 119<sup>75</sup>.

தேசத்தின் தண்டனையிலும். ஆமோ 3<sup>6</sup>.

அன்றாடக் ஆதரிப்பிலும். ஆதி 48<sup>15</sup>

சகலத்திலும். நீதி 3<sup>5</sup>.

அறிக்கையிடத்தக்கதாயிருக்கிறது.

அதைத் தடுக்கக்கூடாது. 1 இரா 22<sup>30.34</sup> நீதி 21<sup>30</sup>.

அதில்லாத மனுஷப் பிரயாசங்கள் விருதாவாயிருக்கின்றன. சங் 127<sup>1.3</sup> நீதி 21<sup>31</sup>.

பரிசுத்தவாண்கள்

அதை நம்பவேண்டும். மத் 63<sup>34</sup> 10<sup>9.39</sup>.

அதில் பூரண நம்பிக்கை வைக்கவேண்டும். சங் 16<sup>8</sup> 139<sup>10</sup>.

தங்கள் வேலைகளை அதற்கென்று ஒப்புவிக்கவேண்டும். நீதி 16<sup>3</sup>.

அதினாலேதானே தங்களை தைரியப்படுத்தவேண்டும். 1 சாமு 30<sup>6</sup>.

அதைச் சார்ந்து பிரார்த்திக்கவேண்டும். அப் 12<sup>5</sup>.

அதினால் வழிநடத்தப்படும்படி பிரார்த்திக்கவேண்டும். ஆதி 24<sup>12-14</sup> 26<sup>20.21</sup> அப் 1<sup>24</sup>.

அதற்குக் காத்திருப்பதினால் வரும் பலன். லூக் 22<sup>35</sup>.

எத்தனங்களைக் கையாடுதல் அதனோடே ஐக்கியப்பட்டிருக்கின்றது. 1 இரா 21<sup>19</sup> 22<sup>37.38</sup> மீகா 5<sup>3</sup> லூக் 21<sup>4</sup> அப் 27<sup>32.31.32</sup>.

அதை மறுதலிக்கிறதினால் வரும்மோசம். ஏசா 10<sup>13-17</sup> எசே 25<sup>2-10</sup> தானி 4<sup>29-31</sup> ஓதி 28<sup>9</sup>.

பரிசாசனம், பரியாகம். Mockery. ஆதி 19<sup>14</sup> நியா 16<sup>10</sup> 1 இரா 18<sup>27</sup> 2 இரா 2<sup>33</sup> 2 நாளா 30<sup>10</sup> 36<sup>16</sup> நீதி 14<sup>9</sup> 20<sup>1</sup> ஏசா 28<sup>22</sup> எசே 22<sup>4</sup> மத் 20<sup>19</sup> 27<sup>39.41</sup> மாற் 10<sup>34</sup> 15<sup>20.31</sup> லூக் 14<sup>30</sup> 18<sup>32</sup> 22<sup>63</sup> 23<sup>11.37</sup> கலா 6<sup>7</sup> அப் 21<sup>3</sup>. 'பரிகாசக்காரர்.' 2 பேது 3<sup>3</sup>.

பரிசாரி. 'Physician.' 2 நாளா 16<sup>12</sup>. வைத்தியன் காண்க.

பரிசம். Dowry. சேதனம், புருஷன் பெண்ணுக்காக கொடுக்கவேண்டிய பொருள். ஆதி 34<sup>12</sup> யாத் 22<sup>17</sup> 1 சாமு 18<sup>35</sup>. கலியாணம் காண்க.

பரிசாரகி. R. V. Temple-keeper. அப் 19<sup>35</sup>—ல் சொன்ன கிரேக்கபதமாகிய 'நெகோகொரஸ்'(Neokoros.) என்பதற்கு 'கோவீற் பரிசாரகி' அல்லது 'கோவீற் காவலாளி' என்பது அர்த்தம். எபேசு பட்டணத்தார் தியானஞ் சேவதையின் பெயரில் அதிக பக்திவராக்கிய முள்ளவர்களாய் அந்தத் சேவதையின் கோவிலை வெகுபத்திரமாய்க் காப்பாற்றினதினாலே, எபேசு பட்டணத்துக்கு இந்தப் பெயர் சொல்லப்பட்டிருந்தது. தியானஞ் காண்க.

பரிசு. Roward. = வெருமானம். தானி  
பு.

**பரிசுத்த ஆவி.** The Holy Spirit, The Holy Ghost: ('இஸ்பீரீத்துசாந்து.') திரியே சுத்துவத்தில் மூன்றாம் ஆன். (திரியேகத்து வம் காண்க.)

பரிசுத்த ஆவியானவரைக்குறித்துத் திருச் சபையில் வழங்கும் பொதுவான விசுவாச மாவது, கிசேயா விசுவாசப்பிரமாணத்தில் 'கர்த்தருமாய், ஜீவனைக் கொடுக்கிறவரு மாய், பிதாவிலும் குமாரனிலும் லின்று புறப் படுகிறவருமாய், பிதாவோடு குமாரனோ டும்கூடத் தொழுது ஸ்தோத்திரிக்கப்படுகிறவருமாய், தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்தவருமாயிருக்கிற பரிசுத்த ஆவியையும் விசுவாசிக்கிறேன்' என்றும், அதனாசி என்பவருடைய விசுவாசப்பிரமாணத்தில் 'பரிசுத்த ஆவி பிதாவினாலும் குமாரனாலும் யிருக்கிறவர்; சிருஷ்டிக்கப்பட்டவருமல்ல, ஜெனீப்பிக்கப் பட்டவருமல்ல, புறப்படுகிறவரே' என்றும் சொல்லியிருக்கிறது.

கிறிஸ்து, 'சீஷர்கள்மேல் ஊதி, பரிசுத்த ஆவியைப் பெற்றுக்கொள்ளுங்கள் என்றார்' (யோவா 2<sup>29</sup>.)

பரிசுத்த ஆவி தேவவல்லமை அல்லது தேவஞானம் என்னப்பட்ட பிதாவினுடைய இலட்சணங்களில் ஒன்றாயிருக்கிறார் என்று சிலர் சொல்லுவார்கள். அவர்கள் சொல்லுவது மெய்யல்ல என்றும், பரிசுத்த ஆவியானவர் தேவதன்மையுடையவர் என்றும் வேக வாக்கியங்களைக்கொண்டு ரூபகாரப் படுத்துவோம்.

**I. பரிசுத்த ஆவி தேவதன்மையுடையவர்.**

1. ஆவியினால் பிறப்பது என்று இயேசு சொன்னார். யோவா 3<sup>6</sup>.

தேவனால் பிறப்பது என்று யோவான் சொன்னான். 1 யோவா 5<sup>4</sup>.

இவ்விரண்டு வாக்கியங்களையும் ஒத்துப் பார்க்கிறபோது நமக்குள்ளே புதிய குணத்தை உண்டாக்குகிற ஆவி தேவனே என்று விளங்குகிறது.

2. பரிசுத்த ஆவியானவர் அப்போஸ்தல ஊழியத்துக்காக பரீனபாவையும் சவுலையும் அழைத்தார் என்று அப்போஸ்தலருடைய நபடபு ஆகமத்திலே சொல்லியிருக்கிறது. அப் 13<sup>2</sup>.

தேவனால் பிரதான ஆசாரியன் அழைக்கப்பட்டாலொழிய ஒருவனும் இந்தக் கணமான ஊழியத்துக்குத் தானாய் ஏற்படுகிற

தில்லையென்று எப்பெயருக்கு எழுதியிருப்பதில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எபி 6<sup>3</sup>.

ஆதலால், தேவ ஊழியத்துக்கு ஆட்களை அழைக்கிற ஆவி தேவனே என்று விளங்குகிறது.

3. அறுப்புக்கு எஜமானன் தமது அறுப்புக்கு வேலையாட்களை அனுப்பும்படி அவனை வேண்டிக்கொள்ளுங்கள் என்று இயேசு தமது சீஷர்களுக்குச் சொன்னார். மத் 9<sup>38</sup>.

பரிசுத்த ஆவியினாலே அப்போஸ்தலர் அனுப்பப்பட்டார்கள் என்று லூக்கா எழுதினான். அப் 13<sup>4</sup>.

ஆதலால், சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிக்கும்படிக்கு வேலையாட்களை அனுப்புகிற பரிசுத்த ஆவியும் அறுப்புக்கு எஜமானனாகிய கர்த்தாவும் ஒருவரே என்று விளங்குகிறது.

4. கர்த்தருடைய கிறிஸ்துவை நீ காணுமுன்னே மாணமடையமாட்டாய் என்று பரிசுத்த ஆவியினாலே சிமியோனுக்கு அறிவிக்கப்பட்டிருந்தது என்று லூக்கா எழுதினான். லூக் 2<sup>35</sup>.

ஆண்டவரே, உமது வார்த்தையின்படி உமது அடியேனைச் சமாதானத்தோடே போகவிடுகிறீர் என்று சிமியோன் தேவனைத் தோத்திரஞ்செய்தான் என்று லூக்கா எழுதினான். லூக் 2<sup>28, 32</sup>.

ஆதலால் அவனுக்கு அதை வெளிப்படுத்தின பரிசுத்த ஆவியும் கடவுளும் ஒருவரே என்று விளங்குகிறது.

5. சத்திய ஆவியானவர் உங்களுக்குள்ளே இருப்பார் என்று இயேசு சொன்னார். யோவா 14<sup>17</sup>.

தேவன் மெய்யாய் உங்களுக்குள்ளே இருக்கிறார் என்று பவுல் எழுதினான் 1 கொரி 14<sup>25</sup>.

வேதவாக்கியங்கள் தேவ ஆவியினால் அடையப்பட்டிருக்கிறதென்று பவுல் எழுதினான் 2 தீமோ 3<sup>16</sup>.

தேவனுடைய பரிசுத்த மனுஷர்கள் பரிசுத்த ஆவியினாலே வவப்பட்டுப் பேசினார்கள் என்று பேதுரு எழுதினான். 2 பேது 1<sup>2</sup>.

எல்லாரும் தேவனுலே போதிக்கப்பட்டிருப்பார்கள் என்று இயேசு சொன்னார் யோவா 6<sup>45</sup>.

அவைகளை நங்கள் மனுஷஞானம் பேதிக்கிற வார்த்தைகளாலே பேசாமல், பரிசுத்த ஆவி போதிக்கிற வார்த்தைகளாலே பேசி, பிரசங்கம் பண்ணுகிறோம் என்று பவுல் எழுதினான். 1 கொரி 2<sup>13</sup>.

இந்த வாக்கியங்களை ஒத்துப்பார்க்கிற போது அவைகளில் திவ்விய அறிவைப் போதிக்கிற ஆவியானவர் தேவனுயிருக்கிறார் என்று விளங்குகிறது.

6. பரிசுத்த ஆவியினிடத்தில் பொய்சொல்லும்படி சாத்தான் உன் இருதயத்தை நிரப்பினதென்ன?... நீ மனுஷரிடத்திலல்ல, தேவனிடத்திலே பொய்சொன்மையென்று பேதரு சொன்னான். அப் 5:34.

நீங்கள் தேவனுடைய ஆலயமாயிருக்கிறீர்களென்றும், தேவனுடைய ஆவி உங்களில் வாசமாயிருக்கிறாரென்றும் அறியாதிருக்கிறீர்களா?... தேவனுடைய ஆலயம் பரிசுத்தமாயிருக்கிறது; நீங்களே அந்த ஆலயம் என்றும் பவுல் எழுதினான். 1 கொரி 3:16-17.

இந்த வாக்கியங்களை ஒத்துப்பார்க்கிற போது தேவஆவி தேவனே என்று விளங்குகிறது.

7. மனுஷனிலுள்ள ஆவியே அன்றி மனுஷரில் எவன் மனுஷனுக்குரியவைகளை அறிவான்? அப்படிப்போல தேவனுடைய ஆவியே அன்றி, ஒருவனும் தேவனுக்குரியவைகளை அறியமாட்டான் என்று பவுல் எழுதினான். 1 கொரி 2:11.

ஆதலால் பரிசுத்தஆவி சகலத்தையும் அறிகிற தேவனுயிருக்கிறாரென்று விளங்குகிறது.

8. நான் தேவனுடைய விரலினாலே பிசாசுகளைத் தூத்துகிறேனென்று இயேசு ஊக்கா சவீசேஷத்திலே சொல்லியிருக்கிறார். லூக் 11:20.

நான் தேவனுடைய ஆவியினாலே பிசாசுகளைத் தூத்துகிறேனென்று அவர் மத்தேயு சவீசேஷத்திலே சொல்லியிருக்கிறார். மத் 12:28.

தேவனுடைய கர்த்தர் தம்முடைய பரிசுத்த தீர்க்கதரிசிகளின் வாக்கினால் பேசினாரென்று ஊக்கா எழுதினான். லூக் 17:3.

பரிசுத்தஆவி ஏசாயா தீர்க்கதரிசியைக் காண்பது சொல்லியிருக்கிறாரென்று ஊக்கா எழுதினான். அப் 2:37.

இந்த வாக்கியங்களை ஒன்றோடொன்று ஒத்துப்பார்க்கிறபோது பரிசுத்தஆவி தேவவஸ்துவாயிருந்து கிரியை செய்கிறாரென்று விளங்குகிறது.

9. பரிசுத்தஆவி உன்மேல் வரும்; உன்னதமானவருடைய பலம் உன்மேல் நிறுவிடும்; ஆதலால் உன்னிடத்தில் பிறக்கும் பரிசுத்தமானது தேவனுடைய குமாரன் என்

னப்படுமென்று ஊக்கா எழுதினான். லூக் 1:35.

இதில் ஆவியானவர் உன்னதமான தேவனென்று விளங்குகிறது.

10. இவைகளையெல்லாம் அந்த ஒரே ஆவியானவர் நடப்பித்துத் தமது சித்தத்தின் படியே அவனவனுக்குப் பகிர்ந்து கொடுக்கிறார் என்று பவுல் எழுதினான். 1 கொரி 12:11.

ஆதலால் ஆவியானவர் சுயாதீனமும் அளவில்லாத விவேகமுமுள்ளவர் என்று தோன்றுகிறது.

11. நித்திய ஆவியினாலே தம்மைத்தாமே பழுதற்ற பலியாக தேவனுக்கு ஒப்புக்கொடுத்தார் என்று பெரோயருக்கு எழுதின நிருபத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எபி 9:14.

ஆனதால் ஆவியானவர் நித்தியமானவர் என்று தோன்றுகிறது.

அவர் இவ்விதமாய்த் தேவதன்மையுடைய வரையும் தேவசெயல்களைச் செய்கிறவரையும் இருப்பதினால் அவர் மெய்யாய்த் கடவுளே அல்ல என்று சொல்வது எப்படி? அவர் கடவுளாய் இருப்பதினாலும் கடவுள் ஒருவர் ஆனதினாலும், இயேசுகிரிஸ்து கடவுள் ஆனதினாலும், பரிசுத்த ஆவி நமது புத்திக்குத் தெரியாதவிதமாய்ப் பிதாவோடும், சுதனோடும் திரியேகத்துவத்தல் மூன்றும் ஆளாயிருக்கிறார் என்று சொல்லவேண்டும்.

II. பரிசுத்த ஆவி திரியேகத்துவத்தல் மூன்றும் ஆளாய்ச் செய்யும் வலி

1. பழைய ஏற்பாட்டில் பரிசுத்தஆவியானவர் தேவவஸ்துவில் மூன்றும் ஆளாயிருக்கிறார் என்று தெளிவாய்த் தோன்றுகிறதில்லை. பழைய ஏற்பாட்டில் 'பரிசுத்த ஆவி' என்பது மனுஷர்களுக்குத் தேவசித்தத்தைத் தெரிவிக்கிற ஒரு நல்ல ஆவியையும் அல்லது தேவகிரியைகளைச் செய்கிற ஒரு வல்லமையுள்ள ஆவியையும், அல்லது கடவுளின் ஞானத்தைகளும், அருளையும் குறிக்கிறது.

திருஷ்டாந்தமாக: ஆதியிலே 'தேவ ஆவி' ஈமி ஒடிக்கில்லாமையையும் வெறுமையையும் ஆறும்பதோது, அதுதன்மல அசைநதுவகாண்டு அனதச் சிறப்பாக்கினார். ஆதி 1<sup>2</sup> யோபு 27<sup>2</sup> 33<sup>4</sup>.

2. தண்ணீரும் ஒளியும் அக்கினியும் காற்றும் அவருக்குக் குறிப்புகளாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன.

தீர்க்கதரிசிகள் அப்படிச் சொன்னவை இத்தருத் திருஷ்டாந்தங்கள்:

தாமுள்ளவன்மேல் தண்ணீரையும், வறண்ட நிலத்தின்மேல் ஆறுகளையும் வற்றறு

வேன்; உன் சந்ததியின்மேல் என் ஆவியையும், உன் சந்தானத்தின்மேல் என் ஆசீர்வாதத்தையும் ஊற்றுவேன். ஏசா 44<sup>3</sup>.

அப்பொழுது நான் உங்கள்மேல் சுத்தமான ஜலம் தெளிப்பேன்; நான் உங்களுடைய எல்லா அசுத்தங்களையும் உங்களுடைய எல்லா நரகலான விக்கிரகங்களையும் நீக்கி உங்களைச் சுத்தமாக்குவேன், நீங்கள் சுத்தமாவீர்கள். உங்களுக்கு நவமான இருதயத்தைக் கொடுத்து, உங்கள் உள்ளத்திலே புதிதான ஆவியைக் கட்டினாயிட்டு, கல்லான இருதயத்தை உங்கள் மாம்சத்திலிருந்து எடுத்துப் போட்டு, சகையான இருதயத்தை உங்களுக்குக் கொடுப்பேன். உங்கள் உள்ளத்திலே என் ஆவியை வைத்து, உங்களை என் கட்டளைகளில் நடக்கவும் என் நியாயங்களைக் கைக்கொள்ளவும் அவைகளின்படி செய்யவும் பண்ணுவேன். ஏசு 36<sup>33-37</sup>.

கிருபையின் ஆவியையும் விண்ணப்பம் பண்ணுகிற ஆவியையும் ஊற்றுவேன். சக 12<sup>10</sup>.

நெகே 9<sup>30</sup> சங் 51<sup>11</sup> 143<sup>10</sup> காண்க.

கடவுள் விசேஷமாய் இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்கு இந்த ஆவியைத் தந்தார் என்று அவர்கள் நினைத்தார்கள். நெகே 9<sup>30</sup> ஏசா 63<sup>12</sup>.

இவ்விதமாய்க் கடவுள் தமது ஆவியைத் தீர்க்கதரிசிகள் முதலியவர்களுக்கு அருளினார். 1 சாமு 16<sup>13</sup> 2 சாமு 23<sup>3</sup> ஏசா 48<sup>16</sup>.

அந்தப்படி யோவான்ஸ்நான்கும்கிறிஸ்துவைக்குறித்து ஜனங்களை நோக்கி, நான் ஜலத்தினால் உங்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தேன்; அவரோ பரிசுத்த ஆவியினால் உங்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பார் என்று பிரசங்கித்தான். மாற் 1<sup>8</sup>.

3. பின்பு, இயேசுகிறிஸ்து தாமும் மரித்துப் பரலோகத்திற்குப் போகிறதற்கு முன்னே சிலார்களுடனே வாக்குத்தத்தமாகச் சொன்னது:—என்றென்றைக்கும் உங்களுடனேகூட இருக்கும்படியாக சத்திய ஆவியாகிய தேற்றாவானனை உங்களுக்குக் கொடுக்கும்படிக்கு அவரை வேண்டிக்கொள்வேன் என்றும்; நான் உங்களுக்குச் சத்தியத்தைச் சொல்லுகிறேன்; நான் போகிறது உங்களுக்குப் பிரயோஜனமாயிருக்கும்; எப்படியென்றால், நான் போகாதிருந்தால் அந்தத் தேற்றாவாளன் உங்களிடத்தில் வரார்; போவேனாயின் அவரை உங்களிடத்திற்கு அனுப்புவேன். அவர் வந்து, பாவத்தையும் நீதியையும் நியாயத்தின்பையுக்குறித்து, உலகத்தாருக்கு மெய்யறிவைக் கொடுப்பார் என்று

சொன்னார். யோவா 14<sup>16</sup> 167<sup>8</sup>. அன்றியும் சத்திய ஆவியானவர் வரும்போது, சகல சத்தியத்திலேயும் உங்களை நடத்துவார்; இனி வருங்காலியங்களையும் உங்களுக்கு அறிவிப்பார். அவர் என்னுடையதிலே எடுத்து உங்களுக்கு அறிவிப்பதால், அவர் என்னுடைய மகிமையை விளக்கப்பண்ணுவாரென்றும், என்னைக்குறித்துச் சாட்சி கொடுப்பாரென்றும் சொன்னார். (யோவா 16<sup>13,14</sup> 15<sup>26</sup>.)

இந்த வாக்கியங்களினாலே இயேசுகிறிஸ்து பரலோகத்திற்குப் போனதுமுதல் திரும்பிவருகிறவரைக்கும் அவருக்கு ஈடாகத் தேவ ஆவியானவர் எல்லாருக்கும் போதகராயிருப்பார் என்றும்; பாவிகளுக்கு மெய்யறிவைக் கொடுத்து, விசேஷமாய் இயேசுகிறிஸ்துவை அவர்களுக்கு வெளிப்படுத்துவார் என்றும்; அவர்களுடைய இருதயங்களைச் சுத்திகரிப்பார் என்றும்; அவர்கள் தாங்கள் தேவதயவைப் பெற்றுக்கொண்டிருக்கிறதைப்பற்றி அவர்களுக்கு நலசாட்சி கொடுக்கிறார் என்றும்; அவர்களை ஆற்றித்தேற்றுவார் என்றும்; அவர்களைச் சத்தியத்திலே நடத்துவார் என்றும்; அவர்கள் தேவகிருபையை அதுபவித்துச் செவ்வையாய் விண்ணப்பம் பண்ணும்படி செய்வார் என்றும்; அவர்கள் தீர்க்கதரிசனங்கள் சொல்லி அறிபுதங்களை நடப்பிக்கும்படி செய்வார் என்றும் தோன்றுகிறதல்லவா? ரோம 8 அதி. கலா 5<sup>15-26</sup>.

இவைகளில் தீர்க்கதரிசனங்களைச் சொல்லுகிறதற்கும் அறிபுதங்களைச் செய்கிறதற்கும் வேண்டிய வரங்களைச் சிலருக்குமாதிரம் கொடுக்கிறபடியினாலே அவைகள் தேவ ஆவியினுடைய விசேஷமான ஈவுகள் என்னப்படும். மற்றவைகளை அவர் யாவருக்கும் பொதுவாய்க் கொடுக்கிறபடியால் அவைகள் பொது ஈவுகள் என்னப்படும். அப் 9<sup>17</sup> அப் 10<sup>46</sup> 1 கொரி 14 1-30 121-13.

4. கிறிஸ்து மனிதாவதாரம் செய்கிறதற்கு முன்னே, தேவ ஆவியானவர் பூர்வீகத்தாருக்கு இந்த நன்மைகளைச் செய்யாமலிருக்கவில்லை. ஆனால் அவர்கள் அவரைக் குறித்துத் தெரியாய் அறியாமலிருந்தார்கள் என்று சொல்வது நியாயம். அக்காலத்தில் அவர் வெளிப்படாததினாலே அப்படி மறைவாயும் மட்டாயும் தமது ஊழியத்தைச் செய்தார்.

கிறிஸ்து மனிதாவதாரஞ்செய்து, இரட்சிப்பை உண்டெண்ணி, நற்போதனை அருளினபின்பு, தேவ ஆவியானவர் அந்த நன்மைகளைப் பிரத்தியட்சமாகவும் அந்நி மகிமையாகவும் விஸ்தாரமாகவும் பூதர்களுக்கு

மாத்திரமல்ல, புறத்தேசத்தாருக்குள்ளேயும் செய்தார் என்று கிறிஸ்தவர்கள் அறியவந்தார்கள். யோவா 7:39.

5. கிறிஸ்து பரலோகத்திற்குப் போன பின்பு, வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்ட அந்த ஆவியைச் சேஷர்களுக்கு அனுப்பினார். அப்போது அவருடைய விசேஷமான ஈவுகளும் பொதுவான ஈவுகளும் மகா மகிமையாக விளங்கினதைக் குறித்து அப் 2-ம் அதிகாரத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. அநேக ஆயிரம்பேர் கிறிஸ்து அருளின இராட்சிப்பை அறிந்து, மறுபடியும் பிறந்தவர்களைப் போல பரிசுத்தவான்களானார்கள். கிறிஸ்து வினமேலுள்ள விசுவாசத்தினாலே அவர்கள் புதிய மனிதர்களானார்கள். இந்தப் புதிய கிருஷ்டிப்பு இதுவரைக்கும் தேவ ஆவியால் நடந்துவருகிறது. ஆயிரக்கணக்கான ஆத்மமாக்கள் அவருடைய உதவியினால் இயேசு கிறிஸ்துவின்மேல் பக்திவைத்து மீட்பை அடைந்திருக்கிறார்கள். தேவனால் தெரிந்து கொள்ளப்பட்டவர்க ளெவர்களோ அவர்கள் இந்த மகிமையைப் பெறுவார்கள்.

6. இப்படி தேவஆவி செய்கிற தொழிலில் அழைப்பு, மறுபிறப்பு, கடிந்துகொள்ளுதல், நீதிமான்களாக்கல், தேற்றல், தேவபுத்திரராக்கல், பரிசுத்தமாக்கல், மகிமையப் படுத்தல் என்னும் கிரியைகள் அடங்கியிருக்கின்றன. இவைகளினாலே பாவிகள் மெய்யறிவை அடைந்தும், மனஸ்தாபப்பட்டும், மனந்திரும்பியும், புதுப்பிக்கப்பட்டும், விசுவாசித்தும், சமாதானமடைந்தும், தேவபுத்திரர்களாகியும், பரிசுத்தமாக்கப்பட்டும், நித்தியஜீவனை யடைந்தும் வருகிறார்கள். பாவிகளுக்குத் தமது இராட்சிப்பைக் கொடுக்கும் படி கிறிஸ்துநாதர் தமது ஆவியினாலே இந்த விசேஷமான கிரியைகளைச் செய்துவருகிறார். தேவ ஆவியானவர் கிறிஸ்துவின் நாமத்தினாலேயும் தேவவசனத்தையுப் பிரசங்கம் பண்ணுவிக்கிறதிலேயும் அதைக் கேட்கிற ஜனங்களுடைய மனதில் சத்தியத்தை அறிவிக்கிறதிலேயும் இதை நிறைவேற்றிவருகிறார். அவர் தமது ஊழியத்தைச் செய்கிற வகை தெரியாது. கிறிஸ்துநிக்கொதேமுவுடனே சொன்னபடி, காற்றானது தனக்கிஷ்டமான இடத்திற்குச் செல்லுகிறபோது அதின் சத்தத்தைக் கேட்கிறோம். அது வந்த இடத்தையும் அது போகும் இடத்தையும் அறியமாட்டோம். அதுபோலவே தேவ ஆவியினுடைய நடக்கைகளு மிருக்கின்றன. அவருடைய கிரியை தோன்றுகிறது. அதைச் செய்கிற வகை தோன்றுது. யோவா 3<sup>8</sup>.

பரிசுத்தஆவியில்லாமல் கிறிஸ்துவுக்குள் நமக்குப் பங்கு இல்லாததினாலே 'பரிசுத்த ஆவியைத் துக்கப்படுத்தாதிருங்கள்' என்றும், 'ஆவியை அவித்துப்போடாதிருங்கள்' என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 8<sup>1</sup> எபே 4<sup>30</sup> 1 தெச 5<sup>19</sup>.

பரிசுத்த ஸ்தலம். Holy place. யாத்த 26<sup>33</sup> 28<sup>39</sup> லேவி 10<sup>18</sup> எண் 18<sup>10</sup> எசே 43<sup>3</sup> அப் 6<sup>13</sup> எபி 9<sup>24</sup>. உவமையாய். ஏசா 57<sup>15</sup>. தேவாலயம் காண்க.

பரிசுத்த பூமி. The holy land. காண்க.

பரிசுத்தம். Holiness.

1. ஐக்காலத்து நோக்கம்.

எபிரெயர்கள் யேகோவாவை வணங்கு முன்னே பரிசுத்தத்தைப்பற்றிக் காணுநியர் பாவிலோனியர் முதலிய சேமியர்கள் கொண்டிருந்த கொள்கையைக் கொண்டிருந்தார்கள். அக்காலத்தில் அவர்கள் பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன பரிசுத்தத்தைக் குறிக்கும் பதங்களை வழங்கிவந்தார்கள். ஆனால் அவர்கள் யேகோவாவின் வணக்கத்தையும் கடவுளின் உத்தம தன்மையையும் அவர் அருளின உத்தம கற்பனைகளையும் அறிந்த பொழுது, அவர்கள் படிப்படியாய்ப் 'பரிசுத்தம்' என்னும் பதத்தை ஆவிக்குரியவிதமாய் வழங்கிவந்தார்கள். இதன்படி ஆதியில் 'பரிசுத்தம்' என்னும் பதத்தினால் குறிக்கப்பட்ட கருத்தைவிட, பிற்காலங்களில் உள்ள பத்தர்கள் 'பரிசுத்தம்' என்னும் பதத்தினால் குறிப்பிட்ட கருத்துச் சிறந்தது என்பதை நாம் விசேஷமாய்க் கவனிக்கவேண்டும்.

எனென்றால் இதைப்பற்றி நமக்கு ஞாபகமிருந்தால்மட்டும் கொரோமான அநேக கிரியைகளையும், பெரும் பாவத்தையும் செய்த தாவீது கடவுளுக்குப் பிரியமுள்ளவனாயிருந்தான் என்று எபிரெயர்கள் சொல்லுகிறதற்குக் காரணத்தை நாம் அறியக்கூடாமே யன்றி மற்றப்படி முடியாது.

2. பழைய ஏற்பாட்டில் சொன்ன பதம்.

எபிரெய பாவைமுதலிய சேமிய பாவைகளில் பரிசுத்தத்தைக் குறிக்கும்படி (qôdsh) என்னும் பகுதி வழங்கப்பட்டிருக்கிறது. 'பரிக்கப்படுகிறது' என்பதே இதின் மூல அர்த்தம். இப்பதம் பழைய ஏற்பாட்டில் ஏறக்குறைய 830 வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது என்றும், முதல் ஐந்து ஆகமங்களில் 350 வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது என்றும் காண்கிறோம்.

இதன்படி எபிரெயர் முதலிய சேமியர்கள் கடவுள் பரிசுத்தராய் இருக்கிறார் என்று சொல்லும்போது, கடவுள் மனுஷர்களிடத்தினின்று பிரிக்கப்பட்டவர், அல்லது மனுஷர்களுக்கு இருக்கிற பலவீனம் வியாதி முதலியவைகளினின்று பிரிக்கப்பட்டவர் என்பதைத் தெரிவித்தார்கள். மேலும் கடவுள் சாமானியமானவர் அல்ல, வீசேஷித்த தன்மையுடையவர் என்பதை இந்தப் பதத்தினாலே குறித்தார்கள். இதற்குப்பின் அவர்கள் கடவுளைக் குறித்துப் பேசும்போது 'கிவ்வியம்' 'தேய்வீகம்' 'பரிசுத்தம்' முதலிய பதங்கள் ஒன்றோடொன்று கலந்துபோய் ஒரு பொருள் குறித்த பல பெயர்களாயின.

இப்படியே சேமியர்கள் மனுஷர்களுக்கு இப்பதத்தைப் பிரயோகிக்கும்போது அவர்கள் இந்த ஆள் மற்ற ஆட்களினின்று கடவுளுக்கென்று பிரிக்கப்பட்டவன், அல்லது நியமிக்கப்பட்டவன், அல்லது பிரதிஷ்டைசெய்யப்பட்டவன் என்பதைக் குறித்தார்கள். இப்படியே மிருகங்களும் ஸ்தலங்களும் பரிசுத்தமானவை என்று சொல்லும்போது அவைகள் ஒரு தேவதைக்கு நியமிக்கப்பட்டவை என்பதைத் தெரிவித்தார்கள்.

முதலிலே அவர்கள் 'பரிசுத்தம்' என்னும் பதத்தைச் சொல்லும்போது சன்மார்க்க விஷயங்களைக் கவனிக்காமல், அதைச் சொன்னார்கள். ஒரு ஆசாரியன் தன்மார்க்கமாய் நடத்தாலும், அவன் தேவனுக்கென்று நியமிக்கப்பட்டதினால் அவன் 'பரிசுத்தன்' என்று சொல்லுவார்கள். இப்படியே காணியருடைய தேவாலயங்களிலுள்ள வேசிகளான தேவதாசிகளுக்குப் 'பரிசுத்த ஸ்திரீகள்' என்று பெயர் வழங்கப்பட்டது.

### 3. எபிரெயர் அபிப்பிராயம்.

மோசேயின் பிரமாணத்தை அறிந்த எபிரெயர்களுக்கும் மற்ற சேமியர்களுக்கும் வித்தியாசம் இருந்தது. எபிரெயர்கள் பல குற்றங்களைச் செய்தாலும், அவர்கள் யேகோவா நீதியுள்ளவர் என்று எப்போதும் உறுதியாய் நினைத்து வந்தார்கள். ஆதலால் அவர்கள் பரிசுப்படியாய்ச் சன்மார்க்க வகைணங்களைக் குறிக்கும்படி மூல பதத்தை வழங்குவார்கள். இதன்படி, அவர்கள் தேவஸ்தலம் 'பரிசுத்தம்' என்று சொல்லுகிறதிலே அது யேகோவாவுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டது என்பதை மாத்திரம் குறித்தாலும், அவர்கள் கடவுள் 'பரிசுத்தர்' என்று சொல்லும்போது அவர் உத்தம நீதியுள்ளவர் என்றும், ஒரு ஆள் பரிசுத்தன் என்று சொல்லும்போது

அவன் கடவுளைப்போன்ற நீதியுள்ளவன் என்றும் தெரிவித்து வந்தார்கள்.

### 4. நியாயப்பிரமாணம்.

மோசே இஸ்ரவேலருக்கும் கொடுத்த நியாயப்பிரமாணமானது ஆசாரத்துக்குரிய பரிசுத்தத்தையும் சன்மார்க்கத்துக்குரிய பரிசுத்தத்தையும் சிறப்பிக்கிறது. லேவி 17-26 அதிகாரங்களில் அவ்வித பரிசுத்தத்தின் பிரமாணங்கள் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

இவைகளில் யேகோவாவிடத்திலுள்ள பரிசுத்தத்தையும், அவர் தமது அடியாரிடத்தில் தேடுகிற பரிசுத்தத்தையும் எாம் அறியலாம். இதில் ஆசாரத்துக்குரிய பரிசுத்தமும் சன்மார்க்கத்துக்குரிய பரிசுத்தமும் கலந்திருக்கிறது. திருஷ்டாந்தமாக பரிசுத்தத்துக்குரியவைகளில் சிலவாவன:

களவு செய்யாமை. 19<sup>11</sup>.

சத்தியம். 19<sup>11</sup>.

தாய் தகப்பனைக் கணம்பண்ணல். 20<sup>9</sup>.

அடிமைகளுக்கு இரக்கம். 19<sup>13</sup>.

அந்நியர்களிடத்தில் சினேகம் பாராட்டல். 19<sup>34</sup>.

பலவீனர்களையும் ஏழைகளையும் காப்பாற்றுதல். 19<sup>14-39</sup>.

கற்புடையமையும் முறைகெடாத்தன்மையும். 20<sup>11</sup> 20<sup>18</sup>.

பிறரைச் சினேகிப்பது. 19<sup>18</sup>.

இரத்தம் புகியாமை. 17<sup>10</sup>.

மிருக விரகூட ஜாதிகளின் விதைகளைக் கவலாமை. 19<sup>19</sup>.

ஆசாரியர்கள் துக்கம் கொண்டாவே தைப்பற்றியும் கலியாணம் செய்வதைப் பற்றியும் கவனிக்க வேண்டியவை. 21<sup>1-15</sup>.

### 5. தீர்க்கதரிசிகள்.

தீர்க்கதரிசிகள் இயற்றின ஆகமங்களை நாம் வாசிக்கும்போது, 'பரிசுத்தம், என்னும் பதத்தின் உத்தம பொருள் நமக்கு விளங்கும். அவர்கள் சடங்காசாரத்தைப்பற்றி விருப்பம் இல்லாதவர்களாய், இருதய சுத்தத்தின்மேல் அதிக வைராக்கியங்கொண்டு, யேகோவாவினுடைய பரிசுத்த தன்மையைப் பூரணமாய் அறிந்து, மனுஷர்களிடத்திலும் அவ்வித பரிசுத்தத்தைத் தேடினார்கள். அவர்களுடைய தாற்பரியத்தின்படி அநீதியும் குறைபாடும் உடையவர்கள் பரிசுத்தர் அல்ல. நற்குணம் உடையவர்கள் மாத்திரம் கடவுளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்

பட்டவர்கள். ஆகையால் தீர்க்கதரிசிகளின் காலமுதல் பின் எக்காலங்களிலும் 'பரிசுத்தம்' என்னும் பதம் இருதயத்தின் ஆழத்திலுள்ள தூய்மையையும் நற்குணங்களையும் நல்கோக்கங்களையும் குறிக்கிறது. யேகோவா சகல தீமைகளினின்றும் பிரிக்கப்பட்டவராகையால், அவருடைய அடியார்களும் அவ்வாறே தீமையினின்றும் பிரிக்கப்பட்டவர்களாய், பரிசுத்தவான்களாக இருப்பார்கள். 'அசுத்த உட்குகள்' உள்ள மனுஷன் பரிசுத்தன் அல்ல. ஏசா 6<sup>5</sup>. பரிசுத்தம் யேகோவாவின்னுடைய உத்தம மகிமை. ஏசா 6<sup>3</sup>. இதிலே அவர் எல்லாரிலும் மேன்மையுடையவர். சங் 99<sup>3</sup>. பரிசுத்தம் அவருடைய சுபாப லக்ஷணம். ஏசா 57<sup>15</sup>.

6. பரிசுத்தவான்களும் பரிசுத்தமானவைகளும்.

யேகோவாவுக்குப் பணிவிடை செய்கிற யாவரும் பரிசுத்தவான்கள். யேகோவாவுக்கு உபயோகமாகிற யாவும் பரிசுத்தமானவை. திருஷ்டாந்தமாக:

வானம். சங் 20<sup>8</sup>.

யேகோவாவின்னுடைய சிங்காசனம். சங் 47<sup>8</sup>.

அவருடைய பரம சேனை. சங் 89<sup>7</sup>.

அவருடைய ஆவி. சங் 51<sup>11</sup> ஏசா 63<sup>10</sup>.

அவருடைய நாமம். லேவி 20<sup>3</sup>.

அவருடைய புயம். சங் 98<sup>1</sup>.

அவருடைய வழி. ஏசா 85<sup>8</sup>.

அவருடைய ஜனம். லேவி 19<sup>3</sup> உபா 7<sup>6</sup> டு

அவர்கள் வசிக்கும் பூமி. சக 21<sup>9</sup>.

தேவாலயம். சங் 11<sup>4</sup> டு.

தேவாலயம் இருக்கும் நகரம். ஏசா 52<sup>1</sup> கொகே 11<sup>1</sup>.

தேவாலயத்தின் பணிமுட்டுகள். 1 இரா 8<sup>4</sup>.

பலிபீடம். யாத் 30<sup>97</sup>.

பலி. ஆகாய் 21<sup>9</sup>.

தூபம். யாத் 30<sup>36</sup>.

தேவசமுக்கது அப்பமேசை. யாத் 30<sup>97</sup>.

தேவசமுக்கது அப்பம். 1 சாமு 21<sup>6</sup>.

குத்துவிளக்கு. யாத் 30<sup>97</sup>.

உடன்படிக்கைப் பெட்டி. யாத் 30<sup>98</sup>

2 நானா 35<sup>3</sup>.

அபிஷேக தைலம். யாத் 30<sup>35</sup>.

யேகோவாவின் சடங்காசாரங்களை நடத்துகிற ஆசாரியர். லேவி 21<sup>6</sup>.

லேவியர். என் 81<sup>7</sup>.

தீர்க்கதரிசிகள். 2 இரா 4<sup>9</sup>.

7. புதிய ஏற்பாட்டில் வழங்கும் பதங்கள்.

புதிய ஏற்பாட்டிலே பரிசுத்தத்தைக்குறிக்கும் மூன்று பதங்கள் உண்டு.

i. 'ஹையாஸ்' (Hieiros). இது விசேஷமாய்ச் சடங்காசாரத்துக்குரிய பரிசுத்தத்தைக்குறிக்கும். இரண்டு வசனங்களில் மாத்திரம் இப்பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 கொரி 9<sup>3</sup> 2 திமோ 3<sup>15</sup>.

ii ஹோசியஸ் (Hosios). இப்பதம் விசேஷமாய் வணக்கத்தினாலே பரிசுத்தமாக்கப்பட்டவைகளைக் குறிக்கும். இதுவும் சில வசனங்களிலே மாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அப் 2<sup>97</sup> 13<sup>35</sup> 1 திமோ 2<sup>8</sup> தீத் 1<sup>8</sup> எபி 7<sup>25</sup> வெளி 15<sup>4</sup> 16<sup>5</sup>.

iii. 'ஹாக்கியஸ்' (Hagios). என்னும் பதம் 230 தடவையும், அதற்குரிய வினைச் சொல் 27 தடவையும் புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவ்வளவு கிறிய புல்தகத்தில் இப்பதம் இத்தனை தடவை வழங்கியிருக்கிறனாலே புதிய ஏற்பாட்டை இயற்றினவர்கள் பரிசுத்தத்தைப்பற்றிக் கொண்டுருந்த யோசனை எவ்வளவு என்று நாம் அறியக்கூடும். இப்பதம் ஆவிக்குரியதும், சன்மார்க்கத்துக் கடுத்ததும், தீமையினின்றும் நீக்கியதும், துர்நோக்கமும் தூராசையும் அற்றதமான தூய்மையைக் குறிக்கிறது. இக்கருத்தின்படி பரிசுத்தவான் தீமையிலிருந்து பிரிக்கப்பட்டு பரிசுத்தராகிய கடவுளுக்குக் கென்று நியமிக்கப்பட்டு, அவரது உத்தம தன்மையை அடைந்தவனும் இருக்கவேண்டும்.

8. புதிய ஏற்பாட்டில் 'பரிசுத்தம்' என்பது மூன்று வகைப்படும்.

i. புதிய ஏற்பாட்டில் கடவுள் பரிசுத்தர் என்று சிலதடவை மாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருந்தாலும் (லூக் 1<sup>49</sup> யோவா 17<sup>11</sup> 1 பேது 1<sup>15</sup> வெளி 4<sup>8</sup>), பரிசுத்த ஆவியைக் குறிக்கும்படி அது 91 தடவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

ii. 'பரிசுத்தம்' என்பது 10 வசனங்களில் இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறித்துச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மாற் 1<sup>34</sup> லூக் 1<sup>35</sup> 4<sup>34</sup> யோவா 6<sup>69</sup> அப் 3<sup>14</sup> 4<sup>97.30</sup> எபி 7<sup>97</sup> 1 யோவா 2<sup>80</sup> வெளி 3<sup>7</sup>.

iii. 'பரிசுத்தம்' என்பது 60 தடவை கிறிஸ்தவர்களைக் குறிக்கச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. கிறிஸ்தவர்கள் பரிசுத்தவான்களும், குற்றமற்றவர்களும், நீதியுள்ளவர்களும் இரக்கவேண்டும் என்று உறுதி

யாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. மாற் 6<sup>30</sup> அப் 3<sup>14</sup> எபே 1<sup>4</sup> 5<sup>27</sup> கொலோ 1<sup>32</sup>. பரிசுத்தாவிகாண்க.

அவர்கள் சம்பாஷணை அப்படியிருக்கவேண்டும். 1 பேது 1<sup>15</sup> 2 பேது 3<sup>11</sup>.

அதில் நிலைத்திருக்கவேண்டும். லூக் 1<sup>75</sup>.

அதில் பூரணராகும்படி பிரயாசப்படவேண்டும். 2 கொரி 7<sup>1</sup>.

அப்படிப்பட்டவர்களாய்த் தேவனுக்கு முன்பாக நிறுத்தப்படுவார்கள். கொலோ 1<sup>32</sup> 1 தெச 3<sup>13</sup>.

என்றென்றைக்கும் அதில் நிலைப்படுத்தப்படுவார்கள். வெளி 22<sup>11</sup>.

முதிர்வதுள்ள ஸ்திரீகளும் அப்படியிருக்கவேண்டும். தீத் 2<sup>3</sup>.

அதில் நிலைத்திருக்கிற ஸ்திரீகளுக்குரிய வாக்குத்தத்தமாவது. 1 தீமோ 2<sup>15</sup>.

தேவவசனம் அது உண்டாவதற்கு ஏதுவாயிருக்கிறது. யோவா 17<sup>17</sup> 2 தீமோ 3<sup>16,17</sup>.

அது, தேவகுருபயின் பிரசன்னத்தினாலும். தீத் 2<sup>11-13</sup>.

தேவனுக்குக்கீழ்ப்படிக்கிறதிலும். ரோம 6<sup>32</sup>.

கிறிஸ்துவோடு ஐக்கியப்படுவதினாலும், யோவா 15<sup>4,5</sup>.

உண்டாகும் பலனையிருக்கிறது.

அது,

தேவனுடைய மகிமையினியித்தமும். யோவா 15<sup>8</sup> பிலி 1<sup>11</sup>.

அவருடைய இரக்கங்களினியித்தமும் ரோம 12<sup>1,2</sup>.

சகல புகியமும் அழிந்துபோம் என்பதினியித்தமும். 2 பேது 3<sup>11</sup>.

இருக்கவேண்டும்.

பரிசுத்தவான்களில் அது விருத்தியாகும் படி தண்டனைகள் நேரிடுகின்றன. எபி 12<sup>10</sup>.

அது தன்மார்க்ககாவிட்டுப் பிரிகிறதற்கு ஏவவேண்டும். 2 கொரி 6<sup>17,18</sup>.

தன்மார்க்கர் அது இல்லாதவர்களாயிருக்கிறார்கள். 1 தீமோ 1<sup>9</sup> 2 தீமோ 3<sup>3</sup>.

கிறிஸ்து தமது ஜனங்களுக்கு அது இருக்கும்படி விரும்புகிறார். யோவா 17<sup>17</sup>.

தமது ஜனங்களுக்கு அது பயன்படச் செய்கிறார். எபே 5<sup>25-27</sup>.

அதற்கு மாநிரியாயிருக்கிறார். எபி 7<sup>26</sup> 1 பேது 2<sup>21,22</sup>.

மாசில்லாத பரிசுத்தம் தேவ லட்சணங்களிலொன்று. லேவி 19<sup>8</sup> 1 பேது 1<sup>15,16</sup>.

மாசில்லாத பரிசுத்தம் கிறிஸ்துவுடைய லட்சணங்களில் ஒன்று. ரோம 8<sup>1</sup> 1 யோவா 2<sup>6</sup>.

பரிசுத்தவான்கள்

அதற்குத் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள். ரோம 8<sup>32</sup> எபே 1<sup>4</sup>.

அதற்கு அழைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். 1 தெச 4<sup>7</sup> 2 தீமோ 1<sup>9</sup>.

அதில் புதிதாய்ச் இருஷ்டிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். எபே 4<sup>24</sup>.

அதைப் பெற்றுக்கொண்டிருக்கிறார்கள். 1 கொரி 3<sup>17</sup> எபி 3<sup>1</sup>.

அது அவர்கள் கணிகளிலொன்று, ரோம 6<sup>32</sup>.

அதைப் பின்பற்றவேண்டும். எபி 12<sup>14</sup>.

அதோடே தேவனுக்கு ஊழியஞ்செய்யவேண்டும். லூக் 1<sup>74,75</sup>.

தங்கள் அவயவங்களை அதற்கென்றே ஒப்புவிக்கவேண்டும். ரோம 6<sup>13,19</sup>.

தங்கள் சரீரங்களை அப்படியே தேவனுக்கு முன்னிறுத்தவேண்டும். ரோம 12<sup>1</sup>.

பரிசுத்தம் ஆக்கப்படுதல். Sanctification.

1. பரிசுத்தம் ஆக்குதல் நம்மை கடவுளினுடைய சித்தத்திற்கு இசைந்தவர்களாக்குகிறதேயாம். நாம் பாவத்தினாலே தேவசாயலை இழந்து, தேவசித்தத்திற்கு விரோதிகளானோம். அந்தச் சாயல் மறுபடியும் நம்முன் உண்டாகும்படிக்குக் கிறிஸ்துவினுடைய இரட்சிப்பு முழுவதும் ஏதுவாயிருக்கிறது. அவர்மேலுள்ள விசுவாசம் அதற்கு விசேஷமான கருவியாயிருக்கிறது. பரிசுத்த ஆவியானவர் அந்த விசுவாசத்தினாலே அதை நம்முள்ளே நிறைவேற்றுகிறார். அவர் நம்முடைய புத்திக்கு மெய்யறிவைக் கொடுக்கிறதும், நம்முடைய இருதயத்தைப் பிழைப்பிக்கிறதும், நம்மைக் கடிந்துகொள்ளுகிறதும், கிறிஸ்துவின்மேல் பக்திவைக்கப்பண்ணி நம்மை நீதிமான்களாக்குகிறதும், நம்மைத் தேற்றிச் சமாதானத்தால் நிரப்புகிறதும், தேவபுத்திர பட்டத்தைக் கொடுக்கிறதுமாயி இவைகளெல்லாம் நம்மைப் பரிசுத்தமாக்குகிறதற்கு ஏதுகளாயிருக்கின்றன. பரிசுத்தமில்லாதவன் தேவனிடத்திற் சேர்ந்து அவருடைய ஒளியிலே தங்கக்கூடாது. எபி 12<sup>14</sup>. முத்தின ஆதாயினால்வந்த பாவமாயி பழைய மனிதத்தவற்றைக் களைந்து,



இரண்டாம் ஆதாயினால் வந்த பரிசுத்தமாகிய புதிய மனிதத்தவத்தை நாம் தரித்துக் கொள்ளவேண்டும். கொலோ 3<sup>9,10</sup>.

2. பரிசுத்தமாக்கல் என்றத்தற்கொள்ளுகிற எபிரேய பதத்தின் மூலஅர்த்தம் 'ஒன்றை மற்றவைகளினின்றும் பிரித்துத் தேவனுக்குப் படைக்கிறதேயாம்.' அப்படிப் படைக்கப்பட்ட வீடு நிலம் மிருகம் முதலானவைகளும், தேவாராதனை செய்யும் படிக்குக் கூட்டத்தினின்றும் பிரித்து ஏற்படுத்தப்பட்ட பேர்களும், மற்ற நாட்களினின்றும் ஒவ்வொருவராகப் பிரித்து ஏற்படுத்தப்பட்ட ஏழாம்நாளும் 'பரிசுத்தம்' என்னப்பட்டன. அதுபோல இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் பாவமுள்ளவர்களாயிருந்தும் மற்ற ஜனக் கூட்டங்களினின்றும் பிரிக்கப்பட்டு யேகோவாவின்னுடைய ஜனங்களாயிருக்கும்படி ஏற்படுத்தப்பட்டிருந்தபடியால், அவர்கள் தேவனுக்குப் பரிசுத்தம் என்று சொல்லப்பட்டார்கள். எரோ 2<sup>3</sup> யாத் 19<sup>6</sup>. இந்தக் கருத்துடனே இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசிக்கிறவர்கள் தேவனுக்கு முன்பாக பரிசுத்தராயிருக்கும்படி, தேவஆவியின் பிறப்பினால் புதிய இருதயத்தைப்பெற்று நினைவிலும் விருப்பத்திலும் நடக்கையிலும் உலகத்தாரினின்றும் பிரிக்கப்பட்டிருக்கிறதினால், பூர்வீகத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் 'பரிசுத்தவான்கள்' என்றும் 'பரிசுத்த சகோதரர்' என்றும் அழைக்கப்பட்டார்கள். கொலோ 1<sup>2</sup> ரோம 12<sup>7</sup> 15<sup>25</sup> 1 கொரி 1<sup>2</sup> எபே 5<sup>3</sup> எபி 6<sup>10</sup>.

3. விசுவாசினுடைய பரிசுத்தமாவது அவர்களுடைய நினைவுகள் விருப்பங்கள் நடக்கைகள் யாவும் கடவுளினுடைய திருச்சித்தத்திற்கும் வசனத்திற்கும் இசைவாயிருக்கிறதேயாம். அவர்கள் தேவஆவியினாலே மெய்யறிவைப் பெற்று மறுபிறப்பு அடைகிறதே அந்தப் பரிசுத்தத்திற்கு ஆரம்பம். அந்த மறுபிறப்பினால் அவர்கள் தங்கள் தேவனுடைய திருச்சித்தத்திற்கு வேற்றுமையாய் நடந்துவந்ததை நினைத்து மனஸ்தாப்பப்பட்டு அவருடைய மன்னிப்பைத் தேடும் படிக்கும், தன்மார்க்கங்களை விட்டுத் தேவனுக்குப் பிரியமான மார்க்கத்தாராகும் படிக்கும் விருப்பமுள்ளவர்களாயிருந்து, இயேசுகிறிஸ்துநாதர்மேல் பக்தி வைத்து அவர் மூலமாய்ப் பாவமன்னிப்பைப்பெற்று தேவனுக்கு முன்பாக குற்றமற்ற நீதிமான்களென்று எண்ணப்பட்டதினாலே அவர்கள் பரிசுத்த ஆவியின் ஆவையும்கிறிஸ்துவின் சரீரத்தில் அவயவங்களாகருமாவார்கள். 1 கொரி 6<sup>11,15,19</sup> எபே 5<sup>30</sup>.

4. தெரிந்துகொள்ளப்பட்டவர்களைப் பரிசுத்தமாக்குகிறது கடவுளினுடைய ஆதிநோக்கமாயிருந்தது. 2 தெச 2<sup>13</sup> 1 தெச 4<sup>7</sup>. இயேசுகிறிஸ்து செய்த புண்ணியப்பலி நாம் பரிசுத்தராகிறதற்கே ஏதுவாயிருக்கிறது. திருஷ்டாரந்தமாக, இயேசுகிறிஸ்து நம்மைச் சகல அக்கிரமங்களினின்றும் மீட்டி, தமக்குச் சொந்தமாயும் நற்கிரியைகளைச் செய்ய மிகுந்த விருப்பமாயிருக்கிற ஜனங்களாக நம்மையே சுத்திகரிக்கும்படிக்கு நமக்காக தம்மையே ஒப்புக்கொடுத்தார் என்றும் (தித் 2<sup>14</sup>); இப்போது 'உங்களைப் பரிசுத்தவான்களாகவும் மாசற்றவர்களாகவும் குற்றஞ் சாற்றப்படாதவர்களாகவும் தமக்கு முன்பாக நிறுத்தும் படிக்கு அவர் தமது மாம்சதேகத்தை மாணத்திற்கு ஒப்புக்கொடுத்ததினாலே உங்களுக்கும் ஒப்புரவாக்கினார்' என்றும் பவுல் எழுதியிருக்கிறான். கொலோ 1<sup>29</sup> எபே 5<sup>25,31</sup>.

5. தேவகிருபையால் நீதிமான்களாக்கப்பட்டவர்கள் வாயினால் மாத்திரமல்ல, சகல விதமான செய்கைகளினாலும் தேவனுடைய சித்தத்தின்படி நடக்க விரும்புகிறார்கள். அந்த விருப்பம் ஒரு விதை பயிராகிறது போலவும், பின்னை வளருகிறதுபோலவும், அஸ்திபாரத்தின்மேல் வீடு எழும்புகிறது போலவும், புளிப்புள்ள மா பிசைத்தமா முழுவதையும் புளிப்பாக்குகிறது போலவுமிருக்கிறது. 1 பேது 2<sup>15</sup> கொலோ 6<sup>8</sup> மத் 13<sup>8,31-33</sup>.

6. இந்த உவமைகளினாலே விசுவாசிகளினுடைய பரிசுத்தம் உடனே நிறைவாயிராமல் அவர்கள் மரிக்கிறவரைக்கும் பெருகுகிறது யிருக்கிறது. அது பரலோகத்தில் பூரணமாயிருக்கும். ஆதலால், நம்முடைய கர்த்தரும் இரட்சகருமாகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் கிருபையையும் அவரை அறிகிற அறிவையும் அதிகமதிகமாய் அடைந்துகொள்வர்களாக என்று பேதுரு எழுதியிருக்கிறான். 2 பேது 3<sup>18</sup> 2 கொரி 3<sup>18</sup> கொலோ 2<sup>6,7</sup> மத் 5<sup>48</sup>.

7. விசுவாசிகள் பரிசுத்தமாகுதல் என்னும் உபதேசமானது திரிடேக தேவனை அதிக மகிசுமாய் அறிந்துகொள்ளுகிறதினாலும், அவர்மேல் அதிகமாய் அன்பு கூருகிறதினாலும், மனித ரெல்லார்மேலும் அன்பு கூருகிறதினாலும், அவருடைய கற்பனைகள் யாவையுங் கைக்கொள்ளுகிறதினாலும், பாவமான இச்சைகளை அழிக்கிறதினாலும், பாவஞ்செய்கிறதற்கேதுவான தூண்டில்ங்களைச் ஜெயிக்கிறதினாலும், தன்பங்களைப் பொறுமையோடும் உறுதியோடும் சகிக்கிறதினாலும், சகலத்தையும் தேவனுக்கு ஸ்தோத்திரமுண்டாக

செய்கிறதினாலும், பரலோகத்தின் மகிமையை காணுகிறதினாலும், தங்களுடைய குறைவுகளைக் குறித்து மனஸ்தாபப்பட்டு மன்னிப்பைத் தேடுகிறதினாலும் அனுபவ சாட்சிக்கு இசைந்திருக்கிறது.

8. பரிசுத்தமாக்குதல் தேவ ஆவியினுடைய விசேஷமான கிரியையாயிருக்கிறது. 1 தெச 5<sup>23</sup>. தாயானவன் தன் பிள்ளையை நடக்கப்பண்ணுகிறதபோல தேவ ஆவியானவர் நாம் பரிசுத்தமாய் நடக்கும்படி போதிக்கிறார். பின்பு, பிள்ளை பெலினையடைந்து தானும் நடக்கும்படி செய்கிறதபோல தேவ ஆவியும் நாமே நடக்கும்படி பண்ணுகிறார். ஆதலால், நாம் நம்மைப் பரிசுத்தமாக்கவேண்டுமென்றுஞ் சொல்லியிருக்கிறது. 1 தெச 4<sup>3,5</sup> பிலி 2<sup>12,13</sup> 1 பேது 1<sup>15,16</sup> கொலோ 3<sup>1,10</sup>. இப்படி விசுவாசிகள் தேவ ஆவியினுடைய கிருபையினாலே தங்களைப் பரிசுத்தமாக்கிக் கொண்டுவருகையில் அவர் அவர்களைவிட்டு நீங்காமல் அவர்களுடைய நடக்கைகளைக் கவனித்து, அவர்கள் செய்கிற தப்பிதங்களைக் கடிந்துகொண்டு, விழுகிற போது அவர்களைத் தூக்கி யெடுத்துப் பல படுத்தி அன்புள்ள தாயைப்போல அவர்களை நடத்திவருவார். 1 பேது 5<sup>10</sup> 1 தெச 5<sup>3,34</sup> 2 தெச 3<sup>5</sup> கொரி 1<sup>8</sup> பிலி 1<sup>6</sup>. கடைசியில் இம்மையிலாவது மறுமையிலாவது பரிசுத்தஆவி தமது ஊழியம் எல்லாம் முடித்த பின், பரிசுத்தவான்களாகிய நாம் மாசற்றவர்களாய்த் தேவசந்திதானத்தில் நிற்போம். யூதா 1<sup>34</sup>.

பரிசுத்தவான்கள். Holy Ones. சகரியா 14<sup>5</sup>. தூதன் காண்க.

பரிசேயர். Pharisees. யூதர்களுக்குள் மார்க்கவையாக்கியமுடைய சிலர் இந்த வகுப்பை உண்டாக்கினார்கள். சீரிய ராஜாவாகிய அந்தியோகூஸ் எப்பிரானேன் என்பவன் யூதேயாவில் அரசாண்டபொழுது (கி-மு. 175-168) யூதமார்க்கத்தை அழித்து, கிரேக்க மார்க்கத்தையும் வழக்கங்களையும் கொண்டு வரப் பிரயாசப்பட்டான். அதற்கு மாறாய் யூதர்களில் அனேகர் தங்கள் தேசமார்க்கத்தை விடமாட்டோம் என்று உறுதியாய் நின்றார்கள். இதினியத்தம், அவர்களில் சிலர், சித்திராவதை செய்யப்பட்டும் கொல்லப்பட்டும் இறந்தார்கள். இவர்கள் 'பயபத்தியுள்ளவர்கள்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'கசீதீம்' (Hasidim) என்று அழைக்கப்பட்டார்கள். மகசெடியர் என்பவர்களுடைய காலத்தில் கசீதீம் என்பவர்கள் முற்றாய்த் தெய்வபத்தியுடையவர்களானார்கள். இதில் இவர்களுக்

கும் சதுசேயருக்கும் விசேஷித்த வித்தியாசம் இருந்தது. இவர்கள் கைக்கொண்டுவந்த பிரமாணங்களாவன: - புறஜூதியாரிலிருந்து தங்களைப் பிரித்துக்கொள்வதும்; பிறதேச வழக்கங்களை ஏற்றுக்கொள்ளாமல் விடுவதும்; புறஜூதியாரோடு சம்பந்தம் செய்யாதிருப்பதும்; யூதப்பிரமாணங்களை அதிக துட்பமாய் அநுசரிப்பதுமே. இவைகளிமித்தம் கி-மு. 150-ஆம் முதல் 'பிரிக்கப்பட்டவர்கள்' என்று அர்த்தங்கொண்ட 'பரிசேயர்' என்னும் பெயர் இவர்களுக்கு வழங்க வந்தது. இவைகளைக் கைக்கொண்டு வந்ததினாலே அதிக கஷ்டங்களை யடைந்தார்கள். ஜனங்கள் இவர்களுடைய யதார்த்தத்தையும் சுத்தத்தையும் குறித்து வியப்பாய் எண்ணினார்கள். ரோம ராஜாங்கத்தார் யூதேயாவை ஆண்டுவந்தகாலத்தில் பரிசேயருக்கும் சதுசேயருக்கும் தீராத பகை இருந்தது. சதுசேயர் ஏரோதியரோடு சேர்ந்தவர்களாயிருந்தார்கள். சதுசேயரிலிருந்தே பிரதான ஆசாரியர் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டார்கள். சதுசேயர் ஆலோசனை சங்கத்தில் அதிக செல்வாக்குடையவர்களாய் இருந்தார்கள். பரிசேயரோ ஜனங்களுக்குள்ளே அதிக செல்வாக்குடையவர்களாய் இருந்தார்கள். இயேசு கிறிஸ்துவினுடைய காலத்தில் பரிசேயர் மார்க்க விஷயத்திலே முதன்மைப்பெற்ற வழிகாட்டிகளாயிருந்தார்கள்.

#### 1. இவர்களுடைய கொள்கை.

பூமியிலே ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்து அதன் மேல் அரசாளும் ஒரு மேசியாவுக்காகப் பரிசேயர் காத்திருந்தார்கள். மரித்தபின் சரித்திற்கு உயிர்த்தெழுதலுண்டு என்றும், ஆத்தமாரித்தியவஸ்து என்றும் பரிசேயர் போதித்தார்கள். நீதிமான்கள் மேசியாவின் ராஜ்யத்திற்குரிய ஆசீர்வாதங்களை அடைவார்கள் என்றும்; அநீதிமான்கள் தண்டனை அடைவார்கள் என்றும் நம்பினார்கள். சதுசேயருடைய கொள்கைக்கு மாறாகப் பரிசேயர், தேவதூதரும் ஆவியும் உண்டென்று சாதித்தார்கள். இந்தக் கொள்கைகளைச் சதுசேயரைத்தவிர மற்ற யூதர்கள் சாதாரணமாய் ஏற்றுக்கொண்டார்கள். அப் 23<sup>8</sup>. பரிசேயரோ மற்றவர்களைப்பார்க்கிலும் திட்டமாய் இப் பிரமாணங்களைக் கைக்கொண்டார்கள். இதனால் தங்களுக்கும் மற்ற ஜனங்களுக்கும் வித்தியாசமுண்டென்றெண்ணி, சாதாரண ஜனங்களை அசட்டைபண்ணி, அவர்களுடனே கட இருப்பது தங்களைத் தீட்டுப்படுத்தி மென்று நினைத்தார்கள். யோவா 7<sup>49</sup>. இயேசு கிறிஸ்து ஆயக்காரரோடும் பாவிசனோடும்

போஜனம் பண்ணினபடியால் பரிசேயர்கள் அதை ஆட்சேபித்து அவர்மேல் குற்றம் பிடித்தார்கள். மத் 9<sup>11</sup> மாற் 2<sup>16</sup> லூக் 5<sup>30</sup> 7<sup>39</sup> 15<sup>3</sup>. இவர்கள் ரோமருடைய ஆளுகை யூதரைச் சிட்சிப்பதற்கு அவசியமாயிருந்தாலும், யேகோவாவே இஸ்ரவேலுக்கு ராஜாவாயிருப்பதினால், ரோமர்களுடைய ஆளுகை நீதிக்கோடானதாயிருந்தது என்று சாதித்தார்கள்.

## 2. இவர்களுடைய கிரியை.

பரிசேயர் எழுதப்பட்ட பிரமாணங்களை மாத்திரமல்ல, முன்னோர்களின் பாரம்பரியத்தையும் மிகவும் திட்டமாய்க் கைக்கொண்டார்கள். மாற் 7<sup>3</sup>. இவர்கள் இவ்விதமாய் அதிக துப்பமாகக் கவனித்துவந்த சில சடங்குகள் சவிசேஷங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. அவையாவன:—

கழுவுவதால் சுத்தமாகுதல். மத் 23<sup>35,36</sup> மாற் 7<sup>1-4</sup> லூக் 11<sup>37-39</sup>.

உபவாசமிருத்தல். மத் 9<sup>14</sup> லூக் 18<sup>12</sup>.

தசம்பாகம் கொடுத்தல். மத் 23<sup>23</sup> லூக் 16<sup>12</sup>.

ஒய்வுநாளைத் திட்டமாய் ஆசரித்தல். மாற் 23<sup>3,34</sup> லூக் 14<sup>1-6</sup> யோவா 9<sup>16</sup>.

பரிசேயர் பிரமாணத்திலும், முன்னோர்களின் பாரம்பரியத்திலும், ஒவ்வொரு கட்டினையையும் முற்றாய்க் கைக்கொள்வதை யல்லாமல், வேறொன்றையும்பற்றிக் கவனியாமலிருந்தபடியினால், இவர்களுடைய மார்க்கம் சடங்காசாரமாகமாத்திரம் இருந்தது. இயேசு கிறிஸ்துவின்னுடைய காலத்திலே பரிசேயர்களில் அநேகர் மாயக்காராயிருந்தார்கள். மத் 23 அதி. இவர்கள் பயபத்தியுள்ளவர்களல்ல. இவர்கள் ரூதன்மையோராகும்படி விரும்பினவர்களாயும் (மத் 23<sup>6,7</sup>), சுத்தமுள்ளவர்களாயும் காணப்பட்டு, இருதயத்திலே நீமை யுள்ளவர்களாயும் (மத் 23<sup>25-28</sup>), நீதியையும் இரகத்தையும் விசுவாசத்தையும் விட்டு விட்டவர்களாயும் (மத் 23<sup>33</sup>), பொருளாசைக்காரராயும் (லூக் 16<sup>14</sup>), தங்களை நீதியான்களென்று நம்பினவர்களாயும் (லூக் 18<sup>9</sup> 16<sup>15</sup>) இருந்தார்கள். யூதப்பிரமாணத்தில் ஆவிக்குரியவைகளைப் பாராமல் எழுத்துக்குரியவைகளை மாத்திரம் இவர்கள் கவனித்தார்கள். இதின்படி இவர்கள் பல தந்திரங்களையும் உபயோகங்களையும் செய்தார்கள். மாற் 7<sup>9-13</sup> மத் 23<sup>16-22</sup>. பரிசேயர் யூதமார்க்கத்தைச் சம்பந்தங்கரிய பரமமான சுமையாகி (மத் 23<sup>4</sup>), மனுஷர் பிரவேசியாதபடி பரலோகராஜ்யத்தைப் பூட்டிப்போட்டார்கள். மத் 23<sup>13</sup>.

## 3. பரிசேயரும் இயேசுவும்.

இயேசுகிறிஸ்துவைப் பகைத்தவர்களுக்குள் பரிசேயர் பிரதானமானவர்கள். இயேசு ஒய்வுகளையும் (மத் 12<sup>2</sup> லூக் 6<sup>7-11</sup> யோவா 9<sup>16</sup>), முன்னோர்களின் பாரம்பரியத்தையும் (மத் 15<sup>13</sup>), கைக்கொள்ளாமல் சாதாரண ஜனங்களுடனே கூடினார் என்றும், பாவங்களை மன்னித்தார் என்றும் (மத் 9<sup>3</sup> லூக் 5<sup>30,31</sup>), பரிசேயர் அவரிடத்தில் குற்றம் பிடித்து, இயேசுவுக்குச் சத்துருக்களாயிருந்து அவர் அடையாளத்தைக் காண்பிக்கவேண்டும் என்று தேட்டார்கள். மத் 12<sup>38</sup> 16<sup>1</sup>. ஆனாலும் இவர்கள் அவருடைய அற்புதங்களைக் கண்டபோது, பெயெல்செபூலியிலே பிசாசுகளைத் துரத்துகிறான் என்று சொன்னார்கள். மத் 12<sup>24</sup>. அநேகமுறை தந்திர வினாக்களினால் அவரை அகப்படுத்தும்படி இவர்கள் பிரயாசப்பட்டார்கள். மத் 19<sup>3</sup> 22<sup>15,34,36</sup> லூக் 11<sup>33,34</sup>. பலகாலும் அவரைப் பிடித்துக் கொல்லும்படி ஆலோசனை பண்ணுவந்தார்கள். மத் 12<sup>14</sup> 21<sup>45,46</sup> மாற் 3<sup>6</sup> யோவா 7<sup>32-45-52</sup> 11<sup>47,53,57</sup>. கடைசியாய் இவர்கள் இயேசுவைக் கொன்று, தாங்கள் நினைத்தகாரியத்தை முடித்தார்கள். யோவா 8<sup>3-13</sup>. இவர்கள் தங்கள் சொந்த சத்தூராதிகளாகிய ஏரோதியரோடும் சதுசேயரோடும் இயேசுவுக்கு விரோதமாகச் சேர்ந்துகொண்டதினால் இவர்கள் இயேசுவுக்கு விரோதமாகக்கொண்ட வர்மம் எவ்வளவு பெரியதென்பதை நாம் காணலாம். மத் 16<sup>1</sup> 22<sup>16</sup> மாற் 3<sup>6</sup>. இயேசுவும் பரிசேயருக்கு எதிர்த்து, இவர்கள் தங்களை நீதிமான்களென்று காட்டும்படி வெவ்விதாசாரமான கிரியைகளைக் கைக்கொண்டவந்த கோட்பாட்டை தம்முடைய போதனையினால் கண்டித்தார். அவர் இவர்களுடைய போதனைகளைக் குறித்துத் தமது சீஷர்களை எச்சரித்து (மத் 16<sup>6</sup> 11<sup>13</sup>) இவர்களுடைய மாய்மாலத்தை மிகத் தெளிவாய்க் கண்டித்து வேதபாரகர் பரிசேயர் என்பவர்களுடைய நீதி போதா தென்று சொன்னார். மத் 5<sup>20</sup> மத் 23 அதி. மாற் 7<sup>6-23</sup> லூக் 11<sup>39-44</sup> 18<sup>10-14</sup>. ஆனால் பரிசேயருக்குள் சிலர் நேர்மையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். திருஷ்டாந்தமாக—நிக்கொதேமுஷ் பரிசேயன். யோவா 3<sup>1</sup> 7<sup>50</sup>. பரி. பவுலும் பரிசேயனாயிருந்து (அப் 23<sup>6</sup> 26<sup>5</sup> பிலி 3<sup>5</sup>), பரிசேயருக்குள் கிரித்திபெற்ற சமாலியேல் என்பவனுக்குச் சீஷனாயிருந்தான். அப் 22<sup>3</sup>. பரிசேயர்களில் சிலர் கிறிஸ்தவர்களானார்கள். அப் 15<sup>5</sup>.

பரிதாபம், பரிதபிக்கிறது. pity. சங் 69<sup>80</sup> எசா 63<sup>9</sup> எசே 16<sup>6</sup> யோனா 4<sup>10</sup> எபி 10<sup>34</sup>. இரக்கம் காண்க.

பரிதானம். Bribe. உபா 16<sup>19</sup> 1 சாமு 8<sup>9</sup>  
12<sup>3</sup> 2 நாளா 19<sup>7</sup> யோபு 15<sup>34</sup> சங் 26<sup>10</sup> ஏசா  
33<sup>15</sup> ஆமோ 5<sup>19</sup>.

பரிந்து பேசுகிறவர். Advocate. 1 யோ  
வா 2<sup>1</sup>. பரிசுத்தவரின் காண்க.

பரிபாலனம். Protection.

எரோ 31<sup>29</sup>. பக்கத்தில். பாாமரிப்பு காண்க.

பரிபூரணம். Fulness.

தெய்வீக பரிபூரணமாகிய உத்தம அருள்.

1. கிறிஸ்துவுக்குள் இருக்கிறது. கொ  
லோ 1<sup>19</sup> 2<sup>9,10</sup> யோவா 1<sup>16</sup>.

2. இந்த அருள் சபைக்குக் கொடுக்கப்பட்  
டது. எபே 1<sup>23</sup>.

3. இந்த அருள் கிறிஸ்தவர்களுக்குக் கொ  
டுக்கப்பட்டது. எபே 3<sup>16</sup> 4<sup>11-13</sup>. 'சம்பூரண  
மான ஆசீர்வாதம்' ரோ 15<sup>29</sup>.

பரிமளத்தைலம். Precious ointment.

யாத் 30<sup>25</sup> 1 சாமு 8<sup>13</sup> நீதி 2<sup>7</sup> உன். பா 1<sup>3</sup> ஏசா  
39<sup>9</sup> ஆமோ 6<sup>6</sup> மத் 26<sup>7</sup> யோவா 11<sup>2</sup> 12<sup>3</sup>. தை  
லக்காரர் காண்க.

பரிமளம். Perfume. யாத் 30<sup>35</sup> ஏசா 5<sup>7</sup>.

பரியாசம். Mocking. பரிசாசம் காண்க.

பரிட்சை. Temptation. சோதனை காண்க.

பருக்கள். Boils.

'பருக்கள்' என்னும் பதம் காட்டுகிற வி  
யாதி இன்னதென்று தீர்மானமாச் சொல்ல  
நம்மால் முடியாது. யோபின் சரித்திரத்தில்  
நாம் விசாரிக்கும்போது பருக்கள் என்பது  
தேகத்தில் அரிப்பைக் கொடுப்பதும், முகத்  
தில் அருவருப்பானதும், நோவு உண்டாக்  
குவதும், சுவாசத்திலே துர்நாற்றத்தைக் கொ  
டுக்கிறதும், பூச்சிகள் நிறைந்ததுமான கொ  
டிய புண்கள்தான் என்று தோன்றுகிறது.  
யோபு 2<sup>11</sup> 6<sup>4</sup> 7<sup>5</sup> 19<sup>17</sup>. சிலர் இவ்வியாதி  
யானைக்கால் என்றும், சிலர் இது குஷ்ட  
ரோகம் என்றும், சிலர் இது அம்மை. என்  
றும் சொல்வார்கள்; ஆனால் இது ஓர்வித  
மான கொடிய புண் என்று நினைக்கலாம்.  
லூக் 16<sup>20</sup>. லாசருவுக்கு இருந்த பருக்கள்  
இதே மாதிரிதான். இதைப் பற்றி வேறு  
வசனங்கள் உபா 28<sup>27</sup> யாத் 9<sup>9</sup> 2 இரா 20<sup>7</sup>.  
கெட்ப்பனம், பிளவை காண்க.

பருந்து. Kite.

லேவி 11<sup>14</sup> உபா 14<sup>13</sup>.

பருமியன். Barhumite. பகாரீம் காண்க.

பருவம். Season. 'பருவகாலம்' மாத் 12<sup>3</sup>  
லூக் 20<sup>10</sup>.

பருவா. Paruah. 1 இரா 4<sup>17</sup>.



பருந்து.

பர்கோஸ். Barkos. எஸ்ரு 2<sup>53</sup>.

பர்சபா. Barsabbas. [சபா என்பவ  
னுடைய மகன்.]

1. பர்சபா என்று மறுபேர்கொண்ட  
யூதா. எருசலேயிலிருந்த சபையாரில் தீர்க்  
கதரிசியாகிய ஓர் கிறிஸ்தவன். அப்போஸ்  
தலரும் மூப்பரும், எருசலேயில் விருத்த  
சேனத்தைக்குறித்து ஆலோசனைபண்ணித்  
தீர்மானித்தபின்பு, அந்தத் தீர்மானத்தை அந்  
தியோகியாவிலிருந்த சபையாருக்கு அறி  
விக்கும்படி, பவுலோடும், பர்னபாவோடும்  
பர்சபா அனுப்பப்பட்டான். அப் 15<sup>22,33,33</sup>.

2. யூஸ்து என்னும் மற்றொரு பர்  
சபா எண்ணப்பட்ட யோசேப்பு. இயேசு  
கிறிஸ்துவோடு சஞ்சரித்தவர்களில் ஒருவன்,  
இயேசு வானத்திற்கு ஏறினபின்பு, அவர்  
உயிரோடுமுந்தைக் குறித்துச் சாட்சி  
கொடுக்கும்படிக்கும், யூதாஸ் இழந்துபோன  
அப்போஸ்தலப் பட்டத்தில் பங்கு பெரும்  
படிக்கும் ஒரு சீடனை ஏற்படுத்தவேண்டு  
மென்று அப்போஸ்தலரும் சபையாரும்  
எண்ணினார்கள். அப்படியே இவனையும்  
மத்தியா என்பவனையும் நிறுத்தி ஜெபம்  
பண்ணி, சீட்டுப்போட தேவனுடைய சித்  
தத்தின்படி, மத்தியா தெரிந்துகொள்ளப்பட்  
டான். அப் 1<sup>23</sup>.

பர்சாந்தாதா. Parshandatha. ஆமா  
னின் மூத்தமகன். எஸ்தர் 9<sup>7</sup>.

பர்சிலா. Barizilai. [இரும்புபோன்ற  
மனுஷன்.]

1. ரோகிலீம் ஊரானும், கிலெயாத்தியனு  
மாகிய ஒரு பெரிய மனுஷன். அப்சலோம்  
தாலிதுக்கு விரோதமாய் இராஜதரோகம்  
பண்ணினபடியினால், தாலிது எருசலேமை  
விட்டு, யோர்தானைக் கடந்து, மகனாய்முக்கு  
வந்தபோது, பர்சிலாவும் மற்றவர்களும் அவ

னைச்சந்தித்து, பராமரித்தார்கள். 2 சாமு 17<sup>27</sup>. அதற்குப் பிற்பாடு தாவீது எருசலேமுக்குத் திரும்பிவருகையில், பர்சிலா இராஜாவை வழிவிட்டனுப்ப, யோர்தானின் துறைமட்டும் வந்தான். தாவீது நன்றியுள்ளவனும், பர்சிலா தன்னுடனே கூடவந்து, எருசலேமிலே தன்னிடத்தில் தங்கி, தன்னால் பராமரிக்கப்படுமபடிக்கு அவனை வேண்டிக் கொண்டான். பர்சிலா அதை அங்கிகரிக்க மலிருந்தான். 2 சாமு 19<sup>31-40</sup>. கடைசியாகத் தாவீது, பர்சிலாவின் குமாரருக்குத் தயைசெய்யும்படி சாலொமோனை வலிநான். 1 இரா 27. இவன் சந்தியார். எஸ்ரு 2<sup>61</sup> நெகே 7<sup>33</sup>.

2. மேகோலாத்தியனான ஓர் ஆள். 2 சாமு 21<sup>6</sup>.

பர்திமேயு. Bartimaues. [திமேயுவின்ன டையமகன்.] எரிகோபட்டணத்துக்குப்பறும் பேயிருந்து இயேசுகிறிஸ்து சுசுமாக்கின ஓர் குருடன். ஜனங்கள் இவனை அடட்டினாலும், இவன் ஊக்கமாய்ச் சத்தமிட்டு, விசுவாசத்தைக் காட்டிப் பார்வையடைந்தான். மாற் 10<sup>46-52</sup> மத் 20<sup>39-34</sup> லுக் 18<sup>35-43</sup>.

பர்தோலோமேயு. Bartholomew. மத் 10<sup>3</sup>. நாத்தான்வேல் காண்க.

பர்பார். Pharpar. தமஸ்கு நகரம் இருக்கும் சமபூமியிலுள்ள நகரனில் ஒன்று. 2 இரா 5<sup>12</sup>.

பர்பார் வாசல். The gate Parbar. தமிழ் வேதாசமத்தில் 'வெளிப்புறமான வாசல்.' 1 நாளா 26<sup>18</sup>. எருசலேம் காண்க.

பர்மஷ்டா. Parmashta. ஆமானின் ஏழாம் மகன். எஸ்த 9<sup>9</sup>.

பர்மேனா Parmenas பந்திவிசாரணை செய்வதில் அப்போஸ்தலருக்கு உதவி செய்யும்படிக்கு, எருசலேமிலிருந்த சபையாரால் தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட ஏழேபேரில் ஒருவன். அப் 6<sup>5</sup>. இவன் பெயர் கிரேக்க பதம் ஆனதினால் இவன் கிரேக்கனென்று நாம் எண்ணலாம். இவன் பிலிப்புபட்டணத்தில் இரத்தச்சாட்சியாக மரித்தான் என்று ஒரு பாரம்பரியத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

பர்யேசு. Bar-Jesus. அப் 13<sup>6</sup>. எலிமா காண்க.

பர்வதம். Mount. Hill. யோபு 9<sup>5</sup> சங் 30<sup>7</sup> 48<sup>9</sup> 90<sup>3</sup> எசா 2<sup>9</sup> 40<sup>9</sup> 49<sup>13</sup> ஏரோ 31<sup>23</sup> 51<sup>25</sup> எசே 17<sup>23</sup> யோவேல் 2<sup>2</sup> ஆமோ 4<sup>13</sup> மீகா 4<sup>2</sup> சக 4<sup>7</sup>. மலை காண்க.

பர்வாயீம். Parvalm. இந்தத் தேசத்தில் பொன் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. 2 நாளா 3<sup>6</sup>. பர்வாயீம் தென் அரபிதேசத்தைக் குறிக்கலாம்.

பர்னபா. Barnabas. ['ஆறுதலின் மகன்'] அல்லது 'புத்திமதியின் மகன்' 'பர்னபா' என்பது சிப்புகூரீவிலே குடியேறியிருந்த ஓர் யூதனும், லேவியனுமாகிய யோசேபு என்னும் ஒருவனுக்கு அப்போஸ்தலரால் கொடுக்கப்பட்ட பெயர். அப் 4<sup>36</sup>. எருசலேமிலே பெருந்தேகோஸ்தே காலத்தில் இவன் கிறிஸ்தவனுனான் என்று விளங்குகின்றது. இவன் தன் வயலை விற்று, அதன் கிரயத்தை அப்போஸ்தலரிடங் கொடுத்தான். அப் 4<sup>37</sup> பவுல் குணப்பட்டு எருசலேமுக்கு வந்தபோது, பர்னபா அவனைக்குறித்தும் அவனுடைய குணலக்ஷணங்களைக்குறித்தும் விபரித்துச் சொன்னான். அப் 9<sup>36</sup> ஆதலால் பவுல் எருசலேமுக்கு வருகிறதற்குமுன் பர்னபா அவனை நன்றாய் அறிந்திருந்தான் என்று நினைக்க இடமுண்டு.

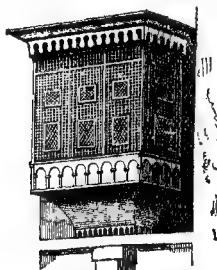
சீரியாவிலுள்ள அந்தியோகியாவிலே, கிறிஸ்தசபை உண்டாக்கப்பட்டபோது அந்த வேலையை நடத்தும்படி, பர்னபா அனுப்பப்பட்டான்: சபை வளர்ந்தபோது இவனுக்கு உதவி வேண்டியதாயிருக்கையில் இவன் பவுலை தர்சஸிலிருந்து அழைத்தான். ஒரு வருஷம் சென்றபின், அந்தியோகியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களால், யூதயோவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்காகக் கொடுக்கப்பட்ட தருமப்பணத்தை, பவுலும் பர்னபாவும் எருசலேமுக்குக் கொண்டுவரவோருங்கள். அப் 11<sup>19-30</sup>. இவர்கள் எருசலேமிலிருந்து திரும்பி வந்தபின்பு வேறு தேசங்களிலேயும் பிரசங்கம் செய்யும்படியாக அனுப்பப்பட்டார்கள். அப் படியே இவர்கள் சிப்புகூரீவுக்கும், பிசிடீயா நாட்டிலுள்ள அந்தியோகியா, இக்கோனியா லீஸ்திரா தெர்பை என்னும் பட்டணங்களுக்கும் போவோர்கள். அப் 13, 14 அதி. பவுல் காண்க.

புறஜாதி கிறிஸ்தவர்களுக்குள், விருத்த சேதனத்தைப்பற்றி நடந்த வாக்குவாதத்தைக்குறித்து எருசலேமில் கூடிய சங்கத்துக்குப் பவுலும் பர்னபாவும் போவோர்கள். அப் 15 அதி. பவுலும் பர்னபாவும் இரண்டாம்முறை சலிசேஷப் பிரசங்கம் செய்யும்படியாத்திரைபண்ணும்போது, பர்னபாதன் இனத்தானாகிய மாற்குவைக் கூட்டிக்கொண்டுவரவோர் விரும்ப, பவுல் அந்த வாலிபன் தங்களுடைய முதலாம் பிரயாணத்தில் பெர்கே பட்டணத்தில் தங்களை விட்டுப் பிரிந்து

போய்விட்டபின், அவனைத் தங்களுடனே சேர்க்க விரும்பவில்லை. அப் 13<sup>13</sup>. இன்னியித் தம் பவுலும் பர்னாவும் பிரிந்தார்கள். பர்ன பா மாற்குவைக் கூட்டிக்கொண்டு சிப்புகருதிவு க்குப் போனான். பவுல் வேறு இடங்களுக் குப் போனான். அப் 15<sup>36</sup>. இதன்பின் பர்ன பாவிலுடைய பெயர் அப்போஸ்தலர் நடபடி களில் சொல்லப்படவில்லை. ஆனால் பவுல் எழுதின நிருபங்களில் இவன் தன்னை ஸ்தா பரிக்கும்படி தன் கைகளினால் வேலைசெய் தானென்றும் (1 கொரி 9<sup>9</sup>) ஒருசலேயிலுள்ள சபையிலே அதிக செல்வாக்குள்ளவனாய் இருந்து சபையைப் பராமரிப்பதில் மிகவும் அதுகூலமுள்ள போதகராயிருந்தான் என் றும் (கலா 2<sup>9</sup>) அறிகிறோம். இவன் நல்ல வனும் பரிசுத்தரவியினாலும், விசுவாசத்தினாலும் நிறைந்தவனுமாய் இருந்தான் என்று லூக்கா சொல்லுகிறான். அப் 11<sup>34</sup>.

பர்னாது. Parnach. எலிசாப்பானின் தகப்பன். எண் 31<sup>20</sup>.

பலகணி. Lattice. நியா 5<sup>18</sup> 1 இரா 6<sup>4</sup> உன், பா 2<sup>9</sup>. வீடு காண்க.



பலகணி.

பலகை. Table. யாத் 26<sup>13</sup> 27<sup>8</sup> 36<sup>20</sup> 38<sup>7</sup> 1 இரா 6<sup>15</sup> அப் 27<sup>44</sup>.

எழுதும் பலகை. ஏசா 30<sup>8</sup> ஆப 2<sup>2</sup> லூக் 1<sup>43</sup>.

‘இருதயமாகிய பலகை.’ நீதி 33 7<sup>3</sup> ஏரே 17<sup>1</sup> 2 கொரி 3<sup>3</sup>.

கப்பற்பலகை. எசே 27<sup>5</sup>.

‘காசுக்காரருடைய பலகைகள்.’ மத் 21<sup>13</sup> மாற் 11<sup>15</sup> யோவா 2<sup>15</sup>.

கேதுருப்பலகை. 1 இரா 6<sup>15</sup> உன், பா 8<sup>9</sup>. நியாப்பிரமாணத்தின் கற்பலகை. யாத் 24<sup>13</sup> 32<sup>15</sup> 34<sup>1</sup> உபா 4<sup>13</sup> 1 இரா 8<sup>9</sup> 2 கொரி 3<sup>3</sup> எபி 9<sup>4</sup>.

பலஸ்து தேசம். Palestine. கானான் காண்க.

பலம், பெலன், பலந்த. Strength. ஆதி 49<sup>3</sup> யாத் 6<sup>1</sup> 16<sup>23</sup> உபா 21<sup>17</sup> 33<sup>25</sup> யோபு 12<sup>16</sup> சங் 28<sup>7</sup> 49<sup>1</sup> 68<sup>35</sup> 84<sup>5</sup> 90<sup>10</sup> பிர 9<sup>16</sup> ஏசா 30<sup>15</sup> ஏரே 16<sup>19</sup> மாற் 12<sup>30</sup> லூக் 10<sup>37</sup> 1 கொரி 15<sup>35</sup> 2 கொரி 1<sup>6</sup> 12<sup>9</sup> வெளி 8<sup>9</sup>. வல்லமை காண்க.

பலவந்தம். Violence. மத் 11<sup>13</sup> அப் 5<sup>36</sup>.

பலவண்ணம். Divers colours.

‘பலவண்ணமான பட்சி.’ ‘Speckled bird’ ஏரே 12<sup>9</sup>.

‘பலவண்ணச் சோடிப்பான மேடை.’ எசே 16<sup>18</sup>.

‘பலவண்ணமான அங்கி.’ ஆதி 37<sup>3</sup> 23<sup>39</sup>.

‘பலவண்ணமான வஸ்திரம்.’ 2 சாமு 13<sup>18</sup>.

பலவான்களின் புத்திரர். Sons of the mighty. சங் 29<sup>1</sup> 89<sup>9</sup>. தூதன் காண்க.

பலன். Reward. ஆதி 15<sup>1</sup> சங் 19<sup>11</sup> 55<sup>11</sup> நீதி 22<sup>4</sup> பிர 4<sup>9</sup> 9<sup>5</sup> ஏசா 31<sup>1</sup> மத் 5<sup>19</sup> 6<sup>5</sup> 10<sup>41</sup> லூக் 6<sup>35</sup> 1 கொரி 9<sup>17</sup> 18<sup>1</sup> எபி 11<sup>6</sup> வெளி 22<sup>19</sup>. ‘மெய்பலன்’ நீதி 11<sup>18</sup>. ‘முதற்பலன்’ யாத் 23<sup>18</sup> லேவி 24<sup>4</sup> 23<sup>17</sup> உபா 18<sup>4</sup> செகே 10<sup>15</sup> ரோ 11<sup>16</sup> 16<sup>5</sup> 1 கொரி 15<sup>20-23</sup> யாத் 11<sup>8</sup> வெளி 14<sup>4</sup>. ‘முதற்பாகம்’ எசே 44<sup>30</sup>. ‘ஆவியின் முதற்பலன்.’ ரோம 8<sup>23</sup>.

பலாதான். Baladan. ஏசா 39<sup>1</sup>. அசீரியா (பக்கம் 10) காண்க.

பலாக்காரம். Violence. அப் 24<sup>7</sup>.

பலி. Sacrifice.

பழைய புதிய ஏற்பாடுகள் இரண்டிலும் பலியானது ஒருவிசேஷித்த காரியமாக எண்ணப்படுகிறது. பழைய ஏற்பாட்டில் பலி செலுத்தல் தேவாராத்தனையில் ஒரு முக்கியமான பாகம். புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசு கிறிஸ்து செய்த மீட்பு பலியாகவே எண்ணப்படுகிறது. என்றாலும் பலிசெலுத்தல் கடவுளால் நியமிக்கப்பட்டதென்று வேதம் சொல்லுகிறதில்லை. அதன் உற்பத்தியைக் குறித்தும் ஒன்றும் சொல்லப்படுகிறதில்லை. நியாயப்பிரமாணத்தில் அதைக் குறித்த அநேக சட்ட திட்டங்கள் இருந்தும் அப் பிரமாணம் கொடுக்கப்படுவதற்கு முந்தியே பலி செலுத்தும் வழக்கம் இருந்ததென்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. ஆதி 4<sup>3-4</sup> 22 அத். 31<sup>54</sup>. அதுவுமன்றி புறமதஸ்தர் எல்லாருக்கும் இந்த வழக்கம் இருந்ததென்று தோன்றுகிறது. யாத் 18<sup>12</sup> 2 இரா 37<sup>9</sup>.

I. பலியின் நோக்கம். தற்காலத்தில் பல விதவான்கள் உலகத்திலுள்ள பற்பல மார்க்கங்களைக்குறித்துச் செய்த ஆராய்ச்சி

யினால் இந்த வழக்கம் சர்வசாமானியமாயிருக்கிறதென்று முன்னிலும் செளிவாகத் தென்பட்டு வந்திருக்கிறது. இவ்விதமான ஆராய்ச்சி செய்தவர்கள் பலி செலுத்தினவர்களின் நோக்கங்கள் பல்வாறாயிருக்கலாம் என்று கண்டறிந்திருக்கிறார்கள்.

இவைகளில் முக்கியமானவைகள் எவைகளென்றால்:—

1. பலியாகச் செலுத்தப்பட்ட பொருள் தேவர்களுக்கு அவசியம் என்றும் தேவர்களால் விரும்பப்படத் தக்கதென்றும் பூர்வகாலத்தில் அநேகர் நம்பியிருந்தார்கள். காரி தேவதைக்கு இரத்தமே பிரியமாதலால் இந்நாள்மட்டும் அவள் கோவில்களில் வெள்ளாடுகளைப் பலியாகச் செலுத்துவதே இத் தேசத்து வழக்கம். மற்ற தேவர்களும் தங்களுக்கு முன்பாகப் படைக்கப்பட்ட போஜனத்தின் சாரத்தை உண்டு ஜீவிக்கிறார்கள் என்று அகேகர் நம்புகிறார்கள். அதுபோல, இந்துக்கள் மரித்துப்போனவர்களுக்காகச் செய்யும் கர்மாந்தரத்தின் நோக்கமென்னவென்றால், செத்தவனுக்குத் தற்காலத்துக்குப் பிரயோஜனப்படக்கூடிய சரீரத்தைப் படைத்து, அதை ஆதரிப்பதேயாம். இப்படி நம்புகிறவர்கள் தங்கள் பலிகள் தேவர்களுக்காவது மரித்தோருக்காவது தேவை என்று நினைத்து இவைகளைக் கொடைகளாகக் கொடுக்கிறார்கள். மனுஷன் இந்தக் கொடையை ஏன் கொடுக்கவேண்டுமென்று விசாரித்தால் அவனுடைய நோக்கம் பல்வாறாயிருக்கலாம் என்று நாம் அறிவோம். திருஷ்டாந்தமாக:

(a) ஒருவன் தன் நன்றியறிதலைக் காட்டக் கொடுக்கலாம்; அல்லது

(b) பொருத்தனெய்து அதை நிறைவேற்றும்படிக் கொடுக்கலாம்; அல்லது

(c) அவன் எதிர்பார்க்கிற நன்மைகளுக்கு ஈடாகக் கொடுக்கலாம். அவன் பெற்றதும் பெற எதிர்பார்க்கிறதான நன்மைகள் சரீரத்திற்குரியவைகளாயாவது ஆவிக்குரியவைகளாயாவது இருக்கலாம்.

(d) நன்மையைப் பெறலாம் என்று எதிர்பாராவிட்டாலும் தேவர்களைப் போஷிக்காவிட்டால் அவர்கள் திட்டுசெய்வார்கள் என்று பயந்து ஒருவன் பலிசெலுத்தலாம்.

(e) நன்மை கிடைத்தாலும் சரி, கிடைக்காவிட்டாலும் சரி பலிசெலுத்துவதே கடமை என்று எண்ணுவது அபூர்வம் என்றாலும் ஒருவன் தன் இராஜாவுக்கு இராஜபத்திக்கெதிர்த்த அடையாளத்தைக் காட்டுவது

போல தேவர்களுக்கும் பத்திக்கு அடையாளமாகக் கொடையைக் கொடுக்கலாம்.

2. சில தேசத்தாருக்குள் இன்னொரு எண்ணம் காணப்படும். அதென்னவென்றால், ஜனங்கள் தங்கள் தேவனோடு இக்கியப்படுமிடையாக அவனோடு போஜனம் பண்ணுகிறார்கள். அந்தப் போஜனத்தால் அத்தேவன் பலப்படுவதும்ல்லாமல் தன் பத்தரோடு இக்கியப்படுவார் என்றும், விசேஷமாய்த் தேவனும் அவருடைய பத்தரும் பரிசுத்தமாக எண்ணுகிற ஒருமிருகத்தின் மாம்சத்தைப் புசிப்பதால் தங்கள் பொது ஜீவனைப் புதுப்பிக்கிறார்கள் என்றும் எண்ணிக்கொண்டிருக்கிறார்கள். இதிலே கொடைக்குப் பதிலாக இக்கியமே முக்கியமான காரியமாகக் காணப்படுகிறது. பூர்வகாலத்தில் பல ஜாதிகளுக்கு இருந்த அப்படிப்பட்ட யோசனைகள் பூர்வகாலத்திலுள்ள இஸ்ரவேலருக்கும் இருந்திருக்கலாம். வேதத்தில் பலியைக் குறிக்கிற பொதுவான எபிரேய பதமாகிய மின்கா (Minchah) என்பதற்குக் கொடை என்பது அர்த்தமாம். எப்படியாவது நியாயப்பிரமாணம் கொடுக்கப்படும்முன் இஸ்ரவேலர் பூர்வகாலத்து எண்ணங்களைவிட்டுப் பலிசெலுத்தவேண்டிய நோக்கம் ஆவிக்குரியதே என்று அறிந்துகொண்டார்கள்.

3. பலியின் நோக்கம் ஆவிக்குரியதென்று உணர்ந்திருக்கும் ஜனங்கள் தாங்கள் பலியில் செலுத்தும்பொருள் தேவர்களுக்குத் தேவை என்று நினையாமல் அதை அடையாளமாக மாத்திரம் உபயோகிப்பார்கள். அவர்கள் தேவர்களுக்கு அப்பொருள் தேவையில்லை என்று அறிந்தும் தேவை என்று நினைக்கிறவர்கள் பலிசெலுத்தும் நோக்கத்தோடு பலியாசாரத்தை நடத்துவார்கள். அதாவது, நன்றியறிதலைக் காட்டவோ, இக்பர நன்மைகளைப் பெறவோ, இக்கியத்தின்போலுள்ள வாஞ்சையை வெளிப்படுத்தவோ அவர்கள் பலிசெலுத்தலாம். ஆவிக்குரிய சிந்தனை மனுஷர் மனதில் பிரவேசித்தபின், முந்தித் தோன்றாத சில நோக்கங்கள் தோன்றுகின்றன. திருஷ்டாந்தமாக, ஒரு பத்தன் தன்னைத் தேவனுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கிறதற்காவது மனத்திரும்புதலுக்காவது அடையாளமாக பலிசெலுத்தலாம். அப்படிச் செய்யும் பொழுது அவன் தான் பலியாக செலுத்தின மிருகத்தைத் தனக்குப் பதிலாக செலுத்துகிறான் என்று நாம் நினைக்கலாம். ஆனாலும் தேவ வெளிப்படுத்தலில்லாமல் மனுஷர் தாங்கள் பலியாகக் கொல்லும் மிருகம் தாங்கள் செய்த பாவத்தினியிதம் கடவுள்

நியாயமாய் வாங்கக்கூடிய தங்கள் உயிருக்குப் பதிலாக கொல்லப்பட்டதென்று நினைத்தார்கள் என்று நாம் நிச்சயமாய்ச் சொல்லக்கூடாது.

முதலில் நாரபலியானது பல தேசங்களில் சாதாரண வழக்கமாய் இருந்தும், பிந்தின காலங்களில் அத்தேசங்களில் அந்த வழக்கம் நின்றபோய்விட்டது. அதற்குப் பதிலாக மிருகங்கள் பலிகளாக செலுத்தப்பட்டன. ஆதி 22 அதி. நியா 11<sup>39-40</sup> 2 இரா 3<sup>7</sup> மீகா 6<sup>7</sup>.

இவ்வீதமாக இஸ்ரவேலருடைய சிந்தனைகள் படிப்படியாய் உயர்த்தப்பட்டுக்கொண்டே வந்தபோழுது அவர்களுக்கு நியாயப் பிரமாணம் கொடுக்கப்பட்டது. அந்த நியாயப் பிரமாணத்தின் மூலமாய் இஸ்ரவேலருடைய வழக்கங்களில் அடங்கியிருந்த அஞ்ஞான காரியங்கள் விலக்கப்படவே கர்த்தருடைய ஜனங்கள் அவருக்குப் பிரியமான பலியைச் செலுத்தும்படியாக பலியின் முறைமை விவரமாய்க் காட்டப்பட்டது.

II. எபிரேயருடைய பலிகள். பலிகளில் முக்கியமானவைகள் எவை என்றால்:-

1. தகனபலி (எபிரேய பதம், ஒலா, 'olâh.) லேவி 1 அதி. யாத் 23<sup>38-42</sup> எண் 23<sup>3-4</sup> லேவி 6<sup>8-13</sup>. பலியிடவேண்டிய பொருள் பழுதற்ற மாடாகவாவது, செம்மறியாடாகவாவது, வெள்ளடாகவாவது இருக்கலாம்; இவை ஆணம் இருக்கவேண்டும்; அவ்வுத ஒருஜோடு காட்டுப்புறக்களாவது புறக்குஞ்சுளாவது கொடுக்கப்படலாம். ஆடு மான்களின் விஷயத்தில் கொடுக்கிறவன் ஆசரிப்புக் கூடாரவாசலில் கொண்டுவந்து அதன் தலையின்மேல் தன் கைகளைவந்து அதைக் கொல்கையில் சந்தா சந்தாகத் துண்டித்து அதன் குடையும் தொடைகளையும் கழுவவேண்டும். ஆசாரியன் அதன் இரத்தத்தைப் பலியீடத்தின்மேல் தெளித்து அதன் துண்டுகளைப் பலியீடத்திலிருந்த கட்டைகளின்மேல் அடுக்கிவைத்துக் கொளுத்தி விடுவான். புறவின் விஷயத்தில் ஆசாரியனை புறவைக் கொல்லுவான். தகனபலி சாதாரண ஜனங்களால் மாத்திரமல்ல பொதுச் சபைக்காக அன்றாடம் பலியாக ஆசாரியராலும் செலுத்தப்படும். காலையிலும் மாலையிலும் இடப்பட்ட அத்தகன பலியோடு போஜனவியும் பாணவியும் சேர்க்கப்பட்டன. எண் 28<sup>1-8</sup>. தகனபலியானது கர்த்தருக்குக் கொடுக்கப்பட்ட கொடையாக எண்ணப்பட்டது. அதன் பலன்களாவன:

(1) அது கர்த்தருக்குச் சக்த வாகையானது, அதாவது அவராலே அங்கிகரிக்கப்படும். லேவி 1<sup>9</sup>.

(2) பாவத்தை நிவர்த்திசெய்யும் அவ்வுத 'மூடம்.' லேவி 14<sup>1</sup>.

(3) தீட்டை நீக்கும். லேவி 14<sup>10</sup>. அது தற்பிரதிஷ்டைக்கு அடையாளமாயிருக்கலாம்.

2. போஜனபலி (எபிரேய பதம், மின் கா, Minchâh.) லேவி 2 அதி இது நாலுவிதமாம்: மெல்லியமாவது, புளிப்பில்லா அதி ரசங்கள், தட்டையான சட்டியில் பாகம் பண்ணப்பட்ட போஜனம், பொரிக்குஞ்சட்டியில் பாகம் பண்ணப்பட்ட போஜனம் என்பவைகளே. அதன்மேல் எண்ணெய் வார்த்தப்பட்டது. புளிப்பாவது தேனாவது அதோடு கலந்திருக்கக் கூடாது. அதில் ஒரு பாகம் எடுத்துத் தகனிக்கப்பட்டபின் மீதி ஆசாரியருக்குக் கொடுக்கப்படும். லேவி 14<sup>14-18</sup>. முதற்பலனும் (யாத் 23<sup>18</sup>), சமூகத்தப்பங்களுக்கும் (லேவி 24<sup>5-9</sup>) போஜன பலிகளாகவே எண்ணப்படலாம். இந்தப் பலி தனிமையாயும் இடப்படலாம் என்று தோன்றுகிறது. என்றாலும் இது பலதடவை மற்ற பலிகளோடு சேர்க்கப்பட்டது. திருஷ்டாந்தமாக தகனபலியோடும் சமாதான பலியோடும் உபயோகிக்கப்பட்டது. எண் 15<sup>8</sup> லேவி 7<sup>11-13</sup>. ஆசாரியரின் பிரதிஷ்டைச் சடங்கிலும், ஒரு நசரேயன் விரதங்களுக்கும் காட்கள் நிறைவேறின சடங்கிலும் இது மற்ற பலிகளோடு கலந்திருந்தது. லேவி 6<sup>9</sup> எண் 6<sup>17</sup>.

3. சுமாதானபலி (எபிரேய பதம், ஷெலெம், Shelem) லேவி 3 அதி. 7<sup>11-21.28-34</sup>. இதில் மூன்றுவகைகள் உண்டு: ஸ்தோத்திரபலி, பொருத்தியை, உற்சாகபலி என்பவைகளே. இவைகளுக்குள்ள வித்தியாசம் என்னவென்றால், ஸ்தோத்திர பலியானது கிடைத்த உபகாரங்களுக்காகவும், பொருத்தியானது எதிர்பார்த்த நன்மைகளுக்காகவும், உற்சாகபலியோ பொதுவாகவும் செலுத்தப்பட்டன என்று நினைக்க இடமுண்டு. பலியிடப்பட்ட பொருள் புறக்கன்தவிர தகனபலியின் பொருளைப்போலவே இருந்தது; ஆனாலும் மிருகம் பெண்ணாக இருக்கலாம். உற்சாகபலியாக இடப்பட்ட மிருகம் பழுதற்றதாயிருப்பது அவசியமில்லை. லேவி 22<sup>23</sup>. அதை ஆசரிக்கும் முறை தகனபலி ஆசாரத்தைப்போலவே இருந்தது, ஆனாலும் ஒரு பாகம்மாத்திரம் தகனிக்கப்படவே மீதியான பாகங்களில்



சிலை ஆசாரியருக்கும் சிலை பலிசெலுத் தினவர்களுக்கும் பங்கிடப்பட்டன. ஆசாரியன் பெற்ற பாகங்கள் விஷயத்தில் ஒரு விசேஷித்த ஆசாரம் செய்யப்பட்டது. லேவி 731-34. இப்பலி ஸ்தோத்திரத்தைக் காட்டும் படி செலுத்தப்பட்டிருந்தால் பலி செலுத்தினவனுக்குரிய பாகம் ஒருநாளுக்குள்ளே சாப்பிடப்படும். மற்றப்படி அது இரண்டு நாட்களுக்குள் சாப்பிடப்படும். மீதிபானயத் திற்குப் புறம்பே தகனிக்கப்படவேண்டும். லேவி 715-17. பலி செலுத்தினவன் தன் சென்கிதரை அழைத்து அந்தப் பாகத்தைக் கொண்டு விருந்து செய்வான் என்று தோன்றுகிறது. ஜனங்கள் சந்தோஷப் கொண்டாடின சமயங்களில் சமாதானபலி செலுத்துவார்கள். 1 சாமு 11<sup>15</sup> 1 இரா 19 8<sup>63-66</sup>. இந்தப் பலியும் கர்த்தருக்குப் பிரியமாயிருக்கும் என்று சொல்லியிருக்கிறது. லேவி 3<sup>5</sup>. இது பாவத்தை மூடுவதாக தோன்றுகிற தில்லை. இதற்குச் சமாதானபலி என்னும் பெயர் இடப்பட்ட காரணம் என்னவென்று கேட்டால் ஜனங்கள் கர்த்தரோடு சமாதானம் பண்ணும்படியாகவல்ல, அவரோடு சமாதானமா யிருந்ததற்காகச் செலுத்தப்பட்டதென்று தோன்றுகிறது.

4. பாவநிவாரணபலி. (கூத்தாத், *Chat-tāth*) லேவி 4 அதி. 5<sup>3-13</sup>. பலி இடப்பட்ட பொருள் அதைக் கொடுத்தவனுடைய அந்தஸ்தின்படியே வெவ்வேறையிருந்தது. இத்தகாக (1) ஆசாரியருக்கு பழுதற்ற இனங்களையும் (2) சபைக்கு இனங்களையும் (3) ஒரு பிரபுக்கு வெள்ளாளிகளில் பழுதற்ற ஒரு இனங்கடாவும் (4) சாதாரண ஜனங்களில் ஒருவனுக்கு வெள்ளாளிகளிலாவது செம்மறியாளிகளிலாவது பழுதற்ற ஒரு பெண் ஆட்டுக்குட்டியும் முறையே ந்யமிக்கப்பட்டன. ஏழைகள் ஒரு காட்டுப்புருவையாவது ஒரு புருகுஞ்சையாவது கொண்டுமொலாம்; இத்தையும் கொண்டுமொர் சக்தியற்றவன் என்னெய்யில்லாத ஒரு போஜனபலி செலுத்தலாம். ஆசாரியருக்காக அல்லது சபைக்காக பலியாகக் கொடுக்கப்பட்ட ஜீவஜெந்து தேவாலயத்தின் வாசலண்டை கொண்டுமொர் படும். அங்கே ஆசாரியனாவது, சபைக்கு பிரதிநிதியாவது அதன் தலைமேல் தன்கையை வைத்துக் கொலைசெய்வான். ஆசாரியன் அதன் இரத்தத்தை எடுத்துப் பரிசுத்த ஸ்தலத்தின் திரைக்கு எதிரே ஏழுதரம் தெளித்து அந்த இரத்தத்தில் கொஞ்சம் எடுத்துச் சுகந்த தூபிட்டதின் கொம்புகளின் மேல் பூசிய மீதம் இரத்தத்தைத் தகனப்பலிபீடத் தண்டை ஊற்றவேண்டும். இந்த மிருகத்

தின் சில பாகங்கள் தகனிக்கப்பட்டபின் மற்றதெல்லாம் பானயத்திற்குப் புறம்பே தகனிக்கப்படும். பிரபுவாவது சாதாரண மனுஷனாவது செலுத்தும் பலிகளின் இரத்தம் பரிசுத்த ஸ்தலத்துக்குள்ளே கொண்டுமொர்ப்பாமல் தகனப்பலிபீடத்தின்மேல் பூசப்பட்டது: இதைத் தவிர இவைகளின் ஆசாரம் அதேமாதிரியாகவே யிருந்தது. இவைகளில் ஒருபாகம் ஆசாரியருக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. லேவி 6<sup>34-39</sup>. பாவநிவாரண பலியானது பாவத்தை மூடுமென்று சொல்லப்படுகிறது. லேவி 4<sup>15</sup>. ஆனாலும் மனுஷர் அறியாமல் செய்யும் பாவங்களையும் தற்செயலாய் கேரிடும் தீட்டுகளையும் அது மூடுமேயொழிய துணிகரமான பாவங்களை மூடாது. லேவி 5<sup>1-6</sup> 12<sup>6-8</sup> எண் 15<sup>37-39</sup>.

5. நூற்றிவாரணபலி. (எபிரேய பதம் ஆஷாம், *‘Ashām*.) லேவி 5<sup>14-17</sup>. இந்தப் பலிசெலுத்தப்பட்ட சமயங்களாவன: ஒருவன் பரிசுத்தமானவைகளில் குற்றம்செய்து அறியாமையால் பாவத்துச் குட்படுவதும், கர்த்தருடைய கட்டுகளினால் விலக்கப்பட்ட யாதொன்றைச் செய்வதும், கொடுக்கல் வாங்கல் விஷயத்தில் பாவம் செய்வதும். பலியிடவேண்டிய பொருள் ஒரு ஆட்டுக்கடா. மற்றப்படி இந்தப் பலிக்கடுத்த ஆசாரம் பாவநிவாரணபலிக்கடுத்த ஆசாரத்தைப்போலிருந்தது. இவ்விரண்டு விதமான பலிகளுக்கும் இருந்த முக்கியமான வித்தியாசம் என்னவென்றால்: நூற்றிவாரணபலி அபகரிக்கப்பட்ட பொருளுக்காகக் கொடுக்கப்பட்டபடியால், அபகரித்தவன் தான் எடுத்த பொருளுக்கு ஈடாகப் பொருளைக் கொடுப்பதுடன் அதற்கு ஐந்தில் ஒரு பாகத்தைக் கூட்டிக் கொடுக்கவேண்டும். பலி இதோடு கூட்டப்பட்டதென்று தோன்றுகிறது. இந்தப் பலியும் மனுஷர் அறியாமல் செய்த பாவங்களை மாரத்திரம் மூடும்.

6. பானபலி மற்ற பலிகளோடு சேர்க்கப்பட்டதென்று தோன்றுகிறது. எண் 15<sup>1-10</sup>. உடன்படிக்கைக்குரிய பலி. ஆதி-15 அதி. யாத் 24 அதி. இதுவே தகனபலியும் சமாதான பலியும் கலந்தன.

தூபம், தூபவர்க்கம், பஸ்கா, பண்டிகை, பலிகள், பாவநிவாரண நாள், சுத்திகரிப்பு, தசுமபாகம் காண்க.

III. பலியின் மூலமாய் நிவாரணம். பலியிடுவதற்குப் பலவாறான நோக்கங்கள் இருக்கலாம் என்று நாம் மேலே பார்த்தோம். சமாதானபலியின் மூலமாய் ஜனங்கள் தங்கள் சந்தோஷத்தையும் ண்றியறி

தலையும் காண்பித்தார்கள் என்றும், தகன பலி தற்பிரிவிட்டதைக்கு ஏற்ற அடையாளம் என்றும் சொன்னாலும் பழைய ஏற்பாட்டின் பொதுவான போதனையைப் பார்த்து, பலியானது பாவ நிவாரணத்திற்கென்றே செலுத்தப்படுமென்று நாம் நினைக்கவேண்டும். மனுஷர் செய்த பாவத்தைக் கர்த்தர் காண்படிக்கு அது பலியினால் மூடப்படும். இந்த மூடுதல் அல்லது பாவ நிவாரணம் பலியின்மூலமாய் உண்டாகிறது என்பது என்று விசாரிப்போம்.

1. இரத்தம் சிந்துதலுக்கும் பாவநிவாரணத்திற்கும் நெருங்கிய சம்பந்தம் இருந்தும் ஒரு மிருகத்தின் இரத்தத்தைச் சிந்துதலினால் மாத்திரம் யாதாமொரு பிரயோஜனம் உண்டென்று நாம் நினைக்கலாகாது. அது எபிரெயருக்கு எழுதின நிருபத்தின் போதனைக்கு விரோதமாயிருக்கும்.

2. ஒரு மிருகத்தைக் கொலைசெய்வது கிறிஸ்துவைக் கொல்வதற்கு முன்னடையாளமாயிருந்தபடியால் இவ்வித பலிகள் நடந்தது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இஸ்ரவேலர் இட்டபலி கிறிஸ்துவின் பலிக்கு முன்னடையாளம் என்று சொல்லலாம். என்றாலும் பலி செலுத்தினவனுக்கு அதைப்பற்றி என்ன தெரியும்? இஸ்ரவேலர் இதை அறிந்து பலி செலுத்தினார்கள் என்று தோன்றுகிறதில்லையே. இன்னும் பலியானது கிறிஸ்து செய்த பலியைக் குறிப்பாகக் காண்பித்தாலும் பலிக் கடுத்த ஆசாரத்தின் ஒவ்வொரு துட்பமான காரியமும் அதற்கு ஒரு முன்னடையாளம் என்று சொல்வதற்கு ஆதாரமில்லை.

3. மனத்தினும்பின்வன் கர்த்தரின் இரக்கத்தின்மேல் நம்பிக்கை வைத்துக்கொண்டு, தன் மனஸ்தாபத்திற்கு அடையாளமாகத் தனக்குப் பிரியமான ஒரு பொருளை எடுத்துச் சமூலமாய் ஒப்புக்கொடுக்கிறதைத் தவிரப் பலிசெலுத்தும் வழக்கத்தில் வேறொன்று மில்லை என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இதற்கு ஆட்சேபனையாக மூன்று காரியங்களைச் சொல்லலாம்.

(1) காரியம் இப்படியிருந்தால் இரத்தம் சிந்துதல் அவசியமா?

(2) துட்பமான ஆசாரத்தைப்பற்றி ஏன் கவலைப்படவேண்டும்? பாவ நிவாரணநாளில் செய்யப்பட்ட ஆசாரத்தின்படி குற்றவாளிகளுடைய குற்றங்கள் பலியாகக் கொல்லப்பட்ட மிருகத்தின்மேல் அமரச் செய்யப்பட்டதே. சாதாரண பலியின் விஷயத்திலும் ஒருவன் மிருகத்தின்மேல் தன் கையை

வைத்தபொழுது அந்த கொல்கத்தோடே செய்வான் என்று நாம் நினைக்கலாம்.

(3) பாவ உணர்ச்சி அடைந்த மனுஷன் கர்த்தருக்கு இரக்கம் உண்டென்று நம்புவது அவ்வளவு இலேசான காரியமா? அவன் அதை நம்புவதற்குப் பலி அவசியமில்லையா?

4. உண்மையான உபதேசம் என்னவென்றால், இஸ்ரவேலரைச் சேர்ந்த ஒரு பாலி கிறிஸ்து வெருநாளைக்குப்பின் செலுத்தும் பலியைக்குறித்து ஒன்றும் அறியாமற்போனாலும், அவன் பலியின் மூலமாய் பாவ மன்னிப்பை அடைவான்; எப்படியென்றால், அவன் கர்த்தரின் நியமனத்தின்படி மிருகத்தின் பிராணனைப் பலியில் செலுத்தி, தன் பாவத்தை அறிக்கையிட்டு, அந்த மிருகத்தின் மரணமானது யேகோவா பாவத்தின்மேல் வைத்த தண்டனைக்கு ஏற்ற அடையாளமென்று உணர்ந்து, கர்த்தர் அவ்வுழியே கொடுத்த மன்னிப்பை ஏற்றுக் கொள்ளுவான். அவ்விதமான பலி கிறிஸ்து இட்ட பலிக்கு எவ்விதமாய் அடையாளமென்றால், அதின்மூலமாய் எது குறிப்பாகக் காட்டப்பட்டதோ அதுவே கிறிஸ்துவின் மரணத்தின் மூலமாய்ப் பூரணமாய்க் காட்டப்பட்டதே. எபி 10:4-10.

என்றாலும் கிறிஸ்து செய்த புண்ணிய பலி பழைய ஏற்பாட்டிப் பலிகளுக்கு எல்லாவிதமாயும் ஒப்பாயிருந்ததென்று நாம் சொல்லக்கூடாது. நாம் மேலே பார்த்திருக்கிறபடி பாவ நிவாரணபலியும் குற்ற நிவாரணபலியும் மனுஷர் அறியாமையினால் செய்த பாவங்களை மூடினதேயொழிய துணிகரமான பாவங்களை மூடவில்லை. துணிகரமான பாவத்திற்குப் பலி இல்லை என்று எண் 15:33-35-ல் தோன்றுகிறது. அப்படிப்பட்ட பாவம் செய்கிறவன் சாகவேண்டும். ஆனாலும் இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தை நாம் கவனித்தால் கர்த்தர் அப்படிப்பட்ட பாவத்தையும் தமது அளவற்ற கிருபையின்படி மன்னித்தார். அம்மன்னிப்பை பலியின் மூலமாய் அளித்தார் என்று தோன்றுகிறதில்லை. சங் 32, 51. கிறிஸ்து செய்த புண்ணியடலியின் மூலமாய்ப் பூரணமீட்பு உண்டாகும்.

அதுவுமன்றி பலியின் ஆசாரத்திற்குச் சம்பந்தமாக பல ஒழுங்குகள் உண்டாயிருந்தன. பாவ நிவாரணபலியில் ஒரு பாகம் ஆசாரியருக்குக் கொடுக்கப்பட்டபடியால் ஜனங்கள் செய்த பாவத்தின் மூலமாய்த் தங்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட பாவத்தினை அவிர்க்குஞ் சோதனை உண்டானது. 1 சாமு 2:13-17

ஒசி 4<sup>1-3</sup>. இதுவுமன்றி ஜனங்கள் இந்த ஆசாரத்தின் கோக்கத்தைக்குறித்துச் சற்றும் யோசிக்காமல் செய்யவேண்டியதை வெறும் வழக்கமாகமட்டும் செய்துவந்தார்கள். மனந்திரும்புதலுக்கும் தற்பிரதிஷ்டைக்கும் அடையாளங்களாகப் பலிசெலுத்தாமல், அவைகளுக்குப் பதிலாகவே அநேகர் பலிகளைச் செலுத்தினார்கள். அந்தத் தப்பான சிந்தனைகளுக்கு எதிர்த்துமின்றி தீர்க்கதரிசிகளுடைய உபதேசத்தை நாம் இப்பொழுது கவனிக்கவேண்டும்.

IV. தீர்க்கதரிசிகளின் போதனை. தீர்க்கதரிசிகளும் சந்தேககாரரும் கண்டிக்கிற தென்னவென்றால்:

i. அஞ்ஞான பலிகள். ஒசி 11<sup>1</sup> எரே 11<sup>12</sup> சங் 16<sup>1</sup> 106<sup>20-29</sup>.

ii. நாபலி. எசே 20<sup>31</sup>.

iii. நீதிக்குப் பதிலாகப் பலியின்மேல் நம்பிக்கையை வைக்கிறது என்பவைகளே. பலி செலுத்துவதே முக்கியமென்றும், மிகுந்த பலி மிகுந்த புண்ணியம் என்றும் சாதாரண ஜனங்கள் அபிப்பிராயங்கொண்டு சன்மார்க்கம் முக்கியமான காரியமல்லவென்று நினைத்தார்கள். இது கள்ளப்போதகம் என்று தீர்க்கதரிசிகள் சாதித்தார்கள். கீழ்ப்படிதலே பிரதானம் என்று சாமுவேல் போதித்தான். 1 சாமு 15<sup>32</sup>. பலியின் திரள், விசேஷமாய் அக்கிரமத்தோடு சேர்க்கப்பட்ட பலியின் திரள், என்னத்துக்கென்று ஏசாயா கேட்கிறான். ஏசா 1<sup>10-17</sup>, அப்படியே, ஆமோ 5<sup>29-34</sup> காண்க. தேவ அறிவே விசேஷம் என்று ஒசியா சாதித்தான். தீர்க்கதரிசிகள் சில சமயங்களில் பலிகளை நீக்கவேண்டும் என்றாற்போல பேசினாலும் (எரே 7<sup>22-23</sup>), அப்படிச் செய்ய விரும்பவில்லை. பலி இருதயஸ்திதிக்கு அடையாளமாயிருந்தால் பிரயோஜனமுள்ளதாயிருக்கலாம். ஆதலால் தீர்க்கதரிசிகள் பலியின்பொருள் ஆண்டவருக்குத் தேவை என்னும் அபிப்பிராயத்தைக் கண்டிக்கிறார்கள். சங் 50<sup>7-15</sup>. அப்படியே மனந்திரும்புதல் இல்லாவிட்டால் பலி பிரயோஜனமில்லை என்று அவர்கள் போதித்தார்கள். சங் 51<sup>16,17</sup>. ஒசியா ஜனங்களை மனந்திரும்புதலுக்கு அழைத்து கர்த்தர் மன்னிப்பார் என்று வாக்குக் கொடுக்கும்பொழுது அந்த மன்னிப்பு பலியின் மூலமாய் வரும் என்று சொல்லுகிறதில்லை. ஒசி 1-3 அதி. ஆனாலும் இஸ்ரவேலர் சிறையிலிருந்து வந்த பிற்பாடு தீர்க்கதரிசிகள் பலிகளைத் தள்ளிவிடாமல் அவைகளைச்சேர்ந்த ஆசாரத்தைச் சீர்திருத்தி ஸ்தாபித்தார்கள்.

எசேக்கியேலிலுடைய தரிசனங்களில் பலி செலுத்துவதின் உத்தமத்தை நாம் காணலாம். பக்தியுள்ளவர்களுக்கு அந்த ஆசாரம் வெறும் ஆசாரமாயிராமல் பாவத்தின் அகோரத்தையும் பரிசுத்தத்தின் மேன்மையையும் பாக்கியத்தையும் காட்டும் அடையாளமாயிருக்கும். அதன்படியே கர்த்தருடைய தாசன் தன் ஜனங்களுடைய பாவபாரம் சுமந்து தன் ஆத்துமாவைக் குற்றநிவாரண பலியாகக் கொடுப்பார் என்று ஒரு தீர்க்கதரிசி சொல்லும் விசேஷித்த தீர்க்கதரிசின வாக்கியம் புதிய ஏற்பாட்டின் போதனையை ஏற்றுக்கொள்ளும்படி மனுஷரை ஆயத்தம் பண்ணினது. ஏசா 53 அதி.

பிந்தியகாலத்து யூதர்கள் தங்கள் பழைய ஆசாரத்தை விட்டுவிட்டார்கள். ஏனென்றால் எருசலேம் அழிந்துபோன நாளமுதல் பலி செலுத்தக்கூடிய தேவாலயம் இல்லை.

V. கிறிஸ்தவ போதனை. கிறிஸ்தவர்கள் பலிசெலுத்தாமல் இருக்கும் காரணம் என்னவென்றால் பழைய பலிகளின் மூலமாய் என்னென்ன நன்மைகள் குறைவாய்க் கிடைத்ததோ அவைகள் கிறிஸ்துவின் மரணத்தின் மூலமாய்ப் பூரணமாய்க் கிடைத்திருக்கிறதே. பாவநீவாரணம் காண்க. புதிய ஏற்பாட்டின்படி விசுவாசிகள் இடவேண்டிய பலிகளென்னவென்றால் ஆவிக்குரிய பலிகளே. 1 பே 2<sup>5</sup>. திருஷ்டாந்தமாக (1) தங்கள் சரீரங்கள். ரோம 12<sup>1</sup>. (2) தங்கள் மூலமாய்க் குணப்பட்டவர்கள். ரோம 13<sup>15,16</sup>. (3) ஸ்தோத்திரமும் ஜெபமும். எபி 13<sup>15</sup>. (4) நல்ல கிரியைகள். எபி 13<sup>16</sup>. (5) பணம். பிலி 4<sup>18</sup>. (6) விசுவாசமும் ஊழியமும். பிலி 2<sup>17</sup>. இவைகளையே பக்தர்கள் பலியாகக் கொடுக்கவேண்டும். இவ்வித பலிகள் பாவ நிவாரண பலிகளாயிராமல் நன்றியறிதலைக் காட்டும் பலிகளாயிருக்கின்றன. நற்கருணை இப்படிப்பட்ட ஸ்தோத்திரபலியா யிருப்பதேயொழிய, அது மறுபடியும் செலுத்தப்பட்ட கிறிஸ்து செய்த புண்ணிய பலியும் அல்ல. அந்தப் பலியின் தொடர்ச்சியும் அல்ல. கிறிஸ்துவின் பலி முடிந்துவிட்டது. எபி 9<sup>12</sup>.

VI. பலியைப்பற்றி இந்துமார்க்கத்தின் கொள்கைகள்.

1. ஆரியர்களின் பலிகள். இத்தேசத்தில் பலி செலுத்துவது ஆதிகாலமுதல் நடந்தேறியிருக்கிற ஒரு வழக்கமாகும். இருக்கு வேதத்தின் காலத்துப் பூர்வ ஆரியஜனங்கள் தங்கள் தேவர்களுக்குக் கொடைகளைக் கொடுத்தார்கள். தேவர்கள் தங்களை ஆராதித்த மனுஷருடைய அழைப்பின்படி விரந்தா

எரினாக வந்து தங்களுக்குப் படைக்கப் பட்ட போஜனத்தின் சாரத்தைச் சாப்பிட்டுத் திருப்தியடைவார்கள் என்று நம்பினார்கள். நான் செல்லச்செல்ல சோம பலி என்னும் விசேஷித்த யாகம் ஆரம்பித்தது. சோமச்செடியின் சாறு கொடையாகச் செலுத்தப்பட்டபோது தேவர்கள் அதனால் பெலனடைந்தார்கள் என்று நம்பினார்கள். யாகமாகக் கொடுக்கப்பட்ட பொருட்களின் சாரம் அக்கினி என்னும் தேவனால் தேவர்களிடத்தில் கொண்டிபோகப்பட்டதென்று நினைத்தார்கள் ஆதியில் செலுத்தப்பட்ட யாகம் ஸாவேக்தியம். அப்புறம் மிருகங்கள் யாகமாகச் செலுத்தப்பட்டது மல்லாமல் சில சமயங்களில் மனுஷரும் யாகங்களாகச் செலுத்தப்பட்டார்கள். அவ்வமேதம் என்னும் யாகத்தினால் மிகுந்த புண்ணியம் கிடைக்குமென்கிற நம்பிக்கை உண்டானது. யஜுர்வேதமனது யாகம் செலுத்தப்பட்ட சமயங்களில் மந்திரமாகப் பாடப்பட்ட பாடல்கள் அடங்கிய புஸ்தகம். அக்காலத்தில் யாகம் செலுத்தினவர்களின் நோக்கம் என்னவென்றால் இப்படிச் செய்வதால் தங்களுக்கு உபகாரம் கிடைக்கும் என்பதும், கிடைத்த உபகாரத்திற்கு நன்றிகாட்ட வேண்டுமென்பதுமே. அவ்வுபகாரம் சாதாரணமாக லௌகிக உபகாரந்தான். துவட்ட தேவர்களின் சாரத்திப்பண்ணவேண்டும் என்கிற நோக்கம் ஆதிகாலத்தில் காணப்படவில்லை. அக்காலத்தில் செலுத்தப்பட்ட யாகங்கள் விசேஷித்த ஆசாரமில்லாத குடும்பவிரூந்து மாதிரியாயிருந்தது. காலம் செல்லச்செல்ல வேதியருக்குமாத்திரம் தெரிந்த ஆசாரம் அவசியமென்று எண்ணப்பட்டது. அதுவுமன்றி யாகம் செலுத்தும் வழக்கத்திற்கு இசைவாக நூதனக் கொள்கைகள் படிப்படியாக உண்டாயின. திருஷ்டாந்தமாக.

(1) யாகத்தின் மூலமாய் ஒருவன் இந்திர லோகத்தில் சேரலாம் என்பதும்;

(2) புருஷன் என்னும் சுயம்புவானவர் மனுஷருபமெடுத்துத் தம்மைப் பலியாகக் கொடுத்துத் தம்மைத் துண்டித்து நாவு வர்ணங்களைச் சிருஷ்டித்தார் என்பதும்;

(3) ஒருவன் நூறுதடவை அவ்வமே சத்தைச் செலுத்தினால் அவன் இந்திரனை ஆசனத்திலிருந்து தள்ளக்கூடும் என்பதும்;

(4) தேவர்களே யாகத்தின் மூலமாய் மோட்சத்தில் சேரலாம் என்பதும்;

(5) யாகமே ஒரு தேவனென்பதுமே. பலியானது பாவவிவாரண பலியாக எண்

ணப்படவில்லை. என்றாலும் பிரஜாபதித் தம்மை மனுஷருக்காகப் பலியாகத் தந்தது அதற்கு ஒரு குறிப்பாகக் கூறப்பட்டிருக்கிறது என்று சொல்லலாம்.

2. தற்காலத்து பலிகள். இதெல்லாம் படிப்படியாக மாறிப்போய்விட்டது. உபநிடதங்களில் யாகம் செலுத்தும் வழக்கம் அற்பமாக எண்ணப்பட்டது. ஜீவவதை செய்யக்கூடாதென்னும் கொள்கை உண்டானபோது பலிக்காகவும் உயிர் கொல்வது தப்பு என்று நினைக்கப்பட்டது. ஞானம் பத்தி கர்மம் என்னும் மூன்று மார்க்கங்களில் முக்கியமாக கர்மமார்க்கத்தில்தான் பலி ஆசாரம் நிலைகொண்டிருந்தது; ஆனாலும் கர்மமார்க்கம் சிரோஷ்டமார்க்கமல்ல என்று எண்ணப்பட்டது. இந்நின்றமட்டும் வழுப்பப்பட்டிருக்கிற முக்கியமான பலிகளின் மாதிரிகள் என்னவென்றால்: (1) கோவில்களில் நடக்கிற அன்றாட ஸாவேக்தியம்; (2) சலியாணம் முதலிய விசேஷித்த சமயங்களில் நடக்கிற ஹோமமும் மற்ற சில சடங்குகளும்; (3) மரித்தோருக்காக செய்யப்படுவதும் சிராத்தம்; (4) காளிமுதலிய தேவதைகளுக்கும் தேவர்களுக்கும் செலுத்தப்படும் மிருக பலிகள்.

3. இந்தப் பலிகளின் தன்மை. இந்துக் கொள்கை கிறிஸ்தவ கொள்கைக்குத் திருஷ்டாந்தமாயும் முன்குறிப்பாயும் இருக்கலாம் என்று சிலர் நினைத்திருக்கிறார்கள்; ஆனாலும் இந்துக்கள் செலுத்தின பலிகளின் தன்மையும் நோக்கமும் இன்னதென்று நாம் திட்டமாய்க் கவனித்தால் இவைகள் தகுந்த திருஷ்டாந்தங்களல்லவென்று சொல்லவேண்டும். இவைகளின் தன்மையைக்குறித்து சாதாரண இந்துக்கள் ஒன்றும் யோசிக்காமல் இப்படிச் செய்வது முன்னேருடைய வழக்கமென்று சொல்லுவார்கள். இவைகளில் அடங்கியிருக்கும் எண்ணங்களை நாம் ஆராய்ந்துபார்த்தால் இவைகள் மிகவும் குறைவானவைகள் என்று நாம் சொல்லவேண்டும். திருஷ்டாந்தமாக, அன்றாட அனுஷ்டானத்திலிருக்கும் கருத்தென்னவென்றால் போஜனத்தின் மூலமாய்த் தேவர்களை ஆதரிக்கவேண்டும் என்பதே. சிராத்தம் என்னும் சடங்கின் நோக்கம் என்னவென்றால், பரிந்துபோனவனுடைய ஆவிக்குத் தகுந்த சூட்சுமதேகம் இல்லாவிட்டால் அது இங்கும் அங்கும் திரிந்து தொந்தரவு செய்யும் என்று பந்துக்கள் பயந்து, அத் தேகத்தை உண்டிபண்ணவும் அதை ஆதரிக்கவும் வேண்டும் என்பதே. தற்காலத்து மிருகபலி கிறிஸ்த

தவின் பலிக்கு ஏற்ற திருஷ்டாந்தம் என்று நாம் நினைக்கலாகாது. காளி இரத்தப்பிரிய முள்எவளென்றும் மிருசங்காளின் இரத்தம் கிடையாவிட்டால் மனுஷரைப் பிடித்து அவர்களுடைய இரத்தத்தைக் குடிப்பவளென்றும் நினைத்து ஜனங்கள் அவளுக்கு இரத்தப்பலி செலுத்துவார்கள். மற்ற துஷ்டதேவதைகளுக்குச் செலுத்தப்படும் பலிகளிலும் அப்படியே தேவர்களைச் சாந்திபண்ணவேண்டும் என்கிற நோக்கம் உண்டு. ஆனாலும் இது துஷ்டதேவதைகள் இம்மைசெய்யாதபடிக்கு அவர்களைப் பிரியப்படுத்தவேண்டும் என்கிற நோக்கமாயிருப்பதேயொழிய பாவத்திற்கு ஈடாகப் பரிசுத்தமுள்ள கடவுளுக்கு ஒரு பிராணனைக் கொடுக்கவேண்டும் என்னும் நோக்கமல்ல. பலிபானது பாவத்தை நீக்கும் என்னும் கொள்கை இந்துக்களிடத்தில் அபூர்வம்; அந்நோக்கம் தோன்றும்போது கொல்லப்பட்ட மிருகம் பாலிக்குப் பதிலாகக் கொல்லப்பட்டது என்கிற எண்ணம் தோன்றுகிறதில்லை.

4. எச்சரிப்பு. ஆகையால் கிறிஸ்து செய்த அருமையான பாவவிவரண பலியைப்பற்றி நாம் இந்துக்களோடு பேசும்போது அதிக ஜாக்கிரதையாயிருக்கவேண்டும். சத்தியவேதத்திலடங்கியிருக்கிற அநேக வசனங்கள் யூதர்களுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் விளங்குமேயொழிய இந்துக்களுக்கு இலேசாய் விளங்காது. நாம் தெருப்பிரசங்கத்தில் இரத்தஞ் சிந்துலைப்பற்றிப் பேசினால் கிறிஸ்தவர்களின் தேவன் காளியைப்போல இரத்தப்பிரியர் என்று பிரசங்கத்தைக் கேட்கிறவர்கள் சினைக்கமாட்டார்களா? இன்னும், இந்துக்கள் பலியைக் குறித்து வழங்கும் பதங்கள் திருப்திகரமானவைகளல்ல. பலி என்னும் பதத்தின் சரியான அர்த்தம் துஷ்டதேவனைக் கொடையால் சாந்திபண்ணுவதேயாம். யாகம் என்னும் பதம் ஒருவேளை இன்னும் கொஞ்சம் நன்றாயிருக்கலாம், ஆனாலும் இது சாதாரண ஜனங்களுக்கு இலேசாய் விளங்கும் பதம் அல்ல. பாவ உணர்ச்சி உண்டாக்கும்படியாக நாம் முக்கியமாய் உபயோகிக்கவேண்டிய வழிகள் வேறே. பாவம் காண்க.

என்றாலும் இந்தக் கொள்கைகளில் அடங்கியிருக்கிற சத்தியங்களை நாம் எடுத்து, சவிசேஷத்திற்குத் திருஷ்டாந்தங்களாக உபயோகிக்க வழியுண்டு. இந்துக்கள் தாங்கள் தங்கள் தேவர்களுக்குக் கொடைகளைக் கொடுக்கவேண்டும் என்றும், விஸேஷப்பெற்ற பொருளைக் கொடுக்கவேண்டுமென்றும், தேவர்களை

மோடு ஐக்கியப்பட்டுவெண்டுமென்றும் நினைக்கிறார்களே. நாம் இந்த நல்ல நோக்கங்களை எடுத்து ஒரே மெய்யான கடவுள் விரும்புகிற கொடைகள் எவை என்றும் மனுஷருக்கு அவரோடே இருக்கவேண்டிய மெய்யான ஐக்கியம் எதுவென்றும் காட்டப் பிரயாசப்படவேண்டும். விசேஷமாய் மனுஷர் துஷ்டதேவதைகளுக்குச் செய்யும் சாந்தியை மெய்யான கடவுள் விரும்பமாட்டார் என்றும், மனுஷர் செய்த பாவத்துக்காக அவர் அதிக துக்கப்பட்டுப் பாலிகள்மேல் கோபமாயிருக்கிறார் என்றும், அவருடைய நீதியுள்ள கோபத்தைத் தணிக்கும்படி நாம் தகுந்த கொடைகளைக் கொடுக்க முடியாதென்றும், கடவுள் மகா அன்புள்ளவராதலால் பாவத்தை நீக்கும்படியான வழியை அவரே ஏற்படுத்தியிருக்கிறார் என்றும் நாம் காண்பிக்கவேண்டும். பாவவிவரணம் காண்க.

பலிகள். Sacrifices.

முகவுரை.

1. பலி என்னும் கிபந்தத்தில் நாம் எபிரெயர்கள் செலுத்தின பலிகளின் தன்மையையும் ஷோக்கத்தையும் கூறியிருக்கிறோம். இவ்விடத்தில் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிற பலிகள் இன்னினவென்று முறைப்படுத்திக் கூறுவது வேத ஆராய்ச்சி செய்கிறவர்களுக்குப் பயன்படும் என்று கருதி, பலிகளின் அட்டவணையைச் சுருக்கமாய் எழுதுகிறோம்.

2. எபிரெயர்கள் ஆசரிப்புக் கூடாரத்திலும் தேவாலயத்திலும் செலுத்தின பலிமுதலியவற்றைக்குறிக்கும்படி, 'பலி' 'காணிக்கை' என்னும் இரண்டு பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவற்றின் அர்த்தத்தைப் பிரித்துக் கூறவேண்டுமானால், 'காணிக்கை' என்பது பலிபீடத்திற்குக் கொண்டுவரப்பட்டு, அதின்மேல் தகனிக்கப்பட்டவைகளோடு, தேவாலயத்திற்குச் செலுத்தவேண்டிய தசம பாகங்களையும், அறுப்பின் பலன் முதலியவற்றையும், விசேஷித்த காரணங்களின் நிமித்தம் கொண்டுவரப்பட்ட காணிக்கைகளையும் குறிக்கும். 'பலி' என்னும் பதமோ பலிபீடத்தின்மேல் தகனிக்கப்பட்டவைகளைமாதிரியே குறிக்கும். 1 சாமு 2<sup>35</sup> சங் 40<sup>8</sup> ஆமோ 5<sup>35</sup> எசா 19<sup>11</sup>.

3. எபிரெயர் செலுத்தின பலிகளைப்பற்றி லேவி 1-5 அதிகாரங்களில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. அவையாவன:

i. தகனபலி. Burnt offering. 'ஓலா. 'Olah. பலியாகச் செலுத்தப்பட்ட காளி

முதலியவை பலிபீடத்தின்மேலுள்ள கொடுப்பிலே முழுவதும் தகனிக்கப்படும். காளை வெள்ளாட்டுக்கடா, ஆட்டுக்கடா ஆகிய இவைகளை தகனபலியாகச் செலுத்தப்படும். எழைகள் புறக்களைச் செலுத்தலாம். ஆசாரியர்கள் காலையிலும் மாலையிலும் தேவாலயத்திலே தகனபலி செலுத்துவார்கள். இதே சமயத்திலே போஜனபலியும் பானபலியும் செலுத்தப்படும். ஆதி 8<sup>20</sup> யாத் 29<sup>38</sup> எண் 28<sup>3</sup> லேவி 1-5 அதி, 1 சாமு 6<sup>14</sup> 2 சாமு 6<sup>17</sup> 1 இரா 3<sup>4</sup> 2 இரா 16<sup>13</sup> ஏசா 1<sup>11</sup> எரே 7<sup>22</sup> 17<sup>28</sup>.

ii. சர்வாங்க தகனபலி காலில். Whole burnt offering. காலில். *Kālil*. தகனபலியாய்ச் செலுத்தின பலி முழுவதும் தகிக்கப்பட்டிருக்கிறது என்பதைக் குறிக்கும்படி இதற்குச் சில சமயங்களில் 'சர்வாங்க தகனபலி' என்றும் பெயர். உபா 3<sup>10</sup> சங் 51<sup>19</sup>.

iii. போஜனபலி. R. V. Meal offering, A. V. Meat offering. மீனாக. *Minchāh*. 'பெரியோர் தயவைப் பெறும்படி அவர்களுக்குக் கொடுக்கும் வெருமானம்' என்பது இதின் மூல அர்த்தம். இது சாதாரணமாய் வாற்கோதுமை முதலான தானியங்களையும், மாவையும், கணிவர்க்கங்களையும் குறிக்கிறது. சமயாசமயங்களிலே எண்ணெய் உப்பு முதலியவைகளும் இவற்றோடு சேரும். ஆசாரியர்கள் இதில் பாதியைச் சாப்பிடுவார்கள், பாதி தகனிக்கப்படும். ஆசாரியர்கள் செலுத்தும் போஜனபலி முழுவதும் தகனிக்கப்படும். லேவி 2 அதி 6<sup>14-23</sup> எண் 15<sup>1-16</sup>.

iv. பானபலி. Drink offering. நெசெக். *Nesek*. தகனபலியையும் சமாதானபலியையும் செலுத்தும்போது எண்ணெயையும் திராட்சரசத்தையும் செலுத்துவது வழக்கம். எண் 15<sup>1-16</sup> ஒசி 9<sup>4</sup>. திராட்சரசம் பலிபீடத்தின் அடியில் வார்க்கப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது.

v, vi. சமாதானபலியும் ஸ்தோத்திரபலியும். Peace offering, Thank offering. யாத் 29<sup>34</sup> லேவி 31<sup>16</sup> 7<sup>11-21</sup> 7<sup>28-34</sup> 17<sup>1</sup> 22<sup>21</sup> 2 நானா 29<sup>31</sup> சங் 53<sup>14</sup> ஆமோ 5<sup>22</sup>. கடவுள் அருளின நன்மைக்காகவும் அவருக்கும் அடியாருக்கும் உள்ள ஐக்கியத்துக்காகவும் அடியார்கள் இந்த பலிகளைச் செலுத்துவார்கள். இவைகளில் ஆசாரியன் ஒரு பங்கையும், பலி செலுத்தினவன் மற்ற பங்கையும் எடுத்துக் கொண்டு விருந்துண்பார்கள்.

vii. பொருத்தனைபலி. Votive offering. இதுவும் ஒருவிதமான ஸ்தோத்திரபலி. லேவி 7<sup>16</sup>. பொருத்தனை நிறைவேற்றின பிறகு ஸ்தோத்திரத்துக்காக இப்பலி இடப்படும்.

viii. உற்சாகபலி. Free will offering. இது ஒருவன் தன் மனசிலிருக்கிற ஈன்றியரிடிலேக் காட்டும்படி செலுத்தும்பலி. இதுவும் ஸ்தோத்திரபலிகளில் ஒன்று. லேவி 7<sup>16</sup> 22<sup>30</sup>. இந்தப் பலிக்குமாத்திரம் பழுதள்ளவைகளைச் செலுத்தலாம், மற்ற பலிகள் யாவும் பழுதற்றவைகளாயிருக்கவேண்டும்.

ix. பாவநிவாரணபலி. Sin offering. கடித்தாத். *Chattith*. யாத் 29<sup>11-14</sup> லேவி 4<sup>1-5</sup> 6<sup>24-30</sup> எண் 15<sup>22-27</sup>. இது அகஸ்மாத்தாய்ச் செய்யப்பட்ட பாவங்களுக்காகவும் பலவிதமாய் அடைந்த தீட்டுக்காகவும் செலுத்தவேண்டிய பலி. பின்னைபெற்ற தாய், சொஸ்தம் அடைந்தருஷ்டரோகிஇப்படிப்பட்டவர்கள் இந்தப் பாவ நிவாரணபலி செலுத்தவேண்டியது அவசியம். இது இருகைப்படும்.

x. காளைகளைப் பலியாகச் செலுத்தக்கூடிய பிரதான ஆசாரியர் முதலியவர்கள் இவ்வித பலிகளைச் செலுத்துவார்கள். இஸ்ரவேல் புத்திரர் தெரியாதவண்ணமாய் கடவுள் முன்பாக பாவம் செய்ததினால், அவர்கள் அதை நிவிர்த்திசெய்யும்படி இக்காளையைப் பலிசெலுத்தவேண்டியது. பலிசெலுத்தின பிறகு இதின் ரத்தத்தில் கொஞ்சத்தை பரிசுத்தஸ்தவத்தில் எழுதவை தெளித்து, மீதத்தை பலிபீடத்தின் அடியில் வார்ப்பார்கள். அப்புறம் இந்தப்பலி தகனிக்கப்படும்.

xi. மற்றவர்கள் தங்கள் தெரியாமற்செய்த மீறுதல்களை நிவிர்த்திசெய்யும்படி வெள்ளாட்டுக்கடாஅல்லது புறக்களைப்பலியாகச் செலுத்துவார்கள். இந்த இரத்தத்தில் கொஞ்சத்தை பலிபீடத்தின் கொம்புகளில் பூசி, மீதத்தை பலிபீடத்தின் அடியில் வார்ப்பார்கள். இதன் மாமசத்தில் ஒரு பங்கு தகனிக்கப்பட்டபின் மீதபாகத்தை ஆசாரியர்கள் தேவாலயத்தின் எல்லைக்குள் சாப்பிடுவார்கள்.

xii. குற்றநிவாரணபலி. R. V. Guilt offering, A. V. Trespass offering. ஜிஷாம். *Ashām*. லேவி 5<sup>14</sup> 6<sup>7</sup> 7<sup>1-7</sup> எண் 5<sup>2-8</sup>. மற்றவர்களுக்குச் செய்த குற்றத்தினியித்தமும், சொந்தக்காரனுக்குத் திரும்பிக் கொடுக்கவேண்டிய நிலத்தை அல்லது பொருளைக் கொடாமல் அநியாயமாய் அபகரித்துத் தன் வசத்தில் வைத்துக்கொண்டதினியித்தமும், யே கோவாவுக்குச் செலுத்தவேண்டிய காணிக்கைகளைச் செலுத்தாததினியித்தமும், இந்தப் பலியைச் செலுத்துவது அவசியம். இப்பலி செலுத்துபவன் குற்றவாளியானவன் அபகரிக்கப்பட்ட தன் வசத்திலுள்ள அந்நிய பொருள்களை அபராதத்தோடு உடைய வனுக்குச் செலுத்தித் தீர்க்கவேண்டும். இதில்

பலியாகச் செலுத்தப்படும் ஆட்டுக்கடாவின் மாமிசத்தை ஆசாரியர்மாத்திரம் தேவாலயத்தின் எல்லைக்குள்ளே சாப்பிடுவார்கள்.

xI. தகனபலி. R. V. 'Fire Offering' A. V. 'Offering made by fire.' *Ishkedh*. இந்தப் பதம் வேறுவிதமான பலி அல்ல, முன்சொன்ன பத்து பலிகளையும் குறிக்கும் பொதுப்பெயர். எண் 15<sup>10</sup>, 13<sup>35</sup> உபா 18<sup>1</sup> சாமு 2<sup>35</sup>.

xii. ஏறெடுத்துப்படைக்கும் பலி. Heave offering. *Tenuphah*. யாத் 29<sup>97</sup> லேவி 7<sup>14</sup>, 34. இது ஒரு பெரிய தானியக் குவியலிலிருந்து 'எடுக்கப்பட்ட' பங்கையும், யுத்தத்தில் சத்திருக்களிடத்திலிருந்து 'எடுக்கப்பட்ட' கொள்ளைப் பொருள்களின் ஒரு பாகத்தையும், பலியாகச் செலுத்தின மிருகத்தினின்று 'எடுக்கப்பட்ட' தொடை முதலியவற்றையும் குறிக்கிறது. வழக்கத்தின்படி 'எடுக்கப்பட்ட' இப்பங்கு ஆசாரியர்களுடையதாகும்.

xiii. 'அசைவாட்டப்படும் காணிக்கை' Wave offering. *Tenuphah*. யாத் 29<sup>96</sup>. ஆசாரியன் தனக்குக் கிடைத்த பங்கை எடுத்து அதைமுன்னும் பின்னும் அசைவாட்டிகிறதிலே அவன் அதை பேகோவாவுக்குக் கொடுப்பதையும் யேகோவா அவனுக்கு அதைத் திரும்பக் கொடுப்பதையும் தெரிவித்தான். லேவி 7<sup>34</sup> 10<sup>14</sup>.

xiv. ஞாபகக்குறிக்க காணிக்கை. Memorial offering. லேவி 23<sup>9</sup>. இது காணிக்கையிலிருந்து ஆசாரியர்கள் எடுத்துச் செலுத்தின கைபிடிமாவையும் எண்ணெயையும் குறிக்கும். யேகோவா பலிசெலுத்தினவனைக் குறித்து ஞாபகமுள்ளவராயிருக்கும்படிக்கு இந்தப்பலி செலுத்தப்பட்டது.

பலிபீடம். Altar.

காணத் தேசத்துப் பூர்வ ஜாதியார் எல்லாரும் தூதன் உருவமுடைய கற்களில் தேவதைகள் வசிப்பதாக எண்ணினார்கள். செலுத்தப்படும் பலிகளின் இரத்தத்தை இந்தத் தேவதைகள் அங்கிகரிக்கும்படி இக்கற்களின்மேல் அந்தப் பலிகளின் இரத்தத்தைப் பூசுவதும், இக்கற்களிலுள்ள பள்ளங்களில் இரத்தத்தை வார்ப்பதும் வழக்கம். ஆதலால் இந்தக் கற்கள் அல்லது கற்பாறைகளே பூர்வ பலிபீடங்களென்று நாம் சொல்லக்கூடும். 1 சாமு 6<sup>14</sup> 14<sup>33</sup>. பிறகு அவர்கள் தனிக் கற்களையுடும் பலிபீடங்களாகப் பாலியாமல், உளியினால் வெட்டப்படாத கற்களை ஒரு குவியலாக வைத்து அதை ஒரு பலிபீடமாக்குவார்கள். யாத் 20<sup>25</sup> உபா 27<sup>5</sup>. பிற

காலத்திலுள்ளவர்களும் தகன பலிகளைச் செலுத்தும்படி பலிபீடங்களை உபயோகிக்கும்போது வெட்டப்படாத இவ்வித கற்களினாலேயே பலிபீடங்களைக் கட்டினார்கள். இப்படியே தேவாலயத்து பலிபீடமும் வெட்டப்படாத கற்களினாலே கட்டப்பட்டது. 1 மக்கபேயர் 4<sup>47</sup>.

2. பலியிடுவதைத் தங்கள் தேவர்களுக்கு விருந்து செய்வதாக அவர்கள் எண்ணினதிலே அநேக இடங்களில் மேசைபோன்ற கற்பாறைகளை உபயோகித்து வந்தார்கள். இவைகள் சாதாரணமாய் மேடான இடங்களில் இருக்கும். இவைகளில் ரத்தத்துக்காகச் சில பள்ளங்கள் உண்டு; சிலவற்றில் அக்கினிக்கு ஒரு அடுப்பு இருக்கும். பூர்வ எயிரொய் பெத்தேல், சிலோ முதலிய இடங்களில் கட்டின தேவஸ்தலங்களில் இவ்வித பலிபீடங்கள் இருந்ததென்று நினைக்கலாம். நியா 6<sup>30</sup> 13<sup>19</sup>.

3. சில சமயங்களில் காணினியர் மேடைகளில் தங்கள் தேவதைகளை வணங்குவது வழக்கம். சமயா சமயங்களில் அவர்கள் மேடைகளண்டையில் போகாமல் மண்ணிலே ஒரு பலிபீடத்தைக் கட்டுவார்கள். மோசேயின் சியாயப்பிரமாணத்தில் இஸ்ரவேல் புத்திரர் இவ்வித பலிபீடங்களைக் கட்டினதற்கு அத்தாட்சி உண்டு. யாத் 20<sup>34</sup>. மேடை காண்க.

4. இந்த் பலிபீடங்கள் தேவஸ்தலத்துக்கு முன்னே இருந்தது. தூபங்காட்டுகிற தற்கு வேறுவிதமான சிறிய பலிபீடமும் இருக்கும் அதுதேவாலயத்துக்குள்ளே இருக்கும். யாத் 30<sup>1</sup> 1 நாளா 6<sup>40</sup> 2 நாளா 30<sup>14</sup>. தேவாலயம் காண்க. தேவசமுக்கது அப்பமேசையும் ஒருவிதமான பலிபீடம் என்று நினைக்கலாம்.

5. இவை யெல்லாவற்றையும் கண்டு, காணினியர்கள் கட்டின சகல தேவஸ்தலங்களிலும் பலிபீடம் இருக்கவேண்டும் என்றும், யோசியாராஜாவின் காலமட்டும் பல தேவஸ்தலங்களில் யேகோவாவின் வணக்கத்தை ஆசரித்த எயிரொயர்கள் பிற்காலத்தில் ஒரு ஸ்தலத்திலே பலிபீடங்களைக் கட்டினார்கள் என்றும் அறிகிறோம். சாருவேஷம் எவியாவும் பலிபீடங்களைக் கட்டினார்கள். 1 சாமு 7<sup>19</sup> 1 இரா 8<sup>31</sup>. யோசியாராஜாவோ உபாகமப் பிரமாணத்தின்படி எருசலேமிலே யேகோவா 'வணக்கத்தை ஸ்திரப்படுத்த விரும்பி, மற்ற ஸ்தலங்களிலுள்ள பலிபீடங்களையும் மேடைகளையும் நிர்மூலமாக்கினான். உபா 12<sup>1</sup> 2 இரா 23<sup>5</sup>.

6. விசேஷமான பலிபீடங்களில் சில:

i. தாவீது அர்வலுவின் கனத்தில் கட்டின பலிபீடம். 2 சாமு 24<sup>18</sup>. அது இருந்த இடத்திலே தேவாலயம் கட்டப்பட்டிருந்தது. தற்காலத்தில் அவ்விடத்தில் மகமதியர் ஒரு பெரிய மசூதி கட்டியிருக்கிறார்கள்.

ii. ஆகாஸ் தான் தமஸ்குவில் கண்ட பலிபீடத்தைப்போல் கட்டின பலிபீடம். 2 இரா 16<sup>10</sup>.

iii. வானசேனைக்குக் கட்டின பலிபீடங்கள். 2 இரா 23<sup>13</sup> எரே 19<sup>13</sup>.

iv. யேகோவாவின் தகன பலிபீடத்தின் மேல் சீரியர் ராஜாவாகிய அந்தியோகா எப்பிப்பானேஸ் தான் வணங்கின யூப்பித்தர் தேவனுக்கு கட்டின பலிபீடம். 1 மக்க பெயர் 1<sup>34</sup>.

7. பலிபீடங்கள் கடவுளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்ட இடங்களானபடியால் குற்றவாளிகளுக்கு அவைகள் சில விஷயங்களிலே அடைக்கலமாயிருந்தன. கல்லினாலாவது வெண்கலத்தினாலாவது செய்யப்பட்டு, பலிபீடத்தின் மூலையில் இருந்த குண்டுகள் அல்லது கொம்புகளைக் குற்றவாளிகள் பிடிக்குமபோது அவர்களை ஒருவரும் அவ்விடத்திலே கொல்ல முடியாது. யாத் 21<sup>13</sup> 1 இரா 15<sup>128</sup>. அடைக்கலப்பட்டணங்கள் காண்க.

பலுக். Increase. ஆதி 1<sup>22</sup> 8<sup>17</sup> 35<sup>11</sup> யாத் 17 சங் 105<sup>24</sup> எரே 3<sup>16</sup>.

பலெஸ்தீன தேசம். Palestine. காண்க காண்க.

பல். Tooth. ஆதி 49<sup>13</sup> யாத் 21<sup>24</sup> உபா 19<sup>24</sup> யோபு 16<sup>9</sup> சங் 35<sup>15</sup> 57<sup>4</sup> நீதி 10<sup>36</sup> 25<sup>19</sup> 30<sup>14</sup> உன். பா 4<sup>6</sup> 6<sup>5</sup> எரே 31<sup>29</sup> எசே 18<sup>3</sup> தானி 7<sup>6,7,19</sup> ஆமோ 4<sup>6</sup> மத் 5<sup>38</sup> அப் 7<sup>54</sup> வெளி 9<sup>30</sup>. 'பற்கடிப்பு' மத் 8<sup>13</sup> 13<sup>42</sup> 22<sup>13</sup> 24<sup>51</sup> 25<sup>30</sup> ஹக் 13<sup>38</sup>.

பல்தியன். The Paltite. பெப்பெலேத் அல்லது பெப்பாலேத் என்னும் ஊரில் பிறந்த ஏலெஸ். 2 சாமு 23<sup>36</sup>. நாளாகமத்தில் இவன் 'பெபெலோனியன்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறான். 1 நாளா 11<sup>7</sup>. இவன் தாவீதின் 30 பராக்கிரமசாலிகளில் ஒருவன்.

பல்தி. Palti. [கடவுள் மீட்கிறார்.]

1. பென்யமின் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த வேலுகாரன். எண் 13<sup>9</sup>.

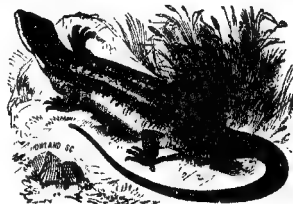
2. சவுல் பல்தி அல்லது பலத்தியேல் என்பவனுக்குத் தாவீதின் மனைவியாகிய மீகாளைக் கொடுத்தான். 1 சாமு 25<sup>44</sup> 2 சாமு 3<sup>15</sup>.

பலத்தியேல். Paltiel. [கடவுள் மீட்கிறார்.]

1. இசக்கார் கோத்திரத்தின் பிரபு. எண் 34<sup>36</sup>.

2. = பல்தி (2).

பல்லி. Lizard. சாப்பிடக்கூடாது என்று விலக்கின ஜெந்துக்களில் ஒன்று. லேவி 11<sup>30</sup>. பலெஸ்தீன தேசத்தில் பலவிதமான பல்லிகள் உண்டு.



பல்லி.

பல்லூர். Pallu. [சரேஷ்டமானவன்] ரூப னுடைய குமாரரில் ஒருவன். ஆதி 46<sup>9</sup> யாத் 6<sup>14</sup>. 'பல்லூவியர் குடும்பம்'. எண் 26<sup>5</sup>.

பவனம். Coral. சமுத்திரத்தில் சில சிறிய பூச்சிகள் தங்களுக்காகக் கட்டுகிற இருப்பிடம். இது ஓர் கற்பூண்டுபோல் இருக்கிறது. இது பல நிறமுள்ளது. மத்திய தரைகடலிலும் இந்தியா சமுத்திரத்திலும் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட சிவப்புப்பவனம் இரத்தினங்களோடுசேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 28<sup>19</sup> எசே 27<sup>18</sup>. இரத்தினம் காண்க.

பவுல். Paul.

I. ஆதாரங்கள். பரி. பவுலின் ஜீவியச் சரித்திரத்தையும் அவன் செய்த போதகத்தையும் அவன் கொண்ட கொள்கைகளையும் நாம் அறியவேண்டுமானால், அப்போஸ்தலருடைய நடப்புகளையும், பவுல் எழுதிய 13 நிருபங்களையும் கொண்டுதான் அறியவேண்டும்.

இவைகளைச் சாட்சியாக ஏற்றுக்கொண்டால், நடப்புகள் உண்மையாய் நடந்த சம்பவங்களை அடக்கியதாயும், அச்சம்பவங்கள் நன்றாய் அறிந்தவரால் எழுதப்பட்டதாயும் இருக்கவேண்டியதுமல்லாமல், 13 நிருபங்களும் நம்பப்பட்டதக்கவைகளாயும் பவுல் என்பவனால் எழுதப்பட்டவைகளாயும் இருக்கவேண்டும். இவ்விஷயத்தைப்பற்றி அதிகமான தர்க்கம் உண்டாயிருந்தும் வேதசாஸ்திரிகளில் பெரும்பான்மையோர், சற்றேறக்குறைய ஒவ்வொரு நிருபமும் பவுலால் எழுதப்பட்டதாக ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். அந்தந்த நிருபத்துக்கடுத்த குஜுக்களை அறிப அந்தந்த நிருபத்தைப்பற்றி இந்த அகராதி



யில் எழுதினவைகளைக் காண்க. பொதுவாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், கி-பி. 150-ம் வருஷத்துக்குள்ளாக, ஆதி திருச்சபையின் பிரதானத் தாதிகள் எழுதிய நிருபங்களிலும் துண்களிலும் ஒவ்வொரு நிருபத்திலுமுள்ள காரியங்களுக்கும் எடுத்துச் சொல்லுகிறதினால், அவர்கள் அந்நிருபங்களை அறிந்தும் அவை பவுலால் எழுதப்பட்டவை என்று நம்பியும் இருந்தார்கள் என்பதை நிதானிக்கலாம்.

இந்த 13 நிருபங்களை நாம் நாலு பிரிவுகளாகப் பிரிக்கலாம்.

i. தெசலோனிகேயருக்கு எழுதின இரண்டு நிருபங்கள்:—

இவை 2-3-ம் வருஷத்தில் கொரிந்து பட்டணத்தில் எழுதப்பட்டன. அக்காலத்தில் கிறிஸ்து சீக்கிரத்துக்குள்ளாக திரும்பவும் வருவார் என்று பவுல் நம்பினதுபோல்தோன்றுகிறது. 1 தெச 4:13-18. அதைப் பற்றி 2 தெச 2-ம் அதிகாரத்தில் அவன் வேறுவிதமாய்ப் பேசி, தன்னுடைய அபிப்பிராயத்தைக் கொஞ்சம் மாற்றினவனாகக் காணப்படுகிறான்.

ii. கலாத்தியருக்கும் கொரிந்தியருக்கும் ரோமர்களுக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்கள்:—

இவைகளிலே பவுல் முக்கியமாய்க் கிறிஸ்தவர்களுக்கு இருக்கிற சுயாதீனத்தைக் குறித்து எழுதி, எல்லா கிறிஸ்தவர்களும் யூதர்களாகியிருந்தசேதனம் அடையவேண்டும் என்ற யூக்கட்டிசிக்காரரோடு தர்க்கப்பண்ணி, தான் அப்போஸ்தலனானபடியால் தனக்கு அப்போஸ்தல அதிகாரம் உண்டென்பதையும் சாதிக்கின்றான்.

iii. எபேசியருக்கும், பிலிப்பியருக்கும் கொலோசேயருக்கும் பிலேமோனுக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்கள்:—

இவை ரோமாபுரியில் சிறைச்சாலையிலிருந்த காலத்தில் எழுதப்பட்டன. இங்காலு நிருபங்களுக்கும் நெருங்கிய சம்பந்தமுண்டு.

iv. தீமோத்தேயுவுக்கும் நீத்துவுக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்கள்:—

இவைகளுக்கும் சம்பந்தமுண்டு. இவைகளில் சொல்லப்பட்ட சங்கதிகள் நடபடிகளில் சொல்லப்படவில்லை என்பது மெய்யென்றாலும், அதினாலே இவைகள் நம்பப்பட்டத்தக்கவைகளால் வென்று சொல்வதற்காக. பிலி 1:23-26 2:24 பிலே 1:23 பார்த்தால், நடபடிகளில் சொல்லப்பட்ட அந்த முதலாம் சிறையிருப்பினின்று தான் விடுதலை பெறலாம் என்று பவுல் உறுதியாய் நம்பினான்

என்பதைக் காண்கிறோம். இப்படியாக அவன் விடுதலைபெற்று, இன்னும் சில பிரயாணங்களைச் செய்து இஸ்பானியாதேசம் வரைக்கும் போய்ச் சுவீசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தான் என்கிற ஓர் பாரம்பரியமும் உண்டு.

அதுவும்தவிர தீமோத்தேயுவுக்கு எழுதப்பட்ட இரண்டு நிருபங்களில் பவுல் அதிகமாய்த் தன்னைக்குறித்தும், தான் அதுபவித்தவைகளைக் குறித்தும் எழுதிவருகிறதினால், இந்த நிருபங்கள் அத்தியமாய் அவனாலே எழுதப்பட்டவை என்று உத்தேசிக்கலாம்.

இந்த 13 நிருபங்களையும் பொதுவாய்ப் பார்த்தால், இவைகளிலுள்ள விஷயங்கள் ஆதி திருச்சபையில் நடந்திருக்கக்கூடியவைகளுக்கு இசைவாயிருக்கின்றனவென்பதைக் காணலாம்.

உ. முதல் கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் யூதர்களானதினால், புறஜாதியார் சபையில் சேர்ந்தபொழுது, அவர்களோடு யூதகிறிஸ்தவர்கள் தாக்கம்பண்ணியிருப்பார்கள் என்பது நடப்பக்கூடிய காரியமே. பவுல் கலாத்தியருக்கும், கொரிந்தியருக்கும் ரோமர்களுக்கும் எழுதிய முக்கியமான நிருபங்கள் அத்தர்க்கத்தைப் பற்றியவைகள்.

ஃ. அந்தத்தர்க்கம் தீர்ந்தபின் கிறிஸ்தவைப் பற்றினதொள்கைகளைக்குறித்தும் சபையைப் பற்றின விஷயங்களைக்குறித்தும் ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் கரிசனையுள்ளவர்களாய் இருந்திருக்கலாம். சிறைச்சாலையினின்று பவுல் எழுதிய நிருபங்கள் அவ்விஷயங்களுக்குக் கடுத்தவைகளே.

உ. கடைசியாய்ச் சபை ஒழுங்கைப்பற்றிய கேள்விகள் கேட்கப்படும் என்பது எதிரோக்கக்கூடிய காரியமானதால் அதற்கு பவுல் கடைசியாய் எழுதின மூன்று நிருபங்கள் இசைவாயிருக்கின்றன.

எப்படியாயினும், பவுல் இவ்விதமாய் ஜீவித்து, நடமாடி, இவ்வண்ணமாய் எழுதினால் என்பதை ஆதி திருச்சபையார் நம்பினார்கள் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை.

அப்போஸ்தலருடைய நடபடிகள், ஊக்கா என்பவனால் எழுதப்பட்டதாயும், நம்பப்பட்டத் தக்கதாயும் இருக்கிறதாக வேதசாஸ்திரிகளில் பெரும்பாலார் ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள். ஊக்கா எல்லாச் சம்பவங்களுக்கும் கண்ணாச் காணதவனையிருந்தும், பாராத விஷயங்களைக்குறித்து அதிக திட்டமாய் விசாரித்துச் சரித்திரசம்பந்தமாய் அவன் தனது சுவிசேஷத்தை எழுதியதுபோல்,

இப்புல்தகத்தையும் எழுதினான் என்று நாம் நிதானிக்கலாம். நடந்த சம்பவங்களை மாத்திரமல்ல பவுல் செய்த பிரசங்கங்களையும் லூக்கா இதில் எழுதிவருகிறதினால், அவைகளைக் கேட்டவர்களில் யாராவது ஒருவன் அவைகளைப்பற்றிய குறிப்புகளைச் சுருக்கமாய் எழுதி லூக்காவுக்குத் தந்திருக்கலாம் என்று நாம் உத்தேசிக்கலாம்.

## II. ஜீவிய சரித்திரம்.

### i. பெயர்:—

அப் 7<sup>38</sup>—ல் நாம் வாசிக்கிறபடி பவுலினுடைய பெயர் சவுல் என்பதே. அவன் பெயரையின் கோத்திரத்தானைப்படியால் (ரோம 11<sup>1</sup> பிலி 3<sup>5</sup>) அக்கோத்திரத்தில் பிறந்த சவுல் என்னும் இராஜாவினுடைய பெயர் அவனுக்கு இடப்பட்டிருக்கலாம். அவன் ரோமனுமாயிருந்ததினால், பவுல் என்னும் லத்தீன்பெயரு முடையவனுமாயிருந்தான். அப் 13<sup>9</sup> வரையில் அவனுக்குச் சவுல் என்றே பெயர் கூறப்பட்டிருக்கும். அதற்கப்புறம் அவன் முக்கியமாய் ரோமருக்குள்ளும் புறஜாதியாருக்குள்ளும் வேலைசெய்து வந்ததினியித்தம், அவனுடைய ரோமைப் பெயராகிய பவுல் என்பது வழங்கலாயிற்று. அவன் செர்க்கிய பவுலைக் குணப்படுத்தினான் என்பதினியித்தம், அல்லது அவன் குன்னனாயிருந்து 'குள்ளன்' என்னும் அர்த்தக்கொண்ட 'பவுல்' என்ற பெயர் தரித்தான் என்று நினைக்கக்கூடாது.

### ii. பிறந்த இடம் துலழம்.

பவுல் சிலீசியா நாட்டுக்குத் தலை நகரமாகிய தர்கு என்னப்பட்ட ஊரிலே பிறந்தான். அப் 9<sup>11</sup> 21<sup>39</sup> 22<sup>37</sup>. அது சின்ன ஆசியாவிலுள்ள முக்கியமான பட்டணங்களில் ஒன்றாயிருந்ததுமல்லாமல், அதிலே மகா கீர்த்தி பெற்ற சர்வகலாசாலை ஒன்றும் இருந்தது.

அவனுடைய குலத்தார் தர்சு பட்டணம் போன காலம் தெரியாது. அவர்கள் கலிலேயாவிலுள்ள கஸ்காலா என்னும் ஊரிலிருந்து போனதாக பூர்வீக பாரம்பரியம் சொல்லுகிறது. ரோமர் சிலீசியாவை ஜெயிப்பதற்குமுன், அத்தேசத்தை ஆண்டுகிரேக்கு இராஜாவால் அவர்கள் குடியேற்றப்பட்டிருக்கலாம். அவர்கள் பரிசேயரும் எபிரேய பாஷை பேசினவர்களுமாயிருந்தார்கள். அப் 23<sup>5</sup>. (2 தீமோ 1<sup>4</sup> காண்க.) பிலி 3<sup>5</sup> அப் 21<sup>40</sup> 22<sup>2</sup>.

அவர்கள் நல்ல ஸ்திதியிலிருந்தார்கள் என்பதற்குச் சில அத்தாட்சிகளுண்டு. பவுல் தான் ரோமன் என்கிற சிலாக்கியத்திற்குரியவனுய் பிறந்ததாக சொல்லுகிறான்.

அப் 22<sup>28</sup>. அந்த சிலாக்கியமானது ரோமரால் எல்லாருக்கும் கொடுக்கப்படாமல், சில இடங்களில் சில முக்கியமான குடும்பத்தாருக்குமாதிரியும் கொடுக்கப்பட்டதாகையால் பவுலின் குடும்பம் கொஞ்ச உயர்ந்த ஸ்திதியில் இருந்திருக்கவேண்டும். அவர்கள், சிலீசியாவிலுள்ள அநேகரைப்போலவே கூடாரம்பண்ணுகிற தொழிலாளிகளாயிருந்தார்கள். அப் 18<sup>3</sup> 20<sup>34</sup>. (1 கொரி 9<sup>4.15</sup>. காண்க) 1 தெச 2<sup>9</sup> 2 தெச 3<sup>8</sup>. பவுல் தெசலோனிக்கே பட்டணத்தில் இவ்விதமாய் முதலில் வேலைசெய்து வந்தான் என்பதினால், அவன் அக்காலத்தில் தரித்திராக இருந்திருக்கவேண்டும் என்று யூகிக்கலாம். ஆனாலும் அதற்கப்புறம் அவனுக்கு வேண்டிய பணமிருந்ததாக தெரிகிறது. பேலிசில் என்பவன் அவரை விடே தலை பண்ணும்படி தனக்குப் பவுல் பணங்கொடுப்பான் என்று எதிர்பார்த்தான். அப் 21<sup>28</sup>. அவன் தேசாதிபதியாயிருந்ததினால், அவன் எதிர்பார்க்கக்கூடிய லஞ்சம் கொஞ்சமல்ல. மேலும் பவுல் இராஜனுக்கு அபயமிட்டு ரோமாபுரிக்குப் போய்த் தான் வாடகைக்கு வாங்கின வீட்டிலே இரண்டு வருஷமாக தங்கினான். அப் 25<sup>30</sup>. இதிலுலும் இன்னும் சில குறிப்புகளினாலும் அக்காலத்தில் அவனுடைய தரித்திரம் நீங்கியிருந்ததென்பது விளங்குகிறது. அவன் கிறிஸ்தவனுடைன், தனது இளந்தாரால் தன்னப்பட்டிக் கடைசியாய் அவர்களால் அக்கேசரித்துக் கொள்ளப்பட்டான் (அவன் கிறிஸ்தவனுதை, இத்தேசத்தில் ஓர் பிராமணவாலிபன் கிறிஸ்தவனாவதற்கு ஒப்பாயிருந்திருக்கும்.). அவன் அவர்களால் கிரும்பவும் அக்கேசரிக்கப்பட்டான். என்பதற்கு, அவனுடைய சகோதரியின் குமாரன் அவனுக்குச் செய்த உபகாரமே அத்தாட்சி (அப் 23<sup>16</sup>). கடைசியாய்ப் பிதிராச்சித்த சொத்தில் அவனுக்குச் சோவேண்டிய பாகத்தை அவன் பெற்றுக்கொண்டிருக்கலாம்.

### iii. ரோமை பிரஜா சிலாக்கியம்.

பவுலின் முன்னோர் ரோமஜாதியைச் சேராதவர்களாயிருந்தபடியால், இந்தச் சிலாக்கியத்தை அடைவதற்கு அவர்களில் ஒருவன் ரோமருக்கு ஓர் விசேஷித்த உபகாரத்தைச் செய்திருக்கவேண்டும். பிலிப்பிபட்டணத்திலும் எருசலேமிலும் இந்தச் சிலாக்கியத்தை முன்னிட்டு அபயமிட்டான். அப் 16<sup>37</sup> 22<sup>25</sup>. அவன் இவ்விதமாய் ரோமபுரியாருக்குக் கிடைத்த சிலாக்கியங்களுக் குட்பட்டவனாயிருப்பது புறஜாதியாருக்குள்ளே அவன்

செய்த வேலைக்கு மெத்த அதுகூலமாயிருந்தது. இதனியித்தம் அவன் ரோமர் உண்டாக்கின பெரும் பாதைகளின் வழியாய்ப் போய் அவர்கள் குடியேறின் கொளிர்து, அந்தியோகியா, லீஸ்திரா, பிலிப்பி முதலிய பட்டணங்களில் தங்கி சலிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தான்.

#### iv. வாலிப்பிராயம்.

பவுல் தர்சவிலும் எருசலேமிலும் படிப்பிக்கப்பட்டவனாயிருந்தான். தர்சலின் சர்வகலாசாலையிலே ஸ்தோயிக் (Stoic) என்கிற தத்துவசாஸ்திரம் அக்காலத்தில் அதிகமாக நன்கு மதிக்கப்பட்டபடியால் பவுல் அகேசமாய் அதைப் படித்தான். எருசலேமிலே அவன் கணம்பெற்ற நியாயசாஸ்திரியாகிய கமாலியேல் \* கொடுத்த போதனையைக் கற்றுக்கொண்டான். அப் 22<sup>3</sup> 26<sup>4</sup> 53<sup>4</sup> காண்க.

1 கொரி 9<sup>1</sup> 15<sup>8</sup> கண்டால், பவுல் சரீரக் கண்ணினால் இயேசுவைப் பார்க்கவில்லை என்று தோன்றுகிறது. இயேசுவானவர் தமது பகிரங்கமான ஊழியத்தைச் செய்ய ஆரம்பிக்கிறதற்குமுன் பவுல் எருசலேமை விட்டுத் தனது ஊருக்குப் போயிருக்கலாம். [என்றாலும் சில வேதசாஸ்திரிகள் பவுல் இயேசுவைக் கண்டதாக அப்பிராயங்கொள்ளுகிறார்கள்.]

பவுல் பரிசேயனாகவும் எபிரேயனாகவும் வளர்க்கப்பட்டான். அப் 23<sup>5</sup> 26<sup>5</sup> கலா 1<sup>4</sup> பிலி 3<sup>5</sup>. தான் யூதனாயிருப்பது ஓர் மேன்மை என்று சில இடங்களில் காட்டுகிறதோடு தன்னுடைய சுயஜனத்தாரை அவன் நேசித்ததாகவும் சொல்லுகிறான். ரோம. 4<sup>1</sup> 9<sup>3</sup> 10<sup>1</sup> 11<sup>1</sup> 2 கொரி 1<sup>13</sup>.

அவன் மதவாராக்கிய முடையவனாயிருந்தது, ஸ்தேவானைக் கொலைசெய்தவனாயும், கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்துவதிலும் பங்குபெற்றான். அப் 7<sup>58</sup> 8<sup>3</sup> 9<sup>1</sup> 26<sup>10</sup>.

#### v. துணப்படுதல்.† (கி-பி. 32? 33?)

அவனுடைய குணப்படுதலின் விவரங்களை மூன்று இடங்களில் வாசிக்கிறோம். அப் 9<sup>1-16</sup> 22<sup>4-16</sup> 26<sup>9-18</sup>. அதுவும்தவிர அவன் அடிக்கடி அதைப்பற்றி எழுதினான். 1 கொரி 9<sup>1</sup> 15<sup>8</sup> பிலி 3<sup>7</sup> ஆ. அச்சமயத்தில் தான் இயேசுவை உண்மையாய் ஊனக்கண்ணால் தரிசித்ததாகச் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 9<sup>1</sup>. அவனோடு நுந்தவர்கள் அத்தரிசனத்தைக் கா

ணமலும், கேட்கப்பட்ட சப்தத்தின் கருத்தை அறியாமலும் இருந்தார்கள்.

தனது மனமாதலுக்கு அடையாளமாக ஞானஸகானம் பெற்று, தாமதமின்றி இயேசுவைப் பிரசங்கித்தார். அப் 9<sup>18-30</sup>. குணப்பட்ட அந்நாள முதல் தான் அப்போஸ்தல ஊழியத்தைச் செய்யும்படி அழைக்கப்பட்டான் என்று அவன் அடிக்கடி சொல்லுகிறான். கலா 1<sup>13,16</sup> ரோம 1<sup>17</sup> 1 கொரி. 1<sup>1</sup> 4<sup>1</sup> 9<sup>1</sup> 15<sup>8</sup>. அதுவும்தவிர தான் புறஜாதியாருக்கு அப்போஸ்தலனாயிருக்கும்படி அழைக்கப்பட்டான் என்பதையும் ஆதிமுதல் அறிந்திருந்தான். அப் 9<sup>15</sup> 22<sup>1</sup> 26<sup>17</sup> ரோம 1<sup>13</sup> கலா 2<sup>1</sup>. அந்த வேலை செய்வதற்குத் தன்னை ஆயத்தப்படுத்தும்படி அவன் அராபிதேசம் போய்ச் சந்தேகக்குறைய மூன்று வருஷ மளவும் அங்கே தங்கித் திரும்பவும் தமஸ்குவுக்கு வந்தான். கலா 1<sup>17</sup> அப் 9<sup>32</sup>. அவ்விடத்தில் அவன் அதிக ஊக்கமான வேலைசெய்துவந்ததினால், அவ்வூர் யூதர்கள் அவனைக் கொலைசெய்ய வகைதேடினார்கள். அவனோ ஓர் கூடையிலே வைக்கப்பட்டு மதில்வழியாய்த் தப்பித்துக்கொண்டு எருசலேமுக்குப் போனான். அப் 9<sup>23-25</sup> 2 கொரி 1<sup>13,32</sup>.

பவுல் குணப்பட்டபின் எருசலேமுக்குப் போன முதல் சமயம் இதுவே (கி-பி. 35). கலா 1<sup>18</sup> அப் 9<sup>26-30</sup>. சபையார் அவனை ஏற்றுக்கொள்ள பயப்பட்டபடியால் பர்னபா என்பவன் பவுலைக் கூட்டிக்கொண்டுபோய் நடந்த சங்கதிகளையெல்லாம் விவரித்துச் சொன்னான். பவுல் அங்கே பதினாந்துநாள் தங்கி, கிரேக்கருக்குள் செய்த பிரசங்கத்தினால் கல்கமுண்டானபடியால், சீஷரால் தர்சவுக்கு அனுப்பப்பட்டான்.

(அப் 22<sup>17</sup>-ல் சொல்லப்படுகிற தரிசனத்தை இச்சமயத்தில் கண்டான் எனச் சிலர் நினைக்கிறார்கள். வேறு சிலர், பவுல் எருசலேமுக்குப்போன இரண்டாம்முறை இச்சம்பவம் நடந்ததாக உத்தேசிக்கிறார்கள்.)

பவுல் தர்சவிலே சில வருஷகாலமாகத் தரித்து அவ்விடத்திலும் அதற்குச் சுற்றுப்புறங்களாகிய சீரியா சிலியா நாடுகளிலும் சலிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தான். கலா 1<sup>21</sup>.

ஸ்தேவான் நிமித்தமாய் உண்டான உபத்திரவத்தினாலே சிதறப்பட்டவர்களில் சிலர் சீரியாவிலுள்ள அந்தியோகியாவுக்கு வந்து, யூதர்களுக்கு மாத்திரமல்ல, புறஜாதியாருக்

\* அப். 22<sup>3</sup>-ல் 'அந்த' நகரம் என்பதற்குப் பதிலாக 'இந்த' நகரம் என்று வாசிக்கவேண்டும்.

† இந்தப் பிரபந்தத்தில் சொல்லப்படுகிற காலங்கள் சர் வில்லியம் ராம்ஸி என்பவர் (Sir William Ramsay) குறிக்கின்றவைகளாயிருக்கின்றன.

ரும் தேவ வசனத்தை அறிவித்தார்கள். அவ்  
பூரின் கிரேக்கரும் கிறிஸ்தவர்களாகிறார்கள்  
என்று எருசலேமிலுள்ள சபை கேள்விப்  
பட்டு, அவ்விடத்துக்குப் போக பரிசுபாவை  
அனுப்பினார்கள். அப் 11<sup>19-24</sup>. அவன் தர்சு  
வுக்குப் போய் பவுலை அழைத்து, அவனோடு  
ஒர் வருஷமாக அந்தியோகியாவிலே வேலை  
செய்தான் (கி-பி. 43. 44). அப் 11<sup>25-26</sup>.

அக்காலத்தில் எருசலேமிலே பஞ்சம்  
உண்டானபடியால், அவன் இரண்டாவது  
முறை அதற்குப் போய், அந்தியோகியா  
விலுள்ள சபையாரால் சேரிக்சுப்பட்ட  
பணத்தை மூப்பர் ஊயிலே கொடுத்தான்  
(கி-பி. 45-46). அப் 11<sup>30</sup> கலா 2<sup>1</sup>-ல் சொல்  
லப்படுகிற பிரயாணம் இதுவாயிருந்தால்  
பவுல் தேவ அறிவிப்பினாலே சென்று தீத்து  
வையும்கூட்டிக்கொண்டபோனான்.

கொஞ்சக்காலம் எருசலேமிலேயிருந்து,  
செய்யவேண்டிய ஊழியத்தைச் செய்து  
முடித்தபின், பவுலும் பரிசுபாவும், பரிசுபா  
வின் இனத்தவனாகிய மாற்கு என்பவனும்  
அந்தியோகியாவுக்கு வந்தார்கள். (கி-பி.  
46-47.)

vi. முதல் சுவிசேஷப் பிரயாணம்.  
(கி-பி. 47-49) அப் 13<sup>1</sup>-14<sup>26</sup>.

தேவாவியானவரால் ஏவப்பட்டு, சவுலும்  
பரிசுபாவும் மாற்குவும் அந்தியோகியா பட்ட  
ணத்தை விட்டுக் கப்பலேறி, பரிசுபாவின்  
ஜனன தேசமாகிய கீப்பூநிஷுக்கு வந்து  
காலம் என்னும் ஊரிலே கப்பல்விட்டி  
றங்கி, பிரசங்கம்பண்ணி, அத்திவைக் கடந்து  
பாப்போ பட்டணத்தில் ரோம தேசாதிபதி  
யாகிய செர்கியு பவுலையும் மாயவித்தைக்கார  
னாகிய எலிமாவையும் சந்தித்தார்கள்.

அதற்கப்புறம் கப்பலேறி, சின்ன ஆசியா  
விலுள்ள பம்பிலியா நாட்டுக்கு வந்து பெரீ  
கே என்னும் துறையிலே இறங்குகிறார்கள்.  
யோவான் மாற்கு அவ்விடத்தில் அவர்களை  
விட்டுத் திரும்பி எருசலேமூக்குப் போனான்.  
அவன் அவர்களைவிட்ட காரணம் இன்ன  
தென்பது சொல்லப்படவில்லை. உன்நாட்  
டுக்குப் போவது அதிக அபாயத்திற் கிடமா  
யிருந்தபடியால் அவன் போக பயந்திருக்க  
லாம். இது எப்படியாயினும் அவன் தங்களை  
மாத்திரமல்ல, சுவிசேஷ ஊழியத்தையும்  
விட்டுப் பின்வாங்கினதாக பவுலுக்கு காணப்  
பட்டது. அப் 15<sup>38</sup>.

கலா 4<sup>13</sup>-ல் தான் 'சரீர பலவீனத்தோடு'  
முதலில் கலாத்தியருக்குப் பிரசங்கித்தான்  
என்கிறான். மூலபாணையில் அது 'சரீரபலவீ  
னத்தால்' என்று அர்த்தங்கொள்ளுகிறதினால்,

பெர்கே பட்டணத்தில் பவுலுக்கு விஷ  
ஜூரம் (Malaria) கண்டபடியால் மலை  
நாட்டுக்குப் போகவேண்டியதாய் நேரிட்ட  
தென்றும், இவ்விதமாய் அந்த நோயே அவ்  
விடத்தில் சுவிசேஷும் பிரசங்கிக்கப்படுவதற்  
குக் காரணமாயிற்றென்றும் சிலர் உத்தேசித்  
கிறார்கள்.

அவர்கள் பெர்கே பட்டணத்தில் தாமதம்  
பண்ணாமல் உடனே மலைவழியாக தூறு  
மைல் தூரம் பிரயாணஞ்செய்து பிசீதியா  
நாட்டிலுள்ள முக்கியமான பட்டணமாகிய  
அந்தியோகியாவுக்கு வந்தார்கள். அங்கே  
சிறிதுநேரம் தங்கி யூசருக்கும் புறஜாதியா  
ருக்கும் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தபின்  
யூசருடைய விரோதத்தினால் அவ்வுரை விட்  
டுவிட வேண்டியதாயிற்று எனினும் 'சர்த்  
தருடைய வசனம் அத்தேசமெங்கும் பிரசித்  
தமாயிற்று.' அப் 13<sup>49</sup>.

அந்தியோகியாவை விட்டு, எண்பது  
மைல் தூரத்திலிருந்த டூக்கோனியா என்  
னும் ஊருக்கு வந்து, அங்கே அநேகநாள்  
தரித்து, அநேகரைச் சபையிலே சேர்த்துக்  
கொண்டார்கள். யூதர்கள் கலகம் செய்ததி  
னால் அவ்விடத்தையும் விட்டு லீஸ்தீரா  
வுக்கு வந்தார்கள். அங்கே சப்பாணியாயிருந்த  
ஒர் மனுஷனை அவர்கள் சொஸ்தமாகியதி  
னியித்தம், ஜனங்கள் அவர்களைத் தேவர்கள்  
என்று எண்ணி அவர்களுக்குப் பவியிட  
மனதாயிருந்தார்கள். கொஞ்சக்காலத்திற்குள்  
னே, அந்தியோகியா இக்கோனியா என்னும்  
ஊர்களினின்றும் வந்த யூதர்கள் செய்த உபா  
யத்தினால் அந்த ஜனங்கள் பவுலைப்பிடித்துக்  
கல்லெறிந்தார்கள். ஆகவே அப்பட்டணத்  
தை விட்டு, தெரிபைக்கு வந்து சிலநாள் சென்  
றபின் திரும்பவும் தாங்கள் வந்தவழியாகப்  
போய், சிஷரைத் திடப்படுத்தி, ஒவ்வொரு  
ஊரிலும் மூப்பரை ஏற்படுத்தி வைத்தார்கள்.  
2 திமோ 3<sup>11</sup>-ல் தான் பட்ட பாடுகள் இவ்வள  
வென்று பவுல் சொல்லுகிறான். கடைட்  
யாய் அவர்கள் டேர்கே அத்தலியா என்  
னும் ஊர்களுக்கு வந்து கப்பலேறி, தாங்கள்  
விட்டுப்போன சீரியாவிலுள்ள அந்தியோ  
கியாவுக்கு வந்தார்கள் பவுல் போன  
ஒவ்வொரு ஊரிலும் முதல் முதல் யூதர்க  
ளுக்கும், அப்புறம் புறஜாதியாருக்கும் அவன்  
பிரசங்கித்ததாகக் காண்கிறோம். அப் 14<sup>1</sup>  
17<sup>2</sup>.

கலா 2<sup>11</sup>-ல் பேதுருவோடு செய்ததாகச்  
சொல்லப்படுகிற தர்க்கம் இக்காலத்தில் நடந்  
திருக்கலாம். அப்படியிருந்தால் பவுல் சொல்

வியதைப் பேதறு நன்கு மதித்தான் என்று அப் 15<sup>1</sup> கொண்டு அறிவலாம்.

vii. அப்போஸ்தலருடைய ஆலோசனைச் சங்கம். அப் 15<sup>1-29</sup>. (கி-பி. 49-50.)

பவுலும் பர்னபாவும் முதல் சுவீசேஷப் பிரயாணம்செய்து முடித்தபின் அந்தியோகியாவில் அநேக நாளாய் வேலை செய்துவந்தார்கள். அச்சமயத்தில் யூதேயாவிலிருந்து வந்த யூதர்கள், கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் விரும்பாதேதனம் பண்ணப்படவும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளவும் வேண்டும் என்று சொல்லிச் சபையிலே கலக்கம் உண்டாக்கினதினால், எருசலேமிலுள்ள அப்போஸ்தலரும் மூப்பர்களும் இவ்விஷயத்தைப்பற்றிச் சொல்லக்கூடிய ஆலோசனையைக் கேட்கும்படி சபையாரால் பவுலும், பர்னபாவும் வேறு சிலரும் எருசலேமுக்கு அனுப்பப்பட்டார்கள். பவுல் எருசலேமுக்குப் போன முன்னுதரமுறை இதுவே.

எருசலேமிலே நடந்த இந்த ஆலோசனைச்சங்கம் திருச்சபையின் சரித்திரத்தில் மகா முக்கியமானதாயிருக்கிறது. தேவாலயானவரின் வலதுலாஹும் பவுலின் பிரயாசத்தினாலும் சுவீசேஷம் சர்வ லோகத்தாருக்கும் உரியதாயிருக்கிறதென்று அவர்கள் செய்த தீர்மானமோ சபையின் சுயாதீனத்திற்கு மூலக்கல்லாயிருக்கிறது. அச்சங்கத்தார் தங்கள் செய்த தீர்மானத்தை நிரூபத்தில் எழுதி, பவுல் பர்னபா என்பவர்களோடு பர்சபாவுக்கும் சிலாவையும் அந்தியோகியாவுக்கு அனுப்பினார்கள். பர்சபாவும் சிலாவும் அங்கே சிலநாள் இருந்து தீர்க்கதரிசனம் சொன்னார்கள். பர்சபா திருப்பவும் எருசலேமுக்குப் போகவே சிலா அவனோடு போகாமல் அந்தியோகியாவிலே தங்கிவிட்டான். அப் 15<sup>30-35</sup>.

viii இரண்டாம் சுவீசேஷப் பிரயாணம் (கி-பி. 50-53). அப் 15<sup>36-18<sup>22</sup></sup>.

சிலநாளானபின்பு பவுல் இவ்விரண்டாம் பிரயாணத்தைச் செய்ய உத்தேசித்து, பர்னபா மாற்குவை திருப்பவும் கூட்டிக்கொண்டு போகவேண்டும் என்று விரும்பமுள்ளவருணதால் பர்னபாவை விட்டுவிட்டு, சிலாவை அழைத்துக்கொண்ட கீரியா சிலீசியா நாடுகள்வழியாய்த் தெற்குபுறம் லீஸ்திராவுக்கும்வந்தான். லீஸ்திராவிலே அவர்கள் தீமோத்தேயுவைச் சந்தித்து, அவனுடையதாயார் யூதஸ்திரியாயிருந்ததெனியத்தம் அவனுக்கு விரும்பாதேதனம்பண்ணி அவனைத் தங்கினோடு கூட்டிக்கொண்டு போனார்கள். 2 தீமோ 1<sup>5</sup> 3<sup>15</sup>, அவர்கள் பிரீகியா கலாத்தியா நாடு

களைக் கடந்துபோய் ரோமை இராஜதானியாகிய ஆசியாவிலே வேலைசெய்யத் தலைப்பட்டாலும் தேவாலயானவரால் தடைபண்ணப்பட்டார்கள் (ஆசியாவின் தலைநகராகிய எபேசுவிலே வேலைசெய்ய அவர்கள் விரும்பாமாயிருந்திருக்கலாம்). வடக்கேயிருந்த பீத்தினியா நாட்டுக்குப் போகப் பிரயத்தனம்செய்தும் அங்கேயும் ஆவியானவரால் தடைபண்ணப்பட்டார்கள். போகக்கூடிய வழி ஒன்றாயிருந்தமையால் அவ்வழியாக மீசியா பக்கமாய்ப் போய், துபோவா என்கிற துறைக்கு வந்தார்கள். அவ்விடத்திலே அவர்கள் லூக்காவைச் சந்தித்தார்கள். இது எப்படித் தெரியும் என்றால், லூக்கா அப் 16<sup>10</sup>-ல் 'அவர்கள்' என்பதற்குப் பதிலாய் 'நாங்கள்' என்கிறான். அதாவது இந்துவின் ஆசிரியனும் அதுமுதல் அவர்களோடு சேர்ந்திருக்கவேண்டும்.

அப் 16<sup>1</sup>-ல் சொல்லிய தரிசனத்தைப் பவுல் கண்டவுடன், ஆசியாவை விட்டு, முதல்தடையாக ஐரோப்பாக்கண்டத்துக்குப் போய்ச் சுவீசேஷத்தைப் பிரசுரித்தான். அவர்கள் நெயர்ப்போலியாகிய துறைசேர்ந்து தாமதமின்றி பீலிப்பீப் பட்டணத்துக்கு வந்து சிலநாள் தங்கினார்கள். அவ்விடத்தில் யூதமார்க்கத்தமைந்தவரும் நல்ல ஸ்கிதியிலுள்ளவருமாகிய லீதியானும், ஏழை அடிமை கிரேக்கப்பெண்ணும், ரோமப் போர்ச்சேவகனும் சுவீசேஷத்தை ஏற்றுக்கொண்டார்கள். குறிசொல்லும் பெண்ணின் எழுமனத்தைச் செய்த கலகத்தினால் பவுலும் சிலாவும் அடிக்கப்பட்டிக் காவலில் வைக்கப்பட்டு இரவிலே உண்டான பூமி அதிர்ச்சியினால் விடுதலையாக்கப்பட்டார்கள். மறுநாள் காவலில் அதிகாரிகள் அவர்களை இரகசியமாய் அனுப்ப மனதாயிருந்தபோது அவர்கள் இந்த அப்போஸ்தலர்கள் ரோமர்களாய் இருக்கிறார்கள் என்பதைக் கேள்விப்பட்டிடு, பயந்து, அவர்களுக்கு மரியாதை செய்து அவர்களை அனுப்பிவிட்டார்கள்.

அவர்கள் அவ்விடத்தில் லூக்காவை விட்டுவிட்டார்கள் (அப் 17<sup>1</sup> 'நாங்கள்' என்கிற பதத்திற்குப் பதிலாய் 'அவர்கள்' என்று சொல்லப்படுவதினால் இது விளங்குகிறது). அந்நாட்டின் தலைநகரமாகிய தெசலோனிக்கே பட்டணத்துக்கு வந்து அங்கேசிலமாசுக்காலமாகச் தங்கி யூதருக்கும் கிரேக்கருக்கும் சுவீசேஷத்தை அறிவித்து அநேகரைக் குணப்படுத்தினார்கள். அப் 17<sup>1</sup> 4 தெச 1<sup>9</sup> 2<sup>1-5</sup>. தன்னுடைய ஜீவனத்துக்காகப் பவுல் தனது தொழிலைச் செய்தான். 2 தெச 3<sup>8</sup>. ஆயினும் பிலிப்பீச் சபையார் அவனுக்குச் சமயா

சமயங்களில் உதவிசெய்தார்கள். பிலி 4<sup>15</sup> 2 கொரி 11<sup>9</sup>. தெசலோனிக்கேயர் சுவீசேஷத்தை ஆவலாய் ஏற்றுக்கொண்டது மல்லாமல் அதை மற்றவர்களுக்கும் அறிவித்தார்கள். 1 தெச 1<sup>8</sup>. மற்றவிடங்களில் நடந்ததேபோல இங்கேயும் யூதர்கள் அவர்களுக்கு விரோதமாய் இருந்து அதிகாரிகளுக்கு முன்பாக பாரமான குற்றமாகிய இராஜதரோகத்தை அவர்கள் பேரில் சுமத்தி, அவர்களை ஏற்றுக்கொண்ட யாசோனை அதிகாரிகளுக்கு முன்பாக நிறுத்தினார்கள். அவனிடத்தில் அவர்கள் ஜாமீன் வாங்கின மையால், அப்போஸ்தலர் திரும்பவும் வெளியரங்கமாய்ப் பிரசங்கப்பண்ண முடியாமற்போயிற்று. அவர்கள் அப்படிச் செய்துவந்திருந்தால், திரும்பவும் கலகம் உண்டாயிருக்கும். உண்டாயிருந்தால், ஜாமீனைக் கொடுத்த யாசோனுக்குப் பிராண அபாயம் நேரிட்டிருக்கும். ஆனதுபற்றி அவர்கள் உடனே பெரோயா பட்டணத்துக்குப் போனார்கள். அங்கேயும் தெசலோனிக்கேப் பட்டணத்து யூதர்கள் வந்து பவுலுக்குத் தீங்கு செய்யப் பார்த்ததினால், சகோதரர் சமுத்திராவழியாக அத்தேனே என்னும் பட்டணத்துக்கு அவனைக் கூட்டிக்கொண்டு போனார்கள். பவுல் தெசலோனிக்கே ஊருக்குத் திரும்பிப் போக மனதாயிருந்தும் இந்த யூதர்களின் விரோதத்தினால் அவனால் போகக்கூடாமற்போயிற்று. 1 தெச 2<sup>14-18</sup> 2 தெச 1<sup>4</sup>. சிலாவும் தீமோத்தேயுவும் பெரோயாவிலே இரண்டொருநாள் தரித்திருந்து அவனுக்குப்பின் அத்தேனே பட்டணத்துக்குப் போனார்கள்.

கிரேக்குத் தேசத்துக்கு முக்கியமானதும் உலகத்திலுள்ள எல்லாப் பட்டணங்களையும் பார்க்க நாகரீகத்திலும் கல்வியிலும் கிரேஷ்டமானதுமாயிருந்த அத்தேனே பட்டணத்தில் அவர்கள் நாளிந்துவாரம் தங்கினார்கள்.

சிலாவும் தீமோத்தேயுவும் வராததற்கு முன் பவுல் அப் 17<sup>28-31</sup>-ல் சொல்லப் படுகிற உபநியாசஞ் செய்தான். அதிலே அவன் ஓர் தத்துவ சாஸ்திரியாகத் தத்துவ சாஸ்திரிகளுடன் பேசினதாகக் காண்கிறோம். மூலபாஷையில் 'மார்ஸ் மேடை' என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட 'அரியோப் பகஸ்' (Areopagus) என்னும் பழமானது ஓர் இடத்தையல்ல, தத்துவசாஸ்திரிகளின் சங்கத்தையே குறிக்கலாம்.

தெசலோனிக்கேயாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களைக் குறித்துப் பவுல் அதிக மனக்கவலையுள்ளவரானதால், அத்தேனே பட்டணத்தினின்றும் அவன் தீமோத்தேயுவை அவ்விடத்

திரு அனுப்பினான். 1 தெச 3<sup>1</sup>. அதுவுமல்லாமல் அவன் சிலாவையும் மக்கெதோனியாவுக்கு (அநேசமாய் பிலிப்பி பட்டணத்துக்கு) அனுப்பினான். இவர்கள் இருவரும் கொரிந்து பட்டணத்தில் அவனிடமிரும்பி வந்து சேர்ந்தார்கள். அப் 18<sup>3</sup>. ஏனெனில் அவன் அத்தேனே பட்டணத்தை விட்டு, கொரிந்துவுக்குப் போயிருந்தான். தேவதரிசனத்தால் அவன் அப்பட்டணத்தில் ஒன்றரை வருஷக்காலமாய்த் தங்கி, ஆக்கில்லா பிரிஸ்கில்லான் என்பவர்களோடிருந்து தன்னுடைய தொழிலைச் செய்தான். அவ்வூரில் அநேகர் சுவீசேஷத்தை ஏற்றுக்கொண்டு விசுவாசித்தார்கள். அவர்களில் பெரும் பான்மையோர் ஏழைகளாயிருந்தார்களாம். 1 கொரி 1<sup>26</sup>.

அங்கிருந்து பவுல் தெசலோனிக்கேயுக்கு இரண்டு நிருபங்களை எழுதி அனுப்பினான். 1 தெச 3<sup>9</sup> அப் 18<sup>5</sup>.

கொரிந்து பட்டணத்தில் பவுல் முதலில் யூதருக்குப் பிரசங்கித்து, அவர்கள் தன்னை எதிர்த்துப் பேசினதினால் அவர்களை விட்டு, யூதர் என்பவனுடைய வீட்டிலே பிரசங்கஞ்செய்தான். ஆயினும் ஜெபஆலயத் தலைவனாகிய கிரிஸ்பு என்பவன் விசுவாசித்தான். அப் 18<sup>8</sup>. இதைக்கண்டு யூதர்கள் சினங்கொண்டு கலவியோன் என்னும் ரோம அதிபதியிடம் பவுலின்மேல் பிராது செய்தார்கள். கலவியோன் அப்பிராதைத் தள்ளினான் என்று யூதர்களேபேரில் எப்போதும் விரோதங்கொண்டிருக்கும் கிரேக்கர்கண்டு, அப்பிராதைச்செய்த ஜெபஆலயத் தலைவனாகிய சொஸ்தேனையைப் பிடித்து அடித்தார்கள். அப் 18<sup>17</sup>. 1 கொரி 1<sup>1</sup>-ல் சொல்லப்பட்ட சொஸ்தேனே இவன் தானானால் அதற்கப்புறம் இவன் கிறிஸ்தவனாயிருக்கவேண்டும்.

அநேகநாள் சென்றபின், பவுல் கொரிந்தைவிட்டு ஆக்கில்லாவையும் பிரிஸ்கில்லாவையும் கூட்டிக்கொண்டு, கெங்கிரோயா என்னும் துறைவழியாக எபேசு பட்டணத்துக்குப் போனான். அப் 18<sup>18-19</sup>. அவர்களை அங்கே விட்டுவிட்டு சைசரியா பட்டணத்துக்கும் எநுகலேம் பட்டணத்துக்கும் போய், அந்நியோகியாவுக்கு வந்தான். எநுகலேமத்துப் போன நாலாவது முறை இதுவே. (கி-பி. 53.)

அநேகமாய்த் தீமோத்தேயு எபேசு பட்டணத்தினின்றும் தான் பிறந்த ஊராகிய லீஸ்திராவுக்குப் போய், கலாத்தியா சபைகளில் யூத கட்சிக்காரர் உண்டாக்கின தீமை

களைக் கண்டு, அச்சங்குகளைப் பவுலுக்கு அறிவிக்கும்படியாக அந்தியோகியாவுக்கு வந்தான். அவைகளைக்கேட்டு பவுல் அவர்களுக்கு நிருபத்தை எழுதி, தானும் அவ்விடம் போகவேண்டும் என்று தீர்மானித்து அந்நிருபத்தைத் தீமோத்தேயுவிடம் கொடுத்து முந்தி அனுப்பினான்.

ix. மூன்றாம் கவிசேஷப் பிரயாணம். அப் 18<sup>33</sup> 21<sup>16</sup> (இ-பி. 53-57.)

அந்தியோகியாவிலே சிலகாலம் சஞ்சரித்தபின்பு பவுல் கலாத்தியா நாட்டிலேயும் பிரீக்யா நாட்டிலேயும் திரிந்து, சீஷரைச் சந்தித்து, மேடான தேசங்களைவழியாய் எபேசுவுக்கு வந்தான். அப் 19<sup>1</sup> கொலோ 2<sup>1</sup> (பேதுருவோடு அவன் செய்த தர்க்கம் அந்தியோகியாவை விட்டு நீங்குவதற்கு முன் நடந்ததாகச் சிலர் நினைக்கிறார்கள், கலா 2<sup>11</sup>). 'யோவான் கொடுத்த ஞானஸ்நானம்' பெற்ற பன்னாண்டுபேரை எபேசுவில் சந்தித்து, அவர்கள் பரிசுத்த ஆவியைப் பெறுவதற்கு அவர்கள்மேல் கைகளை வைத்தான். அவ்விடத்திலே அவன் இரண்டரை வருஷக்காலமாகச் சஞ்சரித்து, அநேகரைக் குணப்படுத்தி, அங்கிருந்து மக்கெதோனியா வழியாக எருசலேமுக்குப் போகவும், அப்பிறம் ரோயாபுரிக்கும் ஸ்பானியா தேசத்துக்கும் போகவும் வேண்டும் என்று தீர்மானித்திருந்தான். அப் 19 அதி. ரோம 1<sup>10-19</sup> 15<sup>24-28</sup>. அதற்குமுன்பே அவன் தீமோத்தேயுவை மக்கெதோனியாவுக்கும் (அப் 19<sup>23</sup>) கொரிந்து பட்டணத்துக்கும் (1 கொரி 4<sup>17</sup> 16<sup>10</sup>) அனுப்பி, சொஸ்தேனை என்பவனைத் தன்னோடருக்க நிறுத்திக் கொண்டான். 1 கொரி 1<sup>1</sup>. தீமோத்தேயு போனபின் (1 கொரி 4<sup>17</sup>) பவுல் கொரிந்தியருக்கு முதலாம் நிருபத்தை எழுதி, கொரிந்து சபையார் தன்னிடம் அனுப்பிய ஸ்தேவான் முதலியவர்கள் மூலமாய் அதை அனுப்பினான். 1 கொரி 16<sup>17</sup>.

அதற்குமுன் பவுல் ஓர் நிருபத்தை எழுதியிருந்ததாகக் காணப்படுகிறது. 1 கொரி 5<sup>9</sup>. கொரிந்து சபையிலே ஈவ ஒழுக்கினைக் கண்டுநீங்கியவன் அவைகளைப்பற்றி அச்சபையினரைக் கண்டிக்கவும், அவர்கள் கவியாண விஷயங்களைப்பற்றிக் கேட்ட கேள்விகளுக்கு ஆலோசனை சொல்லவும் இந்நிருபத்தை எழுதினான். 1 கொரி 1<sup>11</sup> 5, 6, 11 அதி. அவ்வூரிலே அப்பொல்லோ என்பவன் வேலைசெய்து வந்திருந்தான். அப் 18<sup>24-19</sup> 1 கொரி 3<sup>6</sup>. பவுல் அவர்களைக் காணவருவான் என்று சொல்லுகிறான்: 1 கொரி

16<sup>5</sup>. அச்சமயத்தில் அவன் அங்கே போனாலே இல்லையோ என்று திட்டமாய்த் தெரியாது. 2 கொரி 1<sup>16-23</sup> பார்த்தால், பவுல் தனது தீர்மானத்தை மாற்றினதாகக் காணப்படுகிறது.

எபேசு பட்டணத்திலே பவுல் அநேக பாடுகளைப்பட்டு, மாணத்துக்கு ஏதுவானவைகளை அதுபவித்துவந்தாலும் (2 கொரி 1<sup>8</sup>) அதிக ஊக்கமாய் வேலைசெய்து மாயவித்தைக்காரராயும் குணப்படுத்தி, கடைசியாய்த் தெமெத்திரியு என்பவன் செய்த கலகத்தினால் அப்பட்டணத்தை விட்டுவிட வேண்டியதாய் நேரிட்டது. அப். 19<sup>33-41</sup>.

எபேசுவை விட்டு துரோவா என்னும் துறைவழியாக மக்கெதோனியாவுக்கு வந்து (2 கொரி 2<sup>12</sup>) கொரிந்து பட்டணத்தினின்றும் தீத்து என்பவன் தன்னிடம் வரக் காத்திருந்தான். மக்கெதோனியாவிலிருந்து அவன் கொரிந்தியருக்கு இரண்டாம் நிருபத்தை எழுதி, அதைத் தீத்துவினிடம் கொடுத்து அனுப்பினான். 2 கொரி 7<sup>6-7</sup>. 5<sup>16-18</sup>. மக்கெதோனியாவிலிருந்தபோது அவன் திரும்பவும் உபத்திரவத்தை அதுபவித்தான். 2 கொரி 7<sup>5</sup>.

மக்கெதோனியாவை விட்டு, கொரிந்து பட்டணத்துக்கு வந்து அங்கே மூன்று மாதக் காலமாக சஞ்சரித்தான். அப் 20<sup>3-3</sup>. அங்கிருக்கையில் அவர் ரோமருக்கு நிருபத்தை எழுதி, அதைக் கொரிந்து பட்டணத்தின் துறையாகிய தெங்கிரோவா ஊர் சபையின் ஊழியர்களாகிய பெபேயான் மூலமாய் அனுப்பினான். ரோம 16<sup>1</sup>.

கப்பலேறி சிரியாவுக்குப் போக பவுல் மனமாயிருக்கவே யூதர்கள் தனக்கு விரோதமாய் உபாயங்களைச் செய்துவந்ததினிமித்தம் (அநேகமாய் அவனைக் கப்பலிலே கொலை செய்யும்படியாக யோசனையாயிருந்தார்கள்.), பவுல் மக்கெதோனியா வழியாக போய், பிலிப்பிப் பட்டணத்துக்கு வந்தான். அப் 20<sup>5</sup>. கொரிந்து பட்டணத்தில் அவனோடிருந்தவர்கள் முந்தி கப்பல் ஏறி துரோவாவுக்குப் போய் பவுல் வரக் காத்திருந்தார்கள். அப் 20<sup>4-5</sup>. பிலிப்பிப் பட்டணத்திலிருந்து ஊக்கா என்பவனைக் கூட்டிக்கொண்டு (அப் 20<sup>6</sup> 'நாங்கள்.') துரோவாவுக்கு வந்து, மரித்துப்போன ஐத்திரு என்னும் வாலிபனை உயிரோடு எழுப்பி (அப் 20<sup>8-13</sup>), பின்பு கப்பலேறி மிலெத்துவுக்கு வந்து, எபேசு சபையின் மூப்பரை வாவைமுத்து அவர்களுக்குப் பிரசங்கஞ்செய்தான். அப் 20<sup>18-35</sup>. திரும்பவும் கப்பலேறி நீரு, செசரியா பட்

டணங்கள் வழியாக எருசலேமுக்கு வந்தான். செசரியா பட்டணத்தில் அகபு என்கிற தீர்க்கதரிசி எருசலேமியலே பவுலுக்கு நேரிடப் போகிறவைகளைச் சொன்னான். அப் 21<sup>10-11</sup>. ஆயினும், பெந்தெகொஸ்தே நாளிலே எருசலேமியலே யிருக்கவேண்டும் என்று தான் தீர்மானித்தபடி (அப் 20<sup>16</sup>) அவ்விடம் வந்து மினாசோன் என்பவனுடைய வீட்டிலே தங்கினான்.

x. எருசலேமுக்குப் போன ஜந்தாவது சமயம். அப் 21<sup>17-23</sup> (கி-பி. 57.)

மூன்றாவது சவீசேஷப் பிரயாணஞ் செய்கையில் பவுல் போன இடங்களில் எல்லாம், எருசலேமியலுள்ள ஏழைகளுக்காக காணிக் வந்ததினால், சேகரிக்கப்பட்ட அப்பணத்தை மூப்பர் கையிலே கொடுக்கும் படியாக எருசலேமுக்கு வந்தான். அதுவுமல்லாமல் அவன் தான் செய்தவைகளை யெல்லாம் அவர்களுக்கு அறிவித்தான். எருசலேமியலுள்ள யூதக்கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் இன்னும் அவனைப்பற்றித் தப்பிப்பிராயஸ்கொண்டவர்களா யிருந்ததினால் அவ்வப்பிராயத்தை நீக்கும்படி யூத நியாயப்பிரமாணத்திற்கிசைவாண சில சடங்குகளைக் கைக்கொண்டு தேவாலயத்துக்குப் போகும்படி மூப்பர் அவனுக்கு ஆலோசனை சொன்னார்கள்; அப் 21<sup>30-24</sup>. அந்த ஆலோசனையின்படி பவுல் தேவாலயத்திலிருக்கும்போது, ஆசிரியநாட்டிலிருந்து வந்த சில யூதர்கள் கலகம்பண்ணி, அவனைப் பிடித்துக் கொலைசெய்யும்படியாக ஜனங்களை வலிநார்கள். ரோமபோர்ச்சேவகர்கள் அக்கலகத்தைக் கண்டு அவனைப் பிடித்துக் கட்டினார்கள். கோட்டைக்குள் போகிறதற்குமுன் 'ஏபிரெய்' பாவையிலே ஜனங்களோடு பேசினான். தான் புறஜாதியாருக்கு அனுப்பப்பட்டதாக அவன் சொன்ன வார்த்தையை ஜனங்கள் கேட்டவுடன், திரும்பவும் கலகம் உண்டாயிற்று. கோட்டைக்குள்ளே போர்ச்சேவகர்கள் அவனைச் சவுக்கால் அடித்துவிசாரிக்கப்போகிறசமயத்தில் அவன் இரண்டாவதுமுறை தனது ரோம பிரஜா சிலாக்கியத்தை முன்னிட்டு அபயமிட்டான்.

முறநாள் காலையில் பவுல் சனெதிரீம் (Synhedrism) என்கிற யூதருடைய ஆலோசனைச் சங்கத்துக்கு முன்பாக கிறுத்தப்பட்டான். அச்சங்கத்தில் அநேகர் பரிசேயராயிருந்தார்கள் என்று அறிந்து பரிசேயருக்கும் சதுசேயருக்கும் வாக்குவாதம் உண்டாகும்படி பவுல் தான் பரிசேயன் என்று சொன்னான். அந்நாள் இராத்திரியிலே இயேசு பவுளுக்குத் தரிசனமாகி அவனைத் திட்டப்படுத்தினார். அப்

23<sup>11</sup>. யூதர்கள் அவனைக் கொலைசெய்யும்படியாகச் செய்த கட்டுப்பாட்டை அவனுடைய சகோதரியின் மகன் அறிந்து அதை அவனுக்கும் சேனாதிபதிக்கும் தெரிவித்தபடியால் சேனாதிபதி பவுலைச் செசரியா பட்டணத்திலிருக்கும் பேலிங்ஸ் என்னும் தேசாதிபதியினிடத்தில் அனுப்பினான். ஐந்துநாள் சென்றபின் யூதர்கள் வந்து பவுலின்மேல் பிராது பண்ணி அவன் எங்கும் கலகம் பண்ணினவன் என்று சொன்னார்கள். இவ்விஷயமாக பவுல் ஐந்துமுறை பிரதிவாதம் செய்யவேண்டியதாயிற்று. அவையாவன:—(1) கோட்டையின் படிசளின்மேல் நின்று ஜனங்களுக்கு முன்பாக. அப் 21<sup>40</sup>. (2) ஆலோசனைச் சங்கத்துக்கு முன்பாக. 23<sup>1</sup>. (3) பேலிங்ஸ் என்பவனுக்கு முன்பாக. 24<sup>10</sup>. (4) பெஸ்து என்பவனுக்கு முன்பாக (இராயனுக்கு அபயமிட்டகாலத்தில்). 25<sup>10</sup>. அக்கிரிப்பாவுக்கு முன்பாக. 26<sup>9</sup>.

ரோம அதிகாரிகள் பவுல் குற்றமற்றவன் என்று தீர்மானித்திருந்தும் யூதருக்குள் கலகமுண்டாகாதபடிக்கு அவனை விடுதலைப்பண்ணப் பயந்து, இரண்டு வருஷமாக செசரியா பட்டணத்தில் அவனைக் காவலில் வைத்துக் கடைசியாம் அவன் கேட்டுக்கொண்டபடியே இராயனிடம் அவனை அனுப்பினார்கள். அப் 23<sup>31-26</sup>.

xi. ரோமாபுரியில் சிறைக்காலையில் இருந்தல். அப் 27, 28 அதி. இத்தாலியா தேசத்துக்கு லாக்காவும் அரிஸ்தர்க்குவும் பவுலோடு போனார்கள். 27<sup>9</sup> (கி-பி. 59). இக்கப்பல் யாத்திரையை லாக்கா அதிக திட்டமாய் விவரிக்கிறான். மீறப் பட்டணத்தில் எகிப்து தேசத்திலிருந்து இத்தாலியாவுக்குத் தானியத்தைக் கொண்டுபோகிற 'சர்க்கார்' கப்பல் ஒன்றிலே ஏறிப்போனார்கள். வெகு காலம் சென்று மாரிகாலம் சமீபமானபோது யாத்திரைசெய்யத் தலைப்பட்டு கப்பற்சேதத்தில் அகப்பட்டார்கள். இச்சம்பவத்தின் சரித்திரத்தினால் பவுலுக்கிருந்த ஞானமும் தைரியமும் பரிஷ்டாராமாய் விளங்குகிறது.

அவர்கள் மெலித்தா (Malta) என்னும் தீவிலே விழுந்து கரைசேர்ந்து அங்கே மூன்று மாதமாகத் தரித்திருந்து, புபியு என்பவனால் உபசரிக்கப்பட்டுத் திரும்பவும் கப்பல் ஏறிப் புத்தேயோலி என்னும் பட்டணத்தில் இறங்கி, கரைவழியாய் ரோமாபுரிக்குப் போனார்கள். அவ்விடத்திலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள் பவுல் வருகிறதைப்பற்றிக் கேள்விப்பட்டிடு அவனைச் சந்திக்க மூன்று சந்திரம் என்கிற இடம்வரையும் எதிர்கொண்டு வந்தார்கள். (கி-பி. 60.)





வீச பாரம்பரியத்தின்படி அவன் குள்ளனும், கோணற்காலுடையவனுமாயிருந்தான். அது வுமல்லாமல் அவன் பட்ட பாடுகளின் தழும்புகள் அவனுடைய தேகத்தில் அதிகமாய்க் காணப்பட்டன. கலா 6<sup>17</sup>. தவிர மாய்ச்சத்தில் அவனுக்கு ஓர் 'மூன்' கொடுக்கப்பட்டது. 2 கொரி 12<sup>7</sup>. அது இன்னதென்பதைப்பற்றி திட்டமான ஓர் தீர்மானம் இல்லை. அநேகமாய் அது கண்ணோய் அல்லது காக்காய் வலிப்பாய் இருந்திருக்கலாம். கலா 4<sup>13</sup> 6<sup>11</sup>.

தற்ப்பு 1. மூலபாஷையிலே 'எவ்வளவு பெரிதான எழுத்துக்கள்' என்பதே இதற்கு அத்தாட்சி என்று நினைக்கலாம். கலா 6<sup>11</sup>. மேலும் கலா 4<sup>14</sup>-ல் 'அரோசியாமல்' என்கிற பதத்திற்கு மூலபாஷையிலே 'காறித்துப் பாமல்' என்ற்த்தமாம். அதாவது காக்காய் வலி அதிக அரோசிகரமான ஓர் வியாதியானதால் பூர்வீகத்தில் அவ்வியாதியையுடைய ஓர் மனுஷனைக் கண்டவர்கள் எல்லாரும் துப்புவார்களாம். பவுல் தேகத்தில் அவ்வளவு சுவந்தரியமும் பலமுமுள்ளவனுயிராவிட்டாலும், ஆவியிலே மற்றெல்லா அப்போஸ்தலரையும்விட பெலனுள்ளவனுயிருந்து, திருச்சபைக்கு உத்தம அஸ்திபாரத்தைப்போட்டு, நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவைத்தவிர, மற்ற எல்லாரினும் முதன்மையானவளுள்ளார்.

தற்ப்பு 2. அப் 16<sup>5</sup>. 'பிரிகியா கலாத்தியா நாடுகள்' என்பது இன்னினன் விடங்களைக் குறிக்கிறதென்பதைப்பற்றி அதிகதர்க்கமுண்டாயிருக்கின்றது. எப்படியெனில் சின்ன ஆசியாவிலிருந்த கலாத்தியா கலாத்தியாவை ரோமர் ஜெயித்து, கலாத்தியா என்னும் ஓர் ரோமராஜதானியிலே அதைச்சேர்த்துக்கொண்டார்கள். ஆகவே அப்போஸ்தலருடைய நட்புகளில் சொல்லப்பட்ட 'கலாத்தியா' என்பது பழைய கலாத்தியாவோ, ரோமராஜதானியாகிய கலாத்தியாவோ என்கிறதைப்பற்றி அதிக தர்க்கமுண்டாயிற்று. (i) 'கலாத்தியா' என்பது ராஜதானியைக் குறிக்கிறதென்று நிதானிக்கிறவர்கள், கலாத்தியருக்கு எழுதிய நிரூபமானது பவுல் தான் செய்த முதல் சுவிசேஷப்பிரயாணத்தில் ஸ்தாபித்த அந்தியோகியா, இக்கோனியா, லீஸ்கிராமுதலான சபைகளுக்கு அவனால் எழுதப்பட்டதென்று நினைக்கிறார்கள். இந்த அபிப்பிராயம் 'தென்கலாத்தியக் கோட்பாடு' (South Galatian Theory) என்று சொல்லப்படுகிறது. (ii) 'வடகலாத்தியக் கோட்பாடு' (North Galatian Theory) என்னும் அபிப்பிராயமுடையவர்கள், இரண்டாம்சுவி

சேஷப் பிரயாணத்தில் பவுல் 'ஆசியாவிலே வசனத்தைச் சொல்லாதபடிக்குப் பரிசுத்த ஆவியினாலே தடைபண்ணப்பட்ட' கலாத்தில் அவன் வடக்கேபோய், ரோமர் ஜெயித்த கலாத்தியா கலாத்தியாவிலே சுவிசேஷத்தைப் பிரசுரித்துச் சபைகளை ஏற்படுத்தினான் என்று நிதானிக்கிறார்கள். இந்த அபிப்பிராயத்தைக் கொள்ளுகிறவர்கள் கலாத்தியருக்கு எழுதிய நிரூபம் எபேசுலிருந்தாவது மக்கெதோனியா நாட்டிலிருந்தாவது, அச்சபைகளுக்கு எழுதப்பட்டதென்று உத்தேசிக்கிறார்கள்.

இப்பிரபந்தத்தில் முதல் கோட்பாட்டை ஒட்டி எழுதினோம். கலாத்தியா காண்க.

### III. பவுலின் உபதேசம்.

பரி. பவுல்கொண்ட கொள்கைகளையும் கோட்பாடுகளையும் அவன் எழுதிய நிரூபங்களைக்கொண்டு அறிகிறோம். ஆயினும், அவைகளில் கண்டிருக்கும் சித்தாந்தங்களை அவன் கிறிஸ்தவ சமயாசாரதாலாக ஒழுங்காகவும் வரிசைக்கிரமமாகவும் எழுதாமல், அந்நந்த சபையின் அவசரத்துக்கும் ஆவிஞ்சுரிய வளர்ச்சிக்கும் தக்கபடி எழுதினான். நீரூபம் காண்க. மேலும் அந்நிரூபங்களை வாசித்தவர்கள் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தின் மூலாதாரமான சங்கதிகளை அறிந்தும் விசுவாசித்துயிருந்தார்கள் என்றும், கிறிஸ்துவின் தெய்வீகம், பரிசுத்த ஆவியின் தெய்வீகம், இயேசுகிறிஸ்து செய்த பிராயச்சித்தம், அவர் ஏற்படுத்திய ஞானஸன்னம், நற்கருணை என்னும் சாக்கிரமெந்துக்களாகிய (Sacrament), இவைகளை யெல்லாம் அவர்கள் ஏற்றுக்கொண்டார்கள் என்றும் பாவித்து எழுதினான் என்பதையும் காண்கிறோம். 2 தெச 2<sup>13</sup> 3<sup>6</sup> 1 கொரி 11<sup>3</sup> ரோம 3<sup>25</sup> 26 5<sup>17</sup>.

1 கொரி 15<sup>3-5</sup>-லும் 1 தீமோ 3<sup>16</sup>-லும் ஒருவிதமான விசுவாசப்பிரமாணம் உண்டென்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். அக்காலத்திய பத்திமாண்கள் தாங்கள் விசுவாசித்தவைகளை ஓர் பிரமாணத்தில் அடக்கியிருப்பார்களோ என்பதைப்பற்றி அதிக சந்தேகம்.

#### i. தேவனுடைய பிதாத்துவம்.

பழைய ஏற்பாட்டிலே கடவுள் இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்குப் பிதாவாகச் சொல்லப்படுகிறார். இதைப்பற்றி அப்போஸ்தலனுடைய பவுலின் உபதேசம் என்னவென்றால்:

(α) கடவுள் இயேசுகிறிஸ்துவாகப் பிதாவாயிருக்கிறார். 2 கொரி 1<sup>3</sup> எபே 1<sup>3</sup> முதலானவை.

இயேசு தேவனுடைய குமாரன். ரோம 1<sup>4</sup> 1 கொரி 1<sup>9</sup> எபே 4<sup>11</sup> 1 தெச 1<sup>10</sup>. பரி. பவுல் ரோம 8<sup>39</sup>-ல் 'தம்முடைய சொந்த குமாரன்' என்பதினால், கிறிஸ்து தேவனோடு ஒரே தன்மையுடையவர் என்பதைக் குறிக்கிறான். மாற் 1<sup>11</sup> யோவா 3<sup>16</sup> காண்க.

(b) கடவுள் எல்லாருக்கும் பிதாவாயிருக்கிறார். எபே 4<sup>6</sup> 31<sup>14,15</sup> கலா 1<sup>4</sup> ('நம்முடைய பிதா' பொதுவாக.). எபே 1<sup>17</sup>. ('மகிமையின் பிதா'.)

(c) கடவுள் விசேஷமாய்க் கிறிஸ்துவர்களுக்குப் பிதாவாயிருக்கிறார். அவர்களுக்குப் புத்திராகவிகாரத்தின் ஆவியை அருளிச்செய்கிறார். ரோம 8<sup>15-23</sup> கலா 3<sup>26</sup> 4<sup>9</sup> எபே 1<sup>5</sup>.

நாம் சவிகாரத்தினால் பிள்ளைகளாகிறோம்: கிறிஸ்துவோ எக சுதனாயிருக்கிறார். 'என் பிதா' 'உங்கள் பிதா' என்று சொல்லி (யோவா 20<sup>17</sup>) இயேசு நாமே இந்தப் பேதத்தை விளக்கிறார். புத்திராகவிகாரத்தைப்பற்றிப் பேசும்போதெல்லாம் பவுல் இப்பேதத்தை மனதில் வைத்த எழுதினான்.

## 2. மனிதன் விழித்தல்.

மானிடர் யாவரும் பாலிகள் என்று பவுல் அடிக்கடி சாதிக்கின்றான். முக்கியமாய் ரோமருக்கு எழுதிய நிருபத்திலே இந்தக் கொள்கையை வற்புறுத்துகிறான். ரோம 1-7 அதி. 18-28 21-16 3<sup>9</sup>. 'யாவரும் பாவத்திற்குட்பட்டவர்கள்' இதின் மூலகாரணம் ஆதாம் செய்த பாவமே. ரோம 5<sup>12</sup>. ஆயினும் நாம் செய்த பாவத்துக்கு நாம் தனித்தனியாய் உத்திரவாதிகளாயிருக்கிறோம். ரோம 1<sup>20</sup>. 'பாவத்தின் சம்பளம் மரணம்'. ஆதாம் செய்த பாவத்தினால் நமது அவயவங்களில் 'பாவப்பிரமாணமானது' உண்டாயிருக்கிறது. ரோம 7<sup>3</sup>. அதிலே 'ஜென்ம சுபாவமான' மனுஷனுக்குப் பாவம் செய்வது இயல்பாயிருக்கிறது. இது 'ஜென்ம பாவம்' எனச் சொல்லப்படுகிறது. இந்த ஜென்ம சுபாவமாகிய பாவத்துக்கு நாம் இடங்கொடுக்கிறதற்குச் சாத்தானால் அவனுடைய தூதர்களும் நம்மை தூண்டிவிடுகிறார்கள். 1 கொரி 7<sup>5</sup> எபே 6<sup>12</sup>. பாவம் காண்க.

## 3. கிறிஸ்துவின் மனுஷாவதாரம்.

சர்வ சாதாரணமாயிருக்கிற பாவத்தை நீக்கும்பொருட்டாகக் கிறிஸ்து மனிதனானார். இதிலே பிதாவானவருடைய அன்பும், குமாரனுடைய அன்பும் விளங்குகின்றது. ரோம 8<sup>32</sup> கலா 2<sup>20</sup> எபே 5<sup>2</sup>.

பவுல் பலதடவைகளில் கிறிஸ்துவினுடைய தெய்வீகத்தையும் மனுஷீகத்தையும்

சாதிக்கிறான். ரோம 1<sup>8</sup> 8<sup>3</sup> 9<sup>4</sup> பிலி 2<sup>6-8</sup> 2 கொரி 9<sup>8</sup>. அவர் மூலமாய்ச் சகலமும் உண்டாயிருக்கிறதினால், அவர் சகலத்தக்கும் முந்தினவர் என்பது விளங்குகிறது. 1 கொரி 8<sup>6</sup> கொலோ 1<sup>15-20</sup> (யோவா 1<sup>3</sup> காண்க). கொலோ 1<sup>15</sup>-ல் அவருக்கும் பிதாவுக்கும் இருக்கிற சம்பந்தத்தையும், 2 கொரி 4<sup>4</sup>-ல் அவருக்கும் சிருஷ்டிக்கும் இருக்கிற சம்பந்தத்தையும் காண்கிறோம். அவர் பிதாவாகிய தேவனுடைய குடும்பத்தில் முதற்பேரானவரானதால், அந்தக் குடும்பத்துக்குத் தலைவரும், அதை ஆளுகை செய்கிறவருமாயிருக்கின்றார். ரோம 8<sup>29</sup>.

ஒவ்வொரு நிருபத்திலும் பவுல் இவ்விதமாய்க் கிறிஸ்துவின் தெய்வீகத்தை விளக்கிக் காட்டுகிறான். 1 தீமோ 3<sup>16</sup> தீத்து 2<sup>13</sup>. அவர் உபதேசித்த எல்லாவற்றிற்கும் அதுவே அஸ்திபாரமாயிருந்தது. அதிலேதான் அவன் கிறிஸ்துவின் அடிமையானான். ரோம 1<sup>1</sup>.

4 கிறிஸ்து செய்த பிராயசித்தம். 1 கொரி 15<sup>29,45</sup> ரோம 5<sup>14-17</sup>. மானிடர் மகாமேலான நிலைமையில் சிருஷ்டிக்கப்பட்டாலும், ஆதாமின் பாவத்தினால் அந்நிலைமையை இழந்தார்கள். அந்நிலைமைக்குத் திரும்பவும் மானிடரைக் கொண்டுவரும்படிக்குக் கிறிஸ்து வானத்திலிருந்துவந்த 'இரண்டாம் மனுஷன்' உலகத்தில் தோன்றி (1 கொரி 15<sup>47</sup>), எல்லாவற்றையும் தமக்குள்ளாகக் கூட்டி (எபே 1<sup>9</sup>), மனுமக்கள் அடையக் கூடிய நிலைமையின் மகத்துவம் இன்னதென்பதை வெளிப்படுத்தினார். நாம் இழந்த அந்த ஸ்திதியைத் திரும்ப அடைவதற்கும், பராபரன் பாலியின்பேரில் கொண்டிருந்த நீதியுள்ள கோபத்தைத் தணிப்பதற்கும் அவர் தம்மைக் கிருபாதாரவியாக ஒப்புக்கொடுத்தார். ரோம 3<sup>26</sup> (1 யோவா 2<sup>2</sup> 4<sup>10</sup> காண்க). பாவநிவாரணம் காண்க.

(a) நம்முடைய இரட்சிப்புக்கு இரத்தம் சிந்துதலே அவசியம். ரோம 5<sup>9</sup> எபே 17<sup>21</sup> கொலோ 1<sup>14,20</sup>. (எபி 9<sup>22</sup> காண்க.)

(b) கிறிஸ்துவின் மரணத்தினால் தேவனோடு ஒப்புரவாக்கப்பட்டோம். ரோம 5<sup>10</sup> 2 கொரி 5<sup>18</sup>. அவர் நம்மோடு ஒப்புரவாக்கப்பட்டார் என்று வேதத்தில் எங்கும் சொல்லப்படவில்லை. அவர் நித்திய சதாகாலங்களிலும் சர்வ அன்புடையவராயிருப்பதால் அவருக்கு மனமாறுதல் அவசியமில்லை. நாமோ பாவத்தால் அவருக்குச் சத்துருக்களானதால் அவரோடு ஒப்புரவாக்கப்படவேண்டியதவசியமே. கொலோ 1<sup>21</sup>. இந்த ஒப்புரவாக்கப்படெல் கிறிஸ்துவானவர் செய்த

பிராயச்சித்தத்தினாலுண்டாயிற்று. நம்முடைய பாவங்களை நிவர்த்தி செய்வதற்கு அவர் தம்மைத்தாமே கிருபாதாரபவியாக மனதார ஒப்புக்கொடுத்தார். கலா 2<sup>20</sup> 1 தீமோ 2<sup>1</sup> தீத்து 2<sup>14</sup>. அவர் பாவமற்றவராயிருந்தும் பாவிகளுக்காகத் தம்மை ஒப்புக்கொடுத்தார். 2 கொரி 5<sup>31</sup> 1 கொரி 15<sup>3</sup> கலா 3<sup>13</sup>. அவர் செய்த பிராயச்சித்தம் எல்லாருக்கும் உரியது. 2 கொரி 5<sup>14, 15, 19</sup>. எல்லாரும் இராட்சிக்கப்படவேண்டும் என்பது தேவசித்தமாயிருக்கிறது. ஆயினும் இவ்விஷயத்திலே அவர் நமக்குச் சுயாதீன சிலாகியத்தைக் கொடுத்திருக்கிறார். அந்தச் சுயாதீனம் ஒருவிதமாய் அவருடைய சர்வாதிகாரத்துக்கு விரோதமானதெனக் காணப்படுகிறது. சில சமயங்களில் பவுல் தேவனுடைய சர்வாதீனத்தையும் வற்புறுத்திப் பேசுகிறான். ஆனாலும் இவ்விரண்டிற்கும் சமாதானம் சொல்ல அவன் எத்தனிக்கவில்லை. ரோம 9-யும் 10-யும் ஒப்பிடப்பார்க்க.

(i) குயவன் தன்னிஷ்டப்படி களிமண்ணை உருவாக்குகிறதபோல் தேவன் தம்முடைய திருவுளச் சித்தத்தை நிறைவேற்றச் சக்தியும் அதிகாரமுமுள்ளவராயிருக்கிறார். ரோம 9<sup>21</sup>. அதற்கு இசைவாக சிலரை முன் குறித்திருக்கிறார். ரோம 8<sup>29, 30</sup> 9<sup>23</sup> எபே 1<sup>4-6</sup>. ஆனாலும் எல்லாரும் இராட்சிக்கப்படவேண்டும் என்பது அவருடைய திருச்சித்தம். ரோம 11<sup>32</sup> 1 தீமோ 2<sup>4</sup> 4<sup>10</sup>.

(ii) எனினும் நாம் தேவனுடைய சித்தத்தை எதிர்க்கக்கூடியவர்களாயிருக்கிறோம். இஸ்ரவேலில் 'மீதியாயிருப்பவர்களை'த் தவிர மற்றுமுள்ள யாவரும் அப்படிச் செய்தார்கள். ரோம 9<sup>27</sup> 11<sup>1-5</sup>. நாம் நித்தியஜீவனுக்குச் சுதந்தரராகும்பொருட்டு அழைக்கப்பட்டாலும், அந்தப் பாக்ஷியத்தை இழந்து விடக்கூடியவர்களாயிருக்கிறோம். 1 கொரி 9<sup>7</sup>.

பராபரம்மனிதனை முன்குறித்திருக்கிறார் என்பதைப் பற்றியும் (Predestination) மனுஷனுக்கிருக்கிற சுயாதீன சித்தத்தைப் பற்றியும் (Free Will) வேதசாஸ்திரிகள் இரண்டிவதமான கோட்பாடுகளைக் கைக்கொண்டிருக்கிறார்கள். ஜீவனைத் தெரிந்து கொள்ளுகிறவர்கள் இன்னார் என்றும், அதைத் தெரிந்துகொள்ளாதவர்கள் இன்னார் என்றும் தேவன் ஏற்கனவே அறிந்து, அதைத் தெரிந்துகொள்பவர்களை முன்குறித்திருக்கிறார் என்று சாதிக்கிறவர்கள் அர்மினியன்ஸ் (Arminians) என்றும், கடவுள் தம்முடைய இஷ்டப்படி சிலரை ஜீவனுக்கும்

சிலரை அழிவுக்கும் முன்குறித்தால், அந்தக் குறிக்கப்படுதல் எவ்வளவேனும் மாறுதலன்று சாதிக்கிறவர்கள் கல்வனிஸ்ட்ஸ் (Calvinists) என்றும் சொல்லப்படுகிறார்கள். இவ்விரண்டாம் கோட்பாட்டை ஏற்றுக் கொள்ளுகிறவர்கள் இப்போது வெகு சிலர். ரோம 2<sup>1</sup> 11<sup>22</sup>-ல் பவுல் தேவனுடைய தயவையும் கண்டிப்பையும் காட்டுகிறான் என்பதும் கடவுள் ஆக்கினைக்கு ஆட்களை முன்குறித்திருக்கிறார் என்று எவ்விடத்திலாகிலும் பொலவவில்லை.

பவுல் சில வசனங்களில் கிறிஸ்து செய்த பிராயச்சித்தத்தை மீட்பாகவும் கிரயத்துக்குக் கொள்ளப்படுதலாகவும் பேசுகிறான். 1 கொரி 6<sup>30</sup> 7<sup>23</sup> கலா 3<sup>13</sup> 4<sup>4</sup> தீத்து 2<sup>14</sup> முதலானவை. 2 பேது 2<sup>1</sup> காண்க. இது ஓர் உபமானமானதால் அந்தக் கிரயம் யாருக்குக் கொடுக்கப்பட்டதென்பதைக் கேட்பது வீண்காரியம். அதிலே முக்கியமாய்க் கவனிக்கப்படத்தக்க விஷயமானது, கொடுக்கப்பட்ட கிரயமாகிய கிறிஸ்துவின் இரத்தமே. அவர் செய்த உபகாரம் எவ்வளவு பெரிதென்று இதிலேலே அறிந்துகொள்ளுகிறோம். பாவ நீவாரணம் காண்க.

5. கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதலும் பரமேறுதலும்.

கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதல் பவுலின் உபதேசத்துக்கு அஸ்திபாரம். 1 கொரி 15<sup>1-11</sup>-ல் அது மெய்யாய் நடந்த ஓர் சம்பவம் என்று பல சாட்சிகளைக்கொண்டு குறிக்கிறான். அதிலே தான் தமஸ்குவக்குப்போகிற வழியில் இயேசுவைக் கண்ணார்க் கண்டான் என்று சாதிக்கிறான். 1 கொரி 9<sup>1</sup> காண்க.

உயிர்த்தெழுதல் இல்லையானால் நமது பிரசங்கமும் விசுவாசமும் விருதாவாய்ப்போகும். 1 கொரி 15<sup>14</sup> 1 தெச 1<sup>10</sup> 4<sup>14</sup> 2 தீமோ 2<sup>8</sup> முதலானவைக் காண்க. அப்போஸ்தலருடைய நடப்புகளில் சொல்லப்படுகிற பிரசங்கங்களில் இது முக்கியமான பொருள் என்று காண்கிறோம். அப் 13<sup>30</sup> 17<sup>31</sup> 26<sup>33</sup> 25<sup>19</sup>. கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதலின் வல்லமையினாலே ஒருவன் கிறிஸ்தவஜீவியம் செய்யக்கூடும். பிலி 3<sup>10</sup>.

பாத்துக் கேறுதலைப்பற்றி பவுல் பல முறை பேசுகிறான். எபே 4<sup>8</sup>. அவர் மகிமையிலே உயர்த்தப்பட்டிருக்கிறார். பிலி 2<sup>9</sup> 1 தீமோ 3<sup>16</sup>. தேவனுடைய வலதுபாரி சக்தியில் வீற்றிருக்கிறார். ரோம 8<sup>34</sup> எபே 1<sup>20</sup> கொலோ 3<sup>1</sup>. அவரோடு கூட விசுவாசி உன்னதங்களில் வாசஞ் செய்கிறான். எபே 2<sup>7</sup>.

6. பரிசுத்த ஆவியானவர். ரோம 8:1-7-ல் பவுல் தேவாவியானவர் நமக்குள்ளும் நமக் காகவும் செய்கிற கிரியைகளை விவரிக்கிறான். பரிசுத்த ஆவி நமக்குள்ளே வாசஞ் செய்து, நம்மை உயிர்ப்பிக்கிறார். நம்மை வழிகடத்துகிறார். நாம் ஜெபஞ்செய்யும்படி நமக்கு உதவியெடுத்து, நமக்காகப் பரிந்து பேசுகிறார். 1 கொரி 3:16 6:19 ரோம 8:9-11. [இயேசு வாக்குத்தத்தம் பண்ணின 'பராகிலீட்' (Paraclete) இவ்விதமான சகாயஞ் செய்வார் என்று, பராகிலீட் என்னும் பதத்தினால் அறிகிறோம். பரிசுத்தஆவி காண்க.]

பரிசுத்தஆவி நமக்காகப் பிதாவோடு பரிசுத்தபேசுகிறதினால், அவர் பிதாவுக்குப் பிரத்தியேகப்பட்ட ஓர் ஆள் என்பது விளங்குகிறது. அவர் துக்கப்படுத்தப் படக்கூடும். எபே 4:30. அவர் கிறிஸ்துவின் ஆவி என்று சொல்லப்படுகிறார். ரோம 8:9. 1 கொரி 12-ல் அவர் மனுஷருக்குள்ளே செய்கிறவைகளைக் காண்கிறோம் (11-ம் வசனத்தைக் காண்க.). அவராலே பிழைக்கிறோம். கலா 5:25 2 கொரி 3:17-ல் ஆவியானவரும் கிறிஸ்துவும் ஒருவரே (யோவா 14:16-23 மத் 28:20 யோவா 16:7 காண்க.). நாம் கிறிஸ்துவை அறியவும் ஏற்றுக்கொள்ளவும் அவரோடு இணைக்கப்படவும் செய்கிறார். நம்மை ஏலிவார் அவரோ. நம்முடைய கிறிஸ்தவ ஜீவியத்தின் ஆரம்பத்திலே அவரிலே நூனஸ் நானம் பெறுகிறோம். 1 கொரி 12:13. அவர் நமக்கு அளிக்கப்படுகிறார். கலா 3:5 தீத் 3:7 அப் 19:6 முதலானவை. 'ஆசீர்வாதம்' கூறுவதில் திரியேகரைக் காண்கிறோம். 2 கொரி 13:14-ல் கிறிஸ்துவின் கிருபையிலே தேவஅன்பை அறிகிறோம். அந்தக் கிருபையையும் அன்பையும் நமக்குச் சொந்தமாகிக்கொள்வதற்கு ஆவியானவருடைய ஐக்கியமும் அவர் செய்கிற கிரியையும் அவசியமே.

7. விசுவாசத்தினால் நீதிமானாக்கப்படுதல்.

நீதிமானாக்கப்படுதல் என்பது நியாயஸ்தலத்துக்கடுத்த ஓர் பதம். நியாயாதிபதி ஒருவனைக் குற்றமற்றவன் என்று தீர்த்து, அவனை நீதிமான் என்று சொல்வதுபோல, தேவன் இயேசுகிறிஸ்துவினியித்தம் நமது பாவங்களை மன்னித்து நம்மை நீதிமான்களாக எண்ணுகிறார். ரோம. 3:24 8:33. அதினாலே நாம் புதிதாக்கப்பட்டவர்களும் அவர் பார்வையிலே குற்றமற்றவர்களாகிறோம். மறுபிறப்பினால் நம்முடைய குணமும் நீதிமா

னாக்கப்படுவதினால் நம்முடைய நிலைமையும் மாற்றப்படுகிறது. இது விசுவாசத்தினாலாகிறது. ரோம 1:17 4:3 கலா 3:6,11. பூதர்கள் நம் பின் நியாயப்பிரமாணத்தின் கிரியைகளினால் இது ஆகிறதில்லை. கலா 2:16 3:21,22. இவ்வசமாய் அளிக்கப்படுகிறது. ரோம 3:24. இவ்விதமாய் மனுஷனுக்குப் பாவமன்னிப்புக் கொடுப்பதில் தேவஅன்பு மாத்திரமல்ல, தேவநீதியும் விளங்குகிறது. 2 கொரி 5:21 ரோம 1:17 பிலி 3:9. பாவமன்னிப்பை உண்டாக்கும் விசுவாசமானது பவுலின் ஜீவியத்தை முற்றிலும் மாற்றின கிறிஸ்துவின்மேலுள்ள உயிரும் உறுதியுமான விசுவாசத்தைப்போன்றதாயிருக்கவேண்டும். கொடுக்கப்பட்ட வாக்குத்தத்தங்களை விசுவாசித்து வந்ததினால், ஆபிரகாம் நீதிமானாக்கப்பட்டதுபோல், இயேசுவைப் பூரணமாய் விசுவாசிக்கிறவன் நீதிமானாக்கப்படுவான். ரோம 1:4 3:21 10:9,17. முதலானவை. பவுல் காத்துக்கொண்ட 'விசுவாசம்' இதுவே 2 திமோ 4:7.

நியாயப்பிரமாணத்தைப்பற்றி பரி. பவுல் கொண்ட அபிப்பிராயம் இவ்விஷயத்துக்கு ஒட்டினதாயிருக்கிறது. அது நம்மை கிறிஸ்துவினிடத்தில் வழிகடத்துகிற உபாத்தியாயும் காவலாளியாயுமிருந்தும் (கலா 3:23-29) அது சலிசேஷத்துக்கு தாழ்த்தாயும் நிலைவரமற்றதாயுமிருக்கிறது. நியாயப்பிரமாணம் அளிக்கப்படுவதற்குமுன் ஆபிரகாம் வாக்குத்தத்தத்தை அடைந்திருந்தான். கலா 3:17. நியாயப்பிரமாணம் வாக்குத்தத்தத்தைப் போல் தேவனால் நேராய் அருளப்படாமல், தாதர்கள் மூலமாயும் மோசேயின் மூலமாயும் அளிக்கப்பட்டது. கலா 3:19 (அப் 7:38 காண்க.). நியாயப்பிரமாணமானது பாவத்துக்கு வரவேண்டிய தண்டனையைச் சொல்லுகிறதேயன்றி, அத்தண்டனைக்குத் தப்பித்துக்கொள்ளக்கூடிய வழிவகையைச் சொல்லுகிறதில்லை. நியாயப்பிரமாணத்தின் கீழுள்ளவர்கள் சலிசேஷத்தினால்மத்திரம் நிலிர்த்திக்கக்கூடிய சாபத்திற் குட்பட்டவர்களாயிருக்கிறார்கள். கலா 3:10-14. நியாயப்பிரமாணமானது ஒழிந்தபோம் என்று மோசே அறிந்து அத்தற்கு அறிகுறியாயிருந்த தேவதரிசனத்தால் தான் அடைந்த முகப்பிரகாசம் குறைந்துபோகிறதை ஜனங்கள் பாராதபடிக்குத் தன் முகத்தின்மேல் முக்காடு போட்டுக் கொண்டான்.

நாம் அடைகிற பாவமன்னிப்பு இவ்வசமானதாயிருந்தாலும் அந்த வரம் அநீதியைச் செய்வதற்கு ஏதுவானதாயிருக்கக்கூடாது. ரோம 6:1-11 3:9. இரட்சிப்பு நியாயப்பிரமா

ணத்தின்கிரியைகளினால்ல, விசுவாசத்தினாலே உண்டாகும் என்று பவுல் சொன்னதற்கும், யாக் 2:14-16-ல் சொல்லப்படுகிற போதகத்திற்கும் உள்ளான விபரீதம் கிடையாது. யாக் கோபு சொல்லுகிற விசுவாசம் சுத்த ஜீவியமில்லாத வீண் விசுவாசமே. பவுல் சொல்லுகிற கிரியைகள், அன்பில்லாமல் நியாயப் பிரமாணத்துக்குரிய வெறும் கீழ்ப்படிதலே. மெய் விசுவாசமானது நற்கிரியைகளுக்கு உற்பத்தியாயிருக்கிறதென்பதை இருவரும் ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள்.

7. பரிசுத்தமாக்கப்படுதலும், நூனுறுஷ்டானங்களும் (Sacraments)

பாவமன்னிப்போடுகட்ட பரிசுத்தமாக்கப்படுதலும் அவசியமே. 2 கொரி 5:17-71. கிறிஸ்து நமக்குள் பிழைத்திருப்பதே பரிசுத்தமாகுதல். கலா 3:30. இது இம்மையிலே ஆரம்பமாகி மறுமையிலே பரிபூரணப்படும். கொலோ 3:1. அது அவரோடு இணைக்கப்படுவதாகச் சொல்லப்படுகிறது. ரோ 6:5 பிலி 3:10. (யோவா 6:53-7 13-18 காண்க.)

இந்த இணைக்கப்படுதலுக்கு ஞானஸ்நானமே அடையாளம். ரோம 6:3-11-ல் தண்ணீரில் இறங்குவதும் அதினின்றும் ஏறுவதும், பாவத்துக்கு மரிப்பதற்கும் புதிய உயிரை அடைவதற்கும் அடையாளமாயிருக்கிற தென்பதைக் காண்கிறோம். கொலோ 2:13 தீத் 3:5 ரோம 6:3. ஞானஸ்நானத்தினால் நாம் கிறிஸ்துவுக்குள்ளாகிறோம். கலா 3:37 1 கொரி 1:13-15 அப் 19:5. மூலப்பாஷையில் கண்டிருக்கிற படிமத் 2:6-11-ல் திரியேக தேவனுடைய அதிகாரத்தினால் மாத்திரமல்ல, அவருக்குள்ளாகவும் ஞானஸ்நானம் பெறுகிறோம்.

பரிசுத்த நற்கூறண தேவனுக்கும் நமக்குயிருக்கிற இவ்வைக்கியத்துக்கு ஒர் அடையாளமும் ஏதுகா முடியிருக்கிறது. அதினாலே கிறிஸ்தவர்கள் ஒருவரோடொருவர் ஐக்கியப்படுவதுமன்றி கிறிஸ்துவினுடைய சரீரத்திற்குப் பங்குள்ளவர்களுமாகிறார்கள். 1 கொரி 10:16-18. ஆதலால் அதை அபாத்திரமாய்ப் புரிக்கிறவன் மகா பாவி. 1 கொரி 11:33-34.

நாம் கிறிஸ்துவோடு ஐக்கியப்படுவது நம் முடைய செயலாயிராமல், கிருபையினால் உண்டாகிறது. கிருபை என்கிற பதத்தை பவுல் பலவிதமாய்ப் பிரயோகிக்கிறான் (கிருபை காண்க.) தேவன் மனுஷர்மேல் வைத்த தயவு அதினாலே குறிக்கப்படும். அந்தத் தயவு நமது இரட்சகராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் மனிதவதாரத்தினாலே முக்கியமாய்வின்க்குகிறது. ரோம 5:21 கொரி 1:4-6. ஆகவே

அது இயேசுகிறிஸ்துவின் கிருபை என்று சொல்லப்படுகிறது. 2 கொரி 8:13<sup>34</sup>. அதினாலே பாவத்தை மேற்கொள்ளுகிறோம். எபே 4:7. அது எல்லாவற்றிற்கும் போதுமானதாயிருக்கிறது. 2 கொரி 12. அது கூவியாகவாவது கடனாகவாவது கொடுக்கப்படமாட்டாது. ரோம 4:4. நற்கிரியைகளைச் செய்வதினால் அதைச் சம்பாதிக்கவும் முடியாது. ரோம 11:6.

புறஜாதியாருக்குப் பிரசுக்கிக்கும்படியான சிலாக்கியத்தை அடைவது கிருபை என்றும், அவர்கள் பெற்றனுபவித்த தேவ உதவி கிருபை என்றும் பவுல் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 3:10 2 கொரி 6:1 எபே 3:1,8 அப் 13:3 முதலானவை.

9 திருச்சபையும் சர்வலோகத்தாருக்கும் உரித்தான கலிசேஷமும்.

பூதமார்க்கத்தமைந்தவர்கள் கிறிஸ்தவர்களாய் இருந்து அம்மார்க்கத்தின் வழியாய்த் தான் எல்லாரும் கிறிஸ்தவ சபையில் பிரவேசிக்கவேண்டும் என்றிருந்தார்கள். அந்த அபிப்பிராயத்தைப் பரி, பவுல் வெகுதாமாய் எதிர்க்கவேண்டியதாயிருந்தது. ரோமருக்கும், கலாத்தியருக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்களில் கலிசேஷம் சர்வலோகத்தாருக்கும் உரியதென்று சாதிக்கிறான். பூதருக்கும் புறஜாதியாருக்கும் மத்தியில் இருந்த நடுச்சுவரைக் கிறிஸ்து தகர்த்தார். எபே 2:14 3:3.

கிருச்சபை ஒன்றே ஒன்று. 1 கொரி 10:17 12:31 எபே 4:4. அது பரிசுத்தமானது. எபே 5:27. அதிலுள்ளவர்கள் யாவரும் பரிசுத்தவான்களாயிருக்க அழைக்கப்பட்டார்கள். 1 கொரி 1:3. அதைப் பரிசுத்தப்படுத்துகிறவர் கிறிஸ்துவே. எபே 5:26 (ஆயினும் அதிலே அநீதியை நடப்பிக்கிறவர்களும் உண்டு. 1 கொரி 5). அது எல்லாருக்கும் உரியது. கொலோ 1:21 கலா 3:28. அது பொதுவாயும், அப்போஸ்தலருடைய அஸ்திபாரத்தின்மேல் கட்டப்பட்டதாயும் இருக்கிறது. எபே 2:20.

சபைக்கு அறிகுறியான சொற்களாவன: கிறிஸ்துவின் சரீரம். 1 கொரி 12:27 எபே 4:12 5:30 கொலோ 1:18,34. நாம் அவரோடு இணைக்கப்பட்ட அவயவங்கள். அவரே தலையாயிருக்கிறார். எபே 1:3 ரோ 12:5 1 கொரி 12:19. சபையானது கிறிஸ்துவுக்கு மணவாட்டி. எபே 5:2-32. வெளி 2:13 காண்க. அது தேவனுடைய தூலம். 1 தீமோ 3:15 எபே 2:20 4:12 அது ஒலிவமரம். ரோம 11:13-24. முறித்துப்போடப்பட்ட கிளைகள் பூதர்

கள் என்றும், ஒட்டவைக்கப்பட்ட கிளைகள் புறஜாதியார் என்றும் அறிந்தகொள்ளலாம்.

ஆதி திருச்சபையிலே தேவஜூழியும் ஒழுங்காய் நடத்தப்பட்டதென்பதைக் காண்கிறோம். அவ்ஜூழியுத்தைச் செய்தவர்கள் யாரானில்,

i. அப்போஸ்தலர்களும், தீமோத்தேயு, தீத்து என்பவர்களைப்போல் அப்போஸ்தலரால் அனுப்பப்பட்ட பிரதிநிதிகளும். இவர்கள் ஒரேஇடத்தில் வேலைசெய்யாமல் அதிகமாய்ப் பிரயாணஞ் செய்துவந்தார்கள்.

ii. கண்காணிகள் (Bishops). இவர்கள் ஒரே இடத்தில் சபையை மேல்பார்வையிட்டார்கள்.

iii. உதவிக்காரர்களும் (Deacons). பிலி 1<sup>1</sup> 1 தீமோ 3<sup>8</sup>. மூப்பர்களும் (Elders, Presbyters) அப் 11<sup>30</sup> 2பு<sup>17</sup> முதலானவை. 1 தீமோ 4<sup>14</sup> 3<sup>1</sup> தீத்து 17. மூப்பன் என்பதும் கண்காணி என்பதும் ஒரே உத்தியோகத்தைக் குறிக்கின்றனவென்று நினைக்கிறவர்கள் அநேகர் உண்டு.

தேவ ஊழியர்கள்மேல் கைகள் வைக்கப்படுவதினால் அவர்கள் தங்கள் வேலைக்கு நியமனம் பெற்றார்கள். 1 தீமோ 4<sup>14</sup> 5<sup>92</sup> (அப் 6<sup>6</sup> காண்க). 2 தீமோ 1<sup>6</sup>. அவர்கள் இன்னவகையாய்த் தெரிந்துகொள்ளப்பட்டார்கள் என்று சொல்லப்படவில்லை (அப் 6<sup>5-6</sup> காண்க). தேவ ஊழியக்காரர். (பக். 438 காண்க)

1 கொரி 12<sup>28</sup>-லும் எபே 4<sup>13</sup>-லும் சொல்லப்படுகிறவை உத்தியோகஸ்தர்களுயல்ல, தேவன் சபைக்கு அளித்த வரங்களைக் குறிக்கின்றன. விசேஷித்த வரங்களைப் பெற்று ஒழுங்கின்படி நியமிக்கப்படாத ஊழியரும் இருந்தார்கள். ரோம 12<sup>3-9</sup> 1 கொரி 12, 13, 14 அதி.

ஒழுங்கினைக்களைச் சீர்திருத்தும்படியான அதிகாரம் தேவஊழியருக்கிருந்தது 1 கொரி 5<sup>1</sup> 1 தீமோ 1<sup>30</sup>. (இதிலே சபையினின்று தள்ளப்படுதல் குறிக்கப்படும்.)

10. கிறிஸ்தின் இரண்டாம் வருகை.

இயேசுகிறிஸ்து உயிரோடு எழுந்தது போல நாமும் கடைசிகளிலே சரீர உயிர்த் தெழுதலை அடைவோம் என்று பவுல் பல இடங்களில் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 15<sup>19-23</sup>.

(அ) பவுல் எழுதிய முதல் நிருபங்களில் கிறிஸ்து சீக்கிரமாய் வருவார் என்று அவன் நம்பி எழுதினான். 1 தெச 4<sup>13-18</sup> 3<sup>13</sup> பிலி 3<sup>20</sup> 1 கொரி 15<sup>20, 22, 31</sup> 1பு<sup>20</sup>.

பவுல் தெசலோனிகேயருக்கு எழுதிய முதலாம் நிருபத்தை வாசிக்கக்கேட்ட சிலர், கர்த்தருடைய வருகையைப்பற்றித் தப்பிப்பிராயக்கொண்டபடியால் அவ்வப்பிராயத்தை நீக்கும்படி இரண்டாம் நிருபத்தில் சில வசனங்களை எழுதினான். 2 தெச 2 அதி. இரண்டாம் வருகைக்குமுன் அதிக துன்பம் உண்டாயிருக்கவேண்டும் என்கிறான். அவ்வருகையைப்பற்றி நிச்சயமாய்ச் சொல்லக்கூடியது ஒன்றே. அதாவது அது நாம் நினைவாதரோத்தில் உண்டாகும் என்பதே. 1 தெச 5<sup>3</sup>. இயேசுகிறிஸ்து வந்து நியாயத்தீர்ப்பு செய்வார். 2 கொரி 5<sup>10</sup> 2 தீமோ 4<sup>8</sup> அப் 17<sup>30</sup>.

(b) சரீரத்துக்கு உண்டாகும் மாறுதலைப் பற்றி பவுல் முதல் நிருபங்களில் ஒன்றும் சொல்லாமலிருந்தும் பிந்தின நிருபங்களில் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 15<sup>35-38</sup>. 'மறுருபமாக்கப்படுவோம்'. பிலி 3<sup>21</sup>. இயேசு உயிரோடு எழுந்தபின் அவருடைய சரீரம் மறுருபப்பட்டதைச் சீஷர்கள் கண்டார்கள். சில சமயங்களில் அவர்கள் அவரை அறியவில்லை. பூட்டப்பட்ட அறையிலே அவர்களுக்குத் தரிசனமானார். அதுபோலவே நம் முடைய சரீரம் மறுருபமாக்கப்படும். அது ஆவிக்குரிய சரீரமாயிருக்கும் 1 கொரி 15<sup>30</sup>. விதைக்கும் பயிர்க்கும் மேனியில் எப்படி வித்தியாசம் காணப்படுமோ, அப்படியே இம்மைக்குரிய சரீரத்துக்கும் மறுமைக்குரிய சரீரத்துக்கும் வித்தியாசமுண்டு. 15<sup>35-38</sup>.

நல்லோர் மாத்திரமல்ல, தீயோரும் எழுந்திருப்பார்கள். அப் 2<sup>15</sup> ரோ 2<sup>5-11</sup> 1பு<sup>10-19</sup> 2 கொரி 5<sup>10</sup>.

(c) மரித்துப்போனவுடனே விசுவாசிகள் கிறிஸ்துவோடு ஓர் நெருங்கிய ஐக்கியத்தை அடைகிறார்கள். 2 கொரி 4<sup>16</sup>-5<sup>10</sup>. நாம் மரித்துப்போகிற நாளுக்கும் நியாயத்தீர்ப்பு நாளுக்கும் இடையிலுள்ள காலத்தில் நாம் நித்திரையாயிருக்கிறோம் என்று பவுல் சொல்லியும் (1 தெச 4<sup>15</sup>), தான் தேகத்தைவிட்டுப் பிரிந்து கர்த்தரிடத்தில் குடியிருக்க விரும்பினதாகச் சொல்லிவருகிறதினால் அக்காலத்தில் நாம் நம்முடைய நிலைமையை அறிந்து அவர் சந்திதானத்தில் இருப்போம் என்றும் விளக்குகிறது (2 கொரி 5<sup>8</sup>). 2 தீமோ 4<sup>8</sup>-ல் அவன் நீதியின் கிரீடத்தை அடையப்போகிற கடைசிகளே எதிர்ப்பார்க்கிறான் என்று வாசிக்கிறோம்.

11. கலியாண நிலைமையும் கன்னிகை நிலைமையும்.

இதைப்பற்றி பவுல் அடிக்கடி பேசுகிறான். பூதருக்குள்ளும் புறஜாதியாருக்குள்ளும்

விவாக நிவிர்த்திசெய்வது சாதாரணமாயிருந்தது. பவுலோ, புருஷன் உயிரோடிருக்கும்மனவும்ஸ்திரீ அவனை விட்டுவிடுவது ஆகாதென்கிறான். விதவையோ திரும்பவும் கலியாணஞ் செய்துகொள்ளலாம் என்கிறான். ரோம 7<sup>1-3</sup>. விவாகம் செய்வது தகாது என்று அவன் ஒருபோதும் சொல்லவில்லை. 1 தீமோ 1<sup>1-3</sup> 1 கொரி 9<sup>5</sup>.

1 கொரி 7-ம் அதிகாரத்தில் விவாகஞ்செய்யாமலிருப்பது நல்லோ என்று கொரிந்தியர்கேட்ட கேள்விற்கு அவர் உத்தரவாக, செய்யக்கூடாதென்று சொல்லாமல், கிறிஸ்து சிக்கிரமாய் வருவார் என்று நினைத்தபடியாலும், அக்காலத்திய துன்பம் அதிகமானபடியாலும் விவாகம் செய்யாமலிருப்பது நல்லதென்று சொன்னான்.

(ஆயினும், விவாகஞ்செய்வது கட்டாயமான கடமை என்று அக்காலத்திய யூதரும் புறஜாதியாரும் நினைத்தபடியால், இது கடமையோ என்று அவனைக் கேட்பதற்கு, இது கடமையல்லவென்று அவன் சொன்னதாகச் சிலர் உத்தேசிக்கிறார்கள்.)

விவாகமானது பரிசுத்தமுள்ள நிலைமை. எபே 5<sup>22-30</sup>.

கண்காணியானவன் 'ஒரே மனைவியை உடைய புருஷனாய் இருக்கவேண்டும். 1 தீமோ 3<sup>1-2</sup> தீத் 1<sup>6</sup>. இதின் அர்த்தம் இன்னதென்று திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. கண்காணியானவன் அகத்தியமாய்ச் கலியாணஞ்செய்த ஓர் மனுஷனுக்குக்கேவண்டும் என்பதல்ல. அவன் ஒரேசமயத்தில் இரண்டு மனைவிகளை உடையவனு யிருக்கக்கூடாது என்பதும்ல்ல. (இது கண்காணிகளுக்கு மாத்திரமல்ல' எல்லாருக்கும் உரியபிரமாணமே.)

அதின் அர்த்தமாவது தன் மனைவி யரித்துப்போனபின் கண்காணி மறு கலியாணம் செய்யாதவனு யிருக்கவேண்டும்; அல்லது தான் கிறிஸ்தவனுவதற்குமுன் விவாக நிவிர்த்தி செய்யாதவனு யிருக்கவேண்டும்; அல்லது தான் கிறிஸ்தவனுவதற்குமுன் இரண்டு மனைவிகளை யுடையவனு யிருக்கக்கூடாது

விதவைகளைக் கூட்டத்தில் சேர்த்துக் கொள்வதற்கும், சபையாரால் அவர்கள் சம்மதசீனை செய்யப்படுவதற்கும் ஓர் விதவையானவன் ஒரே புருஷனுக்கு மனைவியாயிருந்திருக்கவேண்டும். 1 தீமோ 5<sup>9</sup>.

#### IV. பவுலின் போதகாசிரியர்.

பவுல் பரிசுத்த ஆவியினால் ஏவப்பட்டு எழுதினான் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

ஆயினும் அவன் செய்யவேண்டிய வேலைக்குத் தகுதியுள்ளவனுயிருக்கும்படி தாயின் வயிற்றிலிருந்தமுதல் அவனை அழைத்த தேவன் பலவாறாக அவனை ஆயத்தப்படுத்திவந்தார். அந்த ஆயத்தப்படுத்தலிலுள்ள சில காரியங்கள் கவனிக்கப்படத்தக்கவை.

1. யூத போதகர். அவர் எருசலேமிலே கமாலியேல் என்னும் வேதசாஸ்திரியினால் போதிக்கப்பட்டார் அப் 22<sup>3</sup>. கமாலியேல் போர்போன சியாய சாஸ்திரியாரும், இல் லெல் (Hillel) என்னும் மகா கீர்த்தி பெற்றவனுடைய போர்பினையுமாயிருந்தான். அவனுக்கிருந்த விசுவகந்தையும் நற்குணத்தையும் அப் 5<sup>34-39</sup>-ல் தோன்றும். பவுல் முதலில் இசுர கொள்கைகளை யுடையவர்களைச் சகிக்கும்படியான நற்குணமில்லாதவனாகவும், மதவெராக்கிய முடையவனாகவும் இருந்தும், தான் கமாலியேலிடம் தறிக் கொண்டவைகளைப் பிற்காலத்தில் உணர்ந்திருப்பான் என்று நினைப்பது தகுதியே.

2. யூத புல்தகங்கள். பழைய ஏற்பாட்டிற்கும் புதிய ஏற்பாட்டிற்கும் இடையில் எழுதப்பட்ட அநேக புல்தகங்களுண்டு. அகைளில் தன்னப்பட்ட ஆகமங்களில் சில. அவைகளைப் பவுல் கவனமாய் வாசித்திருந்தான் என்பதற்கு அநேக அத்தாட்சிகளுண்டு. ரோம 1<sup>13-32</sup>-லும், 9<sup>19-21</sup>-லும் கண்டிருக்கிறவைகள் 'ஞானம்' (Book of Wisdom) என்கிற ஆகமத்தில் காணப்படும். அப்புல்தகங்களில் கண்டிருக்கிறபடி, அவனும் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள சில வசனங்களை ஆதாரமாகக்கொண்டு, அவைகளுக்கு வியாக்கியானம் சொல்லிவருகிறான். ரோம 10<sup>5-11</sup> கலா4<sup>12-7</sup> எபே 4<sup>7-10</sup>. அவைகளில் செய்திருக்கிறபடி அவனும் பழைய ஏற்பாட்டில் பல இடங்களில் சொல்லப்படுகிற வசனங்களைச் சேர்த்து உதாரணமாகச் சொல்லுகிறான். ரோம 3<sup>10-18</sup>

2 கொரி 6<sup>16-18</sup> பழைய ஏற்பாட்டில் காணப்படாத சில பாரம்பரியமான கதைகளை உதாரணங்களாக பிரயோகிக்கிறான். 1 கொரி 10<sup>4</sup>. வனந்தரத்தில் மோசே அடிக்கத் தன்னீர் புறப்பட்டுவந்த அந்தக் கண்மூலையானது இஸ்ரவேலின் பிரயாணம் முழுவதிலும் அவர்களோடுகூடவே போனது என்பதும் (கலா 4<sup>39</sup>) இஸ்மவேல் ஈசாக்கை மனவருத்தப்படுத்தினான் என்பதும் (2 தீமோ 3<sup>8</sup>) இதற்கு உதாரணங்கள். ஞானம், நீதிநூல்கள் காண்க.

3. கிரேக்க தத்துவசாஸ்திரம். பவுல் பிறந்த ஊராகிய தர்சஸிலே ஓர் மகா சர்வகலாசாலை இருந்தமையால் அவன் அதிலே படித்



திருக்கேவண்டும். அக்லாசாஸியில் ஸ்தோயிக் (Stoic) என்னும் தத்துவசாஸ்திரம் அதிகமாய் வழங்கிவந்தது. பவுல் அந்த தத்துவசாஸ்திரம் அறிந்தவனும் அத்தேசை பட்டணத்திலே பிரசங்கஞ்செய்தான். 'நான் அவருடைய சந்தியார்' என்கிற வசனம் கிலேயாந்தீஸ் (Cleantes) என்னும் ஓர் ஸ்தோயிக் புலவனால் சொல்லப்பட்ட வசனமே. அப் 17<sup>38</sup>. 'மனச்சாட்சி' என்னும் பதமானது அவர்களுக்குள் வழங்கிவந்த ஓர் பதம். அதைப்போன்ற வேறு சில பதங்களையும் பவுல் பிரயோகித்துவருகிறான்.

4. ரோம சிலாக்கியம். பவுல் ரோம சிலாக்கியத்திற்குரியவனாக பிறந்தது அவனுக்கும் அவன் செய்த ஊழியத்திற்கும் மகா அதுகலமான ஓர் காரியம் என்று நாம் கண்டிருக்கிறோம். அவன் ரோமனாயிருந்ததினால் ரோமர்கள் கைக்கொண்ட பிரமாணங்களையும் வழக்கங்களையும் ஒட்டி சில சமயங்களில் பேசினான். திருஷ்டாந்தமாக உடன்படிக்கை (அல்லது மரணசாத்தனம்). கலா 3<sup>15</sup>. சுதந்தரம். ரோ 8<sup>17</sup>. காரியக்காரன். கலா 4<sup>2</sup>.

5. கிறிஸ்தவ போதகன்மார். பவுல் அற்புதமாக கர்த்தரால் அழைக்கப்பட்டாலும், போதிக்கப்பட்டாலும் (கலா 11-18-17 2<sup>1</sup>) சில காரியங்களை அவன் மற்ற கிறிஸ்தவர்களைக்கொண்டு அறிந்திருக்கவேண்டும். ஸ்தேவான் செய்த உபநிவாசத்தை அவன் கேட்டான். தமஸ்குவிலுள்ள அன்னியா அவனுக்கு இயேசுவைப்பற்றிச் சில காரியங்களையாவும் சொல்லாமல் இருந்திருக்க மாட்டான். அந்தியோகியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களும் பர்னபாவும் கிறிஸ்துவின் ஜீவிய சரித்திரத்தை அவனுக்குத் தெரிவித்திருப்பார்கள் என்பது நம்பப்படத்தக்கது. அப்படியில்லாவிட்டால் கர்த்தர் செய்ததையும் சொல்லியதையும் பவுல் அறிந்திருப்பது அரிது. 1 கொரி 11<sup>23</sup> (இராபோசனம்) 15<sup>3</sup> (உயிர்த்தமூர்த்தம்) அப் 20<sup>35</sup>.

ஆயினும், சரித்திர சம்பந்தமாய் நடந்தவைகளை மற்றவர்கள் பவுலுக்கு சொல்லியிருந்தாலும் அவைகளின் ஆய்விக்குரிய கருத்தை அவனே தேவாலியின் ஏவுதலால் கண்டறிந்து எழுதினான். கலா 1<sup>19</sup>. சமயாசமயங்களில் அவனுக்கு விசேஷித்த தரிசனங்கள் அளிக்கப்பட்டன: அப் 9<sup>3-6</sup> 16<sup>6-9</sup> 18<sup>9</sup> 22<sup>17</sup> 23<sup>9-11</sup> 1 கொரி 9<sup>1</sup> 2 கொரி 12<sup>1-4</sup> கலா 2<sup>9</sup> எபே 3<sup>3</sup> முதலியவை.

இவ்விதமாகவே யூதனுகப் பிறந்து, சர்வ கலாசாஸியிலே கீழேக்கனாகப் படிப்பிக்கப் பட்டு ரோமசிலாக்கியத்திற்குரியவனாயிருந்த

பவுல் கர்த்தராலே அழைக்கப்பட்டுப் போதிக்கப்பட்டு புறஜாதியாருக்கு அப்போஸ்தலனாயிருக்கும்படி ஏற்ற கருவியானான்.

பவுல் அப்போஸ்தலனும் இயேசு கிறிஸ்துவும். Paul and Jesus Christ. 'நான் அவனாயும் அறிந்தேன்.' பிலி 3<sup>10</sup>.

1. இந்த வாக்கியத்தில் பவுலுக்குத் தெரிந்த சுவிசேஷத்தின் சாரம் சுருக்கமாகச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சுவிசேஷங்களின் ஆரம்பம், நிறைவு, மகிமை, முடிவு ஆகிய இவையெல்லாம் இயேசுகிறிஸ்துவைப் பூரணமனதோடே அறியும் அறிவேயாம். இயேசுவை அறிவது வீணை வாஞ்சையல்ல. தூரதேசங்களிலுள்ள கவிஞர் முதலிய வித்துவான்களை அவர்கள் இயற்றின செய்யுள்கள் முதலியவற்றினால் அறிவதற்கு ஒருவன் விரும்பினாலும் அந்த வித்துவான்களை அவன் அறிய முடியாது. இயேசுவை அறிய விரும்புவோர் பூரண அறிவை அடைவாராம். அப்படியே பரி. பவுல் தனது ஆண்டவரை அறிந்தான். 'வீணை விக்கிரகங்களைப் பின்பற்றினவர்கள் வீணராவார்கள்.' 2 இரா 17<sup>15</sup>. அப்படியே உண்மையுள்ளவரைப் பின்பற்றுகிறவன் உண்மையுள்ளவனாவான். குரு எப்படியோ, சீஷனும் அப்படியே. பரி. பவுல் இயேசுதன்னை அழைத்த நான்முதல் அவரைப் பின்பற்றின திருவிளே அவன் தனது ஆண்டவரைப்போலானான். அவனுக்கும் இயேசுவுக்குமுள்ள ஒற்றுமையை அவன் எழுதின கிறுபங்களிலுள்ள பல வசனங்களில் நாம் காணக்கூடும்.

கிறிஸ்தவனான பவுலின் சரித்திரம் எல்லாம் ஒரே வாக்கியத்தில் அடங்கியிருக்கிறது. அது, 'பிழைத்திருக்கிறேன், இனி நான் அல்ல, கிறிஸ்துவே எனக்குப் பிழைத்திருக்கிறார்' என்பதே. கலா 2<sup>20</sup>. இயேசு தம்மைக்குறித்து அருளின மொழிகளிலும், பரி. பவுல் தன்னைக்குறித்துச் சொன்ன வாக்கியங்களிலும் இந்த ஞான ஐக்கியம் தோன்றுகிறது.

2. (i) இயேசு: 'நான் என் பிதாவின் நாமத்தினால் வந்தேன்.' யோவா 5<sup>43</sup>.

பவுல்: 'கிறிஸ்து எனக்கு ஜீவன்.' பிலி 1<sup>21</sup>.

(ii) இயேசு: 'நான் பிதாவினால் பிழைத்திருக்கிறேன்' யோவா 6<sup>37</sup>.

பவுல்: 'அன்புடர்ந்து எனக்காகத் தம்மைத்தாமே ஒப்புக்கொடுத்த தேவனுடைய குமாரசாப்பற்றம்விசுவாசத்தினாலே பிழைத்திருக்கிறேன்.' கலா 2<sup>20</sup>.

(iii) இயேசு: 'மனுஷகுமாரன் ஊழியம் செய்யும்படி வந்தார்.' மத் 20<sup>38</sup>.

பவுல்: 'நான் என்னைத்தானே எல்லாருக்கும் அடிமையாக்கினேன்.' 1 கொரி 9<sup>19</sup>.

(iv) இயேசு: 'ஆடுகளுக்காக என் ஜீவனைக் கொடுக்கிறேன்.' யோவா 10<sup>15</sup>.

பவுல்: 'என் சகோதரருக்குப் பதிலாக நானே கிறிஸ்துவை விட்டுச் சபிக்கப்பட்டவனாகவேண்டும்.' ரோ 9<sup>3</sup>.

3. கோவு, துக்கம், உபத்திரவம், மாணம் முதலியவைகளில் இயேசுவுக்கும் பரி. பவுலுக்கும் அதிக ஒற்றுமையிருக்கிறது.

பவுலும் கிறிஸ்துவும்:—

(i) இயேசு: 'அவர்கள் எருசலேமுக்குப் பிரயாணமாய்ப் போகையில், இயேசு அவர்களுக்கு முன்னே நடந்துபோனார்; அவர்கள் திகைத்து, அவருக்குப் பின்னே பயத்தோடே போனார்கள்.' மாற் 10<sup>32</sup>.

பவுல்: 'அதற்குப் பவுல்: நீங்கள் அழுது என் இருதயத்தை ஏன் உடைத்துபோகப் பண்ணுகிறீர்கள்? எருசலேமில் நான் கர்த்தராகிய இயேசுவின் நாமத்திற்காகக் கட்டப் படுவதற்குமாத்திரம் அல்ல, மரிப்பதற்கும் ஆயத்தமாய் இருக்கிறேன் என்றான்.' அப் 21<sup>13</sup>.

(ii) இயேசு: 'மனுஷகுமாரன் பல பாடுகள்பட்டு, மூப்பராலும் பிரதான ஆசாரியராலும் வேதபாரசராலும் ஆகாதவன் என்று தள்ளப்பட்டு, கொல்லப்பட்டிருக்கவேண்டும்.' மாற் 8<sup>31</sup>.

பவுல்: 'கட்டுகளுக்கும் உபத்திரவங்களும் எனக்கு வைத்திருக்கிறது.' அப் 20<sup>33</sup>.

(iii) இயேசு: 'சீஷன் தன் போதகனைப் போலவும், வேலைக்காரன் தன் எஜமானைப் போலவும் இருப்பது போதும்.' மத் 10<sup>35</sup>.

பவுல்: 'கர்த்தராகிய இயேசுவின்னுடைய அச்சடையாளங்களை நான் என் சரித்திலே தரித்துக்கொண்டிருக்கிறேன்.' கலா 6<sup>17</sup>.

(iv) இயேசு: 'அப்பொழுது அவர்மேல் ஏறியும்படி கல்லுகளை எடுத்துக்கொண்டார்கள்.' யோவா 8<sup>39</sup>.

பவுல்: 'பவுலில் கல்லெறிந்து அவன் மரித்துப்போனான் என்று என்னி, அவனைப் பட்டணத்துக்கு வெளியிலே இழுத்துக் கொண்டுபோனார்கள்.' அப் 14<sup>19</sup>.

(v) இயேசு: 'இயேசுவைக் கட்டிக்கொண்டுபோய், பிலாத்துவினிடத்தில் (அவரை) ஒப்புக்கொடுத்தார்கள்.' மாற் 15<sup>1</sup>.

பவுல்: 'அந்தப்படி அவர்கள் அவனை (பவுலை) வாரினால் அழுந்தக் கட்டும்போது.' அப் 22<sup>21</sup>.

(vi) இயேசு: 'இயேசுவை வாரினால் அடிப்பித்தான்.' மத் 27<sup>36</sup>.

பவுல்: 'பூதர்களால் ஒன்றுகுறைய நார்பதடியாக ஐந்துதரம் அடிபட்டேன்.' 2 கொரி 11<sup>24</sup>.

(vii) இயேசு: போர்ச்சேவகரில் ஒரு வன் இயேசுவை ஒரு அறை அறைந்தான்.' யோவா 18<sup>22</sup>.

பவுல்: பிரதான ஆசாரியனாகிய அன்னியா இவன் (பவுலின்) வாயில் அடியுங்கள் என்று, கட்டினாயிட்டான். அப் 23<sup>1</sup>.

(viii) இயேசு: 'அவர் மதிமயங்கியிருக்கிறார்.' 'இவன் பயத்தியக்காரன்.' மாற் 3<sup>31</sup> யோவா 10<sup>30</sup>.

பவுல்: 'பவுலே, நீ பிதற்றுகிறாய், அதிகக் கலவி உனக்குப் பயத்தியமுண்டாக்குகிறது.' அப் 26<sup>24</sup>.

(ix) இயேசு: 'இவன் ஜனங்களைக் கலகப்படுத்தக் கண்டோம்.' லூக் 23<sup>1</sup>.

பவுல்: 'இந்த மனுஷன் சகல பூதர்களுக்குள்ளும் கலகம் எழுப்புகிறவன்.' அப் 24<sup>1</sup>.

(x) இயேசு: 'மனுஷகுமாரன் அவமதிக்கப்படுவார்.' மாற் 9<sup>12</sup>.

பவுல்: 'இந்நாள்வரைக்கும் உலகத்தின்குப்பையைப்போலவும், எல்லாரும் தடைத்துப்போடுகிற அழுக்கைப்போலவுமானோம்.' 1 கொரி 4<sup>13</sup>.

(xi) இயேசு: 'சீஷர்கள் எல்லாரும் அவரைவிட்டு ஒடிப்போனார்கள்.' மத் 26<sup>35</sup>.

பவுல்: 'எல்லாரும் என்னைக் கைவிட்டார்கள்.' 2 திமோ 4<sup>16</sup>.

(xii) 'இயேசு: இவனை அகற்றும் அகற்றும்.' யோவா 19<sup>15</sup>.

பவுல்: 'இப்படிப்பட்டவனைப் பூமியிலிருந்து அகற்றவேண்டும்.' அப் 22<sup>22</sup>.

4. பரி. பவுல் கடைசிக்காலத்தில் சிறையிலேயிருந்து தீமோத்தேயுவுக்கு எழுதின நிருபத்தில், தனது ஜீவிய சரித்திரம் முழுவதையும் பார்த்து அதைக்குறித்துப் பேசத் தனக்கும் தனது ஆண்டவருக்கும் உள்ள ஒற்றுமையை அதில் காண்பிக்கிறான்.

'நான் தேகத்தைவிட்டுப் பிரியும்காலம் வந்தது. நல்ல போராட்டத்தைப் போராடினேன், ஒட்டத்தை முடித்தேன், விசுவாசத்தைக் காத்துக்கொண்டேன்.' 2 திமோ 4<sup>6</sup>.

பழ, பழமை. Old.

‘பழசாவார்கள்.’ ஏசா 50<sup>9</sup>.

‘பழம் புடவை.’ எரே 38<sup>13</sup>.

‘பழமையான எழுத்து.’ ரோ 7<sup>6</sup>.

‘பழமையானது.’ எபி 8<sup>13</sup>.

‘பழைய குளம்.’ ஏசா 22<sup>11</sup>.

‘பழைய பாதாட்சை.’ யோச 9<sup>4</sup>.

‘பழைய திராட்சரசத் திருத்தி.’ யோச 9<sup>4</sup> மத் 9<sup>17</sup> மாற் 2<sup>22</sup> லூக் 6<sup>37</sup>.

‘பழைய வஸ்திரம்.’ யோச 9<sup>5</sup> மத் 9<sup>16</sup> மாற் 2<sup>21</sup> லூக் 5<sup>86</sup>.

‘பழைய வாசல்.’ நெகே 3<sup>6</sup> 12<sup>39</sup>.

‘பழையவை.’ 2 கொரி 5<sup>17</sup> மத் 13<sup>32</sup>.

‘பழைய மனுஷன்.’ ரோம 6<sup>6</sup> எபே 4<sup>22</sup> கொலோ 3<sup>9</sup>.

‘பழைய புனித்தமாவு.’ 1 கொரி 5<sup>7</sup>.

‘பழைய ஏற்பாடு.’ 2 கொரி 3<sup>14</sup>.

‘பழைய கற்பனை.’ 1 யோவா 2<sup>7</sup>.

பழமொழி. A proverb.

வேதாகமத்திலே உவமை என்பதற்கும் பழமொழி என்பதற்கும் உள்ள வித்தியாசத்தைச் சொல்லுவது அரிது. ஒரு உவமையைச் சொல்லுகிற ஞானி சம்பவத்த விஷயங்களையும் மிருகங்கள் முதலியன செய்த காரியங்களையும் பார்த்து இவைகளைத் திருஷ்டாந்தமாகச் சொல்லி புத்திமதி கொடுப்பான். பழமொழியைச் சொல்லுகிறவன் சாரமூள்ள வசனங்களைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லிப் புத்தி மதி கூறுவான். உவமைக்குத் திருஷ்டாந்தமாகவுது: மரங்களைப்பற்றி யோதாம் சொன்ன கதை. லியா 9<sup>7</sup>. பழமொழிக்குத் திருஷ்டாந்தம்: ‘தாயைப்போவமகன்.’ எசே 16<sup>44</sup>. ‘விதைக்கிறவன் ஒருவன், அறுக்கிறவன் ஒருவன்.’ யோவா 4<sup>37</sup>.

பழமொழி எப்பொழுதும் சுருக்கமாய் இருக்கவேண்டும். திருஷ்டாந்தம், ‘சவுலும் தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவனே?’ 1 சாமு 10<sup>11</sup>. பழமொழி அதிக சுருக்கமாய் இருப்பதினால் அவைகளின் அர்த்தம் சில வேளைகளில் சாதாரண ஜனங்களுக்குப் புரணமாய்த் தோன்றாது. இதினியித்தம் ‘ஞானி களுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்பது கஷ்டம்’ என்று கூறப்பட்டிருக்கிறது. நீதி 22<sup>17</sup>. இதினியித்தமே நீதிமொழியைக் குறிக்கும்படி ‘஁றைபொருள்’, ‘புதைபொருள்’ என்னும் பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் -9<sup>4</sup> நீதி 1<sup>6</sup> நீதி 30<sup>15-31</sup>. பழமொழிகள் நமது மனதில் உள்ள இன்ப துன்பங்களையும், மனுஷர்களுக்கு நேரிடுகிற

சுகதக்கங்களையும், கஷ்ட நஷ்டங்களையும், மனிதருடைய கடமைகளையும், குடும்ப விஷயங்களையும், மனுஷர்கள் அடையவேண்டிய லக்ஷணங்களையும், அவர்கள் தேடுகிற பொருளையும்பற்றிப் பல விஷயங்களைச் சொல்லுகிறது. எபிரெயர்கள் எப்பொழுதும் பழமொழிகளையும், விசேஷமாய் முதியோர்கள் சொன்ன மொழிகளையும் கவனித்தார்கள். 1 சாமு 24<sup>13</sup>. இதினியித்தம் அவர்கள் வழங்கின பழமொழிகள் தத்துவசாஸ்திரத்தைப் பற்றி அல்ல நமக்குச் சாதாரணமாய் நேரிடுகிற விஷயங்களைப்பற்றிமாதிரம் பேசினாலும், இந்நீதிமொழிகளில் சாதாரண ஜனங்களின் அறிவு முதலிய விஷயங்கள் அடங்கி இருக்கிறதினாலே. நீதிமொழி என்னும் துலையும், தள்ளுபடி ஆகமத்தில் உள்ள ஞானைகளையும் நாம் அதிக ஜாக்கிரதையாய் விசாரித்தால் எபிரெயர்கள் வழக்கமாய் அடைந்த ஞானத்தை நாம் தெளியாய் அறிவோம்.

பழமொழிப் புத்தகம். The book of Proverbs. நீதிமொழி (பக் 495) காண்க.

பழம். Fruit.

‘கனி.’ ஆதி 1<sup>11</sup> 3<sup>2</sup> சங் 1<sup>3</sup> 12<sup>4</sup> உன். பா 6<sup>11</sup> எரே 11<sup>19</sup> தானி 4<sup>12</sup> எசே 17<sup>8</sup> யாத் 10<sup>15</sup> நீதி 23<sup>18</sup> ஏசா 37<sup>30</sup> ஆமோ 6<sup>19</sup> உபா 7<sup>13</sup> 25<sup>4-42</sup> மீகா 6<sup>7</sup> மத் 2<sup>8</sup> 7<sup>16</sup> 12<sup>33</sup> 21<sup>18</sup> லூக் 6<sup>43</sup> 13<sup>6</sup> 20<sup>10</sup> யோவா 15<sup>3.8.16</sup> 1 கொரி 9<sup>7</sup> எபி 13<sup>15</sup> யாக் 3<sup>18</sup> வெளி 22<sup>2</sup>.

‘ஆவியின் கனி.’ கலா 5<sup>32</sup> எபே 5<sup>9</sup>.

‘நீதியின் கனி.’ பிலி 1<sup>11</sup>.

‘பழம்.’ ஆப 3<sup>11</sup> யாத் 22<sup>29</sup>. அத்தமரம், உபலன் காண்க.

பழி. Vengeance.

சில தருணங்களில் இந்தப் பழம் மனுஷரால் அல்லது தேவனால் செய்யப்படும் நீதியுள்ள தண்டனையைக் குறிக்கிறது. அப்படியிருக்கிறபடியினால் பழிவாங்குதல் என்ற பதமும் நீதியைச் சரிக்கட்டெல் என்ற பதமும் சரி. ஏசா 1<sup>24</sup> 34<sup>8</sup> எரே 5<sup>9</sup> 5<sup>11</sup>. இப்படியே பழிவாங்குதல் தேவனுக்குரிய தென்று வேதத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உபா 32<sup>35</sup>. (இந்த வாக்கியம் ரோம 12<sup>19</sup> எபி 10<sup>30</sup>-இல் எடுத்துக் காட்டப்படுகிறது). சங் 9<sup>1</sup> காண்க.

அதுவுமன்றி தேவன் பழிவாங்குகிறார் என்று சத்தியவேதம் கூறுகிறது. உபா 32<sup>41</sup> 43 2 சாமு 22<sup>48</sup> ஏசா 3<sup>8</sup> எரே 50<sup>15.28</sup> 51<sup>11</sup> (சங் 99<sup>8</sup> ஏசா 35<sup>4</sup> 47<sup>3</sup> 63<sup>4</sup> எரே 5<sup>9</sup> நாகு 1<sup>3</sup> காண்க.). அதாவது தேவன் தம்முடைய நீதி

யுள்ள கோபாக்கினையைக் காட்டி தண்டனை செய்கிறார்.

ஆனாலும் மனுஷருக்குள்ளே கோபம் பா ராட்டப்பட்டால் மனுஷ பாவசபாவத்தி னால் வன்பகையும் வன்முள்ள கோபமும் பிறக்கும். தீமையடைந்தவன் அல்லது நிந்திக்கப்பட்டவன் அல்லது தனக்குத் தீமை செய்யப்பட்டதென்று நினைக்கிறவன் பகைத்து வன்மஞ்சாதித்து தீமைக்குத் தீமை செய்தால் அவன் பழிவாங்குகிறான் என்று சொல்வோம். இப்போப்பட்ட வேகமும் தல்தெஞ்சும் குரோதமும் கொடுமையுமான பழிவாங்குதலுக்குப்பல உதாரணங்கள்ண்டு. நியா 151-8 2 சாமு 37 1338, 39, 39 1 இரா 191-8 எஸ்தர் 31-15. ஆனபடியால் பழைய ஏற்பாட்டிலே ஒருவன் தானே பழிக்குப் பழிவாங்கு தல் தடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. லேவி 1918 யாத் 235 நீதி 2032 239. ஆனால் யூதர்களுக்குள்ளே ஜீவனுக்கு ஜீவன், கண்ணுக்குக் கண், பல்லுக்குப் பல், கைக்குக் கை, காளுக்குக் கால் பழிகொடுப்பது நீதியான பிரமாணமாய் எண்ணப்பட்டது. யாத் 2133 34. விசேஷ மாக ஒருவன் மற்றவனைக் கொன்றால் கொலை செய்யப்பட்டவனுடைய இனத்தவர்களில் ஒருவன் அந்தப் பாதகனைக் கொலைசெய்ய வேண்டும் என்பது வழக்கம். பழிவாங்குகிறவன் காண்க இயேசுகிறிஸ்து இந்தச் சாதாரண பழக்கத்தை நீக்கிவிட்டார். மத் 539-44. கிறிஸ்தவ ஜீவியத்தின் பிரமாணம் அன்பு தான். தீமைக்கு நன்மை செய்வது கிறிஸ்தவ பழிவாங்குதல். ரோம 1217, 19 30 1 தெச 515 1 பேது 39.

ஆதி 415 உபா 3235 2 சாமு 1937 சங் 5610 ஏசா 348 எரே 5015 5111. 36 எசே 2514 ரோம 1219 எபி 1030. அடைக்கலப்பட்டணம் காண்க.

பழியானது. Justice. அப் 254-ல் சொன்ன 'பழியானது' ரோமர்களும் கிரேக்கர்களும் வணக்கின 'நியாயம்' (Dike) என்னும் ஒரு தேவியைக் குறிக்கிறது. அவர்கள் அப்பிராயத்தின்படி யூப்பித்தர் மகாதேவனுடைய மகளாகிய இவள் குற்றம் செய்தவர்களை நியாயமாய்த் தண்டிப்பாள்.

பழிவாங்குகிறவன். Avenger.

முற்காலத்திலே பல ஜாதிகளுக்குள்ளே ஒருவன் இன்னொருவனைக் கொன்றுபோட்டால் கொல்லப்பட்டவனுடைய இனத்தார் கொலைபாதகனைக் கொல்லுவது வழக்கம். இவ்வேலைருக்குள்ளும் இந்த வழக்கம் உண்டு. ஜீவனுக்கு ஜீவன் என்ற இந்தப் பிரமாணம் ஆதி 96 யாத் 2119, 33 லேவி 2417 என்

3530, 31-ல் காணலாம். இந்தப் பழைய வழக்கத்தின்படி கொல்லப்பட்டவனுடைய இனத்தவர்களில் ஒருவன் கொலைகாரனாய் வருவான். அவன் பழிவாங்குகிறவன் என்று சொல்லப்பட்டான். எண் 3518, 19, 37 யோச 205. (இரத்தபழி வாக்குகிறவன்—உபா 1912 2 சாமு 1411. இரத்தப்பழிகாரன்—உபா 196. பழி வாங்கவேண்டியவன். எண் 3519.)

பழிவாக்குகிறவன் பாதகனைத் தன் மனம் எரிகையில் தொடர்ந்துபிடித்து அநியாயவதை செய்யாதபடிக்குச் சில கட்டளைகள் ஏற்படுத்தப்பட்டன.

1. கொலைகாரன் பலிபீடத்தண்டையிலாவது ஒரு அடைக்கலப்பட்டணத்துக்குள்ளாவது ஒழிப்போய் இருக்க, சபையார் கொலைகாரன் பகையினியித்தம் கொன்றுஞ்ஜே அல்லவோ என்று விசாரிக்கவேண்டும். அடைக்கலப்பட்டணம் காண்க. கொலைகாரனை கைபிசகாய் அல்ல பகையினியித்தம் கொலை செய்தான் என்று சபையார் கண்டால் பழிவாங்குகிறவன் அவனைக் கொல்லும்படி இடம் கொடுப்பார்கள். எண் 35-ம் அதி யாத் 2119-14 உபா 1911, 19 யோச 20-ம் அதி.

2. இரண்டுபேர் அந்தக் கொலைக்குச் சாட்சி சொல்லவேண்டியது. இல்லாவிட்டால் சபையார் கொலைபாதகனுக்கு விரோதமாய்த் தீர்ப்புச் செய்யலாகாது. எண் 3530.

பழிவாங்குகிறவன் தானே தண்டனை செய்யும் பூர்வ வழக்கம் இராஜாவாகிய தாவீதினுடைய காலம்வரைக்கும் இருந்தது. 2 சாமு 147-11. நியாயவிசாரணை காண்க.

பழித. Blemish. லேவி 2219, 20 எண் 192 உன். பா 47 எபி 914.

பழைய ஏற்பாடு. Old Testament. 2 கொரி 314. வேதாகமம் காண்க.

பளிங்கு. Crystal. ஒருவிதமான ஸ்படிகம். யோபு 2817 வெளி 45 2111 221. இரத்தினம் காண்க.

பள்ளத்தாக்கு. Valley. வேதாகமத்தில் சொன்ன பள்ளத்தாக்குகள்.

1. ஆகோர் பள்ளத்தாக்கு எரிகோவுக்கு மேற்கே இருந்தது. யோச 734 ஏசா 6510 ஒகி 215.

2. ஆமோன்கோகின் பள்ளத்தாக்கு பலெஸ்தீன தேசத்துக்குப் புறம்பே. = பிரயாணக்காரரின் பள்ளத்தாக்கு. எசே 3911.

3. ஆயலோன் பள்ளத்தாக்கு தான் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோச 1015.

4. இப்தாவேலின் பள்ளத்தாக்கு செபுலோன் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோசு 19<sup>4</sup>.

5. இராட்சதருடைய பள்ளத்தாக்கு எருசலேமுக்குத் தெற்கே = ரொப்பாயீம் பள்ளத்தாக்கு. யோசு 15<sup>8</sup>. ரொப்பாயீம் காண்க.

6. இன்னோம் குமாரனின் பள்ளத்தாக்கு = இன்னோம் பள்ளத்தாக்கு. எரே 7<sup>32</sup> 19<sup>3,6</sup> 32<sup>35</sup> யோசு 15<sup>8</sup>. இன்னோம் காண்க.

7. இன்னோம் பள்ளத்தாக்கு. யோசு 15<sup>8</sup>. இன்னோம் காண்க.

8. உப்புப் பள்ளத்தாக்கு உப்புக்கடலின் தெற்கில் இருந்தது. 2 சாமு 8<sup>13</sup> 2 இரா 14<sup>7</sup> 1 நாளா 18<sup>12</sup> 2 நாளா 25<sup>11</sup> சங் 60 தலைப்பு.

9. எஸ்கோல் பள்ளத்தாக்கு தென் யூதாவில் இருந்தது. எண் 32<sup>9</sup> உபா 1<sup>24</sup>.

10. எபிரோன் பள்ளத்தாக்கு தென் யூதாவில் இருந்தது. ஆதி 37<sup>14</sup>.

11. எரிகோவின் பள்ளத்தாக்கு உப்புக்கடலுக்கும் எரிகோ பட்டணத்துக்கும் இடையில் இருந்தது. உபா 34<sup>3</sup>.

12. ஏலா பள்ளத்தாக்கு எருசலேமுக்குத் தென்மேற்கே. 1 சாமு 17<sup>2</sup>.

13. கராஜிமேன் பள்ளத்தாக்கு இருந்த இடம் தெரியாது. 1 நாளா 4<sup>14</sup>.

14. கிபியோனின் பள்ளத்தாக்கு பென்யமீன் கோத்திரத்தின் நாட்டிலிருந்தது. ஏசா 28<sup>21</sup>.

15. கேசீஸ் பள்ளத்தாக்கு பென்யமீன் கோத்திரத்தின் நாட்டிலிருந்தது. யோசு 18<sup>21</sup>.

16. கேராரின் பள்ளத்தாக்கு பலெஸ்தீன தேசத்தின் தென்மேற்கில் இருந்தது. ஆதி 26<sup>17</sup>.

17. 'சங்காரப் பள்ளத்தாக்கு' = இன்னும். எரே 7<sup>32</sup> 19<sup>6</sup>.

18. சாரேத் பள்ளத்தாக்கு சாக்கடலுக்கு கிழக்கே இருந்தது. எண் 21<sup>19</sup>.

19. சாலே பள்ளத்தாக்கு = ராஜாவின் பள்ளத்தாக்கு. ஆதி 14<sup>17</sup>.

20. சித்தீம் என்னும் பள்ளத்தாக்கு எருசலேமிலிருந்து சாக்கடலுக்குச் சென்றது. யோவே 3<sup>18</sup>.

21. சித்தீம் பள்ளத்தாக்கு உப்புக்கடலுக்குத் தென்மேற்கே. ஆதி 14<sup>3</sup>.

22. சிற்பாசாரிகளின் பள்ளத்தாக்கு எருசலேமுக்கு வடமேற்கே. நெகே 11<sup>35</sup>.

23. சுக்கோத்தின் பள்ளத்தாக்கு காத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோசு 13<sup>27</sup> சங் 60<sup>6</sup> 103<sup>7</sup>.

24. செபோயீமின் பள்ளத்தாக்கு பென்யமீன் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. 1 சாமு 13<sup>18</sup>.

25. செப்பத்தா என்னும் பள்ளத்தாக்கு சியோயோன் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. 2 நாளா 14<sup>10</sup>.

26. 'சோரேக் ஆற்றங்கரை' என்பது தாண் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. நியா 16<sup>4</sup>.

27. 'தரிசனப் பள்ளத்தாக்கு' என்பது உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 22<sup>13</sup>.

28. நியாயத்திரப்பின் பள்ளத்தாக்கு என்பது யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்குக்கு உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோவேல் 3<sup>14</sup>.

29. பாகா பள்ளத்தாக்கு உவமையாய் 'துன்பம்' என்பதைக் குறிக்கிறது. 'பாகா' என்பதற்குக் 'கண்ணீர் விடுகிறது' என்று அர்த்தம். சங் 84<sup>6</sup>. பாகா காண்க.

30. 'பிரயாணக்காரரின் பள்ளத்தாக்கு' = ஆமோன்கோகின் பள்ளத்தாக்கு. எசே 39<sup>11</sup>.

31. பெராக்கா பள்ளத்தாக்கு, அதாவது, 'ஆசீர்வாதத்தின் பள்ளத்தாக்கு' யூதாவின் நாட்டில் தெக்கோவாவுக்கு மேற்கே. 2 நாளா 20<sup>26</sup>.

32. 'மலைகளின் பள்ளத்தாக்கு' எருசலேமுக்குச் சமீபமாயிருந்தது. சக 14<sup>5</sup>.

33. மிஸ்பே பள்ளத்தாக்கு தாண் கோத்திரத்தின் நாட்டில் இருந்தது. யோசு 11<sup>8</sup>.

34. மெகிதோவின் பள்ளத்தாக்கு கலிலேயாவின் தென்பாகத்தில் இருந்தது. இதில் கீசோன் நதி பாய்ந்தது. 2 நாளா 35<sup>22</sup> சக 12<sup>11</sup>.

35. பெஸ்ரேயெல் பள்ளத்தாக்கு இசுக்கார் கோத்திரத்தின் நாட்டிலிருந்தது. யோசு 17<sup>16</sup> நியா 6<sup>33</sup> ஒதி 1<sup>5</sup>. பெஸ்ரேயெல் காண்க.

36. யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கு, எருசலேமுக்கும் ஒலிவமலைக்கும் இடையில் இருந்தது. யோவே 3<sup>2</sup>. யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கு காண்க.

37. ராஜாவின் பள்ளத்தாக்கு யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கின் தென்பாகத்தில் இருந்தது. ஆதி 14<sup>17</sup> 2 சாமு 18<sup>18</sup>.

38. ரொப்பாயீம் பள்ளத்தாக்கு எருசலேமுக்குச் சமீபமாயிருந்தது. 2 சாமு 5<sup>18</sup> 23<sup>13</sup> 1 நாளா 11<sup>15</sup> 14<sup>3</sup> ஏசா 17<sup>5</sup>.

39. லீபனோனின் பள்ளத்தாக்கு எர்மோன் மலைக்கு மேற்கேயிருந்தது. யோசு 11<sup>17</sup>.

# A TAMIL BIBLE DICTIONARY

BY

A. C. CLAYTON

PART IV

(PAGES 577-736)

வேத அகராதி

நான்காம் பாகம் (4670)

(பக்கம் 577-736) (7905)

இஃது

ஏ. சி. கிலேற்றன் ஐயரால்

இயற்றப்பட்டது

THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA,  
MADRAS ALLAHABAD CALCUTTA RANGOON COLOMBO

1916

**S. P. C. K. PRESS, VEPERY, MADRAS**

**1 9 1 6**

# NOTICE

It was intended to complete this Bible Dictionary in four parts, but after the publication of the Third Part it was found that so much matter remained, that two more parts had to be published, making Five Parts in all.

## வி ள ம் ப ர ம்

இந்த வேத அகராதி நாலு பாகங்களாகப் பிரசுரமாகும் என்று முதலில் கருதினோம். ஆனால் மூன்றாம் பாகத்தைப் பிரசுரித்தபிறகு, இன்னும் எழுதவேண்டிய பொருள் ஒரே பாகத்தில் அடங்காதென்றும் இரண்டு பாகங்களுக்குப் போதும் என்றும் அறிந்து, இந்த வேத அகராதியை ஐந்து பாகங்களாக வெளியிட்டிருக்கிறோம். ஐந்தாம் பாகம் இப்பொழுது அச்சிலிருக்கிறது.





பள்ளி அறை. Bed chamber. 2 சாமு 4<sup>1</sup> 2 இரா 6<sup>12</sup> 11<sup>2</sup>. பக்கை அறை, வீடு காண்க.

பள்ளிக்கூடம். School, Education, Teacher.

1. எபிரெயர்கள் தங்கள் பிள்ளைகளுக்குப் படிப்புக் கற்றுக்கொடுக்கும் விஷயத்தில், மற்ற எல்லா ஜாதியாரையும்விட அதிக ஆசையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். அவர்கள் தங்கள் பிள்ளைகளுக்குக் கல்விப்பயிற்சி தரும்பொழுது விசேஷமாக அவர்கள் தெய்வபக்திக்குரிய பெய்ரானம் அடையும் படிக்குப் பிரயாசப்படுவார்கள். நீதி 17. ரபிமார்சொன்னபடி, கற்றுக்கொண்ட கல்வி அல்ல, செய்யும் கிரிப்பைகளே விசேஷம்.

2. இஸ்ரவேலர் எகிப்துதேசத்திலிருந்து காணாதேசத்துக்கு வருமுன், காணானியர் அடைந்த கல்வியைப்பற்றி நமக்குச் சிறிது தெரியும். ஆனால் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட செங்கற்பலகைகளை ஆராய்ந்து விசாரித்து அந்தத் தேசத்தில் ராஜாக்களின் அம்மனைகளிலுள்ள பாபிலோனிய பாஷையையும், அதின் விநோதமான அச்செழுத்துக்களையும் பார்த்து, செங்கற்பலகைகளில் தங்கள் பத்திரம் முதலியவற்றை எழுதும் வகையை அவர்கள் அறிந்திருந்தார்கள் என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும். எழுத்து காண்க. சாலொமோன் முதலிய எபிரெய ராஜாக்களின் காலத்தில் வியாபாரம் விருத்தியடைந்ததை நாம் கவனிக்கும்போது, பக்கத்திலிருந்த பெனிக்கேயரைப்போலவே எபிரெயர்களுக்கும் வியாபாரத்துக்கு வேண்டிய கல்விவிஷயத்தில் விருத்தியடைந்திருப்பார்கள் என்று நினைக்கலாம்.

3. யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்தபிறகு மாத்திரம் அவர்கள் ஸ்தாபித்த பள்ளிக்கூடங்களைப்பற்றி அத்தாட்சி உண்டு. இதற்குமுன் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி ஒவ்வொரு தகப்பனும் தனது பிள்ளைகளுக்கு நியாயப்பிரமாணங்களைக் கற்பிக்கவேண்டும். இவ்விதமாகப் பிள்ளைகள் நியாயப்பிரமாணங்களையும் பண்டிகைகளில் ஆசரிக்க வேண்டிய சடங்காசாரங்களையும், தங்கள் ஜாதிபின் சரித்திரத்தையும் அறிவார்கள். யாத் 12<sup>30</sup> 13<sup>8,16</sup> உபா 6<sup>30</sup>.

4. எஸ்ராவும் நெகேமியாவும் சிறையிருப்பிலிருந்துவந்த யூதஜனங்களை நியாயப்பிரமாணத்தைத் தங்கள் ஜீவியப்பிரமாணமாக ஏற்றுக்கொள்ளும்படி வலித்தாலே, ஜனங்கள் எல்லாருக்கும் அந்த நியாயப்பிரமாணம் தெரிந்திருந்தது என்று நாம் அறிகிறோம்.

அந்தக்காலம்முதல், இஸ்ரவேலர் தூவின் படி நடக்கிறவர்கள் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். இதினிமித்தம் அவர்கள் அன்றாடம் அறியும்படி பள்ளிக்கூடங்களையும் உபாத்தியாசங்களையும் ஏற்படுத்துவது வழக்கமாயிற்று. அக்காலம்முதல் தங்கள் ஊர்களில் உள்ள ஜெப ஆலயங்களில் எப்போதும் பிள்ளைகளுக்குக் கல்வி கற்றுக்கொடுப்பார்கள். இப்பள்ளிக்கூடங்களுக்கு 'தூவின் வீடு' என்று பெயர். ஜெபஆலயம் காண்க. யூதருடைய பிள்ளைகள் இவ்விதமாய் ஜெபஆலயத்திலே வேதாகமத்தைக் கற்றுக்கொண்டதினாலே அவர்கள் அனைவரும் மிகுந்த பக்திவையாக்கியமுள்ளவர்களானார்கள். அவர்கள் வாசித்த வாசகப் புஸ்தகம் வேதாகமந்தான். வேதாகமத்தை வாசிக்கக் கூடாதவன் மெய் யூதன் அல்ல என்றும், பக்தியும் கல்வியும் ஒன்றோடொன்று சென்றன என்றும் யூதர்கள் உறுதியாய் நம்பினார்கள்.

5. வேதபாராக்களே சாதாரணமாய் இந்த ஜெபஆலயங்களில் பிள்ளைகளுக்குக் கல்வி கற்றுக்கொடுப்பார்கள். நீதிமொழி, சீராகு வின் ஞானம், சாலொமோனின் ஞானம் முதலிய ஞானகமங்களை நாம்வாசித்தால், எபிரெயர் தங்கள் பிள்ளைகளுக்குக் கொடுத்த கல்வியின் சாரத்தை நாம் அறியலாம்.

6. மக்கபெயரின் காலத்தில் பல்வெஸ்தினு தேசத்துக்கும் ரோமராஜாங்கத்திலுள்ள நாடுகளுக்கும் வியாபாரசம்பந்தம் இருந்ததினாலும், அந்த நாடுகளில் அநேக யூதர்கள் குடியேறினதினாலும், அந்நாடுகளிலுள்ள புறஜாதியாரில் அநேகர் யூதமாரிக்கத்துக்கு வந்திருந்ததினாலும் யூதர்களில் அநேகர் வேதாகமத்தைத் தவிர வேறு கல்விகளிலும் தேர்ச்சியடைந்தார்கள்.

7. யூதப்பிள்ளைகள் ஆறாம்வயதுமுதல் பள்ளிக்கூடத்துக்குப் போவார்கள். அதற்குமுன் பையன்கள் தங்கள் தகப்பன் வீட்டிலேயே 'ஷெமா' என்னும் (உபா 6<sup>4</sup>) வசனங்களையும், சில பழமொழிகளையும், சங்கீதங்களில் சில வற்றையும் வாய்ப்பாடமாகப் படித்திருப்பார்கள். பள்ளிக்கூட்டிலே பையன் வேதாகம தூலை, விசேஷமாக லேவியர் ஆகமத்தின் முதல் அதிகாரங்களைப் படிப்பான். படிக்க ஆரம்பிக்கும் முறை என்னவென்றால், பையன் எபிரெய எழுத்தட்டவணையைக் கற்றுக்கொண்டபிறகு, அவனுக்கு முன்னமே மனப்பாடமாகத் தெரிந்திருக்கிற வசனங்களில் ஒன்றை உபாத்தியாயர் எழுதி அவனுக்குக் காண்பித்து, அவன் அதை வாசிக்கும் படி செய்வார். பிள்ளைகள் உபாத்தியாய

ரின் பாதத்தண்டை தரைமேல் உட்கார்ந்திருப்பார்கள். பள்ளிக்கூடங்களில் கொஞ்சம் கணிதமும் கற்றுக்கொடுக்கப்படும். சாதாரணமாய் பெண்பிள்ளைகள் பள்ளிக்கூடத்துக்கு வருகிறதில்லை. 'தூலின் வீட்டிலே' பிள்ளைகள் படித்தபிறகு பெரும்பாலும் அவர்கள் வேறொரு கல்விச்சாலைக்குப் போகிறதில்லை. போக விரும்பினால், அவர்கள் நியாயப்பிரமாண சாஸ்திரத்தில் கீர்த்தி பெற்ற போதகர்கள் நடத்திவருகிற 'கல்வியின் வீடு' என்னும் வித்தியாசாலைகளுக்குப் போவார்கள். கல்வியின் வீட்டில் வேதா கமத்தின் வியாக்கியானத்தையும், நியாயப்பிரமாணத்தில் அனுசரிக்கிற பல்விதமான கட்டளைகளையும் மாத்திரம் கற்றுக்கொடுப்பார்கள். பரி. பவுல் கமாலியேல் என்னும் ஆசிரியன் நடத்தின 'கல்வியின் வீட்டிற்குப்' போய்ச் கல்விவிருத்தி பெற்றான். அப 22<sup>3</sup>.

R. பிற்காலங்களில் யூதர்களில் அநேகர் சர்வகலாஞானத்தை அடைந்து கல்வியில் சிறந்தவர்களாய் விளங்கினார்கள். தற்காலத்திலும் அவர்கள் அப்படியிருக்கிறார்கள். ஆனால் அவர்கள் சர்வஞானத்தையும்விட வேதாகமநூலைக் கற்றறிவதே அதிக முக்கியம் என்று உறுதியாய் நம்பி அதற்கிசைய எப்பொழுதும் நடந்துவந்தார்கள்.

பறக்கிறது. Fly. உபா 28<sup>30</sup> யோபு 39<sup>26</sup> சங் 18<sup>10</sup> 55<sup>8</sup> 90<sup>10</sup> 91<sup>5</sup> ஏசா 6<sup>6</sup> 14<sup>29</sup> 60<sup>8</sup> எசே 13<sup>30</sup> வெளி 17<sup>8</sup> 12<sup>14</sup> 14<sup>6</sup> 19<sup>17</sup>. 'பறக்கிற புல்தகம்'. சக 5<sup>1</sup>. 'பறக்கிற கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பம்'. ஏசா 30<sup>6</sup>.

பறவை. Bird. ஆதி 1<sup>30</sup> 7<sup>14</sup> யாக் 37. கழுகு, காகம், துருவி முதலியவை காண்க.

பறி. Rob. நீதி 17<sup>13</sup> எரே 22<sup>3</sup>. களவு, கொள்ளை, திருடன் காண்க.

பறிக்கிறது. Take (by force), Pluck. லேவி 6<sup>4</sup> என் 21<sup>26</sup> யோபு 20<sup>19</sup> சங் 80<sup>12</sup> மீகா 2<sup>2</sup> ஆமோ 4<sup>11</sup> யோவா 10<sup>28</sup>.

பறித்தம். Spoil. யோபு 29<sup>17</sup>.

பந்தோலோமேயு. Bartholomew. நாத்நான்வேல் காண்க.

பனி. Dew. பௌஸ்தீனதேசத்தில் பனி அதிகம். ஆதி 6<sup>28</sup>. பனியில்லாவிட்டால் அதிக நஷ்டம் உண்டாகும். ஆதலால் பனியில்லாமை பாவத்துக்குத் தண்டனை. 2 சாமு 1<sup>21</sup> 1 இரா 17<sup>1</sup> ஆகா 11<sup>10</sup>. பனி பெய்தல் கடவுள் செய்த அற்புதம். யோபு 38<sup>28</sup> நீதி 30<sup>1</sup>. 'உறைந்த பனி'. யோபு 38<sup>29</sup> சங் 14<sup>7</sup>.

'பனி' உவமையாய்ச் சிலவற்றைக் குறிக்கிறது:

- (1) செழிப்பு. ஆதி 27<sup>28</sup> உபா 33<sup>13</sup>.
- (2) சுகந்தருகிறது. உபா 32<sup>2</sup> ஏசா 18<sup>4</sup>.
- (3) மறைவாய்ச் செல்லுகிறது. 2 சாமு 17<sup>19</sup>.
- (4) உறுதியின்மை. ஒசி 6<sup>4</sup> 13<sup>3</sup>.
- (5) மேசியாவின் யௌவன சேவகர். சங் 110<sup>3</sup>.
- (6) சகோதர சினேகம். சங் 133<sup>3</sup>.
- (7) கடவுளின் அருள். ஒசி 14<sup>5</sup>.

பனை. Palm. 'பனை' என்பதற்குப் பதிலாக 'பேரிச்சமரம்' என்று சொல்லவேண்டும். சங் 92<sup>12</sup> உன். பா 7<sup>8</sup> எரே 10<sup>5</sup>. பேரிச்சம் காண்க.

பன்றி. Swine. யூதர்கள் அருவருத்தமிருகம். லேவி 11<sup>7</sup> உபா 14<sup>8</sup> நீதி 11<sup>28</sup> லூக் 15<sup>15</sup>. கிறிஸ்துவினுடைய அருளை அசட்டைசெய்து பாவத்தை விரும்பினவர்கள் பன்றிக்கு ஒப்பிடப்பட்டிருக்கிறார்கள். மத் 7<sup>6</sup> 2 பேது 2<sup>22</sup>. பூர்வகாலத்தில் காலுன் தேசத்தார் தங்கள் தேவதைகளுக்குப் பன்றிகளைப் பலிகளாக செலுத்தி, பன்றிமாயிசத்தைத் தின்றார்கள். ஏசா 65<sup>4</sup> 66<sup>3</sup> 66<sup>17</sup>. இயேசுவின் காலத்தில் அந்நியர்கள் இவைகளை வளர்த்தார்கள். மத் 23<sup>30</sup> மாற் 5<sup>13</sup> லூக் 8<sup>33</sup>.

பன்னுக். Pannag. எசே 27<sup>17</sup>-ல் சொன்ன இரத்தப் பதத்தின் அர்த்தம் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறதில்லை. இது ஓர் இடத்தின் பெயராயிருந்தால், அவ்விடம் இன்னதென்று தெரியாது.

பா.

பாகா பள்ளத்தாக்கு. A. V. The Valley of Baca. R. V. The Valley of Weeping. சங் 24<sup>15</sup>-ல் பக்கத்தில் சொன்ன எபிரேய பதமாகிய 'பாகா' என்பதற்கு 'கண்ணீர் விடுகிறது' என்று அர்த்தம்; ஆதலால் 'பாகா பள்ளத்தாக்கு' என்பதற்குப் பதிலாக 'அழுகையின் பள்ளத்தாக்கு' என்று சொல்வது நியாயம். இது துன்பம் இருக்கும் காலம்' என்பதைக் குறிக்கிறது.

பாகாத்-மோவாப். Pahath-Moab. யூதா கோத்திரத்தில் ஒரு குடும்பம். இவர்களில் சிலர் செருபாபேலுடனேயும், சிலர் எஸ்ருவுடனேயும் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்தார்கள். மற்றவர்கள் பாபிலோனியாவிலே நின்றாவிட்டார்கள். எஸ்ரு 2<sup>5</sup> 8<sup>4</sup> நெகே 7<sup>11</sup> 10<sup>14</sup>.

பாகாலி. Baali. 'பாகால்' என்பதற்கு 'ஆண்டவன்' என்று அர்த்தம் ஆகையால்

ஒசி 216-17-ல் சொன்ன 'பாகாவி' என்னும் பதத்துக்கு 'என் ஆண்டவனே' அல்லது 'என் தேவனே' என்று அர்த்தம். இஸ்ரவேலரில் சிலர் இந்தப் பெயரையே கோவாவுக்கு வழங்குவது நல்லதல்ல என்று ஒசியா தீர்க்கதரிசி போதித்தான். எயிரேய தூலாரிசியர், 'பாகால்' என்னும் பெயரைக் காணுனியர் வணங்கின தேவனுக்குமாத்திரம் சொன்னார்கள். 1 இரா 16<sup>31</sup> 18<sup>18</sup> 2 இரா 10<sup>18</sup> 17<sup>18</sup> 2 நாளா 23<sup>17</sup> 28<sup>2</sup>. பாகால் காண்க.

'பாகாவூடைய மேகேன்.' 'The High Places of Baal,' பாமோத், மேடை காண்க.

பாகால். Baal.

'பாகால்' என்னும் பதத்துக்கு மூலஅர்த்தம் யாதெனில் 'உரியவன்', 'ஆண்டவன்', 'நாயகன்.' ஒரு தேவதை வசிக்கும் இடம் அதற்கே உரியதென்று சேமியர் எண்ணியிருந்தார்கள். காணுனியர் வேளாண்மைத் தொழில் செய்தவர்களாயிருந்து, நதிகளாலும் நீருற்றுகளாலும் செழிப்பைக் கொடுத்த தேவதைகளை விசேஷமாய் மதித்தார்கள். செழிப்பு முதலிய நன்மைகளைக் கொடுத்த இந்தத் தேவதைகள் செழிப்புள்ள இடங்களில் வசித்தார்கள் என்றும்; ஒவ்வொரு தேவதையும் தான் இருக்கிற இடத்துக்கு 'உரியவன்', அல்லது 'பாகால்' என்றும் நினைத்து, அந்தச் சேமியர் 'பாகால் காத்' என்னும் ஊரிலும் 'பாகால் ஆமோன்' என்னும் ஊரிலும், 'பாகால்' என்னும் பெயர்பெற்ற வேறு இடங்களிலும் பாகால் என்னும் தேவதைகளை வணங்கிவந்தார்கள். மேலும் மாங்கள் மலைகள் பட்டணங்கள் கற்றுண்கள் இவைகளில் பாகால்கள் என்ற பெயர்பெற்ற தேவதைகள் வசித்தார்கள் என்று காணுனியர் எண்ணினார்கள். திருஷ்டாந்தமாக: — 'பாகால் தாமார்' என்னும் பெயர் 'பேர்ச்சமரத்தின் பாகால்' என்பதைக் குறிக்கிறது. 'பாகால் எர்மோன்' 'பாலஆத்தோர்' என்னும் பெயர்கள் தேவதைகள் வசித்துத் தங்களுக்குச் சொந்தமாக்கிக் கொண்டிருந்த எர்மோன் ஆத்மோர் என்னும் மலைகளைக் குறிக்கின்றன. 'பாகால்மேயோன்' முதலிய அநேக பெயர்கள் பாகாலுக்கு நியமித்த தேவஸ்தலங்களுள்ள பட்டணங்களைக் குறிக்கின்றன. சில இடங்களிலே வணங்கப்பட்ட தேவதைகளுக்கு அந்தர்தப் பட்டணத்தின் பெயரே பட்டப்பெயராய்ச் சொல்லப்பட்டு வந்தது. இப்படியே திருபட்டணத்தில் பூசிக்கப்பட்ட பிரதானமான தேவதை 'பாகால் தீரு' என்று சொல்லப்பட்டது. ஆதலால் 'பாகால்' என்பது ஒரே தேவனல்ல, ஒரு தேவதையாக

மதிக்கப்பட்ட ரூபியனும்ல்ல, இந்தியா தேசத்தில் கிராமங்களில் வணங்கின தேவதைகளைப்போல, காணுனியர் வெவ்வேறு இடங்களில் பூசைசெய்த தேவதைகளையே குறிக்கிறது.

இஸ்ரவேல் புத்திரர் காணுதேசத்திலே பிரவேசித்தபொழுது எங்கும் பாகால்களைப் பூசிக்கிறதைக் கண்டார்கள். இந்தியா தேசத்திலே எந்தக் கிராமத்துக்குப் போனாலும் அந்தக் கிராமத்துக்குரிய தேவதையின் வாசஸ்தானமாகிய அம்மன் கோவிலையாவது கற்சிலையையாவது காண்டிறைப்போல காணுதேசத்திலுள்ள ஒவ்வொரு கிராமத்திலும் பாகால்கள் பூசிக்கப்பட்டத்தக்கான 'மேடைகள்' அல்லது மேட்டிலுள்ள ஸ்தலங்கள் ஸ்தாபிக்கப்பட்டிருந்தன. வழக்கமாய் ஒரு மேடையில் பாகாலின் பலிபீடமும் 'மஸ்ஸெபோத்' (mazzeboth) என்னும் கற்றுணும் 'அசோரா' என்னும் மாமும் இருக்கும். ஆதலால் அவ்விடத்திலே பூசிக்கப்பட்ட 'பாகால்' அவ்விடத்துக்குரிய தேவதையாயிருந்து, நிலத்தை ஆசீர்வதித்துச் செழிப்பைக் கொடுக்கும் என்று இஸ்ரவேலருக்குத் தோன்றினது. இதின்மித்தம் இஸ்ரவேலர் பலமுறைகளில் நலநெறி விளகி, தங்களுக்குரிய தேவனாகிய யேகோவாவை விட்டு, தேசத்துக்குரிய பாகால்களைப் பின்பற்றி அவைகளைப் பணிந்துவந்தார்கள். நியா 21.13 37 83 106.10 1 சாமு 12<sup>10</sup> 2 இரா 17<sup>18</sup>.

இஸ்ரவேலரின் நியாயாதிபதிகள் தீர்க்கதரிசிகள் இராஜாக்களாகிய இவர்களில் சிலர் இந்தக் கேடான வணக்கத்துக்கு விரோதமாய் எதிர்த்து நின்று சில வேளைகளில் தங்கள் ஜனங்களிடத்திலிருந்து இந்த வணக்கத்தை அகற்றினார்கள். இவர்கள் யாரெனில்: கிதியோன், நியா 6<sup>35-38</sup>; சாமுவேல், 1 சாமு 7<sup>3-4</sup>; எலியா, 1 இரா 18. அதி; எகூ, 2 இரா 10<sup>18-31</sup>; யோய்தா, 2 இரா 11<sup>11</sup>; யோசியா, 2 இரா 23<sup>4-14</sup>; எரேமியா, எரே 11<sup>13-17</sup> 32<sup>29-33</sup>; ஒசியா, ஒசி 9<sup>13-17</sup>; செப்பனியா, செப் 14. ஆலும் ஆகாப் அகசியா ஆகாஸ் என்பவர்களாகிய வேறு சில இராஜாக்கள் பாகால்களின் வணக்கத்தை ஸ்தாபித்தார்கள். 1 இரா 16<sup>31-33</sup> 22<sup>33</sup> 2 நாளா 28<sup>2</sup>. ஆகாப் தன் மனைவியினால் எவப்பட்டு, தீருபட்டணத்தில் பூசிக்கப்பட்ட மெல்காட் என்னும் பாகாலுக்குரிய வணக்கத்தைச் சமாரியாவில் ஸ்தாபித்தபின்பு, அது சிலதடவை தன்னப்பட்டாலும் எரேமியாவின் காலம்வரைக்கும் அவ்விடத்தில் பாகால்

கள் வணங்கப்பட்டன. இதனால் இந்தவணக்கம் எவ்வளவு பாரத்தாயிருந்ததென்பதைக் காணலாம். எரே 2<sup>90</sup> 11<sup>13</sup>. எபிரெயர்களில் அநேகர் இந்தப் பெயரை தேவனுடைய யே கோவாவுக்கு வழங்கிவந்தார்கள். திருஷ்ட டாந்தமாக, 1 நாளா 12<sup>5</sup>-ல் 'பிகலியா' என்பது 'யேகோவா பாகாலாய் இருக்கிறார்,' அல்லது 'யேகோவா நாயகனாய் இருக்கிறார்' என்று குறிக்கிறது. ஒசி 2<sup>16</sup>. இதனால் யே கோவாலினுடைய மெய் வணக்கத்தையும் பாகால்களின் பொய் வணக்கதையும் கலந்து இஸ்ரவேலர் தேவனுடைய வழிகளிலிருந்து விலகிப்போனார்கள்.

மேடைகளிலும் (எண் 22<sup>41</sup> எரே 19<sup>5</sup>), வீடுகளின்மேலும் (எரே 32<sup>29</sup>), சர்வாங்க தகன பலிகள் (1 இரா 18<sup>36</sup>), கொடைகள் (ஒசி 2<sup>8</sup>), தூபம் (2 இரா 23<sup>5</sup>), முழங்காற் படியிதெல், சிலையை முத்தம் செய்தல் (1 இரா 19<sup>18</sup>), பூசாசாரிகள் தங்களை வெட்டியுதங்களினால் கீற்தல் (1 இரா 18<sup>28</sup>, ஆகிய இந்த ஆசாரங்களால் பாகால்கள் பூசிக்கப்பட்டன. அவைகளை பூசிக்கத்தக்க தான சடங்குகளில் வேசித்தனம் முதலிய துர்மததைகளும் இருந்தன. யாத் 34<sup>13</sup> எண் 25<sup>3</sup> எரே 7<sup>9</sup> ஒசி 4<sup>12</sup>. அவர்களுக்குப் பூசா சாரிகளும் தீர்க்கதரிசிகளும் இருந்தார்கள். 1 இரா 18<sup>19</sup> 2 இரா 23<sup>5</sup>.



திருவீல் வணங்கின பாகால் தேவதை.

**பாகால். Baal.**

1. 1 நாளா 5<sup>5</sup>.

2. 1 நாளா 8<sup>30</sup> = 9<sup>35</sup>.

3. 1 நாளா 4<sup>33</sup> = பாலாத் பெயர்.

**பகால் எர்மோன். Baal Hermon.** நியா 5<sup>3</sup> 1 நாளா 5<sup>23</sup>. எர்மோன் காண்க.

**பாகால் காத். Baal Gad.** [சகானுபோகம் கொடுக்கிற பாகால்] எர்மோன் மலையின்

பக்கத்திலிருந்த லீபேனூனின் பள்ளத்தாக் கிணுள்ள ஓர் இடம். யோச 11<sup>16</sup> 12<sup>7</sup> 13<sup>5</sup> காத் (3) காண்க.

**பாகால் காமோன். Baal Hamon.** இந்தப் பெயர் எர்மோன் மலையை அல்லது அமுலு மலையைக் குறிக்கிறது. உன். பா 8<sup>11</sup>. **பாகால் கானான். Baal Hanan.** [பாகால் தையுள்ளவர்]

1. ஏதோம் தேசத்திலே அரசாண்ட ஒரு ராஜா. ஆதி 36<sup>38.39</sup> 1 நாளா 14<sup>50</sup>. (பாகா லானான்)

2. 1 நாளா 27<sup>28</sup>. (பால் கானான்)

**பாகால் சலீஷா. Baal Shalishah.** 2 இரா 4<sup>42</sup>. சலீஷா காண்க.

**பாகால் செபான். Baal Zephon.** இவ் விடத்துக்கு முன்பாக இஸ்ரவேலர் பானய மிறங்கினார்கள். யாத் 14<sup>29</sup> எண் 3<sup>7</sup>.

**பாகால் செபூப். Baal-Zebub.** [சக்க களின் பாகால்] எக்ரோன் என்னும் பட்டணத்திலே வணங்கப்பட்ட ஓர் தேவதை. ஒருவேளை சக்களின்மேல் அரசாண்டு அவை களைத் தனக்குரிய தூதர்களாய் அனுப்பியிருப்பதினால் அவன் 'சக்களின் பாகால்' என்னும் பெயர் பெற்றான். இந்தத் தேவதை பின்வரும் சம்பவங்களை அறிவிக்கக்கூடிய வன் என்பதாக சிலர் நம்பியிருந்தார்கள். 2 இரா 12<sup>4</sup>. புதிய ஏற்பாட்டிலே 'பெயெல் செபூல்' (=பாகால் செபூப்) என்னும் பதம் பிசாசுகளின் தலைவனுடைய சாத்தானைக் குறிக்கிறது. மத் 10<sup>33</sup> 12<sup>24.27</sup> மாற் 3<sup>29</sup> லூக் 11<sup>15.18.19</sup>.

**பாகால் தாமார். Baal Tamar.** [பேர்ச்சு மரத்தின் பாகால்] பெத்தேலுக்கும் கிபியாவுக்கும் அடுத்த ஓர் இடம். நியா 20<sup>33</sup>.

**பாகால் பிராத்தீம். Baal Perazim.** எருசலேமுக்கு அடுத்த ஓர் இடம். 2 சாமு 5<sup>20</sup>. 1 நாளா 14<sup>11</sup>.

**பாகால் பேயோர். Baal Peor.** [பேயோர் மலையின் தேவதை.] எண் 23<sup>28</sup>. இஸ்ரவேலர் சித்தீம் நாட்டிலே தங்கியிருக்கையில் அந்தத் தேசத்தின் தேவதையாகிய பாகால் பேயோரைப் பொல்லாதவிதமாய்ப் பற்றிக் கொண்டதினால் அவர்கள் தலைவரைத் தூக்கிக் கொல்லும்படி கர்த்தர் மோசேக்கு கட்டளையிட்டார். எண் 25<sup>3-5</sup> உபா 4<sup>3</sup> சங் 106<sup>28</sup> ஒசி 9<sup>10</sup>.

**பாகால் பேரீத். Baal Berith.** [உடன் படிக்கையின் பாகால்] சீகேம் பட்டணத்திலே வணங்கப்பட்ட ஓர் தேவதை. கிதியோன் மரித்தபின் இஸ்ரவேலர் தவறிப்போய் இந்தப் பாகாலை பூசிட்டார்கள். நியா 8<sup>33</sup> 9<sup>4.46</sup>.

**பாகால் மெயோன்.** Baal Meon. சாக் கடலுக்குக் கிழக்கே, ரூபன் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். எண் 32<sup>28</sup> 1 காளா 5<sup>8</sup> எசே 25<sup>10</sup>. இதுவும் பெத் பாகால் மெயோனும் (யோச 13<sup>17</sup>), பெத் மெயோனும் (எரே 46<sup>23</sup>), பெ யோனும் (எண் 32<sup>3</sup>) ஒன்றுதான் என்று தோன்றுகிறது.

**பாகியேல்.** Pagiel. [கடவுள் சந்திக்கிறார்] எண் 27<sup>7</sup> 7<sup>12</sup> 10<sup>26</sup>.



பாகை.

**பாகை.** Mitre. தமிழ் வேதாகமத்தில் 'பாகை' என்பது பிரதான ஆசாரியன் தரிக்கும் தலைப்பாகையைக் குறிக்கிறது. இது மெல்லிய பஞ்சுதூலால் செய்யப்பட்டது. இதின் முன்பாகத்தில் 'பரிசுத்த கிரீடம்' என்னும் பொற்பட்டம் இருக்கும். யாத் 26<sup>4-37</sup> 39<sup>28-31</sup> லேவி 8<sup>9</sup> 16<sup>4</sup> சக 3<sup>3</sup> எசே 21<sup>28</sup>-ல் சொன்ன 'பாகை' யூத ராஜாக்கள் தரிக்கும் முடியைக் குறிக்கிறது. யோபு 29<sup>14</sup>-ல் இது உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உடை, கிரீடம் காண்க.

**பாக்கியம்.** Blessedness. வேதாகமத்தில் 'பாக்கியம்' என்பது ஒருவன் சன்மார்தின் மூலமாய் அடைந்த கடவுளின் ஆசீர்வாதத்தை விசேஷமாகக் குறிக்கிறது. பழைய ஏற்பாட்டில் இது இம்மையில் நீதிமான் பெறவேண்டிய பூரண ஆயுசு, பொருள் பொக்கிஷம், புத்திர பெளத்திரர், நற்கீர்த்தி முதலியவைகளைக் குறிக்கும். ஆனால் எந்த ஆகமத்தை நாம் பார்த்தாலும் ஒருவன் இவைகளைப் பெறவேண்டுமானால் அவன் உண்மையுள்ளவனும், கடவுளை வணங்கிவருகிறவனும், பத்தியில் சிறந்தவனுமாய் இருக்க வேண்டும். இந்தக் குணங்கள் இல்லாவிட்டால் பாக்கியம் இல்லை. அநேக வசனங்களில் வெளித்தோற்றத்துக்குரிய பொருள் பொக்கிஷம் முதலியவைகள் அல்ல, பத்தன் மனதில் அடைந்த சாந்தம் முதலிய ஆவிக்

குரிய கன்மைகள்தான் கடவுள் அருளும் பெரும்பாக்கியம் என்று சொல்லியிருக்கிறது. சங் 1,32.

புதிய ஏற்பாட்டில் ஆவிக் குரியவிதமாய் மனதில் அடைந்த சமாதானம் முதலிய கன்மைகளே பாக்கியம் என்று சொல்லியிருக்கிறது. தேவ அருளையும் இவ்வித பாக்கியத்தையும் ஒருவன் மறுமையில் பூரணமாய்ப் பெறவேண்டுமானால், அவன் இம்மையிலேயே அவ்வித பாக்கியத்தை அடையவேண்டும். இயேசுவின் ஒருவன்கொண்ட ஞான ஐக்கியமாகிய நித்தியஜீவனே சிரேஷ்ட பாக்கியம்; ஏனெனில் இதிலால் மனுவார் தெய்வீக ஜீவனில் பங்கு பெறுகிறார்கள். மக் 5<sup>10</sup> மாற் 10<sup>17</sup> லூக் 6<sup>20-26</sup> 17<sup>30</sup> யோவா 3<sup>3,36</sup> 4<sup>14</sup> 5<sup>24</sup> 6<sup>54</sup> 17<sup>3</sup> 1 தீமோ 1<sup>11</sup> 1<sup>15</sup> யாக் 1<sup>19</sup> 1 யோவா 5<sup>11</sup>.

**பாக்கியவதி.** Blessed (Woman). ஆதி 30<sup>13</sup> நீதி 31<sup>25</sup> லூக் 14<sup>5</sup> 48 1 கொரி 7<sup>40</sup>.

**பாக்கியவாண்.** Blessed. யோபு 5<sup>17</sup> சங் 1<sup>3</sup> 32<sup>1</sup> 3. 8 40<sup>4</sup> 41<sup>1</sup> 65<sup>4</sup> 84<sup>5</sup> 91<sup>13</sup> 103<sup>3</sup> 112<sup>1</sup> 119<sup>1</sup> 126<sup>1</sup> நீதி 31<sup>15-20</sup> 26<sup>14</sup> பிர 2<sup>4</sup> மல் 3<sup>15</sup> மத் 5<sup>3-10</sup> லூக் 6<sup>20-23</sup> யோவா 13<sup>17</sup> 20<sup>29</sup> யாக் 1<sup>19</sup> ரோம 4<sup>8</sup> 1 பெது 3<sup>14</sup> 4<sup>14</sup> வெளி 14<sup>13</sup> 16<sup>15</sup> 19<sup>9</sup> 20<sup>6</sup> 22<sup>7,14</sup>. பாக்கியம் காண்க.

**பாக்கியவாண்களைப் பற்றிய வேதவசனங்கள்.**

இவர்களைக் கடவுள் தெரிந்துகொள்ளுகிறார். சங் 65<sup>4</sup> எபே 1<sup>3,4</sup>. இவர்களைக் கடவுள் அழைக்கிறார். ஏசா 51<sup>2</sup> வெளி 19<sup>9</sup>.

**இவர்கள்,**

கிறிஸ்துவை அறிகிறார்கள். மத் 16 16<sup>17</sup>.

சுவிசேஷத்தை அறிகிறார்கள். சங் 89<sup>15</sup>.

விசுவாசிக்கிறார்கள். லூக் 14<sup>5</sup> கலா 3<sup>9</sup>.

இவர்களுடைய பாவங்கள் மன்னிக்கப்படுகின்றன. சங் 32<sup>1,3</sup> ரோ 4<sup>7</sup>.

இவர்கள் கிரியையின்றி நீதிமான்களாக எண்ணப்படுகிறார்கள். ரோ 9<sup>9</sup>.

இவர்களைக் கடவுள் இரட்சிக்கிறார். யோபு 5<sup>17</sup> சங் 94<sup>19</sup>.

**இவர்கள்,**

கிறிஸ்துவினிமித்தம் பாடு அனுபவிக்கிறார்கள். லூக் 6<sup>22</sup> மத் 10<sup>6</sup> யாக் 1<sup>13</sup>.

யேகோவாவைத் தங்கள் தேவனாகக் கொள்ளுகிறார்கள். சங் 144<sup>15</sup>.

தேவனில் நம்பிக்கையாயிருக்கிறார்கள். சங் 2<sup>13</sup> 34<sup>8</sup> 40<sup>4</sup> 84<sup>12</sup> எரே 17<sup>7</sup>.

தேவனுக்குப் பயப்படுகிறார்கள். சங் 112<sup>1</sup> 128<sup>1,4</sup>.

தேவ வசனத்தைக் கேட்டுக் கைக்கொள்ளுகிறார்கள். சங் 119<sup>3</sup> யாக் 1<sup>35</sup> மத் 13<sup>16</sup> லூக் 11<sup>38</sup> வெளி 1<sup>3</sup> 22<sup>7</sup>.

தேவ கற்பனையில் பிரியப்பட்டிருக்கிறார்கள். சங் 112<sup>1</sup>.

கர்த்தருக்குக் காத்திருக்கிறார்கள். ஏசா 30<sup>18</sup>.

பெலம் கர்த்தரிடத்திலிருக்கிறது. சங் 84<sup>5</sup>.

நீதியின்மேல் பரிதாபமுள்ளவர்களாயிருக்கிறார்கள். மத் 5<sup>6</sup>.

தேவாலயத்தை வாஞ்சிக்கிறார்கள். சங் 65<sup>4</sup> 84<sup>4</sup>.

தன்மார்க்கரை விலக்குகிறார்கள். சங் 1<sup>1</sup>.

பாவத்துக்கு எச்சரிக்கையாயிருக்கிறார்கள். வெளி 16<sup>15</sup>.

பாவனைக் கடிந்துக்கொள்ளுகிறார்கள். நீதி 24<sup>28</sup>.

கர்த்தருடைய வகைக்கு விழித்திருக்கிறார்கள். லூக் 12<sup>37</sup>.

கர்த்தருக்குள் மரிக்கிறார்கள். வெளி 14<sup>13</sup>.

முதலாம் உயிர்த்தெழுதலில் பங்குள்ளவர்கள். வெளி 20<sup>6</sup>.

இவர்கள்,

பரிசுத்தவான்களுக்கு உதவி செய்கிறார்கள். ஆதி 12<sup>3</sup> ரூத் 2<sup>10</sup>.

உத்தம மார்க்கத்தார். சங் 119<sup>9</sup>.

இருதயத்தில் சுத்தமுள்ளவர்கள். மத் 5<sup>8</sup>.

நியாயவான்கள். சங் 106<sup>3</sup> நீதி 10<sup>6</sup>.

நீதிமான்களின் புத்திரர். நீதி 20<sup>7</sup>.

நீதியுள்ளவர்கள். சங் 5<sup>19</sup>.

செம்மையானவர்களின் சந்ததி. சங் 112<sup>2</sup>.

உண்மையுள்ளவர்கள் நீதி 28<sup>30</sup>.

ஆவியில் எளிமையுள்ளவர்கள். மத் 5<sup>3</sup>.

சாந்தருமுள்ளவர்கள். மத் 5<sup>5</sup>.

இரக்கமுள்ளவர்கள். மத் 5<sup>7</sup>.

உதாரத்துவமுள்ளவர்கள். உபா 15<sup>10</sup> சங் 41<sup>1</sup> நீதி 22<sup>9</sup> லூக் 14<sup>13,14</sup>.

சமாதானத்தை உண்டுபண்ணுகிறவர்கள். மத் 5<sup>9</sup>.

துயரப்படுகிறவர்கள். மத் 5<sup>4</sup> லூக் 6<sup>31</sup>.

நியாயத்திப்புகாளிலும் பாக்கியர். மத் 25<sup>34</sup>.

தேவனுடைய ராஜ்யத்தில் புனிதப்பார்கள். லூக் 14<sup>15</sup> வெளி 19<sup>9</sup>.

பாசாக். Pasach. 1 நாளா 7<sup>38</sup>.

பாசாண். Bashan.

சவிலேயாக் கடலுக்குக் கிழக்கேயுள்ள ஒரு நாடு. இஸ்ரவேலர் எசிப்து தேசத்திலிருந்து வரும்போது, ஒகூ என்பவன் இந்நாட்டுக்கு ராஜாவாய் இருந்தான். எண் 21<sup>33</sup> உபா 29<sup>7</sup> நெகே 9<sup>32</sup>. யோர்தானுக்குக் கிழக்கேயிருக்கிற மனசேயின் பாதிக்கோத் திரத்துக்குப் பாசான் தேசம் நியமிக்கப்பட்டிருந்தது. இதில் இரண்டு ஊர்கள் லேவியர்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. யோசு 21<sup>37</sup>. சீரிய ராஜாவாகிய ஆசகேல் ஏகராஜாவின் காலத்தில் இத்தேசத்தைப் பாழாக்கினான். 2 இரா 10<sup>33</sup>. இந்தத் தேசம் எல்லாம் மலைநாடு. சங் 68<sup>15</sup>. இந்நாட்டில் சில கங்கன் உண்டு. உபா 33<sup>32</sup> இதிலுள்ள கர்வாலி மரங்கள் மிகப் பெரிதாய் இருந்தன. ஏசா 27<sup>13</sup> எசே 27<sup>6</sup> சசு 11<sup>2</sup>. இதில் வளர்ந்த மாடுகளும், வெள்ளாட்டுக் கடைகளும் பெரியவைகளாய் இருந்தன. உபா 32<sup>14</sup> எசே 39<sup>18</sup>. பாசானிலுள்ள ஏறுகள் கொரோத்துக்கும் அநியாயத்துக்கும் உவமைகள். சங் 22<sup>29</sup> ஆமே 4<sup>1</sup>. அடைக்கலப் பட்டணங்களில் ஒன்றாகிய கோவான் இந்நாட்டில் ஒரு விசேஷத்த ஊர். உபா 44<sup>3</sup>.

பாசேயா. Baaselah. [யேகோவா தைரியமுள்ளவர்.] 1 நாளா 6<sup>40</sup>.

பாசேயாது. Paseah. எஸ்ரு 2<sup>49</sup>. பசேயாது காண்க.

பாஸ்தம்மீம். Pas-dammim. [ஆற்றுகள் பரம்பினை இடம்.] 1 நாளா 11<sup>13</sup>. எபேஸ்தம்மீம் காண்க.

பாஷா. Baasha. இசக்கார் கோத்திரத்தானாகிய பாஷா என்பவன், யெரொபெயாமின் மகனாகிய நாசாபைக் கொன்றுபோட்டு, அவனுக்குப் பதிலாக இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் 24-வாண்டுகாலம் அரசாட்சி செய்தான். (கி-மு. 913-889). யூதா ராஜ்யத்திற்கு இவன் எப்பொழுதும் விரோதி. இவன் 'யெரொபெயாமின் வழியில்' நடந்தான். 1 இரா 15<sup>14</sup>-16<sup>13</sup> 2 நாளா 16<sup>1,6</sup>.

பாவஷி. Speech, Tongue. ஆதி 10<sup>5</sup> 111-9 உபா 28<sup>49</sup> நெகே 13<sup>24</sup> எஸ்தர் 1<sup>29</sup> 6<sup>9</sup> சங் 114<sup>1</sup> ஏசா 19<sup>18</sup> எரே 5<sup>15</sup> எசே 3<sup>5</sup> தானி 34 சசு 4<sup>33</sup> செப் 3<sup>9</sup> அப் 1<sup>19</sup> 2<sup>6</sup> 14<sup>11</sup> 21<sup>40</sup> 22<sup>3</sup> 26<sup>14</sup> 1 கொரி 12<sup>10,38,39</sup> 13<sup>1</sup> 14<sup>2-39</sup> வெளி 5<sup>9</sup> 7<sup>9</sup> 10<sup>11</sup> 11<sup>9</sup> 13<sup>7</sup> 14<sup>6</sup> 17<sup>15</sup>.

பாஷைகள் பேசும் வரம். The Gift of tongues.

புதிய ஏற்பாட்டிலே பத்திமார்களுக்கு அருளிய வரங்களில் அந்நிய பாஷைகளைப் பேசும் திறமை ஒன்று. இதைக்குறித்துப் பேசும் வாக்கியங்கள் மூவகைப்படும்.

அ. பவுலின் நிதபங்கள். பவுல் இந்த வரத்தைப் பெற்றான். 1 கொரி 14<sup>18</sup>. ஆனால் தேவசித்தத்தை விளக்குகிற தீர்க்கதரிசன வரத்தைப்போல் இது விசேஷமானதல்ல என்று நினைக்கிறான். ஏனெனில் தெரியாத பாஷையில் பேசப்பட்ட வாக்கியங்கள் மொழிபெயர்க்கப்படாவிட்டால் அவைகளினாலே கிறிஸ்தவ சபைக்குத் தேர்ச்சி அல்ல, வெட்கமே உண்டாகும். கொரி 14<sup>33</sup>. 'அந்நிய பாஷைகளைப் பேசுதல்' என்பது கேட்போருக்கும், சில சமயங்களில் பேசுகிறவர்களுக்கும், தெரியாத பாஷையில் பேசுவதைக் குறிப்பதாக தோன்றுகிறது. 1 கொரி 14<sup>14</sup>. இதினியத்தம் இவ்விதமாய்ப் பேசுவது கூடாது என்று பரி. பவுல் சொல்லாவிட்டாலும், நல்லொழுக்கம் இதினாலே அற்றுப் போகாதபடிக்கு எல்லாவற்றையும் நல்லொழுக்கமாயும் கிராமமாயும் செய்யும்படி சபைத் தலைவர்கள் எச்சரிக்கை யுள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று கட்டாயமாய்ச் சொல்லுகிறான்.

இந்த வரத்தின் தன்மை இன்னதென்று தெளியாய் அறிவது அரிது; ஏனெனில் பரி. பவுல் 1 கொரி 12-14 அதிகாரங்களில் இதற்கடுத்த பல புத்தி போதனைகளைச் சொல்லியும், அவன் அதன் தன்மையை விபரமாய்க் கூறவில்லை. வேறு சில வசனங்களிலும் அவன் இந்த வரத்தைக்குறித்துப் பேசுகிறான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் இதைப்பற்றி ஒன்றும் நிச்சயமாய்ச் சொல்ல முடியாது. ரோம 8<sup>15</sup> 8<sup>30</sup> கலா 4<sup>6</sup> எபே 5<sup>19</sup> 1 தெச 5<sup>19</sup>. பொதுவான நிருபங்களிலும், பேதரு யோவான் என்னும் நிருபங்களிலும் இந்த வரத்தைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

ஆ. அப்போஸ்தலர் நடபடி ஆகமத்தில், எருசலேம் பட்டணத்துக்கு வந்த அந்நியர்கள் சவிசேஷத்தை அறியும்படி அப்போஸ்தலர் பரிசுத்தஆவியின் மூலமாய்ப் பலபாஷைகளைப் பேசிவந்தார்கள் என்று வாசிக்கிறோம். அப் 2<sup>4.11</sup>. கொர்கேலியிலும், அவன் விட்டாரும், இந்த வரத்தைப் பெற்றார்கள். அப் 10<sup>46</sup> 11<sup>15</sup>. எபேசுபட்டணத்தில் கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்த சிலரைப்பற்றியும் அப்படியே சொல்லியிருக்கிறது. அப் 19<sup>6</sup>.

ச. மாந் 16<sup>17</sup>-ல் கிறிஸ்தவர்கள் 'வரமான பாஷைகளைப் பேசுவார்கள்' என்னும் வாக்குக் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

ஆதிதிறிஸ்தவ சபையிலுள்ள சாஸ்திரிகள் இந்த வரமானது அந்நியர்கள் சவிசேஷத்தை அறியும்படி தங்கள் தங்கள் பாஷைகளில் பேசத்தக்கதாக அவர்களுக்கு அற்புத விதமாய் அருளப்பட்ட ஒரு திறமை என்று நினைத்தார்கள். சிலர் சவிசேஷத்தைக் கூறும்படி அல்ல, கடவுளை ஸ்தோத்திரிக்கும்படிக்கே இவ்வரம் கொடுக்கப்பட்டது என்று சொல்லுகிறார்கள். இதைப்பற்றித் தெளிவாய்ச் சொல்லியிராவிட்டாலும், இதைக் குறித்துப் பேசும் வசனங்களெல்லாம் இந்த இரண்டாவது கொள்கைக்கு இசைந்திருக்கிறது.

ஆதலால் இந்த வரமானது பேசுகிறவன் தனக்குத் தெரியாத பாஷையில் கடவுளை ஸ்தோத்திரித்து அவரைப் புகழ்வது என்றும்; விசேஷித்தகாலத்தில் சில கிறிஸ்தவர்களுக்குமாதிரி அருளப்பட்டது என்றும்; இது மற்ற வரங்களைப்போல அத்தனை விசேஷமானது அல்ல என்றும்; எப்பொழுதும் அல்ல, கிறிஸ்துமார்க்கத்தின் உற்பத்திகாலத்திலே மாதிரி கொடுக்கப்பட்டது என்றும் தோன்றுகிறது.

பாடகர், சங்கீதக்காரர். Singers. 2 சாமு 19<sup>35</sup> 1 நாளா 6<sup>33</sup> 15<sup>16</sup> 2 நாளா 5<sup>19</sup> 20<sup>91</sup> 23<sup>13</sup> 35<sup>15.25</sup> என்று 24<sup>65</sup> 7<sup>7</sup> 7<sup>94</sup> நெகே 7<sup>1.67</sup> 10<sup>98</sup> 12<sup>28</sup> பிர 2<sup>8</sup> ஆப 3<sup>19</sup>. 'பாடகர்' என்று 2<sup>86</sup> நெகே 7<sup>87</sup> 2 சாமு 19<sup>35</sup> 2 நாளா 3<sup>58</sup>. 'சங்கீதக்காரர்' பிர 2<sup>8</sup>. கீதம், கீதவாத்தியம் காண்க.

பாடு, பாடுகள், பாடுபடுகிறது, பாடு அனுபவிக்கிறது. Passion, Suffer.

1. இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய வேதனைகளும் மாணமும். மத் 16<sup>21</sup> 17<sup>19</sup> மாந் 6<sup>31</sup> 9<sup>18</sup> லூக் 9<sup>99</sup> 17<sup>25</sup> 22<sup>15</sup> லூக் 24<sup>36.46</sup> அப் 1<sup>3</sup> 3<sup>18</sup> 17<sup>3</sup> 26<sup>33</sup> ரோ 8<sup>17</sup> 2 கொரி 1<sup>5-7</sup> பிலி 3<sup>10</sup> எபி 2<sup>18</sup> 1 பேது 1<sup>11</sup> 2<sup>21</sup> 4<sup>1.19</sup> 3<sup>18</sup>.

2. கிறிஸ்தவர்கள் சிக்கிற துன்பங்கள். ரோ 8<sup>18</sup> அப் 9<sup>15</sup> 2 கொரி 1<sup>7</sup> கலா 3<sup>4</sup> பிலி 1<sup>34</sup> கொலோ 1<sup>34</sup> 1 தெச 2<sup>2</sup> 2 திமோ 1<sup>12</sup> 2<sup>13</sup> 1 பேது 3<sup>14</sup> 4<sup>16</sup> 5<sup>10</sup> வெளி 2<sup>10</sup>.

3. பொதுவாய் வருத்தப்படுகிறது. மத் 27<sup>19</sup> 1 பேது 3<sup>17</sup>.

பாடுகிறது. Sing. யாத் 15<sup>1.21</sup> என்ன 21<sup>17</sup> நியா 5<sup>1</sup> 1 சாமு 21<sup>11</sup> என்று 3<sup>11</sup> சங் 13<sup>6</sup> 33<sup>3</sup> 96<sup>1</sup> 105<sup>2</sup> 137<sup>2-4</sup> நீதி 25<sup>30</sup> ஏசா 5<sup>1</sup> 27<sup>3</sup> 54<sup>1</sup> மத் 26<sup>30</sup> மாந் 14<sup>38</sup> அப் 16<sup>36</sup> 1 கொரி



14<sup>15</sup> எபே 5<sup>19</sup> கொலோ 3<sup>16</sup> எபி 2<sup>18</sup> யாக்  
5<sup>18</sup> வெளி 5<sup>10</sup> 14<sup>3</sup> 15<sup>3</sup>. கீதம், கீதவாத்தி  
யம் காண்க.

பாடை. Bier. 2 சாழு 3<sup>31</sup> லூக் 7<sup>14</sup>.

பாட்டி. Grandmother. 2 தீமோ 1<sup>5</sup>.

பாட்டு. Song, Hymn. கீர்த்தனம், சங்  
கீதம். செஞ்சமுத்திரத்தைக் கடந்தபோது  
மோசேயினாலும் (யாத் 15<sup>1</sup> மூ.) சவுலும்  
யோனத்தானும் மரித்தபோது தாவீதாலும்  
(2 சாழு 1<sup>17</sup> 3<sup>33</sup>) எருசலேம் அழிவைக்  
குறித்து எரோமியாவாலும் (புலம்பல்), இயே  
சுவைக்குறித்துக் கன்னிமரியான் முதலிய  
வர்களாலும் (லூக் 1<sup>46,68</sup> 2<sup>29</sup>) ஞானப்பாட்டு  
கள் உண்டாக்கப்பட்டன.

பூதர்கள் தேவாலயத்தில் கீதவாத்தியங்க  
ளோடே பாடினார்கள். கிறிஸ்தவர்கள் இம்  
மையில் ஸ்தோத்திரத்தைப் பாடுகிறார்கள்.  
எபே 5<sup>19</sup> கொலோ 3<sup>16</sup>. மறுமையிலும்  
உன்னத ஸ்தோத்திரங்களைப் பாடுவார்கள்.  
வெளி 5<sup>9</sup> 14<sup>3</sup> 15<sup>3</sup> உன்னதப்பாட்டு, கீதம்,  
சங்கீதம் காண்க.)

பாண்டம். Vessel. எரோ 18<sup>4</sup> 19<sup>11</sup> 32<sup>14</sup>  
சட்டி, நூலம், பாத்திரம், மண்பாண்டம்  
காண்க.

பாதகன். Transgressor. ஏசா 46<sup>8</sup>.

பாதபடி. Footstool. 1 நானா 25<sup>9</sup>  
2 நானா 9<sup>18</sup> சங் 99<sup>5</sup> 110<sup>1</sup> 132<sup>7</sup> ஏசா 66<sup>1</sup>  
மத் 53<sup>5</sup> 22<sup>44</sup> மாற் 12<sup>36</sup> லூக் 20<sup>42</sup> அப் 23<sup>4</sup>  
7<sup>48</sup> எபி 1<sup>13</sup> 10<sup>13</sup> யாக் 2<sup>3</sup>. 'பாதபீடம்'. புல 2<sup>1</sup>.

பாதபீடம். Footstool. பாதபடி காண்க.

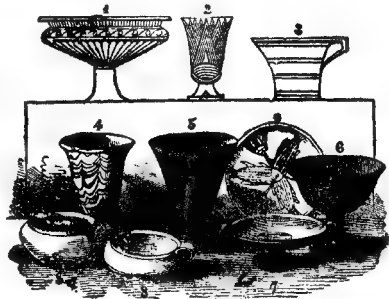
பாதம். Foot. ஆதி 49<sup>10</sup> யாத் 24<sup>10</sup>  
உபா 33<sup>3</sup> 1 சாழு 2<sup>9</sup> 2 இரா 4<sup>37</sup> எஸ்தர் 8<sup>3</sup>  
சங் 8<sup>8</sup> ஏசா 60<sup>13</sup> லூக் 10<sup>39</sup> 17<sup>16</sup> அப் 4<sup>37</sup> 5<sup>9</sup>  
10<sup>35</sup> 22<sup>3</sup> 1 கொரி 15<sup>27</sup> எபி 12<sup>13</sup> வெளி 11<sup>7</sup>  
21<sup>8</sup> 3<sup>9</sup> 19<sup>10</sup> 22<sup>8</sup>.

பாதாட்சைகள். 'Shoes', Sandals. ஆதி  
14<sup>22</sup> யாத் 3<sup>5</sup> 12<sup>11</sup> உபா 25<sup>9</sup> 29<sup>5</sup> 33<sup>25</sup> யோசு  
5<sup>15</sup> 9<sup>5</sup> ரூத் 4<sup>7</sup> 1 இரா 2<sup>5</sup> சங் 60<sup>8</sup> 108<sup>9</sup> உன்.  
பா 7<sup>1</sup> ஏசா 5<sup>27</sup> 20<sup>2</sup> எசே 24<sup>17</sup> ஆமோ 2<sup>8</sup> 8<sup>5</sup>  
மத் 3<sup>11</sup> 10<sup>10</sup> மாற் 6<sup>9</sup> லூக் 3<sup>16</sup> 10<sup>4</sup> 15<sup>22</sup> 22<sup>35</sup>  
யோவா 1<sup>37</sup> அப் 7<sup>33</sup> 12<sup>8</sup> 13<sup>35</sup>. உடை  
காண்க.

பாதாணம். Abyss, Hades, Hell, Pit.  
வண் 16<sup>30</sup> யோபு 17<sup>16</sup> சங் 16<sup>10</sup> 139<sup>8</sup> நீதி  
1<sup>19</sup> 5<sup>5</sup> 7<sup>7</sup> 15<sup>11</sup> ஏசா 14<sup>15</sup> எசே 31<sup>15,17</sup> லூக்  
8<sup>31</sup> 16<sup>33</sup> அப் 2<sup>27</sup> ரோம 10<sup>7</sup>. ஜுதேஸ்,  
ஷெயோல் காண்க.

பாலை. Path. யோபு 19<sup>8</sup> சங் 25<sup>10</sup>  
7<sup>7</sup> 19<sup>105</sup> நீதி 2<sup>19</sup> 4<sup>11,18</sup> எரோ 6<sup>16</sup> 18<sup>15</sup> மத்  
3<sup>9</sup> மாற் 1<sup>3</sup>.

பாதோன். Padon. எஸ்ருவுடனே  
பாபிலோனிலிருந்து திரும்பிவந்த நெதனீயி  
யர்களில் ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>44</sup>.



எஸ்தீயர் வெள்ளக்கல்லிலும் செய்த பாணபாத்திரங்கள்.

பாத்திரம். Cup, Vessel.

கொம்பினாலாவது, மண்ணினாலாவது,  
வெள்ளியினாலாவது, பொன்னினாலாவது  
செய்யப்பட்ட பாண பாத்திரங்கள். ஆதி  
40<sup>13</sup> 44<sup>3</sup> 2 சாழு 12<sup>2</sup> 1 இரா 17<sup>10</sup> சங்  
75<sup>8</sup> மத் 23<sup>25</sup> மாற் 7<sup>4</sup> லூக் 11<sup>39</sup> 1 கொரி  
11<sup>25</sup>.

இறந்தவனை அடக்கம் செய்தவர்கள்,  
அடக்கம் செய்தபிறகு 'தேற்றாவின் பாத்தி  
ரம்' குடிப்பார்கள். எரோ 16<sup>7</sup>.

உவமையாய்:

'தந்தளிப்பின் பாத்திரம்.' சக 12<sup>2</sup>

'இரட்சிப்பின் பாத்திரம்.' சங் 116<sup>13</sup>.

'ஆசீர்வாதத்தின் பாத்திரம்.' அதாவது,  
நற்கருணை. 1 கொரி 10<sup>16</sup>.

'உக்கிரத்தின் பாத்திரம்.' ஏசா 51<sup>17</sup>.

'பாத்திரம்' = உபத்திரவம். மத் 20<sup>22</sup> 26<sup>39</sup>  
சங் 11<sup>8</sup> லூக் 22<sup>42</sup>.

'பாத்திரம்' = பாக்கியம். சங் 23<sup>3</sup>.

'பாத்திரம்' = தீமையின் பரிபூரணம். எரோ  
51<sup>7</sup> எசே 23<sup>32</sup> வெளி 17<sup>4</sup>.

கிண்ணம், குடம், சட்டி, நூலம், பாணை,  
பாணபாத்திரம் காண்க.

பாத்திரம், பாத்திரன், பாத்திரவான்.  
Worthy. ஆதி 32<sup>10</sup> உபா 25<sup>9</sup> 1 இரா 2<sup>26</sup>  
எரோ 26<sup>11</sup> மத் 10<sup>10</sup> லூக் 7<sup>4</sup> 10<sup>7</sup> 12<sup>48</sup> 15<sup>19</sup>  
யோவா 1<sup>37</sup> கொலோ 1<sup>10</sup> 1 தீமோ 1<sup>15</sup> 4<sup>9</sup>  
51<sup>8</sup> எபி 11<sup>38</sup> வெளி 4<sup>11</sup> 52<sup>4,9,12</sup>.



பாபிலோன் இருந்த இடம்.

பாபிலோனிய இராஜ்யம், பாபிலோன், பாபேல். Babylon.

1. பாபிலோன் பட்டணம். பாபேல் பட்டணம் இவ்வுலக சரித்திரத்தில் நமக்குத் தெரிந்த அதிபூர்வீக பட்டணங்களில் ஒன்று. ஆகி 10<sup>10</sup>. இது ஐப்பிராத்து என்னும் பெரிய நதியின் கீழ்க்கரையில், தற்காலத்திலுள்ள பாத்தாத் என்னும் பட்டணத்துக்கு ஏறக்குறைய 50 மைல் தூரத்துக்குத் தெற்கே இருந்தது. இப்போது இது பாழாய்க்கிடக்கிறது. அங்கே போய் அவ்விடத்தில் தோண்டி ஆராய்ச்சிசெய்து விசாரித்தவர்கள் அது முன்காலத்தில் பல மைல் தூரம் பரவியிருந்த விஸ்தாரமான ஒரு பட்டணம் என்று அறிந்து இப்போது பாழாய்க்கிடக்கிற சமூகியின்மேல் சாகரம்போன்ற மணலில் புதைந்து கிடக்கிற கட்டடங்களைக் கண்டுபிடித்து அப்பட்டணத்தின் சிறப்பையும் கீர்த்தியையும் நமக்குத் தெரிவிக்கிறார்கள். அதில் அநேக விஸ்தாரமான தேவாலயங்களும், ராஜாக்கள் கட்டின மாளிகைகளும், பட்டணத்தைச் சுற்றிப் பெரிய கோட்டைமதிலும் ஆற்றங்கரையில் கப்பற்சாலைகளும் பல துறைமுக மதில்களும் இருந்தன. ஆபிரகாமியின் காலத்திலுள்ள கமுராபி (Khamurabi) என்னும் ராஜா முதலாவது இதை பாபிலோனியா தேசத்துக்கு ராஜஸ்தானமாக்கினான். பாபிலோனியாவும் அசீரியாவும் வெவ்வேறான ராஜ்யங்களாக இருக்கும்பொழுது அந்த ராஜ்யங்கள் இரண்டுக்கும் நேர்ந்த யுத்தங்களில் பாபிலோன் பட்டணம் பாபிலோனியர்களுக்கு விசேஷித்த கோட்டையாயிருந்தது. அசீரியருடைய ராஜாவா

கிய சனகெரிப் இதின்மித்தம் கி-மு. 689-ல் இசற்கு முற்றுக்கை போட்டு, இதைப் பிடித்து, இதிலிருந்த தேவாலயங்களையும் மாளிகைகளையும் மதில்களையும் இடித்துத் தரையோடு தரையாக்கி, ஐப்பிராத்து நதியைக் கிருப்பி இதின்மேல் பாயவிட்டான்.

ஆனால் இதற்குப் பிறகு பாபிலோனிய ராஜாக்கள் மறுபடியும் இதைக் கட்டினார்கள். நேபுகாத்நேச்சார் இதை விசேஷமாய் அலங்கரித்து, இதில் யாவரும் அகிசயிக்கத்தக்க உயர்ந்த மாளிகைகளைக் கட்டினான். கோரேஸ் ராஜா இதைப் பிடித்தான். கிரேக்கரில் சிலர் இதைப் பிடித்து இதைக் காப்பாற்றும்படி முயன்றார்கள். ஆனால் படிப்படி



பாபிலோனியர் எழுதின மன்னோடி.

யாம் இதின் கீர்த்தி அழிந்துபோய் விட்டது. அந்தத் தேசத்தில் நீர்ப்பாய்ச்சலுக்காகக் கட்டப்பட்ட ஏரிக்கரைகளும், ஆற்றின் தண்ணீரைக் கொண்டெப்போரும்படி வெட்டப் பட்ட பெரிய கால்வாய்களும் அழிந்துபோனதின்மீதும், முன்னே அதிசெழிப்பான இந்தத் தேசமெல்லாம் இப்போது வறண்டராமாய் இருக்கிறது. முன்னே கோடாகோடிக் குடிகளுக்கு இருப்பிடமான அந்தப் பெரிய பட்டணம் இப்போது குடியற்ற மண்மோடாகக் கிடக்கிறது. இதிலே தீர்க்கதரிசிகள் பாபிலோனுக்கு விரோதமாகச் சொன்ன எச்சரிப்புகள் யாவும் நிறைவேறினது. ஆகி 10<sup>10</sup> 2 இரா 17, 20, 24, 25 அகி. எஸ்ர 1<sup>11</sup> 5<sup>19</sup> மி சங் 87<sup>4</sup> 137<sup>18</sup> ஏசா 13<sup>1</sup> 14<sup>4</sup> 39<sup>1</sup> 48<sup>14</sup> ஏரே 20, 21 அகி. 25<sup>12</sup> 27, 28, 29, 32, 34, 36, 38, 39, 40, 50, 51, 52, அகி. தானி 1-7 அகி.

2. பாபிலோன் தேசம். இது தீகீரீஸ், ஐபிராத்து என்னும் நதிகளின் மத்தியில் அசீரியாவுக்குத் தெற்கே சினேயா என்னும் சமபூமியில் பாபேல், ஏரேக், அக்காத், கல்னே ஆகிய நான்கு நகரங்கள் அடங்கிய ஒரு பெரிய ராஜ்யமாயிருந்தது.

இந்தச் சமபூமிக்கு இருபக்கமும் நதிகளும் ராஜாக்களால் வெட்டுவெக்கப்பட்ட ஏரிகளும் பெரிய கால்வாய்களும் இருந்ததினால் அது நாம் அறிந்த மற்ற எல்லாத் தேசங்களையும் விட மிகவும் செழிப்புள்ளதாய் இருந்தது. அதிலே எல்லாரும் விரும்பத்தக்க கௌதுமை, என்னு, பேரிச்சமரம் முதலானவை மற்ற இடங்களிற் கொடுப்பதிலும் 100-மடங்கு அதிக பலனைக் கொடுத்தன.

ஜனங்கள். பாபிலோனியர் தங்கள் தேசத்திற்கு வடக்கே இருக்கும் அசீரியரைப்போலச் சூரர்களல்லாவிட்டாலும் வியாபாரத்திலும் விவசாயத்திலும் பேர்போனவர்கள்.

3. நாகரிகம். பாபிலோனியர் நாகரிகத்திலும் சிறந்தவர்கள். ஆடை ஆபரணம் செய்வதிலும், சித்திரம் வரைதலிலும் அவர்கள் அதிகம் தேர்ந்தவர்கள். அவர்கள் செய்யும் வஸ்துவம் முதலானவற்றை வாங்குவதற்கு அதிக தூரமான இடங்களிலிருந்து வியாபாரிகள் வருவார்கள். யோசு 7<sup>21</sup>.

அவர்கள் செய்த கைவெலையாகிய ஆபரணம் முதலானவைகள் வைக்கப்பட்டிருக்கும் காட்சிசாலைகளுக்குப்போய் அவைகளைப் பார்த்தவர்களில் பிரமிப்படைபாதவர்களில்லை.

பாபிலோனியர் தங்கள் வீடுகளைச் செங்கற்களினால் கட்டிவந்தார்கள். கோவில்களையும் அரமனைகளையும் கருங்கற்களால் அலங்

காரமாய்க் கட்டுவதற்குத் தங்கள் தேசத்தில் அவைகள் இல்லாததினால் தூரமான மலைகளிலிருந்து அவைகளைக் கொண்டுவருவார்கள்.

4. கல்வி. பாபிலோனியர் கணிதசாஸ்திரம், வானசாஸ்திரம், வைத்தியம், சத்திர வைத்தியம் ஆகிய இவைகளில் அதிக பூதமுள்ளவர்கள். அவர்கள் எழுதிய நூல்களால் அவர்கள் கல்வியில் கீர்த்திபெற்றவர்கள் என்பதை நாம் பூரணமாய் அறியக்கூடும். அவர்கள் மண்ணினால் செய்யப்பட்ட ஓடுகளில் புல்தகங்களை வரைந்து எழுதினதினால் அவைகள் விஞ்ஞானவைகள். அவைகளைக் கறையான முதலானவை அரித்துக்கெடுக்கமாட்டாவாகையால் இப்போது பாபிலோனிய தேசத்தில் அழிந்துகிடக்கும் அரமனை முதலான கட்டடங்களில் அவைகள் கண்டெடுக்கப்பெடும்போது அவைகளில் எழுதப்பட்டவைகளை வித்துவான்கள் தெளிவாய் வாசிக்கக்கூடும். அவர்கள் தங்கள் தேவர்களைப்பற்றிப் பாடின பாட்டுக்களையும், தங்கள் ராஜாக்களின் சரித்திரத்தையும், அகராதி பஞ்சாங்கம் முதலியவற்றையும் இந்த ஓடுகளிலேதான் வரைந்துவந்தார்கள். ராஜாக்களும் ஆசாரியர்களும் ஓடுகளில் வரையப்பட்ட இப்புல்தகங்களையும் இம்மாதிரியான ராஜாங்கத்துக்குரிய பத்திரங்களையும் வெவ்வேறு சாலைகளில் வைத்துவந்தார்கள். இவைகளிலிருந்து அவர்களுடைய வழக்கப் பழக்கம் முதலானவைகளை நாம் நன்றாய் அறியலாம்.

பாபிலோனியா தேசத்தில் ஆண்களைப் போலவே பெண்களும் கல்வி கற்கிறவர்களாய் இருந்தார்கள்.

5. பூர்வீகம். ஆபிரகாம் கி-மு. 2300-ம் ஆண்டில் இருந்தான். அவனுக்கு 2000 வருஷங்களுக்குமுன் பாபிலோன் ராஜ்யம் உண்டானது என்பதற்கு ஐயமில்லை. அது ஆரம்பமான காலம் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. ஆனால் இந்த ராஜ்யம் ஏறக்குறைய 4500 வருஷங்களாகக் கீர்த்திபெற்றிருந்தது.

6. மார்க்கம். பாபிலோனியர் பல தேவர்களை வணங்கிவந்தார்கள். அவர்களில் முக்கியமானவர்கள் வான தேவன், ஆகாய தேவன் என்னும் 'பேல்' (ஏசா 48<sup>1</sup>) பூமி தேவன், சூரியதேவன், சந்திரதேவி, காம தேவி, முதலானவர்களே. பெரிய பொற்சிலைகளும் பொக்கிஷங்களும் நிறைந்த ஆலயங்களில் அவர்கள் ஏராளமான காணிக்கை, பலிகள் முதலானவைகளைச் செலுத்தி, அதிக ஆடம்பரத்துடன் ஊர்கோலம்வந்து திருவிழா நடத்துவார்கள்.

அமெரிக்காதேசத்துப் பட்டணங்களிலுள்ள லொன்ரூகிய பென்சில்வானியாவிலுள்ள சர்வகலாசாலையில் பாபிலோனிய பாவைஷையையும் அறிந்த ஜால்திரோ (Jasbrow) என்னும் வேதசாஸ்திரி கி-பி. 1911-ம் வருஷத்தில் பாபிலோனியர் அனுசரித்தவந்த மார்க்க ஒழுக்கத்தைப்பற்றிய புத்தகமொன்றை எழுதி, நாம் கவனிக்கவேண்டியதும், அறிந்துகொள்ள வேண்டியதுமான சில விஷயங்களைத் தெரிவித்திருக்கிறார்.

i. பாபிலோனியதேசத்து ஜனங்களுக்குச் சன்மார்க்கத்தைப்பற்றி வெவ்வேறு அபிப்பிராயங்கள் இருந்தது. அத்தேசத்துச் சாதாரண ஜனங்கள் பேய் பிசாசுகள் உண்டென்றும், அவைகள் மந்திரவாதிகளின் அதிகாரத்தில் இருக்கிறதென்றும் நம்பி, சூனியம், மந்திரம் முதலானவைகளை அனுசரித்து வந்தார்கள்.

அந்த மார்க்கத்தைச் சேர்ந்த ஆசாரியரோ, தத்துவசாஸ்திரம் முதலானவற்றைக் கற்றறிந்து வித்துவான்களாயும், சாதாரண ஜனங்களைப்போல் பேய் பிசாசுகள் உண்டென்று நம்பினாலும், அவைகளுக்குப் பயப்படாதவர்களாயும் இருந்ததாகத் தோன்றுகிறது.

ii. பாபிலோனியருக்குள் 'மரித்துப்போனவர்களுடைய நிலைமை' என்னவென்று விசாரித்துப் பார்க்கையில், சாதாரண ஜனங்களும், வித்துவான்களான ஆசாரியரும் வித்தியாசமாய் நினைத்ததாக விளங்குகிறது. சாதாரண ஜனங்கள் கொண்டிருந்த அபிப்பிராயம் என்னவென்றால்: மரித்துப்போன ஆண்களும் பெண்களும் ஆவிக்குரிய இன்றொரு நிலைமைக்குள்ளாகி உயிரோடிருக்கிறார்கள். அந்த நிலைமையிலிருக்கையில், அவர்களுக்குப் பூரண அறிவு உண்டோ இல்லையோ என்று சொல்வது அரிது. அவர்கள் இருக்கும் அந்த நிலைமை சுகக்ஷேமமானதல்ல. அவர்கள் ஒன்றும் செய்யாமல் அங்கே சும்மாயிருப்பார்கள். அவர்கள் இருக்கும் அந்த இடம் பூலோகத்திற்குக் கீழிருக்கும் காரிருளும், ஈரமும், பயங்கரமுமுள்ள ஒரு பெரிய கெபியேயன்றி வேறல்ல. அந்த இடத்தைப்பற்றிப் பாபிலோனியர் இயற்றிய செய்யுளில், அது தூசி நிறைந்து, ஒட்டரை பிடித்து, பாசி பற்றின சுவர்களுள்ள குடியில்லாத ஒரு ராஜாளிகைக்கும், இருள் மூடியிருக்கிற ஒரு பட்டணத்திற்கும், மந்தரமான பிராகாரங்களுள்ள ஒரு தேவஸ்தலத்திற்கும் ஒப்பிடப்பட்டு வருகியிருக்கிறது. யோபின் புஸ்தகத்தில் இவ்விடத்தைப்பற்றிச் சொல்லி

யிருக்கிறதாவது: 'காரிருளும் மாணந்தகாரமுமான இருண்ட தேசமும், இருள்கூழ்ந்த ஒழுங்கில்லாத மாணந்தகாரமுள்ள தேசமும், ஒளியும் இருளாகும் தேசமுமாகிய, போனால், திரும்பிவராத தேசத்திற்கு நான் போகுமுன்னே.' யோபு 10<sup>1</sup>.

மரித்தவர்களுடைய ஆவியானது சில சமயங்களில் பூலோகத்திலுள்ள ஜனங்களைத் தொந்தரவு செய்யும்படி வந்தாலல்லாமல், மற்றப்படி இவ்விடத்திற்குப் போன மரித்தவர்கள் திரும்ப வருகிறதில்லை. இருள்நிறைந்த இவ்விடத்தில் போனவர்களுக்கு எவ்விதத்திலும் கீட்டில்லை. இவ்விடத்திற்கு 'அரான்' (Araru) என்னும் பெயர் வழங்கிவந்தது. வித்துவான்களாகிய ஆசாரியரோ மரித்தவர்களில் அநேகர் இருள்நிறைந்த இந்த 'அரான்' என்னும் இடத்திற்குப் போனாலும், தெரிந்துகொள்ளப்பட்ட சிலர் அவ்விடத்திற்குப் போகாமல் பாக்கியம் நிறைந்த ஒரு தீவுக்குப் போய் அங்கே எல்லா சுகவாழ்வும் பெற்றனுபவிப்பார்கள் என்னும் அபிப்பிராயமுடையவர்களாய் யிருந்தார்கள். இந்த நல்ல தீவுக்குப் போகும் சிலாக்கியம் ஆசாரியராகிய தங்களுக்கும் தங்கள் மதத்துக்குப் பெரியவர்களாகிய ராஜாக்களுக்கும் உரியது என்று சொல்லுகிறவர்களாய் யிருப்பார்களென்று நாம் எதிர்பார்த்தாலும் அவர்கள் அப்படிச் சொல்லாமல், இந்தப் பாக்கியமானது தேவர்கள் தங்கள் இஷ்டத்தின்படி தெரிந்துகொண்டவர்களுக்குமாதிரம் கிடைக்கும் என்று சொல்வார்கள்.

iii. பாபிலோனிய மார்க்கக் கொள்கைகளைப் பரிசோதித்த வேதசாஸ்திரிகள், அந்தத் தேசத்தார் நியாயத்தீர்ப்பைப்பற்றி விசேஷித்த கொள்கையுடையவர்களாய் யிருந்தார்கள் என்று சொல்வதற்கு யாதொரு அத்தாட்சியையும் இதுவரைக்கும் கண்டுபிடிக்கவில்லை. எபித்தியரின் மார்க்கக் கொள்கைகளை நாம் பார்த்தால், அவர்கள் வணக்கிவந்த சூரிய தேவன் மனுஷர் செய்கிற ஒவ்வொரு கிரியையையும் நியாயம் விசாரித்து அவைகளுக்குத் தக்க பரபலன்களை அளிக்கிறான் என்ற நம்பிக்கையுள்ளவர்களாய் யிருந்தார்கள் என்று காண்கிறோம். பாபிலோனியரோ ஒருவன் இந்த ஜீவியத்தில் தான் செய்த நன்மை தீமைகளுக்குத் தக்க பலனை மறுமையிலே அனுபவிக்கவேண்டும் என்று கற்பிக்காமல், உயிரோடிருக்கும்போதே பாவத்தை அறிக்கையிட்டு, சடங்காச்சாரங்களை நடத்தி, தேவகோபத்தைச் சாந்திசெய்து, இந்த ஜீவியகாலத்தில் மரித்தார் அத்தேவர்களின் தய

வினாஸ் இன்பசகங்களை அடையவேண்டும் என்று போதித்தார்கள்.

எபிரெயரும், ஒருவன் நன்னடக்கையுள்ளவனெயிருந்தால் யேகோவா அவனுக்கு இம்மையிலே சகக்கையும், மறுமையிலே ஆசீர்வாதத்தையும் அருளுவார் என்றும், ஒருவன் தூர்ந்ததை யுள்ளவனெயிருந்தால் அவர் அவனுக்கு இம்மையிலே துக்கத்தையும் மறுமையிலே சாபத்தையும் விதிப்பார் என்றும் ஆதிகாலமுதல் அடிக்கடி கண்டிப்பாயும் மிகத் திட்டவாட்டமாயும் போதித்துவந்ததினாலே எபிரெயருடைய மார்க்கம் பாபிலோனியருடைய மார்க்கத்தைப்பார்க்கிலும் சன்மமாக்கவிஷயத்தில் எந்தக்காலத்திலும் மேலானது என்று தைரியமாய்ச் சொல்வதற்கு இடமுண்டு.

7. புதிய ஏற்பாடு. புதிய ஏற்பாட்டில் 'பாபிலோன்' என்பது விகிரகாராதனை, வீண்பத்தி, செல்வம், அக்கிரமம், துன்மார்க்கம் என்பவைகள் நிறைந்த ரோமாபுரியையும், ரோம ராஜ்யத்தின் அதிகாரத்தையும், அந்த ராஜ்யத்தாரின் பாவவிஷமையையும் குறிக்கிறது. வெளி 14<sup>8</sup> 16<sup>19</sup> 17<sup>5</sup> 18<sup>2,10,31</sup>.

1பேது 5<sup>13</sup>-ல் சொன்ன 'பாபிலோன்' எனிபுதேசத்தில் ஓர் ஊரை, அல்லது பாபிலோனியாவிலுள்ள பாபிலோனை, அல்லது ரோமாபுரியைக் குறிக்கலாம்.

பாபிலோனிய சால்வை. Babylonish Garment. பூர்வீககாலத்தில் பாபிலோனியர்கள் விஷையுயர்ந்ததும் பலவாண விசித்திர வேலையினால் அலங்கரிக்கப்பட்டதுமான வஸ்திரங்களை நெய்தார்கள். இவ்வீத வஸ்திரங்களைத் தரித்திருக்கிற ராஜாக்களையும் தனவான்களையும் ஆசாரியர்களையும் பாபிலோனியர் கல் பலகைகளில் வெட்டின சித்திரங்களிலும், அச்சிட்ட செங்கற்பலகை எழுத்துக்களிலும் காணலாம். ஆகான் திருமுடின பாபிலோனிய சால்வை இந்தமாதிரி வஸ்திரந்தான். யோக 7<sup>21</sup>.

பாபேல் கோபுரம். Tower of Babel. எபிரெயர்கள் இவ்வுலகத்தில் பல பாலைக்கள் உண்டு என்று நன்றாய் அறிந்தார்கள். உபா 28<sup>30</sup> ஏசா 28<sup>11</sup> 33<sup>19</sup> எரோ 5<sup>14</sup> சங் 19<sup>3</sup> எசே 3<sup>5</sup>. அவர்களின் முன்னோர்கள் இதைப் பற்றிப் பின்வருமாறு சொல்லுவார்கள்.

ஜலப்பிரளயமுண்டாகி 120 வருஷத்திற்குப் பின்பு ஜனங்கள் ஒரே மார்க்கத்தாரும் பாலைக்காரருமாயிருந்தபோது பெருமைக்காக நிம்ரோத் என்ற தலைவனுடைய ஏவுதலினால் ஒரு பெரிய கோபுரத்தைக் கட்டத்

தொடங்கினார்கள். இதற்காக மூன்று வருஷம் கருவிகளைச் சேகரித்து இதை இருபத்திரண்டு வருஷமாய்க் கட்டினார்கள். கடவுளுக்கு இது பிரியமாயிராததினால் அவர் அவர்களுடைய பாலைக்கையைத் தாறுமாறுக்கி அவர்கள் செய்யும் வேலையை நிறுத்தினார். அதினால் அவர் அந்தக் கோபுரத்திற்குத் 'தாறுமாறு' என்று அர்த்தங்கொள்ளும் 'பாபேல்' என்ற பேரையுங் கொடுத்து, நோவாவின் சந்தியாரைப் பூமியின் நாலு திசைகளிலும் போய்க் குடியேறச்செய்தார். ஆதி 10 அதி.

இந்தக் கோபுரம் கட்டின இடம் தெரியாது. பாபிலோனியருக்குப் பெரிய கோபுரங்களைக் கட்டுவது வழக்கமானதினாலும், பாபிலோன் நகரத்தில் சில பெரிய கோபுரங்கள் இருந்ததினாலும், 'பாபேல்' என்னும் கோபுரம் பாபிலோன் தேசத்திலே இருந்தது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் இதற்குப் போதுமான அத்தாட்சி இல்லை. 'பாபேல்' என்பதற்கு 'தாறுமாறு' என்னும் அர்த்தத்தைத் தவிர 'கடவுளினுடைய வாசல்' என்றும் அர்த்தம் ஆனதினால் ஒரு வேளை இது ஒரு பெரிய தேவஸ்தலமாயிருந்தது என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

'பாப்டிஸம்.' Baptism. புதிய ஏற்பாட்டில் 'ஞானஸ்நானம்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட கிரேக்க பதமாகிய 'பாப்டிஸம்' என்பதை மொழிபெயர்க்காமல் வழக்குவது நல்லது என்று சிலர் அபிப்பிராயம் கொண்டிருக்கிறார்கள். ஞானஸ்நானம் காண்க.

பாப்பு. Pope. கிரேக்க பாலைக்கையில் 'பாப்பஸ்' (Pappas) என்பதற்கும் லத்தீன் பாலைக்கையில் 'பாப்பா' (Papa) என்பதற்கும் பதிலாக தமிழ் கிறிஸ்தவர்கள் 'பாப்பு' என்று சொல்லுவார்கள். ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் குருமார் எல்லாருக்கும் 'தகப்பன்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட இந்தப் பெயரைப் பொதுவாய்ச் சொன்னார்கள்.

இதன்படி தற்காலத்தில் கிரேக்க சபையார் தங்கள் குருமாருக்குப் 'பாப்பு' என்று வழக்கமாய்ச் சொல்லுவார்கள். ஆனால் ஐந்தாம் நூற்றாண்டில் ரோமான கத்தோலிக் மார்க்கத்தார் ரோமாபுரியிலுள்ள அந்தச் சபையின் மேற்றிராணிக்கு மாத்திரமே இந்தப் பெயரைச் சொல்லிவந்திருக்கிறார்கள்.

பாப்போ. Paphos. சீப்பருதீவின் மேற்குப்பாகத்தில் 'பழைய பாப்போ' என்னும் பட்டணம் கட்டக்கொக்கு ஒருமைல் தூரத்திலும், 'புதிய பாப்போ' என்னும் பட்டணம் பழைய பாப்போவுக்கு வடமேற்கே ஏழுமைல் தூரத்திலும் இருந்தன. இந்தப் பட்

டணத்தில், பல தேசங்களிலிருந்து வந்த பிரயானிகள் காமதேவியைத் துன்மார்க்கமாய் வணங்கினார்கள். புதுப்பாப்போலிலே ரோம அதிகாரிகள் இருந்தார்கள். பரி. பவுல் முதல் சவுசேஷப்பிரயாணம் பண்ணும்போது புதுப் பாப்போவுக்கு வந்தான். அப் 13<sup>8</sup>.

**பாமா. Bamah.** எசே 20<sup>39</sup>-ல் சொன்ன 'பாமா' சிறப்புப்பெயர் அல்ல, பொதுபெயர் தான். இதின் அர்த்தம் 'மேடை' என்பதே. மேடை காண்க.

**பாமோத். Bamoth.** [மேடைகள்] மோவாப் தேசத்தில் இஸ்ரவேலர் சந்தித்த ஓர் ஊர். எண் 21<sup>19,30</sup>.

= 'பாகாலுடைய மேடுகள்.' எண் 24<sup>41</sup>.

= ரூபன் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள 'பாமோத் பாகால்.' யோச 13<sup>17</sup>.

**பாமோத்-பாகால். Bamoth-Baal.** பாமோத், மேடை காண்க.

**பாம்பாடி. Charmer.** சங் 5<sup>5</sup>. எகிப்து தேசத்திலும் சிரியா தேசத்திலும் பாம்பாடிகள் சிலர் இருக்கிறார்கள்.

**பாம்பு. Snake.** கீப்பம் காண்க.

**பாபீத்து. Bayith.** [வீடு] ஏசா 15<sup>2</sup>. இவ்விடம் இன்னதென்று தெளிவாய்ந்தோன்றவில்லை.

**பாய். Mat. A. V. Bed.** மாற் 24-32 6<sup>33</sup> யோவா 5<sup>8-12</sup>-ல் சொன்ன 'படுக்கை' என்பது 'பாய்' என்பதைக் குறிக்கிறது. எபிரேயர் வழக்கமாய்ப் பாய்களில் தங்குவார்கள்.

**பாய்மரம். Pine.** ஏசா 41<sup>19</sup> 60<sup>13</sup>. ஒரு மாதிரி தேவதாரு விரும்பும்.

**பாய்ச்சல். Water.** உபா 11<sup>10</sup> சங் 65<sup>10</sup> ஏசா 5<sup>6</sup> எசே 17<sup>1</sup> 1 கொரி 3<sup>6</sup>. நீர் காண்க.

**பாரம். Burden.** 1. சுமை. ஏசா 22<sup>25</sup>.

2. உத்தரவாதம். யாத் 18<sup>29</sup> எண் 11<sup>11</sup> கலா 6<sup>5</sup>.

3. துக்கம், கஷ்டம். சங் 55<sup>29</sup> கலா 6<sup>3</sup> 1 யோவா 5<sup>3</sup>.

4. பாவத்தின் பாரம். சங் 38<sup>4</sup>.

5. தீர்க்கதரிசனம், அல்லது சன்னதம். ஏசா 13<sup>1</sup> 14<sup>28</sup> 15<sup>1</sup> 17<sup>1</sup> 19<sup>1</sup> 21<sup>1</sup> 21<sup>11</sup> 22<sup>25</sup> 23<sup>1</sup> 30<sup>6</sup> ஏரே 23<sup>33</sup> நாகு 1<sup>1</sup> ஆப 1<sup>1</sup> சக 9<sup>1</sup> 12<sup>1</sup> மல் 1<sup>1</sup>.

6. கட்டாயமான கட்டளை, ஆசாரம். 'பாரமான சுமை.' மத் 23<sup>4</sup> லூக் 11<sup>46</sup> அப் 15<sup>28</sup>.

7. செலவு. 2 கொரி 11<sup>9</sup>.

**பாரம்பரியம், பாரம்பரை. Tradition.** மத் 15<sup>9-6</sup> மாற் 7<sup>13</sup> கலா 1<sup>13</sup> கொலோ 2<sup>8</sup>. 'முறைமை.' 2 தேச 23<sup>13</sup> 3<sup>6</sup>.

யூதர்கள் வேதத்தில் எழுதப்பட்ட பிரமாணங்களைத்தவிர யேகோவா மோசேக்கு அநேக பாரம்பரைப் பிரமாணங்களைக் கொடுத்தாரென்றும், மோசே அந்தப் பிரமாணங்களை ஆரோன் முதலியவர்களுக்குக் கொடுத்தானென்றும், அவர்கள் அவைகளை மூப்பர்களுக்கும் மூப்பர்கள் தீர்க்கதரிசிகளுக்கும் தீர்க்கதரிசிகள் மற்றவர்களுக்கும் ஒலிவடிவாய்க் கொடுத்தார்களென்றும் சொல்லுவார்கள். மேலும் இந்த ஒலிவேதம் வரிவேதத்திற்கு உரை என்பார்கள். ஆயினும் இந்தப் பாரம்பரைப் பிரமாணங்கள் வேதபாரைகளால் உண்டாயின என்பது மெய். தர்க்கம், தல்முத் காண்க.

**பாரா. Parah.** பென்பயின் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 16<sup>23</sup>.

**பாராக். Barak.** [மின்மின்னல்.] நபசலி கோத்திரத்தானாகிய பாராக்கும், தெபொராரும் நூனானியர்களை ஜெயித்து, வட இஸ்ரவேலரை இரட்சித்தார்கள். இவன் தெபொரான் சொன்ன புத்திமதியினால் ஜெயம் அடைந்ததைத் தவிர இவனைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது. இந்தச் சரித்திரம் டியா 4, 5-ம் அதிகாரங்களில் விவரமாய் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் இவன் பெயர் எபி 11<sup>39</sup>-ல் கண்டிருக்கிறது.

**பாராய். Paaral.** 2 சாமு 22<sup>35</sup>. நாராய் காண்க.

**பாராஹ். Baarah.** 1 நாளா 8<sup>8</sup>.

**பாரான் வனந்தாரம். The Wilderness of Paran.** [2 சுதந்தரம்.] படுவெள்ளை தேசத்துக்குத் தெற்கிலுள்ள ஒரு மலைநாடு. இது சீனம் மலைநாடுவரைக்கும் எட்டினது. இதெல்லாம் கல்பூமியும் மணந்தரையுமாயிருக்கிறது. இதற்குள் சீனவனந்தாரம் சேர்ந்திருந்தது. எகிப்திலிருந்து செல்லும்வழி இதைக் கடந்துபோகிறது. ஆனதினால் இந்நாள்மட்டும் இதற்கு 'அலைந்து திரிகிறதின் வனந்தாரம்' என்று பெயர். 'எல்பாரான்' என்பதற்கு 'பாரான் வனந்தாரத்திலுள்ள கர்வாலி மரம்' என்பது அர்த்தம். ஆதி 14<sup>6</sup>. ஆரோரும் இஸ்மவேலும் இதில் வாசம் செய்தார்கள். ஆதி 21<sup>31</sup>. இஸ்ரவேலர் இதில் 38 வருஷம் சஞ்சரித்தார்கள். எண் 10<sup>12</sup> 12<sup>16</sup> 13<sup>36</sup> உபா 1<sup>1</sup>. தாவீது இதில் சிலகாலம் இருந்தான். 1 சாமு 25<sup>1</sup>. இதின் மூலமாய் ஆதாத் எகிப்துக்குப் போனான். 1 இரா 11<sup>17</sup>. 'பாரான் மலை.' உபா 33<sup>3</sup> ஆப 3<sup>3</sup>.

பாரியர். Bariah. 1 நாளா 3<sup>22</sup>.

பாநுக். Baruch. [ஆசிரியர்க்கப்பட்டவன்.]

1. நேரியாவின் மகன். எரோமியா தீர்க்கதரிசி ஜனங்களுக்கும் ராஜாவுக்கும் புத்தி போதனை கொடுக்கும் காலத்திலும், பாபிலோனியர் எருசலேமை முற்றிக்கைபோடும் காலத்திலும், அதற்குப் பிந்திய சில வருஷங்களிலும், இவன் எரோமியாவுக்கும் தோழனும் சேஷனுமாயிருந்து இருபது வருஷக்காலம் அந்தத் தீர்க்கதரிசிக்குப் பணிவிடை செய்து அவன் கூறின தீர்க்கதரிசனங்களை எழுதினான். எரோ 32<sup>12-14</sup> 36 அதி. 43<sup>3,5</sup> 45 அதி. எரோமியா காண்க.

2. எருசலேமின் மதில்களைக் கட்டினவர்களில் ஒருவன். செகே 3<sup>30</sup>.

3. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவன். செகே 10<sup>6</sup>.

4. ஓர் யூதன். செகே 11<sup>5</sup>.

பாநுக்கின் ஆகமம். The Book of Baruch.

எரோமியாவின் சேஷனாகிய பாநுக் தன்னுடைய ஆகமத்திலுள்ள இந்தப் புலஸ்தத்தை எழுதினான் என்று அதன் முகவுரையில் சொல்லியிருந்தாலும், அவன்தான் அதை எழுதினான் என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. பாபிலோன் சிறையிருப்பில் எபிரேய பாஷை பேசுகிற யூதர்களுக்குக் கிரேக்கு பாஷையில் ஒரு நூல் எழுதுவதினால் பிரயோஜனம் என்ன? ஆதலால் நமக்குத் தெரியாத ஆக்கியோனாலே ஏறக்குறைய கி-மு. 320-ம் ஆண்டில் இது எழுதப்பட்டது என்று வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள்.

இதில் அடங்கிய ஆறு அதிகாரங்களில் இதன் ஆக்கியோன் யூதர்களுடைய மனதில் நம்பிக்கையையும் சாந்தத்தையும் உண்டாக்கும்படி, அவர்கள் சீக்கிரம் தங்கள் ஜென்ம தேசத்துக்குத் திரும்பிப் போவார்கள் என்றும்; அவர்கள் பாபிலோனிய விக்கிரகாராதனையை ஒழித்துவிடவேண்டும் என்றும்; இஸ்ரவேலுக்கு மறுபடியும் மேன்மை வரும் என்றும் சொல்லி, பார்சிய சக்கரவர்த்தியின் அதிகாரத்துக்குள்ளான யூதர்கள் யேகோவாவின் பேரிலே பக்திவைத்து ஸ்திரமாயிருக்கும்படி ஆறுதலான புத்திமதிகளைக் கொடுக்கிறான்.

இந்த நூலின் ஆறாம் அதிகாரத்துக்கு 'எரோமியா தீர்க்கதரிசி எழுதின கிருபம்' என்னும் பெயர் உண்டு. ஆறாவது இதில் பிற்காலத்திலுள்ள யூதர்களுக்கு அருமை

யான நற்போதனை அதிகமாயிருந்தாலும், எரோமியா தீர்க்கதரிசி இதை எழுதினான் என்று நம்புகிறதற்கு இடம் இல்லை.

பாரோஸ். Perez, Phares. [வெடித்து மீறி வருகிறது.]

யூதா தாமார் என்பவர்களின் மகன். ஆதி 38<sup>29</sup>. பேரோசியர் இவனுடைய சந்ததியார். எண் 26<sup>20</sup> (பேரோசியர் வேறே பெரிசியர் வேறே.). ஆதி 46<sup>19</sup> ரூத் 4<sup>12</sup> தாவீது இந்தக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். ரூத் 4<sup>13</sup> 1 நாளா 2<sup>4</sup> செகே 11<sup>4</sup> மத் 1<sup>3</sup> லூக் 3<sup>35</sup>.

பாரேத். Bered. நமக்குத் தெரியாத ஓர் இடம். ஆதி 16<sup>14</sup>.

பாரை. 'Harrow.' எபிரேய பதம் ஒரு விதமான கட்டப்பாரையைக் குறிக்கிறது. 'இருப்புப் பாரை'. 2 சாமு 12<sup>31</sup> 1 நாளா 20<sup>3</sup>. இந்த வாக்கியத்தின் அர்த்தம் என்ன வென்றால்: தாவீது அம்மோன் புத்திரர்களை ஜெயித்து, அவர்களை அடிமைகளாக்கி, அவர்கள் கஷ்டமான வேலை செய்யும்படி செய்தான் என்பது.

பாரோஷ். Parosh. சிறையிருப்பில் இருந்துவந்த ஒரு குடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>3</sup> 8<sup>3</sup> செகே 3<sup>25</sup> 10<sup>14</sup>.

பார்க்கிறது. Look.

['பார்க்கிறது' என்னும் பதம் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சிலவற்றை மாத்திரம் காட்டுகிறதற்கு நமக்கு இடம் உண்டு.] ஆதி 6<sup>12</sup> 8<sup>13</sup> 15<sup>5</sup> வேலி 13<sup>3</sup> நியா 6<sup>14</sup> யோபு 28<sup>24</sup> சங் 33<sup>13</sup> நீதி 23<sup>31</sup> பிர 2<sup>11</sup> ஏசா 33<sup>30</sup> 5<sup>30</sup> ஆப 1<sup>13</sup> மத் 5<sup>28</sup> லூக் 9<sup>62</sup> யோவா 7<sup>52</sup> 13<sup>22</sup> அபு 3<sup>4</sup> யாக் 1<sup>25</sup> வெளி 5<sup>4</sup>.

பார்சியரும் மேத்யரும். Persians and Medes.

இந்தியா தேசத்துக்கு வந்த ஆரியரும் பூர்வகாலத்தில் பார்சியா தேசத்துக்குச் சென்ற இரானியர்களும் முதலிலே ஒரே ஜாதியாராய் இருந்தார்கள். ஏறக்குறைய கி-மு. இருபதாம் நூற்றாண்டிலே ஆரியர்கள் இந்தியா தேசத்தில் பிரவேசித்தபோது இரானியர் இந்தியாவுக்கு வடமேற்கிலுள்ள துர்க்கிஸ்தானம் என்னும் நாட்டில் இருந்தார்கள். பிந்திய நூற்றாண்டுகளில் இரானியர்களில் அநேகர் இருபிரிவாகத் தாங்கள் இருந்த அந்தேசத்தை விட்டார்கள். அவர்களில் பாதி பெயர்கள் கஸ்பிய கடலின் தென்கரையிலுள்ள நாடுகளில் பிரவேசித்தார்கள். இவர்களுக்கு 'மேதியர்' என்று பெயர். அந்தத் தேசங்களுக்குத் தெற்கே பார்சியா குடாக் கடலின் கீழ்க்கரையிலுள்ள நாடுகளில் குடி

யேரின் மற்றப் பாதிப்பேருக்கு 'பார்சியர்' என்று பெயர். மேதியர் முதலிலே பார்சியரை ஜெயித்து அவர்களைக் கீழ்ப்படுத்தி வந்தார்கள். அப்பொழுது மேதியர்களுடைய ராஜ்யம் அசீரியருடைய ராஜ்யத்தின் எல்லை வரைக்கும் எட்டினகாலத்தில் அசீரியா ராஜாக்களாகிய திகிலாப்பிலேசரும் சர்கோனும் இவர்களோடே யுத்தம்பண்ணி கி-மு. 721-ஆம் இவர்களில் அநேகரைச் சிறையாக்கிச் சமாரியா நாட்டிலே குடியேற்றினார்கள். 2 இரா 17<sup>18</sup>. இதற்குப்பின்பு மேதியர் அசீரியரை ஜெயித்து கி-மு. 607-ஆம் பாபிலோனியரோடு உடன்படிக்கை பண்ணி, அசீரியருடைய முக்கிய பட்டணமாகிய நினிவே நகரையும், அசீரியா ராஜ்யத்தையும் அழித்தார்கள். பிறகு மேதியர்கள் சின்ன ஆசியாவிலே சில நாடுகளை ஜெயித்தார்கள். அக்காலத்தில் பார்சியர்களுக்கு ராஜாவாயிருந்த கோரோஸ் மேதியரை ஜெயித்து கி-மு. 550-ஆம் தனது பார்சிய ராஜாக்கத்தை ஸ்தாபித்தான். கி-மு. 545-ஆம் சின்ன ஆசியா முழுவதையும் ஜெயித்து, பிறகு பாபிலோன் ராஜ்யத்துக்கு விரோதமாய்ப்படையெடுத்து, கி-மு. 539-ஆம் பாபிலோன் பட்டணத்தையும் பிடித்தான். அதற்குப்பிறகு பாபிலோன் பட்டணம் பார்சிய ராஜாக்கத்து முக்கிய பட்டணங்களில் ஒன்றாய் இருந்தது. அசீரியர்களைப்போல் பார்சியர் கொரோமானவர்கள் அல்லாததினாலே, பாரசீக அதிகாரத்துக்குக் கீழ்ப்பட்டிருந்த ஜனங்கள் யாவரும் பெரும்பாலும் சுமாய் வாழ்ந்தார்கள். இப்படியே பார்சியர் ராஜாக்கள் யூதேயா தேசத்தையும் அதிக பட்சத்துடனே அரசாண்டு, பாபிலோன் தேசத்திலே சிறையிருப்பிலிருந்த யூதர்கள் தங்கள் ஜென்ம தேசத்துக்குத் திரும்பப் போகிறதற்கு உத்தரவு கொடுத்ததும் அல்லாமல், அவர்கள் எருசலேம் பட்டணத்தையும் அதிலுள்ள தேவாலயத்தையும் கட்டுகிறதற்கு உதவியும் செய்தார்கள்.

வேதாகமத்தில் 'பேதியர்' என்பது பொதுவாய் மேதியர்களையும் பார்சியர்களையும் குறிக்கும். ஏசா 37<sup>21</sup> ஏரே 23<sup>35</sup> 51<sup>11</sup> அப் 2<sup>9</sup>. ஏசாயா தீர்க்கதரிசியும் எரேமியா தீர்க்கதரிசியும் விசேஷமாய்ப் பார்சிய ராஜ்யத்தைக்குறித்துத் தீர்க்கதரிசனங்களைச் சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஏசா 13, 14, 21, 41, 44-47 அதி. எரே 50, 51 அதி. எஸ்ற, நேகேமியா காண்க.

பார்சிய ராஜாக்களில் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டவர்கள்.

(i) தரியு ஜஸ்தாஸ்பில், கி-மு. 521-485  
(ii) இவன் மகனாகிய முதலாம் சர்க்சே எஸ்தர் ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்ட ஆகாஸ் வேரு. கி-மு. 485-465.

(iii) முதலாம் அர்த்தசஷ்டா. எஸ்ற 7-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லப்பட்டவன். கி-மு. 465-424. அர்த்தசஷ்டா, தரியு காண்க.

பார்த்தர். Parthians. கி-மு. மூன்றாம் நூற்றாண்டில் சீரிய ராஜாக்கள் பார்சியா தேசத்தில் அரசாட்சி செய்துவந்தபோது, பார்த்தர்கள் சீரியர்களை ஜெயித்துத் தூரத்தி ஏறக்குறைய 500 வருஷங்களாக அந்தத் தேசத்தை ஆண்டுவந்தார்கள். மேதியரும் பார்சியரும் பார்சியா தேசத்துக்கு வருமுன்னே அங்கே குடியேறின ஜனங்களில் இவர்கள் ஒரு ஜாதி. அப் 2<sup>9</sup>.

பாரீவை. Slight. காட்சி. ஆதி 2<sup>9</sup> சியா 4<sup>1</sup> 1 சாமு 12<sup>17</sup> 2 இரா 3<sup>18</sup> யோபு 15<sup>15</sup> 25<sup>5</sup> சங் 72<sup>14</sup> மத் 11<sup>5</sup> 20<sup>34</sup> மாற் 10<sup>51</sup> லூக் 4<sup>18</sup> 16<sup>41</sup> யோவா 9<sup>11</sup> அப் 9<sup>9</sup>.

பார்லோன். Pharaoh. எகிப்து காண்க.

பாலகன். Child. ஏசா 9<sup>6</sup>. கன்னீகை, துமீம்பம், துழந்தை காண்க.

பாலா. Baalah.

1. 1 நாளா 13<sup>6</sup> யோசு 15<sup>9-10</sup>. கீரியாத் யாரீம் காண்க.

2. எக்ரோனுக்கும் யாப்பனியலுக்கும் இவிலிருக்கும் ஓர் மலை. யோசு 15<sup>11</sup>.

3. யோசு 15<sup>39</sup>. இதுவும் பில்லாவும் (1 நாளா 4<sup>39</sup>) ஒன்றாயிருக்கலாம்.

4. சிம்போன் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>3</sup>.

பாலாக். Baalak. [பாழாக்கினவன்.] பிலேயாமை அழைத்த மோவாபின் ராஜா. எண் 22-24 அதி. பிலேயாம் காண்க.

பாலாத். Baalath.

1. யோசு 19<sup>14</sup>.

2. 1 இரா 9<sup>18</sup> 2 நாளா 8<sup>6</sup>.

பாலாத்தோர். Baal Hazor. எப்பிராயிமூக்கும் பெத்தேலுக்கும் வடக்கேயிருக்கும் ஒரு மலை. 2 சாமு 13<sup>33</sup>.

பாலாத்தபேயர். Baalath Beer. [பின் திறன் நாயகி.] யோசு 19<sup>3</sup>. அதின் மறுபெயர் 'பாகால்.' 1 நாளா 4<sup>33</sup>.

பாலா மலை. Mount Baalah. யோசு 15<sup>11</sup>.

பாலால். Balal. நெகே 3<sup>33</sup>.



பாலில். Baale. நெபுகாத்நேச்சார் பிடித்த ஒரு ராஜா. எரோ 40<sup>14</sup>.

பாலை-பூதா. Baale-Judah. = பாலா (1). 2 சாமு 8<sup>3</sup>.

பால். Milk.

1. பசு முதலிய யிருகங்களின் பால். ஆதி 18<sup>8</sup> யாத் 3<sup>8</sup> உபா 14<sup>25</sup> 32<sup>14</sup> யோபு 10<sup>10</sup> நீதி 27<sup>27</sup> 30<sup>33</sup> 1 கொரி 9<sup>7</sup>.

2. தாயின் பால். ஏசா 28<sup>9</sup>.

3. வேதநூல். 1 கொரி 3<sup>8</sup> எபி 5<sup>12</sup> 1 பேது 2<sup>2</sup>.

4. இன்பம். உன். பா 4<sup>11</sup>.

5. நன்மை. ஏசா 55<sup>1</sup>.

பால்கட்டி. Cheese. 1 சாமு 17<sup>18</sup> 2 சாமு 20<sup>19</sup>.

பாவ அறிக்கை. Confession of Sin.

I. பழைய ஏற்பாடு. பழைய ஏற்பாட்டிலே மோசேயின் பிரமாணத்தில் ஒவ்வொருவனும் தான்செய்த பாவங்களுக்காக பாவ அறிக்கை செய்வது அவசியம் என்றும், ஜனங்கள் தாங்கள் பொதுவாய்ச் செய்த பாவங்களுக்காக ஏகமாய்ப் பாவ அறிக்கை இடவேண்டும் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. லேவி 5<sup>1</sup> 16<sup>21</sup> 26<sup>40</sup>. பாவ அறிக்கை இல்லாவிட்டால் பாவ மன்னிப்பும் இல்லை. பாவ அறிக்கையைப்பற்றிய திருஷ்டாந்தங்கள் அநேகம் உண்டு எஸ்ரு 10<sup>1</sup> நெகே 1<sup>6</sup> சங் 25<sup>7</sup> 32<sup>5</sup> 5<sup>13</sup> தானி 9<sup>4</sup> நீதி 28<sup>13</sup>. பாவநீவிர்த்தி செய்யுமாநான் காண்க.

II. புதிய ஏற்பாடு. புதிய ஏற்பாட்டில் பாவ அறிக்கையைப்பற்றிய போதனை.

a. கடவுளுக்குமுன் பாவ அறிக்கை செய்வது அவசியம். மத் 4<sup>17</sup> மாற் 1<sup>15</sup> லூக் 11<sup>29</sup> 15<sup>17</sup> 18<sup>10</sup> 24<sup>47</sup> 1 யோவா 1<sup>9</sup>. இயேசு கிறிஸ்து மனுஷர்கள் தாங்கள் செய்த பாவத்தைக் குறித்துக் கடவுளுக்கு முன்பாகப் பாவ அறிக்கை செய்யவேண்டும் என்று பல தடவை சொல்லியும், தாம் தேவகுமாரனாயிருந்து ஒருபோதும் தடக்காகப் பாவ அறிக்கை செய்யவேயில்லை.

b. ஒருவனுக்கு நாம் தீமை செய்திருந்தால், செய்த குற்றத்தைப்பற்றி அவன் முன் பாவ அறிக்கை செய்யவேண்டும். மத் 5<sup>33</sup> லூக் 17<sup>4</sup> யாக் 5<sup>16</sup>. பரி. யாக்கோபு கிறிஸ்தவர்கள் தாங்கள் செய்த பாவங்களை ஒருவருக்கொருவர் அறிக்கை செய்யவேண்டியதைப்பற்றிப் பேசுகிறான். யாக் 5<sup>16</sup>.

பிற்காலத்தில் ஓரிகேன் (Origene) என்றும் மகா வேதசாஸ்திரி, விபாதியஸ்தன்

ஒருவன் தனது உடற்குறைகளை வைத்தியனிடம் எப்படிச் சொல்லுவானோ, அப்படியே பாவத்தினால் காயப்பட்ட ஒருவனும் தனக்கு நல்ல புத்திபோதனைகளைக் கொடுக்கக்கூடிய ஒருவனிடத்தில் போய், பாவ அறிக்கை செய்யவேண்டும் என்று புத்திமதி சொல்லுகிறான்.

மூன்றாம் நூற்றாண்டில் கொலை, விக்கிரகாராதனை, விபசாரம் என்னும் மூன்று பாவங்களுக்கும் உட்பட்டவன் சபைக்கு முன்பாக பாவ அறிக்கை செய்து தண்டிக்கப்பட வேண்டும் என்பதும், கண்காணிமார் அவனுக்குப் பாவமன்னிப்பைக் கொடுக்கும்படும் அவன் திருச்சபையினின்றும் அப்புறப்படுத்தப்படவேண்டும் என்பதும் வழக்கம்.

கி-பி. 440-461 பாப்புவாயிருந்த முதலாம் லேயோ என்பவன் சபைக்கு முன்பாகப் பாவ அறிக்கை செய்யும் முறைமைக்குப் பதிலாக, குருவானவரிடத்தில் பாவ அறிக்கை செய்யும் முறைமையை ஸ்தாபித்தான். ஆனால் முதலிலே பெரிய பாவங்களைப்பற்றிமாத்திரம் இவ்விதமாய்ப் பாவ அறிக்கையிடவேண்டியிருந்தது. இந்தப் பாவங்களைச் செய்தவர்களைத் திருச்சபையிலிருந்து தூர்த்துவதற்கு அந்தக் காலம்வரையில் சபைக்கு அதிகாரம் இருந்தது. யோவா 20<sup>22,23</sup> மத் 16<sup>19</sup> 18<sup>18</sup>. பிறகு சபையின் அதிகாரம் குருமார் கைவசம் மாறிற்று. படிப்படியாக சபையார் மகாப் பாதகங்கள்மாத்திரம் அல்ல, தாங்கள் செய்த சகல பாவங்களையும் குற்றங்களையும் அறிக்கை செய்யவேண்டும் என்று குருமார் கட்டாயப்படுத்திவந்தார்கள். பிற்காலத்தில் ரோமான் கத்தோலிக்க சபையானது கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் வருஷந்தோறும் தாங்கள் செய்த குற்றங்களையும் மனதில் பாவனைசெய்த பாவங்களையும் குருவானவருக்கு அறிக்கையிடுவது அவசியம் என்றும், ஒருவன் தான் செய்த குற்றத்தைப்பற்றி மனஸ்தாபப்பட்டு இனி அப்பாவங்களைச் செய்யாதிருக்க விரும்பினால், அவனை மன்னிக்கிறதற்குக் குருமாருக்கு அதிகாரம் உண்டு என்றும், ஏற்பாடு செய்திருக்கிறது. மற்றக் கிறிஸ்தவ சபைகளில் குருமாரிடத்தில் பாவ அறிக்கை செய்வது கட்டாயம் அல்ல.

பாவ சங்கீர்த்தனம். Auricular Confession. பாவ அறிக்கையை ரோமசபையார் 'பாவ சங்கீர்த்தனம்' என்கிறார்கள். (தமிழ் அகராதியில் இந்த மொழிக்கு இந்த அர்த்தம் சொல்லப்படவில்லை.) அவர்

கள் குருவினிடத்தில் பாவங்களை அறிக்கையிட்டால், குருவானவன் பாவங்களை மன்னிப்பான் என்கிறார்கள். பரி. யாக் கோடும் விசேஷமாய்க் குருவினிடத்திலை, ஒருவர் மற்றொருவருக்குப் பாவங்களை அறிக்கையிடுங்கள் என்றுள்ள என்பது மெய். யாக் 5<sup>16</sup>. ஆனால் ஆண்களும் பெண்களும் ஒரு குருவானவரிடத்தில் தங்கள் செய்த பாவங்களையும் தங்கள் மனதிலுள்ள ஆசைகளையும் இரகசியமாய்க் தெரிவிப்பது நலமா? நல்லதல்ல, என்று நமக்குத் தோன்றுகிறது. மேலும் வேதவசனத்தில் இதற்குக் கட்டளையிலை. பாவங்களை மன்னிக்கிறது கடவுளுக்கே உரியது. சங் 32<sup>5</sup> ஏசா 43<sup>25</sup> 55<sup>4</sup> எரே 29<sup>13</sup> மத் 11<sup>28</sup> மாற் 27. போதகர்கள் இக்காலத்தில் மனிதர்கள் தங்கள் பாவங்களைவிட்டு மெய்யாய்க் குணப்பட்டு இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசித்தாலொழிய அவர்களுக்கு பாவ மன்னிப்பில்லை என்று சொல்லக்கூடும். ஆயினும் போதகர்கள் மனிதர்களுடைய பாவங்களை நாம்தன் மன்னிக்கக்கூடும் என்று துணிந்து சொல்ல இடமில்லை.

**பாவ நிவாரண பலி.** Sin offerings. யாக் 29<sup>14</sup> 30<sup>10</sup> சங் 40<sup>6</sup> லேவி 4<sup>3</sup> 5<sup>6</sup> 6<sup>17</sup> 7<sup>37</sup> 9<sup>1</sup> 10<sup>16</sup> 12<sup>6</sup> 14<sup>13</sup> 15<sup>15</sup> 16<sup>3-27</sup> எண் 6, 7, 8, 15, 28 அதி. எசே 40<sup>39</sup> 42<sup>13</sup> 43<sup>19-25</sup> 44<sup>27</sup> 45<sup>17-25</sup> 46<sup>20</sup>, பலிகள் காண்க.

**பாவ நிவாரணம்.** Atonement.

பாவத்தின் தன்மையைக்குறித்து வேதம் போதிக்கிறதை அறிய நீமை, பாவம் காண்க. பாவம் உண்டென்று உலகத்திலுள்ள மனுஷர் யாவரும் ஒத்துக்கொள்வார்கள். ஆதலால் நாம் ஏங்கே பார்த்தாலும் மனுஷர் புண்ணியக் கிரியைகளினாலாவது, பலியினாலாவது பாவ நிவாரணம் செய்வதற்குப் பிரயாசப்படுவதைப் பார்க்கிறோம். பலியின்மூலமாய்ப் பாவம் போகும் என்கிற நம்பிக்கை புறமதஸ்தர்களுக்கு அபூர்வம் என்றும், இஸ்ரவேலருக்குள் சாதாரணம் என்றும் நாம் பார்த்திருக்கிறோம். பலி காண்க. புதிய ஏற்பாட்டின் போதனையை நாம் ஒரே வாக் கியத்தில் அடக்கிவைக்கக் கூடுமானால் அது இயேசுகிறிஸ்து தம்மையே பாவ நிவாரண பலியாக கொடுத்ததனால் சர்வலோகத்தின் பாவங்களை நிவிர்த்திசெய்கிறார் என்பதே என்று நாம் சொல்லலாம். இதுவே புதிய ஏற்பாட்டின் போதனை என்று நாம் முதலாவது காண்பித்து அப்புறம் இந்தப் போதனை நியாயம் என்றும் சர்வலோகத்தாருடைய வாஞ்சையையும் திருப்தியாக்கக் கூடியது என்றும் காண்பிக்கப் பிரயாசப்படுவோம்.

**I. புதிய ஏற்பாட்டின் போதனை.**

1. இயேசுகிறிஸ்துவின் போதனை (1) முதல் மூன்று சலிசேஷங்களில் தோன்றுகிறபடி இயேசுகிறிஸ்து தமது மாணத்தை முந்தி அறிந்துகொண்டு தமது ஊழியத்தின் முதல் அல்லது இரண்டாம் வருஷத்தில் அதைக்குறித்துக் குறிப்பாய்ப் பேசத் தொடங்கினார். மாற் 2<sup>30</sup>. பிலிப்புச் செசரியாவண்டை பேதுரு அவரை அறிக்கையிட்ட நான்கு முதல் இயேசு தாம் மரிக்கப் போகிற சங்கதியைத் தெளிவாக காண்பித்தார். மாற் 8<sup>31</sup> 9<sup>31</sup>. அப்புறம் தமது மாணம் மனுஷருடைய ஜீவனை மீட்கும் என்று அவர் போதித்து இவ்விதமாய் அதன் நோக்கத்தைக் குறித்துக் குறிப்பாக பேசினார். மாற் 10<sup>45</sup>. கடைசி இராப்போஜனத்தில் தமது இரத்தம் புதிய உடன்படிக்கைக்குரிய தென்று சொன்னார். மத் 26<sup>28</sup> (யாக் 24, எரே 31<sup>31-34</sup> காண்க). அதே சமயத்தில் ஏசா 53-ல் சொன்ன அக்கிரமக்காரரில் ஒருவனாக தாம் எண்ணப்பட்டார் என்று சொல்லப்பட்டிருப்பது தமக்கே உரியதென்று சொன்னார். லூக் 22<sup>27</sup>. இயேசு உயிரோடெழுந்தபின் தீர்க்கதரிசிகளுடைய வார்த்தைகள் தமது மாணத்தின்மூலமாய் நிறைவேற்றிற்றென்று காண்பித்தார். லூக் 24<sup>36, 47, 48</sup>.

(2) யோவான் எழுதின சலிசேஷத்திலும் அதேமாதிரியாக முதலாவது குறிப்புகளும் (2<sup>19</sup> 3<sup>14</sup> 6<sup>51-8</sup> 8<sup>29</sup>) அப்புறம் தெளிவான போதனையும் (10<sup>11</sup> 12<sup>34</sup> 15<sup>13</sup>) தோன்றுகின்றன.

2. அப்போஸ்தலருடைய போதனை.

(1) பேதுரு பெந்தெகொஸ்தே என்னும் நாளில் செய்த பிரசங்கத்தில் இயேசுவின் மாணம் தேவன் நிர்ணயித்திருந்த ஆலோசனையின்படி நடந்ததென்று சொன்னார். அப் 2<sup>23</sup>. அப்புறம் அவருடைய மாணம் தீர்க்கதரிசிகளுடைய முன் அறிவிப்பின்படி நடந்தது என்றும் (அப் 3<sup>18</sup>), பாடுபட்ட கிறிஸ்துவின் மூலமாய்ப் பாவங்கள் நிவிர்த்தி செய்யப்படுமென்றும் சொன்னார். அப் 3<sup>20</sup>. அப்படியே தன் முதல் நிரூபத்தில் இயேசுகிறிஸ்துவின் இரத்தம் தெளிக்குப்படுவதைப்பற்றிப் பேசுகிறான். 1பேது 1<sup>2</sup> (யாக் 24 காண்க). அந்நிரூபத்தை வாசிப்பவர்கள் தங்கள் வினை நடத்தையிலிருந்து கிறிஸ்துவின் இரத்தத்தினால் மீட்கப்படுவார்கள் என்றும் (1பேது 1<sup>16, 19</sup>), கிறிஸ்து பாடுபடுவதில் நமக்கு மாதிரியைப் பின்பைத்ததோடு கூட நம்முடைய பாவங்களையும் சுமந்தார் என்றும் சொல்லுகிறான். 1பேது 2<sup>21-24</sup> (லேவி 5<sup>17</sup>

எண் 14<sup>34</sup> காண்க) அநீதியுள்ளவர்களுக்குப் பதிலாக கிறிஸ்து பாடுபட்டார் என்றும் சொல்லுகிறான். 1 பேது 3<sup>18</sup>.

(2) பவுல் சிலுவையில் அறையப்பட்ட இயேசுகிறிஸ்துவைப் பிரசங்கிப்பதே தன் பிரதான வேலை என்று எண்ணினான். 1 கொரி 2<sup>2</sup>. ஒருவன் வந்து வேறொரு சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்கித்தால் அவன் சபிக்கப் பட்டவனு யிருக்கக்கடவன் என்று சொல்லுகிறான். கலா 1<sup>8</sup>. இங்கு முக்கியமான வசனங்களை மாத்திரம் காண்பிக்கும்படி இடம் உண்டு. இவைகளை நாம் கூடியமட்டும் அவன் எழுதிய காலக்கிரமப்படி சொல்லுவோம்.

கிறிஸ்து நமக்காக மரித்தாரே என்று பவுல் சொல்லுகிறான். 1 தெச 5<sup>10</sup> கலா 2<sup>30</sup>-ல் கிறிஸ்தவ ஜீவியம் கிறிஸ்து தமது மாணத்தின் மூலமாய்க் காண்பித்த அன்புக்கு நன்றியறிதலான ஜீவியம் என்று சொல்லுகிறான். கலா 5<sup>24</sup> 6<sup>14</sup> காண்க. மனுஷர் மீறின நியாயப்பிரமாணத்தினால் வரும் சாபத்திற்கு அவர்களை நீக்கலாக்கி மீட்டுக் கொள்ளும்படி கிறிஸ்து வந்தார் என்று சொல்லுகிறான். கலா 3<sup>13</sup>. 1 கொரி 6<sup>30</sup> 7<sup>23</sup> என்னும் வசனங்களின் மூலமாய் இரட்சிப்பு ஒரு அற்பகாரியமல்ல என்று அறிவோம். 1 கொரி 5<sup>1</sup>-ல் கிறிஸ்துவின் மாணம் பஸ் காவுக்கு ஒப்பிடப்பட்டிருக்கிறது. 2 கொரி 5<sup>13-21</sup>-ல் அவர் பாவம் (அதாவது பாவநிவாரணபலி) ஆக்கப்பட்டார் என்றும், மனுஷர் எல்லாரும் ஒப்புரவாக்கப்படுமபடி இது செய்யப்பட்டது என்றும் போதிக்கிறான். ரோம 3<sup>21,26</sup>-ல் தேவனுடைய நீதி கிறிஸ்துவின் மாணத்தின் மூலமாய் வெளியாக்கப்பட்டதென்றும்; ரோம 6-ம் அதிகாரத்தில் கிறிஸ்து நமக்காக அடைந்த மாணத்தின் மூலமாய் நாம் பாவத்திற்கு மரிக்கும்படி எவப்படுகிறோம் என்றும் காண்பிக்கிறான். அப்படியே ரோம 8<sup>1-4</sup>-ல் கிறிஸ்துவின் மாணத்தின் மூலமாய் நாம் ஆக்கினையிலிருந்து விடுதலையாக்கப்படுமபோது அதே மாணத்தால் பாவத்தின் வல்லமையிலிருந்து விடுதலை பெறுவோம் என்று சொல்லியிருக்கிறது. கொலோ 1<sup>30</sup> 2<sup>13-5</sup> எபே 1<sup>7</sup> 2<sup>13</sup> 1 திமோ 2<sup>5,6</sup> தீத்து 2<sup>14</sup> என்னும் வசனங்களில் பவுல் இதே சத்தியத்தை வற்புறுத்தித் திருஷ்டாந்தப்படுத்துகிறான்.

(3) எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபத்தில் கிறிஸ்துவின் மாணத்தின் விசேஷம் பலவாராகக் காண்பிக்கப்படுகிறது. இந்நிருபத்தை எழுதினவன் அந்த மாணம் தேவனுடைய

கிருபையை வெளிப்படுத்துகிறதென்றும் (எபி 2<sup>9</sup>), பாவங்களை நீக்கினதென்றும் (1<sup>3</sup>) காண்பித்து, இயேசு பிரதான ஆசாரியராய்த் தேவனுல் நியமிக்கப்பட்டார் என்றும், தேவனுடைய சித்தத்திற்குக் கீழ்ப்படிந்து வந்தாரென்றும் காண்பிக்கிறான். கிறிஸ்துவின் மாணம் பாவத்தை நிவர்த்திசெய்யும் பலி என்று இந்நிருபத்தில் தெளிவாய்ப் போதிக்கப்படுகிறது. மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி பாவத்திற்காக பலி செலுத்துவது ஆசாரியனுடைய முக்கியமான வேலை என்றும் கிறிஸ்து பிரதான ஆசாரியராக வந்து தம்மையே ஒரே பலியாக ஒப்புக்கொடுத்து மனுஷரைப் பரிசுத்தமாக்கினார் என்றும் இந்த நிருபம் காண்பிக்கிறது. எபி 10<sup>14</sup> 11. இச்சுப் பலியின் மூலமாய்ப் பாவிகள் தேவனுடைய சமூகத்தில் பிரவேசிக்கும்படியாக சிலாக்கியம் பெறுகிறார்கள். 10<sup>19</sup>. கிறிஸ்து நித்தியஆவியின் மூலமாய்த் தம்மை ஒப்புக்கொடுத்தாரென்றும் (9<sup>14</sup>). கட்டாயமில்லாபல் தமது சுய சித்தத்தின்படி இப்படிச் செய்தாரென்றும் (10<sup>5-10</sup>) சொல்லியிருக்கிறது.

(4) யோவான் எழுதின சுவிசேஷத்தில் தோன்றுகிற இயேசுவின் சொந்த போதனையைப்பற்றி மேலே எழுதியிருக்கிறோம். அதுதவிர சுவிசேஷகன் யோவான்ஸ்நானனுடைய சாட்சியைச் சொல்லி (யோவா 1<sup>35</sup>), இயேசுவின் மாணத்தைப்பற்றி வெகு துட்பமாய் எழுதி, அந்த மாணமானது பழைய ஏற்பாட்டின் தீர்க்கதரிசிகளின் வாக்கியங்களைப் பலவாறாக நிரூபிப்பதென்று காண்பிக்கிறான். யோவா 3<sup>16</sup>-ல் இரட்சிப்பின் காரணர் தேவபிதா என்றும், இரட்சிப்பின் தன்மை இன்னதென்றும் காண்பிக்கிறான். முதல் நிருபத்தில் இயேசுவின் மாணத்தைக்குறித்தும், அதன் மூலமாய் வரும் பாவ மன்னிப்பைக்குறித்தும் அடிக்கடி பேசுகிறான். 1 யோவா 1<sup>7</sup> 2<sup>13</sup> 3<sup>5</sup> 4<sup>10</sup> 5<sup>6-8</sup> காண்க. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்திலும் அடிக்கடி இவைகளைப்பற்றிப் பேசுகிறான். வெளி 1<sup>5,6</sup> முதலியவைகளைக் காண்க. 'ஆட்டுக்குட்டி' என்னும் பெயர் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் 29 தடவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆட்டுக்குட்டியின் இரத்தத்தினால் சுத்திகரிப்பும் (7<sup>14</sup>), ஆவிக் குரிய பலனும் (12<sup>11</sup>) கிடைக்கும் என்று காண்பிக்கிறான்.

இத்தனை திருஷ்டாந்தங்களின் மூலமாய்ப் புதிய ஏற்பாட்டின் போதனையைக் காட்டப் பிரயாசப்பட்டிருக்கிறோம். இத்தனை வெவ்வேறான ஆகமங்களில் இவ்வளவு ஒற்றுமை

இருப்பது விசேஷித்த காரியந்தான். இத் தப் போதனையில் அடங்கியிருக்கும் முக்கியமான காரியங்களாவன, கிரிஸ்துசர்வலோகத் தாருடைய பாவத்திற்காக மரித்தார் என்பதும், அவருடைய மாணத்தின் மூலமாய் மனுஷருக்குப் பாவமன்னிப்பும் தேவனோடு சமாதானமும், புதிய ஜீவனும், உலகத்தின் மேல் ஜெயமும் கிடைக்கும் என்பதுமே.

II. இந்தப்போதனை நியாயமென்று காட்டும்படியாக நாம் பிரயாசப்படுவேண்டும்.

1. கிரிஸ்து என் மரித்தாரென்றால் அந்தக் கேள்விக்குப் பல பதில் சொல்லலாம்.

அவர் சத்தூருக்களுடைய விரோதத்தின் மூலமாய்க் கொல்லப்பட்டாரென்று சொல்லலாம். அவர் நன்மை செய்தவராய்ச் சுற்றித் திரிந்தார் (அப் 10<sup>38</sup>). மனுஷரோவென்றால் அவர் செய்த நன்மைகளை அலட்சியம் பண்ணினார்கள், அல்லது அந்நன்மையைத் தீமை என்று சொன்னார்கள். மாற் 3<sup>32</sup>. அதிகாரிகள் பொறுமைகொண்டு அவரைக் கொலை செய்யவேண்டுமென்று தீர்மானஞ் செய்தார்கள். இயேசு அவர்களுக்கு இணங்கியிருந்தால் அவர் உயிர் தப்பியிருக்கலாம், அவர் கொஞ்சமேனும் இணங்காமல் தைரியத்தோடு சத்தியத்திற்குச் சாட்சி கூறினதினால் அவர்களால் கொல்லப்பட்டார். ஆதலால் அவர் ஒரு இரத்தச்சாட்சி என்று சொல்லக்கூடும்.

ஆனாலும் நாம் இன்னும் விசாரித்தால் அவருக்கும் சாதாரண இரத்தச்சாட்சிகளுக்கும் இருந்த வித்தியாசம் கொஞ்சமல்ல என்று பார்ப்போம்.

(i) அவருக்கு இஷ்டமானால் அந்தக் குரூமரணத்துக்குத் தப்பித்துக்கொள்ளும்படி பரம பிதாவின் சகாயத்தைக் கேட்கலாம். மத் 26<sup>33</sup>. ஆதலால் அவர் மற்றவர்களைப் போல் பலவந்தமாய்க் கொல்லப்படாமல் தமது சுய இஷ்டப்படி தன்மை மாணத்திற்கு ஒப்புக்கொடுத்தார் என்று காணப்படுகிறது.

(ii) நாம் இரத்தச்சாட்சிகளைக் குறித்து வாசித்தால் அவர்களில் அநேகர் மாணத்தின்மேல் ஜெயங்கொண்டு சரீர வேதனையை அற்பமாய் எண்ணிக் கெட்பீர்த்தோடு மரித்தார்கள் என்று அறிவோம். இயேசுவோவென்றால் சொல்லிமுடியாத விபாகுலத்தோடு மரித்தார். சிலுவையின் மாணம் மற்ற எல்லாவிதமான மாணத்தைப்பார்க்கிலும் குரூரமான மாணமே. சிலுவையில் அறை யுண்டவர்கள் படவேண்டிய நோவும் தாகமும், அவமானமும் அகோரமாயிருந்தன.

என்றாலும் இரத்தச்சாட்சிகளில் அநேகம் பேர் கிரிஸ்தவினியித்தம் அவ்வளவு வேதனை நிறைந்த மாணத்தைப் பொறுமையோடும் சந்தோஷத்தோடும் சகித்தார்கள். அவ்விஷயத்தில் குறுகானவர் தம் சிஷ்களைப்பார்க்கிறும் பலவினரா? அப்படி நினைக்கலாகாது. என்றாலும் அவர் கெத் செமனையில் இருந்தபொழுது 'இந்தப் பாத்திரம் என்னைவிட்டு நீங்கக்கூடாமலால் நீங்கும் படி செய்யும்' என்று ஜெபம் செய்து சிலுவையில் தொங்கினபொழுது 'என் தேவனே, என் தேவனே, என் என்னைக் கைவிட்டார்' என்று மிகுந்த சத்தமிட்டுக் கூப்பிட்டார். நாம் இதைக் கவனிக்கும்பொழுது சாதாரண இரத்தச்சாட்சிகள் சுமக்காத ஒரு பாத்திரை அவர் சுமந்தாரென்று தோன்றுகிறது. அந்தப் பாரம் சர்வலோகத்தாருடைய பாவத்தான் என்று வேதம் சொல்லுகிறது.

2. ஆனாலும் பாவஞ்செய்யாதவர் பாவபாரம் எப்படிச் சுமக்கக்கூடும் என்று நாம் விசாரிக்கவேண்டும். அவனவன் தன் தன் பாரத்தைச் சுமப்பானே என்று சொல்லியிருக்கிறது அல்லவா? கலா 6<sup>5</sup>. மெய்தான்; என்றாலும் மனுஷர் அநேகவிதமாய் மற்றவர்களுடைய பாரத்தைச் சுமக்கக்கூடும் என்று நாம் சாதாரண ஜீவியத்தில் காண்கிறோம். கிரிஸ்து செய்த இரட்சணயவேலை தனியே நிற்றிப்படியால் மனுஷரின் ஜீவியத்திலிருந்து நாம் எடுக்கும் திருஷ்டாந்தங்கள் எல்லாம் குறைவாயிருக்கவேண்டும். என்றாலும் இவ்விதமான திருஷ்டாந்தங்கள் எம்மட்டும் பிரயோஜனமாயிருக்கிறதோ அம்மட்டும்மாத்திரம் நாம் அவைகளை உபயோகிக்கக்கூடும். நாம் இவ்விதமாய்ச் சாதாரண ஜனங்களின் ஜீவியத்தைப்பார்த்தால் எல்லவர்கள்பொல்லாதவர்களின் பாவத்திற்காகப் பாடுபடுவார்கள் என்று பார்க்கலாம். ஒருவன் கெட்டகுமாரன் போலத் துன்மார்க்கமாய் ஜீவித்தால் அவன் செய்யும் பாவம் அவனுடைய அன்புள்ள தாய்தகப்பன்மாருக்குச் சொல்லிமுடியாத விசனத்தை உண்டாக்கும். பெற்றோருக்கும் பிள்ளைக்கும் இரத்த சம்பந்தம் இருப்பதால் பிள்ளைக்கு எந்த அவமானம் வருகிறதோ அது தந்தைக்கே அவமானம் என்று பெற்றோர் நினைப்பார்கள். அதுவுமன்றி, இவ்வித பாத்நியமில்லாத ஒருவன் அன்பினால் ஏவப்பட்டு மற்றவர்களுடைய பாரம் தனக்குச் சொந்தமாயிருந்தால்போல அதைச் சுமக்கக்கூடும். திருஷ்டாந்தமாக, ஒரு ராஜகுமாரன் தன் தகப்பனுடைய ராஜ்யத்திலிருக்கும் ஒரு ஊராருடைய பரிதாபமான நிலைமையைக்குறித்துக் கேள்விப்பட்டு அவ்

ஜூராரைச் சீர்ப்படுத்தும்படியாக அவர்கள் நடுவே வாசம் பண்ணி, தினந்தினம் அவர்களுக்கு நன்மை செய்யப் பிரயாசப்பட்டால் அவன் அவர்களுடைய பாவபாரத்தை ஒருவாறாக சுமக்கவேண்டும் அல்லவா? துன்மார்க்கரான அவர்களோடு சஞ்சரித்து, அவர்களுடைய துர்ப்பேச்சைக் காதாரக் கேட்டு, அவர்களுடைய துர்ட்டக்கையைக் கண்ணார்க் கண்டு அதிக வருத்தப்படுவான். அதுவுமன்றி அந்த துஷ்ட ஜனங்கள் அவன் சொல்லிக்கொளாமலும், அவன் செய்யும் உபகாரங்களைக் கவனியாமலும் தங்கள் பொல்லாதவழியில் முன்போலவே நடந்துமன்றி நன்றிகெட்டு அவ்வுபகாரியை நிந்தித்து வாதித்துக் கடைசியாக அவனைக் கொலைசெய்வார்களானால் அவன் அவர்களுடைய பாரத்தைச் சுமந்தான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். இவ்விதமான அன்பான ஊழியத்திற்கு இயேசுவின் மாணம் மகா சிறந்த திருஷ்டாந்தமே. உலகமானது அந்தப் பொல்லாத ஊரைப்போலவே இருக்க, தேவருமாணம் மைத்தாழ்த்தி அதன் பொல்லாதகுடிகளோடு தம்மை ஐக்கியப்படுத்தினார். பிலி 2<sup>6-7</sup>. அவர் மெய்யான மனுஷனாக, மனுஷன் சாதாரணமாய் அனுபவிக்கவேண்டிய எல்லாக் கஷ்டங்களையும் அனுபவித்தார். மனுஷர் பட்ட பாடுகளைப் பார்த்து அதுதாபத்துடன் அவர்களோடு துக்கப்பட்டார். மத் 8<sup>17</sup>. அதுவுமன்றி அவர்களுடைய பாவத்திற்காக விசேஷித்த விதமாய்ச் சிலுவையில் மாத்திரமல்ல தமது ஜீவநாள் எல்லாம் அவர் பாடுபட்டார். பூரண பரிசுத்தப் பாவிகளின் நடுவில் ஜீவிப்பதே அவருக்கு அதிக சஞ்சலமாயிருக்கும். நான் செல்லச் செல்ல ஜனங்களின் நன்றிக்கேடும் அவருடைய சந்தருக்களின் பகையும் தெளிவாகக் காணப்பட்டன. கடைசியாக அவர் கொல்லப்பட்டபொழுது அந்தக் கொலைபாதகத்தில் மனுஷருடைய தன்மை பாவம் சிறைந்ததென்று காணப்படுகிறது. அவர் தமக்குச் சொந்தமானதிலே வந்தார், அவருக்குச் சொந்தமானவர்களோ அவரை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை. யோவா 1<sup>11</sup>. அவரைக் காட்டிக்கொடுத்தவன் அவருடைய சொந்த சேஷன். அவர்மேல் பொருமையகொண்டு சதியோசனை செய்தவர்கள் அவருடைய சொந்த ஜனத்தின் அதிகாரிகளே. உலகத்திலிருந்த மற்ற மனுஷர்கூட அதேவிதமான பாவத்தன்மை யுடையவர்கள் என்று இயேசு அறிந்து உலகத்தின் பாவத்தைச் சுமந்தார் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

3. அவருடைய மாணம் தேவனுடைய கோபாக்கினைத் துடையானம்.

இயேசுகிறிஸ்து இவ்விதமாய்த் தமது ஜீவநாளைல்லாம் மனுஷருடைய பாவத்தைச் சுமந்திருந்தாரென்றும் விசேஷமாய்த் தமது மாணத்தில் அந்தப் பாரம் இவ்வளவென்று உணர்ந்தார் என்றும் நாம் சொல்லியிருக்கிறோம். ஆனாலும் அவருடைய மாணத்தில் இன்னொன்று அடக்கியிருந்தது; அதென்னவென்றால், மாணம் தேவனுடைய கோபாக்கினைத் துடையானம் என்று அறிதலை. வேதத்தின் போதனையின்படி மாணம் பாவத்தின் பலனையிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>17</sup> முதலியவை. பவுல் அப்பும் சொன்னபடி மாணத்தின் கூர் பாவம். 1 கொரி 15<sup>56</sup>. இயேசு பாவம் செய்யாதவராயிருந்தும் அவருடைய மாணத்தில் ஒரு கூர் இருந்ததென்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. மாணத்தின்மூலமாய்த் தேவன் மனுஷர்மேல் தமது கோபாக்கினையைக் காண்பித்தாரென்று அவர் அறிந்த மாணத்தின் கூர் இன்னதென்று அறிந்தார். தமது மாணம் மனிதருடைய பாவத்தினியித்தம் வந்ததென்று அவர் அறிந்து அதிக வியாசப்பட்டார்.

4. அவர் மாணத்தில் பாவபாரம் சுமந்தார்.

ஆதலால் இயேசு மனுஷருடைய பாவபாரத்தைச் சுமந்தார் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். அதுவுமன்றி நாம் இப்படிச் சொல்வது அவசியம். ஏனென்றால், இயேசு பட்ட பாடுகளுக்கு இதுதவிர போதுமான நியாயம் இல்லை. சிலர் சொல்லியிருக்கிற மற்ற நியாயங்கள் போதாது. திருஷ்டாந்தமாக, சிலர் அவர் இரத்தச்சாட்சியாக மரித்தார் என்று சொல்லுவதும், வேறு சிலர் நாம் தைரியத்தோடு மாணத்தைச் சந்திக்கும்படி அவர் நமக்கு முன்மாதிரியைக் காண்பித்தார் என்று சொல்லுவதும் போதாது. அது அவருடைய நோக்கமாயிருந்தால் ஏன் இவ்வளவு வியாசுலத்தை அடையவேண்டும்? அதே மாதிரியாக அவர் மற்றவர்களுக்காக பாடுகளைப் பொறுமையோடு சகித்துத் தமது உயிரைக் கொடுத்து இவ்விதமாய் நமக்கு நல்ல முன்மாதிரியைக் காண்பித்தார் என்று சொல்லுவதும் போதாது. அவருடைய மாணம் முன்மாதிரிதான். 1 பேது 2<sup>21-3</sup>. ஆனால் ஒருவன் கோக்கம் இல்லாமல் மற்றவர்களுக்காகப் பாடுபடுவது அவசியமில்லை. ஒரு நல்ல மனுஷன், ஒருவனை ஏதோ ஓர் ஆபத்திலிருந்து இரட்சிக்க வேண்டுமானால் தன் உயிரைக் கொடுப்பானையொழிய தன் சிநேகத்தைக் காண்பிக்கும்படியாக மாத்திரம் தன் உயிரைக் கொடுக்கமாட்டான். இயேசு மிகுந்த வியாசுலத்தோடு மரித்த

பொழுது நமக்கு நல்ல முன்மாதிரியைக் காண்பிக்கும்படி. மாத்திரமல்ல, கொடிய ஆபத்திலிருந்து நம்மை இரட்சிக்கும்படியாகவும் மரித்தார். ஆதலால் இயேசு பட்டபாடு களுக்குக் காணம் என்னவென்றால், அவர் அன்பினாலே ஏவப்பட்டு, பாவமுள்ள மனுஷரோடு தம்மை ஐக்கியப்படுத்தி, பாவத்தினால்வரும் சாபத்தையும் விசேஷமாய்த் தேவனுடைய கோபாக்கினைக்கு அடையாளமாயிருந்த மாணத்தையும் மனுஷரினியித்தம் அனுபவிப்பதோம்.

### 5. அவர் பிரதிநிதியாய் இருக்கிறார்.

இயேசு இப்படிச் செய்ததால் உலகத்தார் செய்த பாவங்களைச் சுமப்பதோடுகூட அப் பாவங்களைத் தீர்த்துப்போட்டார் என்று நாம் சொல்லலாம். யோவா 1<sup>29</sup>. ஏனென்றால் இந்த விசேஷித்த கிரியையில் அவர் மத்தியஸ்தராக நிற்கிறார், 1 திமோ 2<sup>1</sup>. அதாவது மனுஷர் பார்வையில் தேவனுக்குப் பிரதிநிதியாகவும் தேவனுடைய பார்வையில் மனுஷருக்குப் பிரதிநிதியாகவும் காணப்படுகிறார். முதலாவது தேவனுக்குப் பிரதிநிதியாக மனுஷர்செய்த பாவத்தின்மேல்தேவன் கொண்ட கோபாக்கினை இன்னதென்று காண்பிக்கிறார். பாவமானது தேவனுக்கு ஒரு சொற்பகாரியமாக காணப்படுகிறதேயில்லை. நல்ல பெற்றோருக்குக் கெட்ட குமாரனினியித்தம் உண்டாகும் துக்கத்தைப் பார்த்திலும் எல்லா மனுஷரும் செய்த பாவத்தினியித்தம் தேவனுக்கு உண்டாகும் வேதனை அகோரமாயிருக்கிறது. அந்த வேதனை இவ்வளவென்று கிரிஸ்து பட்டபாடுகளின்மூலமாய் நாம் பார்த்தலாம். இன்னும், பாவத்திற்குத் தகுந்த தண்டனை ஆறு தலில்லாத மாண வேதனையே என்று இயேசு தமது மாணத்தினால் காண்பித்தார். இவ்வீதமாய்த் தேவன் தமது பிரமாணத்தின் மேன்மையைக் காண்பித்தார். எசா 42<sup>21</sup>. முக்கியமாக தேவன் இதன்மூலமாய்த் தமது அன்பைக் காண்பிக்கிறார். யோவா 3<sup>16</sup> ரோ 5<sup>8</sup>. மனுஷரை இரட்சிக்க அவர் விரும்பும்பொழுது தாம் தூரத்தில் நின்று இரட்சித்தால் போதுமென்று அவர் எண்ணாமல் தமது குமாரன் மூலமாய் மனுஷர் செய்த பாவத்தின் பலனைத் தாமே அதுபவித்து, இரட்சிப்புக்கு வேண்டியவைகளை யெல்லாம் செய்கிறார். இவ்வீதமாய் இயேசு தேவனுக்குப் பிரதிநிதியாக நின்று தேவனுடைய பரிசுத்தத்தையும் நீதியையும் அன்பையும் காண்பிக்கிறார். அப்படியே அவர் மனுஷருக்குப் பிரதிநிதியாக நின்று மனு

ஷர் மீறியிருந்த பிரமாணத்தைக் குறையில்லாமல் நிறைவேற்றினார். தமது சுயசித்தத்தின்படி தேவனுக்குத் தம்மை ஒப்புக் கொடுத்து மாணபரியந்தம் தேவனுக்குக் கீழ்ப்படிந்தார். எபி 10<sup>8,9</sup> பிலி 2<sup>8</sup>. இன்னும் அவர் பாவம் செய்யாதவராயிருந்தும் மனுஷருடையபாவத்தைத் தேவனுக்கு அறிக்கையிட்டு தேவனுடைய பிரமாணம் பரிசுத்தமென்றும், பாவத்தினால் வந்த அகோரவேதனை நியாயமான தண்டனை என்றும் காண்பித்தார்.

### 6. எக்கீர்ப்புகள் சில.

இவ்வீதமாய் இயேசு நமக்குப் பதிலாகத் தம்மை ஒப்புக்கொடுத்தாரென்று நாம் சொல்லலாம். மத் 20<sup>28</sup>. நாம் தேவனுக்குக் காட்டவேண்டிய குறைவற்ற கீழ்ப்படிதலை அவர் நமக்குப் பதிலாகக் காண்பித்து நாம் படவேண்டிய ஆக்கினையை நமக்குப் பதிலாகச் சகித்தார். என்றாலும் அவர் நமக்குப் பதிலாக மரித்தாரென்று நாம் சொல்லும் பொழுது நாம் ஜாக்கிரதையாய்ப் பேசவேண்டும். ஏனென்றால் இந்தச் சத்தியத்தோடு சில தப்பான கொள்கைகள் கலந்திருக்கும்படி நோக்கிப்புகிறது. திருஷ்டாந்தமாக,

(i) பிதாவானவர் குமாரன்மேல் கோபமாயிருந்தார் என்று சிலர் சொல்லியிருக்கிறார்கள். இது முடியாதகாரியம். இவர் என்னுடைய நேசகுமாரன் என்று சொன்னவர் (மத் 3<sup>12</sup>) அந்தக் குமாரன் பிதாவின் சித்தத்தைப் பூரணமாய் நிறைவேற்றித் தன்னை மாணத்திருந்து ஒப்புக்கொடுத்தபொழுது அவர் மேல் கோபமாயிருப்பாரா? பிதா குமாரன் மேல் கோபமாயிருந்தார் என்று சொல்ல முடியாது; என்றாலும் இயேசு பாவிகளோடு தம்மை ஐக்கியப்படுத்தி, பாவிகளமேல் நியாயமாய் விழுந்த தேவகோபாக்கினை இவ்வளவென்று உணர்ந்தார் என்று நாம் சொல்லலாம்.

(ii) இயேசு பட்டபாடுகள் ஒருதிட்டமான கணக்கின்படியே மனுஷர் எல்லாரும் நாகத்தில் படவேண்டிய பாடுகளுக்குச் சரி என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். வேதம் இப்படிச் சொல்லாததினாலும் இவ்வீதமான கணக்கிதல் இரட்சிப்புக்கு அனுவசியமாயிருப்பதாலும் இப்படி நினைக்கலாகாது.

(iii) இயேசுகிரிஸ்து பிதாவின் மனசை மாற்றினார் என்று சிலர் நினைக்கிறதும் தப்பு. பிதா நீதியுள்ளவரென்றும் குமாரன் இரக்கமுள்ளவரென்றும் குமாரன் பிதாவின் நீதியைத் திருப்தியாக்கினதினால் அவர் மனுஷர்மேல் இரக்கம் வைக்கும்படி அவரை

எவ்விட்டார் என்றும் போதிக்கிற போதனை வேதத்திற்கு விரோதமான போதனைதானே. நாம் முன் பார்த்தபடி. பிதாதாமே பாவநிவாரணத்திற்கு ஊற்றாயிருக்கிறார். யோவா 3<sup>16</sup> ரோம 5<sup>1</sup> யோவா 4<sup>1</sup>. ஒரு தகப்பன் மற்ற வர்களினியித்தம் தன் பிள்ளையை மாணத்திற்கு ஒப்புக்கொடுத்தால் அதைச் செய்வதில் அவனுடைய அன்பு விளங்கமாட்டாதா? பிதாவாகிய தேவன் தமது ஒரேபேரான குமாரனை ஒப்புக்கொடுத்தபொழுது தமது நீதியைக் காண்பித்ததும்ல்லாமல் தமது அன்பையும் விளங்கப்பண்ணினார். ஆதலால் இயேசு அவருடைய மனசை மாற்ற அவசியமில்லை. அப்படியே இயேசு அன்புநிறைந்தவர் மாத்திரமல்ல பிதாவைப்போல நீதியுள்ளவராயுமிருக்கிறார். பிதாவின் மனசை மாற்றும்படியல்ல, தமக்கும் பிதாவுக்கும் பொதுவாயிருந்த நீதியையும் அன்பையும் வெளிப்படுத்தும்படியாகவே குமாரன் மரித்தார்.

(iv) ஒரு மனுஷன் இன்னொரு மனுஷனுக்குப் பதிலாக தண்டிக்கப்படும் மாதிரியே இயேசு தண்டிக்கப்பட்டார் என்று சொல்லுகிறது தப்பு. ஒருவன் மாணக்கினைத்தீர்ப்புப் பெறும்பொழுது ஒரு சிறீகி தன் வந்து அவனுக்குப் பதிலாக தன் ஜீவனை ஒப்புக்கொடுத்தால் அவன் தன் அன்பைப் பாராட்டுவான் என்று நாம் சொன்னாலும் குற்றமற்ற ஒரு ஆன் குற்றஞ்செய்தவென்றே ஆளுக்குப் பதிலாகத் தண்டிக்கப்படுவது சியாயமா? இவ்விதமான திருஷ்டாந்தம் இயேசுவின் அன்பை விளங்கப்பண்ணத் தக்க திருஷ்டாந்தமா யிருப்பதெயொழிய அவருடைய இரட்சண்ணிய வேலையைக் காண்பிக்கத் தக்க திருஷ்டாந்தமல்ல. இயேசு பல ஆட்களில் ஒரு ஆன்ல்ல. அவர் எல்லாமனுஷருக்கும் பிரதிநிதியாக தேவனுக்கு முன்பாக நிற்கிறவரே.

(v) குற்றவாளிகளின்மேல் விழுவேண்டிய தண்டனை விழாதபடிக்கு இயேசு மரித்தார் என்கிற அபிப்பிராயம் தப்பு. ஒருவன் சில வருஷக்காலமாய்த் துன்மார்க்கமாய் ஜீவித்துத் தன் சரீர சுதந்தைக் கெடுத்துத் தன் ஆஸ்தியை நாசமாக்கி அப்புறம் தன் பாவத்தை அறிக்கையிட்டுப் பாவநிவாரணஞ்செய்த இயேசுகிறிஸ்துவின்மேல் விசுவாசம் வைக்கும்பொழுது போன சுகமும் ஆஸ்தியும் திரும்பிவருமா? இவ்விதமான தண்டனையை அந்தப் பாவி தன் ஜீவனாளெல்லாம் சகிக்கவேண்டுமே. அல்லது தேவன் பாவத்தை மன்னிக்கும் சமயத்தில் அவர் விசேஷித்த தண்டனையை நியமிக்கலாம். என்

14<sup>30-33</sup> 2 சாமு 12<sup>13,14</sup> காண்க. ஆதலால் நாம் படவேண்டிய தண்டனை முற்றிலும் நீக்கப்படும் என்று நாம் சொல்லக்கூடாது. இப்படியிருக்க கிறிஸ்து நமக்காக என்ன செய்திருக்கிறார் என்று கேட்டால் அவர் மூலமாய் நாம் தேவனோடு ஒப்புரவாகி, அவர் நம்மேல் நம்பிக்கைவைக்கவே இந்த நம்பிக்கைக்கு ஏற்றபடி டைக்கும்படியாக எவப்படுகிறோம் (பாவமன்னிப்பு காண்க). இதற்கு இசைவாக தன் மகனுடைய கண்ணுக்குப் பதிலாகத் தன் கண்ணைக் கொடுத்த ராஜாவைப்பற்றிச் சில பிரசங்கிகள் உபயோகிக்கும் கதை கிறிஸ்துவின் வேலைக்குத் தகுந்த திருஷ்டாந்தம் அல்ல.

5. கிறிஸ்து செய்த ஒப்புரவாகுதல்.

கிறிஸ்துவின் மாணத்தின் மெய்யான பிரயோஜனத்தை நாம் அறியவேண்டுமானால் மனுஷருக்குத் தேவையானதென்னென்று நாம் விசாரிக்கவேண்டும். மனுஷர் தேவனுடைய பிரமாணத்திற்கு மாத்திரமல்ல, அவருடைய அன்புக்கும் விரோதமாகவே பாவஞ்செய்திருக்கிறார்கள். கெட்ட குமாரனைப்போல பிதாவைவிட்டுப் பிரிந்து போயிருக்கிறார்கள். அவர்கள் மறுபடியும் பிதாவோடு ஒப்புரவாகி அவருடைய ஐக்கியப்பாட்டில் சகவாசஞ் செய்யக்கூடுமானால்தான் அவர்களுக்குப் பாக்கியம் கிடைக்கும். இந்த ஒப்புரவாகுதல் எப்படி உண்டாகும்?

சிலருடைய போதகத்தின்படி ஒவ்வொரு மனுஷனும் தன் தன் பாவத்தின் பலனை அனுபவிக்கவேண்டும், ஆதலால் பாவமன்னிப்புக் கிடைக்கிறது முடியாதகாரியம். இப்படி யிருக்குமேயானால் மனுஷருடைய நிலைமை மகா நிர்ப்பந்தாயிருக்கிறது. பயங்கரமான குழியிலிருந்து தன்னைத்தானே தூக்கி எடுக்கக்கூடியவன் யார்?

சிலர் வெகு பிரயாசப்பட்டுத் தங்களை ஒரு வாராகத் தூக்கி எடுத்தாலும் தங்கள் அடைந்த நிலைமை தங்கள் சுயப்பிரயாசத்தினால் அடைந்தார்களென்று அவர்கள் நினைத்துத் தங்கள் புண்ணியத்தில் மேன்மை பாராட்டுவார்கள். தேவனுடைய கிருபையினால் இரட்சிக்கப்படுகிறார்களென்று அவர்கள் நினைக்கிறதில்லை. அவர்கள் தேவனுக்கு நன்றி காட்டவேண்டும் என்றும் அந்நன்றியறிதலே சன்மார்க்கத்திற்கும் பரிசுத்தத்திற்கும் பலமான ஏவுதல் என்றும் அவர்கள் அறிகிறதில்லை.

வேறு அநேகர் கடவுளுடைய தயவிலால் மன்னிப்புக் கிடைப்பது இலேசு என்று

நினைக்கிறார்கள். முந்தினவழி அதிக கஷ்டமான வழியாயிருக்க இந்த வழி வெகு சுலபமான வழி. பாவமன்னிப்பு இவ்வளவு இலேசாய்க் கிடைக்குமேயானால் அது மனுஷருக்கு அருமையான ஒரு நன்மையாக தோன்றுத. ஆதலால் மன்னிதரும்புதல், நன்றியறிதல், பரிசுத்தம் முதலான ஆவிக் குரிய நன்மைகள் அதற்குப் பலனாகக் காணப்படா. லூக் 7<sup>47</sup>.

மனுஷனாத் திருப்தியாக்கி மனச்சாட்சிக்கு மெய்ச்சமாதானத்தை அளிக்கக்கூடிய மன்னிப்பு என்னவென்றால் பாவத்தை அலட்சியமாக எண்ணாமல் அதன் அகோரத்தைக் காண்பித்து அப்பேர்ப்பட்ட பாவிகளுக்கும் தேவனுடைய கிருபை கிடைக்கும் என்று காண்பிக்கிற மன்னிப்பே. இயேசுவின் சிலுவையின் மூலமாய்க் கிடைக்கும் மன்னிப்பு அப்படிப்பட்ட மன்னிப்பே. பாவத்தின் அகோரம் எதிலே காணப்படுகிறதென்றால் தேவனே அதன் பலனைத் தம்மேல் சுமத்திக்கொண்டு அதன் சாபத்தை அனுபவிக்கிறார் என்பதிலேதான். அதாவது அதன் தூர்ப்பலன்கள் மனுஷருக்கு மாத்திரம் அல்லாமல் தேவனுக்கும் எட்டிகின்றன. ஆனாலும் பாவம் இவ்வளவு அகோரமான காரியமாயிருந்தும் தேவனுடைய மட்டில்லாத இரக்கத்தின்படி மன்னிப்புக் கிடைக்கும். தேவன் பாவத்தை மன்னிக்காதபடி அநேக தடைகள் இருந்தும் அவர் இயேசுவின் சிலுவையின் மூலமாய் இவையகோர மேற்கொண்டு பாவிகளை ஏற்றுக்கொண்டு அவர்களுடைய பாவத்தை மன்னிக்கிறார். இந்தப் போதனை நாம் முன் சொன்ன இரண்டு தப்பிதங்களில் நாம் விழாதபடிக்கு மன்னிப்பு முடியாத காரியமும்ல்ல, இலேசான காரியமும்ல்ல, மகா அரிதான காரியமாயிருந்தும் இது தேவனுடைய கிருபையினால் கிடைக்கும் என்று காட்டுகிறது.

இயேசுவின் சிலுவையின் மூலமாய் மன்னிப்பைப் பெறுகிற மனுஷன் மூன்று காரியங்களை அறிந்து மூன்று காரியங்களைச் செய்வான். அவன் காணும் மூன்று காரியங்கள் யாவையெனில்:

(i) தன் பாவம் தேவனுடைய பார்வையில் தோன்றுகிறபடி அதைப் பார்ப்பான்.

(ii) பாவத்தின் பலனாக வந்த மரணம் அதற்கேற்ற தண்டனை என்று ஒத்துக்கொள்வான்.

(iii) ஒப்புரவாகுசலின் வழியில் நின்ற இடைபூறுகளை மேற்கொண்டதில் காணப்பட்ட தேவனுடைய அன்பு இவ்வளவென்று உணருவான்.

அவன் செய்யும் மூன்று காரியங்கள் யாவையெனில்:

(i) தன் பாவத்தை வெறுப்போடு விட்டு விடுவான்.

(ii) இயேசுவின் மூலமாய்க் கொடுக்கப்படும் மன்னிப்பை விசுவாசத்தினால் ஏற்றுக் கொள்வான்.

(iii) நன்றியறிதலோடு தன்னைத் தேவனுக்கு ஒப்புக்கொடுத்து, இனிமேல் கலா 2<sup>30</sup>-இன்படி நடப்பான். கிறிஸ்து நமக்காக மரித்தார் (ரோ 3<sup>21-46</sup>) என்று அவன் அறிந்த கிறிஸ்துவன் பாவத்திற்கு மரிப்பான். ரோம 6<sup>9-7</sup>. இவ்விதமான நல்ல பலன் கிடைப்பதே இந்தக் கொள்கையின் உண்மைக்கு ஒரு முக்கியமான அத்தாட்சி. தேவன் தமது பிரமாணத்தை மகிமைப்படுத்திப் பாவத்தின் பயங்கரத்தையும் அப்பாவத்தை நீக்குகிற தமது அன்பையும் காண்பிக்கவே மனுஷர் இவையகோர உணர்ந்து மனந்திரும்பித் தங்களைத் தேவனுக்கு ஒப்புக்கொடுக்கிறார்கள்.

III. பாவநிவாரணத்தைப்பற்றி இந்தே சுமாரிக்கங்களின் போதனை. நாம் கடைசியாகக் கேட்கவேண்டிய தென்னவென்றால், இந்தப் போதனையை ஏற்றுக்கொள்ளும்படி ஜனங்களுடைய மனசை ஆயத்தப்படுத்தத் தக்க போதனை இந்த தேசத்தின் மார்க்கங்களில், விசேஷமாய் இந்து மார்க்கத்தில் இருக்கிறதா? நாம் முந்தியார்த்தபடி பலி என்னும் விஷயத்தைக் குறித்து இந்துக்களுடைய கொள்கைகள் திருப்திகரமானதல்ல. ஏனென்றால் பலியின் சாதாரண நோக்கம் துவட்டதேவதையைச் சார்பிபண்ணுவதும் ஏதோ ஒரு லௌகீகத் தீங்கை நீக்குவதோ. கிறிஸ்துவின் பலிக்கு இவ்விதமான நோக்கமில்லாது என்று நாம் நினைக்கவேண்டாது. இந்துக்களுடைய மனம் தப்பாண கொள்கையினால் நிறைந்திருப்பதால் நாம் புறமதஸ்தருக்குப் பரிசுத்திக்கும்பொழுது ஜாக்கிரதையாயிருக்கவேண்டும். திருஷ்டாந்தமாக, இரத்தஞ்சித்தலில்லாமல் பாவமன்னிப்பில்லை என்னும் வாக்கியம் பழைய புகிய ஏற்பாடுகளை வாசித்த நமக்கு அருமையானதும் நன்றாய் விளங்குவதுமான ஒரு வசனமாயிருந்தும், அதை நாம் இந்துக்கள் காதிற் விழுச்செய்தால் அதைக்குறித்து என்ன நினைப்பார்கள்? கிறிஸ்தவர்களுடைய சுவாமி காளியைப்போல் இரத்தப்பிரியர் என்று நினைக்கமாட்டார்களா? அதுபோல் பிராயச்சித்தம் என்னும் பதம் திருப்திகரமான பதமல்ல. ஏனென்றால் ஒரு இந்து



மனுஷன் தான் செய்த ஒழுங்கெந்திற்குப் பிராயச்சித்தம் செய்யும்போது அந்த ஒழுங்கினும் பாவம் என்றும் அதைத் துக்கத்தோடு அறிக்கையிட்டு விட்டுவிடுகிறேன் என்றும் சொல்லுகிறதில்லை. திருஷ்டாந்தமாக, ஒரு வன் கல்வி கற்றுக்கொள்ளும்படி சீமைக்குப்போய்த் திரும்ப இத்தேசத்திற்கு வந்து தான் பிறந்த ஜாதியை மறுபடியும் சேர விரும்பினால் அவன் பிராயச்சித்தஞ் செய்தாலும் தான் சீமைக்குப் போனது பாவம் என்று ஒத்துக்கொள்ளமாட்டான். ஆதலால் இயேசு நமக்காகச் செய்த வேலை பிராயச்சித்தம் என்று சொன்னால் அதன் மெய்யான தன்மை இந்துக்களுக்கு விளங்காது.

கிறிஸ்து செய்த பாவ நிவாரணவேலையை இப்போர்ப்பட்ட பதங்களின் மூலமாய் நாம் விளங்கப்பண்ணக் கூடாமற்போகுலாம். இந்தச் சத்தியம் இந்துக்களுக்கு மகா அவசியமே. பாவமன்னிப்பு கிடையாதென்றும் பாவமன்னிப்பு வெகு இலேசென்றும் கூறுவதாகிய மூன் சொன்ன இரண்டு தப்பிதங்களில் இந்துக்கள் சாதாரணமாக விழுக்கிறார்கள். கர்மம் என்னும் கொள்கையின்படி பாவஞ்செய்தவனே அப்பாவத்தின் பலபலன்களைப் பல ஜென்மார்தரங்களிலே அனுபவிக்கவேண்டும். அவன் கடைசியாக முத்தி அடைந்தால் அவன் தன் சொந்த கிரியையினால் அடைந்தான் என்று சொல்லக்கூடும். இந்தக் கொள்கை இத்தமார்க்கத்தின் மூலக்கல்லாக எண்ணப்பட்டாலும் அநேகர் இதைக் கவனியாமல் அந்நிய நேரத்தில் நாராயணன் என்னும் பேர் சொன்னால் பாவம் நீங்குமென்று நம்புகிறார்கள். இத்துக்கள் இவ்விரண்டு உபதேசங்களுக்கும் நடுவிலே இங்கும் அங்கும் அலுகிறார்கள். இவ்விரண்டிலுளும் மனச் சாட்சிக்குச் சமாதானமில்லை. ஒரு கொள்கையின்படி ஒரு பாவியை அநேக ஜென்மார்தரங்களைத் தாண்டிக் கடைசியாக முத்தி பெறலாம் என்று நினைக்கிறான். அந்த நம்பிக்கையில் என்ன ஆறதலும் உற்சாகமும் இருக்கும்? ஆகையினால் அநேகர் மன்னிப்பு சுவாமியின் தயவினால் கிடைக்கும் என்கிற நம்பிக்கையிலே ஒரு மாதிரியான ஆறதலடைவார்கள். என்றாலும் கர்மம் என்னும் கொள்கையில் ஒரு விசேஷித்த சத்தியம் அடங்கியிருக்கிறது, அதென்னவென்றால் பாவம் இலேசாய்ப் போகமாட்டாதென்பதே. சத்தியவேதத்தின் போதனையின்படி பாவ நிவாரணம் இலேசான காரியமல்ல என்றாலும் கிறிஸ்துவின் சிலுவையின் மூலமாய்த் தேவன் எல்லாத் தடைகளையும் மேற்கொண்டு பாவிக்கு அணந்திரும்புதலும் நன்றியறித

லான ஜீவியமும் உண்டாகத்தக்கவிதமாய்ப் பாவமன்னிப்பைக் கொடுக்கிறார். ஆதலால் ஒன்றுக்கொன்று விரோதமாயிருக்கிற அவ்விரண்டு கொள்கைக்கும் சிலுவையின் உபதேசத்திலேதான் சமாதானம் உண்டாகும். ஆதலால் நமது இந்தச் சகோதரர் இதைக் கிரகித்தக்கொண்டால் தாங்கள் வெகுநாளாகத் தேடின மனச்சமாதானம் இவிலே கிடைக்குமென்று நன்றியறிதலோடு அறிக்கையிடுவார்கள்.

மகம்மதியருக்கும் இந்த உபதேசம் மகா அவசியம். அல்லா மகா இரக்கமுள்ளவர் என்று அவர்கள் சாதித்தாலும் அவர் தமது இரக்கத்தை நியாயமில்லாமல் தமது இஷ்டப்படி காட்டுகிறார் என்று நம்புகிறார்கள். அல்லா தமது பத்தர் செய்த பாவத்தை காணுதவர்போலிருக்கிறார் என்கிற நம்பிக்கைமனத்திரும்புதலுக்கும் சன்மர்க்கத்திற்கும் ஏதுவான நம்பிக்கையல்ல. ஆதலால் தேவன் சகல பாவங்களையும் அரோசித்து, சகல பாவிகளையும் நேசித்து, அவர்கள் பாவம் போகும்படி தாமே அதன் பாரஞ் சுமக்கிறார் என்கிற சத்தியம் இஸ்லாம் மார்க்கத்தாருக்கும் மிகவும் அவசியமான சத்தியமே.

பாவ நிவர்த்தி செய்யும் நான். Day of atonement. பண்டிகை (பக்கம் 520) காண்க.

பாவமன்னிப்பு. Remission of sins. மத் 29<sup>8</sup> மாற் 1<sup>4</sup> லூக் 1<sup>27</sup> 24<sup>47</sup> அப் 2<sup>38</sup> 10<sup>43</sup> மன்னிப்பு காண்க.

பாவ மனுஷன். 'The man of sin.' 2 தெச 2<sup>3</sup>. கிறிஸ்துவின் மறுவருகைக்குமுன் விசுவாசிகளில் அநேகர் பின்வாங்கிப் போவார்கள் என்பதும், கடவுளுக்கு விரோதமாக மகா சத்தரு ஒருவன் தோன்றி கிறிஸ்துவினால் தனது அதிகாரம் அழியும்வரை விசுவாசிகளை அதிக உபத்திரவப்படுத்துவான் என்பதும், பரி. பவுலின் அபிப்பிராயம். வேத சாஸ்திரிகளில் சிலர் 'பாவ மனுஷன்' என்னும் பெயரினால் பரி. பவுல் ரோமரோஜ்யத்தைக் குறிக்கிறான் என்றும், வேறு சிலர் கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு விரோதமாயிருந்த பூதஜனங்களைக் குறிக்கிறான் என்று சொல்லுகிறார்கள். ஆயினும் 'பாவ மனுஷன்' என்னும் இப்பெயர் அந்நிக்கிறிஸ்துவைத் தான் குறிக்கிறது என்பது எமது அபிப்பிராயம்.

2 தெச 2<sup>5</sup>-ல் சொன்ன 'பாவ மனுஷனைத் தடைசெய்கிறது' என்பது அந்நியாயத்தை விரும்புகிற சாயனுடைய மந்திரவாதிகளால் நியாயத்தை விரும்புகிற ஒருவனை அல்

லது அநியாயம் செய்ய விரும்புகிற சந்தருக்களினின்று கிறிஸ்தவர்களைக் காப்பாற்றிய ஒரு அதிகாரியைக் குறிக்கலாம்.

பாவ மன்னிப்பு. பக்கம் 600 காண்க.

பாவம். Sin.

I. பாவமாவதென்ன? 1. பழைய ஏற்பாட்டில் பாவம் என்னும் அர்த்தங்கொள்ளும் முக்கிய பதங்கள் மூன்று; இவைகள் பாவம், அக்கிரமம், மீறுதல் என்னும் மூன்று தமிழ் சொற்களால் மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. சங் 5<sup>13</sup>. மூலபாவையில் வரும் அம்மூன்று பதங்களின் மூலார்த்தம் என்னவென்றால்: பாவம், குறிதப்பல்; அக்கிரமம், கோணல்; மீறுதல், கலக்கப்பண்ணல் என்பதாம். முதல் இரண்டு சொற்களின் படி ஒருவன் பாவஞ்செய்யும்பொழுது அவன் குறியை அல்லது இலக்கைத் தப்பவிடுகிறான், அல்லது நேர்வழியை விட்டுக் கோணலாய் போகிறான். அதாவது குறித்த நோக்கத்தை நிறைவேற்றாமல் தவறிப்போகிறான். இந்த நோக்கம் பலவாறாக எண்ணப்படலாம். அநேகர் நிறைவேற்ற விரும்பும் நோக்கம் சாதாரண வழக்கத்தின்படி நடப்பதே. பழைய ஏற்பாட்டின்படியோ மனுஷர் தங்களுக்குமுன் வைக்கவேண்டிய நோக்கம் கடவுள் கொடுத்த பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்வதுதான். இந்தப் பிரமாணத்தின் மூலமாய்க் கடவுள் தமது ஜனங்களுடன் ஒரு உடன்படிக்கை செய்திருந்தார். ஆகையால் பாவமானது மனுஷன் பலவிதவிதமாகச் செய்து தப்பி அல்லது பிழையாய் அல்லது ஒரு வியாதியைப்போல நேரிடும் துர்ச்சம்பவமாய் மாந்திரியிராமல் மனுஷனைத் தண்டனைக்குட்படுத்தும் குற்றமாகவே எண்ணப்படும். மூன்றாம் பதத்தின்படி பாவமானது கடவுளுக்கு விரோதமான செய்கையென்று அதிக தெளிவாக காணப்படும். மனுஷன் கலக்காரன். ஏசா 1<sup>2</sup>. பிரமாணத்தைக் கொடுத்தவர் கடவுளாதலால் அப்பிரமாணத்தை மீறுவது ராஜதிரோகத்தைப் பார்க்கிலும் கொடிய குற்றமாம்.

கடவுள் கொடுத்த கற்பனைகள் பலவாறாயிருக்கின்றன. நமக்கு அற்பசொற்பமாகக் காணப்படும் அநேக காரியங்களைக்குறித்துப் பலவிதமான விதிவிலக்குகளுண்டு. திருஷ்டாந்தமாகத் தீட்டைப்பற்றிய கட்டளைகள் ஏராளம். லேவி 11-15 அதி. இப்படிப்பட்ட சடங்காசாரத்திற்குத் தற்பனைகளோடு சன்மார்க்கத்திற்குத் தற்பனைகள் பணகளுமுண்டு. என்றாலும் இவ்விரண்டு விதமான கட்டளைகளும் கடவுளுடைய பரி

சுத்தத் தன்மையை வெளிப்படுத்துகிறபடியால் அவைகள் சடங்காசாரத்துக் கெத்திருந்தாலும் சன்மார்க்கத்துக் கெத்திருந்தாலும் அவைகளை மீறுவது அவருடைய பிரமாணத்திற்கு மாந்திராமல்ல, அவருக்கே விரோதமான பாவமாக எண்ணப்பட்டது. இஸ்ரவேலரில் அநேகர் தங்களுக்குக் கிடைத்த பிரமாணத்தின் ஆவிக்குரிய தன்மையைக் கவனியாமல் சடங்காசாரத்திற்குத் தட்டளைகளைக் கைக்கொண்டபொழுது இவைகள் முக்கியம் என்றும், இவைகளை எழுத்தின்படித் திட்டமாய்க் கைக்கொண்டால் போதும் என்றும் நினைத்தார்கள். காலாகாலத்தில் வந்த தீர்க்கதரிசிகள் கடவுளுடைய மதிமையைக் காண்பித்து வெறும் சடங்காசாரம் வீண் என்றும், சன்மார்க்கமும் மெய்ப்பதியும் அவசியம் என்றும் வற்புறுத்திவந்தார்கள். ஏசா 1<sup>11-17</sup>. பாவத்தின் அகோரம் எதிலே காணப்படுகிறதென்றால், பாவின்கடவுளை விட்டுப் பிரிந்திருப்பதில்தான். இதற்கிசைய விக்கிரகாராதீன பயங்கரமான பாவமாக எண்ணப்பட்டது. இதுவுமன்றி மனுஷர் ஒருவருக்கொருவர் விரோதமாகச்செய்தபாவங்களைக் கடவுளுக்கேவிரோதமான பாவங்கள் என்று தீர்க்கதரிசிகள் போதித்தார்கள். ஏசா. 58<sup>9</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் நீதியியங்களைப்பற்றி அதிக விபரமாய்ப் போதித்தாலும் மாமச சடங்காசாரங்களைக் குறித்து மோசே கொடுத்த நியாயப்பிரமாணத்தைப்பற்றி அவர்கள் அவ்வளவாய் விபரித்துப் பேசவில்லையென்று தோன்றுகிறது. கடவுளுடைய தன்மையைக்குறித்துப் பேசுதனைகொடுப்பது அவர்களுக்கு முக்கியமான காரியம். அவர் தகப்பனைப்போல இருக்கிறான் என்று ஏசாயா போதித்தான். ஏசா 1<sup>9</sup>. ஒசியாவின் போதகத்தின்படி கடவுள் அன்புள்ள புருஷனைப்போல் இருக்கிறார். ஒசி 1-3 அதி. இவ்விதமான நெருங்கிய சம்பந்தம் இருப்பதால் அவரை விடக் விலகுவது அகோரமான திரோகம்.

அதுவுமல்லாமல் பாவம் செய்வது நன்றியற்ற கிரியை. அடிமைத்தனத்திலிருந்து தமது ஜனங்களை விடுவித்த கடவுள் செய்த ஏராளமான நன்மைகளைக்குறித்துத் தீர்க்கதரிசிகள் அடிக்கடிப் பேசி அவ்விதமாகவே இஸ்ரவேலருடைய நன்றிக்கேட்டை கண்டிக்கிறார்கள். இஸ்ரவேலர் செய்த பாவங்களையே தீர்க்கதரிசிகள் விசேஷமாய்க் கண்டித்தார்கள். அவர்களுக்கும் கடவுளுக்கும் ஒரு உடன்படிக்கை இருந்தபடியால் அவர்கள்மேல் அமைந்த குற்றம் கொஞ்சமல்ல, புறஜாதியாருக்கும் கடவுளுடைய பிரமாணத்

தின் சாராம்சம் ஒருவாறாக தெரிந்தபடியால் அவர்களுக்கும் கடவுளுடைய பார்வையில் குற்ற வாளிகளாக எண்ணப்பட்டார்கள். ஆமோ 1 அதி. 21<sup>3</sup>. ஆனாலும் இஸ்ரவேலருக்கு விசேஷித்த வெளிப்படுத்தல் இருந்தபடியால் அவர்களுடைய குற்றம் விசேஷித்ததாய் இருந்தது. ஆமோ 24-16 31-2.

தீர்க்கதரிசிகளுடைய போதனையைக்குறித்து இன்னும் கவனிக்கவேண்டியதென்னவென்றால், (i) இஸ்ரவேல் ஜனம் ஒரே ஆளாய் இருந்தால்போல் அதன் பாவத்தைத் தீர்க்கதரிசிகள் பொதுவாய்க் கண்டித்தார்கள். எசா 64 அதி. இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டிபோகப்பட்டபின் அவர்கள் பொதுவாக மாத்திரமல்ல தனித்தனியாகவும் பாவிகளாயிருந்தார்கள் என்று தீர்க்கதரிசிகள் முன்னிலும் தெளிவாய்ப் போதித்தார்கள். முனா 31<sup>29-30</sup> எசே 18 அதி. (ii) நாம் செல்லச்செல்லப் பங்குபங்காகவும் வகைவகையாகவும் தம்மை வெளிப்படுத்திக்கொண்டே இருந்த கடவுளுடைய தன்மை இன்னும் தெளிவாக தெரியவந்த அளவிற்கு அத்தன்மைக்கு விரோதமாக மனுஷர் செய்த பாவம் முன்னிலும் அதிக அகோரமாக எண்ணப்பட்டது. நாம் பழைய ஏற்பாட்டை வாசிக்கும்போது ஆபிரகாம் முதலான பத்தர் பாவத்தில் விழுந்ததைக் கடவுள் கவனியாதவர்போல் இருப்பதைக் குறித்து ஆச்சரியப்படுவோம். ஆதி 12<sup>10-20</sup>. இதற்குச் சமாதானமாக நாம் சொல்லக்கூடிய தென்னவென்றால், முதலாவது நாம் இப்பொழுது சொல்லியிருக்கிறபடி கடவுள் தம்மைப் படிப்படியாக வெளிப்படுத்தினார் என்பதும்; இரண்டாவது மனுஷனுடைய இருதய கடினத்தினியித்தம் கடவுள் கவனியாதவர்போல் தோன்றினாலும் பாவஞ்செய்த மனுஷர் அந்தந்தச் செய்கைகளுக்குப் பலனாக பல தீங்குகளை அனுபவித்ததனால் அந்தச் செய்கைகள் பாவங்கள் என்று கற்றுக் கொண்டார்கள் என்பதுமே. மாற் 10<sup>5</sup> அப் 17<sup>20</sup>. ஆபிரகாம் ஒரு மறுமணியாட்டியை வைத்துக்கொண்ட சங்கதியும், அதனால் உண்டான வருத்தமும் இதற்குத் திருஷ்டாந்தமாய்க் குறிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 16, 21 அதி.

2. புதிய ஏற்பாட்டின் போதனை பாவ உணர்ச்சியை உண்டெண்ணுவதற்கு நியாயப் பிரமாணத்தினாலும் தீர்க்கதரிசிகளுடைய போதனையினாலும் கடவுளுடைய டிட்சையினாலும் செய்யப்பட்டவேலை கிறிஸ்துவின் மூலமாய் முடிவுபெற்றது. பழைய ஏற்பாட்டில் பாவத்தின் பலவாறான தன்மையைக்

காட்டும்படி வேவ்வேறான எபிரேயபதங்கள் வழங்கப்பட்டதேபோல, புதிய ஏற்பாட்டில் ஏறக்குறைய அதே அர்த்தங்கொள்ளும் கிரேக்குபதங்களும் வழங்கப்பட்டன; என்றாலும் இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய் அவைகளில் அடங்கியிருக்கும் பொருள் இன்னும் விசேஷித்ததாகக் காணப்படுகிறது.

மனுஷர் சாதாரணமாய்ச் செய்யும் பாவத்தைக்குறித்து இயேசு போதித்தது அதிகம் அல்ல. மனுஷரால் கொடிய பாவிகள் என்று எண்ணப்பட்டவர்களை அவர்சிகேசித்து அவர்களுடைய விசேஷங்களுக்குப் போய் அவர்களோடு போஜனஞ்செய்து பட்சமாய்ப் பேசினார். அந்தச் சமயங்களில் அவர்களுடைய பாவங்களைக் கண்டித்தார் என்று தோன்றவில்லை. மாற் 2<sup>15</sup> லுக் 7<sup>36-50</sup> யோவா 81-11. இன்னும் நாம் நியாயத்தீர்ப்புச் செய்யும்படி வந்தவரல்லவென்றும் சொன்னார். யோவா 12<sup>47</sup>. என்றாலும் அவர் பாவத்தைக்குறித்துக் கவலைப்படவில்லையென்று யார் சொல்லக்கூடும்? மாம்ச இச்சைக்கு இணங்குவது பாவம் என்பது அப்பாவங்களைச் செய்தவர்களுக்கு நன்றாய்த் தெரிந்தபடியால் அதைப் பற்றி விவரமாய்ப் பேசுவது அவசியம் என்று அவருக்குத் தோன்றவில்லை. இதுவுமன்றி மாம்ச இச்சைக்கடுத்தப் பாவங்களையிடமன சுக்குரிய பாவங்கள் அகோரமாய் இருந்தன. ஆதலால் ஆயக்காரர் செய்த பாவங்களைக் குறித்து அவ்வளவாய்ப் பேசாமல், மனுஷர் கவனியாததும் பரிசேயர் செய்ததுமான பாவங்களைக்குறித்தே பேசினார். மாற் 7<sup>1-23</sup> காண்க. இதிலே இயேசுவானவர் கற்பித்த தென்னவென்றால், சடங்கசாரத்தைவிட சன்மார்க்கமே முக்கியம் என்பதும் இருதயச் சுத்தியை நாடாமல் புறம்பான சுத்தியை நாடுவது வீண என்பதும் கடவுளுடைய பிரமாணத்திற்குப் பதிலாக மனுஷருடைய பாரம்பரியத்தைக்கைக்கொள்பவர்கள் மாயக்காரர் என்பதுமே. வேறொரு சமயத்தில் அவர்களுடைய சுயநீதியினியித்தம் அவர்களைக் கண்டித்தார். எக்ளுக்குப் பாவமில்லையென்று அவர்கள் சொன்னதே அவர்கள் பாவிகள் என்பதற்கு முக்கியமான ரூபகாரமாய் இருந்தது. யோவா 9<sup>40-41</sup>. இதுவுமன்றி கடவுளைக் கொடுத்த பிரமாணம் ஆவிக் குரியதென்று மலைப்பிரசங்கத்திலே தெளிவாக போதித்தார். மத் 5<sup>17-48</sup>. பாவக்கிரியை மாத்திரமல்ல, பாவ இச்சையும் குற்றம் என்று காண்பித்தார். மற்றவர்களுக்கு இடமல்லாயிருக்கும் காரியங்களைச் செய்வதும் பாவம் என்று சாதித்தார். மத் 18<sup>6-7</sup>. அவிசுவாசமும் பாவம் என்று காட்டி

னார். யோவா 16<sup>9</sup>. மனுஷர் பாவஞ்செய்த தங்கள் பரமதகப்பனை விட்டு விலகுவதால் அவருக்குக் கிவெசத்தையும் தங்களுக்குப் பலவிதமான வருத்தத்தையும் வருவித்தக் கொள்ளுகிறார்கள் என்று லூக் 15-ல் தெளிவாகத் தெரிவித்தார்.

பாவத்தின் கொடுமை இவ்வளவென்று இயேசுவானவர் நான்கு விசேஷித்த விதங்களால் விளக்கிக் காண்பித்தார். (a) கடவுள் பிதாவாயிருக்கிறார் என்ற அருமையான சத்தியத்தைப் பலவாறாகப் போதித்துத் திருஷ்டாந்தப்படுத்தினதால் பாவமானது ஒரு அகிகாரியினுடைய சட்டத்திற்கு மாத்திரமல்ல அன்பு நிறைந்தவருடைய நல்ல சித்தத்திற்கே விரோதமானது என்று காண்பித்தார். (b) எல்லாக் காரியங்களிலும் அவரே பூரண பரிசுத்தராக நடந்து மனுஷருக்குக் குறைவற்ற முன்னமரிப்பைக் காட்டினதினால் (யோவா 8<sup>46</sup>) புண்ணியத்திற்கும் பாவத்திற்கும் இருந்த பேதம் இவ்வளவென்று காண்பித்தார். (c) மன்னிப்பு அற்பக்காரியமல்லவென்று அவர் காட்டினதால் பாவமன்னிப்பை அடைவது எளிதல்ல என்று காட்டினார். லூக் 7<sup>36-50</sup>. (d) அநேகரை மீட்கும்பொருளாகத் தம்முடைய ஜீவனைக் கொடுத்ததால் பாவத்தின் அகோரத்தைக் காண்பித்தார். மாற் 10<sup>45</sup>. கெத்செமனேயிலும் கொல்கொதாவிலும் மற்றவர்களுடைய பாவத்திற்குப் பலனாக அவர் பட்ட வியாசுலம் இவ்வளவென்று கொஞ்சமேனும் உணர்ந்தவர்கள் மனதாரப் பாவத்தில் மறுபடியும் விழுவதெப்படி?

வேதத்தில் அடங்கியிருக்கிற போதனையைப் பொதுவாகப் பார்த்துப் பாவத்தின் தன்மையை ஒரே வார்த்தையில் அடக்கிவைத்தால், பாவமானது சுயசித்தமே என்று சொல்லலாம். ஆதிமனுஷன் கடவுளுடைய சித்தத்தை நிறைவேற்றாமல் தன் சித்தத்தின்படி செய்ததே பாவம். இதற்கு எதிரிடையாக கிறிஸ்து தம்முடைய சித்தத்தின்படி செய்யாமல் தம்மை அனுப்பினவருடைய சித்தத்தின்படி நடந்தார். யோவா 5<sup>30</sup>. அவரை நம்புகிறவர்களும் அப்படியே நடக்கவேண்டுமெ. ரோம 15<sup>2,3</sup> கலா 2<sup>20</sup>. நாம் இன்னும் கவனிக்கவேண்டிய காரியம்: (a) பாவமானது கிரியைகளால் மாத்திரமல்ல, வார்த்தைகளாலும் சிந்தனைகளாலும் செய்யப்படும் என்பதும் (மத் 12<sup>36-37</sup> மத் 5<sup>33</sup>); (b) செய்யக்கூடாததைச் செய்வதுதான் செய்யவேண்டியதைச் செய்யாததும் பாவமே என்பதும் தான். கியா 5<sup>33</sup> மத் 25<sup>26,27,45</sup>.

II. பாவத்தின் உற்பத்தி. பாவமானது எப்படி உற்பத்தியானதென்று இரத்தமார்த்தத்தார் அடிக்கடி கேட்டாலும் பாவத்தின் உற்பத்தியைக் குறித்து நாம் அதிக கவனப்போடு விசாரிக்கவேண்டியதில்லை. பாவத்தின் உற்பத்தியைப்பற்றித் தர்க்கம் பண்ணுவதைவிட பாவ நியித்திக்காக முயற்செய்வதே உচিতம். ஆதலால் பாவத்தின் உற்பத்தியைக் குறித்து வேதம் ஒன்றும் போதிக்கிறதில்லை. ஆதி 3-ல் அதின் உற்பத்தி தெரிவிக்கப்படுகிறதில்லை. பாவம் இப்பூமியில் சாத்தான்மூலமாய் வந்ததென்று சொன்னாலும், சாத்தானில் அது உற்பத்தியான விதத்தைக் குறித்து வேதத்தில் போதனை கிடையாது. எல்லாரும் பாவிகள் என்பதை ரூபகார்ப்படுத்தும்படிக்குப் பாவத்தின் உற்பத்தி இன்னதென்று அறிவது அனாவசியம். சோமருக்கு எழுதின நிருபத்தில் பவுல் முதலாவது மனுஷருடைய பொதுவான அநுபவத்தால் பாவம் எல்லாருக்கும் உண்டென்பதை ரூசுப்படுத்தின பின்புதான் அவன் ஆதாமின் சரித்திரத்தைக் கொண்டு கிருபையின்பெருக்கத்தைத்திருஷ்டாந்தப்படுத்துகிறான். பாவத்தின் உற்பத்தியானது நமது அறிவுக்கு எட்டாத காரியமாயினும் பாவம் இப்பூமியில் காணப்பட்ட விதத்தைப்பற்றி நாம் ஆதாமின் காரியத்தைக் கொண்டு சில விசேஷங்களை அறிந்தகொள்ளலாம். ஆதி 3-ல் எழுதியிருப்பது சரித்திரமோ, கதையோ, உவமையோ என்பதைக் குறித்த மிகுந்த தர்க்கம் உண்டு. இயேசுவானவர் ஒரு கட்டுக்கதையை உவமையாக உபயோகிப்பதுபோல பரிசுத்த ஆவியால் போதிக்கப்பட்ட ஆதியாகமத்தின் கிரந்த கர்த்தா பழைய கதைகளில் உள்ள தகதவைகளை நீக்கி எக்காலத்திற்கும் பிரயோஜனமுள்ள பாடங்களைக் கற்பிக்கும்படியாக இவைகளை உபயோகித்திருக்கலாம் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். எப்படியாவது இந்த அதிகாரத்தில் உவமை கலந்திருக்கிற தென்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. 'சர்ப்பம்' என்பதனால் இத்தீவரு நோட்டென்று சொல்லியிருக்கிறது. 'சாத்தான்' என்னும் பதமும் இதிலே இல்லை, சாத்தானைப்பற்றியும் ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை; ஆகையால் 'சர்ப்பம்' என்பதற்கு ஒரு குரூரந்தம் இருக்கிறது என்று நாம் ஒப்புக்கொள்ளவேண்டும். இதை ஒப்புக்கொள்ளும்பொழுது மற்றதெல்லாம் உவமையவற்ற சரித்திரம் என்று நிச்சயமாய் சொல்லுவது எப்படி? இந்த அதிகாரத்திலுள்ள விஷயம் எம்மட்டும் மெய்யாய் நடந்ததென்று நாம் நிச்சயமாய் அறியாவிட்டாலும் அதன் ஆவிக்குரிய போதனையைக்

குறித்துச் சந்தேகமில்லை. நாம் கற்றுக் கொள்ளவேண்டிய முக்கியமான காரியங்கள் இவைகளே:

1. உலகமானது இயல்பாகவே தீமையினால் நிறைந்திருக்கிறதென்று அநேகர் போதித்த கண்ணப்போதகம் கண்டிக்கப்படுகிறது. தேவன் உலகத்தையும் மனுஷனையும் சிருஷ்டித்தபோது தம்முடைய சிருஷ்டிகள் மிகவும் நன்றியுடனிருந்தென்று கண்டார். ஆதி 1<sup>31</sup>.

2. மிருகங்கள் முன்பின் யோசியாமல் தங்கள் இயற்கையின்படி கோபம் சண்டை முதலிய குற்றங்களை அறியாமல் செய்வதுபோல பாவமும் உற்பத்தியாகிறதென்றி போதனை கண்டிக்கப்படுகிறது. மனுஷனும் ஆதியில் தன் மிருகசுவாத்தின்படி பாவத்துக்கு உள்ளானான் என்றுமே போதனை கண்டிக்கப்படுகிறது. பாவத்தைச் செய்தவர்கள் தங்கள் மனதுக்குமுன் கொண்டுவரப்பட்ட காரியத்தைக் குறித்துச் சிந்தித்துத்தான் பாவஞ்செய்தார்கள்.

3. ஆதி மனுஷனுக்கு ஒரு கட்டளை கொடுக்கப்பட்ட படியால் அறிவின் அவன் பாவத்திற்குக் காரணம் என்று நாம் சொல்லக்கூடாது.

4. மேற்குறித்தகாரியங்கள் பாவத்தின் உற்பத்தியாயில்லாதிருக்கையில் அது எதிலே இருக்கவேண்டுமென்று நாம் பார்க்கவேண்டும்:—பகுத்தறிவுமனுஷனுக்கு இருப்பதால் அவன் இயல்பாய் பாவத்தில் விழக்கூடியவனாக இருக்கிறான். ஆதிமனுஷனுக்கு நாகரீகமாவது, சிறந்த மனோசக்தியாவது சன்மார்க்க வளர்ச்சியாவது இருந்ததென்று, வேதம் சொல்லுகிறதில்லை. அவன் அநேக விஷயங்களில் மிருகங்களைப்போல இருந்தான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடமுண்டு. பகுத்தறியும் நூனமே அவனுடைய மேன்மை. இந்தச் சக்தியுடையவனுக்கு கேரிடம் சோதனை அவனுடைய மிருகசுவாத்தின் மூலமாயாவது அறிவின் ததிலாவது வேறெந்த விதமாயாவது வரலாம். அது எப்படி வந்தாலும் அதற்கு இணங்குவது மனுஷனுக்கு அவசியம் அல்ல. அதைக்குறித்து யோசித்து அதற்கு இணங்குவதாவது அதை மேற்கொள்வதாவது அவனுடைய ஆதினத்தில் உண்டு. கடவுளுடைய சித்தத்தைத் தள்ளிவிட்டுத் தன் சுயசித்தத்தின்படிச் செய்யத் தெரிந்து கொள்ளும்போது அவன் பாவஞ் செய்கிறான்.

5. மனுஷனுக்குச் சோதனை வரும்படி கடவுள் உத்தரவுகொடுத்தாலும் அவர் பாவத்

திற்குக் காரணர் என்று நாம் சொல்லவே கூடாது. யாக் 1<sup>13</sup>.

6. பாவம் கடவுளுடைய கட்டளையை மீறுதலாயிருப்பதால் அது அவருடைய பார்வையில் குற்றமாக எண்ணப்படுகிறது. ஆதலால் பாவஞ்செய்கிறவர்கள் கடவுளுடைய கோபாக்கினைக்குட்படுகிறார்கள். பாவத்தைத் தண்டிப்பதால் பாவம் தமக்கு அருவருப்பாயிருக்கிறதென்று கடவுள் காண்பிக்கிறார்.

7. கடவுள் மனுஷனைத் தண்டிப்பது அவசியமானதும் அந்தத் தண்டனையின் மூலமாய் மனுஷனுக்கு நன்மைசெய்ய வகை தேடுகிறார். தண்டனையின் விஷயத்தோடு ரட்சிப்பு முன்குறிப்பாக தெரிவிக்கப்படுகிறது. ஆதி 3<sup>15</sup>.

மேற் சொல்லியதை நாம் மனதில் வைத்து வேதத்தின் போதனைக்கு ஆட்சேபணையாக சிலர் சாதிக்கிறதைச் சிந்திக்கலாம். மனுஷன் சோதனைக்கு இணங்குவான் என்று கடவுள் முன்னமே அறிந்திருக்க அவன் சோதனைக்குட்பட்டவன் இடங்கொடுக்கிறார் என்றும், அல்லது அவன் பாவஞ்செய்யாதபடிக்கு ஏன் தடைபண்ணவில்லை என்றும் கேட்கிறார்கள். இதற்குச் சமாதானமாக நாம் சொல்லவேண்டியதாவது: (1) நன்மைக்கும் தீமைக்கும் இருக்கும் வித்தியாசத்தைத் தெரிந்துகொள்ளுகிற சக்தியில்லாதவன் மனுஷனும் இராமல் வெறும் மிருகமாய் இருப்பான். அப்படிப்பட்டவன் கடவுளோடு ஐக்கியப்படுவதெப்படி? சுவாதினமுடையவனேதான் கடவுள் ஐக்கியப்பட்டு அந்த ஐக்கியப்பாட்டில் சந்தோஷப்படுவார். ஆதலால் மனுஷன் பாவத்தில் விழக்கூடியவனாகவே சிருஷ்டிக்கப்பட்ட வேண்டும். தன் பிள்ளை ஒருபோதும் பொய் சொல்லக்கூடாதென்று ஒரு தகப்பன் வீரும்பி அந்தப்பிள்ளை ஒரு வார்த்தையும் பேசாதபடிக்கு அதன் வாயை அடைத்தால் பிரயோஜனம் என்ன? பொய் பேசக்கூடிய சக்தி இருக்கும்பொழுதுதான் பொய் பேசாமலிருப்பது மேன்மை. ஆதலால் பாவஞ்செய்யக்கூடிய சக்தி மனுஷனுக்கு அவசியம். (2) இப்படியிருந்தும் சோதனை, அதாவது பாவஞ்செய்யும்படியான தூண்டில், அவசியமா? அவசியந்தான். எப்படியெனில் ஒருவன் கஷ்டமான தேகாப்பியாசத்தால் சரீரபலினை அடைவதுபோல சோதனையை மேற்கொள்வதினால்தான் மனுஷன் சன்மார்க்கத்தில் முன்னேறிச் செல்லுவான். (3) சோதனைக்குட்பட்டவேண்டிய மனுஷனுடைய நிலைமை அபாயகரமானதாயினும் மனுஷன்

கண்மையைத் தெரிந்துகொள்ளாமல் தீமையைத் தெரிந்துகொண்டு பாவத்தில் விழும் போது கடவுள் பாவியிவ்ந்தி செய்ய வழி உண்டெண்ணுகிறார்.

### III. பாவமானது வளரும் விதம்.

1. ஒரு பாவியிடத்தில் பாவம் வளரும் விதமாவது தனித்தனியான பாவச்செய்கைகள் பாவ வழக்கம் ஆகும். பாவ வழக்கம் பாவ சுபாவமாகும். எரே 17<sup>9</sup>. பாவமானது ஒரு செய்கைமாதிரியல்ல ஒரு நிலைமை அல்லது ஒரு வல்லமை; சில வேதவாக்கியங்களில் பாவமானது ஒரு ஆளாகப் பாலிக்கப்படுகிறது. ரோம 7<sup>17</sup> யாக 1<sup>15</sup>. பாவத்திற்குத் தன்னை ஒப்புக்கொடுக்கிறவன் அதற்கு அடிமையாவான். யோவா 8<sup>14</sup> ரோம 7<sup>14</sup>. அவனுடைய இருதயம் கடினமாகும். யாத் 6<sup>19</sup>. மனுஷன் மனநிற்கும்பாவிட்டால் அவன் கடைசியாக மாற 3<sup>29</sup> எபி 6<sup>4-6</sup> 1 யோவா 5<sup>15</sup> ஆகிய வேதவாக்கியங்களில் சொல்லியிருக்கிறபயங்கரமான நிலைமைக்கு வருவான்.

2. பாவமுள்ள தன்மை எப்படியாவது எல்லாமனுஷருக்குள்ளும் பாரம்பியிருக்கிறதென்பது எல்லாரும் ஒத்துக்கொள்ளவேண்டிய காரியம் என்று வேதம் பலவாறாகக் காட்டுகிறது. சங் 130<sup>3</sup> 1 இரா 8<sup>46</sup> 1 யோவா 1<sup>8</sup>. விசேஷமாகப் ரோம 1-3 அதிக. காண்க. பத்தர் தங்கள் பாவத்தை அறிக்கையிடுமென்பாறுத பாவஞ்செய்வதில் தாங்கள் மற்றவர்களுடைய ஐக்கியப்பட்டிருக்கிறார்களென்று சொல்லுகிறார்கள். சங் 5<sup>15</sup> ஏசா 6<sup>5</sup> தானி 9<sup>30</sup>. ஒருவன் பாவத்தில் விழும்பொழுது புறம்பேயிருந்து வரும் சோதனையால் மாதிரியல்ல, தன் சொந்த தூச்சுபாவத்தாலும் எவப்பட்டு பாவஞ்செய்கிறான். இந்தத் தூச்சுபாவம் எல்லாருக்குமுரியதே. மனுஷர் எல்லாரும் ஒரேவிதமாய்ப் பாவங்களைச் செய்தவர்களென்றும் ஒரே அளவுக்கு பாவத்தில் விழும் தவர்களென்றும் வேதம் சொல்லுகிறதில்லை. லாக் 15-ல் வருகிற மூத்தருமான தன் தம்பியைப்போல அக்கிரமக்காரன் அல்ல என்றாலும், அவன் அன்பில்லாதவனானதால் அவனும பாலிதான். இப்படி எல்லாரும் பாலிகளானது எப்படி? பெற்றோருடைய சுபாவம் பிள்ளைகளுக்கு இயற்கையாய் உண்டாகிறதுபோல ஆகி மனுஷன் செய்த பாவத்தினால் அவனுடைய சந்ததியாருக்குப் பாவமுள்ள குணம் கிடைத்தது. இவ்வித இயல்பான சம்பந்தத்தவிர வேறே சம்பந்தமில்லை என்று சிலர் சாதிக்கிறார்கள். சிலரோ ஆகி மனுஷனுடைய குணம் தோன்றுவதமல்லாமல் அவன் செய்த குற்றமும் எல்லாரிடமும் எண்ணப்படுகிறதென்று சொல்லுவார்கள். பழைய ஏற்பாட்டின் போதனையை நாம் ஆராய்ந்த பார்த்தால் இந்தக் கொள்கைக்கு ஆதாரமில்லை என்று அறிந்துகொள்வோம். மனுஷர் ஒருவரோடொருவர் பலவாறாக சம்பந்தப்பட்டிருப்பதால் ஒருவன் செய்யும் குற்றத்தின் தண்டனையில் அவனைச் சேர்ந்தவர்களும் அகப்படுவார்கள். யாத் 34<sup>7</sup> யோச 7<sup>34</sup>. ஆனாலும் மனுஷர் இவ்விதமாக மற்றவர்கள் செய்யத் குற்றத்தின் பலனை அனுபவிக்க வேண்டுமாயினும் அக்குற்றம் அவர்களுக்குத் குற்றமாக எண்ணப்படுமென்று வேதம் சொல்லுகிறதில்லை. அதுபோல நாம் முன்பார்த்தபடியே பத்தர் தங்கள் பாவத்தை அறிக்கையிடுமென்பாறுத மற்றவர்களுடைய குற்றங்களையும் அறிக்கையிடுவார்கள். அவர்கள் தங்கள் குற்றத்தை மறைக்கும்படியாவது குறைக்குமபடியாவது பிறர் குற்றங்களைத் தாங்கள் அறிக்கையிடாமல் மற்றவர்கள் அக்குற்றத்தில் அகப்பட்டிருக்கிறார்களே என்று யோசித்துப் புலம் பி முன்னிலும் அதிகமாய் வெட்கப்படுகிறார்கள். இப்படிச் செய்வது நியாயந்தான் என்று நினைத்து இந்தக் கொள்கையை பத்தர்களில் அரேகர் ஏற்றுக்கொண்டிருக்கிறார்கள். என்றாலும் ஒருவன் செய்த குற்றத்தினிமித்தம் மற்றவர்களைக் கடவுள் குற்றவாளிகளாக எண்ணுகிறார் என்னும் கொள்கை வேறே. ரோம 5<sup>12-ம்</sup> வசனம் இந்தக் கொள்கைக்கு ஆதாரம் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இந்த வசனத்தின் கருத்தைக்குறித்துச் சந்தேகமிருப்பதால் இதைமாதிரி இந்தப் பயங்கரமான கொள்கைக்கு ஆதாரமாக வைக்கலாகாது. பவுலினுடைய போதனை என்னவென்றால் மனுஷர் தங்கள் சம்பந்தமில்லாமல் ஆதாம செய்த பாவத்தின் பலபலன்களில் சிக்கிக்கொண்டிருக்கிறார்கள் என்பதே. ஆதாமுடைய குற்றம் அவர்களுக்கு எண்ணப்பட்டிருக்கிறதென்று அவன் தெளிவாய்ச் சொல்லுகிறதில்லை. நாம் கடவுள் நீதியுள்ளவரென்று நினைக்கிறதினால், ஆகி மனுஷனுக்கும் நமக்கும் எந்தச் சம்பந்தமிருந்தாலும், நாமே சோதனைக்கு இணங்கி எமமட்டுமே குற்றஞ்செய்கிறோமோ அம்மட்டுமே கடவுள் நம்மைக் குற்றவாளிகளென்று எண்ணுவார் என்பதே நியாயம்.

### IV. பாவத்தின் பலபலன்.

நாம் முன் பார்த்தபடி தனித்தனியான மனிதனுக்கும் மனுஷனுக்கும் உண்டான சுபாவமானது கெட்டுப்போகிறதே ஒரு முக்கிய பலனும். இதைத்தவிர வேறு பலபலன் என்ன?

1. பாவத்தின் சம்பளம் மரணம் என்கிற வாக்கியத்தின் கருத்தென்ன? பவுல் ரோம 5-லும் 1 கொரி 15-லும் இதைக் குறித்துப் போதிக்கும்பொழுது அவன் சரீரத்தின் மரணத்தைக் குறித்தே பேசுகிறான். மனிதன் சோதனைக்கு இணங்காமற்போனால் சாகாமை என்னும் பாக்கியத்தை அடையலாம்; அல்லது, மிருகங்களைப்போல அவன் மரிக்கவேண்டுமானாலும் அவனுடைய மரணம் கூர்ந்த மரணமாயிருப்பதால் அதற்கு மரணம் என்று பெயர் இடுவது தகாததாகக் காணப்படும். பாவத்திற்குச் சம்பளமாகவரும் மரணம் பாவ உணர்ச்சியினால் பயங்கரமாகத் தோன்றுகிற மரணமே.

2. பாவிகளுக்கு இம்மையில் பல துன்பங்கள் நேரிடும் என்று உபா 2:35-48 முதலான வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. என்றாலும் துன்பம் எல்லாம் அத்துன்பத்தை அனுபவித்தவனுடைய சொந்தப்பாவத்தின் பலன் என்னும் தப்பான கொள்கை யோபுடைய சரித்திரத்தில் கண்டிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

3. மறுமையில் நேரிடும் தண்டனையைக் குறித்துப் பழைய ஏற்பாட்டில் தெளிவான போதனை அதிக சொற்பமாயிருந்தும் (தானி 12<sup>3</sup>) புதிய ஏற்பாட்டின்படி மனுஷர் மனத்திரும்பாமற்போனால் கரக்கதிலேதான் வேதனைப்படுவார்கள் என்பது தெளிவாய் இருக்கிறது. மத் 25:31-46 மாற் 25:39 ரோம 2:11 வெளி 2:11-15, மனுஷன் பாவத்தில் விழுந்ததால் தேவனுடைய சாயலை இழந்துபோனால் என்று அநேகர் சாதிக்கிறதற்கு வேதாதாரம் இல்லை. தீமை காண்க.

V. பாவத்தைப்பற்றி இந்தியாவில் சாதாரணமாயிருக்கும் உபதேசம்.

இந்ததேச தத்துவ சாஸ்திரங்களில் பாவ உணர்ச்சி மிகவும் குறைவாயிருக்கிறதென்பது எல்லாரும் ஒத்துக்கொள்ளவேண்டிய காரியம். சாதாரண ஜனங்கள் 'ஐயோ பாவம்' என்று சொல்லும்பொழுது 'பாவம்' என்னும் பதத்திற்கு ஒரு துர்ச்சம்பவம் என்னும் கருத்து இருக்குமென்பது 'குற்றம்' என்னும் கருத்தோடு அதைச் சொல்லுகிற நிலை. இந்தக் குறைவுகடுத்த முகாந்தரங்களைப் பார்க்கப்போக.

(1) சுருதி ஸ்மிருதி என்னும் ஆகமங்களின் போதனையை நாம் கவனித்தால், அது பாவ உணர்ச்சியை உண்டாக்கத்தக்க பொருளை அல்ல என்று காணப்படும். இருந்தாலேத்தத்தில் அநேக ரிஷிகள் தங்கள் பாவத்தை வருணதேவனுக்கு அறிக்கையிட்டு அவனையும் மற்ற தேவர்களுக்கும்

தங்களுக்குச் சகாயஞ்செய்ய விண்ணப்பம் பண்ணுகிறார்கள். பிற்காலத்திலோ அந்த உணர்ச்சி கிடையாது. புராணங்களின்படி தேவர்களே அகோர பாவங்களைச் செய்கிற வர்களாயிருக்கிறார்கள். மனுஷர் அப்படிச் செய்யக்கூடாதென்று சொல்லியிருந்தாலும் தேவர்கள் செய்யும் தூக்கிரியைகளினால் அவர்களுடைய பத்தர்களுக்குக் கெடுதல் வருகிறதென்பது விவரம். சாதாரண ஜனங்கள் புராணக்கதைகளைப் பலதடவை கேட்டுக் கவனிப்பதால் அவர்கள் சன்மார்க்கத்திற்கும் துன்மார்க்கத்திற்கும் இருக்கும் வித்தியாசம் இன்னதென்று அறியாமல் பாவமென்ன புண்ணியமென்னவென்று அடிக்கடி கேட்பதை நாம் கவனித்திருக்கிறோம்.

இவ்வித போதனை புராணங்களில் காணப்படுவதுமல்லாமல், உபநிஷத்திலும் காணப்படும். கௌரீதே உபநிஷத்தத்தில் இத்திரான் தான் செய்த அக்கிரமத்தைப்பற்றி வம்பான காரியங்களைப் பேசி, 'என்னை அறிந்தவன் தன் தகப்பனைக் கொலைசெய்தாலும் சேதம் அடையான்' என்று சொல்லுகிறான்.

(2) கர்ம மார்க்கம் சாதாரண மார்க்கமான படியால் ஜனங்கள் முக்கியமென்று எண்ணுகிற பாவங்கள் சடங்காசாரத்திற்காவது ஜாதி வழக்கத்திற்காவது விரோதமான தப்பிதங்களையொழிய சன்மார்க்கத்திற்கடுத்த குற்றங்கள் அல்ல. இதுகாசம் புராணம்முதலிய புஸ்தகங்களில் சொல்லப்படுகிற தேவர்கள் தங்கள் பத்தர்கள் சடங்காசாரத்தின்படி நடக்கவேண்டுமென்று கவலைப் படுகிறார்களேயொழிய அவர்களுடைய சன்மார்க்கத்தைப்பற்றிக் கவலைப்படுகிறதில்லை. நடக்கைக்குரிய விதிலலக்குகள் தேவதாபத்திற்குரிய புஸ்தகங்களில் வராமல் நீதிசாஸ்திர ஆகமங்களிலும் எழுதப்படாத ஜாதி வழக்கங்களிலும் வருகின்றன. ஆதலால் அந்த விதிலலக்குகளை மறுவது பாவம் என்று எண்ணமல் தப்பிதம் என்று எண்ணுவதே வழக்கம்.

(3) உபநிஷத்தத்தில் 'பாவம்' என்னும் பதம் அபூர்வம். மனுஷர் தங்களைச் சிட்சைக்குட்படுத்தும் அநேக கிரியைகளைச் செய்தாலும் இவைகள் பாவங்கள் அதாவது கடவுளுக்கு விரோதமான குற்றங்கள் என்று எண்ணப்படுகின்றன. மனுஷர் என்னசெய்தாலும் அவர்கள் செய்வது தெய்வச்செயல் என்று சொல்லப்படுகிறது. மகாபாரதத்தில் சன்மார்க்கத்தைக்குறித்துச் சில நல்ல போதனை அடங்கியிருந்தபோதிலும் அதிலும் இந்தத் துரப்போதனை உண்டு. திருஷ்டாந்தமாக பன்னிரண்டாம் பருவத்தில் மரத்தைவெட்டு

கிறவியுயத்தில் குற்றம் இருந்தால் அது கோடரியின்மேல் சுமராமல் அக்கோடரியைக் கையாடின் மனுஷன்மேல் சுமருவது போல் தனித்தனியான ஆத்துமாக்கள் செய்யும் குற்றங்களின் உத்தரவாதம் பரமாத்துமாவின்மேல் அமரும் என்று சொல்லியிருக்கிறது. அதேமாதிரியாக அமெரிக்காவுக்குப் போன விவேகானந்த சுவாமி மனுஷனைப் பாவி என்று சொல்லுவதைத்தவிர வேறே பாவமில்லை என்று வற்புறுத்தினார்.

பாவத்தைப்பற்றிய குறைவான போதனையின் மூலமாய் இத்தேசத்தாருடைய மனச்சாட்சி மங்கிப்போய்விட்டாலும் அது செத்துப்போனதென்று யார் சொல்லக்கூடும்? சாதாரண ஜனங்கள் மற்றவர்கள் செய்த அக்கிரமத்தைப்பற்றி முறையிட்டோ, தாங்களும் பாவிகள் என்று அறிக்கையிடுகிறார்கள். பிராமணர்கள் தங்கள் ரித்திய அனுஷ்டானத்தில் 'பாபோஹம், பாபகர்மாஹம் பாபாத்மா, பாபசம்பவம்:' என்று சொல்லித்தங்கள் பாவத்தை ஒருவாறாக அறிக்கையிடுகிறார்கள். மாணிக்கவாசகர், இராமானுஜர் முதலான மகாத்துமாக்கள் தங்களைப் பாவிகள் என்று ஒத்துக்கொண்டார்கள். இன்னும் கர்ம உபதேசத்தின்படி பாவத்தின் பலாபலன்கள் கொஞ்சமல்ல என்று இந்துக்கள் ஒத்துக்கொள்ளுகிறார்கள்.

பாவத்தைக்குறித்து இஸ்லாம் மார்க்கத்தில் காணப்படுகிற போதனையும் குறைவாயிருக்கிறது. இந்த மார்க்கத்திலே கடவுள் தன் சித்தத்தின்படி ஆளுகையையும் அரசினைப் போலிருக்கிறார் என்றும் பாவமானது கடவுளுடைய சித்தத்திற்கு விரோதமானதும் என்றும் மகம்மது போதித்தார். அதை மன்றி மனுஷர்கள் செய்த பாவங்கள் குற்றங்களல்லவென்று கடவுள் திருவுளம்பற்றினதால் மகம்மது இவைகள் குற்றங்களல்ல என்று சொல்லுகிறான். இந்துக்களுக்கும் மகம்மதியருக்கும் அவசியமான காரியம் என்னவென்றால் கடவுளை அறிகிற அறிவே. அவருடைய தன்மை தெரிந்தால் பாவத்தின் அகோரம் இவ்வளவென்று தெளிவாய்த் தெரியவரும்.

#### VI. பீரசங்கங்கூற்றிய துறிப்புகள்.

கேட்கிறவர்களுக்குப் பாவ உணர்ச்சி வருவிக்கும்படியாக நாம் கவனிக்கவேண்டிய காரியங்கள்.

(a) நாங்கள் இயல்பாய்ப்பாவிகள் அல்ல, நீங்கள் பாவினராயிருக்கிறீர்கள் என்னும் மாதிரியாய்ப் பேசவேகூடாது.

(b) எல்லாரும் கடவுளுடைய பார்வையில் பாவிகளாயிருக்கிறார்கள் என்று சொன்னாலும் எல்லாரும் தன்மார்க்கராயிருப்பது போல நாம் பேசக்கூடாது.

(c) ஆதி மனுஷனுடைய பாவத்தைப் பற்றி இந்துக்களோடு பேசவேண்டியதில்லை. அப்போஸ்தலர் புறமதஸ்தருக்குச் சலிசேஷத்தைக் கூறினபொழுது ஆதாமைக்குறித்துப் பேசாமல் மனுஷருடைய மனச்சாட்சியின் மூலமாய் அவர்களுக்குப் பாவ உணர்ச்சியை உண்டாக்கப் பிரயாசப்பட்டார்கள்.

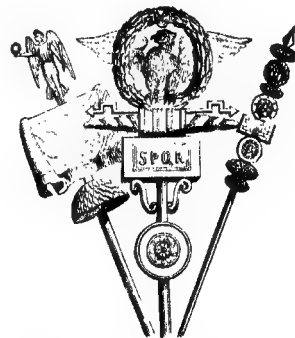
(d) பாவத்தைப்பற்றி ஜனங்கள் ஒத்துக் கொள்வதைக்கொண்டே அதன் தன்மையை அவர்களுக்குக் காட்டவேண்டும். இம்மையில் நடக்கும் துர்ப்பலன்கள் இத்தனை யென்று எடுத்துக் காண்பிக்கலாம்.

(e) கடவுள் நமது பிதாவென்றும், அவரை மறந்துவிடுவதும், அவரை கம்பாமலிருப்பதும் நன்றிக்கேடு என்றும் காண்பிக்கலாம்.

(f) கிறிஸ்துவினுடைய போதனையை அவர்களுக்கு விவரித்து அவருடைய சாதனையின் மேன்மையைக் காட்டி அவருடைய மரணத்தின் நோக்கத்தைக் கூடியமட்டும் காண்பிக்கவேண்டும்.

பாவி. Sinner. ஆதி 13<sup>13</sup> சங் 1<sup>1</sup> 26<sup>9</sup> நீதி 13<sup>22</sup> பிர 8<sup>12</sup> 9<sup>18</sup> ஏசா 65<sup>20</sup> மத் 9<sup>10</sup> 11<sup>19</sup> 26<sup>45</sup> மாற் 2<sup>16</sup> லூக் 5<sup>30</sup> 6<sup>32</sup> 7<sup>34</sup> 13<sup>2</sup> 15<sup>1</sup> 16<sup>13</sup> 15<sup>7</sup> யோவா 9<sup>16</sup> ரோம 5<sup>8,19</sup> கலா 2<sup>17</sup> 1 திமோ 1<sup>15</sup> எபி 7<sup>26</sup> 12<sup>3</sup> யாக் 5<sup>40</sup> 1 பேது 4<sup>18</sup>.

பாவு. Warp. லேவி 13<sup>48</sup> 49 51. 53. 57-59. நெசவு காண்க.



பாழாக்குற அருவருப்பு.

பாழாக்கும் அருவருப்பு. 'The Abomination of Desolation.' 'பாழாக்கும் அருவருப்பு' என்னும் பதம் புதிய ஏற்பாட்டில்



இரண்டோரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 24<sup>15</sup> மாத் 13<sup>14</sup>.

பழைய ஏற்பாட்டில் இப்பதம் தானியேல் ஆகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. தானி 11<sup>31</sup> 12<sup>11</sup>.

‘பாழாக்குற அருவருப்பு’ என்பதைப் பற்றி இயேசு பேசும்பொழுது, தானியேல் ஆகமத்தில் சொன்ன வசனங்களைப்பற்றி ரூபகமுடையவராய் இருந்திருப்பார் என்று நாம் கீனைக்கவேண்டும். தானியேல் ஆகமத்தில் இது அந்தியோகு எப்பிப்பானேஸ் தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலச்சல்செய்து தகன பலிபீடத்தின்மேல் யூபித்தர் என்னும் விக்சிரக தேவதைக்குப் பலிபீடம் கட்டினைதைக் குறிக்கலாம். புதிய ஏற்பாட்டில் இது ரோமர்கள் வந்து எருசலேமுக்கு முற்றுக்கைபோட்டு அதை அழிப்பதைக் குறிக்கும். லூக் 21<sup>30</sup>-ல் சொன்ன ‘அழிவு’ என்பதும், முன் குறித்த வசனங்களிலுள்ள ‘பாழ்’ என்பதும் ஒரே பதம்தான். இந்த ‘அழிவு’ என்பதைப்பற்றி வேதசாஸ்திரிகள் மூன்றுவிதமான வியாக்கியானங்கள் சொல்லுகிறார்கள்:

i. தேவாலயத்தில் வரோதுவின் சுருபத்தை வைத்தல்.

ii. ரோமர்கள் முற்றுகை போடுங்காலத்தில் யூதர்களின் சிலர் தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலச்சலாக்குதல்.

iii. ரோமருடைய சேனாபதி தனது சேனையோடு தேவாலயத்தைப் பிடித்து அதிலே பிரவேசித்தல்.

பாழ். Desolation. ஆதி 47<sup>19</sup> யாத் 23<sup>29</sup> லேவி 26<sup>31</sup> எண் 21<sup>30</sup> யோசு 8<sup>38</sup> 2 இரா 22<sup>19</sup> யோபு 15<sup>38</sup> ஏசா 61<sup>4</sup> 64<sup>10</sup> எரோ 22<sup>5</sup> 25<sup>11</sup> மத் 12<sup>25</sup> 24<sup>15</sup> வெளி 18<sup>19</sup>.

பானம். ‘Wedge’, Ingot. ‘பொன் பானம்’. யோசு 7<sup>31</sup>.

பானவம், பானாயம். Camp. யாத் 16<sup>13</sup> 19<sup>17</sup> 32<sup>25</sup> லேவி 8<sup>17</sup> எண் 22<sup>32</sup> 10 அதி 11 அதி 12<sup>15</sup> 15<sup>35</sup> உபா 23<sup>10-14</sup> நியா 7<sup>15</sup> 1 சாமு 4<sup>5</sup> 26<sup>6</sup> 2 இரா 7<sup>5</sup> 2 நானா 22<sup>1</sup> எபி 13<sup>11-13</sup> வெளி 20<sup>9</sup>. சேனை காண்க.

பாறை. ‘Rock’. 2 சாமு 21<sup>10</sup>.

பான பலி. Drink offering. ஆதி 35<sup>14</sup> யாத் 29<sup>40</sup> 30<sup>9</sup> லேவி 23<sup>13</sup> எண் 6<sup>15</sup> 15<sup>5-10,34</sup> 28<sup>7-14,21</sup> 29<sup>11-39</sup> உபா 32<sup>37</sup> எஸ்ரு 7<sup>17</sup> சங் 16<sup>4</sup> ஏசா 57<sup>6</sup> 65<sup>11</sup> எரோ 7<sup>18</sup> 19<sup>13</sup> 32<sup>29</sup> 44<sup>17-28</sup> எசே 20<sup>38</sup> 45<sup>17</sup> யோவே 19<sup>13</sup> 24<sup>14</sup>.

பலிகள் காண்க.

பான பாத்திரக்காரன். Cup bearer. பான பாத்திரக்காரர் ராஜாவுக்குப் பானம்

கொடுக்கிறதினால், இவர்கள் நம்பிக்கையுள்ளவர்களாயிருக்கவேண்டும். சமயாசமயத்தில் இவர்கள் ராஜாவனுடைய மந்திரிகளைப் போல ராஜாங்க விஷயங்களைப்பற்றி ராஜாவுக்கு ஆலோசனை சொல்லுவார்கள். ஆதி 40<sup>1-23</sup> 41<sup>9</sup> 1 இரா 10<sup>5</sup> 2 நானா 9<sup>4</sup> நெகே 1<sup>11</sup>.

பானபாத்திரம். Cup. எஸ்தர் 17. ஆதி 44<sup>9-19,16</sup> 17-ல் சொன்ன ‘பாத்திரம்’ ரூனியக்காரர் உபயோகித்த பாத்திரமே. பாத்திரம் காண்க.

பானம். Drink. லேவி 11<sup>34</sup> எஸ்ரு 37 சங் 10<sup>210</sup> தானி 1<sup>10</sup>. உவமையாய்: ஒளி 2<sup>8</sup> யோவா 6<sup>55</sup> ரோம 12<sup>30</sup>. ‘ஞானபானம்.’ 1 கொரி 10<sup>4</sup> கொலோ 2<sup>16</sup> எபி 9<sup>10</sup>.

பானு. Baana, Baanah. [துக்கத்தின் மகன், பொறுமையுள்ளவன்.]

1. சாலொமோனின் உக்கிராணக்காரரில் ஒருவன். 1 இரா 4<sup>12</sup>.

2. இன்னொரு உக்கிராணக்காரன் 1 இரா 4<sup>16</sup>.

3. சாதோக்கின் தகப்பன். நெகே 3<sup>4</sup>.

4. ஏலேபின் தகப்பன். 2 சாமு 23<sup>39</sup>.

5. மேலிபோசேத்தைக் கொன்றுபோட்டவன். 2 சாமு 4<sup>6</sup>.

6. திரும்பிவந்த யூதர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 2<sup>8</sup> நெகே 7<sup>6</sup>.

பானி. Bani. [பின்சந்தி.]

1. தாவீதின் 30 போர்வீரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>36</sup>.

2. ஒரு லேவியன். 1 நானா 6<sup>46</sup>.

3. இன்னொரு லேவியன். நெகே 3<sup>17</sup>. = பின்னாயி. எஸ்ரு 8<sup>33</sup>.

4. இன்னொரு லேவியன். நெகே 9<sup>4</sup>.

5. இன்னொரு லேவியன். நெகே 11<sup>32</sup>.

6. ஒரு யூதன். 1 நானா 9<sup>4</sup>.

7. சிதறியிருப்பிலிருந்து வந்த குடும்பத் தலைவன். = பின்னாயி. எஸ்ரு 2<sup>10</sup> 10<sup>39</sup> நெகே 7<sup>15</sup>.

8. அன்னிய பெண்ணை விவாகம் செய்தவன். எஸ்ரு 10<sup>38</sup>.

9. குடும்பத்தலைவன். எஸ்ரு 10<sup>34</sup>.

10. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரைபோட்டவன். நெகே 10<sup>14</sup>.

பானுவேல். Phanuel. அன்னாஸின் தாய். லூக் 2<sup>36</sup>.

பானு. ‘Kettle.’ பெரிய மண்பாத்திரம். நியா 7<sup>16</sup> 1 சாமு 2<sup>14</sup> 1 இரா 17<sup>19</sup>. குடம் காண்க.

பி.

பிகலியா. Beallia. [யேதோவா பாகால் தான்.] 1 நாளா 12<sup>3</sup>. பாகால் காண்க.



பிகேகோத்த.

பிகேமோத். Behemoth. விவியாதான் என்னும் ஒருவித முதலையும் பிகேமோத் என்னும் ஒருவித கடல்யானையும் இருந்ததாக எபிரெயர் நம்பினார்கள். யோபு 40<sup>15</sup> 41<sup>4</sup>.

விவியாதான் என்பது உலகத்தின் ஜலப் பெருக்குக்கு மூலகாரணமாயுள்ள நீருற்றண்டை இருக்கிற பெண்மிருகம் என்றும், பிகேமோத் என்பது அளவற்றதும் பயங்கரமானதுமான வனாந்தரத்தில் இருக்கிற ஓர் ஆண்மிருகம் என்றும் ரபிமாரில் சிலர் சொன்னார்கள். ஆனால் யோபில் சொன்ன வசனங்களை நாம் விசாரித்தால் அவற்றில் கடல்யானையைப்பற்றிய பல விசேஷங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. எபிரெயர்களுக்குத் தெரிந்த மிருகங்களில் கடல்யானை பெரியது. அது வழக்கமாய் ஆப்பிரிக்காக்கண்டத்தில் இருக்கிறது. அதின் கால்கள் அதிகக் குட்டையாயிருந்தும், அதின் உடல் யானையின் உடல்போலப் பெரிதாய் இருக்கிறது. அதன் தோல் இரண்டு அங்குல கனமாயிருக்கும். செடி, தழை, புல், தானியம் முதலியவை அதன் இரை. வழக்கமாய் ஆறுகளிலும் ஏரிகளிலும் அது வசிக்கும். பகல் முழுவதும் ஜலத்தில் நீராடித் திரிந்து, முழுதிட மறைவாயிருந்து, இரவில் காரையேறி பக்கத்திலுள்ள வயல்களுக்குப் போய் தானியம் முதலியவைகளைத் தின்னும். ஆனால் அது பலமுள்ளதும் பயமற்றதும், தன் தோலின் கனத்தினால் காயமுறக் கூடாதுமாய் இருக்கிறபடியினால் அதற்குக் கோபம் மூளும்போது அத்தேசத்தார் அதைப்பற்றி மிகுந்த பயங்கொண்டிருப்பார்கள். லீவியாதான், ஈகாப் காண்க.

பிகேல்லு. Phygellus. ஆசியா நாட்டிலுள்ள சபையான் ஆகிய இவன் பவுலு விட்டி விவகரிப்போனான். 2 தீமோ 1<sup>15</sup>. எர்மோகெனே காண்க.

பிகோல். Philo. கோர் ராஜாவாகிய அபிமேலேக்கின் சேனாபதி. ஆதி 21<sup>20,28</sup> 26<sup>30</sup>.

பிக்கிரி. Bichri. பிக்கிரி என்பதற்குப் பெகேர் என்பவனுடைய சக்தியான் என்று அர்த்தம் ஆதி 46<sup>21</sup> 2 சாமு 20<sup>1</sup>.

பிக்தா. Bigtha. எஸ்தர் 1<sup>11</sup>.

பிக்தானு. பிக்தான். Bigthan. அகாஸ் வேருவைக் கொன்றபோடும்படி உபாயம் செய்த 'பிரதானிகளில்' ஒருவன். எஸ்தர் 2<sup>21</sup> 6<sup>3</sup>.

பிக்தான். Bigthan. பிக்தானு காண்க.

பிக்வாய். Bigvai.

1. செருபாபேலின் தோழரில் ஒருவன். எஸ்ரா 2<sup>2</sup>.

2. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரைபோட்டவன், நெகே 10<sup>16</sup>.

பிகரு. Error. பிர 5<sup>6</sup>. தப்பிதம், தீங்கு காண்க.

பிசாகுகள், பசாகுகள், பேய். Devils. பிசாக. சங் 106<sup>37</sup>. பேய். உபா 32<sup>17</sup> 1 கொரி 10<sup>30</sup> வெளி 9<sup>30</sup>.

1. பூர்வீக காலத்து அபிப்பிராயங்கள்.

பூர்வகாலத்துக் காலானியர் முதலியவர்களைப்போலவே எபிரெயர்களும் பேய் பிசாகுகள் இருப்பதாக நம்பினார்கள். மரித்துப் போனவர்களுடைய ஆவிகளானவை பெரிய கற்கள் கல்தாண்கள் மரங்கள் முதலிய ஸ்தானங்களைத் தங்களுக்கு இருப்பிடமாக வைத்துக்கொண்டு மனுஷர்களுக்குத் தொந்தரவையும் நஷ்டத்தையும் செய்யக்கூடும் என்றும், இவ்வகை ஆவிகள் நுழைந்த மிருகங்கள் விசேஷித்த நஷ்டம் செய்யும் சக்தியுள்ளவைகள் என்றும், இப்பிசாகுகள் வனாந்தரமான இடங்களில் வசிக்கும் என்றும் நினைத்தார்கள். ஆதி 31-33 லேவி 14<sup>7,33</sup> 16<sup>10</sup> 17<sup>2</sup> நாளா 11<sup>15</sup> எசா 13<sup>21</sup> 34<sup>14</sup> ரோம 16<sup>30</sup>.

2. பிந்தினகாலம். பிந்தின காலங்களில் யூதர்கள் பேய் பிசாகுகளைப்பற்றிப் பல அபிப்பிராயம் உடையவர்களாய் இருந்தார்கள். இவையாவன:

(i) அந்நியருடைய தேவதைகள் பிசாகுகளே. எபிரெயருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி இவை மேன்மை குறைந்தவையானாலும், இவற்றிற்கு வல்லமை இருந்தது. யாத் 12<sup>15</sup> எசா 19<sup>1</sup> 24<sup>30</sup>.

(ii) யூதருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி முன்காலத்தில் தேவனுக்கு நல்ல ஊழியம் செய்து பிறகு அவருக்குக் கீழ்ப்படியாமற்

போன தூதர்கள் பிசாசுகளானார்கள். 2பேது 2<sup>4</sup> யூதா 1<sup>6</sup>.

(iii) மரித்துப்போன துஷ்டர்களின் ஆலிங்களும் பிசாசுகளே. இவைகள் கல்லறைகளில் வாசம்பண்ணி மனுஷர்களுடைய சரீர்த்துக்கும் ஆத்தமாவுக்கும் பலவித தீமைகளை உண்டாக்கின என்றும், இவைகள் பாதாளலோகத்தில் உள்ள ஒரு ராஜ்யத்தைச் சேர்ந்தவை என்றும் யூதர்கள் நினைத்தார்கள். உபா 32<sup>29</sup> யோபு 11<sup>6</sup> 18<sup>11</sup> சங். 139<sup>8</sup> மத் 12<sup>34</sup> லூக் 16<sup>34</sup> வெளி 9<sup>11</sup>.

3. புதிய ஏற்பாட்டேக் காலம். புதிய ஏற்பாட்டேக் காலத்தில் யூதர்களும் அந்நியர்களும் பலவித பேய் பிசாசுகள் உண்டு என்றும், அவைகள் பற்பல தீமைகளைச் செய்யக்கூடியவை என்றும் நம்பினார்கள். பிசாசு பிடிக்கிறதைப்பற்றிச் சுவிசேஷங்களில் அடிக்கடி வாசிக்கிறோம். இயேசு பிசாசு பிடித்தவர் என்று அவருடைய சத்திருக்கள் நினைத்ததாக மூன்று வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோவா 7<sup>30</sup> 8<sup>40</sup> 10<sup>30</sup>. இதினிமித்தம் தீமை அனைத்தையும் சாத்தானே செய்தான் என்று யூதர்கள் அடிக்கடி நினைத்தார்கள். யோவா 6<sup>70</sup> மத் 16<sup>33</sup> யோவா 13<sup>3</sup>. பிசாசுகள் மனுஷர்களுக்குள் புகுந்திருக்கிறது. லூக் 8<sup>30</sup>. பிசாசுகள் பன்றிகளுக்குள் புகுந்திருக்கிறது. மத் 9<sup>32</sup>. பிசாசுகள் மனுஷரைவிட்டுத் தூர்த்தப்படுகிறது. மத் 9<sup>34</sup> 17<sup>18</sup> லூக் 11<sup>14</sup>. பிசாசு பிடிக்கிறது காண்க.

பரி. பவுல் அந்நியருடைய தேவதைகள் பேய்கள் என்றும், அவை கிறிஸ்தவர்களுக்குள்ளே கள்ளப் போதகத்தை உண்டாக்குகின்றன என்றும் சொல்லுகிறான். 1திமோ4<sup>1</sup> 1 கொரி 10<sup>30</sup>. பரி. யாக்கோபு பிசாசுகள் உண்டு என்று சொல்லுகிறான். யாக் 2<sup>19</sup>. பிசாசுகள் செய்த கிரியைகளைச் குறித்துப் பரி. யோவான் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் அடிக்கடி சொல்லுகிறான். வெளி 9<sup>30</sup> 16<sup>14</sup> 18<sup>2</sup>.

ஆனால் புதிய ஏற்பாட்டில் கிறிஸ்தவர்கள் பேய் பிசாசுகளைப்பற்றி அவ்வளவு சொல்லாமல் பேய் பிசாசுகளின் தலைவனாகிய சாத்தானைப்பற்றி அதிகமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள். திருஷ்டாந்தமாக, சாத்தான் இயேசுவைச் சோதிக்கிறான். இயேசு சொன்ன உவமைகளில் களைகளை விதைக்கிறான்; விதைகளை எடுத்துப்போடுகிறான். மத் 4<sup>1</sup> 13<sup>39</sup> லூக் 8<sup>13</sup>. யோவான் சுவிசேஷிகள் சொல்லுகிறபடி இந்தச் சாத்தான் யூதாஸ்காரியோத்தைத் தீமைக்கு ஏவினான்; எல்லாத் தீமையையும்

உண்டாக்குகிறான்; தன் சுபாவத்தில் மகாப் பொல்லாதவனாய் இருக்கிறான்; பரிசுத்தவான்களை உபத்திரவப்படுத்துகிறான்; கடைசியில் ஜெயிக்கப்பட்டுத் தண்டிக்கப்படுகிறான். யோவா 8<sup>44</sup> 13<sup>3</sup> 1 யோவா 3<sup>8</sup> வெளி 2<sup>10</sup> 12<sup>9</sup> 20<sup>10</sup>. சாத்தான் பிரதான தூதனாகிய மிகாவேலோடு சண்டை செய்தான் என்று பரி. யூதா சொல்லுகிறான். யூதா 1<sup>9</sup>. இவன் மனுஷர்களுக்கு மகாச் சத்துரு என்று பரி. பேதுரு சொல்லுகிறான். அப் 10<sup>38</sup> 1 பேது 5<sup>8</sup>. பரி. யாக்கோபு கிறிஸ்தவர்கள் சாத்தானைத் தூர்த்திவிடவேண்டும் என்று சொல்லுகிறான். யாக் 4<sup>7</sup>. இவன் இராஜ்யம் மரணம், எபி 2<sup>14</sup>, சாத்தான் காண்க.

பேய் பிசாசுகளைப்பற்றிய கொள்கையில் பூர்வகாலத்தவர்களுக்கும் கிறிஸ்தவர்களுக்கும் இருக்கவேண்டிய வித்தியாசம் புதிய ஏற்பாட்டிலே தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. பூர்வீக காலத்தாரும் அந்நியரும் கடவுள் பேய் பிசாசுகளுக்கு மேலானவர் என்று சொல்லிவந்தாலும், அவர்கள் பேய் பிசாசுகளுக்குப் பயந்து அவைகள் மனுஷரைப் பரிட்சித்து ஏமாற்றி அவர்களை ஜெயித்து நாசம்பண்ணும் சத்தியுடையவை என்று உறுதியாய் நம்பிவந்தார்கள். கிறிஸ்தவர்களோ சாத்தானுக்கு வல்லமை இல்லை என்று சொல்லாமல், இயேசுவின் ஆளுகைக்குச் சாத்தானும் பேய் பிசாசுகளும் அடங்கியிருப்பதாகவும் இயேசுவின் மேல் பக்திவைத் தவர்கள் சாத்தானுடைய வல்லமைக்குப் பயப்படவேண்டியதில்லை என்றும் நம்பிவந்தார்கள்.

இயேசுவுக்கு மேலான அதிகாரம் உண்டு. லூக் 11<sup>22</sup> 22<sup>32</sup>.

இயேசு சாத்தானுடைய கிரியைகளை அழிக்கிறார். 1 யோவா 3<sup>8</sup> எபி 2<sup>14</sup>.

இயேசு இப்பொழுதுதானே ஜெயங்கொள்ளுகிறார். பிற்காலத்தில் அந்த ஜெயம் முழுவதையும் அடைவார். யோவா 16<sup>11</sup> ரோம 16<sup>30</sup> 1 கொரி 15<sup>26</sup> 1 யோவா 4<sup>4</sup>.

பிசாசு பிடிக்கிறது, பேய் பிடிக்கிறது. Devil possession.

பிசாசு பிடிக்கிறதைப்பற்றி வேதாகமத்தில் பலதடவை சொல்லியிருக்கிறது. 1 சாமு 16<sup>10</sup> மூ. பேய் பிடித்தவனுடைய விஷயத்தில் மூன்று காரியங்களைப் பார்க்கிறோம்.

1. ஒரு மனுஷனுடைய இஷ்டத்துக்கு விரோதமாக ஒரு பேய் அவனைப் பிடிக்கும்.

2. அந்தப் பேயைத் தூர்த்திவிட அவனால் முடியாது.

3. அதினாலே பிசாசு பிடித்தவனுக்கு அதிக கஷ்டம் வருகிறது.

இப்படியாக பல வியாதிகளுக்குப் பேய் கள்தான் மூலகாரணம் என்று யூதர்கள் நினைத்தார்கள். மத் 9<sup>33</sup> 12<sup>22</sup> மாற் 1<sup>36</sup> 9<sup>35</sup> லூக் 11<sup>14</sup> 13<sup>11</sup>. ஆனால் வேறு சில வசனங் களைப் பார்க்கும்பொழுது பலதடவை வியா திகள் இயற்கையாக வருகின்றனவேயன்றி பிசாசுகள் அவற்றிற்குக் காரணம் அல்ல என்று அவர்கள் நம்பினதாகத் தோன்றுகி ருது. மத் 15<sup>30</sup> மாற் 7<sup>33</sup> லூக் 16<sup>35</sup>. பேய் பிடித் தவன் பயம் நிறைந்தவனாகவும் புத்தி கலங்கி வருவனாகவும் இருப்பான். மாற் 1<sup>24</sup> 5<sup>7</sup> 9<sup>18</sup> யோவா 7<sup>20</sup>.

2. பிசாசுகளைப் பற்றி யூதர்களுக்குத் தொன்கையே இயேசுவுக்கும் இருந்ததாகத் தோன்றுகிறது. மாற் 12<sup>27</sup> லூக் 11<sup>16</sup>. இதற் குக் காரணம் என்னவென்றால், அவர் இவ் வுலகத்தில் அவதரித்து, முழுவதும் மனுஷ ரைப்போலவே இருக்கும் பொருட்டாகத் தம்மைத்தானே வெறுமை யாக்கினதிலே அவர் மற்ற யூதர்களைப்போன்ற ஒரு யூத னாயிருந்து இவைகளை நம்பினார். 2 கொரி 8<sup>9</sup> பிலி 2<sup>7</sup>. வேறுமை காண்க. ஆனால் அவர் செய்துவந்த ஊக்கமான ஜெபத்தின் வல்ல மையால் ஆழ்ந்த ஞானம் உடையவராய்ப் பேய் பிசாசுகளைப்பற்றி அறிந்து, அவற்றிற் குப் பயப்படாமல் அவைகளைத் தாத்திவிடக் கூடிய வல்லமையுடையவராய் இருந்தார்.

3. தற்காலத்தில் அறிவீனர் அநேகர் பூர் வீகத்தாரைப்போலப்பேய்பிசாசுகளைப்பற்றி நினைத்து அவைகளுக்குப் பயப்படுகிறார்கள். கல்வியும் நாகரீகமும் அடைந்தவர்கள் அறி வீனர்களைப்போல் இதை நம்பாவிட்டாலும் கண்ணுக்குப் புலப்படாமல் ஜீவிக்கிற அநேக ஆவிகள் இருக்கின்றன என்பதற்கு அத்தாட்சி உண்டு என்பதை ஒத்துக்கொள் ளுவார்கள். இந்த ஆவிகளில் சில நல்லவை, சில நீயவை. இவைகளினாலே மனமயக்கம் அடைந்தவன் வருத்தப்படுகிறதில்லை என்று சொல்லாமல், மனுஷர்கள்மேல் இப்பொல் லாத ஆவிகளுக்குச் சர்வ அதிகாரம் இல்லை என்றும், இயேசுவின்மேல் நாம் பக்திவைத் தால் அவர் மூலமாய் நாம் இப்பொல்லாத ஆவிகளை ஜெயிக்கலாம் என்றும் கிறிஸ்தவர் கள் இவற்றினால் சோதிக்கப்பட்டாலும் அவர் கள் எப்பொழுதும் இவற்றை ஜெயிக்க வேண்டும் என்றும் அறிகிறோம்

பிசின்னத்தனம். (A. V. 'Andaparethnot') நீதி 22<sup>26</sup>.

பிசின்னைதல். Balm, Mastio.

பிசின்னைதல் என்பது சேலையாத் நாட் டிலுள்ள சில மாங்களிலிருந்து எடுக்கப் பட்ட ஒரு பிசின். அது மருந்தாக மிகவும் உபயோகமாயிருந்ததினால் ஒரு விசேஷ வியாபாரப் பொருளாயிருந்தது. ஆனால் அது இன்னதென்று நமக்குத் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறதில்லை. தற்காலத்தில் அராபி யர்கள் மஸ்டிக் (Mustic) என்னும் ஒரு செடியிலிருந்து எடுத்தபிசின்த் தாங்கன் சாப் பிமே காப்பி முதலிய பான பதார்த்தங்களில் உபயோகிக்கிறார்கள். ஆதி 37<sup>15</sup> 43<sup>11</sup> எரே 8<sup>22</sup> 46<sup>11</sup> 51<sup>8</sup> எசே 27<sup>17</sup>.

பிசீதியா. Peldia.

சின்ன ஆசியாவின் தென்கணயின் மத் தியிலே பம்பியியா என்னும் நாடு இருந்தது. அந்த நாட்டுக்கு வடக்கே 120 மைல் நீள மும் 50 மைல் அகலமும் உள்ள ஒரு மலை நாடு இருக்கிறது. பரி. பவுலின் காலத்தில் இம்மலைநாட்டுக்கு பிசீதியா என்று பெயர். நாகரீகமற்றவர்களும் கள்ளர்களுமான ஜனங் கள் இதில் வசித்தார்கள். பிசீதியாவிலுள்ள அந்தியோகு இதன் வடகோடியில் இருந்தது. கி-மு. 25-ம் ஆண்டுகாலையான பிசீதியா விலுள்ள கள்ளர்களை ஜெயிக்கும்படி இந்த அந்தியோகுப் பட்டணத்திலும் லீஸ்திரா முதலிய வேறு சில பட்டணங்களிலும் கோட்டைகளைக் கட்டினான். ஆனால் கி-பி. 74-ம் ஆண்டிலும் இந்த ஜனங்கள் நாகரீகத்தில் கொஞ்சம் தெறினவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. பரி. பவுலின் காலத் தில் இத்தேசத்தில் பிரயாணம் பண்ணுவது மிக அபாயகரமானது. அப்படியிருந்தும் பவுலும் பர்னபாவும் தாங்கள் செய்த முத லாம் சுவிசேஷப் பிரயாணத்தில் இதை இரண்டிடையை கடந்துபோனார்கள். அப் 13<sup>13</sup> 14<sup>24</sup>. ஒருவேளை பரி. பவுல் கள்ளரால் தனக்கு வந்த மோசத்தைக்குறித்துப் பேசும் போது, பிசீதியா நாட்டால் தனக்கு நேரிட்ட விஷயங்களைப்பற்றி நினைத்துப் பேசுகிறான். 2 கொரி 11<sup>35</sup>.

பிச்சு. Gall.

பாம்பின் விஷம் அதின் பிச்சிலே இருந்த தென்று எபிரெயர்கள் நினைத்தார்கள். பிச்சு என்னும் பதம் கசப்பைக் குறிக்கும்படி பல தடவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 16<sup>13</sup> 20<sup>19-25</sup> புல 8<sup>5</sup>.

‘பிச்சுக்கலந்த தண்ணீர்’ மகா துக்கத்தை அல்லது துன்பத்தைக் காட்டுகிறது. எரோ 8<sup>14</sup> 9<sup>15</sup>.

பிச்சை, பிச்சைக்கேட்கிறது. Aims, Beg. சங் 109<sup>10</sup> நீதி 20<sup>4</sup> மாற் 10<sup>46</sup> ஹக் 11<sup>1</sup> 18<sup>35</sup> யோவா 9<sup>8</sup> அப் 3<sup>9.10</sup>. தர்மம் காண்க. பிஸ்கா. Pisgah.

மோவாப் தேசத்திலுள்ள சாக்கடலுக்கு வடகிழக்கில் ஒரு மலை. இதிலிருந்து பவெஸ் நீருதேசத்தையென்றாய்க் காணலாம். இதின் மேல் பிலெயாம் ஏழு பஸ்பிடங்களைக் கட்டினான். எண் 21<sup>30</sup> 23<sup>14</sup>. இதின்மேல் நின்று மோசே பரிசுத்த பூமியைக் கண்டு மரித்தான். உபா 37<sup>1</sup> 34<sup>1</sup>. இதின் மறு பெயர் நேபோ. நேபோ காண்க. இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்தில் குடியேறினபோது. ரூபன் கோத்திரத்தார் பிஸ்கா மலை இருக்கும் தேசத்தைப் பெற்றார்கள். யோசு 13<sup>30</sup>.

பிஸ்தா. Biztha. எஸ்தர் 1<sup>11</sup>.

பிஸ்பா. Bispah. ஆசேர் கோத்திரத் தானாகிய ஒருவன். 1 நாளா 7<sup>38</sup>.

பிஸ்யோத்யா. Bizlothiah. யோசு 15<sup>38</sup>.

பிஸ்லாம். Bishlam. [சமாதானமுள்ளவன்.]

சிறையிருப்பிலிருந்து சில யூதர்கள் செரு பாபேலுடனே வருங்காலத்தில் பார்சிக ராஜா பவெஸ்நீரு தேசத்தில் ஏற்படுத்திய அதிகாரிகளில் ஒருவன். எஸ்து 4<sup>1</sup>.

பிஞ்சு. Bud. ஏசா 18<sup>5</sup>.

பிடரி. Neck. ஆதி 49<sup>8</sup> யோபு 16<sup>12</sup> ஏசா 48<sup>4</sup>.

பிடிக்கிறது. Lay hold, catch. ஆதி 39<sup>12</sup> யாத் 4<sup>4</sup> உபா 21<sup>19</sup> நியா 21<sup>23</sup> 1 சாமு 15<sup>27</sup> 2 சாமு 2<sup>16</sup> சங் 10<sup>9</sup> நீதி 7<sup>13</sup> எரே 50<sup>33</sup> மத் 14<sup>31</sup> 21<sup>39</sup> யோவா 21<sup>3</sup> ஹக் 5<sup>10</sup> 6<sup>39</sup> அப் 10<sup>19</sup> 19<sup>39</sup> 2 கொரி 12<sup>16</sup> 1 தெச 5<sup>21</sup> வெளி 17 20<sup>8</sup>.

பிடுங்குகிறது. Pluck. பிர 3<sup>3</sup> எரே 12<sup>14</sup> 18<sup>7</sup> 24<sup>6</sup> மீகா 5<sup>14</sup> மத் 5<sup>39</sup> 15<sup>9</sup> 'மாற் 9<sup>47</sup> ஹக் 17<sup>6</sup> கலா 4<sup>15</sup>.

பிட்டுறுது. Break (bread). மத் 14<sup>19</sup> 15<sup>36</sup> 26<sup>26</sup> மாற் 6<sup>4</sup> 8<sup>6</sup> 14<sup>22</sup> ஹக் 9<sup>16</sup> 22<sup>19</sup> 24<sup>30</sup> அப் 24<sup>6</sup> 20<sup>7-11</sup> 27<sup>35</sup> 1 கொரி 10<sup>18</sup> 11<sup>24</sup>.

பிணம், பிரோதம். Carcase.

(i) 'உடல்' ஆதி 15<sup>11</sup> லேவி 5<sup>2</sup> 11<sup>8-40</sup> யோசு 8<sup>38</sup> நியா 14<sup>8</sup> மாற் 6<sup>39</sup> வெளி 11<sup>8</sup>.

(ii) 'பிணம்' உபா 28<sup>36</sup> 1 சாமு 17<sup>46</sup> ஏசா 5<sup>35</sup> எரே 7<sup>38</sup> மத் 24<sup>38</sup>.

(iii) 'பிரோதம்' எண் 14<sup>32</sup> 1 இரா 13<sup>29-30</sup> 2 இரா 9<sup>27</sup> 19<sup>35</sup> எரே 16<sup>4</sup> 19<sup>7</sup> எசே 6<sup>5</sup> 43<sup>7</sup> நாகுட 3<sup>3</sup>.

(iv) 'சவம்' எரே 9<sup>22</sup> எபி 3<sup>17</sup>. சரீரம் காண்க.

பிண்ணக்கிறது. 'Forge'. யோபு 13<sup>4</sup> சங் 119<sup>99</sup>.

பிண்ணப்படுகிறது. Besurety. யோபு 17<sup>8</sup> நீதி 6<sup>1</sup> 11<sup>15</sup> 17<sup>15</sup> 20<sup>16</sup> 22<sup>26</sup> 27<sup>13</sup>.

பிணையாளி. Surety. எபி 7<sup>39</sup>.

பிண்டம். A. V. Birth. 'வெளிப்படாத முகிரா பிண்டம்'. யோபு 3<sup>16</sup> சங் 58<sup>8</sup> பிர 6<sup>3</sup>.

'பிதற்றுக்கறிய' 'Art mad'. அப் 12<sup>15</sup> 26<sup>24</sup>.

பிதா. Father. உபா 32<sup>6</sup> சங் 89<sup>25</sup> ஏசா 63<sup>16</sup> 64<sup>8</sup> மத் 6<sup>9</sup> 23<sup>8</sup> யோவா 84<sup>58</sup> 20<sup>17</sup> ஹக் 11<sup>2</sup> ரோம 8<sup>15-7</sup> எபி 12<sup>9</sup>. 'சித்திய பிதா'. ஏசா 9<sup>6</sup>. துடும்பம், தக்கப்பன் காண்க.

பிதாக்கள். Fathers. ஆதி 15<sup>15</sup> 31<sup>3</sup> 48<sup>15</sup> யாத் 3<sup>15</sup> 20<sup>5</sup> எண் 1<sup>2</sup> உபா 5<sup>9</sup> யோபு 15<sup>18</sup> சங் 95<sup>9</sup> 106<sup>7</sup> எசே 18<sup>3</sup> மத் 23<sup>30</sup> ஹக் 1<sup>55</sup> அப் 7<sup>32</sup> ரோம 9<sup>5</sup> கலா 14<sup>1</sup> யோவா 2<sup>13</sup> டு.

பிதோலாகு. Bdelium.

எபிரேய பதமாகிய 'பிதோலாகு' வேதாக மத்தில் இரண்டு வகைகளில் சொல்லப் பட்டிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>12</sup> எண் 11<sup>7</sup> பக்கத்தில், இது வெள்ளப்போளத்தைப்போன்ற ஒரு பிசினை அல்லது முத்துவண்ணமான ஒரு கல்லைக் குறிக்கும்.

இதனியித்தம் ஆதி 2<sup>12</sup>-ன் பக்கத்திலும் எண் 11<sup>7</sup>-ஹம் 'முத்து' என்பது சொல்லப் பட்டிருக்கிறது.

பித்காரி. Bidkar. 2 இரா 9<sup>25</sup>.

பித்தம், பித்தரிகள், Fools. 1 சாமு 21<sup>13</sup> ஓசி 9<sup>7</sup>. பைபித்தியம் காண்க.

பித்தனை. Brass. (துத்தநாகம் கலந்த செம்பு) ஆதி 4<sup>28</sup> எசே 22<sup>17</sup>-ல் சொன்ன 'பித்தனை' என்பதற்குப் பதிலாக 'செம்பு' அல்லது 'வெண்கலம்' என்றிருக்கவேண்டும். செம்பு, வெண்கலம் காண்க.

பித்தியாளி. Bithiah, [யேகோவாவின் மகன்.]

யூதாவின் சந்ததியாரில் மேரோத் என்பவ னுடைய மனைவி. இவள் எகிப்துதேசத்து ராஜாக்களின் வம்சத்தைச் சேர்ந்தவள். 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

பித்தினியா. Bithynia.

சின்ன ஆசியாவின் வடகரையிலுள்ள ஒரு நாடு. ரோமர்கள் தங்கள் இராஜாங்கத்தில் ஒரு தேசமாக இதை ஸ்தாபித்திருந்தார்கள். பவு லும் சிலாவும் இதில் சுவிசேஷத்தைப் பிரசங்

கம்பண்ண விரும்பும்புலத்தில் பரிசுத்த ஆவியானவர் அவர்கள் அப்படிச் செய்வதற்குத் தடை பண்ணினார். பரி. பேதுரு தமது முதலாம் நிருபத்தை எழுதும்பொழுது அந்தத் தேசத்தில் கிறிஸ்தவ சபைகள் இருந்தன. அப் 14<sup>7</sup> 1 பேதுரு 1<sup>1</sup>.

பித்தோலோமாய். Ptolemais. அப் 21<sup>7</sup> அக்கோ பட்டணம் காண்க.

பித்தோம். Pithom.

பித்தோம் இஸ்ரவேலர் எகிப்திய ராஜாவுக்காக கட்டின பொக்கிஷப் பட்டணங்களில் ஒன்று. இது வட எகிப்திலேயிருந்தது. இதில் எகிப்தியர் சந்திரதேவனை அதிகமாய் வணங்கினார்கள். யாத் 1<sup>11</sup>.

பித்தோன். Pithon. மேவிபோசேத்தின் பேரப்பிள்ளை. 1 நாளா 8<sup>35</sup> 9<sup>11</sup>.

பித்ரோன். Bithron. பித்ரோன் யோர்தான் நதிக்கருகே கீலையாத் நாட்டிலுள்ள ஒரு பள்ளத்தாக்கு. 2 சாமு 2<sup>39</sup>.

பி-பேசேத் Pi-beseth.

இது வட எகிப்தின் முக்கிய பட்டணங்களில் ஒன்று. சாதாரணமாய் இதற்குப் 'பூபாஸ்திஸ்' என்று பெயர். பூபாஸ்திஸ் என்பதற்கு 'உபாஸ்தி தேவியின் வீடு' என்று அர்த்தம். இதில் எகிப்தியர் சிங்கத்தலையுடைய உபாஸ்தி தேவியை மிகுதியாய் வணங்கிவந்தார்கள். பிபேசேத் கைல் நதியின் கிழக்குச் சங்கஸ்தானத்துக்கு 40 மைல் தூரத்தில் இருந்தது. கைல் நதி அதிக பெரிய நதியானதிலே அதற்கு அநேக துறைமுகங்கள் இருந்தன. அவைகளில் ஒன்றாகிய இந்தப் பட்டணத்துக்கு வியாபாரிகள் அநேகர் வருவார்கள். எசே 30<sup>13</sup>.

பிம்மால். Bimhal. 1 நாளா 7<sup>33</sup>.

பியூலா. Beulah. பியூலா என்னும் எபிரேய பதத்தின் அர்த்தம் என்னவென்றால், 'விவாகத்தில் கட்டப்பட்டவள்.' இந்தப் பெயர் உவமையாக சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த பூத ஜனத்தைப்பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 62<sup>4</sup>.

பிரகாசம். Brightness. 2 சாமு 22<sup>13</sup> சங் 18<sup>13</sup> எசே 1<sup>4</sup> தானி 2<sup>31</sup> அப் 10<sup>30</sup> அப் 26<sup>13</sup> எபி 1<sup>3</sup> வெளி 22<sup>16</sup>. வெளிக்கீழ் காண்க.

'பிரகாசிக்கிறது.' Shine. யோபு 31<sup>26</sup> எசே 8<sup>9</sup> தானி 12<sup>3</sup> அப் 26<sup>13</sup>.

பிரசங்கம். Speech, discourse, sermon. (பிரசங்கிக்கிறது, to preach.) யாதொரு காரியத்தைக்குறித்து வெளியரங்கமாய்ப் பேசுகிறதே பிரசங்கமாகும். பூர்வகா

லத்தில் ஜனங்கள் தேவாராதனை முதலிய வற்றை நடத்தும்படிக்கு உடனுபோதயோசே நியாயப்பிரமாணத்தைப் பிரசங்கித்தான். யோவா 17<sup>7</sup> யாத் 4<sup>11</sup> உபா 33<sup>7</sup> 34<sup>9</sup> யோச 24<sup>1</sup> அதி. தீர்க்கதரிசிகெனல் லாம் பிரசங்கிகளாயிருந்தார்கள். எஸ்ரா என்பவன் பண்ணின பிரசங்கம் ஜெப ஆலயங்களிலே தேவாராதனையில் செய்த ஒரு விதமான வேதவியாக்கியானம். எஸ்ரா 8. அதி. இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு முன்னோற்றின பிரபல்லமான பிரசங்கி யோவான்ஸ்கானே. இயேசு உலகத்தார் ஒருபோதும் கேட்டறியாத நிவ்வியமான இரட்சணிய பிரசங்கியாயிருந்தார். அவருக்குப் பின்பு அப்போஸ்தலர்கள் உலகத்தாருக்குக் கிறிஸ்துபெருமான இயற்றின புண்ணிய பலன்களினாலுண்டாகும் இரட்சணியத்தைக் குறித்துப் பிரசங்கித்தார்கள். பூர்வத்தில் திருச்சபையில் கிரேக்கபாஷையிலே பாசில், கிரிசோஸ்தமர், கிரிகோரி நாகியான்சன் முதலியவர்களும், லத்தீன்பாஷையிலே எரோம், அருஸ்தீன் என்பவர்களும் சத்தியத்தைச் சாதுரியமாய்ப் பிரசங்கித்தார்கள். அக்காலத்தில் பிரசங்கி தன் பிரசங்கத்தைத் தவக்குகிறதற்கு முன் ஜனங்களைநோக்கி, 'உங்களுடே சமாதான மிருக்கக்கடவது' என்றும், 'கர்த்தாகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் கிருபையும், தேவனுடைய அன்பும், பரிசுத்தஆவியின் ஐக்கியமும், உங்களுடனே இருக்கக்கடவது' என்றும் சொல்லிப் பிரசங்கத்தைத் தவக்குவான்; ஜனங்களெல்லாரும் 'ஆமென்' என்பார்கள்.

மற்றவர்களுக்குப் பிரயோஜனமுண்டாக பிரசங்கிக்கிறது எளிதான காரியமல்ல, அதற்குச் சாமர்த்தியம் வேண்டும். பிரசங்கிகள், தீர்க்கதரிசிகள், இயேசுகிறிஸ்து, அப்போஸ்தலர்கள் முதலியவர்கள் பிரசங்கித்தபோலப் பிரசங்கிக்க விரும்பவேண்டும்.

பிரசங்கத்தில் வசனம், முகவுரை, வருப்பு, பொருள் விஸ்தரிப்பு, உதாரணம், முடிவுரை இருக்கவேண்டும்.

1. தெளிவும் இயல்புமாயிருக்கிற வேத வசனங்களை இடம், பொருள், எவல் அறிந்து தெரிந்துகொள்ளவேண்டும். 1 கொரி 3<sup>1</sup> எபி 5<sup>12, 13</sup>.

2. முகவுரை, வசனத்தின் முன்னும் பின்னுமுள்ள கருத்தின்மேலாவது பிரசங்கப் பொருளை நோக்கியாவது இயல்பாயும் கருக்கமாயும் இருக்கவேண்டும்.

3. பிரசங்கம் ஒழங்காயிருக்கும்படி தெளிவாயும் சுருக்கமாயும் வகுக்கப்படவேண்டும். ஒரு ஜாதியான மணிகளை வரிசையாய்க் கோப்பதுபோல ஒரு ஜாதியான பொருள் களை ஒழுங்கிப்படிச் சேர்த்த விசேஷப் பிரிவும் அவற்றின் உட்பிரிவும் தோன்றப் பெரிய சரீர முதலானவைகளின் சாயலைத் தனக்குள்ளே செவ்வையாக அடக்கி இனிதாக காட்டுகிற கண்ணாடியைப்போல சுருக்கமான சொற்களில் பலவகைப்பட்டபொருள் களை ஒழங்காய் அடக்கிக் காட்டுவதே வகுப்பாகும்.

4. பிரசங்க வகுப்பின் விஸ்தரிப்பே அதின் பொருளாகும். விஸ்தரிப்பில் பல விபரீதங்களல்ல வசனத்தின் சுருத்தும், பதப் பொருளும், உட்பொருளும் விளங்கவேண்டும்.

5. விஸ்தரிப்பைப் பிரகாசிப்பது உதாரணம்; ஆகையால் உறுதியான அஸ்திபாரமாகிய நியாயமான வகுப்புகளின்மேல் அலங்காரமாய்க் கட்டப்படுகிற பிரசங்க விஸ்தரிப்பு உதாரணங்களாகிய துண்களாலே நிற்கவேண்டும். வேதமே வேதத்திற்கு நல்ல உதாரணமாயிருந்தாலும் அதுமானப்பிரமாணம், அதுபவப்பிரமாணம் முதலியவற்றாலும் காரியங்களை விளக்குவிக்கலாம்.

6. பிரசங்கமுடிவிலே முன்சொன்ன நியாயங்களின் தொகுப்பையாவது, அந்த நியாயங்களின்மேல் தோன்றும் தகுந்த புத்தி மதிகளையாவது சொல்லி முடிக்கவேண்டும்.

பிரசங்கத்தில் தெளிவோடே அலங்காரம் கலந்திருந்தால் நலமே. ஆனாலும் வேத காரியங்களில் அலங்காரத்தைப்பார்க்கிலும் தெளிவே நலமாகையால் வேதத்தின் பொருளினமத்திரமல்ல, வேத மொழிகளையும் பொன்னின்போலக் காப்பாற்றிப் பிரயோகிக்கிறது மிகவும் நலம். தேவன் மகிமைப்படவும், வேதம் மாட்சிமைப்படவும், ஆத்துமாக்கள் இரட்சிக்கப்படவும் எவைகள் துணைக்காரணங்களாய் இருக்குமோ அவைகளையெல்லாம் அதுசரிப்பது நியாயமே. அறிவும், அறமும், வரமும், பரமும், பிரசங்கத்தின் பொருளும் பயனுமாயிருக்கவேண்டும்.

பிரசங்கத்தின் பாவைநடை தெளிவாயும் இயல்பாயும் உறுதியாயும் இசைவாய்மிருக்கவேண்டும்.

‘இதமான வார்த்தைகளைக் கண்டுபிடிக்கப் பிரசங்கி வகைதேடினான்; எழுதின வாக்கியங்கள் செவ்வையும் சத்தியமுமானவைகள். ஞானிகளின் வாக்கியங்கள் தாற்றுக்கோல்

கன்போலவும் சங்கத்தலைவர்களால் அறையப் பட்ட ஆணிகன்போலவும் இருக்கிறது. பிர 12<sup>10,11</sup>.

நன்னூல் பொதுப்பாயிரத்தில் 12-ம், 13-ம் சூத்திரங்களிலே தூலின் பத்துக் குற்றங்களையும் பத்து அழகுகளையும் குறித்துச் சொல்லியிருப்பது பிரசங்கத்திற்கும் தகுதியாயிருக்கிறது. அதாவது:—

‘குற்றக்கூறல் மிகைபடக்கூறல் கூறியதகூறல் மாறுகாணக்கூறல் வழுஉச்சொற்புணர்த்தல் மயங்கவைத்தல் வெற்றொணத்தொடுத்தல் மற்றொன்றுவிரித்தல் சென்றுதெய்ந்திறதல் நின்றுபயனின்மை என்றிவைவிரைவ் குற்றநற்கே.

சுருக்கச்சொல்லல் விளங்கவைத்தல் நவின்ரோர்க்கினிமை நன்மொழிபுணர்த்தல் ஓசையுடைமை ஆமுமுடைத்தாதல் முறையின்வைப்பே யுலகமையாமை விழுமியதபயத்தல் விளங்குதாரணத்தது ஆகுதணுவும் கழுடுகணும்பத்தே.’

பிரசங்கம் பண்ணுகிறதில் உச்சரிப்பு நடைபயக் குறித்தும் கவனிக்கவேண்டும். ஏனெனில், மிகவும் அலங்காரமான பிரசங்கத்தை எழுதும் வல்லமையிருந்தும் அதை நன்றாய் பார்த்து வாசிக்கவாவது அதை ஞாபகத்திலிருத்திப் பேசுவாவது தெரியாமற்போகாமாலுல் பிரசங்கத்தின் அலங்காரமொன்றும் தோன்றவேமாட்டாது; கேட்கிறவர்களுக்கு இன்பமும் பிரயோஜனமுமில்லாமற்போகும்.

பிரசங்கி இயல்பான சத்தத்தோடே நிறுத்தித் தெளிவாய் இருதயத்தின் பரிபூரணத்திலிருந்து காரியங்களை யுணர்ந்து பேசுகிறவனைப்போல மேட்டிமையிலல்லாத பிசுவோடும், ஆத்திரமில்லாத விரைவோடும், அசதியில்லாத சார்த்தத்தோடும் சுயமேன்மையை எவ்வளவேனும் நோக்காமல் சத்தியத்தைப் பட்சபாதமில்லாமல் பேசவேண்டும்.

‘நதலியல்பே யியம்புங்காணக் காலமுயிடனும் வாஷிடுஞ்கிச்சிறந்தமிழிருந்ததன் மெய்வம்பாழ்த்தியுரைக்கப்படுமொரு ஞன்னத்தமைந்து விரையான்வெஞான விரும்பிமுகமலாந்தகொன்வோன்வொன்வகை யரிந்தவனுன்கொனகோட்டமின்மனத்தினூல் கொடுத்தலென்ப.’ [ச]

பிரசங்கியானவன் நல்ல வசனத்தைத் தெரிந்துகொண்டு, கார்த்தருடைய உதவியை முன்னிட்டுத் தன்னுடைய மட்டின் அதைக் கவனித்து வகுத்து, இன்னின்ன காரியங்களைச் சொல்லலானென்று தீர்மானித்துக் கொண்டபின்பு அந்தக் காரியத்தைக்குறித்து மற்றவர்கள் எழுதிவைத்திருக்கிற புஸ

தகங்களையும் பார்த்து, வண்டானது புழப்பங்களிலுள்ள அமிர்த்தத்தை உண்டு தேன்உண்டைக் கட்டுவதுபோல மெய்யறிவையும் சத்தியத்தையும் திரட்டிச்செய்த பிரசங்கம் இருதயத்திற்கு நகுதப்பட்டதாய் நாவின்மேல் ஆடும்போது, அன்பும் வைராக்கியமும் முகநாடியில் ஆமொனால், அந்தப் பிரசங்கியின் மொழிகள் கல்மெஞ்சைப் பிளக்கும் அம்புகளாகுமே.

பிராஞ்சுதேசத்தில் ராஜாவாயிருந்த பதினாலாவது லூயிஸ் என்பவன் ஒரு கண்காணிவினுடைய பிரசங்கத்தைக் கேட்டபோது பிரசங்கியை ரோக்கி, 'ஐயா, இந்த ஆலயத்தில் நான் அநேக சாதாரிய பிரசங்கினைக் கேட்டபோது, அவர்களைக்குறித்து மிகவும் சந்தோஷப்பட்டேன். ஆனால் நீர் பிரசங்கிக்கும்போது என்னை நான் அறிந்துகொள்ளுகிறபடியால் என்னைக்குறித்து மிகவும் விசனப்படுகிறேன்' என்று. அப்படியே பிரசங்கம் மனிதர்கள் தங்கள் இருதயத்தைப் பார்த்துக்கே கண்ணாடியாயிருக்கவேண்டும்.

பிரசங்கங்கள் பலவிதமாய் வகுக்கப்படும். குறிப்புக்காக சில வகுப்புக்கள் வகுத்துக் காட்டுகிறோம்:

i. பாலிகளை இராட்சிக்க கிறிஸ்துஇயேசு உலகத்தில் வந்தார் என்ற வார்த்தை உண்மையும் எல்லா அங்கிகரிப்புக்கும் பாத்திரமானது. 1 தீமோ 1<sup>15</sup>.

i. இந்த வசனத்தில் ஓர் ஆச்சரியமான நற்செய்தி சொல்லியிருக்கிறது. அதாவது, பாலிகளை இராட்சிக்க கிறிஸ்துஇயேசு உலகத்தில் வந்தார் என்பதே. (அவரைக்குறித்த தீர்க்கதரிசனம் அவருடைய பிறப்பு, கிரியை, மாணம், அதிருஷ்டனடாகும் புண்ணிய பலன்களைக் குறித்துப் பேசவும்.) பிலி 2<sup>6-8</sup> ஏசா 53 அதி. ரோம 3<sup>2-9</sup>.

ii. இந்த நற்செய்தியின் உண்மையை விசாரித்தறிவோமாக. (a) தேவனுடைய சாட்சி (1 யோவா 5<sup>1-11</sup>), (b) தீர்க்கதரிசனம் (அப் 10<sup>18</sup>), (c) அற்புதம் (யோவா 3<sup>2-9</sup> 16.33 அப் 2<sup>22</sup>).

iii. இந்த நற்செய்தி உண்மையாயிருக்கிறபடியால் இது எல்லா அங்கீகரிப்புக்கும் பாத்திரமான வார்த்தையாயிருக்கிறது. உலகத்தார் பாலிகளானபடியால் பாவநாசகராகிய கிறிஸ்துவாவருக்கும் வேண்டும். அவரே இராட்சகராகையால் அவரை ஏற்றுக்கொள்ள வேண்டும். மாற் 16<sup>16</sup> யோவா 3<sup>16.36</sup>.

2. 'நாளை நம்முடைய கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் சிலுவையைக் குறித்

தெயல்லாமல் வேறென்றையும் குறித்த மென்மை பாராட்டாதிருப்போக'. கலா 6<sup>14</sup>.

i. கிறிஸ்துவனுடைய சிலுவை (சிலுவையின் உபதேசம்) பாலிகளுடைய கம்பிக்கைக்கு ஆதாரமானபடியாலும் (கொலோ 2<sup>13-15</sup> ரோம 3<sup>33.98</sup> அப் 16<sup>31</sup>);

ii. கிறிஸ்துவனுடைய சிலுவை நாம் பெற்றுக்கொள்ளுகிற எல்லா நன்மைகளுக்கும் காரணமாயிருக்கிறபடியாலும் (ரோம 6<sup>38</sup>);

iii. கிறிஸ்துவனுடைய சிலுவை சத்தியவேத போதகத்திற்கு மூலமானபடியாலும், (யோவா 3<sup>16</sup> அப் 4<sup>18</sup>);

iv. கிறிஸ்துவனுடைய சிலுவைமாத்திரமே மென்மை பாராட்டுதலுக்குரிய பொருளானபடியாலும், பவுல் அப்போஸ்தலன் இந்த வசனத்தைச் சொன்னான். ரோம 8 அதி.

3. 'நம்பிக்கையுடைய சிறைகளே, அரணுக்குக் திரும்புங்கள்; இராட்டிப்பான நன்மையைத் தருவேன், இன்றைக்கே தருவேன்'. சக 9<sup>1</sup>.

i. இந்த வசனத்தில் குறிக்கப்பட்டவர்கள் யார்? 'சிறைகள்' (கடன்காரர், பாலிகள்.)

ii. அவர்கள் செய்யவேண்டியது என்ன? 'அரணுக்குக் திரும்புவது' (இராட்சணியத்தைத் தேடுவது.).

iii. திரும்புகிறவர்களுக்கு உண்டாகும் நன்மை, 'இராட்டிப்பான நன்மையைத் தருவேன்' (பரம்பாக்கியம்).

(பிரமாணம் காண்க.)

பிரசங்கியின் புஸ்தகம். The Book of Ecclesiastes.

1. இதன் பெயர். ஆதிகாலத்தில் நூலாசிரியர்கள் ஜனங்கள் தங்கள் பெயரை அறிய விரும்பாமல் தங்கள் இயற்றின நூல்களில் தங்கள் பெயரை எழுதவில்லை. ஆனால் தங்கள் இயற்றின நூல்கள் சாலொமோன் முதலிய பெயர்பெற்ற ஞானிகள் இயற்றின நூல்களுக்கு இசைந்திருக்கும் என்று எண்ணி, தங்கள் புஸ்தகங்களின் முகப்பில் முன்னோர்களில் ஒரு பெரியவரின் பெயரை வைப்பதும் இல்லா என்று நினைத்தார்கள். இதனியித்தம் இந்த நூலு இயற்றினவன் சாலொமோன் ராஜா இதை இயற்றியதாக சொல்லுகிறான். ஆனால் இந்தப் புஸ்தகத்தில் நாம் விசாரித்தால் இதை இயற்றினவன் சாலொமோன் அல்ல என்பதை அறியலாம். மேலும் இதன் நூலாசிரியன் தன் சொந்தப் பெயரைச் சொல்லாமல் 'சபையில் பேசுகிறவன்' என்று அர்த்தங்கொண்ட 'கோகெ



லெத்' என்னும் பதத்தைமாத்திரம் சொல்லி அதிலுல் தன்னைக் குறிக்கிறான்.

ஆகையால் எபிரேய வேதாகமத்தில் இந்த நூலுக்கு 'கோதெலெத்' என்று பெயர். 'சபையில் பேசுகிறவன்' சாதாரணமாய்ச் சபையில் பிரசங்கம் பண்ணுகிறவன் ஆனதினாலே, தமிழ் வேதாகமத்தில் இதற்குப் 'பிரசங்கி' என்று பெயர். ஆங்கிலேய வேதாகமத்தில் இதற்குச் 'சபையிலுள்ளவன்' என்று அந்தத் தல்கொண்ட 'எக்ஸெயிபாஸ்மஸ்' (Expositor) என்னும் பெயர் கூறப்பட்டிருக்கிறது.

2. ஆக்கியோனும் காலமும். எபிரேயர்கள் வேதாகமத்திலுள்ள நூல்களை மூவகையாக பிரிப்பார்கள். இவையாவன:

- i. நியாயப்பிரமாணம்.
- ii. தீர்க்கதரிசிகள்.
- iii. எழுதப்பட்டவை.

'எழுதப்பட்டவை' என்னும் வகுப்பில் பிரசங்கி என்னும் புஸ்தகம் சேர்க்கிருக்கிறது. பிரசங்கி, உன்னதப்பாட்டு, எஸ்தர், என்னும் மூன்று நூல்களும் கடைசியில் ஏறக்குறைய கி-மு. 100-ம் ஸூ-மாத்திரம் எபிரேய வேதசாஸ்திரிகளால் பழைய ஏற்பாட்டிலே சேர்க்கப்பட்டன. ஆனால் அதற்கு முந்திய சிலர் இதை வேதாகமத்தில் ஒரு நூலாக அங்கீகரித்திருந்தார்கள்.

இந்த நூலை நாம் விசாரிக்கும்போது இதன் ஆக்கியோன் கி-மு. இரண்டாம் நூற்றாண்டிலுள்ள ஓர் யூதன் என்றும், இவன் தனவாயிருந்து பலதூக்கங்களுக்கு உட்பட்டு வயது சென்றவனாய் எருசலேம் பட்டணத்தில் வாசம் பண்ணினான் என்றும் அறிகிறோம். பிர 1<sup>2</sup> 21 24-10 7<sup>26-28</sup> 8<sup>10</sup>.

மேலும் இவன் தான் இருக்கிற தேசத்தின் நிலைமையை விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். அத்தேசத்தின் ராஜா தன் அதிகாரத்தை நேர்மையாய்ச் செலுத்தாமல், கடுமையான குன்றி, தன்பரிவாரங்களில் உள்ளவர்களுக்கு விசேஷதாக்கூண்யம் காட்டி, அவர்களுடனே தன்மரபுக்கமாய் ஜீவனம்செய்து, பலதடவை கோபங்கொண்டு மிகுந்த அநியாயம் செய்தான். பிர 8<sup>34-10</sup> 10<sup>16</sup>.

ராஜா இத்தன்மை யுடையவனாயிருந்ததினால், நீதிஸ்தலத்திலே அநியாயம் இருந்தது. பிர 3<sup>16</sup>. தன்வான்கள் ஏழைகளை வருத்தப்படுத்தினார்கள். 4<sup>1</sup>. அதிகாரிகள் முகஸ்துதி படுத்தினீதீதியை அல்ல, பெரியோருடைய தயவையே தேடினார்கள். 5<sup>7</sup>. வேவுகாரர் அநேகர் பலர்பேரிலே அநியாயமாய்ச்

குற்றஞ்சாட்டினார்கள். 10<sup>30</sup>. இதெல்லாம் பார்த்துச் சரித்திரநூல்களில் நாம் விசாரித்தால், இந்த நூலாசிரியன் யாதோ ஒரு காலத்தைப்பற்றி விசேஷமாய்க் குறிக்கிறான் என்று சொல்லமுடியாது; ஏனென்றால் அந்த நூற்றாண்டில் இதைப்போன்ற காரியங்கள் வழக்கமாய் நடந்தது.

இந்தப் புஸ்தகம் கி-மு. இரண்டாம் நூற்றாண்டிலே எழுதப்பட்டது என்பதற்கு இதன் பாஷைநடைதான் இன்னொரு அத்தாட்சி. இதன் பாஷைநடையை விசாரித்த வேதசாஸ்திரிகள் இந்தப் புஸ்தகம் அந்த நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்டது என்பதற்குப் போதிய குறிப்புகளைக் கண்டிருக்கிறார்கள். இதெல்லாம் பார்த்து இது கி-மு. 300-ம் ஸூ இயற்றப்பட்ட எஸ்தரின் சரித்திரத்துக்குப் பிந்தி எழுதப்பட்டதென்று சொல்லலாம் இதைக்குறித்துப் பேசுகிற ரோகுலின் ரூனாகம் ஏறக்குறைய கி-மு. 180-ம் ஸூ இயற்றப்பட்டது என்று அறிவோம். ஆதலால் பிரசங்கியின் புஸ்தகம் கி-மு. 200-ம் ஸூ எழுதப்பட்டது என்று நாம் உத்தேசமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.

3. இதன் பொருள்.

இந்நூலிலே இரண்டு கோக்கங்கள் தோன்றுகிறது. இந்நூலாசிரியன் சமயசமயங்களில் பத்திக்கு ஏற்றவிதமாய்க் கடவுளுடைய சித்தத்தையும் பிரமாணங்களின் பயனையும் பற்றிச் சொல்லுகிறுனென்றாலும், பல தடவை அவன் நம்பிக்கை இல்லாதவனாய் கசப்பான மனசோடு இவைகளைப்பற்றிப் பேசுகிறான். இவைகளைக் கவனித்த சிலர் ஒரே ஆக்கியோன் இந்நூலை எழுதியிருக்க முடியாது என்றும், ஞானத்தின்மேல் பிரீதி கொண்ட ஒருவன் இந்நூலின் ஒருபாகத்தையும், யூதர்களுக்குள்ளே நடமாடிய ஞானத்தின்மேல் வெறுப்புற இன்னொருவன் இதில் கண்ட அவநம்பிக்கைக்குரிய வசனங்களையும் எழுதியிருக்கிறதாக சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் ஒரே ஆசிரியன்தான் இந்நூலை எழுதினான் என்பது தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகருடைய அபிப்பிராயம். நமக்கும் இதுவே உடன்பாடு. இந்நூலாசிரியன் ஒன்றுக்கொன்றெவ்வாத பல அபிப்பிராயங்களை எழுதியிருக்கிறான். ஏனென்றால் இவனுடைய மனதில் எழும் பின் கொள்கைகள் பலவிதமாய் இருந்தன. நூலின் கடைசியிலும் இன்னும் சிலவசனங்களிலும் இவன் தீர்மானமாக அடைந்த பத்திக்குரிய நம்பிக்கை தோன்றுகிறது. 2<sup>26</sup> 3<sup>14-17</sup> 5<sup>1-3</sup> 7<sup>18, 26, 29</sup> 8<sup>3-6, 10-13</sup> 11<sup>9</sup> 12<sup>11-14</sup>.

4. கொடுக்கெந்தின் அபிப்பிராயங்கள்.

(i) ஜீவனைப்பற்றியது.

இந்தப் புத்தகத்தில் சாலொமோன் ராஜா சொன்ன ஞான மொழிகள் சில இருக்கலாம். இருந்தால் முதல் இரண்டு அதிகாரங்களில் அவைகளை நாம் காணலாம். இது எப்படியானாலும் சாலொமோன் ராஜா ஜீவன் முதலியவைகளைப் பற்றி யோசித்திருக்க வேண்டிய விஷயங்களை இந்தாலாசிரியன் தான் நினைத்து 1<sup>1</sup>-2<sup>11</sup> வசனங்களில் சொல்லுகிறான். இவைகளைமாதிரம் நாம் பார்த்தால் ஒரு மனுஷன் நன்மையானதைத் தேடிவதினாலும் தன்னைத் தீமையிலிருந்து காப்பாற்றுவதினாலும் யாதொரு பிரயோஜனமும் இல்லையென்றும், அவன் உலக இன்பத்தை நாடுவதே அவனுக்குப் பலன் என்றும் இந்த தூலாசிரியன் நினைக்கிறான் என்று நமக்குத் தோன்றும். மற்ற அதிகாரங்களிலும் இதைப்போன்ற சில வசனங்கள் உண்டு. 2<sup>24</sup> 3<sup>12</sup> 5<sup>17</sup> 3<sup>15</sup> 9<sup>17</sup> 11<sup>1-10</sup> 12<sup>1-7</sup>.

(ii) சன்மார்க்கத்தைக்குறித்து.

இந்த தூலாசிரியன் அக்காலத்து கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திரிகளின் போதனையைப் படித்திருக்கலாம். ஸ்தோமையீக்யர் காண்க. அல்லது இவன் அநேக விஷயங்களைப் பற்றி ஆழ்ந்த ஆராய்ச்சி செய்தபிறகு இந்த தூலை எழுதியிருக்கலாம்.

சன்மார்க்கத்தைப்பற்றி இவனுக்குப் பல சந்தேகங்கள் இருந்தன என்று நாம் நினைக்கலாம்; ஏனென்றால் இவன் கடவுளின் தன்மையையும் அவர் செய்யும் கிரியைகளையும் பற்றி நல்ல நம்பிக்கையுடையவராய் இருந்தாலும் இவனுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி மனுஷர்களைப்பற்றிக் கடவுளுக்கு அவ்வளவு அக்கா இல்லை. 3<sup>1-9</sup> 11<sup>1-15</sup> 18<sup>22</sup> 6<sup>12</sup> 7<sup>3-18</sup> 11<sup>5</sup>.

இந்த தூலிலே மேசியாவைப் பற்றியும் அவர் அருளும் ராஜ்யத்தைப் பற்றியும் ஒன்றும் கூறப்படவில்லை. 'பிரசங்கி' என்பவன் கடைசியில் நல் நம்பிக்கையைக் காண்பித்தான் என்றால் அது சந்தேகத்தோடு கலந்த நம்பிக்கையே என்று நாம் சொல்வது அவசியம்.

5. இந்தூலின் பயன்.

இந்த தூலிலே அக்காலத்தில் சிலரிடத்திலிருந்த பயபத்தியையும், சிலர் கைக்கொண்ட நீதியையும், சிலர் தங்கள் சந்தேகத்தின் மூலமாய்த் தேடின உண்மையையும் நாம் காணலாம்.

இத்தன்மையை உடையவர்கள் இவ்வகத்தில் எப்பொழுதும் இருப்பதினாலே அவர்கள் எல்லாரும் இந்த தூலின் பயனை அடையலாம். ஏனெனில் இந்த மூன்று வகுப்பினரும் சத்தியத்தில் கொஞ்சம் கொஞ்சம் கண்டடைந்து, நாம் எல்லாரும் கேட்கும் கேள்விகளைக் கேட்கிறார்கள். ஆயினும் இந்த தூலிலே சத்தியம் என்பது பூரணமாய் விளங்காததினாலும், விடைகூற முடியாத அநேக கேள்விகள் இந்த தூலில் இருக்கிறதினாலும், வேறொரு போதகரிடத்தில் இக் கேள்விகளை வினாவி, நாம் சந்தேக நிலிர்த்தி அடையவேண்டும். அதாவது இந்த தூலை மாதிரம் வாசித்துத் திருப்பியடையாதவர்கள் இயேசுவின் சந்திதானத்துக்கு வந்து அவருடைய அருமைத் திருமொழிகளை வாசிப்பார்களானால் இந்தூலில் இல்லாததும் நமது ஜீவியத்திற்கு அவசியமானவைகளுமான புத்தி போதனைகளைக் கண்டு முழுச் சத்தியத்தையும் அடைவார்கள்.

பிரசவம். Birth. ஆதி 25<sup>24</sup> சங் 97<sup>5</sup>. பிறப்பு காண்க.

பிரசவம், பிறப்பு. Child-birth. பிரசவகாலத்தில் ஸ்திரீகளுக்கு உண்டாகும் வலியானது ஏவான் செய்த சூற்றத்தினியிதம் தாய்மார் அனைவருக்கும் வந்த தண்டனை என்பது எபிரேயர்களுடைய அபிப்பிராயம். ஆதி 31<sup>6</sup>.

வேதாசனத்தில் சொல்லியிருக்கிற பிறப்புக்களில் சிலவாவன:

இரட்டைப்பிள்ளை பெறுதல். ஆதி 25<sup>33</sup> 36<sup>39</sup>.

ராகேல் பிரசவகாலத்தில் மரித்தது. ஆதி 35<sup>18</sup>.

அகாலப்பிறப்பு. 1 சாமு 4<sup>19</sup> 1 கொரி 15<sup>5</sup>. வயது சென்றவர்களாயிருந்தும் பிள்ளை பெற்ற சில தாய்மார்.

சாரான். ஆதி 21<sup>2</sup>.

சிம்சோனின் காய். ரியா 13<sup>24</sup>.

அன்னா. 1 சாமு 1<sup>30</sup>.

குறையித்திய ஸ்திரீ. 2 இரா 4<sup>17</sup>.

எலிசபெத்து. லூக் 1<sup>37</sup>.

பிரசவகாலத்தில் விழுந்துபோகிற கர்ப்பம் தேவனுடைய கோபாக்கினைக்கு அடையாளம். ஒசி 9<sup>14</sup>. மருத்துவச்சிகளும் இனத்தவரான பெண்களும் பிரசவகாலத்தில் சகல விஷயங்களையும் கவனித்துக் கொள்ளுவார்கள். ஆதி 30<sup>3</sup> 35<sup>17</sup> யாத் 1<sup>14</sup>. பிரசவகாலத்துக்குப் பிற்பாடு தாயானவன் ஆண்பிள்ளை

பெற்றால் 7 நாளும், பெண்பிள்ளை பெற்றால் 14 நாளும், தீட்டுப்பட்டிருப்பதாக எபிரெயர் நினைத்தார்கள். இதற்குப்பிறகு ஆண்குழந்தை பெற்றவன் 33 நாளும் பெண்குழந்தை பெற்றவன் 66 நாளும் தேவாலயத்திற்குப் பிரவேசிக்கக்கூடாது. லேவி 12 அதி.

பிரசவிக்ரமது. Bear. ஏசா 66<sup>9</sup>.

பிரசன்னம். 'Appearing.' 1 தீமோ 6<sup>13</sup> 2 தீமோ 1<sup>10</sup> 4<sup>18</sup> தீத் 2<sup>13</sup>.

பிரசீத்தம் ஆகிறது. 'Spread abroad.' மத் 9<sup>31</sup> மாற் 1<sup>28</sup> 1 தெச 1<sup>8</sup>.

பிரஸ்தாபமானவர். Principal men. ஏரே 25<sup>34</sup>.

பிரஜை. Subjects. ராஜா, ஜனங்கள் காண்க.

பிரதட்சணம். Circumambulation. சங் 26<sup>7</sup>-ல் 'சுற்றிவருகிறேன்' என்பதற்குப் பதிலாக 'பிரதட்சணம் பண்ணுவேன்' என்று சொல்லலாம்.

பிரதான ஆசாரியன். Chief priest. ஆசாரியன் (பக். 55) காண்க.

பிரதான தூதன். Archangel, 1 தெச 4<sup>16</sup> யூதா 9. தூதன் காண்க.

பிரதானமானவர். Principal men. அப் 25<sup>33</sup> 26<sup>17</sup>.

பிரதானம். Chief. 'பிரதானமானவர்.' அப் 28<sup>17</sup>. 'பிரதான அப்போஸ்தலன்.' 2 கொரி 11<sup>5</sup> 12<sup>11</sup>. 'பிரதான பாவி.' 1 தீமோ 1<sup>15</sup>. 'பிரதான மேய்ப்பர்.' 1 பேது 5<sup>4</sup>. 'பிரதானமான ஒரு கிரியை.' யோபு 40<sup>19</sup>.

பிரதானி. Ministers, Councillors.

இவர்கள் ராஜாக்களின் மந்திரிகள். வழக்கமாய் இவர்களை ஏற்படுத்துவதும் உத்தியோகத்தினின்று நீக்குவதும் ராஜாவே. ராஜாவுடைய தயவு தங்களுக்கு இருக்கும் வகைக்கும் இவர்கள் தாங்கள் ராஜாவிடத்திலிருந்து பெற்ற அதிகாரத்தையும் உத்தியோகத்தையும் தேச அரசாட்சியின்பொருட்டிச் செலுத்தலாம். ராஜாவும் இவர்கள் ஆலோசனையின்படியே நடப்பான். ராஜாவின் தயவு மாறிப்போகும்போது இவர்களுடைய செல்வாக்கும் குறைந்து போகும். ராஜாவுக்குச் சித்தமானால், பாபிலோனிய ராஜன் தானியேலைச் சிங்கக் குகையிலே எப்படி எறிந்துவிட்டானோ, அப்படியே தங்கள் பிரதானிகளைத் தண்டிக்கவும், அவர்களைக் கொலைசெய்துவிடவும் ராஜாக்களுக்கு அதிகாரம் இருந்தது. சில சமயங்களில் தீர்க்கதரிசி முதலானவர்கள்

ராஜாக்க முறையாக மந்திரி உத்தியோகத்தைச் செலுத்தாவிட்டாலும், பல விஷயங்களைக் குறித்து அரசனுக்கு ஆலோசனை சொல்லுவார்கள். 2 சாமு 15<sup>18</sup> 1 நாளா 26<sup>14</sup> 2 நாளா 22<sup>3</sup> எஸ்ரா 4<sup>5</sup> நீதி 11<sup>14</sup> 12<sup>30</sup> 15<sup>22</sup> 24<sup>6</sup> ஏசா 19<sup>11</sup> தானி 3<sup>34</sup>. ஆலோசனைக் காரன், ஆலோசனைச்சங்கம் காண்க.

பிரதி. Copy.

பிரதி=நகல், உபா 17<sup>18</sup>.

பிரதி=பத்திரம். ஏரே 32<sup>11</sup>.

பிரதிக்கினை Vow. பொருத்தனை காண்க.

பிரதிஷ்டை. Dedication. எண் 7<sup>34</sup>

உபா 26<sup>5</sup> 1 இரா 6<sup>53</sup> 2 நாளா 2<sup>4</sup> எஸ்ரா 6<sup>16</sup> நெகே 12<sup>27</sup> சங் 30 தலைப்பு தானி 3<sup>3</sup> யோவா 10<sup>22</sup> எபி 9<sup>18</sup>. முதற்பேரனைத்தும் கடவுளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்தல். யாத் 13 அதி. சாபத்தீடு காண்க.

பிரதிஷ்டை பண்டிகை. Feast of Dedication. பண்டிகை காண்க.

பிரதிமை. Image. சூடுபம் லிக்கிரகம் காண்க.

பிரத்தோன். Pirathon. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தார்களுடைய தேசத்திலுள்ள ஓர் ஊர். நியா 12<sup>13</sup> 2 சாமு 23<sup>30</sup>.

பிரபஞ்சம். World. ஊக் 20<sup>34</sup> 16<sup>8</sup> 1 கொரி 2<sup>8</sup> 2 கொரி 4<sup>4</sup> கலா 1<sup>4</sup> 2 தீமோ 4<sup>10</sup>. உலகம் காண்க.

பிரபந்தம். Treatise. 1 நாளா 29<sup>39</sup> அப் 1<sup>9</sup>.

பிரபு. Prince. தலைவன், ஆள்கிறவன், ராஜாவாயிருக்கிறவன், அகிபதியாய் இருக்கிறவன், சிறந்தவன் முதலியவற்றைக் குறிக்கும்பல எபிரெய்கிரேக்க பதங்களுக்கு 'பிரபு' என்று தமிழ் வேதாகமத்திலும் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் 'பிரபு' என்பதற்குப் பல அர்த்தம் உண்டு என்று நாம் சொல்லலாம். திருஷ்டாந்தமாக: தேசத்தை அல்லது பட்டணத்தை ஆளுகிறவன். ஏசா 21<sup>5</sup> 1 சாமு 18<sup>30</sup>. ராஜா ஏற்படுத்தின உத்தியோகஸ்தன். ஆதி 12<sup>15</sup> 2 இரா 24<sup>12</sup>. கோத்திரப் பிரதா. ஆதி 17<sup>30</sup> 23<sup>6</sup> 34<sup>1</sup>. ராஜாவின் வம்சத்தார். 1 சாமு 2<sup>8</sup> சங் 47<sup>9</sup> 107<sup>40</sup>.

உவமையாய் இப்பதம் ஜனங்களைக் காக்கிற மகா தேவ தூதர்களுக்குச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தானி 10<sup>13 30</sup>.

பிரமாணம். Law. நடக்கவேண்டிய விதத்தைக் குறிக்கிறதே பிரமாணமென்னப்படும்.

I. பொதுவாகப் 'பிரமாணம்' உயர்நீணைப் பொருள்களுக்கும் அஃறிணைப் பொருள்களுக்கும் உரித்தாயிருக்கிறது. ஆகிகடவுள் ஒன்றுமில்லாமையினின்று தம்முடைய வல்லமையினாலே உலகத்தை உண்டாக்கின போது 'பிரகிருதி' என்னப்பட்ட அஃறிணைப் பொருள்களுக்கும் பிரமாணங்களை ஏற்படுத்தினார். சூரியன் ஒரு கிலியில் மற்றக் கிரகங்களுக்கு மத்தியில் நின்று வெளிச்சத்தையும் வெப்பத்தையும் கொடுக்கவும், பூமி சூரித்தகாலங்களில் நாள்தோறும் தன்னைத் தான் சுற்றியோடவும் வருஷந்தோறும் சூரியனைச் சுற்றியோடவும், விதை முளைத்துக் கனிதரவும் அந்தந்தப் பொருள்களுக்கு இயல்பான பிரமாணங்களை ஏற்படுத்தினார். அஃறிணைப் பொருள்கள் பிரமாணப்படி நடக்கிறதே அவைகளுக்குரிய சீராயிருக்கிறது; அவைகள் பிரமாணப்படி நடக்கத் தடைபடும்போது அவைகளின் இயல்பு மாறிப்போகும்.

அஃறிணைப் பொருள்களுக்குச் சிருஷ்டிகர் கொடுத்த பிரமாணங்களைப்போலவே உயர்நீணைப் பொருள்களுக்கும் அவற்றுக்குரிய பிரமாணங்களைக் கொடுத்தார். அவர் புத்திசித்தமுள்ள மனிதர்களைப் பிரமாணத்தினாலே ஆளுகிறார். இந்தப் பிரமாணம் யாவரும் ஒத்துக்கொள்ளத் தக்கதாயிருக்கிறது. நாம் உத்தமமாய் நடந்துகொள்ள வேண்டும் என்றும், தீமைமை ஒழித்து நன்மை செய்யவேண்டும் என்றும், மனிதனுக்குள்ளிருக்கும் இந்தப் பிரமாணம் அவனுக்குப் படிப்பிக்கிறது. இந்தப் பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்வதே மனிதனுடைய சீருக்கம் உயர்ப்பாக்கியதற்கும் மூலமாயிருக்கிறது. இப்ப நமை தீமை அறியத்தக்க பிரமாணமாயிருக்கிறது. சிருஷ்டிகரின் நீதியுள்ள திருச்சித்தமே இந்தப் பிரமாணத்திற்கு மூலம். இதற்குச் சபாவப் பிரமாணம் என்று வேதசாஸ்திரிகள் சொல்லுவார்கள். (Natural Law) ரோம 2:13-15 731.

இந்தச் சபாவப் பிரமாணம் மனிதன் பாவஞ்செய்யாததற்கு முன் அவன் மனது சீருள்ளதாயிருந்தபோது தகுந்த பிரமாணமாயிருந்தது.

II. மனிதன் பாவஞ்செய்தபின்பு அகத்திலிருந்த சபாவப்பிரமாணம் சீரழியவே கிருபையுள்ள சிருஷ்டிகர் சபாவப்பிரமாணத்தை உறுதிப்படுத்தவும் சீர்கெட்ட மனிதன் சீர்படவும் புறத்துப் பிரமாணமாகிய வேதப் பிரமாணத்தைக் கொடுத்தார். (Revealed Law) சங் 19.

இந்த வேதப்பிரமாணத்தை மோசேக்கு முன்னிருந்தவர்களுக்கு ஒலி வடிவமாயும், மோசேக்குப் பின்னிருந்தவர்களுக்கு வரி வடிவமாயும் கொடுத்தார். மோசேயின் பிரமாணம் மூன்றாவதுமானது என்று வேதசாஸ்திரிகள் சொல்லுகிறார்கள்.

1. சன்மார்க்கப் பிரமாணம். *Moral Law*. எபிரெயர்கள் அபிப்பிராயத்தின்படி அது பத்துக் கற்பனைகளே; இதற்கு நியாயப்பிரமாணம் என்றும் பேர்; இந்தப் பிரமாணத்தின் மேன்மையைக் காண்பிக்க தேவன் தாமே அதை இரண்டு கற்பனைகளில் எழுதினார்; அப்படி இந்தப் பிரமாணம் கல்லிலே எழுதப்பட்டதால் அது உறுதியுள்ளதென்றும், மனிதர்களுடைய இருதயம் கல்லைப்போலிருக்கிறதென்றும், கர்களின் இருபக்கங்களிலும் எழுதப்பட்டபடியால், அதிலிருந்து ஒன்றாகிலும் குறைக்கவும் கூட்டவும் கூடாதென்றும் விளங்குகிறது. இந்தப் பிரமாணம் இரண்டு வகுப்புள்ளது; முதலாம் வகுப்பு நாலு கற்பனைகளடங்கியது. அது நாம் தேவனுக்குச் செய்யவேண்டிய கடமைகளைப் படிப்பிக்கிறது. இரண்டாவது ஆறு கற்பனைகள் அடங்கியிருக்கிறது. அது நாம் மனிதருக்குச் செய்யவேண்டிய கடமைகளைப் படிப்பிக்கிறது. யாத் 20 அதி. புதிய ஏற்பாட்டில் இந்த பத்துக் கற்பனைகளைக் கிறிஸ்து இரண்டு கற்பனைகளாகக் கொடுத்துச் சொல்லியிருக்கிறார். 'உன் தேவனாகிய கர்த்தரிடத்தில் உன் முழு இருதயத்தோடும் உன் முழு ஆத்துமாவோடும் உன் முழு மனதோடும் அன்புகூருவாயாக. இது முதலாம் பிரதான கற்பனை. இதற்கொப்பாயிருக்கிற இரண்டாம் கற்பனை என்னவென்றால், உன்னிடத்தில் நீ அன்பு கூருவதபோலப் பிறனிடத்திலும் அன்பு கூருவாயாக என்பதே'. மத் 22:37-39 உபா 6:3 லேவீ 19:8 ரோம 2:21 13:8 கலா 3:4-5. இது நியாயத் பிரமாணம். மத் 5:17. கற்பனை, அடியாய்பிரமாணம், நீதி காண்க.

2. சடங்குப் பிரமாணம். *Ceremonial Law*. தேவாராதனை முதலானவைகளை நடப்பிக்கும்படிக்குக் கொடுக்கப்பட்ட கட்டளைகள் சடங்குப் பிரமாணமாம். இந்தப் பிரமாணம் ஆலயம், ஆசாரியர், பலி, காணிக்கை, தூபம், ஸ்நானம், உபவாசம், திருநாட்கள் முதலியவற்றிற்குரியது. பண்டிகை, பஸிகள் ஆகியவை. ரோம 3:17.

3. தருமப்பிரமாணம். *Civil Law*. இஸ்ரவேலரை ஆளும்படிக்கும் அவர்களுடைய வழக்குகளைத் தீர்க்கும்படிக்கும் கொடுக்கப்

பட்ட கட்டளைகள் தரும்பிரமாணம் என்னப்படும். ரோம 7<sup>1</sup> கொரி 7<sup>30</sup> கலியாணம், பழி யு காண்க.

பிரமிக்கிறது. R. V. Amaze. ஏசா 13<sup>8</sup> அப் 8<sup>9,11</sup>.

பிரமியம். Issue. லேவி 16<sup>2,13,15</sup> 22<sup>4</sup> எண் 5<sup>2</sup> 2 சாமு 3<sup>29</sup>.

பிரமை. 'Mad' (A. V. and R. V.) ஏசோ 29<sup>96</sup>.

பிரம்பு. Rod. நீதி 10<sup>13</sup> 13<sup>24</sup> 22<sup>15</sup> 23<sup>13</sup> 26<sup>3</sup> 29<sup>15</sup> 1 கொரி 4<sup>21</sup>.

பிரயாசம். Labour, effort. ஆதி 3<sup>143</sup> நீதி 5<sup>10</sup> 14<sup>23</sup> 23<sup>4</sup> பிர 1<sup>3</sup> 210.11.20 3<sup>13</sup> 4<sup>8</sup> 5<sup>15</sup> 6<sup>7</sup> லூக் 13<sup>34</sup> யோவா 4<sup>38</sup> ரோமர் 16<sup>5</sup> 2 கொரி 6<sup>5</sup> 11<sup>23</sup> 1 தெச 2<sup>9</sup> வெளி 2<sup>2</sup> 14<sup>13</sup>.

பிரயாணம். Journey. ஆதி 11<sup>2</sup> 24<sup>31</sup> 30<sup>36</sup> யாட் 3<sup>18</sup> 5<sup>3</sup> 6<sup>27</sup> 17<sup>1</sup> 40<sup>36</sup> எண் 9<sup>9</sup> 10<sup>6</sup> 33<sup>1</sup> போசு 9<sup>13</sup> 1 இரா 18<sup>27</sup> நீதி 7<sup>19</sup> யோனா 3<sup>3</sup> யோவா 4<sup>6</sup>. 'ஒய்வுநாள் பிரயாணம்' ஏறக்குறைய ஒருமைல் தூரம். ரபிமார் செய்த ஏற்பாட்டின்படி யூதர்கள் வடபாத்தாளரில் ஒருமைல் தூரம்யாத்திரம் பிரயாணம்பண்ணலாம். மத் 24<sup>20</sup> அப் 1<sup>12</sup>.

பிரயோஜனம். Profit, use. யோபு 22<sup>2</sup> நீதி 14<sup>23</sup> பிர 7<sup>11</sup> ஏசா 30<sup>8</sup> மல் 3<sup>14</sup> ரோம 3<sup>1</sup> 1 கொரி 10<sup>32</sup> எபே 4<sup>29</sup> எபி 12<sup>10</sup> 1 திமோ 4<sup>8</sup> 2 திமோ 2<sup>14</sup> யாட் 2<sup>14-16</sup>.

பிரளயம். Flood. கலப்பிரளயம் (பக். 286) காண்க.

பிராணசநேகிதர். A. V. 'Chief Friends.' நீதி 17<sup>28</sup>.

பிராணன். Life. 1 சாமு 19<sup>5,11</sup> 20<sup>1</sup> 22<sup>33</sup> 1 இரா 3<sup>11</sup> 19<sup>14</sup> 2 இரா 7<sup>1</sup> சங் 3<sup>13</sup> நீதி 7<sup>23</sup> 13<sup>3</sup> ஏசோ 19<sup>3</sup> புல 5<sup>9</sup> அப் 15<sup>36</sup> பிலி 2<sup>30</sup>. ஜீவன் காண்க.

பிராயச்சித்தம். Atonement. யாட் 29<sup>36</sup> 30<sup>10</sup> லேவி 16<sup>33</sup>. பிராயச்சித்தம் என்பதற்குப் புதிதாகப் 'பாவநிவர்த்தி' என்பது வழக்கமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பாவ நிவாரணம் காண்க.

பிராந்தனை. Vow. அப் 18<sup>18</sup> 21<sup>33</sup>. பொருத்தனை காண்க.

பிரீகியா. Phrygia.

பிரிகியா சின்ன ஆசியாவின் மேற்கு பாகத்திலுள்ள ஒரு மலைநாடு. இதில் அநேக சிற்பநூல்கள் ஓடின. திராட்சப்பழச் செடிகளும் ஒலிவமரங்களும் இதில் வளர்ந்தன. இதில் தங்கமும், உப்பும அழிகம். இதில் ஆட்டு மந்தைகள் நன்றாய்ப் பெருகின. ரோமர்கள் ஏறக்குறைய கி-மு. 25-ம் வரு

ஷத்தில் முன்னிருந்த பிரிகியா நாட்டிலிருந்து ஒரு பாகத்தை எடுத்து, கலாத்தியா நாட்டோடு அதைச் சேர்த்து, மீதியிருந்த பாகத்திற்குப் 'பிரிகியா' என்னும் பெயரை விசேஷமாய் ஏற்படுத்தினார்கள். பிரிகியாவிலுள்ள அந்தியோகு இதின் தென்கிழக்கு எல்லையில் இருந்தது. கொலோசே பட்டணம் இதற்குள்ளேயிருந்தது. பரி. பவுலும் பர்னபாவும் தாங்கள் செய்த முதலாம் பிரயாணத்திலே இந்த தேசத்திலே பிரவெசித்தார்கள். பரி. பவுலும் சிலாவும் இரண்டாம் பிரயாணத்திலே இதிலே பிரசங்கம் பண்ணினார்கள். பரி. பவுல் தனது மூன்றாம் பிரயாணத்திலே இந்த நாட்டிலே கிறிஸ்துமார்சு கத்தைப் பற்றிப் போகித்தான். இதிலிருந்து மலைநாட்டின் மூலமாய் எபேசு பட்டணத்துக்குப் போனான். அப் 13<sup>14</sup> 14<sup>24</sup> 16<sup>6</sup> 16<sup>23</sup>.

பிரிக்கிறது. Separate. ஆதி 13<sup>9</sup> 30<sup>40</sup> எண் 6<sup>2</sup> 16<sup>21</sup> உபா 10<sup>8</sup> 19<sup>3</sup> 32<sup>8</sup> எஸ்ரூ 8<sup>24</sup> மத் 25<sup>32</sup> அப் 13<sup>2</sup> ரோம 1<sup>13</sup> 36.39 கலா 1<sup>15</sup> 2<sup>12</sup>.

பிரிஸ்காள். Prisca.

ரோமர்களுக்குள் பெண்களுக்கு வழங்கும் பெயர். 'பிரிஸ்கிலாள்' என்பதும் 'பிரிஸ்காள்' என்பதும் ஒன்றுதான். 2 திமோ 4<sup>19</sup>. ஜக்கில்லா காண்க.

பிரிஸ்கில்லான். Priscilla. ஜக்கில்லா காண்க.

பிரியம். Love. உபா 24<sup>1</sup> 1 சாமு 2<sup>26</sup> சங் 41<sup>10</sup> 85<sup>1</sup>. அன்பு, சநேகம், சநேக்தன், நேசர் காண்க.

பிரிவினை. Division. நியா 5<sup>15</sup> லூக் 12<sup>51</sup> யோவா 74<sup>3</sup> 91<sup>6</sup> 10<sup>19</sup> ரோம 16<sup>17</sup> 1 கொரி 1<sup>10</sup> 11<sup>18</sup> 12<sup>25</sup> கலா 5<sup>20</sup>.

பிரிவு. Division. 2 நாளா 35<sup>5</sup>.

பிரீற்றோரியம். Praetorium. பிலி 1<sup>13</sup>. ஆரமனை காண்க.

பிரேத அடக்கம். Mourning and Burial. எபிரேய குடும்பங்களில் யாராவது ஒருவன் இறந்துபோனால் எபிரேயர்கள் மகா வணக்கமாய்ச் கையினால் வரைய மூடி 'இது கடவுளுடைய சித்தம்' என்று தாமதமாய்ச் சொல்லுவார்கள். யோபு 1<sup>21</sup> சங் 33<sup>9</sup>. இறந்துபோன சங்கதியை இனத்தாருக்கும் அயலகத்தாருக்கும் தெரிவிக்கும்படி, மரிக்கும் கூணத்தில் அழக சதமாய்ச் கூச்சலிட்டு அழுவார்கள். ஊரார் இந்தச் சத்தத்தைக் கேட்டு இறந்துபோனவனுடைய வீட்டுக்கு வருவார்கள். ஒருவன் இறந்துபோனவுடனே அவனுடைய இனத்தாரில் சிலர் பிரே



பிரேத அடக்கம்.

தத்தைக் கழுவி, துணியால் அதைச் சுற்றி, அடக்கத்துக்காக ஆயத்தப்படுத்துவார்கள். யூதர்கள் வழக்கமாய் 24 மணி நேரத்துக்குள்ளே பிரேதத்தை அடக்கம்பண்ணிவிடுவார்கள். அடக்கம் முடியுமட்டும் இனத்தார் யாவரும் துக்கங்கொண்டாடுவார்கள். அறிமுகமானவர்கள் துக்கவீட்டுக்கு வந்து ஆறுதலான வார்த்தைகளால் அந்தக் குடும்பத்தாரைத் தேற்றி, இறந்துபோனவனுடைய குணஸ்சணங்களைப் புகழ்ந்து பேசுவார்கள். இறந்ததேசத்தில் கூலிக்காக மாறடிக் கிறவர்களைப்போல அத்தேசத்திலுள்ள 'துக்கங்கொண்டாடிகளை' சம்பளத்துக்கு அமர்த்துவார்கள். இவர்கள் பாடையின் பக்கத்தில் உட்கார்ந்து இடைவிடாமல் கண்ணீர் விட்டுப் புலம்பிக் கூச்சலிட்டு, தங்கள் வஸ்திரங்களைக் கிழித்துக்கொண்டு, தலைமேல் சாம்பலவாரிப் போட்டுக்கொண்டு, துக்கத்தினால் மயக்கம் அடைந்ததாக காட்டுவார்கள். சில சமயங்களில் இறந்துபோனவனுடைய நற்குணங்களைப்பற்றியும், அவன் காலஞ் சென்று போனதினாலே பற்றவர்களுக்கு வந்த கஷ்டத்தைப்பற்றியும், சரமகவிகள் பாடுவார்கள். இந்தத் துக்க சங்கதியைப் பித்திக் கேள்விப்பட்டி வந்த அயலகத்தாரும், இனத்தாரும் மாறடிக்கிறவர்களோடு சேர்ந்து கொண்டு கண்ணீர்விட்டுக் கூக்குரலிடுவார்கள். அடக்கம்பண்ணும் நேரம் வரும்போது வீட்டுக்குள்ளே சகலமும் தாறுமாறாக நோன்றும். பாடைசுமக்க வந்தவர்கள் பிரேதத்தைத் தூக்காதபடி சாவுவீட்டுக்காரரில் அகேகர் தடைபண்ணி, இப்படியிப் பல தொந்தரவு

கள் செய்வதும் உண்டு. பிறகு எல்லாரும் கல்லறைக்குப் போய், குழிக்குள்ளே பிரேதத்தை வைப்பார்கள். தனவான்கள் கற்பாறைகளில் வெட்டப்பட்ட செடிகளுக்குள்ளே பிரேதங்களை வைப்பார்கள். லாசருவும் இயேசுவும் இப்படிப்பட்ட கல்லறைகளில் வைக்கப்பட்டார்கள். கல்லறை காண்க.

பிரேத அடக்கம் செய்தபிறகு இறந்து போனவனுடைய இனத்தார் சிலரான் தீட்டுப்பட்டிருப்பதாக எபிரேயர்கள் நினைத்தார்கள். அந்நாட்களில் வேதசாஸ்திரியாகிய ரபி ஒருவன் வீட்டுக்குவந்து வேதவாக்கியங்களை வாசித்துத் துக்கவீட்டாருக்காகப் பிரார்த்தனை பண்ணுவான்.

சகலரும் இறந்தபிறகு மெய்ஜீவனை அடைவார்கள்; அல்லது சகலரும் இதர விடிகளை விட்டுப் பிரேதக்குழியைய விட்டுக்குவரவேண்டும் என்பதைக் குறிக்கிறதற்காக யூதர்கள் தங்கள் கட்டின கல்லறைகளின் வாசலின்மேல் எபிரேய பாஷையில் 'நத்தியத்தன் வீடு', அல்லது 'ஜீவக்கிறவர்களின் வீடு' என்று எழுதுவார்கள்.

வேதமாகத்தில் பிரேத அடக்கத்தைக் குறித்துச் சொன்ன வாக்கியங்களாவன:

கூச்சலிடுவது. மீகா 1<sup>8</sup> மாற 5<sup>38</sup>.

அயலகத்தார வருவது. யோபு 2<sup>11</sup>.

இறந்துபோனவனைப் புகழ்தல். 2 சாமு 1<sup>17</sup> 3<sup>43</sup> 1இரா 13<sup>30</sup> எசா 22<sup>16</sup>.

'புலம்பற்காரிகள்.' எசா 9<sup>17</sup>.

மாறடிக்கிறவர்கள். எசா 9<sup>17</sup> ஆமோ 6<sup>16</sup> எசா 22<sup>13</sup> 32<sup>13</sup> பர 34 12<sup>5</sup> 1 இரா 13<sup>39</sup> யத 24<sup>30</sup>.

வஸ்திரத்தைக் கிழிக்கிறது. 2 சாமு 3<sup>31</sup>.

உபவாசம். 1 சாமு 3<sup>13</sup>. 2 சாமு 3<sup>35</sup>.

இராட்டும்ததல். 2 சாமு 3<sup>31</sup> 12<sup>30</sup> 1 இரா 21<sup>27</sup>.

பிரேத அடக்கம் முதலியவை சில வசனங்களில் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. நிருஷ்டாநதமாக.

இஸ்ரவேலுட்பற்றித் துக்கங்கொண்டாடல. எசா 9<sup>1</sup> புல 1<sup>16</sup> 5<sup>48</sup>. தீருப்பட்டனம். எசே 27<sup>28</sup>. தமூசின் விக்கிரகாராதனை. எசே 6<sup>16</sup>.

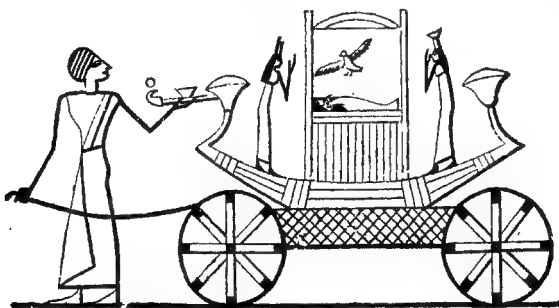
கிறிஸ்தவர்கள் துக்கமுற்றவர்களுக்கு வேண்டிய ஆறுதலைக் கொடுக்கவேண்டும். என்னாலும் கிறிஸ்தவர்கள் இறந்துபோனவர்களுக்காகத் துக்கங்கொண்டாடிகிற காலத்தில், அவர்கள் உயிர்த்தெழுந்த இயேசுவின் மூல

மாய் ஜீவனப்பற்றிய நம்பிக்கையுடையவர்களாய் இருக்கவேண்டும். மத் 5<sup>4</sup> ரோம 12<sup>15</sup> 1 தெச 4<sup>13</sup>.

இதினியத்தம் புதிய எருசலேமிலே துக்கமும் கண்ணீரும் இல்லை.

பிரேத அலங்காரம். Embalming. எதிப் தியர்கள் பிரேதத்திற்குள்ளே சில சுகந்தவர்க்களைச் செலுத்தி, அதை மருந்திலே சில காலம் வைத்திருந்து அதின் மாயிசம் நாறிப் போகாதபடி செய்து, அநேக கெஜனீனமான துணியினால் அதைச் சுற்றிக் கெட்டியாய்க் கட்டி, ஈரம் இல்லாத கல்லறைகளில் அப் பிரேதங்களை அடக்கம் பண்ணினதினாலே அவைகள் பட்டுப்போன இலகளைப்போல

பல தூற்றுகளினாலே அழியாமல் இருக்கும். இஸ்ரவேலர் இந்த வழக்கத்தை அநுசரித்துப் பிரேதங்களை அலங்கரிக்கவில்லை. இது அவர்களுக்கு விநோதமான விஷயமாயிருந்ததினாலே, யாக்கோபுக்கும் யோசேப்புக்கும் சுகந்தவர்க்கம் இடெலாகிய இந்தப் பிரேத அலங்காரம் செய்யப்பட்டது என்று ஆதியாகமத்தில் விசேஷமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 50<sup>2,36</sup>. இயேசு இறந்தபோது அவர் பிரேதத்துக்குக் கந்தவர்க்கமிட்டது இந்தமாதிரி சுகந்தம் இடெல் அல்ல, நமது தேசத்தில் பிரேதத்தின்மேல் சந்தனம் பன்னீர் முதலியவற்றைத் தெளித்தலைப்போல இருந்தது. மாற் 14<sup>8</sup> லூக் 24<sup>1</sup> யோவா 19<sup>38</sup>.



பூர்வீக எபெத்தேசத்தில் அலங்கரிக்கப்பட்ட பிரேதத்தைக் கல்லறைக்குக் கொண்டுபோகும் வண்டி.



பூர்வீக எபெதியர் அலங்கரித்த பிரேதங்கள்.

பிரேதக்குழி. Grave. எரோ 26<sup>33</sup> எசே 32<sup>38</sup>. கல்லறை காண்க.

பிரேதம். Carcase. லேவி 21<sup>11</sup> உபா 21<sup>33</sup> சங் 79<sup>3</sup> எசா 26<sup>19</sup> எரோ 34<sup>30</sup> 36<sup>30</sup>. 'உடல்' வெளி 11<sup>3,9</sup>. பிணம் காண்க.

பிரோகோரு. Prochorus. ஆதி கிறிஸ் தவ சபையில் முதலாவது ஏற்படுத்தின ஏழு உதவிக்காரர்களில் ஒருவன். அப் 6<sup>3</sup>.

பிரீசா. Birsha. ஆபிரகாம் காலத்தில் கொமோரா பட்டணத்தின் ராஜா. ஆதி 14<sup>2</sup>.

பிரீசாவித். Birzath. 1 நாளா 7<sup>31</sup>.

பிலதெல்பியா. Philadelphia. [சகோ தர ஐக்கியம்.]

பிலதெல்பியா சின்ன ஆசியாவில் லீதியா நாட்டில் உள்ள ஒரு பட்டணம். இதற்கும் சர்கைப் பட்டணத்துக்கும் 28 மைல் தூரம். சின்ன ஆசியாவின் உட்புறங்களிலிருந்து கடல் ஓரத்திலுள்ள துறைமுகங்களுக்குப் பெரிய ராஜபாதைகள் பிலதெல்பியாவின் மூலமாய் போனதினாலே இதில் வியாபாரம் அதிகமாயிருந்தது. இந்தத் தேசத்தில் பூமி அகிர்ச்சி அடிக்கடி உண்டாகும். இதில் குடியிருந்தவர்கள் ரோமராயினே அதிகமாய்விருந்த பனதினாலே, இதில் ரோமராயனுடையவிக் கிரகத்தைவணங்கும் ஆராதனை விசேஷமாய் நடந்தது. பரி. யோவான் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தின் முதலில் சின்ன ஆசி

யாவிலுள்ள ஏழு சபைகளுக்கு நிருபங்களை யனுப்பும்போது, அவன் பிலதெல்பியாவுக்கு ஒன்று எழுதினான். கிறிஸ்தவசபை இந்த ஊரிலே ஸ்தாபிக்கப்பட்ட விபரம் நமக்குத் தெரியாது. ஆனால் பரி. யோவான் எழுதின நிருபத்திலிருந்து இந்தப் பட்டணத்தில் கிறிஸ்தவ சபை புதிதாய் இருந்தது என்றும், இந்தப் பட்டணத்திலுள்ள யூதர்கள் யூதமார்க்கத்திலே சரியாய் நடக்கவில்லையென்றும், இதில் இருந்த கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுக்குத் தெரிந்த வாக்குத்தத்தத்தை உற்சாகமாய்க் கைக்கொள்ள வேண்டும் என்றும் அறிவிக்கும். இந்தப் பட்டணத்திலுள்ள கிறிஸ்தவசபை பல நூற்றாண்டுகளாகப் பேர் பிரஸ்தாபமுள்ளதாய் இருந்தது. வெளி 3<sup>8</sup>.

பிலஸ்து. Blastus. முதலாம் அகிரிப் பாவின் பிரதானி. இவன் மூலமாய்த் திருத்தோன் பட்டணத்தார்கள் இராஜாவின் தயவைப் பெறும்படி பிரயாசப்பட்டார்கள். அப் 12<sup>30</sup>.

பிலாத்து. Pilate. பொந்தியுப்பிலாத்து யூதேயாவுக்கும், சமாரியாவுக்கும், இதுமேயாவுக்கும் ரோமராயனால் நியமிக்கப்பட்ட கவர்னர் அல்லது 'பிராக்டுரேத்தோர்' (Procurator) என்னும் அதிகாரியிருந்தான். கி-பி. 26-36. இவனுடைய தலைநகரி செசரியா. இவன் அதில் வாசம்பண்ணினாலும் யூதருடைய பண்டிகை வருடபோது எருசலேமுக்குப் போய் அங்கே தங்குவான். இவனுடைய கடமைகளாவன: — ராஜ்ய பரிபாலனம் பண்ணுதலும், தேசத்துக்குரிய காரியங்களை நடப்பிக்கிறதையும், வரிப் பணம் சேர்க்கிறதையும், மேல்விசாரணை செய்தலும், ஜனங்களுக்குள்ளே சமாதான ஒற்றுமை இருக்கும்படி செய்தலுமே. ரோம அதிகாரிகளில் அநேகரைப்போல, பிலாத்து பொருளாசையும், கொடுமையுமுள்ளவன். யூதர்கள் சில தருணங்களில் அவனுடைய அதிகாரத்துக்கு எதிர்த்தபடியினால், பிலாத்து அவர்களைக் குரூரமாய்த் தண்டனை செய்தான்.

இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு மாணக்கினையை விதித்தவன் இவனே. யூதருடைய ஆலோசனைச் சங்கம் ஒருவனுக்கு மாணக்கினைத் தீர்ப்புக்கொடுக்க அதிகாரமுள்ளதல்ல. இதின்மீதும் மாணத்தீர்ப்பு சொல்லப்படும்படிக்கு, யூதர்கள் இயேசுவைப் பிலாத்துவுக்கு முன்னாகக்கொண்டுவந்தார்கள். பிலாத்து பண்ணை விசாரணையைப்பற்றி சலிசேஷங்களில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. மத் 27<sup>1-2, 11-26</sup> மாற் 15<sup>1-15</sup> லூக் 23<sup>1-7</sup>.

13-45 யோவா 18<sup>31</sup> 19<sup>30</sup>. பிலாத்து பிடிவாதமுள்ளவனும், இரக்கமில்லாதவனும், மூர்க்கருணமுள்ளவனுமாய் இருந்தானென்று சொல்லப்பட்டிருந்தபோதிலும் இயேசுமற்றவரென்று அறிந்து அவரை விடுதலை செய்ய வகைதேடினதை யூதர்கள் கண்டு 'இவனை விடுதலை பண்ணினால், நீர் இராயனுடைய சினைகிதனல்ல' என்று சத்தமிட்டார்கள். யோவா 19<sup>13</sup>. அப்போது பிலாத்து யூதர்கள் தன்மேல் இராயனிடம் குற்றம்சாட்டினால் தான் தண்டிக்கப்படவேண்டியிருக்கும் என்பதை அறிந்து பயம் அடைந்து, இயேசுவைச் சிலுவையி லறையும்படிக்கு அவரை அவர்களிடத்தில் ஒப்புக்கொடுத்தான். யோவா 19<sup>16</sup>.

கி-பி. 36-ம் ஆண்டில் இவன் சமாரியா நாட்டிலே பெருந்த அநியாயம் செய்ததினாலே ரோமராயன் இவன்விஷயத்தில் சிமாய விசாரணை செய்யும்படியாக இவனை ரோம பட்டணத்திற்கு அழைத்தான். இசுற்குப் பின் இவனைக்குறித்து ஒன்றும் நிச்சயமாய்த் தெரியவில்லை.

ஆகி கிறிஸ்தவர்களின் பாம்பரியங்களில் பிலாத்துவைப்பற்றி அநேக விஷயங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பிலாத்துவும் இவன் மனைவியும் தங்கள் பாவங்களைக் குறித்து மனஸ்தாபப்பட்டு கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தார்கள் என்றும்; பிலாத்து இயேசுவின் அங்கியைத் தரித்துக்கொண்டான் என்றும்; இவன் தான் செய்த குற்றத்தின்கிரிமித்தம் தற்கொலை செய்துகொண்டான் என்றும்; ரோமர்கள் இவனுடைய பிரேசத்தை ஒரு மலைமேலிருக்கிற ஏரியிலே எறிந்துவிட்டாலும், இவன் அடிக்கடி அந்த மலைமேல் ஏறித் தன் கைகளைக் கழுவிக் கொண்டிருப்பதுபோலக் காணப்பட்டான் என்றும்; பல விதமான கதைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

பிலிப்பிட்டணம். Philippi.

பிலிப்பிட்டணம் கிரேக்கு தேசத்தின் வடகிழக்கில் பரவின் மகத்தோனியா நாட்டின் கிழக்குமுலையில் உள்ள ஒரு பட்டணம். இதற்கும் கடலோரத்திற்கும் 10 மைல் தூரம். ஆனாலும் இதன்ருகில் தங்கச்சாங்கங்கள் அநேகமிருந்ததினாலே இது ஒரு பெரிய பட்டணம் ஆயிற்று. ரோமர்கள் கட்டின பெரிய ராஜபாடை இதின்மூலமாய் இதின் துறைமுகமாகிய நேயாப்போலிக்குப் போனதினாலே, அந்த இராஜபாடையில் இத்தாலியா நாட்டிலிருந்து என்ன ஆசியாவுக்குப் போகிற பிரயாணிகள் அநேகர் பிலிப்பிட்டணத்தின் மூலமாய்ப் போவார்கள். ஆத



லால் இதில் வியாபாரம் அதிகமாய் இருந்தது. பிலிப்பிப்பட்டணத்திலுள்ள சபையைப் பரி. பவுல் தனது இரண்டாம் பிரயாணத்திலே ஸ்தாபித்தான்.

ரோமர்கள் இந்த நாட்டில் தங்கள் சேனைகளிலிருந்த அநேகருக்கு நிலங்கள் கொடுத்ததிலும், அவர்கள் அதிகவிசுவாசத்துடனே நடந்துவந்ததினாலும், அந்தப் பட்டணத்துக்குப் பல சிலாக்கியங்கள் கொடுக்கப்பட்டன. ரோமாபுரியில் இரண்டு பெரிய அதிகாரிகள் எப்படி இருந்தார்களோ அப்படியே பிலிப்பிப்பட்டணத்திலும் இரண்டு பெரிய அதிகாரிகள் இருந்தார்கள். இதில் ஜெப ஆலயம் இல்லாததினாலே, இதில் இருந்த யூதர்கள் சிலர்மாத்திரம் என்று நினைக்கிறதற்கு இடமுண்டு. பரி. பவுலுக்கு இந்த ஊரில் சம்பவித்த விஷயங்கள் அப் 16-ம் அதிகாரத்தில் விவரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த ஊரில் இருந்த சபைக்கும் பரி. பவுலுக்கும் அதிக சினேகம் இருந்தது. அப்போஸ்தலர் நடபடியில் சொன்ன சமயம் தவிர பரி. பவுல் இன்னொருதடவை பிலிப்பிப்பட்டணத்திற்கு வந்தானென்று 1 திமோ 13-ம் வசனத்தினால் அறிய வேண்டியது.

பிலிப்பியருக்கு எழுதின நிர்ப்பம். Epistle to the Philippians. பிலிப்பிப் பட்டணமானது மகா அலெக்சாந்தரின் தகப்பனான பிலிப்பு அரசனால் கட்டப்பட்டது. அது கிழக்குக் கண்டத்திற்கும் மேற்குக் கண்டத்திற்கும் மத்தியிலுள்ள ராஜபாதையில் உபாயயுக்தமான விடத்தில் அமைந்திருந்தது. ஆசையால் அதைப்பற்றிப் பின் வருமாறு நன்குரைக்கப்பட்டிருக்கிறது. 'நாங்கள் ஆசியாக்கண்டத்தவர்க்கும் ஐரோப்பியருக்கு முரிய ஆசாரங்களாகிய அருவிகள் சங்கமமாகுமிடத்தில் நின்றுகொண்டிருக்கிறோம். பிலிப்பிப் பட்டணத்தில் சலிசேஷம் பரம்புவதிலே கீழ்தேசத்திலிருந்து மேல்தேசத்துக்குக் கிறிஸ்துமார்க்கம் செல்லும் வழியைக் கண்ணாடியில் நிறுலாட்டமாய்ப் பார்க்கிறோம்' என்பதே. இப்பட்டணமானது ரோமைக் குடியேற்ற நாடாய் இருந்தது. அதன் குடிகள் ரோமை நகரத்தாராயும் அந்நகரத்தோத்திரவழிகளில் ஒன்றைச் சார்ந்ததாக பேரொழுதப்பட்டவர்களாயும், ரோமை ஆட்சி சங்கங்களில் சம்மதச்சீட்டுக் கொடுக்கும் சிலாக்கியம் பெற்றவர்களாயுமிருந்தார்கள். இவர்கள்விஷயத்தில் ரோமைச் சட்டங்கள் திட்டவாட்டமாய் அனுசரிக்கப்பட்டன. மாகாணத் தேசாதிபதிகளாலல்ல தங்கள் சொந்த அதிகாரிகளால் ஆளப்பட்டுவர்

தார்கள். ரோமர்கள் தங்கள் நகரில் ஒரு பாகமானது இன்னொரு மாகாணத்தில் பெயர்த்து நாட்டப்பட்டது என்று நினைத்து, அதில் குடியிருப்போர்கள் ரோமாபுரி பிரஜா சிலாக்கியத்தைப் பூரணமாய் அடைவதை 'ரோமை குடியேற்றம்' என்று சொன்னார்கள். பவுல் தன் நிரூபத்தில் பிலிப்பிப் பட்டணமானது ரோமைக் குடியேற்றம் என்னும் இந்த ஒப்பற்ற நிலைமையை சமயோசிதமாக நன்கு வழங்கியிருக்கிறான். அவர்கள் ரோமாபுரியின் குடிகள். அப்படியாலால் ரோமை ராஜாங்கத்தின் கண்யத்தை அன்னிபர் முன்பாகவும் அநாகரீக ஜனத்தார் முன்னிலையிலும் உயர்த்திக் காட்டவேண்டிய உத்தரவாதிகளாய் இருக்கிறார்கள். கிறிஸ்தவர்களான விஷயத்தில் தாங்கள் மோட்சநகரின் குடிகளென்பதையும் நினைத்து 'ஒரே ஆத்தூமாவிலே சலிசேஷத்தின் விசுவாசத்துக்காகப் போராடி, எதிர்க்கிறவர்களால் ஒன்றிலும் மருளாதிருந்து' யுத்தம் பண்ணக் கடமைப்பட்டவர்களென்றும் சொல்லுகிறான் (17-23). உள்ளபடி அவர்கள் தேவனது உடன் நகரத்தாராய் நடந்துகொள்ள வேண்டியவர்களே.

பவுல் பிலிப்பிப் பட்டணத்தை மூன்று முறை சந்தித்ததாக தெரிகிறது. முதலாவது அவன் செய்த இரண்டாம் சலிசேஷப் பிரயாணத்தில் சிலா, திமோத்தேயு, பிரியமான வைத்தியனாகிய லூக்கா என்பவர்களோடே வறற்குறைய கி-பி. 51-ம் ஆண்டில் இதைச் சந்தித்தான். இரண்டாம் சந்திப்பு அதற்கு ஐந்து வருஷங்களுக்குப் பின் கி-பி. 57-ல் ஏப்ரில்மீ நடந்தது. அதற்கு அடுத்த வருஷத்தில் கடைசியாக சந்தித்தான். அதுமுதல் பிலிப்பிய கிறிஸ்தவர்கள் ரோமையில் கைதியாயிருந்த பவுலுக்கு உதவியாக தங்கள் மனோநசாக காணிக்கைகளை எப்பாப்பிரோதித்துவின் மூலமாய்ச் கொடுத்தனுப்பின காலவியந்தம் அவர்களோப்பற்றியாதொன்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கவில்லையென்று பார்க்கிறோம் (2 35-30 4 10-18). இவன் மூலமாகத்தான் பவுல் இந்த நிரூபத்தை அனுப்பினான். பிலிப்பிய கிறிஸ்தவர்களுடன் பவுலுக்கிருந்த சம்பந்தம் எப்போதும் உத்தம நேசத்துக்குரியதாகவே இருந்தது. அவர்களோ நேசிப்பதிலும் அவர்களுக்காக ஜெபிப்பதிலும் பவுல் ஒருக்காலும் தவறினதேயில்லை. அவனுக்கு உண்மையாகவும்நன்றியாகவும் நடந்துகொள்வதில் அவர்களும் தவறினதில்லை. அவனது முதற்சந்திப்புத் தான் அதிக விசேஷம். அச்சமயத்தில் தான் பல முக்கிய சம்பவங்கள் நடந்தன. வழக்கம் போலவே சலிசேஷமானது முதலாவது யூத

ருக்குப் பிரசங்கிக்கப்பட்டது. யூதச் சொற்ப பேர்தான் அங்கிருந்தனர். அதில் ஜெபாலயங்களில்லை. ஆனால் ஒரு சிறு ஜெபக் கூடம்மாத்திரம் பட்டணவாசலுக்குப் புறம்பே ஆற்றோரத்தில் ஜன சந்தடியில்லாமல் அமைதியை உத்தேசித்துக் கட்டப்பட்டிருந்தது. ஒய்வுகளாராதனைக்கு அங்கே கூடிவரும் சபையில் பெண்களே அதிகமாயிருந்தார்கள். இச்சபையார் எல்லாருமே யூதரல்ல. எல்லாருமே அப்பட்டணவாசிகளல்ல. இந்நிருபத்தில் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிற லீதியான் ஆசியாவிலுள்ள நியத்திரா ஊரான். சாயத்தொழிலை விட்டு இங்கு வந்தவன். சவீசேஷமானது முதல் முதல் ஐரோப்பாவில் இந்த அம்பமான இடத்திலே பத்தியுள்ள பெண்களடங்கிய இந்தச் சிறு சபைக்குத்தான் பிரசங்கிக்கப்பட்டது. பிரசங்கிமார் நின்றவிதமோவென்றால் பவுலும் அவன் தோழரும் தரையில் 'உட்கார்ந்து' அங்கே கூடிவந்த ஸ்திரீகளுக்குப் பிரசங்கித்தார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. மக்கெதோனியாவில் சவீசேஷத்தைக் கூறத்தரோவாப் பட்டணத்திலிருந்து தமது ஊழியரை யழைத்துவந்த கர்த்தர் லீதியானின் இருதயத்தைத் திறந்தார். அவன் விசுவாச அறிக்கையெழுத்து உடனே தானும் தன் வீட்டாருமாக ஞானஸ்நானம் பெற்றார்கள். பவுலின் சரித்திரத்தில் முழுக் குடும்பமாக அவனால் சபையிற் சேர்க்கப்பட்ட சங்கதி முதல் முதல் இங்கேதான் வருகிறது. அடுத்தாற்போல் குணப்பட்ட ஒரு முக்கியமான ஆத்தாமா ஒரு அடிமைப்பெண்ணே. அவன் குறிசொல்லுகிற ஆவியைக்கொண்டிருந்து பல எஜமான்களுக்குரிய பொதுச் சொத்தாயிருந்தான். அவ்வெஜமான்கள் இவனைக் கொண்டு பிலிப்பிகர்ப் பேதைகளை ஏமாற்றி அதிக பணம் பறித்துவந்தார்கள். அவர்களுக்கு உள்ளபடி மிகுந்த ஆதாயத்துக்கிடமாயிருந்த இந்த அடிமை குணப்படவே ஊழியமற்றவனானான். அவர்களுக்குச் சமீபியில் நஷ்டமுண்டாயிற்று. ஆனதால் அப்போஸ்தலருக்குக் கொடிய துன்பமுண்டானது. பவுலும் சீலாவும் சிறைச்சாலையில் வைக்கப்பட்டனர். ஆயினும் இதிலால் சிறைச்சாலைக்காரனும் அவன் குடும்பத்தோடு ஞானஸ்நானம் பெற ஏதுவுண்டாயிற்று. இந்த மூன்று குணப்படுத்தலும் மகா விசேஷித்தது. இம்மூவரும் தேசாச்சார ஜனாச்சார மதாச்சார விஷயங்களில் ஒருவருக்கொருவர் முற்றும் பிரத்தியேகமானவர்கள். ஒருத்தி ஆசியாவாசி, மற்றவன் கிரேக்கை நாட்டான், மூன்றாம் ஆன் ரோமைத் தேசத்

தான். ஒருத்தி நியத்திராலூர், இரத்தாம்பர வியாபாரி, மற்றவன் கதேச அடிமைப்பெண், மூன்றாம் ஆன் ரோமைச் சிறைச்சாலைக்காரன். 'யூதனென்றழியில்லை கிரேக்கனென்றழியில்லை; அடிமைபென்றழியில்லை சுயாதீனனென்றழியில்லை; ஆனென்றழியில்லை பெண்ணென்றழியில்லை; எல்லாரும் கிறிஸ்து இயேசுவுக்குள் ஒன்றாயிருக்கிறோம்' என்ற கிறிஸ்துமார்க்க உன்னத சத்தியம் இதில் விளங்குகிறது. மேலும் இக்குணப்படுத்தல்களின் வரிசைமுறையும் கவனிக்கப்படத்தக்கது.

முதலாவது ஒரு புரோசெஸைல்து (Proselyte) (புறமதத்திலிருந்து யூதமதம் புருந்தவன்), அடுத்தவன் கிரேக்க ஸ்திரீ, கடைசியில் ஒரு ரோமன். உலகமெங்கும் கிறிஸ்துமார்க்கம் விர்த்தியடைந்துவரும் முறையை இது காட்டுகிறது. மேலும் கிறிஸ்துமார்க்கமானது தன் வல்லமையைச் செலுத்துகிற இன்னொரு பெரிய ஜனாச்சார ஒழுக்கத்தையும் இது விளக்கும். ஒரு ஸ்திரீயையும் ஒரு அடிமைப்பெண்ணையும் பற்றி விசேஷித்துச் சொல்லியிருப்பதைக் கவனிக்கையில் பெண்களின் நிலைமை உயர்வடைவதும் அடிமைத்தனம் ஒழிக்கப்படுவதுமான கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தின் வெற்றிசிறப்பை இது விசித்தப்படுத்துகிறது.

கவனிக்கப்படத்தக்க இன்னொரு சத்தியமென்னவென்றால் சவீசேஷமானது முதலாவது ஸ்திரீகளுக்கே பிரசங்கிக்கப்படும்தோது, ஸ்திரீகளே முதல் முதல் குணப்பட்டிருப்பதாகச் சொல்லப்பட்டிருப்பதுபோலவே, பிலிப்பிய சபையின் சமாதானமும் அதில் செல்வாக்குடையவர்களாயிருந்த இரண்டு ஸ்திரீகளின் சண்டையினாலே ரூஸைக்கப்பட்டதென்றும் காண்கிறோம். பிலி 4<sup>3</sup>. ஆனால் இவ்விருமாதரும் சவீசேஷ பிரபலவிஷயத்தில் பவுலுக்கு வைராக்கியத்துடன் உதவிசெய்ததாய்ப் பவுல் நன்றியறிதலுடன் ஒத்துக்கொண்டிருக்கிறான்.

காலம். இந்த நிருபம் எழுதப்பட்ட காலத்தைப்பற்றிக் கல்விமான்களெல்லாம் பொதுப்பட ஒத்துக்கொண்டிருப்பது என்னவென்றால் பவுல் ரோமாபுரியில் சிறைப்பட்டிருந்தபோது கி-பி. 60-வது வருஷக் கடைசியிலாவது 61-வது ஆரம்பத்திலாவது இதை எழுதியிருப்பான் என்பதே. இதை யெழுந்த கிரேக்கச் சந்தர்ப்பமாவது: பவுல் சிறையிலிருக்கையில் பிலிப்பிய கிறிஸ்தவர்கள் மனோர்சாகமாக பணஞ்சேர்த்த எப்பாப்பி ரோத்திதவின்மூலமாய்ப் பவுலுக்கு அனுப்ப

பிலர்கள். இவன் ரோமைக்கு வந்தபோது மிகவும் வியாதிப்பட்டிருந்தான். மாரணத்துக்குச் சமீபமானான் (27-30). இவன் சுகப்பட்டுப் பிரயாணம் செய்யத்தக்கவனுடையபோது பவுலின் வேண்டுகோளுக்குணங்கிப் பிவிப்பியர் பட்டணத்துக்குத் திரும்பிவரச் சம்மதித்தான். ஏனெனில் அங்கிருந்த அவனுடைய சிநேகிதர்கள் அவன் வியாதிப்பட்டதைக்கேள்விப்பட்டோ மிகவும் ஏக்கமுற்றிருந்தார்கள். ஒரு வேளை அவன் அந்தச் சபையில் ஒரு உத்தரவாதமான ஊழியனாக யிருந்திருப்பான். ஆனதால் அவன் கடமை தவறிப்போகும் என்று நினைத்து, பவுல் அவனைத் தாமதப்படுத்த மனமில்லாமலிருந்திருப்பான். இச்சமயத்தை அனுசுலமாய்க்கொண்டு பவுல் பிவிப்பிய சபையின்பேரில் தனக்கிருக்கும் அன்பும் அவர்களின் ஆவிக்குரிய கேமத்தைப்பற்றித் தனக்கிருக்கும் ஆவலும் நிறைந்து விளங்கும் இந்த நிருபத்தை யெழுதியனுப்பினான்.

இந்த நிருபத்தின் பொருளடக்கம். பவுல் எழுதிய மற்றெல்லா நிருபங்களையும்விட இந்த நிருபத்தில் சபையைப்பற்றிக் குறை கூறல் கொஞ்சமாயும் புகழ்ச்சியோ அதிகமாயும் அடங்கியிருக்கிறது. பிவிப்பிய சபையின் நிலைமையைப்பற்றி உயர்ந்த கருத்தை இந்நிருபம் நமக்குண்டாக்குகிறது. உபத்திரவகாலத்தில் அவர்களுக்கிருந்த விசுவாச உறுதியும் (13-29) பவுலின்பேரில் அவர்களுக்கிருந்த மாறாத பற்றுதலும் கீழ்ப்படிதலும் (21), மற்றெல்லாச் சபைகளைப்பார்க்கிலும் அவர்களுக்கே உரித்தாயிருந்த உதாரத்துவமும் (41) ஆகிய இவற்றுடன் தப்புபதேசங்களுக்கும் அவர்கள் அகப்படாதிருந்தார்கள். யூதமதச் சார்பினராலுண்டாகும் மதப்பிரிவினர்களும் அவர்களுக்குள் இன்னும் வந்தெட்டவில்லை. என்றாலும் இம்மதக்கட்சியாருள் பிரபலமானவர்கள் ஒருவேளை சமீபத்திலிருந்திருப்பார்கள் என்றும்; ஒருவேளை அவர்கள் இந்தச்சபையில் தலைகாட்டுவார்கள் என்றும் அறிந்து இந்தச் சபையார்களைப் பரி. பவுல் எச்சரிக்கிறான். ஆயினும் பிவிப்பிய சபைக்குள்ளிருந்ததாக குறிக்கப்பட்டிருக்கிற ஒரு குறை என்னவெனில், அவர்களில் சிலர் தாழ்மையற்றவர்களாயிருந்து தங்கள் சகோதரர்களுக்குள் கலகத்துக்கும் வாக்குவாதத்துக்கும் இடம்பண்ணினார்கள். அங்கே கிறிஸ்தவர்களானவர்களில் பேர் குறிக் கப்பட்ட எயோதியாள் சிந்திக்கையாள் என்னும் இரண்டு செல்வாக்குள்ள ஸ்திரீகளே இந்தப்புக்குள்ளான விசேஷித்த குற்றவாளிகள். இவ்விருவருடைய சச்சரவுகளைப்

பற்றி நாம் அதிக விசனப்படவேண்டியது. ஏனென்றால் இவர்கள் சபையின் விசுவாச விர்த்திக்காக அதிக வைராக்கியத்துடன் உழைத்தார்களாம். இக்கேவலமான சண்டையை ஒழித்துவிடும்படி பவுல் மிகுந்த தாபந்தத்தோடு புத்தி சொல்லுகிறான்.

மேலும் இந்த நிருபத்தில் பவுல் பிவிப்பியருக்குத் தன் சொந்த நிலைமையையும் ரோமாபுரியில் சவிசேஷும் பரம்புவதையும்பற்றித் திட்டமாய் அறிவித்திருக்கிறான். தான் அவர்களை மகா அன்புடன் நினைவுகூர்வதோடு சீக்கிரத்தில் தனக்கு நேரிடவிருக்கும் முடிவை எதிர்பார்த்தவனாய்த் தனது விசுவாசத்தையும் நம்பிக்கையையும் சந்தோஷத்தையும் உரைத்தெழுதுகிறான்.

### B. இந்நிருபத்தின் பொருளடக்கம்.

இந்நிருபத்தில் அடங்கிய விசேஷங்கள்: இரோமா பின்வருமாறு சுருக்கமாயும் தெளிவாயும் பகுத்துக் காட்டுவது பிரயோஜனமாயிருக்கும்.

### I. விண்ணப்பமும் பவுலுக்கேதேவிசேஷங்களும் 1<sup>1-26</sup>.

முகவுரை வாழ்த்துதல். 1<sup>1,2</sup>.

ஸ்தோத்திரமும் விண்ணப்பமும். 1<sup>3-11</sup>.

பவுலுக்கேதேவிசேஷங்கள். 1<sup>12-26</sup>.

அவருடைய கட்டுகளும் வேலைகளும் விரோதிகளும் சந்தேக ஸ்திதியும் தெரிந்து கொள்ளுதலும் நிச்சயமும்.

### II. புத்திமதிக்கலும் பவுலுக்கேதேவிசேஷங்களும். 1<sup>27-30</sup>.

நல்லொழுக்கத்தையும் தைரியத்தையும்பற்றின புத்திமதிகள். 1<sup>27-30</sup>.

சுயவெறுப்பையும் சகோதர ஐக்கியத்தையும் பற்றின புத்திமதிகள். 2<sup>1-4</sup>.

கிறிஸ்தவின் மனத்தாழ்மையைப்பற்றின புத்திமதிகள். 2<sup>5-11</sup>.

கீழ்ப்படிதலையும் பரிசுத்த ஜீவியத்தையும் பற்றின புத்திமதிகள். 2<sup>12-16</sup>.

பவுலுக்கேதேவிசேஷங்கள். 2<sup>17-30</sup>.

அவர்கொண்ட யோசனைகளும் தீமோத்தேயு எப்பாப்பிரோதித்து என்பவர்களைப் பிவிப்பியப்பட்டணத்துக்கு அனுப்பபுதலும்.

### III. எச்சரிப்புகள். அதி 3.

யூதமார்க்க கொள்கைகளைப்பற்றின எச்சரிப்புகள். 3<sup>1-14</sup>.

கிறிஸ்தவர்கள் மனம்போல நடக்கலாம் என்னும் தப்பறையைப்பற்றின எச்சரிப்புகள். 3<sup>15-21</sup>.

IV. புத்திமதிகளும் பவுலுக்கேத்த விசேஷங்களும். அதி 4.

ஐக்கியம், சந்தோஷம், பொறுமை, ஜெப முதலியவைகளைப்பற்றின புத்திமதிகள். 41-49.

பவுலுக்கெத்த விசேஷங்கள். 410-40.

அவர்களுடைய பொருட்சகாயத்தினியித் தம் அவன் னன்றி சொல்லுதலும் அவனுடைய மனோரம்மியமும்.

முடிவுரை வாழ்த்துதல். 411-43.

C. இந்நிருபமானது தற்கால இந்திய சபைக்குப் பல முக்கியமான பாடங்களைப் போதிக்கின்றது.

1. எல்லா விவாதங்களையும் கலகங்களையும் கட்டுக்குணங்களையும் ஒழித்துவிடுவோமாக.

பிவிப்பிய சபை அநேக நற்காரியங்களில் சிறப்புற்றிருந்தும் ஒரு பெருங் குறைவு அதிலிருந்தது. விவாதக்குணம் தலைகாட்டினது. வாக்குவாதமும் போட்டித்தனமும் அங்கிருந்தது. பவுல் எயோதியாள் சிந்திக்கையாள் என்ற இரண்டு பெண்களின் பேர்களைக் காட்டுகிறான். இவர்களே இச்சண்டைகளுக்கு முக்கியஸ்தர். இவர்களை ஒப்புவாக்கிக்கொள்ளும்படி பவுல் ஏவுகிறான். இதிலே இந்திய சபைக்கொரு பாடமில்லையா? எத்தனையோ சபைகள் கட்டுசியினாலும் விவாதங்களினாலும் சின்னப்பின்னமாகியிருக்கின்றன. பவுல் அவர்களைப் பார்த்து 'நீங்கள் ஏக மனதுள்ளவர்களாய் ஒன்றையும் வாதிடுவாவது வீண் பெருமையிலாவது செய்யாதிருங்கள். சலிசேஷத்தின் விசுவாசத்துக்காக ஏக சிந்தையோடுபொராடி. ஒரே ஆவியில் உறுதிப்பட்டிருங்கள். அப்படிச் செய்வீர்களானால் எல்லாப் புத்திக்கும் மேலான தேவ சமாதானம் உங்களுடையருக்கும்' என்று சொல்லுவான்.

2. உதாரத்துவத்தைப்பற்றிய பாடம்.

பிவிப்பிய கிறிஸ்தவர்கள் உதாரத்துவமாய்க் கொடுப்பதில் பிரக்கியாதிபெற்றிருந்தார்கள். தங்கள் தகுதிக்கேற்றவும் அதற்ககிகமாகவும் தேவகாரியங்களுக்காக கொடுத்தார்கள். சலிசேஷப் பிரபலியத்துக்கென்று கிறிஸ்தவினியித்தம் தங்களை வெறுத்து, தங்கள் வறுமையிலிருந்தும் திடீன் கொண்டு கொடுக்கச் சித்தமுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள் எனப்பற்றி அநேக சாட்சியங்களும். பிவிப்பிய சபையானது சுயாதீனமுடையதாய்த் தற்பரிபாலன முற்றிருந்ததுமன்றி, காலமெல்லாம் தானே சலிசேஷ விர்த்திக்காக பணம் சேர்த்தது. இந்திய சபை

இதைப் பின்பற்றவேண்டும். நாம் குழங்கைகளாயிருந்த காலம் போதும். நாம் புருஷத்துவமடைவோமாக. பிவிப்பியரைப்போல இந்திய கிறிஸ்தவர்களும் சலிசேஷ விர்த்திக்காகவும் தங்கள் சபை தாபரிப்புக்காகவும் தங்கள் வறுமையிலிருந்து தாராளமாய்க் கொடுக்கவேண்டும்.

3. ஜாதிபேதத்தன்மையும் வருணபேத எண்ணமும்.

பிறப்பிலும் கல்வியறிவிலும் மேம்பாடுடையவனும், உயர்ந்த குடிவழிப் பிறப்புக்கும் வைதீக ஆசார வளர்ப்புக்கும் சொந்தம் பாராட்டக் கூடியவனும், இனங்க அந்தஸ்தில் குறைகூறப்படாத உயர்ந்தபதியுடையவனுமான பவுல் (3 4-8) மனிதருக்குள் லாபமாக எண்ணப்படும் இந்த ஜாதி அந்தஸ்து மேன்மைகளையெல்லாம் கிறிஸ்துவுக்காக நஷ்டமென்னைன்னான். இந்தப் பூர்வோத்திரப் பெருமை, ஜாதி அபிமானம், மதவாராக்கியங்களையெல்லாம் விட்டுக் கிறிஸ்துவுக்குள்ளாக உன்னதப் பிறவியானான்.

கிருபையினாலே தேவனுக்குப் பிள்ளையாகிப் போனபின்பு ஜனசமூகத்தின் மேன்மையான இந்தச் சுத்தக் கேவல நிலைமையை அவன் தேடவேண்டிவதேன்? தன் கர்த்தாகிய கிறிஸ்துஇயேசுவை அறிகிற அறிவின் மேன்மைக்காக அவன் எல்லாவற்றையும் நஷ்டமென் மென்னைன்னானே. இவ்விஷயமாக பிவிப்பிய சபைக்குக்கிறிஸ்துவின்முன் மாதிரியைச் சுட்டிக் காட்டுகிறான். 'அவர் தேவனுக்குச் சமமாயிருந்தும் மனிதரினியித்தம் தமது பாரம மகிமைமையையும் மகத்துவத்தையும் துறந்து தம்மைத்தாமே வெறுமையாக்கி ஒரு அடிமையின்ரூபமெடுக்கத் தக்கதாகத் தம்மையே தாழ்த்திச் சிலுவையின் மாண்பரியத்தமும் கீழ்ப்படிந்தவரானார்'. இவ்வித முன்மாதிரிக்கு முன்னே சகல ஜாதிப்பெருமைகளும் என்மென்றைக்குமாக சாபத்துக்குள்ளாகிவிடும். தற்கால இந்திய சபைக்கு இதிலொரு பாடமில்லையா? ஜாதிபேதத் தப்பெண்ணங்களும் வருண வித்தியாசங்களும் அதிக பலவீனத்துக்கும் அநேக கேடுகளுக்குமும் மூலமாயிருக்கிறதே. 'கிறிஸ்துவுக்குள் பூதனென்றும் கிரேக்கனென்றும், விருத்தசேதனமுள்ளவனென்றும் விருத்தசேதனமில்லாதவனென்றும், அடிமையென்றும் சுயாதீனனென்றும், ஆணென்றும் பெண்ணென்றும்மிலன்.' 'எல்லாரும் ஒன்றாயிருக்கிறார்கள்.' 'கிறிஸ்துஇயேசுவிலிருந்த இந்தச் சிந்தையே உங்களிலும் இருக்கக்கூடவது.' 'மாம்சத்தின்மேல் கம்பிக்கையாயிராமல் ஆவி

யிலே தேவனுக்கு ஆராதனைசெய்து கிறிஸ்துவுக்குள் மேன்மை பாராட்டுங்கள்.' கிறிஸ்துவுக்குள் ஜீவிப்பதை விருத்திபண்ணுவோமாக. அப்போது இவையெல்லாம் அற்பமும் அப்பிரதானமானதாய்க் காணப்படும்.

பிலிப்பு, Philip.

1. அப்போஸ்தலன். மத் 10<sup>3</sup> மாற் 3<sup>18</sup> லுக் 6<sup>14</sup>. இவன் பெத்தானியா ஊரில் இயேசு அழைத்த சீஷன். யோவா 1<sup>38</sup>. இவனுக்கும் அந்திரோயாவுக்கும் பேதுருவுக்கும் சிநேகம். இவர்கள் மூவரும் பெத்தானியா ஊரார். யோவா 6<sup>7</sup> 12<sup>21</sup>. அந்திரோயாவையும் யோவானையும்போல இவன் இயேசுவினிடத்திற்குத் தானே போகாமல் இயேசு தன்னை அழைக்கும்வரை காத்திருந்தான். யோவா 6<sup>13</sup>. இவன் இயேசுவினிடத்துக்கு நாத்தானவேலை அழைத்துக் கொண்டுவந்தான். இயேசு பரத்துக்கெழுந்தருளியுட்பட்ட இவன் சின்ன ஆசியாவிலே தேவ ஊழியத்தை நடத்திவந்தான். இவன் பெயர் கிரேக்க பதமானதினால் இவனுக்கு அப்பாஷை தெரியும் என்று தோன்றுகிறது. இதின்மித்தம் இயேசுவைக் கண்டு பேசுவிருப்பின் கிரேக்கர்கள் முதலாவது பிலிப்பு வினிடத்தில் தங்கள் மனவிருப்பத்தைக் காட்டினார்கள்.

2. உதவிக்காரரில் ஒருவன். அப்போஸ்தலர் சபை விசாரணையில் தலையிடுவதினால் சவிசேஷ ஊழியம் தடைபடாதபடிக்குச் சபை விஷயங்களைப் பார்த்துக்கொள்ளும் படி ஆதி கிறிஸ்தவசபையால் ஏற்படுத்தப்பட்ட ஏழுபெயரில் பிலிப்பு ஒருவன். அப் 6<sup>5</sup>. இவன் பெயரும் கிரேக்கபதம் ஆதலால் இவன் கிரேக்கு அல்லது எகிப்துதேசத்தில் பிறந்து யூசுமார்த்தத்துக்கு வந்தவன் என்று தோன்றுகிறது. இவன் அந்நியர்களுக்குச் சவிசேஷத்தைத் தெரிவிக்கப் பிரயசப்பட்டான். இவ்விதமாக இவன் பவுல் சவிசேஷ வேலை செய்கிறதற்குமுன்னே யூதர்கள் அல்லாத சமாரியாப் பட்டணத்தாருக்கும், ஆப்பிரிக்காக்கண்டத்திலிருந்து வந்த மந்திரிக்கும், சவிசேஷத்தைக் கூறி அவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்தான். அப் 8<sup>4,38</sup>. இவன் செசாரியாவிலே குடியேறினபிறகு பரி. பவுல் தான் கடைசியாய் எருசலேமுக்கு வந்தபோது இவன் அவனை ஏற்றுக்கொண்டான். அப் 8<sup>40</sup> 21<sup>8</sup>.

3. பெரிய ஏரோதுவின் மகனும் ஏரோது யானின் புருஷனுமாகிய பிலிப்பு. மத் 14<sup>3</sup> மாற் 6<sup>17</sup> லுக் 3<sup>19</sup>. ஏரோது காண்க.

4. பெரிய ஏரோதுவினுடைய இன்னொரு மகன். லுக் 3<sup>1</sup>. ஏரோது காண்க.

பிலிப்புச் செசரியா. Caesarea Philippi.

பிலிப்புச்செசரியாப் பௌஸ்தீனதேசத்தின் வட எல்லையிலுள்ள ஓர் பட்டணம். இது திருப்பட்டணத்திற்கு 30 மைல் கிழக்கே ஏர்மோன் மலைகாட்டில் இருந்தது. இதில் அந்நிய ஜாதியார் விக்ரகாராதனையை அதிக பிரியத்தோடே நடத்தினார்கள். பெரிய ஏரோது இதிலே பான் (Pan) தெய்வத்துக்காக ஒரு பெரிய தேவாலயத்தைக் கட்டினான். அக்காலத்தில் ரோமராஜாங்கத்தை ஆண்ட ராயனுக்குக் 'கேசர்' அல்லது 'சேசர்' என்ற பட்டப்பெயர் இருந்தது. இதின்மித்தம் ஏரோதினுடைய மகனாகிய பிலிப்பு, ராயனுடைய தயவை விரும்பி, இந்தப் பட்டணத்துக்குக் 'கேசரினுடையது' என்று அர்த்தம் கொண்ட 'செசரியா' என்ற பெயரைக் கொடுத்தான். இதற்குச் சமாரியாநாட்டிலுள்ள செசரியாவுக்கும் வித்தியாசம் காட்டும்படி இதற்குத் தன்னுடைய பெயராகிய 'பிலிப்பு' என்பதையும் சேர்த்தான். அதின்மித்தம் இதற்குச் 'செசரியா பிலிப்பி' அல்லது 'பிலிப்புச் செசரியா' என்ற பெயர் இருந்தது.

இதனருகே இயேசு தம்மைக்குறித்தும் பேதுரு செய்யவேண்டிய ஊழியத்தைக் குறித்தும் எச்சரிப்புச் செய்தார். மத் 16<sup>13</sup> மாற் 8<sup>7</sup>.

பிலேகோன். Phlegon. ரோமசபையைச் சேர்ந்த ஒரு கிறிஸ்தவன். ரோம 16<sup>14</sup>.

பிலேத்தியர். Pelethites. கிரேத்தியர் காண்க.

பிலேத்து. Philatus. உயிர்த்தெழுதலைப்பற்றிக் கள்ள போதகத்தைக் கொடுத்தவன். இவன் அப்பிராயத்தின்படி உயிர்த்தெழுதல் பாவத்தினின்று கடவுளிடத்துக்குத் திரும்புதலே. இதைத்தவிர 'நித்திய ஜீவன்' இல்லை. இந்தப் போதகத்தைப் பரி. பவுல் கண்டித்தான். 2 திமோ 2<sup>17</sup>.

பிலேமோன். Philemon. இப்பெயர் கொடுத்த நிருபத்தைப் பரி. பவுல் பிலேமோன் என்பவனுக்கு எழுதியனுப்பினான். இவன் பவுலுடைய அருமையான சிநேகதரிலொருவன். பவுலுடைய போதனையினால் குணப்பட்டவனுயிருக்கலாம். பிலே 1<sup>19</sup>. கொலோசே பட்டணத்தில் வாசமாயிருந்த இவன் ஐசவரியமுன்னவனுயிருந்தான் என்று தோன்றுகிறது. பரி. பவுல் இவனை உடன் வேலையாளனென்று அழைக்கி

ருன். பிலே 1<sup>1</sup>. கொலேசே பட்டணத்திலுள்ள சபையின் கண்காணியாயிருந்து கல் லெதியுண்டு இரத்தசாட்சியாக இறந்தானென்பது ஒரு பாஷம்பரியம்.

பிலேமோன் நீதும். The Epistle to Philemon.

1. காலழம் பொருளும். ரோமர்களுக்கும் கொரிந்தியர்களுக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்களில் வேதசாஸ்திரத்துக்குரிய அநேக நியாயங்கள் உண்டு. இந்நிருபங்களில் பரி. பவுல் வேதசாஸ்திரத்துக்கடுத்த விஷயங்களைப்பற்றிப் பிரசங்கம் பண்ணுகிறான் என்று சொல்லலாம். பிலேமோனுக்கு எழுதின நிருபமோ தற்காலத்தில் ஒரு சிநேகிதன் இன்னொரு சிநேகிதனுக்கு எழுதுகிற நிருபத்தைப்போலவே இருக்கிறதிலை, வேதசாஸ்திரத்துக்குரிய கொள்கைகளை நாம் இந்நிருபத்தில் தேடவேண்டியதில்லை. பரி. பவுல் இதை எழுதும்போது ரோமாபுரிச் சிறையிருப்பில் இருந்தான். பிலே 1:9-13. அந்தச் சமயத்தில்தான் பிலிப்பியருக்கும், எபேசியருக்கும், கொலோசெயருக்கும் நிருபங்களை அனுப்பினான் என்று தோன்றுகிறது. ஆதலால் பரி. பவுல் கொலோசெயருக்குத் தீக்கிடுவின் மூலமாய் நிருபம் அனுப்பும்போது, பிலேமோனுக்கும் இந்த நிருபத்தை அனுப்பிவிட்டான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. அக்காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்தில் எந்தக் குடும்பத்திலும் அடிமைகள் இருந்தார்கள். இந்த நிருபத்திலே பரி. பவுல் ஒநேசுமு என்னும் ஓர் அடிமையைப்பற்றி எழுதுகிறான். இந்த அடிமை பிலேமோன் என்னும் தன் எஜமானை விட்டு ஒடிப்போய், எப்படியோ பவுல் அப்போஸ்தலனிடத்துக்கு வந்து, அவன் மூலமாய்ச் கிறிஸ்துமார்க்கத்தில் பிரவேசித்தான். இகினியித்தம் பரி. பவுல் இவன் மேல் அதிக பிரியம் உடையவனாய் இருக்கிறான். 10-16. மேலும் பரி. பவுல் ஒநேசுமுவினிடத்திலுள்ள நற்குணத்தையும் திறமையையும் பார்த்து இவன் சலிசேஷ ஊழியத்தில் தனக்கு உதவியாயிருப்பான் என்று எண்ணி, இவனைத் தன்னிடத்தில் வைத்துக்கொள்ள விரும்புகிறான். ஆனால் இவன் பிலேமோனுடைய அடிமையானதிலை, பரி. பவுல் இவனைப் பிலேமோனிடத்தில் திரும்ப அனுப்பி, கிறிஸ்தவனாகிய பிலேமோன் உடன்கிறிஸ்தவனை ஒநேசுமு செய்த குற்றத்தை மன்னித்து இவனை நேசிக்கும்படி வேண்டிக்கொள்ளுகிறான். பரி. பவுல் இந்நிருபத்தை அப்போஸ்தல

அதிகாரத்துடனே அல்ல, சிநேக பாந்தமாக எழுதுகிறான்.

2. இந்நிருபத்தின் போதனை. சிலர் இத்த நிருபத்தில் ஜனங்களை விலைக்குவாங்கி தங்கள் வேலைகளைச் செய்ய அவர்களை அடிமைகளாய் வைப்பது நியாயந்தான் என்று பரி. பவுல் எண்ணுகிறான் என்று சொல்லத் துணிகிறார்கள். ஆனால் பரி. பவுல் அப்படி ஒன்றும் தீர்மானமாய்ச் சொல்லாமலும் அக்காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்திலுள்ள நியாயப் பிரமாணத்துக்கு விரோதமாய் ஒன்றும் செய்யாமலும், அடிமைகளை உடைத்தாயிருப்பது நியாயமோ அல்லவோ என்பதைப்பற்றி ஒன்றும் பேசாமலும், அந்தக்காலத்தில் சகஜமாயிருந்த வழக்கத்துக்கு இணங்கி, இந்நிருபத்தை எழுதுகிறான். மேலும் பரி. பவுல் இதில் கிறிஸ்தவனாகிய பிலேமோன் கிறிஸ்தவனாகிய ஒநேசுமுனைப் பட்சத்தோடே ஏற்றுக்கொண்டு, நேசத்தோடே நடத்தும் படி புத்திமதி சொல்லும்படியாக, கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் சகோதர ஐக்கியத்தினாலே இணைக்கப்பட்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள் என்பதைத் தெரிவித்து அடிமைத் தனத்தின் அநியாயத்தை விளக்கிக் காட்டுகிறான். அல்லாமலும் அடிமைகளுக்கு நீதியையும் நியாயத்தையும் செய்யவேண்டும் என்று பரி. பவுல் மற்ற நிருபங்களிலும் சொன்னதினால், கிறிஸ்தவ சபையில் அடிமைத்தனம் இருக்கக்கூடாது என்று தன்னை அறியாமலே ஏற்பாடுசெய்தான். 1 கொரி 7<sup>21</sup> எபே 6<sup>5</sup> கொலோ 3<sup>29</sup>.

3. ஆக்கியோன். புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள கொலோசெயர், பிலிப்பியர், பிலேமோன் என்பவர்களுக்கு எழுதப்பட்ட நிருபங்களைப் பரி. பவுல் எழுதவில்லை என்று தற்காலத்தில் சில சாஸ்திரிகள் சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் இப்படி நினைப்பதற்குப் போதிய நியாயமில்லை. மேலும் தெர்த்துல்லியன் ஒரிகேன் முதலிய ஆதி கிறிஸ்தவ சபைப் பிதாக்களும், ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் இதைப் பவுலின் நிருபம் என்றே சொல்லுகிறார்கள்.

4. இடம். பரி. பவுல் இந்நிருபத்தைச் செசரியாவிலிருந்து அனுப்பினான் என்று சிலர் எண்ணினாலும் தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகள் ரோமாபுரி சிறையிலிருந்து பரி. பவுல் இதை கி-பி. 60-62-ஆம் எழுதுகிறான் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

பிலேயாமுடைய போதனை. Doctrine of Balaam.

பெர்குமு பட்டணத்திலுள்ள சபையின் சிலர் அந்தப் பட்டணத்திலுள்ள அந்நியர்

களின் வழக்கத்தின்படி, விக்ரிகா தெய்வத் துக்குப் பலிசெலுத்தின மாயிசம் முதலியவைகளைச் சந்தையில் வாங்குவார்கள். கிறிஸ்தவர்கள் வழக்கமாய் இவைகளை வாங்க மாட்டார்கள். மேலும் அந்தச் சபையார்களில் சிலர் வேசித்தனம் பெரிய பாவம் அல்லவென்று சொல்லுவார்கள். பரி. யோவான் அந்நியமதஸ்தர்களுடைய வழக்கங்களுக்கு இவ்வியதாம் இசைத்திருப்பது 'பிலேயாமுடைய போதனை' யென்று சொல்லுகிறான். வெனி 2<sup>14</sup>.

பிலேயாம். Baiaam.

என்னுகமத்தில் 22, 23, 24-ம் அதிகாரங்களில் பிலேயாம் என்பவனைப்பற்றிய சரித்திரம் விவரமாய் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. பிலேயாம் ஜபிராத்து நதியின் ஓரத்திலுள்ள பெத்தோர் என்னும் கிராமத்தில் பிறந்தவன். அவன் குறிசொல்லுவதில் தேர்ந்தவனானதினாலே இஸ்ரவேலர் எகிப்து தேசத்திலிருந்து வந்து, வந்தோரத்தை 40 வருஷ காலமாய்க் கடந்து, மோவாப் தேசத்தின் எல்லைகளுக்கு வந்தபோது, மோவாப் ராஜா வாகிய பாலாக் பிலேயாமை அழைத்து இஸ்ரவேலரைச் சபிக்கும்படி இவனை வேண்டிக்கொண்டான். இஸ்ரவேலர் யோர் தான் நதியின் பள்ளத்தாக்கிலே பாளையம் இறங்கியிருந்தார்கள். பிலேயாம் சாக்கடலின் ஓரத்திலுள்ள மலைகளின்மேல் ஏறி, அவ்விடத்தில் நின்று இஸ்ரவேலரைச் சபிக்கும்படி ஆரம்பித்தபோது, தான் அப்படிச் சபிக்கிறதற்குக் கடவுள் ஆட்சேபனை பண்ணுகிறார் என்று அறிந்து, இஸ்ரவேலரைச் சபிக்காமல் கடைசியில் அவர்களை ஆசீர்வதித்துவந்தான். இதினியித்தம் பாலாக் ராஜா வெகுமாளம் இல்லாமல் பிறந்ததேசத்திற்கு இவனை அனுப்பிவிட்டான். பிலேயாம் இஸ்ரவேலர் துன்மார்க்கத்தைச் செய்யும்படி எவ்வளவன் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எண் 31<sup>8</sup> 2 பேது 2<sup>15</sup> வெனி 2<sup>14</sup> யூதா 1<sup>11</sup>. வேதசாஸ்திரிகளின்வெறுமையையே சரித்திரத்தில் இருந்து எல்ல படிப்பினர்களை உரைப்பார்கள்.

இவைகளில் சில:

1. பிலேயாம் தான் செய்த மோசத்தினாலே தன்னை அழித்தவன்.
2. இவன் நன்மையை விரும்பியும், பொருளாசையினால் கெடுதியடைந்தவன்.
3. இவன் நன்மையைத் தெளியாய் அறிந்திருந்தும், நன்மையைச் செய்தவன்.
4. இவன் கடவுள் தனக்கு அருளின புத்தி முதலிய சுபலட்சணங்களை மாற்றி, தனக்கே கெடுதியை வருவித்தவன்.

இந்தச் சரித்திரத்தில் கழுதை பேசுகிறது என்று சொன்னதினியித்தம்; இதைப்பற்றிச் சிலர் ஆட்சேபனை பண்ணுகிறார்கள். ஆனால் நாம் பிலேயாம் குறிசொல்லுகிறவன் ஆனதினாலே, இவன் வழக்கமாய் ஆந்தை முதலிய மிருக சப்தங்களாகக் கவனித்து, அந்த சப்தங்களில் கடவுள் சொல்லும் குறிப்புகள் உண்டு என்று நம்பினதினாலே, கழுதை கத்தும்போதும் இதில் இவன் கடவுள் சித்தத்தைப்பற்றிய குறிப்பை அறிந்தான் என்பது ஆச்சரியம் அல்ல.

பிலோலோகு. Philologos. ரோமாபுரி சபையிலிருந்த ஒரு கிறிஸ்தவன். ரோமா 16<sup>15</sup>.

பில்கா. Bilgah. [மன மகிழ்ச்சி.]

(1) ஆசாரியனாகிய ஒருவன். 1 நாளா 24<sup>14</sup>.

(2) செருபாபேலுடனே சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த ஒரு ஆசாரியன். இவனும் பில்காயும் ஒரே ஆள்தான். நெகே 10<sup>8</sup> 12<sup>15</sup>.

பில்கா. Pilha. உடன்படிக்கைக்கு முந்திரைபோட்டவன். நெகே 10<sup>24</sup>.

பில்காயி. Bilgal. பில்கா (2) காண்க.

பில்கான். Bilhah.

ராகேலுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட அடிமைப் பெண். ராகேல் இவளை யாக்கோபுக்கு மறுமனையாட்டியாக கொடுத்தான். இவன், தான் நப்தலி யென்பவர்களின் தாய். கடைசியில் ரூபன் இவனோடே சயனித்து மகாபாவம் செய்தான். ஆதி 29<sup>37</sup> 30<sup>37</sup> 35<sup>32</sup>.

பில்கான். Bilhan.

1. ஓரியரின் தலைவன். ஆதி 36<sup>37</sup>.

2. பென்யமீன் சந்தியாரில் ஒருவன். இவனுடைய ஏழு பிள்ளைகள் அந்தக் கோத்திரத்தில் ஏழு குடும்பங்களுக்குத் தலைவர்களாயிருந்தார்கள். 1 நாளா 7<sup>10</sup>.

பில்கான். Blshan. [தேடுகிறவன்.] எஸ்ரா 2<sup>9</sup>.

பில்தாஸ். Pildash. நாகோரின் மக்களில் ஒருவன். ஆதி 22<sup>32</sup>.

பில்தாத். Bldad. யோபுக்குத் துன்பம் வந்தகாலத்தில் அவனிடம் வந்து சம்பாஷணை செய்தவர்களில் ஒருவன். யோபு 21<sup>1</sup> 5<sup>1</sup> 18<sup>1</sup> 25<sup>1</sup> 42<sup>9</sup>.

பில்தாயி. Piltai. ஆசாரிய குடும்பத்தார்களில் ஒருவன். நெகே 12<sup>17</sup>.

பில்கா. Bilhah. சமியோனின் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். 1 நாளா

4<sup>39</sup>. இது பாலா (யோச 15<sup>9</sup>), அல்லது பாலா (யோச 19<sup>3</sup>), அல்லது பாலாத் (1 இரா 9<sup>18</sup>).

பில்லி துனியம். Divination. 1 சாமு 15<sup>33</sup> 2 இரா 9<sup>39</sup> கலா 5<sup>30</sup>. துனியம் காண்க.

பிழை. Fault. சங் 19<sup>12</sup> எபி 6<sup>7</sup>. தீமை, பாவம் காண்க.

பிழைக்கிறது. To Live. எண் 21<sup>9</sup> 24<sup>33</sup> உபா 6<sup>13</sup> 16<sup>30</sup> 33<sup>6</sup> சங் 72<sup>15</sup> 118<sup>17</sup> 119<sup>17,77,116</sup> நீதி 4<sup>4</sup> 7<sup>2</sup> 9<sup>6</sup> ஏசா 36<sup>1,16</sup> 55<sup>3</sup> எரே 21<sup>9</sup> 3<sup>1,30</sup> எசே 3<sup>21</sup> 16<sup>6</sup> 18<sup>9,13,21,33</sup> 34<sup>10-19</sup> 47<sup>9</sup> ஆமோ 54<sup>6,14</sup> ஆப 2<sup>4</sup> மத் 4<sup>4</sup> 9<sup>18</sup> லூக் 4<sup>4</sup> 10<sup>28</sup> யோவா 4<sup>30</sup> 52<sup>5</sup> 63<sup>1,57</sup> 11<sup>25</sup> 14<sup>19</sup> அப் 17<sup>38</sup> 2<sup>4</sup> ரோம 17<sup>6</sup> 13<sup>13</sup> 14<sup>7</sup> 2 கொரி 5<sup>15</sup> 13<sup>4</sup> கலா 2<sup>30</sup> 31<sup>9</sup> 52<sup>5</sup> பிலி 1<sup>39</sup> 1 தெச 3<sup>8</sup> எபி 7<sup>8</sup> 10<sup>38</sup> 1 பேது 4<sup>3</sup>. ஜீவன் காண்க.

பிழைப்பு. Living. 1 கொரி 9<sup>14</sup>.

பிளவை. Boll. 2 இரா 20<sup>7</sup> ஏசா 38<sup>31</sup>.

பிள்ளை. Child. நடுமீம் (பக்கம் 246) காண்க.

‘தேவனுடைய பிள்ளைகள்.’ 1 யோவா 3<sup>1</sup>.

‘ஒளியின் பிள்ளைகள்.’ லூக் 16<sup>8</sup>.

‘வெளிச்சத்தின் பிள்ளைகள்.’ எபே 5<sup>3</sup>.

‘தேவனுடைய மாசுற்ற பிள்ளைகள்.’ ரோம 8<sup>21</sup> பிலி 2<sup>15</sup> 1 யோவா 3<sup>10</sup>.

கிறிஸ்து அவர்களுக்கு மூன்மாதிரியாயிருந்தார். லூக் 2<sup>51</sup> யோவா 19<sup>36,37</sup>.

அவர்கள் தேவ ஈவாயிருக்கிறார்கள். ஆதி 33<sup>3</sup> சங் 127<sup>4</sup>.

அவர்கள் தேவனை மகிமைப்படுத்தத் தக்கவர்கள். சங் 8<sup>2</sup> 14<sup>13,13</sup> மத் 21<sup>15,16</sup>.

அவர்கள்

கிறிஸ்துவிடத்தில் கொண்வெரப்படவும் (மாற் 10<sup>13-16</sup>), இளமையிலே தேவாலயத்தில் கொண்வெரப்படவும் (1 சாமு 1<sup>4</sup>), தேவனுடைய மார்க்கத்தில் படிப்பிக்கப்படவும் (உபா 31<sup>13,13</sup> மத் 21<sup>15,16</sup>), சன்மார்க்கத்தில் வளர்க்கப்படவும் (நீதி 22<sup>15</sup> 29<sup>17</sup>) வேண்டும். அவர்கள்

தேவனுக்குக் கீழ்ப்படியவும். உபா 30<sup>3</sup> நீதி 24<sup>21</sup> பிர 12<sup>1</sup>.

பெற்றருடைய போதனைகளைக் கவனிக்கவும், (நீதி 1<sup>8,9</sup> யாத் 20<sup>13</sup> எபி 12<sup>9</sup> லேவி 19 நீதி 6<sup>30</sup> எபே 6<sup>1</sup> 1 தீமோ 5<sup>4</sup>.)

பெரியோரைக் கணப்படுத்தவும், (லேவி 19<sup>39</sup> 1 பேது 5<sup>5</sup>.)

பெற்றருடைய தன்மாதிரியைப் பின்பற்றுகிறார்களாம் (எசே 20<sup>18</sup>) வேண்டும்.

பிற்கிறது. Be born. ஆதி 17<sup>17</sup> யோபு 3<sup>3</sup> ஒளி 9<sup>11</sup> ஏசா 9<sup>6</sup> யோவா 1<sup>13</sup> 33<sup>3-8</sup> கலா 4<sup>33</sup> 1 யோவா 2<sup>29</sup>.

பிறப்பு. Birth. எசே 16<sup>3</sup> லூக் 1<sup>14</sup>. பிரசவம் காண்க.

பிறவி. Birth. யோவா 9<sup>1</sup>.

பிறன். Neighbour. யாத் 20<sup>17</sup> 22<sup>7</sup> உபா 4<sup>41</sup> 15<sup>3</sup> 19<sup>11</sup> 23<sup>34</sup> நீதி 6<sup>39</sup> 25<sup>17</sup> 29<sup>8</sup> மத் 5<sup>43</sup> 19<sup>19</sup> 22<sup>39</sup> மாற் 12<sup>31</sup> லூக் 10<sup>37-39</sup> அப் 7<sup>37</sup> ரோம 13<sup>9-10</sup> 15<sup>3</sup> கலா 5<sup>14</sup> எபே 4<sup>25</sup> யாத் 2<sup>8</sup>.

பினியா. Binea. 1 நாளா 83<sup>7</sup>.

பினேகாசு, பினேகாசு. Phinehas.

1. ஆரோனுடைய பேரனாகிய பினேகாசு பிரதான ஆசாரியனும் நியாயாதிபதியுமாயிருந்தான். இஸ்ரவேலர் சித்தீமிலே வேசித்தனத்தையும் விக்ரகராத்தினையும் செய்யும்போது இவன் சிம்ரியையும் கஸ்பியையும் கொன்றான். யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்குத் தேசங்களிலுள்ள இஸ்ரவேலர் சாட்சிக்காகப் பீடத்தைக் கட்டினபிறகு பினேகாசு அவர்கள் செய்ததை ஆசீர்வதித்தான்.

யாத் 6<sup>25</sup> 1 நாளா 6<sup>4</sup> எண் 25<sup>1-18</sup> யோச 22<sup>30-32</sup>.

2. ஏலியின் குமாரரில் ஒருவன். 1 சாமு 1<sup>3</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியனின்தகப்பன். எஸ்ரு8<sup>33</sup>.

பினோன். Pinon. ஏதோமியரின் பிரபுக்களில் ஒருவன். இவனும் பூனென் என்பவனும் ஒருவனே. ஆதி 36<sup>41</sup> எண் 33<sup>49</sup>.

பின்செல்லுகிறது. Follow. பின்பற்றுகிறது காண்க.

பின்தோடருகிறது. Follow. பின்பற்றுக்கிறது காண்க.

பின்பற்றுகிறது, பின்செல்லுகிறது, பின்தோடருகிறது, பின்னே வருகிறது, தொடருகிறது. Follow. ஆதி 44<sup>4</sup> யாத் 23<sup>3</sup> எண் 14<sup>24</sup> 32<sup>12</sup> உபா 1<sup>36</sup> 16<sup>50</sup> நியா 2<sup>12</sup> 2 சாமு 2<sup>10</sup> 1 இரா 18<sup>21</sup> சங் 23<sup>6</sup> 38<sup>30</sup> 63<sup>8</sup> 119<sup>150</sup> நீதி 12<sup>11</sup> 21<sup>21</sup> ஒளி 6<sup>3</sup> மத் 4<sup>30</sup> 81<sup>9</sup> 99<sup>37</sup> 10<sup>38</sup> 16<sup>24</sup> 19<sup>37</sup> 26<sup>58</sup> 27<sup>55</sup> மாற் 11<sup>8</sup> 21<sup>4</sup> 83<sup>4</sup> 93<sup>8</sup> 10<sup>31</sup> லூக் 5<sup>11,27</sup> 93<sup>49,37</sup> 15<sup>28</sup> யோவா 14<sup>8</sup> 81<sup>18</sup> 10<sup>4</sup> 10<sup>37</sup> 12<sup>36</sup> 13<sup>36</sup> 21<sup>19-22</sup> 1 கொரி 11<sup>1</sup> பிலி 3<sup>12</sup> 2 தெச 3<sup>9</sup> எபி 13<sup>7</sup> 2 பேது 1<sup>16</sup> வெளி 14<sup>4</sup> 19<sup>14</sup>.

பின்வாங்கி விழுதல். Backsliding. அது,

தேவனை விட்டு விலகுகிறது. 1 இரா 11<sup>9</sup> எரே 8<sup>3</sup>.



முந்தின அன்னை விட்டு விலகுதலாயிருக்கிறது. வெளி 2<sup>6</sup>.

சுவிசேஷத்தை விட்டு விலகுதலாயிருக்கிறது. 2 கொரி 11<sup>3</sup> கலா 31-3 54-7.

அதைத் தேவன் வெறுக்கிறார். சங் 78<sup>17-30</sup>.

அதைப்பற்றிய எச்சரிப்பு. சங் 85<sup>8</sup> 1 கொரி 10<sup>13</sup>.

அதின் குற்றமும் பலன்களும். எண். 14<sup>43</sup> சங் 125<sup>5</sup> எசா 59<sup>9,11</sup> எரே 5<sup>6</sup> 83-13 15<sup>6</sup> லாக் 9<sup>63</sup>.

அது தண்டனையை வருவிக்கின்றது. நீதி 14<sup>14</sup> எரே 21<sup>9</sup>.

மேட்டிமையான குணம் அதை எவ்விதது. நீதி 16<sup>18</sup>.

அதற்குச் சார்பானவைகள், நீதி 24<sup>16</sup> ஒசி 11<sup>7</sup>.

அது நிலைத்திருக்கவும் அதிகரிக்கவும் ஏது வாயிருக்கின்றது. எரே 6<sup>14</sup>.

அதிலிருந்து சீர்ப்பெடுதற்கு ஜெபம்பண்ணவேண்டும். சங் 80<sup>3</sup> 85<sup>4</sup> புல 5<sup>21</sup>.

மற்றவர்களை அதற்குட்படுத்துகிறவர்களுக்கு வரும் ஆக்கினை. நீதி 28<sup>30</sup> 18<sup>6</sup>.

அதிலிருந்து திரும்பவுங்கூடும். சங் 37<sup>24</sup> நீதி 24<sup>16</sup>.

அதிலிருந்து திரும்புவதற்கான போதனைகள். 2 நானா 30<sup>6</sup> எசா 31<sup>6</sup> எரே 81<sup>3</sup> 14<sup>29</sup> ஒசி 61.

அப்படிப்பட்ட குற்றவாளிகளைத் திருப்பும்படி பிரயாசப்படவேண்டும். கலா 6<sup>1</sup> யாக் 519<sup>30</sup>.

அந்தப் பாவம் அறிக்கையிடப்படவேண்டும். எசா 59<sup>13-14</sup> எரே 33<sup>14</sup>.

அதற்கு மன்னிப்பு வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்டது. 2 நானா 71<sup>4</sup> எரே 31<sup>2</sup> 31<sup>20</sup> 36<sup>3</sup>.

அதற்கு நிவர்த்தி வாக்குத்தத்தம் பண்ணப்பட்டது. எரே 3<sup>22</sup> ஒசி 14<sup>4</sup>.

அதிலிருந்து மறுபடியும் திரும்பும்படி உபத்திராவங்கள் நேரிடுகின்றன. ஒசி 51<sup>5</sup>.

அதற்கு விலகுவதே பாக்சியம். நீதி 28<sup>14</sup> எசா 26<sup>3,4</sup> கொலோ 1<sup>21-23</sup>.

அது பரிசுத்தவான்களுக்குப் பகையாயிருக்கிறது. சங் 10<sup>13</sup>.

திருஷ்டாந்தம்.

இஸ்ரவேலர். யாத் 32<sup>8</sup> நெகே 9<sup>36</sup> எரே 31<sup>1</sup> ஒசி 41<sup>6</sup>, சவுல். 1 சாமு 15<sup>11</sup>, சாலோமோன். 1 இரா 11<sup>3,4</sup>, பேதரு. மத் 26<sup>70-74</sup>.

பின்னல். Wreathed work. யாத் 28<sup>14</sup> 39<sup>15</sup> 1 இரா 7<sup>17</sup> 2 இரா 25<sup>17</sup> 2 நானா 4<sup>19</sup>, தேவாலயம் காண்க.

பின்னாய். Binnul. [சட்டடம்.]

1. செருபாபேலுடனே சிறையிருப்பிலிருந்துவந்த ஒரு குடும்பத்தலைவன். = பாணி. நெகே 7<sup>15</sup> எஸ்ரு 2<sup>10</sup>.

2. ஒரு லேவியன் எஸ்ரு 8<sup>33</sup>.

3. பாகாத்—மோவாவின் மகன். எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

4. அந்நியபெண்ணை விவாகம் பண்ணினவன்; இவன் பாணியின் மகன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

பீ.

பீடம். Altar. எசே 40<sup>48</sup>. பலபீடம் காண்க.

குறிப்பு: எசே 23<sup>41</sup>—ல் 'பீடம்' என்பது ஒருவிதமான மேசையைக் குறிக்கிறது.

பீத்தோ தேவன். Pytho. அப் 16<sup>16</sup> பக்கத்திலே.

தமிழ் வேதர்கமத்தில் அப் 16<sup>16</sup>—ல் சொன்ன 'குறிசொல்ல எவ்வித ஆவி' என்பதற்குப் பதிலாக 'பீத்தோ தேவன்' என்பது நல்லது. கிரேக்கதேசத்தில் டெல்பி (Delphi) என்னும் ஊரில் கிரேக்கர்கள் சூரிய தேவனாகிய அப்பொல்லோ (Apollo) என்னும் தேவனை விசேஷமாய் வணங்குவந்தார்கள். அதற்குக் கிட்டபீத்தோ என்னும் நாடு இருந்தது. இதினிமித்தம் அவர்கள் அந்த அப்பொல்லோவுக்குப் 'பீத்தோ தேவன்' என்றும், அந்தத் தேவனுடைய ஆலயத்தில் குறிசொல்லுகிற ஆசாரிய பெண் 'பீத்தோ தேவனின் பிடிக்கப்பட்டவன்' என்றும் சொன்னார்கள். பிறகு குறிசொல்லும் பெண்கள் எல்லாருக்கும் இது பொதுப்பெயராயிற்று. அப்பெண்கள் இத்தேசத்தில் பெய் பிடித்தவர்களைப்போல் நடந்துகொள்ளுவார்கள். துன்யம் காண்க.

பிராம். Piram. யோசவா ஜெயித்த யர் மூத்தின் ராஜா. யோசு 10<sup>3</sup>.

பீலியாம். Bileam. மனோசே கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். இதுவும் 'இப் லெயாம்' என்னும் ஊரும் ஒன்றாயிருக்கலாம். யோசு 17<sup>11</sup> நியா 1<sup>27</sup> 1 நானா 6<sup>70</sup> 2 இரா 9<sup>27</sup>.

பீறுகிறது. Raven, Tear. ஆதி 44<sup>28</sup> 49<sup>27</sup> 2 இரா 2<sup>34</sup> யோபு 16<sup>9</sup> சங் 7<sup>2</sup> 22<sup>13</sup> நாகு 21<sup>9</sup> ஒசி 13<sup>8</sup>.

பு.

புகழ், புகழ்ச்சி. Praise. உபா 10<sup>21</sup> சங் 111<sup>10</sup> நீதி 31<sup>30</sup> ஏசா 62<sup>7</sup> தாணி 4<sup>34</sup> 5<sup>30</sup> ரோம 2<sup>9</sup> 13<sup>3</sup> பிலி 4<sup>3</sup> 1 பேது 2<sup>14</sup>. துதி காண்க.

புகை. Smoke.

i. தூமம். ஆதி 15<sup>17</sup> 19<sup>28</sup> யோபு 41<sup>30</sup> சங் 68<sup>8</sup> 102<sup>3</sup> நீதி 10<sup>26</sup>.

ii. உவமையாய்: துன்பம். வெளி 14<sup>11</sup> 18<sup>10</sup>. 'புகைக்காடாய்.' ஏசா 14<sup>31</sup>. கடவுளினுடைய கோபம். 2 சாமு 22<sup>9</sup> சங் 18<sup>9</sup>. உதவி. ஏசா 4<sup>5</sup>.

புக்கி. Bukki. [யேகோவாவின் வாய்.]

1. தாண் கோத்திரத்தில் ஒரு பிரபு. காணன் தேசத்தைப் பங்கிட்ட பத்துப் பெயர்களில் ஒருவன். எண் 34<sup>22</sup>.

2. ஆரோன் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 6<sup>5</sup> எஸ்ரு 7<sup>4</sup>.

புக்கியா. Bukkiah. [யேகோவாவின் வாய்.]

ஒரு லேவியன். 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

புசல். Storm, whirlwind. சங் 55<sup>8</sup>. சுழல் காற்று, யூரோக்கிலிதோன் காண்க.

புசிக்கிறது. Feed, Eat.

(1) சாப்பிடுகிறது. ஆதி 2<sup>16</sup> 3<sup>1</sup> லேவி 7<sup>98</sup> மாந் 1<sup>6</sup>. (2) விசுவாசிக்கிறது. யோவா 6<sup>53</sup>. (3) அதுபவிக்கிறது. நீதி 23<sup>6</sup> ஏசா 1<sup>19</sup> பிர 2<sup>24</sup> 5<sup>18</sup>. (4) 'உட்கொள்ளுகிறது,' கவனிக்கிறது. எரே 15<sup>16</sup>. (5) 'மேய்கிறது.' ஏசா 44<sup>20</sup>.

யூதர்கள் புறமதஸ்தரோடே புசிக்கக்கூடாது. ஆதி 43<sup>32</sup> யோவா 4<sup>9</sup> மத் 9<sup>11</sup>.

சபைக்கு விலக்கப்பட்ட பாவிகளோடே புசிக்கக்கூடாது. 1 கொரி 5<sup>11</sup>. 'புசிக்க என்னக்கு ஒரு போஜனமுண்டு' என்பது தேவசுத்தத்தைக் குறிக்கும். யோவா 4<sup>39</sup>. மனித குமாரனுடைய மாமிசத்தைப் புசித்து அவருடைய இரத்தத்தைக் குடித்தாலொழிய உங்களுக்கு இவ்வனிராது, என்பது கிறிஸ்துவானவர் மனுஷிகத்தில் நமக்காகப் பாடுபட்டுச் சம்பாதித்த புண்ணியபலன்களை உட்கொள்ளாமற் போனால் பாவசிலிர்த்தி, ஞானவயிர், தேவ னோடைக்கியம், நித்தியஜீவன் என்பவைகள் இல்லையென்பதே. யோவா 6<sup>53-56</sup>.

விக்கிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்ட பதார்த்தங்களைச் சாப்பிடுவது கூடாது. 1 கொரி 9<sup>13</sup> 10<sup>18</sup> வெளி 2<sup>14</sup>. ஆகாரம் காண்க.

புஸ்தகச்சுருளி. Book, roll. சங் 40<sup>7</sup> 69<sup>28</sup> 139<sup>13</sup> பிர 12<sup>12</sup> ஏசா 29<sup>13</sup> 30<sup>8</sup> 34<sup>16</sup> எரே 36<sup>29</sup> 10 எசே 32<sup>9</sup> எபி 10<sup>7</sup>. 'ஆகமம்.' மாந் 12<sup>26</sup> லூக் 3<sup>4</sup>. எழுத்து காண்க.

புஸ்தகம். Book. உபா 28<sup>28</sup> யோச 8<sup>34</sup> 10<sup>12</sup> 2 இரா 22<sup>8</sup> 23<sup>3</sup> 2 நாளா 9<sup>3</sup> 34<sup>15</sup> எஸ்ரு 4<sup>15</sup> மெகே 8<sup>8</sup> எஸ்தர் 2<sup>38</sup> 6<sup>1</sup> யோபு 19<sup>23</sup> எரே 30<sup>3</sup> 36<sup>10</sup> 51<sup>30-33</sup> தாணி 9<sup>8</sup> 12<sup>1</sup> மல் 3<sup>16</sup> லூக் 4<sup>27</sup> 20<sup>43</sup> யோவா 20<sup>30</sup> 21<sup>25</sup> அப் 130<sup>7</sup> 139<sup>19</sup> கலா 3<sup>10</sup> பிலி 4<sup>3</sup> 2 திமோ 4<sup>13</sup> எபி 9<sup>19</sup> வெளி 1<sup>11</sup> 3<sup>5</sup> 5<sup>1-2</sup> 10<sup>2</sup> 13<sup>8</sup> 17<sup>6</sup> 20<sup>13,15</sup> 21<sup>27</sup> 22<sup>7-19</sup>. எழுத்து காண்க.

1 புஸ்தகம். Book.

1. 'எழுத்து' என்னும் நிபந்தனத்தில் எபிரெயர்கள் உபயோகித்த காகிதம் எழுத்தாணி முதலியவைகளைப்பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. (பக்கம் 188 காண்க.)

2. அசீரியர்களும் பாபிலோனியர்களும் வழக்கமாய் மண் பலகைகளின்மேல் எழுதுவார்கள். பாபிலோனத்தேசத்தில் பாபிலோனியர்களைப்பற்றி விசாரணைசெய்கிற வேத சாஸ்திரிகள் பாழாய்க்கிடந்த பாபிலோன் பட்டணம் இருக்கிற இடத்திலே காற்றினாலே வறந்தாத்திலிருந்து வீசப்பட்ட மணலினாலே மூடப்பட்டிருந்ததும் இவ்விதமான மண் பலகைகளின்மேல் எழுதப்பட்ட புஸ்தகங்கள் நிறைந்ததுமான புஸ்தகசாலைகளைக் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள். விசேஷமாய்க் கோயுஞ்சிக் (Koyunjik) என்னும் இடத்திலே ராஜாங்க புஸ்தகசாலையைக் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள்.

இதிலே ஆயிரக்கணக்கான மண் பலகைகளை எடுத்து அவைகளின் இருபக்கங்களிலும் எழுத்தாணியினாலே எழுதப்பட்ட அநேக நூல்களை வாசித்திருக்கிறார்கள். இந்த நூல்கள் அத்தேசத்தின் சரித்திரத்தையும், வான சாஸ்திரத்தையும், நீதி சாஸ்திரத்தையும், மார்க்க ஆசாரத்தையும், பாலை இலக்கணத்தையும், கணிதம் முதலியவைகளையும் தெளிவாய்த் தெரிவிக்கின்றன. இவைகளில் பூமியின் சிருஷ்டிப்பு, ஜலப்பிரளயம், பஞ்சாங்கம் முதலியவை சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இப்போது புதிதாய்க் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிற ஒரு பலகையிலே ஆதியாகமத்தில் நமக்குத் தெரிந்த ஆதாம், ஏவான், ஏதேன் தோட்டத்தில் வசித்ததைப்பற்றிய சரித்திரம் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இதின் படி பாபிலோனியர்கள் எபிரெயர்களைப்போல உலகத்திலே மனிதருக்கு மாண்பு நேரிட்ட விதத்தை அறிந்தார்கள் என்று பார்க்கிறோம். அசீரியா, எழுத்து காண்க.

3. புதிய ஏற்பாடு எழுதும்காலத்தில் ஜனங்கள் பலவிதமான காகிதம் தோல் முதலியவைகளை உபயோகிப்பார்கள்.

4. சில பூர்வீக கையெழுத்துப்பிரதிகள். சுமார் 1908-ம் ஆண்டில் கிளாஸ்கோ சர்வகலாசாலையில் வேதசாஸ்திர பாவைகளின் வித்தியாபாசகராகிய ஜியார்ஜ் மில்லிகன் (George Milligan) என்பவர் எசிப்து தேசத்தில் புதிதாய்க் கண்டுபிடித்த சில கையெழுத்துப் பிரதிகளைப்பற்றிச் செய்த உபநியாசத்தில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய சில விஷயங்களாவன:—

எசிப்து தேசத்திலே மழை பெய்வது அபூர்வமானபடியால் மரம் காகிதம் முதலியவை பல தூற்றான்களாக அழிந்து போகாமல் இருக்கும். ஆகையால் நூற்பது தூற்றான்களுக்கு முன்னே பலகைகளின்மேல் வரையப்பட்டதும் நானூற் காகிதத்தின்மேல் எழுதப்பட்டதுமான நூல்களும், தலையெழுத்துக்களும், கணக்கு வழக்குச் சாத்தனங்களும், இந்த நூள்வரைக்கும் கெட்டுப்போகாமல் நிலைக்கக்கூடும். மில்லிகன் வேதசாஸ்திரி அந்த நூல் முதலியவைகளைப்பற்றிப் பேசுவே இல்லா, அவர் ஆக்ஸிரிங்கஸ் (Oxyrhynchus) என்னும் இடத்தில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டதும், கல்வி அதிகமில்லாத சாதாரண ஜனங்கள் எழுதினதுமான, வாடகைப் பத்திரங்கள், குடிமதிப்புக் கணக்குகள், உடன்படிக்கைப் பத்திரங்கள், குடும்ப விஷயங்களைப்பற்றி எழுதிய கதோகிகள் முதலியவைகளைப்பற்றிப் பேசினார். இவைகள் அப்போல்தலனாகிய பவுல் முதலியவர்கள் கவிசேஷப் பிரயாணப்பண்ணிய காலத்திலே எழுதப்பட்டவைகளானபடியால், அக்காலத்து வழக்க பழக்கங்களை இவைகளின் மூலமாய் நன்றாய் அறியலாம்.

ஆக 15<sup>3</sup>-ல் கெட்டுப்போன மகன் 'துன்மார்க்கமாய் ஜீவனம் பண்ணித் தன் ஆஸ்தியை அழித்துப்போட்டான்' என்று வாசிக்கிறோம். புதிதாய்க் கண்டுபிடிக்கப்பட்ட பிரதிகள் ஒன்றிலே இதே பதங்களைக் காண்கிறோம். கஸ்தோர் என்னும் ஒரு வாலிபனுடைய தாய் தந்தையார் 'எங்கள் மகனாகிய கஸ்தோர் சில தோழருடனே துன்மார்க்கமாய் ஜீவனம்பண்ணித் தன் ஆஸ்தியை எல்லாம் அழித்துப்போட்டான்' என்றும் அவன் பட்ட கடனைத் தீர்ப்பதற்கு நாங்கள் உதவியெய்யமாட்டோம் என்றும் வினம்பரம் செய்தார்கள்.

இன்னொரு கதோசியில் தன் தாயாரை விட்டுப் பிரிந்து, அவன் சொன்ன புத்திமதி களை மறந்து, பலவித நிலைமைகளைச் செய்து வந்த அந்தோனியஸ் லாங்கஸ் என்னும் லாஸிபன் தான் செய்த குற்றங்களுக்காக

மனஸ்தாபப்பட்டு கானிஸ் என்னும் ஊரில் வாசம்செய்த தன் தாயாருக்கு எழுதிய காரியங்களைப்பற்றி வாசிக்கிறோம். இதுகிரிஸ்து மரித்தபிறகு ஏறக்குறைய 80-ம் வருஷத்தில் எழுதப்பட்டது. இந்தக் கடிதத்திலே 'கானிஸ் ஊருக்கு வருவது எனக்கு வெட்கமாயிருக்கிறது. என் உடுப்பெல்லாம் கத்தை, நிர்வாணியைப் போலிருக்கிறேன். என் தாயே என்னோடு சமாதானமாவீராக. எனக்கு வந்த கஷ்டமெல்லாம் நான் செய்த குற்றத்தினாலே வந்தது என்று இப்போது அறிகிறேன். அதற்காகத் தண்டனையடைகிறேன். நான் பாவம் செய்தேன் என்பதை நன்றாய் உணருகிறேன்' என்று அந்தோனியஸ் தன் தாயாருக்கு எழுதுகிறான். இதற்கு இவன் தாயார் அனுப்பிய பதில் இன்னதென்று தெரியாது. ஆனால் இதிலிருந்தே அந்த மகனுடைய பரிதாபமான நிலைமையைத் தெளிவாய் பார்க்கலாம். இதிலுங்கூட வேதவாக்கியங்களுக்கு ஒப்பான பதங்களை நாம் பார்க்கலாம்.

ஒருவேளை கிரிஸ்து பிறந்த வருஷத்திலேயே எழுதின இன்னொரு கடிதத்தில் ரோமருடைய தேசப்பிரமாணத்தில் அது மதிபெற்ற ஒரு துர்வழக்கத்தைப்பற்றி அறிகிறோம். அலெக்சாந்திரியாப் பட்டணத்திற்குப் போயிருந்த ஹிலாரியோன் என்னும் ஒருவன் பிரசவகாலம் சமீபமாயிருந்த தன் மனைவிக்கு இக்கடிதத்தை எழுதி 'இப்போது நமக்கு இருக்கிற சிறுபிள்ளையைப் பற்றி அதிக ஜாக்கிரதையாயிரு. எனக்குச் சம்பளம் கிடைக்கவும் அதெல்லாவற்றையும் உனக்கு அனுப்புகிறேன். பிரசவகாலத்தில் உனக்கு நன்மையுண்டாவதாக. நீ பெறப்போகிற குழந்தை ஆண்குழந்தையானால் அதைக் காப்பாற்றவேண்டியது. அது பெண் குழந்தையாயிருந்தால் ஊர்த்தெருவிலே அதைப் போட்டுவிடவேண்டியது' என்று சொல்லுகிறான். ரோம ராஜாங்கத்தில் தகப்பன்மார்களுக்குத் தங்கள் குடும்ப விஷயங்களில் உள்ள மேலான அதிகாரத்தையும், அக்காலத்தில் பெண் குழந்தைகளுக்குச் செய்துவந்த அநியாயத்தையும் இதினாலே தெளிவாய்க் காண்கிறோம்.

புஷ்பி. Fat. கொழுப்பு காண்க.

புஷ்பம். Flower.

'புஷ்பம்' அல்லது 'பூ' என்பதைக் குறிக்கும்படி எபிரேய பாவையில் பல பதங்கள் உண்டு. பௌஸ்தீன தேசத்தில் மழைகாலம் முடிந்தபின் வசந்தகாலம் அதிக உஷ்ணமாயிருப்பதினாலே, மழைகாலத்துக்குப் பின்

பூக்கும் புஷ்பங்கள் திரளாயும் அலங்காரமாயு  
மிருந்தாலும், சில வராகங்களுக்குள் அவை  
யெல்லாம் வாடிப்போகும். இதினியித்தம்  
வெரு சீக்கிரத்தில் முடிவுக்கு வருகிற நமது  
இம்மையின் வாழ்வுக்கு இவைகள் உவமை  
யாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 14<sup>3</sup>  
சங் 103<sup>15</sup> உன். பா 2<sup>12</sup> ஏசா 28<sup>1</sup>.

புஷ்பராகம். Topaz. யாத் 28<sup>17</sup> 39<sup>10</sup>  
யோபு 28<sup>19</sup> ஏசே 28<sup>13</sup> வெளி 21<sup>20</sup>. இரத்  
தினம் காண்க.

புடைவை. A. V. Linen yarn. 1 இரா  
10<sup>28</sup> 2 நாளா 1<sup>16</sup>.

புடம். Furnace. நீதி 17<sup>3</sup> 27<sup>21</sup>. உவமை  
யாய்: துன்பம். ஏசா 45<sup>10</sup> சக 12<sup>9</sup> மல் 3<sup>9</sup>  
'இருப்புக் காளவாய்.' உபா 4<sup>20</sup> 1 இரா 8<sup>51</sup>  
எரே 11<sup>4</sup>. தூண் காண்க.

புடம் இடுக்கிறது. Refine.

பூர்வீக காலத்தில் எகிப்தியர் பொன்  
பொதிந்துள்ள கற்களை எடுத்து ஈயம் உப்பு  
தகரம் கொதுமைத்தலிடு என்பவைகளுடனே  
சேர்த்து, மண்பாண்டங்களில் போட்டு,  
மூடி, அப்பாண்டங்களை ஐந்துநாள் அடுப்  
பிடுவை வைத்து, பொன்னைச் சுத்தப்படுத்தித்  
துவார்கள். வெள்ளியைச் சுத்தப்படுத்தும்  
பொழுது அப்படியே அடுப்பில் வைத்து  
அந்த அடுப்பின் சுவரையில் அந்த வெள்ளி  
யிலுள்ள களிம்பு, துருமுதலிய எல்லாம்  
அற்றுப்போம்படி செய்வார்கள். எரே 6<sup>29</sup>.

புடமிடப்பட்ட பொன். 1 நாளா 25<sup>10</sup>.

புடமிடப்பட்ட வெள்ளி. 1 நாளா 29<sup>4</sup>.

பொன் முதலியவை அக்கினியினால் சுத்தி  
செய்யப்படுகிறதுபோல, கடவுளை வணங்கு  
கிற உத்தமர்கள் துன்பத்தினால் சுத்திகரிக்க  
ப்படுவார்கள். ஏசா 48<sup>10</sup> சக 13<sup>9</sup> மல் 3<sup>2</sup>.

புண். Sore. சங் 38<sup>5</sup> வெளி 16<sup>9</sup>.

புண்ணியம். Virtue. பிலி 4<sup>8</sup> 1 பேது  
2<sup>9</sup>. தேவபக்தி காண்க.

சதுரகராதியில் சொன்னதாவது:

புண்ணியத்தோற்றம் 4: (Moral merit)  
தவம், ஒழுக்கம், கொடை, கல்வி.

புண்ணியம் 7: (Acts of virtue) நகங்  
கிருதி, தானம், விரதம், சிநேகம், நயபோச  
னம், கமை, உற்சாகம்.

புண்ணியம் 9: (Acts of politeness)  
எதிர்கொளல், பணிதல், ஆசனத்திருத்து  
தல், தான்சமுதவல், அருச்சித்தல், தூபங்கொ  
டுத்தல், தீபங்காட்டல், புகழ்தல், அமுதமேற்  
தல், இவை துறந்தோர்க்குச் செய்வனவாம்.

புதிய ஏற்பாடு. New Testament. வேதா  
கம் காண்க.

புதேஞ்சு. Pudens.

ரோமாபுரியில் வழக்கமான பெயர். சிலர்  
நினைக்கிறபடி இவன் சிலவுதியாவின் புரு  
ஷன். 2 திமோ 4<sup>21</sup>.

புத்தி. Understanding.

1. அறிவு. புத்தியானது முன்னும் பின்  
னும் இருக்கிறவைகளையும், காணப்படுகிற  
வைகளையும், கடவுளுடைய தன்மையையும்,  
இயற்கைப் பொருள்களையும், செயற்கைப்  
பொருள்களையும், நன்மைநீமைகளையும் வகை  
யறுத்து நிதானித்தறிவதேயாம். தேவனு  
டைய புத்தி அளவில்லாதது, மனிதர்களு  
டைய புத்தி அளவுள்ளது. அறிவு, மனச்  
சாட்சி காண்க.

2 சாமு 14<sup>2</sup> 1 நாளா 27<sup>30</sup> நீதி 17<sup>10</sup> 14<sup>1</sup>  
மத் 25<sup>2</sup> 2 கொரி 11<sup>19</sup> பிலி 4<sup>7</sup> 2 திமோ 2<sup>7</sup>.

2. போதனை. எரே 6<sup>8</sup>.

'புத்திமதி.' நீதி 1<sup>2</sup>.

புத்திசாலி. Wise. நியா 5<sup>9</sup> நீதி 14<sup>1</sup>  
1 கொரி 4<sup>10</sup>.

புத்தியமக்கம். Foolishness. உபா 28<sup>30</sup>  
பிர 7<sup>35</sup> சக 12<sup>4</sup>.

புத்திமான. Wise. நீதி 1<sup>5</sup> ரோம 11<sup>35</sup>  
12<sup>16</sup>.

'புத்தியில்லாத.' Foolish. மத் 7<sup>26</sup> 25<sup>3</sup>  
லூக் 24<sup>25</sup> 2 கொரி 11<sup>19</sup> கலா 3<sup>1</sup>.

புத்தியினம், புத்தியினன். Folly, Fool.  
1 சாமு 13<sup>13</sup> 2 சாமு 24<sup>10</sup> சங் 69<sup>5</sup> 1 கொரி  
11<sup>17.31</sup> 15<sup>36</sup> 2 கொரி 11<sup>18.23</sup> 12<sup>6.11</sup> கலா 3<sup>3</sup>  
2 திமோ 2<sup>23</sup> தித் 3<sup>3.9</sup> 1 பேது 2<sup>15</sup>. மதி  
யினம், முடன் காண்க.

புத்தியுள்ள ஸ்திரீ. Wise (woman).  
2 சாமு 14<sup>2</sup> 20<sup>16</sup> நீதி 14<sup>1</sup>.

புத்திர சுதந்தரம். Birth-right.

எபிரேயர்களுக்குள்ளே ஒருவனுக்குச் சில  
சமயங்களில் இரண்டு அல்லது மூன்று  
மனைவிகள் இருந்ததினாலே, பிள்ளைகள் சுதந்  
தரத்தைப் பெறும் முறையைப்பற்றிக் கட  
டாயமான பிரமாணங்களிருந்தன என்றும்,  
முதற்பேரனுடையவனுக்கு விசேஷித்த பங்கு  
இருந்தது என்றும் அறிகிறோம். உபா 21<sup>15</sup>.

சேஷ்ட புத்திரனுடைய சுதந்தரத்தின்  
சலாக்கியங்களைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்ல  
வேண்டுமானால்.

i. தகப்பன் சேஷ்ட புத்திரனுக்குப் பிர  
தானமான ஆசீர்வாதம் கொடுப்பான். ஆதி  
27 அதி.

ii. முதற்பேரூனவன் கடவுளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவன். யாழ் 13<sup>29</sup> 22<sup>30</sup>. பிரதான ஆசாரியனுடைய முதற் பிள்ளை தகப்பனுக்குப் பிற்பாடு பிரதான ஆசாரியனாயிருப்பான். யாக்கோபினுடைய முதற்பேரூன மகனாகிய ருபன் பாவம் செய்ததிலே இந்நதச் சலாக்கியம் இவனிடமிருந்து லேவிக்கு மாற்றப்பட்டது. ஆதி 35<sup>30</sup> 49<sup>3</sup> எண் 3<sup>13</sup> 8<sup>18</sup>.

iii. முதற்பேரூனவன் மற்றப் பிள்ளைகளை விட தகப்பனுடைய ஆஸ்தியிலும் சிலத்திலும் இரட்டிப்பான பங்கு பெறுவான். உபா 21<sup>17</sup>. இதினியித்தம் எவசா எவியாவிலிருந்து தன்னை ஆவியின் வரம் இரட்டிப்பாய்க் கிடைக்கும்படி வேண்டிக்கொண்டான். 2 இரா 2<sup>9</sup>.

iv. முதற்பேரூனவன் தகப்பனுக்கிருந்த அதிகாரத்தையும் மேன்மையையும் பெறுவான். 2 நாளா 21<sup>3</sup>. துமேயம், சேஷ்ட புத்திரன் காண்க.

#### புத்திரசுவிகாரம், Adoption.

தன் குடும்பத்தில் பிறவாதொருவனைத் தன் குடும்பத்திலே சேர்க்க விரும்புகிற ஒருவன் ஒருவித சடங்கு செய்வான். அதன்மூலம் மாய்ச் சேர்க்கப்படுகிறவனுக்கு வரும் சிலாக் கியத்திற்குப் 'புத்திரசுவிகாரம்' என்று பெயர். சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் அவன் ஊர் மூப்பர்களுக்கும் மற்ற பெரியோர்களுக்கும் முன்பாக தனது குடும்பத்திலே சேர்க்கப்போகிற பையனை நிறுத்தி தான் இவனைத் தன் குடும்பத்திலே சேர்க்கிறதாக தெளிவாய்த் தெரிவிப்பான். அவர்கள் அதற்குச் சாட்சிகளாயிருப்பார்கள். அதன் பின் அப்பையன் தான் பிறந்த குடும்பத்தில் சேர்ந்தவனல்ல. இச்சடங்கின் மூலமாய் அவன் தான் பிரவேசித்த குடும்பத்தில் சேர்ந்தவனென்று யாவரும் அறிவார்கள். எபிரெயர்கள் பூர்வீக காலத்தில் தங்கள் குடும்பங்களில் பிறவாதவர்களுக்கு இவ்விதமாய்ப் புத்திரசுவிகாரத்தைக் கொடுப்பார்கள். இதற்குப் பழைய ஏற்பாட்டில் சில திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. அவையாவன:—

யாக்கோபு தன் பேரப்பிள்ளைகளாகிய எப்பிராயீமையும் மனாசேயையும் தன் பிள்ளைகளாக ஏற்றுக்கொண்டான். ஆதி 48<sup>5</sup>. இதினியித்தம் இவர்கள் யாக்கோபுடைய பிள்ளைகளோடே கோத்திரப் பிதாக்களாயிருந்தார்களென்று எபிரெயர்கள் கம்பினார்கள். இவர்களுடைய சந்ததியார் யாக்கோபின் சந்ததியாரோடே காணுந் தேசத்திலே பங்கு பெற்றார்கள்.

மாதீர் தனது மகளின் பிள்ளைகளுக்குப் புத்திர சுவிகாரத்தைக் கொடுத்தான். 1 நாளா 2<sup>11</sup>. இதினியித்தம் யாவீர் மனாசேயின் மகன் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எண் 32<sup>41</sup>.

இதன்படி மொர்தெகாய் தனது சிறிய தகப்பனுடைய குமாரத்தியாகிய எஸ்தரைத் தனது மகளாக ஏற்றுக்கொண்டான். எஸ்தர் 2<sup>7</sup>. இதைப்போல எகிப்து தேசத்திலே பார்வோனின் குமாரத்தி மோசேயைத் தனது மகனாக ஏற்றுக்கொண்டான். யாழ் 3<sup>10</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலே மனந்திரும்புதலினால் நாம் அடையும் சலாக்கியங்களைக் குறிக்கும் பல புதங்கள் உண்டு. நாம் புதிதாய்ப் பிறந்த குழந்தைகளாயிருக்கிறோம். 1 பேது 2<sup>3</sup>. அல்லது நாம் புது சிருஷ்டிகளாயிருக்கிறோம். 2 கொரி 5<sup>17</sup>. இந்தப்பிரகாரமாக பரி. பவுலின் அப்பிராயத்தின்படி கிறிஸ்தவர்கள் கடவுளுடைய குடும்பத்தில் புத்திர சுவிகாரத்தைப் பெற்றவர்களாய் இருக்கிறார்கள். மேலும் பரி. பவுலின் நிருபங்களில் அவன் உவமையாக 'புத்திரசுவிகாரம்' என்பதைப் பல வசனங்களில் சொல்லுகிறான். ரோம 8<sup>15</sup> 9<sup>4</sup> கலா 4<sup>5</sup> எபே 1<sup>5</sup>.

நாம் இந்த வசனங்களை விசாரித்தால், விசேஷமாய் ரோமர்கள் தங்கள் கியாயப் பிரமாணத்தின்படி செய்த சடங்குப்பற்றி அவன் நினைக்கிறான் என்று அறிவோம். அந்தச் சடங்கிலே தன் குடும்பத்திலே பையனைச் சேர்க்கப்போகிறவனும் அந்தப் பையனும், 5 சாட்சிக்காரரும், தராசு கொண்டு வருகிறவனும் சிறப்பார்கள். அப்போது பையனைத் தன் குடும்பத்தில் சேர்க்கப்போகிறவன் சாட்சிகளுக்கு முன்பாக தராசிலே பணத்தை எறிந்துபோட்டு, அவர்கள் முன்பாக தான் சேர்க்கப்போகிற பையன் இனி என் மகனாயிருக்கிறான் என்று உறுதியாயும் தெளிவாயும் தெரிவிப்பான்.

அந்நாள்முதல் அந்தப் புத்திரசுவிகாரத்தைப் பெற்றவன் அவனை இவ்விதமாய் வாழ்கின்றவனுடைய குடும்பத்தில் இருப்பான். அக்குடும்பத்திலே அவன் மகனாப்போல சுந்தரம் முதலிய சலாக்கியங்களையெல்லாம் பெறுவான்.

பரி. பவுல் புத்திரசுவிகாரத்தைப்பற்றி மூவகையாய்ப் பேசுகிறான்.

i. தேவபுத்திர சுவிகாரத்தினாலே மோசேயின் கியாயப்பிரமாணத்திலிருந்து விடுதலையையும், தேவனுடைய குடும்பத்தில் பிரவேசித்தலையும் அதினாலே நாம் தேவனை

நமது தகப்பனாக ஏற்றுக்கொள்ளுதலையும் அடைவோம்.

ii. புத்திரசுவிசாரத்தினாலே நாம் அடையவேண்டிய சலாக்கியமெல்லாம் இம்மையிலேயல்ல மறுமையிலே கிறிஸ்துவோடே பூரணமாய் அடைவோம். இதோடு 1 யோவா 3<sup>9</sup> காண்க.

iii. புத்திரசுவிசாரத்தினாலே நாம் தேவனுடைய குடும்பத்தில் பிரவேசிக்கிற சிலாக்கியத்தோடே, இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய குண வட்சணங்களை அடையக்கூடிய திறமையுள்ளவர்களாவோம். இதினாலே நாம் படிப்படியாய் இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு ஒப்பாவோம். எபே 1<sup>5</sup>.

புத்திரன். Son. ரோம 8<sup>14</sup>. துமீம்பம், துமாரன், சேஷ்டபுத்திரபாகம், புத்திரசுவிசாரம், புத்திராகந்தாம் காண்க.

புத்தேயோலி. Puteoli.

இத்தாலியா தேசத்தின் மேற்குக்கரையில் நெயாப்போலி என்னும் பட்டணத்திற்குச் சமீபத்திலிருக்கிற துறைமுகம். ஆசிரிய சீரியா ஆப்பிரிக்கா தேசங்களிலிருந்து ரோமாபுரிக்குப் போகிறவர்களில் அநேகர் இதில் கப்பலை விட்டு இறங்குவார்கள். மேலும் அத்தேசங்களுக்குப் போக விரும்புகிறவர்கள் இந்தத் துறைமுகத்தில் கப்பலேறிப் போவதால், இதில் வியாபாரம் அதிகம். பரி. பவுல் ரோமாபுரிக்குச் சிறையாகப் போனபோது கிறிஸ்தவர்களான சிலரை இங்கே கண்டான். அப் 28<sup>13</sup>.

புபிலியு. Publius.

பரி. பவுலும் அவனோடு சேர்ந்தவர்களும் கப்பற்சேதமடைந்து கரையேறின மெலித் தாதிவிலுள்ள பிரதான மனுஷன். அப் 28<sup>7</sup>.

புயம். Arm. யோபு 31<sup>22</sup> 2 சாரு 1<sup>10</sup> நியா 15<sup>14</sup>.

உவமையாய் 'வல்லமை' என்பதைக் குறிக்கும்.

i. தேவனுடைய வல்லமை. சங் 89<sup>13</sup> ஏசா 52<sup>10</sup> 62<sup>8</sup> 63<sup>13</sup> எரே 32<sup>17</sup> லூக் 1<sup>51</sup> யோவா 12<sup>38</sup> அப் 13<sup>17</sup>.

ii. கடவுள் செய்யும் உதவி. ஏசா 33<sup>2</sup> 53<sup>1</sup>.

iii. அசங்காரம், பலவந்தம். யோபு 38<sup>15</sup> சங் 10<sup>15</sup> எசே 30<sup>24</sup>.

புரட்டேற்றது. Pervert. உபா 24<sup>17</sup> யோபு 8<sup>3</sup> 33<sup>27</sup> 34<sup>13</sup> 1 சாரு 8<sup>3</sup> எரே 23<sup>36</sup> அப் 13<sup>10</sup> 2 கொரி 4<sup>3</sup> கலா 1<sup>7</sup> 2 பேது 2<sup>11</sup> யூகா 1<sup>4</sup>.

புருஷன். Husband.

i. தலைவன். ஆதி 3<sup>6</sup> 16<sup>3</sup> உபா 24<sup>3</sup> சீதி 31<sup>11</sup> யோவா 4<sup>17</sup> ரோம 7<sup>3</sup> 1 கொரி 7<sup>39</sup> எபே 5<sup>23</sup> கொலோ 3<sup>18</sup> 1 பேது 31<sup>7</sup>.

ii. யூதர்கள் கலியாணத்தில் நியமிக்கப் பட்டவனுக்குப் 'புருஷன்' என்று சொன்னார்கள். மத் 18<sup>18</sup>.

iii. உவமையாய், எரே 31<sup>33</sup> எசே 16<sup>30-46</sup> ஒசி 23<sup>7</sup> 2 கொரி 11<sup>3</sup> வெளி 21<sup>3</sup>. துமீம்பம் காண்க.

புலம்பல். Lamentations.

1. உத்பத்தி. கி-மு. 586-ம் லூ நேபுகாத் நேச்சார் எருசலேம் பட்டணத்தைப் பிடித்து அதின் ராஜாவாகிய 'ஸ்தேக்கியாவின்' கண்களைப் பிடுங்கி, அப்பட்டணத்தின் பிரபுக்களைக் கொலைசெய்து, தேவாலயத்தையும் ராஜ மாளிகைகளையும் அழித்து, பட்டணத்தின் மதில்களைத் தரையோடு தரையாக்கி, சில ஏழைகளைத்தவிர அப்பட்டணத்தார் அனைவரையும் அடிமைகளாக்கி, அமஞ்சுவேலைசெய்யும்படி அவர்களைப் பாபிலோனியாவுக்குக் கொண்டபோனான். 2 இரா 25 அதி. துக்கரமான இந்த விஷயங்களைக் குறித்துப் புலம்பல் என்னும் புஸ்தகத்தில் ஐந்து பாட்டுகள் உண்டு. இந்தத் துக்கசெய்திகள் யூத ஜனத்தின் சாவுக்கு அடையாளங்கள் என்று இதின் ஆக்கியோன் எண்ணி, கவிருன் ஒருவன் இறந்துபோனவனைக் குறித்து எப்படிச் சரமகவிகள் பாடுவானோ அப்படியே யூத ஜனத்தைப்பற்றிப் புலம்பிப் பாடுகிறான்.

2. காலம். எருசலேம் பட்டணம் அழிந்து சில வருஷங்களுக்குள்ளே புலம்பல் என்னும் இந்நூல் பாடப்பட்டிருக்கவேண்டும். ஆதலால் இது கி-மு. 586-550-க்கு இடையில் இயற்றப்பட்டிருக்கலாம்.

3. நடை. தமிழ் வேதாகமத்தில் இந்நூல் வசன நடையில் மொழிபெயர்க்கப் பட்டிருந்தாலும் எபிரேய பாஷையில் இது விசேஷித்த செய்யுள் நடையில் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. ஒவ்வொரு அதிகாரமும் ஒரு பாட்டு. இவைபோன்ற செய்யுள் ஆமோஸ் ஏசாயா எசேக்கியேல் என்னும் ஆக மங்களில் சில அதிகாரங்களில் காணப்படும். எப்படியென்றால் இந்நூலாசிரியன் எபிரேய எழுத்தட்டவணையின் 22 எழுத்துக்களையும் முதல் எழுத்தாகக்கொண்ட 22 பதங்களைத் தெரிந்து, 1, 2, 4-ம் அதிகாரங்களிலுள்ள 22 வசனங்களுக்கும் அவ்வட்டவணையின் கிரமத்தின்படி இப்பதங்களை முதல் பதங்களாக வைத்து, சொல்லல்லங்கார இலக்கணத்துக்கிசைய இப்பாடல்களைப் பாடிய

ருக்கிறான். அறுபத்தாறு வசனங்களுள்ள மூன்றாம் அதிகாரத்தை ஒரே மோனைபெற்றதும் மும்மூன்று வசனங்கள் கொண்டதுமான இருபத்திரண்டு பிரிவுகளாக பகுத்த மேற்சொன்ன சப்தாலங்கார முறைப்படியே வர்ணித்துப் பாடியிருக்கிறான்.

5-ம் அதிகாரத்தில் 22 வசனங்கள் இருந்தாலும், இது ஒரு ஜெபமானதினாலே இதன் ஆசிரியன் எபிரேய எழுத்தட்டவீணையின் வரிசைக் கிரமத்தையும் சொல்லலங்கார அணிகளையும் இதிலே அனுசரிக்கவில்லை.

4. பொருளடக்கம். இந்த ஐந்து பாட்டுக்களில் கவிஞன் கண்ட விஷயங்கள் கலந்திருக்கிறது. சத்துருக்கள் செய்த கொடூரத்தையும் யூதர்கள் மனசில் பொங்கி எழும் பிண துக்கத்தையும் கடவுளின் செய்கைகளைப்பற்றி யுண்டாகிய சந்தேகங்களையும் இவன் சொல்லுகிறான்; சில சமயங்களில் இந்நூலாசிரியனே பேசுகிறான்; சில சமயங்களில் எருசலேம் பட்டணம் முதலிய அஃரிணைப்பொருள்களை உருவகப்படுத்தி அவைகளே பேசும்படி செய்கிறான். சில வசனங்களில் யூதஜனமே பேசுகிறது.

1-ம் அதி = 1-ம் பாட்டு.

கவிஞன் எருசலேயின் அழிவையும் சிறையிருப்புக்குச் சென்றவர்களுடைய அவமானத்தையும் விபரிக்கிறான். <sup>119-72</sup>. எருசலேம் பட்டணம் இவைகளைப்பற்றிப் புலம்புகிறது.

2-ம் அதி = 2-ம் பாட்டு.

யேகோவா தமது ஜனத்தைக் காப்பாற்றாமல் அவர்களுடைய சத்துருக்கள் கையில் அவர்களை ஒப்புக்கொடுத்ததே மற்ற துக்கங்கள் எல்லாவற்றையும்விட மகாப் பெரிய துக்கம் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

3-ம் அதி. = 3-ம் பாட்டு.

<sup>31-78</sup>. ஜனத்துக்கு வந்த அழிவு. <sup>319-47</sup>. அவர்களுக்கு வந்த துக்கங்களில் யேகோவாவின் நல்ல நோக்கம் படிப்படியாய்த் தோன்றுகிறது. <sup>348-66</sup>. ஜனங்கள் செய்த பாவத்தைப்பற்றி அவர்கள் மனஸ்தாப்பப்படும்படிக்கு அவர்களை அழைத்தல்.

4-ம் அதி = 4-ம் பாட்டு.

சென்றகாலத்தில் சீயோனின் சிறப்புற்ற நிலைமையும் தற்காலத்தில் அதற்கு நிகழ்ந்த துக்கமான நிலைமையும்.

5-ம் அதி. = 5-ம் பாட்டு.

ஒரு ஜெபம். இதிலே கடவுளுடைய இரக்கத்தைத் தேடி, அவர் திரும்ப யூதாவுக்கு

ஆசீர்வாதம் கொடுக்கும்படி செய்யும் விண்ணப்பம் கூறப்பட்டிருக்கிறது.

5. இதன் ஆக்கியோன். புலம்பல் என்னும் நூலில் அதன் ஆக்கியோன் பெயர் தோன்றுகிறதில்லை. 2 காளா 35<sup>35</sup> ஸ் எரேமியா தீர்க்கதரிசி யோசியா ராஜாவின் மேல் புலம்பல் பாடினான் என்று சொல்லியிருக்கிறதை வாசித்த சிலர் அந்த வசனம் எரேமியா தீர்க்கதரிசியே இந்தப் புலம்பலையும் இயற்றினதாக குறிக்கிறது என்று நினைக்கிறார்கள். இப்படியே அலெக்சாந்திரியாப் பட்டணத்தில் எபிரேய வேதாகமத்தைக் கிரேக்க பாஷையில் மெழுகி பெயர்த்தவர்களும் எரேமியா தீர்க்கதரிசியே இந்த நூலை எழுதினான் என்று சொல்லுகிறார்கள். ஆதலால் இவன் இதை எழுதினான் என்பதற்கு வேறே அத்தாட்சியில்லாவிட்டாலும் யூதர்களும் ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் கைக்கொண்டேவந்த பாரம்பரியத்தின்படி எரேமியாதான் இதை எழுதினான். மேலும் தற்காலத்தில் சில வேதசாஸ்திரிகள் இதற்கு ஆகேபினை பண்ணினாலும் இதின் பாஷை நடைமையும் மற்ற விஷயங்களையும் ஆராய்ச்சி செய்கிறவர்கள் எரேமியா தீர்க்கதரிசி இதை எழுதியிருக்கிறதற்கு உறுதியான ஆகேபினை இல்லையென்று சொல்லுகிறார்கள். ஆகையால் எரேமியா தீர்க்கதரிசி இதற்கு ஆக்கியோன் என்று நாம் சொல்லலாம்.

6. வேதாகமத் தீருமுறையில் இதன் இடம். எபிரேய வேதாகமத்திலுள்ள நூல்கள் 'சியாயப்பிரமாணம்' 'தீர்க்கதரிசிகள்' 'எழுதப்பட்டவை' என்று மூன்று வகுப்புக்களாகப் பகுக்கப்பட்டிருக்கின்றன. வேதாகமம் காண்க. இவற்றுள் இந்நூல் கடைசியில் 'எழுதப்பட்டவைகளில்' ஒன்று. தற்காலத்து யூதர்கள் ஆப் 1<sup>1</sup> 9 ல் ரோமர்கள் எருசலேம் பட்டணத்தைப் பிடித்து அதை அழித்த விஷயத்தைப்பற்றி உபவாசம் செய்யும் நாளிலே இந்த நூலின் பாடல்களை மகா துக்கத்துடனே பாடுவார்கள்.

புலம்புகிறது. Weep, Lament. ஆதி 50<sup>10</sup> நியா 11<sup>40</sup> 2 காளா 35<sup>35</sup> யோபு 27<sup>15</sup> ஏசா 24<sup>14</sup> எரே 6<sup>26</sup> 31<sup>15</sup> எசே 21<sup>10</sup> யோவே 1<sup>8</sup> ஆமோ 5<sup>18</sup> மீகா 24 மத் 21<sup>7</sup> யோவா 16<sup>30</sup> வெளி 18<sup>9</sup>. பீரேத் அடக்கம் காண்க.

புலவர். Poets. அப் 17<sup>38</sup>. பரி. பவுல் குறித்த புலவர் யார் என்றால் கிரேக்கர்களுக்குள் பேர்பெற்ற அராதுஸ் (Aratus) என்பவனும் கிளேயாந்தெஸ் (Kleanthes) என்பவனும். அராதுஸ் தாசு பட்டணத்தான்.

அவன் கி-மூ. 270-ம் இடத்தில் இறந்தான். கிலேயாந்தெஸ் கி-மூ. 300-ம் இடத்தில் இறந்தான்.

புலி. Tiger. ஏசா 11<sup>6</sup>-ல் 'புலி' என்பதற்குப் பதிலாக 'சிவங்கி' அல்லது 'சிறுத்தை' என்று வாசிக்கவேண்டும். புலி பபெஸ் தின தேசத்தில் இல்லை.

புல். Grass. வேதாகமத்தில் சொல்லப் பட்டிருக்கும் 'புல்' என்னும் பதம் எவ்வகையான புல்லையும் பொதுவாய்க் குறிக்கும். ஏசா 15<sup>6</sup>.

சில வசனங்களில் மிருகங்கள் மேயும் புல்லை விசேஷமாய்க் குறிக்கும். சங் 104<sup>14</sup> எரோ 14<sup>5</sup>.

காணுன் தேசத்திலே உஷ்ணகாலத்தில் புல் யாவும் வெய்யிலினால் காய்ந்து புழுதியாய் போய்விடும். காற்றினால் அடிக்கப்பட்டுப் பதறாப்போல் பறந்துபோகும். இதிலுமித்தமே வேதாகமத்தில் பல வசனங்களில் புல் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 90<sup>9</sup> 92<sup>7</sup> 103<sup>15</sup> ஏசா 40<sup>6</sup> 51<sup>12</sup> யாக் 119 1 பேது 1<sup>24</sup>. பபெஸ்தின தேசத்தில் விரகு வாங்குவது கஷ்டமாதலாலும், விரகுக்காக போதுமான மரங்கள் இல்லாததினாலும் ஜனங்கள் புல் பூண்டுகளை வழக்கமாய் விற்குக்காக உபயோகிப்பார்கள். மத் 6<sup>38</sup>. எபிரெயர்கள் கட்டின வீடுகளின் மேற்கூரை இத்தேசத்திலுள்ள மச்சுக்களைப்போல சமமாய் இருப்பதினாலும், அதின்மேல் மண்கொஞ்சமிருப்பதினாலும், மழைகாலத்தில் அந்த மண்ணின்மேல் புல் பூண்டுகள் வளரும். ஆனால் வெய்யில்காலத்திலோ அவை யெல்லாம் உடனே வாடிப்போகும். சங் 129<sup>6</sup>. சீக்கிரத்தில் நாசமடைகிறவர்களுக்கு இது உபமானமாய்ப் பேசப்படுகிறது. ஏசா 37<sup>37</sup>.

புல்லாங்குழல். Pipe. 1 கொரி 14<sup>7</sup>. கீதவாத்தியம் காண்க.

புழு. Worm. யோபு 21<sup>36</sup> 25<sup>6</sup> சங் 22<sup>6</sup> ஏசா 14<sup>11</sup> மாற் 94-48 அப் 12<sup>23</sup>. பூக்கிகாண்க.

புழுக்கொத்தி. R. V. Hoopoe; A. V. Lap-wing. பபெஸ்தின தேசத்தில் புழுக்கொத்தி வசந்தகாலத்திலும் உஷ்ணகாலத்திலும் வழக்கமாய் வரும். புசிக்கத்தகாத பட்சிகளில் இதுவும் ஒன்று. இது குளிர்காலத்தில் தென் தேசங்களுக்குப் பறந்து போய்விடும். லேவி 11<sup>18</sup> உபா 14<sup>18</sup>.

புழுதி. Dust. யாத் 8<sup>16</sup> உபா 28<sup>24</sup> யோச 7<sup>6</sup> 1 சாமு 2<sup>8</sup> யோபு 5<sup>6</sup> 7<sup>6</sup> சங் 30<sup>8</sup> 113<sup>7</sup> அப் 22<sup>23</sup> வெளி 18<sup>19</sup>. தூசிகாண்க.



புழுக்கொத்தி.

தலையின்மேல் புழுதி போட்டுக்கொள்வது துக்கத்துக்கு அடையாளம். 1 சாமு 4<sup>19</sup> 2 சாமு 1<sup>8</sup> 15<sup>36</sup>. பிரேத அடக்கம் காண்க.

புனித்தமா. Leaven. பஸ்காப்பண்ணிகை கொண்டாடப்பட்ட ஏழுநாட்களிலும் யூதர்கள் புளிப்பில்லாத அப்பம் புசித்ததினாலே அந்நாட்களுக்கு 'புளிப்பில்லாத அப்பப்பண்ணிகை நாட்கள்' என்று பேர். லூக் 22<sup>1</sup>. எபிரெயர்கள், தங்கள் முன்னோர் எகிப்து தேசத்திலிருந்து அவசரமாய் யாத்திரை செய்யப் புறப்பட்டுப்போன சங்கதியை ஞாபகப்படுத்தும்படி இவ்விதமாய் அப்பண்ணிகை நாட்களில் புளிப்பில்லாத அப்பங்களைப் புசித்தார்கள். யாத் 12<sup>8</sup>. 13-20 யோச 5<sup>11</sup>. அந்நாட்களுக்கு முன்னமே, அவர்கள் தங்கள் வீடுகளிலிருந்து புனித்தமா யாவற்றையும் முற்றிலும் அகற்றிப்போடுவார்கள். கொஞ்சமாகிலும் வீட்டுக்குள்ளிருந்தால், அது தங்கள் ஆராதனையைக் கெடுத்துப்போடுமென்று நினைத்தார்கள். தேவாலயத்திலே நடத்தின பவிகளில் புனித்தமாவையும் தேரையும் சேர்ப்பது ஆகாதகாரியம். லேவி 21<sup>11</sup>. புளிப்புள்ள கொஞ்சமாவானது நல்ல மாவையும் மாற்றக்கூடியதாகையால் இது உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இது சுவிசேஷத்தின் வல்லமையைக் குறிக்கும். மத் 13<sup>33</sup>. கள்ள உபதேசத்தின் வல்லமையையும் குறிப்பிடும். மத் 16<sup>5-13</sup> லூக் 12<sup>1</sup>. பொல்லாதவர்கள் திருச்சபையில் போதித்த துன்மார்க்கத்தை யும் காட்டும். 1 கொரி 5<sup>6</sup> கலா 5<sup>6</sup>.

புள்ளி. Spot. ஆதி 31<sup>26-29</sup> எரோ 13<sup>38</sup> லேவி 13<sup>38</sup>. துடிபம் காண்க.



**புள்ளிமாண். 'Pyrgae.'**

எபிரெயர்கள் தங்கள் ஆசாரப் பிரமாணத்தின்படி புள்ளிமாணப் புரிக்கலாம். இந்தப் பத்தினிலே குறிக்கப்பட்ட மிருகம் வெள்ளை வாலும், பின்னக்கம் சாய்ந்த முறுகின கொம்புகளும் உடைய ஒருவித மான். தற்காலத்தில் பிலெஸ்தீனாதேசத்தில் கண்டு பிடிக்கப்பட்டிருக்கிற ஒருவகை மாணைக் குறிக்கும். உபா 14<sup>5</sup>.

**புறங்கூறல். Backbiting.** சங் 15<sup>3</sup> நீதி 10<sup>8</sup> 25<sup>33</sup> ரோம 1<sup>30</sup> 2 கொரி 12<sup>30</sup>. 'அவதூறு'. சங் 50<sup>30</sup> 101<sup>5</sup>. கோள் காண்க.

**புறஜாதி. Nations, gentiles.**

இஸ்ரவேலர் தங்கள் ஜனத்தாருக்கும் தாங்கள் அறிந்த மற்ற ஜனத்தாருக்கும் வித்தியாசமுண்டென்று எப்போதும் நினைத்துவந்தார்கள். அவர்கள், தாங்கள் யேகோவாவினுடைய ஜனங்கள் என்றும், அவர் தங்களைக் காப்பாற்றுவார் என்றும், மற்றவர்கள் மார்க்க ஆசாரத்திலும் பாவையிலும் அந்நியரான படியினாலே யேகோவா அவர்களுக்கு அவ்வளவு தயவுசெய்யமாட்டார் என்றும் நினைத்தார்கள். பின்வரும் வசனங்களில் 'புறஜாதி' என்பது சொல்லப்படுகிறது.

லேவி 25<sup>44</sup> 26<sup>38</sup> சங் 79<sup>1</sup> 79<sup>10</sup> 115<sup>5</sup> எசா 42<sup>1</sup> எரே 10<sup>3</sup> 16<sup>19</sup> எசே 20<sup>14</sup> செப் 2<sup>11</sup> யோவே 3<sup>9</sup> மத் 20<sup>19</sup> லூக் 21<sup>34</sup> அப் 4<sup>38</sup> 11<sup>1</sup> 11<sup>18</sup> 13<sup>44</sup> ரோம 11<sup>11</sup> கலா 2<sup>14</sup> 3<sup>8</sup> கொலோ 3<sup>11</sup> எபே 2<sup>11</sup> 1 தீமோ 2<sup>1</sup>. ஜனங்கள் காண்க.

**புறதேசத்தான். Scythian.**

எபிரெயர்கள் தங்கள் ஆசாரமும் பாவையும் தெரியாத புறஜனங்கள் யாவரையும் தங்களுக்குக் கீழானவர்களென்றே எண்ணிவந்தார்கள். அப்படியே கிரேக்கரும் தங்கள் பாவைப் பேசத்தெரியாதவர்களைக் கீழானவர்களென்று எண்ணினார்கள். மேலும் கிரேக்கரும் யூதரும் நாகரீகமற்ற ஸ்கிதியர் (Scythians) என்னும் கோத்திரத்தாரை மற்ற எல்லாரையும்விட ஈனமானவர்கள் என்று நினைத்தார்கள். கொலோ 3<sup>11</sup>-ல் 'புறதேசத்தான்' என்பது இந்த ஈனஜனங்களைக் குறிக்கிறது. பவுல் கிறிஸ்துமார்த்திலே உயர்ந்த ஜாதியாருக்கும் தாழ்ந்த ஜாதியாருக்கும் பேதமேயில்லை என்று போதித்து, இந்த அகோரமானவர்களுக்கிட இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய தயவைப் பெறக்கூடியவர்களாயிருக்கிறார்களென்று தெரிவிக்கிறான். ஜனங்கள் காண்க.

**புற. Pigeon, Dove.**

பிலெஸ்தீனா தேசத்தில் ஏழுவகையான புருக்கள் உண்டு. அவைகளில் காட்டுப்புரு வசத்தகாலத்தில் தென் தேசங்களிலிருந்து

பிலெஸ்தீனாவுக்கு வரும். இன்னொரு வகைப் புரு வழக்கமாய் எருசலேம் நகரத்திலுள்ள தெருக்களில் வசிக்கும். மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி புருக்கள் சுத்தமான பிராணிகள்தான். ஏழைகள் மிகுதியாய் இவைகளைப் பலியாக செலுத்துவார்கள். ஆதி 15<sup>9</sup> லேவி 5<sup>7</sup> 12<sup>6</sup> லூக் 2<sup>34</sup>. சமயாசமயங்களில் இவைகள் பெருங்கூட்டமாக சேர்ந்து பறக்கும். எசா 60<sup>8</sup>. புருக்களின் சிறகு வெகு அலங்காரமாயிருக்கும். சங் 55<sup>6</sup> 68<sup>13</sup>. அதின் கண்கள் இரக்கமுள்ளவைகளாயும், அதின் பாட்டு துயரமுள்ளதாயுமிருக்கும். உன். பா 1<sup>15</sup> 2<sup>14</sup> எசா 59<sup>11</sup>.

புருக்கள் பேதமைக்கும் தூய்மைக்கும் கற்புக்கும் உபமானமாய்ச் சொல்லப்படும். ஒசி 7<sup>11</sup> மத் 10<sup>11</sup>. தேவதயவுக்கும், பரிசுத்த ஆவியானவருக்கும் புரு அடையாளம். ஆதி 8 அதி. மத் 3<sup>16</sup>.

**புறு. Pyrrhus.**

தமிழ் வேதாகமத்திலே 'புறு' என்பது தோன்றுகிறதில்லை. ஆனால் வேதசாஸ்திரிகளால் புதிதாய்க் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிற பூர்வீக காலத்துக் கையெழுத்துப் பிரதிகளில், அப் 20<sup>14</sup>-ல் புறு என்பவன் பெரோயா ஊரானகிய சோபத்தரின் தகப்பன் என்று சொல்லப்படுகிறது.

**புறோட்டெஸ்தாந்து. Protestant.** புறோட்டெஸ்தாந்து என்னும் பதத்துக்கு வேத சாஸ்திரத்திலும் மார்க்க ஆசாரத்திலும் உண்டான தப்புகளை இரப்போர் என்று அர்த்தம். இந்தப் பெயர் 1529-ம் ஆண்டிலே ஹத்தருடைய கொள்கையை அதுசரித்த கிறிஸ்தவர்களுக்கு ஜெர்மனியா தேசத்தில் இடப்பட்டது. இந்தப் பேர் பொதுவாய்ச் சலிசேஷ கிறிஸ்தவர்களுக்கு வழங்குவருகிறது.

**புன்னி. Bunnl.** நெகே 9<sup>4</sup> 10<sup>15</sup> 11<sup>15</sup>. ஒருவேளை இவனும்தான் 'பின்னாயி' என்பவனும் ஒருவன்தான். எஸ்ரு 8<sup>33</sup> நெகே 12<sup>8</sup>.

**புண்ணைமரம். R. V. Bay tree. A. V. Poplar.** 'புண்ணைமரம்' என்று மொழி பெயர்க்கப்பட்டிருக்கிற எபிரெய பதம் இன்ன ஜாதிமரத்தைக் குறிக்கிறதென்று திட்டமாய்ச் சொல்லமுடியாது. ஆனால் இது ஒருவாதிரி தேவதாரு மரமாயிருக்கலாம். ஆதி 30<sup>37</sup> எசா 41<sup>19</sup> 60<sup>13</sup> 30<sup>37</sup> ஒசி 41<sup>3</sup>. எசே 27<sup>6</sup>-ல் சொல்லப்பட்ட ஆதூர் மரம் என்பது இந்த மரமே.

க்

**பூ. Flower.** யாத் 25<sup>33</sup> என் 17<sup>8</sup> யோபு 14<sup>3</sup> எசா 40<sup>6</sup> 18<sup>5</sup> யாத் 1<sup>10</sup>. புஷ்பம் காண்க.

**பூசி.** Buzi. எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசியின் தகப்பன். எசே 1<sup>3</sup>.

**பூசியன்.** Buzzite. யோபு 32<sup>3</sup>. பூஸ் காண்க.

**பூசுகிறது.** Anoint. உபா 28<sup>40</sup> ரூத் 3<sup>3</sup> தானி 10<sup>3</sup> ஆமோ 6<sup>6</sup> மீகா 6<sup>15</sup> மத் 6<sup>17</sup> மாற் 6<sup>18</sup> லூக் 7<sup>38</sup> யோவா 9<sup>6</sup> 11<sup>3</sup> 12<sup>3</sup> யாக் 5<sup>14</sup>. அபிஷேகம் காண்க.

**பூச்சிக்காய்.** World. சங் 987 ஏசா 26<sup>9-18</sup> 18<sup>3</sup> புல 4<sup>12</sup> நாகு 1<sup>5</sup>. உலகம், பூமி காண்க.

**பூச்சிகள்.** Worms. பூச்சி என்பதைக் குறிக்கும்படி எபிரேய பாஷையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற பதங்கள் பெரும்பாலும் நாரற்றாய்ப்போன புண்களில் உண்டாகிற புழு முதலியவைகளைக் குறிக்கும். யாத் 16<sup>20</sup> உபா 28<sup>39</sup> ஏசா 66<sup>24</sup> யோனா 4<sup>7</sup> ஒசி 5<sup>12</sup>. புழு காண்க.

**பூல்.** Buz. 1. நாகோரின் இரண்டாம் மகன். ஆதி 22<sup>21</sup>. இவனுடைய சந்ததியார் பூசியர் எனப்படுவார்கள். யோபு 32<sup>3</sup> எரே 25<sup>23</sup>.

2. காத்தோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>14</sup>.

**பூஜாசாரி.** A. V. Priests. R. V. Priests. விக்கிரகாராதனையை நடத்துகிற ஆசாரியர். 1 சாமு 6<sup>2</sup> 2 இரா 11<sup>18</sup>.

**பூட்டு.** Lock. நியா 3<sup>23</sup> நெகே 3<sup>3.6.13</sup> உன். பா 5<sup>5</sup>. திறவுகோல் காண்க.

**பூண்டு.** Herb. ஆதி 11<sup>30</sup> 2 இரா 19<sup>26</sup> யோபு 38<sup>27</sup> சங் 37<sup>8</sup> ஏசா 37<sup>27</sup> 26<sup>19</sup>. 'முன் பூண்டு.' எபி 6<sup>8</sup>.

**பூதம் ஜம்பூதம்.** The elements. 2 பேது 3<sup>10</sup>. நிலம், நீர், தீ, காற்று, ஆகாசம் ஆகிய இவை தமிழிலே பஞ்சபூதங்கள் என்னப்படும்.

பூதிய வற்பாட்டை எழுதினவர்கள் இருந்த காலத்தில், தத்துவசாஸ்திரிகளில் அநேகர் அக்கினி, ஆகாசம், காற்று, மண், ஜலம் என்னுமிவ்வைந்து பூதங்களுண்டென்றும், இவை சகல உடல்களுக்கும் மூலாதாரமாயிருக்கிறதென்றும் சொன்னார்கள். பிறகு சிலர் ஆகாசம் என்பதும் காற்று என்பதும் ஒரே பொருள்; ஆதலால் அக்கினி, ஆகாசம், மண், ஜலம் இந்நான்கு பூதங்களை உண்டென்று நினைத்தார்கள்.

**பூதலத்தோர்.** 'On earth'. பிலி 2<sup>10</sup>.

**பூதியர்.** Puthites. கீரியாத்தயாரியில் இருந்த ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 2<sup>33</sup>.

**பூத்.** Phut, Put. காமின் புத்திரரில் பூத் என்பவன் ஒருவன். ஆதி 10<sup>6</sup>. பூத்தின் சந்ததியார் தீர்க்கதரிசிகள் பல வசனங்களில் சொன்ன ஓர் ஜனம். இந்த ஜனம் எகிப்துக்கு மித்திராயிருந்தார்கள். ஏரே 46<sup>9</sup> எசே 27<sup>10</sup> 30<sup>3</sup> நாகு 3<sup>9</sup>.

எசே 35<sup>5</sup>-ல் சொல்லப்பட்டிருக்கிற 'லீபியர்' பூத் ஜனங்கள்தான். லூபிம் காண்க.

வேத சாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயத்தின் படி பூத் ஜனங்கள் அல்லது சிலந்த சமுத்திரத்தின் மேற்கு எல்லையில் வசித்த ஒரு ஜனம், அல்லது லீபியா தேசத்தில் வசித்தவர்கள், அல்லது எகிப்தியரின் தேசங்களில் வில் எய்கிற ஒரு கோத்திரம், அல்லது லூத் தேசத்தார்கள்தான்.

எப்படியாவது அவர்கள் யுத்தத்தில் அதிக திறமையுள்ளவர்களாயும் மூர்க்கமுன்னவர்களாயும் இருந்தார்கள்.

**பூத்தியேல்.** Putiel. எலெயாசாரின் மனைவியின் தகப்பன். யாத் 6<sup>25</sup>.

**பூத்துப்போகிறது.** Sight falls. 1 சாமு 2<sup>33</sup> யோபு 31<sup>18</sup> 11<sup>30</sup> 17<sup>5</sup> சங் 69<sup>3</sup> 119<sup>88-133</sup> ஏரே 14<sup>6</sup> புல 4<sup>17</sup>.

**பூமி.** Earth. தமிழ் வேதாகமத்திலே பூமி என்று சொல்லப்பட்டிருந்த பதத்துக்கு மூல பாஷையிலே இரண்டு எபிரேய பதங்கள் வழக்கமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவையாவன: 'எரெட்ஸ்' (Erets), 'அடாமா' (Adamah) என்பவை. எபிரேய வேதாகமத்தில் இந்தப் பதங்களைப்பற்றி நாம் விசாரித்தால் இவைகளின் அர்த்தம் பல வகைப்படும். இவைகள் வழக்கமாய் தமிழ் வேதாகமத்தில் 'பூமி' என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் சில வசனங்களில் இவைகளுக்கு 'நிலம்' 'தேசம்' முதலிய பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த அர்த்தங்களின் விபரம் பின்வருமாறு காட்டப்படும்.

(1) எரெட்ஸ். Erets.

(a) வானத்துக்குக் கீழ்ப் பரவப்பட்ட பூமி. ஆதி 1<sup>1</sup> உபா 3<sup>24</sup> யோபு 1<sup>7</sup> சங் 2<sup>4</sup>.

(b) சமுத்திரம் அல்லாத மனுஷர் வசிக்கக்கூடிய தரை. ஆதி 1<sup>30</sup> 3<sup>10</sup> யாத் 15<sup>19</sup> 2 சாமு 17<sup>12</sup>.

(2) அடாமா. Adamah.

(a) மண், மணல், பாறை முதலியவற்றால் ஆகிய பூமி. யாத் 3<sup>5</sup>; 'மண்' ஆதி 2<sup>7</sup> யாத் 20<sup>24</sup> 2 இரா 5<sup>17</sup>.

'புழுதி' 1 சாமு 4<sup>18</sup> 2 சாமு 1<sup>3</sup> 15<sup>33</sup>.

(b) மனிதரும் மிருகஜீவன்களும் நடமாடுகிற பூமியின் மேற்பரப்பு 'கிலம்'. ஆதி 1<sup>5</sup> 4<sup>3</sup>. 'பூமி'. சங் 104<sup>30</sup>.

(3) 'எரோடஸ்' என்பதும் 'அடாமா' என்பதும் பொதுவாய்ப் பின்வருமாறு வித்தியாசமின்றிச் சொல்லப்படும்.

(a) புறப்பூண்டுகள் வளரும் மண்டலம்: இதற்கு எரோடஸ். ஆதி 1<sup>11</sup> 2<sup>5</sup>. அடாமா. ஆதி 7<sup>4</sup> உபா 6<sup>15</sup> சங் 101<sup>30</sup>.

(b) இவ்வுலகமும் அதில் வசிக்கும் மனிதர்களும்: எரோடஸ். ஆதி 1<sup>10</sup> 6<sup>13</sup> 11<sup>1</sup> யாத் 914<sup>15</sup> எண் 14<sup>21</sup> யோபு 17. அடாமா. ஆதி 4<sup>11</sup> 12<sup>3</sup>

(c) தேசம்: எரோடஸ். எரோ 22<sup>30</sup>. அடாமா. ஆதி 4<sup>14</sup>.

இந்த வசனங்களையெல்லாம் எபிரெயர்கள் கவனித்து, பூமியானது வாணத்தின் கீழே நாலு திசைகளிலும் பரவின ஒரு பெரிய சம பூமியென்றும், அது மண்ணால் படைக்கப்பட்டதென்றும், செடிகளுக்கும் மிருகஜீவன்களுக்கும் மனிதருக்கும் வேண்டிய உணவைக் கொடுக்கத்தக்கதாக உண்டாக்கப்பட்டது என்றும் நினைத்தார்கள் என்று அறியலாம். வேதாகமத்திலே பூமியின் அளவையும் உருவத்தையும்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

பூமிஅதிர்ச்சி. Earthquake.

பலெஸ்தீன தேசத்தின் பூகோளசாஸ்திரத்தை அறிந்தவர்கள் பூர்வகாலத்தில் அதில் பூமி அதிர்ச்சி அடிக்கடி உண்டானதாக சொல்லுவார்கள். எபிரெயர்கள் அந்தேசத்தில் இருக்கும் காலங்களில் அவ்வளவு பூமி அதிர்ச்சி உண்டாகவில்லை. வேதாகமத்திலோ, பூமி அதிர்ச்சியைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவ்வசனங்களில் சொல்லியிருக்கும் உவமைகளை நாம் பார்த்தால், எபிரெயர்கள் பூமி அதிர்ச்சியினால் உண்டான நஷ்டங்களை நன்றாய் உணர்ந்து கடவுளின் வல்லமையையும் கோபத்தையும் குறிக்கும்படி, பூமி அதிர்ச்சியை உவமையாக சொல்லுவார்கள் என்று விளங்கும். பழைய ஏற்பாட்டில் உசியா ராஜாவின் காலத்தில் சம்பவித்த பூமி அதிர்ச்சி ஒன்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆமோ 1<sup>1</sup> சக 14<sup>5</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில், நமது ஆண்டவர் சிலுவையில் மரிக்கும்போதும், அவர் உயிர்த்தேழுந்தபோதும், பரி. பவுல் பிலிப்பியர் பட்டணத்தில் இருந்தபோதும், உண்டான மூன்று பூமி அதிர்ச்சிகள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 27<sup>51</sup> 28<sup>3</sup> அப் 16<sup>38</sup>.

பூமி அதிர்ச்சி உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கும் வாக்கியங்கள் சில: யாத் 19<sup>18</sup> எண் 16<sup>31</sup> 1 இரா 19<sup>11</sup> சங் 16<sup>7</sup> 46<sup>9</sup> 65<sup>8</sup> 77<sup>18</sup> 104<sup>4</sup> 104<sup>39</sup> ஏசா 29<sup>6</sup> மத் 24<sup>7</sup> மாற் 13<sup>8</sup> லூக் 21<sup>11</sup> வெளி 6<sup>12</sup> 6<sup>5</sup> 11<sup>13</sup> 16<sup>18</sup>.

பூரணம். Fulness. யோபு 20<sup>32</sup>.

'பூரண சற்குணம்.' கொலோ 3<sup>14</sup>.

'பூரண சற்குணர்.' மத் 5<sup>48</sup>.

'பூரண வடிவு.' சங் 50<sup>5</sup> புல 2<sup>13</sup>.

'பரிபூரண ஆனந்தம்.' சங் 16<sup>11</sup>.

'சம்பூரணம்.' சங் 119<sup>96</sup>. பரிபூரணம் காண்க.

பூரா. Purah. கீதியோனின் ஆயுத்தாரி. கியா 7<sup>10</sup>.

பூரிகை. Trumpets. எண் 10<sup>1</sup>. கீத வாத்தியம் காண்க.

பூரி, பூரீம். Pur, Purim. ராணியாகிய எஸ்தர் செய்த உதவியினால் ஆமான் செய்த உபாயத்தினின்றும் தங்களுக்கு வந்த ரட்சிப்பைப்பற்றி யூதர்கள் மார்க்சுமாதமாகிய ஆதார் மாதம் 14-ம், 15-தேதிகளில் கொண்டாடின உற்சவம். இந்த நாட்களில் வேலைசெய்யாமல் விருந்து உண்டு ஜெப ஆலயத்துக்குப் போய் அதில் எஸ்தர் ஆகமத்தை வாசித்து, ஆமான் பெயரைச் சபித்து, ராணியாகிய எஸ்தரையும் மொர்தகையையும் ஆசீர்வதிப்பது வழக்கம். எஸ்தர் 3<sup>7</sup> 4<sup>3</sup> 9<sup>15-38</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் யோவா 5<sup>1</sup>-ல் சொல்லியிருக்கும் பண்டிகை பூரீம் பண்டிகைதான் என்று சிலர் நினைத்தாலும், அத்தகுப் போதுமான அத்தாட்சி யில்லை. அது பஸ்காபண்டிகை என்று நினைக்க இடமுண்டு. ஆமான், பண்டிகை காண்க.

பூர்வகாலம். 'Old time'. 1 சாமு 27<sup>8</sup> பிர 1<sup>10</sup> எசே 26<sup>20</sup> அப் 15<sup>21</sup>.

பூர்வத்தார். 'They of old time.' மத் 5<sup>21.27.33</sup>.

பூர்வ நாட்கள். 'Ancient Days.' 2 இரா 19<sup>23</sup> சங் 77<sup>5</sup> ஏசா 23<sup>7</sup>.

பூர்வம். Old. ஆதி 6<sup>4</sup> ஏசா 51<sup>1</sup> 1பேது 3<sup>5</sup>.

பூல். 1. Pul. திகலாப்பிலேசர் என்றும் திலகாப்பிலேசர் என்றும் மறுநாமங்கள் தரித்த இவன் கி-மு. 745-727-வரையில் அசீரியா தேசத்தில் அரசாட்சி செய்தான். 2 இரா 15<sup>19</sup>. அசீரியா காண்க.

2. Bul. ஒரு யாதம். 1 இரா 6<sup>38</sup>. காலம், மாதம் காண்க.

3. ஏசா 66<sup>19</sup>-ல் சொன்ன 'பூல்' என்பது 'பூத்' என்பதைக் குறிக்கலாம்.

பூவா. Puah. தோலாவின் தகப்பன். நியா 10<sup>1</sup>. அல்லது, தோலாவின் சகோதரன். ஆதி 46<sup>13</sup> எண் 26<sup>23</sup> 1, நாளா 7<sup>1</sup>.

பூவாவியர். Punites. பூவாவின் சந்ததியார். எண் 26<sup>23</sup>.

பூவாள். Puah. எபிரேய மருத்துவச்சிகளில் ஒருத்தி. யாச 1<sup>15</sup>.

பூனா. Bunah. [புத்தி.] 1 நாளா 2<sup>25</sup>.

பூனோன். Punon. எண் 33<sup>49</sup>. பினோன் காண்க.

## பெ.

பெகேர். Becher.

1. எப்பிராயீயின் குமாரரில் ஒருவன். எண் 26<sup>35</sup> = பெரேத் 1 நாளா 7<sup>20</sup>. இவனுடைய சந்ததியார் பெகேரியர் என்னப்பட்டார்கள். எண் 26<sup>35</sup>.

2. பென்யமீனுடைய குமாரரில் ஒருவன். ஆதி 46<sup>31</sup> 1 நாளா 7<sup>8</sup>.

பெகோராத். Becorath. சவுலின் மூன்றோர்களில் ஒருவன். 1 சாமு 9<sup>1</sup>.

பெக்கா. Beka. அரை சேக்கல். அளவு காண்க.

பெக்கா. Pekah.

இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தை கி-மு. 735-733 வரையிலே ஆண்டிருந்த அரசன். இவன் தனக்குமான் இரண்டு மாதமாக அரசாட்சி செய்த பெக்காகியா என்பவனைக் கொன்று போட்டவன். யூதாவின் ராஜாவாகிய ஆகாஸ் இவனோடு அசீரிய ராஜாவின்மேல் படையெடுக்கச் சம்மதிக்காததினால்தம், பெக்காவும், ரெத்தினும் யூதா தேசத்தின்மேல் படையெடுத்தார்கள். அப்பொழுது ஆகாஸ் ஸ்தாஸ்திரத்தினை அனுப்பி அசீரிய ராஜாவாகிய திகிலாத்-பிலேசர் தனக்கு உதவிபுரியும்படிக்கேட்டுக்கொண்டான். திகிலாத்-பிலேசர் இந்த விண்ணப்பத்துக்கு இணங்கி தன் சேனையோடு வந்து இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தின்மேல் படையெடுத்தான். அப்போது இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் அசீரியர்களுக்குச் சிகேகமானவர்கள் பெக்காவைக் கொன்றுபோட்டார்கள்.

2 இரா 15<sup>30</sup>-ல் இவன் இருபது வருஷம் அரசாட்சி செய்தான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் காலத்தைக் கணிக்கிறவர்கள் மற்ற வசனங்களை ஆராய்ச்சி செய்து இவன் அத்தனை வருஷம் அரசாட்சி

செய்யவில்லை என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள்.

பெக்காகியா. Pekahiah. [யேகோவாகவனிக்கிருர்.]

மேனாகேயின் மகனாகிய இவன் கி-மு. 735-ல் இரண்டு மாதக்காலம் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் அரசாட்சி செய்தான். இவன் யேகோவாவின் மார்க்கத்தில் நடக்கவில்லை. பெக்கா இவனைக் கொன்றுபோட்டான். 2 இரா 15<sup>30-36</sup>.

பெசலேயேல். Bezalel. [கடவுளின் நிழலில் நிற்கிறவன்.]

1. ஆசிரிப்புக் கூடாரத்தைக் கட்டின பிரதான சிற்பாசிரி. யாச 31<sup>3</sup> 35<sup>30</sup> 36<sup>1</sup> 1 நாளா 2<sup>20</sup> 2 நாளா 1<sup>5</sup>.

2. அந்நிய ஜாதிப்பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

பெஸ்து. Festus.

போர்கியு பெஸ்து என்பவன் பேலிக்ஸ் என்பவனுக்குப் பிற்பாடு யூதேயா நாட்டில் ரோமராயினால் நியமிக்கப்பட்ட தேசாதிபதியாயிருந்தான். இவன் கி-பி. 59-ம் ஆண்டு நாவலந்து வருஷங்களாக அந்த அதிகாரத்தை நடத்தி, தன்னால் இயன்றமட்டும் எல்லாவற்றையும் நியாயமாய்ச் செய்ய விரும்பி, பரிபவுஷ யூதர்கள் கையிலே ஒப்புவிக்காமல், பவுஷ அபயமிட்டபோது அவனை ரோமாபுரிக்கு அனுப்புவித்தான். பெஸ்துவும் இரண்டாம் அகிரிப்பாவும் சிகேகிராயிருந்தார்கள். அப் 24<sup>27</sup> 25 அதி. 26<sup>34-38</sup>.

பெட்டி. Ark, Box, Coffe, Coffin. ஆதி 50<sup>98</sup> யாச 25<sup>10-22</sup> 35<sup>12</sup> யோச 6<sup>4</sup> 1 சாமு 6<sup>8.11.15</sup>.

‘உடன்படிக்கைப் பெட்டி.’ எபி 9<sup>4</sup>.

‘உடன்படிக்கையின்’ பெட்டி. வெளி 11<sup>19</sup>.

‘கர்த்தருடைய பெட்டி.’ யோச 4<sup>11</sup> 6<sup>11</sup> 1 சாமு 6<sup>8</sup> 2 சாமு 6<sup>16</sup>.

‘சாட்சிப் பெட்டி.’ யாச 30<sup>6</sup> 39<sup>35</sup> 40<sup>5</sup>.

‘தேவனுடைய பெட்டி.’ 1 சாமு 3<sup>3</sup> 4<sup>11</sup> 5<sup>1</sup> 2 சாமு 6<sup>9</sup>.

‘நாணப் பெட்டி.’ யாச 2<sup>8</sup>.

‘கர்த்தருடைய உடன்படிக்கைப் பெட்டி.’ எண் 10<sup>33</sup> உபா 10<sup>8</sup> யோச 3<sup>11</sup> 1 சாமு 4<sup>3</sup> எரோ 3<sup>16</sup>.

‘மரப் பெட்டி.’ உபா 10<sup>1</sup>. உடன்படிக்கைப் பெட்டி, தப்பி, பாணி காண்க.

புண். Daughter, Girl, Wife.

மகன். நீதி 31<sup>29</sup>.

‘பென்குழந்தை.’ யோவே 3<sup>3</sup>.

‘பெண்பிள்ளை.’ ஏசா 5<sup>3</sup> யாத் 1<sup>16</sup> 21<sup>4</sup> நியா 21<sup>11</sup>.

மனைவி. நியா 14<sup>3</sup> 21<sup>18</sup> எரே 29<sup>6</sup> யோச 8<sup>25</sup>. துமீயம், ஸ்தீரீ காண்க.

பெதஸ்தா. Bethesda. [இரக்கத்தின் வீடு.] எருசலேமில் ஆட்டுவாசலின் அருகே ஐந்து மண்டபங்களால் சூழப்பட்டிருந்த ஒரு குளம். யோவா 5<sup>3</sup>. இந்தக் குளத்திலே ஓர் ஊற்றிலிருந்து காலத்துக்குக் காலம் தண்ணீர் ஊறுகின்றது. இந்தத் தண்ணீர் நோய்களை நீக்கத்தக்கத் தன்மையுள்ளதாயிருந்தது. தண்ணீர் ஊறும் வேகத்தினால் குளம் கலங்கும்போது நோயாளிகள் அதிலே மூழ்கத் துரிதமாய்ச் செல்வார்கள்.

இயேசு ஒரு வியாதிக்காரனைக் கண்டு இக்குளத்தண்டை இவனைச் சொஸ்தமாக்கினார்.

தூற்பு 1. யோவா 5<sup>4</sup>. பூர்வீக கையெழுத்துப் பிரதிகளில் இந்த வசனம் இல்லாதபடியாலும், அக்குளத்தில் தண்ணீர் கலக்கப்படுவதற்குக் காரணமாகக் காட்ட இந்த வசனம் பிற்காலத்தில் எழுதப்பட்டதினாலும் இதை விட்டுவிடவேண்டும்.

தூற்பு 2. யோவா 5<sup>3-7</sup>. ஆட்டுவாசல் எருசலேம் நகரத்தில் உள்ள தேவாலயத்துக்கு வடபாகத்தில் இருந்தது. இதற்குக் கிட்டி இந்தமாதிரி ஊற்றுகள் குளம் இப்போது இல்லை. ஆதலால் வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறபடி கெதரோன் பள்ளத்தாக்கில் இந்நகரத்திரி ஊற்றை உடைய இன்றாகேல் என்னும் ஊற்றும் பெதஸ்தாக் குளமும் ஒன்றுதான். ஆனால் இதைக்குறித்து நாம் கிட்டமாய் ஒன்றும் சொல்லமுடியாது.

பெதாக்கேல். Pedahel. நப்தலித் கோத்திரத் தலைவரில் ஒருவன். என் 34<sup>33</sup>.

பெதாதுர். Pedahzur. மனசே கோத்திரத் தலைவனான ஒருவனுடைய தகப்பன். என் 2<sup>20</sup>.

பெதாயா. Pedalah. [யேகோவா இரட்சித்திருக்கிறார்.]

(1). தாவீதின் காலத்தில் மனசே கோத்திரத்தலைவராயிருந்த யோவேலின் தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>20</sup>.

(2). செபுதாளின் தகப்பன். 2 இரா 23<sup>36</sup>.

(3). எக்கோனியாவின் குமாரன். 1 நாளா 3<sup>18</sup> அடுத்த வசனத்தில் இவன் செருபாபேலின் தகப்பன் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 நாளா 3<sup>19</sup>. மற்ற வசனங்களிலோ

செருபாபேல் செயல்தியேலின் மகன் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

(4). எருசலேமின் மதிவைப் பழுது பார்த்தவர்களில் ஒருவன். நெகே 3<sup>35</sup>.

(5). எஸ்ராவின் தோழரில் ஒருவன். நெகே 8<sup>4</sup>.

(6). ஓர் லேவியன். நெகே 13<sup>13</sup>.

(7). பென்யமீன் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒருவன். நெகே 11<sup>7</sup>.

பெதானுத். Beth-anath. நப்தலிகோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோச 19<sup>38</sup>.

பெதானுத். Beth-anoth. யூதேயா மலைநாட்டில் உள்ள ஒரு ஊர். யோச 15<sup>59</sup>.

பெதயா. Bedelah. எஸ்ரா 10<sup>38</sup>.

பெத்-அஸ்மாவேத். Beth-azmaveth. பென்யமீன் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். 1 நாளா 12<sup>3</sup> நெகே 7<sup>28</sup>.

பெத்-அப்ரா. Beth-le-aprah. [சிற்றூரான வீடு.] பெலிஸ்தியரின் நாட்டிலுள்ள இந்த ஊர் இருக்கும் இடம் இன்னதென்று கிட்டமாய்ச் சொல்வது முடியாது. மீகா 1<sup>10</sup>.

பெத்-அராபா. Beth-arabah. எரிகோ பட்டணத்தின் சமபூமியிலுள்ள ஒரு ஊர். யோச 15<sup>6</sup> 15<sup>25</sup>. அராபா காண்க.

பெத்-ஆவேன். Beth-aven. [அக்கிரமத்தின் வீடு.] ஆய்பட்டணத்துக்குச் சமீபமாய் வறந்தாத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோச 7<sup>2</sup> 18<sup>12</sup> 1 சாமு 13<sup>5</sup> 14<sup>23</sup> இசி 5<sup>8</sup> 10<sup>5</sup>.

பெத்-ஈக்லா. Beth Hogla. [கௌதாரியின் வீடு.] எரிகோபட்டணம் இருக்கிற சமபூமியிலுள்ள ஓர் ஊர். இதுவும் பெத்-ஓக்லாவும் ஒன்றுதான். யோச 15<sup>6</sup> 18<sup>19</sup>.

பெத்-ஏசல். Beth-Ezel. பெலிஸ்தியர் சமபூமியில் உள்ள ஒரு ஊர். மீகா 1<sup>11</sup>. ஒருவேளை இதுவும் ஆக்சாலும் ஒன்றாயிருக்கலாம். சக 14<sup>5</sup>.

பெத்-ஏதேன். House of Eden. [யிரியமுள்ள வீடு.] தமஸ்குபட்டணம் இருந்த நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். ஆமோ 1<sup>5</sup>.

பெத்-ஓக்லா. Beth-Hogla. யோச 18<sup>19</sup>. பெத் எக்லா காண்க.

பெத்-கமூல். Beth-Gamul. [ஒட்டகத்தின் வீடு.] மோவாப் தேசத்திலுள்ள ஒரு இடம். எரே 46<sup>33</sup>.

பெத்-காதேர். Beth-gader. பெதலெகேழுக்குச் சமீபமாய் இருந்திருக்கவேண்டியது. இதுவும் செதேரும் ஒன்றாயிருக்கலாம். யோச 12<sup>13</sup> 1 நாளா 2<sup>21</sup>.

**பெத்-காரீம்.** Beth-Car. [ஆட்டெக்குட் டியின் வீடு.] இந்தப் பெயர் சரியாய் எழுத வேண்டுமானால் பெத்தார் என்று இருக்க வேண்டியது. இது எருசலேம் நகரத்தின் குச் சமீபமாய் மேற்குத்திசையில் இருந்திருக்கவேண்டியது. 1 சாமு 7<sup>11</sup>.

**பெத்-கில்கால்.** Beth-Gilgal. [கல் குவியலின் வீடு.] எரிசோபட்டணத்துக்குக் கிழக்கிலிருந்த ஒரு ஊர். நெகே 12<sup>29</sup>. ஒரு வேளை இதுவும் யோர்தான் நதியைக்கடந்து இஸ்ரவேலர் தங்கின கில்காலும் ஒன்று தான். யோசு 4<sup>19</sup>.

**பெத்-கேரேம்.** Beth-Haocherem. [திராட்ச தோட்டத்தின் வீடு.] இது பெத்லெகேம் ஊருக்குத்தெற்கில் இருந்திருக்கலாம். இதின் பக்கத்தில் தீபஸ்தம்பத்தையும் ராஜகொடியையும் நாட்டினதற்கு ஒப்பான ஒரு மலை இருக்கும். நெகே 3<sup>14</sup> எரே 6<sup>1</sup>.

**பெத்சாலீதா.** Bethsaida. [விலகலின் ஊர், அல்லது வேட்டையின் ஊர்.] கலிலேயாக் கடலின் வடக்கரையிலிருக்கும் ஓர் ஊர். அந்திரேயா, பேதுரு, பிலிப்பு என்பவர்களுடைய ஊர். யோவா 1<sup>44</sup>. இயேசு பலதடவை அங்கே போனார். மத் 11<sup>21</sup> மாற் 8<sup>99</sup> லூக் 8<sup>10</sup> 10<sup>13</sup>. காற்பங்கு தேசாதிபதியாகிய பிலிப்பு இதை அலங்கரித்தான். இதற்குக் கிட்டக் கலிலேயாக் கடலில் மீன்கள் ஏராளமானதினாலே, இயேசுவின் காலத்தில் மீன்பிடிக்காரரும் மீன் வியாபாரிகளும் பெற்சாயீதா ஊரிலே வாசம் பண்ணித் தங்கள் தொழிலை நடத்திவருவார்கள்.

**பெத்சாய்.** Bezal. நெகே 10<sup>18</sup>.

**பெத்-சான்.** Beth-shan. [சாரத்தின் வீடு.] இச்சகார் கோத்திரத்தின் எல்லைக்குள் மனாசே என்னும் கோத்திரத்தார் வசத்திலிருந்த ஒரு ஊர். கலிலேயாக் கடலின் தென்மேற்கில் 12-மைலுக்கப்பால் இருக்கிறது. யோசு 17<sup>11</sup>. நியா 1<sup>27</sup>. இவ்விடத்தில் பெலிஸ்தியர், இறந்துபோன சவுலின் உடலையும் அவன் புத்திரரின் உடல்களையும் அடவாணப்படுத்தினார்கள். 1 சாமு 31<sup>10</sup>.

**பெத்-சித்தா.** Beth-shittah. [சித்தீம் மரத்தின் வீடு.] யெஸ்ரயேல் பள்ளத்தாக்கில் உள்ள ஒரு ஊர். நியா 7<sup>22</sup>.

**பெத்-சூர்.** Beth-Zur. [மலை வீடு.] எபிரோன் மலைநாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். இதில் ரொபொபயாம் என்னும் ராஜா ஒரு பெரிய கோட்டை கட்டினான். யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு அவர்கள் இந்தக்

கோட்டையில் தங்கள் போர் வீரர்களில் அநேகரை வைத்தார்கள். இதற்குச் சமீபமாய் கி-மு. 165-ல் யூதா மக்கப்பெயு என்பவன் யூதஜனங்களை உபத்திரவப்படுத்தின கிரேக்கர்களை ஜெயித்தான். யோசு 15<sup>38</sup> 1 நாளா 2<sup>45</sup> நெகே 3<sup>16</sup> 1 மக்கப்பெயர் 4<sup>29</sup>.

**பெத்-செயான்.** Beth-shean. பெத்சான் காண்க.

**பெத்-ஷெமேஸ்.** Beth-shemesh. பெத்-ஷெமேஸ் காண்க.

**பெத்-ஷெமேஸ்.** Beth-shemesh. [சூரியனுடைய வீடு அல்லது சூரியனுடைய ஆலயம்.]

1. யூதா கோத்திரத்தின் நாட்டில் எருசலேம் பட்டணத்துக்கு மேற்கே 15 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>10</sup>. இதற்கு இர்ஷேமேஸ் என்று மறுபெயர். யோசு 19<sup>41</sup>. இது லேவியர்களுடைய மானியம். பெலிஸ்தியர் தேவனுடைய பெட்டியை இதற்குத் திருப்பி அனுப்பினார்கள். 1 சாமு 6<sup>9</sup>. இவ்விடத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜா வாகிய யோவாஸ் யூதாராஜாவாகிய அமத்தியாவை ஜெயித்தான். 2 இரா 14<sup>11</sup>. ஆகாஸ் காலத்தில் பெலிஸ்தியர்கள் இதைப் பிடித்தார்கள். 2 நாளா 28<sup>18</sup>.

2. இச்சகார் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>22</sup>.

3. நப்தலி கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>38</sup>.

4. ஆவேன் காண்க. எரே 43<sup>13</sup>.

**பெத்தக்யா, பெத்தக்யா.** Bethahlah. [யேகோவா திறக்கிறார்.]

1. ஆசாரியரின் 19-ம் வகுப்புக்குத் தலைவன். 1 நாளா 24<sup>16</sup>.

2. ஒரு லேவியன். எஸ்ரு 10<sup>23</sup>.

3. ஒரு யூதன். நெகே 11<sup>24</sup>.

**பெத்-நப்புவா.** Beth-Tappuah. [இலந்தைப்பழ வீடு.] இது எபிரோன் மலைநாட்டில் உள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>33</sup>.

**பெத்-நாகோன்.** Beth-Dagon. [தா கோன் என்னும் தேவதையின் வீடு.]

1. யூதா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>41</sup>.

2. ஆசேர் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>27</sup>.

**பெத்தாபாரா.** A. V. Bethabara. R. V. Bethany beyond Jordan. [ஆற்றில் இருங்குதுறை.] யோர்தானுக்குக் கிழக்காக இருக்கும் ஓர் இடம். யோவா 1<sup>28</sup>. யோவான்

பெத்-தாபரா

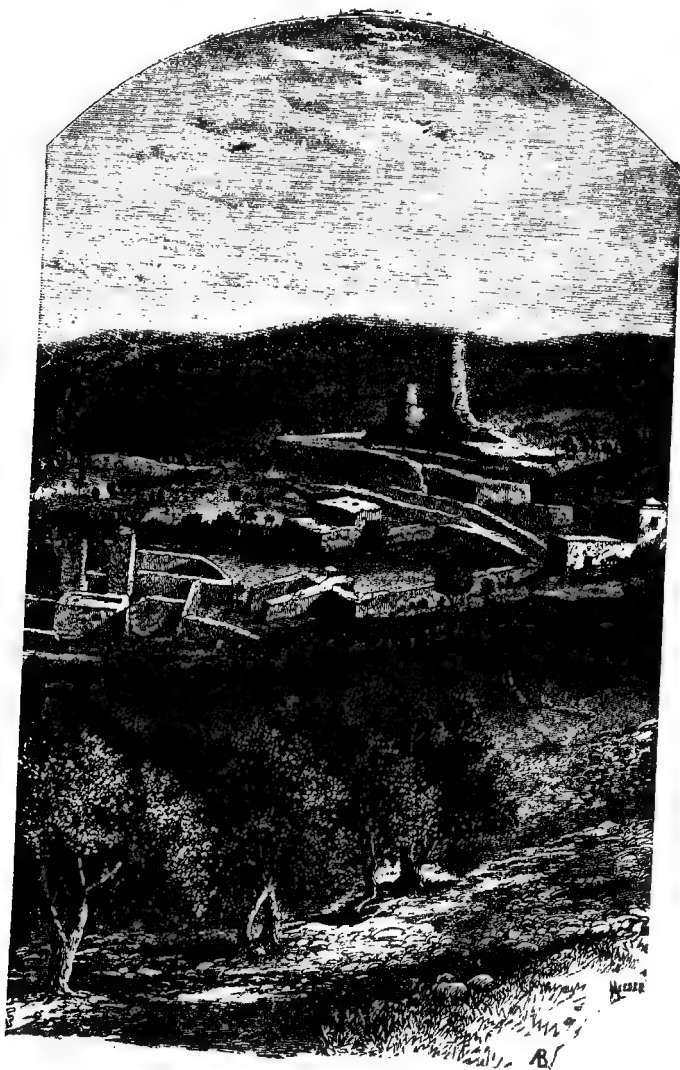
வேத அகராதி

பெத்-தாபரா

இங்கே ஞானஸ்நானங் கொடுத்து, இயேசு  
வைக்குறித்துச் சாட்சி பகர்ந்தான்.  
யோவா 119-34.

பெத்-தாபரா. Beth-barah. யெஸ்ரோ  
யேல் பள்ளத்தாக்கில் யோர்தான் நதிக்கு

அருகில் உள்ள ஒரு ஊர். நியா 7<sup>24</sup>. இது  
வும் யோவான் சுவிசேஷத்தில் சொன்ன  
பெத்தாபராவும் ஒன்றுதான் என்று சிலர்  
நினைத்தாலும், அதற்கு 11 போதுமான சான்று  
இல்லை. யோவா 1<sup>38</sup>.



பெத்தானியா.

( 646 )

**பெத்-தாரன்.** Beth-Haran. எண் 32<sup>36</sup>.  
பெத்தாராம் காண்க.

**பெத்-தாராம்.** Beth-Haram. [உயர்ந்த இடமான வீடு.] யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே சாக்கடலின் வடக்கரைக்கு 4 மைல் தூரத்திலுள்ள ஊர், எருசலேம் பட்டணத்துக்குப் போகும் பிரயாணிகள் இதில் ஸ்நானம் பண்ணுவார்கள். இதில் ஏரோது அந்திப்பா ஒரு மாளிகை கட்டினான். யோசு 13<sup>27</sup> எண் 32<sup>36</sup>.

**பெத்தார்பேல்.** Beth-arbel. இந்த ஊர் இருக்கும் இடம் திட்டமாய்த் தெரியாது. கானான் தேசத்துக்கு வடக்கிலுள்ள சீரியாதேசத்தில் இருந்திருக்கலாம். ஒசி 10<sup>14</sup>.

**பெத்தாவேன்.** Beth-aven. பெத் ஆவேன் காண்க.

**பெத்தாவியா.** Bethany. [அத்திப்பழத்தின் வீடு.]

1. யூதர்காட்டில் ஒலிவமலை அடிவாரத்தில் எருசலேமிலிருந்து இரண்டு மைல் தூரத்திலிருக்கிற ஓர் ஊர். யோவா 11<sup>18</sup>. எருசலேமிலிருந்து எரிகோவுக்குப் போகும் வழி இதின் ஊடே செல்லும். இயேசுவின் சிகெதிராகிய வாசராவும், மரியானும், மார்தாளும் இங்கே வாசமாயிருந்தார்கள். யோவா 11<sup>5</sup>. இயேசு தம்முடைய ஜீவியகாலத்தின் கடைசி வாரத்தில் இவர்களோடு தங்கியிருந்தாரென்று எண்ணலாம். மத் 21<sup>17</sup> மார் 11<sup>11-19</sup>. இங்கே குஷ்டரோகியாகிய சீமோனுடைய வீட்டிலே, மரியான் இயேசுவுக்குப் பரிமாண தைலம் பூசினான். மத் 26<sup>6</sup> மார் 14<sup>3</sup> யோவா 12<sup>1</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இதற்கு ஸ்தலயாத்நிறை செய்து இங்கேயுள்ள கன் மலையில் வீரோதமான ஒரு பெரிய கோயிலை வெட்டினார்கள்.

2. யோவா 12<sup>8</sup>-ல் சொன்ன 'பெத்தா பரா' என்பதற்குப் பதிலாக அநேக கையெழுத்துப் பிரதிகளில் 'பெத்தானியா' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இது கலிலேயா நாட்டிலாவது, கலிலேயா நாட்டுக்குச் சமீபத்திலாவது இருந்த ஒரு ஊர் என்று தோன்றுகிறது.

**பெத்-தீப்பலத்தாயீம்.** Beth-Diblatheim. [இரண்டு அத்திப்பழ வற்றல்களின் வீடு.]

இஸ்ரவேலர் வனாந்தரத்தில் பயணம் பண்ணும்போது ரேபோ மலைகாட்டில் பரளையம் இறங்குமுன்னதாக பரளையம் இறங்கின இடம் இதுதான். எண் 33<sup>46</sup> எரோ 48<sup>22</sup>. இதுவும் அல்மோன்-தீப்பலத்தாயீழ் ஒன்றுதான்.

**பெத்துவேல்.** Bethuel. [கடவுளின் சமூகத்தில் வசிக்கிறவன்.]

1. நாகோரின் மகன். லாபனுக்கும் ரொபேக்காளுக்கும் தகப்பன். ஆதி 22<sup>33</sup> 24<sup>15-30</sup> 25<sup>5</sup>.

2. = பெத்தால். 1 நாளா 4<sup>30</sup> யோசு 19<sup>4</sup>.

**பெத்துவேல்.** Pethuel. [கடவுள் மீட்கிறார்.]

யோவேல் தீர்க்கதரிசியின் தகப்பன். யோவே 1<sup>1</sup>.

**பெத்தார், பேத்தோர்.** Pethor. [விசாலமான வீடு.] ஐபிராத்து நதியின் மேல்கரையிலுள்ள ஒரு ஊர். பிலேயாம் தீர்க்கதரிசி இதில் வாசம்செய்தான். எண் 22<sup>2</sup> 23<sup>4</sup>.

**பெத்தால்.** Bethul. [கடவுளின் சமூகத்தில் வசிக்கிறவன்.] யூதர்காட்டில் உள்ள ஒரு ஊர். இதுவும் பெத்தாவேலும் பெத்தேலும் (2) ஒன்றுதான். யோசு 19<sup>4</sup> 1 சாமு 3<sup>17</sup> 1 நாளா 4<sup>30</sup>.

**பெத்தேமேக்கு.** Beth-Emek. [ஆழ்ந்த பள்ளத்தாக்கின் வீடு.] செபுலோன் கோத்திரத்தார் காட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>27</sup>.

**பெத்தேல்.** Bethel. [கடவுளுடைய வீடு.] முன் இதற்கு 'லூஸ்' என்று பேர். ஆதி 28<sup>19</sup> 35<sup>6</sup>. மலைகாட்டில் எருசலேமுக்கு வடக்கே ஏறக்குறைய பதினொருமைல் தூரத்திலிருக்கும். ஆபிரகாம் இங்கே ஒரு பலிபீடத்தைக் கட்டினான். ஆதி 12<sup>8</sup> 13<sup>3-4</sup>. யாக்கோபு ஆரானுக்குப் போனபோதும், பதான் அராமிலிருந்து திரும்பிவந்தபோதும், கடவுள் அவனுக்கு இங்கே தரிசனையை அருளினார். ஆதி 28<sup>10-11-19</sup> 35<sup>1-15</sup>. ஆதலால் இந்த இடம் மகாப் பரிசுத்த ஸ்தலம் என்று இஸ்ரவேலர் எண்ணினார்கள். நியாயாதிபதிகளின் காலத்தில் வடகோத்திரத்தாருக்கு மார்க்க விஷயத்திற்கு மத்திய ஸ்தானமாயிருந்தது. நியா 20<sup>18-26</sup> 21<sup>2</sup>. இந்த வசனங்களில் 'தேவனுடையவீடு' என்பது பெத்தேல் ஊர்தான். 1 சாமு 7<sup>16</sup> 10<sup>3</sup>. பெத்தேல், இஸ்ரவேல், யூதா என்னும் ராஜ்யங்களின் எல்லைகளிலிருந்தாலும் பெரும்பாலும் இஸ்ரவேலருக்குரியதாயிருந்தது. முதல் யெரோபெயாம் பூர்விக கானானியருடைய மார்க்க அனுசரிசைகளுக்கு இசைந்து மார்க்க விஷயங்களுக்கு இந்த ஊரைத் தலைநகராக்கி இஸ்ரவேலர் வணங்கும்படி இதிலே ஒரு பொற்கன்றுக்குட்டியை ஸ்தாபித்தான். 1 இரா 12<sup>28-29-32-33</sup>. பெத்தேலில் நடந்த தேவ



வணக்கத்திலே பொல்லாத விஷயங்கள் உண்டு. ஒசி 10<sup>15</sup> ஆமோ 4<sup>4</sup> 5<sup>5</sup>.

யோசியா மார்க்கத் திருத்தங்களைச் செய்த போது அங்கேயிருந்த பவிடீட்டை அழித்துப்போட்டான். யோசு 7<sup>8</sup> 9<sup>9</sup> 10<sup>10</sup> 11<sup>11</sup> இரா 13<sup>13</sup> அதி 2<sup>2</sup> இரா 23<sup>23</sup> 2<sup>2</sup> இரா 23<sup>4.15-20</sup>.

பெத்தோரோன். Beth-horon. [கெபிகளுள்ள இடம்.] மேல் பெத்தொரோன் கீழ் பெத்தொரோன் என்னும் இரண்டு சிறு பட்டணங்களும் சேரான் என்பவனால் கட்டப்பட்டன. 1 நாளா 7<sup>7</sup>. சாலொமோன் இவைகளைத் திறம்பக் கட்டிக் கோட்டை கொத்தனங்களை உண்டாக்கினான். 2 நாளா 8<sup>8</sup>. இப்பட்டணங்கள் ஆயலோன் பன்னத்தாக் கிலிருந்து கிபியோனுக்குப் போகும் பாதைக்குச் சமீபமாயிருக்கின்றன. இவைகள் ஒன்றுக்கொன்று இரண்டு மையில்தூரம். யோசு 10<sup>10-11</sup> 2 நாளா 25<sup>25</sup>.

இவைகள் கடல் ஓரத்தில் உள்ள ஜாதியார்களுக்கும் யூதேயா ராஜ்யத்திற்கும் இடையிலுள்ள எல்லுகளிலிருக்கின்ற கோட்டைகளானதினால், இவைகளில் பல யுத்தங்கள் நடந்தன. யோசு 10<sup>10</sup>. யூதாஸ் மக்கபெயர் இந்த ஊர்களில் சீரிய ராஜாவின் சேனாதிபதிகளை கி-மு. 166-ம் ஞாத்திலும் 161-ம் ஞாத்திலும் இரண்டுதடவை ஜெயித்து அந்த ராஜாவின் ஆளுகையை நீக்கி யூதர்களுக்கு விடுதலை உண்டாக்கினான். 1 மக்கபெயர் 3<sup>3</sup> 7<sup>7</sup>.

பெத்தோர். Pethor. பெத்தூர் காண்க.

பெத்தோனீம். Betonim. கிலேயாத் நாட்டின் வடபாகத்திலுள்ள ஓர் கிராமம். யோசு 13<sup>26</sup>.

பெத்-நீம்ரா. Beth-Nimrah. எண் 32<sup>36</sup>. நீம்ரா காண்க.

பெத்பகே. Bethphage. [அத்திப்பழத்தின் வீடு.] பெத்தானியாவுக்குச் சமீபமாயிருக்கிற ஓர் ஊர். இது ஒலிவமரையிலே இருக்கிறதாக எண்ணப்படுகின்றது. மாற் 11<sup>1</sup>.

பெத்-பலேத். R. V. Beth-Pelet, A. V. Beth-Palet. யோசு 15<sup>28</sup>. பெத்பலேத் காண்க.

பெத் பாகால் மெயோன். Beth-baal-meon. யோசு 13<sup>17</sup>. பாகால் மெயோன் காண்க.

பெத்-பாத்தசஸ். Beth-Pazzez. [சுதறடிக்கும் வீடு.] இலக்கார் கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 19<sup>21</sup>.

பெத்பீர். Beth-Biri. = பெத்பலேபாவோத். 1 நாளா 4<sup>31</sup>.

பெத்-பெயோர். Beth-Peor. [பாகால் பெயோர் என்னும் தேவதையின் வீடு.] ரூபன் கோத்திரத்தார் நாட்டில் நேபோ மலைக்குச் சமீபமாய் உள்ள ஒரு ஊர். எகிப்துதேசத்திலிருந்து வந்த இஸ்ரவேலர் இதில் பாளையம் இறங்கினார்கள். உபா 3<sup>30</sup> 4<sup>46</sup>. இதில் இஸ்ரவேலர் பெரும் பாவங்களைச் செய்தார்கள். எண் 25<sup>1</sup>. இதற்கு அருகாமையில் மோசேயினுடைய பிரேதம் அடக்கம் பண்ணப்பட்டது. உபா 34<sup>6</sup>.

பெத்-பெலேத். Beth-Pelet. [மீட்டின் வீடு.] இதுவும் பெத்பலேத்தும் ஒன்றுதான். யூதா ராஜ்யத்தின் தென்பாகத்திலிருந்த சிமியோன் கோத்திரத்தார் நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். இது பெயோசெபா என்னும் ஊருக்குத் தெற்கிலிருந்தது என்பதை ஒழிய இது இருந்த இடத்தைப்பற்றி ஒன்றும் தெரியாது. பஸ்தியனாகிய எலெஸ் இந்த ஊரான. யோசு 15<sup>28</sup> நெகே 11<sup>26</sup> 2 சாமு 23<sup>26</sup>. இவன் 'பெலோனியன்' என்று சொல்லப்படுவான். 1 நாளா 11<sup>27</sup> 21<sup>10</sup>.

பெத்-மாக்கா. Beth-maacah. [வருத்தங்களின் வீடு.] இதுவும் ஆபேல் பெத்மாக்காவும் ஒன்றுதான். இது காணன் தேசத்தில் கலிலேயாக் கடலுக்கு வடகிழக்குத் தேசத்திலிருக்கிறது. 2 சாமு 20<sup>14-18</sup> 1 இரா 15<sup>29</sup> 2 இரா 15<sup>29</sup>. ஆபேல் காண்க.

பெத்-மார்க்கபோத். Beth-marcaboth. [இரதங்களிருக்கும் வீடு.] சிமியோன் கோத்திரத்தார் நாட்டின் தென்பாகத்திலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>5</sup>.

பெத் மெயோன். Beth-meon. எரே 48<sup>23</sup>. பாகால் மெயோன் காண்க.

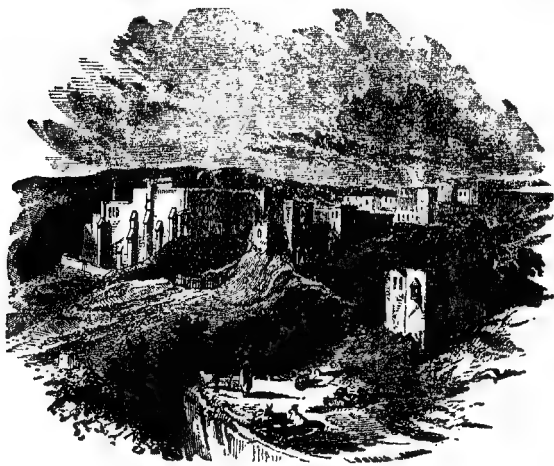
பெத்-யெசீமோத்து. Beth-Jeshimoth. [வஞ்சகமான வீடு.] இஸ்ரவேல் புத்திரர் மோவாப் தேசத்தில் அலைந்து திரியும் போது அவர்கள் கடைசி வருஷங்களில் அதின் தென்கிசையில் பாளையம் இறங்கினார்கள். இது சாக்கடலின் தென்னைக்குச் சமீபமாயுள்ளது. பித்தினகாலத்தில் ரூபன் கோத்திரத்தின் நாட்டிலே சேர்க்கிருந்தது. எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசியின் காலத்தில் இது மறுபடியும் மோவாப் ராஜ்யத்தோடு சேர்க்கப்பட்டது. எண் 33<sup>49</sup> யோசு 12<sup>3</sup> 13<sup>30</sup> எசே 25<sup>10</sup>.

பெத்-ராபா. Beth-Rapha. [சாட்சதன் வீடு.] இது இருந்த இடம் தெரியாது. 1 நாளா 4<sup>12</sup>.

பெத்-ரெகோபு. Beth-Rehob. இஸ்ரவேலின் தென்பாகத்தில் உள்ள தான்

கோத்திரத்தின் நாட்டைச் சேர்ந்த ஒரு ஊர். இதிவிரூந்த ஜனங்கள் தான் தாவீதுக்கு

விரோதமாய்ப் படைபெடுத்தவர்கள். நியா 16<sup>38</sup> 2 சாமு 10<sup>6</sup>.



தற்காலத்த பெத்லெகேம்.

பெத்லெகேம். Bethlehem. [ஆகார வீடு.]

1. யூதாவிலுள்ள பெத்லெகேம். முன்னே இசுதற்கு 'எப்பிராத்தா' என்று பேர். இது எருசலேமுக்குத் தெற்கே ஐந்து மைல் தூரத்திலிருக்கிற ஒரு ஊர். ராகேல் அடக்கம் பண்ணப்பட்ட இடம். ஆதி 35<sup>16-19</sup>. இது தாவீதின் பட்டணம், இங்கே சாமுவேலினால் அவன் அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டான். 1 சாமு 16<sup>1-13</sup>. ரெகொபெயாம் இதை அரண்படுத்தினான். 2 நாளா 11<sup>6</sup>. இயேசுவின் பெற்றார் தாவீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்தவர்களானபடியால், குடிமகிப்பு எழுதும்படி இங்கே வந்தார்கள். அவ்வேளையில் இயேசு இங்கே பிறந்தார். ரூத் 1<sup>2-22</sup> 2 சாமு 23<sup>14-16</sup> மீகா 5<sup>3</sup> மத் 21<sup>3.5.8</sup> லூக் 24<sup>15</sup>.

1 நாளா 25<sup>1</sup> 4-ல் சொன்ன பெத்லெகேம் இந்த ஊரை ஸ்தாபித்தவன் பேரைக் குறிக்கலாம்.

2. செபுலோனிலிருந்த ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>15</sup>.

பெத்-லெபாவோத். Beth-lebaoth. [பெண் சிங்கங்களின் வீடு.] சிமியோன் கோத்திரத்தார் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். ஒரு வேளை இதுவும் பெத்-பிரியும் ஒன்றுதான். யோசு 19<sup>1</sup> 1 நாளா 4<sup>31</sup>.

பெந்தேகோஸ்தே. Pentecost. அப் 2<sup>1</sup> 20<sup>16</sup>1 கொரி 16<sup>8</sup>. பண்டிகை காண்க.

பெபாயி. Bebal. சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்த ஒரு குடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>11</sup> 8<sup>11</sup> 10<sup>38</sup> நெகே 10<sup>15</sup>.

பெபேயாள். Phoebe. கெங்கிரேயா ஊரிலுள்ள சபைக்கு உதவிக்காரியாகிய இவள் பரி. பவுல் ரோமுக்கு எழுதின கிருபத்தை ரோமாபுரிக்கு எடுத்துக்கொண்டு போனான். ரோம 16<sup>1</sup>.

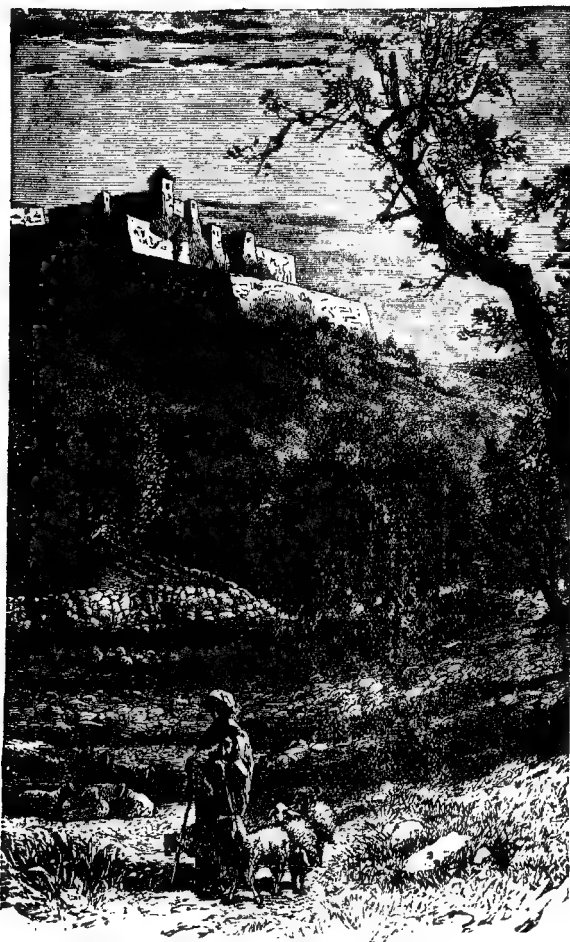
பெயர். Name. நாமம் காண்க.

பெயர்-லகாய்-ரோயி. Beer-lahal-roi. [என்னைப் பார்த்த உயிரோடிருக்கிறவருடைய கிணறு.] யூதாவின் தென்பாகத்திலுள்ள காதேசுக்கும் பேரேத்துக்கும் இடையிலிருந்த ஒரு கிணறு. யூதேயாவிலிருந்து எகிப்துக்குப்போகும் வழி இதின் பக்கமாய்ப் போனது. இதற்குச் சமீபத்தில் ஆகார் என் பவன் பிரயாணத்தை நிறுத்தி, திரும்பிப் போனான். ஆதி 16<sup>14</sup>. இங்கே ஈசாக்கு ரெ பெக்காளைச் சந்தித்தான். ஆதி 24<sup>69</sup>.

ஆபிரகாரம் இறந்துபோனபின் ஈசாக்கு இவ்விடத்திலேயே குடியேறினான். ஆதி 25<sup>11</sup>.

பெயாலோத். Bealoth. யூதாவின் தென் எல்லையில் உள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>34</sup>.

பெயுள்தாயி. Peullethal. [யேகோவா செய்கிறார்.] ஒபேத்-எதோயின் எட்டாம் மகன். 1 நாளா 26<sup>5</sup>.



பெத்லெகேம் பன்னத்தாக்கு.

பெயெரோத். Beeroth. [கிணறுகள்.] பென்யமீன் கோத்திரத்திலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 9<sup>17</sup> 2 சாழு 4<sup>2</sup>. இஸ்போசேத்தைக் கொன்றவனும், யோவாவின் ஆயுததாரியும் இதில் வசித்தார்கள். 2 சாழு 4<sup>2</sup> 23<sup>37</sup>.

பெயெர் - செபா. Beer-sheba. [உடன் படிக்கையின் கிணறு அல்லது ஏழுகிணறு கள்] ஆபிரகாம் கூடாரம் இறங்கின இடம். ஆதி 21<sup>31</sup>. இதிலிருந்து ஆகாசை அனுப்பி விட்டான். ஆதி 21<sup>14</sup>. இங்கே அபிமெலேக்கு என்பவனோடு உடன் படிக்கை பண்ணி

னான். ஆதி 21<sup>32</sup>. ஈசாக்கு இங்கே தங்கிக் கிணறு ஒன்று வெட்டினான். ஆதி 26<sup>23, 33</sup>. இந்த ஊரிலிருந்துதான் யாக்கோபு ஒடிப் போனான். ஆதி 26<sup>10</sup>. அவன் தன் விருத் தாப்பியத்தில் எகிப்து தேசத்துக்குப் போ கும்போது இவ்விடத்தில் பலியிட்டான். ஆதி 46<sup>1</sup>. இது யூதாவின் எல்லைக்குள்ளிருந் தாலும் சியியோன் கோத்திரத்தாரின் வசத் திலிருந்தது. யோசு 15<sup>38</sup> 19<sup>9</sup>. இவ்விடத்தி லே சாழுவேலின் புத்திரர்கள் நியாயாதிபதி களாய் இருந்தார்கள். 1 சாழு 6<sup>3</sup>. எலியா,

எசபேல் ராணியின் கைக்குத் தப்பி ஓடிப் போகும்போது இவ்விடத்திற்கு வந்தான். 1 இரா 19<sup>5</sup>. யோவாஸ் ராஜாவின் தாயார் இதில் பிறந்தாள். 2 இரா 12<sup>1</sup>. இதில், ஆகார், ஈசாக், யாக்கோபு, எவியா தேவதரிசனம் அடைந்தார்கள். ஆதி 21<sup>17</sup> 26<sup>24</sup> 46<sup>2</sup> 1 இரா 19<sup>5</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் இருந்த காலம்மட்டும் எபிரெயர்கள் கானானியர் வணங்கின தெய்வத்தை இதில் வணங்கிவந்தார்கள். ஆமோ 5<sup>5</sup> 8<sup>14</sup>. எபிரெயர்கள் இந்த ஊரைத் தங்கள் தேசத்துக்குத் தென் எல்லை என்று நினைத்தார்கள். நியா 20<sup>1</sup>. இதில் எழு கிணறுகள் இருந்தன. பண்டிதர்களாக இதில் ஜனங்கள் குடியிராவிட்டாலும் தற்சமயம் இது ஒரு பெரிய ஊராக இருக்கிறது.

பெயெல்செபூல். Beelzebul. சாத்தான் என்னும் பிசாசானவனுக்கு இந்தப் பெயரை யூதர்கள் வழக்கமாய்ச் சொன்னார்கள். இதுவும் பெலிஸ்தியர்கள் வணங்கின பாகால் செபூப்பும் ஒன்றுதான். மத் 10<sup>25</sup> 12<sup>24</sup> மாற் 3<sup>22</sup> லூக் 11<sup>15</sup>. பாகால் செபூப் காண்க.

பெ-யேஸ்தீரா. Be-Esherah. [அஸ்தரோத் தேவியின் ஆலயம்.] யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே பாசான் தேசத்திலுள்ள ஒரு பெரிய பட்டணம். யோசு 21<sup>37</sup>. அஸ்தரோத் (2) காண்க.

பெயேரி. Beerli.

1. ஏசாவின் மனைவியாகிய யூத்தின் தகப்பன். ஆதி 26<sup>34</sup>.

2. தீர்க்கதரிசியாகிய ஓசியாவின் தகப்பன். ஒசி 1<sup>1</sup>.

பெயோன். Beon. எண் 32<sup>3</sup> பாகால் மெயோன் காண்க.

பெரகியா. Berechiah. [யேகோவா ஆசீர்வதிக்கிறார்.]

1. ஆசாபின் தகப்பன். 1 நாளா 6<sup>29</sup>.

2. செருபாபேலின் மகன். 1 நாளா 3<sup>20</sup>.

3. வேலை பாரக்கும்படி நெகேமியா நியமித்த ஒருவனுடைய தகப்பன். நெகே 3<sup>4</sup>.

4. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 9<sup>16</sup>.

5. சகரியா தீர்க்கதரிசியின் தகப்பன். சக 1<sup>1</sup>.

6. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தில் ஒரு தலைவன். 2 நாளா 28<sup>19</sup>.

பெராக்கா. Beracah. [ஆசீர்வாதம்.]

1. சவுலின் சகோதாரில் ஒருவன். 1 நாளா 12<sup>3</sup>.

2. எபிரோனிலிருந்து எருசலேமுக்குப் போகும் வழியில் இருக்கும் ஒரு பன்னத்தாக்கு. யோசபாத் என்னும் ராஜா தான் மோவாபியர் முதலியவர்களை ஜெயித்தனியமித்தம்கடவுளை நோக்கி இவ்விடத்தில் ஸ்தோத்திரம் செலுத்தினதிலும் இதற்கு பெராக்கா அதாவது ஆசீர்வாதம் என்னும் பெயர் வந்தது. 2 நாளா 20<sup>36</sup>.

பெராதீம். Perazim. எருசலேம் பட்டணத்துக்குச் சமீபமான ஒரு ஊர். = பாகால்-பெராதீம். ஏசாயா 28<sup>31</sup>.

பெராயா. Beralah. 1 நாளா 8<sup>31</sup>.

பெரிசியா. Perizzites. இஸ்ரவேலர்க்கான தேசத்தில் குடியேறுமுன் பெரிசியர் என்னும் ஒரு ஜாதியார் அத்தேசத்திலிருந்தார்கள். ஆதி 13<sup>7</sup> 15<sup>20</sup> 34<sup>30</sup> யாத் 3<sup>8</sup> 23<sup>33</sup> 33<sup>2</sup> 34<sup>11</sup> உபா 20<sup>16</sup> யோசு 3<sup>10</sup> 17<sup>15</sup> 1 இரா 9<sup>20</sup> எஸ்ரு 9<sup>1</sup>.

பெரிசியரைப்பற்றி எத்தனையோ வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருந்தாலும் அவர்களுடைய சரித்திரம் எவ்விடத்திலும் பூரணமாக எழுதப்பட்டிருக்கவில்லை. வேதசாஸ்திரிகள் இவர்கள் விஷயத்தை விசாரணைசெய்து இவர்கள் மதில்களில்லாத பட்டிக்கிராமங்களில் வசித்த குடியானவர்களாய் இருக்கவேண்டும் என்று நினைக்கிறார்கள்.

பெரிதா. Beridah. சாலொமோனுடைய பரிவாரங்களில் ஒரு குடும்பம். = பெருதா. நெகே 7<sup>37</sup> எஸ்ரு 2<sup>55</sup>.

பெரியவன், பெரியமனுஷர், பெரியோர். The great. யாத் 11<sup>6</sup> யோசு 14<sup>15</sup> 2 சாமு 3<sup>38</sup> 2 இரா 5<sup>1</sup> 10<sup>6</sup> யோபு 32<sup>9</sup> நீதி 18<sup>16</sup> பிர 2<sup>9</sup> ஏசா 2<sup>9</sup> தானி 2<sup>48</sup> நாகு 3<sup>10</sup> மத் 20<sup>25</sup> மாற் 10<sup>42</sup> லூக் 1<sup>33</sup> அப் 8<sup>9</sup> வெளி 6<sup>15</sup> 18<sup>33</sup> 20<sup>19</sup>.

பெரீம். Berites. தாவீதுக்கு விரோதமாய் ராஜதிரோகம் செய்த சேபாவுக்கு உதவிசெய்தவர்கள். பெரீம் என்பது பீக்கிரியர் என்பதைக் குறிக்கும். ஏனென்றால் வேதசாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயப்படி அவர்களும் இவர்களும் ஒரே ஜாதியைச் சேர்ந்தவர்கள். 2 சாமு 20<sup>1,14</sup>.

பெருதுகிறது. Increase, multiply.

1. அதிகரிக்கிறது. ஆதி 1<sup>29</sup> 8<sup>17</sup> 22<sup>17</sup> 35<sup>11</sup> உபா 7<sup>13</sup> 28<sup>63</sup> நீதி 9<sup>11</sup> 28<sup>8</sup> 29<sup>16</sup> பிர 1<sup>19</sup> 5<sup>11</sup> ஏசா 9<sup>3</sup> எசே 36<sup>37</sup> அப் 6<sup>7</sup> 16<sup>3</sup>.

2. வளருகிறது. அப் 12<sup>24</sup> 2 கொரி 9<sup>10</sup> 1 தெசு 3<sup>13</sup> 4<sup>10</sup> 1 பேது 1<sup>3</sup> யூதா 1<sup>2</sup>.

3. கனம் அடைகிறது. ஆதி 48<sup>19</sup> யோவா 3<sup>30</sup>.

**பெருங்கடல், பெரிய சுழத்திரம்.** 'The Great Sea.' பெருங்கடல் என்பதும் பெரிய சுழத்திரம் என்பதும் வழக்கமாய் மத்திய தரைக்கடலைக் குறிக்கும். எண் 34<sup>1</sup> யோசு 14<sup>91</sup> 15<sup>13</sup> எசே 47<sup>10</sup> 48<sup>28</sup>. அப்போஸ்தலர் கட்டடிகளில் கடல் என்பது மத்தியதரைக் கடலைத்தான் குறிக்கும். அப் 10<sup>6</sup> 27<sup>30</sup>. இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் கடலோரத்தில் வசித்து அவர்களில் அநேகர் கடல் பிரயாணங்களையும் செய்யும்போது அவர்கள் சுழத்திரத்திற்கும், அதிலிருக்கும் பயங்கரமான திமிங்கலம் முதலிய ஜெந்துக்களுக்கும், அதிலடிக்கும் புசல்காற்றுக்கும், அவைகளினால் உண்டாகும் கப்பற்சேதத்திற்கும் அதிகமாய்ப் பயந்ததினாலே பரி. யோவான் மோகூலோகத்திலே சுழத்திரம் இல்லா என்று மகிழ்ச்சியோடு சொல்லுகிறான். சங் 46<sup>2</sup> 89<sup>9</sup> ஏசா 17<sup>13</sup> எரே 49<sup>33</sup> வெளி 13<sup>1</sup>. மத்தியதரைக் கடல், ஐரோப்பா, ஆசியா, ஆப்பிரிக்கா கண்டங்களுக்கு இடையிலுள்ளது. அதன் வடபுறத்தில் ஸ்பானியா, இந்தாலியா, கிரேக்கு, சின்ன ஆசியா தேசங்களும்; அதன் கிழக்குபுறத்தில் சீரியாவும், பலெஸ்தினாவும்; தென்புறத்தில் ஆப்பிரிக்காவும் எகிப்தும் இருக்கின்றன. மேற்கில் அது ஸ்பானியாவுக்கும் ஆப்பிரிக்காவுக்கும் இடையிற்சென்று அத்தலாண்டிக் சுழத்திரத்தில் கலக்கிறது. இதில் பீப்புருதீவு, வெவில்தாதிவு, பத்முதீவு முதலிய தீவுகள் இருக்கின்றன. பவுல் அப்போஸ்தலன்காலத்தில் இந்தக் கடல் ஓரங்களிலிருந்த ராஜ்யங்கள் எல்லாம் ரோமராஜ்யத்தில் சேர்ந்திருந்தது. ரோமராய் இந்தத் தேசங்களை எல்லாம் அரசாட்சிசெய்து சமாதானப்படுத்திக்கொண்டதினால் வியாபாரிகளும் இன்னும்மற்ற பிரயாணிகளும் யாதொரு இடையூறுமின்றி எந்தத்திசைக்கும் கப்பல் ஏறி இந்தக் கடலைக் கடந்துபோவார்கள்.

**பெருங்காற்று.** Storm. யோபு 21<sup>18</sup> 38<sup>1</sup> சங் 83<sup>15</sup> ஏசா 29<sup>6</sup> எரே 23<sup>18</sup>. சுழல்காற்று காண்க.

**பெருக்காசி.** Weasel. தரையில் ஊருகிற அசுத்தமான பிராணிகளில் ஒன்று. எபிரேய பதத்துக்கு *Weasel* என்று சொல்வது தப்பு. அப்பதம் பெருச்சாளியை அல்லது ஒருவிதமான மூஞ்சுறைக் குறிக்கிறது. லேவி 11<sup>29</sup>.

**பெருநா.** Peruda. பெரிதா காண்க.

**பெருநீச்சு.** Sigh. யோபு 3<sup>24</sup> சங் 12<sup>5</sup> 79<sup>11</sup> ஏசா 24<sup>1</sup> புல 1<sup>28</sup> எசே 21<sup>6</sup> மாற் 7<sup>34</sup> 8<sup>12</sup>.

**பெருமை.** Pride. சங் 10<sup>8</sup> நீதி 6<sup>13</sup> மாற் 7<sup>34</sup> யாசு 4<sup>1</sup> 1 யோவா 2<sup>16</sup>.

**பெரும்பாடு.** Issue of blood. இந்தப் பதத்துக்கு *Menorrhagia* என்னும் பெயரை வைத்திய சாஸ்திரிகள் சொல்லுகிறார்கள். மாற் 5<sup>25</sup> லூக் 8<sup>43</sup>.

**பெரோஸ்.** Peres. [பிரிக்கப்பட்டது.] தானி 5<sup>28</sup>. மெனே காண்க.

**பெரோலிம்.** Beer-Ellim. [பராக்ராமசாலிகளின் கிணறு.] இதுவும் பேயேர் என்னும் பாணியமும் ஒன்றுதான் என்று நினைக்கவேண்டும். எண் 21<sup>16</sup> ஏசா 15<sup>8</sup>.

**பெரோதாக்க் பலாதான்.** Berodach Baladan. அசீரிய ராஜாவாகிய மெரோதாக்க் பலாதான் என்பவனுடைய மறுபேர். 2 இரா 20<sup>13</sup> ஏசா 39<sup>1</sup>. அசீரியா (பக்கம் 10) காண்க.

**பெரோத்.** Beeroth. பெயெரோத் காண்க.

**பெரோயா.** Beroea. கிரேக்க தேசத்தின் வடகிழக்குப் பாகமாகிய மக்கெதோனியா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். கி-மு. 168-ம் ஆண்டில் இது ரோமருக்குக் கிடைத்தது. பரி. பவுல் இப்பட்டணத்திலிருந்து யூதருக்குச் சவிக்ஷைத்தைப் பிரசங்கித்தான். சோபத்தர் என்பவன் இந்த ஊரான். அப் 17<sup>10</sup> 20<sup>4</sup>. இவ்ஊரார் பவுலின் பிரசங்கத்தை மனோவாஞ்சையாய் ஏற்றுக்கொண்டு, வேதவாக்கியங்களை ஆராய்ந்து, வேதாகமத்தை வாசிக்கிற விஷயத்தில் சகலருக்கும் நல்ல மாதிரியைக் காண்பித்திருக்கிறார்கள்.

**பெர்கமு.** Pergamus. பெர்கமு சின்ன ஆசியாவின் வடமேற்கு மூலையிலிருந்த நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். துவக்கத்திலே இது ஒரு சிறிய ராஜ்யத்தின் முக்கிய பட்டணம். கி-மு. 133-ம் ஆண்டில் ரோமர்கள் இந்த ராஜ்யத்தை ஜெயித்து, இதைத் தங்களுடைய ராஜ்யத்தோடு சேர்த்துக்கொண்டார்கள். இது கடலுக்கு 15 மைல் தூரத்திலுள்ளது. இதிலூடே பெரிய ராஜபாறை போகாததினால் இங்கு வியாபாரம் அவ்வளவு இல்லை. கிரேக்கர் வணங்கின யூப்பித்தர் தேவனுக்கும் அத்தேனே தேவிக்கும் பெரிய தேவாலயங்கள் இங்கிருந்தன. பரி. யோவான் ஏழு சபைகளுக்கு ஏழுதின் கிருபங்களில் ஒன்று பெர்கமு சபைக்கு எழுதப்பட்டது. இந்த ஊரில் ரோமராயனுடைய சுருபத்தைவணங்கினதினாலே இங்கே 'சாத்தானுடைய சிங்காசனம்' இருந்தது என்று. மேலும் இச்சபையிலுள்ள சிலர் இயேசுகிறிஸ்துவின் பிரமாணங்களின்படி நியாயமாய் நடவாமை, அந்நிய மதஸ்தர்கள் வணங்கின விகிரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டதை வாங்கிப் புசித்து, வேசித்தனம் பண்ணிவருகி

ஞர்களுள்ளும் குறிப்பிடுகிறான். இதிலேலே கொரிந்துசபையில் காணப்பட்ட குறைவுகள் பெர்கேமு சபையிலும்கூட தோன்றினது என்று நினைக்கவேண்டும். வெளி 11<sup>23-17</sup>.

பெர்கே. Perga. பெர்கேசின்ன ஆசியாவின் தென்கரையிலுள்ள பம்பிலியா நாட்டிலிருந்த முக்கிய பட்டணமாயிருந்தது. இது கடலுக்கு 12 மைல் தூரத்திலிருந்தது. இத்தற்கும் கடலுக்குமிடையில் ஒரு துறைமுகமிருந்ததினாலே இதில் வியாபாரம் மிகுது.

எபேசுப்பட்டணத்தில் வணங்கப்பட்ட தியானுள் தேவியைப்போன்ற ஒரு தேவியை இவ்வூரார் வணங்கிவந்தார்கள். பரி. பவுல் தான் செய்த முதல் பிரயாணத்தில் இதின்வழியாய் இரண்டதடவை போனான். ஆனால் இரத்தச்சாட்சிகளைப்பற்றிய சரித்திரங்களில் பெர்கே பட்டணத்திலிருந்து வந்த இரத்தச்சாட்சிகளின் பெயர்கள் சொல்லப்படாததினாலே, இதில் கிறிஸ்தவ சபை அவ்வளவு விருத்தியடைந்ததென்று நினைக்கிறதற்கு இடமில்லை. அப் 13<sup>14</sup> 14<sup>35</sup>.

பெர்சியா. Persia. எஸ்ரு 1<sup>1</sup>. பர்சியர்காண்க.

பெர்சியான். Persis. ரோமாபுரிச் சபையைச்சேர்ந்த ஓர் கிறிஸ்தவன். ரோமா 16<sup>19</sup>.

பெர்னிக்கேயான். Bernice. இரண்டாம் அகிரிப்பாவின் சகோதரி. இவன் மகாப் பொல்லாத ஸ்திரீ. அப் 25<sup>13-33</sup> 26<sup>30</sup>. ஏரோது காண்க.

பெலத்தியா. Pelathia. [யேகோவா மீட்கிறார்.]

1. யூதர்களில் ஒரு தலைவன். எசேக் 11<sup>1</sup>.
2. செருபாபேலின் பேரன். 1 நாளா 39<sup>1</sup>.
3. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>49</sup>.
4. உடன்படிக்கைக்கு முந்திரை போட்டவர்களில் ஒருவன். நெகே 10<sup>39</sup>.

பெலலியா. Pelaliah. [யேகோவா நியாயத்திப்படி செய்கிறார்.] ஒரு ஆசாரியன். நெகே 11<sup>19</sup>.

பெலஸ். Strength. பலம் காண்க.

பெலாகியான். Pelagians. பெலாகியு என்பவன் பிரித்தானியா தேசத்தில் பிறந்தவன் என்று அநேகர் நினைக்கிறார்கள். இவன் கி-பி. ஏறக்குறைய 370-ம் ஆத்தில் பிறந்து, கல்வியிலும் பக்தியிலும் தோர்ந்தவனாயிருந்து, குருபட்டாபிஷேகம் பெறாமல் போனபோதிலும் யாவரும் புகழத்தக்க ஒரு சந்நியாசி

யாக இருந்தான். கி-பி. 400-ம் ஆத்தில் ரோமாபுரிக்குச் சென்று அவ்விடத்தில் தன் மார்க்கங்களைக் கண்டித்து வேதாகமத்திலுள்ள சில புத்தகங்களைப்பற்றி வியாக்கியானங்கள் எழுதினான். இவன் தான் இயற்றிய வியாக்கியானங்களில் சில தப்பறைகளைச் சேர்த்ததினாலே வேதசாஸ்திரிகள் இவன் வேதப்புரட்டர்களில் ஒருவன் என்று நினைக்கிறார்கள். கி-பி. 410-ம் ஆத்தில் ஜெர்மானிய தேசத்திலிருந்து வந்த கோத்தர் (Goths) ரோமாபுரியைப் பிடித்தபிறகு இவன் எருசலேமுக்குப் போய்ச் சிலகாலம் தங்கினான். கி-பி. 416-ம் ஆத்தில் கார்தாகோ (Carthage) என்னும் பட்டணத்தில் கூடின பொதுச்சங்கத்தார் இவனுடைய தப்பறைகளைக் கண்டித்தார்கள். கி-பி. 418-ம் ஆத்தில் ரோமராயன் இவனை ரோமாபுரியிலிருந்து தூரத்திப்போட்டான். இவன் இறந்துபோன காலத்தையும், இடத்தையும் பற்றி ஒன்றும் தெளிவாய்த் தெரியாது. என்ருலும் சுமார் கி-பி. 430-ம் ஆத்தில் இறந்து போனான் என்று நினைக்க இடமுண்டு.

இவனுடைய கொள்கைகளைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால்:

- i. ஜென்மபாவம் இல்லை. ஒரு மனுஷன் தான் காண்கிற பொல்லாத முன்மாதிரிகளினால் மட்டுமே எவப்பட்டுப் பாவம் செய்வான்.
- ii. ஆதாம்செய்த பாவம் அவன் சந்ததியாரை அல்ல அவனாமாத்திரம் கெடுத்தது.
- iii. ஆதாம் பாவம் செய்யாவிட்டாலும் மரித்திருப்பான்.
- iv. குழந்தைகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பது அவர்கள் ஜென்மபாவத்தின் நிவிர்த்திக்கல்ல, கிறிஸ்தவசபையைச் சேர்ந்திருக்கும்படிக்காக மட்டுமே கொடுக்கப்படுகிறது.
- v. மனிதர்கள் பாவமே இல்லாமல் ஜீவிக்கலாம். இவ்விதமாய் நடக்க, தங்கள் முழுமனதோடு தீர்மானித்து வேதாகமத்தில் உள்ள கற்பனைகளின்படி நடந்தால் போதும்.

vi. ஒருவன் குணப்படவேண்டுமானால், தானே தேவகிருபையைத் தேடி அதற்குத் தன்னைத் திருப்பிக்கொள்ளவேண்டியது.

இதையெல்லாம் பார்த்து, பெலாகியுமனிதனுடைய சுயாதீனத்தை மேன்மைப்படுத்தி மனிதர்கள் துரப்பழக்கங்களிலிருந்து தங்களை விலக்கி, தேவதயவைத் தேடிக்கொள்ள, தாங்களே உத்திரவாதிகள் என்று காட்டிப்படி இக்கொள்கைகளைக் தற்பித்தான் என்றும், அப்படி மனிதர்களிலிருக்கும் உத்தரவாதத்தைப் பெரிதாக நினைத்து பரிசுத்த

ஆவியானவர் அருளின நன்மைகளை அப்ப மாக கொண்டான் என்றும் நாம் தீர்மானி க்கவேண்டியது.

மனிதனுடைய சுயாதீனத்தைப் பற்றிச் செய்த போதகத்தில் தப்பற்றைகளோடு உண் மையும் அதிகமாய்க் கலந்திருந்ததினாலே, கிறிஸ்தவர்கள் இவன் செய்த போதகம் முழு மையும் பெரும்பாலும் அவ்விதமாகாவிட்டா லும், எக்காலத்திலும் சிலர் இம்மாதிரியான கொள்கைகளுக்கு இணைந்திருக்கிறார்கள் என் பது பெயர்.

பெலாயா. Pelalah.

1. எவியோலுவின் மகன். 1 நாளா 3<sup>24</sup>.

2. நியாயப்பிரமாணத்தை விவரித்துச் சொல்ல எஸ்ருவுக்கு உதவியசெய்த ஒரு லே வியன். இவன் உண்டப்படிக்களுக்கு முத் திரையிட்டான். செகே 87 10<sup>10</sup>.

பெலிஸ்தரின் சுழத்திரம். The sea of the Philistines.

யாது 23<sup>31</sup>. பெலிஸ்தர்கள் குடியேறின சமூகியத்தையதரைக்கடல் ஓரத்திலிருந்ததி னாலே மத்தியதரைக் கடலுக்கு 'பெலிஸ்த ரின் சுழத்திரம்' என்று பெயர்.

பெலிஸ்தர், பெலிஸ்தியா. Philistines, Philistia.

பெலிஸ்தினு மெல்கனைக்கு தெற்கிலுள்ள எகிப்தின் நதி என்னும் சிறுநீர்விலிருந்து யோப்பா என்னும் ஊர்மட்டும் கடலோர மாய் ஒரு சமூகிய உண்டு. அது தெற்கிலி ருந்து வடக்குமட்டும் சுமார் 80 மைல் நீள மும், மத்தியதரைக்கடலிலிருந்து யூதேயா மலைமேவரையில் சுமார் 12 மைல் அகலமும் உண்டது. இந்தச் சமூகியக்குத்தான் பெ லிஸ்தியா என்று பெயர். யோவே 34 யாது 15<sup>14</sup> ஏசா 14<sup>29,31</sup>. பெலிஸ்தர்கள் கப்தோர் என்னும் கிரேத்தா நிலிலிருந்து இதற்கு வந்தார்கள். உபா 2<sup>22</sup> எரே 47<sup>4</sup> ஆமோ 9<sup>7</sup>. அவர்கள் விபசாய வேலியிலும், சிற்பசாஸ் திரத்திலும், கருமான்கொழிலிலும் வெகு தோந்தவர்கள் தங்கள் தேசத்தைக் காப் பாற்றும்பொருட்டு அநேக கோட்டைகளைக் கட்டினார்கள். தாலீதின் காலம் மட்டும் இந்த ஊர்களில் காத்தா, அஸ்கெலோன், அஸ்கேதா, எக்ரோன், காத் என்னும் ஊர் கள் விசேஷித்தவைகளாயிருந்தன. இந்த ஐந்து ஊர்களின் தலைவர்களுக்கு 'செரென்' (Seren) என்னும்விசேஷித்த பெயர் இருந் தது. செரென் என்பதற்கு 'வண்டி அச்சு' என்ற்த்தம். இவர்கள் அத்தேசத்தில் ஐந்து தனித்தனி ராஜாக்களைப்போல் விஷயங்களை நடத்திவந்தார்கள். யோச 13<sup>3</sup> நியா 3<sup>3</sup> 16<sup>5-30</sup> 1 சாமு 5<sup>8</sup> 6<sup>4-18</sup> 7<sup>7</sup> 23<sup>3</sup> 1 நாளா 12<sup>19</sup>.

நியாயாதிபதிகளின் காலம்வரையில் பெ லிஸ்தர்களைப்பற்றி வேதாகமத்தில் ஒன்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கவில்லை. ஆதலால் அக் காலம்மட்டும் காணத் தேசத்திற்கு வந்த எபி ரெயர்கள் இவர்கள் தேசத்தின் எல்லாமட்டும் பிரவேசிக்கவில்லை என்று தெளிவாய் நினைக் கலாம். சம்கார் என்னும் நியாயாதிபதி முத லாவது இவர்களோடு சண்டைசெய்தான். நியா 3<sup>31</sup>.

சிம்சோன் காலத்திலிருந்து பெலிஸ்தர்க ளுக்கும் எபிரெயர்களுக்கும் தீவிர விரோ தம் உண்டானது என்பதற்குப் பல வசனங்க ளில் அத்தாக்கிதங்கண்டு. சிம்சோன், சாமு வேல், தாலீது முதலியவர்களின் சரித்திரங் களை நாம் வாசித்தால் பெலிஸ்தர்கள் எபிரெ யர்களை ஜெயிக்கும்படி, விரும்பினார்கள் என்று அறியலாம். இதனியித்தம் சிம்சோன் அடிக்கடி இவர்கள் தேசத்தில்தானே றுழை ந்து இவர்களை ஏமாற்றும்படி பல உபாயங் களைச் செய்தான். நியா 13-16 அதி.

எவ் சிலோவிலே ஆசாரியனாயிருக்கும் காலத்தில் பெலிஸ்தர்கள் தைரியங்கொண்டு எபிரெயர்கள் தேசத்தின்மேல் படையெடு த்து தேவனுடைய பெட்டியைப் பிடித்தார் கள். பிறகு தங்கள் தேசத்தில் கொள்ளை நோய் அதிகமாய் உண்டானதினாலே அவர் கள் பயந்து தேவனுடைய பெட்டியைத் திருப்பி அனுப்பிவிட்டார்கள். அது பிழ் பாளிக் பிளேக் என்னும் பெருவாரி வியா தியாயிருக்கலாம். 1 சாமு 4-6 அதி.

சவல் எபிரெயர்களுக்கு ராஜாவானபிறகு பெலிஸ்தர்கள் அவனை ஜெயிக்க அதிக பிரயாசப்பட்டார்கள். ஆனால் அவன் மக னாகிய யோனத்தானும் தாலீதும் காட்டிய பிரஸ்தாபமான பராக்ரமத்தினாலே பெலி ஸ்தர்கள் தோல்வி அடைந்தார்கள். 1 சாமு 13, 14, 17 அதி. ஆனால் பெலிஸ்தர்கள் பெத் சான் என்னும் ஊர்மட்டும் படைவெகித்து எபிரெயர்களின் தேசத்தில் பல நாடுகளைப் பிடித்துக் குடியேறினார்கள் என்று தோன்று கிறது. தாலீது அரசனானபோது இவர்களை ஜெயித்து இவர்கள் தனக்குத் தீர்வை செலுத் தும்படி கட்டாயப்படுத்தினான். 1 சாமு 31<sup>10</sup> 2 சாமு 5<sup>29</sup> 8<sup>1</sup>.

சாலொமோன் ராஜா இறந்துபோனபிறகு அவனுடைய ராஜ்யம் இரண்டு பாகங்களாக பிரிக்கப்படும்போது இஸ்ரவேல் ராஜாக்களு க்கும் யூதா ராஜாக்களுக்கும் விரோதம் உண் டானதினால் பெலிஸ்தர்கள் மறுபடியும் சுயா தீனம் அடைந்தார்கள். இஸ்ரவேலின் ரா ஜாக்களாகிய பாஷாவும், சிரியும் பெலிஸ் தர் வசித்த கிபெத்தோன் என்னும் ஊரைப்

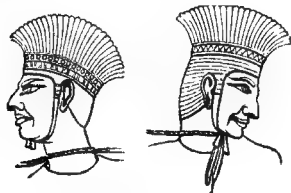
பிடிக்கப் படையெடுத்தார்கள். 1 நாளா 15<sup>37</sup> 16<sup>15</sup>.

ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசி பெலிஸ்தர் நாட்டிலுள்ள காச்சா என்னும் ஊரைச் சபித்தான். ஆமோ 1<sup>6</sup>.

அசிரியா தேசத்திலிருந்து எகிப்து தேசத்துக்குப் போகும்வழி பெலிஸ்தர் நாட்டின் மூலமாய்ப் போனதினாலே எகிப்தியரின் பேரில் விரோதமாயிருந்த அசிரியர்களும் பாபிலோனியர்களும் இந்த நாட்டின் மூலமாய்த் தங்கள் சேனைகளை அனுப்ப விரும்பிப் பலதடவைகளில் இத்தேசத்தை ஜெயிக்கப் பிரயாசப்பட்டார்கள். மூன்றாம் திசிலாத்திலேசரும், சர்கோனும், சனகெரியும் இவ்விதமாய் வந்தார்கள். அசிரியா காண்க சனகெரியின் காலத்தில் பாடி என்னும் பெலிஸ்தரின் ராஜா அவனுக்குக் கப்பம் கட்டினதினாலே எசேக்கியா என்னும் யூதாவின் ராஜா பாடியின் பெயரில் படையெடுக்கும்போது சனகெரிய் எருசலேம் பட்டணத்தை முற்றுகை போட்டான். 2 இரா 18, 19. அதி.

இதற்குப்பிறகு அசிரியர்கள் பெலிஸ்தர்களின்பேரில் அதிகாரம் செலுத்திவந்தார்கள் என்று தெரியவருகிறது. அசிரிய ராஜ்யத்தின் பெருமை குறைந்தபோது எகிப்தியர்கள் பெலிஸ்தர் நாட்டில் பிரவேசித்து, பெலிஸ்தர்களைக் கீழ்ப்படுத்தினார்கள்.

பாரசிய ராஜாக்கள் பாபிலோனிய ராஜ்யத்தைப் பிடித்தபிறகு பெலிஸ்தியாவையும் யூதாவையும் பிடித்தார்கள். அதன்பின் பெலிஸ்தரைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படவேயில்லை.



பெலிஸ்தர்.

பெலிஸ்தர்கள் கிரேத்தா நிலிலிருந்து வந்தவர்கள்; ஆனாலும் இவர்கள் கானானியரின் ஆசாரத்தை அறசரித்து, அவர்கள் வணங்கின தேவதைகளையும் வணங்கிவந்தார்கள். அவர்களின் முக்கிய தெய்வமாகிய தாகோன் கானானியர் வணங்கின தேவதை. 1 சாமு 5 அதி.

தாகோனைத்தவிர அஸ்தரோத் தேவியையும் இவர்கள் வணங்கினார்கள்.

பெலிஸ்தியா. Philistia.

பெலிஸ்தர்கள் குடியேறிய சமூகம். யோவே 3<sup>4</sup> யாத் 15<sup>14</sup> ஏசா 14<sup>29</sup>.

பெலியாதா. Beelada. [பச்சால் அறிதிறுன்.]

தாவீதின் மகன். 1 நாளா 14<sup>17</sup>. இவனுக்குக் கடவுள் அறிகுறர் என்று அர்த்தம் கொள்ளும் எலியாத்தா என்பது மறுபெயர். ஒரு சமயத்தில், தாவீது ராஜா கானானியர் வணங்கின தேவதைக்குப் பயந்து, இவனுக்கு முதலில் பெலியாதா என்னும் பெயர் கொடுத்து, பிறகு எலியாத்தா என்னும் பெயரைக் கொடுத்தான் என்று வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் கிணக்கிறார்கள்.

பெலோனியன். Pelonite.

தாவீதின் சேனைவீரரில் இருவருக்கு 'பெலோனியன்' என்ற பெயர் இருந்தது. இதனால் இவர்கள் பெத்-பெலேத் என்னும் ஊரில் பிறந்தவர்கள் என்பது குறிக்கப்படுகிறது. 1 நாளா 11<sup>37.38</sup>.

பெல்ஷாத்தார். Belshazzar.

தானி 5 அதி. 7<sup>1</sup> 8<sup>1</sup> நேபுகாத்நேச்சாரின் மகன். நேபுகாத்நேச்சார் அரசாட்சியின் கடைசி வருஷங்களில் இவன் பாபிலோன் பட்டணத்தில் தனது தகப்பனுக்குப் பதிலாக அப்பட்டணத்துக்குப் பிரதிகாவலனாய் வைக்கப்பட்டான். அசிரியா காண்க.

பெல்லியா. Pelalliah. பெலலியா காண்க.

பெறுக்கிறு. Bring forth. ஆதி 31<sup>6</sup> 18<sup>17</sup> யோபு 15<sup>38</sup> உன். பா 6<sup>5</sup> ஏசா 14<sup>8</sup> 45<sup>10</sup> 66<sup>3</sup>. ஒசி 1<sup>3</sup> மத் 21<sup>29</sup> 1<sup>21.23</sup> லூக் 1<sup>57</sup> 2<sup>7</sup> வெனி 12<sup>5</sup>.

பெனபொக். Bene-Berak. யோசா 19<sup>44</sup>.

பெனாதாத். Ben-Hadad. [ஆதாத் தேவனின் மகன்.]

தமஸ்கு பட்டணத்தில் அரசாட்சி செய்த மூவருக்கு இந்தப் பெயர் இருந்தது.

1. முதலாம் பெனாதாத்: இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 913-ம் ஆண்டில் அரசாட்சி செய்தான். இவன் யூதாவின் ராஜாவாகிய ஆசாவின் காலத்தில், இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பாஷாவுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தான். இதனிடமிடம் ஆசா தேவாலயத்தின் பொக்கிஷத்திலிருந்து இவனுக்கு கல்ல பரிசுகளைக் கொடுத்தான். 1 இரா 15<sup>18</sup>.

2. இரண்டாம் பெனாதாத்: முதல் பெனாதாத்தின் மகன். இவன் யுத்தம் செய்வதிலும் அரசாளுவதிலும் மிக்கத் திறமையுள்ளவன்: கி-மு. 854-ம் ஆண்டில் இவனும்



இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய ஆகாப் முதலிய சில ராஜாக்களும் அசீரிய ராஜாவாகிய இரண்டாம் சல்மனேசரை ஜெயிக்கும்படி படைபெடுத்தார்கள். ஆனால் இந்தக் காலத் தைத்தவிர மற்றெல்லா காலத்திலும் ஆகாபுக்கும் இவனுக்கும் தீராவிரோதம் இருந்தது. 1 இரா 20, 22 அதி. இவனுடைய ராஜ்யத்தில் ராஜதரோகம் செய்த ஆசகேல் கி-மு. 843-ம் ஆத்தில் இவனைக் கொன்று போட்டான். 2 இரா 81<sup>5</sup>.

3. மூன்றாம் பெனாதாப், ஆசகேலின் மகன். இவன் யுத்தத்தில் திறமையில்லாத வனாயிருந்ததால் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய யோவாஸ் மூன்றாம் இவனை ஜெயித்து இவன் தகப்பன் பிடித்த நாடுகளை ஏறக் குறைய கி-மு. 797-ம் ஆத்தில் மறுபடியும் தன்னுடைய ராஜ்யத்தோடு சேர்த்துக்கொண்டான். 2 இரா 13<sup>24</sup>. அசீரியர்களுக்கூட இவனை ஜெயித்தார்கள்.

பெனயா. Benah. [யேகோவா கடவுள்].

1. தாவீதின் போர்வீரர்களில் தைரியசாலியாயிருந்த ஒருவன். இவன் ராஜகுண சாலொமோனுக்கு உதவிசெய்து அவனுக்கு பட்டாபிஷேகமானபிறகு அவன் சேனையில் தலைவனாயிருந்தான். 2 சாமு 8<sup>18</sup> 20<sup>33</sup> 23<sup>30</sup> 1 இரா 17-38 23<sup>35</sup>.

2. தாவீதின் முப்பது சேனைவீரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>39,30</sup> 1 இரா 27<sup>14</sup>.

3. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>36</sup>.

4. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 15<sup>18</sup> 16<sup>5</sup>.

5. யோய்தாவின் தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>24</sup>.

6. 2 நாளா 20<sup>14</sup>.

7. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 31<sup>13</sup>.

8. எஸ்ரு 10<sup>35</sup>.

9. எஸ்ரு 10<sup>30</sup>.

10. எஸ்ரு 10<sup>35</sup>.

11. எஸ்ரு 10<sup>43</sup>.

12. யூதாவில் இருந்த ஒரு பிரபு. எசே 11<sup>1</sup>.

பெனிக்கே, பெனிக்கேயர். Phoenicia, Phoenicians.

பெனிக்கேகாடு காணுந் தேசத்தின்மேற்கு எல்லையிலுள்ள மத்திய தரைக்கடல் ஓரத்தில் பெலிஸ்தியா நாட்டுக்கு நேர்வடக்கிலிருந்தது. பெனிக்கேகாட்டின் மேற்கு எல்லையில் மத்திய தரைக்கடலும்; கிழக்கு எல்லையில் லீபனோன் மலையும், கலிலேயா மலை நாடும்; வடஎல்லையில் சீரியாவிலுள்ள அந்தி

யோசியா பட்டணமும்; தென் எல்லையில் கர்மேல் மலையும் இருந்தன. இதில் முக்கிய பட்டணங்கள் சீதோனும் திரும்.

பெனிக்கேயர் மற்ற காணுனியர்களைப் போலச்செயியர்களாயிருந்தார்கள். சேமீயர்களைக்.

அவர்கள் தேசத்தில் ஒவ்வொரு ஊரிலும் ஒரு ராஜா இருந்தான். இந்த ராஜாக்களிடத்தில் எப்போதும் தீராப்பகை இருந்ததினால், பெனிக்கேயர்கள் எல்லாரும் எக்காலத்திலாவது ஒரே பெரிய ராஜ்யத்தில் சேர்ந்திருக்கவில்லை. அவர்களிடத்திலிருந்த அத்தேசம் பெரியதேசமாயில்லாததினாலும், அதன் கீழ்ப்பாகம் விவசாயம் செய்யக்கூடாத மலைநாடாய் இருந்ததினாலும், அவர்கள் விவசாய வேலையைவிரும்பாமல்கப்பல் ஏறிப்பலதேசங்களுக்குச் சென்று வியாபாரம் செய்யும் திறமையுள்ளவர்கள் ஆனார்கள். கப்பல் பிரயாணிகளில் முதலாவது ராத்திரியில் கப்பல் பிரயாணம் பண்ணினவர்களும் துருவ கஷத்திரத்தைப் பார்த்துப் பிரயாணம் பண்ணினவர்களும் இவர்களே.

இதனிடத்தம் கப்பல் பிரயாணத்தில் பேர் பெற்றவர்கள் ஆனார்கள். 1 இரா 9<sup>27</sup>. இவர்கள் கப்பல் பிரயாணம்பண்ணிச் சிவந்த சமுத்திரம் முதல் ஆப்பிரிக்கா கண்டத்தின் எல்லை முழுவதையும் சுற்றித் திரிந்து பார்த்தார்கள்.

வட ஆப்பிரிக்காவிலும், சீப்புருகிலிலும், சிசிலியாதிலிலும் இவர்கள் ஏற்ற துறை முகங்களைக் கண்டுபிடித்து, தங்களுக்குக்காக பட்டணங்களையும் கோட்டங்களையும் கட்டினார்கள்.

பெனிக்கேயர்கள் தங்கள் தேசத்தில் கட்டின பட்டணங்களில் சீதோன் பட்டணம் முக்கியமானது. சீதோன் காண்க. சமயா சமயத்தில் எபிரெயர்கள் சீதோனியர்களோடு உடன்படிக்கை செய்தார்கள். இவ்விதமாய் எபிரெயர்கள் பெனிக்கேயர்களுடன் உடன்படிக்கைபண்ணி வந்ததினால், அவர்கள் அடிக்கடி பெனிக்கேயர்கள் வணங்கின தேவதைகளை வணங்கலாயிற்று. சியா 10<sup>6</sup> 18<sup>7</sup> 1 இரா 5<sup>6</sup> 11<sup>5</sup> 16<sup>31</sup> 2 இரா 23<sup>13</sup>.

இஸ்ரவேலர் எகிப்துதேசத்தில் அடிமைத்தனத்திலிருக்கும்பொழுது பெனிக்கேயர்களுடைய பட்டணங்கள் எகிப்திய ராஜ்யத்தோடு சேர்க்கப்பட்டன. எபிரெயர்கள் எகிப்துதேசத்திலிருந்து விடுதலையடைந்த சில காலத்திற்குப் பிறகு, பெனிக்கேயர்கள் மறுபடியும் சுயாதினம் அடைந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. தாவீதின் காலத்தில் (ஏறக்

குறைய கி-பி. 1000) எபிரெயர்களுக்கும் திரு பட்டணத்தை அரசாண்ட ஈராமுக்கும் கெருங்கிய சிநேகம் உண்டாயிருந்ததினாலே ஈராம் தேவாலயத்தைக் கட்டுவதற்கு நல்ல மாங்களை அனுப்பினான். 2 சாமு 5<sup>11</sup> 1 இரா 5<sup>1</sup> 7<sup>13</sup> 9<sup>11</sup>. சுமார் கி-மு. 875-ம் ஆத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய ஆகாப் திருவின் ராஜகுமாரத்தியாகிய எசபேலை விவாகம் பண்ணினான். 1 இரா 16<sup>31</sup>.

அசீரிய ராஜாக்கள் பல தடவைகளில் மத்தியதரைக் கடலோரத்திற்குத் தங்கள் சேனைகளைக் கொண்டுபோய்த் திரு சீதோன் முதலிய பட்டணங்களிலிருந்த பெனிக்கேயர்களைக் கப்பம் கட்டும்படி பலவந்தம் செய்தார்கள். இதனால் இரப்பட்டணத்தார் வியாபார விஷயத்தில் சிறந்தவர்களாயிருந்தும் அடிக்கடி இவர்களுடைய தேசத்துக்கு மோசம் நேரிட்டது. பாபிலோனிய ராஜாவாகிய நெபுகாத்நேச்சார் பல வருஷகாலம் திரு பட்டணத்தை முற்றுகைப்போட்டான். எசே 26<sup>9</sup> 29<sup>18</sup>.

கமக்குத்தெரியாதவிதமாய்ப் பாரசிய ராஜாக்களின் காலத்தில் பெனிக்கேயா தேசம் பாரசிய ராஜ்யத்தில் ஒரு நாடாய் இருந்தது. பாரசிய சக்கரவர்த்தி யுத்தம்பண்ணும் போது திரு சீதோன் பட்டணத்தார் அவருக்கு அநேக யுத்தக்கப்பல்களைக் கொடுத்து உதவியெய்தார்கள்.

கி-மு. 65-ம் ஆத்தில் ரோமர்கள் இந்த தேசங்கள் எல்லாவற்றையும் வெயித்துத் தங்கள் ராஜ்யத்தில் இவைகளைச் சேர்த்துக் கொண்டார்கள். இதன்பின் பெனிக்கேயர்கள் மற்ற ஜாதி ஜனங்களுடைய கலந்துபோனதினாலே இவர்களைப்பற்றிச் சரித்திர சாஸ்திரத்தில் பிற்காலத்தில் ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

பெனிக்கேயர் அநேக தேசங்களுக்குப் போய், வியாபாரம்பண்ணி, எப்போதும் புது விஷயங்களை அறியும்படி ஆராய்ச்சி செய்து, நாகரீகத்தில் தேறினவர்கள் ஆனார்கள். இவ்விதமாய் இவர்கள் தூரதேசங்களில் தங்கள் கண்ட சமசாரங்களைத் தெரிவிக்கவேண்டும் என்று எண்ணி, தங்கள் பாஷையை எழுதும்படிக்குத் தாங்களே எழுத்தட்டவணையை உண்டாக்கினார்கள். இவர்கள் இயற்றின எழுத்தட்டவணை யிரோபா கண்டத்திலும், இந்தியா தேசத்திலும் வழங்கும் அநேக பாஷைகளின் எழுத்தட்டவணைகளுக்கு ஆதாரமாயிருக்கிறது என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

பெனிக்கேயர்கள் பாகால், அஸ்தரோத் என்னும் தேவதைகளை வணங்கி ஆராதனை

யில் நல்லொழுக்கத்துக்கு விசேஷமான அநேக துன்மார்க்கங்களைச் செய்தார்கள். அந்த ஆசாரத்திலும் இவர்கள் நாபலி செலுத்திவந்தார்கள். ஈராம், தீரு, சீதோன் காண்க.

பெனியேல். Peniel. [கடவுளின் முகம்.] யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கில் அந்நதி சாக்கடலில் கலக்கிற இடத்துக்கு ஏறக்குறைய 20 மைலுக்கப்பால் வடக்கே யாபோக் என்னும் சிறுநற்றின் கரையில் உள்ள ஒரு இடம். இதில் யாக்கோபு தேவனாதனோடு போராடினபிறகு 'நான் தேவனை முகமுகமாய்க் கண்டேன்' என்று சொல்லி அவ்விடத்திற்குக் 'கடவுளின் முகம்' என்று அர்த்தங்கொண்ட பெனியேல் என்னும் பெயரையிட்டான். ஆதி 32<sup>30</sup>. பிற்காலங்களில் இதில் கிறிஸ்தோன் அழித்த ஒரு கோட்டை இருந்தது. லியா 8<sup>3</sup>.

முதலாம் யெரோபொயாம் ராஜா மறுபடியும் இதில் கோட்டை கட்டினான். 1 இரா 12<sup>25</sup>.

பெனினு. Beninu. நெகே 10<sup>13</sup>.

பெனின்னா. Peninnah. சாமுவேலின் தகப்பனாகிய எல்கானாவின் இரண்டாம் மனைவி. 1 சாமு 1<sup>3</sup>.

பெனாவேல். Penuel. பெனியேல் காண்க.

பெனெ - யாக்கானுக்கடுத்த பெரோத். Beeroth-Bene-Jaakan.

'பெனெ-யாக்கான்' என்பதற்கு 'அறிவுள்ளவர்களுடைய புத்திரர்' என்று அர்த்தம். இவர்கள் ஒரு கோத்திரத்தார்.

'பெரோத்' என்பதற்குக் கிணறு என்று அர்த்தம்.

ஆசலால் முழுபெயருக்கும் 'யாக்கான்' என்னும் கோத்திரத்தின் கிணறுகள்' என்பது அர்த்தம். இவர்கள் வனாந்தரத்தில் அலைந்து திரிந்த ஒரு ஜனம்.

இஸ்ரவேலர் வனாந்தரத்தில் பயணம் பண்ணும்பொழுது இவ்விடத்தில் பாளையம் இறங்கினார்கள். என் 33<sup>31</sup> உபா 10<sup>6</sup>.

பெனனி. Benoni. [என் துக்கத்தின் மகன்.] ராகேல் தான் இரண்டாவது மகனைப் பெற்றபோது அவள் மகா வேதனையடைந்து மரித்துப்போகையில் இவனுக்கு 'என் துக்கத்தின் மகன்' என்று அர்த்தம் கொள்ளும் பெனனி என்று பெயரைக் கொடுத்தான். யாக்கோபு பிறகு இந்தப் பெயரை மாற்றி பென்யமீன் என்னும் பெயரை இட்டான். பென்யமீன் காண்க.

பென்கானுன். Ben-Hanan. [தயவுள்ள வனுடைய மகன்.] 1 னாளா 4<sup>20</sup>.

பென்-சோகேத். Ben-Zoheth. 1 னாளா 3<sup>30</sup>.

பென்யமீன். Benjamin.

1. யாக்கோபின் இளைய மகனாகிய இவன் தன் தாயாராகிய ராகேலுக்கு இரண்டாம் மகன்; யோசேப்புக்கு உடன் பிறந்தவன்; யாக்கோபின் புத்திரரில் இவன்மாதிரியும் காணுன் தேசத்தில் பிறந்தவன்; இவன் பிறந்தபோது இவன் தாயார் மிருந்தவேதனை யடைந்து மரிக்கையில், 'என் துக்கத்தின் மகன்' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் 'பெ னெனி' என்னும் பெயரை இவனுக்கு இட் டான். அப்பதம் மக்களப்பெயர் அல்லாத தினால் யாக்கோபு அதை மாற்றி 'என் வலது கரத்தின் மகன்' என்று அர்த்தம்கொள் ளும் 'பென்யமீன்' என்ற பெயரை இவ னுக்கு இட்டான். ஒரு விருத்தில் அவ்வி ருந்துசெய்யும் எஜமானுடைய வலதுபக் கத்தில் உட்கார்ந்தவன் மேன்மையுள்ளவன் ஆனதினால் இந்தப் பெயர் மக்களப்பெயர் தான் என்று தோன்றுகிறது. ஆதி 30<sup>29</sup> 35<sup>18</sup> 48<sup>14</sup>. காணுன் தேசத்தில் பஞ்சம் வந்த காலத்தில் யாக்கோபு தன் புத்திரர்களில் பத்துப்பெயர்களை எகிப்துக்குப் போய்க் கோதுமை வாங்கிவரும்படி உத்தரவு கொடுத்தும் அவன் இவனை அனுப்பவில்லை. கடை சியில் யூதாவும், ருபனும் தாங்கள் இவனை புத்திரமாய்த் திரும்பிகொண்டுவந்து சேர்ப்ப தாக வாக்களித்ததின்போரில் இவனை அனுப் பினான். ஆதி 42<sup>37</sup> 43<sup>9</sup>. யாக்கோபும் அவன் புத்திரர்களும் எகிப்துதேசத்தில் குடியேறுங் காலத்தில், பென்யமீனுக்குப் பத்துப் பிள்ளைகள் இருந்ததாக சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 46<sup>21</sup>. ஆனால் இது எப்படி என்று தெளிவாய்த் தோன்றவில்லை.

பென்யமீன் சந்ததியாராகிய பென்யமீன் கோத்திரத்தார் நாட்டின் எல்லைக்குள்ளே பெத்தேல், கேபா, கிப்பியோன், கிப்பியா, ராமா, மிஸ்பே, எரிகோ முதலியவை இருந் தன. ஏரேமியா தீர்க்கதரிசி இதில் ஆன தோத் என்னும் ஊரில் பிறந்தவன். யோசு 21<sup>18</sup> ஏரே 1<sup>1</sup>.

பென்யமீன் கோத்திரத்தார் யுத்தத்தில் வெகு திறமையுடையவர்கள். ஆதி 49<sup>27</sup>. பாராக் சிசெராவை ஜெயிக்கும்போது, இவர் கள் பாராக்குக்கு யுத்தத்தில் உதவியசெய்தார் கள். நியா 5<sup>14</sup>. இந்தக் கோத்திரத்துக்கு வந்த கெதெியும், இவர்கள் தங்களுக்கு மனைவிகளைக் கொள்ளும்படி செய்த உபா

யமும், நியா 19-21 அதிகாரங்களில் சொல் லப்பட்டிருக்கிறது. எபிரெயர்களுடைய முதல் ராஜாவாகிய சவல் இந்தக் கோத்திரத் தான். 1 சாழு 9<sup>16</sup>. தாவீது அரசாக்கி செய்த காலத்தில் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த அநேகர் அவனுக்கு ராஜதரோகம் செய்தார்கள். 2 சாழு 16<sup>5</sup> 20<sup>1</sup>.

சாலொமோன் ராஜா இறந்துபோனபிறகு இவர்களில் சிலர் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தை யும் சிலர் யூதா ராஜ்யத்தையும் சேர்ந்துகொ ண்டார்கள். 1 இரா 12<sup>30, 31</sup>. ஆசா ராஜாவின் சேனையில் அநேக பென்யமீனர்கள் இருந் தார்கள். 2 நாளா 14<sup>8</sup>. தாவீது ராஜாவின் காலத்திற்குப் பிறகு இந்தக் கோத்திரத்தா ரின் சரித்திரத்தில் ஒன்றும் விசேஷமில்லை. பரி. பவுல் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த வன். ரோம 11<sup>1</sup> பிலி 3<sup>5</sup>.

இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த அநேகர் இடதுகைப் பழக்கமுள்ளவர்கள். நியா 3<sup>1</sup>. 20<sup>16</sup>.

2. பென்யமீன் பேரனுடைய மகன். 1 னாளா 7<sup>10</sup>.

3. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் பண்ணினவர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

4. மதிலைப்பழுதுபார்க்கிறவன். நெகே3<sup>23</sup>.

5. நெகே 12<sup>34</sup>.

பென்யமீன் வாசல். The Benjamin gate. தேவாலயம் எருசலேம் பட்டணத் தின் கிழக்குப் பாகத்திலிருந்ததினாலே அதின் மதிலும் பட்டணத்தின் மதிலும் ஒன்றாயிருந் தது. இதினால் பென்யமீன் வாசல் தேவா லயத்துக்கும், பட்டணத்துக்கும் வாசலாயி ருந்ததென்று நாம் சொல்லக்கூடும். ஆனால் இது இருந்த இடம் இன்னதென்று தெளி வாய்த் தெரியாது. ஏரே 20<sup>3</sup> 37<sup>13</sup> 38<sup>7</sup> சக 14<sup>10</sup>.

பென்னமீம். Ben-Ammi. [என் ஜனத் தின் மகன்] லோத்தின் இரண்டாவது குமா ரத்தி பெற்ற மகன். இவன் அம்மோனியர் என்னும் ஜனத்துக்குக் கோத்திரப்பிதா என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 19<sup>38</sup>.

பென்னுயில். Ben-Hall [பலமுள்ள மகன்.] 2 னாளா 17<sup>7</sup>.

பே.

பே. Pe. எபிரெயபாஷை எழுத்தட்ட வணையில் 17-ம் எழுத்து. சங் 119<sup>199-136</sup>-ல் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்தில் உள்ள முதல் எழுத்து 'பே' தான்.

**பேகோடு.** Pakod. தென்பாபிலோனியாவில் குடியேறின ஒரு ஜூதியார். எசே 23<sup>35</sup> எசே 50<sup>21</sup>.

**பேசாய்.** Besai. எஸ்ரு 2<sup>49</sup>.

**பேசாய்.** Bezai. எஸ்ரு 2<sup>17</sup>.

**பேசுகிறது.** Speak. ஆதி 18<sup>27</sup> சங் 5<sup>6</sup> 15<sup>9</sup> 31<sup>18</sup> 63<sup>11</sup> நீதி 61<sup>3</sup> 12<sup>18</sup> 161<sup>3</sup> ஏசா 15<sup>19</sup> மத் 13<sup>10</sup> மாற் 13<sup>4</sup> அப் 21<sup>37</sup> ரோம 6<sup>19</sup> 1 கொரி 13<sup>1</sup> 14<sup>35</sup>.

**பேசேக்.** Bezek.

1. பூர்வீகத்தில் எருசலேம் பட்டணத்திற்கு மேற்கில் உள்ள ஒரு ஊர். நியா 1<sup>5</sup>.

2. சவுல் தனது சேனையைக் கூட்டின இடம். 1 சாமு 11<sup>8</sup>.

**பேசேர்.** Bezer. [கோட்டை.]

1. ஆசேர் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>37</sup>.

2. சாக்கடலுக்குக் கிழக்கே ருபன் கோத்திரத்தார் நாட்டுக்கும் மோவாப் தேசத்திற்கும் இடையில் வஞ்சத்திலுள்ள ஒரு அடைக்கலப்பட்டணம். உபா 4<sup>43</sup> யோசு 21<sup>36</sup>.

**பேசோத்யா.** Besodelah. நெகே 3<sup>6</sup>.

**பேசோர்.** Besor. [சிறுநறு.] பெலிஸ்தியா சமூதியில் சிக்கலாக்குக்குத் தெற்கே உள்ள ஒரு பள்ளத்தாக்கு. 1 சாமு 30<sup>9</sup>.

**பேதகம்.** R. V. 'Divided in your own mind' A. V. 'partial.' யாக் 2<sup>4</sup>.

**பேதம்.** Difference, Division. 1 கொரி 3<sup>3</sup>.

**பேதலிக்கிறது.** Be estranged. சங் 55<sup>3</sup> எசே 14<sup>5</sup>.

**பேதாத்.** Bedad. ஆதி 36<sup>35</sup>.

**பேதான்.** Bedan.

1. இஸ்ரவேலை ரட்சிக்கிற நியாயாதிபதிகளில் ஒருவன். 1 சாமு 12<sup>11</sup>. பேதான் பாராக்குக்கு மறுபெயர் என்று நினைக்க வேண்டியது.

2. மனசே கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>17</sup>.

**பேதுரா, பேத்ரா.** Petra. கேலா காண்க.

**பேதுரு.** Peter. [பாறை.]

i. பேதுருவின் அழைப்பு: இயேசுநாதருடைய பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களில் பேதுரு என்னும் மறு நாமமுடைய சீமோன் என்பவன் பிரதானமான சீஷன். தாய் ஊராகிய கப்பர்நகும் பட்டணத்தைச் சேர்ந்த செம்படவர்கள் குடியிருந்த பெத்சாயிதா என்னும் கிராமத்தில் சீமோனின் தகப்பனாகிய யோனா வசித்தான். மத் 16<sup>17</sup> யோவா 1<sup>14</sup> 21<sup>15</sup>. பெத்சாயிதாவிலே சீமோனும்

இவன் மனைவியும் மரியாரும் இவன் சகோதரனாகிய அந்திரோயாவும் ஒரேவீட்டில் வசித்துவந்தார்கள் என்று நினைக்கலாம். மாற் 1<sup>29</sup> மத் 14<sup>38</sup> லூக் 4<sup>38</sup>. சீமோனும் அந்திரோயாவும் கலிலேயாக்கடலில் மீன்பிடித்து ஜீவனம் செய்தார்கள். இவர்களும் யோவானும் யாக்கோபும் அந்தத் தொழிலில் கூட்டாளிகளாயிருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. மத் 4<sup>18</sup> மாற் 1<sup>16</sup> லூக் 5<sup>7</sup>. இயேசுநாதர் கலிலேயா நாட்டில் முப்பது வயதுவரையில் வாசம் செய்திருந்தாலும், யோவான்ஸ்நான்கன் வரப்போகிற மேசியாவைக்குறித்துப் பிரசங்கம் பண்ணும்முன் சீமோன் இயேசுவைக் கண்டிருந்தானே இல்லையோ என்று தெரியாது. எப்படியென்றாலும் யோவான்ஸ்நான்கன் யோர்தான் நதிக்கு அக்கரையில் லுள்ள பெத்தானியாவிலே தன் பிரசங்கத்தைக் கேட்கும்படி வந்தவர்களுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுக்கும்போது, சீமோன் முதலாவது இயேசு அருளின நன்மொழிகளைக் கேட்டான். யோவா 1<sup>38-43</sup>. அக்காலத்தில் சீமோன், அந்திரோயா முதலியவர்களுடன், யோவான்ஸ்நான்கன் செய்த பிரசங்கத்தைக் கேட்கும்படி அவ்விடத்திற்குப் போயிருந்தான். அந்திரோயா யோவான்ஸ்நான்கனுடைய சீஷர்களில் ஒருவன் ஆனதால், யோவான்ஸ்நான்கன் இயேசுவைப் பார்த்தபிறகு இவர்தான் மேசியா என்று அறிந்து அந்நற் செய்தியை அந்திரோயாவுக்குத் தெரிவிக்க, அந்திரோயா இதைக்கேட்டுச் சந்தோஷத்துடனே சீமோனுக்கு இந்தச் சமரசாரத்தைச் சொல்லி, இவனை இயேசுவினிடத்திற்குக் கூட்டிக்கொண்டு வந்தான். அப்பொழுது இயேசுநாதர் இவனிடத்திலுள்ள குணதிசயங்களை அறிந்து அரமேய பாவையில் 'பாறை' என்று அர்த்தங்கொண்ட 'கேபா' என்னும் மறுநாமத்தை இவனுக்கு அருளினார். அரமேயபதமாகிய 'கேபா' என்பதற்குப் பதிலாக கிரேக்கபாவையில் 'பெத்ரோஸ்' (Petros) என்று சொல்லப்படும். 'பெத்ரோஸ்' என்பதற்குத் தமிழ்ப்பாவையில் 'பேதுரு' என்று சொல்வார்கள். இவ்விதமாய் சீமோன் என்பவன் 'பாறை' என்றாத்தக்கொண்ட பேதுரு என்னும் பெயரால் அழைக்கப்பட்டான்.

இயேசுநாதர் பேதுருவுக்கு இந்தப் பெயர் கொடுத்த காரணம் எதெனில், அக்காலத்தில் பேதுரு ஆத்திராருணமுள்ளவனும், அவசரமாய்ப் பேசுகிறவனுமாயிருந்தாலும், பிற்காலங்களில் இவன் அந்தக் குணங்களை நீக்கித் தமக்காக எல்லாவற்றிலும் அசைக்கக் கூடாதவனும் உண்மையுள்ளவனுமா யிருப்

பானென்று அறிந்து இயேசு இவனுக்கு இந்தப் பெயரை அருளினார். இதைப்பெற்ற பேதரு எப்போதும் நற்குணத்தை நாமத் தேடவேண்டியவனாக யிருப்பான். அப்படி இயேசுவின் சித்தப்படி இவன் நடவாழ் போனால், இயேசு இவனைப் 'பேதரு' என்றல்ல, 'சீமோன்' என்று அழைத்து இவனை எச்சரிப்புச் செய்தார் என்று தோன்றுகிறது. மாந் 14<sup>37</sup> ஓவக் 22<sup>31</sup> யோவா 21<sup>15</sup>.

பேதரு முதலியவர்கள் இயேசுவைக் கண்டபிறகு இவர்தான் மோசியா என்று தீர்மானமாய் அறிந்து தங்கள் ஊருக்குத் திரும்பிப் போனார்கள். சிலகாலத்திற்குப் பிறகு இயேசுநாதர் கப்பர்நகூமிலே ஜனங்களுக்குப் போதிக்க ஆரம்பிக்கும்போது அவர் பேதருவையும், அந்திரோயாவையும், யோவானையும், யாக்கோபையும் அழைத்து அப் போஸ்தலக் கூட்டத்தை ஸ்தாபித்தார். அவர் அந்தக் கூட்டத்தில் பன்னிருவரைச் சேர்த்த பிறகு அவர்களைச் சலிசேஷுவோலு செய்ய அனுப்பும்போது, அந்திரோயாவையும் பேதருவையும் கூட அனுப்பினார். மத் 10<sup>2</sup> 4<sup>18</sup> மாந் 1<sup>16</sup> 6<sup>11</sup> ஓவக் 1<sup>5</sup>.

II. பேதருவின்கீழ்த் தோன்றின குணங்கள். இயேசுநாதர் பேதருவை அழைக்கு முன் இவனைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. ஆனால் இவன் மூன்று வருஷகாலம் இயேசுவின் சஞ்சரித்து, அவனுக்குப் பின் சென்று, அவருடைய தோழனாக இருந்த போது இவனிடத்தில் தோன்றிய குணங்கள் நன்றாய் விளங்கும். இவன் கல்வியில் தேறினவன் அல்ல என்றும், கல்வியின்மேல் விரும்பமுடையவன் அல்ல என்றும், வெகு ஆத்திரக்குணம் உள்ளவனென்றும் நாம் சொல்ல வேண்டியிருந்தாலும், இவன் வாய்ச்சாதுரியத்திலும் பத்திவவாக்கியத்திலும் மிகவும் தேறினவனாயிருந்தான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். இவனைப்பற்றிய ஐந்து விசேஷங்களை நாம் கவனித்தால் இவனுடைய குணவட்சனங்களை அறியலாம்.

i. 5,000 பெயருக்கு இயேசுநாதர் ஆகாரம் கொடுத்தபிறகு, அவர் பெச்சாயிதாவின ஜீவ அப்பத்தைக்குறித்துப் பிரசங்கம் பண்ணித் தமக்குப் பின்செல்லுகிற சேஷர்களுடைய பக்தியைச் சோதிக்கும்படி, தாம் அவர்களுடைய அபிப்பிராயத்துக்கேற்றபடியுதாவில் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்காமல் ஆவிக் குரியவியதமான ராஜ்யத்தைமாத்திரம் உண்டு பண்ணப்போகிறதாக தெரிவித்தார். அப்போது அவருடைய போதகத்தைக் கேட்க வந்தவர்களில் அநேகர் வெறுப்படைந்து

பின்வாங்கிப் போனார்கள். தவிரவும் இயேசு நாதருடைய பன்னிரண்டு சேஷர்களிலும் சிலருக்குச் சந்தேகம் உண்டாயிற்று. இதனியித்தம் இயேசு பேதருவை நோக்கி 'நீங்கள் நாம் போய்விட மனதாயிருக்கிறீர்களோ' என்று வினாவு, பேதரு சந்தேகமின்றி நாம் இந்நாள்மட்டும் கவனிக்கவேண்டிய சிலவார்த்தைகளைச் சொன்னான். அதாவது தான் இயேசுவின் தெய்வீகத்தன்மையை நன்றாய் அறிந்திருப்பதைக் காட்டும்படி. 'நீர் ஜீவனுள்ள தேவனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று நாங்கள் விசுவாசித்தும் அறிந்தும் இருக்கிறோம்' என்றான். யோவா 6<sup>68</sup>.

ii. இயேசுநாதர் சலிசேஷு ஊழியத்தை நடத்தின கடைசி வருஷத்தில் அவரும் சேஷர்களும் செசரியா பிலிப்பி என்னும் நாட்டில் அலைந்து திரியும் காலத்தில் அவர் தமது பெயரில் அநேகர் இனிமேல் பக்திவைக்கமாட்டார்கள் என்றும், தமது சத்தருக்கள் அதிக விரோதங்கொண்டு தம்மை கொல்லப்போகிறார்கள் என்றும், தாம் அவர்களுடைய கைகளில் அகோரவிதமாய் மரிக்கவேண்டும் என்றும் உணர்ந்து தம்முடைய சேஷர்களுக்கு இதனால் பயமும், சந்தேகமும் இருக்குமோ இல்லையோ என்று பாரக்கும்படி 'நீங்கள் என்னை இன்னார் என்று சொல்லுகிறீர்கள்' என்று கேட்டார். அப்பொழுது பேதரு சற்றும் பயமும் சந்தேகமில்லாமல், 'நீர்தான் கிறிஸ்து' என்று சொல்லி இவ்விதமாய் இயேசுநாதர் கட்டப்போகிற சபைக்குத் தான் அஸ்திபார்க்கல்லா யிருக்கப்போகிறதைக் காண்பித்தான். இதைக் கேட்டபிறகு இயேசுநாதர் தாம் அடையப் போகிற மரணத்தைப்பற்றிப் பேசினபோது, பேதரு வெறுப்புடனே 'இது உமக்கு நேரிடாமலிருக்கக்கூடாதோ' என்று கேட்டான். இயேசுவைக்கு இந்தக் கெடுதி வராதபடி இவன் விரும்பினதிலே, இவன் இயேசுவின் முழுக்குந்தையும் நன்றாய் அறியவில்லை என்று தோன்றினாலும், இவன் இயேசுவின் மேல் வைத்த பக்தியில் கொஞ்சங்கூட குறைவில்லை என்று நாம் சொல்லக்கூடும். மத் 16<sup>13</sup> மாந் 8<sup>27</sup> ஓவக் 9<sup>18</sup>.

iii. இதற்கு ஒருவாரத்திற்குப் பிறகு இயேசுநாதர் பேதரு, யாக்கோபு, யோவான் என்பவர்களை அழைத்து ஓர் மலைமேல் ஏறி அவர்களுக்கு முன்பாக மறுபடியும் அடையுங்காலத்தில், பேதரு தான் கண்டதைப் பூரணமாய் அறியாமல் 'ஆண்டவரே இங்கே இருப்பதா நமக்கு நலம்; உமக்குச் சித்தமானால் இங்கே உமக்கு ஒரு கூடாரமும், மோசேக்கு ஒரு கூடாரமும், எலியாவுக்கு ஒரு கூடாரமும்

மூன்று கூடாரங்களைப் போடுவோம்' என்று சொன்னான். இவன் மனதில் இருந்த பக்தியினாலே இவனுக்கு இந்த எண்ணம் உண்டானது என்று தோன்றுகிறது. இவன் இப்படிச் சொன்னதின் அபிப்பிராயம்என்ன வெனில் நன்றியில்லாத ஜனங்களிடத்திற்கும் விரோதமாயிருந்த மூப்பர்களிடத்திற்கும் இனிப் போவது ஏன் என்றும், நாம் எல்லாரும் இந்தப்பரிசுத்த ஸ்தலத்திலே ஞான ஐக்கியத்தோடு எப்போதும் இருப்பதே உத்தமம் என்றும் அர்த்தம். இந்த வார்த்தைகளினாலே பேதரு இயேசுவுக்கு மோசம் வரப்பாடான என நினைத்தான் என்றும் இவன் எப்போதும் இயேசுவின் திருச்சமூகத்திலே இருக்க விரும்பினான் என்றும் அறிகிறோம். மத் 17<sup>1-8</sup> மாற் 9<sup>3-8</sup> லூக் 9<sup>36</sup>.

iv. இயேசு தாம் சிலுவையில் அறையப் படுவதற்குமுந்தின் நான் சாயங்காலத்தில் தமது சீஷர்களின் பாதங்களைக் கழுவும்பொழுது பேதரு இயேசுவை இப்படிச் செய்யாதிருக்க வேண்டிக்கொண்டான். இதனால் இவன் ஆண்டவருடைய மகிமையைக்கொஞ்சம் தெரிந்துகொண்டு பெரியவராகிய அவர் அடிமையின் தொழிலைச் செய்வது கூடாது என்று நினைத்தான் எனத் தெளிவாய்த்தோன்றுகிறது. மேலும் இயேசுநாதர் தமது நோக்கத்தை விளக்கிக் காட்டியபிறகு இவன் இயேசுவை நோக்கி 'ஆண்டவரே, என் கால் களைமாத்திரம் அல்ல; என் கைகளையும் தலையையும் கட்டக் கழுவவேண்டும்' என்று மன்னாபிஷேகத்தினாலே இவன் இயேசுவின் பெயரில் வைத்த சிறந்த பக்தி மறுபடியும் தெரிய வரும். யோவா 13<sup>6</sup>.

v. கெத்செமனே தோட்டத்தில் இயேசுவின் சத்திருக்கன் அவரைப் பிடிக்கும் போது, பேதருமாத்திரம் இயேசுவைக் காப்பாற்றும்படி பட்டயத்தை எடுத்தான். அக்காலத்தில் இவன் தன் சகத்தை நாடாமல் இயேசுவுக்கு உதவிசெய்யும்பொருட்டு இவ்விதமாய்ப் போர்புரிய ஆயத்தமுள்ளவனாயிருந்தான். யோவா 13<sup>10</sup>.

III. பேதருவின் சோதனை: பேதரு செய்த குற்றங்களில் இவன் பிரதான ஆசாரியன் மாளிகை முற்றத்தில் இயேசுவை மறுதலித்தது பெரும்பாவமே. நாலு கவிசேஷர்களும் அந்தச் சங்கதியைக் கவனித்துப் பேதருவின் பெயரில் ஒரு வார்த்தையும் குற்றமாக சொல்லாவிட்டாலும், அவர்கள் அச்சங்கதியை விவரமாய் எழுதியிருக்கிறார்கள். மத் 26<sup>69</sup> மாற் 14<sup>66</sup> லூக் 22<sup>54</sup> யோவா 18<sup>13</sup>. அக்காலத்தில் பேதரு தனது ராஜாவாகிய

இயேசுவுக்குத் தரோகம் செய்தான் என்பது உண்மையே. ஆனால் பல குற்றங்களைச் செய்த நாம் இவன் இவ்விதமாய்க் குற்றத்தில் விழும்படிக் காரணம் இல்லை என்று சொல்வது எப்படி? இதன்க்குறித்து நாம் கவனிக்க வேண்டியதாவது:

i. பேதருவும் யோவானும்தாத்திரம் பிரதான ஆசாரியன் வீட்டில் தங்களுக்கு வேரிடம் அபாயத்தைக் கவனியாமல் கெத்செமனே தோட்டத்திலிருந்து அந்த மாளிகைக்கு இயேசுவைத் தொடர்ந்தசெல்லத் துணிந்தார்கள். மத் 26<sup>38</sup> மாற் 14<sup>34</sup> லூக் 22<sup>54</sup> யோவா 18<sup>15</sup>.

ii. பேதரு தைரியசாலியாயிருந்தும், இவன் மனக்கலக்கமும் ஆத்திரக்குணமும் உள்ளவனானதால், மோசம் உண்டாகும் காலத்தில் தான் செய்யவேண்டியதினனதென்ற தெளிவாய் அறிந்துகொள்ளமாட்டான். பேதரு இயேசுவின் பெயரில் பக்திவைத்து அவரைப் பின்தொடர்ந்த பிரதான ஆசாரியன் மாளிகையில் பிரவேசித்திருந்தாலும், இவன் அங்கே வந்தவுடனே தான் இவ்விதமாய்த் தன்னைச் சங்கரிக்க ஆயத்தமாயிருந்த சத்துருவின் கோட்டையில் துழைந்ததைக் கண்டு, இயேசுவின்மேல் தான் வைத்திருந்த பக்தியை விட்டு தனக்கு உண்டான மோசத்தை அறிந்து சொல்லியமுடியாத மனக்குழப்பமுள்ளவனாய்த் தான் பூரணமாய் விரும்பாத வார்த்தைகளைச் சொல்லியிருக்கக் கூடும்.

iii. பேதரு இயேசுவை மறுதலித்து மகாபாதகம் செய்தபோதிலும், இயேசுவைக் கண்டவுடனே உண்மையாய் மனந்திரும்பினான். மத் 26<sup>75</sup> மாற் 14<sup>72</sup> லூக் 22<sup>61</sup>.

iv. இயேசு பேதரு செய்த பாவம் மன்னிக்கக்கூடாத பாவம் என்று எண்ணமல், இவனுக்குப் பரிபூரண மன்னிப்பை அருளி அவர் உயிர்த்தெழுந்த முதல்நாளிலே அவனுக்குத் தரிசனம் ஆனார். அதற்குப்பின் அவர் கலிலேயாக்கடல் ஓரத்தில் தோன்றி, பேதருவைப் பார்த்து, கிறிஸ்தவ சபையை ஸ்தாபிக்கும் விஷயமாய் இவனுக்கு உத்தம உத்தியோகத்தை அருளினார். லூக் 24<sup>34</sup> 1 கொரி 15<sup>5</sup> யோவா 21 அதி. இவ்விதமாய் நமது ஆண்டவர் தாம் பேதருவின்மீடத்தில் வைத்த விசுவாசத்தைக் காட்டினார்.

IV. பேதருவின் ஊழியம்: இயேசு பரத்துக்கு ஏறினபிறகு பேதரு ஆதிசபையில் தலைவனாயிருந்ததாக தோன்றுகிறது. இவன் பூதாசுக்குப் பதிலாக வேறொரு அப்போஸ்தலனைத் தெரிந்துக்கொள்ளும்படி மற்ற அப்

போஸ்தலர்களை ஏவிலான். அப் 1<sup>15</sup>. பெந்தெ கோஸ்தே நாளில் இவன்தான் ஜனங்களுக்குக் கிறிஸ்துமார்க்கத்தைப்பற்றிப் பிரசங்கம் பண்ணினான். அப் 2<sup>14</sup>. இவன் இயேசுவின் நாமத்தினாலே அநேக அற்புதங்களைச் செய்தான். அப் 3<sup>6</sup> 5<sup>15</sup> 9<sup>39</sup>. பிரதான ஆசாரியர்களும் மூப்பர்களும் இவனைப் பயமுறுத்தியும் இவன் அதைக் கவனியாமல் தைரியத்துடன் இயேசுவை அறிக்கையிட்டு, இயேசுவைக்காக உபத்திரவத்தைச் சகித்தான். அப் 4<sup>1</sup> 5<sup>17</sup> 12<sup>1</sup>. சபையில் பாவுக்களை ஒழிக்க வேண்டும் என்ற நோக்கத்தோடு குற்றவாளிகளை அதிகாரத்துடனே கண்டித்தான். அப் 5<sup>1</sup> 5<sup>14</sup>.

ஸ்தேவான் இரத்தசாக்ஷியாய் மரித்தபிறகு கிறிஸ்துவை விசுவாசித்தவர்களில் அநேகர் மற்றத் தேசங்களுக்குத் தூரத்தப்பட்டு அவ்விடங்களில் இயேசுவைக் குறித்துப் பிரசங்கம்பண்ணி அநேகரைக் குணமாக்கினதிலால், கிறிஸ்தவசபையில் முதலாவது பிரிவினை உண்டாயிற்று, எப்படியென்றால் இதுவரையில் கிறிஸ்தவமார்க்கத்தாரெல்லாரும் யூதர்களாயிருந்து, இயேசுவைக்குக் கீழ்ப்படிந்து நடந்தும், அவர்கள் வழக்கமாய் மோசேயின் நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தின் படியும் நடந்துவந்தார்கள். இதனமித்தம் அந்நிய மார்க்கங்களிலிருந்து கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வந்தவர்களில் சிலர் இரகசிப்புக்காக கிறிஸ்துவை நம்பினாலும், அவர்கள் ஜீவியபழக்க வழக்கங்களில் மோசேயின் நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தின்படி நடக்கவேண்டும் என்று கட்டாயப்படுத்தினார்கள். அதாவது ஒரு கிறிஸ்தவன் யூதஸூயிருக்கவேண்டும் என்பது அவர்களுடைய அபிப்பிராயம். இந்தவிஷயத்தில் பேதூரு வெகு விவேகமாய்ப் பிவிப்பு முதலியவர்கள் செய்த ஊழியத்தின் மூலமாய்க் கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தவர்களை விசாரித்து, இவர்கள் உண்மையாகவே கிறிஸ்துவின் சீவர்களாயிருக்கிறார்களென்பதை அறிந்து, தான் யோப்பாவில் கண்ட தரிசனத்தின்படி கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கு வந்தவர்கள் கிறிஸ்துவைப் பின்சென்றால் போதும் என்று ஏற்பாடு செய்துவிட்டு எருசலேமுக்குத் திரும்பிவந்து, தான் கண்ட தரிசனத்தைக்குறித்து விவரமாய்த் தெரிவித்து, மற்றவர்களும் தான் செய்த ஏற்பாட்டுக்கு இணங்கிவரும்படி பண்ணினதிலால் ஆதி கிறிஸ்தவசபைக்கு யூதமார்க்க ஆசாரபாசத்தின்னு விடுதலை உண்டாக்கினான். அப் 6<sup>1-25</sup> 10<sup>1</sup>-11<sup>19</sup>. சில வருஷங்களாக பேதூருவின் ஊழியத்தைக்குறித்து ஒன்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறதில்லை.

பிறகு ஏறக்குறைய கி-பி. 50-ம் ஸூத்தில் அந்தியோகியா பட்டணத்திலுள்ள சிலர் மோசேயின் நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தில் வைராக்ஷியக்கொண்டவர்களாய், கிறிஸ்தவமார்க்கத்துக்கு வருகிறவர்களுக்கு விருத்தசேனைச் சடங்கு செய்துவது அவசியம் என்று கட்டுப்பாடு பண்ணின போது, எருசலேமிலுள்ள அப்போஸ்தலமார்கள் கிறிஸ்தவசபையில் முதல் பொதுச்சங்கத்தைக் கூட்டி அதில் இந்த விஷயத்தைக்குறித்து விசாரித்தார்கள். பவுலும் பர்னபாவும் தங்களால் அந்நியர்களுக்கு மீட்பு அருளப்பட்டது என்று சொன்னபோது பேதூரு அவர்கள் பாரிசமாய் நின்று, மறுபடியும் கிறிஸ்தவர்கள் யூத ஆசாரத்தை அநுசரிக்க வேண்டியதில்லை என்று உறுதியாய்ச் சொன்னான். இதன் பெயரில் அப்பொதுச்சங்கத்தார் அந்நிய மதத்திலிருந்து வந்த கிறிஸ்தவர்கள் விக்ரகங்களுக்குப் படைக்கப்பட்டவைகளுக்கும், இரத்தத்திற்கும், நெருங்குண்டு செத்ததற்கும், வேசித்தனத்துக்கும் விலகியிருக்கவேண்டுமென்றும், மற்றப்படி யூத ஆசாரத்தை அநுசரிக்கவேண்டியதில்லை என்றும் தீர்மானித்தார்கள். இதற்குப்பிறகு பேதூரு அந்தியோகியாவிலுள்ள சபையைச் சந்திக்கப் போயிருந்தபோது, அவ்விடத்தில் யூத ஆசாரத்தை விரும்பின சிலர் செய்த உபாயத்திற்குத் தானும் பரிபாவம் இணங்கி, கிறிஸ்தவ மார்க்கத்துக்கு வந்து யூத ஆசாரத்தின்படி நடவாத அந்நிய கிறிஸ்தவர்களைக் கண்டித்து, அவர்களுடன் சாப்பிடாமல் இவ்விடமாய்க் கட்சிக்காரர்கள் செய்த கட்டுப்பாட்டுக்கு உடன்பட்டார்கள். இவன் இப்படிச் செய்வது தகரது என்று பரி. பவுல் ஆக்ஷேபனை செய்தபோது, இவன் மனத்திரும்பி முன்போல நடந்துவந்தான் என்று தோன்றுகிறது. கலா 2<sup>11</sup>. இதற்குப்பிறகு இவனைப்பற்றி நிச்சயமாய் ஒன்றும் தெரியாது.

#### V. பேதூருவைப்பற்றிய பாரம்பரியம்:

ஆதி சபையில் உண்டான பாரம்பரியங்களில் பேதூருவைப்பற்றிப் பல விஷயங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவைகளை எல்லாம் இங்கே எடுத்துக் காட்டுவது அசாத்தியம். அவைகளில் விஷேசமானவை என்னவென்றால்: பேதூரு ரோமாபுரிக்குப் போய் அங்கே பல வருஷங்களாய்த் தேவ ஊழியத்தை நடத்தினான். அக்காலத்தில் நேரோராயன் கிறிஸ்தவசபையை உபத்திரவப்படுத்தினபோது பேதூரு பயப்பட்டு ரோமாபுரியைவிட்டு ஒடிப்போகும் வழியில், ரோமாபுரிக்குக் கிறிஸ்தவசபைகளுடனே உபத்திர

வப்பெம்படி இயேசு வருகிறதைத் தரிசனத்தில் கண்டு மனஸ்தாப்பப்பட்டு ரோமாபுரிக்குத் திரும்பிப்போய், பிடிக்கப்பட்டு சி-பி. 68-ம் ஆத்தில் ரத்தசாக்ஷியாய் மரித்தான். போர்ச்சேவர்கள் இவனைச் சிலுவையில் அறையப்போகும்போது, இயேசு மரித்தவிய் மாய் மரிக்க தான் அபாத்திரன் என்று நினைத்து, அவர்களைக் கேட்டுக்கொண்டதினால் அவர்கள் இவனைத் தலைகீழாக அந்தச் சிலுவையில் அறைந்தார்கள்.

சதாகாலங்களிலும் கிறிஸ்தவசபைக்குப் பரி. பேதுரு செய்து இன்னொரு ஊழியத்தைக் கவனிக்காமல்போவது சரியல்ல. மாற்கு சவிசேஷகன் பரி. பேதுரு இயேசுவைக் குறித்துச் சொன்ன விஷயங்களைத் தான் இயற்றின சவிசேஷத்தில் அடக்கியிருக்கிறான் என்பதற்குப் பல அத்தாக்ஷிகள் உண்டு. மாற்கு ரோமாபுரியில் பேதுருவுக்குத் தோழனாயிருந்து இந்தச் சவிசேஷத்தை எழுதி, பேதுருவுக்கு அதை வாசித்துக் காட்ட பரி. பேதுரு அதெல்லாம் கேட்டு, அதற்குச் சம்மதித்துக் கிறிஸ்தவசபையார் அதை ஏற்றுக்கொள்ளலாம் என்று உத்தரவு கொடுத்தான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

**பேதுரு எழுதின முதலாம் நிருபம். The First Epistle of Peter.**

இயேசுகிறிஸ்துவின் பெயரில் அளவற்ற பத்திவைத்து இயேசு அருளின சவிசேஷத்தின் மூலமாய் இவ்வுலகத்தார் நல்லகதி அடைவார்கள் என்றும், இயேசுவின் ஜீவியமும், மாணமும், உயிர்த்தெழுதலும் இசற்கு ஆதாரமாயிருக்கிறதென்றும் நம்பி சவிசேஷத்தின் மூலமாய்க் கிறிஸ்தவர்கள் நடக்க வேண்டிய நல்லொழுங்குகளைப்பரி. பேதுரு இந்த நிருபத்தில் காட்டுகிறான்.

1. பொருளடக்கம்: சின்ன ஆசியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்கு வந்தனம் சொல்லுதல். 1<sup>3</sup>.

I. கிறிஸ்தவ மீட்பைப்பற்றிய ஸ்தோத் திரமும் எச்சரிப்பும். 1<sup>3</sup>-2<sup>10</sup>.

i. கிறிஸ்தவ மீட்பின் உத்தமம். 1<sup>3</sup>-1<sup>2</sup>.

(a) இது நம்பக்கூடிய சுதந்தரம்.

(b) நமக்கு உபத்திரவம் உண்டாகும் போது இதிலே நமக்கு ஆறுதல் இருக்கிறது.

(c) இது தீர்க்கதரிசிகளுக்கு அருளப்பட்ட வாக்குகளின் நிறுவேற்றம்.

ii. தேவனுடைய ருடம்பத்தைச் சேர்ந்து பரிசுத்தமாய் நடந்து நாம் மீட்பை அடைய வேண்டும். 1<sup>13</sup>-2<sup>10</sup>.

(d) நாம் நமது பரிசுத்த பரம தகப்பனுக்குக் கீழ்படிந்து நடக்கவேண்டும்.

(b) பாவத்திலிருந்து நம்மை மீட்கும்படி கொல்லப்பட்ட மேசியாவின் உயிர்த்தெழுதலினால் நாம் நல்லம்பிக்கை அடைந்து இதின் மூலமாய்ப் பரிசுத்த கடவுளை அறிகிறோம்.

(c) இதினிமித்தம் தேவனுடைய ருடம்பத்தைச் சேர்ந்தவர்களாகிய நாம் ஒருவரை யொருவர் சிநேகித்து ஜீவனுள்ள கற்களாயிருந்து பராபரனுக்கேற்ற தேவாலயமாவோமாக. இத்தோடு நாம் ஆசாரியர்களும் தேவனுடைய புது ஜனக்களுமாயிருப்போம்.

II. நாம் உலகத்திலும் கிறிஸ்தவ ருடம்பத்திலும் நடக்கவேண்டிய கிறிஸ்தவ ஒழுங்கின் விவரம். 2<sup>11</sup>-3<sup>19</sup>.

கிறிஸ்தவர்கள் பொய்மதஸ்தர்கள் முன்பாக நல்லொழுக்கமுள்ளவர்களும் பரிசுத்தர்களுமாயிருக்கவேண்டும்.

(a) கிறிஸ்தவர்கள் நியாயாதிபதி முதலிய உலக அதிகாரிகளுக்கும் இன்னும் மற்ற யாவருக்கும் அவரவர்க்குரிய மரியாதையைச் செலுத்தவேண்டும்.

(b) அடிமைகள் தேவதயவைப் பெற்று இயேசுகிறிஸ்துவைப்போல் துன்பத்தைச் சகித்துத் தங்கள் எஜமான்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்தவர்களாயிருக்கவேண்டும்.

(c) மனைவிகள் தங்கள் புருஷர்களைக் கணப்படுத்தி, கிறிஸ்தவமார்த்தத்தின் அருமையை அவர்களுக்குக் காண்பிக்கவும், புருஷர்களும் அப்படியே தங்கள் மனைவிகளைக் கணப்படுத்தவும் அவசியம்.

(d) யாவரும் சமாதானத்தையும் சிநேகத்தையும் நாடவேண்டும்.

III. உபத்திரவத்தின் பலன். 3<sup>14</sup>-4<sup>19</sup>.

(a) கிறிஸ்துவை நம்பினவனுக்கு உபத்திரவம் கெடுதியில்ல, துன்பப்பட்டவனுடைய பொறுமையின் மூலமாய் மற்றவர்கள் பக்திவித்தியை அடையக்கூடும்.

இதை யோசித்து அப்போஸ்தலன் கிறிஸ்து பாதாளத்திலிருந்து சிறையிருப்பிலிருந்தவர்களுக்குச் சவிசேஷத்தை அருளினார் என்றும் ஜலப்பிரளயம் ஞானஸ்நானத்துக்கு முன்னடையாளமாயிருக்கிறதென்றும் சொல்லுகிறான். 3<sup>18</sup>-2<sup>2</sup>.

(b) துன்பம் பாவத்துக்கு நம்மை விலக்குகிறது. முன்காலத்தில் சிறின்பபத்துக்கு நம்மை விலைவாசிகளைக் கடவுள் தாமே நியாயத்தீர்ப்பாராக. நமது ஆண்டவர் கொஞ்சக்



காலத்தில் நிருப வரப்போகிறபடியால் கிறிஸ்தவர்கள் ஞான ஐக்கியத்துடனே இருந்து மற்றவர்களுக்கு வேண்டிய உதவியைச் செய்வார்களாக.

(c) துன்மார்க்கத்தினியித்தம் வரும் துன்பம் உதவாது. சபையார்கள் தங்களுக்கு வருகிற துன்பம் தங்கள் நல்கைக்கையினியித்தம் வருகிறதோ இல்லையோ என்பதைப் பற்றி எச்சரிக்கையாயிருப்பார்களாக. இதற்காக அவர்கள் தங்களைக் கடவுளின் திருக்கரத்தில் ஒப்புவிப்பார்களாக.

IV. பலவிஷயங்களைப்பற்றிய சில புத்திமதிகள். 51-54.

(a) சபை மூப்பர்களுக்கும் மற்றவர்களுக்கும் தெய்வபத்தியைக்குறித்தும் நல்லொழுக்கத்தைக்குறித்தும் புத்திமதிகள்.

(b) உபத்திரவத்தில் நமக்கு இருக்கவேண்டிய பொறுமை, ஐக்கிராதை, நம்பிக்கை.

(c) சிலருக்கு வாழ்த்துதல்.

2. இதை வாசிப்போர்கள் சின்ன ஆசியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள். இவர்களில் சிலர் யூதமார்க்கத்திலிருந்து வந்தவர்களாயிருந்தும், மற்றவர்கள் முற்காலத்தில் சின்ன ஆசியாவிலுள்ள புறமதஸ்தர்களைப்போல மதாசாரத்திலுங்கூட சிற்பின் பத்தையும் துன்மார்க்கத்தையும் நாடினவர்களாயிருந்திருப்பார்கள். இதனால் ஒருவேளை அந்நியர்களில் சிலர் இந்தக் கிறிஸ்தவர்களின் பெயரில் பிராது செய்திருந்திருக்கலாம். 2<sup>12</sup> 4<sup>15</sup>. அக்காலத்தில் இந்தச் சபையார்களுக்கு உபத்திரவம். 4<sup>1</sup> 5<sup>6</sup>. இவர்களில் சிலர் அடிமைகள், சிலர் புறமதத்தில் நிற்கிறவர்களுடைய மனைவிகள்.

3. நோக்கம். அச்சபைகளில் அநேகர் துன்பத்தினியித்தம் பயப்பட்டுப் பின்வாங்கிப்போய், அந்நிய மதஸ்தர்களுடைய ஒழுங்குகளில் விழுந்துபோவார்கள் என்று அறிந்து இவர்களைத் தைரியப்படுத்தும்படி பரி. பேதநு இயேசு சகித்த துன்பங்களையும், அவர் அடைந்த உயிர்த்தொழுதுலையும் பலதடவை சொல்லி இவர்களுக்குள்ளே கடவுளின் அருளினாலே நம்பிக்கை யுண்டாக்கவும், இவர்கள் அந்நியர்களுக்கு நல்ல முன்மாதிரியைக் காட்டவும் இவர்களுக்கு இந்த நிருபத்தை அனுப்புவித்தான். 1<sup>13</sup> 4<sup>7,19</sup> 5<sup>8-10</sup>.

4. இதன் போதனை:

(a) இதிலுள்ள வேத சாஸ்திரக் கொள்கைகள் என்னவென்றால்: கடவுள் பரமதகப்

பனும் இரக்கமுள்ள சிருஷ்டிகருமா யிருக்கிறார். சதாகாலங்களுக்கும் இயேசு மேசியாவாயிருக்கிறார். 1<sup>3-21</sup>. இயேசுகிறிஸ்து தமது ஜீவியத்திலும், மாணத்திலும், உயிர்த்தொழுதுலிலும் எல்லாருக்கும் மாசில்லா முன்மாதிரியைக் காட்டியிருக்கிறார். இவர் மூலமாய்க் கிறிஸ்தவர்கள் தேவனுடைய ஜனங்கள். இவர் மூலமாய்க் கடவுளுக்கும் மனுஷருக்கும் புது உடன்படிக்கை. 1<sup>9,18</sup> 2<sup>29</sup>. இவர் உயிர்த்தொழுது மகிமையை அடைந்து, சீக்கிரத்தில் திரும்பி வருவார். 1<sup>13</sup> 3<sup>29</sup>. இவர் பூர்வீகத்திலிருந்தவர்களுக்குச் சுவீசேஷத்தைப் பிரபல்லியப்படுத்தினார். 3<sup>18</sup>. இவர்மூலமாய் நமக்குச் சந்தோஷம். 1<sup>9,8,19</sup>. பரிசுத்த ஆவியானவர் கிறிஸ்தவர்களுக்கு அருளின நல் ஈவு. 4<sup>14</sup>. பரிசுத்த ஆவியானவர் இயேசுவுக்கும், பூர்வீக பத்தர்களுக்கும் இப்பொழுதிருக்கிற கிறிஸ்தவர்களுக்கும் அருள் புரிவார். 1<sup>11</sup> 3<sup>18</sup> 4<sup>14</sup>. பரிசுத்தஆவியின் மூலமாய் பரிசுத்தம். 1<sup>3</sup>. உயிர்த்தொழுந்த இயேசுவின் பெயரில் விசுவாசிகள் எப்போதும் பத்திவைத்து நித்திய சந்தர்த்தத்தை அடைந்திருப்பார்கள்.

(b) கிறிஸ்தவ ஜீவியத்தைப்பற்றிய கொள்கைகள் என்னவென்றால்: கிறிஸ்துவை நம்புகிறவர்கள் உயிர்த்தொழுந்த கிறிஸ்துவின் அருளினாலே மனச்சாட்சியில் சுத்தமுள்ளவர்களாய், வேதவசனத்தின் மூலமாய் பத்திலிருந்தி அடைந்து, இச்சையடக்கமும், துன்பத்தில் பொறுமையும், நம்பிக்கையும் உண்மையுமுள்ள பரிசுத்தர்களாயிருக்கவேண்டும். இயேசுகிறிஸ்து வெளிப்படுத்தின சுவீசேஷத்தின் மூலமாய்க் காண்பவைகளின் அருமையை அறிந்து இவைகளைப்பற்றிக் கடவுளின் பெயரில் பத்திவைப்பதுதான் விசுவாசம். கிறிஸ்துவும் கிறிஸ்தவர்களும் புது தேவாலயத்தின் கற்களாயிருக்கிறார்கள். கிறிஸ்தவர்கள் ராஜாங்க ஆசாரியர்களும் மெய்யான இஸ்ரவேலரும் உண்மையுள்ள சகோதரக் கூட்டமும். ஒவ்வொரு கிறிஸ்தவனும் இவ்வுலகத்தில் பாதேசியாயிருக்கிறான். இவன் சகோதரர்களை நேசித்து, அந்நியர்களால் வரும் உபத்திரவங்களைப் பொறுமையோடு சகித்து, அவர்களைச் சுவீசேஷமார்க்கத்தோடுக் கொண்டு வரப் பிரயாசப்பட்டு இயேசுவின் இரண்டாம் வருகைக்கு ஆயத்தமுள்ளவனாய் அதை எதிர்பார்க்கவேண்டியது. 1<sup>13</sup> 5<sup>5</sup>.

5. இதற்கும் மற்ற வேதாகமங்களுக்கும் உள்ள சம்பந்தம்.

இந்த நிருபம் சுருக்கமாயிருந்தும் இதன் ஆக்கியோன் சந்தேகங்களையும் ஏசாயாவின் தீர்க்கதரிசன ஆகமத்தையும்பற்றி நல்ல ரூபகமுள்ளவனாயிருந்தான் என்று நாம் பார்க்கிறோம்.

1 பேது 1 <sup>19-20</sup> .....	ஏசா 52 <sup>3</sup> 53 அதிக.
” 1 <sup>24-25</sup> .....	” 40 <sup>6</sup> .
” 2 <sup>8-9</sup> .....	” 28 <sup>6</sup> .
” 3 <sup>10</sup> .....	சங் 34 <sup>12</sup> .

இவன் இதில் நாலுசவீசேஷங்களைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லாவிட்டாலும் இயேசுவைப் பற்றித் தான் கண்ட விஷயங்களைச் சொல்லியிருக்கிறான். இதிலுல் இயேசு சகித்த உபத்திரவத்தையும், அவர் அடைந்த மகிமையையும் அவர்துன்பப்பட்டவர்களுக்குச் சொன்ன ஆசீர்வாதங்களையும் எப்போதும் மனதில் நன்றும் வைத்திருந்தான் என்று அறிகிறோம். 3<sup>14</sup> 4<sup>14</sup> 5<sup>1</sup>. இயேசு அருளின மொழிகள் பேதுரு எழுதின வாக்கியங்களுக்கு எப்படி ஆதாரம் என்பதைப் பின்வரும் வாக்கியங்களில் காண்க. மத் 5<sup>10.11.16</sup> 6<sup>25</sup> 1 பேது 2<sup>12</sup> 3<sup>13-16</sup> 5<sup>6</sup>. நட்படி ஆகமத்தில் எழுதப்பட்ட பரி. பேதுருவின் பிரசங்கங்களைப்போல இந்த நிருபத்தில் அநேக வாக்கியங்கள் உண்டு. அப் 2<sup>23.33</sup> 3<sup>18-21</sup> 5<sup>30</sup> 10<sup>42</sup>.

பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களிலும், பரி. பேதுரு எழுதின முதலாம் நிருபத்திலும் பல ஒற்றுமையான வாக்கியங்கள் உண்டு. திருஷ்டாந்தம்:

1 பேது 1 <sup>14</sup> .....	ரோம 12 <sup>9</sup> .
” 1 <sup>22</sup> .....	” 12 <sup>9</sup> .
” 2 <sup>6</sup> .....	” 9 <sup>33</sup> .
” 1 <sup>3-9</sup> .....	ஏபே 13-14.
” 1 <sup>12</sup> .....	” 3 <sup>5</sup> .
” 2 <sup>4</sup> .....	” 2 <sup>18-22</sup> .
” 2 <sup>18</sup> .....	” 6 <sup>3</sup> .
” 11-7 .....	” 5 <sup>92-93</sup> .

எபிரெயர்களுக்கு எழுதின நிருபத்திலும் இந்த நிருபத்திலும் ஒற்றுமையான பல விஷயங்கள் உண்டு. நம்பிக்கை, இயேசு அருளின முன்மாதிரி, அவர் தம் மாணத்தின் மூலமாய்ச் செய்த புது உடன்படிக்கை, கீழ்ப்படிதல், கிறிஸ்தவர்கள் படவேண்டிய துன்பங்கள் முதலிய கொள்கைகளைப்பற்றி, அந்நிருபத்தின் துலாசிரியனும் பரி. பேதுருவும் ஏக அபிப்பிராயமுடையவர்களாய் இருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது.

1 பேது 1 <sup>8</sup> .....	எபி 11 <sup>1</sup> .
” 1 <sup>30</sup> .....	” 9 <sup>36</sup> .
” 2 <sup>9</sup> .....	” 12 <sup>1</sup> .
” 4 <sup>13</sup> 5 <sup>1</sup> .....	” 11 <sup>36</sup> 13 <sup>28</sup> .
” 4 <sup>11</sup> .....	” 13 <sup>21</sup> .
” 5 <sup>10</sup> .....	” 13 <sup>21</sup> .

யாக்கோபின் நிருபத்திலும் இந்த நிருபத்திலும் சிலவாக்கியங்கள் ஒத்திருக்கிறது. 1 பேது 1<sup>33</sup> 2<sup>1</sup> 5<sup>6</sup> யாக் 11<sup>22</sup> 4<sup>6</sup>.

#### 6. நூலாசிரியன்.

ஆதி கிறிஸ்தவ பிதாக்களாகிய ஐரோனேயு (Irenaeus), தெர்துல்லியன் (Tertullian), அலெக்சாந்திரியனான கிளெமெந்து (Clement of Alexandria) என்பவர்கள் பரி.பேதுருதான் இந்த நிருபத்தைக்கு ஆக்கியோன் என்று தெளிவாய்த் தெரிவிக்கிறார்கள். அவர்களுக்குமுன் போலிகார்ப் (Polycarp) முதலியவர்களுக்கு இது தெரிந்திருந்தது. தற்காலத்திலோ சில வேதசாஸ்திரிகள், இதில் பரி. பவுல் இயற்றின வேதக்கொள்கைகள் அநேகம் இருப்பதினாலும், இது பரி. பவுல் சவீசேஷப்பிரசங்கம் பண்ணின தேசங்களிலுள்ள சபைகளுக்கு அனுப்பப்பட்டதினாலும், இதில் இயேசுவின் சரித்திரம் விவரமாய்ச் சொல்லப்படாதிருப்பதினாலும், இது கலிலேயாநாட்டில் உள்ள செம்படவனுக்குத் தெரியாத கல்ல கிரேக்க பாஷை நடை யில் எழுதியிருப்பதினாலும், பேதுருவின் காலத்தில் கிறிஸ்தவசபையை ரோமராய் உபத்திரவப்படுத்தாததினாலும், பரி. பேதுரு இந்த நிருபத்தை எழுதவில்லை என்று சொல்லுகிறார்கள்.

இந்தச் சந்தேகத்தை நிவர்த்தியாகக்:

i. பரி. பவுலுக்கும் பரி. பேதுருவுக்கும் முள்ள சிநேகத்தையும், பரி. பவுல் வேத சாஸ்திரத்திலும் சவீசேஷப்பிரசங்கத்திலும் காட்டிய மேலான திறமையையும், கிறிஸ்தவ வேத தத்துவசாஸ்திர சம்பந்தமாய் அவன் செய்த அநேக பிரயத்தனங்களையும் பரி. பேதுரு அறிந்த இவ்விதமான பல விஷயங்களில் பரி. பவுலுக்குத் தன்னைக் கடனுளியாக காட்டுவது ஆச்சரியம் அல்ல. கிறிஸ்தவர்களை நடத்திக்கொள்ளவேண்டிய சன்மார்க்கத்தில் அவர்களிருவரும் ஒரேவிதமாய் நினைத்திருப்பது அவசியம். விவாக நிலைமை, அடிமைத்தனம், ராஜாங்க உத்தியோகஸ்தர்களுக்குக் காண்பிக்கவேண்டிய கீழ்ப்படிதல் முதலிய விஷயங்களைப்பற்றிய

போதகத்தில் அவர்களிருவரும் செய்த உப தேசத்திலே வித்தியாசம் தோன்றியிருந்தால் ஆச்சரியமாயிருக்கும். ஆனதால் இந்த நிரு பத்தை இயற்றினவனுக்கும் பரி. பவுலுக் கும் பல்லிஷயங்களில் ஒற்றுமை இருந்ததி னாலே இதை இயற்றினவன் பரி. பேதுரு அல்ல; பரி. பவுலின் சீஷர்களில் ஒருவனு யிருக்கவேண்டும் என்று சொல்வதற்குத் தகுந்த முகாந்தரமில்லை. மேலும் இந்த நிரு பத்தில் கிறிஸ்துவின் மாணத்தின் மூலமாய் நாம் அடையவேண்டிய இரட்சிப்பைப்பற்றி யும், பரிசுத்தத்தை அடைகிற வழியைப்பற் றியும் பரிசுத்த ஆவியானவர் செய்த ஊழி யத்தைப்பற்றியும் சொல்லியிருப்பவைகளை நாம் பார்த்தால், இதை இயற்றினவன் பரி. பவுல் செய்த போதகங்களை எல்லாம் அங்கீ கரிக்கவில்லை என்று நினைக்கவேண்டும்.

ii. பரி. பவுல் செய்த சலிசேஷுப் பிர சங்கத்தைக் கேட்டவர்களுக்குப் பரி. பே துரு நிருபம் அனுப்புவது கூடாதகாரியம் என்று நாம் எப்படி சொல்லக்கூடும்?

iii. இதின் ஆக்கியோன் கிறிஸ்துவின் ஜீவியத்தைப்பற்றி எல்லா விஷயங்களையும் விவரமாய் எழுதாதினியித்தம் இவன் இயேசுவை அறிந்த அப்போஸ்தலனாகிய பேதுரு அல்ல என்பது வீண் ஆகேற்பனை. ஏனென்றால், இதின் ஆக்கியோன் தான் சொல்லுகிற நியாயங்களை ஸ்தாபிக்கும்படி வேண்டியுமட்டும் இயேசுவைக் குறித்துச் சுருக்கமாய்ச் சொல்லுகிறான். மற்றப்படி அதிகமாய்ச் சொல்வதற்கு இந்த நிருபத்தில் அவசியம் என்ன?

iv. கிரேக்கபாஷை அக்காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்தில் பொதுவாய்ப் பரம்பினதாலும் அது எல்லா தேசங்களிலும் வழக்கமான பாஷையானதினாலும், சலிசேஷ ஊழியத் தைச் செய்கிறவன் அந்தப் பாஷையைக் கற் றுக்கொள்வது அவசியம். ஆதலால் கலிலே யாநாட்டில் பிறந்த செம்படவனாகிய பேதுரு வுக்கு அந்த பாஷை தெரியாது என்றும், அவன் கிரேக்கபாஷையில் இந்த நிருபத்தை எழுதுவது கூடாதகாரியம் என்றும் நாம் சொல்வது எப்படி? ஒருவேளை பரி. பேதுரு அப்பாஷையை சிறந்த ஸ்டையில் எழுதமுடியாமலிருக்கலாம். அப்படியிருந்தாலும், சில்வானு (5<sup>13</sup>) முதலியவர்கள் இவன் வாயாலே சொன்னதைக்கேட்டு வேண்டியுமட் டும் சீர்திருத்தி எழுதுவது கூடாத காரியமா?

v. பரி. பேதுரு இந்த நிருபத்தை எழு துங்காலத்தில் ரோமராயன் சபையை உபத் திரவப்படுத்தவில்லை என்பதை ஒப்புக்கொள்

னுகிறோம். ஆனால் இந்த நிருபத்தில் ரோ மராயன் செய்த பொது உபத்திரவத்தைப் பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படுகிறதில்லை. இதின் ஆக்கியோன் அக்காலத்தில் கென்ன ஆசியாவிலுள்ள சபையார்களுக்கு அவர்க ளுடைய சத்தாருக்கள் செய்த தன்பங்களை யும் உபத்திரவத்தையும் பற்றிப் பேசுகிறான். அந்தமாதிரி தன்பமும் உபத்திரவமும் சோ தனையும் பலதடவை அவர்களுக்கு நேரிட் டிக்கொண்டிருந்தது. ரோமராயன் இதற் குக் காரணன். மேலும் அவன் அச்சமயத்தில் அவர்களுக்கு உபத்திரவத்தைச் செய்யாவிட் டாலும், அவர்களுடைய சத்தாருக்களினால் இந்த மாதிரியான தன்பம் அவர்களுக்கு அடிக்கடி நேரிடும்.

சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டும் ஆனால், பரி. பேதுருவைத்தவிர இவ்விதமாய் இந்த நிருபத்தை எழுதக்கூடிய வேறு ஒரு ஆக்கி யோன் நமக்குத் தெரியாது என்றும், மேற் சொன்ன காரியங்களினால் பரி. பேதுரு தான் இவ்விதமான நிருபத்தை எழுதக்கூடி யது என்றும் பார்த்து, கிறிஸ்தவசபையின் அபிப்பிராயத்தின்படி பரி. பேதுரு தான் இந்த நிருபத்துக்கு ஆக்கியோன் என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.

7. காலம். பரி. பேதுரு ரோமாபுரிக்கு வந்து, கி-பி. 64-ம் ஆத்தில் நேரோரா யன் செய்த உபத்திரவத்தில் இரத்தசாக்ஷி யாய் மரித்தான் என்பது ஆதி கிறிஸ்தவ சபையின் அபிப்பிராயம். இதற்கு எதிரி டையான காரணம் இல்லை. ஆதலால் பரி. பேதுரு எப்படியாவது, கி-பி. 64-ம் ஆத் துக்குமுன் இந்த நிருபத்தை எழுதினான் என்று நினைக்கவேண்டியது.

பேதுரு எழுதின இரண்டாம் நிருபம். The Second Epistle of Peter.

1. பொருளடக்கம்.

i. வாழ்த்துதலும் எச்சரிப்பும். 1<sup>1-11</sup>.

தூலாசிரியன் சபையின் பெயர் சொல் லாமல், விசுவாசத்தின் சிலாக்கியங்களைப் பெற்ற கிறிஸ்தவர்களுக்கு வாழ்த்தலும் சொ ல்லி, அவர்களுக்குக் கிடைத்த பாக்கியம் பெருகும்படி வண்ணப்பம்செய்து, அவர் கள் கடவுள் அருளின வாக்குத்தத்தங்களை ஏற்றுக்கொண்டு இயேசுவின் நித்திய ராஜ் யத்தில் பிரவேசிக்கும்படி நல்லொழுக்கத் தை நாடவேண்டும் என்கிறான்.

ii. சலிசேஷத்தின் உண்மை. 1<sup>13-21</sup>.

பேதுரு தான் ஒருவேளை சீக்கிரத்தில் இறந்துபோகலாம் என்று நினைத்து, தான்

கண்ட இயேசுகிறிஸ்து அடைந்த மறு ரூபத்தையும், தான் தேட்ட தேவவாக்கையும் அவர்களுக்கு அந்தாக்ஷிகளாய்ச் சொல்லுகிறான். தீர்க்கதரிசிகளின் மூலமாய் வந்த ஞானத்தைக் கவனித்து அவர்கள் இயேசுவின் இரண்டாம் வருகைக்கு எச்சரிக்கையோடு காத்திருக்கவேண்டும்.

iii. கள்ளப் போதம். 21-22.

கள்ளப் போதநர்களுடைய, அவர்கள் நடத்தும் கூட்டத்தையும், அவர்கள் அடையும் தண்டனையையும்பற்றிய எச்சரிப்பு.

iv. இயேசுவின் இரண்டாம் வருகை. 31-32.

சில பரியாசக்காரர்கள் இதை நம்பாவிட்டாலும் இயேசு திரும்பிவந்து நியாயத்தீர்ப்புச் செய்வார். அவர் தாமதம் செய்தது மனந்திரும்புதலுக்குச் சமயம். நாம் பரிசுத்தமாய் நடந்தால் அவர் சீக்கிரத்தில் வருவார். பரி. பவுலும் இதைப்போல போதனை செய்கிறான். நாம் எல்லாரும் எச்சரிப்போடு நடந்து கிருபையிலும் ஞானத்திலும் வளர வேண்டியது.

2. நோக்கம். 31-ல் இந்த நிருபத்தை எழுதினவன் தான் மூத்தி எழுதின நிருபத்தை வாசித்தவர்களுக்கு இதையும் அனுப்பியிருக்கிறான் என்று தோன்றுகிறது. இது ஒரு சபையைக்குறித்து அல்ல; சின்ன ஆசியாவிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்குப் பொதுவாய் அனுப்பப்பட்டிருக்கிறது. அந்தச் சபைகளில் கள்ளப்போதகர்கள் அநேகரை ஏமாற்றினதினால் தப்பறையில் விழுந்தவர்களுக்கு எச்சரிப்பாக பரி. பேதுரு இதில் விசேஷமாய்ப் பேசுகிறான். அவர்கள் அன்னியமார்க்கத்திலிருந்து வந்த கிறிஸ்தவர்களாயிருக்கலாம். அந்தக் கள்ளப் போதகத்தைப்பற்றி ஒரு விவரமும் இல்லை. ஆனால் அவர்கள் இந்த நிருபத்தில் சொல்லியிருக்கிற சன்மார்க்கத்துக்குரிய பிரமாணம் எல்லாவற்றையும் விட்டு, கிறிஸ்தவர்கள் யாதொரு பிரமாணத்துக்கும் இணங்கி நடக்க வேண்டியதில்லை என்றும், கிறிஸ்தவர்களுக்குப் பிரியமிருந்தால் அவர்கள் துன்மார்க்கமாய் நடக்கலாம் என்றும் சொல்லி, உயிர்த்தெழுதல், நியாயத்தீர்ப்பு முதலியவைகளைப்பற்றி அசட்டையாய் நடந்து பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் துன்மார்க்கத்தைப்போல அசுத்தமானகைச் செய்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. 24-6.15.

இவர்களும் பரி. யோவான் கண்டித்த நிக்கோலாய் மதஸ்தர்களும் ஒரே சமயத்தார்கள் என்று நினைக்கலாம். வெளி 213. ஆத

லால் பரி. பேதுரு பயபத்தியுடன் ஜீவிக்கும்படி எச்சரிப்புச்செய்து, இயேசுவின் டைய ரட்சிப்பு நல் ஒழுங்கின்படி நடக்கிறவர்களுக்கும் யாத்திரம் அருளப்பட்டிருக்கிறது என்றும், இயேசுகிறிஸ்துதான் பயபத்திக்குக் காரணர் என்றும், அவர் நியாயத்தீர்ப்புச் செய்கிறவர் என்றும் சொல்லி, கள்ளப்போதகர்களுடைய துன்மார்க்கத்தைக் கண்டித்து அவர்கள் பெறப்போகிற தண்டனைக்கு விலகி, இயேசுகிறிஸ்து திரும்ப வருமனவும் நாம் மனந்திரும்புதலைத் தேடவேண்டும் என்னும் நோக்கத்துடன் இதை எழுதுகிறான்.

3. இதுவும் வேதாகமத்திலுள்ள மற்ற புஸ்தகங்களும். இதில் சிருஷ்டிப்பு, ஜலப்பிரளயம், கர்த்தருடைய நான் என்பவைகளைப்பற்றிச் சொல்லியிருப்பதைப் பார்க்கையில் இதின் ஆக்கியோன் பழைய ஏற்பாட்டை நன்றாய் தெரிந்துகொண்டவன் என்று நாம் சொல்லவேண்டும். இயேசு மறுரூபமடைதலைப்பற்றி இவன் சொன்னதும் சலிசேஷங்களில் சொல்லி யிருக்கிறவைகளும் ஒத்திருக்கிறது. 2 பேது 116. இதின் ஆக்கியோன் தான் பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களை நன்றாய் அறிந்துகொண்டான் என்பதைத் தெரிவிக்கிறான். 315. முதல் நிருபத்தில் 'மேசியாவை'ப்பற்றியும் இதில் 'ரட்சகரை'ப்பற்றியும் விசேஷமாய்ச் சொல்லுகிறதிலும்; முதல் நிருபத்தில் நம்பிக்கை, பொறுமை, சுந்தோஷம் என்பவைகளைப்பற்றியும், இதில் நல்லறிவைப்பற்றியும் சொல்லுகிறதிலும்; முதல் நிருபத்துக்கும் இரண்டாம் நிருபத்துக்கும் பொருளிலே வித்தியாசங்கள் உண்டு. ஆனால் இவைகளில் சொன்ன உதாரணங்களையும், இயேசுவின் வருகையையும், மறுரூபமடைதலையும், உயிர்த்தெழுதலையும், நியாயத்தீர்ப்பையும், பரிசுத்த ஆவியானவரையும், கிறிஸ்தவ ஜீவியத்தின் விருத்தியையும், பொறுமையையும், நல் ஒழுங்கையும், கிறிஸ்தவ ஜீவிய பிரமாணத்தையும்பற்றி நாம் பார்த்தால் இவ்விரண்டு நிருபங்களுக்கும் நெருங்கிய சம்பந்தங்கள் உண்டு என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

1 பேது 113	413	51	....	2 பேது 13.4.16.
..	110	....	..	119.
..	123	....	..	18 318.
..	122	....	..	221.
..	28	....	..	110.
..	115	215	....	219 311.14.
..	114	....	..	111-14.

4. இதன் ஆக்கியோன்: இந்த நூலை இயற்றினவன் இன்னான் என்பதைப்பற்றிச் சில சந்தேகங்கள் உண்டு. ஏனென்றால் பரி. பேதரு இதை எழுதினான் என்பதற்குத் தெளிவான முகாந்தரங்கள் இல்லை. கி-பி. 150-ம் ஆண்டில் 'பேதருவின் பெரிப் படுத்தின விசேஷம்' என்னும் நூலின் ஆசிரியன் இந்த நிருபத்தை அறிந்த எழுதியிருக்கிறான் என்று தோன்றுகிறது. ஆனால் கி-பி. 250-ம் ஆண்டில் செசரோயனிய பிரமிலியன் (Firmilian) என்பவன் பரி. பேதரு இந்த நிருபத்திற்கு நூல் ஆசிரியன் என்று தெளிவாய்ச் சொல்லுகிறான். கி-பி. 204-ம் ஆம்முதல் அலெக்சந்திரியா பட்டணத்தில் போதகம்பண்ணின் ஓரிகேன் (Origen) இதன் ஆக்கியோன் பரி. பேதருவோ இல்லையோ என்று சந்தேகப்பட்டான். அரமேய பாஷையில் எழுதப்பட்டிருக்கும் பெஷித்தா (Peshitta) என்னும் மொழிபெயர்ப்பில் இந்த நிருபம் சேர்க்கப்படவில்லை. இதன் சந்தேக நிலித்திருக்கா நாம் இந்த நிருபத்தில் விசாரித்தால், இதன் ஆக்கியோன் பரி. பேதரு அல்ல என்று சொல்வதற்குப் போதுமான நியாயங்கள் இல்லாவிட்டாலும், இவன்தான் இதை எழுதினான் என்று சொல்வதற்கு ஏற்ற முகாந்தரங்கள் இல்லை என்று நாம் ஒப்புக்கொள்ளவேண்டியது. ஆயினும், பாஷை நடைவில் இதற்கும் முதல் நிருபத்திற்கும் வித்தியாசம் இருந்தால், முதல் நிருபத்தை எழுதும்படி உதவிசெய்த சிலவானு என்பவனுக்குப் பதிலாக அவ்வளவு கல்வியில் தேர்ச்சியில்லாத வேறொருவன் இதை எழுதும்படி பரி. பேதருவுக்கு உதவி செய்திருந்தால் இப்படி பாஷைநடையில் வித்தியாசம் உண்டாயிருக்கலாம். மேலும் இதற்கும் முதல் நிருபத்துக்கும் போதரு விஷயங்களில் நாம் முன்னே சொன்ன ஒற்றுமையினாலும், பரி. பேதருவின் மூலமாய் மாற்றுகிறித்துகொண்ட சலிசேஷத்தின் போதனைக்கும் இதிலிருக்கும் போதனைக்கும் உள்ள ஒற்றுமையினாலும், அப்போஸ்தலர் நடபடிகளில் பரி. பேதரு மனத்திரும்புதலைப்பற்றிச் சொன்னப் பிரசங்கத்துக்கும் இதில் அதைக் குறித்துச் சொல்லியிருக்கும் எச்சரிப்புக்கு முன்ன ஒற்றுமையினாலும் பரி. பேதரு இதை எழுதினான் என்பதற்கு நியாயமுண்டு. மாற் 1 அதி 2 பேது 3<sup>1</sup> அப் 3<sup>19</sup> 2 பேது 3<sup>11</sup>. தீர்மானமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால், பரி. பேதருதான் இந்த இராண்டாம் நிருபத்துக்கு ஆக்கியோன் என்பதைப்பற்றிச் சந்தேகமிருந்தாலும், பரி. பேதரு இதை எழுதினதற்கு சில அத்தாஷிகளாவது இருப்பதினாலும், இவனைத்தவிர இதை எழுதக்கூடிய வேறொருவனும் நமக்குத் தெரியாததினாலும் இதற்குத் திருச்சபை நம்பின பாரம்பரியம் சம்பந்தப்பட்டிருக்கிறதினாலும் பரி. பேதருதான் இதன் ஆக்கியோனாக இருக்கிறான் என்று நாம் ஒப்புக்கொள்ளவேண்டியது.

பேதேன். Baten. ஆசேரிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>25</sup>.

பேதை, பேதையன். Fool, Simple. சங் 19<sup>7</sup> 119<sup>130</sup> நீதி 1<sup>22-38</sup> 8<sup>3</sup> 14<sup>15-18</sup> 19<sup>33</sup> ஏசா 35<sup>8</sup> ரோம 2<sup>20</sup>.

பேத். Beth. எயிரெயர் அட்டவணையில் இராண்டாம் எழுத்து. சங் 119<sup>9-16</sup> மட்டும் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்திலுள்ள முதல் எழுத்து 'பேத்' தான்.

பேத்தா. Betah. பல்லெந்திலைக்கு வடக்கிலும் யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கிலும் இருந்த சோபா ராஜாவின் தேசத்தில் உள்ள ஒரு ஊர். இதுவும், திப்காதும்தேபாவும் ஒன்று தான். ஆதி 2<sup>24</sup> 2 சாமு 6<sup>8</sup> 1 நாளா 18<sup>8</sup>.

பேத்தோர். Pethor. பெத்தூர் காண்க.

பேத்ரா. Petra. சோலா காண்க.

பேயோர். Beer. [கிணறு.]

1 இஸ்ரவேலர் அரேஜோனிலிருந்து யோர்தான் நதிக்குப் போகும்வழியில் பாளயம் இறங்கின ஒரு இடம். அவர்கள் அவ்விடத்திலே கிணற்றை வெட்டி கடவுளுடைய கிருபையால் அதில் ஊற்றைக் கண்டுபிடித்ததினால் 'கிணறு' என்று அர்த்தமுள்ள பெயரை இதற்குக் கொடுத்தார்கள். எண் 21<sup>14-18</sup>. இதுவும் பெரோலீம் என்பதுவும் ஒன்றுதான். ஏசா 15<sup>8</sup>.

2. உவமை சொன்னபிற்பாடு யோதாம் என்பவன் ஒடிப்போய் குடியிருந்த இடம். நியா 9<sup>31</sup>.

பேயோர். Beor.

1. பிலேயாயின் தகப்பன். எண் 22<sup>5</sup> 24<sup>3</sup> உபா 23<sup>4</sup> யோசு 24<sup>9</sup> மீகா 6<sup>5</sup> 2 பேது 2<sup>15</sup>.

2. எதோயின் ராஜாவாகிய பேலாவின் தகப்பன். ஆதி 36<sup>29</sup>.

பேயோர். Peor.

1. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கில் உள்ள ஒரு மலை. இது நேபோ மலைநாட்டில் இருக்கலாம். இதற்கு மோவாயின் ராஜாவாகிய பாலாக் பிலேயாமை நடத்திக்கொண்டுபோனான். எண் 23<sup>28</sup>.

2. =பாகால்-பேயோர். பேயோர் மலையில் மோவாயியர் வணங்கின பாகால் தேவதை. எண் 25<sup>18</sup> 31<sup>16</sup> யோசு 22<sup>17</sup>.

**பேய்.** Devil. பிசாசு காண்க.

**பேய்க்கோமட்டி.** 'Wild vine.' பேய்க் கோமட்டி என்பதைக் குறிக்கிற எபிரேய பதம் நஞ்சுள்ள ஒரு காயைக் குறிக்கும். ஆனால் இது இன்னதென்று நமக்குத் தெளிவாய்த் தெரியாது. 2 இரா 4<sup>39</sup>.

**பேரா.** Beera. ஆசேர் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>37</sup>.

**பேரா.** Beerah. திகிலாத் பிலேசர் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டுவரப்பட்ட கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>6</sup>.

**பேரா.** Bera. ஆபிரகாமின் காலத்தில் சோதோம் பட்டணத்தின் ராஜா. ஆதி 14<sup>3</sup>.

**பேரி.** Beri. 1 நாளா 7<sup>36</sup>.

**பேரிச்சம்.** Palm. பேரிச்சமரம் எளித்து, பாபிலோனியா, அரபியா முதலிய தேசங்களில் அதிகமாய் விளைகிறது. இந்த உஷ்ணதேசங்களில் நெல் கோதுமை முதலிய பயிர் அதிக விளைவு இல்லாததினாலும், பேரிச்சமரம் வெயில்காலத்திலும் கனி அதிகமாய்க் கொடுத்ததினாலும், சேமியர்கள் எல்லாரும் பேரிச்சமரத்தை அதிக பெருமையாக பேசி, இது பரிசுத்தமரம் என்று சொன்னார்கள். தென்னிந்தியாவில் ஜனங்கள் எப்படி சாதம் சாப்பிடுவார்களோ அப்படிச் சேமியர்கள் பேரிச்சம்பழத்தை வழக்கமாய்ப் புசித்தார்கள். பேரிச்ச ஒலைகளை முடைந்து பாய்களையும் கூடைகளையும் பின்னினார்கள். அதன் பட்டைகளினால் கயிறு திரிந்தார்கள். பழத்தின் கொட்டைகளை இடித்து மாடுகளுக்குத் தீனியாகப் போடுவார்கள். பழ ரசத்திலிருந்து ஒருவிதமான தேன் செய்வார்கள். பலேஸ்தீன தேசத்திலும் முன்காலத்தில் இது விளைந்தது. ஆனால் தற்காலத்தில் அத்தேசத்தார் இதைப் பயிர்செய்ய நல்ல முயற்சி எடுத்துக்கொள்ளாததினால் அத்தேசத்தில் இது அதிகமாய்ப் பெருகவில்லை.

சுசெல்வந்தையும் செளந்திரியத்தையும் குறிக்கும்படி பேரிச்சத்தை உவமையாய்ச் சொன்னார்கள்.

தமிழ் வேதாகமத்தில் பேரிச்சத்திற்குப் பதிலாகப் 'பனை' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 9:2<sup>13</sup> உன். பா 7<sup>1</sup>. கூடாரப் பண்டிகைமுதலிய காலங்களில் சந்தோஷத்தைக்காட்டும்படி பேரிச்சவருத்தோலைகளை வசூலித்து வழக்கம். யாத் 15<sup>37</sup> லேவி 23<sup>40</sup> உபா 34<sup>8</sup> எண் 33<sup>9</sup> கியா 1<sup>16</sup> 3<sup>13</sup> யோவா 12<sup>13</sup> வெளி 7<sup>9</sup>.



பேரிச்சம்.

**பேரேஸ்.** Perea. மாகீர் சந்தியா ரில் ஒருவன். 1 நாளா 7<sup>16</sup>. தமிழ் வேதாகமத்தில் 'பாரேசின் சந்தியான பாரேசியரின் குடும்பம்' என்பதற்குப் பதிலாக 'பேரேசின் சந்தியான பேரேசியர்' என்று வாசிக்கவேண்டும். எண் 26<sup>30</sup>.

**பேரேஸ்-ஊசா.** Perez-Uzza. [ஊசாவின் பின்பு.]

தாவீது உடன்படிக்கைப் பெட்டியை எருசலேமுக்குக் கொண்டுவரும்படி விரும்பின காலத்தில் ஊசா என்பவன் அது வைக்கப் பட்டிருந்த வண்டியை ஓட்டினான். வழியில் வண்டி அசைந்ததினால் ஊசா உடன்படிக்கைப் பெட்டியை அசையாதபடிக்குப் பிடித்தான். ஆசாரியன் அல்லாதவனாகிய இவன் ஒடுக்க வணக்கமில்லாமல் தேவ பெட்டியைப் பிடித்ததினால் யேகோவா அவனை அடித்துக்கொன்றான் என்று அந்தச் சரித்திரத்தை இயற்றினவன் சொல்லுகிறான். இதனிடமிடம் இதுநேரிட்ட இடத்திற்கு 'ஊசாவின் பின்பு' அல்லது 'ஊசாவின் அழிவு' என்று அர்த்தம்கொள்ளும் 'பேரேஸ்-ஊசா' என்னும் பேர் இடப்பட்டது.

**பேரேத்.** Bered.

1. நமக்குத் தெரியாத ஒரு ஊர். ஆதி 16<sup>14</sup>.

2.==பெகேர். எண் 26<sup>35</sup> 1 நாளா 7<sup>90</sup>.

பேரோத். Beeroth, பெயேரோத் காண்க.

பேர். Name. நாமம் காண்க.

பேலா. Bela.

1. ஏதோமின் ராஜா. ஆதி 36<sup>32</sup>.

2. பென்யமினின் மூத்த குமாரன். ஆதி 46<sup>91</sup>.

3. மோவாப் தேசத்தில் குடியேறினவன். 1 நாளா 5<sup>8</sup>.

4. சோவார் என்ற ஊரின் மறுபேர். நியா 14<sup>2</sup>.

பேலிசுல். Felix. [சுத்தோஷமுள்ளவன்.] ரோமராயனாகிய கிலவுதியு கி-பி. 52-ம் ஆஸ்திஸ் பேலிசுல் என்பவனை யூதையா நாட்டிற்கு தேசாதிபதியாக நியமித்தான். ரோம ராஜ்ய சரித்திரக்காரர், பேலிசுல் கொரோமாயும் அநியாயமாயும் தன் அதிகாரத்தைச் செலுத்தினான் என்பார்கள். பரி. பவுல் கடைசியாய் எருசலேமுக்கு வந்தபோது இவன் தேசாதிபதியாய் இருந்தான். இவன் பவுலின் பிரசங்கத்தைக் கவனித்தபோதிலும், அவன் தனக்கு லஞ்சம் கொடுப்பானென்றும், தான் பரி. பவுலைச் சிறைச்சாலையில் வைப்பதால் யூதரைப் பிரியப்படுத்தலாமென்றும் எண்ணி, பவுலின் விஷயத்தில் நியாயஞ் செய்யவில்லை. அப் 23<sup>34</sup> 24<sup>10</sup>. இவன் மூன்றுதடவை விவாகஞ்செய்தான். முதலாம் ஏரோது அகிரிப்பாவின் மகளாகிய துருசில்லாள் என்பவன் இவனுடைய மூன்றாம் மனைவி. அப் 24<sup>14</sup>.

பேலியாள். Bellai. 'பேலியால்' என்ற எபிரேய பதத்திற்கு, 'பொல்லாப்பு,' 'அக்கிரமம்,' 'கேடு' என்று அர்த்தம். இதின் படி 'பேலியாவின் மகள்' என்பது கெட்டுப் போன துஷ்ட ஸ்திரீயைக் குறிக்கும். 1 சாமு 11<sup>6</sup>.

'பேலியாவின் மகள்' என்பது கெட்டுப் போனவனை அல்லது துஷ்ட புருஷனைக் குறிக்கும். உபா 13<sup>12</sup> நியா 19<sup>22</sup> 1 சாமு 21<sup>10</sup> 25<sup>17</sup> 2 சாமு 16<sup>7</sup> 20<sup>1</sup> 23<sup>6</sup> சங் 17<sup>4</sup> 41<sup>7</sup> நீதி 6<sup>12</sup> 16<sup>37</sup> நாகு 11<sup>1</sup>.

இப்பதத்தின் அர்த்தம் இப்படி யிருப்பதினாலே பரி. பவுல் பிசாசாகிய சாத்தானை 'பேலியான்' என்று குறிப்பிடுகிறான். 2 கொரி 6<sup>15</sup>.

பேலேக். Peleg. [நீர்க்கால்வாய்.] சேம் என்பவனின் சந்ததியாரில் ஒருவன். ஆதி 10<sup>25</sup> லாக் 3<sup>35</sup>.

பேலேத். Belet, Peleth

1. யாதாயின் மகன். 1 நாளா 24<sup>7</sup>.

2. தாலீதினிடத்திற்கு வந்த பென்யமின் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 12<sup>3</sup>.

3.==பல்லூ. ஆதி 46<sup>9</sup> எண் 16<sup>1</sup>.

4. பெர்மெயேலின் குடும்பத்தாரில் ஒருவன். 1 நாளா 2<sup>33</sup>.

பேல். Bel. முதலில் பாபிலோனியர்கள் வணங்கின திரிமூர்த்திகளில் ஒரு தெய்வம். வேதாகமத்திலும், அப்போகிரிப்பாவிலும் 'பேல்' என்பது பாபிலோனியா பட்டணத்தைக் காக்கும் மெரோதாக் என்னும் மறுகாமமுள்ள தேவதையைக் குறிக்கும். ஏரோ 50<sup>8</sup> 51<sup>44</sup> ஏசா 46<sup>1</sup> பாரூக் 6<sup>41</sup> ஏரோ மியாவின் நிரூபம் 1<sup>40</sup>.

பேல் விக்கிரகமும் வலிய சர்ப்பதும். Bel and the Dragon. அப்போகிரிப்பாவைச் சேர்ந்த இந்த நூல் தானியேலைப்பற்றி இரண்டு கதை சொல்லுகிறது. முதல் கதையில் தானியேல் விக்கிரகாராதனை நடத்திய ஆசாரியர்செய்த மோசத்தைப் பாபிலோனிய ராஜாவுக்கு எடுத்துக் காண்பிக்கிறான் என்றும்; இரண்டாம் கதையில் தானியேல் பாபிலோனியர் வணங்கின வலிய சர்ப்பத்தைக் கொன்றுபோடுகிறான் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதின் நூலாசிரியன் பெயர் தெரியாது. ஆனால் இந்த நூல் முதலில் கிரேக்க பாஷையில் எழுதப்பட்டு, கி-மு. ஏறக்குறைய 150-ம் ஆண்டுக்குள் முடிந்த கிரேக்க சத்திய வேதத்தில் சேர்க்கப்பட்டிருந்தது. கிறிஸ்தவ ஆதி பிதாக்களில் சிலர் இந்தப் புத்தகத்தில் எழுதியிருந்த கதைகளை உண்மை என்று நம்பி, வேதாகமத்தில் இதைச் சேர்க்கச் சித்தங்கொண்டார்கள். ஆனால் வேத சாஸ்திரிகள் இதைக் குறித்து ஆராய்ச்சிசெய்து, இது ஒரு சரித்திரமேயல்ல, பத்திக்கு ஏதுவான உவமை என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள்.

பேழை. Ark. நோவா கட்டின தெப்பம் அல்லது கப்பலுக்குத் தமிழ் வேதாகமத்திலே 'பேழை' என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 6<sup>14</sup>-8<sup>19</sup> மத் 24<sup>3-8</sup> லாக் 17<sup>7</sup> எபி 11<sup>7</sup> 1பேது 3<sup>20</sup>. ஜலப்பிரளயம் காண்க.

ஆகியாகமத்தில் இதைக்குறித்துச் சொல்லப்பட்டிருக்கிற விபரத்தை நாம் பார்க்கும் போது அந்த நூல் இயற்றினவனுடைய அப்பிராயத்தின்படி பேழை ஒரு தெப்பத்தின்மேல் கட்டப்பட்ட ஒரு மசகவிட்டைப் போல் இருந்ததென தோன்றுகிறது.

பேனியாள். Bellai. 2 கொரி 6<sup>15</sup>. பேனியாள். காண்க.

பேறு. Birth. 2 இரா 19<sup>3</sup>.

பேனிக்ஸ். Phoenix, Phenice. கிரேத்தாதீவின் தென் ஓரத்திலிருந்த ஒரு விசேஷித்த துறைமுகம். அப் 27<sup>12</sup>.

பேனோ. Beno. ['அவனுடைய மகன்.'] 1 நாளா 24<sup>16</sup>.

பேன். Ben. [மகன்.] 1 நாளா 15<sup>18</sup>.

பேன்கன். Lice. யாத் 6<sup>16</sup> சங் 105<sup>31</sup>.

### பை.

பை. Bag. வேதாகமத்திலே 'பை' என்று சொல்லப்படுகிற வசனங்களை நாம் ஆராய்ந்து பார்த்தால், எபிரெயர்கள் பல விதமான பைகளை உபயோகித்ததாக அறியலாம். இவைகள் வழக்கமாய்த் தோலினால் செய்யப்பட்டவை.

i. இடையர்களும் பிரயாணிகளும் ஒரு நான் அல்லது இரண்டுநாள்களுக்கு வேண்டிய உணவைக் கொண்டுபோகும் பைகள். 1சாமு 17<sup>40</sup> மத் 10<sup>10</sup>.

ii. இதைவிட நேர்த்தியாய்ச் செய்யப்பட்ட ஒருவிதத் தோல்பை பணத்தை வைக்கும் படி உபயோகிக்கப்பட்டது. லூக் 10<sup>4</sup> 12<sup>33</sup>.

iii. வியாபாரிகள் சிறைகளையும் நாணயங்களையும் வைத்துக்கொள்ளும்படி உபயோகித்த பைகள். உபா 25<sup>13</sup> நீதி 1<sup>14</sup>.

iv. இரத்தினங்கள் முதலிய விலையுயர்ந்த ஆபரணங்களை வைக்கும்படி கயிறினால் பின்னப்பட்டு முத்திரை போடப்பட்ட பைகள். ஆதி 42<sup>35</sup> 2 இரா 12<sup>10</sup> நீதி 7<sup>90</sup> யோபு 14<sup>11</sup>.

v. பெரிய பையையும் சிறு பையையும் பொதுவாய்க் குறிப்பிடுகிற எபிரெய பதம் ஒன்றுண்டு. 2 இரா 5<sup>33</sup> ஏசா 3<sup>32</sup>.

vi. யூதாஸ்காரியோத் பணத்தை வைத்துக்கொண்டிருந்த 'பை' எப்படிப்பட்ட தென்று நமக்குத் தெரியாது. ஒருவேளை ஒருவித சிறு பாணிப் பெட்டியாயிருக்கலாம். யோவா 12<sup>6</sup> 13<sup>30</sup>.

பைசோன். Bishon. ஏதேன் தோட்டத்திலிருந்து உற்பத்தியான நதிகளில் ஒன்று. வேதசாஸ்திரிகள் இந்த ஆறு எதுவென்று திட்டமாய் அறியும்படி பலதடவைகளில் ஆராய்ச்சியெய்தும், இன்னும் தீர்மானமான முடிவுக்கு வரவில்லை.

பைசோன் நதி பாரதீக வளைகுடாவையும் அரபிய வளைகுடாவையும் குறிக்கலாம். ஆதி 2<sup>11</sup>.

பைத்தியக்காரன், பயித்தியக்காரன். Fool. அப் 26<sup>35</sup> ரோம 1<sup>32</sup> 1 கொரி 3<sup>18</sup> 4<sup>1</sup>.

நீதி 26<sup>18</sup> 2 இரா 9<sup>11</sup> யோவா 10<sup>30</sup>. ஸ்டன், மதியீனன் காண்க.

பைத்தியக்காரி. Foolish woman. யோபு 2<sup>10</sup>.

பைத்தியம். Folly, Madness. 1சாமு 25<sup>35</sup> சங் 49<sup>13</sup> பிர 1<sup>17</sup> 2<sup>3</sup> 7<sup>35</sup> ஏசா 44<sup>25</sup> எரோ 5<sup>32</sup> 1 கொரி 1 18.31.33.35.97 2<sup>14</sup> 3<sup>19</sup> 4<sup>10</sup> 14<sup>23</sup>.

பைரி. Glede. உபா 14<sup>13</sup>-ல் 'பைரி' என்னும் தமிழ் பதத்தினால் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட எபிரெய பதம் உயர ஆகாயத்திலிருந்து வேகமாய்ப் பறந்துவந்து மற்ற பட்சிகளை அடிக்கிற பறவையைக் குறிக்கும். இது ஒருவித பருந்து என்று நினைக்கலாம்.

### பொ.

பொகெரேத். Bocchereth. சிறையிருப்பிலிருந்து செருபாபேலுடனே வந்தவன். எஸ்ரா 2<sup>57</sup>. இவனுக்கு, 'பொகெரேத் செபாயீம்' என்ற பேர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. செக 7<sup>59</sup>.

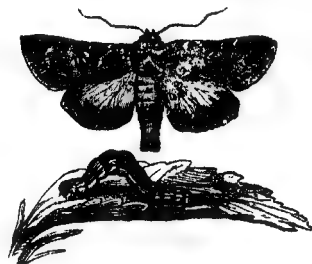
பொக்கிஷ்காரன். Treasurer. இராஜாங்க பொக்கிஷ்சாலைகளில் இருந்த பொக்கிஷ்காரன் கணக்குகளைப் பார்க்கும்படி ஏற்படுத்தப்பட்டவன். எஸ்ரா 1<sup>6</sup>. இந்தியா தேசத்தின் கச்சேரிகளில் உள்ள சிரஸ்தார் களைப் போன்றவன். உக்கிராணக்காரன் காண்க.

பொக்கிஷ்சாலை. Treasury. ஆதி 26<sup>15</sup> ஏசா 39<sup>9</sup> எசே 26<sup>6</sup>. 'பொக்கிஷ அறை'. நெகே 13<sup>13</sup>.

பொக்கிஷம். Treasure. யோசு 6<sup>11</sup> 1 இரா 7<sup>51</sup> ஏசா 45<sup>4</sup> மத் 6<sup>20.31</sup> 12<sup>35</sup> 13<sup>44</sup> 19<sup>31</sup> லூக் 12<sup>34</sup> அப் 8<sup>37</sup> 2 கொரி 4<sup>7</sup> கொலோ 2<sup>3</sup>.

பொக்துந். Bocheru. 1 நாளா 8<sup>38</sup>.

பொடி. Dust. ஏசா 29<sup>5</sup> யாத் 32<sup>2</sup> உன். பா 3<sup>6</sup>. தூசி காண்க.



பொட்டுப்பூச்சி. Moth. பல்லெந்தி தேசத்தில் பொட்டுப்பூச்சி அதிகம். இவை



கள் துணி, சால்வை தரையின்மேல் போடப் படும் ஜமுக்கான முதலியவைகளைக் கெடுக்கும். யோபு 4<sup>19</sup> 27<sup>18</sup> எசா 50<sup>9</sup> 51<sup>8</sup> மத் 6<sup>19</sup> ஹக் 12<sup>33</sup>.

பொது. Common. அப் 2<sup>44</sup> 4<sup>38</sup> தித் 1<sup>4</sup> யூதா 1<sup>3</sup>.

போந்து. Pontus. [கடல்.] பூர்வீக காலத்தில் 'கடல்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட பொந்து என்பது சின்ன ஆசியாவின் வடகிழக்கு ஓரத்தில் கருங்கடலுக்குச் சமீபத்திலுள்ள தேசத்தைக் குறிக்கும். ரோமர்கள் கி-மு. 61-ம் ஆண்டில் இதின் ஒருபாகத்தைத் தங்கள் ராஜ்யத்தோடு சேர்த்துக் கொண்டார்கள். கி-மு. 36-ம் ஆண்டில் இதில் மறுபடியும் பொந்து ராஜ்யம் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது. கி-பி. 63-ம் ஆண்டில் இது மறுபடியும் ரோமர்களால் கைவசப்படுத்தப்பட்டது. இந்நாட்டின் அரசன் இரண்டாம் ஏரோது அகிரிப்பாவின் மகனாகிய பெர்னிகேயாளை விவாகம் செய்தான். ஆகி கிரிஸ்தவபாரம்பரியங்களின்படி இந்நாட்டிற் கிரிஸ்தவர்களுக்கு உண்டான துன்பங்களைப் பார்த்தும்போது, இதில் கிரிஸ்துமார்க்கம் பரம்பியிருந்ததென அறிகிறோம். அப் 2<sup>9</sup> 18<sup>1</sup> 1 பேது 1<sup>1</sup>. கி-பி. 110-ம் ஆண்டில் இந்நாட்டிலுள்ள பிலினி (Pliny) என்னும் தேசாதிபதி ரோம ராயனாகிய திரேஜன் என்பவனுக்கு எழுதிய நிருபங்களில் இந்த தேசத்திலுள்ள எல்லாப் பட்டணங்களிலும் ஊர்களிலும் அநேக ஆண்களும் பெண்களும் கிரிஸ்துமார்க்கத்திற்கு வந்தார்களென்றும், அவர்களில் சிலர் 20, 25 வருஷங்களாக அந்த மார்க்கத்தில் இருந்தார்களென்றும் ராயனுக்குத் தெரிவிக்கிறான்.

பொய். Lie, Falsehood.

1. பழைய ஏற்பாடு:

உண்மையை மறைப்பதும், உண்மைக்குப் பதிலாகப் பொய் சொல்வதும் யேகோவாவின் பரிசுத்தத்துக்கு அடுக்காதவையான தினால், யேகோவாவின் பரிசுத்தத்தைத் தேடுகிறவன் பொய் சொல்லக்கூடாது. லேவி 6<sup>3</sup> 19<sup>11</sup>. பொய் பேசுகிறதைவிட நியாய விசாரணையில் பொய்ச்சாட்சி சொல்வது மகா குற்றம். யாத் 20<sup>16</sup> 23<sup>1</sup> உபா 19<sup>18</sup>. எபிரெயர்கள் எப்பொழுதும் பொய் பேசுகிறது பாவம்தான் என்று அறிந்து அதைக் கண்டித்தார்கள். நீதி 19<sup>38</sup> 21<sup>38</sup> 24<sup>38</sup> 25<sup>18</sup> 30<sup>6</sup>. தூலாகிரியர்கள் காயின் ஆபேலைப்பற்றியும், ஆபிரகாம் தன் மனைவியைப்பற்றியும், சொன்ன கபடான வார்த்தைகளையும்; கேயாகி எபிசாவுக்குச் சொன்ன மொழிகளையும் எழுதும்பொழுது கபட்டுத்தனத்தைக் கண்டித்

கிறதுபோல எழுதுகிறார்கள். ஆதி 4<sup>9</sup> 12<sup>11</sup> 20<sup>9</sup> 2 இரா 5<sup>30</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் விசேஷமாய்ப் பொய் பேசுகிறதையும், எல்லாவிதமான கபட்டுத்தனத்தையும் கண்டித்து எல்லாத்திமைக்கும் பொய்தான் காரணம் என்று தெரிவிக்கிறார்கள். ஒகி 7<sup>13</sup> 12<sup>1</sup> மகா 6<sup>11</sup>. அவர்கள் யேகோவா சத்தியமுன்னவர் என்று அதிகமாய் வற்புறுத்திச் சொல்லுகிறார்கள். எண் 23<sup>19</sup> 1 சாமு 15<sup>39</sup> சங் 89<sup>35</sup> எசே 24<sup>14</sup> மல் 3<sup>5</sup>. இதனால் அவர்கள் அபிப்பிராயத்தின்படி கள்ளத் தீர்க்கதரிசிகள் மகா குற்றவாளிகளாய் இருக்கிறார்கள். எரே 5<sup>31</sup> 6<sup>13</sup> 29<sup>9</sup> எசே 13<sup>5</sup>.

சில வாக்கியங்களில் யேகோவா மனுஷர்களை ஏமாற்றுவதற்குப் பொய்தீர்க்கதரிசனத்தைச் சொல்லும்படி தீர்க்கதரிசிகளுக்குப் பொய் பேசுகிற ஆவியை அனுப்புவார் என்று எபிரெயர்கள் நம்பினதாகத் தோன்றுகிறது. ஆனால் தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்தவைகளை நாம் பார்த்தால் அவர்கள் எப்போதும் சத்தியத்தை விரும்புகிற யேகோவா இவ்விதமாய் மனுஷரை ஏமாற்றமாட்டார் என்றும்; கள்ளத் தீர்க்கதரிசிகள் கள்ளத் தீர்க்கதரிசனத்தைச் சொன்னால், அவர்கள் யேகோவாலினாலே ஏமாற்றப்பட்டவர்கள் அல்ல; அவர்கள் ஏதோ ஒரு காரணத்தினியித்தம் தங்களைத்தானே ஏமாற்றிக்கொண்டவர்கள் என்றும் எபிரெயர்களுக்குப் போதித்தார்கள் என்பதை யறிவோம். 1 இரா 22<sup>33</sup>.

2. புதிய ஏற்பாடு:

பொய் எல்லாம் தீமைதான். இதற்குக் காரணம் சாத்தான். யோவா 8<sup>44</sup> அப் 5<sup>3</sup> வெளி 12<sup>9</sup>. கிரிஸ்தவர்கள் எவ்விதயத்திலும் பொய் பேசாமல் உண்மையுள்ளவர்களாய் இருக்கவேண்டும். எசே 4<sup>34</sup> கொலோ 3<sup>9</sup>. இயேசு மேசியா அல்ல என்று சொல்வது பொய். 1 யோவா 2<sup>22</sup>. கிரிஸ்தவர்களாகிய நாம் நம்மில் பாவமில்லை என்று சொல்லுவோமானால் நாம் பொய்யார். 1 யோவா 1<sup>8</sup>. பொய் மதங்களுக்கும் எல்லாத்துன் மார்க்கங்களுக்கும் பொய்தான் காரணம். ரோம 1<sup>25</sup>. இயேசு சத்தியமுன்னவரானதால் பொய் பேசுகிறவர்களுக்கும் அவருக்கும் யாதொரு ஐக்கியமும் இல்லை. வெளி 21<sup>8.37</sup> 22<sup>15</sup>. சத்தியம் காண்க.

பொய்ச்சாட்சி. False Witness. யாத் 20<sup>16</sup> உபா 5<sup>30</sup> சங் 27<sup>12</sup> நீதி 12<sup>17</sup> 14<sup>5</sup> 19<sup>5</sup> 21<sup>38</sup> 25<sup>18</sup> மத் 19<sup>18</sup> 26<sup>59</sup> அப் 6<sup>13</sup>. 'கள்ளச் சாட்சி.' உபா 19<sup>18</sup>. சாட்சி, பொய் காண்க.

பொய்யன். Liar. சங் 116<sup>11</sup> நீதி 17<sup>4</sup> 19<sup>38</sup> எரே 50<sup>38</sup> யோவா 8<sup>44-48</sup> ரோம 3<sup>4</sup>

1 திமோ 1<sup>10</sup> 4<sup>1</sup> தித் 1<sup>15</sup> 1 யோவா 1<sup>10</sup> 24<sup>22</sup> 4<sup>30</sup>  
5<sup>10</sup> வெளி 2<sup>3</sup> 21<sup>8</sup>.

பொய்யாணை. Perjury. லேவி 6<sup>3</sup>  
எரோ 5<sup>3</sup> ஒசி 10<sup>4</sup> சக 6<sup>17</sup> மல் 3<sup>5</sup> 1 திமோ 1<sup>10</sup>.  
சத்தியம், காட்சி, பொய் காண்க.

பொராதா. Poratha. ஆமானின் நான்  
காம் மகன். எஸ்தர் 9<sup>8</sup>.

பொருத்தனை. Vow. பூர்வீகத்தில் மற்ற  
ஜனங்களைப்போலவே எபிரெயர்களும் தேவ  
தயவைப் பெறும்படி தாங்கள் விசேஷித்த  
காணிக்கைகள் செலுத்துவதாக கடவுளுக்குப்  
பொருத்தனை செய்வது வழக்கம். உதா  
ரணமாக: யாக்கோபு யேகோவா தன்னைக்  
காப்பாற்றி, தான் போகும் தேசத்திலிருந்து  
சுகமாய்த் திரும்பிவரப் பண்ணுவாரானால்,  
தான் எப்போதும் யேகோவாவை வணங்  
குவதாயும் தசம்பாகம் செலுத்துவதாயும்,  
பொருத்தனை பண்ணினான். ஆதி 26<sup>30</sup>.  
யெப்தா என்பவன் யேகோவா தனக்கு யுத்  
தத்திலே ஜெயம் கொடுத்தால், தன் வீட்டி  
லிருந்து எதிர்கொண்டு வருவது எதுவோ  
அதைச் சர்வாங்க தகனபலியாக கொடுப்ப  
தாக பொருத்தனை செய்தான். ரியா 11<sup>30</sup>.  
அன்னன், தனக்குப் புத்திரபாக்கியம் கிடைத்  
தால், அந்தப் புத்திரனைத் தேவ ஊழியத்  
திற்கு ஒப்புக்கொடுப்பதாக பொருத்தனை  
செய்தான். 1 சாமு 1<sup>11</sup>. இந்தப் பொருத்  
தனைகளைச் செய்தவர்கள் தேவ தயவைத்  
தேடினார்கள். நசரேயரோ தலைச்சுவரம்  
செய்யாமலும், திராட்சப்பழ ரசத்தை அருந்  
தாமலும், அசத்தமான உணவைப் புசியாம  
லும், பிரேதத்தைத் தொடாமலும் இருப்  
போம் என்று பொருத்தனைசெய்து தங்கள்  
முன்மாதிரியினால் அக்காலத்துக் காணிய  
ருடைய வழக்கப் பழக்கங்களை விரும்பின எபி  
ரெயர்களைக் கண்டிக்கத் தீர்மானித்தார்கள்.  
பொருத்தனை பண்ணாதவன் நியாயப்பிரமா  
ணத்தின்படி குற்றவாளியல்ல. ஆயினும்,  
பொருத்தனைசெய்த ஒருவன் அதை எப்படி  
யாவது நிறைவேற்றுவது அவசியம். உபா 23<sup>31</sup>  
எண் 30<sup>3</sup> நியா 11<sup>35</sup>. என்றாலும் பெண்கள்  
சில காரணங்களினாலே தாங்கள் செய்த  
பொருத்தனையை நிறைவேற்றுவது அவசிய  
மில்லை. எண் 30<sup>3-15</sup> நீதி 20<sup>35</sup>. மல்கியா  
தீர்க்கதரிசி தன்காலத்தில் காணிக்கை செலு  
த்துவதாக பொருத்தனை செய்தவர்கள் பொ  
ருத்தனையின் மேன்மையைக் கவனியாமல்,  
பழதான பலிகளை ஆண்டவருக்குச் செலுத்  
தினார்கள் என்று அறிந்து அவர்களைப் பயங்  
கரமாய் எச்சரிக்கிறது. மல் 11<sup>4</sup>.

பூதர்களில் சிலர் தங்கள் வெளிவேஷ  
பத்தியைப் பிறருக்குக் காண்பிக்கும்படி,

தங்கள் தாய்தப்பன்மாரைப் போலித்துக்  
காப்பாற்றும் அந்தச் சுவரட்சினைக்கு  
சடாக, 'கொர்பான்' என்னும் காணிக்  
கையை தேவாலயத்தில் கொண்டுபோய்  
செலுத்துவார்கள். மாற் 7<sup>11</sup>. 'கொர்பான்'  
காண்க.

பரி. பவுல் இரண்டு நடவைகளில் பொ  
ருத்தனை செய்ததாக வாசிக்கிறோம். இது  
நசரேய பொருத்தனைதான் என்று சிலர்  
நினைத்தாலும் இதற்குப் போதுமான அத்  
தாட்சிகளில்லை. அப் 16<sup>18</sup> 21<sup>23</sup>.

பொருத்துகிறது. Agree. ஏசா 1<sup>19</sup> மத் 5<sup>38</sup>.

பொருளாகை, பண ஆகை. Covetous-  
ness. வேதகமத்தின்படி பொருளாகை  
பாவம்தான்; பத்துக் கற்பனைகளின்படி.  
கொலை, விபசாரம், களவு, பொய்ச்சாத்தி  
என்னும் பாவங்களைப்போல பொருளாகை  
யும் தகாதது. யாத் 20<sup>17</sup> உபா 5<sup>31</sup>. எபிரெ  
யர்கள் ஆகாணை இந்தக் குற்றத்தினியிற்  
தம் கொண்டுபோட்டார்கள். யோசு 7<sup>15-26</sup>.  
பொருளாகையைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கும்  
எல்லா வசனங்களிலும் அது கண்டிக்கப்  
பட்டிருக்கிறது. சங் 10<sup>3</sup> 119<sup>36</sup> நீதி 21<sup>26</sup>  
28<sup>16</sup> ஏசா 57<sup>17</sup> ஆப 2<sup>3</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில்  
விபசாரமும் பொருளாகையும் ஒரேவித  
மாய்க் கண்டிக்கப்பட்டிருக்கிறது. 1 கொரி  
5<sup>11</sup> 6<sup>3</sup> கொலோ 3<sup>5</sup> 2 பேது 2<sup>14</sup>. இயேசு இவ்  
விரண்டையும் மற்ற பாதகங்களுடனே சேர்  
த்துச் சொல்லுகிறார். மாற் 7<sup>21</sup>. கிறிஸ்தவன்  
மதுபானம் வேசித்தனம் முதலிய பாவங்களை  
நீக்கித் தன்னில் இச்சையடக்கத்தை காமு  
றால் அவன் பொருளாகையைக்கூட நீக்  
கும்படி கடவுளுடைய கிருபையைத் தேடி  
வது அவசியம். தேவனுடைய ராஜ்யத்தில்  
பொருளாகைக்காரனுக்கு இடமில்லை. ஏரோ  
22<sup>17</sup> மீகா 2<sup>3</sup> லூக் 12<sup>15</sup> ரோம 7<sup>1</sup> எபே 5<sup>3</sup>  
1 திமோ 6<sup>10</sup> எபி 13<sup>5</sup>.

பொருள். Wealth. நீதி 13<sup>11</sup> 18<sup>11</sup>.  
தீரவியம் காண்க.

பொர்க்கியு பெஸ்து. Portius Festus.  
பெஸ்து காண்க.

பொர்த்துனத்து. Fortunatus. [செல்வ  
முள்ளவன்.] கொரிந்துபட்டணத்துச் சபை  
யிலிருந்த ஒருவன். பரி. பவுல் இவனுக்கு  
ஞானஸ்நானம் கொடுத்திருக்கலாம். பரி.  
பவுல் எபேசு பட்டணத்திலிருக்கும்போது  
பொர்த்துனத்து இவனைச் சந்திக்கும்படி வத்  
தான். 1 கொரி 1<sup>16</sup> 16<sup>17</sup>.

பொலிகார்ப்பு. Polycarp. ஆகிதிலில்  
தவ பிதாவாகிய பொலிகார்ப்பு ஸ்மிர்னா பட்.

டனத்தில் கண்காணியாயிருந்தான். இவன் ஏறக்குறைய கி-பி. 69-ம் ஆஸ்தில் பிறந்து வாலிபனாகி பரி.யோவானிடத்தில் வேஷனாயிருந்து, இயேசுகிறிஸ்தவைப்பற்றி அவன் அருளின போதகத்தை அடைந்து இயேசுவைப்பார்த்த அகேருடன் சம்பாஷணை செய்து, சபைகளில் தேவ ஊழியத்தை நடத்தி, ஸ்மிர்னா பட்டணத்தில் கண்காணியாராய் நியமிக்கப்பட்டான். இவன்பிலிப்பியர்களுக்கு ஒரு கிருபம் எழுதி அவர்களுக்குப் புத்திமிகுதலைச் சொன்னான். இவன் கி-பி. 135-150-ம் ஆஸ்துக்கு இடையில் ஐரோனேயு (*Irenaeus*) என்பவனுக்குத் தான் யோவானிடத்திலிருந்தும் இயேசுவைக் கண்ட மற்ற சாஷிகளிடத்திலிருந்தும் தெரிந்துகொண்டவைகளைப் போதித்தான். ஏறக்குறைய கி-பி. 150-ம் ஆஸ்தில் இவன் ரோமாபுரிக்குப் போய் அங்கே பலருக்குப் பத்திவிர்த்தியையுண்டாக்கி, ஸ்மிர்னாவுக்குத் திரும்பி வந்தான். அக்காலத்திலே அந்தப் பட்டணத்திலுள்ள புறமதஸ்தர்கள் தங்கள் தேவதையின் திருவிழாவை நடத்தும்போது, கிறிஸ்தவர்களின்மேல் பொருமைகொண்டு, பொலிகார்ப்பைக் கொண்டுபோடும்படி இவனைத்தேடினார்கள். அப்போது இவனுடைய வேலைக்காரர்களில் ஒருவன் இவனை அந்தச் சத்திருக்களுக்குக் காட்டிக் கொடுத்தான். ஸ்மிர்னா சபையார் தாங்கள் எழுதின கிருபத்தில் இவன் அடைந்த உபத்திரவங்களை விவரமாகக் காண்பித்திருக்கிறார்கள். அந்த ஊரில் ரோமராயனால் நியமிக்கப்பட்ட ஒரு அபிபதி பொலிகார்ப்பைப்பார்த்து, "நீ ராயனைக் கடவுளாக வைத்து இயேசுவைத் தாஷித்தால் உன்னை விதேசம் செய்வேன்" என்று சொல்ல, பொலிகார்ப்பு, 'எண்பத்தாறு வருஷகாலமாய் நான் இவரைச் செலிக்க, இவர் எந்தவிஷயத்திலும் எனக்கு யாதொரு அநியாயமும் செய்யவில்லை. என் ராஜாவும் மீட்பருமான இவரை நான் தாவிப்பது எப்படி?" என்று தைரியத்துடனே கூறினான். அந்த அபிபதி இதைக்கேட்டு, இவனைக் கொன்றுபோட்டான். இவன் கி-பி. 155-ம் ஆஸ்து பெப்ரவரியிற் 23-ம் உரத்தசாஷியாக மரித்தான்.

பொல்லாங்கு. Evii. யோவா 3<sup>90</sup> யாக் 1<sup>13</sup>.

பொல்லாதவன், பொல்லாதவை. Wicked. சங் 37<sup>9</sup> மத் 9<sup>4</sup>.

பொல்லாப்பு. Evii. 2 சாமு 12<sup>11</sup>. 1 இரா 14<sup>22</sup> 16<sup>35</sup> சங் 140<sup>11</sup> நீதி 20<sup>8</sup> ஏசா 59<sup>15</sup> ஏரே 5<sup>22</sup> 23<sup>17</sup> மீகா 7<sup>3</sup>. தீமை காண்க.

பொலனெர்கெஸ். Boanerges. [இடி மூழ்க்கத்தின் மகன்.] இயேசு யாக்கோபுக்

கும் யோவானுக்கும் இந்த மறபெயர் அருளினார். சிலர் நினைக்கிறபடி இவர்கள் வாய்ச் சாதுரியத்தில் தேறினவர்களாய்ப் பிரசங்கம் பண்ண அதிக விரும்பமுள்ளவர்களானதினால் இந்தப் பெயர்பெற்றிருக்கலாம். வேறு சிலர் இவர்கள் ஆத்திரானுமூன்ளவர்களானதினால் இந்தப் பெயர் இவர்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்டது என்று எண்ணுகிறார்கள். மாற் 31<sup>7</sup> லாக் 9<sup>54</sup>.

பொருமை. Envy. கலகம், பிரிவினை, தூஷணம், பகை, கொலை என்பவைகளுக்குக் காரணம் பொருமை. ஆதி 26<sup>14</sup> 30<sup>7</sup> 37<sup>11</sup> யோபு 5<sup>9</sup> சங் 73<sup>3</sup> 106<sup>16</sup> நீதி 14<sup>30</sup> ஏசா 11<sup>13</sup> அப் 13<sup>45</sup> ரோம 1<sup>29</sup> 13<sup>13</sup> 1 கொரி 3<sup>3</sup> 2 கொரி 12<sup>20</sup> கலா 5<sup>21</sup> பிலி 1<sup>15</sup> 1 திமோ 6<sup>4</sup> தித் 3<sup>8</sup> யாக் 31<sup>4</sup> 1 பேது 2<sup>9</sup>. கிறிஸ்தவ அன்புக்குப் பொருமை நேர்விரோதமானது. 1 கொரி 13<sup>4</sup>. பிசாசினுடைய சபாவத்தில் பொருமை இயற்கையாயுள்ளது. வேதாகமத்தில் பொருமைக்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. ஆபேலின் பெயரில் காயினும், ஏசாவின் பெயரில் யாக்கோபும், ராகேலின் பெயரில் லேயானும், யோசேப்பின் பெயரில் அவன் சகோதரர்களும், தாவீதின் பெயரில் சவுலும், மொத்தகாயின் பெயரில் ஆமானும், காணு மற்போன குமாரன் பெயரில் அவன் அண்ணனும், பவுலின் பெயரில் ரோமாபுரி சவிசேஷசுரும் (பிலி 1<sup>15</sup>) பொருமை கொண்டார்கள்.

பொருமை. Patience, Long-suffering. மூலபாஷைகளில் துன்பம் அநியாயம் முதலியவற்றைச் சகித்தல், தீயோருக்கு இரக்கத்தைக் காட்டுதல் என்று அர்த்தங்கொள்ளும் பதங்களுக்குத் தமிழ் வேதாகமத்தில் பொருமை, சாந்தம், நீடியபொறுமை, நீடிய சாந்தம் என்று மாறிமாறிப் பொதுவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

பொறுமை: சங் 86<sup>15</sup> ஏரே 15<sup>15</sup> மத் 15<sup>96</sup> அப் 26<sup>3</sup> ரோம 2<sup>4</sup> கலா 5<sup>22</sup> எபே 4<sup>2</sup> கொலோ 3<sup>18</sup> 1 திமோ 1<sup>16</sup> எபி 6<sup>11</sup> யாக் 5<sup>7</sup> 510 1 பேது 3<sup>20</sup> 2 பேது 3<sup>9</sup>.

சாந்தம்: யாக் 34<sup>6</sup> எண் 14<sup>18</sup> ரோம 9<sup>22</sup> 1 கொரி 13<sup>4</sup> 2 கொரி 6<sup>4</sup> 1 தெச 5<sup>14</sup> கொலோ 1<sup>11</sup> 2 திமோ 3<sup>10</sup> 4<sup>2</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் பொறுமையைக்குறிக்கும் கிரேக்கப்பாஷையின் மூல அர்த்தம் என்னவென்றால்: கோபத்துக்கு இடங்கொடாதிருப்பது; ஆத்திரத்துடனே யாதொன்றையும் செய்யாமலிருப்பது; ஒருவன் செய்த குற்றத்தை இரக்கத்துடனே நீடியகாலம் நினைப்பது. கடவுளின் லட்சணங்களில் இது

ஒன்று. அவர் பொறுமையுள்ளவராயிருப்பதினால் மனந்திரும்புதலுக்கு நமக்குச் சமயம் கொடுத்திருக்கிறார். இயேசுவின் லட்சணங்களிலும் இது ஒன்று. ஆகையால் கிறிஸ்தவர்கள் யாவரும் இதைத் தேடவேண்டியது. ஒரு கிறிஸ்தவன் பொறுமையுள்ளவனானால் அவன் பரிசுத்த ஆவியானவர் அருளும் இந்த ஈவை அடைந்ததினாலே அவன் கிறிஸ்து மார்க்கத்தில் தேறினவன் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

பொற்கன்றுக்குட்டி. Golden calf. கன்றுக்குட்டி. காண்க.

போற்பழம். 'Apples of Gold.' நீதி 25<sup>11</sup>.

போன். Gold. பூர்வகாலம் முதல் பொன் பலதேசங்களில் உபயோகிக்கப்பட்டு வருகிறது. இஸ்ரவேலர் அதை நன்றாய் அறிந்திருந்தார்கள். யாத் 12<sup>35</sup> எண் 31<sup>15</sup> யோசா 7<sup>21</sup> நியா 8<sup>16</sup>. சாலொமோன் காலத்தில் அது யூதாவில் அதிகமாய் வழங்கப்பட்டது. 1 இரா 10<sup>14</sup> 2 நாளா 1<sup>15</sup> 9<sup>1</sup> 9<sup>13</sup>. எபிரெயரின் அபிப்பிராயப்படி அது கீழ்க்கண்ட தேசங்களில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டது:

ஆவிலா. ஆதி 2<sup>11</sup>.

ஒப்பீர். 1 இரா 9<sup>38</sup> 10<sup>11</sup> யோபு 28<sup>16</sup>.

தர்ஜிஷ். 1 இரா 10<sup>22</sup>.

சேபா. 1 இரா 10<sup>2</sup> சங் 72<sup>15</sup> எசே 27<sup>22</sup>.

ராமா. எசே 27<sup>22</sup>.

பர்வாயீம். 2 நாளா 3<sup>6</sup>.

அரபிதேசம். 2 நாளா 9<sup>14</sup>.

இவைகளில் ஆவிலா, சேபா என்பவைகள் அரபிதேசத்திலிருந்தன. ஒப்பீர் அரபிதேசத்திலாவது இந்தியாவிலாவது தென் ஆப்பிரிக்காவிலாவது இருந்திருக்கலாம்.

யோபு ஆகமத்தில் பலவிதமான பொன்னைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. யோபு 22<sup>24</sup> 28<sup>15</sup>. ஆபிரகாமின் காலத்தில் ஜனங்கள் பொன் ஆபரணங்களை அணிந்துவந்தார்கள். ஆதி 13<sup>3</sup> 24<sup>22</sup> 24<sup>35</sup>. பிந்தினகாலங்களில் ராஜாக்களும் தனவான்களும் அதைப் பொக்கிஷமாய்ச் சேர்த்து வைத்தார்கள் என்பதர் 1<sup>6</sup> தானி 3<sup>1</sup> நாகு 2<sup>9</sup>.

பூர்வகாலத்தில் பொன் நாணயங்கள் அச்சிடப்படாததினாலே, வியாபாரிகள் தராசிலே அதின் நிறையைப் பார்த்து 'சேக்கல்' 'தாலந்து' முதலிய நிறை அளவுகளைக் கொண்டு விலை கணிப்பார்கள். ஆதி 43<sup>21</sup>. கி-மு. 139-ம் வருஷம் முதல் யூதர்கள்

பொன் நாணயங்களை அச்சிட்டார்கள். மத் 10<sup>9</sup>-ல் சொன்ன 'பொன்' ரோமர்கள் அச்சிட்டதும் 15 ரூபாய் விலையுள்ளதுமான பொன் நாணயத்தைக் குறிக்கிறது.

ஆசரிப்புக் கடடாத்திலும் தேவாலயத்திலும் பொன் தகடுகள் அதிகமாய் உபயோகிக்கப்பட்டது. யாத் 36<sup>34</sup> 1 நாளா 22<sup>14</sup> 29<sup>4</sup> 2 நாளா 3<sup>4</sup>.

போ.

போகன். Bohan. யோசா 15<sup>6</sup>.

போகீம். Bochlm. [துக்கம் கொண்டாடுகிறவர்கள்.] நமக்குத் தெரியாத ஒரு இடம். நியா 2<sup>1</sup>.

'போக்காடாகிய வெள்ளாட்டு கடா' A. V. Scapegoat. R. V. Azazel. பக்கம் 520 காண்க.

போக்ஷு. Exouse. லூக் 14<sup>18</sup> யோவா 15<sup>22</sup> ரோ 13<sup>20</sup>.

போசேஸ். Bozez. பென்யமீன் கோத்திரத்தின் நாட்டில் மிக்மாஸ் என்னும் பள்ளத்தாக்கின் ஒரு பக்கத்தில் உள்ள ஒரு செங்குத்தான மலை. 1 சாமு 14<sup>4</sup>.

போஸ்காத். Bozkath. யோசா 15<sup>30</sup>.

போஸ்ற. Bozra. [அலங்கம்.]

1. ஏதோம்தேசத்திலுள்ள ஒரு கோட்டை. இது இருந்த இடம் தெரியாது. ஆனால் தீர்க்கதரிசிகள் இதைப்பற்றிச் சொன்ன வசனங்களை நாம் பார்க்கும்போது இது ஒரு பெரிய பட்டணமாய் யிருந்திருக்கவேண்டும். ஆதி 36<sup>33</sup> ஏசா 34<sup>6</sup> 63<sup>1</sup> மீகா 2<sup>19</sup>.

2. மோவாப் தேசத்தில் எரெமியா தீர்க்கதரிசியால் கண்டிக்கப்பட்ட ஒரு ஊர். எரே 48<sup>34</sup>.

போஜனசாலை. A. V. 'Parlour.' R. V. 'Guest chamber.' ஒரு அறை. 1 சாமு 9<sup>32</sup>.

போஜன பரி. A. V. 'Meat offering.' R. V. Meal offering. யாத் 29<sup>41</sup> லேவி 2<sup>1</sup> 6<sup>14</sup> எண் 7<sup>15</sup> எசே 45<sup>15</sup> டி. பஸ்கன் காண்க.

போஜனம். Meal. எபிரெயர்களும் பலஸ்தீன முதலிய தேசங்களிலுள்ளவர்களும் தினத்துக்கு இரண்டுமுறை சாப்பிடுவார்கள். அதிகாலையில் வேலைக்குப் போகுமுன் குடியானவர்களும், கைத்தொழிலாளிகளும் சில அப்பத்தண்டையும் பேரிச்சம்பழங்கள் அல்லது ஒலிவப்பழங்களையும் புசிப்பார்கள்.



போஜனம்.

ஆனால் இது சரியான போஜனமல்ல. மேலும், அதிகாலமே போஜனம் செய்வது எபிரெயர்களுக்கு வெட்கமான காரியம். பிரசங்கி 10<sup>16</sup>. இந்துக்களைப்போல பெரும்பாலும் எபிரெயர்கள் மத்தியானத்தில் முதலாவது சாப்பிடுவார்கள். சூரியன் அஸ்தமித்தபிறகு வேலைக்காரர்கள் வேலைமுடிந்த வரும்போது மறுபடியும் சாப்பிடுவார்கள். லூக் 11<sup>38</sup> 14<sup>17</sup> 17<sup>1</sup> மத் 22<sup>4</sup> ரூத் 2<sup>14</sup>. மத்தியானத்தில் மாலினால் சுட்ட ரொட்டி, கோதுமை அடை, கூழ் அல்லது மீன்துண்டுகள் முதலியவற்றைச் சாப்பிடுவார்கள். எப்படியாகிலும் அப்பொழுது அதிகமாய்ச் சாப்பிடமாட்டார்கள். சாயங்காலத்தில் மேற்சொன்ன போஜனங்களுடன் இன்னும் சிலவற்றைச் சேர்த்து நன்றாய்ச் சாப்பிடுவார்கள். சூகாரம் காண்க. இதனியித்தம் சில வசனங்களில் சாயங்காலம் செய்யும் போஜனத்துக்கு 'விருந்தி' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

பூர்வீகத்தில் எபிரெயர்கள் பாய்மேல் சப் பணங்கால் இட்டு, உட்கார்ந்து (ஆகி 37<sup>2</sup>) ஒரு பாயின்மேல் வைக்கப்பட்டு மாத்தட்டு ஒன்றில் போட்ட போஜனத்தை எடுத்துச் சாப்பிடுவார்கள். பிற்காலங்களில் போஜனத்தை மேசையின்மேல்வைத்து, தாங்கள் அதைச் சுற்றி நாற்காலியில் உட்கார்ந்து சாப்பிடுவார்கள். இப்படியே சாலொமோன் ராஜா போஜனத்துக்குப் பந்தியில் உட்கார்ந்ததைச் சேபாவின் ராணி பார்த்தாள். 1 சாமு 20<sup>35</sup> 1 இரா 10<sup>8</sup> 13<sup>30</sup>. பின்காலங்களில் பெரிய ஆஸ்திக் காரர்கள் சீரியாதேசத்தார்களைபோல மேசையின்மேல் சாப்பாட்டடைவைத்து அதின்பக்கத்

தில்கட்டில் களைப்போட்டு அவைகளின்மேல் படுத்துக்கொண்டு சாப்பிடுவார்கள். மேசைகளுக்கு இடையில் வேலைக்காரர்கள் போவதற்கு வழிவிட்டிருக்கும். தீர்க்கதரிசிகள் 'மஞ்சம்' என்பதைப்பற்றிப் பேசும்போது இவ்விதமான கட்டில்களைக் குறிக்கிறார்கள். ஆமோ 3<sup>12</sup> 6<sup>4</sup> எசே 23<sup>41</sup>. (கட்டில் காண்க). ஆனால் பெண்களும் பிள்ளைகளும் ஏழைகளும் முன்போலவே தரையில் உட்கார்ந்து சாப்பிடுவார்கள். கட்டில்மேல் படுத்துக்கொண்டவனின் வலது பக்கத்தில் படுத்துக்கொண்டிருக்கிறவன் அவன் 'மார்பில் சாய்ந்துகொண்டிருக்கிறவன்' என்று வழக்கமாய்ச் சொல்லுவார்கள். இதனியித்தம் இயேசுவும் சீஷர்களும் போஜனம் பண்ணும்போது யோவான் இயேசுவின் வலது பக்கத்தில் இருந்தான் என்று விளக்குகிறது. யோவா 13<sup>35</sup>.

சாப்பிடுவதற்குமுன் யூதர்கள் அதிக ஜாக் கிரையாய்த் தங்கள் கைகளைத் தண்ணீர் வார்த்துக் கழுவிக்கொள்வார்கள். மாற் 7<sup>8</sup> யோவா 2<sup>6</sup>. பிறகு பெண்கள் போஜனம் கொண்டுவருவார்கள். மாற் 13<sup>1</sup> லூக் 10<sup>40</sup>. ஐசுவரியவர்களுடைய வீடுகளில் வேலைக்காரர்கள் இரத்த வேலையைச் செய்வார்கள். யோவா 2<sup>5</sup>. சாப்பிடுமுன் யூதர்கள் தேவனுக்கு ஸ்தோத்திரம் செலுத்துவார்கள். மத் 15<sup>36</sup> 26<sup>36</sup> அப் 27<sup>35</sup> யூதர்கள் உபயோகித்த பாணிகளும் பாத்திரங்களும் பலமாகிரியாக இருந்தது. சட்டி, தாளம், பாத்திரம், கூடை முதலியவை காண்க.

அவர்கள் சாப்பிடும்போது வேண்டிய பதார்த்தங்களை வலது கையில் எடுப்பார்கள்.

கூழ் ரசம் முதலியவைகள் வாங்கும்போது லேசான அப்பம் எடுத்து அதில் கோப்பைப் போல் பன்னம் செய்து, அதில் ரசத்தை எடுத்துச் சாப்பிடுவார்கள். இயேசு 'தோய்த்த அப்பத்துணிக்கை' இதுதான். யோவா 13<sup>36</sup>. யூதர்களில் ஒரு பெரியவன் விருந்து செய்தால், அவன் முதலாவது வேலையாட்களை அனுப்பித் தன் சிறீகிதர்களுக்குத் தெரிவிப்பான். மத் 22<sup>3</sup>. பிறகு குறிக்கப்பட்ட நாளிலே அவர்களை அழைக்கும்படி ஆட்டகளை மறுபடியும் அனுப்புவான். லூக் 14<sup>17</sup>. அழைக்கப்பட்டவர்கள் வரும்போது விருந்து செய்கிறவன் அவர்களுக்கு முத்தமிட்டு, வாழ்த்துதல் சொல்வான். வேலைக்காரர்கள் வழியில் கால்களில் படிந்த தூசிகளைக் கழுவும்படி விருந்தாளிகளின் கால்களின்மேல் தண்ணீர் வார்ப்பார்கள். பிறகு தலைமேல் நல்ல வாசனையுள்ள எண்ணெய் கொஞ்சம் பூசுவார்கள்.

விருந்தாளிகள் விருந்துக்கு வருபபோது விசேஷித்த வஸ்திரங்களைத் தரித்துக்கொள்வார்கள். சில சமயங்களில் பெரியவர்கள் விருந்தாளிகளைப் பிரியப்படுத்தும்படி அவர்களுக்கு விசேஷித்த வஸ்திரங்களைக் கொடுப்பார்கள். மத் 22<sup>11</sup>. உடை (பக்கம் 143) காண்க.

விருந்து செய்கிறவன் விருந்தாளிகளில் விசேஷித்த சிலரைக் கணப்படுத்தும்படி அவர்களுக்குக் கட்டில்களில் 'முதன்மையான இடம்' என்னும் முக்கியமான இடங்களைக் காட்டி அவர்கள் எல்லாரும் கட்டிலின்மேல் படுத்துக்கொள்ளும்படி கேட்டுக் கொள்வான். மத் 22<sup>3</sup>. அவர்கள் சாப்பிட்ட பிறகு வேலைக்காரர் மறுபடியும் தண்ணீர் கொண்டுவிந்து விருந்தாளிகளின் கைகளைக் கழவி, பலவித பழங்களைக் கொண்டு வந்து வைப்பார்கள். பழங்களுக்காகவும் மறுபடியும் தேவனுக்கு ஸ்தோத்திரம் செலுத்துவார்கள். விருந்தின் துவக்கத்தில் எபிரேயர்கள் திராட்சப்பழரசம் கொஞ்சம் குடிப்பார்கள். பழம் கொண்டுவந்தபிறகு தண்ணீரோடும், வாசனையுள்ள பூண்டுகளோடும் கலந்த திராட்ச ரசத்தைக் குடிப்பார்கள். எரே 35<sup>5</sup>. இவைகளைப்பெல்லாம் முதறமுறையாயும் ஒழுங்காயும் பரிமாறும்படிக்கு 'பந்தி விசாரிப்புக்காரன்' ஒருவனை நியமிப்பார்கள். யோவா 2<sup>8</sup>. சில சமயங்களில் பாடகரும் கூத்தாடிகளும் வந்து பாடி நடனம் ஆடுவார்கள். லூக் 15<sup>25</sup>. யூதர்கள் வழக்கமாய் போஜனப்பானத்தில் நல்லொழுக்கத்தைக் கவனித்து அதிகமாய்ச் சாப்பிடாமலும் குடியாமலும் இருப்பார்கள்.



போஜனம்.

போதகம், போதனை. Teaching. 2 நானா 15<sup>20</sup> நீதி 4<sup>3</sup> ஆப 2<sup>18</sup> மத் 7<sup>29</sup> யோவா 16<sup>19</sup> அப் 5<sup>38</sup> கொலோ 2<sup>31</sup> வெளி 2<sup>14</sup>. நியாயப்பிரமாணம் காண்க.

போதகர். Teacher. நீதி 5<sup>18</sup> ஏசா 30<sup>30</sup> லூக் 2<sup>36</sup> யோவா 3<sup>2</sup> அப் 13<sup>1</sup> ரோம 2<sup>30</sup> 1 கொரி 12<sup>28</sup> எபே 4<sup>13</sup> 1 திமோ 27 2 திமோ 1<sup>11</sup> 4<sup>3</sup> 2 பேது 2<sup>1</sup>. துரு, நியாயசாஸ்திரி, பள்ளிக்கூடம், வேதபாடகர் காண்க.

போதிக்கிறது. Teach. சங் 119<sup>36</sup>. ஸ் மத் 7<sup>28</sup> மாற் 7<sup>1</sup> லூக் 12<sup>19</sup>. ரோம 12<sup>1</sup> கொரி 4<sup>17</sup> 1 திமோ 1 13<sup>4-11</sup> 2 திமோ 2<sup>3</sup>.

போத்திபார். Potiphar. யோசேப்பின் சரித்திரத்தில் சொன்ன எகிப்து ராஜாவின் மூத்த பரிவாரங்களில் உள்ள ஒரு உயர்ந்த உத்தியோகஸ்தன். இவனைப்பற்றித் தமிழ் வேதாகமத்தில் தலையாரிகளுக்கு அதிபதி என்றும், ஆக்கிலேய வேதாகமத்தில் காவலாளிகளின் தலைவன் என்றும் சொல்லப்பட்டுருக்கிறது. இரணியித்தம், எகிப்து ராஜாவின் மாளிகையில் குற்றம் செய்தவர்களை, இவன் தன் வீட்டைச்சேர்ந்த சிறைச் சாலையில் வைப்பான். சிலர் நினைக்கிறபடி இவன் ராஜா நம்பின் ஆலோசனைக்காரர்களில் ஒருவன் ஆனதினால் இவன் ராஜா புசிக்கும் பதார்த்தங்களில் நஞ்சு கலந்திராதபடிக்கு அவைகளை ராஜா சாப்பிடுமென்றான் ருசித்துப் பரிசோதிப்பான். இவன் யோசேப்பை அடிமையாக வாங்கினான். இவன் மனைவி யோசேப்பின்பேரில் குற்றம் சாட்டியதினியித்தம் இவன் யோசேப்பைச் சிறைச்சாலையில் வைத்தான். ஆதி 37<sup>36</sup> 39<sup>1</sup>.

போத்திபா. Potipharah. [சூரிய தேவதையால் கொடுக்கப்பட்டவன்.] யோசேப்பின் மனைவியாகிய ஆஸ்துத்தின் தகப்பன். இவன் ஆவேன் பட்டணத்தில் சூரிய

தேவனின் ஆசாரியர்களில் ஒருவன் என்று தோன்றுகிறது. ஆகையால் இவன் எழுபது தேசத்தில் கல்வியில் தேரின் சிரோஷ்டமான வர்களில் ஒருவன். ஆதி 41<sup>45</sup> 46<sup>30</sup>.

போத்தினியானர். Photinians. போத்தினு (Photinus) கலாத்தியா நாட்டில் பிறந்து மார்கெலு என்பவன் போதித்த தப்பறைகளைக் கற்றுக்கொண்டு கி-பி. 136-166 மட்டும் வேத சாஸ்திரத் தத்துவத்தைக் குறித்துப் பல தர்க்கங்களைச் செய்து அவைகளினியித்தம் பல துன்பங்களை அனுபவித்து மரித்தான். இவன் இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றிப் போதித்த தப்பறைகளைத் தெளிவாய் இவ்விடத்தில் சொல்வது அரிது. ஆனால் சுருக்கமாய் சொல்லவேண்டுமானால் இவன்திரியேசுத்துவத்தைக்குறித்துச் சரியாய் அறியாமல், கிறிஸ்துவக்கும் பரிசுத்த ஆவியானவருக்கும் தேவத்துவம் பரிச்சேதம் இல்லை என்று போதித்தான். நித்திய வார்த்தையாகிய இயேசுகிறிஸ்து இவ்வுலகத்தில் பிறக்கும்போதுமாதிரித் தேவருமானாய் இருந்தார் என்றும், தேவருமாரன் இரட்சணிய ஊழியம் செய்த பிறகு இனி தேவருமானாயிராமல் பிதாவோடு ஏகமாய்ப் போவார் என்றும் போதித்த சபெல்லியுவைப்போல் போதித்தான் என்று தோன்றுகிறது. 16-ம் நூற்றாண்டில் சோசினியானர் இவ்விதமான கொள்கைகளைப் பற்றிக்கொண்டார்கள்.

போரடிக்கிறது. Thresh. உபா 25<sup>4</sup> 1 நாளா 21<sup>30</sup> ஏசா 28<sup>38</sup> ஆப 3<sup>12</sup> 1 கொரி 9<sup>3</sup>. கனம் காண்க.

போராட்டம். Contention. 1 தெச 2<sup>2</sup> யூதா 1<sup>3</sup>. இவ்வசனங்களில் சொல்லப்படுகிற போராட்டம் என்கிற பதம் கிறிஸ்தவர்களிடம் காணப்படவேண்டிய முயற்சியைக் குறிப்பிடுகிறது.

போர். War. சண்டை காண்க.

போர்ச்சேவகர். Soldiers, Band, Legion. பூர்வீககாலத்தில், நமக்கும் தெரிந்த பட்டாளங்களில் போர்ச்சேவகர் இருக்கவேயில்லை. அவர்கள் சாதாரணமாய் ஒரு பெரிய இராஜாவினிடத்திலாவது தலைவனிடத்திலாவது வந்து, அவர்களுடைய உத்தரவின்படி சத்துருக்களை ஜெயிக்கும்படி ஒரு கட்டமாயிருப்பார்கள். நியாயாதிபதிகளும், சவுல் தாவீது ராஜாக்களும் இவ்விதமான போர்ச்சேவகர்களைச் சேர்த்து அவர்களுடைய உதவியிலே போர் செய்வார்கள். 1 இரா 11<sup>34</sup>.

பித்தின காலங்களில் எபிரெயர்களுடைய ராஜாக்களாகிய சாலொமோன் முதலியவர்

கள், தங்கனையும் தங்கள் தேசத்தையும் பாதுகாக்கவும் சத்துருக்களை எதிர்த்துத் தூதரையும் சம்பளத்துக்காக ஆட்களை அமர்த்தி, இவ்விதமாய்ச் சேனைகளைச் சேர்த்தார்கள். அசீரிய, பாபிலோனிய ராஜாக்களும் இவ்விதமாகவே பெரிய சேனைகளை வைத்திருந்தார்கள். இந்தச் சேனையில் சேர்ந்தவர்கள் தங்கள் தலைவனிடத்திலிருந்து பெற்றுவந்த சம்பளத்தைத் தவிர தாங்கள் ஜெயித்த நாடுகளிலுள்ள ஆஸ்திகளையும் கொள்ளையிலெடுத்து வழங்கும்.

புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டிருக்கிற போர்ச்சேவகர் அக்காலத்தில் மேன்மைபெற்று வந்த ரோம ராஜாக்கத்தின் சேனைகளில் இருந்தவர்கள்தான். எருசலேம் பட்டணத்திலுள்ள அந்தோனியாக்கோட்டையில் அக்காலத்திலே ஒரு பட்டாளமிருந்தது. புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்படுகிற போர்ச்சேவகரின் 'கட்டம்' இதுதான். மத் 27<sup>71</sup> மார் 15<sup>15</sup> அப் 21<sup>32</sup> யோவா 18<sup>31</sup>.

இத்தாலியா, அகஸ்து முதலிய பட்டாளங்கள் ரோம சேனையைச் சேர்ந்தவைதான். அப் 10<sup>1</sup> 27<sup>1</sup>. அத்ஸ்து பட்டாளம், இத்தாலியாப் பட்டாளம், சண்டை, சேனை, முற்றுகை காண்க.

போர்வை. Skirt, Garment. ரூத் 4<sup>9</sup>. உடை காண்க.

போவாஸ். Boaz. [? பலம்.]

1. ரூத்தின் சரித்திரத்தில் சொல்லப்படுகிற போவாஸ் என்பவன் தாவீதின் தகப்பனாகிய ஈசாயின் பாட்டன். இவன் மோவாப் தேசத்திலிருந்து விதவையாக வந்த ரூத்தை விவாகம் செய்தான். ரூத் 4<sup>11</sup> 1 நாளா 2<sup>11</sup> மத் 1<sup>5</sup> லூக் 3<sup>31</sup>.

2. சாலொமோன் கட்டின தேவாலய வாசல் மண்டபத்தின் இடதுபுறத்தில் நிறுத்தப்பட்டிருந்த தூண். 1 இரா 7<sup>11</sup> 2 நாளா 3<sup>17</sup>. தூண் காண்க.

போற்றுகிறது. Sing Praises. சங் 47<sup>6</sup>.

பெள.

பெளணியம். Full-Moon. சந்திரன் காண்க.

மட.

மகடன். Magadan. தல் ம லூத்தர் காண்க.

மகத்துவம். Majesty. யாத் 15<sup>11</sup> 1 நாளா 29<sup>35</sup> யோபு 40<sup>10</sup> சங் 21<sup>5</sup> 29<sup>45</sup> ஏசா 63<sup>1</sup> எபி 1<sup>8</sup> 9<sup>1</sup> யூதா 1<sup>15</sup>. மகிமை காண்க.

மகமது, இஸ்லாம்மார்க்கம். Muham-  
mad and Islam.

[இந்தவேத அகராதியில் மகமது மார்க்கத்தைப் பற்றி விவரமாய் எழுத இடம் இல்லாதிருந்தாலும், இதை வாரிசுப்பவர்களில் அநேகர் இஸ்லாம் மார்க்கத்தைக் குறித்துச் சில விஷயங்களை அறிவது அவசியமாயிருக்குமானகையால் நாம் இந்நிலை மகமதுவைக் குறித்தும், இஸ்லாம் மார்க்கத்தைக் குறித்தும் முக்கியமான சிலவற்றைச் சொல்லுவோம்.]

### I. மகமது:

மகமது கி-பி. 570-ம் ஆண்டில் அராபியா தேசத்திலுள்ள மெக்கா பட்டணத்தில் பிறந்தான். அக்காலத்தில் அராபியா தேசத்தார் பெரும்பாலார் வக்கிரகாராதனைக்காரர்களாயிருந்தார்கள். சிலர் நகூத்திரங்களை வணங்கினார்கள். அத்தேசத்தில் சில யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் இருந்தார்கள். அத்தேசத்தார் ஒரே ராஜ்யத்தில் சேர்ந்திராமல் பற்பல கோத்திரங்களாகப் பிரிந்து தங்களுக்குள்ளே பலதடைகளில் சண்டைசெய்து நாகரீக மந்தவர்களாயிருந்தார்கள்.

மகமது பிறக்குமுன் அவன் தகப்பன் இறந்துபோனான். இவனுடைய ஆறாவயயில் இவன் தாயாரும் இறந்துபோனான். அசற் குப்பிறகு இரண்டிருநாட்காலம் இவன் பாட்டனும், அதற்குப்பிறகு இவன் தகப்பனும் சகோதரனாகிய அப்தாலிப் என்பவனும் இவனைக் காப்பாற்றினார்கள். அப்தாலிப் வியாபாரத்தினிமித்தம் சீரியா முதலிய தேசங்களுக்குப் பிரயாணம் பண்ணும் பொழுது இவனையும் கொண்டுபோனான். சில காலத்திற்குப் பிறகு மகமது கதீஜான் என்னும் ஐசுவரியமுள்ள ஒரு பெருமாட்டிக் காக வியாபாரம் செய்யும்படிப் பிரயாணம் பண்ணி அந்த வேலையை நன்றாய் செய்து அவனை விவாகப்பண்ணி, அவளால் கிடைத்த செல்வத்தினால் ஒட்டக வியாபாரம் முதலிய வற்றைச் செய்து மெக்கா பட்டணத்தில் ஒரு பெரிய ஆஸ்திக்காரனானான். அச்சமயத்தில் அப்பட்டணத்தார்களில் சிலர் அராபியா தேசத்தில் நேரிட்ட அவபத்தியையும், நாகரீக மின்மையையும்பற்றித் துக்கங்கொண்டு மகமதுவைச் சந்தித்தார்கள். இவர்களில் வக்கிரகாராதனையை நீக்கினவர்கள் மெய்பத்தியைத் தேடி, ஒருவன் மெக்கா பட்டணத்தை விட்டு, அதற்குச் சமீபமாய் இருந்த ஒரு மலைக்குப் போய் அங்கே வாசம்பண்ணி, பயபத்தியை நாடிக்கொண்டிருக்கும்பொழுது, மகமது முதலியவர்கள் மெக்காவிலிருந்து அவனிடம் வந்து, தாங்கள் பத்தியடையும் மார்க்கத்தைப்பற்றி விசாரித்தார்கள். அப

பொழுது மகமது ஒருசமயத்தில் பிரதான துணைய காபிரியேனைத் தரிசனத்திலே கண்டு, அத்தரிசனத்தில் இவன் கண்டதின் படி வக்கிரகாராதனையை நீக்கவும், புதிய மார்க்கத்தை ஸ்தாபிக்கவும் ஏற்பாடு செய்தான். அதை அறிந்து கதீஜானும் இன்னும் சிலரும் இவனுடைய சேஷர்களானார்கள். முதலில் இவர்கள் இந்தப் புது உபதேசத்தைப் பகிரங்கமாய்ப் பிரசுரிக்கவில்லை. மெக்கா பட்டணத்தாரோ இதைப்பற்றிக் கொஞ்சம் தெரிந்து, வக்கிரகாராதனை அற்றப்போனால், திருவிழாக்களுக்காகத் தங்கள் பட்டணத்துக்கு வந்தவர்கள் மூலமாய்த் தங்களுக்கு உண்டான ஐசுவரியம் அகன்றுபோய் என்று கருதி, மகமதுவையும் இவன் சேஷர்களையும் உபத்திரவப்படுத்தி வந்தார்கள். மகமது இதை வகியும் செய்யவில்லை. பிரதான அவர்கள் இவனை ஏமாற்றும்படி லஞ்சம் கொடுக்கப் பிரயாசப்பட்டார்கள். அதையுங்கூட மகமது சவனிக்கவில்லை. பிறகு அவர்களுக்கும் இவனுக்கும் அதிகமாய்த் தர்க்கவாதம் இருந்தது. இப்படியாக மகமது படிப்படியாய் வக்கிரகாராதனை வீணானது என்று தெரிந்து அக்காலமுதல் வக்கிரகாராதனைக்கு இடம் கொடுக்கவேயில்லை. அப்படியிருக்க மெக்கா பட்டணத்தார் இவனையும், இவனைச் சேர்ந்தவர்களையும் தங்கள் குல ஐக்கியத்தினின்றும் தூரத்தினார்கள். அச்சமயத்தில் கதீஜான் என்பவன் இறந்துபோனான்.

மூன்று வருஷத்திற்குப் பிறகு மெக்கா பட்டணத்தார் தாங்கள் செய்திருந்த கட்டுப்பாட்டை நீக்கி, மறுபடியும் பட்டணத்திலே சஞ்சரிக்கும்படி மகமது முதலியவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுத்தும், ஜனங்களுக்கு முன்பாக இவன் ஜனங்களை ஏமாற்றுகிற மாயக்காரன் என்று இவன்பெயரில் குற்றம் சாட்டினார்கள். இதெல்லாம் கண்ட மகமது மனச்சோர்வு அடைந்து, 70 மைல் தூரத்துக்கப்பாலிருந்த தாயீவ் (Ta'if) என்னும் ஊருக்குப் போனான். ஆனால் அந்தஊராரும் இவனை மதிக்கவில்லை, ஆயினும் தேவதரிசனத்தில் அநேக தேவதைகள் தன் மார்க்கத்துக்கு வருகிறதாக கண்டு தைரியத்துடனே திரும்பவும் மெக்காவுக்கு வந்து சேர்ந்தான்.

இப்படியாக மகமது தான் 10 வருஷக்காலம் வக்கிரகாராதனையைக் கண்டித்து, கடவுளைமாத்திரம் வணங்கவேண்டுமென்று போதித்தும், தான் செய்த பிரயத்தனங்களெல்லாம் வீணாய்போயிற்று என்று பார்த்தான். அக்காலத்தில் மதீனா (Medina) என்னும் ஊரிலிருந்து மெக்காவுக்கு வந்த சில பிரயானிகள் மகமதுவின் உபதேசத்தைக் கேட்டு,



அதை ஏற்றுக்கொண்டு, தங்கள் ஊருக்குப் போய் அதைக்குறித்துப் பிரசித்தம் பண்ணினார்கள். அடுத்த வருஷத்தில் அவர்கள் மதீனாவிலிருந்து மெக்காவுக்கு வந்து, மகமது தங்கள் ஊருக்கு வந்துவிட்டால், தாங்கள் அவனைக் காப்பாற்றுவதாக சொன்னதினாலும், மெக்கா பட்டணத்தார் இவனை ஓயாமல் தொந்திரவு செய்துதினாலும், இவன் மதீனாவுக்குப் போய்விடுவது நலம் என்று தீர்மானித்து, கி-பி. 622-ம் ஆத்தில் மெக்காவை விட்டு மதீனாவுக்குப் போனான். மகமது இப்படிப்போன பிரயாணத்துக்கு இஜ்ரா (Hijra) என்று பெயர். இந்த இஜ்ரா வருஷம் முதற்கொண்டு மகமது மார்க்கத்தார் தங்கள் வருஷங்களைக் கணிக்கிறார்கள்.

மதீனா பட்டணத்தார் மகமதுவைச் சந்தோஷமாய் ஏற்றுக்கொண்டார்கள். அப்பட்டணத்தில் அநேக யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களிலும் இருந்தார்கள். யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் இவன் செய்தபோதகத்தை அங்கீகரிக்கவில்லை. மற்ற அராபியர்களோ இவனைத் தங்களுக்குத் தலைவனாக ஏற்படுத்தி இவனுக்குக் கீழ்ப்படிந்துவந்தார்கள். மகமதுவும் அவனைச் சேர்ந்தவர்களும் தங்களுக்கு வேண்டிய சுவாகுணைக்காக, தங்களைத் தூரத்தின மெக்கா பட்டணத்து வியாபாரிகள் பிரயாணம் பண்ணும்போது, அவர்களைக் கொன்றையடித்தார்கள். பதர் (Badr) என்னும் சண்டையில் மகமது மெக்கா பட்டணத்தாரை ஜெயித்த தின்மேல் இவனுக்குப் பேர் பிரஸ்தாபம் உண்டாயிற்று. மெக்கா பட்டணத்தாரோ மறுபடியும் மகமதுவை எப்படியாவது ஜெயிக்க வேண்டும் என்று தீர்மானித்து, இவன் பெயரில் படையெடுத்து, உகத் (Uhud) என்னும் சண்டையில் மகமதுவை ஜெயித்தார்கள். அவர்கள் இவனை ஜெயித்தபோதிலும், மதீனாவைப் பிடிக்கும்படி ஒன்றும் செய்யாததினால் மகமது தன்னை ஏற்றுக்கொள்ளாத அநேக யூதர்களை மதீனாவிலிருந்து தூரத்திவிட்டு, அவர்களுடைய நிலங்களையும் ஆஸ்திகளையும் கைப்பற்றித் தனக்கும் தன் சீஷர்களுக்கும் வேண்டிய உதவி செய்துகொண்டான்.

இக்காலத்தில் மகமதுக்கு வேறு சில மனைவிகள் இருந்தும் இவன், தான் விதேலையை யும், புத்திர சவிகாரத்தையும் கொடுத்த தனது அடிமையாகிய சாயித் (Zaid) என்பவனுடைய மனைவியாகிய சாயிபுப் (Zaynab) என்பவளை விவாகம் பண்ணிக்கொள்ள விரும்பினான். இதினிபித்தம் சாயித் அவளுக்குத் தள்ளுதல் சீட்டைக் கொடுத்தான். அவளை விவாகம் செய்வது ஆசாரத்துக்கு

விரோதமானதால், மகமது தான் கண்ட தரிசனத்தில் தனக்கு உத்தரவு கிடைத்ததென்று தெரிவித்து, அவளை மணம்புரிந்தான்.

இதன்பிறகு மெக்கா பட்டணத்தார் மதீனாவை முற்றுகைபோட்டு, பயந்து ஒழிப்போலார்கள். மகமது, மதீனா பட்டணத்திலுள்ள யூதர்கள் மெக்கா பட்டணத்தாருக்கு இந்த முற்றுகையில் உதவிசெய்தார்கள் என்று சொல்லி, அவர்களில் 700 அல்லது 800 பெயர்வரையில் கொன்றுபோட்டான்.

மகமது, அராபியர்களெல்லாரும் மெக்கா பட்டணத்தில் தங்கள் ஆசாரச் சடங்குகளை நடத்திக்கொண்டு, 'கிறிய விரி' என்ற 'காபா' (Kaaba) கோவிலிலுள்ள பரிசுத்தமான கறுப்புக்கல்லை வணங்கும்படி அங்கே போவார்கள் என்று கண்டித்து, தன் ஸ்தாபிக்க விரும்புகிற மார்க்கம் விருத்தியடைய வேண்டுமானால், தான் எப்படியாகிலும் மெக்காவைப் பிடித்து அதைத் தன் மார்க்கத்துக்கு முக்கிய ஸ்தானமாக்க வேண்டுமென்று தீர்மானித்தான். கி-பி. 628-ம் ஆத்தில் இவனுடைய சீஷர்களில் சிலர் மெக்காவுக்குப் போகப் பிரயத்தனப்பட்டபோது, மெக்கா பட்டணத்தார் அவர்களுக்குத் தங்கள் ஊரில் பிரவேசிக்கும்படி உத்தரவு கொடுக்கவில்லை. மறு வருஷத்திலோ அவர்கள் இவர்களுக்கு உத்தரவுகொடுக்க, மகமதுவும் அவனுடைய சீஷர்களும் மெக்காவுக்குப் பயணம்பண்ணி, மதீனாவுக்குத் திரும்பினார்கள். அதற்குப் பிறகு மகமது மெக்கா பட்டணத்தின் பெயரில் படையெடுக்கும்போது, அப்பட்டணத்தார் சண்டைசெய்யாமல், பயந்து இவனுக்குக் கீழ்ப்பட்டுப் போலார்கள். மகமது மெக்காவிலே பிரவேசித்து, அதற்குள்ளிருந்த விகிரகங்களைத் தகர்த்துப்போட்டு, கறுப்புக்கல்லை வணங்கும்படி காபாவுக்குப் பிரயாணம் செய்யும் வழக்கத்தைமாதிரம் மாற்றாமல் ஆபிரகாம் அந்தக் காபாவைக் கட்டினான் என்று சொன்னான். அதற்குப்பிறகு அராபியா கோத்திரத்தார் எல்லாரும் மகமதுவின் அதிகாரத்துக்குக் கீழடங்கிவந்தார்கள். இவ்விதமாய் மகமது அத்தேசத்தில் விகிரகாராதனையை ஒழித்து அத்தேசத்தாரெல்லாரையும் தன் அதிகாரத்தோடு சேர்த்து, தனது மார்க்கத்தை ஸ்திரப்படுத்தி கி-பி. 632-ம் ஆத்தில் இறந்துபோனான்.

II. இஸ்லாம்: Islam. மகமதியர்கள் சொன்ன பாரம்பரியங்களில் இவர்கள் மார்க் கவிஷயங்களைப் பற்றிய பல விசேஷங்கள் விளங்கும். திருஷ்டாந்தமாக: ஒரு சமயத்தில் பிரதான தூதனாகிய காபிரியேல் மானிடவேஷத்தைத் தரித்து மகம

துவினிடத்தில் வந்து சேஷனைப்போலிருந்து சில கேள்விகளைக் கேட்டான். அவையாவன:

i. 'கடவுள் அனுப்பின அப்போஸ்தலனாகிய மகமதுவே, இஸ்லாம் (Islām) ஆவது என்ன?'

இதற்கு மகமது: 'கடவுள் ஒருவராயிருக்கிறார் என்றும், அவர் என்னை அனுப்பியிருக்கிறார் என்றும் அறிக்கையிடுவதும்; நியமித்த ஜெபங்களைப் பிரமாணத்தின்படி சொல்வதும்; ஏழைகளுக்குத் தர்மம் செய்வதும்; ரமதான் (Ramadān) மாதத்தில் உபவாசம் செய்வதும்; மெக்காவுக்குப் பிரயாணம் பண்ணுவதாமாகிய இவைகள்தான் இஸ்லாம்' என்று பகர்ந்தான்.

இதற்குக் காபிரியேல் 'இதெல்லாம் சரி' என்று சொல்லி வேறொரு கேள்வி கேட்டான். அதாவது:

ii. 'இமான் (Imān) என்பது என்ன?'

இதற்கு மகமது, 'கடவுள், தேவதூதர்கள், கடவுள் அருளின ஆகமங்கள், தீர்க்கதரிசிகள், நியாயத்தீர்ப்புகள், கடவுள் முன் விதித்த விதிஆகிய இவைகளை மனதில் ஏற்றுக்கொள்வதுதான் இமான்' என்றான்.

'இதெல்லாம் சரி' என்று காபிரியேல் சொல்லி, கடைசியாக:

iii. 'இஃசான் (Ihsān) என்பது என்ன?' என்று கேட்டான். இதற்கு மகமது

'நாம் கடவுளைப் பார்க்காவிட்டாலும், அவர் நம்மைப் பார்க்கிறார் என்று அறிந்து நாம் அவரை முகமுதமாய்ப் பாப்பதுபோல அவரை வணங்குவதுதான் இஃசான்' என்று பிரதியுத்தரம் அருளினான்.

இதெல்லாம் பார்த்து (i) இஸ்லாம் என்பது, மகமது போதித்த மார்க்கத்தை அனுசரிப்பது என்றும், (ii) இமான் என்பது, மகமது போதித்தவைகளை விசுவாசிப்பது என்றும், (iii) இஃசான் என்பது, பயபத்தியாயிருப்பது என்றும் நாம் சுருக்கமாய்ச் சொல்லலாம்.

III. துறன். (Koran: Qur'an.) 'துறன்' என்பதற்கு 'வாசிப்பு' என்றர்த்தம். ரமதான் மீ 27-உ ராத்திரியில் நித்தியமாயிருந்த குறன் ஆகமம் முழுவதும் மற்ற ஆறு வானலோகங்களுக்கும் கீழான ஏழாம் லோகத்துக்கு இறங்கிவந்தது என்றும், பிரதான தூதனாகிய காபிரியேல் அதிலிருந்து வேண்டிய வசனங்களை சமயாசனங்களில் மகமதுவுக்குத் தெரிவித்தான் என்றும் பாரம்பரியம் உண்டு. மகமது தான் இவ்விதமாக தெரிந்த இந்த வசனங்

களை ஜனங்களுக்குக் கூறுவான். இவன் இறந்துபோனபிறகு இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் இந்த வசனங்களை எல்லாம் சேர்த்து, அவைகளை ஒரே தூவாய்ச் சீர்திருத்தி, ஏழுதி, மற்றப்பிரதிகளை எல்லாம் அழித்து, இப்பொழுது இருக்கும் குறன் என்பதை இயற்றினார்கள்.

குறனில் 114 சூரா (Sūra) என்னும் அத்தியாயங்களுண்டு. இதில் கடவுள் அருளின வார்த்தைகள் திட்டமாய் உண்டு என்றும், இது இஸ்லாம் என்னும் போதகத்துக்கு மூலமாயிருக்கிறது என்றும், இதிலுள்ள பிரமாணத்தின்படி யாவரும் இணங்கி நடக்கவேண்டும் என்றும், ஸ்ரானம் செய்யாமல் ஒருவரும் இந்த ஆகமத்தைத் தொடக்கடாது என்றும், நினைத்து இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் எப்பொழுதும் இதைப்பற்றிக் கவனமாயிருப்பார்கள்.

IV. ஸன்னு. (Sunna). மகமது, பக்தி, வழக்க பழக்கங்கள், சமய ஆசாரம், தான் நியாயத்தீர்த்த பல விசாரணைகள் முதலியவைகளைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்சியங்களை மகமதுவின் சேஷர்கள் ரூபகத்தில் வைத்து, அவைகளைத் தங்களின் பின்னடியார்களுக்குத் தெரிவித்துவந்தார்கள். இந்த வாக்சியங்களுக்குப் 'பாரம்பரியம்' என அர்த்தம்கொண்ட ஹதீத் (Hadīth) என்று பெயர். இந்தப் பாரம்பரியங்களில் மெய்ப்பத்தியைப்பற்றியும், நல் ஒழுக்கத்தைப்பற்றியும் தெரிவிக்கும் தூலுக்கு ஸன்னு (Sunna) என்று பெயர். குறன் இஸ்லாம் மார்க்கத்துக்கு எப்படி முகல் மூலாதாரமாயிருக்கிறதோ, அப்படியே ஸன்னு என்னும் தூல் அதற்கு இரண்டாம் ஆதாரமாயிருக்கும்.

V. இஸ்லாம் மார்க்கத்தாரின் விசுவாசம்.

i. கடவுள்: கடவுள் ஒருவராயிருக்கிறார்; ஆதியந்தமில்லாதவர்; அவரைப்போல ஒருவனும் இல்லை; அவர் யாவையும் அறிகிறார்; யாவையும் செய்கிறார்; அவருடைய சித்தம் யாவற்றிற்கும் மேலானது. மோசே, மகமது காபிரியேல் முதலியவர்கள் மூலமாய் மனுஷர்களுக்குத் தமது சித்தத்தைத் தெரிவிக்கிறார்.

ii. தேவதூதர்கள்: தேவதூதர்களில் ஆண்களென்றும் பெண்களென்றாயில்லை; சாப்பிடமாட்டார்கள்; வானலோகத்திலும் பூலோகத்திலும் இருக்கிறார்கள். பிரதான தூதர்கள் நாலுபெயர்; சாத்தான் ஆகிய இப்பல்லி (Iblīs) என்பவனை வணங்காதினாலே பாதிவிரிந்து ஆதாம் தூர்த்தப்பட்டான். ஒவ்வொரு மனுஷனுக்கும் இரண்டு தூதர்கள் உண்டு;

ஒருவன் அவன் வலதுபக்கத்தில் நின்று அவன் செய்யும் நன்மைகளைப்பற்றியும், மற்றொருவன் அவன் இடதுபக்கத்தில் நின்று அவன் செய்யும் தீமைகளைப்பற்றியும் கணக்கு எழுதுவார்கள்.

iii. ஆகமங்கள்: காபிரியேல் மூலமாய்க் கடவுள் மோசேக்கு நியாயப்பிரமாணத்தையும், தாவீதுக்கு சந்தேகங்களையும், கிறிஸ்துவுக்கு இஞ்சில் (Injil) என்னும் சுவிசேஷத்தையும், மகமதுக்கு குரான் என்னும் ஆகமத்தையும், இன்னும் சில தீர்க்கதரிசிகளுக்கு தூறு தூல்களையும் தெரிவித்தார். குரான் மற்ற ஆகமங்களைப்பார்க்கிலும் விசேஷித்தது.

iv. தீர்க்கதரிசிகள்: கடவுள் ஆதாம்முதலிய தீர்க்கதரிசிகளை அனுப்பியிருக்கிறார். அவர்கள் மூலமாய்த் தமது சித்தத்தைத் தெரிவிக்கிறார். அவர்களில் முக்கியமானவர்கள், ஆதாம், ஆபிரகாம், மோசே, இயேசு. இவர்களைவிட மகமது பெரியவர்.

v. கடைசிகள்: கடைசிகளாலே இறந்துபோனவர்கள் உயிரோடெழுந்து நிற்பார்கள். அப்போது அவர்கள் செய்த காரியங்களைப்பற்றிய கணக்கு ஆகமங்கள் வானலோகத்திலிருந்து இறங்கும். இஸ்லாம் மார்க்கத்துக்கு வராத யாவரும் உடனே நரகத்துக்கு நித்தியமாய்ப் போவார்கள். இஸ்லாம் மார்க்கத்திலிருந்தவர்களுக்கு நியாயத்தின்படி தராசுவரும், அந்தத் தராசில் அவர்கள் செய்த நன்மையும் தீமையும் நிறுக்கப்படும். நன்மை அதிகமாய்ச் செய்தவர்கள் பரதீசுக்கும், தீமை அதிகமாய்ச் செய்தவர்கள் நரகத்துக்கும் போகவேண்டியது. ஆனால் நரகத்துக்குப் போனவர்கள் நித்தியமாய் அங்கே இராமல் கடைசியில் இராட்சிக்கப்படுவார்கள்.

நன்மை அதிகமாய்ச் செய்தவர்களுக்கு வேறொரு சோதனை உண்டு. அதாவது: பட்டயத்தின் உரைப்பார்க்கிலும் மிகக் கூர்மையான பாலம் ஒன்றில் ஏறி அவர்கள் நரகப்பள்ளத்தைத் தாண்டி மோகூலோகத்துக்குப் போகவேண்டும். இராட்சிக்கப்பட்டவர்கள் கஷ்டமில்லாமல் ஏறிப்போவார்கள். மற்றவர்கள் அந்தப் பாலத்திலிருந்து நரகப்பள்ளத்தில் விழுவார்கள். இராட்சிக்கப்பட்டவர்கள் வானலோகத்தில் பலவிதமான இன்பத்தையும் நரகத்தில் உள்ளவர்கள் பலவிதமான துன்பத்தையும் அதுபவிப்பார்கள்.

VI ஸூன் விதித்த விதி: விதியைக்குறித்து இஸ்லாம் மார்க்கத்தின் வேதசாஸ்திரிகள் பலவித தாக்கவாதங்களைச் செய்திருக்கிறார்கள். ஆனால் பொதுவாய்ச் சொல்லவேண்டு

மானால் இஸ்லாம் மார்க்கத்தார், மனிதர்களுக்குச் சுயாதீனம் இல்லை என்றும், கடவுள்தாம் விதித்த விதியின்பிரகாரம் நன்மையும் தீமையும் செய்யும்படி அவர்களைச் சிறுத்துத் திருக்கிறார் என்றும் எண்ணுகிறார்கள்.

VII. ஆசாரம்: இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் 'கடவுளத்தவிர வேறு கடவுள் இல்லை, கடவுளின் அப்போஸ்தலன் மகமது' என்னும் விசுவாசப் பிரமாணமாகிய 'கலீமா' (Kalima) அறிக்கையிட்டு முழுமனதோடே அதை விசுவாசிக்கவேண்டும். காலை, மத்தியாஹம், சாயங்காலம், சூரியன் அஸ்தமித்தபிறகு, இராக்காலம் ஆக ஒரு நாளைக்கு ஐந்துமுறை அவர்கள் ஜெபம் பண்ணவேண்டியது. ரமதான் மாதம் முப்பதுநாளும் பகலில் உபவாசம் பண்ணவேண்டியது. மெக்காவுக்கு ஆஜ் (Hajj) என்னும் பிரயாணம் பண்ணவேண்டியது. ஒரே சமயத்தில் இஸ்லாம் மார்க்கத்தானுக்கு நான்கு மனைவிகள் இருக்கலாம். புருஷன் தன் மனைவியை, 'நீ தள்ளப்பட்டுப்போனாய்' என்று சொல்லித் தன் இஷ்டத்தின்படி அவளை நீக்கிவிடலாம். மறு மனையாட்டிகளை வைத்துக்கொள்ளும் படிக்கும் அடிமைகளை வைத்துக்கொள்ளும் படிக்கும் குரான் அவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுக்கிறது. தங்கள் மார்க்கத்தைச் சிறப்பிக்கும்படி இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் அந்நிய தேசங்களுக்குப் போய், அந்தத் தேசத்தார்களோடு ஜிஹாட் (Jihād) என்னும் 'பரிசுத்த யுத்தம்' செய்து ஜெயித்து அவர்களைத் தங்கள் மார்க்கத்தில் சேர்க்கவேண்டும். இஸ்லாம் மார்க்கத்துக்கு வராதவர்களின் தேசத்தில் மகமதியர்களுக்குக் கூேமம் உண்டாயிருந்தால், அத்தேசத்தில் இவ்விதமான ஜிஹாட் செய்வது கூடாது. இதன்படி இந்தியாதேசத்தில் அவர்கள் ஜிஹாட் பண்ணுவது கூடாது.

VIII. இயேசு: குரானில் இயேசுவுக்கு நகா என்று பெயர், இவர் மரியாளின் மகன், மேசியா, தேவனுடைய வாக்கு, தேவனுடைய ஆவி, அப்போஸ்தலன் என்றும்; இவர் அற்புதங்களைச் செய்தார் என்றும்; சிறுவையில் அறையப்படாமல் பரத்துக்கு எடுக்கப்பட்டிருப்பி வருவார் என்றும், அவர் தேவகுமாரன் அல்ல என்றும், மற்றத் தீர்க்கதரிசிகள் பாவம் செய்திருந்தும், ஈசாவும், மகமதுவும் பாவம் செய்யவில்லை என்றும், மகமதுவைப்போல் ஈசா சிறைக்கிடமானவர் அல்ல என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

IX. இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் கைக்கோண்ட சத்தியம் என்னவென்றால்;

i. சிருஷ்டிகரும் ஆண்டவருமாகிய கடவுளை விசுவாசிக்கவேண்டும்.

ii. கடவுள் தீர்க்கதரிசிகளின் மூலமாய்த் தமது சித்தத்தைத் தெரிவிக்கிறார்.

iii. உயிர்த்தெழுதல், நியாயத்தீர்ப்பு உண்டு.

iv. ஜெபம் பிரயோசனம் உள்ளது.

v. ஈசா கிரேஷ்டமானவர்.

vi. இஸ்லாம் மார்க்கத்தாரெல்லாரும் ஐக்கியப்படவேண்டும்.

vii. இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் தங்கள் மார்க்கத்தைப்பற்றி மேன்மை பாராட்டி அக்கியர்களுக்கு அதைத் தெரிவிக்கப் பிரயாசப்படுவோம்.

X. இஸ்லாம் மார்க்கத்தின் குறைவுகள்.

இவைகளையெல்லாம் நாம் பார்த்தால் இந்த மார்க்கத்தில் பிரயோசனமானவை அநேகம் உண்டு என்று நாம் சொல்லவேண்டும். ஆனால் இஸ்லாம் மார்க்கத்தில் பெரிய குறைவுகள் உண்டு. அவையாவன:

i. இந்த மார்க்கம், திரியேகத்துவம் என்றும் கொள்கையை நீக்கி, இயேசு செய்த இரக்சுணிய ஊழியத்தை மறுதலித்து, கடவுளுக்கும் மனுஷருக்கும் மத்தியஸ்தராகிய இயேசுவின் மூலமாய் மனுஷர்களுக்குத் தேவ இரக்கத்தையும் அன்பையும் காட்டுகிறதில்லை. இந்த மார்க்கத்தாருடைய போதகத்தின்படி கடவுள் நல்ல தகப்பனையப்போல் அல்ல; தன் மாளிகையில் உள்ளவரும் மனுஷர்கள் சந்திக்கக்கூடாதவருமாகிய ஒரு ராஜாவையப்போல் இருக்கிறார்.

ii. மனுஷர்கள், கடவுள் தங்களுக்கு விதித்தவிதியின்படி யாவையும் செய்கிறார்கள் என்று இம்மார்க்கத்தார் நம்புகிறதிலே, தீமை இன்னதென்றும், மீட்டி இன்னதென்றும், மீட்பர் செய்யும் ஊழியம் இன்னதென்றும் கவனிக்காமல் இருக்கிறார்கள். நாம் செய்ததெல்லாம் கடவுள் செய்தது என்றும், வருவது வரும் என்றும், நமது மார்க்க ஆசாரத்தின்படி நாம் நடந்தால்போதும் என்றும் நினைக்கிறவர்கள் நன்மை, தீமை, தண்டனை, மீட்டி முதலியவைகளைப்பற்றி ஏன் கவனிக்கவேண்டும்?

iii. விதி: கடவுள் மனிதர்களுக்குச் சுயாதீனம் கொடாமல் அவர்கள் செய்யப்போகிறவைகளையெல்லாம் மூன்னமே விதித்திருந்தால் மனுஷர்கள் அவருக்கு அடிமைகளாய் ரூப்பார்க்கும். மேலும், அவருடைய சித்தம் அவர்களுக்குப் பூரணமாய்த் தெரியாததினால் அவர்கள் இராத்திரியில் காட்டில் அலைந்து

திரிகிறவர்களைப்போல் இருப்பார்கள். இந்தக் கொள்கையைக்கொண்டு ஒருவன், நான் சன்மார்க்கம், பரிசுத்தம், உண்மை முதலிய குணங்களை விரும்புகிறேன்; ஆதலால் இவைகளை நான் நாடித்தேட, கடவுளால் எவப்பட்டிருக்கிறேன் என்றும்; வேறொருவன், தான் மார்க்கமாய் ஜீவிக்க எனக்கு இஷ்டம்; ஆதலால் நான் தன்மார்க்கத்தை நாடித்தேட கடவுளால் எவப்பட்டிருக்கிறேன் என்றும் சொன்னால், இவர்களில் உத்தமன் இன்னான் என்று நாம் எப்படித் தீர்மானிக்கக்கூடும்? கடவுள் மனிதர்களுக்குச் சுயாதீனம் என்றும் வரத்தை அருளியிருக்கிறார் என்று நம்புகிறவர்களும்திரி நாம் நீதி நியாயத்தை எப்போதும் செய்யும்படி உத்தரவாதிகளாயிருக்கிறோம் என்று உணருவார்கள். இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் நீதி நியாயம் செய்ய மாட்டார்கள் என்று நாம் சொல்லமாட்டோம். ஆனால் அவர்கள் மார்க்கபோதகத்தின்படி, நாம் செய்யப்போகிறதெல்லாம் கடவுளால் முன் விதிக்கப்பட்டிருந்தால், அவருக்கு முன்பாக நீதி நியாயத்தைத் தேடிவதற்கு நாம் உத்தரவாதிகளாயிருக்கிறோம் என்று சொல்வதற்குக் காரணம் இல்லை.

iv. பல மனைவிகள்: ஒருவன் பல மனைவிகளை வைத்துக்கொள்ளலாம் என்றும் மறுமனையாட்டிகளையும், அடிமைகளையும் வைத்துக்கொள்ளலாம் என்றும் உத்தரவு கொடுக்கிற இந்த மார்க்கத்தில் குறைவு இல்லை என்று யார் சொல்லக்கூடும்?

v. இயேசுகிறிஸ்துவின் உத்தமத்தையும், சிறந்தநம்போதகத்தையும் நீக்கி, மற்றத் தீர்க்கதரிசிகளுடனே அவரை ஒன்றாக வைத்து, அவர் அருளின போதகம் நல்லது என்று இஸ்லாம் மார்க்கத்தார் சொன்னாலும் அவர்புரியும் இரக்சுணியத்தை அறியாமலிருக்கிறார்கள்.

மகராய், Maharai. தாவீது நியமித்த 30 போர்வீரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>18</sup>.

மகலாத். Mahalath.

1. எசாவின் மனைவிகளில் ஒருத்தி. ஆதி 28<sup>9</sup>.

2. ரெகொபெயாமின் மனைவி. 2 நாளா 11<sup>18</sup>.

மகலாத். Mahalath. 53-ம் சங்கீதத்தின் தலைப்பிலே சொல்லப்பட்டிருக்கும் இந்த எபிரேய பதத்தின் அர்த்தம் நமக்குத் தெரியாது. ஒருவேளை எபிரேயர்களுக்குத் தெரிந்த ஒரு இராகத்தை இப்பதம் குறிக்கலாம்.

மகலாத்-லேயனோத். Mahalath-Lea-noth. 83-ம் சந்தேத்தினுடைய தலைப்பில் சொல்லப்பட்ட இந்தப் பதம் எபிரெயர் களுக்குத் தெரிந்த ஒரு இராகத்தைக் குறிப்பிடலாம்.

மகலாலேயேல். Mahalalel. [கடவுள் மேன்மையுள்ளவர்.]

1. கேனான் என்பவனுடைய மகன். ஆதி 3<sup>18</sup> லாக் 3<sup>37</sup>. = மெருயவேல். ஆதி 4<sup>18</sup>.

2. சிறையிருப்புக்குப் பிறகு எருசலேம் பட்டணத்திலிருந்த ஒருவன். நெகே 11<sup>4</sup>.

மகன். Daughter. ரூக் 1<sup>19</sup> 3<sup>1</sup> மத் 9<sup>28</sup> துமாரத்தி, துமேப்பம் காண்க.

மகனாயிம். Mahanaim. [இரண்டு பாளை யங்கள்.] யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே, காத்தோத்திரத்திற்கும் மனசேக் கோத்திரத்திற்கும் இடையிலிருந்த எல்லையிலுள்ள ஒரு பட்டணம். யோசு 13<sup>36</sup>. இது லேவியருக்கு நியமிக்கப்பட்ட ஊர். யோசு 21<sup>38</sup>. யாக்கோபு தேவனதர்களைச் சந்தித்த இடம். ஆதி 32<sup>2</sup>. அப்பேரும் தாவீதம் இந்த ஊருக்குப் போனார்கள். 2 சாமு 2<sup>8</sup> 17<sup>44</sup> 1 இரா 4<sup>14</sup> உன். பா 6<sup>13</sup>.

மகன். Son. நீதி 1<sup>8</sup> 4<sup>10</sup> 6<sup>30</sup> 23<sup>36</sup> மத் 9<sup>3</sup> லாக் 15<sup>31</sup>. துமாரன், துமேப்பம் காண்க.

மகாசியோத். Mahazloth. தேவாலயத்தில் பாடகர்களின் தலைவர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

மகாத்துமாக்கள். The Excellent. சங் 16<sup>3</sup>. பரிசுத்தவான்கள் காண்க.

மகா பரிசுத்தஸ்தலம். The Holy of Holies. ஆசரிப்புக் கட்டாரத்திலும், அதற்குப் பிறகு கட்டின தேவாலயங்களிலும் மகா பரிசுத்த ஸ்தலம் அந்தக் கட்டடத்திலுள்ள மற்ற அறைகளினாலே சூழப்பட்டிருந்தது. பிரதான ஆசாரியன்மட்டும் இதில் பிரவேசிக்கலாம். இதில் தேவனுடைய பெட்டி இருந்தது. இதுதான் யேகோவாவின் சிம்மாசனம் ஆகிய இரக்கபீடம் ஆனதிலும் உலகத்திலுள்ள மற்ற எல்லா ஸ்தலங்களைப்பார்க்கிலும் இதுவே முக்கியம் என்று எபிரெயர்கள் எண்ணினார்கள். யாசு 26<sup>33</sup> எண் 4<sup>1</sup> இரா 6<sup>16</sup> 7<sup>30</sup> 8<sup>6</sup> 2 நாளா 3<sup>8</sup> எசே 45<sup>3</sup> எபி 9<sup>18</sup>. தேவாலயம் காண்க.

மகாயி. Maai. நெகேமியா எருசலேமின் மதில்களைப் பிரதிஷ்டை பண்ணும் போது எருசலேமில் வசித்த ஒருவன். நெகே 12<sup>36</sup>.

மகாராத். Maarath. யூதா நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>30</sup>.

மகிமை. Glory.

I. பழைய ஏற்பாடு.

பழைய ஏற்பாட்டில் 'மகிமை' என்பதின் முதல் அர்த்தம் என்னவென்றால் கடவுளையாவது, மனிதனையாவது, வானம் முதலிய வற்றையாவது சிறப்பிக்கிறது. இதோடு இந்த மேன்மைக்குக் காரணமாகிய கனம், பொருள் என்பதைக் குறிக்கும். விசேஷமாய்க் கடவுளினுடைய மேன்மையையும் சர்வவல்லமையையும் காட்டும். திருஷ்டாந்தங்கள்:

i. கடவுளின் மகிமை. யோசு 7<sup>19</sup> சங் 29<sup>1</sup> ஏசா 42<sup>8</sup> மூ.

கடவுளுடைய ஞானமும் வல்லமையும் அவருடைய மகிமையாயிருக்கிறது. சங் 19<sup>1</sup> 63<sup>3</sup>.

ii. லீபனோனின் மகிமை என்பது அந்த மலையின்மேல் உள்ள கேதுருமரங்களைக் குறிக்கும். ஏசா 35<sup>2</sup>.

வீட்டின் மகிமை = ஐசுவரியம். சங் 49<sup>16</sup>.

ஜனங்களின் மகிமை: அவர்களின் பொருள், பொக்கிஷம். வெளி 21<sup>36</sup>.

மனிதனுடைய மகிமை. ஆதி 45<sup>13</sup> எபி 27.

மனிதனுடைய மகிமை = அவனுடைய ஆத்தமா. ஆதி 49<sup>6</sup> சங் 16<sup>9</sup> 30<sup>11</sup> 57<sup>8</sup>.

இஸ்ரவேல் அடைந்த உத்தம மேன்மை கடவுளே. 1 சாமு 4<sup>31</sup> எசா 21<sup>1</sup> லாக் 23<sup>30</sup>.

iii. கடவுளினுடைய மகிமை இருவிதமாய் இருக்கும்.

(a) அவர் தமது பரிசுத்தத்தினாலும், வல்லமையினாலும், நீதி நியாயத்தினாலும் தமது சபாவத்தின் மகிமையைக் காண்பிக்கிறார். ஏசா 6<sup>3</sup> எண் 14<sup>22</sup> எசே 39<sup>31</sup> சங் 29<sup>3</sup> 104<sup>31</sup>.

(b) தரிசனமாகி அவர் தமது மகத்துவத்தைக் காட்டுகிறார். எசே 1<sup>38</sup> யாசு 24<sup>16</sup> 33<sup>18</sup> 34<sup>6</sup> லேவி 9<sup>6</sup> மூ.

II. புதிய ஏற்பாடு.

புதிய ஏற்பாட்டில் 'மகிமை' என்பது பல விதமாய் வழங்கப்பட்டிருக்கிறது.

= மகத்துவம். ரோ 2<sup>7</sup> யோவா 9<sup>34</sup>.

= கடவுள் தரிசனத்திலாவது, அவருடைய கிரியையிலாவது காண்பிக்கும் பெருமை. யோவா 1<sup>14</sup> 2<sup>11</sup> 5<sup>41</sup> 17<sup>4</sup>.

= மனிதர்கள் இழந்துபோன தேவ லக்ஷணங்கள். ரோம 3<sup>28</sup> 1 கொரி 11<sup>7</sup>.

= அவர்கள் அடையவேண்டிய தேவ லக்ஷணங்கள். 2 கொரி 3<sup>7</sup>.

= இயேசுவின் மூலமாய் அடைந்த அருளாகிய மகிமை. 2 கொரி 3<sup>8-11</sup>. தேவமகிமை மனுஷகுமாரனுடையது. மத் 16<sup>7</sup> மி.

புதிய எருசலேயில் தேவனுடைய மகிமையே வெளிச்சம். வெளி 21<sup>33</sup>.

பரிசுத்தவான்கள் குணமாக்கப்பட்டுத் தேவமகிமையைப் பெறவேண்டியது. ரோம 3<sup>23</sup> 5<sup>2</sup> 6<sup>18,30</sup> 2 கொரி 3<sup>18</sup> 4<sup>6</sup> பிலி 3<sup>21</sup> கொலோ 3<sup>4</sup>.

III. யேகோவாவின் சந்நிதானத்தின் மகிமை.

யூதர்களுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி யேகோவா விசேஷமாய்த் தேவாலயத்தின் மகாபரிசுத்த ஸ்தலத்தில் தங்கி அதிலும் இன்னும் சில இடங்களிலும் இறங்கித் தமது மகிமையை வெளிப்படுத்தினார். பெத்தேலிலே யாக்கோபு அந்த மகிமையைப் பார்த்தான். ஆதி 28<sup>16</sup>. ஏசாயா தேவாலயத்திலே அந்த மகிமையைக் கண்டான். ஏசா 6<sup>3</sup>. மோசே சீமையிலேயில் அதைத் தரிசித்தான். யாத் 24<sup>16</sup>. இஸ்ரவேலர் வனாந்தரத்திலும், ஆசிரிப்புக் கூடாரத்திலும், தேவாலயத்திலும் அதைக் கண்டார்கள். யாத் 16<sup>7</sup> 29<sup>43</sup> 40<sup>34</sup> எண் 14<sup>10</sup> 1 இரா 8<sup>11</sup> ஏசே 1<sup>28</sup>. செருபாபேல் கட்டின இரண்டாம் தேவாலயத்தில் அந்த மகிமை காணப்படவேயில்லை. ஏசே 11<sup>32</sup> 43<sup>9</sup>. மெசியா வரும்போது இந்த மகிமை மறுபடியும் காணப்படும் என்று யூதர்கள் நினைத்தார்கள். பரி. பவுல் இந்த மகிமையைப்பற்றிப் பேசுகிறான். ரோம 9<sup>4</sup>. பேதுரு முதலியவர்கள் இயேசு மறுமரணத்திலுப்பற்றி எழுதும் போது பிரகாசமான இந்த மகிமையைப் பற்றிச் சொல்லுகிறார்கள். மத் 17<sup>3</sup> 1 பேது 4<sup>14</sup> 2 பேது 1<sup>17</sup> எபி 1<sup>3</sup> யாத் 2<sup>1</sup>.

மகிழ், மகிழ்ச்சி. Joy. 1 நாளா 12<sup>40</sup> நெகே 6<sup>10</sup> சங் 43<sup>4</sup> 48<sup>11</sup> 51<sup>8</sup> 53<sup>6</sup> 96<sup>11</sup> 97<sup>19</sup> 100<sup>1</sup> 104<sup>31</sup> நீதி 5<sup>18</sup> 14<sup>10</sup> 23<sup>15</sup> பிர 11<sup>8</sup> ஏசா 24<sup>11</sup> 25<sup>2</sup> 61<sup>7</sup> செப 31<sup>7</sup> லாக் 1<sup>14</sup> பிலி 2<sup>14</sup> 1 பேது 4<sup>13</sup> யூதா 1<sup>24</sup>. சந்நோஷம் காண்க.

மகேர்-சாலால்-அஷ்-பாஸ். Maher-shalal-hash-baz. ஏசாயா தீர்க்கதரிசி தன் குமாரர்களில் ஒருவனுக்கு இந்தப் பெயர் கொடுத்தான். இதன் அர்த்தம் என்னவென்றால் 'சொன்னையைக் கவர்ந்து குறைக்குத் தீவிரி'. இந்தப் பதத்தினாலே அசீரியாராஜா சீரியாவின் ராஜாவாகிய ரோத்னோக்கும் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பேக்காவுக்கும் செய்யப்போகிற அழிவைக் காட்டுகிறான். ஏசா 8<sup>1</sup>.

மகேலி. Mahil.

1. மொரியியின் மகன். யாத் 6<sup>18</sup> எண் 3<sup>30</sup> எஸ்ரு 8<sup>18</sup>.

2. முன் சொன்னவனுடைய மகன். 1 நாளா 6<sup>47</sup> 23<sup>33</sup> 24<sup>30</sup>. இவனுடைய சந்ததியாருக்கு மகேலியர் என்று பெயர். எண் 3<sup>33</sup>.

மக்கபெயர், மக்கபெயர். Maccabees. கி-மு. 175-ம் ஆண்டில் சீரியாதேசத்தில் அரானு அந்தியோகு எபிபானேஸ் (Antiochus Epiphanes) என்பவன் கிரேக்க சமயாசாரத்தில் விருப்பமுடையவனாயிருந்து, தனது ராஜாங்கத்திலிருந்த ஒரு நாடாகிய பலெஸ்தினா தேசத்திலுள்ள யூதர்களை அந்த மார்க்கத்தில் சேர்க்கும்படி விரும்பி எழு வறுஷகாலமாய் அவர்களை உபத்திரவப்படுத்தி, எருசலேம் நகரத்தை அழித்து, யூதர்கள் தங்கள் சியாயப்பிரமாணத்தின்படிச் சட்டங்களை நடத்தாமல் அங்கே விகிரகங்களுக்குப் பலி செலுத்தும்படி 'பாழாக்கின அருவருப்பு' என்னும் பலிபீடத்தை தேவாலயத்திலே கட்டி, சியாயப்பிரமாணப் பிரதிகளைக் கிழித்து, அகேகரைக் கொன்றுபோட்டான். பிறகு பலெஸ்தினாவிலுள்ள யூதர்கள் எந்த ஊரிலும் விகிரகாராதனை செய்யும்பொருட்டுப் பலிபீடத்தைக் கட்டி அதின்மேல் அவர்கள் பலி செலுத்தும்படி ஏற்பாடுசெய்து, அந்த யூதர்கள் அந்தப் பிரகாரம் செய்கிறார்களோ இல்லையோ என்று அறியும்படி தனது சேவகரை அனுப்பினான். அப்போது மோதீன் என்னும் ஊரில் மத்ததியா (Mattathias) என்னும் ஒரு ஆசாரியன், தன் மார்க்கத்தை மறுதலித்து அந்தப் பலியைச் செலுத்தப்போன ஒரு களை யூதனையும் ராஜாவனுடைய சேவகனையும் கொன்றுபோட்டு, யோவான், சீமோன், யூதா, எலியாசார், யோனத்தான் ஆகிய தன்னுடைய ஐந்து குமாரர்களுடன் போய் அந்த ராஜாவனுடைய கொடூரத்தினின்றும் தங்களைத் தேசத்தை விடுவித்துக் கொள்ளும்படி போர்புரிந்தான். கி-மு. 166-ம் ஆண்டில் மத்ததியா இறந்துபோனான். அதற்குப்பிறகு யூதாஸ் மக்கபெயு (Judas Maccabaeus) என்னும் இவனுடைய மூன்றாம் மகன் இவனுக்குப் பதிலாக அந்தச் சண்டையை நடத்தினான். யூதாசுக்கு 'சத்தியல்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'மக்கபெயு' என்பது மறுபெயரானதிலால், இவன் சந்ததியாருக்கு வழக்கமாய் 'மக்கபெயர்' (Maccabees) என்று பெயர். ஆனால் வம்ச அட்டவணைகளில் இந்தக் குடும்பத்துக்கு அஸ்மோன் என்பவன் தலைவனானதிலால் இவர்களுக்கு 'அஸ்மோனியர்' (Hasmoneans) என்று பெயராம்.

யூதாஸ் மக்கபெயு கி-மு. 166-161 மட்டும் யூதர்களுடைய சேனாபதியாயிருந்து சீரியா ராஜாவை வெயித்து எருசலேமைப் பிடித்து, பரிசுத்தக் குலைச்சலினால் கெடிக் கப்பட்ட தேவாலயத்தைச் சந்திக்கித்து, மறு படியும் அதைப் பிரதிஷ்டைசெய்து, அதில் ஆராதனையை முன் வழக்கத்தைப்போல ஆரம்பித்தான். இவன் ரோமர்களுடன் உடன்படிக்கை செய்தான்.

யூதாஸ் மக்கபெயுவுக்குப் பதிலாக யோனத்தான் (Jonathan) கி-மு. 161-143 மட்டும் அந்த ஜனங்களுக்குத் தலைவனாயிருந்து ரோமர்களுடனே உடன்படிக்கை செய்து பிரதான ஆசாரியனானான். அக்காலத்தில் சீரியா ராஜாவின் ஊழியர்களில் ஒருவன் தந்திரமாய் இவனைக் கொன்றுபோட்டான்.

யோனத்தான் இறந்தபிறகு யூதர்கள் சிமோனைத் (Simon) கி-மு. 143-135 மட்டும் அந்த ஜனங்களுக்குப் பிரதான ஆசாரியனும் சேனாபதியுமாய்த் தெரிந்து கொண்டார்கள். கி-மு. 143-135 மட்டும் இவன் இவர்களை ஆண்டுவந்தான். இவன் மகா ஷேமமாய் யூத ஜனங்களை நடத்தி வியாபாரமும் விவசாயமும் பெருக்கும்படியாக வரும்மூலம் நீதி நியாயமண்ணி, சமயாசாரத்தை வெகு ஜாக்கிரதையுடன் நடப்பித்து, இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் மிகுந்த சந்தோஷத்துடனே மகிழும்படி செய்து, சீரியா ராஜாவின் சேனாபதியை முறியடித்தான். இவன் காலத்தில் யூதர்கள் சீரியாவின் அதிகாரத்திலிருந்து முற்றிலும் விடுதலை அடைந்தார்கள். கி-மு. 135-ம் ஆத்தில் சீரியர்கள் தந்திரம் பண்ணி ஒரு விருந்தில் இவனையும் இவனுடைய குமாரர்களில் இருவரையும் கொன்று போட்டார்கள். யோவானும் எலியாசாரும் இதற்குமுன் இறந்துபோனார்கள். இச்சிறகுப் பிறகு மக்கபெயர்களின் சந்ததியாரில் சிலர் ஏறக்குறைய எழுபது வருஷகாலம் யூத ஜனங்களை ஆண்டுவந்தார்கள். அத்தற்குப் பிறகு பெரிய எரோதின் தகப்பனாகிய அந்திபத்தர் மேலான அதிகாரத்தைப் பெற்றான்.

மக்கபெயர் (மக்கபெயர்) சரித்திரங்கள்.  
The Books of the Maccabees.

கிரேக்க வேதாகமத்தில் மக்கபெயர் ஆக மூன்று நான்கு உண்டு. கிறிஸ்தவசபையின் வேதசாஸ்திரிகளின் இந்த புத்தகங்களைப்பழைய ஏற்பாட்டில் சேர்க்காமல், தள்ளுபடி ஆக மத்திய இவைகளில் இரண்டு ஆகமங்களை மாத்திரம் சேர்த்திருக்கிறார்கள்.

1. மக்கபெயர்: இந்தச் சரித்திரத்தில் பெரிய அலெக்சாந்தர் அடைந்த ஜெயங்களும், அத்தியோகு எப்பிரெஸஸ் யூதர்களுக்குச் செய்த

ய்த உபத்திரவமும், மக்கபெயர் வம்ச அட்டவணையும், மத்ததியா செய்த கலகமும், யூதாஸ் யோனத்தான் சிமோன் என்பவர்களுடைய சரித்திரங்களும் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. இதின் ஆக்கியோன் முதலில் இதை எபிரெய்யாபாஷையில் எழுதினான் என்றும்; ஆனால் அந்த எபிரெய்யால் காணாமற்போய் விட்டது என்றும்; இதின் ஆக்கியோன் பெயர் நமக்குத் தெரியாது என்றும்; இது ஏறக்குறைய கி-மு. 50-ம் ஆத்தில் எழுதப்பட்டது என்றும்; இதின் ஆக்கியோன் தான் எழுதின விஷயங்களை விவரமாயும் திட்டமாயும் விசாரித்து உண்மையான வற்றை மட்டும் எழுதினான் என்றும் தெரிய வருகிறது.

இரண்டாம் மக்கபெயர்: இந்த நூல் முதல் மக்கபெயரைப்போல உண்மையான சரித்திரம் அல்ல. இதின் ஆக்கியோன் சரித்திரத்தைத் திட்டாட்டமாய் எழுத விரும்பாமல், சில விஷயங்களை மாதிரிச் சொல்லி, அவைகளின் மூலமாய் யூதர்கள் கைக்கொள்ளவேண்டிய புத்திமதிகளைச் சொல்ல விரும்பினான். இதன் ஆக்கியோன்பெயர் தெரியாது. இவன் கிரேக்கபாஷையில் இந்த நூலை எழுதினான். முதல் மக்கபெயருக்கும் இதற்கும் அநேக வித்தியாசங்கள் உண்டு. இப்படி வித்தியாசம் இருப்பதனால் இந்த நூல் அல்ல; முதல் மக்கபெயர் என்னும் நூலையே நாம் நம்பவேண்டும். இந்த நூல் ஏறக்குறைய கி-பி. 40-ம் ஆத்துக்குமுன் எழுதப்பட்டிருக்குமென்று நாம் சொல்லக் கூடும்.

மூன்றாம் மக்கபெயர்: எகிப்து தேசத்து ராஜாவாகிய நான்காம் பித்தோலமியு தேவாலயத்தைப் பரிசுத்தக் குலைச்சலாக்கச் செய்த பிரயத்தனங்கள், பிரதான ஆசாரியனாகிய சிமோன் மூலமாய் அந்தப் பிரயத்தனங்கள் நீக்கப்பட்ட விஷயம் முதலியவைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் இதில் எழுதினவைகளுக்கு அத்தாஷிகள் இல்லாமையால் இது சரித்திரமோ, கதைமோ என்று சொல்வது கூடாது. இதன் ஆக்கியோன் கிரேக்க பாஷையில் ஏறக்குறைய கி - பி. 40-ம் ஆத்தில் இதை எழுதியிருக்கலாம். யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் இந்த நூலை வழக்கமாய் ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை.

நான்காம் மக்கபெயர்: இந்த நூல் ஞானத்தின் உத்தமத்தைச் சிறப்பிக்கும்படி எழுதப்பட்ட ஒரு உபநிஷாசமாயிருக்கிறது. இதெல்லாம் ஜெபஆலயத்தில் செய்த பிரசங்கத்தைப்போலத் தோன்றுகிறது. இதன்

காலமும், ஆக்கியோனும் சொல்வது அரிது. அப்போகிரீப்பா காண்க.

**மக்கேதா.** Makkedah. பஸெஸ்தீன தேசத்தின் தென்பக்கிலுள்ள ஒரு ஊர். இதன் பக்கத்தில் உள்ள ஒருகெபியில் யோசவா ஜெயித்த ஐந்து காணரிய ராஜாக்கள் ஒன்றித்கொண்டார்கள். யோசு 10<sup>10-28</sup>.

**மக்கேதோனியா.** Macedonia. கிரேக்க தேசத்தின் வடகிழக்கிலுள்ள ஒரு பெரிய தேசம். பெரிய அலெக்சாந்தரின் காலத்தில் இந்தத் தேசம் மற்ற எல்லா தேசங்களுக்கும் பெரியதாயிருந்தது. ஆனால் இவன் காலத்திற்குப் பிறகு அந்த தேசத்தின் மேன்மை குறைந்துபோனது. இதில் பரி. பவுல் ஐரோப்பா கண்டத்தில் முதலாவது சந்தித்த பிலிப்பி, தெசலோனிக்கே, பெரேயா என்னும் பட்டணங்கள் இருந்தன. ரோமாபுரியிலிருந்து சின்ன ஆசியாவுக்குப் பிரயாணம் பண்ணுகிறவர்கள் இத்தாலியா தேசத்திலுள்ள பிரத்தினியம் என்னும் துறைமுகத்தில் கப்பல் ஏறி ஏறக்குறைய 60 மைல் பிரயாணம் பண்ணி மக்கேதோனியாவிலுள்ள திராக்கியம் (Dyrrhachium) என்னும் துறைமுகத்திலிறங்கி ரோமர்கள் மக்கேதோனியாவில் போட்ட ராஜபாடை மூலமாய் நேயப்பொலி என்னும் துறைமுகத்துக்குப் போய் மறுபடியும் கப்பல் ஏறிச் சின்ன ஆசியாவுக்குப் போய்ச் சேருவார்கள். பரி. பவுல் பிலிப்பியிலிருந்து தெசலோனிக்கேமட்டும் அந்த ராஜபாடை வழியாய்ப் பிரயாணம் பண்ணினான். அப் 16<sup>9</sup>. மறுபடியும் மக்கேதோனியா தேசத்துக்குப் போனான். அப் 20<sup>1</sup>. அவன் முதலாவது ரோமாபுரியில் சிறையிருப்பிலிருந்து விடுதலை யடைந்தபிறகு மூன்றாந்தாம் மக்கேதோனியா தேசத்துக்குப் போனான். 1 திமோ 1<sup>3</sup>.

**மக்கேலோத்.** Makheloth.

இஸ்ரவேலர் பாளையம் இறங்கின இந்த இடம் வேதசாஸ்திரிகளுக்குத் தெரியாது. எண் 33<sup>25</sup>.

**மக்தலா.** Magdala. கலிலேயாக் கடலின் மேற்குக்கரையில் திபேரியாப் பட்டணத்திற்கு வடக்கே மூன்றுமைல் தூரத்திலுள்ள ஓர் ஊர். இதிலிருந்துதான் மகதலேன மரியான் வந்தான். மத் 15<sup>39</sup>.

**மக்தலேன.** Magdalene. மரியான் காண்க.

**மக்தியேல்.** Magdies. ஏதோம் நாட்டில் உள்ள ஒரு பிரபு. ஆதி 86<sup>43</sup>.

**மக்தேஷ்.** Maktesh. எருசலேம் பட்டணத்தின் பாகங்களில் செப்பனியா தீர்க்கதரிசி சொன்ன ஒரு பாசம். செப் 1<sup>1</sup>. இது இன்னதென்று திட்டமாய்க் குறிப்பதும்மால் கட்டாது. எருசலேம் காண்க.

**மக்தாதுபா.** Machnadebal. அச்சிய ஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>40</sup>.

**மக்பன்னாய்.** Machbannal. தாலிதினிடம் வந்த காத்தோத்திரத்தானுகிய ஒருவன். 1 நாளா 12<sup>13</sup>.

**மக்பியாஷ்.** Magblish. இந்த ஊர் இருந்த இடம் நமக்குத் தெரியாது. இதுவும் மக்பீஷ் என்பதும் ஒன்றாயிருக்கலாம். எஸ்ரு 9<sup>30</sup> நெதே 10<sup>30</sup>.

**மக்பீஷ்.** Magblish. மக்பியாஷ் காண்க.

**மக்பெனா.** Machbena. யூதா கோத்திரத்தின் நாட்டில் எக்லோன் ஊருக்குச் சமீபத்திலுள்ள ஒரு ஊர். இதுவும் காபோனும் ஒன்றாயிருக்கலாம். யோசு 15<sup>40</sup> 1 நாளா 2<sup>49</sup>.

**மக்பெலா.** Machpelah. எபிரோன் ஊருக்குச் சமீபமான ஒரு இடம். இதில் ஆபிரகாம் தன்னையும் தன் குடும்பத்தையும் அடக்கம் பண்ணும்பொருட்டு ஒருபக்கத்தில் குகையோடு இருந்த ஒரு நிலத்தை வாங்கினான். ஆதி 23<sup>17</sup>. இதில் ஆபிரகாம், சாரான், ஈசாக்கு, ரெபேக்கான், லேயான், யாக்கோபு என்பவர்கள் அடக்கம் பண்ணப்பட்டார்கள். ஆதி 25<sup>9</sup> 49<sup>30</sup> 50<sup>13</sup>. இப்போது அந்தக் குகையைச் சுற்றிலும் 40 அடி உயரமுள்ள மதில் கட்டப்பட்டிருக்கிறது. இந்தத் தேசம் தற்காலத்தில் மகமதியர் வசத்தில் இருப்பினால் இதில் முன்காலத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் கட்டின ஒரு தேவாலயத்தை மகமதியர்கள் இப்பொழுது தங்களுக்கு மஸ்ஜீதாக்கவைத்துக்கொண்டார்கள். இந்த மஸ்ஜீதாக்குள் ஈசாக்கின் கல்லறையும் ரெபேக்காளின் கல்லறையும் இதன் பக்கத்தில் ஒரு மண்டபத்தில் ஆபிரகாம், சாரான் என்பவர்களின் கல்லறையும், இந்த நிலத்தின் மற்ற பக்கங்களில் மற்றக் கல்லறைகளும் என்ன பிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் அவர்களின் பிரேதம் அடக்கம் செய்யப்பட்ட குகை மஸ்ஜீதாக்குக் கீழே இருக்கிறதாகச் சொல்லப்படுகிறது.

**மக்லாஹ்.** Mahlah. செலோப்பியாத்தின் குமாரத்தினில் ஒருத்தி. எண் 26<sup>38</sup> யோசு 17<sup>13</sup>.

**மக்லோன்.** Mahlon. [இளைத்துப்போகிறது] ருத்தின் முதல் புருஷன். ருத் 1<sup>9 49</sup>.



மக்னிதான். Mahaneh-dan. 'தான் கோத்திரத்தாரின் பாளையம்' என்று அர்த்தங்கொண்ட மக்னிதான், தான் கோத்திரத்தார் நாட்டின் எல்லைக்குள் இருந்த ஒரு இடம். நியா 13<sup>35</sup> 18<sup>19</sup>.

மசேயா. Maaseiah. மசேயா காண்க. மசீசம். Fish. ஆதி 1<sup>91</sup> 1<sup>96</sup> 9<sup>3</sup> எண் 11<sup>29</sup> 1 இரா 4<sup>35</sup> யோபு 12<sup>8</sup> எசே 38<sup>30</sup> ஆப 1<sup>14</sup>. மீன் காண்க.

மசீசப் பாவுகிறது. 'Lay beam'. நெகே 3<sup>15</sup> சங் 104<sup>3</sup>. உத்திரம், வீடு காண்க.

மஸ்கீல். Maschil எபிரேய பதமாகிய மஸ்கீல் என்பதற்கு 'தியானம்' அல்லது 'புத்தியடங்கிய சங்கீதம்' அல்லது 'சொல்லலங்காரமுள்ள பாட்டு' என்று அர்த்தம். சங் 32, 42-45, 52-55, 74-78. 88, 89, 142.

மஸரேக்கா. Mashrekah. எதோமிய ராஜாவாகிய சமிலாவின் ஊர். ஆதி 36<sup>36</sup> 1 நாளா 1<sup>47</sup>.

மஞ்சம். Bed. நீதி 7<sup>6</sup> ஏசா 57<sup>6</sup> எசே 23<sup>4</sup> எபி 13<sup>4</sup>. கட்டில், படுக்கை காண்க.

மடலுள்ள செடி. Reed. ஏசா 19<sup>1</sup>-ல் 'மடலுள்ள செடி' ஒருவிதமான நாணலைக் குறிக்கும். எகிப்தியர்கள் அந்த நாணலின் பட்டைகளை எடுத்து நேர்த்தியான காகிதம் செய்வார்கள். வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் நினைக்கிறபடி இந்த வசனத்தில் 'மடலுள்ள செடி' என்பதற்குப் பதிலாக 'செழிப்புள்ள நிலங்கள்' என்பது எபிரேய பதத்துக்குச் சரியான மொழிபெயர்ப்பாயிருக்கும். எழுத்து காண்க.

மடல். Tip. 'காதின் மடல்'. யாத் 29<sup>30</sup> லேவி 8<sup>4</sup> 14<sup>14</sup>.

மடிந்துபோகிறது. Perish. மத் 8<sup>25</sup> மாற் 4<sup>38</sup> லூக் 8<sup>34</sup>.

மட்டநூல். Measuring line. 2 இரா 21<sup>13</sup>. நூல் காண்க.

மட்டப்பலகை. Line. ஏசா 44<sup>13</sup>-ல் 'மட்டப்பலகை' என்று மொழி பெயர்க்கப் பட்ட எபிரேய பதம் ஒருவிதமான எழுத்தாணி அல்லது ஒருமாதிரி சிவப்பு மண்ணைக் குறிக்கும்.

மணமகள். Bride. ஏசா 49<sup>18</sup>. கலீயாணம், துடும்பம், மணவாட்டி காண்க.

மணல். Sand. பவெஸ்தீன தேசத்தில் கடலோரத்திலும் வறண்டாங்களிலும் மணல் ஏராளமாயிருக்கும். ஆதி 22<sup>17</sup> உபா 33<sup>19</sup> எரே 5<sup>22</sup> 33<sup>28</sup>. எகிப்து தேசத்தில் மணல் அதிகமாய் இருந்ததினால் சமூல்காற்று அதைக்

கொண்டுபோய்ச் செழிப்பான அநேக நிலங்களைப் பாழாக்கி, அநேக ஊர்களை மூடிப் போட்டிருக்கிறது. யாத் 2<sup>19</sup>

உவமையாய் மணல் குறித்தாவது:

'திரன்'. ஆதி 32<sup>19</sup> 41<sup>49</sup> மூ.

கணம். யோபு 6<sup>3</sup> நீதி 2<sup>7</sup>

உறுதியின்மை. மத் 7<sup>36</sup>.

மணவாட்டி. Bride. ஏசா 61<sup>10</sup> 62<sup>5</sup> எரே 2<sup>32</sup> 7<sup>34</sup> 16<sup>9</sup> 25<sup>10</sup> 33<sup>11</sup> யோவே 2<sup>18</sup> யோவா 3<sup>39</sup> வெளி 15<sup>23</sup> 21<sup>9-9</sup> 22<sup>17</sup>. கலீயாணம், துடும்பம், மணமகள் காண்க.

மணவாள். Bridegroom.

i. விவாக புருஷன். சங் 19<sup>5</sup> ஏசா 61<sup>10</sup> 62<sup>5</sup> எரே 7<sup>34</sup> 16<sup>9</sup> 25<sup>10</sup> 33<sup>11</sup> யோவே 2<sup>18</sup> மத் 25<sup>1-10</sup> யோவா 2<sup>9</sup> 3<sup>39</sup>. கலீயாணம், துடும்பம் காண்க.

ii. உவமையாய்: மத் 9<sup>15</sup> மாற் 2<sup>18</sup> லூக் 5<sup>14</sup> வெளி 18<sup>33</sup>.

மணி. 1. Bell. எபிரேயர்கள் பவெஸ்தீன தேசத்துக்கு வருமுன் அசீரியர்கள் மணிகளை வார்ப்பாக வார்த்தார்கள். பூர்வீகத்தில் பவெஸ்தீன தேசத்திலிருந்த கேசேர் ஊராரும் சிறு மணிகளை உபயோகித்து வந்தார்கள். பிரதான ஆசாரியனுடைய உடைகளில் சிறு பொன்மணிகள் கட்டப்பட்டிருந்தது. யாத் 25<sup>33</sup> 39<sup>35</sup>. ரதங்களில் கட்டின குதிரைகளின் ஜீனி முதலியவற்றில் மணிகள் ஹைக்கப்பட்டிருந்தது. சக 14<sup>30</sup>. கிரேக்கர்கள் பானயம் இறங்கியிருக்கும்போது மணியடித்துப் போர்ச்சேவகர்களுக்கு நேரத்தைக் குறிப்பிடுவார்கள். கிறிஸ்தவர்கள் தேவாலயங்களில் மணிகளை முதலாவது உபயோகித்த காலத்தைப்பற்றி உறுதியாய்ச்சொல்ல முடியாது. சிலர் நினைக்கிறபடி கி.பி. 500-ம் ஆண்டிற்குள்ளே நோலா என்னும் கண்காணியர் முதல் முதல் தேவாலயங்களில் மணியடிக்கிற வழக்கத்தை ஏற்படுத்தியிருக்கலாம். அதேகாலத்தில் ஆங்கிலேய தேசத்தில் மணிகள் உபயோகிக்கப் பட்டது. மகமதியர்கள் தங்கள் ஆராதனையில் மணிகளை உபயோகிக்கமாட்டார்கள். ரோம சபையைச் சேர்ந்தவர்கள் புதுமணிகளுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுத்துப் பெயரிடுவார்கள்.

மணி. 2. Hour. புதிய ஏற்பாட்டில் பகல் காலம் 12 மணியாக வகுக்கப்பட்டிருந்தது. மத் 20<sup>3-12</sup> 27<sup>45</sup> மாற் 15<sup>33</sup> லூக் 23<sup>44</sup> அப் 10<sup>9</sup>. காலம் காண்க.

மணி. 3. Seed. 'கோதுமை மணி'. யோவா 12<sup>34</sup>.

4. மணி. கண்மணி. 'Apple of the eye' உபா 32<sup>10</sup> சங் 17<sup>8</sup> நீதி 7<sup>8</sup> சக 2<sup>8</sup> புல 2<sup>18</sup>.

5. மணி. இரத்தினம் காண்க.

மணியகாரன். Officer. 1 இரா 47.

மணை. Stool. பிரசவிக்கும்பெண்கள் உட்காரும் மணை. யாத். 1<sup>16</sup>.

மண். Dust. ஆதி 2<sup>19</sup> 3<sup>19</sup> யோபு 5<sup>8</sup> ஏசா 29<sup>4</sup>. தூள், தூசி காண்க.

மண்டபம். Porch. இஸ்ரவேலர் சாலொமோனின் தேவாலயத்துக்கும் மானிக்கைக்கும் மூன் மண்டபங்களைக் கட்டினார்கள். 1 இரா 6<sup>3</sup> 7 6-21 2 நாளா 3<sup>4</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் பிரதான ஆசாரியரின் மாளிகைக்கு முன் இருந்த 'மண்டபம்' தெருவாசலிலிருந்து வீட்டுக்குள்ளிருக்கும் முற்றம்வரையில் மேல் கூரைபோட்டுள்ள இடத்தைக் குறிக்கும். பத் 20<sup>71</sup> மாந் 14<sup>68</sup>. 'சாலொமோனுடைய மண்டபம்' தேவாலயத்தில் கிழக்கோரத்திலுள்ள மதிஸைச்சேர்ந்த தாழ்வாரத்தைக் குறிக்கும். யோவா 10<sup>33</sup> அப் 31<sup>11</sup> 51<sup>3</sup>. தேவாலயம் காண்க.

மண்டலம். Chambers. யோபு 9<sup>9</sup>. நகரத்திரம் காண்க.

மண்பாண்டம். Earthen vessel, pitcher, pot. பூர்வீக காலம்முதல் பஸெஸ்தீனாவில் உள்ள பெண்கள் பெரிய மண்பாண்டங்களைக் கிணற்றுக்குக் கொண்டுபோய்த் தண்ணீர் மொண்டுவருவார்கள். ஆதி 24<sup>14</sup> புல 4<sup>2</sup>. தனவான்ஞடைய வீடுகளில் அடிமைகள் இந்த வேலைகளைச் செய்வார்கள். இஸ்ரவேலர் வறந்தரத்தில் பிரயாணம்பண்ணும் காலத்திலும், அதற்கு முந்தின காலங்களிலும் கூடாரங்களில் வாசம்பண்ணி அடிக்கடி பிரயாணம் பண்ணினதினால் அவர்கள் மண்பாண்டங்களை அவ்வளவாய் உபயோகிக்கவில்லை. ஆனால் அவர்கள் பஸெஸ்தீனா தேசத்தில் குடியேறினபிறகு மண்பாண்டங்களைப் பலவிதமாய் உபயோகித்துவந்தார்கள். லேவி 6<sup>38</sup> 11<sup>33</sup> 14<sup>50</sup> 2 சாரு 17<sup>28</sup> சங் 2<sup>9</sup> ஏசா 29<sup>16</sup> ஏரே 18<sup>9</sup> 19<sup>1</sup>. நியவன் காண்க.

மண்வெட்டி. Mattock, Ploughshare. 1 சாரு 13<sup>20</sup> ஏசா 7<sup>25</sup>-ம் வசனங்களில் சொன்ன 'மண்வெட்டி' சாதாரண ஏர்பேர்க்கக் கூடாத நிலத்தை வெட்டுகிற மது மண் கொத்தியைப்போலிருந்தது. ஏசா 2<sup>4</sup> யோவே 3<sup>10</sup>-ம் வசனங்களில் 'மண்வெட்டி' என்பது ஏர்க்கொழுவைக்குறிக்கும்.

மதகு. Channel. சங் 18<sup>14</sup> ஊயிக் கால் காண்க.

மதகு. 'Windows.' ஆதி 7<sup>11</sup> 2 இரா 7<sup>8</sup> ஏசா 24<sup>18</sup>. இவைகளில் 'மதகு' என்னும் பதம் உபயோகிக்கப்பட்டிருக்கிறது. 'மதகு' என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட மூலபாஷையின் பதத்துக்குச் சரியான அர்த்தம் 'ஜன்னல்' என்பதுதான். மல்கி 3<sup>10</sup>-ல் இந்தப் பதத்துக்குப் 'பலகணிகள்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆங்கிலேய வேதாகமத்தில் இந்தப் பதத்துக்கு 'Window' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எபிரெயர்கள் அப்பிராயத்தின்படியான பூயிக்குமேல் ஒரு பெரிய கூடாரத்தைப்போல் பரம்பி யிருக்கிறது. வானத்துக்கு மேல் வானலோகம் இருக்கும். வானத்தினுடே ஜன்னல்களும் கதவுகளும் உண்டு. அந்த ஜன்னல்களின் மூலமாய் மழை பூயியின்மேல் வருவதற்கும். வெளி 4<sup>9</sup>.

மதபேதம். A. V. Heresy. R. V. Sect. அப் 24<sup>14</sup> 1 கொரி 11<sup>19</sup> கலா 5<sup>30</sup> 2 பே 2<sup>1</sup>. மார்க்கபேதம் காண்க.

மத்தையி, மத்தனயி, மத்தனயி, Mattanai. [யேகோவாவின் ஈவு.]

1, 2. அந்நிய பெண்களை விவாகம் பண்ணினவர்கள். எஸ்ரு 10<sup>33,37</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். கெகே 12<sup>19</sup>.

மதிக்கேடன். Fool. சங் 53<sup>1</sup> நீதி 3<sup>35</sup> பிர 10<sup>5</sup> மத் 23<sup>17,19</sup> லூக் 11<sup>40</sup> 12<sup>20</sup>. முட்டை காண்க.

மதிக்கேடு. Folly. 2 சாரு 13<sup>19</sup> சங் 34<sup>5</sup> நீதி 5<sup>23</sup> 17<sup>19</sup> பிர 7<sup>35</sup> மாந் 7<sup>28</sup> 2 திமோ 3<sup>9</sup> 2 பேது 2<sup>16</sup>. 'மதிக்கேடான காரியம்' யோச 7<sup>15</sup>. முட்டை காண்க.

'மதிக்கேட்ட ஜனங்கள்.' உபா 32<sup>6</sup>.

'மதிக்கேட்டவன்.' 2 சாரு 3<sup>33</sup> சங் 14<sup>1</sup>.

'மதிக்கேட்டவர்கள்.' 2 சாரு 13<sup>13</sup>.

'மதிக்கேட்ட தீர்க்கதரிசி.' எசே 13<sup>3</sup>.

'மதிக்கேட்ட காரியம்.' ஆதி 34<sup>7</sup> உபா 22<sup>21</sup>.

மதியங்குத்தி. R. V. Maketh fools. யோபு 12<sup>17</sup>.

மதியங்குத்தி. R. V. Be mad. உபா 28<sup>34</sup>.

மதியற்றவத்தி. Foolish woman. நீதி 9<sup>13</sup>.

மதியற்றவன். Fool. 1 சாரு 26<sup>21</sup>.

மதியில்லாமல். Foolishly. ஆதி 31<sup>28</sup>.

மதியினம், மதியினன். Folly, Fool. யோபு 4<sup>17</sup> நீதி 1<sup>25</sup> 12<sup>15,23</sup> 14<sup>16,24,33</sup> 15<sup>14</sup> 16<sup>9</sup>

17<sup>21</sup> 19<sup>3</sup> பிர 10<sup>13</sup> 2 கொரி 11<sup>1</sup>. மூடன் காண்க.

**மதில்.** Wall. பவெஸ்திலு தேசத்தார் தங்கள் ஊர்களைச் சுற்றிலும் மண்ணோடு சேர்த்த கற்களினால் அல்லது செங்கல்லு களினால் அகிக் உயரமாயும் கனமாயும் மதில்களைக் கட்டுவது வழக்கம். எருசலேம் பட்டணத்தின் மதில்கள் விசேஷமானவை. சில சமயங்களில் சத்துருக்கள் இடறலில்லா மல் பிரவேசிக்கக்கூடாதபடி இந்த மதிலைச் சுற்றி வெளியே வேறு மதிலையும் கட்டுவார்கள்.

சில பட்டணங்களுக்கு 30 அடி உயர மும் 14 அடி கனமுமுள்ள மதில்கள் இருக்கும். எருசலேமின் மதில்கள் இவைகளைப் போல்கிலும் பெரியவை. அசீரியர்களும் பாபிலோனியர்களும் தங்கள் ஊர்களைச்சுற்றி இவைகளைவிட மகா பெரிய மதில்களைக் கட்டினார்கள். உபா 3<sup>5</sup> 2 சாமு 20<sup>15</sup> 1 இரா 20<sup>30</sup> 21<sup>20</sup> யோசு 6<sup>5</sup> ரெகே 1<sup>3</sup> 2<sup>8</sup> 3<sup>15</sup> 4<sup>3</sup> 5<sup>16</sup> 12<sup>27</sup> யோபு 24<sup>11</sup> சங் 48<sup>13</sup>. ஈவிய் காண்க.

**மது, மதுபானம்.** Drunkenness. வேதாகமத்தில் மதுபானத்தைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இது கண்டிக்கப்பட்டது. ஏசா 5<sup>22</sup> ரோம 14<sup>21</sup>. இதன்மூலமாய் வரும் நஷ்டத்தைப்பற்றிய திருஷ்டாந்தங்கள். நோவா. ஆதி 9<sup>31</sup> லோத். ஆதி 19<sup>33</sup>. நாபால். 1 சாமு 25<sup>36</sup>. ஏலா. 1 இரா 16<sup>9</sup>. பேருதாத். 1 இரா 20<sup>16</sup>. இதின் தண்டனை. 1 கொரி 6<sup>10</sup>. திராட்ச ரசம் குடிப்பதனால் வெறிமயக்கம் உண்டாகும். ஆதி 9<sup>21</sup> 19<sup>33</sup> 1 சாமு 13<sup>3</sup> சங் 107<sup>27</sup> ஏசா 51<sup>11</sup> 19<sup>14</sup> 21<sup>20</sup> 28<sup>7</sup> எரே 23<sup>9</sup> எபே 51<sup>8</sup>. ஆராதனையை நடத்துகிற ஆசாரியர்கள் திராட்சரசத்தைக் குடிக்கக் கூடாது. லேவி 10<sup>9</sup>. மதுபான விலக்கைப்பற்றிய புத்திமதிகள். நீதி 20<sup>1</sup> 23<sup>30</sup>. மற்றவர்களை மதுபானம் பண்ணை எவ்விதெவது மகா பாதகம். 2 சாமு 11<sup>13</sup> ஆப 2<sup>15</sup>. திராட்சரசமும் சாராயமும் அளவுக்கு மிஞ்சாமல் குடிக்கலாம் என்று சிலர் நினைத்தாலும், சாதாரண ஜனங்கள் இவைகளைக் கொஞ்சம் சாப்பிட்டால் அதிகம் சாப்பிடவேண்டுமென்று ஆசைப்படுவார்கள் என்பது யாவருக்கும் தெரியும். ஆகையால் கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுடைய சகோதரர்களுக்கு இந்தவிஷயத்தில் இடறலாயிராத படிக்குத் தாங்கள், கன், சாராயம், திராட்சரசம் முதலியவற்றை கிஞ்சித்தும் சாப்பிடாமல் இருப்பது அவசியம். இதற்குப் பரி. பவுல் சொன்ன புத்திமதிகள் இசைந்திருக்கிறது. 1 கொரி 8<sup>13</sup>. திராட்சரசம் காண்க.

**மதுரம்.** Sweet. யாத் 15<sup>25</sup> நெகே 8<sup>10</sup> உன். பா 2<sup>3</sup> 5<sup>16</sup> தீதி 16<sup>24</sup> சங் 19<sup>10</sup> 119<sup>103</sup> வெளி 10<sup>9</sup>.

**மத்தத்தா.** Mattattah. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>33</sup>.

**மத்தத்தியா.** Mattathias. [யேகோவா ஈந்திருக்கிறார்.] இயேசுவின் முன்பிதாக்களில் இருவர். லூக் 3<sup>25.26</sup>.

**மத்தனயி.** Mattanai. மத்தனயி காண்க.

**மத்தநியா.** Mattaniah [யேகோவா அருளின் வரம்.]

1. செதேக்கியா ராஜாவின் முதல் பெயர். 2 இரா 24<sup>17</sup>.

2. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 9<sup>15</sup> நெகே 11<sup>17</sup> 12<sup>25</sup>.

3. ஒரு லேவியன். இவனும் முன் சொன்ன பாடகனும் ஒருவரையிருக்கலாம். 2 நாளா 20<sup>14</sup>.

4, 5, 6, 7. அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் பண்ணினவர்கள். எஸ்ரு 10<sup>26.27.30.37</sup>.

8. ஒரு லேவியன். நெகே 13<sup>13</sup>.

9. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 25<sup>4</sup>.

10 தேவாலயத்தைச்சுத்திகரித்தவர்களில் ஒருவன். 2 நாளா 29<sup>13</sup>.

11. மக்கப்பெயரின் தகப்பன். மக்கப்பெயர் காண்க.

**மத்தீத்தியா.** Mattithiah.

1. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>43</sup>.

2, 3, 4. மூன்று லேவியர்கள். 1 நாளா 9<sup>31</sup> 15<sup>18</sup> 16<sup>5</sup>.

5. எஸ்ரு நியாயப்பிரமாணத்தை வாசிக்கும்பொழுது அவ்விடத்தில் நின்றவர்களில் ஒருவன். நெகே 8<sup>4</sup>.

**மத்தியஸ்தர்.** Mediator. தேவன் ஒருவரே, தேவனுக்கும் மனுஷருக்கும் மத்தியஸ்தரும் ஒருவரே. எல்லாரையும் மீட்கும்பொருளாக நம்மை ஒப்புக்கொடுத்த மனுஷனாகிய கிறிஸ்து இயேசு அவரே. 1 தீமோ 2<sup>5</sup> எபி 6<sup>6</sup> 9<sup>15</sup> 12<sup>24</sup> கலா 3<sup>30</sup>.

**மத்திய ஸ்தர்கள்** மனிதர்களுக்குள்ளே மூன்று வகைப்பட்டிருக்கிறார்கள். எப்படியெனில்,

1. ஸ்தாபிதபதி. ஒருவன் தனக்குப் பதிலாக தான் செய்யவேண்டியவைகளை எல்

லாம் செய்யும்படிக்கு ஏற்படுத்துகிறவனுக்கு ஸ்தானுதிப்பதி என்று பெயர்.

2. காரியக்காரன். இன்னொருவனுக்காக அவனுடைய காரியத்தை நடத்திவருகிறவனுக்குக் காரியக்காரன் என்று பெயர்.

3. பிணையாளி. ஒருவன் செய்த குற்றத்தைத் தான் ஏற்றுக்கொண்டு, அதற்கு உத்தரவாதம் பண்ணுகிறவனுக்குப் பிணையாளி என்றும் பொறுப்பாளி என்றும் பெயர்.

இம்மூன்று வகையாயும் இயேசுகிறிஸ்து கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் மத்தியஸ்தராயிருக்கிறார். எப்படியென்றால், அவர் ஸ்தானுதிப்பியாய்த் தேவரிடத்திலே மனிதருக்கு அறிவித்திருக்கிறார். யோவா 1<sup>18</sup>. அதினால் அவருக்கு 'உடன்படிக்கையின் தூதன்' என்றும் 'ஆலோசனைக் கர்த்தர்' என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மல் 3<sup>1</sup> ஏசா 9<sup>5</sup>. அன்றியும் அவர் காரியக்காரராய் மனிதருடைய காரியத்தைக் கடவுளுக்கு முன்பாக நடப்பிக்கிறார். 1 யோவா 2<sup>1</sup> அன்றியும், அவர் மனிதருக்காகப் பிணையாளி அல்லது பொறுப்பாளியாய்த் தம்முடைய நீதியினாலும் மாணத்தினாலும் கடவுளோடே மனிதரை ஒப்புரவாக்கிக் கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் ஏற்றவைகளைச் செய்துவருகிறார்.

கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் மத்தியஸ்தரானவர் மனிதனும் இருக்கவேண்டும். ஆனால் பாவியாகிய மத்தியஸ்தன் தேவனால் அங்கீகரிக்கப்படக் கூடாதபடியால், அவர் பரிசுத்தராய் இருக்கவேண்டும். தவிர அளவுக் குறைவுமுள்ளவன் அளவில்லாத தேவசமூகத்துக்கு முன்பாக உத்தரவாதஞ் செய்யவும் அளவில்லாத தேவனுடைய கோபாக்கீனையைச் சமக்கவும் கூடாததினால், அவர் தேவத்துவமுள்ளவராய் இருக்கவேண்டும். இயேசுகிறிஸ்து இம்மூன்று இலட்சணங்களையும் உடையவராயிருந்தார்.

மேலும், கடவுளுக்கும் மனிதருக்கும் மத்தியஸ்தரானவர் கடவுளினுடைய நீதிக்குத் திருத்திசெய்யவும், மனிதர்களுக்காக வேண்டெல்பண்ணவும், மனிதருடைய இருதயத்திலுள்ள பாவத்தை நீக்கவும், அந்த இருதயத்திற் பரிசுத்தத்தை யுண்டாக்கவும் மனிதரோடே ஐக்கியப்படவும் வேண்டுவது நியாயமாகையால், இயேசுகிறிஸ்து இவைகளெல்லாவற்றையுஞ் செய்து, விசுவாசத்தினாலே பாவிகளைக் கடவுளோடே ஒப்புரவாக்கிக்கொண்டு வருகிறார்.

மேற்சொல்லியவைகளினாலே, இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய தேவசபாவம் மனித

சபாவமிரண்டும் இந்த மத்தியஸ்தத் தொழிலை நிறைவேற்றற்கு வேண்டியவைகள் என்று விளங்குகிறது. அன்றியும், அவரே அதற்கு ஏற்படுத்தப்பட்டு அதை நிறைவேற்றுகிறபடியால், அவர் ஒருவரே அல்லாமல் வேறு மத்தியஸ்தரில்லை. 1 தீமோ 2<sup>5</sup>.

இந்த மத்தியஸ்தத் தொழிலினாலே கிறிஸ்து தீர்க்கதரிசியாகிய குருவாயும் ஆசாரியராயும் ராஜாவாயிருக்கிறார். உபா 14<sup>15, 18</sup> ஏசா 61<sup>1</sup> சல் 110<sup>4</sup> சக 6<sup>19</sup> யோவா 14<sup>5</sup> அவர் தீர்க்கதரிசியாகிய குருவாயிருந்து நமக்குப் போதிக்கிறார். ஆசாரியாயிருந்து நமக்காக பலி செலுத்தி நமக்குத் தெளிவு செய்கிறார். ராஜாவாயிருந்து நம்மைக் காத்து ஆண்டு வருகிறார். அவர் இம்மூன்று தொழில்களையுஞ் செய்யும்படிக்குத் தேவ ஆவியினாலே அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டார். அவர் தேவ ஆவியால் மரியாளிடத்தில் உற்பவித்தபோதும், ஞானஸ்நானம் பெற்றபோதும், மலையிலே மறுருப்பப்பட்டபோதும், மரித்தோரி லிருத்தெழுந்தபின்பு கிறிஸ்துவம் கர்த்தருமானபோதும், எல்லா நாமங்களுக்கும் மேலான நாமத்தை அடைந்தபோதும், அவர் அந்த அபிஷேகம் பெற்றவரென்று விளங்கிற்று. மத் 3<sup>17</sup> 17<sup>5</sup> அப் 2<sup>36</sup> பிலி 2<sup>9</sup>. பூர்வீகத்தில் எண்ணெயினால் அபிஷேகம் பண்ணப்பட்ட தீர்க்கதரிசிகளும் ஆசாரியர்களும் ராஜாக்களும் இம்மூன்று தொழில்களையுஞ்செய்கிற கிறிஸ்துவுக்கு அடையாளங்களாயிருந்தார்கள். அவர் மாத்திரம் இம்மூன்றையும் பொருந்தியிருக்கிறார். இயேசுகிறிஸ்து, பாவநீவாரணம், நீதிமாளுக்கப்படுதல் காண்க.

மத்தியதரைக்கடல் Mediterranean sea. பெருங்கடல் காண்க.

மத்தியா. Matthea. [யேகோவாவின் ஈவு.] இயேசுவைக் காட்டிக்கொடுத்த யூதாசுக்குப் பதிலாக மற்ற அப்போஸ்தலர்கள் மத்தியாவைத் தங்களுடனே ஒரு அப்போஸ்தலனாக தெரிந்துகொண்டார்கள். புதிய ஏற்பாட்டில் இவரைப்பற்றி வேறென்றும் சொல்லப்படுகிறதில்லை. அப் 1<sup>33, 36</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவர்களைக் கொண்டு பாரம்பரியத்தின்படி இவன் இயேசு அனுப்பின் எழுபது சேஷர்களில் ஒருவன்; இவன் எத்தியோப்பியா தேசத்தில் உள்ள நாமாசிசம் தின்கிறவர்களுக்குச் சுவீசேஷத்தை அறிவித்து, சுவீசேஷதுலையும் இயேசுவைப்பற்றிய பாரம்பரிய மாலையையும் எழுதினான்.

மத்தேயு. Matthew. [யேகோவாவின் ஈவு.] இயேசுவின் 12 அப்போஸ்தலர்களைச் சேர்ந்த மத்தேயுவின் மறுநாமம். லேவி.

இவன் அல்பேயுவின் மகனும், கலிலேயா நாட்டானும், ஆயக்காரனுமாயிருந்தான். மத் 9<sup>1</sup> 10<sup>3</sup> லாக் 6<sup>15</sup>. இயேசு இவனை அழைத்தார். மாத் 2<sup>14</sup> லாக் 5<sup>37</sup>. கப்பர்நகும் பட்டணத்தில் காற்பங்கு தேசாதிபதியாயிருந்த எரோதுஷக்காக இவன் அப்பட்டணத்துக்கு வருகிறவர்களிடம் தீர்வை வசூல் செய்தான். இவன் இயேசுவுக்கு விருந்து செய்ததினால் இவன் ஐசுவரியமும்னவன் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். ஒருவேளை இவனும் அல்பேயுவின் மகனாகிய யாக்கோபும் ச்கோதாரர்களாயிருக்கலாம். லாக் 6<sup>15</sup> அப் 1<sup>13</sup>. இவன் புதிய ஏற்பாட்டில் முதலாம் சுவீசேஷத்தை எழுதினான். சில பாரம்பரியங்களின்படி இவன் இரத்தசாக்ஷியாய் மரித்தான்.

மத்தேயு சுவீசேஷம். The gospel according to Matthew.

1. நூலின் காரணம். நாம் நான்கு சுவீசேஷங்களையும் தீர்க்கமாய் வாசித்து, கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவைப்பற்றிய செய்திகளைக் கவனிக்கும்போது, கைதேர்ந்த சித்திரக்காரர் ஈஸுபேர் ஒருவருடைய கனமும் அருளும் நிறைந்த முகரூபத்தைப் பார்த்து விட்டித் தங்கள் தங்கள் சித்திரசாலைக்குப் போய் நன்கு வரைந்த நான்கு சித்திரங்களைப்போல் காணப்படும். நடந்த சம்பவம் ஒன்றையே கண்ட ஈஸுபேர் அதை விவரிக்கிறபோது, உண்மையெல்லாம் ஒரேவிதமாக இருந்தாலும், தங்கள் கல்விச் சாமர்த்தியத்தின்படியும், பேச்சு வல்லப்பதின்படியும் அவைகளை வெவ்வேறாய்த் தெரிவிப்பார்களல்லவா? அவ்வாறே சுவீசேஷத்தை எழுதின ஈஸுபேரும் தாங்கள் கண்ட காரியங்களை வெவ்வேறாய் எழுதினதோடு பற்பல நோக்கங்களுடன் எழுதினதினால், சுவீசேஷங்களில் அங்கங்கே சிற்சில வித்தியாசங்களைக் காண்கிறோம். உதாரணமாக பவுலுக்குத் தோழனும் உடன் வேலைக்காரனுமாகிய லூக்கா ஆண்டவருடைய திவ்விய வசனங்களையும், அருளிய செய்கைகளையும் புறஜாதியாருக்குத் தக்க போதனையாக எடுத்துக் கூறி, அவர் ஆயக்காரருக்கும் பாவிகளுக்கும் சிடுகெதின் என்று காட்டுகிறான். இப்பொழுது நாம் கவனிக்கப்போகிற சுவீசேஷத்தை எழுதினவன் யூதனாகிய மத்தேயு. இவன் தன் சொந்தத் தேசத்தாருக்கு இயேசு மெய்யான மேசியாவென்றும், தலைமுறை தலைமுறையாய்க் கடவுள் அற்புதங்களைச் செய்து பிரமாணங்களைக் கொடுத்துத் தம்மை யூதருடைய சரித்திரத்தில் வெளிப்படுத்திவந்த ஆயத்தத்துக்கு முடிவானவர் என்றும், தெளிவாய்ச் சொல்

லுகிறான். லூக்கா சுவீசேஷகன் இவரை உலகமெங்குமுள்ள மனுஷனைவருக்கும் மிக்கிரனும் மீட்பருமானவர் என்று தெரிவிக்கிறான். மத்தேயுவோ இயேசுவுக்கும் ஆதிகாலமுதல் எல்லா தூற்றான்களிலுமிருந்த மனுஷனைவருக்குமுள்ள சம்பந்தத்தைக் காட்டுகிறான். நியாயப்பிரமாணத்தையும் தீர்க்கதரிசனங்களையும் நிறைவேற்றுகிறவர் என்று காட்டும் நார்பது ஒத்து வாக்கியங்களைப் பழையயேற்பாட்டு ஆக மங்களியிருந்து எடுத்துச் சொல்லுகிறான். தன் சுவீசேஷத்தின் துவக்கத்தில் இயேசு 'ஆபிரகாமின் சந்ததியும் தாவீதின் குமாரனுமானவர்' என்பதை ரூபிக்கிறான். மத் 1<sup>1</sup>. லூக்கா சுவீசேஷகன் பின்னும் அவருடைய வம்சவரிசையைவிவரிக்கையில், அவர் ஆதாமின் குமாரன் என்றும், ஆதாம் தேவனால் உண்டானவன் என்றும் சொல்லி ஆண்டவருடைய மெய்யான மனுஷத்துவத்தைமத்திரம் காண்பிக்கிறான். லாக் 3<sup>38</sup>. முதல் முதலாக மத்தேயுவின் சுவீசேஷம் எழுதப்படாவிட்டாலும், இது பழையேற்பாட்டையும் புதியேற்பாட்டையும் இணைக்கிற கொக்கிபோலிருப்பதினாலும், வெகு சீக்கிரத்தில் ஆதி கிறிஸ்தவர்களுடைய மனதைக் கவர்த்து அவர்களால் நன்குமதிக்கப்பட்டதாலும் மற்றச் சுவீசேஷங்களுக்குமுன் வைக்கப்பட்டிருக்கிறது. பூர்வகாலம்முதல் இது மிகப் பிரசித்தமான சுவீசேஷம். மற்ற சுவீசேஷ ஆகமங்களிலிருந்து சங்கதிகளை ஒப்பிளையாக எடுத்துச் சொல்வதைப்பார்க்கிலும் இந்தச் சுவீசேஷத்திலிருந்தே பல சங்கதிகளை உதாரணமாக அநேக கிரித்த கர்த்தர்கள் உபயோகித்திருக்கிறார்கள்.

2. கரிந்த கரித்தாவும் பாஷையும்.

இரண்டாம் தூற்றாண்டு முதல் இந்தச் சுவீசேஷத்துக்கு 'மத்தேயு பிரகாரம்' ('According to Matthew') என்பதுமாதிரி மேலெழுத்து. இச்சொல் மத்தேயுதான் இதை எழுதினான் என்பதாக நிச்சயிக்கலாகாது. ஆயினும், மத்தேயு கிறிஸ்துவைப்பற்றிச் செய்த பிரசங்கங்களைக் கேட்டு வேறொருவன் அவைகளை இதிலடக்கி எழுதியிருக்கலாம்; மத்தேயு சங்கதிகளைச் சொல்லச் சொல்ல இன்னொருவன் விசிறலை இருந்து அவைகளை எழுதியிருக்கலாம்; அல்லது மத்தேயு தானே அவைகளை ஒன்றாய்த் திரட்டி எழுதியிருக்கலாம் என்பதே இதின் திட்டமான அர்த்தம். எப்படியிருந்தாலும் இந்தச் சுவீசேஷத்தை எழுதினவன் மத்தேயு என்று திருச்சபை மூப்பர்களும் பொதுவாய்க் கிறிஸ்தவ சபையாரனைவரும்

ஆதிசூலமுதல் ஒத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள். மத்தேயு அப்போஸ்தலனாப்பற்றிச் சுவிசேஷங்களில் கண்டிருக்கிறவைகள் மிகச் சொற்பம். இயேசு அவனை அழைத்ததைப்பற்றிய விவரத்தை வாசிக்கிறோம். இவன் பெயர் சுவிசேஷகர் அட்டவணையிலும் அப்போஸ்தலருடைய பட்டியிலும் வருகிறது. இவன் புரிந்த செய்கைகளையும் மொழிந்த வார்த்தைகளையும்பற்றிப் புதியேற்பாட்டில் நாம் ஒன்றும் வாசிக்கிறதில்லை. ஆனால் மத்தேயு இந்தச் சுவிசேஷத்தை எழுதினால் என்பதற்கு அகச்சாட்சியுமுண்டு. தன்னை ஆயக்காரனாகிய லேவி என்று தெரிவிக்கிறான். மத் 10<sup>3</sup>. மற்றக் கிரந்த கர்த்தாக்களோ ஆயக்காரவேலைகளைவிடமானது என்று எண்ணி, இயேசுவானவர் அழைத்த லேவி மத்தேயுதான் என்பதை வெளியிடவில்லை. மேலும், லேவி தன் பழைய வேலையை விடுவதற்குமுன் தன் சிநேகிதருக்கு விருந்து செய்தான் என்று மற்றச் சுவிசேஷகர் எழுதியிருக்கிறார்கள். மத்தேயுவோ, இந்தச் சுவிசேஷத்தை எழுதினபோது தன்னைப்பற்றிய இந்தக் கனமான சங்கதியை எழுதவில்லை. அன்றியும், அப்போஸ்தலருடைய போர்ப்பட்டியில் தன் பெயருக்கு முந்தி தோமாவின் பெயரை வைத்து எழுதுகிறான். மற்றவர்களோ, தோமாவின் பெயருக்குமுன் இவன் பெரை வைத்து எழுதுகிறார்கள். தன்னைப்பற்றிக் கனவீனமான காரியத்தை எழுதி, கனமான சங்கதியை எழுதாமல் விட்டிருக்கிறபடியால் மத்தேயுதான் இந்தச் சுவிசேஷத்தை எழுதினால் எனச் சொல்லத்தகும். இரண்டாம் நூற்றாண்டின் துவக்கத்திலிருந்த பாப்பையஸ் (Papias) என்னும் வேதசாஸ்திரி மத்தேயு இந்தச் சுவிசேஷத்தை 'எபிரெய்' பாவையில் எழுதினால் என்று சொல்லுகிறான். இப்படியாக அப்போஸ்தலன் ஒருவன் எழுதியிருப்பதைப்பற்றி ஆச்சரியப்பட ஏதுவில்லை. யூதருக்குள் வேலை செய்த அப்போஸ்தலர் அமேயு என்னும் 'எபிரெய்' பாவையில் பேசவேண்டியதாயிருந்தது. ஆகையால் தன் சொந்த ஜனங்களை ஆதாயப்படுத்துபடியாக அவர்களில் ஒருவன் சுவிசேஷம் எழுதினால், கிரேக்க பாவையில் எழுதாமல் 'எபிரெய்' பாவையில் எழுதுவது நல்லது. தற்கால வேதசாஸ்திரிகளில் பலர், மத்தேயு தன் சுவிசேஷத்தை 'எபிரெய்' பாவையிலே எழுதி, வெகு சாதாரணமாக இயேசு பேசி வந்த அந்த அரசமேயு பாவையில் அவரது அருமைப் பிரசங்கங்கள், அமிர்த வசனங்கள், உத்தமபோதனைகள் யாவற்றையும் கோர்

வையாக சேர்த்திருக்க வேண்டுமென்றும்; நமக்குத் தெரியாத இன்னொரு ஆக்கியோன் இப்படிச் சேர்த்து எழுதப்பட்டவைகளோடு முதல் முதல் எழுதப்பட்டதென்று அறுமானிக்கப்படுகிற மாற்கு சுவிசேஷத்திலிருந்தும், பாரம்பரியமாக கர்தால் கேட்டுவந்த போதனைகளிலிருந்தும், மற்றக் கிரந்தங்களிலிருந்தும் இயேசுவாமியினுடைய ஜீவிய சரித்திரத்தின் சங்கதிகளைத் திரட்டி நாம் இப்போது வழங்குகிற இந்தச் சுவிசேஷத்தை கிரேக்கபாவையில் இயற்றினான் என்றும்; மத்தேயு வெருவாய்ச் சேர்த்த இயேசு சுவாமியினுடைய உன்னத பிரசங்கங்களும் அமிர்தவாசகங்களும் இதில் விசேஷமாய் அடங்கியிருக்கிறபடியால், இந்தக் கிரேக்க பதிப்புக்கு மத்தேயுவின் போர் வழங்கினது என்றும் நினைக்கிறார்கள். இயேசு கிறிஸ்துவின் 'சங்கதிகளைக்குறித்துச் சரித்திரம் எழுத அநேகம்பேர் ஏற்பட்டார்கள்' என்று லூக்கா 1<sup>1</sup>-ல் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. கிறிஸ்துவானவருடைய பரிசுத்த ஜீவிய சரித்திரத்தை எழுதின சுவிசேஷகர் ஆவியானவரால் எவப்பட்டு, தங்கள் அனுபவத்தில் கண்டும் கேட்டுமிருந்த சம்பவங்களை ரூபகப்படுத்தும் சக்தியையும் சகாயத்தையும் அருளையும் பெற்று, மற்றவர்கள் இயற்றிய சுருங்கலிடங்கிய சங்கதிகளையும் சம்பவங்களையும் சேர்த்துத் தங்கள் சுவிசேஷங்களில் எழுதியிருக்கலாம் என்று நாம் நம்புவதற்கு ஏதுவுண்டு.

### 3. காலம்.

சி-பி 70-ம் ஆண்டில் ரோம சேனாபதியாகிய தீத்து எருசலேமை அழிக்குமுன், இந்தச் சுவிசேஷம் எழுதப்பட்டிருக்கிறதென்று நம்புவதற்கு ஐயமில்லை. இயேசுவானவர் பரிசுத்த நகரத்தையும் தேவாலயத்தையும்பற்றி மொழிந்த வார்த்தைகளைச் சுவிசேஷகன் எழுதும்போது நகரத்துக்கும் தேவாலயத்துக்கும் இயேசு கொள்ள அழிவு வந்தது என்று சொல்லாமல், இவைகள் அவருடைய காலத்தில் எப்படி இருந்தனவோ, அப்படியே இருக்கின்றன என்று நினைத்து எழுதுகிறான். மத் 4<sup>5</sup> 5<sup>33</sup> 24<sup>15</sup> 27<sup>58</sup>. ஒரு கல்வின்மேல் ஒரு கல் அடிவது அழிவுவதென்பது இந்தச் சுவிசேஷம் எழுதப்பட்டிருக்கும் காலத்தில், அந்தப் பயங்கரமான யாழ்த்தலைப்பற்றியும் தெரிவித்திருப்பானல்லவா? மத் 24<sup>15</sup>ம் வசனத்தைக் கவனித்துப் பார்க்கையில் எருசலேமின் அழிவுமிகவும் சமீபத்தில் இருந்ததாக சொல்லலாம். ஆதலால் சுவிசேஷகன் 'பாழாக்குகிற அருவருப்பு' என்பதின் பேரையும் சொல்லத் துணியாமல், வாசிக்கிறவன்

சிறிக்கக்கடவன் என்று ஜாடையாய் அதின் முடிவைக்குறித்துத் தெரிவிக்கிறான். எருசலேமின் அழிவு அவ்வளவு சமீபத்திலிருப்பது நம்பத்தக்கதானபடியால் இந்தச் சுவிசேஷம் கி-பி. 66-ம் வருஷத் முதல் கி-பி. 70-ம் வருஷத்துக்குள்ளாக எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டுமென்று நிச்சயிக்கலாம்.

#### 4. தன்மையும் பொருளடக்கமும்.

நாம் முன் பார்த்தபடி இந்த ஆகமம் பழைய ஏற்பாட்டு ஆகமங்களை அறிந்து, யூதருடைய பழக்க வழக்கங்களையும் நடையுடைகளையும் அதுசரித்துவந்த யூதனாலே யூத ஜனங்களுக்கென்று எழுதப்பட்டது. பிற்காலத்தில் எழும்பின பழைய ஏற்பாட்டுத் தீர்க்கதரிசிகளில் பலர் பரிசுத்தமும் மகத்துவமும் வெற்றியுமுள்ள மேசியா யூலோகத்திலே எழுந்தருளி, தமது மகிமை நிறைந்த ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கப்போகிறதாக பல முறை திட்டமான தீர்க்கதரிசனம் உரைத்திருந்தார்கள். இந்தத் தீர்க்கதரிசனங்களை யூதர்கள் ஆவலோடு ஏற்றுக்கொண்டபடியால் அவர்களுடைய ரூபத்தில் அவைகள் பலமாய் ஊன்றியிருந்தன. அவர்கள் அவைகளைப் பூரணமாய் நம்பி, அந்த வல்லமையுள்ள ராஜ்யத்தின் வருகைக்காக வக்கமுற்றுக் காத்துக்கொண்டிருந்தார்கள். வெகுடம்பமும் கண்ணியமுமாக ஒருவன் அக்காலத்தில் வந்து தன்னை மேசியாவென்று அறிக்கையிட்டுருப்பானானால், ஆயிரக்கணக்கான யூதர்கள் அவனை வழிப்பட்டு ஒருப்பட அவனைப் பின்வற்றியிருப்பார்கள். மத்தேயு இந்தப் பொதுவான கோரிக்கையைக் கண்டு, இயேசுகிறிஸ்து ஸ்தாபித்த சபை யூதர்கள் பல துறாண்டுகளாக எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருந்த கடவுளுடைய ராஜ்யமே என்று தெரிவிக்கிறான். மத்தேயு காட்டுகிற மெய்யான மேசியாவின் ராஜ்யமானது, ஜர்தி, தேசம் இவைகளின் எல்லைவிடத் தாண்டி எங்கும் ஸ்தாபிக்கப்படும். மேலும் அது பூமிக்கடுத்தாயிராமல், தன்மையிலும் முடிவிலும் பாலோகத்தை அடுத்ததாயிருக்கும். தீர்க்கதரிசனம் நிறைவேற்றத்தக்கதாக இப்படி நடந்து என்று நமது ஆண்டுவரைப் பற்றிய சங்கதிகளைப் பலதரம் எழுதி, தீர்க்கதரிசிகள் ஏற்கனவே இப்படிப்பட்ட காரியங்களை எதிர்பார்க்கிறார்கள் என்பதைக் காட்டுகிறான்.

இந்தச் சுவிசேஷத்தின் போதனையெல்லாம் யூதமார்க்கக் கொள்கைக்கும் அப்பிராயங்களுக்கும் மேலானதெனக் கீழ்க்கண்ட திருஷ்டாந்தங்களினால் அறியலாம்.

(1) ஒய்வுநாளானது மகா பரிசுத்தமும் விசேஷித்ததாக இருந்தாலும் இயேசு சுவாமி இந்த உயர்வான ஏற்பாட்டுக்கும் ஆண்டவராயிருக்கிறார். மத் 12<sup>8</sup>.

(2) மோசேயின் கற்பனையின்படி யூதர்கைக்கொண்டிருந்த சகாதரமான ஆதார ஒழுங்கைத் தவிர்க்கிறதினால் பாரம்பரியச் சடங்குக்குப் பின்னம் உண்டாகுமேயொழிய இருதயத்தில் தீட்டு ஏதும் உண்டாகிறதில்லை. மத் 15<sup>11,19</sup>.

(3) நியாயப்பிரமாணிக்களுகிய மோசேயைப்பார்க்கிலும், அவன் விதித்த கற்பனைகளைக்காட்டிலும், ஜகத்குருவாகிய இயேசு சுவாமி மேலானவராயிருந்து மகத்தான கட்டளைகளை அளித்திருக்கிறார். மத் 5<sup>22-44</sup>.

(4) கர்த்தராகிய இயேசுகிறிஸ்துவனுடைய சுவிசேஷம் யூதருக்கு மரத்திராமல்ல, வலியோர் எளியோரான பூவுலகத்தார் யாவருக்கும் பிரசங்கிக்கப்படவேண்டும். மத் 24<sup>14</sup> 25<sup>19</sup>.

(5) இயேசு ரட்சகர், பாவபாரத்திலும், கஷ்ட நஷ்டத்திலுமும், மனவேதனையிலுமும் இளைப்படைந்திருக்கிற யாவரும் தம்மை யண்டிலால், தாம் அவர்களுக்கு இளைப்பாறுதல் கொடுப்பதாக வாக்கிருக்கிறார். அருமையும் பெருமையும், ஆதரவும் தேறுதலுமுள்ள இந்த வார்த்தைகள் கிருபாநிதியாகிய இயேசு கிறிஸ்துவிடத்தினின்றே புறப்படுகிறதேயொழிய சுவிசேஷகனுடைய வெறும் வார்த்தைகள் அல்ல. யூதருக்குமாத்திரம் அல்ல யாவருக்கும் அருளின இந்த வாக்கு யூதமார்க்கக் கொள்கையாயிராமல் அதற்கு மேலானதாயிருந்து கிறிஸ்துமார்க்கத்தின் மேன்மையும் சாரமுமாக இருக்கிறது.

சம்பவங்கள் நிகழ்ந்த காலம், இடம் இவைகளின் திட்டவட்டமான குறிப்புகளை மத்தேயு சுவிசேஷத்தில் நாம் காண்கிறதில்லை. ஒன்றுபோல் தோன்றுகிற சம்பவங்களும், ஒரேமாதிரியாய்க் காணும் போதனைகளும், இந்தச் சுவிசேஷத்தில் அடங்கியிருக்கிறது. மலைப்பிரசங்கக் குறிப்பை ஊக்கா சுவிசேஷகன் எழுதிய குறிப்போடு ஒத்துப்பார்ப்பது நல்லது. 13-ம் அதிகாரத்தில் தேவனுடைய ராஜ்யத்தின் தன்மையையும், அதின் பிரபலத்தையும் காட்டுகிறது. வெவ்வேறு சமயங்களில் சொல்லப்பட்டதான உவமைகளைக் கோர்வையாகக் கோர்த்தச் சேர்த்து எழுதியிருக்கிறது. 23 24, 25-ம் அதிகாரங்களில், யூதஜாதியாரின் அழிவையும், உலகத்தின் முடிவையும்,

இயேசு கர்த்தர் பற்பல சமயங்களில் பேசின சங்கதிகளையும் ஒரே உபநியாசமாகத்திரட்டி எழுதியிருக்கிறது. வேறு சுவிசேஷங்கள் லுள்ள ஆண்டவருடைய வசனங்கள் பூர்வோட்டங்களில் தனித்தனியாய்க் காணப்படுகிற புஷ்பங்களைப்போன்றவை. இயேசு மீட்பருடைய விசேஷித்த போதனைகளைக் காட்டும்படி இந்தச் சுவிசேஷத்தில், அவர் திருவாய் மலர்ந்தருளிய திருவசனங்கள் ஓர் பூங்கொத்தாகச் சேர்த்து எழுதப்பட்டிருக்கிறது.

இந்தச் சுவிசேஷத்தைப் பகுத்தறிவது சுற்றுக் கஷ்டம். ஆயினும் இதை இரண்டு பாகமாகப் பிரிக்கலாம். அதி. 4<sup>17</sup>-ல் கிறிஸ்துவானவருடைய ஊழியத்தின் துவக்கமும், அதி. 16<sup>31</sup>-ல் அவரது பாடுகளின் ஆரம்பமும் தென்படுகிறது. 4-ம் அதிகாரம் முதல் 11 அதிகாரம்வரை அவருடைய பொதுவான ஊழியத்தைப்பற்றி வாசிக்கிறோம். அவர் கிராமங்களோடும் சுற்றித் திரிந்து, புண்ணியக் கிரியைகளைப் பலருக்குச் செய்து, ஞானோபதேசத்தைத் தம்மை யண்டினவர்களுக்குக் கொடுத்து, தமது திருப்பணிவிடையை விடாமுயற்சியோடு நிறைவேற்றிவந்தார். அவரது அன்பையும் மன இரக்கத்தையும் உருக்கத்தையும் கண்டு சிலர் அவருக்குச் சேஷரானார்கள். அந்தச் சேஷர்களுக்குப் போதனையினாலும் சாத்தனையினாலும் தமது உன்னத ஊழியத்தின் மேன்மையான நோக்கத்தை வெளிப்படுத்த அவர்கள் அதை நன்குணர்ந்து சன்மானத்தோடு அவரைப் பற்றிக்கொண்டபின், தாம் பல பாடுகள்பட்டு, மாணம் அடையவேண்டுமென்பதாய் அடிக்கடி அவர்களுக்குச் சொல்லிக்கொண்டே வந்தார். பித்தின அதிகாரங்களில் அடங்கியிருக்கிற போதனை, சரித்திரம் முதலானவைகளில் சிலுவையின் சாயலும் நிழலும் விழுகிறதைப் பார்க்கலாம். அவர் ஞானஸ்நானம்பெற்ற தருணம் (3<sup>17</sup>) அவருடைய ஊழியத்தின் துவக்கம், அவர் மறுபடம் அடைந்த சமயம் (17<sup>5</sup>) அவருடைய பாடுமாணம் இவைகளுக்கு ஆரம்பமே. பிதாவாகிய தேவன் தமது அசரீரி வாக்கினால் குமாரன் தம்முடைய ஊழியத்தை நிறைவேற்றி முடிப்பதற்கு அவரு நின்றவர்கள் யாவரும் அறியும்படி தமது அறுமதியைக் கொடுத்தார். இதிலால் பிதாவாகிய தேவன் தமது ஒரேபோனான குமாரனாகிய இயேசு செய்யும்படி இடைக்கடிக்கொண்ட புண்ணியக் கிரியையின்பேரில் பிரியங்கொண்டார் எனப் பார்க்கிறோம்.

மத்தேயு தன் சுவிசேஷத்தில், இயேசு 'மனுஷ்குமாரன்' என்று 38 தரம் சொல்லுகிறான். இதிலால் அவருடைய மனுஷித்தையும், இரண்டாம் ஆதாமுக்குரிய விசேஷித்தகுணத்தையும் காணலாம். இவன் இன்னும் மற்றச் சுவிசேஷரைப் பார்க்கிலும் பலதடவை அவர் 'தேவனுடைய குமாரன்' என்று சொல்வதினால் அவருடைய தெய்வீகத்தையும் சர்வ வல்லமையையும் பார்க்கலாம். இவ்விருவித தத்துவங்களும், பிரிவினையும் விரோதமின்றி, ஒரே நிலவிய சுபாவத்தில் அடங்கியிருக்கின்றன. ஆதலால், இந்த மனுஷ்குமாரன் தேவனுனவர்; பூலோகத்தில் நடைபெறும் இவரது பரிசுத்த ஊழியம் நமக்கு மீட்பு.

மத்மன்னு. Madmannah. தென்பூராவில் ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>31</sup>

மத்மேனு. Madmenah. இது எருசலேமுக்கு வடக்கேயிருந்த ஒரு சிறு ஊராயிருக்கலாம். ஏசா 10<sup>31</sup>.

மத்மேன். Madmen. மோவாப் தேசத்திலுள்ள ஒரு ஊர். எரே 48<sup>2</sup>.

மத்ரோத், மாத்ரோத். Matred. ஏதேயின் ராஜாவாகிய ஆகார் அல்லது ஆதாத் என்பவனுடைய மாமியார். ஆதி 36<sup>39</sup> 1 நாளா 1<sup>50</sup>.

மத்னாயி. Mattenai. மத்னாயி காண்க.

மந்திராய். Mantra. 'மந்திராய்' என்னும் பதத்துக்கு அர்த்தங்கள் ஆவன:

1. திருவாக்கு.
2. ஒரு தேவனுக்குச் செய்த விண்ணப்பம், அல்லது கீதம். இதன்படி சமஸ்கிருத பாஷையில் எழுதின ருக், யஜுஸ், சாம, அதர்வ வேதங்களில் சேர்ந்த பாட்டுகளுக்கு 'மந்திராய்' என்று பெயர்.

3. வழக்கமாய்ச் சூனியக்காரர்கள் ஒருவனுக்குத் தீமை உண்டெண்ணும்படிச் சொன்ன சில விசேஷித்த உருக்களுக்கு 'மந்திராய்' என்று சொல்வார்கள். இதினையித்தம் அவர்கள் மந்திரக்காரர்கள் என்று அழைக்கப்பட்டார்கள். சூனியவித்தை காண்க.

மந்திரவாதி. Sorcerer. ஆதி 41<sup>8</sup> உபா 15<sup>11</sup> ஏசா 19<sup>3</sup> அப் 19<sup>13</sup>. சூனியவித்தை காண்க.

மந்திரீ. Counsellor, Minister. எபிரேய பாஷையில் ஆலோசனைக்காரன், பிரதானி, மந்திரி முதலியவர்களைக் குறிக்கும்படிச் சொன்ன பதங்களின் விசேஷித்த அர்த்தங்களை நன்றாய்த் தெரிந்துகொள்வது அரிது.



எண்ணூல் அந்த ஆலோசனைக்காரர் ராஜாவுக்குப் பிரியமுன்னவர்களாய் இருந்தால் அவன் அவர்களுக்கு மிருந்த அதிகாரத்தையும் உத்தியோகத்தையும் கொடுப்பான். மற்றப்படி அவர்களுக்கு இந்தப் பெயர் இருந்ததினால்மாதிராம் அதிகாரமும் உத்தியோகமும் இல்லை. மேலும் சமயாசமயத்தில் ராஜாவ்கவியுதயத்தில் வழக்கமாய்ப் பிரவேசியாததிர்க்கதரிசிகள் சில விசேஷித்த விஷயங்களைநிமித்தம் ராஜாக்களுக்கு ஆலோசனை சொல்லுவார்கள். மந்திரி என்னும் பதம் தானியேல் சரித்திரத்தில் பலதடவைச் சொல்லியிருந்தும் அதில் சொன்ன மந்திரி உத்தியோகம் இன்னதென்று சொல்வது நம்மால் முடியாது. தானி 3<sup>24</sup> 4<sup>36</sup> 67.

மந்தை. Flock. ஆதி 4<sup>4</sup> 29<sup>2</sup> 30<sup>40</sup> 1 சாமு 17<sup>34</sup> உன். பா 4<sup>3</sup> சுவ 77<sup>70</sup> 78<sup>31</sup> 80<sup>1</sup> ஏசா 40<sup>11</sup> 61<sup>5</sup> ஏசே 34<sup>2,31</sup> ஆமோ 7<sup>15</sup> மத் 26<sup>31</sup> லூக் 28<sup>12,32</sup> அப் 20<sup>98</sup> 1 கொரி 9<sup>7</sup> 1 பேது 5<sup>2</sup>. கிடை காண்க.

மம்மோன். Mammon. மம்மோன் என்ற பதற்கு அரமேய பாஷையில், 'வாவு' (பொக்கிஷம்) 'உலகப்பொருள்' என்று அர்த்தம். இது ஜனங்களுக்குப் பெரும்பாலும் சாதாரணமாய்த் தெரிந்திருந்த பதம் ஆனதினால் பரி. மத்தேயுவும், பரி. லூக்காவும் கிரேக்க பாஷையில் எழுதின தங்கள் சுவிசேஷங்களில் இந்தப் பதத்தை மொழிபெயர்க்காமல் சொல்லியிருக்கிறார்கள். வேதாகமத்தைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் 'மம்மோன்' என்ற பதத்துக்குப் பதிலாக 'உலகப்பொருள்' என்று சொல்லியிருக்கிறார்கள். சிலர் நினைக்கிறபடி பெனிக்கேயர்கள் வணங்கின ஒரு தேவதைக்கு மம்மோன் என்று பெயர். ஆனால் இதற்குப் போதுமான அத்தாகுதியில்லை. மத் 6<sup>24</sup> லூக் 16<sup>9,11,13</sup>.

மம்ரே. Mamre.

1. ஆசிரியகமத்தில் மம்ரே என்னும் வார்த்தை பல இடங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இது எபிரோன் பட்டணத்துக்கு வடக்கே இரண்டு மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு இடம். இதில் கருவாலிமரங்கள் மிச்சமாயிருந்தது. ஆதி 13<sup>18</sup> 18<sup>1</sup>. ஆபிரகாம் வாங்கின மகப்பேலா என்னும் கெபி இதற்கு அருகாமையில் உள்ளது. ஆதி 23<sup>17</sup> 25<sup>9</sup> 49<sup>30</sup> 50<sup>13</sup>. ஈசாக்கு இவ்விடத்தில் மரித்தான். ஆதி 35<sup>9</sup>. பூர்வீகத்தில் மம்ரே எபிரோன் பட்டணத்தைக் குறித்தது என்று தோன்றுகிறது. ஆதி 23<sup>19</sup> 35<sup>9</sup>. நாளதமட்டும் அந்தத் தேசத்தார் அவ்விடத்துக்கு யாத்திரை பண்ணுகிறவர்களுக்கு ஆபிரகாமின் கருவாலி மரங்

களைக் காட்டுவார்கள். ஆனால் இந்த மரங்கள் ஆபிரகாமின் கருவாலிமரங்கள் என்று நிச்சயமாய்ச் சொல்வதற்குப் போதுமான அத்தாகுதியில்லை.

2. ஆபிரகாம் லோத்தை ரட்டிக்கும்படி பட்டையெடுத்தபோது அவனுக்கு உதவி செய்தவர்களில் ஒருவன். ஆதி 14<sup>13,14</sup>.

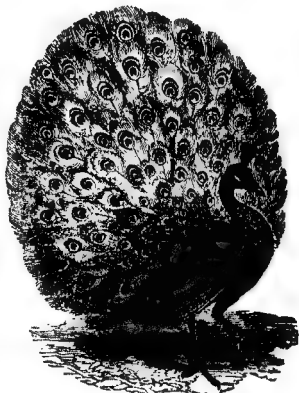
மயக்கம். Confusion. மத் 13<sup>35</sup>.

மயக்கினவன். Bewitched. கலா 3<sup>1</sup> துனியலித்தை காண்க.

மயிர் Hair. லேவி 13<sup>3</sup> எண் 6<sup>3</sup> நியா 16<sup>22</sup> 2 சாமு 14<sup>96</sup> 2 இரா 1<sup>8</sup> உன். பா 7<sup>5</sup> தானி 3<sup>27</sup> மத் 3<sup>4</sup> 5<sup>36</sup> 10<sup>30</sup> லூக் 7<sup>35</sup> 12<sup>7</sup> 21<sup>18</sup> 1 கொரி 11<sup>15</sup> 1 திமோ 2<sup>9</sup> 1 பேது 3<sup>3</sup> வெளி 14<sup>98</sup>. கூந்தல், கோமம் காண்க.

மயில். Peacock.

தற்காலத்தில் 'தோகை' என்பது மயிலின் விரிந்தவாலைக் குறிக்கும். ஆனால் ஆதியில் 'தோகை' என்பது மயிலைக் குறித்தது. ராஜாக்கள், நாளாகமம் என்னும் புத்தகங்களில் அந்தத் தமிழ்ப்பதம் எபிரேய பாஷையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறதினால், சாலொமோன் ராஜாவின் மாளிகைக்குக் கொண்டு வரப்பட்ட மயில்கள் தென் இந்தியாவிலிருந்து வந்ததென்றும்; எபிரேயர்கள் தங்கள் பாஷையில் இவைகளுக்குப் பெயரில்லாததினால் அவர்கள் இந்தத் தமிழ் பதத்தை வழங்கினார்கள் என்றும் நாம் அறியவேண்டும். 1 இரா 10<sup>22</sup> 2 நாளா 9<sup>31</sup>.



மயில்.

மயினன். A. V. Menam. R. V. Menna. பூர்வீக கைப்பிரதிகளை நாம் வாசித்தால் மயினன் என்பதற்குப் பதிலாக 'மென்னு'

என்று வாசிக்கவேண்டும். மென்னு இயேசு வின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>31</sup>.

மாகதம். Emerald. யாத் 28<sup>18</sup> 39<sup>11</sup>. எசே 27<sup>16</sup> 28<sup>13</sup> வெளி 4<sup>3</sup> 21<sup>19</sup>. இரத்தினம் காண்க.

மாக்கால். Bushel. மத் 5<sup>16</sup> மாற் 4<sup>21</sup> லூக் 5<sup>33</sup>. அளவு (பக். 39) காண்க.

மாணசாதனம். Testament. எபி 9<sup>16,17</sup>. சாதனம் (பக். 292) காண்க.

மாணம். Death.

I. பழைய ஏற்பாடு.

1. வேதாகமத்தில் சொன்ன சரித்திரங்களை நாம் விசாரித்தால் பூர்வீக காலம் முதல் எபிரெயர்கள், மனுஷர்கள் எல்லாரும் மாணத்துக்குள்ளானவர்களாயிருந்தார்கள் என்று அபிப்பிராயம் கொண்டார்கள் என்பது தெரியவருகிறது. ஆகியாகமத்தில் ஆதாம் பாவம் செய்யுமுன் அதைக்குறித்து அறிந்திருந்தான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>17,22</sup>.

2. எபிரெயர்கள், மாணம் என்பதனால் சாவுமாதிரி அல்ல; மரித்துப்போனவர்கள் அடைந்த ஒரு நிலைமையையும் குறித்தார்கள். மரித்துப்போனவர்கள் மாணத்தின் மூலமாய் அடைந்த இந்த நிலைமையைப்பற்றி மூலகையான அபிப்பிராயம் கொண்டார்கள் என்று தோன்றுகிறது. இவை யென்னவென்றால்:

3. (a) பல வசனங்களில் மரித்துப்போனவர்கள் மொளைய நிலைமையிலிராமல் பல காரியங்களை அறிந்து செரிந்து, அவைகளை மனுஷருக்குத் தெரிவிக்கக்கூடியவர்களாயிருந்தார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. தமிழ் வேதாகமத்தில் 'குறி சொல்லுகிறவர்கள்' என்பதற்குரிய மூலபாஷைப் பதத்தின் அர்த்தம் என்னவென்றால் 'சங்கதிகளைத் தெரிந்துகொள்ளுகிறவர்கள்' என்பதே. ஆனதினால் இந்தப் பதம் குறி சொல்லுகிறவர்களை அல்ல; சங்கதிகளைத் தெரிந்துகொண்டு மனுஷருக்கு அவைகளைத் தெரிவிக்கக்கூடிய மரித்துப்போனவர்களின் ஆவிகளைக் குறிக்கிறது. லேவி 19<sup>31</sup> 20<sup>6</sup> எசா 1<sup>19</sup> 19<sup>2</sup>. சவுல் ராஜா சூனியக்காரியைத் தேடின சரித்திரமும், ஏசாயாவின் தீர்க்கதரிசனத்தில் சொன்ன நேபுகாத்நேச்சார் பாதாளத்தில் செட்ட கலகமும் மரித்தோரினுடைய திறமைக்குத் திருஷ்டாந்தங்கள். 1 சாமு 25<sup>1</sup> எசா 14<sup>9</sup>. மரித்துப்போனவர்களுக்கு இந்தவிஷயமாய் அதிகாரமும் திறமையும் இருந்ததினால் சில வசனங்களில்

அவர்களுக்கு 'தெய்வங்கள்' என்று பெயர். 1 சாமு 28<sup>13</sup>.

(b) வேறு அநேகருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி மாணம் என்பது மெளனநிலைமை அல்லது மாண நித்திரை என்பதைக் குறிக்கும். அதில் மரித்துப்போனவர்கள் ஒன்றும் தெரியாதவர்களாயும், தாங்கள் செய்த எல்லா விஷயங்களைப்பற்றியும் ஞாபகம் அற்றவர்களாயும், பேசாதவர்களாயும் இருந்தார்கள். சங் 13<sup>3</sup> 88<sup>12</sup> 94<sup>17</sup> 115<sup>17</sup> தி. இந்தப் பூமி 'ஜீவனுள்ளோரின் தேசம்'. மரித்தவர்கள் போன நிலைமையிலோ அவர்களுக்குப் பூரணமாய் ஜீவன் இல்லை. சங் 27<sup>13</sup> 116<sup>9</sup>. இந்த மெளன நிலைமையின் விசேஷித்த பெயர் 'ஷெவோல்'. இதில் பிரவேசித்தவன் யாவையும் அறியாமல் போவான் என்று நினைத்துத் துக்கப்பட்டவர்களுக்கு இதிலேதான் இளைப்பாறுதல் உண்டு என்று சொல்லுகிறார்கள். யோபு 37<sup>1</sup> பிர 9<sup>10</sup>, எபிரெயர்கள் ராஜாக்களின் காலத்தில் இந்த அபிப்பிராயத்தைப் பொதுவாய் ஏற்றுக்கொண்டார்கள் என்று தோன்றுகிறது. ஷெவோல் காண்க.

(c) தீர்க்கதரிசிகள் செய்த போதனையின் மூலமாய் மாணநிலை மெளனநிலையல்ல என்றும்; மாணம் அடைந்தவர்கள் கடவுளின் சந்நிதானத்திலிருப்பார்கள் என்றும்; கடவுள் செய்த உடன்படிக்கையினால் பத்தர்கள் இரட்சிப்பு அடைவார்கள் என்றும்; தீமை செய்தவர்கள் மாணத்தில் தண்டனை அடைவார்கள் என்றும் பிற்காலங்களிலுள்ள பூதங்கள் நம்பி வந்தார்கள். எசா 31<sup>12</sup> எசே 16<sup>18</sup>. இதன்படி எபிரெயர்கள், மரித்தவர்கள் மாணநிலையில் தாங்கள் செய்த நன்மைக்குப் பலனையும், தாங்கள் செய்த தீமைக்குத் தண்டனையும் அனுபவிக்கவேண்டும் என்று உறுதியாய் நம்பிவந்தார்கள். உபா 30<sup>15,19</sup> நீதி 14<sup>39</sup> 15<sup>10</sup>.

4 பழைய ஏற்பாட்டில் உள்ள மாணத்தைப்பற்றிய உவமைகள் சில கவனிக்கவேண்டியது:

மாண அறை. நீதி 7<sup>37</sup>.

மாணவாசல். சங் 9<sup>13</sup>.

மாணத்தின் கசப்பு. 1 சாமு 15<sup>32</sup> பிர 7<sup>36</sup>.

மாணக்கட்டு. சங் 116<sup>3</sup>.

மாண இருள் அல்லது மாண அந்தகாரம், யோபு 3<sup>5</sup> 10<sup>12</sup> 12<sup>22</sup> சங் 23<sup>4</sup> 107<sup>11</sup> எசா 9<sup>2</sup>.

மாணநித்திரை சங் 13<sup>3</sup>.

மாணக்கண்ணி. சங் 15<sup>5</sup> நீதி 13<sup>14</sup> 14<sup>37</sup>.

## II. தள்ளுபடி ஆகமம்.

தள்ளுபடி ஆகமத்தில் நாம் விசாரித்தால் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த யூதர்கள் மாணத்தைப்பற்றி ஒரே அபிப்பிராயங்கொண்டவர்கள் அல்ல என்பது விளங்கும். சாலொமோன் ஞானம் என்னும் ஆகமத்தில் முதல் 5 அதிகாரங்களை நாம் வாசித்தால், பத்தியில்லாதவர்களுக்கு மாணத்திலிருந்து கீட்டி இல்லை என்றும்; நன்மை செய்கிறவர்கள் அகாலமாய் மரிப்பதைப்பற்றித் தீராத சந்தேகம் உண்டு என்றும்; நீதிமான்கள் மாணத்தில் இளைப்பாறுதல் அடைவார்கள் என்றும்; நீதிமான்கள் நித்தியமாய் ஜீவித்துக் கடவுளிடத்திலிருந்து ராஜ கிரீடத்தைப் பெறுவார்கள் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதை இயற்றினவன் மாணத்தைப்பற்றி நல்ல அறிவு உடையவனாயிருந்தான் என்பது நிச்சயம். இதற்கு மாறாக சீராக வின் ஞான ஆகமம் இதைப்பற்றி அவ்வளவு நம்பிக்கையோடு பேசாமல், மரித்தவர்களைப் பற்றித் துக்கக்கொண்டாடுகிறவர்கள் அளவுக்கு மிகுதி துக்கக்கொண்டாடக் கூடாது என்றும்; நான் இன்றைக்குச் செத்துப்போவேன், நீ நாளைக்குச் செத்துப்போவாய் என்றும்; மாணத்தில் இளைப்பாறுதல் உண்டு என்றும்; மனுஷர்கள் தங்கள் வாழ்நாளெல்லாம் மாணநாளை எதிர்பார்த்துக்கொண்டு பயந்திருப்பார்கள் என்றும்; மாணம் நமக்குப் பெரிய சத்துருவாயிருக்கிறான் என்றும்; தரித்திரருக்கும் விருத்தாப்பியருக்கும் மாணம் சிநேகிதன் என்றும் சொல்லுகிறது. அதி. 38-40.

## III. புதிய ஏற்பாடு.

### 1. இயேசுவின் போதனை.

மாணத்தைப்பற்றி இயேசுநாதர் அடிக்கடி பேசவும் இல்லை, அதைக்குறித்த பூரண போதனையை நமக்கு அருளவும் இல்லை. ஆனால் அவர் அருளின வாக்கியங்களில் பின் வருவனவற்றை நாம் கவனிக்கவேண்டியது.

(a) அவர் மாணத்தின் காரணம், மாணதூதன் முதலியவற்றைப்பற்றி ரபிமார்களைப் போலப் பேசாமலும், மனுஷர்களுக்கும் மிருகங்களுக்கும் உண்டாகிற சாவைப்பற்றிய முகாந்தரங்களைச் சொல்லாமலும், கடவுள் இவ்வுலகத்திலுள்ளவர்களுக்கு ஈந்த இயற்கைப் பிரமாணங்களின்படி மனுஷர்கள் இறந்தபோவார்கள் என்று ஒத்தக் கொள்ளுகிறார். மாற் 9<sup>1</sup> யோவா 6<sup>31</sup>.

(b) மரித்துப்போவது பயங்கரமான காரியம் என்று அக்கேர் நினைத்தாலும், இயேசுகிறிஸ்து அப்படிப் போதிக்கிறதில்லை. நாயின் விதவைக்கு இருந்த துக்கத்தைக் கண்டு பரிதபித்து அவன் மகளை உயிர்த்தெழுப்பண்ணினார். லூக் 7<sup>11</sup>. தேவனுடைய மகிமைக்காக லாசருவை உயிரோடெழுப்பினார். யோவா 11<sup>4</sup>. எந்தச் சமயத்திலாவது மாணம் கெடுதியான காரியம் என்று அவர் பேசினதில்லை. சில வசனங்களில் அவர் தம் மேல் பத்திவைத்தவர்கள் மாணம் அடையார்கள் என்றாலும், மாணம் தன்னில்தானே தீமையானது என்று நினைக்காமலிருந்தார். மேலும் தம்மோடு சிலுவையில் மரிக்கப்போகிற கள்ளனுக்கு அவர் சொன்ன வாக்கியமே மாண நிலைமை நல்ல கதிதான் என்று காட்டினார். லூக் 23<sup>43</sup>.

(c) பழைய ஏற்பாட்டு ஆகமங்களையும், தள்ளுபடி ஆகமங்களையும் எழுதினவர்களைப் போல இயேசு மாணநித்திரையைப் பற்றிப் பேசுகிறார். மாற் 5<sup>39</sup> யோவா 11<sup>11</sup>. இதன் மூலமாய் நாம் மரித்தபிறகு சில காலமாக நித்திரையோன்ற இளைப்பாறும் நிலையிலிருப்போம் என்று நினைக்கிறதற்கு இடமுண்டு. என்றாலும் அந்த நிலையில் நாம் இருக்கவேண்டிய காலத்தைப்பற்றியும் அந்த நிலையின் விபரத்தைப்பற்றியும் அவர் போதிக்கவே இல்லை.

(d) இயேசு மனுஷர்கள் பாவத்தினாலே அடைந்த நிலைமையைக் குறிக்கும்படி அதற்கு 'மாணம்' என்று பெயர் சொன்னார். யோவா 5<sup>34</sup> 6<sup>31</sup>. தீமையை விரும்பினவர்கள் சரீர மாணத்தின்மூலமாய் ஆவிக்குரியவிதமான மாணத்தையும் அடைவார்கள். இதன்படி ஆகிகிறிஸ்தவர்கள் தீயோரின் நிலைமையைக் குறிக்கும்படி மாணம் என்பதைச் சொல்லுவார்கள்.

### 2. அப்போஸ்தலர்.

இயேசுகிறிஸ்து மாணத்தைப்பற்றி எப்படி விவரமான போதனை செய்யவில்லை யோ அப்படியே அப்போஸ்தலர்களும் அதைப்பற்றிய விவரத்தைச் சொல்லவில்லை. ஆனால் பின்வரும் சங்கதிகளைக் கவனிக்கலாம்.

(a) யூத ரபிமார்கள் ஆதாம் பாவம் செய்யுமுன் மாணத்துக்கு ஏதுவானவன் அல்ல என்றும், அவன் செய்த பாவத்தினாலே தான் மனுஷர்கள் மாணத்துக்கு அடிமையளாய் போனார்கள் என்றும் போதித்தார்கள். இதன்படி இயேசுநாதர் போதிக்கவே இல்லை. பரி. பவுல் பாவத்தினால் மாணம்

உண்டானது என்றும், அந்த மரணம் ஆகாமல் செய்த பாவத்தினாலே இவ்விலகத்தில் பிரவேசித்தது என்றும் நம்பினான். ரோம 6<sup>12</sup>.

(b) பரி. பவுல் முதலியவர்கள் தியோர்கள் நடத்துகிற ஜீவனுக்கு மரணம் என்று சொல்லுகிறார்கள். எபே 2<sup>1</sup> 5<sup>14</sup> கொலோ 2<sup>13</sup> 1 தீமோ 5<sup>6</sup> யாக் 1<sup>15</sup> யூதா 1<sup>19</sup> வெளி 3<sup>1</sup>.

(c) முன் சொன்னதற்கு வித்தியாசமாய்ப் பாவ மன்னிப்பைப் பெற்றவர்கள் தாங்கள் முன் நடந்த பாவமுள்ள ஜீவனுக்கு மரித்து அந்த மரணத்தின் மூலமாய் ஜீவனை யடைந்திருக்கிறார்கள் என்றும் உவமையாய்ச் சில வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 6<sup>3,8</sup> கொலோ 2<sup>30</sup> 1 பேது 2<sup>34</sup>.

(d) வேதசாஸ்திரிகள் நித்திய மரணத்தைப்பற்றிப் பேசுகிறார்கள். புதிய ஏற்பாட்டிலோ, 'கேடு' (மத் 7<sup>13</sup>) 'நித்திய அழிவு' (2 தெச 1<sup>10</sup>) 'நித்திய அக்கினி' (மத் 18<sup>8</sup>) 'நித்திய ஆக்கிரை' (மத் 25<sup>46</sup>) 'இரண்டாம் மரணம்' (வெளி 21<sup>8</sup>) என்பவைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எந்த வசனத்திலும் 'நித்திய மரணம்' என்று சொல்லப்படவேயில்லை.

IV. இதனால் கடவுள் மரணத்தின் காரணங்களையும், மரணத்தின் மூலமாய் நாம் அடையவேண்டிய மாறுதல், நிலைமை முதலியவற்றையும் நமக்குத் தெரிவிக்கமாட்டார் என்றும், மனுஷன் எதை விதைக்கிறானோ அதையே அறுப்பான் (கலா 6<sup>7</sup>) என்றும் தெரிந்துகொண்டு, தாழ்மையோடு கடவுள் சித்தத்துக்கு இணங்கி, மரணத்தின் மூலமாய்தான் அவர் நமக்கு நன்மை செய்யப்போகிறார் என்று நாம் நம்பவேண்டியது.

மரம். Tree.

விசேஷித்த மரங்களைப்பற்றி அறியவேண்டுமானால் ஈக்கம், கருவாலி, பேரீச்சம் முதலியவற்றைக் காண்க.

யுத்தகாலத்தில் எபிரெயர்கள் தங்கள் சதுருவின் தேசத்திலிருக்கும் கனி கொடுக்கிற மரங்களை வெட்டக்கூடாது. உபா 20<sup>19</sup>.

உவமையாக ராஜாக்களையும் தனவான்களையும் வல்லமையுடையவர்களையும் குறிக்கும்படி 'மரம்' என்னும் பதம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 13<sup>37</sup> ஏசா 2<sup>13</sup> தானி 4<sup>10</sup> சக 11<sup>1</sup> மத் 3<sup>19</sup> 7<sup>19</sup>.

'ஜீவவிருகம்'. ஆதி 2<sup>9</sup>.

'நன்மை தீமை அறியத்தக்க விருகம்.' ஆதி 2<sup>9,17</sup> வெளி 2<sup>7</sup> 22<sup>3</sup>.

'மரம்' என்பது சிலுவை மரத்தைக் குறிக்கும். அப் 5<sup>30</sup> 10<sup>39</sup> 13<sup>39</sup>.

மரித்தவர்களுக்காக ஜூனஸ்தானம். Baptism for the Dead. 1 கொரி 15<sup>29</sup>. ஜூனஸ்தானம் காண்க.

மரித்தோர், மரிக்கிறவர், மரித்தவர். The Dead.

i. தேகத்தை விட்டுப் பிரிந்த ஆத்தமாக்கள். சங் 18<sup>5</sup> 115<sup>17</sup> நீதி 21<sup>8</sup> 9<sup>18</sup> பிர 4<sup>9</sup> மத் 10<sup>9</sup> 11<sup>5</sup> 17<sup>9</sup> 27<sup>64</sup> மாற் 6<sup>14</sup> 9<sup>10</sup> 12<sup>30</sup> லூக் 9<sup>60</sup> 16<sup>30</sup> யோவா 12<sup>1</sup> அப் 4<sup>5</sup> 13<sup>39</sup> 17<sup>39</sup> 23<sup>6</sup> ரோம 8<sup>11</sup> 1 கொரி 15<sup>12</sup> 1 பேது 4<sup>6</sup> வெளி 14<sup>13</sup> 20<sup>12</sup>.

ii. உவமையாய்: மத் 8<sup>22</sup> 22<sup>32</sup> ரோம 6<sup>13</sup> எபே 2<sup>1</sup> 6<sup>14</sup> கொலோ 2<sup>13</sup>.

மரியான். Mary. எபிரெயர்கள் 'மீரியாம்' என்றும் கிரேக்கர்கள் 'மரியான்' என்றும் சொல்லுவார்கள். மீரியாம் காண்க.

புதிய ஏற்பாட்டில் மரியான் என்று அழைக்கப்பட்டவர்கள் ஆறு பெயர் உண்டு.

1. சின்ன யாக்கோபுக்கும் யோசேக்கும் தாயாகிய மரியாள். இவள் கலிலேயா நாட்டிலிருந்து இயேசுவுக்குப் பணிவிடை செய்யும்படி வந்த ஸ்திரீகளில் ஒருத்தி. இவள் 'மற்ற மரியான்' என்றும், 'சின்ன யாக்கோபுக்கும் யோசேக்கும் தாயாகிய மரியான்' என்றும், 'யோசேயின் தாயாகிய மரியான்' என்றும், 'யாக்கோபின் தாயாகிய மரியான்' என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறாள். மத் 27<sup>81</sup> மாற் 15<sup>40,47</sup> 16<sup>1</sup> லூக் 24<sup>10</sup>. இவள்தான் 'கிலேயோப்பா மரியான்' என்று தோன்றுகிறது. யோவா 19<sup>25</sup>. கிலோபா காண்க.

இயேசுவை சிலுவையில் அறையும்போது அவ்விடத்தில் நின்றவர்களில் இவள் ஒருத்தி. மத் 27<sup>36</sup>. இவள் இயேசுவின் தாயாகிய மரியாளுக்குச் சகோதரியாய் இருந்தாள் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். யோவா 19<sup>25</sup>.

2. லாசருவின் சகோதரியாகிய மரியான். இவள் இயேசு அருளின போதகத்தைக் கேட்கும்படி விருப்பங்கொண்டவள். லூக் 10<sup>39</sup>. இறந்துபோன லாசருவை உயிரோடு எழுப்பும்படி இயேசு வந்தபோது இவள் அவரைக் கண்டு நமஸ்காரம் செய்தாள். யோவா 11<sup>28</sup>. அவர் சிலுவையில் அறையப்படுவதற்கு முந்தின் வாரத்தில் பெத்தானியாவில் விருந்திலிருக்கும்போது இவள் அவர் பாதத்தில் நளத தைலத்தைப் பூசினவள். மத் 26<sup>7</sup> மாற் 14<sup>3</sup> யோவா 12<sup>3</sup>.

இவளும் பரிசேயனுடைய வீட்டில் இயேசுவின் பாதத்தின்மீது பரிமளத்தைலம் பூசின மரியாளும் ஒருத்திதான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் சரித்திரங்களை நாம் சேர்த்து

துப் பார்த்தால் லாசருவின் சகோதரி வேறு, பரி. லூக்கா சொன்ன ஸ்திரீ வேறு என்றே நாம் தீர்மானிக்கவேண்டும். ஏனென்றால்:

i. இடம் வெவ்வேறு. லாசருவின் சகோதரி எருசலேமுக்குச் சமீபத்திலிருந்த பெத்தானியாவில் தைலம் பூசினாள்; மற்றவன் கலிலேயாவில் தைலம் பூசினாள்.

ii. இயேசுவுக்கு விருந்துசெய்த இருவருக்கும் சீமோன் என்று பெயர் இருந்தாலும் ஒருவன் குஷ்டரோகி என்றும் மற்றவன் பரிசேயன் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யூதர்களுக்குள் 'சீமோன்' என்ற பெயர் தரித்தவர்கள் அநேகர்.

iii. லாசருவின் சகோதரி பாவி என்று சொல்லப்படுகிறதில்லை. கலிலேயா ஸ்திரீயோ அவ்வூரில் பொது மகன்தான் என்று யாவரும் அறிந்தார்கள்.

iv. பெத்தானியாவில் இயேசு அருளின போதகம் வேறு, கலிலேயாவில் அவர் அருளின போதகம் வேறு.

v. கலிலேயாவில் தைலம் பூசினவளின் பெயரைப் பரி. லூக்கா சொல்லவேயில்லை.

vi. இவ்விதமாய் விருந்துக்கு வந்தவர்கள் பாதங்களில் தைலம் பூசுவது வழக்கமான காரியம் ஆனதினால் இரண்டு ஸ்திரீகளும் வெவ்வேறு காலங்களில் வேவ்வேறு இடங்களில் இப்படிச் செய்திருக்கக்கூடியது ஆச்சரியமில்லை.

3. மகதலேனா மரியான். மக்தலா என்றும் ஊர் கலிலேயாகக் கட்டலுக்கு வடமேற்கு ஓரத்தில் இருக்கிறது. இயேசு இவ்விடத்திலிருந்து ஏழு பிசாசுகளைத் துரத்தினதினால் இவன் பேய் பிசாசு பிடித்தவன் என்று நாம் சொல்லக்கூடும். மத் 15<sup>39</sup> லூக் 8<sup>9</sup> மாற் 16<sup>9</sup>.

ஆதி கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் கைக்கொண்ட பாரம்பரியத்தின்படி இவளும் பரி. லூக்கா சொன்ன பாவியாகிய ஸ்திரீயும் ஒருத்திதான். ஆனால் புதிய ஏற்பாட்டில் இதற்கு அத்தகாழ்ப்பில்லை. லூக் 7<sup>37</sup>.

இயேசு கடைசியாக எருசலேமுக்குப் பயணம் பண்ணினபோது அவருக்குப் பணிவிடை செய்யவந்த ஸ்திரீகளுடனே இவளும் வந்து சிலுவையில் அவர் அறையப் படுவைதக் கண்டாள். மத் 21<sup>35</sup> யோவா 19<sup>25</sup>. சீஷர்கள் இயேசுவின் பிரேதத்தை அடக்கம் செய்யும்போது இவளும் வந்தாள். மாற் 15<sup>47</sup>. இயேசு உயிர்த்தெழுந்ததான் அதிகாலையில் இவன் தனிமையாய்க் கல்லறைக்குப் போ

னான். யோவா 20<sup>1</sup>. இவன் கல்லறையில் இயேசுவின் சரீரத்தைக் காணாமல், ஒடிப் போய், பேதுருவுக்கும் யோவானுக்கும் 'சத்தருக்கள் இயேசுவின் பிரேதத்தை எடுத்துக் கொண்டு போய்விட்டார்கள்' என்று அறிவித்தான். அவர்கள் மூவரும் கல்லறைக்குத் திரும்பி வந்தபோது கல்லறைக்குக் காவலாயிருந்த இரண்டு தேவதூதர்களை இவன் பார்த்தான். பிறகு இவன் கல்லறையிலிருந்து திரும்பி இயேசுவைப் பார்த்தான். யோவா 20<sup>11</sup>. இவ்விதமாய்ச் சீஷர்களில் இவளே முதல் முதல் இயேசுவைக் கண்டாள். மாற் 16<sup>9</sup>.

4. இயேசுவின் தாயாகிய மரியான்.

i. இவளுடைய சரித்திரம். புதிய ஏற்பாட்டில் இயேசுவின் தாயாகிய மரியானைக் குறித்துச் சில விஷயங்கள்மாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவளுடைய சகுணங்களும், கடவுளின் பெயரில் இவன் வைத்த பத்தியும், நம்பிக்கையும், இயேசுவைப் பெறுமுன் இவளிடத்தில் காணப்பட்ட அற்புதங்களும், மத்தேயு, லூக்கா இயற்றின சுவீசேஷங்களின் முதல் அதிகாரங்களில் விவரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அதற்குப் பிறகு புதிய ஏற்பாட்டில் இவளுடைய பெயர் சொல்லப்படும் சந்தர்ப்பங்களாவன:

அ. எகிப்திலிருந்து இவன் தனது புருஷனோடு பாலகனாகிய இயேசுவைத் தாக்கிக் கொண்டு நாசரேத் ஊருக்குப் போனான். மத் 230, 23<sup>3</sup>.

b. இவளும் இவளுடைய புருஷனும் பன்னிரண்டு வயதுக்கு வந்த இயேசுவை எருசலேம் பட்டணத்திலிருந்த தேவாலயத்துக்குக் கூட்டிப்போனார்கள். லூக் 2<sup>48</sup>.

c. இயேசு தமது ஊழியத்தை ஆரம்பித்த பிறகு அவர் காணானில் முதலாம் அற்புதத்தைச் செய்யும்போது இவன் அக்கே இருந்தான். யோவா 2<sup>1</sup>.

d. அவர் தம்முடைய ஊழியத்தைச் செய்யும்பொருட்டு ஷபாத்தைக் கவனிக்கும்போனபோது அவருடைய இனத்தார் அவர் மதிமயங்கி இருக்கிறார் என்று சொன்னார்கள். இப்படிச் சொல்லும்போது இவருடைய தாயார் அவ்விடத்தில் இருந்தாள். மாற் 3<sup>31, 32</sup>. இதினியித்தம் இயேசு ஆவிக் குரியவிதமாய்த் தமக்கிருந்த இனத்தாரைப் பற்றிப் பேசினார். மத் 12<sup>49</sup>.

e. அவர் சிலுவையில் தொங்கினபோது இவளைக் காப்பாற்றிவரும்படி அவர் பரி. யோவானுக்குக் கட்டளையிட்டார். யோவா 19<sup>25</sup>.

f. இயேசு பரத்துக்கு ஏறிப்போனபிறகு இவன் மற்றச் சேஷர்களுடனேகூட ஜெபக் கூட்டத்திலிருந்தான். அப் 14.

இவைகளை நாம் பார்க்கையில் இயேசு பாலகனும் இருந்தகாலத்தில் இவன் அவரைப் பற்றி அதிக சந்தோஷம் அடைந்திருந்தாலும் அவர் தமது ஊழியத்தைச் செய்யுங்காலத்தில் இவன் சொல்லிமுடியாத துயரம் அடைந்திருந்தான் என்று அறிகிறோம்.

ii. இவனைப்பற்றிய கிறிஸ்தவ சபைப் பாரம்பரியங்கள். தன்னுடைய சுவீசேஷங்களில் இயேசுவின் தாயாகிய மரியானைக் குறித்து அநேக கதைகள் உண்டு. இவன் பன்னிரண்டு வயதுக்கு வருமட்டும் தேவாலயத்துக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவளாய் இருந்தான் என்றும்; இவளுக்குத் தேவதூதர்கள் பணிவிடை செய்துவந்தார்கள் என்றும்; பன்னிரண்டாம் வயதுக்கு வந்தபிறகு இவன் விருத்தாப்பியனான யோசேபுக்கு நியமனம் செய்யப்பட்டான் என்றும்; பெத்லேகேயில் இவன் இயேசுவைப் பெறும்போது அநேக அற்புதங்கள் காணப்பட்டது என்றும் பலவிதமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதற்கும் உண்மையுள்ள சுவீசேஷங்களில் சொல்லியிருக்கிறவைகளுக்கும் வித்தியாசம் இருக்கிறது. உண்மையுள்ள சுவீசேஷ சரித்திரத்தின்படி இவன் இரக்கசாலி, பக்திநிறைந்தவன், தாமதம் பொருந்தியவன், பொறுமையுடையவன்தான். ஆனால் மற்ற ஸ்திரீகளைப்போல இவளும் ஒரு பெண்தான்.

தன்னுடைய சுவீசேஷங்களில் சொன்னவைகளை எழுதினவர்களும், நம்பினவர்களும் இவள் வணங்கப்பட்டதக்கவள் என்று நினைத்து கி-பி. 450-ம் ஆண்டுக்குள் இவளுக்குக் 'கடவுளைப் பெற்றவன்' (Theotokos) என்னும் பட்டப்பெயரைக் கொடுத்தார்கள். இதன்மூலமாய் அநேகர் இவளுக்குக் 'கடவுளின் தாய்' என்னும் பெயர் கூறி இவளை வணங்குவது அவசியம் என்று தீர்மானித்தார்கள். இதன்பிறகு இவள் எவன் அற்றவன் என்றும், மாணம் அடைந்தபிறகு இவளுடைய சரீரம் அற்புதவிதமாக பரத்துக்குப் போனது என்றும் நம்பிவந்தார்கள். ரோமசபையார் இவளைச் சிறப்பிக்கும்படி ஈடத்தின் ஆராதனைகளை நாம் விசாரித்தால், அச்சபையில் அநேகர் இயேசுவை எப்படி மதிக்கிறார்களோ அப்படியே அவருடைய தாயாகிய மரியானையும் மதிக்கிறார்கள் என்பது விளங்கும்.

iii. கன்னிகைப்பேறு.

பரி. மத்தேயு, பரி. லூக்கா எழுதின சுவீசேஷங்களை நாம் ஆராய்ந்து பார்த்தால், இயேசுவின் தாயாகிய மரியான் புருஷனை அறியாத கன்னிகையாயிருந்து பரிசுத்த ஆவியானவருடைய அருளினாலே அற்புதமான விதமாய் இயேசுவைப் பெற்றாள் என்று அவர்கள் உறுதியாய் நம்பி அதைத் தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறார்கள் என்று அறிவோம். ஆதி சபையார் துவக்கமுதல் இந்தக் கொள்கையைக் கைக்கொண்டுவந்தார்கள். சிலர் இந்த அதிசயமான சம்பவத்தைப்பற்றி ஆக்ஷேபனை சொல்லுகிறதினால் இந்த விஷயத்தை ஸ்தாபிக்கும் காரணங்களைச் சுருக்கமாய்ச் சொல்வது தகுதி.

உ. இந்த அற்புதத்துக்கு அத்தாக்ஷி குறைவாயிருக்கிறது என்றால், இவ்விதமான காரியங்களுக்கு ஏராளமான அத்தாக்ஷி இருக்கக் கூடியது எப்படி? மரியானுக்கும் யோசேபுக்கும் மாதத்திரம் சங்கதி முழுமையும் தெரிந்திருக்கும். மற்றவர்களுக்குத் தெரிந்திருக்கமாட்டாது. பரி. மத்தேயு யோசேபு அதைப்பற்றித் தெரிவித்த வரலாறையும், பரி. லூக்கா மரியான் தெரிவித்த விவரத்தையும் தங்கள் சுவீசேஷங்களில் சொல்லுகிறார்கள். இவைகளைத்தவிர நாம் வேறென்றையும் அறியமாட்டோம்.

6. பரி. லூக்கா கி-பி. 80-ம் ஆண்டுக்குள் தனது சுவீசேஷத்தை எழுதினான். சிலர் நினைக்கிறபடி கி-பி. 60-ம் ஆண்டுக்குள் இதை எழுதியிருந்திருக்கலாம். எப்படியாவது இவன் அந்தச் சுவீசேஷத்தில் மற்றக் காரியங்களையும் திட்டதுட்ப்பாய் விசாரித்து உண்மையானவைகளை எழுதியிருக்கிறான் என்று வேதசாஸ்திரிகள் ஒப்புக்கொண்டிருக்க இந்தக் காரியத்தை விசாரியாமல் எழுதியிருப்பானோ?

7. யூதர்கள், கடவுள் மானிட தேகத்தைத் தரித்து அவதாரமாய் வருவார் என்னும் கொள்கையை எந்தச்சமயத்திலும் அங்கீகரிக்கவேயில்லை. மேலும் அவர்கள் கன்னிகை நிலைமையைச் சிறப்பிக்காமல், குடும்ப ஸ்திரீயின் நிலைமையைமாத்ரிதரம் புகழ்ந்தார்கள். ஆதலால் யூதர்கள் கன்னிகை கடவுளைப் பெற்றாள் என்பதை எளிதில் நம்பக் கூடியவர்கள் அல்ல. இந்தச் சங்கதி உண்மையானதாயிராவிட்டால் அவர்கள் அதை ஏற்றுக்கொண்டிருக்கமாட்டார்கள்.

8. அந்நிய ஜாதிகளுக்குள் சில மதஸ்தர்கள் தெய்வங்களுக்குத் தாய்மார் கன்னிகைஸ்திரீகள் என்று சொன்னார்கள். ஆதி கிறிஸ்த

வர்கள் இதைக்குறித்துக் கேள்விப்பட்டி இயேசுவின் தாயாரும் கன்னிகைப்பெண் என்று சொல்லவந்ததாக சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆனால் இதற்குச் சுத்தமாய் அத்தாகழி வில்லை.

உ. ஆகி சபையார் அங்கேகிர்த்த இந்தக் கொள்கை உண்மையானதாய் இல்லாவிட்டால், இதற்கு காரணம் எப்படி?

ஃ. கடவுள் இவ்வுலகத்திற்கு அவதாரமாய் இறங்கி வரும்போது, அவர் அற்புதவண்ணமாய் மாளிடதேகத்தை ஏற்றுக்கொண்டது ஆச்சரியப்பட்டதற்கு காரியமல்ல.

ஆதலால் இதெல்லாம் பார்த்துப் பரி. ஓரக்கா சுவீசேஷத்தில் சொன்னவிதமாய்க் கன்னிகையான மரியான் இயேசுவுக்குத் தாயாராய் இருப்பதை நாம் அங்கேகிர்த்த வேண்டியது.

iv. மரியாளின் நித்திய கன்னி நிலை.

பரி. மத்தேயு எழுதின சுவீசேஷத்தில் மரியான் இயேசுவைப் பெறுமட்டும் புருஷனை அறியவில்லை என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 1<sup>25</sup>. இதற்குப் பிறகு மங்களஸ்திரீபோல இவள் புருஷனோடு வாழ்ந்து இயேசுவின் சகோதரர் சகோதரி களைப் பெற்றாள் என்று தோன்றுகிறது. மத் 13<sup>35</sup>. ஆனால் சிலர் இவர்களை யோசேப்பின் முதல்தாரத்தின் பிள்ளைகள் என்றும்; 'சகோதரன்' 'சகோதரி' என்னும் பதங்கள் ஒரேவயிற்றில் பிறந்த பிள்ளைகளையல்ல யோசேப்பின் சகோதரனுக்கு அல்லது மரியாளின் சகோதரிக்குப் பிறந்த பிள்ளைகளைக் குறிக்கலாம் என்றும் சொல்லி, மரியான் மாணமட்டும் கன்னிகையாகவே இருந்தாள் என்று போதிக்கிறார்கள். ரோம சபையாரும் கிரேக்க சபையாரும் மரியான் இவ்விதமாய் எப்போதும் கன்னிகையாக இருந்தாள் என்னும் கொள்கையை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறார்கள். ஆனால் இதைப்பற்றிய சந்தேகத்தைத் தீர்க்கக் கூடிய போதுமான அத்தாகழியில்லை. எப்படியாகிலும் இதைக்குறித்து நாம் சற்று யோசிக்குவதால் இவ்விஷயம் அவ்வளவு சுவனிக் கப்பட்டதற்கு விசேஷமல்ல என்றும் சொல்லலாம்.

5. மாற்றிய பெயர்கொண்ட யோவானுடைய தாயாகிய மரியான். அப் 1<sup>27</sup>. இவனைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது.

6. ரோமாபுரியிலுள்ள சபைக்கு வந்த மரியான். ரோம 16<sup>6</sup>.

மருக்கொழுந்தி. Rue. யூதர்கள் உபயோகித்த ஒருவித மருந்துச்செடி. ஓன் 11<sup>42</sup>.

மருதமரம். 'Cypress'. மருதமரம் என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட எபிரேய பதம்கெட்டியானமரம் ஒன்றைக் குறிக்கும். ஒருவேளை இது ஒருமாகிரிக் கருவாலிமரமாய் யிருக்கலாம். எசா 44<sup>14</sup>.

மருதோன்றிச்செடி. Camphire. எபிரேயர்கள் உபயோகித்த மருதோன்றி நமக்குத் தெரிந்த மருதோன்றிபோல் இருக்கும். பெண்கள் அதின் பூக்களின் வாசனைகளை விரும்பி அவைகளைத் தங்கள் கூந்தலில் வைத்துக்கொள்வார்கள். கைகங்கனையும், பாதங்களையும், தலைமயிரையும் சிவக்கச் செய்யும்படி அதன் பாலு உபயோகிப்பார்கள். உன். பா 14<sup>43</sup>.

மருத்துவச்சி, மருத்துவம். Midwife.

ஆகி 35<sup>17</sup> 38<sup>28</sup> யாத் 16<sup>21</sup>. பிரசவம் காண்க.

மருந்து. Medicine.

நீதி 17<sup>22</sup> எசா 30<sup>13</sup> 46<sup>11</sup> எசே 47<sup>12</sup>. அலுழிதம், ஓளவுதம் காண்க.

மருமகன். Daughter-in-law.

ஆகி 11<sup>31</sup> 30<sup>11</sup> லேவி 15<sup>15</sup> 20<sup>13</sup> ரூத் 1<sup>6,22</sup> 2<sup>30</sup> 4<sup>15</sup> 1 சாமு 4<sup>19</sup> எசே 22<sup>11</sup> மீகா 7<sup>6</sup> மத் 10<sup>35</sup> 12<sup>53</sup>.

மருளுக்கறது. R. V. 'Affrighted.'

பிலி 1<sup>28</sup>.

மரோசா, மரோஷா. Maresha.

1. யூதா கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>21</sup>.

2. யூதாநாட்டில் மேற்குத்திசையிலுள்ள ஒரு ஊர். இதில் ரெகொபெயாம ராஜா கோட்டை கட்டினான். யோசு 15<sup>44</sup> 2 நாளா 11<sup>8</sup> 14<sup>9</sup> 20<sup>37</sup> மீகா 1<sup>15</sup>. மரோஷா கட்டப்பட்ட மலையில் பூர்வீகத்தில் வெட்டின பல கெபிகள் இருப்பதினால் இதில் மலைநாட்டு ஜனங்கள் பூர்வீககாலத்தில் வசித்தார்கள் என்பது தெரியவரும்.

மரை. Hart.

உன். பா 2<sup>17</sup>. கலைமான், மான் காண்க.

மர்சேனா. Marsena.

அகாஸ்வேரு என்னும் ராஜாவின் சமூகத்தில் பிரவேசிக்கச் சிலாக்கியம் பெற்றுக்கொண்ட ஏழு பிரபுக்களில் ஒருவன். எஸ்தர் 1<sup>13</sup>.

மலடி, மலடு. Barren, Barrenness.

ஆகி 11<sup>30</sup> 25<sup>21</sup> யாத் 23<sup>36</sup> உபா 7<sup>14</sup> நியா 13<sup>3</sup> 1 சாமு 2<sup>5</sup> யோபு 24<sup>21</sup> சங் 113<sup>9</sup> நீதி 30<sup>16</sup> உன். பா 4<sup>2</sup> ஓன் 17<sup>36</sup> 23<sup>30</sup> கலா 4<sup>37</sup>.

**மலை. Mountain.**

1. பௌஸ்திணு தேசம் பெரும்பாலும் மலை நாடு. ஆனால் அதில் உயரமான மலைகள் வெகு சொற்பம். சில சமயங்களில் சீனும், ஒரோப், கர்மேல் முதலிய மலைகளின் பெயர்கள் அவைகளின் சிகரத்தைத் தவிர அம்மலைகள் உள்ள நாடுகளையும் குறிக்கும்படி வழங்கப்பட்டது. யூதேயாநாடு விசேஷித்த மலை நாடாயிருந்தது. எபிரெயர்கள் இந்த மலைச் சாரல்களிலுள்ள நிலங்களைப் படிப்படியாக வெட்டி அவைகளில் திராட்சை, ஒலிவமரம், அத்திமரம் முதலியவைகளை நாட்டுவார்கள். சீனும் முதலியவை காண்க.

2. பூர்வீகத்தில் அத்தேசத்திலிருந்த ஜாதியார் மலைகளிலிருந்த குகைகளிலும், அவர்கள் தங்களுக்காக வெட்டின குகைகளிலும் வாசம்பண்ணினார்கள். ஆதி 36<sup>8</sup>. மலைகள் சில தேசங்களுக்கு எல்லைகளாயிருந்தது. எண் 34<sup>7</sup>. பெரிய ஜனக்கூட்டத்துக்குப் பிரசங்கம் பண்ணும்பொருட்டு யோசுவா, யோதாம், அபியா, இயேசு முதலியவர்கள் குன்றுகளைப் பிரசங்கப்பீடங்களாகத் தெரிந்து கொண்டார்கள். யோசு 8<sup>30</sup> நியா 9<sup>2</sup> நாளா 13<sup>4</sup> மத் 5<sup>1</sup>.

3. எபிரெயர்கள் மலைச்சாரலில் கல்லறைகளை வெட்டி அவைகளில் பிரேதங்களை அடக்கம் பண்ணினார்கள். சில சமயங்களில் மலைகளிலுள்ள குகைகளை இத்தகாவே உபயோகிப்பார்கள். 2 இரா 23<sup>16</sup>. பலர் மலை நாடுகளில் ஒளிந்தகொண்டார்கள். ஆதி 14<sup>10</sup> மத் 24<sup>16</sup>. போர்வீரர்கள் மலைகளில் பாளையம் இறங்கினார்கள். 1 சாமு 17<sup>3</sup>. காவலுக்காக மலைகளில் கோட்டை கோபுரங்களைக் கட்டினார்கள். எசே 40<sup>9</sup> மத் 4<sup>8</sup> சங் 125<sup>9</sup>. மலைகளிலிருந்து மரம் முதலியவைகளை வெட்டிக்கொண்டு வருவார்கள். 2 நாளா 2<sup>18</sup> நெகே 8<sup>15</sup> ஆகாய 1<sup>8</sup>. மலைநாடுகளில் ஆடுமாடுகள் முதலியவைகளுக்கு நல்ல மேய்ச்சல் இருந்தது. சங் 50<sup>10</sup>.

4. தீர்க்கதரிசிகளும் சங்கீதக்காரர்களும் மலைகளையும் பர்வதங்களையும்பற்றிச் சொன்ன உவமைகளாவன:

நிலைநிற்கிற ராஜ்யம். சங் 30<sup>7</sup> ஏசா 2<sup>9</sup> 11<sup>9</sup> தானி 2<sup>35</sup>.

பெரிய இடைபூறு. சக 4<sup>7</sup>.

மகா அம்புதமான காரியம். சங் 46<sup>9</sup>.

பர்வதங்கள் மெழுருபோல உருகுகிறது கடவுளின் வல்லமையைக் குறிக்கும். சங் 97<sup>5</sup>.

தேவநீதி மலைகளைப்போல நித்தியமாய் மாறாமலிருக்கும். சங் 36<sup>6</sup>.

தேவ இரக்கமும், உடன்படிக்கையும் மலைகளைப்போல நிலையுள்ளதாயிருக்கும். ஏசா 54<sup>10</sup>.

கடவுள் அளிக்கும் பராமரிப்பு. சங் 121<sup>1</sup> 125<sup>9</sup>.

கடவுள் உண்டாக்கின மீட்டி மனுஷர்கள் செய்யக்கூடிய தெல்லாவற்றிற்கும் மேலானது என்பதைக் குறிக்கும்படி மலைகளில் ரட்சிப்பைத் தேடுவது வீண் என்று எசே மியா சொல்லுகிறது. எசே 3<sup>13</sup>.

எபிரெயர்கள் தங்கள் பாலைவனத்தில் மலையின் தலை, காது, தோள், இடுப்பு, தொடை, விலா என்பவற்றைச் சொல்லி அவைகளினால் மலைகளின் சிகரம், சாரல் முதலியவைகளைக் காட்டுவார்கள்.

5. பூர்வீகத்திலிருந்த காணுன் தேசத்தார் இவ்விதமான பர்வதங்களிலும், குன்றுகளிலும் தங்கள் தேவதைகள் வசித்தார்கள் என்று நம்பி, அவ்விடங்களில் அவைகளுக்குப் பூசை செய்வது மெத்த சிரோஷ்டமானது என்று எண்ணி, அவ்விடங்களைப் பரிசுத்த ஸ்தலங்களாக ஏற்படுத்திக்கொண்டார்கள். எபிரெயர்களும் காணுன் தேசத்தில் பிரவேசித்தபிறகு மலைக் குன்றுகளில் யேகோவாவை வணங்கினதும்பற்றி பலதடவைகளில் பூர்வீகத்தார் கும்பிட்ட தேவதைகளையும் தொழுதுவந்தார்கள். எபிரெயர்கள் சிறையிருப்புக்குப் போருமட்டும் இவ்வித ஆராதனை செய்துவந்தார்கள். மேடை காண்க.

6. சில மலைகள் தேவச்செயலுக்கு அத்தாகி.

அராராத்மலை, மனுஷர்கள் செய்த தீமைக்குக் கடவுள் செய்த நீதி நியாயத்தைக் குறிக்கும்.

சீனும்மலை, நியாயப்பிரமாணத்தின் கண்டிப்பைக் காட்டும்.

கர்மேல்மலை, ஜனங்கள் கடவுளைப்பற்றிச் செய்யவேண்டிய தீர்மானத்தைக் குறிக்கும்.

சீயோன், மோரியா, நேபோ முதலியவைகள் கடவுளின் வல்லமைக்கும், உண்மைக்கும் உதாரணமாகச் சொல்லப்படும்.

மலைக்குகைகள். Caves. காணுன் தேசத்திலுள்ள மலைகளில் குகைகள் ஏராளம். இவைகளில் சில இயற்கையில் உண்டானது. அநேகம் பூர்வீகத்தார் வெட்டினவைகள். இந்தக் குகைகளில் ஒன்று 400 அடி நீளமும், 80 அடி உயரமும் ஆக வெட்டப்பட்டிருக்கிறது. ஆனால் இவ்விதமான குகையை வெட்டினதற்குக் காரணங்களும்,



வெட்டின காலமும், விதமும் நமக்குத் தெரியாது. தூகை காண்க.

மலோத்தி. Mallothi. ஒரு லேவியன். எமான் தீர்க்கதரிசியின் மகன். 1 நாளா 254.36.

மல்காம். Malcam.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தலைவர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 89.

2. ஒரு தேவதை. செப 15.

அல்லது இந்த பதத்தைப் பொதுப்பெயராக எடுத்துக்கொண்டால் இது 'அவர்களுடைய ராஜா' என்று அர்த்தமாகொள்ளும்.

மல்கீதுவா. Malchi-Shua. [என் ராஜா செவ்வவந்தன்.] சவுல் ராஜாவின் மூன்றாம் மகன். 1 சாமு 14.40 31.9.

மல்கீஜா Malchijah. மல்கீயா காண்க.

மல்கீயா, மல்கீஜா. Malchiah, Malchijah. [யேகோவாவின் தூதன்.]

1. ஒரு ஆசாரியன். எரோ 21.1 36.1 1 நாளா 919 நெகே 11.19.

2. யூதா ராஜவம்சத்தைச் சேர்ந்தவன். எரோமியா தீர்க்கதரிசியை இறக்கிவிட்ட குழி இவனுடையது. எரோ 38.5.

3. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 640.

4. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 24.9.

5, 6. அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் பண்ணினவர்கள் என்ற 10.25.

7. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் பண்ணி, மதிலைப் பழுது பார்த்துக் கட்டினவர்களில் ஒருவன். என்ற 10.31 நெகே 3.11.

8. குப்பைமேட்டு வாசலைப் பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3.14.

9. மதிலைப் பழுதுபார்த்த ஒரு தட்டான். நெகே 3.31.

10. நியாயப்பிரமாணத்தை வாசிக்கும் போது என்றவின் பக்கத்தில் நின்றவர்களில் ஒருவன். நெகே 8.4.

11. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவன். நெகே 10.8.

12. மதிலைப் பிரதிஷ்டை செய்த ஆசாரியர்களில் ஒருவன். நெகே 12.42.

மல்கீயா தீர்க்கதரிசி. Malachi.

1. ஜூக்கியோன்: 'மல்கியா' என்பதற்கு 'என் தூதன்' அல்லது 'யேகோவாவின் தூதன்' என்று அர்த்தம். இது ஒரு தீர்க்கதரிசியின் சொந்தப் பெயராகவாவது அல்லது தன் ஊழியத்தைக் குறிக்கும்படி அவன் தனக்கிட்டுக்கொண்ட நாமதேயமாகவாவது

இருக்கலாம். எப்படியாவது இந்தத் தீர்க்கதரிசியின் ஜீவிய சரித்திரத்தைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது.

2. இதின் காலம்: இதை இயற்றினவனைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாததினால் இந்த ஆகமம் இயற்றப்பட்ட காலத்தைக் குறித்த வேதசாஸ்திரிகளுக்குச் சந்தேகம் இருக்கக்கூடியது ஆச்சரியமல்ல. இந்த னூலில் நாம் ஆராய்ந்து பார்த்தால் பார்பே ராஜாக்கள் பவெஸ்தீனோ தேசத்தில் அரசாட்சி செய்த காலத்திலும், எருசலேமில் புதிதாய்க் கட்டப்பட்ட தேவாலயத்தில் மறுபடியும் ஆராதனை செய்துவந்தகாலத்திலும், ஆராதனையில் சில தப்பறைகள் ஏற்பட்டகாலத்திலும் இது இயற்றப்பட்டதாக தோன்றுகிறது. இதன் ஆக்கியோன் தேவாலயத்தில் ஆராதனை நடத்துகிறவர்கள் செய்யும் குற்றங்களைக் கண்டித்து, ஜனங்கள் பாபிலோனியாவில் சிறையிருப்பிலிருந்தபோது வேதசாஸ்திரிகள் அதிக திட்டதுட்பமாய் விசாரித்து நூலாகச் சேர்த்த நியாயப்பிரமாணத்தின்படி கட்டாயமாய் நடக்கவேண்டும் என்றும், ஜனங்களும் ஆசாரியர்களும் அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் செய்து, தன்மரீகமாயும் அவபக்தியாயும் நடப்பது மகா பாவம் என்றும் சொன்னதினால், இவன் நெகே மியா இரண்டாம் தடவை எருசலேம் பட்டணத்துக்கு வந்தகாலத்தில் தீர்க்கதரிசனத்தைச் சொன்னான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடமுண்டு. இவ்விஷயத்தைப்பற்றி நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது. சில வேதசாஸ்திரிகள் இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 460-ம் லுத்தில் இந்தத் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று சொன்னாலும், இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 430-ம் லுத்தில் ஊழியத்தைச் செய்தான் என்று நாம் நினைக்க வேண்டியது.

3. பொருள் அட்டவணை:

I. 1. முகவுரை.

II. 1.2-5. யாக்கோபின் காலம் முதல் யேகோவா இஸ்ரவேலுக்குக் காட்டின நேசம்.

III. 1.6-2.9. இஸ்ரவேலர் யேகோவாவை அல்கியம் செய்ததும், ஆசாரியர்கள் பிரமாணத்தின்படி நடவாததும்.

IV. 2.10-16. தன்னுதல் கீட்டுக் கொடுத்ததையும் அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் பண்ணினதையும் கண்டித்தல்.

V. 2.17-3.6. யேகோவாவின்னுடைய நான். ஆசாரியர்கள் யேகோவாவைச் செய்யவேண்டிய நல்ல ஆராதனை. யேகோவா வந்து

பத்தியில்லாதவர்கள் முதலிய பாவிகளை நியாயத்தீர்ப்பது.

VI. 37-39. தசமபாகம் செலுத்தாதவர்களினியமித்தம் வறட்சியும், வெட்டுக்கிளியுமாகிய தண்டனை.

VII. 313-46. யேகோவாவின் நாளில் பாவிகளுக்குத் தண்டனையும், நீதிமான்களுக்கு மேன்மையும் கிடைப்பது. எல்லாரும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கவேண்டியது. எவியாத்நீர்க்கசரிசி திரும்பவந்து பாவமன்னிப்பைப் பெறும்படி ஜனங்களை நடத்தப்போவது.

#### 4. இதின் போதனை:

யேகோவா இஸ்ரவேல் ஜனத்தை நேசித்துத் தமது சொந்த ஜனமாக இவர்களைத் தெரிந்துகொண்டதின்னியமித்தம் இவர்கள் அவர்பெயரில் நம்பிக்கைவைத்து தேவாலயத்தில் எப்போதும் அவருக்குமாத்திரம் ஆராதனை செய்யவேண்டும். இவர்கள் தங்கள் சொந்த ஜாதியான மனைவிகளுக்குத் தன்ருதல்சீட்டுக் கொடுத்து, அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம்பண்ணி, யேகோவாவின் நியாயப்பிரமாணத்தை மீறிவந்திருக்கிறார்கள். யேகோவா நியாயத்தீர்க்கிறவரானதினால் 'யேகோவாவின் நாள்' என்னும் நியாயத்தீர்ப்புநாளில் அவர் நீதிமான்களை ஆசீர்வதித்து அக்கிரமக்காரரைத் தண்டிப்பார். மல்கியா தனக்கு முந்திவந்த தீர்க்கதரிசிகள் நியாயப்பிரமாண ஆசிராத்தைச் சிறப்பித்ததைப்பார்க்கிலும், அதின்படி நடப்பதை விசேஷமாய்ப் பாராட்டுகிறான். தீர்க்கதரிசிகளில் இவன் மாத்திரம் எவியா திரும்ப வருவதைக்குறித்துப் பேசுகிறான்.

5. இந்த நூல் மீகா, ஏசாயா, எரேமியா தீர்க்கதரிசிகள் முற்றுநீன நூல்களைப்போல் அவ்வளவு சிரேஷ்டமானதல்ல என்று தோன்றினாலும், இதில் யேகோவாவின்னூடைய நீதி நியாயத்தைப்பற்றி எபிரெயர்க்குமாத்திரம் அல்ல, மனுஷர்கள் எல்லாருமே கவனிக்கவேண்டிய கல்வியைப் போதனை இருப்பதினால் கிறிஸ்தவசபையார் எல்லாரும் இதில் பத்திவிர்த்திக்கு ஏதுவான பல புத்திமிகள் உண்டு என்று அறிந்து இதை ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

மல்கிராம். Malchiram. [என் ராஜா உயர்த்தப்பட்டவர்.] யோயாக்கீயின் மகன். 1 நாளா 318.

மல்துல். Malchus. பிரதான ஆசாரியனுடைய வேலைக்காரன். கெத்செமனே தோட்டத்தில் பேதுரு இவன் காதாமலை

வெட்டினான். பரி. யோவான்மாத்திரம் பிரதான ஆசாரியன் வீட்டாருக்கு அறிமுக முன்னவனுயிருந்ததினால் இவனுடைய பெயரைக் கேட்டு அறிந்து சொல்லுகிறான். பரி. லூக்கா வைத்தியனாகையால் இயேசு இவனுடைய காதை சொஸ்தப்படுத்தின விஷயத்தைச் சொல்லுகிறான். மத் 2631 மாத் 1447 லூக் 2251 யோவா 1810.

மல்லூக். Malluch.

1. ஏத்தானின் முன்னோர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 644.

2, 3. அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் செய்தவர்கள். எஸ்ரு 1039-39.

4. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்ட ஒருவன். இவனும் மெலிதும் ஒரே ஆளாயிருக்கலாம். நெகே 104 123:14.

5. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்ட ஒருவன். நெகே 1037.

மழை. Rain. இந்தியாவில் வருஷத்தின் சில மாதங்களில்மாத்திரம் மழை பெய்வது போல் பவெஸ்தீனாத்தேசத்திலும் மழை பெய்யும். 'முன்மாரி' நவம்பர் மாதத்தில் பயிர் விதைக்கும் காலத்தில் பெய்யும் மழையையும், 'பின்மாரி' ஏப்பிரல் மாதத்தில் பயிர்கள் வளர்ந்து கதிர்விடும்போது பெய்யும் மழையையும் குறிக்கும். முன்மாரி பெய்த பின் பின்மாரி பெய்யும்படி சமயா சமயங்களில் மழைபெய்யும். உபா 1114 எஸ்ரு 103 உன். பா 211 ஒசி 63 யோவே 233 ஆமோ 47.

மழை மேற்கில் மத்தியதரைக் கடலிலிருந்து வரும். 1 இரா 1843 லூக் 1254. பின்மாரி பெய்தபிறகு அக்கோபர் மாதம்மட்டும் மழை பெய்யாது. மேகாத்தத்தில் வார்த்தோதமை அறுப்பு. ஆகஸ்டு செப்டெம்பர் மாதங்களில் அத்தி, ஒலிவம், கிராட்டைசுக்களிகள் அறுப்பு. அறுப்புக்காலத்தில் மழை பெய்வது அபூர்வம். 1 சாரு 1216 நீதி 261.

உஷ்ணகாலத்தில் மழை பெய்யாததினாலும், பயிர் பச்சைகளுக்கும் ஜனங்களுக்கும் தண்ணீரில்லாமல் கஷ்டம் உண்டானதினாலும், மழை பெய்யும்போது நல்ல செழிப்பு உண்டாயிருப்பதினாலும், ஆவீக்குரிய ஆசீர்வாதங்களைக் குறிக்கும்படி மழை உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உபா 323 யோபு 293 ஏசா 4414 ஒசி 83 1012.

சில சமயங்களில் புசுல்காற்றடித்து அடைமழை பெய்தபொழுது பயிர்களுக்கு நஷ்டமுண்டாவதினால் சிலவசனங்களில் அது

தேவனுடைய கோபாக்கினைக்கு உபைம யாக சொல்லியிருக்கிறது. நீதி 28<sup>3</sup> சங் 11<sup>6</sup> எசே 38<sup>22</sup>.

மனிதைக்காரர். Merchants. வியாபாரி கள், கொசே 3<sup>21</sup>.

மறக்கிறது. Forget.

1. ஞாபகப்பிசகு. ஆதி 27<sup>45</sup> யோபு 11<sup>16</sup> பிர 8<sup>10</sup> மத் 16<sup>15</sup> எபி 12<sup>5</sup>.

2. எபிரெயர்கள் கடவுளை மறக்கிறது என் பதினால் அவருடைய சித்தத்தையும் கட்டினாயையு மீறுகிறதைக் குறித்தார்கள். உபா 4<sup>9</sup> 6<sup>19</sup> 8<sup>19</sup> 26<sup>13</sup> சங் 10<sup>33-22</sup> ஏசா 17<sup>10</sup> எரே 2<sup>32</sup> 16<sup>15</sup> ஒசி 4<sup>6</sup>.

3. பழைய ஏற்பாட்டில் 'கடவுள் மனுஷர்களை மறக்கிறார்' என்று சொல்லியிருப்பது கடவுள் மனுஷர்கள் தங்கள் செய்த தீமையின் பலனை உண்ணும்படி இடம் கொடுக்கிறதையும் மனுஷர்களுக்குத் துன்பத்தை அறுபவிக்க இடங்கொடுப்பதையும் குறிக்கும். சங் 10<sup>11</sup> 42<sup>9</sup> ஏசா 49<sup>14</sup> ஒசி 4<sup>6</sup> லூக் 12<sup>5</sup> எபி 6<sup>10</sup>.

கிறிஸ்தவர்கள் எப்பொழுதும் பிறர் செய்த குற்றங்களைப்பற்றி மனஸ்தாபப்படாமல் அவைகளை மறக்கவேண்டும், எபே 4<sup>32</sup>.

•மறதி. Forgetfulness. உபா 25<sup>19</sup> சங் 86<sup>19</sup>. 'மறதியின் பூமி' என்பது 'ஷெலோவ்' என்னும் பாதாளத்தைக் குறிக்கும். ஷெலோவ் காண்க.

மறுஜென்ம காலம். Restoration. 'மறுஜென்ம காலம்' 'புதிய வானம் புதிய பூமி' என்பவைகளினால் புதிய ஏற்பாட்டை எழுதினவர்களும் ஆதி கிறிஸ்தவர்களும் தற்காலத்தில் தீமையினால் அசுரியான இவ்வுலகத்திற்கு உண்டாகப்போகும் நன்மை நிறைந்த காலத்தைக் குறிக்கிறார்கள். மத் 19<sup>28</sup> அப் 3<sup>21</sup> எபே 1<sup>10</sup> 2 பேது 3<sup>13</sup> வெளி 21<sup>1-5</sup>. அக்காலத்தில் தீமை எல்லாம் ஒழிந்துபோம். பிலி 2<sup>10</sup>. இயேசுகிறிஸ்து அப்போது இவ்வுலகத்திற்கு வந்து யாவருக்கும் நியாயத்தின்பைச் செய்து தம்முடைய ராஜ்யத்திற்குள் யாவரையும், யாவையும் சேர்த்து ஆண்டு கொள்வார். 1 கொரி 15<sup>24</sup> பிலி 2<sup>10</sup>. இவ்வுலகத்தில் பாவம், தீமை, பொல்லாப்பு, துன்மார்த்தம் என்பவை முழுவதும் அகன்று போய் அப்பறம் ஒருபொழுதும் இருக்கவே மாட்டா எனத் தோன்றுகிறது என்றும் கடவுள் இவ்விதமாய் நன்மையினால் தீமையை வெல்ல விரும்புகிறார் என்றும் இந்த வசனங்களினால் நாம் தெளிவாய் அறிந்துகொள்

னக்கடும் என்று வேதசாஸ்திரிகள் அநேகர் நினைக்கிறார்கள்.

மறுஜென்மம், மறுபிறப்பு. Regeneration. மறுஜென்மமாவது என்ன? பாவத்தினால் கடவுளிடத்திலிருந்து பிரிக்கப்பட்ட பாவசபாவமுள்ள ஆத்தமத்தில் பரிசுத்த ஆவியானவர் செய்யும் மாறுதல். இதனால் பாவ இயேசுகிறிஸ்துவுக்குள் புதிதாய் உயிர்ப்பிக்கப்பட்டு, நன்மையானவற்றைவிரும்பி, பரிசுத்த ஜீவியத்துக்குள் பிரவேசித்து, படிப்படியாய் இயேசுவின் சாயலை அணிந்து, கடைசியாய் அவரைப்போல் ஆகி, பூரண பரிசுத்தத்தை அடைவான். இந்த மாறுதலின் தன்மையைக் காட்டுமபடி வேதாகமத்தில் பல உவமைகள் உண்டு. அவையாவன:

மறுபடியும் பிறப்பது; ஆவியினால் பிறப்பது. யோவா 3<sup>3-7</sup>.

புதுச்சிருஷ்டி ஆகிறது. 2 கொரி 5<sup>17</sup>.

மாணத்திலிருந்து உயிர்ப்பிக்கப்படுகிறது. எபே 2<sup>1</sup>.

மனம் புதிதாகி மறுருபமடைகிறது. ரோம 12<sup>2</sup>.

உள்ளத்தில் கிறிஸ்து உருவாகுகிறது. கலா 4<sup>19</sup>.

தெய்வசபாவத்தில் பங்கு பெறுகிறது. 2 பேது 1<sup>4</sup>.

பரிசுத்த ஆவியானவர் இந்த மாறுதலை நடப்பிக்கிறார். யோவா 1<sup>13</sup> 3<sup>5</sup> எபே 2<sup>8</sup>.

சுவிசேஷ சத்தியத்தினால் மறுஜென்மம் அடைவோம், 1 கொரி 4<sup>15</sup> யாக் 1<sup>18</sup> 1 பேது 1<sup>33</sup>.

மறுஜென்மம் அடைந்தவன் தேவசாயலைத் தரித்து எப்போதும் கடவுளையும் பிறரையும் நேசித்துக்கொண்டிருப்பான் என்று வேதாகமத்தில் போதிக்கப்படுகிறது.

நீதிமானாக்கப்படுதல் என்பதும் மறுஜென்மம் அடைதல் என்பதும் பாவிகளுக்குக் கடவுளின் அருளால் உண்டாகும் மாறுதலைக் குறிக்கும். வேதசாஸ்திரிகளின் அபிப்பிராயத்தின்படி நீதிமானாக்கப்படுதல் என்பது பரம நியாயாதிபதியாகிய கடவுள் நமது மத்தியஸ்தாசிய இயேசுகிறிஸ்துவின் பாடுகளினிமித்தம் நாம் நியாயப்பிரமாணத்துக்கு விரோதமாய்ச் செய்த பாவங்களை மன்னித்து, குற்றவாளிகளாகிய நம்மைக் குற்றம் செய்யாத நீதிமானாக்கப்போல் பாவப்பதைக் குறிக்கும்.

மறுஜென்மம் என்பது தீயசபாவமுடைய நம்மில் பரிசுத்த ஆவியானவர் நஞ்சுபாவத்தை உண்டாக்குகிறதைக் குறிக்கும்.

மறுஜென்மம் அடைந்த கிறிஸ்தவன் இனி எப்பொழுதும் பாவம் செய்யாமலிருப்பான் என்று சொல்ல முடியாது. ஆனால் அவன் பரிசுத்த ஆவியின் அருளினால் தினந்தோறும் கழுவுப்பட்டுப் படிப்படியாய் பரிசுத்தத்தை அடைகிறான். 1 திமோ 3<sup>5</sup>. பூரண பரிசுத்தத்தை இவ்வுலகத்தில் அடைவது அரிது என்றாலும், ஒருவன் இயேசுவின் பேரில் முழுப்பகி வைப்பானால் அவன் பரிசுத்த ஆவியானவருடைய கிருபையினால் பூரண பரிசுத்தத்தை அடைவது கூடாதகாரியம் என்று யார் சொல்லத் துணிவான்? கடவுள் பாவசபாவமுள்ள மனுஷனிடத்தில் புதுச் சபாவத்தை உண்டெண்ணினால், அவர் துவக்கின அற்புதமான வேலையை இவ்வுலகத்தில் முடிப்பது அவரால் கூடாத காரியம் அல்ல. எபே 3<sup>14-21</sup> 1 தெச 5<sup>33</sup> 1 யோவா 1<sup>7</sup> 3<sup>9</sup>.

மறுதலிக்கிறது. To deny.

1. உள்ள சங்கதியை இவ்வுலகதாகச் சொல்லுகிறது. ஆதி 18<sup>15</sup>. யோவா 1<sup>30</sup>.

2. (i) கடவுளை மறுதலிப்பது என்பது கடவுளுக்கு விநோதமாய் நடக்கிறது. யோபு 31<sup>38</sup> நீதி 30<sup>9</sup>.

(ii) கிறிஸ்துவை மறுதலிப்பது:

அ. பேதுருவின் குற்றம். மத் 26<sup>35-75</sup> மாற் 14<sup>30-73</sup> லூக் 22<sup>34-61</sup> யோவா 13<sup>38</sup> 18<sup>37</sup>.

ஆ. இயேசுவை ஏற்றுக்கொள்ளாதவர்களின் குற்றம். மத் 10<sup>33</sup> லூக் 12<sup>9</sup> அப் 3<sup>13</sup> 2 திமோ 2<sup>13</sup> 2 பேது 2<sup>1</sup> 1 யோவா 2<sup>23</sup> வெளி 3<sup>8</sup>.

மறுமனையாட்டி. Concubine. பூர்வீக காலத்தில் எபிரெயர்களுக்குள் விவாகம் செய்துகொண்ட மனைவிகளைத்தவிர தனவான்கள் வேறு ஸ்திரீகளையும் மனையாட்டிகளாக தங்கள் வீடுகளில் வைத்துக்கொள்வார்கள். இவர்கள் சொந்த மனைவிகளைவிட குறைந்த சலாகியமுள்ளவர்களாய் யிருந்தார்கள். மனைவிகளின் பிள்ளைகளுக்கிருந்த சுத்தநாம், மறுமனையாட்டிகளின் பிள்ளைகளுக்கு இல்லை. ஆனால் தகப்பன்மார் இந்த பிள்ளைகளுக்குச் சில சமயங்களில் புத்திரசவிகாரத்தைக் கொடுப்பார்கள். மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் மறுமனையாட்டிகளை வைக்கும் வழக்கத்துக்கு இடம் இருந்தாலும், இது ஒரு பொது ஏற்பாடாயிராத படிக்கும், இதனால் மனைவிகளுக்கு

யாதொரு அநியாயம் நடவராதபடிக்கும் பிரமாணம் இருந்தது. ஒரு புருஷன் ஒரு மனைவியை மாத்திரம் கொள்ளவேண்டும் என்று இயேசுகிறிஸ்து போதித்ததினால், கிறிஸ்தவசபையார் மறுமனையாட்டி வைப்பது விபசாரத்துக்கொத்த ஒரு பாவம் என்று தீர்மானித்து வந்தார்கள். ஆதி 16<sup>30</sup> 21<sup>9-14</sup> 25<sup>6</sup> 30<sup>8</sup> யாத் 21<sup>7-9</sup> உபா 21<sup>10-14</sup> மத் 19<sup>5</sup> 1 கொரி 7<sup>2</sup>.

மறுமை. 'World to come.' மத் 12<sup>38</sup> மாற் 10<sup>30</sup> லூக் 18<sup>30</sup> எபே 1<sup>38</sup>.

மறுநிபமாகுதல். Transfiguration. நமது ஆண்டவராகிய இயேசுகிறிஸ்து மறுநிபம் அடைந்த விஷயம் மகா அற்புதமானதால் நாம் அதின் வர்த்தமானங்களில் சிலவற்றை அறியாமல்போவது உசிதமன்று. இயேசு தாமே இதற்குத் 'தரிசனம்' என்று பெயர் சொல்லுகிறார். மத் 17<sup>9</sup>. இதைக்குறித்து மூன்று சுவீசேஷர்களும், பரி. பேதுருவும் எழுந்திருந்து இது இயேசுவின் ஜீவிய சரித்திரத்தில் முக்கியமானவைகளில் ஒன்று என்று நாம் சொல்லக்கூடும். மத் 17<sup>1-13</sup> மாற் 9<sup>2-13</sup> லூக் 9<sup>38-36</sup> 2 பேது 11<sup>6-18</sup>. பரி. யோவானும் இதைக் குறித்துப் பேசுகிறான் என்று தோன்றுகிறது. யோவா 12<sup>35-36</sup>. இது காணப்பட்டமலை எர்மோன் மலையாய் இருக்கலாம். இது நேரிட்ட காலம் இருட்டான காலம். லூக் 9<sup>32</sup>. அதேசமயத்தில் இயேசு ஜெபம் பண்ணிக்கொண்டிருந்தார்.

இதனால் வெளிப்படுகிற சத்தியத்தைப் பற்றி மூன்று காரியங்களை நாம் கவனிக்க வேண்டும்.

1. இதில் சொன்ன மேன்மையான பிரகாசம் இயேசுவின் சாயலிலிருந்து வெளிப்பட்டது. லூக் 9<sup>30</sup>.

2. பேதுரு இயேசுகிறிஸ்துவை மேசியா என்று அறிக்கையிடும்பொழுது, இயேசு பேதுருவுக்கும், மற்ற சீஷர்களுக்கும் தாம் அடையப்போகிற மாணத்தையப்பற்றித் தெரிவித்திருந்தார். ஏறக்குறைய ஒரு வாரத்திற்குப்பின் அவர் மறுநிபமானார். லூக் 9<sup>31</sup>. அந்த வாரத்துக்குள் இயேசுவும் அவருடைய சீஷர்களும் அவர் அடையும் மாணத்தைப் பற்றி அதிகமாய் யோசித்துக்கொண்டிருப்பார்கள். ஆதலால் அவர் மறுநிபமாகுதல் இயேசுவுக்கும் அவருடைய சீஷர்களுக்கும் உதவியாயிருந்தது. இதில் இயேசு மோசேயையும் எலியாவையும் தரிசித்து, அசரிதிவாக்கைக்கேட்டு, பரிசுத்தவான்கள் தமது ஊழியத்தை அறிபிரியத்தோடு பார்ப்பதையும்,

அவ்வுழியத்தைக் கடவுள் அங்கேரிப்பதையும் அறியவந்தார்.

சீவர்கள் இதனால் சிலுவையில் வெட்கமும், கெடுதியும், அபஜெயமும் இல்லை என்றும், இயேசு நித்திய மகிமையில் பிரவேசிப்பார் என்றும், நோய், கஸ்தி, பாடு முதலிய வற்றினால் துன்பப்பட்டவர்கள் பரமபாக்கியத்தை அடைவார்கள் என்றும் அறிந்தார்கள்.

இதனியத்தம் கிறிஸ்தவர்கள் பழைய சுபாவத்திலிருந்து விடுவிக்கப்பட்டு, புதிய சுபாவத்தை அடையும்போது அவர்கள் மறுரூபமாக்கப்பட்டவர்களாயிருக்கிறார்கள் என்று பரி. பவுல் சொல்லுகிறான். ரோம 12<sup>2</sup>.

மறைக்கிறதா, மறைக்கிறது. Hide. ஆதி 10<sup>18</sup> சங் 32<sup>5</sup> 55<sup>1</sup> நீதி 27<sup>12</sup> 28<sup>13</sup> ஏசா 45<sup>15</sup> ஆப 34 யோவா 8<sup>39</sup> 12<sup>36</sup>.

மறைவிடம். 'Hiding place,' 'Secret place.' உபா 32<sup>38</sup> சங் 32<sup>7</sup> 119<sup>114</sup> உன். பா 2<sup>14</sup> ஏசா 28<sup>17</sup> எரே 23<sup>34</sup> லூக் 11<sup>33</sup>.

மறைவு. Hiding. சங் 91<sup>1</sup> ஏசா 28<sup>15</sup>.

மனசு, மனது. Mind. வேதாகமத்தில் தத்துவசாஸ்திரம் இல்லை என்று நாம் சொல்லக்கூடும். ஆதலால் இதில் மனிதனுடைய தன்மையைப்பற்றி யாதொரு விவரமும் இல்லை என்று நாம் அறிவது ஆச்சரியமல்ல. ஆனால் எபிரெயர்கள் மனுஷன் இரு பிரிவுடையவனுயிருக்கிறான் என்று பகுத்தறிந்து, உடல் அல்லது மாமிசம் வேறு; ஆத்துமா அல்லது ஆவி வேறு என்று நம்பினதாகத் தென்படுகிறது. உடல் அல்லது மாமிசம் என்னும்போது அவர்கள் நமது சரீரத்தையும், அதற்குள்ள இயற்கையான குணதீசயங்களை யும் ஆசை இச்சைகளையும் குறித்தார்கள். ஆத்துமா அல்லது ஆவி என்னும்போது, மனுஷன் தன்னையும் கடவுளையும் அறிந்து கடவுளிடத்திலிருந்து தான் நன்மைகளைப் பெற்றுக்கொண்டிருக்கிறான் என்பதை அறிகிற மனுஷனுடைய உத்தம சுபாவத்தைக் குறித்தார்கள். ஆத்துமா என்பது மனுஷன் சுதந்தரவாளியாய் இருக்கிறான் என்றும், ஆவி என்பது மனுஷன் தேவனால் சிருஷ்டிக்கப்பட்டுக் காப்பாற்றப்படுகிறான் என்றும் குறிக்கிறது.

தமிழ் வேதாகமத்தில் 'மனது' என்பது, ஆத்துமா, உயிர், ஜீவன், விவேகமுள்ள பகுத்தறிவு, தீர்மானம்செய்கிற சிந்தை இவைகளைக் குறிக்கும். உபா 28<sup>55</sup> 1 ஈனா 20<sup>9</sup> ஏசு 23<sup>17</sup> அப் 14<sup>3</sup> ரோம 7<sup>23</sup> 12<sup>2</sup> 2 கொரி 4<sup>4</sup> 11<sup>3</sup> எபே 2<sup>2</sup> எபி 8<sup>10</sup> 1 பேது 1<sup>13</sup> 2 பேது 3<sup>1</sup>.

'சின்தை' என்பது 'மனசு' என்பதைக் குறிக்கும்படி பல வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. ரோம 1<sup>8</sup> 87 11<sup>34</sup> 1 கொரி 2<sup>16</sup> 1 பே 4<sup>1</sup>.

வழக்கமாய் எபிரெயர்கள் ஆவி, ஜீவன், இருதயம், உள்ளம், மனது என்பவைகளை வித்தியாசம் இல்லாமல் உபயோகித்தார்கள். ஆத்துமா, இருதயம், சித்தம், காண்க.

மனச்சாட்சி. Conscience. புதிய ஏற்பாட்டில் மனச்சாட்சியைப்பற்றி 30 தரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

மனச்சாட்சி கண்மை தீமையைப் பகுத்தறியும் குணம். ரோம 2<sup>15-16</sup>. மனச்சாட்சியானது நம்முடைய மனதிலிருந்துண்டாகும் ஆசை இச்சை முதலிய எண்ணங்களையும், நாம் செய்யும் வினைகளையும் நியாயத்திற்றி நலமானதைச்செறிப்பித்து, தீமைகளைக் கண்டிக்கும். இவ்விதமாய் நாம் நம்மில்தானே நம்மைத் தீர்ப்பு செய்கிறவர்களாயிருப்போம். யோவா 8<sup>9</sup> அப் 23<sup>1</sup> 24<sup>16</sup> ரோம 9<sup>2</sup> 2 கொரி 1<sup>12</sup> 1 திமோ 1<sup>518</sup> 3<sup>9</sup> 2 திமோ 1<sup>8</sup> எபி 9<sup>9</sup> 10<sup>3,39</sup> 13<sup>18</sup> 1 பேது 3<sup>16-21</sup>.

மனச்சாட்சி நாம் செய்யப்போகிற ஒரு வினையினால் நாம் அடையவேண்டிய லாப நஷ்டத்தை லகதியம் செய்யாமல், அந்த வினையின் தன்மையையும், அதைச் செய்ய நம்மை ஏவும் ஆசை இச்சை நோக்கம் முதலியனவற்றையும் கவனித்துத் தீர்ப்புச்செய்யும். நாம் செய்யவேண்டிய கருமங்களினால் லௌகீகவிதமான தீராதகெடுதி நமக்கு உண்டானாலும், மனச்சாட்சி 'இதுதான் நியாயம், இதைத்தான் செய்யவேண்டும்' என்று உறுதி கூறி, நாம் எப்பொழுதும் நியாயத்தைமாத்திரமே செய்ய வலிக்கொண்டிருக்கும். அப் 4<sup>19</sup> 20<sup>9</sup> ரோம 13<sup>5</sup> 1 கொரி 8<sup>7</sup> 10<sup>12</sup>. இதனியத்தம் இரத்தசாகியிகள் இயேசுகிறிஸ்துவை அறிக்கையிலெதினால் மரணம் அடைந்த போதிலும், இவர்கள் அப்படிச் செய்வது அவசியம் என்று இவர்களுடைய மனச்சாட்சி கிட்டம் செய்திருக்கும். மனச்சாட்சி நமக்குள் இருக்கும் உண்மையுள்ள அகப்பிரமாணம் என்று சொல்லியும், சிலர் மார்க்க விஷயத்தில் தப்பு எண்ணங்களை ஏற்றுக் கொண்டு மனச்சாட்சியின் கட்டாயத்தினால் தாங்கள் நீதியாய் நடப்பதாக எண்ணி, சமயா சமயங்களில்பெரிய பாவங்களைச் செய்து வந்திருக்கிறார்கள். திருஷ்டாந்தமாக: கிறிஸ்தவர்களில் எத்தனையோபெயர் தங்கள் போலத் திரியேகத்தவம் முதலிய கொள்கைகளை ஏற்றுக்கொள்ளாத கிறிஸ்தவர்கள் பாவிகள் என்றும், தாங்கள் அந்தப் பாவிகளைத்

தண்டிக்கவேண்டும் என்றும் தீர்மானித்து, அவர்களை உபத்திரவப்படுத்தி வந்திருக்கிறார்கள். இதுபோல பரி. பவுல் தான் யூதமார்க் கத்திலிருந்தபோது கிறிஸ்தவர்களைத் துன்பப்படுத்தினான். அப் 26<sup>11</sup> 1 கொரி 15<sup>9</sup> பிலி 3<sup>6</sup>. சில கிறிஸ்தவர்கள் ஞானவிஷயத்தில் குறைந்த அறிவுள்ளவர்களாயிருந்து, தங்கள் மனச்சாட்சியில் குற்றமில்லாத சில விஷயங்களைக் குற்றமென்று எண்ணும் போது மற்ற கிறிஸ்தவர்கள் இவர்களுக்கு இடறலாயிராதபடிக்கு எச்சரிக்கையாய் நடந்துகொள்ளவேண்டும். அப் 26<sup>9</sup> ரோம 15<sup>1</sup> 1 கொரி 17:10,19 10<sup>25</sup>. மனச்சாட்சியின் தீர்மானத்துக்குக் கீழ்ப்படியாமையே ஆகும் நஷ்டத்துக்கும், சன்மார்க்கத்தைப்பற்றிய மயக்கத்துக்கும், இருதயகடினத்துக்கும் காரணம். மத் 6<sup>9</sup> 1 திமோ 4<sup>3</sup> தீத் 1<sup>15</sup> யாக் 4<sup>17</sup>.

மனச்சாட்சி விசேஷமாய் நாம் செய்யக் கூடிய தீர்மானங்களைமாதிரி கவனிக்குமேயொழிய நமக்குச் சாதாரணமாய் நேரிடும் விஷயங்களைப்பற்றித் தீர்ப்புச்செய்கிறதில்லை. அதாவது மனச்சாட்சி ஒருவனுக்கு நேரிடப்போகிற வியாதியைப்பற்றி ஒன்றும் எண்ணுகிறதில்லை. ஆனால் ஒருவன் தன்னைக் காப்பாற்றிக்கொள்ளும்படி வியாதிப்பட்டவேறு ஒருவனிடம் போகாமலும், அவனுக்கு உதவிசெய்யாமலும் இருந்தால் அவனுடைய மனச்சாட்சி உடனே அவனிடமிருக்கும் தற்சிகேகத்தைக் கண்டித்து, அவன் வியாதிப்படுவதா யிருந்தபோதிலும் எப்படியாவது வியாதியைத் தடுத்துக் சகாயம் செய்ய வேண்டும் என்று உற்சாகமாய்ச் சொல்லும். நன்மையைச் செய்யவும், தீமையை வெறுக்கவும் இடம் இருக்கும்போது மனச்சாட்சி அவ்விஷயங்களைப்பற்றிக் கவனிக்கும்.

ஒரு பிராணைப்பற்றிய சங்கதி முழுவதும் புத்தியுள்ள ஒரு நியாயாதிபதிக்குத் தெரிந்திருக்குமானால் எல்லாரும் அங்கீகரிக்கத் தக்கதாக நியாயத்தீர்ப்பு எப்படிச்செய்வானோ, அப்படியே மனச்சாட்சிக்கு ஒரு விஷயத்தைப்பற்றிய உண்மையெல்லாம் தெரிந்திருந்தால் அது எல்லாரும் அங்கீகரிக்கவேண்டிய தீர்மானம் செய்யும். இவ்வித காரணத்தினால் தான் எல்லாரும் கபட்டுத்தனத்தையும், பொறுமையையும் கண்டிக்கிறார்கள். இதன்படி நாம் எல்லாரும் நமது ஆண்டவர் போதித்தபடி இருதய சுத்தத்தையும், பொறுமையையும், இரக்கத்தையும் நீதி நியாயத்தினமேல் உள்ள விருப்பத்தையும் சிறப்பிக்கிறோம். லூக் 18<sup>6</sup> பிலி 2<sup>4</sup>. மேலும் பலதடவைகளில் மனச்சாட்சி சந்தேகமின்றி தீர்ப்புகளை உடனே செய்யும். இதன்படி நாம் கிறிஸ்துமாரக்கம்

போதிக்கிற அநேக விஷயங்களை நல்லவைதான் என்று சந்தேகமில்லாமலும், தாமதமில்லாமலும் ஒப்புக்கொள்ளுகிறோம். மத் 5<sup>48</sup> கொலோ 4<sup>13</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து எல்லா நீதி நியாயத்துக்கும் காரணகர்த்தர் என்று அறிந்திருப்பதனால் நமது மனச்சாட்சி நாம் எப்போழுதும் அவருடைய கட்டளையின்படி நடக்கவேண்டுமென்று நம்மைக் கட்டாயப்படுத்தும். மத் 10<sup>37</sup> லூக் 14<sup>23</sup> யோவா 15<sup>14</sup>. இதனியித்தமே இயேசு தமது முதல் சீஷர்களை அழைத்தபோது 'எனக்குப் பின் செல்லுங்கள்' என்று அதிகாரத்துடனே சொன்னார்.

நாம் மனச்சாட்சி செய்யும் தீர்மானங்களுக்குக் கீழ்ப்படியாமலிருந்தால் நமக்குத் திருப்திகாம் இல்லை. யோபு 4<sup>26</sup> ஏசா 6<sup>5</sup> மாற் 6<sup>30</sup> லூக் 5<sup>3</sup> அப் 24<sup>25</sup>.

மனச்சாட்சியின் தன்மையைப்பற்றிக் கவனிக்கவேண்டிய சிலவற்றைச் சொல்லுவோம்.

1. கல்வியினாலாவது, படிப்பினாலாவது அல்ல; மனச்சாட்சி கடவுள் கொடுத்த இயற்கைச் சபாவத்தினால் நீதி நியாயத்தை அறியும்.

2. மற்றவர்களுக்குத் தீமை செய்யும்படிக்கான நோக்கங்களை மனச்சாட்சி உடனே கண்டிக்கும்.

3. விரும்பினாலும் விரும்பாவிட்டாலும், நாம் விசாரணைசெய்தால் மனச்சாட்சி நமக்கு நம்மைக்குறித்து நியாயத்தீர்ப்புச் செய்யும்.

4. நம்முடைய மனதில் இருவிதமான எண்ணங்கள் உண்டானால் மனச்சாட்சி அப்போதைக்கப்போது 'மேன்மையானது இது; இழிவானது இது' என்று சந்தேகமின்றிக்கற்பிக்கும்.

5. ஒரு சங்கதி நியாயமானதானால் மனச்சாட்சி தானாகவே அதை அறிந்து, அந்த விஷயத்தில் நாம் செய்யவேண்டியது இன்னதென்று நமக்குச் சொல்லும்.

6. மனச்சாட்சியின் பிரமாணத்தின்படி நாம் செய்யாவிட்டால் நம்மைக் குறைவுள்ளவர்களாகவும், குற்றவாளிகளாகவும் அறிந்துகொள்வோம்.

7. மனச்சாட்சியின் அதிகாரத்தை, நாம் சிலகாலம் மறந்துபோனாலும் அதின் கட்டளைகளை நாம் தன்னக்கடாதவர்களாயிருப்போம்.

இல்லறம், வியாபாரம், சபை, உலகம் இவைகளுக்கெதிர்த் விஷயங்களிலும், இன்

ஹம் பற்பல விஷயங்களிலும் எல்லாக் காரியங்களையும் அறிந்திருப்பது அரிது ஆனதால், நாம் சிறைவேற்றவேண்டிய கடமைகளைப் பற்றிச் சில சமயங்களில் நமக்குச் சந்தேகம் உண்டாவது ஆச்சரியமல்ல. ஆனால் நாம் பொறுமையோடும், புத்தியோடும் விசாரித்தால் நாம் செய்யவேண்டிய கடமையை நமது மனச்சாட்சி நமக்குத் தெரிவிக்கும். இதனிலித்தம் கிறிஸ்தவர்கள் இவ்விஷயங்களில் தாங்கள் செலுத்தவேண்டிய கடமை இன்னதென்பதைப்பற்றி ஜாக்கிரதையாய் இருக்கவேண்டும் என்று பரி. பவுல் வேண்டிக்கொண்டான். பிலி 1<sup>10</sup> கொலோ 1<sup>9</sup>.

மனச்சாட்சியின் கட்டளைப்படி நடக்க நாம் உத்தரவாதிகளாயிருப்பதின் காரணம் என்னவென்றால் அது கடவுளினுடைய வாக்காய் இருப்பதுதான். சன்மார்க்கத்தைப்பற்றிய தப்பறையான கொள்கைகள் நம்மை வஞ்சியாவிட்டால் மனச்சாட்சியிடம் கட்டளைகள் அவருடைய கட்டளைகளே. அவருக்குமாத்திரமே நீதி நியாயத்துக்கடுத்த விஷயங்களில் சர்வ அதிகாரம் உண்டு. முதலில் இதைப் பார்த்து, மனச்சாட்சி கொடுத்த கட்டளையின்படி நடப்பது கஷ்டம்தான் என்று நாம் சொல்லலாம். ஆனால் மனச்சாட்சி கொடுக்கும் கட்டளைகளின்படி நடக்கக் கடவுள்தாமே உதவிபுரிவார். பிலி 2<sup>13</sup>.

மனச்சாட்சி நம்மில் இருக்கும் அகோர குணங்களை நமக்கு எடுத்துக் காட்டுகிறதினால், வஞ்சகத்தில் யோவான்ஸ்தானன் பிரசங்கம் பண்ணினதுபோல மனச்சாட்சி மனந்திரும்புதலுக்கு நம்மைத் தூண்டி, சுவிசேஷத்தை முன்னறிவிக்கிற தூதனும், கடவுளின் இரக்கத்துக்கு நம்மை அழைக்கிற ஸ்தாஸ்திரியுமாய் இருக்கிறது.

மனஸ்தாபம். Repentance. மனஸ்தாபம் என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட மூலபாஷையின் பதம் பல வசனங்களில் மனந்திரும்புதலை அல்லது குணப்படுத்தலைப் பொதுவாய்க் குறிக்கிறது. துணப்படுத்தல் காண்க.

வேறு வசனங்களில் மனஸ்தாபம் என்பது பாவத்தின் இயற்கையையும், நாம் செய்த பாவங்களின் தன்மையையும் உணர்ந்து அவைகளைப்பற்றி நாம் அடையும் மனச்சஞ்சலத்தையும், அவைகளையிட்டுவிடவேண்டிய விருப்பத்தையும் குறிக்கும். இந்தத் துயரம் குணப்படுத்தலுக்கு முதலாம் படி. இன்னொருல் இப்படித் துக்கமடைந்து பாவத்திலிருந்து ரக்ஷிப்பை மிகுந்த கருத்தோடு நாடித் தேடுவோம். 2 கொரி 7<sup>10</sup>.

இந்த மனஸ்தாபத்துக்குப் புதிய ஏற்பாட்டில் உள்ள திருஷ்டாந்தங்களாவன: லூக் 15<sup>17</sup> ரோம 6<sup>17</sup>. இதின் உண்மை இதன்கணிகளினால் தெரியும். மத் 5<sup>8</sup> லூக் 6<sup>45</sup>.

மனத்திரும்புதல். Conversion, துணப்படுத்தல் காண்க.

மனப்பூர்வம். Willingness. பிலே 1<sup>14</sup> 1 பேது 5<sup>2</sup> எபி 10<sup>5</sup>.

மனமேட்டிமை. Pride of heart. 2 நாளா 32<sup>16</sup>.

மனுகாத். Manahath. ஒரு ஊர். இது இருந்த இடம் தெரியாது. 1 நாளா 5<sup>6</sup>.

மனசே. Manasseh.

1. யோசேப்பின் மூத்தமகன். ஒன்பட்டணத்து ஆசாரியனுடைய குமாரத்தியாகிய ஆஸாத் இவன் தாயார். எப்பிராயீமும் இவனும் ஒரே தாய்வயிறுப் பிள்ளைகள். ஆதியாகமத்தை இயற்றினவன் மனசே என்பதுக்கு 'மறி' என்று அர்த்தம் சொல்லுகிறான். ஏனென்றால் இவனைப்பெறும்பொழுது யோசேப்பு தனக்குக் கடவுள் இந்தப் புத்திரபாக்கியத்தைக் கொடுத்ததினால்தான் முற்காலங்களில் தனக்குண்டாயிருந்த துன்பம் எல்லாம் மறந்துபோக வேண்டியதாயிருந்தது என்கிறான். ஆதி 41<sup>50</sup>. யாக்கோபு எகிப்துக்கு வந்தபோது இவனுக்குப் புத்திர சுதந்தரத்தைக் கொடுத்தான். ஆதி 45<sup>14</sup>.

2. மனசே கோத்திரம். இஸ்ரவேலர் வஞ்சகத்தில் பிரயாணம் பண்ணினபொழுது எப்பிராயீம், பென்யமீன், மனசே என்னும் கோத்திரங்கள் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் இடது பக்கத்தில் 'எப்பிராயீமின் பாளையம்' ஆனார்கள். எண் 2<sup>24</sup>. இஸ்ரவேலர் கானான் தேசத்தில் பிரவேசிக்கும்பொழுது இந்தக் கோத்திரத்தில் ஒருபாதிக்குக் கலிலேயா கடலுக்குக் கிழக்கிலுள்ள வடகானானில் ஒரு பெரியபாகமும், மற்றப்பாதிக்கு மத்தியதரைக் கடலுக்கும் யோர்தான் நதிக்கும் இடையிலும், தான், எப்பிராயீம் கோத்திரங்களுக்கு வடக்கில் இன்னொரு பாகமும் ஏற்படுத்தப்பட்டது. எண் 32<sup>33-43</sup> யோச 17 அதி. மனசேகோத்திரம் இவ்விதமாய்ப் பரிசுத்தபூமியில் பெரிய பங்கைப் பெற்றிருந்தபோதிலும், அதில் அநேக பாகங்கள் அவ்வளவு செழிப்புள்ளவையா யிராத்தினால், இந்தக் கோத்திரம் அவ்வளவு செல்வம் பொருந்தி இருக்கவில்லை என்று நாம் சொல்லலாம். மனசே கோத்திரத்தார் கானான் தேசத்தில் தங்கள் பாகங்களைப் பெறும்பொழுது மாசேமும் இவனுடைய பேரப்பிள்ளையாகிய

யாவீரும் கிலையாத் நாட்டில் அந்தக் கோத்திரத்தை வெரு பராக் கிரமத்துடன் நடத்திவந்தார்கள். எண் 32<sup>1</sup> நியா 10<sup>3</sup> உபா 3<sup>13</sup>. இவர்கள் யோர்தான் நதிக்கு மேற்கிலிருந்த தங்க நாட்டில் உள்ள சாஸுனியர்களைச் சேக்கிரத்தில் துரத்தவில்லை. நியா 1<sup>27</sup>. இவர்கள் சிசோராவுடன் யுத்தம் பண்ணினார்கள். நியா 5<sup>14</sup>. கிதியோன், யாவீர் என்னும் நியாயாதிபதிகள் இக்கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். நியா 6<sup>15</sup> 10<sup>3</sup>. ஒருவேளை யெப்தா என்னும் நியாயாதிபதியும் இந்தக் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவரையிருக்கலாம். நியா 11<sup>1</sup>. சவுல் மரித்தவுடன் இவர்கள் முதலில் தாவீதின் பகைத்தில் சோவில்லை. 2 சாமு 2<sup>9</sup>. பிறகு சேக்கிரத்தில் இவர்கள் தாவீதினிடம் சேர்ந்து எபிரோனிலே அவனுக்குப் பட்டாபிஷேகம் செய்தார்கள். 1 நாளா 12<sup>19</sup>. சீரிய ராஜாவாகிய ஆசகேல் இவர்களுக்கு விசேஷமாய்ப் பண்டயெடுத்தான். 2 இரா 10<sup>33</sup>. அசீரியர்கள் இவர்களில் அநேகரைச் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டெப்போனார்கள். 1 நாளா 5<sup>25</sup>. இவர்களில் அநேகர் பல்லவதிலுவுக்குத் திரும்பிவந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. இவர்கள் சன்மாரக்கவியடியத்தில் அதிக வைராக் கியமுன்னவர்களாய் இருந்தார்கள். 2 நாளா 15<sup>9</sup> 30<sup>1</sup> 31<sup>4</sup> 34<sup>6</sup> எசே 48<sup>3</sup>. பிந்தினகாலங்களில் இந்தக் கோத்திரத்தைப்பற்றிய விசேஷம் ஒன்றும் இல்லை.

3. யூதாவின் ராஜாவாகிய மனசே. இவன் எசேக்கியாவின் மகன். இவன் கி-மு. 696—541 வரையில் 55 ஆண்டுகளாக அரசாட்சி செய்துவந்தான். யூதாவின் ராஜாக்களில் இவன் அதிககாலம் அரசாட்சி செய்தவன். 2 இரா 21<sup>1</sup>. இவன் தன் தகப்பன் எசேக்கியா சன்மாரக்கவியடியமாய்ச் செய்த சீர்திருத்தத்தை எல்லாம் நீக்கி, பாகால்முதலியபொய்த்தேவதைகளை வணங்கும்படி பீடங்களைக் கட்டி, வானராக்கினி முதலிய நகரத்திரங்களுக்குப் பூஜைசெய்து, பில்லிகுனியம் முதலிய தந்திரங்களைப் பாராட்டி, தன் மகனை நரபலியாகச் செலுத்தி, தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த சத்தியத்தை நம்பினவர்களை உபாத்திரவப்படுத்தி, உடன்படிக்கைப் பெட்டியையும், ஓய்வகாரையும் அலகியும் செய்துவந்தான். எசா 56<sup>2</sup> 57<sup>1</sup> 58<sup>13</sup> 1<sup>1</sup> எரே 2<sup>30</sup> 7<sup>18</sup> 2 இரா 21<sup>7</sup> 21<sup>16</sup> 23<sup>17</sup> 24<sup>4</sup> செப் 1<sup>4</sup> 2 நாளா 33<sup>16</sup> 35<sup>3</sup>. இவன் சரித்திரத்தை எழுதினவர்கள் இவன் செய்த துன்மார்க்கத்தினியித்தம் யூதா ராஜ்யத்தின்மேல் யேகோவாவின் கோபர்க்கினை பூரணமாய் வந்தது என்று எண்ணினார்கள்.

நாளாகமத்தை எழுதினவன், அசீரிய ராஜா இவன் தேசத்தின்மேல் வந்த இவனை ஜெயித்த இவனை பாபிலோனியாவுக்குக் கொண்டெப்போனான் என்றும், அவ்விடத்தில் இவன் தான் செய்த துன்மார்க்க கிரியைகளைப்பற்றி மனஸ்தாபப்பட்டதினால், யேகோவா இவனை மறுபடியும் இவனது தேசத்திற்குக் கொண்டுவந்தார் என்றும்; அதுமுதல் இவன் பயபக்தியுடனே நடந்துவந்தான் என்றும்; இவன் எருசலேம் பட்டணத்துக்கு வெளிப்புறத்தில் ஒரு மதிலைக் கட்டினான் என்றும்; ஜனங்களுடைய மோகங்களில் யேகோவாவுக்குப் பவி செலுத்தினார்கள் என்றும் தெரிவிக்கிறான். சிறையிருப்பில் இவன் தன்னுபயி ஆகமத்தில் சேர்க்கப்பட்ட 'மனசேயின் ஜெபத்தை' உரைத்தான் என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் நம்பிவந்தாலும், அது பிற்காலத்தில் பயபக்திக்கு ஏதுவாக எழுதப்பட்ட ஒரு கிரேக்க புஸ்தகம் என்று நாம் நினைக்கவேண்டியது. 2 நாளா 33<sup>13</sup>. பாநக் காண்க

4. தான் கோத்திரம் லாயியில் விகிரகாரத்தை நடத்திவந்தகாலத்தில் அவ்வாரா தனையை நடத்தின யோனத்தானுடைய பாட்டன். நியா 16<sup>30</sup>.

5. அந்நிய பெண்களை விவாகம் பண்ணின இருவர். எஸ்ரு 10<sup>30-33</sup>.

மனுவின். Manaen. [தேற்றுகிறவன்.] அந்தயோரு பட்டணத்திலிருந்த தீர்க்கதரிசிகளில் ஒருவன். இவன் ஏரோது அந்திப்பாராஜாவோடு உளர்க்கப்பட்டவன் ஆனதால் இவன் அந்தியோரு பட்டணத்திலுள்ள ஒரு கனவானியிருக்கலாம். அப் 13<sup>1</sup>.

மனுவுக்குமாரன். Son of Man. தானி 7<sup>13-ல்</sup> 'மனுவுக்குமாரன்' என்று வரும் பாட்சகரைக்குறித்துச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

தமிழ் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் புதிய ஏற்பாட்டில் மேசியாவைக் குறிக்கும்படி 'மனுப்புத்திரன்' என்றல்ல 'மனுவுக்குமாரன்' என்றே எழுதியிருக்கிறார்கள். மனுவுக்குமாரன் என்பது மேசியாவைக் குறிக்கும். யோவா 12<sup>34</sup>. இயேசு தம்மை 'மனுவுக்குமாரன்' என்று 40 தாம் வழங்குகிறார். மத் 26<sup>63</sup> யோவா 1<sup>4</sup> 31<sup>4</sup>. இதோடு வெளி 1<sup>13</sup> 14<sup>14</sup> காண்க. புதிய ஏற்பாட்டில் கிறிஸ்துவைக்குறித்து 80 தாம் 'மனுவுக்குமாரன்' என்பது உபயோகிக்கப்பட்டிருக்கிறது. இதனால் குறித்தவையாவன: அவருடைய தாழ்மை. மத் 8<sup>30</sup>. அவருடைய மாணிடத்தன்மை. ரோம் 8<sup>3</sup>.



அவர் மனமையில் உண்மையான மனுஷனாயிருக்கிறார். ஓக் 22<sup>59</sup> அப் 7<sup>55</sup>.

அவர் மனுஷர்களின்மேல் இரக்கசாலி. எபி 4<sup>15</sup>.

அவர் நியாயாதிபதியாய் இருக்கவேண்டும். மத் 25<sup>31</sup> யோவா 5<sup>9</sup> வெளி 5<sup>9</sup>. இயேசு கிறிஸ்துவின் நித்துவம் (பக்கம் 120) காண்க.

மனுஷன். Man.

1. வேதாகமம் மனுஷனுடைய தன்மையைப்பற்றிப் பேசும்பொழுது சன்மார்க்கத்துக்குரிய விஷயங்களைமாதிரும் கவனித்து அதையே தெரிந்துகொண்டு, மனுஷனுடைய மேலான அந்தஸ்தையும் அவன் அடைந்த இழிவான நிலைமையையும் குறித்துச் சொல்லுகிறது.

உ. மனுஷன் கடவுளினுடைய தீர்மானத்தினாலும், செயலினாலும் சிருஷ்டிக்கப் பட்டவனும், கடவுளினுடைய சாயலாய் உண்டாக்கப்பட்டு, மற்றப் பிரானிகள் எல்லாவற்றின்மேலும் அதிகாரம்பெற்று, கடவுளோடே ஹெபத்தில் பேசக்கூடியவனுமாயிருந்ததினால் இவனுடைய மேலான நிலைமை வெளிப்படுகிறது. ஆதி 1, 2, 3 அதி. சங் 8.

6. ஆதியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் இவன் செய்த பாவமும், இவன் அடைந்த பாவ சபாவமும் இவனுக்கு உண்டான இழிவான நிலைமைக்குக் காரணங்களும் அடையாளங்களுமாய் இருக்கின்றன. ஆதி 3 அதி. சங் 51. புதிய ஏற்பாட்டில் இந்தப் பாவ சபாவம் பல வசனங்களில் குறிக்கப்பட்டுக்கிறது. ரோம 5<sup>19</sup> 7<sup>1</sup>.

2. பழைய ஏற்பாட்டில் மனுஷன் மாணத்துக்கு ஏதுவானவனும், வியாதியினால் கொறுக்கப்பட்டவனும் பெலயின்முன்னவனும், சாம்பலும் துசியுமானவனுமாயிருக்கிறான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 2<sup>7</sup> 3<sup>19</sup> 1<sup>37</sup>. ஆனாலும் தேவனுடைய சாயலாய் உண்டாக்கப்பட்டதினாலே இவன் புத்தி, மனச்சாட்சி, அன்பு, சுயாதீனம் என்பவைகளை உடையவனாயிருக்கிறான். இவை யெல்லாம் ஆதாமில் தோன்றியது. ஆதி 2<sup>19-25</sup> 3<sup>9</sup>. கடவுளின் ஆவி மனுஷனுடைய ஜீவனுக்கும், புத்திக்கும், ஞானத்துக்கும், பராக்ரீரமத்துக்கும், திறமைக்கும் ஊற்று. கடவுள் மனுஷனைவிட்டு விலகிவிடவில்லை. சீதி 2<sup>17</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் இயற்றின தூல்களிலும், சந்தேவங்களிலும் இதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு.

3. புதிய ஏற்பாட்டில் மனுஷனுடைய பாவ சபாவத்தைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் விவரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 5<sup>19</sup> 7<sup>1</sup> 1 கொரி 6<sup>11</sup> கலா 5<sup>19</sup> எபே 5<sup>3</sup> கொலோ 5<sup>5</sup>. மனுஷர்கள் தேவபுத்திர சுத்தராதை அடையக்கூடியவர்களானதினால் இவர்கள் தேவனுடைய சந்திதானத்தில் உத்தம மேன்மையை அடையலாம் என்பது ஆதி கிறிஸ்தவர்களின் காலமுதல் கிறிஸ்தவ சபையின் நம்பிக்கை. ஓக் 3<sup>18</sup> அப் 17<sup>38</sup> 1 கொரி 117. பரி. பவுலின் போதகத்தின் படி புறஜாதிகளும் தங்கள் மனத்தில் தேவனுடைய பிரமாணத்தைக் கொண்டிருப்பதினால் அவர்களிடத்திலும் கடவுள் கிருபை பாராட்டுகிறவராயிருக்கிறார். ரோம 2<sup>13</sup>. இயேசு கடவுள் நமக்குப் பரமபிதாவாயிருக்கிறார் என்றும்; அவர் அருளும் பராமரிப்பு யாவருக்கும் உண்டென்றும்; ரட்சிப்பு யாவருக்கும் பரிபூரணமாயிருக்கிறதென்றும் சொல்லி, தேவனுடைய பார்வையில் மனுஷர்கள் அவருக்கு மேத்த அருமையானவர்களாயிருக்கிறார்கள் என்று போதிக்கிறார். மத் 10<sup>30</sup> 1<sup>19</sup> ஓக் 1<sup>19</sup> 15 அதி. இவர்களில் கடவுளின் பெயரில் பக்திவைக்கிறவர்கள் அவருடைய பிள்ளைகளாயிருக்கிறார்கள். மத் 5<sup>9</sup> யோவா 1<sup>39</sup>.

4. தீர்க்கதரிசிகள், ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் முதலானவர்கள் மனுஷனுடைய ஜீவன் இவ்வுலகத்தில் முடிந்தபிறகு மறுமையில் இன்னும் சேரும் என்றும் அவன் இவ்வுலகத்தில் செய்த நன்மை தீமைப்பற்றிய நியாயத்தீர்ப்பை அடையவேண்டுமென்றும் போதித்து மனுஷன் தேவகட்டளைகளின் படி நடக்க உத்தரவாதியாயிருக்கிறான் என்றும், மனுஷனுடைய உயிருக்கும் கடவுளின் நித்திய ஜீவனுக்கும் சம்பந்தம் உண்டு என்றும் கூறி, இதிலும் விசேஷமாய் இவன் சிவாக்கியம் பெற்றவனாயிருக்கிறான் என்று நினைத்தார்கள்.

மனுப்புத்திரன். Son of Man. தமிழ் வேதாகமத்தில் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கும் 'மனுபுத்திரன்' என்னும் பதம் பொதுவாய் மனுஷர்களுக்கும், விசேஷமாய் அவர்களுக்குரிய பெலயின் தையும், தாழ்த்த நிலைமையையும் குறிக்கும். எண் 23<sup>19</sup> யோபு 25<sup>6</sup> சங் 14<sup>13</sup> 14<sup>6</sup> எசே 21<sup>31</sup> தானி 5<sup>17</sup> டி.

மனைவி. Wife.

1. பெண்காதி. ஆதி 2<sup>34</sup> 2<sup>16</sup> 3<sup>9</sup> யாழ் 20<sup>17</sup> லேவி 18<sup>30</sup> 20<sup>10-21</sup> 21<sup>14</sup> எண் 5<sup>19-30</sup> உபா 5<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> 21<sup>11</sup> 22<sup>13</sup> 24<sup>1</sup> 25<sup>5</sup> 27<sup>30</sup> எஸ்ரு 26<sup>1</sup> 10 அதி சீதி 5<sup>18</sup> 6<sup>39</sup> 18<sup>3</sup> 19<sup>13,14</sup> 31 அதி

பிர 9<sup>1</sup> எசே 16<sup>33</sup> துசி 2<sup>2</sup> ஆமோ 7<sup>17</sup> மல் 2<sup>14</sup>  
1 கொரி 5<sup>1</sup> 7 அதி எபே 5<sup>29-33</sup> கொலோ  
3<sup>18</sup> 1 தீமோ 3<sup>2-11</sup> தீத்து 1<sup>6</sup>.

2. திருச்சபை. வெளி 19<sup>7</sup> 21<sup>9</sup> 22<sup>17</sup>.  
தூமீபம் காண்க.

மனோரம்மியம். Contentment.

(i) எபிரேயருடைய அபிப்பிராயம்: நீதி  
15<sup>17</sup> 17<sup>1</sup>.

(ii) ஆதி கிறிஸ்தவர்களுடைய அபிப்பிராயம். 2 கொரி 12<sup>2</sup> பிலி 4<sup>11</sup> 1 தீமோ 6<sup>8</sup>  
எபி 13<sup>5</sup>.

மனோவா. Manoah. சிம்சோனின் தகப்பன். இவன் தான் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன். யேகோவாவை வணங்கினவன். சிம்சோன் பெலிஸ்தியர்களோடு செய்த சம்பந்தத்தை இவன் அருவருத்தான். இவனுக்குத் தேவதூதன் தரிசனம் ஆகி பிள்ளைபெறாத இவன் பெண்சாதி கர்ப்பந்தரித்து யேகோவாவின் ஊழியத்தைச் செய்யும் மகனைப் பெறுவான் என்று தெரிவித்தான். ரியா 13<sup>2-23</sup> 16<sup>31</sup>.

மன்றூட்டு. Prayer. ஜெபம் காண்க.

மன்னு. Manna. 'மன்னு' என்பதின் அர்த்தம் திட்டமாய்த் தெரியாது. இஸ்ரவேலர் வனாந்தரத்தில் சாப்பிட்ட ஒருவிதமான ஆகாரம். அது வெள்ளையாயும் கொத்துமல்லிபோலச் சிறியதாகும் இருந்தது. யாத் 16<sup>14</sup> எண் 11<sup>7</sup>. இஸ்ரவேலர் அதைச் சமைத்து அல்லது அரைத்து அப்பமாகச் சுட்டுச் சாப்பிடுவார்கள். அதின் ருசி தேன் அல்லது ஒலிவ எண்ணெய்போல் இருந்தது. யாத் 16<sup>31</sup> எண் 11<sup>8</sup>. இது இரவில் உண்டாகும். விடியற்காலத்தில் இஸ்ரவேலர் அதைப் பெறுகிக்கொள்ளவும் அதேநாளுக்குள்ளே அதைச் சாப்பிடவும் வேண்டும். அப்படியில்லாமல் அடுத்த நாளைக்காக எடுத்து வைத்தால் அது நாற்றமெடுத்துப் போகும். இதெல்லாம் பார்த்து இது இன்னதென்று திட்டமாய் நாம் சொல்வது முடியாது. இது சீனாதேசத்தில் விலையும் ஒரு மாதநின் பால் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இது பித்தோலாகு என்பதைப் போன்றது என்று சொல்லியிருப்பது இதற்கு அந்தாட்சி. எண் 11<sup>7</sup>. ஆனால் தற்காலத்தில் சிலர் இது ஒருவிதமான காளான் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

1914-ம் ஆண்டில் துன் ஸீத்திய The Expository Times என்னும் பத்திரிகையில் J. H. Phillipson என்பவர் தான் ஆப்பிரிக்காவில் இவ்வித காளானைப் பார்த்த

தாகத் தெரிவிக்கிறார். அவர் இருந்த தேசத்தில் சில மாதங்களில் மழை பெய்யாமல் காடுகள் தீப்பற்றி எரிந்துபோய். பிறகு மழைத்தாறல் விழும்போது இப்படி எரிந்த போன இடங்களிலெல்லாம் இந்தக் காளான் முளைத்திருக்கும். இது ஒரு காலணு அவ்வளவு பெரியதாயிருக்கும். ஜனங்கள் காலை தோறும் சூரியன் உதயமாகுமுன் கூடைகளைக் கொண்டுபோய் அவைகளை எடுத்துப் பாதியைச் சாப்பிட்டு பாதியை வீடுகளுக்குக் கொண்டுபோய்ச் சமையல் செய்வார்கள். இவ்விதமான காளான் சுமார் இரண்டு மாதம் காலத்தோறும் அதிகமாய் கிடைத்துக்கொண்டிருக்கும் மத்தியானத்துக்குமுன் வெயிலில் உலர்ந்துபோய். இப்படிச் சேகரித்த காளானை உடனே சமைக்காமல் சிலகேரம் வைத்துவிட்டால் அது புழுத்து நாற்றமெடுக்கும். பத்திரிகைக்கு எழுதினவர் இதனொரு சம் தித்திப்பாயிருந்தது என்றும், ஜனங்கள் அதிகாலையில் இவைகள் விரியுமுன் இவைகளை எடுத்துக் காடியிற் போட்டு ஊறு காயாக்கினால் கெட்டுப்போகாமல் விரைந்தமென்றும் எழுதுகிறார். 1914-ம் ஆகஸ்டின் இச்சம்பவம் அதற்கு முந்தின காலங்களில் இஸ்ரவேலர் சீனாய் வனாந்தரத்திலிருந்தபோது நேரிட்டிருக்கக்கூடாது என்று எப்படிச் சொல்லத் துணியலாம். ஆனால் இது வழக்கமாய் அல்ல; அபூர்வமாய் நடந்த விஷயமானதாலும், இஸ்ரவேலர் இதற்குமுந்தி அதைக் கண்டிராததினாலும், வனாந்தரத்திலிருந்த இவர்களுக்கு இது விசேஷித்த போஜனமாயிருந்ததினாலும், இவர்கள் இது யேகோவாதங்களுக்கு அற்புதமான விதமாய்ச் செய்த உதவி என்று நினைத்தது ரியாய்தான். இந்த நோக்கத்துடன் இவர்கள் ஆசிரிப்புக் கூடாரத்திலிருந்த உடன்படிக்கைப் பெட்டிக்குச் சமீபத்தில் அதை வைப்பார்கள். யாத் 16<sup>33</sup>.

மன்னு என்பது சில வசனங்களில் யேகோவாவின் இரக்கத்துக்கு அடையாளமாக சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. நெகே 9<sup>10</sup> சங் 78<sup>34</sup> 105<sup>40</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து ஜீவஅப்பத்தைக் குறித்து இதை உவமையாய்ச் சொன்னபோது, இஸ்ரவேலர் வனாந்தரத்தில் சாப்பிட்ட மன்னுவைவிட ஜீவஅப்பம் மேன்மையானதென்பதைத் தெரிவிக்கிறார். யோவா 6<sup>31</sup> 49<sup>58</sup>. பரி. பவுல் இதற்கு ஞானபோஜனம் என்னும் பெயர் சொல்லுகிறார். 1 கொரி 10<sup>3</sup>. உபத்திரவப்பட்டவர்களுக்கு இயேசுகிறிஸ்து அருளும் உதவிக்கு 'மறைவான மன்னு' என்று பெயர். வெளி 2<sup>17</sup>.

**மன்னிப்பு. Forgiveness.**

1. பழைய ஏற்பாடு. பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுள் மனுஷர்களுக்கு அருணை மன்னிப்பையும், மனுஷர்கள் தாங்கள் கவனிக்க வேண்டிய மன்னிப்பையும் குறிக்கும்படி மூன்று பதங்கள் உண்டு. ஆதி 50<sup>17</sup> யாத் 33<sup>1</sup> 1 சாமு 25<sup>38</sup> சங் 86<sup>5</sup> நெகே 9<sup>17</sup>. எபிரேயர்கள் கடவுள் மனுஷர்கள் செய்த பாவங்களை அவர்களுக்கு மன்னிக்கிறார் என்று ஆதிகாலம் முதல் நம்பினார்கள். ஆதி 4<sup>13</sup>. பாவமன்னிப்பு அருளுமபடி கடவுளுக்கு அதிகாரமும் பிரியமும் உண்டு என்று நம்பினார்கள். இதைப் பெறுமபடிக்கு மனுஷர்கள் தாங்கள் செய்த குற்றங்களைக் குறித்து மன்னதாபப்பட்டு, தங்களைத் தாழ்த்தி, திருமப் நன்மைசெய்யப் பிரயாசப்படுவேண்டும். யோசு 24<sup>19</sup> 1 இரா 8<sup>36</sup> 2 இரா 24<sup>4</sup> 2 நாளா 7<sup>14</sup> சங் 103<sup>3</sup> எரே 36<sup>3</sup>.

நியாயப்பிரமாணத்தின்பிரகாரம் பாவமன்னிப்பை அடையவேண்டுமானால் குற்றம் செய்தவன் தான் மீறின கட்டளைகளை நிறைவேற்றுவதற்கு, தான் அநியாயம் செய்த ஒருவனுக்குத் திருமப் நியாயம் செய்தபின், குற்றநிரவரணபலியைச் செலுத்தவேண்டும். லேவி 6<sup>3</sup> மத் 5<sup>34</sup> காண்க. இதனியித்தம் நியாயத்தைவிரும்புகிற கடவுளிடத்தில் மன்னிப்புக்காக நாம் வருமுன் நம்மால் கட்டியுமட்டும் நியாயமானவற்றைச் செய்யவேண்டும் என்றும், நியாயப்பிரமாணம் நாம் அந்தமன்னிப்பு பெறும்படியைக் காட்டமுன்தினால் அது 'நம்மைக் கிறிஸ்துவிடத்தில் வழிநடத்துகிற வாத்தியாய் இருக்கிறது' என்றும் பரி. பவுல் சொல்லுகிறான். கலா 3<sup>34</sup>.

தீர்க்கதரிசிகளும் நாம் இவ்விதமாய் மனந் திருமபி, பாவமன்னிப்பைத் தேடவேண்டும் என்று அடிக்கடி சொல்லுகிறார்கள். ஏசா 44<sup>22</sup> எசே 33<sup>11</sup> எரே 18<sup>11</sup> 35<sup>13</sup> ஒசி 14<sup>1</sup>. அவர்கள் மனுஷர்கள் இப்படிக் கடவுளைத் தேடினால் அவரும் இவர்களைத் தேடி இவர்கள் செய்த எல்லாக் குற்றங்களையும் பூரணமாய் மன்னிப்பார் என்று போதித்தார்கள். சங் 85<sup>3</sup> ஏசா 55<sup>7</sup> எரே 13<sup>17</sup>.

2 புதிய ஏற்பாடு. இயேசுவின் காலத்தில் யூதர்கள் எல்லாரும் பாவங்களை மன்னிக்கக் கடவுளுக்கு மாத்திரமே அதிகாரம் உண்டென்று எண்ணினார்கள். மாற் 2<sup>7</sup> லூக் 5<sup>21</sup>. இயேசுவும் அப்படியே போதித்தார். மத் 6<sup>14</sup> மாற் 11<sup>25</sup> லூக் 23<sup>34</sup>. அவர் தமது பிதாவின் விடத்திலிருந்து இந்த அதிகாரத்தைப் பெற்றார். மத் 9<sup>6</sup> மாற் 2<sup>10</sup> லூக் 5<sup>24</sup> 7<sup>48</sup>. அவர் பிதாவுக்கும் மனுஷருக்கும் மத்தியஸ்தாய்

இருக்கிறதினால் பாவ மன்னிப்பு அவருக்குள் அல்லது அவர் மூலமாய் நமக்கு அருளப்பட்டது. ஏபே 4<sup>32</sup> கொலோ 2<sup>13</sup> வெளி 1<sup>4</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் போதித்ததுபோல அப்போஸ்தலர்களும் நாம் பாவ மன்னிப்பைப் பெற வேண்டுமானால் நாம் செய்த பாவத்தின் அகோரத்தை உணர்ந்து அதை அறிகையிட்டு நம்மால் இயன்றமட்டும் பாவத்தை விட்டு விவகி நடக்கவேண்டும் என்று போதித்தார்கள். அப் 19<sup>18</sup> ரோம 10<sup>10</sup> 1 யோவா 1<sup>9</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டில் மனுஷர்கள் தேவசாயலை அடையும்படி கடவுள் தங்களுக்கு மன்னிக்கிறதேபோல தாங்களும் தங்களுக்கு விரோதமாய்க் குற்றம் செய்கிறவர்களுக்கு மன்னிக்கவேண்டும் என்று கற்பிக்கப்பட்டது. இவ்விதமாய் மன்னிப்பது கிறிஸ்தவர்களுடைய விசேஷித்த லக்ஷணங்களில் ஒன்று. மத் 6<sup>12</sup> 16<sup>31-35</sup> மாற் 11<sup>25</sup> லூக் 14<sup>17</sup>. அப்போஸ்தலர்களும் அப்படியே போதித்தார்கள். கொலோ 3<sup>13</sup> 1 யோவா 4<sup>1</sup>. எபிரேயர்களுக்கு எழுதின நிருபத்தின் ஊலாசிரியன் பாவ மன்னிப்புக்காக இயேசு செலுத்தின பரம பலிக்கும் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி ஏற்பட்ட பலிகளுக்கும் உள்ள ஒற்றுமையைப்பற்றிச் சொல்லுகிறான். எபி 9<sup>32</sup> 10<sup>18</sup>. மனுஷர்களுக்குப் பாவமன்னிப்பு என்னும் உத்தம வரத்தைக் கொடுக்கும்படிக்கே இயேசு இவ்வுலகத்தில் இறங்கினிவித்துச் சிலுவையை மரணமடைந்தார்.

சில வசனங்களில் அப்போஸ்தலர்களுக்குப் பாவங்களை மன்னிக்கும் அதிகாரம் இருந்தது என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 16<sup>19</sup> யோவா 20<sup>23</sup>. கிறிஸ்தவ சபைக்கும் அந்த அதிகாரம் கொடுக்கப்பட்டது. மத் 16<sup>18</sup>. அப்போஸ்தலர்கள் இயேசுவின் டத்திலிருந்து பரிசுத்த ஆவியைப் பெற்றதினாலும் திருச்சபையில் பரிசுத்த ஆவியானவர் வாசம்செய்து தமது ஊழியத்தைச் செய்கிறதினாலும் அவர்களுக்கும் இதற்கும் இந்த அதிகாரம் உண்டு. அதாவது தற்காலத்தில் திருச்சபையைச் சேர்ந்து, பரிசுத்த ஆவியைப் பூரணமாய் பெற்று, திருபையில் தேர்ச்சி அடைந்தவர்கள் ஏகோபித்து ஒருவன் செய்த சமயாசாரத்தைப்பற்றி அதின் விவரம் முழுமையும் விசாரித்துத் தீர்மானம் செய்ய நேரிடும்பொழுது பரிசுத்த ஆவியின் உதவியைப் பெறுவார்கள் என்று நாம் நனைக்கவேண்டும். திருச்சபை சில சமயங்களில் ஒருவன் செய்த கருமத்தின் விவரங்களைப்பற்றி விசாரியாமல், தேவசித்

தந்தை அல்ல, சபையார்கள் விரும்பினதை ஸ்தாபிக்கும்படி பிரயாசப்பட்டு அகங்காரம் கொண்டு தன்னுடைய மேன்மையைக் கருதி அம்மனுஷன் செய்த வினையைப்பற்றித் தீர்ப்புச் செய்யும்பொழுது எத்தனையோ தடவை அது கடவுளுக்கு விரோதமாயும் மனுஷர்களுக்கு இடறலாயும் தீர்ப்புச் செய்திருக்கிறது என்று அறிந்து, திருச்சபை கடவுளுக்கும் மனுஷர்களுக்கும் இடையில் நின்று நியாயம் செய்ய உத்தரவாதியாயிருப்பதால் இந்த அதிகாரத்தை மிகுந்த தாழ்மையோடும் இரக்கத்தோடும் செலுத்தவேண்டி இருக்கிறது.

மன்னிக்கக்கூடாத பாவம் உண்டு என்று இயேசுநாதர் சொன்னார். அதாவது ஒரு மனுஷன் வேண்டுமென்று கடவுளின் நியாயப்பிரமாணத்தை மீறி பரிசுத்த ஆவியை இகழ்ச்சி செய்து தன்னை முற்றிலும் கெடுத்துக் கொள்வதுதான். மத் 12<sup>31</sup> மாற் 2<sup>29</sup> லாக் 12<sup>10</sup>. இயேசுகிறிஸ்து இதைக்குறித்து நமக்கு விவரமாய்ப் போதிக்கவில்லை. இதற்கு மன்னிப்பு இல்லாமைப்பற்றி விவரமாய் இயேசு நமக்குச் சொல்லாதிருந்தும் கடவுள் எவ்விதவாத்திலும் நியாயத்தின் படியும் இரக்கத்தின்படியும் எல்லாவற்றையும் செய்து அவர் தம்முடைய நற்சித்தத்தை நிறைவேற்றுவார்.

தேவதூஷணம் காண்க.

மூர்.

மா, மாவு. Flour.

அப்பம் செய்வதற்கு எபிரெயர்கள் வழக்கமாய்க் கோதுமை மாவையும் வாற்கோதுமை மாவையும் உபயோகித்தார்கள். தானியங்களைத் தூற்றிப் பதர்களைப் பறக்கடித்து, புடைத்து இரண்டு கற்களின் இடையில் அதைத் தேய்த்த பிறகு நமக்குத் தெரிந்த உலக்கையால் குத்தி, யந்திரத்தில் அரைத்து மாவாக்குவார்கள். மூன்றுதரம் மாவு என்பது சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. முதல்தரம் உதிர்த்த தானியம். வேலி 2<sup>16</sup>. இரண்டாவது பொதுவாய் மாவு என்பது. 1 இரா 4<sup>32</sup> 17<sup>10</sup>. மூன்றாவது மெல்லிய மாவு என்பது. ஆதி 18<sup>6</sup> 1 இரா 4<sup>32</sup>.

மாகலா. Mahlah. மாகிருடைய மகளின் புத்திரன். 1 நாளா 7<sup>18</sup>.

மாகா. Maacah.

1. நாகோரின் மகன். ஆதி 22<sup>34</sup>.

2. காட் ராஜாவாகிய ஆசென் தகப்பன். 1 இரா 2<sup>39</sup>. ஒருவேளை இவனும் மாயோரும் ஒருவனாயிருக்கலாம். 1 சாமு 27<sup>7</sup>.

3. தாவீதின் போர்வீரரில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>45</sup>.

4. சிமியோன் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒருவன். 1 நாளா 27<sup>16</sup>.

மாகாணம். A. V. Chapmen. 2 நாளா 9<sup>14</sup>.

மாகாத். Maath, Mahath.

1. இயேசுவின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். லாக் 3<sup>35</sup>.

2. லேவியர் குடும்பம். 1 நாளா 6<sup>35</sup> 2 நாளா 29<sup>12</sup>.

3. எசேக்கியாவின் காலத்திலிருந்த ஒரு லேவியன். 2 நாளா 31<sup>13</sup>.

மாகாத்தியன். Maacathites. மாகா ராஜ்யத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். 2 சாமு 23<sup>34</sup>.

மாகாவியன். Mahavite. தாவீதின் போர்வீரர்களில் எவியேல் என்பவனுடைய மறு பெயர். மாகா என்னும் ஊர் இருந்த இடம் தெரியாது. 1 நாளா 11<sup>46</sup>.

மாகாள். Maacah.

1. ரெகொபெயாமின் மனைவி. 2 நாளா 11<sup>30</sup>. இவன் விக்கிரகாராதனியில் அதிக பத்தி வைராக்கியம் உள்ளவன். 1 இரா 15<sup>33</sup>.

2. காலேபின் மறுமனையாட்டி. 1 நாளா 2<sup>46</sup>.

3. ஆசா ராஜாவின் தாய். இவளும் ரெகொபெயாமின் மனைவியாகிய மாகாளும் ஒரே பெண்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். 1 இரா 15<sup>3</sup>.

மாகி. Machi. வேவுகார்களில் ஒருவனுடைய தகப்பன். எண் 13<sup>15</sup>.

மாகீர். Machir.

1. மனாசேயின் மூத்த மகன். யோசு 17<sup>1</sup> எண் 26<sup>29</sup>.

2. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்குப் பக்கத்தில் வாசஞ்செய்தவனுடைய மாகீர் சவுலின் பகைத்தில் கூடியமட்டும் இசைந்து, பிறகு தாவீது அப்சலோமிடத்திலிருந்து ஒடிப் போகும்பொழுது இவன் ராஜாவுக்கு உதவி செய்தான். 2 சாமு 9<sup>5</sup> 17<sup>17</sup>.

மாகோத. Magog. கோத காண்க.

மாகோர்-மீசாபிப். Magor Missabib. எரேமியா திக்கதரிசி தன்னை அடித்த தேவாலயப் பிரதான உத்தியோகஸ்தனாகிய பஸ்குருக்கு இந்த மறுபெயர் கொடுத்தான். 'பஸ்கூர்' என்பதற்கு 'நிலையான சமாதானம்' என்று அர்த்தம். 'மாகோர்-மீசாபிப்' என்பதற்கு 'பயம் சுற்றியிருக்கிறது' என்று அர்த்தம். எசே 20<sup>3</sup>.

மாகோல். Mahol. ஏத்தான் முதலிய மூன்று ஞானிகளின் தகப்பன். 1 இரா 4<sup>31</sup>.

மாகோன், மாகோனியர். Maon.

1. சாக்கடலுக்குத் தெற்கில் செயர் மலை நாட்டில் இஸ்ரவேலுக்குத் துன்பப்படுத்தின ஒரு ஜனம். நியா 10<sup>13</sup>. இவர்களும் மெருனியரும் ஒரே ஜனத்தார். உசியா ராஜா இவர்களை ஜெயித்தான். 2 நாளா 26<sup>7</sup>.

2. யூதேயா நாட்டின் தென்பாகத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோச 15<sup>55</sup>. நாபால் என்பவன் இதன் பக்கத்தில் வசித்தான். தாவீது இதில் ஓளித்திருந்தான். 1 சாமு 23<sup>34</sup> 25<sup>9</sup>.

மாக்கா. Maacah. மாகா காண்க.

மாக்கா. Maacah. கலிலேயாக்கடலுக்குக் கிழக்குப் பக்கத்திலுள்ள ஒரு ராஜ்யம். இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்துக்கு வரும் பொழுது இவ்விருந்த ஜனங்களை அவர்கள் துரத்தவில்லை. யோச 13<sup>13</sup>. தாவீதுக்கு விரோதமாய் இவர்கள் படையெடுத்தபொழுது அவன் இவர்களையும் அம்மோனியர்களையும் ஜெயித்தான். 2 சாமு 10<sup>8</sup> 1 நாளா 19<sup>6</sup>.

மாக்காஸ். Makaz. யூதா நாட்டின் மேற்குப் பாகத்திலிருந்த ஒரு ஊர். 1 இரா 4<sup>9</sup>.

மாக்காள். Maacah.

1. அப்சலோயின் தாய். 2 சாமு 3<sup>3</sup>.

2. மாகீரின் மனைவி. 1 நாளா 7<sup>15</sup>.

3. கியோனின் தாய். 1 நாளா 7<sup>9</sup>.

மாகாள் காண்க.

மாசம். Month. எபிரேய வருஷத்தின் மாசங்களாவன:

ஆபீப்	- பங்குனி	- March-April
சிப்	- சித்திரை	- April-May
வேன்	- வைகாசி	- May-June
தஸ்லூஸ்	- ஜூன்	- June-July
	- ஆடி	- July-August
ஷவன்	- ஆவணி	- August-September
ஏத்தாஸீம்	- புரட்டாசி	- September-October
கூஸ்	- கார்த்திகை	- October-November
கெ2ல	- கார்த்திகை	- November-December
தேபேத்	- மார்ச்சி	- December-January
சேபத்	- சை	- January-February
ஆசர்	- மார்சி	- February-March

மாதப்பிறப்பு, காலம் காண்க.

மாசா. Masa. இஸ்மவேலின் மகன். இந்தப் பெயர் வடஅரபியா தேசத்தில் வசித்த கோத்திரத்தின் பெயர் ஆனதினால் இது

இஸ்ரவேல் தேசத்துக்கு அதிக தூரத்திலிருந்திருக்கும். நீதிமொழி ஆகமத்தின் கடைசி அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக்கும் 'ராஜாவாகிய லேமுவேலுக்கடுத்த வசனங்கள்' என்னும் பதம் மூலபாஷையின் அர்த்தப்படி 'மாசாதேசத்தின் ராஜாவாகிய லேமுவேல்' என்றிருக்கவேண்டுமென்று சில வேதசாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயங்கொண்டிருக்கிறார்கள். அப்படியே நீதி 30-ம் அதிகாரத்தில் 'ஆகூ...வசனித்து' என்பதற்குப் பதிலாக 'மாசாதேசத்து ராஜாக்கிய ஆகூர்' என்று வாசிக்கவேண்டியது. ஆதி 25<sup>14</sup> நீதி 30<sup>1</sup> 31<sup>1</sup>.

மாசாய். Maasai. ஆசாரியர் குடும்பம் 1 நாளா 9<sup>19</sup>.

மாசாவும் மேரிபாவும். Massah and Meribah. 'மாசா' என்பதற்கு 'சோதனை செய்தல்' என்றும் 'மேரிபா' என்பதற்கு 'சச்சரவு செய்தல்' என்றும் அர்த்தம். இஸ்ரவேலர் வறந்தாத்தில் பிரயாணம் பண்ணும் காலத்தில் ஒரேப் மலைநாட்டில் தங்களுக்குத் தாகம் அதிகரித்தபோது தண்ணீர் கிடைக்காததினால் யேகோவாவின் இரக்கத்தின் பேரில் சந்தேகப்பட்டு அதைப் பரிட்சை பார்த்து யேகோவாவுடன் சண்டை செய்த பொழுது மோசே கல்பாறையை அடித்து, ஜனங்களுடைய தாகத்தைத் தீர்க்கும்படி தண்ணீர் புறப்படப்பண்ணின இடத்தின் பெயர். யாத் 17<sup>7</sup> எண் 20<sup>13</sup> உபா 6<sup>16</sup> 9<sup>9</sup> 3<sup>21</sup> 33<sup>8</sup> சங் 8<sup>17</sup> 9<sup>58</sup>. இந்த இடம் காதேஸ் என்னும் ஊருக்குச் சமீபத்திலிருந்ததாகத் தோன்றுகிறது.

மாசீயா. Maaziah. ஆசாரிய குடும்பம். நெகே 10<sup>8</sup>.

மாசு. Blemish. 1 தீமோ 6<sup>13</sup> யூதா 1<sup>34</sup> வெளி 14<sup>5</sup>.

மாசேயா, மாசேயா. Maaselah, Mah-selah. [யேகோவாவின் ஊழியம்.]

1, 2, 3, 4. அந்நியஜாதிப் பெண்களை விவாகம் பண்ணினவர்கள். எஸ்ரு 10<sup>18</sup> 31. 22.30.

5. மதில் கட்டினவர்களில் ஒருவன். நெகே 3<sup>23</sup>.

6. நியாயப்பிரமாணம் வாசிக்கும்பொழுது எஸ்ருவின் பக்கத்தில் நின்றவர்களில் ஒருவன். நெகே 8<sup>4</sup>.

7. நியாயப்பிரமாணத்தைப் பிரசங்கித்தவர்களில் ஒருவன். நெகே 8<sup>7</sup>.

8. உடன்படிக்கைக்கு முந்திரை போட்டவர்களில் ஒருவன். நெகே 10<sup>25</sup>.

9. ஒரு யூதன் = அசாயா. நெகே 11<sup>5</sup> 1 நாளா 9<sup>5</sup>.
10. பென்யமின் கோத்திரத்தான். நெகே 11<sup>7</sup>.
- 11, 12. இரண்டு ஆசாரியர்கள். நெகே 12<sup>41</sup>.
13. சிதேக்கியா ராஜாவின் காலத்திலிருந்த ஒரு ஆசாரியன். எரே 21<sup>1</sup> 29<sup>34</sup> 35<sup>4</sup> 37<sup>3</sup>.
14. கள்ளத் தீர்க்கதரிசியாகிய சிதேக்கியாவின் தகப்பன். எரே 29<sup>31</sup>.
15. ஒரு பாடகன். 1 நாளா 15<sup>18</sup>.
16. ஒரு சேனைத்தலைவன். 2 நாளா 23<sup>1</sup>.
17. உசியாவின் ஆதிக்ககாரன். 2 நாளா 26<sup>11</sup>.
18. ஆகாசின் மகன். 2 நாளா 28<sup>7</sup>.
19. யோசியாவின் காலத்திலிருந்த எருசலேம் பட்டணத்துத் தலைவன். 2 நாளா 34<sup>8</sup>.
20. = பாசேயா. 1 நாளா 6<sup>40</sup>.
21. பாருக்கின் பாட்டன். எரே 32<sup>13</sup> 51<sup>59</sup>.

மாஸ். Maaz. யொரமெயேல் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன். 1 நாளா 27<sup>7</sup>.

மாஸ். Maaah. ஆராமின் மக்களில் ஒருவன். சேமுடைய பேரன். ஆதி 10<sup>33</sup>.

மாஷால். Mashal. ஆசேர் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். = மிஷயால். யோச 19<sup>26</sup> 1 நாளா 6<sup>14</sup>.

மாடு, பசு, எருது. Ox, Cow, Bullock, Cattle. பஸெஸ்தீன தேசத்தில் ஏர் உழு கிறதற்கும் (உபா 22<sup>10</sup> 1 இரா 19<sup>19</sup>) தானியம் அடிக்கிறதற்கும் (உபா 25<sup>4</sup> ஒசி 10<sup>11</sup>) வண்டி இழுக்கிறதற்கும் (என் 7<sup>3</sup>) அடிக் கடி சுமைகள் சுமக்கிறதற்கும் எருதுக்களை உபயோகித்தார்கள். 1 நாளா 12<sup>40</sup>. அக்காலத்தில் மாடுகளை அதிகமாய் பலிசெலுத்தி வந்தார்கள். இப்படிப் பலியிடக்கூடிய மாடுகள் முதல் தரமானதாய் இருக்கவேண்டும். மல்கி 1<sup>14</sup>. நியாயப்பிரமாணத்தின்படி மாடுகள் தீட்டில்லாத மிருகங்களானதினால் இஸ்ரவேலர் அவைகளின் மாமிசத்தை விரும்புதல் காலங்களில் சாப்பிட்டார்கள். உபா 11<sup>4</sup> 1 இரா 19<sup>423</sup> 19<sup>21</sup>. வனூந்தரத்தில் அவர்கள் பயணம் பண்ணினபொழுது பலியிடப்பட்ட மாடுகளின் மாமிசத்தை மாத்திரம் புசித்தார்கள். லேவி 17<sup>4</sup>. பாலையும் அதிவிரும்புதல் பால்கட்டி தயிர், வண்ணெய் முதலியவற்றையும் எடுத்துச் சாப்பிட்டார்கள். உபா 32<sup>14</sup> 2 சாமு 17<sup>29</sup> ஏசா 7<sup>13</sup>. ஒய்வு

நாட்களில் மாடுகள் வேலை செய்யாதபடிக்குப் பிரமாணம் இருந்தது. யாத் 23<sup>12</sup> உபா 5<sup>14</sup>. எபிரெயருடைய ஆஸ்கிகளில் மாடுகள் பிரதானமானவை. ஆதி 24<sup>35</sup> யாத் 12<sup>29</sup> 2 சாமு 12<sup>2</sup> 1 நாளா 27<sup>19</sup> யோபு 1<sup>14</sup>.

யோந்தான் நதிக்குக் கிழக்கில் மாடுகளுக்கு நல்ல மேய்ச்சல் இருந்தது. அந்தேசத்து மாடுகள் அதிக மூர்க்கமுள்ளவைகள். சங் 22<sup>12</sup>. மாடு திருடினவன் தான் திருடின ஒவ்வொரு மாட்டுக்கும் பதிலாக இரண்டு அல்லது ஐந்து மாடுகள் கொடுக்கவேண்டும். ஒருவனுடைய காணாமற்போன மாட்டை வேறொருவன் கண்டு பிடித்தால் அவன் அதை அதன் சொந்தக்காரனிடம் கொண்டு போய்க் கொடுக்கவேண்டியது. யாத் 22<sup>1</sup> 23<sup>4</sup>. மிரளுகிற மாடு ஒருவருக்கும் சேதம் செய்யாதபடி அதின் சொந்தக்காரன் வெகு ஜாக்கிரதையாய் அதை வைத்திருக்கவேண்டும். யாத் 21<sup>28</sup>. ஜதை மாடுகளை நுகத்தில் புதிதாய்க் கட்டுவது ஒரு விசேஷமான சம்பவம். ஜாக் 14<sup>19</sup>.

‘பணியாதமாடு’ அதாவது வேலைக்குப் பழக்கப்படாத மாடு என்பது கடவுளின் சித்தப்படி நடக்க விரும்பாதவனைக் குறிக்கிறது. எரே 31<sup>18</sup>. வனூந்தரமான இடங்களில் காட்டு மாடுகள் இருந்தது. இவை பெரியதாயும் மகா மூர்க்கமுள்ளதாயும் இருந்தது. இதற்குத் தமிழ் வேதாகமத்தின் சில வசனங்களில் ‘கலைமாடு’ அல்லது ‘காண்டாமிருகம்’ என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஏசா 51<sup>30</sup> யோபு 39<sup>9</sup>. காண்டாமிருகம் முதலியவை காண்க.

மாணக்கன். ‘Taught’. 1 நாளா 25<sup>8</sup>.

மாணிக்கம். Carbuncle. யாத் 28<sup>17</sup> 39<sup>10</sup> எசே 28<sup>13</sup> ஏசா 54<sup>13</sup>. இரத்தினம் காண்க.

மாதப்பிறப்பு. New moon காலனியர் முதலிய சேமியர்கள் சந்திரதேவியினால் தங்களுக்குச் செல்வம் உண்டாகிறது என்று நம்பி அதை வணங்கிவந்தார்கள். இஸ்ரவேலரும் யேகோவாவைப் பூரண பக்தியோடு வணங்குமுன் இந்தச் சந்திரதேவியை வணங்கினார்கள். எரே 7<sup>18</sup> 44<sup>15</sup>. இதுவும் அஸ்தரோத்தேவியும் ஒன்றுதான். இதற்காக அந்த ஜனங்களெல்லாரும் மாதப்பிறப்பாகிய அமாவாசைநாளைத் திருநாளாக எண்ணி அந்தத்தினத்தில் திருவிழா கொண்டாடுவார்கள். மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தில் ஜனங்கள் விக்கிரகாராதனை செய்யக்கூடாதென்று பல கட்டளைகளிலிருந்த போதினும் அவர்கள் மாதப்பிறப்பு நாளில்

பயபத்தியோடு யேகோவாவை வணங்கிச்  
தோஷம் கொண்டாட உத்தரவு கொடுக்கப்  
பட்டிருந்தது. யாத் 12<sup>9</sup> 40<sup>9</sup> எண் 1<sup>1</sup> 10<sup>10</sup> 26<sup>11</sup>  
1 சாமு 20<sup>5</sup> 2 இரா 4<sup>23</sup> 1 நானா 23<sup>31</sup> 2 நானா  
24 எஸ்ரா 3<sup>5</sup> சங் 81<sup>3</sup> எசா 14 66 <sup>33</sup> எசே  
45<sup>16</sup> ஒசி 21<sup>1</sup> ஆமோ 8<sup>5</sup>.



மாதளம்.

மாதளம்பழம். Pomegranate. பழைய  
ஏற்பாட்டில் மாதளம் பழத்தைப்பற்றிப் பல  
வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.  
இத்த மரம் சாதாரணமாக 10 அடி உயரத்  
தக்க மேல் இருக்கமாட்டாது. இது மிக  
செளந்தரியமான மரம் என்று எய்ரெயர்கள்  
அபிப்பிராயங்கொண்டிருந்தார்கள். இதன் பூ  
பெரியதாயும் சிவப்பாயும் இருக்கும். சிற்பா  
சாரிகள் பிரதான ஆசாரியர்களுடைய அங்கி  
யையும் சாலொமோனின் தேவாலயத்தையு  
ம் இதுமாதிரியாக சித்திரித்தார்கள். இதன்  
பழங்கள் இஸ்ரவேலருக்கு அதிக பிரியம்.  
இதின் பட்டையை மருந்தாக சாப்பிட்  
டார்கள். இதின் ரசத்தையும் திராட்சரசத்  
தைப்போல் ஒருமாதிரி ரசமாகச் செய்தார்  
கள். யாத் 28<sup>33</sup> 39<sup>34</sup> எண் 13<sup>23</sup> 20<sup>5</sup> உபா 8<sup>8</sup>  
1 சாமு 14<sup>9</sup> 1 இரா 7<sup>18</sup> 2 இரா 25<sup>17</sup> 2 நானா  
316 4<sup>13</sup> உன். பா 4<sup>3,13</sup> 1,6 7<sup>12</sup> 8<sup>9</sup> எரே 52<sup>22</sup>  
யோவே 1<sup>13</sup> ஆகாய் 21<sup>9</sup>.

மாதா. Mother. தாய், துடும்பம்.  
காண்க.

மாதாய். Maadal. அந்நியஜாதிப் பெ  
ண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரா  
10<sup>34</sup>.

மாதாய். Madal. ஆதியாகமத்தில் எழு  
தப்பட்ட வம்ச அட்டவணையில் மேதியா  
ஜனங்களுடைய ஆதிபிதாவின் பெயர்.  
ஆதி 10<sup>8</sup>.

மாதான். Matthan. யோசேப்பின் பா  
ட்டன். மத் 1<sup>15</sup>. இவனும் லூக்கா 3<sup>34</sup>-ல் சொ  
ன்ன மாத்தாதும் ஒருவனாயிருக்கலாம்.

மாதியா. Maadiah. [யேகோவா என்  
அலங்காரம்.] சிறையிருப்பிலிருந்து செரு

பாபேலுடன் திரும்பிவந்த ஆசாரிய குடும்  
பம்=மோவதியா, நெசே 12<sup>5,17</sup>.

மாதிரி. Pattern. யாத் 25<sup>9</sup> 2 இரா 16<sup>10</sup>  
யோவா 13<sup>15</sup> 1 தீமோ 4<sup>19</sup> தீத்த 2<sup>7</sup> எபி 8<sup>5</sup>  
1 பேது 2<sup>21</sup>.

மாதோன். Madon. இஸ்ரவேலர் கா  
ளுன் தேசத்தை ஜெயிக்குமுன் கானானி  
யர்களுடைய தலைநகரங்களில் ஒன்று. யோச  
11<sup>1</sup> 12<sup>19</sup>.

மாத்தனா. Mattanah. இஸ்ரவேலர் பாளை  
யம் இறங்கின ஒரு இடம். எண் 21<sup>18</sup>.

மாத்தாந். Matthat.

1. இவனும் மத் 1<sup>15</sup>-ல் சொன்ன மாத்தா  
னும் ஒருவனாயிருக்கலாம். லூக் 3<sup>34</sup>.

2. லூக்கா எழுதின இயேசுவின் வம்ச  
அட்டவணையில் உள்ள வேறொருவன். லூக்  
3<sup>39</sup>.

மாத்தாத்நா. Mattatha. இயேசுவின்  
முற்பிதாக்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>31</sup>.

மாத்தான். Mattan.

1. பாகாவின் ஆசாரியன். 2 இரா 11<sup>18</sup>.

2. செபதியாவின் தகப்பன். எரே 38<sup>3</sup>.

மாத்திரி. Matrite. பென்யமீன் கோத்திர  
த்தைச் சேர்ந்த ஒரு குடும்பம். சவுல் ராஜா  
இதைச் சேர்ந்தவன். 1 சாமு 10<sup>21</sup>.

மாத்திரேத். Matred. மத்ரேத் காண்க.

மாமன். Father-in-law.

1. புருஷனின் தகப்பன். ஆதி 16<sup>14</sup>  
1 சாமு 4<sup>19</sup> யோவா 18<sup>13</sup>.

2. மனைவியின் தகப்பன். யாத் 31 4<sup>18</sup> 18  
ஆதி. எண் 10<sup>29</sup> நியா 16 19<sup>4</sup>.

மாமி. Mother-in-law. உபா 27<sup>23</sup> ரூத்  
1 14 21<sup>18</sup> 31 மீகா 7<sup>6</sup> மத் 8<sup>14</sup> 10<sup>35</sup> மாத் 1<sup>30</sup>  
லூக் 4<sup>38</sup> 12<sup>53</sup>.

மாமிக இச்சை. Lust of the flesh.  
ரோம 13<sup>14</sup> கலா 16<sup>24</sup> எபே 2<sup>3</sup> 4<sup>22</sup> 1 தீமோ  
6<sup>9</sup> 2 தீமோ 2<sup>29</sup> 3<sup>6</sup> 4<sup>3</sup> தீத்த 2<sup>19</sup> 3<sup>3</sup> யாத் 14  
4<sup>1</sup> 1 பேது 14 21<sup>1</sup> 4<sup>3</sup> 2 பேது 14 21<sup>10</sup>  
1 யோவா 2<sup>16</sup>. மாமிச இச்சை என்பது கடவு  
ளுடைய சித்தத்துக்கு விரோதமான நம்  
முடைய துர்க்குணத்தைப் பொதுவாய்க்  
குறிக்கிறது. இதை அடக்கிக் கடவுளின்  
சித்தப்படி நடக்க நமக்குத் திறமையில்லாததி  
னால் இயேசு செய்த ரக்ஷணிய ஊழியத்  
தின் மூலமாய்ப் பரிசுத்த ஆவி நம்மில்  
இறங்கி நம்மைச் சுத்திகரித்து நம்முடைய  
இச்சைகளை அடக்கி நம்மை ஆண்டு  
கொண்டு ஜீவவழியிலே நடத்துவார். ஆதி  
கிறிஸ்தவர்களில் அநேகர் காம இச்சையா

கிய மாமிச இச்சை தன்னில் தானே பாவமுள்ளதாய் இருக்கிறது என்று தீர்மானித்து அதை முழுவதும் கண்டித்து விவாகநிலைமையையுங் கூட நிர்த்தித்து வந்தார்கள். புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள போதகத்தை நாம் விசாரித்தால், காமஇச்சை மட்டுக்கு மிஞ்சாதபடிக்கும், வேசித்தனம் முதலிய அசுத்தத்துக்கு இடங்கொடாதபடிக்கும், கடவுள் ஏற்படுத்தின விவாகநிலைமை சிறந்தது என்றும், அதில் நிதானமாய் நடப்பது தேவசித்தத்துக்கு விரோதமானதல்ல என்றும் தெளிவாய்க் காணலாம்.

மாமிசம். Flesh.

1. தசை, இறைச்சி. யாத் 12<sup>8</sup> 1 சாமு 17<sup>44</sup> 1 கொரி 15<sup>39</sup>.

2. மனித ஜாதி. ஆதி 6<sup>12</sup> ஏசா 40<sup>3</sup> எரே 17<sup>5</sup> லூக் 3<sup>3</sup>.

3. உயிர்ப்பிராணிகள். ஆதி 7<sup>15</sup> சங் 145<sup>21</sup>.

4. மனித தன்மை. மத் 16<sup>17</sup> மாற் 14<sup>38</sup> யோவா 14<sup>6</sup> 15<sup>3</sup> ரோம 8<sup>3</sup> 1 கொரி 15<sup>50</sup> 2 கொரி 5<sup>16</sup> 1 பேது 3<sup>18</sup>.

5. பந்து. ஆதி 37<sup>21</sup> 2 சாமு 5<sup>1</sup> 19<sup>12</sup> ஏசா 58<sup>7</sup>.

6. ஜென்ம சபாவ சம்பந்தம். கலா 4<sup>33</sup> ரோம 4<sup>1</sup> எபி 7<sup>16</sup>.

7. கலியாண சம்பந்தம். ஆதி 2<sup>24</sup> மத் 19<sup>5</sup> மாற் 10<sup>8</sup> எபே 5<sup>30</sup> 1 கொரி 6<sup>16</sup>.

8. பாவமுள்ள சபாவம், ஜென்ம சபாவம். ரோம 7<sup>5</sup> 8<sup>33</sup> 8<sup>3</sup> கலா 5<sup>17</sup> 2 கொரி 7<sup>1</sup>.

9. கிறிஸ்துவின் மனுஷீகம். எபி 10<sup>17</sup>.

10. கிறிஸ்துவின் புண்ணிய பலன்கள் யோவா 6<sup>55</sup>.

‘மாம்சமான இருதயம்’ என்பது இணங்கும் குணத்தைக் குறிக்கும் எசே 30<sup>36</sup>.

‘மாம்சசிறுதை’ என்பது அசுத்த இச்சைகளைக் குறிக்கும். ரோம 8<sup>6-7</sup>.

மாயக்காரன். Hypocrite. பழைய ஏற்பாட்டில் ‘மாயக்காரன்’ என்று சிலவசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 8<sup>13</sup> 17<sup>8</sup> 27<sup>8</sup> நீதி 11<sup>9</sup> ஏசா 9<sup>17</sup> 32<sup>6</sup> 33<sup>14</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலும் மாயக்காரனைப் பற்றிச் சுவிசேஷங்களிலும் நிருபங்களிலும் அடிக்கடி சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ‘மாயக்காரன்’ என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட மூலபாஷைப் பத்தின் அர்த்தம் என்னவென்றால் நாடகன், வேஷக்காரன் அல்லது வேஷநிரித்து மற்றவர்களை வஞ்சிக்கும்படி தன இபற்கைக் குணத்தை மறைத்து, பார்ப்பவர்களுக்கு விருப்பமான குணத்தை காண்பிக்கிறவன். அதின்படியே புதிய ஏற்பாட்டில் பார்வைக்கு நற்குணத்தை உடையவர்களுக்கு ‘மாயக்காரன்’ என்று சொல்லியிருக்கிறது. அக்காலத்தில் பரிசேயர்களில் அநேகர் அந்தரங்கத்தில் மகாபாதகர்களாயிருந்தும் பத்திவேஷம் பூண்டு, ஜனங்களுக்கு முன்பாக நற்குணத்தை நாமிகெடுவர்களைப்போல நடந்ததினாலே அவர்கள் ‘மாயக்காரர்’ என்று அழைக்கப்பட்டார்கள். மத் 6<sup>3</sup> 5<sup>16</sup> 15<sup>7</sup> 22<sup>18</sup> 23<sup>13</sup> 15. 35. 37 மாற் 7<sup>6</sup> லூக் 12<sup>56</sup>. சத்தியத்தை விரும்பாமல் வெளிக்கு அதைத் தேடுகிறவர்களைப்போலத் தங்களைக் காண்பிக்கிறவர்கள் மாயக்காரர். மத் 7<sup>5</sup> லூக் 6<sup>42</sup> யாத் 3<sup>17</sup>.

மாயம். Deceit, Hypocrisy. ஏசா 32<sup>6</sup> மத் 23<sup>38</sup> மாற் 12<sup>15</sup> லூக் 12<sup>1</sup> 1 தீமோ 4<sup>1</sup> யாத் 3<sup>17</sup>.

மாயவிர்த்தை. Sorcery, Divination. அப் 19<sup>19</sup>. துரியவிர்த்தை காண்க.

மாயவிர்த்தைக்காரன். Sorcerer, Magus. துரியவிர்த்தை, தீமோன் என்னும் மாவயிர்த்தைக்காரன் காண்க.

மாயை, வீண் Vanity. வேதார்த்தத்தவ சாஸ்திரத்தில் சொல்லியிருக்கும் ‘மாயை’ என்பதற்கும் வேதாகமத்தில் சொல்லியிருக்கும் ‘மாயை’ என்பதற்கும் யாதொரு சம்பந்தமும் இல்லை.

வேதாகமத்தில் சொன்ன மாயை என்பதின் மூலபாஷையின் அர்த்தம் வெறுமை என்பது. இதன்படி இந்தப் பத்தின் அர்த்தங்களைப் பின்வருமாறு சொல்லலாம்.

வீணைது. பலனற்றது. யோபு 7<sup>3</sup> சங் 144<sup>4</sup> பிர 1 அதி. டி.

நன்மையின்மை, தீமை. பொய். உபா 3<sup>21</sup> யோபு 15<sup>35</sup> சங் 4<sup>2</sup> 12<sup>8</sup> 24<sup>4</sup> 26<sup>4</sup> 41<sup>6</sup> 119<sup>37</sup> 144<sup>8</sup> கொலோ 2<sup>8</sup>.

விக்ரகாராதனை. 2 இரா 17<sup>13</sup> எரே 2<sup>6</sup> 51<sup>9</sup> 15<sup>15</sup> யோனா 2<sup>8</sup>.

உண்மையைத் தேடாமை. வீணான சிந்தை. எபே 4<sup>17</sup>.

வீண்வார்த்தை. 2 பேது 2<sup>17</sup>.

மாரநாதா. Maranatha. ‘மாரநாதா’ என்பது அரமேயபதம். இதற்கு ‘என் ஆண்டவரே, வாரும்’ அல்லது ‘என் ஆண்டவர் வந்திருக்கிறார்’ என்று அர்த்தம். ஆதிதிரிஸ்தவர்கள் ‘இயேசுகிறிஸ்த திரும்பவருவர்’ என்று தங்கன் மனதிலிருக்கிற நம்பிக்கையைச் சூருக்கத்தில் காட்டுமபடி இந்தப் பதத்தை உபயோகிப்பார்கள். பிற்காலங்களில் சிலர் இதின் மூலஅர்த்தத்தை அறியாமல்



‘அநாதேம்’ என்னும் பதத்தோடு இதைச் சேர்த்து இவற்றின் அர்த்தம் ‘சபிக்கப்பட்டவனைத் தண்டிக்கும்படி கர்த்தர் வருவாராக’ என்று நினைத்து, கிறிஸ்தவ சபையிலிருந்து தள்ளப்படுவோர்களுக்கும் தள்ளப்படவேண்டியவர்களுக்கும் சாபவார்த்தையாய் இதை உபயோகித்தார்கள். 1 கொரி 16<sup>29</sup>.

மாராலா. Maralah. செபுலோன் கோத்திரத்தார் நாட்டின் மேற்கு எல்லையின் உள்ள ஒரு இடம். யோசு 19<sup>11</sup>.

மாராள். Mara. மாராள் என்பதற்குக் கசப்பு என்று அர்த்தமானதனால் நகோமி தனக்கு உண்டான துன்பத்தின் பொருட்டு, தனக்கு இனி இன்பமானது என்று அர்த்தங்கொண்ட நகோமி என்னும் பெயரைத் தள்ளிவிட்டு; கசப்பானது என்று அர்த்தங்கொண்ட மாராள் என்னும் பெயரை வைத்துக்கொண்டான். ரூத் 1<sup>30</sup>.

மாரீகாலம். Winter. பௌஸ்தீனா தேசத்தில் நவம்பர் மாதம் முதல் பெப்ரவரி மட்டும் (சார்த்தினை முதல் மாரிமட்டும்) கல்மழை அதிகமாய்ப் பெய்யும். அக்காலத்தில் சாதாரணமாய் வடகாற்று வீசும். ராத்திரிகாலங்களில் குளிர் அதிகமாய் இருக்கும். சமயாசமயங்களில் உறைந்த பூழைபெய்துப் பள்ளத்தாக்குகளில் உஷ்ணகாலம் மட்டும் இருக்கும். ஆதி 8<sup>39</sup> சங் 74<sup>17</sup> எரே 36<sup>39</sup> ஆமோ 3<sup>15</sup> சக 14<sup>8</sup> உன். பா 2<sup>11</sup> மத் 24<sup>30</sup> மாற் 13<sup>18</sup> யோவா 10<sup>39</sup> அப் 27<sup>13</sup> தித் 3<sup>12</sup> 2 தீமோ 4<sup>31</sup>.

மாரோத். Maroth. [கசப்பானவைகள்.] மீகா திர்க்கதரிசி சொன்ன ஒரு ஊர். இது இருந்த இடம் தெரியாது. மீகா 1<sup>19</sup>. மாரீக்கண்டம். Breast. யாத் 29<sup>86</sup> லேவி 7<sup>30</sup> 10<sup>14</sup>.

மாரீக்கபேதம். Heresy. புதிய ஏற்பாட்டி லுள்ள துல்களை இயற்றினவர்கள் சொன்ன மார்க்கபேதங்களைப்பற்றி அப்போஸ்தலர்களுக்கு அதிகவிசனம். சபையில் எப்பொழுதும் ஞானஐக்கியம் இருக்கவேண்டும் என்று அவர்கள் விரும்பினார்கள். தவிர மார்க்கபேதத்தினால் சகோதர ஐக்கியம் குறைந்து போகும் என்றும் இதினால் கிறிஸ்தவ சபை தனக்கு ஏற்பட்ட ஊழியத்தைச் சரிவர நிறைவேற்றுவது அசாத்தியம் என்றும் நினைத்தார்கள். 1 கொரி 11<sup>19</sup> 12<sup>35</sup> கலா 5<sup>30</sup> 2 பேது 2<sup>1</sup> தித் 3<sup>10</sup> யூதர்கள் கிறிஸ்து மார்க்கத்துக்கு ‘மார்க்கபேதம்’ என்று பெயரிட்டார்கள். அப் 24<sup>5,14</sup> 28<sup>39</sup>. அப்போஸ்தலர் காலத்திற்குப் பிறகு இரண்டாம் தூற்

ருண்டில் வேதப்பாட்டர்கள் சுவிசேஷப் பேதகத்தை உண்மையாய்க் கைக்கொண்டு வந்ததிருச்சபையிலிருந்து பிரிந்துபோய், தங்களுக்கேற்ற விசேஷித்த சமயங்களை ஸ்தாபிக்க ஆரம்பித்தார்கள். மதபேதம் காண்க.

மார்க்கம். Way. கிறிஸ்தவசபை. அப் 9<sup>8</sup> 19<sup>33</sup> 22<sup>4</sup> 24<sup>14,39</sup>.

‘ஜீவமார்க்கம்.’ அப் 2<sup>38</sup>.

‘சத்தியமார்க்கம்.’ 2 பேது 5<sup>9</sup>.

வழி காண்க.

மார்க்கவசம். Breast plate. ஏசா 59<sup>17</sup> உவமையாக. வெளி 99<sup>37</sup>. ‘நீதி என்னும் மார்க்கவசம்.’ எபே 6<sup>14</sup>. ‘விசுவாசம் அன்பு’ என்னும் மார்க்கவசம். 1 தெச 5<sup>8</sup>.

மாரீசியோனித்தர். Marcionites. கி-பி. 151) ஸ்து முதல் 250) ஸ்து மட்டும் மாரீசியோனித்தர் என்னும் சமயத்தார் அதிகரித்தார்கள். மாரீசியோன் என்பவன் ஏறக்குறைய கி-பி. 140-ம் ஸ்துத்தில் ரோமாபுரிக்கு வந்து அங்கேயிருந்த கிறிஸ்தவர்கள் உண்மையாய் நடக்காததைக் கண்டு பித்தமார்க்கத்தை ஸ்தாபித்தான். சுவிசேஷங்களில் லூக்கா எழுதின சுவிசேஷத்தைமாதிரும் இவன் ஏற்றுக் கொண்டு வந்தான். மேலும் பவுல் எழுதிய நிருபங்களில் தனக்கு இசைந்திராத வசனங்களைத் தள்ளிப்போட்டான். இவன் பழைய ஏற்பாட்டுக்கும் புதிய ஏற்பாட்டுக்கும் யாதொரு சம்பந்தமும் இல்லை என்று அபிட்பிராயஸ்கொண்டிருந்தான்.

இவன் எல்லா நன்மைக்கும் காரணமான ஒரு தேவனும், எல்லா தீமைக்கும் காரணமான ஒரு தேவனும் ஆக இரண்டு தேவர்கள் உண்டு என்றும்; கிறிஸ்து பரமகடவுளே என்றும்; கிறிஸ்து பிறவாமல் தாமாதவேதோன்றி, பவுலுக்குத் தம்மை வெளிப்படுத்தினார் என்றும் போதித்தான். கிறிஸ்து தீமைக்குக் காரணமாயுள்ள தேவன் செய்த உபாயத்தினால் சிலுவையில் அறையப்பட்டும் அவர் அவனை ட்ரெயித்து பரி. பவுலுக்குத் தன்னை வெளிப்படுத்தினார் என்று சொன்னான். இந்த சமயத்தார் சந்நியாசிகளைப்போல ஜீவித்து இரத்தசாட்சிகளாய் மரிப்பதில் அதிக விரும்பமுடையவர்களாயிருந்தார்கள்.

மார்க்கத்தார். Martha. லாசருவின் சகோதரி. லூக் 10<sup>38</sup> யோவா 11 அதி 12<sup>2</sup> இவன் வீட்டுக்காரியங்களில் அதிக கவலை கொண்டவளாயும், சுறுசுறுப்புள்ளவளாயும், கொஞ்சம் ஆத்திர குணமுடையவளாயும், நற்புத்தியுள்ளவளாயும் இருந்தான்.

**மாப்பு.** Breast. ஓர் 18<sup>13</sup> 23<sup>48</sup> வெளி 15<sup>9</sup>. 'மாப்பிலே சாய்ந்துகொள்ளுகிறது' யோவா 13<sup>35</sup> 21<sup>90</sup>. பந்தி காண்க.

**மாப்பதக்கம்** Breast-plate. பிரதான ஆசாரியர் போட்டிருந்த மாப்பதக்கத்தைப் பற்றிய விபரம் யாத்திராகமம் 25-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. அவர்கள் தங்கள் விசேஷித்த ஊழியத்தை நடத்தும் போது இதை அணிந்துகொள்வார்கள். ஊழியமையும் துமீமையும் வைக்கும்படி அதிலே பெயிருக்கும். உயர்ந்த சனவிலை அரைமுடி நீளமும் அகலமுமான சதுரமாய்ச் செய்யப்பட்டது. வெளிப்பாகத்தில் 12 உயர்ந்த ரத்தினங்கள் நாலு வரிசைகளாக பதிக்கப்பட்டிருக்கும். இந்த ரத்தினங்கள் யேகோவாவுக்கு ஞாபகக் குறிப்பாக இருந்தன. பிரதான ஆசாரியருடைய மாப்பில் ஏபோத்தானே பொற்சங்கிலிகளால் இணைக்கப்பட்டிருக்கும். மார்க்கவசம் காண்க. யாத்திரா 39<sup>8</sup> லேவி 8<sup>8</sup>.

**மாளிகை.** Palace. அரமனை. வீடு காண்க.

**மாளுகிறது.** To die. ஆதி 6<sup>17</sup>. மரணம் காண்க.

**மாறுகிறது.** Change. பிர 8<sup>1</sup> ஆப 1<sup>11</sup> மல் 3<sup>6</sup>.

**மாறுபாடு.** Backsliding, perverse. என் 22<sup>32</sup> நீதி 17<sup>30</sup> 14<sup>3</sup> 12<sup>8</sup> 4<sup>24</sup> 25<sup>18</sup> ஏசா 30<sup>12</sup> எரே 2<sup>19</sup> ஒசி 11<sup>17</sup> மத் 17<sup>17</sup> ஓர் 9<sup>41</sup> அப் 20<sup>30</sup> பிலி 2<sup>15</sup> 1 திமோ 6<sup>5</sup>.

**மாற்கு.** Mark, Marcus. மாற்கு என்னும் மறுபெயர்கொண்ட யோவான் ஒருசலேம் பட்டணத்துக் கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்த கண்ணியம்பெற்ற மரியான் என்பவளின் மகன். பேதுரு சிறைச்சாலையிலிருந்து சபையார் கூடி ஜெபிக்கட்டம் நடத்திக்கொண்டிருந்த அவன் வீட்டுக்குப் போனான். அப் 12<sup>13</sup>. இவன் யூத ஸ்திரீயாயிருந்தால் மாற்கு யூதமார்க்கத்தைச் சேர்ந்தவன் என்றும், இவன் சகோதரானிய பரண்பா என்பவன் லேவி கோத்திரத்தான் ஆனதால் இவன் லேவியனென்றும் நாம் சொல்ல வேண்டியது. அப் 4<sup>36</sup> கொலோ 4<sup>10</sup>. யூதகை இவனுக்கு யோவான் என்பது ஜென்மப் பெயர். ஆனால் யூதர்கள் அக்காலத்தில் பொதுவாயிருந்த கிரேக்கபாவையை வியாபார விஷயங்களில் வழங்கினதினால் வழக்கமாய்த் தங்களுக்குகிரேக்கபெயரையே வைத்துக்கொண்டார்கள். இதன்படி யோவானும் புறஜாதிகளுடன் வியாபாரம் செய்தவன் ஆனதினால் சவிசேஷத்தைக் கிரேக்கபாவையில் எழுதும்போது மாற்கு என்னும் கிரேக்க

பெயரைத் தரித்துக்கொண்டான். இயேசுவைப் பின்தொடர்ந்து பிறகு ஒடிப்போன 'ஒரு வாலிபன்' இவன்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். மாற் 14<sup>31</sup>. பரண்பாவும் பவுலும் முதலாம் சவிசேஷப் பிரயாணம் செய்த பொழுது மாற்கு அவர்களுக்குச் சேஷன் அல்லது தோழனாயிருந்தான். அப் 12<sup>25</sup> 13<sup>5</sup>. அவர்கள் சீப்புருகியை விட்டு சின்ன ஆசியாவிலுள்ள பெர்கே பட்டணம்போய்ப் புறமதஸ்தர்களுக்குச் சவிசேஷத்தைப் பிரபல்லியப்படுத்தும் பொருட்டு புறமதஸ்தர்கள் உன்ன நாடுகளுக்கு அவர்கள் போகிறதை அறிந்து இவன் பயந்தோ அல்லது புறமதஸ்தர்களுக்குச் சவிசேஷத்தைப் பிரசங்கிப்பதைப்பற்றிச் சந்தேகங்கொண்டோ அவர்களை விட்டு எருசலேமுக்குத் திரும்பிப்போனான். அப் 13<sup>13</sup>. இதினியித்தம் பரண்பா இரண்டாமுறை சவிசேஷப்பிரயாணம் பண்ணும்பொழுது இவனைக் கூட்டிக்கொண்டுபோக விரும்ப, பரி. பவுல் அந்தரு இணங்கவில்லை. இந்தக் காரணத்தைப்பற்றிப் பரி. பவுலுக்கும் பரண்பாவுக்கும் கொஞ்சம் மனஸ்தாபம் உண்டானதினால் பரண்பா சீப்புருகிவுக்கும், பரி. பவுல் சிலாவைத் தெரிந்துக்கொண்டு சீரியாவுக்கும் சிலியாவுக்கும் போனார்கள். அப் 15<sup>37</sup>.

பிறகு பரி. பவுலுக்கும் பரண்பாவுக்கும் இருந்த மன வருத்தம் நீங்கிப்போனது. ஏனென்றால் பரி. பவுல் எழுதின கிறிபுங்களில் மாற்கு தன்னோடு இருக்கிறான் என்றும், தனக்கு உடன் ஊழியக்காரனும் ஆவதில் படுத்துகிறவனுமாயிருக்கிறான் என்றும், கொலோசே பட்டணத்துக் கிறிஸ்தவர்களுக்கு நன்றியுத் தெரிந்தவனாயிருக்கிறான் என்றும் அவன் அவர்களைச் சந்திக்கக் கருதுகிறான் என்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. கொலோ 4<sup>10</sup> 2 திமோ 4<sup>11</sup> பிலே 1<sup>34</sup>. பரி. பேதுரு 'பாபிலோன்' என்னும் ரோமாபுரியிலிருந்தபொழுது மாற்குவும் இவனோடு இருந்தான். மேலும் பரி. பேதுரு இவனை 'என் குமாரன்' என்று சொல்லுகிறதினால் மாற்கு இவனுக்கு மெத்த உகந்தவனாயிருந்தான் என்று தோன்றுகிறது. 1 பேது 5<sup>13</sup>.

குறிப்பு: மற்றப்படி 'என் குமாரன்' என்று பேதுரு சொன்னது தன் சொந்த புத்திரனைப் பற்றியிருந்தால் இந்த மாற்கு வேறு என்றும் மற்றவசனங்களில் சொல்லப்பட்ட மாற்கு வேறு என்றும் நாம் சொல்லவேண்டியது.

பரி. பவுல் ரிச்சேதம் பண்ணப்பட்டு இரத்தசாக்ஷியாய் மரித்தபிறகு மாற்கு பரி. பேதுரு இரத்தசாக்ஷியாய் மரிக்கும்மட்டு

அவனோடு இருந்தான் என்று ஆதி கிறிஸ்தவ பாரம்பரியத்தினால் தோன்றுகிறது. கி-பி. 68.

யோவான் என்று பெயர்கொண்ட இந்த மாற்கு இரண்டாம் சுவிசேஷத்தின் ஆக்கியோன் என்பதற்கு யாதொரு சந்தேகமில்லை.

மாற்கு எழுதின சுவிசேஷம். The Gospel according to St. Mark.

1. ஆதி கிறிஸ்தவ பிதாக்கள் இதைக்குறித்துக் கொடுத்த சாक्षி:

பரி. லூக்கா தான் எழுதிய சுவிசேஷத்தின் முகவுரையில் பரி. மாற்கு எழுதின சுவிசேஷத்தைக் குறித்துப் பேசுகிறான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். லூக் 1<sup>4</sup>.

பாப்பியஸ் (Papias) என்பவன் கி-பி. 140-ம் ஆண்டுக்கு முன் மாற்கு சுவிசேஷத்தைப் பற்றிப் பின் வருமாறு சொல்லுகிறான்:— மாற்கு பேதரு சொன்ன பிரசங்கத்தை (கிரேக்கபாஷையில்) மொழி பெயர்த்தான். கிறிஸ்து சொன்னவைகளையும் செய்தவைகளையும் பற்றிப் பேதரு உரைத்ததை இவன் (மாற்கு) ஞாபகத்தில் வைத்து யாவையும் நிதானமாக எழுதினான். ஆனால் காலக்கிரமத்தின்படி இவன் இவைகளை எழுதவில்லை. இவன் ஆண்டவர் சொன்னவைகளைக் கேட்கவாவது மற்ற சீஷர்களுடனே அவரைப்பின் செல்லவாவது இல்லை. இவன் பேதருவுக்குத் தோழனாய்மாத்திரம் இருந்தான். பேதரு ஆண்டவர் அருளிய வாக்குகளைக் காலக் கிரமத்தின்படி மாற்கு எழுதக்கருதாமல்தன் போதனையைக் கேட்டிருவர்களுக்கு வேண்டியவற்றைமாத்திரம் எழுதினான். மாற்கு என்பவன் பேதரு சொன்ன யாவையும் எழுதும்படிக்கும் அவைகளில் பொய்யைச் சேர்க்காதபடிக்கும் ஜாக்கிரதையாயிருந்து தான் ஞாபகத்தில் வைத்திருந்த யாவையும் தப்பிதயில்லாமல் எழுதினான்.

ஏறக்குறைய கி-பி. 150-ம் ஆண்டில் ரத்தசாக்ஷியாய் மரித்த யுஸ்தினும் (Justin Martyr) தாத்தியனும் (Tatian) தெர்துன்னியானும் (Tertullian) ஏறக்குறைய கி-பி. 200-ம் ஆண்டில் அலெக்சாந்திரியாவிலிருந்த கிலமெந்தும் பரி. மாற்கு என்பவன் பரி. பேதரு அவனுக்கு அறிவித்தவைகளை இந்தச் சுவிசேஷத்தில் எழுதினான் என்று சொல்லுகிறார்கள். இதெல்லாம் பார்த்து கி-பி. 150-ம் ஆண்டுக்கு முந்தியே பரி. மாற்கு எழுதின சுவிசேஷம் பல இடங்

களிலும் பரவிற்று என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.

2. இந்தச் சுவிசேஷத்தில் பரி. பேதரு அருளின போதனை யிருப்பது:

இந்தச் சுவிசேஷத்தை நாம் பார்வையிட்டால் அதிலே பரி. மாற்கு பரி. பேதருவின் போதகங்களை மாத்திரம் எழுதினான் என்னும் ஆதி கிறிஸ்தவர்களின் பாரம்பரியத்துக்கும் பல அத்தாட்சிகள் உண்டு. மேலும் அதில் பேதரு கண்ணூரப் பார்த்தவைகள் உண்டு. இயேசு யவீரின் மகளை உயிரோடெழுப்பும்போதும், அவர் மறுருபமடையும் போதும், கெத்செமனையில் அவர் மனச் சஞ்சலம் அடையும்போதும் பரி. பேதருவும், யோவானும், யாக்கோபும் அவரோடு இருந்தார்கள். பரி. யாக்கோபு வெரு சீக்கிரத்தில் ரத்தசாக்ஷியாய் மரித்துப் போனதினால் அவன் இவைகளைப்பற்றிச் சொல்லியிருந்தால் அது சீக்கிரத்திலே மறக்கப்பட்டிருக்கும். பரி. யோவானும் தான் எழுதிய சுவிசேஷத்தில் இவைகளைக் குறித்துச் சொல்லுகிறதில்லை. இப்படிச் சொல்லாதது ஒருவேளை இவன் அவைகளை ஞாபகத்தில் வைக்காததினாலேயோ அல்லது அவைகளைப்போதிப்பது அவசியமானதல்ல என்று எண்ணினதினாலேயோ என்பது தெரியவில்லை. ஆசலால் பரி. பேதரு இவைகளைக் குறித்து ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்குத் தெரிவித்தான் என்று நினைக்கவேண்டும். மேலும் பரி. மாற்கு எழுதின சுவிசேஷத்தையும் மற்றவர்கள் எழுதின சுவிசேஷத்தையும் ஆராய்ந்து பார்த்தால் பரி. மாற்கு தனக்கு பரி. பேதரு சொன்னவைகளைத் தன்னுடைய சுவிசேஷத்தில் எழுதினான் என்று நாம் தீர்மானிக்கக்கூடும். இந்த சுவிசேஷத்தில் மாத்திரம் பேதரு இயேசுவுக்குப்பின் மற்றவர்களை வஞ்ஞாதத்துக்குக் கூட்டிப்போனதையும் (மாற் 1<sup>36</sup>) அவர் அத்திமாத்தைப் பற்றிசொன்னவைகளையும் (மாற் 11<sup>21</sup>) ஒவ்வமையில் இயேசு வரும்புதுன்பங்களைப்பற்றிப் பேசும்போது ஈழ சீஷர்கள் அவரோடு இருந்ததையும் (மாற் 13<sup>3</sup>) பரி. பேதரு இயேசுவை மறுதலித்ததையும் (மாற் 14<sup>35, 66, 73</sup>) பற்றி சொல்லியிருப்பதைப் பார்த்தால் பரி. பேதரு சொன்னவைகளைத்தான் பரி. மாற்கு எழுதியிருக்கிறான் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. மேலும் இந்தச் சுவிசேஷத்தில் பரி. பேதருவை மேன்மைப்படுத்தும்படிக்கான யாதொன்றும் இல்லாததினால் பரி. பேதருதான் பரி. மாற்கு இதில் எழுதப் போகிறவற்றையறிந்து தன்னைச் சிறப்பிக்

கும்படியான விஷயங்களை இவன் எழுதக் கூடாதென்று கட்டளையிட்டிருப்பான் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. தவிர இந்தச் சுவிசேஷனின் பல வசனங்களில் இயேசு செய்தவைகளையும் சொன்னவைகளையும் தானே நேரில் கண்டதுபோலும் கேட்டதுபோலும் தெளிவாய் எழுதுகிறதினாலே பரி. பேதரு கற்பித்தவைகள்தான் இதற்கு மூலம் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

3. கண்ணாக் கண்டவன்போல் இதில் சொல்லியிருப்பது:

இந்தச் சுவிசேஷம் ஆதியில் எழுதப்பட்டிருந்த கிரேக்க பாஷைக்கும், பிறகு இது மொழி பெயர்க்கப்பட்ட தமிழ் முதலிய மற்ற பாஷைகளுக்கும் இலக்கண நடைகளின் வித்தியாசம் பல்வாணதால் அதின் பாஷை நடைபயப்பற்றி இங்கே விவரமாய்ச் சொல்வது கூடாதகாரியம். ஆனால் கிரேக்க பாஷையிலிருக்கும் இச்சுவிசேஷத்தை வாசித்தவன் அதின் இலக்கண நடைகளை சுவனிப்பானாகில் இது இயேசுவோடு இருந்த ஒருவனுடைய வார்த்தைகள்தான் என்று சொல்வான். கிரேக்கபாஷையைத் தெரிந்தவன் பின்வரும் வசனங்களினால் பாஷை நடையிலும் இலக்கண விஷயத்திலும் இதற்குத் திருவுடாந்தங்கள் காணலாம். 10:27 2 4:38 6:40 9:36 10:16, 31.

மாற்று வஸ்திரம். Change of raiment. ஆதி 15<sup>22</sup> நியா 14<sup>13</sup> 2 இரா 5<sup>5, 22</sup>.

மாற்றுகிறது. Change. ஆதி 31<sup>7</sup> சங் 102<sup>26</sup> 106<sup>30</sup> தானி 7<sup>25</sup> எரோ 13<sup>23</sup> எபி 7<sup>12</sup> ரோம 1<sup>36</sup>.

மானாகாத். Manahath. ஏதோமியர்களின் முற்பிதாக்களில் ஒருவன். ஆதி 36<sup>33</sup> 1 நாளா 14<sup>25</sup>.

மானுத்தியர். Manahathites. பனாகாத் அல்லது மெனுகோத் என்னும் ஊரில் குடியிருக்கிறவர்கள். 1 நாளா 2<sup>34</sup>.

மானிக்கேயர். Manicheans. மானிக்கேயர் என்பவர்கள் பாரசீக தேசத்தானாகிய மானி அல்லது மானிக்கேயு என்பவனுடைய சீஷர்கள். இவன் ஏறக்குறைய கி-பி. 215-ம் ஷூத்தில் பிறந்து பாரசீக ராஜாவின் அரசமனையில் தன் உபதேசங்களைப் போதித்து சாஸ்திரிகள் என்ற மாக்கியர் (Magi) என்பவர்களால் உபத்திரவப்பட்டு கி-பி. 276-ம் ஷூத்தில் அவர்களால் சிலுவையில் அறை யப்பட்டு மரித்தான். இவன் அநேக நூல்களையும் நிருபங்களையும் எழுதியிருந்தபோதிலும் தற்சமயத்தில் அவைகளில் ஒன்றும் கிடையாது.

நிதானமாய்ப் பேசவேண்டுமானால் மானிக்கேய மார்க்கத்திற்கும் கிறிஸ்து மார்க்கத்திற்கும் சம்பந்தமேயில்லை, ஏனெனில் இது கிறிஸ்தவ பதிதர்கள் செய்த மார்க்க போதனையல்ல, பூர்வீககாலத்தபாபிலோனியருடைய மார்க்கத்திற்கு இசைந்தது. அநேக கிறிஸ்தவ பதிதர்கள் இதிலுள்ள போதனையை ஏற்றுக் கொண்டதினாலும், மானிக்கேயரில் அநேகர் கிறிஸ்தவ மார்க்கக் கொள்கைகளை அதுசரித்தினாலும், கிறிஸ்தவ ஆதி பிதாக்களில் அநேகர் பதிதமார்க்கங்களில் இதுவும் ஒன்று என்பார்கள்.

மானி என்பவனுடைய போதகத்தில் விசேஷங்களாவன: ஆதியிலே ஒளியும் இருளும், நன்மையும் தீமையும், கடவுளும் வஸ்துவும் ஆகிய இரண்டு மூலகாரணங்களிருந்தது. அவை இரண்டிற்கும் எப்போதும் தீரா விரோதமிருந்தது. ஒவ்வொன்றிற்கும் ஒரு ராஜ்யம் உண்டு. கடவுளின் ராஜ்யத்தில் ஒளியிலிருந்து பன்னிரண்டு யுகங்களும் (Aeons), வஸ்துக்களின் ராஜ்யத்தில் தீயும் பிசாசுகளும் இருந்தது. இந்தப் பிசாசுகள் கடவுளின் ராஜ்யத்தில் உள்ளவைகளைப் பிடிக்கப் படையெடுக்கிறது. அவைகள் முதலில் கடவுள் உண்டாக்கப்போகிற ஆதிமனிதனைப் பிடித்து, அவனிடத்திலுள்ள ஒளி மங்கிப்போகப் பண்ணினதினாலே, கடவுள் அவனை அவர்களிடமிருந்து நீக்கியிருந்தும், ஆதியிலிருந்த மனிதர்களுடைய குணத்தில் நன்மையோடு தீமையும் கலந்திருக்கிறது. நோவா, ஆபிரகாம், இயேசு முதலிய சிலரிடத்தில் ஒளியின் குணம் அதிகமாயிருந்தபடியால் அவர்கள் மனிதருக்குச் சற்குருக்களாயிருந்தார்கள். யூதர்கள் சிலுவையில் அறைந்த இயேசு தோற்றமுள்ள ஒரு ஆவிகான். அவர் அனுப்பிய தேற்றாவாளனாகிய பரிசுத்த ஆவியானவர் மானி என்பவனே. கடைசியில் இருளின் ராஜ்யம் தீப்பற்றி அற்றுப்போம். மனுஷர் பூரண பிரகாசமுள்ள ராஜ்யத்தை அடையவேண்டுமானால், இச்சையை அடக்கி, மாமிசம், முட்டை, பால், திராட்சாசம் முதலியவைகளை அருந்தாமல், பொக்கிஷம் சேர்ப்பதைத் தவிர்த்து, எப்போதும் பிரமச்சாரிகளாயிருத்தல் அவசியம். மானிக்கேயர் பலியடுகிறதில்லை. அவர்கள் ஜெபம் உபவாசம் முதலியவற்றைச் செய்து, மானி இயற்றிய நூல்களை வாசித்து, பழைய ஏற்பாட்டைத் தள்ளி, புதியோற்பாட்டில் சில வசனங்களை மட்டும் படித்து ஆராதனை நடத்துவார்கள்.

இக்கொள்கைக்காரர் பல தடவைகளில் துன்பப்படுத்தப்பட்டார்கள். ஆனால் பத்தாம்

தூற்றூண்டு வரையிலும் இந்தக் கொள்கையைக்கொண்ட சிலர் இருந்தார்கள். பத்தாம் தூற்றூண்டுக்குப் பின் இவர்களுடைய கள் எப்போதிலே வேறுவித பதிதர்களுடைய கோட்பாடுகளோடே கலந்து போனதினால் மானிக்கேய மார்க்கம் அற்றுப்போனது.



மான்.

மான். Deer. வனந்தரங்களிலும் காடுகளிலும் வசித்த மான்கள் பலவகைப்படும். நியாயப்பிரமாணத்தின்படி மான் சுத்தமான மிருகமாகையால் யூதர்கள் இதன் மாமிசத்தைப் புதிக்கலாம். உபா 14<sup>5</sup> 1 இரா 4<sup>23</sup>. மான்கள் மலைகளிலும் அதிகவேகமாய் ஓடிக்கூடித் திரியும். மான் அதிகமாய்ப் பயப்படுகிற ஒரு மிருகம். அது தன் குட்டிகளை மிகவும் அன்பாய் நேசிக்கும். உபா 12<sup>15</sup> 2 சாமு 22<sup>34</sup> சல் 1-<sup>33</sup> 29<sup>3</sup> நீதி 5<sup>18</sup> உன். பா 27<sup>3</sup> ஏரே 14<sup>5</sup> ஆப 31<sup>9</sup>.



பெண் மான்.

மி.

மிகவேல். Michael. [யேகோவாவைப் போன்றவர் யார்?] எஸ்ரா 8<sup>1</sup>. மிகாவேல் காண்க.

மிகா. Mica. சிக்கிரியின் மகன். 1 நாளா 9<sup>15</sup>. = மிகாயா. நெகே 12<sup>35</sup>.

மிகாயா. Micalah, Michalah. [யேகோவாவைக்கு ஒப்பானவர் யார்?]

1. இம்லாவின் குமாரனாகிய மிகாயாதீர்க்கதரிசி ஆகாபுக்கு வரும் அபஜெயத்தை முன்னறிவித்தான். 1 இரா 22 அதி 2 நாளா 18 அதி.

2. அக்போரின் தகப்பன். 2 இரா 22<sup>18</sup>.

3. ஜனங்களுக்குப் போதிக்கும்படி யோசபாத் ராஜாவின் நியமிக்கப்பட்ட ஒரு பிரபு. 2 நாளா 17<sup>7</sup>.

4. அலங்கத்தைப் பிரதிஷ்டை செய்த ஆசாரியரில் ஒருவன். நெகே 12<sup>35</sup>.

5. எரேமியாவின் காலத்திலிருந்த கெமரியா என்பவனுடைய மகன். எரே 36<sup>11</sup>.

மிகாயாள். Michalah. அபியாவின் தாயாகிய மிகாயாளின் மறுபெர் மாகான். 1 இரா 15<sup>2</sup> 2 நாளா 11<sup>30</sup> 13<sup>2</sup>.

மிகாவேல், மிகாயேல் Michael. [கடவுளைப்போன்றவர் யார்?]

1. வேவுபார்க்கப் போனவர்களில் ஆசேர்கோத்திரத்தானுடைய தகப்பன். எண் 13<sup>13</sup>.

2,3. காத்தோத்திரத்தைச் சேர்ந்த இருவர். 1 நாளா 5<sup>13</sup>.

4. பாடகர்களில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 6<sup>40</sup>.

5. இசக்கார் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஓர் குடும்பம். 1 நாளா 7<sup>3</sup>.

6. பென்யமீனில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 8<sup>16</sup>.

7. தாவீத்தினிடம் வந்த ஆயிரத்துச் சேர்வைக்காரரில் ஒருவன். 1 நாளா 12<sup>30</sup>.

8. யோசபாத் ராஜாவின் குமாரன். 2 நாளா 21<sup>3</sup>.

9. செப்பதியாவின் தகப்பன். எஸ்ரா 8<sup>6</sup>.

10. ஒம்ரியின் தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>18</sup>.

மிகாவேல் என்ற பிரதான தூதன். Michael. மிகாவேல் என்பவனே தூதர்களில் பிரதானமானவன் என்று யூதர்கள் நினைத்தார்கள். இவன் மோசேயின் சரீரத்தை அடக்கம் செய்தானென்றும், அதைச் செய்தபோது சாத்தானுடனே போர் புரிந்தானென்றும், பிரபுக்களில் இவனே பெரிய

பிரபு என்றும், யூதஜனங்களை காப்பாற்றுகிறான் என்றும் எண்ணினார்கள். உபா 34<sup>6</sup> தானி 10<sup>13</sup> 12<sup>1</sup>. புதிய ஏற்பாட்டிலே பரி. யூதாவும் பரி. யோவானும் மிகாவேலைப் பற்றிப் பேசுகிறார்கள். இவன் சாத்தானுடனே சண்டை செய்கிறதைப்பற்றிப் பரி. யூதாவும், இவன் சாத்தானுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்கிறான் என்று பரி. யோவானும் சொல்லுகிறார்கள். யூதா 1<sup>9</sup> வெளி 12<sup>7</sup>.

**மீக்கிரி.** Michri. பென்யமின் கோத்திரத்தான். 1 நாளை 9<sup>8</sup>.

**மீக்தாம்.** Mictham. 'மிக்தாம்' என்பதற்கு 'கியானம்' அல்லது 'தங்கப்பாட்டு' என்று அர்த்தமாயிருக்கலாம். சங் 16, 56-60 தலைப்புகளில்.

**மீக்தாலேல்.** Migdal-el. [கடவுளின் கோபுரம்.]

நப்தலி கோத்திரத்தின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>38</sup>.

**மீக்தால்-காத்.** Migdal-Gad. [காத் கோத்திரத்தின் கோபுரம்.] தென் யூதாவிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>37</sup>.

**மீக்தோல்.** Migdol. [கோட்டை கோபுரம்.]

1. எகிப்தியர் சிவந்த சமுத்திரத்தில் கரையில் கட்டியிருந்த ஒரு கோட்டைக் கோபுரமாயிருக்கலாம். யாத் 14<sup>3</sup>.

2. எகிப்துதேசத்தின் வடகிழக்கு எல்லையிலுள்ள ஒரு இடம். எசே 29<sup>10</sup> 30<sup>9</sup>.

3. எகிப்துதேசத்தில் யூதர்கள் போய்க் குடியேறின ஒரு ஊர். எரே 44<sup>1</sup> 46<sup>14</sup>.

**மீக்மாஸ்.** Michmash. பென்யமின் கோத்திரத்தில் பெத்தேலுக்குச் சமீபமான ஒரு ஊர். பெலிஸ்தியர் இதில் பாளையமிற்றுகியிருந்தார்கள். யோனத்தானும் அவனுடைய ஆயுததாரியும் இதைப் பிடித்தார்கள். 1 சாமு 13, 14 அதி. எஸ்ரு, நெகேமியா, ஏசாயா என்பவர்கள் இதின் பேரைக் குறிப்பிடுகிறார்கள். எஸ்ரு 2<sup>37</sup> நெகே 7<sup>31</sup> 11<sup>31</sup> ஏசா 10<sup>28</sup>.

**மீக்மேத்தா.** Michmethah. சீகேமுக்குக் கிட்ட ஓர் இடம். யோசு 16<sup>6</sup> 17<sup>7</sup>.

**மீக்லோத்.** Mikloth.

1. 1 நாளை 8<sup>29</sup>.

2. 1 நாளை 27<sup>4</sup>.

**மீக்னேயா.** Mikneiah. வாகுல் காவலா ளனுதிய ஒருவன். 1 நாளை 15<sup>8</sup>.

**மீசுல்லாம்.** Meshullam. எஸ்ரு 8<sup>16</sup>. மெசுல்லாம் காண்க.

**மிஸ்காப்.** Misgab [அரண்.] இடம் தெரியாது. எரே 46<sup>1</sup>.

**மிஸ்பா, மிஸ்பே.** Mizpah, Mizpeh. 'மிஸ்பா' என்பதற்குச் 'சத்துருக்கள் வருவதைக் காவல்காரர் நின்று பார்க்கிற இடம்' அல்லது 'காவல் கோபுரம்' என்று அர்த்தம். பெலஸ்தினு தேசத்தில் இந்த அர்த்தங்கொண்ட இடங்கள் ஏழு உண்டு.

1. யாக்கோபும் லாபானும் உடன்படிக்கை பண்ணின இடம். ஆதி 31<sup>49</sup>. மிஸ்பா என்பது காவல்காரர் நிற்குமிடம் என்று அர்த்தங்கொள்வதினால் அவ்விடத்தில் அவ்விருவரும் கட்டின கற்குவியல் தாங்கள் செய்த உடன்படிக்கையை நிறைவேற்றும் விஷயத்தில் கடவுள் பார்க்கிறவர் என்பதற்குச் சாட்சியாயிருக்கும். இந்த இடம் கலிலேயாக் கடலுக்குத் தென்கிழக்கில் 40 மைல் தூரத்திற்கப்பால் இருக்கும் என்று அனேகர் எண்ணியபோதிலும் அதற்குத் தருந்த அந்தாட்சி இல்லை.

2. எர்மோன் மலையின் அடிவாரத்தில் மிஸ்பே என்ற நாடு ஒன்று இருந்தது. யோசு 11<sup>3</sup>.

3. தென்யூதாவில் எருசலேம் பட்டணத்தக்குத் தென்மேற்கில் 34 மைல் தூரத்தில் 'மிஸ்பே' என்னும் ஒரு ஊர் இருந்தது. யோசு 15<sup>38</sup>.

4. யெப்தா நியாயாதிபதி வசித்த 'மிஸ்பா.' இதற்கு 'ராமாத் மிஸ்பே' என்பது மறு பெயர். இது யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கிலும் யாப்போக் நதிக்குத் தெற்கிலும் ஒரு பெரிய மலை என்று தோன் நியா 10<sup>17</sup> 11<sup>11</sup> யோசு 13<sup>36</sup> இசு 5<sup>1</sup>.

5. இஸ்ரவேலர் அடிக்கடி யோர்தான் நதிக்கு மேற்கிலுள்ள மிஸ்பா என்னும் ஊரில் கூட்டங் கூடினார்கள். நியா 21<sup>1</sup> 1 சாமு 7<sup>5</sup> 10<sup>17</sup>. ஆசா ராஜா இதில் கோட்டை கட்டினான். 1 இரா 15<sup>22</sup>. நேபுகாத் நேச்சார் யூதா ராஜ்யத்தை ஜெயித்தபிறகு அந்தத் தேசத்திற்குக் கெதலியாவை அதிபதியாக நியமித்தான். கெதலியா எருசலேமுக்கு வடமேற்கில் 4½-மைல் தூரத்திலுள்ள மிஸ்பா என்னும் இந்த ஊரில் வாசஞ்செய்தான். 2 இரா 25<sup>23</sup> எரே 40<sup>6</sup> 41 அதி. இஸ்ரவேலர் சாமுவேல் தீர்க்கதரிசியை இவ் பூரில் அடக்கம்பண்ணினதாக முன்னோர்கள் சொன்னார்கள்.

6. மோவாப் தேசத்தில் 'மிஸ்பே' என்றும் ஒரு ஊர் இருந்தது. 1 சாமு 22<sup>3</sup>.

7. நெகே 31<sup>25-30</sup>-ல் சொல்லப்பட்ட 'மிஸ்பே' என்னும் இடம் முன் எழுதிய 5-ம் மிஸ்பாவாய் இருக்கலாம், அல்லது அது எருசலேம் பட்டணத்தில் காவலாளருக்குக் கட்டின இடத்தைக் குறிக்கலாம்.

மிஸ்பார். Mispar. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவன். = மிஸ்பெரேத். எஸ்ரு 2<sup>9</sup> நெகே 7<sup>6</sup>.

\* மிஸ்பெரேத். Mishpereth. மிஸ்பார் காண்க.

மிஸ்மன்னு. Miehmanna. காத்தோத் திரத்தில் ஒரு தலைவன். 1 நாளா 12<sup>10</sup>.

மிஸ்மா. Miehma. சிமியோன் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 4<sup>35</sup>

மிஸ்ரபோத் - மாயீம். Misrephoth-Maim. யோசுவாவின் ஜெயிக்கப்படாத சிதோனியரின் தென் எல்லையிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 11<sup>8</sup> 13<sup>6</sup>.

மிஸ்ராயீம். Mizraim. காமின் குமாரன். ஆதி 10<sup>6</sup> 1 நாளா 1<sup>8</sup>. இந்தப் பெயர் எகிப்து தேசத்தையும் ஜனத்தையும் குறிக்கும்.

மிஸ்ராவியர். Misraites. கீரியாத் யாரீயிலுள்ள ஒரு வம்சம். 1 நாளா 2<sup>35</sup>.

மிஷ்யால். Mihal. = மாஷால். யோசு 19<sup>36</sup> 1 நாளா 6<sup>74</sup>.

மிஷ்மா. Mishma. இஸ்மவேலின் மகன். ஆதி 25<sup>14</sup>.

மிஷ்னா. Mishna. தல்முத். (பக்கம். 377) காண்க.

மித்னியன். Mithnite. 1 நாளா 11<sup>43</sup>. மிதினி என்னும் ஊர் இருந்த இடம் தெரியாது.

மிதுனம். Castor and Pollux. பரி. பவுல் மெலித்தா நீவிலிருந்து இத்தாலியாவுக்கு யாத்திரைசெய்த கப்பலின் அடையாளம். ரோம கப்பலோட்டிகள் தங்கள் கப்பலின் பக்கத்தில் ஒரு படம் அல்லது சிலையை அடையாளமாக வைப்பது வழக்கம். அதுவே அந்தக் கப்பலுக்குப் பெயராயிருக்கும். மிதுனம் என்பது விசேஷமாய் மாலுமிகளைக் காப்பாற்றின சகோதரர்களாகிய இரண்டு தேவர்கள் என்று ரோமர்கள் நம்பினார்கள். நாம் பார்க்கும் மிதுன இராசி இந்தத் தேவர்களுடையது என்பார்கள். அப் 28<sup>31</sup>.

மித்கா. Mithkah. இஸ்ரவேலர் வனந்தரத்தில் பாளையம் இறங்கின ஓர் இடம். எண் 33<sup>36</sup>.

மித்திரோதாத். Mithredath. [சூரிய தெய்வமாகிய மித்ராவின் ஈவு.]

1. தேவாலயத்தின் பணிமுட்டுகளை சேஸ்பாத்தாரிடம் ஒப்புக் கொடுக்கும்படி கோரேஸ் ராஜா கியமித்த பிரதானி. எஸ்ரு 1<sup>8</sup>.

2. சமாரியா நாட்டிலிருந்த பார்சிய ராஜ்யத்து உத்தியோகஸ்தன். எஸ்ரு 4<sup>7</sup>.

மித்திலேனே. Mitylene. சின்ன ஆசியாவுக்கு மேற்கிலுள்ள லெஸ்பஸ் (Lesbos) ின் ஸ்கரம். இது ஒரு சல்ல துறை முகமானதிலே பவுலின் கப்பல் ஒரு இரவு இங்கு தங்கினது. அப் 28<sup>11</sup>.

மித்தீன். Middin. யூதா வனந்தரத்திலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>61</sup>.

மித்ராஷ். Midrash தல்முத் (பக் 377) காண்க.

மிப்காத் என்னும் வாசல். Miphkad. நெகே 3<sup>21</sup>. எருசலேம் காண்க.

மிப்கார். Mibhar. தாலீதின் போர்வீரரில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>38</sup>.

மிப்சாம். Mibsam.

1. இஸ்மவேலின் புத்திரரில் ஒருவன். ஆதி 25<sup>13</sup>.

2. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>35</sup>.

மிப்சார். Mibzar. [கோட்டை.] ஏதோ மியரின் பிரபு. ஆதி 36<sup>40</sup>.

மியாமீன், மின்யாமீன், மின்யமீன், மியாமீன். Mijamin; Miniamin.

1. அந்நியஜாதி பெண்ணை விவாகம் செய்தவன். எஸ்ரு 10<sup>25</sup>.

2. ஆசாரிய குடும்பம். 1 நாளா 24<sup>9</sup> நெகே 10<sup>7</sup> 12<sup>5</sup> 12<sup>17</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 31<sup>15</sup>.

4. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>41</sup>.

மிர்யாம். Miriam.

1. மோசே ஆரோன் என்பவர்களின் சகோதரி. பால்ய மோசேயைக் காப்பாற்றினாள். யாத் 2<sup>4</sup> தீர்க்கதரிசியாயிருந்த இவள் ஸ்தோத்திரப்பாட்டு பாடினாள். யாத் 15<sup>30</sup> வனந்தரத்திலே மோசேக்கு விரோதமாய் இவள் ஒருநாள் கலகம்செய்து குஷ்டரோகியானாள். பின் அவன் செய்த வேண்டதலினால் சகம்மைந்தாள். எண் 12<sup>15</sup>. இஸ்ரவேலரின் வனந்தரப் பிரயாணம் முடிவுபெறும் சமயத்தில் இறந்துபோனாள். எண் 20<sup>1</sup>. மோசே ஆரோன் என்பவர்களோடு கூட

இவளும் இஸ்ரவேல் ஜனங்களுக்குத் தலைமை யானவளா யிருந்தாள். மிகா 6<sup>4</sup>.

2. காலேபின் வம்சத்தைச் சேர்ந்த ஒரு ஆணை அல்லது பெண்ணை இருக்கலாம். 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

மிருகசீரிஷம். Orion. யோபு 9<sup>9</sup> 38<sup>31</sup> ஆமோ 5<sup>5</sup>. நட்சத்திரம் காண்க.

மிருகம். Beast. பகுத்தறிவுள்ள மனுஷர்களைத்தவிர இதர பிராணிகளெல்லாம் பொதுவாய் 'மிருகம்' என்று அழைக்கப் படும். சங் 8<sup>7</sup> 36<sup>6</sup> நீதி 12<sup>10</sup>. சில வசனங் களில் காலுகால் ஜீவன்களைமட்டும் குறிக் கும். லேவி 11<sup>2</sup>. வேறு வசனங்களில் நாட்டு மிருகங்களைக் குறிக்கும். ஆதி 1<sup>35</sup>. ஆதாமின் பாவத்தினாலே மிருகங்களுக்குத் தண்டனை வந்தது. ஆதி 3<sup>14</sup> யாத் 9<sup>6</sup> 13<sup>15</sup> எசே 3<sup>30</sup> ஒசி 4<sup>3</sup>. மிருகங்களைக் காப்பாற் றும்படி நியாயப்பிரமாணத்தில் சில கட்டளை கள் உண்டு. யாத் 20<sup>10</sup> 23<sup>11</sup> லேவி 22<sup>28</sup> 25<sup>7</sup> உபா 22<sup>4</sup> 25<sup>4</sup>. பவி செலுத்தும் விஷயத் தில் சுத்தமான மிருகங்கள் அசுத்தமான மிரு கங்கள் என இருவகுப்புகளுண்டு. ஆதி 7<sup>3</sup> லேவி 11 அதி. ராஜாக்களையும் ஜனங்களையும் குறிக்கும்படி முதலை முதலிய மிருகங் கள் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. சங் 22<sup>13</sup> 7<sup>14</sup> ஏசா 27<sup>1</sup> எசே 29<sup>3</sup> தானி 7<sup>3</sup> 1 கொரி 15<sup>38</sup> 2 பேது 2<sup>19</sup> வெளி 12, 13 அதி.

எசே 1<sup>36</sup>-ல் எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி சொல்லுகிற 'விலங்கு' உயிரோடிருக்கிறவர்களைக் குறிக்கும். வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் சொல்லப்படுகிற 'மிருகங்கள்' என்பது இவ்வுலகத்தில் நீதிமான்களைத் துன்பப்படுத்துகிற அதிகாரிகளைக் குறிக்கும். வெளி 11<sup>7</sup> 13<sup>1</sup>. அந்த தூலில் கண்ட 'ஜீவன்கள்' என்பது எசேக்கியேல் தரிசனத்தில் கண்ட விலங்குகளைப்போலவே வானலோகத்தில் ஊழியஞ்செய்கிற மகிமையுள்ள அதி காரிகளைக் குறிக்கும்.

மிருதுச்செடி. Myrtle. பல்லெலினை தே சத்தில் கர்மேல் கிலையாத் முதலிய மலை நாடுகளில் மிருதுச்செடி காணப்படும். சில நாடுகளில் ஜனங்கள் இதைத்தோட்டங்களில் வைத்துப் பயிர் செய்கிறார்கள். இதின் இலை கரும்பச்சையாயும், இதின் பூ வெண்மை நிறமாயும் இருக்கும். ஜனங்கள் இதின் கனியைப் புசிப்பார்கள்.

பூதர்கள் கூடாரப்பண்டுகையில் இதின் இலைகளை உபயோகிப்பார்கள். நெகே 8<sup>13</sup> ஏசா 41<sup>19</sup> 55<sup>13</sup> சக 1<sup>8</sup>.

மிலாலாய். Milalai. ஆசாரிய குடும்பம். நெகே 12<sup>38</sup>.

மிலாறு. Rod. யோபு 9<sup>84</sup> நீதி 14<sup>3</sup> ஏசா 9<sup>4</sup> 28<sup>7</sup> மிகா 6<sup>9</sup>.

மில்லேத்து. Milletus. சின்ன ஆசியா வின் மேற்பாகத்தில் எப்பேசுப் பட்டணத்துக்குத் தெற்கே 20 மைல் தூரத்திலிருந்த ஒரு துறைமுகம். பரி. பவுல் தன் மூன்றாம் பிரயாணத்தை முடித்து எருசலேமுக்குத் திரும்பிப்போகையில், இந்தத் துறைமுகத்துக்கு வந்து எப்பேசு சபையின் மூப்பர்களை வரவழைத்து, அவர்களுக்கு ஒரு விசேஷித்த பிரசங்கம் செய்தான். அப் 20<sup>16</sup>. அவன் ரோமாபுரியில் ராயனுக்கு அபயமிட்டபின் விதேலைபெற்றுப் பிரயாணம் செய்தபோது, மில்லேத்துவிலே தரோப்பீழுவை வியாதிப் பட்டவனாக விட்டுவந்தான். 2 தீமோ 4<sup>10</sup>.

மில்காள், மில்க்காள். Milcah.

1. நாகோரின் மனைவி. ஆதி 11<sup>19</sup> 2<sup>20</sup> 24<sup>15</sup>.

2. செலோப்பியாத்தின் மகன். எண் 26<sup>33</sup> யோசு 17<sup>3</sup>.

மில்கோம். Milcom. [அவர்களுடைய ராஜா.] அப்மோன் புத்திரர் வணங்கிய தேவதை. சாலொமோன் ராஜா ஒலிவமலையில் மில்கோமுக்காக ஒரு தேவாலயம் கட்டினான். 1 இரா 11<sup>5</sup> 2 இரா 23<sup>13</sup>. இதுவும் மோனோகு தேவனும் ஒன்றுதான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். 1 இரா 11<sup>7</sup>.

மில்லோ. Millo.

1. சீகேம் ஊருக்குச் சமீபமான ஓர் இடம். இது இருந்த இடம் இன்னதென்று திட்டமாய்த் தெரியாது. நியா 9<sup>6</sup> 2 இரா 12<sup>30</sup>.

2. எருசலேம் பட்டணத்திலுள்ள ஒரு மேடு அல்லது கோட்டை. 2 சாமு 5<sup>9</sup> 1 இரா 9<sup>15</sup> 1 நாளா 11<sup>8</sup> 2 நாளா 32<sup>3</sup>.

மினு. Mina. பணம் காண்க.

மினோசான். Mnason. சீப்புரு தீவி லிருந்து வந்த முதல் சீவுர்களில் ஒருவன். பரி. பவுல் எருசலேமுக்குப்பிரயாணம் பண்ணும்போது அவன் வழியில் மினோசானின் வீட்டில் தங்கினான். அப் 21<sup>16</sup>.

மினியாமின். Miniamin. மியாமின் காண்க.

மினுத்த. Brightness. எசே 28<sup>7</sup> 17.

மின்யமின். Miniamin. மியாமின் காண்க.



மின்னல். Lightning. யாழ் 20<sup>18</sup> 2 சாழு 22<sup>15</sup> மத் 24<sup>17</sup>. பனபனவென்று பிரகாசிக்கும் லோகத்துக்கும் ஆயுதத்துக்கும் உவமையாக சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. உபா 32<sup>41</sup> யோபு 20<sup>35</sup> நாசு 24. கடவுள் தரிசனமாகும்போது உண்டாகும் மின்னல். யாழ் 19<sup>15</sup> 2 சாழு 22<sup>15</sup> சங் 18<sup>14</sup> 97<sup>4</sup> எரே 10<sup>13</sup>. அவர் மின்னலைப் பிரகாசிக்கச் செய்வார். யோபு 35<sup>35</sup> சங் 15<sup>14</sup> 135<sup>7</sup> யோபு 28<sup>35</sup>. மின்னலாகிய அம்புகளினாலே கடவுள் தமது சத்திருக்களை ஜெயிப்பார். சங் 144<sup>5</sup>. தானியேல் கண்ட புருஷனுடைய முகத்தின் மகிமை மின்னலைப்போல் பிரகாசித்தது. தானி 10<sup>6</sup>.

தூதனின் மகிமையும் அப்படியே. மத் 28<sup>3</sup>. சாத்தானுக்கு வரும் அபஜெயம் மின்னலைப்போல் சடுதியாய் நேரிடும். லூக் 10<sup>13</sup>. இடிமுழக்கம் காண்க.

மின்னி. Minni. பாபிலோனியாவுக்கு விரோதமாய் வரும் ஒரு ஜனம். எரே 51<sup>17</sup>.

மின்னித், மின்னித். Minniith. இந்த ஊர் இருந்த இடம் தெரியாது. நியா 11<sup>33</sup> எசே 27<sup>17</sup>.

மீ.

மீகா. Micah, Micha, Michah.

1. நியாயாதிபதிகளின் ஆகமத்தில் 17-ம் 18-ம் அதிகாரங்களில் சொன்ன எப்பிராயிம் கோத்திரத்தான். தன் தாயினிடத்திலிருந்து 1,100 வெள்ளிக்காசுகளைத் திருடிய இவன் அவன் இட்ட சாபத்துக்குப் பயந்து அதைத் திரும்பக் கொடுக்கும்போது அவன் தாயார் அந்தப் பணத்தில் ஒரு பங்கை எடுத்து ஒரு விகிரகத்தை உண்டாக்கினான். யோனத் தான் என்னும் ஒரு லேவியன் மீகாவின் வீட்டுக்கு வந்தபோது இவன் அவனை அந்த விகிரகத்துக்குப் பூசாரியாக ஏற்படுத்தினான். அக்காலத்தில் தான் கோத்திரத்தார் தங்கள் கோத்திரத்துக்கு சிலம் சம்பாதிக்கும் பொருட்டு, அவ்விடம் வந்து, அந்த லேவியனை மீகா பண்ணனை எப்போதையும் தெராப்பீமையும் விகிரகத்தையும் எடுத்துக் கொண்டு, மீகாவைத் தங்கள் பக்கத்துக்கு வரும்படி செய்தார்கள். இவ்விதமாய்த் தான் கோத்திரத்தார் தான் பட்டணத்தில் தேவஸ் தலத்தை ஏற்படுத்தினதாகத் தோன்றுகிறது.

2. ருபன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>5</sup>.

3. சவுலின் பேரன். 1 நாளா 5<sup>34</sup> 2 சாழு 9<sup>19</sup>.

4. ஒரு லேவியன்=மீகா. 1 நாளா 9<sup>1</sup>. நெகே 11<sup>17</sup>.

5. ஒரு கோகாத்தியன். 1 நாளா 23<sup>30</sup>.

6. நியாயப்பிரமாண ஹலை விசாரிக்கும் படி அனுப்பப்பட்ட அப்தொனின் தகப்பன். 2 நாளா 3<sup>20</sup>.

7. ஒரு லேவியன். நெகே 10<sup>11</sup>.

8. மீகா தீர்க்கதரிசி காண்க.

மீகா. Micah. [யேகோவாவைப்போன்றவர் யார்?]

1. தீர்க்கதரிசி. மீகா என்னும் தீர்க்கதரிசன் ஆகமத்தை எழுதினவன். கி-மு. எட்டாம் நூற்றாண்டில் தேவ வாக்கை உரைத்த ஆமோஸ் ஓசியா ஏசாயா என்பவர்களுடனே தேவ வசனத்தைக் கூறினான். வேத சாஸ்திரிகள் பெரும்பாலும் இவன் கி-மு 722-ம் ஸூத்தில் சர்கோன் சமாரியாவை அழிப்பதற்கு முன்னே சில தீர்க்கதரிசனங்களைக் கூறினான் என்று நினைக்கிறார்கள். வேறு சிலர் இவன் இதற்கு 15 வருஷங்களுக்குப் பிறகு தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்று சொல்லுகிறார்கள். ஆமோஸ், ஓசியா என்பவர்களுடைய காலத்துக்குச் சற்றுப் பிறகு மீகா தீர்க்கதரிசனம் கூறினான் என்றும், இவன் ஏசாயாவின் காலத்தில் தீர்க்கதரிசனம் உரைத்தான் என்றும், சந்தேகமின்றி நாம் சொல்லக்கூடும். எப்படியாவது இவன் கி-மு. 720-ம் ஸூ முதல் 695-ம் ஸூ வரை ஜனங்களுக்குப் போதித்தான்.

மீகாவைப்பற்றி நமக்குக் கொஞ்சம்தான் தெரியும். இவன் பிறந்த ஊராகிய மொரோசாவும் மோர்ஷேக்காத்தும் ஒன்றுதான் என்றும், இது யூதாவின் தென்மேற்கு பாகத்தில் சமூயீயில் இருந்தது என்றும் நாம் சொல்லலாம். அப்படியானால் மீகா பிறந்த ஊருக்கும் எருசலேம் பட்டணத்துக்கும் உள்ள தூரம் ஒருநாள் பிரயாணம்.

மீகா ஜனங்களுக்குப் பிரசங்கம் பண்ணினான் என்றும், இவன் தான் கொடுத்த போதகத்தை எழுதினான் என்றும் சொல்லலாம். இவன் விசேஷமாய் ஜனங்களுக்கு அவர்கள் செய்த குற்றத்தையும் அசற்கு வரும் தண்டனையையும்பற்றிப் போதகம்பண்ணி ஜனங்கள் செய்த பாவங்களுக்கு அக்காலத்தில் சிறப்போடிருந்த சமாரியாவும் எருசலேமும் அடையாளங்கள் என்றும், அக்காலத்தில் அதிகாரிகளும் தனவான்களும் ஏழைகளுக்குச் செய்த அநியாயம் யேகோவாவுக்கு முன்பாக விசேஷமான குற்றம் என்றும் கூறினான். மீகா 1<sup>5</sup> 2<sup>1</sup> 3<sup>8-19</sup>.

சுருக்கமாய்ச் சொல்ல வேண்டுமானால் மீகா தீர்க்கதரிசியானவன் யேகோவா நீதி

நியாயத்தை விரும்பி மனுஷர் செய்த அநியாயத்தையும் தன்மார்க்கத்தையும் வெறுத்து அவற்றைத் தண்டித்து, நீதிமான்களை ஆசீர்வதிப்பார் என்று போதித்தான். மீகா செய்த போதகத்தை யூதர்களில் சிலர் அதிகமாய்க் கவனித்தார்கள். ஏனெனில் ஏறக்குறைய நூறு வருஷத்துக்குப் பிறகு எரேமியா தீர்க்கதரிசியின் காலத்தில் சில மூப்பர்கள் மீகா தீர்க்கதரிசியின் வாக்கியங்களை ஜனங்களுக்கு ஞாபகப்படுத்தினார்கள். எரே 26<sup>18</sup>.

2. மீகாவின் ஆகமம். இந்த நூலில் மூன்று பாகங்கள் உண்டு.

i. 1-3 அதி. ஜனங்கள் செய்த பாவத்தைப்பற்றிய தீர்க்கதரிசனம்.

ii. 4-5 அதி. யேகோவா நீதிமான்களுக்குச் செய்யப்போகிற ஆசீர்வாதங்களைப்பற்றியவை.

iii. 6-7 அதி. இவைகளில் தீர்க்கதரிசி பலகாரியங்களைப்பற்றிப் பேசி விசேஷமாய் ஜனங்கள் செய்த பாவங்களைப்பற்றி அறிக்கையிடுகிறான்.

வேகசாஸ்திரிகள் எல்லாரும் மீகா தீர்க்கதரிசி 1-3 அதிகாரங்களில் எழுதின தீர்க்கதரிசனங்களைக் கூறினான் என்று நினைக்கிறார்கள்.

4-5 அதிகாரங்களில் சொன்ன தீர்க்கதரிசனங்களைப்பற்றிச் சிலர் சந்தேகப்படுகிறார்கள். இவைகளில் சிலவற்றில் இஸ்ரவேல் சிறையிருப்புக்குப் போகிறதையும் அதில் அவர்களுக்கு மீட்பு கிடைக்கிறதையும் ஜனங்களுக்கு வருகிற நியாயத்தின்பையும் பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இந்த அதிகாரங்களில் தீர்க்கதரிசி எழுதாத சில வாக்கியங்கள் இருந்தாலும் அவைகள் பெரும்பாலும் இவன் உரைத்தவை என்று சொல்வது அவசியம்.

6-7 அதிகாரங்களில் சொன்னவைகளை நாம் விசாரித்தால் இவைகளை மீகா தீர்க்கதரிசி உரைத்தான் என்று சொல்லுகிறதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. ஏசாயா தீர்க்கதரிசி முதலில் எழுதின புஸ்தகத்தோடு பின்காலத்தில் அநேக வாக்கியங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறதுபோல மீகா கூறின வாக்கியங்களுடனே பிந்தின காலத்தில் வேறு சில நியாய போதனைகளும் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது என்று நாம் சொல்லலாம்.

சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் மீகா தீர்க்கதரிசி எழுதின முதல் மூன்று

அதிகாரங்களும் இன்னும் சில வாக்கியங்களும் முதலாவது ஒரு தூலிலே சேர்க்கப்பட்டிருந்தது. 100 வருஷங்களுக்குப்பின் இந்த நூல் எருசலேம் பட்டணத்தில் நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தது. எரே 26<sup>17</sup>. அப்பொழுது வேறொருவன் அந்த தூலிலே சில வாக்கியங்களைச் சேர்த்தான். இவை மீகா கூறின வாக்கியங்களோ இல்லையோ என்று தெரியாவிட்டாலும் எயிரெயர் சீக்கிரத்தில் இவைகளை மீகா கூறியவைகள் என்று நம்பிவந்தார்கள். எப்படியாவது இந்த நூலில் சேர்க்கப்பட்ட வாக்கியங்களெல்லாம் மீகா தீர்க்கதரிசி யேகோவாவின்மூலைய நீதி நியாயத்தைக் குறித்துக் கூறின போதகம் ஜனங்களுடைய மனதில் அழுந்தும்படி பிரயோஜனமாய் இருந்தது.

மீகாஸ். Michal. சவுல் ராஜாவின் இளைய குமாரத்தி. பெலிஸ்தியர்கள் தாவீதைக் கொன்றுபோடுவார்கள் என்று சவுல் ராஜா நம்பி அவன் 100 பெலிஸ்தியர்களைக் கொன்றுபோட்டால்தான் மீகாளை அவனுக்கு விவாகம் செய்துகொடுப்பேன் என்று வாக்களித்திருந்தான். தாவீது அப்படியே 100 பேரைக் கொன்றபிறகு சவுல் வெட்கமடைந்த தன் வாக்கை நிறைவேற்றினாலும், தாவீதைக் கொன்றுபோடும்படி அவன் வீட்டிற்குச் சேவகர்களை இரகசியமாய் அனுப்பினான். மீகாள் அக்காலத்தில் தாவீது சேவகர்கள் கைக்குத் தப்பி ஓடிப் போகும்படி உதவியெய்தான். 1 சாமு 19<sup>11</sup>. சவுல் அதற்குப்பிறகு மீகாளைப் பல்த்தியெல் என்பவனுக்கு மனைவியாகக் கொடுத்தான். தாவீது ராஜாபிஷேகம் பெறும்பொழுது மறுபடியும் அவளைப் பல்த்தியெலிடமிருந்து எடுத்துத் தன்னிடமாய்ச் சேர்த்துக்கொண்டான். உடன்படிக்கைப் பெட்டியை எருசலேம் பட்டணத்திற்குக் கொண்டுவரும்பொழுது, தாவீது அதற்கு முன்பாக நடனமாடிக்கொண்டு வந்ததைக் கண்டு, அரசன் இப்படி செய்வது தகாது என்று மீகாள் அவனைக் கண்டித்தனியிந்தம் அவன் அவளைத் தள்ளிவிட்டான் என்று தோன்றுகிறது. 2 சாமு 3<sup>16</sup> 6<sup>18</sup>.

மீசா. Mizzah. ஏதோமியரில் ஒரு பிரபு. ஆதி 36<sup>13</sup>.

மீசாவேல், மீஷாவேல். Michael.

1. ஒரு கோகாத்தியன். யாத் 6<sup>29</sup>.

2. எஸ்ராவின் பக்கத்தில் நின்றவன். எஸ்ர 8<sup>4</sup>.

2. தானியேலின் தோழன். இவன் மறு பெயர் மேஷாக். தானி 1<sup>7</sup> 2<sup>10</sup> 3<sup>13</sup>.

மீசியா. Myia. சின்ன ஆசியாவின் வடமேற்கிலுள்ள ஒரு நாடு. பரி. பவுல் இதின் மூலமாய் பிரயாணம் பண்ணினான். அப் 16<sup>7</sup>.

மீஷாம். Misham. பென்யமீன் கோத் திராத்தில் ஒரு குடும்பம். 1 நாளா 6<sup>13</sup>.

மீஷாவேல். Mishaal. மீசாவேல் காண்க.

மீட்கும்பொருள். Ransom, Atonement.

1. கடவுளுக்கு நியமிக்கப்பட்ட நிலப் பலன் ஆடுமாடு முதலியவைகளுக்குப் பதிலாகச் செலுத்தவேண்டிய காணிக்கை. யாத் 21<sup>30</sup> யோபு 33<sup>34</sup> 36<sup>18</sup> சங் 49<sup>8</sup>.

2. தங்களுக்கு வாரை உண்டாகாதபடிக்கு இஸ்ரவேலர் யாவரும் யேகோவாவுக்கு அரைச்செக்கல் மீட்கும்பொருளாகக் கொடுப்பது கட்டாயம். யாத் 30<sup>13</sup>.

3. கிறிஸ்துவின் மாணத்தினால் உண்டான புண்ணிய பலன்கள் பாவிகளை ரட்சிக்கிறதற்கு மீட்கும்பொருளாய் இருக்கிறது. மத் 20<sup>18</sup> 1 தீமோ 2<sup>6</sup>. மீட்டி, பாவநீவாரண பலி காண்க.

மீட்பர், மீட்டி. Redeemer, Redemption.

I. பதம்.

1. 'மீட்பர்' 'மீட்டி' என்னும் பதங்களைப் பற்றி எபிரெயர்கள் பழைய ஏற்பாட்டிலும், கிரேக்குபாஷையை வழங்கின கிறிஸ்தவர்கள் புதிய ஏற்பாட்டிலும் தெரிந்தகொண்ட மூலார்த்தத்தை நாம் தமிழ் வேதாகமத்திலே அறிவது கஷ்டம். ஏனெனில் தமிழ் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் மூலபாஷைப் பதங்களின் அர்த்தத்தைத் தமிழ் வேதாகமத்தில் விளக்கிக் காட்டும்படி அவ்வளவு பிரயாசப்படாமல் வெவ்வேறான வசனங்களில் வெவ்வேறான தமிழ்ப்பதங்களால் மூலபாஷைப் பதங்களை மொழிபெயர்த்திருக்கிறார்கள்.

தமிழில் 'மீட்டி' என்னும் பதத்துக்குத் 'திரும்புதல்' என்பது பொதுவான அர்த்தம். இதன்படி 'திரும்பப் பெறுதல்' 'பிறர் அபகரித்த பொருளைத் திரும்ப அடைதல்', அல்லது 'அடிமைத்தனத்தில் அகப்பட்ட ஆளை விடுதலை செய்தல்' என்னும் அர்த்தங்கள் உண்டாயின. இப்படியாக 'மீட்டி' என்னும் பதத்துக்கு 'விடுதலைசெய்தல்' என்று அர்த்தமாயிற்று.

2. பழைய ஏற்பாட்டில் எபிரெயபாஷையில் 'மீட்டி' என்பதை அல்லது 'மீட்பர்' என்பதைக் குறிக்கும்படி இரண்டு பகுதிகள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

i. கா-அல், Ka-El. பழி வாங்குகிறவன் இறந்துபோன தனது இனத்தானுக்கு வந்த சேதத்தினியமிக்கம் கொலையாளியினிடத்தில் வாங்கின பழியானது ஒருவித மீட்டி என்று எபிரெயர் கினைத்தார்கள். ஏனெனில் அவன் கொலையாளியைக் கொன்றுபோட்டதினால் அக்கொலைபாதகனைச் சேர்ந்த கோத்திரத்தாருக்குக் கொலையாளி செய்த குற்றத்தினின்றும் விடுதலை உண்டாயிற்று. என் 35<sup>12</sup>. ஏசாயா என்னும் ஆசிரியரின் 2-ம் பாசத்திலும், இன்னும் பல வசனத்திலும் இப்பதம் புறமதஸ்தர் இஸ்ரவேல் ஜனத்துக்குச் செய்த அநியாயத்துக்காக அவர்களிடத்தில் பழி வாங்கித் தமது ஜனங்களை இரட்சித்துக் காப்பாற்றின யேகோவாவைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. யோபு 19<sup>23</sup> சங் 19<sup>14</sup> ஏசா 41<sup>14</sup> 43<sup>14</sup>.

ii. பாதா. Padhah. இதற்குத் 'திரும்ப வாங்குகிறது' என்று அர்த்தம். இதன்படி ஒரு தகப்பன் யேகோவாவுக்கென்று நியமிக்கப்பட்ட தனது முதல் பேரூன குமாரனுக்குப் பதிலாக பலிசெலுத்தி, அந்தக் கிரயத்தினாலே தன் மகனைத் 'திரும்பப்பெற்று', அல்லது அவனை விடுதலைசெய்து, அவனை மீட்டுக்கொள்ளுகிறான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது யாத் 13<sup>13</sup> 34<sup>30</sup>.

3. புதிய ஏற்பாட்டில் 'மீட்டி' என்பதை அல்லது 'மீட்பர்' என்பதைக் குறிக்கும்படி இரண்டு பதங்கள் கூறப்பட்டிருக்கின்றன.

i அகோராகோ. Agorazo. இதற்குக் கிரயத்துக்கு வாங்குதல் என்று அர்த்தம். இதனால் கிறிஸ்தவர்களுக்கு இயேசுவின் கிரயத்துக்குக் கொள்ளப்பட்டவர்கள் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 கொரி 6<sup>30</sup> 7<sup>23</sup> 2 பேது 2<sup>1</sup>. இப்பதத்துக்கு 'மீட்கிறது' என்றும் சொல்லியிருக்கிறது. வெளி 5<sup>9</sup> 14<sup>3</sup> கலா 3<sup>13</sup>.

ii. லுட்ரோசிஸ், அப்போலுட்ரோசிஸ். Lutrosis, Apolutrosis. கிரயம் கொடுத்து விடுதலைசெய்தல் என்பது இதற்குப்பொருள். ரோம 3<sup>24</sup> 2<sup>33</sup> 1 கொரி 1<sup>30</sup> எபே 1<sup>7</sup> கொலோ 1<sup>14</sup>.

II மீட்பரின் ஊழியம்.

எபிரெயர்களில் பத்திமான்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தபிறகு தங்கள் ஜனத்துக்கும் தேசத்துக்கும் வந்த துன்பங்களையும்

அழிவையும் பார்த்து நீதிமான்களுக்குக் கடவுள் செய்யும் நன்மையின்பேரில் நம்பிக்கை வைத்து கடவுள் தமது ஜனத்தை அதன் சத்துருக்களுடைய கையினின்று விடுதலைசெய்யும்பொருட்டு மீட்பர் ஒருவரை அனுப்புவார் என்று நம்பிவந்தார்கள். இயேசுவின் காலத்திலிருந்த பக்தர் எல்லாரும் கடவுள் இந்த மீட்பைத் தங்கள் காலத்தில் உண்டாக்கும்படி மீட்பரை அனுப்புவார் என்று நினைத்தார்கள். லூக் 23<sup>8</sup>, அந்த மீட்பை உண்டாக்கும் மீட்பர் தம் ஜனத்துக்கு விடுதலையைப் பற்றிய மெய்ஞ்ஞானத்தையும் பாவமன்னியும் மையும் பரிசுத்தத்தையும் எல்லாருக்கும் சுகத்தையும் சமாதானத்தையும் கொடுப்பார். லூக் 174, யூதரில் பலர் தங்கள் தேசாபிமானத்தைப்பற்றி கைராக்கிய முடையவர்களாயிருந்து ஆவிக்குரிய இந்த நன்மைகளைக் கவனிக்காமல் யேசுவோ அந்த மீட்பரின் மூலமாய் ரோயரின் அதிகாரத்தினின்று விடுதலை செய்வதே அந்த மீட்பின் விசேஷ நன்மை என்று நினைத்து ரோமர் அதிகாரத்துக்கு விரோதமாய் ராஜதிரோகஞ் செய்த அநேகரை ஏற்றுக்கொண்டு வெகு இஷ்டத்தோடு அவர்களைப் பின்பற்றினார்கள். அப் 5<sup>35</sup>, இதனியித்தம் அவர்களில் சிலர் இயேசு செய்த அற்புதங்களைப் பார்த்து அவரைத் தங்களுக்கு ராஜாவாக்கப் பிரயாசப்பட்டார்கள். இயேசுவோ லெளகீக நன்மைகளைக் குறித்து நினைக்காமலும் ராஜாக்க அதிகாரத்தைத் தேடாமலும் ஆவிக்குரியவிதமான மீட்பைப்பற்றி மாத்திரம் போதகம் பண்ணினார். இந்த மீட்பு அவர் மூலமாயும் அவர் மாணத்தின் மூலமாயும் வருகிறது. மத் 20<sup>28</sup> 26<sup>28</sup> யோவா 3<sup>16</sup> 6<sup>51</sup>, அப்போஸ்தலர் நடபடியாகமத்திலும், பவுல் பேதரு இவர்கள் எழுதின நிருபங்களிலும் எபிரேயருக்கு எழுதப்பட்ட நிருபத்திலும் இயேசு அருளிச்செய்த ஊழியத்தின் நோக்கம் மீட்டித்தான். மூலபதங்களை நாம் விசாரித்தால் கட்டப்பட்டவனுக்கும் அடிபைக்கும் செய்த விடுதலை இதுதான். அப் 20<sup>28</sup> 1 கொரி 6<sup>20</sup> எபே 1<sup>7</sup> 1 தீமோ 2<sup>9</sup> 1 பேது 1<sup>8</sup> வெளி 5<sup>9</sup>, இயேசு இவ்விதமாய்க் கொடுத்த போதனை என்னவென்றால் முதலாவது மனுஷர்கள் மீட்பு அடையும்படி அவர் அனுப்பவித்த கஷ்டநஷ்டமும் மாணப்பாடுகளும் வேண்டியவை; இரண்டாவது அவருடைய மாணப்பாவறிவாரண பலியாக இருந்ததினால் இந்தப் பலியின் பலனை அடைந்தவர்கள் அவருடைய மாணத்தினாலே பாவத்தினியித்தம் வந்த தங்கள்மேலே தண்டனையினின்று

மீட்கப்பட்டவர்களாகிறார்கள். ரோம 5<sup>24</sup> 2 கொரி 5<sup>18</sup> கலா 3<sup>10</sup> 4<sup>1</sup> தீத் 3<sup>14</sup>.

### III. மீட்பின் பலன்கள்.

இந்த மீட்பின் பலன்கள் என்னவென்றால்,

1. நமதுபேரிலிருக்கிற குற்றத்தின் சாபத்தினின்று விடுதலையடைதல். ரோம 5<sup>1,32</sup>.
2. பாவத்தின் வல்லமையினின்றும் சாத்தானின் அதிகாரத்தினின்றும் உலகத்தின் மயக்கத்தினின்றும் விடுதலையடைதல். ரோம 6 அதி. கலா 1<sup>4</sup> தீத் 2<sup>14</sup> எபி 2<sup>14</sup>.
3. மாணத்தின் வல்லமையினின்று விடுதலையாதல். இதன்படி இந்த மீட்பு பாவத்திலிருந்து விடுதலையடைவதை யல்லாமல் நித்திய ஜீவன் என்னும் விசேஷ பொருளை அடைவதையும் காட்டுகிறது. இவ்விதமாய் இயேசு அருளும் மீட்பு பூரணமான ரகிபு பே. ரோம 6<sup>33</sup> 6<sup>33</sup> எபே 1<sup>2</sup>.

மீதியான், மீதியானியர், மீதியான். Midianites, Midian, ஆபிரகாமுடைய மனைவியாகிய கேத்தாராளுக்குப் பிறந்த நாலாம் குமாருகிய மீதியான் என்பவனுடைய சந்ததியார். ஆதி 25<sup>9</sup>, பூர்வீகத்தில் இவர்கள் உப்புக்கடலுக்குக் கிழக்கேயுள்ள வட அரபியா தேசத்தில் குடியிருந்தார்கள். வந்தகரான மீதியானியர் யோசேப்பைக் கிரயத்துக்கு வாங்கி எகிப்து தேசத்திலே கொண்டிபோய் விற்றார்கள். ஆதி 3<sup>7,9</sup>, எத்திரோ அவர்களுக்கு ஆசாரியனாயிருந்தான். யாத் 3<sup>1</sup> எண் 10<sup>39</sup> ஆப 3<sup>7</sup>, கேனியர்கள் மீதியானியருக்கு இனத்தாரெனத் தோன்றுகிறது. நியா 1<sup>16</sup>, பபெஸ்தினாவில் படையெடுத்துவந்த இவர்களைக் கித்யோன் ஜெயித்தான். நியா 6, 7 அதி. சங் 83<sup>9</sup>, பிற்பாடு இவர்களைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

மீயாமீன். Mijamin. மீயாமீன் காண்க.

மீற. Myra. சின்ன ஆசியாவின் தென் ஓரத்திலிருந்த லீசியா நாட்டிலுள்ள ஒரு துறைமுகப்பட்டணம். எகிப்து தேசத்துக் கப்பல்கள் கோதுமை வியாபாரம் செய்யும்படி இப்பட்டணத்திற்கு வரும். பவுலின் காலத்தில் மீற லீசியா நாட்டிற்குத் தலைநகரியாயிருந்தது. அப் 27<sup>1</sup>.

மீன். Fish. எபிரேய பாவையால் மீன் வகைகளைக் குறிக்கும் பதங்கள் சில உண்டு. துலாசிரியர் வேதாகமத்தில் மீன்வகைகள் என்பதற்கு 'மீன்' என்பதைப் பொதுவாய்ச் சொல்லுவார்கள்.

எபிரெயர்கள் மீன்களை அதிக இஷ்டம் தோடு சாப்பிட்டார்கள். அவர்கள் மோசே நியாயப்பிரமாணத்தின்படி சிறகும் செதிளும் உண்ட கடல் மீன்களையும் ஆற்ற மீன்களையும் புசிப்பார்கள். லேவி 11<sup>5</sup> உபா 14<sup>9</sup>.

எகிப்து தேசத்திலுள்ள கைல் நதியில் மீன்கள் அதிகம். யாத் 71<sup>8</sup> எண் 11<sup>5</sup>. கலிலேயாக்கடலிலும் மீன்கள் ஏராளம். லூக் 5<sup>3</sup> யோவா 21<sup>6</sup>. இயேசுவின் காலத்தில் யூதர்கள் வழக்கமாய் மீன்களை சாப்பிட்டு வந்தார்கள். மத் 71<sup>9</sup>. எருசலேம் பட்டணத்தில் மீன்கடைகள் பட்டணத்தின் வாசல் களில் ஒன்றிற்குச் சமீபத்தில் இருந்ததினால் அந்தக் 'மீன் பிடிப்பவர்கள் வாசல்' என்று பெயர். செகே 3<sup>1</sup> 12<sup>39</sup> 13<sup>16</sup>. செம்படவர்கள் தாண்டில் ஈட்டி வலை முதலியவைகளைக் கொண்டு மீன் பிடிப்பார்கள். ஆமோ 4<sup>2</sup> யோபு 41<sup>7</sup> ஏசா 19<sup>8</sup> மாற் 11<sup>6</sup>. மீன் தேவனை வணங்குவது கூடாத காரியம். உபா 41<sup>8</sup>. தாகோன் காண்க.

மத்தியதரைக்கடலிலுள்ள திமிங்கிலம் எபிரெயர்கள் கண்டிருக்கிறார்கள். யோபு 71<sup>9</sup>. யோனாவை விழுங்கின 'பெரிய மீன்' ஒருவித திமிங்கிலம் என்று தோன்றுகிறது. யோனா 11<sup>7</sup>. திமிங்கிலம் காண்க.

'மீன்' என்பதைக் குறிக்கும்படி கிரேக்க பாஷையில் *I—ch—th—u—s* என்ற பதம் ஒன்று உண்டு. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இந்தக் கிரேக்க பதத்தில் அடங்கிய பஞ்ச அடக்கூறுகள் *Iesus—Christos—Theou—Uros—Soter* என்னும் இந்த 5 மொழிகளைக் குறிக்கிறது என்று சொன்னார்கள். இந்த 5 மொழிகளுக்கு 'இயேசு—கிறிஸ்து—தேவனுடைய—குமாரன்—மீட்பர்' என்று அர்த்தம்.

ஆதலால் அவர்கள் தாங்கள் அச்சிட்ட முத்திரைகளிலும் கட்டின கல்வறைகளிலும் மீனைப் பதித்து இவ்விதமாய்க் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தை அறிக்கையிட்டார்கள்.

## மு.

முகதரிசனம். Favour. நீதி 25<sup>36</sup>.

முகதரிசனம். Respect of Persons. உபா 11<sup>7</sup> 14<sup>19</sup> 2 நானா 19<sup>7</sup> நீதி 24<sup>23</sup> 25<sup>21</sup>.

முகம். Face. அதிக துயரப்படும்போது எபிரெயர்கள் முகத்தை மூடிக்கொள்ளுவதினால், முகத்தை மூடிக்கொள்ளாதல் துக்கத்திற்கு அடையாளம். 2 சாமு 19<sup>4</sup>.

இப்படிச் செய்வது வணக்கம், மரியாதை, காணம் முதலியவைகளைக் குறிக்கும். ஆதி 24<sup>66</sup> யாத் 3<sup>1</sup> இரா 19<sup>3</sup> ஏசா 6<sup>2</sup>.

அது மனக்குழப்பத்தையும் மனக்கலக்கத்தையும் காண்பிக்கும். யோபு 9<sup>34</sup>.

முகங்குப்புறவிழுதல் சாஷ்டாங்க நமஸ்காரத்தைப்போன்ற ஒரு மகா வணக்கம். லேவி 9<sup>34</sup> எண் 16<sup>32</sup>.

முகத்தில் காரித் துப்புறவைவிட வேறு இகழ்ச்சி ஒன்றும் இல்லை. எண் 121<sup>14</sup> உபா 25<sup>3</sup> மத் 21<sup>67</sup>.

'முகத்தைக் கடினப்படுத்துவது' பாவத்தைப் பிடிவாதமாய் விரும்புகிறதைக் குறிக்கும். நீதி 21<sup>39</sup> எரோ 5<sup>3</sup>.

உபவாசியின் முகம் வாடியிருக்கும். மத் 61<sup>6</sup>.

ஒருவன் முகம் மற்றொருவன்மேல் 'பிரகாசகரம்' என்பது அவன் இவன்பேரில் தயவுள்ளவனாய் இருப்பான் என்று அர்த்தம் கொள்ளும். எண் 63<sup>3</sup> சங் 31<sup>16</sup>.

ஒருவன் கடவுளுக்குத் தன் முகத்தைக் காட்டாமலிருப்பது அவருக்குக் கீழ்ப்படியாமையைக் குறிக்கும். எரோ 21<sup>7</sup> 32<sup>33</sup>.

ஒருவனுடைய முகம் இன்னொருவனுக்கு விரோதமாய் இருப்பது அவன்பேரில் இவனுக்குத் தயவு இல்லாமையைக் குறிக்கும். சங் 34<sup>16</sup> எரோ 21<sup>10</sup> எசே 15<sup>17</sup>.

முகத்தை மறைப்பது = ரூபத்தில் ஊடக் காமல் இருப்பது. சங் 31<sup>14</sup>.

ராஜாவின் முகத்தைக் காண்கிறது = அவனுடைய சக்திதான் தனில் பிரவேசிக்கிறது. ஆதி 33<sup>10</sup> 43<sup>3</sup> 45<sup>11</sup>.

முகத்தைக் காண்கிறது = ஒருவனைத் தயவோச ஏற்றுக்கொள்ளுகிறது. சங் 34<sup>9</sup>.

ஒருவனைப்பார்த்து முகத்தைத் திறப்பு கிறது = அசட்டை செய்வது. சங் 121<sup>10</sup>.

கடவுளினின் முகத்தைக் காண்கிறது = தேவஸ்தலத்திலே பரவேசப்பது. ஆதி 32<sup>30</sup> யாத் 35<sup>11</sup>.

தேவஸ்தலத்தில் காணிக்கையாக படைக்கிற அபத்ததற்கு. 'தேவசமுகத்தப்பம்' என்று பெயர்.

முதிர வயதுள்ளவனுடைய முகத்தைக் கனமபண்ணுவது. லேவி 19<sup>39</sup>.

எழையின் முகத்தை நொறிக்கிறது. ஏசா 31<sup>3</sup>.

முகமுகமாய்ப் பார்ப்பது = பூரணமாய் அறிவது. 1 கொரி 13<sup>12</sup>.

முகாந்தரம். Reason. தானி 6<sup>4</sup>.



முக்காடு.

**முக்காடு.** Vell. எப்பெய ஸ்திரீகள் எப் போதும் முக்காடிட்டுக்கொள்ளாமல் சமயா சமயத்திலுமாத்திரம் அதைத் தரித்துக்கொள் வார்கள். ரெபேக்காள் முதலிய பெண்கள் தண்ணீர் பொள்ளக் கிணறுக்குப் போன போது முக்காடு போடவில்லையென தோன் றுகிறது. ஆகி 12<sup>14</sup> 24<sup>16</sup> 25<sup>10</sup> 1 சாமு 1<sup>12</sup>. ஆண்களுக்கு மரியாதை காட்டும்படி ஸ்திரீ கள் அதை உபயோகித்துவந்தார்கள். ஆகி 24<sup>16</sup>. மோசே சீஸும் மலயிலிருந்து இறங்கிவந்தபின் தன் முகப்பிரகாசத்தை முக்கா டிட்டு மறைத்துகொண்டான். யாத் 34<sup>33</sup>. ஒருவன் ஒரு பெண்ணின் முக்காட்டைப் பல்வந்தமாய் எடுத்துவிடுவது அவளுக்கு மிகவும் அவமரியாதை. உன். பா 5<sup>7</sup>. சபை யிலே தன் தலையை மூடிக்கொள்ளாதிருக்கிற எந்த ஸ்திரீயும் தன் தலையை கனவீனப்பட்டுத் துகிறாள் என்று பரி. பவுல் சொல்லுகிறான். 1 கொரி 11<sup>5</sup>.

அசீரிய ஸ்திரீகளும் எகிப்திய ஸ்திரீகளும் பொதுவாய் முக்காடு தரிக்கவேயில்லை. தற்காலத்திலே சீரியாவிலும் எகிப்திலு முள்ள பெண்கள் இருவகை முக்காடு தரித் துக்கொள்கிறார்கள். ஒன்று இத்தேசத்தில் மகமதிய ஸ்திரீகள் போடுகிற பெரிய முக் காட்டைப்போல், தலைமுதல் காலமட்டும் இருக்கும். பெண்ணின் கண்கள் சில துவா ரககளின் மூலமாய்ப் பார்க்கக்கூடும். மற்றொ டிலே போரும்போது இதை உபயோகிப்ப பார்கள். வீட்டிலிருக்கும்போது மெல்லிய சல்லாத்துணியினால் முக்காடிட்டுக் கொள் வார்கள். தமிழ் வேதாகமத்திலே இது 'போர் னை' என்று சொல்லப்படும். ரூத் 3<sup>15</sup> ஏசா 3<sup>22</sup> உன். பா 5<sup>7</sup>. உடை காண்க.

பரி. பவுல் சொல்லுகிறடி பழைய ஏற் பாட்டுக் காலத்தில் உண்மை பூரணமாய் பூதார்களுக்குத் தெரியாதபடி சடங்குப் பிர

மாணம் ஒரு முக்காட்டைப்போலிருக்கிறது. அது இயேசுகிறிஸ்துவின் நீக்கிப்போகி றது. 2 கொரி 3<sup>11</sup>



முசல்.

**முசல்.** Hare. பவஸ்தினுவில் நான்கு வகை முசல்களுண்டு. இவைகளுக்கு விரி குளம்பில்லாததினால் நியாயப்பிரமாணத்தின் படி எப்பிரெயாகன இவைகளைப் புசிக்கலா காது. லேவீ 11<sup>6</sup> உபா 14<sup>7</sup>.

**முசுக்கட்டைச்செடி.** Mulberry. தற்கால த்து வேதசாஸ்திரிகளின் அப்பப்பாயத்தின படி 'முசுக்கட்டைச் செடி' என்று யொழி பெயர்க்கப்படும் எப்பெய பதம் முசுக்கட் டைச் செடியைக் குறிக்கிறதல்ல. இது ஒரு விதமான புனைமரமாயிருக்கலாம். 2 சாமு 5<sup>23</sup> 1 நாளா 14<sup>14</sup>.

**முசுக்கட்டைப் பூச்சி.** Caterpillar. 'முசுக்கட்டைப் பூச்சி' என்பது ஒருவகை வெட்டுக்கிளியைக் குறிக்கும். யோவே 14<sup>22</sup>.

**முடம்.** Malmed. 2 சாமு 4<sup>13</sup> ஏசா 35<sup>6</sup>. எப் 12<sup>13</sup> சப்பாணி, வியாதி காண்க.

**முடி.** Crown. 2 சாமு 1<sup>10</sup> மத் 27<sup>9</sup> வெளி 12<sup>13</sup> 13<sup>1</sup> கிரீடம் காண்க.

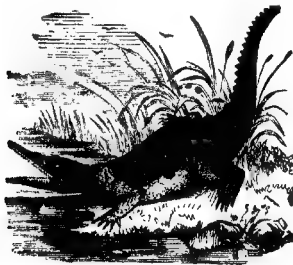
**முடிக்கிறது.** Finish. யோவா 4<sup>34</sup> 17<sup>4</sup> 19<sup>30</sup> அப 24<sup>34</sup> 2 தீமோ 4<sup>7</sup>.

**முடிவு.** End. உபா 34<sup>20</sup> நீதி 14<sup>18</sup> பிர 7<sup>8</sup> மத் 24<sup>6</sup>.

**முட்செடி.** Thorn, Bramble. முட் செடிகளைக் குறிப்பிடும்படி பழைய ஏற் பாட்டில் பங்னெழு எப்பெய பதங்களும், புதிய ஏற்பாட்டில் மூன்று பதங்களும் வழங் கியிருக்கிறது. இப்பதங்கள் குறிக்கிற முட் செடி இணைக்கெனத் திட்டமாய்ச் சொல்ல ஏதுவல்லலை. என்னில் பவஸ்தினு தேசத் தல் முட்செடி. ஏராளம், இவை வியபசாயம் செய்பவர்களுக்கு மிகவும் இடையூறாயிருக் கும். ஆகி 1<sup>18</sup>. இவைகள் வறகாக்கவும் உப யோகிக்கப்படும். இந்த விற்றகு வெரு சீக்கி ரம் எரித்து அவித்துபோம். சல 55<sup>9</sup> 118<sup>19</sup> பிர 7<sup>6</sup> ஏசா 33<sup>12</sup>. ஐந்து அல்லது ஆறு அடி உயரமட்டும் வளரும் ஒருவகை முட்செடி. ஊர்களுக்கும் வயல்களுக்கும் நல்ல வேலி யாயிருக்கிறது. நீதி 16<sup>19</sup> ஒச 2<sup>5</sup>. இதிலுள்ள முட்கள் ஊசியைப்போல கூர்மையாயிருக்

கும. எண் 33<sup>35</sup> நீதி 26<sup>2</sup> 2 கொரி 12<sup>7</sup>. பாழாய்க்கிடக்கிற ஸ்தலங்களில் ஏராளமாய் வளரும். நீதி 24<sup>31</sup> சில முட்கள் தூண்டிலைப்போல் விலையும். ஏசா 34<sup>13</sup> ஒசி 2<sup>8</sup> நாஉ 1<sup>10</sup>. இந்தமாதிரி முட்செடிகளுள்ள இடங்களில் பிரயாணம் செய்வது ஜனங்களுக்கு மெத்த கஷ்டம். ஏசா 7<sup>25</sup> 32<sup>13</sup> ஒசி 9<sup>6</sup>. இப்பசுவின் சிரசின்மேல் வைத்த முண்முடி இத்தேசத்திலுள்ள வேலமரத்தின் கிளைகளைப்போல் முட்கள் நிறைந்த கிளைகளால் சூட்டப்பட்டதுதான். மத் 27<sup>39</sup> யோவா 19<sup>9</sup>.

முட்டை. Egg. எபிரெயர்கள் சுத்தமான பட்சிகள் இட்ட முட்டைகளை சாப்பிடுவார்கள். உபா 22<sup>6</sup> ஏசா 10<sup>11</sup> யோபு 6<sup>6</sup> எக் 11<sup>13</sup>.



முதலை.

முதலை, லிவியாதான். Crocodile, Leviathan. கலீலையாக்கடலிலும் உப்புக்கடலிலும் யோர்தான் நதியிலும் முதலை கிடையாது. ஆனால் கர்மேல் மலைக்குத் தெற்கிலிருந்த ஒரு சிற்றூற்றிலே முதலைகள் இருந்தன வென்பது நிச்சயம். இவைகள் தற்காலத்திலும் அங்கே காணப்படுகின்றன என்பதற்கு அத்தாட்சியுண்டு. என்றபோதிலும் இவை பவெஸ்தினாவில் மிகவும் அபூர்வமே. சங் 74<sup>14</sup> எசே 32<sup>2</sup>.

சில வசனங்களில் சொல்லிய 'லிவியாதான்' என்பது பயங்கரமான ஒரு முதலையையே குறிப்பிடுகிறது. யோபு 41<sup>1</sup>. வேறு சில வசனங்களில் வருகிற 'லிவியாதான்' என்பது சிலர் நினைக்கிறபடி யானியைப்போன்ற பயங்கரமான ஓர் ஜீவஜெந்தைக் குறிக்கும். ஏசா 27<sup>1</sup> யோபு 3<sup>8</sup> பீகேமோத், லிவியாதான், வலுசுரீப்பம், காண்க.

முதற்பலன். First-fruits. யாத் 23<sup>16</sup> 31<sup>36</sup> உபா 18<sup>4</sup> 2 நானா 31<sup>5</sup> எசே 2<sup>3</sup> ரோம 6<sup>33</sup> 11<sup>16</sup> 16<sup>3</sup> 1 கொரி 15<sup>30-33</sup> 16<sup>15</sup> யாத் 11<sup>8</sup> வெளி 14<sup>4</sup>, பலன் காண்க.

முதற்பெறு. First born. யாத் 13<sup>8</sup> கெசே 10<sup>30</sup> மீகா 6<sup>1</sup> சங் 12<sup>10</sup> சங் 89<sup>7</sup> மத் 1<sup>28</sup> லூக்

2<sup>7</sup> ரோம 8<sup>29</sup> கொலோ 1<sup>18</sup> எபி 1<sup>6</sup> 11<sup>28</sup> 12<sup>23</sup> [கொலோ 1<sup>13</sup> வெளி 1<sup>5</sup>] ஜெஷ்ட புத்திரன், தலைக்கன், தலைப்பிள்ளை, முத்தமகன் காண்க.

முதன்மை. 'First'. மத் 20<sup>27</sup> மாத் 11<sup>44</sup>.

முதியோர். Ancient. யோபு 12<sup>19</sup> சங் 119<sup>100</sup>.

முதிர்வயதுள்ளவன். Ancient. ஏசா 3<sup>5</sup>.

முத்தம். Kiss. எபிரெயருக்குள்ளே பெற்றோருக்கும் பிள்ளைகளுக்குமுள்ள பாசத்தைக் காட்டும்படியாகவும் (ஆதி 27<sup>36</sup> ரூத் 1<sup>9</sup> 1 இரா 19<sup>30</sup>), இனத்தாருக்குள்ளேயுள்ள அன்பை வெளியிடும்படிக்கும் (ஆதி 29<sup>13</sup> 45<sup>15</sup>), பிறர்மேலுள்ள மெய்நேசத்தைக் காண்பிக்கும்படிக்கும் முத்தமிட்டுக்கொள்வது வழக்கம். 2 சாமு 20<sup>9</sup> அப் 20<sup>37</sup>.

வீட்டெஜமான்கள் தங்கள் வீட்டுக்கு வருகிற அதிதிகளை முத்தமிடுவார்கள். லூக் 7<sup>45</sup>. தன் தயவைக் காட்டும்படி பெரியவன் சிறியவனை முத்தம் செய்வான். 2 சாமு 15<sup>15</sup> 19<sup>33</sup>. முத்தம் கொடுப்பது அன்பை வெளியிடும். உன். பா 1<sup>2</sup> 11. இது கீழ்ப்படிதலையும் தெரிவிக்கும். யோபு 31<sup>37</sup> சங் 2<sup>12</sup>.

சிலையை முத்தமிடுவது விக்கிரக ஆராதனையில் ஒரு சடங்கு. 1 இரா 19<sup>18</sup> ஒசி 13<sup>9</sup>. மிகுந்த தாழ்மையைக் காண்பிக்கும்படி பெரிய மனுஷர் மிதித்த சடத்தையும் தாழ்ந்தவன் முத்தமிடுவான். ஏசா 50<sup>23</sup>.

ஆதி திருச்சபையில் சிறிஸ்தவர்கள், தங்களுக்குள்ளே ஒருவருக்கொருவர் 'பரிசுத்த முத்தம்' செய்து தங்கள் சபையின் சகோதர ஐக்கியத்தை வெளியிட்டார்கள். ஆனால் ஆண்கள் ஆண்களையும், பெண்கள் பெண்களையும் மாத்திரமே இப்படிச் செய்தார்கள். 1 கொரி 16<sup>30</sup> 1 பேது 5<sup>14</sup>.



முத்தினை.

முத்தினை. Seal, Signet. பூர்வீககாலத்தில் எகிப்தியரும் பாபிலோனியரும் முத்

திரைகளை உபயோகித்துவந்தார்கள். அவர்களும் எபிரெயர்களும் உபயோகித்த முத்திரைகள் இருவகையானது. சிறிய சுற்பலகை அல்லது ரத்தின சுற்பலகையால் செய்யப்பட்டது ஒன்று. மற்றது சிறு கீண்ட உருளைபோல் இருக்கும். அட்சரங்களும் மற்ற குறிப்புகளும் சுற்பலகையின் ஒரு பக்கத்திலும், உருளையில் சுற்றிலுமாக வெட்டியிருக்கும். உருளை முத்திரையை கயிறினால் கட்டி கழுத்திலே தொங்க விடுவார்கள். ஆதி 3:18 உன். பா 6<sup>5</sup> ரத்தினக்கல் முத்திரையோ மோதிரங்களில் பதித்திருக்கும். எபிரெயர்கள் இவ்வித முத்திரை மோதிரங்களையே சாதாரணமாய் உபயோகிப்பார்கள். எரோ 2:34. அம்முத்திரைகளில் தங்கள் பேரையும் தங்கள் தகப்பன் பேரையும் எழுதுவார்கள் பெண்களும் கூட முத்திரைகளை உபயோகித்தார்கள். உச்சிர துணியுள்ள எழுத்தாணியிலே இவ்வட்சரங்களைச் செதுக்குவார்கள். யாழ் 2:11 எரோ 17:1.

அக்காலத்தில் அநேகர் படிப்பறியாதவர்களாயிருந்தபடியால், தங்கள் தாக்கீது பத்திரங்களில் கையொப்பத்திற்குப் பதிலாக முத்திரை போடுவார்கள். 1 இரா 2:18 எரோ 3:10. எழுதப்பட்ட பத்திரம், சுருள், புத்தகம் முதலியவைகளைச் சுற்றிக்கட்டி முத்திரைபோடுவார்கள். அப்போது அவைகளை எவரும் திறக்கவும் வாசிக்கவும் கூடாது. தானி 12:4 வெளி 6:3.

இவ்விதமாய்த் திராட்சரச ஜாடிகளின் மூடியை ஒருவரும் திறக்காதபடி விபாபாரிகள் அம்மூடிகளின்மேல் முத்திரை போடுவார்கள். விசேஷித்த அறைகளை அல்லது சிறைச்சாலையை ஒருவரும் உத்தரவின்றித் திறக்காதபடி, பூட்டின்மேல் மண்போட்டு முத்திரையிடுவார்கள். யோபு 38:14 உன். பா 4:13 தானி 6:17 மத் 27:66.

உவமையாக முத்திரைபோடுவது நிச்சயத்திற்கும் உறுதிக்கும் அடையாளம். தானி 9:4 யோவா 3:3 6:37 ரோம 4:11 1 கொரி 9:2 2 தீமோ 2:19.

பத்திரமாயிருப்பது. உபா 3:24 யோபு 14:17 உன். பா 4:13 எசே 24:13 ரோம 15:28. மறைவாயிருப்பது. ஏசா 29:11 தானி 12:4. முத்திரை எஜமானின் அதிகாரத்திற்கு அறிகுறியாயிருப்பதுபோல் கடவுள் தமது ஊழியக்காரர் தமக்கு உரியவர்கள் என்பதைக் காட்டும்படி முத்திரை போடுகிறார். வெளி 7:2. முத்திரை போடப்பட்ட விசுவாசிகள் தமது சொந்த ஜனங்கள் என்று நிச்சயிக்கும் அடை

யானமாக அவர்களுக்குப் பரிசுத்தாவியை அருளுகிறார். 2 கொரி 1:14 எபே 1:13 4:30.

முத்து. Pearl. பழைய ஏற்பாட்டில் 'முத்து' என்பதனால் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட எபிரெய் பதத்தின் திட்டமான அர்த்தத்தைப்பற்றிச் சற்றுச் சந்தேகமுண்டு. ஒருவேளை யோபு 28:18-ல் சொல்லப்பட்டு கிற 'முத்து' ஒருவிதமான டளிங்காயிருக்கலாம். புதிய ஏற்பாட்டில் சென்னவைகளோ நமக்கு நன்றாய்த் தெரிந்த முத்துக்கள்தான். மத் 7:6 13:45 1 தீமோ 2:9 கொரி 2:12. முத்துக்கள் ஒருவித சிப்பிகளின் ஓடுகளுக்குள்ளே உண்டாயிருக்கும் சிறு குண்டுகளே. இவ்வித சிப்பிகள் கடல்களிலே சில இடங்களிலுமட்டும் அகப்படும் விசேஷமாய்ப் பாரிய கடலோரத்திலும் இலங்கையின் கரையிலும் மற்றும் சில இடங்களிலும் இவ்வித சிப்பிகளுண்டு இவைகளைச் சில மனிதர்கள் கடலில் முக்குளித்து மகா பிரயாசத்துடனே எடுப்பார்கள். இது மிக அபூர்வமாக வெகு பிரயாசத்தினாலே அகப்பட்டபடியால், இது மிகவும் விலையேறும். மற்றது. இசுரேலியத்தமே மீட்பின் பாக்கியத்தைக் குறிக்கும்படி இது உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 13:45 1 தீமோ 2:9. பரி யோவான் புதிய ஏருசலேயின் பன்னிரண்டு வாசல்களும் பன்னிரண்டு முத்துக்களாயிருந்தனவென்று சொல்லி, அதின் அலங்காரத்தை விவரிக்கிறான். வெளி 21:12.

முத்-லபேன். Muth-Labban. சங் 9. தலைப்பிலே யிருக்கிற இப்பதசதின் அர்த்தம் தெளிவற்றது. ஒருவேளை இது ஒரு இராசத்தைக் குறிக்கலாம்.

முத்திரிகை. Grape-juice, திராட்சரசம் காண்க.

முப்பீம். Mupplim. பென்பயிலீன் மகன். ஆதி 4:6<sup>31</sup> = சுப்பீம், 1 நாளா 7:19. = செப்புப்பாம். எண் 26:39. = செப்புப்பான். 1 நாளா 8:4. சுப்பாம் காண்க.

முப்புநூல். 'Threefold Cord.' பிர 4:19.

முயந்தி. Labour. பிர 2:10.

முலை, ஸ்தனம், கொங்கை. Breasts. ஆதி 4:5<sup>25</sup> சங் 22:9 நீதி 5:19 உன். பா 1:13 4:3 7:3 8:10 ஏசா 66:11 புல 4:3 எசே 23:34 26:9 தி 2:9 9:14 ஷாச் 11:17 23:39.

முழங்கால். Knee. பயத்தினாலாவது உபவாசத்தினாலாவது சரீரத்தில் உண்டாகும்



பலவினம் முழங்காலில் தோன்றும். யோபு 4<sup>1</sup> தானி 5<sup>6</sup> சங் 109<sup>34</sup>.

முழங்காலில் குவட்டரோகம்போன்ற ஒரு வித எரிபத்தப் பருக்கள் உண்டாவதுண்டு. உபா 28<sup>35</sup>.

ஜெயம் பண்ணும்போது முழங்காற்படி விடுவது பயபத்திக்கு அடையாளம். 1 இரா 9<sup>34</sup> சங் 95<sup>6</sup> தானி 6<sup>10</sup> அப் 20<sup>36</sup>.

முழங்கால் முடங்குகிறது என்பது ஆரா சீனையைக் குறிக்கும். 1 இரா 19<sup>18</sup> ஏசா 45<sup>23</sup> ரோம 14<sup>11</sup>.

பெரியவனுக்கு முன்பாக முழங்கால்படி விடுவது வணக்கத்தையும், விண்ணப்பம் செப்கிற விருப்பத்தையும் காட்டும். 2 இரா 1<sup>13</sup> மத் 17<sup>14</sup> லூக் 5<sup>8</sup>.

முற்றம். Cubit. ஒன்றரை அடி நீள முள்ள ஓர் அளவு. உபா 3<sup>11</sup>. அளவு காண்க.

முனி. Bud. யோபு 35<sup>37</sup> ஏசா 61<sup>11</sup>.

முள். Thorn. எண் 3<sup>55</sup> ஒசி 2<sup>6</sup> மத் 7<sup>16</sup> 13<sup>28</sup> அப் 9<sup>5</sup> 26<sup>14</sup>. முட்டைக் காண்க.

முள்துறடு. Flesh-hook. யாத் 27<sup>3</sup>.

முள்ளம்பன்றி. Porcupine. முள்ளம் பன்றி படுவஸ்தினை தேசத்தின் பல இடங்களில் காணப்படும். இவைகளில் சில மூன்றடி நீளமாயிருக்கும். இத்தேசத்திலுள்ள முள்ளம்பன்றிகளைப்போலவே இது பகலில் மணுவதற்குக் காணப் பயந்த, இராக்காலங்களில்மட்டும் இரைசேட அலைந்து திரியும். கிடைகளைப் பிடுக்கித் தின்னும். இது கோட்டங்களிலே உண்டாக்கும் நஷ்டம் அதிகம். முள்ளம்பன்றியின் சத்தம் கேட்கிறதற்கு அச்சமாயிருக்கும். பாழான ஸ்தலங்களில் இது வசிக்ரும். ஏசா 34<sup>11</sup>. செப் 21<sup>4</sup>-ல் சொன்ன 'கோட்டான்' என்பது முள்ளம் பன்றிகான்.

முறிகிறது. Destroy. உபா 7<sup>4</sup>.

முறிக்கிறது. Break. லேவி 26<sup>13,19,36</sup> எண் 9<sup>12</sup> சங் 10<sup>15</sup> 29<sup>5</sup> 105<sup>16</sup> ஏசா 42<sup>3</sup> 45<sup>4</sup> மத் 12<sup>30</sup> மாற 5<sup>4</sup> யோவா 19<sup>31</sup>.

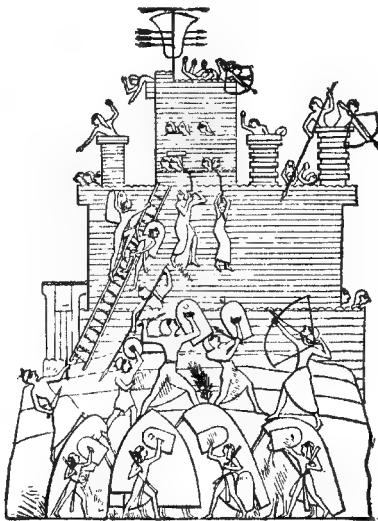
முறுமுறுக்கிறது. Murmur. யாத் 15<sup>34</sup> 16<sup>3</sup> எண் 14<sup>37</sup> உபா 1<sup>37</sup> சங் 106<sup>35</sup> மத் 20<sup>19</sup> மாற 14<sup>5</sup> லூக் 5<sup>30</sup> 15<sup>3</sup> 19<sup>7</sup> யோவா 64<sup>1,61</sup> 1 கொரி 10<sup>10</sup> யூதா 1<sup>16</sup>.

முறையாடு. Oppression. ஏசா 5<sup>7</sup>.

முறைமை. Custom. லேவி 18<sup>30</sup> லூக் 1<sup>9</sup> 24<sup>9</sup> அப் 6<sup>11</sup> 16<sup>31</sup> 2 தெச 2<sup>13</sup> 3<sup>16</sup> எபி 6<sup>30</sup> டி.

முற்றம். Court. 1 இரா 7<sup>18</sup> எஸ்தர் 5<sup>3</sup>. வீடு காண்க.

முற்றுகை. Siege. கானான் தேசத்திலே ஒவ்வொரு பட்டணத்தையும் ஊரையும் காக்கும்படி ஒரு பெரிய அலங்கமதிலும் கோட்டையும் இருந்ததினால், அவ்விடங்களிலே படையெடுத்துவருகிற சத்துருக்கள் அவைகளை ஜெயிக்கும்படி முற்றுகை போடவேண்டியது அவசியம். அவர்கள் அந்த ஊர்களின் மதிலின்மேல் ஏறும்படி நீண்ட ஏணிகளைக் கட்டுவார்கள். அல்லது கொத்தளம், மண்மேடு முதலியவற்றைப் போடுவார்கள் இவ்விதமாய்க் கோட்டமேலேறி, சுட்டிகளைப் பிரயோகித்து, அம்புகளை எய்து ஊருக்குள் பிரவேசிப்பார்கள். 2 சாமு 20<sup>15</sup> 2 இரா 19<sup>32</sup> ஏசா 37<sup>33</sup>.



எதிர்ப்பு மிகவேகிருக்கிற கோட்டையை

முற்றுகை போடுதல்.

சில இடங்களில், சத்துருக்கள் மதிலுக்குக் கீழே திறப்புக்களை உண்டாக்கி, இவ்விதமாய்ப் பட்டணத்துக்குட் பிரவேசிப்பார்கள். பட்டணத்திலுள்ளவர்கள் விரோதிகளைப் பிரவேசிக்கவொட்டாமல் தடுக்க, அம்புகளையும் கற்களையும் எறிகிற யந்திரங்களைச் செய்வார்கள். 2 நாளா 25<sup>16</sup>.

சில சமயங்களில், உச்சியில் இருப்புத்தகடுகள் கட்டப்பட்ட பெரிய மாங்களை பட்டண வாசலின்மேல் தள்ளி, இவ்விதமாய் வழியுண்டுபண்ணுவார்கள். எசே 4<sup>3</sup> 21<sup>32</sup>.

# A TAMIL BIBLE DICTIONARY

BY

A. C. CLAYTON

PART V and INDEX

## வேத அகராதி

ஐந்தாம் பாகமும் பொருள் அட்டவணியும்

இ ஃ க

ஏ சி. கிலேற்றன் ஐயரால்

இயற்றப்பட்டது

24670679௯

THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA,  
MADRAS ALLAHABAD CALCUTTA RANGOON COLOMBO  
1916

**S. P. C. K. PRESS, VEPERY, MADRAS**

**1 9 1 6**

## PREFACE

IN 1907 the Societies and Missions working in those parts of South India where Tamil is spoken united to find the salary of a missionary who should give his whole time to the production of Christian Literature in Tamil. They appointed me to the work and decided that I should begin the compilation of a Dictionary of the Bible in Tamil as soon as possible. The work began in 1908. My furlough and the oversight of the Christian Literature Society in 1913, while Mr. Passmore, the Secretary of the Christian Literature Society, was absent from India, somewhat delayed the completion of the work, but it has never come to a standstill. The first part appeared in 1911.

*The Tamil Bible Dictionary* is based on *The Dictionary of the Bible* in five volumes and *The Dictionary of the Bible* in one volume, edited by Dr. Hastings. The majority of the articles in the *Tamil Bible Dictionary* are written in agreement with the corresponding articles in one or other of Dr. Hasting's *Dictionaries*.

Care has also been taken to make use of the other recent additions to exact and reliable Biblical knowledge.

The aim has been to put before the Tamil student of the Bible a brief, clear and reliable compendium of trustworthy information on Biblical subjects. There has been no room for the discussion of theories of origins that are purely destructive or ephemeral.

*The Tamil Bible Dictionary* contains about 4,800 articles, and effort has been made to include all proper names occurring in the Bible, even those that appear once only in some genealogy or geographical catalogue.

In two respects this work differs somewhat from an ordinary dictionary of the Bible, and may be of special use when the revision of the Tamil Bible takes place.

- (i) A number of the articles in it deal with the use of certain Tamil words in the Tamil Bible, and serve as a subject index, and occasionally as an index of synonyms.
- (ii) A number of other headings are cross references necessitated by the inconsistencies in the transliteration of Hebrew and Greek proper names in different passages. Very frequently there are three or four renderings of one Hebrew proper name. (E.g. எசேர், எத்தேர், எசோ, எசேர், எத்தேர்.)

Of the 4,800 articles in this *Dictionary* I have compiled or written about 4,720. The following missionaries have rendered valuable assistance to the work by contributing articles on the subjects named :—

## PREFACE

The Rev. A. Fehlberg	...	Miracles (அற்புதம்).
„ F. Goodwill	...	S. Matthew's Gospel (மத்தேயு சுவிசேஷம்).
„ „	...	The Epistle to the Romans (ரோமருக்கு எழுதின நிருபம்).
„ J. H. Maclean, M.A., B.D.	...	The Atonement (பாவநிவாரணம்).
„ „ „	...	Sacrifice (பலி).
„ „ „	...	Sin (பாவம்).
„ G. E. Phillips, B.A.	...	The History of Jesus Christ (இயேசுகிறிஸ்துவின் ஜீவிய சரித்திரம்).
„ „ „	...	The Teaching of Jesus (இயேசுகிறிஸ்து அருளின உபதேசம்).
„ „ „	...	The Resurrection of Jesus (இயேசுகிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதல்).
„ „ „	...	The Christology of the New Testament (இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிய புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள கோட்பாடுகள்).
		Jeremiah (எரேமியா).
„ H. A. Popley, B.A.	...	S. John's Gospel (யோவான் சுவிசேஷம்).
„ „ „	...	S. John's Epistles (யோவான் எழுதின நிருபங்கள்).
„ L. Reichardt	...	Angels (ஆதன்).
„ „	...	The Cross (சிலுவை).
„ „	...	Fasting (உபவாசம்).
„ H. Rice	...	The Epistle to the Philippians (பிலிப்பியருக்கு எழுதின நிருபம்).
„ H. Schomerus	...	The Epistle to the Hebrews (எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபம்).
„ E. T. Selby	...	The Bible (வேதாமை).
„ „	...	Baal and all names beginning with 'Baal' (பாபால், பாகால் காத், யூ.).
„ „	...	Bethany and many names beginning with 'Beth' (பெத்தானியா, பெத்தாபரா யூ.).
„ „	...	Pilate (பிலாத்து).
„ „	...	The Pharisees (பரிசேயர்).
„ „	...	Philemon (பிலேமோன்).
„ „	...	Also twelve other brief articles
„ J. P. Shrimpton, B.A.,	...	Paul (பவுல்).

## PREFACE

The following articles have been adapted from articles written by the late Dr. Bower.

The Arians (அரியானர்).	The Law (நியாயப்பிரமாணம்).
Augustine (அகுஸ்தின்).	The Mediator (மத்தியஸ்தர்).
Calling (அழைப்பு).	Omnipresence (வியாபித்தல்).
Election (தெரிந்துகொள்ளுதல்).	The Olive (ஒலிவம்).
Extreme Unction (அவஸ்தை பூசுதல்).	Preaching (பிரசங்கம்).
Faith (விசுவாசம்).	Sanctification (பரிசுத்தமாக்கப்படுதல்).
Fate (விதி).	The Soul (ஆத்துமா).
Fire (அக்கினி).	The Supreme (பரம்பரன்).
The Holy Spirit (பரிசுத்த ஆவி).	The Trinity (திரியேகத்துவம்).
Justification (கீதிமான்னாகிறது).	

It was not possible to print in full the many thousands of passages referred to in this volume. But they are very important, have been carefully selected, and frequently give information that is only outlined in the articles where they appear. Hence to learn all that this *Bible Dictionary* has to teach the references should be studied.

In some cases it will be seen that a proper name is followed by only one or two references and that no other information is given. This implies that no more is at present known about that person or place beyond what is given in the verses indicated.

Very generous help from The American Tract Society, The Religious Tract Society (London), The Christian Literature Society for India, and many friends have made it possible to publish this book at a price within the means of Tamil teachers and Biblewomen.

I complete the work of eight years with deep gratitude to God, and in earnest hope that this book may be of continued service.

A. C. CLAYTON,

KODAIKANAL, SOUTH INDIA,  
October, 1916.

## மு க வு ரை

ஊதாம் பாகத்தோடு இந்த வேத அகராதி முற்றுப்பெறுகிறது.

இந்த அகராதியில் ஏறக்குறைய 4800 நிபந்தனங்கள் அடங்கியிருக்கின்றன.

தமிழிலே வேதாகம சொல்லகராதி ஒன்று இல்லாததினால், தமிழ் வேதாகமத்தில் வழங்கும் அநேக பதங்களின் விபரம் இதில் சொல்லப்படும்.

தமிழ் வேதாகமத்தில் ஒரே ஆன் அல்லது ஒரே இடத்தின் பெயர் வெவ்வேறு வசனங்களில் வெவ்வேறுவிதமாய் எழுதப்பட்டிருப்பதினால் அவைகளைத் திட்டவட்டமாய்க் குறிக்கும்படி சில நிபந்தனங்களுமுண்டு. உதாரணமாக:—ஏது, யெரு; எசேர், எத்சேர், எசெர், எசேர், எத்சேர்; ஆனாகீம், ஏனாகீம்; உசியா, ஊசியா காண்க.

தமிழ் வேதாகம மொழிபெயர்ப்பைத் திருத்தம் செய்பவர்களுக்குத் தற்கால மொழி பெயர்ப்பிலுள்ள வித்தியாசங்களைச் சீர்திருத்துவதற்கு ஒத்தாசையாயிருக்கும்படி இவைகளைக் குறித்து மிக்க கவலை எடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

இந்த அகராதியில் அடியிற்கண்ட விஷயங்களைப்பற்றி எழுதின ஆக்கியோன்களும் அவர்கள் இயற்றிய நிபந்தனங்களும் அடங்கும்.

சங். A. பெல்பெர்ச்

அற்புதம்.

F. குட்வில்

மத்தேயு சுவிசேஷம்.

J. H. மக்ளேன். M. A., B. D.

ரோமருக்கு எழுதின நிருபம்.

பாவநிவாரணம்.

பலி.

பாவம்.

G. E. பிலிப்ஸ். B. A.

இயேசுகிறிஸ்துவின் ஜீவிய சரித்திரம்.

இயேசுகிறிஸ்து அருளின உபதேசம்.

இயேசுகிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதல்.

இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைப்பற்றிய

புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள கோட்பாடுகள்.

எரேமியா

H. A. பாப்லே. B. A.

யோவான் சுவிசேஷம்.

யோவான் எழுதிய நிருபங்கள்.

L. ரைகார்ட்

தூதன்.

சிலுவை.

உபவாசம்.

H. ரைய்ஸ்

பிலிப்பியருக்கு எழுதின நிருபம்.

H. சோமேரஸ்

எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபம்.

E. T. செல்பி

வேதாகமம்.

பாகால், பாகால்காத் டு.

பெத்தானியா, பெத்தாபரா டு.

பிலாத்து.

பரிசேயர்.

பிலேமோன்.

இதோடு பன்னிரண்டு பற்பல நிபந்தனங்கள்.

J. P. ரிமிம்பன் B. A.

பவுல்.

வேத சாஸ்திரியாகிய காலஞ்சென்ற பவர் ஐயர் எழுதிய வேத அகராதியில் எண்  
நிபந்தனங்கள் திருத்தப்பட்டு, இந்த வேத அகராதியோடு சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன.

அரியானர்  
அருஸ்தின்  
அழைப்பு  
தெரிந்துகொள்ளுதல்  
அவஸ்தை பூசுதல்  
விசுவாசம்  
விதி  
அக்ஷினி  
பரிசுத்த ஆவி  
நீதிமான்களாகிறது

நியாயப்பிரமாணம்.  
மத்தியஸ்தர்.  
வியாபித்தல்.  
ஒலிவம்.  
பிரசங்கம்.  
பரிசுத்தமாக்கப்படுதல்.  
ஆத்துமா.  
பராபரன்.  
திரியேகத்துவம்.

மற்ற ஏறக்குறைய 4720 நிபந்தனங்களும் கனம்: A. C. கிலேற்றன் ஐயரால்  
எழுதப்பட்டன.

நிபந்தனங்களில் உள்ள வாக்கிய இலக்கங்களில் பெரிய எண்கள் அதிகாரங்களை  
யும், அவ்வெண்களுக்குப்பின் சற்று மேலே சிறியதாயிருக்கும் எண்கள் வசனங்களையும்  
குறிப்பிடும். இந்த வேத அகராதியை வாசிப்போர் ஒவ்வொரு நிபந்தனங்களின் பூரண  
கருத்தையும் அறிய விரும்பினால் அவற்றில் குறித்துள்ள வேதவாக்கியங்கள் யாவற்றை  
யும் ஒத்துப்பார்ப்ப தவசியம். சில பேர்களைப்பற்றிய விசேஷம் அதிகமில்லாமையால்  
வேதவாக்கியங்கள்மட்டும் குறிப்பிட்டிருக்கிறது.

அமெரிக்கா தேச கிறிஸ்தவ புஸ்தக சங்கமும் (American Tract Society), லண்டன்  
பட்டணத்து சன்மார்க்க புஸ்தக சங்கமும் (London Religious Tract Society),  
கிறிஸ்தவ சன்மார்க்க அபிவிருத்தி சங்கமும் (Christian Literature Society), இன்  
னும் பல நண்பரும் இந்த வேத அகராதியைப் பிரசுரம் செய்யும்பொருட்டு புரிந்த  
பணச்சகாயத்தினால், இவ்வளவு நேரத்தியாய் அச்சிடப்பட்ட இந்த நூல் சுலபமான கிர  
யத்திற்கு விற்பனையாகும்.

வேதாகமத்தின் சாராம்சத்தைத் தெளிவாய் அறிய விரும்புவோருக்கு இது உதவி  
யாயிருக்கும்படி ஈசன் அருள் புரிவாராக. கடந்த எட்டு வருஷங்களிலும் இந்த  
அகராதியை இயற்றி முடிக்க ஒத்தாசை புரிந்த அவருக்கே ஸ்தோத்திரம் உண்  
டாவதாக.

## CORRIGENDUM.

### பிழை திருத்தம்.

பக்கம் 598 2-ம் கொல்லாம் 15-ம் வரை

‘5’ என்பதற்குப் பதிலாக ‘7’

என்று வாசிக்கவேண்டும்.



## ADDENDA

**இந்த வேத அகராதியில் சேர்க்கப்படவேண்டிய பதங்கள்.**

- பக்கம். 1. அகழி. 'Ditch'. 2 இரா 19<sup>24</sup>.
- " 6. அக்மோனி. Hachmoni. நக்கெமோனி காண்க.
- " 18. அநிபதி. Ruler. தலைவன் காண்க.
- " 27. அப்போகிரிப்பா. அப்போகிரிப்பா என்னும் தன்னுபடியாகமத்திலுள்ள புஸ்தகங்களைப்பற்றி விவரமாய் அறியவேண்டும் ஆனால் ஞானம் நீதி நூல், பாநக், மக்கப்பெயர், யூகீத் முதலியவை காண்க.
- " 36. அழிவு. Loss. கேடு காண்க.
- " 57. ஆரோ மரம். ஏசே 27<sup>6</sup>. புன்னை மரம் காண்க.
- " 58. ஆதார். Addar. ஆர்து காண்க.
- " 72. ஆறு. River. நதி காண்க.
- " 72. ஆனந்தம் Joy. எபி 1<sup>9</sup>. சந்தோஷம் காண்க.
- " 145. உபசரிக்கிறது. Hospitality. ரோம 12<sup>13</sup> 1 திமோ 3<sup>3</sup> தித் 1<sup>3</sup> 1 பேது 4<sup>9</sup>.  
விநந்தானி காண்க.
- " 153. உன்னதங்கள். 'Heavenly places'. = பரம ராஜ்யம், அல்லது பரம நன்மை. எபே 1<sup>3</sup> 2<sup>6</sup> 3<sup>10</sup>.
- " 155. ஊறல். Issue. லேவி 15<sup>30</sup>.
- " 168. எத்து. Fault. ஏரே 10<sup>13</sup> 51<sup>18</sup> மத் 27<sup>64</sup>.
- " 184. எலி. என்டெலி காண்க.
- " 196. எலெஸ். Helez. பஸ்தியன் காண்க.
- " 196. எலெத்ஸ். Helez 1 நாளா 2<sup>30</sup>.
- " 214. களித்தருடைய தாசன். Servant of Jehovah. யேகோவாவின் தாசன் காண்க.
- " 214. கலசம். 'Bottle'. எண் 4<sup>14</sup> ஏரே 19<sup>1</sup>.
- " 222. கள்ளன். Thief, robber. திருடன் காண்க.
- " 222. கள்ளக்கிறிஸ்துக்கள். False Christs மத் 24<sup>24</sup> மாற் 13<sup>28</sup>.
- " 228. காமோஸ். Chemosh. நியா 11<sup>24</sup> 1 இரா 11<sup>7</sup> 2 இரா 23<sup>13</sup>.  
= கேமோஷ். மோவாப் காண்க.
- " 248. குந். Matt. 23<sup>10</sup>.
- " 248. குலைச்சல். Pollution. 'பரிசுத்தக் குலைச்சல்'. எண் 35<sup>31</sup>.
- " 250. குற்றம். தீங்கு காண்க.
- " 258. கேமோஷ். Chemosh எண் 21<sup>29</sup> ஏரே 48<sup>7,13,46</sup>. மோவாப் காண்க.
- " 260. கையெழுத்துப்பிரதி. Manuscript. எழுத்து, புஸ்தகம், வேதாகமம் காண்க.
- " 260. கொக்கி. Hook. யாத் 26<sup>37</sup> 36<sup>36</sup> 36<sup>10</sup>.
- " 260. கொங்கை. Breast. ஏசே 23<sup>8</sup>. முலை காண்க.
- " 274. சக்தி. Power. 1 கொரி 12<sup>10</sup>.
- " 291. சாக்கடல். Dead Sea. உப்புக்கடல் காண்க.
- " 299. சாலோமோனின் நீதி. The wisdom of Solomon. அப்போகிரிப்பா, ஞானம், நீதி நூல் காண்க.
- " 302. சிபெக்காய். Sibbecai. 1 நாளா 11<sup>29</sup>. சீபெக்காய் காண்க.
- " 311. சீஷி. Disciple (Female) அபு 10<sup>36</sup>.
- " 313. சீமியாத். Shimeath. சீமியாத் காண்க.
- " 315. சீராக்துவின் மகனாகிய இயேசுவின் நீதி. The wisdom of Jesus, the son of Sirach. அப்போகிரிப்பா, ஞானம், நீதி நூல் காண்க.
- " 348. ஜாடி. Bottle. ஏரே 48<sup>12</sup>.
- " 348. ஜீவ பிராணி. - ஏசே 47<sup>9</sup>.



அரேயர், பட்டணத்தை முற்றுகை போடுதல்.

இப்படிப்பட்ட மரங்கள் தன்னப்பமும் போது பட்டணத்திலுள்ளவர்கள் கற்களுக்கும் ஆயுதங்களுக்கும் தங்களைப் பாதுகாக்கும்படி தங்களுக்கு மேலே ஒருவிதக் கூரை போட்டுக்கொள்வார்கள். சமயாசமயங்களிலே ஊரைச்சுற்றிக் கோட்டைகளையும் கட்டுவார்கள். 2 இரா 25<sup>1</sup>.

சிலவேளைகளில் இவ்விதக் கோட்டைகள் மரத்தினால் கட்டப்படுவதுண்டு. பிர 9<sup>13</sup>.

மரக்கோட்டைகளைச் சுட்டெரிக்கும்படி சத்தாருக்கள் அக்கினியாஸ்திரங்களைப் பிரயோகிப்பார்கள். எபே 6<sup>16</sup>. கோட்டைகளை தகர்க்கும்படி, கீழே சுரங்கங்கள் வெட்டுவதும் வழக்கம்.



பெரிய ஈட்டிகளை எய்யும் யந்திரம்.

முனை. 'End.' யாத் 26<sup>17</sup> உபா 13<sup>3</sup> 25<sup>64</sup> சங் 19<sup>6</sup> எபி 11<sup>21</sup>.

முன்குறித்தல். Predestination. தெரிந்துகொள்ளுதல் காண்க.

முன்னடையாளம். Type. ரோம 5<sup>14</sup>.

முன்னனை. Manger. பழைய ஏற்பாட்டிலே 'முன்னனை' என்பதிலால் மொழி பெயர்க்கப்பட்ட எபிரேய பதங்கள் மாடு கட்டுகிற இடத்தைக் குறிக்கும். யோபு 39<sup>9</sup> 2 நாளா 32<sup>28</sup> ஏசா 1<sup>3</sup>.

ஆனால் புதிய ஏற்பாட்டில், லூக் 27-ல் வருகிற முன்னனையோ மாடுகளுக்கு இரை போடுகிற ஒருவித மரத்தொட்டியைக் குறிக்கும். தெ1ழுவம் காண்க.

முன்னோடினவர். Fore-runner. எபி 6<sup>20</sup>.

மு.

முத்த. Nose. 2 இரா 19<sup>28</sup> யோபு 40<sup>94</sup> 41<sup>2</sup> சங் 115<sup>16</sup> நீதி 30<sup>33</sup> உன். பா 7<sup>4</sup> ஏசா 37<sup>29</sup>. நாசி காண்க.

முக்குத்தி. Nose-jewel. ஏசா 32<sup>21</sup> நீதி 11<sup>22</sup>. ஆபரணம் காண்க.

முசி. Muahl. யாத் 6<sup>19</sup> எண் 330-33.

முஞ்சுறு. Mole. ஏசா 2<sup>21</sup>. எபி ரெயபதம் எவ்களைப் பொதுவாய்க் குறிக்கும்.

முடத்தனம். Folly. நீதி 15<sup>21</sup> 26<sup>11</sup>.

முடன். Fool. யோபு 30<sup>8</sup> சங் 92<sup>6</sup> நீதி 17 7<sup>22</sup> 8<sup>5</sup> 10<sup>8,21,23</sup> 12<sup>16,23</sup> 14<sup>3-9</sup> 15<sup>5</sup> 17<sup>10,28</sup> 18<sup>2</sup> 19<sup>1,29</sup> 20<sup>3</sup> 24<sup>7</sup> 26<sup>3-12</sup> 27<sup>3,32</sup> 28<sup>9,11</sup> பிர 21<sup>4-19</sup> 45<sup>13</sup> 51<sup>4</sup> 6<sup>8</sup> 74<sup>9</sup> 97 102-15 ஏசா 19<sup>13</sup> ஏரோ 17<sup>11</sup> ஒசி 97. புத்தியினன், மதியினம், மதி கேடு காண்க.

முடுக்குறு. Cover. ஆதி 36<sup>15</sup> யாத் 14<sup>28</sup> எண் 4<sup>5</sup> 9<sup>10</sup> நியா 4<sup>18</sup> யோபு 36<sup>39</sup> எஸ் தர் 7<sup>8</sup> சங் 32<sup>1</sup> 91<sup>4</sup> 104<sup>6</sup> நீதி 10<sup>19</sup> 12<sup>16</sup> ஏசா 60<sup>9</sup> ஏசே 32<sup>7</sup> ஒசி 32<sup>9</sup> ஆப 3<sup>3</sup> 1 கொரி 11<sup>7</sup> 1 பேது 4<sup>8</sup>.

முத்தவன். Elder (women.) எசே 23<sup>4</sup> 1 சாமு 15<sup>17</sup>.

முத்தவன். The elder. ஆதி 25<sup>33</sup> 43<sup>33</sup> 44<sup>13</sup> எண் 1<sup>30</sup> யோபு 1<sup>33</sup> ரோம 9<sup>19</sup>.

'மூத்தகுமாரன்', 'மூத்தமகன்'. ஆதி 10<sup>18</sup> 27<sup>19</sup> யோசு 6<sup>36</sup> நியா 6<sup>30</sup> 1 சாமு 17<sup>13</sup> 1 இசா 16<sup>34</sup> 1 நாளா 1<sup>13</sup> 2<sup>13</sup> லூக் 15<sup>23</sup>.

மூப்பராகிய சங்கத்தார். The Council of the Elders. ஆலோசனைச்சங்கம், சங்கம், மூப்பன் காண்க.

மூப்பன். Elder.

1 பழைய ஏற்பாடு.

எபிரெயர்களுக்குள்ளே பூர்வகாலத்தில் ஒவ்வொரு குடும்பத்திலும் அந்தந்தக் குடும்பத் தகப்பனே அதற்குத் தலைவனாயிருந்து அந்தக் குடும்பத்தைச்சேர்ந்த யாவரையும் சர்வ அதிகாரத்துடனே நடத்தி அவர்கள் செய்த குற்றங்களைக் கண்டித்து அவர்களுக்கு உண்டான சண்டை சச்சரவுகளைத் தீர்த்து, தன் குடும்பத்துக்கு ராஜாவாகவும் நியாயாதிபதியாகவும் இருப்பான்.

காணுந் தேசத்திலுள்ள மற்ற ஜாதியாரும் தங்கள் தங்கள் ஊர் மூப்பர்களால் நடத்தப்பட்டதாக தோன்றுகிறது. எண் 22<sup>4</sup> யோசு 9<sup>11</sup> எசே 27<sup>9</sup> சங் 10<sup>32</sup>. இஸ்ரவேலர் வறந்தரத்தில் பிரயாணம் பண்ணும் பொழுது மூப்பர்கள் அவர்களை நடத்தினது போல அவர்கள் காணுந் தேசத்துக்குப் பிரவேசித்தபிறகும் அவர்கள் குடியேறின சகல ஊர்களிலும் அம்மூப்பர்கள் அதிகாரம் செலுத்தினார்கள் என்பதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. நியா 8<sup>14</sup> ரூத் 4<sup>2</sup> 1 சாமு 4<sup>3</sup> 8<sup>4</sup> 11<sup>3</sup> 15<sup>30</sup> 2 சாமு 3<sup>17</sup> 5<sup>3</sup> 17<sup>14</sup> 1 இரா 8<sup>2</sup> 21<sup>8</sup> 2 இரா 10<sup>1</sup>.

குடும்பத்தலைவர்கள் அவ்வூர் காரியங்கள் அனைத்தையும் நடத்துவார்கள். குடும்பத் தலைவர்கள் வழக்கமாய் வயதுசென்றவர்களானதினால் அவர்களுக்கு 'முதியோர்' என்றும் 'மூப்பர்கள்' என்றும் பெயர் வழங்கலாயிற்று. ஆசாரத்தைப்பற்றியும் நல்லொழுக்கத்தைப்பற்றியும் குடும்ப விஷயங்களைப் பற்றியும் அவர்கள் மேல்விசாரணையிட்டதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. யாத் 3<sup>16</sup> 12<sup>31</sup> 17<sup>5</sup> 18<sup>13</sup> 19<sup>7</sup> எண் 11<sup>16</sup> உபா 5<sup>33</sup> 27<sup>1</sup> 31<sup>38</sup>.

பித்தின காலத்தில் அவர்களுக்குரிய நியாய விசாரணையெய்யுங் கடமையைப்பற்றி உபாகமத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. உபா 19<sup>13</sup> 21<sup>3</sup> 22<sup>15</sup> 25<sup>7</sup>. இஸ்ரவேலர் தங்களுக்கு ராஜாவை ஏற்படுத்திக்கொண்டபிறகு நியாய விசாரணையெய்யும் மேலான அதிகாரத்தை அந்த ராஜாக்களே வகித்துக்கொண்ட காலத்தில் ஊர் மூப்பருடைய அதிகாரம் படிப்படியாய் குறைவுபட்டிருக்கும் என்று நினைக்கவேண்டும். 1 சாமு 8<sup>30</sup> 2 சாமு 15<sup>4</sup> 1 இரா 3<sup>9</sup> 2 இரா 15<sup>5</sup> ஏசா 11<sup>6</sup> ஆமோ 2<sup>3</sup>. ஆனால் ராஜாக்கள் மூப்பர்களின் அதிகாரத்தை முற்றிலும் அழித்

கவில்லை. 1 இரா 20<sup>7</sup> 2 இரா 10<sup>1</sup>. சிறையிருப்புக்காலத்தில் மூப்பர்கள் ஆசாரவிஷயங்களில் அதிகாரஞ் செலுத்தினார்கள். எரே 29<sup>1</sup> எசே 6<sup>1</sup> 14<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> எஸ்ரா 5<sup>9</sup> 6<sup>7</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்த யூதர்களுக்குள்ளே மூப்பர்கள் ஆசார விஷயங்களில் மேலான அதிகாரத்தைத் திரும்பவும் பெற்றார்கள். எஸ்ரா 10<sup>8</sup> சங் 10<sup>73</sup> நீதி 31<sup>23</sup> யோவே 1<sup>14</sup> 21<sup>6</sup>.

இதற்குப் பித்திய காலங்களில் மகா ஆலோசனைச்சங்கம் இவ்விஷயங்களில் அதிகாரவீட்டமான அதிகாரத்தைப் பெற்றது. ஆலோசனைச்சங்கம் காண்க.

2. புதிய ஏற்பாடு.

கிறிஸ்தவசபையில் ஆசார விஷயங்களைக் குறித்து ஆதிகாலமுதல் வயது சென்றவர்களுக்கு அதிகாரம் இருந்தது. புதிய ஏற்பாட்டில் இவர்களுக்கு 'மூப்பர்' என்னும் பெயர் விசேஷமாய் வழங்கிவந்தது. கண்காணி, தேவமணியன் காண்க.

மூர்க்கம். Fury. நீதி 29<sup>22</sup>. கோபம் காண்க.

மூர்க்கவெறி. 'Madness.' லூக் 6<sup>11</sup> அப 26<sup>11</sup>. = மகிசே. 2 தீமோ 3<sup>9</sup>.

மூலவியாதி. Emerode. சிலர் நினைக்கிறபடி இவை பிளேக் வியாதியில் தோன்றும் கொப்பளங்களாயிருக்கலாம். உபா 23<sup>27</sup> 1 சாமு 5<sup>6</sup> 6<sup>4</sup>. வியாதி காண்க.

மூலை. Corner. யாத் 26<sup>34</sup> 36<sup>29</sup> நீதி 21<sup>9</sup> 25<sup>21</sup> எசே 46<sup>21</sup> மத் 21<sup>42</sup> அப் 10<sup>11</sup> 26<sup>36</sup>. ஓரம் காண்க.

மூலைக்கல். Corner-stone. கட்டடங்களின் அஸ்திபாரத்திலே இரண்டு சுவர்கள் இணைக்கப்படும் இடத்தில் வைக்கப்படும் கோடிக்கல் மிகவும் முக்கியமானது. அதைச் சரியாய் வைக்காவிட்டால் அதன்மேல் நிற்றும் அசல் சுவரில் வெடிப்புகள் உண்டாகும். ஆகையால் பூர்வீகத்தாரில் அநேகர் இந்த முக்கியமான மூலைக்கல்லை வைக்கும் போது தங்கள் தேவர்களுக்குப் பலியிடுவார்கள். சமயாசமயங்களிலே பலியிடப்பட்ட குழந்தைகளை மூலைக்கல்லுக்குக் கீழே வைப்பார்கள். 1 சாமு 14<sup>38</sup> ஏசா 19<sup>13</sup> 28<sup>16</sup> எரே 51<sup>26</sup> மத் 21<sup>42</sup> அப் 4<sup>11</sup> 1 பேது 2<sup>5</sup>. கல் காண்க.

மூலை - வாசல். Corner-gate. 2 இரா 14<sup>13</sup> 2 நாளா 25<sup>23</sup> 26<sup>9</sup>. எருசலேம் காண்க.

முன்று. Three. எண்கள் (பக்கம் 166) காண்க.

மூன்று சத்திரம். The Three Taverns. ரோமாபுரிக்குத் தென்கே 33 மைல் தூரத்திலே இராஜபாறையின் ஓரத்திலிருந்த ஒரு சிறுமூர். பிரயாணிகள் இதில் சிறிதுகாலம் தங்கி இளைப்பாறுவதுண்டு. அப் 28<sup>15</sup>.

மூன்று பரிசுத்த பிள்ளைகள் பாடின பாட்டு. The Song of the Three Holy Children. கிரேக்க வேதாகமத்தில் மூன்று பரிசுத்த பிள்ளைகள் பாடின பாட்டு தானியேவின் ஆகப் தோடு சேர்ந்திருக்கிறது. இதில் நேபுகாட்நேச்சார் நிறுத்தின பொற் சிலையை வணங்காத மூன்று எபிரேய வா லிபர்களை அக்கினிச் சூனியிலே போட்ட போது, அசரியா என்பவன் செய்த ஒரு ஜெபமும்; அதிலிருந்து அற்புதமாய் இரட்சிக்கப்பட்டபின் அவர்கள் பாடின ஒரு ஸ்தோத்திரப்பாட்டும் அடங்குகிறது. இதை இயற்றின ஆக்கியோன் பெயரும் எழுதப் பட்ட காலமும் தெரியாது. அப்போகிரீப் பா காண்க.

மெ.

மெகதபேல். Mehetabel. [கடவுள் நன்மை செய்கிறார்.]

1. செமாயாவின் பாட்டன். நெகே 6<sup>10</sup>.
2. ஏதோமிய ராஜாவாகிய ஆதாரின் மனைவி. ஆதி 36<sup>39</sup>.

மெகராத்தியன். Mecherathite. இப் பெயருள்ளவனும் 'மகாத்தியன்' என்பவனும் ஒரே ஆளாயிருக்கலாம். 1 நாளா 11<sup>36</sup>.

மெகிதா. Mehida. நெதனியியில் ஒரு குடும்பம் என்று 2<sup>32</sup>.

மெக்தோ. Megiddo. சாரோன் சம பூமிக்கும் யெஸ்ரேயேல் சமபூமிக்கும் இடையிலுள்ள இந்தக் கோட்டை கர்மேல்மலைக்குத் தென்கிழக்கே 20 மைல் தூரத்திலிருந்தது. பூர்வீகத்தில் காணாதேசத்தில் வசித்த காணனியரால் கட்டப்பட்ட விசேஷமான கோட்டைகளில் இது ஒன்று. மனுசேக் கோத்திரத்திற்கு இது விடப்பட்ட பிற்பாடு சிலகாலம் காணனியர் இதில் வசித்தார்கள். பாராக் இதற்குச் சமீபத்தில் சிசெராவை ஜெயித்தான். யோசு 17<sup>13</sup> நியா 17<sup>51</sup>.

சாலொமோன் இதின் அலங்கத்தைப் பழுதுபார்த்தான். 1 இரா 9<sup>15</sup>.

அகசியா, யோசியா என்கிற ராஜாக்கள் இங்கே மரித்தார்கள். 2 இரா 9<sup>27</sup> 23<sup>39</sup>.

'அர்மகேதோன்' என்பதற்கு 'மெகிதோவின் மலை' என்று அர்த்தம். மெகிதோவில்

பல யுத்தங்கள் நடந்ததினாலே, ஆவிக்குரிய விதமான யுத்தம் இவ்விடத்தில் நடந்ததாக வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் சொல்லப் பட்டிருக்கிறது. வெளி 16<sup>16</sup>.

மெதுமான். Mehuman. அகாஸ்வேரு ராஜாவின் ஏழு பிரதானிகளில் ஒருவன். எஸ்தர் 1<sup>11</sup>.

மெதுயவேல். Mehujael. காயினுடைய சந்ததியான். ஆதி 41<sup>8</sup>.

மெதுனியர். Meunim. மாகோன் (1) காண்க.

மெகேதபேல். Mehetabel. மெகதாபேல் காண்க.

மெசிலேமீத். Meshillemith. ஒரு ஆசாரியன் = மெசிலேமோத். 1 நாளா 9<sup>13</sup> நெகே 11<sup>13</sup>.

மெசிலேமோத், மெஷிலேமோத். Meshillemoth.

1. எப்பிராயீம் கோத்திரத்தான். 2 நாளா 28<sup>19</sup>.

2. ஓர் ஆசாரியன் = மெசிலேமீத், நெகே 11<sup>13</sup> 1 நாளா 9<sup>12</sup>.

மெசுல்லா. Meshullam. 1 நாளா 8<sup>17</sup>. மெசுல்லாம் காண்க.

மெசுல்லாம். Meshullam. [நேசன், தோழன்.]

1, 2, 3. பென்யமீனரில் மூவர். 1 நாளா 8<sup>17</sup> 9<sup>7</sup>.

4. காத்தோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>13</sup>.

5. சாப்பானின் பாட்டன். 2 இரா 22<sup>3</sup>.

6. இலக்கியாவின் தகப்பன். 1 நாளா 9<sup>11</sup>.

7. ஓர் ஆசாரியன். 1 நாளா 9<sup>12</sup>.

8. ஓர் லேவியன். 2 நாளா 34<sup>12</sup>.

9. செருபாபேலின் மகன். 1 நாளா 3<sup>19</sup>.

10. ஒரு பெரியவன். எஸ்ரு 8<sup>14</sup>.

11. எஸ்ருவுக்கு விரோதமாயிருந்த ஒரு லேவியன். எஸ்ரு 10<sup>15</sup>.

12. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் செய்த ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

13. அலங்கத்தைப் பழுதுபார்த்தவன், தொபியா இவனுடைய மகனை விவாகம் செய்தான். நெகே 34<sup>618</sup>.

14. பழைய வாசலைப் பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3<sup>6</sup>.

15. எஸ்ரு நியாயப்பிரமாணத்தை வாசிக் கும்போது பக்கத்தில் நின்றவன். நெகே 24<sup>4</sup>.

16, 17. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவர்கள். நெகே 10<sup>29,30</sup>.

18. எருசலேயின் மதில் பிரதிஷ்டையில் பங்குபெற்றவன். நெகே 12<sup>35</sup>.

19, 20. ஆசாரியர்களில் இருவர். நெகே 12<sup>15,16</sup>.

21. ஒரு லேவியன் = மெஷெலேமியா. நெகே 12<sup>25</sup> 1 நாளா 9<sup>21</sup>.

மெசுல்லேமேத். Meshullemeth. மனசே ராஜாவின் மனைவி. 2 இரா 21<sup>19</sup>.

மெசொப்பொத்தாமியா. Mesopotamia. இந்தப் பதத்திற்கு 'இரண்டு நதிகளுக்கு இடையிலுள்ள பூமி' என்று அர்த்தம். வடசீரியா தேசத்திற்கும் அசீரியா ராஜ்யத்திற்கும் நடுவேயுள்ள இப்பாகத்தின் மேற்கே எல்லையில் ஐபிராத்து நதியும், கிழக்கே எல்லையில் திகிரீஸ் நதியும் பாய்ந்தோடினதிலே இதற்கு 'மெசொப்பொத்தாமியா' என்னும் பெர் கொடுக்கப்பட்டது. இதன் மறபேர் பதான்-ஆராம். ஆபிரகாம் இந்தத் தேசத்திலிருந்து புறப்பட்டு ஐபிராத் நதியைக் கடந்து சீரியாவின் மூலமாய்க் காணான் தேசத்திற்கு வந்தான். பிலேயாமின் முன்னோர் இதில் குடியேறினார்கள். ஆதி 24<sup>10</sup> உபா 23<sup>4</sup> நியா 3<sup>8</sup> 1 நாளா 19<sup>6</sup> சங் 60 தலைப்பு. அப் 2<sup>9</sup> 7<sup>2</sup>.

மெசொபாப். Meshobab. 1 நாளா 34<sup>4</sup>.

மெசொபாயா ஊராதி. Mezobaita. மெசொபாயா என்பது ஓர் ஊர். அது இருந்த இடம் தெரியாது. 1 நாளா 11<sup>47</sup>.

மெஷிலேமோத். Meshillemoth. மெசிலேமோத் காண்க.

மெஷெசாபேல், மெஷெசாபேல். Meshazabel.

1. மதிலைப் பழுதுபார்த்தவர்களில் ஒருவன். நெகே 3<sup>4</sup>.

2. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவர்களில் ஒருவன். நெகே 10<sup>21</sup>.

3. பெத்தசியாவின் தகப்பன். நெகே 11<sup>34</sup>.

மெஷெலேமியா. Meshelemiah. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 9<sup>21</sup>. = சல்லூம். 1 நாளா 9<sup>29</sup>. = செலேமியா. 1 நாளா 26<sup>14</sup>. = மிசல்லாம் (21) நெகே 12<sup>25</sup>.

மெதேபா, மெதேபா, மெதேபா. Medeba. உப்புக்கடலின் வடகிழக்கு மூலையில்லுந்த ஏறக்குறைய 10 மைல் தூரத்திலுள்ள இந்த ஊர், அரபியா தேசத்திலிருந்து தமஸ்

குப் பட்டணத்துக்குப் போகும் வழியோரத்திலிருந்தது. சீகோன் ராஜா மோவாபியரிடமிருந்த இதைக் கைப்பற்றினான். பின்பு இது ரூபன் கோத்திரத்திற்குக் கொடுக்கப்பட்டது. சீரியர்கள் இதிலே ஒரு சமயத்தில் பரீனாய மிறங்கினார்கள். ஏசாயாவின் காலத்தில் இது மோவாபியரின் வசத்திலிருந்தது. ஆகி கிரிஸ்தவர்கள் இதில் நாலு கோவில்களைக் கட்டினார்கள். எண் 21<sup>30</sup> யோசு 13<sup>9</sup> 1 நாளா 19<sup>6</sup>.

மெத்தாசலா. Methuselah. சேத் என்பவனின் சந்ததியான். இவன் குமாரானுகியலாமேக் என்பவன் நோவாவின் தகப்பன். இயேசுவின் முன்னோர்களில் மெத்தாசலா ஒருவன். இவன் 969 வருஷகாலம் ஜீவித்து ஜலப்பிரவாகத்துக்கு முந்தின வருஷத்தில் இறந்துபோனதாக ஆதியாகமத்திலுள்ள வம்ச அட்டவணியில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 5<sup>27</sup> 1 நாளா 1<sup>3</sup> ஊக் 3<sup>37</sup>.

மெத்தாசவேல். Methusael. காயீனுடைய சந்ததியான். லாமேக்கின் தகப்பன். ஆதி 4<sup>18</sup>.

மெபுன்னிய். Mebunnai. = சிபேக்காய். தாலீதினுடைய 30 போர்வீரர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 21<sup>18</sup> 23<sup>27</sup> 1 நாளா 11<sup>39</sup>.

மெழுகான். Memucan. அகாஸ்வேரு ராஜாவின் ஆலோசனை சங்கத்தைச் சேர்ந்த பார்சிய பிரபுக்களில் ஒருவன். எஸ்தர் 1<sup>14</sup>.

மெம்பீஸ். Memphis. பூர்வீக காலத்திலே இது எகிப்து தேசத்திற்குத் தலைநகரியாயிருந்தது. அநேக தலைமுறைகளாக எகிப்திய ராஜாக்கள் இதில் குடியிருந்தார்கள். இதற்குச் சமீபத்தில் 'பிரமிட்ஸ்' (Pyramids) என்கிற கோபுரங்கள் இருந்தன. எகிப்தியர் ஆயில் என்ற காளங்கன்று உருவமுள்ள தெய்வத்தை இதில் வணங்கினார்கள். இதின் மறபேர்கள் நோப், மோப். ஏசா 19<sup>13</sup> எரோ 2<sup>18</sup> 44<sup>1</sup> ஒசி 9<sup>6</sup> எசே 30<sup>13</sup>. நோப் காண்க.

மெயாரா. Mearah. இஸ்ரவேலர் ஜெயிக்க வேண்டியிருந்த இந்த இடம் இன்ன தெனத் திட்டமாய்த் தெரியாது. யோசு 13<sup>4</sup>.

மெயோனத்தாய். Meonathai, 1 நாளா 4<sup>14</sup>.

மெயோனேனீம். Meonenim. சீகோம் ஊருக்குச் சமீபத்திலுள்ள ஒரு இடம். இதில் ஒரு கர்வாலிமாயிருந்தது. நியா 9<sup>37</sup>. ஒருவேளை இப்பதத்திற்குக் 'குறிசொல்லுகிறவர்கள்' என்று அர்த்தம்.

**மெய்க்காவலன்.** 'Keeper of mine head.' 1 சாமு 28<sup>9</sup>. சேவகன் காண்க.

**மொதாயீம்.** Merathaim. ஐபிராந்தி கடலிலே சங்கமமாகுமுன், அது பாய்ந்தோடுநிற விசாலமான உப்புத்தரைக்கு 'மொதாயீம்' என்று பேர். 'இரட்டிப்பான் கசப்பு' அல்லது 'இரட்டிப்பான் கலகம்' என்பது இப்பதத்தின் அர்த்தம். இது பாபிலோன் ராஜ்யத்தைக் குறிக்கும். எரே 50<sup>21</sup>.

**மெராயா.** Meralah. ஓர் ஆசாரியன். நெகே 12<sup>19</sup>.

**மொராயோத்.** Meraloth.

1. சாதோக்கின் தகப்பன். 1 நாளா 9<sup>11</sup>.

2. லேவியரில் ஒருவன். 1 நாளா 6<sup>5</sup>.

3. ஓர் ஆசாரியன். = மெரெமோத் (2). நெகே 12<sup>15</sup>.

**மொரீ.** Merari. லேவியன் மூன்று புத்திரரில் இளையவருகிய மொரரி காண்க. தேசத்தில் பிறந்து லேவி கோத்திரத்தினுள்ள ஒரு வம்சத்துக்குத் தலைவனாயிருந்தான். ஆதி 46<sup>11</sup> யாத் 6<sup>16</sup> எண் 3<sup>17</sup> 26<sup>57</sup> எஸ்ரு 6<sup>19</sup>. மொரரியர்களில், மகேலியர் மூசேயர் என இருபிரிவார் உண்டு. எண் 3<sup>33</sup>. 1 நாளா 23<sup>21</sup>.

இஸ்ரவேலர் வலுந்தாத்தில் பிரயாணம் செய்தகாலத்தில், மொரரியர் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் வடபக்கத்திலே பாளையமிறங்குவார்கள். வழியிலே பிரயாணம் செய்யும் போது அதின் பலகை கயிறு முதலியவைகளையும், நாலுவண்டிகளில் ஏற்றிக்கொண்டு போவார்கள். எண் 3<sup>35</sup> 4<sup>33</sup> 7<sup>8</sup>. காண்க. தேசத்திலே இவர்களுக்கு 12 ஊர்களுண்டு. யோச 21<sup>7</sup>. தாவீதின் காலத்தில் மொரரியர்கள் தேவாலயத்திலே பாடகராயும் சாவற் காரராயும் இருந்தார்கள். 1 நாளா 6<sup>44</sup> 23<sup>21</sup> 26<sup>10</sup>. எசேக்கியா ராஜாவின் காலத்தில் தேவாலயத்தைச் சுத்திக்கிர்த்தார்கள். 2 நாளா 29<sup>12</sup>.

**மெரெமோத்.** Meremoth.

1. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரு 6<sup>33</sup>.

2. = மொராயோத் (3) நெகே 12<sup>3</sup>.

**மெரேசா.** Maresha. 1 நாளா 2<sup>42</sup>. மரேசா காண்க.

**மெரோதாக்.** Merodach. மெரோதாக்க அல்லது மார்தாக் என்பது பாபிலோன் பட்டணத்தின் தெய்வம். பாபிலோனிய ராஜாங்கம் ஸ்தாபிக்கப்பட்டபின், அந்த ஜனங்கள் தாங்கள் வணங்கின எல்லா தேவர்களும், பெரிய தெய்வமாக இரையே மதித்தார்கள். பேல் தேவனும் இவனும் ஒரே தெய்வம்தான் என்று, பிற்காலங்களிலுள்ள பாபிலோனியர் நினைத்தார்கள். அப்போதி ரிப்பாவில் பேல் தேவனையும் வலுசர்ப்பந்தையும்பற்றிய கதையில் சொன்ன பேல் என்பவன் மெரோதாத்தான். நெபுதாநேச்சார் இந்தத் தெய்வத்தை விசேஷமாய் வணங்கிவந்தான். எரே 50<sup>1</sup> எசா 46<sup>1</sup>.

**மெரோதாக்-பலாதன்.** Merodach-Baladan. எசா 39<sup>1</sup>. அசீரியா காண்க.

**மெரோனோத்தியன்.** Meronothite. மெரோனோத் கிபியோனுக்கும் மிஸ்பாவுக்கும் கிட்ட இருந்த ஒரு ஊர். 1 நாளா 27<sup>30</sup> நெகே 3<sup>7</sup>.

**மெர்க்கூரி.** Mercury. மெர்க்கூரி என்பது கிரேக்கர்கள் வணங்கின எர்மெஸ் (Hermes) என்கிற தெய்வத்துக்கு ரோமர்கள் இட்ட ஸ்தீன் பெயர். தாங்கள் வணங்கிய தேவர்களில் இவன் மிக வாய் சாதாரியனென்றும், மகா தந்திரவாதியென்றும், மனுஷருக்குத் தேவர்கள் அனுப்புகிற நன்மைகளைக்குறித்து விளம்பரம் செய்கிறவனென்றும் நினைத்தார்கள். அப் 1<sup>32</sup>.

**மெலத்யா.** Melatiah. நெகே 3<sup>7</sup>.

**மெலித.** Mellicu. நெகே 12<sup>14</sup>. மல்லிக் (4) காண்க.

**மெலித்தா.** Melita, Malta. மத்திய தரைக்கடலிலுள்ள மெலித்தா என்னும் தீவு தற்காலத்தில் மால்தா (Malta) என்று அழைக்கப்படுகிறது. இது சிசிலித்தீவுக்குத் தெற்கே ஏறக்குறைய 60 மைல் தூரத்திலிருக்கிறது. கி-மு. 21<sup>1</sup>-<sup>2</sup> லுத்தில் ரோமர்கள் இதை வெயித்தா, தங்கள் ராஜ்யத்தோடு சேர்த்துக்கொண்டார்கள். ஆனாலும் இத்தீவார் நாகரீகத்தில் தேர்ச்சியடையவில்லை. தற்காலத்திலுள்ள சில சாஸ்திரிகள் கடல் யாத்திரை செய்து, பரி. பவுல் யாத்திரைசெய்த கப்பல் சென்ற மார்த்தத்தைத் தீர்க்கமாய்க் கண்டறிந்து, பரி. ஜாக்கா அதைப்பற்றி எழுதியிருப்பது நம்பத்தக்கதென்றும், தற்காலத்தில் பரி. பவுலின் குடாக்கடலிருக்கிற இடத்திலேதான் அந்தக் கப்பற்சேதம் நேரிட்டதென்றும் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். தற்காலத்திலே மெலித்தாத்தீவில் ஜனங்கள் அதிகமாய் வசிக்கிறதினால், அந்தக் விஷயப்பாடிகள் இல்லை. அப் 28<sup>1</sup>.

**மெலெயா.** Melea. இடேசுவின் மூன்றோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>21</sup>.

மெல்கி. Melch. இயேசுவின் முன் னோர்களில் இருவருக்கு மெல்கி என்று பேர். லூக் 3:31,32.

மெல்கிசேதேக். Melchizedek.

1. இவன் சாலேயின் ராஜாவும் உன்னதமான தேவனின் ஆசாரியனுமாய் இருந்தான் என்றும் படையெடுத்துவந்த ராஜாக்களை ஜெயித்தபிறகு ஆபிரகாம் இவனுக்கு தசம்பாகத்தைக் கொடுத்தான் என்றும் ஆதியாகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 14:18.

(i) சாலேம் என்னும் இந்த ஊர் சீகேமுக்குக் கிட்ட இருந்த ஊர். ஆதி 33:18.

(ii) அல்லது யோர்தான் நதியின் பள்ளத்தாக்கில் யோவா 3:3-ல் சொன்ன சாவியம்.

(iii) அல்லது எருசலேம், ஆதிகாலத்தில் எருசலேயிலுள்ள எகிப்துதேசத்து அதிபதி தனது ராஜாவுக்கு எழுகிய கடிதங்களில் தான் இருந்த எருசலேயின் பெயரைச் சொன்னதினாலும், சங் 76:9-ல் எருசலேயுக்கு 'சாலேம்' என்று பெயர் கூறப்பட்டிருக்கிறதினாலும், மெல்கிசேதேக் எருசலேயுக்கு ராஜாவாயிருந்தான் என்று நினைக்கலாம். இவனைப்பற்றி ஆதியாகமத்தில் சொன்ன விஷயங்களைத்தவிர அங்காலத்தில் எழுதப்பட்ட களிமண்பலகைகளிலும் என்றும் கண்டுபிடிக்கவியலா.

2. ஆபிரகாம் இவனுக்குத் தசம்பாகம் கொடுத்ததினாலே எபிரேய வேதசாஸ்திரிகள் மெல்கிசேதேக்கைச் சிறப்பித்து அவன் தங்களுக்கு வரும் மீட்பருக்கு முன்னடையாளமாய் இருந்தான் என்றும், அவன் அந்த மீட்பரின் ராஜத்துவத்தையும் அந்தமில்லாத ஆசாரியத்துவத்தையும் குறிப்பிடுகிறான் என்றும் நினைத்தார்கள். சங் 10:54.

3. இதன்படி எபிரேயர்களுக்கு நிருபம் எழுதினவன் மெல்கிசேதேக் மீட்பராகிய இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு முன்னடையாளமாய் இருந்தான் என்னும் கோட்பட்டையே விபரித்துச் சொல்லுகிறான். எபி 5:10, 7:1.

மெழுகு. Wax. சங் 22:14 68:97 மீகா 14.

மெனுகேம். Menahem. கி-மு. 737-735-ஆவரை இஸ்ரவேலை ஆண்ட ராஜா. இவன் சல்லூம் ராஜாவை ஜெயித்து ராஜபதவி அடைந்தான். 2 இரா 15:13. அசீரியர் தனக்கு உதவி செய்யும்படி, இவன் அவர்களுக்கு கப்பங்கட்டினான். அல்லது அசீரியர்கள் பலவந்தமாய் இவனிடமிருந்து அதை வாங்கிவந்தார்கள். இஸ்ரவேல் காண்க.

மெனுகோத். Menuhoth. 1 நானா 2:10.

மெனே, மெனே, தெக்கேல், உப்பாசிசின். Mene, Mene, Tekel, Upharsin. இப்பதங்கள், பெல்ஷாத்சாரின் அரமனைச் சுவற்றிலே அற்புதமானவிதமாய் எழுதப்பட்டன. தானி 5:25. தானியேல் இவைகளை வாசித்து இவைகளின் அர்த்தத்தை வெளிப்படுத்தினான். 28-ம் வசனத்தில் 'உப்பாசிசின்' என்பதற்குப் பதிலாக 'பெரோஸ்' என்று சொல்லப்பட்டிருந்தாலும், இவ்விரு பதங்களும் ஒரே கருத்துள்ளவை தான். இப்பதங்கள் எல்லாம் நிறை கற்களின் பெயராம்.

'மெனே' என்பது எபிரேயர்கள் வழங்கின மனே (Meneh) என்கிற இராத்நல்.

'தெக்கேல்' என்பது எபிரேயர்கள் வழங்கின சேக்கல் (Shekel) என்கிற நிறை.

'உப்பாசிசின்' அல்லது 'பெரோஸ்' என்பது அரை இராத்நலைக் குறிக்கும். ஆகவே இப்பதங்களின் அர்த்தத்தைப் பின்வருமாறு திட்டமாய்ச் சொல்லலாம்: 'இராத்நல், சேக்கல், அரைராத்நல்.' தானியேல் இதை வெளிப்படுத்தினபோது இப்பதங்களின் வழக்கமான அர்த்தத்தைச் சொல்லாமல் மூல அர்த்தத்தைத் தெரிவித்தான். எப்படியெனில், 'மெனே' என்பதற்கு 'என்னுகிறது' என்பதும்; 'தெக்கேல்' என்பதற்கு 'நிறுக்கிறது' என்பதும்; 'உப்பாசிசின்' என்பதற்கு 'பங்கிட்டுப்படுகிறது' என்பதும் இப்பதங்களின் மூல அர்த்தங்களாம். ஆகவே 'மெனே' என்பதற்கு 'கடவுள் உன் ராஜ்யத்தை எண்ணி முடிவுண்டாக்கினார்' என்றும்; 'தெக்கேல்' என்பதற்கு 'நீ தராசிலே நிறுக்கப்பட்டிருக்கிறாய்' என்றும்; 'உப்பாசிசின்' அல்லது 'பெரோஸ்' என்பதற்கு 'பாபிலோனிய ராஜ்யம் பிரிக்கப்பட்டுப் பங்கிட்டுப்படும' என்றும் பொருள்படும். மேலும் 'பெரோஸ்' என்பதற்கும் 'பாரசீகம்' என்பதற்கும் உச்சரிப்பில் ஒற்றுமையிருப்பதினால், தானியேல் சொன்னபடி அந்த ராஜ்யம் பாரசீயருக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. தானியேல் இவ்விதமாக கடவுள் பெல்ஷாத்சார் செய்த அக்கிரமத்தை அறிந்து, அவனுடைய குறைவுகளைக் கண்டு, அவனுடைய ராஜ்யத்தைப் பாரசீகருக்குக் கொடுத்து, இப்படி அவனைத் தண்டிப்பார் என்று சொல்லுகிறான்.

மென்னு. Menna. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3:31. தமிழ் வேதாகமத்திலே இவனுடைய பேர் 'மயிலையின்' என்று எழுதப்பட்டிருக்கிறது. லூக் 3:31.

மே.

மேகம். Cloud. மேகங்கள் வானத்திலே சுடுதியாய்த் தோன்றி. சற்றுநேரத்தில் திடீரென்று மறைந்துபோவதினாலே, வேதா கமத்தில் அவை அரித்தியத்தையும் (ஒளி 6<sup>4</sup>), துன்பத்தையும் (புல 21<sup>1</sup>), மூதிர்த பிராயத் தையும் (பிர 12<sup>3</sup>) குறிக்கும். மேலும், உய ரத்தையும் (யோபு 20<sup>6</sup>), பெருந்தொகையையும் (எபி 12<sup>1</sup>), குறிக்கும். மேகங்களுக்குள் னே மழைத்தண்ணீர் அடங்கியிருக்கிறது என்று யோபின் ஆகமத்தில் வாசிக்கிறோம். யோபு 26<sup>8</sup>. சமுத்திரத்திற்கு மேகம் வஸ்திர மாயிருக்கிறது. யோபு 38<sup>9</sup>. மேகங்களின் போக்குவரவு மனுஷருக்குத் தெரியாது. யோபு 36<sup>39</sup> 37<sup>17</sup> 38<sup>37</sup>.

மேகம் கடவுளின் பிரசன்னத்தைக் காட்டி, அவருடைய மேன்மையை ஜனங்களுக்கு மறைக்கிறது. யாத் 16<sup>10</sup> 19<sup>9</sup>. ஒளியுள்ள மேகம் பரமபிதாவின் பிரசன்னத்திற்கு அடையாளம். மத் 17<sup>5</sup>. கார்மேகம் அவருடைய கோபத்திற்கு அறிகுறி. புல 3<sup>44</sup>. தேவதானுடைய வஸ்திரம் மேகமாயிருந் தது. வெளி 10<sup>1</sup>. மேகஸ்தம்பம் பிரயாணம் செய்த இஸ்ரவேலருக்கு வழிகாட்டியும் ஆத ரவுமாயிற்று. யாத் 13<sup>21</sup> சங் 105<sup>39</sup>. மேகங் கள் யேகோவாவின் ரதம். ஏசா 19<sup>1</sup>. மேசியாவும் அவருடைய தொண்டர்களும் மேகங் களுடனே வானத்தில் பிரவேசிப்பார்கள். தானி 7<sup>13</sup> மத் 26<sup>64</sup> மாற் 14<sup>62</sup> 1 தெச 4<sup>17</sup> வெளி 1<sup>7</sup>. மேசியாவின் சிம்மாசனம் மேக மே. வெளி 14<sup>14</sup>.

மேகீர். Mehír. யூதா கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>11</sup>.

மேகோலாத்தியன். Meholathite. இவன் ஆபேல்-மேகோலா என்கிற ஊரான். 1 சாமு 18<sup>19</sup> 2 சாமு 21<sup>8</sup>.

மேகோனா. Meconah. சிறையிருப் புக்குப் பிற்பாடு யூதர்கள் போய்க் குடியேறி ன ஒரு ஊர். நெசு 11<sup>28</sup>. இது இருந்த இடம் நமக்குத் தெரியாது.

மே-சகாப். Me-zahab. [தங்கத்தண்ணீர்.] மெசதாபேலின் பாட்டன். ஆதி 36<sup>39</sup>.

மேசக். Meshech. = மால். ஆதி 10<sup>23</sup> 1 நாளா 1<sup>17</sup>.

மேசா. Mesha.

1. மோவாபியரின் ராஜாவாகிய மேசா, ஒரு சாமர்த்தியமுள்ள யுத்தவீரன். இவன் இஸ்ரவேலின் ராஜாவாகிய உம்ரி மோவாப் தேசத்தில் பிடித்திருந்த நானெளில் பலவற்

றை மறுபடியும் தன் கைவசப்படுத்தி, ஏறக் குறைய 855—ம் இலத்தில் அந்நாடுகளிலிருந்த எபிரெயரைத் தூர்த்தினான். இதனியிதம் இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய யோராமும், யூதாவின் ராஜாவாகிய யோசபாத்தும் படை யெடுத்துவந்து முதலில் சற்று ஜெயம்பெற்ற போதிலும், மேசா தன் மூத்தருமானத் தகனபலியாகச் செலுத்திக் கடைசியாக ஜெ யமடைந்தான்.

‘மோவாபியரின் கல்’ என்று தற்காலமட் டும் இருக்கிற ஒரு கற்பலகையில் மேசா இந்த ஜெயத்தை வெட்டிவைத்தான். 2 இரா 3—ம் அதி.

2. யோத்தான் சந்ததியாருடைய நாட் டின் எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். இது இரு ந்த இடம் நமக்குத் தெரியாது. ஒருவேளை இது சீரியாவுக்கும் அரபியாவுக்கும் இடையிலுள்ள வறந்தரத்தையாவது அகில் ஒரு இடத்தையாவது குறிக்கலாம். ஆதி 10<sup>30</sup>.

3. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 6<sup>9</sup>.

4. காலேபின் மூத்தமகன். 1 நாளா 2<sup>49</sup>.  
மேசியா. Messiah.

I பதம்.

மேசியா என்னும் எபிரெயபதத்துக்கு ‘அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டவன்’ என்று அர்த்தம். இதுவும் கிரேக்க பதமாகிய ‘கிறிஸ்து’ என்பதும் ஒரே அர்த்தம் உடைய சொற்கள். ஆரம்பத்தில் ராஜாக்கள் ஆசாரியர் முதலியவர்கள் சாதாரணமாய் அபிஷே கம்பண்ணப்பட்டவர்கள். ஆகையால் முதலில் மேசியா என்னும் இந்தப் பதத்துக்கு இந்த அர்த்தத்தைத் தவிர ஆவிக்குரியவ் துமான விசேஷித்த அர்த்தம் இல்லை. தீர்க்க தரிசிகளின் போதகத்தினாலே இப்பதத்துக்கு கடவுளுடைய ஊழியத்தைப் பூரணமாய்ச் செய்யும்படிக்கு அவருடைய பரிசுத்த ஆவியினால் அபிஷேகம்பண்ணப்பட்டவன் என்னும் விசேஷித்த அர்த்தம் உண்டாயிற்று.

II. பழைய ஏற்பாடு.

1. பூர்வீகம்.

தீர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களுக்குப் போத கம் பண்ணுவதற்கு முன்னே மேசியாவைக் குறித்து ஒன்றும் தெளிவாய்ச் சொல்லப் படவில்லை. யேகோவாவை வணங்கின ஜனம் அதன் சத்துருவை ஜெயிக்கும் என்று எவியாவும் எபிசாவும் நம்பினார்கள். அந்த ஜனம் பாவம் செய்தால் அதற்குத் தீராத தண்டனையிருக்கும் என்று ஆமோஸ் தீர்க்க தரிசி அறிவித்தான். தண்டிக்கப்பட்ட அந்த



ஜனம் விக்ரிகர ஆராதனையை ஒழித்து விட்டு, யேகோவாவின்விடத்துக்குத் திரும்பி, பாவமன்னிப்பைத் தேடினால், யேகோவா அவர்கள் பாவத்தை மன்னித்து அவர்களுக்குச் சுக்கெஸ்ஸுக்குத் தகுந்தவர்களை அருளுவார் என்று ஓசியா போதித்தான். ஆனால் இவர்கள் மேசியாவைக் குறித்து ஒன்றும் திட்டமாய்ச் சொல்லாமல் யேகோவாவின் சகாயத்தினால் தங்கள் சத்தருக்கன்மேல் தாங்கள் அடைய வேண்டிய ஜெயத்தையும் மேன்மையையுங் குறித்தே விசேஷமாய் நினைத்தார்கள். அந்த மேன்மையைப்பற்றி மோசேயின் ஆகமங்களில் பல வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 9<sup>37</sup> 12<sup>3</sup> 17<sup>37</sup> 44<sup>8</sup> எண் 24<sup>17</sup> உபா 32<sup>6</sup>. சர்ப்பத்தின்மேல் ஜெயமடைய வேண்டிய ஸ்திரீயினிடத்தில் பிறந்தவனைப் பற்றியும் வரப்போகிற தீர்க்கதரிசியைப் பற்றியும் கூறுகிற வாக்கியங்கள் முதலாவது வருகிறவரைக் குறித்துக் கொஞ்சம் மாத்திரம் பேசுகிறது என்று நாம் சொல்லலாம். ஆதி 31<sup>4</sup> உபா 18<sup>15</sup>.

## 2. பேரிய தீர்க்கதரிசிகள்.

சொயாவின் உபதேசத்திலே மேசியாவைக் குறித்த நம்பிக்கை விபரமாய்த் தோன்றுகிறது. அசேரியா ராஜா வந்து இஸ்ரவேலர் செய்த குற்றங்களினிமித்தம் யேகோவாவின்னுடைய ஜனத்தைத் தண்டித்தபிறகு அவர்களுக்கு மீட்பு உண்டாகும். 'கடவுள் நம்மோடிருக்கிறார்' என்று அர்த்தமுடைய 'இம்மானுவேல்' என்ற பிறக்கப்போகிற பிள்ளையின் பெயர் யேகோவா தமது ஜனத்துக்குச் செய்யப்போகிற மீட்புக்கு அத்தாட்சி. ஏசா 7<sup>10</sup>. இவர் தாலீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்தவராயிருந்து எங்கும் சமாதானத்தை உண்டாக்கி யேகோவாவின்னுடைய சித்தத்தின்படி யாவற்றையும் செய்த தினாலே யேயோனிலே முடிவில்லாத ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார். ஏசா 9<sup>8</sup> 11<sup>1</sup> 33<sup>14</sup> மீகா 4<sup>1</sup> 5<sup>3</sup>. இவர்கள் சொன்ன தீர்க்கதரிசனங்களில் ராஜாவாகிய மேசியாவைக் குறித்துத் தோன்றின நம்பிக்கையை எபிரெயர்கள் எல்லாரும் ஏற்றுக்கொண்டு வந்தார்கள். யோசியா செய்த மாரக்கீர்திருத்தத்தைக்குறித்து எரேமியா யோசித்து யேகோவா தாலீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்த ஒருவரை இஸ்ரவேலை மீட்டும்படி ஏற்படுத்தி, ஆவிக்குரிய புதிய உடன்படிக்கையைச் செய்து, இஸ்ரவேலைத் தமது ஊழியக்காரான நியமித்து, அவர்கள் செய்த குற்றத்தை மன்னித்துவருவார் என்று நினைத்தான். எசா 31<sup>31</sup> 33<sup>17</sup>. ஆனால் எரேமியா மேசியாவைக் குறித்து விசேஷமாய் ஒன்றும் பேசவில்லை.

## III. சிறையிருப்புக்குப் பின்.

பாபிலோனியா ராஜா யூதராஜ்யத்தை அழித்தபின் சிறையிருப்புக்குப் போன யாவரும் முற்றிலும் நம்பிக்கையற்றவர்களாயிருந்தார்கள். கோரேஸ் ராஜாவோ பாபிலோனிய ராஜ்யத்தைப் பிடித்து நியாயமான பல காரியங்களைச் செய்த யூதருக்குத் தயவுகாண்பித்து, தங்கள் தேசத்துக்குத் திரும்பிப்போகும்படி அநேகருக்கு உத்தரவு கொடுத்ததினாலே அவனை யேகோவாவின்னுடைய ஊழியக்காரன் என்றும், அவன் மூலமாகும் தங்களுக்கு மீட்பு உண்டாகும் என்றும் அவனைப்போன்றவனும் பாடுபடும் தேவ ஊழியக்காரனுமாகிய ஓர் பெரியவன் மூலமாய்ப் பூரண ரகிப்பு வரும் என்றும் இஸ்ரவேலர் நினைத்தார்கள். அல்லது அந்தப் பாடுபடும் ஊழியன் இஸ்ரவேல் ஜனத்தான் என்று நினைத்தார்கள். ஏசா 43<sup>1</sup> 49<sup>6</sup> 52<sup>13</sup> 53<sup>1</sup> 61<sup>1</sup>. எபிரெய வேதசாஸ்திரிகள் வழக்கமாய் இந்த வாக்கியங்களில் சொன்ன 'தேவ ஊழியன்' இஸ்ரவேல் ஜனம் என்று நினைத்தாலும் தங்கள் தேசத்துக்கு வந்த அப ஜெயத்தினின்றும் மீட்பை விரும்பின யாவருக்கும் ஒரு மீட்பர் வேண்டும் என்று கருதி, கூடிய சீக்கிரத்தில் இந்த வசனங்களில் வரப்போகிற மேசியாவைக் குறித்து இந்தத் தீர்க்கதரிசிகள் பேசுகிறார்கள் என்று நம்பிவந்தார்கள். (யேகோவாவின்னுடைய தூதர்கள் காண்க.) யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்தபிறகு அவர்கள் நியாயப்பிரமாணத்துக்கு இணங்கி நடக்கும்படி பிரயாசப்பட்டு வருகிற மேசியாவின்னுடைய வருகைக்காக இவ்விதமாய்த் தங்களை ஆயத்தப்படுத்தினார்கள். யோவேல் 2<sup>28</sup> ஆகாய் 1<sup>13</sup> சக 2<sup>1</sup> ஏசா 60<sup>1</sup>. ஆகாய் சகரியா என்னும் தீர்க்கதரிசிகள் செருபாபேலின் மகுடாபிஷேகத்தைக் கண்டு தாலீதின் வம்சத்தாலாகிய பிரபு வந்துவிட்டான் என்று நினைத்தார்கள். ஆகாய் 2<sup>33</sup> சக 3<sup>8</sup>. ஆனால் இந்த நோக்கம் தப்பானதினாலே ஜனங்கள் 'இனி வருகிறவரை' எதிர்பார்க்க வேண்டியிருந்தது. சேரியா ராஜா யூதமார்க்கத்தை அழிக்கும்படி பிரயாசப்படுமாறுதான் யூதர்கள் வரவேண்டிய மேசியாவைப்பற்றி அதிகமாய் நினைத்து அவருடைய வருகையை மிக்க ஆவனுடனே எதிர்பார்த்தார்கள். உலகம் எங்கும் பரவும் ஒரு ராஜ்யத்துக்கு யூதஜனத்தை ஓர் பிரதான ராஜ்யமாய் யேகோவா நியமிப்பார் என்றும், அந்த ராஜ்யத்திலே தாலீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்த ஒரு ராஜாவை ஸ்தாபிப்பார் என்றும், அவர் யூதருடைய சத்துருக்கள் அனைவரையும் ஜெயித்து அவர்

களைத்தண்டிப்பார் என்றும், அவர்களுடைய துன்பங்களின்று யூதர்களை அவர் ரகிப்பார் என்றும் நினைத்தார்கள். இக்காலமுதல் எபிரோயர் எல்லாரும் தாவீதின் குடும்பத்தைச் சேர்ந்த ராஜாவைப்பற்றியும் நியாயத்திப்பைப்பற்றியும் நீதிமான்கள் அந்த ராஜ்யத்தில் அடையவேண்டிய உயிர்த்தெழுதலைப் பற்றியும் அதிகமாய்ப் பேசத்தொடங்கினார்கள். இதன்படி அவர்கள் தாவீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்த அந்த ராஜாவைக்குறித்து விசேஷமாய் யோசித்து அக்காலத்தில் அவர்கள் எழுதின நூல்களில் அதைக்குறித்துச் சொன்னார்கள். சாலொமோனின் சங்கீதங்கள் என்ற தரிசனாகமத்தில் அதைக்குறித்து விசேஷமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

#### IV. புதிய ஏற்பாட்டேக் காலம்.

இயேசு பிறக்கும் காலத்தில் யூதர்கள் சாதாரணமாய் மேசியாவைக்குறித்து மிகுதியாய் நினைத்தார்கள். கடவுள் மேசியாவை அனுப்புங் காலம்வரை பொறுமையோடே காத்திருந்த அவர்களில் அநேகர் இயேசு பிறக்கும் காலத்தில் மேசியாவினுடைய வருகைக்காக மிகக் ஆத்திரப்பட்டு அந்த ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும்படி தாங்கள் தெரிந்து கொண்டவனை அதற்கு மேசியாவாக ஏற்படுத்த விரும்புவார்கள். இதினிமித்தம் அக்காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்துக்கு விரோதமாய் அநேகர் கலகம் செய்தார்கள். அப் 21<sup>38</sup>. இப்படியே இயேசு செய்த அநேக அற்புதங்களை ஜனங்கள் பார்த்து அவரைத் தங்களுக்கு ராஜாவாக்க விரும்பினார்கள். யோவா 6<sup>15</sup>. சமாரியரும் ஒரு தீர்க்கதரிசி வருவார் என்று நினைத்துவந்தாலும் அவர்களுடைய நம்பிக்கையின் விபரம் நமக்கு நன்றாய்த் தெரியாது. யோவா 4-ம் அதி.

#### V. புதிய ஏற்பாடு.

புதிய ஏற்பாட்டுக்காலத்தில்கிறிஸ்தவர்கள் மேசியா என்னும் அர்த்தங்கொண்ட கிறிஸ்துவைத் தங்கள் மார்புக்குத்துக்குத் தலைவராக ஏற்படுத்திக் கொண்டதினாலே அவர்கள் கடவுளினிடத்திலிருந்து வருகிறவரைக்குறித்து நம்பிக்கையுடையவர்களாய் இருந்ததாக காண்பித்தார்கள். ஆனால் இயேசுவின் போதகத்தை யும் பவுல் முதலியவர்களின் உபதேசத்தையும் நாம் பார்த்தால் அவர்கள் மேசியாவைக்குறித்துக் கொண்டிருந்த நம்பிக்கைக்கும் முந்திய காலத்தில் யூதர்கள் கொண்டிருந்த நம்பிக்கைக்கும் வித்தியாசம் இருந்தது என்று பார்க்கிறோம்.

#### 1. இயேசுவின் போதனை.

தாமே மேசியா என்று இயேசு போதித்தார். மாற் 14<sup>61</sup>. அவர் மேசியாவாயிருந்து சாத்தானை ஜெயிப்பார். மாற் 3<sup>33</sup>. பேதரு முதலிய சேட்கள் அவரைக்குறித்து அறிக்கையிடும்பொழுது அவர் அவர்களுடைய அறிக்கையை அங்கீகரித்துக்கொண்டார். மாற் 8<sup>97</sup> மத் 16<sup>13</sup>. மேசியாவைக் குறிக்கிறதென்று ரபீமார் வியாக்கியானம் செய்த வேதவாக்கியங்கள் தம்மைக் குறிப்பதாக அவர் யோவான்ஸ்தானுக்குச் சொன்னார். மத் 11<sup>5</sup> ஏசா 35<sup>5</sup>. அவர் நாசரேதாரில் ஜெப ஆலயத்தில் பிரசங்கம் பண்ணும்பொழுது மேசியா செய்யவேண்டிய ஊழியத்தைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லுகிறார். மத் 13<sup>54</sup> மாற் 6<sup>1</sup> லூக் 4<sup>16</sup>. மேசியாவைப்பற்றிய விஷயத்தில் ஐந்து காரியங்களை நாம் கவனிக்கவேண்டும்:

௮. ஆரம்பத்தில் சிலர் அவரை ராஜாவாக அங்கீகரித்துக்கொண்டாலும் பொதுவாய் ஜனங்கள் அவரைத் தீர்க்கதரிசியாகவும் அற்புதம் செய்கிறவராகவும் மட்டுமே ஏற்றுக்கொண்டார்கள். அவர்களில் சிலர் பலவந்தமாக அவரை மேசியாவாகவும் ராஜாவாகவும் ஏற்படுத்தப் பிரயாசப்படுமபொழுது அவர் அதற்கு இணங்கவில்லை. மத் 4<sup>8</sup> மாற் 14<sup>47</sup> லூக் 4<sup>5</sup> யோவா 6<sup>15</sup>.

௮. இயேசுதாமே திரும்பிவந்து ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பதாக பலதடவை பேசுகிறார். மத் 25-ம் அதி. ௮.

௮. மேசியாவாகிய இயேசு தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிக்கும்பொழுது நியாயத்திப்புச் செய்வார். ஆனால் அதைச் செய்யும்படி அவர் திரும்பி வருமுன் தமது சேட்களை அழைத்து அற்புதங்களை நடத்தி பிரசங்கம் பண்ணி இவ்விதமாய்த் தமது ராஜ்யிய ஊழியத்தை ஆரம்பிப்பார். மத் 24<sup>44</sup> 25<sup>31</sup> 28<sup>19</sup> மாற் 16<sup>17</sup>.

௮. இந்த ஆயத்த ஊழியத்துக்கும் மேசியா அடையவேண்டிய மகிமைக்கும் இடையில் அவருடைய மாணம்நேரிடும் என்று இயேசு தமது சேட்களுக்குத் தெளிவாய் அறிவித்தார். மத் 12<sup>40</sup> மாற் 8<sup>31</sup> 9<sup>30</sup> 14<sup>24</sup> லூக் 12<sup>46</sup>.

௮. கடவுளைப் பிதாவாக நம்பி அவர்மேல் பத்திவைக்கிறவர்கள் இயேசுவையும் அறிந்து அவர் மூலமாய்த் தாங்கள் பராபரனாலே அங்கீகரிக்கப்படுவார்கள் என்றும், இயேசு மனுஷர்களுக்குக் ரகிப்புக் கொடுக்கும்பொருட்டாக பராபரனாலே அனுப்பப்பட்ட மேசியா என்றும், நினைக்கவேண்டும். இயேசு சிலுவையில் பாடுபட்டதினாலே, அவர் தம்

மிடத்தில் அநேகர அழைத்து உயிர்த்தே முந்த மகிமையடைந்த அவர்களைத் தமது ராஜ்யத்திலே ஏற்றுக்கொள்ளுவார். யோவா 3<sup>14</sup> 12<sup>33</sup>.

இவ்விதமாய் இயேசு தாம் படவேண்டிய பாடுகள் உலக ரகிப்புகு அவசியம் என்றும், இந்தரகிப்பு யூத ஜனத்துக்குமாதிரம் அல்ல பிதாவாகிய பராபரனைத் தேடுகிற யாவருக்கும் உண்டு என்றும் மேசியா யூதருக்கு ராஜாவாகமாதிரம் அல்ல, உலகம் அனைத்துக்கும் இரகக்ணியம் அருளும்மீட்ப ராயும் இருக்கிறார் என்றும் தெரிவித்தார்.

2. ஆதி சபை.

அப்போஸ்தலர் பொதுவாய்

அ. இயேசு இவ்வுலகத்திலே இருக்கும் பொழுது சேவ ஆவியினாலே தமது ஊழியத்துக்கு அபிஷேகம் பண்ணப்பட்டவர் என்றும்;

ஆ. அவர் இவ்வுலகத்திலே இருக்கும்பொழுது தமது ஊழியத்தை ஆரம்பித்தார் என்றும்;

ச. அவர் உயிர்த்தேமுதலினாலே மேசியாவாய் இருப்பது தோன்றுகிறது என்றும்;

ட. பரலோகத்திலே அவருக்கு மேலான அதிகாரம் இருக்கிறது என்றும்;

உ. அவர் திரும்பிவந்து தமது அடியார்களுக்கு ரகிப்பை அருளி இந்த உலகத்திலே தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்து யாவருக்கும் நியாயத்தீர்ப்புச் செய்வார் என்றும் நினைத்தார்கள்.

பேதுருவும் யூத கிறிஸ்தவர்களும் மேசியா மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தை அவர்கரித்தவர்களுக்குமாதிரம் மீட்பை அருளுவார் என்று முதலில் நினைத்தார்கள். அப் 2-ம் அரி. 15<sup>1</sup>.

3. பரி. பவுல்.

பரி. பவுல் மேசியாவைக்குறித்துப் போதித்த விஷயங்களாவன:

அ. கிறிஸ்து தமக்காக அல்ல இவ்வுலகத்திலுள்ள யாவருக்காகவும் மரித்துத் தமது புண்ணிய பலன்களினாலே அவர்களுக்கு ரகிப்பு அருளுகிறார்.

ஆ. ஆதிமுதல் இயேசு மேசியாவாய் இருந்தார்.

ச. முதல் ஆதாம் மனுஷர் யாவருக்கும் எப்படி மாதிரியாய் இருந்தானோ அப்படியே

உயிர்த்தேமுந்த கிறிஸ்துவம் ரகிப்படைந்த யாவருக்கும் மாதிரியாய் இருக்கிறார்.

ட. அவர் தமது பரிசுத் ஆவியின் மூலமாய்த் தமது சீஷர்களோடிருப்பார்.

இவ்விதமாக பரி. பவுல் இயேசுவின் போதகத்தை விபரமாய்ச் சொல்லாமல், மேசியாவாகிய கிறிஸ்து மனுஷர்களோடிருந்து அவர்களுடைய இருதயங்களில் செய்யப் போகிற ஊழியத்தைக்குறித்து தனது நிருபங்களிலும் பிரசங்கங்களிலும் விசேஷமாய்ச் சொல்லுகிறான். மேசியா ஸ்தாபிக்கும் ராஜ்யத்தைப்பற்றி பவுல் நம்பிக்கையோடிருந்தாலும் அவன் மேசியா பாவிகளுக்குச் செய்யும் ரகிப்பைக்குறித்தே விசேஷமாய்ச் கூறுகிறான். இதன்படி இவ்வுலகத்தில் ஸ்தாபிக்கப்பட்ட லௌகிக ராஜ்யத்துக்கு அல்ல, தாம் ரகிக்கப்பட்ட சபைக்கே இயேசு ராஜாவாய் இருக்கிறார். இரகக்ணியத்தை அருளும் இந்த ராஜா சபைக்குத் தலைவராயிருந்து அச்சபையைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு தேவவாங்களை ஈந்து அதை நடத்தி அதற்குள் வாசஞ் செய்கிறார். அவர் மரணத்தையும் பாவத்தையும் ஜெயித்ததினாலே அவர்மேல் நம்பிக்கை வைத்தவர்கள் மீட்பாகிய தங்கள் ராஜாவின் கிருபையினால் நித்திய ஜீவனை அடைந்தவராவர். மேசியா ஸ்தாபித்த ராஜ்யத்துக்கு முடிவு இல்லை என்று பரி. பவுல் சொல்ல மாட்டார். மேசியா தமது ஊழியம் அனைத்தையும் முடித்துத் தம் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்த நியாயத்தீர்ப்புச் செய்தபிறகு தமது ராஜ்யத்தை யெல்லாம் பிதாவாகிய பராபரனுடைய கைவசத்திலே ஒப்புக்கொடுப்பார். 1 கொரி 15<sup>24</sup>. இவ்விதமாய் யூதர்களைமாதிரம் அல்ல சகலரையும் ரகிக்கும்படி அனுப்பப்பட்டு அபிஷேகம் பண்ணப்பட்ட 'மேசியா' தமக்கு இடம் தெய்வீக ஊழியம் எல்லாம் முற்றுப் பெறச் செய்வார்.

3. பரி. பவுலின் காலத்துக்குப் பிற்பாடு கிறிஸ்தவர்கள் இயேசுவே மேசியா என்று நம்பி, பழைய ஏற்பாட்டில் மேசியாவைப் பற்றிச் சொன்ன வாக்கியங்களும் வேறு அநேக வசனங்களும் கிறிஸ்துவைப்பற்றிச் சொன்னவைகள்தான் என்று நினைத்தார்கள். எபிரெயர்களுக்கு எழுதின நிருபத்திலே இதற்குப் பல திருஷ்டாந்தங்கள் உண்டு. பரி. மத்தேயு இந்த விஷயத்தைக்குறித்து அநேக வேதவாக்கியங்களைச் சொல்லுவான். மத் 1<sup>23</sup> 2<sup>15</sup> 2<sup>33</sup> 12<sup>40</sup>. இதற்குப் பின்னிக் காலங்களில் வேதசாஸ்திரிகளில் அநேகர் இத்தக் கொள்கையை ஸ்திராபிக்கும்படி வேதவாக்கியங்களைத் தங்கள் இஷ்டப்பிரகாரம்

வியாக்கியானம் செய்து வருவார்கள். கிறிஸ்தவர்களும் மேசியாவைக்குறித்து நினைக்கும் பொழுது அவர் மூலமாய்ப் பிதாவாகிய தேவனே இவ்வலகத்தாருக்குப் பாவமன்னிப்பையும் பாவநீட்டையும் கொடுத்து, தமது தெய்வீக ராஜ்யத்திலே அவர்களைச் சேர்ப்பார் என்றும் அவர்மேல் வைத்த பக்தியின் மூலமாய் அவர்கள் அந்த மேசியாவை அறிந்து அவருடைய அருளைப்பெற்று அவருடைய ராஜ்யத்திலே பிரவேசிப்பார்கள் என்றும் நம்பி, நசரேயாகிய இயேசுவே எபிரேய தீர்க்கதரிசிகள் எதிர்பார்த்த மேசியா என்று சொல்லி அவரையே சிறப்பித்து வந்தார்கள்.

**மேசேக்து.** Meshech. யாப்பேத்தின் புத்திரரில் ஒருவன். ஆதி 10<sup>2</sup> சங் 120<sup>2</sup> எசே 32<sup>26</sup> 33<sup>2</sup>. மேசேக் என்கிற கோத்திரத்திற்கும் தூபால் கோத்திரத்திற்கும் சம்பந்தம் உண்டு. மேசேக் கோத்திரத்தார் சின்ன ஆசியாவின் தென்கிழக்குப் பாகங்களில் வசித்தார்கள். இவர்கள் அடிமை வியாபாரம் செய்தார்கள். எசே 27<sup>13</sup>.

**மேசை, மேஷை Table.** நியா 1<sup>7</sup> 2 இரா 4<sup>10</sup> மாந் 7<sup>28</sup> ஊக் 16<sup>21</sup>. 'சமூகத்தப் பதின் மேசை' யாத் 25<sup>23</sup> 30<sup>27</sup> 1 இரா 7<sup>48</sup> 2 இரா 4<sup>10</sup> எபி 9<sup>2</sup>.

**மேஷாக்.** Meshach. மீஷாவேலுக்கு மறுபெயர். தானி 1<sup>7</sup> 3 அதி.

**மேடை.** High place.

1. 'மேடு' என்பது இயற்கையான ஓர் உயர்ந்த ஸ்தலம், 'மேடை' என்பது மனுஷர்களால் போடப்பட்ட ஒரு உயரமான ஸ்தலம். தமிழ் வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் இந்தப் பதத்தினாலே காணாதே சத்தில் உள்ள 'பாமா' (Bamah) என்னும் ஸ்தலங்களைக் குறித்திருக்கிறார்கள். வழக்கமாய் இந்த ஸ்தலங்கள் மேடான இடங்களில் இருந்ததினாலே அவைகளுக்கு 'மேடு' என்று சொல்வதே நியாயம். சில இடங்களில் இந்தச் செய்குண்டுகளை உண்டாக்கினதினாலே இவைகளுக்கு 'மேடை' என்று சொல்வதும் நியாயமே. ஆனால் சில இடங்களில் இந்த ஸ்தலங்களில் மேடான இடங்களிலே அல்ல பள்ளங்களிலே இருந்ததினாலே இவைகள் எப்பொழுதும் குன்றுகள் என்று நினைக்கக்கூடாது. ஆதலால் இதிலே நாம் 'மேடை' என்னும் பதத்தை அல்ல எபிரேய பதமாகிய 'பாமா' என்றும் பதத்தைச் சொல்வோம்.

2. 'பாமா' என்பது தேவதரிசனம் விசேஷமாய்க் கிடைத்த ஒரு ஸ்தலத்தையும், தேவனை வணங்கும்படி பலிபீடமும், கல்தன்ன

களும் உள்ள இடத்தையும் குறிக்கிறது. சேமியருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி தேவர்கள் நீருற்றுகளுள்ள இடங்களிலும் பெரிய மாங்களிலும் விநோதமான கற்பாறைகளிலும் மலைகளிலும் தரிசனமாவார்கள். ஆதலால் அவர்கள் இந்த இடங்களைக் கவனித்து இவைகள் தேவஸ்தலங்களாயிருப்பதற்குத் தகுந்தவை என்று நினைத்து, பெயர்செபாலிலுள்ள கிணற்றண்டையும், மொரோவிலுள்ள மாங்களின் சீழும், ஒரோப் சீலும் தாபோர் முதலிய மலைகளிலும் 'பாமா' என்னும் தேவஸ்தலங்கள் இருக்கின்றன என்று நினைத்தார்கள். ஆதி 12<sup>6</sup> யாத் 3<sup>1</sup> உபா 11<sup>20</sup> ஒசி 5<sup>1</sup>.

3. 'பாமா' என்னும் ஸ்தலங்களில் சில மேட்டிலே இருக்கும். ராமா முதலிய இடங்களில் 'பாமா' என்னும் தேவஸ்தலங்கள் மேட்டிலே இருந்தன. 1 சாமு 9<sup>13</sup>. ஆனால் எரேமியா தீர்க்கதரிசி தோப்பேத் பள்ளத்தாக்கிலுள்ள 'பாமாவை'ப்பற்றிப் பேசுகிறான். எரே 7<sup>31</sup>. கேசேர் பட்டணத்தில் அந்தப் பட்டணம் கட்டப்பட்டிருந்த இரண்டு மலைகளுக்கிடையிலுள்ள பள்ளத்தாக்கிலே அந்த ஊர்ப் 'பாமா' இருந்தது. இந்த ஸ்தலங்கள் பூர்வீக காலமுதல் இருந்தன. அவைகளில் முக்கியமானவை 'பெத்தேலில் உள்ள ராஜாவின் பரிசுத்தஸ்தலம்' (ஆமோ 7<sup>13</sup>) தானில் இருக்கிற ஸ்தலம், கில்காலிலும் பெயர்செபாலிலும் கிபியோனிலும் இருந்த ஸ்தலங்கள் ஆகிய இவைகள். கிபியோனில் இருக்கிற ஸ்தலம் பெரிய மேடையாயிருந்தது. நியாயாதிபதியின் காலத்தில் சிலோவிலும் அத்தகுப் பிற்பாடு நோப்பிலும் பெரிய தேவஸ்தலம் இருந்தது. நியா 21<sup>19</sup> 1 சாமு 1<sup>3</sup> 21<sup>1</sup> 1 இரா 3<sup>4</sup>.

4. காணுனியர் தாங்கள் ஏற்படுத்தின மேடைகளில் பாகால் அஸ்தரோத் முதலிய தேவதைகளை வணங்கிவந்தார்கள். 'பாமா' என்னும் அந்த ஸ்தலங்களின் ஆராதனையாவது: ஒரு கற்பாறையின் மேற்பரப்பைச் சமமாக்கி, பலியில் சிந்தின ரத்தத்தை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதற்குக் கிண்ணங்கள் போன்ற பள்ளங்களை அதில் வெட்டுவார்கள். இதிலே பூர்வீகத்தார் கற்பாறையில் வசிக்கும் தங்கள் தேவதைகள் ரத்தத்தைச் சாப்பிடும்படி இந்தப் பள்ளங்களை வெட்டினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. எபிரேயர்கள் காணாதேசத்தைப் பிடிக்கும்காலத்தில் 'பாமா' என்னும் ஒவ்வொரு ஸ்தலத்திலும் பலிபீடம் இருக்கும். இந்தப் பலிபீடம் மண்குவியலாய் அல்லது வெட்டப்படாத கற்களினால் செய்யப்பட்டதாய் இருக்கும். யாத் 20<sup>26</sup>. இவ்விட

ங்களில் கல்துன்னுகளும் அசேரா என்னும் மாங்களும் தண்ணீர்தொட்டியும் இருந்தன. இந்த ஸ்தலங்களில் சிலையாவது விக்சிரகமாவது எப்போதாவது உடன்படிக்கைப் பெட்டியாவது இருந்தால், இவற்றை வைக்கும் படி ஒரு வீட்டையாவது ஆலயத்தையாவது கட்டுவார்கள். நியா 17<sup>5</sup> 1 சாமு 1<sup>9</sup> 1 இரா 12<sup>21</sup>. சில ஸ்தலங்களில் போஜனசாலை ஒன்றிருக்கும். 1 சாமு 9<sup>22</sup>. மற்றபடி இந்த ஸ்தலங்களில் கட்டடம் இல்லையென்றும், அங்கே பூசைசெய்கிறவர்கள் வெளியிட்டத்தில் ஆராதனை நடத்துவார்கள் என்றும் தோன்றுகிறது. பூர்வகாலத்து 'பாமா' என்னும் ஸ்தலங்களில் சிலவற்றைச் சேர்ந்த நிலத்தைத் தோண்டி ஆராய்ச்சிசெய்த வேதசாஸ்திரிகள் கணக்கில்லாத சிறியமண்பாத்திரங்களை இங்கே கண்டுபிடித்து, அவைகளில் புதிதாய்ப் பிறந்த குழந்தைகளின் எலும்புகளைப் பார்த்து இவ்விடங்களில் கானூனியர் தங்கள் தேவதைகளுக்குத் தங்கள் முதற்பேரூன பிள்ளைகளைப் பலியாக செலுத்தினதாக அறிந்திருக்கிறார்கள்.

5. இஸ்ரவேலர் கானூன்தேசத்தை ஜெயித்து இந்த தேவஸ்தலங்களைத் தங்கள்வசம் படுத்தின்பிறகு மார்க்க விஷயமாய் அவர்களுக்குப் பலவிதமான நஷ்டங்கள் உண்டாயிற்று என்று சொல்லுகிறது. ஏனென்றால் பத்தர்கள் அவ்விடங்களிலே பயபத்தியுடனே யேகோவாவை வணங்கிவந்தாலும் சாதாரண ஜனங்கள் பூர்வீகத்தார் அவ்விடங்களில் வணங்கின பேய் பிசாசுகளையும் தேவ தேவதைகளையும் குறித்துக் கேள்விப்பட்டு அவைகளை வணங்கும்படி வஞ்சிக்கப்பட்டுப் போனார்கள். வழக்கமாய் 'பாமா' என்னும் ஸ்தலங்களில் ஆராதனை செய்கிறவர்கள் தசம்பாகம் முதலிய காணிக்கைகளைக் கொண்டுவந்து, பலிசெலுத்தி யேகோவாவுக்கு முன்பாக போஜனம் பண்ணினார்கள். இங்கேதான் ஆசாரியர்கள் மூலமாய் தேவ சித்தத்தை அறிய நாவார்கள். இவ்விடங்களில் நியாயவிசாரணை நடத்தி யேகோவாவுக்கு முன்பாக தங்கள் வழக்கைத் தீர்த்துக்கொள்ளுவார்கள். யுத்தகாலத்தில் இவ்விடங்களிலே யேகோவாவினுடைய யுத்தத்தை நடத்தும்படி போர்வீரர்களை பிரதிஷ்டை செய்வார்கள். கைப்பிசகாய் ஒருவனைக் கொண்டு போட்டவன் இந்த ஸ்தலங்களில் அடைக்கலம் புருந்துகொள்ளலாம்.

6. இவ்விதமாய் இஸ்ரவேலர் இவ்விடங்களிலே யேகோவாவை வணங்கினதினால் அவர்கள் குற்றஞ்செய்யவில்லை. ஆனால் அவர்கள் பூர்வீகத்தாரைப்போல மட்டுக்கு விஞ்சி

சாப்பிட்டு மதுபானம்பண்ணி துன்மார்க்கமாய் நடக்கும்போது யேகோவாவைப்பற்றிய மெய்பக்தியெல்லாம் அற்றுப்போயிற்று. உபா 23<sup>18</sup> 1 இரா 14<sup>24</sup> ஆமோ 2<sup>8</sup> எசா 2<sup>8</sup>7. தீர்க்கதரிசிகள் இதைக் குறித்து அடிக்கடி சொல்லுகிறார்கள். ஒசியா இஸ்ரவேலர் எல்லாரும் விக்சிரக ஆராதனை செய்து ஒருங்குக்கு விரோதமான சடங்காசாங்களை நடத்துகிறவர்கள் என்று தெளிவாய்ச் சொல்லுகிறான். பிந்தின காலங்களில் எபிரெயர்கள் யேகோவா ஒருவரே கடவுள் என்று எப்படி நினைக்கவந்தார்களோ அப்படியே தங்கள் எருசலேமிலேமாத்திரம் ஆராதனை செய்வது அவசியம் என்று நினைத்தார்கள். உபாகமத்தில் சொன்ன கட்டளை இதற்கு அத்தாட்சி. உபா 12<sup>4</sup>. எசேகியா ராஜா எபிரெயர்கள் இவ்விதமாய் எருசலேமிலேமாத்திரம் இந்த ஆராதனையை நடத்தும்படி பிரயாசப்பட்டான். யோசியா ராஜா கி-மு. 621-ம் ஆண்டில் 'பாமா' என்னும் ஸ்தலங்களை அழித்து அவைகளில் நடந்த ஆராதனையை ஒழித்துவிட்டான். 2 இரா 23<sup>3</sup>. யோசியா இறந்தபிறகு ஜனங்களில் சிலர் மறுபடியும் இந்த ஸ்தலங்களில் ஆராதனையை நடத்தினார்கள். சிறையிருப்புக் காலத்தில் யூதர்கள் எல்லாரும் தீர்க்கதரிசிகள் அருளின மெய்ப்போதகத்தின் மூலமாய் யேகோவாவைக்குறித்த மெய்ஞ்ஞானத்தைப் படிப்படியாய் அடைந்ததினாலே அவர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்த பிறகு 'பாமா' என்னும் ஸ்தலங்களில் ஆராதனை நடத்திக்கொள்ளவே இல்லை.

மேட்டிமை. Loftiness. எசா 2<sup>17</sup> 16<sup>6</sup> எரோ 4<sup>5</sup>29 எசே 28<sup>2</sup> ரோம 12<sup>16</sup>.

மேதாத். Medad. ஜனங்களுக்குள்ளே வழக்குகளை நியாயம் விசாரிக்கும்படி மோசே ஏற்படுத்தின 70 மூப்பர்களில் ஒருவன். பாலையத்திலே இவன்பேரிலும், எல்தாத்தின்பேரிலும் யேகோவாவின் ஆவி இறங்கிற்று. எண் 11<sup>26</sup>.

மேதான். Medan. ஆபிரகாமின் குமாரன். இவன் தாயின் பேர் கேத்தாரான். ஆதி 25<sup>3</sup>.

மேதீயர். Medes. பார்கீயர் காண்க.

மேதியா. Media. மேதியர் வடதேசங்களிலிருந்து வந்து அசீரிய ராஜ்யத்திற்குக் கிழக்கிலும், கஸியன் கடலுக்குத் தெற்கிலும் தங்கள் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தார்கள். இவர்களுடைய தலைநகரி அக்மேதா. எஸ்ரா 6<sup>2</sup>. அசீரியா ராஜாவாகிய சர்கோன் இவர்களை ஜெயித்து சிவரைச் சமாரியாவுக்குச்

சிறையாகக் கொண்டுபோனான். 2 இரா 17<sup>6</sup> 18<sup>11</sup>. இதற்குப்பின் மேதியர்கள் மறுபடியும் சுயாதீனமடைந்து அசிரியரை ஜெயிக்கும்படி பாபிலோனியருடனே உடன்படிக்கை செய்தார்கள். கி-மு. 604-ம் ஆண்டில் இவர்களுக்கும் பார்சியருக்கும் சம்பந்தம் உண்டு. ஆதலால் இவ்விரு ஜாதியாரும் சேர்ந்து பலத்த பார்சிய ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தார்கள். பெரிய கோரேஸ் கி-மு. 550-ம் ஆண்டில் இதற்குச் சக்கரவர்த்தியாயிருந்தான். எபிரெயர்களுக்குப் பார்சியரைப்பார்க்கிலும் மேதியர் மிகவும் அறிமுகமானவர்களானபடியால், எபிரெய ஆகமங்களில் பொதுவாக பார்சியனைக் குறிக்கும்படி 'மேதியர்' என்ற பதம் சொல்லப்படுகிறது ஏசா 13<sup>17</sup> 21<sup>2</sup> எரே 25<sup>25</sup> 51<sup>11</sup>. 'மாதாய்' என்பது மேதியனைக் குறிக்கும். ஆதி 10<sup>2</sup>

மேதேபா, மேதேபா. Medeba. மேதேபா காண்க.

மேத்தேக்-அம்மா. Metheg-amma. தாலீது பெலிஸ்தரிடமிருந்து கைப்பற்றின ஒரு ஊர். 2 சாரு 8<sup>1</sup>.

மேபாகாத், மேப்காத். Mephaath. ருபன் கோத்திரத்திலுள்ள ஒரு ஊர். யோச 13<sup>18</sup> 21<sup>37</sup>. இது லேவியர்களுக்கு விடப்பட்டிருந்தபோதிலும் எரோமியா திக்கத்தரிசியின் காலத்தில் மோவாபியர்கள் இடிலே குடியேறினார்கள். எரே 48<sup>21</sup>.

மேப்காத். Mephaath. மேபாகாத் காண்க.

மேம். Mem. எபிரெய எழுத்தட்டவணையில் 13-ம் எழுத்தாகிய மேம் என்பது சங் 119<sup>97-104</sup> வசனங்களில் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்துக்கும் முதல் எழுத்தாயிருக்கிறது.

மேயா. Meah, Hammeah. [ஹுறு.] மேயா என்னும் கோபுரம் எருசலேம் மதிலின் வடகிழக்கு மூலைக்குச் சமீபத்திலிருந்தது. கேகே 3<sup>1</sup> 12<sup>39</sup>.

மே-யார்கோன். Me-Jarkon. தான் கோத்திரத்தைச்சேர்ந்த ஒரு ஊர். யோச 19<sup>46</sup>.

மேய்கிறது. Feed. ஆதி 29<sup>7</sup> 41<sup>2</sup> யோபு 14 நீதி 15<sup>14</sup> உன். பா 2<sup>16</sup> 6<sup>3</sup> ஏசா 44<sup>20</sup> 51<sup>17</sup> 27<sup>10</sup> 30<sup>23</sup> ஓசி 4<sup>16</sup> 12<sup>1</sup> மத் 8<sup>30</sup> மாற் 5<sup>11</sup> லூக் 8<sup>32</sup>.

மேயிக்கிறது. Feed, shepherd. ஆதி 30<sup>31</sup> 37<sup>12</sup> 1 சாரு 17<sup>15</sup> 2 சாரு 7<sup>7</sup> சங் 76<sup>71</sup> ஏசா 40<sup>11</sup> 61<sup>5</sup> எரே 31<sup>5</sup> 23<sup>2</sup> எசே 34<sup>8</sup> ஓசி 74<sup>4</sup> சக 11<sup>4</sup> லூக் 17<sup>7</sup> யோவா 21<sup>15</sup> அப் 20<sup>28</sup> 1 கொரி 9<sup>7</sup> 1 பேது 8<sup>5</sup> யூதா 1<sup>13</sup> வெளி 7<sup>17</sup>.

மேய்ச்சல். Pasture. சங் 65<sup>13</sup> ஏ 30<sup>23</sup> மேய்ப்பன். Shepherd, pastors. வேதாகமத்தில் ஆபேல் முதல் மேய்ப்பனும் இருந்தான் (ஆதி 4<sup>2</sup>) என்று சொல்லப்பட்டிருந்தும், யாபால் கூடாரங்களில் வாசம் பண்ணி அலைந்து திரிபவர்களுக்கும், மந்தை மேய்க்கிறவர்களுக்கும் 'தகப்பன்' அல்லது 'முற்பிதா' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 4<sup>20</sup>. பூர்வீககாலத்தில் மேமான்களுடைய ஆஸ்தியில் மந்தைகளை விசேஷித்தவாயிருந்தது. குமாரரும், குமாரத்தினரும், ஊழியக்காரரும் இவற்றைக் காப்பாற்றும்படி மிகவும் முயற்சியாயிருப்பார்கள். ஆதி 13<sup>7</sup> 29<sup>3</sup> 37<sup>2</sup>. மந்தையைக் காக்கும்படி மேய்ப்பர் இருந்தார்கள். யோபு 30<sup>1</sup>. யாக்கோபு லாபானுக்கு மேய்ப்பனாயிருந்தான். ஆதி 31<sup>39</sup>. மேய்ப்பர்கள் தங்கள் வசத்தில் ஒப்புவிக்கப்பட்ட ஆடுகளுக்கு உத்தரவாதம் பண்ணவேண்டும். யாத் 22<sup>12</sup> ஆமோ 3<sup>12</sup>. ராஜாக்களின் காலத்திலிருந்த மேய்ப்பரின் தலைவருக்கு உயர்ந்த சலாக்கியம் இருந்தது. 1சாரு 21<sup>7</sup> 1 னாளா 27<sup>22</sup>.

பலெஸ்தினேதேசத்தில் ஆடுகளை வளர்க்கிற கிராமவாசிகளைத் தவிர, ஆடுகளைமட்டும் வளர்த்து ஜீவனம் செய்கிற இத்தேசத்து இடையரைப்போன்ற அநேகர் இருந்தார்கள். இவர்கள் ஒரே இடத்தில் நிலையாக வாசம்பண்ணாமல், தங்கள் மந்தைகளை மேய்ச்சலுள்ள பல இடங்களுக்குக் கொண்டு போவார்கள். ஆதி 37<sup>12</sup> யாத் 3<sup>1</sup> சங் 23<sup>3</sup> 66<sup>19</sup>. மகிப்புக் குரியவர்களாகிய இவர்கள் தங்களைப் பாதுகாக்கும்படி தைரியமாய்ப் போர்புரிவார்கள். ஆதி 14<sup>14</sup> 21<sup>22</sup> 26<sup>13</sup> 30<sup>43</sup> யோபு 1<sup>3</sup>.

எகிப்திய மேய்ப்பர்கள் இழிகுலத்தாராயிருந்தபடியால், மேய்ப்பர்கள் எல்லாரும் எகிப்தியருக்கு அருவருப்பாயிருந்தார்கள். ஆதி 46<sup>34</sup>. ஆனால் தேவனார்கள் இயேசு பிறந்த செய்தியை மேய்ப்பருக்குத் தெரிவித்தார்கள். லூக் 2<sup>8</sup>.

கடவுள் இஸ்ரவேலுக்கு மேய்ப்பன். சங் 80<sup>1</sup> எரே 31<sup>10</sup>. ராஜாக்கள் தங்கள் பிரஜைகளுக்கு மேய்ப்பர். ஏசா 44<sup>28</sup> எசே 34<sup>4</sup> மேசியா இஸ்ரவேலின் மேய்ப்பன். சக 13<sup>7</sup>.

பலெஸ்தினேவிலுள்ள மேய்ப்பர் தங்கள் ஆடுகளை மிகவும் அன்பாய்ப் பரிபாலித்துக் காப்பாற்றி இவை காட்டி மிருகங்களால் சேதமடையாதபடிக்கு மிகவும் எச்சரிக்கையாயிருப்பார்கள். ஆதி 31<sup>40</sup> 1 சாரு 17<sup>34</sup> யோவா 10<sup>15</sup>. கறவலாடுகளையும் கிறு குட்டிகளையும் மெதுவாய் நடத்தியும் தோளில்

சுமந்துகொண்டு போவார்கள். ஆதி 33<sup>13</sup> ஏசா 40<sup>11</sup> மாந் 10<sup>14</sup>. காணும்போன ஆடுகளைத் தேடுவார்கள். சங் 23 லாக் 15<sup>4</sup>. இதிலிருந்தும் ஆடுகள் மேய்ப்பனுடைய சத்தத்திற்குச் செலிக்கொடுக்கிறது. அவன் அவைகளுக்கு முன்பாக நடந்து போகும்போது அவனுக்குப் பின்செல்லுகிறது. கூலியாட்களான அக்ரியர்பேரில் ஆடுகளுக்கு யாதொரு நம்பிக்கையுமில்லை. இதைப்போலவே நல்ல மேய்ப்பனுடைய இயேசுவானவர் நம்பியில் அன்புகூர்ந்து, நம்மை வழிநடத்தி, நமக்காகவே ஜீவனைக் கொடுத்தார். யோவா 10-14, 27-29. இயேசு நல்லமேய்ப்பன். யோவா 10<sup>11</sup>. அவர் மந்தையாகிய திருச்சபைக்கு மேய்ப்பன். எபி. 13<sup>30</sup> 1 பேது 5<sup>4</sup>.

அந்தந்த சபையின் போதகர்கள் அவற்றிற்கு மேய்ப்பர்களா யிருக்கிறார்கள். எரோ 3<sup>15</sup> 23<sup>3</sup> யோவா 21<sup>16</sup> அப் 20<sup>38</sup> எபே 4<sup>13</sup>.

மோர்ப், மோராவ். Merab. சவுலின் மூத்த மகன். கோலியாதைக் கொன்றவனுக்கு இவனை விவாகம்செய்து கொடுப்பதாக சவுல் வாக்குபண்ணியிருந்தாலும், அப்படிச் செய்ததாவீதுக்கு இவனைக் கொடாமல் ஆதரியேல் என்பவனுக்கு விவாகம் செய்து கொடுத்தான். 1 சாமு 14<sup>49</sup> 17<sup>25</sup> 18<sup>17</sup>.

மோராவ் Merab. மோர்ப் காண்க.

மேரிபா Meribah. [கலகம்.] மாசா என்கிற இடத்தின் மறுபேர். மாகாவும் மேரிபாவும் காண்க.

மேரிபால். Merib-baal. யோனத்தானின் மகன். இவன் மறுபேர் மேலிபோசேத். 2 சாமு 4<sup>4</sup> 1 நாளா 8<sup>34</sup> 9<sup>40</sup>.

மேரிபால் என்பதற்கு 'பாகால் தேவதையின் போர்வீரன்' என்று அர்த்தம். தாவீது சவுலை ஜெயித்தபோது மேலிபோசேத்துக்கு 5 பிராயம். சவுலின் பரிவாரத்துக்குத் தாவீது தப்பியோடின சமயத்தில் உண்டான அபாயத்தினால் இவன் முடவனானான். 2 சாமு 4<sup>4</sup>.

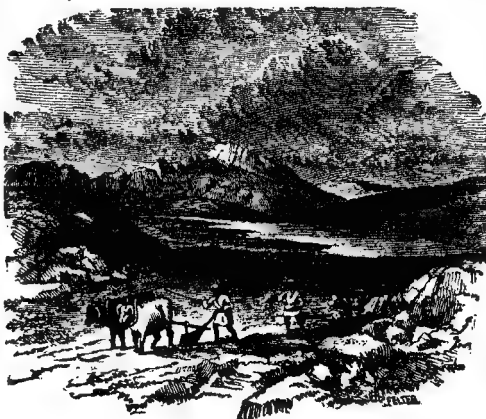
தாவீது மிம்மாசனமேறினபோது, தனக்கும் யோனத்தானுக்கும் மிருந்த சினேகத்தினிமித்தம் மேலிபோசேத்தைப் பராமரித்து வந்தான். 2 சாமு 9<sup>1</sup>. அப்சலோம் தாவீதைத் தூத்தினபோது மேலிபோசேத் தாவீதுக்கு உதவியெய்ய வராமல் எஞ்சலையில்

தங்கிவிட்டபடியால், தாவீது மேலிபோசேத்துக்குக் கொடுக்கப்பட்டிருந்த சவுலின் நிலங்களைச் சீரா என்பவனுக்குப் பங்கிட்டான். 2 சாமு 16<sup>4</sup> 19<sup>24</sup>.

மேரோஸ். Meresh. அகால்வேருவின் ஏழு ஆலோசனைக்காரரில் ஒருவன். எஸ்தர் 1<sup>14</sup>.

மேரோத். Mered. ஒரு யூதன். 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

மேரோம். Merom. மேரோம் ஏரி கலிலேயாக் கடலுக்கு வடக்கே ஏறக்குறைய 10 மைல் தூரத்திலிருந்தது. இதற்குச் சமீபத்திலே யோசவா காணத் தேசத்தின் வடபாகங்களிலுள்ள ராஜாக்களை ஜெயித்தான். தற்காலத்தில் இதற்கு ஊலே (Huleh) என்று பேர். இதன் பக்கத்தில் சதம்பல் பூமியுண்டு. யோசா 11<sup>3</sup>.



மேரோம்.

மேரோஸ். Meroz. மோரோசின் குடிகள் சிசோவுக்கு விரோதமாக பாராக்கு யுத்தத்தில் உதவியெய்ய வரவில்லை. இந்த ஊர் இருந்த இடம் தெரியாது. நியா 5<sup>35</sup>.

மேலெழுத்து. Superscription. ரோமர்கள் தாங்கள் அச்சிட்ட நாயகங்களில் ஒரு பக்கத்தில் ராயனுடைய சுருபமும் அதைச்சுற்றி அவனுடைய பெயரும் இருக்கும். மறுபக்கத்திலோ பலவிதமான சுருபங்களையும் எழுத்துக்களையும் அச்சிடுவார்கள். இயேசு காண்பித்த மேலெழுத்து என்பது ராயனுடைய பெயர்தான். மத் 22<sup>20</sup> மாந் 12<sup>16</sup> லாக் 20<sup>34</sup>.

மேலேக். Metech.

1. மேரிபாலின் பேரன். 1 நாளா 8<sup>34</sup>.

2. மேலேக் என்பதற்கு 'ராஜா' என்பதற்குமொத்தமேயுமாகும், மேலேகு என்பதும் மேலேக் என்பதும் ஒரே அர்த்தங்கொள்ளும் பெயர்களாகையாலும், சில வசனங்களில் 'ராஜா' என்பது மேலேகு தேவதையைக் குறிக்கிறது. ஏசா 30<sup>33</sup> 57<sup>9</sup> எரே 32<sup>35</sup>. மேலேகு காண்க.

மேல்ஷார். Melzar. 'உக்கிராணக்காரன்' என்பது இப்பதத்தின் அர்த்தம். இது பாபிலோனியா ராஜாவின் அரமனையிலுள்ள ஒருவனுடைய சொந்தப்பெயராய் அல்லது பட்டப்பெயராயிருக்கலாம். தானி 11<sup>18</sup>.

மேல்விலாசம். Title. ரோமர்களுடைய வழக்கத்தின்படி போர்ச்சேவகர் குற்றவாளிகளைத் தண்டனைக்குக் கொண்டுபோகும்போது ஒரு பலகையில் குற்றவாளியின் பெயரையும், அவன் செய்த குற்றத்தையும் எழுதி, அவனுக்கு முன்பாக அதைக் கொண்டுபோவார்கள். அல்லது அவன் கழுத்திலே அதைக் கட்டுவார்கள். சிலுவையில் அவனை அறைந்த பின் தலைக்குமேலே அதை ஏற்றிவைப்பார்கள். மத் 27<sup>37</sup> மாற் 15<sup>36</sup> லூக் 23<sup>38</sup> யோவா 19<sup>19</sup>.

மேவிபோசேத். Mephibosheth.

1. மேரிபால் காண்க.

2. சவுலின் மறுமனையாட்டியாகிய ரிஸ் பாளின் மகன். 2 சாமு 21<sup>8</sup>.

மேம். Timbrei. 2 சாமு 6<sup>5</sup> 1 நானா 13<sup>8</sup>. கீதவாத்தியம் காண்க.

மேற்புரமான வாகல். The gateshaleetheth'. சல்லெகெத், எந்தலேம் காண்க.

மேனி. Meni. மனுஷர்களுக்கு நேர்மும் சம்பவங்களை ஏற்படுத்துகிற ஓர் தேவதை. அபியர்களும் சீரியர்களும் இதை வணங்கினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. பின்வாங்கின எபிரெயர்களும் இதை வணங்கினார்கள். ஏசா 65<sup>11</sup>. காத் (3) காண்க.

மேன்மை. Excellence. ரோ 5<sup>11</sup> 1 கொரி 12<sup>31</sup> 15<sup>31</sup> எபே 1<sup>18</sup> பிலி 3<sup>8</sup>.

மேன்மைபாராட்டுகிறது. Boast. ரோம 5<sup>2</sup> மூ. பரி. பவுல் இந்தப் பதத்தை அடிக்கடி சொல்லுகிறான். சந்தோஷம் காண்க.

மை.

மை. Ink. எரே 36<sup>18</sup> 2 கொரி 3<sup>3</sup> 2 யோவா 1<sup>12</sup> 3 யோவா 1<sup>13</sup>. எழுத்து காண்க.

மை இடுதல். R. V. 'Enlarge the eyes' எரே 4<sup>30</sup> எசே 23<sup>40</sup>. கண் காண்க.

மைக்கூடு. Ink-horn. விகிதர்களும் வேதபாசுக்களும் மெல்லிதான் காணலினால்

செய்யப்பட்ட பேனாக்களும் மைவைக்கும் கூடும் சேர்ந்த ஒருவித மைக்கூடுகளை உபயோகித்து வந்தார்கள். இதைச் சாதாரண மாயத் தங்கள் அரைக்கச்சைகளில் கட்டிக் கொள்வார்கள். எசே 9<sup>8</sup>.

மைல். Mile. புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்ட மைல் என்பது இங்கிலிஷ் மைலுக்குக் கொஞ்சம் குறைவு. மத் 5<sup>41</sup>. அளவு காண்க.

மொ.

மொக்து. Bowl. குத்துவிளக்கின் கிளைகளின் மொக்து. யாத் 25<sup>33</sup>.

மொட்டை. Bald. லேவி 13<sup>40-33</sup> 21<sup>8</sup> உபா 14<sup>1</sup> 2 இரா 2<sup>33</sup> ஏசா 3<sup>24</sup> 15<sup>8</sup> 22<sup>15</sup> எரே 16<sup>8</sup> 47<sup>5</sup> 4<sup>37</sup> எசே 7<sup>18</sup> 27<sup>31</sup> 29<sup>13</sup> ஆமோ 8<sup>10</sup> மீகா 1<sup>18</sup>. கூந்தல் காண்க.

மொரோசா. Moresha. மீகாத் தீர்க்கதரிசியின் பிறப்பிடம். இந்த ஊரும் மோர்ஷேத்-காத் என்பதும் ஒன்றுதான். இது யூதாக்கோத்திர நாட்டின் மேற்குப்பாகத்திலிருக்கிறது. எரே 26<sup>18</sup> மீகா 1<sup>1</sup> 14.

மொர்தேகாயி. Mordecai.

1. எஸ்தர் ராணியின் இனத்தான் அல்லது 'சிறிய தகப்பன்' ஆகிய இவன் ஆமான் யூதர்களுக்குச் செய்த துரோகமான உபாயத்தை அகற்றினான். இவனுடைய சரித்திரம் எஸ்தர் ஆக்மத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எஸ்தர் 2<sup>5</sup> 3<sup>5</sup> 4<sup>1</sup> 5<sup>13</sup> 6<sup>9</sup> 7<sup>9</sup> 8<sup>9</sup> 9<sup>4</sup> 10<sup>3</sup>.

2. சிறையிருப்பிலிருந்து செருபாபேலுடனே திரும்பிவந்தவன். எஸ்ரா 2<sup>3</sup> நெகே 7<sup>7</sup>.

மொவதியா. Moadiah. மாதியா காண்க.

மோ.

மோக இச்சை. Lust of Concupiscence. 1 தெச 4<sup>5</sup>.

மோசம். Deceit. எபே 5<sup>6</sup> வெளி 12<sup>9</sup> 13<sup>14</sup> 18<sup>33</sup> 19<sup>20</sup> 20<sup>2</sup>. பொய் காண்க.

மோசா. Moza.

1. காலேபின் மகன். 1 நானா 24<sup>6</sup>.

2. சவுலின் சந்ததியான். 1 நானா 8<sup>36</sup>.

மோசோரா. மோசேரோத் Mosera, Moseroth. இஸ்ரவேலர் தங்கள் பிரயாணத்திலே பாளையமிறங்கின ஒரு இடம். ஆரோன் இங்கே மரித்தான். எண் 33<sup>3</sup> உபா 10<sup>6</sup>.



மோசே. Moses.

1. பெயர்.

யாத்திரை யாகமத்தை எழுதினவன் மோசே என்னும் பதத்துக்கு 'எடுக்கப்பட்டவன்' என்று அர்த்தம் கூறுகிறான். யாத் 2<sup>10</sup>. சிலர் இதற்கு 'ஜலத்திலிருந்து ரக்ஷிக்கப்பட்டவன்' என்று சொல்லுகிறார்கள். வேறு சிலர் மோசே என்பதும் எகிப்தியர் வணக்கின மேசு என்பதும் ஒன்றுதான் என்று நினைத்து அதற்குக் 'குமாரன்' என்று அர்த்தஞ்சொல்லுகிறார்கள்.

2. மோசேயின் சரித்திரம்.

மோசேயின் சரித்திரம் மூன்று பிரிவில் அடங்கும்.

i. பால பிராயம்முதல் மீதியான் தேசத்துக்கு அவன் ஓடினதுமட்டுமுள்ள நாற்பது வருஷம்.

ii. மீதியான் தேசத்துக்கு வந்ததுமுதல் எகிப்து தேசத்துக்குத் திரும்பிப்போனது மட்டுமுள்ள நாற்பது வருஷம்.

iii. எகிப்து தேசத்துக்கு வந்ததுமுதல் அவன் நேபோமலையில் இறந்தது மட்டுமுள்ள நாற்பது வருஷம்.

i. பால பிராயம்முதல் மீதியான் தேசத்துக்குப் போனதுமட்டு. அம்ராமின் மகன். யாத் 6<sup>18</sup>. அவன் பிறந்த குடும்பம். 1 நாளா 23<sup>14</sup>. அவனுடைய பிறப்பும் பார்வோன் குமாரத்தி னைக்கியன்னை அவனைக் கண்டெடுத்ததும். யாத் 2<sup>1</sup> அப் 7<sup>30</sup> எபி 11<sup>23</sup>. மீதியான் தேசத்துக்கு அவன் ஓடினது. யாத் 2<sup>10</sup> அப் 7<sup>34</sup>.

ii எகிப்து தேசத்துக்குத் திரும்பிப்போனதுவரை: விவாகமும் மக்கட்பேறும். யாத் 2<sup>31</sup> அப் 7<sup>39</sup>. முட்செடியில் கண்ட தரிசனமும் அழைக்கப்பட்டதும். யாத் 3-ம் அதி. சங் 105<sup>36</sup> அப் 7<sup>30</sup>. அவனுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட மூன்று அடையாளங்கள். யாத் 4-ம் அதி.

iii. மாணம்மட்டு. இஸ்ரவேலரை அழைத்தல். யாத் 4<sup>39</sup>. பார்வோனைப் பார்த்தது. யாத் 5-ம் அதி. யேகோவா இட்ட வேறு கட்டளைகள். யாத் 6-ம் அதி. பார்வோனுக்கு முன்பாக செய்யப்பட்ட அற்புதங்களும் பத்து வாதைகளும். யாத் 6<sup>19</sup>-11<sup>10</sup>. சிவந்த சமுத்திரத்தைக் கடந்துபோதல். யாத் 14-ம் அதி. அப் 7<sup>36</sup>. மோசே பாடின பாட்டு. யாத் 15-ம் அதி.

மாராவிலும் சினிலும் ரெவீதியிலும் ஜனங்கள் முறுமுறுத்தது. யாத் 15<sup>34</sup> 16<sup>9</sup> 17<sup>9</sup>. ஜனங்களுக்குக் காடைகளும் மண்ணும் கொடுத்தது. யாத் 16<sup>13</sup> எண் 11<sup>13</sup> உபா 8<sup>3</sup> சங் 78<sup>34</sup> 105<sup>40</sup> யோவா 6<sup>31</sup>. கண்மலையில் ருந்து தண்ணீரைப் பெற்றது. யாத் 17<sup>9</sup>. அமலேக்கியரோடு செய்த யுத்தம். யாத் 17<sup>9</sup>. நியாயப்பிரமாணத்தைப் பெறும்படி சீனம் மலைக்குப் போனது. யாத் 19-ம் அதி. 31<sup>18</sup> 32-அதி.

பொன் கன்றுக்குட்டியை அழித்தது. யாத் 32-ம் அதி.

சீனம்மலையில் அவன் யேகோவாவுடன் முகமுகமாய்ப் பேசி புதுப்பிரமாணப் பலகையைப் பெற்றுக்கொண்டது. யாத் 33-ம் அதி 34-ம் அதி.

ஆசிரிப்புக் கூடாரத்தை உண்டாக்கினது. யாத் 40<sup>17</sup>. ஆரோனையும் அவனுடைய புத்திரர்களையும் ஆசாரியராக பிரதிஷ்டை செய்தது. லேவீ 8-ம் அதி.

முதல் குடிமதிப்பு. எண் 1-ம் அதி. வேவுகாரரை அனுப்பினது. எண் 13-14-ம் அதி.

கோராகின் கலகம். எண் 16-ம் அதி.

காதேசில் அவன் தண்ணீர் பெறும்பொழுது கோபங்கொண்டதினிமித்தம் காணுந் தேசத்தில் பிரவேசிக்கக்கூடாதென்று கட்டளை பெறுதல். எண் 20<sup>13</sup> சங் 106<sup>33</sup>. வெங்கல சர்ப்ப விஷயம். எண் 21<sup>8</sup> யோவா 3<sup>14</sup>. இரண்டாம் குடிமதிப்பு எண் 26-ம் அதி.

காணுந் தேசத்தை மலையிலிருந்து பார்த்தல். எண் 27<sup>13</sup> உபா 4-1. யோசுவாவை நியமித்தது. எண் 27<sup>13</sup>. நியாயப்பிரமாணத்தை ஒதி ஜனங்களுக்குப் புத்திமதி கூறினது. உபா 27-31-ம் அதி.

அவன் கடைசியாய்ப் பாடினபாட்டு. உபா 32-ம் அதி.

பன்னிரண்டு கோத்திரங்களையும் ஆசீர்வதித்தது. உபா 33-ம் அதி.

மாணமும் அடக்கமும். உபா 34-ம் அதி.

3. தாங்கள் எகிப்து தேசத்தைவிட்டுப் புறப்பட்டு காணுந் தேசத்தில் பிரவேசிக்கும் பொழுது காணியார் முதலிய ஜனங்களை விட மிகவும் சொற்பத்தொகையினராயிருந்த இஸ்ரவேலர் தக்க தலைவன் இல்லாமல் எகிப்து தேசத்தைவிட்டுப் புறப்பட்டுப்போவதும் காணுந் தேசத்தை ஜெயிப்பதும் எப்படி? இவனுடைய சரித்திரத்தை நாம் விசாரித்தால், இவன் மூன்று காரியங்களில் பெரியவனாயிருக்கிறான் என்று காண்கிறோம்.

i. மோசே ஒரு மகா சபையை நடத்துகிற தில் பெரியவன்.

ii. சன்மார்க்கத்தை ஸ்தாபிக்கிறதில் பெரியவன்.

iii. நியாயப்பிரமாணத்தைக் கொடுக்கிற தில் பெரியவன்.

i. சபைத்தலைவன்.

எகிப்து தேசத்தில் பல வருஷம் அடிமைத் தனத்திலிருந்து எபிரெயர் அக்காலத்தில் நிர்ப்பந்த நிலைமையிலிருந்து தைரியம் முன் யோசனை சன்மார்க்கத்துக்குரிய வைராக்கி யம் முதலிய நற்குணங்கள் அற்றுப்போயி ருந்தார்கள். ஈன ஜனமாகிய இவர்களுக்குள் மோசே நம்பிக்கையையும் பயபத்தியையும் தைரியத்தையும் உண்டாக்கி இவர்கள் விடு தலை பெறும்படி வஞ்ஞாதத்தில் பிரவேசித்து அதில் பல வருஷம் பிரயாணம்பண்ணி, காணான் தேசத்திலுள்ள ஜனங்களை ஜெயித் தும்படி இவர்களை நடத்துவது ஆச்சரியமான காரியந்தான்.

ii. சன்மார்க்கத்தை ஸ்தாபிக்கிறதில் பெரியவன்.

மோசே விசேஷித்தவதமாய் யேகோவா வின் ஊழியன் என்று நாம் எப்போதும் ஞாபகமுள்ளவர்களாயிருக்கவேண்டும். யேகோவா என்பதற்கு "இருக்கிறவர்" என்று அர்த்தமானதினாலே பாபிலோனியர் பெனிக்கேயர் முதலியவர்கள் வணங்கின தேவதைகளைப் போல அல்லாமல் இவரை உண்மையான கடவுள் என்று இப்பதம் குறிப்பிடும். எபிரெயர் இவ்வதமாய்த் தாங்கள் வணங்கின கடவுள் உண்மையுள்ளவராயிருக்கிறார் என்று தெரிவிக்கிறார்கள். கடவுளுக்கு யேகோவா என்று பெயரிட்டவன் மோசேயோ அல்லவோ என்பதைப்பற்றி நமக்குத் தெரியாது, ஏனெனில் ஆதியாகமத்தில் நாம் விசாரித்தால் எபிரெயர்கள் ஆதிகாலமுதல் தாங்கள் வணங்கின கடவுளுக்கு யேகோவா என்னும் பெயரை வழங்கிவந்ததாக அறிகிறோம். இதினாலே அவர் எபிரெயர்களுடைய தேவனாகிய யேகோவா என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறார். யாத் 318 58 716 91 913 108. இது எப்படியாயினும் மோசேயின் போதனைவிலால் எபிரெயர்கள் யேகோவாவுக்கும் தங்களுக்கும் விசேஷித்த சம்பந்தம் உண்டு என்றும் அவர் தங்களை எப்பொழுதும் காப்பாற்றுவார் என்றும், மற்ற ஜனங்கள் வணங்கின தேவர்களை விட அவர் பெரியவர் என்றும், அந்நிய தேவர்களையல்ல யேகோவாவாகிய ஒருவரை மாத்திரம் வணங்குவது அவசியம் என்றும்,

வஞ்ஞாதத்திலே ஸ்ரேய்மையிலிருந்து அவர்கள் பெற்றுக்கொண்ட நியாயப்பிரமாணம் யேகோவாவிலுடைய திருச்சித்தம் என்றும் அறிந்துகொண்டார்கள். இஸ்ரவேலர் பல தடவை அந்த அந்நிய தேவர்களை வணங்கி வந்தாலும் அவர்களுக்குள் இருந்த பக்தர்கள் மோசேயின் காலமுதல் யேகோவாவை மாத்திரம் வணங்குவது அவசியம் என்பதை அறியவந்தார்கள். உண்மையான கடவுளாகிய யேகோவாவை மாத்திரம் வணங்குவது இஸ்ரவேலர் அனைவருக்கும் கடமை என்று மோசே முதல் முதல் எபிரெய ஜனங்களுக்குப் போதித்தான்.

iii. நியாயப்பிரமாணம்.

யேகோவாவைமட்டும் வணங்கவேண்டும் என்று மோசே ஜனங்களுக்குப் போதிக்கும் போது அவர்கள் அவரை ஆராதிக்கவேண்டிய முறைமையையும் போதித்தான். யாத்திராகமம் லேவியாகமம் உபாகமம் என்னும் ஆகமங்களில் கூறப்பட்டிருக்கிற நியாயப்பிரமாணங்களில் மோசே இயற்றினவை சிலமாத்திரம் என்று சொன்னாலும் அவன் இயற்றின பிரமாணங்கள் எபிரெயர் கைக் கொண்ட நியாயப்பிரமாணத்துக்கு மூலப் பிரமாணம் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. கற்பனை பத்து காண்க. அவன் இயற்றிய பிரமாணங்கள் சில ஆளுலும் சரி, பல ஆளுலும் சரி, இவற்றின் மூலமாய் இவன் போதித்த போதனைகளில் விசேஷித்தவைகளாவன:

௩. எபிரெயர் எபிரெயர்களுக்கு அநியாயம் செய்யாமல் எப்பொழுதும் நீதி நியாயத்தையே செய்யவேண்டும். எபிரெயனுக்கு எபிரெயன் அநியாயம் செய்வது யேகோவாவின் பார்வையில் பெரிய குற்றம்.

௪. குடும்ப விஷயத்தில் ஒருங்காய் நடப்பது அவசியம். எபிரெய பெண்கள் விசேஷமாய்க் கற்புள்ளவர்களாய் நடக்கும்படி ஜாக்கிரதையாயிருக்கவேண்டும். எபிரெய ஸ்திரீயைக் கெடுப்பது மகா பாவம்.

௫. யேகோவாவைத்தவிர பொய்த்தேவதைகளை வணங்குவது மகாப் பாதகம். இஸ்ரவேலருடைய யாத்திரையின் சரித்திரங்கள் சொல்லுகிறபடி மோசே இந்த நோக்கத்துடனே அநேக நல்ல ஆசாரங்களை ஏற்படுத்தி மார்க்க விஷயத்துக்குரிய அநேக காரியங்களைப்பற்றி நியாயத்தின்படிச் செய்வான். ஜனங்கள் இவனால் நியமிக்கப்பட்ட மூப்பர்களிடத்தில் சாதாரண விஷயங்களைப்பற்றி விசாரித்துக்கொள்ளுவார்கள். யேகோவாவிலுடைய சித்தம் இன்னதென்று விசாரித்

ரும்படி மோசேஜனங்கள் தன்னிடம் வருகிற தற்கு உத்தரவு கொடுத்தான். துன்மார்க்க கடக்கை ஆகாது என்று அடிக்கடி போதிக்கிறான். இவ்வீதமாய் இஸ்ரவேலர் அடிமைத்தனத்திலிருந்து மீண்டுவரும்போதே அவர்களுக்குள் அநேக கலவழக்கங்களை ஸ்தாபித்தான் என்று காம் நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது. யாத் 18 அதி. 33 அதி.

4. புதிய ஏற்பாடு.

i. மோசே நியாயப்பிரமாணத்தைக் கொடுத்தது. மத் 8<sup>4</sup> 19<sup>7</sup> மாற் 7<sup>10</sup> 12<sup>13</sup> லூக் 2<sup>29</sup> 16<sup>30</sup> 24<sup>37</sup>.

ii. இயேசுகிறிஸ்துவுக்கு மோசே பல விஷயங்களில் முன்மாதிரியாய் இருந்தான் என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் நினைத்தார்கள்.

மோசேயின் முகப்பிரகாசம். 1 கொரி 3<sup>7</sup>. வெண்கல சர்ப்பம். யோவா 3<sup>14</sup>. பஸ்கா. யோவா 19<sup>35</sup>. உடன்படிக்கையின் பவி. மத் 26<sup>35</sup> எபி 9<sup>15</sup>. சீனம் மலையின் நியாயப்பிரமாணத்தை மோசே பெற்றபோது இஸ்ரவேலர் அடைந்த பயம். எபி 12<sup>15</sup>. சிவந்த சமூத் திரத்தைக் கடந்துபோதல். 1 கொரி 10<sup>3</sup>. மன்னா. யோவா 6<sup>30</sup>. பாறையிலிருந்து தண்ணீர் பெறுதல். 1 கொரி 10<sup>3</sup>. தீர்க்கதரிசி. அப் 3<sup>35</sup> 7<sup>37</sup> யோவா 1<sup>17</sup>. எகிப்தியர் ரூனிய விர்த்தைக்காரர். 2 திமோ 3<sup>8</sup>. வாதைகள். வெளி 5, 9, 15, 16, அதி.

மோசேயின் பாட்டு. வெளி 15 அதி.

மோட்சம். Heaven.

1. நட்சத்திரம், பரமண்டலம் காண்க.

2. ஞாட்சிப்பு, முத்தி காண்க.

மோதிரம். Ring. எபிரெயர் முதலிய யோர் சாதாரணமாய்க் கைவிரல்களிலே மோதிரம் போடுவார்கள். பல வசனங்களில் சொல்லப்படும் 'மோதிரம்' முத்திரை மோதிரத்தைக் குறிக்கும். ஆதி 35<sup>18</sup> 41<sup>42</sup> 1 இரா 21<sup>6</sup> எஸ்தர் 3<sup>10</sup> எரோ 22<sup>34</sup> தானி 6<sup>17</sup>. மோதிரங்கள் பொன்னால் செய்யப்பட்டு இரத்தினங்களினால் அலங்கரிக்கப்பட்டிருப்பதால் இவைகளைக் காணிக்கையாகக் கொடுப்பது வழக்கம். எண் 31<sup>50</sup>. பொன் மோதிரம் போடுவது ஐசுவரியத்திற்கும் தயவுக்கும் அடையாளம். லூக் 15<sup>23</sup> யாக் 2<sup>2</sup>. ஆபாணம், முத்திரை காண்க.

மோதுகிறது. 'Smite' தானி 2<sup>34</sup>.

மோத்சா. Mozah. பென்யமின் கோத் திர பாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>36</sup>.

மோப். Moph.=மோப். ஒளி 9<sup>6</sup>. நோப், மெய்பின் காண்க.

மோரியா. Moriah. ஆபிரகாம் ஈசாக்கைப் பலியிடும்படி கொண்டுபோன மலை காடு. ஆதி 22<sup>2</sup>. நானாகமம் என்னும் புத்தத்தில் ஆக்கியோன், எருசலேம் தேவாலயம் கட்டப்பட்ட இடம் இதுதான் என்று நினைக்கிறான். 2 நாளா 3<sup>1</sup>. ஆனால் இதற்குப் பூரண அத்தாட்சி இல்லை. சிலர் நினைக்கிறபடி இதுவும் மோரே மேடையும் (நியா 7<sup>1</sup>) ஒன்றையிருக்கலாம். ஆனால் இதைக் குறித்து காம் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

மோரே. Moreh.

1. கிங்காலுக்கும் செரிசீம் மலைக்கும் அருகிலிருந்த இடம். ஆதி 12<sup>6</sup> உபா 11<sup>30</sup>. இநிலே ஆபிரகாம் தேவதரிசனம் அடைந்தான்.

2. மோரே மேடை. கிறியோன் மீதியானியர்மேல் படையெடுத்துப் போனபோது அவர்கள் மோரே மேடையண்டை பாரீயாய் மிறக்கியிருந்தார்கள். இது யெஸ்ரேயல் சம பூமியிலிருந்தது. நியா 7<sup>1</sup>.

மோர் ஷெத்-காத். Moreseth-gath. மோரோசா காண்க.

மோலாதா. Moladah. சியியோன் அல்லது யூதாக்கோத்திரத்தைச் சேர்ந்த ஓர் ஊர். இது பெயர்செபாவுக்குச் சமீபத்திலிருந்திருக்கலாம். யோசு 15<sup>36</sup> 19<sup>2</sup>.

மோளித். Molid. ஒரு யூதன். 1 நாளா 2<sup>29</sup>.



மோனேகு.

மோனேகு, மோனோகு. Molech, Moloch. மோனேகு என்பதற்கு 'ராஜா' என்று அர்த்தம். சேமியர் தாங்கள் வணங்கின அநேக தெய்வங்களுக்கு 'ராஜா' என்னும் இந்தப்

பொதுப்பெயரை வழங்கிவந்தார்கள். பெனிக்கேயச் தங்கள் சொந்த தேசத்திலும் ஆப்பிரிக்கா தேசத்திலும் 'ராஜா' என்னும் ஒரு தேவனுக்குத் தங்கள் குழந்தைகளைத் தீக்குழியில் பலிசெலுத்தினார்கள். எப்பிரெயர்களும் இவ்வித விக்கிரகாராதனைக்கு இணைந்து இப்படிப்பட்ட ஆசாரங்களை அதுசரித்ததினாலே அவர்கள் வணங்கின மோளேரு என்பவன் பெனிக்கேயர் வணங்கின 'ராஜா' என்ற தேவதைகளுக்குள் ஒருவன் என்று அறிகிறோம். சாலொமோன் ராஜா அந்த ஆராதனையை எருசலேம் பட்டணத்திலே ஸ்தாபித்தான். ஆகால் ராஜாவும் அதை நடத்தினான். மனாசே ராஜா அந்தத் தேவனுக்குத் தனது பிள்ளையைப் பலியாக செலுத்தினான். யோசியா ராஜாவோ அந்த ஆராதனையை அகற்றினான். அப்படியிருந்தும் சிறையிருப்புக் காலமட்டும் அந்த ஆராதனையை யூதர்களிற் சிலர் நடத்திவந்தார்கள். லேவி 15<sup>1</sup> 20<sup>1</sup> இரா 11<sup>2</sup> 2 இரா 23<sup>30</sup>. பின்வரும் வசனங்களில் 'ராஜா' என்பது இந்தத் தேவதைக் குறிக்கும். எசா 30<sup>33</sup> 57<sup>9</sup> எரோ 32<sup>35</sup>. சிலர் நினைக்கிற படியில்கோம் தேவனும் மோளேரும் ஒன்றுதான். மில்கோம் காண்க.

மோவாதியா. Moadlah. மாதியா காண்க.

மோவாபி. Moab. சாக்கடலுக்குக் கிழக்கிலுள்ள மலைநாட்டில் வசித்த ஜனம். மோவாப்பியர். இவர்கள் குடியிருந்த தேசத்துக்குக் கிழக்கே அராபிய வனந்தாரமும் தெற்கே கிரோம் தேசமும் மேற்கே சாக்கடலும் இருந்தன. இதன் வடக்கு எல்லை வெவ்வேறு காலங்களில் வெவ்வேறுயிருந்தது. பூர்விகத்தார் இந்தத் தேசத்துக்கு லோத்தான் என்று பெயர் வழங்கிவந்தார்கள். ஆதி 36<sup>30</sup>. ஆதியாகமத்தில் லோத்து என்பவன் மோவாபுக்குத் தகப்பன் என்று சொல்லியிருக்கிறது. ஆதி 19<sup>37</sup>. இந்தப் பாரம்பரியத்தினாலே மோவாபியருக்கும் தங்களுக்கும் ஒரு சம்பந்தம் இருப்பதாக எப்பிரெயர் அறிந்தார்கள் என்று காண்கிறோம். இதற்கு மோவாபியருடைய பாஷை சன்மாரக்கம் வழக்கப்பழக்கம் ஆகிய இவைகளில் அந்தாட்சி உண்டு.

மோவாபியர் தங்கள் தேசத்துக்கு வந்த காலம் நமக்குத் தெரியாது. ஆனால் இஸ்ரவேலர் காணுந் தேசத்துக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்குமுன்னே இவர்கள் தங்கள் தேசத்தில் குடியேறியிருந்தார்கள் என்று அறிகிறோம். இஸ்ரவேலர் காணுந் தேசத்துக்குள் பிரவேசிக்கும்படி வழிதேடினபோது மோவாபிய சேனைகள் பெரியவை என்றும் அவர்கள் கட்டின கோட்டை கொத்தனங்களை

தாங்கள் பிடிக்கமுடியாது என்றும் அறிந்து மோவாபி. தேசத்துக்கு வடக்கேயிருக்கிற சிகோன் ராஜா முதலிய ராஜாக்களுக்கு விரோதமாய்ச் சண்டைசெய்தாலும் அவர்கள் மோவாபியரோடு யுத்தஞ்செய்யவே இல்லை. மோவாபியரும் இஸ்ரவேலரோடு சண்டைசெய்ய விரும்பினாலும், அவர்களைப் பார்த்து பயந்ததினாலே அவர்களோடு சண்டைசெய்யவில்லை. உபா 2<sup>24</sup> 23<sup>4</sup> என் 21<sup>11</sup> 22-24 அதி. நியா 11 அதி. பிறகு இஸ்ரவேலர் அரீனோன் பன்னத்தாருக்கு வடக்கே இருந்த மோவாபியணர்களைப் பிடித்தார்கள். என் 32<sup>34</sup> யோசு 13<sup>18</sup>. நியாயாதிபதிகளின் காலத்தில் மோவாபியர் இந்தத் தேசமனைத்தையும் திரும்பவும் பிடித்துக்கொண்டு, பென்யமின் கோத்திரத்தாருக்கு இடக்கண் செய்தார்கள். அக்காலத்தில் எகத்<sup>1</sup> மோவாபின் ராஜாவாகிய எக்லோனைக் கொன்றுபோட்டான். நியா 31<sup>3</sup>. இதற்குப்பிறகு ருத்தின் காலத்தில் மோவாபியருக்கும் இஸ்ரவேலருக்கும் சிநேகம் இருந்தது. சவுல் தாவீது சாலொமோன் என்னும் ராஜாக்களின் காலத்தில் இஸ்ரவேலர் மோவாபியருக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தார்கள். சாலொமோன் ராஜா தன் அந்தப்புரத்திலிருந்த மோவாபிய ஸ்திரீகளுக்காக கேமேஷ் என்னும் தேவதைக்குத் தேவஸ்தலங்களைக் கட்டினான். ருத் 1<sup>22</sup> 1 சாமு 14<sup>47</sup> 22<sup>3</sup> 2 சாமு 8<sup>1</sup> இரா 11<sup>7</sup>.

ஜெம்புது வருஷத்துக்குப் பிறகு உம்ரியின் காலத்தில் கி-மு. 857-ம் ஆத்தில் மோவாபின் ராஜாவாகிய மேஷா என்பவன் கற்பலகையில் வெட்டிவைத்திருக்கும். எழுத்தை நாம் பார்க்கும்பொழுது அதில் உம்ரி ராஜா மோவாபி தேசத்தை ஜெயித்திருந்தான் என்றும், மேஷா அரசன் திரும்பவும் அதை ஜெயித்த தன் தேசத்தை விடுதலைசெய்தான் என்றும் அறிகிறோம். இதற்குப்பின் இஸ்ரவேல் ராஜா யூதா ராஜா எதோம் ராஜா ஆகிய மூவரும் மோவாபுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தார்கள். அவர்கள் மோவாபின் தலைநகரத்தை முற்றுகை போடும்பொழுது அதின் ராஜா தன் முதற்பேருன குமாாரனை கேமோஷ் என்னும் தேவதைக்கு நம்பலியாக அக்கினியில் செலுத்தினான். 2 இரா 3<sup>17</sup>. இதைக் கண்ட மோவாபியர் தாறியங்கொண்டு இஸ்ரவேலரை ஜெயித்துத் தாத்தினார்கள். இதற்குப்பிறகு மோவாபியர் அடிக்கடி இஸ்ரவேலுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுத்தார்கள். 2 இரா 13<sup>30</sup>.

ஏறக்குறைய ஐயவருஷத்துக்குப் பிறகு கி-மு. 770-ம் ஆத்தில் ஆமோஸ் தீர்க்க

தரிசி மோவாபியர் செய்த கொரோத்தைக் கண்டிக்கிறான். ஆமோ 2<sup>1</sup> கி-மு. 700-ம் ஆண்டில் அக்காலத்து மோவாபிய ராஜா அசீரிய ராஜாவாகிய சனகரீப் ராஜாவுக்கு வரி செலுத்தினான். பாயிலோனிய ராஜாவாகிய ஷேபுகாத்சேச்சார் யூதர்களுக்கு விரோதமாய் வந்தபொழுது மோவாபியர் அவனுக்கு உதவிசெய்தார்கள். 2 இரா 24<sup>3</sup>. ஏசாயா செப்பனியா எரேமியா எசேக்கியேல் என்பவர்கள் மோவாபியரைப்பற்றிப் பேசினாலும், இவர்கள் சொல்லுகிறதிலிருந்து மோவாபியரின் சரித்திரத்தைப்பற்றிய விசேஷம் யாதும் தோன்றுகிறதில்லை. ஏசா 15-16 அதி. செப் 2<sup>8</sup> எரே 48 அதி. எசே 25<sup>8</sup>.

மோவாபியர் கேமோஷ் தேவனையும் அங் தரோத் தேவியையும் வணங்கி, அவர்கள் ஆராதனையில் துன்மார்க்கமான அநேக காரியங்களைச் செய்தார்கள் எண் 25<sup>8</sup> 31<sup>16</sup> யோசு 22<sup>7</sup> சங் 106<sup>38</sup>.

ய.

யகசீயா. Jahaziah, Jahzeiah. எஸ்ரு 10<sup>18</sup>.

யகாசியேல், யாகசீயேல், யாகாசியேல். Jahaziel.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தானாகிய இவன் தாவீதின் பராக் கிரமசாலிகளில் ஒருவன். 1 நாளா 12<sup>4</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 16<sup>5</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 23<sup>19</sup>.

4. யோசபாத்தின் காலத்திலிருந்த ஓர் லேவியன். 2 நாளா 20<sup>14</sup>.

5. சிறையிருப்பிலிருந்து திருப்பிவந்தவன். எஸ்ரு 5<sup>5</sup>.

யக்ஷான். Jokshan. ஆபிரகாமுக்கும் கேத்தாரானுக்கும் பிறந்தவன். ஆதி 25<sup>3</sup>.

யக்மேயாம். Jokmeam. 1 இரா 4<sup>12</sup>. யோக்மேயாம் காண்க.

யக்மாய். Jahmal. இசக்கார் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 7<sup>2</sup>.

யக்லேல். Jahleel. செபுலோனின் மூன்றாம் குமாரன். ஆதி 40<sup>14</sup> எண் 26<sup>23</sup>.

யசனியா, யசீனியா. Jazzaniah.

1. கெதலியாவின் டம் வந்த இராணுவ சேர்வைக்காரன். 2 இரா 25<sup>23</sup>. = யசீனியா. எரே 40<sup>8</sup>.

2. சேனாபியரில் ஒருவன். எரே 35<sup>3</sup>.

3. விக்ரிக ஆராதனை செய்த ஒரு மூப்பன். எசே 6<sup>11</sup>.

4. எசேக்கியேல் கண்டித்த ஒருவன். எசே 11<sup>1</sup>.

யசீனியா. Jazaniah. யசனியா காண்க.

யசுபி-லேகேம். Jashubi-lehem. ஒரு யூதன். 'பெத்லேகேமுக்குத் திரும்பி வருகிறது' என்பது இப்பதத்தின் அர்த்தம்.

1 நாளா 4<sup>22</sup>

யஸ்பி. Jasper. யாத் 28<sup>10</sup> 39<sup>13</sup> எசே 28<sup>13</sup>. இப்பெயர்கொண்ட இரத்தினம், பச்சை, இங்கிரீஸம், வெள்ளை, சிவப்பு, மஞ்சள் முதலிய பல வர்ணங்களுள்ளதாயிருக்கும்.

யதனியேல். Jathniel. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>2</sup>.

யதார்த்தம். Truth. ஏசா 11<sup>4</sup>. சத்தியம், பொய் காண்க.

யதுவா. Jaddua.

1. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவன். நெகே 10<sup>31</sup>.

2. ஒரு பிரதான ஆசாரியன். நெகே 12<sup>11</sup>.

யநோகா. Janoah. எப்பிராயிம் கோத்திர நாட்டின் எல்லையிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 16<sup>6</sup>

யந்தேயும் யம்பிரேயும். Jannes and Jambres. இவ்விரு பெயரும் மோசேக்கு விரோதமாய் எதிர்த்து நின்ற ரூனியக்காரர் என்று பரி. பவுல் சொல்லுகிறான். யாத் 7<sup>11</sup> 2 தீமோ 3<sup>8</sup>. யூதருடைய பாரம்பரியங்களில் இப்பெயர்கள் காணப்படுகின்றன. இவர்கள் பிலேயாமின் புத்திரர் என்றும், சிவந்த சமுத்திரத்தில் எகிப்தியரோடு அமிழ்ந்துபோனவர்கள் என்றும், பொற்கன்றுக்குட்டியைச் செய்யும்படி ஆரோனை வலின் தினியித்தம் கொலை செய்யப்பட்டவர்களுள்ளும் எபிரேயர்கள் பலவிதமான அபிப்பிராயங்களைக் கொண்டார்கள்.

யப்பியா. Japhia.

1. யோசுவா ஜெயித்த லாகீசின் ராஜா. யோசு 10<sup>3</sup>.

2. தாவீதின் புத்திரரில் ஒருவன். 2 சாமு 5<sup>14</sup>.

3. செபுலோன் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>12</sup>.

யப்லெத்தியர். Japhletites. நமக்குத் திட்டமாய்த்தெரியாத ஒருவம்சம். யோசு 16<sup>3</sup>.

யப்லேத். Japhlet. ஆசேர் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன். 1 நாளா 7<sup>22</sup>.

யப்பேன. Jabneh. 2 நாளா 26<sup>5</sup>. யாப்  
னியேல் காண்க.

யம்லேகு. Jamlech. சிமியோன் கோத்  
திரத் தலைவன். 1 நாளா 4<sup>34</sup>.

யரேஸியா. Jareshiah. பென்யமீன்  
கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>37</sup>.

யர்கா. Jarha. ஒரு எகிப்தியன். சேசா  
னுக்கு இவன் அடிமையாயிருந்தபோது  
சேசான் தன் மகளை இவனுக்கு விவாகம்  
செய்து கொடுத்தான். 1 நாளா 2<sup>34</sup>.

யர்முத். Jarmuth.

1. தென் யூதாவிலுள்ள கானுனியர்களு  
க்கு ஒரு தலை நகரம். யோசு 10<sup>3</sup> 15<sup>35</sup>.

2. இசக்கார் நாட்டில் லேவியர்களுக்கு  
ஏற்படுத்தப்பட்டிருந்த ஒரு ஊர். யோசு  
21<sup>39</sup>.

= ரெமேத். யோசு 19<sup>31</sup>.

= ராமேத். 1 நாளா 6<sup>73</sup>.

யவீநு. Jairus. புதிய ஏற்பாட்டில்  
சொல்லப்படும் 'யவீரு' என்பதும் பழைய  
ஏற்பாட்டிலுள்ள 'யாவீர்' என்பதும் ஒரே  
மதம்தான். யவீரு ஜெப ஆலயத்தலைவனா  
யிருந்தான். இறந்துபோன இவனுடைய  
மகளை இயேசு உயிரோடெழுப்பினார். மாற்  
5<sup>39</sup> லாக் 8<sup>41</sup>.

யனோவா. Janoah. நப்தலித் கோத்  
திரத்தைச் சேர்ந்த மலைநாட்டிலுள்ள ஒரு  
கிராமம். 2 இரா 15<sup>39</sup>.

யன்னு, யன்னுயி. R. V. Jannai. A. V.  
Janna. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒரு  
வன். லூக் 3<sup>34</sup>.

யா.

யாகசா, யாகாஸ், யாகா Jahaz. ரூபன்  
கோத்திர நாட்டில் லேவியருக்கென்று ஏற்  
படுத்தப்பட்ட ஒரு ஊர். எண் 2<sup>93</sup> யோசு  
13<sup>18</sup> நியா 11<sup>30</sup> ஏசா 15<sup>4</sup> எரே 48<sup>31</sup>.

யாகசியேல். Jahaziel. யகாசியேல்  
காண்க.

யாகாசியேல். Jahaziel. யகாசியேல்  
காண்க.

யாகாத். Jahath.

1. யூதாவின் பேரன். 1 நாளா 4<sup>2</sup>.

2. லேவியின் சந்ததியான். 1 நாளா 6<sup>30</sup>.

3. சிமேயின் மகன். 1 நாளா 23<sup>10</sup>.

4. செலெமோத்தின் மகன். 1 நாளா 24<sup>39</sup>.

5. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 34<sup>19</sup>.

யாகீன், யாகீன், யாக்கீன். Jachin.

1. சிமியோனின் நாலாம் மகன். ஆதி  
46<sup>10</sup> எண் 26<sup>19</sup>.

2. கிழையிருப்புக்குப் பிற்பாடு ஒரு ஆசா  
ரியன். 1 நாளா 9<sup>10</sup> பெசே 11<sup>10</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 24<sup>17</sup>.

4. ஒரு வெண்கலத்தான். தூண். (புக்கம்  
426) காண்க.

யாகீன். Jachin. யாகீன் காண்க.

யாகூர். Jagur. தென்யூதாவிலுள்ள  
ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>31</sup>.

யாகேல். Jael. கேனியனாகிய ஏபே  
ரின் மனைவி. கேனியர்கள் இஸ்ரவேல  
ரோடும் கானுனியரோடும் சிடுக்கிராயிருந்  
தார்கள். இவர்கள் கானுனியரோடு சிடுக்க  
மாயிருந்ததிலிருந்தும், சிடுசரா என்பவன்  
பாராக்கினால் ஜெயிக்கப்பட்டபோது சமு  
சயமின்றி ஏபேரின் கூடாரத்திற்குத் தப்பி  
யோடி, யாகேலின் அழைப்புக்கு இணங்கி,  
ஏபேரின் கூடாரத்திலே தன்னை ஒளித்துக்  
கொண்டான். அப்போது யாகேல் சதி  
யோசனை செய்து இவனைக் கொன்றான்.  
சியா 4<sup>21</sup>. இவன் இவ்விதத் துரோகம் செய்  
தது குற்றமல்ல என்று யார் சொல்லக்கூடும்?  
ஆனால் இச்செய்கை எயிரெயர்களுக்குப் பெ  
ரிய நன்மையை உண்டுபண்ணினதினால்,  
தெபேரரான் இவனைப்பற்றிப் புகழ்ந்து பாடு  
கிறான். சியா 5<sup>34</sup>. இதேவிதமாய்ப் பிற  
காலத்திலுள்ள யூதர்கள் யூதீத் செய்த விஷ  
யத்தைப் புகழ்ந்தார்கள். ஆனால் தஞ்சமென்று  
வந்த அதிதிக்குத் துரோகம் செய்வது இயேசு  
வின் போதனைக்கு முற்றிலும் விரோதமே.

யாகோபா. Jakobah. 1 நாளா 4<sup>36</sup>.

யாக்கான். Jakan. [விவேகமுள்ள  
வன்] = அக்கான். ஆதி 36<sup>27</sup> உபா 10<sup>6</sup>. ஓரி  
யர்களில் ஒரு வயிசம்.

யாக்கான். Jachan. [துன்பப்படுத்து  
கிறவன்.] காத் கோத்திரத் தலைவன். 1 நாளா  
5<sup>13</sup>.

யாக்கீம். Jakim.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா  
8<sup>19</sup>.

2. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 24<sup>19</sup>.

யாக்கீன். Jachin. யாகீன் காண்க.

யாக்கே. Jakeh. நீதி 30-ம் அதிகா  
ரத்தில் எழுதப்பட்ட வாக்கியங்களை உரை  
த்த ஆகூரின் தகப்பன். நீதி 30<sup>1</sup>.

யாக்கோபித்தர். Jacobites. முற்கா  
லத்தில் கிரேக்க சபைக்கும் லத்தீன் சபைத்

கும் வித்தியாசம் ஏற்பட்டபோது, ஒவ்வொரு சபையிலும் பல பிரிவினைகள் இருந்தன. கிரேக்க சபையிலுள்ள ஒரு பிரிவாருக்கு 'யாக்கோபித்தர்' என்று பெயர். இவர்களுக்கும் செஸ்டேரியாருக்கும் கொஞ்சம் பேதம் மாத்திரம் உண்டு. இவர்கள் சீரியா நாட்டில் வசித்தார்கள். அப்போஸ்தலனாகிய யாக்கோபு அந்தப் பாகத்திலுள்ள சபைக்குத் தலைவனாக யிருந்ததினியித்தம் 'யாக்கோபித்தர்' என்னும் பெயர் இவர்களுக்கு வழங்கிற்று. எபித்திலுள்ள காப்பீஸ் (Coptis) என்ற வகுப்பார் இவர்களைப்போலவொத்தவர்கள்.

இவர்கள் இயேசுகிறிஸ்துவின் தெய்வீகத்துவமும் மனுஷிகத்தன்மையும் ஒன்றோடொன்று கலந்து, யாதொரு வித்தியாசமுமின்றி ஒரே தன்மையுள்ளதாயிருக்கிற தென்று சாதித்தார்கள். இந்தக் கொள்கைக் காராக்கு 'ஒரே தன்மையுடையவர்' என்று அர்த்தங்கொண்ட கிரேக்கப்பதமாகிய (Monophysites) மாடோபிசையிற்ஸ் என்னும் பட்டப்பெயர் வழங்கிற்று.

யாக்கோபினுடைய கிணறு. Jacob's Well. சமாரியா நாட்டிலுள்ள சீகாரும், சீசேகாரும் ஒரே ஊர்தான் என்று தோன்றுகிறது. இதற்குச் சமீபத்திலுள்ள கிணறு யாக்கோபினுடைய கிணறு என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை. இது கெரிசீம் மலையடிவாரத்திலிருக்கிறது. ஸ்ரீலீகத்தில் இது மகா ஆழமாயிருந்தாலும், தற்காலத்தில் ஜனங்களுடைய அநூக்கிரகையினால், இதில் கல்முன் முதலிய குப்பைகள் வீழ்ந்ததினால் 75 அடி ஆழமாய்மாத்திரம் இருக்கிறது. இதின் அகலம் 7½ அடி, இக்கிணற்றின் அருகே இயேசு ஒரு சமாரிய ஸ்திரீக்குப் போதகம் செய்தார். ஆதி 33<sup>18</sup> யோசு 21<sup>30</sup> யோவா 4<sup>5</sup>.

யாக்கோபு. Jacob.

1. ஈசாக்குக்கும் ரெபெக்காளுக்கும் பிறந்த மகன். வேதாகமத்தில் இவனுடைய பெயருக்கு 'வழியில் நடக்கிறவனை இடறச் செய்கிறவன்' அல்லது 'ஒடிப்போகிறவனுடைய ருசிக்காரிப் பிடிக்கிறவன்' என்று அர்த்தம். ஆதி 25<sup>26</sup> 27<sup>36</sup> ஒசி 12<sup>3</sup>. இவனுடைய சரித்திரம் ஆதி 25<sup>11</sup>-50<sup>13</sup> மட்டுமே சொல்லியிருக்கிறது. இவனுடைய பெற்றோர் செய்த ஜெபத்தின் பலனாக இவன் பெயர்செபாவுக்குக் கிட்டப் பிறந்தான். ஆதி 25<sup>21</sup>. இவனோடுகூட இரட்டைப் பிள்ளைகளாக பிறந்த ஏசாவுக்கும் இவனுக்கும் உள்ள சண்டை எதோமுகும் இஸ்ரவேலுக்கும் உள்ள சண்டைக்கு முன்னடையானம். ஆதி 25<sup>23</sup> ரோம 9<sup>11</sup>, யாக்கோபு ஆமோகேனை

மேய்க்கும் மேய்ப்பன். ஏசா யுத்தத்தில் தைரியசாலி. யாக்கோபு ஏசாவை மோசம் பண்ணி அவனுடைய கிரேஷ்ட புத்திர சவிகாரத்தைப் பெற்றான். ஆதி 27 அதி. ஈசாக்கு காலான் தேசத்தையும் அதிலிருக்கிற ஜனங்களின்மேல் அதிகாரத்தையும் யாக்கோபுக்குக் கொடுத்தான். ஏசாவோ சாக் கடலுக்குத் தென் தேசத்திலுள்ள வரைந்தரத்திலே அலைந்து திரியவேண்டியிருந்தது. ஏசாவின் கோபத்துக்கு யாக்கோபு பயந்த, அவ்விதத்தைவிட ஒடி பெத்தே விலே தேவதரிசனத்தை அடைந்ததினாலே அங்கே அவன் யேகோவாவை வணங்கி, அவர் தன்னைக் காப்பாற்றும்படி அங்கே ஒரு பிரதிக்ஷினை செய்தான். ஆதி 28 அதி. இவன் இங்கே யேகோவாவுக்குத் தன்னைப் பிரதிஷ்டை செய்த விஷயம் இவனுடைய ஜீவிய சரித்திரத்தில் கவனிக்கவேண்டிய மூன்று விசேஷ காரியங்களில் ஒன்று.

யாக்கோபு இவ்விதமாய் யேகோவாவை வணங்கினாலும் உலக விஷயங்களில் முன் போலவே கொஞ்சம் பிசகாய் நடந்தான். இவன் தன் சிற்றப்பனாகிய லாபான் வீட்டுக்கு வரும்போது லாபான் தனது இரண்டு குமாரத்திகளையும் இவனுக்கு மனைவிகளாக கொடுத்தவிஷயத்தில் இவனை வருசித்துப் பதினாறு வருஷக்காலமாக தனக்கு வேலை செய்யும்படி கட்டாயம் பண்ணினபோது, யாக்கோபு அதற்குப் பதிலாக தந்திரம் பண்ணி ஆமோகேனை விர்த்திசெய்கிறவிஷயத்தில் அதிக லாபம் சம்பாதித்தான். இது சம்பந்தமாக இவனுக்கும் இவன் மாமனுக்கும் உண்டான விரோதத்தினால் யாக்கோபு அவ்விடம் விட்டோடும்பொழுது இவன் மனைவியாகிய ராகேல் லாபானுடைய குல தேவதைகளின் விக்ரகங்களைத் திருடினதினாலே இவனோடு சண்டைசெய்யும்படி லாபானும் அவன் பந்துக்களும் படைவழிமெத்து வந்தார்கள். யாக்கோபு அவர்களுடைய கோபத்தைத் திருப்பி அவர்கள் தன்னோடே உடன்படிக்கை பண்ணும்படி செய்து அவ்வுடன்படிக்கைக்குச் சாட்சியாக ஒரு கற்குவியலை உண்டாக்கினான். ஆதி 30-31 அதி. யாக்கோபு திருப்பவும் பிரயாணம் பண்ணிக் காலான் தேசத்து எல்லைக்குள்ளே வந்தவுடனே யேகோவாவின் தூதர்கள் இவனைச் சந்தித்தார்கள். ஆதி 32<sup>1</sup>. அதேசமயத்தில் இவனால் வருசிக்கப்பட்ட ஏசா ஈனாறு போர்வீரர்களுடனே வருகிறதாக கேள்விப்பட்டான். இக்காலத்தில் யாக்கோபு ஏசாவை சமாதானத்துக்கு ஏவும்படி பிரயாசப்பட்டு இராத்திரியில் யாப்

போக்கு என்னும் சிற்றூற்றின் கரையில் தனிமையாய் நடக்கும்பொழுது தேவதூதன் ஒருவன் வந்து இவனை மல்ல யுத்தத்தில் ஜெயித்தும், இவனுக்கு யேகோவாவின் ஹைய ஆசீர்வாதத்தைக் கொடுத்தான். அக் காலமுதல் யாக்கோபு இஸ்ரவேல் என்னும் புதுப் பெயரைப் பெற்றுக்கொண்டான். இஸ்ரவேல் என்பதற்கு 'கடவுள் முயலுகிறார்' அல்லது 'கடவுள் போராடுகிறார்' என்று அர்த்தம். இஸ்ரவேலரோ வழக்கமாய் இரத்தப் பத்தத்துக்கு 'கடவுளுடனே முயலுகிறவன்' அல்லது 'கடவுளுடனே போராட்டஞ் செய்கிறவன்' அல்லது 'தன் முயற்சியினாலே கடவுளிடத்தில் ஆசீர்வாதம் பெறுகிறவன்' என்பது அர்த்தம் என்று நினைத்தார்கள். இந்தக் காலம் முதல் யாக்கோபு தந்திரங்களை யெல்லாம் நீக்கி பயபத்தியுடனே யேகோவாவை வணங்கி முழுமனதோடே அவரைச் சேவித்துவந்தான். இதுதான் யாக்கோபின் ஜீவிய சரித்திரத்தில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய மூன்று முக்கிய விஷயங்களில் இரண்டாவது விஷயம்.

அடுத்தநாளில் இவன் ஏசாவைப் பார்த்து அவனோடு சமாதானம் பண்ணினான். இதற்குப்பின் இவன் யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே சுக்கோத்து என்னும் இடத்திலே சில வருஷக்காலம் தங்கினான் என்று தோன்றுகிறது. சுக்கோத் என்னும் இடத்தை விட்டுப் பெயர்ந்து யோர்தான் நதியைத் தாண்டி சீகேம் என்னும் ஊருக்கு வந்து, இங்கே சில வருஷக்காலம் குடியிருந்து இதில் ஒரு பலிபீடம் கட்டினான். ஆகி 33<sup>30</sup>. இந்த இடத்தில் இவன் ஒரு கிணற்றையும் வெட்டினான். யோவா 4<sup>6</sup>. இங்கே சீகேம் என்னும் அந்நாட்டுத் தலைவன் யாக்கோபின் மகனாகிய தீனாவைக் கற்பழித்ததினாலே சீகேமியருக்கும் யாக்கோபின் புத்திரருக்கும் சண்டையுண்டாயிற்று. ஆகி 34<sup>31</sup> அதி. யாக்கோபு அங்கு நேரிட்ட கலகத்துக்குப் புகந்து இருபது மைல் தூரம் பிரயாணம் பண்ணி பெத்தேலுக்குத் திரும்பி வந்தான். பெத்தேலிலே இவன் யேகோவாவை வணங்க எண்ணக்கொண்டதினாலே அங்கே போகும் முன்னே தன் வீட்டாரிடத்திலும் தன்னிடத்திலுமிருந்த ஆங்கிய தேவதைகளின் விக்கிரகங்களை யெல்லாம் ஒரு கருவாலி மாத்தின் கீழ்ப் புதைத்துவிட்டான். இவ்விதமாய் யாக்கோபு பெத்தேலிலே யேகோவாவை மாத்திரம் தொழுதுகொண்டான் என்று தோன்றுகிறது. பெத்தேலிலே இவன் பலிபீடம் கட்டினபின்பு அங்கே தேவதரிசனம் அடைந்து, மறுபடியும் யே

கோவாவின் ஆசீர்வாதத்தைப் பெற்றான். ஆகி 35<sup>1</sup>. பெத்தேலிலிருந்து எப்பிரத்தாவுக்குப் போனபோது அங்கோரோசெல் பிரசவகாலத்தில் இறந்துபோனான். ஆகி 35<sup>19</sup>. இங்கேயிருந்து, ஆட்டெமற்றையைக் காப்பற்றும் படி கட்டப்பட்ட சிற கோட்டையாகிய எதேர் என்னும் ஸ்தலத்துக்குப் போனான். கடைசியாக இவன் எப்பிரோனின் பக்கத்திலிருந்த மரோ என்னும் ஊருக்கு வந்து அவ்விடத்திலே தங்கினான். இவன் தகப்பனாகிய ஈசாக்கு இறந்த சமயத்தில் ஏசா அடக்கத்துக்கு வந்தபோது இரண்டு சகோதாரும் கடைசியாக ஒருவர் முகத்தை ஒருவர் கண்டார்கள். ஆகி 35<sup>19</sup>.

ஆகியாகமத்தை எழுதினவன் இக்கால முதல் யாக்கோபின் சரித்திரத்தை அவ்வளவு விசேஷமாய் எழுதாமல் யோசேப்பைப் குறித்தே விரிவாய் பேசிக்கொண்டு போகிறான். யோசேப்பின் சரித்திரத்தைச் சொல்லுகிறதற்கு இது இடம் அல்ல. ஆனால் கஷ்டகாலத்தில் விருத்தாப்பியனான யாக்கோபு தன் குடும்பத்தாருடனே காணாதேசத்தை விட்டு பிழைப்புக்காக எகிப்து தேசத்திலுள்ள கோசேன் என்னும் நாட்டிற்குப் போனது யாக்கோபின் ஜீவிய சரித்திரத்தில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய மூன்று முக்கிய காரியங்களில் மூன்றாவது காரியம், ஏனென்றால் இப்படி யாக்கோபு எகிப்து தேசத்துக்குள் துழைந்தினியித்தம் இஸ்ரவேலர் படிப்படியாய் எகிப்தியர்களின் அதிகாரத்துக்குள் அமைந்து அடிமைத்தனத்தில் அகப்பட்டுள்ளார்கள். ஆகி 46<sup>1</sup> 47<sup>6</sup> உபா 26<sup>5</sup> அப் 7<sup>14</sup>.

யாக்கோபு எகிப்துதேசத்தில் 17 வருஷம் வாசஞ்செய்த தன் பிள்ளைகளை ஆசீர்வதித்து பூரண வயதில் இறந்தான். ஆகி 49<sup>1</sup> அதி. யோசேப்பு யாக்கோபின் பிரேதத்தை வாசனைத் திரவியத்தால் பக்குவப்பண்ணி, காணாதேசத்துக்குக் கொண்டுபோய் அங்கே மகப்பேலா என்னும் செபியிலே அடக்கஞ்செய்தான்.

யாக்கோபின் சரித்திரமானந்தையும் நாம் விசாரித்தால் இவனிடத்தில் நற்குணங்களும் தீக்குணங்களும் கலந்திருந்தன என்றும், இவன் ஆரம்பத்தில் நீதி நியாயத்தைக் கவனிக்காமற்போனாலும், பல கஷ்டங்களுக்குள்ளாகி யேகோவாவின் ஹைய அருளை அடைந்து படிப்படியாய்க் குணசீலனான என்றும் நாம் சொல்லக்கூடும். இவனிடத்தில் குற்றம் அதிகமிருந்தாலும் கடவுள் இஸ்ரவேல் புத்திரரைப்பற்றிய தமது திருச்சித்தத்தின்படி இவனை நடத்தினார்.



பழைய ஏற்பாட்டுத் தீர்க்கதரிசன் ஆகமல் களிலே யாக்கோபு என்னும் பெயர் இஸ்ரவேல் புத்திரராகிய ஜனத்தைக் குறிக்கும். சங் 1:7 797 ஏசா 9: 44<sup>1</sup> எரோ 30<sup>10</sup> ஆமோ 6<sup>8</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டிலே கடவுளினுடைய அதிகாரத்தையும் விசுவாசத்தின் வல்லமையையும் குறிக்கும்படி யாக்கோபு என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ரோம 9<sup>13</sup> எபி 11<sup>9,21</sup>.

2. மரியாளின் புருஷனாகிய யோசேப் பின் தகப்பன். மத் 1<sup>15</sup>.

யாக்கோபு. James.

1. செபெதேயுவின் மகனாகிய யாக்கோபு பன்னிரு அப்போஸ்தலரில் ஒருவன். யோவானுடைய அண்ணன். இவர் களுடைய தகப்பன் கவிலேயாக்கடவிலே மீன்பிடிக்கிற செம்படவன். இவர்களுக்குக் கவியாட்டன் இருந்ததினால் இவர்கள் ஸ்திதிவந்தர் என்று தோன்றுகிறது. மாற் 1<sup>30</sup>. இவர்களின் தாய் இயேசுவின் தாயாகிய மரியாளின் சகோதரியாகிய சலோமியாகையால் இவனும் இயேசுவும் இனத்தார். மத் 27<sup>56</sup> மாற் 1<sup>30</sup> யோவா 19<sup>35</sup> டோவான், யாக்கோபு, சீமோன், அந்திரேயா ஆகிய இவர்கள் வேலையில் உட்பாளிகள். லூக் 5<sup>10</sup> மத் 4<sup>31</sup>. தேவனுடைய ராஜ்யமாகிய சுவீசேஷத்தைக் கூறும்படி இயேசு இவனை யோவானோடு அனுப்பினார். மத் 10<sup>3</sup> மாற் 3<sup>17</sup> 6<sup>7</sup> லூக் 6<sup>14</sup>. இவர்கள் ஆத்திராணமும் வாய்ச்சாதுரியமும் உடையவர்களாயிருந்ததால் இயேசு இவர்களுக்கு 'பொவனெர் கேஸ்' என்று பெயரிட்டார். மாற் 3<sup>17</sup>. இவர்களுக்கும் இயேசுவுக்கும் விசேஷித்த சிநேகம் உண்டு. ஆனாலும் யோவானைப்போல இவன் அத்தனை விசேஷித்த சிநேகிதன் அல்ல என்று சொல்லவேண்டும். ஏரோது அகிரிப்பா இவனை ரத்தச்சாட்சியாய்க் கொண்டுபோட்டதினால் இவன் சபைவிஷயத்தில் விசேஷமான யாதொன்றும் செய்யவில்லை. அப் 12<sup>3</sup>.

2. அல்பேயுவின் மகனாகிய யாக்கோபு. இவனுக்குச் சின்ன யாக்கோபு என்றும் பெயர் வழங்கிவந்ததினால் இவன் செபெதேயுவின் மகனாகிய யாக்கோபைவிடக் கொஞ்சம் குள்ளையிருந்தான் என்று தோன்றுகிறது. மாற் 13<sup>40</sup>. இவன் தகப்பனுக்கு மறு பெயர் கிலயோப்பா; இவன் தாயின் பெயர் மரியான். இவன் சகோதரன் யோசே. ஒரு வேளை இவன் தகப்பனாகிய அல்பேயுவும் லேவியன் தகப்பனாகிய அல்பேயுவும் ஒரே

ஆளாயிருக்கலாம். அப்படியானால் இவனும் லேவியும் சகோதரர். மாற் 15<sup>40</sup> 16<sup>1</sup>.

3. இயேசுவின் சகோதரனாகிய யாக்கோபு. கிறிஸ்து உயிர்த்தெழுவுதற்குமுன் இவன் அவரை நம்பவில்லை. இயேசு இவனுக்குத் தரிசனமானார். யோவா 7<sup>5</sup> 1 கொரி 15<sup>7</sup>. எருசலேம் சபைக்கு இவன்தான் தலைவன். பரி. பவுல் குணப்பட்டு மூன்று வருஷத்துக்குப்பின் எருசலேமுக்குப் போன போது யாக்கோபைச் சந்தித்தான். கலா 1<sup>18</sup>. பகிஷ்ஷு வருஷத்துக்குப்பின், சபையில் பிரவேசித்திருந்த யூதர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கவேண்டுமோ இல்லையோ என்னும் விஷயத்தைப்பற்றித் தர்க்கஞ்செய்யுஞ் சமயத்தில், யாக்கோபு அச்சங்கத் தலைவனாயிருந்த அந்தவிஷயத்தில் யாவரும் அங்கிகரிக்கக்கூடிய தீர்மானம் பண்ணினான். அப் 15<sup>4</sup> கலா 2<sup>1</sup>. ஏறக்குறைய கி-பி. 57-ம் ஆண்டில் பரி. பவுல் தனது மூன்றாம் பிரயாணத்தை முடித்து எருசலேமுக்கு வரும் போது அவன் பரி. யாக்கோபு முதலியவர்களுக்குத் தான் செய்த யாவற்றையும் தெரிவித்தான். அப் 21<sup>18</sup>. இந்த யாக்கோபு எப்போதும் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி திட்டநுட்பமாய் நடந்து திராஷாசம் குடியாமலும் மாம்சம் புரியாமலும் இருந்து, தனது முழங்கால்கள் ஒட்டகத்தின் முழங்கால்போல மாத்துப் போதும்வணக்கும் முழங்காலுன்றி எப்பொழுதும் ஜெபம் பண்ணிக்கொண்டிருந்தபடியினால் ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இவனுக்கு 'நியாயவாதி' என்று பெயரிட்டார்கள். அவர்களுடைய பாரம்பரியத்தின்படி வேதபாரகரும் பரிசேயரும் இவனைத் தேவாலயத்தின் உப்பரிக்கையிலிருந்து தள்ளி, இவன்மேல் கல்லெறிந்து இவனை அடித்து இவ்விதமாய் இவனை ரத்தசாட்சியாக கொன்றுபோட்டார்கள். இந்த யாக்கோபு யாக்கோபின் நிருபத்துக்கு ஆக்கியோன் என்று நினைக்கவேண்டும்.

4. அப்போஸ்தலனாகிய யூதாவின் தகப்பன். லூக் 6<sup>16</sup>. தமிழ் வேதாகமத்திலும் அங்கிலேய A. V. வேதாகமத்திலும் காணப்படுகிற சகோதரன் என்பதற்குப் பதிலாக இந்த வசனத்தில் பூர்வீக காலத்துக் கை பிரதிகளில் 'மகன்' என்பது எழுதப்பட்டிருக்கிறது. யூதா 1<sup>1</sup>.

யாக்கோபு எழுதின நிருபம். The Epistle of James.

1. ஆக்கியோன். இதன் ஆக்கியோன் தன்னைத் தேவனுக்கும் இயேசுகிறிஸ்துவுக்கும் ஊழியக்காரன் என்று சொல்லுகிறதைத் தவிர தன்னைக்குறித்து வேறொன்றும் சொல்

லாதபடியால் இவன் இன்னான் என்று திட்டதப்பாய்ச் சொல்லுவது நம்மாலே முடியாதகாரியம். ஆனால் வேதசாஸ்திரிகள் பெரும்பாலும் இவன் இயேசுவின் சகோதரனாகிய யாக்கோபு என்றே நினைக்கிறார்கள். இந்த யாக்கோபு எருசலேம் பட்டணத்திலும் மற்ற இடங்களிலுமுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்கு நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தவனானதினாலும், இவனே இங்கிருப்பதை எழுதினான் என்று அவர்கள் தெரிந்துகொண்டதினாலும், இவன் தன்னைக்குறித்து வேறொன்றும் சொல்லவேண்டியது அவசியமில்லை. மற்றப்படி இவன் தன்னைக்குறித்து ஏதாவது சொல்லியிருப்பான் என்று நினைக்கிறது நியாயந்தான்.

2. காலம். இவன் கி-பி. 62-ம் ஆண்டில் ரத்தசாட்சியாய் மரித்ததினாலே இந்த நிருபம் அதற்குமுன்னே எழுதப்பட்டிருக்க வேண்டும். வேதசாஸ்திரிகளில் சிலரோ நமக்குத் தெரியாத இன்னொரு யாக்கோபு இதை யெழுதினானிலே இது பிந்தின காலத்தில் எழுதப்பட்டது என்று நினைக்கிறார்கள். ஆனால் ஆதிகிறிஸ்தவ பிதாக்கள் எழுதிய நூல்களில் இதிலிருந்து எடுக்கப்பட்ட சில வாக்கியங்கள் உண்டு. ஏறக்குறைய கி-பி. 220-ம் ஆண்டில் ஓரிகேன் (Origen) முதலாவது இதை வேதாகமமாக சொல்லுகிறான். ஐசேபியு (Eusebius) ஏறக்குறைய கி-பி. 330-ம் ஆண்டில் நிருபத்தைக் குறித்துக் கொஞ்சம் சந்தேகப்பட்டார்கள் என்று சொல்லியும், தான் இதை வேதாகமமாக கூறுகிறான். நாம் இதை வாசிக்கும்பொழுது இது கிறிஸ்தவசபை உண்டான முதல் வருஷங்களில் எழுதின நூல் என்றும், இது எழுதப்படும் காலத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் யூதகொள்கைக்கு இசைந்த பல நோக்கங்களைக் கைக்கொண்டதினால் இது ஆதி கிறிஸ்தவசபைக்கு எழுதப்பட்ட நிருபம் என்றும் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

3 யாக்கோபும், பவுலும். ரோமருக்கும் கலாந்தியருக்கும் பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களில் சொல்லப்பட்ட சில விஷயங்கள் இந்த நிருபத்திலும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. நியாயப்பிரமாணத்தைக் கேட்கிறவர்கள் அதின்படி செய்கிறவர்கள், (யாக்கோபு 2<sup>33</sup> 4<sup>11</sup> ரோம 2<sup>33</sup>) சோதனை துன்பம் இவற்றின் விபரம், (யாக்கோபு 1<sup>9</sup> ரோம 5<sup>3</sup>) தங்களைக் குறித்து மேன்மை பாராட்டுகிறவர்கள் (யாக்கோபு 2<sup>1</sup> 14<sup>4</sup>) ஒழுங்குள்ள சாந்தம் (யாக்கோபு 1<sup>9</sup> 4<sup>1</sup> ரோம 7<sup>33</sup> 13<sup>18</sup>) ஆபிரகாமின்

விசுவாசம் (யாக்கோபு 2<sup>23</sup> ரோம 9<sup>1</sup>) ஆகிய இவற்றைப்பற்றி இருவரும் பேசுகிறார்கள். ஆனால் பவுல் யாக்கோபின் நிருபத்தைப் பார்த்திருப்பான் என்றாவது யாக்கோபு பவுல் ரோமருக்கு எழுதின நிருபத்தைப் பார்த்திருப்பான் என்றாவது நாம் இதினிமித்தம் சொல்லக்கூடாது. ஏனெனில் இவ்விரண்டு அப்போஸ்தலர்களும் தக்களுடைய வெவ்வேறான நோக்கங்களின்படி சகல காரியங்களையுங்குறித்து புத்திபோதனைகளைக் கூறுகிறார்கள்.

நிருஷ்டார்த்தமாக பரி. பவுலும் பரி. யாக்கோபும் விசுவாசத்தைப்பற்றி விபரமாய் எழுதுகிறார்கள். யாக்கோபு 2<sup>17-21</sup> ரோம 3<sup>38</sup> 4<sup>4</sup> அதி. கலா 2<sup>16</sup>. இவர்கள் இருவரும் விசுவாசத்துக்கு ஆபிரகாமை உவமையாகச் சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் பரி. யாக்கோபின் அபிப்பிராயத்தின்படி ஆபிரகாம் விசுவாசத்தினாலே அல்ல கிரியைகளினாலே நீதிமானாக்கப்பட்டான் என்றும்; பரி. பவுலின் அபிப்பிராயத்தின்படி ஆபிரகாம் கிரியைகளினாலே அல்ல விசுவாசத்தினாலே நீதிமானாக்கப்பட்டான் என்றும் பார்க்கிறோம். இவ்விரண்டு அப்போஸ்தலரும் இப்படி ஒருவருக்கொருவர் விரோதமாய்ப் பேசுகிறது தோற்றத்தில் மாதிரியெயொழிய உன்னப்படி அவர்களுடைய மனதில் விரோதமில்லை. இதற்குக் காரணம் விசுவாசம் என்னும் பதத்தை இவ்விருவரும் வித்தியாசமான கருத்தோடு சொல்லுகிறார்கள். கடவுளைப்பற்றியும் அவர் செய்யும் காரியங்களைப்பற்றியும் அவருடைய சித்தத்தைப்பற்றியும் ஒருவன் மனதிலே ஏற்றுக் கொண்ட கொள்கையே விசுவாசம் என்பது யாக்கோபின் அபிப்பிராயம். யாக்கோபு 2<sup>19</sup>. பரி. பவுலின் அபிப்பிராயத்தின்படி இயேசுவின் மேல் வைக்கப்பட்ட பக்தியே விசுவாசம். இயேசுவை மனதிலே ஏற்றுக்கொள்ளல், இயேசுவைக்கென்று பாவத்துக்கு மரித்தல், அவருக்குள் ஜீவனுக்கென்று உயிர்த்தொழுகல் ஆகிய இவைகள் விசுவாசம் என்பதற்குள் அடங்கியிருக்கிறது. சுருக்கமாய்ச் சொல்ல வேண்டுமானால் யாக்கோபின் 'விசுவாசம்' கொள்கை, பவுலின் 'விசுவாசம்' பக்தி. ரோம 3<sup>28</sup> 2<sup>6</sup> கலா 2<sup>20</sup> 5<sup>5</sup>. இந்த நிருபங்களை நாம் வாசித்து யாக்கோபு கிறிஸ்தவசபைக்குக் கொடுத்த புத்திபோதனைகள் நல்லவைகளும் ஒழுங்குத் தோற்றவைகளுமாயிருந்தன என்று சொல்லக்கூடாமானால், பரி. பவுல் இந்த விஷயங்களைக்குறித்து ஆழ்ந்து யோசித்து, பரி. யாக்கோபைப்பார்க்கிலும் விசேஷமானவைகளைப் போதிக்கிறான் என்று சொல்வது அவசியம்.

4. யாக்கோபும் புதிய ஏற்பாட்டின் மற்ற ஸ்தலாசிரியரும். இந்த நிருபத்தில் ஈமது ஜீவியத்தில் அற்பத்தன்மையைப்பற்றியும் பாவத்திலிருந்து மனிதர்களைத் திருப்புவதைப்பற்றியும் சொன்ன வாக்கியங்களுக்கும் பரி. பேதுருவும் எபிரொயருக்கு நிருபம் எழுதினவனும் கூறிய வாக்கியங்களுக்கும் ஒற்றுமை இருக்கிறது. யாக்கோ<sup>10</sup> 5<sup>10</sup> 1 பேது<sup>14</sup> 4<sup>8</sup> யாக்கோ<sup>25</sup> எபி 11<sup>31</sup>. இதே கோக்கத்துடனே சலிசேஷுக்களும் பரிசுத்த யாக்கோபும் நியாயப்பிரமாணத்தைக் கேட்கிறவர்கள் (யாக்கோ<sup>13</sup> மத் 7<sup>38</sup> யோவா 13<sup>37</sup>) தங்களைக்குறித்து மேன்மை பாராட்டினவர்கள் (யாக்கோ<sup>41</sup> மத் 7<sup>1</sup>) லெனகே ஆசை (யாக்கோ<sup>10</sup> 2<sup>5</sup> மத் 6<sup>19</sup> லூக் 6<sup>34</sup>) ஜெபம் (யாக்கோ<sup>15</sup> மத் 7<sup>7</sup> மாற் 11<sup>33</sup>) தரித்திரம் (யாக்கோ<sup>25</sup> லூக் 6<sup>30</sup>) தாழ்மை (யாக்கோ<sup>41</sup> மத் 23<sup>13</sup>) நாமம் களியும் (யாக்கோ<sup>31</sup> மத் 7<sup>16</sup>) ஆகிய இவைகளைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்கியங்களைக் கவனித்த சிலர் பரி. யாக்கோபு சலிசேஷுக்களைப் பார்த்து எழுதியிருப்பான்; அல்லது சலிசேஷுக்கள் இந்திருபத்தைப் பார்த்துச் சலிசேஷுத்தை எழுதியிருப்பார்கள் என்று சொல்ல விரும்புகிறார்கள். ஆனால் இந்த யாக்கோபு இயேசுவின் சகோதரனானதிலும் இவரோடு பலவருஷக்காலம் ஒரேவிட்டிலே ஜீவித்ததிலும் இவர் செய்த போதனைகளை அடிக்கடி கேட்டிருந்ததிலும், இந்த விஷயங்களைப்பற்றி இவன் சலிசேஷுக்களைப் பாராமலே இயேசு அருளின போகத்தைக்குறித்து ஞாபகமுள்ளவனாயிருந்து இவைகளைப்பற்றி நினைக்கிறது இயல்புதானே.

5. இந்த நிருபத்தில் விபரித்த கிறிஸ்தவ சபை. இந்த நிருபத்தில் இயேசுகிறிஸ்து வினுடைய பெயர் இரண்டேடவை மாத்திரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யாக்கோ<sup>15</sup> 2<sup>31</sup> இதில் அவருடைய மாணம் உயிர்த்தெழுதல் முன்மாதிரியாய் அவர் செய்த ஜெபம் பொறுமை இவற்றைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப் படுகிறதில்லை. அவருடைய இரண்டாம் வருகை, (யாக்கோ<sup>51</sup> புதுஜென்மம் (1<sup>18</sup>) ராஜ்யம் (2<sup>3</sup>) நாமம் (2<sup>7</sup>) சுயாதீனப்பிரமாணம் (1<sup>35</sup> 2<sup>3</sup>) ஆகிய இவைகளைப்பற்றிச் சொன்ன வாக்கியங்கள் இதன் ஆக்கியானும் இதை வாசித்தவர்களும் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தை நன்றாய் அறிந்திருந்தார்கள் என்பதற்கு அத்தாட்சியாய் இருக்கின்றன. ஜெப ஆலயம் (2<sup>3</sup>) சபையின் மூப்பர்கள் (5<sup>14</sup>) ஈமது பிதாவாகிய ஆபிரகாம் (2<sup>31</sup>) சேனைகளின் கர்த்தாகிய தேவன் (5<sup>4</sup>) இவைகளைப்பற்றி விசாரித்து எப்பொழுதும் யூதமார்க்கத்தை அனுசரித்த பரி. யாக்கோபு யூதமார்க்கத்திலிருந்து

கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்குள் பிரவேசித்து மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தைக் கைக்கொண்ட யூத கிறிஸ்தவர்களுடன் இந்நூலில் பேசுகிறான் என்று அறிகிறோம். இந்த நிருபத்தில் யூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமதப் பிரவேசஞ்செய்த யூத கிறிஸ்தவர்களைக் கொண்டு மார்க்கத்தைப் பார்க்கிறோம். அப்போஸ்தலர் நடபடியாகமத்தின் முதல் அதிகாரங்களில் இத்தன்மையுடைய கிறிஸ்தவர்களைக்குறித்து வாசிக்கிறோம்.

6. இக்ளீஸ் போதனை. முன்சொன்னது போல இந்த நிருபம் யூத கிறிஸ்தவர்களுக்கு எழுதப்பட்டது. இன்னபடி இதிலே நீதி நியாயத்தைப்பற்றியும் ஞானம் தரித்திரம் ஆகிய இவைகளைப்பற்றியும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களிலும் நீதிமொழியாகமத்திலும் சொல்லப்பட்ட கற்பனைகளைப்போன்ற பலவித கட்டளைகள் இந்த நூலிலே உண்டு. கிரேக்க பாவையிலே எவல்வினையாகவுள்ள இவ்விதயிப்பத்துநாளு கட்டளைகள் இந்நூலில் இருக்கின்றன.

இதன் ஆக்கியோன் சமயத்துக்குத் தகுந்த படி வெவ்வேறு விஷயங்களைக்குறித்து எழுதுகிறதினால் இதில் அடங்கிய விஷயங்களைக்குறித்து பொருள் அட்டவணை எழுதுவது கூடாதகாரியம்.

துன்பகாலத்தில் தைரியத்தை உண்டாக்கவும் பாவம் நிறைந்த இவ்வுலகத்தில் நல்லொழுக்கமுடையவர்களாய் நடக்கும்படி போதிக்கவும்; ஆத்திரப்பேச்சு, ஐசுவரியம், சண்டைச்சச்சரவு, லெனகே ஆசை ஆகிய இவைகளைப்பற்றி எச்சரிக்கை உண்டாக்கவும்; விசுவாசம், ஜெபம், ஞானம் இவற்றை அடையும்படி கூறவும், இந்நூலின் ஆக்கியோன் இதை எழுதினான். எந்தவிஷயத்திலும், நல்லொழுக்கமே கிரேஷ்டமானது என்பது இவனுடைய அபிப்பிராயம்.

யாசாய் Jaasai. அன்னியஜாதி பெண்ணை விவாகஞ்செய்தவன். எஸ்ரு 10<sup>37</sup>.

யாசிஸ். Jaziz. தாலீதின் மனைகளைக் காப்பாற்றினவன். 1 நாளா 27<sup>31</sup>.

யாசிசயா. Jaaziah. மொராரியின் மகன் 1 நாளா 24<sup>36</sup>.

யாசியேல். Jaasiel. அப்னேரின் குமாரன். 1 நாளா 27<sup>31</sup>.

யாசியேல். Jaaziel. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 15<sup>18</sup> = ஆசியேல். 1 நாளா 15<sup>30</sup>.

யாசியேல். Jaasiel. தாலீதின் போர்வாரில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>47</sup>.

யாக. Jaaau. = யாசாய்.

யாகுப், யாகுப். Jaahub.

1. இச்சகாரின் நாலாம் மகன். எண் 26<sup>34</sup>, யோபு ஆதி 46<sup>13</sup>.

2. அன்னியஜாதி பெண்ணை விவாகம் பண்ணினவன். எஸ்ரு 1<sup>39</sup>.

யாசெரஃ. Jahzerah. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 9<sup>12</sup>. = அசசாய். நெகே 11<sup>13</sup>.

யாசேரின் புத்தகம். The Book of Jaaser. [நீதிமானின் புத்தகம்.] பூர்வீக காலத்து எபிரெயர்களின் பாட்டுப்புத்தகம். யோசு 10<sup>13</sup> 2 சாமு 1<sup>18-21</sup>. இந்தப் புத்தகம் எபிரெயர்களுக்கு நன்றாய்த் தெரியும். இதில் சில சரித்திரங்கள் அடங்கியிருக்கலாம். சவுலைப்பற்றித் தாவீது பாடின பாட்டு இதில் அடங்கியிருந்தது. இதைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது.

யாசேர். Jazer. உப்புக்கடலின் வடகிழக்கு மூலைக்கு ஏறக்குறைய 15 மைல் தூரத்தில், காத்தோத்திர நாட்டிலுள்ள எமோரியர் ஸ்தலித்த ஒரு கோட்டை. எண் 21<sup>32</sup> யோசு 13<sup>35</sup>. காத்தோத்திரத்தார் இக்கோட்டையைத் தங்களுக்கு அரணாக வைத்துக் கொண்டார்கள். எண் 32<sup>35</sup>. இந்த நாடு மிகவும் செழிப்புள்ளது. ஏசா 16<sup>8</sup> எரே 48<sup>22</sup>.

யாசேன். Jaashen. 1 நாளா 11<sup>34</sup>. = ஆசேம். 1 நாளா 11<sup>34</sup>.

யாசோபெயாம். Jashobeam. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 12<sup>6</sup>.

யாசோன். Jason. 'யோசுவா' என்ற பெயருடைய எபிரெயர்களில் அநேகர் 'யாசோன்' என்கிற கிரேக்க பெயரைத்தரித்துக் கொண்டார்கள். மக்கபெயர் ஆகமத்தில் இப்பேர்கொண்டமூன்று ஆட்களைப்பற்றி வாசிக் கிறோம். புதிய ஏற்பாட்டிலே தெசலோனிக் கே பட்டணத்தில் தன் வீட்டில் பரி. பவுலை ஏற்றுக்கொண்டு அவனுக்கு ஜாமீனை இருந்த யாசோனும், கொரிந்துப் பட்டணத்திலிருந்து ரோமாபுரி சபையாருக்கு வாழ்த்துதல் அனுப்பிய யாசோனும், ஒரே ஆளோ அல்லது வெவ்வேறு ஆட்களோ என்பதைப்பற்றித்திட்டமாய்த் தெரியாது. இந்த யாசோனைக்குறித்து வேறொன்றும் தெரியாது. அப் 17<sup>5</sup> ரோம 16<sup>21</sup>.

யாஷோபியாம். Jashobeam. தாவீதின் பராக்ஷிமசாலிகளில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>11</sup>.

யாதா. Jada. யொராமேலின் பேரன். 1 நாளா 2<sup>26</sup>.

யாதாய். Jadau. அன்னியஜாதி பெண்ணை விவாகம் செய்தவன். எஸ்ரு 10<sup>13</sup>.

யாதாய் Jahdal. காலேபின் சந்ததியான். 1 நாளா 2<sup>47</sup>.

யாதீயேல். Jahdiele. யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கேயிருந்த மனாசேயின் பாதி கோத்திரத்தின் தலைவன். 1 நாளா 5<sup>34</sup>.

யாதோ. Jahdo. பூனின் மகன். 1 நாளா 5<sup>14</sup>.

யாதோன். Jadon. மதிலைப்பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3<sup>7</sup>.

யாத்ஸா. Jahaza. எரே 45<sup>21</sup>. யாகால் காண்க.

யாத்சீயேல். Jahziel. ஈப்தலியின் மகன். ஆதி 46<sup>36</sup> எண் 26<sup>48</sup>.

யாத்தீசாகமம். Exodus.

1. பெயர். இஸ்ரவேலர் எகிப்து தேசத்திலிருந்து புறப்பட்டத முதல் அவர்கள் செய்த யாத்திரையின் விபரத்தைச் சொல்லுகிறதிலும் இதற்கு யாத்திராகமம் என்னும் பெயர் வந்தது. இது ஆதியாகமத்தில் சொன்ன சரித்திரத்தின் தொடர்ச்சி.

2. பொருளடக்கம்.

இதின் இரண்டு பங்குகளாவன:

I. சரித்திரம். 1<sup>1</sup>-18<sup>27</sup>.

A. 1<sup>1</sup>-12<sup>36</sup>. அடிமைத்தனத்திலிருந்து இஸ்ரவேலர் மீட்புக்கு ஆயத்தப்படுதல்.

1<sup>1</sup>-22<sup>31</sup>. மோசேயின் பிறப்பு, பார்வோனின் குமாத்தி அவனை ரட்சித்தது, அவன் இஸ்ரவேலைப் பார்க்கும்படி போனது, சண்டைசெய்த ஒரு எகிப்தியனைக் கொன்றது, இதினியித்தம் மீதியான் தேசத்துக்கு ஒடினது.

23<sup>1</sup>-41<sup>17</sup>. இஸ்ரவேலருடைய அடிமைத்தனத்தின் கொரோம். யேகோவாமோசேக்குத் தரிசனமானது. அற்புதங்கள். யேகோவாமோசேயை எகிப்துக்கு அனுப்பினது. அவன் போனது.

41<sup>18</sup>-31. மோசே எகிப்துக்குத் திரும்பிப் போனது. ஆரோன் கடப் போனது.

31<sup>1</sup>-31. பார்வோன் அவனை அசட்டை செய்து இஸ்ரவேலின் உபத்திரவத்தை அதிகரித்தது.

32<sup>1</sup>-7<sup>1</sup>. யேகோவா மறுபடியும் தரிசனமானது, இஸ்ரவேலரின் வம்ச அட்டவணை, யேகோவா மறுபடியும் கட்டணப்பட்டது.

7<sup>1</sup>-12<sup>36</sup>. மோசே செய்த அநிசயங்கள். பத்துவாதைகள். அவைகளுக்குப் பார்வோ

னும் எகிப்தியரும் பயப்படல். பஸ்கா பண்டகையை ஏற்படுத்தினது.

B. 12<sup>37</sup>-18<sup>37</sup>. அடிமைத்தனத்தினின்று மீட்புப்பெறுதல்.

12<sup>37</sup>-13<sup>16</sup>. இஸ்ரவேலர் புறப்பட்டுப்போனது. பஸ்காவைப்பற்றிய ஏற்பாடும் எச்சரிப்பும். முதற் பேருணவர்களைப் பிரதிஷ்டைசெய்தல்.

13<sup>17</sup>-15<sup>31</sup>. சிவந்த சமூகத்திரத்தைக் கட்டிதுபோனது. பார்வோன் சேனையின் சங்காரம். மோசே பாடின பாட்டு.

15<sup>32</sup>-17<sup>16</sup>. சீறாய் மலேக்கு யாத்திரை செய்யும்போது நேரிட்டவை. மாராவில் கசப்பான தண்ணீர். காடைகள். மன்னா. ரெவிதியில் பாறையிலிருந்து தண்ணீர் பெற்றது. அமலேக்கியருடன் சண்டை.

18 அதி. எத்திரோ பாளையத்துக்கு வந்து நியாயவிசாரணை விஷயத்தில் செய்த யோசனை.

II. 19<sup>1</sup>-4<sup>38</sup>. பிரமாணங்களும் ஆசரிப்புக் கூடாரமும். சீறாய் மலையில் இஸ்ரவேலருக்கென்று யேகோவா ஸ்தாபித்த ராஜ்யமும் அதின் பிரமாணங்களும்.

19 அதி. ஜனங்களை ஆயத்தப்படுத்தினது. மோசே மலைக்குப்போனது.

20<sup>1</sup>-23<sup>19</sup>. பத்துக் கற்பனையும் இஸ்ரவேலருக்குக் கொடுத்த முதற்பிரமாணங்களும்.

23<sup>20</sup>-4<sup>18</sup>. மோசே நாதாப் முதலிய மூப்பர்களுக்கும் யேகோவாவுக்கும் உள்ள உடன் படிக்கையை விதிரப்படுத்தல்.

25<sup>1</sup>-31<sup>18</sup>. ஆசரிப்புக் கூடாரம், உடன் படிக்கைப்பெட்டி, தகனபலிபீடம் ஆசாரிய முறை. தூபபலிபீடம் முதலியவற்றைப் பற்றிய பிரமாணங்கள். நியாயப்பிரமாண கற்பலகையை மோசேக்குக் கொடுத்தல்.

3<sup>2</sup>-3<sup>35</sup>. பொற்கன்றுக்குட்டியை ஜனங்கள் வணங்கினது. யேகோவாவின் கோபம். மோசேயின் வேண்டிதல். மன்னிப்பு

35<sup>1</sup>-10<sup>38</sup>. ஆசரிப்புக் கூடாரத்தையும் அதின் பணிமுட்டுகளையும் செய்தல்.

3. கோக்கம்.

அடிமைத்தனத்திலிருந்த இஸ்ரவேலர்விடுதலையடைந்ததையும், வஞ்சகத்திலே அவர்கள் பிரயாணம் பண்ணினதையும், அவர்கள் மற்றவர்களிடத்தினின்று பிரிக்கப்பட்டதையும், இஸ்ரவேலர் எந்த விஷயத்திலும் யேகோவாவின் நியாயப்பிரமாணத்தை ஏற்றுக்கொள்ள வேண்டியதையும்பற்றி யாத்திராகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது.

இதைக்குறித்த நாம் திட்ட துப்பமாய் விசாரித்தால் வேத சாஸ்திரிகளில் அநேகருடைய அபிப்பிராயத்தின்படி மூன்று நூலாசிரியர்கள் எழுதின மூன்று ஆகமங்களை ஒரு ஆசிரியன் ஒன்றாய்ச் சேர்த்து இந்த ஆகமத்தை உண்டாக்கினான் என்று நாம் பார்க்கக்கூடும்.

i. இவர்களில் ஒருவன் சடங்காசாரங்களில் வைராக்கியமுடையவையிருந்து முதலாவது இந்தநூலில் பஸ்காபண்டகை, புளிப்பில்லாத அப்பண்டகை, முதற் பேருணவற்றை நியமித்தல், ஆசரிப்புக் கூடாரத்தை உண்டாக்கல் முதலியவற்றைப் பற்றிய விபரத்தை இதில் எழுதினான் என்று தோன்றுகிறது. இஸ்ரவேல் புத்திரர் எந்த விஷயத்திலும் யேகோவாவின் சித்தப்படி நடந்து எந்த விஷயத்திலும் யேகோவா அவர்களுக்கு உதவிசெய்தார் என்றும் அவர்களுடைய சமயாசாரத்தின் சகல விபரத்தையும் யேகோவாவே ஏற்படுத்தினார் என்றும் நினைத்துத்தனது நூலை இவன் எழுதினான். இவன் தன்னுடைய நூலில் பூர்வீகத்தினுண்டான அநேக பிரமாணங்களைச் சேர்த்து அவைகளைத் தெரிவித்தபடியினாலே, இவன் பிந்தின காலத்தில், ஒருவேளை எஸ்ராவின் காலத்தில் தனது நூலை இயற்றினான் என்று நினைக்கவேண்டும்.

யாத்திரையைப்பற்றி எழுதின மற்ற இரண்டு நூலாசிரியரில் ஒருவன் தீர்க்கதரிசிகளின் காலத்திலும் மற்றவன் சாலொமோனின் காலத்திலும் எழுதியிருக்கவேண்டும் என்று வேதசாஸ்திரிகள் சொல்லுகிறார்கள். தீங்கன் முன்னோர்கள் கைக்கொண்ட பாரம்பரியங்களை இவர்கள் மகா ஜாக்கிரதையுடனே சேர்த்தெழுதி இஸ்ரவேல் எகிப்திலிருந்து புறப்பட்டுப்போனதைப்பற்றிப் பேசி, 31-ம் அதிகாரத்தில் சொன்ன யேகோவாலினுடைய நியாயப்பிரமாணத்தை எழுதினார்கள். இதுவே முற்காலத்தில் எபிரெயர்கள் கைக்கொண்ட பூர்வீக நியாயப்பிரமாண நூல் என்பது நிச்சயமே.

ii. எபிரெயர் கைப்பற்றிய ஒழுங்கு இன்னொரு நூலிலே எழுதப்பட்டது. 21<sup>1</sup>-22<sup>16</sup>.

iii. இஸ்ரவேலர் அனுசரித்த ஆசாரங்கள் முதலியவற்றைப் பற்றியும் கடவுள் அவர்களுக்குச் செய்கிற தயவைப் பற்றியும் இன்னொரு நூலில் சொல்லியிருக்கிறது. 22<sup>17</sup>-23<sup>38</sup>.

iv. இவைகளைத்தவிர 20-ம் அதிகாரத்தில் சொன்ன பத்துக் கற்பனைதான் இஸ்ரவேலர் முதலாவது யேகோவாலினிடத்தி

விரும்பு பெற்றுக்கொண்ட சியாயப்பிரமாணம் என்று நாம் சொல்லத் துணிகிறோம். இது சன்மார்க்கத்துக்குரியது என்றும் எல்லா ஜனத்துக்கும் கொடுக்கப்பட்டது என்றும் சர்வ ஜனங்களும் அவ்விதரிக்கவேண்டியது என்றும் நாம் சொல்லவேண்டும். எபிரெயர் கைக்கொண்ட சன்மார்க்கத்துக்கும் நல்லொழுக்கத்துக்கும் சடவ்காசாரத்துக்கும் இதுதான் மூலம்.

4. காலம்.

யாத்திராகமத்தில் பூர்வீக காலத்துப் பிரமாணங்களையும் தீர்க்கதரிசிகளின் காலத்துக்கடுத்த பிரமாணங்களையும் சேர்த்திருக்கிறதினாலும் இதைக் கடைசியாய் எழுதின தூலாசிரியன் இன்னான் என்பது நமக்குத் தெரியாததினாலும் இது எழுதப்பட்டகாலம் நமக்குத் திட்டதட்பமாய்த் தெரியாது.

5. ஆக்கியோன்.

இதில் மோசே ஜனங்களுக்குக் கொடுத்த பிரமாணங்கள் இருக்கிறதினால் இந்த தூலுக்கு மோசேயின் இரண்டாம் புத்தகம் என்ற பெயர் வழங்கலாயிற்று. மோசே இந்தப் பிரமாணங்களை இயற்றினான் என்று சொல்லுவது சியாயமானாலும் அவனே இந்த தூலுக்கு ஆக்கியோன் என்று சொல்லமுடியாது. நாம் முன்னே சொன்னபடி இதில் பல சியாயப் பிரமாணங்கள் சேர்ந்திருப்பதினாலே இந்த தூலை ஒருவன் அவ்வ பலபேர் இயற்றினார்கள் என்று சொல்லவேண்டும்.

யாத்திராயி. Jeatheral. = ஜெத். ஆகாபின் முன்னோர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 6<sup>21</sup>.

யாத்திரை. Voyage. அப் 27<sup>10</sup>.

யாத்திரீ. Jattir. தென் யூதாவில் லேவியர்களுக்கு ஏற்படுத்தப்பட்ட ஓர் ஊர். யோசு 15<sup>48</sup> 1 சாமு 30<sup>27</sup>.

யாபால். Jabal. லாமேக்கின் மகன். ஆதி 4<sup>20</sup>.

யாபீன். Jabin. [கடவுள் அறிகுறர்.]

1. யோசுவா ஜெயித்த ஆத்சோரின் ராஜா. யோசு 11<sup>1</sup>.

2. தெபொரானும் பாராக்கும் ஜெயித்த ஆத்சோரின் ராஜா. சியா 4<sup>3</sup>.

யாபேஸ். Jabesh. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய சல்லுமின் தகப்பன். 2 இரா 15<sup>10</sup>.

யாபேஸ். Jabez.

1. கடவுளை வணங்கி விண்ணப்பம் பண்ணி அருள்பெற்ற யூதா கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>9</sup>.

2. யூதாவிலுள்ள ஓர் ஊர். 1 நாளா 2<sup>55</sup>.

யாபேஸ், கிலேயாத்திலுள்ள யாபேஸ். Jabesh, Jabesh Gilead. யாபேஸ் காத்தோத்திர நாட்டிலும் யோர்தான் நதிக்கு 6 மைல் தூரத்திற்குக் கிழக்கிலும் இருந்தது. இஸ்ரவேலர் இந்த ஊராரைக் கொன்று இதுவிரும்பு பென்யமினருக்கு 400 பெண்களை மனைவிகளாக கொடுத்தார்கள். சியா 21 அதி. அம்மோனிய ராஜாவாகிய நாகாஸ் இந்த ஊராரை அவமானப்படுத்தும்போது, சவுல் ராஜா நாகாசை ஜெயித்தான். 1 சாமு 11 அதி. இதிலிருந்தும் இந்த ஊரார் சவுலின் உடலு அடக்கம் பண்ணினார்கள். 1 சாமு 31 அதி. 2 சாமு 2<sup>3</sup> 21<sup>12</sup>.

யாபோக். Jabbok. உப்புக்கடலின் உடல்வெள்ளிலிருந்து ஏறக்குறைய 25 மைல் தூரத்தில் யோர்தான் நதியில் பாய்கிற ஒரு நிறுறு. இது யோர்தானுக்கு ஏறக்குறைய 40 மைல் தூரத்திலுள்ள ஒரு மலைநாட்டிலே உற்பத்தியாகி வடக்கேயும் வடமேற்கேயும் ஓடி, ஆழ்ந்தப்பள்ளத்தாக்கின்மூலமாய்மேற்கே போய் யோர்தான் நதியில் சங்கமமாகிறது. இது பாய்கிற பள்ளத்தாக்கு, பாசானுக்கும் எமோரியருடைய நாட்டிற்கும் எல்லையாயிருக்கிறது. இந்த நதியின் துறையிலேதான் யாக்கோபு ஒரு தூதலோடு போராடினான். ஆதி 33<sup>32</sup> எண் 21<sup>34</sup> உபா 27<sup>316</sup> யோசு 12<sup>3</sup> சியா 11<sup>13</sup>.

யாப்பேத். Japheth. [பெருகுநிறு.] நோவாவின் குமாரர் மூவரில் இவன் இரண்டாம் மகன். ஆதி 5<sup>32</sup>. இவன் ஜலப்பிரவாகத்துக்கு தூறு வருஷத்துக்குமுன் பிறந்த நோவாவுடனே பேழையில் இரட்சிக்கப்பட்டவர்களில் ஒருவன். ஆதி 7<sup>13</sup> 1 பேது3<sup>20</sup>. இவனுக்கு ஏழு புத்திரருண்டு. ஆதி 10<sup>9</sup> 1 நாளா 1<sup>5</sup>. எபிரெயர்களுடைய பாரம். ரியத்தின்படி இவனுடைய சந்ததியார் சங்களால் அறியப்பட்டிருந்த பூமியின் வடபாகங்களில் குடியேறினார்கள். மாதாயி என்ற மேதியரும், யாவான் என்ற கிரேக்கரும் இவர்களில் முக்கியமானவர்கள்.

யாப்போ. Japho. யாக் 19<sup>46</sup>. யோப்பா காண்க.

யாபீனியேல். Jabneel.

1. யூதா கோத்திர நாட்டின் வடகிழக்கு எல்லையிலுள்ள ஓர் ஊர். பெலிஸ்தர்களிடத்திலிருந்து பிடிக்கப்பட்ட 'யபீனே' இதுதான். யோசு 15<sup>1</sup> 1 நாளா 26<sup>6</sup>.

2. நப்தலி கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>35</sup>.

யாமின். Jamin.

1. சிமியோனின் மகன். ஆதி 46<sup>10</sup> யாத் 6<sup>13</sup> எண் 26<sup>13</sup>.

2. ஒரு யூதன். 1 நாளா 2<sup>37</sup>.

3. சியாயப்பிரமாணத்தை ஜனங்களுக்குத் தெரிவிக்கிறவன். நெகே 87.

யாசா. Jarah. சவுலின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 நாளா 9<sup>19</sup>. = யோசதா. 1 நாளா 8<sup>36</sup>.

யாரிப், யாரிப். Jarib.

1. சிமியோனின் மகன். 1 நாளா 4<sup>24</sup>. = யாக்கேன். ஆதி 46<sup>10</sup> யாத் 6<sup>15</sup>.

2. எஸ்ருவுடன் எருசலேமுக்கு வந்தவன். எஸ்ரு 8<sup>16</sup>.

3 அன்னியஜாதி பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>18</sup>.

யாசா-யோர்கிம். Jaar-Oregim. 'யொர்கிம்' என்பதற்கு 'நெசவு தொழில் செய்கிறவர்கள்' என்றர்த்தம். 'யாரே' என்பதும் 'யாவீர்' என்பதும் ஒன்றுதான். ஆதலால் இந்த முழுப்பெயரும் 'நெசவுதொழில் செய்கிற யாவீர்' என்பவனைக் குறிக்கும். இவன் எஸ்காணானின் தகப்பன். 2 சாமு 21<sup>19</sup> 1 நாளா 20<sup>4</sup>.

யாரேத். Jared, Jered.

1. ஏனோக்கின் தகப்பன். ஆதி 5<sup>13</sup> லாக் 3<sup>37</sup>.

2. ஒரு யூதன். 1 நாளா 4<sup>18</sup>.

யாரேப். Jareb. 'யாரேப்' என்ற பதத்திற்கு 'கலகம் செய்கிறவன்' என்று அர்த்தம். ஆதலால் ஒசியா தீர்க்கதரிசி அசிரிய ராஜாவாகிய 'யாரேப்' என்பவனைக் குறித்துப் பேசும்போது, இவன் கலகம் செய்கிற அசிரிய ராஜாக்களில் ஒருவன் என்று காட்டுகிறான். அல்லது இப்பதம் 'பெரிய ராஜா' என்பதைக் குறிக்கலாம். ஒசி 5<sup>13</sup> 10<sup>6</sup>.

யார்முத். Jarmuth. யர்முத் காண்க.

யாலா. Jaala. நிறையிருப்பிலிருந்து செருபாபேலுடனே திரும்பிவந்த ஒரு குடும்பம். எஸ்ரு 2<sup>36</sup> நெகே 7<sup>58</sup>.

யாலாம். Jaalam. ஏசாவின் புத்திரரில் ஒருவன். ஆதி 36<sup>5</sup>.

யாலோன். Jalon. காலேபின் சந்ததியான். 1 நாளா 4<sup>17</sup>.

யாவான். Javan.

1. யாப்பேத்தின் நாலாம் குமாரன். ஆதி 10<sup>1</sup>. இன்ன ஆசியாவின் மேற்பாகத்தில் வசித்த கிரேக்கர் தங்களை இயாயோனியர் (Iaones, Ionians) என்று அழைத்தார்

கள். எபிரேய பாஷையில் இந்தப் பதம் 'யாவான்' என்னப்படும். எபிரேய அபிப்பிராயத்தின்படி யாப்பேத்தின் நாலாம் மகனாகிய யாவான் கிரேக்கர் முதலியவர்களுக்குக் கோத்திரப் பிதாவாயிருந்தான்.

கிரேக்கர் யேகோவாவின் மகிமையை அறிவார்களென்றும், கிரேக்கர் பெனிக்கேயரிடமிருந்து யூதர்களை அடிமைகளாக வாங்கினார்களென்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 66<sup>19</sup> யோவே 3<sup>6</sup> எசே 27<sup>13</sup> தானி 8<sup>21</sup> 10<sup>30</sup> 11<sup>2</sup> சக 9<sup>13</sup> யோவா 12<sup>20</sup> அப் 20<sup>2</sup>.

2. தென் அரபியாவில் கிரேக்கர் குடியேறிய ஒரு பட்டணம். எசே 37<sup>19</sup>.

யாவீர். Jair.

1. யூதாக்கோத்திரத்தையும் மனாசே கோத்திரத்தையும் சேர்ந்தவன். எண் 32<sup>41</sup> உபா 3<sup>14</sup>.

2. கிலேயாத்தில் ஆளுகைசெய்த ஒரு நியாயாதிபதி. நியா 10<sup>3</sup>.

3. மொர்தெகாயுவின் தகப்பன். எஸ்தர் 2<sup>5</sup>.

4. எஸ்காணானின் தகப்பன். 1 நாளா 20<sup>5</sup>.

5. = அலோத் யாயீர். யோச 13<sup>3</sup>.

யானாய். Jaanai. காத் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>19</sup>.

யானும். Janum. யூதாவில் உள்ள ஒரு ஊர். யோச 15<sup>53</sup>.

யானை. Elephant. தந்தும் காண்க.

யு.

யுகீத். 'Wisdom.' 1 இரா 2<sup>6</sup>.

யுஸ்து. Justus. [நீதிமான்.] 'நீதிமான்' என்று அர்த்தங்கொண்ட யுஸ்து என்ற பதம் வேதாகமத்திலே மூன்று பெயருக்குப்பட்டப் பெயராய் வழங்குகிறது. அவர்கள் யாவெரெனில்:

1. யோசேப்பு பர்சபா. அப் 1<sup>23</sup>. யூசாஸ் காரியோத்திரகுப் பதிலாக அப்போஸ்தலனாகும்படி குறிக்கப்பட்ட இருவரில் ஒருவன். ஆனால் சீட்டு இவன் பெயருக்கு விழவில்லை. பர்சபா காண்க.

2. கொரிந்து பட்டணத்தான். தன் கீட்டிலே பவுலை ஏற்றுக்கொண்டான். அப் 18<sup>7</sup>.

3. பரி. பவுல் ரோமாபுரியில் முதல் தடவை நிறைச்சாலையிலிருந்தபோது அப்பட்டணத்தில் வசித்த ஒரு யூதன். கொலோ 4<sup>11</sup>.

யுத்த புஸ்தகம். The Book of the Wars. எண் 21<sup>14</sup>. கர்த்தருடைய யுத்த புஸ்தகம் காண்க.

புத்தம். War. ஆதி 1<sup>3</sup> யோச 11<sup>18</sup>. உபா 20 அதி. சங் 18<sup>34</sup>. சூயதம், கண்டை, முற்றுகை காண்க.

புத்தா. Jutah, Juttah. யூதாவிலுள்ள அடைக்கலப்பட்டணங்களில் ஒன்று. யோச 15<sup>25</sup> 21<sup>16</sup>.

யூ.

யூகால். Jehuol. சிதேக்கியா ராஜா எரோமியா தீர்க்கதரிசிக்கு அனுப்பின செலே மியாவின் மகன். எரோ 37<sup>3</sup> 3<sup>3</sup>.

யூக்கரிஸ்த். Eucharist. இரூபோஜனம் காண்க.

யூதமார்க்கத்தமைந்தவன். Proselyte. அப 21<sup>6</sup> 6<sup>3</sup> 13<sup>43</sup>.

1. சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பிவந்த காலம்வரைக்கும் யூதர்கள் தங்கள் மார்க்கத்தில் அந்நியர் சேரும்படி இடங்கொடுத்திருந்தாலும், அவர்களை அதில் சேர்க்கும்படி பிரயாசம் எடுக்கவில்லை. ஆனால் கி-மு. 300-ம் ஆண்டுக்குமுன் அவர்கள் அநேகரைத் தங்கள் மார்க்கத்தில் சேர்க்கும்படி முயற்சியெய்தத் தொடங்கினார்கள். யூதர்கள் தங்கள் போன பற்பல தேசங்களில் தங்கள் மார்க்கத்தைப்பற்றிப் பேசினதும், அந்நிய மார்க்கத்தாரில் அநேகர் யூதமார்க்கத்தின் ஆசாரமேன்மையைக் கண்டு அதில் சேர விரும்பியதும், பிற்தின கலத்தூத் தீர்க்கதரிசிகளும் சுத்தீகாரரும் யேகோவா எல்லாரையும் தம்மிடம் அழைக்கிறார் என்று போதித்ததும், யூதர்கள் தங்கள் நோக்கத்தை இவ்விதமாய் மாற்றினதற்குக் காரணம். இதிலேலே பரி. பவுலின் காலத்தில் ரோம ராஜ்யத்திலுள்ள சகல பட்டணங்களிலும், யூதர்களை யன்றி, அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்து யூதமார்க்கத்திற்கு வந்து 'யூதமார்க்கத்தமைந்தவர்கள்' என்னப்பட்ட அநேகர் இருந்தார்கள்.

2. இவ்விதமாய் வந்தவர்கள் விரும்பத்தேனத்தையும், ஞானஸ்நானத்தையுப்போன்ற ஒருவகை சுத்திகரிப்படையவேண்டும். விக்னிக ஆராதனைசெய்து அதிலுல் தன்னைத் தீட்டுப்படுத்திக்கொண்ட அந்நியன் தன்னைச் சுத்திகரிக்கவேண்டுமென்பதே இதின் நோக்கம்.

இந்த சுத்திகரிப்புக்கும் கிறிஸ்தவ ஆசாரமாகிய ஞானஸ்நானத்திற்கும் சம்பந்தம் கிடையாது.

தான் யூத ஆசாரத்தைக் கைக்கொள்ளுகிறவன் என்று காட்டும்படி யூதமார்க்கத்தமைந்தவன் பலி செலுத்துவான்.

இவ்விதமாய்ச் சேர்ந்த அந்நியர் யேகோவாவிலுடைய பரிசுத்தத்தையும் நீதியையும் கம்பி, அவர் அருளின் நீதிநெறியிலே கடக்கவேண்டுமென்பதை யூதர்கள் அவர்களுக்குக் கண்டிப்பாய்ப் போதித்தார்கள்.

3. இவ்விதமாய் யூதமார்க்கத் தமைந்தவர்களில் வேறு அநேக யூதரைப்போலவே கிறிஸ்தவ மதத்தை அனுசரித்து கிறிஸ்தவர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாண ஆசாரத்தைக் கைக்கொள்வது அவசியமென்று போதித்தார்கள்.

பரி. பவுல் கின்ன ஆசியா கிரேக்கு முதலிய தேசங்களில் சுவிசேஷ. பிரயாணம் செய்தபோது, ஜெப ஆலயங்களில் காணப்பட்ட 'யூதர்கள்' என்பவர்களில் அநேகர் யூதமார்க்கத் தமைந்தவர்கள் என்று தோன்முகிறது.

இவர்கள் யூதமார்க்கத்தின் உத்தமத்தை விரும்பி இதை அனுசரித்தவர்களாதலால், பரி. பவுல் பிரசங்கித்த சுவிசேஷத்தின் பரமமேன்மையைக் கண்டு அதை ஏற்றுக்கொண்டார்கள் என்று நினைக்க இடமுண்டு. அவன் ஸ்தாபித்த சபைகளில் இவர்களும் சேர்ந்தவர்கள். அப் 13<sup>16</sup> 34 16<sup>14</sup>.

யூதர்கள். The Jews. இஸ்ரவேல், யூதா, எசேனையர், சதுசேயர், பரிசேயர் ஆகாண்க.

யூதா. Judah. [மேன்மை பாராட்டத்தக்கவன்.]

I. பழைய ஏற்பாடு.

1. யாக்கோபுக்கும் லேயாளுக்கும் பிறந்த நாலாம் மகன். ஆதி 29<sup>35</sup> 35<sup>35</sup>. யூதா யாக்கோபுக்கும் லேயாளுக்கும் நாலாம் மகனாயிருந்தாலும் இவனுடைய மூத்த சகோதரானிய ருபன் தன்மார்க்கம் செய்ததினாலும் சிமியோன் லேவி என்பவர்கள் சீகேம் ஊராருக்கு துரோகம் செய்ததினாலும் கிரேஷ்ட புத்திரபாகம் அவர்களுக்கல்ல, யூதாவுக்கே வந்தது. ஆதி 35<sup>39</sup> 3<sup>96</sup> 4<sup>14</sup> 49<sup>4</sup>. ஆதியாகமம் 38-ம் அதிகாரத்தில் சொன்ன சரித்திரத்தை நாம் விசாரித்தால் ஆதிகாலத்தில் யூதாக்கோத்திரத்துக்கும் காணியருக்கும் சம்பந்தம் இருந்தது என்பதற்கு அத்தாட்சியுண்டு என்று காண்கிறோம். யூதாக்கோத்திரத்தில் காலேபின் வம்சம் விசேஷமானது, எண் 13<sup>6</sup> 32<sup>19</sup> யோச 14<sup>6</sup> நியா 3 அதி. 1 சாமு 27<sup>10</sup> 30<sup>14</sup>. காலேபின் குடும்பத்தார் பிடித்த எபிரோன் பட்டணம் தாலீதின் காலத்தில் யூதா கோத்திரத்துக்குத்தலைகாமாகியிருந்தது. பிறகு காணத் தேசத்தின் தென்பாகத்தில் யூதாக்கோத்திரம் மேன்மையடைந்ததி



னாலே சாலொமோன் காலத்துக்குப் பிற்பாடு பன்னிரண்டு கோத்திரங்களும் இரண்டு ராஜ்யங்களாக பிரிக்கப்படும்பொழுது யூதா கோத்திரம் தென்பாகத்திலுள்ள ராஜ்யத்தில் முதன்மைபெற்றது. இக்கோத்திரம் பெற்றுக் கொண்ட நாடு சாக்கடலுக்கும் பெலிஸ்தியா தேசத்திற்கும் இடையிலிருந்தது. இதற்கு வடகிழக்கே பென்யமின் கோத்திரமும் வடமேற்கே தான் கோத்திரத்தின் தென்பாகமும் இருந்தது. இதற்குத் தெற்கே சிமியோன் கோத்திரமும் கிழக்கே சாக்கடலின் பக்கத்திலுள்ள வறண்டராமும் இருந்தன. இதன் நடுவிலே எபிரோன் மலைநாடும் இதற்கு மேற்கே பெலிஸ்தியா நாடுமட்டும் எட்டின் மைதான பூமியும் இருந்தன. யூதா பென்யமின் என்னும் கோத்திரங்கள் சேர்ந்து இந்த யூதா ராஜ்யம் உண்டானது. அதாவது அது எப்பிராயம் என்னும் மலைநாட்டிலிருந்து ஏதோம் ராஜ்யம்வரை எட்டினது. யூதா ராஜ்யத்தின் சரித்திரம் இஸ்ரவேல் என்னும் நிபந்தத்திலே விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

2. தேவாலயத்தைத் திறம்பக் கட்டினவர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 3<sup>9</sup>.

3. ஒரு லேவியன். எஸ்ரு 10<sup>33</sup>.

4. நெகேமியாவின் காலத்தில் எருசலேமிலிருந்த அதிகாரிகளில் ஒருவன். நெகே 11<sup>9</sup>.

5. ஒரு லேவியன். நெகே 12<sup>8</sup>.

6. ஒரு பிரபு. நெகே 12<sup>34</sup>.

7. வேறொரு லேவியன். நெகே 12<sup>36</sup>.

8. யோர்தான் நதியின் கரையிலுள்ள ஓர் ஊர். இது இருந்த ஸ்தலம் இன்னதென்று நமக்குத் தெரியாது. யோச 19<sup>34</sup>.

9. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். A. V. J. u. d. a. R. V. J. o. d. a. h. லாக் 3<sup>35</sup>.

II. புதிய ஏற்பாடு.

யூதா, யூதாஸ். Judas.

1. யூதாஸ்காரியோத்து.

இவன் சீமோன் ஸ்காரியோத்தின் மகன். பன்னிரு அப்போஸ்தலரில் ஒருவன். யோவா 6<sup>71</sup> 13<sup>36</sup>. ஸ்காரியோத் என்பதற்கு கீரியோத் ஊரான் என்று அர்த்தம். எரோ 48<sup>34</sup>. இந்த ஊர் தென் யூதாவில் இருந்தது. யூதாவைத் தவிர மற்றப் பதினொரு சேஷரும் கவிலேயா நாட்டார். யூதாஸ் வியாபாரவிஷயத்தில் கெட்டிக்காரனானதினால் இவன் அப்போஸ்தலருடைய சுவரட்சண சம்பந்தமான கணக்கெல்லாம் பார்த்து, பணம் சம்பாதித்து செலவிட்டுவந்தான். யோவா 12<sup>6</sup> 13<sup>39</sup>. அக்

காலத்தில் ஒரு அடிமையின் விலை முப்பது வெள்ளிக்காசாகையினால் யூதாஸ் இயேசுவை அடிமையின் கிரயத்துக்காக அவருடைய சத்துருக்களுக்குக் காட்டிக்கொடுத்தான். மத் 26<sup>14</sup> மாற் 14<sup>10</sup> லாக் 22<sup>3</sup>. புதன்விழை சாயராகக் யூதாஸ் இக்காரியத்தைச் செய்யச் சம்மதித்து வியாழக்கிழமை இரவு செத்செமனே தோட்டத்தில் இம்மகாபாதகத்தை இயற்றினான். மத் 26<sup>47</sup> 14<sup>48</sup> லாக் 22<sup>47</sup>.

இந்த விஷயத்தைப்பற்றித் தீர்க்கவேண்டிய சில சந்தேகங்கள் உண்டு. அவைகளாவன: யூதாஸ் செய்யப்போகிற இயேசுவிற்குத் தெரியாவிட்டால் அவர் முன்னறிவில் குறைவுள்ளவர். அவர் அதை அநிந்திருந்தால் ஏன் யூதாசைச் சேஷனாக தெரிந்து கொண்டார்?

i. இயேசு தமது மாணத்தினால் பேய் பிசாசுகளை வெயிப்பார் என்று யூதாஸ் அநிந்திருந்தினியித்தம், அவர் கொலைபண்ணும் பழி அவருடைய சத்துருக்களுக்கு அவரைக் காட்டிக்கொடுத்தான் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள்.

ii. இயேசு தமது சத்துருக்களின் கையில் தம்மை ஒப்புக்கொடாமல் அவர்கள் கையினின்று தம்மைக் காப்பாற்றிக்கொள்வார் என்றும்; தான் செய்த துரோகத்தினால் இயேசுவிற்கு நஷ்டம் வராது என்றும்; தனக்கும் இதினால் லாபம் கிடைக்கும் என்றும் கருதி யூதாஸ் இயேசுவைக் காட்டிக்கொடுத்தான் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள்.

iii. வேறு சிலர் இயேசு இஸ்ரவேலுக்கு ராஜாவாயிருக்கவேண்டும் என்றும்; இயேசுவை அவர் சத்துருக்களின் கையில் காட்டிக்கொடுத்தால் அவர் தமது வல்லமையைக் காண்பித்துத் தம்மை ராஜாக்கும்படி தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார் என்றும் யூதாஸ் நம்பி, அவருடைய சத்துருக்களின் கையில் அவரை ஒப்புக்கொடுப்பது நல்லதுதான் என நிர்மானித்தான் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

iv. இன்னும் சிலர் யூதாஸ் முதலில் இயேசுவின் பேரில் பத்திவைத்தவ னானாலும் பிற்பாடு இவன் அவரைக்குறித்துக் கொஞ்சம் சந்தேகப்பட்டு, அவரை அவருடைய சத்துருக்களின் கையில் ஒப்புக்கொடுப்பதினால் அவர் உண்மையாய் மேசியாவோ அல்லவோ என்பதைத் தெரிந்துகொள்ளும்படி அவரைக் காட்டிக்கொடுத்தான் என்று நினைக்கிறார்கள்.

இவைகளைத் தீர்க்கும்படி நாம் சொல்வது என்னவென்றால்:

i. இயேசு யூதாசைத் தமது சீஷனாகச் சேர்த்துக்கொண்டதற்கான காரணம் நமக்குத் தெரியாது.

யூதாஸ் முதலிலே கெட்டுப்போனவன் அல்ல இவன் மற்றவர்களைப்போல இயேசு அருளின போதகத்துக்கு இணங்கி நடந்திருந்தால் இவன் இந்தப் பாப சாகரத்தில் விழுந்திருக்கமாட்டான். யூதாஸ் ஸ்திரமாய் இயேசுவுக்குப் பின்செல்லாதபடியால் இவன் இந்தப் பெரிய துரோகத்துக்குத் தன் மனதிலே இடங்கொடுத்தான்.

ii. யூதாசின் குற்றம் மகாபெரிய துரோகம் என்று கவிசேஷகர் யாவரும் சொல்லுகிறார்கள். இப்பாதகத்தைச் செய்யும்போது யூதாசினுடைய மனதில் நல்லெண்ணம் இருந்தால் அது கவிசேஷகர்களுக்குத் தெரியாது.

iii. இந்தத் துரோகத்தைச் செய்த யூதாஸ் பூரணமனதோடே மனஸ்தாபப்பட்டு தேவதயவைத் தேடினால் அதை மன்னிக்கும்படி கடவுளுக்கு அதிகாரமும் இரக்கமும் உண்டு.

2. யாக்கோபின் மகனாகிய யூதா.

இவன் பன்னிரு அப்போஸ்தலரில் ஒருவன். இவனுக்கு மறுபெயர் லெபேயு. மத் 10<sup>3</sup>. அல்லது ததேயு. மாற் 3<sup>18</sup>. இவன் இயேசுவினிடத்தில் கேட்ட கேள்வியைத் தவிர இவனைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. யோவா 14<sup>22</sup>. ததேயு காண்க.

3. இயேசுவின் சகோதரனாகிய யூதா.

மத் 13<sup>35</sup>. இவன் இவனுடைய சகோதரனாகிய யாக்கோபைப்போலச்சன்மார்க்கவிஷயத்தில் வைராக்கியமுடையவன். இவன் யூதாவின் நிருபத்தை எழுதினவன் என்று நாம் நினைக்கவேண்டும்.

4. கலிலேயனாகிய யூதாஸ்.

கலிலேயாக்கடலுக்குக் கிழக்கே பிறந்தவனாகிய இவன் கி-பி. 7-ம் நூற்றில் ரோம அதிகாரிகள் குடியிடுப்பெழுதும்போது கல்கம்பண்ணி யுத்தத்தில் மரித்தான். இவனுடைய சீஷர்கள் ரோமருடைய அதிகாரத்துக்கு விரோதமாக திராத பகையுடையவர்களாய்ப் பலதடவை கலகம் செய்தார்கள். அப் 5<sup>37</sup>.

5. தமஸ்குப்பட்டணத்தில் வாசஞ்செய்த யூதாஸ். பரி. பவுல் குணப்பட்டபின் அவன் இவனுடைய வீட்டிலே தங்கியிருந்தான் அப் 9<sup>11</sup>.

6. பாசபாவாகிய யூதாஸ் இவனும் சிலாவும்பவுலோடும் பரணபாவோடும் அந்தியோகு பட்டணத்துக்குப் போய், புறமதஸ்தர் கிறிஸ்தவசபையில் பிரவேசித்திறைப்பற்றி எருச

லேம்பட்டணத்தில் கூடின சங்கத்தின் நிர்மாணத்தைத் தெரிவித்தார்கள். அப் 18<sup>28</sup>.

7. இயேசுவின் முன்னோர்களிலொருவன். லூக் 3<sup>36</sup>.

8. இயேசுவின் முன்னோர்களில் யூதா கோத்திரத் தலைவன். லூக் 3<sup>30</sup> (R. V.) யூதா (1) காண்க.

யூதா வனஞ்சீரம். The wilderness of Judah.

யூதேயாவின் வனஞ்சீரம். மத் 3<sup>1</sup>. இதுவும் யூதாவின் வனஞ்சீரமும் ஒன்றுதான். இது சர்க்கடலின் மேற்குக்கரையிலுள்ள கற்பாறையான தேசம். ரியா 1<sup>16</sup> சங் 63<sup>1</sup> மத் 3<sup>1</sup> லூக் 3<sup>3</sup>.

யூதாவின் நீதபம். The Epistle of Jude.

1. இந்த நிருபத்தை எழுதினவன் கள்ளப் போதகத்தால் இழுப்புண்ட சிலசபைகளுக்கு இதினால் எச்சரிப்புச் செய்கிறான்.

பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களுக்கும் யூதாவின் நிருபத்துக்கும் பல ஒற்றுமை உண்டு.

யூதா 1<sup>1</sup> .... 1 தெச 1<sup>4</sup> 2 தெச 2<sup>13</sup>.

யூதா 10-19 .... 1 கொரி 2<sup>14</sup>.

யூதா 19-21 .... ரோம 5<sup>13</sup> கொலோ 2<sup>1</sup>.

யூதா 124-25 .... ரோம 14<sup>25</sup> கொலோ 1<sup>22</sup>.

இந்த நிருபத்திலும் பேதுருவின் இரண்டாம் நிருபத்திலும் கூறப்பட்ட போதகம் ஒன்றுதான்.

2. பொருளட்டலுனை.

i. வ. 1-2. வாழ்த்தல்.

ii. வ. 3-4. கள்ளப்போதகர்கள் சபையில் பிரவேசித்தது.

iii. வ. 5-7 சன்மார்க்கத்தை விட்டு விலகிய இஸ்ரவேலருக்கும் தூதருக்கும் வந்த தண்டனை.

iv. வ. 8-16 கள்ளப்போதகர் செய்த துன்மார்க்கம், கொடுத்த அவர்கள் போதகம், தேவதூஷணம், தண்டனை.

v. வ. 17-23. கள்ளப்போதகர்கள் செய்த முயற்சியைப்பற்றி ஆச்சரியப்பட வேண்டியதில்லை. இதை நீக்கும்படி கிறிஸ்தவர்கள் பயபத்தியிலும் ஜெபத்திலும் இயேசுவின் மறு வருகைக்காக எதிர்பார்த்திருந்ததிலும் நிலைத்திருக்கவேண்டும். சந்தேகத்திலும் பாவத்திலும் விழுமிறவர்களுக்காக கிறிஸ்தவர்

கள் மகா இரக்கத்துடனே பிரயாசப்பட்டு  
வேண்டும்.

vi. வ. 24-25. கம்மைக் காத்துப் பரிசுத்த  
மாக்கின கடவுளுக்கு ஸ்தோத்திரம்.

3. இந்த நிருபத்தைப் பெற்றுக்கொண்ட  
வர்கள் ஒரே நாட்டிலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள்  
என்றும் புறமத்திவிருந்து வந்தவர்களென்  
றும் தோன்றுகிறது. அவர்களிருந்த நாடு  
இன்னதென்று தெரியாது. ஆனால் அது  
பலெஸ்தீனா அல்லது சீரியா தேசமாயிருக்க  
லாம்.

4. யூக்கியோன், யூதா எருசலேம் பட்ட  
ணத்திலுள்ள சபைத்தலைவருகியயாக்கோபுக்  
கும் சகோதரானதிலும் இவன் இயேசுவின்  
சகோதரருகிய யூதா என்று நாம் நினைக்கவே  
ண்டும். அப்படியானால் இவன் கி-பி.  
75-80-ம் ஆண்டுகளில் இந்த நிருபத்தை எழு  
தியிருப்பான். ஏறக்குறைய கி-பி. 200-ம்  
வருஷத்துக்குள்ளே கிறிஸ்தவர்கள் இதை  
வேதாகமமாக அங்கிகரித்தார்கள் என்பது  
கிச்சயம்.

யூதி. Judith. ஏசாவின் மனைவிகளில்  
ஏந்திய ஜாதியைச் சேர்ந்த ஒருத்தி. ஆதி  
26<sup>34</sup>.

யூதித்தின் ஆகமம். The Book of  
Judith. தனஞரபடியாகமத்தில் சேர்க்கப்  
பட்ட யூதித்தின் ஆகமம் 16 அதிகாரங்கள்  
அடங்கிய ஒரு பாரம்பரியக் கதை. இதில்  
சொன்ன கதை என்னவென்றால்.

அசீரியா ராஜாவாகிய நேபுகாத்தேசார்  
மேதியர்களுடனே சண்டை செய்யும்பொ  
ழுது யூதர்கள் தனக்கு உதவி செய்யவில்லை  
யென்று கோபங்கொண்டு அவர்களை ஜெயிக்  
கும்படி தனது சேனாபதியை அனுப்ப,  
அவன் அவ்வண்ணமே புறப்பட்டு சமாரியா  
தேசத்தை அழித்து யூதேயாவையும் ஜெயிக்க  
ஆயத்தமாயிருந்தான். இக்காலத்தில் பெத்  
துலியா என்னும் ஊரில் உள்ள ஜனங்க  
ளுக்குப் பஞ்சம் முதலிய உபத்திரவங்கள்  
விசேஷமாய் உண்டானது. இதைக் கேள்  
வியுற்ற யூதித் என்னும் யூத விதவை தன்  
ஜனத்தை இரகஷிக்கும்படி சேனாபதியின்  
பாணையத்துக்குப் போய் யேகோவா அவன்  
கையில் யூதர்களை ஒப்புக்கொடுப்பார் என்று  
தத்திரமாய்த் தீர்க்கதரிசனமுரைத்து மூன்று  
நாள் பாணயத்திலே தங்கினாள். அசீரிய  
சேனாபதியானவன் அவளைக் கற்பழிக்கும்  
இச்சைகொண்டே, அவளை அழைத்து, பெரிய  
விரூதுசெய்து அவன் தனது விருப்பத்  
தற்கு இணங்குவான் என்னும் நம்பிக்கை

யோடு அளவுகடந்த மதுபானம் பண்ணி  
ஆனந்தமுற்றிருந்தான். அக்காலத்தில் அவன்  
வேலைக்காரர் அவன் முன்னமே செய்திருந்த  
கட்டளைப்படி யூதித்தை அழைத்து அவனு  
டைய கூடாரத்தில் அவனோடு விட்டுவிடும்  
பொழுது அவன் அவனைக் கொன்றுபோட்டு  
அவ்விடத்தை விட்டுச் சேதமின்றி தன் ஊர்  
போய்ச் சேர்ந்தான். இவ்விதமாய் அவன்  
மூலமாய் யூதர்களுக்குச் செளகரியம் உண்  
டானது. அவன் மகா பாக்கியவதியாய்  
105 வருஷகாலம் ஜீவித்தான்.

2. அந்தூட்சி.

இந்த தூவில் சொன்னவைகளுக்கு யா  
தொரு சரித்திர அத்தாட்சியும் இல்லை.  
ஆனால் இவ்வித சம்பவம் நிகழ்ந்திருக்கக்  
கூடியதே.

3. காலம்.

வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் நினைக்கிறபடி.  
இந்தச் சம்பவம் மக்கபெயரின் காலத்தில்  
நேரிட்டிருக்கலாம். ஆதி கிறிஸ்தவர்கள்  
இந்த தூலைக்குறித்துப் பேசுகிறதினாலே இது  
அந்தக்காலத்துக்கு முன் எழுதப்பட்டிருக்  
கும் என்று நாம் சொல்லலாம்.

4. இதன் போதனை.

இதில் சொன்ன 'போதனை பரிசேயர்  
கொள்கைக்கு இசைந்தது. இதன்படி பக்  
தர்கள் விசேஷமாய்த் தேவாலயத்துக்காக  
வைவரக்கிய முண்டா வர்களை யிருக்கவேண்  
டும்; யூதர்கள் பாவஞ்செய்யாதிருந்த காலத்  
தில் அவர்களுக்குத் துன்பம் இல்லை; ஆகா  
ரம் உபவாசம் ஸ்நானம் முதலியவற்றைப்  
பற்றிய ஆசாரத்தைக்குறித்து மகா ஜாக்  
கிரதையாயிருக்கவேண்டும்; யூதித் கைம்  
பெண்ணுறலும் அவன் செய்த ஜெபத்தின்  
வல்லமையால் கடவுள் தமது ஜனங்களுக்கு  
அவன் மூலமாய் உதவி செய்யக்கூடும். இந்  
தூவில் அற்புதங்களைப்பற்றிச் சொல்லப்பட  
வில்லை. இதில் தேவதூதர்கள் மறுஜீவியம்  
மேசியாவைக்குறித்த நம்பிக்கை, இவைக  
ளைப்பற்றி யாதொன்றும் நாம் காண்கிற  
தில்லை.

யூதேயா. Judaea. யூதேயா என்னும்  
பெயர் பலெஸ்தீனா தேசத்தின் தென்பாகத்  
தைச் சில வசனங்களில் குறித்தாலும் (லூக்  
23<sup>5</sup> அப் 10<sup>37</sup> 26<sup>30</sup>), அது விசேஷமாய்  
ரோமர் ஸ்தாபித்த நாட்டையே குறிக்கும்.  
மத் 22<sup>37</sup> லூக் 1<sup>5</sup> 2<sup>4</sup> 31. பலெஸ்தீனா தேசத்  
தின் மற்ற இரண்டு நாடுகள் கலிலேயாவும்  
சமாரியாவும். யூதேயா நாடு சமாரியாவுக்  
கும் அரசிதேசத்தைச் சேர்ந்தவனுந்தாத்துக்

ரும் இடையிலிருந்து; ஆனால் இதன் தென் எல்லைகளைத் திட்ட துட்பமாய்ச் சொல்ல முடியாது. பெரிய ஏரோது மரித்தபின் அர் கெலாயு என்பவன் பட்டத்துக்கு வந்து அரசாட்சி செய்து இறந்துபோகும்போது ரோமர் பூதேயாவைச் சேரியா நாட்டோடு சேர்த்து சேசரியாவில் வசித்த தோகாதிபதியின் அதிகாரத்துக்குள் அந்நாட்டை வைத்தார்கள். ஹக் 31 அப் 12<sup>19</sup>.

பூதேயா வனந்தாம். The Wilderness of Judah. யூதாவின் வனந்தாம் காண்க. யூபால். Jubal. லாமெக்கின் மகன். எபிரெய் பாரம்பரியத்தின்படி இவனை முதலாவது தேவாத்தியங்களை உண்டிபண்ணினவன். ஆதி 4<sup>21</sup>.

யூபிலி. Jubilee. ஐம்பதாம் வருஷத் தோறும் நடந்துவந்த ஓர் உற்சவம். லேவி 25<sup>10</sup> 27<sup>17</sup> எண் 36<sup>4</sup>. பண்டிகை I. 5. காண்க.

யூப்பித்தர். Jupiter. ரோமர் வணக்கி வந்த தேவர்களில் இவன் சிரேஷ்டமானவன். கிரேக்கர் இவனை 'செயுஸ்' (Zeus) என்று அழைத்தார்கள். இவர்களுடைய காவியங்களில் யூப்பித்தர் நல்லவனும் நன்மை செய்கிறவனுமாயிருந்து, ரோமரையும் ரோமராயினையும் பராமரித்து, நீதி நியாயத்தைப் பரிபாலிக்கிற வான பகவான் என்று பாடியிருக்கிறார்கள். லீஸ்திராப் பட்டணத்தார் பண்ணாவை 'யூப்பித்தர்' என்று அழைத்தார்கள். யூப்பித்தருக்குப் 'பிரகாசத்தின் தகப்பன்' என்று பேர். இவனும், ஆதிகாலத்தில் ஆசிரியர் வணங்கிய தியொனஸ்பித்ர (Dionysus-Hierax) என்பவனும் ஒன்றே. அப் 1<sup>13</sup>.

யூரோக்கிலிதோன். Euraquillo. மத்திய தரைக்கடலில் வடகிழக்குக்கும் கிழக்குக்கும் மத்திய திசையிலிருந்து அடிக்கிற இப்பயல்காற்று கிரேத்தாவின் மலைநாட்டில் திடீரென்று எழும்பி அதிவேகமாய்க் கடலுக்குள் மோதி கப்பல்களுக்குப் பெருஞ் சேதத்தை விளைவிக்கும். பரி. பவுல் ரோமாபுரிக்கு யாத்திரைசெய்த கப்பல் இப்பயல் காற்றினால் தாக்கப்பட்டது. அப் 27<sup>14</sup>.

யூலியாள். Julia. ரோமாபுரியிலுள்ள சபையைச்சேர்ந்த ஒரு கிறிஸ்தவன். ரோம 16<sup>15</sup>.

யூலியு. Julius. யூலியு என்பவன் அருஸ்துபட்டாளத்தைச் சேர்ந்த ஒரு தூற்றுக்கதிபதி. இவன் பரி. பவுலுக்குப் பட்சம் காட்டினான். அப் 27<sup>1</sup> 28<sup>15</sup>. அத்துது பட்டாளம் காண்க.

யூனியா. R. V. Junias. R. V. Marg. Junia. யூனியா என்னும் பதம் ஆண்பாலாய்

அல்லது பெண்பாலாய் இருக்கலாம். இது ரோமாபுரிச் சபையைச்சேர்ந்த ஒரு கிறிஸ்தவனை அல்லது ஒரு கிறிஸ்தவனைக் குறிக்கும். ரோமர் 16<sup>7</sup>.

யெ.

யெகமியா. Jecamiah. நேரியின் மகன். 1 நாளா 31<sup>8</sup>.

யெகியேலி. Jehiel. தேவாலயத்தின் பொக்கிஷத்தைப் பார்க்கிற ஒரு லேவியன். 1 நாளா 26<sup>25</sup>.

யெகியேல். Ehie. எகியேல் காண்க.

யெகுதி. Jehudi. 'யெகுதி' வழக்கமாய் 'யூதன்' என்னும் அர்த்தங்கொள்ளும் பொதுபெயராய் இருக்கும். ஆனால் ஏரோ 36<sup>14.15.22</sup>-ல் சொன்ன 'யெகுதி' பாருக்குக் குப் பிரபுக்கள் அனுப்பினவனுடைய சொந்த பெயர். எகுதியான். காண்க.

யெதுவேல். Juei. சேராவின் சந்தையான். 1 நாளா 9<sup>5</sup>.

யெகூ. Jehu. ஏகூ. காண்க.

யெசனியா. Jezeanlah. தெலியாவின் னிடம் வந்த யூதன். ஏரோ 40<sup>8</sup> = யசனியா. 2 இரா 25<sup>23</sup>. = அசரியா. ஏரோ 43<sup>2</sup>.

யெசுமியேல். Jesimiel. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>26</sup>.

யெசியா. Izziah. எஸ்ரா 10<sup>25</sup>.

யெசுவா. Jeshua.

1. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 24<sup>11</sup>.

2. ஒரு லேவியன். 2 நாளா 31<sup>15</sup>.

3. செருபாபேலுடன் திரும்பிவந்த ஒருவன். எஸ்ரா 2<sup>6</sup>.

4. எஸ்ராவுடனே பாபிலோனியாவிலிருந்து வந்த லேவியன். நெகே 87.

5. செருபாபேலுடன் திரும்பிவந்த பிரதான ஆசாரியன். ஆகாய் சகரியா என்னும் தீர்க்கதிகிகளின் ஆகமங்களில் இவனுக்கு யோசுவா என்று பெயர். எஸ்ரா 2<sup>35</sup> நெகே 12<sup>1</sup> ஆகாய் 1<sup>1</sup> சக 31<sup>6.10</sup>.

6. ஒரு ஆசாரிய குடும்பம். எஸ்ரா 2<sup>35</sup> நெகே 7<sup>39</sup>.

7. தென் யூதாவிலுள்ள ஓர் ஊர். நெகே 11<sup>36</sup>.

8. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரையிட்ட ஒரு லேவியன். நெகே 10<sup>9</sup>.

9. எருசலேமின் மதினைப் பழுதுபார்த்த ஒருவன். நெகே 31<sup>19</sup>.

யெசொகாயா. Jeshohalah. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>26</sup>.



யெஸ்ரயேல்.

**யெஸ்ரயேல்.** Jezreel, [கடவுள் விதைக் கிரூர்.]

1. இசக்கார் நாட்டின் கிழக்கு எல்லையிலுள்ள ஒரு பட்டணம். இதன் பக்கத்தில் ஒரு நல்ல ஊற்றண்டு. இஸ்ரவேலர் கிள் போவாவிலே பெலிஸ்தரோடு யுத்தம் செய்யுமுன் இதிலே பாளையம் இறங்கியிருந்தார்கள். 1 சாமு 29<sup>1</sup>. சில காலம் இவ்வூரார் இஸ்போசேத்தின் அதிகாரத்துக்குட்பட்ட வர்களாயிருந்தார்கள். 2 சாமு 2<sup>9</sup>. ஆகாப் ராஜா இங்கே ஓர் அரமனை கட்டியிருந்தான். 1 இரா 16<sup>45</sup> 21<sup>1</sup>. இதிலே நாப்போத்தின் திராட்சத்தோட்ட மிருந்தது. 1 இரா 21<sup>1</sup>. யோராம் ராஜா இங்கே வாசம் பண்ணினான். 2 இரா 8<sup>39</sup>. ஏசபேலும் ஆகாபின் சந்ததியாரும் இவ்விடத்திலே கொல்லப்பட்டார்கள். 2 இரா 9<sup>36</sup> 10<sup>7</sup>.

2. யெஸ்ரயேல் சமூகம். இது இசக்கார் நாட்டின் வடகிழக்கு மூலையிலிருந்து கர்மேல் மலைநாட்டிற்கு வடக்கே 20 மைல் நீளமும் 14 மைல் அகலமுமுள்ள ஒரு மகா செழிப்பான சமூகம். கீசோன் நதி இதின் மூலமாய் பாய்கிறது. இதிலேதான் தெபோரா லும் பாராக்கும் செசராவை ஜெயித்தார்கள். நியா 4 அதி. கிதியோன் மீதியானை ஜெயித்த இடம் இதுவே. நியா 7 அதி. பெலிஸ்தர் இங்கே சவுலை ஜெயித்தார்கள். 1 சாமு 28-31 அதி. எகிப்தியர் இதில் யோசியாவை ஜெயித்துக் கொன்றார்கள். 2 இரா 23<sup>30</sup>.

3. யூதா நாட்டிலுள்ள ஒர்கிராமம். யோசு 15<sup>46</sup>. தாவீதின் மனைவியாகிய அகிலோனும் இதில் பிறந்தான். 1 சாமு 28<sup>45</sup>.

4. ஓர் யூதன். 1 நாளா 4<sup>3</sup>.

5. ஒசியா தீர்க்கதரிசி தன் மூத்த குமா னுக்கு உவமையாக இட்ட பெயர். ஒசி 1<sup>4</sup>.

6. ஒசியா தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேலுக்கு உவமையாய்க் கொடுத்த பேர். ஒசி 2<sup>23</sup>.

**யெஜூரன்.** Jeshurun, 'கடவுளின் நீதி மான்' என்றிருந்தன கொள்ளும் இப்பதம் இஸ்ரவேல் என்பதைக் குறிக்கும். உபா 32<sup>15</sup> 33<sup>5, 26</sup> ஏசா 44<sup>3</sup>.

**யெஜ்ரகியா.** Jezrahiah. பாடகரின் தலைவன் = இஸ்ரகியா. 'நெகே 12<sup>49</sup> 1 நாளா 7<sup>3</sup>.

**யெதாயா.** Jedalah.

1. ஒரு ஆசாரியன். 1 நாளா 9<sup>10</sup> என்ற 2<sup>36</sup> நெகே 12<sup>9</sup>.

2. சிறையிருப்பிலிருந்து செருபாபேலு டனே திரும்பிவந்த ஆசாரியன். சக 6<sup>10</sup>.

3. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>27</sup>.

4. மதிலைப்பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3<sup>10</sup>.

**யெத்தியா.** Jedidiah. [யெகோவாவிலுல் ரேசிக்கப்பட்டவன்.] நாத்தான் தீர்க்கதரிசி சாலொமோனுக்குக் கொடுத்த பெயர். 2 சாமு 12<sup>25</sup>.

**யெத்யாயேல்.** Jediael. [கடவுள் அறி கிரூர்.]

1. பெண்யமின் குமாரரில் ஒருவன். 1 நாளா 7<sup>6</sup>.

2. தாவீதின் பராக்கிரமசாலிகளில் ஒரு வன். 1 நாளா 11<sup>45</sup>.

3. தாவீதினிடம் வந்த ஒரு போர்வீரன். 1 நாளா 12<sup>30</sup>.

4. கோராகின் சந்ததியாரில் ஒருவன். 1 னாள் 26<sup>3</sup>.

யெத்தூர். Jetur.

1. இஸ்மவேலின் மகன். ஆதி 25<sup>15</sup>.

2. இவனுடைய சந்ததியார். 1 னாள் 5<sup>19</sup>.

யெத்தேர். Jether.

1. கிதியோனின் மூத்த மகன். நியா 8<sup>30</sup>.

2. இஸ்மவேலின் கோத்திரத்தான். = எத்தேர் 1 இரா 2<sup>5</sup> 1 னாள் 2<sup>17</sup>.

3. யொமெயேலின் மகன். 1 னாள் 2<sup>39</sup>.

4. காலேயின் சந்ததியான். 1 னாள் 4<sup>17</sup>.

5. ஆசேர் கோத்திரத்தான். 1 னாள் 7<sup>38</sup>.

யெத்லா. Ithiah. தான் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 19<sup>49</sup>.

யெபுசியர். Jebusites. எபுசியர், எருசலேம் காண்க.

யெபெரெகியா. Jeberechiah. [யே கோவா ஆசீர்வதிக்கிறார்.] ஏசாயாவின் சிநேகிதனாகிய சகரியாவின் தகப்பன். ஏசா 8<sup>3</sup>.

யெப்தா. Jephthah. கீலையாத் நாட்டிலுள்ள ஒரு பராக்ரிரமசாலி. தோப் நாட்டில் வசித்தான். அம்மோனியர் கீலையாத்தின்மேல் படையெடுத்து வந்தபோது அந்நாட்டார் யெப்தாவைத் தங்களுக்குத் தலைவரை ஏற்படுத்தினார்கள். இவன் அம்மோனியரோடு போர்புரிந்து ஜெயம் பெற்றான் தன் வீட்டுவாசற்ப்படியிலிருந்து தனக்கு எதிர்கொண்டு வருவது எதுவோ, அதையேரோவாவுக்குச் சர்வாங்க தகனபலியாக செலுத்துவதாக பிரதிக்கினை செய்தான். இதன்படி தன் குமாரத்தியையே தகனபலியாக செலுத்தவேண்டியதாயிற்று. பிறகு இவன் எப்பிராயிம் கோத்திரத்தானா ஜெயித்தான். ஆறு வருஷக்காலமாக யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கிலுள்ள இஸ்ரவேலருக்கு நியாயாதிபதியாயிருந்தான்.

யெப்தா தன் குமாரத்தியைத் தகனபலியாக செலுத்தினது யேகோவாலினுடைய சித்தத்திற்கு நேர்விரோதம் என்று நாம் அறிவோம். ஆகிலும் அக்காலத்தில் கானானியர் முதலியோர் மோனேரு முதலிய தேவர்களுக்கு அடிக்கடி நாபலி செலுத்திவந்ததினாலும், இஸ்ரவேலருக்கு யேகோவாவைப்பற்றிய பூரண அறிவில்லாதிருந்தபடியாலும், யெப்தா இவ்விதமான தகனபலியிட்டது ஆச்சரியமல்ல. நியா 11 அதி.

யெயாரீம். Jearim. ஒரு சிறுமலை = கெசலோன். யோச 15<sup>10</sup>.

யொமெயேல், யொமெயேல், யெர்மேயேல். Jerahmeel. [கடவுள் இரக்கம் செய்யவாராக.]

1. தென் யூதாவிலிருந்த இஸ்ரவேலர் அல்லாத ஒரு கோத்திரம். தாலிது இவர்களுக்குத் தயவு பாராட்டினதினால், சவுலின் மாணத்திற்குப்பின் யொமெயேலர் தாலிது எபிரோனில் ஸ்தாபித்த ஆளுகைக்கு உட்பட்டார்கள். 1 சாமு 27<sup>10</sup> 30<sup>39</sup>. பிற்காலங்களில் இவர்கள் காலேயின் சந்ததியார் என்றும், யூதா கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவர்களென்றும் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 1 னாள் 2<sup>35</sup> 49. மோனீத் என்ற ஊர் இவர்களுடையது. இவர்களைப்பற்றி நமக்கு வேறென்றும் தெரியாது.

2. எரோயியாவையும் பாருக்கையும் பிடிக்கும்படி யோயாக்கீம் ராஜா அனுப்பியவர்களில் ஒருவன். எரோ 36<sup>36</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 1 னாள் 24<sup>39</sup>.

யொமெயேல். Jerahmeel, யொமெயேல் காண்க.

யெர்மோத். Jerimoth. எர்மோத் காண்க.

யெர்மேல். Jeriel. இச்சகார் கோத்திரத் தலைவர்களில் ஒருவன். 1 னாள் 7<sup>3</sup>.

யெரு-பாகால். Jerub-baal. [பாகால் தேவன் சண்டை செய்கிறான்.] கிதியோனின் பெயர்களில் ஒன்று. நியா 6<sup>39</sup> 8<sup>39</sup> 9<sup>16</sup> 38. 1 சாமு 12<sup>11</sup>. பிந்தின் காலங்களில் எபிரேயர்கள் 'பாகால்' என்னும் தேவனின் மார்க்கத்தை வெறுத்து, 'யெருபாகால்' என்பதற்குப் பதிலாக 'வெட்கம்' என்னும் தேவன் சண்டை செய்கிறான்' என்றத்தல் கொண்ட 'எருப்பேசேத்' என்பதைச் சொன்னார்கள். 2 சாமு 11<sup>21</sup>. கீதியோன் காண்க.

யெருவேல். Jeruel. யூதேயாவின் வலுந்தரத்தில் ஓர் பாகமாகிய யெருவேல் உப்புக்கடலின் தென்மேற்கு ஓரத்திலிருந்தது. இங்கே யோசபாத் ராஜா மோவாபியர் முதலியவர்களுக்கு வந்த ஆபத்தைக் கண்டான். 2 னாள் 20<sup>16</sup>.

யெரோபெயாம். Jeroboam.

1. நெபோத்தின் மகன். யூதாவிலிருந்து பிரிக்கப்பட்ட இஸ்ரவேலின் முதல் ராஜா. சாலொமோன் ராஜாவின் ஊழியரில் ஒருவனாயிருந்த இவன் ராஜதரோகம் செய்ய ஆரம்பித்த விஷயம் சாலொமோன் ராஜாவின் காதக்கெட்டினபோது இவன் எகிப்துக்குத் தப்பியோடினான். சாலொமோனின்

மாணத்திற்குப்பின் காணுந் தேசத்துக்குத் திரும்பிவந்து, வடபாகத்திலுள்ள கோத்திரங்கள் சாலொமோனின் குமாரனாகிய ரெகொபெயாமை விட்டு விட்டுத் தன்னைத் தங்களுக்கு ராஜாவாக ஏற்படுத்தும்படி அக் கோத்திரத்தாரைத் தண்டிவிட்டான். 1 இரா 11<sup>36</sup> 12<sup>1</sup>-14<sup>30</sup>. இவ்விதமாய் யூதராஜ்யம் பிரிந்து இஸ்ரவேல் ராஜ்யம் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது. யுத்தத்தில் சாமர்த்தியமுள்ளவனு கிய இவன் யூதாவோடு போர்புரிந்தான். எகிப்தியர் இவனுடைய ராஜ்யத்தில் படைமெடுத்துவந்தார்கள். சீகேம் பெனியேல் என்ற கோட்டைகளைக் கட்டினான். பெத்தேல் தாண் என்னும் ஊர்களில் பொற்கூற்றுக்குட்டிகளைச் செய்வித்து விகிரக ஆராதனைக்கு இடங்கொடுத்தான். இவன் கி-மு. 937-915-ஆவரை ராஜ்யபாரம் செய்தான். இஸ்ரவேல் (பக்கம் 77) காண்க.

2. ஏகடவின் பேரனும் யோவாசின் குமாரனாகிய இரண்டாம் யெரொபெயாம் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் ஆளகைசெய்த ஓர் அரசன். இவன்காலத்தில் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்குச் சிறந்த மேன்மையும் செல்வாக்கு மிருந்தது. பல வருடங்களாய் இஸ்ரவேலை உபத்திரவப்படுத்திவந்த சீரியர்களை இவன் ஜெயித்து அவர்களிடமிருந்த பல நாடுகளையும் பிடித்தான். இவனுடைய காலத்தில் இஸ்ரவேலர் ஆசாரமுறைமையிலும் சன்மார்க்க விஷயமாயும் குறைவுள்ளவர்களாய் நிறுந்தார்களென்று ஆமோஸ், ஒசியா தீர்க்கதரிசிகள் சொல்லியிருக்கிறார்கள். இவன் கி-மு. 781-740-ஆவரை இஸ்ரவேலை அரசாண்டான். 2 இரா 14<sup>23</sup>. இஸ்ரவேல் (பக்கம். 77) காண்க.

யெரோவா. Jaroah, காத்த கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>14</sup>.

யெர்மெயேல். Jerahmeel. யெர்மெயேல் காண்க.

## யே.

யேகாய். Hegai. அகாஸ்வேருவின் அரமணியிலுள்ள ஒரு பிரதானி. எஸ்தர் 2:5-15.

யேகூத். Jehud. தாண் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 19<sup>45</sup>.

யேகோவா. Jehovah, கடவுள், பராபரன் காண்க.

யேகோவா-ஷம்மா. Jehovah-Shammah. எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி தன் தரிசனத்தில் கண்ட மகிமையுள்ள எருசலேமுக்கு 'யேகோவா அங்கே யிருக்கிறார்' என்

றந்தத்கொண்ட இப்பெயரைக் கொடுத்தான். எசே 48<sup>35</sup> ஏசா 60<sup>14</sup> 62<sup>2</sup> வெளி 21<sup>2</sup>.

யேகோவா-ஷாலோம் Jehovah-Shalom. 'யேகோவா சமாதானமாயிருக்கிறார்' என்றந்தத்கொண்ட இப்பெயர் கிறியோன் தேவதரிசனம் அடைந்த இடத்தில் தான் கட்டின பஸ்பீட்டின் பெயராயிருக்கிறது. நியர 6<sup>34</sup>.

யேகோவா-நிசி. Jehovah-Nissi. இத்தற்கு 'யேகோவா என்னுடைய விருதுக் கொடி' என்று அர்த்தம். மோசே அமலேக் கியரை ஜெயித்தபின் தான் கட்டின பஸ்பீட்டிற்கு 'யேகோவா-நிசி' என்று பெயரிட்டான். யேகோவாவின்பிரிவில் பத்திவைத்தால் எப்படியாவது ஜெயம் கிடைக்கும். யாத் 17<sup>15</sup> சல் 20<sup>7</sup> 60<sup>4</sup> சீதி 18<sup>10</sup> ஏசா 11<sup>10</sup>.

யேகோவா-யிரே. Jehovah-Jireh. 'யேகோவா-யிரே' என்பதற்கு 'யேகோவா காண்கிறார்' அல்லது 'யேகோவா குறைவை நிவிர்த்தி செய்கிறார்' என்று அர்த்தம். ஆபிரகாம் தன் மகனாகிய ஈசாக்கைப் பஸ்பீட்டிக்குக் கொண்டுபோனபோது, யேகோவா தமக்குத் தகனபலிக்கான ஆட்டுக்குட்டியைப் பார்த்துக்கொள்வார் என்று சொன்னதினியித்தமும், புதரில் சிக்குண்டிருந்த ஆட்டுக்கடாவை கண்டதினியித்தமும், ஆபிரகாம் மோரியாமலைக்கு இப்பெயரிட்டான். எபிரெயர்கள் 'காத்தருடைய பர்வத்திலே பார்த்துக்கொள்ளப்படும்' என்ற பழமொழியைச் சொல்லி, யேகோவா எவ்விதயத்திலும் தமது ஜனங்களுக்கிருக்கிற குறைவுகளை நிவிர்த்திசெய்வார் என்ற நம்பிக்கையுடையவர்களாயிருந்தார்கள். ஆதி 22<sup>14</sup>.

யேகோவாவின்னுடைய தாசன். The Servant of the Lord.

1. முதலில் பத்தர்கள் ஈசன் 'எஜமான' என்றும், ஈசனை வணங்குகிறவன் 'தாசன்' என்றும் நினைத்தார்கள். இதன்படி 'தாசன்' என்பது, பாகால் அல்லது அஸ்தோரத் அல்லது வேறொரு தேவனைப் பற்றிக்கொண்டவனைக் குறித்தது. இவ்விதமாய்ப் பாகால் முதலிய தேவர்களுடைய அடியார்கள் அத்தேயவர்களின் 'தாசர்' என்று அழைக்கப்பட்டார்கள். 2 இரா 10<sup>33</sup>.

2. இதன்படி யேகோவாவை வணங்கின எந்த இஸ்ரவேலனும் யேகோவாவின்னுடைய தாசனாயிருக்கவேண்டும்.

3. பிற்பாடு 'யேகோவாவின்னுடைய தாசன்' என்பதற்கு ஒரு விசேஷித்த கருத்து

கொடுக்கப்பட்டது. அதாவது: யேகோவாவின் சித்தத்தை அறிந்து, அவருடைய நியாயப்பிரமாணத்தின்படி நடக்கிறவனே யேகோவாவின் தாசனாவான். இதன்படி தீர்க்கதரிசிகள் (2 இரா 9<sup>7</sup> ஆமோஸ் 3<sup>1</sup> எரே 7<sup>25</sup>), ஆசாரியரும் லேவியரும் (சங் 13<sup>1</sup>), ஆபிரகாம் (ஆதி 26<sup>34</sup>), மோசே (யாத் 14<sup>21</sup> எண் 12<sup>7</sup>), யோசுவா (யோசு 24<sup>29</sup>), காலேப் (எண் 14<sup>24</sup>), யோபு (யோபு 1<sup>8</sup>), தாவீது (2 சாமு 3<sup>18</sup>), எலியாக்கீம் (எசா 22<sup>20</sup>), செருபாபேல் (ஆகாய் 2<sup>23</sup>), 'கினை' என்பவன் (சக 3<sup>8</sup>) ஆகிய இவர்கள் யேகோவாவின் தாசன் என்று சொல்லப்படுகிறார்கள்.

[தூர்ப்பு. தமிழ் வேதாகமத்தில் சில வசனங்களிலுள்ள 'ஊழியக்காரன்' என்ற பதங்களுக்குப் பதிலாக 'தாசன்' என்று சொல்வது தரும்.]

4. ஏசாயா தீர்க்கதரிசனத்தில் சொல்லப்படும் 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பதைப்பற்றி விசேஷமாய்க் கவனிக்க வேண்டும்.

A. ஏசாயா தீர்க்கதரிசனத்தின் கடைசி பாகத்தைக் கூறினவன் சில வசனங்களில் 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பதனால் இஸ்ரவேல் ஜனத்தைக் குறிப்பிடுகிறான். ஏசா 41<sup>8</sup> 44<sup>1</sup> 44<sup>21</sup> 45<sup>4</sup> 49<sup>3</sup>. இதோடு வேறு சில வசனங்கள் ஒப்பிட்டுப் பார்க்க வேண்டும். அவையாவன: சங் 136<sup>29</sup> எரே 30<sup>10</sup> 46<sup>27</sup> எசே 28<sup>25</sup> 37<sup>35</sup> ஓசி 11<sup>1</sup>.

B. i. மேற்கூறிய வாக்கியங்களைத் தவிர வேறு சில வாக்கியங்களில் சொல்லப்படும் 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பதின் கருத்தைப்பற்றி வேதசாஸ்திரிகளில் சிலருக்குச் சந்தேகம் உண்டு. அதாவது ஏசா 50<sup>4-9</sup> 52<sup>13-18</sup> 3<sup>18</sup> வாக்கியங்களைக் கூறினவன் மோசையா, எரோமியா, செருபாபேல், இஸ்ரவேலில் ஒருபாகம் ஆகிய இவர்களில் யாரையோ ஒருவரைக் குறிப்பிட்டுப் பேசுகிறான் என்று நிதானிக்கிறார்கள். ஆனால் நாம் இந்த வசனங்களை ஆராய்ந்து பார்த்தால், இஸ்ரவேல் ஜனத்தைப்பற்றியும், இஸ்ரவேலின் முற்கால சரித்திரத்தைப்பற்றியும், வருங்காலத்தில் இஸ்ரவேலருக்கு வரும் மேன்மையைப்பற்றியும் தீர்க்கதரிசி பேசிறதாகத் தோன்றுகிறது.

ii. ஒரு வாக்கியத்திலே (ஏசா 50<sup>10,11</sup>) தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேல் ஜனத்தைப் பொதுவாய்க் குறியாமல், எவன் விசேஷமாய் யேகோவாவுக்குப் பயந்து அவரை வணங்கு

கிறானோ, அவனை 'யேகோவாவின் தாசன்' என்று சொல்லியிருக்கலாம்.

iii. இன்னும் கிரேஷ்டமான் நான்கு வாக்கியங்களுண்டு. அவையாவன: ஏசா 42<sup>1-4</sup> 49<sup>1-9</sup> 50<sup>4-9</sup> 52<sup>13-18</sup>. இவ்வசனங்களிலே தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேலரைக்குறித்துப் பேசவில்லை என்று சிலர் சொன்னபோதிலும், இவைகளை நாம் உற்று ஆராயும் போது இவைகளில் சொல்லப்படும் 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பது இஸ்ரவேல் ஜனத்தைக் குறிக்கிறதென்பதற்கு யாதொரு ஆட்சேபமான இல்லை. ஏசா 49<sup>1-9</sup> இஸ்ரவேலர் யேகோவாவின் ஊழியக்காரர் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மேலும் நாம் இந்த வாக்கியங்களெல்லாவற்றையும் சேர்த்துக் கவனிக்கும்போது, 'யேகோவாவின் தாசன்' உலகத்தாருக்குச் செய்யவேண்டிய ஊழியத்தைப்பற்றியும், மற்ற அந்நியருக்கு மார்க்கபோதனை செய்வதைப்பற்றியும் தீர்க்கதரிசி கூறுகிறான் என்று பார்க்கிறோம். இப்படி இஸ்ரவேல் ஜனத்தைப்பற்றிப் பேசவில்லை யென்றால், வேறு யாரைப்பற்றிப் பேசுகிறானோ, தீர்மானிக்க நம்மால் முடியாது. ஆகையால் நமது அபிப்பிராயத்தின்படி இவ்வசனங்களில் ஏசாயா கூறுகிற 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பது நிறையிருப்பிலிருந்து வந்து, மீட்கப்பட்டு, சுத்திகரிக்கப்பட்ட இஸ்ரவேல் ஜனத்தையே காட்டுகிறது.

5. பிற்காலங்களில் இவ்வாக்கியங்களைக் கவனித்தறிந்த யூதர் இது மோசியாவை முன்னறிவிக்கும் என்று நம்பினார்கள். ஆகையால் 'யேகோவாவின் தாசன்' என்பவர் இயேசுகிறிஸ்துதான் என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் நம்பிவந்தார்கள். மத் 8<sup>17</sup> 12<sup>18</sup> லாக் 22<sup>27</sup> அப் 8<sup>38</sup>.

யேசுபேல். Jezebel. ஏசுபேல் காண்க.

யேராது. Jerah. தென் அராபிதேசத்தில் கூடின ஒரு கோத்திரத்தின் பிதா. இவன் யொக்தானின் நாலாம் மகன். ஆதி 10<sup>36</sup> 1 நாளா 1<sup>26</sup>.

யொ.

யொக்பெயா. Jogbehah. காத்த நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். எண் 32<sup>28</sup> நியா 8<sup>11</sup>.

யொக்தான். Joktan. எபேரின் குமாரனாகிய இவனுக்குப் பதிமூன்று புத்திரரிருந்தார்கள். ஆதி 10<sup>25</sup> 1 நாளா 1<sup>19</sup>. இவனுடைய குமாரர் அராபிதேசத்திலுள்ள சில வம்சங்களுக்குக் கோத்திரப் பிதாக்களாயிருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது.



யோக்தியேல், யோக்தியேல். Jokteel.

1. தென் யூதாவிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 15<sup>38</sup>.

2. = சேலா. 2 இரா 14<sup>7</sup>.

யோக்தேயாம். Jokdeam. யூதாவி லுள்ள ஓர் ஊர். யோச 15<sup>38</sup>.

யோக்தியாம். Jokneam. செபுலோன் நாட்டில் லேவியர்களுக்கு ஏற்படுத்தப்பட்ட ஓர் ஊர். யோச 12<sup>23</sup> 21<sup>34</sup>.

யோக்லி. Joggil. தான் கோத்திரத்தின் தலைவர்களில் ஒருவன். எண் 34<sup>29</sup>.

யோதவியா. Joshaviah. தாவீதின் பராக்ஷிரமசாலிகளில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>96</sup>.

யோசிபியா. Josiphiah. எஸ்ரூவுடனே வந்த ஒரு தலைவனின் தகப்பன். எஸ்ரூ 3<sup>10</sup>.

யோயகீம். Jolakim. யெசுவாவின் மகனாகிய ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>10</sup>.

யோயதா, யோய்தா, யோயதா, யோய்தா. Jeholada, Jolda. [யேகோவா அறி கிருர்.]

1. பெருயாவின் தகப்பன். 2 சாமு 8<sup>18</sup> 20<sup>23</sup>.

2. யோவாசைச் சிம்மாசனத்தின்மேல் ஏற்றின பிரதான ஆசாரியன். 2 இரா 11<sup>4</sup> 12<sup>3</sup> 2 நாளா 22<sup>11</sup> 23<sup>11</sup>.

3. தாவீதினிடம் வந்தவன். 1 நாளா 12<sup>97</sup>.

4. தாவீதின் ஆலோசனைக்காரரில் ஒரு வன். 1 நாளா 27<sup>34</sup>.

5. வாசலைப் பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3<sup>6</sup>.

6. ஓர் ஆசாரியன். எரே 29<sup>96</sup>.

7. செருபாபேலுடனே திரும்பி வந்த ஆசாரியன். நெகே 12<sup>10</sup> 13<sup>28</sup>.

யோய்தா. Jeholda. யோயதா காண்க.

யோவதானுள், யோவதானுள். Jehoada-dan. யூதா ராஜாவாகிய அமத்தியாவின் தாய். 2 இரா 14<sup>3</sup> 2 நாளா 25<sup>1</sup>.

யோவேசர். Joazer. தாவீதினிடம் வந்த வன். 1 நாளா 12<sup>5</sup>.

யோவேலா. Joelah. தாவீதினிடம் வந்தவன். 1 நாளா 12<sup>7</sup>.

## யோ.

யோகதா. Jehoadah. சவுலின் சந்ததியான். = யாரா. 1 நாளா 8<sup>36</sup> 9<sup>42</sup>.

யோகனன். Jehohanan. [யேகோவா இரக்கம் செய்கிருர்.]

1. கோகாத்தியன். 1 நாளா 26<sup>3</sup>.

2. யோசபாத்தின் சேனாபதிகளில் ஒரு வன். 2 நாளா 17<sup>15</sup>.

3. ஒரு ஆசாரியன். எஸ்ரூ 10<sup>6</sup> நெகே 12<sup>92</sup>.

4. அன்னியஜாதி பெண்களை விவாகஞ் செய்தவன். எஸ்ரூ 10<sup>28</sup>.

5. தொபியாவின் மகன். நெகே 6<sup>18</sup>.

6. செருபாபேலுடனே திரும்பி வந்த ஆசாரியன். நெகே 12<sup>13</sup>.

3. அலங்க பிரதிஷ்டை செய்த ஆசாரியர்களில் ஒருவன். நெகே 12<sup>92</sup>.

9. யோய்தாவுக்கு உதவிசெய்த அபிபதி. 2 நாளா 23<sup>1</sup>.

10. கரோயாவின் மகன். கெதலியாவைச் சேர்ந்த ஒரு சேனாத் தலைவன். கெதலியாவைக் கொன்றுபோட்ட இஸ்மவேலை ஜெயித்தான். 2 இரா 25<sup>23</sup> எரே 40<sup>8</sup> 41<sup>14</sup> 42<sup>8</sup> 43<sup>2</sup>.

11. யோசியாராஜாவின் மகன். 1 நாளா 3<sup>15</sup>.

12. தாவீதின் சந்ததியான். 1 நாளா 3<sup>24</sup>.

13. ஒரு லேவியன். 1 நாளா 6<sup>9</sup>.

14. தாவீதினிடம் வந்த பென்யமினன். 1 நாளா 12<sup>4</sup>.

15. தாவீதினிடம் வந்த காத்தோத்திரத்தான். 1 நாளா 12<sup>19</sup>.

16. எஸ்ரூவுடனே திரும்பி வந்தவன். எஸ்ரூ 8<sup>19</sup>.

17. எப்பிராயிம் கோத்திரத்தான். 2 நாளா 28<sup>19</sup>.

யோகா. Joha.

1. ஒரு பென்யமினன். 1 நாளா 15<sup>6</sup>.

2. தாவீதின் பராக்ஷிரமசாலிகளில் ஒரு வன். 1 நாளா 11<sup>45</sup>.

யோகேபேத். Jochebed. கோகாத்தின் சகோதரி. அம்ராயின் மனைவி. ஆரோன், மீரியாம், மோசே என்பவர்களின் தாய். யாத் 6<sup>20</sup> எண் 26<sup>59</sup>.

யோக்கியமானவை. A. V. Honest. R. V. Honourable. ரோம 12<sup>17</sup>.

யோக்கீம். Jokim. ஒரு யூதன். 1 நாளா 4<sup>22</sup>.

யோக்தியேல். Jokteel. யோக்தியேல் காண்க.

யோக்மேயாம். Jokmeam. எப்பிராயிம் நாட்டில் லேவியர்களுக்கு ஏற்படுத்தப்பட்ட ஓர் ஊர். 1 நாளா 6<sup>58</sup>.

=யக்மேயாம். 1 இரா 4<sup>19</sup>.

=கிப்சாயிம். யோச 21<sup>39</sup>.

**யோசகார்.** Jozacar. [யேகோவா ஞாபகமுன்னவர்.] யூதாவின் ராஜாவாகிய யோவாசைக் கொன்றுபோட்டவர்களில் ஒருவன். 2 இரா 12<sup>21</sup>.

**யோசதாக், யோத்சதாக்.** Jehozadak, Jozadak, Josedeck. [யேகோவா நீதியுள் ளவர்.] பிரதான ஆசாரியனாகிய யோசவா வின் தகப்பன். 1 நாளா 6<sup>14</sup> எஸ்ரு 3<sup>2</sup> நெகே 12<sup>35</sup>. ஆகாய் 1<sup>1</sup> 2<sup>2</sup> சக 6<sup>11</sup>.

**யோசபாத்.** Jehozabad.

1. யோவாஸ் ராஜாவைக் கொன்றுபோட் டவர்களில் ஒருவன். 2 இரா 12<sup>21</sup>.

2. பென்யமின் கோத்திரத்தான். 2 நாளா 1<sup>18</sup>.

3. ஒரு லேவியன். 1 நா ளா 26<sup>4</sup>.

**யோசபாத்.** Josaphat.

1. தாலீதின் பராக்கிரம சாலிகளில் ஒருவன். 1 நா ளா 11<sup>43</sup>.

2. தாலீதின் காலத்திலு ள்ள ஓர் ஆசாரியன். 1 நா ளா 15<sup>24</sup>.

**யோசபாத்.** Jozabad.

1. 2. 3. தாலீதின் பராக் கிரமசாலிகளில் மூவர். 1 நா ளா 12<sup>4,30</sup>.

4, 5, 6 மூன்று லேவியர் கள். 2 நாளா 31<sup>13</sup> 35<sup>9</sup> எ ஸ்ரு 6<sup>33</sup>.

7. அன்னியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் செய்த ஆசாரியன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

8. இப்படிச் செய்த ஒரு லேவியன். எஸ்ரு 10<sup>39</sup>.

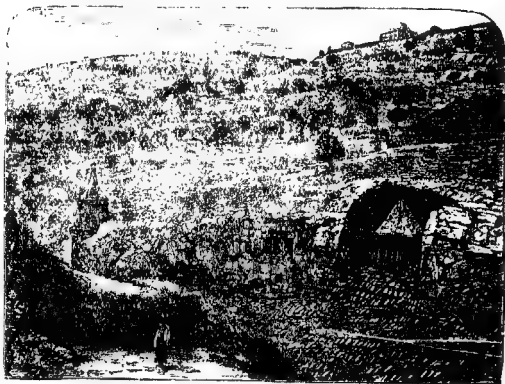
9. நியாயப்பிரமாணத்தின் அர்த்தம் சொ ண்ள ஒரு லேவியன். நெகே 8<sup>7</sup>.

10. எருசலேமில் வசித்த ஓர் லேவியன். நெகே 11<sup>16</sup>.

**யோசபாத்.** Jehoshaphat. ஆசா ராஜா வின் குமாரனாகிய யோசபாத் யூதாவின் ராஜ் யத்திலே இருபத்தைந்து வருஷக்காலம் அரசாட்சி செய்தான். (கி-மு. 876-851). 1 இரா 22<sup>43</sup>. இவன்காலத்தில் யூதாவின் ராஜ்யத்திற்கும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திற்கும் சமாதான மிருந்தது. இவனுடைய மகன் ஆகாபின் குமாரத்தியாகிய அதலியாவிவா

கம் செய்தான். 2 இரா 8<sup>18</sup>. சீரியர்களுக்கு விரோதமாய் இவன் ஆகாப் ராஜாவோடு சேர்ந்து யுத்தம் செய்யப் போனான். அரசி தேசத்திலும் மற்ற தென் தேசங்களிலும் வியா பாரம் செய்யும்படி சிவந்த சமூத்திரத்தின் கரையில் ஓர் துறைமுகத்தை ஏற்படுத்தி அங்கிருந்து கப்பல்களை அனுப்பினான். 1 இரா 22<sup>48</sup>.

**யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கு.** The valley of Jehoshaphat. எருசலேம் பட்ட ணத்திற்குக் கிழக்கிலிருந்த ஓர் ஆழ்ந்த பன் ளத்தாக்கு. மகமதியரும் யூதரும் இதிலே கடைசி நியாயத்தீர்ப்பு நடக்கும் என்று எண் ணினார்கள். ஆனால் யோவேல் தீர்க்கதரிசி தன் தரிசனத்தில் கண்ட பள்ளத்தாக்குக்கு இப்பெயர் உவமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கலாம். யோவேல் 3<sup>3</sup>. நியாயத்தீர்ப்பின் பள்ளத்தாக்கு காண்க.



யோசபாத்தின் பள்ளத்தாக்கு.

**யோசிபியா.** Josiabiah. சிமியோன் கோத் திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>35</sup>.

**யோசிபா.** Josiah.

1. அவன் தன் எட்டாம் வயதிலே யூதா வின் ராஜ்யத்தின் அரசனாக நியமிக்கப் பட்டு 31 வருஷக்காலம் ராஜ்யபாரம் செய்தான். (கி-மு. 639-608). இவனுடைய அரசாட்சியின் 18-ம் வருஷத்தில், நமக்குத் தெரிந்திருக்கிற உபாகமம் என்ற புத்தகம் தேவாலயத்தில் கண்டு பிடிக்கப்பட்டது. இதில் நியாயப்பிரமாணங்களின்படி யோ சியா எப்பெயருடைய ஆசார்களைச் சேர் திருத்தி, மேடைகளில் பலி செலுத்தும் வழக்கத்தை அகற்றி எருசலேமிலேமாத்திரம் பலிசெலுத்தும்படி அவர்களை வற்புறுத்தினான். யோசியா எப்போதும் நீதி நியாயத்

தை விரும்பிவந்தான். பார்வோன்கோ என்ற எகிப்திய அரசன் யூதாவின்மேல் படையெடுத்த வந்தபோது யோசியா அவனை எதிர்த்துப் போர் செய்து அபஜெய மடைந்து மரித்தான். 2 இரா 21<sup>34</sup> 22<sup>1</sup>-23<sup>34</sup> 2 ராஜா 33<sup>35</sup>-35<sup>33</sup> எரே 22<sup>11</sup> 25<sup>3</sup>. இஸ்ரவேல் காண்க.

2. செப்பனியாவின் மகன். சக 6<sup>10</sup>.

யோசுவா. Joshua.

எபிரெயப்பாஷையில் யோசுவா என்பதும் கிரேக்கு பாஷையில் இயேசு என்பதும் ஒரே பெயர்தான். இவைகளுக்கு 'யேகோவா வே மீட்பு' என்பது மூல அர்த்தம்.

1. மோசேயின் தோழன். சீமே காண்க.

2. பெலிஸ்தியர் உடன்படிக்கைப் பெட்டியைப் பெலிஸ்தியாவிலிருந்து அனுப்பும் போது அதைக் கொண்டுபோன வண்டி நின்ற வயலை உடையவன். 1 சாமு 6<sup>14</sup>.

3. யோசியாவின் காலத்தில் எருசலேமின் தலைவன். 2 இரா 23<sup>8</sup>.

4. யூதர்கள் எருசலேமுக்குத்திரும்பிவந்த போது தேவாலயத்தை மறுபடியும் கட்டின ஆசாரியன். ஆகாய் 1<sup>14</sup> சக 3<sup>1</sup> எஸ்ரு 3<sup>2</sup> 4<sup>3</sup> நெகே 12<sup>1</sup> 10<sup>35</sup>. எஸ்ரு நெகேயியா ஆசமங்களில் இவனுக்கு யெசுவா என்னும் பெயர் கூறப்பட்டிருக்கிறது.

யோசுவா. Joshua

எண் 13<sup>8-16</sup>-ல் இவனுக்கு ஓசெயா என்று பெயர். இதற்கு 'யேகோவா மீட்பு' என்று அர்த்தம். இவன் எப்பிராயீம் கோத்திரத்தா னாகிய நானின் மகன். இவன் அமலேக் கியருடனே சண்டைசெய்யும்போது இஸ்ரவேலின் சேனாபதியாய் இருந்தான். யாத் 17<sup>8</sup>. சீறாய் மலையிலும் ஆசரிப்புக் கூடாரத் திலும் மோசேக்கு இவன் தோழன். யாத் 32<sup>17</sup> 33<sup>11</sup>. இஸ்ரவேலர் பொன் கன்றுக் குட்டியை வணங்கினபோது இவன் அதற்குச் சம்மதிக்கவில்லை. யாத் 24<sup>13</sup> 32<sup>17</sup>. காணுந் தேசத்தைப் பார்க்கும்படி மோசே அனுப்பின 12 வேவுகாரரில் காலேபும் யோசுவாவும் மாத்திரம் யேகோவாவின் மேல் நம்பிக்கையுடையவர்களாயிருந்தார்கள். எண் 13<sup>8</sup> 13<sup>30</sup>. மோசே இறந்தபின் யோசுவா இஸ்ரவேல் அனைவருக்கும் தலைவனானான். இதற்கென்று மோசே இவனை அபிஷேகம் பண்ணியிருந்தான். உபா 34<sup>9</sup> யோசு 1<sup>1</sup>. இவன் ஆறு வருஷத்தில் காணுந் தேசத்தின் பிரவேசித்த எரிகோ பட்டணத்தைப் பிடித்து, குற்றஞ்செய்த ஆகாணத் தண்டித்து, கிபியோனியருடன் உடன்படிக்கை

செய்து, பல யுத்தங்களில் ஜெயமடைந்து, தேசம் அனைத்தையும் பன்னிரு கோத்திரங்களுக்கும் பங்கிட்டுப் பலவருஷக்காலம் இஸ்ரவேலரை நியாயம் விசாரித்து, சீகேமிலே ஜனங்கள் எல்லாரையும் கட்டி அவர்களுக்குப் புத்திமதி சொல்லி, புதிதாய் உடன் படிக்கை செய்யும்படி அவர்களை அழைத்து தனது 110-ம் வயதில் திம்னாத்சோவில் மரித்தான். யோசு 19<sup>50</sup> 24<sup>30</sup>.

யோசுவாவின் ஆசமம். The Book of Joshua.

1. நியாயாதிபதிகள் சாமுவேல் இராஜாக்கள் என்னும் மூன்று புனிதர்களுடனே யோசுவா என்னும் ஆசமத்தையும் யூத ராய்மார் சேர்த்து இவற்றிற்கு 'முந்திய தீர்க்கதரிசிகள்' என்று பெயரிட்டார்கள். இவைகளில் யோசுவாவின் ஆசமத்தில் யோசுவாவைக்குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறதில் இதற்கு யோசுவாவின் ஆசமம் என்று பெயர். நியாயாதிபதிகளின் காலத்துச் சரித்திர மனைத்தையும் கூறுகிற ஒரு பெரிய நூலில் இது ஒரு பாகம் என்று சிலர் கினைக்கிறார்கள்.

2 காலமும் ஐக்கியோனும்.

இதில் பூர்வீககாலத்தில் இரண்டு அல்லது மூன்று சரித்திரக்காரர் எழுதின சரித்திரங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது என்றும், இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்தகாலத்தில் ஒருவன் கடைசியாய் இந்தப் பூர்வீக சரித்திரங்களை இணைத்தெழுதின என்றும் தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். முதலில் எழுதினவர்கள் இன்னார் என்று தெரியாது. ஆனால் இந்த நூலிலே பழையகாலத்துச் சரித்திரம் விபரமாய்ச் சுண்டிக்குகிறது என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

3. பொருளடக்கம்.

I. 1-12 அதி. காணுந் தேசத்தில் இஸ்ரவேலர் அடைந்த ஜெயம். யோசுவாவின் அழைப்பு, எரிகோ பட்டணத்தின் முற்றத்தை, ஆகாண செய்த பாவம், கிபியோனியருடன் செய்த உடன்படிக்கை, பல யுத்தங்களில் யோசுவா அடைந்த ஜெயம்.

II. 13-21. அதி. சீலோவில் கோத்திரங்கள் கூடினது. கோத்திரங்களுக்குத் தேசத்தைப் பங்கிட்டது. அடைக்கலப் பட்டணங்கள் ஸ்தாபிக்கப்பட்டது.

III. 22-24. அதி. ருபன், காத், அரைமனசே என்னும் கோத்திரங்களை யோர்தான் நதிக்கு கிழக்கே அனுப்பினது. யோசுவா

ஜனங்களை அழைத்து, எச்சரித்தது. சீகே மில் யேகோவாவுடனே உடன்படிக்கையைத் திரும்பவும் புதுப்பித்தது. யோசுவா வின் மரணம்.

யோசே. Josiah.

1. இயேசுவின் சகோதரன். மத் 13<sup>55</sup> 27<sup>36</sup> மாற் 6<sup>3</sup> 15<sup>40,47</sup>. இயேசுக்கிறிஸ்துவின் சகோதரர் காண்க.

2. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>39</sup>.

3. பரண்பாவின் மறுபெயர். அப் 4<sup>36</sup>. (R. V. யோசேப்பு).

யோசேபாஸ், யோசேபியாத். Jehosheba, Jehoshabeath. யூதா ராஜாவாகிய அகசியாவின் மகனான யோவாஸ் என்னும் குழந்தையைப் பாதுகாட்ட யோராம் ராஜாவின் மகன். 2 இரா 11<sup>2</sup> 2 நானா 22<sup>11</sup>.

யோசேபியாத். Jehoshabeath. யோசேபாஸ் காண்க.

யோசேப்-பாசெபெத் Josheb-Basshebeth. =யாஷோபியாம். 2 சாமு 23<sup>8</sup> 1 நானா 11<sup>11</sup>.

யோசேப்பு. Joseph.

1. யாக்கோபின் மகன். அடியிற் காண்க.

2. இசக்கார் கோத்திரத்தான். எண் 13<sup>7</sup>.

3. ஆசாபின் மகன். 1 நானா 23<sup>9</sup>.

4. அந்நியஜாதி பெண்ணை விவாகம் பண்ணின ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>49</sup>.

5. ஒரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>14</sup>.

6 கன்னிமரியாளின் புருஷன். அடியிற் காண்க.

7. அரிமத்தியா ஊராளுகிய யோசேப்பு. அடியிற் காண்க.

8. கன்னிமரியாளின் புருஷனுடைய முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>34</sup>.

9. யோசேப்பின் முன்னோர்களில் இவ் ஒருவன். லூக் 3<sup>36</sup> =யோசேசுரு. R. V.

10. யோசேப்பின் முன்னோர்களில் வேருருவன். லூக் 3<sup>30</sup>.

11. யூதாஸ்காரியோத்துக்குப் பதிலாக நியமிக்கப்பட்டவன். இவனுக்கு 'நீதிமான்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட யூஸ்து என்று பெயர். அப் 1<sup>35</sup>. யூஸ்து காண்க.

யோசேப்பு. Joseph.

1. யாக்கோபின் மகன். யாக்கோபின் பதினோராம் மகன். ராகேலின் இரண்டு மக்களில் மூத்தவன். ஆரான் ஊரில் பிறந்தவன். யோசேப்பு என்பதற்கு 'கடவுள்

அதிகரிக்கக்கடவர்' என்று அர்த்தம். ஆசியா கமத்தின் கடைசிப்பாகத்தில் யோசேப்பைப் பற்றி விவரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

யாக்கோபு வடமேற்குத் தேசத்திலிருந்து காணத் தேசத்துக்குத் திரும்பிவந்து எப்போனில் குடியேறினபிறகு (ஆதி 35<sup>91</sup>) யோசேப்பு மற்ற சகோதரர்களுடைய அவனுக்கு பிரியமுள்ளவனாயிருந்தான் என்று சொல்லியிருக்கிறது. இதனியத்தம் இவன் சகோதரர் இவனைத் தந்திரமாய் எகிப்திலே அடிமையாய் விற்றுப்போட்டார்கள். ஆதி 40 அதி. இத்தேசத்திலே இவனுக்கு வந்த சோதனை, துன்பம், மேன்மை, ஆசிய இவைகள் ஆதியாகமத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. இவன் பார்வோனின் உத்தியோகஸ்தருக்குள் விசேஷித்தவனானான். ஆவேன் பட்டணத்தில் எகிப்தியர்களில் பிறதான் ஆசாரியனுடைய மகளை விவாகம் பண்ணினான். யோசேப்பு சேவித்த பார்வோன் என்னும் பட்டப்பெயர் தரித்த ராஜாவின் சொந்த பெயர் நமக்குத் தெரியாததினால் இவன் எகிப்து தேசத்திலிருந்த காலத்தைப்பற்றி நமக்குத் தெரியாது. ஆனால் இவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 1650-ம் ஆண்டில் இறந்துபோனான் என்று நாம் சொல்லலாம்.

'இவன் பிழைக்கும்படி கடவுள் உத்தரவு செய்கிறார்' என்று அர்த்தங்கொண்ட சாப்பாத்தபன்னையா என்னும் பெயரைப் பார்வோன் ராஜா யோசேப்புக்கு இட்டதினால் அவன்பேரில் கடவுளினுடைய தயவு விசேஷமாய் இருக்கிறது என்று எகிப்தியர் நினைத்ததாக தோன்றுகிறது. ஹஸ் நதியில் உண்டான வருஷாந்தப்பிரவாகத்தினால் எகிப்து தேசத்துக்கு நீர்ப்பாய்ச்சல் உண்டானது. அந்தப் பிரவாகம் குறைந்திருந்தால் அநேக நாடுகளுக்கு நீர்ப்பாய்ச்சல் இராது. இவ்விதமாய் நீர்வளம் குன்றிப் போகும்போது பஞ்சம் உண்டாகும். இப்படிப்பட்ட கஷ்டகாலங்களில் ஜனங்களுக்கு ஆகாரங்கொடுப்பது ராஜாங்கத்தாருடைய விசேஷகடமை என்று யோசேப்பு நினைத்து, ஹஸ் நதியில் பிரவாகம் உண்டாகும் வருஷங்களில் வீளையும் வீளாச்சலிலிருந்து ஒரு பங்கை எடுத்துக் கள்ளுசியங்களில் சேர்த்து வைத்து, இவ்விதமாய் வரப்போகும் பஞ்சகாலத்துக்கென்று அதிகமான தானியத்தை ஆயத்தம் பண்ணினான். இவன் ஜனங்களிடத்திலிருந்து எடுத்த தானியத்தைப் பஞ்சகாலத்தில் கிராயத்துக்கு விற்றிருது நமக்கு ஆச்சரியமாயிருக்கலாம். நமது அபிப்பிராயத்தின்படி. க்ஷேம காலத்தில் இவன் பிராஜைகளிடத்திலிருந்து

வாங்கின தானியத்தைக் கஷ்டகாலத்தில் கிரயயில்லாமல் கொடுத்தல் கிரயயமாகத் தோன்றினாலும் அந்தத் தேசத்தின் வழக்கம் நமக்குத் தெரியாததினாலே நாம் யோசேப்பின்மேல் குற்றஞ்சாட்டி விரும்பமாட்டோம். ஆதி 47<sup>14</sup>. இவன் செய்த பிரயத்னத்தினால் எகிப்தியருடைய நிலமெல்லாம் பார்வோன் ராஜாவின் கைவசம் மாறினது. ஆதி 47<sup>14</sup>. இந்தப் பஞ்சம் எகிப்து தேசத்தில் மாத் திரம் அல்ல, காணன் தேசம் முதலிய இதர தேசங்களிலும் கொரோமாயிருந்ததினால் யாக்கோபு தன் புத்திரரை எகிப்து தேசத்துக்கு அனுப்பவேண்டியிருந்தது. அவர்கள் யோசேப்பை அறியாவிட்டாலும் யோசேப்பு அவர்களை அறிந்தகொண்டு அவர்களிடத்தில் உண்மையை விசாரித்து, கடைசியில் தான் இன்னான் என்று அவர்களுக்குத் தெரிவித்து, அவர்களை எகிப்து தேசத்துக்கு அழைத்து, அவர்களையும் யாக்கோபையும் வெகு பத்திரமாய்க் காப்பாற்றினான். ஆதி 42-47. யாக்கோபு 17 வருஷம் எகிப்து தேசத்திலே வாசஞ்செய்து முதியவதான்வனவன இறந்தான். இதற்குமுன் அவன் யோசேப்பின் இரண்டு புத்திரர்களையும் விசேஷமாய் ஆசீர்வதித்தான் எகிப்தியருடைய வழக்கத்தின்படி, யோசேப்பு யாக்கோபின் பிரேதத்திற்குச் சுகந்த வாக்கமிட்டு 70 நாள் துக்கங்கொண்டாடி, காணன் தேசத்திலே மக்பேலா என்னும் செபியிலே அவனை அடக்கம் பண்ணினான். யோசேப்பு 110 வருஷம் உயிரோடிருந்தான் என்று சொல்லியிருக்கிறது. கடைசியிலே இவன் எகிப்து தேசத்திலேயே மரித்தான். இவனுடைய சந்ததியார் எகிப்தியருடைய வழக்கத்தின்படி இவனுடைய பிரேதத்துக்குச் சுகந்தவாக்கமிட்டு அதைப் பெட்டியிலே வெகு பத்திரமாய் வைத்தார்கள். ஆதி 50<sup>26</sup>. பின்பு இஸ்ரவேலர் காணன் தேசத்துக்குத் திரும்பிப் போகும்போது அந்தப் பெட்டியைத் தங்களுடன் கொண்டுபோய், அத்தேசத்தைஜெயித்தபொழுது சீகேம் ஊரிலே அதை அடக்கம் பண்ணினார்கள். ஆதி 50<sup>26</sup> யாத் 13<sup>19</sup> யோச 24<sup>29</sup>.

யோசேப்பின் குணநிசயங்களைப்பற்றி நாம் விசாரனை செய்தால் இவன் சோதனைக்கு உட்படாமல் அதை மேற்கொண்டான் என்றும், துன்பத்தில் வெகுபொறுமையைக் கையாடினான் என்றும், தான் உயர்வடைந்த பொழுது தாழ்மையோடும் புத்தியோடும் நடந்தான் என்றும், அரியவாஞ்செய்கிறவர்களுக்கு இரக்கங்காட்டினான் என்றும் அறிகிறோம்.

இவனுடைய இளம்பிராயத்தில் யாக்கோபு இவனுக்கு அளவுக்கு மிஞ்சின தயவு காட்டினதினாலும், இவன் தன்னை மிதமிஞ்சி மெச்சிக்கொண்டதினாலும், இவனுடைய சகோதரர் இவன்மேல் பொருமைகொண்டு இவனைத் துன்பப்படுத்துகிறதற்கு இவனே இடங்கொடுத்தான் என்றாலும், தான் பெரியவனானபோது நல்லாலோசனையுடையவனாயிருந்தான் என்று சொல்லவேண்டும்.

யூதர்களும் கிறிஸ்தவர்களும் துன்பத்திலும் சுகத்திலும் இவன் காட்டிய முன்மாதிரியை எப்பொழுதும் கிரம்பித்து வருகிறார்கள் என்று காண்போம். எபி 11<sup>32</sup>.

2. கன்னியரான புருஷன். Joseph the husband of Mary.

யூதர்கள் எல்லாரும் தங்கள் வம்ச அட்டவணைகளைப் பத்திரமாய் வைத்திருந்தார்கள். யோசேப்பின் வம்ச அட்டவணையின்படி இவன் தாவீதின் வம்சத்தைச் சேர்ந்தவன். மத் 1<sup>20</sup>. தாவீதின் ஊராகிய பெத்தலேகையில் பிறந்தவனாகிய இவன் நாசரேத்தாருக்குப் போய் அங்கே தச்சனாயிருந்தான். லூக் 2<sup>4</sup> மத் 13<sup>35</sup>.

மரியானைத் தனக்கு மனைவியாக நியமஞ்செய்யும்போது, இவன் அவளுக்கு முத்தவனாய் இருந்தான் என்று தோன்றுகிறது. மரியாள் எப்பொழுதும் கன்னிகையாய் இருந்தான் என்று நம்பின சிலர் இவனுடைய பிள்ளைகள் இவனுடைய முதல்தாரத்துக்குப் பிறந்த பிள்ளைகளென்றும், முதல் தாரம் இறந்தபின் இவன் மரியானை விவாகஞ்செய்தான் என்றும் சொல்லுவார்கள். ஆயினும் இந்தப் பாரம்பரியத்துக்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. இவன் யூதமார்க்க ஆசாரத்தின்படி வெகு பயபக்தியாய் நடந்தான். லூக் 2<sup>21-41</sup>. மரியானை இவன் விவாகம் முடிக்குமுன் அவன் கர்ப்பவதியாய் இருப்பதை அறிந்து அவன் பாபத்தில் விழுந்தவன் என்று நினைத்தும் அவளுடைய விஷயத்தில் தயவுபாராட்டினதினாலே அவன் இரக்கசாலி என்று காண்கிறோம். மத் 1<sup>19</sup>. இவன் மகாபக்திமானாயிருந்தான் தரிசனத்தில் கண்டவைகளை விசுவாசித்து, தன் பெற்றோர்கட்களை கனிப்படி நடந்தான். மத் 1<sup>20</sup> 2<sup>13, 19</sup>. மரியாளிடத்தில் அற்புதமாய்ப் பிறந்த இயேசுவின் மேல் இவன் அன்புவைத்து, தகப்பனைப் போல் அவருக்குச் சவாக்ஷனை செய்தவன் தான். லூக் 2<sup>13</sup> யோவா 1<sup>45</sup>. இயேசு தேவாலயத்திலே சாஸ்திரிகளோடு பேசிக்கொண்டிருக்கும்பொழுது, யோசேப்பும் மரியாளும் அவரைக் கண்டு தங்கள் ஊருக்குக் கூட

டிக்கொண்டு போனபிறகு யோசேப்பைப் பற்றி மெக்கு ஒன்றும் தெரியவில்லை. லூக் 2<sup>51</sup>. ஆகவே இயேசு தமது ஊழியத்துக்குள் பிரவேசிக்கிறதற்கு முன்னமே யோசேப்பு இறந்துபோனான் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

3. அரிமத்தியா ஊரானாகிய யோசேப்பு. Joseph of Arimathea.

செல்வத்திலும் பக்தியிலும் சிறந்த இவன் யூதர்களின் மகா ஆலோசனைச் சங்கத்தைச் சேர்ந்தவனாயிருந்தான். இவன் இயேசுவின் சீஷர்களில் தான் ஒருவன் என்று அறிக்கையிடாமல் ரகசியமாய் அவர்மேல் பக்திவைத்தான். இயேசுவின் சத்துருக்கள் அவரை விசாரிக்கும்பொழுது, இவன் ஆலோசனைச் சங்கத்தில் இல்லை என்று தோன்றுகிறது. ஆனால் இயேசு இறந்தபின் இவன் பயமில்லாமல் பிலாத்துவினிடத்திலேபோய், இயேசுவின் பிரேதத்தைக் கேட்டு வாங்கித் தன் தோட்டத்திலுள்ள புதிய கல்லறையில் அதை அடக்கம் பண்ணினான். மத் 27<sup>55</sup> மாற் 15<sup>43</sup> லூக் 23<sup>53</sup> யோவா 19<sup>38</sup>.

யோஸ்பெகாஷா. Jothbekashah.

மொனின் மகன். ஒரு பாடகன். 1 நாளா 254.94.

யோஷா. Josiah. சிமியோன் கோத் திர தலைவன். 1 நாளா 434.

யோட். Jod. எபிரேய எழுக்கட்டவணியில் பத்தாம் எழுத்து. சங் 11973-80 வசனங்களில் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்தின் முதல் எழுத்து 'யோட்.'

யோதாம். Jotham.

1. கிடயோனின் இளைய குமாரன். சீகேம் ஊரார் தங்களுக்கு அபிமலேக்கை ராஜாவாக ஏற்படுத்தினபோது யோதாம் அவர்களுக்கு 'மாங்களின் உவமையைச்' சொல்லி அபிமலேக்கின் துர்க்குணத்தை எடுத்துரைத்தான். சீகேமியர் இவனுடைய வார்த்தையை அசட்டை செய்தபடியால் இவன் ஒடிப்போக வேண்டியதாயிற்று. நியா 9 அதி.

2. யூதாவின் ராஜாவாகிய அசரியாவின் மகன். கி-மு. 737-735 லு ராஜ்யபாரம் பண்ணினான். இவனுடைய தகப்பன் குஷ்டரோகியாயிருந்தபடியால், இவன் தன் தகப்பனுக்குப் பிள்ளை இராஜா பிரதிநிதியாயிருந்ததாக தோன்றுகிறது. இவன் காலத்தில் ஏசாயா தீர்க்கதரிசனம் உரைத்து வந்தான். தேவாலயம் இவனால் பழுதுபார்க்கப்பட்டது. இவன் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்

துடனே யுத்தம் செய்தான். 2 இரா 15. அதி. 2 நாளா 26<sup>31</sup> ஏசா 1<sup>1</sup> ஓசி 1<sup>1</sup> மிகா 1<sup>1</sup>.

3. காலேபின் வம்சத்தான். 1 நாளா 247. யோத்பா. Jotbah. யூதாவிலுள்ள ஓர் ஊர். 2 இரா 21<sup>19</sup>.

யோத்பாத்தா. Jotbathah. இஸ்ரவேல் பிரயாணத்தில் பாளையமிருக்கின்ற இடம். எண் 33<sup>33</sup> உபா 107.

யோபாப். Jobab.

1. யொத்தானின் மகன். ஆதி 10<sup>39</sup>.

2. ஏதோமின் ராஜா. ஆதி 36<sup>36</sup>.

3. மாதோனின் ராஜா. யோசு 11<sup>1</sup>.

4, 5. இரண்டு பெண்யமினர். 1 நாளா 59<sup>18</sup>.

யோபின் ஆகமம். The Book of Job

I. யோபு. Job. எசே 14<sup>19</sup>-லும் யாக் 51<sup>1</sup>-லும் யோபின் நீதி நியாயத்தையும் பொறுமையையும் பற்றிச் சொல்லியிருந்தும் யோபின் ஆகமத்தில் யோபைப்பற்றிச் சொன்னவைகள் மட்டுமே நபர்க்குத் தெரியும். இதின் படி இவன் யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே யுள்ள தேசத்திலாவது சாக்கடலுக்குத் தென் கிழக்கேயுள்ள தேசத்திலாவது வாசஞ் செய்தான் என்றும் இவனும் இவனுடைய சிநேகிதர்களும் இஸ்ரவேலர் அல்ல அந்நிய ஜாதியார் என்றும் நாம் நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது.

II. ஆகமம். 1. வேதாகமத்தில் இதன் இடம்.

எபிரேயர்கள் வேதாகமத்தை 'நியாயப்பிரமாணம்' 'தீர்க்கதரிசிகள்' 'எழுதப்பட்டவைகள்' என மூன்று பாகங்களாக பிரித்தார்கள். அவர்கள் யோபின் ஆகமத்தை மூன்றாம் பாகத்தில் சந்தேகங்களோடும் நீதிமொழிகளோடும் சேர்த்தார்கள்.

2. பொருளடக்கம்.

இந்த ஆகமத்தில் குணசாலிக்குண்டாகும் துன்பத்தின் காரணத்தைப்பற்றிய ஆராய்ச்சியைக்குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

α. 1-2 அதி. முகவுரை. யோபின் சுகஷேமம். கடவுள் உத்திரவிற்படி நேரிட்ட துன்பங்கள், அவனிடத்தில் காணப்பட்ட உண்மை. மித்திரர்கள் வருதல்.

β. 3 அதி. டோபு துன்பமுற்றுத் தனது ஜனனினத்தை சபிக்கிறான்.

γ. 4-28 அதி. யோபின் மித்திரர்கள் செய்த சம்பாஷணைகள். பாபம் செய்த தினாலே ஒருவனுக்குத் துன்பம் வரும்

என்று நீனைத் துவினுடைய சிசேகிதர் யோபுக்கு நேரிட்ட துன்பங்களைப் பார்த்து இவன் பாபம் செய்திருப்பான் என்று தீர்மானித்து அதைக்குறித்து அறிக்கையிட வேண்டுமென்று இவனுக்குப் புத்திமதி கூறிக் கொண். தேமானியாகைய எலிப்பாஸ், சூகியாகைய பில்தாத், நாகமாத்தியாகைய சோப் பார் ஆகிய இவர்களை யோபின் மித்திரர். இவர்கள் யோபின்மேல் குற்றஞ்சாட்டப் பிரயாசப்பெய்தபொழுது இவன் அதற்குப் பதிலாக தன் மனச் சஞ்சலத்தை வெளியிட்டாலும், தான் பாவம் செய்யவில்லையென்று உறுதியாய்ச் சொல்லுகிறான். அந்தச் சம்பவத்தை மூன்று:

i. 1-14 அதி.

ii. 15-21 அதி.

iii. 22-28 அதி.

d. 29-39 அதி. யோபு மூத்தின் காலத்தில் தான் அனுபவித்த சுகத்தையும் தற்காலத்தில் தனக்குள்ள துயரத்தையும் தான் கடவனக்கு முன்பாக செய்த உடன்படிக்கையையும் நல்லொழுக்கத்தையும் விவரமாய்ச் சொல்லுகிறான்.

32-37 அதி. யோபு தனது பார்வையில்தான் நீதியானிருப்பதை இவனுடைய மூன்று மித்திரர்களும் பார்த்து மௌனமாயிருக்க, எலிகூ என்னும் இன்னொருவன் வந்த யோபு சொன்னதையும் அந்த மூன்று சிசேகிதர் சொன்னவையையும் கண்டித்து, யோபு செய்த பாவத்தைக்குறித்துப் பிரசங்கம் பண்ணுகிறான். எலிகூவினுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி யோபு துன்பப்படுகிறதிலே இவன் பாவி என்பது தெளிவாகும்; யோபு தன்னை நீதிமான் என்று சொல்வது மகாப்பாவம் (யோபு 33<sup>5</sup>); துன்பம் ஒருவித சிண்கூயும் ஜனங்கள் முன்னேறுகிறதற்கு ஒரு ஏதுவுமாயிருக்கிறது (யோபு 33<sup>19</sup> 36<sup>8</sup>); கடவுள் ஜனங்களையும் தனித்தனி ஆட்களையும் நடத்தி நீதி நியாயத்தைச் செய்கிறார்.

யோபு இதற்குப் பதிலாக ஒன்றும் சொல்லுகிறதில்லை.

எலிகூ என்பவனைக்குறித்து நமக்கு வேறொன்றும் தெரியாது.

34-42 அதி. யேகோவா செய்த இரண்டி உபநியாசங்கள்.

(i) 38<sup>1</sup>-40<sup>5</sup>. இதில் யேகோவா சிருஷ்டித்த வானலோகத்தின் மேன்மையும் பூலோக சிருஷ்டிப்பின் மேன்மையும் அவருடைய அளவற்ற ஞானமும் விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யேகோவா அத்தனை சர்வ

ஞானமுள்ளவரா யிருக்கிறதிலே மனுஷன் அவருடைய செய்கையைக்குறித்து மொறுமொறுப்பது ஏன்?

(ii) 40<sup>6-8</sup>. யோபு பிரதியுத்தரம் சொல்லுகிறான்.

(iii) 40<sup>6</sup>-41<sup>34</sup>. யேகோவா செய்த இரண்டாம் உபநியாசம். இதிலும் யேகோவாவின் சர்வஞானம் தெளிவாகிறது.

(iv) 42<sup>1-6</sup>. யோபு யேகோவாவின்னுடைய மேலான ஞானத்தையும் வல்லமையையும் கண்டு, அதைக்குறித்து ஆக்ஷேபனை செய்யாமல் அவருடைய சித்தமே நல்லது என்றறிந்து அதற்கு இணங்குகிறான்.

(v) 42<sup>7-17</sup>. முடிவுரை. இதில் கடவுள் யோபின் மித்திரர்களைக் கண்டித்து யோபுக்கு மறுபடியும் சுகக்ஷேமத்தை அருளுகிறார்.

3. நூலின் தன்மை.

எபிரெயர் அதிக விரும்பத்தோடு வாசித்து வந்த ஞான ஆகமங்களில் யோபின் புஸ்தகம் ஒன்று என்று நாம் அறியவேண்டும். ஞானாகமம் காண்க. இந்நூலிலே தத்வசாஸ்திரத்துக்கும் சமயாசாரத்துக்கும் இசைந்த விஷயங்களைக் குறித்து நூலாசிரியன் விசாரணை செய்து அதற்குரிய புத்தி போதனைகளைச் சொல்லுகிறார்.

4. நோக்கம்.

நாம்முன்னே சொன்னதுபோல நீதிமான் களுக்குத் துன்பம் நேரிடுகிறதைக் குறித்து இந்நூலானது விசாரணை செய்கிறது. இதில் பத்திமான்கள் படுகிற துன்பம், பொறுமை யோடே அவர்கள் அதைச் சகித்தல், அவர்கள் மனதில் உண்டாகும் பயம், சந்தேகம், உண்மை முதலியவைகளைப்பற்றி விசேஷமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. நீதிமான்கள் துன்பப்படுகிறதைப்பற்றிய சந்தேகத்தைத் தீர்க்கும்படி யேகோவா தர்க்கவாதம் பண்ணாமல், சிருஷ்டிப்பிலும் பராமரிப்பிலும் தாம் இயற்றும் அற்புதங்களை அவர்களுக்குக் காண்பித்து, பக்தர்கள் யேகோவாவின் சித்தத்தைப் பூரணமாய் அறிய முடியாது என்றும், அவர்கள் அவருடைய திருச்சித்தமே சிறந்தது என நம்பவேண்டும் என்றும் கற்பிக்கிறார். சில சமயங்களில் துன்பத்துக்குக் காரணம் தெரியாவிட்டாலும், தகுந்த காரணம் இல்லாமல் அவர் அவர்களைத் துன்பப்படுத்தமாட்டார். துன்பத்திலே அவர் அவர்களைச் சிகழ்க்கப்படியால் அவர்கள் அதன் மூலமாய் பிறிது விருத்தியடையவேண்டும் யோபு 36<sup>15-32</sup> 42<sup>5</sup>. மற்ற எபிரெய நூல்களில் இருப்பதுபோலவே இந்நூலிலும் மா

ணத்தக்குப் பிற்பாடு மனிதர்கள் அடையவேண்டிய நிலைமையைப்பற்றியும், வெதல்வோல் என்னும் பாதாணத்தைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது. யோபு 14<sup>12</sup> 19<sup>25</sup>.

5. இந்நூலின் ஆத்திரங்கள்.

இந்த நூலில் ஆறு பேர்களுக்குறித்து விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

i. யோபு. இவன்தான் இந்தக் காவியத்துக்குக் கதாநாயகன். இவன் அநுபவித்த சுகம், பட்ட கஷ்டம், சொன்ன வாக்கியம், கடவுளினிடத்திலிருந்து பெற்றுக்கொண்ட பாக்கியம் முதலிய இவைகள் விசேஷமானவைகள்.

ii. சாத்திரன். இவனைக்குறித்து நாம் கவனிக்கவேண்டிய சில விஷயங்கள் முகவுரையில் உண்டு. சாத்திரனே பிசாசு என்றும், இவன் மகா பொல்லாதவன் என்றும் பிந்தின காலங்களில் ரபிமார் கினைத்தார்கள். இந்த நூலிலோ அவன் பக்திமான்களை இம்சைப்படுத்துகிறவனும் அவர்கள் பாக்கியத்தின்மேல் பொறுமைகொண்டு அவர்கள்மேல் குற்றஞ்சாட்டுகிறவனுமாயிருக்கிறான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

iii, iv, v. மூன்று மித்திரர்கள். எலிப் பாஸன்பவன் வயதிலும் அறிவிலும் முதிர்ந்தவன். தீர்க்கதரிசனம் உறைக்கிறவன். யோபு 4<sup>12</sup>. பில்தாத் என்பவன் முன்னோர் சொன்னவைகளை அதிக ஆவலுடனேயும் பிணை. சோப்பார் என்பவன் இளைஞனும் தான் நம்பினவற்றைக் கொஞ்சம் ஆத்திரத்துடனே சொல்லுகிறவனுமாயிருக்கிறான்.

vi எலிகூ. இளைஞனும் கர்வமுள்ளவனும் ஆத்திரக்காரனுமாயிருந்தாலும், அவன் மற்ற சிநேகிதரைக்காட்டிலும் கடவுளைப்பற்றிய நல்வெண்ணம் அடைந்து அவைகளை மகாசாதுரியத்துடனே சொல்லுவான்.

6. காலம்.

எபிரேய ரபிமாரில் சிலர் மோசே தான் இந்த ஆகமத்தை எழுதினான் என்றார்கள்.

யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்த பிறகு இது எழுதப்பட்டது என்று வேத சிலர் சொன்னார்கள். எபிரேயர்களுக்குள்ளே இவ்வளவு வித்தியாசம் இருக்கும்போது இதைப்பற்றி நாம் தீர்மானமாய் யாதொன்றும் சொல்வது கூடாதகாரியம். தற்காலத்து வேத சாஸ்திரிகள் இதன் ஆக்கியோன் ஒரு யூதன் என்றும், யூதர்கள் பாபிலோனியாவில் சிறையிருப்புக்குக் கொண்டிபோகப் பட்ட பின் இது எழுதப்பட்டது என்றும் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். ஆதலால் கி-மு. 600-400-ஆக்கு இடையில் இது எழுதப்பட்டது என்று நாம் சொல்லலாம்.

7. ஆக்கியோன்.

சிலர் இதற்கு ஆக்கியோன் மோசே என்றும் சிலர் சாலொமோன் என்றும் சிலர் பாரூக் என்றும் சிலர் எரேமியா என்றும் கூறுகிறார்கள். இதைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றுமே தெரியாது. இவன் எபிரேயனும் வலாத் தரமிருகஜாதிகளின் வழக்கபழக்கங்களை நன்றாய் அறிந்திருந்தவனும் அக்காலத்து வாணசாஸ்திரமும் எபிரேயர் நூணத்தைக்குறித்து அடைந்திருந்த புத்தி போதனைகளும் நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தவனும் எபிரேயபாஷைச் செய்யுள் இயற்றுவதில் மகா சாமர்த்தியனுமாய் இருந்தான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.



யோப்பா.

யோப்பா. Joppa. தென் பிலஸ்தீனாவின் மேல்ஒரத்திலிருந்த ஓர் விசேஷிததுறைமுகம் பூர்வீக காலமுதல் இத்துறை முகப்பட்டணத்திலிருந்து மத்தியுதரைக் கடலோரத்திலுள்ள தேசங்களுக்கு வியாபாரிகள்



போவார்கள். எபிரெயரின் சிறையிருப்புக்கு முன் இது தான் கோத்திரத்தாருடைய நாட்டைச் சேர்ந்திருந்தபோதிலும், இது அவர்களுடைய அதிகாரத்துக்குக் கீழ்ப்பட்டிருக்கவில்லை. யோசு 19<sup>46</sup> 2 நாளா 2<sup>16</sup> எஸ்ரு 3<sup>7</sup> யோனா 1<sup>3</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்தில் பரி. பேதுரு இவ்வூரில் தபித்தானை உயிரோடெழுப்பினான். அப் 9<sup>36</sup>. இங்கிருந்து புறப்பட்டு, கொர்னேலியுவின் வீட்டுக்குப் போனான். அப் 10<sup>5</sup>, தற்காலத்தில் இப்பட்டணத்திலிருந்து எருசலேமுக்கு ஓர் இருப்புப்பாதை உண்டு. இதில் வியாபாரம் மிகுதி. தற்காலத்தில் இது யாப்போ என்று அழைக்கப்படுகிறது. யோசு 19<sup>46</sup>.

யோயாத். Jehoidah. யோயாத் காண்க.

யோயாக்கீம். Jehoiakim. பார்வோன் நேகோ என்னும் எகிப்து தேசத்து ராஜா யூதா ராஜ்யத்தை ஜெயித்து யோசியா ராஜாவின் மகனாகிய யோவாகாஸ் என்பவனுக்குப் பதிலாக யோவாகாசின் சகோதரனாகிய எலியாக்கீம் என்பவனை சிம்மாசனத்தில் ஏற்றி, இவனுக்கு 'யேகோவா உயர்த்துகிறார்' என்று அர்த்தம்கொண்ட 'யோயாக்கீம்' என்ற நாமத்தைச் சூட்டினான். இவன் கி-மு. 608—597 மட்டும் அரசாட்சி செய்தான். ஜனங்கள் செய்த அமஞ்சலேவியின் மூலமாய் அநேக கட்டடங்களைக் கட்டினான். 2 இரா 23<sup>34</sup>—24<sup>19</sup>. இவன்காலத்தில் எரோமியாத் தீர்க்கதரிசி பாருக்கின் உதவியைக் கொண்டு ஜனங்களுக்கு புத்திபோதனை செய்யும்படி தான் முற்கூறிய பிரசங்கசூக்கத்தை எழுதினான். ராஜாவோ அதை அசட்டை செய்து, தீர்க்கதரிசியை அவமதித்து உபத்திரவப்படுத்தினான். எரே 22<sup>3</sup> 26<sup>30</sup> 36<sup>1-39</sup>.

இவன்காலத்தில் பாபிலோனியர் எகிப்தியரை ஜெயித்ததனினிமித்தம் இவன் பாபிலோன் ராஜாவுக்குக் கீழ்ப்பட்டிருந்தான். ஆனால் மூன்று வருஷத்துக்குப்பின் பாபிலோன் ராஜாவுக்கு இவன் துரோகம் செய்ததனினிமித்தம் அந்த ராஜா யூதாவின்மேல் படையெடுத்துவந்தான். ஆனால் பாபிலோன் ராஜா எருசலேமுக்குள் பிரவேசிக்குமுன்னதாக யோயாக்கீம் மரித்துப்போனான். 2 நாளா 36<sup>8</sup>.

யோயாக்கீன். Johoiachin. யோயாக்கீமின் மகன். 2 இரா 24<sup>1</sup> எரே 52<sup>31</sup>. எக் கொனியா காண்க.

யோயாரீப். Jeholarih, Jolarib.

1. எருசலேமிலுள்ள ஆசாரியன். 1 நாளா 10<sup>19</sup>.

2. ஆரோனின் சக்தியான். 1 நாளா 24<sup>7</sup>.

3. எஸ்ரு இத்தோவுக்கு அனுப்பின புத்திசாவி. எஸ்ரு 16<sup>16</sup>.

4. எருசலேமில் வசிக்கிற ஒரு தலைவன். நேகே 11<sup>5</sup>.

5. ஓர் ஆசாரியன். நெகே 11<sup>10</sup> 12<sup>6</sup>.

யோயாத். Jolada. யோயாத் காண்க.

யோராது. Jorah. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்த ஒரு குடும்பம். = ஆரீப். எஸ்ரு 2<sup>18</sup> நெகே 7<sup>24</sup>.

யோராம். Jehoram, Joram.

1. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய யோராம் ஆகாபின் மகன். 2 இரா 3<sup>1</sup>. இவன் கி-மு. 851—842 லு அரசாண்டான். இவனும் யூதாவின் ராஜாவாகிய யோசபாத்தும் ஒன்று சேர்ந்து மோவாப் ராஜாவை ஜெயிக்கும்படியுத்தத்திற்குப்போய் அப்ஜெயமடைந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. 2 இரா 3<sup>4</sup>. இவன் காலத்தில் சீரியர்கள் சமாரியாவை முற்றுகை போட்டார்கள். 2 இரா 6, 7 அதி. இவன் ராமோத் கிலெயாத்திலே காயப்பட்டபோது எக கலகம் செய்து ராஜ்யபாரத்தை அபகரித்துக்கொண்டான். 2 இரா 9, 10 அதி. இவன்காலத்தில் எலிசா தீர்க்கதரிசன ஊழியம் செய்துவந்தான். ஆகாப் ராஜாவின் துன்மார்க்கத்தை எலியாத் தீர்க்கதரிசி கண்டித்த வண்ணமாக, யோராமின் துன்மார்க்கத்தை எலிசா கண்டித்து, எக இவனுக்கு விரோதமாக கலகம் செய்யும்படி தூண்டினான்.

2. யூதா ராஜ்யத்தை ஆண்ட யோராம் ராஜா யோசபாத்தினுடைய குமாரன். இவன் ஆகாபின் குமாரத்தியாகிய அதலியாளை விவாகம் செய்திருந்தான். கி-மு. 851—843 லு அரசாட்சிசெய்தான். இவனுடைய அதிகாரத்தை ஏதோமியர் புறக்கணித்து வந்தார்கள். இவன் இஸ்ரவேலின் ராஜாக்களைப் போல் கர்த்தருடைய பார்வைக்கு ஆகாதவனாய் நடந்தான். 2 இரா 8<sup>16</sup> 2 நாளா 21<sup>1</sup>.

3. நியாயப்பிரமாணத்தைப் போதிக்கும் படி யோசபாத் அனுப்பிவைத்த ஓர் ஆசாரியன். 2 நாளா 17<sup>8</sup>.

4. தோயீயின் மகன். 2 சாமு 8<sup>10</sup>. = அதோராம். 1 நாளா 18<sup>10</sup>.

5. ஓர் லேவியன். 1 நாளா 26<sup>35</sup>.

யோராய். Jorai. காத்தோத்திரத்தின் தலைவன். 1 நாளா 51<sup>3</sup>.

யோரீம். Jorim. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>39</sup>.

**யோர்க்கேயாம்.** Jorkeam. காலேபின் சந்ததியான். 1 னாநா 2<sup>44</sup>.

**யோர்தான் நதி.** Jordan.

1. பதம். பஸெஸ்திதே தேசத்திலுள்ள நதி கள் யாவற்றிலும் பெரிய நதியாகிய யோர்தான் நதியின் பெயருக்கு 'இறங்கிப் பாய்கிறது' என்று அர்த்தம்.

2. ஊற்றுகளும் நாளும். இது எர்மோன் மலையிலுள்ள ஓர் ஊற்றினின்றும், தான்தே சத்திலுள்ள இன்னொரு ஊற்றினின்றும், செசாரியா பிலிப்பியில் கெபியிலுள்ள ஓர் ஊற்றினின்றும் ஆக மூன்று ஊற்றுக்களினின்று உற்பத்தியாகி, ஊளே (Huleh) அல்லது மேமோம் என்னும் குளத்தினூடே சென்று, கலிலேயாக் கடலுக்குள் பாய்ந்து, அங்கிருந்து திரும்பவும் புறப்பட்டு அறுபத் தைந்துமைல் தூரம் ஓடி சாக்கடலில் சங்கம மாகிறது. இந்நதியின் உற்பத்தி ஸ்தானத்தினின்று சாக்கடலுக்கு உள்ள தூரம் 104 மைல் மாத்திரமானாலும், இந்நதி நேராய் ஒடாமல் கோணிக் கோணிக் செல்லுகிறபடி யால் இது ஏறக்குறைய 300 மைல் நீளமான தாய் இருக்கிறது என்று யூகோள சாஸ்திரி கள் சொல்லுகிறார்கள். மத்தியதரைக்கடல் மட்டத்துக்கு 1,700 அடிக்கு மேலேயுள்ள எர்மோன் மலை யூற்றினின்றும் இது உற்பத்தி யாகி, சமுத்திர மட்டத்துக்கு 1,292 அடிக்குக் கீழேயுள்ள சாக்கடலில் விழுந்து, தான் கடந்து சென்ற தேசத்தில் 3,000 அடிகள் இறங்குகிறதெனியித்தம் இந்நதி எப்பொழுதும் அநிவேகமாய் ஓடும். இந்நதி 90 முதல் 200 அடி அகலமானது. இதன் திருகரையிலும் பல வித மரங்களும் செடிவகைகளும் உண்டு. மாரிகாலத்தில் இந்நதி அதிக பிரவாகம் எடுத்தோடும். எரே 12<sup>5</sup> 49<sup>19</sup> 50<sup>44</sup> சக 11<sup>3</sup>.

3. உபநதி. பாசான் தேசத்தினின்றும் பாய்கிற யாமுக் என்னும் ஆறு இதன் விசேஷ உபநதி. இது கலிலேயாக் கடலுக்கு 5 மைலுக்குத் தெற்கே யோர்தான் நதியோடு கலக்கிறது. இதைக்குறித்து வேதாகமத்தில் ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை. இதற்குத் தெற்கே ஏறக்குறைய முப்பது மைல் தூரத்தில் யாபோக் என்னும் இன்னொரு உபநதி கிழக்கிலிருந்து வந்து யோர்தான் நதியில் சங்கமமாகிறது. யாபோக் காண்க.

4. பாலங்களும் துறைகளும். ரோமர்கள் யோர்தான் நதியின்மேல் சில பாலங்கள் கட்டினார்கள். நதியைக் கடக்கிறதற்கான ஓர் 'படகு' பற்றி தாவீதின் சரித்திரத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. 2 சாமு 19<sup>35</sup>. வழக்கமாய் ஜனங்கள் ஆற்றில் இறங்கிக் காலடை-

யாய் இதைக் கடந்துபோவார்கள். 1 சாமு 13<sup>7</sup> 2 சாமு 10<sup>17</sup>.

5. யோர்தான் பன்னத்தாக்கு. யோர்தான் நதி இறங்கிப்பாய்கிற பன்னத்தாக்குக்கு அராபா என்று பெயர். 3 மைல் முதல் 12 மைல் வரை அகலமுள்ள இப்பன்னத்தாக்கினிடையில் இந்நதி பாய்கிறது. இதன் பக்கத்திலுள்ள நிலமெல்லாம் மிகச் செழிப்பாயிருக்கிறது. சில இடங்களில் மழைகாலத்தில் வெள்ளம் கரைபுரண்டோடி பக்கத்திலுள்ள பூமியின்மேல் தங்கும். யோச 3<sup>15</sup>. இது மற்ற பாகத்தைவிட மகா செழிப்பானது. இப்பன்னத்தாக்கின் இருபுறமும் மலைப்பிரதேசமாகையால் இதில் உஷ்ணம் அதிகம். இந்த உஷ்ணத்தாலும், நதியோரத்திலுள்ள நரத்தாலும் உண்டாகும் காய்ச்சலுக்கு ஜனங்கள் பயந்து இப்பன்னத்தாக்கிலே குடியேறமாட்டார்கள். இதில் பலவித நானல்களும் ஆமணக்குச்செடிகளும் மூங்கில்களும் முட்ட செடி வகைகளும் ஏராளமாய் உண்டு. இவ்வுள்ள காடுகளில் ரீரி சிறுத்தை காட்டுப் பன்றி முன்னுப்பன்றி கழுதைப்புலி பலவித மான்கள் முதலிய யிருகங்கள் இருந்தன. முன்காலத்திலே இதில் சிங்கமும் இருந்தது. யோர்தான் நதியில் 35 வகையான மீன்கள் உண்டு.

5. எல்லை.

யோர்தான் நதியானது கலிலேயா சமாரியா யூதேயா என்னும் மூன்று நாடுகளுக்கும் கிழக்கு எல்லையாயிருந்தது. யூர்வ காலத்தில் இது காணுந் தேசத்துக்கும் பாசான் முதலிய கிழத்தேசங்களுக்கும் இடையிலுள்ள எல்லையாயிருந்தது. யோர்தான் நதிக்கு 'இக்கணா' என்றால் மேற்கு தேசமும், 'அக்கணா' என்றால் இதற்குக் கிழக்கேயுள்ள தேசமும் குறிக்கப்படும்.

6. வேதவாக்கியங்கள்.

வேதாகமத்தில் யோர்தான் நதியைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. லோத்து யோர்தான் நதியின் செழிப்பான பன்னத்தாக்கை விரும்பி அதில் குடியேறினான். ஆதி 13<sup>10</sup>. யாக்கோபும் யோசுவாவும் இஸ்ரவேலரும் இதைக் கடந்துபோனார்கள். ஆதி 32<sup>10</sup> யோச 3<sup>17</sup>. இந்நதியைக் கடந்துபோகும் துறைகளை எகட்பிடித்து மோவாபியணா ஜெயித்தான். நியா 3<sup>38</sup> கியோன் தாவீத எவியா எவீசா முதலிய எல்லாரும் யோர்தான் நதியைப் பற்றி அறிந்திருந்தார்கள். நியா 7<sup>35</sup> 2 சாமு 17<sup>28</sup> 19<sup>17</sup> 20<sup>1</sup> 1 இரா 17<sup>3</sup> 2 இரா 27. நாகமான் யோர்தான் நதியில் ஸ்தானம் செய்

தான். 2 இரா 5<sup>10</sup>. யோர்தான் நதிக்குச் சமீபத்தில் யோவான்ஸ்நானன் பிரசங்கம் பண்ணி, தனது செவுருக்கு ஞானஸ்நானங் கொடுத்தான்; மத் 3<sup>6</sup> மாற் 1<sup>5</sup> இயேசுவும் இதிலேதான் யோவான்ஸ்நானகனிடத்தில் ஞானஸ்நானம் பெற்றார். மாற் 1<sup>9</sup> யோவா 1<sup>28</sup>. தற்காலத்தில் பல தேசங்களிலிருந்து பௌஸ்தீவுக்குச் செல்லும் பிரயாணிகளில் ஹெகர் யோர்தான் நதியைப் பார்ச்சு வருகிறார்கள்.



யோர்தான்.

யோவதானுள். Jehoaddan. யோவதானுள் காண்க.

யோவனன். R. V. Joanan. — யோவனன். லூக் 3<sup>27</sup>.

யோவன்னா. Joanna. செருபாபேலின் பேரன். இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>27</sup>.

யோவன்னா. Joanna. ஏரோகின் காரியகாரனை கட்சாவின் மனைவி. லூக் 8<sup>3</sup> 24<sup>10</sup>.

யோவா, யோவாக். Joah.

1. ஒரு 'கணக்கன்.' 2 இரா 18<sup>18</sup> ஏசா 36<sup>5</sup>.

2. ஒரு லேவியன். 1 நானா 6<sup>21</sup>.

3. ஒபேத் ஏதோயின் மகன். 1 நானா 26<sup>4</sup>.

4. ஒரு மந்திரி. 2 நானா 34<sup>8</sup>.

யோவாகாஸ். Jehoahaz. [யேகோவா காப்பாற்றுகிறார்.]

1. யோராயின் மகனாகிய யோவாகாஸ் கி-மு. 843-842 யூதாவின் ராஜாவாயிருந்தான்.

தான். இவன் மறுபெயர் அகசியா. இவன் பாகால் முதலிய தேவதைகளை வணங்கினான். 2 இரா 8<sup>28</sup> 2 நானா 21<sup>17</sup> 22<sup>5</sup> 25<sup>23</sup>.

2. கி-மு. 814-797 இஸ்ரவேலின் ராஜாவாகிய யோவாகாஸ். ஏகுவின் மகன். இவன் காலத்தில் சீரியர் இஸ்ரவேலுக்குத் துன்பப்படுத்தினார்கள். 2 இரா 13<sup>1</sup>-14<sup>17</sup>.

3. யோசியாவின் மகனாகிய யோவாகாஸ் கி-மு. 781-760 இஸ்ரவேல் மூன்றாம் மூன்றாம் யூதாவின் ராஜா. எகிப்தியரின் ராஜாவாகிய நேகோ இவனை ஜெயித்து எகிப்து தேசத்தில் சிறையிலே இவனை வைத்தான். இவன் அங்கே மரித்தான். ஏரோமியா இவனுக்கு 'சல்லூம்' என்று பெயர் சொல்லுகிறான். 2 இரா 23<sup>30</sup> ஏரோ 22<sup>10</sup>.

4. மந்திரியாகிய யோவாக்கின் தகப்பன். 2 நானா 34<sup>8</sup>.

யோவாக். Joah. யோவா காண்க.

யோவாஸ். Jehoash, Joash.

1. யூதா ராஜ்யத்தில் ஆளுகை செய்த யோவாஸ் ராஜாவின் காலம் கி-மு. 836-796-ஆம் ஆண்டு. ஏகுவும் அதலியாளும் இவனுடைய குடும்பத்தார்களைக் கொலைசெய்த போது, இவனுடைய தகப்பனுடைய சகோதரியும், ஒரு தாதியும் 'குழந்தையாயிருந்த இவனை இரட்சித்து ஆறு வருஷக்காலம் காப்பாற்றினார்கள். இவனுடைய ஏழாம்வயதிலே பிரதான ஆசாரியரும் காவலாளரும் இவனைத் தங்களுக்கு அரசனாக நியமித்தார்கள். சீரியர்கள் இவன்காலத்தில் யூதாவின் மேல் படையெடுத்து வந்தார்கள். கடைசியாக இவனுடைய பிரதானிகளில் சிலர் இவனைக் கொன்றார்கள். இத்தனை வருஷ காலம் ராஜ்யபாரம் செய்திருந்தாலும் இவனைக்குறித்து வேறொரு விசேஷமும் தெரியாது. 2 இரா 11,12 அதி.

2. யோவாஸ் ராஜா இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்திலே கி-மு. 797-781-ம் ஆம் ஆண்டு ராஜ்யபாரம் செய்தான். இவன் ஏகுவின் பேரன். இரண்டாம் பெரொபெயாம் இவனுடைய குமாரன். யோவாஸ் ராஜா சீரியர்களை ஜெயிப்பான் என்று எலிசாத் தீர்க்கதரிசி தான் மரிக்குமுன்னமே ஓர் அடையாளத்தைக் கொடுத்திருந்தான். 2 இரா 13<sup>14</sup>. இவன் சீரியர்களையும் யூதர்களையும் ஜெயித்தான். 2 இரா 14<sup>13</sup>.

3. பென்யமினின் பேரன். 1 நானா 7<sup>8</sup>.

4. தாவீதின் காலத்தில் எண்ணெய் கிடங் குகனின்மேல் விசாரிப்புக்காரன். 1 நாளா 27<sup>38</sup>.

5. கிடயோவரின் தகப்பன். கியா 6<sup>11</sup> 8<sup>39</sup>.

6. ஆகாபின் குமாரன். 1 இரா 22<sup>36</sup>.

7. யூதாவின் சந்ததியான். 1 நாளா 4<sup>39</sup>.

8. பென்யமின் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 12<sup>3</sup>.

யோவாப். Joab. தாவீதின் சகோதரியாகிய செருயாளின் மகன். 2 சாமு 2<sup>18</sup> 1 நாளா 2<sup>16</sup>. தாவீது அரசாட்சிசெய்த காலமெல்லாம் இவன் தாவீதின் படைத்தலைவனாயிருந்தான். 2 சாமு 2<sup>13</sup> 10<sup>7</sup> 1 இரா 11<sup>15</sup> 1 நாளா 27<sup>34</sup>. இவன் யுத்தத்தில் சாமர்த்தியமுள்ளவனும் ராஜாங்க விஷயங்களில் நல்ல ஆலோசனைக்காரனாயிருந்தான். ஏற்ற சமயங்களில் இவன் ராஜாவுக்கு விவேகமுள்ள எச்சரிப்பு செய்துவந்தான். 1 சாமு 19<sup>3</sup> 24<sup>3</sup>. ஆனால் இவன் பழிவாங்கும் சிந்தையுள்ளவனும், பலதடவைகளில் தந்திரோபாயம் செய்தவனும், அபிநேயமும் அபிசலோகமையும் அமாசாவையும் கொன்றவனுமாயிருந்தான். 2 சாமு 3<sup>37</sup> 18<sup>14</sup> 20<sup>9</sup>.

தாவீது உரியாவைக் கொன்றுபோட்ட விஷயத்தில் இவனும் சம்பந்தப்பட்டிருந்தான். 2 சாமு 11<sup>17</sup>. தாவீது தான் மரிக்கும் போது யோவாபைக் கொன்றுபோடும்படி சாலொமோனுக்குக் கட்டளையிட்டான். 1 இரா 2<sup>5</sup>. யோவாப் மகா போர்வீரனாயிருந்து இஸ்ரேலுக்கு உதவியும் (2 சாமு 2<sup>13</sup>) எபுசியரையும் (1 நாளா 11<sup>6</sup>) சீரியரையும் (2 சாமு 10<sup>13</sup> 11<sup>1</sup> 12<sup>28</sup>) அபிசலோகமையும் (2 சாமு 18<sup>5</sup>) சேபாவையும் (2 சாமு 20<sup>4</sup>) வெய்த்தான்.

2. காலேபின் சந்ததியான். 1 நாளா 2<sup>54</sup>.

3. செராபாவின் குமாரனாகிய ஓர் யூதன். 1 நாளா 4<sup>14</sup>.

4. செருபாபேலுடனே திரும்பி வந்தவன். எஸ்ரு 2<sup>6</sup>.

5. எஸ்ருவுடனே திரும்பி வந்தவன். எஸ்ரு 8<sup>9</sup>.

யோவான். John.

1. பிரதான ஆசாரியனாகிய அன்னாவின் இனத்தான். அப் 4<sup>6</sup>.

2. பன்னபவின் சகோதரியாகிய மரியாளின் மகன். அப் 12<sup>12</sup> 1 பேது 5<sup>13</sup> மாந்தி காண்க.

3. பரி. பேதுருவின் தகப்பன். மத் 16<sup>17</sup> யோவா 1<sup>42</sup> 21<sup>15</sup>. 'யோவான்' என்பதும் 'யோனா' என்பதும் ஒன்றுதான்.

4. யோவான்ஸ்நானன். அடியில் காண்க.

5. யோவான் அப்போஸ்தலன். அடியில் காண்க.

யோவான்ஸ்நானன். John the Baptist. யோவானுடைய தகப்பனின் பேர் சகரியா; தாயின் பேர் எலிசபெத்த. யோவானுடைய பிறப்பைப்பற்றியும் அவனுக்குப் பேரிட்ட விஷயத்தைப்பற்றியும் பரி. ஓர்கா விபரமாய்ச் சொல்லுகிறான். ஓர் 1 அதி. இவன் ஆசாரிய குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவன். இயேசுவின் தாயாருக்கு இவனுடைய தாயார் இனத்தானாயிருந்தான். ஓர் 1<sup>36</sup>. இவன் தான் பிறந்த நாள்துதல் நசரேய சமயத்தைச் சேர்ந்தவனாயிருந்தான். பலகாலம் சவக்கடலுக்கு மேற்கிலிருந்த யூதேயா வரை தரத்திலே வனவாசம் செய்தான். மாற் 1<sup>4</sup> மத் 3<sup>4</sup>. முற்காலத்தில் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்பட்டவைகளைத் கியானித்துத் தன் பிரசங்கங்களில் அவ்வாக்கியங்களை உபயோகிப்பான்.

ஓர் 3<sup>17</sup>..... ஆமோ 9<sup>9</sup> ஏசா 66<sup>34</sup>.

யோவான் 1<sup>28</sup>.... ஏசா 40<sup>3</sup>.

யோவான் 1<sup>29</sup>.... மாற் 12<sup>3</sup> 29<sup>38</sup> ஏசா 53<sup>7</sup>.

வளுந்தரத்திலே இவனுக்குத் 'தேவவாக்கு' உண்டாயிற்று. எபிரெயர்கள் இதிலுல் யேகோவா அருளும் தீர்க்கதரிசன் வரம் என்று குறிக்கிறார்கள். 1 சாமு 15<sup>10</sup> மி. மத் 3<sup>1</sup> மாற் 1<sup>1</sup> ஓர் 3<sup>1</sup>. வரவா சாதாரண ஜனங்கள் யோவான் மகா தீர்க்கதரிசியாயிருக்கிறான் என்று நம்புவந்தார்கள். மத் 21<sup>9</sup> மாற் 11<sup>33</sup> ஓர் 20<sup>6</sup>. ஏராளமான ஜனங்கள் இவன் பிரசங்கத்தைக் கேட்க வந்தார்கள். இவன் அதிககாலம் ஊழியம் செய்யாமல் ஆறுமாத கால மாதிரம் உபதேசம் பண்ணினதாக தோன்றுகிறது. யோவா 10<sup>40</sup>.

இவன் போதனையெல்லாம் 'மனந்திரும்புங்கள். பரலோக ராஜ்யம் சமீபத்திருக்கிறது' என்பதில் அடங்கியிருக்கிறது. மத் 3<sup>9</sup>. இதன்படி இவன் சடங்கசாரங்கள் உத்தமம் அல்ல, யேகோவாவின்மேல் பக்தி வைப்பது விசேஷமானது என்றும், யேகோவா யாவனையும் கியாயத்திற்கப்போகிறார் என்றும், யாவரும் மனஸ்தாப்பப்பட்டு அவருடைய இரக்கத்தைத் தேடவேண்டுமென்றும், இதைக் குறித்து விசாரணை செய்த போர்வீரர் ஆயக்காரர் முதலியவர்கள் தீமையை வெறுத்து நன்மையை நாடி, தாங்கள் அடைந்த மனஸ்தாப்பத்தின் நற்பலனைக்காட்டவேண்டும் என்றும், போதித்தான். ஆயினும் இவன் போதனையைக் கேட்ட

அநேகர் ருணப்படவில்லை. ஊக் 7<sup>35</sup> யோவா 5<sup>38</sup>. தான் செய்த போதனையை நம்பினவர்களுக்கு ஸ்நான் கொடுத்தான். யோவான் கொடுத்த இந்த சடங்கின் மூலமாய் ஜனங்களைத் தேகத்துக்குச் சத்தம் எப்படி அடைவார்களோ, அப்படியே இதைப் பெற்றவர்கள் மனஸ்தாபத்தினால் மனதிலே ஆவிக்குரிய விதமான பரிசுத்தத்தை அடைவார்கள் என்பதற்கு இது ஒரு அடையாளம். இவ்விதமான ஆத்தம ஸ்நானத்தைக்குறித்து தீர்க்கதரிசிகள் எண்ணிய பிரகாரமே யோவானும் எண்ணினான் என்று நினைக்க இடமுண்டு. ஏசா 1<sup>16</sup> ஏசே 36<sup>25</sup> சச 13<sup>1</sup>.

நுரிப்பு. புறமத்திலிருந்துவந்து யூதமார்க்கத்தமைந்தவர்கள் அந்நிய மார்க்கத்தின் அசுத்தத்தை விட்டு, மோசேயின் பிரமாணத்தின்படி, சுத்தமடைந்திருக்கிறார்கள் என்பதற்கு ஸ்நானம் ஓர் அடையாளம் என்று யூதர்கள் அக்காலத்தில் நினைத்தார்கள். ஒருவேளை யோவானும் இதினியத்தமே தன் சீஷர்களுக்கு ஸ்நானம் கொடுத்திருக்கக்கூடும்.

இயேசு யோவானால் ஞானஸ்நானம் பெற்றபோது அவர் பாவ அறிக்கை செய்யவில்லை. யோவான் அவருக்குக் கொடுத்த ஞானஸ்நானத்தின் அர்த்தம் என்னவெனில், அவர் மேசியாவின் ஊழியத்திற்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவர் என்பதற்கு அத்தாட்சியாகவாவதுமே.

யூதர்களில் சிலர் யோவான் ஒருவேளை மேசியாவாயிருக்கலாமோ என்று சந்தேகித்தார்கள். ஆனால் யோவான் தன்னைக் குறித்து, தான் மேசியாவுக்கு முன்னுதான் தான் என்றும், அவர் பெருகவும் தான் சிறுகவும் வேண்டுமென்றும் அறிக்கைசெய்துவந்தான். மத் 11<sup>3</sup> யோவா 3<sup>28</sup>.

இயேசுவோ யோவான் விசேஷமாய் சத்தியத்திற்குச் சாட்சிகொடுத்தான் என்றும் (யோவா 5<sup>38</sup>), யோவான் மேசியாவுக்கு முன்னுதனாகிய எவியா என்றும் (மல் 1<sup>5</sup> மத் 11<sup>14</sup>), தாம் ஸ்தாபிக்கப்போகிற ராஜ்யத்தில் மேன்மையை அடைந்தவர்கள் அம்மேன்மையைக் காணாத யோவானைக்காட்டிலும் பாக்கியசாவிசனென்றும் (மத் 11<sup>11</sup>) சொன்னார்.

யோவான் எப்போதும் சன்மார்க்க விஷயத்தில் தைரியசாலியாயிருந்து, ஏரோது அந்திப்பா ராஜா செய்த தன்மார்க்கத்தைக் கண்டித்ததனியித்தம், அந்த ராஜா இவனைச் சிறைச்சாலையில் வைத்துவிட்டுச் சிறிதுகா

லத்துக்குப்பின் ரிசர்சேதம் செய்தான். மத் 4<sup>12</sup> 14<sup>3</sup> மாற் 6<sup>17</sup> ஊக் 3<sup>30</sup> 9<sup>9</sup>.

இவன் சிறைச்சாலையிலிருந்தபோது, இயேசுவின் ராஜ்யம் ஆவிக்குரியது என்பதைப் பூரணமாய் அறியாமல், தன் மனதில் உண்டான சந்தேகத்தைத் தீர்க்கும்படி இயேசுவினிடம் தன் சீஷர்களோ அனுப்ப, அவர் தமது ராஜ்யத்தின் தன்மையைத் தெளிவாய்க் காட்டினார். மத் 11<sup>3</sup> ஊக் 7<sup>29</sup>. யூதர்களில் அநேகர் இவனுடைய கீர்த்தியைப் பிரஸ்தாபிப்பதென்றி, இவன் மரித்தபின் உயிரோடுமூர்த்திருப்பான் என்று நினைத்தார்கள். மாற் 6<sup>14</sup> ஊக் 9<sup>7</sup>. ஏரோது அந்திப்பா இப்படி அப்பிராயப்பட்டான். மாற் 6<sup>14</sup>. இவனுடைய போதனையின்படி சிலர் ஏதக்குறைய இருபது வருஷக்காலம் நடந்தார்கள். அப் 19<sup>1</sup>.

யோவான் அப்போஸ்தலன். John the Apostle. அப்போஸ்தலனாகிய யோவான், கலிலேயாக் கடலோரத்தில் செம்படவ தொழில் செய்துவந்த செபெதேயுவினுடைய மகன். இவனுடைய தகப்பனுக்குச் சில படவுகளிருந்தபடியால் அவன் ஆஸ்திக் காரன் என்று தோன்றுகிறது. அவன் குடியிருந்த ஊர் எதுவென்று திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. பெரும்பாலும் பெத்தாயிதாவாயிருக்கலாம். இயேசுவுக்குப் பணிவிடை செய்துவந்த சலோமி என்பவன் செபெதேயுவினுடைய மனைவியாயிருந்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். அவன் இயேசுவின் தாயாகிய மரியாளின் சகோதரி. மத் 27<sup>25</sup> மாற் 15<sup>40</sup> 16<sup>1</sup> யோவா 19<sup>25</sup> காண்க.

யோவான்ஸ்நான் பிரசங்கம் செய்த காலத்தில் அதைக் கேட்க யோவான் போனான். யோவா 1<sup>40</sup>.

அக்காலத்திலே யோவான்ஸ்நான் இயேசுவைக் குறித்துச் சொன்ன சாட்சியை இவன் கேட்டு இயேசுவின் சீஷனானான். அப்பொழுது இவன் இயேசு மேசியாவாய் இருப்பதை அறிந்தபோதிலும், மேசியாவினுடைய ராஜ்யத்தின் ஆவிக்குரிய தன்மையைப் பூரணமாய் அறியவில்லை. இதன்பின் இவன் மறபடியும் தன் தகப்பன் வீட்டுக்குப் போய் முன்போல வேலை செய்ததாகத் தோன்கிறது.

இயேசு தமது ஊழியத்தை ஆரம்பித்த போது, இவனையும், இவன் சகோதரனாகிய யாக்கோபையும், பேதுருவையும் அந்திரோயாவையும் அழைத்தார். மத் 4<sup>13</sup> மாற் 1<sup>18</sup> ஊக் 5<sup>1</sup>. யாக்கோபும் யோவானும் பேதுருவின் கூட்டாளிகளாயிருந்ததாக இவ்வசனம்

## யோவான் அப்போஸ்தலன் வேத அகராதி யோவான் அப்போஸ்தலன்

களில் காண்கிறோம். அவர்கள் அதன்பின் இயேசுவினுடைய சீஷர்களாய் எப்பொழுதும் இருந்தார்கள். இயேசு ஏற்படுத்திய பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலர்களில் முதல் நால்வரில் ஒருவனாக யோவான் எப்போதும் சொல்லப்படுகிறான். மத் 10<sup>3</sup> மாற் 3<sup>17</sup> லாக் 6<sup>14</sup>.

இயேசு யவீரின் மகளை உயிரோடெழுப்பின சமயத்திலும் (மாற் 5<sup>37</sup> லாக் 6<sup>31</sup>); அவர் மறநூப மடைந்தபோதும் (மத் 17<sup>1</sup> மாற் 9<sup>3</sup> லாக் 9<sup>8</sup>); பேதுருவின் மாயையைக் குணமாக்கின்பொழுதும் (மாற் 16<sup>7</sup>); அவர் தேவாலயத்தின் அழிவை முன்னறிவித்த சமயத்திலும் (மாற் 13<sup>3</sup>); கெத்தெமனே தோட்டத்தில் அவர் ஆத்தம வியாசுமடைந்த வேளையிலும் (மத் 26<sup>37</sup>) யோவான் இயேசுவோடு கூட இருந்தான். இந்த வசனங்களையும் இன்னும் யோவான் சுவீசேஷத்தில் சொல்லப்பட்ட சில வசனங்களையும் (யோவா 13<sup>33</sup> 19<sup>36</sup>) கவனித்து, இயேசு யோவான்பேரில் மிகவும் அன்பாயிருந்தார் என்று தெளிவாய் அறிந்துகொள்ளலாம். யோவானும் அவன் சகோதரனாகிய யாக்கோபும் சபாவத்தில் ஒற்றுமையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். இயேசு அவர்களுக்குக் கொடுத்த 'போவனோர்கேஸ்' என்னும் பதம் அவர்களுடைய ஹைராக்கியமும் ஆத்திரமுமான குணத்தைக் காட்டுகிறது. இதன்படி இவர்கள் இருவரும் இயேசுவை ஏற்றுக்கொள்ளாத சமாரிய நாட்டிலுள்ள ஊரின்மேல் அக்கினி விழும் படியாகவும், யேசுவின் ராஜ்யத்தில் தங்களுக்கு மேலான பதவி கிடைக்கும்படியாகவும் வேண்டிக்கொண்டார்கள். மாற் 10<sup>35</sup> லாக் 22<sup>5</sup>. இயேசுவின் உத்தரவின்றி சீஷர்களல்லாதவர்கள் தேவஊழியம் செய்யக் கூடாது என்று நினைத்து யோவான் இயேசுவினிடத்தில் வந்த அப்படிச்செய்த ஒருவனைப்பற்றி முறையிட்டான் லாக் 9<sup>49</sup>.

பூதர்கள் இயேசுவைப் பிடித்தபோது இவனும் பேதுருவும் அவர்களுக்குப்பின் சென்றார்கள். இயேசு சிலுவையில் அறையுண்ட காட்சியை இவன் கண்ணார்க்கண்டான். யோவா 19<sup>35</sup>. மூன்றாம் நாளில் இயேசு உயிரோடெழுந்தபின் இவன் சீக்கிரமாய்க் கல்லறையண்டைக்கு ஓடி அவருடைய உயிர்த்தெருவிலேக்குறித்து விசாரித்தான். யோவா 20<sup>3</sup>.

இயேசு பாத்தக்கேரினபின் இவன் மற்ற் சீஷரோடு சேர்ந்து, புதுமார்க்கத்தைக் குறித்து பயமின்றி சாட்சியிட்டான். இவனும் பேதுருவும் ஒரு பிறவி

சப்பாணியைத் தேவ அருளினாலே சகப்படுத்தினார்கள். அப் 3 அதி. இதினியித்தம் இவர்கள் மகா ஆலோசனை சங்கத்தக்கு முன் விசாரிக்கப்பட்டு, தைரியமாய் இயேசுவைக் குறித்துப் பேசினார்கள். அப் 4<sup>3</sup>. இதன்பின் பு இவனும் சீதுருவும் சமாரியாவுக்குப் போய்ச் சுவீசேஷகளுகிய பிலிப்பு செய்த ஊழியத்தை ஸ்திரப்படுத்தினார்கள். அப் 6<sup>14</sup>. இதினியித்தம் இவனும் பேதுருவுடனே எருசலேமியிருந்த கிறிஸ்தவ சபையிலுள்ள தலைவர்களில் ஒருவனாயிருந்தான் என்று நினைக்கவேண்டும்.

பிற்காலங்களில் யோவான் முதிர்வயதுள்ளவனாயிருந்த காலத்தில் பத்ம என்னும் தீவிலே கிறிஸ்துவினியித்தம் கைநியாக்கப்பட்டான். ஆகி கிறிஸ்தவர்களுடைய பாரம்பரியத்தின்படி அதற்குமுன், ரோமராயனல் கொதிக்கிற என்னெனியல் அயிழ்த்தப்பட்டு அற்புதவதமாய்த் தப்பினான். இது ஏறக்குறைய கி-பி. 95-ம் வருஷத்தில் சம்பவித்த தென்று நினைக்கலாம். ரோமராயன் மரித்தபின் இவன் எபேசு பட்டணத்திற்குத் திரும்பிவந்த பலகாலம் அதில் தங்கினான். இவன் வழக்கமாய் அதிலுள்ள சபையாரைப்பார்த்து, 'சிறுபிள்ளைகளே, ஒருவரிலொருவர் அன்பாயிருங்கள்' என்று எப்பொழுதும் சொல்லி வருவான். அவர்கள் இவன் இந்த வார்த்தைகளை அடிக்கடிச் சொன்னதைக்குறித்து ஆச்சரியப்படுமேபோது, அவர்களைப்பார்த்து 'ஆண்டவர் அருளிய கட்டளை இதவே; இதன்படி நீங்கள் நடந்தால் போதும்' என்று சொல்லுவான். அக்காலத்திலே இவன் வியாதியினால் பலயின்பட்டவனாயிருந்தும், அந்நாட்டிலுள்ள கள்ளர்கள் அந்தச் சபையிலுள்ள ஒரு வாலிபனை ஏமாற்றி, தங்கள் கூட்டத்தோடு சேர்ந்திருந்ததைக் கேள்விப்பட்டி, மலைநாட்டிலுள்ள அக்கள்ளர்கூட்டத்துக்குப் போய், அங்கிருந்த அவ்வாலிபனுக்குப் புத்திபோதனைகள் செய்து, அவனைக் குணப்படுத்தினான்.

இவன் ரோம ராயனாகிய திராஜான் அரசாண்ட மூன்றாம் அல்லது ஏழாம் வருஷத்தில் இறந்தபோனான் (அதாவது கி-பி. 100 அல்லது கி-பி. 104.). ஆகவே இவன் ஏறக்குறைய தாறு வயதுள்ளவன்.

குறிப்பு. யோவான் கவீசேஷம், யோவான் எழுதின நிருபங்கள் ஆகிய இவைகளின் ஆக்கியோன் நிச்சயத்தைப்பற்றி அடியிற்கண்டிருப்பதன்களில்விபரம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தின் ஆக்கியோன் இவன்தானே என்ப

தைக்குறித்து வெளிப்படுத்தின விசேஷம் காண்க.

யோவான் எழுதின சுவிசேஷம். The Gospel of Saint John.

### I. முகவுரை.

இந்நாண்காம் சுவிசேஷம் சிறந்த வேதமாகுமா. சில விஷயங்களிலே இது மற்றெல்லா வேதமாகுமா நூற்றாண்டுகளிலும் அதிகமாகுமாட்சிமையுடையது. இந்நூல் மற்ற மூன்று சுவிசேஷங்களுடன் இயேசுகிறிஸ்துவின் சரித்திரத்தை நமக்குத் தெரிவிக்கிறது. இந்நாண்கு சுவிசேஷங்களைத்தவிர இயேசுகிறிஸ்துவின் சரித்திரத்தைக் காண்பிக்கும் நூற்கள் நமக்கு வேறேயில்லை. மற்ற மூன்று சுவிசேஷங்கள் தங்களுக்குள்ளே அநேக சம்பந்தங்களுடையன ஆதலாலும் இந்நாண்காம் சுவிசேஷம் அவைகளுக்கு அநேக விஷயங்களில் வித்தியாசமுடையது ஆதலாலும் அந்த மூன்று சுவிசேஷங்களுக்கும் ஒரே பிரத்தியேகமான வகுப்பாக வைத்து அவைகளுக்குத் 'திரியனுபந்த சுவிசேஷங்கள்' (Synoptic Gospels) என்றும் பெயர் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. இந்நாண்காம் சுவிசேஷம் கடைசியாக எழுதப்பட்டது. இதில் அநேக சிறந்த லக்ஷணங்கள் விளங்கிப் பிரகாசிக்கின்றன. அவைகளாலும் இதின் சொற்றிறத்தாலும் இது எல்லா வேதநூற்களிலும் மிக்க மேன்மையாக எண்ணப்பட்டது இந்நூலில் இயேசுகிறிஸ்துவின் பரிசுத்த ஜீவியம் மிக அருமையாகக் காணப்படுகிறது. இத்துடன் இந்நூலாசிரியனது லக்ஷணங்களும் இதில் தெளிவாய்த் தோன்றுகின்றன. அவனது அபிப்பிராயங்களையும் நோக்கங்களையும் ஒவ்வொரு பக்கத்திலும் காண்கிறோம்.

இந்த நூலின் ஆசிரியன் இன்னொருவரும்; இதில் எழுதியது உண்மையான சரித்திரமோ இல்லையோவென்றும்; திரியனுபந்த சுவிசேஷங்களுக்கும் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்திற்கும் இதற்குமுள்ள சம்பந்தம் மின்னதென்றும்; இதிலே காண்பிக்கப்பட்ட இயேசு உண்மையாய் அப்படிப்பட்டவரோ அல்லவோ என்றும் புறப்பல தர்க்கங்கள் கடந்த இரண்டு நூற்றாண்டுகளில் வேத சாஸ்திரிகளுக்கும்வே உண்டாயின. இப்போதுவருகூட இந்நாண்காம் சுவிசேஷத்தையப்பற்றிச் சில சந்தேகங்கள் இருக்கின்றன. எனினும் இந்நூல் மகா அருமையானது என்று யாவரும் ஒப்புக்கொள்ளுகின்றார்கள்.

### II. இந்நூல் இயற்றப்பட்ட காலம்.

1. இரண்டாம் நூற்றாண்டின் கடைசிப் பாகத்தில்மேலான அதிகாரமுள்ளதாய் அங்கீகரிக்கப்பட்டநான்கு சுவிசேஷங்களும் இருந்ததற்குப் போதுமான அத்தாட்சியுண்டு. அந்தநாண்கு சுவிசேஷங்களைத்தவிர அங்கேகாம் பெற்ற சுவிசேஷங்கள் வேறே இல்லை. இப்போது நமது வேதத்திலிருக்கின்ற நாலு சுவிசேஷங்கள் அவையே என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை.

இ-பி. 100-130 வருஷங்களில் ஐரோனியஸ், தியாப்பிலஸ், அலெக்சான்றிய கிலெமெந்து, தெர்த்துல்லியன் முதலியவர்களைய ஆதிசபையின் பெரியோர்கள் எல்லாரும் நான்கு சுவிசேஷங்கள் இருக்கின்றன என்று திட்டமாய் எழுதி அவைகளிலிருந்து அநேக சம்பவங்களையும் வாக்கியங்களையும் எடுத்துக் காட்டி வெளியிட்டிடு. இந்நாண்காம் சுவிசேஷத்திலிருந்தும் அநேக உதாரணங்களையும் வார்த்தைகளையும் உபயோகித்து வந்தார்கள். ஆகையால் அந்தக் காலத்துக்கு முன்னமே இந்நூல் அநேகருக்குத் தெரிந்திருந்தல்வேண்டும். அந்தக்காலத்து வேத புத்தகங்களின் அட்டவணைகளிலும் இதன் பெயர் வருகின்றது. வேதப்பாட்டார்க்கும் இதை அவ்விதமாகத் தெரிந்தார்கள். இக்குறிப்புக்களால் இந்நூல் இரண்டாம் நூற்றாண்டின் முதல் பாகத்தில் எழுதியிருந்தல் வேண்டியது என்று அறியலாம்.

இ-பி. 75-100. வருஷங்களில் இன்னும் சில வேதநூலோர் அந்த முதல்பாகத்திலும் இதிலிருந்து உதாரணங்களையும் எடுத்துப் பயோகித்தனர் போலிருக்கிறது. ஆகையால் இது முதலாம் நூற்றாண்டின் கடைசிப்பாகத்தில் எழுதப்பட்டிருக்க வேண்டுமென்று கீனைப்பதற்கு முகாந்தரமுண்டு.

2. ஆதிசபையில் பெரும்பான்மையோர் இந்த நூலின்பேரைச் சொல்லாமல் இதின் வார்த்தைகளையும் சம்பவங்களையும் எடுத்துக் கூறுகிறார்கள். ஜஸ்டின் மார்டர் (Justin Martyr) இச்சுவிசேஷத்தின் முகவுரையில் சொல்லியிருக்கிற பரம வாக்கைப்பற்றிய போதனையை விவரித்து வியாக்கியானம் எழுதியிருந்தான். யோவான் பேர் சொல்லாதிருந்தும் அந்தப் போதனை இந்நாண்காம் சுவிசேஷத்திலிருந்து எடுக்கப்பட்டதாக தெரியவருகின்றது. ஜஸ்டின் சுமார் இ-பி. 150-ம் வருஷத்தில் தன்னுடைய எழுதியிருப்பான். அப்போது சுவிசேஷங்கள் வேதங்களாக ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டமல் அப்போஸ்தலர் எழு

தினவைகளென்று விசேஷமாக எண்ணப் பட்டன.

3. அக்காலத்தில் சவிசேஷங்கள் எங்கும் பிரசித்தம் பெறக்கூடிய அச்சிடப்பெற்ற புஸ்தகங்கள் அல்லாமல் சிற்சில இடங்களிலுமட்டும் கையெழுத்து நகல்களாகவே இருந்தன. அக்காலத்து கிறிஸ்தவர்கள் தங்களுக்குத் தெரிந்த இயேசுவின் வார்த்தைகளை மனப்பாடமாய் அறிந்து எழுதுவார்கள். சவிசேஷகனின் பேர்சொல்லாமல் எழுதல் சந்தேகத்துக்குரிய காரியமல்ல.

தாத்தியன் (Tatian) என்பவன் நாலு சவிசேஷங்களையும் சம்பந்தமாகி ஒரு சரித்திரத்தை எழுதினென்று யூசிப்பியஸ் என்னும் இசுகாச வித்துவான் நாலாம் நூற்றாண்டில் எழுதினான். தாத்தியன் எழுதின அந்த நூலானது நாலு சவிசேஷங்களுக்கும் சம்பந்தமான ஒரே சரித்திரமென்று காணப்படுகிறது. அது சுமார் கி-பி. 170-ம் வருஷத்தில் எழுதப்பட்டது. நமது நான்காம் சவிசேஷமே அவைகளில் ஒன்றாயிருந்ததாக நிச்சயமாயுதிவோம். ஆகையால் அந்தக் காலத்து கிறிஸ்தவர்களின் இந்நான்காம் சவிசேஷம் அதிகமுள்ளதாய் பரம்பியிருந்ததாக நிச்சயமாய்த் தெரியவருகின்றது.

4. இப்படியிருத்தலின் அந்தப் புஸ்தகம் அவ்விதமாய்ப் பிரசித்தமடைவதற்கு அநேக வருஷங்கள் செல்லும். ஆகையால் இரண்டாம் நூற்றாண்டின் துவக்கத்திலாகிலும் எழுதப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

5. அன்றியும் போலிகார்ப், இக்நாத்தியஸ் (Polycarp, Ignatius) என்பவர்கள் (சுமார் கி-பி. 110.) இந்நான்காம் சவிசேஷம் தங்கள் காலத்தில் பரம்பியிருந்ததற்குச் சாட்சி கொடுக்கிறார்கள். அதின் வார்த்தைகளையும் உபயோகிக்கிறார்கள். போலிகார்ப் பின் சேஷனான ஐரேனியஸ் நான்காம் சவிசேஷத்திலிருந்து அதிகமாய் எடுத்துக் கூறுவதோடு வேத நூற்கள் யாவும் போலிகார்ப்புக்குத் தெரிந்தன என்றும் சொல்லுகிறான். இனி கி-பி. 100-110 வருஷங்களில் அநேக புஸ்தகங்களில் பற்பல இடங்களில் இந்நான்காம் சவிசேஷத்தின் வார்த்தைகளும் அப்பிப் பிராயங்களும் உபயோகிக்கப்பட்டு வருகின்றனபோலிருக்கிறது.

6. இந்தக் காரியங்களையெல்லாம் நாம் ஆராய்ந்து பார்த்தால் இந்நான்காம் சவிசேஷம் இரண்டாம் நூற்றாண்டின் முதல் பாகத்தில் சபைகளுக்குள்ளே வெளிப்பட்டு வந்தது என்பது நிச்சயம். அதுவுமன்றி இது முதலாம் நூற்றாண்டின் கடைசிப் பாகத்தில்

எழுதப்பட்டது என்று நாம் கம்பிக்கையுடன் சொல்லலாம்.

### III. யூசிரியன்.

இந்நூலின் ஆசிரியன் இன்னொருவனும் விஷயத்தைப்பற்றி அதிக தர்க்கம் நடந்தது. இது சரித்திர உண்மையுடைய நூலல்லவென்று சொல்வோர் இயேசுவின் சேஷனான யோவானே ஆசிரியனென்பதைப் பல வழிகளாலும் மறுக்கப் பிரயாசப்படுகிறார்கள். கிறிஸ்தவர்களுக்குள்ளே பெரும்பான்மையோர் கோட்பாடு யாதெனில், இயேசுவின் சேஷனான யோவானே இதின் ஆசிரியனென்பதே. இதற்குப் பின்வரும் ஆதாரங்களைக் கூறுகிறார்கள்.

A. ஆதீசபையிலே யோவானே யூசிரியனென்று பெரும்பான்மையோர் ஒத்துக் கொண்டார்கள்.

1. இரண்டாம் நூற்றாண்டின் கடைசிப் பாகத்தில் வேதசாஸ்திரிகளும், வேதப்பாட்டர்களும், இந்நான்காம் சவிசேஷம் அப்போஸ்தலர்களில் ஒருவன் இயற்றின நூலாக ஏற்றுக்கொண்டார்கள் என்பதாக கண்டோம். இது தப்பிடமான கொள்கையால் அக்காலத்திலுள்ள எவனாவது அதைக் காட்டியிருப்பான்.

2. சபை வித்துவான்கள் அநேகர் யோவான் இதை எழுதினென்று சாதிக்கிறார்கள். இவர்களுக்குத் தேயோப்பிலஸ் (கி-பி. 180) ஐரேனியஸ் (கி-பி. 180) என்பவர்கள் முக்கியமானவர்கள்.

ஐரேனியஸ் (Irenaeus) விசேஷித்த சாட்சி. இவன் எழுதிய நூலில் கி-பி. 69-ல் பிறந்து, கி-பி. 155-ல் இறந்தபோலிகார்ப்பைப்பற்றிப் பின்வருமாறு எழுதியிருக்கிறது.

i. ஐரேனியஸ் போலிகார்ப்புக்குச் சேஷனானான்.

ii. போலிகார்ப்பு எபேசு பட்டணத்தில் யோவானுக்குச் சேஷன்.

iii. ஆண்டவரைக் கண்ட யோவானும் மற்றோரும் சொன்ன சங்கதிகளைப் போலிகார்ப்பு அடிக்கடி விசாரித்து ஐரேனியசுக்கு அவைகளை அறிவித்தான்; மேலும் ஐரேனியஸ் 'இயேசுவின் மார்பில் சாய்ந்து கொண்ட யோவான், ஆண்டவருடைய சேஷன், ஆசிரியாவிலுள்ள எபேசுலே தனது சவிசேஷம் பிரசாரம் ஆக்கினான்' என்று தீர்மானமாய் சொல்லுகிறான்.

இந்தச் சாட்சி உண்மையல்லாத சாட்சியாயின் அக்காலத்தில் யாவாவது மறுத்தி



குப்பர். ஒருவரும் அப்படி செய்யாததால் அது மறுக்கத்தக்க சாட்சி அல்ல என்று ஒப்புக்கொள்ளவேண்டும். போலிகார்ப்புக்குப் பின் சேஷனை பாப்பியாலும் யோவானைப் பற்றி சாட்சியிட்டிருக்கிறான்.

3. மூன்றாம் நூற்றாண்டில் யாவரும் சந்தேகமில்லாமல் இது யோவானால் எழுதப்பட்டதாக ஒப்புக்கொண்டார்களென்று ஐசேப்பியஸ் (Eusebius) எழுதியிருக்கிறான். யோவான் எபேசு பட்டணத்தில் இங்கானகாம் சுவீசேஷத்தை எழுதியிருக்கிறான் என்பது ஆதிகாலத்துச் சபையில் எங்கும் பிரஸ்தாபமாயிருந்தது. இந்தப் பிரஸ்தாபம் போலிகார்ப்பு காலத்திலிருந்து வந்தது. அது பொய்யாயின் யோவானது சேஷரில் யாராவது அதை மறுத்திருப்பார்.

4. ஆகையால் ஆதிசபையில் கொடுக்கப்பட்ட சாட்சியெல்லாம் யோவானே இந்த நூலுக்கு ஆசிரியனென்பதற்கு சார்புள்ளது. அதோடு அச்சாட்சியின் மொத்தத்தொகையும் நம்பிக்கைக்குப் போதுமானது.

B. இந்த நூலின் உத்திறிப்புகளாவும் அப்படியே இற்றித் அத்தாட்சிகள். அக்குறிப்புகளாவன:

1. ஆசிரியன் அக்காலத்துக் குறிப்புகளையும் பவெஸ்தீலு தேசத்து விஷயங்களையும் நன்கறிந்தவனும் யூதனுமா யிருந்தானென்பதும்; எப்படியெனில் அவன் யூத வழக்க பழக்கங்களையும் பழைய ஏற்பாட்டின் வார்த்தைகளையும் பொருளையும் யூத ஆசாரங்களையும் (2<sup>6</sup> 3<sup>25</sup> 11<sup>35</sup> 11<sup>44</sup> 19<sup>40</sup>), பண்டிகைகளையும் (7<sup>9</sup> 8<sup>7</sup> 10<sup>22</sup> 19<sup>31</sup>), தேவாலயத்துக்குரிய விஷயங்களையும் (18<sup>20</sup> 21<sup>3-16</sup>), யூதரின் கொள்கைகளையும் (11<sup>9-38</sup> 1<sup>9</sup> 30 614 7<sup>33</sup> 35-44 9<sup>9</sup> 18 10<sup>19</sup> 11<sup>45-53</sup> 18<sup>36</sup> 19<sup>7</sup>) திட்டமாய் வெளிப்படுத்தினான்.

மேலும் அவன் பவெஸ்தீலு தேசத்தின் இடங்களையும் கட்டடங்களின் குறிப்புகளையும் (4<sup>11</sup> 30 5<sup>3</sup> 8<sup>30</sup> 9<sup>7</sup> 10<sup>33</sup> 11<sup>54</sup>), பெத்தானியா பெத்தாயிதா என்னும் பேர்கள் இரண்டிடங்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்டதையும் (1<sup>28</sup> 21), வழியளின் வித்தியாசங்களையும் அவையையும் (6<sup>5</sup> 19 11<sup>18</sup> 18<sup>1</sup>) அறியும் அறிவுள்ளவன். யாக்கோபின் கிணற்றண்டை யிருந்த யூயியின் கரட்சியைக் கண்டவன்மட்டுமே நாலாம் அதிகாரத்திலிருக்கிற விபரத்தை எழுதக்கூடியவன். அன்றியும் அவனுக்கு அந்தகாலத்தின் சம்பவங்கள் நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தன (2<sup>30</sup> 12<sup>13-38</sup> 31.)

அதுவுமல்லாமல் எழுதினவிதம் எபிரேய பாஷை நடைக்கொத்தது. எபிரேய வார்த்தைகளை மொழிபெயர்த்து எழுதுகிறதென்போலிருக்கிறது. மூன்று, ஏழு என்கிற எபிரேயரின் திரு எண்களை அடிக்கடி உபயோகிக்கிறான். பழைய ஏற்பாட்டின் உதாரணங்களைக் கிரேக்கு மொழிபெயர்ப்பின்படி எழுதாமல் எபிரேய வேதத்தின்படி திருத்தி எழுதியிருக்கிறான்.

2. ஆசிரியன் தான் எழுதின சம்பவங்களுக்கும் பேர்களுக்கும் பார்த்தறிந்தவனும், இயேசுவின் சேஷரில் ஒருவனுமாயிருந்தவனென்பதும்; எப்படியெனில், இயேசு சேஷர்களை அழைத்த விதத்தையும், இயேசு பிடிக்கப்பட்ட மாதிரியையும் (1<sup>35-51</sup> 18), சம்பவங்களையும் (14<sup>40</sup> 4<sup>40</sup> 38 5<sup>6</sup>), இடங்களையும் (8<sup>9</sup> 10<sup>33</sup> 11<sup>30</sup>) எண்ணையும் (2<sup>6</sup> 19<sup>33</sup> 39 21<sup>8</sup>) ஆகிய எல்லாவற்றையும் திட்டமாய்க் குறிப்பிட்டிருக்கிறான். அவன் ஒவ்வொன்றையும் பார்த்த ஒருவனைப்போலவே விவரித் தெழுதியிருக்கிறான். இன்னும் இயேசுவும் தமது சேஷரும் ஒழிய மற்றவரும் அறியக்கூடாத காரியங்களை எழுதியிருக்கிறான்; அவர்களுக்குள் நடந்த சம்பாஷணைகளையும் (6<sup>5-8</sup> 11<sup>7-16</sup> 12<sup>22</sup>) சேஷர்களின் எண்ணங்களையும் அப்பிராயங்களையும் (2<sup>11</sup> 17.31.32 47.39 11<sup>11</sup> 13<sup>37</sup> 20<sup>8</sup> 19) இயேசுவினுடைய எண்ணங்களையும் (2<sup>24</sup> 4<sup>1</sup> 5<sup>6</sup> 6<sup>5</sup> 15.61.64 71 11<sup>33</sup> 13<sup>1</sup> 31.12 16<sup>3</sup>) அறிந்தவனைப்போல எழுதியிருக்கிறான். அதோடு தான் கண்டவனென்று தன்னைக்குறித்துத் தானே திட்டமாய் எழுதியிருக்கிறான். 11<sup>4</sup> 19<sup>35</sup>.

ஆசிரியன் இயேசு நேசித்த சேஷனென்னப்பட்ட யோவானென்று அனுமானிக்கலாம். 19<sup>35</sup>. தானே இயேசுவின் மாணத்தைக் கண்டவனென்று சொல்லுகிறான். அந்தச் சரித்திரத்தில் அந்த ஒரே சேஷன் அதைக் கண்டதாக சொல்லியிருக்கிறது. ஆகையினால் இயேசு நேசித்த சேஷன்தான் இதை எழுதினவன். அன்றியும் இந்தச் சுவீசேஷத்தின் உயிர்த்தெழுதலின் சரித்திரம் அதைக்கண்டவனால் எழுதப்பட்டதாகத் தோன்றுகிறது. அப்படியானால் பேதுருவாகிலும் இயேசு நேசித்த சேஷனாகிலும் இதை எழுதியிருக்கவேண்டும். கடைசியான இராப்போ ஜனத்தின் சரித்திரமும் (13<sup>34-37</sup>) இயேசுவின் நடந்த கடைசி சம்பாஷணையின் சரித்திரமும் (21<sup>19-32</sup>) அப்படிப்பட்டது. அச்சரித்திரத்தால் பேதுரு இதற்கு ஆசிரியனாயிருக்க முடியாதென்று தோன்றுகிறது. 21<sup>34</sup>-ல் இயேசு நேசித்த சேஷன் இதை எழுதினவென்று திட்டமாய் எழுதியிருக்கிறது. காம் மற்ற குறிப்புகளைக்கொண்டு எழுதினவன் யோவானென்று நினைக்கலாம். ஏனென்றால்,

பேதருவும் யாக்கோபும் யோவானும் இயேசுவுக்கு நெருங்கிய சிநேகிதர்கள். எழுதினவன் இவர்களுக்குள் ஒருவனாயிருத்தல் வேண்டும். யாக்கோபு 44-ம் வருஷம் இறந்துபோனான். பேதரு ஆசிரியன் அல்ல என்று நாம் மேலே பார்த்தோம். ஆகையினால் யோவானே இயேசு நேசித்த சீஷனும் இதன் ஆசிரியனுமாயிருக்கிறானென்று சொல்லலாம்.

இதை இன்னும் சில குறிப்புகளால் நிச்சயித்துக்கொள்ளலாம் மென்கிறார்கள். யோவானுடைய பெயர் ஒருபோதும் இந்தச் சலிசேஷத்தில் கண்ணப்புகிறதில்லை. கடைசி அதிகாரத்தில் 'செபெதேயுவின் குமாரர்' என்னும் வார்த்தை வருகிறது. அச்சரித்திரத்தால் அக்குமாரரில் இயேசு நேசித்த சீஷன் ஒருவனாயிருக்கவேண்டும் என்றறியலாம். அந்த அதிகாரத்தில் (21<sup>2</sup>) அவர்கள் பேர் கடைசியாக வருகிறது. மற்றச் சலிசேஷங்களில் பேதருவுக்குப் பிறகு இவர்களுடைய பேர்களும் வரும். அன்றியும், திரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் யோவான்ஸநானன் என்னப்பட்டவன் இந்தச் சலிசேஷத்திலே 'ஸநானன்' என்னும் பதம் இல்லாமல் 'யோவான்' என்று அழைக்கப்படுகிறான். யோவானே ஆசிரியனென்றால், யோவானென்னும் பெயரையுடைய ஸகலமாயும் தான் பிரித்துக் காட்டல் அவசியமில்லை யென்று நினைத்து அவ்வண்ணமாய் எழுதியிருக்கலாம்.

இவைகளெல்லாவற்றையும் ஆராய்ந்து பார்த்தால் யோவானே இந்த நான்காம் சலிசேஷத்திற்கு ஆசிரியனென்பதற்குத் தகுந்த அத்தாட்சி அந்நூலிலே இருக்கிறதாக பெரும்பான்மையோர் சாதிக்கிறார்கள்.

C. யோவான் ஆசிரியனல்ல வென்பதைப் பற்றியது. சிலர் யோவான் இந்த நூலை எழுதவில்லையென்றும், எபேசு பட்டணத்தான் ஒருவன் இரண்டாம் நூற்றாண்டில் இதை எழுதினானென்றும் சாதிக்கிறார்கள். அதற்கிசைசுவாக பின்வரும் நியாயங்களைச் சொல்லுகிறார்கள். அவையாவன:—

1. யோவோகார்ப்பு, கிலெமெந்து, இக்னேஷியஸ் முதலிய வேறு சிலர் ஆதிசபையில் தாங்களேழுதின நூற்களில் கிட்டமாய் யோவானே ஆசிரியனாக காட்டுகிறதில்லை. அவர்கள் இந்த நூலிலிருந்து சில வாக்கியங்களை யெடுத்துரைத்தும் யோவானது பெயரைச் சொல்லுகிறதாயில்லை. எனினும் யோவானே ஆசிரியனென்று அக்காலத்தோர் அநேகர் சொன்னதால் அவர்கள் அதை யறிந்தும் மறுக்க

காமலிருந்ததே யோவானே ஆசிரியன் என்பதற்குப் பலத்த சாட்சியாம் என்று இந்நியாயத்தை மறுக்க.

2. இந்நூலின் ஆசிரியன் பேதருவிலும் யோவானே அதிகமாய் உயர்த்தலால் பவுலுச் சார்ந்தவன் ஒருவன் இதை எழுதியிருக்கவேண்டுமென்கிறார்கள். இதற்கு உதாரணமாக யோவான் இயேசுவின் மார்பில் சாய்ந்து கொண்டிருத்தலையும் யோவான் இயேசுவினிடம் பேதருவின் கேள்வியைக்கேட்டலையும் எடுத்துரைக்கிறார்கள். ஆனால் இவ்வுசனங்களில் யோவானது பெருமை காணப்படுகிறது எப்படி? இத்துடன் எல்லா சலிசேஷங்களிலும் பேதருவின் பெருமை ஒப்புக் கொள்ளப்பட்டதால் இந்நியாயத்தையும் மறுக்க. 1<sup>48</sup> 6<sup>53</sup> 13<sup>6</sup> 18<sup>10,15</sup> 20<sup>3,7</sup> 21<sup>7,11,15</sup> பார்க்க.

3. யோவான் தன்னையே இயேசு நேசித்த சீஷனென்று சொல்லமாட்டான் என்கிறார்கள். இது ஏற்றுக்கொள்ளத் தக்கதல்ல. ஏனெனில், இந்தப் பெயர் இயேசுவின் கடைசியான சம்பவங்களைக்குறித்த சரித்திரத்தில் மத்திரம் வருகிறதென்றறி. பெருமை பாராட்டிப்படியல்ல, தான் கொடுத்த சாட்சிக்கு உறுதிசொல்லும்படிக்கே எழுதப்பட்டதுபோலிருக்கிறது. 13<sup>3</sup> 21<sup>7</sup> பார்க்க.

4. சாஸ்திரக் கல்லியல்லாத பூத கிறிஸ்தவன் ஒருவன் இவ்வண்ணமான சின்மய போதனையுடைய நூலை யெழுத முடியாதென்கிறார்கள். இது மனச்சார்புக்குரிய நிதானியப் மாதிரிமாதலால் இதை நாம் மறுக்கலாம். நடப்படியாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறபடி இயேசு தம்முடைய சீஷர்களைச் சபைத்தலைவர்களாக்கினார் என்றால், அவர் யோவானே இந்நூலை இயற்றக்கூடியவ னைக்கலாமென்பது தின்னம். யோவான் சின்ன ஆசிரியர் நாடெங்கும் அதிக மதிப்புப்பெற்ற குருவாக எண்ணப்பட்டாலும், அப்படியிருந்தால் அவன் மனம் அநேக விஷயங்களில் வீருத்தியடைந்து கிரேக்கு சாஸ்திரத்தில் சற்றுப் பழகியிருக்கவேண்டும்.

5. சிலர் பரமவாக்கைப்பற்றிய போதனை அலெக்சந்திரியாபட்டணத்திலுண்டானதால் ஆசிரியன் அப்பட்டணத்தா னென்கிறார்கள். அலெக்சந்திரியா பட்டணத்துத் தத்துவ சாஸ்திரிகள் போதித்த போதனைக்கும் இந்நூலின் போதனைக்குமுள்ள பெரிய வித்தியாசங்கள் உண்டு. அடியில் XII-ம் பாகத்தில் காண்க ஆகையால் இது உறுதியான ஆட்சேபணையன்று. யோவான் ஆசிரியலிருந்தபோது இந்த விசேஷித்த போதனையைக் கற்றறிந்து

பிறகு பரிசுத்தாவியின் வல்லமையால் இந்நூலின் போதனை அவனது மனதில் வெளிப்பட்டது என்பது நம்பக்கூடிய காரியமே. அன்றியும் கடவுளாவியின் வல்லமையால் ஏனோ தானேவென்று அசைந்தாடின பேதலுக்கு ஆதரையின் பலத்த தலைவர் ஆதலும், தற்பெருமையும் யூதஜாதி வைராக்கியமும் நிறைந்த சவுல் எல்லாருக்கும் அடியானும் புறஜாதிக்கு மிக்க அன்புள்ள குருவாமாதலும், அற்ப தகரவேலைக்காரனும் படிப்பில்லாதவனுமாகிய ஜான் பனியன் பற்பல பாலைக்காரரான கோடாகோடி ஜனங்களுக்கு ஆத்தம போதகர் ஆதலும், சக்கிலிவேலை செய்தவனும் உயர்தர படிப்பில்லாதவனுமான வில்லியம் கேரி இந்தியா தேசத்திற்குப் புகழ்பெற்ற விஷனரியாதலும், கூடுமானால் அற்ப புத்தியும் செம்படவத் தொழிலுமுள்ள யோவான் இந்நூலுக்கு ஆசிரியனாகலும் அவ்வல்லமையாலே கூடுமென்று நினைக்கத்தக்கது.

6. சிலர் இதற்கும் திரியனுபந்த சவிசேஷங்களுக்கும் உண்டான வித்தியாசங்கள் அநேகமாகலின், இது இயேசுவின் சீஷனால் எழுதப்பட்டிருக்கக் கூடாதென்றிருக்கின்றார். அந்த வித்தியாசங்கள் சரித்திர உண்மையை மறுக்கத் தக்கதன்று என்பதை அடியில் IX-ம் பாகத்தில் காண்போம். ஆகையால் இந்நியாயம் பலத்த ஆட்சேபணையல்ல.

7. வெளிப்படுத்தின விசேஷத்திற்கும் இந்நூலுக்கும் அதிக வித்தியாசமிருந்தலின் இவ்விரண்டும் யோவானால் எழுதப்பட்டிருக்கலாகாதென்றும்; வெளிப்படுத்தின விசேஷம் யோவானால் எழுதப்பட்ட தென்பதற்குப் போதுமான சாட்சியிருக்கிறதால், அதிலும் கொஞ்சம் பலவீன சாட்சியுடையதாகிய இந்நூல் அவனால் எழுதப்பட்டிருக்கமாட்டாதென்றும் சிலர் சொல்வார்கள். அநேக விஷயங்களில் அதிக வித்தியாசம் இவ்விரண்டிற்கும் இருப்பினும் அவைகள் ஒருவராலேயே எழுதப்படக் கூடாதென்று நிச்சயித்துச் சொல்லத் தக்கதல்ல. அது மாதிரிமல்ல அநேகவிஷயங்களில் சம்பந்தமும் உண்டு. பொதுவான நோக்கங்களும், வார்த்தைகளும், வார்த்தைகளை உபயோகிக்கும் வகைகளும் இவ்விரண்டிற்கும் உண்டு. இருக்கிற வித்தியாசங்களை நாம் முழுவதுமாய்ச் சமரசப்படுத்த முடியாதெனினும் அதற்குக் காரணமாயிருக்கக்கூடிய சில குறிப்புகளைக் காட்டலாம்.

யோவான் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தை எழுதினபிறகு பெரிய வயதில் இந்தச் சவிசேஷத்தை எழுதியிருக்கலாம்.

அல்லது இரண்டையும் வெவ்வேறு காலத்தார்கள் மூலமாய் இயற்றியிருக்கலாம்.

அல்லது வேறே யூத புஸ்தகத்தை ஆதாரமாகக்கொண்டு அதின் நடையை அநுசரித்துக் கொண்டு வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தை எழுதியிருக்கலாம்.

இம்மூன்று காரியங்களும் உண்மையாயிருந்தால் இவ்விரண்டு புஸ்தகங்கள் அநேக விஷயங்களில் வேறுபாடுடையதாக இருக்குமென்று அனுமானிக்கலாம். ஆகையால் இது பலத்த ஆட்சேபணையாயினும் யோவான் இவ்விரண்டிற்கும் ஆசிரியனென்பதை இதுமறுக்கக்கூடிய ஆட்சேபணையன்று.

இக்குறிப்புகள் எல்லாவற்றையும் ஆலோசித்துக் கொள்ளுமிடத்து எப்படி நிதானிக்க வேண்டுமெனில், ஆட்சேபணைகள் அநேகமாயிருந்தாலும் யோவானே ஆசிரியனென்று ஆதிசபையின் நம்பிக்கையும் பாரம்பரியமும், புறச்சாட்சியும், அகச்சாட்சியும் பலமாய்ச் சாதிப்பதை இவைகள் மறுக்கத்தக்கவையல்லவென்று பெரும்பான்மையோர் சொல்வதை ஒப்புக்கொள்ளலாம்.

கவனிக்கவேண்டிய இன்னொரு குறிப்புண்டு. யோவானே இச்சவிசேஷத்தை எழுதாமலிருந்தால் மிகச் சிறந்த இந்நூலை எழுதத்தக்கவன் யார்? வேறொரு அப்போஸ்தலன் எழுதியிருக்கமாட்டான். அப்படி எழுதியிருந்தால், அவனது பெயர் முழுவதுமாய் மறைந்துபோதல் முடியாது. பின்னும் இரண்டாம் நூற்றாண்டில் இந்தச் சவிசேஷத்தை எழுதக்கூடியவன் இல்லை. இது அக்காலத்தி லெழுதின நூற்களெல்லாவற்றிற்கும் மிகவும் சிறப்புள்ளது. ஆகையால் நாம் கடைசியாய்ச் சொல்லவேண்டியது என்னவென்றால், அப்போஸ்தலனாகிய யோவான் இதை எழுதினனென்பதற்குப் போதுமான சிவாயங்களுண்டென்றும், வேறொருவன் எழுதினனென்று சாதிப்பதற்குச் சரியான சிவாயமில்லையென்றும் சொல்லக் கூடும். அப்போஸ்தலனாகிய யோவான் இந்நூலை எழுதினனென்று தீர்மானமாய்ச் சொல்லுகிறோம்.

IV. இந்நூலின் விசேஷத்த லக்ஷணங்கள்.

நூற்ப்பு.

இவ்விடத்தில் வாசக லக்ஷணங்களைமாதிராம் கவனிப்போம். போதனையின் தன்மையை நாம் பிறகு ஆராய்ந்து பார்ப்போம். இந்நூலின் வாசக நடையும், வாக்கியங்களும் இதை அதிக மேன்மையான ஸ்திதியில்

வைக்கத்தகும். இதிலே உயர்தரப் போதனைகள் மிக்க தெளிவான வாசக நடையில் வெளிப்படுகிறது.

(1) தெளிவு. ஆசிரியனின் கருத்தும், வாசகமும் தெளிவுள்ளன. இந்தத் தெளிவு இந்நூற்களுக்குச் சிறப்பான லக்ஷணம். பவுல் எழுதின வாசகத்தின் நடை அவன் மனோவேகத்தினால் அடிக்கடி கலக்கமுற்று அது பலகாலும் கொந்தளிக்கும் சமுத்திரத்தைப்போல் இருக்கும். இந்நூலின் வாசக நடையோ எப்போதும் அமைதலும் அதிக ஆழமுமுள்ள ஒரு குளத்தைப்போல் இருக்கும். தெளிந்த நீரிலுள்ளதெல்லாம் பிரகாசித்த தோன்றுகின்றதுபோல இந்தத் தெளிந்த வாசகத்தில் மிக்க அமரிகையும் தெளிவுமுடைய ஆசிரியனது கருத்து விளங்குகிறது. அவன் தான் விசுவாசித்ததெல்லாம் சத்தேசமற அறிந்தகொண்டு ஆழ்ந்த கருத்துடன் எழுதி அதை இலேசான வார்த்தைகளாலும் வசனங்களாலும் வெளிப்படுத்தியிருக்கிறான்.

(2) சுமநிலை. வாசகமெல்லாம் சுமநிலையுடையது. சில விசேஷித்த பதங்கள் அடிக்கடி வருகின்றன. அவன் உபயோகிக்கின்ற பதங்களின் தொகை அதிகமல்ல. சில சொற்றொடர்களை எப்போதும் உபயோகிக்கிறான். துட்பமான சொற்றொடர்களை அவன் உபயோகிக்காமல் சுலபமான வார்த்தைகளையும், தொடர்களையு மாத்திரங்கொண்டு எழுதினான். ஆசிரியன் கிரேக்கு இலக்கணத்தைத் தேர்ந்தறிந்த வித்துவான்லான். அந்தப் பாஷையில் பவுலைப் போல மிக்க பழக்கமுள்ளவன்லான். அதின் வழக்கப் பேச்சுகளும், மரபு தொடர்களும், துட்பமான இலக்கண வழிகளும் அவனுக்குத் தெரியாதபோலிருக்கிறது. எனினும் எல்லாம் இலக்கண விதிகளுக்கிசைய, இலக்கண வழக்களின்றி எழுதப்பட்டது.

அதிகமாய் வழங்கும் பதங்களாவன:-ஒளி, மகிமை, ஜீவன், சாட்சி, அறிய, உலகம், விசுவாசிக்க, கிரியை, பெயர், சத்தியம், அடையாளம் என்பவைகளே.

(3) எதிரீடை தொடர்நிலை. அவன் எதிரிடையான சொற்களையும், தொடர்களையும் அதிகமாய் வழங்கி எழுதினான். இந்த வேற்றுமையணி அவன் முக்கியமாய் உபயோகிக்கும் அலங்காரம். ஒளி இருள் என்பதும், சத்தியம், பொய் என்பதும், ஜீவன் மாணம் என்பதும் இவைகளில் சில வசனத்தின் ஒரு பாகத்தில் ஒரு நோக்கத்தையும், மறு பாகத்தில் எதிரிடையான நோக்கத்தை

யும் வைப்பான். இதுவும் மெத்த தெளிவுக்கு ஏதுவாகும்.

(4) உருவகம். ஆசிரியன் உருவகவணியை மிகவும் உபயோகிக்கிறான். இயேசுவின் உவமைகளை அதிகமாய்ச் சொல்லாவிடிலும் அவர் சொன்ன உருவக வசனங்களை முக்கியமாய் எழுதுகிறான். தனது சொந்த எண்ணங்களை வெளியிட விரும்பி இவ்விதமாய் எழுதினான். இதிலுலே இவன் உபயோகிக்கும் வார்த்தைகளின் பொதுவான அர்த்தத்தைமத்திரம் அல்ல, அவைகளின் விசேஷித்த கருத்தையும் நாம் எப்போதும் விசாரிக்கவேண்டும். திருஷ்டாந்தமாக: உலகமென்றால் கடவுளை விரோதிக்கும் பிரபஞ்சமென்று அர்த்தமாம். இருள் என்றால் அருளுன இருளைக் குறிக்கிறது. அவன் உருவகமாய் கிணக்கிற மனமுடையவன். இப்பேர்ப்பட்ட உருவகவணி தமிழிலக்கியங்களுக்குரிய அலங்காரமென்று மிகவும் மதிக்கப்படுவதால் இந்நூல் நம் நாட்டாருடைய குணதிசயங்களுக்குத் தக்கவிதமாய் எழுதியிருக்கிறது.

(5) தொடர்ச்சி. அவன் தொடர்ச்சியாக சரித்திர வரலாறுகளை எழுதினான். நடந்த சங்கதியை நோய்ச் சொல்லி ஒவ்வொருவன் சொன்ன வார்த்தைகளைப் பேசினவகையாகவே எழுதுகிறான். சம்பவங்கள் எல்லாவற்றையும் நடந்தபடியே எழுதியிருப்பதால் அவைகளைக் கண்ணூர் காண்பதுபோலிருக்கிறது.

(6) எபிரேய பாஷைக்குரிய துறிப்புக்கள். எபிரேய பாஷைக்குரிய அநேக சொற்றொடர்களும், அனிகளும், எழுத்துவகைகளும் வருகின்றன. உருவகவணியும் வேற்றுமையணியும் விசேஷமாய் எபிரேய பாஷைக்குரியன. கிரேக்கு வசனங்களை மொழிபெயர்த்து எபிரேய பாஷை இலக்கண விதிப்படி எழுதியிருக்கிறான்.

(7) அவன் விசேஷித்தவிதமாய் எல்லா நுடைய சித்தனைகளையும் காட்டுகிறான். இயேசுவின் மனம் இன்னதென்றும், இயேசுவைப் பார்த்தவர் கேட்டவர் சத்தித்தவர்களின் மனம் இன்னதென்றும் நாம் தெளிவாய்ப் பார்க்கிறோம். அன்பும் பகையும் அகிசயமும் பொருமையும், விசுவாசமும் அவிசுவாசமும் மாறி மாறி காணப்படுகின்றன. இயேசு செய்த பிரசங்கங்களின் பயனும், அவர் செய்த அற்புதங்களின் பயனும், நமக்கு எப்போதும் காண்பிக்கப்படுகிறது. ஆகையினால் இச்சவிசேஷத்தின் மூலமாய் இயேசுவின் காரியங்களைமெல்

லாம் நடந்தவாறாகவே நாம் தெளிந்தறிந்து கொள்ளக்கூடும்.

(8) சரித்திரத்துக்குரிய நோக்கம். இங்நூலாசிரியன் முழுப் புஸ்தகத்தையும் நடந்த நடபுடிகளுக்குக் கேற்றவிதமாய் எழுதி, யூதருக்கும் சீஷருக்கும் கொடுத்த வெளிப்படுத்துதலையும் அதினால் பகை நம்பிக்கை வளர்ந்த விதத்தையும் காட்டுகிறான்.

### V. பொருள் அட்டவணை.

I. முகவுரை. 1<sup>1-18</sup>. இயேசு கடவுளின் வெளிப்படுத்தல்.

1. பரம வாக்கினது நித்தியதன்மை. 1<sup>1-5</sup>.

2. பரம வாக்கின் வெளிப்படுத்தல். 1<sup>6-18</sup>.

II. இயேசு ஜனங்களுக்குக் கொடுத்த பொதுவான வெளிப்படுத்தல். 1<sup>19-12<sup>50</sup></sup>.

ஜனங்களுடைய சாட்சிகளாலும் இயேசு வின் செய்கைகளின் அத்தாட்சிகளாலும் அவரது பிரசங்கங்களாலும் முகவுரையில் கூறப்பட்ட நோக்கம் விளங்குகிறது.

1. அவரது மேன்மையைக்குறித்த முன்று சாட்சிகள். 1<sup>19-21<sup>9</sup></sup>.

(i) யோவான்ஸ்நானன் கொடுத்த சாட்சி. 1<sup>19-34</sup>.

(ii) முதல் சீஷர் கொடுத்த சாட்சி. 1<sup>35-41</sup>.

(iii) தாம் செய்த முதல் அற்புத்தின் சாட்சி. 2<sup>1-11</sup>.

அவர்கள் கப்பர்நகமுக்குப் போனது. 2<sup>12</sup>.

2. அந்தப் பொதுவான வெளிப்படுத்தலின் ஆரம்பம். 2<sup>13-4<sup>34</sup></sup>.

(i) எருசலேம் பட்டணத்தில். 2<sup>13-3<sup>29</sup></sup>.

பிரசங்கம். பரமராஜ்யம் சின்மய தன்மையுள்ளது.

யோவான்ஸ்நானனின் இரண்டாம் சாட்சி. 3<sup>29-30</sup>.

ஆசிரியனது குறிப்பு; கிறிஸ்துவே பரலோகத்தை வெளிப்படுத்தினவர். 3<sup>31-36</sup>.

(ii) சமாரியாதேசத்தில். 4<sup>1-4<sup>9</sup></sup>.

பிரசங்கம். உத்தம திருப்பதியும் உத்தம வணக்கமும் இன்னதென்பது.

(iii) கலிலேயாநாட்டில் ஒரு அற்புதம். 4<sup>43-54</sup>.

3. அந்தப் பொதுவான வெளிப்படுத்தலின் வளர்ச்சிகள். 5<sup>1-12<sup>50</sup></sup>.

(i) யூதேயாவில் தமது அதிகாரத்தை வெளிப்படுத்தினது. 5<sup>1-47</sup>.

புராதன சட்டங்களுக்கு மேலான அதிகாரம் தமக்குண்டென்று ஓர் அற்புத்தால் காட்டினது.

(ii) கலிலேயாவில் அவர் தமது வல்லமையை வெளிப்படுத்தினது. 6<sup>1-71</sup>. எப்படி. யெனில்,

(a) ஐயாயிரம் பேர்களை அசிசயமாய்ப் போஷித்ததாலும்,

(b) கடலை அமர்த்தினதிலுமும்,

(c) ஒரு பிரசங்கத்தாலும், — அந்த பிரசங்கத்தின் பொருள் இயேசு உலகத்திற்கு ஜீவன் என்பதே.

(iii) எருசலேமில் நடந்த இரண்டு பண்டிகைகளில் தமது உன்னத நிலைமையை வெளிப்படுத்தினது. 7<sup>1-10<sup>42</sup></sup>.

(a) கூடாரப்பண்டிகையில் அவரது போதனைக்கு ஆதாரமான அதிகாரத்தைப்பற்றி வாக்குவாதம் நடந்தது. 7<sup>1-52</sup>.

[விபசாரத்தில் பிடிக்கப்பட்ட பெண்ணினது சரித்திரம். 7<sup>53-8<sup>11</sup></sup>.]

அவர் செய்த பிரசங்கம். 8<sup>12-59</sup>.

இது முன் சங்கதியுடன் பொருந்தியது.

அதன் பொருளாவது: தாமே உலகத்தில் பரம தந்தையைப்பற்றி நிச்சயபோதனை செய்பவர்.

(b) அவர் பரிசேயர் ஏற்படுத்திய பாரம்பரியத்திற்கு எதிரிடையாக தமது மேலான அதிகாரத்தைக் காண்பித்தார். 9<sup>1-41</sup>.

குருடனைப் பார்க்கப்பண்ணினார் பிரசங்கம். இயேசுநல்லமேய்ப்பாரும் உலகத்திற்கு மேலான போதகருமானவர். 10<sup>1-21</sup>.

பின்வரும் சம்பவங்கள் முந்தின சம்பவங்களுக்கு முன்றுமாதத்திற்குப்பின் நடந்தவை.

(c) பிரதிஷ்டை பண்டிகையில்.

பிரசங்கம். அவர் கடவுளோடு விசேஷித்த சம்பந்தமுடையவர். 10<sup>39-42</sup>.

(iv) ஓர் அசிசய கிரியையால் தமது வல்லமையை விளக்கினது. 11<sup>1-57</sup>.

அதாவது—லாசரு உயிர்ப்பிக்கப்பட்டது. அதன் மூலமாக தாம் உலகத்திற்கு உயிரின் காணமுமானவரென்று போதித்தது.

4. அந்தப் பொதுவான வெளிப்படுத்தலின் முடிவுகள் 12<sup>1-30</sup>.

அவையாவன.

(i) அவரை கேசித்த மரியானது அன்பும். 12<sup>1-8</sup>.

(ii) பிரதான ஆசாரியரது பகையும். 12<sup>9-11</sup>.

(iii) ஜனங்கள் கொண்ட மனவெழுச்சியும். 12<sup>19-19</sup>.

(iv) புறஜாதியார் கொண்ட ஆவலும். 12<sup>20-22</sup>.

(v) இயேசு கடைசியாக செய்த பிரசங்கமும். 12<sup>33-36</sup>.

(vi) தூலாசிரியன் கொண்ட நிதானிப்பும். 12<sup>37-43</sup>.

(vii) இயேசு கொடுத்த போதனையின் சுருக்கத் தொகுதியும். 12<sup>44-50</sup>.

III. இயேசு சீஷருக்குக் கொடுத்த விசேஷித்த வெளிப்படுத்தல். 13<sup>1-17</sup>.

1. அன்புள்ள ஊழியத்தின் மேன்மையைக் காண்பிக்கத் தம்முடைய சீஷரின் கால்களைக் கழுவினது. 13<sup>1-17</sup>.

2. கடைசி இராப்போசனம். 13<sup>18-38</sup>.

அதோடு சம்பந்தமானவை.

(i) யூதாசின் துரோகத்தை அறிவித்ததும். 13<sup>18-30</sup>.

(ii) பரம இராஜ்யத்திற்கேற்ற கட்டளையைக் கொடுத்ததும். 13<sup>31-33</sup>.

(iii) பேதுருவின் பலவீனத்தை முன்னறிவித்ததும். 13<sup>34-38</sup>.

3. கடைசியான போதனைகள். 14<sup>1-16</sup><sup>33</sup>. அவையாவன.

(i) ஆறதலுக்குரிய விஷயங்கள்—பரிசுத் தாலியின் வருகை. 14.

(ii) இயேசுவின் சின்மய ஐக்கியம். 15<sup>1-17</sup>.

(iii) இயேசுவின் சீஷருக்கும் உலகத்தாருக்குமுள்ள சம்பந்தம். 15<sup>18-16</sup><sup>3</sup>.

(iv) தாம் விட்டுப்போவதால் உண்டாகும் சந்தோஷங்கள். 16<sup>4-33</sup>.

4. சீஷருக்காக இயேசு செய்த வேண்டுகோள். 17<sup>1-26</sup>.

IV. அவர் உலகத்திற்குக் கொடுத்த சிறந்த வெளிப்படுத்தல். 18<sup>1-19</sup><sup>42</sup>.

இதிலே யூதர் பகை நிறைவேற்றிற்று.

அதற்குரிய சம்பவங்களாவன.

1. அவரைக் கண்டுபிடித்தது. 18<sup>1-11</sup>.

யூதாசின் துரோகம்.

2. ஆசாரியர் செய்த விசாரணை. 18<sup>19-27</sup>.

இதில் பேதுரு மறுதலித்தலும் ஆசாரியர் நிரூபித்தலும் காணப்படுகிறது.

3. பிலாத்து செய்த விசாரணை. 18<sup>28-19</sup><sup>6</sup>.

இதில் பிலாத்துவின் அநியாயமும் ஜனங்களின் நன்றியறியாமையும் காணப்படுகின்றன.

4. சிலுவையில் அறைந்த மாணம். 19<sup>17-37</sup>.

மகா தாழ்மையில் அதிக பெருமை பிரகாசித்தது.

5. அடக்கஞ்செய்தல். 19<sup>38-43</sup>.

நண்பர் விசனம்.

V. அவர் உயிரோடேழுந்து தமது மூத்திய வெளிப்படுத்துதல்களை உறுதிப்படுத்தல். 20-21<sup>22</sup>.

இயேசுவின் ஜெயம்.

1. உயிர்த்தெழுதல் நடந்ததாக தெரிய வந்தது. 20<sup>1-10</sup>.

2. மரியாளுக்கு முதல் தரிசனம். 20<sup>11-18</sup>.

3. சீஷர்களுக்கு இரண்டு தரிசனங்கள். 20<sup>19-30</sup>.

தோமாவின் சந்தேகம் நிவிர்த்தியானது.

VI. முடிவுரை. 21<sup>20-21</sup><sup>25</sup>.

1. சுவீசேஷம் எழுதப்பட்ட நோக்கம். 20<sup>30-31</sup>.

2. பேதுருவின் விசுவாசமும் அழைப்பும். 21<sup>1-22</sup>.

3. கடைசி வார்த்தைகள். 21<sup>23-23</sup>.

VI. இந்நூலில் அடங்கிய இயேசுவின் சரித்திர வரலாறு. சான்றோர் ஒருவரது ஜீவிய சரித்திரத்திலுள்ள எல்லாக் காரியங்களையும் எந்த தூலாசிரியனும் ஒரு புல்தகத்தில் அடைத்துவைக்க முடியாது. ஒருவரது ஜீவிய சரித்திரத்தை நன்றாக யறிய வேண்டுமென்று விரும்பின் இரண்டு மூன்றுபேர் எழுதின சரித்திர வரலாறுகளை வாசிப்பது உசிதம். அதுபோல வேதத்தின் நான்கு சுவீசேஷகர் தங்கள் சுவீசேஷ நூற்களை வேறு வேறுவிதமாக யெழுதினார்கள். அளவற்ற குணசெல்வம் நிறைந்த இயேசுவின் சரித்திர வரலாற்றையும் லக்ஷணங்களின் விவரிப்பையும் நான்கு சிறு நூற்களில் அடைத்துவைக்கக் கூடியவர் ஒருவருமில்லை. மத்தேயு, இயேசு யூதர் எதிர்பார்த்துவந்த மேசியாவென்றும்; மாற்கு, அவர் புறஜாதியார் நம்பக்கூடிய இராட்சகரென்றும்; லூக்கா, அவர் எல்லாருக்கும் சிறந்த சற்குருவென்றும்; இப்படி அவனைவன் தன் தனது சுவீசேஷ நூலை யெழுதினான். இந்நான்காம் சுவீசேஷத்தில் யூதருக்கும், புறஜாதியாருக்கும்

கும், வித்துவான்களுக்கும், பேரையருக்கும் சிறந்தருளும் இரட்சகருமாகிய தெய்வீகமனுஷனைக் காண்கிறோம். எல்லாரும் இயேசுவை தேவகுமாரனென்று விசுவாசிக்கும்படியாக யோவான் தன் கிரேக்கிதனான இயேசுவின் சரித்திரத்தை எழுதினான். அந்த விசுவாசமே கிறிஸ்தவர்களுக்கு விசேஷித்த லக்ஷணமென்பதையும், அந்த விசுவாசமில்லாமல் கிறிஸ்துமார்க்கமேயில்லையென்பதையும், அந்த விசுவாசமில்லாதவன் கிறிஸ்தவனல்ல வென்பதையும் உறுதிப்படுத்திக் காட்டும் பொருட்டே இந்நான்காம் சுவிசேஷன் எழுதப்பட்டதாம்.

இதினாலே இச்சுவிசேஷத்தில் யூதர்கொண்ட பணையும் சிலர் அடைந்த விசுவாசமும் தெளிவாய்க் காணப்படுகின்றன. இந்நூலிலே இயேசு தம்மையும் தம் தந்தையையும் வெளிப்படுத்தி வந்ததே முக்கியமான கருத்தாம். இதற்குச் சார்பாகவே மற்றெல்லாச் சங்கதிகளையும் ஆசிரியன் எழுதினான். அந்த வெளிப்படுத்தலை சிலர் சந்தோஷமாயேற்றுக்கொண்டதையும் யூதர் அதை விரோதமாய்த் தள்ளினதையும் நமக்குத் தெளிவாய்க் காண்பிக்கிறான். முக்கியமாக அந்த வெளிப்படுத்தலின் விவரிப்பும், யூதரது பணையின் வளர்ச்சியும் படிப்படியாய்த் தோன்றுகின்றன. இவைகளைப் படிப்படியாய் வளர வளர காட்டவேண்டித் தன் நோக்கத்திற்கேற்ற சில சம்பவங்களைமாதிரி அந்தச் சரித்திரத்தின் சம்பவத்தொகுதியிலிருந்து தெரிந்தெடுத்தெழுதினான். எனினும் இந்நான்காம் சுவிசேஷத்தில் இயேசுவின் து முழுமுண் இயல்பும் காணப்படுகிறது. இதில் சில சம்பவங்களால் இச்சரித்திர ஆசிரியன் இயேசுவின் முழு ஜீவியத்தின் தன்மையையும் எழுதினான். இதின் சரித்திர வரலாற்றை ஆராய்ந்து பார்க்குமிடத்து மேற் காட்டியவைகளை மனதில் வைப்போமாக.

சரித்திர விவரமாவது.

1. விசாரணை. இயேசுவின் சிறுபிராயம், வாலிபம் என்பவைகளைப்பற்றி நமது ஆசிரியன் ஒன்றையும் எழுதாமல் அவர் பிரசங்கம் செய்த காலந்தொடங்கி சரித்திர மெழுதியிருக்கிறான். இயேசுவைப்பற்றி அவருடைய சீஷர்கள் கொண்ட அபிப்பிராயத்தைப் பார்க்கிறோம். யோவான் ஸ்தானகன் அவரைத் தன்னுடைய சீஷர்களுக்குக் காண்பித்து, தான் முன்னுதனாய் அறிவித்தவர் இவருடையென்று அவர்களுக்குச் சுட்டிக் காட்டினான். அப்போது அவர்கள் யோவானிடம் படித்த போதனைகளால் உடனே

அவரிடஞ்சென்று அவரது காரியங்களெல்லாவற்றையும் விசாரித்து அவரை அதிகமாய் விரும்பினார்கள். 1-5.

2. ஐச்சரியம். அவர் அப்புறம் தமது தெய்வீக வல்லமையைக் காட்டினார். பக்கத்தாரிலே கலியாணயிருந்தவின் அவரும் தாயாரும் கிரேக்கித் தாயவரும் போயிருப்பார்கள். அந்தச் சமயத்தில் அவர் ஒரு சிறந்த அற்புதத்தைச் செய்தனர். ஜனங்கள் இதைக் கண்டு மிகவும் ஆச்சரியமடைந்தார்கள். சீஷர்களோ அவரை நம்பினார்களென்று வாசிக்கிறோம். இதுவே அவரது முதல் அற்புதத்தின் பயன். பிறகு கலிலேயாவின் சுற்றுப்புறங்களில் அவர் தம்மைப் பிரசங்கத்தாலும் அற்புதங்களாலும் வெளிப்படுத்தினதாக மற்றச் சுவிசேஷங்களினால் தோன்றுகிறது. இதனால் அவரது பிரஸ்தாபம் ஏற்கும் பார்த்து எருசலேம் பட்டணத்திற்கும் எட்டிற்று. அந்தப் பட்டணத்தின் பெரியோர் அவரைப்பற்றிக் கேள்விப்பட்டெச் சமூசயமுற்றனர். அவர் கலிலேயாவில் செய்த காரியங்களால் அந்நாட்டு ஜனங்களோ அவரை அதிக சந்தோஷத்துடன் ஏற்றுக்கொண்டு நம்பினார்கள் என்பது தெரியவந்திருக்கிறது. 21-43

3. நம்பிக்கையும் சந்தேகமும். ஆகையால் அவர் எருசலேமுக்கு வந்துவிட்டார். அங்கே அவர் முதலாவது ஒரு கிரியையால் ஆசாரியரது துணைமார்க்கத்தையும் தம் துமேலான அதிகாரத்தையும் தெளிவாய்க் காட்டினார். அதென்னவெனில், தேவாலயத்தில் கண் வியாபாரம் பண்ணினவர்களைத் தூரத்திவிட்டது. 213-23. பிரதான ஆசாரியர் இதுமுதலாக அவரைப் பணக்கத் தொடங்கினார்கள். அப்போதுதான் அவர்களுக்கும் இவருக்கும் விரோதம் உற்பத்தியாயிற்று. அப்போது அவர் சாதித்த தமது மேலான ஸ்திதியையும் அதிகாரத்தையும் யூதர்கள் ஒப்புக்கொள்ளாமல் தள்ளிவிட்டார்கள். சீஷர்கள் அக்காரியத்தை மனதில் வைத்துக்கொண்டு அவரது சிறப்பைப்பற்றிச் சிந்திக்கலுற்றனர். இவைகளால் யூதருக்கு அவரும்பிக்கை உண்டானதாகவும் சீஷர்களுக்கு நம்பிக்கை வளர்ந்ததாகவும் காண்கிறோம்.

2-ம் அதிகாரத்தின் கடைசிப்பாகத்தில் ஆசிரியன் இயேசுவைப்பற்றி மற்றவர்கள் கொண்ட அபிப்பிராயங்களைக் காட்டுகிறான். ஜனங்களுடைய சந்தேகமும் இயேசுவின் து நிச்சயமான விவேகமும் காணப்படுகின்றன. 33-35. தம்மைப்பற்றி அவர்களுடைய சந்தேகங்களை அவர் நிச்சயமா

யறிந்துகொண்டாரென்று எழுதியிருக்கிறது. இன்னொரு சம்பவத்தில் யூதருடைய விரோதமும் அவரது விஸ்தார கீர்த்தியும் தெளிவாய்த் தோன்றுகிறது. யூதசாஸ்திரி ஒருவன் இராத்திரிகாலத்தில் வந்து அவரிடம் பேசினான். இதற்குப் பிறகு யோவான் ஸ்நானன் கூறின் இன்னொரு சாட்சி எழுதியிருக்கிறது. யோவான் அப்போது மற்றைய ஜனங்களுக்குத் திட்டமாய் இயேசுவின் உயர்தர நன்மையைக் காண்பித்தறிவித்தான். எல்லாரும் யோவானைத் தீர்க்கதரிசியாக எண்ணினார்களாகையால் இந்தச் சாட்சி ஜனங்களுடைய எண்ணத்தில் மிகுந்த பலமான சாட்சியாகும்.

4. நம்பிக்கையும் சந்தோஷமும். பின்பு பயணவழியில் அந்நியநாட்டில் நடந்த சம்பவம் ஒன்றைக் காண்கிறோம். இயேசு சமாரியாநாட்டின் வழியாக கலிலேயாநாட்டுக்குப் போய்விட்டார். 41-54. யூதர்கள் இகழ்ந்த அச்சாதியாருக்கு இயேசு கடவுளின் உன்னத சத்தியங்களைப் போதித்த போது அவர்கள் அவைகளை விசுவாசித்து ஏற்றுக்கொண்டார்கள். அங்கே சிலநாளாகத் தங்கி கலிலேயாவிற்குப் புறப்பட்டுப் போய்ச் சேர்ந்தார். கலிலேயாவில் மூன்று நாள்கு மாதங்களாக இருந்து ஜனங்களுக்குப் போதித்து அவர்களெல்லாரும் மிக்க உற்சாகம் கொள்ளும்படி அநேக அற்புதங்களைச் செய்தார். இந்தாலில் அவை யாவும் எழுதியுள்ளனவல்ல. இவ்வாசிரியன் சிலவற்றை மாதந்திரம் தெரிந்துகொண்டு இக்காலத்தின் சம்பவங்களைப்பற்றி யுதிமாய்ச் சொல்லாமல், கலிலேயா நாட்டார் அவரைச் சந்தோஷமாய் அங்கேரித்ததைமாதந்திரம் காண்பிக்க வுற்றான். இக்காலத்தில் நடந்த ஒரே அற்புதத்தைமாதந்திரம் எழுதினான். யூத சபைத் தலைவன் ஒருவன் எவ்விதமாய் விசுவாசித்துத் தான் கோரின் நன்மையைப் பெற்றான் என்பதைக் காண்கிறோம். இந்தக் காரணங்களால் இதற்குள்ளே அவரது கீர்த்தி விஸ்தாரமாய்ப் பரந்தது. யூதர்கள் யாவரும் அவரைப் பற்றியே பேசிக்கொண்டிருந்தார்கள்.

5. விநோதம். இயேசு மறுபடியும் எருசலேமுக்கு வந்து முப்பத்தெட்டு வருஷமாய் விவாதியாய்க்கிடந்த ஒருவனுக்கு ஒரு சிறந்த அற்புதத்தை ஓய்வுகளில் நடப்பித்தார். யூதர்கள் அவர் செய்த நன்மையை நினைக்காமல், தங்கள் பாரம்பரிய சட்டங்களுக்கு இசையாமலிருப்பதே பாவம் என்று எண்ணி அவரை விரோதித்தார்கள். 51-57.

6. லௌகீக பக்தி. விரோதம் அதிகரித்ததால் இயேசு எருசலேமை விட்டுக் கலிலே

யாவுக்குத் திரும்பிப் போனார். அவர் செய்த பிரசங்கங்களையும், சீஷர்கள் பயணஞ்செய்து பிரசங்கித்ததையும் யோவான் இச்சுவசேஷத்தி லெழுதாமல் ஒரு சம்பவத்தைமாதந்திரம் எழுதியிருக்கிறான். 61-71. ஐயாயிரம் ஜனங்களுக்கு அற்புத ஆகாரத்தை யுண்டாக்கின அந்த அதிசயத்தை ஜனங்கள் கண்டு மிகுந்த மனவெழுச்சிகொண்டு அவரை இராஜாவாக்க நினைத்ததின்பேரில் அவர் தமது வேலையின் சின்மயத்தன்மையை அவர்களுக்குக் காண்பித்தார். அப்போது அநேகர் லௌகீக ஆசையுள்ளவர்களாதலின் அவரை விட்டு நீங்கிவிட்டார்கள். இது கலிலேயாநாட்டில் நடந்த சம்பவங்களில் முக்கியமானது. அவருடைய சீஷர்கள் அவரில் கூர்ந்த அன்பு இனி அதிக உறுதியும் தெளிவுமுடையதாகிறது.

7. பகையும் வாக்குவாதமும். இயேசு இனி அடிக்கடி கலிலேயாவுக்குப் போய்ப் பிரசங்கித்தபோதிலும் நமதாசிரியன் கலிலேயாநாட்டின் சஞ்சாரங்களை அறிவிக்காமல் அவைகளை விட்டுவிட்டான்.

7-ம் அதிகாரத்தில் முதலாவது அவருடைய சகோதரர் அவரைப் பற்றிக்கொண்ட அபிப்பிராயத்தைப் பார்க்கிறோம். அதற்குப் பிறகு பற்பல ஜனங்கள் அவரைப்பற்றி எவ்விதமாய்ப் பேசுதலும், அவரது வார்த்தைகளைக் கேட்டு எவ்வண்ணம் நினைத்தலும், பரிசேயர் அதிக பொறுமைகொண்டு அவரைப் பிடிக்கத் தீர்மானித்தலும், பிடிக்கப்போன சேவகர்பயந்துவருதலும் காணப்படுகின்றன.

8, 9, 10-ம் அதிகாரங்களில் அவரோடு யூதரும் பரிசேயரும் செய்த வாக்குவாதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. 8<sup>12</sup>-10<sup>31</sup>. இந்த வாக்குவாதங்களினிடையில் இன்னுமதிக விரோதத்திற்கும் பொறுமைக்கும் ஏதுகரமான ஒரு காரியம் நடந்தது. அதாவது ஓய்வுகளில் அவர் ஒரு குருடனைப் பார்வையடையச்செய்து இவ்விதமாய் வெளிப்படையாக அவர்கள் சட்டதிட்டத்திற்கு அவமானஞ்செய்தார். 10<sup>31</sup>.

முன்சொல்லிய காரியங்கள் யாவும் தொடர்ச்சியாய் நடந்ததில் இதனிடையில் மூன்று நாள்கு மாதங்கள் சென்றன.

கடைசியாக முன்னிருந்த பகை இன்னுமிதயிஞ்சி யுதிசரிக்கவும் மற்றோர் யாவரும் அதிகமதிகமாய் ஆச்சரியப்படவுத் தக்கதாக ஒரு விசேஷித்த கிரியை நடந்தது. அநென்னவெனில்: பெத்தானியாவில் அவர் லாசருவை உயிரோடெழுப்பினார். எருசலேம்



பட்டணத்தார் யாவரும் அதைக் கேள்விப் பட்டு மெச்சினார்கள். 10<sup>ம்</sup>-11<sup>ம்</sup>. அதில் நடந்த சங்கதிகளெல்லாம் விவரமாக யெழு தப்பட்டிருக்கின்றன. பிறகு பரிசேயர் இயேசுவைக் கொலைசெய்யும்படி திட்ட மாய்த் தீர்மானித்தார்கள்.

8. இயேசுவின் சிறப்பு. 12-ம், 13-ம் அதிகாரங்களில் சில அழகான சம்பவங்கள் எழுதியிருக்கின்றன. இவைகளில் இயேசுவின் சிறப்பு விளங்குகிறது.

முதலாவது மரியானது நன்றியறிதலும் அன்பும், அதேசமயத்தில் யூதரின் மனப் பொருமையும் காணப்பட்டன. பிறகு ஜனங் கள் அவரை மெச்சினதையும் பரிசேயர் அதி னால் அவரை இன்னு மதிகமாய்ப் பகைத் தையும் ஆசிரியன் தெரிவிக்கிறான். இயேசு பண்டிகைக்குப் போனபோது பண்டிகைக் காரர் எல்லாரும் மனமகிழ்ந்து செய்தகொண் டாட்டத்தையும் புறஜாதியார் அவரைப் பார்க்கவேண்டுமென்கிற ஆசையையும் பார்க்கிறோம். கடைசியாக ஆசிரியன் அவர் ஜனங்களுக்கு எச்சரித்துச்சொன்ன சில வார்த்தைகளை யெழுதி அவர் செய்த பிர சங்க ஊழியத்தின் சரித்திரத்தை முடித்து விட்டான். பிறகு அவர் தமது சீஷர்களுக்குத் தாழ்ந்த ஊழியத்தைச் செய்து தமது பெருமையையும் உண்மையான மாட்சிமையையும் வெளிப்படுத்தினார். அவருடைய அன்பும் கடைசி இராப்போஜனமும் யூதா சின் துரோகமும் சீஷர்களது விசனமும் பேதுருவின் ஆத்திரமான குணமுமாகிய இவைகளெல்லாம் ஒன்றின்பின் னொன்றாய்க் காணப்பட்டுக் கட்டுதுகொண்டே போகின்றன. கடைசியாக தம்மைப்பற்றியும் சீஷரைப்பற்றியும் சபையைப்பற்றியும் சிறந்த போதகம்பண்ணிச் சீஷர்களுக்காகவும் சபையாருக்காகவும் சிறந்த வேண்டிதல் செய்து மாணமடையப் புறப்பட்டுப் போனதாக காண்பிக்கப்பட்டது.

9. இயேசுவின் மக்கை காண்பித்த விசேஷித்த காட்சி. பின்பு இயேசுவின் பாடுகளும், வியாசுலமும், மாணமும் சொல்லியிருக்கின்றன. இவைகளில் முன்வந்த பதினேழு அதிகாரங்களில் சொல்லப்பட்ட சத்தியங்களும் குணசியங்களும் சிறந்த காரியங்களும் எல்லாம் தெளிவாய் விளங்குகின்றன. 18<sup>ம்</sup>-21<sup>ம்</sup>. யூதர்களுடைய பகை முற்றுப்பெறவும், யூதாசின் துரோகமனம் இயேசுவைக் காட்டிக்கொடுக்கவும், சீஷர்கள் ஒடிப்போகவும், பேதுரு சபித்து மறுதலிக்கவும், பரிசேயர் ஒரு சியாயருமின்

றிக் கொலைத்தீர்ப்புச் செய்யவும், பிலாத்து பயந்து மாண ஆக்கினை விதிக்கவும், இயேசு அடிபட்டவும், பரிசேயரும் யூதர்களும் சேவ கர்களும் கிறித்திகளும், சிலுவையிலிறையப் பட்டு இயேசு அதிக வேதனையடைந்து மரிக்கவும், அன்பர் வந்து அவரை அடக்குச் செய்யவுமாக நடந்ததெல்லாவற்றையும் நாம் விவரமாய்ப் பார்க்கிறோம். எல்லாவற்றிலும் இயேசு மனக் கலக்கமில்லாமல் அமைதியும் மாட்சிமையும் மிகுந்த அன்புமுடையவராய் இருந்து, இவ்விதமாய்க் கடைசியாக தம்மை வெளிப்படுத்தி எல்லாவற்றையும் ஜெயித்து உயிரோடெழுந்ததைப் பார்க்கிறோம். மரியாளின் விசனமும் தோமாவின் சந்தேகமும் சீஷர்களின் பயமும் பேதுருவின் மனஸ்தாபமும் மாறி, அன்புள்ள சந்தோஷமும் சிறந்த நம்பிக்கையும் தைரிய மகிழ்ச்சியும் சமாதான உறுதியுமாகிவிட்டன. இந்நான்காம் சவிசேஷ முழுவதிலும் இயேசுவின் குணத்தின் மாட்சிமை சிறந்து வெளிப்படுகிறது. அவர் உண்மையாகவே மாட்சிமையுள்ள இராட்சகர் என்பதை நாம் அறியும்படி ஆசிரியன் அவரது சரித்திரத்தை வரைந்தெழுதியிருக்கிற நோக்கம் கடைசியாக தெரிவிக்கப்பட்டது.

VII. சூசிரியனது கோட்பாடுகள். மற்றச் சவிசேஷங்களைப்பார்க்கிலும் இந்தச் சவிசேஷத்தில் ஆசிரியனது கொள்கைகள் அதிகமாய்க் கலந்திருக்கின்றன. ஆகையால் அவைகளைக் கவனமாய் ஆராய்ந்து பார்க்க வேண்டும். இந்நூலின் முகவுரையில் ஆசிரியன் அபிப்பிராயங்கொண்ட முக்கியமான போதனை ஒன்றிருக்கிறது. அப் போதனையின் சாரம் முழு நூலிலும் பரந்திருக்கிறது. எப்படியெனில், பரமவாக்கைப்பற்றிய போதனையே ஆசிரியன் இயேசுவைப்பற்றிச் சிறந்த விதத்திற்குச் சாரம்சமாயிருக்கிறது. இப்போது இவன் எழுதின சவிசேஷத்தில் தோன்றுகிற மற்ற நோக்கங்களையும் அபிப்பிராயங்களையும் நாம் எடுத்துக் கூற வேண்டும். இவைகளை இவன் இயேசுவின் போதனைகளைக் காட்டுகிற மாதிரியிலும் இவன் பிரத்தியேகமாக யெழுதின இவனது நோக்கங்களிலும் நாம் கண்டுபிடிக்கலாம். இவன் 20<sup>ம்</sup>-ம் வாக்கியத்தில் தான் எழுதிய நோக்கத்தைத் திட்டமாய்த் தெரிவிக்கிறான். 'நீங்கள் இயேசுவே கிறிஸ்துவாகிய தேவ குமாரன் என்பதை விசுவாசித்து அவரது நாமத்தைக்கொண்டு ஜீவன் பெறவேண்டும்' என்பதே. இந்த நோக்கத்தில் இரண்டு பாகங்களுண்டு. முதலாவது சத்தியத்தை மனப்பூர்வமாய் ஒப்புக்கொள்ளுதல். இரண்டாவது அதினால் ஒரு சிலாக்கியத்தை யடை

தல். முதலாம் காரியம் மனதாக்கும், இரண்டாம் காரியம் ஜீவியத்துக்குமுரியது.

1. தேவகுமாரன் என்பது இந்நூலில் விசேஷித்த வார்த்தை. கிறிஸ்து என்னும் வார்த்தை பூதர்கள் எதிர்பார்த்த மேசியாவைக் குறிக்கிறது. தேவகுமாரன் என்பதும் அதற்குச் சமம். நமது ஆசிரியன் சில வீடங்களில் அப்படியே இதை உபயோகித்தவருகிறான். அந்த வார்த்தை ஒரு பிரத்தியேகமான நிலையைக் காண்பிக்கிறது. 1<sup>40</sup> 11<sup>27</sup>. யோவான் எல்லாரையும் தேவகுமாரனென்று சொல்லினும் விசேஷித்த அந்தத் தோடு இயேசு தேவகுமாரன் என்று சொல்லுகிறான். 18.34 31.18.78.86 4<sup>25-29</sup> 519.22.28 614.68 9<sup>30</sup> 10<sup>36</sup> 11<sup>4</sup> 12<sup>19-19.34-36</sup> 17<sup>1</sup> 19<sup>7</sup> பார்க்க.

2. நித்தியஜீவன். 20<sup>30</sup>—ம் வாக்கியத்தின் இரண்டாம் பாகத்தில் நித்தியஜீவனைப்பற்றிப் பேசுகிறான். ஆசிரியன் எப்போதும் இந்த வார்த்தையால் மோகூபதவியைக் குறிப்பிடுகிறான். இந்த நித்தியஜீவன் மகாவிசேஷித்தது. எல்லாரும் இதை அடைய வேண்டுமென்று விரும்புவார்கள். இதை அடைவது எல்லாருடைய மனத்தாற்பரியமாதல் வேண்டும். இயேசுவை தேவகுமாரனென்று உண்மையா யறிந்துகொள்வது அந்த நித்தியஜீவனுக்கு சாராம்சமாயிருக்கிறது. அப்படிப்பட்ட அனுபோக அறிவு நித்தியஜீவனை யடைந்தவரது உணர்ச்சியாம். அவர்களது மனம் எப்போதும் இந்தச் சத்தியத்தில் நிலைபெற்றிருக்கிறது. இந்த நித்தியஜீவன் இவ்வுலகத்தில் ஆரம்பித்து, பரலோகத்தில் பூரணத்தைடைகிறது. 3<sup>15</sup> 4<sup>36</sup> 5<sup>39</sup> 6<sup>34.68</sup> 10<sup>28</sup> 12<sup>25</sup> 17<sup>2.3</sup>. வசனங்களைப் பார்க்க. இந்த நித்தியஜீவன் கிறிஸ்துவின் துணைவேலியால் உண்டானதல்ல.

3. இந்த நான்காம் கவிசேஷகன் முக்கியமாய் நான்கு விசேஷித்த வார்த்தைகளுக்குச் சார்பாக இயேசுவின் போதனையைக் காண்பிக்கிறான். இந்த வார்த்தைகளை யதிகமாய் உபயோகித்தவருகிறான். அவைகளாவன: சத்தியம், ஜீவன், ஒளி, அன்பு என்பவைகளே. இந்த வார்த்தைகள் மூலமாய் ஆசிரியனது போதனை முழுவதும் காணப்படும். இவைகளுக்கு நேர்விரோதமான காரியங்களைக் காட்டும்படி இந்த வார்த்தைகளுக்கு எதிரிடையான வார்த்தைகளையும் உபயோகிக்கிறான். அதாவது—டொய், மரணம், இருள், பகை என்பவைகளே. முறையே அவைகளும் இவைகளும் அடிக்கடி ஜதை

ஜதையாக வருகின்றன. 1<sup>5</sup> 3<sup>14.16.19</sup> 5<sup>34.3</sup> 6<sup>30</sup> 8<sup>44</sup> 10<sup>10</sup> 11<sup>9.10.25</sup> 12<sup>35.46</sup> 15<sup>19</sup> இவைகளைப் பார்க்க.

i. சத்தியம். இயேசு கடவுளின் சத்தியத்தை உலகத்துக்கு வெளிப்படுத்தியவருகிறார். கடவுளே சத்தியமுன்னவர். இயேசுவின் வார்த்தைகள் யாவும் சத்தியமுள்ளன. அவரே சத்திய சொரூபியானார். சத்தியம் நடப்பித்தல் என்பது யோவான் எழுதிய நூல்களில் வழங்குகிற வாசகம். இயேசுவைத் தள்ளினவர்கள் சத்தியமில்லாதவர்களானார்கள். அவருக்கு விரோதமானதெல்லாம் பொய். பிசாசு பொய்யின் தந்தையாம். கடவுளை வணங்கும்படி உண்மையான மனம் அவசியம். பரிசுத்தாவி சத்தியத்தின் ஆவி பென்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. 14.17 3<sup>21</sup> 4<sup>23.34</sup> 5<sup>33</sup> 7<sup>39.40.44.45.46</sup> 14<sup>6.17</sup> 15<sup>26</sup> 16<sup>7.13</sup> 17<sup>17.19</sup> 18<sup>37.38</sup> இவைகளைப் பார்க்க.

ii. ஜீவன். இயேசுவே உலகத்திற்கு ஜீவன். அவரை விசுவசித்தவன் ஜீவனையுடையவன். மனிதருக்கும் பூரணமான ஜீவனைக் கொடுக்க உலகத்தில் வந்தார். மோகூம் நித்திய ஜீவன் என்று அழைக்கப்படுகிறது. இயேசுவே சுயம்புவாய் ஜீவனையுடையவர். அவரை ஆதாரமாக அடைவது உண்மையான ஜீவனைப் பெறும் வழியாம். உயிர்த்தெழுதல் அவரால் உண்டாகிறது. அவரை விசுவாசிப்பது நித்தியஜீவனுக்கேதுவாம். அவரைத் தள்ளிவிடுவது மாணத்திற்குட்படுத்தும். ஜீவனே மனுஷனுக்குச் சிறந்தபொருள். இயேசுகிறிஸ்து மூலமாய் கடவுளை அறிவதே நித்தியஜீவனை அடைவதாம். இயேசுவின் துணை உலகத்தின் இரட்சிப்பாம். 1<sup>4</sup> 3<sup>15.36</sup> 4<sup>14.36</sup> 5<sup>34.36.39.39.40</sup> 6<sup>37.38</sup> 8<sup>5.40.47.48</sup> 9<sup>51.53.54.63.68</sup> 10<sup>10.28</sup> 11<sup>25</sup> 12<sup>25.50</sup> 14<sup>6</sup> 17<sup>3</sup> 20<sup>31</sup> பார்க்க.

iii. ஒளி. இயேசு உலகத்திற்கு ஒளி. உலக முழுவதும் இருளால் மூடப்பட்டு ஒளியைக் காணவில்லாதது. அவர் எக்காலத்திலும் பிரகாசித்துக்கொண்டேயிருக்கிற நித்திய ஒளியாம். அந்த ஒளி மனுஷனது ஜீவனையிற்று. இந்த ஞான ஒளி மனிதரது அறிவாயிற்று. இதுமூலமாய் மனிதர் யாவரும் கடவுளை அறிகிறார்கள். இயேசுவை அறிவோர் ஒளியின் மக்களாகி ஒளியில் நடக்கிறார்கள். மற்றோர் இருளின் மக்களாகி இருளில் நடந்து வழுவீ இடறிப்போகிறார்கள். தீயோர் இருள் விரும்புவார்கள். ஒளியில் நடப்பதும் கடவுளின் கட்டளைப்படி நடப்பதும் ஒன்று. 1<sup>4.5.7.8.9</sup> 3<sup>19-21</sup> 5<sup>35</sup> 8<sup>13</sup> 9<sup>5</sup> 11<sup>9.10</sup> 12<sup>35.36.46</sup> பார்க்க.

iv. அன்பு. யோவான் அன்பின் அப் போஸ்தலன் என்னப்பட்டான். அவன் ஒரு சின்மய அன்னைப்பற்றி முக்கியமாய் எழுதுகிறான். கடவுள் அன்புமயமாகவேயிருக்கிறார். கடவுள் உலகத்தில் அன்புக்கூர்ந்து இயேசுவை அனுப்பினார். இயேசு உலகத் தாரை நேசித்த தமது ஜீவனைக் கொடுத்தார். மற்றவர்களை நேசிக்கவேண்டுமென்னும் புதுக்கட்டளையை அவர் தமது சீஷருக்குக் கொடுத்தார். சீஷர்களுக்கு முக்கியமான குணமாவது: இயேசுவையும் மற்றோரையும் நேசிக்கும் அன்பு. அன்புள்ளவர் ஊழியக் காரராவார் இயேசு பேதுருவுக்கு அன்புள்ள குணத்தின் சிறுவெடுத்துக்கொண்ட பித்தார். அவர் தம்முடைய சீஷர்களை மிகவும் நேசிக்கிறாரென்று இச்சுவிசேஷத்தில் காணப்படுகிறது. கடவுள் தமது குமாரனை நேசிக்கிறார் 316 19.35 842 1017 115 1243 131.33.34 1415.31.33.34.38.31 153-19.17 1733.34.36 1996 217.15.16.30 590 113.36 1225 1519 1687 202 215.17 வசனங்களைப் பார்க்க.

இவ்விதமாய் அந்த நான்கு வார்த்தைகளாலும் இந்நூலின் போதனை முழுவதும் விளங்குகிறது.

4. இயேசுவைப்பற்றிய அபிப்பிராயம். இந்நூலின் ஆசிரியன் இயேசுவின் தெய்வீக குணத்தையும் மனுஷிக்கத்தையும் தெளிவாய்க் காட்டுகிறான். அவரது சின்மய தெய்வீகம் அவரது நேர்த்தியான, மனுஷிக்கத்தையுடையதாகக் கொடுக்கொடுக்கிறதில்லை. தாகம் 47 1998, இளைப்பு 45, நேசம் 203, கண்ணீர்விடுதல் 1135, அறியாமை 1134, விவருதல் 71 850 ஆகிய இவைகளெல்லாம் அவருக்கிருக்கிறதாக சொல்லியிருக்கிறது.

உண்மையான மனுஷனுணவர் சின்மய கிறிஸ்துவே. இயேசுவே உலகத்தின் இராட்சகராக காண்பிக்கப்பெற்றார். அந்த இராட்சிப்பில் அவரது மாணம் விசேஷித்த கிரியையாம். 129 314 433.42. 1011.17.18 113 1232 1814. மனிதர் இயேசுவாலேதான் நித்தியஜீவனை யடைவார். இயேசுவைச் சரியானபடி விசுவாசிப்பது முக்கியமான காரியம். அவரோ கடவுளின் தூதரானார்.

5. கடவுளைப்பற்றிய போதனை. ஆசிரியன் கடவுள் சொருபியில்லாமல் சுத்தபரமாத்மாவாயிருக்கிறார் எனினும், கடவுள் மனிதர் சமீபிக்கக்கூடாதவரும் மனிதர் விஷயங்களில் சம்பந்தமில்லாதவருமாக எண்ணிக்கொள்ளமாட்டான். கடவுள் உலகத்தில் அன்புக்கூர்ந்து அதை மிகவும் கவனித்து முழுவதும் மாய் இராட்சிக்கவேண்டிய ஏற்பாடுகளைச்

செய்கிறார். 316 494. அவரது விசேஷித்தலகூணங்களாவன: பரிசுத்தம், ஞானம், மாசின்மை, சத்தியம், அன்பு என்பவைகளே. 145 856 1711-23. இயேசு எப்போதும் கடவுளைத் தந்தை என்கிறார். கடவுளும் இயேசுவும் நித்தியமாய் தந்தை குமாரனுமாக ஒன்றாகவே அமைந்திருக்கிறார்கள். 1030-49.

6. உலகத்தைப்பற்றிய அபிப்பிராயம். 'உலகம்' என்பது இயேசுவைத் தேவகுமாரனென்று விசுவாசியாமல் இயேசுவுக்கு விரோதமாய் நடக்கும் ஜனத்தை எப்போதும் குறிக்கிறது. உலகத்தார் இயேசுவைப் பகைக்கிறார்கள். பிசாசானவன் இவ்வுலகத்தின் அதிபதி. உலகத்தார் இருளில் நடந்து பொய்யரும் அன்பிலரும் பொறுமைகொண்டவருமாவார்கள். இந்த விரோதமான உலகத்தில் அன்புக்கூர்ந்து கடவுள் அதைத் தமது குமாரன்மூலமாய் இராட்சிக்கப் பிரயாசைப்படுகிறார். 1939 316.17 77 533 93 1231 1417 1611 179.31 1835 முதலியவைகளைக் காண்க.

7. இராட்சிப்பைப்பற்றிய போதனை. இது முன்னே சொல்லிய குறிப்புகளிலும் வெளிப்பட்டது. இயேசுவை விசுவாசிப்பது இராட்சிப்புக்கேதுவாம். இராட்சிப்பைப் பெறுவதும் நித்தியஜீவனையடைவதும் ஒன்றுதான். முன்னே சொன்னபிரகாரம் இயேசுவின் மாணமே உலகத்திற்கு இராட்சிப்பையுண்டாக்கின கிரியையாய்விற்று. 129 315-18 1149 1232 1814.15. பூரண இராட்சிப்பு அடைவதற்கு இயேசுவின் நினைத்திருக்கவேண்டும்.

8. கடைசிக்காலக் குறிப்புகள். கடைசிக்காலத்தைப்பற்றி இந்த நூலில் அதிகமாய்ச் சொல்லப்படவில்லை. ஆசிரியன் நியாயத்தீர்ப்பு எப்போதும் நடக்கிறதாக நினைக்கிறான். இயேசுவை உண்மையாய் ஏற்றுக் கொள்ளுவது நிதானிக்கப்பட்ட குறிப்பு. அவரை ஏற்றுக்கொள்ளாதவர்கள் தக்கப்பயனைப் பெறுவார்கள். எல்லாரும் தாங்கள் செய்கிற கிரியைகளுக்குத் தக்கதாகக் கடைசிக்காலத்திலாகிலும் பயனைப் பெறுவார்கள். கடைசிக்காலத்தில் எல்லாவிஷயங்களிலும் இயேசுவே ஜெயம் அடைவார். 816 158 பார்ச்சு.

9. பரிசுத்தாவையைப்பற்றிய போதனை. கடவுளது ஆவியைப்பற்றி நாம் பழைய ஏற்பாட்டிலும் வாசிக்கிறோம். எனினும் மற்ற நூற்களில் அதின் போதனை தெளிவாய் வெளிப்படுகிறதில்லை. கிரியனுபந்த சுவிசேஷங்களில் பரிசுத்தாவையைப்பற்றி அதிகம் இல்லை. இந்நான்காம் சுவிசேஷத்திலே ஆவியைப்பற்றித் திட்டமான போத

னையைக் காண்கிறோம். நிக்கொதேமுடன் நடந்த சம்பாஷணையில் (3<sup>5-8</sup>) கடவுளின் ஆவியானவர் சின்மய ஜீவியத்திற்குக் காரணர் என்றும், சமாரியஸ்திரி சம்பாஷணையிலும் (4<sup>10</sup>) கூடாரப் பண்டிகைப் பிரசங்கத்திலும் (7<sup>37</sup>) இயேசு அத்தற்குக் காரணர் என்றும் சொல்லப்படுகிறது. சிஷர்கள் குக் கொடுத்த கடைசிப் போதனைகளிலே விசேஷமாய்க் கடவுளா வியைப்பற்றிக் கேட்கிறோம். பரிசுத்த ஆவி என்னப்பட்டவர் உலகத்தில் கிறிஸ்துவின் பிரதிநிதியாயிருந்து சீஷர்களுக்குப் பரிந்துபேசுபவர் என்பதும்; அவர் உயர்தினியுள்ள ஒருவரென்று சொல்லத்தக்கவரும் பரம தந்தையும் குமாரனும்ல்லாதவராயிருக்கிறாரென்பதும்; அவர் தந்தையிலிருந்து புறப்பட்டுவந்த தந்தையோடு நித்திய சம்பந்தமுடையவராவார் என்பதும்; அவர் நித்தியமாய் சீஷர்களுடன் இக்கியமாகி குமாரனது வேலையாகிய போதனை, வெளிப்படுத்தல் என்பவைகளைச் செய்து, அவரை மகிமைப்படுத்தி, அவரைப்பற்றி உலகத்திற்கு சாட்சி கூறி, பாவம், பரிசுத்தம், நீதி என்பவைகளை உணர்த்துவார் என்பதும், அந்த போதனைகளிலிருந்து காணப்படுகிறது. 14<sup>16.17-38</sup> 15<sup>36.37</sup> 16<sup>7.8.13-15</sup> பார்க்க. ஆகையினால் தெய்வ தத்துவத்தில் திரிமூர்த்திகளென்று சொல்லக்கூடிய மூலவரைப்பார்க்கிறோம். அவர்களுள் தந்தையானவர், வர்க்கானவர், ஆவியானவர் என்பவர்களே.

VIII. இந்நூலில் அடங்கிய இயேசுவின் போதனை.

இந்நூலில் எழுதிய இயேசுவின் போதனை சில விஷயங்களில் திரியனுபந்த சவிசேஷங்களிலெழுதிய போதனைகளைப்போல் இந்நூலும். சில விஷயங்களிலே அத்தற்கு வேறு ஆறும் ஆசிரியனது கொள்கையையும் இயேசுவின் போதனையையும் பிரித்து வைப்பது அநேக இடங்களில் சலபமான காரியமல்ல; எனினும் கூடியமட்டும் அப்படிச் செய்யப் பிரயாசைப்படுவோம்.

1. கடவுள் சின்மயச் சோநியாயிருக்கிறார். கடவுளது குணம் சின்மயத்தன்மையுடையது; அவர் பரமார்த்தமாவாயிருக்கிறார்; அவரை ஒரு உருவத்திலாவது, ஒரு இடத்திலாவது, ஒரு சால்திரத்திலாவது வகிக்க முடியாது. 4<sup>19-25</sup>. கடவுள் அத்தன்மையுடையவர் ஆதலின் அவரைச் சின்மயவீதமாய் உணரவும் வணங்கவும் வேண்டும். கடவுள் ஒருவராயிருக்கிறார். 17<sup>3</sup>. இந்த எகத்தன்மைக்குரிய எண்ணம் எல்லா சம்பா

ஷணைகளிலும் பிரகாசித்த காரணப்படுகிறது. கடவுளுக்கு சத்தியம் பரிசுத்தம் நீதி என்பவைகள் முக்கியமான குணங்களாம். 8<sup>36</sup> 17<sup>11.25</sup>.

2. கடவுள் பரம தந்தையாவார். இந்நான்காம் சவிசேஷத்தில் கடவுள் விசேஷமாய் தந்தை என்கிற பேர்பெற்றிருக்கிறார். இயேசு வழங்கும் பெயர் இதுதான். எந்தந்தை என்றும் தந்தையென்றும் சொல்லுகிறார். இந்தப் பெயரால் கடவுளுக்குத் தமக்குமுள்ள விசேஷித்த சம்பந்தத்தைக் குறிப்பிட்டார். 2<sup>16</sup> 3<sup>35</sup> 5<sup>17-45</sup> 6<sup>16-36</sup> 14, 15, 16.

3. தாமே கடவுளது பூண வெளிப்படுத்தல். இயேசு தமது விரோதிகளுக்கு முன்பாகவும் சீஷர்களுக்கு முன்பாகவும் இந்தச் சத்தியத்தை அதிக பலமாய்ச் சாதித்துவருவதை இந்நான்காம் சவிசேஷத்தில் காண்கிறோம். இந்தச் சவிசேஷத்தை அவர் தன்மை வெளிப்படுத்தின சரித்திரமென்று சொல்லக்கூடும். நிக்கொதேமுடன் நடந்த சம்பாஷணை தொடங்கிச் சீஷர்களுடன் பேசின கடைசி வார்த்தைகள் வரைக்கும் இயேசு இந்தச் சத்தியத்தை மிகச் சிறப்பித்துக் காண்பிக்கிறதைப் பார்க்கிறோம். 3<sup>13</sup> 14<sup>9</sup>. அவரது சித்தம், மனம், புத்தி முதலியவை எல்லா விஷயங்களிலும் கடவுளுடையவைகளுக்குச் சமமானவையாம். அவர் செய்கிறவையெல்லாம் கடவுளது செய்கைகளாம். அவரிலே கடவுள் உலகத்தில் கிரியை செய்துவருகிறார். கடவுளது இந்த விசேஷித்த ஒற்றமையிருத்தலின் இயேசு உலகத்தில் விசேஷித்த நிலைமையுடையவரானார். இந்த விசேஷித்த நிலைமையை எழு வாக்கியங்களால் குறிப்பிட்டார். அவையாவன:

i. நானே ஜீவாகாரம். 6<sup>35</sup>.

ii. நானே உலகத்தின் ஒளி. 6<sup>19</sup> 9<sup>5</sup>.

iii. நானே ஆடுகளின் வாசல். 10<sup>7</sup>.

iv. நானே நல்ல மேய்ப்பன். 10<sup>11</sup>.

v. நானே உயிர்த்தெழுதலும் ஜீவனுமாயிருக்கிறேன். 11<sup>25</sup>.

vi. நானே வழியும் சத்தியமும் ஜீவனுமாயிருக்கிறேன். 14<sup>6</sup>.

vii. நானே மெய் திராட்ச்செடி. 15<sup>1</sup>.

இந்த வாக்கியங்களால் உலகத்தின் விஷயமாய்த் தமக்கிருந்த விசேஷித்த நிலையை அவர் காண்பித்தார். அந்த விசேஷித்த நிலையைக் காட்டும்பொருட்டு அடிக்கடி

அவர் தம்மேல் பக்திவைப்பது மெய் ஜீவனுக்கு அவசியமென்றும் தம்மைத் தன்னுடைய ஆக்கினைக்கு ஏதுவானதென்றும் திட்டமாய்ச் சொன்னார். 6<sup>5</sup> 12<sup>40</sup>.

4. மனுஷகுமாரன். இயேசு தம்மைப் பெரும்பான்மையாய் மனுஷகுமாரன் என்று சொல்லி முக்கியமாக தமது உண்மையான மனுஷிகத்தைத் தெரிவிக்கிறார். அத்துடன் அந்த மனுஷிகத்தின் சிறப்பை அது காட்டுகிறது.

5. கடவுளை அறிந்துகொள்ளுவதற்குச் சின்மயத்தனம் வேண்டும். கடவுளது ராஜ்யத்தில் பிரவேசிப்பதற்கும் தம்மை யுணர்ந்து விசுவாசிப்பதற்கும் தமக்குரிய சின்மயக் குணம் அவசியமென்றும், இந்தச் சின்மயக் குணம் கடவுளாவியாலேயே உண்டாகியிருக்கின்றதென்றும் போதித்தார். இந்தப் போதனை விசேஷமாய் நிக்கொதேமுடன் செய்த சம்பாஷணையில் காணப்படுகிறது. 31-33 33.

6. உலகத்தில் கடவுளாவியானவர் அவரது வேலையைச் செய்கிறார். அந்தக் கடவுளாவியானவர் மனிதருடைய இருதயத்திலும் தமது மனத்திலும் கிரியை நடப்பித்தாரென்றும், தாம் உலகத்தை விட்டுப் போன பிறகு தமது காரியக்களை வெளிப்படுத்துவாரென்றும் இயேசு போதித்தார். 38, 39.

இவைகளே இந்நான்காம் சலிசேஷத்திலெழுதிய இயேசுவின் போதனைக்குள்ள முக்கியமான குறிப்புகளாம்.

IX. இந்நூலுக்கும் தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களுக்கும் உள்ள வித்தியாசங்கள். மற்ற மூன்று சலிசேஷங்களும் ஒன்றோடொன்று சம்பந்தமுள்ளவாதலின் அவைகள் தீரியனுபந்த சலிசேஷங்கள் (Synoptic Gospeles) என்னும் பெயர் பெற்றன. நான்காம் சலிசேஷம் பிரத்தியேகமாயிருக்கிறது. மற்ற மூன்று சலிசேஷங்களில் அப்போஸ்தலர் இயேசுவின் சரித்திரத்தைப் பற்றிக் கொடுத்த சாட்சி அடங்கியிருக்கிறதாக எல்லாரும் ஒப்புக்கொள்ளுகிறார்கள். சிலர் இந்த நான்காம் சலிசேஷத்திற்கும் அவைகளுக்கும் சில வித்தியாசங்கள் ஆனதால் இந்தச் சலிசேஷத்திலுள்ள சரித்திரம் மெய்யல்லவென்று சொன்னதினியித் தம் அந்த வித்தியாசங்களை நாம் நன்றாய் ஆராய்வோமாக.

1. கிறிஸ்து பிரசங்கம் செய்த நாடு. தீரியனுபந்த சலிசேஷங்கள் சலிலேயா நாட்டையும், இந்தச் சலிசேஷம் யூதேயா தேசத்தையும் முக்கியமாய்ச் குறிப்பிக்கின்றன.

பொதுவாய்ப் பார்த்தால் அவைகளும் இதுவும் சொன்னவை மெய்தான். தீரியனுபந்த சலிசேஷங்கள் சலிலேயாவில் நடந்த விஷயங்களைப்பற்றிச் சொல்லுகின்றன. நான்காம் சலிசேஷம் யூதேயாவிலும் எருசலேமிலும் நடந்த காரியங்களைச் சொல்லுகிறது. அப்படியிருந்தபோதிலும் இரண்டிலும் மற்றொன்றின் சங்கதியுடன் சம்பந்தங்கள் அநேகமுண்டு. தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களாலும் அநேக குறிப்புகளால் யூதேயா தேசத்தில் நடந்த பிரசங்கத்தைப்பற்றி அனுமானிக்கலாம். ஆக 4<sup>66</sup> 5<sup>17</sup> 1<sup>98</sup> 13<sup>31</sup> 33.34 மத் 23<sup>31</sup> 26<sup>17</sup>. அதுமாதிரியல்ல, நான்காம் சலிசேஷத்தால் சலிலேயா நாட்டில் அவர் அதிகமான பிரசங்கம் பண்ணினதை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். 2<sup>13</sup> 4<sup>3</sup>. இவைகள் நடந்தபின் 7<sup>13</sup> காண்க. மற்ற மூன்று சலிசேஷங்கள் எழுதப்பட்டபிறகு இந்த நான்காம் சலிசேஷம் எழுதப்பட்டதென்பதை நாம் நினைவுகூரவேண்டும். அவைகளில் எழுதப்பட்டதை மறு ஆசிரியன் பெரும்பான்மையாய் எழுதவில்லை. இந்த விஷயத்தில் அதிக வித்தியாசமிருந்தபோதிலும் ஒன்றுக்கொன்று விரோதம் ஒன்றுமே யில்லை.

2. இயேசு ஊழியஞ்செய்த காலம். தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களின் சரித்திரம் பார்த்தால் இந்தக் காலம் ஒருவருஷம் மாதிரம்போலிருக்கிறது. நான்காம் சலிசேஷத்தில் அது இரண்டரை வருஷமென்று தோன்றுகிறது. எப்படியெனில், அவைகளில் இரண்டு பஸ்காபண்டுகைகள்மாதிரிம் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. இதுதிலோ மூன்று பண்டுகைகள் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. முதலிலும் கடைசியிலும் வந்த பண்டுகைகளோடு ஒன்று நடுவில் வருகிறது (64). அப்படியாயினும் தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் சொல்லிய காரியங்களை ஒரு வருஷத்திலடக்க முடியாது. திட்டமாய்ச் சொல்லாவிடினும் இரண்டரை வருஷகாலம் உண்டு என்பதற்கு விரோதமானதொன்றும் தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் இல்லை. ஆகையால் இந்த வித்தியாசம் ஒன்றுக்கொன்று விரோதம் விளைவிக்கிறதில்லை. தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் யாதுகாரணத்தினாலோ ஒரு பண்டுகை சொல்லாமல் விடப்பட்டிருக்கிறது.

3. சரித்திரத்தின் பேர்களுக்கும் சம்பவங்களும். நான்காம் சலிசேஷத்தில் சொல்லப்பட்ட சில பெயர்கள் தீரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் சொல்லப்படவெயில்லை. நிக்கொதேமு, ஈத்தான்வேல், லாசரு என்பவர்கள் இந்தச் சலிசேஷத்திலுமாதிரிம் காணப்

படுகிறார்கள். இன்னும் கானூவரின் அற்புதம், பெதஸ்தா குளத்தில் சுகப்படுத்துதல், எருசலேமில் குருடனைப் பார்க்கச்செய்தல், லாசருவை உயிர்ப்பித்தல் முதலியவை திரியனுபந்த சலிசேஷக்களில் சொல்லப்படவேயில்லை. அதுபோலவே இயேசுவின் பிறப்பு, ஞானஸ்நானம் பெற்றது, மறுபுறம் ஆதல், இராப்போஜனம் கியமித்தல் முதலியவை இந்தச் சலிசேஷத்தில் விடப்பட்டிருக்கின்றன. ஒவ்வொரு சலிசேஷத்திலும் தன்னை நோக்கத்தின்படி அநேக சம்பவங்கள் எவ்வாறு சிலவற்றைமாதிரியும் தெரிந்துகொண்டு எழுதினான். ஆகையினால் இந்தக் காரியத்தினால் நான்காம் சலிசேஷத்திற்கு விரோதமானது ஒன்றும் கிணக்கவேண்டியதில்லை.

4. கிறிஸ்துவின் போதனை. திரியனுபந்த சலிசேஷங்களில் தெளிவான உவமைகளும் லேசான போதனைகளும் பரம இராஜ்யத்தின் விஷயங்களும் விசேஷமாய் வரும். நான்காம் சலிசேஷத்திலோ சின்மய போதனையும் கிறிஸ்துவின் தன்மையைப்பற்றிய சாஸ்திரமும் அதிகமாய் வருகிறது. இடத்தின் வித்தியாசத்தினால் இந்தப் போதனையின் வித்தியாசம் முக்கியமாய் உண்டாயிற்று என்று நாம் சொல்லக்கூடும். சலிலேயாதேசத்தாருக்கு இந்தச் சின்மயபோதனை கொடுக்கலாகாது. அதுபோலவே தம்மை நோர்ந்து விரோதித்த யூதர்களுக்குத் தெளிவாய்த் தம்முடைய காரியங்களைக் காட்டவேண்டும். அதுமாதிரியல்ல அந்தந்தச் சலிசேஷங்களை வாசிப்பவர்கள் வெவ்வேறுருனவர்கள். திரியனுபந்த சலிசேஷங்கள் ஆகி கிறிஸ்தவர்களுக்கு எழுதியிருக்கின்றன. நான்காம், சலிசேஷமோ கிறிஸ்து மார்க்கத்தைப்பற்றி யதிகமாய் எண்ணிக் கொண்டவர்களுக்கும், கிரேக்கு சாஸ்திர மறிந்தவர்களுக்கும் எழுதப்பட்டது. இரண்டையும் ஆராய்ந்துபார்க்கின் போதனையின் பொருளில் ஐக்கியமுண்டென் றறியலாம். வித்தியாசங்களிருந்தும் இது விஷயமாய்த் திரியனுபந்த சலிசேஷங்களுக்கும், இந்நான்காம் சலிசேஷத்திற்கும் நேர் விரோதமிருக்கிறதென்று சொல்ல இடமில்லை.

5. நேர்வித்தியாசங்களிருப்பதாக இன்னும் இரண்டொரு விஷயங்களில் தோன்றுகிறது. இயேசு மாணம் அடைந்த நாளைக் குறித்து 103-பக்கத்தைப் பார்க்க. தாம் மேசியாவென்று சாதித்துக்கூறும் விஷயத்தைக் குறித்து 120, 127 பக்கங்களைப் பார்க்க.

## X இந்நூலின் சரித்திர உண்மை.

1. இந்தச் சலிசேஷத்தின் சிறந்த லக்ஷணங்களையும் அதின் உயர்ந்த நோக்கத்தையும் நாம் கண்டிருக்கிறோம். இப்பொழுது இதற்குரிய இன்னொரு கேள்வியுண்டு. இந்தச் சரித்திர முழுவதும் உண்மையாகவே யிருக்கிறதா என்கிற கேள்வியே. இது இதிகாசக் கதையென்பார் சிலர். ஆசிரியன் தனது நோக்கத்திற்கேற்ற இயேசுவின் காரியங்களை எடுத்து மாற்றிப் பிரசங்கங்களையும் வாக்குவாதங்களையும் தானே தனது மனத்திலிருந்து எழுதிவைத்தான் என்பார் வேறு சிலர். இப்படிச் செய்தும் இது கிறிஸ்து மார்க்கத்திற்கும் கிறிஸ்துவுக்கும் விரோதமாய்ச் செய்யாமல் அவரது சலிசேஷத்திற்குச் சார்பாகவே எழுதினென்பது திண்ணம். இதன் சங்கதிகள் உண்மையான சரித்திர சம்பவங்கள் அல்லவென்றும், இது எப்போதும் சிறந்த சலிசேஷமும் ஆவிக்குரியவிதமாய் கிறிஸ்துவின் உண்மையான போதனையை வெளிப்படுத்தும் தூலமாகவே எண்ணப்பட வேண்டுமென்றறிக்க. ஆனால் இது திட்டமான சரித்திர உண்மையில்லாத தாலென்று சாதித்ததற்கு பின்வரும் காரணங்கள் சொல்லப்பட்டன.

i. திரியனுபந்த சலிசேஷங்களுக்கு அதிக வித்தியாசப்பட்டிருப்பது ஒரு காரணம். இதன் விஷயத்தில் முந்திய பாகத்தில் சொன்னது வோர் விரோதமில்லை.

ii. இந்நூலில் காணப்படுகிறதாயினும், சுவைக்குறித்த நோக்கங்களும் கோட்பாடுகளும் ஆதிசபையிலும் சீஷர்களுக்குள்ளும் தோன்றாமை மற்றொரு காரணம். ஆகையால் சின்மய சாஸ்திரத்துக்குரிய இந்த உன்னத போதனை அந்தக்காலத்தி லுண்டாகாமல் பிற்காலத்திலே உண்டாயிருந்ததாக சொல்லுகிறார்கள். இப்படியிருந்தால் பவுல் செய்த போதனையும் பிற்காலத்தில் உள்ளதாதல் வேண்டும். ஏனென்றால், இந்நூலின் போதனை அதற்கு ஒத்தது. இது மனோபாவனைக்குரிய ஆட்சேபனை யல்லாமல் நியாயமாய் ருஜூப்படுத்தக்கூடிய ஆட்சேபனையன்று. அப்படி யிருக்கலாகாதெனின் இருக்கவுங் கூடுமென்றும் சொல்லலாம். அதுமாதிரியல்ல, இந்நூல் முதல் நூற்றாண்டின் கடைசிப் பாகத்திலிருந்ததாக முன்னே சொல்லப்பட்டது. இது உன்னத போதனையென்பதைப்பற்றிச் சந்தேகமில்லை யெனினும் இயேசு இவ்வண்ணமான உன்னத போதனையைக் கொடுத்திருக்கலாமென்று

நிரியனுபந்த சலிசேஷங்களினாலும் அனுமணித்துக்கொள்ளலாம்.

iii. முக்கிய ஆட்சேபனை கடைசிச் சம்பாஷணையைச் குறித்தது. அதிலுள்ள சங்கதிகளும் அதின் நோக்கங்களும் அக்காலத்துச் சீஷர்களுக்குக் கிஞ்சித்தேனும் பொருந்தியதல்லவென்று சாதிப்பார்கள் சிலர். அதைப் பற்றிச் சில விஷயங்கள் கவனிக்கத்தக்கன. எவையெனில் கிழக்குத்தேச ஜனங்களுக்கே ரூபகசத்தியிக்கவலியுள்ளது. வார்த்தைகள் யாவும் தப்பிதமற ரூபகப்படாவிடனும் பொருளையும் அநேக வார்த்தைகளையும் ரூபகப்படுத்தி யெழுதுவது கூடாதகாரியம் அல்ல. அந்தக் கடைசியான பிரசங்கங்கள் எழுதின பிரகாரமே சொல்லப்படவில்லை. என்று ஒப்புக்கொள்ளினும் பெரும்பான்மையான பொருட்களும் விஷயங்களும் அவ்வண்ணமாயிருந்தனவென்று நம்பத்தக்கது.

2. இன்னும் இந்நூலை ஆராய்ந்துபார்க்கின் எல்லாம் உண்மைத் தோற்றமுடையதாக காணப்படுகிறது. 21-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லுவதுபோலவே நடந்ததைக் கண்ணாகக் கண்டவன் எழுதினன்போலிருக்கிறது. பிரசங்கத்தையும் சம்பாஷணைகளின் வரலாறுகளையும் கவனித்துப் பார்த்தால் அவைகளும் சம்பந்தத் தொடர்ச்சியாய் நடக்கின்றனவென்று காணப்படுகிறது. இவ்வண்ண உண்மைத்தோற்றத்தைத் தானாக உண்டாகச் சத்தக்கவன் மிக்க திறமையுள்ளவனாவான். இக்காலத்தில்கூட இவ்வண்ணமாக சிறந்த புஸ்தகத்தை மனோபாவினையால் கட்டி எழுதல் அரிது. ஆகையால் இது உண்மையான சரித்திரமேயல்லாமல் ஆசிரியன் தனக்குத் தெரிந்த இயேசுவின் ஜீவிய சரித்திர விஷயங்களிலிருந்து சிலவற்றைச் சேர்த்து இதைக் கதையாக கட்டிளுனென்பது நம்பத்தக்கதன்று.

3. பின்னும் ஆட்சேபிக்கக்கூடிய விஷயங்களைப்பற்றி இரண்டொரு காரியங்களை நிறைவுகூரவேண்டும். இயேசுவின் பிரசங்கங்களையும் சம்பாஷணைகளையும் ஆசிரியன் சுருக்கமாக எழுதினதாக தோன்றுகிறது. அன்றியும் இயேசு எப்போதும் 'எபிரேய' அல்லது அரமேயா பாஷையில் பேசியிருக்க ஆசிரியன் கிரேக்கு பாஷையில் மொழிபெயர்த்தெழுதவேண்டியதாயிற்று. மொழிபெயர்ப்பில் சிலமாதல்கள் உண்டாயிருக்கவேண்டும். யோவானே இந்நூலை எழுதியிருக்கிறானென்று நம்பினால் இன்னொரு காரியத்தையும் கவனிக்கவேண்டும். அவன் மிக

வுந் தியானஞ்செய்த கடைசிராட்களில் இதை எழுதினதாக பாரம்பரியமிருக்கிறது. இயேசுவின் பிரசங்கங்கள் அந்தத் தியான நோக்கங்களால் சற்று மாறுதல் அடைந்து பித்தி வந்த சில போதனைகள் முந்தின பிரசங்கங்களில் கொஞ்சம் கலந்திருக்கக் கூடும். சில இடங்களில் இயேசுவின் வார்த்தைகளையும் யோவானது சிந்தனைகளையும் பிரிக்க அரிது. இயேசு பேசினபோது தோன்றாதிருந்த சத்தியம் அவர் உயிர்த்தெழுந்தபின்பு அதே வார்த்தைகளில் உண்மையாய்த் தோன்றினதால் அந்தச் சத்தியத்தைத் தெளிவாய்க் காண்பிக்கத் தக்கதாய் அந்த வார்த்தைகளைக் கொஞ்சம் மாற்றி யெழுதியிருக்கக்கூடும். என்னவென்றால், யோவான் தன் மனதில் அந்த வார்த்தைகளை அதேவிதமாக வெருகாமல் மாய் உணர்ந்துகொண்டிருக்க, அவைகளை வேறுவிதமாய் நினைக்க அவனால் முடியாது. அதுபோலவே, சம்பவங்கள் நடந்த போதே காணப்படாத ஒரு சத்தியம் பிறகு அதிலே தோன்றினது. அப்பொழுது அது சீஷர்களுக்குத் தெரியாமலிருந்தும் இப்பொழுது அதை விலக்குவது நியாயம்.

4. இந்த நான்காம் சலிசேஷம் ஆசிரியன் செய்த இயேசுவின் ஜீவிய சரித்திர விவரிப்பாம். முன் சொன்னபடி கொஞ்சம் மாறுதல்டைந்ததால் இது உண்மையான சரித்திரம் அல்ல என்று சொல்லுவதற்கு நியாயமில்லை. இது உண்மையான சரித்திரமென்று ஆசிரியனே சாட்சியிடுகிறான். பிற்காலத்தில் அவனுக்குள் தோன்றின எண்ணங்களும் கருத்துகளும் கலந்திருந்தால் உண்மையான சரித்திரத்திற்குக் கெடுதியில்லை. இயேசுவின் ஜீவியத்தில் சீஷர்களுக்குத் தெரியாத அநேக காரியங்களிருந்தன. "அவைகளின் அர்த்தம் பிற்காலத்தில் பரிசுத்தாவியால் விளங்கினது. பரிசுத்தாவியோவான் மனதிற்கு இயேசுவின் ஜீவிய சம்பவங்களில் அவனுக்கு முன்னே தெரியாத அநேகக் குறிப்புகளை வெளிப்படுத்தி அந்த வெளிப்படுத்தலைக்கொண்டு அவன் சலிசேஷம் எழுதும்படி எவ்வளவுதற்கு ஆட்சேபனை எது? பரிசுத்தாவியாலயோவான் அடைந்த வெளிப்படுத்தல் மூலமாய் அவன் இந்தச் சலிசேஷத்தை விவரித்தெழுதலால் இது பொய்ச் சரித்திரமென்று சொல்வதற்கு யாதொரு நியாயமுமில்லை. சிறிசில விஷயங்களில் மனவியல்பினாலே எந்த மனுஷிகளாலும் பேசப்பட்டிருக்குமெனினும் இந்தப் பேதல்களால் அந்தச் சரித்திரத்தைப் பொய்யென்று சொல்லுவது ஞாயமல்ல. இயேசுவின்

தெய்வீக வல்லமையை மறுக்கவிரும்புவோர் எப்படியாவது இந்நூலின் சரித்திர உண்மையைக் கெடுக்கப் பிரயாசைப்படுவார்கள். என்னென்றால், அந்த வல்லமை இந்த நூலின் சரித்திரத்தால் தெளிவாகப் காணப்படுகிறது. மற்றப்படி இதன் சரித்திர உண்மையை மறுக்கத்தக்க போதுமான முகாந்தரங்கள் இல்லையென்று நாம் சாதிக்கலாம்.

XI. வார்த்தையல்லது பரம வாக்கைப் பற்றிய போதனை.

1. 'வார்த்தை' என்பது சொல்லப்பட்ட உரைபொன்றும் ஒரு பிரசங்கம். என்றும் சாதாரணமாய் அர்த்தங்கொள்ளும். கடவுள் விஷயத்தில் வார்த்தையென்பது கடவுள் உரைத்த ஒரு காரியத்தையும் கடவுள் செய்த வெளிப்படுத்தலையும் கடவுளின் சித்தத்தை வெளிப்படுத்தித் தீர்த்து வேதவாக்கியங்களையும் குறிக்கிறது யோவான் விசேஷித்த அர்த்தத்தோடு அதை உபயோகித்தான். அவன் எழுதிய நூற்களில் அது தேவகுமாரனென்னும் பரம வாக்கைக் குறிக்கிறது. இவ்விடத்தில் யோவான் இயற்றின நூற்களில் விளங்கிய அந்த அர்த்தத்தைப்பற்றி மாத்திரம் சிந்திப்போம். இவைகளில் இந்த மொழியே விசேஷித்த அர்த்தத்துடன் ஆறுமுறை உபயோகிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அதாவது நான்காம் சலிசேஷம் 1<sup>1</sup> (முன்று முறை) 1<sup>14</sup>. இந்த இடங்களில் 'வார்த்தை' என்றும், பிறகு முதல் விரும்பம் 1<sup>1</sup> 1-ல் ஜீவ 'வார்த்தை' என்றும், வெளிப்படுத்தின விசேஷம் 19<sup>13</sup>-ல் 'தேவனது வார்த்தை' என்றும் எழுதியிருக்கிறான். அவ்வசனங்களில் ஒரு விசேஷித்த குறிப்புண்டு. அதென்னவெனில்: அவன் எழுதிய நூற்களில் அஃறிணைப் பொருளைக் குறிக்கும் இம்மொழி உயர்திணைப் பொருளாகிய தேவகுமாரனைக் குறிக்கிறது. இது வேதத்திலிருக்கிற மற்ற இடங்களில் வந்தால் அஃறிணைப் பொருளையே குறிக்கிறது.

2. இந்தப் போதனையின் உற்பத்தியும் வரலாறும். பரம வாக்கைப்பற்றிய போதனைக்குப் பழைய ஏற்பாட்டில் சில மூலாதாரங்களுண்டு. ஆதியாகமத்தில் கடவுள் எழு வார்த்தைகளினால் உலகத்தை சிருஷ்டித்தாரென்று சொல்லியிருக்கிறது. பழைய ஏற்பாட்டில் கடவுளின் வார்த்தையென்பது கடவுள் கொடுத்த வெளிப்படுத்தலைக் குறிக்கிறது. எபிரேய வேதத்தில் கடவுளின் வார்த்தை வந்தது (தமிழ் மொழிபெயர்ப்பில் வார்த்தை யுண்டாகி என்று சொல்லியிருக்கிறது) என்றும், ஏசு 2<sup>1</sup> மீசா 1<sup>1</sup> ஆமோஸ் 1<sup>1</sup> தரிசித்த வார்த்தையென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. அநேக இடங்களில் கடவுள் யேகோவாவின் தூதன் என்னப்பட்டவரால் தம்மை வெளிப்படுத்தினாரென்று விளக்கிற்று. இன்னும் சில வசனங்களில் ஞானம் என்பது உயர்திணைப் பொருளுடையதாய்க் கடவுளை வெளிப்படுத்தும் கருவியாக காண்பிக்கப்பட்டிருக்கிறது. எபிரேய தன்னுதலாகமங்களில் (அப்போகிரிப்பா) வாக்கு என்பது அடிக்கடி உயர்திணைப் பொருளுள்ளதாகிக் கடவுளின் கருவியாக காணப்படுகிறது. ஆகையால் எபிரேயசாஸ்திரத்தில் கடவுள் தம்மை வெளிப்படுத்தும் கருவியானது ஒருவராகவும் அடிக்கடி வாக்கென்னும் பெயருடையதாகவும் காணப்படுகிறது. கிரேக்கு சாஸ்திரத்திலும் விசேஷமாய்ப் பிலோசு (Philo) என்னும் சாஸ்திரியாலேயே கடவுள் உலகத்தில் தமது கிரியைகளே இயக்காநின்ற சக்தியே வாக்கு என்னப்பட்டது. பிலோசு எழுதின நூற்களில் இந்த வாக்கு நிற்குணக் கடவுளினிடத்தினின்றும் நித்தியமாய்ப் புறப்பட்டு, கடவுள் ஞானமுழுவதும் உடையதாய் ரூபமடைந்து, உலகத்தை யுண்டாக்கி, அதை நடத்திவருகிற சக்தியுடையதென்று சொல்லியிருக்கிறது. அதற்கு உயர்திணைப் பொருளில்லையென்றதால் யோவானின் அபிப்பிராயம் இதிலிருந்து உண்டாயிற்றென்று சொல்லத்தக்கதன்று. அந்தச் சாஸ்திரம் அந்தக் கிரேக்கு தேசங்களில் பரம்பினதாகையினால் யோவானும் அநேக சபையாரும் அதை அறிந்திருப்பார்கள். அதுவும் இப்போதனையின் உற்பத்திக்குத் துணைக்காரணமாகலாம். ஆயினும் முதல் காரணம் எபிரேய வேதத்தின் கொள்கைகள்தான்; ஆகையால் இந்த சொல் எபிரேயருக்கும் மற்றோருக்கும் தெரிந்த சொல்லாதவின் யோவானின் நோக்கத்தை அவர்களுக்கு வெளிப்படுத்தத்தக்க சொல்லாகும்.

3. பரம வாக்கைப்பற்றிய யோவானது போதனையின் விவரம். இந்தப் போதனையின் உற்பத்திக்குக் காரணமான கொள்கைகளிலிருந்து யோவானைடைந்த அபிப்பிராயம் யாதெனில்: கடவுள் தம்மை உலகத்தில் வெளிப்படுத்துக கருவியும், கடவுளின் சக்தியின் ரூபமும் உலகத்தைப் படைத்ததிக்கும் கர்த்தாவாமயிருக்கிற ஒரு வஸ்து உண்டென்பதே. யோவான் இயேசுவின் படித்த தென்னதெனில்: அந்த வஸ்து கடவுளின் குமாராகிய இயேசுகிறிஸ்து என்பதே. இந்தச் சக்தியத்தினாலும் தாம் இயேசுவின்



டம் கேட்டும் பார்த்தும் வந்த விஷயங்களினாலும் முன்னோர்களின் அபிப்பிராயப்பட்ட அநேக தாரியங்கள் யோவான் மனதில் அதிக மாறுதலையும் விருத்தியையும் பெற்றன. யோவானின் போதனை விசேஷமாய் இந்தச் சுவீகரிக்கத்தக்க முகவுரையில் காணப்படுகிறது.

பரம வாக்கைப்பற்றிய போதனையின் விவரம் பின் வருமாறு.

(i) அந்த வாக்கின் தன்மை. இந்தப் பரம வாக்கு உயர்திணையுடையவராய்த் தெய்வத்தன்மையுள்ளவராவார். அவர் கடவுளுக்குப் பிரத்தியேகமானவராயிருந்தும் எல்லாக்காரியங்களிலும் அவருக்குச் சரிசமானமானவர். அவரது குணம் கடவுளின் குணம் அவர் கடவுளைப்போலச் சுயம்புவாய் ஜீவனுள்ளவர்.

(ii) அவரது வாலாறு. அவர் 'முன்னிப்ப பழம்பொருட்கு முன்னிப்ப பழம்பொருளே, பின்னிப்ப புதுமைக்கும் பேர்த்துமப் பெற்றியனே' என்று சொல்லத்தக்கவராய் காலாகாலங்களிலும் இருப்பவரே. ஆதிகாலத்திலும் அவரிருந்ததாக யோவான் 1-ல் சொல்லியிருக்கிறது. பரம வாக்கின் சரித்திரகாலத்திற்கு எல்லாகளிலும். அவர் நித்தியகாலமாய்க் கடவுளுடனிருக்கிறார். கடவுளோடு அவர் விசேஷித்த சம்பந்தமு முன்னவராம். அவர் எப்போதும் கடவுளை வெளிப்படுத்துபவரும் அவருடைய கருவி கர்த்தாவாமயிருக்கிறார். உலகத்தோற்றத்தில் அவர்மூலமாய்க் கடவுள் உலகத்தை யுண்டாக்கினார். சகலமும் அவரிடத்தில் பிறப்பிடமும் நோக்கமும் முடிவும் பெறுகிறது. 'மெய்ப்பொருட்கட் டோற்றமாய் மெய்யே நிலப்பொரு, எப்பொருட்குத் தானையா யாவைக்கும் வீடாகும்' என்று சொல்லத்தக்கதே. அவரே உலகத்தை யளித்து எப்போதும் அதற்குக் கடவுளை வெளிப்படுத்திக் கொண்டேயிருக்கிறார். அவர் மூலமாய் எக்காலத்திலும் கடவுளின் ஒளியும் ஜீவனும் வெளிப்பட்டுவருகிறது. மனுஷனுக்கிருக்கிற பரம ஞானமெல்லாம் அவராலே உண்டாகிறது. பற்பல மதங்களில் காணப்படும் சத்தியத்திற்கு அவரே காரணர். அவர் உலகத்தில் பிராகாசிக்காரின்ற ஒளியெனினும் மனிதர்கள் இருளினால் அந்த ஒளியைக் கண்டுபிடிக்கிலர். ஆகையால் ஒளியும் இருளும் ஒன்றுக்கொன்று மேற்கொண்டாமல் உலகத்திலிருந்தன. இந்தப் பரம வாக்கு சின்மயத் தன்மையுடையவராய் எப்போதும் உலகத்தில் வியாபித்துக்கொண்டிருந்தனர்.

பரம வாக்கின் சரிதையில் ஒரு விசேஷித்த காலமுண்டு. அது அவர் மனுஷனாக காலம். இந்தப் பரம வாக்கு கடவுளைப் பூரணமாய் வெளிப்படுத்தும்படி ஓர் காலத்தில் உலகத்தில் தோன்றி ஒரு உண்மையான மனுஷனுரை. அவரது தெய்வீக குணம் மனுஷ குணமாயிற்று.

அனகமா யாரு மறிவரி தப்பொருள்  
சகனமாய் வந்ததென் றந்திபர

என்றதுபோல் ஆகும். தெய்வத்தன்மையுடைய இந்தப் பரம வாக்கான மனுஷன் இயேசுகிறிஸ்துவே. இயேசுகிறிஸ்துவைப் பரமவாக்கென்று சொல்லி இயேசுகிறிஸ்துவே கடவுளின் பூரண வெளிப்படுத்தலும் கடைசி வார்த்தையுமா யிருக்கிறாரென்பதையும் யோவான் காட்டுகிறான். காலத்தின் எல்லாக்குட்படாதவராகிய பரம வாக்கானவர் தாமேதம்மைக்காலத்தின் எல்லாக்குட்படுத்தி முன்னே கடவுளுடனிருந்த சம்பந்தத்தையே உலகத்திலும் பூரணமாய் நிறுவேற்றினார். இதிலேதான் அவரது மகிமை ஏகாந்தமாய் ஏக புத்தானது மகிமையாயிருந்தது. அவர் உண்மையான மனுஷனாயிருந்தார், எனினும் எப்போதும் பரம வாக்கின் உண்மையான அவதாரமானார். ஆகையினால் எல்லோரும் அவர்மூலமாகவே கடவுளைத் தரிசிக்கவேண்டும். இன்னும் அவர் விசேஷமாய் இராட்சிப்பின் கர்த்தாவாயிருந்து, உலகத்தின் இருளே நீக்கத்தாம் இயல்பாய்ப் பெற்றிராநின்ற சம்பந்தத்தில் மனுஷரை ஈவாக கொண்டுவரவேண்டுமென்கிற விசேஷித்த நோக்கத்தோடு மனுஷனுரை. கடவுள் அவர்மூலமாகவே இராட்சிப்பை ஏற்படுத்தினார். அவர் பரம வாக்காதலின் அவரது சுவீகரிக்கத்தக்க மனோதத்துவத்தின் வெளிப்படுத்தலாகவும், அவரது தெய்வ தத்துவத்தின் சாரமூமாயிருக்கிறது. அவரும் அவரது சுவீகரிக்கத்தக்க பொருளும் ஒன்று. பரம வாக்கானவர் உலகத்திலிருந்த சரிதை யோவான் சுவீகரிக்கத்தக்க எழுதப்பட்டது. முகவுரையில் போதித்த பொருளே சரித்திரத்தில் காணப்படுகிறது. பரமவாக்கு என்கிற வார்த்தையின் அர்த்தத்தில் கிறிஸ்துவின் முழுத்தன்மையும் அவர் சரிதையின் சாரமும் அவர் செய்த தொழிலும் அவருடைய நிலைமையும் அடங்கியிருக்கின்றன. ஆகையால் யோவான் கடவுளாவியின் ஏவுதலால் 'வார்த்தை' என்பதிலால் இயேசுகிறிஸ்துவின் மகிமையை வெளிப்படுத்தினார் என்றறிக்க.

4. இந்து சாஸ்திரங்களுக்கீழ் சம்பந்தம். இந்தப் போதனை இந்து சாஸ்திரங்களுக்கு அதிக சம்பந்தமுள்ளது. “இந்திய ரிஷிகள் சர்வாண்டமும் பரிணாமமும் பெறு முன்னமே பரப்பிரம்மத்தினிடத்தில் எழுந்திருந்ததும், சின்மயமும், கேட்கப்படாததுமான சப்தத்தையே வாக்கென்றார்கள். அந்த வாக்கு கேட்கும்படியான சக்தியாக வேயிருந்து சர்வத்தையும் நடத்தவும் உருவப் படுத்தவும் வல்லமையாயிருந்து சர்வாண்டத்திற்கும் போதகராவார்” என்று ஓர் இந்து சாஸ்திரி எழுதினதைப் பார்க்க.

எல்லா இந்துசாஸ்திரங்களிலும் கடவுள் தம்மை உலகத்திற்கு வெளிப்படுத்தின போது ஒருவராலே தம்மை வெளிப்படுத்தினாரென்றும், கடவுள் ஒரு மனுஷாவதாமாய் உலகத்தை இடச்சிக்கிரென்றும் சொல்லியிருக்கிறது. ஒரு வாக்காலே உலகத்தைச் சிருஷ்டித்தாரென்பதும், தமது வாக்கினாலே மனுஷருக்குப் போதிக்கிறாரென்பதும் இந்து சாஸ்திரத்தின் கொள்கைகள். ரிக்வேதத்தில் X. 125-ம் சுலோகத்தில் வாக்குத்தேவி சொல்லுகிறதாவது:— ‘நான் பரம தேவியே பொருட்களைச் சேர்த்தன்—ஞானமுள்ளவர். யாவரும் என்னை வணங்கவேண்டும்’ என்பதே.

இந்த வாக்குத்தேவி பரமர்த்தமாவதன் சமவாயிலையி லிருக்கிறதாகவும் தேவர்களும் மனிதரும் சந்தோஷத்துடன் அவன் சொல்லும் வார்த்தைகளை ஏற்றுக்கொள்வதாகவும் சொல்லியிருக்கிறது. சப்தபிரமாண சாஸ்திரத்திலே தேவர்கள் அவன் சம்பந்தத்துடன் இந்த வாக்குத்தேவியைப் பலியாக ஒப்புக் கொடுத்தார்கள் என்பதும் பிறகு உயிரோடு வந்தான் என்பதும் காணப்படுகிறது. இர்துக் கொள்கையும் யோவான் போதனையும் சரிசமானமானதென்று சொல்வதற் கிடமில்லை. எனினும் யோவானை போதனை இர்துக்களுக்குச் சற்றும் சம்பந்தமில்லாத அந்திய போதனையாக காணப்படவேமாட்டாது. பரம வாக்கைப்பற்றிய போதனை சித்தாந்த சாஸ்திரத்திலும் சொல்லிய சக்தியைப்பற்றிய போதனைபோ லிருக்கிறது. அந்தச் சக்தியே கடவுளின் அருளானையும் கடவுளின் வெளிப்படுத்தலும் கடவுள் இயக்காநின்ற கருவியும் அருட்கருவாகி இடைக்கிடையே மனுஷரூபம் பெற்று உலகத்தில் தோன்றியவருமாயிருக்கிறது என்பதாக அந்தச் சாஸ்திரத்தில் காணப்படுகிறது.

அவையே நானே யாவரு விளையின்  
போக்கு வரவு யுரிய ஆளாயின்  
நீக்கியிற் சிற்ற மன்றல்

என்பது சிவஞான போதத்தில் பார்க்க.

இதற்கு, ‘முதல்வன் ஆணையென்னும் பரியாயப் பெயரையுடைய தனது சிற்சக்தியால் வரும் இருவினைகளான அவை இர்தத்தல் பிறத்தல்களைப் புரியும்வண்ணம் அவ்வாணையிற் பிரிப்பின்றி சமவேதமாய் கிற்பன்’ என்கிற சிவஞான யோகிகள் எழுதின பொழிப்புரையையும் பார்க்க. நாயனானையாலே நடத்திடும் சகத்தையெல்லாம் என்று சிவஞானசித்தியார் சொல்லுதலையும் பார்க்க.

இந்து சாஸ்திரத்துடன் இந்தப் போதனையின் சம்பந்தத்தைக் காண்பிக்கும் பொருட்டாக ஸ்ரீ பரானந்தர் இயற்றிய வியாக்கியானத்தில் பரம வாக்கைக்குறித்து எழுதியதை நான் கீழே தமிழில் மொழிபெயர்த்தெழுதியுள்ளேன். அதாவது ‘பரப்பிரம்மத்திலே உலகத்தோற்றத்திற்கு முன்னே எழும்பியுள்ள சின்மயத்தன்மையும் செவிக் குணரப்பாததமான நாத்ததை இந்துஞானிகள் வாக்கு என்கிறார்கள். வாக்கு என்னும் இந்து மொழியும் லோகஸ் என்னும் கிரேக்க மொழியும் Word என்னும் இங்கிலீஷ் மொழியும் சரிசமானவைகள். தோற்றப்பட்ட எல்லா வஸ்துக்களும் அதைக் கேட்டு (அதாவது அதற்கிணங்கி) நடக்கின்றதால் இந்துஞானிகள் அந்த வாக்கை எல்லாம் கேட்கத்தக்க சக்தியாக எண்ணினார்கள். எங்கும் வியாபித்திருக்கிற இந்த ஆணைச்சக்தியானது நிஷ்களசுகளவஸ்துக்கள் எல்லாவற்றையும் உருவாக்கி எல்லாவற்றிலும் கம்பித்து நடத்திவருகிறது. பரம வாக்கானது சரிசமில்லாததும் ஒடுங்கினதுமான தெய்வசத்தமாகி மனிதரது ஆத்தமாக்களில் உரைத்துக்கொண்டேயிருக்கிறது. ஆகையால் உலகத்திற்கு இந்தப் பரமவாக்கு சந்தருவாகவு யிருக்கிறார். மனுஷருக்குப் புறம்பான இர்தச் சற்குரு கடவுளது தத்துவத்தையும் வல்லமையையும் ஆத்தமா கடவுளை அறியும் வகை இன்ன தென்பதையும் போதித்துவருகிறார். அப்படியே ஒருவனுக்குப் புறம்பானவராகிய சற்குரு அவனுக்குள்ளான கடவுளைப் போதித்து அவன் ஆத்மா அறிவுற்றவனுடைய அவருடன் சின்மய ஐக்கியம்பெற்று நீத்தியஜீவனை யடையச்செய்கிறார். கடவுளிடத்தில் தோன்றியவரும் இந்தப் பரம வாக்கு கடவுளது பரிசுத்தாவியாகி மனிதரது பரிசுத்த ஆத்தமாவில் பிரகாசித்துக்கொண்டிருக்கிறது.

றது. இந்த வியாசம் அநேக வித்தியாசங்களைக் காண்பித்தபோதிலும் இதுவிஷயத்தில் இத்த போதனைக்கும் கிறிஸ்து போதனைக்கும் அநேக சம்பந்தங்களிருக்கின்றன வென்பது தெரிவிக்கிறது.

இந்தச் சம்பந்தங்கள் இத்துக்களும் யோவானின் போதனையை ஏற்றுக்கொள்ளும்படியான உதவிகளாயிருக்கின்றன.

யோவான் எழுதின நீடுபங்கள். The Epistles of John.

I. பொதுவான முகவுரை.

II. முதலாம் நிருபம்.

1. நான்காம் சுவிசேஷத்தோடிருக்கின்ற சம்பந்தங்கள்.

2. ஆசிரியன், எழுதினகாலம் முதலியவை.

3. பொருள் சுருக்கம்.

4. நோக்கமும் தாற்பரியங்களும்.

III. இரண்டாம் நிருபம்.

1. ஆசிரியன், எழுதினகாலம் முதலியவை.

2. பொருள் சுருக்கம்.

IV. மூன்றாம் நிருபம்.

1. ஆசிரியன், எழுதினகாலம், முதலியவை.

2. பொருள் சுருக்கம்.

3. அதின் விசேஷம்.

I. பொதுவான முகவுரை.

இந்த மூன்று நிருபங்களும் சம்பந்தமுள்ளனவென்றும் ஒருவருலேயே எழுதப்பட்டிருக்கும் என்றும் பெரும்பான்மையோர் ஒத்துக்கொள்ளுகின்றார்கள். கிறிஸ்தவசபையார் ஆதிகாலத் தொடங்கி இவைகளை யோவான் எழுதினதாக எண்ணினார்கள். இவைகள் நிருபங்களுள் ஒர் விசேஷித்த வகுப்பைச் சேர்ந்திருக்கின்றன. அது யாதெனில் எல்லா சபைக்குரிய நிருபங்கள் அல்லது பொதுவான நிருபங்கள் என்பதே. பவுலின் நிருபங்கள் விசேஷித்த சபைகளுக்கு எழுதப்பட்டன. யாக்கோபு, 1 பேதுரு, 2 பேதுரு, 1 யோவான், யூதா என்னும் நிருபங்கள் விசேஷித்த சபைகளுக்கு எழுதப்பட்டாமல் எல்லா சபைகளுக்காக எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. யோவான் எழுதின 2-வது, 3-வது நிருபங்கள் பிரத்தியேகமான ஆட்களுக்கு எழுதப்பட்டன வென்பது உண்மையெனினும் அவைகளும் இந்த வகுப்பில் ஈடுபடுத்தப்பட்டிருக்கின்றன. இப்போது

நாம் ஆலோசிக்கும் இம்மூன்று நிருபங்களும் விசேஷித்தவட்சணங்களுையுடையன. இவைகளின் ஆசிரியன் திட்டமாய்த் தன்னைக் காட்டுகிறதில்லை. அவன் யாருக்கு இவைகளை அனுப்பினானோ அதுவும் நமக்குத் தெரிகிறதில்லை. இவைகளின் போதனை சிந்தையத் தன்மையும் சார்தமும் மிக்க பயன்பெறத் தக்கதுமுள்ளது. இவைகளினால் ஆதிக்கிழ்ந்தவ சபையின் நிலைமையின்னதென்று நாம் அறிந்துகொள்ளலாம்.

மூன்றாம் துற்றாண்டிலிருந்து இம்மூன்றாம் யோவானால் எழுதப்பட்டன என்று பெரும்பான்மையோர் ஒப்புக்கொண்டார்கள். முதல் நிருபம் ஆகேபணியின்றி ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. இரண்டாம் மூன்றாம் நிருபங்களுக்கு சிலர் ஆகேபணை சொன்னார்கள். இப்போது இவைகளை ஒவ்வொன்றாகப் பார்க்கவேண்டும்.

II. முதலாம் நிருபம்.

1. நான்காம் சுவிசேஷத்தோடுள்ள சம்பந்தம். வார்த்தைகளிலும் பாவை நடையிலும் எழுதின நோக்கங்களிலும் இந்த முதலாம் நிருபத்துக்கும் நான்காம் சுவிசேஷத்துக்கும் அதிக சம்பந்தமுண்டு. இரண்டிலும் எழுதின வாசகங்கள் தெளிவாயிருக்கின்றன. எண்ணங்கள் ஆழ்ந்த கருத்துடையன. இரண்டிலும் சின்மயமான போதனை விசேஷமானது. இரண்டிலும் ஒளி, இருள் என்றும், ஜீவன் மாணமென்றும், அன்பு, பகையென்றும் எதிரிடையாய்ச் சொல்லப்பட்ட விஷயங்கள் அடிக்கடி வருகின்றன. உண்மையான, புதுக்கப்பனை, மறுபிறப்பு, ஒரே பேருண, தேற்றாவானன், உண்மை செய்யவது, உலகத்தின் இரட்சகர் முதலிய பதங்களும் இரண்டுக்கும் பொதுவாயிருக்கும். இன்னும் அநேக வசனங்கள் சமானமானவை. இரண்டிலும் இயேசு தேவருமான் என்கிற அறிக்கையும் விசுவாசமும் சொல்லப்பட்டிருக்கின்றன. கடவுளோடும் மனுஷனோடும் இயேசுவுக்கு இருக்கின்ற சம்பந்தத்தைப் பற்றி இரண்டும் வெளிப்படுத்துகின்றன. இன்னும் அநேக விஷயங்களில் இந்த இரண்டும் சரிசமானமாயிருக்கின்றன. ஆகையினால் பெரும்பான்மையோர் இவ்விரண்டும் ஒருவராலேயே எழுதப்பட்டனவென்று சொல்லுகிறார்கள். சிலர் இது சுவிசேஷத்துக்கு ஒரு முகவுரை என்பார்கள். ஆனால் நாம் இதின் நோக்கத்தையும், ஒரே மாதிரியான கொள்கைகளை வெளியிடுகிற விதத்தையும், இன்னும் மற்றக்காரியங்களையும் கவனித்தால், இவ்விரண்டும் அப்படி சம்பந்தமுள்ளன.

என அல்லவென்று சொல்லவேண்டும். முன் சொன்ன குறிப்புகளால், யோவான் நான்காம் சலிசேஷத்தை எழுதியிருந்தால் அவனே இதற்கும் ஆசிரியனாவான் என்று சொல்லக்கூடும்.

2. ஆசிரியனும், காலமும், இடமும், வகையும்.

i. இது முதல் நூற்றாண்டின் கடைசி பாகத்தில் பலருக்குத் தெரிந்தது என்பதற்கும், இரண்டாம் நூற்றாண்டில் யோவானே இதின் ஆசிரியன் என்று அநேகர் நினைத்தார்கள் என்பதற்கும் போதுமான சாட்சியுண்டு. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் இதை வேதநூலாக ஒப்புக்கொண்டார்கள் என்று அறிந்துகொள்கிறோம். மூன்றாம் நூற்றாண்டில் எல்லாரும் இதை ஏற்றுக்கொண்டார்கள். ஐரேனியு, அலெக்சாந்திரியா பட்டணத்துக் கிலெமெந்து, தெரத்துவியான், ஏரிகேன் என்பவர்கள் தாங்கள் செய்த வேத மொழிபெயர்ப்புகளில் யோவான் இதை எழுதினதாக சாதிக்கின்றார்கள். ஆகையின் புறக்காட்சி சரியாயிருக்கின்றது.

அகச்சாட்சியாவது: சலிசேஷத்தை எழுதினவன் இத்தையும் எழுதியிருந்தான் என்பதற்குச் சந்தேகமில்லை என்று நாம் அறிவோம். ஆகையினால் அதைப்பற்றி நமக்கிருக்குங்கோட்பாடு இதற்கும் பொருந்தும்.

இந்த நிருபத்தில் சில வேதப்பாடங்களைப்பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. இயேசுவேகிறிஸ்து என்பதை மறுக்கவனும் (2<sup>22</sup>), பரமத்தைவையும் குமாரனையும் மறுதலிக்கிறவனும் (2<sup>23</sup>), இயேசு மனித தத்துவத்தை அடையவில்லை என்று தெரிவிக்கிறவனும் (4<sup>3</sup>), ஆகிய இவர்கள் பொய் வேதியர் என்று சொல்லப்பட்டார்கள். இதனால் குறிக்கப்பட்டவர்கள் கெரிந்தஸ் என்னும் வேதப்பாடனது சபையார் என பெரும்பான்மையோர் சொல்லுகின்றார்கள். தேவகுமாரனது தத்துவமும் இயேசுவின் தத்துவமும் வேறே என்றும்; இயேசு ஞானஸநனம் பெற்றது முதற்கொண்டு மரணமடையும் வரைக்கும் தேவகுமாரன் தத்துவம் அடைந்தார் என்றும்; மரணமடையும்போது அந்தத் தத்துவம் இயேசுவை விட்டது என்றும்; இயேசு சாதாரண மனுஷனாக இறந்துபோனார் என்றும் கெரிந்தஸ் போதித்தான். இந்த நிருபத்தில் யோவான் இப்போர்ப்பட்ட கொள்கையை மறுத்து எழுதினதாக தோன்றுகிறது.

யோவான் இந்த நிருபத்தை எழுதினான் என்று நாம் புறச்சாட்சியாலும் அகச்சாட்சி

யாலும் சொல்லக்கூடும். இதை யோவான் எழுதவில்லையென்பதற்குத் தக்கக் காரணங்களில்லை. இதை மறுக்கும்படி வெளிப்படுத்தின விசேஷத்துக்கும் இதற்குமுள்ள வித்தியாசங்களைச் சிலர் எடுத்துக்காட்டுகின்றார்கள். [இதைக்குறித்த யோவானின் சலிசேஷம் என்பதைப் பார்க்க.] நான்காம் சலிசேஷத்தைப்பற்றிச் சொல்லிய நியாயங்களை இதன் விஷயத்திலும் சொல்லலாம். ஆகையால் அந்தக் காரணத்தால் யோவான் இந்த நிருபத்தை எழுதவில்லை யென்று நாம் ஆகேபிக்க வேண்டியதில்லை. இப்போது இந்த வித்தியாசங்களுக்குக் காரணமின்னதென்று நமக்குத் தோன்றுவியினும் மற்றச் சாட்சியும் அத்தாட்சியும் பலமுள்ளதாவின் இதை ஒப்புக்கொள்வனமும்.

ii. இந்த நிருபத்தை யோவான் யாருக்கு எழுதியனுப்பினான் என்பதைப்பற்றிப் பார்க்கலாம்.

சின்ன ஆசிரியாநாட்டுச் சபைகளுக்கு எழுதினான் போலிருக்கிறது. இதைக் குறித்து திட்டமான குறிப்பில்லை. ஆனால் நமக்குத் தெரிந்தமட்டும் இக்கடித்ததின் விஷயங்கள் அந்தச் சபைகளின் நிலைமைக்கு ஏற்றதாயிற்று.

iii. இடம்:

யோவான் எபேசுபட்டணத்தி லிருந்த போது சலிசேஷத்தை எழுதினகாலத்தில் இத்தையும் எழுதியிருக்கலாம் என்று சொல்லக்கூடியதே யொழிய திட்டமாய் ஒன்றும் சொல்ல முடியாது. அவன் இத்தையும் தன்கடைசி வருஷங்களில் எழுதினான் என்று பெரும்பான்மையோர் சொல்லுவார்கள். யோவான் அந்தச் சபையாரையும் அவர்கடது நடக்கையையும் குணங்களையும் திட்டமாய் அறிந்து அவர்களை நிறுப்பினானேயென்று அழைக்கிறான். இதனால் அவனே அவைகளுக்கு முக்கியமான அப்போஸ்தலன் என்றறிக.

இந்த தூல் ஓர் கடிதம். இதில் சில தர்க்கங்கள் இருந்தும் இது ஓர் தர்க்கநூலல்ல. பொதுவான விஷயங்களுக்குறித்து அந்தச் சபையாரிடத்தில் எழுதியனுப்பின ஓர் சாதாரண கடிதமேயொழிய வேறல்ல என்றறிக.

3. பொருள் கருக்கம்.

1. முகவுரை. 1<sup>1-4</sup>.

ஆசிரியனது அதிகாரம்—தான் பரமவாக் காகிய இயேசுவைப் பார்த்தல்.

அவன் போதகத்தின் மூலம்—இயேசுகிறிஸ்துவின் ஜீவியம்.

அவன் போதகத்தின் நோக்கம் — கேட்டோருக்கும் கடவுளுக்கும் இக்கியமாதல்.

2. கடவுளுடையவர்களின் ஜீவியத்தையும் உலகத்தாரின் ஜீவியத்தையும் ஒத்துப் பார்த்தல். 1<sup>5</sup>-2<sup>17</sup>.

(i) கடவுள் ஒளியாயிருக்கின்றார். அவருடையவர்கள் ஒளியில் நடக்கின்றார்கள். மற்றவர்கள் இருளில் நடக்கின்றார்கள். 1<sup>5</sup>-7.

(ii) பாவஅறிக்கையும் மன்னிப்பும் அவருடையவர்களுக்குண்டு. 1<sup>8</sup>-10 2<sup>1</sup>-3.

(iii) கடவுளுடையவர்கள் அவரது கட்டளைகளைக் கைக்கொள்ளுகிறார்கள். 2<sup>3</sup>-6.

(iv) கடவுளுடையவர்கள் மற்றவர்களைச் சிநேகிக்கிறார்கள். 2<sup>7</sup>-11. பகை இருளுக்குரியது.

(v) கடிதம் பெற்றவர்களுக்கு இவ்விஷயத்தைப்பற்றிச் சில குறிப்புகள். 2<sup>12</sup>-17.

3. கடவுளைப்பற்றிய உண்மையான அறிவும் போதகமும். 2<sup>18</sup>-39.

(i) பொய்ப் போதகங்களைப்பற்றி எச்சரிக்கை சொல்லுதல். 2<sup>18</sup>-21.

(ii) இயேசுவைத் தேவகுமாரன் என்று சொல்வது மெய் அறிவுக்கு அடையாளம். 2<sup>22</sup>-34.

(iii) உண்மையான அறிவு நிலைத்திருக்கும்படி எச்சரித்தல். 2<sup>35</sup>-39.

4. பாவமும் நீதியும். 3<sup>1</sup>-18.

(i) நமது நிலைமை கடவுளின் மக்களாதல். 3<sup>1</sup>-4. இந்த நம்பிக்கை நீதியுள்ள நடக்கைக்குக் காரணமாம்.

(ii) கடவுளுடைய மக்களின் குறிப்புகளாவன — பாவஞ்செய்யாமையும் அன்பும் அவர் கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ளுதலுமாம். 3<sup>5</sup>-18.

5. கடவுளுடையவன் இன்னொன்று சோதித்தறிதல். 4<sup>1</sup>-6. இயேசுவே தேவகுமாரன், என்பவன் கடவுளுடையவன். அப்படிச் சொல்லாதவன் கிறிஸ்துவுக்கு எதிரானி. நாம் கடவுளுடையவராதலின் நமக்குச் செவிகொடுப்பவன் கடவுளுடையவனுயிருப்பான்.

6. அன்பே விசேஷம். 4<sup>7</sup>-21.

(i) கடவுள் அன்புமயமாயிருக்கின்றார். அன்புடையவர்கள் கடவுளுடையவர்கள். 4<sup>7</sup>-8.

(ii) இயேசு சிறந்தவிதமாய் அன்பைக் காட்டினார். 4<sup>9</sup>-10.

(iii) கடவுளுடையவர்கள் அவரையும் மற்றவர்களையும் பூரணமாய்ச் சிநேகிக்கவேண்டும். 4<sup>11</sup>-21.

7. விசுவாசத்தின் சிறப்பு. 5<sup>1</sup>-12.

(i) இயேசுவைக் கிறிஸ்து என்று விசுவாசிப்பவன் கடவுளுடையவன். 5<sup>1</sup>-3.

(ii) இந்த விசுவாசம் உலகத்தை ஜெயிக்கும். 5<sup>4</sup>-6.

(iii) கடவுள் கொடுக்கும் சாட்சியாவது குமாரன் மூலமாய் நித்தியஜீவனைப் பெறலாம் என்பதே. 5<sup>7</sup>-12.

(iv) அவரது சித்தத்தின்படி வேண்டிக் கொண்டால் தகுதியான உத்தரவு கிடைக்கும். 5<sup>13</sup>-17.

(v) கிறிஸ்தவனது நிச்சயமான அறிவு. 5<sup>18</sup>-21.

குறிப்பு.—இப்பொருள் அட்டவணையில் அநேக துப்பமான விஷயங்கள் எழுதாமல் விட்டிருக்கின்றன.

4. நோக்கமும் தாழ்பியங்களும். இதின் நோக்கம் தெளிவாய் எழுதியிருக்கின்றது. அது என்னவென்றால் கேட்போர் ஆசிரியனுடன் இக்கியப்படுவதும் (1<sup>3</sup>), ஆசிரியனுடைய சந்தோஷம் அவர்களில் நிறைவேறுவதும் (1<sup>4</sup>), அவர்கள் நித்தியஜீவனைப் பெறுவதும் (5<sup>13</sup>) ஆகிய இவைகளே. இதின் விசேஷித்த நோக்கங்கள் இவைதான் எனினும் சிலர் ஆகேபமான கொள்கைகளை மறுக்கவேண்டும் என்றும் யோவான் இவைகளுக்கு விரோதமாக இரண்டு அப்பியராயங்களை எடுத்துக் காட்டுகிறான்.

(i). கிறிஸ்தவர்கள் இயேசு தேவகுமாரனாகிய கிறிஸ்து என்று ஒப்புக்கொள்வார்கள் என்பதும்,

(ii). கிறிஸ்தவர்கள் கடவுளின் நீதிக்குரிய நடக்கையுடையவர்களாவார்கள் என்பதும், இவை இந்த நிருபத்தில் கடவுளைப்பற்றிய மூன்று விசேஷித்த சத்தியங்கள் வெளிப்பட்டன. இவையாவன:

(i). கடவுள் ஒளிமயமாயிருக்கின்றார். 1<sup>5</sup>.

(ii). கடவுள் நீதியுள்ளவர். 3<sup>5</sup>.

(iii). கடவுள் அன்புமயமாயிருக்கின்றார். 4<sup>8</sup>-10.

அவர் உலகத்தைச் சிநேகித்துத் தம்மை உலகத்துக்குக் கொடுத்தனர். அன்பிலே அவர் நமில் நிலைத்திருக்கின்றார். 4<sup>19</sup>. இயேசுகிறிஸ்து உண்மையாகவே கடவுளின் அவதாரம். நான்காம் சவிசேஷத்தில் எழுதினதுபோல யோவான் இதிலும் இயேசுவின்

னுடைய மனுஷிகத்தையும் தெய்வீகத்தையும் தெளிவாய்க் காட்டுகிறது. அவருடைய தன்மை இரண்டு வகையுள்ளது. 2<sup>3</sup> 4<sup>3</sup> 5<sup>6</sup>. இது கிறிஸ்தவ விசுவாசத்தின் முக்கியமான பங்கு. அவர் பாவமில்லாதவரும் (3<sup>3</sup>), மெத்த மாணரியுமாரான் (3<sup>3</sup>). அவரில் அன்பு மெத்த விளங்கிற்று. அந்த அன்பினால் நாம் அவரையும் கடவுளையும் நேசிக்கிறோம்.

கடவுளின் ஆவியானவர் கடவுளிடம் பிறந்து வந்து கிறிஸ்துவைப்பற்றிச் சாட்சிகொடுக்கின்றார். 3<sup>16</sup> 5<sup>8</sup>.

மனிதர் கடவுளின் மக்கள் என்றும் உலகத்தின் மக்கள் என்றும் இரண்டு வகுப்பாராக எண்ணப்பட்டார்கள்.

கிறிஸ்தவர்களைக் கடவுளின் மக்கள் என்கிறார். அவர்களுக்குப் புதிய பிறப்புண்டு. 2<sup>29</sup> 3<sup>1</sup>. அவர்கள் ஒளியில் நடக்கிறார்கள். நீதி செய்வார்கள். அன்புள்ளவர்கள் ஆவார்கள். 2<sup>10</sup> 3<sup>14</sup> 4<sup>7</sup>. அவர்கள் கிறிஸ்துவைத் தேவருமாராக ஒப்புக்கொள்வார்கள். 4<sup>15</sup>. தங்கள் விசுவாசத்தினால் உலகத்தை வெய்க்கிறார்கள். 5<sup>4</sup>. அவர்கள் நித்தியஜீவனைப் பெற்றிருக்கிறார்கள். நித்தியஜீவன் இப்போதோ நமக்குக் கிடைத்தும் மறுமையில் நிறைவாகும். 3<sup>1</sup> 5<sup>11</sup>. உலகத்தின் மக்களோ இருளில் நடக்கிறார்கள். 1<sup>6</sup>. அநீதி செய்வார்கள். 2<sup>8</sup>. பகையுள்ளவர்கள் ஆவார்கள். 3<sup>15</sup>. அவர்கள் கிறிஸ்துவைத் தேவருமாராக ஒப்புக்கொள்ளமாட்டார்கள். 4<sup>3</sup>. அவர்களிடத்தில் நித்தியஜீவனில்லை.

உலகம் என்பதற்குக் கிறிஸ்துவுக்கு எதிரான ஆவி என்பது அர்த்தம். யோவான் எழுதிய நூற்களில் இதே அர்த்தம் உண்டு. உலகம் தீமையுள்ளது. 2<sup>15-17</sup> 3<sup>13</sup> 4<sup>1-5</sup> 5<sup>5</sup> 5<sup>19</sup>. இந்த ஆவியுடையவன் அந்நிக்கிறிஸ்துவாகிய பிரதிக்கிறிஸ்தவன் என்னப்பட்டான். 4<sup>3</sup>.

மேலே சொல்லப்பட்டவை முக்கியமான தாற்பரியங்களாம். ஆசிரியன் இவைகளை சரியான ஒழுங்கில் வைக்காமல் கடிதநடையாக மனதில் தோன்றும்போது எழுதிவைத்தான். ஆயினும் இவைகளைத் தாமதமாகப் பொருள்படாமல் இவன் வைக்கவில்லை. ஆராயின் இவைகள் சுவிசேஷத்திலிருக்கின்ற தாற்பரியங்களைப் போன்றனவே என்று அறியலாம்.

### III. இரண்டாம் நிருபம்.

1. ஆசிரியன், இடம், காலம் முதலியவை. இந்த நிருபத்தில் ஆசிரியன் 'மூப்பன்' என்னப்பட்டான். இந்த 'மூப்பன்' இன்னொருவன் ஆகிக் காலமுதலாக சந்தேகமான

காரியம். இக்காரணத்தைப்பற்றி ஆசிரியன் சபையில் இந்த நிருபம் எல்லாநூலும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படவில்லை. மூன்றாம் நூற்றாண்டில் ஐசேபியஸ் (Irenaeus) இதை ஆசிரியனிடமிருந்து தூதர்களில் வைத்தான்; எனினும் பெரும்பான்மையோர் யோவான் அப்போஸ்தலன் இதின் ஆசிரியன் என்றார்கள். ஐரோனியு, அலெக்சந்திரியனுள் கிலெமெந்து முதலியோர் அப்படி கிறிஸ்தவர்கள். இரண்டாம் நூற்றாண்டில் அநேகர் அப்போஸ்தலனாகிய யோவானே ஆசிரியன் என்று ஒப்புக்கொண்டார்கள். சிலர் இது வேறொரு யோவானால் எழுதப்பட்டதாகச் சொன்னார்கள். பாயிஸ் சபை மூப்பனாகிய யோவான் என்பவன் ஒருவனைப்பற்றிப் பேசுகின்றான். அந்த யோவான் சுவிசேஷம் நிருபங்களெல்லாம் எழுதினதாக சிலர் சாதிக்கிறார்கள். அந்த யோவானைப்பற்றி நமக்கு நிச்சயமாய் ஒன்றும் தெரியவில்லை. யோவான் என்கிற பெயருடையவர்கள் அநேகர் இருந்திருப்பார்கள் எனினும் இதின் ஆசிரியன் வேறே, சுவிசேஷத்தை எழுதினவன் வேறே என்று, நம்புகிறதற்குத் தகுந்த சாட்சி இல்லை.

இந்த நிருபம் அநேக விஷயங்களில் முதல் நிருபத்தைப்போலிருக்கிறது. இதிலும் அன்பு சத்தியம், புதிய கற்பனை, சத்தியத்தில் நடத்தல், நிலைத்திருத்தல், சந்தோஷம் நிறைவேறுதல் என்னும் வார்த்தைகள் வருகின்றன. அந்நிக் கிறிஸ்துவாகிய பிரதிக்கிறிஸ்துவைப்பற்றிச் சொல்லுகிறது. இயேசு உண்மையாய் மானிடதேகம் எடுத்ததைப்பற்றிப் பேசுகிறது. இதின் நடையும் எழுத்துக் குறிப்புகளும் முதல் நிருபத்தின் வற்றைப்போலும். ஆகையால் இந்தக் காரணங்களால் யோவான் இதற்கும் ஆசிரியன் என்று சொல்லக்கூடும். அப்படியே பெரும்பான்மையோர் முதலாம் நிருபம் எழுதினவன் இதையும் எழுதினான் என்பார்கள்.

சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டும் ஆனால், புறச்சாட்சி அதிகமல்லவாயினும் இது மிக்கிறது தூலாதலின் இந்தச் சாட்சி அதிகமாயிருக்கமாட்டாதென்று சொல்லலாம். எனினும் அப்போஸ்தலனாகிய யோவான் இதை எழுதினான் என்பதற்குப் புறச்சாட்சி போதுமானதாயிருக்கின்றது. மேலும் வேறொருவன் இதை எழுதினான் என்பதற்குத் தகுந்த நியாயங்களின்றி.

யோவான் இதை எழுதின காலத்தைப்பற்றி நாம் திட்டமாய்ச் சொல்ல முடியாது. அவன் எபேசு பட்டணத்திலிருந்தபொ

முத முதல் நிருபம் எழுதினகாலத்தில் இதையும் எழுதியிருப்பதாக சொல்லலாம். யோவான் சபைகளுக்கும் ஆசாமிகளுக்கும் அநேக கடிதங்களை எழுதியிருப்பான். இந்த இரண்டாம் மூன்றாம் நிருபங்கள் அவைகளில் இரண்டு. மற்றவைகளெல்லாம் காணாமற்போய்விட்டன.

இந்த நிருபம் ஒரு அம்மாளுக்கு எழுதப்பட்டதுபோலும், இந்த அம்மாள் இன்னாள் என்று நமக்குக் கொஞ்சமென்றிலும் தெரியாது. சிலர் யோவான் ஒரு சபையை 'அம்மாள்' என்று சொல்லிக் குறிப்பித்தான் என்று நினைக்கிறார்கள். அப்படியுமிருக்கலாம். இதில் சொன்ன விஷயங்கள் சபைக்குரியன. இதைப்பற்றி ஒன்றும் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

2. பொருள் சுருக்கம். அப்போஸ்தலனுடைய அதிகாரத்தை மறுதலித்த சில பொய்ப் போதகர் வந்தார்கள். என்பதாக தோன்றுகிறது. இவ்விஷயத்தைப்பற்றி ஆசிரியன் இந்த நிருபம் எழுதினான். முதலாவது கிறிஸ்தவ வாழ்த்தல் சொல்லி பிறகு கிறிஸ்தவின் அன்பின் கட்டளையை நிறைவேற்றவும் அதற்குரிய நடக்கையைக் காண்பிக்கவும் அவர்களை வேண்டிக்கொள்ளுகின்றான். பின்பு சில பொய்ப் போதகரைப்பற்றி எச்சரிக்கிறான். இவர்கள் இயேசு கிறிஸ்து உண்மையான மனுஷன் என்று ஒப்புக்கொள்ளாமல் அவருக்கு மனுஷத் தோற்றம் மாத்திரம் இருந்தது என்றார்கள். இத்தப்பித்தையுங்கூட மறுக்க இதை எழுதினதுபோலிருக்கிறது.

கிறிஸ்தவின் உண்மையான போதகத்தைப் பெற்றவன் கடவுளில் நிலைத்திருப்பான் என்று காண்பித்துக் கடைசியாகத் தான் சீக்கிரமாக வருவதாக சொல்லி முடிக்கிறான்.

அந்தக்காலத்தில் தேசாந்திரப் பிரசங்கிகள் அநேகரிருந்ததாக இக்கடிதத்தால் தெரியவருகிறது.

#### IV. முன்றும் நீதபம்.

1. ஆசிரியன், காலம், முதலியவை. இரண்டாம் நூற்றாண்டில் இந்த நிருபத்தைப்பற்றி ஆதிசபை பிதாக்கள் பேசுகிறதில்லை. மூன்றாம் நூற்றாண்டில் யோவான் இதை எழுதினான் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள். நான்காம் நூற்றாண்டிலிருந்து, பெரும்பான்மையோர் இதை வேத நூலாகவும் யோவான் இயற்றினதாகவும் ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

இரண்டாம் நிருபத்தைப்போல இதுவும் அநேக காரியங்களில் சலிசேஷமும் முதல்

நிருபமுமாகிய இவற்றிற்கு சமானமுள்ளது. ஆகையின் யோவான் இதையும் எழுதினான் என்பதை நாம் ஒப்புக்கொள்ளலாம். இரண்டாம் நிருபத்தைப்போல இதுவும் எபேசு பட்டணத்தில் எழுதப்பட்டதாக தோன்றுகிறது. ஆனால் காயு, தியோத்திரோப்பு என்பவர்கள் இன்னாள் என்று நமக்குத் தெரியவில்லை. எப்படியாவது இது சின்ன ஆசிரியாவிலிருந்த ஒரு சபையைப்பற்றி எழுதியிருக்கவேண்டும்.

இதின் காரணம் யாதெனில்:

சில தேசாந்திரப் பிரசங்கிகள் ஒரு சபைக்கு வந்தார்கள். காயு அவர்களைச் சந்தோஷத்துடன் ஏற்றுக்கொண்டு வேண்டிய உபகாரங்களைச் செய்தான். தியோத்திரோப்பு என்பவன் இறுமாப்புள்ளவனும் அவர்களை ஏற்றுக்கொள்ளாதபடி சபையாரைத் துண்டினான். இந்த சமாச்சாரம் யோவானுக்குத் தெரியவந்தது. அப்போது அவன் சபைக்கு ஒரு கடிதம் எழுதினான். சபையார்கள் தியோத்திரோப்புவின் வார்த்தையினிமித்தம் யோவானுடைய கடிதத்தை ஏற்றுக்கொள்ளாமல் அவனுடைய அதிகாரத்துக்குக் கீழ்ப்படியவில்லை. பிறகு யோவான் காயுவுக்கு நேராய் இந்தக் கடிதம் எழுதினான்.

இதைப்பற்றி சில வித்துவான்கள் நமது இரண்டாம் நிருபத்தை முதலாவது எழுதின அந்தக் கடிதம் நினைத்தும், 'அதின் விஷயங்கள் வேறுதலின் அப்படிச் சொல்லத்தக்கதல்ல.

2. பொருள் சுருக்கம். இந்த நிருபத்தின் விஷயங்கள் காயுவுக்குரியவையாகி மேலே சொன்ன சந்தர்ப்பங்களுக்கேற்றது. முதலாவது காயுவின் உண்மையைப்பற்றி யோவான் தமது சந்தோஷம் காண்பித்துப் பின்பு காயு அந்தத் தேசாந்திரப் பிரசங்கிகளுக்கு உபகாரங்களைச் செய்ததால் அவனைப் புகழ்ந்து தியோத்திரோப்புவின் குற்றத்தைக் கண்டிக்கிறான். அப்புறம் எப்போதும் நன்மையை அனுசரித்துக்கொள்ளும்படி காயுவை ஏவுகிறான். கடைசியாகத் தானே வருவதாக சொல்லி முடிக்கிறான்.

3. இந்த நிருபத்தின் விசேஷம். அந்தக்காலத்து சபைகளின் நிலைமையை நமக்குக் காண்பித்தனால் இச்சிறு கடிதம் மிகவும் விசேஷமுள்ளது. அக்காலம் அப்போஸ்தலன்கள் கடைசிக்காலம். அப்போது சிலர் அப்போஸ்தலருடைய அதிகாரத்தைத் தள்ளித் தப்பெருமையைப் பாராட்டினதாகவும்

காண்கிறோம். அக்காலத்தில் தேசாந்திரப் பிரசங்கிகள் இங்குமங்கும் திரிந்து சபைகளுக்குப் போதித்துவந்தார்கள். அந்தந்தச் சபையார் அவர்களுக்கு உபசாரஞ்செய்து அவர்கள் போதகத்தைக் கேட்பார்கள் என்று பார்க்கிறோம். ஒவ்வொரு சபையும் தனது காரியங்களை தாளும் நடத்தினதென்று தெரியவருகிறது. அப்போஸ்தலர் தங்கள் ரூண சிறப்பினால் தங்கள் இறந்த வட்டைகளினி லுள்ள சபைகளில் அதிகாரம் பெற்றதே யொழிய, அவர்களுக்கு வேறே அதிகார மில்லை என்பதாகத் தோன்றுகிறது. அக்காலத் தில் சபைகளில் அநேக தப்பிதங்களும் கண் டிக்கத்தக்க காரியங்களு மிருந்தன என்று அறியலாம். ஆகையால் இந்தச் சபைகள் அநேக விஷயங்களில் இந்தக்காலத்து சபை களைப்போலிருந்தன என்று அறிக. இரண் டாம் மூன்றாம் நிருபங்களாகிய இவைக ளுக்கு இன்னொரு விசேஷம் யாதெனில், இவைகள் சாதாரண கடிதங்களாதலின் இப் படிப்பட்ட விஷயங்களில் அப்போஸ்தலர் மனம் இன்னதென்றும் கிறிஸ்தவர் காரியம் இன்னதென்றும் வெளிப்படுகிறது. ஆதலால் இந்த நிருபங்கள் நமது சாதாரண ஜீவியத் திற்குரிய உதவியைப் புரியும்.

யோவேல். Joel.

1. தீர்க்கதரிசி. அடியிற காண்க. இவனைக் குறித்து நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது.
2. சாமுவேலின் மகன். 1 சாமு 5<sup>3</sup>.
3. சாமுவேலின் முன்னோர்களில் ஒரு வன். 1 நாளா 6<sup>38</sup>.
4. சிமியோன் கோத்திரத்தின் பிரபு. 1 நாளா 4<sup>35</sup>.
5. ரூபன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>4</sup>.
6. காத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>12</sup>.
7. இசக்கார் கோத்திரத்தின் தலைவர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 7<sup>3</sup>.
8. தாலீதின் போர்வீரர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 11<sup>38</sup>.
9. 10, 11. மூன்று லேவியர். 1 நாளா 15<sup>26</sup> 2 நாளா 29<sup>12</sup>.
12. மனசே கோத்திரத்தின் தலைவன். 1 நாளா 27<sup>20</sup>.
13. அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகஞ் செய்தவர்களில் ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>43</sup>.
14. பென்யமீன் கோத்திரத்தான். நெகே 11<sup>9</sup>.

யோவேல் என்னும் ஆகமம். Joel.

1. பொருளடக்கம்.

I. 1<sup>1-27</sup>. முதற்பாகத்தில் இஸ்ரவேலர் அடையவேண்டிய மனஸ்தாபம், அவர்களுடைய நியாயத்தீர்ப்பு, யேகோவாவின் காண், மீட்டிக்குரிய விண்ணப்பம் இவைகளைக் குறித்துச் சொல்லியிருக்கிறது. ஜனங்கள் மனந்திரும்புதலுக்கு எச்சரிப்பு, வெட்டுக்கிளி களின் வாதை வாட்டி பஞ்சம் ஆகிய இவை களே. பாவஞ்செய்த ரூனிகள் அதிக தண்டனையடைவார்கள். இதினிமித்தம் அவர்கள் மனந்திரும்பி துக்கங்கொண்டாடி உபவாசம்செய்து கடவுளை நோக்கி வேண் டிக்கொள்ளவேண்டும்.

II. 2<sup>18-39</sup>. ஜனங்கள் செய்த விண் ணப்பத்தை யேகோவா கேட்டு, வெட்டுக் கிளிகளை ஒழித்து, சுரக்கடிமத்தை அவர்களுக் கு அருளி, தமது பரிசுத்த ஆவியை அவர் களுக்கு ஈந்தருளி, புறமதஸ்தரின் நியாயத் தீர்ப்புநாளில் எபிரோய் பயமற்றிருக்கும் படி செய்து, அவர்களை உபத்திரவப்படுத் தின பெனிக்கேயர் பெலீஸ்தியர் முதலிய வர்களைத் தண்டித்து எருசலேமைப் பரிசுத்த மாக்கித் தமது ஜனங்களுக்குள்ளே வாசம் செய்வார்.

2. காலம். இந்த நூல் எழுதப்பட்ட காலத்தைத் திட்டமாய்க் குறிக்கிறதற்குப் போதிய அச்சாட்சி இல்லை. யோவேல் என்னும் தீர்க்கதரிசியைப்பற்றி நமக்கு ஒன்றும் தெரியாது. சிறையிருப்பிலிருந்து யூதர்கள் எருசலேமுக்கு வருங்காலத்தில் ஏறக்குறைய 400-ம் ஆண்டில் இது எழுதப் பட்டதென்று தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகள் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். ஆனால் இதைப் பற்றித் தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

3. போதனை. இதின் ஆசிரியன் யூதர் களையும் எருசலேம் பட்டணத்தையும் பற்றி மாத்திரம் நினைத்தாலும் யேகோவா தமது ஆவியை யாவருக்கும் அருளுவார் என்று சொல்லுகிறான். இதில் ஆசாரத்தையும் ஆசாரியரின் முறைமையையும்பற்றி விசேஷமாய்ச் சொல்லியிருந்தாலும் தீர்க்க தரிசி உண்மையான மனந்திரும்புதலைப்பற் றியும் பேசுகிறான். யோவே 2<sup>13</sup>.

யோனதாப். Jehonadab, Jonadab.

1. தாலீதின் சகோதரனாகிய சிமியாவின் மகன். 2 சாமு 13<sup>3</sup>.
2. ரோகாபின் மகன். 2 இரா 10<sup>18</sup> எரே 35<sup>6</sup>.

யோனத்தான். Jonathan, Jehonathan.  
[யேகோவா கொடுத்தார்.]



1. சவுலின் மூத்த மகன். தாவீதின் சிசேகெதன். இவனும் இவன் ஆயுததாரியும் பெலிஸ்தரின் தாணையத்தை ஜெயித்தார்கள். 1 சாமு 14 அதி. இஸ்ரவேலர் இவனை சேசித்து, சவுல் செய்த ஆணையிலிருந்து இவனைத் தப்பிவித்தார்கள். 1 சாமு 14<sup>36</sup>. இவன் புத்திசாலியாயிருப்பதினால், சவுல் இவனிடத்தில் நம்பிக்கை வைத்தான். 1 சாமு 20<sup>3</sup>. இவனுக்கும் தாவீதுக்குமுள்ள சிநேகம். 1 சாமு 18<sup>1</sup> 20<sup>3</sup>. 2 சாமு 1<sup>36</sup>. இவனுடைய மாணம். 2 சாமு 3<sup>13</sup>. இவனுடைய அடக்கம். 2 சாமு 21<sup>13</sup>.

2. எப்பிராயிம் மலையில் வக்கிரகாராதனை செய்த ஓர் லேவியன். நியா 17<sup>10</sup> 18<sup>11-31</sup>.

3. அபியத்தாரின் மகன். 2 சாமு 15<sup>37</sup>.

4. தாவீதின் இனத்தான். 2 சாமு 21<sup>21</sup>.

5. தாவீதின் பரக்கிரமசாலிகளில் ஒருவன். 2 சாமு 23<sup>32</sup>.

6. 1 நாளா 2<sup>31</sup>.

7. தாவீதின் சிறிய தகப்பன். 1 நாளா 27<sup>30</sup>.

8. எஸ்ரு 6<sup>6</sup>.

9. எஸ்ரு 10<sup>15</sup>.

10. யோசுவாவின் சந்ததியான். நெகே 12<sup>11</sup>.

11. ஓர் ஆசாரியன். நெகே 12<sup>14</sup>.

12. இன்னொரு ஆசாரியன். நெகே 12<sup>35</sup>.

13. ஒரு சம்பிரதி. இவன் வீட்டிலுள்ள காவலில் ஏரேமியா தீர்க்கதரிசி வைக்கப்பட்டான். ஏரே 37<sup>15</sup> 38<sup>36</sup>.

14. ஏரே 40<sup>8</sup>.

15. தாவீதின் விசாரிப்புக்காரரில் ஒருவன். 1 நாளா 27<sup>25</sup>.

16. ஜனங்களுக்குப் போதனை கொடுத்த ஓர் லேவியன். 2 நாளா 17<sup>18</sup>.

17. ஓர் ஆசாரியன். நெகே 12<sup>18</sup>.

யோனா. Jona.

1. தீர்க்கதரிசி. அடியில் காண்க. மத் 12<sup>39</sup> 16<sup>4</sup> லூக் 11<sup>39</sup>.

2. பேதருவின் தகப்பன். =யோவான் (3). யோவா 1<sup>9</sup> 2<sup>15</sup>.

யோனா. Jonah.

1. யோனா தீர்க்கதரிசி. யோனா சுமார் கி-மு. 780 அல்லது 800-ல் இரண்டாம்யெரோபெயாயின் அரசாட்சி யாரம்பத்திலிருந்தவன். இவன் தான் உரைத்த தீர்க்கதரிசனங்களை எழுதிவைக்கவில்லை. இவ்விஷயத்தில் இவன் ஆமோஸ் யோவேல் முதலிய

தீர்க்கதரிசிகளுக்குப் பேதப்படுகிறான். 'காதேப்போர் ஊரானாகிய அமித்தாய என்னும் தீர்க்கதரிசியின் குமாரனாகிய யோனா' என்பவனாகிய இவன்மூலமாய் யேகோவா அறிவித்தவார்த்தையின்படியே இரண்டாம்யெரோபெயாம் ஆமாதின் எல்லா முதற்கொண்டு சமூபியின் கடல்மட்டுமுள்ள இஸ்ரவேலின் எல்லகளைத் திரும்பச் சேர்த்துக்கொண்டான் என்று சொல்லியிருக்கிறது. 2 இரா 14<sup>25</sup>. இந்த வாக்கியம்மாத்திரமே யோனாவைப்பற்றி வேதத்தில் காணப்படும் ஒரே குறிப்பு. யோனா வடராஜ்யமாகிய இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தைச் சேர்ந்தவன். இவன் பிறந்த காதேப்போர் கலிலேயாவில் நாசரோத்துக்குச் சற்று சமீபமான ஓர் ஊர்.

2. ஆகம்ப பொருளடக்கம். மகா நகரமாகிய நினியேயின் அக்கிரமம் கர்த்தருடைய சமூகத்தில் வந்தெட்டினதினால் அதற்கு விரோதமாக ஆக்கினை கூறும்படி அமித்தாயின் குமாரனாகிய யோனா தேவகட்டளை பெற்றான். இந்தத் தேவகட்டளைக்குத் தப்பியோட இவன் பிரயத்தனரித்துத் தாஜிசுக்குப் போகக் கப்பல் ஏறினான். சமுத்திரத்தில் கொந்தளிப்புண்டாகவே கப்பற்காரர் ஜெபிக்கையில் யோனா நித்திரை செய்து கொண்டிருந்தான். கப்பற்காரர் புயலின் மும்முரம் தேவகோபத்துக்கு அடையாளம் என்றுணர்ந்து சீட்டுப்போட யோனா குற்றவாளியென்று கண்டுபிடிக்கப்பட்டான். விசேஷம் யாதென்று கப்பற்காரர் விசாரித்த நின்றபேரில் இவன் அவர்களிடம் தன் குற்றத்தை ஒத்துக்கொண்டு, தேவ கோபத்தைத் தணிக்கும்படி தன்னைச் சமுத்திரத்தில் எறிந்துவிட வேண்டுமென்று அவர்களுக்கு ஆலோசனை சொன்னான். அங்கே ஒரு பெரிய மீன் அவனை விழுங்கினது. தான் உயிரோடே காப்பாற்றப்பட்டதற்காக யோனா தேவனை ஸ்தோத்தரித்தான். மூன்றாம்நாளில் மீன் இவனைக் கரையில் க்கிவிட்டது. இப்போது இவன் தேவகட்டளைக்குக் கீழ்ப்படிந்து நினைவேக்கு வரப்போகிற அழிவை அதற்குக் கூறப்போனான். ஆனால் நினைவையர் யோனா கூறின செய்தியைக் கேள்வியுற்று, அரசன்முதல் யாவரும் ஒருமிக்க பெரிய பகிரங்க மனஸ்தாப விரதம் கொண்டாடினார்கள். ஆகையால் கர்த்தர் அப்பட்டணத்தை அழிக்காதிருக்கத் தீர்மானித்தார். கர்த்தருடைய இந்தத் தீர்மானத்தையிட்டு யோனா விசமனடைந்து, நகரத்துக்கு வெளியேபோய் உட்கார்ந்து சாவை விரும்பி ஜெபித்தான். இரவில் ஒரு ஆமணக்குச் செடி முளைத்ததெழும்பி நிழல் தந்து அவனை

இளைப்பாற்றி இன்னொரு இரவில் ஒரு பூச் சியால் அரிப்புண்டழிந்துபோனது. செடியின் அழிவுக்காக யோனா துக்கித்து புலம் பிக்குண்டிருக்கையில் கர்த்தர் அவனுக்குத் தரிசனமாகி 'ஒரு இராத்திரியிலே முனைத்ததும் ஒரு இராத்திரியிலே அழிந்து போனதுமான ஆமணக்குக்காக பரிதபித்திருப்பே. மகா நகரமாகிய நினிவேக்காக நான் பரிதபியாமலிருப்பேனே' என்றார். இதுவே ஆகமத்தின் சரித்திரச் சுருக்கம்.

3. சரித்திர உண்மையைப்பற்றிய பெருந்தர்க்கும். இந்த ஆகமத்தின்பேரில் அதிகமாய்த் தர்க்கிக்கப்பட்டிருக்கிற விஷயமென்னவெனில், இதில் அடங்கிய சங்கதிகள் உள்ளபடி நடந்த சரித்திரமா? அல்லது நிவிய சத்தியத்தைப் போதிக்கும் நோக்கமாய் எழுதப்பட்ட உவமையா என்னும் கேள்வியே.

A. ஆகமப் பொருளின் சரித்திர உண்மையை ஸ்தாபிக்கும்படி பின்வரும் ஆதாரங்கள் சொல்லப்படும்.

i. இதில் காணப்படும் சரித்திரஸ்தலக் குறிப்புகள் உண்மையான சரித்திர இலக்கணம் அமைந்தவைகளாயிருக்கின்றன. திருஷ்டாந்தமாக:

(a) யோனா நினிவேக்கு அனுப்பப்பட்டது அக்காலத்துச் சம்பவங்களுக்குக் கொத்திருக்கிறது. தீர்க்கதரிசிகள் அக்காலங்களில் புறதேசங்களுக்கு அனுப்பப்படும் வாடிக்கையிருந்தது. எலியா, எலிசா தீர்க்கதரிசிகளின் சரித்திரத்தைக் கவனித்துக்கொள்க.

(b) ஆகமத்தில் நினிவேயைப்பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கும் விபரம் உலகசரித்திரக்காரர் எழுதியிருக்கும் பாவைகளுக்கு விகற்பமின்றி இசைந்திருக்கிறது.

(c) இதில் சொல்லியவண்ணம் மனிதரும் மிருகங்களும் துக்கக்கொண்டாடும் வழக்கம் (யோனா 3<sup>5</sup>) ஆசிரியாவிருந்ததாக எரோடோத்த (Herodotus) என்னும் சரித்திரக்காரன் வரைந்திருக்கிறான். துக்கத்துக்கு அடையாளமாக மனுஷருக்கு எப்படியோ அப்படியே மிருகங்களுக்கும் ரோமத்தைச் சிறைத்துவிடுவார்களாம்.

ii பழைய ஏற்பாட்டாகமங்களை ஒன்றாய்த்திட்டிகளேனை (Canon) முடித்தவர்கள் யோனாவின் ஆகமச்சரித்திர உண்மையை அங்கேரித்து அதைத் தீர்க்கதரிசனை ஆகமங்களோடு சேர்த்திருக்கிறார்கள்.

iii. இவ்வாகமத்தின் சரித்திர உண்மையைப்பற்றிய சகல சந்தேகங்களும் கிழி

தவின் வார்த்தைகளால் நிவிர்த்தியாகிவிடுகிறது. மத் 12<sup>30</sup> 16<sup>4</sup> 11<sup>39</sup>.

B. இந்த ஆகமம் ஓர் உவமை என்பதற்குச் சொல்லும் நியாயங்களாவன:

i. யோனா இவ்வாகமத்தின் ஆக்கியோன் என்பதற்கு ருசுவான எந்தக் குறிப்பும் இதில் கிடையாது. 'நினிவே மூன்றுநாள் பிரயான விஸ்தாரமான மகா பெரிய நகரமாயிருந்தது' என்று இறந்த காலத்தில் சொல்லப்பட்டிருப்பதைக் கண்ணையில், யோனாவுக்கு வெகு காலத்துக்குப்பின் வேறொருவன் வைதிக சத்தியங்களைப் போதிக்கும் எண்ணத்தோடு இந்தச் சரித்திரத்தை உபயோகித்து இவ்வாகமத்தை எழுதியிருக்கிறான் என்று விளங்குகிறது.

ii. மேலும் இவ்வாகமத்தின் பாஷை டையும வாசகப்போங்கும் பொதுவாகுணமும் இந்த அபிப்பிராயத்தை பின்னும் உறுதிப்படுத்துகின்றன.

iii. இவ்வாகமத்தின் ஆக்கியோன் மெய்யான சரித்திரமே எழுதியிருந்தானானால் இவன் இயல்பாய்ச் சொல்லியிருக்கக்கூடிய அநேக சங்கதிகளை விட்டிருக்கமாட்டான், உதாரணமாக.

(a) நினிவேயின் மேல் குற்றமாகச் சுமந்த பாவங்கள் எவையென்று ஆக்கியோன் எழுதியிருக்கவில்லை.

(b) மீன் யோனாவை வெளியே கக்கி விட்ட கரை அல்லது இடம் எதுவென்றும் இவன் சொல்லியிருக்கவில்லை.

(c) அங்கேயிருந்து தீர்க்கதரிசி நினிவே பட்டணத்தை நோக்கிச் செய்த பிரயாணத்தைப்பற்றியாவது, அப்போது சிங்காசன பதியாயிருந்த அசிரிய அரசனின் பேரைக் குறித்தாவது, யாதொன்றும் காட்டியிருக்கவில்லை.

iv. யோனா மூன்றுநாள் இரவும் பசிலும் ஒரு பெரிய மீன் வயிற்றில்லுயிரோடிருந்ததும் அதில் இவன் செய்யுள் டையான ஜெபம் உண்டுபண்ணினதும் நம்பக்கூடாத சம்பவங்களானபடியால், இவைகளை உண்மையான சரித்திர சத்தியங்களாக அங்கேரிக்க முடியாது. ஆனால் தீயிங்கலம் காண்க.

v. இவ்வாகமம் திடீரென்று தொடர்ச்சியற்றவிதமாய் முடிவடைவதும் இது சரித்திரமாய் மதிக்கப்பட வேண்டுமென்ற கருத்து கிரந்த கர்த்தாவுக்கு இருந்ததில்லை யென்பதற்குச் சாட்சியாம்.

vi. யோனாவின் ஆகமத்தைக் கருத்தாய் ஆராய்ந்தால் ஒரு விசேஷ போதனையை

இதின் மூலமாய்ப் புகட்டுவதே ஆக்கியோனின் நோக்கமென்பது புலப்படும். யோபின் ஆகமத்தில் யோபின் அனுபவம் முக்கியமான சத்தியங்களைப் போதிக்கும்படி உபயோகப்படுத்தப்பட்டிருப்பது தெப்படியோ, அப்படியே இவ்வாகமக்கர்த்தாவும் யோனா தீர்க்கதரிசியின் ஜீவியத்தில் ஒரு சம்பவத்தைத் தெரிந்துகொண்டு, தன்காலத்து ஜனங்களின் மந்த மனச்சாட்சியில் ஒரு பெரிய சத்தியத்தைப் பலமாய் அழுத்தி யுணர்த்தும்படி அதைப் பிரயோகிக்கிறது. யோபின் ஆகமத்திலேயேயே சொன்ன எல்லாவாற்றைகளும் மெய்யாய் அவனால் பேசப்பட்டதென்று எண்ணுவார் யாருமில்லை. அவ்வண்ணமே யோனாவைப்பற்றிச் சொல்லப்பட்டிருக்கும் யாவும் உண்மையாகவே சம்பவத்தது என்று நாம் நம்பவேண்டிய அவசியமில்லை.

vii. கிறிஸ்து இவ்வாகமத்தின் சரித்திர உண்மையை அங்கீகரித்திருக்கிறார் என்றும் ஆக்கூபத்துக்கு மாறுத்தரமான சமாதானம் யாதெனில்: தேவகுமாரன் இவ்வுலகத்தில் இறங்கும்போது வானசாஸ்திரத்தக்கும் மற்ற சாஸ்திரங்களுக்கும்டுத்த விஷயங்களைப்பற்றித் தமது காலத்து எண்ணங்களில் காணப்பட்ட தப்பறைகளை நிவர்த்திக்கப் பாராமல், அவைகளை அங்கீகரித்த பாவனையாய் நடந்துகொண்டார். உதாரணமாக சூரியன் உதித் தெழும்புவதாகவும், இறங்கி அஸ்தமிப்பதாகவும் அவர்பேசினார். அதுபோலவே யோனாவின் ஆகமத்தைக் குறித்தும் அப்போது வியாபித்திருந்த அபிப்பிராயங்களை அவர் அதுசரித்து அவைகளுக்கொத்துப் பேசியிருக்கிறார். வெளக்கே சாஸ்திரங்களில் மனிதர் பிற்காலத்தில் கண்டு பிடிக்கப்போகிற காரியங்களை அவர் முன் தெரிவிக்காததுபோலவே, வைதீக சாஸ்திரத்தில் பின் வெளிப்படப் போகிறவைகளை வெளிப்படும் காலத்துக்குமுன், அவர் பாராட்டிக்கொள்ளவில்லை. வேறுமை காண்க.

இதெல்லாம் பார்த்து, தற்காலத்தில் வேத சாஸ்திரிகள் பெரும்பாலும்,

i. இந்த ஆகமம் சரித்திரம் அல்ல, பூதர்களுக்கு நேரிட்டவைகளைக் குறித்த ஒரு உவமைதான் என்றும்;

ii. இது 2 இரா 14<sup>25</sup>-ல் சொன்ன யோனாவினால் அல்ல கி-மு. 600-200 வரையிலுள்ள வருஷங்களில் நமக்குத் தெரியாத ஒரு வனஸ் எழுதப்பட்டது என்றும் சொல்லுகிறார்கள். ஆதலால் இது கி-மு. 300-ம் ஆண்டு எழுதப்பட்டது என்று நாம் சொல்லலாம்.

4. ஓதின் நோக்கம். இந்த ஆகமத்தின் நோக்கமென்ன, இதிலிருந்து கற்றுக் கொள்ளவேண்டிய பாடங்கள் எவை என்றால், புறஜாதியாருக்கும்கூட கடவுள் ஜீவனுக்கேற்ற மனத்திரும்புதலை அருளியிருக்கிறார் என்று காண்பிப்பதே இவ்வாகமத்தின் நோக்கமாம். பழைய ஏற்பாட்டில் வேறே எங்கும் இந்தச் சத்தியம் இதிலும் அதிக தெளிவாய்த் திருநட்டாட்சப் படுத்தப்பட்டிருக்கவில்லை. சுவீசேஷமானது சமஸ்த ஜனங்களுக்குமுரியது என்று அறிக்கையிட்டு ஒத்துக்கொள்ளும்படி பேதரு விசேஷ தரிசனத்தின் மூலமாய்க் கற்பிக்கப்பட்டது போல, இதிலும் யோனா தேவசித்தத்துக்குக் கீழ்ப்படியும்படி பலவந்த பயிற்சியடைந்தான் என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவ்வாகமத்திலுள்ள போதனை 'யேகோவாவின் டைய தாசனையி' இஸ்ரவேல் புறஜாதியாருக்காகச் செய்யவேண்டிய கடமையைத் தெரிவிக்கிறது. அஞ்ஞான நாடுகளான சீதோனுக்கும் சீரியாவுக்கும் எலியாவும் எலிசாவும் கிருபையின் விசேஷம் கொண்டுபோகும் ஸ்தானபதிசனாய் அனுப்பப்பட்டதுபோல், யோனாவும் எருசலேமை அழித்து நாசஞ்செய்யப்போகிற ஜனத்துக்கே செய்தி யறிவிக்கும்படி கினிவேக்கு அனுப்பப்படுகிறான் என்று இதின் ஆக்கியோன் விவரமாய் எழுதி இஸ்ரவேலர் கடவுளின் கிருபையை அறிவித்து அன்னியர் எல்லாரையும் கடவுளின் ராஜ்யத்தில் சேர்க்கவேண்டும் என்று போதிக்கிறது.

இவ்வாகமத்தின் போதனைகள்:—

i. தேவ தீர்மானத்துக்குத் தப்பி விலகிக் கொள்வது அசாத்நியமான காரியம். யோனா சிலகாலம் தன் சொந்த வழியே சென்றாலும், சீக்கிரம் கடவுளுக்குச் சித்தமானதை நடப்பிக்கும்படி திருப்பப்பட்டான்.

ii. எல்லாருக்கும் இயல்வேத அறிவுண்டு. அஞ்ஞான கப்பற்காரரிடத்திலும், கினிவேயின் குடிசைகளிடத்திலும் உன்னதமானவருக்குப் பயப்படும் பயம் காணப்படுகிறது.

iii. யோனா சமுத்திரத்தில் மாணத்துக்குத் தப்பிவிக்கப்பட்டது, கடவுள்தமது ஜனங்களை மகா மோசமான ஆபத்துகளிலிருந்து விடுவிக்க வல்லவர்.

iv. எல்லாரும் மனத்திரும்பவேண்டும் என்று பராபரன் விரும்புகிறார்.

v. மனஸ்தாபப் படுகிறவர்களுக்கு மன்னிப்பு அளிக்க யேகோவா ஆயத்தமாயிருக்கிறார்.

vi. பழைய ஏற்பாட்டில் தீர்க்கதரிசிகளின் தற்பொழிவும், புறஜாதியாரைப்பற்றிய கிர்ச்சித்தையும் இங்கே வெளிப்படுத்திற்று. யோனாவனுடைய சத்துருக்கள் மனந்திரும்பினதெனியித்தம் யோனா விசனமடைந்தான். மனுஷருக்காகவும் பிள்ளைகளுக்காகவும் மிருக ஜீவன்களுக்காகவும் கவலைப்படுகிற பராபரனுடைய அதிசயமான உருக்க இரக்கத்தை இவ்வாகமத்தில் நாம் காண்கிறோம்.

யோனாவின் ஆகமத்திலடங்கிய சங்கதிகளை நாம் உண்மையான சரித்திரமாக மதித்தாலுஞ்சரி, அல்லது உவமைப்போக்கானதென்று எண்ணினாலுஞ்சரி, மேற்காட்டிய பூர்வ சத்தியங்கள் அதினால் போதனையாக கற்பிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

யோனா-ஏலம்-ரீக்கோகீம். Jonath-elim-rehokim. சங் 56. தலைப்பில் சொன்ன இப்பதங்களுக்கு 'சந்தம் பண்ணாமல் தாரத்தில் இருக்கிறவர்களின் புற' அல்லது 'தெரிபிந்து மரங்களில் இருக்கிற புற' என்று அர்த்தமே. இது ஒரு எபிரேய ராகத்தின் பெயர் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

யோனாம். Jonam. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>30</sup>.

ர.

ரக்காத். Rakkath. யோசு 19<sup>35</sup>.

ரஸ்து. Store. சேனையின் ஆகாரம் முதலியவை. 1 இரா 19<sup>19</sup> 2 நாணா 4<sup>4</sup> ஏசா 10<sup>28</sup>.

ரட்சிப்பு. Salvation. ஆதி 19<sup>18</sup> யாத் 14<sup>13</sup> 15<sup>3</sup> உபா 32<sup>15</sup> 1 சாரு 2<sup>1</sup> யோபு 13<sup>16</sup> சங் 3<sup>8</sup> 21<sup>5</sup> 35<sup>3</sup> 62<sup>1</sup> 91<sup>16</sup> 9<sup>3</sup> 116<sup>13</sup> 114<sup>14</sup> ஏசா 12<sup>3</sup> 17<sup>10</sup> 33<sup>3</sup> 49<sup>6</sup> 51<sup>8</sup> 60<sup>18</sup> இ. இரட்சகர் காண்க.

ரணவைத்தியன். Physician. எரே 1<sup>32</sup>. வைத்தியன் காண்க.

ரதாடி. Raddai. 1 நாணா 2<sup>14</sup>.

ரத்தினம். Jewel. இரத்தினம் காண்க.

ரபு. Rabba. யூதாவிலிருந்த ஒரு ஊர். இந்த இடத்தைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது. யோசு 15<sup>60</sup>.

ரபி. Rabbi. மத் 23<sup>7</sup> 26<sup>35-49</sup> மாற் 9<sup>5</sup> 11<sup>21</sup> 14<sup>45</sup> யோவா 138<sup>49</sup> 39<sup>26</sup> 43<sup>1</sup> 62<sup>25</sup> 99<sup>118</sup>.

'ரபி' என்ற எபிரேய பதத்திற்கு 'என் ஆண்டவனே' என்று அர்த்தம். 'ரபி' என்பதற்குப் 'பெரிய' என்றர்த்தம் ஆகையால் அது மேலான உத்தியோகஸ்தருக்குச் சொ

ல்லப்படும். திருவுடாந்தமாக 'ரப்மாக்' 'ரப்சாரீஸ்.' எரே 39<sup>3</sup> 2 இரா 18<sup>17</sup>.

பிற்காலங்களில் இது வேதசாஸ்திரத்தில் தேறின சாஸ்திரிமாருக்கு விசேஷமாய் வழங்கிற்று. இப்படிப்பட்டவர்கள் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தை வியாக்கியானம் செய்யத் திறமையுள்ளவர்களென்று எண்ணப்பட்டார்கள். யோவானுடைய சீஷர் யோவானே இப்பெயரால் அழைத்தார்கள். யோவா 38<sup>36</sup>.

இதினாலே ஜனங்கள் யோவான்ஸ்தானையும் இயேசுவானவரையும், வேதசாஸ்திரத்தில் பாண்டித்தியமுள்ளவர்களாக மதித்தார்கள் என்று அறியலாம். பவலுக்குச் சாஸ்திரத்தைக் கற்றுக்கொடுத்த கமாலியேல் என்பவன் ரபிமார்களில் சிறந்தவனுயிருந்தான். இந்தப் பதமும் 'ரபுனி' என்ற பதமும் ஒன்றுதான்.

ரபுனி. Rabboni. எபிரேயபாஷையில் 'ரபி' என்னும் பதத்தை அரமேயபாஷை பேசுகிறவர்கள் 'ரபுனி' என்பார்கள். இதற்கு 'என் ஆண்டவனே' என்று அர்த்தம். வேதசாஸ்திரிகளுக்கு வந்தனமாக இப்பதம் வழங்கிற்று. மாற் 10<sup>51</sup> யோவா 20<sup>16</sup>.

ரப்-சாக்கே. Rab-Shakeh. அசீரிய சேனையில் தந்தான் என்பவனுக்கு அடுத்த ஓர் மேலான சேனாபதி. எசேக்கியா ராஜா எருசலேம் பட்டணத்தைத் தனக்கு ஒப்புக் கொடுக்கும்படி தந்தான், ரப்-சாக்கே, ரப்சாரீஸ் என்னும் மூன்று பிரதானிகளை அசீரிய ராஜாவாகிய சனகெரிப் அனுப்பினன். 2 இரா 18<sup>17</sup> ஏசா 36<sup>6</sup>.

ரப்-சாரீஸ். Rab-Saris. அசீரிய ராஜாவுக்கத்திலும் பாபிலோனிய ராஜாவுக்கத்திலும் ஒரு மேலான உத்தியோகஸ்தனுக்கு வழங்கின பட்டப்பெயர். இவன் ராஜாவின் அரமணையிலுள்ள பிரதானிகளுக்கு மேலானவனுயிருக்கலாம்.

வேதாகமத்திலே இப்பெயர் கொண்டவர்கள் இருவர்:

1. சனகெரிப் எசேக்கியாவின் இடம் அனுப்பின ஒருவன். 2 இரா 18<sup>17</sup>.

2. நேபுகாத்நெச்சார் எருசலேம் பட்டணத்தைப் பிடித்தபின் எரேமியா தீர்க்கதரிசியை விடுதலை செய்தவன். எரே 39<sup>3,13</sup>.

ரப்பா. Rabbah. அம்மோனியரின் தலைநகரம். யோர்தான் நதிக்கு 20 மைலுக்குக் கிழக்கே, யாப்போக் நதியோரத்தில் மலையுச்சியின்மேல் கட்டப்பட்ட ஒரு கோட்டை. இஸ்ரவேலர்கள் கானான் தேசத்துக்கு வந்த

போது ரப்பா காத்தோத்திர நாட்டின் எல்லையோடு சேர்க்கப்பட்டது. யோவாப் இதை முற்றுகைபோட்ட சமயத்திலே உரியா உபாயமாய்க் கொல்லப்பட்டான். 2 சாமு 11<sup>1</sup> 22<sup>8</sup> 1 நாளா 20<sup>1</sup>. இந்த ஊரில் இரண்டு பாசங்களுண்டு. 'ராஜதானி' என்ற பாசம் யோவாப்பினால் பிடிக்கப்பட்டது. தாவீது மற்றபாகத்தைப் பிடித்தான். தாவீது இதை ஜெயித்தபின் அம்மோனியார் தனக்குக் கீழாக இதை அரசாட்சிசெய்யும் படி விட்டிருந்தான். 2 சாமு 17<sup>7</sup>. ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசியின் காலமாகிய கி-மு. 750-ம் வருஷத்தில் ரப்பா அம்மோனியருக்குத் தலை நகரியாயிருந்தது. ஆமோ 1<sup>14</sup>. இதை நேபு காத்தேச்சார் முற்றுகை போட்டான். எரே 4<sup>9</sup> எசே 21<sup>20</sup> 25<sup>5</sup>. தற்காலத்திலே இதற்கு 'அம்மான்' என்று பேர். தமஸ்குவிலிருந்து மெக்காவிற்குப் போகும் இருப்புப் பாதை இதின் வழியாய்ச் செல்லுகிறது.

ரப்பா. Rapha.

1. பென்யமீன் கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன். 1 நாளா 8<sup>9</sup>.
2. வேறொரு பென்யமீனன். 1 நாளா 8<sup>7</sup>. = ரப்பாயா. 1 நாளா 9<sup>43</sup>.
3. ரெப்பாயிம் என்ற பூர்வீக ஜனத்தின் ஆதி கோத்திரப்பிதா. 2 சாமு 21<sup>18</sup>. ரெப்பாயிம் காண்க.

ரப்பாய, ரெபயா, ரெப்பாயா. Rep-halah.

1. ஒரு பூதன். 1 நாளா 3<sup>21</sup>.
2. சிமியோன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 4<sup>48</sup>.
3. தோலாவின் மகன். 1 நாளா 7<sup>2</sup>.
4. சவுலின் சந்ததியான். = ரப்பா. 1 நாளா 8<sup>7</sup> 9<sup>43</sup>.
5. மதிலைப் பழுதுபார்த்தவன். நெகே 3<sup>9</sup>.

ரப்பூ. Raphu. எண் 13<sup>9</sup>.

ரப்பூமக். Rab-Mag. பாபிலோனியா ராஜாக்கத்தில் மேலான உத்தியோகம் செய்த வனுடைய பட்டப்பெயர். இதின் அர்த்தம் 'பெரிய சாஸ்திரி' அல்லது 'பெரிய ஜோதிடன்' என்று தோன்றுகிறது. எரே 39<sup>3,13</sup>.

ரமீயா. Ramiah. [யேகோவா உயரமுன் ஸார்.] அந்நியஜாதிப் பெண்ணை விவாகம் செய்த ஒருவன். எஸ்ரு 10<sup>35</sup>.

ராபா.

ராகா, ராக்கா. Raca. 'ராகா' என்பதற்கு அரமேயபாஷையில் 'வெறுமை' என்று

அர்த்தம். இயேசுவின் காலத்தில் இப்பதம் நிந்தனைச் சொல்லாயிருந்தது. அக்காலத்திலே ரபிமார் நிந்திக்கிறவர்களைத் தண்டிக்கும் படி கடுமையான சட்டதிட்டங்களை ஏற்படுத்தியிருந்தார்கள். மத் 5<sup>22</sup>.

ராகாப். Rahab, Rachab. [விசாலமானது.]

1. இஸ்ரவேலர் காணத்தேசத்தில் பிரவேசித்த காலத்தில் எரிகோப் பட்டணத்தை வேவு பார்க்கவந்த இரண்டு எபிரேய வேவுகாரரை உபசரித்து, அப்பட்டணத்தாரின் கைக்கு அவர்களைத் தப்புவிர்த்த ஒரு வேசி. யோசு 2<sup>1</sup> 6<sup>7</sup> எபி 11<sup>1</sup> யாசு 2<sup>95</sup>.

2. தாவீதின் பாட்டனாகிய சல்மோனின் மனைவி. போவாசின் தாய். பரி. மத்தேயு எழுதின இயேசுவின் வம்ச அட்டவணியில் சொல்லப்பட்டிருக்கும் நான்கு ஸ்திரீகளில் இவளும் ஒருவள். மத் 1<sup>5</sup>.

ராகாப். Rahab. 'ராகாப்' என்னும் பதம் 'மேட்டிலும்' அல்லது 'அகங்காரம்' என்று பொருள்படும். இது காவியங்களிலே சொல்லப்பட்டதும், எபிரேயர்களும் பாபிலோனியரும் நம்பினதுமான ஒரு வலுசார்ப்பத்தைக் குறிக்கும். இது சமுத்திரத்தின் ஆழத்தில் வாசம்செய்தது என்றும், பூர்வீகத்தில் யேகோவாவுக்கும் இதற்கும் போராட்டம் இருந்ததென்றும், கடைசியில் யேகோவா இதை ஜெயித்தார் என்றும் பூர்வீக ஜனங்களின் அபிப்பிராயங் கொண்டார்கள். சங் 87<sup>4</sup> 89<sup>10</sup> ஏசா 51<sup>9</sup>.

ராகேல். Rachel. லாபானின் இளைய குமாரத்தி. யாக்கோபின் மனைவி. யாக்கோபுக்கும் லாபானுக்கும் மணஸ்தாபமிருந்த சமயத்தில் தன் தகப்பனுடைய 'தோராயி' என்ற தெய்வங்களைத் திருடிக்கொண்டாள். யோசேப்பும் பென்யமீனும் இவளுடைய குமாரர். யாக்கோபு இவளை எப்பிராத்தாவுக்குச் சமீபத்தில் அடக்கம் செய்தான்.

ராகேலுடைய கல்லறை வெகு காலமாக அறியப்பட்டிருந்தபோதிலும் பிற்காலத்தில் அதிருந்த இடம் தெரியாமற்போயிற்று. சில வசனங்களிலே அது எருசலேமுக்கு வடக்கே பென்யமீன் கோத்திர நாட்டில் இருந்தது என்றும், வேறு சில வசனங்களிலோ அது எருசலேமுக்குத் தெற்கே பெத் லெகேமுக்குச் சமீபத்திலிருந்தது என்றும், தோன்றுகிறது. ஆதி 35<sup>16</sup> ருத் 1<sup>8</sup> 1 சாமு 10<sup>8</sup> எரே 31<sup>15</sup> மீகா 5<sup>8</sup> மத் 2<sup>18</sup>.

ராக்கால். Raca. 1 சாமு 30<sup>29</sup>.

ராக்கோன். Rakkon. யோசு 19<sup>48</sup>.

**ராஜகிரீடம்.** Crown. எஸ்தர் 1<sup>10</sup>. கிரீடம் காண்க.

**ராஜகூடாரம்.** 'Pavilion.' 2 சாமு 22<sup>19</sup> 1 இரா 20<sup>19</sup> எரோ 43<sup>10</sup>, கூடாரம் (1) காண்க.

**ராஜஸ்திரீ.** Queen. 1 இரா 10<sup>13</sup>.

**ராஜமூடி.** Royal diadem. எஸ்தர் 6<sup>8</sup> ஏசா 62<sup>3</sup>. கிரீடம் காண்க.

**'ராஜரீக பிரமாணம்'** 'Royal Law.' யாக் 2<sup>8</sup>.

**ராஜரீகம்.** Rule. மீகா 4<sup>8</sup>.

**ராஜவஸ்திரம்.** Royal apparel. எஸ்தர் 5<sup>1</sup> 6<sup>8</sup> 8<sup>15</sup> அப் 12<sup>31</sup>.

**ராஜா.** King. இராஜா காண்க.

**ராஜாத்தி.** ராஜஸ்திரீ. Queen. 1 இரா 10<sup>1</sup> 11<sup>19</sup> 2 னா 9<sup>1</sup> 15<sup>16</sup> நெகே 2<sup>6</sup> எஸ்தர் 1<sup>9</sup> 2<sup>29</sup> 5<sup>3</sup> 7<sup>1</sup> 8<sup>1</sup> சக். 45<sup>9</sup> உன். பா 6<sup>8</sup> எரோ 13<sup>18</sup> 29<sup>2</sup> 44<sup>17,35</sup> தானி 5<sup>10</sup> மத் 12<sup>49</sup> லூக் 11<sup>31</sup> அப் 8<sup>27</sup> வெளி 15<sup>7</sup>. இராஜா, இராஜாத்தி காண்க.

**ராஜாவி.** Heron. புசிக்கத்தகாத ஒருவிதமான கொக்கு. லேவி 11<sup>19</sup> உபா 14<sup>18</sup> யோபு 39<sup>26</sup>.

**ராட்சதரீ.** Giants. இராட்சதர் காண்க.

**ராப்பித்.** Rabbith. யோசு 19<sup>30</sup>.

**ராமசேஸ்.** Raamses, Rameses. எகிப்துதேசத்திலே அடிமைகளாயிருந்த இஸ்ரவேல் பார்வோனுக்காக கட்டினை பண்டசாலைப் பட்டணங்களில் ஒன்று. இது கோசேன் நாட்டிலிருந்தது. ஆதி 47<sup>11</sup> யாத் 11<sup>1</sup> 12<sup>37</sup> என் 33<sup>3</sup>.

**ராமா.** Ramah. [உயரம்.]

1. நப்தலித் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். யோசு 15<sup>39</sup>.

2. ஆசேர் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோசு 19<sup>36</sup>.

3. பென்யமின் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். இதற்கும் பெத்தேலுக்கும் இடையில் தெபோரான் குடியிருந்தான். யோசு 18<sup>25</sup> நியா 4<sup>5</sup> 19<sup>13</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்த பென்யமின் மறுபடியும் இதில் குடியேறினார்கள். என்ற 2<sup>36</sup> நெகே 11<sup>33</sup> ஏசா 10<sup>29</sup>. இதிலே ராகேவின் கல்லறை யிருந்ததென்பது ஓர் பாரம்பரியம். 1 சாமு 10<sup>2</sup> எரோ 31<sup>15</sup>. விலங்கிடப்பட்டிருந்த எரோமியா தீர்க்கதரிசி இவ் விடத்திலிருந்து விடுதலையாக்கப்பட்டான். எரோ 40<sup>1</sup>.

4. எப்பிராயீம் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஒரு ஊர். சோப்பீம் என்னப்பட்ட ராமதா

யீம் என்பது இதின் மறுபேர். 1 சாமு 1<sup>1</sup> சாமுவேல் தீர்க்கதரிசி இதில் வாசம் செய்தான். 1 சாமு 1<sup>19</sup> 21<sup>1</sup> 7<sup>17</sup> 8<sup>5</sup> 15<sup>34</sup> 16<sup>13</sup> 19<sup>18</sup> 20<sup>1</sup> 25<sup>1</sup> 28<sup>3</sup>. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பாஷா என்பவன் இதிலே ஒரு கோட்டை கட்டியிருந்ததாகத் தோன்றுகிறது. 1 இரா 15<sup>17</sup>.

5. கீலேயாத்திலுள்ள ராமோத்தின் மறுபேர். 2 இரா 8<sup>39</sup>. ராமோத் கீலேயாத் காண்க.

6. 'தெற்கான ராமோத்' அல்லது 'தெற்கான ராமாத்'. 1 சாமு 30<sup>37</sup> யோசு 19<sup>8</sup>. தாவீது தான் சிசுலாக்கிலிருந்து எடுத்த கொளையொப்பொருளை இவ்விடத்திற்கு அனுப்பி

**ராமாதாயீம்.** Ramathalm. 1 சாமு 1<sup>1</sup>. ராமா (+) காண்க.

**ராமாத்.** Ramath. ராமா காண்க.

**ராமாத்-மீஸ்பே.** Ramath-Mizpeh. [காவல் கோபுரத்தின் மேடை.] மீஸ்பா (+) காண்க.

**ராமாத்-லேகி.** Ramath-Lehi. [தாடை மெலும்பின் மேடை.] சிம்சோன் பெலிஸ் தர்களை அழைத்த இடம். யூதா நாட்டிலிருக்கலாம். நியா 15<sup>17</sup>.

**ராமியா.** Raamiah. நெகே 7<sup>1</sup>=ரொலாயா. என்ற 2<sup>9</sup>.

**ராமோத்.** Ramoth.

1. ராமோத் கீலேயாத் காண்க.

2. இசக்காரில் லேவியர்களுக்கு ஏற்படுத்தப்பட்ட ஊர். 1 னா 9<sup>7</sup>=ராமேத். யோசு 19<sup>31</sup>. உயர்மூத். யோசு 21<sup>39</sup>.

3. 'தெற்கான ராமோத்'. 1 சாமு 30<sup>37</sup>. ராமா (6) காண்க.

**ராமோத்-கீலேயாத்.** Ramath Gilead. [கீலேயாத்திலுள்ள மேடைகள்.] உப்புக்கடலுக்கு வடகிழக்கே 30 மைல் தூரத்திலும், யோர்தான் நதிக்குக் கிழக்கே 15 மைல் தூரத்திலும் இருந்த ராமோத் கீலேயாத் அடைக்கலப்பட்டணங்களில் ஒன்று. உபா 4<sup>43</sup>. இது லேவியர்களுக்குக் கிடைத்தது. யோசு 21<sup>38</sup>.

ஆகாப் இவ்விடத்திலே சிரியர்களோடு யுத்தம் செய்தான். 1 இரா 22<sup>4</sup> 2 னா 15<sup>9</sup>. ஆகாபின் மகனாகிய யோரான் அவர்களுடனே இதில் சண்டைசெய்தான். 2 இரா 5<sup>38</sup>. எலிசா அனுப்பிவைத்த தூதன் ஏகவை இப்பட்டணத்தில் ராஜ அபிஷேகம் செய்வித்தான். 2 இரா 9<sup>4</sup>.

இங்கிருந்த மேடைகளின்மேல் பூர்வீக காணுனியர்கள் தங்கள் தேவதைகளை வணங்கிவந்தார்கள்.

ராம். Ram. [உயரம்]

1. தாவீதின் முன்னோர்களில் ஒருவன். ரூத் 4<sup>19</sup>. யெராமெயேலின் சகோதரன். 1 நாளா 2<sup>9</sup>. = ஆராம். மத் 1 லூக் 3<sup>33</sup>. = அர்னி Arni. லூக் 3<sup>33</sup>. (R. V.).

2. யெராமெயேலின் மகன். 1 நாளா 2<sup>35</sup>.

3. எலிகுவின் குடும்பத்தலைவன். யோபு 32<sup>9</sup>.

ராம்சேஸ். Raamses. ராமசேஸ் கான்க.

ராயன். 'Caesar.' 'ரோமர்களுடைய ராயன்' என்பதைக் குறிக்கிறது. மத் 22<sup>17</sup>. மாற் 12<sup>14</sup> லூக் 21<sup>31</sup> 20<sup>33</sup> 23<sup>3</sup> யோயா 19<sup>13</sup> அப் 11<sup>32</sup> 17<sup>7</sup> 25<sup>8</sup> 26<sup>32</sup> 27<sup>24</sup> 28<sup>19</sup> பிலி 1<sup>28</sup> அதல்து, நேரோ, தீபேரிய, ரோமாபுரி கான்க.

ராயா. Realah. [யேகோவா கான்கிருர்.]

1. காலேபின் சந்ததியான். 1 நாளா 4<sup>9</sup>. = ஆரோவே. 1 நாளா 2<sup>39</sup>.

2. ரூபன் கோத்திரத்தான். 1 நாளா 5<sup>3</sup>.

3. நெதனியன். எஸ்ர 24<sup>7</sup>.

ரி.

ரிஸ்பாஹ். Rizpah. ஆயாவின் குமாரத்தி. சவுலின் மறுமனையாட்டிகளில் ஒருவன். அப்னோர் இவளைத் தனக்கு மறுமனையாட்டியாக சேர்த்துக்கொண்டான். சவுலின் மகனாகிய இஸ்போசேத் இவ்விஷயத்தை ஆட்சேபித்தினியித்தம், அப்னோர் காணான் தேசத்தின் வடபாகத்திலுள்ள கோத்திரங்களைத் தாவீதின் பக்கத்திற்குச் சம்மதிக்கச் செய்தான். 2 சாமு 21<sup>6</sup>.

சவுல் ராஜா கியோன் குடிகளைக் கொண்டுபோட்டினியித்தம், யேகோவா தேசத்தின்மேல் பஞ்சத்தைக் கட்டினையிட்டார் என்று தாவீது அறிந்து, யேகோவாவின் கோபத்தை சாந்திபண்ணும்படி சவுலின் வம்சத்தோசுசேர்த்த ரிஸ்பாஹின் புத்திரில் இருவரையும், மீகாளின் புத்திரில் மூவரையும் கியோனியரின் கையிலே ஒப்புக் கொடுத்தான். கியோனியர் இவர்களைக் கொண்டுபோடவே, ரிஸ்பான் பஞ்சம் நீங்கி மழை பெய்யும்பட்டும் கொண்டுபோடப்பட்டவர்களின் பிரேதங்களைப் பாதுகாத்தான். 2 சாமு 21<sup>11</sup>.

ரிஷபம். Oxen. தேவாலயத்திலுள்ள கடல் தொட்டி 12 'ரிஷபங்களின்' மேல்

நின்றது. 1 இரா 7<sup>25</sup> 2 இரா 16<sup>17</sup> 2 நாளா 4<sup>15</sup>.

ரிட்சியா. Rizia. 1 நாளா 7<sup>39</sup>.

ரித்மா. Rithmah. இஸ்ரவேலர் பாளையம் மிறங்கின ரித்மா என்னும் ஸ்தலம் நமக்குத் தெரியாது. எண் 33<sup>18</sup>.

ரிபாஹ். Ribah. 2 சாமு 23<sup>39</sup>.

ரிப்லாஹ். Riblah.

1 தமஸ்குப்பட்டணத்திற்கு வடக்கே 50 மைல் தூரத்திலுள்ள இந்த நகரத்தில் பாபிலோனியர்கள் ஒரு பெரிய கோட்டையைக் கட்டியிருந்தார்கள். அசீரியாவிலிருந்து சீரியாவுக்குப் போகும் பாதை இதின் ஊடே போனது. இதிலே நேபுகாத்நேச்சார் சிதேக்கியாவைத் தண்டனைக்கு ஒப்புக்கொடுத்தான். 2 இரா 25<sup>5</sup> எரே 39<sup>5</sup> 52<sup>2</sup>.

2. கலிலேயாக் கடலுக்கு வடகிழக்கிலுள்ள ஒரு கிராமம். இது இஸ்ரவேலர் கைப்பற்றின நாட்டின் எல்லைக்குள் இருந்தது. இதைப்பற்றி வேறென்றும் தெரியாது. எண் 34<sup>11</sup>.

ரிம்மோன். Rimmon.

1 ரிம்மோன் தெய்வன் புசல்காற்று அடிக்கவும் மற்றக் காற்றுகள் வீசவும்செய்த ஒரு தெய்வன் என்றும் தேசத்தின்மேல் ரிம்மோன் இரக்கம் வைக்கும்போது, மழை வருவதிலும்கூட, கோபமாயிருக்கும்போதுதான் விரோதிகளை அழிக்கும்படி இடி அடிக்கவும் செய்யும் என்றும் நினைத்து, பாபிலோனியர்கள் இதை வணங்கிவந்தார்கள். தமஸ்குப்பட்டணத்திலே சீரியர்கள் இதை வணங்கிவந்ததாக தோன்றுகிறது. இந்தத் தெய்வனும் சீரியர்கள் வணங்கிய 'ஆதாத்' ரிம்மோன்' அல்லது 'ஆதாத்' என்னும் தேவதையும் ஒன்றுதான் என்று தோன்றுகிறது. ஆதாத் கான்க. 2 இரா 51<sup>8</sup>.

2. ஒரு பென்யமீனன். 2 சாமு 4<sup>9</sup>.

3. பென்யமீன் நாட்டில் பெத்தேலுக்குக் கிழக்கே மூன்றாமல் தூரத்திலிருந்த ஒரு பாதை. ரியா 20<sup>45</sup> 21<sup>13</sup>.

4. தென் யூதாவிலுள்ள ஒரு கிராமம். யோச 15<sup>32</sup>. இது சியோன் கோத்திரத்திற்குக் கிடைத்தது. யோச 19<sup>7</sup> சக 14<sup>10</sup>.

5. செபுலோன் கோத்திரத்தாரின் பட்டணங்களின் ஒன்று. யோச 19<sup>3</sup> 1 நாளா 6<sup>7</sup>.

ரிம்மோன்-பேரோஸ். Rimmon-perez. இஸ்ரவேலர் பாளையம் இறங்கின இந்த இடம் தெரியாது. எண் 33<sup>19</sup>.

ரினாஹ். Rinnah. 1 நாளா 4<sup>30</sup>.

ரீ.

ரீசா. Rissah. இதில் இஸ்ரவேலர் பான யம் இறங்கினார்கள். இதிருந்த இடம் தெரியாது. எண் 33<sup>21</sup>.

ரீப்பாத்து. Riphath. ஆதி 10<sup>3</sup> 1 ஈனா 16.

ரு.

ருகாமா. Ruhamah. ஒசி 21. 'ருகாமா' என்பதற்கு 'இரக்கம் பெற்றவன்' என்று அர்த்தம். ஒசியா தீர்க்கதரிசி இஸ்ரவேலர்களுக்கு யேகோவாவின் இரக்கம் திரும்பக் கிடைத்தது என்பதைக் காட்டும்படி தன் இரண்டாம் குமாரத்திக்கு 'ருகாமா' என்று பெரிடச் சொன்னான். ஒசி 21. அவர்களுக்கு யோகோவாவின் தயவு இல்லாததைக் குறிக்கும்படி அவனுடைய குமாரத்திக்கு 'இரக்கம் பெருதவன்' என்று அர்த்தம். கொள்ளும் 'லோ-ருகாமா' என்னும் பேர் இருந்தது. ஒசி 16.

ருசி. Taste.

1. சுவை. யாட் 16<sup>31</sup> 1 சாமு 14<sup>34</sup> 2 சாமு 19<sup>35</sup> யோபு 6<sup>6</sup> 12<sup>11</sup> 34<sup>3</sup> மத் 27<sup>34</sup>.

2. அறிவு, உணர்வு, அனுபவம். சங் 3, 8 மத் 16<sup>28</sup> யோவா 8<sup>2</sup> கொலோ 21 எபி 2<sup>9</sup> 6<sup>4</sup> 1 பேது 21.

ரு.

ருத்தின் சரித்திரம். The Book of Ruth.

1. ருத் என்பவள்.

'ருத்' என்ற பதத்திற்கு அர்த்தம் திட்டமாய்த் தெரியாது. பெரும்பாலும் 'சினேகம்' அல்லது 'பட்சம்' என்று சொல்லலாம். இவள் ஒரு மோவாபிய ஸ்திரீ. யூதாவிலுள்ள பெத்தலேகேயிலிருந்து வந்த ஒருவன் இவளை விவாகம் செய்திருந்தான். அவன் மோவாப் தேசத்தில் பஞ்சமுண்டான காலத்தில் இறந்துபோகவே, இவள் தன் மாயியுடனே யூதா நாட்டிற்குத் திரும்ப வந்தாள். அப்போது பெத்தலேகேயிலிருந்த போவாஸ் இவளை விவாகம் செய்துகொண்டான். இவளுடைய குமாரனாகிய ஒபேத் தாவீதின் பாட்டன். இதினியத்தம் பரி. மத்தேயு எழுதின இயேசுவின் வம்ச அட்டவணியில் ருத்தின் நாமம் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 15.

2. ஆகமம்.

ருத் என்று பேர்கொண்ட ஸ்திரீக்கு மோவாப் தேசத்திலும் யூதாநாட்டிலும் நேரிட்ட சம்பவங்களை ருத்தின் ஆகமம் கூறுகிறது.

இந்த ஆகமத்தில் இரண்டு விஷயங்கள் விசேஷமாய்க் கவனிக்கவேண்டும். (i) யூதா கோத்திரத்தானாகிய போவாஸ் மோவாபிய ஸ்திரீயாகிய ருத்தை மணம் புரிந்ததும், தாவீதின் வம்ச அட்டவணியை எழுதினவர்கள் தங்கள் அரசனாகிய தாவீதின் முன்னோர்களோடு இவளுடைய பெயரையும் சேர்த்திருக்கிற விஷயமும், அக்காலத்திய எபிரேயர்கள் தங்கள் ஜாதியில் அந்நிய குலத்தாரைச் சேர்க்க ஆட்சேபனை செய்யவில்லை யென்பதற்கு அச்சாட்சியாயிருக்கிறது. (ii) பூர்வீக ஆசார சடங்குகளை இந்த ஆகமத்தில் காணலாம். ருத் 2<sup>9</sup> 41-42.

3. காலம்.

தாவீதின் காலத்துக்கு முன்னுள்ள சம்பவங்கள் இந்த ஆகமத்தில் சொல்லப்பட்டிருந்தபோதிலும், இது அக்காலத்துக்குப்பின் எழுதப்பட்டதாக தோன்றுகிறது. (ருத் 4<sup>1</sup> காண்க). இதின் பாவஷடையைக் கவனித்தறிந்த வேதசாஸ்திரிகளில் பலர், இச்சரித்திரம் சிறையிருப்புக் காலமட்டும் ஜனங்களுக்கு வாய்மொழியாக தெரிந்திருந்ததென்றும், சிறையிருப்புக்குப் பின்புதான் முதலாவதாக எழுதப்பட்டதென்றும் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள். எபிரேய வேதாக்கமத்தின் மூன்றாம் பிரிவாகிய 'பரிசுத்த ஆகமங்கள்' என்ற பாகத்தில் இது சேர்க்கப்பட்டிருப்பதால், ஏறக்குறைய கி-மு. 400-ம் வருஷத்தில் எழுதப்பட்டிருக்கலாம். இதின் ஆக்கியோன் இன்னான் என்று தெரியாது.

ரூபம். Form, Figure, Likeness. ஆதி 12<sup>6</sup> உபா 41<sup>12-15</sup> 1 சாமு 28<sup>14</sup> யோபு 41<sup>6</sup> எசா 52<sup>14</sup> 53<sup>2</sup> தானி 23<sup>1</sup> பிலி 26. 'மறுரூபம்.' மாற் 16<sup>12</sup>. 'மறுவுரூபம்.' எசா 41<sup>12</sup> அப் 14<sup>11</sup>. சாயல் காண்க.

ரூபவதி. Fairest. உன். பா 18 5<sup>9</sup> 6<sup>1</sup>.

ரூபன். Reuben. [மகனைப் பார்.]

1. யாக்கோபின் மனைவியாகிய லேயான் பெற்ற மூத்தகுமாரன். ஆதி 29<sup>30</sup> 35<sup>30</sup> 46<sup>8</sup>. இவன் தன் தகப்பனுடைய மருமனையாட்டியாகிய பில்காளிடத்தில் பிரவேசித்தினியித்தம், யாக்கோபின் சாபத்தைப் பெற்று, தன் சேஷ்ட புத்திரபாகத்தை இழந்தான். ஆதி 35<sup>9</sup>. அந்தச் சலாக்கியம் யூதாவுக்கும் யோசேப்புக்கும் கிடைத்தது. ஆதி 48<sup>8</sup>. யாக்கோபு தன் புத்திரருக்குக் கொடுத்த ஆசீர்வாதங்களிலும் மோசேயின் ஆசீர்வாதத்திலும் ரூபன் செய்த பாதகத்தினியித்தம் இவனுக்குண்டான கேடு சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆதி 49<sup>9</sup> உபா 33<sup>9</sup>. இவன் யோசேப்பைத்



தப்புவிக்கப் பிரயாசப்பட்டவிஷயம் இவனுடைய இரக்க சபாவத்தை வெளியிடுகிறது. ஆதி 3<sup>18</sup> 42<sup>29</sup>. பென்யமீனைத் திரும்ப யாக் கோபினிடம் கொண்டுவந்து சேர்க்க இவன் உத்தரவாதியாயிருந்தான். ஆதி 42<sup>37</sup>.

2. ரூபன் கோத்திரம். இதின் குடிமதிப்பு. எண் 1<sup>21</sup> 26<sup>3</sup>. இது சமியோனோடும் காத்தோடும் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் தென்புறத்தில் பாணையமிக்ந்து. எண் 2<sup>10</sup>. மோசேக்கு விரோதமாய்க் கலகம்செய்த கோராகுவோடு சேர்ந்த தாத்தான் முதலியவர்கள் ரூபன் கோத்திரத்தாரே. எண் 16 அதி. மேம்பராயிருந்த ரூபன் கோத்திரத்தார்கள் யோர்தான் நதியைத் தாண்டி அதற்கு மேற்கிலுள்ள நாடுகளை ஜெயிக்கும்படி மற்ற கோத்திரங்களுக்கு உதவிசெய்தபிறகு, இவர்கள் யோர்தான் நதிக்கும் உப்புக்கடலுக்கும் கிழக்கேயுள்ள தேசங்களைப் பெற்றார்கள். யோசு 22<sup>7</sup>. இக்கோத்திரத்தார் தெபோராளுக்கு உதவியெய்யவில்லை. நியா 5<sup>16</sup>. சாலொமோன் காலத்திற்குப் பின் இவர்கள் இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தில் சேர்ந்துகொண்டார்கள். சீரியர்கள் இவர்களுக்கு இடுக்கண் செய்தார்கள். 2 இரா 10<sup>38</sup>.

அசீரியர்கள் இவர்களை ஜெயித்து, கி-மு. 734-ம் ஆண்டில், தங்கள் தேசத்துக்கு இவர்களை அடிமைகளாக கொண்டிப்போனார்கள். தென்சாட்டில் வசித்த மோவாபியர்கள் இவர்களுடைய ஊர்களில் சிலவற்றைப் பிடித்திருந்ததாக தோன்றுகிறது. ஏசா 15, 16 அதி. ருரே 48 அதி.

ருபு, ருப்பு. Rufus.

1. சிரோனியனாகிய சிமோனின் மகன். மாந் 15<sup>21</sup>.

2. ரோமாபுரியிலுள்ள கிறிஸ்தவன். ரோமா 16<sup>13</sup>.

ருமா. Rumah. யோயாக்கீயின் பாட்டனாகியபெதாயா வசித்த ஊர். இதிலிருந்த இடம் இன்னதென்று நமக்குத் தெரியாது. 2 இரா 23<sup>36</sup>.

ரெ.

ரேகபியா. Rehablah. 1 நாளா 23<sup>17</sup> 24<sup>21</sup>.

ரேதுவேல். Reuel. [கடவுள் சினைதராயிருக்கிறார்.]

1. ஏசாவின் மகன். ஆதி 36<sup>4</sup>.

2. = எத்திரோ. யாத் 2<sup>18</sup> எண் 10<sup>29</sup>.

3. காத்தோத்திரத்தின் தலைவர்களில் ஒருவன். = தேருவேல். எண் 1<sup>24</sup> 2<sup>14</sup>.

4. ஒரு பென்யமீனன். 1 நாளா 9<sup>8</sup>.

ரேகூ. Reu. பேலேக்கின் குமாரன். ஆதி 1<sup>19</sup> 33<sup>5</sup>.

ரேகூம், ரேகூம். Rehum. [இரக்கம்]

1. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவர்களில் ஒரு தலைவன். எஸ்ரு 2<sup>3</sup>.

2. அந்தசஷ்டா அரமனையில் 'ஆலோசனைத் தலைவனாகிய ரேகூம்.' எஸ்ரு 4<sup>8</sup>.

3. மதிவைப் பழுதுபார்த்த லேவியன். நெகே 3<sup>17</sup>.

4. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரை போட்டவன். நெகே 10<sup>25</sup>.

5. ஓர் ஆசாரியன். நெகே 12<sup>8</sup>.

ரேகேம்-மேலேது. Regem - Melech. சக 7<sup>3</sup>.

ரேகோபெயாம். Rehoboam. சாலொமோனின் மகன். பதினேழு வருஷக்காலம் (கி-மு. 937-920) யூதா ராஜ்யத்தில் அரசாட்சிசெய்தான். சாலொமோன் ராஜா இறந்த சமயத்தில் யெரொபெயாம் கலகம்செய்து இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்தபடியால் இவன் யூதா, பென்யமீன் கோத்திரங்களை மட்டும் ஆண்டான். 1 இரா 12<sup>21</sup>. இவன் இருந்த காலமெல்லாம் இஸ்ரவேலுக்கும் யூதாவுக்கும் யுத்தம் இருந்தது. ஆனால் இதைப்பற்றிய விபரம் சொல்லப்படவில்லை. கி-மு. 932-ம் ஆண்டில் எகிப்திய ராஜாவாகிய சீஷாக் எருசலேமை மூன்றுகைபோட்டு தேவாலயத்தின் பொக்கிஷத்தைக் கொண்டுபெருளாக கொண்டுபோனான். 1 இரா 14<sup>28</sup>.

ரேகோபோத். Rehoboth.

1. தங்களுக்கும் கோராரின் ராஜாவனுடைய வேலையாட்களுக்கும் சண்டையான பிறகு ஈசாக்கின் வேலையாட்கள் வெட்டின மூன்றாம் கிணறு. ஆதி 26<sup>39</sup>.

2. ஏதோம் தேசத்திலுள்ள ஓர் ஊர். ஆதி 36<sup>37</sup>.

3. அசீரிய ராஜாவாகிய அசூர் அல்லது நிம்ரோத் கட்டின நாலு பட்டணங்களில் ஒன்று. நினைவே பட்டணத்தில் ஒரு பங்கு. ஆதி 10<sup>11</sup>.

ரேகோப், ரேகோப். Rehob.

1. ஆசேர் கோத்திர சாட்டில், லேவியருக்கு ஏற்படுத்தின ஓர் ஊர். எண் 13<sup>21</sup> யோசு 19<sup>28</sup> நியா 1<sup>31</sup> 2 சாமு 10<sup>8</sup>.

2. ஆதாதேசரின் தகப்பன். சாமு 8<sup>5</sup>.

3. உடன்படிக்கைக்கு முத்திரைபோட்டவன். நெகே 10<sup>11</sup>.

ரேக்கேம். Raham. 1 நானா 24.

ரேக்கேம், ரேகேம், ரேக்கேம். Rekem. [சிகேகேம்.]

1. மீதியானியரின் ராஜாக்களில் ஒரு வன். எண் 31<sup>8</sup> யோச 13<sup>21</sup>.

2. காலேபின் சந்ததியான். 1 நானா 24<sup>3</sup>.

3. மாரீரின் சந்ததியான். 1 நானா 7<sup>16</sup>.

4. பென்யமின் நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். யோச 18<sup>27</sup>.

ரேசேன். Resen. அசீரிய ராஜாவாகிய அசூர் அல்லது நிரோத் கட்டின பட்டணங்களில் ஒன்று. இது நினிவே பட்டணத்தில் ஒரு பாகமாயிருந்தது. ஆதி 10<sup>13</sup>.

ரெபாயா. Rephalah. ரப்பாயா காண்க.

ரெபேக்காள். Rebekah. ஆபிரகாமின் சகோதராகிய ஹகோரின் பேத்தி. ஆதி 22<sup>23</sup>. லாபானின் சகோதரி. ஈசாக்கு இவளை விவாகம் செய்த விபரம் ஆதி 24-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. துவக்கத்தில் இவளுக்குப் புத்திரபாக்கியம் இல்லாதிருந்தும், ஈசாக்கும் இவளும் செய்த வேண்டியின் பலனாக கடவுள் இவளுக்கு இரட்டைப்பிள்ளைகளாகிய யாக்கோபையும் ஏசாவையும் சந்தருளினார். ஆதி 25<sup>21</sup>. ஈசாக்கு கேராரிலே சஞ்சரித்தபோது, அந்த ஜனங்கள் ரெபெக்காவை இச்சித்துத் தண்ணீர் கொண்டுபோவோர்கள் என்று பயந்து, இவள் 'என் சகோதரி' என்று சொன்னாள். அந்த ஊரின் ராஜா உண்மையை அறிந்து ஈசாக்கை எச்சரித்து, அவனைப் பாதுகாக்கும்படி ஜனங்களுக்குக் கட்டளையிட்டு, அவனோடு சமாதான உடன்படிக்கை செய்துகொண்டான். ஆதி 26 அதி. இவள் ஏசாவின் சேஷ்டபுத்திரபாகத்தை யாக்கோபுக்கு மாற்றும்படி தந்திர உபாயங்கள் செய்து, ஈசாக்கை ஏமாற்ற யாக்கோபுக்கு உதவிசெய்தான். ஆதி 27 அதி.

பின்பு அவனை லாபானிடம் அனுப்பிவைத்து, அவன் அவ்விடமிருந்து திரும்பிவருமுன் மரித்துப்போனான். ஆதி 49<sup>31</sup>. இவள் புத்திக்கூர்மையும், சுறுசுறுப்பும், தான் எடுத்த கருத்தைத் தோடுத்து முடிக்கும் குணமுமுள்ளவள். தான் கோக்கினை நிறைவேற்றும்படி தந்திர உபாயங்கள் செய்த விஷயம் இவளிடம் காணப்படுகிற பெருங்குறையே.

ரெப்பாயா. Rephalah. ரப்பாயா காண்க.

ரெப்பாயீம். Rephaim.

1. எபிரெயர்கள் காலுன் தேசத்துக்கு வருமுன் அத்தேசத்தில்வசித்த பூர்வீக ஜனம். ஆதி 14<sup>6</sup> 15<sup>30</sup>.

பாசானின் ராஜாவாகிய ஒரு இந்த ஜனத்தைச் சேர்ந்தவன். உபா 3<sup>11</sup>. இவர்கள் கலிலேயாக் கடலுக்குக் கிழக்கேயுள்ள மலைநாடுகளில் வசித்தார்கள். உபா 3<sup>13</sup>. எருசலேம் பட்டணத்திற்குத் தென்மேற்கே ரெப்பாயீம் என்ற ஒரு பள்ளத்தாக்கு உண்டு. அது இன்னும் பள்ளத்தாக்கைச் சேர்ந்தது. 2 சாமு 5<sup>18</sup> 23<sup>13</sup> ஏசா 17<sup>5</sup>. எபிரெயர்களுடைய பாம்பியத்தின்படி இவர்கள் இராட்சசர்களாயிருந்தார்கள். இராட்சசர் காண்க.

2. எபிரெய பாஷையில் 'ஷெவோல்' என்னும் பாதாளத்தில் வாசம் செய்கிற மரித்தோர்களின் ஆவிக்கு 'ரெப்பாயீம்' என்ற பெயர் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. யோபு 26<sup>5</sup> சங் 85<sup>10</sup> நீதி 2<sup>18</sup> 5<sup>7</sup> 7<sup>17</sup> 9<sup>18</sup> 21<sup>16</sup> ஏசா 14<sup>9</sup> 26<sup>14</sup>.

ரெப்பாயேல். Rephael. 1 நானா 26<sup>7</sup>.

ரெமலியா. Remallah. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பெக்காவின் தகப்பன். 2 இரா 15<sup>25</sup> ஏசா 7<sup>1</sup> 6<sup>6</sup>.

ரெமேத். Remeth. = ராமோத் (1). யோச 19<sup>21</sup> 1 நானா 6<sup>73</sup>.

ரெம்பான். Remphan. அப் 9<sup>43</sup>. நட்சத்திரம் காண்க.

ரெலாயா. Reelalah. = ராமியா.

ரெல்தீம். Replidim. இஸ்ரவேல் பாளையமிற்கு இடம். இதில் மோசே கல் மலையை அடித்து ஜனங்களுக்குத் தண்ணீர் கொடுத்தான். அவர்கள் இதில் அயலேக்கியரை வெய்த்தார்கள். ஒரேப் மலைநாட்டின் வடபாகத்திலிருந்தது என்று தோன்றுகிறது. யாத் 17<sup>1-8</sup> 19<sup>2</sup>.

ரே.

ரேகா. Recah. 1 நானா 4<sup>19</sup>.

ரேகாப், ரேகாபியர். Rechab, Rechabites.

1. கலகம் செய்துவந்த ஏகுவக்கு ரேகாபின் குமாராகிய யோனாதாப் உதவிசெய்தான். இந்நியதித்தம் இவன் விக்கிரக ஆராதனைக்கு இடங்கொடுத்த ஆகாபையும், அவனைச் சார்ந்தவர்களையும், அம்மார்க்கத்தையும் முற்றிலும் வெறுத்ததாக பார்க்கிறோம். 2 இரா 10<sup>15</sup>. இவனுடைய சந்ததியார் மகாபக்தியுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். எரே 38 அதி. இவர்கள் திராட்சாசம் குடியாமலும்

வீடுகளைக் கட்டாமலும், தானியத்தை விதைக்காமலும், திராட்சத்தோட்டங்களை உண்டு பண்ணாமலும், நிலங்களை சொந்தமாக வாங்காமலும், எப்போதும் கூட்டாரங்களிலே ஜீவித்துவந்தார்கள். இவ்வண்ணமாக இவர்கள் பட்டணங்களில் வாசம் செய்யாமல் அலைந்து திரிகிறவர்களாயிருந்தார்கள்.

எரேமியா தீர்க்கதரிசி இவர்களை ஜனங்களுக்கு முன்பாகத் திராட்சரசம் குடிக்கச் சொன்னபோது இவர்கள் அதற்குச் சம்மதிக்கவில்லை. இதைக்கண்ட அவன் இவர்களுடைய பத்தியை மெச்சி, பாவம்செய்த யூதர்களுக்கு இவர்களை நல் மூன்மாதிரியாக வைத்தான். சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவர்களில் சிலர் ரோகாபியர். நெகே 3<sup>24</sup>.

2. இஸ்போசேத்தைக் கொன்றவர்களில் ஒருவன். 2 சாமு 4<sup>1</sup>.

ரேகியு. Rhegium. இத்தாலியா தேசத்தின் தென்மேற்கிலுள்ள ஒரு துறைமுகம். இதற்குக் கிட்டிருந்த கடலில் பயங்கரமான நீர்ச்சுழி ஒன்று இருந்தினால், கப்பல் சேதமின்றி அந்த நீர்ச்சுழியிருக்கும் இடத்தைத் தாங்கள் தாண்டிப்போகும்படி நல்ல காற்று வீசுவவரைக்கும் கப்பற்காரர் ரேகியுவிலே தங்குவார்கள். இதன்படி பரி. பவுல் ஏரின் கப்பல் இதில் ஒருநாள் நின்றது. அப் 28<sup>13</sup>.

ரேகூம். Rehum. ரேகூம் காண்க.

ரேகேம். Regem. 1 நாளா 2<sup>7</sup>.

ரேகேம். Rekem. ரேக்கேம் காண்க.

ரேகோப். Rehob. ரேகோப் காண்க.

ரேக்கேம். Rekem. ரேக்கேம் காண்க.

ரேசா. Rhesa. லூக் 3<sup>27</sup>.

ரேசேப். Reseph. 1 நாளா 7<sup>25</sup>.

ரேசோன். Rezon. சோபாவின் ராஜாவாகிய ஆதாதேசரின் சேனாபதிகளில் ஒருவன். இவன் ராஜதுரோகம் செய்து, சோபாவுக்கு வடக்கேயுள்ள தமஸ்குவைப் பிடித்து ஏறக்குறைய கி-மு. 950-ம் ஆஸ்த்திலே ஒரு ராஜ்யத்தை அதில் ஸ்தாபித்தான். சாலொமோன் காலத்தில் இவனும், அதற்குப் பிறகு இவனுடைய சந்ததியாரும் இஸ்ரவேலுக்கு எப்போதும் விரோதிகளாயிருந்து, அதோடே அடிக்கடி யுத்தம் செய்தார்கள். 1 இரா 11<sup>23</sup>.

ரேஷ். Resh. எபிரேய பாஷையின் எழுத்தட்டவணியில் 20-ம் எழுத்து. சங் 11<sup>153-160</sup>-ல் ஒவ்வொரு வசனத்திலுள்ள முதல் பதத்தின் முதல் எழுத்து ரேஷ் என்பது.

ரேத்சீக். Rezin.

1. ஏறக்குறைய 735-ம் ஆஸ்த்தில் தமஸ்கு பட்டணத்தில் ராஜ்யபாரம் செய்த தடைசி அரசனாகிய இவன் சிம்மாசனம் ஏறினபோது தமஸ்கு ராஜ்யமும் இஸ்ரவேல் ராஜ்யமும் அசிரிய சக்கரவர்த்திக்குக் கீழ்ப்பட்டிருந்தன. இஸ்ரவேல் ராஜாவாகிய பெக்காவும் தமஸ்கு வின் ராஜாவாகிய ரேத்சீனும் அசிரிய ராஜாவுக்கு விரோதமாய்க் கலகம் செய்து அவனுடைய ஆளுகையை நீக்கும்படி, அவனுக்கு விரோதமாய் யுத்தம் பண்ண ஆரம்பித்து, யூதாவின் ராஜாவாகிய ஆகாசைத் தங்களுக்கு உதவிபுரியும்படி வேண்டிக்கொண்டார்கள். ஆகாஸ் அதற்குச் சம்மதிக்காதபடியால் அவர்கள் அவனோடு சண்டைசெய்து எருசலேமை முற்றுகைபோட்டு அதிலிருந்தவர்களைப் பயமுறுத்தினார்கள். வசா 7-9 அதி. அப்போது ஆகாஸ் அசிரிய ராஜாவாகிய திகிலாத்-பிலேசருக்குக் கப்பங்கட்டி அவனுடைய உதவியைத் தேடினான். 2 இரா 16<sup>9</sup>. அசிரியர்கள் எருசலேமுக்கு உதவியாக வந்து தமஸ்குவை முற்றுகை போட்டார்கள். அப்பொழுது ரேத்சீன் கொலை யுண்டான். 2 இரா 16<sup>9</sup>.

2. 'ரேத்சீனின் புத்திரர்கள்' நெதனியர்களில் ஒரு குடும்பமாயிருந்தார்கள். இவர்களுக்கும் ரேத்சீன் ராஜாவுக்கும் சம்பந்தம் கிடையாது. எஸ்ரா 2<sup>48</sup> நெகே 7<sup>50</sup>.

ரேத்சேப். Rezech. தமஸ்குவுக்கு வடமேற்கிலுள்ள ஒரு சிரிய பட்டணம். சனகெரிப் இதைப் பிடித்தான். 2 இரா 19<sup>12</sup> வசா 37<sup>12</sup>.

ரேபா. Reba. எண் 31<sup>8</sup>.

ரேப்பாக். Rephah. 1 நாளா 7<sup>25</sup>.

ரேய். Rel. [யேகோவா சினேகிதராய் இருக்கிறார்.] அதோனியா ராஜதுரோகம் செய்யும்போது சாலொமோனுக்கு உதவி செய்தவர்களில் ஒரு உத்தியோகஸ்தன். 1 இரா 1<sup>9</sup>.

ரேயுமாள். Reumah. நாகோரின் மறு மணையாட்டி. ஆதி 22<sup>24</sup>.

ரொ.

ரொட்டி. Bread. அப்பம், ஆகாரம் காண்க.

ரோமந்தியேசர். Romamti-Ezer. [உத்தம உதவி.] 1 நாளா 25<sup>4,31</sup>.

ரோ.

ரோகம். Disease. லேவி 13<sup>3</sup>. வியாதி காண்க.

ரோகா. Rogah. 1 நாளா 7<sup>34</sup>.

ரோகிலிம். Rogellim. பர்சிலா பிறந்த சிலேயாத்தில் ஓர் ஊர். 2 சாமு. 17<sup>38</sup> 19<sup>31</sup>.

ரோஜா. Rose. உன். பா 2<sup>1</sup> ஏசா 35<sup>1</sup>. ரோஜா எல்லா புஷ்பங்களிலும் மேலான புஷ்பம். வாசனையிலும், வர்ண அலங்காரத்திலும், வடிவிலும் இதற்கு நிகரான மலரில்லை இதின்மித்தம் இதற்கு 'புஷ்பங்களின் ராஜாத்தி' என்னும் பெயர் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பார்சியா தேசத்தில் இது ஏராளம். தமிழ் வேதாகமத்தில் 'ரோஜா' என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்ட எயிரெய பதம் இதைக் குறிக்குமோ வேறொரு புஷ்பத்தைக் குறிக்குமோ என்பதைப்பற்றிச் சந்தேகம்.

ரோஷ். Rosh. பென்யமீனின் மகன் ஆதி 46<sup>31</sup>.

ரோதானிம். Rhodians. நோதானிம். காண்க.

ரோதுதீவு. Rhodes. சின்ன ஆசியாவின் தென்மேற்கு அந்தத்திற்கு அருகே, மத்தியதரைக் கடலில் 43-மைல் நீளமும் 20 மைல் அகலமுமுள்ள தீவு. இதில் ரோதுப் பட்டணம் அக்காலத்து விசேஷமான துறைமுகங்களில் ஒன்று. ஐரோப்பாவிலிருந்து சீரியாவுக்குப் போகும் கப்பல்கள் இத்துறைமுகத்தில் தங்குவது வழக்கம். இதின் துறைமுக வாசலில் கி-மு. 230-224 மட்டும், 105 அடி உயரமுள்ள சூரிய தேவனுடைய சிலை ஒன்று தீபஸ்தம் பமாக நின்றது. அப் 21<sup>1</sup>.

ரோதா. Rhoda. யோவான் மாற்கின் தாயாகிய மரியாளின் வீட்டிலுள்ள வேலைக்காரி. அப் 12<sup>33</sup>.

ரோமம். Hair. ஆதி 27<sup>11</sup>. கூந்தல், மயிர் காண்க.

ரோமருக்கு எழுதின நிருபம். The Epistle to the Romans. பவுல் அப் போஸ்தலனுடைய நிருபங்கள் உயர்ந்த வெறும் வார்த்தைகளாயிராமல், கை கால்களமைந்த ஜீவ வார்த்தைகளாயிருக்கின்றன வென்றும், புதிய ஏற்பாடு முழுநிலையும் சிரேஷ்ட ஆகமம் ரோமர் நிருபமே என்றும், கலப்பற்ற சுத்த சுவிசேஷம் இதிலடங்கியிருக்கிறது என்றும் ஹதர் ஐயர் சொல்லியிருக்கிறார்.

1. புறசாட்சியும் அகச்சாட்சியும். கொரிந்து, கலாத்தியா, ரோமாபுரி என்னும் இடங்களிலுள்ள சபைகளுக்குப் பவுல்

எழுதின நான்கு நிருபங்களில் இதுதான். பவுல் எழுதின நிருபங்களை ஒன்றாய் திரட்டின காலமுதல் இந்நிருபம் பவுலால் எழுதப்பட்ட நிருபமாக திருச்சபை ஒத்துக்கொள்ளுகிறது. புதியேற்பாட்டிலுள்ள பித்தின ஆகமங்களை எழுதினவர்களும் பூர்வகிரிஸ்தவ கிரந்த கர்த்தாக்களுமானவர்கள் புதியேற்பாட்டின் மற்ற ஆகமங்களிலுள்ள வசனங்களை எடுத்து உபயோகிப்பதைப்பார்க்கிலும் இந்த நிருபத்திலுள்ள வசனங்களைச் சாதாரணமாய் உபயோகிக்கிறார்கள். கி-பி. 91-100 வரை ரோமை அத்தியட்சராகிய கிஸமெந்து கி-பி. 78-107 வரை அந்தியோகியாவுக்குப் பிரதம குருவாகிய இக்னேஷியஸ் கி-பி. 166-ம் வருஷத்தில் மரணமடைந்த சிமர்ணவின் அத்தியட்சராகிய போலிக்ஸார். கி-பி. 150-வருஷத்தில் இரத்தச்சாட்சியாய் மாண்ட ஜஸ்டின் மார்ட்டர் முதலான பூர்வ சபைத்தலைவர் இதிலடங்கிய வார்த்தைகளை ஒப்பீளமாக எடுத்து உபயோகிப்பதினால் இந்த நிருபத்தின் பூர்வீகத்துக்கும் மேன்மைக்கும் ஏற்ற சாட்சிகளாயிருக்கிறார்கள். புற அத்தாட்சிகள் யாவற்றிலும் இந்நிருபத்திலுள்ள அகச்சாட்சி எமது புத்தியில் பதியத்தக்கதாகவும் மிக அருமையானதாகவு மிருக்கிறது. இது பவுலின் ஜீவிய சரித்திரத்துக்கும் பல வித உபநீதியாசங்களில் அவன் போதிக்கிற கொள்கைக்கும் ஒத்ததாயிருக்கிறது. நாம் இதை வாசிக்கும்போது இலேசாய்க் கிரகிக்கக்கூடாத பல அபிப்பிராயங்களுண்டு, ஆகிலும் இந்த நிருபத்தை அறிந்துகொள்வதின் கஷ்டம் ஆக்கியோனுடைய பாண்டியத்தவத்தின் குறைவினாலாகிலும் அஜாகிரதையாய் எழுதுவதினால் முண்டாகாமல் தான் எழுதப் பிரயாசப்படுகிற பொருளின் ஆழ்ந்த கருத்தும் உயர்ந்த மேன்மையுமே இதற்குக் காரணம். தேவனுடைய கிருபையாலும் வரப்பிரசாதத்தினாலும் இவன் பரம காரியங்களைக் கண்டிருக்கிறான். ஆனாலும் மனுஷர் எண்ணங்களும் வார்த்தைகளும் அதின் மிகமையை விளக்காது.

2. ரோமை சபையார் என்ன ஜாதிக் காஃ? பல ஜாதியார் ரோமை சபையில் சேர்ந்திருந்தார்கள் என்பதை துட்பமாய் இந்நிருபத்தை வாசிக்கிறதினால் சுற்றரியலாம். 16-ம் அதிகாரத்தைக் கவனமாய் வாசித்துப் பார்க்கையில் பவுல் தனக்கு அறிமுகமானவர்களுக்கு வாழ்த்துதல் சொல்லுகிறான். அவர்களுடைய பெயர்களை நாம் கவனித்தால் சிலர் யூதரும், சிலர் வத்தீன் பாஷை பேசின புறஜாதியாரும், சிலர் கிரேக்க

## ரோமருக்கு எழுதின நிருபம் வேத அகராதி ரோமருக்கு எழுதின நிருபம்

பாஷஷு பேசின புறஜாதியாரும் இருந்தார்கள் என்று பார்க்கிறோம். இந்த நிருபத்தை வாங்கி வாசித்தவர்களில் அநேகர் இயேசு வானவரை விசுவாசித்த யூதர்களாய் இருந்தார்கள் என்பதற்கு அடியில் சொன்ன நிருஷ்ட பாந்தவகன் உண்டே.

(அ) யூதருடைய நியாயப்பிரமாணத்தின் பலனும், கடவுள் இஸ்ரவேலரைத் தெரிந்து கொள்ளுதலும், மனுஷன் நீதிமானாக்கப்படுவதும் இந்நிருபத்தில் அடங்கிய முக்கிய பொருள்கள். இந்த விஷயங்களைப் பவுல் பழைய ஏற்பாட்டோடு சம்பந்தப்படுத்தி இவைகளின் மெய்யான உட்கருத்தை வெளிப்படுத்துகிறான். உதாரணமாக, ஆபிரகாமுக்குட்க்கிரியைகளினால் அல்ல, பத்தியினாலே நீதிமானாக நிரணிக்கப்பட்டான் என்பதை ரூபிக்கிறான். இஃதாம் அதிகாரத்தில் சொல்லியிருக்கிறபடி ஆதாமின் பாவம் எவ்வளவு தூரம் எட்டி அதின் நாசக்கிரியையை நடப்பிக்கிறதோ அவ்வளவுக்கு அதிகமான தூரம் இயேசு மீட்பருடைய நீதிக்கிரியையானது சென்று ஜீவனாகிய பலனைத் தருகிறதாயிருக்கிறது.

(ஆ) சில வசனங்களில் பவுல் யூதரை நோக்கி 'நம்முடைய தகப்பனாகிய ஆபிரகாம்' என்று சொல்லுவதினால், தான் யூதராயிருக்கிறதோபால் தன் நிருபத்தை வாசிக்கிற அவர்களும் யூதர்களாயிருக்கிறார்கள் என்று காட்டுவதாக தோன்றும். 41. இது வரைக்கும் பிரமாணங்களை அதுசரித்து வந்தவர்கள் யூதர்கள் ஆனாலும் கிறிஸ்துவின் மூலமாய் அப்பிரமாணங்களினின்றும் விடுதலையாக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள் என்று தெரிவிக்கிறது. 71-6.

216-39-ல் பவுல் தான் ஒரு யூசுலோடு சம்பாஷணை செய்வதுபோல் எழுதுகின்றான். பவுல், யூதருக்கு அநேக சிலாக்கியம் உண்டென்பதை ஒப்புக்கொள்ளுகிறான். 32.38. சபையில் அநேகம்பேர் யூதராயிராவிட்டால் அப்படி எழுதியிருக்கமாட்டான் என்று நினைத்ததற்கும். 14-ம் அதிகாரத்தில் யூதர்கள் அதிக துடங்காக கவனித்த பெருநாட்களையும், அவர்கள் உணவுகளையும்பற்றி எழுதுகிறான். இப்படிப்பட்ட காரியங்களைப் பற்றி யூதரும் புறஜாதியாருமான கிறிஸ்தவர்களுக்குள் சச்சரவுகளும் பிரிவினைகளும் உண்டாகாதபடி இப்படி அவர்களுக்குப் புத்தி சொல்லுகிறான்.

பவுல் இந்த நிருபத்தைப் புறஜாதியாருக்கும்கூட எழுதுகிறான். இந்த நிருபத்தில் தான் புறஜாதியாருக்குள் வேலைசெய்யும்படி

அனுப்பப்பட்ட அப்போஸ்தலன் என்று சொல்லி, புறஜாதியாராகிய அவர்கள் தன்கண்காணிப்பில் இருப்பதாக காட்டுகிறான். 15.15, 16.91 16.7.14. 11-ம் அதிகாரத்தில் புறஜாதியாரான அவர்களுடைய 'சபாவத்திற்கு விரோதமாய்' நல்ல ஒலிவமரத்திலே ஒட்டவைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள் என்று நீண்ட தர்க்கத்தினால் காண்பித்து, 13-ம் வசனத்தில் 'புறஜாதியாராகிய உங்களுடனே பேசுகிறேன்' என்று சொல்லுகிறான். ஆகவே யூதர் புறஜாதியாரான இருமிருந்தாரும் இச்சபையில் சேர்ந்திருந்தார்கள் என்று சொல்லலாம். கிறிஸ்துமார்க்கம் பொதுவாய் யூதமார்க்கத்தை அதுசரித்துவந்த புறஜாதியாருக்குள் நிலைகொண்டபடியால் யூதரைப் பார்க்கிலும் புறஜாதியார் இன்னும் அதிகமாய் இச்சபையில் சேர்ந்திருக்கலாம். பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதும்போது முதலாவது ஒரு திறத்தாருக்கும் அப்புறம் இன்னோர் திறத்தாருக்கும் எழுதினாலும், அப்போஸ்தலனுக்கு ஜாதியேதம் என்னும் எண்ணமானது கிஞ்சித்தேனும் இருந்ததில்லை என்பதைக் காணலாம். யூதனாலும் புறஜாதியானாலும் பிதாவாகிய தேவனுடைய சமூகத்தில் ஒன்றுதான்; வித்தியாசமே இல்லை; எல்லாரும் ஒன்றுபோல் அநீதியுள்ளவர்கள்; விசுவாசத்தினால் நீதிமான்களாகிறதும்ஒன்று போலத்தான் என்று காட்டுகிறான்.

### 3. சபையின் உற்பத்தி.

பெந்தெகோஸ்தே நாளில், நூற்றுக்கணக்கான பேர் கூடிய அத்திரன் கூட்டத்தில் ரோமாபுரியாரில் சிலர் பேதுருவினுடைய வல்லமையான பிரசங்கத்தைக் கேட்டு இருதயத்தில் குத்துண்டு, குணப்பட்டுக் கிறிஸ்தவர்கள் ஆனார்கள். அவர்கள் சீக்கிரத்தில் எருசலேமைவிட்டும் அப்போஸ்தலரைவிட்டும் பிரிந்து தங்கள் தேசத்துக்குப் போக வேண்டியதாயிருந்தது. அவர்கள் அத்தருணத்தில் அடைந்த போதனை கொஞ்சமாயிருந்தபடியால், அவர்கள் ரோமையில் ஒன்று சேர்ந்து சபையை ஸ்தாபித்திருப்பார்கள் என்று எண்ண இடமில்லை. 16-ம் அதிகாரத்தைக் கவனிக்கையில் பவுலுக்கு அறிமுகமானவர்கள் அநேகம்பேர் ரோமையில் கூடிவந்திருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. பவுல் ஆசியாவிலுள்ள நாடுகளைச் சுற்றிவந்த போது சில பட்டணங்களில் இவர்களைச் சந்தித்து இவர்களைக் குணப்படுத்திச் சபையில் ஒருவேளை சேர்த்திருக்கலாம் என்று சொல்லுவதுண்டு. இவர்களில் சிலர் தலைகரியாகிய ரோமாபுரிக்கு அலுவல் பார்க்கவும், சிலர்

## ரோமருக்கு எழுதின நிருபம் வேத அகராதி ரோமருக்கு எழுதின நிருபம்

கல்வி கற்கவும், வேறு சிலர் அந்நகரத்தைப் பார்த்துப்போகவும் வந்திருக்கலாம். இந்தியாவில் இக்காலத்தில் பிரயாணஞ்செய்வது களுவும் கேடும் மானது போல் அக்காலத்தில் ரோமை ராஜ்யத்திலிருந்தது. பவுல் நெடு நாட்களாய் தாமதித்த விடங்களை எய்ய எபேசு, கொரிந்தா, அந்தியோகியா என்னும் பட்டணங்களிலிருந்து ராஜ்ய முழுவதிலும் தரை மார்க்கமாயும், சமுத்திர மார்க்கமாயும் போக்குவரவு செய்வது சர்வ சாதாரணமாக விருந்தது. விசுவாசிகளான இந்தக் கிறிஸ்தவர்கள் பிரதான பட்டணத்தை விட்டு ஒருவரைப்பொருவர் கண்டுபிடித்து மினவி ஒன்றாய்ச் சேர்ந்திருக்கையில் பெந்தே கோஸ்தே நாளில் குணப்பட்ட கிறிஸ்தவர்களும் அவர்களோடு சேர சபை உண்டானது. 16<sup>13</sup> 15-ம் வசனங்களைப் பார்க்கையில் கிறிஸ்தவர்கள் சிறு சிறு குடும்பாய்க் கூடி, பற்பல வீடுகளில் ஆறாதித்து, ஜெபக் கூட்டங்களை நடத்திவந்தார்கள். பவுல் இந்நிருபத்தை எழுதுவதற்குமுன் இவ்விடத்திலுள்ள கிறிஸ்தவர்கள் எல்லாரும் ஒன்றாக கூடி பவுல் ஏற்படுத்தின மற்றச் சபைகளிலுள்ள ஏற்பாடுகளையும் ஒழுங்குகளையும் கையாடும்படியான, இந்நிருபத்தை வாசித்து அறிந்தபின் ரோமாபுரியிலுள்ள 'தேவப்பிரியரும் பரிசுத்தவான்களும்' தனிக்கிறிஸ்தவர்களாயிராமல் உயிருள்ள சபையில் இணைக்கப்பட்டிருந்தார்கள்.

பேதுரு அப்போஸ்தலன் இந்தச் சபையை ஸ்தாபித்ததாகவும், கி-பி. 42-ம் வருஷம் முதல் 67-ம் வருஷம் வரை 25-வருஷம் அதற்கு அத்தியக்ஷராயிருந்ததாகவும் பாரம்பரியத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இதை விடப் பூர்வ பாரம்பரியம் ஒன்றுண்டு. அதாவது, பேதுருவும் பவுலும் சேர்ந்து ரோமசபையை ஸ்தாபித்து இருபேரும் சரிசமமான குருக்களாயும், பெரியவர் சிறியவர் என்ற பேதம் அற்றவர்களாயும் இருந்து ரோமாபுரியில்தான் இரத்தச்சாட்சிகளாய் மரித்தார்கள் என்பதே. இருவரும் அதை ஸ்தாபித்து இரத்தச்சாட்சிகளாய் மரித்தார்கள் என்கிற இந்தப் பாரம்பரியமானது பொதுவான சபையால் இரண்டாம் நூற்றாண்டில் நம்பப்பட்டுவந்தது. ஏதோ ஒரு காலத்தில் பேதுரு ரோமாபுரியைச் சந்தித்து, அதில் சவிசேஷத்தைப் பிரசுரித்து, விசுவாசத்தைத் திடப்படுத்தி, அவ்கே மரணமடைந்திருக்கலாம். மேலும் இந்நிருபம் 16<sup>15,16,18</sup> வசனங்களையும் பார்த்தால், இதற்குமுன் பவுல் ரோமைக்குப் போய்ச்

சபையை ஸ்தாபித்து அதில் குருத்தொழில் புரியவில்லை என்பதாய்த் தோன்றுகிறது.

4. நிருபம் எழுதப்பட்ட நோக்கமும் சுயமும்.

(a) இராஜதானிப் பட்டணத்தில் "சவிசேஷத்தைப் பிரசுரிக்கவேண்டுமென்ற தீரா வாஞ்சை பவுலுக்கு வெறுகாலமாக விருந்தது. ஆதலால் இந்த வாஞ்சையை ரோமைப் பட்டணத்தாருக்கும் தன்னைச் சேர்ந்தவர்களுக்கும் திருப்பத் திருப்பத் தெரிவிக்கிறான். அப். 14<sup>11</sup> ரோம 13<sup>15</sup> 15<sup>19,20</sup>. தான் அவ்கே போகிறதற்குச் சில வருஷமாக தடையுண்டானதிலால் இப்போது தன் நிருபத்தின் மூலமாய் அவர்களுக்கு ஆவிக்குரிய வாங்களைக் கொடுக்கும்படிக்கும், தன் வருகைக்கு அவர்களை ஆயத்தம் பண்ணும்படிக்கும் நிருபத்தை எழுதியனுப்புகிறான். 17<sup>1</sup>.

(b) 16-ம் அதிகாரத்தில் தான் வாழ்ந்துகிற தன் சினேகிதரான சிலபேர் அப்போஸ்தலனுடைய போதனையின்றி புதுக் கிறிஸ்தவர்களாய் இருந்ததினால் அவர்களுக்குச் சகாயமாக இதை எழுதுவது தகுதியாய் இருந்தது.

(c) அக்காலத்தில் பவுல் மக்கெதோனியாவில் சேகரித்த காணிக்கையை எருசலேமுக்குக் கொண்டுபோக வேண்டியதாயிருந்தது. பூதர் அவனைப் பகைத்துக் கொலை செய்யப் பிரயாசப்படுவார்கள் என்று தனக்குள்ளே அறிந்துகொண்டு இனி ரோமாபுரிக்குப் போகவும் சவிசேஷத்தைப் பிரசுரிக்கவும் சுயம் வாய்க்காது என்று பயந்து இந்த முக்கிய பட்டணத்திலுள்ள கிறிஸ்தவர்களுக்கு இந்த நிருபத்தை எழுதி அப்பட்டணத்துக்குப்போக எத்தனமாயிருந்த பெபேயான் வசம் கொடுத்து அனுப்பினான்.

5. நிருபம் எழுதப்பட்ட இடமும் காலமும்.

பவுல் இந்த நிருபத்தை எழுதின போது கொரிந்து பட்டணத்தில் வசித்தக் கொண்டிருந்தான். இப்பட்டணத்திலிருந்தே இந்நிருபத்தை எழுதினான் என்று ரூபிக்கி சில வசனங்களைச் சுருக்கமாய்ப் பார்க்கலாம்.

(a) கொரிந்து பட்டணத்தில் தான் ஞானஸ்நானம் கொடுத்த (1 கொரி 1<sup>14</sup>) காயுவின் வீட்டில் தங்கியிருந்தான். ரோம 16<sup>23</sup>.

(b) கொரிந்து பட்டணத்துக்குச் சமீபத்திலிருந்த கப்பல்துறையாகிய கெங்கிரேயா ஊரிலிருந்து அச்சபைக்கு ஊழியக்காரியாகிய பெபேயான் இந்த நிருபத்தைக் கொண்டுபோகப் புறப்படுகிறான்.

## ரோமருக்கு எழுதின நிருபம் வேத அகராதி ரோமருக்கு எழுதின நிருபம்

(c) தீமோத்தேயும் சொசிபத்தரும் கொரிந்திபட்டணத்தில் பவுலோடு இருந்தார்கள். பவுல் நிருபத்தை எழுதுகிற சமயத்திலும் அங்கேயிருந்து ரோமை சபையாருக்கு வாழ்த்துதல் அனுப்புகிறார்கள். அப். 20<sup>4</sup>.

(d) கி-பி. 57-ம் ஆஸ்திரில் வசந்தகாலத்தில் கொரிந்தியில் பவுல் தாமதித்திருந்த மூன்று மாசக்காலம் முடிவாகும் தறுவாயில் மக்கெதோனியா சபைகளிலுள்ள புறஜாதி யார் கொடுத்த காணிக்கைகளை எருசலேமருக்குக் கொண்டுபோகும்படி பயணப்பட்டிருந்த காலத்தில் இந்நிருபம் எழுதப்பட்ட தென்கலாம். ரோம 15<sup>23-26</sup> அப். 20<sup>1-3</sup> 24<sup>17-19</sup>. 1 கொரி 16<sup>1-4</sup> 2 கொரி 8<sup>1-4</sup>. பூதருடைய தர்க்கங்கள் கண்டிக்கும்படி கலாத்தியருக்கு நிருபம் எழுதப்பட்டபின் இந்த நிருபம் எழுதப்பட்டிருக்கலாம்.

### 6. பொருளடக்கம்.

ரோமாபுரியிலுள்ள ஜனங்களுக்கு இந்த நிருபம் எழுதப்பட்டதினால் மனிதன் நீதி மாணக்கப்படவேண்டும் என்கிற சுவீசேஷ ஒழுங்கின் நீதி இதின் முதல் 5 அதிகாரங்களில் விவரிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

நிருபத்திலுள்ள போதனையின் சாரம் இன்னதென்று சொல்லப் பலர் முயன்றிருக்கிறார்கள். 9-ம் 10-ம் 11-ம் அதிகாரங்களில் அடங்கிய போதனைகளே நிருபத்தின் சாரம் என்று சிலர் நிர்ணயிக்கிறார்கள். இந்தத் தீர்மானம் சரியல்லவென்று நம்பி 1-5 அதிகாரம் வரை சொல்லப்பட்டிருக்கிற பொருள்கள் முக்கியமான போதனைகள் என்று தற்கால வியாக்கியானிகளில் பெரும்பாலார் எண்ணுகிறார்கள். இந்த அதிகாரங்களில் மனுஷர் எல்லாரும் தங்கள் மனச்சாட்சியிலுண்டாகும் தீர்ப்புக்கும் தேவனுடைய நியாயத் தீர்ப்புக்கும் உள்ளானவர்கள் என்றும், மனுஷர் யாவரும் பாவிகள் என்றும், அவர்கள் செய்யும் புண்ணியக் கிரியைகள் அபத்தமென்றும் பவுல் காட்டுகிறான். இதோடு பராபரனுடைய அன்பினாலும் நீதியினாலும் கிறிஸ்துவின் புண்ணிய கிரியைகளின் மூலமாய் மனுஷருக்கு மீட்பு உண்டாகிறதென்று போதிக்கிறான்.

6-ம், 7-ம், 8-ம் அதிகாரங்கள். முந்தின அதிகாரங்களில் அடங்கிய போதனைகளை அஸ்திபாரமாகக் கொண்டு, மனுஷர் நியாயமாய் நீதிமான்களாகி, பரிசுத்தயாக்கப்பட்டு கிறிஸ்துவின் ஐக்கியப்பட்டு அவருடைய பரிசுத்த ஜீவியத்தில் பங்குபெறுகிறார்கள் என்று போதித்து, இவைகளினால் அவர்

களுடைய நடத்தையும் மாறுதலடைகிறதென்று பவுல் காட்டுகின்றான்.

9-ம், 10-ம், 11-ம் அதிகாரங்களில் பராபரன் இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய்ச் செய்த கிற இந்த வேலையைத் தீர்க்கதரிசிகள் செய்த வேலையுடன் சம்பந்தப்பட்டது என்றும்; அநேக நூற்றாண்டுகளாய்த் தேவன் யூதர்களிடத்தில் செய்த வேலை விருதாவாய்ப் போகும்படி அவர்களைப் புறக்கணித்து விடவில்லை என்றும்; எப்படியெனில் யாவருக்கும் வெளிப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறதும் இயேசு மேசியா அளிக்கிறதமான ஆசீர்வாதத்தில் அவர்களுக்குப் பங்குண்டு என்றும் பவுல் போதிக்கிறான்.

12-ம் அதிகாரம் முதல் 16-ம் அதிகாரம் வரையுள்ள அதிகாரங்களில் சன்மார்க்க நடத்தையை யடுத்த பல புத்திமதிகளும் வாழ்த்துதல்களும் அடங்கியிருக்கின்றன.

நிருபத்திலுள்ள விசேஷித்த பொருளை நாம் சில வார்த்தைகளில் சுருக்கிச் சொல்ல வேண்டுமானால், 31<sup>1-25</sup>-ம் வசனங்களே இந்த நிருபத்தின் சுருக்கமும் சாரமுமாய் இருக்கின்றன என்று நிச்சயிக்கலாம். இந்த நிருபத்தின் உபதேசத்தைப் பூரணமாக அடியில் வரும் சுருக்க பொருள் அட்டவணையில் பார்க்கலாம்.

### பொருள் அட்டவணை.

#### I. முகவுரை.

1. வாழ்த்துதல். 1<sup>7</sup>.

2. பவுலின் விரும்பம். 18-17.

#### II. மனுஷருடைய பாவஸ்திதி.

1. புறஜாதியானும் அவன் பாவமும்; விக்ரகாராதனையும் காமமும்; தேவகோபக்கினை. 18-21<sup>16</sup>.

2. யூதனும் பிரமாணத்தை மீறிக்கோபக்கினைக் குள்ளானவன். 21<sup>16</sup>-30.

#### III. மனுஷன் இயேசுவின் மூலமாய் நீதிமாணக்கப்படுதல்.

1. கிரியைகளாலல்ல, இயேசுவின் புண்ணியத்தினாலேயே நீதி உண்டாகிறது. 31<sup>1-31</sup>.

2. ஆபிரகாமும் கிரியைகளாலல்ல விசுவாசத்தினாலே நீதிமாணானான். 41<sup>25</sup>.

3. விசுவாசத்தினாலுண்டாகிற நீதியின் சந்தோஷம், நம்பிக்கை, பரிபூரணம். 51<sup>21</sup>.

#### IV. விசுவாசிக்கிறவன் பரிசுத்தத்து மடைகிறான்.

1. பாவத்துக்குச் சாகிறான். 61<sup>23</sup>. பிரமாணத்தினின்று விடுதலையடைகிறான். 71<sup>25</sup>.

2. கிறிஸ்துவானவரோடு இணைக்கப்பட்டுப் பரிசுத்த ஆவியானவரால் நடத்தப்பட்டிருக்கிறான். 81-95.

3. நம்பிக்கையோடு எல்லா உபத்திரவங்களையும் சிக்கிரமான். 93-99.

V. இஸ்ரவேலின் அவிசவாசம்.

1. பிரமாணத்தின்படியே கிரியைகளால் நீதியைத் தேடுகிற அவர்களைப் புறக்கணிக்கும்படி, சிருஷ்டிகர்த்தாவருக்கு அதிகாரமும் சுயாதீனமும் இருக்கிறது. 91-104.

2. விசுவாசத்தினால் உண்டாகிற நீதி எல்லாருக்கும் சமீபமாய் இருக்கிறது. 105-13.

3. இந்த நீதியே இஸ்ரவேலருக்குப் பிரசங்கிக்கப்பட்டது. 1014-21.

4. அவிசவாசம் எல்லாரிடத்திலும் இல்லை. 111-10.

5. அவிசவாசம் சொற்பகாலத்துக்குரியது. 1110-32.

6. தேவகிருபைக்காகவும் வல்லமைக்காகவும் ஸ்தோத்திரம். 1133-36.

VII. கிறிஸ்தவனுடைய நடத்தையைப் பற்றிய போதனை.

1. வெவ்வேறு புத்திமதிகள். 121-21.

2. கிறிஸ்தவனும் சர்க்காரும். 131-7. சில எச்சரிப்புகள். 131-14.

3. பொறுமை பலவாணும் பலவீனமும். 141-156.

4. யூதனும் புறஜாதியானும். 157-13.

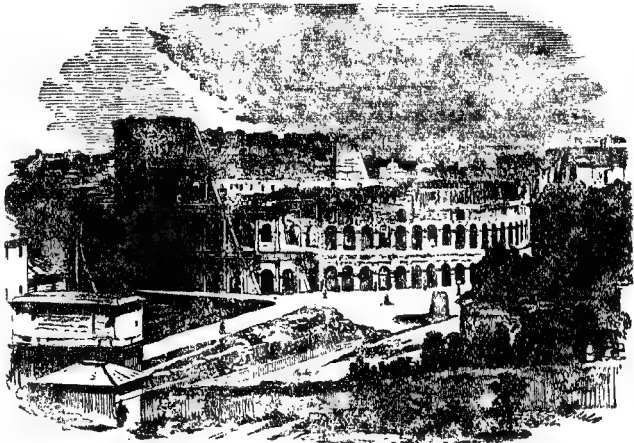
VII. முடிவுரை.

1. பவுல் தன் சொந்தக் காரியத்தைப்பற்றியும் ரோமாபுரிக்குப் போகிறதைப்பற்றியும் பேசுகிறான். 1514-33.

2. வாழ்த்துதல். 161-16.

3. எச்சரிப்பு. 1617-33.

4. ஸ்தோத்திரமும் ஆசீர்வாதமும். 1637-24.



ரோமாபுரியிலுள்ள பெரிய அரங்கோலையாகிய கோரோசெயும்.

ரோமாபுரி. Rome. ரோமாபுரி ஆதியில் கட்டப்பட்டதைப்பற்றி நமக்குத் திட்டமாய்த் தெரியாது. ஒரு பாரம்பரியத்தின் படி இரண்டு சகோதரர் கி-மு. 753-ம் ஆண்டில் இத்தாலியா தேசத்திலுள்ள தைபர் நதியின் தென்கரையில், கடற்கரைக்கு 18 மைல் தூரத்தில், ஒரு மலைமேலே அதைக் கட்டினார்கள். அதைச் சுற்றியுள்ள நாட்டிலே ஏழு மலைகள் உண்டு. ரோமாபுரியில் குடியேறினவர்கள் பெருகிப் பலகி அந்த ஏழு மலைகளின்மேல் தங்கள் வீடுகளையும் ஆலயங்களையும் கட்டித் தங்கள் ஊரோடு அவைகளைச் சேர்த்து அதைச் சுற்றி ஒரு மதில் கட்டினார்கள். இந்த மதிலின் சுற்றளவு 5 மைல். இதற்கு 19 வாசல் இருந்தது. இயேசு பிறக்கும் காலத்துக்கு முன்னேயே இந்த மதிலுக்கு வெளிப்புறத்தில் அநேக வீடுகள் இருந்தன. அதன் மத்தியில் 300 அடி நீளமும் 150 அடி அகலமுமுள்ள போரும் (Forum) என்னும் அம்பலம் இருந்தது. இந்த அம்பலத்தில் ஒரு பீடம் இருந்தது. ரோமர்கள் ராஜாங்க விஷயங்களைப்பற்றி யோசனை செய்யும்படி இந்த அம்பலத்தில் கூடி, ஆலோசனைச் சங்கத்தார் பீடத்தில் நின்று செய்யும் பிரசங்கத்தைக் கேட்டு, அரசாட்சி விஷயமாய் இங்கே சீட்டுப் போடுவார்கள். ஆலோசனைச் சங்கத்தாரைச் சீட்டுப் போட்டுத் தெரிந்துகொள்ளுவதும் இங்கேதான். இந்த அம்பலத்தின் பக்கத்தில் ஆலோசனைச் சங்கத்தின் சபாமண்டபமும் சில கடைகளும், இருந்தன. அதற்குச் சமீபத்தில்



இருந்த ஒரு மஸமேலே ரோமர் வணக்கினை பூப்பித்தர் முதலிய தேவர்களுக்கென்று கட்டப்பட்ட மகா சிறந்த ஆலயம் ஒன்றிருந்தது. பக்கத்திலிருந்த இன்னொரு மஸமேலே இயேசுவின் காலத்தில் ரோமராய னுடைய மாளிகையும் இன்னொரு தேவாலயமும் இருந்தன. இயேசுவின் காலத்தில் ரோமராஜாங்கத்தைச் சேர்ந்த சகல நாடுகளிலிருந்து தலைநகரியாகிய ரோமாபுரிக்கு வந்தவர்கள் அநேகரானதினால் அந்த நகரத்தில் இருபது லக்ஷப்பேர் குடியிருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. சிலர் கணக்கிட்ட படி இந்த இருபது லக்ஷம் பேர்களில் 10 லக்ஷப்பேர் அடிமைகள்.

## 2. சரித்திரம்.

இந்த அகராதியில் ரோமாபுரியின் சரித்திரத்தைச் சொல்வதற்கு இடம் இல்லை. சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டியமானால் பூர்வீகத்தில் ரோமாபுரி ஒரு சிறு ராஜ்யமாயிருந்தது. இதிலே ராஜாக்கள் அரசாட்சி செய்தார்கள். இந்த ராஜாக்களில் ஒருவன் பெருந்த அரியாய் செய்ததினாலே ஜனங்கள் ராஜாக்களைத் தள்ளிவிட்டுத் தங்களை ஆளும்படிக்கு காண்டஸ் (Caudus) என்னும் பிரஜாபதிகள் இறுவனரையும் நியாயாதிபதிகளையும் வருஷந்தோறும் ஏற்படுத்திக்கொள்ளுவார்கள். இவ்விதமான அபிபிதிகள் ஏறக்குறைய 500 வருஷக்காலம் ரோம ராஜாங்கத்தை நடத்திவந்தார்கள். இந்தக் காலத்துக்குள் ரோமர் தங்கள் கைருக்குச் சமீபத்திலுள்ள நாட்டையும் அதற்குச் சுற்றியுள்ள தேசத்தையும் இந்தாலியா தேசமனைத்தையும் மத்தியதரைக் கடலைச் சுற்றியுள்ள கிரேக்கு சின்ன ஆசியா ஸ்பானியா ஆப்பிரிக்கா என்கிற முதலிய தேசங்கள் எல்லாவற்றையும் வெயித்து மத்தியதரைக் கடலுக்கு ரோமருடைய குளம் என்று பெயரிட்டார்கள். ஆனால் அவர்கள் இவ்விதமாய் புறம்பே மேன்மையையும் செல்வத்தையும் அடைந்தபோதிலும் தங்களுக்குள்ளே பலவித சண்டை சச்சரவுகளுக்கு இடங்கொடுத்ததினாலே யூலியசைசார் (Julius Caesar) முதலிய பெரியோர் ராஜாங்கத்திலே முதன்மையான அதிகாரத்தைப் பெற்றார்கள்.

கி-மு. 31-ஆம் ஆறாவது என்பவன் இவ்விதமாய் முதன்மையான அதிகாரத்தைப் பெற்று, தானே ரோம ராஜ்யத்துக்கு ராயனானான். இவன் மகா சேனாபதியும் சட்டம் ஏற்படுத்துவதில் சமர்த்தனுமாய் இருந்ததினாலே வெகு சம்பிரமத்துடன் ரோம ராஜாங்கத்தை நடத்தினான். இவன் ரோமாபுரியில்

மாளிகைகளையும் ஆலயங்களையும் ஏராளமாய்க் கட்டினான். இவன்காலத்தில் சிற்பாசாரிகள் பலர் ரோமாபுரிக்கு வந்து அதிலுள்ள கட்டடங்களை விநோதமாய்ச் சிறப்பித்துக் கட்டினார்கள்.

இவன் கி-பி. 14-ஆம் மரித்தபின்னு திரியு ராயன் பட்டத்துக்கு வந்து ராஜாங்க விஷயங்களை நடத்துவதில் அதி சாமர்த்திய காரணியிருந்தாலும் தனது அதிகாரத்துக்குக் கீழ்ப்பட்டவர்கள் பேரில் மிக்க சமூசய முடையவருயிருந்தபடியால் அவர்களில் பலரைக் கொலைசெய்வித்தான். இவனுடைய இராஜாங்க அரசாட்சி சிறப்பாய் இருந்தாலும், இவன் எப்பொழுதும் மனக்கலக்க முடையவனாகவே இருந்தான். இவன் யூதேயா நாட்டிற்கு பொந்தியு பிராந்துவை தேசாதிபதியாக நியமித்தான். இவன்காலத்தில் இயேசு சிலுவையில் அறையுண்டு மரித்தார்.

கி-பி. 37-ம் ஆத்தில் திரியு ராயன் இறந்தபோது அவனுடைய ஸ்தானத்தில் காயு என்பவன் ராயனானான். இவனைக் குறித்த வேதகாமத்தில் ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை.

கி-பி. 41-ம் ஆத்தில் கிலவுதியு என்பவன் ராயனானான். இவன் எப்பொழுதும் வியாதியஸ்தனையிருந்தாலும், ராஜாங்க விஷயங்களைச் சரிவர நடத்திவந்தான். இவன் காலத்தில் ரோம ராஜாங்கத்தில் பெரிய பஞ்சம் உண்டாயிற்று. இவன்காலத்தில் ரோமாபுரியில் யூதர்கள் தங்களுக்குள்ளே செய்துகொண்ட சண்டை சச்சரவுகளை இவன் வெறுத்து கி-பி. 50-ம் ஆத்தில் யூதர் எல்லாரையும் ரோமாபுரியிலிருந்து துரத்தினான். இவனுடைய அரசாட்சியின் காலத்தில்தான் பரி. பவுல் முதலியவர்கள் கிறிஸ்தமர்க்கத்தை அந்நிய தேசங்களில் ஸ்தாபிக்கும் படி சலிசேஷப் பிரயாணங்கள் செய்தார்கள்.

கி-பி. 54-ம் ஆத்தில் கிலவுதியு கொலையுண்டபிறகு நேரோ என்பவன் ராயனானான். நேரோ ராயனானபோது சகலத்தையும் நீதி நியாயத்தின்படி நடத்திக்கொள்ள விரும்பினாலும், இவன் வரவர துன்மர்க்கத்தில் விழுந்து நீதிமர்க்கத்தை விட்டு விலகினவன் ஆச்சரியப்படத்தக்க மகா பாநகங்களை யெல்லாம் செய்துவந்தான். இவன் விசேஷமாய் கி-பி. 64-ம் ஆத்தில் கிறிஸ்தவர்களை கொடோமாய் உபத்திரவப்படுத்தினதினாலே அந்நாள் முதல் சகல அநியாயத்துக்கும் இவன் முன்னாதிரியாக நியமிக்கப்பட்டிருக்க

கிருன். இவன்காலத்தில் பரி. பவுல் சவிசேஷப் பிரபல்லியத்துக்காக தனது மூன்றாம் பிரயாணத்தை முடித்து எருசலேயில் யூதர்கள் செய்த அநியாயத்தினிமித்தம் ராயனுக்கு அபயமிட்டு ரோமாபுரிக்கு வந்து, பிறகு விடுதலையடைந்தும் நேரோராயன் செய்த மகா உபத்திரவத்தில் மறுபடியும் பிடிக்கப்பட்டு ரோமாபுரியில் ரத்தசாட்சியாய் மரித்தான். அப் 25-28. பிவி 4<sup>ம்</sup> 2 தீமோ 4<sup>ம்</sup>. நேரோ கி-பி. 64-ம் ஆஸ்தில் நேரோ கொலையுண்டு இறந்துபோனான்.

நேரோ மரித்தபின், நாலுபேர் பட்டத்துக்கு வரும்படி பிரயாசப்பட்டார்கள். கி-பி. 69-ம் ஆஸ்தில் வெஸ்பாசியன் (*Vespasian*) மற்றவர்களை ஜெயித்து சிக்காசனம் ஏறி கி-பி. 69-79-ம் ஆ வருகை அரசாட்சி செய்துவந்தான். இவன் நீதி நியாயத்தை விரும்பி சகலத்தையும் கல்லொழுக்கத்தின்படி நடப்பித்து ஜனங்களுக்கு யாதொரு அநியாயமும் செய்யாமல் பற்பல நன்மைகளைச் செய்துவந்தான்.

கி-பி. 79-81 வரை தீத்து என்பவன் சக்காவர்த்தியாய் இருந்தான்.



எருசலேமப் பிடித்த

*Correi raryனிய வெஸ்பாசியன் அச்சிட்ட நாணயம்.*

இவன் பட்டத்துக்குவருமுன், வெஸ்பாசியன் ராயனாயிருக்கும்போது, இவன் ரோம சேனையில் சேவைபுரியிருந்து, ரோம ராஜ்யத்துக்கு விசேஷமாய்க் கலகஞ்செய்த யூதர்களை ஜெயித்து, எருசலேம் பட்டணத்தை முற்றிக்கைபோட்டு கி-பி. 70-ம் ஆஸ்தில் அதைப் பிடித்து அதையும் தேவாலயத்தையும் அழித்து யூத ஜனத்தையெல்லாம் சிதறடித்திருந்தான். இவன் பட்டத்துக்கு வந்தபிறகு மதவிஷயங்களில் நீதியாய் அரசுபுரிந்தான். இவன் ரோமாபுரியில் கொலோசேயும் (*Colosseum*) என்ற பெரிய அரங்காலைகளைக் கட்டினான். சிறை பிடிக்கப்பட்ட போர்ச்சேவகர்களைக் குற்றவாளிகள் ஆகிய இவர்கள் தாங்கள் மரிக்கும்மட்டும்

இந்த அரங்காலையில் சண்டைசெய்வதை ஜனங்கள் வேடிக்கைபார்ப்பார்கள்.

கி-பி. 81-96-ம் ஆ வருகை தீத்துவின் சகோதரனாகிய தொயித்தியன் சக்காவர்த்தியாயிருந்தான்; ஆனால் இவன் தீத்துவைப்போல நீதி நியாயத்தைத் தேடாமல் துன்மார்க்கத்தில் அமிழ்ந்து, மகா கொடூரஸ்தையிருந்தான். வேத சாஸ்திரிகளில் அநேகர் நினைக்கிறபடி இவன்காலத்தில் கிறிஸ்தவர்களுக்கு வந்த துன்பத்தைப்பற்றி வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. இத்தகுப் பிந்திய ரோமராஜ்ய சரித்திரத்துக்கும் புதிய ஏற்பாட்டுக்கும் யாதொரு சம்பந்தமும் இல்லை.

### 3. ரோமாபுரியிலுள்ள கிறிஸ்தவ சபை.

ரோமாபுரிக் கிறிஸ்தவ சபையைப் பரிபேதுரு ஸ்தாபித்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆயினும் இச்சுருப் போதிய அத்தாட்சியில்லை. ஏறக்குறைய கி-பி. 57-ம் ஆஸ்தில் பரி பவுல் ரோமாபுரியாருக்கு எழுதின நிருபத்தை நாம் வாசித்தால், அங்கே அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் அநேகர் இருந்ததாக தெரிகிறது. ஏறக்குறைய கி-பி. 60-ம் ஆஸ்தில் பரி. பவுல் ரோமாபுரிக்குப் போய் அங்கே இரண்டு வருஷக்காலம் தங்கி, தான் ராயனுக்கு இட்ட அபயத்தின்படி தனது விசாரணைக்காக காத்திருந்தான். அவன் ரோமாபுரியிலிருக்கும்பொழுது ஏபேசியருக்கும், கொலோசேயருக்கும், பிலேமோனுக்கும், பிலிப்பியருக்கும் எழுதின நிருபங்களை நாம் விசாரித்தால் அவன் ரோமாபுரியிலுள்ள கிறிஸ்தவர்களிடத்திலும் யூதரிடத்திலும் சவிசேஷ ஊழியத்தை நிறைவேற்றினான் என்றும், நேரோ ராயனுடைய அரமணையிலுள்ளவர்களிலும் சிலர் கிறிஸ்து மார்க்கத்துக்கு வந்திருந்தார்கள் என்றும் அறிகிறோம். ஆயினும் ரோமாபுரியிலுள்ள சபையின் சரித்திர விபரம் நமக்குத் தெரியாது. நேரோ ராயனால் சபைக்கு நேர்ந்த உபத்திரவத்தில் சிலர் பயந்து பட்டணத்தைவிட்டு துடிப்போய்விட, வேறு சிலரோ பிடிக்கப்பட்டுச் சிறைச்சாலையில் வைக்கப்பட்டார்கள். நேரோ தொயித்தியான் முதலியவர்கள் கிறிஸ்தவ சபையை உபத்திரவப்படுத்தினாலும், அவர்கள் ஒருபோதும் திருச்சபையின் மேல் ஜெயமடையவில்லை என்றும், இத்துன்பங்களினிடையில் அது படிப்படியாய் விருத்தியடைந்தது என்றும் அறிகிறோம். அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவ சபையைச் சேர்ந்தவர்களின் பெயரும் அவர்கள் ரத்தசாட்சியாய் மரித்த விதமும் நமக்கு நன்றாய்த் தெரியும்.

ஏனெனில் அவர்கள் பூமியில் வெட்டப் பட்ட சரங்கங்களின் சுவரில் பிரேதங்களை வைக்கும்படி தருந்த அறைகளைத் தோண்டி அவைகளுக்குள் மரித்தவர்களின் பிரேதங்களை சேமித்து அவைகளைப் படற்கற்களால் மூடி அக்கல்லுகளின்மேல் மரித்தவனுடைய பெயரையும் அவன் மரித்த விதத்தையும் எழுதிவைத்திருக்கிறார்கள்.

#### 4. பூருகை.

ரோமாபுரியில் இராயர்கள் அரசாட்சி செய்யும்பொழுது 'பிராஜாபதிகள்' நியாயாதிபதிகள் முதலியவர்களை ஏற்படுத்தும் சலாக்கிகள் முன்போல் பிராஜாசங்கத்துக்கு இருந்தாலும், இவற்றைப்பற்றிய மேலான அதிகாரம் இராயனுக்கே உரியது. ஆலோசனைச் சங்கத்தார் சில நாடுகளில் நியாயாதிபதிகளை ஏற்படுத்துவார்கள். மற்ற நாடுகளில் இராயனே இவர்களை நியமிப்பான். இது எப்படியானும் அதிபதிகள் ராயனுடைய சித்தத்தின்படியே யாவற்றையும் செய்யவேண்டும். இராயனுக்கு அவர்கள்மேல் தயவு இருந்தால் அவர்கள் நீதிநியாயத்துக்கு விரோதமாய் எவ்வித அக்கிரமம் செய்தாலும், அது கவனிக்கப்படமாட்டாது.

ரோமர் பலநாடுகளை ஜெயித்து அந்நாடுகளின் பிரஜைகளில் அநேகரைத் தங்களுக்கு அடிமைகளாக்கினதிலே ரோமாபுரியிலுள்ள ஏழை ரோமருக்குக்கூட அடிமைகள் இருந்தார்கள். சிலர் சொன்னபடி ஒரு ரோமன் ஏழையானால் அவனுக்கு 10 அடிமைகளும் தனவந்தனுடைய 20,000 அடிமைகளும் இருப்பார்கள். இதினிமித்தம் அக்காலத்திலுள்ள ரோமர்கள் சோம்பலுக்கு இடங்கொடுத்து, தன்மார்க்கத்தில் விழுந்து, சிறின்ப போகத்தேமாத்திரம் தேடி, மற்றவியையங்களைப்பற்றிக் கவலைவற்றிருந்தார்கள்.

#### 5. மதம்.

அக்காலத்தில் எகிப்து முதலிய அந்நிய தேசங்களிலிருந்து வந்தவர்கள் தங்கள் தங்கள் தேவதைகளுக்காக ரோமாபுரியில் ஆலயங்களைக் கட்டினார்கள். ரோமர் சாதாரணமாய் விக்கிரகாராதனைக் காரராயிருந்தாலும், அவர்கள் வணங்கின தேவர்களில் சிலர் சன்மார்க்கத்துக்குரியவர்கள். அந்நியர்கள் ரோமாபுரிக்குக் கொண்டுவந்த தேவர்களில் அநேகரோ மகா தன்மார்க்கர் என்று சொல்லுவதவசியம். கிறிஸ்துமதம் உற்பத்தியானகாலத்தில் ரோமருக்குள் கல் விமான்களில் அநேகர் தெய்வம் இருப்பதைப்பற்றிச் சந்தேகிக்கொள்ளும் தத்துவ சாஸ்திரங்களை நம்பி நாஸ்திகரானார்கள். ரோமா

புரியில் அநேகர் சகல நல்லொழுக்கத்தையும் நீக்கி பாவத்தில் அமிழ்ந்தவர்களானதினால் இப்பட்டணத்தில் கிறிஸ்துமார் க்கத்தை ஸ்தாபிப்பது மகா அற்புதமே. அந்நிலை, தீபேரியு, முதலியவர்கள் காண்க.

ல.

லகமாம். Lahmam. யோசு 15<sup>40</sup>.

லகாய்-ரோலி. Lahai-Roi. [எண்ணப் பர்க்கிற உயிரோடிருக்கிறவன்.] பெயர்-லகாய்-ரோலி காண்க.

லக்கூம். Lakkum. யோசு 19<sup>33</sup>.

லசரோன். Laseharon. கலிலேயாவில் யோசுவா பிடித்த ஓர் ஊர். யோசு 12<sup>18</sup>.

லசேயு. Lasea. கிரேத்தா நிலின் தென்கரையிலுள்ள துறைமுகம். அப் 27<sup>8</sup>.

லத்தும். Bribe. பரிதாபம் காண்க.

லத்தீன். Latin. ரோமர்கள் பேசின பாஷைக்கு 'லத்தீன்' என்று பெயர். யூதேயா ரோமராஜாங்கத்தில் ஒரு நாடாய் இருக்கும் போது அதில் மூன்று பாஷைகள் வழங்கின:

(i) ரோமர்கள் ஏற்படுத்தின கச்சேரிகளிலும், நியாயஸ்தலங்களிலும், உத்தியோகஸ்தர் லத்தீன்பாஷை வழங்குவார்கள்.

(ii) வியாபாரஞ் செய்கிறவர்கள் வழக்கமாய்க் கிரேக்கு பாஷையைப் பேசுவார்கள்.

(iii) சாதாரண ஜனங்கள் அரமேய என்னும் பிற்காலத்து எபிரேய பாஷையைப் பேசுவார்கள். இதினிமித்தம் சிலுவைமரத்தில் அறையப்பட்ட இயேசுவின்மேல் 'இவன் யூதருடைய ராஜா' என்பது அம்மூன்று பாஷைகளில் எழுதப்பட்டது. ஓர்க் 23<sup>38</sup>.

லபிடோத். Lapidoth. [மின்னுகிற மின்னல்.] தெபொராளின் புருஷன். இவனைப்பற்றி வேறொன்றும் தெரியாது. நியா 4<sup>4</sup>.

லவோதீக்கோ. Laodicea. சின்ன ஆசியாவின் மேற்பாகத்திலுள்ள ஒரு பட்டணம். எபேசு, சிமிரன், என்ற பட்டணங்களிலிருந்து ராஜபாதை இதின் மூலமாய் பிசிடியாவிலுள்ள அந்தியோகியா முதலிய பெரிய பட்டணங்களுக்குச் சென்றது. எபேசு, சிமிரன் என்னும் துறைமுகங்களிலிருந்து சுமார் 50, 70 மைல் தூரத்தில் இப்பட்டணமிருந்தது. இங்கு ஆட்மெயிர் றெசுவத்தொழில் மிகுதி. பேர்போன வைத்திய பண்டிதர்கள் இங்கிருந்தார்கள். அநேக யூதர்

கள் இதில் வசித்தார்கள். எபேசியருக்கும் கொலோசெயருக்கும் எழுதப்பட்ட நிருபங்கள் லவோதிகேயா சபைக்கும் அனுப்பப்பட்டது. கொலோ 2<sup>1</sup> 4<sup>13,14</sup>. பரி. யோவான் ஏழு சபைகளுக்கும் நிருபங்களை எழுதின போது லவோதிகேயா சபையின் பத்திக்குறைவை மிகவும் கண்டிக்கிறான். வெளி 3<sup>14</sup>.

லா.

லாகாத். Lahat. 1 நாளா 4<sup>9</sup>.

லாகீஸ். Lachish. யூதா நாட்டின் மேற்கிலுள்ள ஒரு பட்டணம். இது பெலிஸ்தியா நாட்டிலுள்ள காசா என்னும் ஊருக்குப் பத்துமைல் தூரத்திலிருந்தது. இவ்வுரார் எபுசியருடனே சேர்ந்து கிபியோனியர்களுக்கு விரோதமாய்ப் படை யெடுத்தினிமித்தம், யோசவா இதை ஜெயித்தான். யோசு 10<sup>3</sup>. இது யூதாக்கோத்திரத்திற்குக் கிடைத்தது. யோசு 15<sup>39</sup>. ரெகொபெயாம் இதில் ஒரு கோட்டை கட்டினான். 2 நாளா 11<sup>9</sup>. யூதாவின் ராஜாவாகிய அமத்தியா இவ்விடத்தில் கொல்லப்பட்டான். 2 இரா 14<sup>19</sup>. மீகா தீர்க்கதரிசி ஏறக்குறைய கி-மு. 720-ம் ஆஸ்தில் லாகீஸ் செய்த குற்றத்தைக் கண்டிக்கிறான். மீகா 1<sup>13</sup>.

ஏறக்குறைய கி-மு. 700-ம் ஆஸ்தில் சனகிரிப் ராஜா இதை ஜெயித்தான். 2 இரா 18<sup>13</sup>. அவனுடைய தலைநகராகிய லினிவேயிலே இந்த விபரத்தைப்பற்றிக் கற்பலகைகளின்மேல் வெட்டப்பட்டிருக்கிற சித்திரங்களும் அட்சரங்களும் இந்நாள்வரைக்கும் இருக்கிறது.

ஏறக்குறைய கி-மு. 586-ம் ஆஸ்தில் நெபுகாட்சேச்சார் இதை ஜெயித்தான். நெகே 11<sup>30</sup>. கி-மு. 450-ம் ஆஸ்தில் சிறையிருப்பிலிருந்தவர்களில் சிலர் லாகீஸில் குடியேறினார்கள்.

லாகேம். Lahmi. எல்கானுன் ஜெயித்த கோலியாத்தின் சகோதரன். 1 நாளா 20<sup>5</sup>.

லாசரு Lazarus.

1. மார்த்தாளுக்கும் மரியாளுக்கும் சகோதரன். இயேசுவின் சிகேகிதன். எருசலேமுக்கு இரண்டு மைல் தூரத்திலிருந்த பெத்தானியாவில் லாசருவின் குடும்பத்தார் குடியிருந்தார்கள். இயேசு தாம் ஊழியருசெய்த கடைசி வருஷத்தில் அக்டோபர் மாசம் நடந்த கூடாரப் பண்டிகைமுதல் டிசம்பர் மாசம் நடந்த தேவாலயப் பிரதிஷ்டைப் பண்டிகைவரைக்கும் பெத்தானியாவில் வாசம் பண்ணினார். அக்காலத்தில் அவர் லாசரு

வின் வீட்டில் தங்கினார் என்று கிறிஸ்தி சற்கு இடம் உண்டு. பிறகு எருசலேம் பட்டணத்து அதிகாரிகள் செய்த கலகத்தினிமித்தம் யோர்தான் நதியின் அக்கரைக்குப் போனார். அவர் அங்கேயிருந்தபோது லாசருவின் வியாதியைப்பற்றி அவருக்குத் தெரிவிக்கும்படி இவனுடைய சகோதரிகள் ஆள் அனுப்பினார்கள். அவர் இருந்த இடத்திலும் பெத்தானியாவுக்கும் 20 மைல் தூரமாதிரியிருந்தும், இயேசு லாசரு மரித்த நா லாம்நாளில் பெத்தானியாவுக்குவந்து, இவன் உண்மையாகவே மரித்துவிட்டான் என்பதை அறிந்திருந்த ஜனங்களுக்கு முன்பாக, தாம் இறந்துபோனவர்களுக்கும் உயிர் தரக்கூடிய மேசியாவாயிருப்பதைக் காட்டும்படி இவனுக்குத் திரும்பவும் உயிர்கொடுத்தார். ஜனங்கள் இதைக்கண்டு இயேசுவின்மேல் நம்பிக்கைவைத்தபோதிலும், ஜனத்தின் அதிக பதிகள் அவரைக் கொல்லும்படி கட்டிப்பாடு பண்ணினார்கள். இதினிமித்தம் அவர் எப்பிராயிம் தேசத்தில் சிலகாலம் தங்கி எப்பிராயிம் பஸ்காப் பண்டிகைக்கு எருசலேம் பட்டணத்துக்குப் பிராயணம் பண்ணும்பொழுது, பஸ்காப் பண்டிகைக்கு ஆறு நாளைக்கு முன்னே பெத்தானியாவுக்கு வந்து முன்னே குஷ்டரோகியாயிருந்து சொஸ்தமாக்கப் பட்ட சீமோன் வீட்டில் விருந்துண்டார். அச்சமயத்தில் லாசருவும் அங்கே தான். இவர்கள் இருவரும் இயேசு தங்களுக்குச் செய்த நன்மையைப்பற்றி எவ்வளவோ சந்தோஷமடைந்திருப்பார்கள். இவர்களைப் பார்த்தவர்களுக்கு எவ்வளவோ ஆச்சரிய முண்டாயிருக்கும். இயேசு லாசருவை உயிரோடுமூப்பின்தினிலே அவர் எருசலேம் பட்டணத்துக்குப் பிரவேசித்த போது அநேகர் அவர்மேல் வைராக்கிய முன்னவர்களாயிருந்தார்கள். மேற்கூறியவற்றைத் தவிர லாசருவைக்குறித்து வேதாகமத்தில் வேறொன்றும் சொல்லப்படவில்லை. இவனைப்பற்றிய பாரம்பரியங்களும் நமக்கு வந்தெட்டவில்லை. யோவா 11 அதி 12<sup>1</sup>-11.17 மத் 26<sup>5</sup> மார் 14 அதி.

2. பிச்சைக்காரனாகிய லாசரு.

லாசரு என்னும் பதத்துக்கு 'கடவுள் துணையிருக்கிறார்' என்று அர்த்தமானதினால் இயேசு தாம் சொன்ன உவமையில் கடவுள் ஆசீர்வதிக்கப்போகிற ஏழைக்கு இந்தப் பெயரை இட்டிருக்கிறார் என்று காண்கிறோம். இவன் தனவாழ்வுடைய வீட்டுக்குக் கிட்டவந்ததினால், இவனுக்கிருந்தது குஷ்டரோகம் அல்ல வேறேவியாதி என்று தோன்

றுகிறது. இயேசு சொன்ன உவமையில் நாம் கவனிக்கவேண்டிய இரண்டு விஷயங்கள் உண்டு.

i. இம்மையில் தனவானுக்கும் எளியவனுக்கும் உள்ள வித்தியாசம்.

ii. மறுமையில் இவர்களுடைய நிலைமை. ஆபிரகாம் என்னும் கோத்திரப் பிதாவுடன் விருந்துன்பது அதியுன்னத பாக்சியத்துக்கு அடையாளம் என்று யூதாபிமார் எழுதிய நூல்களினால் அறிகிறோம்.

இந்த உவமையின் தாற்பரியமாவது:

i. ஒரு ஏழை தனது தரித்திரத்தினிமித்தம் அல்ல தான் கடவுளைத் துணையாக தேடுவதினாலேயே பாக்சியசாலியாகிறான்.

ii. ஒரு தனவான் தனது திரவியத்தினிமித்தம் அல்ல தனது தன்னையத்தினிமித்தமும் பிறர் துன்பத்தைக்குறித்துத் தான் கொண்ட அஜாக்கிரதையினிமித்தமே குற்றவாளியாகிறான். லூக் 16<sup>19</sup>.

லாசா. Lasha. ஆதி 10<sup>19</sup>.

லாதா. Laadah. 1 நாளா 4<sup>31</sup>.

லாதான். Ladan.

1. யோசுவாவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். 1 நாளா 7<sup>36</sup>.

2. ஒரு லேவியன் = விப்னீ. 1 நாளா 6<sup>17</sup> 23<sup>7</sup>.

லாபம். Profit. ஆதி 37<sup>26</sup> சங் 30<sup>8</sup> மத் 16<sup>36</sup> மாற் 8<sup>36</sup>. பலன், பீரயோஜனம் காண்க.

லாபான். Laban.

1. நாகோரின் மகன். ஆதி 29<sup>5</sup>. ரெபெக்காளின் சகோதரன். ஆதி 24<sup>39</sup>. ஈசாக்கு இவனுடைய சகோதரியாகிய ரெபெக்காளை விவாகம் செய்திருந்தான். இவன் லேயாளுக்கும் ராகேலுக்கும் தகப்பன். யாக்கோபு இவனோடு 14 வருஷ காலமிருந்து இவனுடைய குமாரத்தினோடு கலியாணம் செய்தான். ஆதி 29 அதி.

பின்பு யாக்கோபு தன் மனைவிமக்களோடும், ஏராளமான ஆடுமாடுகளோடும் லாபானை விட்டுப் புறப்பட்டான். அச்சமயத்தில் இவன் வணங்கிவந்த 'தெராபீம்' என்ற சுருபங்களை ராகேல் திருடிக்கொண்டான். லாபான் யாக்கோபைப் பிந்தொடர்ந்து கிலேயாத் மலைநாட்டிலே அவனைக் கண்டு அவன் செய்த தந்திர உபாயத்தைக் கண்டித்துக் கடைசியாக அவனோடு ஒரு உடன் படிக்கை செய்தான். ஆதி 29-31 அதி.

2. நமக்குத் தெரியாத ஒரு பட்டணம். உபா 1<sup>1</sup>.

லாமா. Lama. 'லாமா' என்பதற்கு 'என்னத்தினிமித்தம்' என்று அர்த்தம். 'எலோயீ' காண்க.

லாமேக். Lamech.

1. காயீனுடைய சந்ததியாரில் ஒருவன். இவனுக்கு இரண்டு மனைவிகளும், மூன்று குமாரரும், ஒரு குமாரத்தியும் உண்டு. ஆதி 4<sup>18</sup>. இவன் பாழன் பாட்டின கருத்து என்னவென்றால்: லாமேக் தன்னைக்கொலை செய்யவந்த ஒரு வாலிபனைக்கொன்றான் என்றும்; இவனுக்கு இதினிமித்தம் அந்த வாலிபனுடைய இனத்தார்கள் பழிவாங்குவார்கள் என்று இவனுடைய மனைவிகள் பயந்தார்கள் என்றும்; லாமேக்கோ தான் காயீனப்போல் கொலைபாதகன் அல்லாததினால், ஒருவன் பழிவாங்க வந்தால், கடவுள் அந்தப் பழி வாங்கினவனுக்கு அதிக தண்டனை செய்வதாக நினைத்தான் என்றும் இதன் அர்த்தமாயிருக்கலாம்.

2. நோவாவின் தகப்பன். ஆதி 5<sup>29</sup> லூக் 3<sup>36</sup>.

லாமேட். Lamed. எபிரேய பாஷை எழுத்தட்டவணியில் 12-ம் எழுத்து. சங் 119<sup>89-96</sup>-ல் ஒவ்வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்தின் முதல் எழுத்து லாமேட்டான்.

லாயீல், லாயீஷ். Laish.

1. தான் என்னும் ஊரின் முதல் பெயர். நியா 16<sup>29</sup>. இசுற்கு 'லேஷேம்' என்பது மூன்றாம் பெயர். யோசு 19<sup>47</sup>.

2. மீகாளை விவாகம் செய்த பஸ்தியேவின் தகப்பன். 1 சாமு 25<sup>44</sup> 2 சாமு 3<sup>15</sup>.

லாயேல். Lael. எண் 33<sup>4</sup>.

லி

லீக்கவோனியா. Lycaonia. சிலீசியாவுக்கு வடக்கே, கலாத்தியாவுக்கு தெற்கே, சின்ன ஆசியாவிலுள்ள ஒரு நாடு. லீஸ்திராவும் தெர்ப்பையும் இதுவிரந்தன. அப் 14<sup>6</sup>. ஆதி கிறிஸ்தவசபை இந்நாட்டில் நல்ல விர்த்தியை அடைந்தது.

லீக்கே. Likhi. 1 நாளா 7<sup>19</sup>.

லிசானியா. Lysanias. எர்மோன் மலைக்கு வடக்கு 'காற்பங்கு தேசம்' என்னும் அபிலேனே நாடு இருந்தது. இதற்கு லிசானியா அபிபதியாய் இருந்தான் என்பதற்கு ஒரு நாணயமும் கல்லில் வெட்டின சில எழுத்துக்களும் அத்தாட்சி. லூக் 3<sup>1</sup>. அபிலேனே காண்க.

**வித்தாஜி.** Liturgy. ஆராதனை நடத்துகிற ஒழுங்கு அல்லது சட்டம்.

**வித்தா,** லோத். Lydda, Lod. யோப்பாவுக்குக் கிட்ட, பென்யமீன் கோத்திர நாட்டிலுள்ள ஓர் ஊர். 1 நாளா 6<sup>13</sup> எஸ்ரு 2<sup>38</sup> நெகே 7<sup>31</sup>. இதில் பேதுரு ஐனேயாவைச் சொஸ்தமாக்கினான். அப் 9<sup>39</sup>.

**வித்தானி.** Litany. வேண்டதல் அல்லது விண்ணப்பம் செய்யும் ஆராதனை.

**விபரீத்தினர்.** Libertines. அப் 6<sup>9</sup>.

ரோமர்கள் தங்கள் வீடு, நில, வியாபார, அலுவல்களை நடத்தும்படி அநேக அடிமைகளை வைப்பது வழக்கம். சமயாசமயத்திலே ஒரு எஜமான் தன் அடிமையின் ஊழியத்தை நன்குமதித்து அவனை விடுதலை செய்வதுமுண்டு. 'விபரீத்தினர்' என்பது 'விடுதலையடைந்தவர்கள்' என்று அர்த்தங்கொண்ட ஒரு லத்தீன்பதம். ஆகவே 'விபரீத்தினர்' என்பது முதலில் அடிமைகளாயிருந்து பின் சுயாதீனம் பெற்றவர்களைக் குறிக்கிறது. கி-மு. 63-ல் பாம்பி என்ற ஒரு ரோம சேனாபதி யூதர்களை ஜெயித்து, அவர்களில் அநேகரை அடிமைகளாக்கிப் படியால், ரோமாபுரியில் யூத அடிமைகள் பலர் இருந்தார்கள். இவர்களுடைய சந்ததியாரில் சிலர் அப்போஸ்தலருடைய காலத்தில் சுயாதீன மடைந்து எருசலேமுக்குத் திரும்பிவந்து அதில் தங்களுக்காக ஒரு ஜெப ஆலயத்தைக் கட்டினார்கள். இவர்கள் ஸ்தேவானுக்கு விரோதமாயிருந்தார்கள். அப் 6<sup>9</sup>.

**லிபோனா.** Lebonah. நியா 21<sup>19</sup>.

**லிப்னா.** Libnah.

1. அராபிதேசத்தின் வரைத்தரத்தில் இஸ்ரவேலர் பாளையம் இறங்கின நமக்குத் தெரியாத ஓர் இடம். எண் 33<sup>30</sup>.

2. தென் யூதாவில் லாசேக்குச் சமீபத்திலுள்ள ஓர் ஊர். யோகவா இதைப் பிடித்தான். யோசு 10<sup>39</sup>. லேவியருக்கு ஏற்படுத்தப்பட்டது. யோசு 21<sup>13</sup>. யோராயின் காலத்தில் இதன் ஊரார் கலகம் செய்தார்கள். 2 இரா 8<sup>29</sup>. சனகெரிப் இதை முற்றுகை போட்டான். 2 இரா 19<sup>8</sup>. அமுத்தான் இதில் பிறந்தவன். 2 இரா 23<sup>31</sup>.

**லிப்னி.** Libni.

1. லேவியின் கோத்திரத்தில் ஒரு குடும்பம். யாத் 6<sup>17</sup> 1 நாளா 6<sup>17</sup>.

2. அந்தக் கோத்திரத்தில் இன்னொரு குடும்பம். 1 நாளா 6<sup>39</sup>.

**லிலித்.** Lilith. சூதருவி காண்க.

**விவியாதான்.** Leviathan. அசீரியர் முதலியவர்கள் விபரீதமும் பயங்கரமான ஜெந்துக்கள் உண்டென்று உறுதியாய் நம்பினார்கள். இவைகளில் 'விவியாதான்' ஒன்று. இது ஒரு பறவை முதலையாயிருக்கலாம். யோபு 41<sup>1</sup>. இது பறக்கக்கூடிய வலுசரீர்ப்பம் என்று சொல்லலாம். ஏசா 27<sup>1</sup>. இந்த வசனத்தில் இரண்டு விவியாதான் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவைகள் விரோதிகளாயிருந்த அசீரியாவையும் பாபிலோனியாவையும், அல்லது பாரசீகத்தையும் கிரேக்கையும் குறிக்கலாம். ரபியார் சிருஷ்டிப்பின் ஐந்தாம் நாளிலே கடவுள் விவியாதானையும் பிகெமோத்தையும் உண்டாக்கினான் என்றும், விவியாதான் சமுத்திரத்தின் ஆழங்களில் ஜீவிக்கவேண்டுமென்றும், மேசிடாவின் காலத்தில் விவியாதானுடைய தோலின் ஓர் பாகி பத்தரின் கூடாரமாயிருக்குமென்றும், மற்றப் பாகி எருசலேம் மதிலின்மேல் கட்டப்படும் என்றும் பலவித கதைகளைச் சொன்னார்கள். யோபு 41<sup>1</sup> சங் 74<sup>14</sup>.

பின்வரும் வசனங்களிலுள்ள பதங்கள் எபிரேயு பாஷையில் விவியாதானைக் காட்டுகிறது.

'விவியாதான்.' யோபு 41<sup>1</sup> ஏசா 27<sup>1</sup>.

'முதலை.' சங் 74<sup>14</sup>.

'திமிங்கலம்.' சங் 104<sup>26</sup>. பிகெமோத், வலுசரீர்ப்பம் காண்க.

லீ.

**லீசியா.** Lycia. சின்ன ஆசியாவில் பம்பிலியாவுக்கு தென் மேற்கிலுள்ள ஒரு மலை நாடு. இதில் யூதர்கள் அநேகர், கிறிஸ்தவர்கள் சிலர். இதின் விசேஷித்த பட்டணங்கள்; மீரூவும், பத்தாராவும். அப் 21<sup>1</sup> 27<sup>5</sup>.

**லீசியா.** Lycaea. எருசலேம் கோட்டையில் ரோம போர்ச்சுவைக்களுடைய சேனாபதி. அப் 22<sup>38</sup> 23<sup>38</sup>. கிலவுதியு லீசியா காண்க.

**லீஸ்தா.** Lystra. தென் கலாத்தியாவில் விக்கவோனியா நாட்டிலுள்ள ஒரு பெரிய பட்டணம். இதின் மூலமாய்ப் பித்தியாவிலுள்ள அந்தியோகியாவுக்கு ராஜபாதை சென்றது. ரோமருடைய ராயன் இதில் ரோம பிராஜா சிலாக்கியம் பெற்றவர்களைக் குடியேற்றினான். இதினுள்ளவர்கள் பெரும்பாலும் விக்கிரகாராதனைக்காரர். அப் 14<sup>13</sup> 2 திமோ 3<sup>11</sup>. இதில் பலர் யூதர்கள் இருந்தார்கள். அப் 16<sup>1</sup>. திமோத்தேயு இதில் பிறந்தவன். பரி. பவுல் இதற்கு நாலுதடவை போனான். அப் 14<sup>21</sup> 16<sup>1</sup> 18<sup>8</sup>.

**சீத்யா.** Lydia. சின்ன ஆசியாவின் மேல்கரையிலுள்ள ஒரு நாடு. கி-மு. 133. இது ரோமர்களுடைய ராஜ்யத்தில் சேர்க்கப் பட்டது. புதிய ஏற்பாட்டில் சொன்ன 'ஆசியா' என்னும் நாட்டில் இது ஒரு பாகம். இதில் சிமீர்னா, எபேசு, சர்தை என்னும் பட்டணங்கள் இருந்தன. எபிரேயர்கள் இதற்கு 'லூத்' என்று சொன்னார்கள். லூத் காண்க. எசே 30<sup>5</sup> எரே 46<sup>9</sup> அப் 16<sup>14</sup>.

**சீத்யாள்.** Lydia. பரி. பவுல் செய்த பிரசங்கத்தினால் பிலிப்பி பட்டணத்தில் குணப்பட்ட தியத்தீரா ஊராளாகிய ஒருவன். அப் 16<sup>14-40</sup>. இவன் இரத்தாம்பரம் விற்கிற வளானதினால் இவன் தனவாட்டியாய் இருக்கிறார்களாம்.

**லீபனோன்.** Lebanon. [வெள்ளை.] பவெஸ்தினுவின் வடமேற்கிலுள்ள ஒரு மலைநாடு. இது சீதோன் தேசத்தின் கிழக்குக்கும் தமஸ்குவின் மேற்குக்கும் இடையிலுள்ள நாடு. வடக்கிலிருந்து தெற்கே தூறு மைல் நீளமும், கிழக்கிலிருந்து மேற்கே ஏறக்குறைய இருபது மைல் அகலமுமுள்ளது. இதின் மேற்குப் பாகங்கள் மற்றதைவிட உயரமானவை. இதின் உன்னதமான சிகரம் 10,000 அடி உயரமாயிருக்கிறது. பெரும்பாலும் இம்மலைநாடு தென் இந்தியாவிலுள்ள பழனி மலையைப்போல் சராசரி 6,000 அடி உயரமுள்ளது. எர்மோன் மலை இம்மலைநாட்டின் தென்கிழக்கே யிருக்கிறது. இந்த மலையுச்சியில் உறைந்த மழை காணப்படும். எரே 18<sup>14</sup>. இதிலே வெள்ளை என்று அற்த்தக்கொண்ட 'லீபனோன்' என்ற பேர் இதற்குக் கிடைத்தது. இதின் இடையிலுள்ள பள்ளத்தாக்குகளில் லேயோன்தேஸ் (Leontes) நதியும் யோர்தான் நதியும் உற்பத்தியாகின்றன. இம்மலைநாட்டில் கேதுரு முதலிய பிரயோஜனமுள்ள மரங்கள் மிகுதியாய் செழித்தோங்கி வளருகின்றன. லீபனோன் மலை இஸ்ரவேல் புத்திரர் பிடித்த தேசத்தின் வட எல்லை. உபா 17 11<sup>34</sup>. எபிரேயர் இதைப் பிடிக்க ஆசிர்த்தபோதிலும் இதை ஜெயிக்கவில்லை. ரியா 3<sup>3</sup>. இதின் மகிமையும் அலங்காரமும் பல வசனங்களில் விஸ்தரிக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 10<sup>34</sup> 35<sup>9</sup> 60<sup>13</sup>. இதில் வளர்ந்த மரங்கள், சங் 72<sup>16</sup> ஏசா 60<sup>13</sup> எரே 2<sup>23</sup>. சாலொமோன் தான் கட்டின கட்டடங்களுக்கு இதின் காகுகளிலிருந்த கேதுரு மரங்களை வெட்டிக் கொண்டு போனான். 1 இரா 5<sup>9</sup>. அசீரியர்களும் இவ்விதமாகவே இவ்கிருந்த கேதுரு மரங்களை உபயோகித்தார்கள். ஏசா 14<sup>8</sup> 37<sup>34</sup> எசே 31<sup>18</sup> ஏசா 14<sup>7</sup>. பூர்வீக ஜனங்கள் இதில் பல

கோபுரங்களையும் கட்டினார்கள். உன். பா 7<sup>4</sup>. முற்காலத்தில் இதில் யானை சஞ்சரித்தது. தற்காலத்தில் காடி, சிறுத்தை, கழுதைப்பூவி ஓளாய் இங்கே காணப்படுகின்றன. தற்காலத்து ஜனங்கள் இந்த மலைச்சரிவில் திராட்சை, ஒலிவம், முசுக்கட்டை, அத்தி முதலியவைகளைப் பயிரிட்டுவருகிறார்கள்.

**லீபியா.** Libya. 'லீபியா'. அப் 2<sup>10</sup>. 'லீபியா'. எசே 38<sup>5</sup> தானி 11<sup>43</sup>. 'லூபீம்'. நாகு-3<sup>9</sup>. எகிப்துதேசத்துக்குக் கிழக்கே, வட ஆப்பிரிக்காவில் குடியேறின ஒரு ஜனம். இவர்கள் புத்தத்தில் வீரமுள்ளவர்களாயிருந்து ஏறக்குறைய கி-மு. 930-ம் ஆண்டில் எகிப்து தேசத்தை ஜெயித்தார்கள். சீஷா என்பவன் இவர்களுக்கு ராஜாவாயிருந்தான்.

**லீலிபுஷ்பம்.** Lily. தமிழ் வேதாகமத்தில் சொல்லப்படும் லீலிபுஷ்பம் நாம் அறிந்த தாமரைப் புஷ்பத்தைப் போன்றது. 1 இரா 7<sup>19</sup> 2 நாளா 4<sup>5</sup> உன். பா 21 ஓசி 14<sup>5</sup>. மத் 6<sup>28</sup> லூக் 12<sup>27</sup>-ல் சொல்லப்படும் காட்டுப் புஷ்பங்கள் இவ்வகையைச் சேர்ந்தவை தான். பவெஸ்தினுவிலுள்ள தாமரைப் புஷ்பஜாயில் பல வகைகள் உண்டு.



லெபு லீலி.

**லீனா.** Linus. ரோமாபுரியில் ஒரு கிறிஸ்தவன். பவுலும் பேதுருவும் இரத்தச்சாட்சிகளாய் மரித்தபின் இவன் ரோமாபுரியிலுள்ள சபைக்கு 12 வருஷங்களாக கண்காணியாயிருந்தான். 2 தீமோ 4<sup>2</sup>

லூ.

லூசியு. Lucius.

1. சிரேனையிலிருந்து அந்தியோகியாவுக்கு வந்த ஒரு கிறிஸ்தவ தீர்க்கதரிசி. அப் 13<sup>1</sup>.

2. பரி. பவுலின் இனத்தான். இவனும் முன்சொன்னவனும் ஒரே ஆளாயிருக்கலாம். ரோம 16<sup>21</sup>.

லூக்கா 'சுவிசேஷிகள்.' Luke the Evangelist. பரி. பவுலின் தோழன். கொலோ 4<sup>14</sup> பிலே 1<sup>34</sup> 2 திமோ 4<sup>21</sup>. இவன் மூன்றாம் சுவிசேஷத்தையும் அப்போஸ்தலர் நடபடியாகமத்தையும் எழுதினான் என்று வேத சாஸ்திரிகளில் அநேகர் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். இவன் அப்போஸ்தல நடபடியாகமத்தின் தூலாசிரியனானால், இவன் பரி. பவுலோடு அடிக்கடி சுவிசேஷப்பிரயாணம் பண்ணினான் என்பதை அந்நூலில் பல இடங்களில் வழங்கியிருக்கிற 'நாம்' என்னும் உடன்பாட்டுத் தன்மைப்பன்மைப்பெயரால் அறிகிறோம். சிலர் நினைக்கிறபடி இவனும் சிரேனே ஊரிலிருந்து வந்த லூகியும் ஒருவன்தான். அப் 13<sup>1</sup>. இவன் தர்சுப் பட்டணத்துச் சர்வகலாசாலையில் வைத்திய சாஸ்திரம் கற்றுத்தேர்ந்தவன் என்றும், பரி. பவுல் இவனைக் குணப்படுத்தினான் என்றும், இவன் இயேசு செய்த விஷயங்களைக் கண்ணால் காணவிட்டாலும் (லூக் 1<sup>2</sup>) அவற்றைக் குறித்து ஆழ்ந்த ஆராய்ச்சிசெய்து விசாரித்தறிந்தான் என்றும் வேதசாஸ்திரிகள் நினைக்கிறார்கள். இவன் புறமத்திலிருந்து கிறிஸ்து மதத்துக்கு வந்தவன். கொலோ 4<sup>14</sup>. பிந்திய நூற்றாண்டுகளிலிருந்து கிறிஸ்தவர்களுடைய பாரம்பரியத்தின் படி மகாவிநோதமான படங்களை எழுதும் சித்திர சாஸ்திரியாகிய இவன் பரி. மரியாளின் படத்தை வரைந்தான். இவன் ரத்தச்சாட்சியாய் மரித்தான் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள்.

லூக்கா எழுதின சுவிசேஷம். The Gospel according to Luke.

1. இது மூன்றாம் சுவிசேஷம்.

கி-பி. 100-க்குப்பின் யூதின் மாட்டார் தாழியன் முதலியவர்கள் லூக்கா எழுதின சுவிசேஷத்தை நன்றாய் அறிந்திருந்தார்கள். ஏறக்குறைய கி-பி. 190-ம் ஆண்டில் கிரேனேயு பரி. லூக்கா இந்த சுவிசேஷத்தை எழுதினான் என்று முதலாவது சொல்லுகிறான். கி-பி. 100-க்கு முன்னே ரோமாபுரிக் கிளமெந்து, இக்னாத்தியு, பேரலிவ் கார்பு என்பவர்கள் அப்போஸ்தல நடபடி

யாகமத்திலிருந்து சில வாக்கியங்களை மேற்கோளாக எடுத்துரைக்கிறார்கள். நடபடியாகமத்தின் முகவுரையில் லூக்கா எழுதின சுவிசேஷத்தைப்பற்றிப் பேசுகிறதினாலே, அப்போஸ்தலர் நடபடியாகமத்தை அறிந்திருந்த ஆகி கிறிஸ்தவ சபை பிதாக்கள் சுவிசேஷத்தையும் அறிந்திருந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது.

2. பொருளடக்கம்.

I. 1<sup>1</sup>-4. முகவுரை.

II. 1<sup>5</sup>-2<sup>39</sup>. இயேசுவின் பால்ய பிராயத்தைப்பற்றிய சரித்திரம். இது இந்தச் சுவிசேஷத்துக்குமட்டுமே உரியது.

III. 3<sup>1</sup>-9<sup>50</sup>. இயேசு விசேஷமாய்ச் சுவிசேஷமாகாட்டில் செய்த ஊழியம்.

இதில்—**௩.** 3<sup>1</sup>-6<sup>19</sup>. பரி. மாற்கு எழுதின சுவிசேஷத்தின் படி சரித்திரம் எழுதுகிற பரி. லூக்கா பரி. மாற்கு சொல்லாத சில விஷயங்களைச் சேர்த்தேழுதுகிறான். இதில் விசேஷமானவை: யோவான்ஸ்தான், இயேசுவின் சோதனை, அதிசயமாய் மீன் பிடிபட்டது, பாவியான ஸ்திரீ தைலம் பூசியது, இயேசு அருளின சில நன்மொழிகள்.

**௪.** 6<sup>30</sup>-8<sup>3</sup>. பரி. மாற்கு சொல்லாத விஷயங்களைப் பரி. லூக்கா இங்கே சொல்லுகிறான். அவையாவன: மலைப்பிரசங்கம், தாறுக்கதிபதியின் சேவகனைச் சுசுப்படுத்தினது, நாயினார் விதவையின் மகனுக்கு உயிர்கொடுத்தல்,

**௫.** 8<sup>4</sup>-9<sup>50</sup>. சுவிசேஷம் காட்டில் இயேசு செய்த ஊழியம், பன்னிருபேருக்கும் இயேசு அருளிய கற்பனைகள், இயேசு மறையுபமானது. இவைகளைப் பரி. மாற்கு சொன்னது போலவே பரி. லூக்காவும் சொல்லுகிறான்.

IV. 9<sup>51</sup>-19<sup>98</sup>. எருசலேமுக்குச் செய்த பிரயாணங்கள். சுவிசேஷம் காட்டிலிருந்து புறம்பே இயேசு செய்த ஊழியம்.

**௬.** 9<sup>51</sup>-18<sup>14</sup>. எரிசோப் பட்டணத்துக்குப் போனவன் கள்ளர் கையில் அகப்பட்ட உவமை, இயேசு அருளிய பிரசங்கங்கள், மூடனாகிய ஆஸ்திக்காரன் உவமை, காணாமற் போன ஆட்டின் உவமை, காணாமற் போன வெள்ளிக்காரின் உவமை, காணாமற் போன மகன் உவமை, அரீதியுள்ள உக்கிராணக்காரன் உவமை, பரிசேயனும் ஆயக்காரனும் என்னும் உவமை, முதலியவைகள் பரி. மாற்கு எழுதின சுவிசேஷத்தில் இல்லை.

**௭.** 18<sup>15</sup>-19<sup>98</sup>. பரி. மாற்குவைப்போலவே பரி. லூக்காவும் சரித்திரம் எழுதுகிறான்.



## ஊக்கா எழுதின சவிசேஷம் வேத அகராதி ஊக்கா எழுதின சவிசேஷம்

பிரதமப்பிரமாணம், தம்மரணத்தைப்பற்றிய முன்னறிவிப்பு, சகேயு, பத்துராத்லின் உவமை. பரி. ஊக்காமாத்திரம் சகேயுவைப் பற்றிப் புதிதாய்ச் சொல்லுகிறான். மற்ற விஷயங்களில் அவன் பரி. மாற்கு எழுதின சவிசேஷத்தின் பொருள் அட்டவணியின் படி எழுதுகிறான்.

V. 19<sup>9</sup>-21<sup>38</sup>. எருசலேமில் கடைசியாய்ச் செய்த ஊழியம். பரி. மாற்கு சவிசேஷத்தைப்போலவே பரி. ஊக்காவும் எருசலேமில் செய்த கடைசி ஊழியத்தைப்பற்றிச் சொல்லுகிறான். ஆயினும் பரி. மாற்கு சொல்லாத அநேக காரியங்களைப்பற்றி பரி. ஊக்கா சொல்லுகிறான்.

VI. 22-24<sup>33</sup>. பரி. மாற்குவைப்போலவே பரி. ஊக்கா இயேசுவின் மரணத்தையும் உயிர்த்தெழுதலையும்பற்றிச் சொல்லுகிறான். ஆயினும் குணப்பட்ட கள்ளன், எம்மாலு ஊருக்குப் போன சீஷர் முதலிய சில விஷயங்களைப்பற்றிய விசேஷங்களையும் சொல்லுகிறான்.

### 3. இதன் உற்பத்தி.

இந்தூலின் முகவுரையை நாம் வாசித்தால் இதன் ஆக்கியோன் தனக்கு முந்தினவர்கள் இயேசுவைக்குறித்து எழுதியிருந்த சரித்திரங்களை வாசித்திருந்தான் என்றும், தான் இயேசுவைக் கண்ணாரக் காணவில்லை யென்றும் காண்கிறோம். இவன் இயேசுவினுடைய சரித்திரத்தை எழுதும்பொழுது, பரி. மாற்கு எழுதின சவிசேஷத்தையாவது அதைப்போன்ற இன்னொரு சவிசேஷத்தையாவது உபயோகித்திருப்பான். மேலும் இயேசுவின் பிரசங்கங்களை இவன் எழுதும் பொழுது 'இயேசுவின் நன்மொழித்திரட்டு' என்னும் தூலையும், அவருடைய பாலபருவத்தைக்குறித்து எழுதும்பொழுது ஒரு வேளை பரி. மரியான் தனக்கு அறிவித்திருந்த விஷயங்களையும் தனது தூலோடு சேர்த்தெழுதினான். இவன் பரி. பவுலுக்குத் தோழனாயிருந்ததினால், பரி. பவுலோடு சேசாரியாவில் இரண்டு வருஷக்காலமும் ரோமாபுரியில் இரண்டு வருஷக்காலமும் சிறைச்சாலையிலிருக்கும்பொழுது, இயேசுவின் சரித்திரம் சமபந்தமான விஷயங்களைப்பற்றி விசாரிக்கிறதற்கு இவனுக்குச் சமயம் கிடைத்திருக்கும். அப் 24<sup>1</sup> 28 அதி.

### 4. ஆக்கியோன்.

அப்போஸ்தல நடபடியாகமத்துக்கும் மூன்றாம் சவிசேஷத்தாக்கும் ஆக்கியோன் ஒருவனே என்று அப்போஸ்தல நடபடியா

கமத்து முகவுரையால் தெரிகிறது. ஆகி கிறிஸ்தவர்கள் கைக்கொண்ட பாரம்பரியத்தின்படி இதை எழுதின ஊக்கா என்பவன் பரி. பவுலுடனே பிரயாணம் பண்ணின 'வைத்தியனாகிய ஊக்கா.' அப்படியில்லாவிட்டால் இவன் இன்னான் என்று நமக்குத் தெரியாது.

### 5. காலம்.

பரி. பவுல் ரோமாபுரியில் சிறைச்சாலையில் இருக்கும்பொழுது, இவன் அவனுக்குத் தோழனாயிருந்ததினால் (கொலோ 4<sup>14</sup> பிலே 2<sup>24</sup>) இவன் அக்காலத்தில் இந்த சவிசேஷத்தை எழுதினான் என்று தோன்றுகிறது. அப்படியானால் இவன் கி-பி. 60-ம் (வஸ்த்தில் இந்தச் சவிசேஷத்தை எழுதியிருப்பான். இது கி-பி. 70-80 இடையில் எழுதப்பட்டது என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். ஆயினும் இது எழுதப்பட்ட வருஷத்தைக் குறிக்கிறதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை.

### 6. நோக்கம்.

பரி. ஊக்கா, தனக்கு முந்தி எழுதினவர்கள் விஷயமானத்தையும் தெரிந்துகொள்ளாமல் எழுதினார்கள் என்றறிந்துதான் விபரமாய் விசாரித்தறிந்த விஷயங்களை இந்தூலில் எழுதினான். இவன் புறமத்தத்தினின்றும் கிறிஸ்துமதப் பிரவேசம் பண்ணினவர்களுக்கே இந்த தூலை எழுதினதினாலே யூதருடைய வழக்க பழக்கங்களை விபரமாய் எழுதுகிறான். ஊக் 22<sup>1</sup>. மேலும் எபிரேய பதங்களுக்குப் பதிலாக அவைகளுக்குரிய கிரேக்கப் பதங்களைச் சொல்லுகிறான். ஊக் 20<sup>11</sup> 23<sup>38</sup>. இவன் பழைய ஏற்பாட்டு வசனங்களில் சில வற்றைமட்டும் மேற்கோளாக எடுத்துரைக்கிறான். இப்படிப்பட்ட விஷயங்களில் யூதர்களல்லாதவர்கள் இயேசுவுக்கு நேரிட்ட விஷயங்களைத் தெளிவாய்த் தெரிந்துகொள்ளும்படி விபரமாய் எழுதுகிறான். இவன் வைத்தியனாயிருந்ததினால், இவனுடைய சவிசேஷத்தில் விசேஷ வைத்திய சாஸ்திரப் பதங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவன் குடும்ப விஷயமாயும் ஸ்திரீகள் விஷயமாயும் இயேசு அருளின நன்மைகளை விசேஷமாய்ச் சொல்லுகிறான். மற்ற சவிசேஷக்களோடும் இவன் தேவதூதரைக்குறித்து விசேஷமாய்க் கூறுகிறான். சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் அந்நியமார்க்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துமதப் பிரவேசஞ்செய்தவர்கள் இயேசுவின் சரித்திரத்தை அறிந்துகொள்ளக் கூடியவிதமாய் இவன் இந்தூலை எழுதுகிறான் என்று காண்கிறோம்.

7. ஹக்காவின் யதார்த்தத்துவம்.

அப்போஸ்தலர் நடப்படியாகமத்தில் சொன்ன விஷயங்களைக்குறித்து விசாரணைசெய்த வேதசாஸ்திரிகள் இந்நூலின் ஆசிரியன் பூகோளசாஸ்திரம், காலக்கிரமம், ரோம அரசாட்சியின் முறை, வெவ்வேறான ஜனங்களின் வழக்கபழக்கங்கள் முதலிய இப்படிப்பட்ட விஷயங்களைக்குறித்து யாதொரு தப்பிதமும் இல்லாமல் வெகு ஜாக்கிரதையாய் எழுதுகிறான் என்று அபிப்பிராயம் கொண்டிருக்கிறார்கள். இவ்வண்ணமாக இவன் இந்தச் சுவீசேஷத்தில் காலக்கிரமம் முதலிய வற்றைப்பற்றி அதிக ஜாக்கிரதையாய்ச் சொல்லுகிறான். ஹக் 31-ல் இவன் காலக்கிரமத்தைப்பற்றிச் சொன்ன வசனம் இதற்குத்திருஷ்டாந்தம். சிரோனியுவின் காலத்தில் செய்த குடிமகிப்பைப்பற்றி இவன் சொல்லுகிறதைக்குறித்துச் சிலர் ஆக்ஷேபணை பண்ணியிருக்கிறார்கள். ஆனால் சங்கைபொருந்திய ராமசே பண்டிதர் சில வருஷங்களுக்கு முன்னே இதைக்குறித்து விசேஷித்த விசாரணைசெய்து, பரி. ஹக்கா சொன்னபடி அந்தச் சிரோனியு அக்காலத்தில் ரோமராயனின் விசேஷித்த ஏற்பாட்டின்படி சீரியாவிலே உத்தியோகஞ்செய்து யூதர்களுடைய வழக்கத்தின்படி அத்தேசத்திலே குடிமகிப்பெழுதினான். சிரோனியு காண்க. சுருக்கமாகச் சொல்லவேண்டுமானால் இவன் தான் அறிந்த காலக்கிரமத்தைக்குறித்து நமக்குத் தெரிவிக்கிறான். ஆனால் இவனுடைய நூலிலே சகலமும் காலக்கிரம முறைப்படி எழுதுவது இவனுக்கு கோக்கம் அல்ல. இயேசுவின் சரித்திரத்தின் பொருளைத் தெளிவாயும் ஒழுங்காயும் காட்டுவதே இவனுடைய முதல்கருத்து.

ஹஸ். Luz.

1. பெத்தேலின் முதல் பெயர். ஆதி 28<sup>19</sup> 35<sup>6</sup> 48<sup>3</sup> யோசு 16<sup>2</sup> 18<sup>13</sup> நியா 1<sup>23</sup>.

2. ஏத்தியரின் தேசத்திலுள்ள ஓர் ஊர். நியா 1<sup>36</sup>.

ஹத், ஹதீம். Ludlm.

1. 'லீதியா' 'லீதியர்' என்னும் கிரேக்க பதங்களுக்குப் பதிலாக எபிரேய பாஷையில் 'ஹத்' 'ஹதீம்' வழங்கும் பதங்கள். 'லீதியா' காண்க. எபிரேய பாரம்பரியத்தின்படி ஹத் என்பவன் சேமின் நாலாம் மகனாய் இருந்தான். ஆதி 10<sup>39</sup>.

2. மிஸ்ராயீமின் மகனாகிய ஹத் என்பவனும் இவனுடைய சந்ததியாரும் ஆப்பிரிக்காவில் வசித்த ஒரு ஜனமாயிருக்கலாம். - அல்லது இவர்களும் 'ஹபீம்' என்னும் லீபியா

காட்டாரும் ஒரே ஜனமாயிருக்கலாம். ஆதி 10<sup>13</sup> ஏசா 66<sup>19</sup> எசே 27<sup>10</sup> 30<sup>3</sup>.

ஹபீம். Lubim. 2 நாளா 12<sup>3</sup> 16<sup>8</sup> நாகு 3<sup>9</sup> லீபியா காண்க.

லெ.

லெகாபீம். Luhabim. இவர்களும் 'ஹபீம்' என்பவர்களும் ஒரே ஜனம். ஆதி 10<sup>13</sup>.

லெத்தூசீம். Letushim. ஆபிரகாமின் பேரப்பிள்ளை. இவன் சந்தியார் வட அரசுபித்தேசத்திலுள்ள ஒரு கோத்திரம். ஆதி 25<sup>3</sup>.

லெபாயோத். Lebaath. = பெத்-லெபாயோத். யோசு 15<sup>33</sup> 19<sup>6</sup>.

லெபாஸு. Lebana. எஸ்ரா 2<sup>44</sup> நெகே 7<sup>48</sup>.

லெபேயு. Lebbaeus. மத் 10<sup>3</sup>. ஒரு அப்போஸ்தலன். ததேயு காண்க.

லெயூமீம். Leummim. ஆபிரகாமின் பேரப்பிள்ளை. இவனுடைய சந்தியார் வட அரசுபித்தேசத்திலுள்ள ஒரு கோத்திரம். ஆதி 25<sup>3</sup>.

லே.

லேகி. Lehi. நாமுத்-லேகி காண்க)

லேகியோன். Legion. இயேசுவின் காலத்தில் ரோமர்களுடைய சேனையிலுள்ள 'லேகியோன்' என்னும் பட்டாளத்தில் 6,000 பெயர் சேர்ந்ததினால், யூதர்கள் பெருந்தொகையைக் காட்டும்படி 'லேகியோன்' என்னும் பதத்தை வழங்குவார்கள். மத் 26<sup>31</sup> மாற் 5<sup>9</sup> ஹக் 1<sup>30</sup>. 'லேகியோன்' என்னும் பட்டாளத்தின் விவரம் அறியும்படி நூற்றுக் கதீபதி காண்க.

லேக்கா. Leca. 1 நாளா 4<sup>11</sup>.

லேசேம். Leshem. = லாயின். யோசு 19<sup>47</sup>.

லேழுவேல். Lemuel. நீதி 31<sup>1-2</sup>-ல் அடங்கிய நவமொழி லேழுவேல் என்னும் மாதாவின் ஈராஜவுக்கு இவனுடைய தாயாரால் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இவனைப்பற்றி வேறென்றும் தெரியாது. இந்தப்பதத்தின் அர்த்தம்: 'கடவுளுக்குப் பிரதிஷ்டை செய்யப்பட்டவன்'. இது சாலொமோன் என்பவனைக் குறிக்கும் என்று எபிரேய ரபிமார் நினைத்தார்கள்.

லேயா. Leah. லாபானின் மூத்த மகள். யாக்கோபின் முதல் மனைவி. இவன் ரூபன், சிமியோன், லேவி, யூதா, இசக்கார், செபுலோன் என்னும் ஆறு ஆண்பிள்ளைக

னையும், தீனன் என்னும் ஒரு பெண்பிள்ளையையும் பெற்றாள். யாக்கோபு எகிப்து தேசத்துக்குப் போகுமுன் மரித்தான். மக்பேலாவில் அடக்கம் பண்ணப்பட்டான். ஆதி 29<sup>16</sup>-31<sup>33</sup> 34<sup>15</sup> 46<sup>31</sup> 49<sup>31</sup> ருத் 4<sup>11</sup>.

லேவி. Levi.

1. யாக்கோபுக்கும் லேயானுக்கும் பிறந்த மூன்றாம் குமாரன். கொசோன், கோகாத், மொராரி ஆகிய மூவரும் இவனுடைய புத்திரர். ஆதி 29<sup>34</sup> 46<sup>31</sup>. இவனும் சிமியோனும் சகிமோசம்செய்து சிகேமியரில் அநேகரைக் கொன்றுபோட்டினியரிடம் யாக்கோபு இவன் சந்ததியாருக்குக் கெடுதிலரும் என்று முன்னறிவித்தான். ஆதி 34<sup>25</sup> 49<sup>9</sup>. ஆனால் இவன் சந்ததியார் யேகோவாவின்னிடம் பக்திவைத்தபடியால் மோசே இவர்களை ஆசீர்வதித்தான். உபா 33<sup>3</sup>.

2. இவனுடைய கோத்திரத்தார் இஸ்ரவேலின் மற்றக்கோத்திரங்களைப்போலத் தங்களுக்கு ஒரு நாட்டைச் சுதந்திரித்துக்கொள்ளவில்லை. ஆனால் மற்றக்கோத்திரத்தார் தங்கள் பெற்ற நாடுகளிலிருந்து இவர்களுக்கு மானியங்களைக் கொடுத்தார்கள். யோசு 21<sup>1</sup>.

இவர்கள் எபிரெயர்களுக்கு ஆசாரியர்களும் தேவாலயப் பணிவிடைக்காரருமாயிருந்தார்கள். எண் 3<sup>12</sup>. வஞ்சுரா பிரயாணகாலத்திலே இவர்கள் ஆசாரிப்புக் கூடாரத்தை யும், அதின் பணிமுட்டுகளையும் பாதுகாத்து வந்தார்கள். எண் 1<sup>51</sup>. இவர்கள் சாலொமோனின் தேவாலயத்திற்குக் காவலாளிகளும் பணிவிடைக்காரருமாயிருந்தார்கள். இவர்கள் இஸ்ரவேலருக்கு வேதத்தைப் போதித்து, நியாயப்பிரமாணத்தின்படி அவர்களை நியாயம் விசாரித்தார்கள். 2 நானா 17<sup>8</sup> 19<sup>8</sup> 30<sup>32</sup> நெகே 8<sup>1</sup>. இவர்களுடைய சுவரட்சணைக்காக மற்றவர்கள் தசம்பாகம் செலுத்தினார்கள். எண் 18<sup>34</sup>. ஆனால் இவர்கள் ஆசாரியர்களுக்குத் தசம்பாகம் செலுத்தவேண்டியிருந்தது. நெகே 10<sup>38</sup>. இவர்களுக்கு நியமிக்கப்பட்ட ஊர்களில் அடைக்கலப்பட்டணங்கள் ஆயும். எண் 35<sup>1</sup>.

லேவிக்கோத்திரமானது, கொசோனியர், கோகாத்தியர் மொராரியர் ஆகிய மூவருக்கும் பங்கிட்டுப்பட்டது. 1 நானா 23<sup>30</sup>. ஒரு லேவியன் தன் 25-ம் வயதில் தன் ஊழியத்தைக் கற்க ஆரம்பித்து 30-ம் வயதில் லேவியருக்குரிய முழுக்கடமையைத் துவக்குவான். எண் 4<sup>3</sup> 6<sup>34</sup>. ஆனால் தாலிது, இவர்கள் தங்கள் 20-ம் வயதில் தங்கள் ஊழியத்தைக் கற்று, 50-ம் வயதிற்குப்பின் ஊழியம் செய்ய அவசியம் இல்லை என்று ஏற்பாடு

செய்தான். 1 நானா 23<sup>34</sup>. இவர்கள் தேவாலய பணிவிடை செய்யும்படி, வகுப்பு வகுப்பாக எருசலேமுக்கு வந்து ஒருவாரமாக ஊழியத்தை நிறைவேற்றித் திரும்புவார்கள். 2 நானா 23<sup>4</sup> 31<sup>17</sup> எஸ்ரு 3<sup>8</sup>. சிறையிருப்பிலிருந்து வந்தவர்களில் லேவியர்கள் அநேகர். எஸ்ரு 2<sup>40</sup> நெகே 11<sup>15</sup>. புதிய ஏற்பாட்டில் சொல்லப்படும் வேதபாரகரும் நியாயசாஸ்திரிகளும் சாதாரணமாய் லேவிக்கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவர்களே. யூசாரியர் காண்க.

3. லேவி என்ற அப்போஸ்தலன். மத்தேயு காண்க. மத் 24<sup>14</sup> லூக் 5<sup>27</sup>.

4. இயேசுவின் முன்னோர்களில் ஒருவன். லூக் 3<sup>34</sup>.

5. இயேசுவின் முன்னோர்களில் வேறொருவன். லூக் 3<sup>39</sup>.

லேவியராகமம். Levitical.

1. பெயர்.

கிரேக்கு பாஷையில் எபிரெய வேதாகமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் இந்த நூலுக்கு 'லேவியராகமம்' என்று பெயரிட்டாலும் இந்தநூலில் லேவியரைக்குறித்து அல்ல ஆசாரியர்களைக் குறித்தே விசேஷமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆகலால் தல்மூத்திலே எபிரெய வேதசாஸ்திரிகள் இதற்கு 'ஆசாரியனுடைய ஆசார ஆதமம்' என்னும் பெயரைகேடறுகிறார்கள். இந்நூலில் இஸ்ரவேலருடைய சரித்திரத்தைப்பற்றி ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை. இதில் ஆசாரியர்கள் கைக்கொண்ட ஆசாரம், அவர்கள் நடத்தின சடங்குகள், ஜனங்களுக்கு அவர்கள் சுத்தாசுத்தத்தைப்பற்றிப் போதித்த விதிலிலுக்குள்ளே முதலிய விஷயங்கள் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

2. பொருளுக்கம்.

I. பலிகளுக்குரிய பிரமாணங்கள். 1-7 அதி.

α. 1<sup>1</sup>-6<sup>7</sup>. தகனபலி, போஜனபலி, சமாதானபலி, பாவவிவாரணபலி, குற்ற நிவாரணபலி.

β. 6<sup>8</sup>-7<sup>38</sup>. ஆசாரியர் பலிசெலுத்தும் போது கவனிக்கவேண்டிய சில பிரமாணங்கள்.

II. 8<sup>1</sup>-10<sup>30</sup>. ஆசாரியர் பிரதிஷ்டை, பரிசுத்தக்குலைச்சல் செய்ததால் நாபாது அபியு என்னும் இருவருக்கும் வந்த தண்டனை. ஆசாரியியன் பரிசுத்தத்தைப்பற்றிய வேறு சில விதிகள்.

III. 11<sup>1</sup>-15<sup>38</sup>.

α. 11 அதி. புதிக்கவுற் தொடவுற் தருத்த மிருகங்களும் தகாத மிருகங்களும்.

b. 12 அதி. பிரசவத்தீட்டு.

c. 13-14 அதி. குஷ்டரோகத் தீட்டு. குஷ்டரோகி. வீட்டின் குஷ்டரோகம்.

d. 15 அதி. தேகசுத்தத்தைத் குறித்து ஆண்களுக்கும் பெண்களுக்கும் உரிய சில பிரமாணங்கள்.

IV. பாவவிவாரண ஈளின் ஆசாரிப்பு. 16 அதி.

V. பரிசுத்தத்தின் பிரமாணம். 17-26 அதி. இந்த அதிகாரங்களில் சொல்லியிருக்கிறபிரமாணங்கள் முதலிலே ஒரு பிரத்தியேக நூலாய் இருந்தது. லேவியராகமத்தை எழுதினவன் இந்தப் பிரமாண ஆகமத்தைத் தனது நூலில் சேர்த்தேழுதினான். இதில் எபிரெயர் கவனிக்கவேண்டிய பிரமாணங்கள் அநேகம் உண்டு. இந்த அதிகாரங்களுக்கும் எசேக்கியேல் தீர்க்கதரிசி எழுதிய பிரமாணங்களுக்கும் ஒற்றுமை உண்டு.

17<sup>1-9</sup>. பல்விட்ட மிருகங்களின் ரத்தம் ஆசரிப்புக் கூடாரத்தின் வாசலிலே செலுத்தல்.

17<sup>10-16</sup>. புசிக்கக்கூடாத ரத்தம் முதலியன.

18 அதி. இயற்கைக்கு விரோதமானவைகள். இயல்புக்கு விரோதமான இச்சைகள் விக்கிரகங்களுக்குக் குழந்தைகளைப் பவிசெலுத்துதல்.

19<sup>1-9</sup>. எச்சரிப்பு.

19<sup>3-8</sup>. பெற்றோரைப் பேணல், வற்பாத்து, விக்கிரகம், சமாதானபலி.

19<sup>9-18</sup>. பிறருக்குச் செய்யத்தகாதவை.

19<sup>19</sup>. விதை விதைக்கிற விஷயம்.

19<sup>20-37</sup>. அடிமைப்பெண்கள், கனிமரம், பில்லிகுளியம், வேசித்தனம், கள்ளத்தராச முதலியவைகளைக் குறித்த பிரமாணங்கள்.

20 அதி. எச்சரிப்பு.

21-22 அதி. ஆசாரியரின் பரிசுத்தம், கலியாணம், ஊழியம்.

23 அதி. வற்பாத்து, பஸ்கா, முதற்பலன் காணிக்கை, மாதங்களின் பண்டிகை, பாவவிவாரண நான், கூடாரப் பண்டிகை முதலியன.

24 அதி. சந்தித் ஸ்தானத்தில் எரியும் தீபத்துக்கு எண்ணெய், தேவ சமூகத்து அப்பம், தேவனுடையனம், இவற்றைப்பற்றிய பிரமாணங்கள்.

25 அதி. யூபிலி வருஷத்தில் உடையவனுக்கு நிலத்தைத் திருப்பிக்கொடுத்தல். முதலியவற்றைப் பற்றிய பிரமாணங்கள்.

26 அதி. உடன்படிக்கையைப் பற்றிய எச்சரிப்பும் வாக்குத்தத்தமும்.

VI. 27 அதி. இது இந்நூலுக்கு முடிவுரையாய்ச் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. பிரதிக்கினை, பிரதிஷ்டை செய்தவைகளை மீட்டல் முதலியவற்றைப்பற்றிச் சொல்லுகிறது.

3. காலம். இந்தநூலை நாம் ஆராய்ச்சிசெய்யும்போது பிந்தியகாலத்தில் எழுதின பிரமாணங்களையும் பூர்வீககாலத்துப் பிரமாணங்களையும் பிரித்து ஆராய்ந்தால் இதில் பூர்வீககாலத்தில் இஸ்ரவேலர் கைக்கொண்ட குடும்ப ஆசாரத்தையும் மார்க்க ஆசாரத்தையும், பிந்தியகாலங்களில் இவற்றில் உண்டான மாறுதல்களையும் அறியலாம். இதில் எழுதின பரிசுத்தத்தின் பிரமாணத்துக்கும் உடன்படிக்கையின் ஆகமத்துக்கும் (யாத் 20-23 அதி.) உபாகமத்தில் சொன்ன பலவிஷயங்களுக்கும் ஒற்றுமையுண்டு. இவைகளெல்லாம் மார்க்க விஷயத்திலும் குடும்ப விஷயங்களிலும் இஸ்ரவேல் ஜனத்தின் சுதத்துக்கடுத்த விஷயங்களிலும் அவர்கள் விரும்பியதையும் படி நாடுகிறது. விக்கிரகாராதனைக்கு விரோதமாய் இதில் சொல்லப்பட்ட பிரமாணங்களுக்கும் உபாகமத்தில் கூறிய பிரமாணங்களுக்கும் ஒற்றுமையுண்டு. பரிசுத்தத்தின் பிரமாணம் உண்டானகாலத்தில் இஸ்ரவேலருக்கு எருசலேமிலேமத்திராம் அல்ல வேறு அநேக இடங்களிலும் பரிசுத்த ஸ்தலங்கள் இருந்தன என்றும்; அக்காலத்தில் அவர்கள் நடத்தின பண்டிகைகள் பயிர்வேலை செய்தவர்கள் நடத்தின பண்டிகைகளே என்றும், பார்த்து பரிசுத்தத்தின் பிரமாணத்துக்குப் பிற்பாடு உபாகமம் என்னும் நூல் எழுதப்பட்டது என்று அறிகிறோம். என்னென்றால் உபாகமத்தில் இஸ்ரவேலர் அனைவரும் தலைநகரியாகிய எருசலேம்பட்டணத்தில் பெரிய சேவாலயத்தில் நடத்திவந்த ஆராதனையைப் பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ஆதலால் இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்பிலிருந்தும் திரும்பிவந்த காலமுதல் நமது வேதாகமத்தில் இருக்கிற மாதிரியின்படி முதலாவது லேவியராகமம் எழுதப்பட்டது என்று நாம் சொல்லலாம்.

4. ஒக்கியோன். இதை இயற்றினவன் இன்னான் என்பது நமக்குத் தெரியாது. இதில் கண்ட பிரமாணங்களெல்லாம் இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்புக்குப் போருங் காலத்துக்குமுன்னே அவர்களுள் பத்தரான சிலர்கைக்கொண்ட பிரமாணம் என்று நாம் சொல்வதோடு பரிசுத்த பிரமாணத்தில் அடங்கிய பிரமாணங்கள் இஸ்ரவேலர் பூர்வீககாலத்தில் காலான் தேசத்தில் குடியேறினபொ

முது, அவர்கள் கைக்கொண்ட பிரமாணங்கள் தான் என்று சொல்வது நியாயம்.

லேவியர். Levites. லேவீ, ஆசாரியர் காண்க.

லோ.

லோ அம்மீ. Lo Ammi. கடவுள் இஸ்ரவேலின்மேல் கோபம் வைத்திருக்கிறார் என்று காட்டும்படி ஒசியா தீர்க்கதரிசி 'என் ஜன் அல்ல' என்று அர்த்தங்கொண்ட இரத்தப்பெயரை உவமையாய் தன் இரண்டாம் மகனுக்கு இட்டான். ஒசி 1<sup>9</sup> 2<sup>33</sup>. அம்மீ காண்க.

லோகாதிபதி. Ruler of this world. தீமையைச் செய்யும்படி மனுஷர்களை ஏவுகிற துர்க்குணமுள்ள ஆவிகள், அல்லது அதிகாரிகள். கிறிஸ்தவர்கள் இவர்களை ஜெயிக்க வேண்டியது. எபே 6<sup>12</sup>.

லோ-தேபார். Lo-Debar. இலேயாத் திலுள்ள இந்த ஊருக்கு மேலிப்போசேத்து போனான். அம்மியேல் இந்த ஊரான். 2 சாமு 9<sup>4</sup> 17<sup>37</sup>.

லோட். Lod. 1 நாளா 8<sup>12</sup>. லீத்தா காண்க.

லோத்து. Lot. ஆபிரகாமின் சகோதரனாகிய ஆரானின் மகன். ஆபிரகாமுடனே காணுக்கு வந்தான். இவ்விருவருக்கும் ஆட்டிமறை ஏராளமாயிருந்ததினால் இவர்களுடைய மேம்பயருக்குள் சண்டை யுண்டாகாதபடி ஆபிரகாம் மேற்கேசங்களில் போய் வாசம் செய்தான். லோத்து சோதோமியேலே குடியிருந்தான். கெதலாகோமேர், சோதோம் முதலிய ஊர்களுக்கு விரோதமாய்ப் படை யெடுத்த, லோத்தைச் சிறையாக்கிக்கொண்டு போனபோது, ஆபிரகாம் அவனைப் பின் சென்று அவனை ஜெயித்து லோத்தை மீட்டான். ஆதி 14 அதி. கடவுள் சோதோமை அழித்ததும், லோத்தும் அவன் குடும்பமும் தப்பினதும், லோத்தின் மனைவியின் முடிவும், லோத்து தன் குமாரத்திக்குடனே செய்த துன்மார்க்கமும், இதினாலே மோவாப் அம்மோன் என்னும் கோத்திரங்களின் உற்பத்தியும் ஆதி 19-ம் அதிகாரத்தில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பரி. பேதுரு லோத்து நீதிமான் என்று அழைக்கப்பட்டான் என சொல்லுகிறான். லோத்து தன் காலத்திலிருந்த சாதாரண ஜனங்களைவிட நீதியை விரும்பினவன் என்பதே பேதுருவின் கருத்து. ஒரு நீதிமான் தன் சோதனைக்கு இடங்கொடுக்கும் போது பாவியாகிறான் என்பதற்கு லோத்து தன் குமாரத்தினோடு செய்த அக்கிரமம் ஒரு திருஷ்டாந்தம். 2 பேது 2<sup>1</sup>.

லோத்து என்பவனுடைய மனைவி. Lot's Wife. சோதோம் கொமோரா அழிக்கப்பட்டபோது, இவன்மேல் இடி விழுந்ததினால் மரித்துப்போனான். அந்நாட்டின் ஆகாயத்திலும் ஜலத்திலும் உள்ள உப்பு இவனுடைய தேகத்தை மூடினதினால் இவன் உப்புத்தான் ஆனான் என்று நினைக்கவேண்டும். ஆனால் சில வேதசாஸ்திரிகள் இந்தச் சம்பவம் கோரிடவேயில்லை என்றும், உப்புக்கடலின் ஓரத்தில் கல் உப்பினாலும் மற்ற லோகங்களினாலும் உண்டான பாறைகளில் சில மானிட ரூபத்தைப் போன்றதாயிருப்பதால் இந்தப் பாரம்பரியம் உண்டானதென்றும் சொல்லுகிறார்கள். ஆதி 19<sup>23</sup> லாக் 17<sup>33</sup>.

லோ-நுகாமா. Lo-Ruhamah. பாவஞ் செய்த இஸ்ரவேலின்மேல் கடவுள் கோபமாயிருக்கிறார் என்று காட்டும்படி ஒசியா தீர்க்கதரிசி தன் மகனுக்கு 'இரக்கம் பெருதவன்' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட இப்பெயரை உவமையாய்ச் சொன்னான். ஒசி 1<sup>6</sup> 2<sup>33</sup>.

லோவிகாஸ். Lois. தீமோத்தேயுவின் பாட்டி. 2 தீமோ 1<sup>5</sup>.

வ.

வதப்பு. Division. 1 நாளா 24<sup>1</sup> 26<sup>19</sup> எஸ்ரு 6<sup>38</sup>.

வசம்பு. 'Calamus'. நல்ல வாசனையுள்ள ஒரு மாதிரி நாணல், அல்லது நல் வாசனையுடைய ஒரு நாணலின் பட்டை. யாத் 30<sup>23</sup> உன். பா 4<sup>14</sup> எசே 27<sup>19</sup>.

வசனம். Word. ஏசா 2<sup>3</sup> மத் 13<sup>19</sup> மாற் 4<sup>14</sup> லாக் 5<sup>1</sup> 8<sup>11</sup> அப் 11<sup>19</sup> 13<sup>36</sup> 16<sup>6</sup> 19<sup>10</sup> 20<sup>38</sup> 1 கொரி 12<sup>8</sup> 1 தெச 1<sup>5</sup> எபி 5<sup>13</sup> யாக் 1<sup>21</sup> 1 பேது 1<sup>25</sup> 2<sup>9</sup> 1 யோவா 3<sup>18</sup> வாக்கு, வார்த்தை காண்க.

வசனிப்பு. Speech. சங் 34<sup>13</sup>.

வச்சிரம், வஜிரம். Diamond.

1. பிரதான இரத்தினம். எசே 1<sup>32</sup> மூ. இரத்தினம் காண்க.

2. வச்சிரம் மகா உறுதியான கல்லாகையால் பாலிகளுடைய உணர்வற்ற இருதயம் வயிரமென்னப்படும். சக 7<sup>12</sup>.

வஸ்தி. Vashiti. அகாஸ்தேரு இந்த ராணியைத் தன்னி, இவளுக்குப் பதிலாக எஸ்தரை விவாகம் செய்தான். எஸ்தர் 1<sup>5</sup>.

வஸ்திரம். Garment. உடை காண்க.

வஷ்னி. Vashni. 1 நாளா 6<sup>38</sup>. =யோவேல். 1 சாமு 8<sup>9</sup>.

வஞ்சகம். Guile, Malice. நீதி 12<sup>17</sup> ரோம 1<sup>30</sup> 1 தெச 2<sup>3</sup> 1 பேது 2<sup>2</sup> 2 பேது 3<sup>17</sup> யூதா 1<sup>11</sup> 1 யோவா 4<sup>5</sup>.

வஞ்சனை. Gulle. சங் 105<sup>35</sup> 1 பேது 2<sup>39</sup>.

வடக்து. North. ஆதி 13<sup>14</sup> 28<sup>14</sup> யாத் 26<sup>30</sup> 36<sup>35</sup> 40<sup>39</sup> லேவி 1<sup>11</sup> எண் 2<sup>35</sup> 3<sup>47</sup> யோசு 11<sup>2</sup> 15<sup>7</sup> 17<sup>10</sup> சங் 89<sup>19</sup> ஓர் 13<sup>39</sup> வெளி 21<sup>13</sup>. வடகாற்று வீசும்போது கல்ல வெயில் இருக்கும். யோபு 37<sup>33</sup> நீதி 25<sup>33</sup>. வடதேசம் காண்க.

‘வடதேசம்.’ ‘The North Country.’

காணுக்குக் கிழக்கிலுள்ள வஞ்சநாத்தைக் கடந்துபோகிறது சேனையினால் முடியாத காரியம். ஆனதினால், சீரியர்களும், அசீரியர்களும், பாரிலோனியர்களும் எபிரெயர்களுக்கு விரோதமாய்ப் படையெடுக்கும்போது அவர்கள் அந்த வஞ்சநாத்தின் வட எல்லையின்படி போய் வடதிசையிலிருந்து வருவார்கள். இதினியித்தம் ‘வடதேசம்’ என்பதற்கு அர்த்தம் மூவகையாயிருக்கும்:

i. இதிலிருந்து எபிரெயர்களுக்குச் சத்துருக்கள் வருவார்கள். எரே 6<sup>39</sup> 10<sup>39</sup> சக 6<sup>8</sup>.

ii. எபிரெயர்கள் சிறையிருக்கும் தேசம். எரே 3<sup>18</sup> 16<sup>18</sup> 23<sup>8</sup> 31<sup>8</sup> சக 2<sup>8</sup>.

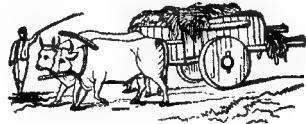
iii. வடசீரியா. எரே 46<sup>10</sup>.

வட்டி. Usury. (American R. V. Interest.) எபிரெயர்கள் காணுதேசத்தில் பிரவேசித்தபின் பல துற்றாண்டுகளாக அவர்கள் சமுசாரிகளையும் மேய்ப்பர்களையும் இருந்தபடியால், தங்களுடைய வறுமையான காலத்தில் மாதிரியே தானியவிலை வாங்கவும், புது ஆடுமாடுகள் வாங்கவும் கடன் வாங்குவது வழக்கம். ஆகையால் மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தின்படி கடன் கொடுத்தவன், தரித்திரத்தினியித்தம் பணம் வாங்கினவனிடமிருந்து வட்டி வாங்குவது தகாதகாரியம். யாத் 22<sup>35</sup> லேவி 25<sup>35</sup> உபா 23<sup>19</sup>. எபிரெயர்கள் அந்நியரிடம் வட்டி வாங்கலாம். உபா 23<sup>30</sup>. எபிரெய பாஷையில் ‘வட்டி வாங்குகிறது’ என்ற வினைச்சொல்லுக்குப் ‘பட்சிக்கிறது’ என்பது மூல அர்த்தம். ஆகவே வட்டி வாங்குதல் கண்டிக்கப்படுகிறது. நெகே 5<sup>7</sup> சங் 15<sup>5</sup> நீதி 28<sup>8</sup> எரே 15<sup>10</sup> எசே 22<sup>19</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டுக்காலத்திலுள்ள விசேஷங்கள் வியாபாரம் செய்கிறவர்களையிருந்தார்கள். வியாபாரிகள் தங்கள் வியாபார முதலுக்காக கடன் வாங்குவதுண்டு. இவ்விதமான விஷயங்களுக்குக் கடனாக வாங்குகிற தொகைக்கு வட்டி கொடுப்பது அநியாயமல்ல. ஆனால் ஏழைகளிடமிருந்து அநியாயமாய் வருவீக்கிற வட்டியையே நமது ஆண்டவர் கண்டிக்கிறார். என்னாலும் ‘காசக்காரி’ வட்டிக்குக் கடன் கொடுக்கிற விஷயத்

தை அவர் கண்டிக்கிறதில்லை. மத் 25<sup>47</sup> ஓர் 19<sup>35</sup>.

வணங்குகிறது. Worship. 2 சாமு 9<sup>6</sup> 1 இரா 1<sup>31</sup> தானி 2<sup>46</sup> மாத் 15<sup>19</sup> அப் 16<sup>13</sup> 18<sup>7</sup> வெளி 19<sup>10</sup> 22<sup>8</sup>. தொழுகிறது, பணிவிடை காண்க.



சீரியாதேசத்த வண்டி.

வண்டி. Cart, Wagon. பூர்வீகத்தார் உபயோகித்தவண்டிகளின் சக்கரம் பெரும்பாலும் தற்காலத்திலுள்ள தேர்களின் சக்கரத்தைப்போல் பலகைகளினால் செய்யப்பட்டதாயிருந்தன. சாதாரண சக்கரங்களுள்ள வண்டிகள் மிகவும் சொற்பம். இருசக்கர வண்டிகளும் அநேகமாய் இருக்கும். நாலுசக்கர வண்டிகளும் இருந்தன. இரண்டு காளைகள் இவ்வண்டிகளை இழுத்துச் செல்லும். எண் 7<sup>3</sup>. சமயாசமயங்களில் பசுக்களையும் வண்டியில் கட்டுவார்கள். 1 சாமு 6<sup>7</sup>. சாதாரணமாய் சாமான்கள், தானியங்கள் முதலியவற்றின் போக்குவரவுக்காகவும், சில சமயங்களில் ஜனங்கள் ஏறி சவாரி செய்வதற்காகவும் வண்டிகள் உபயோகிக்கப்பட்டது. ஆமோ 2<sup>13</sup> ஆதி 49<sup>19</sup>. ஏசாயா 66<sup>30</sup>—ல் சொல்லப்படுகிற ‘குலாரி வண்டி’ நமக்குத் தெரிந்த பல்லக்கைப் போன்றது. இது ஜனங்களால் சுமக்கப்படாமல், கோவேறு கழுதை அல்லது குதிரையினால் இழுக்கப்படும். குலாரி காண்க.

வண்ணிகள். Fly. யாத் 8<sup>31</sup> சங் 78<sup>45</sup> 105<sup>31</sup>. ஈ காண்க.

வண்ணன். Fuller. ‘வண்ணன்’ மாத் 9<sup>3</sup>. ‘வண்ணாதுறை’ எருசலேமுக்குப் புறம்பே இருந்தது. 2 இரா 15<sup>17</sup> ஏசா 7<sup>3</sup> 36<sup>3</sup>. ‘வண்ணாருடைய சவுக்காரம்.’ மல் 3<sup>9</sup>.

வம்ச அட்டவணை, வம்ச வரலாறு. Genealogy.

பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள வம்ச அட்டவணை இருவகைப்படும்.

1. ஜனங்களின் வம்சவரலாறுகள். இவைகளில் பழைய ஏற்பாட்டின் ஆகம் ஆகியோன்கள் தங்கள் அறிந்த ஜனங்களின் முற்பிதாக்குடைய பெயர்களை எழுதினார்கள். இவைகளிலே மற்ற ஜனங்களின் உற்பத்தியைப்பற்றி எபிரெயர்கள் கைக்கொண்ட பாரம்பரியம் கருக்கமாய்ச் சொல்லப்

பட்டிருக்கிறது. இவைகள் பூர்வீககாலத்து ஜனங்கள்குடியேறின இடங்களையும், செய்த பிரயாணங்களையும், பூகோள சாஸ்திரத்தை யும்பற்றித் தெளிவாய்க் கூறுகிறது. ஆனால் இந்த அட்டவணைகள் பல நூற்றாண்டுகளாக ஜனங்களுடைய ஞாபகத்திலிருந்திருந்த விஷயங்கள் அடங்கியதால் இவைகளில் பல குறைகளும், வருஷக்கணக்கில் தப்பி தங்கனும் இருப்பது ஆச்சரியமல்ல.

2. பழைய ஏற்பாட்டி ஆசுமங்களில் ஜனங் களின் அட்டவணைகளைப்பற்றி நமக்குச் சில சமயங்களில் சந்தேகம் உண்டானாலும், அவர்கள் அக்காலத்தில் தங்கள் வம்சத்தைப்பற்றி எழுதிய வம்ச அட்டவணைகளைப்பற்றிச் சந்தேகப்படவேண்டியதில்லை. எபிரெயர்கள் இரண்டு கோக்கங்களுக்காக பல நூற்றாண்டு களாய்த் தங்கள் வம்ச அட்டவணையைத் திட்டவாட்டமாக விசாரித்து எழுதிவந்தார்கள்.

(i) தங்கள் யேகோவாவினுடைய ஜனத் தைச் சேர்ந்தவர்களென்றும், மேசியா தங் கள் சந்ததியில் தோன்றுவார் என்றும் நம்பி, வம்ச அட்டவணை எழுதுவதைக்குறித்து ஜாக்கிரதையாயிருந்தார்கள். (ii) மேலும் ஒரு வன் இன்ன கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவன் என்று குறிப்பிடவும், நிலங்களின் சுதந்திர பார்த்தியத்தையைக் காட்டவும், ஆசாரிய ஊழிய சலாக்கியம் இன்னொருக்கென்று காண்பிக்கவும், வம்ச அட்டவணை எழுதப்பட்டது. இந்த வம்ச அட்டவணையில் விசேஷித்தவைகளாவன:—1 நாளா 3-9 அதி. 2 நாளா 12<sup>15</sup> எஸ்ரா 6<sup>19</sup>.

3. இந்த அட்டவணைகளைப்பற்றிப் பின் வரும் குறிப்புகளைக் கவனிக்கவேண்டும்.

i. 'குமாரன்' என்பது சில வசனங்களில் ஒருவனுக்குப் பிறந்த மகனைக் குறிக்காமல் புத்திர சுவிகாரம் பெற்றவனைக் குறிக்கும்.

ii. இந்த அட்டவணைகள் சாதாரணமாய் இனத்தைக் குறிக்காமல் சுவிகாரத்துவத்தைக் காட்டும்.

iii. சில வசனங்களிலுள்ள அட்டவணைகளில் எல்லாப் பெயர்களும் எழுதப்படாமல் சுருக்கமாய்க் காட்டப்பட்டிருக்கிறது.

iv. தாவீதின் குடும்ப வம்ச அட்டவணை விபரமாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது.

v. இயேசுவின் வம்ச அட்டவணை காண்க.

வம்பு. Flith. எபே 5<sup>8</sup> கொலோ 3<sup>8</sup>.

வயது. Age. ஆதி 8<sup>11</sup> 10<sup>11</sup> 2 சாமு 19<sup>38</sup> ஹக் 3<sup>33</sup> யோவா 9<sup>31</sup> எபி 11<sup>11</sup>. 'முதிர் வயது,' ஆதி 4<sup>10</sup> பிலே 1<sup>8</sup> தீத் 2<sup>2</sup>.

வயல். Field. ஆதி 27<sup>17</sup> யாத் 8<sup>13</sup> லேவி 19<sup>9</sup> ஏண் 10<sup>14</sup> தீத் 24<sup>20</sup> உபா 27<sup>17</sup>. பிர 5<sup>9</sup> மத் 24<sup>40</sup> ஹக் 15<sup>35</sup> யோவா 4<sup>35</sup> யாத் 5<sup>4</sup>. எஸ்லை காண்க.

வயிரேயம். Agate. இரத்தினம், வைரேயம் காண்க.

வயிரம். Diamond, Adamant. வச்சிரம், இரத்தினம் காண்க.

வயிறு. Belly.

1. உதரம். ஆதி 31<sup>4</sup> ஏண் 5<sup>28</sup> நியா 3<sup>31</sup> யோபு 40<sup>16</sup> நீதி 18<sup>30</sup> மத் 15<sup>17</sup> ஹக் 15<sup>16</sup>.

2. கருப்பம். எரே 1<sup>5</sup> ஏசா 46<sup>3</sup>.

3. குடல். மத் 15<sup>17</sup> மாற் 7<sup>19</sup>.

4. உள்ளம். யோபு 20<sup>30</sup> சங் 31<sup>9</sup> 44<sup>25</sup> யோவா 7<sup>38</sup> தீத் 1<sup>18</sup> வெளி 10<sup>9</sup>.

5. ஆசை, சிற்றின்பம். ரோம 16<sup>18</sup> பிலி 3<sup>19</sup>.

வரம். Gifts.

i. புதிய ஏற்பாட்டிலே ஆவின்சூரிய வரங்களைக் குறிக்கும்படி 'கரிஸ்மா' (Charisma) என்னும் கிரேக்குப்பதம் வழங்கப்படும். கடவுளின் அருளினால் நம்மில் உண்டான புண்ணிய பலன்களை இப்பதம் குறிக்கும். இதைக் குறித்துப் பின்வரும் வசனங்களில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. ரோம 12<sup>6</sup> 1 கொரி 12-14 அதி. எபே 4<sup>7</sup> 1 பேது 4<sup>10</sup>. இவ்வசனங்களை நாம் பார்த்தால் கிறிஸ்தவர்கள் அடையவேண்டிய வரங்கள் இருவிதம் என்று காண்போம்.

ii. அற்புதமான வரங்கள். அவையாவன: தெரியாத பாஷைகளைப் பேசுதல், 1 கொரி 12-14 அதி; வியாதிவஸ்தரைச் சொஸ்தமாக்கல், மாற் 16<sup>17</sup> அப் 16<sup>18</sup> 19<sup>12</sup>; சூற்றவாளிகளைத் தண்டித்தல், அப் 5<sup>1</sup> 13<sup>9</sup> 1 கொரி 4<sup>21</sup> 5<sup>5</sup>; இவற்றோடு முன்னறிவிக்கும் வாரும், கடவுளினிடத்திலிருந்து எச்சரிப்புக்களைப் பெற்றுக்கொள்ளும் வாரும் சேர்க்கப்படும்.

iii. அற்புதமல்லாதவைகள். அவையாவன: பிரசங்க சாதுரியம், பத்தி ஞானம் புத்தி என்னும் விஷயங்களில் வீருத்தியடைதல், சபையை நடத்துதல், தர்மஞ் செய்தல், சபைக்கடுத்த ஊழியஞ் செய்தல், அதிகிகளான கிறிஸ்தவர்களை உபசரித் தேற்றக் கொள்ளல். ரோம 12<sup>6</sup> 1 பேது 4<sup>10</sup> இச்சையடக்கம். 1 கொரி 7<sup>7</sup>.

2. இந்த வரங்களின் தன்மை. அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் கடவுளினுடைய அருளை மிகுதியாய்ப் பெற்று அதிகரி

மானவற்றை நடத்தினார்கள் என்பதை நாம் ஒத்துக்கொள்ளவேண்டும். 1 கொரி 2<sup>4</sup> 13<sup>18</sup> 2 கொரி 12<sup>9</sup> எபி 2<sup>4</sup>. இவைகளைக் குறித்து ஆதி கிறிஸ்தவர்களுக்குச் சந்தேகமாவது ஆச் சரியமாவது இல்லை. கிறிஸ்தவர்கள் கடவுளினிடத்திலிருந்து இந்த வரங்களைப் பெற்றுக்கொண்டு அவருக்குக் கீழ்ப்படிந்து, தாழ்மையோடும் கிரமத்தோடும் இவைகளைப் பிரயோகித்தால், இவைகளினால் சபையாருக்கு ஆவிக்குரிய விருத்தியுண்டாகும் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. ஆனால் இந்த வரங்களைப் பெற்றுக்கொண்ட பலர் கடவுள் அருளின் வரங்களினிமித்தம் காவம் கொண்டதினாலும், இவ்வரங்களைப் பெற்றுக்கொண்டவர்கள் அளவு கடந்து இவைகளைச் சபையில் பிரயோகித்ததினாலும், திருச்சபையிலே பொருமை கலகம் ஏழும்பின்மை முதலிய குறைவுகள் உண்டானது.

### 3. பரி. பவுலின் போதனை.

மேற்கூறிய எல்லாவற்றையும் பரி. பவுல் பார்த்து இந்த வரங்களைக் குறித்துக் கண்டிப்பாய் போதிக்கிறான்.

அ. எல்லாவற்றையும் நல்லொழுக்கமாயும் கிரமமாயும் செய்யவேண்டும். நல்லொழுக்கத்துக்கு விரோதமாய் ஒன்றும் செய்யக்கூடாது. நல்லொழுக்கத்துக்கு விரோதமானது பராபரன் அருளின் வரமே அல்ல. ரோம 12<sup>6</sup> 1 கொரி 14<sup>40</sup>.

ஆ. இந்த வரங்களைச் சபையின் பொதுவான விருத்திக்காக பிரயோகிக்கவேண்டும். 1 கொரி 12 அதி. வரங்களை எல்லாம் சபைக்கு உதவியாக இருக்கவேண்டும். ரோம 12 அதி. 1 கொரி 12<sup>4</sup> 14 அதி. எபே 4<sup>11</sup> 1 பேது 4 அதி.

### 3. வரங்களுக்குள் வித்தியாசங்கள்.

பேய்பிசாசுகள் அடிக்கடி ஆண்களையும் பெண்களையும் பிடித்து அவர்கள் மூலமாய் அதிசயமான பல காரியங்களைச் செய்யும் என்று அக்காலத்து ஜனங்கள் எல்லாரும் நினைத்ததினாலே பரி. பவுல் கிறிஸ்தவர்கள் தங்கள் வரங்கள் கடவுளால் அருளப்பட்டதோ பிசாசுகளின் எவுதலோ என்று ஆராயும்படி அவர்களுக்குப் புத்திமதி சொல்லுகிறான். 2 தெச<sup>3</sup> 1 கொரி 12<sup>3</sup> 11 வெளி 13<sup>13</sup>. இந்த வரங்களையுடையவன் எப்பொழுதும் பயபத்தியில் சிறந்தவனாயிருக்கவேண்டும். 1 கொரி 13<sup>1</sup>. இந்த வரங்களை எப்பொழுதும் சபை வீரத்தியடைவதற்காகவே பிரயோகிக்கவேண்டும். சுருக்கமாய் சொல்லவேண்டுமானால், புதிய ஏற்பாடை எழு

தினவர்கள் வரங்களின் மூலமாய்த் தோன்றுகிற அதிசயத்தை அல்ல, அவற்றின் மூலமாய்ச் சன்மார்க்கத்துக்கும் மெய்ஞ்ஞானத்துக்கும் உண்டாகும் அபிவிருத்தியையே சிறப்பித்து வருகிறார்கள். அவர்களுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி அதிசயங்கள் அல்ல, பக்திவிருத்தியே சிரேஷ்டமானது.

ஆதிசபையில் தோன்றின அதிசயங்கள் பிந்தியகாலத்துச் சபையில் தோன்றவே இல்லை. இரண்டாம் தூற்றாண்டுக்குப்பின்பு இவைகள் கிறிஸ்தவ சபையில் காலாகாலங்களில் உண்டானாலும் இவைகள் சாதாரணமாய் கிறிஸ்த சபையின் அபிவிருத்திக்கு அவசியமல்லாதவை யாகையினால் அதிசயமான வரங்களை அல்ல, ஆவிக்குரிய இதர வரங்களை மாத்திரம் கடவுள் அருளியிருக்கிறான் என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

வரி. Tribute. மத் 17<sup>24</sup> 22<sup>17</sup> ரோம 13<sup>7</sup>. கீர்வை காண்க.

வரிபணம் Didrachmon. மத் 17<sup>24</sup>. பணம் காண்க.

வருகை, கிறிஸ்துவின் இரண்டாவது. The Second Coming of Christ, The Parousia. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இயேசு கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையைக் குறித்து அடிக்கடி பேசி, இயேசு இவ்வுலகத்துக்கு மறுபடியும் திரும்பிவந்து தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார் என்று நம்பிவந்தார்கள்.

1. இந்தக் கொள்கையின் உற்பத்தி. இயேசுகிறிஸ்து தாமே இவ்வுலகத்துக்குத் திரும்பிவந்து நியாயத்தின்படி செய்து தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பதாக போதித்தார். மத் 23<sup>37</sup> மாற் 11<sup>9</sup>. ஆயினும் அவர் இந்த விஷயத்தைக் குறித்து அப்போஸ்தலருக்குத் திட்ட துட்பமாய் யாதொன்றும் சொல்லவே இல்லை. மாற் 8<sup>38</sup> லூக் 17<sup>33</sup>. இயேசு பாமேரினபிறகு ஆதிசபைக்கு நேர்ந்த துன்பங்களையும் உபத்திரவங்களையும் அதன் குறைவுகளையும் பார்த்த சில போதகர்கள், கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையை அதிக ஆவலுடனே விரும்பி, அவர் தமது வருகையைப்பறிச் சொன்ன வாக்கியங்களை அதிக வாஞ்சையுடனே ரூபகப்படுத்திக்கொண்ட தங்களுடைய விருப்பத்தின்படி அவைகளை அருத்தப்படுத்திவந்தார்கள்.

### 2. ஆதிசபையின் கொள்கை.

அப்போஸ்தலர் எழுதின நிருபங்களை நாம் விசாரித்தால் ஆதிசபை இரண்டாம் வருகையைக் குறித்துக்கொண்டிருந்த அபிப்



பிராயங்களை இலேசாய் அறிந்தகொள்ளலாம். இந்த நிருபத்தை எழுதினவர்கள் தங்கள் ஆயுசுகாலத்திலேயே மறுபடியும் கிறிஸ்து வருவார் என்று நம்பினார்கள். 1 கொரி 15<sup>11</sup> 1 தெச 4<sup>13</sup>. இவர்கள் கிறிஸ்துவின்னுடைய இரண்டாம் வருகையின் காலம் சமீபத்திருக்கிறது என்றும் சொன்னார்கள். யாக் 5<sup>8</sup> பிலி 4<sup>5</sup> ரோம 13<sup>11</sup> 1 கொரி 7<sup>29</sup> 1 பேது 4<sup>7</sup>. சிலர் இந்தக் கொள்கையை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை. 2 பேது 3<sup>8</sup>. ஆகி கிறிஸ்துவர்கள் அதன் காலத்தைப்பற்றித் திட்ட துட்டமாய் சொல்லுகிறதில்லை. 1 தெச 5<sup>9</sup>. கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகைக்குமுன்னே கிறிஸ்தவர்களுக்கு அநேக துன்பங்கள் இருக்கும் என்றும் அந்திக்கிறிஸ்து என்னும் மகா அக்கிரமக்காரன் வருவான் என்றும், யூதர்கள் கிறிஸ்து மதத்துக்கு வருவார்கள் என்றும் அவர்கள் கினைத்தார்கள். 1 தெச 5<sup>9</sup> 2 தெச 2<sup>8</sup> ரோம 11<sup>25</sup>. இந்த வருகை எவ்விதம் நிகழும் என்பதைப்பற்றி விபரமாய்ச் சொல்லுகிறார்கள். முதலாவது இயேசுகிறிஸ்துவும் தேவதூதர்களும் மேலான வானலோகத்திலிருந்து மேலான வானலோகத்துக்கு இறங்குவார்கள். பிறகு தேவதூதர் எக்காளம் தொனித்து மரித்தோரை ஆதேசிலிருந்து அழைப்பார்கள்; மரித்துப்போன பரிசுத்தவான்களுக்கு ஆலிக்குரிய சரீரம் கொடுக்கப்படும். 1 கொரி 15<sup>44</sup>. உயிரோடெழுந்த பரிசுத்தவான்கள் ஆகாசத்திலேறி மகிமையுள்ள சரீரத்துடனே இயேசுவையும் உயிர்த்தெழுந்த பரிசுத்தவான்களையும் அடைவார்கள். பிறகு இயேசு உயிரோடெழுந்தவர்களுக்கும் மரித்தவர்களுக்கும் நியாயத்தீர்ப்புச்செய்து, தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபித்து, அதற்கு விரோதமாய்வந்த சாத்தான ஜெயித்துக் கடையிலே யாவரும் பிதாவானவருடைய ஆகீனத்துக்குள்ளாகும்படி செய்வார்.

ஆகி கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகையைக்குறித்து இன்னும் அநேக விஷயங்களைச் சொல்லுவார்கள். பரிசுத்தவான்களின் உயிர்த்தெழுதல் வேறே, ரத்தச்சாட்சிகளின் உயிர்த்தெழுதல் வேறே என்றும், இயேசுவின் ராஜ்யம் ஸ்தாபனமானபின் ஆயிரம் வருஷம் சமாதானம் இருக்கும் என்றும், அதற்குப்பிறகு சாத்தான் இயேசுவுக்கு விரோதமாய் யுத்தஞ்செய்வான் என்றும், இப்படிப்பட்ட அநேக விஷயங்களை அவர்கள் சொல்லுவார்கள். வெளி 20<sup>3</sup>.

3. இரண்டாம் வருகை எப்படி நடக்கும்?

இயேசு சீக்கிரம் திரும்பிவந்த தமது ராஜ்யத்தை வெளியாங்கமாய் ஸ்தாபியாததைப்பார்த்தறிந்த ஆகி கிறிஸ்தவர்கள், கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகை இவ்விதமாய் அல்ல, வேறுவிதமாய் நிகழும் என்று சொல்லிவந்தார்கள்.

௧. இயேசு மரித்தபின் மூன்றாம் நாளில் அடைந்த உயிர்த்தெழுதலே அவருடைய இரண்டாம் வருகை என்று சிலர் சொன்னார்கள். ஆனால் இந்த அபிப்பிராயத்தை கிறிஸ்தவர்கள் பொதுவாய் ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை.

௨. பெந்தகோஸ்து நாளில் அருளப்பட்ட பரிசுத்த ஆவியின் வருகையே கிறிஸ்துவின் இரண்டாம் வருகை என்று அநேகர் கினைக்கிறார்கள். இவர்கள் இவ்வுலகத்தில் இயேசுவுக்குள்ள அதிகாரமும் மனிதர்களின் மனதில் பரிசுத்த ஆவிக்குள்ள எவதலும் ஒன்று தான் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

௩. எருசலேம் பட்டணத்தின் அழிவும் இயேசுவின் இரண்டாம் வருகையும் நியாயத்தீர்ப்பும் ஒன்றுதான் என்று வேறு சிலர் சொல்லுகிறார்கள். மாற் 13 அதி 14<sup>69</sup>.

௪. வேறு சிலர் எருசலேம் பட்டணத்துக்கு அழிவு உண்டான காலத்திலும், ரோம ராஜ்யம் அழிந்த காலத்திலும், இவைபொன்ற விசேஷ உபத்திரவ காலத்திலும், பஞ்சம் வியாதி அபஜெயம் முதலிய விசேஷ துக்க காலங்களிலும் இயேசு நியாயத்தீர்ப்பு செய்து இவ்விதமாய்த் தமது இரண்டாம் வருகையை நிறைவேற்றுகிறார் என்று சொல்லுகிறார்கள்.

சில சாஸ்திரிகள் ஆகி கிறிஸ்தவர்கள், மேசியா வெளியாங்கமாய் எருசலேம் பட்டணத்தில் தமது ராஜ்யத்தை திடமென்று ஸ்தாபிப்பார் என்றும், வேறு சிலர் அவர் இவ்வுலகத்தில் கண்ணாக காணத்தக்கதாக வெளியாங்கமாய் வருவார் என்றும் இது மட்டும் போதிகிறார்கள். ஆயிர வருஷம் காண்க.

1. ஆனால் தற்காலத்தி வேதசாஸ்திரிகள் அவர் அவ்விதமாய் அல்ல ஆலிக்குரியபிரகாரம் தம்மேல் பத்தி வைத்தவர்களுடைய இருதயங்களில் தமது ராஜ்யத்தை ஸ்தாபிப்பார் என்றும், தமக்கு விரோதமாய் நிற்கிறவர்கள் மனதிலும் நியாயத்தீர்ப்புச் செய்வார் என்றும் அவரது இரண்டாம் வருகை இவ்விதமாய் எப்பொழுதும் இவ்வுலகத்தில் ஆலிக்குரியபிரகாரம் கிறிஸ்தவர்களுக்குள்ள நிகழும் என்றும் சொல்லுவார்கள்.

**வருஷம்.** Year. எபிரேய வருஷத் தைப்பற்றி காலம், பண்டிகை, மாதம், யூலே கால்க.

**வருஷிக்கிறது.** Rain. ஆதி 7<sup>4</sup> யோபு 38<sup>26</sup> சங் 11<sup>6</sup> லூக் 17<sup>29</sup>. மழை காண்க.

**வரையாடு.** Wild goat. உபா 14<sup>5</sup> 1 சாமு 24<sup>3</sup> யோபு 39<sup>1</sup> சங் 104<sup>18</sup>.

உப்புக்கடலின் ஓரங்களிலுள்ள மலைநாடுகளில் பலவகையான காட்டாடுகள் உண்டு. அவைகளில் 'வரையாடு' ஒன்று. இது நாம் தெரிந்த வெள்ளாட்டைவிட பெரிதல்ல ஆனால் இதின் கொம்புகள் 3 அடி நீளமாய் இருக்கும்.

**வர்ணம்.** Colour. ஆதி 37<sup>3,33,38</sup> 2 சாமு 13<sup>18</sup> நீதி 23<sup>31</sup> எசே 17<sup>10</sup> 16<sup>16</sup>.

**தறிப்பு.** வேதாகமத்தில் 'வர்ணம்' என்பது 'ஜாதி' என்பதைக் குறிக்கிறதில்லை.

**வர்த்தகம்.** Merchandise. நீதி 31<sup>4</sup> ஏசா 45<sup>14</sup>.

**வர்த்தகர்.** Merchant. ஆதி 23<sup>16</sup> 37<sup>38</sup> 1 இரா 10<sup>38</sup> ஏசா 23<sup>3</sup> நெகே 13<sup>30</sup> வெளி 18<sup>11</sup>. 'காணியன்'. செப 11<sup>11</sup> நீதி 31<sup>4</sup>.

**வலது கை, வலது பக்கம், வலது பாசீம்.** Right hand.

1. வலதுகரம். ஆதி 46<sup>14</sup> நியா 5<sup>28</sup> ஏசா 45<sup>1</sup> மத் 5<sup>30</sup> 6<sup>3</sup>.

2. வலது பக்கம். பிர 10<sup>9</sup> சங் 109<sup>6</sup> சக 3<sup>1</sup>.

3. தென்திசை. யோசு 17<sup>7</sup> 2 சாமு 24<sup>5</sup> 2 இரா 12<sup>9</sup>.

4. உவமையாய்:

i. வல்லமை, திறமை. யோபு 40<sup>14</sup> சங் 137<sup>5</sup> 144<sup>9</sup>.

ii. தேவவல்லமை. யாத் 15<sup>6</sup> சங் 18<sup>38</sup> 21<sup>8</sup> 77<sup>10</sup> 98<sup>1</sup> 108<sup>6</sup> ஏசா 48<sup>13</sup> மத் 26<sup>64</sup> மாற் 14<sup>8</sup> வெளி 1<sup>30</sup> 2<sup>1</sup> 5<sup>1</sup>.

iii. மேன்மை. 1 இரா 21<sup>9</sup> சங் 45<sup>9</sup> 80<sup>17</sup> 110<sup>1</sup> மத் 20<sup>21</sup> 25<sup>33</sup> அப் 2<sup>33</sup> 5<sup>1</sup> 7<sup>35</sup> ரோம 8<sup>34</sup> கொலோ 3<sup>1</sup> எபி 1<sup>3</sup> 6<sup>1</sup> 1 பேது 3<sup>32</sup>.

5. அடையாளமாக:

i. ஆசீர்வாதம். ஆதி 48<sup>14</sup>.

ii. சிநேகம். கலா 2<sup>9</sup>.

iii. ஆணையிதல். ஆதி 14<sup>22</sup> ஏசா 62<sup>8</sup>.

**வலு சர்ப்பம்.** Dragon. அசீரியர்கள் பயங்கரமான வலுசர்ப்பங்களுக்கும் தேவர்களுக்கும் இருந்த சண்டையைப்பற்றிப் பல கதைகள் சொன்னார்கள். எபிரேயர்கள் முதலியவர்களும் இந்த ஜெந்துக்கள் உண்டு

என்றும், இவைகள் துஷ்டத்தனமுள்ளவை என்றும், இவைகள் கடவுளால் சபிக்கப்பட்டவை என்றும், இவை விஷமுள்ள பெரிய பாம்புகளைப் போன்றவை (உபா 32<sup>38</sup> எரே 51<sup>34</sup> சங் 91<sup>13</sup>) அவ்வது மனுஷர்களுக்குத் தெரியாத விபரீதமான ஜெந்துக்கள் (வெளி 12<sup>3</sup>) என்றும் நம்பினார்கள். 'லிவியாதான்' என்பதும் 'பகெமோத்து' என்பதும் 'வலு சர்ப்பம்' என்பதும் மூவகையான பறவை முதலை என்று சொல்லலாம். ஏசா 27<sup>1</sup>.

'வலு சர்ப்பம்' என்பது எகிப்து என்றும் (சங் 74<sup>13</sup> 51<sup>9</sup>), நேபுகாத்நேச்சார் என்றும் (எரே 51<sup>34</sup>), சாத்தான் என்றும் (வெளி 13<sup>2</sup> 20<sup>2</sup>) குறிப்பிடும்.

**வலுசர்ப்பம் தூவு.** The Dragon's Well. எருசலேயின் தென்மதினுக்குக் கிட்ட இருந்த ஊற்று. நெகே 2<sup>13</sup>.

**வலை.** Net.

1. மீன் பட்சி முதலியவற்றைப் பிடிக்கிற கருவி. பிர 91<sup>2</sup> நீதி 17<sup>7</sup> ஏசா 19<sup>8</sup> எசே 26<sup>14</sup> ஆப 1<sup>16</sup> மத் 4<sup>18</sup> மாற் 1<sup>16</sup> லூக் 5<sup>9</sup> யோவா 21<sup>6</sup>.

2. தந்திரம். பிர 7<sup>26</sup> சங் 19<sup>9</sup> 31<sup>4</sup> 35<sup>8</sup> 140<sup>5</sup> ஓசி 5<sup>1</sup> மீசா 7<sup>7</sup>.

3. ஆபத்து. யோசு 23<sup>13</sup> யோபு 18<sup>8</sup> 19<sup>8</sup> சங் 141<sup>10</sup> புல 1<sup>3</sup>.

4. திருச்சபை. மத் 13<sup>47</sup>.

கண்ணி காண்க.

**வல்லமை.** Power, might.

1. தேவனுடைய இலட்சணங்களில் ஒன்று. தேவன் சர்வவல்லவர் (Almighty, Omnipotent). அவர் செய்யத்தக்கவைகளைத் தடையின்றிச் செய்கிறவர். இருஷ்டிப்பினால் தேவனுடைய வல்லமை தோன்றுகிறது. ஒன்றில்லாமையின்றி புத்திக் கொட்டாத பெருமையும் கண்ணுக்கொட்டாத பிரகாசமுமுள்ள உலகங்களை உண்டாக்கி சர்வத்தையும் காப்பாற்றிவருகிறார்.

அவருடைய வல்லமையுஞ் சித்தமுமொன்றே. சருவவல்லவர் பாவத்தையும் செய்வாரென்று சொல்லக்கூடாது. ஏனென்றால் சூரியனால் இருளுண்பாகாதபோல பாவம் தேவனுடைய தன்மைக்கும் மாறாது இலட்சணங்களுக்கும் விரோதமாயிருக்கிறது. தேவனும் இரண்டென் இரண்டைச் சேர்த்து நாலாக்கக்கூடமே ஒழிய ஐந்தாக்கக் கூடாது. தேவன் தன்மை அழித்துப்போடக் கூடுமென்று சொல்லவுங் கூடாது. சங் 21<sup>13</sup> 24<sup>8</sup> 33<sup>6</sup> 62<sup>13</sup> 115<sup>3</sup> 147<sup>1</sup> 1 ஈனா 16<sup>28</sup> ஏசா 40<sup>26</sup> 45<sup>4</sup>.

யோபு 9<sup>4</sup> 26<sup>14</sup> மத் 6<sup>13</sup> லூக் 1<sup>37</sup> 1<sup>49</sup> வெளி 4<sup>11</sup> 7<sup>13</sup>.

2. இயேசுநின்று சர்வவல்லவரும் எவ்வாறு அதிகாரத்திற்கும் உரியவருமாயிருக்கிறார். மத் 28<sup>18</sup> கொலோ 1<sup>16</sup> எபி 1<sup>4</sup> மத் 16<sup>18</sup> அப் 10<sup>36</sup> 35<sup>49</sup> வெளி 12<sup>10</sup>.

3. பரிசுத்த ஆயியின் கிரியை பலத்த சத்துவத்தின் வல்லமை என்னப்படுகிறது. எபே 1<sup>19</sup>.

பெரியோர்கள் வல்லவர் என்னப்படுகிறார்கள். 1 கொரி 1<sup>36</sup>.

4. அதிகாரம். மத் 28<sup>18</sup> வெளி 17<sup>13</sup>. பலம், பலன், அதிகாரம் காண்க.

வல்லுறு. R. V. Falcon. லேவி 11<sup>14</sup> யோபு 28<sup>7</sup> ஏசா 34<sup>15</sup>. எபிரேய பதம் ஒருவிதமான பருந்தைக் குறிக்கும்.

வழக்கம். Custom. நியா 11<sup>40</sup> எரோ 32<sup>11</sup> லூக் 4<sup>16</sup> யோவா 18<sup>39</sup> 1 கொரி 11<sup>16</sup>.

வழக்கு. Contention, Strife. 2 சாமு 15<sup>4</sup> யோபு 13<sup>3</sup> ஏசா 1<sup>18</sup> 55<sup>4</sup> எரோ 12<sup>1</sup> ஆப 1<sup>3</sup>.

வழி. Way.

1. பாதை. ஆதி 3<sup>34</sup> யாத் 13<sup>18</sup> 1 இரா 18<sup>6</sup> 2 இரா 2<sup>33</sup> மெகே 9<sup>19</sup> மத் 7<sup>13</sup> 13<sup>4</sup> மாற் 4<sup>4</sup>.

2. புறமதஸ்தர்களின் 'மார்ச்சம்.' 2 நானா 7<sup>14</sup> ஏசா 59<sup>8</sup> எரோ 25<sup>5</sup>.

3. பாவமுள்ள வழி. எசே 31<sup>8</sup> 7<sup>19</sup> திசி 4<sup>9</sup>.

4. நல் நெறி. மெய் மார்ச்சம், ஆதி 6<sup>12</sup> 18<sup>19</sup> நீதி 2<sup>30</sup> 3<sup>17</sup> சங் 17<sup>5</sup> 1<sup>6</sup> எரோ 6<sup>16</sup> ரோம 11<sup>33</sup>.

5. நடக்கை. ஏசா 55<sup>8</sup>.

6. செல்வம். சங் 107<sup>7</sup>.

7. மரணம். யோசு 23<sup>14</sup> யோபு 16<sup>38</sup>.

8. முக்தி. யோவா 14<sup>6</sup>.

மார்ச்சம் காண்க.

வழிபாடு. Way. ஆதி 31<sup>35</sup> எரோ 10<sup>3</sup> கொலோ 2<sup>8</sup>.

வழிப்போக்கர். Wayfarer. 2 சாமு 12<sup>4</sup> ஏசா 33<sup>8</sup> 35<sup>8</sup> எரோ 9<sup>3</sup> 14<sup>8</sup>.

வளநுகிறது. Grow. ஆதி 21<sup>8</sup> யாத் 2<sup>9</sup> 1 சாமு 2<sup>31</sup> 3<sup>19</sup> மல் 4<sup>3</sup> மத் 6<sup>38</sup> லூக் 1<sup>30</sup> 2<sup>40</sup> 13<sup>19</sup> அப் 12<sup>34</sup> 19<sup>30</sup> 2 பேது 3<sup>18</sup>.

வளையல். Ring. உன். பா 5<sup>14</sup>. துளியம், மோதிரம் காண்க.

வறட்டி. Blasting. உபா 8<sup>18</sup> யோபு 24<sup>19</sup> சங் 32<sup>4</sup> ஏசா 58<sup>11</sup> எரோ 2<sup>5</sup> 50<sup>38</sup> ஆகா 1<sup>11</sup>.

வறட்டி. Dung cakes. எசே 4<sup>13</sup>.

வறளுக்கிறது, வறளுக்கிறது. Dry up. 2 இரா 19<sup>34</sup> சங் 68<sup>1</sup> ஏசா 44<sup>37</sup> 53<sup>8</sup> சச 10<sup>34</sup>.

வறுமை. Want. நீதி 6<sup>11</sup> 10<sup>15</sup> 11<sup>19</sup> 25<sup>19</sup>. தரித்திரம் காண்க.

வனவாசம். Monachism. எபிரேயர்கள் வழக்கமாய் வனவாசம் செய்யவே இல்லை. ஆயினும் அவர்களுள் சிலர் வேளாவேளைகளிலே கடவுளைத் தியானிக்கும்படி வறந்தரத்துக்குப் போய்ச் செலகாலம் அங்கு தனிமையாய்ச் சஞ்சரிப்பதுண்டு. இவ்வண்ணமாக மோசே சினாய்மலையும், எலியாவும் யோவானும் வறந்தரத்துக்குப் போனார்கள். இவ்விதமாகவே இயேசுபகவானும் வறந்தரத்துக்குச் சென்றார்.

கி-பி. 3-ம் நூற்றாண்டில் கிறிஸ்தவர்களில் பலர் தங்கள் ஜீவகாலமெல்லாம் தபசு புரியும்படி துறவராய் புருந்தார்கள். இவர்கள் புரிந்த தபசு சில விஷயங்களில் விபரிதமாயிருந்தது. திருஷ்டாந்தமாக, இவர்களில் சிலர் கழறாண்களின் மேலேறி பல மாசு வருஷகாலமாக தபசு செய்தார்கள். பிற்காலங்களிலே இவ்வித தியானம் செய்ய விரும்பினவர்கள், வறந்தரத்துக்குப் போகாமல் மடங்களைக் கட்டி, அங்கு வாசம் செய்து, தங்கள் தபசை நிறைவேற்றிவந்தார்கள்.

நாம் சில சமயங்களில் தனிமையாய் உபவாசம் செய்து தியானிக்கவேண்டும் என்று காட்டுகிற சில பிரமாணங்கள் புதிய ஏற்பாட்டில் இருந்தபோதிலும், நமது ஜீவகாலமெல்லாம் வனவாசம் செய்யவேண்டுமென்று காட்டுகிற ஒரு கட்டளையாவது சத்திய வேதத்தில் இல்லை.

அப்படிச் செய்கிறவர்கள் பிறர் நன்மையைக் கருதாமல், பிறருடைய ஆத்மிக விஷயங்களில் வாஞ்சை கொள்ளும் எண்ணமற்ற, சுய நன்மையையே நாடி, நமது ஆண்டவர் செய்தபிரகாரம் சலிசேஷத்தைப் பிரபல்யப்படுத்தக்கவல்லயற்றவர்களாயிருக்கிறார்கள். ஆகவே இவ்விதமாய் ஜீவகாலமெல்லாம் வனவாசம் செய்வது உசிதமல்ல என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடும்.

வறந்திரம். Wilderness. வேதாகமத்தில் சொன்ன வறந்திரங்கள் ஆவன:

1. என்-கேதி. உப்புக்கடலுக்கு மேற்கே யூதாவிலே. 1 சாமு 24<sup>1</sup>.

2. ஏத்தாம். ஒரோம் மலையாட்டுக்கு வடகிழக்கே சிவந்தசமுத்திரத்தின் வறந்திரம். என் 33<sup>8</sup>.

3. ஏதோம். உப்புக்கடலுக்குத் தென் கிழக்கே. 2 இரா 3<sup>8</sup>.

4. சிவந்த சமுத்திரத்தின் வனந்தாம். வனந்தாம் வனந்தாம். யாத் 13<sup>18</sup>.

5. காதேஸ். உப்புக்கடலுக்குத் தென் மேற்கே. பாரான் வனந்தாத்தில் ஒரு பாகம். சங் 29<sup>8</sup>.

6. கிபியோன். பென்யமீன் நாட்டிலே. 2 சாமு 2<sup>34</sup>.

7. கெதெமோத். ரூபன் நாட்டிலே. உபா 2<sup>86</sup>.

8. சிப். யூதா மலைநாட்டிலே. 1 சாமு 23<sup>14</sup>.

9. சினுய். சினுய் மலைநாடு. யாத் 19<sup>1</sup> மூ.

10. சின். (Sinn) சினுய் மலைநாட்டுக்கு மேற்கே. யாத் 16.

11. சின். (Zinn) பாரான் வனந்தாத்திற்கும் ஏதோமுக்கும் இடையிலுள்ளது. எண் 28<sup>1</sup> 27<sup>14</sup> உபா 32<sup>51</sup> மூ.

12. சூர். கோசேன் நாட்டுக்குத் கிழக்கே. யாத் 15<sup>32</sup>.

13. தமஸ்கு. இது வட சீரியாவிலே தமஸ்குவுக்குச் சமீபமாயிருந்தது. 1 இரா 19<sup>15</sup>.

14. பாரான். காதேசுக்குத் தெற்கே. ஆதி 21<sup>31</sup> எண் 10<sup>32</sup> மூ.

15. பெத்-ஆவேன். பென்யமீன் நாட்டின் வடபாகத்திலே. யோசு 15<sup>12</sup>.

16. பெயொ-செபா. கிபியோன் நாட்டின் தென்பாகத்தில். ஆதி 21<sup>14</sup>.

17. மாகோன். உப்புக்கடலுக்குத் தெற்கே. 1 சாமு 23<sup>34</sup>.

18. மோவாப். உப்புக்கடலுக்குத் கிழக்கே. உபா 2<sup>8</sup>.

19. யூதா வனந்தாம். யூதா மலைநாட்டின் தென்பாகம். இதில் இயேசு சோதிக்கப்பட்டார். நியா 1<sup>16</sup>.

20. யெருவேல். Jerusalem. உப்புக்கடலின் மேல் ஓரத்திலிருந்தது. 2 நாளா 20<sup>16</sup>.

வனிபா. Vaniah. எஸ்கு 10<sup>36</sup>.

வன்கண். Evil eye. உபா 15<sup>9</sup> நீதி 23<sup>8</sup> 28<sup>28</sup> மத் 20<sup>15</sup> மாற் 7<sup>22</sup>.

வா.

வாகேபு. Vahab. எண் 21<sup>14</sup>.

வாகீயம். 'Oracle' 'Proverb'. பிர 12<sup>10</sup> ஏசா 14<sup>1</sup> அப் 7<sup>8</sup> ரோம 3<sup>9</sup> எபி 5<sup>13</sup> 1 பேது 4<sup>11</sup>.

வாக்து. Testimony, Word. ஆதி 41<sup>40</sup> உபா 17<sup>6</sup> யோசு 9<sup>4</sup> 2 சாமு 16<sup>33</sup> லூக் 21<sup>15</sup> 24<sup>19</sup>.

வாக்துத்தம். Promise.

i. மனுஷர் செய்யும் வாக்குத்தத்தங்கள். உபா 23<sup>33</sup> யோசு 9<sup>11</sup> கொகே 5<sup>13</sup> எஸ்த 4<sup>7</sup> மத் 14<sup>7</sup> மாற் 14<sup>11</sup> அப் 7<sup>5</sup> 23<sup>31</sup> 2 பேது 2<sup>19</sup>.

ii. புதிய ஏற்பாட்டில் ஆவிக்குரிய வாக்களையும், மேசியாவையும், பரிசுத்த ஆவியையும், சவிசேஷ சிலாக்கியங்களையும் குறிக்கும் வாக்குத்தத்தங்கள் பல. லூக் 24<sup>40</sup> ரோம 4<sup>13</sup> கலா 3<sup>14</sup> 4<sup>38</sup> எபே 1<sup>13</sup> 3<sup>6</sup> எபி 6<sup>13</sup> 8<sup>6</sup> 11<sup>33</sup> 1 தீமோ 4<sup>8</sup> யாக் 1<sup>12</sup>.

iii. 'வாக்குத்தத்தத்தின்படி பின்னாகன்' யாவர் என்றால்.

(a) ஈசாக்கு யாக்கோபு என்பவர்களின் சந்தியார். ரோம 9<sup>5</sup> கலா 4<sup>38</sup>.

(b) விசுவாசிகள். கலா 3<sup>39</sup> 2 கொரி 7<sup>1</sup> எபி 6<sup>13</sup>.

iv. கடவுள் அருளின வாக்குத்தத்தம். லூக் 24<sup>40</sup> 2 கொரி 1<sup>30</sup> அப் 1<sup>4</sup> எபி 11<sup>30</sup> 2 பேது 1<sup>4</sup>.

v. 'வாக்குத்தத்தம்பண்ணப்பட்டதேசம்.' உபா 9<sup>8</sup> எபி 11<sup>11</sup>.

வாக்துவாதம். Contention. அப் 15<sup>9</sup> 1 கொரி 1<sup>11</sup> 2 கொரி 12<sup>30</sup> தீத் 3<sup>7</sup>.

வாக்ஸ்தலம். Tabernacle, mansion.

i. ஆசரிப்புக் கட்டாசம். யாத் 26 அதி 35<sup>13</sup> 36<sup>30</sup> 40<sup>9</sup> எண் 1<sup>30</sup> 3<sup>33</sup>.

ii. தேவாலயம். உபா 12<sup>5</sup> 1 நாளா 23<sup>36</sup> சங் 43<sup>3</sup> 46<sup>4</sup> 78<sup>80</sup> 84<sup>1</sup>.

iii. குடியிருப்பு. யாத் 12<sup>30</sup> 35<sup>5</sup> புல 2<sup>8</sup>.

iv. பரலோகம். உபா 26<sup>15</sup> சங் 132<sup>7</sup> ஏசா 63<sup>15</sup> எரே 25<sup>30</sup> யோவா 14<sup>3</sup> யூதா 1<sup>6</sup>.

வாசம்பண்ணுகிறது. To dwell. குடியிருக்கிறது. கடவுள் பாண்டலத்திலும் பத்தர்களுடைய இருதயத்திலும், விசேஷமாக வாசம் பண்ணுகிறார். யாத் 29<sup>43</sup> எண் 35<sup>44</sup> 1 இரா 6<sup>13</sup> 8<sup>13</sup> சங் 9<sup>13</sup> 123<sup>1</sup> 132<sup>14</sup> ஏசா 33<sup>5</sup> 57<sup>13</sup> எசே 43<sup>7</sup> அப் 17<sup>34</sup> 2 கொரி 6<sup>16</sup> 1 யோவா 4<sup>15</sup>.

இயேசுகிறிஸ்து மாமிசத்தில் வெளிப்பட்டு மனிதரிடத்தில் வாசம்பண்ணி (யோவா 1<sup>14</sup>), விசுவாசிகளுடைய இருதயத்தில் எப்போதும் எங்கும் வாசம்பண்ணுகிறார். எபே 3<sup>17</sup> 1 யோவா 3<sup>34</sup>.

பரிசுத்த ஆவியானவர் மனிதர்களுடைய ஆத்மாவில் வாசம்பண்ணி, பக்தி, அன்பு

முதலிய நற்குணங்களை உண்டாக்குகிறார். சோம 8<sup>9</sup> 1 கொரி 3<sup>16</sup> 2 திமோ 1<sup>14</sup>. பத்தர்கள் கர்த்தருக்குள் வாசம்பண்ணுகிறார்கள். யோவா 6<sup>5</sup> 1 யோவா 3<sup>34</sup> 4<sup>13</sup>.

வேதத்தை நன்றும் ஆராய்ந்து உட்கொள்ளும்போது அதின் வசனங்கள் நமக்குள் பரிபூரணமாய் வாசம்பண்ணும். கொலோ 3<sup>16</sup>.

சாத்தான் அக்கிரமக்காரருக்குள் வாசம்பண்ணுகிறான். மத் 12<sup>45</sup>. நல்லோர் நல்ல இடங்களில் வாசமாயிருப்பார்கள். சங் 15<sup>1</sup> 84<sup>4</sup> 120<sup>5</sup> நீதி 21<sup>19</sup> ஏசா 6<sup>5</sup> 30<sup>19</sup>.

வாசல். Gate, Door.

சாதாரணமாய்க் காணும் தேசத்திலுள்ள ஊர்களின் அலங்காரம் கட்டப்பட்டிருக்கும். ஊருக்குள்ளே பிரவேசிக்கும்படி இந்த அலங்கர்களில் வாசல்கள் விடப்பட்டிருக்கும். பொதுவாக இவ்வாசல்களுக்கு இரட்டைக் கதவுகள் இருக்கும். சத்துருக்கள் இவைகளை எளிதில் உடைத்துப்போடாதபடி இக் கதவுகளின்மேல் செம்பு அல்லது இருப்புத் தகடுகள் பதித்திருக்கும். சில வாசற்கதவு கற்பலகைகளாயிருக்கும். சங் 107<sup>15</sup> ஏசா 1<sup>12</sup> 10. இவைகளுக்குத் தாழ்ப்பாள் உபா 3<sup>5</sup> 1 இரா 4<sup>13</sup>. இவ்வாசல்களுக்கு அருகே காவற் கோபுரங்கள் இருக்கும். 2 சாமு 18<sup>24</sup>.

சிப்பாசாரிகளால் இவை விசிக்கிரமாய் அலங்கரிக்கப்படும். உபா 6<sup>9</sup> 1 இரா 6<sup>31</sup> 2 இரா 16<sup>14</sup> எசே 41<sup>33</sup>.

சத்துருக்கள் ஒரு ஊரில் வாசற்கதவுகளை உடைத்தால் அவர்கள் அந்த ஊரைப் பிடிப்பார்கள் என்பது நிச்சயம். ஆகவே 'வாசலைப் பிடித்தல்' என்பது வெயத்தைக் குறிக்கும். ஆதி 22<sup>18</sup> மத் 16<sup>18</sup>.

ஊர் வாசலின் பக்கத்தில் சந்தை வியாபாரத்துக்காகவும் ஊர் மந்தைக்காகவும் விசாலமான இடம் உண்டு. ஆதி 23<sup>10</sup> உபா 16<sup>18</sup> 21<sup>19</sup> 25<sup>7</sup> ருத் 4<sup>1</sup> 2 இரா 7<sup>1</sup> நெகே 13<sup>13</sup> நீதி 22<sup>29</sup> ஆமோ 5<sup>10</sup>. இந்த இடத்தில் விசேஷித்த காரியங்களைக்குறித்து விளம்பரம் செய்யப்படும். தீர்க்கதரிசிகளும் இங்கே பேசுவார்கள். நீதி 1<sup>1</sup> 3<sup>3</sup> ஏசா 29<sup>31</sup> எரே 17<sup>19</sup> 26<sup>10</sup>.

ஊருக்குப் புறம்பே வாசலுக்குச் சமீபமாய்க் குற்றவாளிகளைக் கொன்றுபோடுவார்கள். 1 இரா 21<sup>12</sup> அப் 7<sup>58</sup> எபி 13<sup>18</sup>.

ஊரின் வாசற்கதவுகள் திறந்திருப்பது, ஊரில் வசிக்கவர்களுக்கு யாதொரு பயமில்லை என்பதற்கும், உட்பிரவேசிக்கிற மற்றவர்களுக்கு சந்தோஷ அழைப்பு என்பதற்கும்

கூம் அடையாளமாகும். வெனி 21<sup>25</sup>. பட்டணம் காண்க.

வாசல்காவலாளர். Porter, Doorkeeper.

i. லேவியர்கள் தேவாலயத்து வாசல் காவலாளராய் இருந்தார்கள். 1 நாளா 9<sup>17</sup> 15<sup>33</sup> 16<sup>42</sup> 26<sup>1</sup> 2 நாளா 8<sup>14</sup> 23<sup>9</sup> 31<sup>14</sup> 35<sup>15</sup> எஸ்ரு 2<sup>30</sup> நெகே 12<sup>45</sup>. ஒருகாலத்தில் இவர்களின் தொகை 4000. 1 நாளா 23<sup>5</sup>.

ii. பட்டணத்து வாசல் காவலாளர். 2 சாமு 18<sup>26</sup> 2 இரா 7<sup>10</sup>.

iii. வீட்டு வாசலைக் காக்கிறவன். மாற் 13<sup>34</sup> யோவா 10<sup>5</sup>. வீட்டு வாசலைக் காக்கிறவன். யோவா 18<sup>6</sup> அப் 12<sup>3</sup>.

வாசனை. Smell, Savour. ஆதி 8<sup>21</sup> 27<sup>97</sup> யாத் 24<sup>18</sup> உன். பா 1<sup>2</sup> 21<sup>3</sup> 4<sup>10</sup> 5<sup>5</sup> 7<sup>8</sup> ஒசி 14<sup>6</sup> 2 கொரி 2<sup>14</sup> எபே 5<sup>1</sup> பிலி 4<sup>18</sup>.

வாசனை மரம். Almsg tree. 1 இரா 10<sup>11</sup> 2 நாளா 2<sup>8</sup> 9<sup>10</sup>. இது இன்ன மரம் என்று நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடாது. எபிரேய பதம் 'சென் சந்தனம்' என்று குறிக்கலாம்.

வாச்சி. R. V. Adze. 1 இரா 6<sup>6</sup> எரே 10<sup>3</sup>.

வாது. Dispute. நீதி 13<sup>10</sup> 22<sup>10</sup> ஆப 1<sup>3</sup>.

வாதுமை. Almond. பல்லந்தி தேசத்தில் ஜனுவரி மாதத்தில் வாதுமை பூத்து, மார்ச்சுமாதத்தில் கணிகொடுக்கும். வாதுமையைக் குறிக்கிற எபிரேய பதத்துக்கும் 'தீவிரமாய்ச் செய்கிறது' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட எபிரேய வினைச்சொல்லுக்கும் ஒற்றுமை இருப்பதினால் 'வாதுமை' என்பது எரே 1<sup>11</sup>-ல் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆரோனின் ஊற்றுகோல் வாதுமை மரமே. எண் 17<sup>8</sup>. இதின் பூ வெள்ளையாயிருப்பதினால் நாளா மயிரைப் பற்றி வாதுமை உலமையாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. பிர 12<sup>5</sup>. ஆசரிப்பு கூடாரத்துக்குத் தவினக்கின் கிளைகளிலுள்ள மொக்குகள் வாதுமை பழத்தையும், பூவையும்போலிருந்தன. யாத் 25<sup>33</sup> 37<sup>19</sup>. இது எபிபுத் தேசத்தில் வளருகிறதில்லை. ஆதி 43<sup>11</sup>.

வாதைகள். Plagues. இஸ்ரவேலர் எபிபுத்திருந்து புறப்படுமுன் எபிபுத்திரமேல் வந்த பத்து வாதைகளின் விபரம் யாத் திராகமம் 7-13 அதிகாரங்களில் தெளிவாய்ச் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. இத்துடன் சங் 78<sup>44-51</sup> 105<sup>28-36</sup> சோம 9<sup>14-24</sup> ஒப்பிட்டுப் பார்க்க.

வெளிப்படுத்தின விசேஷம் 8, 9, 16 அதிகாரங்களில் பரி. யோவானுடைய தரிசனத்தில் சொல்லப்படுகிற வாதைகளுக்கும்

யாத்திராகமத்தில் சொல்லப்படும் வாதைகளுக்கும் பல ஒற்றுமைகளுண்டு. அவையாவன:—கல்மழை, இரத்தமான தண்ணீர், இருள், வெட்டுக்கிளி, தவளை கொப்பளங்கள். வெளி 8<sup>1</sup> 9<sup>1</sup> 16<sup>2</sup>.10.13.17.

யாத்திராகமத்திலுள்ள சரித்திரத்தை நாம் கவனிக்கும்போது அந்தப் பத்து வாதைகளும் படிப்படியாய்க் கொரோமாயும் ஒன்றுக்கு ஒன்று சம்பந்தமுள்ளதாயும் இருந்ததாக காண்கிறோம்.

1. சூன் மாதத்தில் நீல நதியின் உற்பத்தி ஸ்தானத்திலே அதிக மழை பெய்தபடியால் நதியில் வெள்ளம் வரும்போது, அதிலுள்ள செத்தை, மண், குப்பை முதலியவைகளினாலே தண்ணீர் சிவப்பு கிறமாக மாறும். சமயா சமயங்களில் தூர்நாற்ற முண்டாகும். இக்காரணத்தினாலே நீல நதியின் தண்ணீர் ரத்தமாக மாறினதென்று யாத்திராகம ஆக்கியோன் சொல்வதாக வேத சாஸ்திரிகளில் அநேகர் அபிப்பிராயப்படுகிறார்கள். யாத் 7<sup>19</sup>.

2. நீல நதியில் இவ்விதமாய்ச் செத்தை, சேறு மிருதியாயிருக்கும் காலங்களில் தவளைகள் பெருகிப்பலரும். எகிப்தியர்களைத் தண்டிக்கும்படி யேகோவா இவைகளை அதிகரிக்கச் செய்தார். செப்டம்பர் மாதத்திலே எகிப்தில் தவளைகள் வராமாயிருக்கும். யாத் 8<sup>2</sup>.

3, 4. தவளைகள் சாகும்போது பேன்களும் பூச்சிகளும், வண்டிகளும் ஜாலியாக உற்பத்தியாகும். யாத் 8<sup>16, 21</sup>.

5, 6. இந்தப் பூச்சிகளினலுண்டான வாதைகளிலிருந்து மிருகங்களுக்குக் கொள்கைகளாய் உண்டாயிற்று. யாத் 9<sup>1</sup> மிருகங்களுக்கும் மனிதர்களுக்கும் கொப்பளங்கள். யாத் 9<sup>1</sup>.

7. ஜனவரி மாதத்திலே எகிப்தில் கல் மழை பெய்வதுண்டு. யாத் 9<sup>22</sup>.

8. கிழக்கிலிருந்து வீசின சுழல் காற்று வெட்டுக்கிளிகளைக் கொண்டுவந்தது. யாத் 10<sup>13</sup>.

9. காரிருள். ஒருவேளை இது மண்மாரியாயிருக்கலாம். யாத் 10<sup>21</sup>.

10. தலைச்சன் சங்காரம்.

இந்த வாதைகளில் பின்வரும் விஷயங்களைக் கவனிக்கவேண்டும்:

i. யேகோவா எகிப்தியரைத் தண்டிக்கக் கடையவரையிலும் இயற்கைப் பிரமாணத்தை உபயோகித்தார்.

ii. அக்காலத்திய எபிரெயர்கள், நமக்குத் தெரிந்த பூச்சி முதலிய பிராணிகளின் சாஸ்

திரம் தெரியாதவர்களுக்காயிருந்தார்கள். ஆகவே இவ்வாதைகள் யாவும் 'அற்புதங்கள்' என்று எளிதில் நம்பினார்கள்.

iii. என்றாலும் யாத்திராகம ஆக்கியோன் இவைகளின் மூலமாய் யேகோவா சர்வ வல்லமையுள்ளவராயிருக்கிறார் என்றும், பார்வோன் முதலிய எவ்மோரும் அவருக்குக் கீழ்ப்படிந்திருக்க வேண்டுமென்றும், கீழ்ப்படியாதவர்கள் தண்டனை யடைவார்களென்றும், கீழ்ப்படிந்தவர்களை மோசத்தினின்றும் பாதுகாக்கப்பட்டு அடக்கப்படுவார்கள் என்றும் காட்டுகின்றன.

வார்த்தை. Vomit. நீதி 23<sup>1</sup> 25<sup>16</sup> ஏசா 19<sup>14</sup> 28<sup>1</sup> ஏரே 25<sup>17</sup> 48<sup>36</sup>. வெளி 31<sup>6</sup>.

வாய். Mouth.

1. பேசுகிற வாய். ஆதி 45<sup>12</sup> யாத் 41<sup>1, 16</sup> சங் 115<sup>5</sup> 135<sup>17</sup> ஏரே 15<sup>19</sup> மத் 12<sup>34</sup> 15<sup>11</sup> ரோம 10<sup>9</sup> கொலோ 3<sup>8</sup>.

2. வாக்கு. ஆதி 24<sup>37</sup> யாத் 13<sup>9</sup> உபா 19<sup>15</sup> 1 சாமு 2<sup>1</sup> யோபு 19<sup>16</sup> சங் 73<sup>9</sup> ஏசா 11<sup>4</sup> 49<sup>2</sup> ரோம 3<sup>14</sup> 15<sup>2</sup> கொரி 6<sup>11</sup> எபே 6<sup>19</sup>.

3. சாப்பிடுகிற வாய். யோபு 12<sup>11</sup> சங் 103<sup>5</sup> நீதி 15<sup>14</sup>.

4. பெருமை, வீம்பு, வீணைபேச்சு. நியா 9<sup>8</sup> நீதி 13<sup>3</sup> 18<sup>6</sup> சங் 59<sup>13</sup> 73<sup>9</sup>.

5. திருவுள்ளம். ஏசா 1<sup>30</sup> 40<sup>5</sup> 59<sup>21</sup> 62<sup>9</sup> மத் 4<sup>4</sup> லூக் 1<sup>10</sup> வெளி 1<sup>16</sup> 2<sup>16</sup>.

6. 'முகமுகமாக' என்பதற்குப் பதிலாக 'வாய் வாயாக' என்ற மூலபாஷையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. எண் 12<sup>8</sup>.

7. 'கட்டளை' என்பதற்குப் பதிலாக 'வாய்' என்று மூலபாஷையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யாத் 45<sup>21</sup> யோபு 39<sup>9</sup> பிர 8<sup>3</sup>.

வாய்க்கால். Channel. 1 இரா 15<sup>29</sup>. சாலகம், மதுத காண்க

வாய்க்கிறது. Prosper. ஆதி 39<sup>3</sup> உபா 29<sup>9</sup> சங் 1<sup>3</sup> 118<sup>25</sup>.

வாய்சாத்தா. Valzatha. ஆமானின் குமாரரின் ஒருவன். எஸ்தர் 9<sup>1</sup>.

வாரம். Week. காலம், பண்டிகை காண்க.

வாரீ. Scourge. மத் 10<sup>17</sup>. ரோமர்களுடைய வாரின் அந்தத்தில் ஏழம்புகளும் ஈயக் குண்டுகளும் கட்டப்பட்டதினால் வாரினால் அடிப்பது அதிக பயங்கரமாயிருந்தது. மத் 20<sup>19</sup> யோவா 19<sup>1</sup> அப் 22<sup>25</sup>.

வாரிக்கிறது. Pour. ஆதி 35<sup>14</sup> லேவி 1 சாமு 2<sup>1</sup> 10<sup>1</sup> ஏரே 19<sup>12</sup>.

வார்த்தை. The Word.

1. பதங்கண். புதிய ஏற்பாட்டைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்தவர்கள் லாகாஸ் (Logos) என்னும் கிரேக்க பதத்தை 'வார்த்தை' என்பதிலே அல்ல 'வாக்கு' என்பதிலே மொழிபெயர்த்திருந்தால் நலமாயிருக்கும் என்று நமக்குத் தெரிகிறது. ஏனெனில் வாக்கு என்னும் சமஸ்கிருத பதத்துக்குத் தத்வசாஸ்திர சம்பந்தமான அர்த்தம் உண்டு. வார்த்தை என்னும் பதத்துக்கோ அவ்வித அர்த்தம் இல்லை. ஆனால் வேதாசமத்தை மொழிபெயர்த்தவர்கள் வாகாஸ் என்னும் பதத்தை வார்த்தை என்று மொழிபெயர்த்ததினாலே, வார்த்தை என்னும் பதத்தையே நாம் இங்கே வழங்கவேண்டியது.

2. சில அர்த்தங்கண். சில வசனங்களில் வார்த்தை என்பது கடவுளின் சித்தத்தை, அல்லது அவர் அருளின் வெளிப்படுத்தலை, அல்லது தேவசித்தத்தை வெளிப்படுத்தின கிறிஸ்தவ சவிசேஷத்தைக் குறிக்கிறது. மத் 13<sup>19</sup> பிலி 1<sup>14</sup>. யோவான் எழுதின தூல்களிலும் வார்த்தை என்னும் பதம் மனுஷர்களுக்கு ஜீவனையும் ஒளியையும் கொடுத்துப் பிதாவனுடைய சித்தத்தைப் பூரணமாய் வெளிப்படுத்தி முதற் பேரான ருமாரினக் குறிக்கிறது.

3. பரி. யோவானின் சுவிசேஷம். பரி. யோவான் தன் சுவிசேஷத்தின் முகவுரையில் 'வார்த்தை' என்பவரைப்பற்றிச் சொன்னவையாவன.

i. யோவா 1<sup>1-5</sup>.

உ. ஆதிமுதல் பிதாவானவர் ஒரு ஆன். வார்த்தையானவர் வேறே ஆன். ஆளுமப் பிதாவானவரைப்போல வார்த்தையானவர் அதே கடவுள்.

6. உலகம் வார்த்தையானவரால் உண்டாக்கப்பட்டு அவர் வல்லமையினால் நிலைகிறிற்று.

௭. மனுஷர் அவராலே சிருஷ்டிக்கப்பட்டு அவர் மூலமாய் மெய்ஞ்ஞான ஒளியை அடைந்து அவராலே பிழைக்கிறார்கள்.

ii. 1<sup>5-13</sup>. வார்த்தையானவருக்கும் யோவான்ஸ்தானனுக்கும் உள்ள வித்தியாசம் என்னவெனில், வார்த்தையானவர் மெய்யான ஒளியாயிருந்து தம்மை ஏற்றுக்கொண்டவர்களுக்கு ஜீவனை அருளுகிறார். யோவான்ஸ்தானன் அதற்குச் சாட்சியாக இருக்கிறான்.

iii. வார்த்தையானவர் இவ்வுலகத்தில் இறங்கி, மானிட ரூபமடைந்து, மனிதர்

களுக்குக் கிருபையையும் சத்தியத்தையும் அறிவித்தார். அவரும் இயேசுகிறிஸ்துவும் ஒருவரே. ஆதலால் இயேசுகிறிஸ்து ஆதிமூர்த்தியாகிய தேவவார்த்தையும் தேவ ருமானுமாயிருக்கிறார்.

3. இந்தக் கொள்கையின் உற்பத்தி.

i. சிலர் ஆதியாகமத்தின் முதலாம் அதிசாரத்தில் கடவுள் அருளின மொழிகளைக் குறித்தும் சங்கீதங்களிலும் தீர்க்கதரிசன ஆகமங்களிலும் யேகோவாவினுடைய வார்த்தையைக் குறித்தும் ஞானசுமத்தில் கூறிய ஞானம் என்பதைக் குறித்தும் ஆராய்ச்சி செய்து, பரி. யோவான் பழைய ஏற்பாட்டில் வார்த்தையும் ஞானத்தையும் பற்றிச் சொன்ன வசனங்களைச் சேர்த்து, இயேசுவுக்கு வார்த்தை என்று பெயரிட்டிருக்கிறான் என்று நினைக்கிறார்கள். ஆதி 1 அதி. சங் 33<sup>9</sup> ஏசா 55<sup>11</sup> நீதி 3<sup>3</sup>. ஆனால் பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கிற வார்த்தை, ஞானம் என்பவைகளுக்கும், மனுஷர் யாவரும் ரக்ஷிப்பதையத் தக்கதாக அவர்களுக்கு மெய்ஞ்ஞானத்தைக் கொடுக்கிறவர் என்று பரி. யோவான் சொல்லுகிற வார்த்தையானவருக்கும் வித்தியாசம் உண்டு.

ii. வேறு சிலர் அக்காலத்துத் தத்துவ சாஸ்திரங்களை வாசித்து, அவைகளில் சொன்ன வார்த்தையும் பரி. யோவான் சொன்ன வார்த்தையும் ஒன்றுதான் என்று நினைக்கிறார்கள். அக்காலத்து கிரேக்க சாஸ்திரிகள் தேவனுடைய உத்தம ஞானமாகிய லாகாஸ் (Logos) இவ்வுலகத்தில் தோன்றி மனுஷர்களுக்கும் கடவுளுக்கும் உள்ள சம்பந்தத்தை விளக்கிக்காட்டினது என்று நினைத்தார்கள். ஆனால் அந்தத் தத்வசாஸ்திரிகள் சொன்ன ஞானமாகிய லாகாஸ் என்பதற்கும் பரி. யோவான் சொன்ன வார்த்தை என்பவருக்கும் பல வித்தியாசம் உண்டு.

௩. அவர்கள் சொன்ன லாகாஸ் அஃறியிணைப்பொருள். பரி. யோவான் சொன்ன லாகாஸ் என்பவரோ சுயத்திரிமூடைய ஓர் ஆன்.

4. அவர்கள் சொன்ன லாகாஸ் கடவுளினுடைய குணங்களில் தானாகவே தோன்றிய ஒரு குணம். பரி. யோவான் சொன்ன வார்த்தையானவர் திரியேகத்துள் தாமாக இருக்கும் ஓர் ஆன்.

௫. தத்துவசாஸ்திரிகள் சொன்ன லாகாஸ் மேசியா அல்ல. பரி. யோவான் சொன்ன வார்த்தையானவரோ உலகத்தை ரக்ஷிக்கிற மேசியா.

4. கடவுள் மானிட தேகத்தை வகிப்பது அவருடைய மேன்மைக்கு ஒர் இகழ்ச்சி என்று தத்துவசாஸ்திரிகள் நினைத்தார்கள். பரி. யோவானுடைய அபிப்பிராயத்தின் படி வார்த்தையானவர் மானிட தேகத்தை அடைவாய்போது அருள் நிறைந்தவராயும் மேன்மையுற்றவராயும் இருந்தார்.

iii. பழைய ஏற்பாட்டில் சொல்லியிருக்கிற ஞானத்தைப்பற்றியும் கிரேக்க தத்துவ சாஸ்திர சம்பந்தமான லாகாலைப்பற்றியும் பரி. யோவான் வாசிக்கவே இல்லை என்று சொல்லமாட்டோம். ஆனால் அவன் இயேசு கிறிஸ்துவைக் குறித்து ஆழ்ந்த ஆராய்ச்சிசெய்து, திரியேகத்தில் அவருக்கும் பிதாவுக்கும் உள்ள சம்பந்தத்தையும், அவருக்கும் மனுஷருக்கும் உள்ள சம்பந்தத்தையும், அவர் அருளின நன்மொழிகளின் வல்லமையையும், அவர் மரித்தோரிடத்திலிருந்து உயிர்த்தெழுந்ததையும், அவர் மனுஷருடைய மனதில் உண்டாக்கும் ஞான ஒளியையும் அவர் இந்த உலகத்தில் தமது ரகசிய மாரக்கத்தின்மூலமாய் அருளும் மெய்ப்பிரகாசத்தையும் குறிக்கும்படியாக வார்த்தையானவர் என்றும் இந்த நாமத்தை அவருக்கு இட்டிருக்கிறான்.

பரி. யோவான் இயேசுகிறிஸ்துவைக் குறித்து இந்தக் கொள்கையைத் தனது சுவீசேஷத்தில் எழுதும்பொழுது, 'வார்த்தையானவர்' என்னும் இந்தப் பதத்தில் அடங்கிய கருத்துப் பல வசனங்களில் தோன்றும். யோவா 3<sup>16</sup> 4<sup>34</sup> 7<sup>38</sup> 8<sup>13</sup> 10<sup>36</sup> 12<sup>64</sup> 14<sup>6</sup> 17<sup>8</sup> டி.

4. இதன் பொருள். பரி. யோவான் இரண்டி விசேஷ நோக்கங்களுடனே மேற் சொன்ன வசனங்களில் தெளிவாய்ப் போதிக்கிறான். அவையாவன:

i. வார்த்தையானவர் கடவுளை வெளிப்படுத்தினவர்.

ii. அவர் மனுஷரை மீட்கிறவர்.

i. பிதாவானவருக்கும் வார்த்தையானவராகிய குமாரனுக்கும் உள்ள சம்பந்தம் தகப்பனுக்கும் பிள்ளைக்கும் உள்ள சம்பந்தமாயிருக்கிறது என்று கூறி இயேசுவுக்கும் பிதாவாகிய கடவுளுக்கும் தன்மையில் யாதொரு வித்தியாசமும் இல்லை யென்று காட்டி, பல வசனங்களில் வழி, சத்தியம், ஒளி, ஜீவஅப்பம் முதலிய நாமங்களை அவருக்குச் சொல்லி, இவ்விதமாய் வார்த்தையானவர் மனுஷர்களுக்குப் பரம கடவுளின் லக்ஷணங்களை தெரிவிக்கிறார் என்று சுவீசேஷகன் உரைக்கிறான். இவ்வண்ணமாக வார்த்தையானவரில் நாம் கடவுளின் லக்ஷணம் அனைத்தையும் காணலாம். கடவுளைப்பற்றி நமக்குள்ள அறிவுக்குத் தேவனுடைய வார்த்தையானவர் ஆதாரமே.

ii. ஆனால் தத்துவ சாஸ்திரிகள் நினைப்பதுபோல, மனுஷர் கடவுளைக்குறித்து மெய்யறிவை அடைவது போதும் என்று பரி. யோவான் போதிக்கவே இல்லை. அறிவு நலவதான், ஆயினும் மனுஷர்களுக்கு விசேஷமாய் மீட்பே அவசியம். வார்த்தையானவர் பிதாவினிடத்திலிருந்து வந்து, மோசேயின் நியாயப்பிரமாணத்தை அகற்றி, தமது அருள் நிறைந்த சுவீசேஷத்தினால் நமக்கு வெளிச்சத்தைமட்டும் அல்ல ஜீவனை யும் கொடுத்த, தம்மேல் பத்தி வைத்தவர் களுக்குப் புத்திர சுவிகாரத்தை நந்து, தமது சத்தியத்தின் அருளால் நம்மை இருளினின்றும் மீட்டுக்கொண்டு, நித்தியஜீவன் என்று உத்தம பாக்யிபத்தையும் நமக்கு அருளுகின்றார். இவ்விதமாய் இயேசுகிறிஸ்து சர்வ வல்லமையுள்ள தேவ வார்த்தையாயிருந்த நமது இருதயத்திலே புது நிருஷ்டிப்பை உண்டாக்குகிறார்.

யோவான் எழுதின் சுவீசேஷம் XI-ம் பாகத்தைக் காண்க.

வார்ப்பு விகிதங்கள். Molten Image. 26<sup>3</sup> 34<sup>4</sup>.

'வார்ப்பிக்கப்பட்ட விகிதங்கள்.' என் 33<sup>38</sup> உபா 9<sup>13</sup> 27<sup>15</sup> நியா 19<sup>14</sup> சங் 106<sup>39</sup>.

'வார்ப்பிக்கப்பட்ட தெய்வங்கள்.' யாத் 34<sup>17</sup>.

'வார்ப்பிக்கப்பட்ட சுருபம்.' ஏசா 42<sup>17</sup> டி 13<sup>9</sup>.

'கன்றுக்குட்டியை வார்ப்பித்தான்.' யாத் 32<sup>4</sup>.

வால். Tall. யாத் 4<sup>4</sup> உபா 28<sup>44</sup> யோபு 40<sup>17</sup> ஏசா 7<sup>4</sup> 19<sup>13</sup> வெளி 9<sup>10</sup> 12<sup>4</sup>.

வாழ்கிறது. Hall, Prosper. ஏரே 22<sup>31</sup> மத் 26<sup>49</sup> 27<sup>39</sup> 28<sup>9</sup> மாற் 15<sup>18</sup> ஹக் 1<sup>38</sup> டோவா 19<sup>3</sup> 3 யோவா 1<sup>3</sup>.

வாழ்த்துகிறது. Salute. மத் 5<sup>47</sup> 10<sup>19</sup> ரோ 16<sup>5</sup> டி 1 கொரி 16<sup>19</sup> 2 கொரி 13<sup>13</sup> பிலி 4<sup>21</sup> கொலோ 4<sup>10</sup> 2 திமோ 4<sup>18</sup> தித் 3<sup>13</sup> பிலே 1<sup>23</sup> எபி 13<sup>4</sup> 1 பே 5<sup>13</sup> 3 யோவா 1<sup>4</sup>.

வாழ்வு. Prosperity. யோபு 36<sup>13</sup> சங் 30<sup>9</sup>. 'ஜீவவாழ்வு.' பிர 9<sup>9</sup>. 'வாழ்க்கை.' ருத் 1<sup>18</sup>.

வாள். Saw. 2 சாமு 12<sup>24</sup> 1 இரா 7<sup>9</sup> 1 ஈனா 20<sup>3</sup> ஏசா 10<sup>13</sup> எபி 11<sup>17</sup>, சூக் தினை காண்க.



**வாற்கோதுமை.** Barley. மற்றத் தானியங்களைப்பார்க்கிலும் பவெஸ்திடு தேசத்தில் வாற்கோதுமை அதிகமாய் வளரும். உபா 8<sup>5</sup>. அத்தேசத்தார்கள் அப்பம் செய்யப்படி இதை வழக்கமாய் உபயோகிப்பார்கள். நியா 7<sup>13</sup> 2 சாமு 17<sup>36</sup> யோவா 6<sup>9</sup>. 'எரிச்சலின்' காணிக்கையாக வாற்கோதுமை செலுத்தப்படும். எண் 5<sup>15</sup>. வாற்கோதுமையின் அறுப்புக்காலம் ஏப்ரில், மே மாதங்கள். அது கோதுமையின் அறுப்புக்கு முந்தியிருக்கும். ரூத் 1<sup>32</sup> 2 சாமு 21<sup>9</sup>. குகிரை, கழுதை முதலிய மிருகங்களுக்கு வாற்கோதுமை நீனியாக கொடுக்கப்படும். 1 இரா 4<sup>38</sup>.

**வானகாஸ்திரம்.** Astronomy. நட்சத்திரம் காண்க.

**வானசேனை, வானத்தின் சர்வசேனை.** The Host of Heaven.

1. வானசேனை என்பது நட்சத்திரங்களைக் குறிக்கும். கானுனியர் நட்சத்திரங்களை வணங்கிவந்தார்கள் இப்படிச் செய்யக் கூடாதென்ற பிரமாணம் இஸ்ரவேலருக்கிருந்தது. ஆனாலும் அவர்கள் அடிக்கடி இந்தத் தகாத வணக்கத்தைச் செய்து வந்தார்கள். கி-மு. 7-ம் நூற்றாண்டிலே மனசே ராஜா இந்த ஆராதனையைத் தோலயத்திலே நடத்தினான். உபா 4<sup>19</sup> 17<sup>3</sup> 2 இரா 21<sup>5</sup>. வீடுகளின் மேல்மெத்தையில் இந்த ஆராதனை நடக்கும். எரோ 19<sup>13</sup> செப் 1<sup>5</sup>. இஸ்ரவேல் ராஜ்யத்தாரும்கூட இந்த ஆராதனையை நடத்தினார்கள். 2 இரா 17<sup>16</sup>.

யோசியா ராஜா மார்க்க சீர்திருத்தம் செய்தபோது இந்த ஆராதனையை அகற்றி விட்டான். 2 இரா 23<sup>4</sup>.

2. பழைய ஏற்பாட்டு ஆகம் ஆக்கியோன்கள் நட்சத்திரங்கள் யேகோவாவினுடைய சேனைகள் என்று பல வசனங்களில் உவமையாய்ச் சொல்லுகிறார்கள். ஆதி 2<sup>1</sup> ஏசா 34<sup>4</sup> 40<sup>36</sup> 45<sup>19</sup>.

3. இதினியத்தம் பல வசனங்களில் 'வானசேனை' என்பதும், 'பரமசேனை' என்பதும், 'கர்த்தருடைய சேனை' என்பதும் தேவ தூதர்களைக் குறிக்கும். ஆதி 3<sup>2</sup> யோச 5<sup>14</sup> 1 இரா 22<sup>19</sup> யோபு 25<sup>5</sup> கெசே 9<sup>6</sup> சங் 33<sup>6</sup> 148<sup>9</sup> லூக் 21<sup>3</sup>.

இதினியத்தம் கடவுளுக்கு 'சேனைகளின் கர்த்தர்' என்கிற நாமம் வந்தது. 1 சாமு 17<sup>45</sup>. கடவுள் காண்க.

**வானம்.** Heaven. ஆகாயம், பாமண்டலம் காண்க.

**வானாக்கினி.** Queen of Heaven. எரோ 7<sup>18</sup> 44<sup>17,35</sup>. நட்சத்திரம் காண்க.

**வானவில்.** Rain Bow. யேகோவாவின் இரக்கத்துக்கு அடையாளம். 'வில்.' ஆதி 9<sup>13</sup>. 'வானவில்.' எசே 1<sup>30</sup> வெளி 4<sup>3</sup> 10<sup>4</sup>.

**வானோர்.** Heavenly. பாலோகத்தை யடைந்தவர். 1 கொரி 15<sup>48</sup> பிலி 2<sup>10</sup>.

வி.

**விகாரம்.** Lasolviouness.

'விகாரம் 6: காமம், குரோதம், லோபம், மோகம், மதம், மாச்சரியம். அன்றி, இடம்பை, அருமையோடு எட்டெண்ணுமாம்.'

'காம விகாரம்' மாற் 7<sup>2</sup> 2 கொரி 12<sup>31</sup> கலா 5<sup>19</sup> எபே 4<sup>19</sup> 1 பேது 4<sup>3</sup> யூதா 1<sup>4</sup>.

**விக்கிரகம்.** Image, Idol. நியா 4<sup>18</sup> 2 சாமு 5<sup>21</sup> 2 இரா 6<sup>5</sup> 2 நாளா 33<sup>38</sup> ஏசா 17<sup>8</sup> எசே 7<sup>30</sup> 8<sup>3</sup> அப் 15<sup>38</sup> 21<sup>25</sup> 1 கொரி 8<sup>4,10</sup> 10<sup>19</sup> வெளி 21<sup>4</sup>. சிலை காண்க.

**விக்கிரகாராதனை.** Idolatry. வேதாகமத்தில் விக்கிரகாராதனையைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் சொல்லியிருக்கிறது. பூர்வ காலங்களில் எபிரெயர்கள் பலதடவை விக்கிரகாராதனைக்கு இசைந்திருந்தும், அவர்களுக்குள்ளே சன்மார்க்கத்தைக்குறித்து ஆவலுடையவர்கள் விக்கிரகாராதனையைக் கண்டித்தார்கள். மோசேயின் மூலமாய் இஸ்ரவேலர் கடவுளின் தன்மையைக்குறித்த மெய்யறிவை அடைந்து, அவருக்கு யேகோவா என்று பெயரிட்டு அவர் எபிரெயர்களுக்கே உரிய தேவை என்று தீர்மானித்து, தீர்க்கதரிசிகளின் போதனையினாலே அவரை ஆவிக்குரியவிதமாய்ப் பணிந்துகொள்ளுவது அவசியம் என்று அறியவந்தார்கள். அவர்கள் முந்தின காலங்களில் நடத்தின விக்கிரகாராதனையைப்பற்றியும் புதிய ஏற்பாட்டில் கிறிஸ்தவர்கள் தங்களைச் சூழ இருந்த புறமதஸ்தர்கள் நடத்தின விக்கிரகாராதனையைப்பற்றியும் எம் விசாரிக்கவேண்டும்.

1. எபிரெயர் நடத்தின விக்கிரகாராதனைக்குக் காரணம். ஆபிரகாம் பாபிலோனியா தேசத்திலிருந்து வரும்போதே அவன் யேகோவாவை வணங்கி, தான் பிரவேசித்த காணன் தேசத்திலுள்ள ஜனங்கள் வணங்கின தேவர்களை ஆரதிக்கவில்லை. யாக்கோபு முதலிலே தோராயம் என்னும் தேவதைக்குப் பயந்திருந்தாலும், கடைமியில் அவன் யேகோவாவையே முற்றிலும் வணங்கினான். ஆதி 31<sup>19</sup>. அவனுடைய சந்தியார் காணன் தேசத்திலும் எகிப்து தே

சத்திலும் இருந்தபோது சில விஷயங்களில் அத்தேசத்தி லுள்ளவர்களின் மதத்துக்கு இணைந்துபோனாலும், அவர்கள் யேகோவாவை முற்றிலுமாக மறந்துவிடவில்லை. இது னியித்தம் மோசே யேகோவாவைக்குறித்து அவர்களுக்குப் புத்திபோதனை சொல்லும் பொழுது, அவர்கள் அவனுடைய போதனையை ஏற்றுக்கொண்டார்கள்.

அவர்கள் யாத்திரைசெய்து காணாதே சத்துக்கு வந்தபின், அத்தேசத்தார் நடத்தின ஆராதனையைப்பார்த்து, மோசேயின் பிரமாணத்துக்கு விரோதமாய் அந்த விக்கிரகாராதனைக்கு அடிக்கடி இணங்கினார்கள். இதற்குக் காரணங்களாவன?

௩. யேகோவாவைக்குறித்து அவர்கள் பூரண அறிவு அடையவே இல்லை.

௪. யேகோவாவைத்தவிர வேறு பல தேவர்களும் உண்டு என்று நம்பினார்கள்.

௫. அவர்களுடைய அப்பிராயத்தின்படி காணாதேசம் அந்தத் தேவர்களின் சுதந்தரமாகையால், தாங்கள் அந்தத் தேசத்திலே சுகக்ஷேமத்தை அடையும்படி, அந்தத் தேவர்களைப் பிரியப்படுத்தி, அவர்களின் தயவைப் பெறவேண்டும்.

௬. இஸ்ரவேலர் பிரயாணப்பண்ணுகையில் ஒரே ஜாதியாயிருந்து, மோசே என்னும் தலைவனுக்குக் கீழ்ப்படிந்து, அவன் ஏற்படுத்தின பிரமாணத்தின்படி நடந்து, அவன் கண்டித்த ஆராதனைக்கு விலகியிருப்பார்கள். அவர்கள் காணாதேசத்துக்குள் பிரவேசித்த பின்பு, பல நாடுகளில் சிதறப்பட்டவர்களாய், மோசேயின் பிரமாணங்களை மறந்து, காணானியர் வணங்கின தேவர்களைத் தாங்களும் வணங்காவிட்டால், அத்தேவர்கள் தங்கள்மேல்வியாதிமுதலியதுன்பங்களை அனுப்புவார்கள் என்று பயந்து, சிக்கிரத்தில் அத்தேவர்களை வணங்க ஆரம்பித்தார்கள்.

௭. அக்காலத்தில் எபிரெயரில் அநேகர் அத்தேசத்து ஸ்திரீகளை விவாகம் பண்ணிக் கொண்டார்கள். பந்திய காலங்களில் ராஜாக்களுக்கூட இவ்விதமாகவே அந்நிய ஜாதி ஸ்திரீகளை விவாகப்பண்ணினார்கள். இது னியித்தம் அவர்களில் அநேகர் தங்கள் மனைவிகள் வணங்கின தேவதைகளுடைய மதங்களுக்கு இணங்கிப்போவார்கள்.

௮. காணாதேசத்துக்குப் பக்கத்திலிருந்த அசீரியா எகிப்து முதலிய தேசங்களின் ராஜாக்கள் விக்கிரகாராதனையில் மிக்க வையாக்கிய முடையவர்களானதினால், எபிரெய ராஜாக்கள் அவர்கள் தயவைத் தேடியபொழுது, அவர்கள் நடத்தின விக்கிரக ஆராதனைக்கும் இணைந்துபோனார்கள்.

2. காணானியர் தேசத்து விக்கிரக ஆராதனைகள் தன்மை.

௩. காணானியர் விருஷங்களுக்கும் கிணறுகளுக்கும் ஊற்றுகளுக்கும் உரிய 'எஜமான்' என்றருத்தங்கொண்ட 'பாகால்' என்னும் தேவர்கள் இருப்பது என்றும்; ஒவ்வொரு ஊரிலும் அவ்வூருக்கு எஜமானாகிய ஓர் தெய்வம் இருக்கும் என்றும்; அந்த ஊராரைக் காப்பாற்றவேண்டியது அந்த தெய்வத்தின் கடமை இருக்கும் என்றும் நம்பி மேடை முதலிய தேவ ஸ்தலங்களை ஏற்படுத்தினதும் அல்லாமல், அத்தேவதைகளின் குடியிருப்புக்காகவும் அவைகளுக்கு அடையாளமாகவும் கல்தான்களையும், பீடங்களையும், அசேரா என்னும் மரத்தாண்டுகளையும் நிறுத்தவார்களும். அடையாளமாக நிறுத்தப்பட்ட சிலைகளில் சில புருஷ சாயலாகவும் சில ஸ்திரீ சாயலாகவும் சில மிருகசாயலாகவும் இருந்தன. இவ்விதமாக தான் எபிரெயர் வனாத் தரத்திலே பொன் கன்றுக்குட்டியை உண்டாக்கினார்கள்.

௪. காணானியர் தங்கள் தேவதைகளைக் குறிக்கும்படி சிலைகளை வெட்டி அவைகளுக்கு ஆராதனை செலுத்துவார்கள். விசேஷமாய்க் குடும்ப ஆராதனையில் இப்படிச் செய்வார்கள். நியா 17<sup>5</sup>. பாகால் என்றிதேவர்கள் பலர் இருந்தார்கள். அப்படியே அஸ்தரோத் என்னும் பெண் தேவிகளும் பலர் இருந்தார்கள். ஆண்பெண்ணாகிய இந்தத் தேவர்களைப் பிரியப்படுத்தும்படி காணானியரில் அநேகர் தங்கள் ஆசாரத்தின்படி வேசித் தனத்தை நடத்தினார்கள். எண் 25<sup>1</sup> உபா 23<sup>17</sup> 1 இரா 14<sup>14</sup> ஒசி 4<sup>13</sup> ஆமோ 2<sup>7</sup>.

காணானியர் வழக்கமாய் 'ராஜா' என்னும் அர்த்தங்கொண்ட 'மோனேரு' என்னும் தேவனுக்குக் குழந்தைகளை நரபலியாக செலுத்தினார்கள். 2 இரா 17<sup>17</sup> எரோ 7<sup>31</sup>.

3. காணானியர் நஷுத்திரங்கனையும் வணங்கினார்கள் என்று தோன்றுகிறது. இஸ்ரவேலரும் இந்த ஆராதனையை டேத்திவந்தார்கள். யோபு 31<sup>36</sup>. இதற்காக ருரிய சிலைகளை உண்டாக்கினார்கள். 2 ராஜா 34<sup>4</sup>. ருரியனுக்குக் குதிரைகளையும் ரதங்களையும் தங்கள் ஆலயங்களில் பிரதிஷ்டை பண்ணினார்கள். 2 இரா 23<sup>11</sup>. வானரசோன் வானசேனை என்பதும் இந்த ஆராதனைக் கடுத்தவைகள். எரோ 7<sup>18</sup> 44<sup>19</sup> 2 இரா 17<sup>16</sup>.

தேராயிம் என்னும் குலதேவதைகள் ஒரு வித சிலைகள்தான் என்று தோன்றுகிறது. தேராயிம் காண்க.

4. விக்கிரகாராதனைக் கண்டனை. எபிரெயர்கள் மோசேயின் மூலமாய் விக்கிரகாராதனையின் கெடுதிகளை அறிந்திருந்தாலும், அவர்கள் காணாத தேசத்தாரைப்போல விக்கிரகாராதனையைப் பலவிதமாயும் பல தூற்றுகளினாலும் நடத்தினார்கள். ஆனாலும் அவர்கள் யோசியா ராஜாவின் காலத்தில் உபாகமம் என்னும் தூவின் பிரமாணங்களைப் பெற்று, அக்காலமுதல் தீர்க்கதரிசிகள் விக்கிரகாராதனைக்கு விரோதமாய் போதித்தவைகளைப் படிப்படியாய்க் கவனித்து, சிறையிருப்பின் காலத்தில் பாபிலோனியர் நடத்தின விக்கிரகாராதனையை எப்பொழுதும் பார்த்திருந்தும் ஆவிக்குரிய விதமாய் யேகோவாவை வணங்கிவந்து, அவர் ஒரு வருக்கே ஆராதனை செய்துவந்தார்கள். ஏறக்குறைய கி-பி. 150-ம் ஆண்டில் சீரியாராஜா பவெஸ்தினை தேசத்தில் கிரேக்க முறைமையின்படி விக்கிரகாராதனையை ஸ்தாபிக்கப் பிரயாசப்பெும்பொழுது, யூதர்கள் அது தங்க ஊருக்கும் தங்கள் தேசத்துக்கும் தகாது என்று தீர்மானித்து அதை நீக்கும்படி ரத்தச் சாட்சிகளாய் மரித்தார்கள். கி-பி. 37-41 ஆண்டுகளில் ரோம ராயனாகிய கலிகுலா (Caligula) எருசலேம் தேவாலயத்திலே தனது சிலையை நிறுத்தவும், ஜனங்கள் எல்லாரும் அதை வணங்கவேண்டுமென்று கட்டையிடவும் கருதும்பொழுது அந்த ராயன் மரித்துப்போனான். அவன் அப்படிச் செய்திருந்தால் அக்காலத்திலும் அதை நீக்கும்படி யூதர்கள் மரிக்கவும் ஆயத்தமாய் இருந்தார்கள்.

5. விபசாரமாகிய விக்கிரகாராதனை. யேகோவா இஸ்ரவேலுக்கு புருஷனைப் போல ஆண்டவராயிருக்கிறார் என்றும், அவரைவிட்டு பொய் தேவதைகளை வணங்கி விக்கிரகாராதனை செய்கிறது விபசாரமும் வேசித்தனமும் என்று எபிரெய பத்தர்கள் நினைத்தார்கள். இதனியித்தம் யேகோவா 'எரிச்சலுள்ள தேவன்' என்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. யாத் 20<sup>5</sup> உபா 5<sup>9</sup> யோச 24<sup>19</sup> 1 இரா 14<sup>23</sup> சங் 78<sup>38</sup> எசே 16<sup>38</sup> 23<sup>3</sup> 36<sup>5</sup> நாசு 1<sup>9</sup> ஒசி 2<sup>9</sup>.

6. புதிய ஏற்பாடு. இயேசுவின் காலத்தில் யூதர்கள் விக்கிரகாராதனைக்கு முற்றிலும் விலகியிருந்ததினாலே அவர் அருளின போதகத்தில் அதைக்குறித்து ஒன்றும் சொல்லப்படவில்லை. பரி. பவுல் கொரிந்து,

எபேசு, ரோமாபுரி முதலிய பட்டணங்களுக்குப் பிரயாணம் பண்ணும்பொழுது, அந்நிய மதத்தினர் நடத்தின விக்கிரகாராதனையைப் பார்த்து, அதைக்குறித்துப் பல வசனங்களில் பேசுகிறான். அப் 17<sup>19-31</sup> ரோம 1<sup>28-32</sup> 1 கொரி 8 அதி.

கிறிஸ்தவ போதகத்தின்படி விக்கிரகாராதனை என்பது மனுஷர் உண்டாக்கின சிலைகளை வணங்குவது மாத்திரமல்ல, கடவுளுடைய சித்தத்துக்கு விரோதமாக நாம் நமது இஷ்டத்தின்படி விரும்பின யாவையுக்குறிக்கும். இந்த நோக்கத்துடனே, அப்போஸ்தலர் விக்கிரகாராதனையைப்பற்றிப் பல வசனங்களில் சொல்லி, உலகநேசம், பொருளாசை, பெருமை, தன்னயம் முதலியவற்றைக் கண்டிக்கிறார்கள். கிறிஸ்து மார்க்கத்தைப்பற்றிப் பூரண அறிவை அடைந்தவர்கள் தங்களைப்போல அவ்வளவு விவேகம் அடைந்த சகோதராரினைத்துக் கொண்டு, அவர்களுக்கு இடறல் உண்டாக்காமல் இருக்கும்படி பரி. பவுல் போதிக்கிறான். 1 கொரி 5<sup>10</sup> 6<sup>9</sup> 84<sup>10</sup> 1<sup>19</sup> 2 கொரி 6<sup>15</sup> எபே 5<sup>5</sup> கலா 5<sup>30</sup> கொலோ 3<sup>5</sup> 1 யோவா 5<sup>21</sup> 1 பேது 4<sup>3</sup> வெளி 2<sup>14</sup> 21<sup>8</sup>. அசேரா, தூண், சீலை, பாகால், மோடை முதலியவை காண்க.

விக்கினம். Calamity. சங் 57<sup>1</sup>.

விசனம். Grief. ஆதி 45<sup>5</sup> ரோம 14<sup>15</sup> துக்கம், துயரம் காண்க.

விசாரணைக் கீர்த்தன். Steward. ஆதி 15<sup>2</sup>. உக்கிராணக்காரன் காண்க.

விசாரணைக்காரர். Taskmasters. யாத் 11 = ஆனோட்டிகள். யாத் 37 5<sup>10</sup>. உக்கிராணக்காரன் காண்க.

விசாரிப்புக்காரன். Treasurer. தானி 1<sup>11</sup>. உக்கிராணக்காரன் காண்க.

விசுவாசத்தின் பூரண நிச்சயம். A. V. 'Full assurance of faith' R. V. 'Fulness of faith'

எபி 10<sup>22</sup>. விசுவாசத்தினால் நாம் அடைந்த மீட்பைப்பற்றி நமக்கு உண்டான நிச்சயத்தைக்குறித்து ரோம 8<sup>16</sup> 1 தெச 1<sup>5</sup> கொலோ 2<sup>9</sup> 1 யோவா 3<sup>19</sup>. காண்க.

'நம்பிக்கையின் பூரண நிச்சயம்.' எபி 6<sup>11</sup>. பரீசுந்த ஆவி காண்க.

விசுவாசப்பிரமாணம். Creed.

விசுவாசப்பிரமாணம் என்பது கிறிஸ்தவர்கள் சில காலங்களில் நம்பிவந்த சமயக்கோட்பாட்டைக் குறிக்கிறது.

ஆதிகாலத்தில் அப்போஸ்தலர் ஒரு பொதுச்சங்கத்தில் கூடிவந்து, இயேசுவைக்குறித்துத் தங்களுக்குத் தெரிந்த விஷயங்களைப் பற்றி ஆலோசித்து, விசுவாசப்பிரமாணம் என்னும் ஒரு சிறுநூலை எழுதி, அதை விளம் பரம்பண்ணி, சகல கிறிஸ்தவர்களும் அதை ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டும் என்று தீர்மானம் பண்ணினார்கள் என நாம் எண்ணவே கூடாது.

பிந்தியகாலத்தில் வேதசாஸ்திரிகள் இப்படிச் செய்தார்கள் என்பதற்குச் சந்தேகம் இல்லை. மூத்திய காலங்களிலோ கிறிஸ்தவர்கள் தங்கள் தங்கள் அபிப்பிராயத்தின்படியே தங்களுக்குத் தெரிந்த மார்க்க விஷயங்களை அங்கீகரித்துவந்தார்கள். அவர்கள் இந்தக் காரியங்களைப்பற்றி ஒரேவிதமாய் அல்ல, பற்பல மாதிரி அபிப்பிராயம் கொள்ளும் பொழுது அவர்கள் இவைகளைக்குறித்துத் தர்க்கம் பண்ணுவார்கள். சில சமயங்களில் அந்தத் தர்க்கங்களைத் தீர்க்கும்படி ஒரு தீர்மானம் பண்ணுவார்கள். திருஷ்டாந்தமாக அந்நிய மார்க்கங்களினின்றும் கிறிஸ்தவ மதத்துக்கு வந்தவர்கள் மோசேயின் கியாயப்பிரமாணத்தை ஆசரிக்கவேண்டியதில்லை என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் தீர்மானம் பண்ணினார்கள். திருச்சபையானது தத்துவ சாஸ்திரத்துக்கடுத்த விஷயங்களைக்குறித்துப் பல நூற்றாண்டுகளாக தர்க்கவாதம் செய்தபோதிலும், அவைகள் சகல கிறிஸ்தவர்களும் அங்கீகரிக்கத்தக்கத் தீர்மானத்துக்கு வரவே இல்லை. திருஷ்டாந்தமாக, கிரியேகத்து வத்தைக்குறித்து இந்நாளுமட்டும் கிரேக்க சபையைச் சேர்ந்தவர்களுக்கும் மற்ற கிறிஸ்தவர்களுக்கும் வித்தியாசம் உண்டு.

இவ்வண்ணமாக விசுவாசப் பிரமாணங்கள் கிறிஸ்தவர்கள் மதசம்பந்தமான விஷயங்களைக்குறித்து அடைந்த தீர்மானங்களைக் குறிக்கும். அவைகள் கடவுள் சபைக்கு இட்ட பிரமாணங்கள் அல்ல.

கிறிஸ்தவ சபையில் பொதுவாய் வழங்கின விசுவாசப் பிரமாணங்கள் மூன்று:

1. அப்போஸ்தலர் விசுவாசப் பிரமாணம். அப்போஸ்தலர் அனைவரும் ஒன்று கூடி இதை இயற்றினார்கள் என்பது ஆதி கிறிஸ்தவ பாரம்பரியம். ஆனால் இந்தப் பிரமாணம் அப்போஸ்தலர்களால்தான் இயற்றப்பட்டது என்பதற்கும் ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் பிதா குமாரன் பரிசுத்தஆவி என்பவர்களைக் குறித்துத் தாங்கள் ஏற்றுக்கொண்ட கொள்கைகளைச் சபைகூடி வரும்பொழுது ஏகோபித்துச் சொன்னார்கள். என்பதற்கும்

யாதொரு அத்தாட்சி இல்லை. ஆனால் யூதர்கள் தங்கள் ஜெப ஆலயங்களில் நடத்தின ஆராதனையில் தாங்கள் யேகோவாவைக் குறித்து நம்பின விஷயங்களை எப்படி ஏகோபித்துச் சொன்னார்களோ அப்படியே கிறிஸ்தவர்களும் தங்கள் கூட்டங்களில், தாங்கள் நம்பினவைகளைச் சொல்லியிருப்பார்கள் என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு. இது எப்படியாயினும் கி-பி. 150-ம் வருஷம் முதல் ஞானஸ்நானம்பெற்ற கிறிஸ்தவர்கள் சபைக்குமுன் செய்யவேண்டிய அறிக்கைக்கும் அப்போஸ்தலர் விசுவாசப்பிரமாணத்துக்கும் அத்தனை வித்தியாசம் இல்லை. இதில் சகல கிறிஸ்தவர்களும் அதசரிக்க வேண்டிய கொள்கைகள் அடங்கியிருக்கிறது என்று நினைத்து, அந்தச் சமயத்தில் கிறிஸ்தவ சூழபார்களில் சிலர் ஆராதனையில் இதைச் சொல்லத்தக்கதாக முந்திய அறிக்கைப் பிரமாணங்களைச் சுருக்கி இதைப் பிரசுரம் பண்ணினார்கள் என்று நாம் சொல்லலாம். இது அப்போஸ்தலர் போதித்த போதனையின் சாரம் என்று சொல்லுகிறதற்கு ஆகேப்பனை இல்லை.

## 2. நிகேனே விசுவாசப்பிரமாணம்.

ஏறக்குறைய கி-பி. 200 லு-ம் முதல் ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இயேசுகிறிஸ்துவின் தத்துவத்தைக்குறித்து ஆராய்ச்சி செய்யும்பொழுது, அவர்களுக்குள்ளே பல தர்க்கவாதங்கள் உண்டாயின. கி-பி. நாலாம் நூற்றாண்டிலே அரியான் (Arianus) இயேசுகிறிஸ்துவின் தெய்வீகத்தைக்குறித்து சில ஆகேப்பனைகளை உண்டாப்பண்ணினார்கள். அதனால் என் பவன் அரியானருடைய தப்பறைகளைக் கண்டித்தான். அப்போது ரோமராயரையிருந்த கொன்ஸ்தந்தீன் கி-பி. 325-ம் ஸூத்தில் சிசயா என்னும் ஊரில் ஒரு பொதுச்சங்கம் கூட்டி, சகல கண்காணிகளும் வேதசாஸ்திரிகளும் அங்கேவந்து, உண்மையான கிறிஸ்தவர்கள் இந்த விஷயத்தைக்குறித்து அங்கீகரித்தவைகளைத் தெரிவிக்கும்படி அவர்களுக்கு உத்தரவு கொடுத்தான். அவர்கள் விளம் பரம் பண்ணின விசுவாசப்பிரமாணத்தில் இயேசுகிறிஸ்து 'பிதாவானவரைப்போன்ற தன்மையுடையவராய்' இராமல் மெய்யாய்ப் 'பிதாவுடனே திரியேகத்துவத்தில் ஒரே சபாவுமுடைய ஆளாய்' இருக்கிறார் என்று தெளிவாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. கி-பி. 381-ம் ஸூத்தில் கொன்ஸ்தந்தினுபரி என்னும் பட்டணத்தில் கூடின பொதுச்சங்கத்தில் பரிசுத்த ஆவியானவர் பிதாவோடும், குமாரனோடும் திரியேகத்துவத்தின் ஒருவரா

யிருக்கிறார் என்று சபையின் அதிகாரிகள் ஏற்பாடு பண்ணினார்கள். பரிசுத்தஆவி பிராவானவரினின்றும் குமாரினரின்றும் புறப்பட்டு வருகிறவர் என்று 5-ம் 6-ம் தூற்றாண்டுகளில் இந்தப் பிரமாணத்திலே முதலாவது சொல்லியிருக்கிறது. ஆகவே இந்தப் பிரமாணம் ஒரே சமயத்திலே ஒரே ஆசிரியராலே அல்ல, பல தூற்றாண்டுகளிலே பல ஆசிரியராலே அபிவிருத்தி செய்யப் பட்டுவந்தது என்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

3. அந்நாசியின் விசுவாசப்பிரமாணம்.

அந்நாசியு என்பவன் இந்தப் பிரமாணத்தை இயற்றவே இல்லை. இது அவன் காலத்துக்குப் பிற்பாடு இயற்றப்பட்டது. இதில் திரியேகத்துவத்தைப்பற்றியும் குமாரன் இவ்வலகத்தில் அவதாரமாய் இறங்கி வருவதைப்பற்றியும் கிறிஸ்தவர்கள் மீட்பைப் பெறும்படி அங்கீகரிக்கவேண்டிய வேறு அநேக காரியங்களைப்பற்றியும், இவைகளை அங்கீகரிக்காதவர்களுக்கு வரும் சாபத்தைப்பற்றியும் சொல்லியிருக்கிறது.

வேதசாஸ்திரசம்பந்தமாய் வேத புரட்டர்கள் போதித்த பல தப்பறைகளைக் கண்டிக்கும்படி இந்தால் இயற்றப்பட்டது என்று நாம் சொல்லக்கூடும். கிறிஸ்தவர்கள் சபையிலே இதை ஏகோபித்துச் சொல்லும்பொழுது, இதன் கருத்தை அவர்கள் பெரும்பாலும் தெரிந்துகொள்ளுகிறதில்லை என்று நாம் சொல்லலாம். மேலும் இதில் சொன்னவைகளை அங்கீகரிக்கிறவர்கள் உண்மையாய் இயேசுகிறிஸ்துவின் மார்க்கத்தை அநுகரித்து வருகிறவர்களே என்பது நிச்சயமானாலும், இதில் கண்ட கொள்கைகளை ஏற்றுக்கொள்ளாதவன் சபிக்கப்பட்டவன் என்று இதில் சொல்லியிருப்பது நல்லதல்ல என்று நமக்குத் தோன்றுகிறது. வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் இது கி-பி. 450-ம் ஆத்தில் இயற்றப்பட்டது என்றும் வேறு சிலர் இது கி-பி. 700-ம் ஆத்துக்கும் 800-ம் ஆத்துக்கும் இடையில் இயற்றப்பட்டது என்றும் சொல்லுகிறார்கள். ஆரியானஈ, திரியேகத்துவம் முதலியவை காண்க.

விசுவாசம். Faith.

i. பக்தி. மத் 9<sup>10</sup> 9<sup>38</sup> 15<sup>28</sup> மாத் 4<sup>40</sup> 5<sup>34</sup> இக் 17<sup>5</sup> 18<sup>8</sup> 22<sup>32</sup> அப் 3<sup>18</sup> 6<sup>5</sup> ரோம 1<sup>8.17</sup> 14<sup>22</sup> 1 கொரி 12<sup>9</sup> 13<sup>3</sup> 13<sup>13</sup> 2 கொரி 5<sup>7</sup> எபி 6<sup>19</sup> 10<sup>23</sup> 11 அதி. கலா 5<sup>22</sup> எபே 6<sup>16</sup> 1 தெச 1<sup>8</sup> 5<sup>8</sup> 1 தீமோ 1<sup>14</sup> 2<sup>15</sup> 6<sup>11</sup> 2 தீமோ 2<sup>22</sup> வெனி 13<sup>10</sup>.

ii. உண்மை. உபா 32<sup>30</sup> நீதி 13<sup>17</sup> 14<sup>5</sup> 20<sup>6</sup> ஆப 24.

iii. ரட்சணய விசுவாசம். அப் 20<sup>31</sup> 24<sup>34</sup> ரோம 8<sup>35</sup> 4<sup>5</sup> அதி. 9<sup>30</sup> 10<sup>6</sup> 1 கொரி 15<sup>17</sup> கலா 2<sup>16</sup> 3<sup>11.34</sup> எபே 2<sup>8</sup> 3<sup>17</sup> 4<sup>8</sup> பிலி 3<sup>9</sup> 2 தீமோ 3<sup>15</sup> யாக் 2<sup>1</sup> எபி 12<sup>9</sup> 1 பேது 1<sup>5</sup>.

iv. கிறிஸ்தவ மார்க்கம். அப் 6<sup>7</sup> 14<sup>22</sup> 16<sup>5</sup> ரோம 10<sup>8</sup> 1 கொரி 1<sup>6.13</sup> 2 கொரி 13<sup>5</sup> கலா 6<sup>10</sup> பிலி 1<sup>27</sup> 1 தீமோ 4<sup>1</sup> 5<sup>8</sup> 1 பேது 5<sup>9</sup> வெனி 2<sup>13</sup> 14<sup>12</sup>.

விசுவாசம். Faith. [சங்: H. பவர் ஐயர் எழுதின வேத அகராதியில் அடியில் கண்ட சிபந்தனம் முதலாவது இயற்றப்பட்டது.]

1. கிறிஸ்த ரட்சகருடைய புண்ணிய பலன்களைப்பெற்றுக்கொள்ளுகிற வகை விசுவாசமெண்ணப்படும்.

திருஷ்டாந்தமாகத் தேவன், தம்முடைய ஒரேபேரான குமாரனை விசுவாசிக்கிறவன் எவனோ அவன் கெட்டுப்போகாமல் நித்தியஜீவனை அடையும்படிக்கு, அவரைத் தந்தருளி, இவ்வளவாய் உலகத்தாரிடத்தில் அன்பு கூர்ந்தாரென்றும், விசுவாசமுள்ளவனாகி ஞானஸ்தானம் பெற்றவன் இரட்சிக்கப்படுவான் என்றும், விசுவாசியாதவனோ ஆக்கினைக்குள்ளாக தீர்க்கப்படுவானென்றும் கிறிஸ்த சொன்னார். யோவா 3<sup>16</sup> மாத் 16<sup>16</sup>. சிறைச்சாலைக்காரன் பவுலை நோக்கி: இரட்சிக்கப்படுகிறதற்கு நான் என்ன செய்யவேண்டுமென்று கேட்டபோது, பவுல் சொன்னது, கர்த்தாரிய இயேசுகிறிஸ்துவை விசுவாசி, அப்பொழுது நீயும் உன் வீட்டாரும் இரட்சிக்கப்படுவீர்கள் என்றான். அப். 16<sup>30</sup>. குமாரனிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன் நித்தியஜீவனை யுடையவனாயிருக்கிறான். குமாரனை விசுவாசியாதவனோ ஜீவனைக் காண்பதில்லையென்றும், அவரை விசுவாசிக்கிறவன் ஆக்கினைக்குள்ளாகத் தீர்க்கப்படானென்றும் யோவான் எழுதினான். யோவா 3<sup>18.36</sup>. வேதமுழுவதிலேயும் இரட்சிப்பின் பிரதானமான கருவி விசுவாசமென்று சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஏசா 28<sup>16</sup> 45<sup>22</sup> யோவா 3<sup>40</sup>.

2. விசுவாசமானது இத்தனை பெரிய கிரியையானபடியினாலே அதின் தன்மையை நன்றாய் அறியவேண்டும். விசுவாசமென்பதற்கு அன்புள்ள நம்பிக்கையென்றும், ஏற்றுக்கொள்ளுதலென்றும், அங்கீகரித்தலென்றும் அருத்தமாம். ஆதலால் அது கிறிஸ்த உண்டென்றுமாதிரி நம்புகிறதாயிருந்தால் அந்த நம்பிக்கை பிசாசுக்களுக்கும் உண்டே. யாக் 2<sup>19</sup>. அற்புதங்களைச் செய்கிற தந்தேதுவான நம்பிக்கையாயிருந்தால், அது கெட்டுப்போன யூதாஸ்காரியோத்த முத

வானவர்களுக்கும் உண்டாயிருந்ததே. மத் 7<sup>10</sup>. கிறிஸ்தவியனுடைய சரித்திரம் மெய்யென்றமாத் திரம் எண்ணுகிறதாயிருந்தால், அது தன்மார்க்கத்தில் நடக்கிற அநேகருக்கு முண்டே கிறிஸ்துமார்க்கத்தின் முறைமைகளின்படி ஞானஸ்வரூபம் முதலான சடங்குகளைப் பெற்று இரட்சிக்கப்படலாமென்று எண்ணுகிறதாயிருந்தால், அது பாவத்தை விடாத அநேக கிறிஸ்தவர்களுக்குமுண்டே. கிறிஸ்துமார்க்கத்தையும் மற்ற மார்க்கங்களுடையும் ஒத்துப்பார்த்து, எல்லாவற்றிலும் கிறிஸ்து மார்க்கமே நல்லதென்றும் பயனுள்ளதென்றும் மாத்திரம் எண்ணுகிறதாயிருந்தால், அது உலக நடக்கையைப்பற்றிக் கொள்ளுகிற அநேகருக்குமுண்டே. கிறிஸ்துமார்க்கத்தில் நடந்தால் சரி சவுக்கியத்தையும் மோட்சத்தையும் பெற்றுக்கொள்ளலாமென்று மாத்திரம் எண்ணுகிறதாயிருந்தால் அது கெட்ட இச்சைகளின்படி நடக்கிற அநேகருக்குமுண்டே. தேவ இரக்கத்தை பெறும்படிக்குத் தருங்களைச் செய்து அவைகளைக் கிறிஸ்து பூரணப்படுத்தி இரட்சிப்பாரொன்று எண்ணுகிறதாயிருந்தால், அது அவருடைய புண்ணிய பலன்கள் போதாதென்று எண்ணுகிறதாயிருக்கும். நடக்கையினால் காட்டாமல் உள்ளத்திலுமாத்திரம் பற்றிக்கொள்ளுகிற நம்பிக்கையாயிருந்தால், அது பிறருக்கு அஞ்சி உலக வழக்கத்தின் படி நடக்கிறவர்களுக்குமுண்டே. 'கர்த்தாவே கர்த்தாவே, இயேசுவே, இயேசுவே' என்று ஜெபிக்கிறதாயிருந்தால், அது குடிசாரனுக்கும் பிறருடைய புகழ்ச்சியை விரும்புகிறவனுக்குமுண்டே. இவ்வகை நம்பிக்கைகள் எல்லாம் பாவிகளை இரட்சிக்கமாட்டாது.

மெய்யான விசுவாசமானது தன் தூர்க்குணத்தையும் கெட்ட நடக்கையையும் உணர்ந்து, வெறுத்துத் தேவனுடைய கிருபையை முக்கியமாய் விரும்பி, அதைப் பெறும்படிக்குத் தன்னிடத்தில் வகையைக் காணாமல், அதை இயேசுகிறிஸ்துவனிடத்தில் கண்டு அவருக்குள் ஐக்கியமாகிப் பரிசுத்தத்தில் பிரியப்பட்டு, அவரைப் பின்பற்ற விரும்புகிற இருதயத்திலே உண்டாகிற பக்தியேயாம். அதை யடைந்த பாவி கிறிஸ்தவியனுடைய நீதி, மரணம் முதலான புண்ணியபலன்கள் எல்லாவற்றையும் தன் வசமாக்கிக்கொண்டு, பாவமன்னிப்பையும் பரிசுத்தத்தையும் கீதிய ஜீவனையும் அடையும்படி தன்னுடைய நீதியை எவ்வளவாகிலும் நம்பாமல் தேவனுடைய கைம்மாரில்லாத கிருபையினுண்டாயிருக்கிற கிறிஸ்துவைமாத்திரம் நம்பி, அவரைத் தரித்துக்கொண்டு, அவருக்காக

விடவேண்டிய யாவையும் விட்டு, அவரோடு ஞான ஐக்கியமாய் ஜீவித்து, தன்னை அவருக்கு ஒப்புக்கொடுத்து, பரிசுத்தத்தில் அவருக்குப் பின்சென்று, பாவத்தையும் உலகத்தையும் பிசாசையும் ஜெயித்து, தேவ அன்பினாலே நந்திரியைகளைச் செய்துவருகிறான். கிருஷ்டாந்தமாகப் பவுல் அப்போஸ்தலன் மோசேயின் பிரமாணத்தைக் கைக்கொள்ளுகிறதில் மிகவும் உண்மை உள்ளவனாகவும், மற்றவர்களிலும் அதிக நன்னடைக்கையுள்ளவனாகவும், கணம்பொருந்தியவனாகவும் இருந்தும் கிறிஸ்துவை அறிந்தபின்பு சொன்னதென்னவென்றால், 'எனக்கு லாபமாயிருந்தவைகள் எவைகளோ அவைகளைக் கிறிஸ்துவுக்காக நஷ்டம் என்றெண்ணினேன்; அதுமாதிரியல்ல, என் கர்த்தரியை கிறிஸ்து இயேசுவை அறிகிற அறிவின் மேன்மைக்காக எல்லாவற்றையும் நஷ்டமென்று எண்ணிக்கொண்டிருக்கிறேன்; நான் கிறிஸ்துவை ஆதாயப்படுத்திக் கொள்ளும்படிக்கும், நியாயப்பிரமாணத்தினால் வருகிற சுயநீதியை உடையவனுயிராமல் கிறிஸ்துவைப்பற்றும் விசுவாசத்தினால் வருகிறதும், விசுவாசமூலமாய் தேவனால் உண்டாயிருக்கிற துமான நீதியை உடையவனுயிருந்து, கிறிஸ்துவுக்குள் இருக்கிறவனென்று காணப்படும்படிக்கு எல்லாவற்றையும் குப்பையுமாக எண்ணுகிறேன்' என்றும் (பிலி 3:7-11), 'கிறிஸ்துவுடனேகூடச் சிலுவையில் அறையப்பட்டேன்; ஆயினும், பிழைத்திருக்கிறேன்; இனி நான் அல்ல, கிறிஸ்துவேனென்குள் பிழைத்திருக்கிறேன்; நான் இப்பொழுது மாமசத்தில் பிழைத்திருக்கிறதோ, என்னிலே அன்புகூர்ந்து எனக்காக தன்மைத்தாமே ஒப்புக்கொடுத்த தேவனுடைய ருமாருணப்பற்றும் விசுவாசத்தினாலே பிழைத்திருக்கிறேன்' என்றும் (கலா 2<sup>30</sup>), 'அன்பினால் கிரியை செய்கிற விசுவாசமே உதவும்' என்றும் (கலா 5<sup>8</sup>) சொல்லியிருக்கிறான். 'நம்முடைய விசுவாசமே உலகத்தை ஜெயிக்கிற ஜெயம்' என்று யோவான் சொல்லியிருக்கிறான். 1பேய்வா 5<sup>4</sup>. ஆதலால் தன்னையும் தேவனையும் கிறிஸ்துவையும் அறிகிற அறிவும், தன் கெட்ட நிலைமையை உணருகிற உணர்வும், அதற்காக மனஸ்தாப்பப்படுகிற துக்கமும், தேவகிருபையை விரும்புகிற விருப்பமும், சிலுவையிலறையப்பட்ட கிறிஸ்துவினியித்தம் அதைக் கேட்கிற விண்ணப்பமும், கிறிஸ்துவைப் பின்பற்றி அவருக்காக துன்பத்தைச் சகித்து மரணபரியந்தம் அவரிடத்தில் கிடைக்கிற ஹாரியமும் இந்த, விசுவாசத்தில் அடங்கியிருக்கிறது. மேலும்

பாவமன்னிப்பும், நீதிமான் என்று எண்ணப் படுதலும், தேவபுகிர சவிகாரமும், பரிசுத் தமாருதலும், நித்தியஜீவனுமாகிய இராட்சிப் பும் இந் விசுவாசத்திற்குப் பலனாக கிடைக்கிறது.

3. அற்பமாய்த் தோன்றுகிற விசுவாசம் இத்தனை பெரிய நன்மைகளை எப்படிக்கொடுக்குமென்று கேட்டால், விசுவாசம் தானும் அவைகளைக் கொடாது. இயேசு கிறிஸ்துவினிடத்திலுள்ள அருளே இவைகளைக் கொடுக்கிறது. விசுவாசம் இவைகளை வாய்க்குறி கருவியாய்மாத்திரம் இருக்கிறது. அதை ஒரு உவமையினாலே காட்டுவோம். ஒரு பெரிய மனிதன் நிர்ப்பாக்கிய முள்ள எளியவர்களுக்காக நாடோறும் சகல விதமான பதார்த்தங்களைச் சமைத்து, அவைகளை அவர்களெல்லாரும் கிரயமின்றிச் சாப்பிடும்படி அழைக்கும்போது, அந்தப்படியோய்ச் சாப்பிடுகிறவர்கள் திருப்தி யடைவார்களல்லவா? அதுபோல் பராபான் தங்களை இராட்சிக்கத் திராணியில்லாத பாவிகளை இராட்சகராகிய இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய் அழைக்கிறார். அவரிடத்தில் வருகிறவர்கள் பூரணமீட்பை அடைகிறார்கள்.

அன்றியும் பூர்வீகத்திலே இஸ்ரவேல் ஜனங்கள் தேவனுக்கு விரோதமாய் முறுமுறுத்தற்காக, கொள்ளிவாய்ச் சர்ப்பங்கள் தோன்றி, அவர்களைக் கடித்தது. அநேகர் மாண்டுபோகையில் மற்றவர்கள் மனஸ்தாபப்பட்டு இரக்கத்திற்காக கெஞ்சினார்கள். அப்போது தேவன் வெண்கலத்தால் ஒரு சர்ப்பத்தைச் செய்யவும், அதை ஒரு கம்பத்தின்மேல் ஏற்றிவைக்கவும், கடியுண்டவர்கள் அதை நோக்கிப் பார்க்கவும் மோசேக்குக் கட்டினையிட்டார். அப்படி அதை நோக்கினவர்களே பிழைத்தார்கள்.

அதுபோலச் சிலுவையில் ஏற்றப்பட்ட கிறிஸ்துவை நோக்குகிற பாவிகள் யாவரும் நித்தியஜீவனை அடைவார்கள். அவரை நோக்குகிறதும், அவரிடத்தில் வருகிறதும், அவரை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதும், அதுபவிக்கிறதும் விசுவாசம். திருஷ்டாந்தமாக, இயேசுகிறிஸ்து சொன்னது: 'என்னிடத்தில் விசுவாசமாயிருக்கிறவன் ஒருக்காலும் தாகமடையான்' என்றும், 'என்னிடத்தில் வருகிறவனை நான் புறம்பே தள்ளுவதில்லை' என்றும், 'நீங்கள் மனுஷகுமாரனுடைய மாயிசுத்தைப் புசியாமலும் அவருடைய இரத்தத்தைப் பானம் பண்ணாமலும் இருந்தால் உங்களுக்குள்ளே ஜீவன் இல்லை'

என்றும், 'என் மாம்சத்தைப் புசித்து என் இரத்தத்தைப் பானம் பண்ணுகிறவனுக்கு நித்தியஜீவனுண்டு' என்றும், 'சர்ப்பமானது மோசேயினால் வளுந்தாத்திலே உயர்த்தப்பட்டதுபோல மனுஷகுமாரனும், அவரை விசுவாசிக்கிறவனெவனோ அவன் கெட்டுப்போகாமல் நித்தியஜீவனை அடையும்படிக்கு உயர்த்தப்பட வேண்டும்' என்றும் ஞானர்த்தமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறார். (யோவா 35:37,38,54 314.)

4. மனிதர்களுடைய குறைவு இவ்வளவாயிருக்கிறபடியால் தேவனே சகலத்தையும் எத்தனம்பண்ணியிருக்க, அவர் விசுவாசத்தையேயன்றி வேறொன்றையும் அவர்களிடத்தில் கேட்கிறதற் கேதுவில்லையே. நீங்கள் இத்தனை கற்பனைகளைக் கைக்கொள்ள வேண்டுமென்றும், இத்தனை வருத்தப்பட வேண்டுமென்றும், இத்தனை தருமங்களைச் செய்யவேண்டுமென்றும், இப்படிச் செய்தால் உங்களை இராட்சிப்பேனென்றும் சொல்லுவாரானால் தங்களை இராட்சிக்கிற கிருபையைத் தாங்களே சம்பாதித்துக்கொள்ளும்படி சொல்லுகிறதாய் இருக்குமல்லவா? அப்படியானால் கிறிஸ்து இயேசுவை அனுப்ப வேண்டியதில்லை. ஆதலால் அவர் பாவமில்லாத கிறிஸ்துவை நமக்கு நீதியாக கொடுத்தார். இப்படிச் செய்தபின்பு அவர்கள் அவரை விசுவாசித்துக்கொள்ளும்படி கட்டினையிடுகிறதா நியாயமல்லவா? அகினாலே பாவிகளை இராட்சிக்கிற கிருபைக்கான புகழ்ச்சி அவர்களுக்கல்ல, தேவனுக்குமாதிரி வற்கும்.

இத்தனை பெரிய பொருளாகிய விசுவாசத்தை நம்முடைய சொந்தப்புத்தியினாலும் பெலனாலும் அடையக்கூடும்? நாம் ஜென்மபாவமும் கருமபாவமு முள்ளவர்களானதினாலே திவ்விய ஜீவனில்லாமல் செத்தவர்கள்தான் இருக்கிறோம். செத்தவன் தன்னையேத்தானே பிழைப்பிப்பதெப்படி? தேவநன்மைகளை அறிபாமலும் திவ்வியகாரியங்களை உணராமலும் இருக்கிறவன் இந்த நல்ல விருப்பங்களைத் தனக்குள்ளே எப்படியுண்டாக்குவான்? ஆதலால் தேவனே அவனைப் பிழைப்பிக்கவேண்டும். அவரே அவனை மறுபடியும் பிறப்பிக்கவேண்டும். அப்படியாவரே தமது ஆவியினாலே செய்துவருகிறார்.

5. சிலர் நாம் எந்தப்பொருளை விசுவாசிக்கின்றோம் விசுவாசத்தின்படியே நன்மை கிடைக்குமென்றெண்ணி விக்கிரகம் முதலானவைகளைத் தொழுது வருகிறார்கள்.

ஆனால் விசுவாசம் எத்தனை உறுதியாயிருந்தாலும், நாம் தொழுதுவருகிற பொருள் நமக்கு வேண்டிய நன்மையைக் கொடுக்கத் திராணியில்லாவிட்டால் பிரயோஜனம் இல்லை. விசுவாசம் உண்டென்று ஒருவன் ஒட்டப்படவில்லை ஏறிச் சமுத்திரத்தில் இறங்கத் துணிவானோ? துணியானே. விசுவாசத்தினாலே சாணியைச் சாதமென்று ஒருவனும் சாப்பிடானே. ஒரு காகசில்லாத தரித்திரன் எப்படி லட்சம் ரூபாய் கொடுப்பான்? வல்லமையற்ற விக்கிரகம் எப்படி திரவியம், புத்திரன், மோட்சம் முதலானவைகளைக் கொடுக்கும்? அப்படியே பாவ இயற்கையுள்ள குருக்கள் முதலானவர்கள் எப்படி மற்றவர்களைப் பாவத்தினின்றும் இரட்சிப்பார்கள்? குருடன் குருடனுக்கு வழிகாட்டக்கூடுமோ? ஆதலால் நமக்கு வேண்டிய நன்மையைக் கொடுக்கத் தகுதியுள்ளவரையேயன்றி, மற்றொருவரை விசுவாசிக்கிறதினாலே ஒரு பிரயோஜனமும் வாராது.

விசேஷம். Special. லூக் 13 அப் 25<sup>97</sup> 1 தீமோ 4<sup>10</sup> 5<sup>8</sup> தீத் 1<sup>10</sup>.

விஸ்தாரம் ஆக்குகிறது. Enlarge. யாழ் 34<sup>84</sup> உபா 12<sup>20</sup> 19<sup>9</sup>.

விஷப்பனி. Mildew. உபா 28<sup>92</sup> ஆமோ 4<sup>9</sup> ஆகாஸ் 2<sup>15</sup>.

விஷம். Poison. பாம்புகளின் விஷம். உபா 32<sup>34.33</sup> சது 58<sup>4</sup> 140<sup>3</sup>.

பொல்லாத போதனை. ரோம 3<sup>13</sup> யாழ் 3<sup>8</sup>.

விடியற்காலம். Morning. ஆதி 1<sup>5</sup> யாழ் 12<sup>10</sup> 16<sup>13</sup> 23<sup>18</sup> 29<sup>34</sup> லேவி 6<sup>9</sup> 7<sup>15</sup> எண் 9<sup>12</sup> உபா 25<sup>67</sup> ரூத் 3<sup>13</sup> 1 சாமு 3<sup>15</sup> யோபு 11<sup>17</sup> 38<sup>7</sup> சங் 30<sup>8</sup> 130<sup>6</sup> ஏசா 17<sup>14</sup> 21<sup>13</sup> ஏசா 24<sup>18</sup> யோவா 21<sup>4</sup>.

விடிவொளி. The Morning Star. ஏசா 14<sup>12</sup> வெளி 2<sup>28</sup> 22<sup>16</sup>.

விதேஸி. Liberty.

1. அஞ்ஞானம், குற்றம், காமம், அவபத்தி, சடங்காசாரம் ஆகிய இவை அடிமைத்தனத்தின் அடையாளங்கள். ரோம 1<sup>91</sup> 7<sup>14</sup> எபே 2<sup>3</sup> 4<sup>18</sup> 1 பேது 1<sup>14</sup> 1 யோவா 2<sup>11</sup>. ஆதலால் பாவஞ்செய்கிறவன் அடிமைத்தனத்தில் இருக்கிறான். யோவா 5<sup>34</sup>.

2. இந்த அடிமைத்தனத்திலிருந்து மீட்கப்படுதலே விதேஸி. இதற்கு மெய்ஞ்ஞானம், ஞானஐக்கியம், பரிசுத்தம், ஆவீக்குரிய ஜீவன் ஆகிய இவை குறிப்புகள். பக்தர்கள் சுவிசேஷத்தின் மூலமாய் இதை அடைவார்கள். ரோம 6<sup>17.17</sup> 7<sup>25</sup> 8<sup>13</sup> கலா 4<sup>9</sup>

1 யோவா 4<sup>14</sup>. இயேசுவின் 'துகம்' மெதுவாய் இருக்கும். மத் 11<sup>29</sup>. அவருடைய மார்க்கம் 'சுயாதீனப் பிரமாணம்.' யாழ் 1<sup>35</sup> கலா 5<sup>1</sup>. பரிசுத்த ஆவியின் எவதலினால் நாம் அடைந்த சத்தியம் நம்மை விதேஸியாக்கும். யோவா 5<sup>39</sup> 2 கொரி 3<sup>17</sup>. இந்த விதேஸியை அடைந்து உலகத்தை ஜெயிப்போம் (1 யோவா 5<sup>4</sup>); ஆவியின்படி நடக்கிறோம் (கலா 5<sup>17</sup>); மாணப் பயத்தை நீக்குகிறோம். (எபி 2<sup>13</sup>)

'விதேஸியின் வருஷம்'. 'The year of release'. உபா 31<sup>10</sup>. பண்டிகை காண்க.

விட்டில். Locust. ஒருவிதமான கிளி. உபா 28<sup>43</sup>. திளி காண்க.

விண்ணப்பம். Supplication. நியா 13<sup>8</sup> 1 இரா 6<sup>38</sup> யோபு 41<sup>3</sup> சங் 28<sup>3</sup> தானி 6<sup>13</sup> செப் 3<sup>10</sup> பிலி 4<sup>6</sup> 1 தீமோ 2<sup>1</sup>. ஜெபம் காண்க.

விதவை. Widow. மோசேயின் பிரமாணத்தில் சந்தானமில்லாத விதவையை மச்சினன் கலியாணம் பண்ணிக்கொள்ளவேண்டுமென்று கட்டளையிருக்கிறது. ஆதி 38<sup>6</sup> உபா 25<sup>5</sup> ரூத் 3<sup>12</sup> 4<sup>1</sup> மத் 22<sup>25</sup>. பிரதான ஆசாரியன் விதவையை விவாகம் பண்ணிக்கொள்ளக் கூடாது. லேவி 21<sup>14</sup>. விதவைகளைக் கண்டுசெய்து பராமரிக்கவேண்டும். யாழ் 22<sup>29</sup> உபா 10<sup>18</sup> 14<sup>29</sup> 16<sup>11</sup> 24<sup>17</sup> சங் 68<sup>3</sup> ஏசா 17<sup>10</sup> 10<sup>2</sup> எரே 22<sup>3</sup> மத் 23<sup>14</sup> 1 தீமோ 5<sup>3-10</sup>. விவாகம் காண்க. ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இதைக் குறித்து ஜாக்கிரதையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். அப் 6<sup>1</sup> 1 தீமோ 5<sup>3.18</sup> யாழ் 1<sup>27</sup>. விதவைகள் நிறைவேற்றவேண்டிய கடமை. 1 தீமோ 5 அதி. கலியாணம் காண்க.

விதி. Fate, Destiny, Decree. ஊழ், பால், முறை, உண்மை, தெய்வம், நியதி, விதி என்பன பொரு பொருட்சொற்களாம்.

'தாந்தாமுன் செய்தவினை  
தாமே யதுபவிப்பார்,  
பூந்தா மரையோன்  
பொறிவழியே,—வேந்தே;  
பெறுத்தாரை பென்செயலா  
மூரெல்லா மொன்றாய்,  
பெறுத்தாலும் போமோ  
விதி.

சிலாய நமவென்று  
சின்தித் திருப்போசீக்  
கபாய மொருநாளு  
மில்லை,—யுபாயம்



இதவே மதியாடு

மல்லாத வெல்லாம்

விதியே மதியாய்

விடும்.' (நல்வழி.)

‘ஊழிற் பெருவலி யாவன, மற்ருென்று  
சூழினந் தான்மந் துறம்.’

‘தெய்வத்தா லாகா தெனினு முயற்சிதன்  
மெய்வருத்தக் கூலி தரும்.’

‘ஊழையு முப்பக்கங் காண்ப ருலேவின்றித்  
தாழா துஞற்று பவர்.’ (குறள்.)

விதி தேவச் செயல்களையும் - மனிதசுயா  
தினத்தையும் விரோதிக் கிறது.

**விதை, வீத்து. Seed.**

1. விதை. ஆதி  $1^{11}$   $8^{23}$   $47^{19}$  மத்  $13^{24}$   
1 தொரி  $15^{38}$ .

2. இந்திரியம். ஆதி  $38^{\circ}$  லேவி  $15^{16}$   
1 யோவா  $3^{\circ}$ .

3. சந்தகியார். ஆதி 3<sup>15</sup> 9<sup>0</sup> 127.

4. வேதவசனம், மத் 13<sup>19</sup> லாக் 8<sup>11</sup>.

5. பக்தர். மத் 13<sup>38</sup>. சந்தி காண்க.

விதைப்புக்காலம். Seed time, யூதர் கள் வழங்குவதற்கு எத்தானீம் மாசத்தில் பிற்பாதியும் பூல் மாசம் முழுவதும் கிரிவீயு மாசத்தில் முற்பாதியும், அதாவது புரட்டாசி அற்புரி, கார்த்திகை மாதங்களில், விதைப் புகாலமாம். அந்தக்காலத்திலே ஆகாயம் மேகமாம் பனியுருந்தாயிருக்கும்.

ஆதி 6<sup>5</sup> லேவீ 26<sup>5</sup>. 'தினே விதைத்தவன் தினையையறுப்பான், வினே விதைத்தவன் வினையையறுப்பான்.' கலா 6<sup>7</sup> வித்து காண்க.

வித்தியாசம். Division. யாத் 8<sup>23</sup> 11<sup>7</sup>  
 லேவி 10<sup>10</sup> எசே 22<sup>36</sup> அப் 15<sup>9</sup> ரோம 3<sup>29</sup>  
 10<sup>13</sup> 1 கொரி 7<sup>34</sup> 12<sup>5</sup>.

வித்தியாசாலை. School. அப் 19<sup>o</sup>. பஸ்  
ளிக்கூடம் காண்க.

வினோதம். Curious. யாத் 35<sup>32</sup> சங்  
139<sup>15</sup>.

**விபசாரம். Adultery.**

1. 'விபசாரம்' செய்யாதிருப்பாயாக' என்பது ஏழாவத்ப்பிளா. யாத் 2014. இது லே விவாகம் பண்ணாதவர்கள் கூடப் புணருகிறதும், விவாகம் பண்ணினவர்கள் ஒருவரை ஒருவர் விட்டு மற்றவர்களைச் சேருகிறதும், முறைகேடு செய்கிறதும், ஆணோடே ஆண் சேர்ந்து அவலட்சணத்தைச் செய்கிறதும், மிருகங்களோடு புணருகிறதும், விபசாரத்திற்கெல்லாம் யோசனைகளையும் மோகங்களையும் கொள்ளுகிறதும், மோகத்துக்கேது

வான பேச்சுகள், நடிப்புகள், பெருந்தீனி, பெருங்குடி, விளையாட்டுகள் முதலானவை களைச் செய்துமீதும், இச்சையோடே ஸ்திரீ களை நோக்குகிறது விலகப்படாட்டிருக்கி றது. மார்ச் 5<sup>ம்</sup> ரோவா 14 ரோம 13<sup>ம்</sup> யாக் 21<sup>ம்</sup>. குவியாணம் காண்க.

2. விக்ரிசுராத்தினை. எரே 3<sup>9</sup> 29<sup>13</sup> எசே  
23<sup>27</sup> ஓசி 1<sup>1</sup>. விக்ரிசுராத்தினை காண்க.

வீபதாரன், வீபசாரி. Adulterer, Adul-  
teress. லேவ் 20<sup>10</sup> யோபு 24<sup>15</sup> சங் 50<sup>18</sup>  
நீதி 6<sup>36</sup> ஏசா 57<sup>8</sup> ஏரோ 9<sup>8</sup> 23<sup>10</sup> ஏசே 23<sup>45</sup>  
துசி 3<sup>1</sup> 7<sup>4</sup> மல் 3<sup>5</sup> லூக் 18<sup>11</sup> ரோம 7<sup>8</sup> 1 கொரி  
6<sup>4</sup> எபி 13<sup>4</sup> யாக் 4<sup>4</sup>

விபரீதம். Error. ஏசா 32<sup>6</sup>.

விமோசனம். Expiation. பாவநீரா  
ரணம் காண்க.

வியாதலம். Tribulation. ரோம 2<sup>9</sup> 8<sup>36</sup>.  
துயரம், துன்பம் காண்க.

வியாஜ்யம். 'Cause'. 2 சாஸ் 15<sup>4</sup>.

வியாதி. Disease.

வேதாகமங்ளுக்கினை இயற்றினவர்கள் நமக்கு விளங்காத வைத்திய சாஸ்திரப்பதங்கள் பலவற்றினால் பல வியாதிகளைக் குறிப்பிட்டுச் சொன்னதினாலும், வியாதிகளைக்குறித்துப் பொதுவாய் பேசினதினாலும், பல வசனங்களில் சொன்ன வியாதிகளைக்குறித்து நமக்கு விபரம் தெரியாது. பல்வெளிதேசம் சுகமான இடம். மேலும் யூதர்கள் தங்கள் நியாயப்பிரமாணத்தில் சொன்ன ஏற்பாட்டின்படி நடந்ததினியிந்தம் அவர்கள் நல்ல சுகதேகிகளாய் இருந்தார்கள் என்று நாம் சொல்வதற்குரியதும்.

2. விவாதியானது பாவத்தினியித்தம் கடவுள் அனுப்பின தண்டனை என்று யூதர்கள் உறுதியாய் நம்பினார்கள். யாத் 4<sup>11</sup> உபா 32<sup>30</sup> 2 சாழு 24<sup>18</sup> யோபு 2<sup>7</sup> யோவா 9<sup>3</sup>. விவாதியினின்று சுகம் அடைதல் கடவுள் ஈந்த பாவமன்னிப்புக்கு அடையாளம். யாத் 15<sup>38</sup>. எப்பொயர்களுக்குள் வைத்திய சாஸ்திரத்தின் உண்மையைத் தெரிந்துகொண்டவர்கள் இல்லை. பிந்தின காலங்களில் யூதர்களின் சிலர் அந்தச் சாஸ்திரத்தைச் சிறிது அறியவந்தார்கள்.

3. வேதாகமத்தில் கூறிய வி யாதிகள் அனைத்தையும் சொல்லுவது நம்மால் கூடா தெனினும், அவற்றுள் சிலவற்றைப் பின் வருமாறு கூறுவோம்.

i. ஈனா. உபா 2<sup>53</sup>. இது வெருகாலம் இருக்கும் ஜா.ம். இதின்மித்தம் வியாதியஸ்

தன் மெலிந்தபோய், பலமெல்லாம் அற்றுக் கடைசியிலே மரித்துவிடுவான்.

ii. காய்ச்சல். லேவி 26<sup>16</sup>. இது பலவகைப்படும்.

iii. உஷ்ணம். உபா 28<sup>39</sup>. இது ஒருவித குளிர் காய்ச்சல்.

iv. எரிபந்தம் இது ஒருவித அம்மை. வியாதியஸ்தன் தேகத்தில் வீக்கங்கள் காய்ச்சல் அடிக்கும். சிலர் நினைக்கிறபடி எளித்தேசத்தின்மேல் வந்த ஆறும் வாதையாகிய கொப்புளம் ஒருவித அம்மை தான். உபா 28<sup>39</sup> சங் 38<sup>5</sup> 39<sup>11</sup> லேவி 26<sup>39</sup>.

v. கொள்ளைநோய் இஸ்ரவேலர் வறும் தாத்திலே பிரயாணம் பண்ணும்பொழுது காஹ்தாவை அவர்களுக்கு வாதை நேரிட்டது. எண் 11<sup>33</sup> 14<sup>37</sup> 16<sup>46</sup> 25<sup>9</sup>. இதற்குப்பின் அவர்கள் சரித்திரத்தில் கொள்ளை நோயைப்பற்றி அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறது. 2 சாமு 24<sup>15</sup> 2 நாளா 21<sup>14</sup> சங் 91<sup>3</sup> நரோ 21<sup>9</sup> 42<sup>17</sup> இந்தக் கொள்ளைநோய் இந்தியாவில் நம்மெல்லாருக்கும் தெரிந்த பூபானிக் பிணை என்னும் மகாமாரி நோயே. தேவனுடையை பெட்டியைப்பிடித்த பெல்லியிருக்கு வந்த ஸ்வஸ்தியாத் ஒருவித 'பிணை' நோய் என்றே தோன்றுகிறது. 1 சாமு 5<sup>6</sup>.

vi. ஈரலிஷம் குடலிலும் உண்டாகும் ஈத்தப்பேதி, முதலியவை அஜீரணத்தினால் வந்த வியாதிகள். 2 நாளா 21<sup>19</sup> யோபு 16<sup>13</sup> நீதி 7<sup>33</sup> ஏரோ 4<sup>19</sup> அப் 28<sup>8</sup>.

vii. மிதமிஞ்சிய மதுபானத்தினால் வரும் வியாதிகளைப்பற்றி விபரமாகச் சொல்லியிருக்கிறது. நீதி 23<sup>39</sup> ஏசா 19<sup>14</sup>.

viii. இருதய வியாதிகளைப்பற்றி விபரம் இல்லை. ஆயினும் சில வசனங்களில் அது குறிப்பிக்கப்பட்டிருக்கலாம். ஆதி 45<sup>36</sup> 1 சாமு 4<sup>18</sup> 28<sup>30</sup>.

ix. திமீர்வாதம். புதிய ஏற்பாட்டில் பல வசனங்களில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. மத் 4<sup>94</sup> 8<sup>6</sup> ஓக் 5<sup>18</sup>.

x. கைகால்களில் உண்டாகும் வியாதிகளையும் பலவினங்களையும்பற்றி அடிக்கடி சொல்லியிருக்கிறது. சும்பின கை. மத் 12<sup>10</sup> மாற் 3<sup>1</sup> ஓக் 6<sup>6</sup>, சப்பானி. யோவா 5<sup>3</sup> அப் 3<sup>9</sup>. திடீரெனக் கைகால்வழங்காமை. 1 சாமு 25<sup>37</sup>. இந்த வியாதியினால் ஜனங்கள் திடீரென்று மரித்துவிடுவார்கள். அப் 5<sup>5</sup>.

xi. செவிடு, ஊமை. மத் 9<sup>39</sup> மாற் 7<sup>38</sup> 9<sup>38</sup> ஏசா 28<sup>11</sup>. 'கொண்ணவாயுடைய' செவிடன். மாற் 7<sup>38</sup>.

xii. சந்திரோக். சங் 121<sup>6</sup> மத் 4<sup>34</sup> 17<sup>18</sup> மாற் 9<sup>18</sup> ஓக் 9<sup>38</sup>.

சூரியோஷணத் தலையிடி. 2 இரா 4<sup>18</sup> சங் 121<sup>6</sup> ஏசா 49<sup>10</sup>.

xiii. நீக்கோவை. ஓக் 14<sup>9</sup>.

xiv. வாதரோகம். இந்நோய் பலெஸ் தினுதேசத்தில் அபூர்வம். ஆனால் ஆசாராஜாவின் காவில் உண்டான நோய் ஒருவித வாதம் என்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். 1 இரா 15<sup>38</sup> 2 நாளா 16<sup>19</sup>.

xv. பலயினம். ஓக் 13<sup>11</sup>. ஒரு கிழவிக்கு உண்டான பலயினம், பல வருஷக் காலமாய் வயல்வெளிகளில் குளிந்தகொண்டு வேலைசெய்கிற ஸ்திரீகளுக்குத் தாங்கள் நிமிர முடியாதபடி பலயினமும் கூனும் நேரிடும். கூணச் ஆசாரியனாயிருக்கக் கூடாது. லேவி 21<sup>90</sup>. இது முதலெல்லாம் பிலுள்ள பலயினத்தினால் உண்டாகும்.

xvi. மண்டையுடைதல். நியா 9<sup>33</sup> அப் 20<sup>9</sup>.

xvii. நொண்டி. பாலிய பிராயத்தில் நேரிட்ட அபாயத்தினால் கொண்டியாதல். ஆதி 32<sup>31</sup> 2 சாமு 4<sup>1</sup> 19<sup>34</sup>. நொண்டி ஆசாரியனாயிருக்கக்கூடாது. லேவி 21<sup>18</sup>.

xviii. துஷ்டரோகம். பலெஸ்தினுதேசத்தில் குஷ்டரோகம் அதிகம். 2 இரா 15<sup>5</sup> லேவி 14<sup>35</sup> துஷ்டம் காண்க.

xix. சிங்கு. உபா 28<sup>37</sup>. சிங்கு காண்க. சொறி. உபா 28<sup>37</sup>.

அசறு. லேவி 21<sup>30</sup>.

பருக்கள். லேவி 13<sup>30</sup>. பருக்கள் காண்க.

பிளவை, யோபு 2<sup>7</sup> உபா 28<sup>37</sup>.

வெள்ளைத்தேமல். லேவி 13<sup>39</sup>.

கொப்புளம். யாத் 9<sup>9</sup> 2 இரா 20<sup>7</sup>. கொப்புளம் காண்க.

xx. புழுப்புழுத்தல். மகா தன்மாரக்க மாய் ஜீவித்த ஏரோதாராஜா புழுப்புழுத்த இறந்தான் அவனுடைய தன்மாரக்க மாயத்தினால் அவனுக்கு உண்டான பிரயிவ் காரணமாகவந்த புண்களை ஆற்றுகிறதற்கு அக்காலத்தினைக்குத் தெரியாதினால் அப்புண்களில் புழுவுண்டாயின என்று நாம் நினைக்கவேண்டும். அப் 12<sup>38</sup>. பிரயி யத்திட்டு. லேவி 15<sup>19</sup>.

xxi. பெரும்பாடு. மத் 9<sup>30</sup>.

xxii. துநுடு. பலெஸ்தினாவில் குருடர் ஏராளம். துநுடிக் காண்க.

தற்காலத்தைப்போலவே அக்காலத்திலும் குழந்தைகளுக்குப் பலவித வியாதிகள் உண்டு. 2 சாமு 12<sup>15</sup> 1 இரா 17<sup>17</sup>.

தறிப்பு. ஆறவிரல் உள்ளவனும் குள்ளனும் ஆசாரியனாயிருக்கக்கூடாது. 2 சாமு 21<sup>30</sup> 1 நாளா 20<sup>6</sup>.

4. விபரமாய்ச்சொல்லாத வியாதிகளாவன:

அபியாவுக்கு வந்த நோய் 1 இரா 14<sup>1</sup>.  
பெனாதத்துக்கு ,, ,, 2 இரா 6<sup>7</sup>.  
எலிசாவுக்கு ,, ,, 2 இரா 13<sup>14</sup>.  
யோவாஸுக்கு ,, ,, 2 நாளா 21<sup>35</sup>.  
லாசருவுக்கு ,, ,, யோவா 11<sup>1</sup>.  
தொற்காளுக்கு ,, ,, அப் 9<sup>37</sup>.  
எப்பாய்ரோதித்துவுக்கு ,, பிலி 2<sup>17</sup>.  
தரோப்பீமுவுக்கு ,, 2 திமோ 4<sup>30</sup>.

5. வியாதியஸ்தருக்கு வைத்தியர் கொடுத்த மருந்துகளைப்பற்றி அடிவுத்தம் காண்க.

6. பேய் பிசாசுக்கள் மனுஷர்களைப் பிடித்து, அவர்களைப் பலவித வியாதிகளினால் வதைப்பதாக பூர்வகால எபிரெயரும் பிந்தியகாலத்து யூதர்களும் அபிப்பிராயம் கொண்டிருந்தார்கள். இதினிமித்தம் ஒருவனுக்கு எவ்விதமான பைத்தியமாவது மனவீழ்ச்சியாவது இருந்தால் பிசாசுக்கள் அவனைத் துன்பப்படுத்துவதாக ஜனங்கள் நினைத்தார்கள். 1 சாமு 16<sup>14</sup> 18<sup>10</sup> 19<sup>9</sup> லுக் 11<sup>14</sup> மத் 12<sup>29</sup> அப் 16<sup>16</sup> 19<sup>19</sup>. பிசாசு காண்க.

வியாபாரம். Merchandise. நீதி 31<sup>18</sup> ஏசா 23<sup>18</sup> எசே 27<sup>9.37</sup> 28<sup>16</sup> மத் 22<sup>5</sup> யோவா 2<sup>16</sup>.

வியாபாரி. Merchant. எசே 27<sup>15</sup> மத் 13<sup>45</sup> 'காணான் தேசத்தான்.' ஒசி 12<sup>7</sup> யோபு 41<sup>6</sup>.

வியாபித்தல். சர்வ வியாபகம். Omnipresence. தேவன் ஒருவரே சர்வ வியாபி. Omnipresent. ஆதி 16<sup>13</sup> 28<sup>16</sup> 1 இரா 6<sup>37</sup> சங் 13<sup>97</sup> ஏசா 66<sup>1</sup> எரோ 23<sup>34</sup> அப் 17<sup>27</sup> எபி 1<sup>3</sup>.

அவர் எங்குமிருக்கிற வகை நமக்குத் தெரியாது. அறியவேண்டிய தென்னவெனில், அவர் தானிலும் தரும்பிலும் இருக்கிறாரென்றும், அப்படி இருக்கிறபடியால் தானையும் தரும்பையும் தொழுதுகொள்ளலாமென்றும், விக்கிரகபத்திக்காரர் எண்ணுகிறபடி ஒருக்காலும் எண்ணக்கூடாது. அவர் எங்குமிருந்தும், தம்முடைய தன்மையை ஒருபொருளுக்கும் கொடுக்கிறதில்லையே. கொடுப்பாரானால், அப்பொழுது அந்தந்தப் பொருள்களும் தேவ குணங்களை

யுடையவைகளாய் இருக்குமே. அப்படிக்கானேமே. ஆகையால் அவர் எங்கும் இருக்கிறதும். பொருள்களைவிட்டுப் பிரிந்திருக்கிறதும் நிச்சயம். அன்றியும் அவர் சகலத்தையும் உண்டாக்கிக் காப்பாற்றி நடப்பித்துத் தமது வல்லமையை எங்கும் செலுத்திவருகிறதிலே, அவர் அசுத்தமான இடங்களிலும் எங்குமிருக்கிறாரென்று விளங்குகிறது. அவர் ஒரு பொருளால் தொடர்ப்பாதவரானபடியால், அந்த அசுத்தம் அவரைச் சேராது. அன்றியும் அவர் எங்குமிருந்தும் அவர் தம்முடைய மகிமையையும் கிருபையையும் அதிகமாய் வெளிப்படுத்துகிற இடங்களிலேயும், மனிதர்களிலேயும் விசேஷமாய் இருக்கிறாரென்பது அவருடைய தன்மைக்கு விரோதமல்ல. திருஷ்டாந்தமாக அவர் பரமண்டலத்திலே தமது மகிமையை விசேஷமாய் வெளிப்படுத்துகிறபடியால், அவர் பரமண்டலத்தில் இருக்கிறாரென்றும், பரமண்டலம் அவருடைய சிங்காசனமாயும் மாளிகையாயும் பரிசுத்த ஸ்தலமாயும் இருக்கிறது என்றும் சொல்லப்படும். நம்முடைய ஆசைகளையும் யோசனைகளையும் பூமியின்மேல்வல்ல பரமண்டலத்தின்மேலே வைக்கும்படி அப்படிச் சொல்லியிருக்கிறது. மேலும் ஒரிடத்திலேயும் அடக்கப்படாத அவர் மெய்யாய் இயேசு கிறிஸ்துவினிடத்தில் வாசமாயிருக்கிறதாமல்லாமல் தம்முடைய ஆவியினாலும் கிருபையினாலும் தம்முடைய ஜனங்களிடத்தில் விசேஷமாயிருக்கிறார் என்பதும் அத்தன்மைக்கு விரோதமல்ல அவர் அப்படிச் செய்யச் சித்தமும் வல்லமையு முள்ளவராய் இருக்கிறாரே.

வேதத்திலுள்ள சில வசனங்களில் தேவன் ஏறிறார், இறங்கிறார், சமீபமாயிருக்கிறார், தூரமாய்ப் போகிறார் என்று சொல்லியிருக்கிறது. அதுவும் அவருடைய தன்மைக்கு விரோதமல்ல. மனிதருடைய அறிவுக்குத் தோன்றத்தக்கதாக அப்படிச் சொல்லியிருக்கிறது. அல்லாமலும் அவர் தம்முடைய பிரசன்னத்துக்குச் சாட்சியாக அடையாளங்களைக் கொடுக்கிறபோது அவர் சமீபிக்கிறார் என்றும் இறங்குகிறார் என்றும் சொல்லப்படும். அந்த அடையாளங்கள் நீங்கும்போது அவர் தூரமாய்ப் போகிறார் என்றும் ஏறுகிறார் என்றும் சொல்லப்படும்.

விசகதாபம். Lust. ரோம 13<sup>7</sup>.

விசத்தவம். (Asceticism.) 1 கொரி 7<sup>5</sup>.

விசத்தர். (Celibates). துறவிதன். 1 கொரி 7<sup>9</sup>.

விரல். Finger.

1. கை விரல். யாத் 29<sup>3</sup> லேவி 4<sup>8</sup>  
2 சாமு 21<sup>30</sup> லூக் 11<sup>46</sup> யோவா 20<sup>27</sup>.

2. தேவ வல்லமை. ஸூத் 8<sup>19</sup> 31<sup>18</sup> சங் 8<sup>3</sup>  
லூக் 11<sup>30</sup>.

3. மனிதனுடைய திறமை. சங் 144<sup>1</sup>  
ஏசா 28<sup>17</sup>.

4. 'சண்டு விரல்.' 1 இரா 12<sup>10</sup> 2 நானா  
10<sup>10</sup>.

5. 'விரல் நீட்டெதல்.' ஏசா 58<sup>9</sup>. 'விரல்  
கனால் போதனை செய்தல்.' நீதி 6<sup>13</sup>.

6. ஆறு விரல். 2 சாமு 21<sup>30</sup> 1 நானா  
20<sup>6</sup>.

விரியன். Asp, Viper. உபா 32<sup>33</sup>  
யோபு 20<sup>14</sup> சங் 140<sup>3</sup> நீதி 24<sup>38</sup> ஏசா 118<sup>30</sup>  
மத் 37<sup>12</sup> 23<sup>34</sup> 23<sup>33</sup> லூக் 37<sup>1</sup> அப் 2<sup>3</sup>. சர்ப்பம்  
காண்க.

விருட்சம். Tree. எசே 6<sup>13</sup> 17<sup>24</sup>. மாம்  
காண்க.

விநூதா. (காரியம்.) Vain thing. சங் 2<sup>1</sup>  
33<sup>17</sup>.

விநூது. Banner. கொடி காண்க.

விநுத்தசேதனம். Circumcision.

இஸ்ரவேலரைத்தவிர சேமியர்களில்  
அநேகரும் எகிப்தியர்களும் விருத்தசேதனம்  
பண்ணினார்கள். இருபடிச் சுத்திகள் இல்  
லாத பூர்வகாலத்தில், ஜனங்கள் கூர்மை  
யான கல்லுகளை எடுத்து, அவைகளைக் சுத்தி  
களாக உபயோகிப்பார்கள். ஆதிகாலத்தில்  
இஸ்ரவேலர் கல்கத்திகளைக்கொண்டு விருத்  
தசேதனம் பண்ணினபடியால் (யோசு 5<sup>3</sup>)  
இது அகி பூர்வகாலச் சடங்கு என்று தோன்  
றுகிறது. இந்த ஜனங்கள் முதலில் இதைப்  
பண்ணுகிறதற்குக் காரணம் தெரிபவிலே.  
ஆயினும் ஓர் இஸ்ரவேலனுக்கு இந்தச்  
சடங்கானது யேகோவா இஸ்ரவேலரோடு  
செய்த உடன்படிக்கையின் சிலாக்கியங்களை  
தான் பெற்றுக்கொண்டதற்கு அடையாள  
மாயிருக்கிறது. விருத்தசேதனம் இல்லாத  
வன் உடன்படிக்கையின் சிலாக்கியங்களில்  
பங்கு பெறமாட்டான். ஆதலால் எபிரேய  
பாஷையில் 'விருத்தசேதனம்பண்ணப்பட்ட  
வன்' என்பதும் உண்மையான இஸ்ரவே  
லன் என்பதும் ஒன்றுதான். ஆதியிலே  
ஆபிரகாம் இந்தச் சடங்கை அனுசரித்தான்.  
ஆகி 17<sup>14</sup>. தன் சந்ததியாருக்கும்ட்டும்  
அல்ல, எபிரேயர்களுடைய வீடுகளிலுள்ள  
அடிமைகளுக்குக்கூட இந்தச் சடங்கைச்  
செய்யவேண்டும். ஆகி 17<sup>13</sup>. இஸ்ரவேல  
ரில் சிலர் எகிப்துதேசத்திலே இந்தச் சடங்  
கை நடத்தியும், அவர்களில் அநேகர் அதைச்

செய்யாமலிருந்ததால், மோசே அந்தச் சடங்  
கை மறுபடியும் அவர்களுக்கு ஏற்படுத்தி  
னான். யாத் 4<sup>13</sup>. யோசுவா மறுபடியும்  
இதைத் துறித்துஎச்சரிப்புவலையிருத்தான்.  
யோசு 5<sup>4</sup>. 19<sup>1</sup>த்தின காலங்களில் அந்நிய  
மார்க்கத்திலிருந்து யாராவது பூதமார்க்கச்  
துக்கு வந்தால் பூதர்கள் அவனுக்கு இந்தச்  
சடங்கைச் செய்வார்கள். அப் 16<sup>3</sup>. பிறந்த  
எட்டாம் நாளிலே, பின்னர்க்கு விருத்தசேத  
னம் பண்ணும்பொழுது, அவனுக்குப் பெ  
யரிடும் வழக்கம் சிறையிருப்பக்காலமுதல்  
உண்டானது. லேவி 12<sup>3</sup> லூக் 1<sup>35</sup> 2<sup>21</sup>.

ஆகிசபையில் பூதமார்க்கத்திலிருந்து கிறி  
ஸ்துமதத்துக்கு வந்தவர்கள் சகல கிறிஸ்த  
வர்களும் இந்தச் சடங்கைப் பெற்று, மோசே  
யின் நியாயப்பிரமாணத்துக்குச் சர்வ விஷ  
யங்களிலும் அடங்கி நடக்கவேண்டும் என்று  
விரும்பினார்கள். அப்போஸ்தலரோ முதற்  
பொதுவான சங்கத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் எல்  
லாரையும் சடங்காசாரங்களினின்றும் விடுத  
லை யாக்கினார்கள். அப். 15 அகி. ஆனால்  
பூதமார்க்கத்திலிருந்து வந்த கிறிஸ்தவர்களுக்  
கும் அந்நிய மார்க்கத்திலிருந்துவந்த கிறிஸ்த  
வர்களுக்கும் பலகாலம் பிரிவு இருந்தது.  
இதனினிமித்தம் பரி. பவுல் நியாயப்பிரமா  
ணத்துக்குரிய பக்திவவாக்கியத்தைக் குறித்  
கும்படி 'விருத்தசேதனம்' என்னும் பதத்தைச்  
சொல்லுவான். ரோம 2<sup>25</sup> கலா 5<sup>3</sup> 6<sup>15</sup>. சில  
வசனங்களில் விருத்தசேதனம் என்பது பூத  
மார்க்கத்தைக் குறிக்கும். எபே 2<sup>11</sup> தீத்து 1<sup>10</sup>.

உவமையாக விருத்தசேதனம் இல்லாமை  
யேகோவாவின் கட்டளைகளை மீறுகிறதைக்  
குறிக்கும். இப்படியே விருத்தசேதனமில்  
லாத இருதயம் (லேவி 26<sup>41</sup>) விருத்தசேதன  
மில்லாத உதடுகள் (யாத் 6<sup>13</sup>) விருத்தசேதன  
மில்லாத செவி (எசே 6<sup>10</sup>) முதலியவற்றைப்  
பற்றிச் சொல்லியிருக்கிறது. இங்கே இரு  
தயம், உதடு, செவி முதலியவைகள் பாவ  
முள்ள சபாவத்தைக் குறிக்கும். அப் 7<sup>13</sup>.  
பாவத்திலிருந்து பிரிக்கப்பட்டவன் தன்  
இருதயத்திலே ஆவீக்குரியவிதமாய் விருத்த  
சேதனத்தை அடைவான். ரோம 2<sup>13</sup>.

விருந்தாளி. Guest.

1. வஞ்சகர்கள் மிகுதியாயுள்ள சீரியா  
அரபியா முதலிய தேசங்களில், அவசியம்  
கேரிட்டாலொழிய, மற்றபடி சந்தோஷத்  
திற்காக ஒருவரும் பிரமாணம் செய்யமாட்  
டார்கள். ஆகையால் அத்தேசங்களில் பிர  
யாணிகளுக்கு யாவரும் உபசாரனை செய்ய  
வேண்டும். இவ்வித உபசாரனைகளைப்பற்  
றிய பல திருஷ்டாந்தங்கள் வேதத்தில்

உண்டு. ஆபிரகாமும் (ஆதி 12 அதி) லோத்தும் (ஆதி 19 அதி) தூதர்களை உபசரித்தார்கள். இப்படி வழிப்போக்கர்களை ஏற்றுக் கொள்ளாமல் விடுவது மிகவும் வெட்கமான காரியம். நியா 19<sup>15</sup>. சமாரியர்கள் இயேசுவை ஏற்றுக்கொள்ளாத விஷயம் தப்பிதமே. லூக் 9<sup>55</sup>. விசேஷமாய்த் தனவான்கள் யாவருக்கும் உபசரினை செய்யவேண்டும். யோபு 31<sup>31</sup>. தமது சீவுர்களுக்கு, தாங்கள் போகிற இடங்களில் உபசரினை நடக்கும் என்று இயேசு அறிந்து, சவிசேஷ வழியும் செய்ய அவர்களைவெறுமையாக அனுப்பினார். மத் 10<sup>9</sup> லூக் 10<sup>4</sup>. விருந்தாளிகள் வீட்டுக்குள் பிரவேசிக்கும்போது அவர்கள் கால்களில் படிந்த துசியைக் கழுவும்படி வீட்டெஜமான தண்ணீர் ஊற்றவேண்டும். லூக் 7<sup>44</sup>. கிறிஸ்தவ சபை உண்டானபோது கிறிஸ்து மார்க்கத்திற்கு அநேக விரோதிகள் உண்டானதினாலே கிறிஸ்தவர்கள் தங்கள் ஊருக்கு வரும் கிறிஸ்தவர்களை உபசரிப்பது வழக்கம். ரோம 12<sup>13</sup> 1 திமோ 3<sup>2</sup> எபி 13<sup>2</sup> 1 பேது 1<sup>4</sup>.

2. தன் வீட்டுக்காவது கூடாரத்துக்காவது வந்தவர்களை அதின் எஜமான எப்படியாவது காப்பாற்ற வேண்டும். ஆதி 19<sup>8</sup> நியா 19<sup>84</sup>. ரூரியன் அஸ்தமித்தபின் வந்தவனுக்கு இடங்கொடுக்கவேண்டியது அவசியமானாலும், அவன் கால்தாமதமாய் வந்தபடியால் அவனுக்கு ஆகாரங்கொடுப்பது கட்டாயமல்ல. லூக் 11<sup>6</sup>. பிரயாணி சாதாரணமாய் ஒரு இராப்பகலுமட்டும் ஒரு வீட்டில் தங்குவான். அதன்பின் போய்விடவேண்டும். தற்காலத்திலே அரபிய பிரயாணிகள் ஒரு வீட்டில் இரண்டொன்று தங்கி மூன்றாம் நாளிலே போய்விடவேண்டும்.

3. அரபியர்கள் இக்காலத்தில் வணந்தரத்தில் ஒருவனைக் கண்டால் அவனைச் சத்துருவாக பாலித்து அவனைக் கொன்றுவிடுவது நியாயம் என்று நம்பினாலும், ஒரு விரோதி தங்கள் கூடாரத்துக்கு வந்து கூடார ஆணியைத் தொட்டால் அவனுக்கு எவ்விதத் தீங்கும் செய்யமாட்டார்கள். மேலும் இருவர் ஒருமித்து ஆகாரம் புசித்தால், அவர்களிருவரும் சகோதரரைப்போல் ஒருவனை ஒருவன் காப்பாற்றவேண்டும். இவ்வித சகோதரத்துவம் ஒரு இராப்பகலுக்குள் உண்டாகும். யாகோப் சிசேராவைக் கொன்றவிஷயம் பாடலால் புகழப்பட்டபோதிலும் எந்த ஆசாரத்துக்கும் விரோதமாயிருந்தது. நியா 37<sup>25</sup>.

4. பழைய ஏற்பாட்டுக் காலங்களில் சத்திரங்கள் கிடையாது. ஆதி 42<sup>37</sup> ல்-சொல்

லப்படும் 'தங்குகிற இடம்' என்பது வழியோரத்தில் நீருற்றுள்ள ஒரு இடம்தான். ஏரே 9<sup>1</sup>-ல் சொல்லப்படும் 'வழிப்போக்கரின் தாபம்' ஊற்றண்டையிலுள்ள ஒரு கட்டடமாயிருக்கலாம். லூக் 10<sup>34</sup>-ல் சொல்லப்படும் 'சத்திரம்' நாம் அறிந்த வண்டிப்பேட்டைகளைப்போன்றது. சத்திரம் காண்க.

விருந்து. Feast. ஆதி 19<sup>3</sup> நியா 14<sup>10</sup> 1 சாமு 25<sup>36</sup> 2 சாமு 3<sup>30</sup> 1 இரா 3<sup>15</sup> எஸ்தர் 1<sup>3</sup> 2<sup>18</sup> 6<sup>17</sup> நீதி 15<sup>15</sup> ஏசா 5<sup>12</sup> தானி 5<sup>1</sup> மத் 23<sup>5</sup> மாற் 12<sup>39</sup> லூக் 5<sup>29</sup> 14<sup>13</sup> 20<sup>46</sup> 2 பேது 2<sup>13</sup> யூதா 1<sup>12</sup>. ஆகாரம், பந்தி காண்க.

விருப்பம், விருப்புகிறது. Desire. 2 சாமு 3<sup>21</sup> சங் 5<sup>16</sup> நீதி 13<sup>12</sup> ஏசா 1<sup>29</sup> எசே 24<sup>16,25</sup> ஒசி 6<sup>6</sup> ஆகா 2<sup>7</sup> லூக் 9<sup>9</sup> 1 திமோ 3<sup>1</sup>.

விரோதம். Enmity, Strife. ஒசி 10<sup>10</sup> ரோம 6<sup>7</sup> 1 கொரி 16<sup>9</sup> கலா 5<sup>17</sup> பிலி 1<sup>16</sup> எப் 12<sup>3</sup> யாக் 4<sup>4</sup>.

விரோதி. Adversary. 1 இரா 11<sup>2</sup>. 1 திமோ 6<sup>14</sup> எபி 10<sup>27</sup>. 'விரோதிக்கிறது' சங் 36<sup>30</sup> 71<sup>13</sup> 109<sup>30</sup> லூக் 21<sup>15</sup>.

விலங்கு. Chains. நியா 16<sup>21</sup> 2 நாளா 33<sup>11</sup> சங் 105<sup>18</sup> 149<sup>7</sup> ஏசா 45<sup>14</sup> ஏரே 40<sup>4</sup>. சங்கிலி காண்க.

விலகி. Side. யோவா 19<sup>34</sup> 20<sup>90,95,97</sup> அப் 12<sup>7</sup>.

விலை. Price. லேவீ 25<sup>16</sup> 2 சாமு 24<sup>34</sup> 2 நாளா 1<sup>16</sup> யோபு 28<sup>13</sup> நீதி 31<sup>10</sup> கீரியம் காண்க.

வில். Bow. எபிரெயர்கள் பூர்வீககாலம் முதல் வில்லை உபயோகித்தார்கள். ஆதி 46<sup>39</sup>. மரத்தினாலும், இரும்பினாலும் வில் செய்யப்படும். ஆதி 27<sup>5</sup> சங் 18<sup>34</sup> 4<sup>6</sup> ஆப 3<sup>9</sup>. பென்யமினார் அதிக திறமையோடு வில் உபயோகிப்பார்கள். 1 நாளா 12<sup>2</sup> 2 நாளா 14<sup>8</sup> 17<sup>17</sup>. 'மோசம் போக்கும் வில்'. சங் 78<sup>57</sup> ஒசி 7<sup>16</sup>. சூயதம் காண்க.

விவசாயம் வெள்ளாண்மை. Agriculture.

1. எபிரெயர்கள் எப்போதும் வெள்ளாண்மையில் திறமையுள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். அவர்களுடைய அபிப்பிராயத்தின்படி எல்லா நிலங்களும் யேகோவாவின்னுடையது. லேவீ 25<sup>38</sup>. ஒவ்வொரு ஊரிலும் மேய்ச்சலுக்காக நிலத்தில் மிகுதியான பாகத்தை விட்டுவைப்பது வழக்கம். மற்ற பாகங்களைச் சாகுபடி செய்யும்படியாக ஊரார் அதைப் பிரித்துக்கொள்வார்கள். யேகோவா சமு



எகிப்தியர் உழுதிறல் விதைத்தோட.

சாரிகளுக்கு வெள்ளாண்மையைக் சுற்பித்தார் என்று சொல்லி அதையே சிலாக்கியமாக கொண்டாடி வந்தார்கள். ஆதி 4<sup>3</sup> 2 நாளா 26<sup>10</sup> ஏசா 28<sup>36</sup>.

2. ஆகாரம், தோட்டம், ஒலிவமரம், களம் மண்வெட்டி முதலியவைகளைக் குறித்து அப்பெயர்கள் கொண்ட நிபந்தனங்களில் காண்க. இவைகளில் எபிரேயர்களுடைய விவசாய விஷயங்களைப்பற்றிய பொதுவான விபரங்களை அறியலாம்.

3. அக்டோபர் மாதம் முன்மாரி பெய்யும் போது சமுசாரிகள் நிலத்தை உழுது விதைக்கும்படி அதை ஆயத்தம் செய்வார்கள். அப்படியே தோட்டங்களையும் மண்வெட்டிகளினாலே பண்படுத்துவார்கள். ஆமோ 6<sup>13</sup> ஏசா 7<sup>25</sup>. சரதாரணமாய்க் கையினாலே விதைையைத் தூவுவார்கள். சில சமயங்களிலே விதைப்பெட்டியைக் கலப்பையின் கை பிடியிலே தொடுத்து அப்பெட்டிக்கும் நிலத்திற்கும் ஒரு சிறு குழாய் வைத்து, உழுது கொண்டு போகும்போதே அக்குழாயின் மூலமாய் விதைகள் விழுந்துகொண்டே போகும்படி செய்வார்கள். இந்த முறையை ஆபிரகாம் கண்டுபிடித்து அனுசரித்து வந்ததாக சொல்லிக்கொள்வார்கள்.

4. பின்மாரியின் தாழ்ச்சி, சுருக்காய், விஷப்பனி, கல்மழை வெட்டுக்கிரி முதலியவைகளினாலே விளைகிற பயிருக்குப் பல மோசங்கள் உண்டாகி ஷெடம் ஏற்படும். ஆமோ 4<sup>9</sup> ஆசா 2<sup>17</sup>. இப்படிப்பட்ட ஷெடம் கோரிடாவிட்டால் தக்க லாபம் கிடைக்கும். மத் 13<sup>8</sup>.

5. பலெஸ்தீன தேசத்தில் மலைநாடுகளும் பள்ளத்தாக்குகளும் ஏராளமாயிருப்பதால், எல்லா இடங்களிலும் அறுப்பு ஏக்காலத்தில் இருக்கமாட்டாது. எபிரேயர்களுடைய பிரமாணத்தின்படி 7 வாரங்களுக்கு அறுப்புக் காலமிருக்கும். வழக்கமாய் அறுப்புக்காலம்

ஏப்பிரல்-மத்தியில் ஆரம்பித்து ஜூன்-துவக்கத்தில் முடிவாகும். லேவி 23<sup>15</sup> உபா 16<sup>9</sup>. அறுப்புக்காலத்தில் கதிர்களை அறுத்துக் குவியல்களாக சேர்த்து, களத்துக்குக் கொண்டுபோவார்கள். தவறிவிடுகிற கதிர்களையும், வயலின் ஓரங்களிலுள்ள பயிர்களையும் ஏழைகளுக்காக விட்டுவிடவேண்டும். உபா 24<sup>19</sup>. கதிர்களைத் தடியினால் அடித்துக் களத்திலே தூற்றுவார்கள். ரூத் 2<sup>17</sup>. கதிர்கள் மிகுதியாயிருந்தால், மாடுகளைக்கொண்டு இத்தேசத்தில் போரடிப்பது போலப் போரடிப்பார்கள், அல்லது ஒருவித வண்டிலின் உருளை கதிர்களின்மேல் சுற்றப்படும், அல்லது ஒருமாதிரி களத்த பலகை அதின் மேல் இழுக்கப்படும். 2 சாமு 24<sup>39</sup> நீதி 20<sup>96</sup> ஏசா 26<sup>37</sup>. பின்பு தூற்றுக்கூடையினாலே தூற்றிப் பதரைப் பறக்கடித்து, சல்லடையினால் சலித்து (ஆமோ 9<sup>9</sup>), உபயோகிக்கப்போகிற தானியத்தைக் குடங்களில் போட்டுவைத்து, மற்றவைகளைக்களஞ்சியத்திலே சேர்ப்பார்கள். மத் 6<sup>36</sup> லூக் 12<sup>18</sup> 22<sup>35</sup> பயரின் முதற்பலன் யேகோவாவுக்குச் சேர்வதுடன், தசமபாகமும் செலுத்தப்படவேண்டும். லேவி 19<sup>23</sup> 23<sup>33</sup> உபா 24<sup>19</sup>.

விவாகம். Marriage. கலியாணம் காண்க.

விவாதம். Contention. நீதி 17<sup>14</sup> 18<sup>6</sup> எபி 6<sup>16</sup>.

விவேகம். 'Justice.' உபா 32<sup>3</sup> நீதி 1<sup>3</sup> மத் 24<sup>45</sup> லூக் 12<sup>19</sup>.

விவேகி. 'A man of understanding.' நீதி 1<sup>3</sup> 15<sup>34</sup> 1 கொரி 6<sup>5</sup>.

வியூக்கிறது. Awake. ஆதி 26<sup>16</sup> நியா 5<sup>13</sup> 1 கொரி 15<sup>36</sup> எபே 5<sup>14</sup>.

வியூக்கிறது. Fall.

1. விழுந்தபோகிறது. யாத் 21<sup>33</sup> மத் 7<sup>25</sup> அப் 26<sup>14</sup> 27<sup>39</sup> 1 கொரி 10<sup>8</sup>.

2 பிழைகளுக்குட்படுகிறது. ரோம 11<sup>11</sup>  
1 கொரி 10<sup>19</sup>.

3 ஈஷ்டப்படுகிறது. சங் 5<sup>10</sup> 27<sup>3</sup> 37<sup>24</sup>  
நீதி 11<sup>14</sup> தானி 11<sup>19</sup>.

4. மரிக்கிறது. ஆதி 14<sup>10</sup> 2 இரா 14<sup>10</sup>  
சங் 9<sup>17</sup>.

5. சண்டை பண்ணுகிறது. 1 சாமு 22<sup>18</sup>  
1 இரா 2<sup>39</sup>.

6. நேரிடுகிறது. எபி 11<sup>31</sup> 1 தீமோ 6<sup>9</sup>.  
விழங்குகிறது. Devour. நீதி 19<sup>38</sup> 20<sup>35</sup>  
1 பேது 5<sup>8</sup>.

வினக்கு. Lamp.

1. தீபம். யாத் 25<sup>31</sup> மத் 5<sup>15</sup> 25<sup>1</sup>.

2. தேவ அறிவு. 2 சாமு 22<sup>39</sup> செப் 1<sup>12</sup>.  
நீதி 6<sup>33</sup>.

3. வேதம். நீதி 6<sup>33</sup>. 'தீபம்' சங் 119<sup>105</sup>.

4. சந்ததி சங் 132<sup>17</sup> 2 சாமு 21<sup>17</sup>.

5. போதகன். யோவா 5<sup>35</sup>. குத்துவினக்கு  
காண்க.

வினக்குத்தண்டு. Candlestick. மத் 5<sup>15</sup>  
மாற் 4<sup>21</sup> லாக் 8<sup>16</sup> 1<sup>33</sup>. குத்துவினக்கு  
காண்க.

விளையாடுகிறது. Play. யாத் 32<sup>6</sup> யோபு  
40<sup>30</sup> 41<sup>5</sup> சங் 104<sup>36</sup> ஏசா 11<sup>8</sup> சக 8<sup>5</sup>  
1 கொரி 10<sup>17</sup>.

விறகு. Wood, Fuel. உபா 19<sup>5</sup> நீதி 26<sup>30</sup>  
எசே 24<sup>10</sup> 'விறகு வெட்டுகிறவன்'. யோச  
9<sup>31</sup>.

விற்கிறது. Sell.

1. விலைகொயப்படுத்துகிறது. ஆமோ 8<sup>5</sup>  
யோவா 21<sup>4</sup> 1 கொரி 10<sup>35</sup>.

2. எபிரெயர் சிலவேளைகளில் தங்கள்  
சுயாதீனத்தை விற்றுப்போட்டதுமன்றி  
(லேவி 25<sup>39</sup>) தங்கள் கடன்காரனாயும் தங்  
கள் பிள்ளைகளாயும் விற்றுப்போட்டார்கள்.  
ஆதி 37<sup>37</sup> 2 இரா 4<sup>1</sup> யோவே 3<sup>8</sup> மத் 15<sup>35</sup>.  
மனிதரைத் திருடி விற்கக்கூடாது. யாத் 21<sup>6</sup>.

3. 'விற்றுப்போடப்படுகிறது' 'ஒப்புவிக்கப்  
படுகிறது' என்னும் அருத்தங்கொள்ளும்.  
உபா 32<sup>30</sup> ஏசா 50<sup>1</sup>.

4. 'ஜேஷ்ட புத்திர பாகத்தை விற்றுப்  
போட்ட ஏசா.' எபி 12<sup>16</sup> ஆதி 25<sup>31</sup>.

வினவுகிறது. Salute. 2 இரா 4<sup>39</sup> லாக்  
10<sup>4</sup> அப் 21<sup>7</sup>.

வினவுகிறது. 'Be Wise'. நீதி 1<sup>3</sup> மத்  
10<sup>16</sup>.

வினை. Deed. கீரியை காண்க.

வீ.

வீசுகிறது. Blow. யோவா 3<sup>8</sup>.

வீடு. House.

1. பூர்வீக காலம். பூர்வீக காலத்தில் கா  
னான் தேசத்தில் (ஏறக்குறைய கி.மு. 2500  
(ஹு) காணான் தேசத்தில் இருந்தவர்கள் வழக்  
கமாய் ஊர்களிலும் வீடுகளிலும் அல்ல, கெபி  
களிலும் குகைகளிலும் வசித்தார்கள். பிற்  
திய காலத்தில் எபிரெயர்கள் தங்களுக்கு  
அபாயம் நேரிடுவ் காலத்திலும் உபத்திரவம்  
உண்டாகுவ் காலத்திலும் இவைகளில் ஒளிந்  
துகொள்ளுவார்கள். நியா 6<sup>3</sup> 1 சாமு 13<sup>6</sup>  
எபி 11<sup>38</sup>. ஆபிரகாம் முதலிய ஆதிபதாக்க  
கள் கூடாரங்களில் வாசஞ் செய்தார்கள்.  
அவர்களுடைய காலத்தில் காணான் தேசத்  
தில் பல ஊர்களும் கோட்டைகளும் இருந்  
தது. இஸ்ரவேலர் எகிப்துதேசத்திலிருந்து  
காணான் தேசத்துக்கு வந்தபோது, அவர்கள்  
காணானியர் கட்டின ஊர்களிலும் வீடுகளி  
லும் குடியேறினார்கள்.

2. பூர்வீக காலத்து வீடுகள். பூர்வகா  
வத்து ஜனங்கள் காட்டெமரங்கால் வீடுகட்டி  
னார்கள். இஸ்ரவேலர் கூடாரப்பண்டுகை  
களின் காலத்தில் போட்டுக்கொண்ட பந்தல்  
கள் இதற்கு திருஷ்டாந்தம். பிறகு, வெறும்  
மண்ணிறஞ் சிறு சுவர்களைக் கட்டி அவை  
ளின்மேல் கிளைகளினாலும் இலைகளினாலும்  
ஒரு மேற்கூரையைக் கட்டுவார்கள். இதற்  
குப்பின்பு, அவர்கள் மண்ணெடுத்து, அதைச்  
செங்கல் முதலிய வடிவமாக அறுத்து, வெயி  
விலே காயவைத்து, அவைகளினால் வீடுக  
ளைக் கட்டுவார்கள். சில சமயங்களில் இந்  
தப் பச்சைச் செங்கல்களை சூனியிலே போ  
ட்டுச் சுட்டு, அப்பிறும் அவைகளை வீடு கட்ட  
உபயோகிப்பார்கள். பச்சைச் செங்கற்  
ளால் கட்டின வீடுகளுக்கு மண்வீடு என்று  
பெயர். கள்ளர்கள் திருடும்பொழுது, இந்த  
வீடுகளின் சுவரில் இலேசாய் கண்ணமிட்  
லாம். எசே 12<sup>5</sup> யோபு 4<sup>19</sup> மத் 6<sup>19</sup>. எபி  
ரெயர் முதலியவர்கள் செய்த செங்கற்கள்  
ஒரே அளவாய் அல்ல பெரிதும் சிறிதுமாய்  
இருக்கும். அவர்கள் சாதாரணமாய்க் கற்  
களினால் வீடுகட்டுவார்கள். லேவி 14<sup>40</sup>  
ஏசா 9<sup>10</sup>. சில சமயங்களில் வயல்வெளிகளில்  
பொறுக்கியெடுத்த வெறுங்கற்களையும், சில  
சமயங்களில் வெட்டியெடுத்த கற்களையும், சில  
சமயங்களில், வெகு பத்திரமாய் வானால்  
அறுக்கப்பட்ட கற்களையும் உபயோகிப்பா  
ர்கள். 1 இரா 5<sup>17</sup> 7<sup>9</sup>. கற்கள் ஒன்றோ  
டொன்று ஒட்டும்படி மண்ணை வழக்கமாய்

உபயோகிப்பார்கள். சில சமயங்களில் சாந்த அல்லது நிலக்கீல் இவ்விவசாயங்களுக்கு உபயோகிக்கப்படும். ஆதி 11<sup>3</sup>.

3. எபிரோயுடைய வீடுகள்.

(a) காணனியர் கட்டின வீடுகளின் விபரம் என்னவென்றால், முதலிலே ஒரு முற்றமும் அதற்குப்பின் ஒரு அறையும் இருக்கும்; அல்லது முதலிலே ஆடுமாடுகளுக்காக மதிவிலை குழப்பட்ட ஒரு முற்றமும், அதற்குப்பின் ஒரு முழு உயரமான திண்ணையும், அதற்குப்பின் மேற்கூறிய அறையும் இருக்கும். பின்னர் காலங்களில் ஜனங்கள் முற்றத்தின் இரண்டு அல்லது மூன்று பக்கங்களிலும் அறைகளைக் கட்டினார்கள்; அல்லது வீடு பெரியதாயிருக்க வேண்டுமானால் மூன்று பக்கங்களில் திண்ணைகளையும் அறைகளையும் கட்டுவார்கள்.

(b). எபிரோயர் காணன் தேசத்தில் பிரவேசித்தபின்பு காணனியருடைய வீடுகளைத் தங்கள் கைவசப்படுத்தினார்கள். அவர்கள் தங்களுக்கு வீடுகளைக் கட்டும்பொழுது, காணனியரைப்போல முற்றத்தின் பக்கங்களில் திண்ணைகளையும் அறைகளையும் கட்டுவார்கள் உபா 6<sup>10</sup> 2 சாமு 17<sup>18</sup> எரோ 32<sup>2</sup>. இந்த அறைகள் 15 அடி நீளமும் 12 அடி அகலமும் ஏறக்குறைய 13 அடி உயரமுமாய் இருக்கும். தனவான்கள் தங்களுடைய பெரிய வீடுகளில் வெளிமுற்றம் உள்முற்றம் என்ற இரண்டு முற்றங்கள் கட்டி உள்முற்றத்தின் பக்கத்தில் வழக்கமாய்ப் பெண்களின் அறைகளைக் கட்டுவார்கள். எஸ்தர் 4<sup>11</sup>. அத்தேசத்தில் மறை அபூர்வமானதிலால், அறைகளின் மேற்கூரையின்மேல் விழுந்தண்ணீர் சேரும்படி ஒரு தொட்டி இருக்கும். 2 சாமு 17<sup>18</sup>-ல் சொன்ன கிணறு இவ்விதத் தொட்டிதான்.

4. பிரதிஷ்டை. அஸ்திபாரத்திற்கு மூலைக் கல்வைக்கும்பொழுது, பிரதிஷ்டைக்கொண்டாட்டம் நடக்கும். 2 நாளா 8<sup>16</sup> யோபு 38<sup>6</sup> ஏசா 28<sup>16</sup>. காணனியர் புதுக்கட்டடங்களுக்கு அஸ்திபாரம் போடும்பொழுது பூயியில் வசக்கும் தேவதைகளைப் பிரியப்படுத்தும்படி குழந்தைகளை அஸ்திபாரத்துக்குள் புதைப்பார்கள். மேலும் இதைக்குறித்து ஆராய்ச்சி செய்தவர்கள் ஒரு கோட்டையில் 15 வயதுள்ள பெண்பிள்ளையின் எலும்புகளையும் இன்னொரு கோட்டையில் 10 வயதுள்ள பெண்ணுடைய எலும்புகளையும் வேறு சில கோட்டைகளின் அஸ்திபாரத்தின் பெரியவர்களுடைய எலும்புகளையும் கண்டுபிடித்திருக்கிறார்கள். சிலர் நினைக்கிறபடி எரிகோப்

பட்டணம் திருப்பக் கட்டப்பட்டபோது அதைக் கட்டினவன் தன் மனைப் பவியாக செலுத்தினான். ஆனால் இதற்குப் போதிய அத்தாட்சி இல்லை. யோச 6<sup>36</sup> 1 இரா 16<sup>31</sup>. எபிரோயர் வீடுகட்டும்பொழுது, பிரதிஷ்டை சடங்கு செய்வார்கள். உபா 20<sup>9</sup>. ஆலயப்பிரதிஷ்டை அரமனைப் பிரதிஷ்டை முதலியவற்றைப்பற்றி வேதாகமத்தில் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது. லேவி 8<sup>10</sup> 1 இரா 8<sup>1</sup> எஸ்து 6<sup>16</sup> செகே 3<sup>1</sup> 12<sup>7</sup>.

5. தவரும் தனமும். கொத்தர்கள் இல்லாத பூர்வகாலத்தில் ஒவ்வொருவனும் தன் தன் வீட்டைத் தானே கட்டிக்கொள்ளுவான். இதனியித்தம் பூர்வகாலத்து வீடுகளின் சுவர்கள் ஒழுங்கற்றிருக்கிறது. 'வீடுகட்டுகிறவர்கள்' என்ற கல்தச்சர்கள் தங்கள் வேலையில் சாயர்த்தியம் அடைந்தபின், அவர்கள் கல்லுகளை அளவுப்பிரகாரம் நன்றாய் வெட்டி, 'பொலிந்த கற்களினால்' ராஜாக்களுக்கும் தனவான்களுக்கும் வீடுகளைக் கட்டுவார்கள். 1 இரா 5<sup>17</sup> சங் 11<sup>7</sup> ஏசா 9<sup>1</sup> ஆமோ 5<sup>11</sup>. வீட்டின் வெளிமதில்கள் 18 அங்குலம் முதல் 24 அங்குலம் வரையில், உள்மதில்கள் 9 அங்குலம் முதல் 12 அங்குலம் வரையில் கனமுள்ளவையாய் இருக்கும். இரண்டு சுவர்களை இணைக்கும் அஸ்திபாரத்தினுடைய மூலையின் அடியில் ஒர் பெரிய கல் வைப்பது வழக்கம்; இந்தக் கல்லுக்கு 'அஸ்திபாரக்கல்' அல்லது 'மூலைக்கல்' என்று பெயர். அஸ்திபார மூலைக் கல் மூலையின்மேல் பக்கத்தில் வைக்கப்பட்டது என்றும் சிலர் நினைக்கிறார்கள். மாற் 12<sup>10</sup> அப் 4<sup>11</sup> 1 பேது 2<sup>7</sup>. வீடுகளுக்குள்ளே சுவரின் உட்புறத்தின்மேல் சாந்து பூசுவார்கள், அல்லது அவைகளைச் செதுக்கி வெள்ளையடிப்பார்கள். எசே 3<sup>13</sup> 22<sup>38</sup> தானி 5<sup>5</sup> மத் 23<sup>37</sup> அப் 23<sup>3</sup>. தேவாலயம் யானிகை என்பவைகளின் சுவர்களும் மேற்கூரையும் கேதுருமரப்பலகைகளினாலும் தேவதானுவிருகப்பலகைகளினாலும் மறைக்கப்பட்டிருக்கும். 1 இரா 6<sup>15</sup> 7<sup>2</sup> 2 நாளா 3<sup>5</sup> உன். பா 1<sup>7</sup> எரோ 22<sup>14</sup> ஆகா 1<sup>4</sup>. சில சமயங்களிலே யானிகைத் தந்தத்திலே இந்தக் கேதுருமரப் பலகைகளை அலங்கரிப்பார்கள். இதனியித்தம் ஆகாப்ராஜா கட்டின ஒரு அரமனைக்குத் 'தந்தயானிகை' என்று பெயர். 1 இரா 6<sup>15</sup> ஆமோ 3<sup>15</sup>.

வழக்கமாய் மண்ணை நன்றாய்க் கெட்டித்துத் தளம்போடுவார்கள். சில சமயங்களில் கற்பலகைகளினாலே தளம் போடுவார்கள், தேவாலயத்தின் தளம் தேவதானு முதலிய பலகைகளினால் போடப்பட்டிருக்கிறது.



1 இரா 6<sup>15</sup>. சில வீடுகளில் வீட்டுக்குக் கீழே பூமியிலே திராக்ஷரம் எண்ணெய் முதலியவை வைக்கும்படி அறைகளைக் கட்டுவார்கள். 1 கானா 27<sup>37,38</sup>.

6. மேற்கூரை, மேல்வீடு. காணுளியர் சுவரிலிருந்து சுவருக்குப் பெரிய மாக்களைப் பாவி அவைகளின் குறுக்கே சிறு மாக்களைப்போட்டு, இவற்றின்மேல் காணல் முதலியவற்றைப்பார்ப்பி, இதற்குமேல் நூறு அல்லது இருநூறு அங்குல கனத்துக்கு மண் பூசுவார்கள். சில சமயத்தில் இதன்மேல் தட்டோடு வைப்பார்கள். தென் இந்தியாவிலுள்ள மெத்தை வீடுகளைப்போலவே எப்பிரேயருடைய வீடுகளின்மேலும் ஜனங்கள் படுக்கிறதற்கும் உலாவுவதற்கும் இடம் இருக்கும். 1 இரா 1<sup>9</sup> உன். பா 17 ஏசா 9<sup>10</sup> இரக் 5<sup>19</sup>. இதன்மேல் படுக்கைக்காக கூடாரம் அல்லது பந்தல் போடுவார்கள். 2 சாமு 16<sup>29</sup> கேகே 3<sup>15</sup>. சில சமயங்களில் இதன்மேல் அறைவீடுகளையும் மண்டபங்களையும் கட்டுவார்கள். சியா 3<sup>30</sup> 2 இரா 4<sup>10</sup>. இம்மெத்தைகளின்மேல் பெண்கள் பலவிதமான வேலைகளைச் செய்வார்கள். யோச 2<sup>5</sup>. சாயங்காலத்தில் ஜனங்கள் இதன்மேல் உலாவுவார்கள். 2 சாமு 11<sup>3</sup>. மற்றவர்கள் கேட்காதபடி ஏதாவதொரு விஷயத்தைக் குறித்துப் பேசவேண்டுமானால், மேல் மெத்தையிலே போய்ப் பேசுவார்கள். 1 சாமு 9<sup>25</sup>. இங்கே ஜெபத்தியானம் செய்வார்கள். அப் 10<sup>9</sup>. துக்கங்கொண்டாதெனும் இவ் வீட்டத்திலே நடக்கும். ஏசா 15<sup>3</sup> ஏரே 4<sup>38</sup>. சமயா சமயங்களில் இங்கே விக்கிரகாராதனை நடத்தப்படும். ஏரே 14<sup>13</sup> செப் 1<sup>5</sup>. மழைகாலத்தில் இம்மெத்தைகள் ஒருமுகம். நீதி 27<sup>15</sup>. பிர 10<sup>15</sup>. இங்கேயிருந்து முற்றத்திலுள்ள தொட்டிக்குள் மழைத்தண்ணீர் இறங்கிப் பாயும்படி ஒரு சிறு கால்வாய் இருக்கும். ஒருவேளை 2 சாமு 5<sup>3</sup>-ல் சொன்ன 'சாளகம்' என்பது இவ்விதக் கால்வாயைக் குறிக்கும். இந்த மெத்தையைத்தாங்கும்படி சாதாரணமாய் வீட்டுக்குள்ளே சில கற்களின்மேல் வைக்கப்பட்ட மரத்தூண்கள் இருக்கும். சிம்சோன் தள்ளின தூண்கள் இவைகள்தான். சியா 16<sup>29</sup>. மேல் மெத்தையின் நூறு பக்கங்களிலும் கைப்பிடிச் சுவர் இருக்கவேண்டும். உபா 22<sup>8</sup>. இம்மெத்தையின் மேல் ஏறகிறதற்கு முற்றத்தில் ஒரு ஏணி அல்லது படிக்கட்டு இருக்கும். தேவாலயத்துக்குச் சுவருக்குள் அதின் மேல்மெத்தைக்கு ஏறும்படி சமுத்தடிகள் இருந்தன. 1 இரா 6<sup>8</sup>.

தனவாண்களும் ராஜாக்களும் மாத்திரம் தங்களுக்கு இரண்டடுக்கு மூன்றடுக்கு மெத்தை வீடுகளைக் கட்டுவார்கள். 2 இரா 1<sup>9</sup>. சில வசனங்களில் 'மேல்வீடு' என்றும் 'மேல்மச்சு' என்றும் 'உப்பரிக்கை' என்றும் சொல்லியவை இவ்வித வீடுகளைக் குறிக்கும். 2 சாமு 11<sup>9</sup> 16<sup>29</sup> 1 இரா 6<sup>15</sup> 2 இரா 1<sup>9</sup> 9<sup>35</sup> சங் 104<sup>13</sup>.

அப் 20<sup>9</sup>-ல் சொன்ன மூன்று மெத்தைவீடு பூதர்கள் அல்ல கிரேக்கர்கட்டின மூன்றடுக்கு மெத்தைவீடு.

7. கதவு, வாசல். எப்பிரேயர்கள் நிலைக்காலவைத்து அவைகளின்மேல் சட்டம் போட்டு, அதற்குள் கதவு வைப்பார்கள். யாத் 12<sup>7</sup>. இந்தக் கதவு ஒற்றைக்கதவாகவாவது இரட்டைக்கதவாகவாவது இருக்கும். சில சமயங்களில் கதவுநிலைகள் கல் தூண்களாயிருக்கும். 1 இரா 7<sup>5</sup> ஏசே 41<sup>21</sup>. அவர்கள் இரும்புக்கீல்களை உபயோகியாமல் கதவுப்பலகையின் ஒரே பக்கத்திலுள்ள இரு முனைகளில் கைக்கப்பட்டு, நிலையிலுள்ள துவாரங்களுக்குள் செல்லுகிற குச்சிகளை கீல்களுக்குப் பதிலாக உபயோகிப்பார்கள். நீதி 26<sup>14</sup> 1 இரா 6<sup>34</sup>. வாசற்படி. கல்லாய் இருக்கும். சியா 19<sup>7</sup> 1 இரா 14<sup>17</sup>. உபா 64<sup>9</sup> 113<sup>21</sup>-ல் சொன்ன வேத வாக்கியங்களைக் கதவின் நிலைக்காலில் கட்டுவது எப்பிரேயர்களுடைய வழக்கம். கதவுகளுக்குத் தாழ்ப்பாள் பூட்டு இருக்கும். உன். பா 5<sup>3</sup> கேகே 3<sup>3</sup> தீரவுகோல் காண்க. பெரியவர்களின் வீட்டுவாசலில் காவல்காரர் இருப்பார்கள். 1 இரா 14<sup>37</sup> மாத் 13<sup>34</sup>. வாசல் காண்க.

8. ஜன்னல் முதலியவை. ஏழைகளின் வீடுகளுக்கு ஜன்னல்கள் இல்லை. பெரிய வீடுகளில் சிறு ஜன்னல்கள் இருந்தது. இவைகள் சிறிதாய் இருந்தாலும் இவற்றுள் ஒரு ஆள் துழைந்து செல்லலாம். யோச 21<sup>5</sup> 1 சாமு 19<sup>19</sup> யோவே 2<sup>9</sup>. இவைகளுக்குக் கண்ணாடியில்லை. சிலவற்றிற்குப் பலகணிகள் இருக்கும். 2 இரா 13<sup>17</sup> நீதி 9<sup>5</sup>.

9. அடுப்பு. வீட்டுக்குள்ளே ஒரு மூலையில் ஒரு சிறு பன்னாத்தோண்டி, அதிலே அடுப்பு மூட்டிச் சமயல்வேலை செய்வார்கள். ஏசா 30<sup>14</sup> புகை வழக்கமாய் ஜன்னல் வழியாயும் வாசல்வழியாயும் வெளியே போகும். நீதி 10<sup>9</sup> ஒசி 13<sup>3</sup>. குளிர்காலத்தில் தனவாண்கள் தங்க அறைகளில் கண்பு மூட்டி வைப்பார்கள். ஏரே 36<sup>29</sup> சக 12<sup>6</sup>.

10. வீட்டு காமாண். வீட்டுத் தட்டுமூட்டுச் சமாண்களைப்பற்றி, கட்டில், மஞ்சம்,

நாற்காலி, தர்ப்பணம், மண்  
பாண்டங்கள், துடம், சட்டி  
பானை முதலியவை காண்க

11. தமிழ் பதங்கள். தமிழ்  
வேதாகமத்தில் விட்டுக்கட்டுத்த  
பல பதங்கள் சொல்லப்பட்டிரு  
க்கிறது.

அறை! ஆதி 43<sup>4</sup> அப் 1<sup>13</sup>.

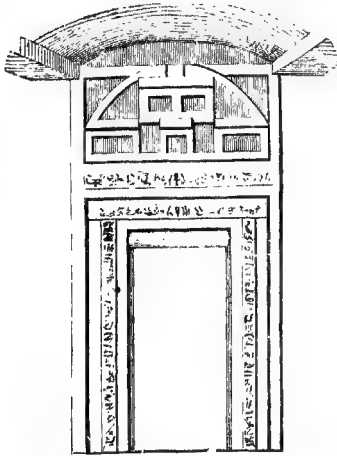
உத்திரம். மத் 7<sup>8</sup>.

எண்ணெய்க் கிடங்கு. 1 நா  
ளா 27<sup>28</sup>.

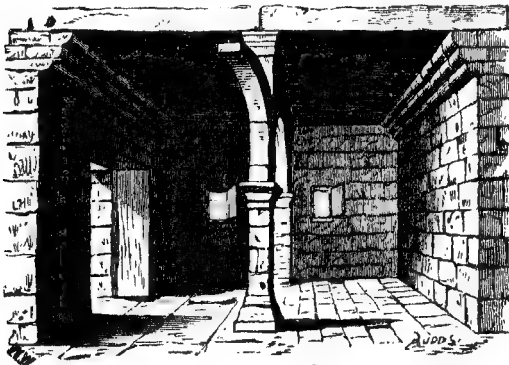
படுக்கை அறை. யாத் 1<sup>3</sup>.

மேல் மச்சு. 1 இரா 6<sup>15</sup>.

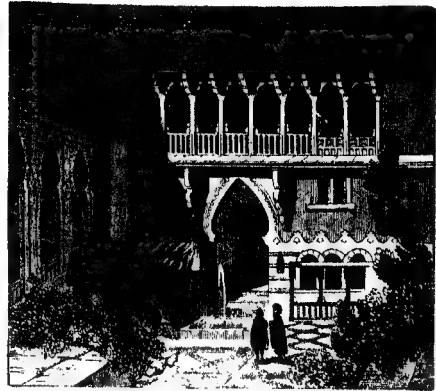
குடிவ். ஏசா 24<sup>30</sup> செப் 2<sup>6</sup>.



விலம் விலம் வாசல்.



பழையகாலத்த வீடு.



செய்யுள் தேசத்த தனவானின் வீடு.

குடிசை. ஏசா 1<sup>8</sup>.

சயனவீடு. 2 நாளா 22<sup>11</sup>.

உள்முற்றம். எஸ்தர் 5<sup>1</sup>.

மலஜலவாதையிடம். 2 இரா 10<sup>17</sup>.

மேற்கூரை. மாற் 2<sup>4</sup>.

போஜனசாலை. 1 சாமு 9<sup>29</sup>.

11. 'வீடு' என்பது உவமையாய்ச் சொன்  
சில அர்த்தங்களாவன:

பொருள். 1 இரா 13<sup>8</sup> மத் 23<sup>14</sup>.

உடம்பு. பிர 12<sup>8</sup> 2 கொரி 5<sup>1</sup>.

குடும்பம். மத் 12<sup>25</sup>.

திருச்சபை. 1 தீமோ 3<sup>15</sup> எபி 3<sup>6</sup>.

பரலோகம். யோவா 14<sup>9</sup>.

வீட்டார். Household. ஆதி 12<sup>17</sup> அப்  
1<sup>13</sup> டி.

வீணன். Fool, Base. மத் 5<sup>22</sup> (நாகா  
காண்க.) அப் 17<sup>5</sup>.

வீணை. 'Sackbut'.  
தானி 3<sup>5</sup>. கீதவாத்தியம்  
காண்க.

வின். Vain. மாற்  
2<sup>17</sup> உபா 5<sup>11</sup> யோபு 35<sup>16</sup>  
மத் 7<sup>1</sup> எபே 5<sup>6</sup> 1 தீமோ  
1<sup>6</sup>. விநூத காண்க.

விதம். Portion.  
யோசு 19<sup>9</sup>.

வீதி. Street, 2 சாமு  
1<sup>20</sup> 1 இரா 10<sup>34</sup> 2 நாளா  
29<sup>4</sup> கொகே 3<sup>1</sup> எஸ்தர் 6<sup>9</sup>  
யோபு 18<sup>17</sup> நீதி 1<sup>20</sup> பிர  
12<sup>24</sup> ஏசா 24<sup>11</sup> 33<sup>10</sup> 42<sup>9</sup>  
59<sup>14</sup> எரே 5<sup>1</sup> புல 4<sup>1</sup> மத்

6<sup>5</sup> 12<sup>19</sup> அப் 12<sup>10</sup> வெளி 11<sup>8</sup> 2<sup>2</sup>. நேரு காண்க.

விம்புக்காரன். Boaster. சங் 5<sup>5</sup> 73<sup>3</sup> 75<sup>1</sup> ரோம 1<sup>30</sup> 2 தீமோ 3<sup>3</sup>.

வீரன். Men. குதிரைவீரர். ஆதி 50<sup>9</sup> யாத் 14<sup>9</sup> 15<sup>19</sup> 1 சாமு 6<sup>11</sup> 1 இரா 4<sup>26</sup> ஏசா 21<sup>7</sup> எசே 23<sup>6</sup> ஒளி 17 அப் 23<sup>33</sup>.

### வெ.

வெதுமதி, வெதுமானம். Present. ஆதி 32<sup>13</sup> சங் 72<sup>10</sup> நீதி 15<sup>16</sup> ஏசா 49<sup>1</sup> தானி 5.

வெடிப்பு. 'Cleft.' உன். பா 2<sup>14</sup> எரே 49<sup>16</sup> ஆமோ 6<sup>11</sup> ஒப 1<sup>3</sup>.

வெடியுப்பு. Nitre. (R.V. marg. 'Soda.') நீதி 25<sup>20</sup>.

வெட்கம். Shame. நானமாகிய வெட்கம். ஆதி 2<sup>25</sup> லூக் 14<sup>9</sup> 1 கொரி 17<sup>1</sup> 11<sup>6</sup>.

குற்றத்தினால் தோன்றுகிற வெட்கம். சங் 35<sup>26</sup> எசே 7<sup>18</sup> மீகா 1<sup>11</sup> ரோம 5<sup>5</sup> 6<sup>21</sup> 1 கொரி 6<sup>5</sup> 16<sup>34</sup> 1 பேது 2<sup>6</sup>.

வெட்டாந்தரை. Dry land ஆதி 1<sup>9</sup> யாத் 4<sup>9</sup> 14<sup>16</sup> சங் 95<sup>5</sup>.

வெட்டுகிறது. Hew. யாத் 34<sup>13</sup> உபா 19<sup>5</sup> ஏசா 51<sup>1</sup> மத் 31<sup>0</sup> 27<sup>60</sup> லூக் 17<sup>7</sup> 23<sup>33</sup>.

வெட்டுக்கிளி. Grasshopper, Locust. நியா 6<sup>5</sup> யோபு 39<sup>20</sup> எரே 45<sup>20</sup> நாடா 3<sup>17</sup> ஆமோ 7<sup>1</sup>. கிளி, பச்சைப்புழு காண்க. பொல்லாதவர்கள், நஷ்டமுண்டாக்கின சத்தருக்கள். ஏசா 33<sup>4</sup> யோவே 14 வெளி 9<sup>3</sup>.

வெண்கல கடல்தொட்டி. The brazen sea. 2 இரா 16<sup>17</sup> 25<sup>13</sup> 1 நானா 18<sup>8</sup> எரே 52<sup>17</sup>. தேவாலயம் காண்க.

வெண்கலச் சரீப்பம். The brazen serpent. எண் 21<sup>6</sup> யோவா 31<sup>4</sup>. சரீப்பம் காண்க.

வெண்கலத் தூண். Pillars of brass. 1 இரா 7<sup>15</sup> 2 இரா 25<sup>13</sup>. தூண் காண்க.

வெண்கலம். Bronze. செம்பும் வெள்ளியும் கலந்த ஒரு லோகம். யாத் 25<sup>3</sup> 30<sup>16</sup> 35<sup>24</sup> லேவி 26<sup>19</sup> உபா 28<sup>23</sup> நியா 16<sup>31</sup> 2 சாமு 8<sup>10</sup> எஸ்ரா 8<sup>27</sup> யோபு 41<sup>18</sup> 41<sup>27</sup> தானி 2<sup>28</sup> சக 6<sup>1</sup> 1 கொரி 13<sup>10</sup> வெளி 1<sup>15</sup>. செம்பு, பித்தளை, தகாய் காண்க.

வெண்காயம். Onion. எகிப்தியரும் எபிரெயரும் வெண்காயத்தை அதிகமாய் விரும்பினார்கள். எண் 11<sup>5</sup>.

வெண்ணெய். Butter. ஆதி 18<sup>8</sup> உபா 32<sup>14</sup> நியா 5<sup>35</sup> 2 சாமு 17<sup>29</sup> சங் 51<sup>31</sup> நீதி 30<sup>23</sup> ஏசா 7<sup>15</sup>.

வேண்மை, வெள்ளை. White.

i. வர்ணம். ஆதி 30<sup>28</sup> 49<sup>12</sup> எஸ்தர் 1<sup>6</sup> பிர 9<sup>8</sup> சக 1<sup>8</sup> மத் 23<sup>6</sup> வெளி 1<sup>14</sup>.

ii. பரிசுத்தம். சங் 51<sup>7</sup> ஏசா 1<sup>18</sup> தானி 12<sup>10</sup> மத் 28<sup>3</sup> மாற் 16<sup>5</sup> லூக் 9<sup>29</sup> யோவா 20<sup>12</sup> வெளி 34<sup>4</sup> 41<sup>11</sup> 7<sup>9</sup> 15<sup>6</sup> 19<sup>8</sup>.

வெதான் Vedan. (R. V.) எசே 27<sup>19</sup>. வெது வெதுப்பு. Lukewarmness. வெளி 3<sup>16</sup>.

வேந்தயம் A. V. Anise. R. V. Dill. பௌத்தினாதேசத்தில் இது வரானம், கறிப் பதார்த்தங்களில் ஒன்று. மருத்துக்கு உதவும். மத் 23<sup>28</sup>.

வெயில். Light. 1 சாமு 11<sup>9</sup> வெளி 7<sup>16</sup>. வெல்லுகிறது. Overcome. ரோம 12<sup>19</sup>.

வெளி. Open. Abroad. ஆதி 4<sup>8</sup> 15<sup>5</sup> யாத் 21<sup>19</sup> லேவி 14<sup>7</sup> 17<sup>5</sup> எண் 19<sup>16</sup> உபா 24<sup>11</sup> எசே 16<sup>5</sup> மாற் 4<sup>29</sup> லூக் 17<sup>7</sup>.

வெளிச்சம். Light. ஆதி 1<sup>3</sup> யாத் 10<sup>23</sup> எஸ்தர் 8<sup>18</sup> பிர 12<sup>2</sup> சங் 119<sup>105</sup> ஏசா 30<sup>26</sup> 5<sup>5</sup> 60<sup>3</sup> மீகா 7<sup>8</sup> மத் 4<sup>16</sup> 51<sup>4</sup> 63<sup>3</sup> யோவா 5<sup>35</sup> எபே 5<sup>8</sup>. ஒளி காண்க.

வெளிப்படுகிறது, வெளிப்படுத்துகிறது, வெளியாக்குகிறது. Reveal. நீதி 11<sup>13</sup> மத் 10<sup>26</sup> 11<sup>25</sup> 16<sup>17</sup> லூக் 17<sup>30</sup> யோவா 21<sup>1</sup> 3<sup>21</sup> ரோம 1<sup>19</sup> 2 கொரி 4<sup>2</sup> கலா 1<sup>16</sup> எபே 3<sup>6</sup> கொலோ 3<sup>4</sup> 2 தெச 2<sup>3</sup> 2 தீமோ 1<sup>10</sup> 1 பேது 5<sup>4</sup> 1 யோவா 2<sup>28</sup>.

வெளிப்படுத்தல். Revelation.

1. பதம். தமிழ் பாஷையில் 'வெளிப்படுத்துகிறது' என்னும் வினைச்சொல்லினால் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட கிரேக்க பதத்தின் அர்த்தம் என்னவென்றால், 'மறைந்திருக்கிற பொருளுக்கு முன்வைக்கப்பட்ட திவரையை நீக்கி அப்பொருளைக் காண்பிப்பதாம்.'

2. வெளிப்படுத்தல். மனுக்குலத்தாரைத் தீமையிலிருந்து மீட்டுதலுக்கும்படி இயேசுகிறிஸ்துவின் மூலமாய்த் கடவுள் தம்மை மனுஷருக்குத் தெரிவித்ததே, கிறிஸ்தவ வேத சாஸ்திரத்திலுள்ள வெளிப்படுத்தலாம். கிறிஸ்துமார்க்கத்துக்கும் கிறிஸ்தவ வேதத்திற்கும் இதுவே மூலம்.

3. வெளிப்படுத்தலின் வகைகள். கடவுளின் அருளைப் பூரணமாய் அறியத்தக்க வகைகள் யின்து:

i. இவ்வுலகத்தில் அவர் செய்திருக்கிற மகத்துவமான கிரியைகளும், நமக்கு அவர் கொடுத்திருக்கிற ஞானம் யுத்தி விவேகம் முதலியவைகளும் அவருடைய லக்ஷணங்

களில் சிலவற்றை நமக்கு இயற்கையாய்த் தெரிவிக்கின்றன. சங் 191 ரோம 1<sup>20</sup>.

ii. நன்மை தீமையைப்பற்றிய பகுத்தறிவும், தீமையை வெறுத்து நன்மையையே தெரிந்துகொள்ளவேண்டுமென்று நமக்குக் காட்டுகிற மனசாட்சியும், நான் கடவுளை அறிந்துகொள்ளக்கூடும் என்கிற எண்ணமும் கடவுளின் உத்தம நீதியை நமக்கு வெளிப்படுத்துகிறது. ரோம 2:15 யோவா 1<sup>9</sup>.

iii. இவ்வுலகத்திலுள்ள ஜனங்களின் சரித்திரத்தை நாம் வாசிக்கும்போது, கடவுள் தாமே எவ்வாறு நடத்தக் கண்டித்து, நீதி நியாயத்தை எதிர்த்து, இவ்வுலகம் இவ்வுலகத் தாரை வழிநடத்தி வருகிறதைக் கவனித்து அவர் நீதியுள்ளவராயிருக்கிறார் என்பதை அறிகிறோம்.

iv. யூதமார்க்கத்திலும் எபிரெய தீர்க்கதரிசிகள் உரைத்த தீர்க்கதரிசனங்களிலும், சன்மார்க்கம் இன்னதென்று கடவுள் யூதருக்கு மாத்திரமல்ல, சகலருக்கும் அறிவித்திருக்கிறார்.

v. கடவுளைக்குறித்தும் அவருடைய சித்தத்தைக்குறித்தும் நமக்குள்ள அறிவு குறைவானதாயிருந்தபோதிலும், இயேசுகிறிஸ்து இவ்வுலகத்தில் அவதாரம் செய்த காலத்தில் போதித்தபோதனைகளினாலும், சாதித்த முன்மாதிரியினாலும், அவருடைய சீடர்கள் இயற்றிய நூல்களினாலும், அந்த அறிவு பூரணப்படுகிறது.

#### 4. வெளிப்படுத்தலின் நிக்சயம்.

கடவுள் நீதிநியாயமுள்ள பூரண சற்குணராகையால், இந்த உலகத்தைக்கொண்டு விரும்புகிற மனுஷர்களுக்கு அவைகளை வெளிப்படுத்துவது அவசியம் என்று நாம் அறியவேண்டும். இந்த நீதிநியாயத்தைப்பற்றிய அறிவைத் தெரிவிக்கும்வகைகள் பல உண்டு.

சொப்பனங்களின் மூலமாய்த் தெரிவிக்கிறார். ஆதி 3:7<sup>5</sup> 40<sup>5</sup> 41 அதி. 1 இரா 3<sup>5</sup> தானி 7<sup>1</sup> மத் 1<sup>20</sup>.

தரிசனங்களின் மூலமாய் வெளிப்படுத்துகிறார். ஆதி 13<sup>1</sup> 41<sup>2</sup> எசே 1<sup>1</sup> தானி 8<sup>2</sup> அப 9<sup>10</sup> 10<sup>3</sup> 23<sup>11</sup> 27<sup>3</sup> 2 கொரி 12<sup>1</sup>.

தேவதூதர்கள் மூலமாய் தெரிவிக்கிறார். ஹக் 111:28 93<sup>5</sup> யோவா 1:28.

மேலும் கிறிஸ்தவ வேதசாஸ்திரத்திலுள்ள நூல்களின் மூலமாயும், தீர்க்கதரிசிகள் அப்போஸ்தலர் பிரசங்கிகள் மூலமாயும் அவர் நமக்குத் தம்மை வெளிப்படுத்தியிருக்கிறார். விசேஷமாக வேதத்தின் மூலமாயும், நம்பத்தக்க போதனைகளை அவர் நமக்குக் கொடுத்த

தினாலே கிறிஸ்தவர்களை 'தாவின் ஜனங்கள்' என்று சொல்வது நியாயமே.

#### 5. வெளிப்படுத்தலின் விநீதி.

a. பூர்வீகத்தில் கடவுள் தம்மைக்குறித்து அருளிய அறிவு அக்காலத்தாருடைய மனதின் கிளைமைக்குத் தக்கதாக இருந்தது.

b. எபிரெயர்களுடைய மார்க்கத்தையும் பூர்வீக பற்ற மார்க்கங்களையும் நாம் ஒப்பிட்டு, கடவுள் எபிரெயர்களுக்குத் தமது தன்மையை விசேஷித்த விதமாய் வெளிப்படுத்தினார் என்று சொல்வது நியாயமே. மற்றப்படி நரபலியையும் அகோரமான வேசித்தனம் முதலிய துன்மார்க்கங்களையும் விரும்பின சேமிபர்களுடைய தேவர்களை வெறுத்து எபிரெயர்கள் யேகோவாவை எப்படி அறிந்து தொழுதொண்டார்கள்?

c. மற்றத் தேசங்களிலுள்ள ஞானிகளைப் பார்க்கிலும், தீர்க்கதரிசிகள் பல நூற்றாண்டுகளாக கடவுளின் உன்னத தன்மையைப் படிப்படியாக ஜனங்களுக்குத் தெளிவாய்ப் போதித்து வந்தார்கள். அவர்கள் தங்கள் சொந்த முயற்சியினாலும் சுய யோசனையினாலும் இந்த ஞானத்தைப் பெற்றதாக சொல்லாமல் கடவுள் தாமே இந்த மெஞ்ஞானத்தை அவர்களுக்குத் தந்தருளினதாக அடிக்கடி சொல்லுகிறார்கள்.

d. இயேசுகிறிஸ்து மெஞ்ஞான புதலியை நாம் அறிந்துகொள்ளும்படி கடவுளின் உத்தம லட்சணத்தைச் சதாகாலங்களிலும் நமக்குத் தெரிவித்துவருகிறார். இவ்வண்ணமாய் நாம் கித்தியஜீவனை அடையக்கூடும் என்று உணர்ந்து, அவரே மறைவானவைகளை யெல்லாம் பூரண பிரகாசமாய் நமக்கு வெளிப்படுத்துகிறார் என்று அறிந்து அவரையே புகழுக்கிறோம். எபி 1<sup>1</sup>.

வெளிப்படுத்தின் விசேஷம். The Book of Revelation.

#### 1. ஆக்கியோன்.

வெளிப்படுத்தின் விசேஷம் என்னும் ஆகமத்தைப்போல தரிசனம் எச்சரிப்பு வாக்குத்தத்தம் முதலியவைகள் நிறைந்த வெளிப்படுத்தலின் ஆகமங்களை ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் ஏற்றுக்கொண்டார்கள். பேதுருமுதலிய அப்போஸ்தலர் இந்த ஆகமங்களுக்கு ஆசிரியர் என்று ஆதி கிறிஸ்தவர்களில் சிலர் நம்பினாலும் பரி. யோவானேயன்றி வேறு அப்போஸ்தலர் இவைகளை எழுதினார்கள் என்பதற்கு அத்தாட்சி இல்லை. ஆயினும் அப்போஸ்தலருடைய யோவானே இதை எழுதினான் என்பதற்கும் போதிய அத்

## வேளிப்படுத்தின விசேஷம் வேத அகராதி வேளிப்படுத்தின விசேஷம்

தாட்சி இல்லை. ஆகவே தற்காலத்து வேத சாஸ்திரிகளில் சிலர் அப்போஸ்தலனாகிய யோவான் இதற்கு ஆசிரியன் என்றும், வேறு சிலர் மூப்பனாகிய யோவான் இதை எழுதினான் என்றும் சொல்லுகிறார்கள். மூப்பனாகிய யோவான் பற்றி நமக்கு விபரமாய் ஒன்றுத் தெரியாது. இந்நூலை ஆராய்ச்சி செய்யும்போது, இதற்கும் பரி. யோவான் எழுதின சவிசேஷம் நிரூபங்கள் என்னும் துணுக்குக்கும் பாஷைகளையில் பல பேதங்கள் உண்டு என்று நாம் சொல்லவேண்டுமானாலும், பரி. யோவான் தன் கவிப்பிராயத்தில் வேளிப்படுத்தின விசேஷத்தையும் நிரூபங்களையும், முதிர்வயதில் சவிசேஷத்தையும் எழுதினதினால் இவ்வேறுபாடு தோன்றினது போலும்.

மேலும் இந்த நூலாசிரியன் இன்னான் என்று நமக்குச் சுத்தமாய்த் தெரியாததினியித்தம் நமக்குக் குறைவில்லை. ஏனெனில் இந்நூலாசிரியனது பெயரால், இதில் எழுதப்பெற்ற விஷயமே நமக்கு விசேஷம்.

### 2. சபையின் அபிப்பிராயம்.

சகல கிறிஸ்தவர்களும் அங்கீகரிக்கத்தக்க வேதாகம நூலட்டவனையில் இந்நூலைச் சேர்க்கலாமோ சேர்க்கலாகாதோ என்பதைப் பற்றி ஆகி கிறிஸ்தவர்களுக்குக் கொஞ்சம் சந்தேகம் இருந்தது. ஆனால் கி-பி. 150-ம் வருஷத்துக்குள்ளே இந்த ஆகமம் சகல கிறிஸ்தவர்களுக்கும் நன்றாய்த் தெரிந்திருந்தது என்றும், பரி. யோவானே இதை எழுதினதாக அவர்கள் அபிப்பிராயங் கொண்டிருந்தார்கள் என்றும் அறிகிறோம். பிந்தின காலத்து வேதசாஸ்திரிகளில் சிலர் இதை ஏற்றுக்கொள்ளவில்லை ஆனாலும் தற்காலத்து வேதசாஸ்திரிகளில் பெரும்பாலோர் பரி. யோவானே இதின் ஆக்கியோன் என்று நம்பி இதை வேதாகமமாக அங்கீகரிக்கலாம் என்று தீர்மானித்திருக்கிறார்கள்.

### 3 காலம்.

கி-பி. 64-ம் ஸூத்தில் நேரோ ராயன் கிறிஸ்தவர்களை மகா பயங்கரமாய் உபத்திரவப்படுத்தியபொழுது, அத்துன்பங்களில் அவர்களுக்கு ஆறுதல் சொல்லும்படி பரி. யோவான் இந்நூலை எழுதினான் என்று தோன்றுகிறது பிறகு கி-பி. 81-ம் ஸூமுதல் 96-ம் ஸூமட்டும் தொயித்தியான் என்னும் ராயன் மறுபடியும் கிறிஸ்தவர்களை உபத்திரவப்படுத்துமாறுபொழுது அவர்களுக்குப் புத்திபோதனைகளும் ஆறுதலும் சொல்லும்படி இந்த நூலைத் திரும்பவும் பிரசுரம் பண்ணினதாகத் தெரிகிறது. ஆகவே

இந்நூல் முதலாவது கி-பி. 64-ம் ஸூத்தில் இயற்றப்பட்டு, ஏறக்குறைய 90-ம் ஸூத்தில் திரும்பவும் பிரசுரமாக்கப்பட்டது என்று நினைக்கிறதற்கு இடம் உண்டு.

### 4. பொருள் அட்டவணை.

1 அகி. முதலான. இயேசு யோவானுக்கு அருளிய தரிசனம்.

2-3 அகி. சின்ன ஆசிரியர்வுள்ள ஏழு சபைகளுக்கு எழுதிய நிரூபங்கள். இவைகளில் அன்புக்குறைவு, மாணத்தின்மேல் ஜெயம், வேசித்தனம், சோதனை, உபத்திரவம், பொறுமை, முதலியவற்றைக் குறித்து எச்சரிப்புகள் உண்டு.

4-7 அகி. உபத்திரவமும் துன்பமும். இயேசு மகிமையில் தோன்றி முத்திரையிட்ட ஆகமத்தை எடுத்து, ஸ்தோத்திரிக்கப்பட்டவராய், புல்தகத்தின் மேலுள்ள ஏழு முத்திரைகளை உடைக்கிறார். முத்திரையை உடைக்கும்பொழுது குதிரையின்மேல் ஏறியிருந்தவர்கள் உலகத்தை நியாயத் தீர்க்கும் படி வெளியேறுகிறார்கள். கொலையுண்ட பரிசுத்தவான்கள் பழிவாங்கும்படி வின்னப்படுகிறார்கள். பூமியதிர்ச்சி, மெய்க்கிறிஸ்தவர்களுக்கு நெற்றியிலே முத்திரையிடல்.

8-14 அகி. மேசியா தீமைபோடு செய்த பேரார். ஏழு தூதர்கள் எக்காளங்களைத் தொனித்து, பூமியின்மேல் வரும் நியாயத்தீர்ப்புகளைச் சொல்லுகிறார்கள். நஷத்திரம் விழுதல். வெட்டுக்கிளி வருதல். குதிரை வீரர் படைவெடுத்தல். தூதன் ஈறு புல்தகத்தை எடுத்து இறங்கி வருதல். ஏழு இடி முழக்கம். தேவாலயத்தை அளந்துபார்த்தல். இரண்டாம் பூமியதிர்ச்சி. ஏழாம் தூதன் எக்காளம் தொனித்தல். மேசியா ராஜ்யத்தின் வருகை உடன்படிக்கைப்பெட்டி. தரிசனமாய்த் தோன்றுதல். ஸ்திரீயும் வலுசர்ப்பம் தூர்த்தப்படல். சமுத்திரத்தினின்று இன்னொரு மிருகம் வருதல். (இம்மிருகம் ரோம ராஜ்யம்). மிருகமும் கள்ளத் தீர்க்கதரிசியும் செய்த ஊழியம். மூன்று தூதர் விளம்பரம் செய்தல் நியாதிபதி வருதல்.

15-20 அகி. மேசியாவின் ஜெயம். ஏழு தூதர்கள் தேவாலயத்தில் தோன்றுதல். அவர்கள் தேவகோபாக்கினையால் நிறைந்த ஏழு பொற்கவசங்களை எடுத்து அவைகளைப் பூமியின்மேல் ஊற்றினதினால், அதற்கு நியாயத்தீர்ப்பு ஏழுவதாய் உண்டாதல். பரிலோன் என்னும் ரோமராஜ்யத்தின் மேன்மையும் துன்மரிக்கமும். ரோமராஜ்யமாகிய மிருகம் சபைக்குக் காட்டின விரோதம். அம்மிருகத்தின் அழிவு. அதினியித்

தம் மூப்பர் முதலியவர்கள் வானலோகத்தில் செய்த ஸ்தோத்திரம். பரிசுத்த எருசலேமின் மேன்மை. ஆட்டிக்குட்டியானவர்தம் மனையாட்டியாகிய புதிய எருசலேமை ஏற்றுக்கொள்ளுமுன் மிருத்தோடு கடைசியாய்ச் சண்டைசெய்து ஜெயம்பெற்று, கள்ளத்திரக்கதரிசி, மிருகம், வலுசர்ப்பம், ஆகிய கிறிஸ்துசபையின் விரோதிகளையாவாமேலும் வெற்றிசிறந்து விளங்குகிறார்.

ஆயிர வருஷக்காலம் கிறிஸ்தவ சபை அடையும் சுகக்கேடும்.

21-22<sup>ம்</sup> மேசியா செய்த நியாயத்தீர்ப்பு. அவருடைய ஆளுகை. புது ராஜ்யம். அதன் கேடும். புதிய எருசலேமின் மேன்மை. அறிவிருக்கிறவர்களின் பாக்கியம்.

22 30-31 முடிவுரை.

5. இந்நூலின் வியாதி.

வேதசாஸ்திரிகள் தானியேலின் ஆசனத்தை எப்படிப் பலவீதமாய் வியாக்கியானம் பண்ணுகிறார்களோ அப்படியே வெளிப்படுத்தின விசேஷத்துக்கும் பலவீத வியாக்கியானங்கள் செய்திருக்கிறார்கள். இந்த ஆசனம் வருங்காலத்து விஷயங்களைக்குறித்துச் சொல்லுகிறதென்று சிலர் நினைக்கிறார்கள். இவர்கள் பல நூற்றாண்டுகளில் நிகழும் சம்பவங்களைப்பார்த்து இவற்றை வெளிப்படுத்தின விசேஷம் முன்னறிவிக்கிறதென்று சொல்லுகிறார்கள். ஆனால் இவர்கள் இவ்விதமாய் முன்னறிவிப்பதாக கூறிய வசனங்களுக்கு ஹெவ்வேறு நூற்றாண்டுகளில் ஹெவ்வேறு அருத்தம் சொன்னதினால் இவர்கள் செய்த வியாக்கியானத்தைக் குறித்துச் சர்தேகம் இருக்கலாம். வேறு சிலர் நாம் இந்நூல் எழுதப்பட்ட காலத்தைத் திட்டமாய் அறிந்திருந்தால் அக்காலத்தில் ரோம ராயன் கிறிஸ்தவசபைக்கு உண்டாக்கின உபத்திரவத்தின் விபரத்தை அறிந்து இந்த நூலுக்கு வியாக்கியானம் சொல்லக்கூடும் என்றும், அவ்வித விபரம் நமக்குத் தெரியாததினாலே அதன் அர்த்தமும் நமக்குத் தெரியவில்லை என்றும், ஆகையால் இதற்கு வியாக்கியானம் சொல்வது பிரயோஜனமற்ற காரியம் என்றும் கூறுவார்கள்.

தீர்மானமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் இந்த ஆசனத்தை எழுதினவன் கிறிஸ்தவ சபைக்கும் ரோம ராஜாங்கத்துக்கும் நேரிடப்போகிற விஷயங்களைப்பற்றிப் பேசினதும் அல்லாமல் இயேசுவின் திருநாமத்துக்காக கிறிஸ்தவர்கள் அனுபவிக்கவேண்டிய துன்பங்களைக்குறித்து உரைத்து, அவர்கள் அந்தக்காலத்தில் வழக்கமாய் கையாடவேண்டிய உண்மை, பொறுமை, தைரியம், நல்

சம்பிக்கை முதலிய குணங்களைப்பற்றியும் கூறி, கொடியோமான ரோம ராஜ்யத்துக்கு மாத்திரம் அல்ல நீதி நியாயத்துக்கு விரோதமாய் நடந்த எந்த ராஜ்யத்துக்கும் சபைக்கும் ஆளுக்கும் நேரிடும் தண்டனையை உவமையாய்ச் சொல்லி, தன்காலத்தில் இருக்கிறவர்களிடத்தில்மட்டும் அல்ல, சர்வகாலங்களிலும் சகல கிறிஸ்தவர்களிடத்திலும் பத்திவிருத்தியை உண்டாக்கும்படி புத்திமதினையும் வாக்குத்தந்தங்களையும் எழுதி இவ்விதமாய் எவ்வித துக்ககாலத்திலும் கிறிஸ்தவ சபைக்குமிகப்பிரயோஜனமாயிருக்கக்கூடிய இந்நூலை இயற்றியிருக்கிறார்.

இந்த நூலில் பல உவமைகள் உண்டு. இவைகளில் சிலவற்றிற்கு நாம் சர்தேகமின்றி அருத்தஞ் சொல்லலாம். சிலவற்றின் அருத்தம் நமக்குத் தெளிவாய் விளங்குகிறதில்லை. வேறு சிலவற்றின் அர்த்தத்தையோ நாம் அறியவே முடியாது. இதை மறந்து விட்ட அநேக வேதசாஸ்திரிகள் இந்நூலிலுள்ள எந்த வசனத்துக்கும் எந்தப் பதத்துக்கும் அருத்தஞ்சொல்லப் பிரயாசப்படுமென்பது புத்திக்கு ஏற்காத பல வியாக்கியானங்களை எழுதியிருக்கிறார்கள். இது ஒர் உவமை நூல் என்பதை நாம் ஞாபகத்தில் வைத்துக் கொண்டால் இதில் தைரியத்துக்கும் பத்திவிருத்திக்கும் உரியவைகளையும் இயேசுகிறிஸ்தவின் ராஜ்ய விருத்தியைக்குறித்துச் சொல்லிய வாக்குத்தந்தங்களையும் நாம் ஏற்றுக்கொண்டு, விசேஷமாய் ஏழுசபைகளுக்கு எழுதின நிருபங்களை ஆராய்ந்து வாசித்தால், ஆதி கிறிஸ்தவர்களைப்போல நாம் இதில் பரிசுத்தத்தைத் தேடவும் கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தில் பயமின்றி நடக்கவும் பல எவதலைப் பெறுவோம். நமக்குத் துன்ப துக்கங்கள் நேரிடுங்காலத்தில் நாம் இவற்றை வாசித்தால் இயேசுகிறிஸ்து தமக்கு விரோதமாயிருக்கிற சர்வ அதிகாரத்தின்மேலும் அடையவேண்டிய ஜெயத்தைக்குறித்து நாம் அசையாத நல் நம்பிக்கையுடையவர்களாயிருப்போம்.

வெளிப்படுத்துகிறது. Revel. வெளிப்படுத்துகிறது காண்க.

வெளிப்புறமான வாசல். 'Parbar.' எருசலேமின் மதிலில் இருந்த 'பர்பார்' வாசல். 1 நாளா 26<sup>10</sup>.

வெளிமான். Roe. உபா 14<sup>5</sup> உன். பா 4<sup>5</sup> 7<sup>3</sup>. பவஸ்திஜ தேசத்திலுள்ள மான் கன் பலவகை. 'வெளிமான்' என்பதிலுள்ள மொழி பெயர்க்கப்பட்ட எபிரேய பதம் குறித்த மான் இன்ன வகை என்று தீர்மானமாய்ச் சொல்ல முடியாது.

வேளியாங்கம். Manifest. மத் 6<sup>4</sup> மாற்  
4<sup>33</sup> அப் 1-<sup>38</sup> 20<sup>30</sup> கலா 5<sup>19</sup> எபே 5<sup>13</sup>  
கொலோ 2<sup>15</sup> வெளி 15<sup>4</sup>.

வேளியாக்குகிறது. Reveal. வெளிப்  
படுகிறது காண்க.

வெள்ளம், பிரவாகம். Flood.

1. ஜலப்பிரளயம். யோபு 14<sup>11</sup> 22<sup>16</sup>  
உன். பா 7<sup>35</sup>.

1. சத்தருக்கன். 2 சாமு 22<sup>5</sup> சங் 15<sup>4</sup>  
ஏசா 59<sup>11</sup>.

3. துன்பம். சங் 32<sup>5</sup> 69<sup>9</sup> வெளி 12<sup>15</sup>.

4. நோவாவின் காலத்தில் உண்டான  
வெள்ளம். ஆதி 6-1 அதி. சலப்பிரளயம்  
காண்க.

வெள்ளிக்காய். Cucumber.

பலெஸ்தீனாவில் இருவகை வெள்ளரிக்  
காய்கள் உண்டு சாதாரண ஜனங்கள் சாப்  
பிட்ட வெள்ளரிக் காய் நமது நாட்டிலுள்ள  
புடலங்கூடையைப்போன்றது. எண் 11<sup>5</sup>. தென்  
இந்தியாவிலே கம்பங்காடுகளில் கதிர்விலும்  
சம்பத்தில் பட்சிகளினால் சேதமுண்டாகாத  
படி காவற் காக்கிறவனுக்காக ஒரு சிறு பந்  
தல போட்டு அதின்மேல் சிறு குடிசைபோ  
டுபதுபோல, பலெஸ்தீனாவிலுள்ள வெள்  
ளரிக்தோட்டங்களை முள்ளம்பன்றி நரி முத  
லிய ஜெந்துக்கள் நஷ்டப்படுத்தாதபடி அங்  
கிருந்து காவற்காக்கிறவனுக்காக ஒரு குடி  
சை போடுவது வழக்கம். காய் காலம் ஓய்ந்  
தபோனபின் அந்தக் குடிசை எண்ணமற்  
றுப் பாழாய்ப்போகும். இதினியித்தம் ஏசா  
யா தீர்க்கதரிசி எருசலேமுக்கு வரும்கேவல  
மான நிலைமையைக் காட்டும்படி, வெள்ள  
ரிக் காய்த் தோட்டத்திலுள்ள குடிசைக்கு  
அதை ஒப்பிட்டுப் பேசுகிறான். ஏசா 1<sup>8</sup>.



வெள்ளரி.

வெள்ளாடு. Goat.

ஆடுகளும் வெள்ளாடுகளும் சீரியா தே  
சத்தாருக்கு விசேஷித்த ஆஸ்திராயிருந்தது.

நாபாலுக்கு ஆயிரம் வெள்ளாடுகளிருந்தன.  
ஆதி 13<sup>5</sup> 30<sup>35</sup> 1 சாமு 26<sup>9</sup>. வெள்ளாடுக  
ளும் செம்மறியாடுகளும் சாதாரணமாய் ஒரு  
ய்த்து மேய்ந்தபோதிலும் சில சமயங்களில்  
மேய்ப்பர்கள் இவைகளை வெவ்வேறாகப்  
பிரிப்பதுண்டு. மத் 25<sup>32</sup>. வெள்ளாடுகளு  
க்கு நல்ல மேய்ச்சல் அவசியமில்லை. வனார்  
தரங்களிலுங்கூட இவைகள் தங்களுக்கு  
வேண்டிய இரையைச் சம்பாதிக்கும். இவை  
கள் மாஞ்செடிகளை மிருதியாய்ச் சேதப்படுத்தி  
விடும். வெள்ளாட்டிப்பால் ஆகாரத்திற்கு  
மிகவுயர்ந்தது. நீதி 27<sup>7</sup>. எபிரெயர்கள்  
வெள்ளாடுகளைப் பலி செலுத்துவார்கள்.  
லேவி 16<sup>5</sup> எண் 2-17 29 அதி. இதின் மாம்  
சத்தைப் புசித்தார்கள். ஆதி 27<sup>9</sup>. சீரியா  
தேசத்து வெள்ளாடு நமது நாட்டுவெள்ளாட்  
டைப்போன்றது. ஆனால் அவைகளின்  
காது நீளமாயிருக்கும். (ஆடு காண்க.)  
இதின் ரோமத்தினால் வஸ்திரங்கள் நெய்வார்க  
ள். ஆசிரிப்புக் கூடாரத்திரைகளும் இதி  
னால் செய்யப்பட்டது. யாத் 26<sup>7</sup> 36<sup>14</sup>.  
வெள்ளாட்டித் தோலினால் தண்ணீர் துருத்  
திகள் செய்வார்கள்.

வெள்ளாட்டுக்கடா. A. V. Scapegoat  
R. V. Azazel. 'பண்டிகை' என்னும் அதி  
காரத்தில் 'பாவ நிவிர்த்தி செய்யும் நான்'  
காண்க.

வெள்ளாண்மை. Husbandry. விவ  
சாயம் காண்க.

வெள்ளி. Silver.

பூர்வீககாலத்தில் சீரியா அசீரியா மு.  
விய தேசங்களிலிருந்த வியாபாரிகள் வெள்  
ளிப்பாளங்களையும் நிறைகளையும் உபயோ  
கித்தார்கள். ஆதி 13<sup>3</sup> 13<sup>15</sup>. எபிரெயர்கள்  
ஆசிரிப்புக் கூடாரத்தையும் தேவாலயத்தையு  
ம் கட்டினபோது வெள்ளி உபயோகிக்கப்  
பட்டது. யாத் 26<sup>19</sup> 1 நாளா 28<sup>14</sup>.

பூரிகைகள், ஆபரணங்கள், பணிமுட்டு  
கள் முதலியவைகள் வெள்ளியினால் செய்  
யப்பட்டன. ஆதி 24<sup>33</sup> 44<sup>3</sup> எண் 7<sup>13</sup>. சில  
சமயங்களில் சிலைகளை வெள்ளித்தகட்டால்  
மூடுவதுண்டு. உபா 29<sup>17</sup> ஏசா 40<sup>19</sup> தாளி 4<sup>4</sup>.

எபேசு பட்டணத்திலிருந்த தட்டர்கள்  
அப்பட்டணத்தின் தேவியாகிய தியாருளின்  
கோவிலைப்போல வெள்ளியினால் சிறிய கோ  
வில்களைச் செய்து ஆதாயம் சம்பாதித்தார்  
கள். அப் 19<sup>24</sup>. வெள்ளி விசேஷமாய் ஆர  
பியா, தர்சீஸ் என்ற தேசங்களிலிருந்து  
இறக்குமதியானது. 2 நாளா 9<sup>14</sup> எரோ 10<sup>9</sup>  
எசே 27<sup>12</sup>. புதிய ஏற்பாட்டுக்காலத்தில்

வெள்ளிக்காசு சாதாரணமாய் வழங்கப்பட்டது. லூக் 15<sup>8</sup>.

எபிரெயர்களும் ரோமர்களும் பலவிதமான வெள்ளி நாணயங்களை அச்சிட்டார்கள். பணம் காண்க.

சாதாரணமாய் சுரங்கங்களிலிருந்து வெள்ளி எடுக்கப்படும். இவ்விஷயத்தைப்பற்றியும், வெள்ளியைப் புடமிதேலைப்பற்றியும் பல வசனங்களில் வாசிக்கிறோம். சங் 66<sup>10</sup> நீதி 17<sup>3</sup> 25<sup>4</sup> 27<sup>21</sup> ஏசா 48<sup>10</sup> எரே6<sup>30</sup> எசே 22<sup>17</sup> சக 13<sup>9</sup> மல் 3<sup>3</sup>.

வெள்ளிக்கயிறு. Silver Cord. = ஜீவன். பிர 12<sup>6</sup>.

வெள்ளிக்காசு Kesita. ஆதி 33<sup>19</sup> யோசு 24<sup>32</sup>-ல் சொன்ன 'வெள்ளிக்காசு' என்பதும், யோபு 42<sup>11</sup>-ல் சொன்ன 'தங்கக் காசு' என்பதும் ஒரு பாளமேயன்றி காசு அல்ல.

வெள்ளிப்பணம். A piece of silver. A shekel. பணம் காண்க.

வெள்ளியம். Tin. தகரம் காண்க.

வெள்ளைக்கல். White stone. வெளி 21<sup>7</sup>. கல் காண்க.

வெள்ளை தடிப்பு White rising. லேவி 13<sup>19</sup> 14<sup>36</sup>. துஷ்டம் காண்க

வெள்ளைத்தேழல். White spot. லேவி 13<sup>39</sup>. துஷ்டம் காண்க.

வெள்ளைப்படர். Bright spot. லேவி 13<sup>3</sup> 14<sup>36</sup>. துஷ்டம் காண்க.

வெள்ளைப்பூண்டு. Garlic. எபிரெயர்கள் வெள்ளைப்பூண்டை அதிகமாய் விரும்பினார்கள். எண் 11<sup>5</sup>.

வெள்ளைப்போனம் Myrrh. நல்வாசனையுள்ள ஒரு மரத்தின் பிசின். அந்த மரம் அரபிதேசத்திலும் இந்தியாதேசத்திலும் வளரும். மருந்துக்கும் பிரேத அலங்காரிப்புக்கும் உதவும். ஆதி 37<sup>25</sup> 45<sup>41</sup> யாத் 30<sup>34</sup> சங் 15<sup>8</sup> நீதி 71<sup>7</sup> உன். பா 11<sup>3</sup> 36<sup>4</sup> மாற் 15<sup>23</sup> யோவா 19<sup>39</sup>.

வெறி Drunkenness. ரோ 13<sup>13</sup> கலா. 5<sup>21</sup> மது, மதுபானம் காண்க.

வெறுக்கிறது. Hate. யாத் 11<sup>21</sup> உபா 1<sup>31</sup> 16<sup>22</sup> 22<sup>13</sup> 2 சாமு 13<sup>15</sup> சங் 11<sup>5</sup> 45<sup>7</sup> 97<sup>10</sup> 119<sup>104</sup> நீதி 51<sup>2</sup> 61<sup>5</sup> 81<sup>3</sup> 13<sup>5</sup> 15<sup>27</sup> பிர 21<sup>7</sup> ஆமோ 51<sup>5</sup> மத் 16<sup>24</sup> லூக் 11<sup>26</sup> யோவா 12<sup>25</sup> எபி 1<sup>9</sup>.

வெறுமை, வெறும் Emptiness, Empty. ஆதி 31<sup>40</sup> 37<sup>24</sup> யாத் 37<sup>23</sup> 23<sup>15</sup> 31<sup>30</sup>

ருத் 1<sup>21</sup> யோபு 22<sup>9</sup> சங் 142<sup>8</sup> ஏசா 24<sup>3</sup> மாற் 12<sup>3</sup> லூக் 15<sup>3</sup> பிலி 2<sup>7</sup>.

வெறுமை ஆக்குதல். Kenosis, Emptying.

இயேசுகிறிஸ்து இவ்வுலகத்தில் அவதாரம் செய்தபோது தமது மகிமையைக் குறைத்து, தாழ்மைபடைந்த விஷயத்தைக்குறித்து பரி. பவுல் இரண்டு வசனங்களில் சொல்லுகிறான். 2 கொரி 8<sup>9</sup> பிலி 2<sup>7</sup>.

இவ்விதமாய் மேன்மையைக் குறைப்பதற்குக் கிரேக்குப்பாஷையிலே 'வெறுமையாக் குதல்' என்று அர்த்தங்கொண்ட 'கெனோசிஸ்' (Kenosis) என்ற பதம் வழங்குகிறது.

வெறுமை ஆக்குதலைப்பற்றிப் புதிய ஏற் பாட்டிலே தெளிவும் திட்டமுமான போதனை இவ்விதமிருந்தும் அனைப்பற்றிய சில பொதுயான குறிப்புகளுண்டு.

i. இயேசு தமது சுயசித்தத்திலும் அநிகாரத்திலும் தமது மேலான பதவியை நீக்கி பானிட ரூபம் பூண்டார்.

ii. தாம் இவ்விதமாய்த் தமது தெய்வீக மகிமையைத் தள்ளிவிட்டபோது, அவர் தமது தெய்வீக சுபாவத்தை விட்டுவிடவில்லை. அவர் மனுஷ்யிருந்தபோதும், பராபர வஸ்துவில் ஒரு ஆளாகவே இருந்தார்.

iii. அவர் மானிட அவதாரம் செய்து சகல விஷயத்திலும் மனுஷனாகவே இவ்வுலகத்தில் சுஞ்சரித்தகாலத்தில், தமது தெய்வீக தன்மைக்குரிய சர்வ வியாபகம், சர்வஞானம், சர்வ வல்லமை ஆகிய இவைகளுக்கு இடங்கொடாமல் சாதாரணமான ஜனங்களைப்போலவே ஜீவித்தார்.

iv. இதினியித்தம் அவர் அக்காலத்திலிருந்த யூதர்களில் ஒருவரைப்போல் இருந்தார் ஆகையினால் அவர் படிப் டியாக ஞானம் இலும், அக்காலத்து கல்வியிலும் விருத்தியுடையதார் என்கிற விஷயத்தைப்பற்றியும் அவர் மற்ற யூதர்களைப்போலவே பலகாரியங்களில் அபிப்பிராயங்கொண்டார் என்பதைப்பற்றியும், தாம் பட்டப்போகிற பாடுகளை தீர்த்து விடாருலப்பட்டார் என்ற கம்மியத்தைப்பற்றியும் குறித்து நாம் ஆச்சரிக்கப்பட அவசியமில்லை.

v. இப்படியிருக்க அவர் பானிட அவதாரத்தை எடுத்தகாலத்தில் அவர் தமது தெய்வீக சுபாப வுட்சணங்களை முற்றிலும் மறைத்து ஜீவித்தார் என்பதற்கு வேகமாகத்தில் அத்தாட்சியில்லை கொலோ 1<sup>7</sup> எபி 1<sup>3</sup> காண்க. அவ்வண்ணம் அவர் தமது தெய்வீகத்தை முற்றிலும் வெறுமையாக்கியிருந்த



தால் அவர் பல அம்புதங்களைச் செய்ததும் மாணத்தை வென்று உயிரோடெழுந்ததும் எப்படி?

vi. ஆகிலும் இயேசு தமது மகிமையை வெறுமையாக்கின விஷயம் மனுஷனுடைய புத்திக்கெட்டாத இரகசியங்களில் ஒன்று என்று நாம் எப்போதும் ஞாபகத்தில் வைக்கவேண்டும்.

### வே.

வேகம். Swiftnees. யோபு 9<sup>36</sup> பிர 9<sup>11</sup> ஏசா 5<sup>26</sup> 19<sup>1</sup> எரோ 2<sup>33</sup>.

வேகிதது, வேலிக்கிதது. Boll. லேவி 8<sup>31</sup> 1 கொரி 3<sup>15</sup>. உவமையாய். 1 கொரி 7<sup>9</sup>.

வேதி. Harlot பூர்வீக காணியர் தாங்கள் வணங்கிய காமதேவிய்காக தேவ ஸ்தலங்களிலே வேசித்தனம் செய்யும்படி பல ஸ்திரீகளை நியமிப்பது வழக்கம். இதினியித்தம் இந்த ஸ்திரீகளுக்கு 'பரிசுத்த ஸ்திரீகள்' என்ற பதம் மூலபாஷையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. ஆகி 3<sup>27</sup>. (தமிழ்வேதாசனத்தில் 'தாசி'.) இவர்கள் 'அந்நிய ஸ்திரீகள்' என்றும் அழைக்கப்படுகிறார்கள் நீதி 6<sup>24</sup> 23<sup>27</sup> 1 இரா 11<sup>1</sup> எஸ்ரு 10<sup>2</sup>.

இவர்கள் தங்கள் பாட்டுகளினாலே ஆடவரை ஏமாற்றி வசப்படுத்தி அவர்கள் ஆஸ்திகளை அபகரித்துக்கொள்வதோடு சில சமயங்களில் அவர்களைக் கொலைசெய்யும்படி கள்ளர்கள் கையில் அவர்களை ஒப்புக்கொடுப்பார்கள். நீதி 6<sup>24</sup> 7<sup>29</sup> ஏசா 23<sup>16</sup>.

தன்வாண்களான துன்மார்க்கர் இவர்களுக்காக மிகுதியாக திரவியத்தைச் செலவிலுவார்கள். எசே 11<sup>33</sup> 23<sup>36</sup> ஐசா 15<sup>30</sup>. ஒரு தகப்பன் தன் குபாரத்தியை வேசித்தன மார்க்கத்தில் பிரவேசிக்கிறதற்கு இடம் கொடுப்பது கண்டிக்கப்படுகிறது. லேவி 19<sup>29</sup>.

எபிரெயர்களுக்குள்ளே மேசிப்பினர்கள் கர்த்தருடைய சபைக்கு உட்படலாகாது. உபா 23<sup>2</sup> நியா 11<sup>1</sup> யோவா 7<sup>41</sup>. காணியர்கள் காமதேவியை வணங்கினதும் தங்கள் ஆவயங்களிலே வேசிகளை வைத்திருந்த விஷயமும், எபிரெயர்கள் மேற்படி பாவத்தில் விழுவதற்கு ஏதுவாயிருந்ததாக தோன்றுகிறது ஆமோ 2<sup>4</sup> ஒசி 4<sup>13</sup>. ஆகையால் இப்படி வேசித்தனம் செய்வது தகாதகாரியமென்றும், விசேஷமாய் ஆசாரியனுடைய குமாரத்தி இந்தத் துன்மார்க்கத்திற்கு முற்றிலும் சீங்கலாயிருக்க வேண்டுமென்றும் நியாயப்பிரமாணம் கூறுகிறது. லேவி 21<sup>9</sup> உபா 23<sup>27</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டுக் காலத்திலேயும், கொரிந்து எபேசு முதலிய பட்டணங்களிலிருந்த அந்நிய மதஸ்தர் அகோரமான வேசித்தனம் செய்துவந்த விஷயம் ஆகி திருச்சபைக் கிறிஸ்தவர்களுக்கு இடையூறாயிருந்ததாக பல வசனங்களில் வாசிக்கிறோம். அப் 15<sup>20</sup> ரோம 1<sup>24</sup> 1 கொரி 6<sup>9</sup> கலா 5<sup>19</sup> வெளி 2<sup>14</sup>. அப்போஸ்தலர்கள் தாங்கள் எழுதிய நிருபங்களில் இப்பாவத்தை அடிக்கடி கண்டிக்கிறார்கள்.

வேசிக்கள்ளர். Whoremongers. 1 திமோ 1<sup>10</sup> எபி 13<sup>4</sup>.

வேசித்தனம். Whoredom, Fornication. i. ஆகி 3<sup>24</sup> லேவி 19<sup>29</sup> எண் 25<sup>1</sup>.

ii. உவமையாய்: விக்கிரகாராதனை. ஏசா 1<sup>21</sup> எசே 16<sup>17</sup> 23<sup>14</sup> ஒசி 4<sup>11</sup> வெளி 19<sup>2</sup>. விபசாரம், வேசி காண்க.

வேசிப்பணயம். Hire of a harlot. உபா 23<sup>17</sup> எசே 16<sup>33</sup>.

வேசிப்பிள்ளை. Bastard. உபா 23<sup>2</sup> சக 9<sup>6</sup> எபி 1<sup>28</sup>.

வேஷம். Form. 2 திமோ 3<sup>5</sup>.

வேட்டை. Hunting. ஆகி 10<sup>9</sup> 25<sup>27</sup> 27<sup>5</sup> யோபு 10<sup>16</sup> சங் 140<sup>11</sup> நீதி 6<sup>29</sup> எசே 13<sup>18</sup> எரோ 16<sup>16</sup> மீகா 7<sup>9</sup>.

வேண்டேல். Supplication. ஆகி 25<sup>21</sup> அப் 1<sup>14</sup> 1 கொரி 4<sup>13</sup> எபே 6<sup>18</sup> பிலி 4<sup>6</sup> 1 திமோ 21<sup>5</sup>.



வேதபாசர்.

வேதபாசர். Scribes.

1. பூர்வீக காலத்தில் எகிப்து, பாபிலோன் முதலிய சேசங்களில் படிப்பாளிகள் அபூர்வமாயிருந்தபடியால், இவர்கள் ராஜாக்களுக்கு ஆலோசனைக்காரரும் சம்பிரதிகளும் உகிராணக்காரருடையிருந்து ராஜ்யத்தின் பொக்கிஷம், தீர்வை, குடிமதிப்பு முதலிய



வேதபாரகன்.

விஷயங்களைக் கவனித்துவந்தார்கள். ஆகையால் இவர்களுக்குக் 'கணக்கு எழுதுகிறவர்கள்' என்ற அர்த்தங்கொண்ட எபிரேய பதம் மூலபாவையில் சொல்லப்பட்டிருக்கிறது. தமிழ் வேதாகமத்திலே சொல்லப்படுகிற எகிப்திய 'ஆனோட்டிகளின்' வேலை கணக்கு எழுதுவதுதான். யாத் 5<sup>6</sup>.

எபிரேய ராஜாக்கள் தங்களுக்குக் கீழ் அதிகாரம் செலுத்தும்படி பல கணக்கர்களை ஏற்படுத்துவார்கள். இவர்களில் மிகுதியானவர்கள் வேலை கோத்திரத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். 1 நாளா 24<sup>6</sup> 27<sup>32</sup> 2 நாளா 34<sup>13</sup> ராஜாவின் பிரதான மந்திரிகளுக்குள்ளே சில சம்பிரதிகளும் இருப்பார்கள். 2 சாமு 8<sup>17</sup> 20<sup>35</sup> 1 இரா 4<sup>3</sup> எரே 36<sup>18</sup>. இவர்களில் சிலர் ராஜாங்க வரவு செலவுகளை விசாரிப்பார்கள். 2 இரா 12<sup>10</sup> 22<sup>3</sup>.

சமயாசமயத்திலே இவர்கள் ராஜாவுக்காக ஸ்தானபுதிகளாகப் போவார்கள். 2 இரா 18<sup>17</sup> 19<sup>8</sup> 22<sup>19</sup>. இவர்களில் சிலர் யுத்த வீரரின் விசாரிப்புக்காரராயிருந்தார்கள். 2 இரா 25<sup>19</sup> 2 நாளா 26<sup>11</sup>.

ஏசாயா 33<sup>18</sup>-ல் சொல்லப்படும் 'கணக்கன்' என்பது அசிரிய சேனையில் இவ்வித உத்தியோகம் வகித்துவந்தவனைக் குறிக்கிறது.

கற்பலகைகளில் வெட்டப்பட்டிருக்கிற சித்திரங்களில், அசிரிய போர்ச்சேவகர்கள் தாங்கள் கொன்ற சத்துருக்களின் தலைகளையும் தாங்கள் கொள்ளையிட்ட பொருளையும் கணக்கு எழுதும் பாவனையை நாம் பார்க்கலாம்.

2. யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்தபோது, சந்தேக்காரர்கள் தீர்க்கதரிசிகள் முதலியவர்கள் இயற்றிய காவியங்களையும் சரித்திரம்

களையும் வாசிக்க விரும்பி வந்தார்கள். ஆதலால், பாபிலோனிலே இந்த வேதநூல்களை இயற்றினவர்களுக்கு அதிக மேன்மை கிடைத்தது.

யூதர்கள் சிறையிருப்பிலிருந்து திரும்பி வந்தபின்பு, நியாயப்பிரமாணத்தை அறிந்து, நூல்களை இயற்றத் திராணியுள்ளவர்களுக்கு யூதருக்குள்ளே மிகவும் அதிகாரமும் செல்வாக்கும் இருந்தது. இக்காலமுதல் இவர்கள் விசேஷமாய் 'வேதபாரகர்' என்று அழைக்கப்படுகிறார்கள். நெகேமியாவின் சீர்திருத்தகாலத்தில் ஒருசேலையிலுள்ள வேதபாரகர் ஜனங்களுக்கு நியாயப்பிரமாணத்தைப் போதித்தார்கள். எஸ்ரு ஒரு வேதபாரகனாயிருந்தான். எஸ்ரு 7<sup>3</sup> நெகே 8<sup>1</sup>.

இரண்டு நூற்றாண்டுகளாக இவர்களைப் பற்றிய விசேஷம் திட்டமாய்த் தெரியவில்லை ஆயினும் இவர்கள் அக்காலத்தில் பழைய ஏற்பாட்டில் நமக்குத் தெரிந்த ஆகமங்களைச் சேர்த்து அவைகளைப் பிரசுரமாக்கி ஜெப ஆலயங்களிலே அவைகளை வாசிக்கப்படுமபடி செய்துவந்தார்கள். ஏறக்குறைய கி-மு. 200-ம் ஆம்முதல் இவர்கள் நியாயப்பிரமாணத்தை வியாக்கியானம்செய்து, பல கட்டுப்பாடுகளையும் சடங்காசாரங்களையும் ஏற்படுத்தி இந்தச் சடங்காசாரங்கள் நியாயப்பிரமாணத்தைப்போலவே அதிகாரமுடையவை என்று போதித்தார்கள். மத் 15<sup>1</sup>. இவர்களுக்கும் பரிசேயருக்கும் நெருங்கிய சம்பந்தமுண்டு. மத் 12<sup>38</sup> மாற் 21<sup>6</sup> 7<sup>5</sup> லூக் 6<sup>7</sup>.

இவர்களில் சிலர் முதலிலே இயேசுவின் போதகத்திற்குச் சார்புள்ளவர்களாயிருந்தார்கள். மத் 6<sup>19</sup> மாற் 12<sup>38</sup>.

மற்ற அநேகரோ அவருக்கு விரோதமாயிருந்தார்கள். மாற் 3<sup>32</sup> 11<sup>18</sup> 14<sup>1</sup> 15<sup>1</sup>.

இவர்கள் சடங்காசாரத்தை எப்போதும் மேன்மைப்படுத்தி வந்தார்கள். இகினியித்தம் இயேசு இவர்களைக் கண்டிக்க நேரிட்டது. மத் 5<sup>30</sup> 23<sup>1</sup>.

3. ஒரு வாலிபன் வேதபாரகனாயிருக்க விரும்பினால், அவன் பல வருஷகாலம் ஒரு பெரிய நியாயசாஸ்திரியின் சீடனாயிருக்கவேண்டும். அப்படியே பவுல் கமாவியேலிடம் நியாயசாஸ்திரத்தைக் கற்றான். இவ்விதமாய்ச் சன்மார்க்கம், தத்துவம், நியாயப்பிரமாணம் முதலிய அறிவில், தேர்ச்சியை அடைந்தவன்தான்.

ஏறக்குறைய 30 பிராயமாகும்போது சேஷன் வேதபாரகரின் சங்கத்திலுபரிசோதிக்கப்பட்டு, தேறினவனாக காணப்படும்பட்சத்

தில், அவர்கள் அவன்மேல் கைகளைவைத்து 'வேதபாரகரின் காதலர்களுக்குப் போக அனுமதி அளித்து அவன் கையிலே எழுத்துப் பலகையையும் திறவுகோலையும் கொடுப்பார்கள். லூக் 11<sup>53</sup>. அந்தத் திறவுகோல் இவன் நியாயப்பிரமாணத்திலுள்ள மறைவானவைகளின் அர்த்தத்தைத் 'திறக்கும்படி,' அல்லது தெரிவிக்கும்படி, அதிகாரம்பெற்றவன் என்பதற்கு அடையாளம். மத் 16<sup>19</sup> காண்க. இதற்குப்பின்பு இவன் வேதாமங்கலையும் நிருபங்களையும் எழுதி ஜீவனம் பண்ணலாம். அல்லது நியாயப்பிரமாணம் முதலிய விஷயங்களில் பாண்டித்தியமடைந்து, கமாலியேல் முதலிய சாஸ்திரிமாண்போல் மோனமைபெற்று மற்றவர்களுக்குக் குருவாக இருக்கவும் இடமுண்டு. இவ்விதக் குருக்கள் நியாயப்பிரமாண வியாக்கியானங்களைக் குறித்து உபநிசயாசம் செய்து, சன்மர்க்கத்தைப்பற்றி ஜனங்களுக்குப் போதிப்பார்கள். நியாய விசாரணையில் தீர்ப்புசெய்வதும், குற்றவாளிகளுக்குத் தண்டனை விதிப்பதும் இவர்களுடைய ஊழியத்தின் ஓர் பாகமே. யூதருக்குள்ளே இவர்கள் போதகர்களாயும், நியாயாதிபதிகளாயும் இருந்தார்கள். தங்கள் ஊழியத்திற்காக சம்பளம் பெறாவிட்டாலும், அவர்களுடைய சீஷரிடமிருந்து தங்கள் சவரட்சணக்காக காணிக்கைகளைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். முற்காலத்துத் தீர்க்கதரிசிகள் ஜனங்களுக்குப் போதனைசெய்த வண்ணமாக, இயேசுவின் காலத்தில் இவர்கள் போதகர்களாயிருந்தார்கள், ஆனால் இவர்கள் சடங்காசாரத்தையே விசேஷமாக எண்ணி, இயேசுவும் யோவான் ஸ்தானனும் போதித்த ஆவிக்குரிய போதனையைத் தள்ளிவிட்டார்கள். மேலும் பேசியாவாகிய தாம் பாடுபட்டு மாணமடைய வேண்டும் என்று அவர் போதித்தவிஷயம், மேசியா எப்பொழுதும் ஜெயமுள்ளவரும் மேன்மையுடையவருமாயிருக்கிறார் என்ற அவர்களுடைய எண்ணத்திற்கு முற்றிலும் நேர்விரோதமாயிருந்தது. இயேசு மேசியா அல்ல என்று தீர்மானித்ததுடன், அவரைக் கொலை செய்வதற்கும் அனுசரிணையாயிருந்தார்கள்.

இயேசுவின் காலத்திற்குப் பின்னும் 200 வருஷக்காலங்களாக வேதபாரகருக்கு யூதர்களுக்குள்ளே கண்ணியம் கிடைத்தது.

வேதப் புரட்டன், வேதப் புரட்டு. Heretic, Heresy. தீத் 3<sup>10</sup> 2 பேது 21. சமயம், பிரிவினை, மார்க்கப்பேதம் காண்க. வேதம். Law, Scripture. = நியாயப் பிரமாணம். சங் 119 ஏசா 54<sup>1</sup> எரோ 16<sup>18</sup>

சக 7<sup>19</sup> கலா 3<sup>29</sup>. 'வேதப்பிரமாணம்.' யோபு 22<sup>29</sup>. வேதாக்கம் காண்க.

வேதனை. Punishment. யாத் 37 ஏசா 13<sup>8</sup> லூக் 16<sup>23</sup>. = உபத்தரவம். வெளி 9<sup>5</sup>. = வியாதி. மாற் 5<sup>29</sup>. ஆக்கினை காண்க.

வேதாக்கம், சத்தியவேதம். Bible. 'வேதம்' என்ற பதம், தேவன் தம்மை வெளிப்படுத்திய சரித்திரத்தை அடக்கிய புஸ்தகத்திற்குக் கிறிஸ்தவர்களால் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. 'வேதாக்கம்,' 'சத்தியவேதம்,' 'விலிவியவேதம்,' என்னும் இந்தப் பதங்களுக்கும் 'வேதம்' என்பதற்கும் ஒரே அர்த்தம். வேதாக்கத்திலே 66 புத்தகங்களான புஸ்தகங்கள் உண்டு. ஒவ்வொரு புஸ்தகத்தின் ஆக்கியோன், காலம், பொருள் முதலியவைகளை இந்த அகராதியில் அதற்கேற்ற இடத்திலே அறிந்துகொள்ளலாம். இந்த நிபந்தத்திலே, 'சத்தியவேதம்' வெவ்வேறான ஆக்கியோர்களால் எழுதப்பட்ட பலவிதமான பங்குகள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிற ஒரே புஸ்தகமாக எண்ணி, அதன் பங்குகள் எப்படிச் சேர்க்கப்பட்டன என்பதையும், அதன் இலட்சணங்களையும், நோக்கத்தையும் பரிசோதிக்கப் போகிறோம்.

வேதாக்கத்திலிருக்கிற 66 புத்தகங்களில், 39 புத்தகங்கள் பழைய ஏற்பாட்டையும், மற்ற 27 புத்தகங்கள் புதிய ஏற்பாட்டையும் அடங்கியிருக்கின்றன. பழைய ஏற்பாட்டுப் புத்தகங்கள் முதன்முதல் எழுதி சேர்க்கப்பட்டு, யூதசபையிலே யூதர்களுடைய வேதமாக இருக்கின்றன. கிறிஸ்தவசபை இவைகளை ஏற்றுக்கொண்டு, இவைகளோடே முதலாம் நூற்றாண்டில், கிறிஸ்தவர்களால் எழுதப்பட்ட மற்ற 27 புத்தகங்களாகிய புதிய ஏற்பாட்டையுஞ் சேர்த்து, வேதத்தை முழு வதும் பாலித்துவந்தது. ஆகையால் ஒவ்வொரு ஏற்பாட்டையும் தனித்தனியே ஆராய்ந்தபின்பு வேதம் முழுவதையும் கவனிப்போமாக.

I. பழைய ஏற்பாடு.

1. அநன் அடக்கம்.

எபிரேய பாகையில் எழுதப்பட்ட யூத வேதத்திலே, பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்கள் மூன்று பிரிவுகளாக வகுக்கப்பட்டிருக்கிறதாக காண்போம். அவையாவன:

(i) தோரா (Torah) என்னும் நியாயப் பிரமாணம். இதில் சேர்ந்த ஆதியாக்கம், யாத்திராக்கம், லேவியாக்கம், எண்ணாகம், உபாக்கம் என்னும் ஐந்து புஸ்தகங்களும் மோசேயினால்தான் எழுதப்பட்டதாக யூதர்கள் நம்பியிருக்கிறார்கள்.

(ii) நபியீம் (Nabim) என்னும் எட்டுத் தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்களும். எங்கள் வேதத்திலிருக்கிற 21 புஸ்தகங்கள் 5 சுருள்களில் எழுதப்பட்டபடியினால், தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்கள் 8 புஸ்தகங்களாக எண்ணப்பட்டன.

(a) முந்திய தீர்க்கதரிசிகள். யோசுவா, நியாயாதிபதிகள், 1 சாமுவேல், 2 சாமுவேல், 1 ராஜாக்கள், 2 ராஜாக்கள், இவைகள் சரித்திரங்களானாலும், இஸ்ரவேலரின் சரித்திரத்தின் மூலம் விளங்கின தேவனுடைய சித்தத்தை விரித்துரைக்கிறதினால், இவைகள் தீர்க்கதரிசனங்களென்ற பெயர் பெற்றன.

(b) பிந்திய தீர்க்கதரிசிகள். ஏசாயா, ஏரேமியா, எசேக்கியேல், ஒசியா, யோவேல், ஆமோஸ், ஒபதியா, யோனா, மீகா, நாகும், ஆபகூக், செப்பனியா, ஆகாய், சகரியா, மல்கியா.

(iii) கெதுபீம் (Kethubim) என்னும் 'எழுதப்பட்டவை' அகாவது, மற்றும் எழுதப்பட்ட நூல்களாகிய நானுவிதமான புஸ்தகங்களும்.

(a) சந்தேம், நீதிமொழிகள், யோபு என்ற மூன்றும் செய்யுள் நலையான புஸ்தகங்கள்.

(b) அவ்வவற்றுக்குரிய ஐந்து பிரதானமான பண்டிகைகளில் வாசிக்கப்பட்ட 'மெக்கில்லோத்' (Megilloth) அகாவது சுருள்கள் என்னும் உன்னதப்பாட்டு, ரூத், பிரசங்கி, புலம்பல், எஸ்தர் ஆகிய ஐந்து புஸ்தகங்களும்.

(c) தானியேல், நாளாகமம், நெகேமியா, எஸ்ரா.

இந்த ஒழுங்கின்படி மூன்று பிரிவுகளிலும் புஸ்தகங்கள் ஒன்றோடொன்றாக சேர்க்கப்பட்ட பழைய ஏற்பாடு இவ்விதமாய் இயற்றப்பட்டதால், இந்த ஒழுக்கு விசேஷமானது. யூதர்கள் பாரம்பரியாய், தோரா தேவாலயத்திலிருந்த மகா பரிசுத்த ஸ்தலத்திற்கும், தீர்க்கதரிசனங்கள் பரிசுத்த ஸ்தலத்திற்கும், கெதுபீம் ஆலயத்தின் பிரகாரத்திற்கும் ஒப்பாயிருந்தன என்று கைக்கொண்டார்கள்.

இந்தப் புஸ்தகங்கள் பொருளிலும் விஷயத்திலும் பின்வரும் விதமாய் வகைப்படுத்தலாம்:

(1) சரித்திர புஸ்தகங்கள்: ஆகியாகமம், யாத்திராகமம், லேவியாகமம், எண்ணகமம், உபாகமம், யோசுவா, நியாயாதிபதிகள், ரூத், 1 சாமுவேல், 2 சாமுவேல், 1 இரா

ஜாக்கள், 2 இராஜாக்கள், 1 நாளாகமம், 2 நாளாகமம், எஸ்ரா, நெகேமியா, எஸ்தர்.

(2) செய்யுளும் நாடகமும்: சந்தேம், யோபு, யோனா, உன்னதப்பாட்டு, புலம்பல்.

(3) நீதியாகமங்கள்: நீதிமொழிகள், பிரசங்கி.

(4) தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்கள்: ஏசாயா, ஏரேமியா, எசேக்கியேல், ஒசியா, யோவேல், ஆமோஸ், ஒபதியா, மீகா, நாகும், ஆபகூக், செப்பனியா, ஆகாய், சகரியா, மல்கியா.

(5) வெளிப்படுத்தலுக்குரிய புஸ்தகங்கள்: தானியேல், எசேக்கியேல் 40-48 அதிசகரியா 1-6 அதி.

2. பழைய ஏற்பாட்டில் புஸ்தகங்கள் சேர்க்கப்பட்ட விதம். (Canon of the Old Testament.)

பழைய ஏற்பாட்டுப் புஸ்தகங்கள் எழுதப்பட்டு எப்படிச் சேர்க்கப்பட்டன என்பதையும், இந்த 39 புஸ்தகங்கள் விசேஷித்த பிரகாரமாய்த் தேவனிலிருந்தே தோன்றினவைகளாய் எப்படி அதிகாரம் பெற்றன என்பதையும், இந்த புஸ்தகங்களைப்போன்ற மற்றப் புஸ்தகங்கள் அநேகம் ஏற்றுக்கொள்ளப்படாமல் ஏன் தள்ளப்பட்டன என்பதையும் குறித்துச் சிந்தித்துப் பார்க்கவேண்டும்.

இந்த 39 புஸ்தகங்கள், பங்கு பங்காக காலத்துக்குக் காலம், படிப்படியாய் அதிகாரம் பெற்ற புஸ்தகங்களென்று அறியப்பட்டுவந்தன. பழைய ஏற்பாட்டின் மூன்று பிரிவுகளும், கிராமக் கிராமமாக வெவ்வேறான காலங்களிலும் கிறைவேற்றம் பெற்றன.

1. இந்தப் புஸ்தகங்கள் ஒரேகாலத்திலே, ஒரே ஆக்கியோனால் எழுதப்படவில்லையென்று அறிவோம். அவைகளின் சில பூர்வீக பாட்டுகள். எண் 2:14-15:17, 18:37-30 ஆகி 33:34. அவைகளில் சிறு சரித்திரங்களும் பல பாரம்பரியமாய் வாய்மொழியினால் வந்து, கடைசியாக நூல்களில் எழுதப்பட்டனவை. மோசேயின் காலம்முதல், நியாயப்பிரமாணங்கள் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டுப் பங்கு பங்காக எழுதிவைக்கப்பட்டன. பிற்பாடு, ஈங்கன் அறியாத ஆக்கியோன்கள் இந்தக் கையெழுத்துப் பிரதிகளை ஒழுங்குபண்ணிச் சேர்த்து, சில புஸ்தகங்களை எழுதினார்கள். ஆத்யாகமம், யாத்திராகமம், எண்ணகமம், உபாகமம் முதலியவை காண்க. இந்தவேலை காலக்கிராமத்திலே செய்யப்பட்டு, எஸ்ரா வினுடைய காலத்துக்குமுன் முடிக்கப்பட்ட

டது. (கி-மு. 450). இப்படியே 'தோறு' என்னும் எங்கள் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள முதல் ஐந்து புஸ்தகங்கள் இயற்றப்பட்டன. ஆதிமுதல் இந்தப் பாரம்பரியங்களை யூதர்கள் மதித்துவந்தார்கள். விசேஷமாக நியாயப் பிரமாணம் முழுவதும் மோசேயினால் எழுதப்பட்டமலிருந்தாலும், அது அவருடைய பெயர் பெற்றதினாலும், அவர் தேவனிடத்திலிருந்து பெற்றுக்கொண்ட மூலப் பிரமாணத்தைக் கொடுத்ததினாலும், யூதர்கள் 'தோறு' என்னும் தூலை அதிக அதிகாரமுள்ளதாக எண்ணினார்கள்.

இப்படி, யோசியாராஜாவனுடைய காலத்திலே, பிரதான ஆசாரியனாகிய இலங்கியா, தேவாலயத்திலே நியாயப்பிரமாணம் அடங்கிய ஓர் புஸ்தகங்களுடன் கண்டுபிடித்தபோது, யோசியா ஜனங்களை அழைத்து, அந்தப் புஸ்தகத்தின் வார்த்தைகளையெல்லாம் அவர்களுக்கு வாசித்து, அவைகளை நிறையேற்ற உடன்படிக்கை பண்ண, ஜனங்களும் உடன்படிக்கைக்கு உட்பட்டார்கள் என்று சொல்லியிருக்கிறது. 2 இரா 22, 23 அதி. இவ்விதமாய் கி-மு. 621-ம் ஆஸ்திவ் அதிகாரம் அடைந்த புஸ்தகம் உபாகமமே.

கி-மு 458-ஆஸ்திருவம், கி-மு. 444-ஆஸ்திரெகேயியாவும் பாபிலோனிலிருந்து எருசலேமுக்குத் திரும்பிப்போனார்கள். பாபிலோனிலே சில நியாயப்பிரமாணப் புஸ்தகங்களும், சில சரித்திரங்களுக்குச் சேர்க்கப்பட்டிருந்தான 'தோறு' என்னும் அந்த ஐந்து புஸ்தகங்களை எஸ்ரு எருசலேமுக்குக் கொண்டுவந்தான் என்று தோன்றுகிறது. நெகேமியா வந்தபோது, இவைகளை எஸ்ரு ஜனங்களுக்கு முன்பாக வாசித்து, தேவனுடைய நியாயப்பிரமாணத்தை அவர்கள் விளங்கும்பிரகாரமாய் அர்த்தங்கொடுத்தான். நெகே 81-12. ஜனங்கள் அதைக் கேட்டு ஏற்றுக்கொண்டு, அதின்படி நடக்கச் சத்தியம் பண்ணினதினால் (நெகே 938 1039) அவர்கள் அந்த நியாயப்பிரமாணம் தேவனுடையதாக மதிக்கப்பட்டதென்பதைச் சாதித்தார்கள். இப்படியே, யூத வேதத்தில், முதலாம்பிரிவு அதிகாரத்தைப் பெற்றது.

(ii) கி-மு. 200 ஆஸ்திருவம், 'தோறு' என்னும் புஸ்தகங்களோடே, 'தீர்க்கதரிசனங்கள்' என்னும் மற்ற எட்டுச் சுருள்கள் சேர்க்கப்பட்டிருந்தன. அவைகள் மேலே சொல்லியிருக்கிற புஸ்தகங்கள் (I. 1 காண்க). யூதர்கள் பாபிலோனின் தேசத்திலிருந்த காலத்திலே, வேதபாரகர் முன்னே எழுதப்பட்ட சரித்திரங்களை எடுத்துச் சேர்த்துக்கொண்டு,

'முந்தின தீர்க்கதரிசனங்கள்' என்னப்பட்ட கால சரித்திர புஸ்தகங்களை எழுதினார்களென்று உத்தேசிக்கலாம். ஆமோஸ் காலம் வரையும், தீர்க்கதரிசிகள் தாங்கள் உரைத்த தீர்க்கதரிசனங்களை எழுதாமல், பிரசங்கத்தில் மாத்திரமே அவைகளை ஜனங்களுக்குத் தெரிவித்தார்கள். அக்காலத்துக்குப் பிறகு தீர்க்கதரிசிகள் அநேக தீர்க்கதரிசனங்களெழுதி, தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்களாகச் சேர்த்தார்கள். மல்கியா என்பவன் (கி-மு. 460) கடைசியான தீர்க்கதரிசன் பது தோன்றுகிறது. சங் 749. தீர்க்கதரிசன மொழிந்தபிற்பாடு, ஜனங்கள் எழுதப்பட்டிருந்த தீர்க்கதரிசனங்களை அதிகமாய் மதித்துவந்தார்கள். 400-ம் ஆஸ்திருவம் 200-ஆஸ்திருவம் மிடையிலே, இந்த எட்டிப் புஸ்தகங்களும் நல்ல அதிகாரத்தை அடைந்து, நியாயப் பிரமாணத்தைப்போல் தேவனுடைய சித்தத்தைப் பூரணமாய் அறிவிக்கக் கூடிய ஆகமங்களாக எண்ணப்பட்டன. சீராக்கு என்பவன் ஏறக்குறைய கி-மு. 180-ம் ஆஸ்திருவம் நீதி என்னும் புஸ்தகத்தை எழுதி, நியாயப்பிரமாணமும் சரித்திரங்களும் தீர்க்கதரிசனங்களுமாகிய இவைகளிலிருந்து வசனங்களெடுத்துக் காட்டுகிறதினால், இவைகளெல்லாம் அவனுக்குத் தெரிந்தது என்பதை நாம் அறிந்துகொள்ளலாம். அவன் போன் கி-மு. 132-ஆஸ்திருவம் அந்தப் புஸ்தகத்துக்கு முகவுரை எழுதி, அதில் இரண்டேதவை 'நியாயப்பிரமாணமும், தீர்க்கதரிசனங்களும், மற்றவைகளும்' என்று சொல்வது மாத்திரமல்ல, 'அநேக பெரிய காரியங்கள், எவ்வுகளுக்கு நியாயப்பிரமாணத்தினாலும் தீர்க்கதரிசிகளாலும், அவர்களைப் பின்பற்றின மற்றவர்களாலும் கொடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன' என்று சொல்லுகிறான். அவன் காலத்துக்குமுன்னே, தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்களென்பதும், நியாயப்பிரமாண புஸ்தகங்களோடே ஒரே வேதாகமத்தில் சேர்க்கப்பட்டிருந்தனவென்று காண்கிறோம்.

(iii) சீராக்கும் அவன் போனும் எழுதின வசனங்களால் யூதர்கள் நியாயப்பிரமாண புஸ்தகங்களையும், தீர்க்கதரிசன புஸ்தகங்களையும், எவ்வுகளுக்கும், வேறு சில புஸ்தகங்களையும் மதித்து, அவைகள் வேதாகமங்களோடே சேர்க்கப்பட்டத்தக்கவைகளாக எண்ணினார்களென்று கண்டிருக்கிறோம். சீராக்கின் போன் 'மற்றவைகள்' என்று குறித்த புஸ்தகங்கள் இன்னவையென்று திட்டமாய்ச் சொல்லமுடியாது. சீராக்கு தன் புஸ்தகத்திலே கீர்த்தியடைந்த பெரியோர்கள் சிலரைக் குறித்துச் சொல்லுகிறதினால், நாளாகமம்,

என்று, நெகேமியா என்னும் இம்மூன்று புஸ்தகங்களை நன்றாய் அறிந்தான் என்றும்; வேறு வசனங்களில் நீதிமொழிகள் என்னும் புஸ்தகத்துக்குப் பின் அவனுடைய புஸ்தகம் எழுதப்பட்டது என்றும் நிச்சயமாய் அறியலாம். இதற்க்குத் தேவாலயத்தில் பாடகரால் பாடப்பட்டனவாதலால், அவைகள் அடங்கிய சந்தீதமென்னும் புஸ்தகம் யூதருக்குள் அதிக அதிகாரத்தையும் மதிப்பையும் பெற்றது. மற்றப் புஸ்தகங்கள் எவ்விதமாயும் எக்காலத்திலும் வேதாகம புஸ்தகங்களாக எண்ணப்பட்டவைகளுக்கெனக் குறித்து அறியக்கூடாது. எஸ்தர், உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கி என்பவைகளிலிருந்து புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள ஆசிரியர்கள் ஒன்றுமெடுத்துக் காட்டவில்லை. கி-பி. முதலாம் நூற்றாண்டில் யூத சாஸ்திரிகளில் சிலர் எஸ்தர், பிரசங்கி இவைகளைத் தள்ளிப்போட்டார்கள். கிரேக்க பாவைப் பேசின யூதர்கள், அந்தப் பாவையின் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட பழைய ஏற்பாட்டோடே சேர்க்கப்பட்ட வேறு சிலகிரேக்க புஸ்தகங்களை அடக்கேரித்து, அவைகளை மதித்தார்கள். அப்போக்கிரீபா, நீதிநூல் கல் காண்க. ஆனால் கி-பி. 70-ம் நூற்றாண்டின் பின்னியா (Jamnia) என்னும் பட்டணத்திலே நடந்த யூத சங்கம் இந்தப் புஸ்தகங்களைத் தள்ளிவிட்டு, உன்னதப்பாட்டு, பிரசங்கிமாதிரும் ஏற்றுக்கொண்டது என்பது தோன்றுகிறது. யூதசரித்திரக்காரனாகிய யோசேபஸ் (Josephus) என்பவன் (ஏறக்குறைய கி-பி. 90) 'யூதர்களாகி நாங்கள் எல்லாக் காலங்களையும்பற்றிய சரித்திரங்கள் அடங்கிய நீதியாய் கம்பத்தக்க 22 புஸ்தகங்களைமாதிரும் வைத்திருக்கிறோம்' என்று சொல்லுகிறான். 22 புஸ்தகங்களென்றால், எபிரேய வேதத்திலிருந்த 24 புஸ்தகங்களுள் மூன்றை நியாயாதிபதியோடும், புலம்பலை எரேமியா வோடுஞ் சேர்த்து எண்ணுகிறான்.

(iv) இவ்விதமாய்ப் பழைய ஏற்பாடாகிய யூதவேதம் இயற்றப்பட்டது. யூதருடைய முதலாம் இதவே. யேகோவா வேதபுஸ்தகங்களின் ஆக்கியோன்கள்மூலம் தமது சித்தத்தை வெளிப்படுத்தியிருக்கிறாரென்று, யூதர்கள் எண்ணினதால், அவர்கள் மற்றப் புஸ்தகங்களைப்பார்க்கிலும் இந்த 24 புஸ்தகங்களையும் அதிக பயபக்கியோடே மதித்தார்கள். யேகோவா மோசேயிடத்தில் தோரூ என்னும் நியாயப்பிரமாண புஸ்தகங்களைச் சொல்சொல்லாக எடுத்து எழுதுவித்தாரென்பதும், எருசலேம் அந்தக்காலத்தில் இழந்துபோன வேதாகமங்களை, எஸ்ருதேவ உதவியினால் மூற்றும் எழுதிக்கொடுத்தா

னென்பதமாகிய யூதர்களின் பாரம்பரியங்களில் வேதத்தைப்பற்றி அவர்கள் கொண்ட அபிப்பிராயம் தோன்றுகிறது.

3. பழைய ஏற்பாட்டின் மூல பாவையும் மூல பாடமும். *Language and Text of the Old Testament.*

#### i. பாவை.

அரேய பாவையில் எழுதப்பட்ட மூன்று வசனங்களை யன்றி (தானி 24-788 எஸ்ரு 48-18 719-28), பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்கள் எபிரேய பாவையில் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. இது யூதர்களுடைய பாவை. பாபிலோன் தேசத்திலிருந்து திரும்பிவந்த பிந்தியகாலத்திலே, எபிரேய பாவை கொஞ்சம் கொஞ்சமாய்க் குறைய, அரேமேய பாவையை ஜனங்கள் பேசுவந்தார்களேயானால், வேதத்தை எபிரேய பாவையிலே எழுதி, அந்தப் பாவையைமாதிரும் ஜெப.ஆலய ஆராதனையில் வழங்குவந்தார்கள். ஜெப.ஆலய ஆராதனையில், ஜனங்கள் விளங்கும்படிக்கு, வாசிப்போன் எபிரேய வேத பாடத்தை வாசிக்க வியாக்கியானக்காரன் அரேமேய பாவையில் அதன் கருத்தை விளக்கினான். இயேசுவனுடைய காலத்திலே, வேதசாஸ்திரிகளும், நன்றாய்ப் படித்தவர்களும் மாத்திரம், மூலப்பாவையை விளங்கத்தக்க வர்களாயிருந்தார்கள்.

#### ii. சுருக்கங்கள்.

யூதர்கள் தங்கள் வேதத்தைத் தோலிலிருந்து செய்த புஸ்தகச் சுருக்கங்களில் எழுதினார்கள். சில தோல்கள் ஒன்றோடொன்று கட்டப்படுகிறதில்லை, 'தோரூ' என்னும் நியாயப்பிரமாண புஸ்தகங்களும், ஒரே சுருளில் எழுதப்பட்டிருக்கக்கூடும். வேதபாசர் ஜெப ஆலயத்திலே வாசிக்கப்படும் சுருக்கங்களை மிக நுட்பமாய் எழுதுவார்கள். ஒரு சுருளில் ஒரே பிழை கண்டுபிடித்திருந்தால், அந்தச் சுருளை ஜெப ஆலயத்தில் பாலிக்கமாட்டார்கள். அப்படியிருக்க, தற்காலத்திற் காணக்கூடிய அதிக பழமையான புஸ்தகச் சுருக்கங்கள் கி-பி. 10-ம் 11-ம் நூற்றாண்டுகளில் எழுதப்பட்டாலும், இவைகளும், இவைகளுக்குப் பின்பு எழுதின மற்றச் சுருக்களும், பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள உண்மையான மூலபாடத்தை அதிகப் பகுதியாய் அடக்கியிருக்கின்றனவென்று சொல்லலாம்.

#### iii. மொழிபெயர்ப்புகள்.

கிரேக்க பாவையை மாத்திரம் பேசின தூதேசத்திலுள்ள யூதர்கள், தங்கள் வேதத்

தை எபிரேய பாஷையிலிருந்து கிரேக்க பாஷைக்கு மொழிபெயர்த்தார்கள். முக்கியமான மொழிபெயர்ப்பு கி-மு. 150-ம் ஆண்டக்கு முன்னே முடிந்தது. கிரேக்க சந்திய வேதம் காண்க. இதுவும், மற்ற கிரேக்க பாஷையிலுள்ள கையெழுத்துப் பிரதிகளும் எபிரேய வேதத்தோடே ஒத்துப் பார்க்கிறதினால், வேத சாஸ்திரிகள் மூலபாடத்தைப் பற்றிய நல்ல அறிவைப் பெற்றுக்கொள்ளக்கூடும். சமாரியர் நியாயப்பிரமாண புல்தகங்களோத்திரம் வேதாகமங்களாக ஏற்றுக்கொண்டு, அவைகளில் யூதர்கள் அங்கீகரித்த மாதிரிக்கு வேறொருமாதிரியைக்கவனமாய்க் காத்துக்கொண்டு அதில் தங்கள் பிரதிகளை எல்லாம் எழுதினார்கள். தற்காலத்திலிருக்கிற அதிக பழைய பிரதிகளில் ஒன்று ஏறக்குறைய கி-பி. 12-ம் நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்டது. எபிரேய வேதத்தை விளக்கின வியாக்கியானக்காரர், அரமேய பாஷையிற் கொன்ன மொழிபெயர்ப்புகளையும் விளக்கங்களையும், காலத்துக்குகாலம், யூத சாஸ்திரிகள் எழுதினார்கள். 'தர்க்கம்' என்னுமிந்தப் புல்தகங்களில், யூதர்கள் தங்கள் பரம்பரியங்களின்படி கைக்கொண்ட வேதத்தின் கருத்துக் காணலாம். இவைகளெல்லாம் வேதத்தின் மூலபாடம் இன்னதென்று அறிகிறதற்குப் பிரயோஜனமுள்ளவைகள். நீக்கம் காண்க.

4. பழைய ஏற்பாடு யூத சபையில் வழங்குதல்.

யூதர்கள் வேதத்தைத் தங்கள் ஜீவியங்களை நடத்தக்கூடிய தேவசத்தியமாகவே மதித்தார்கள். தங்களோடே தேவன் உடன்படிக்கையை உறுதிப்படுத்தினதால், அந்த உடன்படிக்கைக்குரிய தாங்கள் செய்யவேண்டிய கடமைகளையும், தேவன் அருளிச்செய்த வாக்குத்தந்தங்களையு மடக்கிய புல்தகங்களை யூதர்கள் அதிகமாய்க் கவனிக்கப்பட்ட தக்கவைகளாக எண்ணினது இயல்பானது. 'தேவன் பேசிச்சொல்லிய சகல வார்த்தைகளும்' என்பதும் (யாழ் 20<sup>1</sup>) 'உங்கள் தேவனாகிய கர்த்தர் கற்பித்த கற்பனைகளும் கட்டளைகளும் நியாயங்களும் இவைகளே' என்பதும் (உபா 6<sup>3</sup>) ஆகிய இப்படிப்பட்ட தொடர் மொழிகளும், உபா 6<sup>4-9</sup> வசனமும், 119-ம் சங்கீதமும், மற்ற அநேக வசனங்களும், அவர்களுடைய மகிப்பு எவ்வளவு என்பதைக்காட்டுகின்றன. தீர்க்கதரிசிகளும் தாங்கள் உரைத்த பிரசங்கங்களைக் 'கர்த்தர் சொல்லுகிறது' என்றும், 'கர்த்தருடைய வார்த்தை எனக்கு உண்டானது' என்றும், தேவனுடைய சித்தத்தை வெளிப்படுத்தினவர்களாகப் பேசினார்கள்.

இப்படியிருக்க, வேதம் முடிந்தபிற்பாடு வேதபாரகரும் நியாயசாஸ்திரிகளும் 'ரபி' என்பவர்களும் சமயக்கொள்கையை ரூபிக்கிறதற்கும் ஒழுக்கத்தைப் போதிக்கிறதற்கும் வேதத்திலிருந்து கட்டளைகளை யெடுத்தச் சொல்வவர்களாக.

இவர்கள் தொழில் என்னவென்றால் பழைய ஏற்பாட்டையும், விசேஷமாய் நியாயப்பிரமாணத்தையும் படித்து விவரணஞ் சொல்வதே. வேதபாரகர் காண்க. இயேசு கிறிஸ்துவே நியாயப்பிரமாணத்திலுள்ள சில விதிகளை விலக்கிப்போட்டாலும், 'நியாயப்பிரமாணத்தையும் தீர்க்கதரிசனங்களையும் அழிக்கிறதற்கு அல்ல நிறைவேற்றுகிறதற்கே வந்தேன்' என்று சொல்லி (மத் 5<sup>17</sup>), தமது போதனைக்கு ஆதாரமாக, பலமுறை, இவைகளிலிருந்து எடுத்துரைத்தார்.

தோலில் கையினால் எழுதப்பட்ட புல்தகங்கள் முற்காலத்தில் விலையேற்பெற்றவைகளாதலால், ஒரு கிராமத்தில் ஒரே வேத புல்தகம்மாத்திரம் இருந்தாலும், யூதர்களுக்குள் படித்தவர்களும், வேதத்தை நன்றாய் அறிந்தவர்களும், அநேகம்பேர் இருந்தார்கள். பெற்றோர் பாரம்பரியமாய்வந்த வேதவசனங்களைத் தங்கள் பிள்ளைகளுக்குப் போதித்தார்கள். உபா 4<sup>9</sup> 67.30-25. பிற்காலத்தில், ஒவ்வொரு ஜெப ஆலயத்தோடே சேர்ந்த பள்ளிக்கூடங்களில், பிள்ளைகள் வேதத்தை வாசிக்கப் படித்து, அநேக வேத வசனங்களைப் பாடமாக்கிவந்தார்கள். பள்ளிகாண்க. வேதத்தில் நல்ல தேர்ச்சியை விரும்பினவர்கள், கீர்த்தியடைந்த 'ரபி' என்பவர்களிடம் படித்தார்கள். அப் 22<sup>2</sup>.

யூத ஆராதனையில், வேதவசனங்கள் வழக்கமாய் வாசிக்கப்பட்டன. தேவாலய ஆராதனையில் சந்தேகங்களைப் பாடல்கள் பாடினார்கள். ஜெபஆலய ஆராதனையில் நியாயப்பிரமாணத்தில் ஒரு வசனமும் தீர்க்கதரிசனங்களில் ஒரு வசனமும் வாசிக்கப்படும். ஜெபஆலயம் காண்க. விசேஷமான கூட்டங்களில் தேவகட்டளைகளாலும், சமயத்துக்கேற்ற சரித்திரமானாலும் சபையாருக்கு கேவசித்தம் பிரசித்தப்படுத்தப்படும். சங் 78<sup>1-6</sup> நெகே 8 அதி. உபா 3<sup>12-13</sup> 2 இரா 23<sup>2</sup>.

II. அப்போகிரிபா. (Apocrypha)

கிறிஸ்துவுக்கு முந்திய இரண்டு மூன்று நூற்றாண்டுகளில் யூதர்களுக்குள், மார்க்கதூல்கள் அநேகம் இயற்றப்பட்டன. கிரேக்க பாஷை பேசின யூதர்கள் இவைகளறி சில வற்றை வேதாகமங்களாக அங்கீகரித்து, விசேஷமாய் அலெக்சந்திரியா பட்டணத்

தில், கிரேக்க பாவையியல் மொழிபெயர்க்கப்பட்ட பழைய ஏற்பாட்டுப் புத்தகங்களோடே இவைகளைச் சேர்த்துக்கொண்டு வந்தார்கள். அப்போகிரிப்பா காண்க. 'செப்துவகிந்தி' என்னப்பட்ட கிரேக்க சத்திய வேதத்தோடே இந்தப் புத்தகங்கள் சேர்க்கப்பட்டாலும், பலெஸ்தீன தேசத்திலுள்ள யூதர்கள் இவைகளை அங்கீகரிக்கவில்லை. இப்படியிருக்க, யூதசபையிலே வேதத்தைப் பற்றி இரண்டு அபிப்பிராயங்களிருந்தன.

ஆகிரிஸ்தவ சபையார் கிரேக்க சத்தியவேதம் வழக்கமாய் வாசித்தபடியினால், யூத சமயக்காரர் தள்ளிவைத்த புத்தகங்களை வாசிப்பார்கள். ஆனாலும், இந்த நூல்கள் யதார்த்தமான வேதாகமங்களோ இல்லையோ என்பதைக்குறித்து, அவர்களுக்குள்ளே ஏக சிந்தையிலலை. புதிய ஏற்பாட்டிலே, இவைகளிருந்து எடுத்துரைக்கப்பட்டவசனம் ஒன்று மில்லை. ஆகிரிஸ்தவ பிதாக்கள் அநேகர், இவைகளை வாசித்து, பிரயோசனமுள்ளவைகளாக எண்ணினும், இவைகள் மற்ற வேதநூல்களுக்குச் சமமாய் அதிகாரமுள்ளவைகளென்று ஒத்துக்கொள்ளவில்லை. ஜெரோம் (Jerome) என்பவன், லத்தீன் சத்தியவேத மொழிபெயர்ப்பை திருத்திய போது (கி-பி. 401) அப்போகிரிப்பா என்னும் இந்தப் புத்தகங்களை மற்ற வேதாகமங்களோடு சேர்த்துக்கொண்டும், இவைகள் எபிரேய வேதத்திலிராததினால், இவைகளை அதிகமாய்க்கவனியாமல், கிரிஸ்தவர்கள் கொள்கைகளை ரூபிக்கிறதற்கல்ல, தங்களைப் பக்தி விருத்தியாக்குகிறதற்கே இவைகளை வாசிக்கலாம் என்று சொன்னான். ஆனாலும், ரோமான சபை, திரெந்த் (Trent) பட்டணத்தில் நடத்தப்பட்ட பொது சங்கம் (கி-பி. 1545-63) இவைகளைப் பழைய ஏற்பாட்டையும் புதிய ஏற்பாட்டையும்போன்ற அதிகாரமுள்ள வேதாகமங்களாக ஒத்துக்கொண்டது. புரோட்டெஸ்டாண்டு சபைகள் வேதத்திலிருந்து இவைகளைத் தள்ளிப்போட்டு, இவைகளிலுள்ள கால சரித்திரத்தையும் புத்தி போதனையையும் அறியும்படியாத்திரம் இவைகளை வாசித்துக்கொண்டு வந்தன. அப்போகிரிப்பா என்ற புத்தகங்கள் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள கடைசியான புத்தகத்துக்கும் கிரிஸ்து பிறந்தகாலத்துக்குமிடையிலே, யூதருடைய கொள்கைகள், சரித்திரம், மரீக்கவிருத்தியாகிய இவ்விசேஷங்களை செளிவிக்கத்தக்க நூல்கள் என்று சொல்லலாம். அப்போகிரிப்பாவிலுள்ள புத்தகங்களைச் சூழித்து 'யெரோம்' என்பவன் சொல்லியிருக்கிறபடி, நன்மாதிரியைக் கண்டு, நல்லொ

ழுக்கத்தில் தேறும்படியாக திருச்சபை அவைகளை வாசிக்கும்படி நியமிக்கிறதேயல்லாமல், அவைகளைக்கொண்டு யாதொரு உபதேசத்தையும் ரூபிக்க அவைகளைப் பிரயோகிக்கிறதில்லை' என்று அங்கிலேய சபையின் 'வேதசித்தாந்தப் பிரமாணங்களில்' (Articles of religion) சொல்லியிருக்கிறது.

### III. புதிய ஏற்பாடு.

1. அதன் அடக்கம். புதிய ஏற்பாட்டிலே 27 புத்தகங்களைக் காண்கிறோம். இவைகள் பின்வருமாறு வகுக்கப்படும்:

(1) சரித்திரங்கள். சலிசேஷங்களுள்ளும் மத்தேயு, மாற்கு, லூக்கா, யோவான் ஆகிய இயேசுகிறிஸ்துவைப் பற்றிய சரித்திரங்கள். அப்போஸ்தலர் நடபடிகள், ஆகிரிஸ்தவ சபையின் சரித்திரத்தைப் பற்றியது.

(2) நிருபங்கள்.

i. கொள்கைக்குரிய நிருபங்கள்—ரோமர், 1-ம் 2-ம் கொரிந்தியர், கலாத்தியர், எபேசியர், பிலிப்பியர், கொலோசேயர், 1-ம் 2-ம் தெசலோனிக்கேயர் ஆகிய பவுல் எழுதின நிருபங்களும்; எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபமும்.

ii. தேவ ஊழியக்காரருக்குரிய நிருபங்கள் - 1-ம் 2-ம் திமோத்தேயு, தீத்து.

iii. பொதுவான நிருபங்கள்—யாக்கோபு 1-ம் 2-ம் 3-ம் யோவான், யூதா.

(3) தீர்க்கதரிசன புத்தகம். வெளிப்படுத்தின விசேஷம்.

2. புதிய ஏற்பாட்டின் இயற்றுகை. Canon of the N. T.

i. ஏறக்குறைய கி-பி. 50-ம் ஆஸ்துக்கும் 100-ம் ஆஸ்துக்குமிடையிலே புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள வெவ்வேறான புத்தகங்கள் எல்லாம் எழுதப்பட்டிருந்தது. வெவ்வேறான இடங்களில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டன. முதன் முதல், பரி. பவுல் தமது சலிசேஷ கிருத்தியத்தை நடத்திவருகையில், பல சபைகளுக்குக் கடிதங்களை யனுப்பினான். அவன் செய்ததுபோல மற்ற அப்போஸ்தலரில் சிலர் ஒரே தேசத்திலுள்ள சபைகளுக்கு அல்லது ஒரு வகுப்பான சபையாருக்குத் தங்கள் கடிதங்களை எழுதியனுப்பினார்கள். இயேசுகிறிஸ்துவினுடைய ஜீவிய சரித்திரத்தையும் போதனைகளையும்பற்றி வாய்மொழியினால் வந்த சங்கதிகளை, மாற்கு, மத்தேயு, லூக்கா இவர்கள் சேர்த்து, சபைகளுக்குக் கற்பிக்கிறதற்கென்று, சலிசேஷமென்னும்



மூன்று புஸ்தகங்களையும் எழுதினார்கள். அதற்குப் பிற்பாடு யோவான், இயேசு தேவனுடைய குமாரனாகிய கிறிஸ்துவென்று நம்பிக்கிற கோக்கத்தோடே, புதிதாய் வேறொரு சலிசேஷத்தை எழுதினான். இவைகளைத்தவிர, வேறு பல சலிசேஷங்களும், நிருபங்களும், மார்க்கத்துக்குரிய புஸ்தகங்களும், ஆகிய கிறிஸ்தவ சபைகளுள் பிரசித்திப்பட்டன. (சலிசேஷம்; நிருபம் காண்க.)

ii. புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்கள் அதிகாரத்தையடைந்து, வேதாகமங்களாக அங்கீகரிக்கப்பட்ட வித்தைப்பற்றி நாம் திட்டமாய்ச் சொல்லக்கூடாது. பரி. பவுல் எழுதின நிருபங்களைப் பெற்றுக்கொண்ட சபைகள், அவைகளைச் சபை ஆராதனையில் வாசித்திருக்கவேண்டும். சிலவேளை, ஒரு நிருபத்தை ஏற்றுக்கொண்ட சபை, அந்த நிருபம் அடுத்த பட்டணங்களிலுள்ள சபைகளில் வாசிக்கப்படும்படிக்கு அதை அந்தசபைகளுக்கு அனுப்பியிருக்கலாமென்று தோன்றுகிறது. கொலோ 4<sup>16</sup> 1தெச 5<sup>17</sup>. ஆனால், இவைகள் ஒழுங்காய் வேத பாடங்களாக வாசிக்கப்பட்டவைகளென்று சொல்லமுடியாது.

iii. ஜஸ்தின்மார்ட்டர் (Justin Martyr) தன்னுடைய காலத்தில் (ஏறக்குறைய கி-பி. 150) சலிசேஷங்கள் கிறிஸ்தவர்களின் பகிரங்க கூட்டங்களில் வாசிக்கப்பட்டன என்று சொல்லுகிறான். தாதியன் (Tatian) ஏறக்குறைய கி-பி. 160 நாலு சலிசேஷங்களை ஒன்றாய் இசைத்து தொடர்ச்சியான ஒரு சரித்திரத்தை எழுதினான். இரண்டாம் நூற்றாண்டில் சீரியாதேசத்திலுள்ள சபைகளுக்குள் இது ஒழுங்காய்க் கூட்டங்களில் வாசிக்கப்பட்டது.

iv. அக்காலத்தில் கிறிஸ்தவர்கள் பழைய ஏற்பாட்டை வாசித்ததுபோல் இந்தப் புதிய புஸ்தகங்களையும் வாசித்தவருத்தினால், இவைகளையும் வேதாகமங்களாக மதித்து வந்தார்கள் என்று தோன்றுகிறது. ஆகிய கிறிஸ்தவ பிரதிகள், புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்களிலிருந்து எடுத்துக்காட்டிப் பேசின வித்தினால், அவர்கள் இவைகளை எவ்வளவு அதிகாரமுள்ளவைகளாக எண்ணினார்கள் என்று காணலாம். இதற்கு அத்தாட்சி யதிகமாயினும், நாலு, ஐந்து உசாரணைகள்மாத்திரம் கூறுவோம்.

மார்சியன் (Marcion, ஏறக்குறைய கி-பி. 140) பதினாறிருந்து, சில புஸ்தகங்களைத் தள்ளிப்போட்டும், தனக்குரிய விசேஷமான கொள்கைகளை ஸ்தாபிக்கிறதற்கு, ஊக்கா

எழுதின சலிசேஷத்தின் சில பகுதிகளையும், பரி. பவுல் எழுதின பத்து நிருபங்களையுஞ் சேர்த்து இவைகளை வேத புஸ்தகங்களாக உபயோகித்தான்.

இத்தாலிய பண்டிதனாகிய முயூரதோரி (Muratori) என்பவன் கண்டுபிடித்த ஒரு கையெழுத்துப் பிரதியில், இரண்டாம் நூற்றாண்டில், ரோமாபுரியிலுள்ள சபை அங்கீகரித்த புஸ்தகங்களைப் பற்றிய அட்டவணை உண்டு. இந்தப் பிரதி கொஞ்சம் கிழிந்து போனது; ஆனாலும் இது எபிரெயர், யாக்கோபு, 2-ம் பேதுரு, யோவானின் நிருபங்களிலொன்று ஆகிய இவைகளைத் தவிர, புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள மற்றப் புஸ்தகங்களெல்லாவற்றிற்கும் இப்பெயரிட்டழைத்து, இவைகள் வேதாகமமாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டும், சபைகளில் வாசிக்கப்பட்டும் வந்தன என்று காட்டுகிறது. இவைகளோடே புதிய ஏற்பாட்டிலில்லாத இரண்டு புஸ்தகங்கள் சேர்க்கப்பட்டிருக்கின்றன. அவைகள் அப்போகிரிப்பாவிலுள்ள சாலொமோனுடைய நீதி என்பதும், பேதுருவுக்கு வெளிப்படுத்தின விசேஷம் என்பதுமே. மேலும் ஏர்மா இயற்றின 'மேய்ப்பன்' என்னும் ஒரு புஸ்தகமும் (Shepherd of Hermas) அந்த ரங்க கூட்டங்களில்லல், பகிரங்கமாய், கிறிஸ்தவர்களால் வாசிக்கப்பட்ட தகத்து என்று அங்கீகரிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

பதிதர்களுடைய போதனைகளை நிராகரிக்கிறதில், ஐரேனியு (Irenaeus) கி-பி. 140-200, அலெக்சந்திரியா கிலெமெந்து (Clement of Alexandria, கி-பி. 165-220), தெர்த்துலியன் (Tertullian கி-பி 160-130), என்பவர்கள், நாலு சலிசேஷங்கள், பவுல் எழுதின பதின்மூன்று நிருபங்கள், நடபடிகள், 1 பேதுரு, 1 யோவான் ஆகிய இவைகளை யெடுத்துக் காட்டினதினால்; இந்தப் புஸ்தகங்களைத் தென் பிரான்சிலும், எசுபித்திலும், வட ஆப்பிரிக்காவிலுமுள்ள சபைகள் வேதாகமங்களாக எண்ணிவந்தனவென்று அறியலாம். எபிரெயருக்கு எழுதப்பட்ட நிருபத்தின் ஆசிரியன் யாரென்று திட்டமாய்ச் சொல்லக்கூடாததினால், இந்த நிருபத்தை அநேகர் ஏற்றுக்கொள்ளாமலிருந்தும், கிலெமெந்து இந்த நிருபத்தையும் உபயோகித்தான். அலெக்சந்திரியாவிலும் செசரியாவிலும் ஊழியருசெய்த ஓரிகேன் என்பவன் (Origen, கி-பி 185-253) இவைகளைல்லாவற்றையும், பழைய ஏற்பாட்டையும், அப்போகிரிப்பாவின் சில புஸ்தகங்களையும் அங்கீகரித்தான்.

சரித்திரக்காரனாகிய ஐசேபியஸ் (Eusebius. கி-பி. 270-340). என்பவன் கிறிஸ்தவர்கள் வாசித்த பலவித புஸ்தகங்கள், வேதாகம புஸ்தகங்களோ அல்லவோ என்ற விஷயத்தைத் தீர்மானித்து, பின்வருமாறு அவைகளை வகைப்படுத்தினான்:

(அ) எல்லாராலும் அங்கீகரிக்கப்பட்ட புஸ்தகங்கள்: நாலு சுவிசேஷங்களும், அப்போஸ்தலர் நடபடிகளும், பவுல் எழுதின நிருபங்களும். மேலும் எபிரெயரும், 1 பேதுருவும், 1 யோவானும், வெளிப்படுத்தின விசேஷமுமாகிய இந்த நாலு புஸ்தகங்களையும் குறித்து கொஞ்சச் சந்தேகமிருந்தும் இந்த வகுப்பிலடக்கினான்.

(b) சிலர் தர்க்கஞ்செய்த புஸ்தகங்கள்: யாக்கோபு, யூதா, 2 பேதுரு, 2, 3 யோவான்.

(c) தள்ளப்படவேண்டிய புஸ்தகங்கள்: புதிய ஏற்பாட்டிலில்லாத, கிறிஸ்தவர்கள் வழக்கமாய் வாசித்த சில புஸ்தகங்கள்

ஐசேபியஸ் செசரியப்பட்டணத்தில் வசித்திருந்ததால், அவனுடைய வகுத்தல், மூன்றாம் நூற்றாண்டின் முதற்பகுதியில், செசரியா சபை கைக்கொண்ட அபிப்பிராயத்தைக் காட்டுகிறது. அந்த நூற்றாண்டில் எழுதின கீழ்த்தேசங்களிலுள்ள கிறிஸ்தவ பிதாக்கள், வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தைத் தவிர, மற்றப் புதிய ஏற்பாட்டுப் புஸ்தகங்களெல்லாம் வேதாகமங்களாக அங்கீகரித்தார்களென்பதற்கு அத்தாட்சியுண்டு. அதனாகி (Athanasius. கி-பி. 296-373) என்பவன் வெளிப்படுத்தின சுவிசேஷத்தையும் மற்றப் புஸ்தகங்களோடே சேர்த்தான்.

மேற்குத்தேசங்களில் வசித்த பிதாக்களுக்குள், ஜெரோம் (Jerome, ஏறக்குறைய கி-பி. 340-420) அகுஸ்தீன் (Augustine, கி-பி. 354-430) என்பவர்கள் புதிய ஏற்பாட்டிலுள்ள புஸ்தகங்களை யெல்லாம் வேதாகமங்களாக மதித்தார்கள். ஆனாலும் சில சபைகளில் எபிரெயருக்கு எழுதப்பட்ட நிருபமும் வெளிப்படுத்தின விசேஷத்தையும் என்னும் புஸ்தகங்களைப்பற்றிச் சந்தேகமிருந்தது. ஜெரோம் சத்தியபெயர்ந்ததோடு இந்தப் புஸ்தகங்களைல்லாவற்றையும் அநில அவன் சேர்த்தான்.

கி-பி. 397-ல் கார்த்தேஜில் (Carthage) கூடிய மூன்றாம் பொது சங்கத்தில், நம்முடைய புதிய ஏற்பாட்டில் அடங்கியிருக்கிற புஸ்தகங்களும், அப்போகிரிப்பாவும், பழைய ஏற்பாடும், சத்த சத்தியவேத புஸ்தகங்கள் என்றும்; இவைகள் மாதிரி கிறிஸ்தவ

சபையில் வாசிக்கப்பட்டதற்கவைகள் என்றும் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டன. இதற்குப் பிற்பாடு, மேல் தேசங்களிலுள்ள சபைகளுக்குள் வேதாகமங்கள் எவையென்ற விஷயத்தைப்பற்றித் தர்க்கமும் சந்தேகமும் இல்லை.

தற்காலத்திலே, ரோமான் சபையாரும் புரோட்டெஸ்டண்டாரும் புதிய ஏற்பாடு அடங்குகிற 27 புஸ்தகங்களையும் ஏற்றுக் கொள்ளுகின்றார்கள்.

3. புதிய ஏற்பாட்டின் மூலபாஷையும் கையெழுத்துப் பிரதிகளும்.

புதிய ஏற்பாட்டின் ஆகமங்கள் கிரேக்க பாஷையில் எழுதப்பட்டன அந்தப்பாஷை இயேசுவின்னுடைய காலத்தில் ரோம ராஜாவ்கத்திலுள்ள ஏறக்குறைய எல்லாதேசங்களிலும் வழங்கின பாஷையாயிருந்தது. இயேசுவும் அப்போஸ்தலரும் 'அரமேயா' என்னும் சீரியா தேசத்துப் பாஷையைப் பேசினார்கள் என்றும்; முதலில் யூத கிறிஸ்தவர்களுக்குள் கிறிஸ்தவ பாரம்பரியங்களும் போதனைகளும், வாய்மொழியினால் அந்த அரமேய பாஷையில் பரம்பினைது என்றும்; புதிய ஏற்பாட்டின் மூலக்கையெழுத்துப் பிரதிகள் கிரேக்கப்பாஷையில் எழுதப்பட்டிருக்கின்றன என்றும் வேத சாஸ்திரிகள் சொல்லுவார்கள்.

இந்தக் கையெழுத்துப் பிரதிகள் 'பபிரஸ்' (Papyrus) என்னப்பட்ட எண்ணிலிருந்து செய்த காகிதத்திலே எழுதப்பட்டு, கீக்கிராமாய் அழிந்துபோக, இப்பொழுது இவைகளில் ஒன்றேனுங் காணக்கூடாது. ஒரே சுவிசேஷம் அல்லது இரண்டு மூன்று நிருபங்களும், ஒரே சின்னக் காகிதச் சுருளில் எழுதப்பட்டக்கூடியதாயிருக்கும். இவைகளிலிருந்து, கையினால் பிரதிகள் பெயர்த்தெழுதப்பட்டதினால், அநேக ஆகமச் சுருள்கள் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்டு வந்தன. நாலாம் நூற்றாண்டில், 'பபிரஸ்' என்ற காகிதத்துக்குப் பதிலாக, புத்தகங்களைப் பிரசாரம் செய்தவர்கள் ஆட்டுத்தோலிலிருந்து செய்த தோற்பத்திரங்களைப் பிரயோகிக்கத் தொடங்கினார்கள். இந்தக் காலமுதல் தோல் ஏடுகளைச் சேர்த்ததினால், சுருள்களாக வல்ல, நமது புஸ்தகங்களைப் போலவே தங்கள் புஸ்தகங்களைச் செய்தார்கள். அப்படிச் சேர்க்கப்பட்ட புஸ்தகங்களைத் தங்கள் இஷ்டப்படி எவ்வளவுக்கும் பெரிய தாக்கக்கூடும். இப்படியே நாலாம் நூற்றாண்டில், சுவிசேஷங்களையும் நிருபங்களையும் சேர்த்து எழுதி, ஒரே வேத புஸ்தகமாக அவைகளை உபயோகித்து வந்தார்கள்.

இந்தப் புஸ்தகங்களில் சில, பிந்தின காலங்களில் கண்டுபிடிக்கப்பட்டு, இக்காலமட்டும் இருக்கின்றன. இவைகளில் அதிக முக்கியமான கிரேக்ககையெழுத்துப்பிரதிகளாவன :

i. சீனம் மலையில் ஒரு ஆச்சிரமத்தில் 1844-ல் ஒரு பண்டிதன் கண்டுபிடித்த முழு வேதத்தையு மடக்குகிற ஒரு புஸ்தகம். இது நாலாம் நூற்றாண்டில், ஒருவேளை செசரியாவிலே எழுதப்பட்டிருக்கலாம்.

ii. நாலாம் நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்டு, ரோமாபுரியிலுள்ள பெரிய புஸ்தகசாலையில் வைக்கப்பட்டிருக்கிற ஒரே வேதபுஸ்தகம். இதிலிருந்து சில நிருபங்களும் வெளிப்படுத்தின விசேஷமும் இழந்துவிடப்பட்டன.

iii. ஐந்தாம் நூற்றாண்டில் எழுதப்பட்ட வேறொரு வேத புஸ்தகம். இது இப்பொழுது லண்டன் பட்டணத்தில் வைக்கப்பட்டிருக்கிறது.

iv. ஐந்தாம் அல்லது ஆறாம் நூற்றாண்டில் லத்தீன், கிரேக்க பாஷைகளிலெழுதப்பட்டு சுவீசேஷங்களையும் நடபடிகளையும் மாத்திரமடக்குகிற ஒரு புஸ்தகம் இருக்கிறது.

இந்த முக்கியமான பிரதிகளைத் தவிர, ஆறாம் நூற்றாண்டுமுதல் பத்தாம் நூற்றாண்டுவரையும் எழுதப்பட்டிருக்கிற நூற்றுக்கணக்கான கையெழுத்துப் பிரதிகளுண்டு.

#### 4. மொழிபெயர்ப்புகள்.

பற்பல தேசங்களில், அந்தந்தத் தேசத்திலுள்ள கிறிஸ்தசபைகளில் பேசின பாஷைகளில், வேதாகமங்கள் காலத்துக்குக் காலம் மொழி பெயர்க்கப்பட்டன. வேதத்தின் விசேஷித்த மொழிபெயர்ப்புகளாவன :

(i) கி-பி. 200 முன்னே புதிய ஏற்பாடு சீரிய பாஷையில் மொழி பெயர்க்கப்பட்டது. இதற்குமுன்னே, தாதியன் (Tatian) சீரியாவிலுள்ள சபைகளுக்கென்று, அந்தப் பாஷையில் தமது சுவீசேஷ அட்டவீணை செய்தானென்று அநேக பண்டிதர்கள் நினைக்கிறார்கள். ஐந்தாம் நூற்றாண்டுக்கும் ஏழாம் நூற்றாண்டுக்கு மிடையிற் சீரிய பாஷையில் மற்ற காணு மொழிபெயர்ப்புகளின் பிரதிகள் உண்டு.

(ii) புதிய ஏற்பாடு இரண்டாம் நூற்றாண்டில் லத்தீன் பாஷையில் முதன் முதல் மொழிபெயர்க்கப்பட்டதென்று தோன்றுகிறது. இந்த மொழிபெயர்ப்பு, வட ஆபிரிக்காதேசத்திலே அதிகமாய் உபயோகிக்கப்பட்டது. இதை ஜெரோம் (கி-பி. 340-420) கவனமாய்த் திருத்தினான். அவன் செய்த இந்த மொழிபெயர்ப்பை ரோம சபையார்

சரியானதென்று ஒப்புக்கொண்டு, தந்தால்த் திலே உபயோகித்து வருகிறார்கள்.

(iii) எகிப்து தேசத்திலே பேசப்பட்ட கொப்திக் என்னும் பாஷையிலும் முன்றும் நூற்றாண்டில் புதிய ஏற்பாட்டின் மொழி பெயர்ப்பு செய்யப்பட்டது.

இவைகளிலும் மற்ற சில பாஷைகளிலும் எழுதப்பட்ட பலவித கையெழுத்துப் பிரதிகளுண்டு. வேதசாஸ்திரிகள் இந்தப் பிரதிகளையெடுத்துக் கவனமாய் திட்டமாய் ஆராய்ந்து பார்த்து ஒத்துக்கொண்டு, புதிய ஏற்பாட்டு ஆகமங்களை இயற்றினவர்கள் எழுதின மூல பதங்களையும் தெரிந்துகொள்ளக் கூடியவர்களாயிருக்கிறார்கள். யாதாம் ஒன்றைக் கொஞ்சமேனும் பிழையில்லாமல் பெயர்த்தெழுதுவது அதிக கஷ்டமென்று அறிவோம். அப்படியிருக்க, இந்தப் பூர்வீக பிரதிகளெல்லாம் ஒன்றுக்கொன்று பூரண ஒற்றுமையில்லாதிருப்பது நமக்கு ஆச்சரியத்தைக் கொடுக்கக் கூடியதல்ல. ஆனால் இவைகளிலுள்ள ஒற்றுமையின்மை சொற்பமாயும், பிரதானமற்றதாயிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டின் வெகு சில வசனங்களில் கிரந்த கர்த்தாக்கள் எழுதின மூல பதங்களைப்பற்றிச் சிலவேளைகளில் நாம் தீர்மானமாய்ச் சொல்லக்கூடாதிருந்தும், வேதசாஸ்திரிகளுடைய கல்விப்பயிற்சியினால், எந்த வசனத்திலும் வேதாகமங்களின் மூலக்கருத்தை நாம் பூரணமாய் அறியக்கூடும். அந்தக் கருத்தைத் தமிழ் வேதாகமத்திலே நாம் அதிக தெளிவாய்க் காணலாம்.

IV. வேதாகமத்தின் இலட்சணங்கள். சத்தியவேதத்தின் விசேஷித்த இலட்சணங்கள் எவையென்று அறியவிரும்பினால், வேதத்திலுள்ள புஸ்தகங்களைத்தானே ஆராய்ந்து பார்க்கவேண்டும். பராபரன் மனுஷருக்கு எவ்விதமாய்த் தம்மை வெளிப்படுத்துவாரென்ற இந்த உத்தேசத்தைச் சிந்தியாமல், வேதாகமத்திலே எந்தெந்த இலட்சணங்கள் காணக்கூடும் என்பதும், வேதாகமத்தனைக் குறித்து என்ன போதிக்கிறது என்பதும், அதன் போதனை உண்மையோ இன்னமையோ என்பதும் ஆகிய இப்படிப்பட்ட கேள்விகளைத் தியானிக்கிறதிலே, பராபரன் தம்மை வெளிப்படுத்தின முறையை நாம் அறிந்துகொள்ளக்கூடும்.

1. வெளிப்பீதல் இயேசுகிறிஸ்துதாம் ஒப்பில்லாத பிரகாரமாய்த் தேவனை வெளிப்படுத்துகிறாரென்று சாதிக்கிறார். யோவா 14<sup>9</sup> 12<sup>45</sup>. அவர் சத்தியம். 14<sup>9</sup>. பிதாவாகிய தேவன் அவரை இவ்வுலகத்துக்கு அனுப்பி

யிருக்கிறார். 5<sup>38</sup> 7<sup>18, 29</sup>. தேவன் அவருக்குக் கட்டளையிட்டபடியே அவர் உபதேசிக்கிறார். 7<sup>18</sup> 12<sup>49</sup> 14<sup>24</sup>. அவர் சொல்லுகிற வசனங்கள் ஆவியாயும், ஜீவனாயு மிருக்கிறது. 6<sup>53</sup>. இப்படியிருந்தால், அவருடைய ஜீவியத்தையும் உபதேசிக்கையும் பற்றிய சரித்திரத்தை அடக்குகிற புஸ்தகங்கள், தேவ வெளிப்படுத்தலுள்ளவைகளே.

மேலும், இயேசு, மோசேயுந் தீர்க்கதரிசிகளும் தம்மைக் குறித்துப் பேசினார்களென்று போதித்தார். யோவா 5<sup>46</sup> லாக் 17-21 24<sup>47</sup>. அதாவது: அவர் யூதமார்க்கம் மேசியாவின் வருகைக்கு ஆயத்தம் பண்ணினது என்றும், தாம் மேசியாவைப் பற்றிய உபதேசங்களை நிறைவேற்றினார் என்றும் போதித்தார். சில வேளைகளில் இயேசு, பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள போதனைகளைத் திருத்தி (மத் 5 அதி.) நியாயப்பிரமாணத்தையானாலும் தீர்க்கதரிசனங்களையானாலும் அழிக்கிறதற்கல்ல நிறைவேற்றுகிறதற்கே வந்தேனென்று சொன்னார். மத் 5<sup>17</sup>. அவர் இவ்வகைத்தையிட்டுப் போனபின்பு, பரிசுத்த ஆவியானவர், அவருடைய சீஷர்களுக்குச் சத்தியத்தை யின்னும் வெளிப்படுத்துவாரென்று அவர் வாக்குத்தத்தம் பண்ணினார். யோவா 16<sup>13</sup> 14<sup>28</sup>. இப்படியே, இயேசு, தாமே தேவனை வெளிப்படுத்தினாரென்பதை மாத்திரமல்ல, பழைய ஏற்பாட்டில் எழுதப்பட்டிருக்கிற திவ்விய வெளிப்படுத்தல், பலவதமாய் யூதர்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது என்பதையும், அப்போஸ்தலருக்குப் பரிசுத்த ஆவியானவரால் இன்னுஞ் சத்தியம் அறிவிக்கப்படும் என்பதையும், தெளிவாய்ப் போதித்தாரென்று காண்கிறோம்.

நியாயப்பிரமாணங்களை உண்டாக்கினவர்களும், தீர்க்கதரிசிகளும், மற்றவர்களும், தாங்கள் பேசின வார்த்தைகள் தேவனுடைய சித்தத்தைக் கூறினவென்று உணர்த்தார்கெனப்பற்றி, போதிய அத்தாட்சிகளுண்டு. 'கர்த்தா சொல்லுகிறதாவது' என்றும் (ஏசா 22<sup>14</sup> 43<sup>1</sup> ஆமோ 1<sup>3</sup>); 'கர்த்தருடைய வார்த்தையைக் கேளுங்கள்' என்றும் (ஏசா 28<sup>14</sup> எரே 24<sup>10</sup> 1<sup>1</sup> ஓசி 4<sup>1</sup> ஆமோ 3<sup>1</sup>); 'கர்த்தருடைய வாய் இதைச் சொல்லிற்று' என்றும் (ஏசா 58<sup>14</sup>); 'கர்த்தருடைய வார்த்தை எனக்கு உண்டானது' என்றும் (எரே 1<sup>4</sup> எசே 6<sup>1</sup> ஓசி 1<sup>1</sup> யோவே 1<sup>1</sup> யோனா 1<sup>1</sup> மீகா 1<sup>1</sup> செப் 1<sup>1</sup> ஆசா 1<sup>1</sup> சக 1<sup>1</sup>); 'கர்த்தர் என்னை நோக்கி.....என்றார்' என்றும் (எரே 3<sup>9</sup>); 'கர்த்தராகிய ஆண்டவர் எனக்குக் காணப்பட்டாவது' என்றும் (ஆமோ 7<sup>1</sup> 8<sup>1</sup>); 'கர்த்தர் இஸ்ரவேலுக்குச் சொன்ன

வார்த்தையின் பாரம்' என்றும் (மல் 1<sup>1</sup> நாகு 1<sup>1</sup>) சொல்லி, தீர்க்கதரிசிகள் தங்களைக்கொண்டு தேவன் பேசினதாக தீர்க்கதரிசனங்களை வழக்கமாய் உரைத்தார்கள். (தீர்க்கதரிசனம் காண்க.) ஏசா 6 அதி. எரே 1 அதி.

மோசேயும் மற்றவர்களும் தாங்கள் செய்த சகலத்தையும், தேவன் கட்டளையிட்டவைகளாக எண்ணினார்கள். இஸ்ரவேலரை யே கோவா நடத்தினாரென்று நாம் சொல்லக்கூடும்.

இயேசு நோயாளிகளைச் சுகமாக்குகிற தற்கும், பிசாசுகளைத் தூர்த்துகிறதற்கும், ஜனங்களுக்குத் திவ்விய சத்தியத்தைப் போதிக்கிறதற்கும் சீஷர்களுக்கு அதிகாரம் கொடுத்தார். மத் 10<sup>8</sup> மாற் 3<sup>13-15</sup> மத் 28<sup>18-20</sup>. அப்போஸ்தலர் செய்த அற்புதங்கள், இயேசுவின் நாமத்தினாலே செய்யப்பட்டன. அப் 3<sup>11-16</sup> 4<sup>8-10</sup>. அவர்களுடைய போதனை, இயேசுகிறிஸ்துவிலிருந்து பெற்றுக்கொண்ட போதனையே. அவர்கள் இயேசுவிலிருந்து தேவனையும், அவருடைய ராஜ்யத்தையும் பற்றிய வெளிப்படுத்தலைப் பெற்றுக் கொண்டு, அதை மற்றவர்களுக்குத் தெரிவித்தார்கள். பவுல் இயேசுவனுடைய சீஷன்ல்லாதபோதிலும், நோயார் தேவனிலிருந்து வெளிப்படுத்தலைப் பெற்றுக்கொண்டான். கலா 1<sup>11-17</sup> 2 கொரி 12<sup>1-4</sup>.

இப்படியே வேதாகமத்திலுள்ள மகான்கள் தங்கள் மூலமாய்த் தேவன் தம்முடைய நற்குணத்தையும் சத்தியத்தையும் உலகத்தாருக்கு வெளிப்படுத்தினாரென்று வற்புறுத்துகிறார்கள். இந்த வெளிப்படுத்தலை வேதாகமத்திலே நாம் காணலாம்.

ஆனால், அவர்கள் சொன்னது உண்மையோ இன்மையோ எனக்கேட்கப்படக்கூடும். அந்தக்கேள்வியைப்பற்றி இங்கே அதிகமாய் விசாரணைசெய்ய இயலாது. கிறிஸ்துமார்க்கம் உண்மையே என்றும், இயேசுகிறிஸ்துவே தேவகுமாரன் என்றும் சொல்லக்கூடியவர்களாயிருப்போமேயானால், சத்திய வேதத்தில் தேவனைப்பற்றிய வெளிப்படுத்தல் அடங்கியிருக்கிறதென்று ஒத்துக்கொள்ளவேண்டும். இதற்கு அத்தாட்சி கொடுக்கக்கூடிய நானூ விஷயங்கள் கூருக்கமாய்ச் சொல்லப்படும்.

i. இயேசுவினுடைய குணத்தையும் பாவமில்லாத தன்மையையும் வல்லமையையும் கவனிக்கவேண்டும். பிரதான ஆசாரியரின் சேவகர் அவரைக்குறித்து 'அந்த மனுஷன் பேசுகிறதபோல் ஒருவனும் ஒருக்காலும் பேசினதில்லை' என்று சொன்னார்கள்.

யோவா 7<sup>46</sup> (மத் 7<sup>28</sup> மாற் 1<sup>37</sup> 2<sup>18</sup> 6<sup>3</sup> லூக் 7<sup>17</sup> காண்க.) அவருடைய சரித்திரத்தை வாசித்த எல்லாரும் 'அந்த மனுஷன் ஜீவிக் கிதபோல் ஒருவனும் ஒருக்காலஞ் ஜீவிக் ததில்லை' என்று சொல்லுவார்கள். இந்தச் சற்குரு மற்றவர்களுக்குச் சத்தியத்தை அறிவிக்கும்படிக்கு, தாம் தேவனிடத்திலிருந்தே அதைப் பெற்றுக்கொண்டாரென்ற அவருடைய மனதிவிருந்த உணர்வு மயக்கமான எண்ணமாயிருக்கிறதில்லை.

ii. தீர்க்கதரிசிகள் சொன்னவைகளில் அநேகம் பிந்திய காலங்களில் நிறைவேற்றம் பெற்றன. விசேஷமாய் நெடுங்காலமாக மேசியாவின் வருகைக்குக் காத்திருந்த யூதர்கள் கடைசியாக கிறிஸ்துவில் அதைப் பூரணமாய்க் கண்டடைந்தார்கள். ஆனபடியால் இந்தத் தீர்க்கதரிசனங்களிலும், மேசியாவைப்பற்றிய நம்பிக்கையிலும், தேவன் தமது நோக்கத்தை அறிவித்தாரென்று சொல்லக்கூடும்.

iii. வேதாகமம் எட்டின் தேசங்களில் எல்லாம் அதை ஏற்றுக்கொண்ட ஜனங்கள் எல்லாருக்கும் நல்ல செல்வாக்கு உண்டாகிறது. இருளிற பிரகாசிக்கிற வெளிச்சத்தைப்போல வேதாகமம் ஜாதிகளுக்கு நல் ஒழுக்கத்தையும், புதிய நம்பிக்கையையும், தேவனைப்பற்றிய போதிய அறிவையும் கொடுத்திருக்கிறது.

iv. நாம் வேதாகமத்தைப் படிக்கும்போது, அதன் போதனை இருதயத்திற் புகிறதாக காண்கிறோம். அது மனச்சாட்சியை நடத்தி, மனதைக் கற்பித்து, சித்தத்தை ஏவுகிறது. இதை வாசிக்கிற காலத்திலே, இது உண்மையென்பதையும், இதனால் தேவன் என்னிடம் பேசுகிறாரென்பதையும், நாம் உணருகிறோம். வேதாகமம் மனுஷர் தேவனோடே கூட ஐக்கியமாயிருக்கிறதற்கு வழிகாட்டும் என்று கிறிஸ்தவர்கள் சாதிக்கிறார்கள்.

2. தேவன் தம்மை வெளிப்படுத்தின முறையைக் குறித்து வேதாகமத்தில் கவனிக்க வேண்டியதாவது:

(1) பூதமார்க்கத்திலும் கிறிஸ்துமார்க்கத்திலும் தமது அடியார்களுமாய்ச் சத்தியத்தை அறிவித்திருக்கிறார். தேவன் தாமே வேதாகமத்தை எழுதவில்லை. இந்தப் புஸ்தகம் வாணத்திலிருந்து விழுந்ததல்ல. தேவன் தமது கையின் கருவிகளாக மனுஷரை எடுத்து, அவர்கள் விளங்கக்கூடிய அளவு, அவர்களுக்கு அறிவைக் கொடுத்து, அவர்கள் வார்த்தைகளினாலும் கிரியைகளினாலும், தமது சித்தத்தையும் கிருபையையும் விளக்கியுள்ளார். மோசேயினாலும் தீர்க்கதரிசிகளினாலும் வந்த வெளிப்படுத்தல் பூரணப்படுத்தப்பட வேண்டிய காலத்திலே, மனுஷிகசாயலாய் ஸ்திரீயினிடத்தில் பிறந்தவரும், நியாயப்பிரமாணத்துக்குக் கீழான வருமாகிய தமது குமாரனைப் பாரபான் அனுப்பினார். மனுஷராகிய தேவ அடியார் தொடங்கின வெளிப்படுத்தலை, மனுஷனாய்த் தோன்றின தேவகுமாரன் நிறைவேற்றினார். எபி 1<sup>1</sup>. தேவன் நடத்தின "வர்களாகிய இவர்களுடைய ஜீவிய சரித்திரங்களை ஆராய்ந்து பார்த்திருந்தால் நாம் அவைகளின் மூலமாய்த் தேவனுடைய தயவுள்ள சித்தம் இன்னதென்று அறிந்து கொள்ளக் கூடும். அந்த ஜீவிய சரித்திரங்கள் வேதாகமத்திலிருப்பதே அதில் தேவனைப்பற்றிய வெளிப்படுத்தல் அடங்கியிருக்கிறது என்பதைத் தெளிவாய்க் காட்டும்.

(2) இந்த வெளிப்படுத்தல் படிப்படியாய் அதிகரித்து வந்திருக்கிறது. ஆதியிலே இஸ்ரவேலர் அநேக தேவதைகள் உண்டென்று எண்ணினார்கள். மோசே அவர்கள் வணங்கவேண்டிய ஒரே தேவன் யேகோவாவே என்று போதித்தான். எல்லாவற்றிற்கும் காரணராகிய தேவன் ஒருவரேயென்ற இந்தச் சத்தியத்தை முதன்முதல் தீர்க்கதரிசிகளுடைய போதனைகளிற் காண்கிறோம். அவர்கள் படிப்படியாய்த் தேவனுடைய இலட்சணங்களையும், மனுஷர் அவருக்குச் செய்யவேண்டிய பணிவிடையையும்பற்றி நல்ல அறிவை அடைந்தார்கள். பூரணஞ் சந்தை அறிவித்த இயேசுகிறிஸ்து முற்காலத்தில் இஸ்ரவேலருக்குக் கொடுக்கப்பட்ட அநேக கற்பனைகளைத் திருத்தினார். மத் 5 அதி. மாற் 10-12. அப்படியிருக்க, தேவனுடைய உத்தம சத்தியம் இன்னதென்றறியும்படிக்கு, பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள போதனைகளை இயேசு கொடுத்த உபதேசத்தோடே ஒத்துக்கொள்ளவேண்டும். அவர் எல்லாவற்றையும் நிறைவேற்றுகிறவர்.

(3) அநுப்புலமை. கிறிஸ்துசபை, தேவன் தமது அடியாருக்குக் கொடுத்த வெளிப்படுத்தல், பரிசுத்த ஆவியினுடைய உதவியினால் எழுதப்பட்டதென்று எப்பொழுதும் கைக்கொண்டிருக்கிறது. வேதாகம ஆசிரியரைப் பரிசுத்த ஆவி எவ்வளவு. இதற்கு அந்தாட்சிகளுண்டு:

இயேசுகிறிஸ்து ஒரு சந்தேகத்திலிருந்து ஒரு வசனத்தை எடுத்துக்காட்டி, தாவீது பரிசுத்த ஆவியினாலே பேசினாரென்று சொன்ன

னார். மத் 22<sup>31</sup>. தீர்க்கதரிசிகள் தங்கள் போதனைகளில் அவரைக் குறித்துச் சொன்னார்கள் என்று அவர் சாதித்தார். லூக் 24<sup>37-44</sup>. பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள ஆகமங்களை நிவர்த்திய அடிகாரமுள்ளவைகளாக அவர் எண்ணுகிறார். மாற் 7<sup>9</sup> 12<sup>35-41</sup> லூக் 4-13.

அவ்வாசமங்கள் தேவ ஆவியினால் அருளப்பட்டிருக்கின்றன என்று பவுல் சொல்லுகிறான். 2 திமோ 3<sup>16</sup>.

தீர்க்கதரிசிகள் தேவாவியினால் ஏவப்பட்டுப் பேசினார்களென்று பேதுரு சொல்லுகிறான். 2 பேது 1<sup>1</sup>.

புதிய ஏற்பாட்டு ஆசிரியர்கள் பழைய ஏற்பாட்டிலுள்ள வசனங்கள் அநேகம், நம்பத்தக்கச் சரித்திரத்தையும் போதனைகளையும் உள்ள தேவவாக்கியங்களாக எடுத்துக் காட்டுகிறார்கள். புதிய ஏற்பாட்டு ஆசிரியர்கள் பரிசுத்த ஆவியினால் ஏவப்பட்டார்கள் என்பதற்குப் பரிசுத்த ஆவி அப்போஸ்தலருக்கு சத்தியத்தை அறிவிப்பார் என்று இயேசு சொன்ன வாக்குத்தத்தம் அத்தாட்சியாயிருக்கும். யோவா 14<sup>26</sup> 16<sup>13</sup>. அப்போஸ்தலனாகிய பவுல் சிலமுறை தமது சொந்த அப்பிராயத்தைத் தெரிவிக்கிறவரையப்பேசினும், வேறு சில தருணங்களில் கிறிஸ்துவனுடைய சித்தத்தை அறிவிக்கிறதாக எழுதுகிறான். 1 கொரி 7<sup>8,10,13,35,40</sup> 11<sup>33</sup> 15<sup>3</sup> கலா 1<sup>11</sup>.

(4) பரிசுத்த ஆவி வேதாகம ஆசிரியர்களை எப்படி எவ்வித அளவுக்கு எவ்விதமாய் உதவியெய்தாரென்று இவ்விதவியுத்தத்தைக்குறித்துப் பலவித அபிப்பிராயங்களுண்டு.

(i) ஆதிக்கிரிஸ்தவ பிதாக்களில் அநேகர், வாதந்தியகாரன் யாழ் வாசிக்கிறதபோல் பரிசுத்த ஆவி ஆசிரியர்களை கையிற் கருவிகளாக எடுத்து, தமது சித்தத்தின்படி அவர்களிலிருந்து இன்ன விண்ண வாக்கியங்கள் வெளிவரச் செய்தார் என்று நினைத்தார்கள். அவர்கள் மனதிலுள்ள எண்ணங்கள் தேவனால் ஏவப்பட்டதாமல்லாமல், அவர்கள் எழுதின வார்த்தைகள் சொல் சொல்லாக தேவனால் கொடுக்கப்பட்டிருந்தன என்று சிலர் சொல்லியிருக்கிறார்கள்.

(ii) ஆனால் அவர்கள் எழுதின புஸ்தகங்களைக் கவனமாய் ஆராய்ந்துபார்த்தால், அவைகளில் வெவ்வேறான பாகைகளைக் காண்கிறோம், ஒன்றுக்கொன்று சில வித்தியாசங்களையும் காண்கிறோம். பவுலினுடைய பாகைகளை ஒருவிதம்; யோவானுடைய பாகைகளை வேறொருவிதம். ஆமோஸ் தீர்க்கதரிசியும், ஓசியா தீர்க்கதரிசியும் ஒரேவிதமாய்ப் பேசினதில்லை.

இஸ்ரவேலரைப்பற்றிய சரித்திரம், ராஜாக்களின் புஸ்தகங்களில் ஒரு விதமாயும், ஊனாகம புஸ்தகங்களில் வேறொருவிதமாயும் சொல்லியிருக்கிறது. புதிய ஏற்பாட்டிலே இயேசுகிறிஸ்து இராப்போலுன கற்கருணையை ஸ்தாபிக்கிறதைப் பற்றிய விவரங்களில், சில விஷயங்களில் இசையாத கால சரித்திரங்களை நாம் காண்கிறோம். மத் 26<sup>35</sup> மாற் 14<sup>33</sup> லூக் 22<sup>37</sup> 1 கொரி 11<sup>23</sup>. பண்டிதர்கள் சரித்திரங்களை எழுதும்போது அவர்கள் இயல்பாய் விடும் பிழைகள் எப்படிப்பட்டவைகளோ, அப்படிப்பட்ட பிழைகள் வேதத்திலே காணப்படும் அப்படியிருந்தால், பரிசுத்த ஆவி வேதாகம ஆசிரியருக்குச் சொல் சொல்லாக வேத சரித்திரத்தை உரைத்திருக்கிறதில்லையென்பது நிச்சயம்.

(iii) ஊக்கா தமது கவிசேஷத்தை எழுதினமாதிரியை விளக்கியிருக்கிறான். லூக் 11-4. இதுகாசகர் அதிகமாய்ப் படித்து, கவனமாய்ப் பாரம்பரியங்களையும் சேர்த்துக் கொண்டு, ஒத்துப்பார்த்து, திட்டமாய் விசாரித்தறிந்து, கடைசியாக புஸ்தகத்தை இயற்றுகிறதபோல், ஊக்கா தேவன் தனக்குக் கொடுத்த புத்தியினாலும், சாமர்த்தியத்தினாலும், தனது கவிசேஷத்தை எழுதினான்.

(iv) ஒரு மனுஷன் தானே செய்யக் கூடியதைத் தேவன் அவனுக்காக செய்ய மாட்டார் என்றும், தேவன் ஒவ்வொரு ஆசிரியனின் மனுஷிக் திறமையின்படியும் சுவாபத்தின்படியும், வேதாகமங்களை எழுதுகிறதற்கு இடங்கொடுத்தார் என்றும் சொல்லவேண்டும். ஆசிரியருடைய கைப்பிசுருகளினாலும் அறியாமையினாலும் வந்த பிழைகள் வேதாகமத்திலே யிருந்தாலும், வேதாகமத்திலிருக்கிற வெளிப்படுத்தல் நம்பத்தகாததாக எண்ணக்கூடாது. உலகத்தாருக்கு அந்த வெளிப்படுத்தல் தலைமுறை தலைமுறையாக கொடுக்கப்படக் கூடுமென்று து வேதாகமத்தைப்பற்றிய தேவனுடைய நோக்கமே என்று நாம் சொல்லலாம் அதை நிறைவேற்றும்படி ஆசிரியருக்கு உதவியெய்வார் என்று நினைக்கலாம். மனுஷர் தேவனைப்பற்றிய வெளிப்படுத்தல் அடையுமபடிக்கும், நம்பத்தக்க சாதனங்கள் எழுதப்படும்படிக்கும், வேண்டியவைகள் எவைகளோ, அவைகளைப் பரப்பான் செய்வார். சுருக்கமாய்ச் சொல்லவேண்டுமானால் வேதாகமத்தின் நோக்கத்தின் அளவுக்குத் தக்கதாக, தேவன் ஆக்கியோன்களை எவ்வித, அவர்கள் தேவ அருட்சிக்குக் கீழ்ப்படிந்து, நாம் நம்பக்கூடிய ஆகமங்களை எழுதினார்கள்.

(5) வேதாகமத்தின் நோக்கம். 2 தீமோ 3<sup>16-17</sup>. தேவனுடைய மனுஷன் தேரினவனாகவும், எந்த நற்கிரியையுஞ் செய்யத் தகுதியுள்ளவனாக யிருக்கும்படியாகவும், வேதவாக்கியங்களெல்லாம் உபதேசத்துக்கும் சீர்திருத்தலுக்கும் நீதியைப் படிப்பிக்கிறதற்கும் அருளப்பட்டிருக்கின்றன. வேத சரித்திரங்களிலும் பலவித விவரணங்களிலும் சிறுச்சிறுப்பிழைகளை நாம் கண்டுபிடித்தால், வேதத்தின் சரியான லோக்க மென்னவென்று ஞாபகத்தில் வைத்திருக்கவேண்டும். அதாவது: சரித்திரத்தையும், சகல சாஸ்திரத்தையும், தத்துவ ஞானத்தையும் போதிக்கிற தற்கல்ல, உலகத்தார் தம்மை அறியும்படிக்கும், அவரைச் செலிக்கும்படிக்கும், தேவன் வேதாகமங்களை எழுதுவித்தார்.

V. வேதாகமம் கிறிஸ்தவசபையில் வழங்குதல். கிறிஸ்தவர்கள் எப்படி வேதத்தை உபயோகித்தார்கள் என்பதைக் குறித்து இந்தப் பிரிவில் சுருக்கமாய்க் காட்டுவோம்.

1. தொடக்கத்தில் புஸ்தகங்களெல்லாம் கையெழுத்துப்பட வேண்டுமாதலால், வேத புஸ்தகம் மிகவும் அருமை. வேத புஸ்தகத்தை வைத்திருக்க விரும்பின எவனும் தன் சொந்தக்கையினால் பிரதியை எழுதவேண்டும். ஐசுவரியமுள்ளவர்கள் சபையிற் சேரத் தொடங்கின காலம்முதல், புஸ்தக வியாபாரிகள் தங்கள் 'அடிமைகளாகக்கொண்டு, வேதாகம புஸ்தகங்களைப் பெயர்த்தெழுதுவித்து, ஆதாயத்துக்காக அவைகளை விற்று வந்தார்கள். ஆசிரியர்கள் ஸ்தாபித்தபின், அவைகளிலிருந்த சந்தியாசிகளுடைய முக்கிய ஊழியம், வேதப்பிரிகளைப் பெயர்த்தெழுதுவதே பிற்காலங்களில் அச்சியந்திரம் கண்டுபிடித்ததால் இலட்சக் கணக்கான வேத புஸ்தகங்கள் பிரசாரம் ஆகின்றன. பிறதேசங்களிற் சவிசேஷத்தை அறிவிக்கிறதற்கு ஆதாரமாக வேதாகம சங்கங்கள் ஸ்தாபிக்கப்பட்டன. இவைகளில் லண்டன் சந்தியவேத சங்கம் (British and Foreign Bible Society), ஒருவருக்குத்திலே (1914-15) 855,000, முழு வேதாகம புஸ்தகங்களையும், 1,803,000 புதிய ஏற்பாட்டுப் புஸ்தகங்களையும், 7,503,000 வேதப்பாடல்களையும் பரப்பினது. 487 பாவைகளில் தேவ வாக்கு மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது.

2. கிறிஸ்தவசபை ஆராதனைகளில் வேதாகமத்தைப் பலவிதமாக உபயோகித்திருக்கிறது. யூதர்கள் ஜெபஆலய ஆராதனையில் நியாயப்பிரமாணத்தையும் தீர்க்கதரிசனங்களையும் வாசித்ததபோல், ஆதி கிறிஸ்தவர்கள் இவை

களை மாத்திரமல்ல சவிசேஷங்களையும் நிருபங்களையும் ஒழுங்காய் வாசித்துவந்தார்கள். தற்காலத்திலே ஒவ்வொரு கிறிஸ்தவசபையும் வேத வசனங்களுக்குச் செலிக்கொடுக்கிறது. வியாக்கியானமில்லாமல் வேத வசனங்களை வாசித்திருத்தோடே தெரிந்துகொண்ட ஒரே வாக்கியத்தை விளக்கி, அதன் போதனையை வற்புறுத்திப் பிரசங்கஞ்செய்வது எல்லா சபைகளின் வழக்கம் சங்கீதங்களும் வேதாகமத்தில் வேறு பல கீதங்களும் (லூக் 1:45-55:79 2:14 2:39-38) சபையாரால் அடிக்கடி பாடப்படும், காத்தருடைய ஜெபம் எங்குமுள்ள சபைகளால் சொல்லப்படுகிறது மாத்திரமல்ல, பலவித ஜெப ஒழுங்குகளுக்கு வேதாகமத்திலிருக்கிற பிரார்த்தனைகளும் வேண்டுகள்களும் ஆதாரமாயிருக்கின்றன. ஒவ்வொரு பள்ளிக்கூடங்களிலும், வேதவகுப்புகளிலும் பிள்ளைகளும் மற்றவர்களும், கிராமமாய் வேதத்தைப் படிக்கிறார்கள்.

பகிரங்கமான கூட்டங்களில் மாத்திரமல்ல அவரவர் வீடுகளில் வேதத்தை வாசிப்பது கிறிஸ்தவர்களுக்கு அதிக பிரயோஜனமுள்ளதும், அவர்களுக்குப் பிரதானமான கடமையுமாயிருக்கிறது.

3. வேதாகமம் கிறிஸ்தவஜீவியத்தை முழுவதும் விசேஷமாய்த் திருச்சபையின் ஜீவியத்தையும் வணக்கத்தையும் ஊழியத்தையும் நடத்தும் ஒரு வழிகாட்டியாக, கிறிஸ்தவர்கள் வேதத்தை எப்பொழுதும் எண்ணியிருக்கிறார்கள். கமது விசுவாசத்துக்கும் கடைக்கும் போதிய பிரமாணம் இதுவே. சந்தியவேதம் தேவனுடைய அதிகாரத்துடன் கமது இருதயத்திற் பேசுகிறது. 'இரட்சிப்படைவதற்கு அவசியமாய் அறியவேண்டியவைகள் எல்லாம் பரிசுத்த வேதவாக்கியங்களில் அடங்கியிருக்கிறது. ஆகையால் அவைகளிற் கண்டிராததும், அவைகளால் ரூபிக்கப்படாததுமான யாதொன்றையும் விசுவாசிக்க வேண்டிய பிரமாணம் என்று ஒப்புக்கொள்ளவும், இரட்சிப்புக்கு அவசியம் என்றும் எண்ணவும், ஒருவருக்குக் கட்டினாயிடக் கூடாது' என்று அங்கிலேய சபையார்கைக் கொள்ளுகிற இந்தப் பிரமாணத்தை ஏறக்குறைய எல்லா கிறிஸ்தவர்களும் ஒப்புக்கொள்ளுகிறார்கள்.

வோர். Root. யோபு 14<sup>8</sup> மத் 13<sup>21</sup> மாற் 4<sup>17</sup>.

சந்தியான். எசா 11<sup>10</sup> 14<sup>29</sup> வெளி 5<sup>8</sup> 22<sup>16</sup>.

காரணம். உபா 29<sup>18</sup> 1 தீமோ 6<sup>10</sup> எபி 12<sup>18</sup>.

மூலம். யோபு 19<sup>௦</sup> ரோம 11<sup>16</sup>.

வேர்வை. Sweat. ஆதி 3<sup>19</sup> எசே 4<sup>18</sup>  
லூக் 22<sup>44</sup>.

வேலி. Hedge. 'அடைப்பு'. சங் 80<sup>19</sup>  
பிர 10<sup>8</sup>.

'சுவர்'. எசே 13<sup>8</sup>.

'மதில்'. சங் 89<sup>40</sup>.

'வேலி'. யோபு 1<sup>10</sup> ஏசா 5<sup>5</sup> நாகு 3<sup>17</sup>  
மாற் 12<sup>1</sup> லூக் 14<sup>28</sup>.

'முன்வேலி'. நீதி 15<sup>19</sup>.

வேலை. Work. ஆதி 5<sup>9</sup> யாத் 12<sup>16</sup>  
20<sup>9</sup> 31<sup>3</sup> 35<sup>31</sup> வேலி 16<sup>9</sup> 23<sup>3</sup> எண் 23<sup>38</sup>  
உபா 5<sup>13</sup> 1 இரா 7<sup>14</sup> 1 நாளா 22<sup>13</sup> 28<sup>31</sup>  
2 நாளா 24<sup>13</sup> கெகே 10<sup>33</sup> ஏரோ 17<sup>34</sup>  
ஆகா 1<sup>14</sup> லூக் 10<sup>40</sup> 1 தீமோ 3<sup>1</sup> 2 தெச  
3<sup>10</sup>.

'வேலையாட்கள்'. மத் 9<sup>37</sup> 20<sup>1</sup> லூக் 10<sup>9</sup>.

'உடன் வேலையாட்கள்' பிலி 4<sup>3</sup> 1 தெச  
3<sup>9</sup> பிலே 11<sup>34</sup>.

வேலைக்காரன். Servant, Slave.

1. பழைய ஏற்பாடு.

பூர்வ காலத்தில் பலவித வேலைக்காரர் இருந்தார்கள். சிலர் தங்கள் எஜமான்களுக்குத் தோழர்கள். 2 சாமு 9<sup>3</sup>. சிலர் எஜமான்களுடைய வீட்டிலிருந்தார்கள். சிலர் எஜமான்களுக்கு உக்கிராணக்காரரும் விதிதருமாய் இருந்தார்கள். ஆனால் எபிரெயருடைய வேலைக்காரர் சாதாரணமாய் அவர்களுடைய அடிமைகளாயிருந்ததிலேவே அடிமைகளைப்பற்றி நியாயப் பிரமாணத்திலும் மற்ற எபிரெய நூல்களிலும் விபரமாய்ச் சொல்லியிருக்கிறது.

1. அடிமைதன் எஜமானுடைய பொருள்களில் ஒன்று. இவனுடைய நிலைமை ஆடுமாடுகளைப்போல இருந்தது ஆதி 12<sup>16</sup> யாத் 20<sup>17</sup>. எஜமான் இவனைக் கொடுமாய் அடித்துத் தண்டிக்கிறதற்குத் தடையிலலை. யாத் 21<sup>31</sup>. ஆனால் எஜமான் அவனை அடிக்கும் பொழுது அவன் இறந்துபோனால், எஜமானே குற்றவாளியாவான். நீதி 29<sup>19</sup>. அடிமைகளுக்கு வெகு கஷ்டம் இருந்தது. ஆதி 16<sup>8</sup> 1 சாமு 25<sup>10</sup> 1 இரா 2<sup>39</sup>. அடிமைப் பெண்களுக்கூடத் தங்கள் எஜமான்களின் கைவசத்திலிருந்தார்கள். யாத் 21<sup>7</sup> 22<sup>16</sup> வேலி 19<sup>30</sup> உபா 22<sup>38</sup>. வீட்டின் வேலைகளையெல்லாம் அடிமைகள் செய்வார்கள். 1 சாமு 25<sup>41</sup>.

2. எபிரெயர் தங்கள் யுத்தத்திலே சிறைபிடித்தவர்களை அடிமைகளாக்கினார்கள். தே

வாலயத்திலே வேலைசெய்யும்படி சிலர் நியமிக்கப்பட்டார்கள். யோசு 9<sup>3</sup> கெகே 7<sup>14</sup>. சமாதான காலங்களில் தூதேசத்திலிருந்து வரும் அடிமைகளை விற்கிற வியாபாரிகளிடத்திலிருந்து அடிமைகளை வாங்கிக்கொள் ளுவார்கள். எசே 27<sup>13</sup> ஆமோ 1<sup>6</sup> எபிரெயர்களில் திருட்டுக்குற்றத்தில் அகப்பட்டவர்கள் அடிமைகளாக்கப்பட்டார்கள். யாத் 22<sup>3</sup>. எபிரெயரில் சிலர் தரித்திரத்திலும் கடனிலும் விழுந்து அவற்றைத் தீர்க்கும்படியாக தங்களை அடிமைகளாக விற்ப்போடுவார்கள். யாத் 21<sup>9</sup> வேலி 25<sup>39</sup> உபா 15<sup>3</sup> ஆமோ 2<sup>6</sup>. சில சமயங்களிலே அவர்கள் தங்கள் பிள்ளைகளை அடிமைகளாக விற்பார்கள். யாத் 21<sup>7</sup> 2 இரா 4<sup>1</sup> ஏசா 50<sup>1</sup>.

3. அக்காலத்தில் ஒருவன் மனைவிகளையும் மறுமனையாட்டிகளையும் கிரயத்துக்கு வாங்குவான். ஆகையால் பல விஷயங்களில் அவர்கள் போல் அவனுக்கு அதிகாரம் உண்டு. இதினியித்தமே அடிமைகளுக்கும் குடும்பத்தைச் சேர்ந்தவர்களுக்கும் அத்தனை வித்தியாசம் தோன்றுகிறதில்லை. எஜமான் அடிமையின்மேல் விசுவாசம் வைக்கிறதைப் பற்றி வேதாகமத்தில் பல தடவை வரசிக்குறும். ஆதி 24<sup>4</sup> அதி. அடிமை எஜமானுக்குச் சுதந்தரவாளியாயும் இருக்கலாம். ஆதி 15<sup>1</sup>. எஜமானுக்கும் அடிமைக்கும் சிநேகம் உண்டு. நியா 19<sup>31</sup> 1 சாமு 9<sup>5</sup>. அடிமை எஜமானுடைய மகளை விவாகஞ் செய்வலாம் 1 நாளா 2<sup>34</sup>. அடிமைக்கும் அடையலாம். 1 சாமு 9<sup>3</sup> 2 இரா 8<sup>4</sup>. அடிமைகள் கண்ணியம் அடைகிறதைக் குறித்துப் பழமொழிகள் உண்டு. நீதி 14<sup>30</sup> 17<sup>9</sup> 19<sup>10</sup> 30<sup>9</sup>. வீட்டெஜமாட்டி அடிமைப்பெண்களின் ஊழியத்தை மேற்பார்வையிடுவான். நீதி 31<sup>13</sup>. அடிமைப்பெண் எஜமானுக்கு மறுமனையாட்டியாய் இருக்கும்பொழுதே அவனுக்குச் சித்தமானால் அவன் மகனுக்குக் குடும்பசுதந்தரம் உண்டு. ஆதி 25<sup>8</sup>. தங்கள் எஜபான்கள் துன்மார்க்கஞ் செய்கிறதற்கு அடிமைகள் உதவிசெய்வார்கள். 1 சாமு 21<sup>3</sup> 2 சாமு 13<sup>17</sup>.

4. அமஞ்சிலேவை செய்யும்படி ராஜாக்கள் ஆயிரக்கணக்கான அடிமைகளை ஏற்படுத்துவார்கள். ஆனால் இவர்கள் சாதாரண அடிமைகள் அல்ல. 1 இரா 51<sup>3</sup>. சவுவின் காலத்தில் தனவான் ஒருவனுக்கு இருபது அடிமைகள் உண்டு. 2 சாமு 9<sup>10</sup>. பிர்தின காலத்தில் அடிமைகள் ஏராளம். கெகே 7<sup>16</sup>. நியாயப்பிரமாணத்தின்படி ஒரு அடிமையின் விலை 30 செக்கல்=60 ரூபாய். யாத் 21<sup>30</sup>.



5. அடிமைகளைப்பற்றிய பிரமாணங்கள். அடிமைகள் விஷயத்தில் இஸ்ரவேலர் கைக் கொண்ட பிரமாண நூலில் பூர்வீகத்திலும் ராஜாக்களின் காலத்திலும் பிந்தின் காலங்களிலும் இயற்றின நியாயப்பிரமாணங்கள் மூன்று சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது என்று வேத சாஸ்திரிகள் அடிப்பிராயப்பட்டிருக்கிறார்கள் அவையாவன;

(a) உடன்படிக்கையின் புஸ்தகம். யாத் 21-23 அதி.

(b) உபாகமம்.

(c) லேவியராகமம்.

இவைகளில் ஆதி நியாயப்பிரமாணங்கள் விசேஷமாய் எபிரேய அடிமையைப்பற்றிப் பேசுகிறது. உபாகமம் எல்லா அடிமைகளுக்குக் காண்பிக்கவேண்டிய நல் இரக்கத்தையும் ஒழுக்கத்தையும்பற்றிச் சொல்லுகிறது. லேவியராகமத்தில் இஸ்ரவேலர் அடிமைத்தனத்திலிருப்பது தக்கா காரியம் என்றும் அவர்கள் அந்த நிலைமையில் விழுந்தால் விதேலை யடையவேண்டும் என்றும் சொல்லியிருக்கிறது.

i புத்துக்கற்பனை என்னும் பிரமாண நூலின்படி அடிமை முற்றிலும் தன் எஜமானுடைய கைவசத்திலிருந்தான். ஆனால் இவன் தன் எஜமானின் குடும்பத்தாரில் ஒருவன் என்றும், எஜமானுடைய சன்மார்க்கப் பிரமாணத்துக்கு அடங்கினவன் என்றும் தோன்றுகிறது. யாத் 20<sup>17</sup> இதினியித்தம் இவனுக்கு ஓய்வுகளில் இளைப்பாறுதல் உண்டு.

உடன்படிக்கையின் புஸ்தகம் இப்படியே பிரமாணங்களை ஏற்படுத்துகிறது. யாத் 23<sup>19</sup>. அடிமையானவன் பண்டிகையில் பங்கு பெறவேண்டுமென்று உபாகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. உபா 12<sup>19</sup>. ஜனங்கள் செலுத்தின பவிசை ஆசாரியனுடைய அடிமை ஆசாரியனைப்போலவே சாப்பிடலாம் என்று லேவியராகமத்தில் சொல்லியிருக்கிறது. லேவி 22<sup>10</sup>.

ii. உடன்படிக்கை நூலின்படி, எஜமான் அடிமையைக் கொண்டுபோட்டால் அவன் மரிக்கவேண்டும். யாத் 21<sup>12</sup>=லேவி 24<sup>17</sup>. எஜமான் கொரோமாய் அடிமையை அடித்தால் அவனுக்குத் தண்டனை உண்டு. யாத் 21<sup>10</sup>. எஜமான் செய்த கொரோத்தினால் அடிமைக்குப்பெரியசேதம் நேரிட்டால் எஜமான் அவனை விதேலையாக்கவேண்டும். யாத் 21<sup>30</sup>. எபிரேயர் கடன் தீர்க்கும்படி.

எபிரேயனுடைய கடனானியை அடிமைத்தனத்தில் விற்போதிலும் அடிமைகளாக்கும்படி எபிரேயர்களைத் திருவேது மகாபாவம் என்று அவர்கள் எண்ணினார்கள். யாத் 21<sup>16</sup>=உபா 24<sup>17</sup>. உபாகமத்தின்படி புறதேசத்திலிருந்து ஒரு அடிமைதங்களைத் தேசத்துக்கு ஒழிவந்தால், எபிரேயர் அவனை அவனுடைய எஜமான் கையில் ஒப்புக்கொடுக்கக் கூடாது. உபா 23<sup>15</sup>. யுத்தத்தில் சிறையாக்கப்பட்ட பெண்களுக்கு நீதி நியாயம் செய்யவேண்டுமென்று உபாகமத்தில் சில பிரமாணங்கள் உண்டு. உபா 21<sup>10</sup>.

iii. அடிமைத்தன நிலையில் அகப்பட்ட எபிரேயனுக்கும் அந்நியஜாதி அடிமைக்கும் இந்த விஷயத்தில் வித்தியாசம் என்ன வென்றால், எபிரேய அடிமை விதேலை பெறும்படிக்கு சிலாக்கியம் பெற்றவனுயிருந்தான். உடன்படிக்கைப் பிரமாணத்தின்படி ஆறு வருஷக்காலம் வேலைசெய்தபிறகு அவனுக்கு விதேலை கிடைக்கும். யாத் 21<sup>5</sup>. விதேலைபெற அவனுக்குப் பிரியம் இல்லாவிட்டால், இவனுடைய எஜமான் தன் வாசல் நிலைக்கு இவனைக் கொண்டுவந்து இவன் காதில் ஊசியினால் ஒரு துவாரமிட்டு, இவ்விதமாய்த் தான் தன் குடும்பத்தில் எப்பொழுதும் இவனை ஏற்றுக்கொள்ளுகிறதாக காண்பிக்கிறான். யாத் 21 அதி மி. பூர்வகாலத்தில் அடிமைப்பெண்கள் தங்கள் எஜமான்களுக்கு மறுமனையாட்டிகளாக வீருத்தினாலே, அவர்களுக்கு வழக்கமாய் விதேலை இல்லை. ஆனால் இவளுடைய குடும்பத்தார் இவளை மீட்கலாம். அல்லது எஜமான் தன் மகனுக்கு இவளை மனைவியாக கொடுக்கலாம், அல்லது எஜமான் வேறொருத்தியைத் தனக்கு மனைவி அல்லது மறுமனையாட்டியாக சேர்த்துக்கொள்ளும்பொழுது, தான் தள்ளிவிட்ட வேலைக்காரியைத் தகுந்தவிதமாய்ச் சவரகூணை செய்யவேண்டும். அவன் அப்படிச் செய்யாவிட்டால் விதேலை பெறும்படி இவனுக்குப் பாத்தியம் உண்டு. யாத் 21<sup>7</sup>.

iv. உபாகமத்தில் அடிமைகளுக்கு விதேலை செய்கிறதைப்பற்றிய பிரமாணங்கள் உண்டு.

உ. ஆண்களுக்கும் போலவே பெண்களுக்கும் விதேலை இருக்கவேண்டும். அடிமைப்பெண்ணுக்கு அடிமைதான் புருஷனாய் இருக்கலாம். அடிமைப்பெண்கள் சாதாரணமாய்த் தங்கள் எஜமான்களுக்கு மறுமனையாட்டிகள் அல்ல.

ஃ. எஜமான்கள் அடிமைகளை இரக்கமாய்ச் காப்பாற்றவேண்டும். உபா 15<sup>19</sup>.

7. விடுதலையைப்பற்றிக் கவனிக்கவேண்டிய பல விஷயங்கள் லேவியாகமத்தில் உண்டு.

8. தரித்திரத்தினாலே தன்னை அடிமைத் தனத்தாக்கு விற்றுப்போட்ட எபிரேயன் யூபிலி வருஷத்தில் விடுதலையடைவான். லேவி 25<sup>10</sup>.

9. எபிரேயர் அந்நிய ஜாதி அடிமைகளை மாத்திரம் வாங்கவேண்டும்.

10. அந்த அந்நிய ஜாதி அடிமைகளுக்கு விடுதலையிலலை. லேவி 25<sup>46</sup>.

11. இஸ்ரவேலன் அந்நிய ஜாதியாருக்கு தன்னை விற்றுப்போட்டால் இவனுடைய இனத்தார் இவனை மீட்கவேண்டும். யூபிலி வருஷத்தில் எப்படியாவது இவனுக்கு மீட்பு உண்டு. லேவி 25<sup>47</sup>.

இந்த பிரமாணங்களை நாம் விசாரிக்கும் பொழுது இஸ்ரவேலர் சிறையிருப்புக்காலத்தில் அவர்கள் இஸ்ரவேலன் அடிமையாயிருப்பது தகாது என்றும், எபிரேயர் அடிமைகளின்மேல் இரக்கம் காட்டவேண்டுமென்றும் அறிந்தார்கள் எனக் காண்கிறோம். யோபின் ஆகமத்திலும் யோவேல் தீர்க்கதரிசியின் ஆகமத்திலும் கடவுளுக்கு முன்பாக எல்லாருக்கும் நீதி நியாயத்தைச் செய்ய வேண்டுமென்றும்; கடவுள் யாதொரு பேதமாயின்றி யாவர்மேலும் தமது பரிசுத்த ஆவியை அருளுவார் என்றும் சொல்லி இருக்கிறது. யோபு 31<sup>13</sup> யோவேல் 2<sup>9</sup>. இந்த வசனங்களை நாம் பார்த்தால் அடிமைத் தனத்தில் ஆட்களை வைப்பது தகாது என்றும், சகலரும் கடவுளுக்கு முன்பாக ஒரே நிலைமையிலிருந்தார்கள் என்றும் எபிரேயரில் சிலர் நினைத்ததாக தோன்றுகிறது.

## II. புதிய ஏற்பாடு.

இயேசுகிறிஸ்து தமது காலத்திலுள்ள ஜனங்கள் அனுசரித்த குடும்ப ஆசாரங்களையும் ராஜாங்கவிலாசங்களையும் பலவந்தமாய் மாற்றும்படி பிரயாசப்பட்டவே இல்லை. ஆகலால் அடிமைத்தனத்தின் கொடூரத்தையும் அநியாயத்தையும்பற்றி அவர் ஒன்றும் போதிக்கவும் இல்லை, தாம் சொன்ன உவமைகளில் அதைக்குறித்துப் பேசி அதைக் கண்டிக்கவும் இல்லை. மத் 18<sup>35</sup> 24<sup>45</sup> மாத் 12<sup>9</sup> லாக் 17<sup>7</sup> யோவா 6<sup>35</sup>. இன்னியித்தம் அடிமைத்தனமானது குற்றமில்லை என்று இயேசு கிறிஸ்து நினைத்தார் என்று சிலர் சொல்லுகிறார்கள். அப்படிச் சொல்வது தப்பிதம். அடிமைத்தனத்தை நீக்கும்படி இயேசு வெளிப்படையாய் ஒன்றும் சொல்லாவிட்டா

ளும், இந்த விஷயத்தில் அவர் அருளிய கவிசேஷமானது தூர்ல்வெதையைப்போல் முளைத்த வளர்ந்து, தகுந்த பலன் கொடுக்கிறதைப்போல, பித்தின வருஷங்களில் கிறிஸ்தவர்கள் அடிமைகளை உடையவர்களாயிருப்பது மகா அநியாயம் என்று எல்லாரும் தீர்மானிக்கும்படி அவர்களை எவ்வளவு

அவ்வண்ணமே பரி. பவுலும் கிறிஸ்தவர்கள் அடிமைகளை யுடையவர்களாயிருப்பதைக் கண்டியாவிட்டாலும், கிறிஸ்தவ மார்க்கத்தில் பிரவேசித்த அடிமைகளைக் குறித்த அவன் போதித்தவைகளை நாம் விசாரித்தால் அவனுடைய போதனைக்கு அமைந்து நடக்கிறவர்கள் கடைசியில் அடிமைகளை உடையவர்களாயிருப்பது பெரிய அநியாயம் என்பதை அறிவார்கள் என்று நாம் நன்றாய் அறியலாம். ஒரு சபையைச்சேர்ந்த ஒரு 'சகோதரன்' அந்தச் சபையைச்சேர்ந்த இன்னொரு சகோதரனை அடிமைத்தனத்தில் வைக்கலாமா? சலா 3<sup>38</sup> 1 தீமோ 6<sup>2</sup>.

சில வசனங்களில் பரி. பவுல் சொன்ன 'விட்டார்' என்பவர்களில் அநேகர் அடிமைகள். ரோம 16<sup>10</sup> 1 கொரி 1<sup>11</sup> பிலி 4<sup>3</sup>. இவர்கள் தங்கள் எஜமான்களுக்குக் கீழ்ப்படிந்து நீதி நியாயத்தைச் செய்யவேண்டுமென்று அவன் போதிக்கிறான். ஒருவன் அடிமையாயிருந்தால் அவன் கிறிஸ்துவுக்கு முன்பாக உத்தமனாயிருந்து, ஒழுங்காய் நடந்து, நற்குணங்களை அடையவேண்டும். 1 கொரி 7<sup>1</sup> எபே 6<sup>5</sup> கொலோ 3<sup>38</sup> 1 தீமோ 6<sup>2</sup> தீத் 2<sup>9</sup>.

ஒருசொரு என்னும் அடிமை தன் எஜமானாகிய பிலேமோனை விட்டு ஒழிப்போன பொழுது, தனக்குப் பிரியமான சகோதரனாகிய அந்த அடிமை பிலேமோனுக்குக் கர்த்தருக்குள் பிரியமுள்ளவனாயிருக்கவேண்டும் என்று பரி. பவுல் சொன்னதினால், இயேசுகிறிஸ்துவுக்குள் அடிமைகள் அடையப்போகிற சிவக்கியத்தைக் குறிப்பிட்டுப் பேசுகிறான். மேலும் அவன் இயேசுகிறிஸ்துவுக்குள் அடிமைகளுக்கும் சுயாதீனருக்கும் வித்தியாசம் இல்லையென்று போதித்ததினாலே அடிமைகள் அனைவரையும் அடிமைத்தனத்திலிருந்து மீட்டும்படிக்கான காரணத்தைக் காண்பித்தான். அந்தப் போதனையை ஏற்றுக்கொண்டவர்கள் தங்கள் ஆண்டவராகிய இயேசுகிறிஸ்து எஜமான்களாகி தங்களுக்கும், தங்கள் அடிமைகளுக்கும், யாதொரு வித்தியாசத்தையும் ஏற்படுத்தாமலிருக்கும் பொழுது, தங்கள் அவருடைய சித்தத்தாக்கு விரோதமாய் வித்தியாசங்களை உண்டாக்க

இவ்வது பாவம் என்பதை உணரவந்தார்கள்.  
1 கொரி 12<sup>13</sup> கலா 3<sup>18</sup> கொலோ 3<sup>11</sup>.

வேலைக்காரி. Maid-servant. ஆதி 12<sup>16</sup>  
20<sup>18</sup> 31<sup>33</sup> யாத் 20<sup>10,17</sup> 21<sup>7</sup> உபா 5<sup>14</sup> 12<sup>19</sup>  
15<sup>17</sup> நீதி 27<sup>27</sup> 31<sup>15</sup> சங் 123<sup>9</sup> ஏரோ 34<sup>9</sup>  
மாற் 14<sup>66</sup> லாக் 12<sup>45</sup> 22<sup>56</sup>. வேலை காண்க.

வேலிக்கிறது. Boll. வேகிறது காண்க.

வேவுகாரர். Spies. ஆதி 42<sup>9,14,16</sup> எண்  
13<sup>16</sup> யோசு 21<sup>62</sup> 1 சாமு 26<sup>4</sup> 2 சாமு  
10<sup>3</sup> 15<sup>10</sup> லாக் 20<sup>30</sup> எபி 11<sup>31</sup>.

வேளை. Time. எண் 9<sup>3</sup> அப் 17.

வேற்றுமை. (Difference.) யாக் 117.

### வை.

வைத்தோல் Straw. ஆதி 24<sup>35</sup> யாத் 57  
நியா 19<sup>19</sup> 1 இரா 4<sup>28</sup> யோபு 41<sup>27</sup> ஏசா  
117 65<sup>25</sup>.

வைரீரியம். Agate, Chrysoprase. யாத்  
28<sup>19</sup> 39<sup>19</sup> வெளி 21<sup>20</sup>.

வைத்தியம் Medicine. அவுழ்தம், ஔஷ்டி  
யம், வியாதி காண்க.

வைத்தியன். Physician.

1. வைத்திய சாஸ்திரம் அறிந்தவன்.  
ஆதி 50<sup>9</sup> யோபு 13<sup>5</sup> மத் 9<sup>19</sup> லாக் 4<sup>28</sup>  
கொலோ 4<sup>15</sup>.

2. 'இரண் வைத்தியன்' எரோ 6<sup>29</sup>.

3. 'பரிசாரிகன்'. 2 நானா 16<sup>19</sup>.

4. 'இயேசு பரம வைத்தியன்'. மத் 9<sup>19</sup>  
மாற் 2<sup>17</sup>. அவுழ்தம், வியாதி காண்க.

வைப்பாட்டி. Concubine. தானி 6<sup>3</sup>.  
மறுமையாட்டி காண்க.

வைதம். Adamant. சக 7<sup>19</sup>. வச்சி  
யம், இரத்தினம் காண்க.

வைராக்கியம். Zeal. எண் 25<sup>18</sup> 2 இரா  
10<sup>16</sup> 19<sup>31</sup> சங் 69<sup>10</sup> 119<sup>39</sup> ஏசா 97 37<sup>38</sup> அப்  
21<sup>20</sup> 22<sup>3</sup> கலா 4<sup>17</sup>.

'பத்தி வைராக்கியம்' யோவா 2<sup>17</sup> ரோம  
10<sup>3</sup> 2 கொரி 7<sup>11</sup> பிலி 3<sup>6</sup> கலா 1<sup>14</sup> தித் 2<sup>14</sup>.

### வெள.

வெள. Vau. எபிரெய எழுத்தட்டவணை  
யில் ஆறாம் எழுத்து. சங் 119<sup>41-48</sup>—ல் ஒவ்  
வொரு வசனத்தின் முதல் பதத்தின், முதல்  
எழுத்து வெள என்பதே.

வெளவால். Bat. வேலி 11<sup>19</sup> உபா  
14<sup>18</sup>. துரிஞ்சல் காண்க.

# INDEX

OF

## ENGLISH TITLES AND OF SPECIAL TERMS

THIS index is intended to help the reader who knows the English title (*e.g.* Atonement, High Places) or a special technical term (*e.g.* Papyrus, Agrapha) to find the Tamil equivalent.

A number of proper names have been included, because the transliteration in Tamil differs from that in English (*e.g.* Jehu) or because they are the titles of important articles (*e.g.* Paul), but this is not a complete index of all the proper names.

Abomination  
'Abomination of desolation'  
Abraham  
Adamant  
Adoption  
Adultery  
Advent, The Second  
'Aion'  
'Agape'  
Agate  
'Agrapha'

Agriculture  
Ahasuerus  
Alabaster  
Almond  
Alms

Almug tree  
Altar  
Ambassador  
Amos  
'Anathema'  
Angel  
Anointing  
Antichrist  
Antiochus Epiphanes  
Apocrypha  
Apollo  
Appeal  
Apple of the eye  
Arians  
Armenian Church  
Arms  
Army  
Ascents, Psalms of  
'Ashera', 'Asherim'  
Asp  
Assembly

அருவருப்பு  
பாழாக்கும் அருவருப்பு  
ஆபிரகாம்  
வைரம்  
புத்திர சுவிகாரம்  
விபசாரம்  
வருகை  
மாணிக்கையர்  
அன்புவிருந்து  
வைரேரியம்  
இயேசுசெறிந்து சொன்ன வாக்குகளில் எழுதப்  
படாதவை  
விபசாயம்  
அகாஸ்தேரு  
கல்  
வாதுமை  
தருமம்  
பிச்சை  
வாசுதேவரம்  
பலிபீடம்  
ஸ்தாபுபதி  
ஆமோஸ்  
சாபத்திடு  
தூதன்  
அபிஷேகம்  
அந்திக்கிறிஸ்து  
மக்கபெயர்  
அப்போக்கிரிப்பா  
பீத்தோதேவன்  
அபாயம்  
மணி  
அரியான்  
அர்மேனிய சபை  
ஆயுதம்  
சேனை  
ஆரோகண சந்தேகம்  
அசேரா  
விரியன்  
சபை



# INDEX

Boat  
Body  
Book  
"  
Bow  
Bowl  
Branch  
Brass  
Bread  
Breast plate  
Brethren of Jesus Christ  
Brotherly love  
Brick  
Bride  
"  
Bridegroom  
"  
Bronze  
Bullock  
Burial

கப்பல்  
சீரம்  
எழுந்த  
புத்தகம்  
வில்  
மொக்கு  
கிணர்  
பித்தல்  
அப்பம்  
மார்பதக்கம்  
இயேசுவின் தவின் சகோதரர்  
சகோதர இனகம்  
செங்கல்  
கலியாணம்  
மணமகள்  
கலியாணம்  
மணவாளன்  
வெண்கலம்  
மாடு  
பிரேத அடக்கம்.

'Calamus'  
Calling, Election  
Calvary  
Camphire  
Canaan  
Candlestick  
Captain  
"  
Captivity, The  
Cart  
Castor and Pollux  
Catholic  
Cattle  
Caves  
Census  
Centurion  
Channel  
"  
"  
Chariot  
Cherubim  
Child-birth  
Christian  
Christianity  
Christology of N. T.  
Chronicles, Book of  
Chronology, Scripture  
Chrysostom  
Church  
Circumcision  
Cistern  
Cities of the Plain  
" Refuge  
Cithara

## C

வசம்பு  
அழைப்பு  
கல்வாரி  
மருதோன்றிச் செடி  
காஞ்சன்  
குத்தவின் க்கு  
சேனாபதி  
தளகர்த்தன்  
செறையிருப்பு  
வண்டில்  
மிதுனம்  
கத்தொலிக்கு  
மாடு  
மலைக்குகைகள்  
குடிமறிப்பு  
நூற்றுக்கிழிபி  
சாலகம்  
மதுகு  
வாய்க்கால்  
இரதம்  
கேரூபீம்  
பிரசவம்  
கிறித்தவன்  
கிறித்தவ மார்த்தகம்  
இயேசுவின் தவின் தத்தவத்தைப்பற்றிய புதிய  
ஏற்பாட்டினுள்ள கோட்பாடுகள்  
நாளாகமம்  
இஸ்ரவேல் (காலக்கணிதச் சூத்திரம்)  
கிறிசொத்தம்  
சுணை  
விருத்தசேனம்  
கிணறு  
சமஸ்திரியினுள்ள பட்டணங்கள்  
அடைக்கலை பட்டணங்கள்  
பட்டணம்

# INDEX

Cloud	மேகம்
Colossians, Epistle to the	கொலோசெயருக்கு எழுதின கிருபம்
Commandments, Ten	சுதப்பாசைகள்
Communion	ஐக்கியம்
Compassion	இரக்கம்
Conubine	மதுமணியாட்டி
'Conduit'	சாலகம்
Confession, Auricular	பாவ சங்கீர்த்தனம்
Congregation	சபை
Conscience	மனச்சாட்சி
Constantine	கொன்ஸ்தன்டின்
Conversion	குணப்படுத்தல்
Coral	பவனம்
'Corban'	'கொர்பான்'
Corinth	கொரிந்த்
Corinthians, First Epistle to the	கொரிந்தியருக்கு எழுதின முதலாம் கிருபம்
" Second Epistle to the	கொரிந்தியருக்கு எழுதின இரண்டாம் கிருபம்
Corner stone	மூலக்கல்
Councillor	ஆலோசனைக்காரன்
"	பிரதானி
"	மந்திரி
Councils, General	சங்கம்
Counsellor	ஆலோசனைக்காரன்
"	பிரதானி
"	மந்திரி
Covenant	உடன்படிக்கை
Covetousness	பொருளாசை
Cow	மாடு
Creation	செருட்டிப்பு
Creed	விகலாசப்பிரமாணம்
Crimes	திக்கு
"	திமை
"	பாவம்
Crocodile	முத்தை
Cross	கிறிஸ்து
Crown	கிரீடம்
Cucumber	வென்னரிக்காய்
Cup	பாத்திரம்
"	பானபாத்திரம்
Cub-bearer	பானபாத்திரக்காரன்
'Cutting of the flesh	சீறுதல்
Cypress	மருதமரம்
Cyprian	சிப்பிரியன்
Cyrenius	சிரேனியு
Cyrus	கோரேஸ்

## D

Dagon	தாகோன்
Damascus	தமஸ்கு
Dan	தான்
Daniel, Book of	தானியேலின் ஆகமம்
Darius	தரியு
Daughter-in-law	மருமகள்
David	தாவீது
Deacon	உதவிக்காரன்
Deaconess	உதவிக்காரி
Dead, The	மரித்தோர்

# INDEX

Dead, The

Death

"

Debt

Deceit

Decrees, Divine

Deer

"

"

"

Deluge

Delphi

Demons

'Deputy'

Destiny

Deuteronomy

Devils

Devil-possession

Dew

Diamond

Diana

Disciple

Disease

'Dispersion', The

Divination

"

Donatists

Door

Dove

'Dragon'

Dress

Drunkenness

சூதேம்

ஷெவோல்

மரணம்

சூதேம்

ஷெவோல்

கடவுள்

மோசம்

தேவதீர்மானம்

மான்

வெளிமான்

வரையாடு

மரை

சுலப்பிரளயம்

பீத்தோதேவன்

பிசாக்கன்

அதிபதி

விதி

உபாகமம்

பிசாக்கன்

பிசாக பிடித்திறை

பனி

வச்சிரம்

நியாஸன்

சேஷன்

வியாதி

இதழியிருத்திறைவர்கள்

குனியவித்தை

பீத்தோதேவன்

தோஸ்திஸ்தர்

வாசல்

காட்டுபுரு

புரு

வறுசர்ப்பம்

உடை

பது

## E

'Earnest', The

Earth

Earthen vessel

Earthquake

Ecclesiastes

Ecclesiasticus

"

Eden

Education

Egypt

Elders

"

Election

'Elect lady'

Elijah

'Eloi, eloi! lama sabaothani'

Embalming

Emmanuel

Envy

Ephesians, Epistle to the

அச்சாரம்

பூமி

மண்பாண்டம்

பூமி அழிச்சி

பிரசங்கியின் புத்தகம்

சூனம்

நீதி நூல்கள்

ஏதேன்

பன்னிக்கடம்

எகிப்து

கண்காணிகளும் மூப்பர்களும்

மூப்பன்

தெரிந்தகொளுதல்

'தெரிந்தகொள்ளப்பட்டவன்'

எலியா

'எலோயீ எலோயீ லாமா சபத்தானி'

பிரேத அடக்கம்

இம்மானுவேல்

பொருமை

எபேசியர் நிருபம்



Ephesus  
 ' Ephphatha '  
 Epicureans  
 Essenes  
 Esther, Book of  
 Eternal life  
 Eternity  
 Eucharist  
 Eunuch  
 Euraquilo  
 Evangelist  
 ' Evil eye '  
 Evil  
 "  
 "  
 Excommunication  
 Exodus, Book of  
 Extreme unction  
 Ezekiel  
 Ezra

எபேசு  
 'எப்பத்தா'  
 எப்பிக்கூரர்  
 எசேனையர்  
 எஸ்தரின் சரித்திரம்  
 நித்திய ஜீவன்  
 நித்தியம்  
 இராப்போஜினம்  
 அண்ணகன்  
 யூரோக்விலிதோன்  
 சுவிசேஷகன்  
 வன்கண்  
 தீமை  
 தீங்கு  
 பாவம்  
 சாபத்தீடு  
 யாத்திராகமம்  
 அவன்னைத் பூசுதல்  
 எசேக்கியேல்  
 எஸ்ரா

F

Face  
 Faith  
 Faith, Full assurance of  
 Falcon  
 Falsehood  
 Family  
 Famine  
 Fasting  
 Fate  
 Father  
 "  
 "  
 Fellowship  
 Feasts and festivals  
 Fig tree  
 Finger  
 Fire  
 First-born  
 Fish  
 Flood, The Noachian  
 Flour  
 Fly  
 "  
 Food  
 "  
 "  
 Forehead  
 Forgiveness  
 Form  
 "  
 Fortress  
 "  
 Fuller

முகம்  
 விசுவாசம்  
 விசுவாசத்தின் பூரண நிச்சயம்  
 வல்லூறு  
 பொய்  
 குடும்பம்  
 பஞ்சம்  
 உபவாசம்  
 விதி  
 குடும்பம்  
 பிதா  
 பிதாக்கள்  
 ஜகதியம்  
 பண்டிகை  
 அத்திமரம்  
 கிரல்  
 அக்வினி  
 சேஷ்டபுத்திரன்  
 மீன்  
 சலப்பிரளயம்  
 மா  
 ஈ  
 வண்டு  
 ஆகாரம்  
 புலிக்குறா  
 போஜினம்  
 நெற்றி  
 மன்னிப்பு  
 சாயல்  
 ரூபம்  
 கோட்டை  
 மும்முகை  
 வண்ணன்

Galatia  
Galatians, Epistle to  
Gall  
Garlic  
Gate  
Gehenna  
Genealogy  
Genealogy of Jesus  
Genesis, Book of  
Gentiles  
"  
Giants  
Gift  
"  
Gift of tongues  
Glory "  
Gnostics  
Goat, wild  
God "  
Gold  
Golgotha  
Gospel  
Gospels, Harmony of the  
Grace  
Grass  
Greece  
Greek Church  
Guile  
Guest  
' Gulf '

Habakkuk  
Hades  
Hair  
"  
"  
Hand  
Hand, Right  
Hands, Laying on of  
Harlot  
Harmony of the Gospels  
Harrow  
Hart  
Hasmoneans  
Hatred  
"  
Heart  
' Heathen '  
Heaven  
"

கலத்தியா  
கலத்தியருக்கு எழுதின நிருபம்  
பிச்சு  
வேளம்பூண்டு  
வாசல்  
கெடுகன்து  
வம்ச அட்டவணை  
இயேசுவின் வம்ச அட்டவணை  
சூரியாகமம்  
கிணங்கள்  
புறநாடு  
இராட்சதர்  
நவு  
வரம்  
பாஷைகள் பேசும் வரம்  
வரம்  
மகிமை  
கிணைந்திகள்  
வலையாடு  
வெள்ளாடு  
கடவுள்  
பரப்பன்  
பொன்  
கல்வாசி  
சுவிசேஷம்  
சுவிசேஷ அட்டவணை  
கிருபை  
புல்  
கிரேக்க தேசம்  
கிரேக்க சபை  
வஞ்சகம்  
விருந்தாளி  
அகாதம்

## H

ஆபகக்  
ஆதேஸ்  
கூந்தல்  
மயிர்  
ரோமம்  
கை  
வலதுகை  
கைகளை வைப்பது  
வேலி  
சுவிசேஷ அட்டவணை  
பாரை  
மரை  
மக்கபெயர்  
பகை  
வெறுக்கிறது  
இருதயம்  
' அஞ்ஞானி '  
ஆகாயம்  
பரமண்டலம்  
வானம்

## INDEX

Heaven, The Host of  
Hebrews, Epistle to the  
Hell

"

"

"

'Heresy'

Herods, The

Hezekiah

'High place'

'Hijra'

Hittites

Holiness

Holy Communion

Holy Land, The

Holy of Holies

Holy Spirit

Hope

Hosea

Hospitality

Hour

House

Hymn

Hypocrite

'I—ch—th—u—s'

Idol (see Image)

Idolatry (see Image)

Idumea

Image

"

"

Incense

India

Ink

"

Ink-horn

Ionians

Ir-ha-heres

Isaac

Isaiah

Islam

Israel

Ivory

Jacob

Jacobites

James

Jehoiakim

Jehoshaphat

Jehovah

Jehu

வானசேன

எபிரேயருக்கு எழுதின நிருபம்

ஆதேஸ்

கெகென்ரு

கெஷுவால்

நதாகம்

பாதாளம்

மார்க்கபேதம்

ஏரோது

எசேகியா

மேடை

மகமது

எத்தியர்

பரிசுத்தம்

இராப்போஜினம்

காளுன்

தேவாலயம்

மகா பரிசுத்த ஸ்தலம்

பரிசுத்த ஆவி

நம்பிக்கை

ஐசியா

விருந்தாளி

மணி

வீடு

சீதம் பாட்டு

மாயக்காரன்

## I

மீன்

விக்கிரகம்

விக்கிரகாராதனை

இதுமேயா

இலை

சொருபம்

விக்கிரகம்

தூபம்

இந்ததேசம்

எழுத்து

ஊம்

ஹைக்கூடு

யாவான்

நிர்மூலமான பட்டணம்

ஈசாக்கு

ஏசாயா

மகமது, இஸ்லாம் மார்க்கம்

இஸ்ரவேல்

தந்தம்

## J

யாக்கோபு

யாக்கோபித்தர்

யாக்கோபு

யோயாக்கீம்

யோசபாத்

கடவுள்

யேசு

# INDEX

Jeremiah  
Jerusalem  
Jesus Christ, The brothers of  
" Christology of the New  
" Testament.  
" Discourses of  
" Genealogy of  
" Life of  
" and Paul  
" Resurrection of  
" Teaching of  
" Unwritten Sayings of

Jewel  
Jezebel  
Jezreel  
Job  
Joel  
John the Apostle  
" Gospel of  
" Epistles of  
" Baptist  
Joshua  
Jonah  
Jordan  
Joseph  
Joseph son of Jacob  
Joseph husband of Mary  
Joseph of Arimathea  
Joy  
Jubilee, Year of  
Judah  
Judas

"  
Jude, Epistle of  
Judges, Book of  
Judith, Book of  
Justice

"  
"  
"  
"  
Justification

எரேமியா  
எருசலேம்  
இயேசுத்தின் தம்பிகள் சகோதரர்  
இயேசுவின் தந்தைத்தம்பந்திய கோட்பாடுகள்  
இயேசுவின் அருளின் உபத்யாசங்கள்  
இயேசுவின் மம்ச அட்டவணை  
இயேசுவின் தம்பிகள் சீவிய சரித்திரம்  
பவுல் அப்போஸ்தலனும் இயேசுவின் தம்பிகளும்  
இயேசுவின் உயிர்த்தொழுகல்  
இயேசுவின் அருளின் உபதேசம்  
இயேசுவின் தம்பிகளின் வாக்குகளில் எழுதப்  
பட்டவை  
இரத்தினம்  
ஏசுபேல்  
உயர்வெயல்  
யோவின் ஆகமம்  
யோவோல்  
யோவான் அப்போஸ்தலன்  
யோவான் எழுதின சுவீசேஷம்  
யோவான் எழுதின நிருபங்கள்  
யோவான் ஸ்தானங்கள்  
யோகவா  
யோகூ  
யோக்தான் நதி  
யோசேப்பு  
1 யாக்கோவின் மகன்  
2 கன்னியாபுரத்தின் புருஷன்  
3 அரிமத்தியா ஊராகிய யோசேப்பு  
சந்தோஷம்  
பண்டுகை  
யூதா  
யூதா  
யூதாஸ்  
யூதாவின் நிருபம்  
நியாயாபிபதிகளின் புத்தகம்  
யூதாவின் ஆகமம்  
நியாயம்  
நியாய விசாரணை  
பழி  
பழியானது  
பழிவாக்குதிறவன்  
நீதிமான் களாக்குதிறவன்

## K

Kaaba, The  
Kenosis  
' Kettle '  
Keys, The Power of the  
King  
Kingdom  
" of God  
" of Heaven  
Kings, Book of  
Kiss  
Knee

மகமது  
உவறுமையாக்குதல்  
பாண  
நிறைவுகோல்  
இராஜா  
இராஜ்யம்  
"  
இராஜாக்களின் புத்தகம்  
முத்தம்  
முழங்கால்

Knowledge

"

"

Koran, The

Lamentations, Book of  
Latin

Law, The

" Moral

" Ceremonial

" Civil

" Natural

Law, Moral

"

Lazarus

Leah

Leaven

Lebanon

Legion

"

Leviathan

"

"

Levites

"

Leviticus, Book of  
'Libertines', The

Liberty

Life

Light

Lightning

Lilith

Lily

Lion

Lizard

Locust

\*

'Logos'.

'Long-suffering'.

Lord's day

Lord's Supper, The

Love

Love-feast

Loving-kindness

Luke

" Gospel of

Lust

"

"

Lying

"

அறிவு

ஞானம்

கல்வி

மகமத

## L

புலம்பல்

லத்தீன்

பிரமாணம்

"

"

"

சன்மார்க்கப் பிரமாணம்

சியாபப் பிரமாணம்

லாசுரு

லேயான்

புனித்தமா

விபஞ்சன்

பொர்ச்சேவகர்

லெகியோன்

பிகெமோத்

முதலை

விவியாதான்

வலுசர்ப்பம்

ஆசாரியர்

லேவியர்

லேவியராகமம்

லிபர்த்தீன்

விடுதலை

ஜீவன்

ஒளி

வெளிச்சம்

மின்னல்

சாகுருவி

கீக்புஷ்பம்

சிங்கம்

பல்லி

இனி

வெட்டுக்கிளி

பச்சைப்புழு

யோவான் கலிசேஷம் XI

கார்த்தை

பொதுமை

தூய்வுநான்

பண்டுகை

இராப்போஜினம்

அன்பு

அன்புவிருந்து

இரக்கம்

ஊக்கா

ஊக்கா கலிசேஷம்

மாமிக இச்சை

மோக இச்சை

விகாரம்

விரகதாபம்

பொய்

மோசம்

M

Maccabees  
Magi, The  
Magic  
Mahomet  
Mahometanism  
Malachi  
Malta  
Mammon  
Man

" The Son of

"  
Manichaeans, The  
Manna  
Mantra  
Manuscripts

"  
' Maranatha '  
Marcionites  
Mark  
Marriage

"  
' Marshall '  
Mary

" Mother of James and Joses  
" Sister of Lazarus  
" Magdalene  
" Mother of Jesus  
" Mother of John Mark  
" of Rome.

Mastic  
Mattathias  
Matthew  
' Mattoek '  
' Mazzebah '  
' Mazzeboth '  
Meal  
Meal  
Medes  
Mediation  
Medicine

"  
" Mediterranean Sea  
' Mene, mene, tekel, upharsin '  
Mercury  
Mercy  
Micah  
Michael  
Midrash  
Milleniam  
Mill stone  
Messiah  
Might  
Mile  
Mind  
Minister

மக்கபெயர்  
சாத்திரி  
சூனியவித்தை  
மகமது  
"  
மலியா  
மெலித்தா  
மம்மோன்  
மனுஷன்  
மனுஷகுமாரன்  
மனுஷப்புத்திரன்  
மரணிக்கேயர்  
மன்சூ  
மந்திரம்  
எழுத்து  
வேதாகமம் III 3  
மாரகரதா  
மார்ஸியானித்தர்  
யாற்கு  
கலியாணம்  
மறுமனையாட்டி  
தளகர்த்தன்  
மரியான்

"  
"  
"  
"  
"  
"  
"  
பின் னைதல்  
மக்கபெயர்  
மத்தேயு  
மண்ணெயு  
ஆண்  
பாகால்  
ஆகாரம்  
பொருளம்  
பாஸியரும் மேதியரும்  
மத்தியத்தர்  
அவுழ்தம்  
ஒனவுதம்  
வியாதி  
பெருக்கடல்  
மெனே, மெனே, தெக்கெல், உப்பாரின்  
மெர்க்குரி  
இரக்கம்  
மீகா  
மிகாஹல்  
தல்முத்  
ஆயிரம்வருஷம்  
எந்திரம்  
மெசியா  
வல்லமை  
மைல்  
மைசு  
பிரதானி

## INDEX

Minister

"

Miracles

Mishna

Mitre

Moab

' Molten image '

Monachism

Money

Month

Moon

Moral Law

Moses

Moses' seat

Mountain

Mourning

Mouth

Muhammad

Musical instruments

Myrrh

Myrtle

Mystery

Nabateans

Nahum

Nail

Names

Nations, The

"

' Negeb ', The

Nehemiah

Nero

Nestorians

Net

Nethinim, The

New Moon

"

' Night monster '

Nitre

North, The

"

Numbers

Numbers, Book of

Oak

Oath

Obadiah, Book of

Offering

Offering, Burnt

Offering, Drink

Offering, Fire

Offering, Free-will

Offering, Guilt

மந்திரி

உதவிக்காரன்

தேவ ஸ்தூபிக்காரன்

அற்புதம்

தல்முத்

பாகை

மோவாப்

வார்ப்பு லிக்குரகம்

வணவாசம்

பணம்

மாசம்

சந்திரன்

சன்மார்த்த பிரமாணம்

மோசே

சூசனம்

மலை

பிரேத அடக்கம்

காய்

மகமது

தேவாத்தியம்

வெள்ளிப்போளம்

மிருதச்செடி

இரகசியம்

## N

சேலா

நாகம்

சூணி

நாமம்

நீளங்கள்

புறநாடு

தென் தேசம்

நெகேமியா

நெரோ

நெஸ்டோரியானர்

வலை

நெதனியர்

சந்திரன்

பண்டிகை

மாத்தப்பிறப்பு

சாருருவி

வெடியுப்பு

வடக்கு

வடதேசம்

எண்கள்

எண்ணுகமம்

## O

கருவாலி

சூனை

ஒபதியாவின் தரிசனம்

பலி, பலிகள்

பலி, பலிகள்

"

"

"

"

# INDEX

Offering, Heave	பலி, பகிசன்
Offering, Meal	"
Offering, Memorial	"
Offering, Peace	"
Offering, Sin	"
Offering, Thank	"
Offering, Trespass	"
Offering, Votive	"
Offering, Wave	"
Olives, Mount of	ஒலீவமலை
Omnipresence	விபாபித்தல்
On, City of	ஆலென்
Onion	வெங்காயம்
Ordination	அபிஷேகம்
"	ஊகன் வைப்பது
Origen	ஒரிஜன்
Orion	நட்சத்திரம்
Ox	மாடு
"	ரிஷகம்

## P

Palestine	பாலஸ்தீன்
Palm	பனை
Palm	பேரீச்சம்
Papyri	இயேசுதரித்து சொன்ன வாக்குகளில் எழுதப் படாதவை
"	வேதாகமம் III 8.
Parables	உவமைகள்
Passover	பஸ்கா
Patience	பொறுமை
Paul	பவுல்
Paul Epistles (see Romans, Philippians etc.)	டவுல் அப்போஸ்தலனும் இயேசுதரித்தவும் சமாதானம்
Paul and Jesus Christ	மயில்
Peace	முத்து
Peacock	பெலாஜியான்
Pearl	பண்டினை
Pelagians	தன்பம்
Pentecost	பார்த்தியரும் மேதியரும்
Persecutions, The Great	பேதூரு
Persians	"
Peter	பரிசேயர்
Peter, Epistles of	பிரேமோன் நிருபம்
Pharisees	பிலிப்பு
Philemon	பிலிப்பியருக்கு எழுதின நிருபம்
Philip	பெலித்தர்
Philippians	பெனிக்டே
Philistines	போத்தினியான்
Phoenicia	காப்பு நாடாக்கன்
Photinians	காட்டுப்புரு
Phylactery	புரு
Pigeon	பிலாத்தா
Pigeon	தூண்
Pilate	தேவாலயம்
Pillar	மண்பாண்டம்
Pinnacle	
Pitcher	



Pity  
 Plague  
 Plain  
 Pledge  
 'Politarchas'  
 Polycarp  
 Pomegranate  
 Pool  
 'Pope'  
 Porch  
 Porcupine  
 Post (messenger)  
 Post  
 Pot  
 Power  
*Praetorium*  
 Prayer  
 Preaching  
 Priests  
 Priests  
 Prince  
 "  
*Proconsul*  
*Procurator*  
 Promise  
 Propitiation  
 Prophecy  
 Proselyte  
 'Protestant'  
 Proverb  
 Proverbs, Book of  
 Providence  
 Province  
 Psalms  
 Publican  
 Punishment  
 Purgatory  
 Purim, Feast of  
 Purim  
 Pytho

Queen-of-Heaven  
 Quicksand  
 Quirinius  
 Qur'an

'*Rabbi*'  
 Races  
 Rain  
 Ransom  
 Rechabites  
 Reconciliation  
 'Recorder'  
 Redeemer

இரக்கம்  
 வரதை  
 சமஸ்துமி  
 அடகு  
 பட்டணத்து அதிகாரிகள்  
 உபாலிகார்ப்பு  
 மாதனம் பழம்  
 இணறு  
 'பாப்பு'  
 மண்டபம்  
 முன்னம்பன்றி  
 அஞ்சல்காரன்  
 ஞாண்  
 மண்பாண்டம்  
 வல்லமை  
 அரமனை  
 ஷெபம்  
 விரசங்கம்  
 ஆசாரியர்  
 லேவியராகமம்  
 பிரபு  
 தலைவன்  
 அபிபதி  
 தேசாதிபதி  
 வாக்குத்தததம்  
 நெபாதாரபலி  
 தீர்க்கதரிசனம்  
 யூதமார்கதத்தமைந்தவன்  
 'புரோத்தெஸ்தாந்து'  
 பழமொழி  
 நீதிமொழி  
 பராமரிப்பு  
 நாடு  
 சங்கீதங்கள்  
 ஆயக்காரன்  
 ஆக்கினை  
 உத்தரிக்கிற ஸ்தலம்  
 பண்டிகை  
 பூர்  
 பீத்தோ தேவன்

## Q

வானராக்கினி  
 சொரிமணல்  
 சிரேனியு  
 மகமது

## R

ரபி  
 பந்தயம்  
 மழை  
 மீட்கும் பொருள்  
 ரேகாப்  
 ஒப்புரவாகுதல்  
 சம்பிரதி  
 மீட்பர்

Redemption  
Red heifer  
Red Sea  
Reed  
Regeneration.  
Rest  
Restoration  
Resurrection  
Resurrection of Jesus  
Revelation  
Revelation of John  
Rezin  
Rhoda  
Rhodes  
Righteousness  
Roll

"  
"  
Romans, Epistle to the  
Rome  
Rome History  
Rome Emperors (*see also* Augustus, etc.)  
Rose  
Rue  
'Ruler of feast'  
'Ruler of this world'  
Ruth, Book of

Sabbath

"  
Sabellian  
Sacraments, The  
Sacrifice  
Sacrifices  
Sadducees  
Salt  
Salvation  
Samaria  
Samaritans  
Samuel  
Samuel, Books of  
Sanctification  
Sand  
'Sanhedrin'  
Sardis  
Satan  
Satan  
Saul  
Saviour  
Saw  
'Scape-goat'  
School  
Scourge  
'Screech-owl'  
Scribes  
Seythian

மீட்பர்  
செங்கிடாரி  
செங்குத சமுத்திரம்  
மடவள்ள செழு  
மறநென்மம்  
இனிப்பாறுதல்  
மறநென்மகாலம்  
உயிர்த்தொழுதல்  
இயேசுவின் உயிர்த்தொழுதல்  
வெளிப்படுத்திவை  
வெளிப்படுத்தின விசேஷம்  
ரேத்தின்  
ரோதை  
ரோது தீவு  
நீதி  
சருள்  
வேதாகம் III 8.  
எழுத்து  
ரோமருக்கு எழுதின நிருபர்  
ரோமாபுரி  
"  
"  
ரோஜா  
மருக்கொழுந்து  
'பந்தி விசாரிப்புக்காரன்'  
லோகாதிபதி  
நூத்தின் ஆகமம்

## S

சூப்புவான்  
பண்டுகை  
சுபெல்லியான்  
நூனாமான் திரவியங்கள்  
பலி  
பலிகள்  
சதுசெயர்  
உப்பு  
இரட்சகர்  
சமாரியா  
சமாரியர்  
சாமுவேல்  
சாமுவேலின் புத்தகங்கள்  
பரிசுத்தமாக்கப்படுதல்  
மணல்  
ஆலோசனைச்சங்கம்  
சர்தை  
சாத்தான்  
பிசாசு  
சவுல்  
இரட்சகர்  
வான்  
பண்டுகை IV  
பன்னிக்கடம்  
வார்  
சாகுருவி  
வேதபாரசர்  
புறதேசத்தான்

# INDEX

Sea, The Great  
Sea Monster  
Seal, signet  
Seat  
Second advent, Tho  
Seed

"  
Seed-time  
Septuagint  
Sermon  
Servant

"  
"  
"  
'Servant of Jehovah'  
'Servant of the Lord'

Serpent  
Serpent (dragon)  
Sheep  
Shekel  
Sheol  
Shepherd  
Shewbread  
Ship  
Shishak  
Sidon  
Siege  
Signet, seal  
Silver  
Silver, Pieces of  
Sin

"  
"  
Sin, Confession of

"  
Sin, Man of  
Sirach, Wisdom of

"  
Sky  
Slavery

"  
Socinians  
Soldiers

"  
"  
Solomon  
Solomon, The Wisdom of  
Song

"  
Song of Solomon, The  
Song of the Three Holy Children  
Sorcery  
Sons of God  
Soul

"  
'South country'  
Speech  
Spirit

பெருங்கடல்  
சிமிக்கலம்  
முத்திரை  
ஆசனம்  
வருகை  
மணி  
விதை  
விதைப்புக்காலம்  
இரேக்க சத்திய வேதம்  
பிரசங்கம்  
அடிமை  
உதவிக்காரன்  
பணிவிடைக்காரன்  
வேலைக்காரன்  
யேகோவாவினுடைய தாசன்

"  
சர்ப்பம்  
வலுசர்ப்பம்  
ஆடு  
பணம்  
ஷெவோல்  
மேய்ப்பன்  
சமூகத்து அப்பம்  
கப்பல்  
சீஷாக்  
சீதோன்  
முற்றுகை  
முத்திரை  
வெள்ளி  
பணம்  
பாவம்  
திக்கு  
திமை  
பாவ அறிக்கை  
பாவசுக்குறித்தனம்  
பாவமனுஷன்  
ஞானம்  
நீதிநூல்கள்  
ஆகாயம்  
அடிமை  
வேலைக்காரன்  
சொசீனியர்  
போர்சேவகர்  
லேவியோன்  
அருந்து பட்டானம்  
சாலொமோன்  
ஞானம்  
தேம்  
பாட்டு  
உன்னதப்பாட்டு  
மூன்று பரி, பிள்ளைகள் பாடின பாட்டு  
ஞானியலித்தை  
தேவகுமாரர்  
ஆத்தமா  
ஆவி  
தென் தேசம்  
பிரசங்கம்  
ஆத்தமா

Spirit  
 Spirit, The Holy  
 Stars  
 Stars, Worship of the  
 Stars, Morning  
 Steward

'Stigmata'  
 Stoics  
 Stone  
 Street  
 Sun  
 Sundial  
 Sun-worship  
 Superscription  
 Supreme Being, The

Swine  
 Syene  
 Synagogue

Tabernacle, The

"

"

Tabernacles, Feast of

Table

Talent

'*Talitha Cumi*'

Talmud, The

Targums, The

'Task-master'

Tattooing, 'cutting of the flesh'

Taxing

Temple

'Temple-keeper'

Temptation

'Teraphim'

Tertullian

Testament

Testament, Old

Testament, New

'*Theotokos*'

Thessalonians, Epistles to

'Things strangled'

Thomas

Thorn

Three Taverns, The

Throne

Thunder

Timbrel

Time

Timothy

Tithes

'Title'

Titus

Tobit, Book of

சூவி  
 பரிசுத்த சூவி  
 ஸ்டீசத்திரம்  
 வானநாக்ஸினி  
 விழுவெள்ளி  
 உக்திராணக்காரன்  
 விசாரணைக்கர்த்தன்  
 அச்சுடையாளங்கள்  
 ஸ்டோலிக்ஸ்  
 கல்  
 தெரு  
 சூரியன்  
 சூரியகடிகாரம்  
 சூரிய ஆராதனை  
 மேலெழுத்து  
 கடவுள்  
 பராபரன்  
 பன்றி  
 செவெனே  
 டெப சூலயம்

T

கூடாரம்

சப்பரம்

வாசஸ்தலம்

பண்டுகை

மேசை

பணம்

'தலித்தாகுமி'

தல்முத்

தர்க்கும்

விசாரணைக்காரன்

தேயுதல்

தீர்வை

தேவாலயம்

பரிசாரி

சோதனை

தேராயம்

தொலியான்

சாதனம்

வேதாகமம் I

வேதாகமம் III

மரியான் 4.

தெசலோனிக்கேயருக்கு எழுதின நிருபம்

நெருக்குண்டு செய்தது

தோமா

முட்செடி

மூன்று சத்திரம்

ஆசனம்

இழமுழக்கம்

மேளம்

காலம்

திமோத்தேயு

தசம் பாகம்

மேல் விலாசம்

இத்த

தொபித்து

'Toll'  
Tomb  
Tongues, Gift of  
Torture  
Torture  
'Town-clerk'  
Tradition  
Tradition  
Transfiguration  
'Treasury'

"  
Tree  
Tribute  
Trinity  
Truth

Uncleanness  
Unction, Extreme  
Unicorn  
Urim and Thummim  
Usury

Valley  
Valley of Baca  
Valley of Decision  
Vanity  
Veil  
Vengeance

"  
Vine  
Virgin  
Vision  
Vow

Wagon  
Wall  
War

"  
Wars of the Lord  
Washing  
Water  
Way  
Weapons  
Weaving  
Week

"  
Weights and measures  
Well  
'White stone'  
Whirlwind  
Widow  
Wife

"

பிவ  
சிறை  
பல்கள் பேசும் வரம்  
அனை  
பேர  
'புணத்து சம்பிரதி'  
தல்த  
பாபரியம்  
மடுபம் ஆருதல்  
'காந்தைப் பெட்டிகள்'  
பெருகொலை  
மர  
தீர்வு  
நிரி, கத்துவம்  
சத்தம்

## U

அகந்தம்  
அவதை புகாதல்  
காண்டாமிருகம்  
காந்தைப் பெட்டிகள்  
வட்டம்

## V

பன்னத்தாக்கு  
பாக, பன்னத்தாக்கு  
நியாயத்திரப்பின் பன்னத்தாக்கு  
மாறு  
முக்கூடு  
பழி  
பழி வாங்குதல்  
திரட்சரசம்  
கண்ணிகை  
தரிசலும்  
பொருத்தனை

## W

வண்டியல்  
மதில்  
சண்டை  
முற்றுக்க  
காந்தைப் பெட்டிகள்  
கருவுகொலை  
சீர்  
வழி  
ஆயுதம்பு  
கொலை  
வாரம்  
பண்டிகை  
அளவு  
கண்ணிய  
கல் வகு  
சுழல்குதல்  
விதவி  
குடும்பம்  
கலியாசம்

# INDEX

Wife	மனைவி
Wilderness	வனந்தரம்
Will	இத்தம்
Window	இன்னல்
Wine and into	மது
Winter	பிராட்சரமும் மதுபானமும்
Wisdom	மாரிகாலம்
"	ஞானம்
Wisdom, Book	நிதினல்கள்
"	ஞானம்
Wisdom literat	நிதினல்கள்
"	ஞானம்
Wisdom of Sir	நிதினல்கள்
"	ஞானம்
Wisdom of Solo	நிதினல்கள்
"	ஞானம்
Wise men	நிதினல்கள்
Witch-craft	சாவிநிரி
Witness	குணிய வித்தை
Woman	சாட்சி
"	ஸ்மிரி
Wool	குடிப்பம்
Word, The (Log	ஆட்டுமயிர்
"	யோவான் சகிசெஷம் xi
Word, The (The hures)	வார்த்தை
World	வேதாகமம்
Worship	உலகம்
Writing	ஆராநனை
	எழுத்து

## X

Xavier, St.	சவரியார்
Xerxes	அகாஸ்வேரு (2)

## Y

Yoke	யுகத்தடி
------	----------

## Z

Zechariah, Book of	சகரியாவின் ஆகமம்
Zedekiah	இதேக்கியா
Zephaniah	செப்பனியா திக்கதரிஸ
Zidon	சிடோன்
Zion	சியோன்
"	எருசலேம்

4670  
(7905)  
MAHAMAHOPADHYAYA  
DR. U.V. SWAMINATHA IYER LIBRARY  
7-6



**Some Tamil Books Published by**  
**The Christian Literature Society, Post Box 501, Madras**

சென்னைக் கிறிஸ்தவ கல்வி அபிவிருத்தி சங்கத்தார்

**அச்சிட்ட புத்தகங்கள் சில**

**பரிசுத்த யோவான் எழுதின சுவிசேஷம் (A Commentary on the Gospel of St. John by the Rev. H. A. Popley).** இந்தப் புத்தகத்தில் சங்கை. பாப்லி ஐயர் பரி யோவான் எழுதின சுவிசேஷத்தின் காலம், ஆக்கியோன், பொருள் முதலியவற்றைக் குறித்து விபரமாய்க் கூறி அந்தச் சுவிசேஷத்தின் ஒவ்வொரு வாக்கியத்திற்கும் தெளிவான விளக்கியானம் இயற்றி, வெஸ்ட்காட் முதலிய பெயர் பெற்ற வேத சாஸ்திரிகள் இந்தச் சுவிசேஷத்தைப்பற்றி எழுதிய போதனையைத் தமிழ்ப் பிரசங்கிமார் லேசாம் அறியும்வண்ணம் அவற்றை இப்புத்தகத்தில் சுருக்கமாய் எழுதியிருக்கிறார். பக்கம் 272. விலை, அணு 10.

**ஜெபம் (Prayer).** சங்கை எல் ப் லார்ஸென் ஐயர் இயற்றப்பட்டு சங்கை. ஜே லாசாஸ் ஐயர், பி.எ., டி.டி அவர்களால் மொழிபெயர்க்கப்பட்டது பக்திவிருத்திக் காக விசேஷித்த கூட்டங்களை நடத்துகிற பிரசங்கிமார்களும், தேவ அருளைப் பூரணமாய் அடைய விரும்பும் மற்றவர்களும் இப்புத்தகத்தை வாங்கி அதில் கூறிய கிறிஸ்தவ அனுபவத் துக்குரிய முக்கிய விஷயங்களைக் கவனித்தால் அவர்கள் பெரும் பலன் அடைவார்கள். பக்கம் 196. விலை, அணு 5.

**புதிய ஏற்பாடும் அதின் ஆசிரியர்களும் (The New Testament and its Writers).** பல வருஷங்களாக திரிசிராப்பள்ளியில் வசித்த சங்: A. ஸ்மித் (Rev. A. Smith) ஐயரால் எழுதப்பட்டது. புதிய ஏற்பாட்டில் உள்ள சுவிசேஷங்களையும் நிருபங்களையும் அவைகளின் முழுப்பொருளையும் தெளிவாயும் பூரணமாயும் அறிய விரும்புகிற பிசங்கிமார்களும் உபதேசிமார்களும் வேதாகம ஸ்திரீகளும் இந்தப் புத்தகத்தில் இவைகள் எழுதப்பட்ட காலம் நடை பொருள் நோக்கம் ஆசிரியர்கள் முதலியவற்றைச் சுருக்கமாயும் தெளிவாயும் அறிவார்கள். வேதாகமத்தைப் படிக்கிறவர்கள் எல்லாரும் அறியவேண்டிய அநேக விஷயங்கள் இதில் உண்டு. பக்கம் 123. விலை, அணு 4.

**எலி, சாமுவேல், சவுல் (Eli, Samuel and Saul).** இவர்கள் காலங்களில் எபிரெயர்களின் நிலைமை, அந்தத் திரைத்தரிசிகளும் ராஜாக்களும் செய்த கிரியைகள் முதலியவை தெளிவாய் எழுதப்பட்டிருக்கிறது. பக்கம் 90. விலை, அணு 3.

**வழிவகுத்த லிவிங்ஸ்டோன் கதை. (Livingstone the Pathfinder).**

பக்கம் 248. விலை, ரூபா 1 அணு 4. (Net)

**ஸ்விஸ் குடும்ப ராபின்ஸன் சரித்திரம். (Swiss Family Robinson).**

பக்கம் 448. விலை, 10 அணு.

**தினகரரின் திருஆட்பாடு அல்லது அற்ப நஷ்டத்துக்குக்**

**கோடி லாபம் வந்த கதை. (Rampal Singh's Surrender).**

பக்கம் 132. விலை, 4 அணு.

**அரசர் அழைப்பு. (The Call of the King).** பக்கம் 100.  
**யுத்தத்தைப்பற்றி ஒரு கதை** } விலை, 4 அணு.

**சுவிசேஷகர் இலக்கு. By the Rev. T. Walker.** பக்கம் 100. விலை, 3 அணு.

**சற்சமய விளக்கம். By the Rev. H. A. Popley.** பக்கம் 120. விலை, 4 அணு.



# **SOME ENGLISH BOOKS**

PUBLISHED BY

**The Christian Literature Society, Post Box 501**

**Madras**

---

**The College St. Mark.** By C. B. Young, M.A. Stiff Cover, 12 As.

A companion volume to Mr. Farquhar's Commentary on St. Matthew.

**The College St. Matthew.** By J. N. Farquhar, M.A., D. Litt. Stiff Cover, 4 As.  
Cloth 8 As

**Kindergarten Subjects and Methods.** By Rebekah McLeod, Lecturer in Kindergarten, Teachers' College, Saidapet, Madras

A most up-to-date and highly illuminating treatment of the subject, written specially to meet Indian requirements. Crown 8vo. 240 pp. Cloth Cover, Rs 1-12.

**The Rig-Veda and Vedic Religion.** By A. C. Clayton. Crown 8vo. 292 pp.  
Paper Cover, 8 As. Cloth Re 1.

An account of the social life, customs, civilization, sacrifices, prayers and hymns of the Aryans who entered India and of the legacy of Vedic religion to later Hinduism, based on the most recent authorities with a large number of readings from the Veda.

**Life of Muhammad.** By the Rev. Canon Sell, D.D. Paper Cover, Rs. 1-6,  
Cloth, Rs 1-14.

A careful, accurate and impartial biography of the founder of Islám, with quotations from and references to the original authorities.

**A Textbook of Medical Entomology.** By Walter Scott Patton, M.B. (Edin.), I.M.S., King Institute of Preventive Medicine, Guindy, Madras, and Francis William Cragg, M.D. (Edin.), I.M.S., Central Research Institute, Kasauli, Panjab. Rs 15-12 net.

**India before the English.** By R. Sewell, M.C.S. 4 As.

**A History of India.** For High Schools and Colleges, by E. W. Thompson, M.A. With Maps and Illustrations. Sixth Edition. 418 pp. Rs 1 14.

## **A NEW WAR BOOK**

**War Stories.** By A. C. Clayton, Editor of *Progress*.

